

সচিত্র মাসিক পত্র

৮ম বৰ্ষ, প্ৰথম খণ্ড শ্ৰাবণ ১৩৪১—পৌষ ১৩৪১

সম্পাদক

উপেক্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়, বি-এল্ পরিচালক শীস্থানীলচক্র মিত্র এম্-এ, ডি-লিট্

> কলিকাভা ২৭১৯ **ক**ভ়িয়াপুকুর ঞ্জীট্



বিষয়-সূচী

(শ্রোবণ ১৩৪১—পৌষ ১৩৪১)

| ় বিষয় | | পৃষ্ঠা | विषय | | পৃষ্ঠা |
|-------------------------------|--|------------|------------------------|-----------------------------------|-------------|
| অনুভাপে দহে | —শ্ৰীমীনা দাশগুপ্ত · · · | 396 | একমাত্রার পূপক ফল | — শ্রীস্থধাংশুকুমার হালদার | |
| ত্তমুধাবন (একান্ধ ন | (किया | | | আহ-াস-এস্ · · · | ०५० |
| | —শ্ৰীকাননবিহারী মুপোপাধ্য | ায় ২০৮ | এক টুকরো হাসি | —গ্রীপ্রভাতচন্ত্র শুপ্ত · · · | 87-5 |
| অম্বর তম | —রবীক্রনাথ ঠাকুর 🗼 | 647 | একটি মেয়েকে লইয়া | — শ্ৰীবিষণ মিত্ৰ · · · | 629 |
| অন্ধকার আর আলে | । — শ্ৰীঅজিত মুখোপাধ্যায় \cdots | 681 | এখানে ও সেখানে | — শ্রীসোমদেব বর্ম্মণ · · · | 493 |
| অপরাঞ্চিতা | — শ্রীস্থনির্মাল পুরকারম্ম \cdots | 679 | এক বাদলা সন্ধ্যায় | — শ্রীমনোরঞ্জন চৌধুরী ··· | 960 |
| অভিজ্ঞান | শ্রীউপেক্সনাথ গঙ্গোপাধ্যায় | | ওভার ডো জ | —শ্ৰীমতী আমোদিনী ঘোষ | ७२२ |
| | ३७७,२ ३८,6 | 19¢,6¢6 | কয়ে ন্সি ডেন্স | — শ্ৰীহিতেশ চক্ৰবৰ্ত্তী 🕠 | ২৩৭ |
| অভিলাষ | — শ্ৰীজগদীশ ভট্টাচাষ্য · · · | 965 | কবি ও ভাস্করের শড়া | ইশ্রীমাণিক বন্দ্যোপাধ্যায় | 409 |
| অশ্রীরী | — শ্রীস্থবোধ বস্থ | • •> | কবিতা পাঠ | — শ্ৰীনবেন্দু বহু | 948 |
| অস্বারের বন্দী-জীবন | जीनौशत्रधन (पांचाण | 9৮9 | করণাময় | — শ্ৰী সাণীয় গুপ্ত · · · | <i>e</i> ৬৬ |
| 'হাগমনী | —গ্রীবিভূ কীন্তি · · · | 894 | কান্ধালের দান | — শ্রীসভ্যরঞ্জন সেন · · · | ৩৬৪ |
| আঞ্চি শরতের প্রাতে | —শ্রীমতী কল্পনা দেবী · · · | • | কাঠবিড়ালী | —রবীন্দ্রনাণ ঠাকুর | २৮१ |
| আধুনিকা | —শ্রীমতী অপরাজিতা দেবী | 84२ | ক াব্যরেণু | —- তুর আহ্মদ · · · | ७६२ |
| আলোচনা | | | কারাগার | — শ্রীকর্মধোগী রায় | ૭૮ • |
| বাঙ্গলা সাহিতে | ্য একশত ভাগো বই | | কীর্ত্তন-গানে অভিনয়- | _ | |
| | —শ্রীবঙ্কিমচন্দ্র শুহ বি-এল্ | २२৯ | নাচে, স্থরে, শ্বরে | —গ্রীক্ষোতিশ্বন্দ্র চট্টোপাধ্যায় | 989 |
| জগতের সর্ববৃহ | ং লাইবেরী ও | | কেন | — শ্রীস্থনির্মাণ পুরকারস্থ · · · | 895 |
| ব্রিটশ মিউজিয় | iম — শ্রীক্ষি তিনাপ স্কর বি-এ·· | · ২২৯ | ক্ৰোড়াঙ্ক | —শ্রীক্ষোতি দেন · · · | 764 |
| জগতের বৃহত্ত | ম গ্রন্থাগার এবং | | খেলা ধূলা | — গি. কে | ૨ ৬8 |
| ব্রি টশ লাই ব্রে | রী শ্রীপ্রমীলচন্দ্র বহু · · | 8 ଏ୬ | থেয়াল | — শ্ৰীকান্তিচক্ৰ ঘোষ | 860~ |
| গামারে করিও ক্ষমা | — ञीनीनिमा नाम | . ૧૯૧ | খুনী | —শ্ৰীমাশীষ গুপ্ত · · · | 962 |
| ंनिस्त्र • | — শ্রী অবনীনাপ রার 🕠 | . ૭૪એ/ | গণিতের ভিত্তি | অধ্যাপক শ্রীদেবপ্রদাদ ঘো | व ४२१ |
| ^ট ন্ ভেন্শন | — শ্রীপ্রভাতকিরণ বহু | . 840 | গান | —শ্রীপ্রভাতচন্দ্র গুপ্ত · · · | ••8 |
| উৰ্শ্বিলা | — প্রীবীণা দেবী | . (.) | গোয়ালিয়র ত্র্গ | — শ্রীস্ধীররঞ্জন খান্তগীর … | ₹8> |
| একাডেমি অফ্ ফাই | हे न - | | গ্রাম্যগীতি | — ত্রীহেমচক্র চট্টোপাধ্যায় · · · | 923 |
| আইসের ভবিষ্যত | • | व ५३ | গ্ৰীক-পঞ্চাশিকা | – - শ্রী সুরেন্দ্রনাথ মৈত্র · · · | 908 |

| বিষয় | | | ىكىم | G | | ک یم |
|------------------------------|--|--------------|--------------|-------------------------|---------------------------------|----------------|
| ।৭৭র খরহারা পরবাসী | — স্বদীম উদ্দীন | | পৃষ্ঠা | বিবর | 9 | পৃষ্ঠ |
| বর্গার সর্বাস। চরণ-সিঁত্র | — অগান ডলান —-শ্রীরমেশচন্দ্র দাস | ••• | 747 | প্ৰেম ও কামনা | — छीपीरतन म्थार्कि · · · | 593 |
| চ্ববশ হুণ্ডা য় | | | 895 | বৰ্ষার চিঠি | — 🕮 প্ৰভাগ দেন 🕠 | 255 |
| চাৰ্বশ ৰভাৱ চীনের সাধনা | — শ্রীগিরি জা মুখোপা ধ্যায | | 525 | বৰ্ষামজল | 9.50 | |
| | — স্বামী জগদীশ্বরানন্দ জীভিত্র জীলাল | ••• | 528 | বিরহ-বিলাস | | >06 |
| অগৎশেঠ | — শ্রীপিনা কীলাল রায় | | 847 | অভিমানিনী | — শ্রী হুখীরচন্ত্র কর \cdots | >•¢ |
| জ্বাভন্ক | — শ্রীহেমচক্র বাগ্চী | | F <8 | | —শ্রীগোপাশচন্ত্র বটব্যাশ · · · | >>> |
| ক্ষেনারেল ক্লদ-মার্টিন | —শ্ৰীঅমূজনাথ বন্যোপাধ | | | বাদল সাঁঝে আঁধার | | |
| | ۹۰, ۵৬۵, | | | _ | —শ্রীবিশ্বজ্যোতি সেনগুপ্ত | 29 |
| ঝড় ও একটি পাধী | • • • • • | | | বাঙ্গলা-সাহিত্যে এক | · | |
| ঝরে গেছে ফুল | —মৌলভি মনস্থর-উর-রং | | | | —অধ্যাপক শ্রীকৃষ্ণবিহারী গুর | ५२७ |
| ভান্তিক সাধনা | | ••• | २४० ' | - | - 1-1 10-4 (14 | ३ २८ |
| তোমার ইচ্ছা পূর্ণ হউ | | | | বাদ্চর | — শ্রীশান্তি পাল 🗼 … | 825 |
| | — শ্রীঅনিলবরণ রায় | ••• | 996 | বান্ধালা সাহিত্যের স্ব | কু প | |
| দা-ঠাকুর | | ••• | Ø• 3 | | —অধ্যাপক কাঞী | |
| দিন ও রাত্রি | — শ্রীষমিয়চক্র চক্রবর্ত্তী | | 888 | | ৰোভাহার হো সেন ··· | >>0 |
| छ्टे निक | — बीम रनां य मूरवांशांशांत्र | | ৮२७ | বিভ র্কিকা | • | |
| (দব-দাসী | —শ্ৰী মপূৰ্ব্যক্তক ভট্টাচাৰ্য্য | ••• | েঙ | আমাদের প্রাদে | শীকতা | |
| দেশের কথা | — শ্রীহ্ণীলকুমার বহু | ••• | | _ | শ্রীকাননবিহারী মুখোপাধ্যার | P. P |
| | ३२३, २५४, ८३८, ८०४, | 900, | ৮ 89 | ইংরেজী কালচা | রের বাঙ্গালা প্রতিশব্দ | |
| নানা কথা | ३८२, २१४, ८२७, ८१४, | १२२, | ৫৬ব | | — শ্রীষোহন দত্ত · · · | 999 |
| পট ও মঞ্ | —- व्यानन | ७ ३२, | ₽8 ∘ | ছন্দ-জিজাগা | — শ্ৰীমমতা মিত্ৰ · · · | ७१६ |
| পত্ৰদূভী | —শ্ৰী ল গদীশ ভট্টাচাৰ্য্য • | •• | >>5 | ছন্দের গঠন | — 🖻 প্ৰবোধচন্দ্ৰ সেন \cdots | 6 99 |
| পদ্মিনী | —শ্ৰীষাশীৰ গুপ্ত | ••• | ٥¢ | ক্র | —শ্ৰীনাশুভোৰ ভট্টাচাৰ্ব্য · · · | ४१७ |
| পরশোকে প্রকৃতিদেবী | | | | ছন্দের গঠন সম্ব | দ্ধে একটি প্ৰশ্ন | |
| Bilding con- | —শ্ৰীধীরেজ্ঞনাথ চৌধুরী | •• | २८७ | | — শ্ৰীপ্ৰবোধ সেন · · · | >>• |
| পরশ্বণি | শ্ৰীমতিলাল সেনগুপ্ত | | २ऽ | ছন্দের গঠন সম্ব | দ্ধে প্রধ্নের উত্তর | |
| পাহাড়িয়া চিঠি | — ঐতেম চট্টোপাধ্যার • | •• | 787 | - | —শ্ৰীমাণ্ডভোৰ ভট্টাচাৰ্য্য ··· | ২৩১ |
| পুত্তক পরিচয় | 8.0, | 4 92, | ৮৬১ | নামের পদবী | — 🖺 মতী নির্দ্ধাল্য রায় \cdots | > 2• |
| প্ৰদাপভিত্ৰ নিৰ্বান্ধ | · | • | | | बम সংশোধন) | 5 5 2 |
| • • • | — শ্রীবিনয়েন্দ্রনারায়ণ সিংহ | | ಿ ೦೦€ | = | — धीमणनामाहन क्षेत्रां हो । | ₹08 |
| প্রত্যর্পণ - | — রবীজনাথ ঠাকুর | | > | 5 | —শ্রীমণি গলোপাধ্যার · · · | 0 99 |
| · | —ঞ্জীমতী দীলাকমন বস্থ [্] | | | নারীনু ত্য ও নার | · . | - - |
| | — শ্রীমতী পুশাময়ী বস্তু | | | • | अन्तर्गाती गत्रगानम ••• | 014 |
| | -अन्त्रात्रमा पद् | | ~~ , | | | -14 |

গ

| বিষয় | | পৃষ্ঠা | বিবয় | | পৃষ্ঠা |
|------------------------|------------------------------------|-----------------|--------------------------|--------------------------------------|-----------------|
| বিতকিকা | | • | রবীজনাথের অহল্যার | প্রতি | |
| নারীনৃত্য ও মা | बीब सर्वााना | | | —অধ্যাপক হেরম্ব চক্রবর্ত্তী | ૭૭ર |
| • | — শ্রীমতী মালতী শ্রাম \cdots | r>e | রংলাল | —শ্রীবিভৃতিভূষণ মুখোপাধ্যায় | 888 |
| বাকালাবাক | া—বাঙ্লা—বাংগলা, না বাংলা ় | • | রাক্সারী | — सनीय उमीन | €89 |
| | — শ্ৰী ৰাণ্ডতোৰ ভট্টাচাৰ্য্য · · · | >>6 | রাজা রামমোহন রার | —শ্ৰীনতী শান্তি ঘোষ ··· | 893 |
| · 🐧 | — 🏻 व्यवस्त्रस्यनाथ पञ \cdots | >>9 | রা ন্তা র সাহিত্য | — শ্রীস্থনীল মজুমদার · · · | લ્દ > |
| বাখালাবাসং | ni—বাঙ্লা, না বাংলা ? | | রাখ্যার সাহিত্য (প্রা | ভবাদ) | |
| | — শ্রীরাজকৃষ্ণ বন্দ্যোপাধ্যায় | 774 | | শ্রীমৃণালকুমার খোষ ··· | 966 |
| বাদালা ভাষার | প্রশ্নপত্র | | রপকথা | — শ্রীনবগোপাল দাস · · · | ৩৮০ |
| | —শ্রীসনৎকুমার সিংহ \cdots | ७৮ ० | শক্তপক্ষের মেয়ে | — द्येमताक वस् <i>१</i> ००, १०८ | , ৮১৪ |
| বান্ধালী বিধবার | া বৈশিষ্ট্য | | শর-সন্ধান | — এরাধিকারঞ্জন গঙ্গোপাধ্যায় | (00 |
| | — 🗓 व्यविनां नहस्त वश्च \cdots | २७১ | শর্বৎ | —রবীজ্ঞনাথ ঠাকুর 🗼 ··· | 8२२ |
| বাঙ্গালীর জাতী | ার পোধাক | | শরৎ- প্রশস্তি | শ্ৰীকুমুদ ভট্টাচাৰ্ঘ · · · | २७৮ |
| | শ্রীজ্যোৎস্বাময় সরকার ··· | 772 | শরৎ-প্রশক্তি | —শ্রীমতী রাধারাণী দেবী … | 418 |
| বানান সমস্তা | — শ্ৰীউপেন্ধনাথ গৰোপাধ্যায় | २७¢ | শরীর রক্ষায় প্রকৃতির | প্ৰভাব | |
| ঐ | —শ্রীনরদীরঞ্জন চট্টোপাধ্যার | ७१४ | | —ডাঃ অতুল রক্ষিত · · · | ७ ૭૨ |
| ক্র | — শ্ৰীশিব প্ৰসাদ মুক্তফী ··· | હિટલ | শাখ তীবাণী | — অধ্যাপক শ্ৰীনলিনীমোহন শ | ান্ত্ৰী |
| 逐 | —ব্ৰন্ধচারী সরলানন্দ · · · | ७५७ | | | २०१ |
| ত্র | —শ্ৰীপ্ৰভাগচন্দ্ৰ ঘোষ · · · | 474 | শির ও সমাজ | —শ্রীচৈতক্সদেব চট্টোপাধ্যায় | ೨ ೦೦ |
| ভারতবর্ষের জা | তীয় পোষাক | | শিল্পী শ্রীনির্মাণ গুহ | —শ্রীউপেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায় | 600 |
| | —শ্ৰীকঙ্কণাকেতন সেন ··· | ৩৭২ | শিল্পী পরশুরাম | — শ্রীকাননবিহারী মুখোপাধ্যায় | 68 F |
| শিক্ষিত বাঙালী | ী যুবকের বেকার সমস্তা | | শিশু দম্ভ | —ডা: ডি, এদ, দাসগুপ্ত | 9¢ > |
| | — धीनिधिनकृषः मिळ · · · | 620 | শীত-কাতৃরী | —শ্ৰী প্ৰমণনাপ রায় চৌধুনী | ৫৩৭ |
| বিপ্ৰদাস | — শ্রীশরৎচন্দ্র চট্টোপাধ্যায় ৩, | ١8٩, | শেব-চুম্বন | — শ্ৰী মঙ্গণচন্দ্ৰ চক্ৰবৰ্ত্তী · · · | 460 |
| | 80), (62, | 126 | শ্রামনা | —শ্রীস্থণীরচন্দ্র কর 😶 | ১৭৬ |
| বিব্ৰভা | — জীর্ধীরচন্দ্র কর ··· | 829 | স্থামাদাস-স্বৃতিভৰ্পণ | —শ্রীসুধাংশুশেধর গুপ্ত ··· | २८२ |
| বি স্থ য় | —ঐ প্রবোধকুমার সাক্তাল⋯ | 896 | স্থামাপ্রদাদ-প্রশক্তি | —ঞ্জিকরণানিধান বন্দ্যোপাধ্যা | 196 |
| বিস র্জন | — শ্রীগিরিজাকুমার বহু ··· | 668 | শ্ৰীকৃষ্ণ কীৰ্ন্তনে সামা | ৰৈক তথ্য | |
| বীমা ও বা ৰিজ্য | • | 68 3, | | —শ্রীনলিনীনাথ দাশগুপ্ত · · · | >60 |
| • | 839, | ४२ २ | শ্রীচৈতস্থচরিত্তে সঙ্গী | ত ও কাব্যরসামুভূতি | |
| বুকের বীণার কবি | 🕮 व्यवनीनां थ त्राव \cdots | 255 | | — ঐতি ভণানাথ বন্দ্যোপাধ্যায় | > |
| ব্যথার পুত্রা | — শ্ৰীমঙী উৰা বিশ্বাস · · · | >>1 | সন্বীতনাম্বক শ্ৰীগুক্ত (| গাপেশ্বর বন্দ্যোপাধ্যার শ্বর-সরস্ব | |
| রবীজ-জীবনী | — সংগাপক শ্রীকৃষ্ণবিহারী ওপ্ত | 480 | • | — শুসুনীতিকুমার চট্টোপাধ্যার. | 289 |
| | | | • | • • • | |

4

হর-পার্কভী

হাটের দিন

হিমাচ্ছর

হেমস্ত

368

গ্রীপ্রমধনাথ বন্যোগাধ্যায়

ब्री धमलनाल वत्नागिशाम

প্রাঙ্গণে মোর শিরীষশাধার ফাগুন মাসে

ভাবিকান্ত !-- ত্রীধীরেন্দ্রনাথ দাস ও

—শাভিদেব ঘোষ

- ৮প্রকৃতি দেবী

-- শ্ৰীমহিতোধ বিশাস

—শ্ৰীতান্ত্ৰনাথ বস্থ

-- श्रेकशिक्षनाथ ठव्कवर्षी · · ·

--- छीनिनी कांच मध्मदात्र

२२८

848

966

447









সষ্টম বর্ষ, ১ম খণ্ড

শ্রাবণ, ১৩৪১

:ম সংখ্যা

প্রত্যর্পণ

রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

কবির রচনা তব মন্দিরে

জালে ছন্দের ধূপ।

সে মায়া-বাম্পে আকার লভিল

ভোমার ভাবের রূপ।
লভিলে হে নারী তন্তুর অতীত তন্তু,
পরশ-এড়ানো সে যেন ইক্সধন্তু,
নানা রশ্মিতে রাঙা;
পেলে রসধারা অমর বাণীর

অমৃত পাত্র-ভাঙা॥

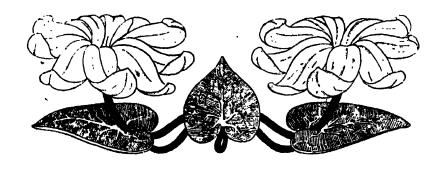
কামনা তোমায় ব'হে নিয়ে যায়
কামনার পরপারে।
স্থানুরে তোমার আসন রচিয়া
ফাঁকি দেয় আপনারে।
ধ্যান প্রতিমারে স্বপ্পরেখায় জাঁকে,
অপরূপ অবগুঠনে তারে ঢাকে,
অজানা করিয়া তোলে।
আবরণ তার ঘুচাতে না চায়

স্বপ্ন ভাঙিবে ব'লে॥

ঐ যে ম্রতি হয়েছে ভূষিত
মুগ্ধ মনের দানে,
অনেক প্রাণের নিঃশান্ধভাপে
ভ'রে যে উঠিল প্রাণে,
এর মাঝে এল কিসের শক্তি সে যে,
দাঁড়াল সমুখে হোম-হুতাশন-তেজে,
পেল সে পরশমণি।
নয়নে তাহার জাগিল কেমনে
জাতু মন্ত্রের ধ্বনি॥

যে দান পেয়েছ তার বেশি দান
ফিরে দিলে সে কবিরে,
গোপনে জাগালে স্থরের বেদনা
বাজে বীণা যে গভীরে।
প্রিয় হাত হতে পরো পুম্পের হার,
দয়িতের গলে করো তুমি আরবার
দানের মাল্যদান।
নিজেরে সঁপিলে প্রিয়ের মূল্যে
করিয়া মূল্যবান ॥

রবীশ্রনাথ ঠাকুর





Julias mi presumajui

[<>]

অনেকদিনের পরে বিপ্রদাস নীচের আফিস ঘরে আসিয়া বসিয়াছে। সম্মুখে টেবিলের পরে কাগজপপতের স্থপ—কতদিনের কত কাজ বাকি। দেহ ক্লান্ত কিন্তু দিজুর ভরসায় ফেলিয়া রাখাও আর চলে না। একটা খেরো-বাঁধানো মোটা খাতা টানিয়া লইয়া সে পাতা উল্টাইতেছিল, বাহিরে মোটরের বাঁশী কানে গেল এবং অনতিবিলম্বে পুবের খোলা দরজা দিয়া বন্দনা প্রবেশ করিল। আজ একা নয়, সঙ্গে একটি অপরিচিত যুবক। পরণে ধুতি-পাঞ্জাবি, পায়ে ফুলকাটা কট্কি চটি এবং কাঁধ হইতে তির্যাক্ ভঙ্গীতে জড়ানো মোটা শাদা চাদর। বয়স ত্রিশের নীচে, দেহের গঠন আর একটু দীর্ঘচ্ছন্দের হইলে অনায়াসে স্থপুরুষ বলা চলিত। বিপ্রদাস অভ্যর্থনা করিতে চেয়ার ছাড়িয়া উঠিয়া দাঁড়াইল।

বন্দনা কহিল, মুখুয়ে মশাই, ইনিই মিষ্টার চাউজি—বার এটি-ল। কিন্তু এখানে সশোকবাবু বলে ডাকলেও অফেন্স নিতে পারবেন না এই সর্প্তে আলাপ করিয়ে দিতে রাজি হয়ে সঙ্গে এনেচি। আলাপ হবে কিন্তু, তার আগে আপন কর্ত্বটো সেরে নিই,—এই বলিয়া সে কাছে আসিয়া হেঁট ইয়া নমস্কার করিয়া বলিল, পায়ের ধুলোটা কিন্তু এঁর সুমুখে নিতে পারলুম না পাছে মনে ক'রে বসেন ওঁদের সমাজের আমি কলক্ষ। কিন্তু তাই বলে যেন অভিমান ভরে আপনিও ভেবে নেবেন না নতুন কায়দাটা আমার মাসির কাছে শেখা। তাঁর পরে আপনার প্রসন্ধতার বহরটা আমার পরিমাপ করা কিনা।

বিপ্রদাস কহিল, তোমার মাসিমার কাছে এই ভাবেই আমার গুণগান করো নাকি ? নবাগত যুবকটির প্রতি ফিরিয়া চাহিয়া বলিল, বন্দনার মুখে আপনার কথা এত বেশি শুনেচি যে অসুস্থ না থাকলে আমি নিজেই যেতুম আলাপ করতে। দেখেই মনে হলো চেহারাটা পর্যান্ত চেনা যেন কতবার দেখেচি। ভালোই হলো অযথা বিলম্ব না করে উনি নিজেই সঙ্গে ক'রে আনলেন।

ভদ্রলোক প্রত্যন্তরে কি-একটা বলিতে চাহিল কিন্তু তাহার পূর্বেই বন্দনা শাসনের ভঙ্গীতে তর্জনী তুলিয়াঁ কহিল, মুখ্যো মশাই, অত্যক্তি অতিশয়োক্তিকে ছাড়িয়ে প্রায় মিথ্যের কোঠায় এলো,—এবার থামুন নইলে হাঙ্গামা করবো।

—ইহার অর্থ ?

—ইহার অর্থ এই হয় যে আমাদের অতি-সাধারণদের মতো সত্যি-মিথ্যে যা' থুশি বানিয়ে বলা আপনারও চলে। আপনি মোটেই অসাধারণ ব্যক্তি নয়,—ঠিক আমাদের মতোই সাধারণ মহুষ্য।

বিপ্রদাস কহিল, না। সকলকে জিজেসা করে। তারা একবাকো সাক্ষ্য দেবে তোমার অসুমান অপ্রাক্ষেয়, অগ্রাহ্য!

বন্দনা বলিল, এবার তাদের কাছেই আপনাকে নিয়ে গিয়ে বাইরের ঐ সিংহ-চর্ম্মটি ছু' হাতে ছিঁড়ে ফেলে দেবো। তখন আসল মূর্ত্তিটি তার। দেখতে পাবে,—তাদের ভয় ভাঙবে। আমাকে আশীর্কাদ করে বলবে তুমি রাজ-রাণী হও।

বিপ্রদাস হাসিয়া বলিল, আশীর্বাদে আপত্তি নেই, এমন-কি নিজে করতেও প্রস্তুত, কিন্তু আশীর্বাদ ত তোমরা চাও না, বলো কু-সংস্কার, বলো ও-শুধু কথার কথা!

বন্দনা পুনরায় আঙুল তুলিয়া বলিল, ফের খোঁচা দেবার চেষ্টা ? কে বলেছে গুরুজনের আশীর্কাদ আমরা চাইনে,—কে বলেছে কু-সংস্কার ? এবার কিন্তু সত্যিই রাগ হচ্চে মুখুয্যে মশাই।

বিপ্রদাশ গন্তীর হইয়া বলিল, সত্যিই রাগ হচ্চে নাকি ? তবে থাক এ-সব গোলমেলে কথা। কিন্তু হঠাৎ সকালবেলাতেই আবির্ভাব কেন ? কোন কাজ আছে না কি ?

বন্দনা কহিল, অনেক। প্রথম আপনার কৈফিয়ৎ নেওয়া। কেন আমার বিনা ভ্কুমে নীচে নেমে কাজ স্থুক করেছেন ?

— করিনি করার সংকল্প করেছিলুম মাত্র। এই রইলো—বলিয়া সেই মোটা খাতাটা বিপ্রদাস দূরে ঠিলিয়া দিল।

বন্দনা প্রসন্ন মুখে কহিল, কৈফিয়ং satisfactor; ঃ অবাধ্যতা মার্জ্জনা করা গেল। ভবিষ্যতে এমনি অনুগত থাকলেই আমার কাজ চলে যাবে। এবার শুরুন মন দিয়ে। ততক্ষণ এর সঙ্গ্লে বসে গল্প কর্মন— মুখুযোদের ঐশ্বর্যার বিবরণ, প্রজা শাসনের বহু রোমাঞ্চকর কাহিনী— যা খুশী। আমি ওপরে যাচিচ অনুদিকে নিয়ে সমস্ত গুছিয়ে নিতে। কাল সকালের ট্রেণে আমরা বলরামপুর যাত্রা কর্বো, দিনে দিনে যাবো ঠাগু। লাগার ভয় থাকবে না। মিষ্টার চাউদ্রির ইচ্ছে সঙ্গে থান,—বড় ঘরের বড় রক্মের যাগ্য যজ্ঞ ক্রিয়া-কলাপ দীয়তাং ভুজ্যতাং ঘটা-পটা কখনো চোখে দেখেন নি,—আর কোথা থেকেই বা দেখবেন—

বিপ্রদাস জিজ্ঞাসা করিল, তুমি নিজে নিশ্চয়ই অনেক দেখেটো—

বন্দনা কহিল, এ প্রশ্ন সম্পূর্ণ অবাস্তর ও ভদ্ররুচি বিগহিত। উনি দেখেননি এই কথাই হচ্ছিলো। তা শুরুন। ওঁকে অনুমতি দিয়েছি সঙ্গে যাবার তাতে এত খুশি হয়েছেন যে তারপরে আমাকে সঙ্গে করে বিবাহাই পর্যান্ত পৌছে দিতে সম্মত হয়েছেন।

বিপ্রদাস মুখ অতিশয় গন্তীর করিয়া কহিল, বলো কি ? এতখানি ত্যাগ স্বীকার আমাদের সমাজে মেলে না এ শুধু তোমাদের মধ্যেই পাওয়া যায়। শুনে বিশ্বয় লাগচে।

বন্দনা বলিল, লাগধার কথাই যে। জ্বপ-তপও আছে, যোল আনা হিংসেও আছে। এই বলিয়া সে চোখের দৃষ্টিতে এক ঝলক বিহাৎ ছড়াইয়া বাহির হইয়া যাইতেছিল বিপ্রদাস তাহাকে ডাকিয়া কহিল, এ যেন কথামালার সেই কুকুরের ভূষি আগলানোর গল্প। খাবেও না আর যাঁড়ের দল এসে যে মনের সাধে চিবোবে তাও দেবে না। মানুষ বাঁচে কি কোরে বলোত ?

বন্দনা দার প্রান্তে থমকিয়া দাঁড়াইয়া কুত্রিন রোধে জ্রাকুঞ্জিত করিল, বলিল, ঠিক আমাদের মতোই সাধারণ মান্তুয,—কিচ্ছু ভফাৎ নেই। লোকগুলো কেবল মিথো ভয় করে মরে।

- —ভূমি গিয়ে এবার তাদের ভয় ভেঙ্গে দিয়ে এসো।
- —তাই তো যাচিচ। এবং ভূষির সঙ্গে একজনের উপনা দেবার ছুর্বুদ্ধিরও শোধ নিয়ে আসবো—এই বলিয়া বন্দনা দীপ্ত কটাক্ষে পুনরায় তড়িং বৃষ্টি করিয়া ক্রত পদে অদৃশ্য হয়ে গেল।

বিপ্রদাস কহিল, মিষ্টার---

অংশাক স্বিনয়ে বাধা দিল,—না না, চলবে না। ওটাকে বাদ দিতে বাধ্বে না বলেই ধৃতি-চাদর এবং চটি জুভো পরে এসেচি বিপ্রদাস বাবু। উনিও ভরসা দিয়েছিলেন যে—

বিপ্রদাস মনে মনে খুশি হইয়া বলিল, ভালোই হলো অশোক বাবু সম্বোধনটা সহজ দাঁড়ালো। পাড়া-গাঁয়ের মানুষ মনেও থাকে না অভ্যাসও নেই, এবার স্বচ্ছন্দে আলাপ জমাতে পারবো। শুনলুম আমাদের পল্লীগ্রামের বাড়ীতে যেতে চেয়েছেন, সভিত্ই যদি যান ত কৃতার্থ হবো। আমাদের সংসারের কর্ত্রী আমার মা, তাঁর পক্ষ থেকে আপনাকে আমি সসম্মানে আমন্ত্রণ করচি।

বিপ্রদাসের বিনয় বচনে অশোক পুলকিত চিত্তে বলিল, নিশ্চয় যাবো,—নিশ্চয় যাবো। কত দরিদ্র অনাথ আতৃর আসবে নিমন্ত্রণ রাখতে, কত অধ্যাপক পণ্ডিত উপস্থিত হবেন বিদায় গ্রহণ করতে— আনন্দোৎসবে কত খাওয়া-দাওয়া, কত আসা-যাওয়া, কত বিচিত্র আয়োজন—

विश्रमाम ग्रामिया विनन, ममन्त्र वाष्ट्रारमा कथा अरमाकवावू, वन्ममा एर्धू तरुस करतरह ।

- ---রহস্ত করে তার লাভ কি বিপ্রদাস বাবু ?
- —একটা লাভ আমাদের অপ্রতিভ করা। বলরামপুরের মুখুয্যেদের ওপর সে মনে মনে চটা। দ্বিতীয় লাভ আপনাকে সে কোন ছলে বোস্বায়ে টেনে নিয়ে যেতে চায়।

অশোক বলিল, প্রয়োজন হলে বোলাই পর্যান্ত আমাকে সঙ্গে যেতে হবে এ কথা আছে, কিন্তু মুখুযোদের পরে সে চটা, আপনাদের সে লজ্জিত করতে চায় এখন হতেই পারে না বিপ্রদাস বাবু। কালও বলরামপুরে যাবার স্থির ছিলনা কিন্তু আপনাদের কথা নিয়েই ওর মাসির সঙ্গে হয়ে গোল ঝগড়া। মাসি বললেন বিপ্রদাসের মা সর্ব্ব-সাধারণের হিতার্থে যদি জলাশয় খনন করিয়ে থাকেন ত তার প্রশংসা, করি, কিন্তু ঘটা করে প্রতিষ্ঠা করার কোন অর্থ নেই,—ওটা কুসংস্কার। কুসংস্কারে যোগ দেওয়া আমি অত্যায় মনে করি। বল্দনা বললেন ওঁরা বড় লোক, বড়লোকের কাজে-কর্মে ঘটা তা হয়েই থাকে মাসিমা। তাতে আশ্চর্যোর কি আছে ? আমার পিসিমা বললেন বড়লোকের অপব্যয়ে আশ্চর্যোর কিছু নেই আমি জানি, কিন্তু ও-তো কেবল ও-ই নয় ও-টা কুসংস্কার। তোমার যাওয়াতেই আমার আপত্তি। বল্দনা

বললেন, আমি কিন্তু কুসংস্থার মনে করিনে মাসিমা। বরঞ্চ, এই মনে করি যে, যা' জানিনে, জানার কখনো চেষ্টা করিনি তাকে সরাসরি বিচার করতে যাওয়াই কুসংস্থার। ওর জবাব শুনে পিসিমা রাগে জ্বলে গেলেন, জিজেসা করলেন তোমার বাবার অনুমতি নিয়েছো?

বন্দনা উত্তর দিলেন, বাবা বারণ করবেন না আমি জ্ঞানি। দিদির স্বামী অসুস্থ, তাঁকে সঙ্গে ক'রে নিয়ে যাবার ভার পড়েছে আমার ওপর।

"ভার দিলে কে শুনি ? তিনি নিজেই বোধ হয় ?" প্রশ্ন শুনে বন্দনা যেন অবাক হয়ে চেয়ে রইলেন; আমার মনে হলো তাঁর মাথায় ক্রেত রক্ত চড়ে যাচ্ছে, এবার হঠাৎ কি-একটা বলে ফেলবেন, কিন্তু, সে-সব কিছুই করলেন না শুধু আল্তে আল্তে বললেন, যে যা খুশি জিজ্ঞেদা করলেই যে আমাকে জবাব দিতে হবে ছেলেবেলা থেকে এ-শিক্ষা আমার হয় নি মাদিমা। পরশু সকালে মুখুয়েয় মশাইকে নিয়ে আমি বলরামপুরে যাবো এর বেশি তোমাকে বলতে পারবো না।

পিসিমা রাগ করে উঠে গেলেন, আমি বললুম, আমাকে সঙ্গে নিয়ে যাবেন? আমার ভারি ইচ্ছে করে ঐ-সব আচার অনুষ্ঠান চোখে দেখি। বন্দনা বললেন কিন্তু সে-সব যে কুসংস্কার অশোকবাবু। চোখে দেখলেও যে আপনাদের জাত যায়। বললুম, যদি আপনার না যায় ত আমারও যাবে না। আর যদি যায় ত গুজনের এক সঙ্গেই জাত যাক আমার কোন ক্ষতি নেই।

বন্দনা বললেন, আপনি ত বিশ্বাস করেন না, সে-সব চোখে দেখলে যে মনে মনে হাসবেন।

বললুম, আপনিই কি বিশ্বাস করেন নাকি ? তিনি বললেন, না করিনে, কিন্তু মুখুয়ো মশাই করেন। আমি কেবল আশা করি তাঁর বিশ্বাসই যেন এক দিন আমারও সত্যি বিশ্বাস হয়ে ওঠে। বিপ্রদাস বাবু, আপনাকে বন্দনা মনে মনে পূজো করে, এত ভক্তি সে জগতে কাউকে করে না।

খবরটা অজানা নয়, নূভনও নয়, তথাপি অপরের মুখে শুনিয়া তাহার নিজের মুখ একেবারে ফ্যাকাশে হইয়া গেল।

ক্ষণেক পরে প্রশ্ন করিল, আপনাদের যে বিবাহের প্রস্তাব হয়েছিল সে কি স্থির হয়ে গেছে ? বন্দনা কি সম্মতি দিয়েছেন ?

- —না। কিন্তু অসম্মতিও জানাননি।
- —এটা আশার কথা অশোক বাবু। চুপ করে থাকাটা অনেক ক্ষেত্রেই সম্মতির চিহ্ন।

অশোক সক্তজ্ঞ চক্ষে ক্ষণকাল চাহিয়া থাকিয়া বলিল, না-ও হতে পারে বিপ্রদাগবাবু, অস্ততঃ, নিজে আমি এখনো তাই মনে করি। একটু থামিয়া কহিল, মুস্কিল হঙেছে এই যে আমি গরিব কিন্তু, বন্দনা ধনবতী। ধনে আমার লোভ নেই তা নয়, কিন্তু পিসিমার মতো এটেই আমার একমাত্র লক্ষ্য নয়। এ কথা বোঝাবো কি ক'রে যে পিসিমার সঙ্গে আমি চক্রাস্ত করিনি।

এই লোকটির প্রতি মনে মনে বিপ্রদাসের একটা অবহেলার ভাব ছিল, তাহার বাক্যের সরলতায় সেই ভাবটা একটু কমিল। সদয় কঠে কহিল, পিসির ষড়যন্ত্রে আপনি যে যোগ দেননি সভিয় হলে একথা বন্দনা একদিন বুঝবেই, তথন প্রসন্ধ হতেও তার বিলম্ব হবে না, ধনের পরিমাণ নিয়েও তথন বাধা ঘটবে না।

অশোক উৎস্ক কণ্ঠে প্রশ্ন করিল, এ-কি আপনি নিশ্চয় জানেন বিপ্রদাস বাবু ?

ইহার জ্বাব দিতে গিয়া বিপ্রদাস দ্বিধায় পড়িল, একটু ভাবিয়া বলিল, ওর যতটুকু জানি তাইতো মনে হয় অশোকবাবু।

অশোক কহিল, আমার কি মনে হয় জানেন ? মনে হয়, ওঁর নিজের প্রসন্ধতার চেয়েও আমার ঢের বেশি প্রয়োজন আপনার প্রসন্ধতায়। সে যেদিন পাবো আমার না-পাবার কিছু থাকবে না।

বিপ্রদাস সহাস্থে কহিল, আমার প্রসন্ধ দৃষ্টি দিয়ে ও স্বামী নির্বাচন করবে এমন অম্ভূত ইঙ্গিত অপনাকে দিলে কে—বন্দনা নিজে? যদি দিয়ে থাকে ত নিছক পরিহাস করেছে এই কথাই কেবল বলতে পারি অশোক বাবু।

- —না পরিহাস নয়, এ সতা।
- —কে বললে ?

অশোক এক মুহূর্ত্ত নীরব থাকিয়া কহিল, এ-সব মুখ দিয়ে বলার বস্তু নয় বিপ্রদাসবাবু। সেদিন মাসিমার সঙ্গে ঝগড়া করে বন্দনা আমার খরে এসে চুকলেন—এমন কখনো করেন না—একটা চৌকি টেনে নিয়ে বসে বললেন, আমাকে বোম্বায়ে পৌছে দিয়ে আসতে হবে অশোকবাবু। বল্লুম, যথনি হুকুম করবেন তথনি প্রস্তুত। বললেন, যাচিচ বলরামপুরে সময় হলে তার পরে জানাবো। ভাই জানাবেন, কিন্তু মাসিকে অমন চটিয়ে দিলেন কেন ? তাঁদের ঐ-সব পূজো-পাঠ, হোম-জ্বপ, ঠাকুর দেব্তা সভািইত আর বিশ্বাস করেন না, তবু বলেলন বিশ্বাস করতে পেলে বেঁচে যাই। কেন বললেন ৩-কখা ? বন্দনা বললেন, মিথো বলিনি অশোকবাবু, ওঁদের মতো সতা বিশ্বাসে ঐ সব যদি কখনো গ্রহণ করতে পারি আমি ধন্ত হয়ে যাই। মুখুয্যে মশায়ের অমুখে সেবা করেছিলুম তাঁর কাছে একদিন বিশ্বাসের বর চেয়ে নেবো। তারপরে সুরু হলো আপনার কথা। এত শ্রদ্ধা যে কেট কাউকে করে, কারো শুভ কামনায় কেউ যে এমন অফুক্ষণ মগ্ন থাকতে পারে এর আগে কখনো কল্পনাও করিনি বিপ্রদাসবাব। কথায় কথায় তিনি একদিনের একট। ঘটনার উল্লেখ করলেন। তখন আপনি অমুস্থ, আপনার পূজো আহ্নিকের আয়োজন তিনিই করেন। দেদিন বেলা হয়ে গেছে, তাড়াতাড়ি আসতে কি একটা পায়ে ঠেক্লো, যতই নিজেকে বোঝাতে চাইলেন ও কিছু নয় ২তে পূজার ব্যাঘাত হকে না, ততই কিন্তু মন অবুঝ হয়ে উঠতে লাগলো পাছে কোথা দিয়েও আপনার কাজে ক্রটি স্পর্শ করে। তাই আবার স্নান করে এসে সমস্ত আয়োজন তাঁকে নৃতন ক'রে করতে হলো। আপনি কিন্তু সেদিন বিরক্ত হয়ে বলেছিলেন, বন্দনা সকালে যদি ভোমার ঘুম না ভাঙে ত অক্সদাদিদিকে দিও পূঞাের সাঞ্চ করতে। মনে পড়ে বিপ্রদাসবাবু ?

विञ्रानाम भाषा नाष्ट्रिया विनन, পড়ে।

° অশোক বলিতে লাগিল, এম্নি কত দিনের কত ছোট খাটো বিষয় গল্প করে বলতে বলতে সেদিন রাত্রি অনেক হয়ে গেলো, শেষে বললেন, মাদি তাঁদের কুসংস্কারের খোঁটা দিলেন,—আমি নিজেও একদিন দিয়েছি অশোকবাবু—কিন্তু আজ কোনটা ভালো কোনটা মন্দ বুঝতে আমার গোল বাধে।

ь

খাওয়ার বিচার ত কোন দিন করিনি, আজমোর বিশ্বাস এতে দোষ নেই, কিন্তু এখন যেন বাধা ঠেকে। বৃদ্ধি দিয়ে লচ্চা পাই, লোকের কাছে লুকোতে চাই, কিন্তু যখনই মনে হয় এ সব উনি ভালোবাসেন না তখনি মন যেন ওর থেকে মুখ ফিরিয়ে বসে।

শুনিতে শুনিতে বিপ্রাদাসের মুখ পাংশু হইয়া আসিল, জোর করিয়া হাসির চেষ্টা করিয়া বলিল, বন্দনা বুঝি এখন খাওয়া-ছে ায়ার বিচার আরম্ভ করেছে ? কিন্তু সে দিন যে এসে দন্ত করে বলে গেল মাসির বাড়ীতে গিয়ে ও আপন সমাজ, আগন সহজ বুদ্দি ফিরে পেয়েছে, মুখুয়োদের বাড়ীর সহস্র প্রকারের কুত্রিমতা থেকে নিক্ষৃতি পেয়ে বেঁচে গেছে!

অশোক সবিশ্বয়ে কি একটা বলিতে গেল কিন্তু বিষ্ণু ঘটিল। পদ্দা সরাইয়া বন্দনা প্রবেশ করিয়া বলিল, মুথুয়ো মশাই সমস্ত গুছিয়ে রেখে এলুম। কাল সকাল সাড়ে ন'টার গাড়ী। পুজো টুজো বাজে কাজগুলো ওর মধ্যে সেরে রাখবেন। এত বিড়ম্বনাও ভগবান আপনার কপালে লিখেছিলেন।

বিপ্রদাস হাসিয়া বলিল, তাই হবে বোধহয়।

—বোধহয় নয় নিশ্চয়। ভাবি এগুলো কেউ আপনার ঘুচোতে পারতো। তা শুনুন। কালকের সকালের খাবার বাবস্থাও করে গেলুম,—আমি নিজে এসে খাওয়াবো, তারপরে কাপড়-চোপড় পরাবো, তারপরে সঙ্গে করে বাড়ী নিয়ে যাবো। রোগা মানুষ কিনা—তাই। চলুন অশোকবাবু, এবার আমরা যাই। পায়ের ধুলো কিন্তু আর নেবোনা মুখুয়ো মশাই,—ওটা কুসংস্কার। ভাজ সমাজে অচল। এই বলিয়া সে হাসিয়া হাত ছটা মাথায় ঠেকাইয়া বাহির হইয়া গেল।

শরৎচন্দ্র



ঞ্জীচৈতন্য-চরিত্রে সঙ্গীত ও কাব্যরসান্বভূতি

শ্রীত্রিগুণানাথ বন্দ্যোপাধ্যায় এম্-এ

মহাপুরুষগণের জীবনী আলোচনা করিলে ভাহাতে বিচিত্র ভাবের সমাবেশ দেখিতে পাওয়া যায়। অধর্মের সভা্থানে কিংবা প্রবলের অক্যায় উৎপীড়নে কথনও দেখা যায় তাঁহাদের জ্বর "বজ্রাদপি" কঠোর, আবার কখনও দেখিতে পাওয়া যায়, আর্তের কাতরতা বেদনার গভীর স্পর্শে তাঁহাদের বিগলিত হৃদয় হইতে করুণার প্রস্রবণ উৎসারিত। শ্রীচৈতক্ত-চরিত্রেও আমরা এইরূপ বিভিন্ন ভাবের বিচিত্র ক্রণ দেখিতে পাই। কথনও ্দথি নিমাই পণ্ডিতের অত্যাজ্জ্বল প্রতিভার প্রথর দীপ্তি স্ফু করিতে না পারিয়া পণ্ডিতগণ সভয়ে দুরে পলায়ন করিতেছেন, আবার কথনও দেখি তিনি শ্রীবাসাদি বৈঞ্চব-গণকে প্রণাম ও নমস্কার করিয়া সকলের আশীর্কাদ প্রার্থনা করিতেছেন। একদিকে প্রকৃতি-সম্ভাষণ করিবার অপরাধের জন্ত তিনি ছোট হরিদাদের প্রতি নির্মম কঠোর শান্তির ব্যবস্থা করিতেছেন, আবার অনুদিকে দেখি তাঁহার অতুলনীয় প্রেম দৈয়কে আশ্রয় করিয়া উদ্ধৃত অভিমানের শিলা-স্কল্পকে বিগলিত করিয়া জন্ম-জনান্তরের পৃঞ্জীভূত সংস্কারের ভারবেগে প্রবাহিত জীবনের ধারাকে চির কল্যাণের পথে নিমন্ত্রিত করিতেছে।

শ্রীতৈতন্ত্র-চরিত্র যেন অপরপ তাব-কুন্থমে গ্রন্থিত নালা।
তাহার অপূর্ব্ধ বিকাশ ও স্থরতি যুগে যুগে তজি ও
ভাবুকগণের হালয়ে আনন্দ ও পুলকের প্রবাহ আনিয়া

দেয়। সেই বিচিত্র ভাব-সমাবেশের অবকাশে একটি
বৈশিষ্ট্য অতি উজ্জনভাবে আমাদের দৃষ্টিকে আকর্ষণ
করে,—ভারুহা তাঁহার কাব্য ও সঙ্গীতাহুরাগ। তাঁহার
এই কাবা-প্রতিভা হত্তের স্থার সমুদয় ভাব-বিগ্রাসকে
বেন গ্রন্থিত করিয়া রাধিয়াছে। সয়াদাশ্রমে প্রাক্কতিন
সন্তাবণ তো দুরের কথা, তদ্দর্শন ও নিষিদ্ধ। শ্রীতৈতন্ত্রদেব

সন্ন্যাস অবশ্বন করিয়া ভদাশ্রনোচিত হাবতীয় নিয়ম যথারীতি পালন করিয়াছেন। এ বিষয়ে যাহাতে তাঁহার কোনও প্রকার ত্রুটী-বিচ্যুত্না ঘটে সেক্ষ্যু ভিনি অস্তর্ত্ব পার্ষন স্বরূপ দামোদরকে বিশেষ করিয়া সাবধান হইতে বলিয়াছেন। কিছু দেখা যায় তাঁছার কাব্যে-গডা-প্রাণ কথন কথনও অনুভূতির তীব্র আবেগে সন্নাদের স্কল বাধাকে অতিক্রম করিয়া রসাত্মসন্ধানে ছুটিয়াছে। প্রভু একদিন অলেশ্ব-টোটায় যাইতেছেন, এমন সময়ে মনোহর সঙ্গীত ধ্বনি তাঁহার কর্ণে প্রবেশ করিল। তিনি শুনিলেন, গুর্জ্জরী রাগিণীতে গীত-গোবিন্দের মুললিত পদ গীত হইতেছে। প্রভু আনন্দে বিহবেল হইয়া গীত-ধ্বনি অনুসরণ করিয়া ছুটিলেন। তাঁহার বাহা-জ্ঞান নাই। পথে সিঞ্চের কাঁটা ফুটিরা তাঁহার অঙ্গ রক্তাক্ত হইল, তাঁহার ব্যথা-নাই। ভক্ত-প্ৰধান গোবিন্দ সঙ্গে ছিলেন. তিনিও প্রভুর পিছনে পিছনে ছুটিয়াছেন। মন্দিরের গায়িকা নারীগণ যেখানে গান করিতেছিলেন প্রভু যথন ভাহার সন্নিকটবন্তী হইয়াছেন এমন সময় গোবিন্দ প্রভূকে ধরিয়া ফেলিয়া বলিলেন, "প্রভূ করেন কি ? বাঁহারা গান গাহিতেছেন তাঁহারা যে স্ত্রীলোক।" ত্রীলোকের নাম শুনিয়া প্রভুর বাহ্ন-জ্ঞান ফিরিয়া আ্রানিল।

> 'প্রভূ কহে "গোবিন্দ আজি রাখিলে ঞীবন। স্ত্রী-পরশ হৈলে আমার হইত মরণ॥ এ ঋণ শোধিতে আমি নারিব তোমার।"

একটা নিমিন্তমাত্রকে উপগ্রক্য করিয়া যে উচ্ছিনিত ভাবের প্রথাই নিবিড় রসাম্বাদন করিবার জন্ত ব্যগ্র হইর। ছুটিয়াছিল কোনও আচার বা নিয়মের কঠোরতা তাহাতে বাধা প্রদান করিতে পারে নাই। ধিনি সর্ব স্থা-রস-প্রস্রবণ তাঁহারই অমির রস-ধারা সেই অপূর্ব সঙ্গীত প্রবাহের ভিতর দিয়া তিনি বিভার হইরা পান করিতেছিলেন। কিন্তু সন্ন্যাসাশ্রমের কঠোর বিধান তাঁহাকে সেই অপার্থিব রসামুভ্তির আনন্দ-বিহ্বলতা হইতে বাহ্ হুগতে ফিরাইয়া আনিল।

শ্রীচৈতক্সদেব সম্বীর্তনের প্রবর্তক। শ্রীবাস-অঙ্গনে তিনি ভক্তগণের সহিত স্থরলয় সংযোগে নাম সংকীর্তন করিয়া প্রহরের পর প্রহর, নিশির পর নিশি যাপন করিয়াভেন। তিনি প্রচার করিয়াভিলেন.—

> "কলিযুগে নামরূপে ক্লফ্চ-অবভার। নাম হৈতে হয় সর্ব জগৎ নিস্তার॥"

ভিনি ব্যায়ছিলেন, সাধন-পদ্ধতিকে সর্স করিতে না পারিলে তাহা লোকের হৃদয়-গ্রাহী হইবে না। তাই তিনি খয়ং নৃত্য ও বাছ্মমন্ত্র সহযোগে উচ্চৈঃম্বরে নাম-সংকীর্ত্তন করিয়া লোককে অপূর্বর সাধন-পদ্ধতি শিক্ষা দিয়াছিলেন। তৎকালীন বিজ্ঞা-বিলাদী-পণ্ডিত-সমাজ তাঁহার মাধুষ্য-পরিত সাধন-পদ্ধতি সমর্থন করেন নাই, বরং তীব্র বিরুদ্ধাচরণ করিয়াছিলেন। এমন কি তাঁহারা কাজির সমীপে অভিযোগ পর্যান্ত করিয়াছিলেন। কিন্তু ষাহা মর্ম্ম-মূলে একবার বাসা বাঁধে তাহাকে উৎপাটিত করা সহজ নহে। অনাডম্বর স্থর-লয়-সম্বলিত হরিনাম কীর্ত্তন সন্ধীত-রসের ভিতর দিয়া লোকের মর্ম্ম-স্থলে थार्यम कतिम :-- जाहाता चाकृष्ठे हहेन। त्महे चाकर्यान्य ফল আঞ্জ আমরা চারিদিকে অমুক্ষণ প্রত্যক্ষ করিতেছি। এখনও বাঙ্গণার আকাশে বাতাদে কীর্ত্তনের স্কর চাইয়া আচে। কীর্তনের হার কর্ণে প্রবেশ করিলে এখনও মাঠের রুষক তাহার কাঞ্জুলিয়া যায়, তাহার অভস্লে কোন্ এক মৃদ্রের পিপাসা আগিয়া উঠে; গৃহ-কর্ম-নিরতা ললনার মন কণকালের জন্ত উদাসীন হইয়া কোন্ এক বিচিত্র রসাত্মদ্ধানের উদ্দেশে ছুটিয়া বাহির হইয়া পড়ে, ভোগ-হুধ-পরায়ণ ব্যক্তির ভোগের হুষ্পুরণীয় পিপাসা অন্তত: ক্ষণকালের জন্তও শান্তি লাভ করে। প্রেমের প্রস্রবণ হুইতে একদিন কীর্ত্তন গানের উদ্ভব হুইয়াছে. স্নুতরাং

তাহার অনির্বাচনীয় শক্তি বে চিরকাল মানবের অস্তর রস-সিক্ত করিবে তাহাতে সন্দেহ কি ?

নীলাচলে শেষ ছাদশ বৎসর ঐতিতক্সদেবের তীব্র বিরহ-অবস্থা। নিরস্তর সেই বিরহ-ফ্রির ভাব ভাষার প্রকাশ হয় না। তাঁহার বিরহ-ভাব সেই দিনের কথা অরণ করাইয়া দেয়,—বেদিন ব্রক্তেম্বরী রাধা ঐতিক্ষ-বিরহে মহা যোগিনীর ভাব ধারণ করিয়াছিলেন, যেদিন রুষ্ণ-হারা হইয়া তিনি নিখিল ভগৎ শ্নাময় দেখিয়াছিলেন। ঐমিতী রাধার স্থায় ঐতিচভঙ্গেরও শেষ ছাদশ বৎসর্ক নিরস্তর বিরহ-উল্লাদে কাটিয়াছে। রাত্রিতে নিজা নাই, নয়নে অবিরাম অঞ্চর উৎস। গন্তীরার ভিতরে তাঁহার অন্তরক্ষ স্বরূপ ও রামানক্ষ রাধের নিকট কাতর হইয়া তিনি অন্তরের বিলাপ জানাইতেছেন,—

"কাঁহা করে। কাঁহা পাঙ ব্রঞ্জে-নন্দন। কাঁহা মোর প্রাণনাথ মূরলী বদন॥ কাহারে কহিব কথা কেবা ফানে ছঃধ। ব্রফেন্ত্র-নন্দন বিফু ফাটে মোর বুক॥"

একজন ব্যক্তিই তাঁহার ধ্যান ও ধারণার বিষয় ছিল,—
তিনি ব্রক্তের নন্দন; একটা নদীকেই তিনি চিনিতেন
তাহা যমুনা; একটি পর্বতের কথাই তিনি জানিতেন—তাহা
গোবর্দ্ধন। নিখিল জগতের ধাহা কিছু সবই তাঁহার কাছে
কৃষ্ণময়, যেখানে যত দেব-বিগ্রাহ আছে সকলই শ্রীগোবিন্দের। তাই তিনি বলিতেছেন,—

''ষত শুনি শ্রবণে—সকলই রুফ নাম। সকল ভূবন দেখোঁ।—গোবিন্দের ধাম।।''

তাই বর্যার নব-নীরদ-পুঞ্জ দেখিয়া স্থামের অঙ্গ-কাস্টি তাঁহার মনে পড়িত, চন্দ্রকিরণোদ্ভাসিত সমুদ্রের শুক্র লহরী-লীলা দেখিয়া বমুনা-ল্রমে তিনি তাহাতে নিপতিত হইতেন, দ্রে চটক-পর্বতকে গোবর্দ্ধন পর্বত ভাবিয়া তাহার দিকে আত্মহারা হইয়া তিনি ছুটিয়া চলিতেন। তাঁহার সকল ইন্দ্রির ও প্রোণ মন একাস্ট হইয়া বেন সেই আনন্দ-ময়ের সন্ধানে ছুটিয়াছিল।

শ্রীচৈতন্তদেবের সেই বিরহ-কৃর্ত্তি পরবর্ত্তী বৈষণ

কবিগণকে এক নব প্রেরণায় অনুপ্রাণিত করিয়াছে। তাঁহার সেই অপূর্ব্ব ভাব-রাশি বৈষ্ণব-কবিগণের অমর লেখনীর তুলিকায় ভাষায় রূপান্ধরিত হইয়া এক অভিনব সাহিত্যের স্পষ্টি করিয়াছে। কবে কোন্ অতীত যুগে বে লীলা সংঘটিত হইয়াছে এখনও যেন তাঁহার জীবন্ধ প্রভাব কাব্যের প্রতি ছলে অনুপ্রবিষ্ট হইয়া তাহাকে রস-মধ্র করিয়া রাখিয়াছে। যে লীলা এক কালে প্রকট হইয়াছিল তাহার অভিনব রস আমরা এখন এই সকল সাহিত্যের ভিতর দিয়া আখাদন করিয়া ক্লতার্থ হইতেছি।

শ্রীচৈতন্থদের বৃন্ধাবন হইতে নীলাচলে ফিরিয়া আদি-বার পর শ্রীরূপ গোস্বামী প্রভূর আদেশে নীলাচলে আদিয়া উপস্থিত হইলেন, এবং হরিদাদের কুটারে অবস্থান করিতে লাগিলেন। দেই বংদর প্রভূ রথাগ্রে নৃত্য কীর্ত্তন করি-বার সময়ে ''কাবা-প্রকাশ'' হইতে উদ্ধৃত একটা শ্লোক পাঠ করেন,—

> "য: কৌমার হর: স এব হি বরস্তা এব চৈত্রক্ষপাস্তে চোম্মীলিত— মালতী হরভয়: প্রোচা: কদমানিলা: । বা চৈবান্দ্রি ভথাপি ভত্র হুরত— ব্যাপার নীলাবিধৌ রেবা রোধসি বেভগীতক্রভলে চেভ: সমুৎকঠতে।।"

শোকটীর অর্থ এই—"ছে সথি, যিনি আমার কৌমার কাল হরণ করিয়াছেন, অধুনা তিনি আমার বর। সেই সকল চৈত্রমাসীয় ধামিনী, সেই সমস্ত প্রেফ্টিত নালতী সৌরত, সেই সমস্ত বিক্সিত কদম্ব-কানন-সম্বন্ধীয় সমীয় এবং সেই আমিও আছি, তথাপি রেবা তীরস্থ অশোক-মূলে আমা-দের যে প্রথম বিহার ঘটিয়াছিল এবং তাহাতে যে ত্রথ ইইয়াছিল, এখন আর তাহা পাইতেছি না। তাহার ভক্ত মন সমুৎক্তিত।"

শোকটা আদি-রসাত্মক, এবং প্রেমাম্পদকে সংখাধন করিয়া প্রেমিকা এইরূপ বলিতেছেন। প্রভু রথাগ্রে নৃত্য করিতে করিতে রথারুচ তাঁহার পরম প্রেমাম্পদকে শক্ষ্য করিয়া শ্লোক-নিহিত নিগুচ রস আত্মদন করিতেছেন। তাঁহার প্রধান অন্তরক ভক্ত স্বরূপ দানোদর বাতাঁত তাঁহার অন্তরের ভাব আর কেহট বুঝিতেছেন না। কিছ সন্দেষ ভাগ্য বলে শ্রীরূপ গোস্বামী প্রভুর অন্তরের ভাব বুঝিতে পারিকেন, এবং অনুরূপ ভাবের একটা শ্রোক রচনা করিলেন,—

"প্রিয়ঃ সোহয়ং কৃষ্ণঃ সহচরি
কুরুক্তেত্র মিলিড স্তথাহং
সা রাধা তদ্দিনমূভ্রোঃ সঙ্গম সূথং
তথাপ্যস্তঃ খেললুধুরমূরলী পঞ্চম জুংয
মনো মে কালিন্দীপুলিনবিপিনাল স্পৃহয়তি ।।"

ভাবার্থ—হে সধি, কুরুকেত্রে সেই শ্রীহার মিলিত হইয়াছেন, আমিও সেই শ্রীমতী রাধিকাই আছি, উভয়ের সহবাস স্থপ্ত বটে, তথাপি কাননাভ্যস্করে খেলিত সুরুগীর পঞ্চম স্বর বিশিষ্ট সেই কালিনী সৈকত কাননের দিকে আমার চিত্ত স্পৃহা করিভেছে।

শীরূপ একটি তাল-পত্তে শ্লোকটা লিখিলেন এবং সন্জে নান করিতে যাইবার পূর্বে তাহা চালে গুঁজিয়া রাখিলেন। শীরূপ স্নান করিতে চলিয়া গেলে প্রভূ সেখানে আসিয়া উপস্থিত হইলেন। প্রভূ তথায় কাহাকেও দেখিতে না পাইয়া দৈবক্রমে বেমন চালের দিকে ভাকাইলেন অমনি তাল-পত্রটী তাঁহার চোখে পড়িল। ভিনি চাল হইতে সেটী বাহির করিয়া পড়িতে লাগিলেন। শ্লোক পড়িয়া প্রভূ পুলকিত হইলেন। শীরূপ ঠিক সেই সময়ে স্নান হইতে ফিরিয়া প্রভূকে দেখিতে পাইয়া তাঁহাকে সাষ্টাক্তে প্রদিপাত করিয়া প্রভূকে দেখিতে পাইয়া তাঁহাকে সাষ্টাক্তে প্রদিপাত করিয়া প্রভূকে দেখিতে পাইয়া তাঁহাকে সাষ্টাক্তে প্রদিপাত করিয়া করিলেন। প্রভূ শীরূপকে সম্মেহে চপেটাঘাত করিয়া জিজ্ঞানা করিলেন, "তুমি আমার অস্ত্রের ভাব কিরূপে জানিলে?" শীরূপ বলিলেন, "তুমিই রূপা করিয়া আমাকে জানাইয়াছ।"

শ্রীরূপ গোস্থামী ক্লফ-লীলা-বিবর্গ বে সকল অম্ল্য •
গ্রন্থ রচনা করিরাছেন তল্মধ্যে বিদগ্ধ মাধব নাটক ও লালিত
মাধব নাটক সবিশেষ উল্লেখযোগ্য। নীলাচলে হরিদানের
কুটীরে অবস্থান করিবার সময় শ্রীরূপ একদিন বিদগ্ধ
নাধব নাটক রচনায় প্রবৃত্ত আছেন, এমন সময়ে প্রভূ হঠাৎ

সেধানে আসিরা উপস্থিত হইলেন। হরিদাস ও প্রীক্ষণ উভরে সমন্ত্রমে উঠিয়া তাঁহার চরণ বন্দনা করিলেন। উভয়কে আলিখন করিলে প্রভু আসনে উপবেশন করিলেন। "কি পুঁথি লিখিতেছ?"—এই কথা প্রীক্ষপকে জিজ্ঞাসাকরিয়া প্রভু পুঁথির একথানি পত্র লইয়া দেখিতে লাগি-গেন, এবং প্রীক্ষপের হস্তান্ধিত মুক্তার স্থায় অক্ষরশ্রেণী দেখিয়া বিশেষ প্রীত হইলেন। পত্রে একটা শ্লোক লিখিত আছে দেখিয়া প্রভু ভাহা পড়িতে লাগিলেন, এবং পাঠ করিবামাত্র প্রেমে আবিষ্ট হইলেন।

"তুণ্ডে তাণ্ডবিনী রতিং বিভন্নতে
তুণ্ডাবলী লক্ষা, কর্ণক্রোড় কড়ছিনী
ঘটয়তে কর্ণার্ক্যদেন্তাঃ স্পৃহাং।
চেতঃ প্রাক্ষনসন্ধিনী বিজয়তে
সর্কেন্দ্রিয়াণাং ক্রতিং, নো জানে জনিতা
কিয়ন্তিরমূতৈঃ ক্রফেতি বর্ণদ্বয়ী॥"

শোকার্থ:—ক্রম্ণ এই বর্ণদ্বর যে কি পরিমিত অমৃত
দারা গঠিত হইরাছে, তাহা অবগত নহি। এই অমৃতময়
শব্দ যৎকালে হিহুবার নৃত্য করে, তথন রসনা-শ্রেণী প্রাপ্তির
অভিলাষ হয়; শ্রবণ-বিবরে অমুরিত হইলে অর্কাদ
সংখ্য কর্ণলাভের স্পৃহা জন্মে এবং মনোরূপ প্রান্ধণে প্রবিষ্ট
ইইলে যাবতীর ইক্রিয় ব্যাপারই এতৎ সকালে পরাভূত হইয়া
পডে।

কোনও উৎক্লষ্ট বস্তু কিংবা বিষয় উপভোগ করিবার সময়ে প্রিয়ন্ডনের কথা মনে পড়ে, এবং তাহাদিগকেও দেই-রস আখাদন করাইবার জন্ম মন উৎস্কুক হয়। সাধুমুথে ও শান্ত-গ্রন্থে প্রীকৃষ্ণ-নামের মহিমা শুনা বায় বটে, কিছ উক্ত অপূর্বে শ্লোকনিহিত ভাব প্রভুর এত মধুর লাগিয়াছে যে তিনি তাহা ভক্তগণকে আখাদন করাইবার জন্ম বারা প্রভৃতি ভক্তগণের সমকে প্রীক্রপের ভূরসী প্রশংসা করিয়া প্রীক্রপকে সেই শ্লোক পড়িতে আদেশ করিলেন। শ্লোক শুনিয়া ভক্তবৃন্দ সকলে আনক্ষে-বিশ্বরে অভিভৃত হইয়া পড়িলেন।

'সবে বলে "নাম-মহিমা শুনিরাছি অপোর। এমন মাধ্যা কেছ বর্ণে নাহি আরে॥"'

রায় তথন শ্রীরূপের কবিছ-শক্তির অশেষ প্রশংসা করিয়া বলিলেন, "প্রভূর শক্তি-সঞ্চার ভিন্ন জীবে এরূপ কবিছ-শক্তির বিকাশ হওয়া সম্ভব নয়।" শ্রীরূপ যে প্রভূব প্রসাদ লাভ করিয়াছিলেন ভাষা প্রভূর উক্তি হইতে আমরা ব্রিতে পারি।

> প্রভু কছে "আমা সনে ইহার মিলন। ক্রিহার গুণে আমার তৃষ্ট হৈল মন॥ মধুর প্রসঙ্গে ইহার কাব্য সালকার। ক্রিছে কবিম্ব বিনা নহে রসের প্রচার॥"

এই ক্ষুদ্র প্রবন্ধে লিখিত প্রভুর কাব্য-রসাম্বাদন-লীলা-বিষয়ক প্রসক্ষপ্রলিকেই একমাত্র ঘটনা বলিয়া কেহু ধেন মনে না করেন। প্রীতৈতক্ত দেবের সমগ্র জীবনই ভাব-মন্ব, এবং এই ভাবের ভিতর দিয়াই তাঁহার প্রকট লীলার স্থচনা, বিকাশ ও পরিণতি। তাঁহার বিচিত্র ভাব-রাশি সমুদ্রের স্থায় গন্তীর ও অতলম্পর্শ। স্থভরাং ঘটনার সমাবেশে ধে যে স্থলে এই সকল ভাব বিশেষ পরিপৃষ্টি লাভ করিয়াছে তাহারই কিয়দংশ আমরা আম্বাদন করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছি।

শ্রীটেতহদের শাস্ত্রীয় যুক্তি ও প্রমাণাদি দারা ভক্তগণকে
সাধ্যসাধনতত্ত্ব সহক্ষে উপদেশ প্রদান করিয়াছেন। বুদ্ধি ও
বিচার দ্বারা যে সকল পরমতত্ত্ব বোধগমা হর না স্থীর
কপাবলে তাহা ভক্তগণকে অন্থতব করাইরাছেন। তিনি
ভক্তগণকে বুঝাইয়াছেন, রুক্তই একমাত্র প্রভুত্ত সকলের
ভর্ত্তা; তিনিই একমাত্র পুরুষ, স্মার সব প্রকৃতি। কিছ
পরম বৈরাগী গুরুরূপী শ্রীটেতন্তের এই সন্তাকে আচ্ছম
করিয়া কথন কথনও আমরা দেখিতে পাই কবি ও প্রেমিক
রূপী আর এক প্রীটেতন্তের আবির্ভাব। নদীতে বান
ডাকিলে নদীর ছ-কৃল গ্লাবিত ইইয়া যেমন সকল চিহ্ন
নিশ্চিক্ত হইয়া যায়, এবং শুরু কলরাশি ছাড়া নার কিছুই
দৃষ্টিগোচর হয় না,—তেমনি কথন কথনও আমরা দেখিতে
পাই নিবিড় রসামুভ্তির এক প্রবল উচ্ছাদ সকল তত্ত্ব ও
জ্ঞানকে তলাইয়া দিয়া ভাছার স্বন্ধরাত্বাকে পরম প্রিয়ত্বের

সন্ধিধানে লইরা চলিরাছে। যাত্র প্রেম ও রস ছাড়া শ্রীচৈতক্তের ভিতরে সেই অবস্থার আর কিছুই পরিলক্ষিত হয় না। মনে হয় শ্রীচৈতস্থদেব প্রেম ও রসে গড়া ধেন এক অপরূপ মূর্ত্তি।

বে করেকজন প্রধান অস্তরক ভক্তের সহিত বিরহউন্নাদের সময় প্রভু কালাতিপাত করিরাছেন তাঁহাদের
মধ্যে শ্বরূপ দামোদর ও রামানক রায়ের নাম বিশেষ উল্লেখযোগ্য। এই হুই অস্তরক ভক্তের সাহচর্বো প্রভুর বিরহভাব সঙ্গীত ও কাব্যের ভিতর দিয়া আরও মধ্রহাবে
ফুর্তি লাভ করিরাছিল। এই সময়ে কি ভাবে তাঁহার
সময় অভিবাহিত হুইত তাহা প্রীটৈতক্স-চরিতামৃতে এইরূপ
বর্ণিত আছে,—

*এই মত গৌর প্রাভু প্রতি দিনে দিনে।
বিলাপ করেন স্থরূপ রামানন্দ সনে ॥
সেই ছুইছান প্রাভুর করে আখাসন।
স্থরূপ গার, রায় করে শ্লোক পঠন॥
কর্ণামৃত বিজ্ঞাপতি শ্রীগীত গোবিন্দ।
ইহার শ্লোক-গীতে প্রভুর করার আননদ ॥
*

একদিন মহাপ্রভু সমৃদ্রে যাইতে বাইতে হঠাৎ একটা
প্শোভান দেখিতে পাইলেন। পুশোভান দেখিরা তাঁহার
বন্দাবন ভ্রম হইল, এবং তিনি শ্রীক্রফের অল্বেবণে তল্মধাে
প্রবেশ করিলেন। রাসলীলার স্থৃতি তাঁর অস্তরে ক্রিত
হইল। তিনি রাসলীলার স্লেক পড়িয়া ভাবাবেশে সথী
ভাবে প্রতি ভরুলতার নিকটে ক্রফাল্বেশ করিয়া ভ্রমণ
করিতে লাগিলেন। তিনি তথন বাহাজ্ঞান শৃষ্ট। তাঁহার
অস্তরাত্মা পরম প্রেমাম্পদকে খ্রিয়া বেড়াইতেছে। প্রতি
ভরুলতাকে ক্রফের কথা ভিজ্ঞাসা করিয়া কোন উত্তর না
পাইয়া প্রভু যমুনার দিকে অগ্রসর হইলেন,—

"এত বলি আগে চলে যমুনার কুলে।

দেখে, তাহা কৃষ্ণ হর কদছের তলে॥
কোটি-মন্মথ-মোহন মূরলী-বদন।
অপার সৌন্দর্যো হরে জগৎ-নেত্র-মন॥"

দেই অপর্প গৌল্ধা দেখিরা প্রভু মৃচ্ছিত হইরা

পড়িলেন, এমন সময়ে স্বরণাদি ভক্তগণ সেধানে মিলিত হইয়া তাঁহার চেতন। সঞ্চার করিলেন। প্রভূ সংজ্ঞা লাভ করিয়া চতুদ্দিকে নিরীক্ষণ করিতে লাগিলেন।

> প্রেক্ত করে ''রুক্ত মুক্তি এখনি দেখিছু। আপনার গুর্দৈবে পুনঃ হারাইকু। চঞ্চল স্বভাব ক্রফের, না রয় একস্থানে। দেখা দিয়া মন হরি করে অন্তর্গানে॥"

অধীর হাররকে শান্ত করিবার এক প্রভু স্বরূপকে একটা গান গাহিতে বলিলেন। স্বরূপ তথন মধ্রকঠে প্রভুকে গীত-গোবিন্দের পদ শুনাইতে লাগিলেন,—

> "রাদে হরিমিহ বিহিত বিলাসং। স্মরতি মনোমম রুজ পরিহাসং॥"

যিনি বৃন্ধাবন-পুলিনে মহারাসোৎসব কালে নানারপ রস-কৌজুক ও পরিহাস প্রদর্শন করিয়াছিলেন, অন্থ আমার চিত্ত সেই হরিকে শ্বরণ করিতেছে।

গীত শুনিয়া প্রাভূ প্রেমাবেশে নৃত্য করিতে লাগিলেন,
এবং অষ্ট্রসান্ত্রিক ভাব-সমূহ তাঁহার অঙ্গে প্রকাশ পাইতে
লাগিল। প্রভুর শ্রান্তি নাই, ক্লান্তি নাই,—প্রভূ আনন্দে
বিভোর হইয়া নৃত্য করিতেছেন। বহুক্ষণ এইভাবে কাটিয়া
গেল। তপন রামানন্দ রায় প্রভৃতি ভক্তগণ প্রভুর শ্রম
ব্ঝিতে পারিয়া শুশ্রমা দ্বারা ভাঁহাকে প্রকৃতিস্থ করিলেন।

প্রাণপ্রির বন্ধু বা স্বন্ধন হবন হবন আধার করিয়া কোনও
দূরদেশে চলিয়া বার তথন বাাকুল হাদর কিছুতেই প্রবাধ
মানিতে চায় না। তথন অবিরাম অশ্রুর প্রবাহে স্থৃতির
তর্পণ বাতীত আর কিছুই ভাল লাগেনা। বিরহ-অনলের
তীব্রদাহ কালক্রমে মন্দীভূত হইয়া আসে বটে কিছু অন্তরের
তুবানল একেবারে নির্বাণিত হয় না, ধীরে ধীরে জ্ঞানতে
থাকে। সে অনল একেবারে ভ্লাভূত করেনা বটে, কিছু
ভারতে বিলক্ষণ জালা বিশ্বমান থাকে। অতীতের কতক্থা
তথন সামান্ত কোন হত্ত ধরিয়া স্থৃতিকে আলোড়িত করে।
সাগরাভিমুখী নদী-প্রবাহের স্থায় অভ্রেরাত্মা বাহিতের
মিলনাকাক্রায় কেবল খুরিয়ে বেড়ায়। প্রিয়তমের চিহ্নিত
কোনো বস্তু তথন নয়ন-পোচর হইলে অনলে ম্বতান্তরির স্থায়

তাহা বিরহ-সন্তাপকে অধিকতর প্রবল করিয়া তুলে।

ত্রীচৈতন্তের বিরহাকুল প্রাণ প্রেমাম্পদের মিলন-আকাজার
অধীর আগ্রহে সেইরপ চঞ্চল হইরা উঠিয়ছিল। তাই
বর্ধা-বিধৌত কদম্ব-কোরকের মনোহর শোভা দেখিয়া তাঁহার
প্রাণ নব-অত্বরাগে রঙিয়া উঠিত; দিগস্তে নব-বর্ধার শ্রামমেঘ মালা এবং তাহার শীর্ষদেশে ইপ্রধন্তর বিচিত্র বর্ণচ্ছটা
নিরীক্ষণ করিয়া তাঁহার ক্ষেত্রর রূপ মনে পড়িত। তিনি
বিভোর নয়নে সেই দৃশ্রত—সৌন্দয়্য পান করিতেন।
অশ্রেধারে নয়ন-মুগল প্রাবিত, তিনি প্রসারিত হত্তে মেঘের
প্রতি চাহিয়া চাহিয়া প্রীর্ক্ষকে দেখা দিবার হন্ত বাাকুল
ভাবে মিনতি জানাইতেন। কুস্থমিত উদ্যান-শোভা দেখিয়া
প্রীর্ক্ষের লীলাভূমি বৃন্ধাবনের কুক্স তাঁহার মনে পড়িত,
নদীর কুলুকুলু প্রবাহের মধ্যে তিনি যমুনার কল্লোল-গান
ভানতে পাইতেন। পত্র-শ্রাম ত্মাল-তক্তর নিবিড় শোভা
সন্ধর্শনে যথনই তাঁহার ক্ষণ-শ্বতি মনে উদ্বিত হইত, তথনই

প্রেম-পূরিত শ্লোক ও কবিতা আর্থিত করিতে করিতে তমাল-ভঙ্গকে দৃঢ় আলিঙ্গনে আবদ্ধ করিবার জন্ত তিনি ছুটিয়া চলিতেন।

মহা প্রভ্র এই বিরহ লীলা নিগৃঢ় সাধনতব্বেরই অভিব্যক্তি, এবং যুগে যুগে তাহা ভক্তসাধকগণের ভাবসাধনার সহার। ইহার অপূর্ব্ব ক্ষুরণ পরিণতি লাভ
করিয়াছে সঙ্গীত ও কাব্য-রসের ভিতর দিয়া। যিনি বিশ্বের
আদি কবি, যাঁহার অতুল সৌন্দর্যোর আভাষ এই
বিশ্ব-সৌন্দর্যোর স্পষ্টি তাঁহাকে জানিবার অধিকারী যাঁহারা
তাঁহাদের ভিতর দিয়াই এই অপূর্ব্ব কবিত্বের ক্রণ হওয়া
সম্ভব। তাঁহাদের দৃষ্টি ও প্রতি অঙ্গ-সঞ্চালনে যে মধুর
কাব্য ও সঙ্গীত তরঙ্গারিত হইয়া উঠে তাহা শুধু সেই মধুরতম
আদি কবির প্রতি অর্থা-নিবেদন।

শ্রীত্রিগুণানাথ বন্দ্যোপাখ্যায়

ভ্ৰম-সংশোধন

গত আবাঢ় সংখ্যার প্রকাশিত শ্রীজরবিন্দের—"Bird of Fire" শীর্থক ইংরেজি কবিতার ভৃতীয় ষ্ট্যান্জার চতুর্থ লাইনটি পাণ্ড্লিপির মধ্যে না থাকার ছাপা হর নি। সেই লাইনটি এই—A ruby of flame-petaled love in the silver-gold altar-vase of moon-adged night and rising day.

পদ্মিনী

শ্ৰীআশীষ গুপ্ত

প্রারম্ভেই একটা কথা বলিয়া রাখি, আমার দেহ
অভিরিক্ত রকমের স্থন্থ সবল, মন তভোধিক,—এবং আমি
ধে বিজ্ঞান কলেন্ডের ব্যবহারিক বিজ্ঞানের ছাত্র অভ এব
কবিকল্লনাতে ও দিবাস্থপ্লে একান্ত অনভাস্ত এই কাহিনী
পাঠ করিবার পূর্বে সে অপবাদটা জানিয়া রাধাও
অভাবিশুক। কিন্তু ভবুও স্থন্থ শরীর বাহাল, তবিশ্নত,
পূর্ণজ্ঞান এবং জাগ্রত বৃদ্ধির প্রভিক্ল চতুঃসীমার বাস
করিয়া এই কলিকাভা সহরের বৃক্তর 'পরে বসিয়া দিবা
দ্বিপ্রহরে এমন ঘটনাও ঘটে!

সেই যে ভবানীপুরে রসারোডের উপর গলির মোড়ের বাড়ী ভাহার পানে একবার চাহিলে আর চোথ ফিরাইবার জোনাই। রাস্তার দিকের জানালা দরজা সমস্তই উন্মুক্ত, সকাল, তুপুর, সন্ধ্যা, রাত্রি কথনই ভাহাদের বন্ধ দেখি নাই। বাহিরের সদর দরজার ভিতর দিয়া জন্দরমহলের ছার চোথে পড়ে,—ভিতরে স্থপ্রশস্ত উঠান, উঠানের কোলে বারান্দা, বারান্দা থেইন করিয়া সারি সারি ঘর। প্রতি গৃহের বারান্দার দিকের ছার উন্মুক্ত, কিন্তু অক্স সব জানালা বন্ধ বলিয়া ভিতরটা গভীর অন্ধকার। এদৃশ্র আমি নিতা দেখিয়াছি, – কিন্তু কথনও একটি মানুষের ছায়া অবধি চোথে পড়ে নাই।

প্রথম দর্শনেই বাড়ীটার প্রতি এক অন্তুত ধরণের আবর্ষণ অন্তুত করিতে লাগিলান। ছাদের আলিসার কোণে ঘণ্ঠি সৌহার্দ্যে শ্রাঙলা জমিয়াছে। গোলাপী রঙের প্রাচীনতার মাঝে বর্ণহীনতার প্রলেপ দেখা যাইতেছে জানালার সুবৃত্ত রঙ ধুইয়া গিয়া কাঠের আঁশ স্কুপান্ত হারা উঠিয়ছে। ইহার মধ্যে কোপায় যে অসামান্ততা তাহা ভাবিয়া পাইলাম না, কিন্তু ভিতরে ভিতরে ছ্নিবার কোতৃহল ভাগ্রত হইয়া সহল,—ওই পথ অতিক্রম করিবার সময় এই

গৃহের প্রতি বারেক দৃ**ষ্টিনিকেপ নাকরিয়া ধাওয়া আসার** আবে উপায় বহিল না।

সপ্তাহ থানেকের মধ্যেই আমার যেন একটা আভেছ জিয়িয়া গেল! প্রভাব দেখি গৃহদার একইভাবে উন্মুক্ত, উঠানের ঘরগুলির দরভাও ভাই, ভাহারই মধ্য হইতে বন্ধ গবাক্ষ প্রকোঠের অন্ধকার যেন ক্রকৃটি করিতে থাকে। মনে হয়, বাহিরের এই মুক্ত রূপেই ইহার সমাপ্তি নয়,—ইহাতে ভূলিলে ওই গভীর আন্ধকারের ঘূর্ণাবর্তে ভূবিয়া মরিতে হইবে,— এমনই করিয়া লোক ঠকানোই যেন ওই বাড়ীটার বাবসা।

সেইদিন হইতে আমার নিকট এই গৃছের বর্ণ পরিবর্তিত হুটুয়া গেছে।

কলেকে যাওয়া আদা এবং অস্তান্ত কারণে কথনও গাড়ীতে কথনও পদব্রকে এট গৃহের সমূপ দিয়া দিনের মধ্যে একাধিকবার যাতাঘাত করিতে হয়। ভাবিতে ভাবিতে অগ্রপর হট, কি এমন রহস্ত ইহার অস্তর্যালে ল্কায়িত আছে, কি ইহার গোপন ইতিহাস, লোকলোচনের ছনিরীক্ষ্য কি এমন এই গৃহের কাহিনী যে ইহার সম্বন্ধে আমার শক্তা বাাকুলতার সীমা নাই! কিন্তু ব্যাপারটা ক্রমশই এমন ক্রটিল হইয়া উঠিতেছে যে কোনও সিদ্ধাক্তে উপনীত হওয়া একরকম অসম্ভব বলিয়াই মনে হয় অথচ না থাকে কৌতুহলের শেষ না রহে সম্ভাবের পরিসীনা।

চিত্তের এই **হি**ধাগ্রস্ত দোলারনান ক্ষবস্থা অসহ হইরা উঠিল।

ক্যৈষ্টের অমাৰস্থার রাত্তি। মধ্যাহ্নে অমুভব করিয়া-ছিলাম কলিকাতা সহরের উত্তপ্ত কটাহে ভগবান যেন আমাদিগকে সহত্তে সিদ্ধ করিতেছেন,—সন্ধ্যার আকাশেরও থম্থমে চেহারা, মেঘ নাই, বাতাস নাই,—চতুদ্দিকস্থ প্রাকৃতিতে একটা গুঃসহ শুমট।

সন্ধার পর ছাদের 'পরে একটা শীতল পাটি বিছাইয়া
অন্ধকার গগনতলের দিকে চাহিয়া আছি, বোল নম্বর বাড়ীর
কপা মনে পড়িতেছে। আজ বিপ্রাহরে কলেজে বিদিয়া স্থির
করিয়াছি কাল সকালে ছাত্রপড়ানো চাকুরীর অজুহাতে
বোল নম্বরের গৃহস্বামীর সহিত আলাপ করিয়া ব্যাপারটাকে
সহজ করিয়া ভুলিব। মনে হইতেছে গৃহ যথন বটে তথন
যেমনই হউক একজন গৃহস্বামী তাহার থাকিবেই,—
আজিকার রাজি ত প্রভাত হউক ভাহার পর কাল প্রভা্বে

কিন্ত কেন এমন হইল! আমি সবল, স্বাস্থ্যবান বিজ্ঞানের ছাত্র, চুলচের। প্রমাণ ব্যতিরেকে নিজের চোথ কানকেও বিশ্বাস করি না,—অঙ্ক কসিয়া হিসাব-নিকাশ করিয়া ইজিয়-গ্রাহ্ বস্তুকেও ভ্রম ক্রটির জগৎ হইতে সত্য সিদ্ধান্তে উথিত করার চেটা করি,—সেই আমার পারে একি সায়্ব আক্রমণ!—কিন্তু কাল সকালে ইহার চূড়ান্ত মীমাংসা করিয়া তবে আমার শান্তি।

তবুও কেবলই মনে ২য়, রহস্টা কি। কারণ সভা সভাই ইহাকে স্নায়্র অভাচার এবং অলীক করনা বলিয়া আমি বিশাস করি না। চন্দ্রহীন নভঃতলে নক্ষত্রভাগ তন্ত্রালু আগস্তে নিস্প্রভ হইয়া রহিয়াছে। সেইদিকে চাহিয়া আমি আমার সমস্তা সমাধানের চেটা করি।

অকলাৎ শীতল পাটির 'পরে উঠিয়া বসিলাম,—সংশয়
মাত্র বহিল না যে এইবার স্থলাষ্টভাবে সকল গোপদ কথা
ব্ঝিতে পারিতেছি!—ওই যে খোল নম্বর ভবনের কাহিনী
তাহা অত্যন্ত কুৎসিত কাহিনী,—সেই অপরিচ্ছন্নতা কেবল
মাত্র ওই বংশের রক্ত যাহাদের দেহে প্রবাহিত ভাহাদেরই
সেহু হইবার কথা,—সেইজন্তই ইহাদের তিন তিনটা বহু ভিন্ন
সংসার হইতে আসিয়া পর পর আত্মহত্যা করিয়া আত্মরক্ষা
করিল, এ বস্তু অস্তু ঘরের মেরের সহিল না। একজন
মরিল বিষ খাইয়া, একজন মরিল গলায় দড়ি দিয়া, একজন
মরিল জলে ডুবিয়া। মনে হইল, আমাদের ছাদের সিঁড়ির

দরজার নিকট আদিয়া সেই তিন বধু যেন কঠিনমুণে বলিতেছে, আমরা বাঁচিয়াছি !

সম্মৃথপানে চাহিয়া আমি নিশ্চল হইয়া বিদিয়া রহিলাম। বোল নম্বর ভবনে যে নরকের একটি উপনিবেশ সংস্থাপিত হইয়াছে দে সম্বন্ধে আমার চিন্তাধার। সহসা স্বচ্ছ হইয়া গেল। কত পাপ, কত অনাচার যে ওই গৃহের অধিবাসীদের দারা অক্সন্তিত হইয়াছে তাহার আর যেন ইয়তা নাই,— সারা সহরের লোকের নিখাদ থেন ওই বাড়ীটার উপর দিয়া বহিয়া গেছে। মর্ম্মান্তিক তৃঃথের সহিত অক্সন্ত করিতে লাগিলাম, আধুনিক কায়দায়, অদরল ভঙ্গীতে তাহাদের সমর্থন করিতে পারি, তাহাদের ক্রত কর্মকে শিল্লকার্য্যে অথবা স্পষ্টিকার্থ্যে রূপান্তরিত করিতে পারি এমন উপায়টি অবধি তাহারা রাথে নাই। চাহিয়া দেখি, তিন বধু তথনও সোপান প্রান্তে দাড়াইয়া — মধ্যবর্ত্তনী জিজ্ঞাদা করিল, "তৃমি সকল কপা ভান্তে চাও ?"

জোরের সহিত বলিলাম, "না, সে সংবাদ জেনেও আমার কিছু কর্বার নেই—"

আহলাদীর আহলাদী নামটি আমারই দেওয়া, সোহাগ করিয়া রাখি নাই, সুতীক্ষভাবে অন্তত্ত্ব করিয়াছিলাম এ নাম ছাড়া ভাহাকে মানার না, এ যেন ভাহার পক্ষে অনিবাধা! ভাহার আদর্শ পিতামাতা কয়ারত্বের নামকরণ করিয়াছিলেন প্রিনী। বোল নম্বরের নরককুণ্ডের মধ্যে আহলাদীই অপেকাক্ষত পুণাাত্মা লোক, অর্থাৎ মাংসাশী হইলেও দে এখন পধ্যম্ভ হাড় বাদ দিয়া চলে। আহলাদীর গায়ের রঙ্ভ ফরসা এবং শরীরের গঠন কিঞ্চিৎ পুট কিছ যেমন কুংসিত ভাহার চালচলন, ভেমনই অমার্জনীয় ভাহার চেহারা।

আহলাদী ফোঁপাইতে লাগিল, বেশীক্ষণ ধরিয়া সান করার ক্ষন্ত চোথ তুইটা লাল হইয়া উঠিয়াছে, ভাহারই কোণে ক্ষেক ফোঁটা জল চকচক করিতেছে,—মনে হয় যেন আমাদের শশী চাকরটা কলতলা হইতে টোমটো ধুইয়া লইয়া আদিল! এই ভক্ষণী নারীর ক্ষন্ত স্টিকর্তার ভাগুরে এত সৌন্দর্যান্ত সঞ্জিত ছিল। একটা কথা, আহলাদী যে নারী ভাহাতে সংশর নাই এবং সে যে ভক্ষণী সে বিষয়েও

দিকান্ত সর্ববাদী-সম্মত এবং এই তুইটা তুর্গ ভ খণ সম্বন্ধে আহলাদী অতি সচেতন। তাঁহার এই সচেতন বুদ্ধির মাধুর্ঘ্য আমি হাড়ে হাড়ে অমুভব করিয়াছি। কারণ আহলাদী আমার প্রেমে পড়িয়াছে। ব্যাপারটা এমন কিছু নূতন नय .- आभात निरकत कथा विन नारे, आस्तामीत मिक रहेर उ বলিতেছি ! প্রেমিকতার তৃতীয় শ্রেণীর উন্মন্ততার আমি অংশ গ্রহণ করিতে পারি একথা অতবড় ধুর্ত্ত বংশের কন্সা হইয়াও আহলাদী যে কি করিয়া বিশাস করিতে পারিল তাহাই আমি ভাবি,—অক্ত বে কোনও লোকের তুলনায় আফ্লাদী বছগুণে ওয়াদ হইলেও সে যে ভাহাদের আপন কুলের কলক্ষরণ ভাহাতে আমার লেশনাত্র সন্দেহ নাই! -- কিন্তু এই প্রেমের ব্যাপারটা আমার পক্ষে অভিনৰ এবং **Бमक श्रेम इहेरल ७ (य- आह्लामी विश्वमानवरक ८ श्रम निर्दिणन** করিয়া বেডায়, ভাহার দিক হইতে এমনই বা কি ! মোটের উপর আহ্লাদীর মলিনতার অপেকাও তাহার স্থলভতায় যেন শক্ষিত হইয়া উঠিতে হয় !

কিন্তু মাঝখানের কথাগুলার পূর্ব্বে সে ফোঁপাইডেছিল, অনেকক্ষণ ধরিয়া ফোঁপানোতে মুখচোথের কাঁচা রং ধুইয়া মুছিয়া যাওয়ার উপক্রম হইয়াছে, চোথের কাঞ্চল গওদেশে পৌছিয়াছে, মুথের রং পাঁচমিশেলী হইয়া উঠিয়াছে। তা হউক, ঘর যথন পুড়িতেছে তথন কুতার সন্ধান করা নবাবী আমলে পোষাইত, একালে তাহা অচল। প্রেমপাগলিনী আহলাদী তাহার টয়লেট অগ্রাহ্থ করিয়া ফোঁপাইতে লাগিল, বাবের থাবার স্থার তাহার কোমল করপল্পবে আমার ছই হাত ধারণ করিয়া বলিল, "আমার তুমি ত্যাগ কোরো না—"

অত্যন্ত ভড়্কিয়া গিয়া বলিলাম, "নেঃ ব্বাবা—"

কথাটা সাধু বাংলা নয় এবং বিশ্বিদ্যালয় হইতে শিধি
নাই, কিন্তু জীবনের এই সকল অমুপ্রাণিত মুহূর্তে কোন
মাম্বের মূর্ণ হইতে গুদ্ধ ভাষা বাহির হইরাছে বলিরাও
আমার জানা নাই,—অত এব বিশ্ববিদ্যালয় বলি ও জিনিব
আমালের না শিধাইয়া থাকে ত সে দায়িত্ব বিশ্ববিদ্যালয়ের,
আমার নয়।

সে হাপুস নয়নে কাঁদিতে লাগিল, তাহার নাকের শ্লেমা

আমার হাতের 'পরে উপ্তত হইরাছে এমনই সমরে এক বিরাট হাঁচি !—চমকিয়া উঠিলাম, আহলাদীর কি সকলই অন্তত !

কালা থামাইয়া সে আমাকে চিমট কাটিল, এবার আমার মুখ দিয়া যে শব্দ বাহির হইল তাহা প্রকৃতই ছঃখের ! — আহলাণী কহিল, "তোমার রোগবালাই সব তুলে নিলাম"

নিজেই সংবাদ দিল, "কাল পেকে একটু সন্ধির মতন হ'বেছে---"

প্রদিশ পরিবর্জনের স্থাগে পাইয়া সহসা উৎসাহিত ইইয়া উঠিলাম, তাহার স্বাস্থ্যের জন্ম আমার আর ত্^{লি}ভার অবধি রহিল না, কহিলাম, "সর্দ্দি হ'য়েছে ত এই আবেলার মান করে' এলে কেন ?"

আহলাদীর নাকের শ্লেমা আবার আমার ভীতি উৎপাদন করিল, ইাউমাউ করিয়া কাঁদিয়া সে কহিল, 'বেঁচে আর কি হ'বে ?—তোমার ভালবাদা পেকে বঞ্চিত হ'য়ে আমি আর এ জীবন রাধ্ব না—"

শুনিয়া থুব যে চিম্ভিড ইইলাম তাহা নহে,—কেবল মনে হইল, আমি বাঁচিয়া থাকিতে কি সে শুভদিন আসিবে! সে কহিল, "তুমি কিছুতেই আমাকে ত্যাগ কর্তে

পাৰ্বে না—"

বুকের ভিতরটা আমার কাঁপিতে লাগিল, ভাবিলাম গ্রহণ করিলামই বা কবে ?

— চাহিয়া দেখি, প্রভাত হইয়া গেছে! মেঘ্লা
দিনের সকাল, স্থাের আলো দেখা যায় না, বাহিরে টিপ্টিপ্
করিয়া বৃষ্টি পড়িতেছে। বৃকের কাঁপন কিছ তথনও
আমার থামে নাই,— খপ্রে-দেখা আফ্রাাদী বেন সম্মুধে
দাঁড়াইয়া হুই হাত মুঠা করিয়া আমাকে শাসাইতে লাগিল।

কিন্ত বিশ্বাস্থের বিষয় এই যে ৰোগ নম্বর গৃহ্যু ভয়াবহ[®] মিলনভা আহলাদীর কুপায় প্রহেগনে পরিণত হইরাছে। কিন্ত আমার কাছে এই বার্লেছ্ব, কোনও ট্রাজেডির চেয়ে কম মর্ম্মান্তিক নহে,—এবং পূর্বাদিনের সন্ধ্যাকালে এই গৃহ সম্বন্ধে বে সকল কণা আমার নিকট অভিশয় সহজ হইরা গেছে তাহাতে ইহাই বুবিয়াছি যে, এই উন্মুক্ত ছারের

প্রাহ্মন দিয়া বাহারা গৃহ প্রবেশ করে অন্ধকার গৃহের কুৎসিত ট্রাজেডিতে ঘটে তাহাদের পরিসমাপ্তি। অতএব রাত্রিবেলা বে সহসা-দৃষ্টা আহলাদী আমার প্রতি এমন করিয়া দরদ জানাইয়া গোল, তাহার কথা স্মরণ করিয়া আমি মনে মনে কাঁটা হইয়া বহিলাম, — স্বপ্লালোকের সেই কুৎসিত নারী যে বিড়ালের পাবার কাজ করিতেছে এই আশহায় আমার মনে আর শাস্তি রহিল না।

কলেজে বাওয়ার সময় বাড়ীটার দিকে চাহিয়া আজ বেন আবার তাহার ন্তন মূর্ত্তি দেখিলাম,—দে মূর্ত্তি নিরতিশয় লক্ষার, তঃসহ বেদনার,—সমস্ত সহরের লোকের বেন ইহার বিরুদ্ধে অভিযোগের অন্ত নাই,—এই গৃহের লোক শুলাকে বেন সকলে মিলিয়া 'লিঞ্' করিবে। ভাবিলাম, কেমন করিয়া ইহারা বাঁচিয়া আছে,—কেমন করিয়া ইহারা দিন কাটায়, কেমন করিয়াই বা ইহাদের চোঝে খুম আসে! কিছ বেশীক্ষণ ওই গৃহের দিকে তাকাইয়া থাকিতে সাহস হয় না,—রক্ত-মাংসের আহলাদী যদি ভাগ্য-বিড়হনায় সত্যই আদিয়া উপস্থিত হয় তাহা হইলে যে নিমেষ মধ্যে আমি গাবাণে রূপান্ডরিত হয়া যাইব ইহা যেন অবধারিত। অতএব এতদিনের মধ্যে আজই সর্ব্বপ্রথম ভিন্নদিকে চাহিবার চেটা করি, এবং গাড়ী পথ অতিক্রম করিতে থাকে।

অধ্যাপক কহিলেন, "জগদীশ, ভোমার জন্ম একটা ভালো চাকুরী জ্টিয়েছি,—এ্যাডভাইজিং কেমিটের কাজ, বিকেলবেলা গিয়ে ঘণ্টা ভিনেক দেখাশোনা কর্লেই হ'বে, শ' দেড়েক টাকা সাইনে,—রাজী আছ ভ ?"

বলিলাম, "একুণি ভার্,—বাবার পেন্শানের উপর আর কতকাস বোঝা হ'রে থাক্ব ?—কিন্ত চাকরীটা কোথার ?"

"আমারই এক পরিচিত লোক অবশ্র পরিচর অত্যন্তই অল্ল,—একটা ইণ্ডাপ্রিগ্রাল কন্সার্ণ গোছের কর্বার মতলবে আছি,—টাকাওরালা মাহব,—একজন ভালো টুডেন্ট্ চার, ওর অক্ত কেমিইলের পরামর্শনাতা হিসেবে,—আমার বাড়ীর ঠিকানা দিয়ে গিরেছে,—ভোমাকে চিঠি লিখে পাঠিরে
দিতে পারি, কিন্তু তার আর দরকার নেই, কাল এসো
আমার বাড়ী,—নিজেই নিয়ে ধাব'খন, একটু জোরও হবে
তাতে। আমায় ভালো করে' ব্বিয়ে দিয়ে গেছে বাড়ীটা
কোথায়, কিচ্ছু অস্থবিধে হ'বে না।"

—পরদিন সকালবেলা অধ্যাপকের গৃহে উপস্থিত হইলাম। তাঁহার গাড়ীতে গলির পর গলি অতিক্রম করিয়া বধন বাড়ীটার সন্মুধে আসিয়া দাড়াইলাম, তথন আমার ক্ষেশন্দন থানিয়া গেছে! যোল নম্বর গৃহের সন্মুধে গাড়ী ছইতে নামিয়া পড়িয়া অধ্যাপক ডাকিলেন, "এস জগদীশ—" বলিয়া উলুক্ত ছারপথে গৃহমধ্যে প্রবেশ করিলেন।

আমি পাষাণমূর্ত্তির ক্যার সেই রাক্তার 'পরে দীড়াইরা রহিলাম। এই গৃহের সকল কাহিনী মনে পড়িল, সর্ব্ব গ্লানি, সকল কদর্যতার কথা,—সোপান গ্রান্তবর্তিনী বধু তিনটি চোথের সম্মুথে আসিয়া দাড়াইয়াছে, তাহাদের পিছনে আসিয়াছে আহলাদী।

আমার মাধার মধ্যে বেন আগুন জনিতে থাকে, থাকিরা থাকিরা পারের নথ হইতে কেশাগ্র অবধি একটা অজ্ঞাত শক্ষার শিহরিরা ওঠে। মনে হর বারেক বদি ওই গৃহে প্রবেশ করি তাহা হইলে সৌভাগ্যক্রমে বদি আর কিছু না-ও ঘটে তাহা হইলেও আহলাদী আমার প্রাপ্রি গিলিরা থাইবে !—উল্লিস্ড হইরা উঠিবার মত সম্ভাবনা বোধ করি ইহা নহে।

অধ্যাপকের গাড়ীর ড্রাইভার আমার দিকে বিশিতনেত্রে একদৃষ্টে চাহিয়া কি ষে ভাবে সে-ই ভানে। কিন্তু তাহার ভাবভদী ক্রমশঃ অসহু হইয়া উঠিতেছে, লোকটার চোধে মুখে নির্গজ্জ কৌ হুছলের চিহ্ন। একবার মাত্র সেই দিকে তাকাইয়া মাহুদ বেমন করিয়া আত্মহত্যা করিবার জল্প সহসা আগুনে বঁণে দিয়া বসে, ঠিক তেমনই করিয়া ওই অভিশপ্ত গৃহের উন্মুক্ত বারপথে মোহাচ্ছয় অবস্থার ছুটিয়া প্রবেশ করিলাম।

শ্ৰীতাশীয় গুপ্ত

সমস্ত কাজের অবসরে—

শ্রীমতী কল্পনা দেবী

সমস্ত কাজের অবসরে —একান্তে নিরালা প্রান্তে এই ছোট ঘরে
তোমায় আমায় দেখা, — বন্ধন বিহীন
ব্যবধান স'রে যায়;—অনস্ত অসীম
বিস্তৃতা বিপুলা ধরা—তারি' এক কোণে
আসন পাভিয়া রাখি,—সেটুকুর সনে
আর কারো যোগ নাই।

অন্তপ্রান্তে তার
ধরণীর মুখ তৃঃখ ক্ষুক হাহাকার
তরঙ্গিত হয়ে ওঠে;—সে কাঁপন শুধু
বাহিরে মর্মারি' ফেরে—লাগে নাকো বঁধু
অন্তরের পদ্মদলে। একা সে মন্দিরে
আমি শুধু পূজারিণী; ওই—ঘুরে ফিরে
সংসারের শতঝ্ঞা নিফল আক্রোশে
নিয়ত খুঁজিয়া মরে—একান্ত নিংশেষে
লুপ্ত করি দিতে চায়—নিতে চায় হরি'
সমস্ত দিবস মোর — সমস্ত শর্কানী
আপনার মৃষ্টি তলে!

তাই ভয়ে ভয়ে—
পলাইয়া আসি এই গোপন নিলয়ে
জগতের অঁথি আড়ে; হেথায় বাতাস
আনে খোলা বাতায়নে মুক্তির নিঃশ্বাস
আনে খক্তি নির্ভরতা, যেন মনে হয়—
'আজো আছি বেঁচে আছি, হইনিকো লয়
সংসারের চক্রতলে।' হেথা বাতায়নে
নিস্তর্ধ বসিয়া থাকি—মৃত্ল স্বপনে
কাঁপে বায়ু—কাঁপে পাতা; ওই লুরে গাছে
সবুজের বুকে বুকে স্বপ্ন রচিয়াছে
বিচিত্র রক্তিম ফুল; সমুখে আমার
বিসর্পিত পথরেখা—শেষ প্রাস্ত তার
কে জানে থেমেছে বোণা!

ৰিচিক্ৰা

₹•

সেথায় কি তব —
ত্রিদিব বাঞ্চিত পুরী—নিত্য অভিনব
সৌনদর্যোর রাজধানী ? সে কি বসস্তের
বিচিত্র উদয়াচল,—সেই কি অস্তের
শাস্তিময় স্নিগ্ধ নীড় ?

প্রশ্ন জাগে মনে,—
থেকে থেকে স্বপ্ন টুটে—কিসের গুঞ্জনে
চমকি ফিরিয়া চাই;—কার পদধ্বনি
কাণে কাণে দিয়ে যায় নূপুর রণণি
আশার সে পূর্ব্বাভাস!

মরি—মরি—মরি

এ তোমারি ফুল গন্ধি রঙিন উত্তরী
ছুঁরে গেল এলো চুলে; আর ভূল নয়—
এসেছ এসেছ তুমি তারি পরিচয়
সর্বাঙ্গে ভরিয়া গেল!

মোর রাত্রি দিন
এই অন্তুভূতি করে মধুর রঙিন্
জীবনে বৈচিত্র্য আনে—সংসার ভোলায়
আশার আশ্বাসে নিত্য ব্যথারে রঙায় !

কল্পনা দেবী



পরশমণি

এ মিতিলাল সেনগুপ্ত, এম্-এদ্-সি

মানব সভ্যতার ক্রমবিকাশের ইতিহাস পর্যালোচনা ক্রিলে আমরা এমন একটি যুগের সহিত পরিচিত হই, যে যুগে জ্ঞানবুদ্ধ পণ্ডিভগণ জ্ঞানে, বিচারে এবং বুদ্ধিতে সমাক উন্নত হইয়াও একটা মিথাা হেঁয়ালির রহস্তলালে আত্মগোপন করিবার চেষ্টা করিয়াছিলেন। সেই রহস্তময় यूश करव कान् (माम कि कांत्रण आत्रक रहेबाहिन, ভাহা নির্ণয় করা স্থকঠিন, তবে ইহা নিশ্চিত বলা বায় যে প্রতি দেশেই এই যুগের অক্তিত্বের প্রমাণ পাওয়া যায়। আধুনিক বৈজ্ঞানিক গবেষণার প্রণা বিচার করিলে দেখা যায় যে ভাবের আদান-প্রদানই অধুনাতন জ্ঞান চর্চার পরম বৈশিষ্ট্য। কিন্তু সেই যুগে, (যাহার সন তারিথ দিয়া ইতিহাস মিলাইবার পথ ক্ষ.) পর্ম পণ্ডিতগণ্ড অপরাপর পণ্ডিত হইতে নিজের শ্রমণক জ্ঞান গোপন করিয়া বিশিষ্টতা বা শ্রেষ্ঠতা অর্জন করিতে প্রয়াসী ছিলেন। আজকাল ভাবের আদান-প্রদানই জ্ঞানবিকাশের নিয়ামক; কিন্তু প্রাচীন যুগে ইহাই ছিল শ্রেষ্ঠ পরিপন্থী। ফলে, জ্ঞানচর্চ্চার মূলে যে সব হিংল্র অনুষ্ঠান, যে সকল লোমহর্ষণ ষড়যন্ত্র ও যে সকল নিষ্ঠুর নরহত্যার অভিনব শীলা চলিতেছিল, রুসায়নের ইভিহাসে তাহা বাস্তবিকই ভয়ানক।

সভ্যতা বেমন একই সময়ে সকল দেশে আত্মবিকাশ করে নাই, সেই রহস্তময় জ্ঞান-চর্চার যুগেরও একই সময়ে সকল দেশে আবির্ভাব হর নাই। ইউরোপীয় রসায়নে ইহার নাম Alchemical Era এবং ইহারই ভারতীয় নাম তাদ্রিক যুগ। Alchemy ও তাদ্রিক অফ্টান বা তন্ত্র একই জিনিষ বা বিষ্ণা কিনা, ইহাতে মতভেদ থাকিতে পারে; তবে এই ফুইটীরই লক্ষ এক,—এই হিসাবে এই ফুইটীকে একই পর্যায়ভুক্ত করা যাইতে পারে।

কি প্রাচ্য, কি পাশ্চাত্য রুসায়ন, এই চুইটীরই জাতচক্র ধদি মিলাইয়া দেখা যায় এবং ছটীরই শৈশবের ইতিহাস একটু তলাইয়া দেখিলে দেখা যায় যে অতি পুরাকালে এই রসায়নী বিভা বনচারী ঋষি ও সঞ্চত্যাগী ধর্ম্মবাজকদের একটা গোপন বিস্থা ছিল। কি উদ্দেশ্রে বা কি প্রচেষ্টায় তাহারা এই বিভার অফুশীলন করিভেন. তাহা একথাক্যে আজকাল বিদ্বজ্জন স্বীকার থাকেন যে সেই উদ্দেশ্য বা চেষ্টা ছিল স্বধু অমৃতের ভারতীয় সেই সব বা Elixir of life-এর সন্ধান। ঋষিগণকে তান্ত্ৰিক এবং ইউরোপীয় ধর্মবাঞ্চকগণকে Apothecary বলা হইত। সেই পর্ম ভেষজের সন্ধান ক্থনও মিলিয়াছিল কিনা. জানা যার সেই সব তন্ত্র গ্রন্থ বলিয়াই অনেকে মনে করিয়া পাকেন এবং যাহাও বা পাওয়া যায়, তাহা হইতেও নাকি কোনও রূপ সার সংগ্রহ করা যায় না। তবে এই একটা সিদ্ধান্তে উপস্থিত হওয়া যায় যে, সেই পরম ভেষজের সন্ধান না পাইলেও তৎকালীন পণ্ডিতেরা এমন কিছরও একটা সন্ধান পাইয়াছিলেন যাহা মানুষকে অমৃতত্বে না নিতে পারিলেও মৃত্যুর অকাল অবিচার হইতে রক্ষা করিয়া চিরবৌবন স্থুখ সহ মানুষকে বছবর্ব পৃথিবীতে বিচরণ করিবার স্থযোগ দান করে। महम्तु वा जांक नूथ। निमध आधुनिकान मरू हेश কলনা বা নিছক গাঁঞাথুরি। সে যাহাই হোউক, আলকাল যাঁহারা বিজ্ঞানের ক্রমোন্নভির ইতিহাসের সহিত পরিচিত্ আছেন, তাঁহারা হয়ত এই কল্পনাকে উপহাস করিতে চাহিবেন না। ভাত্মিকদের সেই পর্মৌষ্ধির সমসাম্য্রিক আর একটা মহদুব্যের গুণগান আমরা বছকাল হইতে শুনিরা আসিতেছি, ইহাও তম্ত্র বা মন্ত্রবাদীদের করনা-প্রস্ত কিনা ইহা লইয়া বহু বিচার হইয়াছে এবং এখনও

চলিতেছে। এতদ্ প্রবন্ধে সেই পরম পণার্থ টীর গুণগান করিব। এই পদার্থের নাম পরশমণি বা Philosopher's stone। এই মহাপদার্থের নাম হইতেই সেই স্থাব্র রহস্তময় বুগের নাম তান্ত্রিক বুগ বা Alchemical Era। এই স্থাবে নিভান্ধ প্রাসঙ্গিক না হইলেও বলা প্রয়োজন যে ভারতীয় তান্ত্রিক বুগ ইউরোপীয় Alchemical Era হইতে বহু স্থাচীন এবং বস্ততঃ ইউরোপীয়েরা এই ভান্ত্রিক মত আরবদের মধাস্থতায় গ্রীক্দের নিকট হইতে ধার করে এবং আরবেরা যে ভারতীয় তান্ত্রিক হইতে সেই সব ভন্ত্র মত সংগ্রহ করিয়াছিল, রসায়ন ইহার সাক্ষ্য প্রদান করে। ইহা হইতে সম্পূর্ণ প্রতীত হইবে যে ভারতীয় তন্ত্র ও ইউরোপীয় Alchemy একই বিজ্ঞান,—নিতান্ত নিকট অধন্তন জ্ঞাতি। বাস্তবিক পক্ষে আল্কেমিয় প্রথা ও ভন্তামুশীলন যে একই ভিত্তির উপর প্রতিষ্ঠিত ইহা অতি সহছেই প্রতিপন্ধ করা যায়।

Alchemy সম্বন্ধে জনৈক ইউরোপীয় লেথক লিথিয়াছেন -'Alchemy appears to have been a medieval system of philosophy and it sought to demonstrate the validity of its doctrines concerning the cosmos by transmuting the baser metals into gold.' এই উক্তি হইতে সহজে প্রতিপন্ন হয় যে ভারতীয় তন্ত্র Alchemy হইতে কতক বিভিন্ন। কারণ তন্ত্রশাস্ত্রে অম্লান ১৫৬টা বিভিন্ন বিষয় অন্তর্ভুক্ত, তন্মধ্যে 'বস্তবিচার'টিকেই Alchemy সদৃশ বলিয়া ধরিয়া লওয়া যাইতে পারে। অধিকত্ত ভারতীয় তাম্রের প্রতিপান্ত অনেক বিষয়ই নিছক কথার আড়ম্বর নয়.—ইহার মধ্যে বহু সত্য আছে. যাহা আধুনিক রাসায়নিক প্রণাণী বারাও প্রমাণ করা যায়। কিন্ত Alchemy সম্বন্ধে ইহা খাটেনা, সেই কন্তই ইউরোপীর প্রাচীনগণের নৈরাশ্রপূর্ণ উক্তি যথা :--'There deceivers, many but no philosophers.' ১৬৭৫ খুষ্টাব্দে N. Lemery লিখিয়া fisites:-'They professed an art, the beginning of which was deceit, the progress of which was falsehood and the end beggary.
ভারতীয় কোনও ভান্ত্রিক লেখক্কেই কোন ভারতীয়
charlatan বা imposter বলিয়া অপবাদ দিতে সাহদী
হন নাই বা হইবেন না। অভ্যাব তম্ত্র যে Alchemy
হইতে শ্রেষ্ঠ ইহা সহজেই অমুমিত হয়।

কি প্রাচ্যে, কি প্রতীচ্যে, সবদেশেই পৌরাণিক দার্শনিকগণ এই সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছিলেন যে অভপদার্থ পঞ্চভৌতিক—পাঁচটা ভূত বা 'ক্ষিত্যপতেকোমরুদ্ব্যোমঃ' ইত্যাদি করিয়া পাঁচটী different element দারা অড-পদার্থের সৃষ্টি হইয়াছে। এই উক্তি অকট্যি কিনা, ইহার বিচার এখানে নিম্পায়োজন; তবে আধুনিক মতবাদ এই যে জড়পদার্থ একই Element এর বিচিত্র বিবর্ত্তন দারা উদ্ভত হইমাছে। ইহাকে বলে Unitary theory of matter। এখন জিজ্ঞান্ত এই যে. প্রাচীন তান্ত্রিকেরা কি এই মতবাদের উপর নির্ভর করিয়া ধাতুর অবস্থান্তরাপত্তি বা Transmetals এই মতবাদের প্রচার mutation of করিয়াছিলেন ? বিশেষজ্ঞাদের মতের উপর নির্ভর করিলে খীকার করিতে হয় যে, 'The idea did not originate from the philosophical views of the ancients on the unity of matter, but rather from the attempts of goldsmiths to make fraudulent substitutes for the precious metals.' অধুনা পরখ্মণির অন্তিত্ব বিহুজ্জনমাত্রেই অস্বীকার করেন এবং কখনও ধে ইহা ছিল, ইহার ষ্থেষ্ট প্রমাণাভাব আছে। কিন্তু পরশম্পির কল্পনা প্রাচীনদের মনে এত বন্ধমূল হইয়াছিল যে বস্তুজগত ছাড়াইয়া ইহা মাতুষের মনোকগতেও প্রভাব বিস্তার করিয়াছিল এবং এখনও করিতেছে। পরশমণি নামক মহামণির সংস্থার প্রভাব প্রাচীন গ্রামাকবিদের পাঁচালীতে দৃষ্ট হয় এবং অধুনাতন এক গ্রাম্য বাউলের মুখের একটি ছড়া এই:--

"সে হয়েছে মানুষরতন সব পুরে যার কিছু নাই।
পরশমণি, সরসধনি, প্রেমসাগরে ধেল্ছে লাই॥"

যাহা হউক, পরশমণি বলিয়া যে কোন বাস্তব পদার্থ
ছিল না, ইহা আমরা শ্বীকার করিতে বাধ্য। তাই

পরশমণির বাধার্থা সম্বন্ধে কবির এই উক্তিটুকুই ববেষ্ট— 'ক্ষাণা খুঁক্সে ফেরে পরশ-পাধর'।

এখন নিক্কট ধাতৃকে উৎক্কট ধাতুতে দ্ধপান্তবিত করা— এই ধারণা প্রাচীনদের মনে কি ভাবে আসিল, ইহার আলোচনা করা যাক। পনিত্র সীসক থাতুর সহিত বর্ণ বা রৌপ্য আংশিক ভাবে বিভ্যমান থাকে। যথন ধনিক সীসক ধাতুকে গলাইয়া বা অফু কোনও রূপ প্রক্রিয়া দারা সীসক ধাততে পরিণত করা যায়, তথন সীসকের সঙ্গে কুদ্র কুদ্র রৌপ্য বা স্বর্ণের টুক্রা দেখিতে পাওয়া বায়। প্রাচীনগণ এই তথাটুকু অর্থাৎ খনিজ সীসক ধাতুতে (Lead ores) যে গৌপ্য ও মূর্ণ সংমিশ্রণ থাকিতে পারে ইহা জানিতেন না. তাই তাহারা মনে করিয়াছিলেন, ধাতব সীসকেরই একটী অংশ বুঝি সেই প্রক্রিয়ার ফলে রৌপ্য বা স্বর্ণে পরিণত হুইয়াছে। ইহা ছাড়া, লোহার বাসনকে তাম্রখনিতে কিছদিন রাথিয়া দিলেঁ দেশা যায় যে লোহার বাসন্টীর উপরে তামার ছাউনি বা আবরণ পড়িয়াছে। প্রাচীনগণ এই Electro deposition বা ধাতু পদার্থের বৈছাতিক স্থাস সম্বন্ধে কিছুই জানিতেন না, তাই তাহারা মনে করিতে**ন** যে লোহার বাসনটা বুঝি খনিতে রাধায় তাম্রপাত্তে হইয়া গেল। এই ক্লপাস্কর প্রাপ্তি দর্শন পরিণত করিয়াই প্রাচীনগণ সিদ্ধান্ত করিলেন বে বোধ হয় বিশেষ কোন প্রক্রিয়া অবলম্বন করিলে নিক্নষ্ট ধাতুকে উৎকৃষ্ট ধাততে রূপাস্তরিত করা যায়। ফলে বিভিন্ন দেশে বিভিন্ন তান্ত্রিক প্রক্রিয়ার উদ্ভব হুইল.—জপ. মন্ত্ৰ. হোম ইত্যাদির সাহায্যে সেই ভান্তিক প্রক্রিয়ার সিদ্ধি শভের চেষ্টা হইল। সেই জঃসাধ্য তান্ত্রিক সাধনার ফল কি হইরাছিল, তাহার কিয়দংশ ভব্নশাস্ত্র হটতে উদ্ধার করা বার। ইহা অবলম্বন করিবা কিছুদিন আগে প্রবাসীতে 'প্রবর্ণ' শীৰ্ষক গবেষণাপূৰ্ণ প্ৰবন্ধে জীক্ষগৰ্ম্ম মুৰোপাধ্যায় মহাশয় ষ্থেষ্ট আলোচনা করিয়াছেন। যে সমস্ত চুত্রহ তান্ত্রিক সাধনার উল্লেখ ঐ সব তম্র সংহিতার আছে, তাহা পুনরার উদ্ভ করিয়া প্রবন্ধকে ভারাক্রাম্ভ করিতে চাহি না। ভবে ভাহাতে প্রাচীনেরা কি পরিমাণ কৃতকার্য হইরাছিলেন, ভাহা वर्जमात्नत्र मानकांग्रेटि धवर वर्जमान अवित्मत्र आवस्त्रीन

প্রচেষ্টার তৌলদণ্ডে ভাহার গুরুত্ব যে খুব বেশী নয়, ভাহা নিঃসন্দেহে বলা যায়।

ৰদি পৌরাণিকগণের প্রতি স্থবিচার করিতে হয়, তবে তাঁহাদের দুরদর্শিতা ও বিচক্ষণ বিচার ক্ষমতার প্রশংসা করিতে হয়। দেবাদিদেব মহাদেব কিম্বা ঋষি দন্তাত্তেয়, এই ছই মহাপুরুষ যদি বাস্তবিকই ভারতের সর্বশ্রেষ্ঠ ভাত্তিক রাসায়নিক হইয়া থাকেন, তবে তাঁহাদের উক্তি হইতে দেখা ষায় যে তাঁছারা ভাত্র, গৌঙ, পারদ এই কয়টী ধাতুকেই ভন্ত, মন্ত্রাদির সাহায্যে স্থবর্ণে পরিণত করিবার প্রক্রিয়া লিপিবছ করিয়া গিয়াছেন। অধুনাতন বিজ্ঞানের শ্রুবজ্ঞোতি যাঁহাদের চক্ষে পতিত হইখাছে, তাঁহারা বাস্তবিক্ট বিশ্বিত इहेरदन य शोशांनिक ज्ञानामनिकशन कान विमान्त जास, লোছ ও পারদকে হুবর্ণে রূপান্তরযোগ্য বলিয়া বুঝিতে পারিলেন এবং অক্তাক্ত ধাতুগুলিকে কেন অযোগ্য বলিরা বিবেচনা করিলেন। নিশ্চয়ই তাঁহারা ভাম্র, লৌহ কিখা পারদকে কোন না কোন অংশে স্থবর্ণের সমধর্মী বলিয়া চিনিতে পারিয়াছিলেন। মৌলিক পদার্থের শ্রেণী বিভাগ বা periodic law of elements এবং আনবিক গঠন বা Atomic structure এর সহিত থাঁহালের পরিচয় আছে, তাঁহারা আধুনিক বিজ্ঞানসম্মতিক্রমে দেখিবেন যে উক্ত শ্রেণী বিভাগে তাম, পারদ, রৌপ্য ও স্বর্ব একই শ্রেণীভূক ও বছ অংশে সমধর্মী। তাত্র প্রদীপ-শিধার পুড়াইলে লোহিতশিখা বিকীরণ করে,—মর্ণের শিখা হরিন্তাভ হয়। প্রাচীনেরা লোহিতকে হরিদ্রা বর্ণে পরিবর্তিত করিবার প্রক্রিয়া জানিতেন, সেই জন্মই তাত্র স্বর্ণে পরিবর্ত্তিত হইতে পারে, এইরূপ অমুমান করিয়াছিলেন। অধুনাতন বর্ণচ্ছত্র ৰারা খাড় বিলেষণ (Spectrum Analysis) কার্য্যের সহিত ইহার সুসামঞ্জ অমুভব করিলে আমরা তান্ত্রিক প্রথাকে একেবারে হেয় চক্ষে দেখিতে পারি না।

আৰু পৰ্যাপ্ত যে সকল ধাতু আবিদ্ধত হইনাছে, তন্মধ্যে ইউরেনিয়াম নামক ধাতুই সবচেত্তে ওলনে ভারী। ইহার আর একটা আশ্রহণ গুণ এই যে ইহা শ্বতঃই রশ্মি বিকীরণ-পূর্মক ক্ষয় প্রাপ্ত হয়। ক্ষয়প্রাপ্তির করেকটা বিভিন্ন গুরু আছে ও এক ব্যর হইতে অক্ত ব্যরে বাইতে একটা নির্দিষ্ট সমণের প্রয়োজন হয় এবং সেই সেই বিভিন্ন ভারে বিভিন্ন খাতুর স্বাষ্ট হয়। রেডিয়াম ও পোরিয়াম্ নামক ছইটী মহজাতুরও সেই রকম খতঃ ক্ষয় হয় এবং ফলে অন্তাক্ত খাতুর স্বাষ্টি হয়। পরীক্ষা দারা দেখা গিয়াছে যে ইউরেনিয়াম খাতু নিমোক্ত প্রাকারে ক্ষয়প্রাপ্ত হইয়া নিরুষ্টতর নিম্নতর খাতুর স্বাষ্টি করে।

ইউরেনিয়ম — ইউরেনিয়ম (ক, থ) — ইউরেনিয়ম ২ — আয়োনিয়ম — বেডিয়ম—

—বেডিয়ম (ক—থ, — গ— ব——ঙ——চ)

— রেডিয়ম ছ

রেডিয়াম ধাতু নিজেও সেই প্রকার স্বতঃ ক্ষরের ফলে রেডিয়াম ছ তে আসিয়া পর্যাবসিত হয়।

পরীক্ষা হারা দেখা গিগছে যে রেডিয়াম ছ আর সীসক

যাতৃ একই পদার্থ ও সমধর্মী,—কেবল মাত্র থনিজ সীসক

যাতৃ ও ইউরেনিয়াম বা রেডিয়ামের নিরুষ্টতম নিয়তম জ্ঞাতি

সীসক থাতৃর গুরুজের একটু অসামঞ্জ্ঞ পরিলক্ষিত হইরাছে।
উল্লিখিত ক, থ, গ, ঘ ইত্যাদি চিহ্নিত থাতৃ সকলেরও সমধর্মী

অক্সান্ত থাতৃ প্রাক্ষতিক জগতে বিদ্যানান আছে এবং পাওয়া
গিয়াছে। ইহা হইতে সম্পূর্ণ ই প্রতীত হয় যে থাতৃর

অবস্থান্তর বা রূপান্তর সংঘটন প্রকৃতির গর্ভে স্থভাবতঃই

ইইতেছে এবং কি উপারে বা কি প্রক্রিয়ায় ইহার সংঘটন

ইইতেছে, ইহা মামুষ শত চেষ্টায়ও আজ পর্যান্ত জানিতে

পারে নাই এবং কথনও জানিবে কিনা, সে বিষয়ে রপেই সন্দেহ

আছে। মামুষ অনাগত কাল পর্যান্ত সেই পল্লমনির আশার
প্রাণপাত করিবে, কিন্ত শত লক্ষ প্রাণের বিনিময়েও সেই

মহামণি মানবের করায়ত্ত হইবে কিনা কে জানে।

কিছুদিন পূর্বেও ধাতুর অবস্থান্তরাপত্তি বৈজ্ঞানিকের চেষ্টার সংঘটিত হইরাছে, এইরূপ ছঃসাহসিক উক্তি • শুনিরাছি। নিয়ে সেইগুলি লিপিবদ্ধ করিতেছি। ১৯০৮ পুটাকে ক্যামারণ ও ব্যায়সে নামক ইংরেজ বৈজ্ঞানিক্ষয়

ভাত্রকে লিথিয়াম ও গোডিয়াম ধাতৃতে পরিবর্ত্তিত করিয়া-ছিলেন.-কুরী ও গ্লেডিদ নামা বৈজ্ঞানিক্ষয় ইহার অসভাভা প্রমাণ করেন, তাঁহারা বলেন, যে পাত্রে এই ক্রিয়া সংঘটিত হর, সোডিয়াম উহা হইতেই উদ্ভূত হইয়াছে। সাহেবের অফুরূপ আবিষ্কার যথা-- রেডিয়াম রশ্মি হইতে নিম্বন (Neon) নামক গ্যাসের উৎপত্তি, রাদারফোর্ড ও বয়েড অস্বীকার করেন,—তাঁহারা যন্ত্র মধ্যস্থ বায়ু হইতে Neon এর উৎপত্তি হইরাছে বলিয়া অনুমান করেন। রেডিয়াম রশি ছারা থোরিয়াম ও জারকোনিয়াম (Thorium and Zirconium) দ্ৰব হইতে ব্যাম্পে সাহেব অঙ্গাৱক গ্যাসের সৃষ্টি করেন, ইংাও রাদারফোর্ড কর্ত্ত অমীকৃত হয়-যন্ত্রপাতিতে ব্যবহৃত Lubricant হইতেই ইহার উদ্ভৱ বলিয়া ইনি অনুমান করেন। ১৯১৩ সালে র্যাম্যে হাইড্রোক্সেন্কে Neon এ পরিবর্তন করিয়াছেন বলিয়া প্রচার করেন, Curie & Patterson देवळानिकवासत मन्त्रादत हेश्त অস্ত্যতাও প্রমাণিত হয়। ইহা হইতেই প্রমাণিত হয় যে ধাতু হইতে ধাতান্তর প্রাপ্তি মাতুষের সাধ্যায়ত্ত কর্ম নহে। ইহার কল কৌশল প্রকৃতি নিজের হাতেই রাখিয়াছেন। সেই অসুই Francis Bacon লিপিয়াছেন—Nature to be conquered must be obeyed.

পরিশেষে জিজ্ঞান্ত এই বে, পরশমণির হুরাশার মান্ন্র যে বৃগবৃগান্ত ধরিয়া এই পগুশ্রম করিয়া আসিয়াছে, ইহাতে মানবজাতির কিছু লাভ হইল কি? একজন বৈজ্ঞানিক এই বলিয়া সান্ধনা দিয়াছেন যে, এই বৃগান্তর বাাপী সাধনার ফলে আমরা যে জানিতে পারিয়াছি যে মৌগিক পদার্থ (Elements) সকল একই আদি পদার্থ হইতে উন্তুত এবং তাংগাদের একের অক্তের সহিত একটা গৃঢ় সম্বন্ধ আছে—ইহাই যথেই। The spiritual part of Alchemy lives, though Alchemy is dead.

শ্ৰীমতিলাল সেনগুপ্ত

ভারতের শিপ্প ও শিপ্পী

শ্রীস্থাংশু চৌধুরী (লণ্ডন)

ভারতবর্ধের স্থকুমার শিরের পুষ্টি লাভ করার এক কারণ হ'ছে সমাজের উপর ধর্ম্মের বিশেব প্রভাব। কিন্ধ এদেশের করনা-প্রিয় শিরীরা কেবল যে ধর্ম্ম নিয়েই মেতে থাক্ত' তা নয় তাদের মনের গভীর যোগাযোগ ছিল প্রকৃতির সঙ্গেরে সহস্তকে প্রকাশ করা, হবছ নকল করার চেষ্টা কোন দেশে কোন কালে উচ্চাঙ্গের শির ব'লে স্বীকৃত হয়নি। ভারতের রূপ-রসিক্রা শিরের সেই মহৎ আদর্শ চিরকাল আঁকড়ে ছিল কারণ শিরই ছিল তাদের প্রাণ, নিজেদের অন্তরের ক্ষুধা মিটাবার জক্তই তারা ক'রত স্থাই, লোকসমাজের বাহবা কিংবা তাদের থেলো চাছিলা মিটাবার দিকে তাদের লক্ষ্য ছিল না।

প্রতীচ্যের শিল্পীরা ছিল মৃথ্যতঃ বস্তুংস্ত্রবাদী, কলে তাদের উপর বৈজ্ঞানিক প্রভাব বিশেষ ভাবেই বিস্তার করে। সেজস্ত করনা সেথানে হ'রেছিল আড়ান্ট, মাছিমারা কেরাণীর মতই তারা সারা জীবন নিখুঁত ভাবে প্রাকৃতির বাজিক রূপের নকল করেছে—বাজ্তব জগতের উর্জে তাদের মন উঠবার চেন্টা করেনি। কি ক'রে রঞ্জন, পরিপ্রেক্ষা, আলোছায়া প্রভৃতি শিরের বৈজ্ঞানিক দিক নিখুঁত ভাবে তাদের কাজের ভিতর কোটাতে পারবে এই ছিল তাদের চেটা, সেই হক্ত আদর্শ ও ভাব থেকে তারা অভাবতঃ পড়তে গেছিরে।

ভারতের শিল্পীর। মন দিয়েছিল অন্ত দিকে, ভার প্রমাণ--ভারা দেবভাকে প্রকাশ ক'রেছিল ভাদের ধ্যান ও অমুজ্তি দিরে, মামুবকে নকল ক'রে কোনদিন ভারা ভগবানের রূপ দেরনি; বুদ্ধের মূর্তি, মঞ্জুী, সুন্দরের মূর্তি, নটরাজ প্রভৃতি মূর্তির ভিতর দিয়ে সাধারণ লোক ও দেবভার ভফাৎ বুঝাতে চেটা ক'রেছে। কিছু গ্রীক বা রোমান যুগের মিনার্ভা, ভারানা, জুপিটারের মৃত্তির ভিতর ও-দেশের শিলীরা সেই দেবজ দিতে পারেনি, দেখানে রক্তমাংসের গন্ধ আছে, সাধারণ মানব মানবীর সঙ্গে তাদের কোনই প্রভেদ নাই। কিন্তু বৃদ্ধের মৃত্তির দিকে চাইলে যে কোন লোক ব'লতে পারবে যে, উহা মহামানবের প্রতিমৃত্তি। ধ্যানী বৃদ্ধের গান্তীর্ঘ্য, বিরাটজ্ব অতিমানবজের চিহ্ন শিলীর কারিগরী দিয়ে প্রকাশ ক'রতে হয়নি, শিলী তার ধ্যান ধারণার প্রতিমৃত্তি সহজ্ব অনাভ্তমর ভাবে ধরতে চেটা ক'রেছে প্রাণের সমজ্ব অন্তর্ভুতি ও বিশ্বাস দিয়ে, তার আদর্শ হ'চ্ছে তার মনে, বাস্তব জগতের আবিলতাময় আবহাওয়ার কোন স্পত্তির সাক্ষে তার মিল নাই, তার অন্তরের মণিকোটার যে স্ক্রেরকে সে পূঞা করে তারই ছবি ফুটিয়ে তোলে।

সৌন্দর্য্য কথনও কোন বিশেষ জারগার আবদ্ধ থাকতে পারে না বা সৌন্দর্য্য ব'লে বিশেষ জিনিব নেই আমাদের দেশের শিরের ধারণা এই ছিল। সৌন্দর্য্য হচ্ছে আধ্যাত্মিক, তার বিস্তার অসীম, সেইকল্য বাদের কেবল আধ্যাত্মিক দৃষ্টি আছে তারা সেই অপরূপ রূপের দর্শন পার। আমাদের দেশের শিরীরা ছিল সাধক, তারা অন্তর্দ্গৃষ্টি দিরে রহস্তমন্ত্রী প্রেক্ততির প্রতিমার রূপের সেবা ক'রেছিল। সেই সেবা ও সাধনার উপলব্ধি আক্ত অক্তম্ভা, ইলোরা, কোনারক, মাহুরা, নালান্দা, বোধগারা প্রভৃতি জারগার ছড়িয়ে রয়েছে।

আধুনিক যুগে শির হচ্ছে বিগাসের বস্তু, কিন্তু প্রাচীন ভারতে শির ছিল ধর্মের ভিন্তি, সামাজিক জীবনের একটী জতি আবশুকীর অল। সেজস্ত দৈনন্দিন জীবনের উপর শিরের প্রভাব ছিল জভান্ত নিবিড়। বাড়ীর দরজার জালপনা, ছেঁড়া কাঁথার উপর ক্তি শিরা, সিঁদুর-চুপড়া বরণ ডালা, বিনা স্থার মালা গাঁথা প্রভৃতি বহু ছোট থাট জিনিষের ভিতর দিয়ে আমাদের দেশের লোকের সৌন্দর্যাবোধের প্রগাঢ়তা সহজেই বোঝা যায়।

ভারতের শিল্প ছিল ব্যঞ্জক, ভারতের শিলীরা কোন্
দিনই মনের ভাঁব নট-নটার ভাবের অভিব্যক্তির বত প্রকাশ করবার চেষ্টা করেনি। সহজ সরল রেখার তারা ভাদের প্রেরণার ছবি, শিশুর সরল মনের ভাবের প্রকাশ করেছে, সেখানে তাদের ভাবের গভীরতার সক্ষমে কোনই সম্পেহ নাই। শিল্প-নৈপুণ্যেও তারা কোন ক্রমেই হের ছিল না, তাদের শক্তি ছিল অসীম কিন্তু খুব সংবত ভাবেই তারা ভাদের নিপুণতা ব্যক্ত করেছে, কোন রক্ষ শক্তির অপব্যবহার না ক'রে।

কোনারকের হুর্যামন্দির, গোপুরম, আবু পর্কতে জৈন মন্দির, থাজুরাহে বিষ্ণুর দেউল, সাঁচীর স্তুপ, ভারুত অমরাবভীর স্থাপতা, সারনাথের বৌদ্ধাঠ তাদের শ্রেষ্ঠ রচনার ও নিপুণতার অপূর্ব নিদর্শন। প্রাচীন ব্যাবিলন, মিশর, পার্শিপলিস গ্রীক, রোমান প্রভৃতি বৃহৎ সভ্য দেশের শিরের দানের পাশে ভারতের দান কারুর চাইতে বড় না হ'লেও, একটুও ছোট নয়।

পশ্চিমের সভ্যতার চশমা পরে ভারতের অন্তরকে বোঝা বেমন শক্ত তেমনি ভারতীর শিরের মূল স্ককে উপলব্ধি করা আরও অসম্ভব। প্রাচ্যের শিরকলার প্রাণতন্ত্রী অতি স্কল্প, বস্তুতন্ত্রবাদীদের বৈজ্ঞানিক ঠুলি লাগান চোধে তার অন্তিম্ব ধরা পড়ে না, তাদের অনুসন্ধিংস্থ মন সব সময় সব জিনিবের মানে কারণ জানতে চার, অনুভ্তি দিয়ে অনুভব ক'রতে তারা নারাজ।

আঞ্চলকার দিনের অনেক সমালোচক ভারত শিরের অঙ্কন প্রণালীকে ভূল প্রমাদপূর্ণ বলে থাকেন। তাঁদের প্রথম দৃষ্টাস্ত হচ্ছে ভারতের ছবি ও মৃর্ত্তির লখা লখা হাত পা এবং পরিপ্রেক্ষা সম্বন্ধে অজ্ঞানতা। ইউরোপীর অঙ্কন প্রণালীর মত দ্রষ্টব্য বস্তকে হবহু নকল তারা করত না ব'লে বে তাদের নকল করবার শক্তি ছিল না, এটা কোন বৃদ্ধিমান ব্যক্তি খীকার ক'রবে না। আমার মনে হর আমাদের দৈশের শিরীরা চর্ম্ব চক্ষে সাধারণত বভটুকু দেখতে পেত

তার চাইতে অনেক দ্রে যেতে চাইত, তালের কাছে বাছিক আবরণের মৃদ্য চিরকান খুব কমই ছিল, তারা চাইত অন্তরের ছবিকে মূর্ত্ত ক'রতে, যা কৌশন বা নিপুণতার ভালে ধরা পড়ে না।

মধ্যযুগে ইটালিয়ান কলাশিল্প যথন উন্নতির উচ্চ সোপানে, তথন বাস্তবভার প্রভাব শিল্পীদের মনে খুবই কম ছিল। ডোনা টেলো, বটি-চেলি, ক্র'। আঞ্জেলিকো প্রভৃতি ইউরোপের নবজাগরণ (Renaissance) যুগের বিখ্যাত শিল্পীদের কাঞ্চের ভিতর কল্পলোকের ও ভাবের ঐকান্তিক খেলা বেশী দেখা যায়। প্রাচ্যের শিল্পীদের মত কলা-কৌশল ও নিপুণতাও তাদের কাছে গৌণ উদ্দেশ্য ছিল. অন্তরের ভাব ফুটিয়ে ভোলাই ছিল প্রধান লক্ষ্য। কৌশলের দিক থেকে তারা অপটু থাকতে পারে বটে কিন্তু তাদের কাব্দের ভিতর সেত্রন্ত মর্মাম্পর্নী ভাবের অভাব ঘটত না। সাধনার উপলব্ধি একমাত্র সাধকই সহজে প্রকাশ ক'রতে পারে, তার অক্ত তার ভড়ঙের দরকার করে না, কিছ যাদের সিদ্ধি হয়নি বা ধ্যানের বস্তুর উপলব্ধি হয়নি, তারাই উপকরণ দিয়ে অনভিজ্ঞ অবাস্তর সমাজকে মুগ্ধ করে।

আমাদের দেশে প্রতিক্ততি শির নেই বলে অনেকে আক্ষেপ করেন। তাই দেদিক দিরে অনেকে আমাদের অক্ষমতা প্রমাণ ক'রতে চান। কেন যে শিরের ওই বিশেষ দিক পুষ্টিলাভ করেনি, মাথা ঘামিরে চেটা ক'রলে কারণ খুঁজে বার ক'রতে বিশেষ কট হয় না।

প্রাচীন কালে সমাজের বিশিষ্ট ব্যক্তিরা জাতির ইতিহাসের পাতার বেঁচে থাকতে চাইত, নিজের তৈলচিত্র বা মূর্ত্তি প্রতিষ্ঠা ক'রে নর। তারা স্পষ্ট ক'রত পূজারীর জক্ত দেউল, আর্ত্তের জক্ত অতিথিশালা, জ্ঞান-পিপাস্থর জক্ত মঠ, ভ্রতিতের জক্ত দীঘি ও পুক্রিণী। এতেই স্পষ্ট দেখা যার প্রতিক্তি অঙ্কন করার চাহিদা তখন ছিল না, সেজক্ত শিল্পীরা বিশেষ কোন উৎসাহ দেখার নি। তথাপি তারা বিশেষ চরিত্র অঙ্কনে সিদ্ধ হক্ত ছিল তার ভূরি ভূরি প্রমাণ বহু জারগায় পাওয়া বার। অজ্ঞার চিত্রে মাতাল নাগরিকদের হল্লোড় ও মন্ততা, স্কুক্তেরে আহত মেনার আর্জনাদ, দীন ভিধারীর মুধে নৈরাশ্র ও অভাবের করণ ছাপ বিশেষ দরদ দিয়েই তার। স্টিরে গেছে।

ধে ভারতবাদীরা আদিম যুগ থেকে শিবের আরাধনা ক'বছে, তুষারধবণিত হিমাজির প্রতীক ক'বে, ব্রহ্মাকে অগ্নির প্রতীক ব'লে, বায়ু বরুণকে যারা ক'রল পূজা, তাদের প্রকৃতির দৌন্দর্য্যের উপাদনা সম্বন্ধে সন্দেহ প্রকাশ করা কি ধৃষ্টতা নয় ?

বে দেশের আবাল-বৃদ্ধ-বনিতা আঞ্চও কেদারনাণ, বদরিনাণ, পশুপতিনাণ, সেতৃবন্ধ রামেশ্বর প্রভৃতি তীর্থ দর্শন করবার জন্ত আকুল, বন্ধুর পণের কট বিদ্ধ ধারা যুগ যুগান্তর ধ'রে তুচ্ছ ক'রে এসেছে কেবল লীগাময়ী প্রকৃতির অন্তরের রহস্ত উপভোগ করবার অন্ত, তাদের শিলীদের সঙ্গে বিশ্ব-প্রকৃতির গভীর যোগাযোগ ছিল না বলা আমার মতে একার মৃত্তার পরিচায়ক।

ভারতের শিল্প ও ধর্ম্মের দানের সাক্ষ্য নবন্ধীপ, শ্রাম, কংবাজ, বালি, চীন, জাপানে আজও বেঁচে র'য়েছে, যে সভ্যতাকে আমরা বৃহত্তর ভারতের বলে থাকি। আমাদের শিল্পের বৃনিয়াদ যদি পাকা না হ'ত, দেশ দেশান্তরের ইতিহাসের পাতার আজ পর্যন্ত তা হ'লে তাহা শ্রদ্ধার জের টেনে চল্তে পারত না।

বাদল সাঁঝে আঁধার নেমে আসে

শ্রীবিমলজ্যোতি সেনগুপ্ত

বাদল সাঁঝে অঁথার নেমে আসে,
গাছের মাথায় দিনের শেষের
আব্ছা আলো হাসে;
কৃষ্ণচ্ডার চ্ডায় চ্ডায়
বাদল-বারি মুক্তা ছড়ায়,
সবুদ্ধ ধানের ওড়্না উড়ায়

পুব্-হাওয়া নিঃশ্বাসে,

বাদল সাঁঝে আঁধার নেমে আসে।

ওই দ্রেতে আব্ছা গাছের সারি— ওই খানেতে বাদল নামে

দিগস্ত মাঠ ছাড়ি'।
তাল তেঁতুলের মাথায় মাথায়

• দেব দারুদের পাতায় পাতায়
থেজুর বনে ঘূঙুর বাজায়—
বাজায় বাদল বারি;

বাদল নামে দিগস্থ মাঠ ছাড়ি'।

বাতাস মাতে হাস্কুহানার ঝাড়ে ; বাতাস মাতে দূরের গাঁয়ে নদীর পর-পারে । ঝাপ্সা সবুজ গাছের শিরে চরণ ফেলে আস্তে ধীরে সাঁঝের আঁধার আস্ল ঘিরে

অাঁধার নামে নদীর পরপারে।

শ্রাম বনানীর ধারে:

আঁধার নামে সারা ভূবন জুড়ে'! আঁধার নামে নদীর জ**লে**

অনেক দূরে দূরে !
গাঙ্মাঝিদের ক্লাস্ত মুখে
আঁধার নামে শাস্ত স্থাথ,
শ্রাস্ত নদীর অধীর বৃকে
ডেউয়ের স্থার স্থার,
আঁধার নামে সারা ভূবন জুড়ে।

সাগর দোলায় ঢেউ

এীনবগোপাল দাস, আই-দি-এস

শীশার ডায়েরী হ'তে:

মকলবার, ছপুরবেলা। কাল রাতের শেষভাগেই আমরা পূব-দেশের সীমানা ছেড়ে চলে এসেছি। কর্ণেল গ্রীণ ত মৃহুর্ত্তে মৃহুর্ত্তে এসে আমার প্রেম কর্ছেন, দেশের হাওয়া আমার কেমন লাগ্ছে। তেঁার মনটা ভরানকভাবে উৎকুল, বছদিন পরে দেশে ফিরে আস্ছেন ব'লে।

আমি তাঁকে মিজেন কর্ছিল্ম, কর্ণেল, তুমি ত' দেশে ফিরে বাচ্ছ···নেথানে তোমাকে অভ্যর্থনা করবার কে আছে ?

হেদে কর্ণেন বল্লেন, অভ্যর্থনা কর্বার কি আবার লোকের দরকার হবে না কি? দেশের আকাশ-বাতাস, আলো-আধার সবই বে আমার প্রত্যুদ্গমন কর্তে উৎস্ক হয়ে উঠ্বে!

বল্লুম, মান্ছি; তবু প্রশ্ন কর্ছি, কর্ণেল তামার আত্মীয় কি কেউ কর্ণেল ?

একট্থানি চিন্তা করে কর্ণেল বল্লেন, আছে—আমার দিদির এক নাত্নী আছে, বয়স বোধ হয় তোমারই মত হ'বে। তেনে যদি আমার অভ্যর্থনা কর্তে এসে আমার এই থুব ড়ো গালে গোটা ছই উষ্ণ চুমো খায় তাহ'লে আমি তার পায়ে লুটিয়ে পড়ব একেবারে…

কর্ণেলের রসিকতা স্বস্মর লেগেই আছে। দোষ আছে তাঁর বথেট, কিন্তু এই স্বচ্ছ হাসিপুসী ব্যবহারের কন্তু আমি তাঁর স্ব দোষ ভূলে বাই।...আমার নিজের দেশের পরিচিত পুরুষদের যদি কারোর সঙ্গ আমি কামনা করি তাহ'লে সে এই কর্ণেল গ্রীণ-এর।

কর্নেল আৰু ভোরবেলা আমাকে প্রথম প্রশ্নটি কর্লেন

কালকের দিনটি সম্বন্ধে। বল্লেন, কাল একা এক। কেমন লাগ্ল, মিদ্ রঞার্ম ?

আমি বল্লুম, বেরিয়েছিলুম একা কর্ণেল, কিছ পথে হঠাৎ সাথী জুটে গেল!

- —কে দেই ভাগ্যবান্ পুরুষটি ?
- —তুমি তাকে চেন, কর্ণেল—বাকে নিয়ে ছ'দিন আগে ভোমরা সভা আর মিটিং বসিয়েছিলে এথানে···

আহত মরে কর্ণেল বল্লেন, আমাকে তুমি এর মধ্যে টেনে এনোনা, মিল্ রঞ্জার্স। তুমি জানো এর মধ্যে আমার কোনই সংশ্রব ছিল না! একবারটি মাত্র তোমার বন্ধদের একজনের সাথে আমি এবিষয় নিয়ে আলাপ করেছিল্ম, তাদের সাথে পরিচয় কর্বার জন্তে, তাদের মধ্যে বথার্থ মাসুবটিকে দেখ্বার জন্তে। এবং প্রীত হয়ে আমি ফিরে এসেছি!

আমি সান্থনাভরা হুরে বল্লুম, তুমি ব্যথিত হরোনা, কর্ণেল, তোমাকে কি আমার জান্তে বাকি আছে ?
আমি ব্যক্তিগত ভাবে তোমাকে কথ্খনোই কিছু বলিনি,'

যা' কিছু বলেছি ভা' আমাদের এই অসাড় দম্ভতাপূর্ণ
সভ্যতার থোলসটার প্রতি

•

সভিা, নিজের দেশের সাগরের মধ্যে এসে পড়েছি
ব'লে আমার মনে একটুও আনন্দ হচ্ছে না, কিন্তু! বরং
একটা অজানিত আশস্কার আমার বুক কেঁপে উঠ্ছে।...
দেশের এই আবাহন, এত' আবাহন নয়…এবে অস্ত একটা
বিলারের স্চনা!

কাররো থেকে পোর্ট সেড্ পর্যন্ত সারাটা পথ মোহিত একটিও কথা বলেনি'। সেকেগুক্লাশের বে কামরাটিতে আমরা উঠেছিল্ম সেধানে আর কেউই ছিলনা...আমার আহাজের সব বছুরাই কার্চিকাশে বাজিলেন। তথু গাড়ীর শক্ত হচ্ছিল, আর তার চাকাগুলো পিবে পিবে চল্ছিল লোহার লাইনের উপর দিরে। তেরাংখাওঁ রাত্রিতে মরুভূমির ছবি ভারী স্থলর দেখাচ্ছিল—শাদা বালুর উপর বেন আলোর বর্ণা বরে বাচ্ছিল তার অনুরে স্থরেক্তথালের স্থরনীতল রেখা মরুরপনীর শাড়ীর রূপালী একটা পাড়ের মত দেখাচ্ছিল।

নোহিত চুপ করে সীটের কুশনে হেলান দিরে বসেছিল, আমি ছিলুম ওরই পাশে। সারাদিন খোরার শ্রান্তিতে আমার শরীর অবশ হরে আস্ছিল, তাই আমি আমার শিথিল মাথাটি ওর কাঁধের উপর রেখেছিলুম। মোছিত তবু একট্ও সাড়া দেয়নি'…সে বেমন স্তর্ভাবে বাইরের আলোর দিকে তাকিরে রইল।

কতক্ষণ আমি দেভাবে ছিলুম জানিনা, তবে ক্লাবিতে আমার চোথ যে মূদে আস্ছিল দেটা সতিয়। · · · দেই তক্সাম্বন্ন থেকে আমি মূহুর্জের জন্ত জেগে উঠেছিলুম কার স্বেহঅঙ্গুলীস্পর্লে · · ক্ষণিকের জন্ত চোথ মেলে তাকিরে দেথেছিলুম,
মোহিত আমার মাথাটি স্বেহভরে চেপে ধরে আমার আধাদোনালী চুলগুলো নিয়ে ধেলা কর্ছে।... স্থের নিবিড় আবেশে আমি আবার ঘুমিয়ে পড়েছিলুম—সে ঘুম্
যথন ভাঙ্গুল তথন গাড়ীর বেগ মন্দীভূত হয়ে আস্ছে,
পোর্ট দেড়ু ষ্টেশনে এদে গাড়ী থামুবার উপক্রম করেছে।

ক্ষণিকের জন্ত আমার মনে ছঃও হরেছিল এমন সোনার হ্যোগটুকু এম্নিধারা ঘুমে কাটিয়ে দিলুম বলে। তারপরই ভাব লুম, ছঃও করা আমার শোভা পার না—বেটুকু পেরেছি তার জন্তেই নিজের ভাগাকে ধন্তবাদ দেওরা উচিত। এও বদি আমার অদৃষ্টে না জুটুত তাহ'লে অভিবোগ কর্বার হ্যোগটুকুও পেতুম কি ?

ষ্ঠীনারে উঠে ডেকের উপর বধন রাত্তির মত বিদার নিসুম তথনও সে কিছু বল্লে ন', শুধু আমার ডান হাতটি হ' হাতে একবার চেপে ধরে আমার দিকে তাকিয়ে একটু হাস্লে। তারপর তার ক্যাবিনের দিকে চলে গেল।

সারারাত আমার বুম হরনি কাল। জাহার বর্থন ধীরে থীরে আবার সাগরের বুকে পড়বার জল্পে নড়তে আরম্ভ করেছে তথনও আমি জন্ধার ক্যাবিনের জানালা
দিরে তান জতল জলের দিকে তালিরে আছি ৷ মিদ্
ছিল জ্বোরে বুম্ছিলেন, তার সাথে জামার শেষবারের
মত বোঝাপড়া হরে গেছে, তিনি তথু ডাঙ্গার পা' দেবার
অপেক্ষায় আছেন যে কথন এরোপ্লেনেরও সাথে পাল্লা
দিরে লগুনে পৌছে বাবার কাছে আমার খেছোচারিতা,
জ্বাধ্যতা এবং জ্বসভ্যতার কাছিনী বল্বেন!

ধীরে ধীরে পোর্ট সেডের আলোগুলো মিলিরে গেল— আমরা যে শুধু পথিক তা' তীব্রভাবে মনে করিরে দিলে আরেকবার! নির্জন নিঃদলতার একথানি ভেলার ভেদে বেন চলেছি, তীরে দেখুতে পাজি লোকালয়ের আলো, আশে পাশে শুন্তে পাজি জনতার কোলাহল, কণে কণে মাটির শুশ্রধাও পাজি, কিন্তু কোনথানেই নিবিড্ভাবে বস্বার স্থাগে পেলুম না।

নির্জন নিঃসঙ্গ ভেলায়ও সাথী জুটেছিল, তার সাথে পরিচয় হয়েছিল সমৃদ্রেরই কল্লোলের সাথে, এরই দোলায় চেউরের মারখানে। এ বাধন শীগ্পীয়ই বাবে ছিঁড়ে— সমৃদ্রের দোলানি থাম্বে না, তার বুকের উপর চেউএর ধেলাও কম্বে না· কিছ তারই স্বরে বাধা একটি পরিচয়, একটি সাথীছ বুদ্বুদের মত বাবে মিশে!

কাল নিদ্রাহীন চোধ নিয়ে সারারাত যথন ছাই-পাঁশ সব ভাব ছিলুম তথন একবার মনে হয়েছিল মোহিতও আমারই মত নিদ্রাহীন চোধ নিয়ে বিছানায় বসে আছে কিনা! আমার মনে ষে সব স্থারের বাঁশী বেকে উঠ্ছে ওর মনে কি তা' একটুও সাড়া দিছে না?...কে জানে?

বুধবার, সকালবেলা। কাল বিকাল অবধি যথন মোহিত এল না তথন আমি ভাব লুম আমাকেই গোঁজ নিতে হ'বে। একটুথানি আশ্ভান মনটাও কেঁপে উঠ্ল, কান্নরোতে রোদে রোদে তেতে পুড়ে অহুথ হয় নি' ত ?

সেকেও ক্লাস ডেকে বোশীর সাথে দেখা। বছুর কথা জিজ্ঞেস্ করতেই বল্লে, সে নীচে ডেক্প্যাসেঞ্জারদের কোরাটারে গিয়েছে।

ডেক্প্যাদেশ্বার বলে এক শ্রেণীর বাত্রী আছে আন্তুস,

তাদের আন্তানা দেখবার প্রযোগ আমার কথনও হয়নি। আজি কৌতৃহল প্রকাশ কর্লুম।

ষোশী আমাকে নিবৃত্ত করবার উদ্দেশ্যে বল্লে, শে বড্ড নোংরা ফারগা, মিস্ রজাস • ফাইকোস লাউঞ্এর পর সেধানে তোমার গা বমি বমি করবে!

- —কিন্ধ মোহিত ত সেধানে গিয়েছে ?
- আমাদের কথা আলাদা, মিস্ রক্তার্স আমরা সব কিছু দারিদ্রা, মলিনভা এবং জীর্ণভাষ অভ্যস্ত। ভোমাদের সে শিক্ষা হয় নি', তুমি কট পাবে।

আমি কক্ষ্য করে দেখেছি যোশী এবং মোহিত এরা ছু'ক্সনে অবসর পেলেই আমাকে আমার ক্ষয়, জীবন-প্রণালী এবং আভিজাত্য নিয়ে গোঁচা দেয়। অবশু মোহিত আমাকে আজকাল এ সব বিষয় নিয়ে আলোচনা করে না, তার মনের তীব্রতা যেন অনেকথানি শাস্ত হয়ে এসেছে আমার সংসর্গে।

আমি বেশ কড়াস্থরেই জবাব দিলুম, আমার কী শিক্ষা হয়েছে না হয়েছে সে নিয়ে আমি আলোচনা কর্তে যাবনা, বোশী, কিন্তু তোমার এটা মনে থাকা উচিত বে যুগে যুগে আমার দেশের হ'একটি ছেলেমেয়েও পৃথিবীর নানা প্রান্তে সব চেয়ে বড়ো রক্মের ছংখ, দারিদ্র্য এবং মলিনতা বরণ ক্রের নিয়েছে।

সত্যের সাথে বিবাদ চলে না। খেশী লচ্ছিত মুখে মাথা হেঁট কর্লে। আমি বল্লুম, আমার পথাট দেখিয়ে দেবে কি ? যোশী আমার সাথে সিঁভি পর্যন্ত এগিরে এল।

সি ড়ি দিয়ে নেমে গিয়ে দেখি কোথাও কেউ নেই—
শুধু নীলকুর্জি-পরা জন কয়েক Florentine থালাসী কাজ
কর্ছে— এদিক্ ওদিকে হ'একটা কম্বল এবং ময়লা বিছানা
আধশুটানো ভাবে প'ড়ে রয়েছে। পূর্বদেশ থেকে আসার
পর অবধি এসব জিনিবের ভাৎপর্যা বৃঝ্তে আমার দেরী
হয় না…বৃঝ্সুম এই হচ্ছে ডেক্প্যাসেঞ্জারদের আশ্রহ-ভূমি।

থানিকটা খুঁজে মোহিতের দেখা পেনুম ডেকটার সন্মুখ ভাগে। সে এবং কাররো-ষ্টেশনে-দেখা আর একটি ভারতীর ভদ্রগোক পাশাপাশি ছটো লোহার থাষের উপর বদে গর কর্ছে। বোধ হয় তার। আমার সম্বন্ধেই গ্রাক্তর্বিল, কার্থ দেখলুম আমার পারের শব্দ শুনে পেছন ফিরে তাকিরে তারা হ'জনেই ভয়ানকভাবে, চম্কে উঠ্ল ভার মোহিতের মুখে সজ্জার একটা রক্তিমাভ ছোপ কে যেন বসিয়ে দিশে।

আমি বল্লুম, তোমার খোঁজে কোথার চলে এসেছি মোহিত দেশ···

মোহিত কী বেন বলতে যাচ্ছিল, তাকে বাধা দিয়ে অপর ভদ্রলোকটি বল্লেন, অপরাধ থানিকটা আমারই আমাই বাব্জীকে আট্কে রেখে দিয়েছি অনেকটা স্বার্থপরতার বলে

বুঝ লুম না, জিজ্ঞান্ত চোখে তাকিয়ে রইলুম।

ভদ্রবোকটি বল্লেন, দেখ্ছেন ত কেমন একাটি এখানে থাক্তে হয়, তাই মোহিতের সঙ্গুকু একেবারে একচেটে করে নিয়েছি !

বল্লুম, আমি আপনাদের গলে বাধা দিতে আসিনি,' আপনারা গল করুন না, আমি একটু খানি দেখ ছি জাহালটা ঘুরে ঘুরে…

ব'লে আমি ডেকের এদিকে সরে এল্ম। মনে ভরানক অভিমান হ'ল, মোহিত আমাকে দেখে একট্থানিও সরে এলনা, আমার একটু সম্ভাবণও কর্লনা সে। কেন্দ্র পরে বুঝ্তে পেরেছিল্ম এই সম্ভাবণ-না-করাটাই হচ্ছে আমাদের সম্বন্ধের মাধুধ্য, এই অপূর্ণভাটুকুই হচ্ছে পূর্ণভার প্রতীক •••

এদিক্ ওদিক থানিকক্ষণ পায়চারী করে সিঁড়িতে উঠতে যাচ্ছি এমন সময় মোহিত ছুটে এল, বল্লে, তুমি নিশ্চয় এখনই চলে যাচ্ছ না ?

আমি অভিমান-ভরা স্থরে বল্লুম, চুপ করে ও আর বেশীকণ দাঁড়িয়ে থাকা যার না।

অমুতপ্ত হরে আমার হাতটি ধরে মোহিত বল্লে, রাগ করো না···ভোমার সাথে অনেক কিছু গর কর্বার আছে···

একটি স্পর্শ আমার সব অভিমান-ব্যথা ধুরে মুছে নিরে গেল। ফিক্ করে হেদে বল্লুম, ভোমার উপর কি রাগ কর্তে পারি মোহিত ? সে বে নিজের উপরই রাগ কর হরে! সে আমার হাতটি ধরে সিঁ ড়ির কাছ থেকে টেনে নিয়ে বসলে, এদিকে এস···

মন্ত্র-মুগ্ধার মত আমি তার অন্থসরণ কর্শ্ম। ডেক্-প্যানেঞ্জারদের আশ্রম---আলোর ত্তিমিত আভা অন্ধলারের সাথে মিশে স্থানটাকে বেন রহস্তময় ক'রে তুল্ছিল। মোহিত বললে, এতকণ তোমার কথাই হচ্ছিল---

আমি চুপ করে রইলুম, এর পর কী বল্বে তারই প্রতীকায়।

মোহিত বল্তে লাগ্লে, ওঁর নাম হচ্ছে ক্রপালানি, দিন্ধ্ থেকে আস্ছেন এই ডেকেরই একজন ধাত্রী। তেনিরী চমৎকার লোক—ওঁর সাথে পরিচর হরেছে মাত্র ছ'লিন হ'ল, এরই মধ্যে ওঁর মাঝে মস্ত বড় একটি বন্ধর প্রাণ খুঁজে পেরেছি…

বল্রুম ওঁর চোথ হুটতে আমি সেট। বুঝুতে পেরেছি…

— আমি ওঁকে আমার কাহিনী বলছিলুম আর আসর বিদারের দিনটির কথা আলোচনা কর্ছিলুম...

আমি আহতভাবে বল্লুম, সে কথা এখন আলোচনা করে কী হবে মোহিত ? সে এখন থাকু···

মোহিত আর কিছু বল্লে না, গুরুতাবে দাঁড়িয়ে রইল। তারপর অফ্টখরে বল্লে, একটি শিক্ষা আমার লাভ হয়েছে তোমার সাথে পরিচয়ে, শীলা েসেটা না বলে পার্ছি না...

—বলো…

— সহজ মামুবের সত্যাট অজ্ঞতা এবং সামাজিক বিভিন্নতার কুরাসার ঢাকা পড়ে থাকে, তাই মামুব মামুবকে জনেক সময় ভূল বোঝে, শীলা…

আমি অবাক্ হয়ে প্রশ্ন কর্নুম, এর তাৎপর্যা...

মোহিত প্রথমে একটু থতমত থেরে গিরেছিল, ভারপর বললে, না, বল্ছিল্ম এই যে তোমাকে আগে কী ভয়ানক ভাবে ভুলুভেবেছিল্ম !

মোহিতের কথার আমার সমত হৃদর মথিত ক'রে উঠ্ল একটা'চাপাকারার হাসি। আমাদের সম্মটিকে সে দেখেছে তথু বৈজ্ঞানিকের চোখে, এক অভিজ্ঞতার সোপান এই ধারণা নিরে।…সুধ্যভাবে আমার কাছে যা' অভ্যর-নিংড়ানো বেদনা, দেটা ওর কাছে শুধু একটা ভূপ-ভাঙানো বাণী; আমার কাছে যা' অমুভূতির করণ, ওর কাছে তা' অভিজ-তার সাঁজোয়া…

আমি কোন ক্রমে অঞ্রেরাধ কর্তে কর্তে উপরে চলে এলুম। ওর কাছে থেকে ভালো ভাবে বিদায় নেবার অবসরটুকু পর্যাস্ত আমার হ'ল না।

কাল রাত্রিতেও আমার ঘুম হয়নি'।

বুধবার, রাত ছপুর। আমি ভূগেই গিয়েছিল্ম যে মোহিতের মনটিকে সাধারণ তুলাদতে মাপ তে গেলে ওর প্রতি ভয়ানক একটা অবিচার করা হ'বে। কাল ওকে দেখ ছিল্ম নিতান্ত সঙ্কীর্ণ একটা পরিপ্রেক্ষিতের মধ্য দিরে... ওর মনের বিপুল্তা এবং অনুভৃতির অঞ্জ্য চঞ্চল ছায়া-লোকপাত আমার প্রথকেকণের গণ্ডীর মধ্যেই আসেনি'।

মান্ন্বকে ভালো ভাবে বৃঝ্তে হ'লে নিজেকে তার অন্ধ্রেদনার সাথে নিবিড় ভাবে মিশিরে ফেল্বার চেটা করা দরকার। প্রাণের যোগ যতক্ষণ না হচ্ছে করনা-শক্তির সাথে, ততক্ষণ একটা মান্ধ্রের মন সম্পূর্ণভাবে উল্কুক্ত কথনই হ'তে পারে না।

সন্ধ্যার পর আমি নিধরভাবে বসে ছিল্ম আমার ডেক্চেয়ারটির উপর, কালকের রাত্রিটির কথা মনে হরে আমার সব অঞ্চলমাট হরে বুকের উপর চেপে বসেছিল, এমন সময় মোহিত এসে মৃহত্বরে বল্লে, তোমার সাথে একটা কথা আছে, শুনে যাও...

আমি অবাক্ হয়ে গেলুম—আবার হলো কী ?

মোহিতের পেছনে পেছনে আমি সোজা চলে গেলুম শোর্টিশ ডেকে। তথন আমার সিসিনীর সমূধীন হচ্ছি... দূরে পাহাড়ের উপর হ'একটা আলো স্তব্ধ নিশীথের প্রাহরী স্বরূপ জেগে আছে।

কোন প্রকার ভূমিকা না করেই মোহিত আমাকে প্রশ্ন করে বস্ল, তুমি আমাকে ভালোবাস, শীলা ?

এ কী প্রান্ন ! • • এর জবাব কি কখনও দেওয়া বার ?

আমার নীরবভার অন্থির এবং চঞ্চল হবে মোহিত বল্লে, আজ চুপ করে থাক্লে ভোমার চলবে না শীলাক স্মামি তোমার ঠোঁট ছটির মাঝ থেকে একটা উত্তর চাই। স্মামি স্মৃদ্ধান্ত বললম, তোমার কী মনে হয়

আমি অফুটখরে বল্লুম, ভোমার কী মনে হর, মোহিত?

আমার প্রশ্ন শেষ কর্তে পারলুম না। আমার মুথের উপর এগে পড়ল মোহিতের স্নেহ-উচ্ছান-ভরা উষ্ণ নিঃখাস; আমার ঠোঁট ছটির উপর এল ওর ঠোঁটছটির প্রেমনিবেদন… আমাকে সে নিবিড়ভাবে জড়িয়ে ধরলে।

কতকণ এই ভাবে দাঁড়িয়েছিলুম জানি না ে সে যেন একটা স্থাময় যুগ। আমার চকুত্টি বদ্ধ করে আমি ভ্ষিত মকুভূমির মত ভার চুম্বন এবং আদর উপভোগ করছিলুম। দিগন্তে কুটে উঠেছিল সিসিলীর লাইট-হাউদের আলো—মনের সব বন্ধন গিয়েছিল টুটে, কুলের মঞ্জরীতে বেন ভরে উঠছিল সব গাছ। ে আমার সমস্ত হাদয় মধিত করে জেগে উঠ্ছিল শুধু একটি প্রার্থনাঃ ওগো রূপদক্ষ, এ শুভ স্থাগে হারিয়ো না ে জন্ধকারে আবরণ গিয়েছে খুলে, জ্বসাদ গিয়েছে দ্রে - ভোমার ভূলিতে আমাদের মনের জানন্দের গান ফুটিয়ে ভোলো…

নীচে সাগরঞ্জার উচ্ছাস আমি শুন্তে পাছিলুম।
চেউগুলো বোধ হয় জাহাজের গায়ে এসে লাগ্ছিলো আর
থেকে থেকে আমাদের আহাজটি কেঁপে উঠছিল।

মোহিত ধীরে ধীরে আমাকে মুক্তি দিরে বললে, এই কটা দিনের শ্বতি আমি কথ্থনও ভূলতে পার্ব না শীলা…

আমি বল্লুম ভুলবে কেন ? তোমার সাথে এই ত আমার শেষ দেখা নয়।

একটুথানি মলিন হাসি হেসে বললে, না কিছ লেযের দিনত খনিরে আসছে · ·

প্রতিবাদ করতে পারত্ম, বল্তে পার্ত্ম, এ বে আরম্ভ গো! এরই উপর তুমি যবনিকা কেন টেনে দিচছ ?… তুমি আর আমি যাচ্ছি একই দেশে, সেধানে আমাদের দেখা-শোনার অবসরের অভাব হবে কেন ?

কিন্ত কী-জানি-কেন বুথের মধ্য দিরে সে ভাষা আর বেরুল না। অপরীরী অদৃক্ত এক শক্তি বেন আমার কানে কানে বললে, এ যে সাগর দোলার চেউ---সাগরের বাইরে এ সৃষ্টিং হারিরে কেলবে, মাটির কোলাহলের মধ্যে এ কোথার মিশিরে বাবে ! টেউ আছাড় থাবে সৈকত ভূমিতে স্টে উঠবে শুধু ফেণা হরে, আর মিশিরে বাবে ভার সিক্ত গারে · · ·

মোহিত বল্লে, তুমি কাল আমার ঠিক বুঝ্তে পারনি', শীলা···

ব্যাখ্যার কোন প্রয়োজন ছিল না, মোহিতের স্পর্শ আজ আমার কাছে সবই স্বচ্ছ, সরল করে দিয়েছিল। তবু আমি ওর কথায় কোন বাধা দিলুম না।

বলতে লাগ্ল, ভূল-ভাঙাব কথা বে কাল বলেছিল্ম সেটাই আমার বল্বার সবটুকু ছিল না। আমার মনের পরিণতির দিকে তাকিয়ে আমি অবাক্ হয়ে গিয়েছিল্ম— সেই বিশ্বয়েরই একটুথানি কণা তোমাকে দিতে যাজিল্ম...

আমি ছ'হাতে তার মুখটি চেপে ধরে বল্লুম, বুঝেছি, আর বলতে হ'বে না…

সে আত্তে আব্তে আমার হাতত্তি সরিয়ে নিয়ে তার হাতত্তির মধ্যে রাধ্লে, বল্লে, জানো, সময় সময় আমার কীমনে হয়?

--की १

—বে তৃমি বাছ জানো !·· কতবার আমি তোমার সালিধ্য এড়িয়ে চশ্বার চেষ্টা করেছি, ভোমার সাথে বেশী মেশামেশি করা উচিত নয় সে কথা মনকে বোঝাতে চেল্লেছি, কিন্তু কী এক ছর্কার আকর্ষণে আবার ফিরে এসেছি!

আমি একটুথানি ভৃপ্তিভরা হাসি হাস্লুম। এবে আমার প্রতি ওর সম্ভ্রম নিবেদন! মেয়ের মন এ শুন্লে আনক্ষে কুলে উঠ্বে বৈ কি!

সে বল্লে, তাই ভয় হয়, এ বাছর মারা বলি না কাটে তাহ'লে কী উপায় হবে !

আমি হেসে বল্লুম, ভর নেই, তুমি বগুন এখনই এ বাছর মায়া কাট্বার কথা ভাব্ছ তথন কাট্তে আর দেরী হবে না!

ঁ আমরা পাশাপাশি দীড়িয়েছিলুম সেথানে বোধ হয় ঘটা ছয়েকেরও বেশী হবে। কত কী অর্থহীন কথা বে আমরা বক্লুম— তার না ছিল রীতি, না ছিল সক্তি !...
স্প্রির আদি কাল থেকেই বোধ হয় এম্নি হয়ে আসছে !

সাগর প্রবাহের প্রবাহিনীর কলধ্বনি রক্তের তালে তালে বাজ ছিল। আমি বেন হরে গিয়েছিল্ম শিশু—
বা' কিছু সাধারণ বা' কিছু নগণা সবই দেখ ছিল্ম প্রবল ক'রে, অমার ঔৎস্কা হরে উঠেছিল অক্লাস্ক, আনন্দ হরে উঠেছিল গভীর এবং অপূর্ণ ...

মোহিতের চিঠি— বুধবার রাত তুপুরে লেখা : ভাই শোভনলাল.

তোমাকে শেষ চিঠি লিখেছি আরব আর মিশরের মরুত্মির মাঝখানে বসে। এবার মরুত্মি ছাড়িয়ে ঠাগুর দেশের দিকে চল্ছি, যদিও কাল সকালবেলা ভিস্কভিয়ন্ এর সাথে সাক্ষাৎ হবার সন্তাবনা আছে ।...আকাশ বদি পরিষ্কার থাকে তবে নাকি জাহাক্ত থেকেই ওর মুখে ধেশারার রেখা দেখা বাবে ।

সে যাক্ ··· ভোমাকে একটি নতুন খবর দিছি · যে বাঁশীর স্থরের কথা ভোমাকে ঈজিপ্ট থেকে লিখেছিলুম ভার স্পর্শ অবশেষে মিলেছে—খুবই অঞান্ভা ভাবে, মিশরের মরুভূমির মাঝে। ভারপর আজ ভার সাথে আমার স্থরটি মেলানোও হরে গেছে, সাগর-তেউ এর স্বভালোত্ব ছন্দের সাথে মিশে গেছে বেশ!

তখনকার অমুভৃতিটি হচ্ছে সম্পূর্ণ নতুন ধরণের, ভাই ।...
এর আগে তোমাকে লিখেছিলুম অস্পষ্ট আযাতের কথা,
এখন লিখ্ছি পূর্ণ রিজ্ঞতার বাণী। এ রিজ্ঞতার শৃণাতা
নেই, আছে অসামাস্ত গভীরতা আর অভ্যাস্থানী স্করতা।

তুমি নিশ্চরই ভরানকভাবে উদ্গ্রীব হরে উঠেছ।
আাফ্রিকার জলল আর আ্যামেরিকার কন্দর ছেড়ে তোমার
মনটি নিশ্চর আমার চিঠির পেছনে স্কানো অর্থের দিকে
বুঁকে পড়েছে !...ভাব্ছ এসব কবিস্থ-মেশানো কথার
মানে কী ?

মানে অবভ খুবই সোজা—আদি প্রেমে পড়েছি। আদি কিছ কলনার চোধে দেখ্তে পাছি এইটুক্ পড়েই ভোষার মুখ হ'রে উঠ্ছে জকুটি-কুটিল, তুমি আমার ভবিয়তের কথা ভেবে হতাশ হরে পড়েছ ৷...আমার ভরানক আনন্দ হচ্ছে কিন্তু তোমার অবস্থাটি করনা করে... কাছে বলি এখন তোমার পেতৃম !

সে বাক্—এখন আমার প্রিয়ার একটুখানি পরিচয় দেই, কীবল ?

প্রিয়ার বয়স হবে উনিশ ক্জি পার হ'লে বৃড়ী হবেন কিনা জানি না, কিন্তু আমার কাছে তিনি থাকবেন চির-বৌবনা উর্কানী। তাঁর সাহচর্ব্যে আমার অন্তর রাগে-অমুরাগে বিচিত্র হয়ে ঠিক্রে পড়ে প্রভাতে-সদ্ধায় দিক্-দিগস্তে গান বেজে ওঠে প্রতিক্র দীলা তরজের সাথে আমার অন্তর হুলতে থাকে।

তুমি নৃতক্ত্রে পুরোহিত, তাই প্রিয়ার জাতীরতার পরিচর তোমার দেব না। শুধু তাঁর বাইরের ত্একটি অঙ্গ এবং অঙ্গাণুর বর্ণনা কর্ব, যদি তুমি সেই ছবি থেকে আমার প্রিয়াকে চিনে নিতে পার তাহ'লে ভোমার বলব বাহাত্র···

প্রথমেই চোধ হটির কথা বলি স্তেম-চঞ্চল নীল স সাগর আর আকাশের রংএর সাথে মিশে আছে বেন স্থ অন্তর্গু রহস্তে ভরা আমার মানসী।

আর একটি জিনিব আমার চোপে পড়েছে প্রথমেই, সোট হচ্ছে একটি কালো তিল। তেনি চালারের রাঙা-ঠোট দেখেছ কথনো ? অমার প্রিয়ার ঠোঁট সহজ-রক্তিম-রাগে রাঙা...বিলিভি কবি হ'লে বল্ডুম, চেরীকলের মত। গালের আপেলের রং আর ভারই উপর ঠোঁটের বাঁ-পাশে ছোট্ট একটি ভিল, যেন সমস্ত বিখের সৌন্দর্য্য মথিত করে একট্থানি এসেকা ত

চুলের বর্ণনা চাও ? · · · আধা-সোনালী · · · শাড়ীর খোন্টাতে ধলি এর আক্র হয় তাহ'লে বোধ হয় এর ক্রোতে ছলের নাচ ব্রে চলে!

আরো লিখ্তে হবে কি ?

এখন ইতিহাসের একটুখানি ছে'ায়াচ্ ভোমায় দেই। ঘাত-প্রতিঘাত আরম্ভ যে হয়েছে সাগরের দোলা থেকে সে ভূমি এর মধ্যে নিশ্চরই বুঝে নিয়েছে।…কেম্কু করে হারু হ'লো দেটা প্রান্ন করো না, কারণ হারের মধ্যে 🖰 না ছিল আক্সিক্তা, না ছিল অসাধারণ্ডা! সচরাচর বেম্নি ভাবে পরিচয় হয়ে থাকে আমাদের পরিচয়ও সেই ভাবেই হয়েছে !

কিছ খুব সহজে আমরা ধরা দিই নি'। লুকোচুরী ধেলা হয়েছে যথেষ্ট এবং তার অস্বাভাবিকতার কথা মনে হ'লে এখন আমার নিজেরই হাসি পার !...অভিমান এবং বেদনা আমার মনকে আছের ক'রে তুলেছে অনেকবার, किन कास मन्तात कांधात कांधातत मन्त्र मन्त्र राष्ट्र ।

তুমি প্রশ্ন কর্বে, সে ত বুঝ্লুম, তথন হবে কী ?— की त्य इत्य तम व्यामिश्व व्यानि ना। व्यात इतितनत मत्याहे সাগরের কাছ থেকে বিদায় নিতে হ'বে আমাদের এত দিনকার সহচর, সাধী এবং সাকী থাক্বে প'ড়ে - আমরা চলে যাব কে কোথায়! মনের স্পান্দন লোলার বিরামের সাথে সাথে থাম্বে কি না জানি না ; যদি থামে তবে ভাবদা त्नहे-कि यि वा शास ?

একটা কথা তোমায় না বলে থাক্তে পায়ছি না, শোভন···তুমি আমায় ছেলে মাহুষ ভেবো না বেন !... ছ'লোড়া ঠোঁটে ধখন স্নেহের আলাপ স্থক হয় এবং তার সমাপ্তি হয় নিবিড় স্পর্শে, তথন শরীরের তন্ত্রীতে ভন্তীতে বেকে ওঠে প্রাণমাতানো গান! সে গানের মূর্চ্ছনা যে কতথানি পাগল-করা তা' আমি চিঠিতে তোমার বোঝাতে পার্ব না—ভবে এটুকু বল্ডে পারি বে ভধন নিত্য কালের আলোও হয়ে যায় আছেল আর বিখের সকল বাণী गत्त्र वात्र पृत्तः !

এই বে চিঠি লিখ্ছি এখন রাত ক'টা বেজেছে জানো ?--রাত একটা ৷ চোধের পাতার ঘুন একটুও দেই---আমার শিরার শিরার রক্তের প্রবাহ বেন অবাভাবিক রক্ষ ক্রভগতিতে বইছে ৷

আমার চিঠি পড়ে তুমি কী মস্তব্য প্রকাশ কর্বে জানি না, তবে ধানিকটা আঁচ করে নিজি। আষার চিটিটা হরেছে একটা আলোর বিকিমিকি, এর কোন খানে ক্লক কোন খানে শাদা কথা বুৰুবার বো <नहे···। कि**ड** এই ভালো-ছারার মাঝধান দিরে যদি

আমার চেনা মুথখানা বার করে নিতে তোমার কোন কষ্ট পেতে না হয় ভাহ'লেই আমি নিজেকে ধন্ত মনে কর্ব।

একটা প্রস্তাব কর্ব তোমার : ... তুমিও কেন চলে এন না! তুমি যে সেই কোন স্থলারশিপের অস্তে চেষ্টা কর্বে বলেছিলে ভার কী হ'ল ? তাই শোভন, আমি ভোর করে বল্ছি, ভোমার ষ্টাভির বন্ধ হাওর। থেকে বদি তুমি এক বারটি বেরিয়ে পড়্তে—সাগরের বুকে পাড়ি দেবার জন্তে, তাহ'লে দেখতে এর চেউএর ফাঁকে ফাঁকে কত রামধন্তর থেলা...ভার তার বাণী আকাশ বাতাদের কণ্ঠের ভিতর দিয়ে কত রূপে রূপে বিচিত্র হয়ে ওঠে !

অবশ্রি আমার বলা বুথা; তুমি হচ্ছ অধিতীয় Cynic, তুমি বল্বে, সাগরের বুকে ওধু রামধন্তর ধেলাই মেলে না, টাইফুনের ভীষণ নৃত্যের উৎসপ্ত সেধানে। • • সাগরের বাণীর মধ্যে তুমি দেখাবে ধবংদের লীলা বিক্ষিপ্ত কোলাহল · সম্বরশহীণ উচ্ছাস…

তবু তোমায় বল্ছি, একবারটি ভোমার অনাদিকালের ছী-বিসৰ্জন দিয়ে পা বাডিয়ে দা ও ।।।

—ভোমার মোহিত।"

মোহিত শেষ রাত্রিতে ঘুমিয়ে পড়েছিল তার ক্যাবিনের ভিতর। হঠাৎ তার ঘুম ভাজ ল চিদধরম্এর কলরবে। আলস্ত-ভরা চোধ হুটি একবার খুলতেই পোর্টহোল দিয়ে ভার মুথের উপর এক ঝলক আলো এসে পড়ল···একটু বিরক্ত হয়ে চোধ আবার বন্ধ করে সে জড়িত-কর্ছে প্রশ্ন कत्राल, की श्रावाह भिः विषयतम् ? अत्रक्म विवासिति किन ?

সোৎসাহে চিদম্রম্ অবাব দিলে, ভিম্বভিন্নস দেখা বাচ্ছে, মিঃ সেন· •

ভিহ্ৰভিন্ন ! ∙ নাহিত ভড়াক করে লাফিরে উঠল। উপরের বার্থ থেকে কোনক্রমে নেবে চোধে একটা কল দিরে সে উদ্বর্খাসে বেরিয়ে পড়ল ক্যাবিন থেকে।

ভিফ্ডিয়স দেখতে তার ষতটা না আগ্রহ তার চেরে বেশী আগ্রহ ছিল তার শীলার সাথে ভোরবেলাটতে দেখা ক্রবার I···আগের দিন সন্ধার সে শীলার কাছে প্রতিশ্রুতি করেছিল যে ভোরবেলাতে ভিত্রভিরসের ছবি যথন সূটে উঠবে তথন সে শীলার কাছে থাক্বে।

ভড়্ভড়্ক'রে সিঁ ড়ি বেরে সে ফার্টক্লাস স্পোর্টেশ্ ডেকে উঠে চলে গেল। সেখানে এক পাল ছেলে মেরে জড় হরে টেচামেচি কর্ছিল। মোহিত খুঁজছিল শীলাকে, তার দৃষ্টি সারা ডেকমর খুরে বেড়াচ্ছিল।

শীলাকে কিন্তু কোথাও দেখা গেল না। যে ছেলে-মেয়ের দল তাদের আনন্দ কলরবে ডেকটাকে মাতিয়ে তুল্-ছিল তাদের একটিকে মোহিত বেশ ভালোভাবেই জান্ত---তাকে দেখেছিল শীলার সাথে অনেক সময়ই সে। • ইচ্ছা হল তাকে প্রশ্ন করে, শীলা কোথায় ? • • কিন্তু কী যেন এক লজ্জায় সেচুপ করে রইল।

ভিস্কৃতিয়দ দেখা বাজিল ধৃদর একটা রেখার মত···তার শিধরটা মনে হচ্ছিল বেন কালো একটা নেখের ঢেউ। ·· মোহিত কিন্তু ভিস্কৃতিয়দ্ দেখে খুব উৎসাহিত বোধ কর্-ছিল না, তার মন ছিল একটি ছন্দ-ভরা স্থরের প্রতীকার···

স্থরের সাথে সাক্ষাৎ অবশেষে হ'ল। লজ্জারূপ মুখে শীলা এসে মৃত্ত হেসে বল্লে, ঘুমিয়ে পড়েছিল্ল, মোহিত, ভাই দেরী হয়ে গেল ··

- স্থামি যে তোমারই অপেক্ষার দাঁড়িয়ে স্থাছি এখানে !
- —সভ্যি ?
- সভ্যি না ত' কি মিথ্যে বল্ছি ?···এই বে ধ্য-জ্যোভিঃতে গড়া পাহাড়ের রূপ-সৃষ্টি এও আমার কাছে নিতান্ত সাধারণ মনে হচ্ছিল তুমি আস্ছ না দেখে।

শীলা মোহিছের বাহতে মৃথ্ তর্জনীর আঘাত করে বল্লে, শেষ ক'দিনে তোমার মুখের কোয়ারা ছুটে গেছে বে ! হেসে বল্লে, দীপ্নিভ্বার আগে দপ্করে অলে ওঠে শেষবারটির মত•••কল্লোল শেষ হবার আগে ভাদিরে নিয়ে যায় পূর্ণনাত্তায়•••

শীলা একট্থানি অঞ্চমনকভাবে বল্লে, সভি্য কি মোহিত আমাদের বিদার নেবার সময় ঘনিয়ে আস্ছে ।
আমি কিন্তু কিছুতেই সেটা কল্পনার মধ্যে আন্তে পারছিনা।

— কিন্তু বা' সভ্য এবং অবশুস্তাবী তাকে জোর করে এড়িয়ে ত কোন লাভ নেই।

শীলা একট ুথানি দীর্ঘ-নিঃখাস ফেল্লে।

মোহিত তাকে আখান দিয়ে বল্লে, কিন্তু সে নিয়ে এখনই মন থারাপ করে দরকার কী, শীলা ? যা হ'বার ভা হবে—তাই নিরে এখনকার ডিস্থভিয়ন দেখাট। মাটি ক'রো না ।

শীলা সচেত্রন হরে বল্লে, সত্যি, আমার বডড অস্থার হরে বাচ্ছে, মোহিত। তোমার আঞ্জের সকাল্পের্কাটার আমি বিধাদের ছারা এনে দিলুম।

মোহিত যেন শীলার কথা শুন্তেই পায়নি' এম্নিভাবে বল্লে, বাস্তবিক লেরপেকে ভিত্নভিরস্তার এমন শাস্ত সমাহিত মুর্স্তি দেখে কে মনে কর্বে যে এরই প্রভাপে ছ'হাজার বছর আগে রোমান্ সভ্যতার কতকগুলে৷ বিশিষ্ট আত্মপ্রকাশ ধ্বংস হয়ে গিয়েছিল !…এর রুদ্র লেলিহান শিথার আবাহন কেউ শুন্তে পায়নি' আক্মিকতার প্রত্তভায় সবাই হয়ে গিয়েছিল জড়, প্রবৃদ্ধ ••

শীলা বল্লে, নাম্বে?—গিয়ে একবারটি দেখে আদবে ?
—নাঃ, আজ মাটির স্পর্শের কথাটি মনে হ'লে শিউরে
উঠ্ছি। মনে হচ্ছে এই ড' আমাদের বিচ্ছেদের বিমান
সাগরদোলা আমাদের এনে দিয়েছিল নিবিড় ক'রে, এই
মাটি এনে দেবে বিনাশের ছর্দিম বন্যা।...মাটিকে আমি আর
ভালবাদতে পারবনা, শীলা।

শীলা বল্লে, তাইড' বল্ছি মোহিত, শেষ কটা ঘণ্টা সম্পূর্বভাবে উপভোগ ক'রে নেই। পরিচয় ত শেষ হয় না কথনও, নব নব বিশ্বয়ে নতুন অঞ্জানার ভেতর দিয়ে নিজে-দের জান্বার চেষ্টা করি। অসাস্বে ?

মোহিত হেসে বল্লে, অর্থাৎ তুমি বল্তে চাও যে বিদা-রের মুহূর্ত্ত ধবন আদ্বে তথন তার আগেকার গভীর অফু-ভৃতির আনন্দ আমাদের মন্টিকে করে রাধ্বে আছের, মোহগ্রন্থ—শেষ কথাটি বল্বার নিষ্ঠ্রতাও যেন আমাদের চৈতজ্ঞের ছয়ারে স্পষ্টভাবে ঘা' দিতে না পারে।

ঠিক হ'ল বে ভারা ছ'জনে নেপ্লৃস্এ নাম্বে। মোহিত শীলার কাছ থেকে বিদায় নিয়ে ক্লপালানির সাথে দেখা কর্তে গেল। -06

ক্বপালানি সেকেওক্লাস ডেকে এসে বোশীর সাথে গল কর্ছিলেন। মোহিত ভাকে সম্ভাবণ করে বল্লে, আপনারা কি নেপ্লুস্ দেখ্তে নাম্বেন, ক্বপালানিজী ?

ক্লপালানি বললেন ভাব ছি - আপনি বাচ্ছেন কি ?

—হাঁ, আজি যাবো··মিস্রজার্স এর সাথে এই মাত্র সেটা ঠিক ক'রে এলুম।

কুপালানি একটু মৃচ্কে হেগে বল্লেন, ভাহ'লে আমাকে খুঁক্তেন কেন বাবুকী ?·· গাইড্ভাবে ?

মোহিত একটু শজ্জিত হয়ে বল্লে, না অপনার কাছে বিদায় নিতে এসেছি…

কুপালানি বিশ্বিত হয়ে বল্লেন, বিদায়? সেকী বাবুলী?…

মোহিতের নিজের অসতর্কতার প্রার ধরা পড়ে গিরে-ছিল। সে কথাটা ঘূরিরে নিরে একট্থানি কৌ ভূকের স্থরে বল্লে, বলাত যায় না, কুণালানী গী! ভিস্কভিয়স্ দেখতে গিরে যদি তার দগ্ধ-গলিত আগুনের মধ্যে পড়ে যাই তাহ'লে বিদায় নেবার অবসর আর নাও হতে পারে!

বোলী এডক্ষণ চুপকরে শুন্ছিল, সে বল্লে, ভোমার দূর-দর্শিতার বাহাত্রী আছে, মোহিত। এবরটা পেলে কোণার, জাহাজে Siesmographএ?

भाहिल वल्ला, काहात्क नव मरन...

ু কথার ধারাটা বেন চল্ছিল একটা হাসিমেশানো বিদায়-পালার মত। ক্লপালানি একটু ব্যক্ত হয়ে বল্লেন, তোমাকে আমার বডড ভর হর, বাবুলী ' কখন কী ক'রে বস!

মোহিত হেদে বল্লে, সভিা!

—ঠাট্টাব কথা নর, বাবুঞ্জী...তুমি হচ্ছ ভরানকভাবে
ভাবুক। তোমার মন ত ফটোগ্রাফের প্লেটের মত নর,
তাতে অদৃশ্র চিত্রকরের তুলির অনেক রংও এসে পড়ে।
ভরের কথা এই বে এই রংগুলো আমাদের মত সাধারণ
লোকের পরিধির মধ্যে আসে না।

মোহিত আখাস দিয়ে বল্লে, তুমি ভেবো না, ফুণালানিটা ! আমার মন তুমি বেমনটি বল্ছ ভেমনটি বদি সত্যি সতিয় হয়ে থাকে ভাহ'লে আমি অক্ষত শরীর নিয়ে ফিরে আস্ব।

ব'লে মোহিত তার ক্যাবিনের দিকে চলে পেল। ক্লণালানী একটুথানি খাড় নেড়ে বোলীর দিকে তাকিরে বল্লেন, আমার কিন্তু মনে হচ্ছে, বাবুজী, এই আহাজে তোমার বন্ধুটি আর ফির্বে না। পুরাণো ঘাটে পুরাণো মালমসগার মাঝখান থেকে সে কিছু দিনের অভ্যে রেহাই চায়, তার মনটাকে ভাল করে পর্ধ ক'রে দেখবার জন্মে।

ক্যাবিনে গিরে মোহিত তার জিনিষ-পদ্তর শুলো সব শুছিরে রাথলে। চিদম্বম ছিল না, ভাই সে নির্কিবাদে এবং নিরুপদ্রবে তার কাজকর্ম সেরে শুটিকয়েক জিনিষ নিয়ে ফার্ট্রাশ ছুইং-রুমে হাজির হ'ল।

শীলা সেথানে তার জস্তে অপেক্ষা করছিল। মোহিত হেসে তাকে বল্লে, নেপল্স্ এর ভবতুরে গায়কদের mandoline বাজানো শুনেছি খুবই নাকি ফুল্মর... গোধ্লির অাধারের সাথে তার ছায়া তুরে তুরে মরে, আলোর কিরও রেথায় তা' ভাষর হয়ে ওঠে…

নেপল্স এ নেমে মোহিত বললে, আজ আর কোথাও বুর্ব না শীলা ভিন্তভিরস্এর সামনে যাবার আমার একটুও ইচ্ছা নেই !

শীলা বিশ্বিত হুরে প্রশ্ন কর্লে, কেন ?

- দূর থেকে যা' দেখেছি তার গভীরতা নষ্ট হরে বাবে প্রর সাম্নে গেলে। ওর ধ্বংস-দীলার কথা মনে হবে বারবার, ওর পেছনে যে সব-ছড়িরে-বাপ্তরা একটা অন্থপম রহস্ত আছে সেটার বার বাবে খুলে।...সে আমি চাইনে, শীলা…
 - —কেন মোহিত ?
- —কেন, জানি না। আজ তথু তরভাবে প্রত্যেকটি মুহুর্ত্ত নিবিড় করে অফুভব করে নিতে চাই...বাইরের কোন প্রকার বাতাসকে আমার মানস-স্রোধ্যে একটুও চেউ তুলতে দেব না আমি।
 - —ভাহ'লে কোখার বাবে ?
 - विनिष्क छ'होश वीव्र…

কথাটা বলা খুবই সহজ, কিছ বাজবের নগভার ভার

ষাধ্র্য অনেকথানিই নষ্ট হরে যার । শীলা কিন্ত কোনই প্রতিবাদ করলে না—সে স্থিরই করে এসেছিল আজ সে নিজেকে সম্পূর্ণভাবে ছেড়ে দেবে নোহিতের কাছে...আজ্বনিসর্জনের যে স্থুখ তা' সে গভীর ভাবে উপভোগ করে নিবে নেপ্লুস্এ—মোহিতের সাহচর্ঘ্যে।

পথ-ঘাট মোহিত কিছুই চিনে না। দগ ছাড়া এই ছটি তরুণ-তরুণী কী-কর্বে ঠিক কর্তে না পেরে অনির্দিষ্ট ভাবে ঘুরে বেড়াচ্ছিল সমুদ্রের খারে বিশাল promenade- এর পাশ দিবে। দূরে জাহাজের ছবি ক্রমশঃ ক্ষীণ হরে আস্চিল।

শীলা বল্লে, আমরা বে সহর ছেড়ে চলে আস্ছি মোহিত !

মোহিত জবাব দিলে, সহরের মাঝেই বে থাক্তে হবে তার কি কোন মানে আছে।

শীলা চুপ করে রইল।

মোহিত তথনও promenade ধরে হ'টছে। শীলা একটু ক্লান্তি বোধ করছিল, দে আতে আতে মোহিতের বাঁ-বাছর মধ্যে নিজের ডান হাতটি গলিয়ে দিলে।

এতকণ মোহিতের বেন কোন ধেয়ালই ছিল না, শীলার হাতের স্পর্শে সে একটুখানি সচক্ষিত হয়ে বল্লে, ভোমার ক্লান্তি বোধ হচেচ শীলা ?

শীলা ঘাড় নাড়লে।

মোহিত বললে, আমার বজ্জ অক্সার হয়ে গেছে, শীলা । । আর একট্থানি চলো, কোলাহল থেকে আরও দুরে চলে যাই, তারপর বস্ব কোথাও।

একটু পরে শীলা মৃত্ত্বরে প্রশ্ন কর্লে, আমাদের টিমার ছাড়বে তিনটার দেটা ভূলে যাওনি ত ?

হেসে মোহিত উদ্ভর দিলে. ভ্লতে চাইলেও ষ্টিমার কি তা ভূলতে দিবে ? তার বাঁলী বেজে উঠবে দৈত্যের হুলারের মত আনাবে, ওগো, এসো, আমার বিশাল ছারার মধ্যে আবার আশ্রর নাও ...

খানিকটা দ্র গিরে মোহিত দাঁড়ালে সমুজের নীল রেথা সেধানে অর্কজ্ঞাকার হরে দিগন্তে মিশে গেছে তেউ-এর উদাম উচ্ছান সেধানে নেই বল্লেই চলে, মারে মাঝে ছই একটা স্রোভ মাটিভে এদে লাগছে, যেন লুক প্রেমিক এদিক ওদিক তাকিয়ে প্রেরগীকে লুকানো চুমু থাছে, আবার লজ্জাকণ মূথে সরে যাছে...

শীলা বল্লে, ভারী স্থার এথানকার জলট। না মোহিত ?

মোহিত বল্লে, আমার কী মনে হচ্ছে জানো।

- -- **को** १
- জীবন-পথের আশোপাশে স্থায় ভরা কত ফল পাতার আড়ালে ঢাকা থাকে, আমাদের চোথ নেই বলে আমরা তা এড়িরে যাই, উপবাদী কুধা নিরে ঘূরে বেড়াই অনিশ্চিতের পেছনে। তার ফল হয় এই যে প্রান্তি এবং অবসাদে আমাদের মন পূর্ব হয়ে ওঠে।
 - ---এখনও কি তুমি অনিশ্চিতের পেছনে ঘুরছ ?
- —ন। ক্রে সেই বার্থ ঘোরাটির কথা বিশেব করে মনে হচ্ছে আজ, বেহেতু অজান্তে সহদা অধার রস আমার মিলেছে।

শীলা নতমুখে দাঁড়িয়ে রইল।

মোহিত তার বাঁ-বাছতে আবন্ধ শীলার ডান হাতটি
নিজের হাতের ছটি মুঠোর মধ্যে নিয়ে ঠোঁটের কাছে এনে
তাতে ছোট একটি চ্থন করে বল্লে, দেশ থেকে যথন
বেরিয়েছিল্ম তথন কি আমি খপ্লেও ভাবতে পার্ত্ম এম্নি
অক্ষাৎ সাগর দোলার চেউএর সাথে সাথে আমার
মনের ছন্দঃ প্রকাশিত হয়ে উঠবে সঞীব একটি মুর্তিতে, য়ে
আমার খল্প-প্রিয়ার সাক্ষাৎ মিল্বে পৃথিবীর মাটার বাইরে ?

শীলা অসম্ভ প্লকে-ব্যথার চুপ করে রইল। তারপর আত্তে আত্তে বল্লে, কিন্তু, মোহিত, মাটির সাথে বার সম্বদ্ধ নেই তা'ত বুদ্ব্দের মত সাগরের ব্কেই মিশে বাবে! ঢেউত কথনও স্থির নয় সে বে চিরচঞ্চল!

গভীর ভাবে থানিককণ চিন্তা করে মোহিত হঠাৎ বৃদ্দে,
শীলা, আৰু আমার মাথার ঠিক নেই···কত কথাই বে মনে
আস্ছে কী বৃশ্ব ৷ বদি অস্থায় কিছু ক'রে বা বলে বসি
তাহ'লে আমার ক্ষমা করো ৷

এ আবার কী কথা ?—গভীর বিশ্বরে শীলা মোহিতের দিকে ভাকালে। মোহিত ভার ভীতত্রক চাউনী দেশে নাখাদের স্থরে তাকে বল্লে, ভর পাবার কিছু নেই ··· আমার ধেরালগুলো শুধু তুমি আককের দিনটির মত মাপ ক'রে নিরো।

খুব ধীরখরে শীলা বল্লে, কিন্তু তুমি আৰু এত অস্থির হ'রে উঠ্ছ কেন?

- --অস্থির হয়ে উঠ্ছি কি ?
- —কেন, তুমি নিজে কি সেটা বুঝ্তে পার্ছ না, মোহিত ?

—হবে ! · · · বলে মোহিত হঠাৎ গন্তীর হয়ে গেল।
নিলা বল্লে, অমন ক'রে গন্তীর হয়ে থেকোনা এখন। · · · এই না তুমি বল্ছিলে আঞ্চলের সময়টুকুর প্রত্যেকটি
মৃহুর্ত্ত ভরে দিবে নিবিড় আনন্দের ছটার ? · · · আর এখ্ ধ্নি
তোমার মুখ হয়ে আস্ছে বর্ধার থম্থমে আকাশের মত!

মোহিত অবাব দিলে, সভ্যি শীলা, আমার এমন গন্তীর হয়ে থাকাটা উচিত হচ্ছে না !...ব'লে সে শীলাকে তু'বাহতে অড়িয়ে ধরে ভার রক্ত অধরে চুমু থেলে—ভারপর হেসে বললে, এবার আর নালিশ কর্বে না ত ?

শীলা কিন্তু সন্তট্ট হ'ল না, বল্লে, কিন্তু ভোমার সব ভাবভন্নীর মাঝে কেমন একটা অস্বাভাবিকভা লক্ষ্য কর্ছি আল।

এর কোন অবাব মোহিত দিতে পার্লে না। কথাটা এড়িরে বাবার জল্ঞে বল্লে, চুণ করে এখানে দাঁড়িয়ে থাক্তে আমার মোটেই ভালো লাগ্ছে না, শীলা...এলো, ছারায় কোথাও বলি।

সমুদ্রের থারেই পাহাড় উঠে গেছে আকাশের দিকে, স্থেরে স্তরে। অঙ্গে ভার সবৃত্ধ খাসের আঁচল—শোকা ঢালু পাহাড় নয়, ভার মধ্যেও বেন ঢেউ থেল্ছে, সাগরের ঢেউ এর সাথে পালা দিয়ে। পাহাড়ে উঠে ছায়া স্থাীতল একটি কোণ খুঁলে মোহিত বল্লে, এথানে বসা যাক্ এখন...

শীলা বস্ত। মোহিত আর কোন কথাট না বলে তার কোলের উপর মাধাটি রেখে সটান শুরে পড়্ল।

শীলা প্রথমে একটু অবাক হরে গিরেছিল, কিছ কিছু অনা বলে গভীর সেহ করে মোহিতের মাধার কালো চুলগুলো নিরে খেলা কর্তে কর্তে বল্লে, তুমি কিব ভরানক খেরালী হরে উঠ্ছ আল, মোহিত !

মোহিত ভক্তাচ্ছনভাবে জবাব দিলে, হুঁ…

—হ"নয়, সভ্যি∙••

মোহিত প্রশ্ন কর্লে, তুমি আমার ধেরালীপনা ভালো-বাস না, শীনা ?

তার কথায় অভিমানের স্থর। শীলা মোহিতের চুলগুলোর মধ্যে জ্রুভবেগে অঙ্গুলী চালনা করে বললে, ভালোবাসি বৈ কি...তোমার খেয়াল যে এ···

মোহিত চুপ করে নীল আকাশের দিকে তাকিছে ছিল।
থানিক পরে প্রশ্ন কর্লে, তোমাদের দেশে আকাশ বোধ
হয় এমন নীল নয়, নয় কি শীলা ?

শীলা বল্লে, না শোদা কুয়াসা আর কালো খেঁায়াই বে আকাশকে ছেবে রাখে সেখানে। সোনার আলো সেখানে যদি কথনও দেখা যায় তাহ'লে আনন্দের কোয়ায়া ছোটে সকলের প্রাণে।

মোহিত প্রশ্ন করলে, তোমার দেশে পৌছে তুমি সবই ভূলে বাবে শীলা, নয় কি ?

একট্থানি ইভন্তত: ক'রে নত হয়ে মোহিতের কপালের উপর চুলের কাছটার একটি চুমু থেরে শীলা বল্লে, ভুল্তে পারত্ম, মোহিত, যদি এর সাথে গভীর অমুবেদনার যোগ না থাক্ত।...তুমি একটা জিনিব ভূলে বেরোনা বে আমরা হচ্ছি মেরে, আমালের অমুভূতির ভন্তীতে যদি একবারটি আঘাত লাগে ভবে ভার মূর্চ্ছনা সমস্ত চৈতক্তকে দের আছের ক'রে • সে কি কখনও ভোলা যায়, মোহিত ?

—কিন্তু দেশের মাটীতে পা' দিতেই ত স্বাই তোমাকে ছেঁকে ধর্বেন চারিদিক থেকে। · · তথন কি আর সাগর দোশার চেউথানির কথা তোমার মনে থাকবে শীলা ?

গভীর ভাবে শীলা জবাব দিলে, তুমি ভূলে বাচ্ছ কেন, মোহিত, সমুদ্র অন্তরে অন্তরে নিস্তর হরেই আছে—শুধু উপরে উপরে চেউ উঠ্ছে, জোরার-ভাটো চল্ছে।…সমুদ্রের আসলক্রপ দেখ্তে পাবে অভ্যন্তরে, বেধানে আছে এক রহন্তময় জগং…বাইরে ড' শুধু ফেনিল উচ্ছাস মাত্র!

মোহিত শান্তভাবে শীলার কথা ওলি মনের মধ্যে এইণ

ভালো !

কর্বার চেষ্টা কর্ছিল। থানিক পরে বল্লে, আমার কিন্ত ভর হয়, শীলা · ·

বিশ্বিত হয়ে শীলা প্রশ্ন কর্লে, ভয় ? কেন গো ?

—ভর হয় এই ভেবে যে সমুদ্রের অন্তরের রহস্ত বড় গভীর, অতলম্পানী। তোমার ভালোবাসা যদি সেরকম না হয়ে তার উপরকার চেউএর মত চঞ্চল এবং ক্ষণিক হ'ত তাহ'লে বোধ হয় ভালো হ'ত···

গভীর বিশ্বরে শীলা বল্লে, এ কী বল্ছ তুমি, মোহিও ?

—একট্থানি কেমন ঠেছছে, না ? অসাস কথাটি
হচ্ছে এই যে ভোমার ভালোবাসার গভীরতা আমার করে
দিছে এক। আমার মন তাই বল্ছে উভরের মুক্তির ক্ষান্তে যত
শীল নির বিদারের মুহুর্ভ চলে আসে ততই বোধ হয় হবে

- কিন্তু তোমার অমুবেদনাও যদি আমারই মত গভীর হয়ে থাকে তাহ'লে বিচ্ছেদেত সান্ধনা মিলবে না, মোহিত...
- —মানি, কিন্ত একেত্রে বিচ্ছেদ ছাড়া উপায় কী শীলা ?…যা' অবশুস্তাবী তাকে উপেক্ষা করে ত কোন গাভ নেই! তাই বল্ছি, জোর করেও মনকে বিশাস করাতে হ'বে যে এ সাগরদোলায় ঢেউ ছাড়া আর কিছুই নয়!…সাগর-অন্তঃপুরের নিস্তন্ধতার কথা ইচ্ছা করেই যাব ভূলে!
 - —পার্বে ?
- —না পার্লেও চেটা করতে হবে, শীলা । ...এবং সেই অন্তেই বিদারটাকে করে তুল্তে হবে অকল্মাৎ, বাতে চিন্তা করবার অবসরটুকু পর্যন্ত মন না পার--ভাববার অবসর পেলেই মন বাবে ট্রেটএর নীচেকার রহস্ত আবিফারের লোভে।

শীলা কিছু বল্লে না। মোহিতের মনের দক্ষ সে আছর দিরে উপলব্ধি কর্ছিল অব্ধতে তার কোনই কট হচ্ছিল না, কারণ তার মনের মধ্যেও বে সেই একই ছল্পে গাঁথা 'বিক্লোভের প্রবাহিণী চলছিল। সে বীরে বীরে মোহিতের কপালটির উপর তার ভান হাতটি রাধনে।

শোহিত এই ছেহম্পর্শ উপভোগ কর্তে কর্তে বল্লে,

যদি আমাদের এমনি বিচিত্রভাবে দেখা না হ'ত ভাহ'লে কোন ক্ষতি হত কি ?

শীলা বল্লে, না···অফুভৃতি না থাক্লে অভাবের কথা যে উঠ ভেই পারেনা !

খানিকক্ষণ নীরব থেকে মোহিত বল্লে, জানো, এক একবার আউনিংএর মত আমার বলতে ইচ্ছা হয়, এই বে বেদনাপূর্ণ আনন্দের ছেঁায়াচটুকু পেয়েছি এই বা কম কি? এর দামও ত' নগণা নয়!…কিন্তু নিজের জীবনের ছন্দের সাথে আউনিং এর ফিলসফি মিলাতে গিয়ে দেখি, আউনিং এর মত দৃঢ়তা এবং বিখাস আমার নেই!

সান্ধনামিশ্রিত ভাষার শীলা বল্লে, সে অভাব ওধু ভোমার একা নয়, মোহিত—বিশ্বজোড়া লোকের সম্বন্ধেই এই কথা থাটে।

অনেককণ মোহিত চুপ করে শীলার কোলে মাথা রেখে তরে রইল। তারপর হঠাৎ উঠে শীলার মাথাটি নিজের ব্বের উপর চেপে ধরে বল্লে, কেন যে তোমায় ভালোবেসেছি, শীলা, আমি নিজেই বুয়তে পারছিনা···আমার সমস্ত শিক্ষাদীকা ছিল তোমাকে ভালোলাগার বিরুদ্ধে, কিন্তু মনের থেলা এমনই বিচিত্র যে সে কোন বাঁখা আইন-কামুন মেনে চলেনা—সে চলে তার নিজের খুদীতে··ধেয়াল মত···

তুপুর পড়ে আস্ছিল তথন । মোহিত মৃত্ত্বরে বললে, থিলে পেরেছে, শীলা, না ?

শীলা একট্থানি হাস্লে।

মোহিত বল্লে, কিন্ত আবল তোমার উপোদী থাক্তে হ'বে শীলা···এথান থেকে আমি এখন নড়্ছিনা—আর এ কারগার বদে থাবার ত মিলবে না !

नीना उर्थ नन्ता, मत्रकांत्र तिहे किहु...

মোহিত বল্লে, আচ্ছা, শীলা, যদি ভোমার সাথে আর[®] দেখা না হয় তাহ'লে তুমি আমার সহস্কোঁয়া' ভা' ভাব বে কি ?

অবাক হরে শীলা বললে, তোমার মনের মধ্যে দ্রস্ত একটা থেয়াল বুরে বেড়াচ্ছে, মোহিত, আমার কাছে তুমি লুকোবার চেটা ক'রো না! স্নানহাসি হেসে মোহিত বললে, থেয়াল কিছুই নেই, শীলা···বা' মনে আসছে তাই শুধু বলছি···

মোহিতের বৃক্তে মুধ লুকিয়ে শীলা প্রশ্ন করলে, আমায় তুমি বলোনা কী প্লান্ তোমার মনের মধ্যে ভোলপাড় করছে এখন···

তেমনি হেসে মোহিত জবাব দিলে, প্লান থাক্লে ত বল্ব, শীলা ! · · মনটা হয়ে উঠেছে ভবঘুরে, বাঁধন মান্ছে না, নিয়ম শুন্ছেনা, তাই মুখের ভাষার মধ্য দিয়ে যা-খুসী-ভাই বলাছে !

ঘড়িতে হুটো যথন বাজ ল তথন শীলা বল্লে, এবার ত উঠতে হ'বে মোহিত জাহাজ ছাড়বে আর ঘণ্টাখানেকের মধোই।

মোহিত ভার হাতের ঘড়িটার দিকে তাকিয়ে বল্লে, হাঁ, এবার ভোমায় সীমারে পৌছিয়ে দিতে হ'বে···

উঠ্ল। সাগরপার ধরে আবার তারা হাঁটা হুরু কর্লে, নেপল্স্এর জনকোলাংলের অভিমূখে। পথে তারা শুন্লে জাহাজের প্রথম বাঁদী বাজুল।

মোহিত বল্লে, বড্ড দেরী হয়ে গেছে, শীলা, কাহাজে
পা' দেবার সাথে সাথেই চলা স্থক্ত হবে কিব্তু...

- -- Miss কর্ব না ত ?
- না ... ঠিক সময়ে আমরা গিয়ে পৌছিব।

আহাজের কাছে যথন তারা গিরে পৌছ্ল তথন সিঁড়ি তুলে নেবার মাত্র মিনিট দশেক বাকী। শীলা আর মোহিত ভাডাভাড়ি উপরে উঠে চলে গেল।

বোশী আর কপালানি কার্টক্লাশ ডেকের সাম্নেই
দাঁড়িরেছিল—এই বাত্তী-হাটর আগমন প্রতীক্ষার। তাদের
আস্তে দেখে স্বন্ধির নিঃখাস কেলে বোশী বল্লে, আমাদের
বা' ভাবনা হয়েছিল, মিস্ রক্সার্স — ভাব লুম আৰু মোহিতের
পালার পড়ে বুঝি ভিস্কিরসের আগুনের চার্দিকে বুঝি
গুরেবেড়াতে আরম্ভ করেছ আলেরার মত !

শীলা বল্লে, আমরাত ভিস্তভিয়ন্ দেখ্তে বাইনি', বোশী। আমরা ওইদিক দিয়ে হেঁটে চলে গিয়েছিল্ম অনেক মুব্ল-পাহাড়ের মধ্যে •• মোহিত এমন সময় "এই এধ্খুনি আস্ছি" ব'লে বিদায় নিয়ে চলে গেল।

কুপালানি বল্লেন, বাবুদী—মি: গেন—কোনরকম পাগুলামি করেননি' ত ?

রাঙা হরে শীলা অবাব দিলে, না... তবে আরু তাঁর মনটা ধ্বই চঞ্চল ব'লে মনে হচ্ছিল।

কথা বল্তে বল্তে ভারা রেলিং থেকে সরে এসে দীড়ালৈ।

জাহাজের শেষ বাঁশী বাজ বার সাথে সাথে সিঁ ড়ি উঠিরে নেওরা হ'ল। জিন্তভিষ্প এবং পশ্পিয়াই দেখে প্রত্যাগত যাত্রীবা এখানে ওখানে জটলা করে খুব গভীর তর্ক এবং আলোচনা কর্বার চেটা কর্ছিল। একটি স্থল্বরী তরুণীকে খিরে কয়েকটি যুবক ভীষণ উৎসাহের সহিত রোম্যান্ যুগের চিত্রকলা সহদ্ধে মত-প্রকাশ কর্ছিল এবং রোম্যান্ যুগের মেরেদের সৌল্পাজ্ঞানের চেয়ে তানের সম্মুখের প্রতিমাটির বিচারবৃদ্ধি অনেক বেশী তা' নানাভাবে ভঙ্গীতে বল্ছিল।

শীলা ভাব ছিল মোহিত কোথার গেল।...হঠাৎ তার চোধ পড়ল তীরের দিকে। নেপ্ল্স বন্ধরের ফেটর উপর দাঁড়িরে মোহিত; মুধে প্রসন্ধ একটি হাসি, শীলার দিকে ভাকিরে ক্যাল নাড়ছে।

বোশা, ক্লপালানি এবং শীলা যথন মোহিতের থেয়াল নিয়ে আলোচনার ব্যস্ত তথন মোহিত সবার অজ্ঞাতে সরে পড়েছিল, এবং জাহাজ না-ছাড়া-পর্যস্ত সে জেটির ভীড়ের মধ্যে লুকিয়ে ছিল, যাতে তাকে কেউ দেখুতে না পার।

শীলা অফ্ট চীংকার ক'রে বোশী আর ক্লপালানির দৃষ্টি আকর্ষণ করে বল্লে, দেখ, দেখ, মোছিত বে পড়ে রইল!

ক্বপালানি আর বোশী দেথ লৈ তারা তাকাতেই মোহিত ছটি হাত আড়ে করে কপালে ঠেকিয়ে তালের নমন্বার করলে। ভারপর শীলার দিকে তাকিয়ে আবার ক্নমাল নাড্লে।

একটি সূহুর্ত্তের হস্ত শীলা কী বেন ভাব্লে। বোশী এবং ক্লপালানির দিকে একবারটি ভাকালে, ভারপর নিজের ক্ষমাল নিবে ঠোঁটে একবার স্পর্শ করে নাড্লে।...ভার সমস্ত ক্ষমার মধিত করে উঠ্ল একটা চাপাকালার স্থর—ভার কানের কাছে বেজে উঠ্ল মোহিতের শেব কথা ক'টি, মনটা হয়ে উঠেছে ভবঘুরে, বাঁধন মান্ছেনা, নিয়ম শুন্ছেনা, তাই মুধের ভাষার মধ্য দিয়ে ধা-খুদী-তাই বলাচ্ছে…

মনে মনে সে বল্লে, তুমি তোমার মনকে শাস্ত কর্বার পথ থুঁজে নিষেছ, প্রার্থনা করি তুমি সফল হও।... যৌবনের প্রারম্ভে আমার মত তৃচ্ছ একটা মেরের জন্তে তোমার জীবন, শিক্ষা, দীক্ষা বিসর্জন দেবার বিরুদ্ধে যে তৃমি যুঝ্ছ তার জন্তে তোমাকে আমার মনের প্রদা ও প্রীভিজ্ঞাপন কর্ছি।

ক্লপালানি আতে আতে শীলাকে প্ৰশ্ন কৰ্লেন,-আপনি কিছুই জান্তেন না এ প্ল্যানের কথা ?

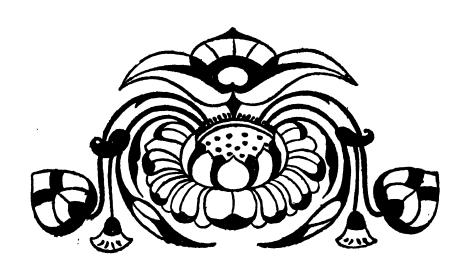
শীলা কোনক্রমে অশ্রেষ ক'রে ঘাড় নেড়ে জানালে, না। কুপালানি একটু অবাক্ হয়ে গেল।

আহাক তথন ধীরে ধীরে বন্দর ছাড়িয়ে উন্মুক্ত সাগরে এসে পড়ছে। দূরে নেপ্স্স্-এর জেটির ছবি তথনও দেখা যাচ্ছিল—মোহিতের প্রস্তরসম মূর্ত্তি তথনও দৃষ্টির বহিভ্ ত হয়নি', তার হাতের কমাল তথনও নড়্ছিল। কমালের প্রত্যেকটি স্পন্দনের সাথে ধেন মোহিতের গভীর অম্বেদনা ঝরে পড়্ছিল...ধেন সে বল্ছিল, সমুদ্র অস্তরে অস্তরে নিস্তর এবং গন্ধীর হয়ে আছে এবং থাক্বেও, কিন্তু বাইরে তার ফেনিল উচ্ছাস সে দৃঢ়ভাবে গোপন ক'রে রাথ্বে, কারণ সে প্রতালাভ করেছে, অমুভ্তির চরমসীমার তার অস্তর ধে পৌচেছে!

উন্মুক্ত সাগরের মধ্যে জাহান্দ এসে পড় তেই আবার সেই আগের মত দোলানির হৃদ্ধ হল। আরম্ভ হ'ল ঢেউএর সেই নিষ্ঠুর থেলা, যা' অনাদিকাল থেকে চল্ছে...এবং যা' অনাদিকাল ধরে মান্থ্যের মন নিয়ে যা-খুসী-ভাই কর্ছে!

শীলা ধীরে ধীরে রেলিং থেকে সরে দাঁড়াল। ভার মুখ নীরব অঞ্চতে সঞ্জল।

> (সমাপ্ত) শ্রীনবগোপাল দাস



বিত্যালয়-সমাজ

গ্রীঅনাথনাথ বস্থ

(Corporation Teachers Training Colleged প্রদৃত বিজ্ঞা)

আজ আপনাদের একটি নৃতন সমাজের কথা শুনাইব।
আবহমানকাল হইতে আমাদের দেশে বিচিত্র কাতি ও
ধর্ম্মের কল্যাণে নানা বিচিত্র সমাজের উন্তব হইয়াছে এবং
তাহাদের কথা আপনারা অনেকেই শুনিয়াছেন। কিন্তু
আমি যে সমাজের কথা বলিব সে সমাজ বর্ত্তমানকালে
আমাদের দেশের অতি অল লোকেরই দৃষ্টি আকর্ষণ
করিয়াছে। ইহার কারণ এই নহে যে ইহা আত্মগোপন
করিয়া আছে; আমার আলোচ্য এই সমাজ শুপ্তসমিতি
নহে বরং ইহা এতই শুপরিচিত ও শুবাক্ত যে ইহাকে
আমরা লক্ষ্যই করি না, ইহার সমাজরূপ আমাদের চোথে
পড়ে না।

আমরা সকলেই শিক্ষাব্রতী, বিভাগর লইয়া আমাদের কারবার। স্বতরাং বেমন সাধারণ ব্যবসারে মাঝে মাঝে সাঝে সিবে সৈতে থেকা প্রথি কারে প্রথি কারে প্রকৃত রূপটি চোখে পড়ে এবং কাল্প বোঝা বার, তেমনি আমাদের কাল্প করা সহক্ষতর হয়। স্বতরাং বিভাগরের ক্ষরপ, তাহার আদর্শ ইত্যাদি সহজে মাঝে মাঝে আলোচনার ইতিহাস বা অল্প বা অল্প কোন অখ্যাপনীর বিষয় কেমন করিয়া ভাল করিয়া পড়ান বাইতে পারে ভাহার কোন ইছিত মিলিবে না। এ কথাটী পূর্বাক্টেই বলিয়া রাখা ভাল তাহা হইলে ভবিয়তে কোনরূপ অন্তর্গপের কারণ ঘটিবে না। আমার আলোচনা মূলতঃ শিক্ষাদর্শন সহজে, শিক্ষার ফিলঅফি লইমা।

আপনারা প্রশ্ন করিতে পারেন "ফিলন্সফি" লইরা
শ্বালোচনার লাভ কি? ধিনি কর্মী তিনি বলিবেন

কর্মের ব্যস্ততার মধ্যে "দিলজফি" লইরা মাথা আমাইতে পারি এমন অবসর কোথার? এ প্রেম্নর উত্তর আমি দিতেছি। আমি জানি 'দিলজফি' কথাটাই অনেকের মনে ভরের সঞ্চার করিয়া থাকে। কিন্তু সে ভরের কোন কারণ নাই; আমি বদি বলি আমাদের সকলেরই একটা না একটা ফিলজফি আছে এবং আমরা সকলেই ছোট বড় ফিলজফার, দার্শনিক, তাহা হইলে আনেকেই হয়ত বিশ্বিত হইবেন। কিন্তু কথাটা একান্তই সত্য স্থতরাং বিশ্বর অকারণ।

একটু লক্ষ্য করিয়া দেখিলেই বুঝিতে পারা যায় জীবনে চলিবার, জীবনকে দেখিবার সকলেরই একটা না একটা বিশেষ ভন্নী আছে; সকল কর্ম্মেও চিস্তায় সেই ভন্নীর প্রভাব আছে। জীবনকে দেখিবার সেই বিশেষ রীভিকে, জীবনপথে চলিবার সেই বিশিষ্ট গতিচ্ছন্দকেই আমি 'ফিলজফি' আথ্যা দিয়াছি। তবে অধিকাংশ ক্লেতেই সেটা স্থুসংহত ও সহজ লক্ষ্য নহে। তাহা ছাড়া অনেক স্থানেই একই জীবনে একাধিক ভদী, একাধিক গতিচ্ছল চোধে পড়ে। আমাদের জীবনের বত কিছু হঃব তাহার মৃগ ঐখানেই। "স্ত্তে মণিগণা ইব" যে ফিলজফি আমাদের জীবনের সকল কর্ম ও চিন্তা একহত্তে বিশ্বত করিয়া রাখিবে ভাহা না থাকার, আমাদের জীবনে একটিমাত্র ফিলজফি कार्याकतो ना रुष्ठमात सीयनगात को भाकारेता यात । আমরা এক ভাবি আর করি; এক পথে চলিতে চলিতে হঠাৎ আর একটা পথ ধরিরা বদি। স্থভরাং জীবনবাত্রা ব্যাহত, ছন্দোহীন হইয়া পড়ে।

এত গেল সাধারণ জীবন সম্বন্ধে, এখন তাহা লইরা আলোচনা করিবার অবকাশ নাই। কিন্তু বেমন জীবনকে সফল করিয়া তুলিতে হইলে জীবন সহক্ষে একটা দিলক্ষি, থাকা প্রয়োজন তেমনি শিক্ষাদান ব্যাপারকে সার্থক করিয়া তুলিতে হইলে শিক্ষার একটা ফিলফফি থাকা একাত্তই প্রয়োজন।

আমার মনে হয়-আমাদের দেশে শিক্ষার ক্ষেত্রে আজ সব চেবে প্রয়োজন হইরাছে একটা স্থাংহত, স্থাংবদ্ধ শিক্ষার সমস্ত বিশৃত্থলার মূলে রহিয়াছে এরপ একটা ফিগজফির অভাব। তাহার জন্মই আরু যে শিকা দিতেছে সে আনে নাকেন সে শিকা দেয়. যে শিকা পাইতেছে সে বোঝে না যে কেন সে শিক্ষা লাভ করে। किनक्षित विस्थि कांक कीवरनत मृत्रा निर्फादन, हिनाव-নিকাশ, কেন বাঁচি, কেমন করিয়া বাঁচি এ সকল প্রশ্নের উত্তর ফিল্মফ দেয় বা ভারার দেওয়া উচিত। ভেসনি শিক্ষার ফিল্জফির উদ্দেশ্য শিক্ষাবিষয়ে স্থাংবদ্ধ উত্তর দান। কেন পড়াইব, কি পড়াইব, কেমন ভাবে পড়াইব এসকল প্রশ্নের উত্তর শিক্ষার ফিলজফিই দিতে পারে। যদি সে ফিলফফির অভাব হয় আমাদের মনে শিক্ষা ব্যাপারের সমগ্র রূপটি না থাকে ভাচা হইলেই পদে পদে বাধা আসে। কোন প্রশ্নেরই উদ্ভৱ পাওয়া সম্ভব হয় না। তথন নিজের মন হইতে প্রাণ্ণের উত্তর না পাইয়া পরের উপর উত্তরের জন্ম বরাত দিই। সত্য বলিতে হইলে আমাদের মধ্যে অনেককেই খীকার করিতে হয় বে অমুক বিষয়টী যে পড়াই ভাছার একমাত্র যুক্তিযুক্ত কারণ কর্ত্বপক্ষের আদেশ। "কর্তার ইচ্ছার কর্ম্ম"; প্রাথমিক শিক্ষার কেত্রে আবার অর্থকরী বিভার যক্তি চলে না। কিছ এমন করিয়া ড' কর্ত্তব্য শেব হয় না: পরের কাছে অবাবদিহী না-ই করিতে হইল কিন্তু নিজের कांह्र थ व्यवाविषयी हरण ना । करण मन विक्रकांत्र छतिया ওঠে, সকল কর্ম্ম, সকল চেষ্টা অর্থহীন, বোঝা হইয়া দীড়ার; ष्पानम हिनदा श्राह । प्यत्य स्वीर्धिमत्तव व्यक्तारम मन পজু হইৰা বাৰ, বে গোপন প্ৰশ্ন একদিন মনের কোণে অলক্ষ্যে ৰোঁচা দিও অভ্যাসের বারা তাহা ত্রীর্ণ হইরা বার: তথন "হুথের চেরে ছক্তি" ভাল এই নীতি করিরা পথে गरक्रांद हेनि। কিৰ

নিজের প্রতিও শিক্ষার্থীদের প্রতি কর্ত্তব্য অসম্পূর্ব ই থাকিরা যায়।

শিক্ষকদের মোটামুটি ছুইটি শ্রেণীতে ভাগ করা যায় artist (শিল্পী) ও technician (কারিগর); একদল যাঁচারা শিক্ষা ব্যাপারটাকে আর্টরূপে গ্রহণ করিয়াছেন, আর একদল যাঁহারা ভাহাকে একটা বিশেষ techniqueএর অন্তর্গত করিয়াছেন। Artist ও technician এর মধ্যে যথেষ্ট পার্থকা রহিরাছে। Technicianকে ঠিক শিলী বলাচলে না। তিনি শুধু শিল্পসাধনাকে বাহিরের বস্ততে পরিণত করিয়া, পৌন্দর্যা স্বাষ্ট করিবার বাহ্ন কৌশলটি আর্থ্র করিরাছেন। তাঁহার চেষ্টার মধ্যে অল্পরের কোন প্রেরণা নাই; তাহার মধ্যে মূলতঃ অফুচিকীর্যাই রহিয়াছে; তাঁহার কাছকে সৃষ্টি বলা চলে না। তাহার পিছনে কোন ফিলজফি নাই। কিছু যিনি আটিঁ ভাঁহার প্রেরণা ভিতরের, তিনি যাহা করেন তাহা ভাল হউক মন্দ হউক সেটা স্পষ্ট-ব্যাপার। সে স্পষ্টির মধ্যে স্বাধীনতা আছে, আনন্দ আছে, পুরাতনের বন্ধন হইতে মুক্তি লাভ করিয়া নতন কিছ করিবার প্রয়াস আছে। তাঁহার স্ষ্টির মূলে কীবনের একটি বিশেষ ফিলজফি আছে।

কারিগরের কাজ সহজ, শিল্পী হইতে গেলে অনেক ঝঞ্চাট। স্থতরাং অনেকে কারিগরী করাটাইকে স্থবিধা মনে করেন। শিক্ষার ক্ষেত্রে এরপ কারিগর অনেক পাওয়া যাইবে। বোধ করি আমাদের মধ্যে অনেকেই সেই দলে পড়িব। কিছ কারিগরী করিলে বেতনটা সহজে যদিও মেলে কিছ আত্মপ্রদাদ, স্ফেনরসাহাদন পাওয়া যায় না, মনের থোরাক জোটে না।

আৰকাল শিক্ষকদের শিক্ষায় method of teaching অর্থাৎ অধ্যাপনা-প্রণালীর উপর ঝোর দেওরা হইতেছে। এ বেন কেমন করিরা হাতিয়ার চালাইতে হয় তাহারই শিক্ষা। সে শিক্ষার প্ররোজন আছে স্ক্রীকার করি কিছু তাহার চেরেও প্ররোজন হাতিয়ারের তার্ক্সক্রান করা; কাজের ফিলজফি খুঁজিয়া পাওয়া। হাতিয়ারও ভাল করিয়া আরভাধীন করিরা লইতে হইলে তাহার ভক্ত জানিতে হয়। সে তক্ত না জানিলে অস্থবিধা এই হয় বে পারিপার্থিক

অবস্থার মধ্যে কোন পার্থক্য ঘটিলে সাধারণের বাহিরে একটু কিছু হইলে হাতিরার অচল হইরা পড়ে। অবস্থার ইতর্মবিশেষে যন্ত্রচালনারও ইতর বিশেষ ঘটে; যে অকভাবে যন্ত্রকেই চিনিয়াছে সে কেমন করিয়া নিপুণভাবে সে পার্থক্য বিচার করিতে পারিবে । ভাহার জন্ত প্রয়োজন যন্ত্র-ভক্ষজান।

Method শিক্ষা করা শিক্ষকতার কেন্তের কারিগরি করা। সেই কারিগরীর পিছনে তন্ত্রবোধ থাকা চাই, শিক্ষার ফিল্মফি চাই। কেনন করিয়া কাজটা করিব তাহা জানিবার পূর্বে, অস্ততঃ সঙ্গে সঙ্গেই, জানা চাই কেন কাজ করিব, কি উদ্দেশ্যে করিব। এই প্রশ্নগুলির উদ্ভের পাইলেই তথন কেমন করিয়া কাজটি স্ক্রসম্পন্ন করিব সে প্রশ্ন উঠিবে।

निका व्याभाविदिक क्रेनिक निवा (पथा घटन। धक, वांकित पृष्टि वहेता ; इहे, नमास्कत पिक पिता। भिकालांकिक-গণকেও এইভাবে ছাই শ্রেণীতে ভাগ করা চলে; একদল, যাঁছারা শিক্ষাকে ব্যক্তিগত ব্যাপার রূপে ধরিয়া লইয়া সেই ভাবে বিচার করেন; আর একদল, বাঁহারা ভাহাকে সামাজিক ব্যাপাররূপে ধরিয়া লইয়া আলোচনা করেন। যাঁহারা ব্যক্তি-স্বাতন্ত্র্যে বিশ্বাসী তাহারা বলেন শিক্ষার উদ্দেশ্ত ব্যক্তিদের পূর্ণবিকাশ সাধন। আবার বাঁহারা সমাজকে বড় করিয়া দেখিয়া বলেন, সমাজের স্থচিরসঞ্চিত আধাত্তিক সম্পদে অধিকার দান করাই শিকার উদ্দেশ্য: কিন্তু ব্যক্তি ও সমাজ পরস্পর-বিরোধী সন্তা নছে; স্নতরাং ব্যক্তিশাতদ্রাবাদীকেও শীকার করিতে হয় যে वाक्तिएवत भूर्विकान ममाक-नित्राशक नरहः, এवः ममाक-বাদীকেও স্বীকার করিতে হয় ব্যক্তিন্তের পূর্ণবিকাশের প্রতি লক্ষ্য রাখিরাই শিক্ষাপ্রণালী গঠন করিরা তুলিতে হইবে। এক নিছক ব্যক্তিস্বাভন্তাবাদী ছাড়া আর সকলেই বোধ করি একথা **অর**বিস্তরভাবে স্বীকার করেন। चात्र এकमन हत्रम नमाकवानी वा ताह्रवानी ताचा निवाह्मन : তাঁহাদের মতে ব্যক্তির রাষ্ট্রাতিরিক্ত কোন পুথক সন্তা নাই। আমাদের দেশে এখনও সে মত প্রভাব বিস্তার করিতে পারে নাই স্থতরাং সে মত্তের আলোচনা এখানে

নিপ্রবাজন। তবে শিকার ব্যক্তিয়াতারাণী মতবাদটা কিছু আলোচনা করিতে চাহি, কারণ আমানের আতীর জীবনে সেই মতবাদের প্রভাব নানা ভাবে রহিয়াছে।

ব্যক্তিস্বাতম্ভাবাদের প্রভাব বেশীদিনকার নছে। বর্ত্তমানে আমাদের দেশে ইহার যে রূপ আমরা দেখিতেচি ভাহার জন্ম যুরোপে উনবিংশ শতান্দীতে। ঐতিহাসিক হয়ত এই জন্মকাহিনী আবো পুরাতন বলিয়া প্রমাণ করিতে পারেন কিন্তু কাৰ্যাতঃ ইহা প্ৰভাব বিস্তাৱ করিতে আরম্ভ করে উনবিংশ শতান্দীর প্রথম পাদে। এই ব্যক্তিমাতম্ভানীতির অন্ততম প্রধান তত্ত্ব প্রতিঘন্দিতানীতি। ডারইউন বধন বিজ্ঞানসম্মত প্রণালী অবলম্বন করিয়া যোগাড়মের উত্তৰ (Survival of the fittest) ও জীবন-সংগ্ৰাম (Struggle for existence) এই ছই নীতি খোষণা করিলেন প্রতিদ্বন্দিতানীতির জন্ম হইল তথন। ধীরে ধীরে গেই নীতি জীববিজ্ঞানের ক্ষেত্রে নতে সমাজবিজ্ঞানে**ও** আপন প্রভাব বিস্তার করিল। নানা কারণে তখনকার য়ুরোপের অর্থনৈতিক আবহাওয়াও ছিল এই নীতির অমুকৃল। তাহা ছাড়া এই সময়েই গণতন্ত্রবাদ প্রবল হইয়া (पश् একদিক क्रिया গণভদ্রবাদের সহিত প্রতিঘন্দিতানীতির বিরোধ রহিয়াছে। কিন্ত তথাপি প্রতিঘন্দিতানীতি যুরোপের জাতীর জীবনের সকল ক্ষেত্রেই প্রতিষ্ঠা লাভ করিল।

গণতান্ত্রিক আদর্শের সহিত প্রতিবন্দিতানীতিও বুরোপ হইতে আমাদের দেশে আমদানি হইরাছিল। বিশেষ করিয়া বে শাসক-সম্প্রদারের ম্পর্শে এই ছই নীতি আমাদের আতীরজীবনে আত্মপ্রকাশ করে তাঁহারা প্রতিবন্দিতা নীতির পরিপোষণা করিতেন। স্কতরাং প্রতিবন্দিতানীতি সহজেই এদেশে সমাদর লাভ করিয়াছিল। আমরা আজকাল বে সামাজিক, রাষ্ট্রীয় ও অর্থ নৈতিক আবহাওয়ার বাস করিতেছি সেখানে প্রতিবন্দিতানীতি বলবান। সামাজিক ও অর্থ নৈতিক জীবনে ইহার কি কল হইয়াছে তাহা বর্তমান প্রবদ্ধের আলোচ্য বিষয় নহে। শিক্ষার ক্ষেত্রে তাহার কি কল হইয়াছিল তাহাই সংক্ষেপে উল্লেখ করিব।

আপনারা সকলেই শিক্ষার ভিরন্ধার ও পুরন্ধারের ব্যবস্থার

সহিত পরিচিত আছেন; বে ছাত্র ভাল তাহাকে আমরা পুরন্ধার দিই, যে ভাল নহে তাহাকে তিরন্ধার করি। এই ভাবে শিক্ষার আমরা প্রতিষ্থলিকানীতির প্রবর্তন করিয়াছি। ইহা পুরই স্বাভাবিক; বাহিরের সমান্ত যথন সেই নীতি অমুসরণ করিতেছে তথন শিক্ষার ক্ষেত্রেও তাহার প্রভাব আসিয়া পৌছাইবে ভাহাতে বিচিত্র কি? আমি অবস্তা বাছাই-এর অপক্ষপাতী নহি সংসারই ত বাছাই করিয়া লয়; জীবনে যোগ্যতমের উত্তর্তন কিছু পরিমাণে হয়ই; কিছু সেই উত্তর্তনের কলে যদি অপেক্ষাকৃত অযোগ্যের সমূহ ক্ষতি হয় তাহা হইলেই সমাজদেহ সেই নীতির শারা কণ্টকিত চইয়া ওঠে।

চারিদিকে পুরস্কারবিতরণী সভার ঘটা দেখিয়া মনে হয় প্রতিদ্বন্দিতানীতি একাম উগ্রভাবেই শিক্ষার ক্ষেত্রে আত্মপ্রকাশ করিয়াছে। বুদ্ধিপরীক্ষা প্রভৃতি আহুষদিক ব্যাপার দেখিলে সে ধারণ। আরও বন্ধসূস হয়। পুরস্বার দিবার সময় আমরা ভাবিয়া দেখি না যে এই ভাবে বহুতমের ধে ক্ষতি করিতেছি তাহা পূরণ করিবার কোন আয়োজনই আমরা করি না। যে ভাগ্যবান পুরস্কার লাভ করেন তাহাকে উচ্ছুসিত প্রশংসা করিতে গিয়া আমরা মুবাক্ত বা প্রচ্ছন্ন ধিকারের দারা অন্ত বহু ছাত্রের প্রতি অবিচার করি। যে কুন্তু শক্তি অন্কুরিত হইবার স্থযোগ খুঁজিতেছিল আমাদের অষত্বে ও অবহেলার তাহা আপনার উপর বিখাস হারাইয়া অকালেই অকর্মণা হইয়া যায়। অপচ এরপ অরশক্তি লইয়া যাহার৷ জন্মগ্রহণ করে ভাহারাই ত' সমাজের সংখ্যা-বছল। যে শক্তিমান তাহার শক্তি কর্ম্মে নিধোঞ্জিত করা যত বভ সমস্তা তাহার চেয়েও বভ সমস্তা সংখ্যাব্ছল অলপক্তি জনসাধারণের সেই অল পরিমাণ শক্তি কি ভাবে কর্ম্মে নিয়োজিত করিয়া সফল করিয়া তুলিতে পারা যায়।

পূর্বেই বলিয়াছি যে আমি অখীকার করি না প্রতিদ্বিতানীতি কিছু ফগ দের কিছু সেটা বধন অসংঘত উগ্রহইয়া দেখা দের, তথন সমাজের অকল্যাণ ঘটে। যে ব্যক্তি-খাতন্ত্রানীতির উপর তাহার প্রতিষ্ঠা, তাহার পরিণতিও তাহাই। এককালে ব্যক্তি ও সমাজকে

আমরা পরস্পর-বিরোধী সন্তা বলিরা গ্রহণ করিরাছিলাম এবং রুরোপের আদর্শে ব্যক্তিবাতন্ত্রাকেই সমান্ত ও রাষ্ট্র জীবনের চরম লক্ষ্য বলিরা বীকার করিরা লইরাছিলাম। পাশ্চাত্য জীবনে তাহার উগ্রপ্রকাশের ফলে আমরা সেথানকার সমান্ত ও রাষ্ট্রনীতির যে রূপ দেখিতেছি তাহাতে মনে হর কথাটা ভাবিরা দেখিবার সময় হইরাছে। আমেরিকার Social planning বলিরা একটি কথা আজকাল শোনা যাইতেছে; তাহার অর্থ করা যাইতে পারে সমান্ত গঠন। সে দেশের মনীবীগণ বলিতেছেন একটা হিসাব করিয়া ভাবিয়া চিস্তিয়া সমান্তকে নৃতন করিয়া পত্তন করিতে হইবে। বাক্তিভাতন্ত্রের মিথাা দাবী ঘারা মুগ্ধ হইয়া উচ্চুছালতা ও অনিশ্চয়তার মধ্যে সামান্তিক ক্রমবিকাশের ধারাকে ছাডিয়া দিলে চলিবে না।

ইহা ত গেল এক পক্ষের কথা; অপর পক্ষের কথাও শোনা বাটক। ব্যক্তিখাতন্ত্রাবাদী বলিনেন সংহত সমাজের ব্যক্তির প্রতি অবিচারের কথা ভূলিলে চলিবে না। অনেক সময়েই সামাজিক বিধিবিধান ব্যক্তিছের পূর্ণবিকাশের অন্তরার হইরা দাঁড়ার। এই মতের মধ্যে কিছু পরিমাণ সত্য বে আছে তাহা অখীকার করিবার উপার নাই। বেথানে সামাজিক বিধান ঐশী অধিকারের দাবী করিরা বদে দেইখানেই তুঃখের স্পষ্টি হয়। আমাদের দেশে ইহার উলাহরণ না দিলেও চলিবে।

মোটের উপর আমরা তুইটা চরমপন্থার কোনটিই স্বীকার না করিরা মধ্যপথ গ্রহণ করিব। আমরা বলিব ব্যক্তির প্রতিও আমাদের কর্ত্তব্য আছে সমাজের প্রতিও আমাদের কর্ত্তব্য আছে এবং এই উভর কর্ত্তব্যের মধ্যে কোনটাকেই ফেলা বার না।

আমার মনে হর প্রাচীন ভারতে ব্যষ্টির ও সমষ্টির এই আপাত-প্রতীয়মান বিরোধ সমাধানের একটা চেষ্টা হইরাছিল চতুরাশ্রম পরিকরনার। সকলেই জানেন আপনার প্রতি ও সমাজের প্রতি কর্ত্তব্য পালনের অধিকার ও বোগ্যতা অর্জন করিবার জন্ত প্রথম আশ্রম নির্দিষ্ট ছিল। পরবর্ত্তী আশ্রম প্রাপুরি সামাজিক কর্ত্তব্য পূর্ণ করিবার জন্ত বীত হইত। তাহার পর ধীরে ধীরে ব্যক্তি আপনার ও

ৰাজিন্দের পূর্ণ বিকাশের কর্ম্মে আপনাকে নিরোজিত করিত। শেষ আশ্রনে যতীধর্মী বাজি সমাজের বাহিরে গিয়া পড়িত; সমাজের প্রতি তাহার কর্ত্তব্য তথন শেষ হইরা গিরাছে তথন তাহার চেষ্টা আত্যতক অফুদন্ধান।

আমার মনে হয় না ভারতবর্ষ ছাড়া অন্তত্ত্র কোপাও এত স্থানর ভাবে ব্যক্তির ও সমাজের মিলন বিধানের আগ্নোজন করা হইয়াছিল।

চতুরাশ্রমের কথা আগরা আব্দ ভূলিয়াছি; যে সমাব্দে তাহা প্রচলিত ছিল দে সমাব্দ ধ্বংস হইরা গিরাছে, সে যুগ, সে কাল চলিয়া গিরাছে। স্থতরাং ভাহার কথা লইয়া হঃথ করিলে চলে না।

ভবে বেমন করিয়াই হোক্ বাক্তি ও সমাজের মধ্যে
মিলনসাধন করা প্রয়োজন হইয়া পড়িয়াছে। আমরা আজ
ব্রুসমিক্ষণে আসিয়া দাঁড়াইয়াছি। একদিকে জীর্ণ বিধ্বস্তপ্রায় প্রাচীন সমাজ ভাঙ্গিয়া পড়িতে পড়িতে আপনার
অধিকার আঁক্ডাইয়া রহিয়াছে; সকলেই ভাহার শাসন
অস্বীকার করিতেছে কিন্তু তব্ও বনিয়াদি ঘরের রিক্তবিত্ত
বৃদ্ধের মত সমাজ ভাহার প্রাচীন গৌরব ভূলিতে না পারিয়া ব
আহত অভিমানে ব্রধা আন্দালন করিতেছে এবং শাসন ভারি
করিবার চেষ্টা করিতেছে, আর একদিকে ব্যক্তিগত স্বেচ্ছাচার
চলিতেছে, সেধানে কোন সংযম নাই, কোন শৃত্যলা নাই,
বছর প্রতি কর্ত্তব্য স্বীকার ও পালন করিবার চেষ্টা
নাই।

একথা বোধকরি আন্ধ কেহই অস্বীকার করিবেন না বে এখন ভারতবর্ষের জাতীর জীবনে সকল চেরে বড় সমস্তা ভাবী সমান্ধ গঠন। সে সমান্ধ কিরুপ হইবে, ভাহাতে প্রাচীনের কতথানি থাকিবে, নৃতন কি কি আনিতে হইবে সে সহল্পে আলোচনা নিশুরোজন। কিন্তু সে সহল্পে একটা কথা বলা যাইতে পারে যে সে সমান্ধ সকলের সহবোগিতার বছর কল্যাণে সার্থক হইবে; বছকে বঞ্চিত করিয়া একের কল্যাণ সাধন সে সমান্দের আদর্শ হইবে না। সে সমান্দে ব্যান্তর ও সমন্তির মিলন সাধিত হইবে। ভাবী ভারতীর সমান্ধ সহল্পে আমার এই মডের সঙ্গে আশা করি কাহারও ষদি আতীর জীবনের এই আদর্শ বীকার করি তাহা হইলে
সেই সঙ্গেই স্বাকার করিয়া লইতে হইবে বে আমাদের শিকার
আদর্শন্ত এই আদর্শের দারা প্রভাবান্থিত হইবে। শিকার
আদর্শন্ত সমাজ গঠনের আদর্শের পরিপোষক করিয়া তুলিতে
হইবে। তাহার ফলে শিকাপ্রণালীর কি রূপান্তর ঘটিবে
তাহা আলোচনা করিবার পূর্ব্বে শিকা ব্যাপারে সমাজ ও
ব্যক্তির মধ্যে কি ভাবে ক্রিয়া প্রতিক্রিয়া হয় তাহা সংক্রেপে
আলোচনা করি।

যে বিভাশিকা শেষ করিল তাহার অবস্থা আলোচনা করিলে সমাজ ও ব্যক্তির সম্বন্ধ ভাল করিয়া বোঝা ধার। বিভালাভ করিলে উপার্জ্জনকম হওরা ধার এ কথাটার বিচার এ ক্লেত্রে না করিলেও চলিবে। যে বিভালাভ করিয়াছে শিক্ষা সমাপনাস্তে সে কোন কোন্ অধিকার লাভ করিল সেটাই আলোচনা করিয়া দেখা যাউক।

প্রথমেই চোথে পড়ে অধী চবিছ্ব ব্যক্তি সমাজে তাহার ছান লাভ করে; এচদিন একহিলাবে দে কিছু পরিমাণে সমাজের বাহিরে ছিল, বিছা লাভ করিরা সে বেন ন্তন করিরা সমাজে প্রবেশ অধিকার পাইল। সেই সঙ্গে সঙ্গে সমাজের ও তাহারই ভিতর দিরা সমগ্র মানব-সমাজের সকল সম্পদের অধিকার লাভ করিল। পারিপার্শিক সামাজিক অবস্থার সহিত মিলাইরা চলিতে শিখিল; সামাজিক কর্ত্তব্য পূর্ব করিবার বোগ্যতা ও দারিছ লাভ করিল। তাহারই সঙ্গে সে শিখিল কেমন করিরা তাহার নিজের ব্যক্তিছের বিকাশ করিতে হর; তাহার নিজের বে বিশেষছ আছে কেমন করিরা ভাহাকে ফুটাইরা ভূলিতে হর।

আমি অবশ্র আদর্শ শিক্ষাপ্রণালীর কথা ভাবিয়াই বলিতেছি। দেশে বে শিক্ষাপ্রণালী প্রচলিত আছে তাহার ছারা হয়ত ইহার মধ্যে কোন উদ্দেশুই সাধিত হয় না। কিন্তু বর্ত্তমানে তাহা আমার আলোচনার বিষয় নহে।

কুল শিশু বে ভাবে শিক্ষা আরম্ভ করে তাহার মধ্যেও আমরা সমাজের ও ব্যক্তির ক্রিরা ও প্রতিক্রিয়া দেখিতে পাই। বে আবহাওরার মধ্যে সে ক্রমণাভ করিরাছে ভাহারই সহিত বোঝাপড়া করা, তাহার সবে নিজেকে থাপ থাওয়াইয়া লওয়াই তাহার জাবনের প্রধান কর্ত্তব্য, তাহার শিক্ষা। কথা বলা হইতে আরম্ভ করিয়া তাহার সকল চেষ্টার মধ্যে এই ব্যাপারটা লক্ষ্য করা বার। আপানার যে ক্ষুদ্র গণ্ডীর মধ্যে শিশু জন্মগ্রহণ করে তাহার পরিধি বিস্তার করাই ধেন তাহার জীবনের সর্বপ্রধান লক্ষ্য। সেই ক্ষুদ্রতার গণ্ডী ছাড়াইয়া যেদিন সে বাহিরের জগতের সহিত আত্মীরতা স্থাপন করিতে পাইল সেইদিনই তাহার নবজীবনে দীক্ষা হইল।

শিকা সামাজিক প্রক্রিরা; সমাজকে বাদ দিরা শিকা চলে না। এসম্বন্ধে আমি প্রসিদ্ধ শিকাভান্থিক John Deweyর মত উদ্ধৃত করিতে চাই। তিনি বলিতেছেন—

"All education proceeds by the participation of the individual in the social consciousness of the race. This process begins unconsciously almost at birth, and is continually shaping the individual's powers. saturating his consciousness. forming his habits, training his ideas, and arousing feelings and his emotions. Through this unconscious education the individual gradually comes to share in the intellectual and moral resources which humanity has succeeded in getting together. He becomes an inheritor of the funded capital of civilisation."

ইহার সারমর্ম্ম এই ধে ব্যক্তির সামাজিক বোধে দীকার সংকই শিক্ষার পত্তন হর। শৈশবে অলক্ষো এই দীকার ক্রিয়া চলে, ক্রমে দেই ক্রিয়া বখন মূলক্ষা ও মুসংবদ্ধ ভাবে হয় তখনই সাধারণতঃ আমরা শিক্ষা বলিতে বাহা বুবি ভাহা আরম্ভ হয়। ডিউই বলিতেছেন, বাল্যে সামাজিক বোধের সহিত ঘাতপ্রতিঘাতে অলক্ষ্যে শিশুর শক্তি গঠিত হয়, ভাহার অভ্যাস নির্মাণত হয়, ভাহার মন বিকশিত হইরা ওঠে, মভামত গড়িয়া ওঠে, মনের ভাব, অমুভূতি ও বেদনাগুলির গতি নির্দ্ধিট হয়। এই ভাবেই ধীরে বীরে শিশু মানবসমাজের আধ্যাত্মিক সম্পদের অধিকার লাভ করে।

আমাদের দেশে শিক্ষা ও দীকা এই ছুইটি শব্দ প্রায়ই একতা ব্যবহৃত হয়। ইহার কারণ রহিয়াছে; শিক্ষা ও শিক্ষার সম্পর্ক অতি নিকট। দীক্ষার পূর্বের রহিয়াছে শিক্ষা ও শিক্ষার অস্তে রহিয়াছে দীক্ষা। এককণায় বলিতে গেলে বলা বার যে শিক্ষার উদ্দেশ্য জীবনে দীক্ষাদান; শিক্ষা না থাকিলে দীক্ষা হইতে পারে না।

এই দীক্ষা একদিকে বেমন ব্যক্তিগত হিসাবে পূর্ণতর জীবনে দীক্ষা আর একদিকে ভেমনি সামাজিক জীবনে পূর্ণতর সার্থকতা লাভের দীক্ষা।

আমার এই কথা হইতে বোঝা যাইবে যে আমি ব্যক্তিছের বিকাশের পরিপন্থী শিক্ষার পক্ষপাতী নহে। কারণ, শিক্ষার ধেমন একটা সামাজিক দিক আছে তেমনি ব্যক্তিগত দিকও আছে; তাহার মূল্য কম নহে। শিক্ষার আরম্ভ ত' ব্যক্তিকে, তাহার দৈহিক ও মানসিক বৃত্তিগুলিকে লইরা। এক হিসাবে সামাজিক অবস্থা সেই বৃত্তিগুলির বিকাশের সহায়ক মাত্র। তাহাকে শিশু বৃত্তিগুলির ও বৃদ্ধির শান পাথর বলাও চলে; তাহার স্পর্শে আসিয়া সেগুলি তীক্ষ্ক, কার্যক্ষম হইরা ওঠে। তবে যেমন মাটতে ক্ষ্র শান দেওয়া চলে না তেমনি সামাজিক পারিপার্থিক ব্যতীত শিক্ষা সার্থক হইরা উঠিতে পারে না।

ব্যক্তিষের বিকাশের সর্ব্যপ্রকার স্থবোগ আমাদের দিতে হইবে। ব্যক্তি-খাতন্ত্রাকে কোনমতে ধর্ব করিলে চলিবে না। কি ভাবে শিশু তাহার নিজের গতিতে নিজের ছল্ফে জীবনে চলিতে পারে সেই শিক্ষা দেওয়াই আমাদের উদ্দেশ্ত হইবে। তাহার জল্ঞে সকল প্রকার আয়োজন আমাদের করিতে হইবে। একথা ভূলিলে চলিবে নাবে ষে-ভাবী সমাজ আমরা গঠন করিতে চাইতেছি তাহার প্রত্যেক লোকটিকেই খাণীন চিন্তাশীল, খাবলম্বী করিয়া ভূলিতে ইবে। যে চিরদিন পরের কথা শুনিয়া চলিতে অভ্যন্ত সে খাণীনতা রক্ষণ করিতে পারে না। ভাবী সমাজের একটি কায়নিক আদর্শ মনে রাধিয়া তাহারই ছাঁচে সকলকে গড়িরা ভোলা অক্তার, অসভব। কে জানে সে সমাজ.

ঠিক কি রূপ ধারণ করিবে। বহুতা নদীর মত সুমাঞ্জ চির্নিনই গতি পরিবর্ত্তন করিয়া চলে। ইহাও প্রাণের লক্ষণ। মাহুষের সব চেয়ে কঠিন কাঞ্চ এই পরিবর্তনের সহিত তাল রাধিয়া চলা। এই চলার জক্ত প্রয়োজন,—জাগ্রত, বলিষ্ঠ, চলিষ্ণু মন, স্বাধীনভাবে চিন্তা করিবার শক্তি। বাহিরের বিধিনিষেধের দ্বারা যে মান্ত্র্য নিয়ত প্রতিপদে শাসিত হইতেছে তাহার পক্ষে স্বাধীনভাবে চিম্বা করা অসম্ভব। ভূল করিতে করিতেই মামুষ শেখে, ভূল করিতে যে মামুষ ভন্ন পান, বুঝিতে হইবে তাহার মনে জড়তা আদিয়াছে। মনের সেই অড়তা ও ক্ষুদ্রতা দুর করিতে হইলে ব্যক্তির স্বাধীনতা স্বীকার করিয়া দইতে হইবে। ব্যক্তিকে স্বাধীন-ভাবে চিম্ভা করিতে দিতে হইবে। কি করিয়া বলিব ষে আজ বিশ বংসর পরে সমাজে বাস করিতে চইলে কোন গুণগুলির প্রয়োজন স্থতরাং আজ হইতে ভাহাদেরই অফুশীলন করিতে হইবে। সেদিন একটা বিশেষ অবস্থার কোন বিশেষ ভাবে চলিতে হইবে ভাগার বিচার আমি আজ কি করিয়া করিতে পারি। সে বিচার করিবে যে শিশু ভাহাকে আৰু আমি বড় জোর খাধীনভাবে চিন্তা করিতে শিধাইতে পারি। আঞ্জার সমাজের প্রশ্নগুলি সমাধান করিতে শিখাইয়া, আক্ষকার সমাজের সহিত বোঝাপড়া করিতে শিথাইয়া ভাবী সমাজের সহিত বোঝাপডার ভার তাহারই উপর ছাডিয়া দিতে হইবে।

স্থতরাং ব্যক্তি স্বাতম্ভ্রের দাবী ও সমান্দের দাবী এই উত্তর দাবী মিটাইয়াই আমাদের শিক্ষাপ্রণালী গড়িয়া তুলিতে হইবে।

আমি পূর্ব্বে বলিয়াছি সামাজিক আবহাওরার মধ্যে বাস করিতে করিতেই শিক্ষার আরম্ভ হয়। এ সম্বন্ধে Dewey বলিয়াছেন—

"The only true education comes through the stimulation of the child's powers by the demand of the social situation in which he finds himself, Through these demands he is stimulated to act as a member of a unity to emerge from his original narrowness of action and feeling, and to conceive of himself from the standpoint of the welfare of the group to which he belongs."

একটা বিশেষ অবস্থার মধ্যে পড়িলে শিশুর সহন্ধাত শক্তিগুলি ক্রিয়াশীল হয়, তাহাই প্রকৃত শিক্ষা। Deweyর মতে প্রকৃত শিক্ষা অন্ত কোন ভাবে হয় না।

স্থাইন মনস্তাত্ত্বিক (Jean Piaget) শিশুমনের ক্রেম-বিকাশ সম্বন্ধে আলোচনা করিয়া বলিয়াছেন শিশু আমিছের বে ক্ষুদ্র গণ্ডীর মধ্যে জন্মগ্রহণ করে তাহা হইতে মুক্তিলাভ করাই তাহার জীবনের সব চেয়ে বড় সমস্তা। সে সমস্তার সমাধান অঞ্কল সামাজিক আবেষ্টনের স্পষ্টি।

আমাদের দেশেও কথা আছে "কেউ দেখে শেখে, কেউ ঠেকে শেখে।" নিজের জীবন পর্যালোচনা করিয়া দেখিলে দেখিব বাস্তবিকই আবেষ্টনের সহিত বোঝাপড়া করিয়া যে শিক্ষালাভ হয় অক্ত কোন উপায়ে সে শিক্ষা পাওয়াধায়না।

স্তরাং শিক্ষার জম্ম সব চেয়ে বড় প্রয়োজন হইতেছে অমুক্ল আবেষ্টনের সৃষ্টি; যে আবেষ্টনের সহিত খাড-প্রতিঘাতে শিশুচিত্তের সমস্ত স্থপ্ত শক্তি বিকশিত হইয়া উঠিবে। ইহার জম্ম বিজ্ঞালয়-সমাজ সৃষ্টি করিছে হইবে। বিজ্ঞালয়কে আশ্রম করিয়া যে সমাজ আমরা সৃষ্টি করিব তাহারই আবহাওয়ায়, তাহার সহিত খাতপ্রতিখাতে প্রকৃত শিক্ষা আরম্ভ হইবে।

বিভালয়কে কেন্দ্র করিয়া সমাঞ্চ গড়িয়া তুলিতে হইবে তাহার আর একটি কারণ আমাদের উদ্দেশ্য ভারতের ভাবী সমাঞ্চ পত্তন। সে ভাবী সমাঞ্জর অধিকার লাভ করিবার শিক্ষা আরম্ভ হইবে কুদ্রভর বিভালয়-সমাঞ্জের অধিকার লাভ করিয়া। সেই কুদ্রভর বিভালয়-সমাঞ্জের চলিতে চলিতেই শিশু একদিন বুহত্তর সমাঞ্চ চলিতে দিখিবে। বে সামাঞ্জিকতা-বোধ আগ্রত করিতে পারিলে ভারতের সেই ভাবী সমাঞ্চ সকলের সহবোগিতার বছর কল্যাণে সার্থক হইরা উঠিবে সেই সামাঞ্জিকতা-বোধের প্রথম জাগরণ ও পরীক্ষা আরম্ভ হইবে বিভালয়-সমাঞ্রে।

কিন্ত বিস্থালরে সমাজ স্থান্ট করিবার কোন্ আরোজন আমরা করিরাছি? আজ বিস্থালর বলিতে, একটা নির্দিষ্ট পাঠ্যক্রম (Syllabus) এবং দেই পাঠ্যক্রম পালন করিবার জন্ম কতকগুলি ছাত্রছাত্রী ও করেকজন শিক্ষক ছাড়া আর কিছু বোঝার না। বোধ করি একথার মধ্যেবিশেষ জত্যুক্তি নাই। বিস্থালরের কোন জীবন নাই—আ্থাাত্মিক সন্তানাই। পুঁথির উপর আজিকার বিস্থালরের প্রতিষ্ঠা।

আমি বে দেশে প্রচণিত প্রবচনের কথা বলিয়াছি তাহাতে ত পড়িরা শেধার কথার উল্লেখ নাই। কিন্তু আমরা আজ জোর দিরাছি দেই পড়ারই উপর। বিভাকেই আমরা বড় করিরা দেখিরাছি।

কিন্ত বিভা ত সাধ্য নহে, সাধন মাত্র। বিভাগারা জীবন সার্থক করিতে পারা বার তাই বিভার প্রয়োজন নতুবা নিছক বিভা কোন কাজেই আসে না। বিভাকে সমাজ ও জীবন হইতে পৃথক করিয়া দেখিলে বিভা ও জীবনের মধ্যে একটি হুগভীর ব্যবধানের স্টেই ছর। বিভা বার্থ হইয়া বার। বিভার ব্যবহারিক প্রয়োগেই বিভার সার্থকতা।

প্রাচীন ভারতের বিছালরগুলি "আচার্যাকুল" নামে পরিচিত হইত ও শিক্ষকগণ "আচার্যা" নামে অভিহিত হইতেন। এই ছুইটি শন্ধের মধ্যে শিক্ষাতন্তের ছুইটি গভীর তম্ব নিহিত রহিরাছে। স্মৃতরাং সেই শন্ধ ছুইটি বিপ্লেবণ করা যাউক।

প্রথমে "আচার্য্য" কথাটা লই। শিক্ষক আচার্য্য,
বিনি আচার শিক্ষা দেন, বিনি শিক্সকে সভ্য আচারে দীক্ষিত
করেন। ইহার মধ্যে কোথাও "বিভা" শব্দের উল্লেখ
নাই। ভবে কি মনে করিব দেখানে কোনক্রপ বিভাচর্চা
হইত না গে থারণা বোটেই সভ্য নহে। উপনিবলাদি
প্রোচীন প্রছে শিক্ষের শিক্ষণীর বিবরগুলির ভালিকা পাওরা
বার। ভালা পড়িলে মনে হর সেধানে ববেট পরিমাণেই
বিভার চর্চা ছিল। কিন্তু আচার্য্যপ জীবনে বিভার ছান
ব্বিতে পারিরাছিলেন বলিরাই "আচার" অর্থাৎ জীবনে
চলিবার ছন্দকে বড় করিবা কেবিরা বিভাকে গৌশ
বির্যাছিলেন। "আচার" কথাটা জধুনা-প্রচলিত সভীর্ণ অর্থ

ধরিলে চলিবে না। ইহার মূলগত অর্থ "চলা" অর্থাৎ গতিক্ষকা

বিভার চেরে জীবন যে বড় সেই অস্থই তাঁহারা জীবনকে প্রাথান্ত দিরাছিলেন। বিভা ত' উপলক্ষ্য, আচারই শিক্ষার প্রেথান লক্ষ্য। বিভা অর্থাৎ জ্ঞানের লক্ষ্য আচারকে সংহত, সংস্কৃত ও স্থল্পর করিয়া ভূলিতে সাহাত্য করা।

বেধানে আচারকে কেন্দ্র করিয়া শিক্ষাদান করা হয় সেটাকে বিভালয় না বলিয়া আচার্যকুল বলিতে হয়।

"আচার্যাক্ল" শব্দের আর একটি গভীর ভাৎপর্যা
রহিরাছে; কুল বলিতে কুদ্র গোষ্ঠি বা সমাল বোঝার।
প্রাচীন ভারতের আচার্যাগণ লানিতেন সমালে বাদ করিরাই
সমাল বাদ করিতে শিক্ষালাভ করা বার। আচার্যাকুলকে
তাঁহারা তাই কুদ্র অপচ সম্পূর্ণান্ধ সমালে পরিপত্ত
করিরাছিলেন। প্রাচীনকালের তপোবনের যে চিত্র আমরা
প্রাতন গ্রন্থভলিতে পাই তাহা ইইতে মনে হয় তপোবনয়
সমাল সম্পূর্ণান্ধ ছিল। সেখানে আচার্যাগণ সপরিবারে বাদ
করিতেন; শিশ্বগণ সেখানে আদিরা আচার্যাের পরিবারে
বোগ দিত এবং পারিবারিক ও সামালিক দকল কর্ত্তবাের
অধিকার লাভ করিত। তাহারা গাভীর পরিচর্যা করিত,
কৃষিকার্যাে অকর সহারতা করিত আবার শাস্ত্রাধ্যরন করিত।

ভগোৰনের এই বে ছবি আমরা গাই তাহা সম্পূর্ণাক একটি সমাজের ছবি।

আৰু আমরা তপোবন রচনা করিতে পারিব না ; কিছ সেধানে নিক্ষার আদর্শ প্রচলিত ছিল সে আদর্শ গ্রহণ করা আমাদের পক্ষে একান্ত প্রয়োজন হইরা উঠিয়াছে।

আপনারা মনে করিবেন না আমি বিভাগাভকে ছোট করিতেছি। আমার মতে বিভাগাভকে শিক্ষা প্রণাগীতে ভাগার ভাষা হান দিতে হইবে। একথা আজ বলা প্রেরাজন হইরা উঠিরাছে বে বিভাগান শিক্ষারতনগুলির একমাত্র • উদ্দেশ্ত নছে। বরং সেটা অন্ত একটা কিছুর by-product অর্থাৎ সৌণকল বরুণ মনে করিলে বিভাগান ও গাঙ ব্যাপারটি সহজ্ঞতর হর এবং গর্মবিভা জীবনে কার্যকরী হইরা উঠিতে পারে। আমার মতে আচার অর্থাৎ জীবনকে কেন্দ্র করিয়াই আমানের শিক্ষারতনগুলি গড়িরা ভূলিতে ছইবে বি

অর্থাৎ বিশ্বালয় গুলির একটি আধ্যান্মিক সন্তা স্টে করিতে হুইবে।

যদি এমন ব্যবস্থা করা সম্ভবপর হয় যেখানে ছেলেমেয়েরা আপনা হইতেই জীবনে চলিবার ছব্দ আয়ন্ত করিতে পারিবে, আচার গঠন করিরা তুলিতে পারিবে, নিব্দেকে সংযত ও শাসন করিতে শিথিবে, এবং সে শেখার মধ্যে আনন্দ লাভ করিবে, যেখানে পরস্পরের সহযোগিতার ভাবী সমাজের নাগরিকতার অধিকার অর্জন করিতে শিথিবে তবেই বিত্তা ও জীবনের সমন্বর ঘটিবে, জীবনে জ্ঞান, কর্ম্ম ও চিস্তার মিলন সাধিত ছইবে। জীবনের প্রক্ষত দীক্ষা মিলিবে।

কিন্ত পূর্বেই বলিয়াছি প্রক্লত শিক্ষা আরম্ভ হয় অমূকূল সামাজিক আবেষ্টনের সহিত ঘাত-প্রতিঘাতে। পুঁথির নকল আবেষ্টনের মধ্যে সে শিক্ষা হইতে পারে না।

ইহার জন্ত প্রেয়োজন অমূক্ল আবেইনের অর্ধাৎ বিদ্যালয়কে কেন্দ্র করিয়া কুদ্র সমাজের। তাহাকেই আমি বিভালর-সমাজ আব্যা দিয়াছি।

"The school is primarily a social institution. Education being a social process, the school is simply that form of community life in which all those agencies are concentrated that will be most effective in bringing the child to share in the inherited resources of the race, and to use his own powers for social ends."

অর্থাৎ শিক্ষাদান মৃগতঃ সামাজিক প্রক্রিয়া এবং বিভাগর একটি সামাজিক প্রতিষ্ঠান।

শিশুকে তাহার অধিকার দান করিবার জন্ম ও সমাজের সেবার তাহার নিয়োজিত করিবার জন্ম যে অনুষ্ঠানগুলি সকল চেরে কার্য্যকরী বিভালরে তাহালেরই সমাবেশ করিয়া কুল্র সমাজ স্ঠিকরা হইরাছে।

এই সলে ভিনি ৰলিতেছেন Education is a process of living and not a preparation for future living. অৰ্থাৎ শিকালাভ জীবন-বাজার বিশেষ একটি প্রবালী মাত্র; ভাবী জীবনের কন্ত তৈরারি হওরাকে শিকালাভ কনা চলে না।

তাঁহার এই উক্তিটির একটু ব্যাখ্যা করা প্রয়োজন;
আনেকে মনে করেন ভাবীকালের জন্ম তৈরারি করাই
শিক্ষার উদ্দেশ্য। এক হিসাবে ইহা সত্য। কিন্তু বদি বলা
যায় আজ ডাকার বসিয়া হাত পা ছুঁড়িতে শিথিব তাহার
কারণ এই শিক্ষার দারা একদিন জলে সাঁতার কাটিতে
পারিব তাহা হইলে কি ঠিক হয় ? যে আজ জীবনধারণ
করিতে শিথিল না সে ভবিষ্যতে কেমন করিয়া জীবনেরপথে চলিতে পারিবে ? ভাবীকালের প্রয়োজন সাধনের
জন্ম সাঁতার কাটিতে শিথিতে হইলে আজই জলে নামা
প্রয়োজন। তেমনি করিয়া ভাবীকালে সমাজে বাস করিতে
শিথিতে হইলে আজই সমাজে প্রবেশ করিতে হইবে।

শিশুর সর্বাদীন বিকাশের উপবোগী সেই সমাজকেই আমি বিজ্ঞানর-সমাজ নামে অভিহিত করিরাছি। সেধানে দীক্ষা লাভ করিরাই শিশু ভাবী বৃহত্তর সমাজে দীক্ষা লাভ করিবে। বিজ্ঞানর-সমাজ বাহিরের বৃহত্তর সমাজের কুর্যুত্তর, সংস্কৃত সংস্কৃত্রণ। সংস্কৃত কারণ বাহিরে পরিণত বয়্বস্কের সমাজে বে সকল শক্তির ঘাত-প্রতিঘাত চলিতেছে সেগুলির স্বাটাই অপরিণত-চিত্ত শিশুর বিকাশের পক্ষে কল্যাণকর হয়। স্থতরাং তাহার সমাজ পূর্ণভাবে বৃহত্তর সমাজের প্রতিছোরা নহে। তবে তৃই সমাজের মধ্যে নাড়ির বোগ আছে। বে বোগ বিজ্ঞান করিলে বিজ্ঞানর-সমাজ প্রাণহীন হইরা পড়িবে।

বিভালর-সমাজ সম্পূর্ণাক; বিভাচর্চা সেধানে অন্ত বছ শিক্ষণীর বিবরের অন্ততম। সেধানে উৎসব আছে, আনন্দের আয়োজন আছে, কর্ডবো দীক্ষা আছে, স্পৃষ্টি করিবার শিক্ষা আছে। জীর্ণ পুঁথির জীর্ণতর পঞ্জলি পরিপাক করাই তাহার একমাত্র উদ্দেশ্ত নহে।

সেই বিভাগর-সমাজের নাগরিকতার অধিকার লাভ করিরা শিশু জীবনকে অথগু ভাবে দেখিতে ও বিক্সিত করিতে শেখ। এবং শিক্ষার সাহাব্যেই ভবিস্ততে একদিন বৃহস্তর সমাজে প্রবেশ করিরা সহজেই আপনার স্থান করিরা সইতে পারে।

আমানের শিকারতনগুলিতে আবরা কি লেই স্বাক প্রতিষ্ঠা করিতে পারিরাছি ?

এঅনাধনাৰ বস্থ

অশরীরী

শ্ৰীস্থবোধ বস্থ

প্রথম দৃষ্ট

একটা জীর্ণ অর্থভেশ্ন খরের ওপর হইতে ঘবনিকা উটিয়া পেল। দেওরাল কালো হইরা উটিয়ছে, অধিকাংশ ছানে আত্তর উটিয়া প্রার গবেরের স্থাষ্ট করিরাছে। চার কোণাম ঝুল ও মাকড্সার বাসা প্রায়াক্ষারের মধ্যেও সম্পূর্ণ চোধ এড়াইতে পারে না।

একধারে অতি পুরাতন গাটার্ণের একটা লঠন অনিতেছে তার দারাই ঘরটা আংশিক আলোকিত। একটা তন্তপোর পড়িরা আছে,—তাতে একটা ছেঁডা মান্তর দেখা যার।

গট গুঠার সঙ্গে সঙ্গে বাছির হইতে একটা শংশ্বর শব্দ শোনা গেল। তারপরেই খুনাচি হাতে একজন বর্ধিরসী স্ত্রীলোক প্রবেশ করিলেন।

দেওমালে সন্মীর পট টাক্সানো ছিল, ঘরে ধুঁরা দিয়া সেইখানে আসিরা ধুনাচিটা নামাইয়া সে গলার অ'াচল নিয়া অনেকক্ষণ প্রণাম করিল। এমন সমর বাহির হইতে মোটা গলার 'ওগো গুনচো গো' বলিরা আহ্বানি শোনা গেল। গিন্ধী ভাড়াভাড়ি প্রণাম সাক্ষ করিলেন, এবং সক্ষে সক্ষেই বিরাট ভূড়িটিকে অসুসরণ করিয়া কর্ত্তা প্রবেশ করিলেন।

বেঁটে ৰোটা দেখিতে মামুবটী, এক পাল দাড়ি কামানো হয় নাই:
এক কোড়া বড় গোঁপ চোধে পড়ে। হাত কাটা আধমরলা একটি
পালাবি পায়। কাপড় প্রায় ইট্রে কাছাকাছি, পারে বিংশ তালিসংযুক্ত
কুতা, এবং হাতে এই চেহারার সাধে অত্যন্ত বেমানান এক বেড়াইবার
বাঠি।

কৰ্ত্তা

প্রবেশ করিতে করিতে] দেখো, এই বাড়িতে চিনি গুড় সাবধান করে বেন রাণা হর। দেখুতেই পাচ্ছতো একটু পুরাজন বাড়ি, পিপুড়ের দৌরাত্যি একটু বেশি হবে,—বৃষ্লে কি না। গুড়ের হাড়ি শিকের থেকে নীচে রেখেচ, কি আর মেই: আর গর্জ ফাটল আছে, ব্যাটারা চেটেই অন্তর্জান হবে,—টিলে বে একটুকুনও বের করে রাখ্বে, সে—উপার পর্যন্ত নেই। সাবে বলি—

গিন্নী

তা তো বৃষ্লুম। কিন্ধ এ কী বাড়ীতে নিম্নে এসেছ ভানি গু একটু জোরে ইাট্লে পরে দেয়াল ভেঙে আদে, আনালায় উই ধরেচে, মেজে শ্রাওলা,—এ কি বাড়ি বদ্লালুম না কবরে এলুম।

কৰ্ত্তা

[হাসিয়া] হা হা হা গিনী, হাসালে, একদম হাসিয়ে মারলে। কথা শোন একবার, বাড়ি কিনা কবর হলো। কৈছ [লঠনটা উজ্জল হইয়া জ্বলিতেছে আবিছার করিয়া] বলি, ওটা কি মশাল জেলেচ, ও বে একদম দাউ দাউ করে জ্বলেচ। না হয়, এনেছিই আল এক বোতল কেরোসিন, তাই বলে এমনটা জ্বসচয় করা কি—[বাইয়া লঠন প্রায়্ব নীবু করিয়া দিলেন]

গিন্দী

যাই হোক্ বাপু, এ-বাড়িতে আমি থাকচি না,—আলো নেই, হাওয়া নেই, ছয়ার ভেঙে পড়েছে, কড়ি-কাঠ বে কোন সময় মাথা ভেঙে পড়তে পারে, চার দিকে অকল আর গাছ, এর চেয়ে কুঁড়ে ঘরে গিয়া থাকাও ঢের ভালো।

কর্ত্তা

হাসালে, হা হা হা, একদম হাসিরে দমবদ্ধ করার ক্ষোগাড় করেচ। তা এ-বাড়ির একটু আগটু অসুবিধে আছে । বৈকি,—তাছাড়া মাঝে মাঝে সাপকোপও নাকি দেখা যাবে,—দেখা যার তো গেল, বরে গেল। কিন্তু দেখ্তে হবে, তে-তলা একটা বাড়ি কি রকম সন্তার পাওরা গেল। কিছু না হোক্, লোকের কাছে মান-মাজি আছে, যা তা বাড়িতে বাস করতে পারিনে। অথচ একটু ভালো বাড়ি

٤٦

হ'লে ব্যাটারা কশাইরের মত দাম হেঁকে বস্বে। সেটা কি স্থারের কথা হলো।

গিন্ধী

তা এত বড় বাড়ি দিয়েই বা আমাদের কি হবে। গণ্তি তে তিনটী মাত্র মাত্রয—এক তলার অর্জেকই আমাদের লাগ্বে না, তো দোতলা আর তে-তলা। সেই ভোরবেলা এসেছি, এর মধ্যে একবার উপরে উঠেও দেখলুম না।

কৰ্ত্তা

বলেইচি গিন্ধী, মানমাক্তি বলার রাখ তে হলে বাড়িটা
একটু জাঁদরেল রকম করতে হর,—নইলে লোকে অ-কথা
কু-কথা বলে। অথচ টাকা গুণ্তে কি সে-সব লক্ষ্মীছাড়ারা
আস্বে,—দেবার বেলার কানাকড়িটা পর্যন্ত আমাকেই
ঢাল্তে হবে। অথচ—[থামিয়া একটু চিন্তা করিয়া]
দেখ গিন্ধী, উপর তলার না হয় আমরা নাই গেলুম।

গিন্নী

ওপরে ঠাকুরঘর তথু থাক্বে,—শোবার জন্মই নীচেই ব্যবস্থা করবো, নইলে উপর-নীচ করা আমার দেহে সইবে না।

কৰ্ত্তা

७ठा ७ ना एव नीटारे वांचल।

গিন্দী

না না সে ওপরেই ভালো হবে,—নিরিবিলিছেই ঠাকুর দেবভার নাম করা ভাল। কোনো হৈ-চৈ হবে না, কোনো বিমি নেই—

কৰ্ত্তা

[বাধা দিয়া] কিন্তু দেখ, ওপরে না গেলেই যে ভাল হয়, ভোমার গিয়ে,—ছা,—উপরে যাওয়াটা, অর্থাৎ কিনা, নাই বা গেলে ওপরে বাপু...

গিন্নী

• [একটু উবিশ্ব ভাবে] কেন বলোড়ো

কৰ্ত্তা

[থতমত থাইরা] না না, সে কিছু নর,—অমনি আর কি। নানা জনে নানা কথা বল্বে, সব শালার কথাই কি বিখেস করতে হবে, না বিখাস করলে পারা বার। গণ্প, একদম গোঁলা!

গিন্নী

[শঙ্কিত হইরা] ব্যাপার কি বলো তো,—এর মধ্যে আবার বলাবলি আসে কি। বলি, একি অন্তথে বাড়ি নাকি?

কৰ্ত্তা

ও-সব বাজে কথার কান দিরে লাভ কি গিনী। দেখতে হবে কেমন সস্তার রাজপ্রাসাদের মত এক বাড়ি পেরেছি। পঁচিশ টাকা গিনী, তার এক আধ্লা বেশি নয়। অনেক খোঁজ খাজ করে তবে—

গিন্নী

লোকে কি বলে ভাই বল,—ভোমার কথার মারপ্যাচ আমি শুনতে চাইনে।

কৰ্ত্তা

একদৰ বাচ্ছে তাই কথা। ওদৰ কি বিখাদ করতে আছে। তন্দে তথু তথু তব পাবে, আর কিছু লাভ হবে না,—গাঁজা বুরলে কিনা গিলী, একদম গাঁজা!

গিন্নী

চলো, শীগগির চলো।

কৰ্ত্তা

বাড়িটার, বুঝলে কিনা গিনী, এই ভোমার বাকে বলে, একটু বদনাম আছে।

গিন্নী

বদ্নাম ? কিসের বদ্নাম গো। চোর ডাকাত আছে নাকি আশে পাশে ?

কর্ত্তা

আরে না না, সে-সব ভয় করতে হবে না গিলী,— হা হা হা, হাবালে গিলী, হাসিলে মার্লে। চোরও নর,

কৰ্ত্তা

হাসালে গিরী, হা হা। আরে তা নর। মেরেটার আবার তরকারীতে বেশি করে তেল দেবার অভ্যেস আছে। একটু দেখে শুনে দিতে বলো। সরবের তেলের তো থরচ আছে, না অমনি আসে?

গিলী

মেরেকে নিয়ে আন্তকেই সামি এ-বাড়ি ছাড়ব। কবর, এ বে একদম কবর !

কৰ্ত্তা

কিছ এ কথাটা ভেবে দেখ গিনী, টাকা আর কার জন্ম জনাচিচ, তোমাদের জন্মই তো। কিছু টাকা যদি সঞ্চন না করতে পারি, ভো মেরেটার বিয়ে দিই কি করে বলোতো? বত কশাই ভূটেচে,—মেরে নিরে খালাস দে না,— না ভার এ-চাই ও-চাই গমনা চাই, আসবাব চাই, পণ চাই,—
বুঝাে গিন্নী, যাকে বলে একদম লন্দ্রীছাড়া কাও! অনচ যদি না জনাই, ভবে কোখেকে সে সব আসে শুনি?

গিন্ধী

এদিন বা জমালে তার কি হলো। তা দিয়ে বে এক গণ্ডা মেরের বিয়ে দেয়া বায়,—তোমার তো মোটে একটা।

কৰ্ত্তা

ভামিরেছি ? হাসালে . গিন্নী, হা হা। সে নগণ্যকে তুমি জ্ঞান বলো। চিন্নিশ হাজারের কাণাকড়িটী বেশি নয়। আর জীবন বীমা কুড়ি হাজার,—আর তুমি অনারাসে বল্লে কি না জ্ঞামিরেছি। মেরের বিরে দিতে হবে বলে প্রাণধরে এ টাকাতে আমি হাত দিতে পারব না। তবে এইবার মেরের বিরের জন্ম কিছু সঞ্চর করতে হবে…

গিন্দী

এখন থেকে তুমি স্থক্ত করবে? আশ্চর্য করলে। মেরেকে বে আর ঘরে রাধা বার না। বলি, বেরের দিকে তাকিরে কি দেখেচ ?

কর্ত্তা

তা দেখতে একটু বাড়ন্ত বটে, বরেস আর কি। প্রার
অগত] কিন্তু শাসারা কি বরেস দেখ্বে দেখ্বে কভটা বেড়েছে। [গিনীকে] হুা, দেখো গিনী, মেন্নেটা বড় হৈ হৈ করে বেড়ে উঠ চে। এইবার থেকে এক কাল করো ভো, — রাভের থাওরা ওর বন্ধ করে দাও। বাড়াকে বাড়াও বন্ধ হবে, কিছু অম্বেও।

গিন্দী

বাঃ বেশ উপযুক্ত কথা হ'লো। এইবার থেকে মেয়েটাকে উপোস করিয়ে শেষ করে দিই, বিয়ে দিতে ভোমার আর টাকা থরচা হবে না।

কৰ্ত্তা

কি বে বলো, গিন্ধী। আমি কি ভাই বর্ম ? একবেলা করে না পেলে কি আর লোকে মতে, একটু বাড় কমে শুধু। [একটু থামিয়া] ভবে এই পর্যন্তই রইল,—আমাকে আবার আফিকটা সাহতে হবে। [আখাস দিয়া] ব্রলে কিনা গিন্ধী, ভূতটুত একটা ধর্তব্যের মধ্যেই নর,—ভবে একটু হঁসিয়ার পেকো, দেখো যেন ফাটল-টাটলের থেকে সাগ-কোপ বেরিয়ে কাম্ডে না দেয়।

গিন্ধী

[হতাশ ভাবে] খুব আখন্ত হলুম।

কৰ্ত্তা

[গমনোছত হইরা] আফিকটা সেরে আসি। তুমি একটু রারাঘরে মিনির কাছে গিরে গাঁড়াও,—ডমও করবে না, তাছাড়া, দেখো রারাতে তেল-টেল বেন একটু হিসেব করে দেয়া হয়। [চলিয়া বাইতে লাগিল]

গিন্ধী

এই আলোটা নিবে বাও, পাশের সব বর বে ব্রব্টি অককার।

কর্ত্তা

কোনো দরকার বেই,—সম্পূর্ণ নিপ্ররোজন। অন্ধকারে চলাকেরা করতে জামার মোটেই অস্থবিধে হর না। তার

t ¢

চেরে বাবার সময় আলোটা নিবিয়ে বেরো,—ভধু ভধু কেরোসিন পোড়ে কেন ?

[প্রস্থান]

[পিরী ভীত শব্দিত ভাবে চারিদিক চাহিরা আলোটা নিবাইতে অগ্রসর হইলেন। এমন সমর একটা চীৎকার গুনিরা তিনি চমকিরা উঠিলেন। সলে সক্তে তার মেরে মিনি পড়ি-মরি করিরা ছুটিরা আসিল। পিরী এখমটা চমকাইরা উঠিরাছিলেন।]

মিনি

[ছুটিয়া আসিয়া স-চীৎকারে] ও মাগো, গেলুম গো
[মাকে আসিয়া একলম জড়াইয়া ধরিল]

গিষ্মী

[স-আসে] কি কি, ব্যাপার কি ? ওরে, হ'লো কি তোর ?

মিনি

ভূত ভূত, একদম ভূত ! ওরে বাবারে বাবা, জানালার কাছে এনে নাকী স্থরে বল্লে, কী র'াধ্চিস ?

গিন্নী

[আখাস দিয়া] দূর, ও কিছু নর, ছারা দেখে তর পেয়েছিস মিনি।

মিনি

হঁয়া, ছারা বৈ কি। ছারা বুবি আমি আর চিনিনে
মা। ছারা বুঝি কথা বলে,—তুমি শুনেচ কোনদিন। কী
বিষম কালো দেখতে! ওরে বাবাঃ, আমি আর যাচ্ছিনে
রালা খরে। মাছ ভাজা বসিরেছিলুম,—এভক্ষণে ছাই হরে
গেছে।

গিন্নী

বাক্ গে। কী বাড়িতে আমাদের নিরে এনেছে, বিশ্তো, ভোর বাবা। এমন পোড়ো বাড়িতে ভূত পেত্নী থাক্বে তাতে আর আশ্রহা কি।

মিনি

[সঙ্কিত ভাবে] শুনচো মা, শুনচো, কারা সব নাকী অংর গান কর্চে [নাকী ক্রের গান শুনা গেল]বাপ্রে, এ কোন রাজ্যে এলুম । মরণ-বাঁচন করে যথন তোমার কাছে ছুটে আস্চি, পেছন থেকে থিল্থিল করে হাস্তে লাগল।

গিন্নী

কি জানি, মিনি, ভোর বাবা আমাদের বাড়ীভে না এনে শ্মণানে নিয়ে এগ কেন।

মিনি

[শুনিরা সা-তক্তে মাকে কড়াইরা ধরিরা] শুন্চো, শুন্চো, তুমি, শব্ধ বে ক্রমেই এগিরে আগচে ! কী ব্যাপার মা ? বাবা ফিরে আগেনি ? [মা ঘাড় নাড়িলেন] তবে পালাও না, চলে এগো না বাবার কাছে। চীৎকার করে ডাক্বো নাকি ?

গিন্নী

[সভয়ে] মিনি, জেনে শুনে তোর বাবা আমাদের ভূতের বাড়ী নিয়ে এসেচে—পরসা বাঁচাবার জন্ত ।

মিনি

বলো কি ! বাবাকে নিরে যে আর পারা গেল না। দিন দিন কী যে হচ্চে,—একেবারে মরার ফন্দি করেছে যে, [নাকী হুর নিকটতর হইল] ওমা, এ যে এসে পড়েছে, ডগো এসো, পালিরে এসো।

[পিন্নী পঠনটা ডুলিয়া লইলেন। তারপর জীত ভাবে একবার পিছন দিকে তাকাইয়া মাও মেরে প্রায় ছুটিয়া বর হইতে বাহির ছইয়া সেল।

সেই অধকার থরে তথন ঘুই ভূতের প্রবেশ। ছুইটা বড় কালো ছারার মত। লাফাইতে লাফাইতে তারা উপস্থিত হইল। একটা ক্ষীণ আলোকে তালের অস্পষ্ট প্রতীরনান হর। প্রবেশ করিরাই তারা ছুইটা বিড়াল ঝগড়া করিবার পূর্বে বেমন অব্ধৃত শব্দ করে তেমনি করিতে হাল করিল,—এবং শীন্তই বিড়ালের লড়াইরের মত তালের মধ্যে ঝগড়া হাল ছুইল,—কাচ মুং, গর্ব, ছোঃ ইন্ডাদি।

তারপর ধগড়া কথিতে করিডেই তাহারা প্রছান করিল।

একটু পরে পিতার হাত চাপিরা ধরিয়া মিনির প্রবেশ। সঙ্গে
গিরী।

কৰ্ত্তা

আঃ ছাড়, হাত ছাড় না। কি ভীতু মেরেরে রাপু। 🗸

মিনি

ছাড়ব না, কিছুতেই ছাড়ব না। একুনি এথান থেকে ভূমি চল, আর একটুও দেরী করতে পারবে না।

কর্ন।

এই দেখ, পাগলীর কথা শোন। এত ধরচপত্তর করে জিনিবপত্তর আনানো হলো; গাড়ি-ভাড়া, মুটে ধরচ এছার। এখন বললেই কি আর চট করে চলে যাওয়া বার,— এসব ক্ষতি পূরণ করে কে।

यिनि

কিন্ত এ যে ভূতের বাড়ি। সারা বাড়িময় তারা যে নেচে বেড়াতে স্থক করেচে।

গিন্নী

কি সর্বনেশে কাণ্ড আরম্ভ হয়েছে বলোডো।

কর্ত্ত।

ঐ দেখো, মেরের জালার পারিনা, আবার এ-দিকে মাও

ছফ করেছেন,—তবেই হরেচে আর কি। কিন্তু আমার

শাই কথা বাপু,— এমন সন্তার বাড়ী ছেড়ে আমি কোথাও
নড়চি না! ড়ত আছে তো আছে,—একেবারে গা খেবাখেবি
ছর তো "রাম" নাম উচ্চারণ করলেই ঠিক হরে বাবে।
তার কর—

মিনি

় [নাকী হুরের সঙ্গীত শুনিয়া সভয়ে] ঐ শোন।

কর্মা

[শুনিরা] ভাতে আর এমন কি হরেছে। নাকী পুর শুনেই ভর পাছিদ্ ভো,—মনে করে নে যেন কলের পান শুন্ছিদ্। এতে কেভিটা কি আমি ব্যুতে— (এমন সমর আয় একটা চীংকার লোলা গেল] কে, রামদীন ব্যাটা ট্যাচাছে না ? বাঁড়ের মত টেচিরে ব্যাটা বাড়ীর লাভি ভল করচে,— দেখাছি মজা [প্রস্থানোভত, এমন সমর ভর-বিবর্ণ মুখে চীংকার করিরা রাবলীনের প্রবেশ]

রামদীন

গুরে বাপরে বাপ, রাম রাম রাম। জান্ নিরে বছৎ বেঁচে এরেচি···

মিনি

कि (ब, ब्रांभनीन की ?

রামদীন

[কাঁপিতে কাঁপিতে] আবে থোকী নায়ী, একদম জিন। ওরে, বাপরে বাপ্ জয়া হাত ঈয়া জবান্ [দেখাইয়া] এড্নাবড়া মুখ। ওরে বাপ্রে বাপ্, একদম ভূতরে বাপ্

কর্ত্তা

রাগিয়া] ভূত । ভোকে বলেচে ব্যাটা নেশাখোর ।— ব্যাটার টিকি টান্তে দালানের মধ্যে ভূত এসেচে। গেঁজাখোর নচ্ছার জানি কোথাকার । বা বা কাজ কর্গে,— মাইনে নেবেন পাঁচ টাকা করে অথচ—

রামদীন

হাম ইধার আউর নাহি রহেজা বাবু। আগারি জান্, পিছারি থানা।

কৰ্ত্তা

হ্যা, পিছারি খানা। খানা না হ'লে, তোমাকেও ওদের দলে গিয়ে যে মিশ্তে হবে সেটা খেরাল আছে ?

রামদীন

বাবু, হাম আভি যাতা,—আউর এক মিনিট নাহি রহেলা [প্রান্থানাম্ভ]

গিলী

ধ্যে থাম রামদীন। আমাদের একলা কেলে ভূই চলে বাবি। আমদাও ত এ-বাড়ী ছাড়ব, আমাদের সঙ্গেই বাস,—বুকলি!

वायमीन

আবে আপ্ বাঁচেগা ভো বাণ্কা নাম হোগা
[গ্ৰহাৰোলাড]

কৰ্ত্তা

যা যা বেটা, ভাগ্। তোর মত কি সবাই কাপুক্র। সস্তা দেখে বাড়ি পাওয়া গেছে, একটু অস্ত্রবিধেভেই সেখান থেকে পালাতে হবে।

[এমন সময় আবার সামুনাসিক চীৎকার শোনা গেল। রামদীন একবার চমকাইয়া সম্মুধে অগ্রদর হইয়া প্রাণপণে ছটিয়া পলাইল]

গেলোত যাক্। তিনজন তো মোটে মাফ্য, চাকরের কিই বা ঠেকা। তোমাদের প্ররোচনার অপবার করছিলাম বৈ তো নয়। পয়সা বেঁচে গেল। এ-পাড়ার ব্যাটারা যা ভীরা, আর কাউকে ইচ্ছে করলেও পাওয়া যাবে না। তিনজনের কাজ তোমরাই করে নিতে পারবে, কি বলো গিনী?

গিন্দী

আমার আর বলাবলি কি; ভোমার যা ইচ্ছে তাই তোহবে, তবে আর আমাকে জিজেন করে অপমান করা কেন?

কর্ত্ত।

ঐ দেখ, সব তাতেই অভিমান কর্বে। কিন্তু অক্সায়টা কি হয়েছে তুই বলতো মিনি? সন্তার বাড়ি পেলে একটু অহবিধে সহা যায়ই,—কেমন কিনা? [মেয়েদের নীরব দেখিয়া] চল এবার খাওরা দাওরা সারা যাক্ গিরে। মিছিমিছি কেরোসিন পোড়ান কিছু নয়। নাও, চলো, আর দাঁড়িয়ে থেকোনা।

ক্রির দক্ষে ছইটা ভাত নারীর প্রস্থান। একটা নাকী হার গুনিরা ভারা কর্তাকে স্কড়াইরা ধরিরা চলিল।

তথন সেই অন্ধনার বরে আবার সেই ছুইটা ভূতের প্রবেশ। আগেকার মতই তারা আলোকিক শব্দ করিল, এবং বিড়ালের লড়াইরের মত কলছ ও শব্দ করিতে করিতে বাহির হইলা গেল।

अवनात बक्तवरकत छेशह यस्त्रिका शक्ति।

দ্বিতীয় দৃশ্য

ি দোতালার একটা কীর্ণ কোঠা। আংসবাব পত্তের মধ্যে ছুইটা ভাঙা চেয়ার, একটা ধূব বড় আংলমারী, বেওরালে ছুইটা হরিবের শিঙ্। ঘরের জানগা দরজা সব বন্ধ আছে।

ছুপুর বেলা, ভবুও ঘরটা প্রায় অব্দকার।

এমন সময় একটা নাকী হরের চীৎকার শোনা গেব। সঙ্গে সংস্থ অমনি হরে ভার একটা প্রভাৱে আসিল। শব্দ করিতে করিতে দুই দিক হইতে দুই ভূতের প্রবেশ। ভূশগু কালো দুইটীকে দেখিতে।

খনে অবেশ করিয়া ভারা নিজেদের উপর হইতে কালোচাক্ৰা খুলিরা কেলিল। ভিডর হইতে ছুইটা সাধারণ মাধুৰ আছে একাশ করিল,—একটা প্রীচ, একজন যুখা।

ভারা হাসিতে লাগিল]

প্রোঢ়

এত সাজ কাঞ্জ কংল্ম, কত রূপ ধারণ করা হ'লো, কিন্তু দেখ্টো তো, কিছুতেই কিছু নর। গণ্ডার সাজল্ম, দাঁতালো ভ্ত সাজল্ম, ব্রহ্মণতিঃ সাজল্ম,—মেরে ছটো ভরে অন্তির, অথচ কিপ্টে ব্যাটার নড়ার নামটুকুও নেই,— কেমন কাণ্ডখানা হ'লো দেখতো শস্তু!

শস্ত

[হতাশ হইরা] আর বলেন কেন,—কিপ্টে তো চের দেখেচি, এমন মরিয়া তো আর চোথে পড়েনি। ভূতকে পর্যায় ভার করেনা,—এমন হ'লে আর কি ক'রে পার। বায়।

প্রোঢ়

নাক টিপে চীৎকার করে করে, এই সাত সাডটা দিনে, নাকের দফারফা করে দিলুম, কিন্তু কোণার কি। যতই আমরা মেচরতের এক শেষ হচ্চি, ব্যাটা ডভই স্ত্রী কল্লাকে আরো অভর দিচে।

শস্তু

ভদ্রলোক আমাদেরই পাড়ার এক সমর বাস করিভেন। ভোরবেলা নাম নিলে হাঁড়ি ফাঁটভো শুনেচি, কিছ ভূতকেও ভর পাবেনা, এমন তো ভাবতে পারিনি। কাজকর্মে বেজার অস্থবিধে ঘটাচে, নড়ার নামও নাই। কিছ কি ভাবচি ভাবেন, ভদ্রগোকের ঢের নাকি নগদ টাকা আছে, কিছু যদি আমাকে দিয়ে দেয়, তবে আর এসব অক্তার বে-আইনী কাজের নধো না ঢুকেই চলে...

প্রোচ

অন্তার ? কাকে তুমি অন্তার বলচো তে, ছোকরা। নোট জাল অন্তার। যাকে শিয় করতে যাচিচ সে-ও যদি পুলিশের বাড়া হয়ে দাঁড়ায় ভবে ষাই কোপায়? কি হে, তোমার মঙলব কি ?

শম্ভ

শিথব,—এই রকম একটা লাভের ব্যবসা স্থবিধে পেলে কে আর না শেখে।

প্রোচ

মনে থাকে যেন। বি-এদ্ সি পাশ করে চাকরীর জক্ত ফ্যা ফ্যা করে ঘূরে বেড়াচ্ছিলে, নিভান্ত দ্যাপরবশ হয়েই একটা লাভজনক বাবসায় টেনে নিল্ম। নিমকংারামী করবে, তবে এথানে ভ্যান্ত পুঁতে ফেলব।

শম্ভ

[শিহরিয়া উঠিয়া তারপর] আপনি সে বিষয়ে নিশ্চিন্ত থাকুন, আপনাকে ওস্তাদ মেনে নিইচি, কোনমতেই থার পথ-ভ্রষ্ট হবো না। কিন্তু মৃদ্ধিল হয়েছে, ওই ভদ্রলোককে নিয়ে,—একটু নিরিবিলিতে কাল করতে দেবেনা।

প্রোচ

ঠাপা হইরা] সেইটেই ডো একটা মহাসমস্তা শস্তু। আর কিছু নর, শুধু মশালের মধ্যে থুনা ছিটিরে, একটু নাকী হুরে কাওরালী ভেজে, এ-বাড়িটাকে সমস্ত পাড়ার কাছে আতঙ্কের বস্তু করে তুললাম, অধ্য কোথা থেকে একটা ভূইকোড় এসে জুটল, বছরূপী বিচ্ছে উলাড় করে কেল্নুম, একটুও তার ছ'ন নেই।

শস্তু

আপনার কথামত মিনিকে তো বিতার ভর দেখালুম --অণচ,---

ওস্তাদ

मिनि १ मिनि (क १

শস্তু

ওর মেরে। আমাদের পাড়ায়ই থাক্ত কিনা, —
নামটা বেশ মনে আছে। কিছ ওকে ভর দেখালে আর কি
হবে,—নাপ কিছুতেই বাবে না। মিছিমিছি মেয়েটাকে
এখন আর ভয় দেখাতে মায়া হয়। কেমন স্থলর দেখতে
মেয়েটা দেখেছেন তো,—অথচ কেপ্টা পয়সা ব্য়য় হবে বলে
মেয়ের বিয়েই দেবেনা; সেয়েটা—

ওস্তাদ

যাক্ যাক্ মেয়ের সম্বন্ধে ভাববার দরকার নেই। বাপটাই হালামা বাঁধাল।

শস্তু

কিন্তু বসুন তো, মিদি নামটা সত্যি ভাগো নয় ? একদ্দ চনৎকার !

ওস্তাদ

দেখো, ও-সব ব্যবসার মধ্যে আসে না। অবাস্তর কথা আমি পছন্দ করিনে। কথা হচ্চে, ওদের ষেমন করেই হোক তাড়াতে হবে।

শস্তু

ধদি থাকেই বা, এমন তো আর বিশেষ ক্ষতির আশকা নেই। ওরা ত ওপরে কক্ষনো আসে না, নীচে না হয় রইলই বা, ডাতে আমাদের—

ওস্তাদ

ভোমার মুপু! ওহে, বাপু, এ-ব্যবসা অত সোঞ্চা নর। একটু মাধা খামাতে হয়। এরা ধাক্লেই লোকজনের আসা বাওরা হবে। করদিন পরেই ভয় খার ধাক্বে না। সংক সকে আমাদেরও এমন একটা সব রক্ষের স্থবিধের যাগুগা ছাড়তে হবে। [শক্সুকে] দেখো, কারুর মেয়ে টেয়ের দিকে নক্ষর দিয়ো না। ভার মানেই ব্যবদা পগু, এবং হাতে শেকল।

শস্তু

বুঝ তে পারছি,—ওদের ধেমন করেই হোক ভাড়াতে হবে।

ওস্তাদ

ঠিক। [পামির।] দেখ, আমাকে এখনই সহরে বেরুতে হবে। কিছু কাগজ টাগল, ছ'াচ গড়বার জল কিছু লোহা, জল-ছাপ তুলবার নতুন কিছু যন্ত্রপাতি ক্যামেরা, এগব সংগ্রহ করে আন্তে হবে। আসতে হয়তো দেরি হ'তে পারে,—আজ এমন কি নাও ফিরতে পারি। বেশ সাবধান হ'য়ে থেকো, হাবার মতন আবার ধরা পড়ে যেয়ো না।

শন্তু

আজে, সে ভাবনা করতে হবেনা। একুনি আমি তেতলার অন্ধকোঠায় গিয়ে লুকোবো। কেউটে ভূতের সাজের বিহার্গালটা দিয়ে দেখি,— ভর পাওয়াবার মতন হয় কিনা।

ওস্তাদ

তবে 'আমি চল্লুম।

[কালো আবরণ গায়ে পরিয়া প্রস্থান করিল]
পাশের ছয়ার দিয়া অকস্মাৎ মিনি আসিয়া চুকিল।
শস্তু •চমকিয়া কালো আবরণ গায়ে দিবার প্রচেটা
করিল, কিন্তু তখন দেরি হইরা গেছে।

মিনি

আপনি কে? কী চানু আমাদের বাড়িতে?

শস্তু

আমি ভূত।

মিনি

কেমন ভূত, আমি ভা জানি। এই বৃদ্ধি আপনার বাড়ি থেকে সল্লোসী হয়ে বেরিয়ে যাওয়া।

শস্তু

তুমি আমাকে চেন না কি ?

মিনি

বিশ্ব করিয়া] জীবিত কালে আপনাকে একটু একটু চিন্তুম বৈ কি? বাড়ির কাছাকাছিই ছিলেন কি না। তথন মাপনার নাম ছিল, শস্তু। এখন কি?

শস্তু

कुंछ।

মিনি

জিজ্ঞেদ করতে পারি, এখানে ভূত দেকে কী করচেন ?

শস্তু

তপস্থা। দেখ, তপস্থা করতে একটু নির্জ্জন যায়গার দরকার হয় কিনা, তাই এইটাকেই পছন্দ করল্ম। লোকালয়ের আবিলা এদে যাতে তপস্থায় ব্যাঘাত না জন্মার, ভার জন্ম একটু আগুন টাগুন দেখাতে হয়, নাকী স্থন্ন বের করতে হয়।

মিনি

ভপক্তা করে এব মধ্যে কভথানা জাল নোট ভৈরি করা হয়েচে ?

শস্তু

কোপায় দাঁড়িয়েছিলে তুমি ? আড়িপাতা একটা অক্সায় কাজ, তা তুমি জান ?

মিনি

ক্তার কাজের মধ্যে নোটশাল করাই বে প্রথম তা আমি জান্তুম না। [একটু দম লইয়া] ছিঃ আপনি না ভদ্যলোকের ছেলে, আপনার এই কাজ। কোণাখেকে এই কালিয়াতের সঙ্গে আপনি ক্ট্লেন ? আপনার মা আপনার কন্ত কেমন করে কেঁদে দিন কাটাচ্চে আপনি কানেন না,— আমি কানি। [শুডু অধোনদন] তবে ? [প্রাঞ্জের কন্ত মিনি অপেকা করিল]

শস্তু

[তুই সেকেণ্ড পরে] আমিও জানি, মিনি। কতটা হতাশ হরে যে আমি এ পথে পা বাড়িরেছি তুমি ওা জানো না। আমার বাড়ির দারিক্রা আমার বুকে কাঁটা ফুটরেছে, কুণার জালায় আমি ছটফট কংগটি, আমার বিশ্ববিভালরের শিক্ষা আমায় থাবার কোগাড় করে দিতে পারেনি। মানুষ বে-মুহুর্জে বিবেক হারিয়ে ফেলে, সেই মুহুর্জে আমি অভার প্রবঞ্চনার পথে পা বাড়িয়েছি।

মিনি

[ক্ষণকাল চুপ থাকিয়া] বদ্লান,— এবার বদ্লিয়ে কেলুন জীবনটাকে। এখনো সময় আছে।

শস্ত

তুমি কিছ একণা কাউকেও বলে দিয়োনা মিনি।

মিনি

व्यक्तिका करून এ-१४ (६ए५ एएरवन ।

শস্তু

দেব

[একটুক্ষণ নি:শব্দে কাটিল]

মিনি

ভূতবাৰু ?

শস্তু

বলো ৷

মিনি

ভূত থাক্তে থাক্তে আর একটা কাল আপনাকে সারতে হবে। আমার বাবার একটু বেশি [বিধা করিয়া] কেপ্পনী রোগ আছে, জানেন তো। সেই দোবটাকে একটু তথ্রে দিতে হবে।

শস্তু

(कमन करत ? ভূতের তো চি কিৎ সা শান্ত बाना (नहें।

यिनि

্লিষৎ হাসিয়া] এ-সব অস্থপের একটু ভৌতিক চিকিৎসাই দরকার। আপনি নিশ্চিম্ভ পাকুন,—কেমন করে কি করতে হবে, আমি বলে দেব 'থন।

শস্তু

বেশ। কিন্তু আমি যা করেছি, এরঞ্জন্ত তুমি আমার ক্ষমা করতে পারবে তে। মিনি ?

মিনি

আমার ক্ষমা করায় আর না করায়, আপনার কি এসে গেল। তবে আমি নিশ্চয়ই—[এমন সময় প্রায় ঘরের কাছে গিন্ধীর গলা শোনা গেল। 'মিনি কোথায় গেলি মা।' শস্তু চট্ করিয়া কালো পোষাক পরিয়া লইল, এবং পরক্ষণে প্রসান করিল। সঙ্গে গেলীর প্রবেশ]

গিন্ধী

[কাতর ভাবে] মিনি, কোথার গোল মা। [আবিকার করিরা] তুই, এথানে ? এইমাত্র ভৃতটা ঘর থেকে চুট্ করে বেরিয়ে গোল না ? ওরে, তোকে কি আট্কেরেথেছিল,—সারারাজ্যি খুঁজে আমি হররাণ। [সাতকে] কি মিনি, কথা বলছিদ্ না যে,—বেঁচে আছিদ্ তো ?

মিনি

[হাসিরা উঠিরা] একদম বেঁচে আছি মা, কোনও ভয় নাই ভোমার। আর ভোমার ভূতকে ভয় করতে হবে না,—এ সত্যিকারের ভূত নর। এ আমাদের ও-পাড়ার শস্তুদা

গিন্দী

কে শস্তুরে ? মিন্তির বাড়ির,—শশি মিন্তিরের ছৈলে ? সে যে সল্লোসী হলে বেরিলে গেছল। অলপানি পাওয়া ছেলে গরীব মা বাপকে ছেড়ে—

মিনি

হ্না, সন্নোদী না, আরো কিছু। ভৃত সেক্তে এথানে বাস করচে, কি সব করচে, আর ভন্ন দেখিনে লোককে বাড়ির ত্রি-সীমানার আস্তে দিচ্ছিল না।

গিন্ধী

বলিস্ কি রে, বিখেস হয়না যে। এমন ফলপানি পাওয়া কুলার দেখ্তে ছেলে সল্লোসী হ'লে তঃণ রাধার যে আর ঠাই হয় না।

মিনি

না চমৎকার ছেলে, সংখ্যাদীর চেয়ে ঢের ভালো কাজ কর্মছল দে।

গিন্নী

ডাক না তাকে একবার, তাকে দেখি। ডেকে জিজেদ পত্তর করি। ভূত সাম্ববার তার কি প্রয়োজন হ'লো কে জানে।

মিনি

কিন্তু মা, ওকে দিয়ে বাবার কেণ্টামোটা একটু
কমিয়ে নেবার মতলব করেটি। দাঁড়াও,—একে একে
তোমাকে সব বল্বো। বেশ একটা স্থবিধে হয়েছে কিন্তু।
দাঁড়াও, তার আগে শস্তুদাকে ভোমার কাছে ডেকে দিচি।
দরকার কাছে আগাইয়া গিয়া] শস্তুদা, ও—শস্তুদা।
মা তোমাকে ডাক্চেন, ভনে যাও ভো। লক্ষা করে আর
লাভ নেই, আমি সব বলে দিয়েছি।

[মিনি অপেকা করিল। ধীরে ববনিকা প্তন।]

তৃতীয় দৃখ্য

প্রথম দৃশ্ভের সেই ঘর। তবে খরের চেগারা একটু কিরিয়াছে,— বিচানাটা একটু ভাল হইরাছে। দেরালে ডু-একটা ছবি আবিভূতি ইইরাছে।

नमन्, नक्ता-शान्।

একটা ৰাছ্ডের উপর বসিরা সিরী মিনির চুল-বাধা প্রার সমাও করিরা আনিয়াছেন।

গিন্নী

[চুল ঠিক করিয়া দিতে দিতে] তোর শস্কুদাকে থাবার দিয়ে এসেছিলি তো ?

মিনি

এসেচি, এসেচি, কভবার আর বলব বলোভো। তবে ভূতের মুপে মাহুষের খাওয়া তেমন রোচেনা বোধ হয়। এবার পেকে ভূতের উপধূক থাবার তৈরি করে দিও,— দিয়ে আসব।

গিন্নী

ঐ বণ্ডাগোছের লোকটাও ওর কাছে আছে নাকি: ভটা একটা সত্যিকারের আন্ত ভূতের মতন।

মিনি

ও এক হপ্তার জন্ম বাইরে গেছে,—এর মধ্যে আর ফিরবে না। ভ্ত দেখেই ভর পাওয়া যার, কিন্তু জ্যান্ত মামুষকে দেখলেও যে আঁতকিয়ে উঠ্তে হয়, এই প্রথম জানদুম।

[চুল বাধা সমাপ্ত হইল]

এমন সমন্ন বাহির হইতে কর্ত্তার গলা শুনিতে পাওরা গেল। 'বলি শুনচো, শুনচো, শু মিনির মা'। বলিতে বলিতে কর্ত্তা প্রবেশ করিলেন।

কৰ্ত্তা

নাও, নিয়ে এসেচি, ছ দোটই নিয়ে এসেচি। আধধানা চাকরের কাল নর,—তা একধানাই হোক্, না ছ-ছটা। কীবে মৃশ্বিলে পড়েছি—

গিন্নী

তা না আনলেই হ'তো,—এত ঠেকটো কিসের

কৰ্ত্তা

তোমার কি গিন্নী, তুমি তো ক্ষম্ করে বলে বসলে, ঠেকাটা কিসের। এদিকে রাত তুপুরে এসে, আমাকে শাসিরে বাবে, ভূঁড়ি ফাটাবার ভর দেখাবে, ঘাড় মট্কে রক্ত থেতে চাইবে, ঈরা ঈরা মূলোর মত দাঁত বের করে ডেঙ্গুচি দিরে বাবে,—ভার কি ? **•**>

গিন্নী

का, ७-मव करतन ना, यह नाहे कथा।

কর্ত্ত।

ভূমি তার বুঝ বে কি গিন্ধী। মুখের উপর সেই বিদ্ধৃটে
মুখটা এনে যদি একদিন শুধু তোমার 'ফাঁচ্' করে ষেত
ভবেই টেরটা সেতে। আমি বলেই না হয়, সয়ে টয়ে
থাকি,—বেশি জিনিয় পত্তর আনতে ত্কুম করলে, কিয়া
বেশি টাকা থরচা করতে বল্লে কাকুতি মিনতি করে
কিছুটা কম করিয়ে নিই।

গিন্নী

কিসের থরচা করার ছকুম গো ?

কৰ্ত্তা

আবে, এ যে কদিন ধরে রাজ্যের প্রসার মাছ আনচি, সর্ববাস্ত হ'রে ফলমূল কিনে নিয়ে আসচি, ভোমাদের জ্বস্থ উাতের মিহি শাড়ি কিনে টাকা জলে ফেলচি, এই সব আর কি জন্ত। বলি, সাধ ক'রে কি লোকে টাকা পোড়ায়। [থামিয়া] ছপুর রাজ্তির হ'লেই এসে উপস্থিত হবেন। দূর থেকে হাত লম্ব। করে নাকে স্থড়ম্ডি দিয়ে আমার হাঁচা ঘুমটা ভেঙে—বুঝলে কিনা গিয়ী, মুখ-ভেঙ্ তি দিয়ে শাসাতে থাক্বে,—বাঁড়ির জঁল এটা আঁনিস, ওটা আঁনিস। একবার কাগুটা দেখতো গিয়ী,—ব্যবহারটা একবার দেখ।

গিন্নী

ওরা ২য়তো, কেউ নিজের আত্মাকে কট্ট দেবে, তা দেখতে পারেনা। তাই ভোমাকে শ্বিনিষ কিনিয়ে কাটিয়ে থাওয়াচেচ।

কৰ্ত্ত৷

খাওরাছে তো রাজা করচে,—পরসাট। দিচ্চে কে শুনি ? পরসা থরচা করে আত্মার হৃথ ? আত্মাটা বে একেবারে অংল থাক্ হরে গেল। অথচ—বুঝলি মিনি,—বা একথানা মুথের ভেড্চি, আত্মারাম থাঁচাছাড়া হবার ফোগাড়। কথা অবহেলা করি, আর এদিকে একদিন পট্ করে ঘাড়টী মটুকে দিক্।

মিনি

না বাবা, সে—ভালো নয়। আগে প্রাণ, ভারপরতো টাকা। ঠাকুর দেবতাকে বেমন, তেমনি ভৃতপ্রেভকেও মেনে চলা বৃদ্ধিমানের কাল।

কৰ্ত্তা

কিন্তু এদিকে যে ফতুর হ'য়ে গেলাম, সেটার খোঁজ করে কে? [গিন্ধীকে] এইবার আর ওই শালার বাড়ি না বদ্লালে চল্ছে না গিন্ধী। ভার মানে—বুঝ্লে কিনা—

গিন্নী

না না, সে—উচিত হবে না; এমন সম্ভায় তে-তলা বাড়ি কোপায় আর পাওয়া যাবে বলোতো ?

কর্ত্ত।

নইলে আর এদিন ছিলুন কেন,—সে-কথা কি আমাকে শেপাতে হবে। তবে রোজ রান্তিরে যদি এমনতর স্থনিজের ব্যাঘাত হয়, ভূতপ্রেত এসে মুথ থিঁটিয়ে শাসাতে থাকে, পাবা উচিয়ে ভর দেখায়, তবে আর শাস্তি থাকে কোথায়।

গিলী

কিন্ধ ভাড়া কি রক্ম সন্তা, সেটা দেখ্তে হবে তো:..

কৰ্ত্তা

কোপার সন্তা হলো,—বে—কণা কি আর জামি না হিসেব করেই বলচি। ভূত ব্যাটার কণামত বেমন সব ফিনিষ-পত্র আনতে হচ্চে,—ভাতে বুঝেচ,—গড়পড়তা তোনার বেশিই পড়্চে গিরে। এই যে ছটো চাকর আনতে হলো, আমার পিণ্ডি দেবার জন্তে—

মিনি

हिः , को त वत्ना वावः--

কৰ্ত্তা

বলি কি সাধে বলি,—কি প্রাণেজন ছিল চাকরের।
অথচ জুলুম দেখোনা একবার,— শাসিয়ে গেছেন, তু-তুটো
লোক আন্তে হবে, রায়ার জক্ত একটা, অক্ত কাজের
জক্ত আলাদা আরেকটা—বেন আমি দিল্লীর বাদ্শা হ'য়ে
গেছি। পরশুবলে গিছ্ল, কাল গরিমনী করে,—বুঝলে
কিনা গিন্ধী;—আর আনা হয়নি। ভাইতে রাজিরে ঘাড়
মটকাবার ভয় দেখিয়ে গেল।

মিনি

कि त्रकम मुथि। वाव। ?

কৰ্ত্তা

বীভৎস। চোথ মিটিমিটি করে দেখি,—তাইতেই দমবন্ধ হয়ে আসার জোগাড়,—ভালো করে চেয়ে কি দেখবার জো আছে। চোথ বুজেই হাঁ না করে ব্যাটার জুলুমে রাঞী হয়ে যাই,—চোথ বুজেই একটু কাকুতি টাকুতি করি। [থামিয়া] কী রকম অভায়টা দেখতো,—ওদের আমরা সাতেও নেই, পাঁচেও নেই। ওপরের ছটো তালাতো একদম ছেড়ে দিইচি। অথচ দেখতো, কী রকম আমাদের খাধীনতায় হস্তক্ষেপ করচে,—ওঁটা কিনে এনা, সেঁটা আনা চাই, আঁকে নিজের জ্গন্ত ভালো জামা না কিনলে যাঁড় মাঁটকাবো!

गिनि

সত্যি, এমন লক্ষীছাড়া হয় ভূতগুলো !

কৰ্ত্ত৷

বণেষ্ট হরেছে, আর নয়। ভূতের সদ্দে এক সাথে
বাস করা,—ব্বলে কিনা গিন্নী,—মান্বের পোষায় না।
ওদের আচার ব্যবহারই আলাদা রকমের! কী রকম
জূল্মটা বেড়ে চলেছে, শোনো, গিন্নি—কাল রান্তিরে
এসে বলে, মেঁরেকে শীঁগ্গির করে বিরে দেঁ। দেখতো
কাণ্ড । আমার মেরেকে [এই সময় মিনি প্রস্থান করিল]
আমি এখন বিরে দিই, কি পরে বিরে দিই, বিরে দিই কি
একেবারে না-ই দিই, ভাতে তুই,—ভূত,—ভোর কি ?

शिष्मी .

কথাটা একদম অস্থায় বলেনি,—মেরেটাকে আর কতকাল আইবৃড় রাধ্বে ?

কৰ্ত্তা

তুমি তো ভূতের সঙ্গেই সায় দিলে, অথচ আমি পান পাই কোণায়। শালারা তো এক ঝুড়ি টাকা চেয়ে বস্বে 'থন—

গিন্ধী

ওগো, বলি শভুর কথা তোমার মনে আছে,—ঐ ধে শশি মিত্তিরের ছেলে ? জলপানি পেয়েছিল

কৰ্ত্ত৷

ইাা, ভার কি ?

গিন্নী

ভার সঙ্গে মেয়ের বিয়ে দেবে ?

কতা

হ্থা:, হা-ঘরে বাপ-মা, প্রসা দেখেনি কোনও দিন, জলপানি পাওয়া ছেলের দোহাই দিয়ে ছিনে জোঁকের মও টেনে ধর্বে। ও—সবের মধ্যে আমি নেই। শস্তুটমু বাদ দাও। ও হ্বিধের ছেলে নয়।

গিয়া

না গো, সে—আজ কালকার ছেলে, একটা পরসাও নেবে না।

কৰ্ত্ত।

[সহর্বে] নেবেনা ? পরসা চার না ? তবে — ব্রুলে কিনা গিরী, — তোমার ইচ্ছে — মত করতে পার। আমার খুব বেশি রকম মত আছে। বেশ স্থবিধে মতন ছেলে পাওয়া গেছে ভ্র—দেখো, ধেন আবার ফস্কে না বায়।

গিন্নী

त्म चामि कन्नरवा धन।

কৰ্ত্তা

পরচাস্ত হ'রে গেলাম, — মেরের বিরে ভো নাহক কম করে চল্লিশ পঞ্চাশটা টাকা পরচ হ'রে বাবে। আর ছ-ছটো চাকর রাধতে হলো—মাস মাস দশবারোটা টাকা মাইনে ন দেবার ন ব্রাহ্মণার গেল। দেখুবে চলো গিন্ধী, কি রকম যগুগোছের ছই ব্যাটা,—ভাত যা সাবাড় করবে। তবে রক্ষে ভূতটুতের কথা কিছু শোনে নেই। চল, চল, ওদের বাইরে দাঁড় করিয়ে এসেচি,—ভূতে যদিভেঙ্গ চি দিয়ে বায়, তবেই ব্যাটারা পালাবে।

[হজনের প্রস্থান]

অক্স হ্রমার দিয়া কালো ঢাক্নাটা উঠাইতে উঠাইতে শস্তুর অবেশ। তারপরেই মিনি উপস্থিত হইল।

মিনি

তুমি কিন্তু বড় বাড়াবাড়ি করছ, শস্থুদা ?

শস্তু

(क्मन ?

মিনি

আমার বাধাকে ভূমি পোঁচা দেবার কে। বুড়ো মারুষ,—অন্ধকারে যদি মাধার লাগিরে দিতে...

শস্তু

চোধ বৃদ্ধে কি দিয়েছিলুম,—দেধে শুনেই দিয়েচি,---কোধার লাগলে বাধা পেতে পারে আমার কি আর জ্ঞান নেই নাকি?

মিনি

আছো, ভাই বেন হ'লো, কিন্ত আমাকে বিয়ে দেওয়াবার কথা তোষাকে কে বল্তে বলেছিল। সেটা বুঝি নিজের বুদ্ধি ধরচ করে বলা হয়েচে ?

শম্ভূ

দেখতো, কেমন চমৎকার মাথা থাটিরে বলে দিলুম।

মিনি

হয়েছে, হয়েছে। অত দরা করতে হবে না।

শস্তু

বলো কি ? উচিড কথাটী স্মরণ করিয়ে দিতে হবে না ? তোমার এখন বিয়ে হওয়া দল্পার,—বুঝলে, আমার ক্রমশঃই মনে ২চেচ, তোমার এইবার বিয়ে হওয়া দরকার !

মিনি

(पथ, जान रहत ना, मजुना। मत्रकात रहन, दर्जामात्रहै।

শন্তু

ইাা, আমারও। তোমারও। তোমার সাথে আমার। মিনি

ভূত কোণাকার! [বিরক্তির অভিনয় করিল] আমি চর্ম। কী অসভারে বাবা!

[প্রস্থানোম্বত]

শন্তু

শোন না মিনি। তুমি ভৃতের পেত্নী হবে ?
[ধ্বিক্ল : টিক্লা মিনির প্রকান]
[ডাকিলা] ভগো পেত্নী গো [গিলীর প্রবেশ। শস্তু জিব কাটিল] মাসিমা !

গিন্নী

এই যে শস্তৃ !

শস্তু

মাসিমা, আমি মিনিকে বিয়ে করবো। [গিন্নী একটু অবাক্ হলেন। একটু অপেকা করিয়া শস্তু আবার বলিল] বলুন, মাসিমা আমার সঙ্গে কি আপনারা বিয়ে দেবেন ?

গিন্দী

কিঙ্ক তোমার বাপ মার মত---

শস্তু

इरवरे ।

গিন্নী

কিছ মিনির বাবা কি রক্ম হিসেবী ভানতো। পরসা কড়ি হয়তো কিছুই— িশেষ করিতে না দিয়া] তার দরকার নেই। একটু মাত্র দরকার নেই। নিজের উপার্জ্জনের পয়সা ছাড়া, আর কোনও পয়সার ওপর আমার আর লোভ নেই।

গিন্নী

[ভাবিয়া] কিছ ওধু তোমার কথাই তো নয়, তোমার মা বাবা আছেন, তাদের কথা ভাবতে হবে, আর ওধু তাও নয়, আমার মেয়ের বিয়েতে যদি আমি উপযুক্ত রকম যৌতুক না দিই, তবে লোকেই বা কি বল্বে, আর আমিই বা কি বলে নিজেকে: বোঝাব। সে যে আমার পক্ষে কত বড় ছঃশের কথা হবে তুমি তা বোঝ না ?

শন্তু

9:

গিন্নী

শুধু এক উপায় আছে।

শস্তু

f#?

গিন্নী

যেমন করে অনেকটা ওঁকে শোধ্রান গেছে, ভেগনি করে এটাও হয়তো সংগ্রহ হ'তে পারে। ভূতের ভর ধে একেবারে নেই, তা নয়।

শস্তু

[লজ্জিত ভাবে] ছি:, কী কাও করতে হচ্ছে বলুন,— শুধু মিনি নাছোড়বালা বলে। কিছু নিজের জ্বন্ত এমন করে যৌতুক সংগ্রহ করতে আমার লজ্জা—

গিন্নী

কিছু নয়, কিছু নয়, কজার কিছু নয়। উনি ঐ বরণেরই নাত্য,—প্রাণধরে কাউকে পর্যান কড়ি দিতে পারেন না, এমন কি নিজের মেয়েকেও নয়। ওঁর কাছে একটু কৌশল করা কিছু গোবের হবেনা।

শস্তু

কিন্ত টাকা কি করে আদায় করি, টাকা তো আর সক্ষে থাকেনা। টাকা এনে দিতে বল্লে বাড়ি ছেড়ে পালাবেন,—-আর ফিরবেন না।

গিন্ধী

সঙ্গেও থাকে বৈকি,-- তুমি কি সব কথা জান! বাাহ্ব ফেল পড়্তে পারে ভয়ে, স্থানে স্থানে ওঁর কত গঠে ঠিক আছে,—বেশির ভাগ টাকাই ভাতে গোপন করা। শত বল্লেও শুনবেন না। জাছাড়া হাজার চারেক টাকা সব সময়ই ওঁর কোমরে বাঁধা থাকে,—সব সময়, দিন রাজির, চবিশ ঘণ্টা। বাদ বাকী যা আছে, তা কুড়ি পাঁচিশটা বাাঙ্কের মধ্যে ছড়ান, যাতে ফেল পড়লেও এক সঙ্গে বেশি টাকা মারা না যায়।

শস্তু

ভঃ, ভাই নাকি ?

গিন্নী

আরো কত কাণ্ড আছে, মিনির বাবার। তা, বাক্, আন্ধ রাত্রে তুমি অঞ্চ হাঞ্চার ভিনেক আলীয় করে নিম্নে এসো।

শস্তু

কী একটা হাসির ব্যাপার হচ্চে বলুন তো। আদত একটা ঠক্ হ'য়ে উঠেচি। [শুনিয়া] ঐ বুঝি, উনি আস্ছেন। আমি এই বেলাচম্পট দিই।

[একান]

অক্ত ভুয়ার দিরা কর্ত্তা প্রবেশ করিতে লাগিলেন।

কৰ্ত্তা

্বিলিতে বলিতে প্রবেশ] বুঝলে গিন্ধী, ছ-ছটো ব্যাটা চাকর জুটেচে। সর্বস্থ খেরে ফেল্বে। ডালের সাথে ভাতের মাড় মিশাতে বলে দিয়ো দিকিনি।

[ষৰনিকা পড়িল]

চভুৰ্থ দৃশ্য

গভীর রাজ। পট উঠিলে দেখা গেল অন্ধনারে একটা তক্তপোবে কে একজন ঘুমাইতেছে। দেওয়ালে ভূচ ভাড়াইবার লক্ষ একটা নামাবলী টাঙ্গানো আছে। ঘরের একটা জানালাও খোলা নাই। একটা অভি ক্ষীণালোকে শুধুমাত্র ভক্তপোষ্টা যা হোক কিছু দেখা যায়।

প্যাচার চাৎকার শোনা গেল।

একটা সামুনাসিক সূত্র শোনা গেল, ভারপর সেই অক্ষকার ঘরে বিকট এক সাঞ্জ করিয়া ভূতের প্রবেশ।

খরে চুকিয়া শৃত তিন চারবার তক্তপোদ প্রদাশকরিল, কি অভুচ ভীতিকর সব অলৌকিক শব্দ করিল। গাল টিপিয়া 'ব্রুন্' 'ব্রুন্' আ ওরাজ বাহির করিল।

দেওয়াল হইতে টিকটিকি পাড়িয়া দুপে প্রিবার অভিনয় করিয়া সে দরজার কাছে —তক্তপোন হইতে দুরে,—যাইয়া দাঁড়াইল।

ভূত নাকী হৃদ্ৰে কথা বলিবে।

ভূত

ি নাকী হুরে] চিঁহি হি হি, হোহোহোহোহো, বুম্বুম্, বুম্। [একটু চুপ]

<u>ডুত</u>

[মাকী হ্রে] খুন্চিস্ ব্বি? [একটু অপেকা করিরা] মুধ্ধু মানব, রাতে খুম্স! জাগ জাগ! বৃষ, বুৰুম্ব্ম!

কুত

পঙ্ পঙ্রুম্ ভূ: হি হি হি হা হা। [নাকী ফরে]
অসমরে ঘুম্চিহ্ন কেনরে,— গুণুর রান্তিরে ঘুম্ন, আল্সে
কোথাকার! [তব্ও ঘুমন্ত কর্তার সাড়া নাই] থঃ ক্ষঃ,
ভূম্ [ধুর লম্বা একটা লাঠি দিরা কর্তার ভূঁড়িতে এক
খোচা দিল।] ওঠ, ওঠ বলচি…

্ কর্ত্তা 'কুড়িতে কে বেঁ াগালেছ রে ?' বলিরা ধড়মড় করিরাজাগিরা উঠিরা বিদরাছিল। কিন্ত ভূতের ভরতর মূর্ত্তি দেখিরা নিমেব মধ্যে শুইরা চকু বুজিরা নাক ডাকাইতে হরু করিল]

কৰ্ত্তা

[শুইরা চকু বৃজিরা] আমি জেগে নেই, খুমিরে পড়েচি আবার। আমার ভূঁড়ির খোঁচা আমি টের পাইনি। [জোরে নাক ডাকাইভে লাগিল]

ভূত

[নাকী হুরে]

দাঁড়া তবে মঞা দেখাচিচ ! আহা, কতদিন বে মনিখির খাড় মটকাইনি,—ভাজা রক্ত স্থখাগু, বড় স্থখাগু!

কৰ্ত্তা

[নিজে নিজেই] বলে কিরে ! আঁগা, মতলব্টা বে ভালো নয়। [জোরে] আমি বৃষ্ইনি, আমি জেগেই আছি দেবতা[ভরে তার গলা কাঁপিতেছে]

ভূত

[সান্থনাসিক] আমি দেবতা নই,— ও— নচ্ছারদের নাম করিসনে আমার কাছে। আমি ভৃত। বুম্ বুকুম্, বুবুবুম, ক্ষ:, ফোঁস্ হা হা হি হি হি ।

কৰ্ত্তা

[চোথ বুজিয়া উপুড় হইয়া ওইয়া ওইয়া] আবার কেন হজুর,—কথামত চাকর তো এনে হাজির করেচি,— এইবারটী হুর্মলকে কেমা দিম !

ভূত

বড় ক্লিধে পেরেচে,—মান্বের মুখুটা আবার কোথায় রাথলুম; এই বে পেরেছি [একটা নর-ককাল বাহির করিয়া আনিল]

কৰ্ত্তা

[উकि निशा अकर्र (मिशा] (मरत-रह रत !

ভূত

শোন্!

কৰ্ত্তা

[हक् वृक्तिशह] चात्क कक्ता !

ডুত

हाना हारे ... तूम्, द्वम, ववम् ... हाना हारे !

কৰ্ডা

हैं। वा किरमत हैं। वा कक्द ?

<u>ডুত</u>

হা হা হা হি হি হি হি। অমাবক্তার দিন আমাদের মহোৎসব হবে,...চাঁদা চাই, টাকা দে, টাকা [নরমুখে কামড় দেবার অভিনয় করিল]

কৰ্ত্তা

[সাতকে] টাকা ? হুজুর আমি টাকা পাব কোথার ? কপর্দক আমার নেই,—দিন আনি দিন খাই—

ভুত

চালাকি হবেনা। আহা, কত দিন যে মনিয়ির ঘাড় মটকাইনি,—তাজা রক্ত হ্মখাহ, বড় হাখাহ, হা হা হা । টাকা চাই, শীগগির দে…

কৰ্ত্তা

হুজুর, আমি বুড়ো, মাহুষ ! আমি গিয়ে, আপনার টাকা পাব কোথায় ?

ভূত

[বিকট অট্টহাসি করিয়া উঠিল] দিবিনে, তবে, লক্ষীছাড়া দিবিনে। [দাঁত কড়নড় করিয়া] হা হা হা হা হি হি হি হি, স্থাহ, বড় স্থাহ...

কৰ্ত্তা

দোহাই হছর, আমার প্রাণে মারবেন না। এই বরুম, দেবো, দেবো টাকা, বুকের রক্ত জল করেই দেব। বেশ, দেব বরুম, কালই এনে দেব।

ভূত

বববম্, ফোঁঃ, ভূত ভূতুম ! আৰু, আৰুই চাই । কাল্কের নাম করে পালিমে মেতে চাস্—খাড় মটকাবো তো,—তাৰা ক্তি, হা হা হা হা হা—

- কর্ত্তা

কিৰ হত্ৰ, এখন আমি কোণায় পাই ?

ভূত

কোমরের টাকার থালিটা বের করে দে [দেওরাল ইইতে টিকটিকি ধরিয়া মূধে পুরিবার অভিনয়]

কৰ্ত্তা

[প্রায় স্থগত] সেরেছে,—ভাও টের পেরেছে। ওরে বাবা, এযে সভিা, ভৃতের অঞ্চানা কিছু নাই [জোরে] হন্ত্র আমি গরীব মানুষ,—আমি চারগণ্ডা পর্যার বেশি দিতে পারব না কিছ,—ভিনদিন আমার বাজার ধরচা বন্ধ রাধতে হবে···

ভূত

[নরমুগুটা নীচে ফেলিয়া তাহা দিয়া গেণ্ডুয়া থেলিয়া] হাহাহি। সব চাই, সব—

কৰ্ত্তা

[বিখাদ না করিয়া] মানে ?

ভূত

থলিটা আমার হাতে দে,—দেরি করিসনি, দে দে, বের করে দে,—চিহি হি হি ক্রম্ ক্রম্—

কৰ্ত্তা

সর্বনাশ, এ বলে কি ? থলেতে বে তিনতিন হাজার টাকা ! আ্যা,—কি কাণ্ড ! এর চাইতে আমার মরা ভাল,—নাঃ,—প্রাণধরে এ-টাকা আমি দিতে পারব না । ভূত বাবু,—মার, একদম মেরে ফেল, ঘাড় মটকাণ্ড, দেহে প্রাণ থাক্তে এ-টাকা আমি ছাড়তে পারব না · · ·

ভুত

হাহাহাহা থাবো ধাবো ধাবো হা হা হা হা হা [ভূতের মুধ দিয়া অকমাৎ আঞ্চন বাহির হইতে লাগিল] [দেখিয়া কর্তার দম বন্ধ হইয়া আসিবার লোগাড়]

কৰ্ত্তা

ভরে বাবা, ষাই কেলা। এত বলুন, একটু যে দহা
হ'লোনা। শেষে দেখি পৈত্রিক প্রাণটার ঠাণ্ডা ক'রে
দেবে ! [কোমর হইতে থলি খুলিয়া] নেও, নেও, নিয়ে
যাও, সর্বাধ নিয়ে যাও। ওয়ে, কী কুক্ষণে এই ভূতের সঙ্গে
বাস করতে এসেছিলাম,—আমার সর্বানা করে ছেড়ে
ছিলে—

4b

ভূতের মূখ হইতে তথন জেমনি আগুন বাহির হইতেছে ।
প্রাণে মেরো না হুজুর ,নেও নেও, নিয়ে ৰাও, এক নয়,
ছুই নয়, 'একশো নয়, হুশো নয়, ভিনতিন হাজার টাকা,
গুরে আমি পাগল হয়ে যাব।

[ভূত এমন সময় ভীষণ হছার করিয়া উঠিল]
নেও, নেও, আমার কল্জে ছিঁড়ে নিয়ে যাও
[বাঁ হাতে চকু চাপিয়া ধরিয়া ধান হাতে ছুঁড়িয়া দিল]
ভূত আদিয়া সেই উঠাইয়া লইল। বাঁ হাতে মড়ার মাণাটা
দাড়াইয়া সে দরকার দিকে অগ্রণর হইল।

কৰ্ত্তা

[লাফাইয়া উঠিয়া] মরি তো মরি, একবার ভাপ্টে ধরি।

ভূতকে থাইরা জাপ্টাইয়া ধরিল। কর্তা বলিতে লাগিল,—এডগুলি টাকা গেলে আমার জীবন থেকেই আর কোন্ লাভ। ভূত প্রাণপণে তাকে -ছাড়াইতে চায়। কিছুক্ষণ ধ্বস্তাধ্বস্তির পর ভূত ছাড়া পাইরা চো—চো চম্পট দিল।

কৰ্ত্তা

[আর্দ্ডনাদ করিয়া] গেল, নিমে গেল, সর্বস্থ নিয়ে গেল। [চীৎকার করিয়া] গিন্ধী, ও গিন্ধী, ওঠ, ছুটে এসো। ভূতে আমাকে সাবাড় করে গেল।…

[ছুটিয়া গিন্নী ও মিনির প্রবেশ]

গিন্নী

কি কি কি হয়েছে,---অমন করে চেঁচাচ্ছ কেন?

(C)

চেঁচাচ্ছি, সাথে চেঁচাচ্ছি,—সর্বস্থ অপহরণ করল। গলার পা দিয়ে কাণাকড়িট পর্যস্থ নিমে গেল। ওরে আমাকে পথে বসিয়ে গেল রে, ওরে আমার—

গিন্দী

कि निन, कि निन, कि हू वनाठ ना स-उक्वन है है हिहा मन्द्र

কর্না

গিন্ধী, তোমার কথা আগে গুনিনি, ক্ষয়ার করেচি, ্বোরতর অপরাধ করেচি। নইলে ভূতের সঙ্গে মানুষের থাকা কি কোনদিনই উচিত। বলবো কি গিন্নী, বাটা ঘাড় মটকাবার ভর দেখিয়ে, আমার ভিন তিন হাজার টাকা লুঠ করে নিয়ে গেল। আমি আর ভাল নেই,— ক্রমেই পাগল হ'য়ে যাচিচ,—মগজ্ আমার জট্ পাকিয়ে যাচেচ,—গুগো, আমি পথে বদলাম গো!

গিন্ধী

বলেছিলাম, এই ভৃতুড়ে বাড়ীতে থেকে কান্ধ নেই,—
কি সর্বানাশের কথা গো! মত্যি মত্যি যদি ঘাড়টাড়ের
ওপর অত্যাচার করত তবেই—

কৰ্ত্তা

আরে ছণ্ডোর ঘাড়ের ওপর অত্যাচার । আমার বথাসর্বস্থ নিয়ে গেল,—তো ঘাড় গাকা আর না পাকা। ওরে মা, আমি কি করি, আমি বাই কোগা। পুলিশে বাব, তারও জোগাড় নেই,—ভূত ধরতে আর কোন্ পুলিশ আস্বে। [সহসা থামিয়া] চল গিনী বাবো, বাবো। লক্ষীছাড়াদের ঘাঁটিতেই গিয়ে হানা দেবো,—মিনি তুই লঠন ধর, গিনী তুমি আমা বটি নিয়ে এসো,—

[প্ৰভাতের আলো দেখা দিল]

ঐ যে ভোর হয়ে এসেচে,—চল গিন্নী, শীগ্ণির চলো আর দেরি নয়,— অন্ধকার থাক্তে থাক্তে ধরা যাক্ গিয়ে।

[কর্তা ও গিলীর প্রস্থান]

এমন সময় অক্ত হয়ার দিয়ে শস্তু প্রবেশ করিল

মিনি

কী ভোমরা আরম্ভ করেছ বলোভো,—বুড়ো লোকটাকে মেরে ফেল্বে না কি ?

শস্তু.

স্পার নর,—এইবার সমাপ্ত মিনি। স্থামার স্কৃত-লীলা এইবার সম্বরণ করবো।

मिनि

তনে আৰম্ভ হলুম...

শন্তু

তোমার জন্তই তো,—অর্থাৎ মানে, বুঝলে কিনা,— তোমার জন্তই ওটা করতে হ'লো।

মিনি

আমার জন্ম ?

শস্তু

ইা গো। ভোমাকে বিয়ে দিতে টাকা লাগ্ৰে বে!

মিনি

যথেষ্ট ধন্তবাদ, আমার জন্ত মাথা-ব্যথা করবার ভোমার কোন দরকার ছিলনা।

শন্তু

विनि?

মিনি

कि।

শস্তু

আমাকে পছন্দ হয় ?

মিনি

ভূত কোণাকার !

শস্তু

ও-সব চালাকি চল্বে না। এত হালামা করলুম,— এখন করতেই হবে। মিনি

[দরকার দিক অগ্রসর হইয়া] কী অসভা রে ! আমি কথ্থনো আর ভোমার সঙ্গে কথা বলবনা। চরুম আমি !

শস্তু

রাগলে ভোমায় চমৎকার দেখায় মিনি।

মিনি

[রাণের অভিনয় করিয়া] ভূতা [দরকার কাছে আগাইয়া গেছে]

শস্তু

[হাসিয়া] পেত্নী!

িকল দেখাইয়া মিনি ভাড়াভাড়ি প্রস্থান করিল। শব্ধু আগাইয়া গিয়াছিল। এমন সময় বাহিরে কর্তার গলা শোনা গেল। 'গল্পীছাড়ারা মহোদ্ধর করবেন.—যাকে বলে ভূতের বাণের প্রাদ্ধ।' গুনিয়া শব্ধু এস্ত-ভাবে চম্পট দিল। গু-দিক দিয়া অ'।শবটি উত্ত ভ করিয়া কর্তার প্রবেশ।

কৰ্ত্তা

[রঙ্গনঞ্চের উপর দিয়া চলিয়া যাইতে যাইতে] ভূত তো ভূত, ভূতের বাপ আমার টাকা নিয়ে হজন করতে পারবে না। কোথায় বাবে বাপু, পেট টিপে, টাকা বের করব আমি। প্রাণ বায় যাক্, কিছ টাকা,—ও-সব হচ্চে না···অমি ভোমার নাক কাট্ব, কান কাট্ব, চানড়া দিয়ে ভূগভূগি বাজাব।

যবনিকা

শ্রীসুবোধ বস্থ

জেনারেল ক্ল্যুদ মার্টিন

শ্রীঅমুজনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় এম এ, বি এল, পি আর এস

সাধারণ ভাগাদেরণী দৈনিকগণ হইতে অনেক বিষয়ে ক্লাদ মার্টিনের বৈশিষ্ট্য দেখা যায়। তিনি প্রথম যুগের একজন বিখ্যাত ফরাসী ভাগ্যাদ্বেষী দৈনিক। প্রথমজীবনে খদেশের সেনাবিভাগে প্রবেশ করিয়া ভারতবর্ষে পদার্পণ করিলেও ভিনি পরে সমরু ও মাদেকের মত ইংরাজ কোম্পানীর কর্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। কিন্তু ওাঁহাদের মত তিনি প্রথম স্থযোগেই অকৃত্র ভাগ্যাম্বেষণে পলায়ন করেন নাই। একবার বস্তুতা ত্বাকার করিবার পর শপ্র ভঙ্গ করিয়া পলায়ন করা হেয়তম বিশাদ্ঘাতকতা বলিয়া তিনি মনে করিতেন। মার্টিনের অবশিষ্ট জীবন ইংরাজের কর্ম্মে অতিবাহিত হয়। কাগক্রমে তিনি কোম্পানীর সেনাবিভাগে 'মেজর-জেনারেল' পদে অধিরোহণ করিতে সমর্থ হইয়া-ছিলেন। তথনকার দিনে ইংরাজ সেনাবিভাগে বিদেশী দৈনিকের অপ্রতুল ছিলনা, কিন্তু খুব অল্ললোকের অদৃষ্টে এ সৌভাগ্যলাভ ঘটয়াছিল। * মার্টিন নিক জাতীয়ত্ব কখন বিশৰ্জন দেন নাই। তিনি মনে প্রাণে বরাবর ফরাসীই ছিলেন। ইংরাজ নাগরিকত্ব গ্রহণ করিবার জন্ম কর্ত্তপক্ষ তাঁহাকে অনেকবার অমুরোধ করিলেও তিনি সে প্রস্তাবে কর্ণপাত করেন নাই। নিজের উইলে তিনি স্পষ্টভাবেই লিথিয়াছিলেন যে তিনি ক্যাণলিক খুষ্ট-ধর্মবিখাসী ফরাসী হইয়া অন্মগ্রহণ করিয়াছেন এবং সেই ভাবেই মরিতে চাহেন: ইহা ভিন্ন অপর কিছু তাঁহার কাম্য নাই।

স্বিপূল অর্থ অর্জন করিতে সমর্থ হইলেও সহকর্মীগণের
মত মার্টিন পরিণত বয়দে তাহা লইয়া বিশ্রামন্থথ উপন্থোগের
জক্ত অদেশে ফিরিয়া যান নাই। সঞ্চিত অর্থরাশির
অধিকাংশ তিনি বিভিন্ন সৎকার্য্যে, প্রধানতঃ খৃষ্টান বালকবালিকাগণের জক্ত শিক্ষা প্রতিষ্ঠান স্থাপনোক্ষেন্ত দান
করিয়াছিলেন। "কীর্ত্তিয়ত স জীবতি"— মার্টিনের দেহান্তের
আজ শতাধিকবর্ষ পরেও তাঁহার প্রতিষ্ঠিত শিক্ষা-নিকেতনসমূহ, কয়, আর্ত্তের জক্ত তাঁহার দানভাগ্রারগুলি তাঁহার
কীর্তিক্যাপ জগতে বিখোষিত করিতেছে। ভাগ্যাবেষীদিগের
মধ্যে অনেকে হয়ত মার্টিন অপেক্ষা অধিক অর্থার্জন
করিয়াছিল, কিন্তু আজ কে-ই বা তাহাদের চিনে?

ক্রান্সদেশের লিয়ঁনগরে ফ্লারীনার্টিনের পিপানির্মাণের কারধানা ছিল। কেহ কেহ তাঁহাকে রেশন ব্যবসায়ী বলিয়া উল্লেখ করিয়াছেন। সে কথা কিছ সত্য নহে। ক্রাদ ফ্লারীর দিতীয় পুর। ১৭০৫ খৃষ্টাব্দের ৪ঠা আহ্মারী তারিখে তাঁহার জ্লার হইয়াছিল। মাত্র নয়মাস বয়ক্রমকালে তাঁহার মাতৃবিয়োগ হয় এবং তাহার অনতিকাল পরেই ফ্লারী পুনরায় দারপরিগ্রহ করেন। ক্লাদের বিমাতা জ্লিয়ানমেরি মার্টিনেট তিনটী পুত্র ও ছুইটি ক্লার জ্লানী হইয়াছিলেন। অত্মান ১৭৫৫ খৃষ্টাব্দে ফ্লারীর মৃত্যু হইয়াছিলেন।

বাদ্যকালে ক্লাদ স্থানীর বিভালরে শিক্ষালাভ করিরাছিলেন। পাঠ্যাবস্থাধ তাঁহার গণিত ও বিজ্ঞানে সবিশেষ অন্থরাগ দেখা গিরাছিগ। উত্তরকালে এই চুই বিভাই তাঁহার যথেষ্ট প্রয়োজনে লাগিরাছিল। তথন ভারতবর্ষে করাসীদের ধুব প্রভাব। ছপ্লের চেটার ফরাসী নামে একটা শ্রমাভীতির সঞ্চার হইরাছিল। দাক্ষিণাত্যে তথন ইংরাজ ও ক্রাসীতে বিভীর কর্ণাটিক সমর (১৭৫১—৫৪) নামে

^{*} ইংরাজদিগের Regiment of de Meuron নামক সুইঞ্জরলগু-দেশীর একদল ভৃতিভূক দৈশু ছিল। উহাদের অধিনায়ক কাউণ্ট চাল স ডানিমেল এবং কাউণ্ট পীরের ফ্রেডারিক ডি মিউরণ নামক লাভ্ছর উভরেই ঐ পদলাভ করিয়াছিলেন। Martin নামটার প্রকৃত করাসী উচ্চারণ মার্ক্তী হইলেও বর্ত্তমান প্রবন্ধ মধ্যে উক্ত নামের ইংরাগী উচ্চারণ প্রদৃত্ত চুইল।

পরিচিত বিষম যুদ্ধ চলিতেছিল। হারদ্রাবাদ ও আর্কট-দরবারে ছপ্লের ফরাসী প্রাধান্ত প্রতিষ্ঠার চেটা হইতে এই যুদ্ধের উদ্ভব দে কথা ইতিহাসজ্ঞ পাঠকমাত্রে অবগত আছেন। যুদ্ধ-নিরত দৈনিকগণের হস্তে আশাতীত অর্থাগম হইতেছিল। এই সকল কাহিনী প্রবণ-গোচর হওয়াতে ফ্রান্সদেশের আবালবুদ্ধবণিতা সকলকার মনে ভারতবর্ষের নামে এক মাদকতার স্টে হইরাছিল। দেখিয়া শুনিয়া ক্লাদ এবং ভাহার বৈমাত্রেয় প্রাভা লুইয়ের প্রাচ্যদেশে ভাগ্য-পরীক্ষায় যাইতে বাসনা জ্বনিল ওবং কাহাকেও কিছু না বলিয়া উভয়ে একদিন গোপনে ভারতবর্ষে গমনোম্বত এক বেজিমেণ্টে নাম লিখাইল। এ সংবাদে জিয়ান মেরী একেবারে ভাঙ্গিয়া পড়িলেন। তাঁছার ভর্ণনা, অনুরোধ উপরোধে লুইয়ের আর ষাওয়া হইল না। क्राम कि काहात्रक वात्रण गानित्यन ना । ১৮ই সেপ্টেম্বর ১৭৫১ সালে তাঁহার রেজিফেট L'orient বন্দর হইতে যাত্রা করিয়া পর বৎসর মার্চ মাসে যথাকালে প্লিচেরীতে আসিয়া উপনীত इट्टेंग ।

এদেশে উভয় কোম্পানীর কর্মচারীগণ সমরে মাভিলেও আশ্চর্য্যের বিষয় দ্বিতীয় কর্ণাটিক যুদ্ধকালে ইউরোপে উত্তর জাতির মধ্যে শান্তি অকুল ছিল। কিন্তু শীন্ত্রই আবার বিখ্যাত সপ্তবৰ্ষব্যাপী সমর। (Seven Years War; 1756-ইংরাজ ও ফরাসীরা পরুস্পর 1763) বাধিলে প্রতিছম্বীরূপে পৃথিবীর সর্বত্ত বলপরীক্ষায় লিপ্ত হইল। ভারতবর্ষে সংঘটিত বৃদ্ধ তৃতীয় কর্ণাটক সমর মামে অভিহিত। मार्टिन, मार्टिक काँ जिल, हर्लन, द्रार्टिन, शास्त्र, व्यालन श्रम्थ উত্তরকালে স্প্রাসিদ্ধ ভাগ্যারেধী সৈনিকগণ প্রথমজীবনে क्रवांनी रननामरन शाकाकारन निश्च हिर्मन। छेई।रमन কাহিনীপ্রদক্ষে ঐ দক্ষ বৃদ্ধাভিষানের উল্লেখ প্রায়ই করিতে হইবে। সেজত এখানে কর্ণাটকের সমর্ত্রের সম্বন্ধে কিছ বলা প্রয়োজন। কি জটী বিচ্যুতির জন্ত করারম্ব-প্রায় ভারতবর্ষের আধিপত্য ফরাসীগণ হারাইল, কিরুপে ইংরাজরা অভিষ্ণুনীর নিকট লব্ধ বিশ্বার বলে ভাহাদের নির্ম্মিত করিতে সমর্থ হইরাছিলেন তাহাও আনা আবস্তক।

' মোগলশক্তির পতন্ত্রনিত বিশৃত্যলার স্থবোগে এদেশে

নিজেদের প্রাধান্ত বন্ধমূল করার পরিকল্পনা স্থবিধ্যাত ফরাসী ১৭৪৪ বৃষ্টাব্দে ইউরোপে ছুপ্লের আবিষ্ণত। War οf the Austrian Succession উপলক্ষ্যে ইংরাছদের সহিত যুদ্ধ বাধিলে ভিনি দাকিণাত্য হইতে উহাদের বিভাড়িত করিতে সচেষ্ট হইলেন। পর এডমিরাল বস্থাওয়েন নৌবহর লইয়া বৎসর ইংরাজ বন্ধোপদাগরে দেখা দিলে ছগ্নে প্রমাদ গণিয়া কর্ণাটিক প্রাদেশের নবাব আনওয়ার উদ্দীনের শরণ লইলেন। মান্দ্রাঞ্জ ও পন্দিচেরী উভয় নগরই তাঁহার রাজানধাে অবস্থিত ছিল। নবাব ইংরাঞ্জদিগকে তাঁহার রাজামধ্যে সমরানল প্রজ্জলিত করিতে নিষেধ করিলে বন্ধা ওয়েন নিজ রূপপোতমালা লইয়া ফিরিয়া গেলেন। ইহার কিছুকাল পরে মরিশস দ্বীপের শাসনকর্ত্ত। এডমিরাল লাবোর্দোনে ফরাসী নৌবহরসহ করমণ্ডল উপকৃলে আসিয়া দেখা দিলেন। তথন ছুলের আর নবাবের নিরপেক্ষভার কথা স্মরণ রহিল না। লাবোদ্দোনে শক্রকর্ত্তক অবরুদ্ধ মাহিবলবের উদ্ধারসাধন করিলেন এবং ইংরাজ সেনাধ্যক লর্ড পেটনকে পরাঞ্চিত করিয়া মাস্তাজ অবরোধে প্রবৃত্ত হইলেন। সপ্তাহকাল অবরোধের পর ইংরাজ্বরা তিনমাস পরে তাঁহারা ৪৪ লক্ষ টাকা অর্থদণ্ড मिल मालाक फितिया भारेरवन अविध मार्ख जाहात निकरे আতাসমর্পণ করিলেন। তথ্নে কিছু এ বাবস্থায় সমুষ্ট হুইলেন না। তিনি লাবোর্দোনেকে জানাইলেন যে তাঁহার অফুমতি ব্যতীত এড শিরালের ইংরাঞ্জদিগকে ঐ প্রকার সর্ব্ব দিবার ক্ষমতা নাই। ইহাতে লাবোর্দ্ধোনের ক্রোধের অবধি রহিল না। নিজের কথার কোন মূল্য থাকে না দেখিয়া তিনি আপনাকে অবমানিত বিবেচনা করিলেন এবং হুপ্লেকে জানাইলেন বে রাজকীয় নৌবহুরের অধ্যক্ষরণে তিনি গভর্ণরের অধন্তন কর্মচারী নহেন, ইচ্ছামত ব্যবস্থা করিবার অধিকার তাঁহার আছে। ইংরাঞ্জিপের পর্ম দৌভাগ্য-ছইবনে এই সময় আত্মকলহে লিপ্ত বশতঃ ইঁহারা হইয়াছিলেন। নতুবা তাঁহাদের রক্ষা পাইবার আর কোন আশাছিল না।

এদিকে করাসীরা ভাঁহার নিষেধ না মানিরা যুদ্ধ পারস্ত করার আনওরারউদ্দীন বিবম ক্রুদ্ধ হইরাছিলেন।

এ সংবাদে ছপ্লে তাঁহাকে জানাইলেন যে লাবােদিানের
নিকট হইতে মাস্থাজ পাইতে যাহা কিছু বিলম্ব; উহা
পাইবামাত্র ভিনি নবাবকে তাহা সমর্পণ করিবেন এবং
ঐকস্তই ফরাসীরা ইংরাজদিগের নিকট হইতে মাস্রাজ্ব
অধিকার করিয়াছে। অত্যুপর ছপ্লে লাবােদোনের নিকট
হইতে মাস্রাজ্ব লাভে সচেট হইলেন এবং অদেশে কর্তৃপক্ষকে
জানাইলেন যে অর্থ-বিনিময়ে মান্রাজ্ব ইংরাজদের প্রত্যুপণ
করিলে ফরাসীনের খোর স্বার্থহানি হইবে। গভর্ণমেন্ট
কর্তৃক ছপ্লের করে মাস্রাজ্ব প্রদান করিতে আদিট হইয়া
লাবােদোনে অত্যুপর নিজ্ব নৌবহর লইয়া মরিশস্থীপে
ফিরিয়া গোলেন। *

মাক্রাজ হাতে পাইয়াও ছুপ্লে নবাবকে তাহা দিলেন না। তিনি তথাকার ইংরাজদিগকে বন্দীদশার পন্দিচেরী প্রেরণ করিলেন এবং তাহাদের যাবতীয় সম্পত্তি রাজকোষ-জাত করিয়া লইলেন। আনগুরারউদ্দীন মাক্রাপ্ত অধিকার করিবার জক্ত নিজ পুত্র মহফুজ খাঁর নেতৃত্বে দশসহস্র সৈক্ত পাঠাইলেন। কিন্তু মুষ্টিমের খেতাক ও দেশীর শিক্ষিত সিপাহী সেনা লইয়া Paradis এবং Espresmenil নামক ফরাসী সেনানায়ক্ষর মৈলাপুর বা সান্ থোমের যুদ্ধে উহাদের বিভাজিত করিলেন। এই ঘটনায় সমগ্র দেশে চাঞ্চল্যের স্রোভ বহিল,—পাশ্চাত্য সমরপদ্ধতির উৎকর্ধ সম্বন্ধে লোকের চক্ষু ফুটল,—ফরাসীদের নামে সর্ম্বন্ধ প্রধানীতির সঞ্চার হইল। অভংপর ছপ্লে ফোট

*সেধানে আসিয়া লাবোর্দ্ধোনে দেখিলেন ইতোমধ্যেই প্রতিষ্ধীর

চেটার তিনি পদ্যুত হইরাছেন এবং দুতন এক ব্যক্তি আসিরা

তাহার কার্যান্ডার গ্রহণ করিরাছেন। তথন রাজদরবারে আত্মপক্ষ
সমর্থমের জম্ম তিনি এক ওলন্ধার পোতারোহণে ইউরোপ যাত্রা করিলেন।

কিন্তু পথিনধ্যে ইংরার হল্পে ধৃত হইরা ইংলণ্ডে নীত হইবার পর

তিনি বর্তমান যুদ্ধে অন্তথারণ না করিবার অস্পীকার করিয়া বদেশ
পমন করিলেন। মরিশন্ধীপের শাসনকর্ত্তা অবস্থার কুশাসনের অন্তিবাগে

তাহাকে তৎক্ষণাৎ বন্দী করিয়া কারাগারে নিক্ষেপ করা ছইল। তিন

যৎসর পরে তাহার বিচার আরম্ভ হইল এবং বিচারের ফলে তিনি

নির্দ্ধোব প্রতিপন্ন হইলেও যান্তিলের ফঠোরতার এবং মন:ক্ষেত্র ভাহার

বাস্থাভক্ষ হইরাছিল এবং মৃতিলাজের ব্যক্তনা পরেই তিনি মানবলীলা।

সংশ্রু ক্রিলেন।

সেণ্টভেভিড অধিকারে সচেষ্ট হইলেন। মাল্রাজের পতনের পর ইংরাজ গভর্নেণ্ট এই স্থানে আতার লইরাছিলেন। কিন্তু তাঁহার চেটা সফল হইল না। ইতোমধ্যে তাঁহার চক্রান্তে নবাব ইংরাঞ্জনিগকে পরিত্যাগ করিয়া ফরাসীনের সহিত মিত্রতা করিয়াছিলেন। সম্মিলিত সেনাদল একযোগে তুর্গ আক্রমণ করিল। কিন্তু ইংরাজগণ অসমসাহদে আতারকা করিতে লাগিলেন। এমন সময়ে মেজর লরেন্স ও বন্ধাওয়েন ইংলও হুইতে সাহাধ্যকারী সৈক্তদলও রণপোত্রমালা লইয়া উপনীত হইলেন। তথন আরে জয়াশা নাই দেখিয়া শত্ৰুপক্ষ পশ্চাৎপদ হইল। অপ্ৰকৃতিস্থমতি নবাব পুনরায় পক্ষ পরিবর্ত্তন করিলেন। এবার ইংরাঞ্চদিগের পালা, তাঁহারা মছোৎসাহে পন্দিচেরী আক্রমণে অগ্রদর হইলেন। কিন্তু জলে স্থলে চুইমাসকাল নগর অবরোধ করিয়াও তাঁহারা উহা অধিকার করিতে পারিলেন না. বন্ধং তাঁহাদের সেনানায়ক লংকেল শত্রু করে গুড হইলেন। ছুপ্লে মহোৎসাহে চারিদিকে ঘোষণা করিয়া দিলেন যে ইংরাজরা পরাজিত হইয়াছে। ইহার কিছকাল পরে ইউরোপে শাস্তি স্থাপিত হইবার সংবাদ (আ-লা-শাপেলের সদ্ধি--- অক্টোবর ১৭৪৮) এদেশে আসিয়া পৌছিলে যুদ্ধ ইংরাজরা মাজ্রাজ ফিরিয়া পাইলেন। নিবৃত্তি হইল। ফরাসী গভর্ণমেন্টের ছপ্লের ঘোর আপত্তি সন্তেও মাক্রাঞ্চ প্রভার্পণ করা নিতাম্ভ অমুচিত হইয়াছিল।

চিরশক্ত এই ছই জাতি কিন্ত দীর্ঘকাল এদেশে শাস্তিতে অতিবাহিত করিতে পারিল না। অচিরেই আবার তাহারা বৃদ্ধে মাতিল। আনওয়ারউদ্দীন নিজ স্থবিধামত পক্ষণরিবর্ত্তন করার ছপ্লে তাঁহার প্রতি জাত-ক্রোধ হইয়াছিলেন। দেশীয় নৃপতিবৃদ্ধের আত্মকলহে হস্তক্ষেপ করিয়া নিজ মনোনীত ব্যক্তিকে সিংহাদনে বসাইয়া তাঁহার নামে সমগ্র দেশে প্রাধান্ত প্রতিষ্ঠা করা এ বিভাটী ছপ্লেরই আবিদ্ধত। টাদ সাহেব নামক পূর্বতান এক আর্কটের নবাবের জামাতা করাসীদের নিকট আনওয়ারউদ্দীনের বিক্ষে সাহায্যকামী হইলে ছপ্লে তাঁহার পক্ষ অবলহন করিলেন। ১৭৪৮ প্রাধের জুন মাসে বৃদ্ধ নিজাম-উল-মূলকের মৃত্যু হইয়াছিল। তাঁহার ছিতীর পুত্র নাসিরজক্ষ তৎকালে তাঁহার সিয়কটে ছিলেন।

হাত্রকোর হস্তগত করিয়া তিনি নিজেকে দাকিণাতোর স্থবেদার বলিয়া ঘোষণা করিলেন। আসফ ঝার জোর্চপুত্র গাজিউদ্দীন হাইদর দিল্লী দরবারে উজীর ছিলেন। তিনি মোগল দরবার ডাডিয়া নিজামপদের প্রার্থী হইলেন না। কিন্তু মৃত নিজামের এক প্রির দৌহিত মঞ্চরঞ্জ মাতুলের প্রতিষ্দী হইলেন। চাঁদ্যাহেব ও গ্র'প্ল তাঁহার পক্ষ গ্রহণ করিলেন। আমুরের যুদ্ধে (২৩।৭।১৭৪৯) আনওয়ারউদ্দীন পরাজিত ও নিহত এবং তাঁহার ভোটপুত্র মহফুজ খাঁ শক্রকরে বৃদ্ধী হইলেন। তাঁহার দ্বিভীর পুত্র মহম্মদ আলি কোন্মতে ত্রিচিনপল্লীতে পলায়ন করিয়া প্রাণ বাঁচাইলেন। টাদসাহেবকে মজঃফরজঙ্গকে চপ্লে **19** কালবিলম্ব ব্যতিরিকে ঐ স্থান অধিকার করিতে বলিলেন। কিন্ধ তাহা না করিয়া তাঁহারা ভলোর যাত্রা করিলেন,

উদ্দেশ্য উক্ত হিন্দুৰাঞ্জ হই ে নিজে দের অগাভাব বিদ্বিত করা। তঞ্জোরাধিপতি প্রভাপিদিহের উইনদের বাধা দিবার সামর্থা ছিল না। তিনি নগদ বার লক্ষ টাকা এবং ৫৮ লক্ষ টাকার ছণ্ডি প্রদান করিয়া অবাহেতি পাইলেন। ইতোমধ্যে নাসিরজক্ষ কর্ণাটিক প্রদেশের রাজধানী আর্কট অধিকারে যাত্রা করিয়াছিলেন। এ সংবাদে টাদসাহেবের, মঞ্চঃ ফরঞ্জের এবং একটি ফরাসী সেনাদল তাহাকে বাধাধানে অগ্রসর হইল। কিছু সে চেষ্টা সফল হইল না। ছয়ের সহিত মনোমালিকা পাকায় ফরাসী সেনানায়ক ও সৈনিকগণ কর্ত্তবা পালনে শৈণিলা প্রদর্শন করার নাসিরজ্ঞাকর পক্ষে আর্কট অধিকার সন্তব হইয়াছিল। (ক্রেম্পঃ)

শ্রীঅমুজনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়



ঝড় ও একটি পাখী

ঐবিমল মিত্র

ধদি কথনও এমন হয়: ইচ্ছামতীর তীরে ডিঙার ভিতর শুইয়া মাঝরাত্রে যদি ভোমাদের হঠাৎ ঘুম ভাঙিয়া যায়— আকাশ ভরা অন্ধকার—নিস্তরক নদীর অব যদি আচম্কা কুল কুল শব্দ করিয়া ওঠে, ছোট বাতায়নে অদূরের বাঁশঝাড় আর ধানকেতের বাতাগ আসিয়া সব ওগট় পালটু করিয়া দেয়---মুতি, বিশ্বতি, লাভ, ক্ষতি সব যদি সেই বাতাসে একাকার হইয়া যায়-নরম বালিশের ওপর চুট চোথের পাতা অকারণে ভারি হইয়া ওঠে অবার সেই নিশীপ রাত্রে— নিনিরীক অন্ধকারে দুরে—অনেক দুরে বাঁশঝাড়ের ছোট একটি ফাঁক দিয়া একটি ভারা উকি মারিতে থাকে—উকি মারিয়া ছষ্ট মেয়ের মত হাত নাড়িয়া 'আয়' 'আয়' বলিয়া ডাকে, অথবা মাথার উপর একটি পাথী কুক্ কুক্ করিয়া ডাকিতে ডাকিতে গিলা দিগন্ত সীমান মিলাইলা যান্ন—তথন, ঠিক সেই মুহুর্ত্তে মনে করিও:—ও আর কিছু নয়; ওই তারাটি, ওই পাখিটি-- ৬ই দিগন্ত জোড়া অন্ধবার,--এই আকাশ বাতাস—ওই প্রত্যক্ষ বাস্তবতার পিছনে একটি পরম রহস্ত লুকাইয়া রহিয়াছে—বহুদিন পূর্বের ভূলিয়া যাওয়া রহস্ত*—* একটি ঝডের রাত্রি আর একটি পাধীর রহস্ত · · · ·

মাইল হু'তিনের মধ্যে লোকের বসতি নাই; মেঠে। পথ
দিয়া জমিদারের পাকী চলিয়াছে; ছ'জন বেহারার হন্ধার
হাওরার কোথার মিলাইয়া যাইতেছে; গাছপালা বন জন্দল
সব ভীষণ শক্ষ করিয়া গুলিতেছে।…

ফাঁক দিয়া নিখিলেশ বাহিরে চাহিয়া দেখিলঃ আকাশে বুটির বিরাম নাই।

মাঠ ঘাট কাদায় কাদা—বেহারাদের পা আর চলেনা;
ক্''দিস-শ্রেরা বৃষ্টি হইতেছে, ধানক্ষেতে এতথানি করিয়া কল

জমিয়াছে - বিলে জল থৈ থৈ করিভেছে - সময় বৃঝিয়াই তুর্যোগ নাবিয়াছে।

মাঠের পর মাঠ — এদিকটা ঢালু বেশি ;—জলও এদিকে জমিয়াছে অধিক। কোন রকমে ঠেলিতে ঠেলিতে বেহারারা চলিয়াছে; চাকর ভাহারা —হাঁ হ' করিবার ক্ষমতা নাই চলিয়াছে ভো চলিয়াছেই।

এমনি করিয়া তিন ক্রোশ পথ চলিয়া তবে ইচ্ছামতী নদীর পেরাঘাট; সেইখান হইতে ধেরাপার হইয়া আবার একমাইল পথ, তারপর শিবনিবাদ ইষ্টিশান। শিবনিবাদে গাড়ী ছাড়িবে রাত্রি দশটায়, সেই ট্রেন সহরে পৌছিবে কাল সকাল বেলা। রাত্রিটা কাটিবে ট্রেনে; সারা রাত ট্রেনের দোলায় নিথিলেশের ঘুমটা মন্দ হইবে না। ট্রেনের দোলায় নিথিলেশের ঘুম হয় ভালো। কিছ—তাহার মনে হইল—গাড়ী বদি খালি থাকে তবেই তো…

একবার ট্রেনের কামরায় নিধিলেশের সংধাত্রী ছিল একটি বাঙালী দম্পতি; মেয়েটির বয়স বেশি—কিন্তু রাত্রে ভাহা ধরা যায় নাই; সারারাত্রি সেই অন্ধকার কামরার ভিতর মেয়েটির সারিধ্য এতটা ঘনীভূত হইয়া আসিয়াছিল, যে নিধিলেশ কিছুতেই ঘুমাইতে পারে নাই ৷…মেয়েটির ঘুম বড়ু তরল, ঘুমের সংধ্য বার বার কী যেন কথা বলিভেছিল—চমকিয়া উঠিভেছিল—এপাশ ওপাশ করিতেছিল; লিধিলেশ সারারাত্রি অম্পষ্ট অন্ধকারে জাগিয়া কেবল ভাহাই দেধিয়াছে—

ভোরবেলা লিখিলেশ ঘুমাইরা পড়িয়ছিক; সকাল বেলার ঘুম, গাড়ী একটু ছলিরা উঠিতেই ঘুম ভাঙিরা উঠিরা নিখিলেশ দেখে, আলো হইরা চারদিক বেশ ফ্স িছুইরা গিয়াছে, পাশের বার্থে মেরেটি তথন জাগিরা উঠিয়াছে, জাগিরী উঠিয়া অলসভাবে বাহিরের দিকে ভাকাইরা আছে • দেখিরাই

নিথিলেশের ধেন কেমন বীতস্পৃথা আসিয়া গিয়াছিল। রাত্রে
বাহাকে সে অপরূপ স্থলারী দেখিয়াছে—দিনের বেলার
আলোকে তাহার রূপের দৈরু ধরা পডিয়া গিয়াছে।

তারপর সেদিন যতক্ষণ মেয়েটি গাড়ীতে ছিল, নিণিলেশ একবারও তাহার দিকে ফিরিয়া তাকার নাই।

কাছাকাছি কোপায় যেন একটা বাজ পড়িল। ভীষণ শব্দে গাছের পাতাগুলি এক সঙ্গে কাঁপিয়া উঠিয়াছে; সঙ্গে সঙ্গে মনে হইলঃ বৃষ্টি যেন আরো জোরে পড়িতেছে। কথন সন্ধা উগ্তীর্ণ হইয়া গিয়াছে! পথের তু'পাশে থাদকাটা — ভাহারই ভিতর ব্যাং ডাকিডেছে; অবিশ্রাম ঝম্ঝম্ শব্দ ; কানে ভালা ধরিয়া যায়।

এই বৃষ্টিতে সব চেয়ে নিথিলেশের ভাল লাগে: সামনে বিসিয়া গল করিবে লাবণা। গান নয়—থেলা কিছু নয়—কেবল গল; লাবণার ঘরে বিসিয়া গল করিতে নিথিলেশের এত ভাল লাগে!

লাবণ্য বলে— এত মদ থেতে কে শেখালে তোমায় ? নিথিলেশ কণা শুনিয়া হাগিয়া ফেলিত। মদ খাওয়া আবার শিথিতে হয় না কি!

মদ খাওয়া তাহাদের বংশগত অভ্যাস—বংশামুক্রমিক প্রথা; সাতপুরুষ হইতে তাহাই চলিয়া আসিতেছে; ঠার্ক্লা মদ খাইতে থাইতে লক্ষ টাকার নোট কুচি কুচি করিয়া ছি'ড়িয়া ফেলিতেন, বাবা মদ খাইগা মা'কে সম্ভ সভ হত্যা করিয়াছিল।

সকলের চুড়ান্ত করিয়াছে নিথিলেশ !

তাই নিথিলেশ বুদ্ধি করিয়া ভাল ছেলের মত শেষ পর্যান্ত বিবাহই করে নাই। কিন্তু মদ তা বলিয়া ভো আর সভ্য সভ্যই ছাড়া ধায়না। মদ বে ভাগাদের বংশাস্ক্রমিক নেশা।

কাল সকালেই নিথিলেশ লাবণ্যর কাছে পৌছিতে পারিবে। এই যে মাঝে নাঝে তাগাদার জন্ত তাহাকে জমিদারীতে আসিতে হয় এ নিথিলেশের ভাল লাগেনা। নাছে তেমন হুযোগ্য নয়—নহিলে কোন জমিদার বছরের মধ্যে ছ'তিন বার করিয়া দেশে আসে? বছরের পর বছর টাকা আসিবে আর সহরে বসিয়া জমিদার আমোদ কুর্তি

করিবে, এই তো সচরাচর রীতি, ঠাকুর্দার আমল হইতে তাহাদের বংশে এই রীতিই চলিয়া আসিয়াছে এতদিন। কষ্ট করিয়া যদি নিজেকে তাগাদা দিয়াই টাকা আদায় হয় তো জনিদারীতে স্থ্য কোণায় ? নিধিলেশের পরিবার নাই—আত্মীয় নাই—অজন নাই—তাহার ভাবনা কী ? বয়স তাহার হইয়াছে—বিবাহ করিলে এতদিনে ছেলে-মেয়েতে ঘর ভরিয়া যাইত—কিন্ত সে ঝ্যুটি য্থন তাহার নাই, তথ্ন কাহার তোঘাকা সে রাথে।

লাবণার ঘরে বিছানার সামনে মস্ত বড় আয়নাতে
নিপিলেশের চেহারাটা রোজই নজরে পড়ে। দশ বছর
আগেও নজরে পড়িত এখনও পড়ে; কিন্তু এখন নজরের
তকাৎ হইয়াছে অনেকটা। কপালের ওপর নিধিলেশের
তিনটি স্পষ্ট ভীক্ষ ভাঁজ পড়িয়াছে, মাংস একটু করিয়া
ঝুলিয়া আসিতেছে, রোজই ধরা পড়েঃ বয়স বাড়িতেছে!
বয়স বাড়িতেছে! কিন্তু ভাহাতে আক্ষেপ করিবার কী
আছে ?

প্রথমে আসিয়াছিল লগিতা, লগিতার পর আসিয়াছিল কামিনী—কামিনী গেল, আসিল মালতী, তারপর আসিয়াছিল প্রণতা—তারপর কত মেরে নামুষ তাহার জীবনে আসিল গেল—চাঁপা, উমা, সংযু—বন্ধার মত—সকলকে আজ আর তাহার মনেও পড়ে না; শেষ ঠেকিয়াছে এই লাবণ্যতে।

মেরেমাক্স নিথিবেশের কাছে প্রাণ হইয়া গিয়াছে, কিন্তু তবু মোহ বার নাই। আজও পথচারিণী দেখিলে নিথিবেশ তাহার ঘোমটার ভিতর তীক্ষ দৃষ্টি পাঠাইরা দের। পূর্ব-পুরুষের খেচ্চাচারিতা তাহার রক্তে শিকড় গাড়িয়াছে, খেচ্চাচারিতা তাহাদের বংশগত অভ্যাস, মদ তাহাদের ক্সাগত নেশা - মেরেমাকুস্ব-প্রীতি তাহাদের মজ্জাগত প্রাবৃত্তি।

বৃষ্টির তেজ বাড়িয়াছে; নিথিলেশের একবার শুধু মনে ।
হইল: আজ পথে বাহির না হইলে ভাল হইত। কিছ, কী বে নেশা, লাবণ্য কাছে না থাকিলে তাগার বেন দিন কাটিতে চারনা।

আকাশের গারে চক্মক্ করিরা বিহাৎ খেলিরা বাইতেছে; রাজার উপর বড় বড় গাছ আড় হইরা প্রক্রিয়া

আনছে। হঠাৎ পাঞ্চীটা যেন এককাৎ হইয়া ভীষণ ছলিয়া উঠিল। ছলিয়া উঠিতেই কোনের দিকের ছ'টি বোতল কাৎ হইয়া পড়িয়া গেল।

নিথিলেশ রীতিমত চমকিয়া উঠিয়াছে।…

ভিতর হইতে নিথিলেশ বলিল—গোবিন্দ—

হাত জোড় করিয়া গোবিন্দ দরজার ফাঁকে আংসিয়া দাঁডাইল।

-পান্ধী এমন নড়ে কেন রে ?

গোবিন্দ বিনীত স্বরে জানাইল—বিশে বেহারা পা পিছলাইয়া পডিয়া গিয়াছে।

গলার স্বর কিছুমাত্র না নাবাইয়া নিথিলেশ বলিল—পা স্কেঙে যায়নি ভো ?

— আজে হাঁা, ভেঙেছে—বদে' পড়েছে—

গোবিন্দ চূপ করিয়া দাঁড়াইরাছিল; নিথিলেশ তাড়া দিয়া বলিল—পা ভেঙেছে তো কুতার্থ করেছে আনার, ওসব শুনছিনে, রাত দশটায় গাড়ী আমার পাওয়া চাই— বুঝলি—বুঝলি তো?

গোবিৰু খাড় নাড়িয়া বুঝিয়াছে বলিয়া চলিয়া গেল।

যে-কেছ পা-ই ভাঙুক, সার মরিয়াই যাক্—ঠার্দ্দার
আমল হইতে তাহাদের বংশের কেহ সে-সব কথায় কান
পাতে নাই। পূর্ব পুরুষের আমল হইতে তাহারা
ক্ষেচারিী; বনিয়াদী বংশ তাহাদের—মদ তাহাদের নেশা,
মেয়েমাম্য তাহাদের ক্রীতদাসী—নিথিলেশ তাহাদেরই
বংশধর—স্থতরাং দশটার টেন তাহার পাওয়া চাই-ই—পাওয়া-ই চাই।

উপরে গাছের ডাল পালায় আকাশ ঢাকা; নীচে অন্ধকার দিয়া পান্ধী চলিতেছে, এই বৃষ্টির মধ্যে নিথিলেশের আর একদিনের কথা মনে পডিল:

নিথিলেশ তথন ছোট সেদিন ও এমনি উপঝরণ বৃষ্টি;
ইচ্ছামতীর পাড় ভাঙিয়া নৌকা চলাচল বিপজ্জনক হইয়া
উঠিয়াছে; পথ ঘাট ধ্বসিয়া গিয়াছে—কয়দিন ধরিয়া এই
অবস্থা; যাহাদের ঘর বাড়ী অক্ষত অবস্থায় আছে তাহারা
ঘরে চুপ করিয়া বসিয়া আছে; ধানক্ষেত ভাসিয়া গিয়াছে
শস্তু নুষ্ট হইয়াছে, বসিয়া থাকা ছাড়া আর কিছু কাজ

নাই; আর বাহাদের ঘর-বাড়ী ভাঙিয়া গিয়াছে, তাহারা দিড়াইয়াছে গাছতলায়;—ঠিক এমনি ছুর্যোগের ক্ষেক্দিন আগে বাবার সঙ্গে তাহারা দেশে আদিয়াছে—হঠাৎ ত্লস্থ্ল কাণ্ড!…

ওই তুর্য্যোগের মধ্যে সারা বাড়ীতে ধেন কী সমস্ত পরিবর্ত্তন হইয়া গেল। চাকরবাকর সকলেরই মুথ ধেন গন্তীর—একথানি কালো জলভরা মেঘ ধেন সারা আকাশটি এথনি গ্রাস করিয়া ফেলিবে।

কিছ বিপদ আর কিছু নয়—মদ ফুরাইয়। গিয়াছে।
বিপদ বলিয়া বিপদ—সেরা বিপদ; এমন বিপদের তুলনা
হয়না। যাতায়াতের পথ বন্ধ নানা অস্ক্রিধার দর্মণ
সময়মত মদ আনাইতে পারা যায় নাই। কিছ তা' বলিয়া
এমন অপরাধের ক্ষমা নাই, তাহাদের বংশে কেহ কথনও
কাহাকে ক্ষমা করে নাই—বনিয়াদি বংশ তাহাদের—তাহায়া
ফ্রয়গত স্ফেচাচারী—ক্ষমা কেমন করিয়া করিতে হয়, তাহা
তাহায়া জানে না।

শেষ পর্যান্ত সত্য সত্যই সে অপরাধের ক্ষমা হয় নাই।
নিথিলেশের আকো মনে আছে সেই দিনের পর হইতে বুড়া
সরকারকে আর দেখা যায় নাই। পরে শুনিয়াছিল কালি
সন্দারের খাড়ার ঘায়ে তাহার ধড় হইতে মুগু পৃথক হইয়া
গিয়াছিল!

সে সব অনেকদিনের কথা। সেই বংশের ছেলে নিথিলেশ, রক্ত দেখিয়া তাহারা ভয় পায় না, ঝড় বৃষ্টি দেখিয়া তাহারা পিছায় না, তাহারা যাহ। করিবে ভাবে তাহাই করে—তাহারা আত-খেছাচারী।

পাকী সমান তালে চলিতেছে। মাঠ-বন-বাদাড়। নিথিলেশ ফাঁক দিয়া বাহিরে চাহিয়া দেখিল। দুরের গাছপালা কিছু আর দেখা যায় না। রাত গভীর হইরা উঠিয়াছে। রাস্তার ছ'পাশের থাদের জলে প্রবল প্রোত। এক একবার বাতাদের ঝাপ্টা আদে, গাছপালা সব ছলাইয়া দিয়া যায়; সোঁ। সোঁ শব্দে কান ঝালাপালা হইরা আদে। পৃথিবী বেন মৃত্যুর সহিত শক্তি-পরীকা চালাইয়াছে। মেবে মেকে তীবণ শক্ষ—বিহাৎ চমকিবার সঙ্গে সঙ্গে পাকীর ভিতরটা আলো
হইরা উঠিতেছে।

(अग्राचार्ते तोका थांकिए वना इहेबाह्य।...तोका থাকিবে বৈকি। নিশ্চগ্রই থাকিবে। জমিদারের কপা অমাক্ত করিবার শান্তির কথা এ অঞ্চলে সবাই জানে। থেয়া নৌকা নিশ্চয়ই থাকিবে--থাকিবে নিশ্চয়ই--সেজ্জা বিশেষ ভাবনা তাহার নাই। নিমাই মাঝি নিখিলেশের বাবাকে চিনিত-এখন ভাহাকেও চেনে: মাণা হারাইবার ইচ্ছা যদি না थात्क, जाहा इहेरन तूज़ा এउक्कन तोका नहेबा घाटाँहे বসিয়া আছে--এবং যভক্ষণ না নিথিলেশ ঘাটে গিয়া পৌছায় তভক্ষণ বদিয়া থাকিবে, নিখিলেশ বাজি রাখিয়া বলিতে পারে—সন্ধ্যা হইতেই সে ঘাটে বসিয়া বসিয়া ভিজিতেছে; বুদ্ধ বয়ুসে বসিয়া বসিয়া ভেঙ্গা অবশ্র কটকর —তা' হোক,—কাহাকেও কট দিতে তাহাদের বংশে কেহ ক্থনও পেছপাও হয় নাই. জমিদার হইয়া জনিয়াছে भत्रत्क **ভাহার। क**ष्ठे मिर्टि--- भरत ভাহাদের অক कष्ठे कर्तिरित : ভাহারা আজন্ম খেচহাচারী পরের কন্ত লইয়া ভাহাদের মাণা ঘামানোর অভ্যাস মাই !

অন্ধকার গাঢ়তর হইয়া আদিয়াছে…

নদীর ধার ধার দিয়া রাস্তা; এদিকের পাড় ভাঙিতে
ফুরু হইয়াছে; প্রবল বেগে জলের স্রোত বহিতেছে মনে
হইল; প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড গাছপালা লইয়া ভীষণ শব্দে পাড়ের
মাটি ধ্বনিয়া পড়ে; সঙ্গে সঙ্গে পায়ের নীচের মাট
ভূমিকস্পের মত ধর ধর করিয়া কাঁপিয়া ওঠে; ফারগার
ভারগার পণ পধ্যস্ক ভাঙিয়াছে; এই অন্ধলারে যদি আর
একবার বেহারাদের পা পিছ্লাইয়া যায়—তবে হরত
একেবারে অতল সমাধি!

অতল সমাধি! কথাটা ভাবিতেই নিথিলেশের কেমন বেন অপরিসীম আনন্দ হইল। জলের তলায় মানুষ যথন ডুবিয়া বায়, তখন কেমন লাগে কে জানে! নিথিলেশের হঠাৎ একটা উদ্ভট ধেয়াল হইল: আচ্ছা, য়দি একটা লোককে বদ্ধি জোর করিয়া জলে ডুবাইয়া রাখা বায়—লোকটা ষতক্ষণ হাত পা ছুড়িবে, চীংকার করিতে চেটা করিয়ে, ততক্ষণ তাহাকে ডুবাইয়া রাথিয়া তারপর মুমূর্ইবার ঠিক প্রামুহুর্জে ডুলিয়া আনিয়া বাঁচাইয়া জিজ্ঞাসা করিলেই ঠিক জানা বাইবৈ অভল সমাধি কাহাকে বলে!

মৃত্যুর পূর্বেকে কেমন করিয়া জ্বনত্ত ক্রেনতার ক্রেমণা আহে—কেমন করিয়া আহত যন্ত্রা—বায়ুগীন বিপুল বারিরাশি তিলে তিলে মৃত্যু আনিয়া দেয়—সমস্ত খুটিনাটি।

অবশ্র এখনি এ পেটাল নিথিলেশ চরিতার্গ করিবে না; কিন্তু ইচ্ছা করিলেই করিতে পারে; পারে তো! করিতে পারে এই মৃহ্রে, এই দণ্ডে; একজনকে নয়—ছ'জনকে নয়—যতজন বেহারা আছে ততজনকে!—সকলকে! তাহারা ভাত-বেচ্ছাচারী! বহু প্র-পুরুবের আমল হইতে তাহারা অত্যাচারী—শুধু একটিবার মাত্র হুন্নের অপেক্ষা—নিথিলেশ মনে মনে পৈশাচিক হাসি হাসিয়া উঠিল।

দেখিতে দেখিতে ঘাট আসিয়া গেল। প্রচণ্ড শব্দ করিয়া পাড় ভাণ্ডিতেছে; নদীর অস ফুলিয়া ফুলিয়া উঠিতেচে।

বেহারারা পান্ধী নাবাইয়া মাঝিকে ডাকিতে গেল।

কিন্ত এমন বিশ্বরের কথা কেছ কথনও শোনে নাই !…
মাঝি নাই—থেয়া নৌকাও নাই। ভবের বেহারাদের দেহ কাট
হইয়া গেল।

কথাটা শুনিয়া নিখিলেশের বেচ্ছাচারী রক্ত গ্রন হইয়া উঠিল। বৃষ্টিতে ভিজিবার ভয়ে নৌকাটিকে কোথার লুকাইয়া রাখিয়া ভয়ে গিয়া শুইয়াছে—অারাম করিয়া তুমাইতেছে—! আছো, আরাম কেমন করিয়া করিতে হয় নিথিলেশ দেখাইবে।

আৰু যাওয়া না-হয় না-ই হইল। আৰু রাত্রিটা এথানে কোণাও থাকিয়া কাল সকালে নিমাইকে টাট্কা টাট্কা শাস্তি না দিলে আর চলিতেছে না! দেশে না আসাতে লোকের স্পর্জা অসীমে উঠিয়াছে। এর একটা বিহিত করিতেই হইবে। নিধিলেশ দাঁতে দাঁত চাপিল।

বৃষ্টি আরো জোরে পড়িতে ফুরু করিয়াছে। পাড় ভাঙিবার শব্দে কান পাতা দায়; রাত্রি থুব গভীর হইয়াছে। স্পর্শসহ অন্ধকার। ছনিবার তুর্যোগ পৃথিবীকে বিবশ করিয়া দিয়াছে; এই মাহুব-পরিভ্যক্ত নির্ক্তন ভূমিতে কয়েকজন বেহারা ক্ষেবল সলী; আর কেহ নাই—আর কেহ নাই কোণাও। সারা পৃথিবীর মধ্যে পরম প্রবলপ্রতাপান্তিক জমিদার বংশের একনাত্র উন্তঃধিকারী প্রানরলীলার কেন্দ্রস্থলে আদিয়া দাড়াইয়াছে...মাণার উপর বজ্রবর্ষী তমাচ্ছর আকাশ ---পায়ের তলায় প্রকল্পমান ভূমিতল !

নিথিলেশের মনে হইল: এক হুকুমে সকলকে শুদ্ধ করিয়া দেয়। আকাশ, ঝড়, রুষ্টি, বুঝুক যাহাকে জন্দ করিতে এত চেষ্টা তাহাদের—দে আর কেহ নয়—স্বেচ্ছাচারী জনিদার বাহার পিতামহ মদ খাইয়া লক্ষ টাকার নোট ছি ডিয়া কেলিয়াছিলেন—যাহার পিতা নিজের স্থীকে হত্যা করিতে কৃষ্টিত হয় নাই—যাহাদের বংশে ভয় বলিয়া কেহ কিছু জানে না—মেয়েয়ায়্র্য যাহাদের ক্রীতদাসী—বংশ-পরম্পরায় যাহার স্বেচ্ছাচারী—

পেয়াঘাটের কাছাকাছি নিমাইয়ের ছোট ঘরধানি রহিয়াছে; ছেলেমেয়ে তাহার কাছাকাছি কোন এক গ্রামে থাকে; শুধু দিনের বেলা রোদ বৃষ্টি হইতে রক্ষা পাইবার জন্ম এই ঘরটির সৃষ্টি...; বেহারারা কুটারের কাছে পাকী কুইয়া গেল।

আতে আতে নিশিলেশ দরজা ঠেলিল—কাঠের ভাঙা দরজা—ছড়কোর বন্দোবত্ত নাই—একটু ঠেলিতেই দরজা খূলিয়া গিয়াছে। ঘরের ভিতর আলো নাই; তবু অস্পষ্ট দেখা যায় একথানি বিছানা পাতা; ওপানে একটি মাছ্ময় বেশ নিশ্চিন্তে ঘুমাইতে পারে; নিশিলেশ এথানেই রাত্রিটা থাকিতে পারিবে; তারপর সকালে উঠিয়া নিশিলেশ যা' করিবে—তা' কাল সকলেই দেখিবে—সকলের সামনেই সে দেখাইবে!

নিখিলেশ জামা খুলিতে লাগিল।

শুইবার আগে নিথিলেশকে আর একবার কথা বলিতে ভইল:

— ও গোবিন্দ, পান্ধীর ভেতর বোতল গুটো আছে দিয়ে যা' — আর দেখ, ভোরা বেখানে হোক রাতটা কাটিরে দিগে, রান্ডিরে আমি এখানেই পাকবো, কাল ঘুম ভাঙবার আগে আবার আসিস্ — বা' এখন —

বাশের মাচার উপর পাওলা বিছানা। নিথিলেশের পূর্বপুরুবের কেছ যাহা করে নাই নিথিলেশ আজ তাহাই ক্রিছা। অুম আসিতে দেরি হইবার কথা নয়, কিব তবু দেরি হইতে লাগিল। অন্ধকার আকাশের দিকে মুথ করিয়া শুইয়া থাকা; পিঠে বিছানা বেন ফুটভেছে…

বাহিরে বিপুল গর্জন; এক একবার প্রচণ্ড শব্দ হইতেছে, আর ঘর বিছানা মাট সব কাঁপিয়া উঠিতেছে। তা' কাঁপুক — নিথিলেশ ভাবিতেছে নিমাইএর কপা! স্পর্জার একটা সীমানা রাথিয়া লোকে চলে! যাহাই হোক — বৃষ্টির প্রকোপ হইতে যে প্রাণ বাঁচাইবার জন্তু সে পলাইয়া সিয়াছে আজ, কাল তাহা সে কোথায় রাথিবে নিথিলেশ ভর্ম ত্র'চোধ দিয়া তাহাই দেখিবে। ভর্ম দেখিবে নয়; গ্রামে-দেশে জমিদারীতে বত লোক সকলকেই দেখাইবে।

আৰু রাত্রিটা শুধু কোনও রকমে কাটিলে হয় !

অন্ধকার--- অন্ধকার--- স্পষ্ট প্রত্যক্ষ অন্ধকার! অন্ধকারের নীরব অট্টহাসি নিথিলেশকে বেন পাগল করিয়া তুলিল। অন্ধকার প্রেডমূর্ত্তি ধরিয়া তাহার সামনে আসিয়া দাড়াইয়াছে। এত অন্ধকার নিথিলেশ জীবনে আর দেখে নাই!

বাহিরে তেমনি গর্জ্জন--পৃথিবী কাঁপিতেছে—আকাশ ছলিতেছে; নিথিলেশের মনে হইল—ভা'হোক্, তবু ওইথানে প্রাণ আছে ! শুধু ভাঙিয়া চলা-শুধু ধ্বংস করা —নিজ্জীবতা নয়, অভতা নয়, প্রাণ ভরিয়া কেবল মৃত্যু-কুধা পরিতৃপ্তি করা; এই অন্ধকার আবহাওয়ার মধ্যে যেন নিথিলেশের খাসরোধ হইয়া আসিতেছে ।

আকাশ যেথানে উন্মুক্ত, বিধাতা যেথানে নিধিহীন, জীবন যেথানে সহস্ৰায়—মৃত্যুর আত্মীরতা যেথানে নিবিড় নিধিলেশ সেধানে গিরা তৃণধগুটি হইরাও বাঁচিতে চার।—যেথানে প্রতিটি মৃহুর্ব্ব নৃতন—প্রতিটি জিনিষ অনাখাদিতপূর্ব্ব প্রতিটি ঘটনা অভূতপূর্ব্ব !

আন্ধ হঠাৎ কী হইল কে বলিবে—তাহার মনে হইতেছে:
এই অন্ধলার—এই ঘর, এই দেহ, এই সব কিছু অভ্যন্ত
প্রাতন হইয়া গিয়াছে—অভ্যন্ত প্রাতন! এত পুরাতন
বে ভাহা লইয়া ভাহার জীবনধারণ চলে রা। প্রতি
মূহুর্ভের নিখাস-গ্রহণে এই বাভাস বিধাক্ত হইয়া গিয়াছে—
প্রতি দিবসের পথ চলায় এই মাটি পদ্দিল হইয়া পঞ্জিয়াছে—
প্রতি মানবের পাপে এই পৃথিবী কলক্ষত হইয়া উঠিয়াছে!
বর্ত্তমানে জীবনে ক্ষনিশ্চরতা নাই, দৈনন্দিন জীবন-মাপনে

রহস্ত-ম্পর্ণ নাই-সহস্রের প্রাত্যহিকভার মৃত্যু আকাজকা নাই; কেবল বিধিবদ্ধ প্রণালীতে দেহ ভাগাইরা চলা— শুধু নিয়মাধীন অভ্যাস মত নিখাস গ্রহণ ও নিখাস ত্যাগ! •••

অন্ধকারের ভিতর কাহার। তাহার সামনে আসিয়া দাঁডাইল।

ঘোমটা তুলিতেই দেখা গেল রূপদী নারীর দল—
পরিচিত নারী-মুখের শ্রেণী!

প্রথমেই ললিতা, ললিতার পর কামিনী, আদিল মালতী, তারপর স্থলতা—তারপর বস্থার মত আদিল উমা টাপা সর্যুর দল—সকলকে নিথিলেশ ভাল করিয়া চিনিতেও পারিল না—শেষকালে আদিল লাবণা !…

নিখিলেশ ছই চোধ বন্ধ করিয়া চীৎকার করিয়া বলিল—চলিয়া বাও তোমরা—তোমাদের চাইনা আমি— তোমরা সব পুরাতন—ভোমরা পুরাতন, আমরা পুরাতন— পৃথিবী পুরাতন, আকাশ, বাতাস সব পুরাতন—আমরা নৃতন করিয়া বাঁচিতে চাই—আমরা নৃতন পৃথিবী স্ষ্টি করিব—

তাহারা হাসিতে হাসিতে চলিয়া গেল।

হঠাৎ নিথিলেশের একটা জিনিবের কথা মনে পড়িল।
এতক্ষণ ভূলিয়াই গিয়াছিল বোতল হটি পাশেই ছিল-—
ভাহাদেরই একটা ভূলিয়া লইয়া নিথিলেশ নিজের মুথের
উপর উপুড় করিয়া দিল; ভারপর চাদর দিয়া আগাগোড়া
শরীর ঢাকা দিয়া পাশ ফিরিয়া শুইল।

নিবিড় শাস্তি নিরবিচ্ছিন্ন আনন্দ—এবার বতই অন্ধকার আহক—আর ভয় নাই! এবার সে নিশ্চিন্ত মনে ঘুমাইতে গারিবে সে ঘুম ভাঙিবে একেবারে কাল সকালে।

রাত্রি তথন কত ঠিক নাই—

ধীরে ধীরে গোধুলির অস্পষ্ট আবির্ভাবের মত নিথিলেশ আগিয়া উঠিল। তাহার হাত নড়িল না, পা নড়িল না— চোথের ছটি পাতা কেবল ধেন অস্পষ্ট সম্প্রেহে একটু ছলিয়া উঠিল মাতা। ছলিয়া উঠিতেই নিথিলেশের মনে হইল কৈ যেন ভাহার খরের দরলা ঠেলিয়া ভিতরে প্রবেশ করিতেছে। অন্ত সময় হইলে হয়ত সে চীৎকার করিয়া উঠিত—কিম্ব নেশার খোর তথনও ভাল করিয়া

কাটে নাই! মিটিমিটি চোধ তুলিয়া সে শুধু অন্ধকারে ছারামুর্ব্টিটকে দেখিতে লাগিল।

কিন্ত বিশ্বরের উপর বিশ্বর !

নিধিলেশ বুঝিতে পারিষাছে: যে ঘরে চুকিয়াছে, সে পুরুষ নয়। শুধু তাহাই নয়—ঘরে চুকিয়াই মেয়েটি একাস্ক নিঃসকোচে তাহার বিছানার কাছে আসিয়াছে—

এবার নিধিলেশ সতা সতাই মেণ্টের সালিধাের তাপ সারাদেহে অনুত্ব করিল। মেনেটি নিথিলেশের দেহের উপর ঝুকিয়া পড়িয়া ডাকিতে লাগিল—বাবা—ও বাবা—

গাছে উঠিয়া একটি ডাল ধরিয়া নাড়া দিলে ধেমন সব কয়টি ফল ঝর ঝর করিয়া পড়িয়া য়ায়, নিথিলেশের মনে হইল: মেয়েটির ডাকে মেন তাহার অস্থি, মাংস, রক্তা, মেদ, মজ্জা যাহা কিছু দেহের পদার্থ সব ধেন এক সঙ্গে শিথিল হইয়া গেছে; সমস্ত অবশ; মৃত, ক্ষড়বৎ একগানি দেহ লইয়া নিধিলেশ সেইঝানে, সেই মাচার উপর চুপ করিয়া পডিয়া রহিল।

মেশ্বেটি জাবার ডাকিল-ও বাবা ওঠ-ওনছো - ঘরে চল--

মেরেটির দৈহিক সম্পূর্ণতা নিথিলেশের দৃষ্টিকে লজ্জা দিতে লাগিল। এত কাছাকাছি—এত আত্মীয়তা—ভিঞা কাপড়ের গন্ধ আসিতেছে—

স্পর্শাতুর ছটিবান্ত দিয়া নিধিবেশ উহাকে এধনি, এই মুহুর্ত্তে কলঙ্কিত করিয়া দিতে পারে—নিম্পেষিত করিয়া দিতে পারে—পারে তো?—যেমন করিয়াছে আরো কড অসংখ্য বার—

মেরেটি এবার তাহাকে স্পর্শ করিয়া ঠেলিতেছে; কানের কাছে মুথ আনিয়া বলিল—ও বাবা ৬ঠ—এই দেও আমি শৈলী, ওঠ—শুনছো—ও বাবা—ঘরে চল না—

মেরেটির বয়স ইইয়াছে; এত বয়স ইইয়াছে যে এ বয়সে
এই রাত্রে অন্ত পুরুষের সঙ্গে একখরে কাটাইলে বদনাম
কিনিতে হয়। হাত নাজিবার সঙ্গে সঙ্গে কাচের চুজিগুলি
বাজিতেছে; তা' বাজুক, কিছ এমন একটি অভাবনীয়
ঘটনা নিথিলেশ সমস্ত ইক্রিয় দিয়া উপভোগ করিতে
লাগিল। এমন ঘটনা সচয়াচয় ঘটে না; মেরেটিকে সে

ভন্মে দেখে নাই—আজন অপরিচিতা—শৈলী তাহার নাম— এই চ্যোগের রাত্রে পাশের কোন গ্রাম হইতে ভিজিতে ভিজিতে তাহার বাবাকে দরে লইয়া যাইতে আসিয়াছে।

যুবতী মেয়েট অঞ্চলার নির্জ্জন ঘর অঞ্জান প্রান্ত সীমা অকটি অতি ক্ষুদ্র ঘরে কেবল সে আর, ভাহারই একান্ত কাছে ওই বৃবতী মেয়েট। যুবতী মেয়েট তাহাকে স্পর্ল করিয়া আছে; নিটোল ছ'ট হাতের নিকট স্পর্ল; এত নিকট স্পর্ল যে মাদকতা আগাই স্বাভাবিক অন্তত: অক্স সময় হইলে ভাহাই হইত কিন্তু আজন্ম স্বেচ্ছাচারী নিথিলেশের আজ এ কী হইল তাহার অন্তরের অশান্ত কামনাটি আজ ওই বিচঃ প্রকৃতির অশ্রান্ত গর্জন—নদীর উন্মাদ কলকল্লোল, অন্ধকারের বীভৎস বিরূপভায় অপক্ষপভাবে ভাষান্তরিত না হইয়া, একান্ত বাধ্য শিশুটির মত ধমক থাইয়াই কখন যেন কোণায় ঘুমাইয়া পড়িয়াছে; হর্দ্ধর্ম সাপ যেন মন্ত্রে অবশ্ব হইয়া মাণা নিচু করিয়া পড়িয়াছে।

নিথিলেশ ছইবাছ দিয়া এখনি সমস্ত ব্যবধান ঘ্টাইতে পারে িকন্ধ কি জানি কেন ভাহার আবার মনে ইইতেছে — এ-পৃথিবীর স্বটাই যেন এখনও পুরাতন হইয়া বার নাই এখনও অনালাদিতপূর্ম জিনিষের অন্তিম্ব আছে; প্রতি মাহুষের নিশ্বাস গ্রহণে বাতাস এখনও স্ব বিষাক্ত হয় নাই, প্রতি দিবসের পথ-চলার সমস্ত মাটি এখনও পঙ্কিল হয় নাই; প্রতি মানবের পাপে এখনও সমস্ত পৃথিবী কলঙ্কিত হয় নাই; এই বর্ত্তমান জীবনেই অনিক্ষরতা আছে, দৈনন্দিন জীবন-যাপনে রহস্ত আছে, সহন্দের প্রাতাহিকতার মৃত্যু আকাজ্ঞা আছে; কেবল বিধিবদ্ধ প্রণালীতে দেহ ভাসাইয়া চলা নয় প্রধু নির্মাধীন অভ্যাসমত নিশ্বাস গ্রহণ ও নিশ্বাস ভ্যাগ নর প্র

অত কাছে পাইরাও নিথিলেশ কিছুই করিল না।
শুধু চুপ করিয়া মৃতবৎ পড়িয়া রহিল। তাহার নিখাস
প্রখান যেন বন্ধ হইরাছে; নিথিলেশ আশুর্ব্ধা হইরা গিরাছে
এ তাহার কী হইল! সারাদেশ জার করিরা আসিয়া যেন
নিজের দেশে আসিয়াই পরাজয়! তৎক্ষণাৎ তাহার মনে
ছইক্র পরাজয় ময়—এ তাহার পর্ম লাভ। মাছবুকে

আজ নিথিলেশ শ্রদ্ধা করিতে পারে — নারী আজ তাহার কাছে পূজা পাইতে পারে; কোথাকার কে একটা নেরে আসিয়া তাহাকে এমন কী দিয়া বশীভূত করিল? তালিতা কামিনী মালতীর দল তাহাকে যাহা দিতে পারে নাই—এ মেরেটি কেমন করিয়া এমন অনায়াসে তাহা এক নিমেবে তাহাকে দিয়া ফেলিয়াছে; মেন্ধেটির কথাগুলি ভারি মিষ্টি; নিথিলেশ কান পাতিয়া আবার শুনিল —ও বাবা খরে চল—ওঠ—পাড় ভাঙুছে শুনতে পাছহ না? ত

সংক্ষ গংল তাহার মনে হইতেছে—এতদিন যেন সে
মৃত্যুর গহররে সমাহিত ছিল। এখন আবার সে বাঁচিরা
উঠিতেছে; পরিপূর্ণ আছ্য লইরা সে আবার বাঁচিরা
উঠিতেছে; বাঁচিরা উঠিয় যাহা কিছু সে দেখিতেছে
শুনিতেছে সব নৃতন। প্রথম জন্মগ্রহণের মত নৃতন! সমস্ত
অভ্যন্ত নৃতন! এই নৃতন পদে আজ্প যে তাহাকে অধিষ্ঠিত
করিল তাহাকে অপমান করিবার স্পর্কা নিখিলেশের নাই!
…বিগত-চেতন এক প্রাণীকে যে প্রাণ দিয়াছে, সে অবধ্য!

কিন্তু তবু নিখিলেশ ভাবিয়া পাইল না—এক পরম প্রবল প্রতাপান্তি ভমিদার বংশের একমাত্র উত্তরাধিকারীর আজ এ কী অনপনের কলফু !···অভাবনীর অবনতি! শেষ বংশধর হইয়া আজ সে চির-প্রসিদ্ধ জমিদার বংশের পূর্ব-পুরুষদিগের মুখের উপর নিজের হাতে সে কী পজিল কালিমা লেপন করিতেছে! লজ্জার নিখিলেশ মুখ লাল করিয়া ফেলিল—

কিন্ধ লজ্জাই হোক আর বাহাই হোক—নিথিলেশ উহাকে অপমান করিতে পারিবে না! সে-ও বে সন্থানের পিতা হইতে পারে—সে-ও বে পিতৃত্ব হইতে নিজেকে এতদিন বঞ্চিত করিয়া কেবল নিজেকে ঠকাইয়াছে—এই পরম সত্য বে তাহাকে প্রথম জানাইয়াছে সে ওই মেরেটি— ওই ব্বতী মেরেটি!

নিধিলেশের বড় ইচ্ছা হইল: মেয়েটিকে নিজের মেয়েয়
মত করিয়া মাধায় হাত বুলাইয়া দেয়—আনর করিয়া ছাঁট
কথা বলে! আন নিধিলেশের মেয়ে থাকিলে ভেঁ৷ ঠিক
অত বড়াট হইত—ওমনি করিয়া উৎক্টিত চিত্তে ভাহাকে
'বাবা' বলিয়া ভাকিতে আসিত—তথন আর নিধিলেশ এমন





চিম্থা-বিলাস

করিয়া চোরের মত চুপ করিয়া পড়িয়া থাকিতনা— ঘুম হইতে জাগিয়া উঠিয়া মেয়ের সঙ্গে ঘরে গিয়া শুইত— তিরস্থার করিয়া বলিত—দূর পাগলী মেয়ে, এই অন্ধকারে বৃষ্টিতে বুঝি ঘর থেকে বেরোতে আছে—একরত্তি ভয় নেই ভোর ?

মেয়েটি এখনও জানিতে পারে নাই যাহাকে সে ঠেলিতেছে সে তাহার বাবা নর—সে তাহাদেরই প্রানের স্বেচ্ছাচারী জমিদার। যদি জানিতেই পারে তাহা হইলে এখনি হয়ত ভয়ে আঁৎকাইয়া উঠিয়া মুচ্ছিত হইয়া পড়িবে! নিথিলেশ যদি হাজার সাস্থনা দেয়—হাজার স্নেহ করিয়া কথা বলে—হাজার তাহাকে আপন মেয়ের মত আদর করিয়া মাথায় হাত বুলাইয়া ডাকিবে না। তাহার চেয়ে এই ভাল মেয়েটি প্রাণ ভরিয়া ডাক্ক— আর সে চুপ করিয়া তাহাই শুনিবে; নিতাস্ত অনিশ্চিত একটি ঘটনায় যাহা সে লাভ করিয়াছে, নেহাৎ ফেলা করিয়া তাহা সে হারাইবেনা।

বাহিরে ততক্ষণ সমানতালে গর্জন চলিতেছে; অন্ধলার ঘরের মধ্যে শুইয়া নিথিলেশ ভূলিয়াই গিয়াছে বে, ধ্বংসলীলার কেল্রে বসিয়া সে মৃহ্যুরই প্রতীক্ষা করিতেছে! মাটি কাঁপিবার সঙ্গে সঙ্গে ঘরের জিনিষপত্র কটু কট্ ঝন্ ঝন্ শব্দ করিয়া নড়িয়া উঠিতেছে—তা' গুলুক—নড়ুক—পৃথিবীতে প্রালয় হইয়া যাক্, নিথিলেশের অন্তরে আজ যে ঘব্দ, যে সমস্তা তাহা তুলনাহীন!

নিথিলেশের মনে হইতেছে: বহুর্গ পূর্বেরে সে বেন গরের নায়কের মত একদিন ঘুনাইয়া পড়িয়াছিল; সে কী ঘুন—কত দিন, মাস, বৎসর আসিয়াছে, গিয়াছে; ঝড় বৃষ্টি ছভিক্ষ, বক্সা, আসিল চলিয়া গেল, মহা ঘুম তাহার তবু ভাঙে নাই—যুগের পর যুগ—অন্তহীন দীর্ঘ নিশ্চেতনা তাহাকে অসাড় করিয়া রাথিয়াছিল; আলোহীন গুহার ভিতর কীটাণুকীট জীবাণুদল তাহাকে ঘেরিয়া অহর্নিশ বীভৎস উৎসুব জুড়িয়া দিয়াছিল; তারপর বহুর্গ ধরিয়া নায়ুবের দিল আসিয়া পৃথিবীকে কলঙ্কিত করিয়া—পঙ্কিল করিয়া দিয়া চলিয়া গেল;—শেবে একদিন প্রভাত হুইল—নুতন্তম

পৃথিবীর প্রথম ফ্রোদয়—প্রথম জাগরণের পূর্বে কে যেন তাহাকে ডাকিতেছে—ও বাবা—বাবা—ভঠো— ওঠো—

অভ্যন্ত নৃতন—অঞ্চতপূর্বর স্বর !

নিখিলেশের চেতনা আসিতে দেরি নাই আর—ন্তন কর্ম – নৃতন সৃষ্টি— নৃতন পৃথিবী, নিখিলেশ আৰু আবার নৃতন করিয়া দিখিজয় যাত্রা স্থক করিবে। মানুষ ভাহাদের দাসম্ব করিবে না—মানুষ হইবে বন্ধু— নারী ভাহাদের ক্রীভদাসী নয় — নারী হইবে দেবী। এত বড় স্বেড্ছাচারীকে যে-নারী মহামুত্ব শিথাইয়াছে সে অসামালা। সন্ধার অক্ষকারের পায়ের তলায় স্থ্যাত্তের শেষ প্রণামটির মত নিথিলেশ মেয়েটির কাছে মাণা নত করিতেছে…

ভাগ নিথিলেশের একটি প্রথর সত্য মনে পড়িতেছে ঃ তাহারও এতদিনে একটি সংসার হইতে পারিত—পরমারপনী একটি গৃহিণী! কুদ্র পরিবেইনীর মধ্যে সে গড়িয়া তুলিত স্বর্গ; স্থপরিমিত সাধ তাহাদের—মনে তাহাদের প্রিমার চাঁদের কল্পনা—চোধে নীল সমুদ্রের স্বপ্ন; প্রাণে অশেন-চলার উৎসাহ; এমন একটি সংসার রচিবার অধিকার তাহার ছিল •••

সকাল বেলার তাজা ফুলের মত একটি ছেলে ফোগ্লা দাঁত বাহির করিয়া কত কী অবোধা কথা বলে, কোলে তুলিয়া চুমু থাইলে থিল্ থিল্ করিয়া হাসিয়া ওঠে ক ঝাঁকড়া-চুল একটি মেয়ে, টানাটানা বাঁকা চোগ, সে-চোথের চাহনিতে চপল উর্ম্মির হহস্ত — এভটুকু বকিলে বা রাগ দেখাইলে অভিমান করিয়া ঠোট্ ফুলাইয়া সে কী কালার হুটা, কাঁদিলেই চোথ দিয়া মুক্তা ঝরিয়া পড়ে; এমন একটি সংসার গড়িবার অধিকার তাহার ছিল। সে অধিকার আজে আর তাহার নাই—আজ ভাহার ক্ষমস্বাড়িয়াছে!

বয়দ বে বাড়িরাছে তাহার প্রমাণ সে লাবণার বরে আয়নাতে কতবারই তো পাইরাছে! তাহারও একটি ছেলে হইত—একটি মেয়ে হইত তাহারও—ভাহারও সংসার গড়িবার অধিকার ছিল—ছিল তো? ভাবিতে ভাবিতে কখন অজ্ঞাতদারে চোখ দিয়া ভাহার টদ্ টদ্ করিয়া জ্ঞল গড়াইয়া পড়িরাছে—

মেয়েটি এবার বিছানার পাশ হইতে সরিয়া বাইতেছে;
নিথিলেশের আশক্ষা হইল—হয়ত ঘর ছাড়িয়া এইবার চলিয়া
যাইবে। সরিয়া গিয়া মেয়েটি দরজা খুলিল; খুলিতেই
জলো হাওয়া, ঝড়ের ঝাপ্টা আসিয়া মেয়েটির শাড়ী চুল
বিপর্যান্ত করিয়া দিল—কিন্ধ সে মুহূর্ত মাত্র—কোনও দিকে
ক্রমেপ না করিয়া মেয়েটি তৎক্ষণাৎ বাহিরে গিয়া
দাড়াইয়াছে; মেয়েটির অম্পষ্ট মুর্ত্তি অদৃশ্র হইয়াছে ত্বরের
যাতাস সেই বেদনায় যেন নিথিলেশের হইয়া ছ ত্ করিয়া
কাঁদিয়া উঠিল।

নিধিলেশের সমস্ত অস্করাত্মা যেন শিথিল অবশ হইরা গিরাছে; ভাহার মনে হইল: সে এখন ইচ্ছা করিলেই উঠিয়া দাঁড়াইতে পারিবে না, মাত্র জিহ্না এবং ওঠের সঞ্চালনেই সে কথা বলিতে পারিবে না! হয়ত মেয়েটি এখনও বেশি দ্রে চলিয়া যায় নাই—এখনো দৌড়িয়া গেলে ধরিয়া আনা যায়; ধরিয়া আনিয়া নিধিলেশ ভাহার সমস্ত বিগত বৎসরের কাহিনী শুনাইবে—ভাহার স্বেচ্ছাচারিভার কথা—তাহার অপমৃত্যুর কথা—সমস্ত সমস্ত কিছু বাদ দিবেনা সে...নুতন করিয়া আবার সে জন্মগ্রহণ করিবে…

কিন্ত কিছুই হইল না—নিধিলেশ না পারিল উঠিতে—
না পারিল তাহাকে চীৎকার করিয়া ডাকিতে; জীবনে আর
কথনও হয়ত মেয়েটির সঙ্গে তাহার দেখা হইবে না; এই
শেষ কিন্তু যে-পথ দিয়া ও চলিয়া গেল—সে পথে তাহার
আবিভাবের অয়ান পদচিছ রাধিয়া গিয়াছে; একটি
অভ্তপ্র ঘটনার আক্সিকতা তাহার জীবনে অক্ষয় হইয়া
বাঁচিয়া রহিল।

অনেকদিন আগের একটি ঘটনা নিথিলেশের মনে পড়িল:

নিথিলেশ তথন খুব ছোট; একদিন এমনি এক ঝড়ের ভিতর কেমন করিয়া হয়ত ভয় পাইয়া একটা বিচিত্র রঙিন্ শ্পাণী তাহাদেরই একটা ব্রের মধ্যে আসিয়া চুকিয়াছিল।

্রিঙিন্ পাথী...লাল বুক, পাথা সবুক রঙের, নিথিলেশ ব্যুমনা ধরিয়াছিল: পাথীটি তাহার চাই!

জনিদারের একমাত্র ছেলে, যাহা সে চাহিরাছে তাহাই পাইরাছে। নানা চেষ্টা হইল পাথী ধরিবার, কিছু আকাশক্রিহারী পাথী কেমন করিয়া কোন অদৃশু ফাঁক দিয়া উড়িয়া গোল—সে-পাথী তাহাদের থাজনা দেয় না—সে স্বাধীন, স্থোর আলোর মত স্বাধীন—সে কাহারও হকুম মানিয়া চলে না।…

ভারপর নিথিলেশের সে কি কারা—পাণীট তাহার চাই-ই! সে-পাণীট আর পাওয়া গেল না বটে—কিছ ঠিক সেই রকম দেখিয়া একটি পাণী কিনিয়া আনা হইল।

- ন্তন দাড়—নৃতন পাখী—পরিপাটি করিরা সাঞ্চাইরা দেওয়া হইল, কিন্ধ নিথিলেশের আবদার তবু থামে নাই! ঝড়ের দিনের সেই—কেবল সেই উড়িয়া-আসা পাখীটিই ভাহার চাই।

ভারপর একদিন রাগ করিয়া নিথিলেশ কেনা পাখীটির পায়ের শিকল খুলিয়া দিল—পাখীটি উড়িয়া গিয়া নিকটের একটা বাড়ির চালে গিয়া বিসল—ভারপর ভাল করিয়া চারিদিক নক্ষর করিয়া লইয়া উড়িতে উড়িতে দিগস্ত-সীমানায় লীন হইয়া গেল; ঝড়ের দিনের সেই—কেবল সেই উড়িয়া-আগা নিন্দিষ্ট পাখীটিই ভাহার চাই।

আজও নিবিলেশের মনে হইল—এখন আর কেহ আসিলে তাহার চলিবে না; ললিতা নয়, কামিনী নয়, মালতী নয়, কেহ নয়; কেবল ওই নেয়েটিই ভাগার চাই, 'বাবা' 'বাবা' বলিয়া যে তাগাকে ডাকিয়া সাড়া না পাইয়া এই এক মুহুর্ত্ত পূর্বেক অদ্খাহইয়া গেল।

নিথিলেশের চোথে ঘুম নাই; আজ রাত্রের প্রত্যেকটি মূহ্র্ত্ত যেন তাহার চোথের সম্মুথে উর্দ্ধে সঙ্গীন থাড়া করিয়া চলিয়া ষাইতেছে প্রত্যেকটি স্পষ্ট—প্রত্যেকটি পৃথক।... এমন করিয়া সে আর কথনও উৎকটিত চিত্তে মূহ্র্ত্ত্ যাপন করে নাই—দিন-যাপনের চেয়ে মূহ্র্ত্ত্ যাপন যেন আজ তাহার কাছে দীর্ঘতর বলিয়া মনে হইতেছে! এক দীর্ঘয়হ্র্ত্ত্ জীবনে সচরাচর আসে না। সারা রাত্রির মধ্যে নিথিলেশের চোথে ঘুম আসিবে না; তাহার ঘুম, তাহার শাস্তি তাহার সব কিছু মেয়েটির সঙ্গে চলিয়া গিয়াছে!...

কতক্ষণ কাটিয়া গিয়াছিল…

হঠাৎ একবার কিসের শব্দ হইল। দরভা ঠেলিয়া কে আবার যেন ভিতরে প্রবেশ করিতেছে। নিথিলেশ স্পষ্ট দেখিতে পাইল—এবার সেই মেয়েটি আবার আসিয়াছে— সেই মেয়েটিই, এবার আর অন্ধকারে নয়, আঁচলের আড়ালে আনিয়াছে প্রদীপ।

প্রদীপের আলোয় নিধিলেশ স্পষ্ট দেখিল মেয়েটির মুখ—
বৃষ্টিতে ভেজা একথানি মুখ—অন্ধকারে ধেমন মুখের দে
কল্পনা করিয়াছিল, ঠিক ভেমনটি—কোনও ভফাৎ নাই !

মেয়েটি বিছানার কাছে আসিতেছে…

আগিতেছে · ·

আদিয়া পড়িল...

সভ্য সভ্যই আবুর শুইরা থাকা চলেনা; এখনি ধরা পড়িতে হইবে।

মেরেটি নিকটে আ্সিতেই নিধিলেশ গারের চাদর খুলিয়;এক পলকে মেরেটির সামনে উঠিয়া দাঁড়াইয়াছে · · ওধারে

একটি মেরে আর, এধারে নিধিলেশ—মাঝধানে অরায়্ তিমিত একটি মাটির প্রদীপ···

অন্ধকার আকাশ ও পৃথিবীর মধ্যে একটি মাত্র শুক্তারা…

এক সক্ষে যেন পৃথিবীর সমস্ত কলরব স্তব্ধ হইয়া গেল—
একটি অনুচ্চারিত সঙ্কেতে যেন আকাশের সব কয়টি
তারা দপ্ করিয়া নিভিয়া গেল; একটি অদৃশু ইন্ধিতে
যেন মুহুর্ত্তিল সব অচল হইয়া স্থাপুবৎ দাড়াইয়া গিয়াছে ৷

পলকে কী যে হইয়া গেল, হয়ত মেয়েট ভয় পাইয়াছে—
গর থর করিয়া দেহ কাঁপিয়া উঠিয়াছে—পা কাঁপিয়াছে—বুক
কাঁপিয়াছে— হাত কাঁপিয়াছে—কাঁপিবার সঙ্গে সঙ্গে একটি
নীরব অক্ট আর্ত্তনাদ করিয়া প্রদীপটি হাত হইতে তাহার
পড়িয়া গেল;— পড়িয়া গিয়া শিখাটি বার কয়েক
দপ্দপ্করিয়া জ্লিয়া উঠিল ভারপর ক্ষীণ হইতে ক্ষীণ্তর
হইয়া নিভিয়া গেল।

কিন্তু নিথিলেশ ভাবিতেছে প্রদীপ নিভিয়া গিয়াছে ভালই হইয়াছে ! ও নিভিয়া যাক্— অন্ধকারে এত স্পষ্ট করিয়া আর সে নিজেকে কখনও দেখে নাই ! এত স্পষ্ট— নিস্তরক্ষ দীঘীর জলে যেন তা'র প্রতিবিশ্ব পড়িয়াছে !

পৃথিবীর কাছে যদি এতদিন কিছু সে করিয়া থাকে—
তবে সে করিয়াছে কেবল অপরাধ ! জীবনকে সেহ করে
নাই— নামুষকে ভালবাদে নাই— অস্তরাত্মাকে তৃপ্তি দের
নাই— বাতাসে ফুঁদিয়া কেবল সাবানের ফামুষ তৈরি করিয়া
উড়াইয়া সময় নষ্ট করিয়াছে ! মৃহুর্ত্ত, দিন, মাস, বৎসর
সব যেন তাহার অপবায়—জীবনটাই তাহার একটি বিরাট
অমিতবায়তা ! অপরিমিত পেয়াল-পেলায় তাহার গতজীবন শুধু সকাল হইতে সন্ধ্যা পর্যান্ত একটি দীর্ঘতম দিনের
পূর্বচ্ছেদ ! আজ আবার সে নৃতন করিয়া জন্মগ্রহণ করিল;
নৃতন তাহার দৃষ্টি ফুটিয়াছে… নৃতন করিয়া হাঁটিতে শিবিবে…
নৃতন করিয়া কথা ফুটিবে…

মাঝখানে প্রদীপটি নিভিয়া গিয়াছে; ওধারে বিগত-বৃদ্ধি মেয়েট চুপ করিয়া দাঁড়াইয়া অমার এপাশে পাষাণ মৃত্তির মত পলকহারা চোখে নিথিলেশ ভাবিতেছে— প্রদীপ নিভিয়া গেছে—নিভুক না—নিভুক না—

ঠিক এই সময় অত্যন্ত কাছাকাছি একটা প্রচণ্ড শব্দ হইল; সঙ্গে ঘরের ভিতরের মাটি চলমান বাষ্পাবানের মত ছলিয়া উঠিয়াছে, ঘরের স্থির জড় জিনিষগুলি স্থানাস্তরিত হইয়া গেল—আসন্ন বিপদের ইন্ধিতে নিধিলেশ ছুইবাছ বাড়াইরা মেরেটিকে ধরিতে গেল, কিন্তু লক্ষ্য ভ্রষ্ট হুইয়া গেল। মাটি আরো জোরে ছলিয়াছে—দেই দোলায়মান মাটি হঠাং ঘর-বাড়ী সমস্ত লইয়া নদীর গর্ভে গিয়া পড়িল— আর সঙ্গে সঙ্গে পড়িল নিধিলেশ—আর পড়িল একটি মেরে!···

ভারপরে বহুদিন কাটিয়া গিয়াছে; ইচ্ছামতীর এখন সে তেজ নাই। লাজুক ভীরু বালিকার মত লজ্জ-মন্থর ভাহার গতি-প্রবাহ! পাশেই একটা মস্ত রেলের পূল উঠিয়াছে; লোকে এখন খেয়াঘাটটিকে 'পুলের ঘাট' বলে; এখন ভাহার চারিদিকে শাস্ত-সমাহিত নিবিড় প্রশাস্তি। এখন আর সে ঘাট খেয়া নৌকায় পার হুইতে হয়না। পুলের একপাশে রেলিং দেওয়া একটি পায়ে-চলা পথ রেল কোম্পানী গড়িয়া দিয়াছে! তবু এখনও নদীপথে বড় বড় নৌকা যাতায়াত করে; জৈয়ে আয়াঢ় মাসে এ অঞ্চলের আম কাঁঠাল নৌকা করিয়া সহরে চালান্ যায়; পাটের বড় বড় বোট্ দাঁড় ফেলিয়া চলে, লগি ঠেলিয়া ডোঙা যায়, গুণ্টানিতে নিনিতে কভেদুর দেশ দেশাস্তরের বেপারীদের নৌকা যায়—

যদি কথনও ও অঞ্জের কেহ ওই পথ দিয়া যায়---আর যদি এমন হয়—ডিগ্রার ভিতর শুইয়া মাঝ রাত্রে ভাহাদের ঘুন ভাঙিয়া যায়---আকাশভরা অন্ধকার---নিস্তর্থ নদীর জলে আচমকা কুল কুল শন্ধ করিয়া ওঠে—ছোট বাতায়নে অদ্রের বাঁশঝাড় আর ধানকেতের বাতাস আসিয়া সব 'अन्हें भारनाहें कतिया (प्रय-युण्डि, नियुण्डि, नांड, कांडि, সব যদি ভাহাদের একাকার হটয়া যায়-নরম বালিশের ওপর ছটি চোথের পাতা অকারণে ভারি হইয়া ওঠে—স্মার সেই নিশীথ রাত্রে নিনিধীক অন্ধকারে দূরে—অনেক দূরে বাশঝাড়ের ছোট একটি ফাঁক দিয়া একটি ছোট ভারা উকি মারিতে পাকে—উকি মারিয়া ছষ্টু নেয়ের মত 'আয়' 'আয়' বলিয়া ভাছাদের ডাকে—অগবা ভাছাদের মাপার উপর দিয়া যদি একটি অদুগু অশরীরী পাথী কুক্ কুক্ করিয়া ডাকিতে ডাকিতে দিগন্ত সীমায় মিলাইয়া যুদ্ধ, তখন, ঠিক সেই মুহুর্ত্তে, তাহার। মনে করে: ও আর কিছু নয়—ওই ভারাটি, ওই পাথীটি, ওই অন্ধকার—ওই আর্কুশ্, বাতাস, ওই প্রত্যক্ষ বাস্তবতার পিছনে একটি পরম রহস্ত ল্কায়িত রহিয়াছে···বহুদিন আগের ভূলিয়া যাওয়া রহ্ঞ... এক ঝড়ের রাত্রি ও একটি পাখীর রহস্ত · ·

সমাপ্ত

শ্রীবিমল মিত্র

মানুষ ও পশু

শ্রীস্থশীলকুমার দেব

বাঙ্লা ভাষায় পশু, জন্তু বা জানোয়ার কোনো শন্তই রেস্পেক্টেবল নয়। "পশু কোথাকার!"—এ হলো গালাগাল। "জানোয়ার" যথন বলি তপন কোনো জীবকে সম্মান করি না। রাক্ষপ এবং বানরেরা রামায়ণের লঙ্কাকাণ্ডের ও কিছিন্ধাকাণ্ডে থেমন ভাদের কীত্তিকলাপের জন্তে প্রাপিদ্ধি লাভ করেছে—যদিও কোনো কোনো ঐতিহাসিকের কাছে নেহাৎ অস্তাঞ্জ মামুষ (!) বলেই ভারা গ্রাহ্ম শুদু, এর বেশী নয়— তেমনি "জম্ব" শন্ধটা যদিও ব্যাপকার্পে স্পষ্ট জীব মাত্রেরই নাম হিসেবে কথন্-সথন্ ধরে নেভয়া যায় এবং সংস্কৃত ভাষায় মামুষ অর্থেও মধ্যে মধ্যে বাবহৃত্ত হয়, ভবু সঙ্কীর্ণ অর্থে অর্থাৎ পশু-অর্থে শন্ধটির সম্মানহানি ঘট্রেই। এর কারণ বোধ করি এই যে, সংস্কার-প্রভাবিত ভারতীয় চিত্তে পশু কুলের প্রতি সম্মান-নিবেদনের পক্ষে কোনো শাস্ত্র-বচন নেই।

এথানে একটা আপস্তি তোলার অবকাশ আছে। আপত্তিকারী বোল্বেন—কেন, আমরা কি গোরুকে তেত্তিপ কোন দেব-দেবীর আধার-ভূগ বলে পূজো করি না?—সম্মান তো ছাই। আমরা কি অম্বেদ হেন স্বর্হং যজ্ঞে ঘোড়ার অসাধারণ সেবা-পূজো করিনি এককালে? আমরা কি পূজো-পার্বিণে ছাগ-মেষ-মহিষ পারাবতাদি পশুর বলির ব্যবস্থা করে তাদের আধ্যাত্মিক মুক্তির বিধান করিনি?…

সত্যি নর কি ? ধর গৃথ-পালিত পশুর কপা। এই বালালীর গোরু: ঘাস-ধড়-ধইল ধেতে দিতে পারো--ভালো; না পারো ক্তি নেই। কিন্তু ছ'বেলা ধুপ-দীপ জালিয়ে গোরুর মঙ্গলারতি ও সন্ধারতিটি কর্তে যেন ভূল নাহয়। ফল কি হয়েছে ? —ভারতের গোরু পৃণিবীর মধ্যে গোরুর দলে হীনতম দীনতন।

টোয়েন্টিয়েগ্ গেঞ্রীতে ধৃণ ধ্নোর বদলে বৃদ্ধির
পূকো চালাও। গোকর পূজো করা হবে তথনই যথন
গোকর ভালো প্রজনন কর্তে শিথ্ব। সৌজাতা বিছা
গো-গোষ্ঠার কেত্রে প্রয়োগ কর্লে গো-মাতার সত্যিকার
শ্রীবৃদ্ধি গাধিত হবে। তথন হবে আসল পূজো। না-না,
পূজো নয়—সম্মান। 'পূজো' শক্ষটি সেকেলে, তার সঙ্গে
বি ধুপ-দীপ প্রভৃতি অনেকানেক কুসংস্কার জড়িয়ে আছে।
স্কুতরাং মডার্শিক ব্যবহার করো—সম্মান।

একটি দৃষ্টাস্ত নাও—কুকুর। সংস্কৃত প্রবচনে আছে ঃ খা যদি ক্রিয়তে রাজা স কিং নাখাতু।পানহন্—মানে, রাজা করে দিলেও কুকুর কুকুর, বেই সেই। অপান্তটি থাবেই। সতি।ই তো বাঙ্লা দেশে ক'টা বাঙালী কুকুর অথান্ত না থায় ?

আচ্ছা, বাঙালী কুকুর কোন্ জাতি, কি গোত্র তার ? কোন্ বাঙালী না উত্তর দেবেন—কুকুরের আবার জ্ঞাতি গোত্র ৷ এই তো সম্মানের নমুনা।

অব্বচ কুকুরের ইভিহাস মস্ত ইভিহাস। ভারতবর্ষ থেকেই একদিন কুছুর য়ুরোপে চালান হয়ে কুকুর বংশে এক নতুন বংশের **স্থ[®] ক**রেছি**ল।** ভারতবর্ষের নেক্ড়ে বাথের বংশে একদা শেয়ালের সঙ্গে সংমিশ্রণে কুকুরের জন্ম হয়। তারপর সেই প্রাচীন প্রস্তর-যুগে ভারতীয় যাযাবরেরা স্ট্রারল্যেণ্ডের হ্রদের তীরে গিয়ে বদবাস স্থক কর্লে— সঙ্গে তাদের এই কুকুর। যুরোপীর নেক্ড়ের বংশজ কুকুরের সঙ্গে হলো এই ভারতীয় কুকুরের মিশ্রণ। এর ফলে কতো নতুন কুকুর গোজের স্বষ্ট হয়েছে। 'স্বষ্ট হয়েছে' বল্লে ইভিবৃত্তে **ভ্ৰান্তি ঘটে 4 স্**ষ্টি করা **হয়েছে—** ইচ্ছা করে সথ করে, বিভাদিয়ে বুদ্ধি দিয়ে। এই প্রঞ্জনিত গোত্রদের মধ্যে এক নেক্ড়ে গোত্র-ভুক্ত যে-সব বিভিন্ন-ভাতি কুকুরেরা আছে তাদের মধ্যে কোপায় বা এদ্কিমো কুকুর আর কোথায় বা আমাদের ভারতীয় তথা বঙ্গীয় হতছাড়া গৃহহান স্বানিহীন কুকুরেরা। এদ্কিমো কুকুর রাইট রয়েল টাইল-এ বরফের ওপর দিবে শ্লেজ-গাড়ী টেনে

নিরে যাচছে। গলাবদ্ধ পেটিতে ঘন্টা বাঁধা—শব্দ হচ্ছে টুং-টাং-টুং। আর সম-গোত্রীর বঙ্গীর কুকুরটা জিভ্ বের করে অনাহারে অর্দারে অস্থানে-কুস্থানে থাাক্ থাাক্ করে বেড়াচ্ছেন: সাধে তার নাম হয়েছে "দেশা কুন্তা"! জগতের কুকুর-জাতির মধ্যে এরা অচ্ছুং—পরীয়া।

ভারতবর্ধের কাছেই তো ঞাপান। কুকুর কভোধানি সম্মানের আসনে উঠেছে সেধানে। জাপানী স্পেনিয়েশ্—ছোট ছোট কুকুর, কোনো কাঞ্ছেই লাগোনা। ব্লাড্-হাউণ্ডের মতো মানুষ-চোর শাকার করেনা বটে কিছু দেখুতে ভারি চমৎকার— মানুষের সথের ও ভব্যতার একটি বিশেষ উপকরণ: জাপানী মেয়ে-মানুষের হাতের ছাতাগুলো যেমন কাজে লাগোনা কিছু নয়নাভিরাম, তেম্নি। এই স্পেনিয়েশ জাপানীদের স্থ-প্রজননের ছারা বেড়ে উঠেছে।

স্থাত কুকুর ও স্থাতা কুকুরী যে যুরোপে ও আমেরিকায় পথে পথে অথাত থেয়ে বেড়ায় না, সেটা হংচ্ছে তাদের কাউটি কাউজিল নিউনিসিপালিটি বা কর্পোরেশনের আইনের জোরে। কুকুর পথে পথে থামোথা বেড়িয়ে বেড়াবার হুলে নয়। তাও যদি আমাদের "দেশী কুন্তা" বৈরাগী হয়ে ঘর ছেড়ে পথে বেরিয়ে শেষাশেষি ঝোড় কললে পাহাড়পর্কতে গিয়ে আশ্রম নিত! তাহলে মন্ত আমারা তলোয়ারবক্দক-হীন আইন-উদাসী বাঙালীরা হুর্গন্ধ, ছে যাতে রোগ, কুদ্শু প্রভৃতির হুর্ভোগ থেকে রেহাই পেয়ে যেতুম।

কুকুর হচ্ছে রীতিমতো পালিত জন্ধ। যেমন অরে তেমন বাইরেও—মোটরকারে ট্রেনে জাহাজে পরদল ভ্রমণে কুকুর তার স্থানি-স্থানিনীর আত্রের সঙ্গী। বিদেশী কুকুরেরা আজ এরোপ্লেন্ অবধি চড়ে বেড়াচছে; আর তাদের ভারতীয় দোসর অসভ্যের মতো কান মুঘড়ে লেজ গুটিয়ে থালি থাক্ থাক্ কর্ছে। আমাদের কুকুরদের এমনি কপাল যে, এই স্থা জীবনের ওপর আবার মথোর পড়ে তাদের মেওরের মুগুর, মরীয়া হয়ে আসে তাদের হজে যতো ভীষণ মড়ক। তবু যদি ছ'একজন বাঙালী-টুর্গেনিভ্ এদের মৌন বেদনাকে সাহিত্যে ব্যক্ত করে "নিকাক্ জীব"-দের প্রতি কর্ত্ব্যের ঝণ কিছুমাত্রও পরিশোধ করতেন!

তব্ বাহোক্, ঘোড়ার অদৃষ্ট ভালো। যুদ্ধ-বিগ্রাহ কুচ্কাওয়াজ করে ঘোড়া 'বড়োমায়ুব' হয়ে গেছে। বিদ্প্ত ভারতীয় যুদ্ধ-প্রণার চতুরজক সেনার মধ্যে অখ সর্বাগ্রগণ্য না হলেও প্রধান। প্রভাপদিংহের তৈতক ইতিহাসের বাহন বিশেষ। পৃথীরাজ সংযুক্তাকে ঘোড়ায় করে নিরে পালিয়েছিলেন। স্থানধের ঘোড়ার পিছু-পিছু বিদমদগারী করে অর্জুন প্রাচীন কামরূপের নাগা-কন্তা উন্পীর ভাগ্যান্থে বীতম্পৃহ হরে শেবে মণিপুরী স্থান্যী চিক্রাজ্যার পাণি-পীড়ন কর্লেন। নব-প্রস্তর যুগে বস্তু ঘোড়া প্রথম গৃহপালিত হলো। ঘোড়ার মাংস ও হুধ খাওয়ার রেওয়াজ তথন। (গত জার্মান যুক্কে ঘোড়ার মাংগটা মধুর অভাবে গুড়ের মঙন বেশ চলে গেছে।) তারপর ঘোড়া হলো ভারবাহী পশু— গর্দ্দতের সামিল। তারো পরে দেখা যার, রংথ তার যোজনা হলো। পুরাকালের মিশরে আসীবিয়ায় গ্রীসে রোমে এবং অস্মদ্দেশে অব্ধ হলেন রথাশ্ব। শকুস্কলা কাবাই হতনা যদি হ্যাস্তরাজা—পদাবনে ঐরাবতবং — কম্মুনির তপোবনে অব্ধ-রণে গিয়ে উপস্থিত না হতেন।

খোড়ার মধ্যে বর্ণশ্রেষ্ঠ আর্নী খোড়া— একেবারে বিশ্ব-বিশ্রুত। অপচ এই আর্নী খোড়ার পূক্র-পুরুষেরা ছিল প্লিপ্তিসন্ যুগের ভারতবর্ষের আ্বাসিক। আমাদের দেশী খোড়ার এখন ছদ্দিন হলোই বা!

ইংরেজেরা খোড়াকে তার শ্রেষ্ঠ বৃত্তি শিশিয়ে দিলেন— রেস-এর দৌড়। এই দৌড়ের জন্তে ঘোড়ার বংশোরভির দরকার হয়ে পড়্ল। কারণ উন্নত খোড়ায় রেস্থেলা হয় উন্তম। তাই প্রথম ভেম্স-এর রাজত্বকাল থেকে রাণীএন্-এর সময় অবৃধি আর্ণী বার্ণী তুর্কী প্রভৃতি অভিজাত-বংশীয় যোড়া ইংলতে নিয়ে গিয়ে এটনীয় যোড়ার সঙ্গে তালের রক্ত-সম্বন্ধ পাতিয়ে দেওয়া হলো। ফলে খোড়ার হলো বংশ সমৃদ্ধি। সঙ্গে সঙ্গে বেমন লড্ডাবি একদিকে রেসের স্ত্রপতি কর্লেন, তেম্নি দেখতে দেখতে "আইরীস স্ইপ্ ইেক্" "কেল গটা স্কুইপ ষ্টেক" প্রাকৃতি রেসের দৌড় ও দৌড়ের ওপর বাঞ্চি রাখা ত্রিটিশ সাত্রাজোর নানাদেশে চলতি হয়ে গেল। ১৯১২ ইংরেজীতে ডার্বি রেসে প্রাণন স্থান দথল করে টম্ অয়াল্ডদ্ যথন তার নিজের ঘোড়া "এপ্রিল্ দি ফিফ্প্"-এর কেরামতি প্রতিপন্ন কর্লেন তথন তাঁর গৌরব কতো ! তিনি নিজেই বল্লেন যে, ইংলণ্ডের "রখীতম বাক্তি" তিনি। বার্টাও রাবেল ঠার Conquest of Happiness নামক ইদানীস্তন লিপিত পুস্তকৈ হুখ-বিজয়ের ষে-ষে পণ উল্লেখ করেছেন তাতে খোড়-দৌড়ের নাম করেননি:-এ বড়ো আশ্চর্য কথা। যাকৃ, খোড়ার প্রতিপালক হিসাবে ও বহু রেসে নিজের ঘোড়াদের বাহাত্রী দেখিয়ে আগাথী মহোদয় ইংলপ্তে প্রভূত অর্থ, খাতি ও প্রতিপত্তি লাভ করেছেন।

অতঃপর মেধের কথা। পাণিত পশুদের মধ্যে মেধের কদর অধুনা ভারতে তেমন না হলেও এককালে যে সাভিশর[®] ছিল সে-বিধরে সন্দেহ মাত্র নেই। হিল্দু-স্থানের আর্যারা যথন পশ্চিমে সিন্ধু-শৌবার থেকে আরম্ভ করে পূর্বের লৌহিত্য (ব্রহ্মপুত্র) পর্যান্ত বসতি স্থাপন করেননি, অর্থাৎ বসবাসের সল্পে-সন্দে আর্যাবর্ত্তে চাব-আ্বাদ করার আ্বানে থেকে বধন তারা ধাবাবর-বৃত্তি অবলম্বন করে মেবাদি পশু নিয়ে খুরে বেড়াভেন, তথন **উক্ত পশু** তাদের একটি প্রধান আশ্রয় ছিল।

কিছ এশিয়া থেকেই মেষ প্রথম মুরোপে গেছে কিনা সেবিষয়ে এখন নিশ্চিতরূপে কিছু বলা শক্ত। তবে মুরোপে এবং
ভারতে যে মেষের চাষ একই উদ্দেশ্যে হয়নি তা ভো স্কুম্পষ্ট
দেশ তে পাওয়া বাচ্ছে। মুরোপে মেষের চাষ উলের
জক্ষে, আমাদের বোধ করি বলির দারা আত্র-ভূষ্টি ও
দেব-ভৃষ্টির জক্যে।

যুরোপে মেষ শব্দ উচ্চাব্দ করতেই বাইবেশের উল্লেখ মতো কেউ যাল্ডপৃষ্টের উপদেশ স্থরণ করে শান্তিপ্রিয় হবার কথা ভাবে না। প্রাথমেই মনে পড়ে যায় 'উল'। এই উলের ব্যবসা করে যুরোপে ফ্লেমিশেরা মধাযুগে সেরা বণিক বলে বিখ্যাত হয়েছিল। উলের ব্যবসায়ীর টাকার ওপর নির্ভর করে কোনো-কোনো মধাযুগের ইংরেজ নরপতি देवानिक युष्कत्र वाग्रजात्र निर्माह कत्र्राच त्रिराहितन। ীত-প্রধান দেশে উলের চাষ বেশী হবে তাতে আশ্চর্যা কি ? য়ুরোপে মহিলাদের fur coat অত্যক্ত আদরের জিনিষ এবং নিতা বাবহার্যা সামগ্রী। এই fur এর মধ্যে Astrakhan নামীয় যেটি আছে ভার পুব দাম। তাই ফ্যাসন্-রাজ্ঞার নামিকা-মহলে এর চাহিলা ও কাট্ডি দেদার। এই furb কিন্ত যুরোপীয় মেষ জোগাতে অক্ষম। এ হচ্ছে বোথাগা ও পারশ্রদেশীয় মেষের গাতাবরণী থেকে প্রস্তুত। পারশ্রের বন্ধ-শিল্পী অন্ত প্রয়োজনে এই একই জিনিষ কাজে লাগালেন মহার্ঘ স্থান্ত কার্পেট ভৈরী কর্তে। কার্পেট ঘরের দেয়ালে ঘরের মেঝের সাভিয়ে ঘরকে সূচারু করে তুল্লেন। এতে যেন মেষের নবজনা ঘটে গেল। পাশ্চাত্য দেশে যাকে নিয়ে চলে ব্যবসা প্রতীচো তাকে নিয়েই শিল্প কলার প্রক্ষ। সভাতার বিস্তারে মেধের অবদান স্বর্ণাক্ষরে লিখিত हस्य दहेगा

আমরা ভারতীয়রা পাঞ্চাব ও হিমালয় অঞ্চলে মেষ-যুদ্ধ অন্থাবধি বজাধ রেথেছি—শেপনে যেমন আজও ষণ্ড-যুদ্ধ প্রচলিত আছে। ছটো মেষ পরস্পরের মাণায় এম্নি জোরে বেপরোয়া মর্জ্জি নিয়ে গুঁতোগুঁতি কর্তে পারে যে বল্তে ইচ্ছে হয়ঃ 'মেষবৎ হুর্বল', 'মেষ হেন শান্ত' ইত্যাদি কথাগুলি মহয়-ভাষা থেকে প্রেফ্ বিসর্জ্জন দিয়ে ভাষার মিথাবাদিতা অবিলম্বে ঘুচিয়ে দেওয়া উচিত।

ভিকাতে কোনো পাৰ্কতা আতির মধ্যে প্রান্ধোপগক্ষে মেবের মধ্যস্থ চায় মৃত বাক্তির আত্মার আবির্ভাব করন। করে "ড়ুডুং" নামে যে ধর্ম-ক্রিয়া অনুষ্ঠিত হয়, তাতে মেবকে মন্তাদি নানা পানীয় ও আহার্যা খাইয়ে স্বর্গত আত্মার শোকে কাদাকাটি করা একটি প্রথা। যে মেষ বিগত জনের সঙ্গে

নবাগত জনের আত্মীয়তার ধোগাধোগ বিধান কর্তে সমর্থ সে তো আমাদের প্রিয়—সে তো আমাদের আত্মীয়।

তারপর, মে:য়র লোম পেকে ভারতবর্ষ যা কর্তে পারেনি ছাগলেরলোম থেকে সেইটি পুরোপুরি পুষিয়ে নিয়েছে। কাশ্মিরী ছাগল একেবারে ডকামারা। কাশ্মিরী শাল বলে যে বস্তুটি বয়ন-শিল্লে বৈশিষ্ট্য ও শ্রেষ্ঠতা লাভ করেছে তা ছাগলের গায়ের ক্ষঃলোম (Under fur) থেকে তৈরী। এই শাল বিদেশে রপ্তানি করে কত লোক লক্ষণতি কোটিপতি হয়েছে; আবার কত রাণী-মহারাণী রাজ্ঞানাজ্য় এই শাল গায়ে দিয়ে প্রসাধনে একেবারে বাউগ্ডারী চিট্ দিয়েছেন ভেবে আনন্দ-রসে টইটুমুর হয়েছেন—তার সংগ্যা কে রাগে!

ছাগল ধরাধানে এম্নিতরো কীর্ত্তি রাধ্বে বৈকি। বিধিনার রাজার বলি-প্রাঙ্গণে যেদিন স্বয়ং বৃদ্ধদেব ছাগ-শিশুর প্রাণ-বিনিময়ে নিজের অমূলা জীবন যুপকাঠে বিসর্জন দিতে অগ্রগামী হয়েছিলেন সেদিনই বোঝা গেছে ছাগল বে-কে-সে জীব নয়। কীর্ত্তিইন্ত স জীবতি। তার কীন্তি-কাহিনীর জল্পে 'পরশুরাম' আধুনিক কালে তাকে "লম্বকর্ণ" উপাধি দিয়ে বিভৃষিত করেছেন। উপাধির অপেকানা রেথেই কিন্তু ছাগল আজ স্বপ্রসিদ্ধ। তৃতীয় রাউণ্ড্রেক্ কৃন্দারেক্স্ উপলক্ষে ইংলণ্ডে থাকার সময় য়েছাগী মহাত্মা গান্ধীর ত্ব জোগাত—মহাত্মাজীর সঙ্গে একদিন সাক্ষাভের অবকাশে সে ছায়া-চিত্রের ফিল্মে অবলীলাক্রমে তার স্থান করে নিয়েছে।' ফিল্মের ইতিহাসে সে এক স্বরণীয় দিন।

কিন্তু হাতীর মতো কীর্ত্তি বুঝি ছাগলেরও নেই। 'হস্তি-মূর্য' কথাটা শব্দের . অপপ্রয়োগ। হাতীর গুণপনা আলোচনা করলে কগাটা যে নিতাম্ব থেলো এই ধারণাই মনে প্রাণ হতে থাকে। এককালে এদেশে যুদ্ধে জয় মানেই ছিল হাতীর সাহায়ে কিন্তি মাৎ করা। জন্ত-ঞানোয়ারদের মধ্যে যদি বর্ণ-বিভাগ কর্তে হয় ভাহলে বোলব হাতী ক্ষত্ৰিয় – যোদ্ধা। আগেকার যুদ্ধ-কৌশলও এখন নেই, হাতীর সম্মানও লোপ পেতে বদেছে। তে হি নো দিবসা গভা:। আশ্চর্যা হতে হয়, হাতী অক্সাম্ব অনেক শীর্ণকায় বরুপশুর চাইতে অধিক জ্রুভগামী। গহন বনে তার বাদ, নিয়ত যুদ্ধ-বিগ্রহ তার পেশা। মাহুষ যে হাতীকে পোষ মানিষেছে সে বড়ো সোজা কথা নয়। কথার বলে 'হাতী পোষা !' পোষ মানানো ধনিও সোজা কিছ হাতী বর্দ্মার জঙ্গল থেকে ধরে আনা অতীব কঠিন। 'হাতী-খেদা' করা বিস্তর বিপৎসম্ভূল। কিন্তু বিপৎ বেখানে নেই বীরত্ব সেধানে প্রকট হতে পারে না। ভাইতো

পশুশালার হাতীকে বন্দী করে ক্ষত্রির রাজা গর্কিত হন; হাতীকে তাঁর সিংহাসনের বাহন করে রাজা স্ব-মহিনার প্রতিষ্ঠিত থাকেন।

অধুনা যে মাড়োয়ারী বাঙালীর ইকনমিক্স্কে একচেটে করে রেথেছে—কাপানী সঙ্লাগররাপ্ত নেক্-টু-নেক্ প্রতিযোগিতা করে যাকে বলীয় বণিক-রাষ্ট্র থেকে গদিচ্যুত কর্তে পারছে না, সেই মাড়োয়ারীর টাকার সিন্দুকের অধিপতি হচ্ছেন গজানন। এই লল্মীমস্ত দেবতাটি মাড়োয়ারীর চোপে শুধু সম্পদের প্রতীক নন, সৌন্দধ্যরপ্র প্রতীক বটেন—গৃহস্থের চোথে ছগ্পবতী গাভী যেমন স্থন্দর, বৃত্কুর কাছে যেমন পাকা বোদাই আম অতীব নয়ন মনোমগ্পকর।

তবে, কিবা বাবসায়ী কিবা শিল্পী সকলের চোণেই স্থানর গজ-দস্ত। 'গঞ্জ-দক্ত-পীত' ক্পাটা নেহাৎ কবিত্বপূর্ব। এ হেন রঙ্ধে রমণীর ললনা-কুলে তিনি রত্ব-বিশেষ।—রপদক্ষেরা এরকমই বলে পাকেন। রত্ব-রাজির মধ্যে আবার গজ-মোতি। গজ-মোতির অবস্থান হাতির মন্তিক্ষেই হোক্ অপবা হাতীর দাতের গোড়াতেই হোক্ সর্ব্রেই,এ-রত্ব ম্ল্যবান্—মহাম্লাবান্।

রূপদক্ষেরা বল্বেন, গৃহপালিত পশু পক্ষীর মধ্যে বিচার কর্লে কপোত-কপোতী এবং হংস-হংসীর মতো নয়নানন্দকর জীব আর নেই। এদেরকে নানাবিধ অলঙ্কারে সাজিয়ে চিত্রকরেরা প্রসাধন-স্থুখ লাভ করেন। (অবশ্র পশু:দর মধ্যে দরবারী হাতীও যে মণ্ডন-শিল্পের আশ্রর স্বরূপ সেটাও মনে রাখা কর্ত্তব্য ।) কিমিব হি মধুরাণাং মণ্ডনং নাক্তীনাম্ — বাদের আরুতি মধুর তাদের কীই না ভূষণ হয়ে থাকে! কপোত-দম্পতি স্থথে নীড় রচনা করে গার্হস্থ্য জীবনের দুষ্টাস্ত বেমনটি দেখায় ভেমনটি নাকি ছব'ভ। এরা প্রেমের আদর্শ-- যুরোপে ধেমন ডাভ্ পাথী, আমাদের পুরাতন সাহিত্যে বেমন চথা ও চথী। তবে এরা বে ওধু তুর্মল সৌন্দর্যা ও কোমল ভাব-বিলাসের প্রতীক তা নয়। গত মহাযুদ্ধে কপোত-বৃাহ সংবাদ-বহের কায়দা-কাতুন অভ্যাস করে চাই-কি বেভার-বার্তার কাজ কুলিয়ে দিয়েছে। শাহসিকা দৃতী হওয়ার জন্মে হংসীরও অফুরূপ অল্ল-বিস্তর স্থ্যাতি আছে---নল-দময়ন্তীর উপাধ্যানে রাক্তহংগীর দৌত্য।

ভধু ভাই নয়। পশু-প্রশক্তি যথায়থ করে গেছেন বৈজ্ঞানিক তীক্ষন। যেদিন তিনি তার Descent of Man ও Origin of Species প্রকাশ করেন সেদিন আলোচিত সমগ্র ভীব-বিভার সম্মিলিত জ্ঞান একাগ্র হয়ে নানব-সমাজে প্রচার কর্লে যে, পশু ও মাত্ম্ব পূর্ব ও উত্তর পুরুষ হিসেবে পৌর্বাপিয়্য সম্পর্কে আত্মীয়। ফলে, মানুবের আত্মা মহর বংশধরধের সঞ্চীর্ণতা থেকে মুক্তিলাভ করে সহসা হয়-রাজধের মধ্যে বিস্তৃতি লাভ কর্লে—সমগ্র পশুত্বের মধ্যে মানবাত্মা আপনাকে বিরাটরূপে অমুভব করে ছিছত্বে উপনীত হলো।

দক্ষা করার মতো ব্যাপার এখানে একটা উল্লেখ করা যেতে পারে।

অ: লা পশু নিয়ে পরীক্ষা করার ফলে ডারুইন অবশেষে তাঁর একদা অভি-প্রিয় "হাম্লেট্" নাটকের উপভোগেও বিরক্ত হয়ে পড়্লেন বলে কপিত হয়েছে। আবার অক্তদিকে মাইকেলেঞ্জেলো পশুকুলের মুথক্তবি পরীক্ষা করে করে এতোথানি উৎসাহিত হয়ে উঠ্লেন যে, মাহুষের মুধ আঁক্বার সময় ভিনি প্রথম অফুরূপ একটি পশুমুথ এঁকে তারপর সেই পশু-মূথের স্কেচ্ থেকে আগল মাহুষের মুখটি বাক্ত করতে লাগ লেন! তাঁর মত ছিল: মাকুষের मुथ शिलाक विराम्य विरामय পण-मूर्यंत वाक्षनाचत्रे पार्म নেওয়া উচিত। মাহুষমুথ আঁক্বার আগে তিনি একবার এটা-ভটা-সেটা নানাধরণের পশুমুখের কোনটার সঙ্গে সেটি তুলনীয় তাই দেখে নিতেন। ডারুইনৃ তাঁর পশু-মান্দিকতাকে জীব-বিছার ক্ষেত্রে শ্রেষ্ঠতম আবিষ্কারের হেতৃ করে তুল্লেন; আর এঞ্জেলো তাঁর পশুমানসিকতাকে কলা-সরম্বভীর চিত্ত বিনোদনে বিনিয়োগ করে শীব-বিজ্ঞানকে विमर्क्कन मिलान। याक तम कथा। अन कथा इत्रक, এकरे পশুমান্সিক্তা ডারইন্কে বৈজ্ঞানিক এবং এঞ্জোকে চিত্রকর ও ভাস্কর রূপে জগতে পরিচয় করিয়ে দিলে।

পশুর অবদান অপরিসীম। যেমন জীব-বিন্তার ক্ষেত্রে তেমনি দেহতত্ত্ব: মামুষের মন্তিক্ষের সঙ্গে হাত-পা-নাক-চোথ-কান-কুদ্ফুদ-উদর প্রভৃতি দেহের সর্ব্ব অক-প্রত্যক্ষের কর্মণাভার যে কার্য্য-কারণ সম্পর্ক রয়েছে ভা প্রতিপন্ন করতে ডাক্তার গল্ ব্যাঙ্ প্রভৃতি নানা জন্বর 'পরে অক্ষোপচার কর্লেন—ভবেই Phrenology নামে দেহ-বিজ্ঞানের একটী প্রধান শাখা মুপ্রতিষ্ঠিত হলো। ফরাসী দেশে তথা যুরোপে monkey gland মামুষের শরীরে নিবিষ্ট করে জীবন দশ-পনেরো কুড়ি বছর বাড়িষে দেওয়া সহজ্ঞ বলে স্বীকৃত হচেছ। এতে বানরের যে জীবনী শক্তির হ্লাস হচ্ছে ভা নয়, জীবনহানিও ঘট্ছে। কত ভেক্, কত শশক, কত হাঁহর, কত বানর, যে বৈজ্ঞানিক সত্যাবিষ্ঠারের হেতু হয়ে অস্ত্রাঘাতে প্রাণ্ত্যাগ করেছে, কর্ছে ও কর্বে ভার সংখ্যা নির্দ্ধেশ অসম্ভব।

মনোবিজ্ঞানে মনোবিৎ প্রমাণ কর্লেন: পশুরা কেবল বে সহজাত জ্ঞানের অধীন সে কথা মিণ্যা, মাসুষের স্থায় যুগপৎ বৃদ্ধিও তাদের সচল। থর্ণভাইক্, লয়েফ্ুমুন্গান্ প্রভৃতি জীবতত্ত্ব ও ম্যাক্ডুগাল্ প্রভৃতি মনোবিং-বৃন্ধ এই দিছান্তে পৌছবার আগে অগণিত পশুর পরীক্ষণ ও গবেষণা ছারাই তাঁদের মহুবা হির করেছেন। আমেরিক ডক্টর আয়াটসন্ ইতুরের ব্যবহার পরিবীক্ষণপূর্বক এই তত্ত্বে পৌছেছেন যে, আমরা যাকে "নন" বলে আখ্যা দিয়েছি, সেটা নাকি নিভাস্কই ভূঁরো—ভার কোনো অন্তিষ্ট নেই। এত বড়ো একটা তথ্য বেচারা ইতুর কিছুই জান্তে পারলে না।

বিজ্ঞানের স্থায় কাব্যেও ভীব-জ্বন্ধ উপেক্ষিত নয় ।
বিজ্ঞাপতির 'এ তরা বাদর মাহ ভাদর' গানে ও রবীক্র
নাণের 'প্রাবণ সন্ধা।' প্রবন্ধে বর্ধালু মানব-চিত্তের ব্যাক্লভার
কাঁপুনিকে দাছরীর ডাক চিরকালের জ্ঞান্থে সরব সরস করে
রেপেছে। এ কী কম । ধর্ম্মশাস্ত্রেও পশু-কুলের সম্মান
অব্যাহত । প্রাচীন গ্রীসিয় ও হিন্দু অসংখ্য দেব-দেবীর
বাহনরূপে নানা পশু-শ্রেণী যুরোপে ও এশিয়ায় যথোচিত
সম্মাননা লাভের অধিকারী বলে গণা। এও কিছু কম
নয় । তারপর ন্-বিৎ হাউইটের মতে ৪০০ "টোটেম"
নামের মধ্যে প্রায় ৩৬০টা নামই পাওয়া যায় পশুর। অনুয়ত
অর্ধ-সভা বা অসভা জাতিদের মধ্যে অসংখ্য মানব-গোষ্ঠী
নানা পশুর সঙ্গে অভিয়াত্মক আধ্যাত্মিক সম্পর্ক সৃষ্টি করে
ধর্ম-ক্রিজ্ঞাসার নির্ত্তি কর্ছে। এই পশু-কেন্দ্রিক গোষ্ঠীবিভাগ ও ধর্ম-চর্চা সভ্যতার নিয়ভন স্করের ন্-রাজ্যে অবাধ্বে
তাঁদের অধিপত্য বিস্তার করে আছে।

সভা মান্থবের সংস্পর্গে এসে পশু-ম্বাভি সবিশেষ উন্নত হরেছে কি ধ্বংসের পথে অবনভির পথে চলেছে তার সঠিক পরিমাপ করার সমন্ন হয়ত এখনো স্থাব্য ভবিষাতেই থেকে গেছে। কিছ পশুর সংশ্রবে মান্থা যে ক্রমেই বিজ্ঞানের রাজ্যে সভ্যকে, জীবন-যাত্রার পথে শুভকে ও শিল্পকলার সাধনায় স্থাব্যরক প্রতিদিন ভিল ভিল করে অজীকার ও অধিকার করে আসছে, তার ভুরি ভুরি প্রমাণ আমাদের চতুর্দিকে বেড়েই চলেছে।

সেই দিন—বেদিন আমরা পশু ছিল্ন, ক্রম-বিকাশের মই-এ চড়ে মন্থ্রাত্তর উচ্চ ভূমিতে বেদিন পা বাডাইনি. দেদিন গেছে বড়ো হুর্যোগ। নিজেকে বাঁচিরে রাধার করে আমরা জীবন-সংগ্রামে একে অক্টের প্রতি হিংল্র আচরণ করেছি। হিংগাই ছিল রীতি। তারপর একদিন সহল্র সহল্র পশু বোনি ভ্রমণ করে বোধিসম্ভু গৌতম মানব-দেহে প্রেট জ্ঞানের উপলব্ধি করে দেখ লেন: মামুষ ও মামুরে এবং মামুরেওর জীবে কল্যাণের যোগ-স্ত্র স্থাপিত হতে পারে: সে স্ত্র শাস্তি ও মৈত্রী, মুদিতা ও করণার প্রোম-স্ত্র। আত্মরক্ষা যদি পশু-প্রকৃতির first principle হয়, তবে মানব প্রকৃতির first principle আত্মরার পরিবর্ত্তে পরার্থপরতা। আত্মপরতার যদি ক্ট্রতা পরার্থ-পরতার হায় ভবে মহস্ত্র; হিংসার স্বর্ধা অহিংসার প্রেম।

এমনকি পশু জীবনের রন্ধে রন্ধে শান্তি মৈত্রী সুধ আগ্রত্যাগ বহুধা চিহ্নিত হয়ে আছে দেপে কবি ভ্রটন্যান্ পাশবতার জয়গান করে বলেছেন:—

I think I could turn and live with animals, they are so

placid and self contained,

I stand and look at them long and long. They do not sweat and whine about their condition,

They do not lie awake in the dark and weep for their sins,

They do not make me sick discussing their duty to God,

Not one is dissatisfied, not one is demented with the mania

of owning things.

Not one kneels to another, nor to his kind that lived thousands

of years ago,

Not one is respectable or unhappy over the whole earth.

স্শীলকুমার দেব



একাডেমি অফ্ ফাইন আটদের ভবিষ্যৎ

উপেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়

গ্রু ১৫ই আগ্রু ১৯৩৩ সালে কলিকাভার Indian Museum গৃহে সার রাজেক্রম্থ মুখোপাধারের সভা-পতিতে "একাডেনি অফ কাইন খাট্ন" প্রতিষ্ঠিত হয়।

স্থুতরাং এই নবজাত প্রতিষ্ঠান্টির বয়ক্রম এক বৎদর পূর্ণ ২তে গোৰ হিসাবে প্রতিষ্ঠানটি স্বল্পীনী গুলাশ্রেণীর এর গোট দাঘারজান বনস্পতির ---নানা শাগা-প্রশাথার মধ্য দিয়ে কুদুর-বিস্তৃত ভবিষ্যতে এর প্রসারের স্ভাবনা। লওনের 'রয়াল একাডেমি অফ্ আট্ স্' ভনালাভ করে ১৭৬৮ খুটাবে; ১৬৬ বংসর পরে আঞ্চপ্ত পূর্ণবৈগে ভার যৌবন কাল চলেছে, এবং এ যৌবনকাল যে আরও বহু বছ ১৬৬ বৎসর অভিক্রম করে যাবে না তার কোনো আশস্কা বর্ত্তনানে লক্ষ্য করা যাচেছ না। লওনের 'রয়াল একাডেগি' **এব**ং কলিকাতার 'একাডেমি অফ ফাইন আট্স' একই গোতের বস্তু। সুভরাং জন্মদিবদের মাত্র এক বৎসরের মধ্যে 'একাডেমি অফ ফাইন আট সের' ভহিষ্যৎ সম্বন্ধে কোনো প্রকার স্থনিশ্চিত মন্তব্য প্রকাশ করতে ধার্য্যা নিরাপদ হবে না। কিন্তু এই



নটার পূজা **এন্দলাল বহু**

ফটো সোদাইটি কর্ত্তক ছারাচিত্র কয়টি কলবা সাধনের অভিপ্রায় নিয়ে একাডেনি গঠিত হয়েচে ভার একটি হচ্ছে প্রতিবংসরে কলিকাতায় একটি করে ললিভ-কলার প্রদর্শী অনুষ্ঠিত করা। প্রতিটাপনের মাত্র চার মাদ পরে একাডেমি **উ**গদের প্রদর্শনী-অন্তৰ্ভানের द तथांदि পালন করেন। এই যংপরোনান্তি অল্ল সময়ের উজোগে যে প্রদর্শনীটি গ'ড়ে উঠেছিল, তার রূপ এনং আয়তন দেখে সকলের মনে বিশায় আনন্দকে পরাভূত করেছিল।

এক বংসরের মধ্যেই এর কিয়ানালভার একটি দৃষ্টাস্ক

এगन नियमकत्रकाल अवर वृश्माम्बद्धन क्षकाम (প্राम्ह स्य

এব ভবিষাৎ সম্বন্ধে উদাগান পাকাও উচিত নয়। যে

কিন্ধ এমন কোনো কোনো তাঁদের স্থনীর্ঘ ขัฐเ অভিজ্ঞভার মধ্যে বছ প্রতিষ্ঠানের উদ্ভব, প্রসার এবং বিশয় প্রযা-বেক্ষণ করবার প্রযোগ লাভ করেছেন, তাঁদের মনে বুঃৎ ব্যাপারের এই বিরাট স্কুলাভ দেখে বিশ্বর এবং আননের সভিত এक हें डेव्हंगंड या प्रभा प्रमा नि. তানয়। উদ্বেগ আর কিছুর জন্ম নয়, উদ্বোধনের উদ্দীপনার একটা দঙ্গত অংশ নিভানিনের

সাধারণ কর্ত্তব্য-পালনের মধ্যে থাকবে কি-না, তাই জেবে। পাক্তেতা নদীতে আবাঢ় মাদের বৃষ্টির দিনে যে ঢল নামে তার জলোচভূবি দেবে নদির জল-সম্পদ বিবেচনা করলে চল্বে না। বৈশাথ মাদের শার্থ নদীর রিক্ত তার কাজ চল্বে কি-না দে কথাও ভাবতে হবে।

আরন্তের স্থা-ব্লোছ যে সৰ্বত্ত নিরেথক এবং অনিষ্টকর এখন কণা বলি নে, কিছ বছবারন্ডে লঘুক্রিয়া বলে যে একটি আপ্ত বাকা বহুদিন থেকে প্রচলিত আছে সেই কণা বলবাংই চেষ্টা করছি। পরি-চালকের শ্ভি এবং অধ্যবসায়ের যে অংশট নিভা এবং ধ্রুব,—অর্থাৎ যেটুকু শক্তি এবং অধ্যবসায় স্কাদা সকতোভাবে বক্ত-মান থাক্বে, ভার ছারা যদি পরি-চালনা সম্ভবপর হয় ভবেই ভালো, নচেৎ কমার চেয়ে খরচ বেশী হলে হিসাবের ক্ষেত্রে যে

প্রদর্শনী কক্ষের একটি কোণ একেবারে দক্ষিণ দিকে Sir Edward Burne Jones-এর Music ছবিটি দেখা যাচেছ

বিভ্রাট উপস্থিত হয় তাই হবে।

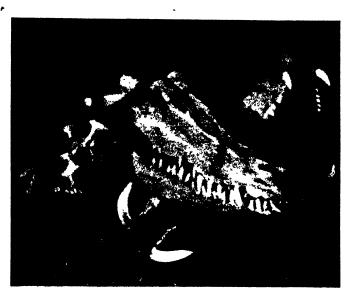
বর্ত্তমান ক্ষেত্রে কিন্তু সে ছন্টিস্টার কারণ নেই বলেই মনে হয়। অনুসন্ধানের ফলে জানা গেল যে, জনার দিকে শক্তি একটুও অপচিত হয় নি, উপচিত্ট হয়েছে। একা- ডেমির সম্পাদক স্থানিখাত চিত্রশিল্পী শ্রীষ্ক অতুল বস্থর সহিত মৌথিক আলোচনার বোঝা গেল যে, আগামী ডিসেম্বর মাসে বড়ণিনের সময়ে একাডেমির দিতীয় বার্ষিক প্রদর্শনীর জন্ম তাঁরা সক্ষতোভাবে প্রস্তুত ত হচ্ছেন্ট, উপরোদ্ধ একাডেমির অন্যান্ত মুখ্য উদ্দেশ্য এবং কর্ত্তবাগুলি যাতে

অবিলম্বে কাথ্যে
পরিণত করা ধায়
তদ্বিধয়েও তাঁদের
এবং আগ্রহের
অভাব নেই।

একাডেমি ও একাডোমর প্রথম ক্রিয়াশীলতা--গভ ডিদেশ্বর মাদের ললিভকলা প্রদর্শ-নীর বিষয়ে যাঁরা একট খোঁছ-থবর রাথেন তাঁরা জানেন যে, একা-ডেমির গঠন ব্যাপারে বাঙ্গলার গভর্বর বাহাত্রর শুর জন আভার-সন হ'তে আরম্ভ ক'রে ভারতবর্ধের ব্ছ রাজা মহারাজা. জমিদার. धनी. শিল্পী, শিল্পরসিক ব্যক্তির সহামুভূতি সহায়তার এবং

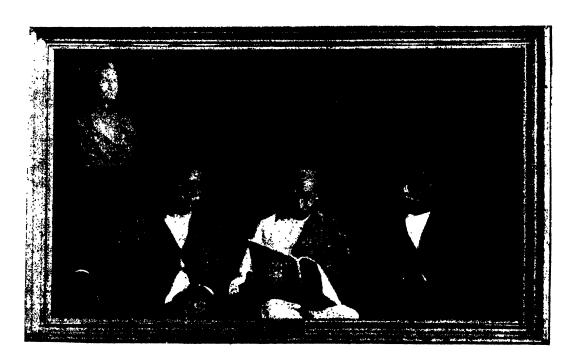
অভাব না পাক্লেও একাডেমির সভাপতি মহারাজা বাহাছর শুর্ প্রেছোতকুমার ঠাকুর এবং সম্পাদক শ্রীযুক্ত অতুল বস্তুর অপরিসীম পরিশ্রম উৎসাহ অর্থবার বাতিরেকে এমন একটি বৃহৎ বাাপার গ'ড়ে ভোলা কথনই সম্ভবপর হ'ত না।

প্রাচ্য এবং প্রতীচ্যের অন্তর্গত সমস্ত শিল্প-গোষ্ঠীগুলিকে এক চন্দ্রভিপের তলে মিলিত ক'রে একটি নিখিপভারত শিল্প পরিষদ গঠিত করবার কল্পনা একটি বুহৎ কল্পনা, এবং সেই কল্পনাকে কাখ্যে পরিণত করবার সাহসকে ডঃসাহ্স বল্লেও বোধংয় নিতান্ত অসঙ্গত উক্তি করা হবেনা। **মহারাক** বাহাতরের ঐকাঞ্জিক সহামুভূতি এবং বদাসূতা এবং শ্রীধৃক্ত অতুল বস্থর সমুদার গঠন-প্রতিভা এবং কর্মানিষ্ঠা এ বিষয়ে মণিকাঞ্চনের যোগের মত কাষ্যকরী হয়েছিল। ভারতবর্ষের বিভিন্ন প্রদেশ পরিভ্রমণ ক'রে পরস্পর-বিরোধী শিল্পসঙ্ঘ ও শিল্পগোষ্ঠী গুলিকে সম্বোধন ক'রে শ্রীযুক্ত অতুল বহুকে বলতে হয়েছিল, "এস, এস, তোমরা সকলে আমাদের সাক্ষজনীন



The One I must d শীৰ্মাচনাক

গটো **গোসাইটি কর্তৃক** ভাষাচিত্র



আমরা ত্ররী (We are three) ইম্পতুল বহু

কটো সোনাইটি কড়ক ছারাচিত্র মহারাজা বাহাছর জর্ অভোডকুমার ঠাকুরের সদর অকুমতি ক্রমে .

চন্দ্রতপের তলে। এখানে ভেদ নেই বিরোধ নেই, দ্বন্ধ নেই কলছ নেই। এখানে সকলেরই সমান আসন, সকলেরই সমান আদর।" অতুগ বহুর আন্তরিকতা এবং সহদ্যতা সকলকে স্পর্শ করেছিল, এবং তাঁর ভদ্রতার প্রতি আস্থাবান হ'য়ে সকলেই নিমন্ত্রণ রক্ষা করেছিল।

ভারতবর্ষের দক্ষিণ
পশ্চিম কোণে
বৈরিভার সর্প যে
একেবারে ফণা
ভোলেনি তা নয়,
কিন্ধ শেষ প্রয়ন্ত
দংশন করতে
সক্ষম হয়নি।

Royal Academy ইংলণ্ডের গৌরবের যেরূপ ভাষাদের বস্ত্র. Academy of Fine Arts-C季 দাঁড করাতে পারলে এ-ও ভারতবর্ষের সেইরূপ গৌরবের সামগ্রী হবে ৷ কৈন্ধ এই সংখ্যা-প্ৰতিষ্ঠান-কাত শিশুটি অন্নবস্ত্রের দৈক্তে যাতে পঙ্গ না হ'য়ে যায় ভার ্জন্স গভর্মেণ্ট হ'তে



অলকার শ্রীললি এমোহন সেন

আরম্ভ ক'রে দেশের রাজা মহারাজা এবং সর্বসাধারণের একান্ত সহামুভূতি এবং আমুক্লোর প্রয়োজন। সকল প্রকার বাংসরিক বায় নির্বাহের জন্ত অর্থের একটি পাকা বাবস্থা না পাক্লে এরূপ একটি বায়বহুল প্রতিষ্ঠানের পরিচালনা অসম্ভব;। মহারাজা বাহাহুর এবং অতুলবাবুর প্রচেষ্টায় এই প্রতিষ্ঠানটি চিরকাল চল্বে এরূপ প্রত্যাশা করা অন্তায়। ইংলণ্ডের রয়াল আাকাডেনির বিষয়ে Sir Joshua Reynolds যে কার্যা করেছিলেন, ভারত শিল্প পরিষদের বিষয়ে এঁরা তুলন ঠিক সেই কার্যাই করেছেন। এঁলের দারা পরিষদটি প্রস্তুত হুড়েচে, কিন্তু পরিষদকে পাশিত করবার কর্ত্বা

> च्ध्र अंतित नह। একটি নাত্র বাক্তি একটি মাত্র প্রতি-ষ্ঠান প্রদাব করতে পারেন, কিছু সে প্রতিষ্ঠানের অভি-ভাবকত এবং नान २-भान (२ र ভার সমষ্টির উপর **হ**'লে ক্ত না বিপদ। -140 ডেমির Executive Committee. Working Committee প্রভৃতি **ভা**চাক গঠিত ₹ (ब्रुट्5. কিন্তু পরিচালনার জন্ম উপযুক্ত অর্থের ব্যবস্থা না থাক্লে ক্মিট্র হারা কা গ্য কো নো হ' তে म न्न म পারেনা। স্থতরাং

যটো সোসাইটি কর্তৃক ছায়াচিত্র

এ পর্যান্ত র'দি না হ'রে থাকে তা হ'লে অবিলক্ষে একাডেমির একটি যথোপণুক্ত অর্থভাগুরে স্থাপিত হওয়া উচিত। এ অর্থভাগুর পূর্ণ করতে হবে (১) Government Grant (২) Corporation Grant (৩) দেশের রাজা মহারাজাদের নিকট হ'তে এককালীন প্রাপ্ত চাঁদার গঠিত



গদামানের পর শ্রীদতীশ সংহ

ফটো সোসাইটি ক'ঙুক ভারাতির পাতিরালা মহারাজাধিরাজের সদয় অধুমমিকমে

- Reserve Fund (৪)
 দেশের ধনীব্যক্তিদের নিকট
 হ'তে প্রাপ্ত বার্ধিক চাঁদা
 প্রভৃতির দ্বারা । এ অর্থভাগ্যরের আয় এরূপ হওয়া
 দৈঠিত যদ্বারা একাডেমির
 বার্ধিক বায়ের বক্ষেট্ অনায়াসে
 নির্বাহ হ'তে পারে । আমরা
 সঠিক জানিনা একাডেমির
 অর্থভাগ্যরের বাবস্থা উপযুক্তভাবে হয়েচে কি-না । আশা
 করি কমিটি সে বিষয়ে
 উদাসীন নেই ।
- প্রধানত > যে সকল
 উদ্দেশ্ত নিয়ে একাডেমি
 স্থাপিত হয়েচে সে-শুলি
 সংক্ষেপে এইরূপ বলা যেতে
 পারে।

- (১) প্রান এবং প্রতীচা শিল্পধারা
 নিবিবশেষে থে সকল বিভিন্ন কলাসজ্য
 বর্ত্তমান আছে সে-গুলিকে একটি
 বিশ্বশিল্পচেতনা-উদ্বৃদ্ধ সাক্ষজনীন শিল্প-প্রতিষ্ঠানের মধ্যে মিলিভ করা।
- (২) প্রতিবৎসর একটি সাধৎসরিক শিল্প-প্রদান দারা পুরস্কার
 বিতরণাদির সাহায়ে শিল্পীগণের নধ্যে
 শিল্প-প্রেরণা বদ্ধিত করা। সে
 হিসাবে গত প্রদর্শনী বিশেষ ভাবে
 সফলতা লাভ করেছিল। ইতিপুর্বের্য আর কোনও প্রদর্শনীতে দেশের
 রাজানহারাজাগণ কর্তৃক এত অধিক
 সংখ্যক পুরস্কার প্রদন্ত হয় নি।
- (৩) দরিজ নিরা**ল**ম্ব শিল্পীগণ্কে সাহায্য করা।



বিশ্রাম শ্রীসভীশ সিংহ

কটো দোনাইটি কর্তৃক ভাষাচিত্র

- (club) স্থাপিত করা।
- (৫) সাধারণ এবং সর্কভোভাবে শিল্প ও শিল্পীগণের কোনো দিন হয়ত করবে। মকল সাধন করা।

ন ধ্যে অন্তঃ দ্বিতীয়টি একাডেমি পালন কংতে আরম্ভ করেছেন. আগামী এবং সেপ্টেম্বর যাসে বিলাতে India Society of London-এর উন্তোগে আধুনিক ভারতীয় विषया (य अनर्भनी হবে ভা'তে বাঙ্গলা ছ লাভ এবং প্রদেশের শিল্পীদের শিল্পসামগ্রী নিকা-চিভ এবং প্রেরণ ক'রে একাডেমির 9,893 সংখ্য ক কর্তবোর পালন বিষয়ে ও সংস্থ श्युर्हन ।

ইংলণ্ডের National Art

Gallery (Tate Gallery) প্রভৃতির অমুকরণে ভারতবর্ষের বর্তমান রাজধানী দিল্লীতে একটি ভারতীয় National Art Gallery প্রতিষ্ঠার চিন্তা পেপের শিল্পরসিক ব্যক্তিদের মনে কিছদিন থেকে জেগেছে। এখনো ব্দবশ্য বায়বীয় নভোমগুলের রাজ্যেই

(৪) সকল শ্রেণীর শিল্পীগণের জল একটি মিলনী বিচরণ করছে, জল-স্থলের স্থানির্দিষ্ট রাজ্যে ঠিক অবভরণ করেনি। কিন্তু করা উচিত, এবং অচিরকালেরই মধ্যে

কোনো জাতির শিল্প সৃষ্টি যথন উৎকর্মো এবং সংখ্যায় আমরা বত্দৃৰ অবগত আছি, উপরোক্ত কর্ত্তব্যগুলির বেড়ে ওঠে, তপন দে-গুলির মধ্য থেকে দর্কোৎর ই নমুনা



ফটো সোদাইটি কর্ত্তক bia9 (The Ballad Singer) ভি. এ. মোলি

ছ:ম্বাচিত্র পাতিয়ালা মহারাজাবিরাজের সন্থ অনুষ্ঠিক্রমে

গুলিকে সংগ্রহ ক'ৱে সকাসাধা-অধিগনা রণের কলাভ নে স্থাপন এবং রক্ষণ না ভাতির করলে স্কলপকে থকা কঃবার প্রভাবায় হয়। সাহিত্য, প্ৰ ভ ভি শিল ললিভকলার অভি-ব।ক্রিব সধা দিয়ে ভাতির মানসভা, চিন্তাভন্ধী, পরিকর্ষ (culture) প্রভৃতি পরিবার্জ হয়। একজন বিদেশীর রিক দৌ কোনো পরিচয় জাতির সে ছাতির সাহিত্য এবং শিল্প। স্বভরাং কলাভ্বন স্থাপনার ছারা শিল্প সামগ্রী সংরক্ষণের ব্যবস্থা

না করলে জাতীয় অরূপ থকা করবার প্রত্যাগয় হবে সন্দেহ কি ? ইয়োরোপ, আমেরিকা, ভাপান তাতে প্রভৃতি দেশে কোনো জাতির মধ্যে ষ্থনই এই সভাের প্রকৃত উপদ্ধি হয়েছে তথনই সেই জাতির প্রচেষ্টায় Art Gallery দেখা দিয়েছে।

বর্ত্তমান ক্ষেত্রে অন্থর্মপ প্রচেষ্টা যাতে ধীরে ধীরে স্থানিকাল
ধ'রে ধ্যায়িত না হয়ে এক দিক পেকে একটা প্রেরণা লাভ
ক'রে হঠাৎ থানিকটা জলে উঠ্তে পারে সে ভল্ল একাডেমি
অফ্ ফাইন্ আট্স্ একটা কৌশল অবলম্বন করতে উদ্যত
হয়েচেন বলে আমরা সংবাদ পেয়েছি। ভবিষ্যতের করিত
দিল্লা কলাভবনের যে ইমারৎ প্রস্তুত হবে তার সর্কোৎকৃষ্ট
নগ্রা যে শিল্লা অন্ধিত কবে দেবেন তাঁকে একাডেনি কভ্ক
একটি স্বর্গদক্ত্ব অর্থ পুরস্কার প্রদুত্ত হবে। এবং সেই
নগ্রাটি আগানী ডিসেম্বর নাগের প্রদর্শনীতে প্রদর্শিত হবে।



বিদার ব্যথা শ্রীঅন্দিভকুক বস্থ



পাকশালা শীঞ্জিতাক ক্ষ

এ কণা অনশ্র নলা বাজ্লা যে, ফকোৎরুষ্ট নক্সাটি একাডেমির বিবেচনার উৎকর্ষোর ফণোচিত করে উপনীত হলে তবে গৃহীত এবং পুরস্কৃত হবে। ঈগ্নীত দিল্লী কলাভবনের অন্ধান Building Committee এ নক্সাটি ইচ্চামত গ্রহণ করতেও পারেন, না করতেও পারেন। তবে চাবৃক দেখলে ঘোড়া ক্রয় করবার প্রসৃতিটা একটু ভাড়না লাভ করতে পারে, একাডেমি মানব-মনের এই নিগুঢ় তহুটির স্কযোগ গ্রহণ করতে উদাত হতেচেন। প্রতিযোগিতার প্রবেশেচ্ছু শিল্লীগণ এ বিষয়ে সঠিক সংবাদাদির ক্ষন্ত একাডেমির কার্যালয়র মিউজিয়াম গ্রহে আবেদন করতে পারেন।

আমরা বলি, এ সব কলা-কৌশলের অপেক্ষা না করে একটি National Art Gallery স্থাপনার জন্ত অবিলম্বে লেগে পড়া যাক্। কাথ্যের স্ত্রপাতই হচ্চে কার্য্যের অদ্ধেক শেষ করে ফেলা। অনিশ্চিত ভবিষ্যতে বেদিন স্থােগ বিরাট মূর্ত্তিতে দেখা দেবে, উদার, আমুক্লা রাজকোষ বেদিন উগুক্ত হবে, দেদিন একেবারে বৃহৎ আকারে একটি জাতীয় কলাহবন প্রতিষ্ঠিত কর্ব.—দিল্লী বদি সেই স্বর্ণ দিবসের অপেকায় থাকে ত থাক্, ইভাবসরে বাঙলা দেশে আমরা একটি Bingal National Art Galleryর ভিত্তি খান্ন করি। সে খিত্তির উপর এক

দিন যে-সৌধ শেব হবে তার করনা খুব বিরাট করেই করব, কিখু তার শুচনা ছোট করে করলে কোন ক্ষতি নেই।

থেকে 季互 পুহতের দিকে গ তিই \$ (65) জীবনের 西奈 日 Tate Galleryর বিপুল সংগ্রহ চাডা ল ওনের National Galleryর বত্ত-মান সংগ্রহ প্রায় वी॰ भट ∌वि । কিছ এ ছবি গুলির একটিও সামাক্ত ছবি নয়, প্রায় সবগুলিই চিত্ৰ-শি লের চর য

নিদর্শনের

বস্থা।



ভিন্সতীয় ভিকুক শ্রীসারদাচরণ উকিল

নিষোদ্ধত লেখা থেকে National Gallery র চিত্র-সম্পদের মূল্য কতকটা অমুমান করা বাবে। "The Gallery is unexcelled in the uniformly high quality of its pictures, and the number of masterpieces it posseses. Nowhere outside Italy is the Italian School so admirably represented, nor outside Holland, the Dutch School; while the collections of Flemish, Spanish, German and French work, though small, are very choice. The group of

English paintings is with out an equal. Among the most famous paintings in gallery are those by Duccio, Masaccio. Piero della Francesca (here represented by an unrivalled group). Leonardo da Vinci ("Madonna of the Rocks"), Michelangelo (notably "the Entombment"). Rahphael (inclu-

ding the famous "Anisidei Madonna"), Correggio, Mantegna, Giovanni Bellini, Titian, Tintorretto, Jan Van Eyck ("John Arnolfini and His Wife"), Rubens, Rembrandt, De Hooch, Ruisdael, Velasquez, Holbein, Reynolds, Constable and Turner." এই হ'ল অতি-সমূদ্ধ সাশনাল গালোরির বর্ত্তমান অবস্থা যা জগতের সমস্ত শিল্পরস্পিপাস্থগণের শ্রদ্ধা এবং আনন্দ সম্লোভ করতে সমর্থ হয়েচে; কিন্তু ১৮২৪ পৃষ্টাব্দে কে, কে, আাঙ্গারষ্টানের চিত্র সংগ্রহ পেকে মাত্র ৩৮খানি চিত্র ক্রম ক'রে এর স্ত্রপাত হয়! এত বড় বিশাল বারিধির উৎস গোম্পীর এই শীর্ণ ধারায়।

অত্বে, বাঙ্গলা দেশ দরিদ্রের দেশ, এ দেশে এত বড়বড় রাজামহারাজা নেই যাদের আন্তর্কুল্যে কলাভবনের মত একটা বায়বত্ল প্রতিষ্ঠান গ'ড়ে তোলা যেতে পারবে, এই সকল অলীক ছশ্চিস্কা মনে মনে পোষণ ক'রে পশ্চাদ্পদ হবার কোনো কারণ নেই। বাঙ্গলা দেশ আর কিছুর দেশ না হোক শিল্পকলার দেশ। এখানকার অধিবাসিগণের নিতাকার জীবন-যাপনের সঙ্গে শিল্প ওতপ্রোত ভাবে মিশ্রিত হয়ে আছে। দেবমন্দিরের গাত্র থেকে আরস্ত করে নবজাত শিশুর কাগাটি প্রাস্ত কোনো জিনিস্ট শিল্পক্ষার প্রবেপ থেকে এখানে হঞ্জিত নয়। তা ছাড়া, অল অনক বিষয়ে সম্প্রতি নেতৃত্ব হারাকেও শিল্প বিষয়ে বাঙ্গলা দেশ এখনো ভারতব্যের নেতৃত্ব অধিকার ক'রে আছে! ভারতব্যের প্রদেশে প্রস্তিত্বানে বাঙ্গলার শিল্পনিত্র প্রদেশে প্রস্তাকর অধিকার ক'রে আছে!



ঠাকুমার আগুরে ভারাসবিহারা দও

গটো সোসাইটি কর্তৃক ভারাচিত্র ইন্দুড় বি, সি, সেন, আই, সি, এস, মহাশল্পের সদয় ভাতুমভিক্রমে

দেশ সমৃ হে
ভার ভব যের

Bengal

School - এর
শিল্প থাতি
ক্রমশঃ বৃদ্ধি
লাভ করছে।
স্কুডরাং অধিকারের দিক
ধেকে বিচার
করলে বাক্ললা
দেশের Na-

দূরবন্তী



বাচথেলা জ্রীঅসিতকুষার রার

ফটো সোসাইটি কর্তৃক ছায়াচিত্র

tional (falleryর দাবী ভারতবর্ধের আর অসু কোনো প্রদেশেরই চেয়ে কম নয়। তা ছাড়া, ভারতবর্ধের মত স্থর্হৎ দেশে একাধিক কলাভবন থাকাই উচিত। স্থতরাং যথা সময়ে দিল্লীর স্থা বাস্তবে পরিণ্ড হবার পক্ষেত্ত কোনো বাধা নেই।

আমার মনে হয়, বাঙ্গলা দেখের বিভোৎসাহী লুলিত-

কলামুরাগী জনপ্রিয় পুঠপোষক মহারাজ বাহাত্র ভার প্র ছোত কুমার ঠাকুর যদি হাল ধ'রে বসেন, এবং প্রতিভাষিত কর্মী ঞীগুক্ত অতুল বহু তার জনকয়েক সহকন্মী निरम দাঁডে ব'দে যান. তা হ'লে সফলতার অব তীৰ্ণ কু**লে** হওয়া খুব কঠিন হবে না। ভারা ত্ম গ্ৰাণী **3'** (0) দেশের ধনী এবং কমী সম্প্রায় নিশ্চয় ভংপর रुखन ।

বাক্ষার দৈশ্র



সরলভা (Innocence) জি. এস, হলদহর

এবং অভাবের আঞ্চলাল পরিসীমা নেই। বাললার উপর থেকে রাজায়গ্রহ অপস্ত হওয়ার পর বহু জিনিসই বাললার বাহিরে চলে গিয়েছে,—কেবল ভিক্টোরিয়া মেমোরিয়াল একেবারে অনড় বলে এবং ইম্পিরিয়াল লাইব্রেরী নিয়ে ট্যগ্ অভ্ ওয়ারে আমরা উপস্থিত জিতে গিয়েছি তাই এ ছটি জিনিস এখনো বাললায় অবস্থান করছে। দিলীর পৃষ্টি সাধন করবার জন্ত বহুবিধ বাবস্থা বর্তমান আছে।

বাঙ্গলার কিন্তু কেউ নেই। বাঙ্গলার জ্ঞাতি-প্রদেশগুলি এখন বাঙ্গলার ছন্দিনে বাঙ্গলার প্রতি বিদ্বেপরায়ণ, স্বতরাং দিল্লীর পুষ্টি-সাধনের জন্ম বাঙ্গলার অথব। বাঙ্গালী শিল্পীর তৎপর হবার এমন কোনো প্রয়োজন নেই।

কথাটা হয়ত ভন্তে থারাপ লাগ্ল। কিন্তু বস্ততঃ কথাটা কেন থারাপ নয়, সে কথা প্রমাণ করতে হ'লে

> এমন অনেক কণা বলবার প্রয়োজন হবে যা હનહ আরো থারাপ লাগ্বে। এ:দে-শিকতা সঙ্কীৰ্ণ বস্তু, এবং বিশ্বজনীনতা উদাব সামগ্রী. সেকথা মানি.---কিছ দেহধারণের এই স্তব্দ ঠোর এ তি যোগি ভার বাজারে যে বংক্তি বিশ্বশ্বনীনতা ক'রে বেড়ায় দে বৃদ্ধি-মান নয়। এক থা উদ্তম লীগ্জভ নেশঙ্গ থেকে আগর গুড **ক'** 🤇 নিয়ত্য গুং-পৰিটিক্স

ফটো সোসাইটি কর্তৃক ছায়াচিত্র

সমস্ত সজ্বযৌথ ব্যাপারে থাটে। লীগ অভ্নেশক্সের যথন বৈঠক বলে তথন বোঝা যায় লীগ্ মানে আজ্মক্ষা; দেখা যায় বিভিন্ন নেশনগুলি নিজ নিজ বেদনার হস্তার্পণ ক'রে উদ্গ্রীব হয়ে ব'লে আছে; অর্থটা,—তোমার স্থবিধায় ভাগ বসিয়ে আমার অস্থবিধা দ্র হোক। ধে ভন্তা, যে ভালো মান্ত্য, বিশ্বজনীনভায় যার প্রাণ হিলোলিভ, সে নিজ সম্পদের ভাগ অপরকে দিয়ে

আসে; যে ভোগড়, চড়ুর সে অপরের বোঝা পিঠে ঝুলিয়ে নিজ গৃহে প্রবেশ করে। স্কুতরাং বিশ্বজনীনভা অস্ততঃ কিছুদিনের জন্ম এংন হুগিত পাক্।

বাঙ্গলার Art Gallery স্থাপনের পক্ষে হয়ত কেই কেই আপতি করতে পারেন বে, বাঙ্গলার হথন কলিকাতা গভর্মেন্ট আট স্কুলর সংলগ্ন একটি চিত্রসংগ্রহ এবং শান্তিনিকেতনে বিশ্বভারতী কলাভিবন রয়েছে তথন আবার একটি নৃত্ন Art Gallery



আবর্জনার গাড়ি শ্রীগোবদ্ধন আশ

ষটো সোসাইটি কর্তৃক ছায়াচিত্র

না ক'রে ঐ ছটি শিল্পভবনেরই উন্নতিসাধন করা যেতে বেংধ করিনে, কারণ, ঐ ছটি কলাভবনই ছটি শিক্ষায়ঙনের পারে। এ কথার বিস্তারিত উত্তর দেবার প্রয়োজন সঞ্চিত সংলগ্ধ, স্থতরাং ঐ ছটি শিক্ষায়ঙনের ধারা এবং



হাটের দিন (Market Place) শ্রীতারকনাথ বহু





দেউ পল্স কেথিড়াল—কলিকাত! মিসেস্ কে, বিশপ

উত্থান-পতনের সাহত আবদ্ধ।

একটি স্বৰুদ্ধ সাক্ষনান এবং সহজে
সাধারণের অধিগমা শিলাগারের
অভাব ঐ ছটি শিল্পভবনের দারা
কথনই পূর্ণ হ'তে পারে না।

Academyর নাগ সম্বন্ধে
আমার সামান্ত একটু বক্তব্য আছে।
নামটি Academy of Fine
Arts, Calcuttaর পরিবর্তে
Calcutta Academy of Fine
Arts হ'লে ভাল হ'ত। তাহ'লে
অচিরকালের মধ্যে নামটি সংক্রিপ্ত
হয়ে Calcutta Academyতে
দাড়াত। এবং Calcutta Academyতে
দাড়াত। এবং Calcutta কেবেল
পূথিবীর যে-কোনো স্থানের লোকই
অবিলম্বে Academyর গোত্র

কটো সোদাইটি কতৃক ছালাচিত্র

পরিচয় বৃঝ্তে পারত। Academy of Fine Arts বল্লে একাডেমিটি যে কলিকাভার সম্পদ তা ভারত-বর্ষের বাইরের কোনো লোকই বিনা পরিচয়ে বৃঝ্তে পারবে না।

একাডেনির প্রধানতম উদ্দেশ্ত হচেচ, প্রাচ্য এবং প্রতীচ্য শিল্পধারা নির্কিশেষে যত বিভিন্ন শিল্প-সংহতি আছে তন্মধ্যে কোনোটিকেই অস্বীকার না করা, এবং বাৎসরিক কলা-প্রদর্শনীতে সকল প্রকার শিল্পের প্রেরেশ পথ অব্যাহত রাথা। এই কথাটাই হয়ত দৃঢ়ভাবে মহারাজ বাহাতর হার প্রভোতকুনার ঠাকুর প্রদর্শনীর উদ্বোধনকালে নিম্নোদ্ধৃত কথাগুলির মধ্যে বলেছেন—"We want to break away from



নিকাক গীতি শ্রীসভীশচন্দ্র সিংহ

old stereotyped traditions and this is a task which the Academy has undertaken."

কিন্ধ, to break away from old scereotyped traditions কথার অর্থ যদি এই হয় যে, বিভিন্ন শিল্প-সংহতির (schools) শিল্প-ধারার যে বৈশিপ্ত্য আছে সেগুলির প্রাচীর ভেল্পে দিয়ে একটি বিরাট অঙ্গনে সবগুলিকে নিলিভ করা, তা হ'লে তকা উঠতে পারে। শিল্পবস্তুর বিষয়ে সর্ব্ধধারাসমন্ত্র বাণাগুটা













৬য়ট মুখম গুল জীজাবনী যেন



বেদে শ্রীগোবর্দ্ধন আশ

পাতিরালা মহারাজাধিরাজের সদয় অনুমতিক্রমে



মিঃ পারসি ত্রাউন জীরসময় ভটাচাথা

ফটো সোদাইটি কড়ক ছায়চিত্র শীমুক্ত পার্যাস রাট্নের সদয় অনুস্কিন্ম

ग क न ख न क न ग्र-का द्र व বৈচিত্র্য শিল্প-প্রাণ। বস্তব একট উপাদানে কিন্ত বিভিন্ন প্রস্তুত-প্রণালী-তে গঠিত বস্তব मस्या देविक धा আসে প্রস্তুত-প্র ণা দীর বিভিন্নতার क ज़ा ध हे প্রস্তত-প্রণালীই technique,



গদিভ শীব্দবনী সেন

ফটো সোসাইটি কর্তৃক ছারাচিত্র

এবং টেক্নিক্ মানেই আর্ট। একজন প্রতিভাষিত শিল্পা নতন নিশ্মাণ-কৌশদ উদ্ভাবন করে, অপেক্ষাকৃত নিয় প্রতিভার শিল্পীগণ দেই নিশ্বাণ-কৌশলকে অনুকরণ করতে আরম্ভ করে। এইরপে ক্রেমশঃ একটি নুভন শিল্প-সংহতির (school-এর) সৃষ্টি হয়। স্তুত্রাং একটি শিল্প-সংহতির ধারাকে ভেঙ্গে দেওয়া মানে একটি বিশিষ্ট শিল্প-প্রণালীর বিলয় সাধন করা। কাজে কাজেই প্রচলিত সমস্ত শিল-সংহতির ধারা এবং পারস্পায় নষ্ট ক'রে একটি নিশ্রিত ধারার সৃষ্টি করলে শিল্পজাত বস্তুর বৈচিত্রা নষ্ট করা হবে। Western School-এর বটিচেলি অপবা ধ্রেমরীর চিত্রের শক্তি এবং গভীরতা আমাদের মনোহরণ করে, এবং Far Eastern School-এর কিওনাগা অথবা নাতাবির চিত্রের লগু ফুক্ষতাও আমাদিগকে কম আনন্দ দেয় না। কিশ্ব এই বহু-বিভিন্ন হাট শিল্লধারাকে ভগ্ন ক'রে উভয়ের মিশ্রণে একটি নৃতন শিল্লধারা সৃষ্টি করলে চুটি বিশিষ্ট শিল্প ধারাই হারাতে হবে এবং নৃত্ন স্থষ্ট যেটি হবে সেটি হয়ত' হবে— 'নারাম, না রহিম'।

> কিন্ধ তাই ব'লে এমন কথাও আমি বলিনে যে, হুট বিভিন্ন শিল্ল-ধারার মিশ্রণে প্রকৃতি তীক্ত শিল্পবস্থার সৃষ্টি পারে হ'ড়ে না। পারে শিচয়, কিন্তু মি শ্র ণ সে রা সায় নিক compound চাই. इ 😪 द्वा

mixture হ'লে চল্বে না। তার মধ্যে মিলনের স্থানম্প্রসাজ্য স্থান্থ লিল্লরসের আনন্দ, যেন থাকে। অর্থাৎ, স্থাই থেন হয়। গত ডিসেম্বর মাসের প্রদর্শনীতে প্রদর্শিত যে ছবিগুলির প্রতিলিপি বর্ত্তমান প্রবন্ধে মৃত্তিত হ'ল সে ছবিগুলির সংক্ষিপ্ত ভাতি-নির্ণয় ক'রে দেখলে আমার একথা সপ্রমাণ হবে।

১নং চিত্রথানি প্রীযুক্ত নন্দলাল বস্তু মহাশয়ের 'নটার পূজা।' এ ছবিতে ভারতীয় প্দ্ধতির সহিত Far Eastern Method (জাপান, চীন প্রভৃতি দেশের পদ্ধতি) নিপ্রেত আছে ব'লে মনে হয়। ৩নং ছবি প্রীযুক্ত অতুল বস্তুর "The One I Missed" ইয়োরোপীয়ন ফ্রেক্ড পদ্ধতিতে অঞ্চিত। এনং চিত্রে (We Are Three) প্রীযুক্ত অতুলবার Dutch এবং French যুক্ত পদ্ধতি অবলম্বন করেছেন। এনং চিত্র প্রীযুক্ত ললিভ্নোহন সেনের "অলম্বার" আধুনিক ইয়োরোপীয়ান Matt (Dil-painting School-এর দারা প্রভাবিত। ৬নং চিত্র "মানের পার" শ্রীযুক্ত সভীশ সিংহের ইয়োরোপীয়ান পদ্ধতির নম্না। ৭নং "বিশ্রাম" চিত্রে



মুখমওল জীগোব**র্জন** আশ

ফটো সোসাইটি কর্তৃক ছায়াচিত্র



মূখম ওল শীল্পবনা দেন

ফটো সোগাইট কর্ভৃক ছায়াচিত্র

শ্রীবৃক্ত সতীশ সিং১ ইয়োরোপীয়ান ফেঞ্চপদ্ধতি অবসহন করেছেন। শ্রাযুক্ত ভি, এ, মোলির ৮নং চিত্র "চারণ" ইতালীয় প্রতির নিদর্শন। ৯নং চিত্র শ্রীযুক্ত আজিভর্ষণ গুপের "বিদায় বাণায়" ভারতীয় পদ্ধতি অবশ্বিত হয়েছে — কিন্তু বঙ্গদেশীয় প্রভিনয়। ১০নং চিত্র শ্রীযুক্ত অভিতর্কষ্ঠ গুপুর ''পাকশাল।" বঙ্গদেশীয় পদ্ধতিতে অক্টিড। ১১নং চিত্র জ্রীগুৰু সারদাচরণ উফিলের "ভিব্বতীয় চিক্কুক" প্রাচা এবং প্রতীচোর মিল পদ্ধতি। ১২নং চিত্র শ্রীযুক্ত রাদ্বিহারা দত্তের "ঠাকুরমার আগুরে" Dutch পদ্ধতিতে অক্ষিত। শ্রীযুক্ত অসিতকুমার রায়ের ১৩নং চিত্র "বাচথেশায়" জাপানীর প্রভাব পরিকৃট। ১৪নং চিত্র শ্রীযুক্ত জি, এস, হলদক্ষরের "সর্লত।" ইয়োয়োপীয় পদ্ভিতে অঙ্কিত। শ্রীযুক্ত গোবদ্ধন আমাশের ১৫নং চিত্র "ফাভেঞ্জার গাড়ি" সাধারণ ইয়োরোপীয় ভঙ্গীতে অঙ্কিত। ১৬নং চিত্র শ্রীযুক্ত তারকনাথ বহুর "হাটের দিন" ভারতীয় বিভিন্ন পদ্ধতিতে অঙ্কিত। ১৭নং চিত্র মিদেদ কে, বিশপের "কলিকাতা কেথিড়ালে" ইয়োরোপীয় পদ্ধতির সহিত জ্ঞাপানীয় প্রভবা

মিশ্রিভ। ১৮ নং চিত্র শ্রীযুক্ত সভীশ সিংহের "বিনা কথার গান" ডচ্ এবং ইংকিশ্ স্কুলের নম্না। শ্রীযুক্ত অবনী সেনের ১৯নং চিত্র "ছয়টি নুগমন্তন" ফ্রেঞ্চ এবং বৃটিশ্ পদ্ধতিতে অঙ্কিও। ২০নং চিত্র শ্রীযুক্ত গোবদ্ধন আশের "বেদে" ভারতীয় এবং ফ্রেঞ্চ পদ্ধতির মিশ্রণ। ২১নং চিত্র শ্রীযুক্ত রসময় ভট্টাচাধার "মিঃ পিসি রাউন্" বৃটিশ পদ্ধতির নিদর্শন। ২২নং চিত্র শ্রীযুক্ত অবনী সেনের "গদ্দভ" ইয়োরোপীয়ান্ পদ্ধতিতে অঙ্কিও। ২০নং চিত্র শ্রীযুক্ত অবনী সেনের "রুদ্ধের মুগমন্তন" বৃটিশ পদ্ধতির নিদর্শন। ২৪নং চিত্র শ্রীযুক্ত গোবদ্ধন আশের "বুদ্ধের মুগমন্তন" ক্রেঞ্চ স্কুলের নিদর্শন।

স্তরাং উপরোক্ত তালিকা থেকে এবং গত প্রদর্শনীর চিত্র নির্বাচনের পদ্ধতি থেকে এ কথা স্পষ্টই মনে হয় যে, "to break away from old stereotyped tradition" অর্থে মহারাকা বহোত্বর এই কথাই বল্ভে চেয়েছিলেন যে, আমরা পুরাতন ঐতিহের গোঁড়ামি ভেঙ্গে এনে সকল সংহতির শিল্পকলা ব্রণ করব। নবজাত একা ডেনির কথা সর্বসাধারণের ননে নৃতন ক'রে জাগিয়ে দেবার অভিপ্রায়ে বই পূর্ণ হবার কিছু পূর্বেই আনরা এ প্রবন্ধে গত প্রদর্শনীতে প্রদর্শিত করেকটি চিত্রের প্রতিলিপি প্রকাশিত করেলান। এবার এ সংখ্যায় প্রকাশিত ছান প্রেছিল। তা ছাড়া, গত ফাল্পনের বিচিএায় প্রকাশিত ছান প্রেছিল। তা ছাড়া, গত ফাল্পনের বিচিএায় প্রকাশিত শ্রীষ্কু সতীশচন্দ্র সিংহের রিভিন ছবি "কূটার পুঞ্জ", গত হৈতে প্রকাশিত Capt. F. C. W. Posebery কর্ত্বক অন্ধিত রভিন ছবি "Surrey Hills" ও গত বৈশাবে প্রকাশিত শ্রীষ্কু অন্ধিতক্রমণ গুপ্ত অন্ধিত প্রাক্তিক আন্ধিত শ্রীষ্কু অন্ধিতক্রমণ গুপ্ত অন্ধিত প্রাক্তিক।

এই সমস্ত ছবিগুলি বিচিত্রায় প্রকাশিত করবার অন্ত্র্মতি সংগ্রহ ক'রে দেবার জন্মে আমরা শ্রীগুজ অতুল বস্ত্ মহাশ্যের নিকট আস্করিক কৃত্ত ।

উপেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়



সহযোগী সম্পাদক ও ঠাহার সহকলাবৃন্দ দাঁঢ়াইয়া (বাম ১ইডে) (১) শ্রীযুক্ত অবনী সেন (২) শ্রীযুক্ত গোবর্দ্ধন আশ (৩) শ্রীযুক্ত বিমল দে (১) শ্রীযুক্ত অর্ক্রন্দু চটোপাধাার (৬) শ্রীযুক্ত হরিদন দত্ত বিস্থা (বাম ১ইডে)—(১) শ্রীযুক্ত এস, এন, দে (২) শ্রীযুক্ত অতুল বহু (সহবোগী সম্পাদক) (৩) শ্রীযুক্ত অমিয় বস্থ



বিরহ-বিলাস

আজি তুমি কাছে নাই। বুঝি তাই নবমেঘে নভতল মলিন মেত্র;
দেয়া ডাকে রহি'রহি'; কেয়াবনে বায়ুসুথে কাঁদি ফেরে কুসুম-কেশর;
বিজুরী-চমকে ভাসে স্মরণের অন্তহীন ক্লে—আরেক শাওন-স্মৃতি
মধুমিলনের। অতীত তিথি সে মোর, তবু তারে ঘিরি' মানস-মধুপ
ফিরে মাধুকরী করি'। আজো তো বাদল-বেলা, সে-শাওন বাজায় নূপুর;
মাটির সোঁদাল গন্ধ, মুভ্মুভ্ দামিনী-ঝলক্, উন্মাদিনী সে-প্রকৃতি,—
সেই তো সকলি আছে; তুমি শুধু কাছে নাই মোর। তোমার স্মৃতিরধূপ
জলে মোর মানসগহনতলে,—আল্লোলিয়া তোলে বুকে অঞ্চর সায়র।

তবু এ মিনতি মোর,—আজি কাছে আসিয়ো না; এ তুংসহ বিরহ-উৎসবে তোমারে চাহি না, প্রিয়! আজিকার রিক্ততায় ব্যথাপাংশু অধীর অধরে নামুক্ করুণ ক্লান্তি প্রান্ত প্রাবণের মত; নিদ্রাহীন নয়নে ও নভে অবিরাম ঘনাক্ কুহেলি-ঘোর; আত্মা আর্ত্তনাদ করি' করুক কামনা তব দেহপরশ মদির;—তবু তুমি আসিয়ো না কাছে। এ ব্যথা-বাসরে প্রিয়! আজি মোর অঞ্চপুত বিরহ-বিলাস!—অভিনব প্রেম-উপাসনা!

অভিমানিনী

নেলা কি আজ অমনি কেটে যাবে ? আনত মুখে রইলে ও কি ভাবে? নয়ন কোল একটু যেন কোলা, ৰোপাট কেন এলানো আধ্যোলা, अथरत करें हात्रा तम शामित्रामा, চাপ! निर्माम **উदम क्वन कें**ल्प ? নতনীলিমা মেছুর খনমেখে, ्रं भी अभिद्रां, चानल यटब्र ८वटन । তোমারো কেশে কোপার পরিমল, বেংশ কোথায় নবনীয়দ-চল, কাললে কেন আঁকোনি আঁথিতল, বাণার পূজা কই সে বীণারাবে ? খনে খেলিছে কপালে কালোৱেৰা. ममूर्ण ७ की. बार्धक निभिर्मण ! গৃহের দশা দেখো ভূতল ত্যেকে' জপের ছাঁটে ভিজিয়া যায় মেঝে. ভোষারে আজি বুঝানো দার দে-খে, -- विकल रुख़ को कन जुमि পारव ?

শ্রীস্থীরচন্ত্র কর

শ্রীনীলিমা দাস

ভাঙন

এীকুড়নচন্দ্র সাহা

কালো মুখের উপর বসস্তের দাগগুলি ঘোরালো ভাবে চ'থে পড়ে। দূর হইতে মনে হয়, কবে বৃঝি অধিদেবের ভর হইয়াছিল। কাশফুলের মত শাদা চুল,—ছোট করিয়া ছাটা। মাঝথানে ঈষৎ-দীর্ঘ একটা টিকি আছে। শুনা যায়, আশ্বিনের বড় ঋড়ে যেবার গাছপালা ঘর বাড়ী ভূমিদাৎ হয়, ---দেইবার আমকুশি গ্রামে তাঁর আবির্ভাব ! আসিয়াছিলেন,— শুটিকয়েক হোমিওপ্যাথি শিশি লইয়া ডাক্তারি করিতে। মাটিতে রস ছিল, আর গ্রামে ফেরার স্থােগ হয় নাই। ইদানীং বছর দশেক ব্যবসাটি ছাড়িয়া দিয়াছেন। বসিয়াই থাকেন, ডান পাটা বাতে মাঝে মাঝে কন্কন্ করিয়া উठित्न नाठि धतिया वात्रान्मात উপत धीरत धीरत भा हानान। চ'খের দৃষ্টি প্রখর। বয়সের গুণে একবার ছানি পড়ে,---তোলার পর দিব্যদৃষ্টি পাইয়াছেন। ছেলেদের পুরস্কার-বিভরণী-সভাষ বোল পাতার স্থদীর্ঘ রিপোর্টটি সকলের সম্মুখে ফর্ ফর্ করিয়া পড়িয়া যান। স্থান-কাল ভূলিয়া ছেলেরা थिन थिन कतिया शारम-- वक्करानत कर्वभून जात्रक व्य । कि দোষটা অম্পরের নিজের নয়, দোষ তাঁর বার্দ্ধক্যের, —-কিছুদিন আগে সবগুলি দাঁতই বৃদ্ধের নির্মান হইয়াছিল !

অমুধর সেক্রেটারি ! ইস্কুলটি থাদের উৎসাহে প্রতিষ্ঠিত,—
তাঁদের কেউ আজ জীবিত নাই। মাইনর এখন উচচইংরাজিতে পরিণত! থড়ের আট্চালার স্থানে পাকা
ইমারত থাড়া হইরাছে। সম্মুথের থোলা মাঠের একধারে
অনেকটা জারগা অক্ষকার করিয়া যে বুড়া তেঁতুল গাছটি
দাঁড়াইয়াছিল, সেটা আর দেখা যায়না! ছেলেয়া সকাল
সন্ধার খেলা করে। অমুধর অটল,— য্বাবয়সে একদিন
যে পদটি তিনি পাইয়াছিলেন,— বার্দ্ধক্যে সেটি প্রাণ্পণে
আঁক্ডিয়া আছেন।

প্রাদের বনেদি কমিদার রতনবাবুর এককালে প্রভাণ ছিল। এখন প্রভাণ নাই—মর্যাদা আছে। কিছুদিন আগে অমুধরের বার্দ্ধকা সম্বন্ধে ভিনি কাহার কাছে নাকি কি বলিয়াছিলেন,—কথাটা চাপা থাকে নাই। অব্ধর সরাসরি রতনবাবুর কক্ষে আসিয়া দেখা দিলেন। পুরা অর্দ্ধঘণ্টা উচ্ছাসের পর স্পষ্ট করিয়া বলিলেন,—এই ক'টা দিন যা দেরী, তারপর যা'কে ইচ্ছে ক'রো রতন,—চ'থ খুলেও আর দেখ তে আস্ব না। ভূষণ কিন্তু চিনেছিল বুড়োকে .. শুনবে সে কথা ?--বিলয়াই স্থক করিলেন,--জোমরা তথন হ'য়েচ কি হওনি, একবার কিড্নী সাহেব এলেন ইস্থুল দেখুতে। হেডমাষ্টার কিড্নীকে সঙ্গে করে ক্লাশে एक लग ! विकाभ हे श्वाकी পड़ा फिरन । সাहि वरक एन एथ তিনি চেয়ার ছেড়ে উঠ লেন না, বেমন পড়াচ্ছিলেন তেমনি নিবিকার পড়াতে লাগ্লেন। সাহেব বাগে গর্ গর্ কর্তে কর্তে ক্লাশ থেকে বেরিয়ে এলেন। হেড্মাষ্টারকে বললেন, ভোষার ইস্কুলের 'এড়' বাতে ওঠে, তাই আমি কর্চি। হেড্মাষ্টার নিরূপার, বুঝাতে গেলেন, সাহেব কি আর তাই ভনেন। ধচু ধচুক'রে ভিজিটার্স্বুকে এক পাতা লিখে ফেল্লেন। দেখ্লাম, ইকুলটা ত ধায়; শুটি শুটি কাছে এসে বল্লাম,—ইন্ধুল আমাদের উঠুক সা'ব कुःथ त्नहे. এकवात मग्रा क'रत त्यामात्र वाफ़ीए धिम,...मारहव আমার 'ডুইং রুমে' দেখা দিলেন। বরে ছিল গাছ পাকা মর্ক্তমান,--এ রা মোটা আর কাঁচা সোনার রঙ্। ছড়া টেবিলে এনে দিভেই সাহেবের চ'ও ছটি উৎকুল হ'মে উঠ্ল। থেয়ে ভর্লেন,—এ কলা এথানকার, বল্লাম, হাঁ। সাব, আমার বাগানের, মর্জ্জি হ'লে, ... আপনার বাসায় আমি…; সাহেব আমাকে ঠিকানা দিয়ে ফের ইস্কুলে এলেন ! বইএর যে পাভাটা লিখেছিলেন,—সেটা ছিঁড়ে লিখ্লেন:---

The school is nicely managed. The teachers are active and painstaking and

have a keen eye on the boys. The secretary is a loving gentleman. He spares no pains to turn the school into an ideal one.

কি বল্ব, পরের বছর 'এড্' হ'ল দেড্শ'। বুড়ো না থাক্লে কি হ'ত একবার ভাব দেখি বাবাজি।—অস্ধর হাসিতে লাগিলেন।

রতনবাব অপ্রতিভ কঠে বলিলেন,—না না, আপনার যোগাতা সম্বন্ধে কারুর সন্দেহ আছে, না থাক্তে পারে!

ঘটনাটা বছর দশেকের !

মেহেদি গাছের বেড়ার পাশ দিয়া রাস্তা। ছোট বারান্দা হইতে ঘাড় তুলিলেই ইস্কুলটা চ'থে পড়ে। বেড়া না থাকিলে ইস্কুল আর বারান্দা এক! মাঝে হাত কয়েক বাবধান মাত্র!

পুরাণে। ইন্ধি চেয়ারটায় গা ঢালিয়া দিয়া অম্পর কুড়্
কৃড়্ করিয়া গড়গড়া টানেন। বিকালের দিকে সমাগমটা
একটু বেশি। প্রথমে আসেন, বিধুবাবু,—ভা'র পর রোহিণী
পাঠক—আরও ভূজন ছোক্রা ডাক্তার। সকলের শেষে
আসেন হেড্মান্তার ত্রিলোচন রায়। লম্বা লম্বা গা ফেলিয়া
গাঢ় একটি নমস্কার দিয়া ত্রিলোচন বারান্দায় উঠিতেই
অম্বর বলেন,—এস আজ যে এত দেরি ভোমার ?

— হাা, একটু হ'য়ে গেল,—বলিয়া সজে সজে একটি সলজ্জ মৃহ হাসিয়া পাশের বেতের চেয়ারটায় ভিনি টুপ্ করিয়া বসিয়া পভেন।

রোহিণী পাঠক আর বিধুবাব বদেন পাশাপাশি। ডানহাতের ছটি আঙ্গুল দিয়া পাঠকের ঘাড়টা একটু টিপিয়া দিয়া বিধুবাবু ইঙ্গিত করেন,—দেখলে,

— হ', রোজই ত দেখ্চি, এ ত আর, · · কথাটা শেষ না হইতেই পাঠক মধ্যপথে পামিয়া ধনে। হেড্মাটার চ'থ ফিরাইয়া একদৃষ্টে তাঁহারই দিকে কট্মট্ করিয়া তাকাইয়া আছেন।

ত্রিলোচনের সম্বন্ধে এই ইন্সিভটার একটা হেতু আছে! বছর তিনেক পূর্বে এই লোকটির কোন পান্তা ছিলনা। শুনা বায়, পশ্চিমের একটি ইস্কুলে তিনি হেড্মান্টারি করিতেন। ছেলেদের সঙ্গে কি একটা বিষয় লইয়া তাঁর গোলমাল হয়। ব্যাপারটা গুরুতর। অবস্থা বুঝিরা ত্রিলোচন চাকরি ছাড়িয়া রাতারাতি গৃহে ফেরেন। বিধুবাব্ রোহিনী পাঠক ও আরও ছই চারি জন ব্যাপারটা লইয়া দিনকরেক জয়না করেন,—কিন্তু ফল হয় নাই...এক অমুধরের জন্মই তিনি এত বড় চাকরিটায় বাহাল হইয়া গেলেন।

গড়গড়ার নলে গোটাকয়েক টান দিয়া অষ্ধর থাড়া হইয়া বসিলেন। কানের কাছে কিছুক্ষণ হইতে একটি মশক গুঞ্জন করিতেছিল। অম্বর্ধর সঞ্চোরে একটি তালি দিয়া বলিলেন,—দেখেচ ব্যাটার গুন গুণানি...

কিন্ত নশক-প্রবর নিহত ১ইল না! একটু উড়িয়া আদিয়া চক্রাকারে তাঁহার নাথার উপর কীর্ত্তন স্কুক করিল। ত্রিলোচন সম্ভর্পণে উঠিয়া আদিয়া একটি তালি দিলেন। আঘাত অমোঘ!

—রক্ত কি রকম থেয়েচে, দেখুন দেখি একবার,—হাভটা ত্রিলোচন সবারই দিকে ফিরাইলেন।

বিধুবাবুর শুন্ফের পালে হাসি ফুটিল। রোহিণী পাঠক ধ্যোগ খুঁ জিতেছিলেন, একটু কালিতে কালিতে বলিলেন,— পাঁজিতে এবার উৎপাঁডটাও লিখেচে বেলি! মালেরিয়ার প্রকোপ ভার কি...

বিধুবাবু গঞ্জীর কঠে সাড়া দিলেন,—দেশ উদ্ধাড় হবে।
অন্ত্র্বর হাসিয়া বলিলেন,—খাশ্চষ্য কিছু নয়, ভবে
সেবারের মত আর হবেনা বিধু।

সবাই উৎকর্ণ হইয়া উঠিলেন। অম্বর বলিলেন,—
তোমরা তথন হ'য়েচ কি হওনি, আখিনে ম্যালেরিয়া এল।
ছেলেবুড়ো বাদ নেই। আমকুশিতে ডাক্রার তথন হ'জন,—
আমি আর হরেকেট! হরেকেটর হাত যশ ছিলনা,—
কাজেই যত ডাক আমারই। সকালে একটু জল থেয়ে
বেরিয়ে বেতাম! আর ফিরতাম হটৌয়,—পকেটে টাকা
ধর্ত না। বাড়ি ফিরেও টেবিলের উপর দেখ্তাম—
টাকার গোছা,...গোণার সময় নেই। সার সার ক্রী,
হা পিত্যেশা হ'য়ে বসে আছে। শিশিতে কুইনাইন দিয়ে
কি কুল আছে, 'ফিল্টার ওয়াটারে' কাজ সার্তাম। দশ
দিনের দিন ক্রী সেরে উঠে বক্শিস দিয়ে থেত।

7 04

রোহিণী পাঠক বাধা দিলেন,— ভটা হাতের গুণ !

অষ্ধর গদগদ কঠে বলিলেন,—বল্চি কি তবে ! তারপর একবার বাহিরের দিকে তাকাইয়া বলিলেন,—ইস্কুলের পাকা বনিয়াদ হ'ল সেইবার কিনা ! ছ'শো টাকা দিয়েছিলাম পকেট থেকে, জানত ভূষণ !

ছোকরা ডাক্তার ছ'কন পরস্পরের দিকে তাকাইয়া কিছুক্ষণ মুখ টিপিয়া টিপিয়া হাসিলেন।

মজলিস্টা ক্ষমে ভাল।

সন্ধ্যা উত্তীর্ণ হইয়া গিয়াছে, কমিটির এখনও কাহারও দেখা নাই। তিন কলিকা তামাক পোড়াইয়া অম্থর চঞ্চল হইয়া উঠিলেন। কয়েক দিন হইতে একজন ন্তন শিক্ষকের নিয়োগ সম্বন্ধে কথা চলিতেছে,—কথাটার মীমাংসা হয় নাই! না হওয়ার কারণ, হেড্নাষ্টার ত্রিলোচনের ইহাতে বোর আপন্তি। তাঁহার মতে, ইস্কুলের বায় বুদ্ধি না করিয়া আমের দিকে লক্ষ্য রাখা উচিত। গতবংসর পার্থবর্তী ভূগ্ভূগির ন্তন ইস্কুলে তিনটি ছেলে 'ট্রান্সফ্যার' লইয়াছে, আরও কয়েকজন লইবে বলিয়া গুজব। ন্তন নিক্ষক পরে নিযুক্ত হইলেও ক্ষতি নাই।

ক্ষমুধর বসিয়া বসিয়া চিস্তা করিতেছেন,—হঠাৎ কণ্ঠম্বরে চমকিয়া উঠিলেন।

— অশ্বকারে যে বদে আছ এক।, ব্যথাট। আজ বেড়েচে বুঝি!

ব্যথাটা আর কিছুর নয়, বাতের ! থবরটা গৃহিণী ন্যানকল্লে দিনে তিনবার করিয়া জিজ্ঞাসা করেন।

অম্বর উত্তর দিলেন,—হুঁ একটু যেন,…

—জ্যাস্থকটা একটু মালিস কোরো থাওয়ার পর, এখন একবার ওঠ দিকি।

পিছন ফিরিয়া অন্ধ্র দেখিলেন, — গৃহিণী একেবারে বাহিরে আসিয়া দাঁড়াইয়াছেন,—হাতে লঠনের আলো,… চশমার পুরু তুথানি কাঁচ জল্ জল্ করিয়া জলিতেছে।

- —হ'ল কি বলত।
- --- আগে ওঠই না, বল্ছি পরে।

লাঠি হাতে অবুধর ঠুক্ ঠুক্ করিরা গৃহিণীর সহিত একেবারে অব্দরে আসিরা দাভাইলেন। আলো-অর্কারে রকের উপর কে একজন দাঁড়াইয়া আছে, মনে হইল চ কাছে একটু সরিয়া আসিতেই লোকটি গড় হইয়৷ প্রণাম করিয়া বলিল,—আজে আমি নীলমণি!

-- नौनू, कि यत क'रत्र ?

আজে,—কথাটা অসমাপ্ত রাখিয়া নালমণি অস্ব্র গৃহিণীর মূথের দিকে তাকাইল ! গৃহিণী মূত্র মূত্র হাসিতেছিলেন,—বলিলেন—বুঝ্তে পারনি এখন ও, অজ্প্রের জন্তে ধরেচে ক'দিন থেকে ! আসি বলি, হাত ত ওঁর একার নয়, যে হ'য়ে যাবে, তবে একবার চেষ্টা চরিত্রি ক'রে…তুমি কি বল ।

গৃহিণী এই অবধি বলিয়া অনুধরের মুখের দিকে ভাকাইলেন। অন্থার নিশ্চুপ,—কথাটা বেন ব্ঝিয়া উঠিতে পারেন নাই।

— অজয় গো অজয়, নীলুর ছেলে। আরও একবার দরথান্ত ক'রেছিল মাষ্টারির জ্ঞান্ত, তথন ত থালি ছিলনা; তুমি বল্লে পরে দেখ্ব তার আর কি, মনে নেই তোমার ?— গৃহিণী একবার কটাক্ষ করিলেন।

অধ্বর একটু একটু করিয়া ঘরের ভিতর পারচারি করিতে লাগিলেন। নীলমণি লোকটি পরিচিত। বহুদিন এই ইস্কুলে 'পিওনে'র কার্য্য করিয়া গত বার সে কাজ হইতে অবসর লইয়াছে। পরীক্ষার সময় প্রতিবার সে ছেলেদের স্থবিধা করিয়া দিয়া তাহাদের নিকট হইতে কিছু কিছু উপরি পাইত! কয়েক বার সে ধরাও পড়ে,—একমাত্র গৃহিণীর রূপায় বেচারা বক্ষা পাইয়াছে।

অব্ধর গম্ভীর কঠে শুধাইলেন,—চাকরি থালি আছে, কে বল্লে তোমাকে ?

নীলমণি উত্তর দিল,—আজে শুন্চি ক'দিন থেকে !…

গৃহিণী তাড়াতাড়ি আলোটা নামাইয়া রাথিয়া বলিলেন,—
না শুনেই বুঝি নীলমণি এসেচে তোমার কাছে; আর তুমি ত
নিজেই আমাকে বল্লে কাল;—তারপর একটু থামিয়া
বলিলেন,—আপত্তি আছে নাকি, আলকাল ত ওসব
বিচার দেখিনে বাপু,…ভাল ছেলে, পরীকায় বৃত্তি পেল,
পড়তে পার্লনা এই য়া,…বছর তিনেক পাশ করেচে না
নীলু!

- —আজে তাই, —ভুলুবাবু সেই বার,—নীলমণি কথাটা উচ্চারণ করিতে গিয়া থামিয়া গেল! গৃহিণীর সকাক কাঁপিতেছিল,—ভিনি বিদিয়া পড়িলেন।
 - কি হ'ল মা,
 - কিছু নধ়!

কিন্ত নীলমণির বুঝিতে দেরি হইল না। তিন বৎসর পূর্বে গৃছিণীর একমাত্র অঞ্চলের নিধি চলিয়া গেছেন। নামটা এ সময়ে মুথে আনিয়া নীলমণি ভাল করে নাই।

অমুধর বলিলেন, — আছে। এখন এস নীলু।

গৃহিণী ধীরে ধীরে উঠিয়া বলিলেন,—আস্বে, কিছ চাক্রিটা অঞ্চাকে দেওয়া চাই। আহা আমার ভূলুর সঙ্গে ভাব কি কম ছিল, কাল একবার অঞ্চাকে পাঠিয়ে দিও নীলমণি।

জন্মর কিছু উচ্চারণ করিলেন না। নীলমণি ধীরে ধীরে বাহির হইয়া গেল!

অপরাফ্রে দিবানিদ্রা শেষ করিয়া অধ্বর সেদিন বাগানে চুকিলেন। বাগানটা বৈঠকখানা হইতে একটু দূরে। চারিদিকে কাঁটাভারের বেড়া,—মধ্যে আম লিচু কাঁটাল গাছের সারি। দক্ষিণ দিকে ত'টি কাগ্জি নেবুর গাছে পোকা পোকা নেবু ধরিয়াছে। বছর কয়েক আগে অম্বরের একবার অক্রিচ হয়। চারা ছইটি কোথা হইতে কিনিয়া আনিয়া সম্ব্যে রোপণ করেন।

বেলা পড়িয়া আদিয়াছে। শীতের স্থারশ্মি ইপ্লের পীতান্ত দেয়ালের উপর পড়িয়া চিক্ চিক্ করিতেছে। ছেলেদের কলরবটা এখান হইতে স্পষ্ট শোনা যায়। মধ্যে মধ্যে অমুধর তীক্ষ্ণষ্টিতে কি চাহিয়া দেখেন।

কিছুদিন পূর্বে একটি ছেলেকে তিনি বাগানের ভিতর দেখিরাছিলেন,—ছেলেটি তাঁর চ'থের উপর দিয়া পট্ পট্ করিয়া গোটাকয়েক নেবু ছিঁড়িয়া লইয়া অদৃশ্য হইল।
শক্ত সমর্থ হইলে অম্বর নিশ্চয়ই পিছন লইতেন,—কিয়
নিরুপায়। একটু পরে ইস্কুলে আসিয়া অহত্তে প্রত্যেক
ছেলের পকেট খুঁজিয়া কুয় মনে অম্বর গৃহে ফিরিলেন!

ইস্কুলের পশ্চিমের ছরে ছোটদের ক্ল্যাশ বসিয়াছে। অত্থ্যর দেখিলেন, বোর্ডের উপর একটি চিত্র আঁকাইয়া অজয় ছেলেদের বিভাদান করিতেছে। পৃথিবী গোলাকার,—
সমুদ্রে ভাদমান জাহাজের দিকে দৃক্পাত করিলে,—তাহা
কিরূপে বুঝা যায়,— এই বিষয়টি অজয় বার বার করিয়া
বুঝাইতেছে।

একটি শুক্না কাঁটাল পাতার উপর পা পড়িতেই মচ্ করিয়া শব্দ হইল। অনুধ্র চম্কিয়া উঠিলেন !

- কি কর্চেন ওথানে ? অজুগর দেধিলেন হেড্মাষ্টার ত্রিলোচনবাবু তাঁহার দিকে চাহিয়া মৃত্ মৃত্ হাসিতেছেন !
- —বাগানটা দেধ্তে এসেচি,···কটা বাজল ভোষার ঘড়িতে ?

ত্রিলোচন দাঁড়াইয়াছিলেন ইস্কুল ঘরের আঙিনায়। কাঁটাভারের বেড়ার দিকে আগাইতে আগাইতে হাতঘড়ি দেখিয়া বলিলেন,— আজে চারটে দশ।

- —বেলা গিয়েচে দেখ্চি, ছুট হ'তে আর দশনিনিট, কিবল।
- —হাঁ৷ মিনিট দশেক, বাঃ, নেবুগাছ ছটো বেশ ধরেচে দেখ চি --বলিয়া সপ্রশংস্থা দৃষ্টিতে এিলোচন গাছ ছটির পানে তাকাইয়া হহিলেন!

অমুনর একটু সরিয়া আসিয়া বলিলেন,—বর্ধায় হুটো কলম বাধ্ব ঠিক করেচি, কেন্ন হ'বে বল দিকি!

—থাগা হবে, বগিধে দেবেন ছ জায়গায়, মাটি যা সারালো, ···কিছু দেখতে হবেনা! ছঁ, আহন ত একটু কাছে, আহন ডাড়া ডাড়ি, শুন্তে পাচেন—পাচেন বোধ হয়!

অমুধর ত্রিলোচনের মুথের দিকে তাকাইলেন।

— আপনাকে শুনিয়ে শুনিয়ে বুঝেচেন,···খুব 'ক্লেভার' কিনা!

অস্থ্যের চকু ছইটি বিক্ষারিত হইল! বলিলেন,— অজ্যের কথা বল্চ, — জোরে জোরে পড়াচেচ বুঝি!

ত্রিলোচন ভঙ্গী করিয়া বলিলেন,—আপনি না থাক্লে কিন্তু গলার স্বর কেউ শুন্তে পেতনা! খাঁটি লোক আর কাকে বলে!

অধুধর বুঝিলেন অন্তরপ! শিক্ষকরা যে এত বত্ন করিয়া পড়ান,—সে ত তাঁহারই জন্ম। বোগ্যতা না থাকিলে, অঞ্জর মান্তার হয়ত তাঁর সাড়া পাইয়াও চেয়ারে বসিয়া নাক ডাকাইয়া যুমাইত! মূহ হাসিয়া বলিলেন,—অজর ত অজর, কৈলাস মুখুব্যের নাম শুনেচ ত,...সত্তর বছরের বুড়ো। আমাকে দেখে বুড়ো ঠক্ ঠকিয়ে কাঁপ্ত। একদিন হ'রেচে কি, ঘাঁতি মেরে ক্লাশের নীচে এসে দাঁড়িয়েচি, ঘুমে বুড়োর চ'থ ছটো এঁটে আস্চে! হঠাৎ দেখি বুড়ো তড়াক ক'রে লাফিয়ে উঠে বল্চে, করেচিদ্ কিয়ে গণ্শা, খুব চালাকি শিখেচ বাবা, করাহ বুঝি, বুড়ো চুল্চে; কৈলাস মুখুয়ের চ'থে ধুলো দিতে এসেচ তুমি, ভালয় ভালয় একবার 'নীলডাউন' হও দেখি। 'নীলডাউন' কেউ হ'ল কিনা আনিনে, কৈলাসের গলা কিন্তু সপ্তমে উঠ্ল, করে কিনা আনিনে, কৈলাসের গলা কিন্তু সপ্তমে উঠ্ল, কর্মান উঠিল, ক্রিয়াই অন্ত্রের ভিত অবধি কাঁপ্তে লাগ্ল;—এই পর্যান্ত বিলয়াই অন্তর্যর হাসিতে লাগিলেন।

ত্রিলোচনও হাসিতে যোগ দিলেন,—কিন্তু আসগ ব্যাপারটা আজ চাপা পড়িয়া গেল !

ত্রিলোচনের মাস্তুতে। ভাইএর নাম কিশোবীশরণ ! ছেলেটি ফিট্ফাট্ তেকভাত্রস্ত ! স্বপ্রানে 'ডিফেস্পণাটি'তে যোগ দিয়া একবার একটি ছিঁচ্কে চোর ধরিয়া সরকার হইতে নাকি দশটাকা বক্শিস্ পায় ! একদিন আসিয়া দাদার কাছে পরিচয় দিল,—আনি সব কাজ কর্তে পারি দাদা,...জ্ভো শেশাই থেকে চণ্ডীপাঠ। • • •

ত্তিলোচন গন্তীর কঠে বলিলেন,—তবে তোমার ভাব্না কি, আমার এথানে না থাক্লেও দিব্যি তোমার চ'লে যাবে! কিশোরীশরণ নিক্তর, তাঁহার হইয়া যিনি কথা

বলিলেন, – তিনি গৃহিণী কনকটাপা!

—ভাই কি তোমার একটা বই ছটো, বলি এত বে জমাচচ, ছুমুটো ভোটেনা ওর, ই্যাগা !

ত্রিলোচন আপত্তি করার স্থযোগ দেখিলেন না, — কিশোরীশরণ টিকিয়া গেল।

মাস ভিন-চার পর,---

দিপ্রহরে অম্বর বারান্দায় পায়চারি করিতেছেন,— টেবিলে জাাম্বাকের একটি কৌটা !

বাতের ব্যথাটা চড়িয়া উঠিলে অমুগর কৌটাটি আলমারি ছইতে বাহির করেন ! বসিয়া বসিয়া মালিস করিয়া কৌটাট যথাস্থানে রাথিয়া দেন। আবদ এখনও তুলিয়া রাথেন নাই।

— এদ, তোমার কথাই ভাব ছিলাম এভক্ষণ।

নিঃশব্দে ত্রিলোচন ঘরের ভিতর চুকিলেন! টেবিলের দিকে তাকাইয়া সবিস্ময়ে প্রশ্ন করিলেন—আব্দ আবার কি ?···

— হাঁা, বেড়ে গেল হঠাং। সকালে ছিলাম ভালই, কিন্ধ ছপুরে,...উ-হুঁ-হুঁ, আবার চিড়্ধর্ল ত্রিলোচন, উহুঁহুঁ;—মুখটা বিক্লভ করিয়া অন্তুধর ঘরের একদিক হইতে আর একদিকে আসিয়া থামিয়া গেলেন !

ক্ষিপ্রগতিতে নিলোচন উঠিয়া দাড়াইয়া বলিলেন,—
নড়্বেন না, চুপ ক'রে একটু দাড়ান দেখি;—বলিয়া
টেবিলের ভ্যাম্বাকের কোটাটি খুলিয়া থানিকটা অম্ধরের
ডান পায়ের হাঁট্র উপর ঘবিতে লাগিলেন!

- আরাম পাচ্চেন.
- —উহু"-হু"।
- ---এবার.
- —উহু হু ।

ত্রিলোচন প্রাণপণে ডলিভে লাগিলেন !

পথের উপর তপ্ত বাতাস বহিতেছিল। একটা
বৃর্ণি হাওয়ার সঙ্গে কয়েকটা শুক্না পাতা আসিয়া বরে চুকিল।
অন্তব্ধর বলিলেন,—দোরটা বন্ধ ক'রে এসে ব'স দেখি।

ত্রিলোচন উঠিয়া আসিয়া দরজা বন্ধ করিলেন,—তাঁর কপাল দিয়া দর্বর করিয়া ঘাম ঝরিতেছে !

- তা'রপর এদিকের থবর কি বলত ?— অমুধর শুধাইলেন।
 - --- আত্তে কালপরশু আরও জনদশেক,…
- বল কি, অনুধরের ললাটের রেথাগুলি কৃষ্ণিত হইল,
 ট্রানস্ফার নিচেচ দশন্তন শেবল কি ত্রিলোচন ?
 - --আজ্ঞে দেখ তেই পাবেন ?

আমকুশির বহু পুরাতন ইস্কুলে ভাঙন ধরিয়াছে,—অস্থ্র একটি নিঃখাস ফেলিলেন! কিছুকণ নীরব থাকিয়া বলিলেন,

- —উপায় নেই ত্রিলোচন ?
 - —আজ্ঞে দেখ চি কই, ভবে একটা কণা দিনকয়েক

আগে কানে এসেচে, ধদি তাই হয়,···কথাটা বড় মুশ্কিলের কিন্তু

— কি কথা ত্রিলোচন,—

কথাটা অভঃপর ত্রিলোচন যাহা ব্যক্ত করিলেন, সংক্ষেপে এই :—

আমকুশির পুরাতন ইস্কুলে এতদিন থাঁহারা পড়িয়া আসিতেছেন, তাঁহারা ধনীর ছেলে। সকলেই উচ্চবর্ণ। ধনে মানে কেহই তাঁহারা হীন নন। থাঁহারা তাঁদের শিক্ষকতা করিতেছেন, তাঁহারাও অভিফাত ও উচ্চবর্ণ। কিন্তু, আন্ধ এই সনাতন-রীতির ব্যতিক্রম। অন্ধ্র মাষ্টার — হীনবর্ণজাত মৎস্তন্ধীবির পুত্র,—বিশেষ তাঁহার পিতা একদিন এই ইস্কুলে একটি নিক্কষ্টতম চাকুরি করিয়া দিনাতিপাত করিয়াছে, এমতে—

- কথাটা কি সভিা ত্রিলোচন ?— অমুধর জিজ্ঞাসা করিলেন।
- ঠিক কিনা জেনে দেখুন, আমি ত নিজের কানে ভনেচি,—একটু হাসিয়া বলিলেন,—কেন বিখাস হয় না আপনার?

হয় না আবার, তবে অজয় আসার আগেও, গোটা-তিনেক সরেছিল কেমন না ?

ত্তিলোচন হাদিয়া বলিলেন,—তারা যে 'প্রমোশান্' পায়নি, মনে নেই আপনার ?

— ওঃ, হাঁ হাঁ প্রমোশান্ পায়নি বাছাধনরা — অষ্ধর নিরাপদের হাসি হাসিলেন। তা'রপর চেয়ার হইতে উঠিয়া ঘরের এম্ডা হইতে ওম্ডা পর্যন্ত ঘূরিয়া আসিয়া ত্রিলোচনের দিকে ঝুঁকিয়া দাঁড়াইয়া বলিলেন, — ঠিক ধরেচ ত্রিলোচন, আমি ভাবি আরও কিছু হবে বা!

ত্রিলোচন একটি গভীর হাসি হাশিলেন !

সপ্তাহ কাটিল না ! দ্বিপ্রহরে অজয় একদিন বিবর্ণমুধে ইঙ্গুল হইতে ঘরে ফিরিল। প্রকাশ, বায়-সঙ্কোচের জন্ত কমিটি আপাততঃ তাহাকে অবসর দিতে বাধ্য হইয়াছেন।

কিন্ত আসল ব্যাপারটি একদিন সত্যসত্যই প্রকাশ হইল। মাস-ছুই পরে একটি নৃতন ছোকরা ইকুলে বাভায়াত করিতে লাগিল, ছেলেটির নাম কিশোরীশরণ! ইনি ত্রিলোচনের…

ঐকুড়নচন্দ্র সাহা

বাদল্ বেলা

নীল নীলিমা ধূসর শাড়ী জড়িয়ে করে জল্পনা, বাদল নৃপুর শিশ্ধনেতে জাগ্লো কবির কল্পনা। এম্নি সে এক মেঘ্লা দিনে অমর কবি নির্জনে গেয়েছিলেন গান বিরহে বরষা-দেয়া-গর্জনে। কাঁদ্ছে মেয়ে বর্ষা-মেতৃর্—বিরহিনীর কাল্পা সে, আঁখির বারি হারিয়ে দেছে মুক্তা হীরা পাল্পাকে। শ্রামল্ ধরা তাথই তাথই নাচ্ছে যেন নর্ত্তকী, কাঁপ্ছে লাজে বাদল-ভেজা আঁখির চাক্সবর্ত্মকী ?

সব্ বিরহী কুচিচ ফুলে পাঠায় বৃঝি অর্চনা,
মেঘ্ দৃতেরা প্রিয়ার দারে করছে তারি বর্ণনা।
ত্যার-গিরি-শিখর হ'তে সবৃদ্ধ্ রঙা শম্পতে
পাত্র ভ'রে আন্লো স্থা বর্ধা করুণ বাম্পতে।
ইন্দ্র বৃঝি পারিদ্ধাতের ঝরায় করি চূর্ণিত,
ধরায় তারা নাম্ছে হ'য়ে বিশ্বপথে ঘূর্ণিত॥

শ্রীগোপালচন্দ্র বটব্যাল

পত্ৰদূতী শ্ৰীজগদীশ ভট্টাচাৰ্য্য

| মেজ | বৌদি' ভোমার বল রাখ্লে কোথায় | রোজ ভাকের সময় এলে <mark>তাকাও কেন</mark> |
|-------|-------------------------------|--|
| | সেই চিঠির তোড়া ;— | ওই পথের পানে, |
| মিছে | গম্ভীরতায় আর লাভ কি হবে | দূর বিদেশ থেকে কা'রো আস্লে চিঠি |
| যদি | নয়ন কোণে হাসি ফুটেই র'বে, | চেয়ে 'পিয়ন্' পানে হয় উজ্ল দিঠি, |
| | ঢেকে রাখ্তে যা ও য়া | নির্ নিমেষ আঁখি |
| | মানে লজ্জা পাওয়া, | দেয় কেবল ফাঁকি, |
| বাজে | ঠাটা ওসব বুঝি ক'রতে মানা, | বেণু বনের মত বুকে কাঁপন জাগে, |
| আর | লুকিয়ে কি কাজ বল, সব ত জানা, | শেষে দীর্ঘনিশাস চেপে রাখন্ লাগে |
| মেজ | দাদার চিঠি দেখে চিন্তে পারি | রোজ পত্র পেতে শুধু মিখ্যা আশা |
| | খামে হোক্ না মোড়া ; | সে ত সবাই জানে ; |
| মেজ | বৌদি' তোমার বল রাখ্লে কোথায় | তবে ভাকের সময় এলে তাকাও কেন |
| | সেই চিঠির ভোডা। | শুধু পথের পানে ! |
| ভাবো | তুমিই সজাগ আর আম্রা ঘুমাই | ভাই মনের খুসী ও ধু বাহির দিয়েই |
| | সবে চক্ষু বৃদ্ধি,' | কভু যায় না ঢাকা, |
| যেন | কেবল তুমিই শুধু বুদ্ধিমতী | আর লুকিয়ে কি লাভ, আয় বদল করি, |
| আর | আম্রা সবাই মিলে মূর্খ অতি ; | দেনা ঠাকুরজামাই কিয়ে লিখ্ল পড়ি, |
| | দূর বিদেশ থেকে | দূর প্রবাস থেকে |
| | দাদা পত্ৰ লেখে, | <u>ে</u> প্রম স্থবাস মেখে |
| ভা'তে | লজ্জা কিসের, অত ছল বা কেন, | নিয়ে গোপন কথা, দিবা ২পন যত |
| ওমা | আকাশ থেকে মেয়ে পড়্লো যেন, | আসে প্রিয়ের চিঠি প্রিয়া-মনের মত, |
| ধামে | পত্র এলে বল ছষ্টু মেয়ে | ঠিক ছদিন পরেই চিঠি পাওনা যদি |
| | খুসী হণ্ডনা বুঝি 💬 | ঠেকে জীবন ফাঁকা ;— |
| ভাবো | তুমিই সদ্ধাগ আর আম্রা ঘুমাই | বিনা পত্ৰদূতী বলু কেমন ক'রেই |
| | সবে চকু বুজি'! | যায় একলা থাকা। |



মালগুঞ্জ --- দাদ্রা

আসিও প্রিয় হারা-খন বাদলে।
কেতনী-রেণু নিও মেথে আঁচলে।
বেদনা মম ভারি বৃকে—
রাধিলা যাব শুতি ফথে;
শুধায়ো ভারে যত কথা বিরলে।

তোমারি তরে আধি-বারি মরিবে, মুকুর রচি' বন-পথে রছিবে। আমারি ছবি দে-মুকুরে— হেরিও আদি' বন-পুরে; সে রবে আঁকা বেদনারি কারলে।

কথা :-- অজয় ভট্টাচাৰ্য্য এম্, এ

স্থর--হিমাংশুকুমার দত্ত, স্থরদাগর

স্বরলিপি-জগৎ ঘটক

| II | 1 | 1 | শগা | 1 | গা | মা | -1 | l | মগা | -জ্ঞর | -সরমা। | জ্ঞ | -1 | -জরসা | I |
|----|------------------|-------------|---------------------|---|--------------|-------------------------|-------------------|---|-----------------|------------|-----------------|------------------|-------------|---------------------------|---|
| | • | ¢ | আ | | সি | 4 | • | | বি • | • • | ••• | 젺 | • | • • | |
| i | স া ছা | সর া | -সজ্ঞা •• | ı | -র দা • • | • | ণ † ন | I | সা বা | গা দ | -মা । • | ম া দে | -গপা • • | -মগমা ••• | I |
| i | -1 • | -1 • | গ ম া জা• | I | | | | | ম জ্ঞরা | | -মপধা। · · · | জ্ঞা | -1 • | ॥ - ≖ রসা •• | I |
| I | স া ছা | সরা গ • | -সজ্ঞা •• | l | -রদা • • | ^ब .स्.१ च | ণ ্ । ন | I | সা বা | গ া | -মা । • | মা - লে | গপা | -মগমা • • • | 1 |
| i | 1 | 1 | ^গ সা | l | গা | মৃা | -ধা | i | পধা | -পণা | –ণণধপা। | মা | -1 | -1 | I |
| | | | কে | | • | की | • | | | • • | • • • • | ્ ૧ | | ٠. | |

>>8

- l । । ^मধা । ধা ণধা -ণপা । পধা -পণা -ণণধপা। মা -া মা ।
 • কে ভ কী• রে • • পু নি
- I -গমা -পপমা -গমা। -গা -জ্ঞা -রদা সা সরা -সজ্ঞা। -রদা ^বধা ণ্
- ি সা গা -মা। মা -গপা -মগমা II
- ৰ্সা ৰ্মা ৰ্মা 1 ৰ্সা नर्मा । -र्जर्जा नर्मा -बर्मा । II -ধণর্দা মা মা গ্ৰা বি ৰে না • ভা 4 ষ ৰু কে

- l -মগমা । ধা । ধা ণধা -ণা । পধা -পণা -ধপা । মগমা -। (-) ।
 ... বি । বা লো ভা • । বে • ।
- । निर्मा ना । समा मा ना । ना ना ।
- ী সা সরা -সজ্ঞা। -রসা ^{গ্}ধা ণ্1 ি সা গা -মা। মা -গপা-মগমা ॥ হারা • • • • দ ব বা দ • জ • • • •

11 সা রা गना 41 -91 -1 1 সা গা 1 1 গা _স fa **W**I পি ভো at 3 ব্লে

। গা –দা গা। –মা পা গা। —মূ –া –া । –া –া ।

বা • রি • ব রি বে • • • •

র্রা | **441** পধা र्भा মা -41 -1 -1 1 মা ধা fb মূ ₹ 4 4 4

-ধণর্গা 利 र्भा 1 ৰ্দা र्भा 721 -পর্না नर्जा ı মা ম্মা ı মা রি • Ę ৰি শে আ ষা Ę ቒ ζą

| र्मना - त्र्मां - ना । ना ना ना । नधा - मिन - भा - ना । वि । नमिन - भा - ना ।

| প्रध्ना - भ्रधा - ना । - त्र्रेमी ^म्धा मी | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रधा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रमा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रमा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रमा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रमा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रभा । - भ्रमा - भ्रमा | ⁴ना - 1 - ध्रमा | ⁴ना -

l – মগমা – । ধা । ধা ণধা – ণা । পধা – পণা – ধপা । মগমা – । (– । ।
... । বি র বেং . অবি . . . । কাং . . (•

ী | মুসা । পুমা ^{পু}গা -া । ^{গু}সগা -মধা -পুণা । -ধুপা ^{পু}মা -া । • • দে• র• বে • আ.• • • • কা •

। वर्गा-ना भा । ममा -र्मा-ना ना ना ना । • • • ना वि

। ধপা -গা -ধপা। "গপমা গা -া I -গমা -পপমা -গমা। -গা -छ। -রসা I

1 रक्ष् न्। I সা -রসা সা গা -মা -গপা -**মগমা !! !!** সরা –সভা মা Ψį **17** • ঘ 4 বা ¥ লে



১। ছুন্দের গঠন সম্বচ্ছে একটি প্রশ্ন

শ্রীপ্রবোধচন্দ্র সেন, এম-এ

ঐ ভোমার দৃষ্টিথানি যে মধুর বার্তা আনি' উঠভ গো মোর বুকে বেকে, ভোমার ঐ হাদর জুড়ে যে প্রেম সদাই স্কুরে, হায় প্রিয়ে, আঞ্জকে কোথা সে যে ? যে-জীবন একটু আগে আমার স্পর্ণ মাগে এখন সে কি মিথ্যা হ'য়ে গেল ? যে বাছর মাল্যখানি গলায় পরালে, রাণী, এখন কেন তাও খুলে ফেল? বেদনায় হায়রে আঞ্চি হৃদয়ের ভন্তীরাঞ্জি কণে কণে উঠ ছে কেঁপে কেঁপে. रयथा ठांरे मिरक मिरक দেখি শুধু হায় আজিকে ব্যথায় যেন বিশ্ব যায় ছেপে। ভোমার আর আমার মাঝে স্থগন্তীর হুরে বাজে বিদায়ের সকরুণ গীতি, ছু'দিনের তরেই বুঝি ব্যর্থতার সঙ্গে ঘুঝি' যায় রে নিভে মানবের প্রীতি।

আবার ভোমার ঐ দৃষ্টিথানি প্রিয়ে
রাথ মোর মুখে,
ভোমার ঐ চিত্তথানি মোর চিত্তে দিরে
বুক রাথ বুকে।
ভোমার ঐ চেতনাথানি নিত্য রাথ জেলে
সিগ্ধ অনিমিথ,
ভোমার সে পরশস্থা দাও পুনঃ ঢেলে
পূর্ণ কর দিক্।

তথ্য হিসেবে এ উক্তিগুলো মিথ্যে। কাব্য হিসেবে এ রচনাটি মৃল্যাহীন। এ পংক্তিগুলো রচনা করার উদ্দেশ্ত হচ্ছে ছন্দের গঠন-তত্ত্ব নিয়ে পরীক্ষা করা এবং ছন্দো-রসিকদের অভিমত জানা। উক্ত রচনাটিতে ছন্দোগত কোনো দোষ আছে কিনা এবং যদি থাকে তবে তাকে দোষ বলা যাবে কেন, বিচিত্রার পাঠকরা যদি এ প্রশ্নের আলোচনা করেন তা'হলে অমুগৃহীত হব।

২। ''বাঙ্গালা—বাঙ্গলা—বাঙলা—বাংগলা, না বাংলা ? শ্রীত্মাশুতোষ ভট্টাচার্য্য, এম্-এ

"বালাগা" বানানের এই খেচছাচারিভার যুগে 'বিচিত্রা'র একজন পাঠকের যে এ-সম্বন্ধে প্রকৃত সভ্যামুসন্ধানে প্রবৃত্তি হয়েছে তা দেখে অভ্যস্ত আনন্দিত হ'তে হয়। যে প্রশ্ন তিনি উত্থাপন ক'রেছেন নিভাস্ত সহজ্জভাবে অর্থাৎ সর্বাসাধারণের বোধগম্য করে ভা'র জ্ববাব দেওয়া সহজ্জ হবেনা। আলোচনাটি ভাষাভন্ত ও ধ্বনিভন্ত (Phonology) মূলক। অতএব এ সমস্ত ব্যাপারে বাঁরা গভীর ভাবে আলোচনা করে থাকেন তাঁদের বছশ্রমলন বিচার ফল উপস্থাপিত ক'লে সাধারণের কাছে বিষয়টা নিতান্তই নীরস বলে মনে হবে। তবু যতদূর সম্ভব সহক্ষ ক'রে প্রশ্লটার ক্ষরাব দেওয়া যাক্।

'বন্ধ' দেশ সম্পর্কিত ভাষা ব'লে 'বন্ধ' শস্বের সহিত

'আল' প্রতার বুক হ'রেছে। তা' থেকে 'বলাল' শব্দের সৃষ্টি হ'ল। এই শব্দটাকে একটু কোর দিয়ে উচ্চারণ কর্বার করে ইহার শেষে স্বার্থে 'আ' প্রত্যায় যুক্ত হ'রে শব্দটা দাড়াল, 'বলালা'। মধ্যবুগের মুদলমান-সাহিত্যে অর্থাৎ আর্বী, পারদীতে এর এমনি বানান চল্তি ছিল। তারপর বালালা উচ্চারণের ধ্বনি-সামঞ্জের রীতি অফুদারে (Law of Assimilation) 'বলালা' শব্দটি 'বালালা'র পরিণত হ'ল। তা' থেকে সাধুতাবায় 'বালালা'ই চলে আস্ছে! এবং সাধু এবং শুদ্ধ বাংলায় এর এই বানান আক্ষপ্ত চলা উচিত। 'বালালা' ভাষা, কিয়া 'বালালা' দেশ এ' হয়ে কোন তফাৎ হবার কারণ নেই।

গাঁট 'তন্তব' অর্থাৎ সংস্কৃত শব্দ ধেমন স্থানকালভেদে উচ্চারণের ভিতর দিয়ে বিভিন্ন কথা প্রাদেশিকভার স্থাষ্ট করে, 'বালালা' শব্দটিও এর আদি উদ্ভব কাল থেকে 'আরস্ত ক'রে আরু পর্যান্ত বিভিন্ন রূপ পরিগ্রহ ক'রে আস্চ্ছে। বানান সবস্তলোই যে উচ্চারণমূলক তা' বলা বায় না। তা' হ'লে ব্যাপারটাকে একটু ক্ষমার চক্ষে দেখা যেত। কারণ আজকাল উচ্চারণমূলক বানানের দিকে লোকের একটা ঝেঁকে পড়েছে। 'বালালা'র পর এর আর যত গুলোবানান চল্তি আছে সবস্তলোই মূল 'বালালা'র পরবর্তী ধ্বনিবিক্তি মাত্র! (Necessary phonetic change) যেমন:—

'বান্দলা' উচ্চারণ হয় 'বান্দ্লা'। আদিম্বর দীর্ঘ থাকায় পরবর্ত্তী বর্ণের ম্বর লোপ পেয়েছে এবং ধ্বনিতত্ত্বের ম্বাভাবিক নিয়মের এতে কোন ব্যতিক্রম ঘটেনি। তারপর,

'বাঙলা',—'ঙ' কিম্বা 'ঞ' অনুনাসিকের বাঙ্গালার কোন

ষাধীন উচ্চারণ নেই। 'ঞ'র ষাধীন মধ্যাদা রক্ষা ক'রে প্রাচীন বাঙ্গালা পুঁথিকারেরা তাকে বানানে ব্যবহার ক'রেচেন। কিছু আপুনিক বাঙ্গালা বানান পেকে তা' লুপ্ত হ'য়ে গেছে। 'ঙ'র প্রাচীন বানানে বিশেষ স্থান না থাক্লেও আধুনিকতার আওতার প'ছে তার নবভন্ম পরিগ্রহ হয়েছে। সেই ভক্ষই 'রঙ্মহল', 'রঙ্খেলা' ইত্যাদি! 'ঙ' কিছা 'ঞ'র উচ্চারণ তত্তৎবর্গের বাঞ্জনের যুক্ত-উচ্চারণ সাপেক্ষ। যপা, 'বাঙ্গালা'য় 'ব+আ+ঙ্+ গ+ল+আ' এই ছর ও বাঞ্জন বর্ণগুলো আছে। 'ক' বর্গের 'গ'র সঙ্গে কবর্গেবই অফুনাসিক 'ঙ' যুক্ত হ'য়েছে! অত এব 'বাঙলা' লিণে যদি 'গ' কেই লুপ্ত ক'রে দিই তা' হ'লে 'ঙ্' কে বাচিয়ে রাধার কোন যুক্তিই থাক্তে পারেনা। অত এব 'বাঙলা' বানানটি ভ্রমায়ক।

এবার 'বাংগলা'র কথা বল্ব। অবশ্য এরকম বানান-বাঙ্গালায় খুব সচরাচর চোথে পড়ে না। তবে এ' বানানটি 'বাঙ্গালা'র উচ্চারণগত রুণান্তর মাত্র। তারপর 'বাংকা' সম্বন্ধে বৃদ্তে হয়। এ' বানান্টি চলিত বালাগায় (Standard Colloquial) বিশেষ প্রচলিত। অমুস্বার অফুচারণটি 'ঞ্চ' অর্থাৎ 'ঙ'+'গ'র উচ্চারণগত স্বাভাবিক ন্ধপ-বিক্বতি। যেমন 'হংস', 'সিংহ'। অমুনাসিকের মধ্যে 'গ'র উচ্চারণ সংশ্রব আছে। অভএব চল্তি বান্ধালায় 'বাংলা' নিভান্ত ভ্রমাত্মক বলা যেতে পারেনা। অতএব এই মীমাংসায় পৌছান গেল যে, সাধুভাষায় (Literary Dialect) 'বাঙ্গালা'ই একমাত ইুবাবছাগ্য কিন্ত চল্ডি বান্ধালায় (Standard Colloquial) 'বাংলা' লিখুলেও ভূল হ'বে না। কিন্তু তাই ব'লে এছাড়া এর উপর অক্স কোন উপদ্রব সহা হবে না !

५ क। वाङ्गाला-वाङ्गा-वाङ्गा-वाःगला, ना वाःलाः ?

শ্রীঅমরেন্দ্রনাথ দত্ত

আষাঢ়ের 'বিচিত্রায়' কথা উঠিয়াছে, 'বাঙ্গাণা' 'বাঙ্গলা' 'বাঙ্গলা' 'বাংলা' প্রভৃতির মধ্যে কোনটি শুদ্ধ ?

আজকালকার সাময়িক পত্র সমূহে সচরাচর উপরোক্ত চারিটি শব্দেরই ব্যবহার দেখিতে পাওয়া বার। ভবে 'বাঙলা'র ব্যবহার একটু কম; 'বাংগলা' এই কথার ব্যবহার কোথাও দেখিয়াছি বলিয়া মনে পড়ে না।

সাধারণতঃ 'বাংলা' ব্যবহাত হয় ভাষা বা সাহিত্য সম্পর্কে; এবং 'বাদালা' ও বাদলা দেশ ও ছাতি সম্পর্কে; 224

অবশু বিপরীত ব্যবহারও দেখা যায়। আবাঢ় সাসের 'বিচিত্রাতেই' দেখিতে পাই, 'নানাকথা' প্রসঙ্গে (পৃ: ৮৪৩— প্রবাসী বন্ধ সাহিত্য-সম্মেলন) একই অনুচেছ্দে বিভিন্ন পংক্তিতে কথাটিকে বিভিন্নন্দে বানান করা হইয়াছে।

ইহাদের মধ্যে শুদ্ধ হইতেছে 'বাঙ্গলা'। 'বাঙ্গালা' এই কথার মাঝের আকারটি একেবারে অভিরিক্ত। তারপর 'বাংলা' ও 'বাঙলা' এই শব্দ ছইটি সম্পূর্ণ ভূল। কেন না আসল ও মূলগত কথাটি হইতেছে 'বক্';—বং বা বঙ নহে। 'বন্ধ' হইতেই 'বাকলা' এই শব্দের উৎপত্তি।

আজকালকার সাময়িক পত্রের লেথকগণই 'বাঙ্গলা'র এবন্ধি রূপাস্তর ঘটাইয়াছেন। এই ভাবে যদৃচ্ছা বানান লিখিয়া শব্দটিকে বিক্লুত করার ভাৎপর্য্য বা সার্থকতা কোথায় ?

২খ। বাঙ্গালা-বাঞ্চলা-বাঙ্জা-বাংগলা, না বাংলা ?
শ্রীরাজকৃষ্ণ বন্যোপাধ্যায়

আষাতৃ সংখ্যায় শ্রীকানাইলাল গলোপাধাায় 'বাঙ্গালা' শব্দের বানানের যে সমস্থা উত্থাপন করেছেন তার সমাধান একান্ত আবিশ্যক হয়ে পড়েছে।

(5)

গ্রেলাপাধ্যায় মহাশয়ের গ্রন্ধ হচ্ছে শক্তী বাঙ্গালা— বাঙ্গা— বাঙ্গা— বাংগালা— বাংগা ?

শব্দগুলির উৎপত্তি অমুসন্ধান করিলে দেখিতে পাওয়া যায় এগুলি একটা মূল শব্দ "বৃদ্ধ" হইতে উৎপন্ন এবং এই বঙ্গ শব্দের বানান সহস্কে কোনও সন্দেহ উঠিতে পারে না. কারণ শক্ষটী অতি প্রাচীন। বেদ হইতে মহাভারত প্রয়ন্ত বঙ্গ শক্ষী বিশেষ স্থপরিচিত। মহাভারতে দেখিতে পাওয়া যায় ক্ষতিয়রাক বলির পত্নী স্থদেষ্টার গর্ভে পাঁচটী ক্ষেত্রজ তনয় উৎপন্ন হয়। এই পঞ্চপুত্রের নাম অঙ্গ, বন্দ, কলিক, পুগু ও তাহাদের নামাহ্নসারে এক একটা দেশ বিখ্যাত (মহাভারত আদি ১০৪।৫০) মহাভারতকার ইহা স্বীকার করিয়া লইয়াছেন। কিন্তু এই শব্দটীর ইতিহাস মহাভারতের আরও পূর্বে পাওয়া যায় কারণ ঋগেদের ঐভরেয় আরণ্যকে (২,১।১) বন্ধ শব্দের নাম পাই এবং ইহাতেই বন্ধ শব্দ হইতে বন্ধা শব্দের উল্লেখ আছে। ভাষ্যকারেরা এই বঙ্গ শব্দের অর্থ বঙ্গবাদিগণ বলিয়া স্থির করেন। টীকাকার সভ্যত্রত সামশ্রমী মহাশয়ও তাঁহার অমী টীকার "বন্ধা"---বন্ধদেশীয়া এইরূপ ব্যাখ্যা করিয়াছেন। দেশ ও ভাষা অর্থে বঙ্গ বা বঙ্গ। শব্দের উত্তর আল প্রত্যয় করিয়া বন্ধাল শব্দের উৎপত্তি।

আবুল ফলগড়ত আইন-ই-আকবরী নামক মুসলমান ইতিহাসে "বলাল" শলের একটী বাুৎপদ্ধি প্রদত্ত হইয়াছে। তিনি লিথিয়াছেন যে প্রাচীনকালে এই জনপদ (বাজলাদেশ)
বন্ধ নামে উল্লিথিত হইত। বন্ধের পূর্বতন হিন্দুরাজ্ঞগণ
পর্বতপদমূলস্থ নিয়ভূমিতে মৃত্তিকার বাঁধ বা আল দিতেন।
বাজালার বহুস্থানে উক্ত রাজণাবর্গের বিনির্মিত ঐরপ
বহুশত আল বিশুমান দেখিয়া আলযুক্ত বন্ধ অর্থে "বন্ধাল"
নামকরণ হইয়াছে। (বিশ্বকোষ ২৮৮)

এই বঙ্গাল শব্দের উল্লেখ বছ প্রাচীন গ্রন্থে পাওয়া যায়। যথা—

। বাঙ্গালা দেশ অর্থে খৃঃ ১১শ শতকে উৎকীর্ণ রাজেন্দ্র
চোলের শিলালিপিতে এই শব্দের "বঙ্গাল" নামোল্লেথ দৃষ্ট হয়।
 ২। স্থপ্রসিদ্ধ কবি হাফিছের (১৩৫ • খৃঃ) কবিতায়
'বঙ্গাল' শব্দের দ্বারা বাঙ্গালার উল্লেখ দৃষ্ট হয়।

যাহা হউক বঙ্গাল শব্দের প্রাচীনত্ব সম্বন্ধে আমরা এখন
নিঃসন্দেহ হইতে পারি। এই বঙ্গাল শব্দে ফারসী প্রত্যয়
অহ বা আ যোগে দেশের ফারসী নাম বঙ্গালাই, বঙ্গালা
শব্দের উৎপত্তি (১০৪৫ খৃঃ—ইবন বতুতা, বঞ্জালা বা বঙ্গালা
রাক্ষ্যের উল্লেখ করিয়াছেন। তারপর মধ্যযুগের বঙ্গভাষায়
"বাঙ্গালা" রূপ প্রবর্ত্তিত হয়। এবং অধুনা এই বাঙ্গালা
শব্দটী সাধুভাষায় চল্তি হইয়াছে (ভাষাত্ত্রের ভূমিকা—
ডাঃ স্থনীতি চটোপাধাায়)

উপরিশ্বত প্রমাণাদির বলে বঙ্গ শব্দ এবং তজ্জাত বাঙ্গালা শব্দ যে কত প্রাচীন, এবং ব্যাকরণ ও ভাষাতব্বের দিক দিরা ইহা যে কতদুর শুদ্ধ তাহার পরিচয় আর বোধ করি আবশ্রক হইবে না, এবং ইহা হইতে আমরা সর্ব্বসম্মতিক্রমে বঙ্গভাষা ও বঙ্গদেশ অর্থে "বাঙ্গালা" শব্দ সাধৃভাষায় ব্যবহার করিতে পারি। (\$)

দিতীয় প্রশ্ন হইতেছে বাঙ্গলা শব্দের বানান লইয়া।
ডা: স্থনীতি চট্টোপাধাায় মহাশব্দের মতে মধাবৃগের
বঙ্গভাষায় বাঙ্গালা শব্দ হইতে আধুনিক বাঙ্গ্লা ও বাঙ্গালা
শব্দের উৎপত্তি। বাঙ্গলা শব্দের আগ্রুকরে স্বরাঘাত
বলিষ্ঠ হওয়ায় মধবর্তী অক্ষরে স্বরাঘাত হর্বল হইয়া পড়ে
ফলে অক্ষর নিহিত স্বরধ্বনি আকারের লোপ হইয়া
বাঙ্গালা শব্দ হইতে বাঙ্গ্লা শব্দ দিড়াইয়াছে।

কিন্তু বিজয়রত্ব মহাশয় বলেন খৃঃ পৃঃ সপ্তম শতকেও বঙ্গ ও বাঙ্গালা এই হুই শঙ্কের অভিত পাওয়া যায়। খৃঃ পৃঃ সপ্তম শতকে বঙ্গদেশবাদী এক অতি সাহসদম্পন্ন বীর যুবক সুদুর আনাম রাজ্যের রাজা হইয়াছিলেন। তাঁহার নাম ছিল লাক-লম্ (Lucklom)। উক্ত লাকলম্ এবং তাঁহার অমুচরবর্গ ভারতবর্ষের যে প্রদেশের অধিবাসী ভাহার নাম ছিল বঙ্লঙ (Bonglong) উক্ত বঙ্গঙ শব্দ হইতে "বাঙ্গালা" শব্দ উৎপন্ন হইয়াছে। আনাম দেশীয় প্রাচীন ব্যাকরণাদিতে "লা" নামক একটা অনাধ্য বাবহাত প্রতায় ছিল। বঙ্গণা অর্থাৎ ঐ বঙ্গদেশীয়গণ নাগবংশীয় স্থভরাং অনার্যাছিলেন তাই থুব সম্ভব ঐ বঙ্গ শব্দে 'লা' প্রতায় যুক্ত হইয়া বান্দা এবং পরে বানালা শব্দ গঠিত হয়। স্বতরাং কেবল বঙ্গু বা বঙ্গ শব্দ নহে নাঞ্চলা শব্দও অতি প্রাচীন এবং খুষ্টপুরা সাতশত শতকেও ঐ শব্দের অন্তিত্ব পাওয়া যাইতেছে। (ভারতীয় সাহিত্যের ইতিহাস, রাজেন্স বিদ্যাভূষণ, বস্ত্রমতী ১৩৪০)

(9)

ভৃতীয়ত: বাঙলা শব্দের বানান লইয়া দেখা ধায় "ক" এর উচ্চারণ তুই প্রকার—১। ঙগ ২। গ; এবং ঙগ হইতে গ এর লোপে মাত্র ঙর অবস্থান হইয়া বাঙলা হইয়াছে। বাক্লা > বাক্লা > বাঙ্লা। বাকালা কেবল সাধুভাষায়, বাক্লা সাধুও চল্তি ভাষায় এবং বাঙলা কেবল চল্তি ভাষায় চলে। এই ভিনটী বানান সম্বন্ধে কোনও কথা উঠিতে পারে না। (Re:--স্নীভি চট্টো)

(g)

চতুর্থতঃ "বাংগলা" শব্দের বানান আলোচনা করিলে

দেখা ধায় বে এই শক্ষ্টী বঙ্গভাষার অন্তর্গত নগে। ইহা
আমাদের বঙ্গালা শক্ষের হিন্দিরূপ কার্কেই ইহা আলোচন।
নিপ্রায়েজন। তারপর প্রশ্ন উঠিতেছে বাংলা শক্ষ লইয়া।
বাংলা শক্ষ্টী প্রদেশ্ধ স্থনীতিবাব্র মতে অশুদ্ধ কারপ
প্রাদেশিক দোয়ে প্রেয়াক বাঙ্গা শদের ও স্থলেং আসিয়া
আমাদের বাঙ্গাকে বাংলায় দাঁড় করাইয়াছে। এম্বলে
ইহাকে সাহিত্যের মধ্যে স্থান দেওয়া সম্বন্ধে যথেষ্ট মৃত্তেদ
থাকিতে পারে।

(0)

যাহা হউক ''বঙ্গ' শব্দপাত এই কয়টী শব্দের উৎপত্তি এবং ভাষাতত্ত্ব ও ব্যাকরণ শুদ্ধাশুদ্ধ বিচার করিয়া দেখা যায় যে বাঙগলা এবং বাংলা শব্দ ছুট্টী অনায়াদে বাদ দেওয়া চলে। ভারণর বাঙ্গালা, বাঙ্গা ও বাঙ্গা এই তিনটী শংকর মধা হইতে কামাদের ব্যবহারের জ্ঞস্ত কোনটী গ্রহণ করা ঘাইতে পারে এইটাই ইইতেছে এখন প্রশ্ন। এই প্রশ্নের সমাধান করিতে হইলে প্রথনতঃ শ্ৰুটী এমন হওয়া চাই যে বঙ্গজাতি, ভাষা ও দেশ একই এই তিনটী বুঝাইতে উহা সক্ষম হয়। এই দিক দিয়া বিচার করিতে গেলে বাঙ্গালা শব্দের স্থান সর্বর উচ্চে কারণ বান্ধালা, দেশ, বান্ধালা ভাষা ও বান্ধালী জ্ঞাতি বলিতে উক্ত শব্দটির ব্যবহার চলে তাছাড়া ইহা সাধুভাষার অনুমোদিত। কিন্তু ইহার বিরুদ্ধে এইটুকু বলা চলে যে বাবহারে ইহা একটু শ্রুতিকটু হুইয়া পড়ে এবং লিখন পক্ষেও বিশেষ ফাটল বলিয়া মনে হয়। এই হিসাবে বাক্লা শব্দ স্থান পাইতে পারে না ; কারণ বাঙ্গালা জাতি বুঝাইতে ''ক" এ আকার আনিতে হয় এবং তাগতে বাঙ্গালা শব্দ আসিয়া পড়ে। বাঙলা শব্দটী সকা দিক দিয়া যুক্তিসঙ্গত। প্রথমতঃ ইহা ব্যাকরণশুদ্ধ অথ5 শ্রুতিকটু নছে এবং লিখন ব্যাপারে তত জটিলতা আদেনা; ভাছাড়া বালালী জাতি অর্থে ব্যবহারে শব্দের বিশেষ পরিবর্ত্তন ঘটেনা। ডা: হুনীতিবাবু ত উহাকে চলতি ভাষার চালাইরা লইরাছেন। আমার মনে হয় উহাকে সাধুভাষায় চালাইয়া नहेल वनकालि, राम ७ छात्रा भरमत वानान-ममन्ना हहेर्छ রেহাই পাওয়া বার।

√ ৩। বাঙ্গালীর জাতীয় পোষাক শ্রীজ্যোৎসাময় সরকার

গত করেক মাস ধরে বাঙ্গালীর ভাতীর পোষাক কি ? এবং কি হওয়া দরকার তাই নিমে বিচিত্রা—'বিতর্কিকা' তে অনেকে অনেক আলোচনা করেছেন এবং স্বাই নিজ নিজ

মন্তব্য প্রকাশ করেছেন। রাজবন্দীদের বিচিত্রা পড়বার অসুমতি আছে। আমরাও আপমার পত্রিকার প্রকাশিত articles ওলো পরে' আলোচনা করেছি, নিজেদের ভেডর। **১**२०

গত চৈত্রের সংখ্যার যে ৩ জন ভদ্রলোক বাজালীর জাতীর পোষাক' সম্বন্ধে আলোচনা করেছেন তা'দের মস্তব্য সম্বন্ধেই আজ লিখব। শ্রীযুক্ত বৈজ্ঞনাথ চট্টোপাধ্যায় মহাশ্র যে আলোচনা করেছেন—সেটা আমরা চৈত্রের সংখ্যা হাতে পাবার বহুপুর্বেই ভেবে রেখেছিলাম। ভিনি যে তুই রকম পোষাকের কথা suggest করেছেন।

यथा—(১) উৎभবের বেশ—धृতি (मानकां।), পাঞ্চাবী এবং চানর।

(২) পরিশ্রম-সাধ্য কাজের উপযোগী বেশ — আটগাত ধৃতি এবং নিমা।

১ নং সম্বন্ধে আমি বলতে চাই যে ধুতি আমরা হুদূর আনতীত ণেকেই ব্যবহার করে আস্ছি—এটা আমাদের নিজম পোধাক।

পাঞ্চাবী সম্বন্ধে আমার বলগার এই যে, মৃদ্রনান রাজ্বত্বের পূর্বের বোধ হয় বাজ্বলা দেশে পাঞ্জাবীর প্রচলন ছিল না। এমন কি এক শতান্দীর পূর্বেও আমাদের দেশের লোক সাদা পাড় ধুতি, কাঁধে চাদর, গলায় পৈতা এবং পান চিবাইতে চিবাইতেই বোধ হয় সান্ধ্য ভ্রমণে কিংবা মজলিসে বাহির হ'তেন।

যাক্ মুসলমানদের কাছ পেকেই ধার করে হোক কিংবা বেখান থেকেই হোক যথন একবার চল্ হয়ে গেছে তথুন এটা থাক। শ্রদ্ধেয়গাঙ্গুলি সহাশয় (শ্রীযুক্ত উপেক্রনাথ গঙ্গোপাবাায়) অনাবশুক বলে চাদর বাভিল করতে বলেছেন—আমার মতে চাদরকে বাভিল করলে চলবে না। এ বিষয়ে আমি শ্রীযুক্ হুবীকেশ মৌলিক মহাশয়ের সঙ্গে একমত। তিনি এ বিষয়ে চৈত্রের সংখাায় বিস্তারিত আলোচনা করেছেন।

২নং সম্বন্ধে আমি বলতে চাই বে প্রত্যেক জাতিরই— বিশেষতঃ martial race দের war time এর জন্ম এক রক্ম পোষাক বাবহার করেন এবং অক্ত সময় নিজেদের জাতীর পোষাক পরিধান করেন। যেমন ইংরাজরা থাঁকি হাফ্পেন্ট, হাফ্সার্ট, বুট, পটি ইত্যাদি war time এ বাবহার করেন। কারণ এ সমস্তগুলির combination এ প্রত্যেকের ভেতর একটা martial spirit কেগে ওঠে। এ সম্বন্ধে প্রত্যেক স্থসতা দেশেই আলোচনা হচ্ছে। কেউ বলছে খাঁকি বং না হয়ে লাল রং হোক, কেউ বলছে কালো, সাদা ইত্যাদি। আমাদের দেশেও war time এর জন্ত এক রক্ম পোষাক ছিল যদিও সেটা ধৃতির ভিতরই সীমাবদ্ধ। এখনও আমাদের দেশের নমঃশুদ্ধ ইত্যাদি শ্রেণীর লাঠিরালেরা লাঠি খেলিবার সময় সেই রক্ম ভাবে কাপড় পরিয়া নেয়। স্থতরাং শ্রীবৃক্ত বৈগুনাপ চট্টোপাধ্যায় মহাশ্রের মতে ৮ হাত ধৃতি এবং নিমার কোনও দরকার হয় না।

প্রত্যেক সভ্য জাতিই বেমন তাহাদের জাতীয় পোষাক পরে মনে আনন্দ পায় আমার ধারণা বাঙ্গালীও সেই রকম ধৃতি, পাঞ্জাবী এবং চাঁদর ব্যবহার করে উৎসবে কি ভ্রমণে আনন্দ এবং তৃপ্তি পায়। স্থভরাং এই পোষাক বাদ দিয়ে নৃত্ন কিছু চালাতে গেলেই সেখানে গলদ আসবে এবং সেটা বেশীদিন স্থায়ী হবে না।

আর পরিশ্রম-সাধ্য কাজের উপধোগী এবং war time এর পোষাক ধাহা ছিল এবং এখনও ধাহা নমংশুদ্র লাঠিয়ালদের ভেতর প্রাগলিত আছে সেটাই থাক। এ সম্বন্ধে শ্রাক্তর প্রীযুক্ত গুরুসদার দত্ত আই, সি, এস মহাশার তাঁহার 'ব্রহারী' সাজ্যে নুজ্যের সময় যে ভাবে ধুতির ব্যবহার করেন সেটাও আমরা গ্রহণ করতে পারি। সর্ব্বশেষে শিরস্ত্রাণ সম্বন্ধে আমি বলতে চাই যে শিরস্ত্রাণ কি স্বাস্থ্যের জক্ত কি উৎসবের পোষাক হিদাবে কিছুতেই আমাদের আবশ্রুক হয়না স্কুতরাং এ বিষয়ে আমি আলোচনা করতে চাই না।

৪। নামের পদবী শ্রীমতী নিশ্মাল্য রায়

মহিলাদের নামের পদবী ও সম্বোধনের রীতি নিয়ে এক সমস্তা উঠেছে। মীমাংলা হয়তো সহজে হ'বে না, তবুও এ নিয়ে বিতর্কিকাতে যে আলোচনা হছেছ তার থেকে একটা অ্বরাহা হ'তেও পারে। অস্ততঃ এ আলোচনায় লোকের মতামত জেনে তার থেকে একটা বেছে নিয়ে প্রয়োগ করলে সেটা সমাজে চলে যেতেও পারে। চামার, চঙাল, মুচি, মেথরের বদলে আমরা যেমন সহজে হরিজন মেনে নিয়েছি এতেই প্রমাণ হয় যে অক্সাক্ত সম্বোধনে ন্তন কিছু চালিয়ে নেওরাও খুব অসম্ভব হবেনা। রবিবারুর মত দেশ-পুজা কেউ এ বিষয়ে কিছু নির্দেশ দিলে সেটা বোধ হয়

আনেকেই মেনে নেবেন। তাঁর এবং শরৎবাব্র উপস্থাসে সবাই আগ্রহ করে পড়েন, তাঁরা যদি তাঁদের উপস্থাসে সংখাধন নিয়ে কিছু চালাতে পারেন তবে হয়তো সেটা সমাজে চালিত হয়ে যাবে।

আবাঢ় সংখ্যার বিতর্কিকাতে শ্রীযুক্ত বিনয়েন্দ্রনারারণ সিংহ অপরিচিতাদের "মা" বলে সম্বোধন করবার নির্দেশ দিরেছেন। কিন্তু এটা একটু অস্বাভাবিক ও অসম্ভব হরে পড়ে। দেশের ছেলেরা এটা মেনেও নেবেন না। লেখক নিজেই আশ্বা করেছেন বে "আধুনিক ব্বকেরা অপরিচিতা-দের "মা" বলে সংঘাধন করতে রাজী হবেন, মনে হয়না।" তাঁহার আশহা ভিত্তিহীন নয় কিছ শুধু আধুনিক কেন কোন যুগের যুবকেরাই প্রায় সমবয়স্ত অথবা বয়সে কিছু ভোট মেয়েদের "মা" বলতে রাজী হন নাই, হ'বেনও না।

এ কথা অস্বীকার কথা যায়না যে যুবকমাজেরই অপরিচিতা নারী দশনে মাতৃভাব মনে কেগে ওঠে না। সম্বোধনের গীতির জক্ত সম্পর্ক নিয়ে এতটা হস্তক্ষেপ করা ঠিক হ'বে না। লেশক বলেছেন "তারা হয়তো বলবেন থেখানে মাতৃভাব মনে জাগে না সেখানে "না" বলে ডাকা যেতে পারে কেমন করে? অপরিচিতা তরুণীর প্রতি আধ্নিক যুবকের কি ভাব জাগতে পারে সে বিষয়ে আমি যথন কিছুই জানিনা তথন কি বলে সম্বোধন করলে যে তাঁদের মনোমত হ'বে তাঁও আমি বলতে অপারগ।"

"এখনও **শাড়ীর আঁচল বা** এলোগোঁপা व्याभारतत्र भारता व्यानात्करे धकरे हरून रात्र एटर्सन ।... এখনও আমাদের ইচ্ছা হয় মেয়েদের সামনে এমন ব্যবহার করতে যাতে ভাদের **চো**পে আমাদের ভাল লাগে।" লেথকের এ চুটী উক্তির নধ্যে স্বিশেষ সামঞ্জস্ত নেই। যাই হোকৃ তাঁর উদ্দেশ্য যে সাধু সে বিধয়ে আমার সন্দেহ নেই এবং তিনি যে মেয়েদের গভীর শ্রদ্ধ:সূচক সম্বোধন করতে চান তাতে আমি তাঁকে আন্তরিক ধন্তবাদ জানাচ্চি। किन्द्व व्यामात यटन्त मत्न रम्न "मा" मत्याधन हनत्त ना। আমার ধারণা "মা"র চেয়ে বন্ধু ও ভগিনী সম্পর্কট মেয়েদের সঙ্গে থাকা স্বাভাবিক। কিন্তু বন্ধু ও বোন অথবা ভগিনী বলে ডাকা একট কেমন যেন ঠেকে। অর্থাৎ ডাকবার পক্ষে তেমন সহজ নয়। ইংরেজীতে বোনকে Sister e হিন্দীতে বন্ধকে দোক্ত বলে ডাকা যায়। এ কথা ছটো বেশ মিষ্টিও। বাংলাতে এ ধরণের কোন শব্দ চল করা যায় না ? আরও একটা কপা আমার মনে হয় সেটা "শীনতী"। শ্রীমতী বলে কি কাউকে ডাকা যায় না? মাত সম্বোধনে শ্রুমা আছে মানি কিন্তু এতেই কি অশ্রদ্ধার লেশমাতা চিহ্ন আছে? কথনই নয়। শ্রদ্ধা আছে, উপরস্ক বেশ একটু শ্রীও আছে।

পরিচিতা, অল্পনিচিতাদের Miss Sen, Mrs Bose ইত্যাদি ব্যবহার করা কি খুব দোষাবহ। হ'লই বা ইংরেজী এটাতো বেশ চলে থাছে। টেবল, চেয়ার, ফাউণ্টেন পেন প্রভৃতি ইংরেজী শব্দ যথন স্বাই নির্মিবাদে ব্যবহার করেছেন তথন এটার বেলায় এভ ছিধা কেন ? অব্দ্রা বদিও উপরোক্ত

শব্দ গুলো এখন বাংলা ভাষার মধ্যেই চুকে গেছে তব্ ও আমরা যদি এখন 'চেয়ার' না বলে কেদারা, ফাউণ্টেন পেন না বলে ঝরণা কলম বলি তবে সেটা চলিত হ'তে পারে কিছু যেখানে আমাদের নিজেদের ভাষায় প্রকার ও সংক্ষিপ্ত শব্দ পাওয়া যাছে না অথচ বিদেশী ভাষার কোন স্থান্দর চলিত শব্দ আছে সেখানে সেটা ব্যবহার কর্ত্তে দোষ আছে কি! আমাদের দেশে আগের কালে অনাজীয়া মেয়েদের সঙ্গে বিশেষ আলাপ করবার রীতি ছিলনা কান্ডেই মাতৃভাষায় সংখানন খুঁলে পাওয়া শক্ত। কিছু আমার মতে তাদের নাম ধরে দেবী বলা যেতে পারে যেমন অমিতা দেবী, আশা দেবী। অথবা শ্রীমতা সেন ও শ্রীমতী মলিনাও বলা যায়। নাম ধরে দেবী বল্লেই বোধ হয় স্ব চেয়ে ভাল হয়।

নামের পদবী নিয়ে সমস্যাই বড শক্ত। এ বিষয়ে নীনাংসা বোধ হয় হবেনা। স্বজাতা ঘোষ বিষের পর হলেন স্থভাতা গুছ। তথন তাকে নিয়ে একটু গোলমাল তো হ'বেই। কিন্তু এ নিয়ে আমার কি করা যায় ? প্রাণম থেকে বরাবর নামের পদবী উঠিয়ে যদি দেবী ব্যবহার করা হয় যথ। প্রতিভা দেবী তাহ'লেও বড গোলবোগ হবে। বেহেত স্থল কলেজে এক ক্লাসে ও পরিচিত মহলে বহু প্রতিভা পাকতে পারেন। শ্রীযুক্তা অন্তর্মপা দেবী বলতে আমরা এখন উপ্রাসিশা অন্তর্মণা দেবীকেই বৃঝি কিছ ভিনি যদি প্রসিদ্ধ ঔণ্ডাসিকানা হ'তেন অথ্যা একাধিক উপস্থাস লেখিক। অভুক্রপা দেনী থাকতেন তবে আমরা বিভাটে পডতাম। আর দেশের বেশীর ভাগ মেয়েই থ্যাতি বিহীন. নিভান্ত সাধারণ। ভাদের যদি পদবী না পাকে ভবে একই নামধারিণী মেয়েদের বিভিন্নতা আমরা কি দিয়ে বুঝা । সম্বোধন ও চিঠি লিখবার সময় দেবী ব্যবহার করা পারে কিন্তু সাধারণ ভাবে অভুত্র এটা ব্যবহার করেল আমাদের গোল্যোগ হবেই। তখন নামের পদ্বী চাই-ই। আর স্থনীতি ঘোষ বিয়ের পর স্থনীতি রায় হবেন এও সভা। ভটিশতা যে তথন বাধবে তা-ওঞ্জব কিন্তু এর কোন প্রতীকার বোধ হয় নেই। আর এ শুধু আনাদের रिम नम्र मव रिमार्क, नत नातीत जुनाधिकात रा रिमार प्राप्त নেওয়া হয়েছে সেই পাশ্চাত্যেও Miss Walker বিষেৱ পর তার স্বামীর পদবী অমুদারে হ'বেন Mrs Jackson. আমাদের দেশে তো কণাই নেই।

৪ক৷ নাতমর পদবী (ভ্রুমংশোধন)

গভ আবাঢ়ের বিচিত্রায় শ্রীযুক্ত ফণিভূবণ মুণোপাধ্যায় লিখিত 'নামের পদবী' প্রবন্ধে ৮৩১ পৃগায় "Anukana Mazumdar Nee Basu" স্থলে Anukana Mazumdar Miss Basu" ছাপা ধ্যেছে। এই ভ্ৰমপ্ৰমাদের জন্ত আমরা চঃখিত।

विः मः

"বুকের বীণা"র কবি

শ্রীঅবনীনাথ রায়

"বুকের বীণার" কবির নাম আজ বাংলা সাহিত্যে সকলেরই পরিচিত। সংখ্যায় এত অল্ল কবিতা লিখে আর কোন লেখক বা লেখিকা পাঠকের দৃষ্টি আবর্ধণ করতে পেরেছেন কিনা সন্দেহ। তার প্রধান কারণ হচ্চে এই যে তাঁর কবিতার মধ্যে এমন কিছু আকর্ষণ আছে যা পাঠক-মাত্রকেই কাছে টানে। তাঁর কবিতা পড়ে আমার ধারণ। হয়েচে যে অপরাজিতা দেবীর কবিতার আকর্ষণ হচ্চে সাধারণ এবং স্বাভাবিক বিষয়বস্তু নির্বাচন এবং তার সহজ এবং অনাড়ম্বর ব্যাখ্যান। তাঁর কবিতা পড়তে স্থক করলে পড় চি ব'লে মনেই इयन।— মনে হয় যেন হ'ট লোকের কথাবার্তা চলেচে ভাই শুনচি। ফলে পাঠকের মন বিন্দুমাত্রও প্রান্তি অমুভব করেনা--এই প্রসাদগুণ সর্বপ্রকারের মান্তবের মনকে ম্পর্শ করতে সমর্থ। হয়েচেও ভাই--তার কবিতা সর্বজনপ্রিয় হয়েচে এবং "বুকের বীণা"র তৃতীয় সংস্করণ বেরুতে পেরেচে। আমরা জানি আমাদের বাংলা সাহিত্যে কবিভার বই কি রকম বিক্রি হয়—ভার উপর ৫৬ পূর্চার কবিতার বইয়ের দেড় টাকা দাম এবং তারই তৃতীয় সংস্করণ হওয়া জনপ্রিয়তার স্বস্পষ্ট নিদর্শন।

সম্প্রতি তাঁর "আঙিনার ফুল" ব'লে আর একথানি বই প্রকাশিত হয়েচে। তার গোড়ায় লেখিকা একটু ভূমিকা দিয়ে বলেচেন:—

"রবির আলোয় চক্র কিরণে
ফোটে কত শত রঙীন ফুল ;—
আমি আধারের, আমাকে খুঁজিয়া
রসিক জনেরা কোরোনা ভল।"

এই সম্পর্কে একটা ঘটনার কথা মনে পড়ে। অনেকদিন থেকেই সাধারণ পাঠক পাঠিকার মনে একটা ধারণা ছিল যে অপরাজিতা দেবী ব'লে বাস্তবিক কোন লেখিকা নেই—ও-লেখাগুলি হচ্চে রাধারাণী দেবীরই লেখা— ছন্ম নামে। কেননা অপরাজিতা দেবীর লেখাগুলি সাধারণত সম্পাদকেরা রাধারাণী দেবীর হাত থেকেই পেতেন। রাধারাণী দেবীকে জিজ্ঞাসা করলে তিনি কবাব দিতেন, সরকারী কার্য্য উপলক্ষে অপরাজিতা শিবংএ থাকেন। গত বছর আমি একবার শিলং-এ যাই এবং তিন মাসের উপর সেখানে থাকি ৷ মনে করেছিলুম রাধারাণী দেবীকে ধরে ফেলার এই এক স্থবর্ণ স্থাোগ—স্থভরাং তাঁর কাছে অপরাজিতা দেবীর ঠিকানা চেয়ে পাঠাই। প্রত্যুত্তরে তিনি ঞানান যে ঠিকানা জানাতে অপরান্ধিতা দেবীর কঠিন নিষেধ আছে, ভবে ভিনি শিলংয়ের কোন অংশে থাকেন ভার একটা সামাক ইঙ্গিত তিনি আমাকে গোপনে জানান। শিলংএ এক ভদ্রলোকের সঙ্গে আলাপ হয়েছিল যাঁর নাম হচ্চে শিলংয়ের গেজেট অর্থাৎ, শিলংয়ের সকলের বাড়ীর থবরই তাঁর নথদর্পণে। আমি অপরাঞ্চিতা দেবীর নাম এবং যে পাড়ায় তিনি থাকেন তার নাম দিয়ে তাঁকে খুঁচ্চে বার করতে এই গেকেটের শরণাপন্ন হলুম। বলা বাহুল্য ভিনি কোন সাহায্যই করতে পারলেন না—অপরাঞ্চিতা দেবী ব'লে কোন कित ता त्मिथका मिनाः व शात्कन व थवत्रहे जिनि कात्नन ना । অক্সান্ত বন্ধ্য বান্ধবেরাও কোন হদিশ দিতে পারলেন না। তারপর যথন আমি শিলং ছেড়ে আসি তার একদিন আগে সার্ভেয়ার জেনারেলের আপিদের এক ভদ্রলোক থবর দিলেন ষে তিনি অপরাজিতা দেবীকে চেনেন এবং সেদিনও আপিস যাওয়ার পথে তাঁকে তিনি দেখেচেন। ছঃখের বিষয় সময় ছিল না বলে এ উক্তির যাথার্থ্য আমি আর যাচাই করতে পারিনি কিন্তু ভূমিকার শেষের হু'টি লাইন যে একটুও অতিরঞ্জিত নয় এ বিষয়ে আমি সাক্ষ্য-দিতে পারি।

অপরাজিত। দেবীর বলার কথা এখনো ফুরোয়নি এই আমার বিখান—সেজন্ত আশা করি তাঁর পরবর্তী লেখার বিবয়-বৈচিত্রোর একটু লীলা দেখুতে পাব।

বাঙ্গলা সাহিত্যে একশত ভালো বই

(আলোচনা)

১৷ অধ্যাপক শ্রীকৃষ্ণবিহারী গুপ্ত এম-এ আষাঢের 'বিচিত্রা'র বাঙ্গলা সাহিত্যে একশত ভাল বইয়ের যে একটি তালিকা প্রকাশিত হইয়াছে সে সম্বন্ধে আমার কিছ বক্তব্য আছে। এইরূপ একটি তালিকা প্রস্তুত করিতে হইলে কয়েকটি গোড়ার কথা মনে রাখিতে হইবে। প্রথমতঃ নির্বাচিত পুত্তকগুলি সাহিতাগুণবিশিষ্ট হওয়া চাই। এখন, সাহিত্য কি সে সম্বন্ধে বিস্তারিত আলোচনায় প্রবৃত্ত না হইয়াও একথা অসঙ্কোচে বলা যাইতে পারে যে লেথকের নিজস্ব বিশিষ্ট অমুভৃতি বা মনোভাব বৰ্জিত প্ৰাণী-তম্ব বা (দেশের, সমাজের বা সাহিত্যবিশেষের) ইতিহাস সাহিত্য-পদবাচ্য হইতে পারে না। স্বতরাং, পোকামাকড়, জীবজন্ধ, রামায়ণের সমাঞ্জ, বঙ্গের বাহিরে বাঙ্গালী, বঙ্গভাষা ও সাহিত্য, সংবাদ পত্তে দেকালের কথা, সম-সাময়িক ভারত, বঙ্গের মহিলা কবি প্রভৃতি 'পুস্তক সাহিত্যশ্রেণীভূক্ত হইতে পারে না। কাৰেই, উক্ত ভালিকায় এই সকল গ্ৰন্থের স্থান নাই। বইগুলি ভাল কি মন্দ সে প্রশ্নই এথানে অপ্রাসঙ্গিক।

দিতীয়তঃ, প্রাণীন সাহিত্যেও যে ভাল বই আছে সেকথা ভূলিয়া গেলে চলিবে না। শুধু ক্ষজিবাস ও কাশীরাম দাস বাতীত প্রাণ্ বৃটিশমুণের কি আর কোন কবিই এই ভালিকার অস্কুভুক্ত হইবার উপযুক্ত নহেন? আমাদের বিরাট বৈক্ষব ও শাক্ত সাহিত্য কি সমস্তই বাজে হইয়া গেল? চণ্ডীদাস, বিস্থাপতি, গোবিন্দদাস, জ্ঞানদাস, ক্ষদাস কবিরাজ, লোচন দাস, কবি-ক্ষণ, ভারতচক্র—ইহারা আমাদের সাহিত্যে কি উল্লেখযোগ্য কিছুই দিয়া যান নাই? তবুও, যে মায়া বলে ভাহারা এতদিন টি কিয়া আছেন সেই মায়া বলেই ভাহারা বঙ্গমাহিত্যের আকাশে ধ্ববতারা ক্রপে চিরকাল বিরাজ করিবেন। আর বোধ হয় অর্দ্ধশত বংসর যাইতে না যাইতে ভালিকার উরিধিত অস্কতঃ অর্দ্ধশত

পুস্তত কোন্ বিশ্বতির অভল গহবরে বিল্পু হইয়া বাইবে ভাহার কেহ গোঁজও রাখিবে না।

তৃতীয়ত:, লেখক একদিকে যেমন প্রাচীন সাহিত্যের প্রতি ঘোরতর অবিচার করিয়াছেন, তেমনই অতি আধুনিক লেথকদের প্রতি অতাধিক পক্ষপাতিতা দেখাইয়া তাঁহার অক্সায়ের মাত্রা বিশেষ ভাবে বাডাইয়া ত্লিয়াছেন। কালের কষ্টিপাপরে যাঁহারা দোনা বলিয়া প্রতিপন্ন হইয়াছেন, তাঁহারা হইয়া গেলেন মেকী, আর যে সকল শিশু-সাহিত্যিকদের অনেকেই ড'দিন বাদে নিশ্চিক হইয়া মরিয়া ধাইবে তাহাদের কপালে দেওয়া হইল অমরত্বের টীকা। অশ্লীনতার কথা আমি তুলিতেছি না। কারণ সাহিত্যের দোষ গুণ বিচারে তাহা আমি সম্পূর্ণ অবাস্তর বলিয়া মনে করি। প্রাচীন কি আধুনিক কোন সাহিত্যই অশ্লীলতাবৰ্জিত কিছু এই সকল তথাকথিত 'তক্লণ' সাহিত্যিক শুধুই ফ্রমেড্ও ছাভেলক্ এলিসের প্যার্ডি করিয়াছেন, কি সতাই অনবন্ধ সাহিত্যের সৃষ্টি করিয়াছেন মহাকাল তাহার বিচার করিবেন। সেজক এখনও কিছুদিন অপেক। করিতে হইবে।

এতধ্যতীত উক্ত তালিকার আরও করেকটি অমার্জ্জনীর ক্রটি আছে। কাবাসাহিত্য ত্ইতে যতীক্রমোহন বাগচী, যতীক্রনাথ সেনগুপ্ত ও কুমুদরঞ্জন মল্লিক নির্ব্বাসিত হইরাছে। বক্ষভারতীর কাব্যভাপ্তারে ইহাদের অবদান তৃচ্ছ নহে, অপ্তঃ জ্বসীম উদ্দীন বা বৃদ্ধদেববাবুর চেয়ে কম নহে। কিছ ইহাপেকা আরও বেশী আশ্চর্যের বিষয় এই যে গল্প সাহিত্যে রামেক্রক্রনর ত্রিবেদা, ভূদেব মুখোপাধ্যার, কালীপ্রসন্ন ঘোষ, শিশিরকুমার ঘোষ (অমিন্ন নিমাই চরিত), হরপ্রসাদ শাস্ত্রী (বাত্রাকির ক্রয়) অজিত চক্রবর্ত্ত্রী, নলিনীকান্ত প্রপ্ত (সাহিত্যিকা), দীনেক্রকুমার রান্ন (পলীচিত্র)

এবং অতুলনীয় ছোট গল্প লেখক স্থরেক্সনাপ মন্ত্র্যারের স্থান নাই। ইহাদের প্রত্যেকেই বন্ধ সাহিত্যের এক একটি দিক আলোকিত করিয়াছেন। ই হাদের ছাটিয়া দিলে আমাদের গল্প সাহিত্যের পাকে কি ? যিনি আমাদের এই সকল শ্রেষ্ঠ সাহিত্যির পাকে কি ? যিনি আমাদের এই সকল শ্রেষ্ঠ সাহিত্যিকদের মধ্যাদা বৃথিতে অক্ষম তাঁহার ভাল বইয়ের তালিকা প্রস্তুত্ত করার বুণা প্রয়াস কেন ? ব্যাপারটা সত্যই হাস্তকর হইয়া উঠে যথন দেখি তাঁহার অপরিসীম আত্মবিশ্বাস। তাঁহার সন্দেহ মাত্র নাই যে "এই তালিকা সকাক্ষ্মনর, সম্পূর্ণ দোষ বর্জ্জিত ও প্রমণেশ-হীন।" ত্থথের বিষয় আমরা তাঁহার নিজের দেওয়া এত বড় সাটিফিকেট মানিয়া লইতে পারিলাম না।

২। শ্রীসভীশচক্র মিত্র

শ্রদের অধ্যাপক শ্রীযুক্ত প্রিররঞ্জন সেনের "বাংলাসাহিত্যে একশত ভালো বই"এর ভালিকা যে বাংলাসাহিত্যক্রগতে এক অভিনব চাঞ্চল্যের সৃষ্টি করেছে, সে বিষয়ে
কোনও সন্দেহ নেই। সে সমস্তা সমাধানের জন্ত আযাচের
'বিচিত্রা'র শ্রীযুক্ত রমেশচন্দ্র দাস আবার 'একশত ভালো
বই'য়ের তালিকা প্রকাশ করেছেন। ভিনি লিগেছেন,—
"এই ভালিকা যে সার্যাঙ্গস্থানার, সম্পূর্ণ দোষবর্জ্জিত ও
শ্রমলেশহীন সে বিষয়ে কোন সন্দেহ নাই।"

বাংলা ভাষার অসংখ্য ভালো বই আছে। তা'র ভেতর পেকে বাছাই করে' একশত খানার নাম প্রকাশ করা একেবারেই অসম্ভব। সেন নশাই এবং দাস মশাই ছ'লনেই পক্ষপাতিত্ব করেছেন। সেন মশাইয়ের তরুণ সাহিত্যিকের প্রতি উদাসীক্ষ এবং দাস মশাইয়ের তরুণ-প্রীতি পরিদ্ধী হয়।

শ্রীযুক্ত দাস যদি একশত ভালো উপস্থাস, একশত ভালো কাবা, একশত ভালো জীবনী ইত্যাদি পূথক পূথক বিষয়ের এক একটি পূথক তালিকা রচনা কর্তেন, তাহ'লে বোধ হয় বাংলা সাহিত্যের খ্যাতনামা সাহিত্যিকদের ওপর এরূপ শ্বিচার করা হ'ত না তাঁর; আর সাধারণেরও যথেষ্ট উপকার সাধিত হ'ত তা'তে। আমরা বারাস্করে এরূপ ভালিকা প্রকাশের বাসনা রাখি।

নিম্লিখিত গ্রন্থসমূহ এবং গ্রন্থকারগণকে যে দাসমশাই

তাঁর ভালো বইয়ের তালিকা থেকে নির্মাসিত করেছেন এটা খুব হঃখের ও আশ্চর্য্যের বিষয়। তারপর আবার তাঁ'র তালিকায় কি মুস্মান গ্রন্থকারগণের একেবারেই প্রবেশ নিষেধ ? অক্ষয়কুমার মৈত্র—দিরাজনোলা, মীরকাদিম অতুল গুপ্ত -- শিকা ও সভাতা, কাব্য-জিজাসা অবিনাশ দাস---পলাশবন অরবিন্দ থোষ-কর্ম্মধোগী, গীতার ভূমিকা, ভারতের নবন্ধন্ম অশ্বিনীকুমার দণ্ডী—ভক্তিযোগ, কর্ম্মধোগ, প্রেম আকরাম খাঁ—মোস্তাফ। চরিত इक्तिता (प्रती---म्प्रार्थमिन ঈশ্বরচন্দ্র বিভাগাগর—সীতার বনগাস, ভ্রান্তিবিলাস উপেক্রক্ষ বন্দ্যোপাধ্যায়—কর্ণেল স্করেশ বিশ্বাস উপেক্সনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় - উনপঞ্চানী, নির্ব্বাসিতের আত্মকথঃ কালী প্ৰসন্ন বন্দ্যোপাধ্যায় —মধাযুগে বাংলা কালীপ্রসন্ন দাশগুপ্ত-রাজপুত কাহিনী, হিন্দু-সমাজ-বিজ্ঞান काश्विष्ठता (गाय--- क्रवाहेग्रा९- हे- अमत्र रेथग्राम কুমুদরঞ্জন মল্লিক--অজয়, উজানী কুমুদিনী বহু-- শিখের বলিদান গণেশ মুখোপাধ্যায়-জীবনী সংগ্ৰহ গিরিকাশকর রায় চৌধুরী—স্বামী বিবেকানন্দ ও বাংলায় উনবিংশ শতাকী

গোলাম মোন্ডাফা—রক্তরাগ
গোকুল নাগ—পথিক
চক্রশেশ্বর মুখোপাধ্যার—উদ্প্রাপ্ত প্রেম
চণ্ডীচরণ বন্দ্যোপাধ্যার—বিস্তাসাগর
চিন্তরঞ্জন দাশ—দেশের কথা, কাব্যের কথা
দীনেক্রকুমার রার —পল্লীচিত্র, পল্লা বৈচিত্রা
হুর্গাচরণ রক্ষিত—ভারত প্রদক্ষিণ
হুর্গাদাস লাহিড়ী—পৃথিবীর ইতিহাস
নগেক্রকুমার বম্থ—বঙ্গের জাতীর ইতিহাস
নগেক্রকুমার বম্থ—বঙ্গের জাতীর ইতিহাস
নগেক্রকাথ দোম—মধ্-শ্বতি
নলিনীকান্ত শুপ্ত—শিক্ষা ও দীক্ষা, রূপ ও রস, সাহিত্যিকা,
ভাবী-সমাক্র, বাংলার প্রোণ

নলিনীকিশোর শুহ—বাংলায় বিপ্লব বাদ, ভারতের দাবী. পথ ও পাথেয়

নিশিক্নাথ রায়—ইতিকথা, কবিকথা প্রভাহকুমার মুণোপাধ্যায়—ভারত পরিচয়,

ভারতের কাণ্ডীর আন্দোলন

প্রভাবতী দেবী সরমতী - বিজিতা, ব্রতগারিণী প্যারীমোহন সেনগুপ্ত – মেঘদুত বরকৎ দলাহ—পারস্ত প্রতিভা বিশ্বপতি চৌধুহী—কাব্যে রবাজনাথ বন্দে আলি মিয়া—ময়নামজীর চর ভূদেব মুখোপাধ্যায় —পারিবারিক প্রবন্ধ, সামাজিক প্রবন্ধ ভূপেন্দ্রনাথ দত্ত—অপ্রকাশিত রাক্ষনৈতিক ইতিহাস মোজাম্মেল হক—শাহনামা মানকুমারী বম্ব--শুভসাধনা, কাব্য কুমুমাঞ্জলি নীর নশাফর হোদেন--- বিষাদ- দিল ষ্টীক্রনাথ সেনগুল – মরীচিকা, কারা পরিমিতি ষতীক্রমোহন বাগ চি-নাগকেশর, ভাগরণী ধতীক্রমোহন সিংছ-জ্বতারা, উড়িয়ার চিত্র যতনাপ সরকার—শিবাজী রঙ্গনীকান্ত গুপ্ত-শিপাহী যুদ্ধের ইতিহাস, আধাকাত্তি রবীক্রনাথ মৈত্র---পার্ড ক্লাশ রামপ্রাণ গুপ্ত —প্রাচীন রাজ্ঞনালা রাজেন্দ্রগাল আচাধ্য--বাঙ্গালীর বল রাজনারায়ণ বস্থ--- একাল সেকাল রাজেন্দ্রনাথ ঘোষ—শঙ্কর ও রামানুত্র

রামেক্রপ্থন্দর ত্রিবেদী — জিজ্ঞাসা, চরিতকথা, জগংকথা, বিচিত্র জগং, নানাকথা

ললিভকুমার ২ন্দোপাধাায়—ফোয়ারা, পাগলা ঝোরা, সাহারা, প্রেমের কগ্

শরৎকুমার রায়— অধিনীকুমার, বৌদ্ধভারত
শচীশ চট্টোপাধ্যায়—বিশ্বম জীবনী
শিবনাথ শান্ত্রী—রামতফু লাহিড়ী ও তৎকালীন

বঞ্সমাজ

শিশিরকুমার ঘোষ—ক্ষমিয় নিমাই চরিত
সভ্যেন্দ্রনাথ ঠাকুর—বৌদ্ধর্ম্ম
সাবিত্রী প্রসন্ধ চট্টোপাণায়— মহারাঞ্চ মনীক্ষচক্র
সভ্যেন্দ্রনাথ মজুমদার—বিবেকানক্ষ চরিত
স্থভাষচক্র বস্থ—তরুণের ক্ষপ্প, নৃতনের সন্ধান
হরপ্রসাদ শাস্ত্রী—কীন্তিলতা
হরিসাধন মুখোপাধ্যায়—রামপ্রসাদ, কলিকাতা, এক,লের ও
সেকালের

হরিহর শেঠ –পুরাতনী
হারাণচক্র রক্ষিত—বঙ্গদাহিত্যে বঙ্কিন
হীরেক্রনাথ দত্ত—বেদান্ত পরিচয়, গীতায় ঈশারবাদ
হেনেক্রক্রার রায়— ঝড়ের যাত্রী, ওমর বৈদ্যাম
হেনেক্রনাথ দাশগুপ্ত—দেশবন্ধ স্মৃতি, গিরিশ প্রতিভা কারোদপ্রসাদ বিভাবিনোদ—প্রতাপাদিত, নরনারারণ

বৃদ্ধিনচন্দ্রের "আনন্দমঠ" এবং রবীক্তনাণের 'কণিকা', 'চিত্রাঙ্গনা', 'গীভাঞ্জনী' প্রভৃতি পুত্তকগুলিও কি দাসমশায়ের অপরিচিত ?



পাতেরর চেউ— জীক্ষলকৃষ্ণ ঘোষ প্রণীত।পৃঃ
১৮০। দাম ছই টাকা।

পদ্মা—শ্রীক্ষেত্রমোহন বল্যোপাধ্যায় প্রণীত। পৃ: ৫৫।
দাম এক টাকা।

সুরা ও শোণিত — শ্রীপঞ্চানন চট্টোপাধ্যায় প্রণীত। পৃ: ৫০। দাম এক টাকা।

আধুনিক বাংলা সাহিত্যের থবর যাঁহারা রাথেন, তাঁহারা জানেন গত করেক বৎসর ধরিয়া বাংলা সাহিত্যক্ষেত্রে যেন কবিতার বস্থা লাগিয়াছে। বাংলাদেশ পলি নাটার দেশ, তাই প্রতি বৎসরেই এ দেশের কোন না কোন এক অংশ বিপুল বস্থায় বিধবস্ত হইতেছে। এ-হেন পলি নাটার দেশের সাহিত্য যে কাব্য-বস্থায় বিধবস্ত হইবে তাহাতে আর বৈচিত্র্য কি ? তবে আশা ও আনন্দের কথা এই যে নাঝে নাঝে ইহাদের মধ্যে তুই একখানা কাব্যগ্রন্থ সাহিত্যক্ষেত্রে বেশ এক্টা গভীর স্তর লাগাইয়া যায়।

এই যে রাশি রাশি কাব্য-গ্রন্থ বাহির হইতেছে, কিন্তু ভালো কবিতার বই বাহির হয় কয়থানা? প্রী-পুরুষ সকলেরই তো কবিতা লিথিবার সাধ যায়, কিন্তু দেশে প্রকৃত সত্যিকারের কবি আছে কয়জন? কয়জনের লেথার মধ্যে সত্যিকারের প্রাণের স্পর্শ দেখিতে পাওয়া যায়? শেষ পর্যান্ত আর কয়জনেই বা নিখুঁত কাব্যরস পরিবেশন করিতে পারিবে? বিরুদ্ধ প্রতিকৃল সমালোচনার কিছু যায় আসে না? বিরুদ্ধ সমালোচকের দল যায় ক্ষয় হইয়া, সত্যিকারের কবিতা কিন্তু চিরদিন অমর অক্ষয় ও অপরিয়ান হইয়া থাকে। স্লাকউড্-ম্যাগাভিন কোরাট্লি রিভিউ তো তীক্ষ বিজ্ঞাপ বাণে একদিন কীট্লকে জর্জরিত করিয়া ভূলিয়াছিল। বাইরণের অট্ট বিশ্বাদ বেচারী

কীট্স তো সেইজন্তই অকালে প্রোণত্যাগ কিন্তু আৰু তাঁহার Endymion পড়িয়া, Eve of St. Agnes পড়িয়া কে না মুগ্ধ হয় ? তারপর ধরুন টেনিসনের তরুণ কবি যথন তাঁহার Lotus-Eaters. Œnone, Dream of Fair Women, প্রভৃতি অপূর্ব স্থানর কবিতাগুলি পুস্তকাকারে বাহির করিলেন, তথন Blackwood Magazine তাঁথাকে কি ঠাট্টাই না ক্রিয়াছিল। "Tennyson is an owl. All that he wants is to be shot, stuffed and stuck in a glass-case, to be made immortal in a museum." (Blackwood Magazine. Vol. XXXI.) অথচ দে-সব কবিভার কি music, কি sensuousness! কীট্স ও স্পেন্সারও সে-সব বেধার কাছে ত্রিমিতাভ হইয়া যায়। তারপর ধরুন Swinburne এর কথা। তাঁহার 'Atalanta in Calydon' ও Poems and Ballads'এর মত কাব্যগ্রন্থ আর হইবে না। কিন্তু কি নিন্দাটাই না তাঁহাকে শুনিতে হইয়াছিল। এত গাল বোধ করি জার কোন কবিই খান নাই। সমালোচকের দল একবাকো তাঁহাকে "a threatening terror, an outcast, an abomination" বলিয়া গায়ের ঝাল মিটাইয়াছিল। Ruskin তাঁহার নাম দিয়াছিলেন "the demoniac youth", Whitman বলিতেন. "Isn't he the damnedest simulacrum ?" Browning তাঁহার কবিতা পড়িয়া বলিতেন. "a fuzz and froth of words," Carlyle বলিভেন "the miaulings of a delirious cat." এমৰ কি যে টেনিসন কাহারও সাতেও থাকিতেন না, পাঁচেও খাকিতেন না, তিনিও নিন্দা করিতে ছাড়িতেন না—"a reed blown by many winds." বে Thomas Hardyর "Tess of the d'Urbervilles" পড়িয়া আমরা মুগ্ধ অবাক হইয়া বাই, Tess এর ছঃখের কাহিনী পড়িতে পড়িতে বুক ফাটিয়া বায়, সেই Tessকেও একদিন সকলেই 'harlot' নামে অভিহিত করিয়াছিল। তাই বলিতেছি বিশ্বদ্ধ প্রতিকূল সমালোচনায় কিছু বায় আসে না।

আক্রকাল বাংলা কবিতা পড়িয়া এত ছঃথও হয় ! ও-দেশের কবিতার সঙ্গে তুলনা করিলে দেখি, আনরা কোণায় ? কত বহু পশ্চাতেই না আমরা পড়িয়া আছি ! আমাদের কবিতার বিষয়-বস্তু শুধু আকাশের মেঘ, বাগানের ফুণ, আর নদীর তীরের বুড়ো বট গাছ, আর না হয় অত্যুগ্র উদগ্র উচ্ছান !

"ওপারের ঢেউ" বইথানির রচয়িতা ভূগ্লা কলেজের অধ্যাপক শ্রীকমলব্ধফ ঘোষ। ইহাতে আছে শুধু ইংরাজী কবিতার জোলো মিন্মিনে অমুবাদ। তাও কবিতাগুলি এক কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় হইতে প্রকাশিত Lahiri Select Poems & Intermediate Poetical Selections হইতে গৃহীত। তাহার বাঃর আর লেথকের দৃষ্টি যায় নাই। অর্থাৎ আনাদের সেই আবাল্য-পরিচিত Abou Ben Adhem, Cuckoo, Daffodils, The Hour of Prayer প্রভৃতি কবিতার বিশেষস্থীন অমুবাদ। লেথকের প্রয়াস ও উদ্যাম প্রশংসনীয় সে বিষয়ে সন্দেহ নাই। কিন্তু পড়িতে পড়িতে মনে হয় এ কি পছ না গভা এক এক সময়ে মনে হয় যেন যতুগোপাল চট্টোপাধ্যারের পদ্যপঠি পড়িতেছি। বইএর মধ্যে এমন একটিও কবিতা দেখিলাম না যাহার প্রশংসা করা যায়। তবে মাটীক পরীকার্থী ছাত্র ও ছাত্রীদের অমুবাদ হিসাবে প্রয়েঞ্জনীয় হইতে পারে।

ভারপর ক্ষেত্রমোহন বাবুর "প্রা" বইধানি। নিতাস্ক ছেলেমার্যী সব লেখা। নমুনা দিতেছি:—

"তরুণ বুকে বাসক-শয়ন পাত্তু আবার ছলালি,

আর নেচে আর, তালে তালে ইমন্, থেয়াল, ভূপালি।" ইহার মানে যে কি, তা একমাত্র দেবতারাই জানেন। ''শেষ" কবিতাটি রবীক্সনাথের ''পুরবী'র ''শেষ" কবিতার হুবহু নকল। এ-রকম করিয়া আর কয়দিন চলিবে ?

তারপর পঞ্চানন চট্টোপাধাাশ্বের "স্থরা ও শোণিত"।
তিনথানি বইএর মধ্যে এই বইখানি বা একটু ভালো
লাগিরাছে। লেখকের করনাশক্তি আছে বথেষ্ট, ভাষার
উপর দথলও আছে জোরালো। তবে উচ্ছাদগুলি অনেক
জারগার নিভাক্ত অর্থহীন হইরা উঠিয়াছে।

"পিতা স্বৰ্গ, পিতা ধৰ্ম্ম" হীন মিখ্যা বাণী, কাহারে বলিব আৰু শ্রন্ধার আহ্বানি ! কারে দিব ভক্তি উপচার মর্ম্ম-ছেঁড়া মহা ডপস্থার।

শুধু কথা ও প্রলাপের সমারোহ। তবে চেটা করিলে ভবিষ্যতে ইনি কবি হইতে পারিবেন।

গ্রীরমেশচন্দ্র দাস।

হীরা জহরত— শ্রীজ্ঞানেক্রনাথ রায় এম্-এ প্রণীত। মূল্য বার আনা। প্রকাশক, বৃন্ধাবন ধর এণ্ড সঙ্গ লিঃ। আশুভোষ লাইবেরী, এনং কলেন্ধ স্বোয়ার কলিকাভা।

শিশু-সাহিত্যের খ্যাতনামা রচয়িতা শ্রীবৃক্ত জ্ঞানেক্রনাথ রায়ের এই নৃতন শিশুপাঠা বইটি এবার শারদীয়া পৃকার বাজারে বালকবালিকাদের পক্ষে আকর্ষণের বস্তু হবে। কবিতা, কাহিনী এবং চিত্তের সমাবেশে কি ক'রে শিশু-চিত্ত জয় করতে হয় সে কৌশল জ্ঞানেক্রবাবু আয়ত্ত করেছেন। এ বইপানিতেও তার ষথেষ্ট পরিচয় পাওয়া যায়। বইপানির প্রচহদপট চিত্তাকর্ষক এবং ছাপা ঝরঝরে।

মেঘদূত—পণ্ডিত শ্রীষামিনীকান্ত সাহিত্যাচার্য্য অন্দিত। মূল্য তিন টাকা মাত্র। প্রকাশক—প্রবাসী কার্য্যালয়, ১২০:২ আপার সাকুলার রোড, কলিকাতা।

মেঘদ্তের এ অনুবাদটি পাঠ ক'রে সতাই তৃপ্ত হলাম।
কিছুকাল পূর্বে গর্যন্ত লেখক অথবা অনুবাদকের নামের
পূর্বে পণ্ডিত কথাটি সংযুক্ত দেখুলে মনের মধ্যে একটু
আদের সঞ্চার হ'ত। মনে হত, অনুপ্রাসাদি অলঙ্কারে
শৃত্যালিত সংস্কৃতশব্দক্তল ভাষা-কারাগার থেকে অর্থ
বেচারীকে মুক্ত ক'রে মূর্তি নির্দারণ সহজ্ঞ হবে না। সে
আস বোধ হয় সর্বপ্রথম এবং সম্পূর্ণভাবে মোচন করেন

পরলোকগত পণ্ডিত মহামহোপাধ্যায় হরপ্রসাদ শাস্ত্রী মহাশর।
নহামহোপাধ্যারের ঝর্ঝরে প্রাঞ্জল লালিতাময় বাঙ্গলা প'ড়ে
পণ্ডিতের বাঙ্গলা যে সব সময়েই পণ্ডিতী বাঙ্গলা না হ'তে
পারে তা দেখে আখন্ড হয়েছিলাম। পণ্ডিত যামিনীকান্তের
বাঙ্গলার মধ্যেও সেই প্রেণ বর্ত্তমান। ভাষা প্রাঞ্জল অর্থপূর্ণ।
কাড়া কিছু অতি অল্পর জক্তই কেটে গিয়েছে। পণ্ডিত মশার
আরম্ভ করেছিলেন এইভাবে—

ভর্তা-শাপে বিগত-মহিমা কাজ-ভূলা কোন যক বর্থ-ব্যাপী বিরু ভূগিতে চিত্রকূটাশ্রমেতে থাকে,—যাধার জনক-কন্মা গাহনে পুণ্য বারি। সিম্মান্তায়া তরুগণ যথা সক্ষা শ্রান্তিহারী।

কিন্তু স্থের বিষয়, মন্দাক্রান্তার এই "প্রেডমূর্ত্তি" নিরীক্ষণ ক'রে পণ্ডিতমশায় অবিলম্বে সভীব বাঙ্গলা ছন্দের আশ্রয় গ্রহণ করেন। তার ফলে অন্ত্বাদটি এই মনোমুগ্ধকর রূপ পরিগ্রহ করে—

আপন কর্মে উদাসীন কোন যক্ষ প্রভূর শাপে
বরবের তরে মহিমা হারায়ে কাস্তা-বিরহ-ভাপে
আশ্রম্ন নিলা রামগিরি-শিরে, পুণ্য যাহার জল—
কানকীর সানে, স্থিদনীতল ছারাপাণপের তল ঃ

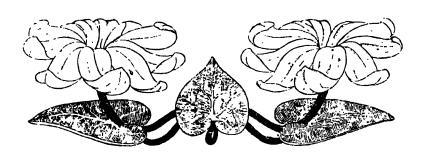
যে ভাষায় হ্রন্থ দীর্ঘ অক্ষরের শ্বস্থাক ধ্বনি নেই, দীর্ঘ যেথানে তার দীর্ঘতা থেকে মুক্ত হয়ে হ্রান্থের সঙ্গে মৈত্রী স্থাপন করেছে, দেখানে সংস্কৃতছন্দের আশ্রের গ্রহণ করেল হাস্তাম্পদ হ'তে হয়। একমাত্র হাস্তারসাত্মক কাব্যেই তা সফল হ'তে পারে। যথা দিজেন্দ্রসালের—

> জানো না কি কদাচন মূচ কর্ণবিমর্দ্ধন মূর্দ্ধ কি পূড়। যদি বল সেটা শুলী ভিন্ন অপরে করে নাক আদর চিহ্ন, কিন্তু যদি তা অলে বলে সাহেব টানে, হয় মধুর বিকলে॥

তৃতীয় ছত্রে "সেটা"র দীর্ঘ প্লুত উচ্চারণ যে-কোনো serious বাললা কবিতায় এখনো বহুকাল প্রাপ্ত অচল হয়ে থাক্রে।

বইথানির ছাপা, কাগজ, বাঁগাই স্থন্দর; এবং
প্রীযুক্ত সংক্রেনাথ দাশগুপ্ত মহাশরের স্থদীর্ঘ মৃশ্যবান ভূমিকায়,
এবং শ্রীযুক্ত অবনীক্রনাথ ঠাকুর, শ্রীযুক্ত নন্দলাল বস্তু,
শ্রীযুক্ত রামগোপাল বিজয়বর্গীয়, প্রীযুক্ত রমেক্র চক্রবর্ত্তী, শ্রীযুক্ত
শৈলেক্রনাথ দে প্রভৃতির মনোহর চিত্রে সমৃদ্ধ। স্ত্তরাং
বইথানি রসক্ত পাঠকের চিত্তহর্মণ করবে তা'তে সন্দেহ

উপেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়





শ্রীস্থশীলকুমার বস্থ

দেশের নৃতন অবস্থা ও কম্মীদল

সকল সময়ে অশাস্তি ও থিক্ষাভের তীব্রতা ও প্রকৃতি দমান না থাকিলেও লাহোর কংগ্রেদে পূর্ণ স্বাধীনভার প্রস্তাব গৃহীত হইবার পর হইতে কংগ্রেস কর্তৃক আইন-অমাক্ত-আন্দোলন প্রত্যাহত হইবার পূর্ব পধ্যক, এই ক্ষেক্ বৎসর ধরিয়া দেশ অনেকটা একই প্রকার অবস্থা-বিপথায়ের মধ্য দিয়া চলিয়াছে। ভারতবাদীদের রাষ্ট্রনীতিক আশা আকাজ্জা এবং সরকারের মনোভাব ও নীতির মধ্যে বিরোধের ফলে যে সংথর্ধের উদ্ভব ২ইয়াছিল, কংগ্রেসের বর্ত্তমান সংকল্পে ভাহার অবসান ঘটল। ইহাতে দেশে শাস্তি এবং হিরতার অবস্থা কতকটা ফিরিয়া আসিলেও. দাগারণ ভাবে কংগ্রেদের সমর্থক সকল ব্যক্তিরই এবং বিশেষ করিয়া কর্মাদের দায়িত্ব ও কর্ত্তব্য কিছুমাত্র না কমিয়া 'মনেক বাড়িয়া গিয়াছে। কারণ, স্বাধীনতা অংশত বা প্তিলাভ হয় নাই, দেশের হঃথ হুদিশা কিছুমাত্র দুরীভূত হয় নাই, বরং রাষ্ট্রিক অবস্থা খেতপত্র ও সাম্প্রদায়িক निकारखन करन किंगि अन इट्यार । दनिन दनर्भन मर्भा যে উন্মাদনা দেখা গিয়াছিল, তাহার পশ্চাতে যে শুধুমাত্র সংঘর্ষের উত্তেজনা ছিল না, ভাষা যে প্রকৃত দেশহিতিবিগা হইতে, দেশকে আত্মপ্রতিষ্ঠ করিবার ইচ্ছ। হইতে, অগণিত দেশের লোকের সংখ্যাতীত ছঃখ দূর করিবার আকাজকা হইতে, তাহাদিগকে দারিক্তা, অজ্ঞতা, অসমান, বঞ্চনা, শোষণ, মানসিক ও শারীরিক ওড়ছ, সামাজিক চেতনার অভাব ও সংখবদ্ধ জীবনের অক্ষমতা হইতে মৃক্ত করিবার

ছনিবার প্রেরণা হইতে এবং ভারতবর্ষকে বিশ্বসভায় গৌরবে এবং মর্যাদায় প্রতিষ্ঠিত করিবার প্রয়াদ ১ইতে উদ্ভূত হইয়াছিল,অণেকাকত অনাড্মর, শান্ত, উত্তেজনাহীন কর্মে আত্মনিয়োগ করিয়া তাথা প্রানাণ করিবার দিন আসিয়াছে। আইন-অমান্ত-আন্দোলনে যত লোকে যোগ দিয়াছিলেন. তাঁহাদের সকলেরই যে এই প্রকার উদ্দেশ্য ছিল, ভাহা সম্ভব হইতে পারে না; সাময়িক উন্মাদনায় অনেকেই আরুট হইয়া থাকিবেন। কিন্তু, যাঁহারা এই আন্দোলনে সমগ্রদেশের, দেশের কোনও ভাংশেব, বিভাগের, জেলার, অথবা ভদপেকা। কুদ্রতর অংশের কিংবা কোন ফুদ্র বা বুহৎ দলের নেতৃত্ব করিয়াছিলেন, যাঁহারা এপরের কাছে ও নিভেদের অন্তরের কাছে, খদেশপ্রেমিক ও খদেশদেবক বলিয়া পরিচয় প্রদান করেন, বর্ত্তমান কর্ত্তব্যকে গ্রহণ করিবার বর্দ্ধিত দায়িত্ব তাঁহাদের উপর পড়িয়াছে। বর্দ্ধিত এইএল ব্রিলাম যে, বাহিরের উত্তেজনা না থাকায়, কন্দ্রীদিগকে প্রধানত নিজেদের অন্তরের মৃগধনের উপরই নির্ভর করিতে ছইবে; অপেকাকত অনাড়ৰৰ ভাবে দীৰ্ঘণাৰ নীৰ্ম ও কট্টসাধ্য কাজ করিবার জক্ত প্রস্তুত হইতে হইবে; সংঘর্ষসূল্ কর্ম্থে যত লোক পাওয়া যায়, ইহাতে কথনই ততলোক পাওয়া यशित ना, এवः है शामत्र मकलात त्वावाहे. वर्खगात्मत्र क्योंग ७ गौरक वहन क्रिए इहेरव। क्रिइ, এই अञ्चित्रात সকলগুলি অপেকাও গুরুতর সমস্তা বর্ত্তমানের কন্মীদের সমুধে রহিয়াছে। এতদিন বিরোধ চলিয়াছিল সরকারের সহিত, कात्कहे वाहाता हेहारू वाल निमाहित्नन, छाहाता

व्यधिकाश्म---(माम लाक्ति निक्रे इहेट्ड स्थू ममर्थन नाह, শ্রদা, প্রশংসা এবং পূজা পাইয়াছিলেন; ত্যাগে, আত্মোৎসর্গে এবং বিপদবরণে তাঁহাদিগকে উদ্বন্ধ করিবার পকে ইহা যথেষ্ট সহায়তা করিয়াছে। বর্ত্তমানে তাঁহাদিগকে এই সংগ্রাম, দেশেই কোন কোন শ্রেণীর-এবং অনেক সময় কর্মীদের নিজেদের স্বার্থের বিরুদ্ধে চালাইতে হইবে। हेहाटक लाटकः, विक्रका शहिवात. वार्थशनि चरिवात. পুর্বর প্রশংসা নষ্ট হইবার সম্ভাবনা থাকিবে এবং এই বাধা অতিক্রম করা সহজ হইবে না। ভারতবর্ষের সকল প্রদেশের ক্র্মীদের পক্ষেই এসকল কথা সত্য হইলেও, বাঙ্গালী ক্ষ্মীদেরই আত্মপরীক্ষা করিবার, কর্ত্তব্য নির্ণয় করিবার, এবং কর্ত্তব্যাত্মরণ সম্বন্ধে দৃঢ়দংক্ষল হইবার প্রয়োধন সর্বাপেকা অধিক। বাঙ্গালী ছেলেদের মধ্যে অবশু স্বদেশ-প্রেমিকতা, কোনও মহৎ কাজে উদ্বন্ধ হইবার ক্ষমতা, সাহসিকতা এবং ত্যাগের ও হঃখ বরণের ক্ষমতা অফু কোন श्रामा युवकामत वार्थका कम नार ।

কিন্তু, কোনও কট্ট দাধ্য অনাড় দ্বর কার্য্যে দীর্ঘকাল লাগিয়া থাকিবার ক্ষমতা আমাদের অধিকাংশ লোকের নাই। এই অধ্যবসায়ের অভাব বাঙ্গালীদের পক্ষে জাতীয় দৈক্ত বলা যাইতে পারে। মন্তিক্ষের ক্ষমতা, চরিত্রের সাধুতা, সেবার ইচ্ছা প্রাভৃতি বহু মহৎ গুণ এই একটি জিনিসের অভাবে বহুলোকের জীবনেই বার্থ হইখা যায়।

বর্ত্তমানে কম্মীদিগকে যে প্রকার কাষ্য করিতে হইবে, তাহাতে তাঁহাদের, অভ্যন্ত আবহাওয়া ও সদ্ধীদের নিকট হইতে দূরে থাকিয়া, আশু ফললাভের আশা বর্জ্জিত হইয়া এবং অজ্ঞ, অনুষত ও অপরিচ্ছর লোক ও পল্লীর জলাজ্জিল, মশা-মাছি এবং নানাপ্রকার ব্যাধি ও হুংথের মধ্যে থাকিয়া কার্য্য করিবার প্রয়োজন হইবে। ইহাতে তাঁহাদের শক্তি ও দেশপ্রেমের প্রকৃত পরীক্ষা হইবে; এবং যে স্বদেশ এতদিন অনেকের পক্ষে কল্পনার অস্পষ্ট বন্ধ ছিল, তাহার প্রকৃত স্বরূপ উপলব্ধি করিবার সাধনা হইবে।

বালালী কর্মীদের অতিরিক্ত অস্থবিধার আরও একটি কারণ এই হইবে যে ইহারা প্রধানত মধ্যবিত্ত সম্প্রদারের লোক হইবেন; অর্থাৎ ইহাদের অধিকাংশ জমিদার, তালুকদার, গাঁতিদার প্রভৃতি কোনও না কোনও ভূমাধিকারী। চিরস্থায়ী বন্দোবন্তের ফলে ইংগাদের ও কুষকদের মধ্যে স্বার্থের স্থায়ী বিরুদ্ধতা স্পৃষ্টি হইয়াছে।

তাহার ফলে একদিকে বেমন কর্ম্মীদের নিজেদের জাগতিক স্বার্থের বিরুদ্ধে কার্য্য করিতে হইবে, অফুদিকে তেমনই বাহাদের মধ্যে কার্য্য করিতে হইবে, তাহাদের বিশ্বাস অর্জ্জন করিতে বিশেষ কট পাইতে হইবে। দেশের আর্থিক ব্যবস্থার ও দেশের বিভিন্নশ্রেণীর লোকের স্বার্থের এই সাভ্যন্তরীণ বৈষম্যের হাত হইতে ইচ্ছা করিলেই ক্স্মীরা মুক্তি পাইতে পারিবেন না।

এই সকল বিরুদ্ধ অবস্থার মধ্যেই নিজেদের শক্তি ও যোগ্যতার পরিচয় দিতে পারিলেই মাত্র বাঙ্গালী কর্মীরা বাংলার সম্মানরক্ষা করিয়া দেশের কল্যাণ সাধন করিতে পারিবেন।

নিরুপদ্রব প্রতিরোধ বার্থ হইল কেন

নিরুপদ্রব প্রতিরোধের সাহায্যে স্বরাক্ষ লাভের গত চেষ্টা ব্যর্থ হইয়াছে; ইছা যে, আমাদের শাসকবুন্দের অস্তর স্পর্শ করিতে পারে নাই, ইহা মহাত্মার নিজের উক্তি। শাসকবুন্দের অস্তর স্পর্শ করিতে পারে নাই বলিয়াই, ইহা তাঁহাদের নীতির অথবা আমাদের প্রতি তাঁহাদের মনোভাবের কোনও পরিবর্ত্তন সাধন করিতে পারে নাই; যদিও আমাদের মধ্যে রাজনীতিক চেতনা জাগ্রত করিয়া এবং আমাদের জাতীয় ছঃথ ছর্দ্দশা সম্বন্ধে মনের অসাড্তা নষ্ট করিয়া, ইহা আমাদের জাতীয় জীবনকে সম্ব্রুতর ও সিদ্ধিকে অপেক্ষাক্কত নিকটবর্ত্তী করিয়াছে।

এই আন্দোলনে বাঁহারা বোগ দিয়াছিলেন, সত্যাগ্রহ
সম্বন্ধে তাঁহাদের আন্তরিকতাহীনতাকে মহাত্মা এই
বিফলতার জন্ম দায়ী করিয়াছেন। কিন্তু, অন্তদিক দিয়াও
কোনো রাষ্ট্রনীতিক আন্দোলনের সহিত সমগ্র দেশের
লোকের প্রত্যক্ষ বোগ না থাকিলে, তাহার সাফল্য লাভ বে
সম্ভব নহে, সম্ভবতঃ মহাত্মা গান্ধী এই কথাটা বিশেষভাবে
উপলব্ধি করিয়াছেন বলিয়াই, তাঁহার সমগ্র শক্তি হরিম্বন
আন্দোলনে নিয়োগ করিয়াছেন। ইহাতে কেহ কেহ এক্সপ
কথা মনে করিয়াছেন বে, রাষ্ট্রনীতির ক্ষেত্র হুইতে তিনি

সমাজ সংস্কারের ক্ষেত্রে আসিয়া পড়িতেছেন। কিন্ধ, ইহাকে অধিকতর দ্রদৃষ্টিসম্পন্ন রাজনীতিক প্রায়স বলা যাইতে পারে। কংগ্রেসের বর্ত্তমান গঠনমূলক কর্মপদ্ধতি দেখিয়া একথা মনে করা অক্সায় নহে যে, অস্তাক্ত কংগ্রেস নেতারাও কথাটাকে এই দিক দিয়া দেখিয়াছেন।

গভ আন্দোলন দেশকে কি দিয়াছে

গত আন্দোলন দেশকে কি দিয়াছে, একণা অনেকের মনে উদিত ছইতে পাবে। দেশের বছলোক যে নির্ঘাতন, তুঃথ এবং ক্ষতি মহা করিয়াছে, তাহার ফলে দেশের পাভ যে কতটা হইয়াছে, তাহা সঠিক নির্ণয় করিবার সময় এখনও আসে নাই। তবে. এই আন্দোলনের উদ্দেশ্য অন্য প্রকার থাকিলেও ইহাতে স্কাপেকা বড় লাভ এই হইয়াছে থে. এই আন্দোলনই আমাদিগকে ভালভাবে বুঝাইয়াছে যে, দেশের সকল সম্প্রদায়ের মধ্যে ঐক্যবিধান না হইলে, দেশের বহু কোটি লোক অমুনত ও অবজ্ঞাত থাকিলে, আমাদের রাষ্ট্রক প্রগতি সম্ভব নহে। ইহার এই উত্তর পাওয়া যাইতে পারে যে, এই সহজ কথাটা অতিশয় সাধারণ বৃদ্ধিতে বৃথিতে পারা যাইত; ইহার জন্ত আমাদের এওটা কট ও কতি স্বীকার করিবার প্রয়োজন ছিলনা। প্রয়োজন যে ছিল, ভাহার দর্বপ্রধান প্রমাণ এই যে, ইহার পূর্বের একণাটা আমরা প্রকৃতপক্ষে এমন ভাবে বুঝিতে পারি নাই, অথবা ব্ৰিয়া থাকিলেও তাহাকে যথোচিত গুৰুত্ব দিতে পারি নাই।

দেশের সর্বশ্রেণীর উন্নয়নের ও তাহাদের সহিত সহযোগিতার কথা মুথে বলিলেও অথবা বুদ্ধি দিয়া বুঝিলেও
আমাদের অনেকের মনে এইরূপ একটি অস্পষ্ট ধারণা ছিল
যে, এই সকল লোককে বাদ দিয়াও শুধুমাত্র শিক্ষিত মধাবিত্ত
লোকদের চেষ্টাতেই আমাদের অভীষ্টদিদ্ধ হইতে পারে।
বর্ত্তমান আন্দোলনই আমাদের অনেকের মন হইতে সে ধারণা
দূর করিয়াছে।

তঘ্যতীত, এই আন্দোলন আমাদের মধ্যে যে উন্যম ও কর্ম্মের প্রেরণা আনিয়া দিয়াছে, নৃতন করনা ও নৃতন সক্ষের যে সাহস আনিয়া দিয়াছে, ইহার মধ্য দিয়া আমরা স্বাধিকার প্রতিষ্ঠা করিতে চাহিয়ছিলাম বলিয়াই, অপরের ক্লায়সকত অধিকার সম্বন্ধে আমাদের মনে ইহা যে সচেতনতা আনিয়া দিয়াছে, আমাদের বহুসংখ্যক দেশবাসীর উপর আমাদের একাস্ত কর্ত্তব্য সম্বন্ধে তাহাই আমাদিগকে নিশ্চিম্ভ থাকিতে দিবেনা।

কংগ্রেসের বর্ত্তমান কর্ম্মপদ্ধতি ও ভরুণদল

কংগ্রেসের বর্ত্তমান কর্ম্মপদ্ধতিতে সম্ভবত তরুণ কংগ্রেসকর্মারা সম্বন্ধ ইইতে পারেন নাই। চাঞ্চল্যপ্রিয়তা তরুণদের
পক্ষে স্বাভাবিক। কংগ্রেসের মৃত্ত ও শাস্ত কর্ম্মপদ্ধতি
তাঁহাদিগকে আরুই ও খুদী করিতে পারিবে কিনা, সন্দেহ।
পাঞ্জাব ইয়ং কংগ্রেসপার্টি, তাঁহাদের এক বিবৃতিতে রাষ্ট্রিক
উদ্দেশ্য সাধনের জন্ত রাষ্ট্রনীতিক কর্ম্মপদ্ধতি দাবী করিয়াছেন
এবং একটু উপহাসের স্থরে বিশিয়াছেন বে, আল বদি কংগ্রেস
অস্পৃশ্যতা দুরীকরণের কার্যা গ্রহণ করে, তাহা হইলে, আগামী
কাল ইহা বিধবাবিবাহ প্রদান, অবরোধপ্রথা দুরীকরণ,
বাল্যবিবাহ নিবারণ এবং সমাজসংস্কারমূলক এইরূপ
অস্থান্য কার্যা গ্রহণ করিতে পারে।

কংগ্রেসের সমগ্র কর্ম্মগ্রালিকার মধ্যে তাঁহারা একমাত্র কৃষক ও শ্রমিকদিগের সংগঠন কার্যাটিই প্রয়োজনীয় মনে করিয়াছেন, কারণ তাঁহাদের মতে (এবং আরও অনেকের মতে) কংগ্রেস এভদিন মাত্র একটি বিশেষ শ্রেণীর সহায়তায় কার্যা চালাইতেছিলেন এবং জনসাধারণের সহযোগিতা পাইবার জক্ত যণোপযুক্ত চেষ্টা করেন নাই।

পাঞ্চাবের তরুণ কংগ্রেস কর্ম্মীদের মতের অনুরূপ মত অক্সান্ত স্থানের তরুণ কর্ম্মীরাও সম্ভবত পোষণ করিয়া থাকেন। আমাদের তরুণদলের রাষ্ট্রিক চিন্তা, ইউরোপের একটা বিশেষ রাষ্ট্রিক আদর্শের দ্বারা প্রভাবিত হইতেছে এবং সেই রুষক ও শ্রমিকদের মধ্যে কাল্ল করিবার, তাহাদের হুঃখ হর্দিশা দ্ব করিবার, তাহাদিগকে সংঘবদ্ধ করিবার চেষ্টাকে আমাদের রাষ্ট্রিক প্রগতির পক্ষে তাঁহারা বিশেষ প্রয়োজনীয় বলিয়া মনে করিভেছেন।

আমাদের ক্ববক এবং শ্রমিকেরাই দেশের অধিকাংশ লোক, তাহাদিগের সহযোগিতা ব্যতীত দেশের মুক্তি কথনই ষ্টব হইবে না। যদিও বা মুক্তিলাভ সম্ভব হয়, তাহা লৈও, দেশের অধিকাংশ লোকের যাহাতে কোনও স্থান ই, তাহা নির্থক হইবে।

কিন্তু, এই শ্রমিক এবং রুষকদিগকে কি ভাবে সংখবদ্ধ রা যাইবে। নানাকারণের সমবায়ে দেশের শিক্ষিত ও ন্তাশীল সম্প্রদার ও দেশের জন্দাধারণের মধ্যে যে ব্যবধান ডিয়া উঠিয়াছে, তাহার ফলে ইহাদের বাক্যে বা কার্য্যে নিসাধারণ সহলা বিশ্বাস করিতে চাহিবে না। এই সকল লাকের সেবার দ্বারা, নানা উপায়ে ভাহাদের উন্নতির মান্তবিক চেষ্টার দ্বারা, তাহাদের বিশ্বাস অর্জ্জন করিতে ইবে। ইহাদিগকে সভ্যবদ্ধ হইতে বলিলেই ইহারা সভ্যবদ্ধ ভবৈে না।

ইহা বাতীত কোনও রাজনীতিক উদ্দেশ্যে ইহাদিগকে मार्गि मञ्चरक कर्ता मञ्चर किना. जाहां अ मत्नरहरू विषय । য় হুঃখ, অপমান, অবিচার এবং বঞ্চনা মাতুষের মনে নর্বাপেক্ষা তীত্র অসম্ভোধ জাগায়, তাহা দূর করিবার জক্ত লাককে বদ্ধপরিকর করা যাইতে পারে। শিক্ষিত মধ্যবিত্ত নম্প্রদায়ের যে তঃথ, ভাহা হইতেছে রাজনীতিক অধিকার না পাইবার, রাজনীতিক অধিকার না থাকার জন্ম আর্থিক হুর্গতি ভোগ করিবার এবং আশামুরূপ ও উপযুক্তভামুরূপ মর্যাদা না পাইবার তঃথ। কাজেই এই সম্প্রদায়ের লোকের পক্ষে দেশের রাষ্ট্রক উন্নতির জক্ত সংকল্পবদ্ধ হওয়া এবং সেজক চেষ্টা করা থুবই স্বাভাবিক। রাজনীতিক অধিকার না থাকার জন্য যে আর্থিক চু:খ. তাহা অবশ্য অনু সকলকেও সমান্ট ভোগ করিতে হয়; কিন্তু, যে সকল সম্প্রদায়ের মধ্যে শিক্ষার বিস্তার ঘটে নাই, তাহাদের একথা বুঝিবার মত বৃদ্ধির উল্মেষ হয় নাই যে তাহাদের দারিদ্রোর মূলে দেশের পরাধীনতা রহিয়াছে। তাহাদের দারিদ্যের প্রত্যক কারণ তাহারা দেখিতে পায় জমিদার ও মহাজনের শোষণ। ইঠারা শিক্ষিত মধাবিত্ত সম্প্রদায়ের লোক। ইহাতে এই মধ্যবিত্ত সম্প্রদারের উপর ইহারা বিশেষরূপে বিশিষ্ট হইরা আছে। ইহার পরই, মানুষের আত্মসন্মানের উপর আঘাত ভাহাকে কুন্ধ করিয়া তুলে। হিন্দু সমাজের ভিতর জন্মগত উচ্চ নীচ জাতি ভেদ আমাদের আভিজাত্যের অত্যন্ত পীড়া-

দায়ক আক্ষালন, আমাদের প্রতিদিনকার জীবনবাতায় এই সকল লোককে আঘাত করিবার সহস্র প্রকার ব্যবস্থা শিক্ষিত সম্প্রদায়ের বিরুদ্ধে রুষক ও শ্রমিকদের মনে বিছেষ ও অবিখাস স্পৃষ্টি করিয়াছে। কাজেই, এই সকল শ্রেণীর মধ্যে প্রথম যে জ্ঞাগরণ আসিয়াছে, তাহা শিক্ষিত সম্প্রদায়ের বিরুদ্ধে বিজ্ঞোতে আকারে আসিয়াছে।

কুষক ও শ্রমিকদের মনে রাষ্ট্রনীতিক চেতনা আনিতে হইলে, প্রথমে তাগদের সর্বাপ্রধান ছঃখ দূর করিতে হইবে; অর্থাৎ ভাহাদের দারিজ্যের চঃখ, অসম্মানের ছঃখ, অস্পুশুভার ছঃথ দূব করিতে হইবে। ভাহাদের অনেক ছঃথের মূল যে রাজনৈতিক; একথা বুঝিবার জন্ত কিছু পরিমাণ শিকা তাহাদিগকে দিতে হইবে এবং সক্ষোপরি যাহার৷ তাহাদিগকে এতদিন নানাভাবে পীড়ন করিয়া আদিয়াছে এবং এখনও করিতেছে, তাহাদের কতকগুলি লোক নিজেদের স্বার্থের বিপক্ষে দাঁডাইয়া ভাহাদের তঃথ মোচনের অন্ত যে প্রকৃতপক্ষে ইচ্ছক হইয়াছে, দীর্ঘদিনব্যাপী অকপট দেবার ছারাই মাত্র তাহাদের মনে এ বিশ্বাস উৎপাদন সম্ভব হইতে পারে। তাহারা যথন বঝিতে পারিবে যে, শিক্ষিত সম্প্রদার ও তাহাদের স্বার্থ অভিন্ন, শিক্ষিত সম্প্রদায়ের সহিত তাহাদের শোষক ও শোষিতের সম্বন্ধ নহে, দেশের কাহারও কাছে কোনও বঞ্চনা এবং অসম্মান নাই, আরও স্মান ও পূর্ণতর অধিকার পাইতে হইলে, রাষ্ট্রিক প্রগতি অপরিহার্যা, তথনই মাত্র তাহার। শিক্ষিত সম্প্রদায়ের লোকের দ্বারা প্রভাবিত হইতে পারে, দেশকে নিজের মনে করিতে পারে এবং তাহার উন্নতির জন্ম চেষ্টা করিতে পারে। ইহার জন্ম যে দীর্ঘকাল-ব্যাপী চেষ্টার প্রবোদ্ধন তাহা না করিয়া, যদি আমরা অসহিষ্ণু ছইয়া পড়ি, তাহা হইলে তাহার ছারা অভীষ্টনিদ্ধ হইবে না. ইহা স্থনিশ্চিত।

এই উদ্দেশ্যে কাজ করিতে হইলে, ক্রমক ও শ্রমিকদের সর্বপ্রকার হঃও হর্দশার কাজে কর্মীদিগকে মনোবোগ প্রদান করিতে হইবে। তাহাদিগকে ঋণমুক্ত করিবার, তাহাদের আর্থিক অবস্থা ভাল করিবার, স্বাস্থ্যের উন্নতি করিবার, সামাজিক মধ্যাদা বাড়াইবার ও শিক্ষার ব্যবস্থা করিবার চেষ্টা করিতে হইবে। কংগ্রেসের বর্জমান কর্মতালিকামুসারে কাজ করিতে পারিলে, এই কাজ অনেকটা অগ্রাসর ছইবে এবং জনসাধারণকে সংঘবদ্ধ করিবার কপা তথনই মাত্র উঠিতে পারিবে। এই দিক দিয়া দেখিলে, কংগ্রেসের বর্ত্তমান নীতিকে সমাজ-সংস্থারমূলক দেখিতে হইলেও, প্রকৃতপক্ষে পূর্ণমাত্রার রাজনীতিমূলক বলা যাইতে পারে।

পাঞ্চাবের ভব্রুণ কংগ্রেস দল

পাঞ্জাব ইয়ং কংগ্রেস পার্টির একটি বির্ভির বিষয়
অন্তত্ত আলোচিত হইয়াছে। পাঞ্জাবের গণন্ধীবনকে সর্ব্যপ্রকার
কল্য ও পদ্ধিলতা হইতে মুক্ত করিয়া তাহাতে নৃতন
প্রাণ সঞ্চারের স্কুম্পন্ট উদ্দেশ্য লইয়া এই দলটি গঠিত
হইয়াছে।

সমাক্ষে এবং ধর্ম্মে যে গোঁড়ামি, ধর্মান্ধতা, এবং অসহিষ্ণুতা একাধিপতা করিতেছে, আর্থিক এবং রাষ্ট্রিক জীবনে যে সুক্ষতা, স্বার্থপরতা এবং অসততা প্রভুদ্ধ করিতেছে, সে সকল সম্পূর্ণ ধ্বংস না হওয়া পর্যন্ত এই দলটি, ভাহার বিক্লে সংগ্রাম চাসাইতে ক্লান্ত হইবে না। অগ্রগতির পদক্ষেপ যাহাতে মৃত্র হইয়া না যায়, জীবনী-শক্তির প্রাচুর্য্য যাহাতে অক্ষ্প থাকে, এইজন্ত ইংগরা ৪০এর উর্দ্ধ বয়ন্ধ কাহাকেও এই দলে গ্রহণ করিবেন না।

ইংারা কোনও প্রাকার সাম্প্রদায়িক দলাদলির মধ্যে যাইনেন না এবং ভারতীয় রাষ্ট্রের স্বরূপ কি হইবে তাহা লইয়া মারামারি করিয়া শক্তিক্ষয় করিবেন না। ইহাদের রাষ্ট্রিক আদর্শ অবশ্র কংগ্রেসেরই অনুরূপ এবং ইহারা কংগ্রেসের অবিচ্ছেন্ত অংশ।

আমাদের স্থানীর স্বরাষ্ট্র প্রতিষ্ঠানগুলি আমরা যোগ্যতা ও সাধুতার সহিত চালাইতে পারিনা বলিয়া আমাদের যে অথ্যাতি আছে, তাহা দ্র করিবার জন্তও ইহারা প্রাণপণ করিবেন।

বাংলাদেশেও সমাজে ও ধর্মে গোঁড়ামি, ধর্মান্ধতা ও অসহিষ্ণুতা আছে, এধানকার অধিক ও রাষ্ট্রক জীবনও সর্বপ্রকার অন্তার হইতে মুক্ত নহে। স্থানীর স্বরাষ্ট্র প্রতিষ্ঠানগুলিকেও বে আমরা অনিন্দনীয় বোগ্যতা অথবা সন্দেহাতীত সাধৃতার সহিত চালাইতে পারিতেছি, এমন নহে। বাংলাদেশের রাজনৈতিক মনোভাববিশিষ্ট

বুবকেরা পাঞ্জাবের যুবকদের স্থায় সংঘবদ্ধ হইয়া অনুস্ত্রপ আদর্শের জন্ত চেষ্টা করিতে পারেন। তাঁহাদের এই প্রকার কার্য্যে দেশের মধ্যে যেমন নূতন প্রাণশক্তির সঞ্চার হইবে তেমনই নিজেদের শক্তির অনুস্ত্রপ কর্মক্ষেত্র পাইলো, যুবকদের কোনও হিংসাত্মক মতবাদ অথবা কোনও গুপু কর্মপন্থার প্রভাবাধীন হইবার সম্ভাবনা কমিয়া বাইবে।

সর্ব্বোপরি, বাংলার রাচনৈতিক এবং অরাধনৈতিক গণজীবনের সর্বত্র, যে আর্থান্ধ এবং হীন দলাদলি বাজালীর লজ্জার কারণ এবং উন্নতির অন্তরায় হইয়া পড়িয়াছে, তাহাতে এমন একদল যুবকের সংঘবদ্ধ হইয়া কার্যাক্ষত্রে অবতার্ণ হইনার প্রয়োজন হইয়াছে, যাহারা সত্যকথা বলিবার, উচিত কাজ করিবার, প্রভুত্তের মোহ ভূচ্ছে করিবার, কোনও লোকের অর্থ, প্রতিপত্তি, অথবা ক্ষমতার অস্তার প্রভাব হইতে দ্রে থাকিবার শক্তি রাথে এবং আ্মাদের গণজীবনকে বর্ত্তমানের চুর্গতি হইতে মুক্ত করিতে পারে।

ষশোর মিউনিসিপালিটির মহিলা সদস্য

গ্ত মার্চ্চে হিন্দু ও মুসসমান উভর সম্প্রাদারের ভোটারগণের নিকট হলতে সর্ব্বাপেক্ষা অধিকসংখ্যক ভোট পাইরা প্রীযুক্তা আমেনা থাতুন যশোর মিউনিসিপালিটির সদস্ত নির্বাচিত হন। কলিকাতার বাহিরে ইনিই সর্ব্বপ্রথম নির্বাচিত মিউনিসিপাল মহিলা সদস্ত। সম্প্রতি জানা গিয়াছে যে যশোহর মিউনিসিপালিটির মনোনীত সদস্তদের মধ্যেও একজন মহিলা আছেন। আমাদের গণভীবনেও মহিলাদের করিবার মত কার্য্য এবং উপযুক্ত স্থান আছে। কিন্তু, অন্তঃপুরের বাহিরে সাধারণ ভাবে নারীদের প্রাতিষিধি না থাকায় এখনও গণজীবনে তাঁহারা তাঁহাদের প্রাপ্য অংশ গ্রহণ করিতে পারেন নাই; এই জক্ত যাঁহারা প্রথমে এই কার্য্যে অপ্রণী হইতেছেন এবং যাঁহারা ভাহাতে সহারতা করিতেছেন, উভয়পক্ষই বিশেষ প্রশংসা এবং সম্মান পাইবার যোগ্য।

শ্রীযুক্তা সভাবতী রায় (পরলোকগত গোকুলক্কষ্ণ রায়ের বিধবা পত্নী) পূর্ণিয়া জেলা কংগ্রেদ কমিটির সভাপতি হইয়াছেন। কংগ্রেদের মধ্য দিয়া মেয়েরা দেশ দেবার কার্য্যে যথেষ্ট আত্মোৎসর্গ করিয়াছেন এবং উচ্চতম হইতে আরম্ভ করিয়া বড়, মাঝারি, ছোট সর্বপ্রকার সম্মানের অধিকারী হইয়াছেন। শাস্তির সময়ে গঠনমূলক কার্য্যে তাঁহাদের অংশ গ্রহণ এবং সম্মান প্রাপ্তি বিশেষ আনন্দের কথা। নাম দেখিয়া মনে হইল, শ্রীযুক্তা সভ্যবতী রায় বাজালী। অনুমান সভ্য হইলে, বাংলার বাছিরে বাজালী মহিলার এই জনপ্রিয়তার প্রমাণে আমরা বিশেষ আনন্দিত হইব।

ইহাই ভোমাদের মাতৃভূমি

আাংগ্নো-ইণ্ডিয়ান নেতা সার হেন্রি গিড্নি ব্যাক্ষালোরের ইউরোপীয় প্রতিষ্ঠান বল্ড্উইন স্থলের ছাত্রদের উদ্দেশ করিয়া বলিয়াছেন:—

ভারতবর্ধের অতীত ইতিহাস অপেকা, তাহার বর্ত্তমান ইতিহাস হইতেই অধিক শিথিতে হইবে; ভারতবর্ধ তোমাদের নিকট হইতে ধাহা প্রত্যাশা করে, সেদিকে তোমাদের মনোধোগ দিতে হইবে। এই দেশের ভাষা শিখিয়াই মাত্র ভোমরা এই দেশবাসীদের অন্তঃকরতোর অধিকতর সল্লিকটে আসিতে পারিতেব।

আঃংগ্লো-ইণ্ডিরানেরা তাঁহাদের পাশ্চাত্যের দিকটা সম্বন্ধে বড় বেশী সচেতন হওয়ায়, নিজেদের ভারতীয় জাভির অংশ বলিয়া মনে করিতে পারেন নাই অথবা ভারতবর্ধের গৌরবে গৌরব বোধ করিতে পারেন নাই। কিছ, কোনও জাতিই তাহার ভিরদেশীর রক্তের গৌরবে, নিজেদের বাসভ্মির প্রভাব ও স্বার্থকে অস্বীকার করিতে পারে না এবং প্রতিবেশীদের সংস্পর্শ হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া নিজেদের স্বার্থও অক্ষুর রাথিতে পারে না, অথবা গৌরব ও উন্নতির অথিকারী হইতে পারে না। এই ভাবে পৃথক থাকিবার চেটা করিলে যে ক্ষতি হয়, তাহা শুধুমাত্র এই সম্প্রদায়ের মধ্যেই সীমাবদ্ধ থাকে না, সমগ্র দেশের স্বার্থও ইহাতে নানাভাবে ক্ষ্র হয়।

ভারতীয় মুসলমানদের মধ্যে এক সম্প্রদায়ের বহির্দেশিক প্রীতি, তাঁহাদের নিজ সম্প্রদায় এবং ভারতবর্ষের পক্ষে সমস্তা ও ক্ষতির কারণ হইয়া রহিয়াছে।

আ্যাংগ্লো-ইণ্ডিয়ানদের সংখ্যা অপেক্ষাকৃত অনেক কম ৰলিয়া, তাঁহাদের বহির্দেশিক প্রীতি দেশের পক্ষে এখনও ভতটা সমস্থার কারণ হইয়া উঠিতে পারে নাই, যদিও ইহা তাঁহাদের প্রতিষ্ঠা লাভের পক্ষে যথেষ্ট অন্তরায় হইয়াছে।

মান্থ্যে মান্থ্যে মিলনের পক্ষে সর্বাপেক্ষা বড় বাধা হইতেছে, ভাষার বাধা। কোনও দেশে বাস করিয়া, সেই দেশের ভাষা গ্রহণ না করিলে, অস্ততঃ শিক্ষা না করিলে, দেশের লোকের সহিত কখনও পূর্ণ ঐক্য স্থাপিত হয় না, তাহাদের আশা আকাজ্ফা, স্থুখ ছঃখ, অভাব অভিযোগের সহিতও সঠিক পরিচয় ঘটেনা। এদেশবাসী অন্তাক্ত লোকেদের নিজেদের অপেক্ষা ছোট মনে করেন বলিয়াই, তাহাদের ভাষা শিথিবার প্রয়োজনীয়তা ইহারা এতদিন উপলব্ধি করেন নাই।

ভাষার সীমানা সব দেশেই ভৌগোলিক; একই দেশে বিভিন্ন সম্প্রদায়ের বিভিন্ন ভাষা এই দেশের বিশেষ সমস্তা।

দি ইণ্ডিয়ান একাডেমি অব সাম্যেক্সেস্

গত জামুয়ারি মাদের ইণ্ডিয়ান সায়েন্স কংগ্রেদের অধিবেশনে 'দি ইণ্ডিয়ান একাডেমি অব সায়েন্সেদ্' নামে একটি প্রতিষ্ঠান গঠন করিবার প্রস্তাব ধার্য্য হয়। ঐ প্রতিষ্ঠানের গঠন করেবার উচিত, তাহা নির্ণয় করিবার জক্ত ও ডৎসংশ্লিষ্ট প্রয়োজনীয় তথ্য অমুসন্ধান করিবার নিমিত্ত

ভারতের বিশিষ্ট বৈজ্ঞানিকগণকে লইয়া একটি কমিটি গঠিত হয়। এই কমিটি যথেষ্ট তৎপরতা ও উপযুক্ত সতর্কভার সহিত কাঞ্চ চালাইতেছেন।

किছ. > ना এशिन छोटिय वाकालाद "अरमे কনফারেন্সেদ্ অব সায়েন্টিফিক অরগ্যানিঞ্সেন্ অব সাউপ ইণ্ডিয়া"র অধিবেশনে সার সি-ভি-রামন প্রমুধ কতিপয় বৈজ্ঞানিক পূর্ব্বোক্ত কমিটিকে আক্রমণ করেন। তাঁহাদের ব , ভার যে সারাংশ থবরের কাগন্তে প্রকাশিত হইয়াছিল, ভাহাতে "কলিকাতা" ও কলিকাতার "বৈজ্ঞানিকগণে"র বিরুদ্ধে যথেষ্ট উন্মা প্রকাশ পাইয়াছিল। তাঁহাদের উন্মার কারণ সম্ভবত পাছে কলিকাতা উক্ত একাডেমির কেন্দ্র হইয়া পড়ে--এই ভয়। রামন প্রমুখ ব্যক্তিগণের হীন আক্রমণের প্রতিবাদ করিয়া, ডাঃ মেঘনাদ সাহা ও ডাঃ আথারকর, (ইণ্ডিয়ান সায়েন্স একাডেমির সেক্রেটারিছয়) যে বিবৃতি দিয়াছেন, তাগতেই রামন প্রমুধ বৈজ্ঞানিক-গণের এই আক্রমণের পিছনে যে মনোভাব ছিল, ভাহা ভালভাবেই উদ্ঘাটিও হইয়াছে। ডা: সাহা বলিয়াছেন, ডাঃ রামন ও উপরিউক্ত কমিটির সভ্য ছিলেন এবং তিনি ইচ্ছা করিলেই নিজের প্রস্তাবসমূহ কমিটিতে উত্থাপিত করিতে পারিতেন এবং কমিটির কার্য্যাবলীও করিতে পারিতেন। পরিতাপের বিষয়, ডাঃ সাহা ও ডাঃ আথারকরের বিবৃতির পরও ডা: রামন দমেন নাই। "একাডেমি"র বিরুদ্ধে প্রচার কাৰ্য্য সমান ভাবে চালাইতেছেন।

"রামন"-একাডেমি

ভারতের বিশিষ্ট বৈজ্ঞানিকগণ ডাঃ রামনের এই
মনোভাবের প্রতিবাদ করা সন্ত্বেও তিনি নিজেই 'ইণ্ডিয়ান
একাডেমি অব সায়েষ্ণ' নামে বাদালোরে গত জুন মাসে
একটি প্রতিষ্ঠান গঠন করিয়াছেন। আমরা উহাকে "রামন
একাডেমি" বিদিব। 'রামন একাডেমি'র প্রথম সভায়
বস্কৃতা করিবার সময় ডাঃ রামন, কেন যে স্বতম্ত্র
একাডেমি স্থাপন করিলেন, তাহার কারণ প্রদর্শন ছলে,
বাদালোর যে ভারতের কেক্স তাহা সপ্রমাণ করিবার যথেষ্ট

প্রয়াদ পাইয়াছেন—য়িও একবংসর পুরে কলিকাতা ভারতের জ্ঞানকেন্দ্র বলিয়া তাঁহার ধারণা ছিল। অবশ্র ডা: রামন ইহার উত্তরে বলিতে পারেন যে, একবংসর পরে তাঁহার এবিষয়ক জ্ঞান যথেষ্ট বর্দ্ধিত হইয়াছে। ডা: রামনের স্বতন্ত্র একাডেমি প্রতিষ্ঠার আর একটা কারণ, প্রেমান্ত একাডেমির কেন্দ্রস্থল কলিকাতা হইলে, 'এসিয়াটিক সোমাইটি অব বেক্সল'এর সহিত ইহার সংযোগ স্থাপিত হইবে। যে কলিকাতা ও এসিয়াটিক সোমাইটি অব বেক্সলের প্রশংসা কিছুদিন প্রেমান্ত ডা: রামন পঞ্চমুধে করিয়াও শেষ করিতে পারেন নাই, তাহাদের বিরুদ্ধে ডা: রামনের এবস্প্রকার বিরাগ সঞ্চারের কারণ গুর অস্পষ্ট নহে।

প্রথমত: ডা: রামন যথন কলিকাতা ও এসিয়াটক সোগাইট অব বেক্সলের প্রাশংসা করেন, তথন তিনি নিজেই কলিকাতায় ছিলেন এবং নিজেকেই হয়ত কলিকাতাম্ব বর্তমান ও ভবিষা সমস্ত বৈজ্ঞানিক সভাব কর্ণধার হুইবার একমাত্র যোগ্য ব্যক্তি বলিয়া বিবেচনা করিতেন। দ্বিতীয়তঃ রামন একাডেমি ভারতের বৈজ্ঞানিকগণ কর্ত্তক সমর্থিত ছইলে এবং বাসালোরে ইংার কেন্দ্র স্থাপিত হইলে, ইণ্ডিগ্রান ইন্টিটিউট অব সায়ান্সের সহিত ইহার সংযোগ স্থাপিত হইবে এবং গেহেতু হিনি ১৫ বৎসরের *এয়* উক্ত ইনষ্টিউটের ডিরেক্টরের পদে আদীন, দেই একাডেমির সমস্ত কর্ত্ত্ব তাঁহার হত্তে আসিয়া পড়িবে। কিন্তু হু:খের বিষয়, ডাঃ রামন যে সাধু উদ্দেশ্য প্রণোদিত হইয়া রামন একাডেমি স্থাপন করিয়াছেন, তাহা সকলের মনঃপুত হইতেছে না। স্বভরাং অধিকাংশ বিশিষ্ট বৈজ্ঞানিক তাঁহার একাডেমির সভাপদ গ্রহণে অসম্মতি জ্ঞাপন করিতেছেন।

ডাঃ রামনের ৰাঙ্গালী প্রীতি

আধুনিক ভারতের মানসিক বিকাশে বাদালীদের অপ্রাদেশিক সেবা ও দান প্রভৃত পরিমাণে সাহায্য করিলেও, বর্তমান ভারতের প্রায় সকল প্রদেশেই বাদালী বহিদার আন্দোলন প্রাবর্তিত হইয়াছে। বলেতর প্রদেশ সমূহে বাদালীরা যে সমক্ত প্রতিষ্ঠান গড়িয়া তুলিয়াছেন, ভাহাতে নিজেদের জন্ত বিশেষ কোনও স্থবিধা রাথার চেটা করেন নাই। ভিন্নপ্রদেশের কথা বাদ দিলেও, বাদালীরা নিজ প্রদেশে প্রধানত: নিচেদের চেটায়, মর্থে ও পরিশ্রমে, জ্ঞানলাভের সহায়তার ওক্ত যে সকল প্রতিষ্ঠান গঠন করিয়াছেন, তাহাতে বাদালীতে অবাদালীতে কোনও প্রভেদ রাথেন নাই। উপযুক্ত ভারতীয় মাত্রেই ধাহাতে এ সকল প্রতিষ্ঠানে উপযুক্ত ভারতীয় মাত্রেই ধাহাতে এ সকল প্রতিষ্ঠানে উপযুক্ত ভার পাইতে পারেন, তাহার ব্যবহা তাঁহারা করিয়াছিলেন। তাঁহারা কোনও দিনই ভাবেন নাই যে, এই সকল পবিত্র শিক্ষায়তনে সদ্ধীণ প্রাদেশিকতা মাথা তুলিয়া দাঁড়াইবে, ভারতের বৃহত্তর স্বাথকে বিসক্তন দিয়া প্রাদেশিকতার নীচতাই একদিন শিক্ষিত ভারতীয় কর্ত্বক অন্তর্গিত হটবে।

নিজ প্রদেশে অবন্থিত বলিয়া ডা: সরকারের সায়েন্স এসোসিয়েসনে যথন স্বভাবতই বান্ধালীর প্রাধান্ত ছিল, এবং যথন সার আশুভোষ মুখোপাধ্যায় নামক একজন বাঙ্গালীই কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ের কর্ণধার ছিলেন, তথনও উপযুক্ত বোধে একজন অজ্ঞাতনামা মাদ্রাজী যুবককে এই সকল প্রতিষ্ঠানে উচ্চপদ দিতে বাঙ্গালীরা কুঠা বোধ করেন নাই। কিছ, এই মাদ্রাজী যুবক নিজপদের ও নিয়োগকর্তাদের ক্সন্ত বিশ্বাদের স্প্রাধা গইয়া সঙ্কীর্ণ প্রাদেশিকভাকে প্রশ্রেয় দিতে দ্বিধা করেন নাই। শীঘ্রই এসোসিয়েসনের দ্বার বাঙ্গালীদের পকে প্রায় রুদ্ধ হইল। মাদ্রাক্ত প্রদেশ হইতে উপযুক্ত অন্তুপযুক্ত ব্যক্তিরা আদিয়া এসোদিয়েদনে ভিড় করিলেন। যথন বাঙ্গালীদের বিক্লমে রামনকর্ত্তক অমুষ্টিত অক্তায়ের প্রতিবাদ সাধারণের পক্ষ হইতে হইতে লাগিল, তথন রামনের কোনও কোনও শিয়া বলিতে চাহিয়াছিলেন. উপযুক্ত বাঙ্গালীর অভাবেই রামন বাঙ্গালীদের স্থযোগ দিতে পারেন নাই। কিন্তু এ অভিযোগ যে সর্বৈব মিথাা তাহা বাঙ্গালী ও অবাঙ্গালী অধ্যাপকদের অধীনে এই আমলে বাঙ্গালী যুবকেরা যেরূপ কুভিত্বের সহিত বিজ্ঞানামুশীলনে ব্যাপত ছিলেন তাহার ঘারাই প্রমাণিত হইয়াছে। রামনের প্রাদেশিকতার আর একটি পরিচয় তিনি নিজেই দিয়াছেন। কুণ্ঠাহীন চিত্তে তিনি বলিয়াছেন, তিনি মাহিনা পাইয়াছেন একস্থান হুইতে এবং কার্য্য করিয়াছেন অক্স স্থানে। অর্থাৎ কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় হইতে মাসিক সাডে বারশত মুদ্রা গণিয়া বইয়া, নিজের শক্তি সামর্থোর স্বটুকুই ব্যয় করিয়াছেন সায়েন্স এসোসিয়েসনে। আরও मकात कथा, माराष्ट्र अत्मामिराम्मान गरवर्गा कतिवात অন্ত তিনি কলিকাতা বিশ্ববিত্যালয় হইতে বছ মূল্যবান লইয়া সিয়াছিলেন। ইহা হইতে স্পষ্টই

ব্রা যাইতেছে বে, ডা: রামন ইচ্ছা করিলে সহজেই কলিকাতা বিশ্ববিত্যালয়ে নিজের গবেষণাকার্যা চালাইবার বাবস্থা করিয়া লইতে পারিতেন, কিন্তু তিনি তাহা করেন নাই। না করিবার সম্ভাবিত কারণের একটি, কলিকাতা বিশ্ববিত্যালয়ে কার্যা করিলে, হয়ত এসোদিয়েসন তাঁহার হাতছাড়া হইয়া যাইত। ছিতীয় কারণ, কলিকাতা বিশ্ববিত্যালয়ে গবেষণা চালাইলে, তাহার স্কবিদা মাদ্রাজ্ঞীদের অপেকা বাঙ্গালীরাই অধিক পাইতেন। স্থবের বিষয়, এসোদিয়েসনের গত সাধারণ সভায় কতিপয় বাজির চেটায় এসোদিয়েসন হইতে ডা: রামনের প্রাণপণ চেটা সল্পেও মাদ্রাজ্ঞীক কর্তৃত্ব অপারিত হইয়া, ভারতীয় কর্তৃত্ব প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। যাহাতে উপযুক্ত ব্যক্তিমাত্রেই এসোদিয়েসনে গবেষণা চালাইতে পাবেন, সেদিকে কর্তৃপক্ষের দৃষ্টি থাকিলে, সক্লের সস্ভোবের বিষয় হইবে।

ইহার পরও ডাঃ রামন অভিযোগ করিয়াছেন যে, বান্ধানীরা তাঁহাকে দেখিতে পারেন না। সভ্য ১ইলেও কি ইহা বিশেষ দোষের ?

মহাত্মার প্রাণনাম্পর চেক্টা

পুণায় মহাত্মার প্রাণনাশের চেষ্টা হইন্নছিল এবং অঞ্চনানান্থানেও তাঁহার উপর ছোটখাট বলপ্রয়োগের চেষ্টা হইন্নছে। মহাত্মার উদ্দেশ যে অনে 4টা সাফল্যের দিকে যাইতেছে এবং তাঁহার প্রাবর্তিত আন্দোলন যে অনেকটা শক্তিসঞ্চয় করিতেছে, ইহা তাগরই প্রমাণ। যাঁহারা অস্পৃশুতা দুরীভূত করিবার চেষ্টায় ব্যাপৃত আছেন, তাঁহারা ইহাতে উল্লিফ হইতে পারেন।

বাংলা ও আসামে বক্সা

পৃথিবাংলা ও আসামের বছবিস্থৃত অঞ্চল বস্থাপ্লবিত হইরাছে এবং তাহাতে এই সকল স্থানের সমস্ত শস্ত নাশ, বছ পণ্ডর প্রাণনাশ এবং সংখ্যাতীত লোকের সম্পত্তি নাশ ঘটিয়াছে। বছলোক—শিশু, বালকবালিকা ও নারী মৃত্যুমুখেও পতিত হইরাছেন। আসামও বলিতে গেলে বাংলারই অংশ। বালালীর সেবার শক্তির ও আত্মরক্ষার শক্তির পরীক্ষার এই নূত্র আহ্বানে গাড়া দিতে, কষ্টসহিষ্ণু সেবাপরারণ যুবকেরা এবং সাহায্যক্ষম গৃহস্থেরা পশ্চাৎপদ হইবেন না বলিয়া আশা করি।

শ্রীসুশীলকুমার বস্থ



্মধূপক নামে একটি নৃতন বিভাগ আরম্ভ হ'ল। এ বিভাগটি মধূপকেরই মত পাঁচ রকম বস্তুর সংমিত্রণে রচিত হবে। জীমুক্ত আশীর গুপ্ত ও জীমুক্ত বিনরেক্রনারায়ণ সিংহ এ বিভাগের সম্পাদন ভার প্রহণ করেছেন। মগুপ্তেকর নির্দ্ধিট কোনও দ্বপা এখনও নির্দ্ধারণ করেন নি। কারণ সজীব পদার্থের ব্যব্দ এই যে তা ক্রমণঃ বর্দ্ধিত হয়, অভএব গোড়া পেকেই তাকে ধরাবাগা কাঠামোর বেঁধে কেলা মানেই তাকে ছোট করা। কেবল মাত্র হ্নির্দ্ধিট বস্ত্রকে সম্পন করে নর, সকল দিক দিয়েই এ রা মধুপক্তক জী দান করবেন। এ দের যত্নে ও পরিত্রে বিভাগটি যে উত্তরেশ্বর হিল কর।

বিচিত্র মোটরকার

শুর ডেনিস্ বার্ণি বিখ্যাত এরোলেন R-100 এর নিশ্বাতা, পাশের ছবির অন্তুত মোটরখানি তাঁরই তৈরী। এর

ষোটরকারের পিছনের এঞ্জিন খুলিরা দেখান হইভেছে

গঠনপ্রণালী R-100 এর ধরণের এবং সেইও স্থাই বাতাসের বাধা অভিক্রেম করা এর পক্ষে অনারাসসাধ্য এবং বিশ্বরের বিষয় এই বে অন্ত গাড়ীর তুলনায় এর পেটোলের ধরচ ৪ প্রায় অংশ্বক। এই গাড়ীর অবয়বের গঠনকাথো যে বৈজ্ঞানিক কৌশল অবলম্বন করা হ'রেছে, তারই ফলে গতিবৃদ্ধির সময় গাড়ীর চাকা ভূমি স্পর্শ করেনা বল্লেই একরকম চলে,—অর্থাৎ সেই অবস্থায় এর চাকার টায়ারের

> ংধণঞ্জনিত অপচয় নেই। গাড়ীর গতি যদি কথনও ঘণ্টায় ১৮০ মাইল হয়, তাহ'লে পেই অবস্থায় এ প্রকৃত্ই ভূপুঠের মাগ্র কাটিয়ে থানিকটা উঁচু দিয়েই দৌড়ে চল্বে। এই বিচিত্র গাড়ীর আরও একটা লক্ষ্য কর্বার বিষয় হচ্ছে এই যে এর এঞ্জিন বসানো আছে পিছনদিকে, সাম্নে নয়।

অভিকায় বৈচ্যুতিক বাতি

সাধারণতঃ পঞ্চাশটি বাড়ীতে যে পরিমাণ আবাে জ্বে, এই ৫০,০০০ ওরাট আলাে হ'ডেও সেই পরিমাণ কিরণ বিনির্গত হয়। এর ভিন পাউও ওজনের আঁশগুলােডে নত তার আছে, তাতে ১২৫,৬৯৫টা প্রিণ ওয়াট ম্যাঞ্দা বাল্ব তৈরী হ'তে পারে। খরে আলো জেলে আত্হত্যা



ং. ০০ ওরাট্ বাতি কর্বার অক্স এর কৃষ্টি নয়, এর ব্যবহার হচ্ছে স্বাক চিত্র ভোলায়।

পাঁচ বছরে দেড় হাজার মাইল

উত্তর আমেরিকার এত্মিনোদের অশন ও বসন যোগাড় হয় ক্যারিবু (caribou) নামধারী হরিণ থেকে। সনাতন কাল থেকেই এই নিয়ম চলে আসছে কিন্তু সভা জাতির তথন এক্সিমোরা থাবে কি ? এই চিন্তা ক্যানাডার রাজ-সরকারকে ভাবিয়ে তুলেছে। এক্সিমোদের বংশ খুব বিশাল নয়, সমস্ত পৃথিবীতে মোট এক্সিমোর সংখ্যা পঞ্চাশ হাঞ্চারের বেশী নয়। স্ক্তরাং খাত্মের অভাবে তারাও যাতে দেখতে দেখতে লুগু না হয়ে যায় এঞ্জ ক্যানাডার গভর্থমেন্ট চেষ্টার ক্রটি ক্রবেন না।

১৮৯ - খৃষ্টান্ধ পথাস্ত উত্তর আমেরিকার ক্যারিব্ ছাড়া অক্স হরিণ ছিল না। সেই সময় ক্রেকজন পণ্ডিত সাইবেরিয়া থেকে ক্য়েকটি বল্গা হরিণ বা Reindeer এনে এ্যালাস্থায় ছেড়ে দেন। তারপর থেকে ক্রমশঃ তাদের বংশবৃদ্ধি হয়ে এখন ডারা সংখ্যায় অগণিত হয়ে উঠেছে।

ক্যানাডার রাজশক্তির বাসনা যে এয়ালাস্কা থেকে একদল বল্গা হরিণ উত্তর ক্যানাডায় এনে ছেড়ে দেবেন। ক্যারিব্র পরিবর্তে এফিনোরা বল্গা হরিলের মাংস খাবে ও চর্মাবরণে শরীর রক্ষা করবে।

লোমেন কর্পোরেশন নামে একটি কোম্পানী এরালাস্থা থেকে উত্তর ক্যানাডা—এই ১৫০০ মাইল পথে ৩০০০ বল্গা হরিণ ভাড়িয়ে নিয়ে যাওয়ার ভার গ্রহণ করেছেন। তাঁরা প্রথমে ভেবেছিলেন যে বছরে ছ'একের মধ্যেই সব কাজ শেষ হয়ে যাবে কিছ প্রায় ৫ বছরেও তাঁদের ১৫০০ মাইল পথ চলা শেষ হল না।

উত্তর আমেরিকার তুষারাচ্ছন গিরিবছোর মাঝথান



ক্যানাডার পথে

দৌলতে বন্দুক আর গুলি বারণ পেরে এফিনোরা বে-ভাবে ক্যারিবু বংশ ধ্বংস করতে আরম্ভ করছে তাতে করে' আশহা হয় যে অনতিবিলম্বেই তারা একেবারে লোপ পাবে। দিরে তিন হাজার বুনো হরিণ তাড়িরে নিয়ে যাওয়া নিতান্ত সহজ্ঞসাধ্য নয়। বল্গা হরিণ সহজে বরছাড়া হতে চার না। সময়ে সময়ে যথন দল বেঁথে সব বাধা ভেক্তে তারা আবার এগালান্বার দিকে দৌড় দের তথন লোমেন কর্পোরেশনের লোকগুলি কি ভীষণ বিপদে পড়ে সহক্ষেই অফুনেয়। এর উপর আবার প্রবল তুষারপাতে ও তুষার কটিকার সময়ে সময়ে পথচলা একেবারে অসম্ভব হয়ে পড়ে।

গত বছর ডিনেম্বর মাসে হরিণেরা বতদ্র পর্যস্ত এসেছিল, আব্দও তারা ঠিক সেইপানেই আছে। বাকী ড'শ মাইল পথ এডদিনেও তারা চলতে পারেনি। বসন্তের শেষভাগে হরিণীরা সন্তান প্রসব করে কাজেই শিশু হরিণগুলি দীর্ঘ পথ চলতে সক্ষম না হওয়া প্রয়ন্ত অপেক্ষা করতেই হবে।

লোমেন কর্পোরেশনের লোকগুলিকে সকল সমদ্ধেই
মতি সহক থাকতে হয়। লোলজিহব হিংস্র নেকড়ের
পাল দিবারাত্র হরিণদের আক্রমণ করবার স্থযোগ গোঁজে;
থরস্রোতা তুষার নদীগুলির জলে পড়ে' সর্বাঙ্গ শিথিল হয়ে
বহু হরিণ ভেসে যায়, প্রবল তুষার্ঝটিকায় শাবকগুলি
চাপা পড়ে— এ সব বিপদ থেকে তাদের রক্ষা করে লোনেন
কর্পোরেশনের লোকেরা।

এই বছরেই বোধহয় এই দীর্ঘ পথ চলা শেষ হবে। এতদিন পর্যান্ত এই কাজের জঙ্গ ক্যানাডার রাজসরকার ৬ শক্ষ টাকা থরচ করেছেন এবং আয়েও কত যে খরচ হবে সে কথা এথন ঠিক করে বলা চলে না।

ট্রেটেণর বায়ু শীতল করা

কোন কোন বড় সহরে আমেরিকার বাাগটিনোর আভ

ওছিয়ো রেলরোড রাত্রিকালে তাদের ট্রেণের ভিতরকার বায়ু শীতল রাধ্বার জঙ্গ নিয়লিখিত উপায় অবলগন করে' গাকে।

—মোটরকারে কতকগুলো বর্ফ রাণা হয় এবং ওই মোটরকার সংলগ্ন একখানা বৃদ্ধ পাথার সাহায্যে বর্ফের উপর দিয়ে বাইরের বাভাস আবর্ষণ করে' ট্রেণের জানালা দিরে ঘুমোবার গাড়ীতে নিয়ে যাওয়া হয়,—য়্ট্রণের ভিতরকার উত্তপ্ত বায়ু উপরের ছিদ্রপণে বেরিয়ে যায়।

हर्द्ध्य द्थ्य

নবীন প্রেনিক তাঁর প্রণিধিনীকে চিঠি লিখেছেন—
"তূমি আমার নয়নের তারা, আমার ছদয়ের কৌস্তভ,
আমার জীবন, যৌবন, সর্বস্থ। তোমার জন্ম আমি
আগুনে ঝাঁপ দিতে পারি, তুঞ্চগিরি লঙ্খন কংতে পারি,
তুষানলে জীবন বিস্কুজন দিতে পারি।"

''পু:—খদি বৃষ্টি না হয়, কাল ভোমাদের বাড়ী যাবো।"

নকল চলতৰ না

নটী—ম্যানেজ্ঞার বাবু, এবার থেকে থিয়েটারে থাবারের দৃখ্যে নকল থাবার দিলে চলবে না। আজকের তৃথীর অঙ্কে দে কথাটা মনে রাথবেন।

ম্যানেজার বাবু—তা নাহয় রাথবো। কিন্তু আঞ্জের পঞ্চনাঙ্কে যে বিষপাত্রের ব্যবস্থা আছে তাতেও কি নকল চলবে না?

পাজী ছেলে নয়, মাষ্টার মশাই

একজন বিভালর-পরিদর্শক একদিন এক
বিভালর পরিদর্শন কর্তে গিরে পাশের একটি
ক্লাশে অত্যক্ত গোলমাল হচ্ছে শুনে অভিশর
অসন্থ ই ই'লেন। অবশেষে কোলাইল যথন
উদ্ধান হ'রে উঠ্ল ভখন ভিনি আর সইতে
না পেরে, সেই ক্লাশে প্রবেশ করে' যে
অপেকাক্ত একটু বেশী বংসের ছেলেটি সব
চেরে বেশী গোলমাল করছিল, ভার ঘাড় ধরে'
ছিড্ছিড্ করে' টেনে এনে প্রধান শিক্ষকের
বরে একথানা দেখারে বসিধে দিলেন, উত্তেজিত



ট্রেশের বারু মোটরের সাহায্যে শীতল করা হইভেছে

>8•

ভাবে তাকে সংখাধন করে' বল্লেন, "এখানে চূপ করে' বোসো, নড়েছ কি ঠাাং খোঁড়া করে' দিয়েছি,— আহ্বন ভোমাদের হেড় মাষ্টার ক্লাশ থেকে, তারপর কর্ছি এর বিহিত্ত—"

তিনি ক্ষালে মুগ মৃছলেন।

দরজার সাম্নে ঝোলানো পর্দা সরিয়ে ছোট একটি মুঞ্র সামাক্ত একট্থানি অংশ দেখা গেল।

ইন্পেক্টর চীৎকার করে' উঠ্বেন, "কে রে ?"

ছোট মুণুর মালিকের ভীত কণ্ঠ থেকে অম্পষ্ট আওয়াঞ্চ এল ''স্থার, আপনি আমাদের মাষ্ট্রর মশাইকে ধরে' এনেছেন।

জবাব দিতে পার্তে

"বাৰা, পিচের রাস্তা কি করে' করে বাবা ? আছে। বাবা, রেডিয়ো কি করে' ফিট করে বাবা ;"

"দেখ খোকা, এই নিয়ে তুমি আৰু আমাকে হাজারটা প্রশ্ন করেছ। আমায় একটু শাল্পিতে থাকতে দাও।— তোমার মতন বয়সে আমি যদি আমার বাবাকে এম্নিধারা প্রশ্ন বিজ্ঞাসা কর্তাম, তবে আমার বরাতে কি ঘট্ত?

"তাহ'লে তুমি আমার কথার অস্ততঃ হ'একটারও জ্বাব দিতে পার্তে <u>!</u>"

আপনিই পেলেন

পথের মাঝখান দিয়ে পুরোহিত ঠাকুর চলেছেন, িকিতে ফুল বাঁধা আছে, হাতে আছে নৈবেছের চালকলা। রাস্তার ধারে করেকটি ছোট ছেলে প্রচুর পরিমাণে চীৎকার করে কলহ কর্ছে,—পুরোহিত বল্লেন, "কি হয়েছে, ভোমরা ঝগড়া কর্ছ কেন?"

সর্বাপেক্ষা বরোজ্যেষ্ঠ ছেলেটি বল্লে "এই কুকুরটার জক্ত ঠাকুর মশাই।" আমরা ঠিক করেছি সবচেয়ে বড় মিখোকথা যে বল্ভে পার্বে, কুকুরটা তাকেই পুরস্কার দেওয়া হবে অগচ সবাই বলুছে যে তার মিথোকথা সবচেয়ে বড়—

পুরোহিত শিউরে উঠ্লেন, "ছিঃ, ছিঃ, মিপ্যেকথা বলা নিয়ে আবার পুরস্কার। তোমাদের মতন বয়সে মিথ্যে-কথা যে কাকে বলে আমি ত তাই জানতুম না—"

কুন্ত বাহিনীটি সমধরে বল্লে "ঠাকুর নশাই, শেষ অব্য কুকুরটা আপনিই পেলেন।"

অসহায় ভগবান

রবিবার দিনের সকাল,—বেধাকা আর তার বাবাতে কথা হচ্ছে। ''বাবা ভগবান সব কর্তে পারেন ?"

"পারেন বৈকি।"

"মন্ত বড় পাহাড় তৈরী কর্তে পারেন ?"

"নিশ্চয় পারেন।"

"আছো খুব বড়, ভীষণ বড় পাহাড় ?"

''হাা, ভগবান তাও তৈরী কর্তে পারেন।"

''আছো বাবা, ভগবান দে পাহাড় তুল্তে পারেন ?''

' থুব, থুব—"

"মাচ্ছা, ভগবান এতবড় পাহাড় তৈরী কর্তে পারেন, যা তিনি নিজেই তুল্তে পারেন না ?"

থোকার বাবার মুখ গন্তীর হ'ল, কুদ্ধকঠে তিনি বল্লেন, থোকা, আমার অফিসের বেলা হ'রে যাছে, এখন আমার বিরক্ত কোরো নাযাও।''

এরক্ম অবস্থায় থোকার বাবার অফিসের বেলা অবস্থ হ'তে পারে—কিন্তু আনাদের পাঠকপাঠিকাদের মধ্যে কেউ কি অহুগ্রাং করে' সক্ষশক্তিনান পরমেশ্বরকে এই অসহায় অবস্থা পেকে উদ্ধার কর্তে পারেন না ?

ভালো ভ!



মান্বৰে ও পশুতে এগ্নপ কোনাকুলি সকলের পক্ষে নিরাপদ মর শ্রীআশীষ শুপ্ত শ্রীবিনয়েন্দ্রনারায়ণ সিংহ

পাহাড়িয়া চিঠি

ত্রীহেমচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

কল্যাণীয়া শ্রীমণ্ডী শৈল্পা দেবী ও শ্রীমণিকা সেনগুণ্ড কল্যাণীয়াস্থ

বুঙীগন্ধার পাড়-----বাংলা দেশ !

ভাবছি বসে শৈলশিরে বাজ্ছে মনে গভীর ব্যথা, তোমরা যে আজ গেছ ভূলেই গ্রান্যগীতি কবির কথা,---व्यत्नक निनरे रश्नि (नशा, व्यत्वात-वाता वानन वात्व কি যে চিঠি লিখুব ভোদের ভাব ছি বদে সম্জল প্রাতে। শিলং সহর নয়কো মন্দ ফুল বাগিচার ঝোপে ঝাড়ে শ্রামল ছায়ার নেইকো অভাব সরল বনের উভয় ধারে, ঘুমস্ত এই রাজ্যে বসি ভাব ছি আমি কেউ কি জাগি অহুরাগের গোপন মায়ায় ডাকছে মোরে দরশ মাগি',... কাজল আঁথির সঞ্জল পরশ জাগিয়ে তোলে মেযের পরে কোন অজানার আকুল চাওয়া দেয় গো ব্যথা হর্ষ ভরে ; আকাশ ভূবন উঞ্চল-করা দূর বনানীর শ্রামল শোভা নিতৃই নৃতন রঙিন আছা খ্যানীর চোথে দিব্য লোভা ! নিবিড় ছায়া, গহন মায়া ডাক্ছে মোরে অনামিকা নিত্য মোরে জাগার ঘুমে সবুজ স্থপন কর্ছে ফিকা, কমলানেবুর দেশ যে বলে পাইনিকো হায় চিহ্নটি ভার ঘুরে ফিরে বনবাদাড়ে আনন্দ মোর অদীম অপার! কুখাশারি ওড়না মুখে দেধন-হাসি বাস্ছি ভালো ঐ যে এলো মেঘের রাশি, ওই যে দূরে রোদের আলো! নাম্ল গগন ভূবন ভরে' কোন্ বিরহীর অঞ্সঞ্জল रश्र द्यारम् व किश्वा काद्रा कीव्य साम वहेट वामग ! ্রকটু সবুর কোরতে হবে শস্ততঃ এই মংদেক থানিক তারপরেতে ফিরবে ঘরে ঘরছাড়া এই দোণার মাণিক!

শিলং সহর নয়কো নূতন বলতে পারি কি আর আছে, স্থান দেশের স্থান কথাই বলব কত তোদের কাছে। মশামাছির নেইকো বালাই, নেইকো কাকের বরণাট বনে বনে চলছে নিতুই চড়ুই পাথীর মন্ত্রণাটি, নাইকো "পাধার" ভনভনানি, ঘামাচি আর গারজালা নাইকো আপদ বোলতা ভ্ৰমর আরম্বলা ব্যান্ত, বংশী ওলা ! অন্ত হার এই দেশেরি ছাগল পাঁঠার শুল দেহ বর্ফগলা ঝর্ণা এলে এদের ববি অমল গেচ. পাহাড়ী সব জোয়ান মেয়ে খাটছে তারাই পেটের দায়ে পুক্ষ ঝিনায় মভাপাণে নাচে দিধিও আভিল গায়ে, "পুঞ্জি" হতে গুল্প পুঞ্জে আস্ছে তারা উৎরাই পথ চল্ছে দবে নাইকো ভয় পকেট মারা। "মামা-মামীর-দেশ" যে বলে শুন্ছি কাণে দেখ্ছি বেশ, নেয়েরা সব বেড়ায় ঘুরে সোণার পরীর স্বপন বেশ ! ব্যবসা করে হাটবাঞারে গুরুগিরির অস্ত নাই গৃহিণী ও স্বাসাচী, বিস্থালয়ে নাই কানাই; চাপ্টা নাকে স্থনা চোপে চেয়েই থাকে অপ্সতী পান থেয়ে আর গান গেয়ে যায় কোন অতীতের সুথ অরি, আর কি গিথি; এইধানে শেষ, কেমন "টিটু" জগলাপ, গান লিপে আর গল শুনে কাট্ছে মোদের গভীর রাভ, নিদ্রা এসে পরশ দিয়ে ভোলায় আমার সকল ব্যপা निकृष्टे ट्यादा खन्छि खपूरे मदल वस्तद भौन कथा।

হেম



পরলোকগত কবিরাজ শিবেরামণি শ্রামাদাস বাচস্পতি

বিগত ৩রা জুলাই মঙ্গলবার রাত্রি দশটার সময় কবিরাজশিরোমণি শ্রামাদাস বাচস্পতি নহাশয় করেকদিনের অন্তথ
ভোগ করার পর পরলোক গমন করেছেন। মৃত্যুকালে
তাঁর ৭০ বংসর বয়স হয়েছিল। বাচস্পতি মহাশয়ের
মৃত্যুতে শুধু আয়ুর্বেদ চিকিৎসা শাস্তেরই সম্হ ক্ষতি হ'ল
না, বঙ্গদেশের বছ জনহিতকর প্রতিষ্ঠান তাঁর সহায়তা হ'তে
বঞ্চিত হ'রে বিষম ক্ষতিগ্রস্ত হ'ল। এ ক্ষতি কত দীর্ঘকালের
পর প্রণ হবে তা বলা অসস্তব।

আয়ুর্বেদ শাস্ত্রে বাচস্পতি মধাশয়ের প্রাগাঢ় বৃাৎপত্তি এবং রোগনির্ণয়ে অসাধারণ ক্ষমতা ছিল। ইহার সহিত ফুদীর্ঘ অভিজ্ঞতার স্ক্ষযোগ যুক্ত হওয়ায় তিনি ভারতবর্ষের বৈদ্যাচিকিৎসকগণের মধ্যে শীর্যস্থান অধিকার করেছিলেন।

সংস্কৃত ভাষায় বাচম্পতি মহাশয়ের অপরিমেয় পাঞ্জিতা छिन। বঙ্গীধ সাহিত্যপরিষদের তিনি অনু ভয সহকারী সভাপতি ছিলেন। নিধিশ ভারত আয়ুর্বেদ সম্মেলনের তিনি একাধিকবার সভাপতি মনোনীত হয়েছিলেন এবং ১৩৪০ দালে ক্লিকাভায় নিখিল-বন্ধ-আয়ুর্বেদ মহাসভার নেতৃত্ব করেছিলেন। আয়ুর্বেদ শান্ত্রের প্রচার এবং উন্নতিকরে তিনি অকাতরে তাঁর শক্তি এবং অর্থ নিয়োঞ্জিত করেছিলেন। তাঁর প্রতিষ্ঠিত বৈদ্যশাস্ত্রপীঠ এবং তৎসংযুক্ত দাত্ব্য চিকিৎসালয় বহুকাল তাঁর কীর্ত্তিকে

সক্ত জ্ঞ দেশবাসীর অন্তরে জাগরিত রাখ্বে। তিনি তাঁর উপার্জিত অর্থের অধিকাংশ এই বৈদাশাস্থপীঠকে দান করেন। শুধু ব্যবসা-প্রতিঠানের মধ্যেই তাঁর দানশীগতা নিবদ্ধ ছিল না, পরস্ক বহু নিংল্ল দরিক্র বার্জিকে তিনি নিয়মিত অর্থসাচায্য করতেন। বহু ছাত্র এবং শিয়কে আশ্রাধ এবং বিদ্যাদান ক'রে জীবনের পথে প্রবর্ত্তিত ক'রে দিয়ে গেছেন।

বাচম্পতি মহাশয়ের একমাত পুত্র প্রীষ্ক বিমলানন্দ তর্কতীর্থ মহাশয় কলিকাতার একজন থাতনাম। কবিরাজ। আমরা আশা এবং প্রার্থনা করি তিনি অচিরে সর্ব্বোতভাবে তাঁর খনামধক্ত পিতৃদেবের উচ্চ আসন অধিকার করতে সমর্থ হবেন। তাঁকে এবং বাচম্পতি মহাশরের শোকসম্ভব্য কন্তান্ধ গণকে আমরা আমাদের ঐকাস্তিক সমবেদন। জ্ঞাপন করছি।

জলধর-সম্বর্জনা

স্থানিদ্ধ সাহিত্যিক, ভারতবর্ধ-সম্পাদক রায় প্রীবৃক্ত কলধর সেন বাহাছরের সহদ্ধনার অন্ত যে পরিচালক-সমিতি গঠিত হ'রেছে তাঁলের অন্তরাধক্তমে ভৃতীয় অধিবেশনের বিবরণ 'বিচিত্রা'র পাঠকবর্গের গোচর করা গেল। স্থির হ'রেছে যে—

১। রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর, আচার্য্য প্রফুলচন্দ্র রায় কিংব। সার দেবপ্রসাদ সর্কাধিকারী, — এই তিনজ্বনের একজন মৃশ সভার পৌরোহিত্য করবেন। ২। অনিবার্থ্য কারণ ব্যকীত ১১ই, ১২ই ও ১০ই আগষ্ট এই তিন দিন উৎসব। প্রথমদিন অভিনন্দন ও মাঞ্চলিক, দিতীয় দিন সাহিত্য-সম্মেদন, ও তৃতীয় দিন স্বশীতাদি।

৩। দেশবাসী কর্তৃক এই প্রবীণ সাহিত্যিককে তাঁর প্রক্রমপ্রতিভ্যম জন্মতিথিতে একটা ''অর্থপূর্ণ থলি' উপহার দেওয়াহ'বে।

এই সম্বৰ্জনা যা'তে সাফল্য-মণ্ডিত হয় সেজক সহায়তা করবার জক্ত আমরা দেশের সাহিত্যিকবৃন্দকে আহ্বান করি।

বেঙ্গল মিল ওনাস এনোসিয়েশন

আমরা শুনে স্থপী হ'লাম যে, যে-ক'টি মৃষ্টিমেয় বস্ত্রশিল্পের প্রতিষ্ঠান বাংলাদেশে আছে, তাঁরা সকলে মিলে "বন্ধীয় কল-ওয়ালা সমিতি" বা Bengal Mill-owners' Association নাম দিয়ে আচাধ্য প্রফল্লচন্দ্র রায়ের নেতৃত্বে একটি সমিতি গঠিত করে তুলেছেন। উদ্দেশ্য, বাংলাদেশে বম্বশিলের সর্ববিধ উন্নতি সাধন করে বাংলার বস্ত্রের বাঞার সম্পর্ণরূপে বাঙালীর করায়ত্তে আনমন করা। এই সাধু দক্ষর যদি কার্য্যে পরিণত করা যায়,--তবে একদিন বাংলাদেশ বস্ত্রসম্বন্ধে ম-সম্পূর্ণ হ'তে পারবে,—এবং ভার ফলে কাপডের কলগুলিতে বহু বেকারের অন্নের সংস্থান হ'তে পারবে। বাংলাদেশে এমন একটি সমিতির প্রয়োজন ছিল.—এর সাহায়ে ভিন্ন ভিন্ন কলের নালিকদের মধ্যে মৈত্রী ও মন্তাব স্থাপিত হ'তে পারবে,—অস্বাস্থ্যকর প্রতিযোগিতা থেকে দেশের বস্ত্রশিল্প রক্ষা পাবে.—এবং দেশের মধ্যে বক্সশির সম্বন্ধে জ্ঞানপ্রচারের সহায়তা হ'বে। আমরা এই নৃতন সমিভির সর্বাদীন উন্নতি কামনা করি।

মধুচক্ৰ বাৰিকী

র াচির সহরতলী হিন্দুপলীতে "মধুচক্র" নামে একটি রবীক্র-সাহিত্য-দেবা প্রতিষ্ঠান আছে,—দেখানে রবীক্র-সাহিত্যের কেমন আলোচনা হয়,— তার একটু আভাদ পাঠকবর্গকে দেওয়ার জক্ত "মধুচক্রে"র তৃতীয় বার্ষিক উৎসবের একটি বিবরণ এইখানে প্রকাশ করা গেল।

"রাঁচির সহরতলী হিন্দুপরীতে স্থানীয় রবীক্র-সাহিত্যসেবা প্রতিষ্ঠান ''মধ্চক্রের" তৃতীয় বাধিক উৎসব গত
২৩শে বৈশাধ রবিবার শ্রীযুক্ত নীরদকুমার রায় মহাশয়ের
নেতৃত্বে স্থান্সলয় হটয়াছে। বিশিষ্ট ভদ্রমহোদয়গণ এই
সভায় যোগদান করিয়াছিলেন। উদ্বোধন সঙ্গীতের পর
শ্রীযুক্ত ক্ষেত্রনাথ চৌধুরী ও শ্রীযুক্ত নিলনীকুমার চৌধুরী
সময়োচিত প্রার্থনা করেন। ভারপর মধ্চক্রের সম্পাদক
শ্রীযুক্ত অবনীধর দাসগুপ্ত মহাশয় উপস্থিত ভদ্রমপ্তসাকে
অভ্যর্থনা করিয়া এবং মধ্চক্রের বিগত বর্গের কাধাবিলী
বর্ণনা করিয়া একটি বক্তৃতা করেন।

মধ্চক্রের সভাপতি শ্রীযুক্ত নলিনাক্নার চৌরুরী মহাশয়
এই উপলক্ষে 'রবীক্র কাব্যে অনস্তের অঞ্ছতি' শীর্ষক
একটি প্রয়গ্রাহী প্রবন্ধ পাঠ করেন ৷ এই প্রশক্ষ
রবীক্রনাথের নানা বয়সের নানা কবিতা ও রচনা হইছে
উদ্ধৃত করিয়া ইহাই দেখান হয় যে 'সীমার ভিতরেই
অশীমের বীক্র নিহিত এবং তাহাই একদিন সহক সরলভাবে
সীমাকে অতিক্রম করিয়া অসীমের সহিত মিলিত হয়;
ভৌবনকে যথন আমরা বিচ্ছিন্ন ক্ষণিকভাবে দেখি তথন
আমরা ইহা ঠিক ব্ঝিতে পারি না; কিন্তু যথন অনস্ত বিশ্বচরাচরের সক্রে ইহার যোগত্ত ব্ঝিতে পারি তথনই
ইহা উপলব্ধি করিয়া জীবনকে ধক্র করিয়া তুলিতে পারা
সম্ভব হয়।'

শ্রীগৃক্ত প্রকারঞ্জন মুখোপাধ্যায় ও শ্রীগৃক্ত ধীংকুলাথ

অনাথা বিধ্বার

সম্বল, ছঃস্থের সংস্থান, বিপদে সম্পদ, অভাবে বন্ধু।

শাসিক। ১০ হইতে ২, টাদায় ৫০০, জীবন বীমা। অনুচা কন্থার বিবাহের ও বিধবার জন্মে নাসিক র্ত্তির ব্যবস্থা।

দি স্থাও্গুইন ইন্সিওেরন্স কোং লিঃ ১৮।৪, ক্লাইভ ক্লাট, কলিকাতা।
ক্ষিশনে বা বেডনে এজেণ্ট ও অর্গানাইজার আবশ্রক।

বন্দোপাধ্যায় রবীক্সনাথের চটি কবিচা আবুত্তি করিয়া সকলকে মোহিত করেন: তৎপরে উৎসব শ্রীযুক্ত নীরদক্ষার রায় সভাপতি মহাশয় তাঁহার অভি ভাষণটি উচ্চচিন্তা গবেষণা ও পাণ্ডিভাপূর্ণ পাঠ করেন। তিনি তাঁহার অভিভাষণে ইহা প্রতিপাদন করেন যে জগতে কবিই প্রকৃত সতাদশী; বিশ্বস্থীর মধ্যে যে আনন্দ অনু হাত রহিগাছে, সেই কল্যাণ্যয় নির্মাণ আনন্দের বিচিত্র রুগান্তভৃতি হইতেই কাব্য ও পাহিত্যের স্ষ্টি; এই রসামুভূতি মানুষকে শ্রেয়ের পথে চলিতেই সাহাষ্য করে: যাহা ক্ষণস্থায়ী সুদ বিলাদ হইতে উদ্ভূত ভাহা রদের বিকার মাত্র এবং পরিভান্ধা।

এই উৎপব উপলক্ষে ছাত্রছাত্রীদের সধ্যে একটা প্রবন্ধ প্রতিযোগিতা হুট্যাছিল, বিষয় ছিল 'রবীক্র সাহিত্যে নান্ব প্রেম'। প্রতিযোগিতায় পুরস্কার প্রাপ্ত প্রবন্ধটি সভায় পঠিত হয়। শ্রীমান নেবপ্রসাদ সেন প্রবন্ধ প্রতিযোগিতায় পুরস্কার লাভ করেন।"

হিন্দুস্থান কো-অপারেটিভ ইন্সিওরেন্স সোসাইটি লিমিটেড

আমরা শুনে সুখী হ'লাম যে গত ৩০শে এপ্রিল যে বৎসর শেষ হোলো,—সেই বৎসরে "হিন্দুছানে" নৃতন জীবন বীমার কাল হ'রেছে হু'কোটি গঞাশ লক্ষ টাকার। গত বংসরে হ'য়েছিল,—হু'কোটি টাকার। ব্যবসা বাণিজ্যের বস্তমান অবস্থায় পঞাশ লক্ষ টাকার বেশি কাল করা সহজ্ঞ কথা নয়। আমরা "হিন্দুস্থানের" কর্তৃপক্ষকে এর জন্ম অভিনশ্বিত করি।

কলিকাভা : নৃতন মেয়র

কলিকাতা কর্পোরেশনের গণ্ডগোল মেটাতে আমরা ভৃপ্তির নিঃশাস ছেড়েছি। শেষ পর্যান্ত মেরর নির্বাচিত হ'মেছেন "হিন্দুছানের"ই অধ্যক্ষ শ্রীযুক্ত নলিনীরঞ্জন সরকার। তাঁকে আমরা আমাদের সাদর অভিনন্দন জ্ঞাপন করি। এত বড় প্রতিষ্ঠান "হিন্দুছান"ই তাঁর যোগাতার জীবস্ত সাক্ষী। এখানে তিনি পাঁচিশ বছর আগে সামাল্ল কেরাণী হিসাবে প্রবেশ করেছিলেন;—আজ তিনি তার কর্ণধার। কর্পোরেশনের কার্য্যাবলীও যে তাঁর হারা স্থদক্ষ-

ভাবেই পরিচালিত হ'বে,—দে বিষয়ে আমাদের কোনো সন্দেহ নেই।

ষ্ণরাসী সরকার কর্তৃক বাঙালীর সম্মান

চন্দন নগরের শ্রীবৃক্ত ছরিহর শেঠ ও শ্রীবৃক্ত সাধ্চরণ
মুখোপাধাার ফরাদী সরকার কর্তৃক "Chevalier de la légion d'honneur" উপাধিতে ভূষিত হয়েছেন ক্লেনে আমরা পরম আনন্দিত হ'লাম। এই উপাধি ইংরাজ সরকারের নাইট্ছড (Knighthood) উপাধির অফুরূপ। ফরাদী সরকার এই উপাধি বোগ্যপাত্রেই অর্পণ করেছেন সে বিষয়ে কোনো সন্দেহ নেই। আমরা শ্রীবৃক্ত ছরিহর শেঠ, ও শ্রীবৃক্ত সাধ্চরণ মুখোপাধ্যায়কে আমাদের সাদর অভিনন্দন জ্ঞাপন করি।

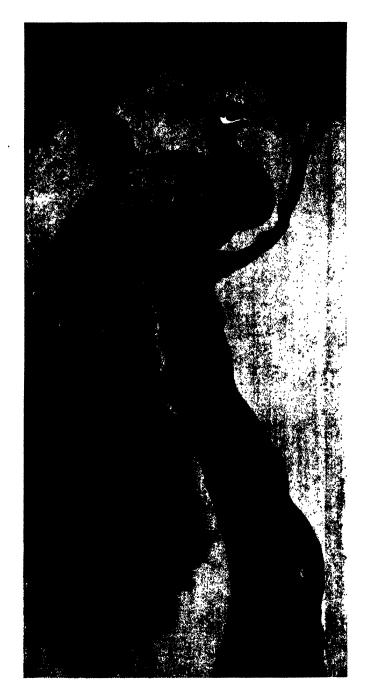
্যোহামাডান স্পোর্টিং ক্লাব

এবার কলিকাতা ফুট্বল লীগের প্রথম বিভাগে প্রথম স্থান অধিকার করেছে — মোহামাডান্ স্পোটিং ক্লাব। ইতিপূর্বে অন্ত কোনো ভারতীয় ক্লাব এমন ক্লতিত্ব দেখাতে পারেন নি, — এমন কি মোহনবাগানও নয়। থেলাধুগার অগতে মোহামাডান স্পোটিং ভারতবাসীর মুখ উজ্জল করেছেন। আমরা তাঁদের আমাদের সাদর অভিবাদন জ্ঞাপন করি।

মাইটেকল মৃত্যু-বার্ষিকী

গত ২৯শে জুন প্রাতে থিদিরপুর মাইকেল মধুস্দন লাইবেরীর সভ্যগণ লোয়ার সারকুলার রোড সমাধিক্ষেত্রে সমবেত হ'য়ে কবি ও কবিপত্নীর সমাধিক্তপ্রস্থানল্য ভৃষিভ করেন ও বেলা আড়াইটের সময় কলিকাতা বেতারকেক্র থেকে নিম্নলিথিতভাবে সঙ্গীতাদির অফুষ্ঠান করেন।

- (১) গান: কুমারী ইন্দিরা, পুশারাণী, জয়াবতী ও শ্রীশিবশঙ্কর দাস।
- (২) আবৃদ্ধি:— শ্রী মুধীরকুমার বস্থ মল্লিক, বীরেক্তকৃষ্ণ ভদ্র ও ধীরেক্তনাপ বন্দোপাধাায়।
- (৩) বস্তৃতা:— শ্রীশিবলাল বন্দ্যোপাধ্যার ও প্রাকৃষ্ণকে মিত্র।



<u>ቀ</u>ሞ!ኞግ



অষ্টম বর্ষ, ১ম খণ্ড

ভাব্ৰ, ১৩৪১

২য় সংখ্যা

যাত্রাশেষে

রবান্দ্রনাথ ঠাকুর

বিজন রাতে যদি রে তোর সাহস থাকে দিনশেষের দোসর যে জন মিলুবে তাকে। ঘনায় যবে আঁধার ছেয়ে অভয় মনে থাকিস্ চেয়ে আস্বে দ্বারে আলোর দৃতী নীরব ডাকে॥

যখন ঘরে আসনখানি
শৃত্য হবে
দূরের পথে পায়ের ধ্বনি
শুনবি তবে।
কাটল প্রহর যাদের আশায়
তারা যখন ফিরবে বাসায়
সাহানাগান বাজবে তখন
ভিডের ফাঁকে॥

অনেক চাওয়া ফিরলি চেয়ে
আশায় ভুলি,
আজ যদি তোর শৃত্য হোলো
ভিক্ষা ঝুলি
চমক তবে লাগুক্ তোরে,
অধরা ধন দিক্ সে ভরে
গোপন বঁধু, দেখ্তে কভু
পাস নি যাকে ॥

অভিসারের পথ বেড়ে যায় চলিস্ যত, পথের মাঝে মায়ার ছায়া অনেক মতো। বসবি যবে ক্লান্তিভরে আঁচল পেতে ধূলার পরে হঠাৎ পাশে আস্বে সে যে পথের বাঁকে॥ এবার তবে করিস্ সারা কাঙালপনা, সমস্তদিন কাণাকডির হিসাবগণা। শাস্ত হলে মিল্বে চাবি, অন্তরেতে দেখতে পাবি সবার শেষে তার পরে যে অশেষ থাকে॥

> দূর বাঁশিতে যে-সুর বাঞ্চে তাহার সাথে মিলিয়ে নিয়ে বাজাস্ বাঁশি বিদায় রাতে। সহজমনে যাত্রা শেষে যাস্রে চলে সহজ হেসে, দিস্নে ধরা অবসাদের জটিল পাকে॥

শান্তিনিকেতন ২৪ শ্রাবণ ১৩৪১

রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর



Julias mi prisumajin

বাটীর কাছাকাছি আসিতেই দেখা গেল দ্বিজ্ঞদাস প্রায় রাজস্থুয় যজ্ঞের ব্যাপার করিয়াছে। সম্মুখের মাঠে সারি সারি চালা ঘর—কতক তৈরি ২ইয়াছে কতক হইতেছে—ইতিমধ্যেই আহুত ও অনাহুতে পরিপূর্ণ হইয়া উঠিয়াছে, এখনো কত লোক যে আসিবে তাহার নির্দ্ধেশ পাওয়া কঠিন।

বিপ্রাদাসকে দেখিয়া মা চমকিয়া গেলেন,—এ কি দেহ হয়েছে বাবা, একেবারে যে আধখানা হয়ে গেছিস!

বিপ্রদাস পায়ের ধুলা লইয়া বলিল, আর ভয় নেই মা, এবার সেরে উঠতে দেরি হবে না।

—কিন্তু কলকাতায় ফিরে যেতেও আর দেবে। না তা যত কাজই তোর থাক। এখন থেকে নিজের চোখে-চোখে রাখবো।

বিপ্রাদাস হাসি-মুখে চুপ করিয়। রহিল।

বন্দনা তাঁহাকে প্রণাম করিলে দয়াময়ী আশীর্কাদ করিয়া বলিলেন, এসে। মা এসে।—বেঁচে

কিন্তু কণ্ঠস্বরে তাঁহার উৎসাহ ছিল না, বুঝা গেল এ শুধু সাগারণ শিষ্টাচার, তার বেশি নয়। তাহাকে আসার নিমন্ত্রণ করা হয় নাই সে স্বেচ্ছায় আসিয়াছে মা এইটুকুই জানিলেন। তিনি মৈত্রেয়ীর কথা পাড়িলেন। মেয়েটির গুণের সীমা নাই, দয়াময়ীর ত্বংখ এই যে এক-মুখে তাহার ফর্দ্দ রচিয়া দাখিল করা সম্ভবপর নয়। বলিলেন, বাপ শেখায়নি এমন বিষয় নেই, মেয়েটা জানেনা এমন কাজ নেই। বৌমার শরীরটা তেমন ভালো যাচেচ না,—তাই ও একাই সমস্ত ভার যেন মাথায় তুলে নিয়েছে। ভাগো ওকে আনা হয়েছিল বিপিন নইলে কি যে হতো আমার ভাবলে ভয় করে।

বিপ্রাদাস বিস্ময় প্রকাশ করিয়া কহিল, বলো কি মা!

দয়াময়ী কহিলেন, সন্ত্যি বাবা। মেয়েটার কাজকর্ম দেখে মনে হয় কর্ত্তা যে বোঝা আমার ঘাড়ে ফেলে রেখে চলে গেছেন তার আর তাবনা নেই। বৌমা ওকে সঙ্গী পেলে সকল তার স্বচ্ছানে বইতে

পারবেন কোবাও ক্রটি ঘট্রে না। এ বছর ত আর হলো না, কিন্তু বেঁচে যদি থাকি আসচে বারে নিশ্চিম্ত মনে কৈলাস দর্শনে আমি যাবোই যাবো।

বিপ্রদাস নীরব হইয়া রহিল। দয়ায়য়ীর কথা হয় ত মিখা নয়, মৈত্রেয়ী হয় ত এমনি প্রশংসার বোগ্য কিন্ত যশোগানেরও মাত্রা আছে, স্থান কাল আছে। ভাঁহার লক্ষ্য যা-ই হোক, উপলক্ষ্যটাও কিন্ত চাপা রহিল না। একটা অকরুণ অসহিফু ক্ষুত্রতা ভাঁহার স্থপরিচিত মর্য্যাদায় গিয়া যেন রাচ আঘাত করিল। হঠাৎ ছেলের ম্থের পানে চাহিয়া দয়ায়য়ী নিজের এই স্থলটাই ব্ঝিতে পারিলেন কিন্ত তথনি করিয়া যে প্রতীকার করিবেন ভাহাও খুঁজিয়াঁ পাইলেন না। বিজ্ঞদাস কাজের ভীড়ে অক্সত্র আবদ্ধ ছিল খবর পাইয়া আসিয়া পৌছিল।

বিপ্রদাস কহিল, কি ভীষণ কাও করেছিস দ্বিজু, সামলাবি কি করে ?

বিজ্ঞদাস বলিল, ভার ত আপনি নিজে নেননি দাদা, দিয়েছেন আমার ওপর। আপনার ভয়টা কিসের ?

বন্দন। ইহার জ্বাব দিল, বলিল, ওঁর ভাব্না ধরচের সব টাকাটা যদি প্রজাদের ঘাড়ে উস্লান। হয় তো তবিলে হাত পড়বে। এতে ভয় হবে না দ্বিসুবাবু ?

সকলেই হাসিয়া উঠিল, এবং এই রহস্টটুকুর মধ্য দিয়া মায়ের মনোভারটা বেন কমিয়া গেল, স্মিভমুখে কুত্রিম ক্লষ্টস্বরে বলিলেন, ওকে জ্বালাতন করতে তুমিও কি ঠিক ডোমার বোনের মডোই হলে বন্দনা। ও জ্বামার পরম ধার্ম্মিক ছেলে, সবাই মিলে ওকে মিথ্যে খোঁটা দিলে আমার সয় না।

বন্দনা কহিল, খোঁটা মিথ্যে হ'লে গায়ে লাগে না মা, তাতে রাগ করা উচিত নয়। মা বলিলেন, রাগ ত ও করে না,—ও শুনে হাসে।

বন্দন। বলিল, ভারও কারণ আছে মা। মুখ্যো মশাই জানেন পেটে খেলে পিঠে সইতে হয়, রাগারাগি করা মূর্থতা। ঠিক না মূথ্যো মশাই ?

বিপ্রদাস হাসিয়া কহিল, ঠিক বই কি। মূর্থের কথায় রাগারাম্মি করা নিষেধ, শাস্ত্রে ভার অন্ত ব্যবস্থা আছে।

বন্দনা কহিল, মেজদি কিন্তু আমার চেরে মুখ্যু মুখ্যো মশাই। বোধ হয় আপনার শাস্ত্রের এই ব্যবস্থার জোরেই স্বাই আপনাকে এত ভক্তি করে। এই বলিয়া সে হাসিয়া মুখ কিয়াইল। দ্বিজ্ঞদাস হাসি চাপিতে অক্তর চাহিয়া রহিল এবং দয়াময়ী নিজেও হাসিয়া কেলিলেন, বলিলেন, বন্দনা মেয়েটা কড় হুই, ওর সজে কারো কথায় পারবার যো নেই।

একটু শামিরা একটু গন্তীর হইরা কহিলেন, কিন্তু দেশে। মা, কর্জাদের আমানে প্রজাদের ওপর এ-রকম যে একেবারেই হতোনা তা বলিনে; কিন্তু তোমাকেত বলেছি বিলিন আমার প্রম ধার্মিক ছেলে, যা অস্তার, যা ওর যথার্থ প্রাপ্য নয় সে ও কিছুতে নিচ্চে পারেনা। কিন্তু কর আমার বিশ্বকে তি পারে।

বিপ্রদাস প্রতিবাদ করিয়া বলিল, এ তোষার অস্থার কথা মা। বিজু কর্মণে প্রাঞ্জ দিরে প্রকার পক্ষ সিরে ও আমানের বিক্তরেই একবার ভালের শাসনা দিছে নিবেধ করেছিল লেক্ষ্ণা কি ভোগার মনে নেই ? মা বলিলেন, মনে আছে বলেই ত বলচি। যে স্থায্য-দেনা দিতে বারণ করে, অক্সায় আদায় সে-ই পারে বিপিন, অপরে পারেনা। দয়া-মায়া ওর আছে,—একটু বেশি পরিমাণেই আছে মানি,—কিন্ত তবু দেখতে পাবি একদিন, ওর হাতেই প্রজারা হঃশ পাবে তের বেশি।

—না মা, পাবেনা তুমি দেখো।

দয়ামরী কহিলেন, ভরসা কেবল ভূই আছিল বলে। নইলে এমন কেউ চাই যে ওকে ঠিক পথে চালিয়ে যেতে পারবে। নইলে ও নিজেও একদিন ডুববে পরকেও ডোবাবে।

ি ছিজ্ঞদাস এতক্ষণ চুপ করিয়াছিল এবার কথা কহিল, বলিল, তোমার শেষের কথাটা ঠিক হলোন। মা। নিজে ডুব্বো সে হয় ত একদিন সভিয় হবে কিন্তু পরকে ডোবাবোনা এ তুমি নিশ্চয় জেনো।

মা বলিলেন, এর এটাও সুধের নয় বিজু, ওটাও আনন্দের নয়। আসলে তোকে চালাবার একজন লোক থাকা চাই।

ষিজ্ঞদাস কহিল, এই কথাটাই স্পষ্ট করে বলো যে সকলের ভাব ন। ঘুচুক। আমাকে চালাবার কেউ একজন দরকার। কিন্তু সে যোগাড় ত ভূমি প্রায় ক'রে এনেছে। মা।

মা বলিলেন, বদি সত্যিই করে একে থাছি 🖛 তোর ভাগ্যি বলে জানিস।

তর্ক-বিতর্কের মূল তাৎপর্যাটা এবার স্বাধানের কাছেই স্কুস্পষ্ট হইয়া পড়িল।

মা বলিতে লাগিলেন, এতবড় বে কাণ্ড ক'রে তুল্লি কারো কথা শুনলিনে, বল্লি দাদার ছকুম। কিছু দাদা কি বলেছিল অশ্বমেধ করতে ? এখন সামলায় কে বল্তো ? ভাগ্যে মৈত্রেয়ী এসেছিল সেই ভ শুধু ভরসা।

বিজ্ঞান বলিল, কাজটা আগে হয়ে যাক্ মা, ভারপরে যাকে খুসি সনন্দ দিও আমি আপত্তি করবোনা কিন্তু এখনি ভার ভাড়াভাড়ি কি !

বন্দনা জিজ্ঞাসা করিল, তখন সনন্দ সই করবে কে বিজুবাবু, তৃতীয়-পক্ষ নয়তো ?

বিজ্ঞদাস কহিল, না, ভৃতীয় পক্ষর সাধ্য কি! আজও মহাপরাক্রাস্ত প্রথম ও বিভীয় পক্ষ যে তেমনিই বিভ্যমান। বলিতে চুজনেই হাসিয়া ফেলিল।

বিপ্রদাস ও মা পরস্পরের মুখ চাওয়া-চাওয়ি করিলেন কিন্তু অর্থ বৃঝিলেন না।

অরদা আসিরা বলিল, বন্দন। দিদি, বড়বাবুর ওষ্ধগুলো যে কাল গুছিয়ে তুললে সেই কাগজের বাল্লটা ত দেখতে পাচ্চিনে,—হারালো নাভো ?

—না, হারায়নি অমুদি, কলকান্তার বাড়ীতেই রয়ে গেছে।

দয়ামরী ভয় পাইয়া বলিলেন, উপায় কি হবে বন্দনা, এত বড় ভূল হয়ে গেল !

বন্দনা কহিল, ভুল হয়নি মা, আসবার সময়ে সেগুলো ইচ্ছে করেই কেলে এলুম।

- ইচ্ছে করে কেলে এলে ? ভার মারে ?

বন্দনা বলিল, ভাবলুম, ওৰ্থ অনেক খেয়েছেন আর না। তখন মা কাছে ছিলেন না তাই ওর্ণের দরকার হরেছিল, এখন বিনা ওবৃধেই সেরে উঠবেন একটুও দেরি হবে না। 14.

কথাগুলি দয়াময়ীর অত্যন্ত ভালো লাগিল, তথাপি বলিলেন, কিন্তু ভালো করোনি মা। পাড়াগাঁ বায়গা, ডাক্তার বভি তেমন মেলেনা, দরকার হলে—

অন্তলা বলিল, দরকার আর হবেনা মা। হলে উনি নিশ্চয় আনতেন কখনো ফেলে আসতেন না। বন্দনা দিদি ডাক্তার বভির চেয়েও বেশি জানে।

দয়াময়ী প্রশংসমান চকে নীরবে চাহিয়া রহিলেন, বন্দনা কহিল, অন্থদির বাড়িয়ে বলা স্বভাব মা, নইলে সত্যিই আমি কিছু জানিনে। যা একটু শিখেচি সে ওধু মুখুয়ে মশায়ের সেবা করে।

অন্নদা বলিল, সে-যে কি সেবা মা সে শুধু আমি জানি। হঠাং একদিন কি বিপদেই পড়ে গেলুম। বাড়ীতে কেউ নেই, বাহ্মর অহ্পথের তার পেয়ে ছিল্প চলে এসেছে এখানে, দত্তমশাই গেছেন ঢাকায়, বিশিলের হলো জর। প্রথম ছটোদিন কোনমতে কাটলো কিন্তু তার পরের দিন জর গেল তয়ানক বেড়ে। ডাক্তার ডেকে পাঠালুম, সে ওর্ধ দিলে কিন্তু তয় দেখালে চত্প্ত ন। মুখ্যু মেয়েমান্থর, কি যে করি, তোমাদেরও ধবর দিতে পারিনে, বিপিন করলে মানা,—আকুল হয়ে ছুটে গেলুম বন্দনার কাছে, জর মাসির বাড়ীতে। কেঁদে বললুম দিদি, রাগ করে থেকোনা এসো। তোমার মুখ্যো মলায়ের বড় জহুখ। বন্দনা দিদি যেমন ছিলেন তেমনি এসে জারাক্তি উঠুলেন, মাসিকে খলবারও সময় পেলেন না। বাড়ী এসে বিপিনের ভার নিলেন। দিলে বাক্তা একটি ঘণ্টাও সে ক'টাদিন উনি জিরোতে পানিন। কেবল ওর্ধ খাওয়ানোই ত নয়, সকালে প্রভার সাজ থেকে আরম্ভ ক'রে রাভিরে মশারি ফেলে শুইরে আসা পর্যান্ত যা-কিছু সমস্ত। এখন বন্দনা দিদি যদি ওর্ধ দিতে আর না চায় মা, অক্তথা করে কাজ নেই, ওতেই বিপিন সুস্থ হ'য়ে উঠবে।

বিপ্রাদাস তৎক্ষণাৎ সায় দিয়া গন্তীর হইয়া বলিল, সত্যিই সুস্থ হয়ে উঠবো মা, তোমরা ওকে আর বাধা দিওনা, ওর সুবৃদ্ধি হোক আমাকে ওষ্ধ গেলানো বন্ধ করুক। আমি কায়-মনে আশীর্কাদ করবো বন্দনা রাজ-রাণী হোক।

দয়ায়য়ী নীরবে চাহিয়া রহিলেন। তাঁহার ছই চকু দিয়া যেন স্নেহ ও মমতা উছলিয়া পড়িতে লাগিল। ঝি আসিয়া কহিল, মা, বউদিদি বলচেন কলকাতা থেকে যে-সব জিনিস-পত্র এখন এলো কোন্ খরে তুল্বেন ?

দয়ায়য়ী জবাব দিবার পূর্ব্বেই বন্দনা বলিল, মা, আমি আপনার ফ্রেচ্ছ-মেয়ে বলে আপনার এতবড় কাজে কি কোন ভারই পাবোনা, কেবল চুপ করে ব'সে থাকবো ? এমন কত জিনিস ত আছে যা আমি ছুলেও ছোঁয়া যায়না।

দয়াময়ী তাহার হাত ধরির। একেবারে বুকের কাছে টানিয়া আনিলেন, আঁচল হইতে একটা চাবির গোছা খুলিয়া তাহার হাতে দিয়া বলিলেন, চুপ করে জোমাকে বলে থাকছেই বা দেবাে কেন মা? এই দিলুম তোমাকে আমার আপন ভাঁড়ারের চাবি যা বউ-মা ছাড়া আর কাউকে দিছে পারিনে। আৰু থেকে একার রইলাে ভোমার।

কি আছে মা এ ভাঁডারে ?

এ চাবির গুচ্ছ অত্যস্ত পরিচিত, ছিজ্ঞদাস কটাকে দৃষ্টিপাত করিয়া বলিল, আছে যা ছোঁয়া-ছুঁ দ্বির নাগালের বাইরে। আছে সোনা-ক্লপো টাকাকড়ি, চেলি গরদের জোড়। যা অতিবড় ধার্শ্মিক ব্যক্তিরও মাধায় তুলে নিতে আপত্তি হবেনা তুমি ছুঁ লেও।

বন্দনা জিজ্ঞাসা করিল, কি করতে হবে মা আমাকে ?

দয়ায়য়ী বলিলেন, অধ্যাপক বিদায়, অভিথি-অভ্যাগতদের সম্মান রক্ষা, আত্মীয় স্বন্ধনগণের পাথেয়র ব্যবস্থা,—আর ঐ সঙ্গে রাখবে এই ছেলেটাকে একটু কড়া শাসনে। এই বলিয়া তিনি ছিল্পদাসকে দেখাইয়া কহিলেন, আমি হিসেব বুঝিনে বলে ও ঠিকিয়ে যে আমাকে কত টাকা নিয়ে অপব্যয় করচে তার ঠিকানা নেই মা। এইটি তোমাকে বন্ধ করতে হবে।

षिक्रमां रिक्रम, দাদার সামনে এমন কথা তুমি বোলোন। মা। উনি ভাববেন সভ্যিই বা। খরচের খাতায় রীতিমত ব্যয়ের হিসেব লেখা হচ্চে, মিলিয়ে দেখলেই দেখতে পাবে।

দয়ায়য়ী বলিলেন, মেলাবো কোন্টা ? ব্যয়ের হিসেব লেখা হচ্চে মানি, কিন্তু অপব্যয়ের হিসেব কে লিখচে বল্তো ? আমি সেই কথাই বন্দনাকে জানাজ্জিলুম।

বন্দনা বলিল, জেনেই বা কি করবো মা? ওঁর টাকা উনি অপব্যয় করলে আমি আটকাবো কি করে?

দয়াময়ী কহিলেন, সে আমি জানিনে মা। তুমি ভার নিতে চেয়েছিলে আমি ভার দিয়ে নিশ্চিম্ব হলুম। কিন্তু একটা কথা বলি বন্দনা, ভোমাকেও একদিন সংসার করতে হবে, তখন অপব্যয় বাঁচানোর দায় এসে যদি হাতে ঠেকে জানিনে বললেইত জবাব-দিহি হবেন।।

বন্দনা দ্বিজ্বদাসের প্রতি চাহিয়া কহিল, শুনলেন ত মায়ের হকুম।

দিলেন তোমাকে খরচ না-করার ভার। স্থতরাং খণ্ড-যুদ্ধ বাধবেই, তখন দোষ দিলে চলবে না।

বন্দনা মাথা নাড়িয়া শ্বিতমূখে বলিল, দোষ দেবার দরকার হবেন। বিজুবাবু, ঝগড়া আমাদের হবেনা। আপনার টাকা নিয়ে আপনার সঙ্গেই মক-ফাইট স্থক করবার ছেলেমামূধি আমার গেছে। বাঙ্লা দেশে এসে সে শিক্ষা আমার হয়েছে। ঝগড়ার আগে মায়ের দেওয়া ভার মার হাতেই ফিরিয়ে দিয়ে আমি সরে বাবো।

দয়াময়ী ঠিক না ব্ঝিলেও ব্ঝিলেন এ অভিমান স্বাভাবিক। ব্যথিতকণ্ঠে কহিলেন, ভার স্বামি ফিরে নেবোনা মা, ভোমাকেই এ বইতে হবে। কিন্তু এখানে আর নয় ভেতরে চলো, ভোমার কাজ ভোমাকে আমি ব্ঝিয়ে দিইগে। এই বলিয়া হাত ধরিয়া ভাহাকে টানিয়া লটয়া গেলেন।

সেদিন বন্দন। এ বাড়ীতে ঘণ্টা কয়েকমাত্র ছিল, কোখায় কি আছে দেখিবার স্থ্যোগ পায় নাই, আল দেখিল মহলের পরে মহলের যেন শেব নাই। আজিত আত্মীয়ের সংখ্যা কম নয়, বউ-ঝি নাতি-পুতি লইয়া প্রভাবের এক-একটি সংসার। ও দিকটায় আছে কাছারি বাড়ী ও তাহার আত্ম্বলিক বাবতীয় বাক্ছা কিছু এ অংশে আছে ঠাকুর বাড়ী, রালা বাড়ী, দলামরীর বিরাট গোশালা এবং উচ্চ প্রাচীর বেষ্টিত

>68

বাগান ও পুছরিণী। বিভলের পূবের ঘরগুলো দয়ামরীর, ভাহারই একটার সম্মূধে বন্দনাকে আনিয়া তিনি বলিলেন, মা, এই ঘরটি ভোমার, এরই সব ভার রইলো ভোমার ওপর।

ওধারের বারান্দায় বসিয়া সতী ও মৈত্রেয়ী কি কতকগুলা জব্য মনঃসংযোগে পরীক্ষা করিতেছিল দয়াময়ীর কণ্ঠস্বরে মৃথ তুলিয়া চাহিল, এবং বন্দনাকে দেখিতে পাইয়া ছ্জনেই কাজ কেলিয়া কাছে আসিয়া দাঁড়াইল। সে যে সত্যই আসিবে এ প্রত্যাশা কেহ করে নাই। দিদির পায়ের ধূলা লইয়া বন্দনা মৈত্রেয়ীকে নমস্কার করিল। মা বলিলেন আমার এই ফ্লেছে মেয়েটিও কোন-একটা কাজের ভার চায় বৌমা, চুপ করে বসে থাকতে ও নারাজ। ভোমাদের দিয়েছি নানা কাজ, ওকে দিলুম আমার এই ভাঁড়ারের চাবি।

মৈত্রেয়ী জিজ্ঞাসা করিল, এ ভাঁড়ারে কি আছে মা ?

আছে এমন সব জিনিস যা মেচ্ছ-মেয়েতে ছুঁলেও ছোঁয়া যায় না। এই বলিয়া দয়ময়ী সকোতৃকে হাসিয়া বন্দনাকে দিয়া ঘর খুলাইয়া সকলে ভিতরে আসিয়া দাঁড়াইলেন। মেঝের উপর থরে থরে সাজানো ক্লপার বাসন,—ব্রাহ্মণ পণ্ডিতদের মর্যাদা দিতে হইবে। কলিকাতা হইতে ভাঙাইয়া টাকা সিকি প্রভৃতি আনানো হইয়াছে, থলিগুলা ভূপাকার করিয়া একস্থানে রাখা; গরদ প্রভৃতি বছমূল্য বস্ত্র সকল বস্তাবন্দি হইয়া এখনো পড়িয়, খুলিয়া দেখার অবসর ঘটে নাই,—এ সকল ব্যতীত দয়াময়ীর আলমারি সিন্দুকও এই ঘয়ে। হাত দিয়া দেখাইয়া হাসিয়া বলিলেন, বন্দনা ওর মধ্যেই রয়েছে আমার যথা সর্বস্থ, আর ওর পরেই বিজ্ব আছে স্বচেয়ে লোভ। ওইখানেই পাহারা দিতে হবে মা তোমাকে স্বচেয়ে বেশি। আমার মতো ভোমাকেও যেন কাঁকি দিতে ও না পারে।

বন্দনার বিপন্ন মুখের পানে চাহিয়া সভী ভগিনীর হইয়া বলিল, এত বড় কাজের ভার দেওয়া কি ওকে চলবে মা ? অনেক টাকা কড়ির ব্যাপার—তাহার কথাটা শেষ হইবার পূর্বেই দয়াময়ী বলিলেন, অনেক টাকা-কড়ির ব্যাপার বলেই ওর হাতে চাবি দিলুম বৌমা। নইলে বিজু আমাকে দেউলে করে দেবে।

—কিন্তু ও যে বাইরে থেকে এসেছে মা ?

সতীর এ কথাটাও শেষ হইল না, দয়াময়ী হাসিয়া বলিলেন, বাইরে থেকে একদিন ভূমিও এসেছিলে, আর ভারও অনেক আগে এমনি বাইরে থেকেই আমাকেও আসতে হয়েছিল। ওটা আপত্তি নয় বৌমা। কিন্তু আর আমার সময় নেই আমি চল্লুম। এই বলিয়া তিনি ঘর হইতে বাহিরে আসিয়া নীচে নামিরা গেলেন।

বন্দনা বলিল, ভোমাদের বাড়ীতে এলে এ-কি **জালে জড়ি**য়ে পড়সূম মেজদি। আমি য়ে নিশাস ফেলবার সময় পাবো না

তাই জো মনে হচ্চে বলিয়া নতী ওধু একটু হানিল।

(ज्ञान्त्रभः)

জীকৃফকীর্ত্তনে সামাজিক তথ্য

শ্রীনলিনীনাথ দাশগুপ্ত এম-এ

বিগত করেক বৎসরের 'চণ্ডীদাস' চর্চার এটুকু স্থিনীক্বভ हरेब्राह्ड ख, के नात्म क्रमिक कवि वानानावः हिल्मन, এবং বিনি বছু-চণ্ডীদাস তিনি জাহার তথা-ক্ষিত 'শ্রীকৃষ্ণ-কীর্ত্তন' প্রাক্ চৈতন্য বুগে রচনা করিয়াছিলেন। বছু-চণ্ডীদাসের প্রকৃত নামটা করেকটি পদের ভনিতার প্রকাশ পাইরাছে,--অনম্ভ। কিছ তাঁহার গ্রন্থের নাম কি? দে নাম প্রাপ্ত ধণ্ডিত পু'থিতে পাওয়া বায় নাই। বে কারণে গ্রন্থের সম্পাদক বসম্ভ বাবু উহার 'ক্লক্ষ-কীর্ত্তন' নাম দিরাছেন তাহা উদ্ধত করি: "বহুদিন যাবৎ চণ্ডাদাস-বিরচিত ক্লফকীর্ত্তনে'র অন্তিত্ব মাত্র শুনিরা আসিতেছিলাম।... আমাদের ধারণা, আলোচ্য পু" शिरे 'कुक्क कोर्खन' এবং সেই হেতু উহার অনুরূপ নাম নির্দেশ করা হইল।" (সম্পাদকীয় বক্তব্য, প্ৰ: ১০)। বলা বাছলা, একাধিক চণ্ডীদাস कानित्य कात व 'रहकु' एकमन हिंदिक मा। अत्रवी-মোহন মলিক মহাশবের সম্পাদিত 'চণ্ডীদাস'এর ভূমিকার (পু: ২১, বিভীয় সং) পাই, "উইলসন (Wilson) সাহেব ক্বত 'উপাসক সম্প্রদার' গ্রহে নিধিত আছে বে, চতীদাস ও গোবিন্দলাস উভয়ে মিলিত হইয়া 'রক্ষকীর্ত্তন' প্রণয়ন करबन् रेखानि । छाहा हरेल, र कुक्क कीर्खरनद অভিছের কথা ওদা বার, তাহা একা কোনও চিতীবার্স এর রচনা নর। কিছ আবার, কোনও চণ্ডীদাসই কৃষ্ণীর্ছন রচনার অংশ গ্রহণ করিরাছিলেন, উইলসন সাহেব এমন কথা বদেন নাই। ভাঁছার আছে 'বিভাগতি ও গোবিক शांग' अप प्रक्रिक उन्क की ईटनव है हिन वार्ष () বাদালীবিভাপতির (২) সহিত: একল হইরা ক্বিরাজ

রাষচক্ত দাসের প্রাতা গোবিন্দ দাস নামধারী প্রসিদ্ধ (বাদালী) পদ-কর্ত্তার কোনও প্রস্থ প্রথমন করা অসম্ভব নর। 'গোবিন্দদাস ও চণ্ডীদাসের' কৃষ্ণকীর্ত্তন, ইহাও প্রমাণ থাকিলে মানিতে কট হইত না, কারণ সেহলে 'চণ্ডীদাস' দাঁড়াইতেন 'দীন চণ্ডীদাস',—নরোজম ঠাকুরের শিষ্য। কিন্ধ অনন্ধ-নামা বড়, চণ্ডীদাসের 'কৃষ্ণকীর্ত্তন'; ইহা স্বীকার করিতে মন চারনা, একান্ধ প্রমাণাভাব। কে জানে, হয়ত প্রক্রত 'কৃষ্ণকীর্ত্তন' একদিন বাহির হইতে পারে, হয়ত তথন দেখা যাইবে, উইলসন সাহেবের উন্তিই ঠিক। যদি সে দিন আসে, তবে বেমন বিশ্রাট ডেমন লক্ষা। তৎপূর্ব্বে বড়ু চণ্ডীদাসের কাব্যের নাম সোজাহ্যক্তি 'কৃষ্ণনস্বল' পরিণত হইলে, এ সক্ত আশক্ষা থাকে না।

কিছ বড়াদন পরিবর্ত্তন সাধিত না হর, ডড়াদন ক্রঞ-कीर्छन' नाम हिनादह । अहे ज्यभूसं श्रष्ट्यानि धतिका ज्यानक গবেষণা বাছালা মাসিক ও জৈমাসিকের পূর্চা ভরিরাছে। অসীম বৈৰ্ব্যশালী না হইলে সে সকল পড়িয়া উঠা ছন্ধর, অঞ্চল। তথাপি ভভ। মারের পদ দেখিভেছি. এই প্রস্থানি সম্বন্ধে এবনও বছ বিবন্ধ অনালোচিত রহিয়া গিয়াছে। এমন না হইলে গ্রন্থানিকে অপূর্ব জান করিতে বাধিত। বর্ত্তমানে বে বিষয়টা আলোচ্য, ভাহা রুঞ্কীর্ত্তনে সামাঞ্জিক ভব্য। কবির বুগের সামাজিক ইতিহাস আনিবার আর বিতীর অবলখন নাই। এ কামণে আলোচা বিবরের অক্সমণ্ড দীকার করিছে क्यायखेत चंत्रार्थहें भूतां स्हेर्स হর। ক্লকীর্ডনের পূহীত, এবং অধিকাংশ ভাগ কৰিয় অকপোলকনিত। কিছুটা হয়ত ভাষায় কেশে প্রচলিত যাখা ক্রকের কাহিনী হটতে পদা বাহা **ইউক, কুফলীলা** এছের **উপজীব্য** क्रेटन्ड, क्वि क्रामीश्रानिक क्राम निरंकेत सूर्वत छ रत्रापत

⁽³⁾ H. H. Wilson's 'Religious Sects of the Hindus,' Works, Vol., L. p. 169.

[्]रांक्) आदिकानाविक निवासी, अन्तन, नुष्टं केन्ट्रका, केन्क्रिका अवैधा। १

সমাজ-চিত্রের কিছু কিছু আভাগ দিয়া ফেলিয়াছেন। তিনি অবস্থা কাব্যের খাতিরে স্থানে স্থানে অত্যক্তি করিরাছেন, স্থানে স্থানে অলীক ও কারনিক কথার অবতারণা করিয়াছেন, অলোজিও করিরাছেন। এ সকল বাদ দিরাও, গ্রাছে কবির সমাজের কৃতকগুলি ঠিকানা পুঁজিরা পাওরা যার।

বাহা পাওরা বার, তাহাতে অভিনবদ বড় বেশী নাই। থাকিতেও পারেনা। কারণ, কবির বুগ এমন কিছু অক্সাৎ উড়িরা আসে নাই। সে বুগে বালালার সামাজিক জীবনের ধারা বেরপ ছিল, তাহা অনেকটা তদবস্বার পূর্বেও ছিল, পরেও আমূল পরিবর্তিত হর নাই। পূর্বের জ্ঞান বংকিঞ্চিৎ। কিছু পরবর্তী বুগের সমাজের রীতি-নীতি, আচার ব্যবহার, বেশ-ভূষা ইত্যাদির সন্ধান প্রাচীন বল সাহিত্যে কিছু কিছু মিলে। তাহার সহিত তুলনার ক্ষ্ণ-কীর্ত্তনের সামাজিক তথাগুলি বেন অনেকটা জানা-জানা মনে হইবে। কিছু তাহাতে হানি হর নাই।

সামাজিক জীবনের আদর্শ কি ছিল, ভাহা কবি গংক্তিতে বিগরীতার্থে প্রকাশ নিয়োক ত কয়ে ক করিয়াছেন : "কনিটে লংখিব জেট হুজা হুঠ (হুট) মনে। প্রবল হৈজা হয়ে লংঘিব ব্রাহ্মণে ॥ পুত্রে বাপ লংঘিব শিষ্য अक्रमान । भूगा मश्चिव कान क्याँ। भाभ भान ॥ त्मवाक শংঘিব প্রভু নারী নিজ পতি। আপনা মজারিব ব্রভ লবিংজা সতী॥ শরণ ভনের লোকেঁ লংখিব পরাণ। দাতাত সংখিৰ আপনেৱি দিখা দান । সৰ বিপরীত হৈব রাধা ছোলার কালে।" (পঃ ১৭৩)। স্থাক এই আদর্শ-চাত হইলেও ফলে পৃথিবী অভাধিক পাপভারাজাভ स्टेल, "अका तम स्तित्व देखा स्तिव भागे। (,লজ্জন) সমাজে^{*} হরিব সভাবাণী ৷ কপিলা হরিব কীর নত বস্ত্ৰতী। ঋৰি তপ হয়িৰেক প্ৰিত ক্ষতী।" (পু: थे)। अन्य शहे, "बचन कविया दव कहिरमध विधी। গাপ ছবিলে কোণ কাকে নাহি সিধী (সিদ্ধি)। (পুঃ ०५०)। छारा रहेला, कवित्र गुलब ना रुपेक, कवित्र विस्तर शांत्रशाः विशिः (तथा) द्वनः त्राप्ताः कतित्राद्यम्, ध्वरः छाङ्गाद्यः শাপ-পুশ্বের ক্লাক্ত নির্মান্ত করা আছে ৮ পালী ব্যক্তি কোনও মহৎ-কার্ব্যের অনুষ্ঠাতা হইতে পারেনা, "আহর মারিনাঁ। থতিবোঁ। পৃথিবীর ভার। পাপ করিলে দৈ ত নহিব আন্ধার ॥" (পৃঃ ঐ)। পাপ করিলে কি হর ? "হুএ নরকের ফর্ল" (পৃঃ ও৬৪)। আর "পূণ্য কইলেঁ বগ্য আইএ" (পৃঃ ঐ)। সে স্বর্গ এমন স্থান বেখানে "নানা উপভোগ পাইএ" (পৃঃ ঐ)।

কৃষ্ণভক্তকানের অন্ধিনে মুক্তি কিংবা হুরপুরে স্থিতি (পৃ: ১২০)। তাঁহাকে স্বরণ করিলেও পাপ বিমোচন হর,—
"বে দেব স্বরণে পাপ বিমোচনে" (পৃ: ১৯১)। দেশে
প্রীয়ামচক্রের পূজা প্রচলিত ছিল, শুভকার্ব্য সম্পাদনের পূর্বে
তাঁহার বন্দনা করা হইত, "বন্দিঝা সব দেবগণে, বড়ারি
প্রীরামচরণে" (পৃ: ১৫)। মনস্বাম পূর্ণ হইবার আশার
নারী চণ্ডীরও পূজা করিত; বড়াই রাধাকে বলিতেছেন,
"বড় বন্ধন করিমাঁ, চণ্ডীরে পূজা মানিমাঁ, তবে ছার পাইবে
দর্শনে" (পু: ৩৪১)।

ভড়বার্য আরম্ভ করিবার পূর্বে শুভ তিথি, বার, ক্ষণ বিচার করার প্রথা ছিল (পৃ: ১৫)। অতীট সিছ হইবার বাছার লোকে গিরা কুশক্ষেত্রে বিধিমত দান-খান করিত, পুছর-তীর্বে দান করিত, কেদার-ক্ষেত্রে মহাদেবের শির ম্পার্শ করিরা অর্চনা করিত, এবং বদরিকাশ্রমে ও বটেখরে ভপতা করিত (পৃ: ২১৫)। স্থতীর্বে সান ও তপ করিলেও —ক্ষিত্র ফলগাতের আকাজ্জা করিত, বিশেষত: নারী পুরুবের প্রেমলাতে সমর্থ হয় এরপ বিখাস ছিল, "কে না স্থতীব্দে দান কৈলা খন্ত নারী। যা লঞ্জা স্থরিক তুঁজরে সুরারী" (পৃ: ৬৮৭); "কে না স্থতীধ্দে তপ কৈল ভাগ্যমতী। বে (বে ?) নারী কাছের সঙ্গে করে স্থরতী" (পৃ: ২১৫)।

ভৈত্তব-পদ্তনে, অর্থাৎ কোনও শিবক্ষেত্রে গিরা গড়াগড়ি করিয়া (পৃঃ ৭৬), বা বারানসী গলন করিয়া (পৃঃ ২৮২) লোকে ক্লুত পাণের প্রারশ্চিত করিছে। গলার কলনী বাহিরা গলার প্রবেশ করিয়া ("গলাকলে পৈস গলে কলনী বাহিনা" পৃঃ ৭৬), নিকের গারের মাংস কাটিয়া সাগর-সক্ষে মুকর প্রাড়িতিকে থাওরাইয়া ("সাগর সক্ষে দিক্ষা" পুঃ ২০০০), অধ্বা বারাণদী, গোলাবরী, সাগর-সন্ধন প্রকৃতি কানে পিরা ভক্ত চাপ করিয়া ("বাইবোঁ বারাণদী কিবা গোলাবরী, করিবোঁ তক্ত ভেআগে, সাগর সন্ধনে তকু ভেলাগিবোঁ" পৃঃ ২৮৯), ভবে আবার পাপের প্রার্থিত করা ইইচ। মনের কঃশ অসহ বোধ হইলেও কথনও কথনও লোকে অনলকুণ্ডে ব'গে দিরা ("আনল শরণ কিবা করিবোঁ" পৃঃ ২৮৯; কিবা মরেঁ। আনলে প্রিঅঁ।" পৃঃ ৩১৫; আনল কুণ্ড কিবা তক্ত ভেলাগিবোঁ" পৃঃ ৩১৮), বিব থাইরা ("কাক্ত লাগির্বা। কিবা বিব থাইঅঁ। মরিবোঁ।" পৃঃ ৩১৮), গলার পাথর বাধিয়া জলাশরে প্রবেশ করিরা (গলাত পাথর বান্ধি দহে পইসওঁ" পৃঃ ৩১৫)—ইত্যাদি প্রেকারে আন্তর্ভ্যা করিত। অন্তর্ভ্যার এই সকল পত্বাগুলি লোকের সাধারণতঃ আবা। ছিল।

সংসার-বিরক্ত নারী মন্তক মুগুন করিরা বোগিনী সাজিরা দেশান্তরী হইরা নানাস্থানে ও ভীর্থে পরিজ্ঞমণ করিত ("মাথা মৃগুিজ"।, বোগিনী হল"।, বেড়ারিবো নানাদেশে" পু: ৩৫০; "মৃগ্রিম"। পেলাইবো কেশ ভাইবো সাগর, বোগিনী রূপ ধরী লইবো দেশান্তর" পু: ৩০৬; "বোগিনী রূপে মো দেশান্তর লইবো পু: ৩১৮)। পুরুষের পক্ষে দেখিতেছি, তাঁহারা ক্রন্ত চিন্তা করিত, অথবা বোগ ধেজান' করিত।

ক্ষমান্তর, কর্মকল, অদৃষ্ট প্রভৃতিতে কবির বৃগের
বালালীর প্রগাঢ় আছা ছিল, কারণ এসকল বিবরে কবি
বাহা লিখিলছেন তাহা সাধারণের কেখিলাও ওনিরা। কবি
প্রথমন্তর "পব নোর ক্ষরদের কল" "পুরুষ জনমে কৈল
কয়নের কলে" ইত্যাদি—উজির প্রয়োগ করিরাছেন। তাহার
ক্ষেমের কলে" ইত্যাদি—উজির প্রয়োগ করিরাছেন। তাহার
ক্ষেমের করি হাজে (বিশ্বার রাজিভে) এই কারালিশি প্রভাত
ক্রেমের বর্চ রাজে (বিশ্বার রাজিভে) এই কারালিশি প্রভাত
ক্রেমেন। ক্ষান্তরে ভাল ও ব্রাক্ষান্তর হাজেবি প্রভাত
ক্রেমেন। ক্ষান্তরে ভাল ও ব্রাক্ষান্তর হাজেবি বিশ্বারা
ক্রিটাছে ক্ষনেক হাল নিথিরাজনেক (ক্ষনভাত্রার ক্ষরণে বিশ্বারা
ক্রিটাছে ক্ষনেক হাল নিথিরাজনেক (ক্ষনভাত্রার ক্ষরণে বিশ্বারা
ক্ষরণান ক্রিটারেশি প্রতিন্তর বিশ্বার ক্ষরণান ক্ষরণা

অবিধি থাকেনা, কোনও গনোরবই পূর্ব হরনা ("করলেনা বওরত, ভার জরমত, তেঁবা ছখিনী মোর্জ । ললাট লিখিত বঙ্গন না জার, না ছাড়ে নালের পোর্জ পু: ৩৮; কিবা পুরুব জরবে বঙরত কইল আছে, তার ফলে কাহাঞি হারারিলোঁ, পু: ৩৩৩; "পুরুব জরমে বিবা বঙরত কৈল। তে কারণে যোর মনোরথ না পুরিদা পু: ৩১৪)!

মন্ত্রে-তদ্বেও লোকের গভীর বিখাস দেখা যার। সংজ্ঞাহীনা রাধিকাকে ক্লেড 'বেজান করিছাঁ' বাড়িবার (পৃ: ২৮৯) ও ক্লেডে 'নিন্দা-(নিজ্ঞা) উলী' মন্ত্রে রাধার নিজিত করিবার (পৃ: ১১০) প্রচেষ্টা ইহার জলক্ত প্রমাণ।

কবি নিজের যুগের বে সংখারগুলির উল্লেখ করিরাছেন, ভাহা বিদিত হউক অবিদিত হউক, উল্লেখবোগ্য। সাপের মাধার ধঞ্জন দেখিলে দ্রস্তা রাজপদ পার (পৃ: ৭০)। বলপূর্ণ ঘটে 'নগল' চিহ্ন দেখিলে কার্যাসিদ্ধি হইবার ष्माना बादक (१: ००१)। नाम ब्राविशंत नमत दक्ष हैं। हि দিলে, বা টকটিকির পতন হইলে (জিঠি), বা অন্ত কোনও রূপ বাধা উপস্থিত হইলে, সে সন্তানের ফুর্ডাগ্য (ইকালিনী মাত্র মোর নাম খুইল রাধা। হাছি ভিঠা কেছো ভাত না দিল বিরোধা" পঃ ১৬)। বাত্রাকালে ইাচি, মিটি ও উবট (চরণাঞ্জে আখাত) বিমাদির পৃর্কাহ্চনা ("কোণ আফুড খনে পাত্ম বাঢ়ারিকোঁ। হাঁছী ভিঠা আরর উরট মা ষানিলে"।" পু: ৩১৮)। নারীর বা সঞ্চিত্রের শুক্তকলসী ৰাইয়া অত্যে গৰন, বাষের শৃগালের দক্ষিণে প্রস্থান, পথে শাকুন-শান্ত্রে-অভিজ্ঞ-ব্যক্তি (সগুণী) দর্শন, হতে নরকপাল ধারণ করিয়া যোগিনীর ভিক্ষা প্রার্থনা, ক্ষমে ভাও দইরা ভৈলকারের গমন, ওক ভালে উপবিষ্ট কাকের শস্ত্র— ইভাষিও অণ্ডত লক্ষ্য। ভারমাণের (ভক্না) চতুরী রাজিতে জলের মধ্যে হরিতালী চন্ত্র (মইচন্ত্র) ক্রেবিলে পূর্ব কলসীতে হাত ভরিলে, গুরুত আসনে গিয়া বসিলে, ভূমিতে জলের আধর জাটিলে ও ধণ্ডবিচনীর (সংকশ্ বিজ্ঞান্তাবিশ্বীয়) পা'পায়ে লাগিলে বিব্যা জগৰাৰ বা কলঞ রটে (ব্রিডালী ক্রা কেবিলে। ভার নারেও ্রাব ভরিলে। ক্ষিমা পুরিণ ক্ষমে । জুমিত আখর কিবা ছিবিলোঁ। বলে। विक्रो क्रिक्ट वहान : क्यामांत्र 'कांक क्रक्ट पुरुष शेक्ट है. "कांक्ड ৰানের তিথি চতুখীর রাডী। অল বাবেঁ ছেথিলোঁ যো কি নিশাপতী। পুৱ কলসে কিবা ভরিলে^{*}। হাৰে। তে কারণে বালী চুত্রী দোষসি কগরাথে ॥ · · · · ভরুর আসনে কিবা চাপিঅ। বসিলো। তলের আধর কিবা ভূমিভ লেখিলোঁ॥ থণ্ড বিচনীর কিবা পাত্ম তুলী লৈলোঁ। গাএ। তে কাংণে কাহ্নাঞি বালী চুরী দোবাএ" পৃঃ ৩২১)।

मर्सकारम ७ मर्करम्प मः मात्र थारक। श्राहीन वन সাহিত্যের অক্সান্ত বহু পুত্তকে নানা সংখ্যারের উল্লেখ আছে, ভন্মধ্যে কভকগুলি কৃষ্ণকীৰ্ত্তন-ধৃত কোনও কোনওগুলির সহিত এক, বা প্রায় এক। কিন্তু একত এতগুলি বিবিধ সংখারের সমাবেশ, বোধ করি, অন্ত কোনও বাদালা প্ৰছে দেখা যায়না, কবিকৰণ চণ্ডীতেও নয়।

সমাজে এক-ঘরে হইরা থাকার ভঃটা পুরই ছিল। রাধিকার খাশুড়ী রাধিকাকে হাটে পাঠান না,—প্রতিবেশিনী -- গোরালিনীগণ ক্ট হইরা আসিয়া খাওড়ীকে ভানাইল, "আপণ আপণ বহু (বৌ) হাটক পাঠারিব। ভোদ্ধার বরত অলপাণিনা থাইব"। মাত্র এই কথা করটি শুনিরাই "ভরে আইহনের মাতা। প্রণাম করিবা বুইল তা সন্ধার भाज। कानि रेहर्ल वाहरत त्रांश मधुता नगत" शुः २०२। 🐪

নারীহত্যা করা সমাজে অভীব নিন্দনীয় ও গহিত ছিল এবং দৰ্মাণেকা পাণজনক বলিয়া গণ্য হইড; শিভেক ব্ৰহ্মবধ নহে বার তুল" (পু: ২৮৪); "শতেক ব্রা**ত্মণ আ**র মারিলে গোকুল। বে পাপ সেহো নহে ভিরী বধ ভূল" (পৃ: ২৮২)। জী-হন্তার সপ্তপুরুব পর্যন্ত নাকি অধঃপতিত হইণ (পৃঃ ২৮৪); লোকে দ্বণাৰ **डाहारक हुँहेंड ना, "डिजीविया क्रांकाकि" न, कालांकि**. মোরে নাহিঁ ছো, মোরে নাহিঁ ছো কাহাঞি ·- " পুঃ ২৮২। এমন ভি, ত্রীলোককে বলপূর্বক বাঁধিরা ক্রাখিলেও নাকি 'হৈব ছাতী নাশ' (পু: ২২১)। ব্রীলোকগণ সমরে সমরে এই সকল সম্মান ও হরোগের কিছু কিছু অস্বাবহার সরিতে ছাড়িত না, ত্রীহত্যাক্ষিত পাঁপের ভার দেখাইয়া ভাষারা। পুরুষকে বিজেনের ইফাছবর্তী হইতে বাধ্য করিত, "ভিন্নী বৰ বিবৌ নোল" টোলাডে ष्टेणरह, योग विकायम्नामः भरम^ण्शुर २०६४ हः विकाः साम्

প্ৰদাধৰ, একবাৰ দৰা কৰ, নহে তিয়া বধা দিবোঁ ৰো ভৌদ্ধারে" গৃঃ ০৮।

ক্ষির বুগে বার বৎসরের কিশোরী 'নব-বুবতী,' (পৃঃ ৬০-৬১), অক্তর 'ভর-বৃষ্ডী', পৃঃ ১০৯। ব্রহ্ম বৈষ্
র্ভ্ত পুরাণের चार्यनिक वा वजीत अर्कदर्शक दांधा वांत्र वर्शतहरे 'व्हित-যৌবনা' (শ্রীকৃঞ্জন্মধণ্ড, ३२७।३ ; প্ৰকৃতি ৰও, ৩১।६৭—১৮)। বড়ু-চণ্ডীলাস রাধিকার দেহের উচ্চতা মাপিরাছেন আট হাত, "আহুঠ হাব কলেবর ভোর" পুঃ ৫৫। সম্পাদক মহাশয় বলেন, "প্রচলিত বাপর বুগে মানব-দেহের পরিমাণ ৭ হাত ছিল। 'হাথ' শব্দে পাণিডল (১০ অন্মূলি) ধরিলে রাধার দেহের উচ্চতা এ।- হাডের কিছু কম হয়।" (ভাষাটীকা, পৃ: ৪৮৮)। কিন্তু সন্দেহ গেশনা। একে কবির ক্লফ্ড ছাপরের নর, কলির অবভার (পৃ: ৩৫৭), তহুপরি 'বর-বৃবতী'র দেহ সাড়ে ভিন হাতের কম করা মোটেই বাছনীয় নয়। এই 'হাথ' অর্থ বিঘৎ বা বিভক্তি অমুমান করি। ভাচা হইলে, সাঞ্চে তিন হাতের একটু বেশীই হয়।

कवि वाधिकांत्र विविध ज्याप विविध ज्यापात्र मित्रारह्म । ষাথার সর্বত্তে 'মুকুট' পৃ: ৩৮, ১৩৩, ১৩৪। অধিকাংশ স্থানই 'সাতেসরী (সপ্তকণ্ঠী) হার', পৃ: ২৮ or, 90, bb, 328, 300, 308, 386, 366, 366 240, কোথাও কোথাও 'গৰমুতী হার', পুঃ ৩৮১, ৯০; এক-হানে 'গুণিজা' (হুড্-হার), পৃ: ১৩৪ ; অপর এক-ছানে 'উদ পুলের হার,' গৃঃ ৩৪১। রাধিকার কর্ণে 'क्रम्म', पृ: ११, ११, ७०, ७४, १४, ३०, ३०४, २८३ ; हेश 'त्रब्दव केंबन', शृह >०, ; । अक्चारन 'स्त्रिक्त । हीत्रक-पठिक) सही', पृ: ১১२:। रहकत जनकात गर्था :-- 'व्याकत ज्यात्त्रां पृथ्व ७४० : 'वांच्य वनवा', पृथ्व ४२, ४४, ०००, ১৫৫, ১৬০, ৭৯২ ; 'রভবে অভিভ ছই বাহ শম'; গুঃ ২৮৭; 'হাতের বাহনীৡপুঃ ১৩৪, ১৪৪; 'ক্সক কলপ', पुरः ১৩६ ः व्यवस्थानिकनः स्वयन्, पुरः १५० ;े (स्वयूत्र', न्यूर ×७१ ुरः पादरः 'वगद्या'द्वाशृक्षः ३०१, :: ১८२ व्या व्यावस्थात्वः अस्रि "कनक वृष्टिका कांचा अक् वृत्रहरू", शु: ° ॐ ७, किव देशप्र:सार्व সমূধানন ' করিছে পার্টরিছেছি' নাব অপন্ত এক ইছুলৈ

বাৰতে কৰক চুকী, সুকুতা রতনে কড়ী, রতন কছণ করস্লে" গৃঃ ৩৮১; ইহাতে—আই বৃলি, 'চুক্টি' তথন বাহর
বা উপর হতের কলভার ছিল। রাধিকার হতাকুলিতে
'আকুঠী', গৃঃ ১৩৪, নামান্তর 'সুক্টী', গৃঃ ২৭৯। কটিতে
'কনক কিছিণী', গৃঃ ১৩৪, ২৯২, ৩৮১। চরণে 'কনক
মল্ল তোর', গৃঃ ৩৮১, ও নৃপ্র', গৃঃ ৬২, ৬৯, ১০৪, ১৪৪,
২৮৭, ২৯২; এবং পদাকুলিতে 'পাসদী', গৃঃ
১৩৪, ৩৮১।

অলম্বার ব্যতীতও রাধিকার প্রদাধন কবি অর-বিস্তর বৰ্ণনা করিয়াছেন। প্রায় সর্ব্বভই 'শিসতে (সি'বাডে (সিন্দুর', কেবল একস্থানে ললাটে,—'সিন্দুর স্থর ললাটে', পু: ৬১। নতুবা লগাটে (কুকুম-চন্দ্রনাদি দারা রচিত) 'ভিলক' পঃ ৪৩, ৬৮, ৮৮, ২৭৪। नव्रत कांकन, शुः ১২, ৮৮, ৩৪৭। मूर्य এक श्रकांत्र मूथ-तक्कन, "कर्भृत কম্বরী বোগে, আভর ভাতৃণ রাগে, গন্ধরাংগে রচিল বন্ধনে", পৃঃ ৩০৪। খোঁপা পুস্পমাল্য বিভূষিত। यांना नानाकूरनत, लांनक, शुः १२, २১३; अनित्र, शः ১৬०; मण, गु: ১७১, २১२; मानठी, गु: ১৩১, २১२; প্রলাল, পু: ২১৯; টাপা, পু: ৮৭, ২৭১, ৩৮১; কানড়, প্রঃ ৮৮ ইভ্যাদি। রাধিকার বসন হয় নেভের না হয় পাটের, ভবে পাটের কাপড়ে নেভের (রেশনী) জাঁচল ও ছুই পাদ বা পাড় মাণিকে ৰচিভ, এরপ সাড়ীও কবির बाना हिन (शृ: २৮१)। ब्राधा 'कांकूनी' (कांडूनि) পরিবাছেন, পৃ: २৮, ৩৫ ইজাদি; সে কার্কী 'বিচিত্র'ও वटि, १३ ७), किर-कवि कांकृणित जात्र विभन वर्षना तमन নাই, অৰ্থাৎ এমন কথা কলেন নাই বে ভাহাতে 'পূৰ্বান' বা শুলার-রসাত্মক চিত্র অভিত ছিল। এরপ কাঁচুলি চৈত্রস্থ চৈতন্ত-পরবৃদ্ধের প্রাক্তিন। প্রাপুর কাঁচুলি নর, উভূনী, **ब्यामन अ**ष्ठिक करे विष्युष हरेएक वान् शर्फ नारे। ধ্বনিক্স নাহিত্য হটতে এইরূপ কাঁচুদির নাহান্ত্রা কিছু কিছু विक्रिया (प्रतिहास) स्थापास अन्यामी-वास्त्रहेरवद्य अ**व्हार्ट्स** वर्गनाव বলেল, ্নীয়ছলিয়া লমুবেছে (১) পুর্বহার স্বেধান ন্যান

ক্ষেত্র আনন্দ করে ক্ষকে কোলে করি।" বনরাম দেবীর (চণ্ডীর) কাঁচুলি সম্বন্ধে বলেন, "হৈমকান্ধি ক্ষকালালা কাঁচলি লিখন-----কুচলিরি বেটিড লিখিড পূর্ণরাস-------ছরি-মহোৎসব হইল লিখন কাঁচলি" এবং ইহা নাকি "লেখিডে দেখিতে দেবীর বাড়ে বড় প্রেম।" (২) মাণিক পাঙ্গুলি প্রদন্ধ র্ঞাবন্ডীর কাঁচুলির বিবরণ আরও বিব্যুণ। (৩)

বীতৎস বস্ত কালে ধারণ করার কল সক্ষমে বাণিক পান্তুলিও বলেন, "রঞ্জার রতিকে ইচ্ছা হইল তা দেখে। বর্জাকে বলে শ্বা বিহুচিতে ডেকে॥" বড়ু চঞীদাসের কালে এরুপ অল্পীল কাঁচুলি ব্যবহার প্রচলিত ছিল বলিয়া মনে হরনা, কারণ থাকিলে তাঁহার স্তান্ন কবি উহার অল্প-ব্যর বিবরণ দিতে পরাব্যুধ হইতেন না।

ক্লককে কবি রাঞ্জিকার প্রায় অনুত্রপ অলভার দিয়াছেন। ভাঁহার কর্পে 'রতন কুগুল', পৃঃ ৩৪৬, ভাহা আবার হীরার কড়িত, "হিরাঞে কড়িত রতন কুওল", পৃ: ২৬৯। 'আকদ যুগল', 'রভন কছণ', 'কেয়ুর' পৃঃ ২৬১, ও' বলরা? পু: ৩০২। এক স্থানে উল্লেখ মাত্র আছে, "বনমালা আভরণ ভাহা ভোক দিবো", পৃ: ৩২৪, কিন্তু ক্লকের প্রসাধন বর্ণনার কবি সর্বত্ত 'বনমালা' ভূলিয়াছেন। তৎপরিবর্ত্তে তাঁহার পলার গজমভি হার, "গিএ শোভে পৰুমুতী" পৃ: ৩৪৬। পারে नृशृष, "हज्रान नृशूत क्यूत्र्यू कार् त्रांख" पृ: ৩००, এवर উপস্ত 'মগর বাড়ু' পৃঃ ৩০২, ৩৪৬, বাহা রাধিকারও প্রাচীন বন্ধ-সাহিত্যে এই 'মগর-দেখিভেছি না। থাড়,'র অভাব নাই, নারী ও পুরুষ উভয়ের পর্কে। তাঁহার 'খাখর' যে ভাহারও অর্থ কিছিণী। অবানক তাঁহার 'চৈডক্ত-মললে' চৈডক্তনেবের কটিডে किषिनी विशाहन। (३) व्याकाल भूकरवर किषिनीत वृहोस আরও পাওয়া বাইডে পারে। অতএব, কৃষ্ণশীর্ত্তন ক্ষেমিয়া, "সে স্থালে পুরুষেয়াও বে কিছিণী পরিত, ভাগ their congruences of the

⁽³⁾ कि निर्मित गतिका, की गीननक्स टर्मिन, केर्बन चंक,

र्वि के विक्रविमा मिर्द कुर के के रोग कि का कि मुल्लिक

^{(**(***) !} **対視機 対抗性 かいか** (***) ***

⁽८) नाहिन्यु पश्चित्रकृतः, शृष्ट- २४,८४३ । १११३ वर्षः ।

বোধ হয়-আর কোণাও পাছরা বাহ না"(১) এই সিদ্ধান্ত ঠিক নয়-ঃ

বড়ু চণ্ডীনানের ক্লকের 'মাথে বোড়াচুলা'। বিজয়গুণ্ডোর 'গল্লাপুরাণে'ও দেখি, "পরম অ্লর লথাইর দীর্ফ নাধার চুল'। প্রীকৃষ্ণকীর্তনে ক্লকের মন্তকে খোঁগার বদলে জটা, পৃঃ ৩৪৬, এবং তাহাতেই কুলুমের মালা, পৃঃ ২৬৯, ২৯৫। তাহার দেহও 'চলনে চর্চিত' পৃঃ ৩৪৬, ২৬৯,৩০৯। তা ছাড়া, 'কাললে উল্লল নরন বুগল' পৃঃ ২৬৯, এবং 'চল্লন তিলকে শোভিত ললাট', পৃঃ ২৬৯,৫। কেবল মাধার মুকুট, বি'থিতে সিল্লর ও পারে পাসনীর অভাব।

ক্ষেত্র বসনও নাকি চিত্রে অন্ধিত, "আতি চিত্র বসন পহিজা" পৃ: ২৯২। পুরুবের চিত্রিত বসনের উদাহরণ, বোধ করি, বিরল। কবি একস্থানে ক্ষম্পের বস্ত্রের পরিমাণ দিরাছেন বোল হাত, "হের বোল হাথ মোর পাটোল" পৃ: ২৪২। কবির হাত বিষৎ, পূর্বে দেখিরাছি। নতুবা বিশ্বরের কারণ ছিল বৈ কি।

इक कोईदन ताना होता, मनि, मानिक, मूखा, द्रष्ट, গ্লমতি প্রভৃতির উল্লেখ এত বেশী বে লোকের অবস্থা বংগঠ সক্ষম না হইলে কবির পক্ষে উহা সম্ভব হইত না। এমন কি পোছালিনী রাধা দধি বিক্রব করিতে বাইতেছেন বে, তাহাও সোনার চুপড়ী' ও 'রূপার ঘড়ী' (পুঃ ১৪৩) কইরা; খাট-পালক অন্ত বিৱাট বন্ধ, তাহাও স্ববর্ণে মণ্ডিত (পু: ০০০) করার কথা আছে। হর ত এ সকলের থানিকটা বা অনেকটা কৰির কবিত্ব বা আমাভার নিদর্শন, কিন্তু বেধানে দৈয়াও অন্টেন, নে দেশের প্রামা কবিরও হীরা গ্রুমুক্তা প্রভৃদ্ধি ক্ষমার আসে না। কবি য়াল-সভার থাকিলে অন্তর্গ ভারা **চणिख, किंद्र किति हिलान : क्वान ख∷धारन वा नगरन अक्** वानगी-निवंदात 'रफ,'। ७७ होता मुकाब इफ़ाइफ़ि পদক্ষী নাগিতো মিলে না। 🥶 ক্ৰিয় যুগে বন্ধ-লগনা অবলায় প্ৰিণ্ড হয় আই, ক্লক কীৰ্ত্তনে এ কথাটা অভি স্পষ্ট। প্ৰয়োলন বুৰিলে ভাহাৱা भूक्वरक 'माश्वविद्या' किनारेट्ड, वा अविद्या दीक्षिड, अञ्चन দরকার হইত না। তবে কিনা, কবির রাধার নিইতা ও সংব্যের অভাবত র্থেট। অর্থেবের রাধা কড পাত, কত নরস, কেমন তাঁহার আজ্মন্থম।

কানিত ও গারিত। সুটে-মজুর ডাকিবার বস্তু পুরুষের

বড় চঙীদাসের কৃষ্ণ দেখিরা তৎকালীন পুরুষ-চরিত্র ज्ञामान कहा कठिन। क्रुक्ति र्वातन क्रुक्त ज्ञाम कवित स्टि. এমন কথা নয়: কিছু কুঞ্চার্তনের কমি কুঞ্-চরিত্রের উত্তম দিক্ওলি দেখান নাই। তাঁহার ক্লকে দেব-ভাবের সমাক অভাব রহিরাছে। ক্লফ এক গ্রাম্য, ছঃশীল যুবক, পরের वानिका-वश्व महिछ भर्द-बाँछि প্রেম করিরা বেড়াইডেছেন। বৃদ্ধিটা বেমন ছুল, ছঃলাহ্দও তেমনই প্রবল। ভগামিও কম নর। ক্রোধ হইলে ডিনি প্রেমিকাকে বধ করিতে উত্তত হন, আবার খ্রীলোকের তর্জনে তরে অভ্যত হইরা উঠেন। মিধ্যা কহিতেও পট। তাঁহার প্রণর ভিকার রীভিও অৱত: এখৰ্ব্য ও ভীতি প্ৰৱৰ্ণন ত আছেই, তা ছাড়া পড়ান —"বোল শভ গোপী গেলা বমুনার ঘাটে। তা দেখিখা কালাঞি পাতিৰ নাটে। খনে করতাল ধনে বাজাএ মদর্খ। তা দেখি রাধিকার স্থিগণে রক[°]।। আর বত বাভগণ আছের কাহাঞি। পতি (প্রতি) দিনে নানা ছালে বাএ সেই ঠাই॥" পু: ২>৩। এ হেন মন্করামি দেখিয়া কোনও নারীই ভোলে না, কবিও বলেন, "তা দে খিখা না ভূলিলী चारेर्जित्र प्राणी।" 'वश्मीचर्रक' कवि क्रकरक এकत्रशकांश्व লং বাজাইয়াছেব। একটা ভূচ্ছ বানী অণজ্ঞ হইলে কুঞ বে কাণ্ডটা করিলেন, বেল্লপ কালাকাটি, হা-ছতাশ, ধে জাধুজি,---শেব পর্যায় উদ্ভম বসন-পরিধান ভ্যাগ্ন, শরীর ছুৰ্মল ইড়ানি-এ সকল সং বাতীত আন্ধ কাহার কৰ্ম হইছে গাছে ? j. ্ৰাহিক প্ৰেষিকা ব্যতীত চুক্ষ করিয়া ভালবাৰ্য আনাইবার বীভি ভিলা বড়াই রাধিকাকে পদতি বেই (१८५०) अतिथा हवास्ता विमायन रेक्टन जानिकरिका गृह be ु "हुपन व्यक्तिन जापा निषक वस्तर" ा: करेबन प्रम शास्त्र कविद्या विभव देश मिन्छि आकाम कवा वर्षक, "नाइड कृत कृति कालाकि पुर २०० : "वन्यात्र वही , धक्री क्रम कड़ि बर्गा क्या कामारा", यु: ১৫१। व्ह्वक क्रम

করিত না। পথে বাটে আগ্মরক্ষা করিকে ভারারা (ভিগ্রুক (১) বাহিন্স পরিবং অনুকা, ১৩০০, বুঃ আন (১৯৫১ - ১৯৮)

এটা একটা ক্ষণার ক্ষার গাঁড়াইরাছিল, সভ্যক্ষরের কৃষ্
কেহ বুথে বিত না। গৌড়ীর সম্প্রকারের বৈক্ষবেলা কি
করিতেন ? বাহাই করুন, রীতিটা ঐ সম্প্রকারের নিজ্ঞানর ।
নাট ছুঁইরা, ছই কানে হাত দিলা, এবং শিরে হাত দিলা
শপথ কানাইবার পদ্ধতি ছিল, "ভূমি ছুঁইআঁ হাতে পর্যুগত
ছই কানে, এ ভোঁহো কাহাঞি ভোত না ভৈল গেলানে"
গৃ: ১০৩; "হুথ দিআঁ সত্য বলোঁ। শিরে দেওঁ হাথ", পৃ:
০৭০। শপথ করিবার সময়ে লোকে চন্দ্র, স্থা, প্রন,
বর্ষণ প্রভৃতিকে সাক্ষী রাখিত, "বাত বঙ্গণ স্থক্ষে মাধি,
এ বধ দিবোঁ ভোলারে এ", পৃ: ১৫০; "চাক্ষ স্থক্ষ বাত
বর্ষণা সাধী। বে ভোর বালী নিল সে খাউ ছবি আধী",
গৃ: ৩২২।

সাধারণ বেচা-কেনা, লেন-দেন কডির দারা নির্বাহ হইত। কবি 'কাৰ্যাপণ' 'তদা' প্ৰভৃতির উল্লেখ করেন নাই। হাটে পণ্য বিক্রেয়কারী বা কারিণীগণকে একটা শুভ (হাটদান) দিতে হইত। লোকের গমনাগমনের স্থবিধার बन्छ नशीरा, वर्षाकारण विस्मृत कत्रिया, स्थता नोकात বন্দোবন্ত থাকিত। বিক্রেভাগণকে থেয়াঘাটে (কুভাঘাটে) এই নৌকা ব্যবহারের জন্ত, কোন কোন জিনিসের নিমিত্ত একটা তক দিতে হইত। এই বে সব তক্ত, ভাহাও কভির বারা আদার হইত। কবির কথার মনে হয়, রাজ-কোবে অর্থাভাব না ঘটিলে, উচা অনেক সময় মোটেই আলার করা হইত না। খাটে ওজ-সংগ্রাছকদিগকে গিয়া ঘাট ইঞারা শইবার অনুমতি-পত্র লইতে হইত। এক একজন ব্যক্তি একাধিক বা অনেকগুলি ঘাট ইজারা লইতে পারিত। তাহাদের "মহাদানী" বলিত। ভাছাদের निक्टि अक्टी 'लक्षि' बाक्कि, त्यांथ हव, त्यांग बाक-बन्नवान হইতে এনত্ত হইত। এই পজিতে ভক্ত গংগ্রাহকের নাম, তৰবোগ্য বছর (দান বধুর) বর্ণনা, ও কোন বছর উপর কি পরিমাণ শুক ধার্বা হটবে তাহা নির্ভারণ করা থাকিত। ত্বসংগ্রাহ্কনিগের নিকটে এক্থও বড়ি বাক্তি, ভদারা ভাষারা সাটতে লেখা প্রাক্তিরা স্করে বিনাবটা করিবা শইত। বাহারা এই লেখার হিসাব বুবিত, ভাহাদের ভাহা পদীক্ষা কৰিয়া বেৰিবার অবোগ বেওয়া হইত। এই প্রবোগ সম্ভবতং অধিকায়-গত। পথ-খাট তেমন নিরাপদ ছিল না, 'বাটোরার' প্রেকৃতিয় তর ছিল। বলা বাহলা, তাহারা স্থবিধা পাইলেই পথে-বিপথে লোকের নিকট জোর বা প্রবিশ্বনা করিয়া বাহা পাইড, তাহা আচার করিয়া লইড।

কৰি পুৰুবের ছই প্রকার থেলার নাম করিবাছেন, ' (৮) গেণ্ডুআ (গেণ্ডু, কুন্দুক, কাঠের বল), পৃঃ ৩০৪, ও (২) চাঁচরী, পৃঃ ৭৯। সম্পাদক মহাশর চাঁচরীর অর্থ ধরিরাভেন, "দোলপর্ফো অনুষ্ঠিত অর্থাৎসব"। কিছ "পএর মগড় থাড়ু মাথে ঘোড়াচুলে, চাঁচরী থেলাওঁ মোএ বম্নার কুলে", এই বর্ণনা হইডে মনে হরনা, ইহা কোনও সমর-বিশেবের উৎসব। ইহা বার-মেসে

শীরক্ষীর্তনে ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রির ও শুদ্র বাতীত, বেল (বৈছ), আচারিক (আচার্যা বা ব্যবহাপক দৈবক্ত), সঙ্গী (শাকুন শাল্পে অভিক্ত), বণিকার (বণিক), ঝালিরা (ঐক্রকালিক), গরুড়ী (বিব-বৈছ), বাদিরা (সাপুড়ে), নাপিত, কুস্ক কার, তেলী, কান্টারী (মারি) গ্রেছতি বৃত্তিগত কাতির উল্লেখ আছে। সাধারণ ভিখারীর এবং খাপড় বা নরক্পাল হল্তে বোগিনীর ভিক্ষা করার ক্ষান্ত আছে।

ক্ৰির বুগে মুসলমান রাজা অন্ত্র-জাইন প্রথর্জন করেন দাই, কাজেই কবি নির্ভয়ে তাঁহার ক্ষুলীলাত্মক কাব্যে শর, ধয়ু, কামান, ত্রিশ্ল, কুপাণ, টাকার, নালিক-ব্রু, ঢাল (জাড়ন) প্রভৃতি অন্তের উল্লেখ করিতে পারিরাছেন।

কৰি গণক ৰারা রাধা-ক্রকের নামকরণ করান নাই।
বরঞ্চ রাধা বলেন, "কালিনী মাঞ মোত নাম পুইল রাধা"।
পরবর্ত্তী কালে গণক ঠাকুর এই কার্যাটর ভার লইরাছিলেন,
জনেক সমর দেখা বার। বধা, কবিকরণ চগুডি, "গণক
জাসিরা নাম পুইল কালকেতু। গণকেরে দিল দান
পরামার হেতু ॥" (১) জীশান নাগরের 'অবৈত-প্রকাশে',
"বধাকালে কুবের জ্যোভিবি জানাইলা। কমলাক নাম
ভান বাছিরা রাধিলা।"(২) বাদিক গাকুলির 'বর্ত্তমন্তন',

^{...(&}gt;) जनवन्त्र नवकारवत्र गर, गृः >>1

⁽२) व्यवम चयाम, गृंह ৮

শ্রেহবিক্রে ডেকা। থুল স্হিচক্র নাম। (১) এমন বি, ক্রিবালী রামারণেও, "চলিলেন দশরও পরম কৌতৃক। ভিন বরে দেখিলেন চারি প্র মুধ॥ ভিন বও বেলা হৈল গণকের মেলা। ধড়িতে গণিরা চাহে শুক্তমণ বেলা। ইংলালি।

ক্তুত্তিবাসী রামারণ ও শ্রীকৃষ্ণকীর্ঘন আরও চুই এক विवरत जूननीत्र। वज्रु ठ शीमांग नात्रोटक (तांशांटक) অবওঠন দেন নাই। তাঁহার কাব্যে রাধা ও অপরাপর নারীগণ দল বাধিরা দিবালোকে রাজপথে হাসাহাসি করিরা 'ৰঙ্গণ' গান গাহিতে গাহিতে চলিতেছেন, "চিন্তের হরিবে সৰ গীত গাএ." পু: ২০৮; "জারিটে হর্ষিত মণে গারিতে মদল", পঃ ১৪৪। এরপ দৃষ্টার অবশ্র পরবুগের সাহিত্যেও প্রচর মিলে, কিছ সে ঘূগে সমাজে, অন্ততঃ উচ্চপ্রেণীর ভিতরে, খোন্টা বেশ আসিয়া পড়িয়াছে। বড় চণ্ডীদাসের কালেও দেশে বোন্টা চলিত কিনা সন্দেহজনক। ক্বজিবাস কিছ বাবণবধের পর সীতাকে চারিদিক আচ্চানিত চকুর্বোলে চড়াইরা রাম-সম্ভাবণে নিরাছেন, "রাম সম্ভাবণে সীভা চতুর্দ্বোলে চড়ে · · নেতের বসনে দোলা ল'রেছেন (बर्फ ।"(०) वर्फ, क्वीमान बांधांक नानिकांत कांनछ অলভার দেন নাই. ক্লডিবাদ সীতাকে 'বেসর' দিয়াছেন "নাকেতে বেশর দিল মুক্তা সহকারে।"(৪) ব্রহ্মবৈবর্ত্ত পুরাণে নাগার গলমুকা, এবং সম্ভবতঃ নোলকেরও, উল্লেখ আছে। পঞ্চদশ শতাখীর পরে ইরাণ দেশ হইতে এদেশে नामिकात जनकात जातक स्टेगारक, धरे मठनाम (१) পুরাশধানিকে বোড়শ শথামীতে টানিরা জ্ঞানিবার অপ্রতম বৃক্তি হইরাছে(৬)। কিন্ত ক্ষতিবাস কিছুডেই পঞ্চৰণ শভাষীর পরে আদিতে পারেন না। ক্রম্বিবাদের বয়স কত ? মনে হইভেছে, বিজ্ঞাপুর আদাবাড়ীতে দক্তক-ষাধ্ব দশর্থ-দেবের ভাত্রশাসন(৭) আবিষ্ণুভ হইরা এ প্রশ্নের মীমাংসা অনেকটা স্থপাধ্য করিবাছে। ক্রভিবাসের আত্ম-বিবরণীতে বে বেদাছক মহারাকার পাত্র ভাঁহার পূর্বপুরুষ নরসিংহ ওবা ছিলেন বলিরা কথিত হইরাছে, তিনি ছিলেন বলের (পূর্ব-বলের) মহারাজ। भागत्नत्र मञ्च-माध्यक क्रिक त्मरे श्रात्नत्ररे व्यथीयत्र। ক্রন্তিবাদের আত্ম-বিবরণ একেবারে ভূরা ও ক্রত্রিম না হইলে, এই 'বেদাত্বর' ও 'দত্ত-মাধবের' অভিনতার আপাতদৃষ্টিতে বিশেষ সন্দেহের কারণ দেখিতেছিনা। দমুজ-মাধ্ব খুষ্টীয় ত্রয়োদশ শতাব্দীর শেষার্ছে জীবিত ছিলেন, এরপ অনুমানের হেতু আছে। নরসিংহ ওবা इटेट कुखिराम ठाविभूक्व व्यथ्यन, अरः माधावन गर्ननाव, এক শতাব্দীতে চারি পুরুষ। তাহা হইলে, চতুর্দশ শতাব্দীর শেষার্ছ হইতে পঞ্চলশ শতান্ধীর প্রথমার্জ পর্যন্ত ক্রজিবাসের সমর। অভএব উক্ত মতবাদের দেরিলা প্রকাশ পাইতেছে। বদি গণক বারা নামকরণ, নাগিকার অশহার, আবরু প্রভৃতি मिथिया वक् ह्वीमारमत वस्म निर्दादन कविट्ड स्त्र, कृद्व ভাঁহাকে কৃত্তিবাসের পূর্ববন্তী মনে করিতে হয়। কিছ ক্লড়িবাস ৰজীৰ আদি ভাষা-কৰিব যে আসনে প্ৰতিষ্ঠিত আছেন, তথা হইতে তাঁহাকে স্থানচ্যত করা বার কি ? ইহা অসমগাহসের কার্য্য ভাবিলে, উভয়কে প্রায় সৰ্যাদ্যিক মানিডে হয়, এবং ছানের ভিন্নতার উভরের বিৰয়ণের ভিন্নতা খীকার করিতে হয়। আর ধনি বৃদ্ **ठछीशांत्ररक कृष्टि**वारतत शरत अञ्चलान कवात व्यादाकन स्त्र, তবে সে কেতেও সহল উপায় আছে, কৃতিবাসী বামানৰ

প্রকলি প্রাক্তির।

^{(&}gt;) 75: 22

⁽२) जाः गीरमणस्य त्मरमद मर, ३०००, गृः ७०

⁽e) ল্বাকাও, ঐ. পু: er>

⁽⁰⁾ के, चारिकाल, गू: >1

⁽ह) खबामी, २०००, गृह १२०-१२४

व्यक्तियः। **व्य**निमिनोशः **मानस्य**

⁽e) winest, seen, 9; 24

^{ं (}वें) क्षेत्रक्षक् उक्के लेगीय गृह नेम्रीमा

ঘরহারা পরবাসী

क्रमीय छेम्हीन

ভেবেছিন্থ আমি আর কোনখানে বাঁধিবনা পুন ঘর, আর কোনখানে খুঁ জিতে যাবনা আর কোন অস্তর। তোমাদের দেশে ছদিন ঘুরিয়। চ'লে যাব পরবাসী, সাথে নিয়ে যাব নিজহাতে গড়া আমার বাথার বাঁশী। বাতাসে বাতাসে কুড়ায়ে ফিরিব অজ্ঞানা ফুলের ভ্রাণ, ছায়ায় ছায়ায় আঁচল বিছায়ে শুনিব পাথীর গান। নদী তীরে তীরে বালুর আখরে লিখিয়। বুকের ব্যথা, পড়িয়া পড়িয়া মুছিয়া ফেলিব শেষ হতে সব কথা। দূর বন-পথে গোধূলি নামিবে, ধৃসর গগন পথে সোনার বরণী দাঁড়াবে আসিয়া কনক মেঘের রথে। চরণের তলে সাঁঝ-কমলিনী মেলিয়া গোপন দল. উদাসী বাভাসে হেলাবে দোলাবে রঙিন নদীর জল। আসিবে আঁধার বন-পথ বেয়ে, তাহারি আঁচল ছায় ঝিল্লীর তানে ঘুম পাড়াইব মোর যত বেদনায়। কে তোমরা ভাই, ডাক দিলে মোরে ঘর-হারা পরবাসী কেন ভাই সম আপনার হয়ে কাছে এলে ভালবাসি।

তোমর। আজিও ফুলের জগতে ফিরিতেছ হেসে খেলে,
বৃঝিতে শেখনি পরাণ সঁপিলে পরাণেরে নাহি মেলে।
তোমাদের চোখে আজে। রাঙা আলো, আড়ালে অন্ধকার
চিরবিশ্বত সীমাহীন রাভি, খোজ নাহি জান তার।
জনম ত্যা কাঁদিছে পরাধে, শক্তি নাহিক ছায়,
বাছর রাখন বড়ই শিখিল কারে বাছি বরা বায়।
চিকল বেনে চলিয়াছে পথে বাজায়ে বিবের বালী,
বনের হরিণ কাঁদে পথে পথে বাজায়ে বিবের বালী।

হেপায় শুধুই লবণ সাগর, নাহি তৃষ্ণার বারি,
তৃষিত মান্ত্রৰ সমূখে হেরিছে মরীচিকা সারি সারি।
কোপায় তৃপ্তি, কোপা সান্ত্রনা, কোপায় মরক্তান!
চিরপথহার। কাঁদে বেছইন, কাঁদে তার বুনো প্রাণ।
সাত সাগরের তৃষা আছে যার বিন্দুরে লইবার,
কুপণ বিধাতা এ জগতে হায় ক্ষমতা দেয়নি তার।

অনেক ভূলিয়া অনেক শিখেছি তাই পুন ভূল ক'রে
ক্ষণিকের বাসা বাঁধিতে চাহিনি আর কারো খেলাঘরে।
তবু কেন মোরে ডাক দিলে ভাই, কাঁদে মোর ভিক্ন হিয়া!
হয়ত আবার ভূল ক'রে যাব মন দিয়া মন নিয়া।
হয়ত আবার ভূল করে ভাই, বলিয়া ফেলিব হায়
তোমাদের তরে আছে আছে ঠাই মোর অন্তর ছায়।
হায়রে মিথা! ঠাই কোথা পাব এতটুকু অন্তর,
শিশির ফোটার ভার সহিবারে ভেঙে যায় যন্তর।
মহাকাল নটা চ'লেছে নাচিয়া গাঁথিয়া ভূলের মালা,
সন্ধ্যা আসিছে, উষসী আসিছে, ভরিয়া রঙের ডালা।
আজ যাহা দেখি কাল তাহা নাই, সময় স্রোতের ধারা
ঘটনার পর ঘটনা লইয়া ছুটিয়াছে গতি-হারা।
কোনখানে কারো চিহ্ন রহেনা, এই ছুর্বেল মন
স্মৃতির শ্বাশানে চিতা সাজাইয়া করিতেছে ক্রেন্দন।

क्रमीय छेकीन



অভিজ্ঞান

উপেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়

50

বেলা তথন আটটা। স্থান এবং কিছু জলবোগ
সমাপন করে সন্ধ্যা আমিনার করে ব'সে ছিল। একদল
কৌতৃহলী বালক-বালিকা ছারের কাছে দাঁড়িরে প্রত্যুবের
এই সহসা-আবিভূতি অপরিচিত অতিবিটিকে নিবিট্টভাবে
পর্যুবেক্ষণ করছিল। অতিবির নাম হামিদা এবং সে
আমিনার বাপের বাড়ির দিক দিয়ে তার একজন দ্রসম্পর্কীর আত্মীরা, সে-কথা সহজেই জানা গিরেছিল;
কিছ এ গৃহের সহিত তার কি সম্পর্ক, কি জন্তে এখানে
সে এসেছে, কতদিন এখানে অবস্থান করবে, এই সব
অবস্থ-জ্ঞাতব্য তথ্যের কিছুই জানা বাজিল না। এ জন্ত
তাদের মনে ঔৎস্ক্রের অন্ত ছিল না, কিছ আমিনাকে
জিজ্ঞাসা করলে সে ধমক দের, বলে, ও আমার বহিন্,
সব দিন এখানে থাক্বে। বা, এখন পালাঃ ‡

ছেলেমেরেদের সজে কি ক'রে একটু আলাপ আরম্ভ করবে সন্ধান মনে তাই জন্ননা করছিল এমন সমন্ব সেধানে আমিনা উপ্রস্থিত হওয়ার ছেলের ফল চুন্ধাড় ক'রে স'রে পড়ল। আমিনা করে প্রবেশ করল, এবং তার পিছনে শিছনে প্রবেশ করল তার দেবর নাসীর,—দীর্ঘ স্থপঠিত দেহ কাভিমান ব্রক।

সহাক্তমূৰে আমিনা বল্লে, "ভাই হামিদা, এটি আমার দেওর নাসীরউদ্দীন, বার কথা সেদিন তোষাকে বলছিলাম।"

আমিনার কথা ওনে সন্ধ্যা গাড়িরে উঠে একবার নাসীরের প্রতি দৃষ্টিপাত ক'রে বৃক্তকরে তাকে মমন্বার করল।

ভাড়াভাড়ি সন্থাৰ এগিনে এবে সন্ধানে প্ৰভাতিবাদৰ ত'নে ক্ষিত্ৰণে নাসীয় বল্লে, "আগনায় নছত বেধেনবাণি নে, আনাদেয়া বাড়ি গানেয় ব্লোচ বিকেছেনৰ স্বিভিট্ আনাদেয়া ও নৌধাগ্যের কবা ।" মাস হই পূর্বে হ'লে একজন অপরিচিভ ব্বক্ষের মূধ থেকে উচ্চারিত এই তন্ত্রভার বাক্যের উদ্ভব্নে সদ্ধা হরত' একটি কথাও বল্তে পারত না, আরক্তর্থে নতনেত্রে দাঁড়িরে থাক্ত; কিব জীবনধারার নিশারণ বিপর্যারের কাছে তালিম নিরে নিরে তার প্রকৃতিও অনেকটা পরিবর্তিত হ'রে গেছে; বল্লে, "সৌভাগ্যের কথা আমারই বল্তে হবে। আপনারা ত আমাকে আশ্রয় দান করেছেন।"

সহনার কথা শুনে নাসীরের মুখে মৃহ হাসির রেখা দেখা দিল, অর একটু মাধা নেড়ে বল্লে, "আপ্রয়দানের কথা আসরা জানিনে, সে আপনার বন্ধ বল্তে পারেন, কিন্ত আপনি দয়া ক'রে আসার সভ্যিই আমরা ধুসী হরেচি।"

আমিনা হাসিমুখে বল্লে, "আশ্রর পাওরার কথাটা একেবারে বাজে মেল মিঞা। আজা, আশ্রর পেরে সেই দিনই যদি আশ্রর ভেলে কলকাভার পালাবার জঙ্গে কেউ ব্যক্ত হরে ওঠে ত' সে কি-রকম আশ্রর পাওরা ভা তুমিই বিচার কর ।"

নাসীর হাস্তে হাস্তে বল্লে। "না, তাকে কিছুতেই আশ্রর পাওরা বলা বার না।"

এক মুহুর্জের জন্ত নাসীরের প্রতি দৃষ্টিপাত ক'রে সন্ধা বদলে, "কিন্ত কলকাভার বদি বেতে পাই ড' সে আপনাকের দরাতেই বাব। কলকাভার আশ্রমণ্ড ড' আপনাকেরই আশ্রম হবে।"

তনে আমিনা বিশ্বিশ ক'রে কেনে উঠ্ল; বশ্লে, "এ ঠিক কি রক্ষ কথা হ'ল আনো হামিলা?—একটা বাঁচার পানী বলি বলে, কয়া ক'রে বলি বাঁচার লোমটা পুলে কেন্দ্রত কেন্দ্রতর উক্তে বাই,—কেনাড্রেড আন্তর ও' আপনালেন্দ্রই আন্তর হবে!—অনেকটা নেই রক্ষণ্

অাষিনার উপনার বৌভিক্তার পুনী হলে নারীর বুছ

নুহ বাস্তে লাগ্ল। কিছ আশকার সন্ধার মুথ ওকিরে উঠ্ল। খণ্ডর কিবা পিতৃগ্রের আশ্রের অবিলবে কিরে পাবার জন্ত তার মনে এমন একটা হুর্কার উদ্ভেজনা জেগে উঠেছে বে, তার বিরুদ্ধে স্থশান্ত পরিহাসের মিথা কথাও বেন সে বরলান্ত করতে পারে না। মহবুবের গৃহে প্রথম দিকে বথন পরিজাপের বিশেব কোনো সন্তাবনা ছিল না, তথন উদ্ভেজনাও এডটা ছিল না; কিছ সন্তাবনা বৃদ্ধির সঙ্গে সজে চিন্তের চাঞ্চল্য বহুগুলিত পরিমাণে বেড়ে গিরেছে। হুলুর সাগ্রের প্রায় স্বটাই পেরিয়ে এসে এখন অতি আরের জন্ত মন ধৈর্য মান্ছে না, মনে হচ্ছে তরী ভেড়বার প্রেই ভীরে লাফ্রির পড়ি।

সভ্যার মূথে চিন্তার কুক্ষাটকা লক্ষ্য ক'রে আমিনা ভার মনের উদ্বেগ বুঝ তে পারলে। বল্লে, "ভর নেই ভোষার ছামিদা, খাঁচার দোর ত' খুলে দোবোই, ভা' ছাড়া দেশান্তরে ভোষার সভ্যিকার আশুরে ভোষাকে রেথে আস্ব। এখন একটু ধৈর্য ধ'রে মেজ মিঞার সজে গর-টর কর, আমি ভঙক্কণে একটু-কিছু মূথে দিরে আসি।"

আমিনার কথা শুনে সন্ধা বাস্ত হ'রে উঠ্ল; বল্লে, "ভূমি এখনো কিছু থাওনি ভাই আমিনা?—বাও, বাও, আর ছেরি কোরো না।"

"এই এখনি এলুম,—-বেশী দেরি হবে না।" ব'লে আমিনা লঘু ক্ষিপ্রাপদে বর থেকে বেরিরে গেল।

আমিনা বতক্ষণ ছিল ততক্ষণ তাকে মধ্যত্ব ক'রে সদ্ধা।
এবং নালীরের মধ্যে এক-আগটা কথাবার্তা চল্ছিল,
কিছ সে চ'লে বাওরার পর এই সভপরিচিত হাট তরুণ
ভরুণীর পক্ষে কথাবার্তা চালানো কঠিন হ'রে উঠ্ল।
ন্রপরিচন্নের সজোচ কথোপকথনের মধ্য দিবেই তরুল
হ'রে ভেলে চ'লে বার, নীরবতা ভার পথে বাধা ভাই
ক'রে ভাকে বাড়িছে ভোলে। ছভারাং একটা রার্লী
কথোপকথনের প্রণাভ ক'রে নালীর এই অক্তিকর
রৌদের অবসান করবার চেটা করলে। বল্লে, "কাল রাজে
গ্রুর গাড়িতে আস্তে আগনার পুবই ক্লাই হরে পাড়তর।"

সদ্ধান নাথান নেছে: সুহজনে ্বপ্লে; "নোটেইনা; জারি পুরুই স্থান্তাবে : এনেছিলান:। : : কট ্ববেছিল: জাগনার দাদার ; তিনি প্রায় সমস্ত রাতই গাড়ির পিছনে পিছনে টেটে এসেছিলেন।"

সন্ধ্যার কথা ওনে নাসীর হাস্তে লাগ্ল; বল্লে,
"আহ্বা পাড়াগেঁরে মান্ত্ব, এটুকু পথ ইটিতে, বিশেষত
রাত্রে ঠাগুর ঠাগুর ইটিতে, আমাদের কোনো কটই
হর না। গাড়ি-পাকী জেনানাদের জক্তেই ব্যবহার হয়।
আমরা পুরুবেরা গাড়ির আগে পিছে ড' চলি-ই, আবার
সমরে সমরে গাড়ির উপরে উঠে গরুর ল্যাক্ মল্তে
মল্তেও চলি।" ব'লে উচ্চত্বরে হেসে উঠ্ল। তারপর
কণকাল চুপ ক'রে থেকে বল্লে, "আপনারা বড়মান্ত্র,
জুড়ি গাড়ি মোটরকার চড়া অভ্যেস্,—গরুর গাড়ি চড়তে
নিশ্চরই আগনাদের কট হয়।"

তনে সন্ধ্যা অবক্ষম বেদনার দীর্ঘবাস পরিত্যাপ করনে। হার রে ! কোথার বা কুড়ি গাড়ি, আর কোথারই বা মোটরকার! সে-সব ত' একরকম ভুলেই গেছে। সম্পদে-সম্মানে নন্দিত তার পূর্কেকার সহজ স্ক্রমর জীবন, সে ত এখন অতীতের স্থৃতি ! বে কল্বিত গ্লানিকর অতিখের মধ্যে তার দেহ-মন পলে পলে গলিত হ'রে উঠ্ছিল, গরুর গাড়ি ক'রে তা থেকে দ্রে পলারন, সে ত' একটা অচিন্তিত সৌজাগ্যের কথা! আমিনা বদি তার হাতে-পারে দড়ি বেঁবে বন-বাদাড় কাঁটা-কাঁকরের মধ্য দিরে টেনে-হিঁচ্ছে নিরে আস্ত তা হলেও হঃও ছিল না। মুখে তার কাতরতার ছারা ঘনিরে এল; ছঃথার্ত কঠে বল্লে, "আমি বড়মান্ত্র নই,—অতি হুর্জাগিনী!"

সদ্ধার কথা ওনে এবং আঞ্চতির আক্ষিক পরিবর্তন দেখে নাশীর অবধানন-ভরে ব্যব্র হ'রে উঠ্ছা। গভীর স্টেৎস্থকোর সহিত সে বল্ল, "কিন্ত আপনি বড়লোকেয় মেরে, বড়ব্যের বউ, এ কথা ও' আমি ভাবীর মূধে শুনেছি।"

"গুৰু সেই কথাই গুনেছেন, না আরও কিছু গুনেছেন ?" "আর বিশেষ-কিছু গুনিনি, জবে আপনার বিষয়ে সব কথা আমাকে পরে বল্ধেন বলেছেন।"

সন্ধ্যা বশ্লে, "বধর সৰ্ কথা গুন্বেন জগৰ বৃর্তি পারবৈদ সাদি স্থান গেরিছাল ক্রহিলালনা,—সভিাই সাদি সাধনাদের সাঞ্জি, সাধনাদের শরপাস্ত বিভাগনী চূপ ক'রে থেকে কডক টা বেন আপন মনে অভ্যনকতাবে বল্লে, "বে গোলর গাড়ি ক'রে আমিনা আমাকে উভার ক'রে আন্লে সে প্রেক্তর গাড়ি ত' চিরহিনের জড়ে আমার পক্ষে পুশকরথ হ'রে রইল।" কথাটা ব'লে ফেলে নানীরের দিকে চেরে হাস্তে গিরে অকস্মাৎ বরবর ক'রে কেঁদে কেস্লে। ঠিক বেন স্ব্যক্তরপের মধ্যে দরৎকালের অতর্কিত লবুমেধের বর্ষণ-লীলা!

নিজের এই আকস্মিক বিচপতার অভিনরে অগ্রতিত হ'রে সন্ধ্যা তাড়াতাড়ি বস্তাঞ্চলে চোধ মুছে পুনরার একবার নাসীরের দিকে চেরে দৃষ্টি নত কর্লে।

নাসীর ছঃখিত বরে বল্লে, "আমি বড়ই অস্তার করেছি এ সব কথা তুলে। আমি আগে স্তান্তাম না—"

নাসীরকে আর অধিক কথা বলবার অবসর না দিরে সদ্ধা বল্লে, "আপনি ভো কোনো কথাই তোলেন নি। এ কথা আপনিই ওঠে,—আমার জীবনে উপস্থিত এর চেরে বড় কোনো কথাই আর নেই,—স্থথেরও নর, হুংথেরও নর ।"

কী সে এমন কথা বার চেরে এই স্থন্দরী তর্কণী নাড়ীর উপস্থিত আর কোনো কথাই বড় নেই, তা ওনতে ইচ্ছে करत: की रन अमन विशव वा श्वरक छातक छहात्र क'रत আমিনা এ বাডীতে নিয়ে আসার ফলে সামান্ত গোলুর গাড়ি পুষ্পক-রথ হ'রে রইল, তা জানবার আগ্রহও মনে কম নর; কিছু যে প্রসন্দের অবতারণা মাত্রেই এক পশগা চোধের জলের বর্ষণ হ'বে বায় সে প্রসঙ্গ নিয়ে বেশি নাড়াচাড়া করতে महावयुकांत्र वाद्य । निष्ठनमिटकत्र वांगात्न वरुष्ण त्थाक একটা কাঠ-ঠোকরা পাধী সমানে শব্দ ক'রে চলেছিল, সেই একটানা শব্দের মদিরতার নিজের করনাবৃত্তিকে নিম্ভিড ক'ছে নাসীর তার সম্মুধে উপবিষ্ট এই অপক্রপ ক্রপসী নারীর त्ररूषांत्रकः कोत्रत्नत्र सूर्यकृश्यत्र मनका प्रकृषान्त्रतः श्रेत्रुखः स्'न । কোৰা থেকে সে এসেছে, কোৰার সে বাবে, কি ভার অভিনাৰ, কিছুই সে আমিনার কাছ থেকে জানতে পারেনি, एष् धरेष्ट्रेष्ट्र यांच स्थानस्ट त्य, त्य कारवत्र शृहर क्यदांती শঙ্খি এবং ভাতিতে হিন্দু। বিবাহিত কি পাবিবাহিত, **ा सभी जिल्लामा मन्नवात्रक जनकाम एउ नि । कार्य तर्य** ঠাবর করবার করেকবার চেটা করেছে, কিছু তাও ঠিক

বোঝা বার না। সীমক্ষের প্রাক্তখালে রক্তাভ দাগটুকু
সিঁহরের, কি সিঁহরের নর, তাও বেন একটা রহস্ত ।

এ বেন ঠিক রূপকথার অলোকিক বাাগার ! রূপকথার
নারিকার মতো সোনার কাঠির স্পর্শে হঠাৎ
এক-সমরে আবিভূতি হরেচে, আবার রূপার কাঠির
স্পর্শে হঠাৎ কথন অনুস্ত হবে! রূপকথা নর ও কি ?
দবিপুরের মতো অন্ধ পাড়াগা ভারগার তাদের বাড়িতে এমন
একটি অভিজাত বংশের রূপনী মেরে, রূপকথার পরীর
মতোই বিশ্বরের বস্তু!

"নাগীর মিঞা।"

সহসা নিজোখিতের মতো চকিত হ'রে নাসীর বল্লে, ত্রী আজে !"

"আপনি ড' কলকাতার পড়েন ?" "কা।"

"এখন আপনি এখানে ররেচেন, কলেজ কি বন্ধ ?"

"আত্তে হাঁ। আমাদের একটা পরব পড়েছে, সেই অন্ত কলেজ পাঁচ দিন বন্ধ।"

"কবে আপনি কলকাতার ফিরবেন ?"

ষনে মনে একটু চিন্তা ক'রে নাগীর বল্লে, "দিন ভিনেক পরে।"

নাসীরের কথা শুনে সন্ধার মুখে চিন্তার রেখা দেখা দিলে; বল্লে, "আজ তবে আমাকে কে কলকাভার নিজে যাবে ? বোধু হর আগনার দাদা ?"

"তা'ত বল্তে পারলাম না। আপনার বাওয়ার কোনো কথাই আমি তনিনি।"

উৎকটিত মুধে সদ্ধা বল্লে, "কিন্তু আৰু আমাকে কল-কাডা বেভেই হবে। আপনি বলি দরা ক'রে সে বিষয়ে ব্যবস্থা করবার জন্তে আপনার বাবাকে একটু অনুরোধ করেন।"

নানীর বল্পে, "আপনি আদেশ করলে নিশ্চরই করব, কিছ তার কোনো প্রয়োজন হবে না, সে বিষয়ে আপনার সমত ব্যবহা বৌদিনি, আমার তাবী, করবেন। বাবার কাছে তার কথার চেমে বেশি জোর আর কারো কথার নেই, আমারও নর বাদারও নর। কিছু আজই আসনার কলকাতার বেতে হবে। ছ-চার দিন পরে থেলে হেত না দিন তিনেক পরে আমিও ড' আপনাকে নিমে বেডে পারি।"

ষ্ঠ মৃত্ মাথা নাড়তে নাড়তে সন্ধা বস্লে, "আৰ আমাকে বেতেই হবে। সব কথা তন্লৈ আপনি বুক্তে পারবেন বে, আৰু আমার না গেলেই নয়।" একটু অপেকা ক'বে নাসীরের দিকে দৃষ্টিপাত ক'রে জিজাসা করলে, "আছো, এধান থেকে রেল টেসন কত দুরে ?"

নাসীর বল্লে, "বেশি নর, মাইল চারেক।"
"বেতে কতক্ষণ সময় লাগে ?"
"তাও বেশি নর, ঘণ্টা দেড়েক।"
"ষ্টেশনের নাম কি ?"
"গালুডি।"

শগাসুডি!" সন্ধার মুখ উৎফুর হ'রে উঠ্ল। অবশেবে একটা পরিচিত ফারগার কাছাকাছি উপনীত হরেচে তা হ'লে! বছর চারেক আগে মাসথানেকের জন্তে গাসুডিতে সে তার মাসির বাড়ি বেড়াতে আসে। স্ত্রীর ভগ্নবাস্থ্য উদ্ধারের জন্ত তার মেসোমশাই গাসুভিতে বাড়ি ভাড়া নিরেছিলেন।

নাসীর বল্লে, "গালুভি তা হ'লে আপনি জানেন ?" "হাঁা, জানি। পাশেই বোধ হয় জামসেদপুর ?"

্টিক পাশেই নর, গোটা ছুই ষ্টেশন পরে। স্থামসেদপুর গ্রেছেন না কি কথনো ?

"হাা, গেছি।"

"আত্মীয় কেউ দেখানে আছেন ?"

গাল্ভিতে অবস্থানকালে লোহার কারথানা দেখ্বার কল্পে সন্ধারা একবার জামসেদপুর গিরেছিল। সেথানে ভার মাণিমার বড় জামাই কারথানার বড় চাকরী করেন। ভিনিই আগ্রহ ক'রে সকলকে নিরে গিরে চার পাঁচ দিন নিজের গৃহে হেথেছিলেন। তাঁর কথা মনে ক'রে সন্ধা কল্পে, "ই্যা, আছেন। আমার মাণিমার জামাই সেথানে চাকরি করেন।" বিষাহের সমরে পীরনগরে পরিচিত জ্ঞা-রাধীর আমীও জামসেদপুরে চাকরী করে এ কথা সে জনেছিল। কিন্তু স্থানাধীর আমীর নাম ভার মনে পড়ল না; হয় ভাকুবনো পোনেইনি। নানীর বল্লে, "বোনের বাড়ির এড কাছাকাছি বণন এনেছেন তথন কলকাতা বাওরার আগে একবার আবসেব-পুরে গিরে দেখাটা ক'রে এলে ভাল হোত না? না গেলে, পরে ওনলে তিনি হর ত হুঃধ করতে পারেন।"

এ কথার উত্তর দেওরার সমর হ'ল না, মহীউদ্দীনকে সদে নিরে আমিনা সহাস্তমুবে ঘরে প্রবেশ ক'রে বল্লে, "বেশি দেরী হরেচে কি সন্ধ্যা ?"

সন্ধ্যা তাড়াতাড়ি উঠে গাঁড়িয়ে মৃত্ত্বরে বল্লে, "একটুও না, খুব শীগগির এসেছ।"

মহীউদ্দিন বল্লেন, "বোদো মা, বোসো। তৃমিও ব'সে
পড় বউ মা, এখন অনেকক্ষণ কথাবার্ত্তা করবার দরকার
হবে।" তারপর নাসীরের দিকে দৃষ্টিপাত ক'রে বল্লেন,
"নাসীর, তৃমি গিরে ইরাসিনকে ডেকে নিরে এস,—পরামর্শের
মধ্যে আমাদের সকলেরই থাকা দরকার।"

ইরাসিন উপস্থিত হ'লে অবিলম্বে কথাটার আলোচনা আরম্ভ হ'রে গেল।

সংক্ষেপে সমস্ত ব্যাপারটা পুদ্রদের কাছে বিবৃত ক'রে মহীউদ্দিন সন্ধ্যাকে বল্লেন, "এ কথাতে কোনো ভূল নেই মা বে, যতশীঘ্র সম্ভব তোমার এখান থেকে চ'লে বাওয়া দরকার, ভা'তে ভোষার পক্ষেও ষ্ট্রণ আমাদের পক্ষেও ম্লুল। কিছ গোরেকা-পুলিশের দৃষ্টি এড়িরে কলকাভায় ভোমাকে নিরে वा उन्ना (व पूर्व महक्र हरव छ। आमात मत्न हम ना, कावन কলকাভার দিকে, বিশেষত হাওড়া টেশনে, তারা ওৎপেতে ব'লে আছেই। এ কথা ভারা খুবই আনে যে এ-সব ব্যাপারের বদমাইশেরা শেব পর্যান্ত কলকাডার গিরে আশ্রর ८नव ; आंत्र थवा পড़बांत्र खरब छाड़ेका-छाडे कि बाब ना, इ-চার নাস পরেই গিয়ে থাকে। তোমাকে নিরে আমার ছেলেরা विन बदा शरफ का र'रन दोमांत कहिरात बन्ने शक्ररकथ दिनप হবে না—আর তা হ'লে ভার চোট ুটা শেষ পর্যান্ত বউষার ওপরই বিবে পড়বে তা বুক্তেই পারছ। তনেছি বউষার শাজিরে তুবি তার ভাইদের এইটুকু ক্ষমা করেছ বে, ভাদের সার অনিট কামনা করবা। এ কথা সন্তিঃ কি বা 🚜 🕒 া বাঢ় নেড়ে সম্ভাগ ভাষ সম্বাচি জানালেও প্ৰপদে, THE IN EAST WASHINGTON TO A COMPANIES AND A STATE OF THE

মহীউদ্দিন বল্লেন, "ভালো কথা। ক্ষমার উপদ্ধিকানি শিকারেৎ চলে না, বিশেষত বেধানে ক্ষমা একটা উপকারের প্রত্যাপকার। তা হ'লে কাছাকাছি কোনো ক্ষারগার বিদি ভোমার এমন কোনো আত্মীর স্বলনের বাস থাকে বেধানে রাতারাতি ভোমাকে রেখে আসা বেতে পারে তা হ'লে গকুর-মহব্বের সঙ্গে নেতৃড়টা কেটে বার। তারপর সেখান থেকে তুমি ক্ষনারাসে কাউকে সঙ্গে নিরে কলকাতার চ'লে বেতে পারো। এমন কেউ আছেন কি মা ? তা বিদি থাকেন ত' আজই ভোমাকে সেধানে পাঠাবার ব্যবস্থা করি।"

নাগীর উৎস্কুকনেত্রে সন্ধ্যার দিকে দৃষ্টিপাত কর্লে। সন্ধ্যাও একবার নাগীরের প্রতি দৃষ্টিপাত ক'রে বল্লে, "আছেন। জামসেদপুরে আমার এক ভন্নীপতি আছেন, টাটা আরারন্ ওরার্কসে চাকরি করেন।"

মহীউদ্দিন উৎফুল হয়ে বল্লেন, "মালা! তা হ'লে ত স্বিধেই হয়েচে! নাম কি মা, তাঁর ?"

"প্ৰকাশচন্ত মুখোপাধ্যায়।"

"ঠিকানা কি জানো ?"

একটু মনে মনে চিস্তা ক'রে সদ্ধা বল্লে, "বোধ হর নর্গারন টাউন।"

"তা হ'লে বড় চাকরি করেন ?"

"হাা, বড় চাকরিই করেন।"

"গেখানে তোমার বেতে কোনো আপন্তি নেই ত মা ? তা বদি না থাকে ত আজ রাত্রেই তোমাকে জামসেদপুরে গাঠিরে দিই। কলকাতা পৌছতে তা'তে তোমার একটা দিন বিলম্ব হরে বাবে। কিন্তু উপায় কি ?"

সন্ধা সক্ষতজনেত্রে মহীউদ্দিনের দিকে দৃষ্টিপাত ক'রে বল্লে, "এর চেরে ভাল ব্যবস্থা আমার পক্ষে আর কিছুই হ'তে পারে না। কি ব'লে আপনাকে বে আমি—" সে আর অধিক কিছুই বল্তে পারলে না, অঞ্চতে চকু আছের হরে এল, কঠবর গেল জড়িরে।

মহীউদ্দিন স্নিশ্বকণ্ঠে বল্লেন, "কিছুই তোমাকে বল্ভে হবে না মা, আমি সব ব্ৰুভে পাজিছ। অনেক কট পেরেছ ভূমি, এবায় খোলা তোমার মলল করুন।"

ভারপর কি ক'রে সন্ধ্যাকে আমসেদপুরে পাঠানো হবে ভার আলোচনা হ'রে গেল। ছির হ'ল বেলা আড়াইটার গাড়িতে ইয়াসিন আমসেদপুর গিরে প্রথমে সন্ধ্যার ভরীপতির গৃহ্ছর সন্ধান ক্র'রে রাধ্বে, তারপর কাসেম নামে তাদের একজন পরিচিত এবং বিশ্বন্ত ব্যক্তির ট্যান্ধি নিরে ছাত্রি চারটার সমরে ট্রেশনে অপেক্ষা করবে। রাত্রি তিনটার গাড়িতে গালুডি থেকে সন্ধ্যা ও নাসীর রওনা হ'রে জামসেদপুর পৌছলে ইয়াসিন সন্ধাকে নামিরে নিরে প্রকাশচক্ত মুখোপাধ্যারের গৃহে পৌছে দেবে। নাসীর সেই গাড়িতেই চক্রধরপুর চ'লে গিরে দিন ছই তিন তার এক মাসীর বাড়িতে অবস্থান করবে, এবং ইয়াসিন মধ্যাক্ষের গাড়িতে দবীপুর ক্রিরে আসবে।

মহীউদ্দিন আমিনাকে সংখাধন ক'রে বল্লেন, "তা'হলে বউমা, রাত বারোটার সমরে তোমার বন্ধকে নাসীরের সলে রওনা ক'রে দিরো। তার আগে বেটুকু সমর হাতে আছে গরিবের ঘরে বভটুকু সমুব তার থাতির-বত্ব কর।" তারপর হাস্তে হাস্তে বল্লেন, "যে সর্ভে তোমার বন্ধুকে মুক্তি দিছে বউমা, সে সর্ভ কিছ তুমি তুলে নিরো। খাঁচার দরোলা বখন খুলে দিছে তখন গাখীর পারে আর কিঞ্জির বেঁধে রেখোনা।"

সহাক্তমুখে মৃত্যকঠে আমিনা বৰ্লে, "আপনার বখন ছকুম আববা, তখন তাই হবে।"

শ্রুক্ষ নয় বেট, অন্ত্রোধ।" তারপর সন্ধার প্রতি দৃষ্টিপাত ক'রে মহীউদ্দিন বশ্লেন, "খোদার ক্রপার সে প্রয়োজন বেন না হয়, কিন্তু যদিই হয়, তা হ'লে কিছুমাত্র সন্ধোচ না ক'রে তুমি কিরে এলো মা। যধনি তুমি আস্বে তথনি বউমার এ বাড়ির দরোজা তোমার জঙ্গে খোলা পাবে—এ জেনে রেখে।"

শুনে সন্ধার চকু বাপাচ্ছ হয়ে এল ; বল্লে, "ভা আমি জানি আববা !"

মহীউদ্দিন কম্পিতকঠে বল্লেন, "আরো একটা কথা ব'লে রাখি। বি-এ পাশ করলেই আমি নাসীরের সাদি দোবো। তোমার কাছে নেওতা বাবে, জামাইকে সঙ্গে নিরে আমার একটি মেরের মত তথন তোমাকে আস্তে হবে।"

সন্ধ্যার গৌরবর্ণ মূখে লব্দার একটা গোলাপী আডা উচ্ছুসিত হ'রে উঠ্ল ; মৃহকঠে বল্লে, "নিশ্চর আস্ব।"

- (ক্ৰমশঃ)

উপেক্সনাথ গঙ্গোপাধ্যায়

শ্যামাপ্রদাদ প্রশন্তি

একরুণানিধান বন্দ্যোপাধ্যায়

অন্তরে-গূঢ় কন্দনা-গীতি ছিল যা প্রকাশ-হীনা, উদাত্ত স্থুরে জাগায় তাহারে মিলিত প্রাণের বীণা। মানুষেরা খোঁজে মনীষি-সঙ্গ, উদয়-প্রভাতে তার নন্দিত-মনে গুণ-গুঞ্জনে নভশির সবাকার। বসিয়াছ আজি যে রাজ-আসন করিয়া অলঙ্কত যুগে যুগে তাহা শ্রদার স্রক্-চন্দনে মণ্ডিত। সুক্র হলো তব শুভ তপস্থা হে বীর, শক্তিধর, নব জীবনের বিজয়োৎসবে হইলে অগ্রসর। নিলে গুরু-ব্রভ, যাহা জন-হিভ, যাহা চির-সুথকর, **তরুণ-গণের জ্ঞানের প**রিধি কর' গো বৃহত্তর। যোগাও কুধিত-মনের অন্ন, যেন সে জন্মগত অধিকান্ধ-বোধে বঞ্চিত হ'য়ে ্সা থাকে বোবার মত। ডাকিছে ভোমারে কীর্ত্তির দূত, कर्त्यन नथ धरम করে আহ্বান, উড়িছে নিশান উষালোক-উন্মেষে।

;

কালের পুণ্য-পুঁ থির পাভায় উজ্জ্বল কর' নাম, नवीन वग्रत्म, नव-त्श्रीकृत्य, এস' মনো-অভিরাম ; এস নির্মাল দীপ্ত বিবেকে গোরব পদবীতে; এস অনিন্দ্য-স্থুন্দর হ'য়ে সহামুভূতির ঞ্রীতে। সত্য-মন্ত্রে যাত্রা-পথের বিল্প কর' গো দূর, আকাশে বাতাসে ভাসে উল্লাসে স্বস্তি-বাচন-সুর। শোন' জনতার আত্মার কথা কুরিত বারস্থার, সমুক্ত যেন মূর্ত্তি ধরিয়া গরঞ্জিছে অনিবার। আদরে রচিত বরণের মালা কঠে পরায়ে দিতে যাচি অমুমভি, হে উদার-মভি, কত আশা জ্বাগে চিতে। বঙ্গবাণীর মণি-মন্দির-স্বপ্ন-জন্তা বিনি, অন্তিত যাঁহার কীর্ত্তি-কলাপ, ভারই পদরেখা চিনি' তাঁহারি মতন হও মহাজ্বন, পুরাও দেশের সাধ,---... প্রসন্ন তব ভাগ্য-দেবতা, পেয়েছ আশীৰ্কাদ।

জেনীরেলু ক্ল্যুদ মার্টিন

এত্রস্থা বন্দ্যোপাধ্যায় এম্-এ, পি-আর-এস, বি-এল

(পূৰ্বাহুবৃদ্ধি)

শীপ্রই কিছ চপ্লের চক্রান্তে নাসিরজক্রের সেনাদল মধ্যে বোর বিশৃথ্যশার স্থাট হইল। তাঁহার সামস্ত নবাব ও আমীরগণ বিজ্ঞোহী হইরা উঠিল। ছপ্লে একলল ফরাসী সৈভ সহ আবার চাদসাহেবকে বুদ্ধে পাঠাইলেন। বিখ্যাত ফরাসীসেনাগতি কাউন্ট চার্লস লোসেফ দি বুদী মহুত্মদ আলির নৈত্রদলের হক্ত হইতে গিঞ্জি বা জিঞ্জির স্থান্ত চুর্গ অধিকার করিয়া লইলেন। মসলিপত্তন বন্দরও ফরাসীরা হত্তগত করিল। ইহার অনতিকাল পরে নাসিরঞ্জ যুদ্ধে পরাজিত এবং বিখাসখাতক কুপুলের নবাব কর্ত্তক নিহত হইলেন (ডিসেম্বর 3960)1 তধন সভকারাসূক্ত মঞ্ফরজভবে হার্ট্রাবাদে লইরা গিরা বুগী মহাসমারোহে মদনদে বসাইলেন। ক্লভজভার মূল্যখন্নপ ভিনি করাসী-দিগকে ২০ লক টাকা নগদ এবং মসলিপত্তন জনপদ প্রদান করিলেন। টাদসাহেবও তাঁহাদিগকে পন্দিচেরীর নিকটে ৮১ থানি আম দিয়াছিলেন। ছুমের বুশের আর সীমা विक्तिना ।

কিত অন্তিকালনধাই মলঃকরজন এক প্রবৃদ্ধে
নিহত হইলেন (কেক্রারী ১৭৫১)। তথন তুলে নিলামউল-বৃল্কের অক্সতন পূর্ত্ত সালাবংকরকে নিলাম পলে
বসাইলেন। করাসী সৈনিক্সলের বেরনেট সাহারো
রক্ষিত সিংহাসনে উপ্রেশন করিরা তিনি সর্বভোতারে
তাহারের আন্তিত হইরা রহিলেন। আর্কট, মাহরা এবং
আচিন্সলী এই তিন্টা হেলেন তিনি হুলেকে জীবন্ধনার
নিহর করে এবং তাহার কেরাভ্রেন পর করাসীসম্ভারকে
সাহারোর স্থাইরাল হারান করিরাহিলেন। বহুরল আলির
তবন নিভাই চর্ম অবহা : তাহার সর্ই সিমাহিল,

তিনি ত্রিচিনপদ্মীতে শক্রনেনা কর্তৃক পরিবেটিত হইরা কোনমতে আত্মরকা করিতে লাগিলেন। তাঁহার মিজগণের তাঁহাকে উদ্ধার করিবার সকল প্রেচেটা ব্যর্থ হইল। ক্রেমে হতাল হইরা পড়িয়া তিনি শক্রকরে আত্মসমর্পণের অন্ত প্রস্তুত হইতেছিলেন এমন সমরে বিখ্যাত রবার্ট ক্লাইন্ডের বৃদ্ধিকৌশলে ও পরাক্রমে সকল দিক রক্ষা পাইল;—স্ক্রের সকল প্রস্তু ব্যর্থ হইরা গেল।

ক্লাইভ কর্ত্তপক্ষকে ব্যাইলেন যে তিচিনপলীতে সৈত পাঠাইরা অবরোধকারীদের বিতাভিত করা সম্ভব নহে। ভিনি বলিলেন বে মহম্মদ আলিকে রক্ষা করিবার একমাত্র উপায় হুইল টাদসাহেবের রাজ্ধানী আর্কট নগর অধিকার করা ৷ রাজধানী অরক্ষিত রাখিরা তিনি সমত সৈত সইরা ত্রিচিনপদ্দী অবরোধে ব্যাপৃত আছেন, এই প্রবোগে আর্কট অধিকার করিবা বসিলে নিশ্চরই তাহার উদার জয় টাদসাৰেব সৈত্ৰ পাঠাইবেন। তখন জিচিনপত্নীতে অধ্যোধ-কারীদের সংখ্যা দ্রাস হইলে মহারদ আলির উপর চাপ কম পড়িবে। কর্ত্তপক এ প্রস্তাব অফুবোদন করিয়া ঐ কাৰ্য্যভার ভাঁহাকেই প্রদান করিলেন ৷ সামান্তরাত্র দেবা: স্বলে ক্লাইভ চালসাহেবের পুত্র রাজাসাহেবের বিপাল বাহিনীর বিক্তে ৫০ দিন ধরিয়া মহা বীর্ষের সহিত व्यक्ति क्या कतिरमन। देशस्य गतिमिरक देशाविभाग বৰ পরিব্যাপ্ত ইইরা পড়িল 🕽 তৎপূর্বে সকলে ফরাসীলের বুদ্ধে অজেম্ব মৰে,ক্ষিক্ত,িক্ষিক আৰ্কটে এ বিখাস শিধিস इहेन । इर्ग्नेकिम्। इंकिन्द्रिक अविनियंत प्रतामिकाल त्वाकरगारक नामक अक्षान मात्राकी नविद्यात्र होराँची कह कतिवासिर्वान कि किया है श्राक्षता वृद्ध कि विर्वेश कारमना करे ধারণাতে ভিনি এভদিন ভাষাদের সাহাব্যে জাসিতে ভৎপর হন নাই। এবার ভিনি এবং মহিশুরী সেনাপভি নন্দিরাজ উভরেই সলৈভে ত্রিচিনপরীতে আসিরা উপনীত হইলেন। ভলোৱাধিপতি নিজ সেনাধ্যক মঙ্গেজী বা মাণিকজীয় নেতবে পাঁচ হাজার সৈক্ত পাঠাইলেন। পদ্মকোটার ভাগ্ডিমানও সদলবলে আসিয়া দেখা দিলেন। তথন ক্লাইভ আর্কট হইতে বাহির হইরা কাবেরীপকের বুদ্ধে (২৮/২/১৭৫২) আবার করাসী ও ভাহাদের মিঞ্জিগকে পরাজিত করিলেন। ইহার পর বুদ্ধের স্রোভ ফিরিল। ইংরাজরা মহম্মদ আলির উদ্ধারকলে অগ্রসর হইলেন। খোর বুদ্ধের পর ত্রিচিন্পলী ভাঁছাদের হত্তপত ছইল। চাঁদসাহেব এবং ফরাসীসেনাপতি জাক ক্র'লোরা ল জীরজনের উচ্চ প্রাচীরবেটিত মন্দিরমধ্যে আশ্রহ লইতে বাধ্য হইলেন। অবস্থার কেরে তাঁহারাই এবার আক্রান্ত মধ্যে পরিণত হইলেন। তাঁহাদের সাহাব্য জন্ত হয়ে d'Auteuil নামক বে সেনাপতিকে পাঠাইয়াছিলেন ভিনি কর্ণেল ভালটনের নিকট উটাটরে (৩)৫)১৭৫২) এবং ক্লাইভের হতে ভোলকোগুার বৃদ্ধে (২১শে মে) পরাজিত হইরা আত্মসমর্পণ করিতে বাধ্য হইলেন। তথন আর ভীছাদের রক্ষা পাইবার কোন আশা বহিল না। ৩রা জন ভারিবে ভাঁহারাও আত্মসমর্শণ করিতে বাধ্য হইলেন। টালসাহেবকে লইর। মিত্রগণের মধ্যে মনোমালিকের প্রঞ্গাভ হইরাছিল, সকলেই তাঁহাকে আরত্তে পাইতে চাহিরাছিল। সকল সমস্তা সমাধানের সহক উপার বলিরা তথন মছোজী তাঁহার প্রাণবধ করিলেন। লয়েল এবং ক্লাইভকেও এ व्यानात्व मन्त्र्व निवनवाथ विनवा चात्रास्य मान कावन ना । ব্যক্তঃ ভাৰায়া বে টালসাহেবের অনুটে সম্পূর্ণ ঔলাসীত দেখাইয়াছিলেন সে বিষয়ে কোন সম্বেহ নাই। #

অভঃগর মংক্রদ আলিকে আর্কটে লইবা গিরা ইংবাজরা মহাসমারোহে মবাব গলে প্রক্রিটিড করিলেন। কিন্ত শীমই ভাহারা বেখিলেন বে হুটোর পরিবর্তে ভাহাদের মিত্র ৰহম্ম আলিই তাঁহাদের প্রক্রত শক্ত। ইতিপর্বে বহীওরী-দের সাহায্যলাভ কালে তিনি তাহাদের মুল্যখরণ ত্রিচিনপরী প্রদেশ দিবার অজীকার করিরাছিলেন। কিন্তু তাঁহার কার্যাসিদ্ধি হইবার পর প্রতিশ্রুতিপালনের কোন লক্ষণ দেশা গেল না। মহিশুরীরা অদীকৃত মূল্য দাবী করিলে **छिनि म्मडेकादिर जिहिनभंडी ध्यनाद अवीकात कतिरमन।** ইংরাজরা উভয়পক্ষে মিটমাটের চেষ্টা করিলে ভাষাতে নন্দিরাজের ক্রোধ-বৃদ্ধি হওরা ভিন্ন আর কোন ফল হইল व्यकांत्रिश्र, काविमान, মুরারীরাও সকলেই **a**1 i রণশান্ত হইরাছিলেন, নবাবের আচরণে বিরক্ত হইরা তাঁহারা সকলে একে একে নিজ নিজ বাজো প্রভাবির্ত্তন এত বিপদেও গ্ৰপ্নে হতাশ হন নাই। টাদসাহেবের পতনের পর তিনি নতন একজন নবাব প্রভিষ্টিত করিয়া নবোম্বমে শক্রদের বাধাদানে হইরাছিলেন। একণে ভাহাদের মধ্যে মনোমালিভ দর্শনে তাঁহার উল্লাসের অবধি রহিল না। তাঁহার চেষ্টার নবাব ও ইংরাজদের পূর্বতন মিত্রগণ ফরানীপক অবলম্বন করিল। আরও এক বৎসর ধরিয়া বৃদ্ধ চলিয়াছিল। मीर्थ विवत्न **এখানে निद्धाताकत। क्**र्नाटेक देश्ताकामृत নামসৰ্বস্থ নবাব হইলেও দান্দিণাত্যে ক্ৰীড়া-পুতুৰ कत्रांगीतारे गर्त्सगर्सा रहेवा बहिन । युगीत रमनापरनत मार्गासा রক্ষিত সিংহাসনে বসিরা নিজাম সালাবৎজক সর্কতোভাবে তাহারের অনুগত হইরা চলিতে থাকিলেন। ১৭৫৪ খুটাব্যের তিনি কেব্ৰু হাবী যাসে সৈক্ষগণের বার-নির্বাচার্থ বুদীকে প্রদেশ জায়গীর দিরাছিলেন। উত্তর-সরকার তথনকার দিনে উত্তরসরকার বা সংক্ষেপে অধু সরকার বলিতে বলোপসাগরের পশ্চিমভটবর্তী বর্ত্তমান মান্ত্রাক প্রেসিডেন্সির উত্তরপূর্বাঞ্ল বুবাইত। সরকারগুলি ছিল गरपात्र भीठी, - ठिकाटकाम, त्राक्षमदहित, अत्नात्र, কোওপদ্ধী এবং খণ্ট্রর।

ভারতবর্বে তাঁহাদের কর্মচারীগণের প্রবিবাদ পর্ণনে এবং বাণিলা ও অর্থনালে ইউরোপে উভর কোম্পানীর কর্মচা বিবৰ বিয়ক ক্টরাছিলেন। তাঁহারা বার্লার উন্নারের বিবাধ নুইতে প্রতিনিয়ক ক্টরা বাণিলা-বাশারে

ত আৰু এই সদতে আলিট্ডিব বীর্থনাল পত্রে গৈছক প্রকাতে সচেট দুইয়া গোনার সহিত বালিশাকে অবেশ ক্ষান্তিলেন। ক্ষিত্র সেন্তু হুয়েকে বিশেষ বিষত ক্ষান্তে ক্ষান্ত নাই। আর্তর্গানাকে আলিবা ভিনি বিবাতা সালাক্ষেপনী-ক্ষান্ত বিশাত বাত তোকলৈ সভাক ক্ষান্ত নামান্ত্রীয়া দিবালেন ক্ষিত্র স্থিতি ক্ষান্তিলা ক্ষান্ত ক্ষান্ত

মনোনিবেশ করিবার আছেন বিভেছিলেন। ইংলভীর क्षंत्रक कि छक चारात्वे गरन छ।शरवर पर्वाशी-বুলকে প্রবোজনমত দৈয় এবং অর্থ জোগাইতে কৃষ্টিত হন নাই। পকাভরে ফরাসী কর্ত্তপক চল্লের প্রতি বিবন অসম্ভট হইরাছিলেন। তাঁহাদের এ দেশের আধিপত্তা-লাতে কোন ইচ্ছা ছিল মা। লগুনে এক বৈঠকে উভয় কোম্পানীর কর্ত্তপক স্থির করিলেন বে উভরেই নিজ নিজ বৃদ্ধরত গভর্ণরকে প্রত্যাবর্তনের আদেশ দিরা নৃতন ব্যক্তিকে সন্ধিত্বাপনোন্দেক্তে পাঠাইবেন। ভাষসারে ধ্বাসীরা চার্লস রবার্ট গলেন্ত নামক এক ব্যক্তিকে গ্রের পদে গভর্ণর নিবক্ত করিরা পাঠাইলেন। আবশ্রক হইলে कुक्षात्क शुक्र कतियात्र कमलांख देशात्क त्मखा हरेताहिन এবং সে ক্ষতা কতকটা অনাব্যক্ত কঠোরতার সহিত ইনি ব্যবহার করিরাভিগেন। ঠিক যে সময় আবার সাক্ষ্যা-লাভের সম্ভাবনা ছপ্লের সম্মুখে দেখা দিয়াছিল সেই সময় গদেভ আসিয়া (২৮৮)১৭৫৪) ভাঁহার হত হইতে কার্যাভার এহণ করিলেন। ইংরাজ কোম্পানী ন্তন গভৰির পাঠাইলেন না। করাসী কর্ত্তপক্ষ কোনমতে বুদাবসানের অন্ত এত বাস্ত হইয়া উঠিয়াছিলেন বে তাঁহারা ইহাতে কোন আপত্তি করিলেন না। ১১ই অক্টোবর ভারিখে "সান্তাস কনভেনসন" অনুসারে উভরপক্ষে সামরিক ভাবে युद्ध निवृद्धि स्टेग। अनुस्त शरम् हेश्त्रां शर्ख्य স্থাপেরি সহিত সন্ধি সর্ভের আলোচনার প্রবৃত্ত হইলেন। সমসামরিক সকল ব্যাপারে অভিজ্ঞ ব্যক্তি ভাঁচানের পক্ষে থাকার এবং অপর পক্ষে এ দেশে একেবারে নবাগত ব্যক্তি থাকার ইংরাজরা বে ববেট লাভবান হইরা-ছিলেন তারা সহজেই অন্নয়ের ৷ পর দিবস ১২ই অক্টোবর ভারিখে চপ্রে চির-জীবনের মত ভাঁহার সাধনার ক্ষেত্র হইতে বিষয়ে লইবা চলিবা গেলেন। ২৬শে ডিলেবর উত্তরপক্ষে 'शबी बादि गिक्क व्यक्तिक इंदेशिक । अब बहाई ऋशब শ্বদ কাৰ্য্য বাৰ্য বইয়া গেল। এত আহালয়, এত পরিভাষে, বহ " অব্ 'ও গোকজৰ "ক্ৰিয়া "ক্যাসীয়া" বাহা কিছু গাত क्विवाहिन नवरे शक्तिकाक स्टेन । देशबालका बाहा गेसिक्टिक करने गरिया। त्यवम विक मठारे प्रविदाद्यकर्त

শান্তিপ্রির্ভার ক্রম্ন অভি অরগংখ্যক অতি এ ধর্বের ওক্তর ভ্যাগ-বীকার করিবাছে । ক্রমতঃ এই সভি ইংরাজনিগের পক্ষে পরম স্থবিধার কারণ হইরাছিল, বেছেতু টালসাহেবের হান কথল করিবার বত করাসীবিধার পক্ষে কেছ রহিল না; কিন্তু নামসর্বাধ্ব নবাব মছম্মদ আলিকে গাইরা ইংরাক্রহা একাধারে একটি মুক্বির ও ক্রীড়াপুতৃত হাতে পাইলেন এবং ভাঁহার প্রকাপুঞ্জের উপর ভাঁহার আধিপত্য-রক্ষার অক্হাতে ভাঁহারা, বথনই পুনরার ভাহার অট্বিক না কেন, করাসীদের সহিত আসর সমরের জন্ত প্রস্তুত্ব হইরা থাকিতে সমর্থ হইরাছিলেন। ম্যালিসনের মন্তে মুর্গেকে প্রভাবর্তনের আদেশ দিবার পরিবর্ত্তে বদি করাসী গত্তপ্রের উত্তর্গের অভাবেলি কৈন্ত পাঠাইরা দিন্তেন তবে সন্তব্দত্ব ভারতবর্থের ইতিহাস অন্তভাবে লিখিবার প্ররোজন হইত ই

ফ্রান্সে ফিরিরা গিরা হয়ে সকলকার নিকট বিবয তিনি যেন খোর অর্থপ্রয়. অস্ব্যবহার পাইরাছিলেন। নিয়শ্রেণীর এক ভাগ্যাহেবী জীব, স্থপু নিজের পেরাল পরিত্তির বন্ধ বৃদ্ধে মাতিরাছিলেন কর্ত্তপক্ষের ব্যবহারে সেই ধরণের ভাব প্রকাশ পাইল। তিনি বে ভারতবর্বে করাসী-আতির প্রাধান্ত-প্রতিষ্ঠার অন্ত চেষ্টা করিডেছিলেন, নিজ चार्वश्रामिक हरेबा किছ करबन नारे, त्म कथा त्कर मत्न রাধিল না। কোম্পানীর ভচবিলে যথেষ্ট অর্থ না থাকার ভিনি নিজ ধনসম্পত্তি বাহা কিছু ছিল সবই প্ৰকাভৱে ব্যৱ করিয়াছিলেন এবং প্রচুর অর্থ গভর্নমেন্টের নামে খব-প্রহণও ক্ষিয়াছিলেন। কিছ ঐ টাকা কোম্পানী তাঁহাকে প্ৰভাৰ্মণ করিভে অসমত ভটলেন। বাজসরকারও এ বিবরে জাঁচাকে কোন সাহায্য করিলেন না। খোর অভাব অন্টলের মধ্যে क्त्रांनी खेशनिरविषक भागन-कर्जुबुरक्तत्र मरश्च व्यक्तं वस् বদেশপ্রাণ এই মনীবির মৃত্যু হইরাছিল।

ইংরাজ ও ফয়াসীদের মধ্যে যে সন্ধি এইরাছিল ভাহার প্রথম সর্ভ ছিল যে অভঃপর উভর কোম্পানী ভারভবর্ষে

 [&]quot;All these brilliant advantages were now cordially resigned by M. Godehu and it will certainly be allowed that few nations have ever made, to the love of peace, sacrifices relatively more important."

Mill-"History of Brit. India"; Bk. IV. Ch. II p. 144.

ু দ্বাজাবিভারের চেটা জথবা এতকেনীর স্থাইগুলির ব্যাপারে ক্রকেণ কার্য হইতে বিহত থাকিবেন। সর্ভ্রত বাধ্য না ্হইলেও প্রতিষ্ণীগণের অপেকা অধিকতর স্থবিধাভোগে ্শনিক্ষ ক্রাসী কোম্পানী ইংরাজনিগের প্রাক্তি নিক্ষেদের ওভেছা দেখাইবার অমু বুদ্ধকালে লব চারিটা ক্রেলার আধিপত্য পরিত্যাগ করিবাছিলেন ৷ পকাস্তরে "সন্ধিপত্তের কালি সম্পূর্ণ-क्रां एक ब्हेवात शृद्धहें" हेश्ताकता जावात नमस्त बाखिलन ; ড়াহাও আবার করমগুলতটে দেবীকোটা নামক ক্ষুত্র একটি ভানের লোভে ৷+ ভাঞোররাজ প্রভাপসিংহ দীর্ঘকাল হুইতে সিংহাসনে সমাসীন ছিলেন। অপরাপর সকলের ্ষত ইংরাজরাও ভাঁহাকে বরাবরই রাজা বলিরা মানিরা ু আরিতেছিলেন। তাহা সত্ত্বেও এই সময় সাহজী নামক क्रांतक छात्माव-त्राव्यवः नीत्र वाक्ति चत्रः त्राव्या रहेवात्र অভিপ্ৰাৱে ইংবাৰদিগকে ৰখন আনাইল বে ভাষাকে সাহাব্য ্করিলে মৃল্য বন্ধপ দেবীকোটা প্রদেশ সে তাঁহাদের প্রদান ক্রিবে তথন লাভের আশার মাস্তাক কর্তপক্ষের আর ্ট্রভালের অবধি বৃহিল না। তৎক্ষণাৎ তাঁহারা ভারোরে . এক অভিযান পাঠাইলেন। ফরাসীরা সন্ধিপত্তের সোহাই ्यानिन, निर्द्धापत्र निवत्र (एथारेन), क्वि नक्नरे तथा रहेन। † देश्बाबरपत्र छात्थात अधिकात्वत्र ८०डी किन्द्र नक्न वत्र नार्टे. ু জাঁভালের সৈত্মদল বার্থমনোরথ চটবা ফিরিতে বাখা চটল। ্ভথন সাহতীকে প্রভাপসিংহের মহার উপর পরিভ্যাগ করিয়া ্টান্তার সহিত আশু সদ্ধি-স্থাপনে ইংরাক কর্ত্তপকীরগণের ় বিজুমাতে বাধিল না। বিগত সমরের বার বারণ মহক্ষণ আলির নিকট হইতে ইংরাজদের অনেক অর্থ প্রাপ্য ছবরাছিল। তাহা পরিশোধ করিতে বলিলে নবাব জানাইলেন বে মাছৱা, ভিনেভেলী ও ভেলোরের ফৌজনারগণের নিকট

ব্রুত্তে তাঁহার সর্বেক কালের বারুপ বারুী পদিরা ক্ষাছে।

এ টাকা সংগ্রহ কার্ব্যে, নিজ্ঞান নাহাব্য না করিলে, জাঁহার

থকে তাঁহানিগকে সর্বহান করা সম্ভব নহে। ইংরুক্তরা

তাঁহার প্রতাবে সক্ষত হইরা নাছরা ও তেলারে বৈরু

পাঠাইলেন। পরে হুবেদার ইউপ্পক্ষ বা প্রাস্তেশ সে বিবরণ

দেওরা হইবে। এখন বুলীর উত্তর-সরকারপ্রদেশে অভিযানের
কথা বলা বাউক। এ জনপদ নিজাম তাঁহাকে সেনাদ্রের

ব্যরনির্কাহার্থ আরগীর দিরাছিলেন সে কথা ইতিপ্রের বলা

হইরাছে। তথাকার অবাধ্য অনিদারগণ ইংরাজ্বিগের

ক্রুব্রে রাজ্য প্রদান করা বন্ধ করিবাছিল; সেক্তর

উহাদিগকে দমন করিবার অভিপ্রারে ১৭৫৬ খুইাক্ষের

শেবভাগে বুলী সলৈতে সরকার প্রদেশে প্রবেশ করিবান।

ইংরাজ্বিগের নাছরা ও ভেলোর অভিবান এবং বুলীর

অভিবান বে এক ধরণের ব্যাপার নহে তাহা বিশেষ করিবা

প্রমাণ করা অনাবশ্রক।

বিজয়নগরাধিপতি গঞ্চপতি বিজয়রামরাজ ফরাসীয়ের
মিত্র ছিলেন। ববিলির রাজার সহিত তাঁহার ঘোর শক্তা
ছিল। বুসী উদ্রর-সরকারে আগমন করিলে তিনি সংস্কৃত
তাঁহার সহিত সন্মিলিত হইলেন। অনন্তর উভয়ের সেনামল
একরোগে ববিলিছর্গ আক্রমণ করিল। রাজা প্রাণপণে
আত্মরজা করিতে লাগিলেন। তুমুল মুছের পর আর
কোন আশা নাই দেখিয়া ছুর্গরকীরপ প্রথমে নিজেম্বের সীপুরেপরিজন্বর্গকে সংহার করিল ও পরে সমুখ বুছে শক্তর
সহিত্র তাঁবণ সংহার করিল ও পরে সমুখ বুছে শক্তর
সহিত্র তাঁবণ সংহার করিল না। ছবন রক্তরভিত শুভ
ছর্মে করাসীসেনা প্রবেশ করিল না। ছবন রক্তরভিত শুভ
ছর্মে করাসীসেনা প্রবেশ করিল। রুগীর ববিলি অমিক্রার
ভারকালীন ইতিহাসের জভতম প্রধান ঘটনা। ও এই মটনার
করেক্তিন পরে ববিলিয়াজের ছইজন বিশ্বত জন্ত্রচর
ক্রানিরেরণে লোপনে নিজ শিবির মধ্যে ছবিন্ধ বিজয়রাসের
ক্রানিরেরণে লোপনে নিজ শিবির মধ্যে ছবিন্ধ বিজয়রাসের
ক্রানির্মানের করিল। ভারার পুর নবীন ভুগতি আন্তর্জন

[&]quot;The English were the first to draw the sword, and from no higher inducement than the promise of a trifling settlement on the Coromandal coast." Mill's "History of British India," Bk. IV, Ch. II, p. 92.

^{† &}quot;The promise of booty dazzled them and they agreed. The French expostulated and appealed to the terms of the treaty and to their surrender of the four districts as a pledge of their desire of peace, but all in vain,"

Torrens-"Our Empire in Asia." p. 21,

The state of the second of the

বিশাস্ত্রক কিছু এতন্য প্রাকাশ করিবাছিলের। পিছুনিকা अनिहा जानुकाल विषय क्य स्टेशिटिएन। क्यि छपन করানীদিপের বিক্ষাচরণ করা আঁহার সাধ্যের বারিরে ছিল ্বলিয়া জিনি : মনের ভাব মনে রাখিতে বাখ্য হইলেন। অভঃপর বুলী উড়িয়ার প্রান্ত পর্বান্ত সমগ্র সরকারপ্রদেশ व्यक्षिकां कृतिवा ज्ञांकच्चम्थार्कारकारका श्राप्त स्टेस्नन ।

এদিকে ইউরোপে আবার ইংরাজ ও করানীতে বুদ वाधिवाद्यित । अथोद स्थानी शर्यसम्हे कांचेन्हे जांनी नायक একজন স্থনিপুণ বোদাকে ভারতবর্ষে ভাঁহাদের প্রধান সেনাপতি নিযুক্ত করিয়া বহু সৈক্তসহ পাঠাইয়াছিলেন। নৌৰহত্তের অধিনায়ক হট্যা তাঁহার সহিত প্রেরিড হটলেন ভাউন্ট দ্বি আশে নামক নিভাক্ত ভীকু-প্রকৃতির একজন অবোগ্য এডমিরাল। এরপ দারিত্বপূর্ব পলে তাঁহাকে পাঠান কর্মপক্ষের উচিত হর নাই। লালী আদলে আইরিশ আতীর ছিলেন। তাঁহার পিতা সার জেরার্ড ও'লালী ই,রার্ট বংশের পভনের পর করাভূমির মারা কাটাইরা *ক্রা*কে আসিয়া বসবাস আরম্ভ করেন। তথার তিনি এক সম্রাভ করালী মহিলাকে বিবাহ করিয়াছিলেন। ভাঁহাদের পুত্র ট্যাস আর্থার লালী মাতামহ-বংশের স্থপ্রচুর ধনসম্পদ্ধির व्यवः कार्षके वि हेरनशान भवतीत व्यवकाती बहेताहिरनन ।

गांगी गांश्मी, बीब, अवक स्थाका स्टेरमध् अक बसारमास्य তাঁহার সর্বনাশ সাধিত হইরাছিল। তিনি নিতাভ দাভিক ও সন্ধিপ্রপ্রকৃতি ছিলেন। তাঁহার ধারণা ছিল এদেশে র্যাগত কর্মচারীগণ সকলেই অসাধু ও অবৈধ উপারে পর্বার্জনে জংগর। অধন্তন ব্যক্তিবুন্দের প্রতি ভাঁহার সহায়ভড়ির বড় অভাব ছিল: তিনি সকলকার সহিত শভান্ত কঠোর আচরণ করিতেন। শীমই তিনি সক্ষকার মোর , অধ্যিক , কুইরা , পদ্মিলেন । । জাতার । ব্যবহারে , বিরক্ত रहेशा.पाक्षितव ७.रेनविक्शन पानक नमत निक विकारकर्ता ान्द्रन **प्रश्नेषु ्रहेक** । यदम_् यदम_्देशसिक्तप_े दक्कार শুলা ব্যুক্ত ্ৰালালুসমূৰ্যন ক্ৰান্ত 🛊 ক্ৰম্ গেলাৰ বীজিৱীকি সামাৰণা ছি সামৰ স্থানীৰ কোন আন ছিল,না। ুনে বিশ্বৰ

রাজের নিকট কথাপ্রস্থান বুলী একদিন বিজ্ঞালালের অতি জনেক বিবরে ছবিখা ছিল। তাবিড় দেশের **সম্পর্ভত**িও আভিতেদ লালীর অসম্ভ বোধ হইত। নেশীরগণের প্রতি সহামুভতি দেখাইয়া ভিনি চলিতে ্ পারিতেন না। কলে করানীরা ভারতবর্গীরগণের, বিশেষতঃ হিন্দুদিগের, সহাত্ত্তি শীমই হারাইল।

১৭৫৮ খুটাব্দের এগ্রিলমাসে লালী পক্ষিচেরীতে আসিরা এবং কালবিশ্বব্যক্তিরেকে डेश्वांक विश्वद्रक পত ছিলেন বিভাড়িত করিবার আরোজনে প্রবৃত্ত হইলেন। আদ্রন্ধ্যের विवय मामी मर्टमस्य अस्तरम चामिरछर्डन अक्था हीर्च অষ্টাদশ মাস পূৰ্ব্ব হইতে জানা থাকিলেও পন্দিচেয়ীর কর্মপক্ষ এবাবৎ বৃদ্ধের কোন আবস্তকীর আরোজন করিরা রাখেন नारे। नानी क्षिरनन बाकरकार वर्ध नारे, देशकरनुब হসদ নাই, কামান ও মালপত্ৰ বহুনোপবোগী ভারবাহী পশু নাই। ইহাতেও লালী দমিলেন না: ভিনি পন্দিচেয়ীর দেশীর অধিবাসীদিগকে বেগার ধরিয়া কামান টানিতে বাধ্য করিলেন। এক্সেনের পক্ষে শুদ্র, আদি-ভ্রাবিড় ১৩ মুনল্যানের সহিত ঐ ধরণের হীন কর্ম্ম করিতে বা অশুচি ত্তব্য স্পূৰ্ণ করিতে বাধ্য হওয়া বে কত বড অপ্যান্তনক ব্যাপার সে সহজে তাঁহার কোন ধারণা ছিল না। বাহা হউক এইব্রুপে তিনি ইংরাজদিগের কোর্ট সেক্ট ডেভিড অধিকার করিলেন। উক্ত ভূর্ণের পতনের পর ইংরাজরা ্ৰুবিলেন বে অভঃপর লালী নাক্রাক্ত অবরোধে প্রারুত্ত হইবেন। বালীয়ও ভাহাই ইচ্ছা ছিল। কিছ আবস্তৰ্যত অর্থাভাবে তাঁহাকে নিভান্ত বিব্রত হইছে হইমাছিল। পশ্চিত্রীর গভর্বর তাঁহাকে স্পট্ট আনাইলেন বে তাঁহালের निक्षे किहरे नारे। गांगी जान रहेएक द्र न्यर्थ ्षानिवास्टितन छारा रेटामरशहे निःस्त्र स्टेबा निवास्त्रित। এদেশে কোণাও হইতে অর্থলাভের সম্ভাবনা ভিল না। फारमात्राधिशिक वाकाशिश्य देखिशूर्वाः क्रीमगारस्यस्य ८৮ ्यक ठोकांत ए राज निव्यक्तितन कारा क्यांनीस्वर किक्टे ্ছিল। স্বরিধ কোর্ট নেক্ট ছেভিড অধিকারকালে প্রধার ্বকীভাবে ক্লিভ : পূর্বোভ : নাহণী লালীর হড়ে - গুড়িয়া ছিল। সারী প্রভাগনিংহকে আবাইলেন বে **নিত্র** ভিনি ্ৰীৰ্কস্থাল প্ৰয়াজকাৰ্যন্তৰ প্ৰস্থাৰ বিষয়েৰ ক্ৰামান প্ৰয়োলা ভাৰতি প্ৰতিযোগত লাভ কৰিলে এটাৰ জিলাৰ জ্বলে নাছজীকে

সিংহাসনে বসাইবেন। কিছ প্রতাপসিংহ তাঁহার আদেশ পালনে কোন আগ্রহ দেখাইবের না। তখন লালী সদৈছে ভালোর অভিনৰে অপ্রসর চইলেন। কিন্তু তাঁচার ভালোর व्यविकारतत क्रिक्षे तकन बहेन ना । व्यव्हानत नानी देखकः চুট একটি চুৰ্গ অধিকার, কোন কোন প্রদেশ হুইতে রাজখ-मध्यह, क्रहे अविधि हिन्दु (प्रयम्बित प्रथम, निष्क छहरिन हहेएछ অর্থনান ইত্যাদি বিবিধ উপারে কিছু অর্থসংগ্রহ করিতে ममर्ब हरेवा मात्राच चवरवार्यव चारवांचरन खेत्रु हरेरानन । ফরাসী সেনাদলে এই সময় অর্থ ও রসদের অভাবে সৈম্ভগণ দীৰ্ঘকাল বেতন ও উপযুক্ত ৰাজ না পাইয়া বিষম অসম্ভ ভইষা উঠিবাছিল। ক্থিত আছে কর্ত্তব্যনির্দারণের জন্ত লালী সময়পরিবদের আহ্বান করিলে কোন কোন পেনানী স্পষ্টই বলিয়াছিলেন বে, পন্দিচেয়ীতে অদ্ধাশনে শুধাইয়া মরা অপেকা মান্তাজ অববোধে শক্রনিকিপ্ত গোলাভলিতে প্রাণ দেওয়া অনেক ভাল। এই সকল নানা কারণে দালীর মান্তাঞ্জ অবরোধ করিতে ছব মাসেরও অধিক বিলম্ভ ইয়া গেল। কুতরাং ইংরাজরা আত্মরকার আরোজনে প্রবৃত্ত হইবার বথেষ্ট অবকাশ পাইরাছিলেন। ভীহারা অন্তান্ত অপর সকল স্থান হইতে নিজেদের সৈত্র অপ্সারিত করিয়া মাল্রাজ মধ্যে আনরন করিলেন এবং কোর্ট সেন্ট জর্জ ছর্গও অবরোধ সহনোগবোপী করিরা ভূলিলেন। অধু ত্রিচিনপরী ও চিকলপুটে এক একদল নৈত রাধা হইল। প্রথমোক্ত ভানটা রক্ষা না করিলে गमक लंकिन क्षात्रम रखहाङ रहेशा वारेवात्र मञ्चावना हिना। অবরোধকারী শত্রুপক্ষের পশ্চান্তাগ অক্সাৎ ভাহাদের রসদাদি সুঠন ও অধিকৃত অনপদ-মধ্যে অভিযানাদি ৰানা ভাৰাদের বিত্রত রাখিবার অন্ত বিভীয় স্থানটাতে সৈত রাধা হইরাছিল।

অতঃপর লালী নাজান অভিনানের অন্ত বুলীকে নিজাম নানামালিন্তের স্থাই ইওরার কোর্টের পলাভকগণের অন্তলির বিলাম নিজার স্থাইটিত প্রভাৱতানের আবেল দিরাছিলেন টিলি বিলাম ইইরাছিল। প্রামার্টি ভারিবে ভিনি অপ্রপর ইইরা এই কার্যাটি লালাটিল হয় নাই। বুলী আলাইলেন ভিনি আনিরা মালালগড়ন অবর্টের প্রবৃত্ত ইইরেনি। প্রায়ি এই কার্যায় পরিভাগি করিবামান ভবার করণানী আবিপত্য নিমারেই লালীর নাজান অধিকারের টেটা যার ইইরাছিল। করিবামান ভবার করণান কর্মার করিবামান বিলাম করিবামান ভবার কর্মার করিবামান করিবামান ভবার কর্মার করিবামান করিবামান কর্মার করিবামান করিবামান কর্মার করিবামান করিবামান করিবামান করিবামান কর্মার করিবামান করিবামান

'সর্বাত্র তীবণ চাঞ্চল্যে স্মৃষ্টি হইয়াছিল'৷ আনন্দর্যাত্র এই স্থানেগে বুনীকত ভাষার পিতৃদিকার প্রতিলোধ লাইবেন বির করিলেন। পলানীর বুদ্ধের ফলে[ি]ভর্মন বিদ্যোলীর আধিপতা ইংরাজনিগের হস্তগত 'হইরাছিল। আনন্দরীন কলিকাতার ক্লাইডের নিকট সংবাদ পাঠাইলেন বে বঁৰা কালে তাঁহাদের নিকট হইতে সাহাত্য পাইলে তিনি উপ্তর-সরকার হইতে ফরাসীদের বিভাডিত করিতে সমর্থ हरेरान (जाशंह >१६৮)। र्यम्पान हरेएंड के व्यापान অভিযান পাঠাইলে মাস্ত্রাজ অবরোধোন্তত লালী তাঁহার সেনাদলের কভকাশে ভথার প্রেরণ করিভে বাধ্য হইবৈন এবং তাহা হইলে অবক্ষ ইংরাজগণের উপর চাপ কভকটা কম হইবে একথা বৃবিরা ক্লাইড তাহার কাউলিলের অধিকাংশ সদভের মতের বিরুদ্ধে বিজয়নগরাধিপতির প্রস্তাব গ্রহণ করিলেন এবং ধণাসম্ভব ক্ষিপ্রাভার সহিত কর্লেল কোর্ডকে একদল সৈম্ভসত ভাতার সাহাব্যে পাঠাইরা षिल्न। हेरवाकांषव जाशमानव शृक्षेंहे जानसवाक ফরাসীদের নিকট হইতে বিজ্ঞাগাপত্তন অধিকার করিয়া-ছিলেন। কোর্ড আসিরা পৌছিলে তিনি উহা তাঁহাকে সমর্পণ করিলেন (२०१১०।১१৫৮)। বিজাগাপত্তন পূর্কে हेरबाबरमबरे हिन, नूर्व वर्गत वृत्री छेहा मधन করিরাছিলেন। অনন্তর উভরে রাজ্পট্রেক্তি অভিযুগৈ ধাতা। করিলেন। উক্ত স্থান হইতে ৪০ মাইল দুরে কথোর নামক স্থানে করাসী সেনাগতি মাকুইস দি কর্মণী (Conflans) डीशरमंत्र वाथा मिसात अन सूत्रकिंडडोरव অবস্থান করিতেছিলেন। চারিছিন ধরিয়া উত্তর পক্ষ পর্মপর नम्बीन **ब्रेंग** ब्रेंबिंग। शक्त्रमिल (१।३२।১१८৮) छुपून বুৰের পর করাসীরা পরাজিত হইয়া মসলিপত্তন অভিনুধে িপলারন করিল। বুদ্ধের পির ভৌনন্দথাজের সিহিত মনোমালিছের ভটি ছওয়ার কোর্ডের পলাভকগণের অর্চনরণে विजय इंदेवाहिन। अवा बांकी छोतिएन छिनि अक्षेत्रत इंदेवा করিতে গাগিলেন। নর সপ্তাহ পরে এডমিরাল সার জব্দ পোকক আসিরা দেখা দিলেন। তথন আর জরাশা নাই দেখিরা লালী অবরোধ উঠাইরা পশ্চাৎপদ হইলেন (১৭।২।১৭৫৯)।

া তাঁহার সনির্ব্বর অভুনয়সম্বেও বুসী তাঁহাকে পরিভ্যাগ করিরা চলিরা বাওরাতে নিজাম করাসীদিগের প্রতি বিবর্ম ক্রম হইরাছিলেন। ক্রমা ভাঁহাকে সাহায্যার্কে আহ্বান করিলেও মিত্রগণের বস্তু ইংরাজদের সহিত সমরে লিপ্ত হইতে তাঁহার কোন ইচ্ছা বা সাহস ছিল না। যাছারা বিজয়লাভ করিবে তিনি তাহাদের পক্ষ অবলঘন করিবেন चित्र कतिया मानावरकक अ वावर छेनामीन वर्षकदर निर्निश्च ছিলেন। এমন সময় কৃষ্টা ভাষাকে জানাইলেন বে ফরাসী নৌবহর সৈক্ত লইরা আসিতেছে। ইহাতে নিজামের কতকটা সাহস হটল। ইংরাজরা বে সমর মসলিপত্তন অব-রোধ করেন প্রার সেই সময়েই সালাবংকত অমুক্ত বসালং জন্মের সহিত ৩৫০০০ সৈক্ত লইবা বেজগুরাড়া পর্যন্ত আসিরা পৌচিরাছিলেন। কিন্তু কাউণ্ট আশে মদলিপত্তন সমীপে আসিরা দেখা দিলেও বিপক্ষের রণপোতমালার আক্রমণা-শভার সৈম্ম নামাইতে সাহস না করিরাই ফিরিরা গেলেন। ইহাতে ভীত নিজাম অগ্রগমনে নিরত হইলেন। কঁফু ার রকার আর কোন আশা রহিল না, তিনি শক্ত-করে আত্ম-সমর্পণে বাধ্য হইলেন (৮।৪।১৭৫৯)। কণ্ডোর ও মসলি-পদ্ধনের পরাঞ্জ ফরাসীদের পক্ষে বিষম ক্ষতিকারক হইরাছিল। ইংরাঞ্জিগের উত্তর্গরকারে প্রবেশ করার জন্ত লালীকে মাস্ত্ৰাজ অবয়োধে ব্যাপত নিজ বাহিনী হইতে দৈৱদল বিচাত করিয়া পাঠাইতে হইয়াছিল। ৰাজ্ঞাক রকার ভারাই অক্তম কারণ। মসলিপছনের পভনের ফলে উক্ত ভানের উত্তরপাশবর্তী জনপদ ইংরাজদিগের হত্তগত হইল। আর সরকার প্রদেশ রক্ষা করিবার চেষ্টা বুণা বুৰিয়া ফরাসীয়া ভাহায় উত্তরে অবস্থিত পঞ্জাম প্রভৃতি তাহাদের অধিকৃত স্থানসমূহ পরিত্যাগ করিবা চলিবা গেল।

সাগাবৎক্ষত এবার ফরাসীদের পরিত্যাগ করিরা
ইংরাজদিগের পক্ষাবল্যন করিলেন। তাঁহার কনিঠ প্রাতা
নিজান আলি ইভিপুর্বে ইংরাজদিগের প্ররোচনার তাঁহার
ক্ষমপন্থিতির অবোগে রাজধানীতে বিজ্ঞোহ-ধ্বজা উজ্ঞোলন
করিরাছিলেন। ফরাসীদিগের নিকট হইতে জার সাহায্য
প্রাতির আলা ছিল না। নিজান আলির বিজ্ঞোহন্যন অন্ত
সাগাবৎক্ষ ইংরাজদিগের বৃহতি সন্ধিয়াপন করিরা বর্ণাসভব
শীম রাজধানীতে কিরিরা গেলেন। এই সন্ধির ক্লেল (১৪।৫)
১৭৫১) তিনি উজ্জ্ব-সর্কার প্রবেশ ইনামন্ত্রশৈ সক্ষ সহ
ইংরাজদিগতে প্ররোক্তরার করিলেন প্রবং ক্যাসীদিশের সহিত
তবিব্যক্তে প্রয়ান্ত্রক্র ক্রাক্তিরন না প্রতিক্ষতি হিলেন।

ইবার পরিবর্ডে ভিনি কিছুই, এমন কি আপদকালে সাহাব্য व्याशित जाकाम भर्तास. छांशासत निकृष्टे स्ट्रेट भान नारे । হারদ্রাবাদে ফিরিরা আসিরা সালাবংকক দেখিলেন বে অতঃপর বর্ডিত-প্রভাব নিজাম আলিকে আর না মানিয়া উপার নাই। বসালংকল এ বাবং তাঁহার দেওয়ান ছিলেন। অতঃপর নিজাম তাঁহাকে নিজ জারগীর যথ্যে নির্কাসিত করিয়া উক্তপদ নিলাম আলিকে প্রদান করিতে বাধ্য হইলেন। শীঘ্রই সকল প্রাকৃত ক্ষমতা নিজাম আলির হস্তগত হইল। দরবারে সকল প্রভাব-প্রতিপত্তি হইডে বিচ্যুত হইরা এবং অদূর ভবিষ্যুতে বুগীর সাহাধ্যচ্যুত আত্ম-রক্ষার অসমর্থ সালাবংকদকে বিতাড়িত করিয়া স্বরং স্থবেদার পদে আরোহণ করা নিজাম আলির পক্ষে কিছুমাত্র আয়াস্যাধ্য কার্য হটবে না বুঝিতে পারিয়া সমর থাকিতে বসালংজক ফরাসীদের সাহায়ে একটা স্বাধীন রাজ্য-স্থাপনে বতুবান হইলেন। ওপটার এবং আদোনি প্রদেশ ভাঁছার পার্থবর্ত্তী কডাপা জেলা ও উত্তরসরকার জারগীর ভিল। প্রদেশ অধিকারে তিনি সচেষ্ট হইলেন। বসালংকল কড়া-পার প্রবেশ করিলে বুদী আদিরা তাঁহার সহিত মিলিভ হইলেন। ইহাতে নিজাম আলির বড় ভর হইল। সুসী আবার সালাবংকদের নিকট বদি ফিরিয়া আসেন তবে তাঁছার মনের আশা অন্থরেই বিনষ্ট হইবে বুরিয়া তিনি বসালৎজককে মিষ্ট কথার তুট করিবার চেটা করিলেন এবং তাঁহাকে জানা-ইলেন নিজ জায়গীরমধ্যে তিনি ফিরিয়া গেলে উহার আয়তন বথেষ্ট পরিমাণে বন্ধিত করা হইবে। বসালংককের আকাজ্জা সকল হর নাই। ইংরাজরা পশিচেরী আক্রমণে অগ্রাসর হওরার লালী বুগীকে ভাকিরা পাঠাইলেন। পরে উত্তর-সরকার ও কুর্ণাটক প্রাদেশে ইংরাজ আধিপত্য প্রতিষ্ঠিত হওরার তথার রাজ্যখাপন তাঁহার পক্ষে সম্ভব ছিল না। কিত্ত তাঁলাকৈ সভষ্ট রাধার আবশ্রকতা জ্বর্তম করিয়া নিজাম আলি দক্ষিণ-কড়াপা প্রদেশ ভাঁহাকে জীবন্ধশার নিজ জারপীরের সহিত ভোগ করিতে দিরাছিলেন। নিজাম আলির রাজ্যলাভের পর+ হার্দ্রাবাদের ব্যাপারে বসালৎ-জক্ষের আর কোন সংস্রব ছিল না। নিজ জারগীরে একদল করাসী সেনা সাহায়ে অর্ছ-স্বাধীনভাবে দীর্ঘকাল রাজ্যন্তব উপভোগ করিয়া ১৭৮২ পুটাবে তিনি বেহতাাগ করেন। আলোনি সহরে ভাঁহার সমাধিসৌধ অবস্থিত আছে। ভাঁহার क्षांधीन क्यांगीरेगनिक्शालय क्या पछत अक बांबाद वना

্ৰাজান্ত কৰা জ**্ৰীক্ষমূলনাথ ব্ৰেন্ডাপ্ৰধ্যায়** বিভিন্ন

১৮ই বুলাই ১৭৬১ বুটাবে সালাবংকতকে কারালক করিবা নিজান আলি নিজে নিজান কর এইল করিবাছিলেন।

भा यन

প্রীমধীরচন্দ্র কর

অনেক পেয়ে ভূল্ব ভোমার, তুমি নও ভেমন ভোমার আছে একটি মায়া, আমারো এক মন। भूँ जल (मर्भ) এই निधिल দেখতে ভালো অনেক মিলে না দেখিতেও পার যারে মন, ভূমি আমার সেই, क्मिन कुमि, कथा मिरत वनात किছু निर्मे **॥**

২

কুইকী ঐ কালো আঁখি ভাবতে ভালো লাগে,— আপন মনে মগ্ন সে কোন্ গভীর অমুরাগে ! কালো ভোমায় বলে লোকে --দেপুক ভারা আমার চোখে, কালো কেশের রাখে কেমন খোঁপাটি জম্কালো, অ'খির তারায় রাখলে তোমার মানার বুঝি ভালো।

বাহিরের ঐ কোমল কালো শ্রামল আবরণে চাও কি অমল হিয়াখানি রাখ্তে সংলোপনে ? আড়াল ক'রে বুকের মণি পারে কি গো রাখতে খনি, বুৰি,—মনে গোপন আছে আভিজাতিক পণ,— 8

ঈষং বাঁকা ভাঁজ পড়েছে সমুখ মেখলায় টুটিভে চায় ভক্লণ কটি চলিভে পায় পায়। মনে মনে সন্দেহ নেই রূপটি খোলে ঐ ধরণেই— ললাট পারে প'ড়ে আছে একটি মোটা সী'খি সাব্র কিছু নাই, আছে সাব্বের অপরূপ এক রীতি ।

সবার চেয়ে কাছের তুমি সব চেয়ে রও দূরে, ছ-চোধ ভ'রে দেখ্তে বাব,--- মুখধানি বায় **বু**রে'। পৰে পৰে আস্তে যেতে কান কি ভূমি রাখো পেতে, খন বনের ছারার খেরা অভন কালো দীঘি, (যেন) তীরে তারি মৌনে কিরো চকিত মান্নায়গী 🖟

কবি হোলে হন্দ গেঁথে নিভেম চলার ছাঁদে নিভেম হাতের ডোলটি যানন আঁচল ক্লিরাও কাঁথে : চিবুকটুকুর চিকণ রেখা ভূলির টানেই যার যে লেখা, বাণী আমায় বিষুধ, নচেৎ ক্ষম বিভায়ে লেখে नवारे क्षामान क्षर दा;— त्वरण व्याद ए-अक्लन ॥ ् क्यामान मृत्येत क्षामितिर्द्धम बीचान कीटन र्वेटन निर्मा বলব না তো ভেবেছিলেম,—হাস্কি রইল বাকি,
মনের থেকে বাইরে তারে কেমন ক'রে রাখি!
আধেক ঝলে দশন সারি
অধর কাঁপে সঙ্গে তারি,
চাপা পুলক উছ্লে খানিক পড়ে কপোল ক্লে
আবাঢ় মেঘে চাঁদের খেলা দেখি সকল ভুলে #

এমনি লাজে নম্রম্খী, লজ্জাবতী লতা,
মাঝে মাঝে কী ছল ছলো,' কইনি তো সেই কথা !
মুখের পানে চেয়ে লোজা
কেন হালো যায় না বোঝা,
আমিও যে ভোমায় খুঁজি, তাই কি তুমি জানো !
সভিয় তুমি কী হুষ্টু গো,—মন দিয়ে মন টানো ॥

অনেক কিছু দের অনেকে সব কি সবার তরে !
সকল সময় সকল কিছুই মনেও নাহি ধরে !
আমি যখন যেমনটি চাই
ভোমার তখন লাগে যে তাই,
সবার চেয়ে তোমারি দান একটি গুণে ভারী,
— তুমি আমার যা দিয়েছ দেয়নি কোনো নারী ।

তাই তো ভাবি,—তুমি আমার আর-জনমের প্রিরা, এই যা এলে, এলে কেবল ছাপ টুকু তার নিরা। রূপের চেয়ে রসে বড়ো সেই তুমি যে কেমনভরো স্পাষ্ট ক'রে আরো কি চাও পূর্ণ-পরিচয় ?— ফ্রদয় দিয়ে দেখো' ফ্রদয়,—বুঝারে সমৃদয় ॥

জীমুধীরচক্র কর



অনুতাপে দহে

শ্ৰীমীনা দাশগুপ্ত

লোকে বধন অশ্রদ্ধা করিরা বলে পাগল—তথন
আমার স্মরণে আগে এক পাগলের কথা,—করনার অবিধান্ত—
শ্রবণে অতিরঞ্জিত এমনি বেদনা-ছুন্দর পাগল দে।

কার্ব্যোপলকে সে সমর আরা বাইতে হইরাছিল।
পাঁটনা হইতে নিকটে অনতিকুত্র সহর। বেহার অঞ্চল বেরূপ
হর এলেশেও সেইরূপ, বেমন ধূলি তেরি বুলি—শান্ত প্রী
বাংলার সন্দে কণামাত্র মিল নাই। তবু শোণ নদীর প্রাসাদাৎ
ভারগাটী বেহারের অন্তাক্ত ভান হইতে কিঞিৎ স্কলা শুফলা।

এই তো দেশ, এখানে আমাদের বাসের অক্ত যে বাড়ি निर्किष्ठे हरेबाहिन छोरांत्र शास्त्रे खुत्रमा च्यानिकांतांत्री প্রাচীন ধনী পরিবারের মধ্যে এক পাগলের অবস্থিতি শুনিরা অভয় পাওয়া সম্বেও মনে হইল, এ যে সোনায় সোহাগা,-- আত্মীরপজন ছেড়ে কিনা পাগলের প্রতিবেশী। কিছ পাগল সভাই নিক্লপদ্রব, এমন কি আমরা ভাহার অভিমণ্ড আনিতে পারিভাম না, যদি না গভীয় নিশীৰে কাহারো আকুল ক্রন্সনে খেদাক কলেবরে জান্তীয়া উঠিতাম। বুকফাটা সেই আর্জনাদে সেই মুহুর্ত্তে ভুধু এবাড়ি ছাড়িবার বাসনা মনে ভাগিত। রাজিশেবে সে আকুল কণ্ঠ বধন আপনার হৃদরের ধনকে পুঁজিরা অবশেষে ক্লান্ত হইরা মিলাইরা আসিত, তথন কোন স্পাকে, নিদ্রা আবার চোধ জুড়িয়া বসিত; ভার পর ফুলগন্ধসমাকুল প্রভাবের দিয়-মধুর বার্তে পাগলের বেঁ ক্রেম্বর একটা হঃৰধের স্থৃতির মতই মনে পঞ্চিত। ক্রে গে ক্রিটি অভ্যন্ত হইলাম; অবসর সমরে পাগলের কর্মনাজিলারেও পুরিরাছি তথন। আর কি বা করা বারু আনুরে প্রানীর Printer and দেছধানা। অভিত বিপন্ন ইংরেজদের আশ্রব-ছল বলিরা বিখ্যাত আরা হাউন একবিন বেখা হইল। বিজ্ঞোহীয়ল পরিবেটিত

কুধাতৃকা-কাতর বহু লোক এই সন্ধীর্ণ স্থানে প্রাণভরে দিনের পর দিন কাটাইরাছে। অলাভাবে ক্লিষ্টতার চিহ্নকরণ সন্ধীন দিরা থোঁড়া একটা কুপ তাহাদের ভরাবহ
বন্ধণার সাক্ষ্য দিতে বহুকাল আগিরাছিল, কিন্ধ সর্পার্ছণ্
হওরার পরে তাহা বন্ধ করা হর।

ইহা ভিন্ন 'লক' বা শোণ নদীকে বাঁধ দিয়া বে স্থান হইতে নহর কাটিয়া সমস্ত সহরকে জলময় করা হইরাছে, বাঁধ খোলা অবস্থায় বাঁহা ছোটখাটো জলপ্রপাত বলিয়া মনে হয় সেণানে বেড়াইতে ঘাইতাম কথনো। আমার সারাদিনের কৌজুহল কুড়িয়া কাগিত ঐ পাগল, রাত্রিতে বে এত অহির অশান্ত প্রভাতে ভাহার সাড়াই পাওয়া যায় না-কাষ ফেলিয়া ছুটিয়া যাই বাতায়নে, তাহাকেই দেখিতে। পাগলের দেখা পাই বা না পাই প্রথমেই চোগে পড়ে প্রাচীরবিলম্বিত এক স্থদর্শন কিশেরের নানা আকারের তৈলচিত্র। ম্পাষ্ট মনে হয় টিজের মধ্য হইতে হাস্ত-প্রতিভাত উচ্ছল চোষ্ট্রেই দুঁটিতে আমার দিকেই চাহিরা আছে। কক্ষ, ক্ষ্মৰার হইলেও চারিদিকের বাতারন পথে দিনের আলোম্ব অবাধগতি। সারাদিন তাই চোধে পড়ে এক মান বুর্টি বিজেম আনেপাশে পুরিরা বেড়ার। কিন্তু সে ছারা অভই চাৰ্যা আইট,কণ দেখিতে না দেখিতে মুহুৰ্তে অভত রাষ্ট্রবা 🖣 ড়িবি, সারাদিনে ভাহাকে স্থিরভাবে মাত্র একটবার দৈৰিছে পাই,—ুনে বেলা আটটার। ভর্ম 🍧 থোলে 🖟 🛮 খেডখঞ্চসমাচ্ছয় সৌযাকান্তি এক ্ষ্বিষ্ট্্ৰীৰন ক্ষুদ্ৰীয়ে আসিয়া দাড়ান, প্ৰতি পদক্ষেপ্ত 📆 বিভারক, ওল কেশে বেশে দ্বপ বেন আলো মহিনামভিড কিছ সমত মিলিরাও ভাহার বিবাধ-গভীর মূপের মান ছারা সুকাইডে পারেনা। অপরিবর্জনীর

वृबक्कविक्कार्थकार्थः **व्यक्तव**्यक्षरा পারবের পরিচর্যা অবিরাখান। ছতেরো নানাবিধ ক্রব্য-সভার সহরা নীংহে কক্ষাতো বুরিয়া বেড়ার তথন। প্রসাধন শেবে পাগলীকে আহার করাইতে কি সঞ্চেহ- চেটাণু আভাল হইতে দেখিয়া মনে হয় এরপ প্রেই-সদর স্বামী হটলে পাপল হইয়াও ক্ষম। কতকাল হইতে-হয়ত বা ৰূপাতীত হইতে চলিল--নেবাপরায়ণ স্বামীর ক্লান্তি নাই, বিবক্তি নাই। পার্গলীও ইভার হল্তে আপনাকে নিঃশন্ধ নির্ভরে ছাডিয়া দেয়। বিক্লভ মন্তিকে স্বামীকে চিনিতে পারে কি ? কিখা প্রাথম্পার্শী ছেহে পাগলেরও ছাদর ছু°ইরা বার ? শান্ত প্রভাত ডাই পাগলের শান্তিতে কাটে--ভারপর অপরাক্ত হইতেই সে আবার অন্থির হইরা ওঠে। রজনীর ভবাবহ স্থতি বুঝি তুপন হইতে তাহার মনে ছারা বিস্তার করিতে থাকে: অনিবার্য সেই অশান্ত চঞ্চলতার তথন কেই আর ভাহাকে দেখিতে আসে না। একমাত্র আমি সে সমন্ন তাহার দর্শক ! এইরূপে একদিন চোখের পরিচর ঘটিরা গেল পাগলীর সঙ্গে। সেদিন আমার ভিন বছরের ক্লাস্ত জানালার দাঁড়াইরাছিলাম কণ পরে দেখি পাগনীও আসিরা ভাহার বাভারনে শাভাইরাছে। এত কাছে আর কথনো তাহাকে দেখি নাই। ছই বাড়ির মাঝখানে আছাট ব্যবধান। পাগলের স্কপ বে দেখিবার মত হয় সেদিন দেখিলাম। বৌবনের উচ্চল রূপ-তর্জ সে বদি বা পার হইরা থাকে তবু কোন নিপুণ চিত্রকরের তুলিকার চিজ্ঞিত কুম্মর মৃষ্টি। বস্থহীন অনাবৃত কেই, না হইলে কে বলিত পাগল ৷ তৈলসিক্ত কেল পরিপাটি করিয়া টানিরা বাঁধা-পাগলের রুক্চুলের পরিচর ভাছাতে নাই। নি খিতে নি ছবের রেখাট পর্যন্ত সমছে আঁকিতে ভুল হর নাই। সম্ভাক পরিবারের আগরিনী গৃহিণী-স্থানী ভাষার নিগৰ্দন প্ৰসাধনেই কাৰিতে চান। কেবল চোধের নীচের কালি বৃদ্ধি বিতেই বৃদ্ধি তাহার শক্তিতে কুলার না---নে কালি এত নিবিত করিয়া ঢালা বে কাৰল বলিয়া ভূত। ক্ষিয়ার : আগেই : মনে পতে: বিভাবিতীন। বিশীধের জীতিনারক অভিনতার পরিণাব। স্থেপনক নেত্রে ভার্চক

নিবা, উটিদ — নাইকী কাপড়া না পিছলা । — এতটুকু
নেরে, নাক্ষরের আচরণ সহকে এ বরসেই তাহার আনন
অন্নিরাহে; পাগলীর কটি-বিলবিত নোটা ঘাগরা তাহার
নজরে পড়িতেছে না, আনালার উপরে তাহার আনার্ত
বক্ষদেশ ওলবিরা তার আপন ভারার (যে ভারা নে বি
চাকরের কাছে শিখিরাছে) বলিল, না কাপড় পরেন নাই।
নেরের হাসি দেখিরা আমিও হাসিরাছিলাম (শুনিরাছি
পাগলীর পরিধের বল্লের উপর বত আক্রোশ; সম্ভব হইলে
অত নোটা ঘাগরা ছিড়িতে তাহার বিলম্ব হব না) বোধক্র
অমনি পাগল চকিতে সরিবা দাড়াইল। নক্ষে সক্ষে শুনিলাকঞ্জী

'বদি সরম লাগে চোথে চাহিব না—'
এক লাইন মাত্র, কিছ কি ত্তকঠ—অভীতের স্থীক্ত জীয়াই পরিচয় ত্তমিষ্ট ত্রের রেশ—শ্রবণে অভ্যুগ আকাজা জালেট

ইহার পরে পাগলের মুখে আরো কত গান শের পর্যান্ত তানিবার আশার উন্মুখ হইরা ছুটিরা গিরাছি, আমনি রান থামিরা গিরাছে। মনে পড়ে একদিন জ্যোৎস্থাপ্রাক্তি সন্ধার পাগলের মুখে—চাঁদ আজ তুই বাস্নিরে—তারিরা আমার চোথে জল আসিরাছিল। এমন করণ ভারুরর গান পাগলের কঠে—আহা কেন বে পাগল রইল।

আবার অন্তের গানেও পাগল চঞ্ল হইরা উঠিত: **এक्षिन कांकी नक्षक्रलंब এक्টा शास्त्रहें स्वाध इह शहर-**े সংবোগের বার্ব চেটা করিরা উঠিরা দাঁড়াইভেই পাগলীর কাতর অসুনর শুনিলাম, "গাওনা সে গানটা সেই বে আখন আলা--আগুন জাণা।" মনে পড়িয়া গেল এমনি একলিব লক্ষার দীপ আলিতে দেখিয়া পাগলী এইরূপ কাডর-কর্ছে দেশলাই সমর আমার চাকর বলিয়াছিল, চাহিয়াছিল। শে "মাইনী, ওর ছেলে কিনা আগুনে পুড়ে মারা পেছে ছাই কেলাই চাইছে।" সে বিনের কাতরতার আজিও পাগলী জানালার পুঁকিরা পড়িরাছে। আমার হঠাৎ বেনু মতিছের হইল তথন, তাড়াতাড়ি কানাণা বন্ধ করিয়া ্দিলার::-আর নেই : বৃহুর্ড হইতে, পাগলের : কিছুক্রণ উন্মত্ত ৰাপাৰাপির প্রাঃ বেদিন অপরাক্টে রাত্রির কালা প্রক ্বইল 🖟 অঞ্চানিতে ভাষার বেদনার স্থানে আখাত করিয়াছিল क्रिकिकाम् १९११ वर्धाद १ जानात । त्यद्वाः वाति । वृद्धि । अम्बरमाञ्चाकाः मानिक क्रिडे वरेताष्ट्रियान दावित् । अस्य अस

পাগলের প্রতি সহাত্ত্ততি কথন আকর্ষণে পরিগত ভাহার ভূক্তৰ সংবাদ আনিভেও উৎস্থক रहेगाहिंग । रहेकांम ।

পশ্চিত্যর পর্যে গৃহবাসী নরনারীকেঞ্চ বৈশাধের দাবদ্বা ধরণীর স্থার সন্ধার সিথ্ন পরশের আশার খর ভাতিতে হর। সেই অপরাক্তে আমাদের প্রতিবেশী বৃদ্ধ তাঁর বাড়ির সম্ববের উভানে পারচারী করিতে নামিরা আসিতেন ! বধন হাস্থনা-ভারার দল আপনার গৌরভে পথচারী লোককে বিহবল করার আলোজনে ক্ষোটনোমুধ, ওচ্ছাবনত রক্তকরবীরঞ্জিত শাধা ্ক্রকচ্ছার রক্ত রং-এ পরাজর মানিরা ফুইরা পড়িতে চার---সেই সময়ে বৃদ্ধ বাহিছে আসিরা বারেক প্রকিরা দাঁড়ান। ধ্রহয়-ভার বহনে ক্লাভ মাতুর **पिनार्ड** একবার বুঝি निरम् দুক্তি দিতে ধরণীর সেহ-ভাষণ জ্ঞালারিভ হইরা ওঠে ! বুদ্ধের এই নিঃসল ক্রমণে সলী इंदेड সাধ হইত। একা আলাপও হইয়া গেল। বাৰে: তথন খানির সহিত আমিও ভৃটিতাম সেধানে ৷ সম্পর্ক রাভাইতেও আমার বিলম্ব হর নাই। মার মূথে শোনা 'আহার দাদামহাশ্রের যে রূপ করনার আঁকিরাছিলাম ইঁহাকে দেখিয়া আমার সে ছবি জাগ্রত হইরাছিল তাই বলিরাছিলাম, :"আপনি আমার লাছ---কেমন হলেন ভ ?" বুদ্ধ সহাস্তে ৰীকার করিরাভিলেন। ভারপর ছবন্ত আবদারে কত বে ভাঁহাকে বিরক্ত করিবাছি কিছ অন্তর-নিহিত কুঠার বে কথা জানিতে চাই তাহা কখনো জিজাসা করিতে পারি নাই! অবশেষে একদিন প্ৰবোগ হইল, সেদিন তিনি খ্ৰীয় অশান্ত-পৰা বৃদ্ধির ব্বস্ত উদ্বেগ প্রকাশ করিতেছিলেন আমি বলিলাম, "উন্নৰ খুব কোমল, না দাছ? নইলে পুত্ৰশোক ত কত (MIC#4-- 1"

খাছ বাধা দিরা বলিলেন, "না না তুমি আনোনা—শোক সভ করা বার—বদি অন্ততাপের স্বৰ-ছে চা রক্ত ভার সংস না বেশে ।"

करत राज 🏴 वृद्ध क्यकांग कि ভাবিরা বলিলেন, "এল বুলা বাক-তার পর সে হাথের কাহিনী ভোমালের পোনাই-

এ বাড়িতে এল। বাব কারনা আবার বাবা কাকা শেব মুহুর্ভেও করে গেছেব, সামার মাও বার আকাজদার পাগদ হয়ে উঠেছিলেন সে ঐ নীক্ষণি। পূর্ব্বে,—বংশ-লোপের অপরাধ খণ্ডরকুল ক্ষরা করবেন না— অবিখাত ভাগ্যের প্রতি আশহার আবার স্ত্রীর বহু রঞ্জনী বিনিজ কেটে বেছ। সকলের কাষনা পূর্ণ করে সে বথব এলো বাড়িতে তথন উৎসবের চেট বইল। বহু দিন অপেক্ষিত ধনজন সার্থক হরেছে এতদিনে, চঃৰী ভিধিরির ক্ষোল্লাসে এইরপ মনে হোত।

मिन वर्षन वर्फ हरत केंग्रेल कर्षन रहेशा राज नकरणत कामनात यन रुरबंध रम खन छात्र मास्त्रत्वे निक्क तक-छात्र ' সতর্ক দৃষ্টি এড়িয়ে কেউ তাকে স্পর্শ করতেও অধিকারী নর। এমন কি সে লেহাকুল আবেট্টনীর মাঝে আমি পর্যন্ত ঠাই পেলাম না। দাসদাসীর সংখ্যা বাছলেও ছেলেকে নিজের কোল ছাড়া করেননি কথনো। পাঁচ বছরের ছেলেকেও কোলে নিয়ে বেডাতেন। তাঁর পিত্রালয় থেকে क् बरमहिम, चल बढ़ द्रहाम बरा दिखाम दमन १--- व्यवस পিআলর বাওরা ছেড়ে দিলেন। আমার মা ও নাতির মুখ দেবেই অর্গে গিরেছিলেন, প্রতরাং আমার প্রীর কাবে বাধা দিতে কেউ ছিলনা। তার দেবা-নিপুণ হাত ওধু ছেলের कारवरे निवृक्त बरेन, क्ष्कि क्षेत्र अन्य ना, विष ना पूत्र-পাড়ানী গান গাইতে হত। এক কথার তার কগৎ অধু পুত্রময় হবে উঠেছিল। ক্রমে এলো ভার শিক্ষার কাল, रम्थातक क्षे इंडार्मन क्षण ना। जानि बहेनाम भूकंपर विर्विश प्रर्थक ।

মণি ৰথন ভেরো বছরের হ'ল এই সমঙ্গে ভার মার ৰূপে কিনের কালো ছারা পড়ল। সে ধহল থেকে বিভাড়িক আমারও মাঝে মাঝে ডাক পড়তে লাগন আবার। লক্ষ্য কুরে বেৰলাৰ আমার স্বীয় সদা হাজমূৰ—ছেলের কল্পের পর থেকে বে প্রাকৃত্তপার ভাটা পড়েনি সে মুখও বিমর্থ হয়ে উঠেছে।

মণি ভবন বাড়িয় সৰ্ভ বিলিডি জিনিস বৰ্জনে বন্ধ-পরিকর। বাড়ির গোক বাক্ত হবে উঠেছে ; আয়ার-ব্লী প্ৰথবে সহাত্তে সৰ ছেন্ডে বিলেক-ভাৰণক বঁঠাৎ কি কাৰ্য্যপ ভার ছবি ভোনরা কেখেছ ক্ষাঃ ক্ষত আরাখনার পর লে বিবেশী বল্লের আর্ক্তা ক্ষায় কাল্লের বিরুদ্ধ বেল্ডের পেরার

আমি কিছ বিদা আগতিতে স্থামার বিলিতি পোরাক্তলো দিলে তার আবদার পূর্ব করতাম। তার পরিভূপ্ত হাসি-টুকুর বিনিম্বরে প্রেভাষ শ্রীর তিরভার। একদিন ব্যাস, ক্রেম ত্যি রাগ কর ? বালকের বেধাল বৈত নর?।

क्दि क्रांबर कांबर एकांब विवा कांबर कांaर कांaर कांaर कांaर कांaर कांaर कांaर कांबर कांaर कांa চিত পত্তী ছাড়িরে বাজে। মার সারিধ্য আর ভার কাড়ে প্ৰিৰ নৰ-পাঠাভ্যাস বা ধেলার সময় ছাডাগু সে কোথাৰ বে সময় কাটায়, বিশ্বিত বেদনায় আমাকেও খ্রীয় চিন্তার ভাগ নিতে হল। নার বিবাদ-ক্লিষ্ট মুখ আর শীর্ণ দেহ দেখেও যণির কার্যা-ধারার পরিবর্ত্তন হল না দেখে আমার আশতা নিঃসন্দেহে পরিণত হল-মণি কোথাও নিজেকে উৎসর্গ করেছে। বছর খানেক পড়ে সেবার আমাদের মণিকে নিরে দেশভ্রমধের সকলে সমস্ত আরোজন ছির; মণি **(वैदर्क वमन (म एमल्यार) वाद्य किछ वस्तुमन माम। छात्र** মার কাকৃতি বিফল হ'ল-জামার তিরভারেও সে বিচলিত না হরে বাওরার অন্ধ বারবার জেদ করতে লাগলো। অনেক তর্কের পর তাকে অফুমতি দিলাম এই সর্চ্ছে—বে ভার সংখ वकि लाक निष्क हरत । तम ब्रांक हरत मात्र अक्षितिक मृत्थत प्रित्क ठारेला। छिनि निर्वाक रुख तरेलन। मणि পর পারের কাছে লুটরে বাবার পড়লেন, 'একে বেতে দিলে—ওগো ওকে ছেড়ে দিওনা— ওকে ৰাছৰ কর তনি-।'

মণি বে কাকি দিজেও শিথেছে—টের পোলাম ঘটা।
করেক পরে, আমাদের লোক বখন নির্দিষ্ট সমরে টেবনে
গিরে ঘন্টা ছই পরে কিরে এল। মণির দেখা সে পারনি।
বন্ধদের রেলপথে প্রমণের ইজা নেই সেক্ত ঝড়ি কিরবার
নালেশ দিরে মণি কোন অপরিচিত লোকের হাতে সংবাদ
পাঠিরেছে। আমার স্থী দিন দিন অধিকতর বিবাদিনী
হরে পঞ্ছেছিলেন। দিন ছই পরে ভার কাছে বেতেই
ননে হল, অবাভাবিক নিজন মুর্ভি। আমি কিল্লান্ড
দৃষ্টিতে চাইতেই মৃত্ত কঠে বরেন, 'খোকা এসেছিল, পেছবের
বাগানের শেব প্রাক্তে বের্নানবাড় ভার করে নালি মণিকে
ভিনি সেক্তেছেনার ভাতে অধিবে বের্ডা সেক্তেজারের করে।
দিনিরে প্রেক্তির

বিশিত হবে বলাব, 'তুমি তুগ দেখনিত ৷ সারাধিন ভার কথা ভারহ, সেই মুখই চোখের স্রাভিতে দেখেছ ৷'

আমার স্থী অধীর কঠে প্রতিবাদ কলেন, না না, ভাকে জুল হরনি আমার তা ছাড়া মালীও তাকে দেখেছে। দে কোথাও বারনি, ৩ধু বাড়ি ছেড়ে গিরেছে। মালী বলে দে আরো দেখেছে দাদা বাবু সজ্জোর অক্কশরে বাগানের ঝোপের আড়ালে ঘূরে বেড়ার—ভরে শুধু একথা জানারনি আমাদের!

আমি বিশ্বরে শুক হরে রইলাম তবে কি বাড়ি থাকা তার পক্ষে অসম্ভব হরে উঠেছে ? শুধু বাকে দেশজে সে একটিবার অককারে প্রিরে বাগানে আসে। বে আনে ঐ নির্জন তরুজারাজ্য স্থান নার অধিক্তর প্রির, স্ক্যা-বেলা তাঁর দেখানেই কাটে।

মণি ফিরে এলে একথা যথন বলা হ'ল তথন সে চিরদিনের স্থমিষ্ট হাসিতেট সব কথা মিথ্যা বলে উদ্ধিয়ে
দিতে চাইল। কিন্তু বার বার কে তাকে বিখাস করে,
বিশেষ সে সময় স্থল থেকে ভাড়া আসছিল মণির সবছে
সতর্ক হবার অন্ত — ঐটুকু ছেলৈকে এটি উঠতে পারব
না কে তা আনিত।

এ সমরে আমাদের এক আজীর—গবর্ণমেন্টের উচ্চপক্ষ্
কর্মচারী—বদলী হয়ে, এখানে আনেন। মণির কার্য্যকলাপ তাঁর অগোচর রইলো না। তিনি একচ বধন
আমাদের উপদেশ দিতে লাগলেন তথন আনার স্ত্রী বেন
অক্লে কৃল পেলেন। একদিন তাঁর সারে মণিকে ভাকা
হল। আমার আজীর কত বে প্রেম্ন করলেন বা উপদেশ
দিলেন মণি নিকতার হাসি মুখে চিরভাত ছলনার হির হয়ে
রইল। আমার স্ত্রী বিরক্ত হয়ে বয়েন, 'খোকা—এঁর. কথা
মন দিরে শোন, আর সব খুলে বল এঁকে—ভূমি বে কি
বিপদে তালিরে বাচ্ছ ব্রতে পারছ না কি ? তোমার পূর্কপূর্কবের বিশ্বতার সন্থান বে ভোনা হতেই বেতে বলেছে।'
আমার আজীর সঙ্গেতে ভারার বোঝাতে চাইলেন, অভারের
পথে ব্যার্থিত মেলে না—ভাহাড়া লে বে ভার মার নক্ষনের
মণি—ভার লাগুনার লা বে মণিহারা হবে।

মণি ডেরি কৃষ্ হাসিতে পাট্ন রইলার সে হাসিয়

আড়ালে এড আঙৰ চাপা ছিল সে দিবও মৰে হয়-নি। ৩ঃ—বঙ্কপৰ্ক মেখ হাসিয় বিহাৎ দিয়েই ভোলাতে চেয়ে ছিল।"

াৰুম কণকাল নীয়ৰ হইলেন। বোধ-কন্নি নলিয় সে मूच मत्नामत्या अक्यात रामिता गरेरचम । छात शत त्व আত্মত্ত হইরা আবার ধীরে ধীরে বলিলেন-- এর পর দেব ষ্টিমা ভোমাদের বলছি। আবার বছর ঘুরে এল, লৈচের প্রচণ্ড গরমে সেবার পশুপাধীও আপনার কোটর ছাড়তে कांच ना । किन मनित्र कारवज्ञ विज्ञान त्नहें, त्नविन विना ৰামোটাৰ বৌত্ত-ভপ্ত শৰীরে কোথায় খুরে বাড়ি এসে মণি বারের মেহ-শীতল কক্ষে আশ্রন্থ নিলে ৷ তার মাও অভিনানে বিৰুধ হলে উঠেছিলেন, বিনা প্ৰায়োজনে বাক্যালাপ করতেন না, কিছ দেদিন শ্রম-ক্লিষ্ট ছেলেকে ছুটে আস্ভে দেখে পুর-দেশ প্রভ্যাগত ছেলেকে কাছে পাওয়ার আনন্দে আত্মহারা ্বতা বলেন,—'গরুমের করু মার হরে এলি নারে মণি প मनि मिरिन चार्यात्र मछ चनर्जन कथात्र मारक छुडे कराहिन, কিছ ভার মাবে সে বধন হঠাৎ উঠতে চাইল ভখন ভার মা ্ৰাধা দিবে বলেন, অপুনি ছুটতে পাবিনা। একটু ঠাণ্ডা হবে বোস দেখিনি—কত দিন আমার হাতে খাসনি।' মণি বলে, না মা বাচ্ছি না কাপড় আমাগুলো তোলা হয়ন। ভার মা বল্লেন, 'চাকরদের ভাক ভোর কাব করতে কি **ভেউ নেই** রে ?' মণি ভার কিলোর ভূত্যকে ভেকে কাপড়-চোপড় ভুগতে আদেশ বিরে বল্লে,—'দেখিস বেন পকেট হাতাসনি টাকা পঃসা কিছু নেই।' ভূত্য বেরিবে বেতেই নশির মা বলেন, 'খোকা তোর অন্ত সরবং আনছি,' বলেই বাইরে এসে চাকরকে দাদাবাবুর সরবভেদ্ন অভ বাগান থেকে লেবু আনতে পাঠিরে নিজে ছেলের খরে চুকলেন। देशामीः धरे ब्रक्म करव मनिव कांशक-भट्यव महान उन्हां। আমার আত্মীদের পরামর্শে এবং পরিবর্জে পুত্রের প্রাক্ মুক্ষার প্রতিশ্রুতি নিবে আমার স্ত্রী এই পথে চলেছিলেন। 🗀 ্ৰহদিন পদ্ধ সে দিন নাম আদত্তে মণি প্ৰাঞ্চায় করে ध्यथात्वरे पुनिष्य अकृष । त्यरे व्यथमात्र ज्ञान्न । ध्यापित्र कांत्रकराव रव गव छात्र मा मनित व्यक्तारक मध्यक व्यक्तिकरानन े**ष्ट्रः काव्यत जापीरतत्र कारह ८गीरह ८गम।** 🐫 🧢 🗐

া নেষিৰ আৰাকে কোন কাৰে ছাৰাক্সকে কেন্তে হলেছিল।

অপরাক্তে যদির গভীর ছুক বখন ভালল তথন কেন্তে

শকার জননী তার নিরৱে বলে। খনি নার সভর্ক পাহারা

দেওরা নিরে লরিহার কর্মে। তারগর খাবার থেতে খেতে

বলে,—'বেশী করে দাও বা আর নদি কিরে না আনি।'

অসন্থ উবেগে তার না তাকে নেদিন বেতে বারণ করলেন।

কিন্তু সে কথা অঞান্থ করেই সে চলে গেল। তারগর কিরে

এলো আবার কণকাল পরেই।

সদ্ধার মান আলো অভকারে তথন সারা পৃথিবী অস্পর্ট ছরেছিল। মণি ছুটে এসে নিজের জিনিসপত উপ্টে টেনে ছড়িরে কি বে পুঁ জ্তে সাগলো, ভারপর সেই কিশোর ভূত্য বে মণির সর্বাপেকা বিখাদী ও প্রির তাকে ভেকে নানা প্রায়ে বাত করে ভূস্লো; শেবটার মার কাছে এসে বরে, 'আমার কাগল—মা ভূমি নিরেছো?' অপরাধীয় কঠে একট খর কূটলো না বা চোথের অলে ছেলেকে আটকাতে পার্লেন না, মার মুথের দিকে নির্নিষেবে একবার চেরে মণি বেমন এসেছিল তেরি ছুটে চলে গেল।

ব্যন বাড়ি কিরলান সন্ধার দীপে তথন প্রতি কক্ষ
আলোকিত হরেছে। কিছ কিছুক্প অন্তস্কানের পর আনার
নীকে শেলান নপির কক্ষারে—আল্লারিত কুছলে বিজ্ঞত
বসনে পেরালের গারে নির্ভর করে বসে আছেন। সন্ধার
পরিছের বেশ আক্ষ তার অক্ষেনেই। মুন্তিত হুই চোথ
থেকে অবিরল অঞ্চ করে পড়ছে। তার মুখে বখন সারাকিনের ঘটনা গুনলান তখন আনাক্ষেপ্ত কোন নিশ্চিত
বিপানের আনার অভিত্ত করে কেল্ল। 'কেন ভাকে
বৈতে দিলে হ'—বলে আনার অজীরের কাছে ছুটে সেলান।
ভিনি কিছ অভ্য নিরে বল্লান, 'আর ভয় নেই আক্র স্বাইকে
বর্মা পড়তে হবে। নপির কালকের মধ্যে বে একটা জারগার
নক্ষা ছিল ভাতে করেই আক্রেক্স কার্যোছার। কিছ বশির
ক্ষোন্তা কেউ ছেনিক না আজাকের কার্যোছার। কিছ বশির
ক্ষোন্তারের ক্ষানাত সাকি ক্ষিত্র ক্ষানাত করে আনানো
ক্রেক্তর।'

আত্মীয়ের ক্ষাক নাঞ্চি কিছে: এলান; শ্রী ভেরি পড়ে
ক্ষাছেন লে আনি: কিছেছ
আনাক বেই নাপ্রেলনের অংগ
নারবার বুরে এলান রাজির অন্তকারে বে নরি নাক। তকালে

কিরে আসে,—কিন্তু বিধ্যা আশা, নিধর নিঃসাড় বাঁশবাড়ও অকম্পিত পত্তে বেন তাহার আশার চেরে আছে। চারদিকে বত লোক পাঠানো হবেছিল ক্রমে স্বাই ফ্রিরতে লাগ লো.— কিছু একটি আশার বাণী কেউ শোনালে না 🖈 🤭 🧼

পূর্ণ করতে সহরের বর্ত লোক আমার্কের বাড়ীতে এসে জুটলো। তার মধ্যে পুলিশের অভিসারও ছিলেন। শোনা शन कान मन्त्रांव स विश्ववीतनदक बन्ने हरवाह जांत्र मर्था ষণি নেই।

খ্ৰীকে একথা বলা হ'ল না ভিনি সেই খেকে অলটুকুও ম্পর্ন করেনি। রাত থেকে মূর্চ্ছাও স্থক্ষ হয়েছে! চেতনার মৃহুর্ত্তে একটিমাত্র প্রশ্ন মূখে, 'খোকা এসেছে রে ?'

উবেগাকুল স্থকঠিন প্রতীকার দিনধাপন। পারের শব্দে কথনো পথিকের কোলাহলে মণি এসেছে আশার চকিত হরে উঠেছি ৷ স্থাবার সন্ধ্যা এল, নিঃশব চরণে কেউ বাড়িতে চুকলো না-মন জেমে স্থির করে ভার মদল প্রার্থনার সে রাত্তি কাটালাম বলি আর ফিরে নাও আনে সে বেন বেঁচে থাকে—ভার পারের তলার বেন কুশাগ্রন্থ না বেঁধে।

আবার ভতীর দিনের সন্ধা, আমার স্ত্রী হঠাৎ বেন কিলের আশার শ্যা ভাগ করে বাইরে এলে দীড়ালেন একেবারে গেটের বাইরে—পথের গতি বেখানে মুক্ত। মনে হ'ল--কোন অভানার আভাসে তিনি উৎকর্ণ হরে উঠেছেন. কিছ অখাতাবিক গুৱতার আছের সুধ। আমিও কথা না বলে উল্লেক্টছে গিলে ইাড়ালান; বোধ করি মৃণি এখন আস্বে মার মন তা বুরতে একরেছে— এমনি আশার ওঞ্জনে चामात बुदकत न्नासन हक्त रात छेउँहना, अमनि नमस्त अकतन নিঃশব্দ অনভা আমাদের দিকে এগিরে এল ৷ ভারপর অভি নিকটে অনভা বিশ্ব হলে দীড়াত্েই চোখে পড়ল--ছা সেই অন্ধ্যারেও—তারা কার বিশ্ব বির দেহ থাটরার वरत अप्तरह । वाकाशीन कानशाता मुद्रेश्य करत प्रथमाय, আমার আত্মীর স্ত্রীর কাছে নডজাত্ম হরে বলছেন, 'বৌঠাকরণ भाष राव कार्यनाव विश्वक कारण करने वित् । किश्रिकार । পেলাম--বড় বিলয়ে ৷ এ অবস্থা তো অধ্যের কর্মারও

আন্ত্রেনি। কতপুর জনলেই তারা নিরেছিল। ও: আপনার মণিকে বাঁচাতে পারণাম না।' —ইয়া খাটিরার ভারে আমাদেরই ছলাল—কী ভীবণ নিশ্চল সে দেহ—আমাদের একমাত্র সন্তান তাই নিঃশন্ধ নিরান্দে বাভি এসেছে। পর্ষিন প্রভাতে আয়ানের নীল্মণি-হার্কা পৃষ্ঠের পৃষ্ঠ আমি কাছন মত চেরে রইলান, কিন্ত সবিশ্বরে ওন্লাম আমার খ্রী বলে উঠনেন, এখানে নর, 'এখানে নর, আমার चरत्र निरत्न हुन ।---

> সেই শেব রাত্রি — শেব উৎকণ্ঠার বাপন, প্রাণের মৃত্যু স্পন্দন তথনো ছিল। অচেতন সর্বাদ দগ্ধ দেহ নিবে ভাকোরদের প্রাণাস্তকর চেটা চল্ল। শরীরে আর স্পর্শ করার স্থান নেই—উপযুক্ত প্রতিশোধ তারা নিরেছে বিশাস্বাতকের প্রতি।

> আমার ন্ত্রী নত হরে পুত্রের মুখের দিকে চেমে রইলেন। রাত্রি শেবের দিকে একটু বেন জ্ঞান হ'ল। মাৰে মাৰে হু' একটি কথা সে উচ্চারণ করতে লাগুল ু তার ণেকে বোঝা গেল নিজের অপরাধ খীকার করে তুবানল প্রার্ভিত্তই সে মেনে নিরেছে। কিন্ত তার মাই কি এর মৃল ? তবু সে বেন মাকে একটিবার দেখ তে পার। এই রক্ষ কাতর বাকা খ্রী অবিচলিত হরে শুনলেন। কিন্তু ভোরের দিকে ভাক্তারেরা বধন খর ছেড়ে চলে গেলেন সেই মৃহুর্ভে ভিনি মণিকে 'বাবা আমার !' বলে নিজের কোলে তলে নিরে फुकरत (केंग्ल डेंग्रंटलन !

তারপর আমার কাবের পালা—দথ্য শরীরের আলা দুর করতে বাগানের যত ফুল দিয়ে নিজের হাতে ঢেকে দিলাম ্ভাকে। আমার স্ত্রী কিছ সে সব চেয়ে দেখলেন না। জীয় वहक्कनवाणी मुर्क्शत मत्था जामालत नीनमनित्क वित्रविनात দিতে হ'ল।" .

বুদ্ধ এইবার ছ'হাতে নিজের চোপ চাপিরা ধরিলেন। ভাকে সাম্বনা নিতে একটি কথা বলাও আনাদের সম্বৰ্ণর हरेग ना। छात्रभव कथन भागगीत स्वान हरेग अर: ८७ कि সুপ্ত চৈতত্তের আগরণ ? এ প্রশ্ন অমীমাংগিত লইরাই সেদিন বাড়ি কিবিলাম।



আলপে মোর শিরীব শাখার কাঞ্চন মানে
কী উচ্ছ্বানে
ফান্তিবিহীন কুল-কোটানোর খেলা !
কান্তকুলন পান্তবিজন সন্ধা খেলা,
আতাহ সেই কুল শিরীব প্রশ্ন শুধার আনার দেখি'—
"এসেছে কি ?"
আর নছরেই এমনি দিনেই কাঞ্চন মানে কী উচ্ছ্বানে
মাচের মান্তন লাগলো শিরীব ভালে,
কর্মপুরের কোন মুপুরের ভালে !
প্রভাহ সেই চকল প্রাণ শুধিরেছিলো,—
শুমান্ত দেখি "আনেনি কি ?"

"মহুয়া"

কথা ও হার—রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

আবার কথন এমনি দিনেই কাঞ্চন বাসে কী আবাসে

ডাল গুলি তার রইবে প্রবণ পেতে

অলথ জনের চরণ শকে বেলে !

প্রত্যর তার মর্প্রর স্বর বল্বে আবার কী বিবাসে

"সেকি আসে ?"

প্রস্ন জাবাই পুশা বিভোর কাঞ্চন বাসে

কী আবাসে,

হার বো আবার তাগ্য রাতের তারা
নিমেব প্রবন হ্রনি কি বোর সারা ?

প্রত্যর প্রাল্পবর বনের বাতাস এলোমেলো ।

"সেকি এলো ?"

স্বরলিপি—শান্তিদেব ঘোষ

ा ना ना गामा मात्रिकाकाका। ताकाणका मामाका। ज्याकाना वा वा न गामा ना नित्री व नावात्र स्व न ना जन्म विमाकाना । शामा-न्। [मा-मा मा। नाभान विभाजी मी। ना काश्यानी

च्चात्र । ज्ञान् ७ विशेन् पूर्ना का ज्ञान

िर्देश में निर्मान का निर्माण निर्माणका का कार्यक्रिका निर्देश कार्यक्रिका मार्थी के कार्यक्रिका कार्यक्र कार

- न मृथा दिना - इतन् हि दिही - - -
- l र्भा-1 र्भा । श्रामां ना ना भार्मना। ना ंब • छ। इत हे सून् न नि हो र्ब • इ । स
- আমার দেখি এসে • ছে **a**
- । তর মতরা-রতর। খাসা-। ॥ এ সেঁ • ছে কি •
- ॥ ना-नाना । नार्मा भी। नाना ना। नार्मार्मा ना ना कां। भी भी ना चात्र इत है अपनि क्ति है को कन गंजि॰
- । मा मा -। । गार्ना-। र्नछर्गार्खार्खा। রीखरी छरी। রी वर्षा। রी छरी -। । की किं , महास्तृ ना एक ता मान्य ना भाता कि ती क
- । वां कर्मानान्नाका कां कां कां कां मानाना कां। कां कां कां का *प्*न • • • च तुन भूदात को नृनुभूदा स
- ि वर्षा व्यक्ति है । वर्षा वरम वर्षा वरम वर्षा वर्या वर्षा वर वर्षा वर्ष
- ो भी भी भी। भी ना ना हा ना क्षिम् भी। ना ना का कि सामित भागा भागा का मान न 👸 न क्षान् चान् चान् ता हिल्ला • .च, ना च सामि •

```
346
```

| खडता मक्क | तक्क | । श्रा ना -1 ||

আলালে • নিকি •

‼ पर्नार्भा ना । ना ना ना ! भा ना ना ना ना भग । मा मा मा । मुशा मा -ा ! क च नुब न नि प्रिय বা

-। । त्रा छता -। । (मा छत् छता। त्रा छता छता । त्रा छता। त्रा छता छता। र्थारन र न स्व नि

-1 |-মা-পা-ला । ^म পা পা মা। व्यता छहा छहा । व्यसा सा सा। छहा सा छहा । গে

ाँ भामा -। (-। भागा मा छा छ।। ता छ। -। -। -। -। -। ना ना।) ल ज • • • ज न ७ नि ज • • • व

विर्मार्क्मा मा। श्रीमा वा। वार्क्मामा विष्या भाषा वा। वा वा वा वा वा र जातृ महम तपत य न द भास

OF 1

िकतो मस्यो तस्यो । साम्भा न विन्यम्भिनस्य अस्ति भाषा ।

1.

ा मां मा ना। नां जी जी ा मा-मा ना। नार्भी-जी ा ना ना । नां जी -ी ा व न्व वाना ह नृद्ग विकाद वाचन वाला

[मा मा -1 । ना र्गा-1 हिंगी -1 हिंगी -1 है। विकास किया है। की स्था क

ুণিণা ণা ণা । দা দা-পা ৄিপা পদাপমা।নপামা -া ৄিসা সা রা। ভঙা ভঙা মা ৄ ব বে র বাভা স্ এ লো ∙ বে লো ∙ সে কি ∙ এ লো •

• • • • সেকি • এ শো



for sparse and so sit is

কোড়াঙ্ক

শ্রীজ্যোতি সেন

নিগারেটের ধেঁারার ঘরখানি একেবারে অককার। রেই রাশি রাশি ধেঁারার ভিতর বিনরকে দেখাইতেছে ভূতের যত। চুলগুলি উন্ধ পুক, মুখ ভরা খোঁচা খোঁচা লাভি আর চোথ ছ'টি অবসাদগুত। তার বাঁ হাতে একখানি চিঠি, তান হাতে সিগারেট আর সমূথে একগাদা হাতে লেখা কাগজ। কিলের অক্ত গলের 'সিনারিও' লেখা কিছুক্লণের কক্ত বন্ধ রাখিয়া বিনর চিঠি পড়িতেছিল, পড়িতে পড়িতে সিগারেটটি মুখে দিয়া খানিকটা ধেঁারা চানিরা শুক্তে ছাড়িয়া দিল।

্ব বহন ভার বেশী নর, মাত্র সাভাগ, এই বরসেই ভার চোশে মূখে জীবনের অভিজ্ঞতা দাগ কাটিয়া বসিরাছে।

চিঠিখানি পড়িয়া বিনর টুক্রা টুক্রা করিরা ছি'ড়িয়া কেলিল। ঠোঁটের কোণে ভার হাসি দেখা দিল।

চিট্টি পাঠাইবাছেন মাধুরীর বাবা মিদটার দক্ত।

বিনরের সজে একদিন পথে তাঁহার দেখা হইয়াছিল। বিনয়কে বার বার করিয়া তিনি তাঁহার বাড়ীতে বাইতে বলিরাছিলেন। কিন্তু বিনর বার নাই। এবার চিঠিতে জানাইরাছেন বে তাহার নাকি না গেলেই চলিবে না।

শুধু অন্থরোধই নর, একেবারে পীড়াপীড়ি। বাইবে কি বাইবে না বিনর ভাহাই ভাবিতে লাগিল।

অনেকদিন বাবত মাধুরীদের সঙ্গে বিনরের কোন সকর নাই, বথন ছিল তথনকার কথা বিনরের মনে পঞ্জি। মাধুরীর প্রেমাকাজনী ছিল সে-ও। মনে প্রোম্ভারেক ভালবাসিত।

প্রথম বৌবনের প্রেম গভীর হইরাই বেশা বের । বিনরের সেই প্রেম প্রথম বৌবনের। মার্মীকে সে ক্রানী বুলিরা করানা করিত। মনে তাবিত মার্মীর মত বেরে বুৰি পৃথিবীতে আর নাই, মাধুরীকে না পাইলে তাহার জীবন নিক্ষল হইলা ধাইবে।

সেই স্থপ একদিন ভালিল। করনার দেবী করলোকে
মিলাইল। বিনর বুবিল মাধুরী ভাহার মন লইরা ধেলা
করিয়াছে। ধেলা করাই ভাহার অভ্যাস। ভাহাকে
ছাড়িয়া সে আবার অপরের সঙ্গে সেই ধেলা ক্ষুক্র করিয়াছে।
রাগে ও ছুঃখে বিনর সরিয়া পড়িল, ধিকার অগ্নিল ভাহার
ভালবাসার উপর।

প্রেমের অপমান বিনর সম্ভ করিতে পারে নাই।
একস আত্মনিগ্রহ করিরাছে সে অনেক।

মন লইরা ধেলা ! পরাজর হইলেই সর্কনাশ। ধেলিতে বাহারা জানে এ ধেলা সাজে ভাহাদের। বিনর জানিত না। ভালবাসার উপর ভাহার ধিকার জারিল। জীবনটা অবস্ত নিকল হইল না।

চিটি পড়িরা বিনয় ভাবিতে লাগিল হঠাৎ তাহার প্রতি
মাধুরী ও ভাহার বাবার এত আগ্রহ দেখা দিল কি
করিরা? তবে কি তাহাদের মতি গতির পরিবর্ত্তন
ইইরাছে?—ভাবিতে ভাবিতে বিনয় ভন্মাবশিষ্ট সিগারেটটা
কেলিরা দিরা কোটা হইতে আরও একটা বাহির করিল
এবং ভাহাতে আগুন ধরাইরা টানিতে টানিতে একরাশ
ধেশিরা ছড়াইরা দিল।

ষাধুনীকে বিনয় অনেক দিন দেখে নাই, দেখিবার ইচ্ছা আৰু ক্ইকেছিল। মাধুনীর সেই সৌন্ধ্য, লীলারিভ গভি ভন্নী ক্রাই দেখিবার মত। অনেক ভাবিদা অবশেবে সাঞ্চাই বিনয় বিন্যু করিল।

্বিটি কাষ্ট্রির ও বেশকুবার কিটকাট হইরা বৈকালে উত্তৰ-মাহিত্র হইল।

ৰাধুৰীদেৰ ৰাড়ী কাছে নৰ, ওবাৰ হইডে ট্যান্তিভেও

লাগে আৰু আৰু ঘণ্টা। পথে নাৰিয়া বিনয় ট্যান্থি লইল।

ট্যান্তি প্ৰায় আৰু খণ্টা ৰাছে মাধুৰীদের বাড়ীর কাছে। গিলা থামিল।

বিলাতি ধরণে তৈরী প্রকাণ বাড়ী। এক সমর দেখিতে
খুব ফুক্সর ছিল। কিন্তু সেই সৌক্ষর্য আর নাই। কালের
দাগ লাগিরা প্রীহীন হইরাছে। বাড়ীর জানালার দরজার
খাটো খাটো লেসের পদা। দেরালের সান রঙে পদাশুলির
রঙ মিশিরা একাকার হইরাছে।

বাড়ীতে ঢুকিয়া বিনয় বৈঠকথানা খরের দিকে গেল।
মাধুরীর বাবা তথন পালের বিনিয়া খরটিতে ছিলেন, বসিয়া
বসিয়া একথানা উপক্তাস পড়িতেছিলেন। বিনয়কে কেথিতে
পাইয়া তাড়াতাড়ি বাহিরে আসিয়া বসিলেন—'এস এস'।

বিনয়কে সঙ্গে করিয়া তিনি বৈঠকখান। খলে চ্কিলেন।

বরণানি বিলাভি ভ্রমিংরুমের ভারতীর সংখ্রণ। এক কালে হরতো আঁকজমক ছিল, এখন ইহার অবছা শোচনার। বহু প্রাভন একথানি কার্পেটে ঢাকা রেবের উপর বসিবার কভকগুলি জীর্ণ আসবাব—সোফা, কৌচ কুশন চেরার এই সব এবং করেকটি পিতলের টবে আখ-মরা গোটা করেক বিলাভি পাম। রগু-হারা চিত্রিভ বেরালের ভিতর ঐ হুক্ত আসবাবগুলি ক্লিনের শৃভিটিই বেন জিরাইরা রাখিরাছে। দেখিলেই বর্নে হয় লারিজ্যের সংক্ষেবিলাসী সভ্যতার সংগ্রাম চলিবাছে।

নাধুনীর বাবা ও বিনর ছইথানি কুশন চেয়ারে কাছাকাছি
বিনিল। শাধুনীর বাবা বলিলেন—'ভোষার প্রভীকারই
ছিলাম। বেনে' বনে' আর আল লাগছিল না ভাই এই
নভেলথানা পড়ছিলাম। প্রেমের উপভাস পড়বার বরেস
আর আমার নেই, তবু পড়তে হুল। কিছু বেশ বই।
প্রেমের উপভাস হলেও পড়তে অক্টি হুলা। প্রেম ভিনিকটাকে অপ্রভা করবার উপায়ও ভো কেই।

বিনর খাসির্গ । তার পর গান্তীর হইরা বিনিন—ব্যাসনার ঘটের পরিবর্জন হ'লেচেংকেশচি।

'नतिवर्कम !···छ। एरवा' विनिधः विविधः वर्षेणानि

কাঁচুমাচু করিলেন। সভ্য কথাটা স্বীকার করিলেন বেন অনিকার।

ভত্রগোকটির নাম নীলকান্ত। বয়স পঞ্চাশ কি ভারও বেশী। দীর্ঘ একহারা চেহারা। কিন্ত বেমন শক্ত তেমনি কমা। ভাঙাচোরা দঘা সুধধানির ভিতর চোধা হাঁটাবেন অন অন করে।

নীলকান্তের পিতা ছিলেন উচ্চপদস্থ লোক। সরসা রোজসার করিরাছিলেন বিস্তর। নীলকান্তকে লেখাপড়া শিখাইবার জন্ম তিনি পরসা কড়ি অভিরিক্ত পরিবালে বরচ করিরা বিলাতে রাখিরাছিলেন। লেখাপড়া তিনি করেনও নাই, করিলেও কিছু হইত কিনা সন্দেহ। নিজের রোজসার কাহাকে বলে আফ পর্যন্ত তিনি তাহা জানেন না। শিতা বাঁচিরা থাকিতে তাঁহারই অর্থে সাহেনী করিরাছেন, এবং পিতার মৃত্যুর পরও তাঁহার অবশিষ্ট অর্থ নাট করিরাছেন,

मीनकाष फाक्तिन-'वर !'

'হজুর্ !'—বলিরা একটি নেগালী ছোকরা আসিরা হাজির হইল।

নীলকান্ত বলিলেন—'মিস্ বাবাকো বোলাও।'
নেপালী ছোকরাটি চলিয়া গেলে বিনয় জিজাসা করিল—'আমাকে ডেকেছেন কেন ?'

তিনি হাসিয়া বলিলেন—'ব্যক্ত হ'ৰো না, বলৰ বলৰ। অনেক কথা আছে।'

- —'रमून ना এपनहे'
- —'আগে চা-টা খাও। তার পরীক্ষা হবে।' বিনর কহিল—'আমার সমর কিছ কম।' নীলকান্ত বলিলেন—'ডা' হোক'।

বিনয় একটু মুছিলে পঞ্জিল। কৰিল—'কাজও একটু জাহে।'

—'কাল তোৰার চের আছে তা' লানি। আক্রমণ সৰ সমরই নাকি ব্যস্ত থাক। সে তো তাল কথা।' বীলকাত আরও কি বেন বলিতেছিলেন ক্রিড সহসা বাহুরীয় কঠ তিনিয়া থাবিলেন। সাধুয়ী জিল্পানা ক্রিড-'কেন ডাক্ছ বাধানি 220

· नीमसांक करिशान—'रहश, रम धारगतहन 🖞 :

মাধুরী ভাষার সেই চিরাভ্যক্ত মরালগভিতে কক্ষে
আসিরাজীভাইল । বিনর বেখিল—মাধুরীর বেহে ভাঁটার
টার পঢ়িরাছে। সাক্ষ্যজ্জা এবং প্রসাধনেও বেহের প্রী
ভোক্তেলাগে না। লাবণ্যের জ্জাবে ভাষার রূপ ভেলহীন
প্রালীপের মত নিপ্তাত হইরাছে।

সাধুরীকে দেখিরা বিনরের বুকে হঠাৎ বড় দেখা দিল কিছ সাহিত্যে ভালা গোপন করিবার ক্ষম্য কোর করিয়া একটু হাসি ভালার ৬৯ প্রাক্তে টানিয়া আনিল ঃ

মাধুকী বিনয়ের পানে তাকাইরা সলজ্জ ভাবে কহিল--বিভ ্---জাপনি !'

বিনরের মূখ দিরা কোন কথা বাহির হইল না।
মাধুরীও আর কোন কথা বলিতে না পারিরা নিঃশবে
বিফাইরা রহিল ধ

নীলকান্ধ উত্তরের অবস্থাটা বোধ করি বা বুরিলেন। বলিলেন—'ভোমরা বসে' পর কর। আমি আসচি।' 'এই ক্লিরা ভিনি উঠিয়া গোলেন।

মাধুরী ও বিনয় অনেককণ নির্বাক হইরাই রহিল :

ভারণর বিনর নিজেকে সংযুত করিবা প্রথম কথা বলিল। কহিল—'ভোমার নজে আবার বেখা হবে কোনরিন।

নাধ্রী রান একটু হাসিরা বলিল— 'চিট্টি পেরে বোধ করি আশ্চর্ব্য হরেচেন ?'

- —'हरात्र समुद्धि देखा ।'
- —'চিঠি না সেলে কোনদিনও আর আসজেন না ?' 'না'—বিনৰ মাধা মাডাইল ঃ
- 'আপনি অভান্ত কটিন লোক'—বলিরা মাধুরী হাসিল। ভারপর বিনরের চোবে চোব হ'টি রাধিরা এইবা করিবা কর্মান ক্রিল— 'আপনার ক্ষেণ্ডামি সভিত্য বগড়া করবা।' প্রায় করিবা কে প্রায় করিবা করেবা। কর্মান ক্রিলা করবা।' প্রায় করিবা করিবা করিবা করিবা করিবা করিবা করিবা করিবার করিবা করিবা করিবা করিবার বিবার করেবার করিবার করিবার করিবার করিবার ক

পঞ্জীর হইরা,বিনর কহিন—'কি হবে আর বগড়া করে'.। আন্ধ এসব একেবারেই বুখা ।'

কথাটার অর্থ মাধুরী স্পাষ্ট বুঝিল না। তথাপি চোখ মুখের তেমনি তলী করিরাই মাধুরী কহিল—'আমিই না হর ভূল করেছি, কিছ আগনি—'

বিনয় ভাষাকে বাধা দিয়া বলিল—'থাক্। আমি ভনতে চাইনে।…কে ভূল করেচে আর কার ভধ্রে নেওয়া উচিত সে আলোচনার প্রবোজন কি?'

মাধুরী মনে মনে আহত হইরা নীরবে নতমুপে দাঁড়াইরা রহিল। তাহার বেদনা-ক্লিষ্ট মুখের পানে তাকাইরা বিনরের বেন মাধুরীর অন্ত ছঃথ হইল। কহিল—'পুরোলো কথা চাপাই থাক মাধুরী, কি হবে আর বুঝাপড়া করে ?'

- -- 'अर्थ जक्छा क्या ।'
- **-**'제 1'

বিনয় একটু বাদে পুনরায় বলিল—'সবই ভো চুকে গেছে, আবার কি ।···না-হয় মনে কর কিছুই হয়নি।'

নাধুরী আর্ত্র কঠে কহিল—'কেমন করে' আমি তা' মনে করব ? অসম্ভব !' বলিতে বলিতে তাহার চোধ হুটি সম্বল হইরা উঠিল।

বিনর অবাক হইরা মাধুরীর মুখের পানে তাকাইল, বেন এ কারার অর্থ সে তাহার চোথে মুখে খুঁলিতে কাগিল। কিন্তু বেশীকণ সে ফাকাইতে পারিল বা। মাধুরীর মুখে আকর্ষণের কিছু নাই। কি মুখ কি হইবা গিরাছে।

বিনর প্রশ্ন করিল—'ড়োমার কি ক্মন্থভাগ হ'চেচ ক্রিন ক্ষেম্ব হ'

নাধুরী জবাব দিতে না পারিরা মাথা হেঁট করিল।
বিনর হাবিরা বলিক—'তুমি আমাকে ভাবালে কেবচিন'
আই বলিরা বিনর পুকটা দিগারেট ধরাইল ন মাণুরীকে
আবার ভারবানা বার কি না ভাহাই রে ভাবিতে লাগিক ক

না,—অসম্ভব্যা , মনু কুইছে , বাহাত মুহিবাং নিরাক্তে কার্যা । নিরাক্তি কার্যা । কার্যা কার্যা । কার্যা কার্যা কার্যা কার্যা নিরাক্তি কার্যা কার্যা নির্বাচন কার্যা নির্বাচন কার্যা নির্বাচন কার্যা কার্যা নির্বাচন করে না । ১০০ কার্যালয় করে না ১০০ কার্যালয় বিশ্বাহন করে না ১০০ কার্যালয় বিশ্বাহন করে না ১০০ কার্যালয় বির্বাচন করে না ১০০ কার্যালয় বিশ্বাহন করে না ১০০ ক

কিছুক্প ভাবিরা বিনর প্রশ্ন করিল—'ভোষার বক্তবাটা কি পরিকার ক'রে আমাকে বলতো।'

মাধুরী বলিতে পারিল না। বলিবার চেটা করিতে লাগিল।

বিনর জিজাগা করিল—'কি ভাবচ মাধুরী পু

- —'ভাবচি, আমার কথা আপনি বিখাস করবেন কিনা।'
- —'निम्हत्र विश्वान कत्रव । वन।'

মাধুরী কহিল—'আমার হুর্রাবহারের জন্ত আমি লক্ষিত, গুধু এই কথাটাই আমার বলবার ছিল।'

—'আর কিছু নয় ?'

यांधुवी खराव तिल ना ।

বিনর বলিল—'তোমার লজ্জিত হবার কিছু নেই মাধুরী। আমাকে ভাল না বেলে বাকে তোমার ভাল লেগেছিল ভাকে ভালবেলেছিলে ভাতে কিছুমাত্র ডোমার অপরাধ হরনি।'

- —'ভূল করেছিলাম।'
- —'হ'তে পারে। কিন্ত মান্ত্র মাত্রেই ভূগ হয়।
 ভূগ কি আমি করিনি ? ভোমাকে চেরে আমিও ভো
 ভূগই করেছিলাম। ভা'র কম্ভ আমার কোন ছঃগ
 নেই।'

বিনরের কথাটা যত সরল ও সহজই হোক মাধুরী সহ করিতে পারিল না। মাধুরীর মুখখামা বেদনার বিবর্গ হইরা গেল। মুহুর্জ মধ্যেই যেন ভাষার অক্তম্ম ভাষটা কোথার অন্তর্হিত হইল।

মাধুরী একটা দীর্ঘবাস ফেলিল। বলিস—'আপনার কাছে মুখ দেখাতে সভ্যি আমার লক্ষা করে। আমার ছর্ম্যবহার ক্ষমার অবোগ্য।'

বিনর গন্তীর ভাবে মাধুরীকে আখাস দিল। কহিল— 'ভোমার ব্যবহার বেমনই হোক্ সেটা ভোমার বাপ সার ব্যবহার বলেই আমি জানি, তুমি ছিলে ভাদের পুতৃল মাত্র। ভোমার কোন দোব নেই।'

- -- 'वर्षडे द्याय ज्यामात्रल हिन ।'
- —'ছিল হরতো। আমি জানিনে। জানবার প্ররোজনও আমার নেই।'

থামিরা গিরা বিনর পুনরার কহিল—"আধার মত লোক ভোষাকে চেরে সভিাই তো ভোষাকে অপমান করেছিল, সেই অপমানে ভূমি বলি ভূকাবহার করেই থাক, অঞায় কয়নি।"

—'পায়ন পায়ন। ওরক্ষ করে স্থান্ত্রিক কর শোনাবেন না।' —'না, মাধুরী, কথা শোনাবার ব্যন্ত বলছি না। সভ্যি, ভোষার ব্যবহার কিছু অক্সার হরনি। ভোষাকে বিরে ক'রে আমি স্থবী হভাষ না, তুমিও কট পেতে। উভরেরই জীবন ছর্বন হ'রে উঠত।'

বিনরের কথা শুনিরা মাধুরীর বে কি হইল সে আর দাড়াইতে পারিল না, কাঁপিতে কাঁপিতে হঠাৎ বসিরা পড়িল। ছই হাতে মুখ ঢাকিরা সে কাঁদিতে লাগিল।

ঠিক এমন সময় নীলকান্ত আসিয়া উপস্থিত হইলেন।

নীলকান্ত কিছুই বুৰিতে না পারিয়া প্রশ্নমর দৃষ্টিতে বিদ্যায়ে পানে ভাকাইলেন।

বিনয় বলিল—'আমি তো কিছু বুঝতে পারছি নে ।' নীলকান্ত ডাকিলেন—'মাধুনী !' মাধুনী সাড়া দিল না ।

बायूपा गाफा। पण बा।

বিনয় কহিল—'আমি ভা' হ'লে উটি।' নীলকান্ত বান্ত হইয়া বলিলেন—'না না, ব'দ।'

- —'আমার এক ভারগার বাওরার কথা আছে।'
- —'তোমার সজে যে আমার অনেক কথা ছিল।' বিনয় যড়ি দেখিয়া বলিল—'বলুন।'

নীণকান্ত ব্ৰিলেন বিনয় এড়াইবার চেটা করিছেছে। ব্ৰিতে পারিয়া ডিনি দমিয়া গেলেন। ভাহার চোবে সুবে একটা মানপিক সংগ্রামের চিক্ত কৃটিয়া উঠিল। কুরু কঠে ডিনি কহিলেন—'আর একদিন ডা' হ'লে এস।'

বিনর নাথ। নাড়িয়া বলিল—'থানোকা আরো একটা দিন আমি নট কর্টে চাইনে। আপনার কথা আমি বুরেছি।… না,—আর ভা' হয়না। হ'তে পারেনা।' এই বলিয়া বিনর উঠিয়া পড়িল।

বাইতে বাইতে বিনর ছ্রারের কাছে গিরা একবার ফিরিরা দাঁড়াইল। দেখিল মাধুরী সঞ্চল নেত্রে ভারারই পানে ভাকাইরা আছে। মাধুরীর চোধে কল দেখিরা বিন্রের কারা পাইল।

সভাই ভো সে মাধুরীকে ভালবাসিরাছিল।

বিনরের মনে পড়িল মাধুরী তাহার তালবাসার মর্বারা কিছুমাত্রও দের নাই। স্থার তালার মন বিরুধ হইরা লেকঃ, সুমুর্ভকাল আর দেরী না করিরা সে মাধুরীদের বাড়ী হইছে পঞ্চ বাছির হইরা ইয়ারিতে উঠিল।

টাালিকে, ব্যক্ত এলাইর্ন দিবা বিনর সিগারেটের বেশরা উল্লাইতে উত্যাইকে সংবংক কিরবা চলিল।

ঞ্জীজ্যোতি সেন

বর্ষার চিঠি

শ্ৰীপ্ৰতাপ সেন

প্রতিবারে আসে বরষা যেমন, এবারেও আসিয়াছে,
মেঘের অলক উড়িছে আকাশ ছেরে,
হাস্লা-হেনার গন্ধে বাতাস চঞ্চল হয় পাছে,
শীকরে আর্দ্র করেছে শ্রামল মেয়ে।
শাঁওতালী-ধোঁপা যুঁ ইফুলে মোড়া,তেমনি শোভিছে শিরে,
বিজ্ঞলী-দশন চমকিছে বারবার;
ধরণী-স্থির শৈল-উরজ পিছল অশ্রু-নীরে
বিরহে কাতর মমতার পারাবার।
নিধিল বিশ্বে চলে কানাকানি, মেঘে মেঘে সংঘাত;
স্থানুর প্রিয়ার পরশ-মদির-দিঠি—
আকৃল করেছে, বরষার বঁধু,—ব্যাকুল সজল রাত;
প্রিয়ারে আমার পাঠায়ু ছোট্ট চিঠি!

হয়ত' শুইয়া তুমিও, সজনী, আছ অপলক চোখে,
হয়ত' পড়িছ আমার কবিতাধানি,
গত বরবায় আজিকার রাতে এমনি অধীর শোকে
লিখেছিয়ু যেই ছোট্ট কবিতা, রাণি।
হয়ত' পড়িছ বরবার কবি রবি-ঠাকুরের গান,
দাগ-দেওয়া সেই পুরাণ-বইয়ের পাতে,
তোমার মাথার অরভি-মাখান আধ-ছেঁড়া বইখান,
যেখানা পড়েছি কতবার একসাথে।
প্রাদীপের শিখা মান হয়ে যেত, ঘুমায়ে পড়িতে কোলে
বিশ্ময়ে মৃক,—দেখিতাম মুখখানি;
বুকের ওপর আল্গোছা বাস ঈবং সমীরে দোলে,
ধরিয়া রাখিতে নারিত আপনা টানি'।

আজিকার রাতে তুমি কাছে নাই, হয়ত' খুমায়ে আছ,
হয়ত' খপনে আমার কোলেই ওয়ে;
কালো-কালো চোধে কুহক জড়ায়ে নতুন ছলনা আঁচ,
শিধিল-বসন কাঁদিছে সূটায়ে ভূঁয়ে!



বাংলা সাহিত্যের স্বরূপ

অধ্যাপক কাজী <u>মোতাহার হো</u>সেন এম্-এ

মানব-চিভের বিভিন্ন অবস্থার রসবৃক্ত সম্যক্ প্রকাশ লইরাই সাহিত্যের কারবার । সাহিত্য কথনও বা অগ্রাদ্ত হইরা সমাজকে কল্যাণের পথে আহ্বান করে, আবার কথনও বা পত্তীর অন্তদ্ টি বারা সমাজের প্রতি তরের প্রকৃত অবস্থা উদ্বাদিন করিয়া দেখার । এইরূপে সাহিত্যের ভিডর দিয়া একদিকে বেমন দেশের আশা আকাজ্যা উবোধিত হয়, অস্তদিকে তেমনি দেশের চিভের প্রকৃত ইতিহাস রচিত ও রক্ষিত হয় ।

বাঙালীর মনোভাবের বৈশিষ্ট্য ও পরিণতি বাংলা-ফ্রার ভিতরে অবশ্রষ্ট প্রতিফলিত হইরাছে। গভীর ভাবে অসুসন্ধান করিলে পণ্ডিভেরা বহু খুঁটি-নাটি তথ্য আবিষ্কার করিতে পারেন। কিন্ত এখানে সাধারণ ভাবে মাত্র হুই একটি বিশেষদের কথাই আলোচনা করা বাইভেছে।

ইংরাজ অধিকারের সম-সামরিক ও তৎপূর্ককার বাংলা
সাহিত্যে দেবদেবীর উপাধ্যান এবং ঐতিহাসিক ঘটনামূলক
রচনা ছাড়া আর কিছু আছে কিনা সন্দেহ; থাকিলেও
ভাহা অতি সামান্ত। কৃতিবাস-কালীদাসের অস্প্য দান;
এবং অলগমদল, মনসার ভাসান, মরনারতীর গান, বেহুলাসতী-সাবিত্রীর উপাধ্যান, অভামিলের হরিভক্তি, এব-চরিত্র,
হরেও উভার, কংসবধ, বিব্যক্তা প্রভৃতি পালাগান—এ
সমস্তই বাভালী হিন্দুর বিশিষ্ট বর্ষীর আবেইনে পরিপুই।
চতীদাস-বিভাগতির প্রেমের কবিতাও অমুকৃতির নিবিড্ডা
ও ভাবের স্ক্লতার রাধাক্তকের প্রেমাদর্শের অনুরূপ হওরাতে
ধর্ষীর সাহিত্যের পর্বারক্তা হারত ধর্মারবিতার লক্ষ্ণ,
না পরাধীন বীধাহীন আভিস্ক নিবাত ব্যক্ত বর্ষারবিতার লক্ষ্ণ,
না পরাধীন বীধাহীন আভিস্ক নিবাত ব্যক্ত বর্ষারবিতার ভারতিবিতার
বিব্যক্ত ধর্মারবিতার কালীদিনীর কালী নাই বিশ্ব

ধর্ম ও অতীত-পৌরব-কাহিনী বখন অদ্ধের বৃত্তির মুক্ত লোকের একমাত্র সখল হর, তথন তাহা অন্ধুঞ্জাবে মুক্তা করিবার অন্ধ অতিযাত্রার আগ্রহ প্রকাশ পার। সেই অসীয় আগ্রহের মুখে বৈক্ষর ও পাক্তের যুক্ত এবং পরস্পান্তের দেবদেবীর প্রেচ্ছ লইরা স্থ্যাতিস্থ্য প্রমাণ-প্ররোগ দেখিতে পাই। প্রেক্ত ধর্মবোধ মানবল্লীতির দৃঢ়-ভিত্তির উপশ্র স্প্রেতিন্তিত। পরাধীন আতির পক্ষে প্রাক্ত ধার্মিক হওলা আভাবিক কিনা (এমন কি, সন্তব কিনা) তাহা সম্পেক্তের বিবর। তথাপি তাহার অন্ধ-বিখাস ও আন্স্রস্থিক অন্তর্চানাদি পালন তুচ্ছ জিনিব নর—নিভান্ত প্রাণের জিনিব বিলিয়া উহাও মহামূল্য। বন্ধতঃ ভক্তি, বিখাসপ্রবর্ণতা, ও ভারতিশব্য আজিও অধিকাংশ বাঙালীর প্রধান বিশেষত্ব।

ভদানীখন বাংলা সাহিত্যে মুসলমান চিত্তের কোন বিশেব পরিচর পাওরা বার না। কবিকল্প মুকুলয়াবের রচনার স্থানে স্থানে মুসলমানের অভ্যাচার ও নিপীড়িত হিন্দুর অসহার অবস্থার আলামর বর্ণনা দেখা বার। অবস্থ বাদশাহদের পৃষ্ঠপোবকভার রচিত বলিরা কোন কোন প্রস্থে ভাঁহাদের বিত্তর শুভিবাদও আছে, কিন্তু ভাহার সহিত্ত সমগ্র বাভালীর চিত্তের কোন খনিষ্ঠ সম্বন্ধ নাই। মুসলমান রচরিভাগণ বে করেকথানা প্রস্থ রচনা করিরা সিরাজেন, ভাহাতেও বিশেব করিরা মুসলমান কৃত্তির তেখন আভাস পাঙরা বার না।

শাহাৰে ৰাহ্যৰে আছ্বৰোধ ইস্লামী আদৰ্শ হইলেও, আন ক্ষেত্ৰত ব্যাভনামা দাৰ্শনিক, সাধক ও বুলিনা-স্কীড বচনিতা হাড়া আছ কোন মুস্গমান বে বিশ্বুর সহিত বান্যভান আন্ত কোনে নিন্ত হইতে চাৰ্যাহিলেন, বিভিন্তার আন্ত ক্তাভিত উচিতা অহতৰ উন্নিহাহিলেন, 866

সাহিত্য হইতে ভাহার বিশেষ প্রমাণ পাওরা বার না। আসল কথা, বাংলা-সাহিত্য-রূপ মিলনক্ষেত্রই সে সময় ভেষন করিয়া প্রান্তত হর নাই। তথন মুসলমান উদ্দু ও পার্নী পড়িত, চাকুরী-প্রত্যাপী হিন্দুরাও তারাই পড়িত। ভাষা ছাড়া মুসলমানের আরবী ও হিন্দুর সংস্কৃত ধর্মভাষা ও দেবভাবারণে পঠিত হইত। যাহা হউক উর্দ, ও পাশীর ক্সিড়র দিরাই হিন্দু মুসলবানে অনেকথানি সম্প্রীন্তি ৰ্ট্মাছিল বলিয়া কলনা কলা খাভাবিক। কিন্ধ কাৰ্য্যতঃ পুরুম্পারের ভিতর বিবেবের চিক্ট অধিক পরিস্ফুট দেখিতে পাই 🕩 ভাষার কারণ সম্ভবতঃ এই যে মুসলমান ভূলিতে श्रारत नारे य फारांता अवन कत कतिवारह, जात रिमूट ভুলিতে পারে নাই বে মুসলমান ভাহাদিগকে বেদখন ব্রিরা এবেশ অধিকার করিরাছে। মুসলমান হিন্দুর **প্রতি: অনেক অ**ত্যাচার করিয়াছে, আর হিন্দুও শুরোগ থাইবে আহার প্রতিশোধ লইতে ছাড়ে নাই। এক্স श्विकारम अनवमात्नत्र निक्षे द्रम्कान माह्यून, कानाशाह्यूक, আধরক্ষেব, আমেদ্শাহ আমাণী প্রভৃতিই আদর্শ নরপতি; আৰু,হিন্দুর নিকট রাণাপ্রভাপ, শিবাদী প্রভৃতিই আদর্শ বীর: পরবর্ত্তীযুগে জাতীরতাবোধ বিকাশের সঙ্গে মঙ্গে মুদ্দ্রসিংহ, সীতারাম এবং বাবতীর মারাঠা ও শিখুবীর পুরুর স্থাসনে স্থান পাইয়াছেন। ভারতবাসীর স্থাতীয়তা-त्यां । रक्षित धर्मनः स्राद्यत छ ६ ना छ डिएक्ट, छ छ पिन এক্স সাহিত্য হিন্দুমূস্লমানের মিলনের পথে সম্ভবতঃ রাধাই স্থাপন করিবে।

ভ্ৰাকার একটি কথা মনে হয়। মালোচ্য সময়ে বাংলা-জারার চর্চা করা হিন্দুমূলগমান কেহই বিশেষ আবঞ্চক বা শ্লৌররজনক বলিয়া মনে করিতেন না ৷ আর সে সমরে বে क्षिकारम बाढामी हिन्दुगुनमात्नत माञ्चारा नःष्ट्र छर् কিলা পাৰ্শী •ছিল, তাহাও ধারণা করিবার কোন হেতু नारे । , चळ वत रावा गारेरछ है, छोरादा प्राता यहरू वक प्रकारणिक ७ कविम व्यादिहेत्तव मध्या साम कृतिप्रकृतिका । स्वापः वद अवेक्षण कविमः भवत्राक्षः मास्तिक कश्चार्क्टः स्मान कारन स्मान मन्द्र कारान क्ष्मुक्रानिक सरेना सन् উৎসাহে কোল করিয়া য়াওয়া স্বাভারিক হিল্লান্ত সংক্র

কাকেই পুরাতনকে আঁকড়াইরা ধরিরা উর্দ্ধতন চতুর্দশ পুরুষের গৌরব এবং আপন আপন ধর্ম্বের শ্রেষ্ঠতা করনা করিয়া নিশ্চিত্ব ও নিশ্চেষ্ট থাকাই সাধারণ প্রথা ছিল। ভ্ৰম্কার ছোক্তে জীবনে অভাব অৱ ছিল বলিয়া সমস্তাও অধিক ছিলনা। সাহিত্যের ভিতর আমরা নিশ্চিম্ব আরাম ও প্রচুর অবসরের ভিতর ধর্ম, প্রেম ও অবাধ হাক্ত-ব্ৰসিকভাৱ সন্ধান পাই।

্ ক্রমে ক্রমে মুসলমানের হত হইতে শাসনভার : ইংরেজের হতে আদিরা পড়িল। পার্লী আর আলালড়ের ভাষা বুছিল নাৰ বাজায়ঞ্জৰ লাভের নিমিন্ত টংৰাজী শিক্ষা করিবার প্ররোজন হইল। হিন্দু এই নৃত্র অবস্থাকে অপেকাকত সহত ভাবে গ্রহণ করিল: কিছ অপরিণামদর্শী মুসলমান আৰু আছমারের বলেই হউক, রাজনৈতিক ভেদনীতির জন্মই হউক, কিন্তা ভারাদের চরিত্রগভ অপরিবর্ত্তনশীলভার জন্তই হউক, জেমে ক্রমে পাশ্চাত্য ভাষা উপেকা করিয়া রাজামুগ্রহে বঞ্চিত হইয়া চাকুরী ও বাবসায় ক্ষেত্রে পিছাইয়া পড়িশ, এবং অসভ্যতা ও বর্ষরভার দিকে ক্রভ জ্ঞাসর হইতে লাগিল। এই সময় मुखाराख्य आहमन अवर हेरवाच बाचश्रकत्वव वारमाखांचा निकाब আবশ্বকতা, প্রধানতঃ এই ছুই কারণে বাংলাভাষার চর্চার এক গৌরবজনক নবযুগের স্থ্রপাত হইব। বাংগাভাষা মুসলমানীভাষার প্রভাব হইতে ধ্যাসম্ভব মুক্ত হইরা ক্ষতিরিক্ত দংক্ষত-ছে'বা হইরা পঞ্চিয়। সম্ভব্তঃ তৎকালীন হিন্দুদিগের মনে বাংলাভাবাকে বাবনিক ও পোরত প্রভাব হইতে মুক্ত করিয়া কেবভাষার সহিত ইহার খনিষ্ঠ বোগস্থাপন করিয়া ইহার আভিজাতা সম্পান্তর क्तियात रेक्श धावन रहेवाहिन। ध-मिर्क छेर्मू-सान्ति-ছাবাৰ অন্তিক সুসলমান জনগাধারণেক জোক-গাছিত্য বিনাবে আনবী-গানী আ উৰ্দু শব্দ বহুণ পুঁথি নাহিত্যে প্ৰবাস চইল। মূলে হয়, এইলগে বাংলাভায়া শৈক্ষেই हिथा-विकास दक्षाएक हिन्तु-प्रगणयान किएक मुक्त कविश श्राव श्रम बानशास्त्र स्टि रहेग । श्रीक गारिएका व विका নাৰ প্ৰতিষ্ঠিত প্ৰসামানের প্ৰতিষ্ঠিত কিন্তে व्यक्तिकश्च देशाक व्यक्तिवादा नात्कर ५ जनकरूकारी এবং নৃশ্যনাদের হতে নিতা লাকিক। পশান্তরে বিশ্বানী বাংলানাহিত্য প্রালম্ভ বর্তনানের সমভা লইল-সচিত ইইতে লাগিন নানাবিধ সামাজিক সমভা ছাছার্ত্ত; ইহাতে নির্বাচন-কারীর প্রতি নির্বাচিতের বাভারিক আক্রোপ প্রকাশ পার। একত মৃশ্যনান বাদশাহদের অভ্যাচার, কার্নীর বিচার, মৃশ্যনান কনসাধারণের নৈতিক দীনভাও চরিত্রগত লোক, প্রবং বাদশাহদের কু-শাসনে দেশে দক্ষা ভত্তরের প্রাত্তর্ভাব, ইত্যাদি বিবরে অভিরক্তিত বর্ণনা দেশা বার। ইহাতে কতক কতক সভ্য থাকিলেও, কিরমংশে ইহা কে হিন্দু নৃস্যামানের বিরোধ শারী করিবার ভত্ত রাভনৈতিক কারণ ছেতে উত্ত ভাষা অধীকার করিবার উপার নাই। প্রতিহাসিক সভ্য-বিকৃতিই প্রেণ্ড সন্দেহের প্রধান কারণ।

া বাহা হউক. মোটের উপর দেখা বাইভেছে, এই সময় বাঞ্জালী বুসলমান কেবল অতীতের দিকেই মুখ কিরাইয়া রহিল; কিছ হিন্দু সামাজিক সমস্তাবহুল জীবনের দিকে দটিপাত করিরা সাহিত্য শৃষ্টি করিতে আরম্ভ করিল। সভীদাহ প্ৰথা, সমুদ্ৰধাত্ৰা, বিধৰা বিবাহ প্ৰভৃতি বিশেষ করিয়া হিন্দুর সামাজিক ও পারিবারিক জীবনের সহিত সংক্রিট। ইংরাজী ভাষাকে শিকার বাহন ও আদালতের ভাষা করিবার बड व नवड वाढानी উछानी स्टेशिहिलन, छासालय बाबाल মুনলমানকে অতুপদ্ধিত দেখিতে লাই। এইরপ ছিল পাশ্চাত্য শিক্ষা ও চাঞ্চল্যকর জীবন সমস্ভার সমুধীন হইরা ক্রমণ: কাত্রত ও শক্তি সম্পন্ন হইরা উঠিতে লালিল, আর আত্মধিয়ান্ত ব্ৰস্থান তাহাছের বহু পশ্চাতে পড়িয়া বহুল। তথ্য পাশ্চান্তা শিক্ষার মোহে: অনেকের জীবনে ও সাহিত্যে कि के अन्या (प्रथा निवादिन ज्ञा ; कि कनकर क्रका গাঁবরিক কৃতির ভুলনার ধনপ্র সমাজের চাকল্যকর নব-সমুভূতি:এবং নৃতনতরঃ শীবনান্তর্শের প্রতি: সবিশ্বর দৃষ্টিগাঁড व्यत्नक व्यक्ति मृगारान । कात्रन, এठ व्यक्त व्यक्ति वाक বাশিন্ত শীন্ত ইংকি বিকলে তীব্ৰ প্লেবৰুক সাহিত্য ও মনোবৃত্তি স্মৃতি হইরা পেল: পক্ষাভারে সনাতন প্রায়া এ নৈভিক আদর্শের দিক হইতে নৃতনের প্রভি গৃষ্টকেণ, সনাতৰকে প্ৰশ্ন কৰিবা ও নৃতনের সভাব্যতা শীকার করিবা শ্জাশত্য নির্দারণ করিবার প্রারুতি এবং বর্তবান প্রয়োজনের

দানী বীকার করিবার এক মনোর্ডির **অনুবী**লন ছারীতাবে নববুলোর ভত ফুলো করিল।

এই দ্বীন উল্লাস্ত্ৰেপৰ বাঙালীৰ বাছিতা বেপৰ্ছ হট্যা উঠিয়াছে: তথ্য আতে আতে মুসলমারের কু ভাঙিতে হুক্ত করিল। সাহিত্যে অবহেলার সঙ্গে গ্রহে ভাছাদের অধ্যপতন চরমসীমার উপস্থিত ইইরাছিল্ট ভাষারা হিন্দুর রচিত সাহিত্যে নুসলমানের বেক্সণ দেখিতে পাইল, ভাষতে লজ্জিত ও ক্ষম হইয়া উঠিল 😥 লভ্যক্তঃ ভাহারা বাংলা সাহিত্যে হিন্দুসভাতার স্থাপট ছাপ্ন 😘 মুসলমান সভ্যতার স্পর্ব-লেশ-পুরভার সংগ্রা ক্রিকৃট ও নৈরাভ পীড়িত হইরা উঠিরাছিল। ফলে, বাংলা সাহিত্যে করেকজন মুসলমান লেখক ইপলাম ও মুসলমানের গৌরবংও শ্ৰেষ্ঠতা প্ৰতিপাদনের অন্ত উঠিয়া পডিয়া লাগিলেম। । । । । লাহিত্যে ৰাখি ছিল, হয়ত শতকরা ন্ৰ্যইতাল সভাও ছিল, কিঙ বে মুক্ত দৃষ্টি ও বুগোণবোদী আল্পাভীয় সাহিত্যের একটি প্রধান অভ, ভাষার অভাবে এই দ্বৰ রচনার অধিকাংশ ভথাপূর্ণ হইলেও নাহিডার ক্রেছ অপাত জের হইরা রহিল। এই সময় আর অক একীয় লেবক হিন্দু সাহিত্যিকের স্বষ্ট চরিত্তের পাণ্টা জঞ্জাব मिए शिक्षा मुगलमान नावक **७ शिक्षनाविका सम्मा**निक মভেল লিখিতে আৰম্ভ করিলেন। বলা বাচনা । 'रोहेरदत्र जानादि इडेन, वा नाहिक्तिन प्रति व्यक्तिन चर्चादर रूपेक, रम्थनि हिन्दू मगर्रक छ मुद्रित क्या, মুগলমান সমাধেও স্থানীভাবে আলর গাভ করিতে পারিক না অধন পৰ্যান্ত সুসলমান সমাজ এতদুর পিছাইয়া শ্বহিয়াহে নে, তাহাদের মধ্যে সাহিত্যিক প্রতিভাসন্পদ্ধ লোক স্কাই দেখিতে পাই। সামাত প্রতিভার বিকাশেই প্রভার বাহবা অ্টডেডে বলিয়া, আমার মনে হয়, গাহিতিয়কাটিভ লাবনার বিষ্ণ ঘটিতেছে। নানা প্রাকারের সবভার আক মুন্ত্ৰান সমাজ জন্মবিকা সাহিত্যের কিন্তু বিস্থা এইপ্রলি একরণ গুছাইরা লইরা একটু অবসর পাইবার পরে অনুত্র ভবিত্যতে আশা করা বার বে বাঙলা সাহিত্যে মুসলমান কালচারের একটা বিশিষ্ট ছাপ পঞ্চিরা হিন্দু-মুসলনান আদর্শের সমাবেশে পূর্বভিন্ন সাহিত্যের উদ্ভব হইবে।

ः अदेशाय विषयानी ७ प्रमानानी महित्काव प्रथक আলোচনার পরিবর্তে সাধারণ ভাবে বর্তমান বাঙলা নাহিত্যের করেকটি মোটামুটি ভাব ধারার কথা উল্লেখ শরিরাই বজব্য শেব করিব। (১) পূর্বেকার বাংমা পাছিতো ব্যক্তিখাতত্রা ও সমগ্র ভারতবর্বের কোন রাষ্ট্রীর क्षेत्रकात काव क्रियान : वर्षमान गाहित्का गुमात्मत विकास বান্দির অধিকার শীকার ও নিধিল ভারতের রাষ্ট্রীর ঐক্যের ভাৰ পরিক্ষট দেখা বার। (২) আগেকার সাহিত্য খটনা-বছন ছিল, ভাষা শিক্ষিত অশিক্ষিত সকলেই উপভোগ করিতে পারিত: এখনকার সাহিত্য চিন্তা-বছন, ভাষা অশিক্ষিত বা অৱশিক্ষিতের উপভোগা নহে। ইহাতে অশিক্ষিত বা অরশিক্ষিত অনসাধারণের প্রতি শিক্তি লেখকদিগের অবজ্ঞা ও সহাত্ত্তিশৃত্ততারই পরিচর পাওছা বাইভেছে। সম্ভবতঃ সাহিত্যে মন্তিক অপেকা স্বাহ্মব্রজির সহিত সংশ্রব থাকাই অধিক বাহনীর। (৩) পূর্বে নাহিন্ডোর বিবরবন্ধ প্রারই রাজা মহারাজা কোটাল মন্ত্রী প্রভৃতির আখ্যান হইতেই গ্রহণ করা হইত : এখন সাধারণ লোকের পারিবারিক স্থ-ছঃখণ্ড সাহিত্যে ছান পাইতেছে। কিছ অতি পাধুনিকের কথা বাদ দিলে এই "সা**খারণ লোক"** বলিতে সাধারণতঃ শিক্ষিত ধনী ও मंत्रविष्ठरे द्वारेख। অভি আধুনিক বুগে কৃলিমজুর ও **শক্তি**ভালালের জীবন কাহিনীও সাহিত্যের বিষয় হইবাছে। এটা ব্যস্ত ভাগ গৰুণ; কিছ বে সাহিত্যিক-কুলভ সহাত্ত্বভিদ্ন স্পর্ণে সাহিত্যে প্রকটি-সম্বত রস-সঞ্চার হর ভাষার অভাব পরিলক্ষিত হইছেছে। (৪) পূর্বে আর্ফা ছবিৰ স্টি করা হইড, এবং প্রার প্রভাক রচনাই কোন বিশেষ নৈতিক আনর্শের পরিপোষক হইড; বর্জনানে ব্যেৰঞ্জণ-সমন্বিত মাতৃৰ স্বাচী করা হয়। ইহাতে প্রামাণিত হয় বে পূৰ্বকালেয় চেয়ে, আধুনিক কালে: মানবন্ধকত कुर्रामण त्रीकात कतियां छारात विकास अवहे अक्ट्रीस

করা দ্বরাছে । (c) পূর্বেকার নাহিত্য বিভাগ্তর সন্ধার করিত, বর্তবান গাহিত্য ক্রিক-সভ্যের মোহ্টাকেও व्यवना विनयं चीकात्र करतः। कीवनांतर्शतः बहेन्नन পরিণতির কলে, পূর্বে বে সমস্ত বিবর আনৈভিক বলিয়া বিবেচিত হইড, এখন ভাহার অনেকওলিই লোকে আর ভতটা দোৰনীর বলিরা মনে করেনা। কাবে কাবেই পূর্বে বে সমস্ত কার লোকে গোপনে করিকেও মনে মনে স্কুচিত থাকিত, অভি-আধুনিক ৰূগে ভাছা প্ৰকাঞ क्तिया वाह्या महेटड हाय। (७) शृक्षकाम हहेटड आधुनिक কাল পৰ্যন্ত সাহিত্য স্কটিতে একটা জ্বন্সই পরিকল্পনা দেখা বাইড ; কিছ অতি আধুনিক সাহিত্যে এইরুণ পরিকরনার অভাব লক্ষিত হইতেছে ৷ ইহার কারণ কি লেখকরের মানসিক অপ্রিপক্তা, না স্পষ্টতার প্রতি তাঁহাদের অবজা, না অস্পষ্টতার প্রতি শিশুফুলড व्यक्रिं - अक्षांत्र मीमारमा क्या वर्षमात्न व्यक्ति। আমার মনে হর পাশ্চাত্যের অন্ধ অন্তুকরণ এবং অন্তুপলন্ধ সভ্যের নীরস আবৃত্তির ফলেই বিভিন্ন ভাবের পূর্বাপর সন্ধতি-মুক্সা হইতেছে না। বাঙালীর এখন জীবন-সমস্তা অভিশব কঠোর হইবা দাভাইবাছে, ভাষার কোন শীবাংসাই হইতেছে না, অৰ্চ- নাহিজ্যে বাস্তবভার হোহাই দিল প্রচর পরিমাণে ক্রজিন মালের সর্বরাহ হইছেছে। বন্ধি নাবিত্য বে-দিন নাহিত্যিকদের গভীর অনুভূতি 😘 गराष्ट्रपृष्ठि बाजा जनमन स्टेर्टिंग, रमटेबिनरे छारा এরত নাহিত্য রূপে পণ্য হইতে পারিবে; তৎপূর্বে :মার-1 শাষ্ট্রা সেই অউদিনের এতীকা করিছেছি: বধন অভি-আধুনিক সাহিত্যের বর্তথান বিশাহার। অবস্থা বুচিয়া গিরা ভাহা এক কুম্পট পরিণতি ও সন্দোর অভিযুগে ধাবিত इंदेर्ड ' खर्श': चांबारमञ्ज-कीरनगबच्चा ' जनाशस्त्रब-् मक्ति ज्याम**ित**ः 5" . st 1 ্ৰাজী মোডাহার হোলেন

ৰ্যথার পূজা

শ্রীমতী উষা বিশাস এম্-এ, বি-টি

मश्रापत वाहरत मार्कत मार्था स्वतंत्र अवहि वाही---ঠিক বেন ছবির মত। আলপালে কাছাকাছি আর কোনও পাৰু বাড়ী নেই। বাড়ীয় সাম্নে দিয়ে চলে গিড়েছে অনবিরল একটি রাভা---ভা'ভে অবিশ্রান লোক-চলাচলের বা গাড়ীমোটরের ঠেলাঠেলি নেই। ভা'র ওপারে খোলা একটি ষাঠ। বাড়ীটি বেশ অনেকথানি অমির উপরে ভৈরী। চারিদিকে মেদির বেড়া। তা'র গায়ে গোছার গোছার ধরে র'রেছে ছোট্ট ছোট্ট বেওনী রঙের হৃশর কুল ও সবুৰ ও হলনে রঙের ছোট্ট ছোট্ট কাঁচা পাকা কল। রান্তার উপরেই একটি গেট। একটি থামে মার্কেল পাপরের ক্লকের উপর ইংরেলিডে গৃহ্যামীর নাম লেখা, অপরটিডে লেখা বাড়ীটির নাম—'চিত্রা'। গেটের উপর দিরে সভিবে উঠেছে মঞ্জিত একটি লভাগাছ—প্ৰস্কৃতিত পুশাসভাৱে নিবিড়। বেড়ার ধারে ধারে কভগুলি ইউক্যালিপ্টাসের গাহ দাঁড়িরে র'রেছে তা'দের দীর্ঘ কছু দেহ নিষে। ভা'দের মাবে মাবে করবী ও শিউলিকুলের সাছ। গেটের হ'ণাশে ছ'টি গৰ্বাকৃতি ৰাউগাছ। ৰাড়ীর সাম্নে একৰও বুড়াকার অমিতে দেশী-বিলিডী নানাবাডীর স্থলের গাছ। তাতে বঙ বেরভের কুল কুটে নানা রঙের বিচিত্র সবাবেশ হ'রেছে। সেট থেকে একটি সবদ্ধ-প্রক্তত রাজা বেরিরে সেই চক্রাকার ভূমিথওকে বেরন ক'রেছে। সি'ড়ির ছ'গালে ও বারাক্ষার টবে করেকটা রজনীগন্ধার গাছ ও নানারকর পাম, रार्थ के शाकावांशासकाकीय शास । तमक वातावांगिरे एवन গৃংখাৰীর স্বন্ধচির সাক্ষ্য বিভে।

শসংখ্যাল । আবিনেয় আরম্ভনাত। শীত এখনও গড়েনিন ক্ষান সভাার অরম্ভন স্থান হাজান বিভিন্ন আরম্ভ ই'রেছে নাজ। ত্রধয়ক নিজে আকালে বঁলমূভ গানা বেবস্থান ব্যাহন সেড়াকে বিজে ব্যাহায় বিজে ভার্ক

পশলা বৃটি হ'বে গিবেছে। বাগানের সভবৰণদাত গাছ-পালাওলি সকাল বেলাকার অনতিপ্রথর ক্রোর আলোডে ৰাশ্যশ্ ক'ৰ্ছে। সমত প্ৰাকৃতিতে বেন শরতের সোনাম আলোর একটি মিশ্ব রঙীন আমেক কেগেছে আক। কেশ একটি মিটি বিব্ৰিয়ে বাতাস বইছে। বাইয়ের ভালো খনের উন্মুক্ত জানালা দিরে ডাক্তার গাসুলীর শব্যার উপরে এসে পড়েছে। চোধে আলো লাগ্ডেই ভিনি বিশ্বানা ছেড়ে উঠে: এসে দীড়ালেন খোলা জানালার খারে ৷ সাম্নেই বাগান। পদার কাক দিরে দেখা বাজিল ভা'রই থানিকটা। সালী তথন আপন মনে থাগানে কুল ভুল্ছে---ব্রের ফুলদানীগুলো. সাঞাবে ব'লে। আজ স্কালে বৃষ্ট হ'বে বাওরাডে ভা'র একটা কাল কমে গিরেছে---গাছে আৰু আৰু ভা'কে ধল দিভে হ'বে না এবেলা। সে ভাই ঠিক ক'রেছে বেশ ফুন্দর ক'রে ক্রেকটা কুলের ভোকা হৈরী ক'রে ভার 'সাহেবের' একবারে বেবে। ডাজার গালুলী অভ্যনত হ'বে বালীর তুলতোলা বেধ্তে লাগ্লেন। বেড়ার ধারে শিউলি গাছঙালির ভৰা একেবারে মূলে ছেরে গিরেছে। সাদা আভন্নণের मार्च मार्च दक दन स्नृत्त त्ररक्षत्र हिस्टे रक्तन निराह । গাছের শাতার পাতার টল্টল্ ক'র্ছে বুজ্ঞার মড বশবিদুঙলি। ভা'র উপর রোদ পড়াতে সেওলো ব্যব্দস্ ক'বছে। অনুরে একটি পুশিত স্থলপদ্ধ গাছ বিকশিত-ভূত্ম-শ্বিত-ব্যবে বালাকশকে বেন ভা'র সামর সভাষণ ভানাছে। মৃহ মৃদ্ প্রভাত সমীরে তা'র শাধার শাধার শিহরণ জেগে উঠেছে—পাভার পাভার ভা'র কাঁশদ ধ'রেছেঁ। াগাছের উপরে উদ্ধে বেড়াভেছ ছম্মর বাসতী রঙের অক্টি 'अवानकि—स्वृत स्मारक चार्ण इस्त अक स्मा स्वरूप ्यातः क्षणः क्रमः क्रिकान्य । क्षणानः शक्ता व्यक्ति



र'रा पानिकक्ष माफिरा बहेरणन त्मरे कानागांत शारतः— স্বপ্নাবিষ্টের মত। বাইবের প্রকৃতির এই স্বপর্নপ বর্ণবিলাসক্টা-ভা'র দৃষ্ট, গন্ধ, আলো-মনের মধ্যে তাঁর একটি মধুর স্বপ্নাবেশ জাগিয়ে ভূস্ম। কাজের ইক্ষা 🔑 ক্ষানাকেন তিনি বোবেন। প্রতিদিন অনেকরাত্তি পর্যন্ত ভিনি বেন তিনি একবারে ভূলেই গেলেন। কানের মধ্যে বেন অন্বরণিত হ'তে লাগ্ল অপূর্ব মধুর একটি হারের রেশ। "আমার রাড পোহাল শারদ আতে"—এই অসমাধ্ পানের পদটি থেকে থেকে তার মনে আস্তে বাগ্ল। প্রালীর হল ভোলা শেব হ'বে গেল। সে একটা সাজি অ**র্কি ড'বে ফুলু নিবে চলল বাড়ীর দিকে।** পাশের **ব**রে अधिक कर कर कर करते आविते (बस्क श्रीम । जासकार পাৰুণী চন্কিরে খরের ভিতরে টপরের উপরকার ছোট ্যভিটির দিকে চাইলেন। অন্নি তার বেরাল হ'ল বে বেলা হ'বেছে--অনেক কাৰ আছে আৰু জাঁৱ। ইত্তিপূর্বেই বিছানায় গুরে গুরেই তিনি বভালবেয়াকার -চা-পাঞাটা সেরে নিরেছেন। তাই এখন একবারে সান প্রানাধন সেরে প্রান্থরাশের জন্তে প্রান্থত হু'তে গেলেন। ভাল ভাজার গালুলী ক্ষবিবাহিত। বাডীতে ভার অভ **স্থানীরসজনও কেউ নেই। আজ ন' বছর ধ'রে** ভিনি একাই ্লাই হুছুর প্রবাসে পশ্চিমের একটি শহরে বাস ক'রছেন। ्विति: ध्वांत्रकात शामीत महकाती, करवरबाद धक्यमा छक्त প্রবাহমতারী সংগ্রাপক-ক্রিকের সিনিবার প্রফেনার। क्रिलंक , (बर्फ) नथन 'फि-धन्ति' र'रव धरव धर्मास्त्रे ্ছিনি প্রথম কাল নেন। সেই থেকে আল অব্ধি এথানেই , ব্রুপ্তার বার্বার ব্রুপ্ত প্রায় বিশ্ব প্রক্রিপ -ब्राव । ्नीर्व विकि स्रष्टे दश्रवायात । वर्ड शोववर्ग-पूरवत ক্রামাও বেশ হঞ্জী। মোটের: উপর তাঁকে অপুরুষ বলা ্চলে। বিজ্ঞা, অৰ্থ, প্ৰান্তি, স্বাস্থ্য, সৌন্দৰ্যা, সন্মান---্পুরিবীতে মাত্র বা কিছ কামনা করে-তথভান্তি কোনটা ুক্তিই বিশ্বাস্থা ভাষে, কার্পণ্য করেন বি : এর মধ্যেই ুর্দ্ধীর পর্যাপ্ততেরে: "ও অধ্যাপনার ধ্যাতি ছত্তিবে প্রভেজে বেশে ্রবিয়াশে 🚛 বিজ্ঞান বের জীবা ক্রেমান , জ্ঞানর নেশীভাগ সময न्मीत् संदे स्थानस्य अप्रतिदर्शतीत्व । क न्यांत्रसम् । ामान्य विकास प्राप्त होते । जान जान समिता ज्ञान अधिक ।

थाटक ना। থানিকটা সময় তাঁর কাটে বাগানে। বাগানের প্রভোকটি গাছের সম্বেই বেন তার পভীর মেহের সম্ম-প্রত্যেকটিকেই বেন ভিনি চেনেন, প্রত্যেকটিরই পড়াওনা করেন। সর্বদাই বেন অবিরাম কালের মধ্যে নিজেকে নিংশেবে ভুবিয়ে রেখেছেন। তাঁর সেই নিরবকাশ কর্মময় জীবনের বিশিষ্ট্য ভাগঞ্চার মধ্যে কোঞাও বেন এডটকু ক্ষাৰ হাৰ তে জেননি ভিনি। কি ছাত্ৰসহলে কি वहुम्हरण यथ व्यात छोत्र शहर मा। जनराम्हे छोटन ভালোরাদে, তিনি যেন সকলেরই আগনার জন ৷ একিটাপ্ত নোম্য স্থান মুখখানিতে তার এমন একটি সরল, নির্হতার, অমারিক ভাব যে বেই তাঁর সংস্পর্শে আনে সেই তাঁর প্রতি আরুট না হ'বে থাক্তে পারেনা। অসাধারণ ভার ব্যক্তিয়। ভিনি বড় একটা কাউকে সাসন করতেন নার অপচ তার কাছে কেউ কোনও অভার করতে বা কালে কোনও রক্ম শৈথিকা প্রকাশ কর্তে সাহস প্রেডনা। ভিনি যেন অন্যতশক্ষ। সকলেই অফুডৰ কৰ্ড রে এই नमान्त्र श्रिवन्त्रम् दूरकृषित मरश् निकारतत अकृषि महर -धां मुक्तिस चारह । यहेता त्याक त्याक वात्र সাহেবীভাষাপুর লোক ব'লে মনে হ'ত। অণ্চ ভার প্রাত্যহিক জীবন্যাঞ্য মধ্যে ও অকপট ব্যবহারে এমন একটি সহজ্ঞারণ, অবাড়খর ভাব ছিল বে সক্ষেই ভারাধে নিঃস্কোচে তাঁর সূবে মিশ্তে গায়ুত্ব তাঁর ভূজোরা ্তার শিশুস্থাত সরগভার ও মধুর সদম ব্যবহারে মুগ্র হ'ছে। क्षत्रा मकामरे केंद्रक चाननाद करनत मुख लाह्नासमुद्ध। নাংসারিক সর বিষয়ে তাঁত্র একক একটি অসহার বির্ভননীল ্ভাৰ ছিল যে ভাতোৱা জা'লেব লাখ্যনত জীৱ বেবায়ত্ত্ৰ ্লগন্ত কোনভাৰট্ট কাৰ্ড হাবা আমন একটি মাছৰ ছেন াবে এক্সবিদ্ পর্যায় বিবাহ করেন্দ্রী এ এখা ব্যার্ড জীয় পরিচিতদের মধ্যে অনেকের্ট্রালনে: আগ্রাক্তর বে রবলে ক্রেবেদের প্রাভাগনা প্রাক্ত ক'লে লাভক'তেই কর'ল বিবের .मका क्रिक राष्ट्रकः वृद्धक्तः अवरेक स्वाप्त्यः क्राव्यक्तः क्राव्यक्तानाम् । প্রকর্ণন_{ত কৰি}, ধনুষ্ঠানুত স্বাক্ষান্ত মুক্তটি বেল হবেত প্রক্তি ्यान शंडाक स्मितिशिक्यामार्यम् अ**लादन त्याके ल्या**नारा

এক সহস্থাতী ও ক্লেবের অভতম অধ্যাপক সময়েশ মিত্রের বাড়ীছে তাঁর সাদ্বাভাষের নিমন্ত্রণ ভিল। আহারের সময় থাওবার টেবিলে কথাবার্ত। ভ'দ্ভিল। ভাকার পালুলী হেনে বল্লেন-"বাড়ীতে বাবুচ্চির রামা থেরে থেমে আমুচি श'रत वात । यादव यादव स्वीति'त ध्वथात्न ध्वटन छक देवन মুখ বদ্গানো বার! সমরেশ, ভোমার কপাল ভাল ছে: এমন একটি স্তীয়ত্ব পেয়েছ বিনি য়ন্তনে একবারে বাকাৎ त्योगनी।" गमरतरमत क्री गविका क्षवी निरमत खामरमान अक्षे गब्किंड र'रत शतिहांग क'रत वन्तनम-"का' बोन আব্দেপ থাকে কেন ? আগনিও একটি ক্রৌগদী বোগার্ড কলন না ? ভাহ'লে ড' আর বাব্রিজর হাডের ত্রুপার্ড রালা রোজ থেতে হর না। এরকম সল্লাসী হ'বে আর क्छनिन बीरन काठारात्म ? धर्वारत 'हेल्डल विहानाः' हेक्। আমরা একটু ভোজটোজ খাই। বলেন ত' ক'নে দেখা ত্বদ্ধ করি আমরা। না, কোণাও ঠিকটক আছে ? কে সে ভাগ্যবতী ? সাগরপারের কোনও ভঙ্গণী স্থন্দরী নাকি ? 'শুভক্ত শীর্ষ্য।' শুভ কাজে দেরী ক'রতে নেই। ক'রে ফেলুন 'শীগ্গির শীগ্গির।' ডাক্তার গাঙ্গুলীর সুখে ক্ৰেকের ভ্ৰম্ভে ব্যথার একটি কালো ছারা খেলে লেল। কিন্তু পরমূহুর্ত্তেই তিনি নিজেকে সাম্লে নিলেন। ব্রক্তার ঘনবেহনার বাশাটকে একটি ক্ষত-হালির ভারব্যে উভিয়ে দিতে চেষ্টা ক'রে ভিনি ংংশে উত্তর দিলেন—"লাগরপায়ের কোনও তরণী অব্দরীর আর এই 'কালা আগ্নী'কে প্রকর্ম इ'एठ इत्र मा। जानमि निक्तित शक्त दोषि। विद्वा বরস কি আর আমার আছে ?-বাঃ, আপনার দইকোট ড' থাবা হ'রেছে। আগনি এ বিভাটি কোথার নিক্লেন বৌদি ? এখনি একটি আনপূৰ্ণার মত বৌৰি পাওয়া কৰ নর। আগনার এই পেটক দেওরটির আপনি দিন দিন লোভ বাছিরে বিজেন কিছ।" ব'লে ডাডার গার্নী অকার্য 'বা' 'বা' ক'রে বেনে উঠ্লেন। জার নেই বানি বেন কালার চেয়েও কলণ। সবিভা বুর লেন ভিনিঃ না ভাবে অসাৰ্যানে এই স্থা-আছ্যা মানুৰ্টিয় অভয়েয় গোপৰ কাৰায় ভাবে : হাত াদিয়ে নকেনেছেন। টে ভার গর ্মার্ট হেলার হেলার किनि अध्यास राजाता निकास के एक एक एक एक हो। यह

क्षप्रवेश अध्याप अध्याप और विवाद की को निर्देश के किए के किए की किए क ক'রবাছ: আজে ি জীর: রিমের ক্রেমেক ভাল ভাল সংগ্রহ এগেছিল। স্থাপে আর্হই তার নিবরণ হ'ত কোন না কোন বাজালী ৰাডীক পাৰ্টিছে। সেধানে বিভাহৰোগ্য অনেক প্ৰকাৰ, মুগামিকা, স্থানিকিতা ওক্ষীৰ সকে উল্ল আলাপত করিলে দেওরা হ'ডা াকিছ ছেবা গেল বিবাছ সহছে তিনি একেবাছেই উদাসীন। বনুবা ক্রমে বৃর লেন বে তার ভীমের প্রতিজ্ঞা টলবার নয়। তারা শেবে অনুরোধ করা ছেডে নিলেন ৷ বিবাহ সক্ষেত্র বে কোনও প্রাছর গভীর বাধা তার অন্তরের নিভৃততললেশে লুকিরে আছে ডা'র ফুম্পষ্ট আভাদ পেরেই হরও' বছরা খেবে এবিবরে একবারে নীরব হ'বে গিরেছিলেন। কেউ বিষের কথা তুললেই ভাজার গাঙ্গুলী, এমন ক'রে হেলে উঠ্ডেন বেন ভিনি সেই ছাসির আড়াল দিয়েই ঢাকতে চাচ্ছেন তাঁর বাথাহত অভারের গভীর বেদনার উদ্দত অঞ্জে। অগ্রীতিকর প্রসম্বাটকে ভাড়াভাড়ি চাপা দেবার জন্তে মিশ্ব পরিহাসছলে তিনি হেনে বলতেন—"আমার ড' বিরে হ'রে तिसाह व्यानकतिनहें। कारनन ना द्वि ? Science is my spouse—আর ক'বার বিরে ক'র্ব ?" বন্ধুপদ্মীরা সকলেই তাঁকে ধুব স্নেহ ক'রতেন। এই আপন-ভোলা স্ণাশিব মাছুবটি অতি অল স্মরের মধ্যেই স্কলের মনে---वित्नव क'ता स्मातात मान-मानकशानि शान मधिकात ক'রে নিভেম। প্রায়ই কোন না কোন বন্ধুর বাড়ীতে তাঁর আহারের নিমন্ত্র থাকত। বস্তুপত্নীদের সকলেরই তার নিঃসম্ একাফীছের মতে তার প্রতি একটা আন্তরিক गम्ब्यक्रमा क्रिम । जीवात गकानवरे प्राप्त स्थल' गवात হ'ত ে টার অভীত জীবনের সলে বোধ হর কোনও একটি নিগুড় বেজনার ইভিছান অভিত আছে বা'র করে তিনি আনরৰ এই নিঃস্ক কর্মনর জীবনের কঠিন বৈপ্রাগ্যকেই বেজাৰ নরণং ক'রে নিবেছেন এবং তার ভেট সক্ষয়ের নিরভিত্র ভুটুকা থেকে ্বিচ্যুক্তি ্বট্টবার চকান প্রকল त्रवात्रनारेः त्नदेः । वात्रवः मह्यम् (मावे न्द्रवावे । श्रापतः व्यवतः ক্ষিত্র নাল ক্ষেত্রের ক্রীক্ষেত্র বিজ্ঞান ক্ষিত্র ত ঠাই চিক্সাক্ষেত্র ক্রিক্সাক্ষর বিজ্ঞান ক্ষ व्यक्तिकार व्यक्ति विकारकन्। «व्यक्तिक काष्माय कार्यीय

াৰ্যাৰ সকালে ভাকার পাসুলী একবান্ধে কলেৰে বাবার শ্যেৰাক প'রে এনে চুক্লেন তার পড় বার ঘরে। তখনও প্রাভরাশের কিছু দেরী ছিল। বরটি চারিদিকে কাঁচের আন্নৰাহীতে সৰ ৰোটা মোটা বই সাজানো। তথু বিজ্ঞানের ৰইই নৱ, জ্ঞান্ত অনেক বিষয়ের ও প্রাচীন ও আধুনিক বই ররেছে। সমত খরটিই বেন গ্রহণানীর গভীর ক্লানাম্বরাগের পরিচর দিচ্ছে। মাঝখানে একটি সেক্রেটারিরেট টেবিলের উপরে করেকটা বই, থানকতক ইংরেজি বাংলা মাসিক পত্রিকা ও কভঙলি লিখ্বার সর্ঞাম। একটি 'পিমকুখানে' কডঙলি আলপিন বিধানো। 'ক্লিংবেল' ও 'পেপার ওরেট'। টেবিলের একপাশে একটি সাগৰপতা রাধ্বার টে। নীচে এফটি 'ওরেট পেপার বাকেট'। টেবিলের হু'পালে হু'ট চেরার। বরের কোলে আরও চ'ধানা চেরার। দরকার হ'লে এওলি কখনও কথনও ব্যবহার করা হর। এছাড়া ঘরটিতে অন্ত আসবাবের বাছল্য নেই। ডাক্তার গাসুলী এসে টেবিলের সাম্নে ध्यक्ति চেয়ারে বসে পড় লেন। একধানা ইংরেজি মাসিক পঞ্জিকা নিবে পড়তে লাগলেন। খড়ির দিকে একবার চাইলেন-দেখ লেন ডাক আসবার প্রার সমর হ'বে এসেছে। ^{্ৰ}ব্যাত্ৰ ছুটিৱ হিন। কি একটা পৰ্ব্ব উপলক্ষ্যে কলেজ মাছ। তাই আৰু কলেৰে না গেলেও চলে। কিছ ডাকোর াগাস্থানীর ছটির দিনেও ছটি নেই। কিছুদিন ব'রে একটা বৈজ্ঞানিক পরীকা নিয়ে তিনি ভয়ানক ব্যস্ত। তাই আজ আভরাশের পরেই ভিনি কলেকের ল্যাবরেটরীভে গিরে শাল ক'রবেন ঠিক করেছেন। 'অন্তলিন তাঁকে অধ্যাপনার কাজেও ড' থানিকটা সময় দিতে হয়। কাজেই ছটির विदनहें छीत्र शरववणा कारबन कृषिया वह दन्ते । अधिककी পড়ে বইখানা ছাতে নিরেই ডাক্টার গালুলী কেবন বেন উদ্ধৰা হ'বে জানালার দিকে: ভাকালেন। সমুজ পদ্ধার ক্ষাক বিবে নীল আকাশের একটক্রো দেখা বাজিল। অভিযোগ আকাশের অনীন শৃতভার বিকে চেরে ভার ঘনটা আৰু কেবৰ বের উদাল হ'বে গেল। তঠাৎ ক্রি-একটা ক্ষজাত ব্যথাৰ :ৰুক্ষের ভিতরটা এটার টন্টন্ ক'ছে:উঠুল। তার নিংস্থ কর্মবাত জীবনের গভীর শুদ্রভা আল ভার ৰনের বধ্যে একটি অনির্বচনীর বৈরাভাতুভূতি আগিয়ে তুল্ল । তার মনে হ'ল ঐ শীপাকালের সীমাধীন উমাসীনতার मरण छोत्र जानमहीन नजोहीन जीवस्त्रत मृष्ठछात्र स्मान একটি নিবিভ বোগ আছে। তার অবাস্ত বনটা তার প্রোণের মধ্যে একটি ব্যবিবাদের আবর্ত্ত স্পষ্ট ক'রে অসহার-ভাবে তা'রই মধ্যে বুরপাক থেতে লাগ ল। নিজের অঞ্চাতেই দীৰ্ঘনিঃখাস কেলে ডিনি হাতের বইটার একটি গভীর খোলা পাভার উপরে দৃষ্টিনিবদ্ধ ক'র্লেন। অভাবতঃই তিনি পুৰ বৈৰ্ধাশীল-জভান্ত শান্ত প্ৰকৃতিৰ লোক ভিনি। শীৰনের চর্ম কু:বের দিনে ধ্ধন অন্তরে তাঁর বাধার ভূমুস বড় বরেছে তথনও বাইরে তাঁর কোন চাঞ্চলাই, কোন অভিরতাই দেখা বারনি। তার সেই সদা-প্রফুল মুখের অমান, প্রাসম হাসির অন্তরালে তাঁর গভীর অন্তরে বে ব্যথার সমুদ্র লুকিয়ে থাক্ত সংসারে খুব কম লোকেই তার ধবর জানতে পেড। নিজের ছংখকে জর করবার ব্দক্তে তাঁর সেই আপ্রাণ সাধনার ইভিহাস তাঁর অভর্ক বছরাও জানতেন না। ... বাইরে বেরারার পলার জাওয়াজ পাওরা গেল —"ভাক, হজুর"। ভাজার পালুলী চৰ্কিরে উঠ লেন—বললেন—"লে আও"। বেরারা খরে চকে বিনীত দেলাম ক'রে কডগুলো চিঠি টেবিলের উপর রেখে গেল। হাতে নিরে চিঠিওলি নাডাচাড়া করতে করতে হঠাৎ ডাক্ডার গাছুগীর চোধ পড়্ল যোটা একটা খাষের উপরে। মেরেলি ছাতের লেখার ভার নাম ও क्रिमाना लाया। ज्यांकि स्तरपटे फिनि व्यक्तिस के जन। সেটি তার অভি পরিচিত বলে মনে হ'ল। 'না হ'ডেই পারে না এ ভা'র কেখা। সে আবার এডকাল পরে रठीर की शासायरन जागारक विक्रे निवृत्क वादव !'--এই তেবে ডাক্ডার গাসুণী অধীয় হক্তে থামটি ছি'ড়ে কেলে ভাড়াতাড়ি নানটি দেখালেন। াসভাই ভা, ভার गम्बर्दे किए। व माना कि कुल कर्नात ? वक्तिके त ध रम्थावि वह जामरत्रत्र हिम छोत्र। अक्यांत्रं मन्त्र ह'न किंडियामा मा शर्करे किंद्रिक दक्तमा । जान वहे स्वतीर्थ বাংগা বছৰ প্ৰাংগ বাংক কুল্বার জিকান্তিক সামনা ভর্টেছে कारकरे जावाक जावध्यम व्यव अंकि नाम हिन्दी क्रिके

कांन्त्र व्याप्त अञ्चलित नार्वत्र कीरमः वार्वान्त की वन्नश्रास्ट वा चाक्रक जीता । भव जनारे ७ क्तिरव निरक्ष अकंतित्व 'दश्किं अकंति 'ना'त गरक गरक । कीत्र नांबनात শুর্তিবান বিষ্ট সেই চিঠিথানা পড়বেন কি পড়বেন না ভিনি ভেবে উঠুতে পাৰ্ছিলেন না। খোলা চিটিখানা হাতে নিষেই ভিনি ভাব তে লাগ লেন। বছ পুরাণো শ্বতি তার আলোড়িত হ'বে উঠুল আজ। শ্বতিগটে একটার পর একটা ছবি তেগে উঠ্তে লাগ্ল। অক্ষর ভাগুরে সঞ্চিত সেই বিনগুলি জীবস্ত হ'রে উঠ্ল আৰু এত বছর পরে—মনে হ'ল এবব বেন সেদিনকার ঘটনা। দিন চলে বার একটির পর একটি--ভা'রা পুথিবীয় বুক থেকে নিশ্চিক হ'রে বুছে বার-৷ বিগত দিনটি আর কেরেনা। কিছ অতীতের বিশেব বিশেষ দিনগুলি মাছবের স্বৃতির কোঠার চুকে কালের বিশারণ খেকে নিজেদের বাঁচার। শ্বতি বর্ত্তমান ও শতীতের মধ্যে অলক্য একটি বোগতুত্ত বেঁধে দেৱ ৷ - - আত্তকের এই পঞ্জেৰিকাও ত' জান্ন কাছে একটি শ্বতিমান। সেই স্বৃতির মার্ব্য বতধানি আলাও ভতধানি। -- তবু চিটিধানা ना शर्फ हिं फ्रांक किছुएकरे कींत्र मन नवन ना । ত বছদিনই তাঁদের বুচে গিরেছে—নিজে ছাতেই বুচিরেছে 'দে'। এত বছরকার নীরবতার পরে তাঁকে আজ কী বলতে চার 'লে' ? সমাজ আজ তাঁৰের ছ'জনের मात्रा निःगण्यकं पुत्राचेत्र ध्येक वित्रांके वावधान श्रीके कारत দিরেছে। বনে পড়ে গেল উরি বারো বছর আপেকার क्षकी निरमेत्र कथा--- दिनिन छोत्र क्षथम दीवरनत बन्न, छनिग्रद ক্লবের আশার কলঙলি সবধুলিসাৎ হ'রে গিরেছিল। সেমিনট আৰও তাঁর ভাবৰে অমলিন স্পষ্টভার আঁকা রবেছে। সেইদিন (बर्ट्स के शंदारक कीय कारधन विकास जातरीन আনন্ত, সৰ পুৰই ভায় কাছে নিপ্ৰভ, বেদনায়ান र्राप्तः त्रिरंक्ष्ट्रिम । ेक्स्यः राजिमकः राज्ये । इस्थितः व्यवस्था টালে পটার বাবাহত টিড একেবালে খলিত, নিলেবিড क्रिक्ट विकास कार्य कार्य क्रिक्ट विकास कार्य कार्य क्रिक्ट कार्य ें के को किया के के के किया के

পেরছে। কিছ আজও কি ভুল্তে পেরেছেন ভিনি
সেই বাধা। লমবের সাখনার প্রলেশে আজ ত'ার বাহ
ভতধানি না থাক্লেও তা'র সভীরতা ঠিক ভতধানিই
আছে। বত অবর থেকে বুছে কেল্তে চেরেছেন ভাশক
ভতই দৃদ্দ হ'রেছে তা'র মৃশ তার অবরের মধ্যে।…
আল বুর্লেন বে নিজের অভ্যাতেই তিনি এতবিন ধরের
নেই বাধাকে লালন ক'রে এসেছেন অভ্যাের অভ্যান্তলে—
অভ্যানিলা কছ বেনন ক'রে তা'র বুকের মধ্যে জলার
বারাটি ল্কিরে রাথে। চিঠিখানি পেরে আজ তার অভ্যান্তি
কেন খুলে গেল এক ন্তন দিকে। অশাভ রুলর আজ বেন
ভার আর বাধা বান্তে চার না—এতবিনকার থৈক্সের ও
সংব্দের বাধ ভেকে আজ সে উর্লে হ'রে উঠ্ভে করন
বৃহ্তে নিজেকে সাম্লিরে নিরে ভাকার গালুলী আকরের
কলিত হতে চিঠিখানা ব'রে গড়তে সাগ্লেন—

२ नार्किनर

অক্ল্যাণ্ড রোড, ২৫শে তাত্ত।

बह्यात्म्

ত বছনিনই তাঁলের বুচে গিলেছ—নিজের হাতেই

ক্ষরণা, আজ স্থাই বারো বছর পরে তোমার কাই

ক্ষরণা, আজ স্থাই বারো বছর পরে তোমার কাই

ক্ষরণা নিঃসম্পর্ক ক্ষরণার নীরবতার পরে তাঁকে

ক্ষরণা নিঃসম্পর্ক ক্ষরণার এক বিয়াট ব্যবধান প্রতী কারে

ক্ষরণা নিঃসম্পর্ক ক্ষরণার এক বিয়াট ব্যবধান প্রতী কারে

ক্ষরণার নিঃসম্পর্ক ক্ষরণা এক বিয়াট ব্যবধান প্রতী কারে

ক্ষরণা নিঃসম্পর্ক ক্ষরণা—বেদিন তাঁর বারো বছর আগেকার

ক্ষরণা ক্ষরণা নির্দ্দিন তার বারো বছর আগেকার

ক্ষরণা ক্ষরণা নির্দ্দিন তার প্রথম বৌধনের ক্ষর, ভবিত্ত

ক্ষরের আগানার ক্ষরণার বারে বারে বছর আগেকার

ক্ষরণা ক্ষরণার ক্ষরণার প্রতি বারে বারে বছর আগেকার

ক্ষরণা ক্ষরণার ক্ষরণার ক্ষরণার বারে বছর আগেকার

ক্ষরণার ক্ষরণার ক্ষরণার ক্ষরণার বারে বছর ক্ষরণার বাবে ক্যরণার ক্ষরণার ক্ষরণার ক্যরণার ক্ষরণার ক্যরণার ক্যরণার

२•२

वारता वहत भ'रत मरनत मर्था रव चार्कन चरणरह ज्ञहतूर, ক্লাৰণের চিভার মত, আনিনা ভা' মরণেও নিড্বে কিনা। ক্ষিত্ৰ আৰু বদি আমার সৰ কথা ভোমার ব'লে ভোমার কাছ থেকে ক্ষমা ভিক্ষে ক'রে বেতে পারি ব্যস্ত' কডকটা শান্তিতে মর্ডে পার্ব। এই আশাতেই মর্বার আগে ट्यामात्र এই চিঠियांना नित्य शक्ति। जामि निकारे जानि আমার সব কথা ওনলে আমার তুমি ক্ষমা না ক'রে থাক্তে পারবে না-বত বড অপরাধই ডোমার কাছে ক'রে থাকি আৰি। ভোষাৰ উপৰ আমাৰ এই অচন অটট বিখান আছে ৰ'লেই আমার পক্ষে এতকাল বেঁচে থাকা সম্ভব स्'दिहिन, जिनादे होतालीत शत्त्र । यद क'त्रां ना य একটা নভেলিয়ানা ক'রবার লোভে ভোষার এ চিটিখানা লিবে গেলাম। আৰু এই বারো বছর খ'রে বুকের ভিতর এই আগুন নিয়ে অলেচি তিলে ভিলে পলে পলে। ভোষার बीवनिर्देशक नहे क'रहि, माम माम निर्देशक शृक्ति বেরেছি। একথা তুমি বিখাস ক'রতে পারবে কি আজ, अक्षत्रका, आमाद कृषि यख्शानि निर्हेत, खन्दरीन, ह्रक्नमिक ৰৰে ক'ৱেছিলে আমি হয়ত' ততথানি নই ? সেদিন আমার বাবা ভোমার বাবার কথার নিজেকে অপমানিত বোধ ক'রে व्यानाद्यक्ष नथ्य उटल निष्ठ नव्य क्रम्बलन मिनिकांत स्मिन् ্দ্রীরণ সাধাতের কথা সাঞ্চও ভূমতে পারিনি। আছেও ক্লাৰপ্ৰের মত মনে পড়ে দেদিনটা।…ছোটবেলা থেকেই ৰালীগনে পালাপালি বাড়ীতে আমরা ছ'টিতে প্রায় একসন্দেই ৰাছৰ হ'বেছিলাব। অতি শৈশবেই আমি ৰাজ্ঞীন হ'বেছিলান। কিন্তু নাসিমা'র (ভোমার মা'র) নিবিভ বেহের মধ্যে থেকে মা'র অভাব প্রান্ত বুঝিই নি। জীয় শ্বহাই দেন আৰার হারাধো মাকে আবাদ্ব কিরে পেরেছিলাব আৰি ৷ ক্সিড আমার মত হতভারিনীয় কপালে বে প্রথও गरेन ना दरनेशिन। मानिमा दिशान जाता जान दरशिनकांत ক্ষা আৰার এখনও স্বাট মনে আছে ৷ সেবিন আৰার **पास्त्रक त्यां**बाड कार का बाबा नारशनि त्यांड कड । দেবিৰ আৰি বিভীৱবার পাছতীন ত্লাম। । কিন্দের না'ড়ে ष्ट^{्र} मरनः शरपना---कीरमः शाबानात्रः क्या-त्वत्र सावः स्वस्ट ইন নি ভিনি কান বারা াবাস। সংখ্যাপর কেরীন

আয়ার জীবনের প্রথম্বর: কেনে নালের করে'ছিনছ गङ्ग्रिंशनि ः स्टनः स्था যানিবা'র সেহদরী বারবার চোধের জল কেলেছি, লুকিনে লুকিরে। . সেধিন ७४ वादवाद এই कथारे मत्न र'व्हिन व किनि जान व्यंक থাক্লে হয়ড' শেব পর্যন্ত ব্যাপারটা এডব্র পঞ্চাড' বা---ভিনি হয় ভ' এ বিবাদের মিলন-সেড় হ'তে পারতেন। আল ভোমার চিঠি লিখুতে গিরে কড কথাই না মনে আসহে। বারবার থেই হারিরে ফেলছি লেখার। কত चर्वास्त्र कथारे नित्य क्लिक् स्त्रज्'।..... छात्रशृद्ध क्रूटव বে আমাদের বাল্যের সধ্য কৈশোরের নবরসামুজ্ভির মধ্যে দিবে বৌৰনের প্রেমে পরিণত হল বুর তেই পারিনি। আমরা ছজ'নে বেন পরস্পরের জন্তেই স্টে হ'রেছিলাম। আমাদের সম্ভটা সকলেই বেন স্বতঃসিদ্ধ সভাের মত ধ'রে নিরেছিল। ছোটবেলা থেকেই ভূমি ছিলে সব বিষয়ে আমার আদর্শ। তুমি আগে ছিলে আমার থেলার সাধী, পরে হ'লে আমার আরাধ্য দেবতা, আমার শিক্ষাওম। বে বছর আমি মাটিক দিলাম তোমার সে কী উৎসাহ আমাকে পড়ানোর! বাবার ইচ্ছা ছিল আমি ম্যাট্রক পাশ করলেই আমাদের বিয়ে হর। তুমিও সে বছরে এম-এস্-লি পাশ ফ'রলে। টিক ছিল আমানের বিরের পরেই ভূমি বিশেভ বাবে। - ভারপর সামার একট মনোমালিক নিবে আরম্ভ হ'ল ডোমার বাবার লক্ষে আমার বাবার বাগড়া। থড়ের আঞান ক্রমে বাড়ভে বাড়ভে বাবানলে পরিণ্ড হ'ল। তোমার বাবা রেপে: বললের জীর ছেলের সংখ আমার বাবার মত ইডর লোকের মেঞ্জর বিরে কণন্ট বেবেন না ভিনি—ভার ছেলেকে "প্রাক্ষাও" क'ब्रवाय कथ्ड वावा कांत्र निष्कय स्वरतस्य "स्वतिहरू" বিষ্ণেছন ইত্যাদি। ওলে বাবারও রাগ চড়ে পেৰু। ছিনিও প্ৰতিজ্ঞা ক'লে ব্যুগেন বে **তাঁ**ৰ মেলেকে বুলি চিন্নকুনারী থাক্তে হয় ড' ভা'ও শীকার কিছ ভাঁকে নিনি এবৰ ক'লে জুগমাৰ ক'লেছেৰ তীৰ ছেলের কলে কথন্ত चिति । आरवक चित्र आरवन मा । । "वाचाव व्यामाव प्रक क्रांता বেচারা উপুথকের প্রাণ গেল 🏋 তাই 📲 শত্ পার্ভ ক্লি जानायम् तथा । - दर्धानाम् अदम् द्रम्यादम्याः सम्राह्मसम्बद्धाः

পেল আমার। বাধার সেই কঠোর শাসনের নিগড ভালভে পারি এমর্ন সাহস বা সাধ্য আমার ছিলনা তথন 🖯 বলিও বুকটা কেটে বেতে সাগল, তবু বুৰ কুটে কোনও কৰা বলতে পারদান না বাবার কথার উপরে। আমার নেই नीष्ठव श्रार्थत थवत राषिन जानलान ७५ जानात जर्वाभीहै। আমাদের দেখাশুনাও প্রায় একরকম বন্ধ হ'বে গেল। ভোমার বাবার দিক থেকেও হরত' ভোমার উপরে ঐরক্ষ কোনও আদেশ হ'য়ে থাক্বে।…মনে আছে বেদিন ভূমি লক্ষানন্তভাবে বাবার ভাছে এলে আমাকে বিবাহ ক'র্বার সক্তর প্রস্তাব জানিরেছিলে। আমি পাশের হার থেকে সবই ওনেছিলাৰ দেদিন ভোষাদের কথাবার্তা। ভূমি वन्त्रमं—"व्यामकात्र अथन विद्य द्यादन ना व्यामनि। छ আরও ক'বছর পড়াওনা করক। এই ক'টা বছর আণেকা কন্সন্। আনি বিলেড থেকে পাশ ক'রে কিরে আসি। চাক্রী পেলেই আমি বিরে ক'রব। তথন ড' আমি খাধীন হব। বাবার অমতে তথন কিছু আস্বে বাবে না। আর বাবাও আশোকাকে এককালে খুবই সেহ ক'রতেন, ছোটবেলা থেকেই দেখে এলেছেন ত'। শেব পৰ্যন্ত ছেলে-বউকে ভিনি ফেল্ডে পার্বেন না কখনই।" কিছ বাবার মন তথন একবারে বেঁকে বর্গেছে। আর কারও মনের দিকে ভাকাবার তার আর সময় ছিলনা। তিনি এ প্রতাবে কিছুতেই রাজী হ'লেন না। তার প্রতিজ্ঞা অটল রইল শেব পর্যান্ত। তুমিও তেম্নি অভিযামী ছেলে 1 বারবার অস্থরোধ ক'র্বার ছেলে নও তুমি—তা' নিজেকে ষত হঃৰই পেতে হ'ক সেকতে। ভারপরে আমাকে একদিন একা পেয়ে আমার নিজের মুখ খেকে ভূমি গুন্তে চেয়েছিলে আৰার মতটা। তখনও আমি বালিকারাত্র। নিজের মন জাল ক'রে বুকতে শিখিনি। মনে পড়ে গেল বাবার বেগনাউল সান মুখখানি--- অপনানের ক্যাখাতে ক্লিট 🖟 আমি তার এইমাত সভান। আমার মা ব্যন মারা বান তথ্য তার ব্যাস এমন কিছু বেশী ছিলনা । কিছু মাতৃহীয स्टिपन नेपें रहता भीवा भाव विशेषकात विता क'त्रवात केवा वर्णक अमेरिननिम कियानाचे वोष्टि एएनन^{्य} असारित भीवति मा धेर्दर वीरो । "राहे विकास स्विधीन किसा

कार्ड अख्यानि 'मक्कक र'वाज कवा 'मामि ठारे रमिम' जाव एकरे शावनाय ना-नित्यव यक कृथ्ये बाक क्शाला। বালিকান্তলভ লজার বেশী কথা বলভেও পার্লাম না---ভোষার ব্যাকুল প্রশ্নের অবাব দিলাম ভাই ছোট্ট একটি 'না' ব'লে। আমার তুমি সেলিন ভূল বুঝুলে নিশ্চরই 🛚 আমিও সেদিন ভোমাকে কোনও কথা বল্বার বোঝাবার মত ভাষা খুঁজে পেলাম না। ভোমার দেদিনকার সর্বাহারা বেদনাহত মুখটি আৰু এখনও আমার চোখে ভাস্ছে ব চোধের সাম্নে এখনও যেন দেখ্তে পাছি সেই সৃত্ত, সেই ছবি। বাক্। সেদিন তোমাকে ছারিরে আমার মনোভাব হ'ৰেছিল তা' আৰু নাই বা বৰ্ণনা क'त्रनाम। ... त्मिन वावात छः (धत कथारे मत्न इ'त्निक —নিজের অভরের দিকে ভাকাবার সময় পাইনি 🛚 একটা নিঃস্বার্থ আত্মত্যাগের গরিমা ৪ অভিমান ৪ বেশি হর দেদিৰ আমার মনের কোণে লুকিনেছিল, নিজের অভাবে। তাই নিজের জাবনকে জমন ক'রে বলি দেওয়াটা আমার কাছে তথন সহলগাধ্য ব'লে মনে হয়ে**ছিল**া তথনও বুর্রিনি নিজের ক্তির পরিমাণটা। বত দিন বেজে লাগ ল ব্যাপারটা ভতই তলিবে বুরুতে লাগুলাম ৷ প্রাণের ভিতরটা অহরহ 'হ' হ' করতে থাক্ত। ভারণার একদিন অনুলাম তুমি বিলেত চলে বাছে। বাবার আঙ্গে ভোষার সংস্থ একবার দেখাও হ'ল না। কি জানি বেল মনে হ'ল তোমার সবে এরণরে এজীবনে আর কথনত অন্ধ হ'রে সেদিন আমার মনের দিকে তাকাবার অবসর পাননি 1 কিন্তু বত দিন যাজিল ক্ৰেমেই বোৰ হয় ভিনি তীয় নিজের ভুগ বুঝুতে পার্ছিগেন। ভাই বোৰহর আমাকে আরও নিধিড় লেহের বাঁখনে বাঁখতে চাচ্ছিলেন তিনি। বতক্ৰণ বাড়ীতে থাক্তেন আমাকে সৰ্বলাই কাছে কাছে রাধ্তেন, নিজের মেহজারার। তিনি বেন স্পানাকে निष्ठ छ।'त व्यव्हरू शक्त्रुक्ति क्रिक् द्वार जामात्र भव नाम ভূমিরে দিতে টার্ন । তার সমস্ত জ্বদ্য-নিওড়ানো ালেই অভ্যন্ত বৈহ্যারা তার এক্ষাত্ত সন্তানের উপর চেলে বিরেই বোধহর "ডিনি" নিজের অপরাধের প্রাথিভিড করেড

2.08

ল্লান্সিলেন। সম্ভানের বে ক্ষতি ভিনি অনুট-কোনে ক'রে দেহত্ত্ব দেটা বেন কতকটা পূরণ ক'ব্তে চান নিক व्यक्तवत्र त्यर-कांकात्र केकाक क'त्व मित्र १ ...वांबा त्यांव स्व ভেৰেছিলের বে সময়ে আৰি সবই ভূল্ভে পার্ব। ভোলার বিবেত বাওরার পর থেকেই ডিনি আনার করে পাত্র পুঁজতে লাগুলেন। একথা জানতে আবার আর বাকী इंटेन ना। একদিন আমাকে বিবের কথা বলাতে আমি আৰু অঞ্চ নংবরণ ক'রতে পার্লাম না-কেন্বে বল্লাম-"হাবা, আমাহ ভূমি বিহে দিও না। বিদ্যে আমি ক'বব मा। लिथानका क'न्रहि-नित्मन लिंह नित्मरे ठालिख মিতে পাৰৰ বেশ। আমায় অভে তুৰি তেবোৰা। আমি ছলে গেলে ভোষাকেই বা কে দেখুবে? ভোষাৰ ছেড়ে আমি কোথাও বেতে পাৰৰ না।" বেহুমৰ পিভার বেহু-দৃষ্টির কাছে ভাঁর একমাত্র সন্তানের গোপন ব্যথাট সেদিন গ্রহাণ পেরেছিল কিনা জানিনা। বাবা থানিককণ চুপ ক'বে বইলেন-পরে আতে আতে আমার পিঠে গভীর (मध्यः राष्ठ वृताष्ठ वृताष्ठ वृताष्ठ वृताष्ठ वृताष्ठ वि वृत्र वा १ আৰি আমার নিজের হুখের বছে তোকে আমার কাছে **८वटप ८प**व वित्रपित ? बूट्या र'व्यि । जान क'पिनरे वा ৰীচুৰ বৃদ্ ? মরবার আগে ভোকে আমি সংসারী কেৰে **१८७७ हारे (व, मां। राष्ट्रांत र'क्, म्यावसङ्ग्यत अक्टा** আলাৰ চাই ত'। তোৰ বড় ভাইটিও বদি আৰু বেঁচে থাকত ভাহ'লে আর ভোর বিবে দিতে চাইজাব না। ভোচৰ কার আশ্রের রেখে আমি চোধ বুঁজুব, মা? অন্তঃ আমার মুখের দিকে চেবেও তুই বিবেতে বত বে। ভোর अक्टा जान वित्र विष्ठ भावताहै जामि निक्टि हरे। ভোর যা আৰু বেঁচে নেই, যা। তিনি থাকলে আযায় আৰ্বার থাণিকটা অংশ ভিনি নিডেন। এমন ক'রে সব ছারিবই আমার উপরে পড়্ড না ডাং'লে আল।" ব'ক্তে ब'नएक बाबाब भगाव एवं जावी स्टब क्या। बुब मान कांकांत्र वरु वर्गानात्र नव। फिनि त्वांत रव कांत्र हवन বিশ্বের পরে আবি আতে আতে পূর্বাস্থৃতি ভূগে সেতে भागा। अवादाध वांवात्र देखा सबी स्'म । वनिक सूक জেকে জেক লাগ্ল তবু বিবে ক'ছতে রাজী হ'লাব রাজার

मूच करत । जान मान नाना रवि छूची रन, निक्रिक स्यू, তবে আমার এ'তে আগতি ক্ল'ব্বার কী অধিকারীঃআছে ঃ আযার ইংজীবনের সমত ক্রথের আলার জলাঞ্চলি ভ व्यापनाप निरमय मन्द्रीत्य प्राम्हरू **ৰিবেছি আগেই।** ८६द्वी क'ब्रुट्ड मार्ग मार्ग। रथानयस्त्र मिनक्त एएरप एक नद्ध विद्वतः अञ्चल्लानिक जन्मत र'दत्र श्रम । क्रिड जिनित সারাক্ষণ ভোমার সেই শেষ্দিনের বেলনাক্লিট মুখটি বনে পড়েছে। নিজের অন্তরে বারবার বিবেকদংশন অনুভব ক'বৃছিলান--কে বেন আমার অন্তরের মধ্যে বল্পন্থিল--"পিভার প্রতি কর্ত্তব্য ক'র্তে গিরে নিজের প্রতি ক'র্ছ খোর অবিচার, আর আর একজনের প্রতি ক'রছ নিদারণ বিখাসভাতকতা।" জানিনা আমার বিবের ধ্বরটা নাগরণারে তোমার কাছে পৌছেছিল কিনা।...বিরের মূল কিছুই আমার কানে বাহনি। ওওদৃষ্টির সময় চোধ ভুল্ভে পার্লাম না কিছুতেই। হঠাৎ মাথাটা ঘূরে উঠ্ল, ভাষি পড়ে গেলাম এইটুকু মনে আছে। তারণর কি হ'ল, কতকৰ আৰি সেতাৰে ছিলাম কিছুই আনিনা। বৰন জ্ঞান হ'ল দেখুলাম বাবা ব্যস্ত হ'লে আমার মুখের উপর বুঁকে প'ছে জলের বাণটা দিছেন আহার মূথে। কে বেন আমার মাধার কাছে ব'সে আত্তে আছে আমার মাধার বাতাস ক'রছে। -- আত্মীর বন্ধ বারা বিরেছে এনেছিল সকলেই বল্ল-"অশোকার আয়ামের কণাল ভাল। এমন রাজপুদ্ধরের মত বর পেল।" কপাল ভাল কি মুক্ত সে বিচারের ভার বইল নির্বাধ বিধাড়ার উপরে। অত হঃবেও কথাটা ভনে আমার হাসি পেরেছিব সেম্বিন। -- ভারণর চিরন্ধিনের আবাদ পিছপ্তহ ছেছে পেকান चानीशृद्ध। चानाव चानी त्रःशृद्ध छाउनाति करत्रन। विस्तृत পরে ক'বিন খণ্ডর বাড়ীতে থেকে পরে নেথানেই থেলাম : বিবের রাজেই সংকর ক'রেছিলাম বে স্বামীকে ভালবাসকে ना भाइत्म ७ जान जी २'८७ ८०डी क'त्रर--काटक अन्तरायन ক'বলে কোনদিনই ক্ৰটি ক'বৰ বা বাৰ্যকত া আনিনা ভাবে কৰী ক'বুতে গেৱেছি কিনা। কৰে আছৈ কাছত शीति दा रेक्श क्'रव कीक नाम कुन वित्वः शहिन क्लाह्न न्यांनाच काष्माद्य । व्यं न' रहत्र म'दरः जोरादकः व्याप्ताल

की अध्निक्रीहे त क'क्एड़ ह'त्वरह वन्एड शांतिना। श्रकः -चौबात विवादिक जोदानकः अक्षि प्रकोर्चः विक्रियारीन काहिनी निभ्नान गर्य या रेज्या जायात त्नरे । जामि सूची कि मध्यो रा निहान कांत्र गरा क'रहा छूपि। सान कहें বৃদ্ধে পারি বে স্বামীর কাছ থেকে স্বর্থানিত স্মুগর্যাপ্ত ভালোবাগার আমি বঞ্চিত হইনি। তার সেই অভুটিক मात्तव चानि त्यांछेरे ताना नरे--जाव मधाना ब चानि রাব তে পারিনি। এটিই আমার আলা আরও বাড়িরে बिरंबरह । जानाव चानी विष क्रकवित र'रवन वा जानाव প্রতি তিনি বলি উলাসীন হতেন তাহ'লে তাঁকে ভালরান্তে না পারার ছঃধ আমার বুকে এম্নি ক'রে বারুড বা---ভাহ'লে হৰঙ' আমি মনের মধ্যে দিনরাত এমৰি ক'রে আত্মগ্রানির বৃশ্চিক্লালা অভ্যত্ত কর্তাম না। আনিনা ভিনি আমার মনের কথা আনেন কিনা। কিন্তু কোন্যিনই কোন প্ৰস্ৰই তিনি করেননি আমার। জার কাছে একডেও আমি পত্যন্ত কৃত্তর। তাঁকে আমি সর্বাবঃকরণে প্রহা করি, ভক্তি করি। কিছ খানী খ্রীর কাছ থেকে প্রছাক্তির চেরে ভারও বেশী কিছু চার বা' আমি তাঁকে দিতে পারিনি। আমার বিরের পরে বাবাকে যথন আমি প্রণাম ক'রলাম তিনি আশীর্কাদ করলেন—"সাবিত্রী সমান হও মা।" এর চেবে বড় আশীর্কাণী বোধহর তার মূধ থেকে সেছিন বেকুল না আমার কছে। আমার মাবে মাবে মনে পড়ে আমাদের দেশের সভীনারীদের কথা। . সামীকে "কান্নেন মনসা বাচা" ভালোবাস্তে হবে, অক্টি-কর্জে হবে—এই আমাদের শাল্পের বিধান। কিছ শাল্পকারেরা (वाधर्व माञ्चवत्र मदन्त धर्व ताध्यान ना। वाक्।... বাবার মেহের অভদৃতির কার্ছে ধরা প'ছে সিরেছিল আমার मरनत्र शानन वाचा-वा'रक जानि खाबनरम ब्रूटकत्र मरवा मुक्ति बाब एक क्राइडि मर्कना । कार्डे किनि नक्रे निवर्व হ'বে গিরেছিলেন আমার বিবের পর থেকেই। ংক্তবা হ'লে আবার কডদিন ডিনি বলেছেন—"লা জেকের বলে আমার এক্ষাত্র সন্থানের জীবনটা নট ক'লে: জিলে ধে াক্ষরতা' । এ জীবনের বোরা আর বেন বইতে পার্ছি ৰহাপাপ ক'রেছি ভা'র বড়ে নিকেকে আমি কোনঞ্জিকিক মাঞ্জানিমি ভিজ্বাহিনে বোধহর প্রথম হ'রেছেন আমার

नावक क्'लाम। नावित एक जामात निस्मत हिल्हेरि (सरबह्नि, cois मृत्यत निरम हारेनि, या। त्र जून क'टर **स्म्याह, खा'त छ' जात खानक क्षकी गात तहे। जागात** পাণেরও ভাই আহুন্তির নেই। আহাতে পারিস ও: মা ক্ষম ক্রিস।" জ্বেশঃ বাবার শরীর ভেকে বেডে नाग्न। आयात्र वित्वत्र छ'वहरतत्र मरशाहे दावा मात्रा গেলেৰ।... সামার বে কথা ডোমাকে বল্ডে চেংছে। সানিনা রিক ক'রে ভা' ঋছিরে বল্তে পেরেছি ক্রিয়া। বা বন্দতে পারিনি ভা'ও ভূমি বুবে নিতে পার্বে, আশ। করি।

বিদাৰ বেলাৰ এই চিটিখানি লিখে না আনি ভোমাৰ মনে আবার কতথানি ছঃধ দিগাম! সেকল্পেও আবার ভূমি ক্ষা ক'রো। ওনেছি ভূমি নাকি আ্রাঞ্ শবিবাহিত। তোমার বাবার হালার পীড়াপীড়িছেও তুরি नाकि दिए क'ब्राफ बाबी रुश्ता। अवद्यां. এक अक ममब जामाद मन्न रह र्य छूमि यहि विरव क'र्ब मःमाबी र'एक कार'रन रहक' जागात गर्नत जाना विश्व सम्बन्ध আলা কণত কি বাড়ত কে জানে ?...জোনার খবর যাবে মাৰে পেডাৰ রংপুরে থাক্তে ভোষার পুড়তভো বোন রেপুর কাছ থেকে। সে বোধহর আমার মনের কথা জানে। তাই নিজে থেকেই সে মাৰে মাৰে তোমার চ' একটা ধবর দিত। ভোষার গবেবণার কথা ও পাভিত্যের প্রাশংসা মাঝে মাঝে থবরের কাগতে পড়ি। পর্বের আনক্ষে তখন শাশার বৃক্টা ফুলে ওঠে। ভালোবাসার বলি কোনও অধিকার থেকে থাকে ড' ডোমার সৌডাগ্যে আনবিভ হ'বার অধিকার হয়ত' আছও আছে আমার। এ অধিকার क्डि कानमिन क्ल निर्क भावत्व ना । **काव**मत्नावादका প্রার্থনা করি, কামনা করি, আমায় ছেলে অশোকও বেন বড় হ'বে ভোষার আন্বর্ণে গড়ে এঠে। আইর্বায় क'रबा त्म त्वन टामाबरे वेष्ठ कृती, विवास, हिब्बवान, খ্যাতিমান হয়। নিজের সন্তানের এই স্থভটুকু দেখে বেডে ं भावनाय या करे या दार बरेन । वक् क्रांड र'रत शर्कार, ক্ষা ক'ক্তে পারৰ বা। দেখিব বুদি ক্ষরের প্রভাবে....উপরে। আমার মর্পের দিন বুনিবে আস্ছে। আস্ছে

বন্ধার আগে আর একজনের কাছেও কমা জিকা
ক'রে বেতে হ'বে। তিনি হচ্ছেন আমার আমী। তাঁর
কাছে ও তোমার কাছে আমি সনান অপরাবী। তিনি
এবন এবানে নেই। ক'নাস বেকে আনি এবানে ররেছি
চেলের অস্তে। আনার বানী বাবে মাবে এসে এবানে
বাকেন। কাজের অস্তে তাঁকে রংপ্রেই থাক্তে হয়।
তীকে শীস্তির আস্তে লিবে দিলাম। অজ্বরণা, আমার
এ বাবার নির্মাণ্য প্রহণ ক'রে আজ আমার জন্মের মত বিদার
দার্ভ। কমা ক'রো ও অভাগিনীকে। তোমাকে সে বত
হুপে দিরেছে ভা'র চেরে বেনী হুংব হয়ত' সে নিজেই
প্রেছে। প্রশাস নিও। ইতি

হতভাগিনী অশোখা

े विक्रि नका क्षेत्र रा एक होता निवाह, निवित्र होछ থেকে কৰম বে সেখানা খাটিছে প'ছে গিছেছে ডাঙাঙার পাছুৰী টেরও পাননি। হঠাৎ ধরলোকের মধ্যে বেকে (यन अगटक त्मरणन त्यशातांत्र कथा---त्म वन्दं --- व्याना ঠিক কাম, ক্তুর"। তান তিনি চব্কিরে উঠলেন। সাটির উপরকার চিঠিথানার দিকে চোধ পড়ল তার। সমস্ত বুকটা আলোড়িভ করে বেরিরে এল একটি গভীর দীর্ঘ নিংখান। নিজেই সেই নিংখাদের শব্দে বেন চম্কিরে উঠ্লেন। বিশ্বৰ-বিমৃত বেরারাটার মুখের দিকে অর্থনুত দৃষ্টিতে একবার ভাকালেন—ভারপর বেন ব্যৱচালিতের সভ বলে গেলেন—"আৰ হাম হাজ্রি নেহি থারেছে। বেরী তবিশ্নাৎ আৰুটা নেহি ছার। আৰু হাম্ কলেবৰে ভি নেহি বারেছে। ড্রাইভারছো বোলু দেনা।" ব'লেই ৰাট থেকে চিঠিথানা তুলে নিয়ে টলভে টলভে চললেন নিজেয় महत-करकत्र विरक। दिशाशी व्यवंक र'रह तिरेकिरक তাকিরে বানিক কর্ণ দাঁডিরে রইল।

Annual Egyptical Street Renaul Contraction 19

উবা বিশ্বাস

ৰগ্ন ভাহ্নিও না

बिरगीत्रात्ररगाशान रमनळख

নিভা হেরি দেবভারে স্থঠান স্থার, নানবের স্থব হুংবে নহে নির্মিকার, বাধার বাধিত চিত্ত লেহেতে কর্ম্মর, অভল অভল ভার ক্রপা পারাবার।

প্রতি মানবের মাবে পেনেছি সন্ধান আত্মার নৌশ্বর্য ছাতি পবিত্র বর্ণন, জীবন সংগ্রাম মহে মিলনের গান বার্ধ-বেব হিংসা-লেশ শৃত্ত ও ভূবন।

হয়ত ক্ৰেছি পূল, কতটুৰ লানি !
ক্ষানা ক্ষানো ক্ষতি কি বে কাণা বহে,
আদিও বা কৰু প্ৰিয় বোর ক্ষাণাদি
ও শীকা কয় কেনে বীৰ্তম নহে এ

শাশতী বাণী

অধ্যাপক---- শ্ৰীনবিনীমোহন শান্ত্ৰী এমৃ-এ

আদিম মানব যুগ-শৈশবে

তুলে আধো আধো বাণী,—
কার সাড়া লাগি' কান খাড়া রাখি'

চেয়ে থাকে যোড়-পাণি!
গ্রহে গ্রহে ছুটে অপরূপ গান,—
কেনিলোচ্ছ্বাসে ছলছল তান,—
গিরি ভাঙে গড়ে, উড়ে যার চাঁদ,—
অবাক্ স্থান্য মানি'!

কভ শাপদের সঙ্গে যুদ্ধ, প্রেমে কভ কোলাকুলি, কভ নব ভাব,—গভ কভ যুগ ! বিকাশ লভিল বুলী

কাজে ও কথায় লাগিল জন্ম

যুগ-বৌৰনে, — কত না ছন্দ !

কত না বিষাদ—কত আনন্দ

করিল সে হানাহানি !

কর্ণে ভাহার করিল তখন

কাহার হববাদী ?

पारक केवज एक्सिन स्वकृत

কড বিজ্ঞান—কত সাহিত্য— কত না আবিছার। জল হল মক আকাশ বাতাস হয়ে পেল একাকার। ভিন্ন নাই, ২০ৱে, ভার নাই, ফ্রীক।"— গভীর বারিধি—হিমানী শৃঙ্গ—
দিল ভারে হাতছানি !
কর্ণে ভাহার ঝরিল তখন
কাহার সাহসবাণী ?

অন্তিম নর জরদ্-যুগের
অন্তে দাঁড়াবে যবে,
প্রালম্ভনি' চারিধারে
একাকী ব্যাকুল হবে!

খ'দে পড়ে ভারা, খ'দে পড়ে গিরি, কেটে যার রবি,—নভো-বুক চিরি' ছুটে লেলিহান বহ্নির শ্রোভ প্রলয়ের মেঘ টানি'! কর্ণে তথন ঝরিবে ভাহার কাহার অভয় বাদী ?

> তখন তাহার শেষ নিমেবের একটি আর্ত্তরবে রবে সাদবের বাণীর প্রতিভূ অসীমের উৎসবে !—

সেই বাণী বৃকি নৃতন করে
বীজের আকারে গানে ও গরে
আবার নৃতন লভিবে বিকাশ
কখন কেয়নে জানি।
প্রশাম ভোষার শাসতী বাণী

अञ्शीयम ।

अकाननविद्याती मूर्याणांशाय

(একাক নাটিকা)

্পড়ের বাঠ। কান্তন বাসের বিকাল প্রার ছটা। পাঁকির আকাশে বড় রাঙা রবির রজিন আভা ছড়িরে গড়েতে। সূর খেকে একজন ব্রক একাগ্রন্থন স্থাতি দেখছিল। বুবেতোবে তার শিলীর বিষয়। দেখলেই বেনে হর, একটা কলশ চিন্তার ছাড়া পড়েতে অবত চোব ছটির সংখ্য আছে বৃদ্ধ সকলের জ্যোতি। স্পুলব কিন্ত তা' ধনীর ভোগপুট সৌশ্র্য নর। সহলা চোব কেরাতেই ক্শী কেবতে পেলে, শ্ব্তি ব্র কাছে এসে পড়েতে। আক্টালে গা চাকা দেবার আগেই শ্বতি কবা বললে।

স্থৃতি। এথানে কি খবর, হাওয়া খেতে নাকি ?

কণী। গড়ের মাঠের মারখানে কোন ত' রসগোলার লোকান বেশচি না বে ধরে নেব, তুমি রসগোলা খেতে এখানে এশেচ ?

স্থৃতি। ভার মানে ?

ক্ষী। খুবই সহল। একবার নারী প্রগতির এক মহিলা-পাণ্ডাকে কিজেন করা হরেছিল, আজা, আপনারা ড' প্রগতি-প্রগতি বলে দেশটাকে খুব মাতিরে তুলেচেন, কিছ আপনারা চান কি? আক্ষানকার মেরেরের জীবনে প্রধান কারা কি? ছিলি একটু বুচকে হেসে কবাব দিরেছিলেন, আক্ষানকার মেরেরা রসগোলা থেতে খুব ভালবাসে। এই আমাদের জীবনের প্রধান কার্না। ভাই, আমি ভাবনুব, ভোষার মত অতি-আধুনিক মহিলা বুরি রসগোলা থাবার ব্যপ্রতার আক্স ভূলে সড়ের মাঠে এসে পড়েচে।

স্বৃতি। (লোরে হেসে) ও, বনে পর্টিটে, বীবাং, এড কথাও তোনার বনে থাকে। ও ও আমি একটিন আর্নিটের ক্লানের এক কবিকে বলেছিলুম। ভার ইয়ে পুরী আভিলোধটা নিলে বাহোক। কণী। প্রতিশোষ ! ভাই বটে। (চাপা, ছোট্ট দীর্ঘবাস গড়ল। ভারপর মনে মনে বললে, আঃ, একটা মাত্র শক্ষে এতটা উদ্ভেদনা প্রকাশ করা ভাল ইরনি। আঞ্চনিকেনে চেপে রাধভেই হবে।)

স্বৃতি। (একটু থেমে) আছো কণ, ভোষার মেন আজ একটু বিমৰ্ব দেখাছে কেন ?

কণী। বিষৰ্ব ৷ কই তার কোন ত' কারণ খুঁজে পাছিনা। বরং আমি বেশ ফুর্তিতেই আছি মনে হছে। এমন বিরু-বিরে বাতাস আর পশ্চিম আকাশে রাঙা রবির করণ মুর্তি, —এর মাঝখানে বিষর্ব ?

স্থাত। কণ, তোমার মতন বারা ছবি আঁকে, স্থানর দৃশ্লই কি কেবল তালের চোণে পড়ে,—স্থানট ধ্বনি শোনবার কান কি তালের থাকে না ? কান পেতে একবার শোন দিকিন, দুরে গাছে গাছে পাবীরা কি মাঁতামাতি লাগিরেচে। তালের কাকলি কি মিটি! আর তুমি অভগামী প্রা নিরেই গদ-পদ। আমি কিছ প্রের্ছর এই নিপ্রত, মানস্তির দিকে চাইতেও পারি না। মনে মমজা হর । কত কচ পরাজন বল দিকি, স্থপুরে বার অভ প্রচ্ছ ডেজ, মন্ড্রা এসে ভাকেই কিনা এমি কারু করে কেলে!

কণী। আমি কিছ ভাবি ঠিক উল্টো। অন্তগামী রবির ঐ সূর্বি ভ' রান নর। ভ বেন আশা ও সহরে দৃঢ়। চেরে দেশ দিকি, অন্তল্যরের নাগিণাশ কেটে নৃতন উবার নতুন তেকে প্রকাশ হবার অভি কি প্রাণিশশ সহরে ওর সুধের রেখার রেখার রবেচে। ভাইত আমার এত ভাল লাসে। ভূমি ভ' ভর ও সূর্বি দেখতে পাবে বা ি ভৌনির জীবনৈ ক্ষমন হাভাহাতি করে আমার বাঁচতে হরেচে। কডবার কড বড় ভীবনের সব কিছু ওলট্-পালট্ করে দিরে গেচে। কিছ তবু পরাজর মানিনি। সেই সুর্ব্যোপে প্রভ্যেকবার কে আমার বাঁচিরেচে জান,—এই স্ব্যাপ্তের স্থাভ। ভূমি হাসচ, হাসো। কিছ একথা ঠিক, পরাজর কথন মান্ব না জীবনে,—বত আঘাত, বত বাধাই আপ্তক না কেন। জানো, মান্ত্রের জীবনে পরাজরের আঘাতই তার সম্পদ, তার গৌরব। (মুখ ফিরিরে নিলে।)

স্তি। (খগতং, ওর চোধ ছল-ছল করে উঠল কেন, আশ্রুর্য !) থাক, থাক, তোমার জীবন-তত্ব। আমি হাসছিলুম অন্ধ্র কারণে। তবু ভাল আমার নামটা বে ভাবেই হোক একবার উচ্চারণ করেচ। আমি বতই করচি কণ্-ফণ, তুমি ততই এমন ভাবটা দেখাছিলে বেন আমার নামটা ভোমার ভাত্ত-বৌরের,—মনে মনেও উচ্চারণ করতে নেই।

ফণী। তোমার নাম আবার কথন করসুম।

স্বৃতি। কেন, এইত বলে স্ব্যান্তের স্বৃতি।

ফ্লী। (খুব ফোরে হেসে) ও ছো-ছো। একটা গল্প মনে পড়ল। একজন একবার—

শ্বভি। (সহসা) কণ, চল, আমরা ঐ পাছটার আড়ালে বেঞ্চে বসিগে। এথানে বড় চোথের ভীড়। লোকগুলো কেমন করে চাইচে দেখ?

ধনী। (উত্তেজিত ভাবে) ঐ ত' তোষাদের গোব। বতই কেননা, অতি-আধুনিকতার নতুন পোবাক পরো, তবু তার ভেতর থেকে আছিকালের কুঁলো বুড়ি উকি মারবেই নারবে। কেন, লোকগুলো একটু চেরেচ ত' ভোষার কৃতি হরেচে কি?

স্বৃতি। কি আমার অভি-আধৃনিক পুরুষসিংহরে।
আহাকে অথকা পেরে অভ বে বড়াই কেথাচো, একটা কাল কয়ডে বলকে গারবে ভূমি। অথচ ভেমন কাল অভি-আধুনিক পুরুষরা কেউই কয়ডে বিধা করেনা।

কণী। অতি-আধুনিক প্রধানিংই বলতে তৃমি কি বুরচ অনিনা, কিন্ত একণা আনি বলতে পারি, কোন একন সংখারের ব্যক্তা আনার মনে নেই।

विक्रि । जान्या, भन्नीका योक । 💛 १५ 🕫 १८ ५ ५ ३८ ५ ।

क्री। यम्।

স্বৃতি। (একটু হেসে) এই আমি চোধ বৃত্বুম, এনের সকলের সামনে একটা চুমু খাও দিকিন।

ফণী। (অভিভাবকের হরে) শ্বতি!

স্থৃতি। (ধূব জোরে ছেসে) এই দেখো, জোর করে কেমন আমার নাম বলিরে নিল্ম। পুরুবের শপথ নৈওয়া আর প্রাবশ মাসে য়োদ্ধুর ওঠা একই কথা।

্গাছের আড়ালে বেকে ছলনে বসল। কিছুক্শ ছলনেই চুপচাপ।

ক্রে লোক চলাচল করচে। স্বৃতি কণীর বাঁ হাতথানা নিজের হাতের

কথ্যে তুলে নিলে। তারপর কথা বললে।

স্বৃতি। ফণ্, কডদিন পরে আবার দেখা হল বলত ? সেই বেদিন তুমি তর্ক করতে করতে রাগ ক'রে চলে গেলে, সে প্রায় মাস হুই হরে গেল।

কণী। রাগ ক'রে কি রকম ? রাগ আমি একট্ও করিন। সেদিন শুধু সভি্য করে ব্রতে পেরেছিল্ম, ভোষার সক্ষে আমার কোনখানেই মিল নেই,—না প্রকৃতির, না-বা ক্রতির অধ্য

স্থৃতি। অথচ, একদিন ভাবতে বাংগাদেশে আমার মতন অসাধারণ বেরে মেলে খুব কম।

কণী। সে ভূপ আমার সেদিন ভেঙে গেচে।

স্বৃতি। (কোরে হেনে কিপ্র-কণ্ঠে) তাই নাকি ?— (একটু ভাববার ভাপ করে) আছো, এ ছমাসে ভোষার জীবনে কি কোন পরিবর্জন আসেনি ?

ক্ষী। বোটেই না। বরং আমি ক্লান্ত হরে পড়েচি, এক্লিগারা একবেরে, মামুলি, বৈচিত্র্যহীন বিনের পর দিন নিষে।

স্থৃতি। এর মধ্যে কোন নতুন ঘটনা ঘটেনি ? ভাগ বা মন্দ্র কোন ধ্বর কানে আসেনি ?

কণী। রোস, মনে করি। (ভাববার ভাগ করা।)
শ্বভি। (শবভঃ, এবার কোপার বাবে বাছাবন ?
শীকার করভেই হবে বে। কিংহুট,ছেলে বাবা। কথাটাকে
কেবল এড়িরে বাহছে।)

্রক্ষী। হাঁা, একটা প্রর জোনায় দিতে জুলে পেছপুন। বীরেনবাবু চিঠি লিখেচেন, কোখালার রাণা দাকি আলার শিক্তলা ও চ্যান্তের প্রথম দৃষ্টি নামের ছবিথানা দশকালার টাকার কিনতে রালি হরেচেন। ই্যা, আর্থিক দিক থেকে এ একটা স্থবর বটে, জানত' দ্বভি, বেশ একটু টানাটানি করেই গত ক'বছর জামাকে দিন কাটাতে হচেচ।

শ্বভি। (খগতঃ, চুগোর বাক অমন স্থবর। আচ্ছা, চুমি বদি নিজে ক্ল্যুন না কর, অন্ততঃ জোর করে ভোষার ক্লুম্ন করানর একটা আনক্ষত' আছে। দেখি, কডক্ষণ চুমি আমার সঙ্গে থঝাথতি করতে পার!) (একটু অক্সমনত্ব-ভাবে) আমার জীবনে ক্লিড এই হুমাসে একটা মন্তবড় হুবটনা ঘটে গেচে।

ষণী। (নিরাসজভাবে) ভাই নাকি ?

শ্বতি। কি তা নিশ্চরই জানতে ইচ্ছে করচে ?

ষণী। স্থানতে ইচ্ছে করা অবশু স্থাকাবিক। কিন্তু বলতে বলি কিছু বাধা থাকে ত' না-হর:নাই বললে।

্ৰাভি। না, তেমন বাধা আর কি ? (একটু বিধার পর ক্লন্তিম, অধাভাবিক কঠে)শোননি, আমার বিবের বে ঠিক হরে গেচে। (ছই ঠোটের মধ্যে এককালি হাসি)।

কণী। (খগতঃ, কিছুতেই ছাড়ান নেই। কথাটা বতই এড়িবে বেতে চাচিঃ) ইয়া, কথাটা আভাসে স্কনেছিলুন বটে। বাারিটর গিনীনবাবুর সংক না? মনে করেছিলুন, কথাটা পাকাপাকি হরে গেলেই ভোষাদের অভিনশন আনিয়ে আসব।

স্বৃতি। পাকাপাকি হরে গেলে কি রকষ ? আস্ছে ২৯শে ত' দিন ঠিক হরে গেচে। মাঝে কেবল আটদিন সময়।

কণী। (সজে-সজেই ক্লেনকণ্ঠে) তাই নাকি? তোষাকে আন্তরিক অভিনন্ধন জানচ্চি, স্বৃতি সেবী। বাত্তবিক, আহার আৰু পুব আনন্দ হচ্ছে। তোষাকে বোগ্য আসন থেকে জীবনস্থক করতে দেখার এত শুক্ত থবর আহার পক্ষে আর কি হতে পারে?

বৃতি। আমার একটা গল মনে পঞ্চল কণ্। এক নোটনীকে গোগ্রো লাগে কামড়েছিল। এন বগন বিবেদ্ধ আলার বর-বর, তথন তার গোঁলাই একে ববলে, ভাবিদ্দিন, এক্ষোরে ভাত বাহুল টুক্রেচে, তোর একটা, নলাভি হলে শেক বাহোক। ফণী। (একটু ভাবৰার পর ধরদের হুরে) আমার মাণ কর শ্বতি, আমি ভাবতে পারিনি বে ভূমি এতে অল্পনী।

স্থৃতি। (বিস্মিত হয়ে.) কিলে হণ ?

ষণী। এই পিরীনবাবুর সঙ্গে বিরেতে।

স্থৃতি। (কোরে হেনে) তাই নাকি ? আনার অঞ্ধী মনের গোপন খবর ভূমি কোধা থেকে পেলে ?

क्षी। क्ष्म, ভোষার পরে कि तिहे हे जिल्हे तिहे ?

বৃতি। (বগতঃ, ভঃ, গরটা বড় অনাবধানে সুধ থেকে বরে পড়েচে ভ'। এদিক থেকে আর একটা মানে হতে পারে বটে। কিন্তু এত সহজে হার মানবা,—ভা'কি হয়!) (মুমবির্য়ানার হারে হেনে) ফণ্, ভোমার আক্রমাল কি হয়েচে বগত ? এত অক্সমনম্ব বে আমার গরটাও ভাল করে শোননি। গিরীনবাবুর মতন বিধান, স্পুক্র, পশারওলা ব্যারিষ্টর,—এরকম পাত্র বাংলাদেশে কটা মেলে বে তাকে পেরে হব অন্ধনী ?

কণী ! (খগতঃ, গলটা সভিটে ভাল করে শুনিনি নাকি ?—একটু বিশ্বরের স্থরে) আমিড' ভাই ভাবছিল্ম, এও কি সম্ভব ?

শ্বভি। (একটু গন্ধীরভাবে) কিন্তু এ বিরে বোধ হর হবেনা।

ষণী। তার মানে ? এইড' তোমাদের আক্ষণালকার মেনেদের রোগ। ইেরালি ছাড়া বেন কথা বলতেই কাননা।

স্থৃতি। স্পষ্ট ক'রে বললেও বে ভোমরা বোর না ছাই।
কণী। সে ক্ষেত্রে ব্রুতে হবে শ্রোভার দোব নেই, বজাই
বত নটের গোডা।

স্বৃতি। আৰু কালকার পুরুষদের বিশেষত্ব হচ্ছে, নিজেদের লোব কিছুত্তই দেখতে না-পাওৱা।

কণী। আর ভোনাদের বিশেবত্ব হচ্ছে, নিজেনের লোভ লেখতে পেরেও পরের আড়ে চালিরে দেওরা। (কৃত্রিক নিরাসজির হরে) আজা, বাক ওকথা। বা বলজে নাজিলে ককটু বুলেই বলনা।

া পৃতি । পুলেই ত' স্বলতে চাই, কিন্তু শোনবার বড়, তোবার অবসর কোথা ? (একটু বেকে) স্বল_{্ক} কোনি জোনি প্রারশ চাই। : ক্ৰী ব বলি বিচ্চ অপান্ধ্ৰ পূ

কৃতি। ভাইচৰ বৃধ্ব, অপারগ নর অনিজুক। কিছ জাগে কথাটাই শোনত'। এ বিরে কিছুতেই হবেন্য, বুবেচ ?

্ৰণী ৷ কেন, মনের মত নবই ড' পেরেচ ?

শ্বভি। সবই ড' পেরেচি, ভবু বে খুঁত ররেচে।

क्षा कि ब्रक्म ?

স্বৃতি। গিরীনবাবুর কাছে কি-কি পাওরা বাবে, ভাই আগে দেখা বাক। প্রকানহর ধর অগাধ ঐথব্য।

ক্ষী। বেশ। (খগতঃ, জীবনে ঐশ্বর্ধার আসন স্ব চেবে হল বড়া)

শ্বন্ধি । বিতীয় নম্বর রূপ।

ষণী। বেশ। (খগতঃ, রূপ চার রূপ। নিজের অনক্তমাধারণ রূপের কথা স্বতি কি কথন ভূলতে পারে ১)

স্বৃতি।' ভূতীর নম্বর হচ্ছে,—আছো, ধরে নেওরা বাক, মনের মিলও আমাদের হরেচে। কিছ—

ফণী। কিছ কি?

স্থৃতি। গেদিন হঠাৎ আবিদার করেচি, ক্লচির মিল বোটেই নেই। ভর হর, বিরের পর বনিরনা কিছুভেই হবে না। অথচ নিত্যকালের জন্তে হজনে কেউ কারোকে আর হাততে পারব না।

ষণী। ক্লচির বিল কিলে হলনা ?

শৃতি। তুমি বজ্ঞ ওপ্নো ওপ্নো জেরা কচ্চ, কণ্।
ঠিক-ঠিক জবাব দেওরা ছক্ষহ হবে উঠ্চে। ধর, ক্ষচির
বিলে-ঠিক জবাব দেওরা ছক্ষহ হবে উঠ্চে। ধর, ক্ষচির
বিলেন বোধাই ধরা পড়ল বিরের রোমান্টিক ব্যাখ্যার। জীবনে
বিকের ব্যাপারটাকে গিন্টীনবাব্ এত অসাধারণ করে রাজিরে
দেখেন বে জর হর, বিরের দিন সাতেক পরে আমার রূপের
বোর বেদিন ওঁর বুচবে, সেদিন হয়ত ছেঁড়া কাপড়ের মন্তই
জরু মন থেকে আমাকে বেজে কেলে দেবেন। কলে,
গার্হস্থানীবনে মুঁটি-নাটি নিরে নিজ্ঞা হবে বগড়া আর ব্যাক্ষয়াবী। হিন্দু-বিরের আবার জিভোগ নেই প্

কণী। তোমার কথা দেনে নিতে পারনুক না, স্থৃতি।
া স্বৃত্তি বাং আদি; ভিজোস কথাটাই বত পোল ক্ষিত্তিতে।
বাই বল, হিন্দু বিবেশ সভ আমাকাবিক; ক্ষুব্ৰিক; ক্ষাৰাং আন

নেই। ৰাজুবের বন,—গরিবর্তন আর বিচিত্রভাই ভার আভাবিক ধর্ম । একবার বিরে করলে ত' ভার রক্ষে নেই। বনের সেই আভাবিক ধর্মকে চেপে কেরে কর একতা বাস বভলিন না একজনের দেহ বার পঞ্চত্তে বিশিবে। আশ্রেয়া

কণী। তুনি আমার অনেকবার ঠাটা করেচ, তাবপ্রবণ তাবুক বলে। কিছ, বাই বল, ডিভোর্গ প্রথাটা হচ্চে, ও দেশের সভ্যভার একটা মন্ত বড় পরাক্ষরের প্লানি। ডিভোর্স হাতে রেখে বখন নাজুব বিরে করে তার নানে কি এই নর বে বিরের সমর পর্যন্ত তারা পরস্পরকে সম্পূর্ণ বিখাস করতে পারেনি। এ বিরে না কর্মেট হর।

স্থৃতি। সে কি! বিরে না করলে সাধারণ মাছুবের জীব-ধর্ম মিটবে কেমন করে।

কণী। সাধারণ ৰাজুবের কথা সাধারণ ৰাজুবরা ভারুৰূপে বাক। তুমি কি এতদিন ধরে সাধারণ হবার সাধনা ক'রে এলে চ

স্থতি। কি রক্ষ?

করী। বিরের জাগে বেখানে ভাগবাসা করাবার অবসর হলনা, ভাকে বিরে বলিনা,—বলি, ব্যভিচার। কিব, বেখানে সভিচাসভিচ হুই আত্মার হল নিভালি, সেখানে বিরের শুভ-লরে ছুলনে কি এই কথাই বীকার করে নিলে না বে নিভাকালের করে ছুলনে পড়লুব বাধা। পরম্পারের ভীবনকে পূর্বভন্ত করার করে আত্মীবন করব সাধনা।

স্থতি। কিন্তু পরে বলি বনিবনা না হর १

কৰী। চিতে চিতে বন্ধ ত' আহেই। খুঁটিনাটি নিবে
মনোমালিনা ত' হবেই। পরিবর্জনশীল মাছবের মন নিরে
আনেক কিছু কাঁটা ভ' গজিরে উঠবেই। কিছু তাতে বিজেব
নটবে কেন ? বিচিত্র অভিজ্ঞতার মধ্যেই ড' জীবনের
মজ্যিকার আনন্ধ। মুক্তির পথ কছু করে পূর্বিধানে
জীবনের অভ্যাতকে বলি বাঁপিরে গড়তে না পারসুম ড'
ব্কতরে ওর আনন্ধ সূটে নেব কেমন করে? রেধানে
মুক্তির পর আনন্ধ সূটে নেব কেমন করে? রেধানে
স্ক্রিকাল করে বেধার আন্তাকা।

শৃতি । অভূত ভোষার ব্যাখ্যা, দশ। জীবনকে ভূমি অভ বিরিয়াস্ভাবে দেখ কেন বলত ?

কণী। জীবনকে বারা চেনে, তারা সিরিরাস্তাবে না বিরে থাকতে পারেনা। তোষরা চিনতে পারনা, তাই এই শিথিলতা। আধুনিক মেরেদের এইথানেই হরেচে গলদ। প্রোতন দিনের বত তোষাদের দৃষ্টি আজো আছে সঙ্কীর্ণ,—কীণ, কিছ ওদেশের সাহিত্য আর বিজ্ঞানের বইগুলো এনে দিরেচে সেই কীণ দৃষ্টির ওপর জীবনের তীত্র আলোর বক্তা। তার প্রথম্বভার তোষাদের দৃষ্টি গেচে আছ হরে। তাই ভোষরা জীবনের সত্যিকার রূপ, —এর গুরুত্ব ক্রতে পারনা। মনে হর, এ বৃষিবা গুরু কাঁকি, সারাজীবন বৃরি গুণু জাকামি করেই বাবে কেটে।

শ্বতি। আঞ্চলালকার মেরেদের নিরে ত তুমি পুর সন্তাম যত পারচ সাধারণ-তত্ত্ব আবিদার করচ। কিছ শীবনে ক'জনের সন্তে মিশেচ শুনি ?

ফণী। Typeকে বোঝার জন্তে অনেক সময় এক জনের সভই পর্যাপ্ত।

স্থৃতি । সে ত' সম্ভব হর, বধন চন্দ্রনের মধ্যে ঘটে গভীর ভালবাসা। আছো, সোজা করে একটা কথা জিজেন করি। কোন মেরেকে সভিয় করে জীবনে কথন ভালবাসভে পেরেচ ?

কণী। ওনে তোমার লাভ ?

স্বভি। কিছুই না, গুধু অগণ ঔৎস্থকা।

ক্ৰী। হবহ মিলে বাচে। ওধু জলস ঔৎক্ৰা। জীবনের মুহুর্ভগুলো কি এডই অকেজো,—এডই সন্তা?

স্থৃতি। উত্তর দাও। কোন অসতর্ক সূহুর্বেও কি জীবনে কালোকে ভাগবেদে কেলনি ?

ক্ৰী। আজকালকার নেরেকের নিবে ত প্রেম করা চলেনা। চলে প্রণর, চলে স্থাকানি, চলে অভিনর। ভোষাকের অফুভূতি হরে গেচে এডই কিন্দে,—এডই হাল্কা বে প্রেমের বিপুল সম্ভাবনার উপলবি ভোষরা ক্যানাও করতে পারনা।

া পৃতি । আখরা াই বাচির⊲া বাছ্য া ই আকাশ-কুর্বের ভূরো খধ্যে ভূলে থাকতে পারিমাাবলেই তবু ংশর-সংবার গাততে পারি। আর বাংগাদেশের অতি-আর্নিক পুরুষ ভোষরা, প্রেমের বিপুল সম্ভাবনার নেশার এডই বশগুল বে জীবনে বিরে করার আর অবসরই পাওনা। বিরে করেননি কেন জিজেস করলেই বল, এড কম আরে থাওরাবো কি ? কিন্তু, একথা বোঝনা বে এলেশে শুভকরা পঁচানববুইজনের আর চিরকাল এরি ধারাই থাকবে।

ফণী। তুমি আমাকে তুগ বুবেচ । আমার কথার গভীরতা ভোষার বোধগমা নর। তাই করচ এই ভূগ। বদি বলি, অপ্নই আমার সভ্যিকার জীবন। তারণার একদিন আমবে এই অপূর্ণ জীবনকে পরিপূর্ণ করে সার্থকভার বিরাট আনন্দ। কিন্তু, তাই বলে এ জীবনে আমি নিরাশ হরে বলে নেই। এ জীবনেই বডটুকু পারি, ব্রন্ধাণ্ডের দিক-দিক থেকে লুটে নেব মধু। তাই, বা পেলুম না, তার আন্দেপ আমাকে নিরাশ করতে পারেনা।

স্থাতি। (পূব জোরে ছেসে) কিন্ত একেত্রে আমার মিরাশ হওরা ছাড়া উপার নেই বে। বিরে ড' আমার দিক থেকে ভাঙতে না,—ভাঙতে গিরীনবাবুর দিক থেকে।

ফ্ৰী। (সহসা উৎস্থক ভাবে) কেন?

স্থৃতি। তিনি আরো রূপনী শুণী মেরের নোহে আটকে পড়েচেন। (-গান্তীর্ব্যের ভাগ) [কিছুকণ চূপ-চাপ। সুর্ব্য ক্রেমখঃ পশ্চিম দিগস্তে চলে পড়েচে। পৃথিবীর বুকের ওপর আব ছারা অভ্যকারের দেহাঞ্চন।]

ক্ণী পৃতি!

वृष्टि। कि सन् ?

ৰুণী। (ধীরে ধীরে) জীবনে সচ্যিই ভার্বে জাবাত পেরেচ ? আল ভোষার বড় ছর্দ্ধিন।

স্বৃতি। ভাইড' ভোষার কাছে পরার্য করতে এসেচি
কণ্। কাল বিকালে কেথল্য, ভূমি এখানে বেড়াডে
এসেচ। একদৃত্তে পশ্চিম বিকে কি বেন কেথছিলে। বাবা
সলে ছিলেন, কাছে আসতে পারস্য না। আন ভাই
ছল করে একাই চলে এসেচি।

- **ক্ৰী। - এখন কি ক্য়াভে চাও** 🖰 🛸 🖖 🖖 🖰

ু স্থৃতি। - আশা তেওে লেলে, কা বেলেয়া সকলেই ক্ষরে। নীবনে বিভূষণ ভগ্ননে প্রভূষণে । ক্ষেত্রকার স্করেচি, সংক্রায় চাকরী নিরে মেরে-পড়ানোর কাজে লেগে বাব। ছোট বোজিং-এর সঙীর্ণ আবহাওরার নিজেকে একেবারে দেব সূপ্ত করে। জগতে আমি আছি আর আছে গভীর অবসাদ আমার সঙ্গী। ই্যা, আজ সকালে একথানা চিটি পেরেচি, নারী-নিকেতনে আমার চাকরী মিলেচে।

[किङ्क्क हुनहान ।]

স্তি। কি ভাবচো ধণ্?

় ক্ৰী। ভাবচি, এ হবেনা।

ু স্থৃতি। কি হবেনা ?

কণী। আখাত বতই কেন না আহক, জীবনের কাছে এত সহজে পরাজর খীকার আমরা কিছুতেই করব না।— শ্বতি পারবে ?

স্থতি। কি মণ্?

কণী। (সহসা) কেন আমাদের ওপর ভগবানের এই অকারণ অত্যেচার! (কিছুক্ষণ ভেবে) কিছ হতাশ হলে চলবে না স্থতি। বাকে পেতে চাই, তাকে জর করে নেব,—বভ বাধাই আফুক না কেন? না, এন্নিভাবে মুহুর্জের অবসাধে তোমার সারাজীবনকে বিসর্জন দিতে পাবেনা, কথখনো নয়।

স্বৃতি। (অবিধাসের ভন্নীতে) তুমি বলি আমার অবস্থায় পড়তে তাই করতে কি ?

কণী। নিশ্চরই! মনের জিনিবকে অধিকার করার চেটাই ত স্থাইর গোড়ার কথা। আমি হলে ভোষার মড অবসাদে ভেঙে না প'ড়ে জীবনের বিরুদ্ধে বুক ফুলিরে দাঁড়াতুম। ঈজিভকে অধিকার করে ভবে পেতুম বিশ্রাম।

স্থৃতি। (উদ্ভেজিত ভাবে) তীক, কাপুকৰ। তোমার মুখে একথা শোভা পাহনা।

কণী। (রাগতঃ ভাবে) কোন, জীবনে কোনজিন আমার কেখেচ পরাজ্বের কাছে নিজেকে বিলিবে ছিতে?

স্বৃতি। (বিজ্ঞপের হাসি হেসে) মোটেই না। গিরীন বাবুর মতন সাধারণ মাছবের প্রতিবৃদ্ধিতার বে হটে গিরে নিশ্চিতে দিন কাটার, তার মূপে একথা বাচালতা মাত্র।

ক্ষী। (সহসা উত্তেজিভভাবে) এই সন্ধাবেলা নির্জনে আঞ্চন নিরে ধেলা করা ভাল নর, স্থতি। প্রেনোডনের মারার আমাকে আর উত্তেজিত করনা। মনে রেখ, মাছবের সংব্যের আছে একটা সীমা। ও ব্রেচি, বিরে ভেঙে বাবার গর সবই ভোমার তৈরি-করা মিখা। ক্ষানার আঞ্চনকে আজ্বসমর্শন করার আসে আমার কাষনার আঞ্চনকে ভারিরে দিয়ে পুনি নামুড়ের বঙ্গ সামাকে নিয়ে থেকা কর্মেভানির সাম্বাক্ষার ভরপুর আনব্দে অন্ধ তৃমি,—তাই আমার অন্তরের বেদনা আজ তোমার কুর দীলাবেদার উপকরণ !

স্থৃতি। আত্মভোগা পুক্ষের মনে কামনা জাগিরে দেওরাইড' নারীর রমণীত্ব। সেই ড' তার ধর্ম।

কৰী। (রাগে আছাহারা হরে) ওঃ । তাই, এই নতুন নারীদের পুলারিণী তুনি, জীবনে চাও একাধিক পুরুষের সংসর্গ। তোমার লালসার কুধা কিছুতেই আর মেটেনা।

স্বৃতি। (ছুহাতে মুখ ঢেকে) ছি-ছি:, তোমার মুখে এই কথা! (কেঁদে ফেললে) চারিদিকে এই লাম্বনা আর ত' সম্ভ হয়না। বাড়ীতে অত্যেচার, বাইরে এই লাম্বনা,— বার ভল্লে করি চুরি দেই বলে চোর!

কণী। (শাস্তভাবে শ্বভির হাতলুটো নিরে নিজের হাতের মধ্যে চেপে ধরে) কিছু মনে কর্না শ্বভি, মুহুর্জের উল্লেখনার আমি আত্মহারা হরে গেছপুন। বদি জানতে মাসধানেক ধরে আমার মনে কি ঝড় বইচে!

স্থৃতি। (ফণীর বুকে মুখ লুকিরে) আর বদি বুরতে বিরে ঠিক হবার পর থেকে এই এক নাস কি ভাবে আমার কাটচে ? মনোমত পাত্রের হাতে সঁপে কেবার অক্ত অবাধ্য মেরেকে শারেকা করার কাজ বাপমাকে বে কত নিষ্ঠুর ক'রে ভোলে,—তা বদি বুরতে ?

ফণী। (স্থৃতিকে বুকের ওপর চেপে ধরে) স্থৃতি, আমার মাপ কর, আমি ভূগ বুবেছিলুম। কিন্তু আমাদের ছজনের যে কিছুতেই মিল নেই,—না কচির, না-বা প্রাকৃতির।

স্থৃতি। ক্ষটুকুই বা আমরা পরস্থাকে আনতে পেরেচি ? মাহুবের প্রকৃতি কি এডই ফিকে ? জীবন ভোর সেইড' হবে আমাদের সাধনা,—করব পরস্পারকে জানবার চেটা। বেদিন পূর্ণভাবে জানতে পারব সেদিন সব অমিল বাবে সূপ্ত হরে।

্ অভি-উৎস্থক কে একজন পাশ দিবে হন-হন করে চলে গেল। কিন্তু সেদিকে এরা জক্ষেপ করলেনা। ফ্লীর চোধ হুটতে অসীম আনুস্ধ। ছুলনেই নিতার। কিছুক্সণ পরে—]

क्षी। प्रशि

वृष्टि। कि नंग्?

কণী। (প্ৰের ফাছে স্বতির মুধ নিরে এগে) ভোষার আশার গিয়ীনবাবু হয়ত এখন ভোষাবের বাড়ীভে অপেকা করচেন। আর তুমি —

স্থাত। (বুকে ওরে ওরে) ছাই, । এই ছুমাস ধরে বে চুপ করে বসে মঞা দেবছিলে, ওরা বদি ধরে-বেঁথে গিনীনবাব্র হাতে আমার সঁপে দিত। মালো, সেক্থা ভাবলেও বে—(স্থানির গারে কাঁটা বিরে উঠন।)

চীনের সাধনা

স্বামী জগদীশ্বরানন্দ

ভারতের ভার চীনও তাহার খর্ণবুগে ধর্ম, শিল, সাহিত্য প্রভৃতি ভাতীর ভীবনের সকল বিভাগে অভুত ক্রটি ক্টি করিয়াছিল। পাশ্চাতা সভ্যতার পৌরব ও উৎস পেরিকৃদ্দের অধীনস্থ এপেশও চীনের মত সর্বাদীন উছতিলাভ করিতে পারে নাই। চীনের ধর্মত বিখ-মনের অমুভৃতিতে পর্যাবসিত। চীনেরা এই বিখাত্মাকে ভাপ্ত বলে। এই ভাও-ধর্ম্মই প্রাচীন চীনেরা সাধন করিত। ব্রাউনিংএর ভাষার এই তাও-গর্মের সংক্ষেপ তাৎপর্যা এই বে, নিবিদ ভূবনে ভগবান ওতপ্রোভভাবে ব্যাপ্ত আছেন—কুলে কুলে ঈখরের স্বর্গীর জ্যোতি কিরণ দিতেছে। উপনিবদের ভাষার "কগৎ ব্রহ্মময়; তক্ত ভাষা সুর্ক্ষমিখং বিভাতি।" চীন ও বুহত্তর চীন বা আপানের শিল 😘 সাহিত্য এই সাম্য ও অন্তদুষ্টির ভাবে ভরপুর হইবা অভ্যন্তত হইরাছিল। স্থতরাং প্রাচীন চীনের উচ্ছল সাধনার আলোচনার আশা করি নব্য দেশগুলির বহু সমভার সমাধান সহজ হইবে।

আদিম কাল হইতে চীনের একমাত্র ধর্ম ছিল তাও।
চীনের তাও ও ভারতের ব্রহ্ম প্রার একার্থবাচক। জগৎ
স্থান্তর সমর এই বিখ-তাও ছইভাগে বিভক্ত হইলেন:
বর্গার তাও ও মর্ত্তা লোকের তাও। এই তাও-দর্শন চার
বর্ত্তার একার দৃষ্টি: এই বিভাগদর হুতরাং বাতব নহে
কারনিক ও বাহা। যদিও লাজকে এই তাও-দর্শের
আচার্বা ও প্রচারক ছিলেন তথাপি কন্কুসিরামও এই
প্রাচীন দর্শনের সদাস্থান করিতেন। কন্কুসিরামের
নীতি-দর্শন উত্তর চীনে এবং লাজকের আদর্শবাদ দক্ষিণ
কীলে, প্রতিষ্ঠান্ত করে। এই প্রিম্বর্গনের মতরাম্বর
পরক্ষার এও প্রতিষ্ঠান্ত করে। এই প্রিম্বর্গনের মতরাম্বর
পরক্ষার এও প্রতিষ্ঠান্ত প্রাচীর প্রতিষ্ঠান্ত করে।

হইল। কোন মহৎ ব্যক্তির বিবর বলিতে গেলে লোকে বলিত বে, তিনি কর্মকালীন কন্মুসিয়ান এবং বিশ্রাম সমরে তাও-বাদী। ভারপরে চীনে প্রবেশ করিলেন বুদদেব। বৌদ-ধর্মের স্থবিষদ জ্যোতি বধন হিমালয়ের উপর দিয়া চীনদেশ আলোকিত করিল তথন চীনাগণ খানের সমর বৌদ-পথামুবর্তী হইরা পড়িল। সারাংশ বৌদ্ধ-ধর্ম্মে মিলিত হইরা এক অভিনবত্নপ ধারণ করিল। এই নব ধর্ম্ম-সম্মিলনে কর্মহীন বিশ্রামে ধ্যান ও সচ্চিস্তার সঙ্গে সঙ্গে শিল্প ও সাহিত্য সাধনায় সমাবেশ হইল। অবসর আলক্তমর নহে স্ষ্টিমূলক। শারীরিক কর্ম্ম বন্ধ হইলে-মন-জগৎ বহির্জাণ হইতে অবসর গ্রহণ করে তথনই অভর্জগতের স্টেদীদার আরম্ভ হয়। লাওজে, কন্দুনিয়াস ও কুছ এই তিন জন মহাপুরুষ চীন-জীবনের তিনজন শিক্ষক। চীন-জীবনে তাই তিক্ত, মিষ্ট ও লবপমর তিন প্রকার আখাদ পাওয়া বার। বুজদেব অভ্তব করিলেন জীবন ছঃখ্যর--তিনি এই ছ: ৭ হইতে শান্তির পথ আবিদার করিলেন। কন্দ্ৰিৱাস বিশেষ ঢাবে মানব-ব্যবহারের উন্নতি সাধনে ৰাত্ৰ কিব্লপে গৃহ, বৰাজ, জাভিয় তৎপর ছিলেন। সহিত সংযোগ ও সাম্য রক্ষা করিতে পারে, এবং কিন্ত্রণে বর্ত্তমান সমাজ রাজনীতি ও ধর্ম-নীভির সহারে অভীত ও স্বাতন স্মাজের স্থিত স্থব সিধাইরা অভাগর লাভ, করিতে পারে—এই সমস্তা সমাধানে ভিনি নিযুক্ত হুছিলেন। আরু লাওকে সাধন করিলেন ও শিক্ষা দিলেন কিন্তুপে শান্তবের সহিত ঈশরের, বাটর সহিত সমষ্টির, প্ৰবৃত্ত মহতের, সুসীমের সহিত অগীমের মিলন REPORT OF THE STATE OF THE STAT ^{নতা} পাশ্চাভেয়াল বিশ্বাল ব্য**িদ্** ওল ইবচিয়েয়ার ভূমান প্রকৃষ

করিতে করিতে প্রাচ্যে উপন্থিত। পশ্চিমের এই শিরের অন্তই শিল্প এই মতবাদের সূলে আছে অহমিকা ও অভ-वारनंत्र वीच। পরিদুশুমান ছপং यनि वास्त्र ना इत छर्द हे खिव-यूथ हहेर्द किव्रुल ? छाहे अहे किछि. অগ, তেভ, মকুৎকে আঁকডাইয়া থাকিতে পশ্চিমের আর্ট সর্বাস্থ পণ করিয়াছে। চীনদেশে কিন্ত আবহুমান কাল হইতে ইংার ঠিক বিপরীত ঘটরাছে। চীন সহভাত ক্রান ও অন্তর্গ টিভে ব্বিরাছিল বে, বছছের-নানাছের পশ্চাতে একম্ব ও অধৈত দৰ্শনেই সৰ্বা শিল্পের জন্ম। পাশ্চাত্যে ধর্ম ও শিরের আন্ধর্ম ভীষণভাবে বিপথগামী। পাৰ্থকা ও বৈচিত্ৰা, ব্যক্তিক ও বাষ্ট্ৰত ব্যক্তীত পশ্চিম ধর্ম ও শিরের অক্ত কোন রূপ দিতে পারে না। গ্রীঈশা বে বলিলেন, প্রোম-স্বরূপ ঈশবের সহিত মিলিত হওরাই ধর্ম্মের পরাকাঠ। ভাহা পাশ্চাভ্য সম্পূর্ণক্লপে বিশ্বত হইরাছে। ভাহাই ধর্ম্মের প্রক্লভ মিশন। धर्णात कारत-कन्सरतरे ঐক্য ও সাম্যের প্রাণ নিহিত। স্থতরাং একদাত্ত ধর্মই এই অমূল্য রত্নের সন্ধান দিতে পারে। কাঞ্চেই ধর্ম্মের সহিত যথন শিল্পের বিরোধ হয় বা শিল্প বখন বর্ম্মের আমুগতা স্বীকার না করে তথনই নির পথল্রাম্ভ হয়। চীমে কিছ ধর্ম ও শিল্প একাসনে অধিরচ হইরা চীনের নাধনার এক অভ্তপূর্ব কৃষ্টির বিকাশ করিরাছিল। চীনে শিল্প ও ধর্ম সাধনার মধ্যে কোন অগভব্য প্রাচীর নাই। উভরেই ভিকুদের ভালর বিহারের মধ্যে আশ্রর প্রহণ করিয়াছিল। প্রাচীন চীনে শির ছিল প্ররোগমূলক ধর্ম 1 (Applied Religion)

ি চীনদেশীর শিক্ষেক কম হর স্থান্তিস্কক করে। এই শ্রমীর সাথে আপনার অন্তিত শিল্পের মধ্যে বিসর্জন विश्व जेपंदात राज पदान हन । नदार्ज विनित्रन ()) वरणन বে, শীবনের প্রভোক গভিতে ভরবানের সন্ধীত -প্রকাশই চীন-শিলের উদ্দেশ্ত। ওকাকুরা (২) বলেন বে, বস্ত-वर्गाख्य व्यक्तिय वर्षा वहीत शाव-व्यक्ति विकास क्यारे होन निकार मार्थमा । होरनक ट्यार्ड निही वि के कार्कन्यू अत्र किरवाकान-शरम केश न्याडेका ने समस्य है है । केल म् जीव-व्योगारवेव देव ब्लेटन अवारिवेव अविवर्ष व्यक्तिरेव

একটি বিশাল চিত্ৰ অভিত করিলেন। সমাট উহার त्नीक्षश ७ मित्र-रेनश्वा वर्णत चित्रक मूख **इ**रेलन। তথন উ-তাও-শু তাহার হস্ত-ধারণ করিলেন। চিত্রে এकि वृद्ध श्रहा पृष्टिशाहत स्टेन !! मिन्नी परेडे मिस्तत মধ্যে পদার্পণ করিরা অন্তর্হিত হইলেন—তাঁহাকে আর हेहरनारक रम्या रंगन ना !!!

हें हो ज़ का वार्थ करें दा, मिझी ও मिझ, खंडा ও स्ट्री পৰিক ও পথ মূলতঃ এক ও অভিন। ইহাই চীনের শির-সাধনা। চীন-শিরের সাধনার অস্তরের চকু ও কর্ণ উর্ম্বন্ত হর এবং প্রবণ ও দর্শন-পক্তি সামা ও একত্ব দর্শনের ব্যক্তরণে পরিণত হর। তখন চক্ষবান ও কর্ণবান মানুষের নিকট অন্তর্জ গরম পদার্থের বংকিঞ্চিৎ দৃটিগোর্চর ও শ্রবণগোচর হর। এল, আডামস বেক (৩) কোন গান-মথ শিলীর মানদ-চক্ষে একটি বুক্ষের তক্ষ রূপ কিন্ধপে শ্রতিভাত হইরাছিল ভাহার একটি অভ্যান্ডর্য বর্ণা বিশ্বাছেন। "আমি বুক্ষের বহিঃশরপটি আর দেখিতে না। বুক্ষের প্ৰতিবিশ বাত আমার চকুর সমুধে রহিল। স্থা কিরণে বেমন কোন বন্ধর ছারা পড়ে ইহা ঠিক তজ্ঞপ। বুক্দের এই প্রান্তিবিদ ৰোতির্ময়। নির্মণ অথচ মধুর ও শীতণ লোতিঃ এই স্থা-রূপ হটতে নির্গত হটতে লাগিল। ঐছিক ব্রার ছায়ার স্থার উহা স্থির বা অভকারমর নহে। অলমবাস্থ চারাগাছের স্থনীল পাতার ক্লার উহা নীলাভাবুক। এই বুক্ষের উদ্বাংশ অলের ভার ফুলীতল জ্যোতির সহস্র রশ্মিদান করিতে লাগিল। এই স্বর্গীর সৌনর্ব্য সভাই চর্ম-চন্দ্রর গোচর নহে। বাহিরের আলোক অন্ত-র্জ্যোভির আভাস মাত্র। ক্ষু ও ছুণ-মালোক মূলতঃ অভেদ। ভবে বয় বতই পুনা ও বছে হয় ততই সেই করে বেশী আলোক व्यक्तिक हत । পृथिवीं ह युक्तशकित नवष्टि कीवन व्यन আবার পরিজ্ঞাত হটল।" চীনের কবি ও শিলীপণ বহুনিচরের অন্তর্ভালে প্রবেশ-লাভ করিবা ভবতুবারী চিন্তা ও কার্য করিতেন। ভাষারা সভীর্ণ মানবীর সইক্ষের ও ट्रान्त कठील हरेश वित्येत लान-ल्यीटल गीरनात ख्यादन প্রর পাইতে জামিতেন। পাশ্চাতা-পির বেনন নম্বৰ (nudism) বা লিক্ষরে (sex) সাধনার পারম্বর্শী-চীন-শিরটিক উক্ত বিষয়ে হক্ষণ অন্তিক্ত। জীবনের সহিত
জীবনের—ক্ষুত্র জীবনের সহিত বিরাট জীবনের—বোগস্থাপনই
চীনের প্রকৃত সাধনা। প্রাচীন চীন অমুত্র করিরাছিল
জীবন-শির্মাই ধর্ম।

জে, ডবলিউ, টি মাশনের (৪) মতে ওধু শিলে সাহিত্যে ও ছাবর বপ্ততে নহে, জীব-জগতের সহিত ব্যবহার বা ৰোগাৰোগেও চীনের শিল্প সাধনা প্রকাশিত। माधनां हे हीत्नव कीवन-धर्म । हीनलमीव धर्माकृयां वी स्पत শীর আক্রতি ও শ্বভাবাত্মবারী মাতুর সৃষ্টি করিয়াছেন। মৃতরাং বে মাতুৰ খীর আন্থার অস্তরে দেবন দর্শন করে তিনি মটার স্ষ্টি-দীলার বা স্থিতি, ও সংহার কর্ম্মে সহবােগীরণে চালিত হর। চীন-ধর্মের গুই অংশ প্রাকৃতি-পূজা ও পাবি-উপাসনা ভাষার শিরে প্রকাশিত হইরাছে। ভাকার রাল্ক্ শোকমান (e) বলেন প্রকৃত শিলীর रेविनिष्ठा अहे: "रकान किছत मधा पिता निरक्टक श्राक्तान না করিয়া নিজের মধ্য দিয়া তিনি পরমার্থ বস্তুর প্রকাশ বিধোকেন অশ্রুত-সঙ্গীত শ্রুবণে নিজেকে প্রকাশ না করিয়া এই শবহীন সদীত প্রকাশ করিডে চীন-শিক্ষের হজে প্রাকৃতিক বি**শেষত্ত** লাগিলেন।" সৌন্দর্ব্যের মধ্যে ধর্ম ও দর্শনের পরমার্থ-সভাগুলি ফুটায়ে সিছ ठीन ভাগবন্ত-শিল্পের সাধনায় ভোলা। क्ट्रेशिक्त ।

মানব ও প্রকৃতির ঘর্গার নিলনের প্রতীকরণে চীনে দিরের উৎকর্ষ হর। দির ও ধর্মের আনর্শই এই একছ। উভরের সাধনার সাধক সভ্যা, দিব ও ক্মমরের সহিত একাছুত হয়। কবি কীটস্ ধেমন বলিরাছেন "আমি চক্ষ্তেই বাস করি।" দিরী একটা 'চৃষ্টি'মাত্রে পরিণত হয়। চীনের একটা প্রবাদে মাছে, বে মন অলের মতন সব কিছু অহণপূর্কক ভাহানের প্রতিবিধ প্রদান করে ভাহাই প্রকৃত প্রহণশীল মন। চীনের শিরে আধিভৌজিক প্রমন কিছু নাই বাহা ভাহার ধর্মে ছিলনা। চীনের এই সভ্যা ও ক্মমরের সাধক এবং অর্থা ও পর্ক্রবাদী শিলীগণ্যে নিক্ট ন্যী ও পর্কত, আন্তাশ ও সমুদ্র, উপ্রবন্ধ ও উভান অর্থা

আকার ধারণ করিত কারণ এই সকলের মধ্যে ভারারা করবের সামীপ্য অভুত্তর করিত।

৮ম হইতে ১৩শ শতাকা পৰ্যন্ত তাং ও শাং রাজবংশের অভ্যুদ্ধের সমন্ত্র চীনের গৌরবমর বৃগের চরমোন্নতি হইয়াছিল। সম্রাট তাই শাং বিভিন্ন ধর্ম্ম ও সম্প্রদারের বিরোধের স্পর্শে আসিতেন না। তাহার রাজধানী **ब्लिटोतियान औडोन्, मानिः क्वियान ध्वरः मूननमानिः अद** নিকট সমানভাবে উন্মুক্ত ছিল। ৩০৪ এ: গিরিরা দেশীর সাধু ওলোপুন কর্ত্তক খ্রীষ্টধর্ম তথায় প্রথম প্রচারিত হর। সেই সমর ভাহার বল ও সম্পদে আরুট হইয়া ভারত, নেপাল, ভিষ্মত প্রস্তৃতি নানা দেশ হইতে দৌতা আসিতে লাগিল। ৬৪• খ্রী: গ্রীক রাজপুত চীনের রাজগরবারে হাজির হয়। পারভের মুসলমান রাজশক্তির প্রথম থালিফগণ ওমর ও ওথম্যান, এবং কোরিয়া ও আপান প্রভৃতি প্রতিবেশী দেশসমূহ হইতেও রাজ্যুত উপশ্বিত হইল। চীন দেশীর অর্ণবপোত পার্স্য উপসাগর অবধি বাতারাত করিত এবং অক্তদিকে শত শত আরব বলিকগৰ চীনের উপকূলে বসবাস আরম্ভ করিল।

ক্র্যানমার বিয়াং সাহেব বলেন (৩) শিল্প ও ধর্মশীলতা ও শিল্পের অন্তান্ত পারমার্থিক উৎস লইয়া চীন শতাব্দীর পর শতাব্দী উন্নত ছিল। চীনে দেশ ও সমাজ শাসন ও জীবন নির্বাহের প্রধান গতি আধ্যাত্মিক আদর্শ কর্ত্তৃক নির্বাত হইত। পশ্চিমে তাই চীন শক্ষ্টীর অর্থ কন-সাধারণের নিকট ছিল "উপকারিতা"—বে উপকারিতার পরিপতি হরে সৌন্দর্যো। কিন্তু চীনুনরা উহা অন্তভাবে প্রকাশ করিয়া থাকে। তাহারা বলে—"পৃথিবী অর্ণের জাকে সাড়া দিবার পূর্ব্বে স্বর্ধ পৃথিবীতে নামিয়া আসিবে। কারণ পৃথিবীই স্বর্গের পাছপীঠ।"

হথ কণেট (१) ব্লেন বে শৈষ্ত উন্নত নিরের আবেদন কোন বিশেষ ইক্রিরের প্রতি পুণ্কভাবে নহে—
উহা সম্প্র ক্ষরকে পূর্ণভাবে উল্লেলত করিবে । প্রক্রুজির বেলীতে সমষ্টির উপাসনাই শিরের ধর্ম । হীনে জাতীম্ব্রাব হইতে শিল্প কথনও বিভিন্ন হর নাই। রে জীবনগারা চীনে পরিপক্ষ হইবাছিল ভারাকে মাননীৰ অভিক্রের

একটা পূর্ব প্রকৃতিত কুক্স বলা বাইছে পারে।" রাজনীতিজ্ঞ, কবি, শিরী, সাহিত্যিক, ভিক্ সকলেই আধ্যাত্মিক রাজ্যের সমানাবিকার উপভোগ করিত। পরস্পরের ভিতর প্রেম, প্রীতি ও সহবোগের বন্ধন অতি দৃচ ছিল এবং একের মধ্যে একাধিকের কার্ব্য সমিবিট পাকিত। প্রথমে করেকটা প্রধান শহরেই চীনের রুটি পরাকার্চা লাভ করিরাছিল—পরে সমস্ত চীন-জাতি উহা সম্পূর্ব ভাবে গ্রহণ ও আরম্ভ করে।

होत्न धर्मारे हिन निका, निज्ञ, ও तासनीजित मनचित्रि । কারণ অন্ত্র বে কোন ভাব অপেকা ধর্ম-ভাবই অধিকভর প্রশন্ত এবং জাতীয় ক্লষ্টি যে সকল জাকারে পুঞ্জীভূত হর তক্ষধ্যে ধর্মই শ্রেষ্ঠতম। সভ্যের প্রতি সমগ্র জীবনের গতি পরিবর্জনের নামট ধর্ম। কবিতা, চিত্ৰাপ্তণ ও হত্তলিপি এই তিনটীই চীনে এক ক্যানভাসের উপর মিলিত হইত। বৌদ্ধ-ভিক্লগণ পর্বতলিধরস্থ উল্পান-বেটিত মন্দিরের কক্ষে বাস করিয়া শিল্প সাধনার নিমগ্ন থাকিতেন। চীনে তাই ধর্ম হইতে শিল্পকে পুথক করা এক প্রকার অসম্ভব। এবীবন ও সভ্যের ত্রিবিধ অঞ্চলীকন শির, সজীত ও কবিভার হইত। লরেল বিনিয়ন (১) বলেন বে. শিল্প জীবনের একটা অনাবশ্রক বন্ধ বা জংশ নহে। উহা বাস্তবেরও ছিতীর সংস্করণ নহে। উহা আদর্শ-ফীবনের এক প্রকার সাধনা। সাম্য বাহাই হউক না কেন উহা ভীবনের সহিত ওতপ্রোভভাবে সংযুক্ত। बीवत्नत्र कोमन वा व्यात्मत्र त्यार्थ व्यकाम त्वाद हत्र এह সাম্যে।" শিল্প সৌন্দর্ব্যের ধর্ম্ম বা সৌন্দর্ব্য-বোগ। ওকাকুরা (২) বলেন বে, "লৌন্দর্বোর মোহিনী-ম্পর্লে হারের गमक अधिका छन्त रहा। अखरतत गमक वक्त वित रहा। নন বনের সহিত্র আলাগ করে। আমরা তথন অঞ্চনাদ— जनारकस्ति अर्थ कति । जन्दित नर्गन उथन नाक इत ।" চীন-শিল্পের আদর্শাতুবাহী প্রকৃতির সহিত মানব-সঙ্গীতের ক্ষর-মিলন আবস্তক। ভানি এলাষ্ট সাহেব (৮) বলেন, "৩৬৬ দিনে বংগর হয় বলিয়া চীন দেশের বা**ভবত্রে**র দৈশ্য ৩ ৬৬ ফুট। পঞ্চততের অনুযায়ী ৫টা তার আছে। ৰছের উদ্ধাংশ নভোমগুলের মত গোলাকার এবং নিরাংশ পৃথিবীর ভার সমতল। ১২টা মাসের জন্ত ১২টা টাড্ আছে। চীনের সন্ধীত বিশ্ব-সন্ধীতের প্রতিধ্বনি মাত্র। মানব-মনকে বিশ্ব-সঞ্চীতের আখাদ দান করাই তাহার আদর্শ। পর্বত শিখরে, অরণা-কান্তারে, আকাশে বাতাদে এই সলীত সনাই গীত হইতেছে—কিন্তু তাহা আমাদের প্রবণের অক্তাত। চীনের সঙ্গীত ধর্মাদশের দৃঢ় ভিত্তিতে প্রতিষ্ঠিত। টীনে শিরের সহিত সন্ধীতেরঅন্তত সংবোগ স্থাপিত হইরাছে। হঙ্ক-লিপির মধ্য দিয়া শিল্প ও সাহিত্যের চির-নৌহার্ল্য। চীনভাবার শ্বৰঞ্জীতে জিখিত অপেকা চিত্ৰিত বলিয়াই বেশা মনে হর। চীনভাষার অক্ষরগুলিকে ভাবের চিত্রি চরুণ বলিলেই ঠিক হর। শব্দগুলি চিন্তার চিত্রমাত্র। চিত্র শব্দটীর মৌলিক অর্থও তাই।

চীনের কবিকুলও অরূপ সভ্যের সাধক। **ভারতীর** ঋষিগণের মত ভাছারাও মনে করেম বিখ-শক্তি মনের অভীভ। দিবারাত্রি বধন সন্ধ্যার স্থির মূহর্ডে অনস্তের আভাস দিতে থাকে—সেই কালাভীত সাস্তও অনজ্যে সন্ধিক্ষণে চীন-কবি দাঁডাইয়া চিস্তাকে ভাৰার রুপছান করে। সেই ছব্ভি স্থরে মান্ত ব্ধন শ্রীরের সীমা অভিক্রম করির। অসীমে মিলাইতে চার ভবন সং ও অবৈতের অনুভতিতে হংগ ও দৈয়, শোক ও পরিবর্ত্তনের মূর্ণাবর্ত্ত হইতে মন মৃক্তিলাভ করে। বৈচিজ্যের পশ্চাতে একছের দর্শন লাভই চীলের সাধনার নিছি। রোদা নোগুকী (৯) বলেন, "চীন ও জাগারের শিল্প কল্পনা বা আড়বলের তৃষ্ণা মিটাইতে চাল না। অসীম সৌন্দর্ব্যের দান করাই ভাহাদের উদ্দেশ্ত, অন্ধণের क्रश-क्रमेंटन এই পার্থিব-দৌদর্য্য ভুচ্ছ মনে হর। সেই সৌন্দর্বোই অসীম ও সসীমের আলিখন দৃষ্ট হয়। এই

See (1) The Flight of the Dragon by Lauence Binyon.

⁽²⁾ The ideals of the East by K. Okakura.

⁽³⁾ The Story of Oriental Philosophy by L. Adams Beck.

⁽⁴⁾ The Creative East by J. W. T. Mason.

⁽⁵⁾ Morals of Tomorrow by Dr. Ralph Sochman.

⁽⁶⁾ The Vision of Asia by Cranmar Byng.

⁽⁷⁾ The Proving of Psyche by Hugh Fausset.

⁽¹⁸⁾ Chinese Music by Van Aalast.

⁽⁹⁾ Spirit of Japanese Art by Yone Noguchi.

শিলী-শ্ববিদের নিকট বাস্তব-জগতের মাপকাটি নগণ্য ছর। তাদের শিরে স্থীম অপেকা অসীমের মহিমাই বেশী প্রকাশিত হইত। সীমার মাঝে অসীমকে ফুটরে ভোলাই ছিল ভাদের আদর্শ। লরেন্স বিনিয়নের ভাষার ভাহারা ভাগৰত ইদিত কীট-পতদ, জীবজৰ, পতাপাতার মধ্যে সর্বত্ত দর্শন করিভেন। कान वस ना विवस्त्रहे অর্থ বা রূপ গ্রহণ করিতে তাঁহারা পশ্চাৎপদ ছিলেন না। স্টের সামাক্ত দ্রব্য বা ব্যাপারে তাঁহারা ভ্রষ্টার প্রকাশ বুরিতে অনিচ্ছক ছিলেন না। চীন-শিরের এই বিশ্বজনীনতার ভাব অভীব প্রশংসাই। অচেতন পদার্থও ভাহাদের নিকট সচেতন প্রতীর্মান হইত। সৃত্তিকা বা ধাতুনিৰ্বিত দ্ৰবাদি ও অগহারে অন্তনিহিত প্ৰাণ-**भक्तित्र** क्षकांभ बादा छांहाता भिद्धाद नाथन कतिएन। শিল্প সাধনার পারিবারিক, সামাজিক ও জাতীর জীবনের সর্বাগতি ও শক্তি নিয়োজিত হইরাছিল।

এমিল হোজ্ঞলাক (১০) বলেন "চীন-শিল্পীদের চক্ষে
ভাবই সর্বাহ্ম-রূপ নহে। রূপ এই অদৃশ্র, অগ্রান্থ ভাবপ্রকাশের বল্পাত্র। শিল্পই চীন-জীবনের শ্রেষ্ঠ কুম্ম।"
ফ্রান্থ বেকার (১১) বলেন, "শিল্প-স্টে বিশ্ব-জীবনের
প্রেণ্ডীক মাত্র। শিল্পী ভাবরাজ্যের স্পর্শদানই তাহার কর্ত্তর।
শিল্প স্থান ইতি মরধামের জন্ত অমৃত আনর্বন করিতে
প্রান্থী।" অমুপ্রেরণা বা ভাবাবেশ বাতীত শিল্প-সাধনা
নার্য ও নিক্ষণ। যে শিল্পী ভাবরাজ্যে বত বেশী বাস
ক্ষিতে পারেন তাহার স্টে তত স্ক্ষর তাহার সাধনা
তত সিদ্ধিপ্রদ।"

লি পো ও টুকু নামক চীনের শ্রেষ্ঠ কবিষর ছিলেন পরিবালক। টুকু একাকারে দিরী ও কবি ছিলেন এবং পদত্রকে, অখপুঠে ও নৌকাবোগে নদীবকে অধিকাংশ সমন্ত্র প্রমাণ করিরা বেড়াইতেন। গৃহ, পুত্র, পরিবার ও সংসারের ধবর রাখিতে তিনি পারিতেন না। তিনি বলেন প্রাকৃতির দীলা-নিকেতনেই আমি জীবনের শ্রেষ্ঠ আনন্দ লাভ করিরাছি। ওরেল্শের কেন্টিক কবিদের সহিত চীন-কবিদের অভ্নত সাদৃশ্র আছে। জল-প্রপ্রাভের গরিষা, অরব্যের মহিষা, কুমুনের সৌক্রের্ড উাহারা প্রকৃতির সহিত মিলিত হইতেন। ভাঁহাদের নিকট মান্ত্র ও ভব্ব প্রভেদ ছিলনা। কবি বাহা গান করেন—তিনি তাহাই হইরা বান। একজন উদীর্মান কবি লি-পোর নিকট আসিরা অস্তুরোধ জানাইলেন, "মহাশর, আমাকে শিক্ষা দিন আমি কিরণে একজন আদর্শ কবি হইতে পারি।" লি-পো তত্ত্তরে বলিলেন "প্রথমে কবিতার নিরমাদি শিক্ষা কর—পরে রচনা কালে উহা হইতে স্বাধীন হইরা লিখিতে আরস্ত কর। শিরমাদি জানার পর নিরম ভক্ষ করিতে পারিলে কবি ক্রতকার্য হন।"

চীন দেশের ন্যায় অন্ত কোন দেশে চিত্র ও কবিভার মধ্যে এত খনিষ্ঠ যোগ স্থাপিত হয় নাই। চীন দেশের কবিতা চিত্রের মতই দেখিতে স্থান্দর আর চিত্র বেন কবিতার আর এক রূপ। টকুর কবিভাওলি ছবির মত স্থির অলে প্রতিবিধিত নিস্পান বুকশাধার মত। চীনের শিল প্রাণবাদের দর্শনের উপর প্রতিষ্ঠিত। শক্তি ও বৃদ্ধি জীবনের এই ছুই প্রধান পদার্থের উৎকর্ষ সাধনা করিতে উহা হুনিপুণ। উ-তাও-শৃ এবং ওয়াং উই চীন বাতির कृष्टे खार्थान मिल्ली। जेबारत्र देशम ७ कान मानत्वत्र व्यक्टत নিহিত-উহার বিকাশ সাধন চীন-শিলের সাধনা। চীন দেশের কবিভার এমন স্থানর চিত্র আছে-বর্থন মন বন্ধ-জগতের সীমা ছাডিরা ভাবরাজ্যে বিচরণ করে। মন ধীর ক্তির ও শান্ত হইরা অনন্তের মাঝে বিলীন হর। অসীমের আহবানে অধীর হইরা চীনদেশের এক কবি গাইয়াছেন. "সন্মধের ফটক দিয়া আমি মঠে প্রবেশ করিলাম। মঠাধ্যক আমাকে অভার্থনা করিয়া আসন গ্রহণ করিতে ইন্দিড করিলেন। ধ্যানমগ্র ভিকুর পার্যে বসিরা আমার প্রাণ জুড়াইল। আমি ছনিয়ার আলা যন্ত্রণা সব ভূলিয়া গেলাম। সেই গভীর নীরবভার অভুত্তব করিলাম আমি ও ভিক্ এক। সেই অনির্বাচনীয় সাম্যের আনন্দে আমি আমার অভিছ হারাইরা ফেলিলাম। শুধু আমরা—দেই নীরবভা ম্পর্নে উদ্বানের ফুলগুলিও ম্পন্দহীন হইল। তথন আমার ভাৰর-পল্পে পরম সভ্যের সূর্যা উদিত **হ**ইল।"

কবি পূ-চূ-ই গাহিরাছেন, "আমার জ্বনরে কোন ফুংধের স্থান নাই। বিশ্বদেবকে আমি সদাই আমার মনোমন্দিরে দর্শন করি। এই বিশাস সূচভাবে ক্রমরে ধারণ করিরা আমি দিন গুণিডেছি কবে আমি বিশ্বদেবের মধ্যে নিজেকে চিরগুরে বিলাইরা অমর হইব।"

⁽¹⁰⁾ China by M. Emile Hovelague.

⁽¹¹⁾ Myth, Nature and Individual by Frank Baker.

্চৰিশ ঘণ্টায়

ঞীগিরিকা মুখোপাধ্যায়

ছোটকাল থেকেই বিনয়ের জীবন বিচিত্র ও বিবিধ বিপর্যায়ের মধ্য দিয়ে নানা আঁকাবাঁকা পথে গিয়েছিল। গরীবের ছেলে, অথচ হুরাশার অন্ত ছিলনা, এবং মনে ছিল ছৰ্জ্জন্ব আত্মবিশ্বাস এবং অসম সাহস। ছঃথকে সে কোনো দিনই ভরারনি। কেননা, প্রতিদিন তার মনে এই অভিলাব क्विन नागर, श्रिवीक तम अक्वांत्र त्मर्थ (नरव। एषु খনের কোণে বে শাস্ত পবিত্র জীবন, তার প্রতি এর ছিল নিদারুণ অবজ্ঞা, এবং সেই জন্তুই আদর্শ বাঙালী ছেলেদের সঙ্গে মনের মিল ভার কোনোদিনই ঘটেনি। বিনর ছিল चौरानत जेशामक, योरानत शृक्षात्री, এই व्यक्तरे मात्रांचा चौरन ধ'রেই এর মনে জমেছিল, অনেক হতাশা, বিক্লোভ ও অভিযান। মান্তবের প্রতি অগাধ বিখাস নিবে বোলো বছরের বিনর -একদিন औरत्नित्र मसांत्म বেরিয়েছিল, किस मनवह्यत्र বিপুল অভিজ্ঞতায় যদিও সে বিখাস তার কোনোদিন টলেনি কিন্তু বিবিধ মামুবের অপরিসীম অধোগতি ও নীচতা বারবার দেখে দেখে এর চিন্তা ক্রমণ:ই ভিন্ন হ'য়ে উঠছিল।

বিলেতে আসার জন্ত এর দিনরাত উৎসাহের সীমা ছিলনা। কভদিন এই সংগ্র এর দিন কেটেছে ভার ঠিক নেই। মুরোপের সলে এর ঘনিষ্ঠ মিতালী হ'রে ছিল, পশ্চিমের সাহিত্য দর্শন ও চিত্রের মধ্য দিলে, কাজেই এদেশে এসে অব্ধি ভার একদিনও সুরস্থ ঘটেনি। পুঁথিগত জ্ঞানকে বাছাই করে নেওয়ার ক্ষন্ত দিনরাত ভার পরিশ্রমের অন্ত ছিলনা। বেখানে বা কিছু জ্ঞানবার, বোষবার ও বেখবার ছিল, বিলেতে এসে এক মাসের মধ্যে বিনর বৃত্তকের মত কিছ তার পরেই ঘটল এর জীবনের সভিচকার বিপর্বায়।
বাদের কথার উপর নির্ভর ক'রে বাদের উপর বিষাস করে
সে এই অনিশিতত জীবনের পথে বেরিরেছিল, তারা একে
একে বিনরকে ভাগে করল। লগুনের রাজার রাজার সূত্রে
বেড়ানো ছাড়া অস্তু কোনো কাজও ভার বিদেশে কোথাও
ভূটল না।

সেদিন সকাল বেলা উঠেই গৃহ-কর্ত্রী দরজার ঠকঠক্
ক'রে শব্দ করলেন এবং কোনো উত্তর না পেলেও সশব্দে
বরে চুকলেন। ছসপ্তাহের টাকা না পেরে মর্ন্থাহত এই
ইংরেজ-মহিলা, সামাল সোজভটুক্ও বিসর্জন দিয়েছিক।
বিনয়কে স্থপ্রভাত বলে বাধিত করভেও সে স্থান বেশ্ব

গৃহক্ত্রী বললেন—"মি: ব্যানাজ্জী, আঞ্চকেও বধন ভোষার টাকা এলনা, তথন ঘরের চাবি আমাকে ক্ষেরৎ দিরে বাবে। আফ থেকে তুমি আর বাড়ীতে চুক্তে পাবে না। টাকা দিতে পারলে এনে জিনিবপত্র নিরে বেও।"

বিনর আমতা আমতা করে বলে, "বুঝলেনা মিসেন ওয়ারেন, সাত হাজার মাইল দূরে আমাদের বাড়ী। টাকা আস্তে ত—"

বুড়ী ভাকে কথা শেষ করতে না দিরে বলে, "ও স্ব আমি বুঝি না বাবু। পরসা না নিরে ভোমরা এ দেশে আসই বা কেন? আমরা বদি ভোমার দেশে বেভূম, ভা হলে কি পরসা না নিরে বেতে পারতাম?"

বিনরের সুখেঁবে উত্তর আসছিল, সেটা চাপা দিরেই সে বস্লে, "তা ভ বটেই, তবে ব্যলে কি না—"
এবার এই ইংয়েজ মহিলা সতিটেই বীরাজনা হবে উঠলেন — "আমি ও সব ঢের বৃথি। আৰু থেকে ভূমি বাড়ীতে চুক্তে পাবে না। এই শেষ কথা।"

অগত্য। বাধ্য হয়ে বিনয় ওভারকোটের পকেট থেকে
চাৰিটা বার ক'রে কম্পিত হত্তে বাড়ীওরালীকে সমর্পণ করল।
এইবার মিসেস ওরারেন সৌজন্ত প্রকাশে ক্রটী করলেন না।
তিনি বললেন, "ধন্তবাদ," এবং সদর্পে ঘর থেকে বের হরে
গোলেন।

বেনরি তথনও রাত্রিবাস অবে । কানলার পর্ফা সরিরে সে দেশল তথনও রাত্তার বরফ পড়ছে। দূরে ফান্স্ট্যাড ছিলের মাঠ বরকে সাদা হরে গেছে। এই দারণ ছর্দ্দিনে ভার পকেটে একটা পেনীও নাই। বাইরের দিকে কিছুক্দণ তার হ'রে ভাকিরে থাক্তে থাক্তে তার চোথে কল এল। ভার মনে হ'ল, বোধ হয় সে এথনই মুদ্ভিত হ'রে পড়বে।

কোনো রকমে নিজেকে সামলে নিরে আগুনের কাছে এসে বসল। করনার অভাবে অনেকক্ষণ আগেই আগুন প্রার নিভে গেছে। বার ছই থোচাণ্টি করেও বধন আগুন আর কলন না, তখন গাউনের পকেট থেকে ক্ষাল বার করে চোধ মুছে বিনয় কাপড় পরতে লাগল।

Þ

রান্তার বেরিরেই বিনর টের পেল সে শীতে কাঁপছে।
মাত্র ছংজাড়া মোজা, তাও শতচ্ছির। বরফের উপর দিরে

চল্তে চল্তে তার মনে হচ্ছিল এখনই সে বসে পড়বৈ।
পা থেকে আরক্ত ক'রে সমস্ত শরীর তার ছলছে। বেমন
শীত আর তেমনি বড়।

কিছ কী অপূর্ক সৌন্দর্য্য এই বরকে ছাওরা দেশের।
সমস্ত বাড়ী ঘর, ছাল, জানালা সালা হরে গেছে। চিম্নীর
ধৌরা কালিমাধানো বাড়ী ঘর দোর কার অসুলি স্পর্শে
একরাতের মধ্যে শুল্র হ'রে উঠেছে। কী নির্মাণ দীন্তি, কী
বছু আভা।

চারদিকে ছেলে নেরে, বুড়ো বুড়ীর দল বরকের মধ্যে ছুটোছুটী করছে, এ ওর গালে বরকের চিল ছুড়ে মারছে। কী প্রচণ্ড মানাদাণি। ভার মনে পড়ল, একদিন দার্জিলিংরে কাকন-কলার দিকে ভাকিরে হিমালরের মিশ্ব নিজ্বতা তাকে গভীরভাবে স্পর্শ করেছিল। এক অতলমুখী বেদনা ভার চিন্তকে উদ্বান্ত করেছিল। সে ভেবেছিল, এই নিঃসারতা, এই নির্মিকারতার আহ্বান কভখানি সভ্যি। মাহুবকে উর্দ্ধে টেনে নেওয়ার বে নিঃশক্ষ ইঞ্জি, ভার সার্থকভা কোথার ?

কিছ আৰু ভার মনে হণ, এইখানে, এই শক্তি-অভিমানী ভাতির দেশে প্রকৃতির আহ্বান অক্ত রক্ষের। মামুবকে নিশ্চণ নিশ্চিগভার দিকে প্রকৃতি টানেন না। প্রকৃতির আদিনার নব নব খেলার অভিনরে বোগ দেওরার জন্য এর ভাক। এই জন্যই, মামুব ও প্রকৃতির মধ্যে হাগরের বোগ এত ঘনিষ্ঠ, এদেশে মামুব ও প্রকৃতির মধ্যে হাগরের বোগ অত ঘনিষ্ঠ, এদেশে মামুব ও প্রকৃতির মাঝখানে ব্যবধান অর, পরিচয় গভীরতর। প্রকৃতি এখানে বিশাল নর, এখানে প্রকৃতির ক্ষেত্র দিগন্তবিস্কৃত ও সীমাহীন নর। এ-বেন ইংগণ্ডের বৈঠকখানা, বাগানবাড়ীর ভ্রমিংক্ষ। এর সজ্জা, এর শোভা, এই জন্যই এত মার্জিত, এত থানি ম্বল্যিত ও সৌঠবসম্পন্ন।

বিনর এই সব নানান কথা ভাবতে ভাবতে মাঠের দিকে চলেছে। এক এক সমরে ভার মনে হচ্ছিল, সে বেন স্থান্ত ওার । ভার সামনের ক্ষমগুর সৌন্দর্যা, এবং পেটের ক্ষ্মানের ক্ষমগুর সৌন্দর্যা, এবং পেটের ক্ষ্মানের ক্ষান্ত ভার পেটে আহার নাই, একবান কী কোনো অর্থ হয় ? কেমন করে এও সম্ভবপর হল, বে এমনি আনন্দের উধার সে আজ এই প্রথম চিন্তানির জাগল, বে আজ সারাদিন থাবে কি ? বিনর একবার ভাবল, ভার পেটের ক্ষ্মাটা নিভারই অসভার, এর সভিত্রকার অবিভার আলকের দিনে অন্তঃ অসভার।

কিছুদ্র বেতেই সে দেখল, রাতা নিরে একটা ছড়ি বোরাতে বোরাতে আস্ছে দিলীপ ওরকে মি: রে। দিলীপকে সে দেশ থেকেই চিন্ত এবং ভাল করেই। একেশে এসেও ভালের প্রায়ই দেখা সাক্ষাৎ হরেছে। দিলীপ উচ্ছুসিত হরে বল্ল, "হালো বিহু, কী লাভলি, আক্ষকের সকালটা। টোখ ছড়িরে বার। নর কি? ভোষার কী হলো কবা কইছনা বে?" বিনয় বলল—"হা, সভিটে ভারী চমৎকার লাগছে আন ভোর ধেকে। ভার পর, কোবার চলেছ ?"

্রিএই থানিকটা বুরে আনি মাঠে। কাল রাভ প্রার তিনটের লমর একটা নাচ থেকে কিরেছি। কাজেই শরীরটা এখনও মাজ ম্যাজ করছে। তোমার খবর কি? এখনও ব্যোক্ নাকি? চলনা আৰু টিভালিতে ছবি বেখে আনি, ক্রকেটাইন। ভারী স্বন্ধর হরেছে শুনলুম 1°

় : ''আমি ভাই পূর্ববং। ধাওরার পর্মা নাই, ছবি দেধব ?"

"ভারী ছঃখিত বিহু তোমার জন্য। এমন দিনে হাতে প্রসা না থাকলে আমি হয় গুলি ক'রেই মরতুম।"

"ভাল কথা, দিলীপ; গোটা ছয়েক পেনী দিতে পার ? আলকের আমার থারার একটিও প্রসা নেই।"

"হা ভাই বুবলে কিনা। আমারও ত পুব টানাটানি। তা ছাড়া ডরোধীকে বলেছি আৰু রোমানোতে নিরে বাব। কাকেই বুবলে কি না,—কি বলুে ডোমার—আৰু প্রায় ছ গাউণ্ডের ধাকা। কাকেই ভাই মাপ করে!। মনে কিছু করো না বেন। তাহলে আদি, কি বল ু প্রভুবাই।

দিলীপ্ হন্ হন্ করে আবার চলে গেল। বিনয় একবার ভার দিকে পিছন কিরে তাকিরে আবার হাটতে কুক করল।

9

ভগন বেলা হটো। সকাল থেকে বিনর শুগু হেঁটেছে, চোথের জলে, আর রাইভে টাইটা ভিজে চপ্চপ্্করছে। কোথার বাবে, কি করবে কোনো কিছুরই ভার ঠিক নেই। কভবার সভ্ক নরনে হোটেল কালের ভানালাগুলোর দিকে তাজিরে ভাকিরে কে চোথের জল কেলেছে, আর ভেবেছে কী মারল অবনতি ঘটল ভার। কোথার প্রিরভনার জল্প, বসন্থ কার্ব কল্প সে হা-ছভোল করবে, চোথের জলে বালিল ভেলাবে, তা নর এক ইকরো কটার জল্প এক বালি চারের জল্প লেণি চোথের জলা কোনা কিছিল একটু ল্রেই হ্যাপ্টেক্ত হীক নাল প্রথমিন প্রথমিক বালিক ভাকিরেই ভাকিন বিলালাগুলি বিশেষ্টিক, বিলালাগুলির বালি

ড় এই খান থেকেই কবির কর্মে উল্মীত হরেছিল। আর নে কি না, বুনিভাবিটির সাহিত্যের ভাল ছেলেট করেও, কুথার্ত্ত কুরুরের মত কেবল খাবার দোকানের আশে পালে খুরে বেড়াল। এই হ্যাম্পটেড হীথ, সাহিত্যের ভেডর। দিবে কড বকষে সে ভাকে জেনেছে, কড শিল্পীর ভুলিকা-পাতে, কত কবির বন্ধনা-গানে এর সৌন্ধ্য উভাগিত! অথচ, ভার কাছে এর কোনোই মানে নাই। আৰু সে अबु हात्र अक हेक्टबा कृष्टि आत अक वाही हा । विन्दान মনে বারবার এই কথাই জাগছিল বে এত কবিতা, এত সম্বীত, পৃথিবীর এত সৌন্দর্য মাতুষের বাছ প্রয়োজনের কাছে कি কিছুই নয়। আঞ্জের এই নিগারণ শীভ. জিরো ডিপ্রির উত্তাপ, আর তার পকেটে একটিও পর**গা** तिहै। এই य जिनकि चहेनांत्र नमायम, अत कार्य की আর সমস্তই তছে ? তার মনের ও প্রাণের আর সমস্ত দাবী, ভার পেটের ক্ষুধার কাছে পরাভূত। এই বদি সভা হয়, তবে মাত্রৰ কেবল কুখার গানই গাহিল না কেন ? সকলের উপরে সমাজ ও ব্যক্তি কুধার দেবতাকেই পুরা করল না কেন ? যুগ যুগ ধরে এই বঞ্চনার কোথার সার্থকতা ছিল, এই কথাই ভার মনে বার বার পীড়া দিছিল।

কডদিন ত সে খনেছে, তর্ক করেছে, বে মাছ্র ক্রেবল পেটের তাগিলে বেঁচে থাকতেই পুণিবীতে আসে নাই। মাহুবের জীবনে আরও বৃহত্তর মহন্তর উদ্দেশ্ত আছে। ক্রেবল বেঁচে থাকাটাই সব নর।

কিন্ত বেঁচে থাকাটাই বদি এক নিদারণ হ'বে এঠে, ভাহ'লে এর উপনের কথাটা সে ভারবে কি ক'রে ?

কিছ ভবুও ভাবতেই হ'বে। কেননা, ভার শিক্ষা-বীকা আছে উন্নত ক্ষচি আছে কাকেই আর সবাইকার মত নিকেকে গথের কাহার টেনে আন্বে কি ক'রে ? বিনর ভাই ভাবত, এবং এবন ক'রে কোনোদিনই ভাবেনি, বে একটা দিন পেটে আহার না পড়লে মানুব বধন পাগণ হ'রে ওঠে তথন এ-সব

় পথ চল্জে চল্ডে একবার ভার মনে হ'ল পালের প্রিচিত কাক্ষের ঐ পরিচারিকা বেরেট্য ভার বিকে-ভাকিরে হাল্ল না কি? ছোট্ট একটা ইটালীরান্ বোকার। পাড়ার বত নিক্রার বল সন্ধার পর এক বাটা চা সামনে রেবে আড্ডা দের আর ঐ কুন্দরী ইটাণীরান্ মেরেটাকে আগাড়ন করে। কিন্তু বাই হৌক্ এই লোকানের ভাষ-ভাক্টিইচ কিন্তু পরম উপাদের।

বিনর কাঁচের জানগার কাছে কাঁড়িরে ভাবে, আছা রে, বলি কেউ হঠাৎ ধণ্ ক'রে একধানা ভাগুউইচ ওর মুধে কেলে ভার। অথবা রোজিনা বুঝতে পারে, আজ ছইদিন খ'রে আমি কিছু খাইনি; এবং ভাই বেই আমি লোকানে চুকব অবনি টুপ্ ক'রে আমার ওভার-কোটের পকেটে তিন-চার-পাঁচ ধানা ভাগুউইচের বাণ্ডিল কেলে দেবে। আর আমি বেন ভ্ল করে লোকানে চুকেছি অথবা এমন একটা লামী জিলিবের করমারেস লেব, বা হ্লাম্পাইডের ত্রিসীমানারও পাওরা বার না, এবং ভারপর আতে আতে বেরিরে গিরে হীপের ঐ বেঞ্চিার ব'লে বেশ ক'রে, ভাল ক'রে এবং আরাম ক'রে টপাটপ্ গিলব। হার রে, বীণ্ড্টের আমলে ভ কভই ডাজ্মব ব্যাপার ঘটেছিল। গানীজীর আমলে কি এই সারাল্ড একটা ঘটনাও ঘটতে পারে না।

া আছা চুকেই দেখা বাক্ না। বিনয় বেন মরিরা হ'রেই, এবং এখনই একটা মিরাক্ল্ ঘটবে, এরকম বিখাস ক'রে কোকানে চুকে পড়ল। রোজিনা প্রসন্ন-মূথে এগিরে এসে বল্ল, "কী চাই, ভোমার আজ হঠাৎ অসমরে। কী ফুলর বন্ধ পড়েছে দেখেছ দ"

"হা, দেখছি বই কি? ভোষাদের দোকানে নিশ্চরই এখন ভাগুউইচ পাওৱা বার না?"

"কেন বাবে না! আমরা ত সারাদিনই তৈরী রাখি। করধানা দেব ?" এই ব'লেই রোজিনা, এগিরে গিলে একটা প্লেটে ভাত উইচ সাজাতে লাগল।

বিনর ত অপ্রস্ত ! কোথার পাবে সে ভাও উইচের
নাম ! ভাড়াভাড়ি এ-পকেট ও-পকেট মিনিটবানেক হাতড়ে
বল্ল—"দেব রোজিনা, আমি ত কেবেছিল্ম ভোমাদের
এখানে ভাও উইচ্ পাব না । ভাই—ব্রুলে কিনা,—পরসা
নিরে আসিনি ৷ কাজেই আমাকে মাপ করো ।" রোজিনা
বললে—"ভাতে আরু কি হরেছে ৷ পরে কিরে বেও,
ভার'লেই হবে ।"

বিনয় একেবারে উচ্ছুসিও হ'বে উঠণ। গভাই তা হ'লে ঐ ভাও উইচ্ ওলো তার ? তার মনে হ'ল'রোজিনা বেন কাউন্টারের ওপারে ম্যাডোনার মতই মনতামরী দেবী।

त्राविना ७१ एठ ७१ एठ वन्न, "इ'वाना विहै।"

বিনয় নিজেকে সান্দো নিয়েছিল। অত্যন্ত ভাজিল্যের ভাব দেখিয়ে উদালীনভাবে বলল—"ছ'বানা? আজ্ঞা ভাই দেও।"

পকেটে ভাগু উইচ্ পুরে আনন্দের চোটে রোজিনাকে সে ধন্তবাদ দিভেও ভূগে গেল। রাতার বেড়িরে তার মনে হ'ল, পারের নীচে পৃথিবী বেন আনন্দে টল্মল্ করছে। তিন দিন পরে, আজ সে ছরখানা ভাগু উইচের বালিক! এ সৌভাগ্য সে কোথার রাখবে ? জোরে জোরে পা কেলে বিনর এবার বুক ফুলিয়ে হাঁটিতে লাগল।

8

চারটে বেক্সে গেছে। ইতিমধ্যে আকাশ একটুথানি
কর্সা হরেছে এবং হীদের চারপাশে বরক্ষ গলে গলে খাসের
চিক্ষ দেখা দিয়েছে। বিনয় প্রায় ছই ঘণ্টা ধ'রে একটা
বেঞ্চিতেই ব'সে আছে। প্রায় এক ঘণ্টা ধ'রে নানা রক্ষে
এবং বিবিধ ভন্নীতে সে ভাঙাউইচ খলো ব'সে ব'সে
চিবিয়েছে। এখন তার হাতের সামনে কোনো কাল নেই।
ভন্নীভূত ভাঙাউইচ খলোর স্থতিই তার মনে বার বার ক'রে
ভাগছে। তার কুধা আবার প্রচিত হ'রে উঠছে।

এখন সে কি কর্বে ? সামনে সমস্ত রাত, এবং বাদ্ধব-শৃত্ত লগুনে সে কপ্রকিক্টান। কোথার বাবে সে, কি কর্মার আছে ভার ?

এরক্ষ বিপদে মান্তবে নাকি অগবানের কথা ভাবে ? সেও কি অগবান্কে ভাকবে ? কোন্ ভগবান্কে ভাকলে এই বিমেন্ ওয়াবেনের পাবাণ ব্যব গলবে ? কেট-ঠানুর ত এই রেছ্-মহিলাকে ক্ষ কর্তে আসবেন না ? আর বীত খুট, সেইবা এই কালা আধ্বীর প্রার্থনা তন্তে কেন্ ?

 ক'রে ? বিছদীদের গারের রং ত আর আবাদেরই সভ। তা করেও বীশুকুই এত পূলা, এত কৈকেও পার কি ক'রে ?

ঐত একটা গির্জার চূড়ো-হীথের ওপারে দেখা বাছে। ঐথানে গিরে ধর্ণা দিলে কী মিনেস্ ওরারেনের মনে অন্ত্রাপ আসবে ? এবং অন্ত্রাপে কর্ম হ'রে আমাকে একটা পাকা ডিনার থাইরে দেবে ? স্থপ্, গরুর ডাগনা, বিটি আর কাকি! থাবার কথা ভাব তে ভাব তে বিনরের চোধ অঞ্চ-ভারাক্রান্ত হ'রে ওঠে। মনে হয় তার চিন্তার সমান্তি বটেছে, এই খাম্ব-সমূল্যে। ঐথানেই তার পার্থিব অন্তিভের নির্বাণ।

এই রক্ষ ভাবেই অনেকৃক্ষণ কেটে গেছে। এবন সময়
বিনর বুঝতে পারল, একটা লোক বারবার ভার বেঞ্চের পাল
দিরে ঘোরাখুরি করছে এবং মনে হ'ল সেও বেন ঐধানে
বস্তেই উৎস্কুক। বিনর ভাকে হাভছানি দিরে কাছে
ভাক্ল এবং বসতে বল্ল।

লোকটী অভ্যস্ত বিনয়ের সহিত বল্ল, "ধন্তবাদ।" অনেকক্ষণ হলনেই চুপ্চাপ্। কথা ভোগার না দে'খে বিনর আতে আতে বলল—"কী সুন্দর বর্ক পড়েছে!"

লোকটা এবার বেন সভাগ হ'রে উঠল এবং বস্ল, "ছা, ভারী চমৎকারই বটে। ভোমাদের দেশে ত ভোমরা বরফ পড়তে কোনোদিন দেখ না। নর কি ?"

বিনর বলে—"হাা, ভারতবর্ধের বে সমস্ত ভারগার ব্রহ পড়ে সেধানে আমি কোনোদিন বাইনি।"

লোকটী আগ্রহের সহিত 'আবার জিজেস করে— "আমানের দেশ তোমার কেমন লাগে ?"

বিনয় বলে—"সেকথা ওন্লে ভূমি কি খুসী হবে ?"

লোকটা মাথা নেড়ে বল্ডে থাকে—"নিশ্চরই, ভূমি কি ভাবত্র আমাদের দেশের নিকা করলে আমি খুবই হঃও পাব ? এদেশের অলমাটার উপর আমার করক এড বেশী সিম্ব বে অঞ্চ কালো সমালোচনা অসক কমে।"

বিনর বশৃগ—"তা না হ'লেও, জানো ত প্রভ্যেক নাম্বেরই বজাতির প্রতি একটা নিবিড় রক্তের টার: আছে, বাজে করে নিজের অজ্ঞাতসারে গে নিজের প্রকশ ও নাজির প্রতি পঙ্গপাতী হ'লে ওঠে ।" লোকটা উদ্ভৱে বলে—"তা হ'তে পারে। কিব তা সম্বেও একথা কি আঞ্চলের দিনে সতা নর বে পৃথিবীতে আন্ত এনন একটল লোক অস্থাছে বারা কেবল নিজেদের দেশের কথাই ভাবে না, নিজেদের সঙ্গে মিলিয়ে সকল ভাতি এবং সকল মান্তবের কথাও ভাবে।"

বিনয় বল্ল—"তার সংখ্যা কত কম জানি ব'লেই ড প্রতি পলে সাব্যান হ'তে ইয়।"

লোকটা উন্তরে বন্দ্—"তার সংখ্যাই ত আমাদের কালে সব চাইতে বেশী। বারা থেতে পার না, বাদের শোবার বারগা নেই, তাদের আবার দেশ কি, তাদের আবার লাভি কোথার? তোমার মুখ দেখেই ত বুরতে পারছি, তোমার থাবার লোটে না, বোধ হর মাথা ভালবার ঠাইও নেই এবং আমারও বখন সেই অবহা তখন ভোমাতে আমাতে তকাণটো কোথার? তোমার গাবের চামড়া কটা ব'লেই কি ভূমি আমার চাইতে আগাদা? আমি ত তথু এই বুরি যে পৃথিবীতে মাত্র ফুটো লাভি আদে, বারা খেতে পার ও বারা পার না। ভূমি আর আমি ত সংগাত্র।"

বিনর কিছুক্দণ চুপ ক'রে থেকে বল্ল—"দেধ বদিও মোটাষ্ট অথবা ভার চাইভেও বেশী ক'রে ভোষার কথাটা সভিয় ভা হলেও ঠিক এমন সরলভাবে যাহ্যে মাহ্যুবে বে পার্থক্য ভা উড়িরে দেওরা চলে না। আমি সেই কল্প এই সহক বিল্লেবণটা সব সময় যেনে নিইনি।"

লোকটী হাসতে হাসতে বল্ল—"লামি তোমার মনের গতিবিধি থানিকটা আলাল করতে পারি। কিছ তাই ব্রুলে, আর করেক বছরের মধ্যেই লেশে লেশে লাভিতে লাভিতে বভ বৈষমা বত পার্থকা আছে সব সরল হ'রে এইথানে এসে ঠেক্বে, তা তুমি লেখে মিগু। কিছ সেসৰ কথা পরে হবে, আমার প্রেটে আল কিছু প্রসা আছে। কেগুলো বেন আমার কামড়ান্ডে। চল ছুলনে বিলে কিছু গিলে আসা বাক।"

বিনয় অবাক হ'রে গেল ! সারাদিনে তার একটার পরে আর একটা সৌভালা ! আরো একবার বার্তরার নিবরণ। এ-সৌভাগানে কোথার রাধ্যে ? তব্ও তার সমাত-ব্যাধারোধ তাকে পীড়িত করতে সাল্ল। স্থে খানিকটা বিজ্বনার ভাব দেখিরে বল্ল—"এর আর কি গরকার ? বুবলে কিনা, আমি ত রাতে আবার বাড়ীতে গিরে থাবই। থাক্না ওসব হালামে। ধল্লবার ভোমাকে।" লোকটা উৎসাহের সঙ্গে উঠে পড়ল এবং বল্তে লাগল—"আরে, রেথে দাও ভোমার বুর্জোরা-সংকার। চল ঐথানকার পাথে বনে বিল

এই কথা ব'লেই বিনয়কে প্রতিবাদের অবসর না দিয়েই টেনে তুল্ল। বিনয় অগতাা তার সঙ্গে সঙ্গে পিয়ে একটা টেবিলের সামনে মুধোমুধি হ'রে বস্ল।

¢

ইংলগু গ্রীবদের বৈঠকথানা এই পাবণিক্ হাউদ্-গুলো। বাদের থরে আঞ্চল রাধবার পরসা নাই, বাদের কোনো ক্লাবে চাঁলা দেবার সামর্থ্য নাই, তারাই সারাদিনের থাটুনির পর এক গেলাস বিরার কিংবা এক গেলাস 'লাগার' নিরে ভাষাক থেবে করেক ঘন্টা এথানে কাটিরে দের এবং পাড়া-পড়নীর সজে একটা ছটো ইডর ইরারকি ক'রে মেলাক হালকা করে।

একেন স্থানে বিনর বে অসোরান্তি বোধ করবে এটা বাঙাবিক। কিন্তু তর্প্ত ভোজনের এই অবাচিত নিমন্ত্রণ ভারপক্ষে উপেক্ষা করা নিভান্তই কঠিন ছিল। ভাছাড়া অনাহত বন্ধুটীর আন্তরিকভা ভাকে মুগ্ধ ক'রেছিল। ছেলেটীর বরস বেশী নর, কিন্তু সারা লেহে দারিজ্যের ছাপ। মুখের হাসিও বেন বিজ্ঞপের মত দেখার। ভাল করে ভাকিরে দেখ্লে বোঝা বার এই হতভাগ্য ভীবনে কোনো দিন এডটুকু আরাম বা আদরের স্থ্যোগ পারনি। এবং জীবন বেন কেবলি নিলীভন আর অভাবের স্মান্ট।

কিছ তবুও এর পৌরুষ মরে বার নি। ছু গোলাস লক থাওরার পরে অর্জের বাছতে বেন অন্তরের শক্তি এসেছে, এবং মনের দরভা বেন অক্তরাং সকল দিক দিকে পুলে গেছে। কথার এর কী বাঁবি, কী নিষ্ঠুর তেক। কী গোলাচিক স্থা এর সকল মানুষ আরু স্বাক্তর উপর।

িবিনয় তক হ'বে কেবল কর্জের কথা গোনে। সদ থাকা ভার অভ্যান ছিল না। কালেই বুকুকার পরে ছই গেলাস বিদায়ই ভাকে বেন আধ্যন্তা ক'রে কেলেছিল। ভাল ক'রে সব কথা বোকবার শক্তিও ভার জোপ পেরেছে। সে মাবে মাবে ছুএকটা ছ' হাঁ ক'রে বিদুহ'রে কসে থাকে।

কর্জ অনর্থন বলে বার কেমন ক'রে একলল মাহ্যব সমাজের মাথার উপর বলে অনর্জিত অর্থে দিনের পর দিন ভোগের প্রানাদ তৈরী করছে আরু হাজার হাজার লোক ভালের দেহের রক্তে এই ঐশ্বর্ধার উপাদান বোগাজে। নির্দ্ধন সমাজ-বত্র হাজার হাজার মান্ত্রের আর্দ্রনাদকে উপেক্ষা করে কেবল জন করেকের আরাম ও বিলাসের জন্ত কলের চাকার মত পুরছে। কোথার কে বাঁচল কোথার কার জীবন না বাড়ভেই শেব হরে গেল দে-সব কেথবার কুরসং ভার কোথার ?

ক্রমণ: রাভ বাড়ছিল। দোকান বন্ধ হওরার স্বতী বাজণ। বিনয় অগত্যা জর্জের কাছ থেকে বিদায় নিয়ে আবার রাস্তার হাটতে হুরু করল। এখন সে কোধার মাথা গুলবার ষাবে ? এই শীতের রাডে আৰ স্থানটুকুও ভার নাই। মনে পড়ল একদিন এমনি স্থাতের রাতে কলকাতার রান্তার সে শুরে কাটিরেছিল। তথন তার মনে ছিল অভহীন হুয়াশা, জীবন ছিল রঞ্জীন স্বয়ে মস্ওল। সামনের দিকে তাকিরে সে সেইজয়ই সমস্ত ত্রংথকে অনারাসে গ্রাহণ করে নিরেছিল। কিছ সেলিনের সঙ্গে আৰুকের কী অসামান্ত ভকাৎ! আৰুকে বে ভার সমূৰে আঁকড়িয়ে ধরার কোনো সম্বাই নাই, ভার সমস্ত আশার প্রছি বে ছিন্ন হ'বে গেছে, এই নির্দ্মন সত্যটাকে সে আপনার কাছ থেকে গুকোবে কি ক'রে এই কথাই সে एकरव शाक्किण ना । क्राथरक रत्र क्लानिमन्हे खताब नि. ক্ষি নির্থক ক্ষ-ভোগের মধ্যে ত কোনো গৌরব নাই একথা বে বেমন ভাগো ক'রে আনে এমন আর করজনে **(क्तिरि ।**

ইটিতে ইটিতে তার মনে হ'লো তার সমস্ত চিলার শক্তি মেন এক মুহুর্তে অবশ হ'লে গেছে এবং মেন জীবনের সমস্ত আনক অক্সাৎ কেমন ক'রে তাম চোল্ডের সামনে জোগ গেলে গেল। তথু তার মনে গড়ল কাইজারলিঙের এই রক্ম অফুছুড়ির কথা,—বথন দিনের পক্ষ বিন ভারত-





বুদ্ধ ('ক্তেসো' পদ্ধতিতে অকিত) শিলী—৮প্রকৃতি দেবী



মহাসাগরের উপরে লাহালে কাটিরে কাইলারসিঙ্কের বতর বাতিবের এই মুহুর্তে কেবল মনে হছিল, বিনর নামে কোনো মাহ্যবের পার্থিব অতিঘটা নিভাস্ত বালে কথা। রাতার উপর দিরে পড়িরে চলা ফুটবলের মত তার অবশ অপার্থিব চেতনাই কেবল সভিত। আর সভিত্য, —ছেঁড়া মোলার তেতর দিরে ঢোকা কন্কমে শীত।

থানিকটা টল্তে টল্ভেই, সে পথ চলছিল এবং আশে পাশের মান্থ্যগুলোকে গ্যান্পোটের আলোতে থেন নিতান্তই আবছারার মত দেখাছিল। বিনরের চোথের সামনে সমস্ত পৃথিবীর যে মৃত্তি জেগে উঠছিল তাকে মনোরম বলা চলেনা, কেননা পৃথিবীকে হুন্দর ভাববার বে বোধ-শক্তি, হুন্দর ক'রে দেখবার বে চেতনা, তা দিনের পরে দিন জীবনের সঙ্গে লড়াই ক'রে তার লোগ পেরেছিল। বিনরের এ পৃথিবীর নিষ্ঠুর উদাসীক্ত তাকে দিনের পর দিন সমস্ত জীবন থেকে দূরে সরিরে নিরে বাছিল, কাজেই খ্র কন্কনে শীতের রাতে গাাসের আলোতে রাতা আর বাড়ী বে অপরূপ উজ্লোচ্য জেগে ওঠে তা দেখবার মত দৃষ্টি আল আর তার কোথার ?

নিজের জীবনকে হাজার বার থিকার দিরেছে, কিন্তু তবুও এই সামার দেহটার কন্তু তার কী নারা ? একটা লোকের সঙ্গে ধার্কা লাগাভেই বিনয় চমকিরে উঠ্ল, এবং সোজা হ'রে দাঁড়াবার চেষ্টা ক'রে বল্ল, "আমি অত্যন্ত ছঃথিত।"

েবে লোকটাকে সে থাকা দিরেছিল সে ইভিমধ্যে থেষে দাঁড়িরেছে এবং বিনরের ছঃখিত বলার ভলী দেখে খিল্ খিল্ ক'রে হেসে উঠেছে।

বিনয় এবার সভাই অপ্রস্তুত হ'রে উঠন, কেন না এত রাজে একটা নেবের গারে থাকা দিরে রাজার কজা পাওরাটাকে সে অপোতন মনে করতে পারে নি। বিনয় এগিরে থিরে টুপিটা নামিরে গলার বথেই সৌলজের ক্রুর নামিরে বস্তু—"আহার যাণ করুন, আমি বেশুডে না পেরেই আইনীয় গারে থাকা বিবেছিন"

्रित्तार्थे निवस्ता और कथात छेन्द्रतक रणाह्ना कवाव या विकारतका करून अधिक विकास विरूप क्रांकिस प्रदेशन একট, আগে ভার মুখে বে গরিহানের হানি জেগেছিল, ভা উড়ে গেছে। চোধে মুখে বেন অগরিনীয় অছকলা।

বিনয় তার কথার কোনো কবাব বা পেরে, "আছো, ডড্নাইট্, নাপ কলন," বলে বেই পিছন কিরেছে, অমনি মেরেটা তার কাঁথে হাত দিরে আত্তে আতে বল্ল—তুমি কি একলা বাড়ী বেতে পারবে ? জান, তুমি মাতাল হরেছ ! ডোমার পা কাঁপছে, আমি স্পষ্ট লেখতে পাছিছ।"

বিনর অকলাথ এই আচরণে হডভব হ'রে সিরেছিল। সে থানিকটা অভিতকঠেই বল্ল—"আমি ভ বাড়ী বাজি না, কাজেই আগনি ভাববেন না। আছো, ধছবাল।"

মেরেটী এতক্ষণ ধরে কেবল বিনরের চোথের দিকেই চেরেছিল। বিনরের কথার উত্তরে ধেন একটু চমক্ষে উঠ্ল এবং তারপরে অত্যন্ত উদিগ্ধ খরে বল্ল—"এত রাজে বাড়ী বাবেনা, তাং'লে কোণায় বাবে শুনি ল লগুনের রাজার রাত একটার পরে এমন কোনো বাধুর্ব্য নাই, বার ক্ষম্য এত রাতে রাজার রাজার ঘুরে বেড়াতে ধ্বে ?"

বিনর স্পাষ্ট ব্রতে পার্ল, কঠে শাসনের হার । সে আক্রা হ'বে ভাব্তে লাগ্ল, কে এই বেবেটা হঠাৎ রাভ ছপুরে ভাকে ধমকাতে এল। একে কোনদিনও সে জেনেছে বলে ভার মনে পড়ল না, ভব্ও এর কঠে বে পরিচরের আভাব, বে সেহের প্রকাশ ভাভো ক্রমিম কলে মনে হব না।

বে একটু রসিকতা করার ভাগ ক'রে বস্থ—"কোথাছ আর বাব ? বদি আহারমে বাবার স্থবোগ ঘটে ভাক'লে একবার চেটা ক'রে দেখব আর কি ?"

নেবেটা একটু শক্ত হ'বে বৰ্গ—"তাত আদি বাছা, আহারনে বাওবার নাম ক'বে তোবরা পুরুবেরা, শেষ পর্যন্ত মদের ভাটাতেই ত বাও। ঐত তোবাদের সৌজুর্গ কিন্তু ওসৰ জাকানি ছেজে বিরে আবার বৃশ্রে কি,— তোবার বাড়ী কোথার। তাহ'লে ভোবার পৌছে বিশ্বে

· (महरूकी चार्वाद किरकान कवन-- "ठांत मार्ग ?"

বিনর কোনো রকনে এর হাত থেকে রেছাই পাবার

ক্ষম্ভ একটু রাচ খরেই বল্ল—"তার মানে দিরে তোমার

ভারভার কি বাছা ? আসল কথা হচ্ছে আমার থাকার

ভারগানেই। এইবার তুমি বাড়ী বাও।"

্র মেরেটা এই রুচ্ভা বেন গারে নিল না। আবার বল্ল—"ঠাই নাই বল্লেই ত চলে না। রাতে এক জারগার বাধা গুজতে ত হবে। না এই বরফের রাতে রাতার কাটাবে তেবেছ।"

বিনয় ক্রেমণঃ অত্যন্ত উত্যক্ত হ'বে উঠ্ছিল। রাজার ক্রেকটা মেরে তার উপর সন্দারি করবে এটা বেন কিছুতেই সে গারে নিতে পারছিল না। তবুও বতথানি পারে নিজের বিরক্তি গোপন ক'রে সে বল্ল—"বদি দরকার হর তা হ'লে কাটাব বই কি। কিছু তোমার এত মাখা ব্যথা ক্রেম জানতে পারি কি ?"

মেরেটা একথার কোনো জবাব দিল না। কিছুক্প বিনরের ছিকে ভাকিরে মনে মনে কি বেন ভাব্ল। তার-পর অভ্যন্ত সঞ্চতিভভাবে এগিরে এসে বিনরের বাহতে নিজের বাহুবেইন ক'রে অভ্যন্ত আদরের হরে বল্ল— "লক্ষ্মীটা, আমার বাড়ীতে চল। রাভার এত রাতে একা ছুরে বেড়ালে এপুনি পুলিশে ভাড়া করবে বুবেছ কি ?"

বিনয় যেন মহা ফাঁপরে পড়গ। সম্পূর্ণ অপরিচিত একটা নেরে রাজা থেকে তাকে বাড়ী বেতে ভাক্ছে এরহজ রুক্বে সে কেমন ক'রে? থানিকটা হতভবের মতই ওর কথামত ওর সজে সজে বিনর চুপ ক'রে হাটিতে
লাগ্ল। ভারপর ধীরে ধীরে বলল—"একজন সম্পূর্ণ অধ্রিচিত হেলের সজে এত রাতে হাটিতে ভোমার ভর
ভাগছে না '"

নেরেটা এ-কথার হেসে কেল্ল। বল্ল—''ভর ? ক্রিসের ডের তোমাকে ? আমি কি নিজেকে রক্ষা করতে পারিনে না কি ?'

বিনর বন্ধ—"তা পারতে পার। কিন্তু আমি ও একটা ভাকাত কিংবা বন্ধমারেগও হ'তে পারি।" ্ মেরেটা এবার শিক্ষিক ক'রে হেলে কেল্ক এবং ৰল্ন—"এরে বাণরে ? তুমি হবে ডাকাত। তা'হলেই হরেছিল আর কি ?"

বিনরের মুখের ও চোখের দিকে তাকাতে তাকাতে বল্ল-------কী ডাকাতের নমুনা !"

বিনর ক্রমশঃই বেন বিরক্ত হ'রে উঠ্ছিল। কী ঘট্ছে
কিছুই সে ঠাছর ক'রে উঠ্তে পারছিল না। একে মদের
নেশার তার মাথা ঘূরছে, তার ওপর এই অসাধারণ
রহস্তময় মেরেটা। কি করবে এবং কি বল্বে কিছুই সে
ভেবে পাক্ছিল না। তাই সে থানিকটা অবজ্ঞার স্থরে
বলল—"ভাকাত না হ'তে পারি তবুও পুরুষ মানুষ ত দুল

ইতিমধ্যে তাদের একটা রাস্তা পার হওরার দরকার হ'ল। কাজেই রাস্তার ওপারে না যাওরা পর্যন্ত কোনো কথাই হ'ল না। রাস্তার ওপারে গিরে মেরেটা একটা বাড়ীর সামনে থাম্ল, এবং অত্যন্ত মিনতির স্থরে বল্ল—
"পুব আত্তে, বুবেছ ?"

বিনর কি একটা বলতে বাদ্দিল। মেরেটা ভার মুখে হাত চাপা দিরে বন্ধ ক'রে দিল। বিনর অগত্যা আত্তে আত্তে সিঁ ড়ি বেরে উঠ তে লাগল এবং মেরেটা বখন চাবি দিরে দর্মা খুলে ভিতরে চুক্ল, তখন আত্তে আত্তে সেও চুল্লে পড়ল। দর্মার সামনে প্যাসেক্তে খ্ব পুরু কার্পেট ছিল না। কার্মেই ছঞ্জকবার জুভোর চাপে মেন্সেতে শব্দ হ'তেই মেরেটা সন্ধিতভাবে বিনরের দিকে অন্ধ্যারে ভাকাল।

বিনর শক্ষিত হ'রে আরও সাবধানে আরকারে পা ফেলে ওর পিছনে চল্তে লাগ্ল। এক তলাতেই মেরেটার হর। অরক্ষণেই বরে পৌছানো গেল। হরের তেতেরে চুকেই মেরেটা সুইচ্ টিপে দিল এবং বিনরকে হরে চুকিরেই ভাড়াভাড়ি সরলার চাবি বন্ধ ক'রে দিল।

নিবের ওভারকোট ও বিনরের ওভারকোট পুলে নেরেটা ভাড়াভাড়ি আঞ্চল করতে তেখে কেল। বিনর এক কোণে একটা সোকার ব'লে মনে মনে সমস্ত ব্যাপারটা আঁচ করতে সাগ্লা।

ইতিমধ্যে করলা ধরিরে সেরেটা হাতমুখ*ুর্বে বিনরের* গেছনে এনে চুপ ক'রে নিজিয়েছে। সারারিক টেটে পরিপ্রাভ হ'বে বিনর লোকার বলে লোকার্যক প্রেটিকা কার্যটি ও কথন এবে ওর পেছনে বাড়িরেছে কিছুই টের গারনি।

নেৰেটা বিনৰের মাধার হাত বুলাতে বুলাতে আতে আতে বলল—"কী, ডাকাতি করবে না ?"

বিনর এবার বেন ঠাণ্ডা হ'বে উঠেছে। সে তাড়াণ্ডাড়ি
চোণ রগড়ে ব্যক্ত-সমস্ত হ'বে হাস্তে হাস্তে বস্ক—"তুমি
ত ইতিমধ্যেই আমাকে সূট ক'রে নিরেছ। কিন্ত বাই
হোক্ তোমার এত সম্বত দ্যার অন্ত অসংখ্য ধন্তবাদ।
আমার পরিচয়টাও তোমাকে দিয়ে দিই। আমার নাম
বিনয় ব্যানার্জ্জি এ-নাম মনে রাখিতে তোমার পক্ষে সহজ্ঞ
হবে,না। তোমার নাম ?"

"আষার—এভিলিন্ কুক্। তোষাদের নাম আমার কাছে পুব হেঁরালীর মত শোনার না। তোমাদের দেশের অনেক লোককেই আমি এক কালে চিন্তুম।"

বিনয় আশ্চর্যা হ'রে বল্ল্—"ভারতবর্ষের অনেক লোককে চিন্তে তুমি ?"

শ্রী, মারের কাছে ওনেছিলুম, তাঁর প্রথম জীবনে ভালবাসার আলো জ্বালিরেছিল ভোমাদেরই কোনো দেশী লোক, এবং সারাজীবন তাঁর কুষারী-জীবনের লজ্জাকে বদিও সে ত্বণা ক'রেছে, তব্ও আমাকে বিনি জন্ম দিয়েছিলেন, আজিও বৃদ্ধ ব্য়স পর্যান্ত তাঁর প্রতি মারের শ্রদ্ধা ও ভালবাসার অন্ত নাই। আজিও দেখেছি, তাঁর স্থানীর অগোচরে স্থামার বাপের ছবির দিকে তাকিরে তিনি চোথের জ্বলা কেলেছেন।"

বলতে বলতে এভিলিনের চোধও বেন সঞ্চল হ'য়ে উঠ্ছিল, বিনর মাথা ঘুরিয়ে তার দিকে এক দৃষ্টিতে তাকিরে ছিল, এভিলিন সেদিকে কোনো নজর না দিয়েই ব'লে বেতে লাগ্ল—"আমারও বে কতবার ইচ্ছে হয়েছে তাঁকে একবার দেখি। কিছ সাত হাজার মাইল দ্রে নিদারণ গরমের দেশে বাবার কথা ভাবলে এক এক সময় ভর হয়। তাই মন থেকে ঐ ইচ্ছাকে বার বার দুর ক'রে দিই।"

এই কথা বলেই এতিলিন চুপ করল। মনে হ'ল তার সমত অনাদৃত বাল্য ও বৌবনের অক্ত তার মনে বে ক্ষেত অনে উঠেছিল, তাই অকলাং বেন এক সঙ্গে মনের ছবারে তীড় ক'রে তার চিস্তাকে স্থপুরাতিমুখী ক'রে বিরেছে। বিনরের চুলের মধ্যে আঙুল্ দিরে খেলা করতে করতে সে খেন ক্রমণ:ই চঞ্চল হ'রে উঠছিল। তারপর হঠাং বিনরের অতিছের কথা তার মনে পড়াতেই বাত্ত হ'রে বল্ল—"আমি কী ছাইডল্ম বকে বাতিছে। তোরার অক্ত কারি কা ভাইডল্ম বকে বাতিছে।

ভূষি এখানে চূপ্টা ক'রে আওনের কাছে বলে থাক। আমি পাঁচ মিনিটে কাফি নিবে এলে হাজির হব।"

বিনর বেষন তাবে ছিল তেমনি চুপ ক'রে সোড়ার পড়ে রইল। এইমাত্র বে কাহিনী সে তন্ত্র তার মর্বান্তিক পরিচর তথনও তার মনকে উত্তেজিত ক'রে রেখেছিল। সে কেবলই তাব ছিল, জীবন-মুক্ত অপরাজিত এই নিঃস্ক মেরেটীর কথা, তার অসীম হংসাহস ও অপরিসীম তেজের কথা। বেই হুর্ভাগ্য নিরে সে এই পৃথিবীতে এসেছিল, সেই অপমানের লক্ষাকে সে কেমন ক'রে দিনের পর দিনে আপন বিজেমে, পরাভৃত্ত করেছে সেই কথা তেবে তার নিজের হুংখের তীর্জাবেন অতিশর মৃত্ বলে মনে হ'ল, এবং এই তর্কণীর বীমরকে সে সম্পূর্ণ সম্বানের দৃষ্টিতে দেখাতে আরম্ভ করেছে তেবে মনে মনে আনন্দ বোধ করল।

এভিলিন্ ছই বাটী কাফি নিরে সোক্ষার এসে বিনরেক্স পাশে বস্ল। তারপর কাফিডে চিনি দিরে নির্ক্তর বাটীতে একটা চুম্ক দিরে অভ্যন্ত উল্লানের সঙ্গে বল্ল —"রাস্তার ঘোরার চাইতে আগুনের ধারে ব'লে ফাফি ধাওরাটা ধারাপ নাকি?"

বিনয় সচেতন হ'রে এভিলিনকে ধল্লবাদ দিলে বল্ল— ভূঁটা, তোমার মত মমতাময়ী কোনো মেরে বলি রাজার থেকে আত্র আমার কুড়িরে নিরে না আস্ভ তাহ'লে ভালমন্দ বিচারই বা করতুম কা ক'রে ?"

এতিলিন্ বিনরের পিঠ চাপড়িরে উৎসাহে । বিন্তা বিল্লা বাপু । বীবন্ধী । বাব বিল্লা বাপু । বীবন্ধী । বার বিল্লা নয়, তবে আর কাম কিলের ? সব ভাবনা দুরে রেখে কাফিটা ঠাওা হবার আগে খেরে ফেলত দেখি, লন্ধী ছেলের মত। ভূলে বাও বে তোমার থাকবার ঠাই নাই। আমার কূটারে আত্তকের রাতে তুমি একজন সন্মানিত অতিথি। তোমার স্থান্থা, তোমার সফলতার জন্ত এই কাফি পান করন্ম।

এই বলে এভেলিন্ নিজের বাটাতে দীর্ঘ একটা চুমুক দিল। বিনরও তার পেরালাটা মুখের কাছে নিরে গিরে এভিলিনের বাটা ছুইরে এক ঢোক থেরে কেল্ল। তারণর আতে আতে এভিলিনের একখানা হাত নিজের হাতের মধ্যে নিরে বল্ল—"আলকে সকালে বধন পকেটে একটিও পরসা নাই এই চিন্তা নিরে জেগেছিলাম, তথন খপ্নেও তাবিনি, ভগবান্ আমার অন্ত এ রকম আনীর্বাদ্ও কোনোধানে সঞ্চিত ক'রে রেখেছিলেন।"

এভেলিন্ বেন অত্যন্ত বিত্রত হ'বে উঠ্ল এবং বিল্ল— "এসব চাটুবাক্য শোনার আমার এখন অবসর নাই। কান তোরে নটার অকিসে হাবিরা বিতে হবে। কালেই ইভিনধ্যে একট, বুমিরে নিতে হবে। তুমি বিদ্ধান কালী ছেলের মত বিছানার চুকে পড়, আমি উলীকার একটা ক্যল চাপা দিয়ে তরে পড়ছি।"

বিষর অক্সাৎ সজাগ হ'রে উঠ্ল এবং দৃঢ়তার হুরে বল্ল—"তা কিছুতেই হবেনা। তোমাকে সোফার হুজে দিরে আমি আরামে বিছানার ঘুমোব এ কিছুতেই হবে না। আমি কাণড়চোপড় ছাড়বনা এবং এথানেই ঘুমিরে পঞ্জ। তুমি চটুকরে কাপড় ছেড়ে বিছানার চুকে পড়।" অনেক্ষণ কথা কাটাকাটির পর এভিলিন্ রাজী হ'রে আলো নিভিবে দিল এবং বিছানার ভিতর থেকে বিষর্কক শুভরাত্রি জানিরে পাশ কিরে শুরে পড়ল।

ভথন ভোর হ'রে আসছে যদিও শীভের প্রভাতে আলোর কীণ রেখাও কোথাও জাগে নি। বিনর আগুনের কাছে সোকার পা ছড়িরে খুম্ছে। সারাদিনের ছণ্ডিতাও ক্লাছির পর সর্বাচ্চে তার ঘুম এসেছে। এভিনিন্ কতক্ষণ থেকে সোকার উপর ঝুঁকে তার চোথের দিকে এক্সৃষ্টিতে তাকিরে ছিল সে জানতেও পারে নি, এবং তার ঘুমুল্ট চোথে ও লগাটে কত স্বেহ্ডরে অকল কুমো দিমেছিল তাও সে আন্তে পারেনি।

চোধ মেলে যথন চারের বাটা হাতে এভিলিন্কে দাঁড়িরে থাক্তে দেখাল তথনও তার বিশ্বর কাটে নাই। গভ রাতের সমত ঘটনা শ্বরণ ক'রে ধর্কর ক'রে উঠেই এভিলিন্কে শ্বসংখ্য ধন্তবার দিয়ে বেরুবার ভন্ত ভৈরী হ'তে লাগুল।

এদ্রিলিন্ গরজার কাছ পর্যন্ত এসে করম্পন ক'রে আতে আতে বল্ল—"এডিলিন্কে ভূলে বাবে না ত? এই থামের মধ্যে আমার কার্ড আছে। পকেটে পুরে নাও।"

বিনর থাষটা পকেটে পুরে তাড়াতাড়ি বেরিরে গেল। এজিলন্ দরজার আড়াল থেকেও হাত নেড়ে বিদার জানাল।

(&

বাড়ীর দরকার সাম্নে এসে আশ্ভার বিনয় অনেকক্ষণ ধরে দরকার কড়া নাড়তে সাহস পার নি। অনেকক্ষণ বিধার পরে বেল্ টিপে দেওরা মাত্রেই মিসেস্ ওরারেন কুটে এসে দরকা খুলে দিল এবং অভ্যন্ত সসবাত হ'রে বাঁকে বাঁকে বিনয়কে প্রশ্ন করতে আরম্ভ করল। কেন সে রাভে আসেনি ? এই শীভের রাভে কোণার হিল ইভাবি। বিনর অক্ষাৎ মিসেস্ এরারেনের ভাববিপর্যারের কোনো কারণ পুঁজে না পেরে কাণ্ কাণ্ ক'রে চেরে রইল এবং অনুভব করল সত্যিই এই ইংরেজ মহিলার কার ভার কটে ক্রবীভূত হরেছে, এবং লক্ষ্য করল বে বিনেস্ ওরারেনের চোথ ছলছল করছে।

ইভিষধ্যে মিসেস্ ওরারেনের বিধবা ছোট বোন্ এসে ছাজির হরেছে। সে দিদিকে শীগ্গির বিনরের জন্ত প্রাভরাল তৈরী করতে পাঠিরে দিরে ধনকানির প্ররে বল্তে লাগ্ল—"একটা আশী বছরের বুড়ীর রাগের করে ভূমি বাড়ী ছেড়ে পালিরে গেলে? ভূমি না বুবক, ভোমার সমূধে না সমস্ত জীবনটা এখনও বাকী? আর ভূমি কিনা, কররে পা বাড়িরে ররেছে, এ রক্ম এক বুড়ীর ধমকে বাড়ী থেকে ভরে উথাও হ'লে? বৌবনের প্রতি কি ভোমার এতটাকু মর্ব্যালা-বোধও নাই?

বিনর বিশ্বিত হ'রে ভাবতে লাগল, সভিই ত তার বৌবনের বে কানাকড়িও লাম আছে একথা ত আঞ্চলের এই মুহুর্ভের আগে তার একটিবারও মনে পড়ে নাই। আর সভিটে কী মান্থবের বৌবন একটা স্বতম্ব জিনিব? মুরোপে এসেই বারবার একথা সে সর্ব্বর শুনেছে, বৌবনের সন্মান কর। সমাজকে, রাষ্ট্রকে? ব্যক্তিকে ছাড়িরে বৌবনের মূল্য অধিকতর। বিনর ভাব ছিল, কী জানি একথা সভ্য কিনা?

আছেরের মত অন্তমনকভাবে ঘরে ঢুকেই দেখ ল টেবিলের উপর তার নামে ব্যাক্ষ থেকে এক চিঠি এসেছে। গত কাল দেশ থেকে কে একজন তাকে কিছু টাকা পাঠিরেছে।

আনন্দের আতিশব্যে অভিভূতের মত সে সোকার বসে পড়ল এবং গত রাতের কথা মনে পড়াতেই এভিলিনের দেওরা ধাম ধানা সে পকেট থেকে বার ক'রে ধূল্ল। ধামের ভিতরে কোন কার্ড ছিল না, ছিল শুধু দশ শিলিংএর একধানা মোট আর এই কটি কথা—

I have loved you for a night and the memory of that night will bring for ever bliss to my life. So, Good-bye.—Evelyn.

আনেককণ অবাক হ'রে বিনয় চিঠি ও দশ শিলিংএর নোটথানার দিকে মুখ্য হ'রে চেরে রইল। সে শুধু ভাব ছিল চবিবশ ঘণ্টার মধ্যে মান্তবের জীবনে কভ কিছুই না ষ্টুতে পারে ?

ঞীগিরিজা বুখোপাখ্যার

আলোচনা

১। জগতের সর্ববৃহৎ লাইডেরী ও বৃটিশ মিউজিরম

শ্রীক্ষিতিনাথ স্থর বি-এ

গত আবাঢ় মাসের বিচিত্রার 'নব বুগের সাধনা' প্রাবচ্চে, ৭৭১ পৃষ্ঠার কুমার শ্রীবৃক্ত মুনীক্রদেব রার মহাশর লিখিরাছেন —'British Museum জগতের মধ্যে, স্বচেরে বড় লাইত্রেরী; তাহারই পুত্তকসংখ্যা ৪০ লক্ষ মাত্র।'

বর্জনান বর্ষের (১৯৩৪) Hindusthan Year Bookএ লগতের বড়ো বড়ো লাইবেরীগুলির একটা ভালিকা আছে, ভাহাতে দেখা বার British Museumএর স্থান ভৃতীর। লেখক মহাশর মুদ্রিত পুত্তকের কথাই বলিতেছেন, স্থতরাং অক্সদিক দিরা শ্রেষ্ঠন্থ থাকিলেও, এই হিসাবে উহা ভৃতীর ভাহাতে সংক্ষেহ নাই।

নীচে একটা ভালিকা দিলাম---

- 1. Public Library, Leningrad,—About 4, 832, 948 books, 331,000 Pamphlets.
- 2. Bibliotheque Nationile, Paris,—About 4,000,000 printed books; 20,000 books in Chinese, 125,000 Mss., 205,000 coins and medals and about 3,000,000 prints.

3. British Museum, London,—Probably about 3,200,000 printed books, 53,650 Mss., 85,000 Charters and Rolls, 18,000 seals and casts of seals, 2850 Papyri, 120,000 Oriental printed books and 16,400 Oriental Mss.

Hindusthan Year Book-1934.

P. 23.

Year Bookএর হিসাবে British Museum এর মৃদ্রিত পুত্তকের সংখ্যা ৩৩ লক্ষের কিছু বেশী এবং রার মহাশরের হিসাবে ৪০ লক্ষ।

রার মহালর তাঁহার প্রবন্ধের উপাদান কোথা হইতে লংগ্রহ করিরাছেন জানিনা এবং Hindusthan Year Bookএর কর্তৃপক্ষগণ ইহার উপাদান কোথা হইতে লইরাছেন তাহাও জানান নাই। তবে আমার মনে হর, আপনার পত্রিকার বধন ইহা প্রকাশিত হইরাছে, তথন বিচিত্রার পৃঠাতেই আলোচনা হইরা দ্বির হওরা উচিত—

- ১। জগতের মধ্যে সর্ব্যবৃহৎ লাইবেরা কোনটী ?
- ২। British Museumএর পুত্তক সংখ্যা কভ ?

২। বাঙ্গলা সাহিত্যে একশত ভালে। বই শ্ৰীবন্ধিয়চন্দ্ৰ গুহু বি-এল

গত মানের "বিচিত্রা"র শ্রীবৃক্ত রমেশচন্দ্র লাস এন্, এ, বি, এল্ মহাশরের "বাংলা সাহিত্যে একশত তালো বই"এর তালিকাট দেখিলাম। শ্রীবৃত প্রিররঞ্জন সেন মহাশরের তালিকার "অনেক তালো বহির নাম তিনি বাদ দিরাছেন" সন্দেহ নাই। এরণ বাদ দেওরা বর্তমান বাংলা সাহিত্যের পক্ষে আদৌ অগৌরবের কথা নহে এবং ১০০ থানি পুতকের মধ্যে বে ভালিকা পর্যবসিত ভাহাতে বহু ভাল পুতক বাদ না পড়িরাই পারেনা। কিন্তু দাস নহাশরের ভালিকাটীকে

বলিও তিনি শ্বরং "সর্কাশস্থানর, সম্পূর্ণ লোববর্জিত ও প্রম-লেশহীন³⁷ বলিতে কুটিত হ'ন নাই, তথাপি আমরা এই দাবিটি নিঃসংশরে শীকার করিতে পারিতেছি না এবং মনে इव छांहात "नाहेरवातीरा व्यत्नक वारना, हेरदाकी, धमन कि ফরাসী ভাষায় অনেক অনেক ভালো পুত্তকই" থাকা সন্ত্রেও ভিনি 'বে সব অক্লান্তকর্মী সাহিত্যসেবী বছবৎসর ধরিয়া প্রাণপাত পরিশ্রম করিয়া বছদিক্ দিয়া নানা উপকরণ ও আছুৰ্জিক মাল্মশ্লা সংগ্ৰহ করিয়া যে সব অমূল্য রত্মবাজি বাংলাভাষার দান করিরাছেন তাঁহাদের কোন সন্ধানই তিনি লন নাই।" আমিও "শুধু একথানি গ্রন্থের নাম করিব", বৈ "বইথানিকে দেখিলে মনে হয় বাংলাসাহিত্যের একটা অমর অকর অবদান" ইত্যাদি। ডক্টর শশান্ধযোহন সেনের ''বাণীমন্দির" থানি (যাহা কলিকাতা বিশ্ববিভালর হইতে প্রকাশিত হইরাছে) এরপ একধানি পুস্তক নহে কি ? ইহার সমকক একখানি পুস্তক বাংলাভাষার আছে কি ? ভা ছাড়া, শশান্ধযোহনের "সাবিত্রী", "অর্গ ও মর্ভ্রে" এবং "শৈলস্কীত"এর স্থার কর্ষানি পুস্তকই বা বাংলাভাষার আছে ? আমার জানিতে কৌতৃহল হয় যে শ্রীযুত দাস वहां मन वहें ममख भूख क्व वदः मनाइत्माहत्मव "वहवांनी" व সহিত পরিচিত থাকিরাও ইহাদের একথানিরও "কোন সাহিত্য-প্রতিষ্ঠা আছে বা ভবিষ্যতে থাকিতে পারে" না বিবেচনা করতঃ উহাদিগের কোনখানিকে তাঁহার ভালিকার স্থান দেন নাই কিনা, এমন কি সেন মহাপরের তালিকার অন্তর্গত ,, বর্গে ও মর্ব্রো" নামক কাব্যথানিকেও "লক্ষ্যের মধ্যে चारनन नारे" धवर "रकान चामनरे रमन नारे" किना। তাঁহার ভার নানা গ্রন্থের লাইত্রেরীর মালিক বিধান ব্যক্তির পক্ষে শশাক্ষযোহনের পুস্তক সম্বন্ধে সম্পূর্ণ অজ্ঞতা কল্পনা না করাই সক্ত, বিশেষতঃ যথন সেন মহাশরের ভালিকার

অন্তর্ভ "বর্গে ও মর্জ্যে"র ভার কাব্যথানি দাস মহাশ্রের তালিকার বর্গে বা মর্জ্যে কোথাও ছান পার নাই, তথন অহুমান করা অন্তার নহে বে তাঁহার তুলনার বিচারের ফলেই ঐ পুত্তকথানি অবজ্ঞাত নরকে ছান পাইবার যোগ্য বিবেচিত হইরাছে। শশান্তের মিশ্বজ্ঞোতিঃ বোধ হর সকলের ভাল লাগে না, বিশেষতঃ যাহারা কালধর্মপ্রভাবে সাহিত্যে স্বরাজ প্রতিষ্ঠার প্রতি নিষ্ঠাবান্ হইরাছেন। তাহাদের কাহারও কাহারও আবছারা এবং অক্ষকারই প্রিয়তর হইতে পারে। দাস মহাশরের সাহিত্য-সহাম্বভূতি সে দিকে কি না নিশ্চিতরূপে ব্যা বার না, যদিও তিনি "বড় বেশী আধুনিক, বড় বেশী ছঃসাহসী, হরতো বড় বেশী অল্লীল" লেথকদের অনুক্লে "অনেক কথাই" লিখিরাছেন এবং গলিত শব আপ্রর করিরা সাধনার পক্ষপাতী সাহিত্য-তান্ত্রিকদের প্রতি প্রদ্ধা প্রকাশ করিরাছেন।

আরও একাধিক পুস্তক সদক্ষে বণেষ্ট মতবৈধের অবকাশ আছে। শ্রীবৃত প্রিররঞ্জন সেন মহাশরের উল্লিখিত ইন্দিরা-দেবীর "স্পর্শমণি"ও দেখিতেছি দাস মহাশরের জ্বদর স্পর্শ করিতে পারে নাই, যদিও একাধিক অপেকাক্সত নিরুষ্ট (বাহারা নিজেদের মত "শ্রমগোশনুক্ত" মনে করিবেন না এরপ ব্যক্তিদের মতে) পুস্তক তাঁহার তালিকার স্থান পাইরাছে।

পত্র স্থণীর্ঘ হইরা গেল, আর বাড়াইব না। আমার জার দীর্ঘকাল রাবৎ ব্রজদেশ-প্রবাসী নগণ্য ব্যক্তির উপর "কোন পুত্তকবিশেবের বিজ্ঞাপন" দেওরার অভিসদ্ধি আরোপিত হইতে পারে কিনা আনিনা। আর সম্ভবতঃ আমার স্থার সাহিত্য-রাজ্যে সম্পূর্ণ অজ্ঞাতকুলনীল ব্যক্তির লিখা কিছু "বিচিত্রা"র প্রোকাশিত হইবার বোগ্যই বিবেচিত হইবে না।*

[•] ভাণভা অমূলক। বিঃ সঃ



১। বাঙ্গালী বিধৰার বৈশিষ্ট্য শ্রীষ্মবিনাশচন্দ্র বস্থ এমৃ-এ

বাংলার হিন্দু বিধবার পোবাক সধবা ও কুমারীর পোবাক হ'তে বিভিন্ন। তা'তে বিধবার বৈধব্যের প্রতি বিশেষভাবে লোকের দৃষ্টি আকর্ষণ করা হর। আভরণহীন, বর্ণহীন এবং সাধারণতঃ অন্তর্বাস (underwear)-হীন বিধবার পোবাক তার হতভাগাটাকেই সমাজে বোষণা করে। হয়ত এ পোবাকের মূলে ছিল বিধবার ষতী সাজ্বার ব্যক্তিগত বা সামাজিক ইচ্ছা। কিন্তু ভারতের অন্তান্ত প্রদেশে বিধবা সাধারণতঃ সধবার মতই পোবাক ও আভরণ পরে থাকে, তধু কপালে সিঁহুর দেরনা। (মহারাছে বিধবা সিঁহুর না থাকাটাও কেহ কেহ বিসদৃশ মনে করছে; মহারাছে কেহ কেহ বিধবাকেও সিঁহুর পারাবার অন্ত আন্দোলন কর্চে। বালালীর চক্ষে কি বিধবার শ্রীছীনতা বিসদৃশ ও নিঠুর বলে ঠেকে না ? বালালীর অন্তঃকরণ কোমল বলেই লোকে জানে; এ করুণ

দৃশুটা তার প্রাণে আঘাত করে না? বদি করে ভবে দে. কেন ভা' সৃষ্টি কর্চেছ্ ?

বালালী বিধবার আহার ও সধবা-কুমারীর আহার হ'তে বিভিন্ন। সমস্ত উচ্চ শ্রেণীর বিধবারাই নিরামিবালী। আনেকেরই ধারণা নিরামিব আহার বিধবার জক্ত মুনি ঋষিরা নির্দিষ্ট করে গেছেন, কারণ ভা' ব্রহ্মচর্য্য পালনের সহারতা করে। এ কথাটাতে কতন্ত্র সভ্য আছে তার বিচার করা নরকার। ভারতে কৈন, লিলায়ত প্রভৃতি সম্প্রদারের লোক আমিব স্পর্শ ও করেনা। সে কারণে ভারা আমিবালী সম্প্রদারের লোকের চেয়ে অধিক সংবনী বা চরিত্রবান, একথা ভারা নিজে বা অন্ত কেউ বল্তে পারবে না, সরকারী অপরাধ-বিবরক বিবরণেও সে যুক্তির সমর্থন পাঞ্জা বার না।

বাংলার বাইরে সধবা বিধবার আহারের পার্থক্য নেই ৷ বাংলার তা' রাধবার বিশেষ দরকার আচে কি ?

২। ছ**ল্পের গঠন সম্বত্ত্বে প্রদেশর** উত্তর শ্রী**মান্ড**তোষ ভট্টাচার্য্য এম-এ

সম্প্রতি 'বিচিঞা'র 'বিত্রিকা'র ছম্মের গঠন-তত্ত্ব নিরে বে জিজ্ঞানার অবতারণা করা হ'বেছে তার সহত্ত্বে সহত্ত্ তাবে কোন অবাব দেওরা সক্তব হবেনা এক্স্তে বে বা "কাব্য হিসেবে" "নুলাহীন" এবং "তথ্য হিসেবে"ও তবৈব চ স্পর্বাৎ বা' সোলা কুথার কবিতাই নর্তা'র বির কোন

ছন্দরপথ থাক্তে পারেনা। বাকে কবিতা বলেই বীকার করিনে তা'র জার ছন্দই কি আর তার বিচারই বা কি করে সম্ভব? নীচের বৃক্তিগুলোই আমার এই উক্তির সাপকে দাঁড় করাছিচ।

বে কবিভাটকৈ আত্রয় ক'রে ছন্দের পঠনভন্ধ আলোচিভ

হ'বার জন্ত নির্দিষ্ট হ'বেছে তা' কোন নির্দিষ্ট ছন্দে লেখা কবিতা হরনি। কবিতার এক পংক্তি পড়লেই তার ছন্দ্র-ভ্রুর আপুনা থেকেই কানে বেজে উঠে; তখনই চট্ ক'রে কুর তে 'পারি কবিতাটি অক্ষর-বৃত্ত, স্বরবৃত্ত কি মাজারুত্ত ছন্দের অন্তর্গত। আলোচ্য কবিতাটি'র কোন অংশ অক্ষর-বৃত্ত, কোন অংশ স্বরবৃত্ত ও কোন অংশ আবার মাজারুত্ত ছন্দে লেখা; শুধু তাই নর কোন অংশ আবার নিছক গৃত্য পদবাচ্য। একে একে সবই উদ্ধৃত ক'রে দেখাচি।

কবিতাটিকে বে ভাবে সাঞ্চিরে লেখা হ'রেছে অর্থাৎ এর বাজ্ঞ্বপ দেখে একে অকর-বৃত্ত দীর্ঘ ত্রিপদী ছন্দ বলে ভূগ হ'বে। এবং এই ভূগের বশবর্তী হবে এটিকে অক্সর্যুক্তাক্ত্রপ আবৃত্তি করতে আরম্ভ ক'রে,

"ঐ তোমার দৃষ্টিণানি বে মধুর বার্তা আনি' উঠ্ত গো মোর বৃকে বেকে," এই পর্যান্ত পড়েই তার পরবর্তী ছত্রাংশেই "তোমার ঐ ফ্লর কুড়ে—"

পর্যন্ত এনেই অকরবৃত্তের আবৃত্তিস্থরের পরিবর্তন করতে হবে কারণ এই ছত্রাংশে আট অকরের স্থলে নর অকর হওরার অর্থাৎ একটি অকর বেশী থাকার অকর-ব্রতের শুক্তর ব্যতিক্রম হ'রে গেল।

এবার আবৃত্তি-হরের একটু মোড় খুরিরে দেখা বাক্ ব্যাণারটা কি রক্ষ দাড়ার। এখন দেখা বাক্ কবিতাটি মাত্রাবৃত্ত কিনা ? ছন্দের এ রীভি অনুসারে কবিতাটির প্রথম হু'টি পংক্তিকে এ ভাবে বিশ্লেষণ করা বেতে পারে; বেষন,

(১০ ৰাতা) 111111 ঐ (অই) তোমার দৃষ্টিধানি 1 111 1 1 1 1 (» **লা**বা) বে মধুর বার্ডা আনি (>• বাজা) উঠ্ত গো মোর বুকে বেজে, (১০ মাত্রা) ্ৰভোষাৰ ঐ জ্বন ভূড়ে 1 (11) (৮ মাত্রা) (व এधम नहाँ र पूरव रेगार । स्राप्ता । । । (३३ मोब्ब) 💛 শার প্রিয়ে, আজকৈ কোথা সে বৈ 🖯

ভা' হ'লে উপরের হ'পংক্তির মাত্রা নির্দেশ থেকে
আমরা দেখ্তে পাই বে, এক পংক্তির মাত্রা সংখ্যা হচে,
১০+১+১০ ও অপর পংক্তির ১০+৮+১১। অভএব
এ থেকেই স্পষ্ট দেখা গেল বে আলোচ্য কবিভাটি মাত্রাবুত্তের
ভক্তি রক্ষা ক'রে চলেনি' অর্থাৎ এ মাত্রাবুত্ত হব্দেরও কবিভা
নর। তবে দেখা যাক্ অরবৃত্ত হন্দের সাধারণ নিরমগুলো
এর উপর প্রযুক্ত হর কি না!

খরবৃত্ত ছন্দের রীতি অনুসারে চরণের প্রত্যেক খরাস্ত-ব্যঞ্জন কি খর অর্থাৎ উচ্চারণ বা ধ্বনি-ছানগুলো কতকগুলো নিয়মিত ছেলে বিভক্ত হ'রে থাকে বেমন,

এখানে চারটি ধ্বনিস্থানের পর পর নিয়মিত ছেদ পড়ে গেছে সেজন্ত এটকে স্বর্ত্ত ছন্দের অন্তর্গত বলা হবে। কিন্তু আলোচ্য কবিভাটি এমন ছেদ ও .ধ্বনি-রীতির শাসন মেনে চলেছে কি না দেখা যা'ক্ঃ

উপরের ধ্বনিহান-নির্দেশ থেকে এই দেখা গেল বে এর প্রথম পংক্তিটুকুর মধ্যে স্বরুদ্ধের নিরমান্থবারী নির্মিত ধ্বনিহানের পর পদক্ষেদ ঘটুলেও বিতীর পংক্তিতে এ নিরমে ব্যতিক্রম ঘটেছে। এমন কি এর প্রথম পংক্তিতে বে পর্যন্ত গলদ র'রেছে তা উপরের নির্দেশ-চিহ্ণগুলো দেখুলেই জানা বাবে। কারণ প্রথম পংক্তির ধ্বনিহানে সাতের পর হ'বার ছেদ পড়্লেও ভৃতীরবার সপ্তম ধ্বনিহানের পর আর ছেব পড়্ল না। ছেদ পড়্ল গিরে একেবারে শেবে, আটের পর। অভএব স্পষ্টভাই দেখা বাচে বে আলোচা ক্বিভাটি বরুদ্ধে ছন্দেরও অন্তর্গত নহে। আধুনিক বাংলা আল্রান্তিক্রের মতে ক্ষেরুন্ত, মান্তান্ত্রও গ্রান্তি ছন্দের

পরও আর একরকম ছন্দ নির্দিষ্ট হ'রে থাকে । তাকে वना हत, जनम हना। अत्र वित्नय ७१ अहे ह'न (व ननारक मिन श्राक्ता धार श्री मार्था विचित्र क्लान निर्मिष्ठे विष्य-বিচার নেই। এ খরবুত, অক্ষরুত ছই-ই হ'তে পারে, (चमन.

> অশ্ৰ-জাৰি ভোষারে কাঁদিয়া ডাকি,---থড়া ধর প্রেমিক আমার, কর গো বিচার ! · · · · · (অক্ষর বুত্ত)

किश।,

দ্বীর মরণের পরে ধবে সবে মাত্র এগারো মাস হবে, শুক্তব গেল শোনা এই বাড়ীতে ঘটক করে আনাগোনা।…(সরবুত্ত)

এখন আলোচ্য কবিভাট এ ছন্দের অন্তর্গত কিনা তা' দেখা বাক্। কবিতাটির মধ্যে আয়বিতার ছন্দপত্র দোৰ ধাক্লেও এটি পড়্লেই বোৰা বাবে বে এতে পদভাগে মিলের ব্যবস্থা রয়েছে। বেমন, 'থানি' 'আনি'; 'কুড়ে' 'ফুরে'; 'আগে' 'মাগে' ইত্যাদি। পদান্তে মিল থাক্লেও অসম ছন্দের কবিভার পদভাগে মিল থাক্তে পারে না কারণ এর বতি অনিরম-বিক্তত ব'লে স্থনির্দিষ্ট পদভাগ এর নেই: অভএব ভাভে বিলের কোন প্রস্থাই উঠেনা। সেত্রত আলোচ্য কবিভাটি অসমছন্দের মধ্যে পিরেও नक् न ना।

্ এখন দেখা গেল যে, যে কবিভাটকে আশ্রয় ক'য়ে "হুদ্দের গঠন-তত্ত্ব নিবে পরীকা করা" তাকে কোন নিতু^ৰ इत्कन्न भन्नवीत्र मध्या दिएन स्नबन्ना भन्नना। छा र'रन বুৰুতে হবে বে কৰিতাটি কোন বিশেব ছব্দেরই অওছ সংঘরণ। এখন এর অভিছিত্তলো দেখিয়ে দিলেই কৰিভাটির ছক্ষ বোৰ বে কড মায়াত্মক তা' সহকেই চোৰে **有限保护**中国 人名英格兰 医克拉克氏 医克拉克氏 医克拉克氏征 ेश कृतिकारितः कांध्यकानः भूगकः। काम बनुद्रका जीविकानी ্ছলৌর বধ্যে নিরে কেলা বার; অবশু বেধানে বেধানে ভুল র্বেছে সেই সেই আনগার দীর্ঘজিপদার নির্মায়সারে পদ ভাগে ৮+৮+১ • ক'রে অকর বিস্তাস ক'রে নিলেই কবিভাটির নিভূল হর।

আলোচ্য কবিভাটর বিতীর ভাগ ব্রুজ হন্দের অভ্ৰৰ্গত। বেৰন.

> "শাবার ভোষার ঐ দৃষ্টিপানি প্রিয়ে রাধ যোর মূধে, তোমার ঐ চিত্তথানি মোর চিত্ত দিয়ে বুক রাধ বুকে !"

এই ছক্ষটি অক্ষরুত্ত পরারের অকাতি। পরার বৃদ্ধি পদ চার হর তা' হ'লে এর এক এক কলি পদ বেশি আছে व'ला अर्क बहुननी बना हरन। छरव अक्ट्रे शानमान বাধুছে ছই পদেরই ছ'টি বুগা-বরকে (Dipthong) नित्त । এদের বদি ভেকে দিখি অর্থাৎ 'ঐ' কে 'करे' ক'রে লিখি ভা'হ'লে চোখের ক্ষতি-পূরণ হয়ত হ'ল কিছ ভাতে কানের কাছে চোথের চুরি ধরা পড়ুল। আর इन ७ कारनबरे, टारवंत ७ नत्। अवन क्षत्र राष्ट्र जन्मन-বুত ছব্দে কুখা-খরের স্থান কি? এ নিবে এই 'বিচিত্রা'র পৃঠেই দ্যীবুদ্ধ কম হয়নি। কিছু আমি স্পষ্টভঃই বা বুৰ তে পারি ভা' এই বে বৃগ্য-ব্যঞ্জনের বদি অক্ষরবুদ্ধে এক অকরের ওজন হ'ল তা'হলে বুগা-বরের বধ্যে লারে পর্জে ছুই অক্ষরের হিসেব করা চল্বে কেন ? ওকেও এক অক্স हिरगरवरे बद्धा रह । এই निवम अनुगार केंद्रक পভাংশটুকু নিজুল অকরবুত্ত মহে। এতে ৮+৬+৬ এরক্ষ প্রভাগ ও অক্ষরবিভাগ থাক্টো ওকৈ অক্ষরুত 'বট শৰী' বলতে পারি। আলোচ্য ক্ষেতার এই শেবভাগে অক্ষরভাৱে নির্মান্ত্রায়ী চু'এক ছলৈ ছু'একটি অক্ষরের কৰ্বেশ ক'রে একে নিভূপি অক্যরুভ বটুপদীতে দীত করান বার।

অভএৰ এসৰ আলোচনা ক'রে কেবা গেল ধে বে कविना 'काराहित्मरत' 'मृगाहीम' करा 'क्या हिरमर्ख'क कारे, रूप-रिरम्टा ह टम अवक्षे यह जायन हेनन्त्री।

ত। নাতমর পদবী প্রীমদনমোহন ভটাচার্য্য

মেরেদের নামের পদবী নিরে যথেষ্ট গোণমাল হয় সত্য।
আব্ধ বৈ মিন্ শ্বতিরেখা দাস কাল সে মিনেস্ শ্বতিরেখা
বোস হ'বে বেতে পারেন এবং বিবাহের পর শ্বতিরেখা বোস
এই নাম কেনে সেই শ্বতিরেখা দাস কিনা তা' ঠাহর করা
শক্ত হ'বে পড়ে সত্য। কিন্তু পদবীর বদলের কল্প বে
গোলমালের শৃষ্টি হর তা' সমাধান করার আগে নামের কল্প
বে সমন্তার আবির্ভাব হয় তার একটা নিশ্বন্তির চেটা করা
ভাল; কারণ পদবীর বদলের কল্প গোলমাল হয় ড'কন
নারীরই ভিতর, কিন্তু নামের কল্প গোলমাল বাধে নারী ও
পুরুবের ভিতর।

আঞ্চলাল মেরেদের নামের গোড়ার 'শ্রীমতী' লেখার রীতি ত প্রায় উঠেই গেছে। পুরুষ ও নারী উভয়েরই নামের পূর্বে কেবল 'ভী'ই শ্রীদান করে। মানিক পত্রিকার ৰীয়া প্ৰবন্ধ বা কবিতা লেখেন তাঁয়া কেবল লেখেন @'অমুক'--তিনি পুরুষই হ'ন আর নারীই হ'ন। বিনি লিখেছেন ভিনি লেখক কি লেখিকা তা' পাঠকের কাছে মাৰে মাৰে বৰে ভঠা অসম্ভব হ'বে পড়ে। স্ত্ৰীলোকৰের খ্রীবাচক নাম এবং পুরুষদের পুংবাচক নাম বদি হ'ত ভা'হ'লে এই বিবরে কোন গোলমালই থাকত না-নামের আগে 'ঐ'ই থাকুক বা 'ঐমতী'ই থাকুক। নামের মধ্যভাগ একেবারে উঠে বাওরার পাঠক লেখকের লেখা পছছেন. না লেখিকার লেখা পড়ছেন তা' নির্বর করতে একেবারে অসহার বোধ করেন। বেমন বদি লেখা থাকে-জীলোৎছা मिख। এই नामी बाब जिन शुक्त कि नाती जा निकायन করা এক মুক্ষ অসম্ভব। কিন্তু বদি নামের মধ্যভাগের উল্লেখ থাকে ভা' হ'লে এই গোলয়ালের আরু সন্ধারনা ষ্টেনা। প্রীজ্যাৎদাকুমার বিজ বা প্রীজ্যোৎদারাণী বিজ —কোনটা কার হওয়া উচিত তা' ম্পট্ট বোৰা বার। इ'क्फ्रवरे नारमद चार्ल 'बि' थाक्रान क्रिक्र स्व নাৰ এই বুক্ম প্ৰতিভা দাস্থৰ—এই নামৰ কথে গোলবালের ক্ষ্টি করতে পারে: বেছত জীবাচক প্রতিভা নামও অনেক পুরুষের দেখা বার। জীরমা বস্থ বলতে আমরা উত্তর রূপই করনা করতে পারি—বতকণ না আমরা পুরো নাম জানতে পাই। রমাপদ বস্থু কিংবা রমারাণী বস্থ —কোনটা ঠিক জানলেই আর আমাদের **এ বিপদে পড়তে** হয়না। বে ক্লাসে ছেলে মেরে একসন্দে পড়ে সেধানে यनि तथारकगांत वर्णन विमना वर्गनार्क्कित्क वाहरत छाक्रह ছেলেদের চোধ পড়ে মেরেদের উপর, কিছ বধন তাদেরই মধ্যে থেকে গোঁফদাড়ি নিয়ে একজন দাঁড়িয়ে ওঠে তথন হাসির রোল উঠতে দেরী হরনা এবং বিমলাকেও বথেষ্ট অপ্রতিভ হ'তে হয়। মেরেদেরও ঠিক এই একট অবস্থায় পড়তে হ'তে পারে। মনীবা, বকুল, সঙ্ঘমিতা, কমলা, বীণা প্রভৃতি নাম এখন নারীদেরই একচেটে এবং নিভানেশ, বিমান, রজত, মুরারী প্রভৃতি নামের উপর পুরুবেরই অধিকার বেশী: কিছ কালের গতি বে রক্ষ ভা'তে কোন নামেই কোন লিক্ষের একচেটে অধিকার থাকবে না। কাজেই নামের সমস্ভার সমাধান সবঁচেরে ভাগ ভাবে হর বলি নারীদের সকলেই নামের গোডার 'শ্রীমভী' লেখেন।

এইবার পদবী বদলের কথা। পদবী বদল হবার বালাই পুরুবের নেই। অবিবাহিত অবস্থার বে সন্তোব বস্থ বিবাহিত অবস্থার বে সন্তোব বস্থ বিবাহিত অবস্থারও সে সন্তোব বস্থ। বিবাহের পর স্থীর পদবী অস্থারে পদবী বদল করার মত স্থর্ভাগ্য পুরুবের হয়নি। বিবাহের পর মেরেকের পদবী বদলে বাওরার অস্থ্রবিধা হয় বটে—কিন্ত ভাও দূর করা সন্তব। প্রাবণ সংখ্যার বিতর্কিলাতে শ্রীমন্তী নির্দ্ধান্য রায় বলেছেন বে নারীদের পদবী উঠিরে দিরে 'দেবী' ব্যবহার করলেও বন্ধ গোলবোগ হবে 'বেহেতু সুল কলেজে এক ফ্লালেও পারে। একবা সত্য। ভিনি এর প্রতীকারের কোন উপার বেশেননি। 'এ শুরু আমাদের বেশে নর সকলবেনেই, নর-বারীর তুল্য অধিকার বেখানে যেনে নেওরা হরেছে সেই পার্যভিত্ত মেরিক স্ক্রাইকে বিবের পর ভার ব্যাধীর-পদবী

अञ्चर्गादत स्टबन Mrs. Jackson; जामात्वत्र त्वरण छ क्थारे तारे'-वर वरन छिनि छात्र ज्ञामार्वात्र नृक्ति দিরেছেন। কিছু পাশ্চাতোর লোকেরা খ্যান্তনামা নারীদের বিবাহের পরও পদবী বিবরে গোলোবোগ কিব্রুপে বিদরিত হ'তে পারে তার পন্থাও দেখিবেছেন। Miss Amy Jhonson এর নাম বিশ্ববিশ্রত হ'বে গোল—ভারপর তাঁর यथनं विवाह र'रत्न (श्रेन ७ थन छीत्र नाम र'न Mrs. Mollison। এখন Mrs. Mollison বগলে ভিনিই বে পূর্বেকার Amy Jhonson তা' কারুর বুবতে দেয়ী হয় না। বধন প্রথম বিবাহ হ'ল তথন তাঁর নাম Mrs. Mollison ব'লে পাৰে 'পূৰ্বেকার Amy Jhonson'---লেখার সে গোলমাল এডান CAICE I কিছদিন এইরূপ লেখার পর সকলে জানলেন Mrs. Mollison ₹ Miss Amy Jhonson ! Mrs. Mollison লিখনেই সকলে Amyকেই বোঝেন। গারিকা রেণুকা সেনগুপ্তা এখন রেণুকা দাস। পদবী বদলে বাওয়ার তাঁকে কোনই অপ্রবিধা ভোগ করতে হয়নি। উক্ত উপায়েই এই অন্থবিধা দূর করা সম্ভব राष्ट्रह । यात्रा এक भागीए लाक्त्र कार्ट विविजा,

পদবী কালের পর তাঁদের এই পছা অবলঘন করতে হবে— আর বারা নাধারণের কাছে অবিদিন্তা তাঁদের ত এ বালাই একেবারেই নেই।

অপরিচিতা নারীকে কিরণে সংখ্যন করা উচিত সে বিবরেও অনেক আলোচনা হরেছে। বিনরেজনারারণ সিংহ মহাপরের "মা" ব'লে সংখাধন বুক্তিসক্ত নর—তার কারণ শ্রীমতী নির্দ্ধালা দেবীই দিরেছেন। এ প্রসঙ্গে আমি তাঁর সজে প্রার সব বিষয়েই একমত-কেবল এক বিষয় ছাড়া। ভিনি বলেছেন বোন ব'লে ডাকা 'একটু কেমন বেন ঠেকে-ডাকবার পক্ষে তেমন সহজ্ব নয়।' কিন্তু সমবয়সী বা বহুসে কিছু ছোট মেরেদের সজে অকু কোন রক্ষ সম্বন্ধ না থাকলে সবচেরে বোগ্য সংশ্ব প্রাতা ও ভগিনী। বধন সব জাতিই ওগিনী হিসাবে সংঘাধন করে তথন আমাদের বোন বললে কেনই বা মিটি শোনাবে না। আমাদের দেশে এক্সপ সংখাধনের প্রচলন নেই ব'লেই প্রথমটা একটু কেমন কেমন লাগবে, কিন্তু প্রচলনের সঙ্গে সঙ্গে এর মিটছও বাড়বে আশা করা বার। অবস্ত কিরূপ সংখাধন পেলে নারীলাতি ধুনী হবেন তা' শ্রীমতী নির্মাল্য দেবী আমার চেম্নে বেশী बुबद्दन ।

৪। বানান-সমস্থা উপেন্দ্ৰনাথ গঙ্গোপাধ্যায়

বিভিন্ন লেখকের লেখা নিরে নাড়াচাড়া করবার বাঁদের কারণ ঘটে তাঁরা জানেন বাজলা ভাষার বানান নিরে, বিশেষতঃ কথ্য ভাষার ক্রিরাপদের বানান নিরে, ক্রেমণঃ একটা ছরুহ সমতা গ'ড়ে উঠেছে। একই শব্দ বিভিন্ন লেখকে বিভিন্ন বানান দিরে বাবহার করচেন, গুরু সেই কথাই বলছিনে; একই লেখক জনেক সমরে তাঁর এক লেখারই মধ্যে একই শব্দের একাধিক বানান ব্যবহার করছেন তাও দেখা বার। এর বারা এই প্রমাণ হর বে, কোনো কোনো শব্দের বানানের অবিভীর রূপ কি হবে তা এখনো আমরা একাঞ্ডাবে ছিয় করে উঠতে পারিনি।

পদীক্ষার কর তথাক্ষিত সাধু ভাষার একটি বাক্য নেওরা বাক্। ধ্যুব, "কাঁচের কাছুস কেন্দ্র করিয়া করে আনি ভাহা জানি না।" সাধু ভাষার এই বাকাটি কথা ভাষার এতঞ্জি বিভিন্নরণ ধারণ করতে পারে—

- (১) কাঁচের ফান্স্ন কেমন **ক্লোটের ক**রে তা আমি জানিনে।
- (২) কাঁচের ফান্স কেমন ক্ষ⁷টের করে ভা আমি আনিনে।
- (৩) কাঁচের ফাহুষ কেমন **ক্ষতের° ক**রে তা **আ**ৰি জানিনে।
- (৪) কাঁচের কান্ন্য কেবন ক্ষত্রের করে তা আবি কানিনে।
- (e) কাঁচের স্বাহ্থ কেমন ক্ষরের করে তা আমি জানিনে ৷

১ম উদাহরবের 'কোরে' বানানটির উত্তর আমানের শব্দ উচ্চারণ করবার ধ্বনি-বিচা থেকে। কোনো একটি শব্দ উচ্চারণ করবার সমরে বে-বে ব্যক্তনবর্ণের প্রতি বে-বে ধ্রবর্ণ প্রয়োগ করি লেখবার সমরেও সেই-সেই ব্যক্তনবর্ণের প্রতি ক্রেই-সেই ধ্রবর্ণ প্ররোগ করব, এই হ'ল ধ্বনি-নিচা। মধ্যন বলি ক্রোভ্রের (koray) তথন লিখ্বও ক্রোভরে। এই ধ্বনি-নিচা আমরা সর্ব্যের রাখ্তে পেরেছি কি-না এবং রাখা উচিত কি-না সে কথা পরে কথনো বিবেচনা করা বাবে, উপস্থিত আমরা অপর রূপগুলির মধ্যে কি মূল ইকিত আছে ভা পরীকা ক'বে বেথি।

২র উলাহরণের ক'তের শব্দের মধাবর্তী ইলেক্ চিক্
(,) 'ক'-কে অকারান্ত উচ্চারণ করবার নিষেধ-নির্দেশ।
স্থান্তরাং কোনো ক্রিরাপালের বাঞ্জন বর্ণের অবাবহিত পরে
ইলেক্ চিক্ত থাক্লে আমরা সেই ব্যক্তন বর্ণের উচ্চারণকে
ক্রারান্ত ক'রে নেব। বথা,—ক'রে নিরো, ব'লে আছি।
ম'রে গেছে ইত্যাদি। কিব্ব তাই ব'লে এখনি করেরা,
স্থানা কাল্যকে কোনো বাক্য ছাটকে এখনি করা
না কাল্যকে কারা ক্রাপ লেখবার প্রথা নেই।

তর উবাহরণে ক্ষতের' শব্দের অন্তে ইলেক এই কথা
ব্যক্ত করছে বে ক্ষতের-র পর ইলেক থাকার অন্ত ক্ষতের-র
সাধারণ উচ্চারণ না হরে বিরুত উচ্চারণ হবে, প্রতরাং
ক্রোভিন্ত উচ্চারণ হবে। অনেকের মতে ক্ষতের-র ইলেক
চিন্তি ক্রিক্রা শব্দের সুপ্ত বাংর প্রেত দেহ।

৪র্থ উদানরণে ছটি পাশাপাশি করের মধ্যে বানানগত কোনো প্রতেদ নেই, বদিও ভাদের মধ্যে উচ্চারণের প্রতেদ বর্জমান। এ কেত্রে অর্থ বুরো উচ্চারণ করতে হবে।

এন উদাহরণের ক্ষত্রের রুপটি অধুনা প্রায় অবস্থা, কিন্তু বহুপূর্বে প্রচলিত ছিল। রবীজনাথের লেখার মঞ্জেও ক্রিস্থাপদের এ রুপটি বেখেচি ব'লে মনে পড়ে।

উপরে পাঁচটি উনাহরণে ক্ষতের শবর বে পাঁচটি বিভিন্ন রূপ দিলান নে ঝেণীর জিন্মাশন হাড়া জিরাপদের অস্তান্ত রূপেও বানান বিজ্ঞান্তর অস্ত নেই। উনাহরণ স্বরূপ এথানে ক্ষ্ণেক্ট মাল উল্লেখ করছি। বেরোজে, বেক্টে ; এনেডে, এনেডে ; পোলান, পোলুন, পোলেন ; ক'রভান, কোরভান, ক্যেক্টিন, কোর্ড্র; বল্ল, বল্লো, বল্লে, বোল্লো; থেলো, থেলে; বেথ, দেথ, ছাথ, ভাথো; ইভাবি! এর আর অভ নেই!

জিরাপর ছাড়া অভান্ত পদেও নানা রূপে বানান-সম্ভা দেখা দিরেছে। বথা,—সভ্যা, সভ্যো; নিন্দা, নিন্দে; বৈকাল, বিকাল, বিকেল; বরুষ, বরেষ; উত্তর, উত্তরুর; ইন্ডাদি।

এই বানান-বিত্রাটের মূলে কুলিট প্রশ্ন রয়েছে,—গোট হচ্চে—বা বলি তাই লিখ্ব, না বা লিখি তাই বল্ব; না বা লিখি তা সময়ে সময়ে বল্ব না, অর্থাৎ বা বলি তা সময়ে সময়ে লিখ্ব না।

যা বলি সব সময়ে বলি ঠিক তাই লিখ্তে হয় তা হ'লে 'উন্তুরে'র অত্যাচারে 'উন্তর' বেচারীকে উন্তুর-মেকর মধ্যে গিরে আশ্রর নিতে হর, এবং 'দক্ষিণ' বেচারীকে খুঁলে বার করতে হর ছল্পবেশী 'লোক্ধিন্' এর বর্ধবন্ধনের ভিতর খেকে। বানানের স্বরূপ প্রধানতঃ phonetic হবে একথা মানি। কিন্তু phonetismকে বেশি প্রশ্রর দিলে শেব পর্যন্ত গোতীর বোনের বৃক্থের ওপোর বোনে পোক্ষী তানা নাড়তে থাক্বে, সে কথাও ভুগলে চল্বে না। একই শক্ষের বিভিন্ন প্রদেশে বিভিন্ন উচ্চারণ হ'বে থাকে, এমন-কি একই প্রদেশে বিভিন্ন সমরে বিভিন্ন উচ্চারণ হ'বে থাকে, এমন-কি একই প্রদেশে বিভিন্ন সমরে বিভিন্ন উচ্চারণ হ'বে থাকে। প্রভরাং পশ্চিম বলের phoneticismকে পূর্কবন্ধ বোল-আনা স্বীকার ক'রে নেবে কেন? শক্ষের ছটি আশ্রর আছে, বানান এবং উচ্চারণ; তার মধ্যে কোনোটকে বদি নিত্যমূর্ত্তি দিতে হয় ত' বানানকেই দেওবা চলে, উচ্চারণকে নর।

এ বিষরটি বিভর্কিকার মধ্যে অবভারণা করবার একটি
বিশেব উদ্বেশ্যও আছে। আমরা অবগত হরেচি বে, বর্তমান
প্রবন্ধে নির্দেশিত বানান-বিল্লাটগুলির অফুরপ বানান-সমস্থার
সমাধানের উদ্বেশ্যে শুরুক রাম্বশেশর বস্থা, শুরুক শরৎচ্য়ে
চট্টোপাধ্যার প্রান্থতি করেকজন বিশিট্ট সাহিত্যিক এবং
ভাবাভজ্ববিদ্ একটি বানান নির্দারণ সমিতি গঠিত ক'রে
অবিকরে এ বিষয়ে আলোচনা আরম্ভ করতে উভত হরেচেন।
উল্লেখ্য এই অতি প্রক্রোজনীর এবং মামনীর কার্ব্যে রিদ্ধি
বিচিল্লার পক্ষ থেকে কিছু সাহাব্য ব্যঞ্জরা রার সেই উদ্দেশ্যে
আমরা নিচিল্লার পাঠকগরকে এই বিষয়ের আলোচনার
মান্তরে আক্রান্ করছি।

কয়েলিডেল

এহিতেশ চক্ৰবৰ্তী

ভূমিকম্প জনিত নানাদ্রকম কাজে চম্পার্ণ্য জেলার গ্রাবে গ্রাবে ঘূরে বেড়াতে হচ্ছে। ১০, ••• লোককে ৭৫০০১ দিয়ে গত একমাস কাটালাম ফাটা বাড়ীতে, পড়ের খরে, ভাষা বাড়ীর বারান্দার বা ভারুতে।

এমনি করে ছদিন পূর্বে বারাচাকিরা গ্রামে ছিলাম। চিনি কলের বাবদের অন্তগ্রহে তাঁদের একটা কোরাটার পেৰেছিলাম বাদের অভ। Factoryতে ভে'পু বাজে ভোর পাঁচটাৰ, চিনি কলের বাবুরা বিছানা ছেড়ে তাড়াডাড়ি উঠে পড়েন; এক ঘণ্টার মধ্যে তৈরারী হ'বে চিনি কলে বান; কুলিরা দলে দলে ছোটে। ছ'টার সমর আর একটা ভে'পু বালে, কাল আরম্ভ হর। সংখ্য বারটার সমর ঘটা প্ররেকের ব্দপ্ত থাওয়ার ছটি। দুর গাঁরের কুলিরা ছাতু ইত্যাদি ধেরে কাটিরে দের. তারপর দেডটা থেকে সাডে পাঁচটা পর্যায় (थर्ड मरनद जानत्म राष्ट्री दकरदा। भवन महरहेद मन বাবুরা কল কেরৎ ফুটবল খেলেন; সন্ধ্যার বাজে আড্ডার ভাসটাস্ খেলে সময় কাটিয়ে ন'টা বাজতে না বাজতে শ্বা গ্রহণ করেন। এঁদের কোরাটারগুলি ছোট ছোট ব্যারাকের মত খোলার বাড়ী। ঋতু উপভোগ করার এমন यांत्रशा चांत्र (नहें। वर्षा कांत्र व क' हेकि कन मांजांत---অভএব খরে থেকেও বর্বা-জলের দুস্ত এঁরা পান। গ্রীমকালে নীচু খোলার চালের মধ্যে দিয়ে স্থাের প্রথমভা चकुच्य करत्रन; चरत्र कानानात्र तानाहे ना थाकात्र ७ বেৰেওলি সঁটাৎভাতে ব'লে শীতকালে ঠাণ্ডার অভাব হর না। পরে হাওরার সাথে ডেনের পদ্ধ ভেসে এসে খর আৰোদিত করে। ভারই মধ্যে চিনি কলের বাবুরা জীবনের শিষ্টাছে মাডোরারা থাকেন। এমনি ক'রে দিন কাটে।

অকাণ্ড হাডাভয়ানা বারাকা-সম্বিত প্রাকাণ্ড প্রাক্তি ঠাঞা ছুই বেগ্রেকর চার বৎসরের আগে পিছে যনোভাবের আশুর্বা नोष्टमा । विक्रित नोष्टि, भोष्टी, Refrigerator, Rely विका नगरक स्टर ।

13.56

Pony, ভালের trainer, motor car; ফলমূলে পরিপূর্ব, ব্দগণ্য ভূতাবর্গে মুধরিত সে এক ব্দপর রাজ্য।

बाक रम मर कथा। मध्य पिन होका दर्रे हैं चर्च লোকেদের সভে ভাদের অকারণ চাহিদার বিরুদ্ধে সমস্তব্দণ তর্ক করার পর সন্ধ্যার বাসার (চিনিকল বাবুদের কোরার্টারে) কিরলাম। কিছু কাজ না থাকার পাশের কোরাটার বাবুর निक्ठे अक्ठि नरहन, यांत्रिक शब, अभन कि शूबांशा ধৰরের কাগজ বা যে কোনও পাঠ্য চেরে পাঠালাম। এমন অগহায় অবস্থায় অনেকদিন স্থায় ডাক বাজ্যায় শেষ পর্ব্যন্ত জুতো-মোড়া খবরের কাগল খুলে পড়তে হরেছে। অনেক ৰ্বোঞ্চার পর পাশের কোয়াটার বাবুর কাছ থেকে একধানি চার বৎসরের পুরাণো Grand Magazine। চিনি কলের বাবুর কাছ থেকে এ হেন বস্ত পেরে নিজেকে সৌভাগ্যবান মনে করলাম। করেকটি গর পড়ার পর ccs পুঠার Purple & Fine Lines গরটি পড়লাম: মন্দ্র লাগল না।

তারণর দিন, অর্থাৎ পরও, মতিহারী কিরলাম। কিরে মাসিক পত্রিকাগুলির খোঁল ক'রে প্রথমে পেলাম---আবাচের বিচিত্রা। আনন্দ হল-মনটার আবাচে ভাবের হয়ত একটু সমাবেশ হবে। করেক পাতা পড়ার পর প্রীবৃক্ত প্রভাতকিরণ বস্থ মহাশরের স্তীরত্বং পড়লাম।

পরও দিন এই গরটি (চার বংগরের পুরানো Grand Magazine—January 1930) ইংরাজিতে পড়ে আছ এই গরটি দে আবার বাদদার পড়ব এ আশা করিনি। ভাৰলাম একেই বলে Coincidence। বাছলায়ও গলটি मन देश्रताकृति—करन Grand Magazine ना author ওবিকে ক্যান্টরীর অপর পার্বে ইন্ধপুরী। প্রকাশ্ত May Edington-এর কোনত উল্লেখ বেধনায় না।

শরৎ-প্রশস্তি শ্রীকৃমুদ ভট্টাচার্য্য

ভোষার গাগিরা, হে প্রেম-পূজারী, মনের নিজ্ত কোণে
রচিরা রেখেছি যোনার আসনখানি,
ভোষারে বেঁখেছি, হে পরমপ্রির, স্থচির আলিছনে,
ভোষার বাণীতে পেরেছি আপন বাণী।

সারা বাংলার চিন্ত-বিজয়ী, কুশলী শিল্পী নব,
বুকে আমাদের জাগারেছো ভালোবাসা,
অমৃত-নিঝর রচনে ভোমার আনন্দ অভিনব,
মানব মনের বেদনারে দিলে ভাষা।

ছোট হ'রে বারা ছিলো অংগাপন রুদ্ধ আঁধার গেছে,
আপনারে বারা দেখেনি কখনো চাহি',
ভূমি ভাহাদেরে বাহির ছ্যারে টানিয়া এনেছো স্লেহে,
আলোকের স্লোভে ওঠে ভারা অবগাহি'।

ভাগ্যের কেরে আজীবন কাল ছিলো বে পছলীনা,

এককণা প্রেম পায়নি কাছারো কাছে,
ভারি বেদনার উঠেছে বাজিয়া ভোমার বুকের বীণা,

পক্ষে দেখেছো পদ্ধা কোছে।

চল্লে সে আছে কলম্ব ঠিক, তথাপি মিখ্যা নহে
আলো আছে সেই চল্লেরই বুকে জাগি',
কলম্ব-দোবে আলো হবে মিছে—কে এমন কথা কহে ?
আমরা বে সব ভিথারী আলোরই লাগি'!

এ সত্য তৃমি দেখিরাছ, আর বৃথিরাছ প্রাণে প্রাণে,
সকল সত্য লভেছে। এমনি ক'রে,
সত্য দ্রাষ্টা কবিরে তো তাই দ্রম্মর আপন কানে,
বেখার তোমার তাই থঠে মন ক'রে।

ব্যের নব উল্গাতা, সভ্যের উপাস্ক,
শিবে ছম্পন্নে সূর্ত্ত হে মহীরান্,
ভগো বাংলার গরের শুক্ত, মবীনের প্রচায়ক,
উল্লানে আজি গাছি শুক্ত জনগান।



"অমিতার প্রেম"—জীমতী আশালতা দেবী প্রণীত।
১০ কর্ণভরালিশ ব্রীট, ডি, এম, লাইব্রেরি হইতে প্রকাশিত।
মূল্য ১॥০ টাকা।

আশালতা দেবীর নাম আজকাল বাংলা সাহিত্যের পাঠক পাঠিকাদের নিকট অপরিচিত। বে কয়জন মহিলা লেখিকা বাংলাভাষার সেবা করিয়া প্রসিদ্ধ হইরাছেন ভিনি তাঁহাদের মধ্যে একজন। তিনি ছোট গল্প, প্রবন্ধ এবং উপক্রাস সবই লিখিতে পারেন।

বক্ষামান উপস্থানথানি একটি বুবক এবং ঘুবতীর প্রেমের রোমান্স লইরা লিখিত। নারক অমির এবং নারিকা অমিতা — অমিরর বোন চারুর মধ্যস্থতার উভরের আলাপ পরিচয়। অমিতা লেখাপড়া, গান, বাৰনা প্ৰভৃতি accomplishments-এ অগ্রগণ্যা কিছ ছ্যাব লা নয়-deep ধরণের মেরে। তাহার বৌদি বীণার উৎপাতে তাহার মন বিপর্যান্ত হইয়া পড়ে--ফলে সে অস্বাভাবিক রূপে অমিরর উপর বিরূপ হইরা উঠে। অমিরও কেছিজে পড়িবার অন্ত বিলাভ চলিরা বার। বলা বাহুল্য এ অবস্থা উভরের পক্ষেই অখাভাবিক। অভএব অমির course শেষ করিবার পূর্ব্বেই ফিরিরা আসে। ইভিনধ্যে অমিরর অনুপস্থিতিতে অমিতাও নিজেকে চিনিতে পারে এবং তারপর একদিন উভরের মন বোঝাব্রির শেব হয়। অমিতার বাবা ভবানীবাৰু ভোর করিয়া কিছু করেন নাই—ভিনি ভানিতেন Nature अक्षिन উভরকেই পরস্পরের একান্ত সরিকটে व्यानिया प्रिटव ।

মানসী—শ্রীৰতী আশালতা বেবী প্রাণীত। পি, সি, সরকার এও কোং কর্ত্বক প্রকাশিত। ১৬৬ পৃঠা সূল্য সাংক্ষার এও কোং কর্ত্বক প্রকাশিত। ১৬৬ পৃঠা সূল্য সাংক্ষার

অথানি : সভবতঃ আলালতা দেবীর বিভীর উপস্থাস---অথবণানি শিক্ষবিভার প্রেমণা াজন গল্পের মধ্যে বেটি বিশেব ক'রে চোখে পড়লো সেটি হচে লেখিকার মনজন্ধ বিশ্লেষণের ক্ষমতা এক নিরুপমা দেবীর 'দিদি' ব্যতীভ অন্ত কোন মহিলা লেখিকার লেখার মধ্যে এই নিপুণ্ডা দেখেচি ব'লে মনে পড়চে না।

স্থরমা এবং সোমনাথ তালের বাপমারের অমতে বিরে করলে। সোমনাথকে বাধ্য হ'রে চাকরি নিতে হ'ল এবং স্থরমাকে সংগারের অধিকাংশ কাব্দ করতে হ'ল। কিন্তু এই বরাবকাশের নিবিড্তার তালের প্রেম হ'রে উঠ্লো ঘনিষ্ঠ। সোমনাথের বাপের মৃত্যুর পর তারা আবার দেশে ফিরে এলো কিন্তু স্থরমা এবার টেনিস থেলা, বারকোপ দেখা প্রভৃতি নিরে এত মেতে উঠ্লো বে সোমনাথের সলে তার বোগস্ত্র ক্রেমশ: ছিঁড়ে বেতে লাগ্লো। অবশেবে সোমনাথ বধন কবিতা লিখে ধ্যাতি লাভ করলে তথন তালের হ'ল প্রকৃত্ত মিলন।

লেধিকার ভাষা সাবদীল, স্বচ্ছল এবং তীক্ষবুদ্ধিভোতক। কোটেশানের বাহুল্য দেখে মনে হয় তিনি বথেট পড়াশোনা করেচেন।

স্থানার বাবা দেবকুমারবাবু সবচের (১৮।১৯ পৃঁচা) লেখিকা বে পুরাণো গল দিলেচেন সেটুকুই বইথানির থেলো অংশ—না দিলেই ভাল হ'ত।

ছাপা, বাধাই ভাল। ৩৪ পৃষ্ঠার ১৪ লাইনে "বঞ্জিত" স্থানে "বঞ্জজিত" এবং ৪৮ পৃষ্ঠার ৪র্ব লাইনে "সৌকস্থতা" স্থানে "সৌকস্ত হ'বে।

এঅবনীনাথ রায়

অব্দত্তরর আত্তলা (গরের বই ?)—প্রিলালবাহন দে, বুলা ১া০ বেড় টাকা।

সাহিত্যাচাৰ্য্যপৰ "সাহিত্য হাটে প্ৰবেশবোগ্য বলিবা ছাড়পঞ্জ^{কা} বিৰীক্ষিৰীয়েৰ কৰ্তব্যভাৱ গৰু, কৰিবা দিবাছেন। উপরস্থ পর্যথম রচনার অসম্পূর্ণতা থাকিলেও রস-ক্ষির ভারিয়ৎ সন্তাবনার বে-ইজিত ও নির্দান রহিলছে, তাহাই এই রচনাগুলিকে পাঠক সমাজে পরিচিত করাইরা দিবার কল্প আমাকে (শুরুক স্থলীলকুমার দেকে) সাহসী করিরাছে।" কিছ, উপরোধে টে কি গিলিবার বালাই আমাদের না থাকার, আমাদিগকে বলিতে হইতেছে বে, বর্ণনা-ভলীর দোবে, অবথা রস-ক্ষিরই বার্থ আশার 'রচনা'গুলি রক্ষিত হওরার অধিকাংশ রচনাগুলিই অপাঠ্য হইরাছে। 'পানিনির পরাজর' ও ''কহরের হুংখ' ভির অল্প রচনাগুলি না চালিলেই ভাল চিল।

দক্ষিণ আফ্রিকা দেশিত্য-কাহিনী— জ্রীদেশপ্রসাদ সর্বাধিকারী। মৃদ্য ৮০, প্রকাশক—নিধিলচন্দ্র সর্বাধিকারী এম, বি, ২০নং স্থান্ন কোনাভা।

ভারতীরেরা বে সকল স্থানে উপনিবেশ স্থাপন করিরাছেন সে সকল স্থানের আর্থিক পরিপৃষ্টি সাধনে স্থানীর ভারতীর্বাদেরে পরিশ্রম ও সভতা বথেষ্ট সহারতা করিলেও উপনিবেশিক ভারতীরেরা এখন স্থানীর অধিবাসিগণের ও অন্ত উপনিবেশিকগণের হতে অন্দেব প্রকার নির্বাচন ভোগ করিভেছেন। ভারতীর্বাদিগের প্রভি এই অত্যাচার দক্ষিণ আফ্রিকার চরমে উপনীত হইরাছে—নাগরিক্ষিগের প্রাথমিক অধিকার সমূহের সামান্ততম অংশ হইভেও ভারতীরেরা সেধানে বঞ্চিত। এই অবস্থার প্রতিকার করে ১৯২৫ সালে ভারতীর রম্বনিদেকৈর পক্ষ হইভে দৌত্য অভিপ্রারে এক ভেপুটেশন প্রেরিভ হর। এই ভেপুটেশনের সম্বক্ষপে লেখকের দৌত্য কাহিনী লইরাই পুরুক্থানি লিখিত।

সাধারণ অমণ কাহিনীর কারদার লিখিত হইলেও দক্ষিণ আফ্রিকার আরতীর্নিগের প্রতি নির্বাতন ও বিস্দৃশ ব্যবহারের চিত্র পুত্তকথানিতে পরিকারভাবে কৃটিরা উঠিরাছে। লেখকের গতীর ক্ষেশ প্রেমের নির্দেশিত সর্ব্বর্গ অপরিকৃট। ভাষা ক্ষম ও গতিশীল। ছাপা ও কাগক ভাল।

প্রাথনিক্ষার বছ

আ-ছীল ক্রমণ—আওড়িৎকুমার বন্ন প্রণীত ্রি ১৬৯, রসারোভ, ব্ৰটণ হইতে প্রকাশিত। পৃষ্ঠা ৫২ + ৮৫ । সূল্য, কাপড়ে বাধাই, নেড় টাকা, ও বেকী মরোকে। বাধাই, ছই টাকা।

'শ্ৰী-হীন কৃষ্ণ' বাংলার প্রথম 'সিচুয়েসন' নাটক। আমাদের কলিকাতার অতি-আধুনিক সাধারণ জীবন লইরা এই নাটকথানি লিখিত। ইহার বিষয়বন্ধ, 'টেক্নিক্' বা গঠনপ্ৰণালী ও dialogue অতি আধুনিক—এত বেশী বে পড়িতে পড়িতে মন বিভক্ষার ভরিরা ওঠে। লেখক ব্দিও ভূমিকার লিধিরাছেন বে এধানি সম্পূর্ণ অভিনয়-উপবোগী নাটক, তথাপি মনে হয় ইহার stage-success নিতাত্তই সন্দেহজনক। বলিলে রচ ওনাইবে, কিছ ইছার ভাষা মাঝে মাঝে অভ্যন্ত নোংৱা ও কথাবার্ত্তা নিভান্ত খেলো হটরা উঠিরাছে। লেখক বেখানেই humourএর স্টট করিবার চেষ্টা করিয়াছেন, সেখানেই ভিনি বিপদগ্রস্ত হইরাছেন; বাহা হইরাছে ভাহা humour ভ নরই, উপরব wite নয়, এমন কি হাভয়গৰ নয়—তা একান্ত নোংৱা র্করস। লেধককে আমরা ফানি, বাংলা ছারাচিত্র কগতে তাঁহার নাম স্থপরিচিত, তাঁহার নিকট হইতে এরকম লেখা আমরা আশা করিনি। ছাই একটি নমুনা দিতেছি;— "নভেল পড়ে' বেমন আমার 'যোনা-ছুঁড়ি' নর্ত্তকী নাম ধারণ কর্লে, ইন্টেলিজেন্সিরার হাতে পড়ে' তেমনি কামের নাম হল প্রেম, আর কামের ইন্ধন বোগাবার পছা হ'ল বিবাহ প্রথা, অথবা, ভাররা-ভাই আমার ত সাক্ষাৎ ব্রতী-কন্টোলার, হর আমার একটা হিলে করুক, না-হর পরাক পাবার পথটা বাড্লে দিক্ট, কিলা,

্ৰৌদি, মাইনি, কি বলিব আন্ন, জীবনে মন্নণে শননে মুগনৈ ভূমি থেকো ব্যাচিলান (Bachelor)

তারপর ইবার চরিজ্ঞালিও সব অনুত। পুরুষগুলি আবুনিক কলেজের ছাজ---জোলা, ছিগছিলে, চোলে চলনা, বাহারে চুলের বাবু। তরল উপভাগ ও কবিজ্ঞার পাতার ভাবাবের চোগ, ছাতের দেশিল দাঁতের দলে লোহাল করিতে ব্যক্ত। আর কেরেগুলিও করণ ---জাহালের লাকণে বিজ্ঞানা,

নাধার এলো বৌশা, পারে করীর নাগরা। হাতে ও্রেলের তো। আয়ুনিক অভিসার অর্থাৎ flirting এর কন্ত স্বাই প্রায়ত।

'বইধানি পড়িয়া আময়া মোটেই পুলী হইছে। পারিলাম না।

গলার কাঁটা—অধ্যাপক জীনরেজনাথ চক্রবর্তী প্রণীত। পূর্চা ১৬৪। বাব এক টাকা ধশ আনা।

এখানি সাধারণ উপভাগ নছে। ইহার মধ্যে কিছু বৈঠিত্র্য ও নৃত্তনৰ আছে। লেখকের উত্তৰ ভালো, প্রয়াদ প্রশংসনীয়। রোমা রোলা বেমন 'মা ক্রিক্তম', গলস ৪য়াদি বেমন 'ফর্সাইও সাগা,' রেমণ্ট বেমন 'পেলাণ্ট্স্', ও অভাত বিদেশীৰ লেখকেরা বেমন কুদীর্ঘ মহা-উপস্থাস লিখিরাছেন, टियनि नद्यनवार् "नम्-नामाम" नात्म मश्रकाश करें। মহা-উপস্থাস লিখিতে আত্মনিরোগ করিরাছেন। "প্রার কাঁটা" বইখানি সেই মহা-উপন্তাসের বিঠীর কাও। এই পুতকে লেখক নাগরিক চিত্র ত্যাগ করিয়া বে গ্রাম্য চিত্র অভিত করিরাছেন, তার জন্ত তাঁহাকে ধন্তবাদ দিতেছি। পদীগ্রামের ভাব, ভাবা, ভাচার, ব্যবহারও প্রচুরভাবে ভিনি वहें अत्र मध्य प्रकारेबार्टन। अज्ञाद्भक्ष द्यम समझ्यारी; (नश्रकः pathos कृतिहेवांत्र क्षमणाहेक्त (नम्। এक वकि बाबा हिन, ७ पत्रमः मादित स्वकः वद क्या जाती চনৎকার। আমরা আশা করি রেমণ্টের Peasants' अत्र यक अक्यानि वह वार्णाकावात्र किनि मान क्तिर्वतः हाना, कानक, बैधारे हमश्कामः।

জীয়বেশচন্দ্র দাস

যার বেথা দেশ—এখনগান্তর রার প্রথিত। প্রকাশক এগোগান্তাস সম্প্রার, ভিত্তর লাইত্রেরী, ৬১, কর্মজানিস ইট্:ক্লিকাডা ব্লাংল্টানা।

এ বইবানি উপভাগ। করেক বংগর পূর্বে বিচিতার "গভাগকা" নাবে বে স্থানি উপভাগটি বারাবাহিক ভাবে প্রকাশিক ব্যাহিক আরই প্রথম বিকের মানিকটা স্মান্ত "বার বেকা দ্বাব"। সাধাং, সাধা বেকা বেকা স্থানিকটা স্থান্ত উপলালের প্রথম সর্বা।

अपनि अस्पनात अस्पति त्यत्व कथम क्रांच्या क्रिका

দিনে বর্ষে বর্ষে ক্রমণঃ বেকে ওঠে তথন তার রুপের প্রতিদিনকার বও বও প্রকাশ বেশে তাল বে লালে না, তা নয়; কিন্তু সহসা বথন একদিন তাকে হর ত কোনো বিবাহ-সভার বর্ষবেশে দেখি, তথন তার বোল বৎস্কের পূর্ণীভূত দেহ মনের অথও প্রকার অপ্রতার একেবারে বৃদ্ধ হরে বাই। তথন বৃদ্ধতে পারি পূল্পরের শোভাও নয়, গাছের শোভা পূল্পের শোভাও নয়, গরুবের শোভাও নয়, এমন কি উন্তরের বোগকলের বে বৃক্ত শোভা তাও নয়, তারও বহু-অতিরিক্ত একটা স্বতন্ত্র সম্পূর্ণ সৌন্ধর্য। সম্পূর্ণ পূক্তকরণে এক্তর-প্রথিত "বার বেখা কেন্দ্র" বৃদ্ধবিদ্ধি প্রকৃত্তি প্রকাশ বাসে বালে পরিক্রেলে পরিক্রেলে বা ক্রেক্তি বিচিন্নার মধ্যে মাসে বালে পরিক্রেলে পরিক্রেলে বা ক্রেক্তি এর স্কর্প পরিক্রেলে এ একেবারে তা' বেকে সম্পূর্ণ বৃদ্ধবিদ্ধ এর সমগ্র পৃত্তির অথও লাবণ্যে সৃদ্ধ হ'লার।

কভকতি মৃশকে বালার আকারে সাজিরে রাজ্যেই
নালা হর না—সেই মূলওলির বংগ দিরে বখন একটি অবিভিন্ন
ক্ষর সকারিত হ'বে সবওলিকে সংবৃক্ত করে ভবন এব নালা। উপভাসের বিভিন্ন ঘটনাবলীর ভিতর বিশ্রেও সেইস্কল একটি অবিভিন্ন বোগহত সকারিত হ'লে প্রার্থ মূল উপভাস। উপভাসের এই বোগহত্তের মধ্যেই উপভাসের সমত কৌতৃহল, সমত বিশ্বরের অবভিতি। বার প্রার্থিতি বেলে' সেই বোগহত্তি আছে। এই বিলিভি প্রেইজিনের আর বেলী মালতীমূলের মালাট রাসকজনের মান মূল্য

বার বেখা বেশের' কলাকৌশল (sonias)বিশ্বত)

। সম্পূর্ণ অভিনয় । এ বইথালি পক্ষে পক্ষা পদ প্রবাদে

), কি করা বার না বে, এর পারপারী ক্রিকির প্রকাশী প্রাদিনী

ক্রিকির চিকুর ক্রিকের বারপা, ক্রিকি, ক্রিকের ক্রিকের

উজ্জারনী, বিসেস্ উইল্স, —না সোণালিস্দ্, র্যালনালিজ্ব,

ব বৈক্ষরতা, লেবর, টেট্ । স্বতরাং এ উপ্রাস্টি পার্তকের

দ চিতে তবু পরের মোহই বিভার করে না, চিভার খোরাক্ষর

ক্রেপার । স্বেন হর এ বইখানি বার্থনা ভারার একটি

স্বিক্রী দশ্যের ক্রিকের

উলেন্ডাৰ গলোগাৰাছি

শ্বামাদাস স্মৃতি-তর্পণ

শ্রীহ্নধাংশুদেশর গুপ্ত বি-এ



च्यावानित्रांवि कांगानित वाठव्याङ्

বাচম্পতি ছিলেনা ভো, তুমি ছিলে শান্ত বনম্পতি, প্রাক্ষার শীতল-তল, প্রান্ত ক্লান্ত পথিকের গতি। এ বাক্সর্বাহদেশে, তুমি ছিলে মৌন মহীকহ, নির্মের স্লেহ-নীড়, নিরুপার বিপরের বাহ।

ব্যাধি হ'তে ছিলে তুমি আধিচিকিৎসার স্থনিপুণতর হে ভিষক শিরোমণি, ভোমার জুগারে তাই হোতো কড়ো আতুরের চেরে নিতা অনাণের ভিড়। আমি এ নিবিড়,

ব্দাবাদ মেবের মাঝে ভূবে গেলে স্থপ্রসন্ন-ক্যোতি হে ওবধিপতি।

ভারত তেখকে তুমি এনেছিলে নৃতন ভীবন,
তুমি বিলায়েছ আলো বৈইখানে যত অকিঞ্চন,
দীনছাত্র, পতিহীনা, অতিহঃস্থা, কীণ, অসংায়,
দীণহীন কুটারেতে ব'গেছিল শুক্ল নিরাশায়,

সেই ঘরে ঘরে। আজি ভব ভরে, শোকাকুল ছামী দেশ তাই কেঁদে মরে।

আছের কেকেছে নড়ি, পলু কর থোরাছ নামন,
শেবের জরসা-হারা হোলো আজ নোসীর ভীবন ৷
ক্রিবিশ্ব বাথাডুরা পৃথিবীর জার
হা-বাস্থা, ভূমি-বিনা কে ব্রহিবে জার
ক্রেবাছ কীর্বির ক্রেবে ছুক্তি ছিবো; জালো: বহীরাব,
ক্রিবে কেব, জার্মেন্ জন নীপ্ত হোক-নাজানীক প্রাধন্য ত

পরলোকে প্রকৃতি দেবী

জীবিয়েন্তনাথ চৌৰুৱী বি-এ

আমরা গভীর ছংখের সহিত **নানাইভেছি বে, "বিচি**মার" প্রেম্পাৎ প্রাচ্চ-শিল্পনারক্সণের অনুবর্তিনী থাকিরা <mark>তাঁহার</mark> পাঠক-পাঠিকা এবং বাংলার স্থানী-সমালের নিকট স্থাণরিচিতা অনক্সাধারণ প্রতিভার হারা ভারতবর্বের ভাতীর

यणचिनी প্ৰভিভাৰিতা শিলী শ্রীযুকা প্রকৃতি দেবী গত ২য়া জুন म नि वा ब ত হা হো প্য মেনিন্ভাইটিস্ বোগে আক্ৰান্ত হইয়া মাত্ৰ ৩৯ বৎসর বয়সে পরলোক গমন করিয়াছেন। জাভার এই অকাল ও আক্সিক মৃত্যুতে তাঁহার বৃদ্ধ পিতা শাতা, তাঁহার খলা সর্বজন পরিচিত দার্শনিক পণ্ডিত ও এটণী তীবুক মোহিনী-চট্টোপাখ্যাম. <u>ৰোহন</u> তাঁৱার স্বামী সলিনিটর **মহীযো**হন প্রাক চটোপাধ্যায়, তাঁহার এক মাজ কলা জীমতী কুয়ডি-ति । व क इहे भूव এবং আৰুও বহু আন্দীর পরিজন এবং অনুয়াগী

প্ৰকৃতি দেবী

বেশবাদী বিশেবরূপে কর্বান্ত হইরাছেন।

প্রকৃতি বেবী ছিলেন ক্লাকুনলা নিলী এবং আলীবন চিন্নক্রের পূলারী। তার চিল্রাকন প্রণাদী প্রধানতঃ ভারতীর পরবং আত্য চিল্র-কলা প্রকৃতি অবসময়ে আরুক্ত বুবিত সংক্রিয়া-ক্লাক্র ক্রেক্তে আই প্রাক্তি অবসময়ে তারুক শিরের উপাসনা করিয়া
আসিরাছেন। তথু বাজ
চিজাছনের নথাই উছার
প্রতিভা বিরোধিত
ছিলরা। বাজ-বালার
আরও বছ ও বিভিন্ন্তরী
পবে উাহার এভিন্তর
প্রতিভা পরিচয় উর্হাচ্ছে
কলা-রসজ্ঞ স্থী-সমারের
অন্তরে অবর করিয়া
রাধিবে।

ওয়াটার কলার টিজ

রচনার উহিব পরিকর্মনা
ও লকতা অভি ক্রেরাল
নধ্যই শিলী সহাজে বিশেষ
সমানর পাইরাছিল।
নিবর্গন-চিত্র Designচিত্র রচনার উহিরে শক্তি
ভিল সভাই ক্রমনারাজ্য
এই বিশেষ ক্রেন্ডে উহিরের

শিল-প্রতিতা বর্তমান ব্পের বে-কোন, ব্যেশের বে-কোন থেট শিলীর সমস্থায় ছিল। প্রাচীন ভারতবর্ধের নিরিগাত পরিলেইনিত অগন্তরণ-ডিয়াবলীর অসমত রূপ-জিনেন নবতর কলেরত বারণ করিবা অভীবিদ্যালয়েকর অপরিক্যানীর ব্যাক্তরীর বীশ্রানিত ক্রিয়া-জীবার অসকস্থান-চিত্রের রূপ ও রেমার্ড সৃতি প্রায়ন্ত্রান করিরাছিল। ভারতীর শোকন-শির অথবা অসম্বরণ শিরের অধীকৃত ভাষার "চিত্রণ" নামক শির-প্রছের প্রভাকটি চিত্র হইতে আমাবের এই উক্তির সভ্যতা প্রমাণিত হয়। ১০১৭ সমের কার্মিক মাসের "বিচিত্রার" উক্ত প্রাক্তর ক্রমীর্থ

সমালোচনা লিখিত • अवेशक्रिम अवः ए९कारम মুলিক স্বাক্ত কর্তক দেশে भा विद्याल এমধানি বিশেব সমায়ত হই রাছিল। व्यक्तित्व (वर्षक्त, প্ৰস্থা, আস্থাৰ পত্ৰ व्यक्षिक गठन स्मोईरव বারাতে ভারতবর্ষের নিজস क्षर वार्किक পরিক্রিত चरणस्य মাল-বৈশিষ্ট্য পরিকৃট হয় দেই দিকে তাহার গভীর অপ্তাৰ প্ৰাকাশ পাইত। ভাষার এই আগ্রহের জিনি गोक्स TIE बिषर्पन-ठिळ 4546 (Oriental designs) चांक्शिहरणन धवर खे নকুশা-চিত্তের गकर क्टाक क्षणि क्षण अधिए **Tala** wither . wit একবারি অভিনৰ শিল-পুष्टिका व्यवस्थ हैका

পুৰুষ ও প্ৰকৃতি
প্ৰকৃতি দেখা অভিত 'পুৰুষ ও প্ৰকৃতি' নামক ছবিধানি প্ৰসিদ্ধ মৃক্টি-শিল্পী
ক্ৰীবৃক্ত খোচেপৰৰ পাল মৃক্টিতে ক্লপাছাৰত কৰিলাছে। তাহা হইতে প্ৰতিলিপি
লইলা উপৰেৰ ছবিট প্ৰস্তত।

আকাশ করিবাছিলের। হঃখের বিষয় তাঁহার বাসনা চিরতরে আনন্দূর্ণ করিবা গেল। "বিচিত্রার" একাধিকবার তাঁহার অকিছ ছবি এবং আকাক্যবচিত্র প্রকাশিক হুইয়াছে।

১৯২৯ সলে ভয়ানীতন লাট-যহিবী বাসনীয়া লেডী আয়ুক্তান কৰুত উল্লোচিত সংগ্রাজনবিদী নাগীনকল সমিভিত্র বিশ্বাসকলা প্রকৃতিকিত ক্রম পদ্ম ব্যবস্থা ক্রিকাডা ইউনিভার্নিট ইন্টিটিউট ছাত্র-ছাত্রী সনাজ কর্তৃক পরিচালিক চাত্র-কলা প্রবর্ণনীতে বৌদ্ধ জীবন অবলয়নে এবং রবীপ্র-নাবের কাব্য-কাহিনী অবলয়নে অভিত ভাঁহার করেকথানি Water colour ছবি. কেগো চিত্র এবং রেশবের উপর

অভিত চিত্ৰ ভারতীয় চাক্ল-निरम्ब वर्ष रेविहरका धवर delicate expression এ বছ নর্নারীকে মুখ্য করিরাছিল। পাত ভিন বংসর বাবং উক্ত প্রদর্শনী-সমিতির কর্মপঞ্জ-পণ কর্ম্বর প্রতি বংসর শিল্প-নির্মাচন-স্মিতির **অভত্য**া বিচার-ভৰ্ত্ৰী নিৰ্বাচিত ভইম্বা আসিয়াছিলেন। ছেখের বাহিরেও বর্ণা तिकी ७ मार्का नगरीय কাক-শিল প্রাপনীতেও. ভাষার হাতের ছবি ও कान-क्लान সমাধ্য প্রতিরিভ रहेबाटक । शूर्तारे উत्रिपित रहेशांक বে কেবল চিত্রান্তনের মধ্যেই ভাঁচার প্রতিভা সীমাৰত ছিলনা। বদীয ও ভাৰতব্যীয় गही-निरमय जनीकर नश्चिम

গৃহস্থানী শিলকনার বিচিত্র প্রকাশ পথে ভার গতি ছিল অপ্রতিহত। পারী-শিলাক্ত্যানী জীনুক অঞ্চলতে কড়, আই-সি-এল নহাপ্রেল পার্টো ও অন্ত্রোধে প্রকৃতি বেবীর কলেকথানি ছবি, পারী শিলাকীকৃত ভারার হাতের স্ট্রীকার্বা, লাকাল কাল, বেলো-লিল, বীনার আক, বৃদ্ধিকর কাল, ভারকাল শীকা ক্ষাণ্ডার-শিন্ত,

296"

কার্চ বেশালী, আভার েবেশালনা আকৃতির নিয়ন্দ অনুন্ত কথনের একটি প্রদর্শনীকে গ্রেছিড ও প্রাণ্গিত ক্রিয়াছে। বাংগাল করিয়ালের গলে ইয়া গৌরবের বিষয়।

ক্রিনি নিজে ছিলেন সর্বাদস্কলর আর ক্রণছের প্রতি
ক্রীবার প্রথা ছিল প্রসাদ। স্থান্তরের স্টাই-সাধনেও জীরার
নৈপুণা ছিল অসাধারণ। প্রাক্তাহিক সংসার পরিচালনার
অবনর সমরে লোকচন্দ্র অন্তরালে বসিরা তিনি সারাভীবন আত্মভোলা হইরা কলাক্রীর আরাধনা করিরা
আলিরাছিলেন। এতথানি কলাক্রাগ এবং অনিক্যক্রশার
রূপক্ষতা অতি অর মহিলার মধোই পরিবৃত্তী হর।

উচ্চাদের নাটকাভিনর প্রবোজনার তাঁহার অপরূপ নৈপুণা ছিল। সরোজনালনী নারীমঞ্চল সমিতির ছাত্রীদের সহবোগিতার এবং "বলসন্মীর" প্রছেরা সম্পাদিকা শ্রীবৃজ্ঞা হেমলতা দেবীর পরিকরনার অন্তর্ভিত বথাক্রমে "ওমর থৈরম," "বেছলা" এবং "শ্রীনিবাসের ভিটা" নামক নাটকাত্ররের মৃক-অভিনরের প্রবোজনার মধ্যে এবং উক্ত অভিনর সম্পর্কিত নৃত্যকলার প্রকুষার কলার আর করেকটি ক্ষেত্রে প্রকৃতি দেবীর রসস্থাইর প্রস্তালিক প্রতিত্তা অনবভ মাধুর্ব্যে প্রতিতাত হইরাছিল। সম্প্রতি তিনি অঞ্চার গুহা-চিত্র অবলখনে Fresco Painting বা প্রাচীর-চিত্র এবং Eggtempera পদ্ধতিতে চিত্রাকন অন্তর্ণীকন

ভিনি একজন প্রতিতাম্ভিতা শিরী (artist)
ছিলেন বলিলেই এই মহিন্দী রমনীর সবধানি পরিচর
দেওরা হরনা। তিনি ছিলেন নারীখের আবর্শ প্রতীক
আবর্ণ গৃথিয়ী এবং আবর্শ জননী। চনহারাক বতীক্র
নোহন ঠাকুরের দৌহিত্র শ্রীকুল জল্বিচক্র মুখোপাব্যার
নহাশরের ভিনি কনিঠ কল্পা ছিলেন। ১৯০৭ অব্যের ১৬ই
জ্ন করীক্র রবীক্রনাথের অপ্রক সর্বজন-বরেণ্য বনীবী
চহিক্তেরাথ ঠাকুর মহোবরের দৌহিত্র এবং শ্রীকুল মহীনোহন
চারীপাব্যার মহাশরের প্র এটনী শ্রীকুল মহীনোহন
চারীপাব্যারের সহিত্ত ভিনি বিবাহ সংক্রারে আবর্ক রব্যা
হিক্তেল অব্যান কর্মা ব্যালিক সংক্রার জ্বারা। ক্রির অভিনাক বংশের

অন্তেকর সন্ধা জীববের উচ্চ পারণ বা আন্ধারার প্রতি । বে বিসুধভা দেখা বার তাহার মধ্যে ভাহা হিলনা। ভিনি আভিজাত হিলেন আপনার বংশগভ মর্যালা রক্ষার। আপনার প্রতিভা ও বিভার জগতে অস্তবের বিপূল ঐপন্তের আভিজাতো ভিনি ভিলেন ঐপর্যাশালিনী।

সর্বা শ্রেণীর সর্বাগঘালের নরনারীর প্রতি ভিনি অকুত্রিম সহায়ন্ততি পোষ্ণ করিছেন এবং জাতার করেশের ভথীগণের মধ্যে বাহাতে দৈনন্দিন ভীয়ন বাতার নির্ম্বল নৌশ্ব্য-বোধ, ভাতীর শিক্ষকগার প্রতি আব্দিক ভালবাসা, মান্তবের প্রতি মান্তবের আচরণের মধ্যে পরম ধ্বাব্যি-বোধ আগরিত হর তালা বেশিবার অন্ত তিনি সর্বালা উল্পুর थाक्टिंग । जाननात स्वृह्द म्हनाट्यक अस्माद्वित्व अधि **च्यदरमा ना कृतिया अवर यहथानि अखर यहिकारणय अध्यक्ष** ও কল-কোলাহল হইতে নিজেকে অস্তবালে বাণিবা ভিনি वहविध नात्री-मक्त-विधातिनी कारकत मरधा जाशनात रहका-পরাবণ হস্ত প্রসারিত করিরাছিলেন। নারী সমাজের ষদল সাধনার তাঁহার গুর্নিবার আগ্রহ ছিল। "সংবাজ-নলিনী নারী-মঞ্ল-প্রতিষ্ঠানের" মূল সমিতির সম্ভারণে ও তাহার অভতুকি "রামবালা নারী-মদল স্মিতি" এবং "নারী কল্যাণ সমিতির" সম্পাদিকা রূপে ভিনি নারী-আগরণ কার্য্যের সহিত আগমার ঘনিউ সম্পর্ক ছাপন করেন ৷ "नुत्री विश्वा चाट्यम", (गछो चवन। वश्च मरहावताम शति-চালনার প্রতিষ্ঠিত "নারী শিক্ষা সমিতি." "বিক্লানাগত বাণীত্বন" প্রভৃতি সাধারণ প্রতিষ্ঠানের সম্বেও তিনি সংশ্লিষ্টা ছিলেন।

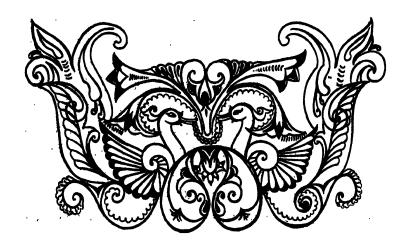
লোক সমাজকে পৃষ্ট করে নারীর কল্যাণ পর্ণ সংসারকে
লল্পীসক করে নারীর ওত সহবোগ এই প্রভাট জবি
প্রাচীন কালে ভারতবর্ধ উপলবি করিরাছিল কিন্ত বর্ধবান
কালে বহুবৃগ সঞ্চিত পরাধীনতা এবং সুসংস্থারের পরিপামে
আমানের দেশের মেরেগের যথো অভি আমান্যানের
মধ্যেই উপরোক্ত সভোর মার্থকতা দেখিতে গাওরা ব্যবহার
বর্ধবানীর বর্গজা প্রস্তি মেরির বীরনের মর্ক বিশ্বে বিভা উপরোক্ত সভোর মার্থকতা অনুর্ব ভাবে প্রাক্তিত রুইরাজিল
ভারার মার্থক সম্প্রাক্তর

শান্তি-কুঞ্চে ক্মপারিত করিয়াছিলেন। তাঁহার জীবনের ৰহাৰ অন্তব্যেৰণায় ছাত্ৰা তিনি বহু লোককে সভ্য ও প্ৰস্কারের এতি প্রদা প্রদর্শন করিতে অনুপ্রাণিত করিয়াছিলেন। উটার প্রতিভার ঐবর্যারাজির বারা তিনি তাঁহার খবেশের भिज्ञ ७ गगिछ-क्लांक : नमुद्रभागी क्रिशांहन । छाहांत्र ठेत्रिएक व्यनीख नात्रीत्पत्र मीखिमती बदः भावमधूत वासना ষাংলার নারী-সমাঞ্চে অলম্ভত করিয়াছিল। ভাঁহার শীৰন-নাট্যের আকল্মিক ও অত্তৰিত অবসানে বাংলার একটি অৰ্থ-উদ্মেষিত প্ৰতিভা অকালেই জিমিত হইল। বাংলার পরম সৌভাগাক্রমে বাঙালীর অবঃপরে এঁর মত অঞ্জন স্ক্তণ-স্মান্তিতা আদর্শ কুলবন্দ্রী অন্মগ্রহণ করিয়া-हिल्लेम अवर वारणावहे अकास धर्मावास्य नावी-सांगवरणव बीरएककरण छीरात हैश-कीरानत नाधना भूगीजात भाष পৌছতে না পৌছতে অমৃভলোকের আহ্বানে ভাঁহাকে অবিদৰে ইহসংগার ভ্যাপ করিতে হটল। ভীহার মৃত্যুতে

শিল্প-লগতের বিশেষ করিয়া পালী-শিল্পের যে ক্তি সাবিত হইল তাহা অভিন্নে পূরণ করা সভ্তব নহে। নারী-লাসরলের লথে এবং আমাদের স্বাতীর শিল্প-ক্যার আরাখনার এই বহিমাবিতা সহিলার জীবনের স্থায় ও মহান আর্দ আন্তত্ত হইলে তাহার অমর আন্তার প্রতি বথার্থ সন্থান প্রথমিত হইবে। আমরা তাহার আন্তার বক্ষর শান্তি কামনা করি।

বিচিত্রার বর্ত্তমান সংখ্যার প্রকাশিত রাজিন ছবি 'কলাপী' ও একবর্ণ ছবি 'বৃদ্ধ' প্রকৃতি দেবীর শিল্প-স্টির হাট প্রকৃত্ত নিদর্শন। 'কলাপী' ছবিটি রেশনী বজের উপর এবং 'বৃদ্ধ' ছবিটি 'কেসে।'-পদ্ধতিতে অভিত। রেশনের উপর রগু কিলে, ছবি আঁকা কঠিন কার্যা, কিছ 'কলাপী' ছবিতে প্রকৃতি দেবী সে বিষয়ে অন্তৃত নৈপুণা দেখাইয়াছেন। এই প্রবন্ধের তলদেশের চিত্রটি প্রকৃতি দেবীর অভিত 'অলভ্রন চিত্রে'র একটি উৎকৃত্ত নমুনা।

बिशोत्तळनाथ होयुत्रो



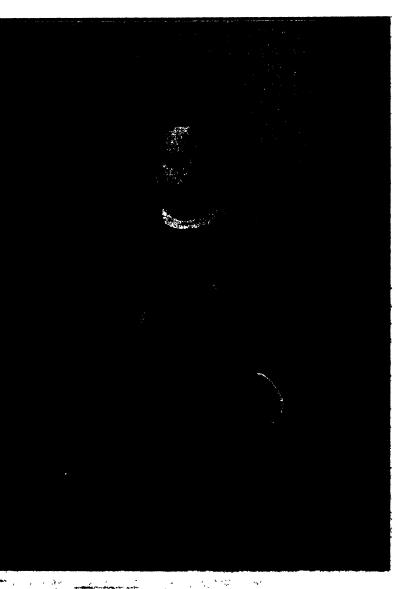
সঙ্গীতনায়ক শ্রীযুক্ত গোপেশ্বর বন্দ্যোপাধ্যায় স্বর-সরস্বতী

শ্রীস্থনীতিকুমার চটোপাধ্যায় এম্-এ, ডি-লিট্

কোনও প্রকারের গান কি বাজনা আমি কথনও বিখ্যাত গায়ক নিকুল দত্তের ('কানা নিকুনে'র) কঠে গীত একটা শিখি নাই, সলীতের কিছুই জানিনা। সলীত-সৰকে গান একবার শুনিরাছিলান—এই গানটী মনের উপন্ন বিশেষ

কিছ বলিতে বাৰমা আমার পক্ষে ধৃষ্টতা যাত্ৰ। विद সমীতনায়ক, সমীতাচাৰ্যা শ্ৰীযুক্ত গোপেশ্বর বল্যোপাধ্যার মহাশর গণৰে আমার প্রছা-ভাব নিবেদন করিবার অবসর পাইয়া আমি বিশেষ আনন অফুভব করিভেছি। জীবনে যতগুলি শ্রেষ্ঠ বন্ধ পাইয়াছি, যে বন্ধগুলির ভকু প্রমেশবের নিকট আমি কুভজ্ঞ, ভন্মধ্যে প্রুপদের স্থার উচ্চ অঙ্গের সমীত হইতে প্রানন্দ অথবা আনন্দের আভাগ প্রাপ্ত হইবার সামর্থা অক্তম। আমার মাতৃলালয়, হাওড়া শিবপুর গ্রাম সমীতচর্চার জন্ত বিখ্যাত ছিল। মামার বাড়ীতে ধ্রুপদ প্রভৃতি উচ্চ অঙ্গের সমীতের আলোচনার বন্ধ প্ৰাৰ্থ বন্ধগান্ধ আহত হইত। বাল্যকালে এইরূপ বন্ধ গোষ্ঠার এক কোণে বসিরা ঞ্পদ, খাল শুনিবার সৌভাগ্য আমার পক্ষে খুবই ঘটরাছিল। শিশুকালের অন্ততম স্বৃত্তি, পর্মণ একদিনের ঘটনা আমার মানস পটে এখনও উজ্জল হইয়া चारक- अक नवीत विदन, नामांत राष्ट्रीत देवक्रम्यानात निवशुद्वत

THE STATE OF THE S



স্বীত্রার্থ কিছে বোগেরর ক্ষাণান্তার

মোহ বিক্ষার করিবাছিল; গান্টীর জুর, তাল আদির কথা क्षत्र वावियात छो। कत्रि नारे, किंद्र भारपाशास्त्र निय-পঞ্জীর ক্ষনির সহিত ইহার স্থারের ধীরোদান্ত গতি এবং ইহার বাদীর হিন্দী শব্দের মোহ এখনও ৩০।৩২ বংসর পরেও **শটাইরা উঠিতে পারি নাই--এই বাণীর বভার এখনও** বেৰ মাৰে মাৰে কানে বাজে—"খোৱে খোৱে বন্ধসভ বাদরবা"। পরবর্তীকালে নানা প্রকারের স্থীত তানবার প্রবোপ আমার ঘটিরাছে। কিন্ত প্রপদের সবল উদার श्रविश्वत लोमर्था चामारक वठते। चाक्रडे कतिनारक, चात्र জোৰও প্রভারের সভীতে ততটা করিতে পারে নাই। ক্রপদ সভীত ও সভে সভে পাথোরাজের ওক ও বলিত সভত শ্ৰমিয়াৰত ৰত জিনিবের কথাই মনে আগে--- হিমালরের বিরুটি ছাৰ, সাগরের বিশালম, গ্রীক্ দোরীর রীতির স্থাপড্য, গৰিক বির্জার অভ্যন্তর, মহাবদীপুর, এলুরা ধারাপুরীর ভাত্রা লাক্ষপুত চিত্রকলা: সভীত ও বাছ মধ্যে প্রপাদের অভুরূপ প্রভাব খাত্র হোখান কার্থলিক মন্দিয়ে পূজার সময়ের ক্ষৰ্মাৰ বাধা তথা কিছু কিছু কাৰ্মান সকতে শিলীদেয় শ্লটিভ ঐক্যভান বহুসকীত কটতেই পাইগছি।

জীবৃক্ত গোণেশর বন্দ্যোগাধ্যার এই জ্বপদ সদীতের আবিতীর নারক। আবাদের জাতীর সংস্কৃতি এখন পথকট। হাল্কা ও চুট্কি জিনিবের প্রাবদ্যা আসিয়া সতীর অক্ট্রুডি সাণেক উচ্চ অলের বস্তুর প্রতি আবাদের আকর্বণ ক্যাইরা দিরাছে। ক্সতরং "কালোয়াতী গান" বলিরা সাধারণো প্রণম্বের প্রতি একটা উপেক্ষার ভাব এই বলিরা সাধারণো প্রণম্বের প্রতি একটা উপেক্ষার ভাব এই নদীতের প্রধান ক্ষেত্র উত্তর আরম্ভবর্ষে হিল্ক্সানেও প্রবেশা বাইজেছে। ক্ষেত্রক মারম্ভবর্ষে হিল্ক্সানেও প্রবেশা বাইজেছে। ক্ষেত্রক মহারাহের ও ব্যুক্তরিক্ষের সধ্যো ক্রণানের বা ক্ষাক্রিক আবর স্বেধা বার্ষ।

কীপুল সোণেপর বন্যোগাধার বহাপর কারতবর্ধর কারত

रहेवा नेक्षित्र: विकूशूद्वत खोठीन मक्तिवायमी अपर বিচুপুরের পট্ট-মন্ত্র, লাখ ও বাডু-বিরা, বিচুপুরের অভীত শিল-গৌরবের সাক্ষা প্রদান করিতেছে। অন্ত বিবরে বিষ্ণুপুৰের গৌরৰ অন্তমিত ছইলেও, শিল্প ও স্থীতে ভাষা কথকিৎ সংবক্ষিত আছে। বিশেষতঃ সম্বীত বিবৰে বিষ্ণুপুর এখন ভারভবর্ষের অস্তভ্য প্রধান ছান। করেক শতাব্দী ধরিরা বিষ্ণুপুরে সক্তের চর্চ্চা চলিয়া আসিভেছে। গ্রীষ্টীর অষ্টাদশ শতকের প্রারম্ভে বিষ্ণুপুরের রাজা দিঙীর রম্বাধ সিংহের আশ্রবে পশ্চিমাঞ্চ হইতে আগত ভানসেনের বংশলাত বাহাত্তর আলী বঁ। বা বাহাত্তর সেন ও তাঁহার সহবোগিগণ বিষ্ণুপুরের প্রাচীন চিন্দু সঙ্গীতেব ধারাকে আরও পুট ও সমুদ্ধ করিতে সহায়তা করেন। তাঁহাদের প্রবিষ্টিত সদীতের ধারা এখনও বিষ্ণুপুরে তথা বছদেশেও প্রবাহিত রহিয়াছে। প্রীযুক্ত গোণেখর বাবুর পিছা বাজলার সজীতগুরু শ্বর্গীর অনম্রলাল বন্দ্যোপাধ্যার মহাশর বাহাছর সেনের শিশ্ব পরস্পরার মধ্যে অন্তর্ভুক্ত ছিলেন, এবং ভিলি এই শিশ্য-গোষ্টার মধ্যে অন্তত্ম ক্রতিবাজি ছিলেন।

সদীভের প্রাচীন ধারা এই ভাবে প্রীবৃক্ত গোপেশ্বর বাব্র পরিবারের স্থপ্রতিষ্ঠিত। সেই ধারা এখন গোপেশ্বরবাবর এবং তাঁহাব প্রাতা, প্রাতৃপুত্র, পুত্র, শিষ্য ও অনুশিষ্যদের সাধনার আরও শক্তিলাভ করিরা বাংলাদেশ তথা ভারত-বর্ষের সমীত রসিক অনগণের চিত্তকে সরস ভরিভেছে। ভারতীর সংখ্যতির একটা প্রাথান অব হইতেছে স্কীড: নিম পরিবারের সহিত প্রীবৃক্ত গোপেশ্বর বাবু এই অফকে ভীবিত ও প্রাণ্যত করিরা রাখিরাছেন। এই নিমিত্ত বেশাস্থবোধনুক্ত ও মিল জাতীর সংকৃতির প্রতি আহাশীল **আলোক আরম্বাসীর ইটানের সবতে ক্রন্তর পাকা উচিত। এই ফডজা বে** মাহতঃ আংশিক ভাবেও প্রকাশিত **মুট্টাট্টে, তার্থা থেলের** সর্বতা প্রীযুক্ত গোণেশ্বর ব্যবহ **এটি শামানা হব**তে বুৱা বার। শ্রীচগবৎ সমীপে আই আৰক্ষি থাৰ্থনা করি তীবুক্ত গোণেখর বাবু শ্বীৰ্থকাৰ ব্যাৰ্থী সলৱিখনে ও সলিব্যাত্মশিব্যে তাহার क्षेत्रसम् अंड 'विष्णुपन शृक्षक काम्रह्मतर्वम मूच देवहण Wille diğa I

অসুনীতিকুমার চট্টোপাধ্যায়

গোয়ালিয়র তুর্গ

শ্রীহ্রীররঞ্জন খাত্তগির

रंगांबानियंत्र सूर्ण अभय दर्गिन चानियाहिनाम दन्तिन

মনে হইরাছিল বেন আপন বর বাড়ি ছাড়িরা অনেক দূরে অক্ত গোরালিবর ছর্মের ইভিহাস ভালো জানা ছিলনা ৷ ছুর্মের

এক রাজ্যে আসিলাম। গ্রীমকালের শ্রেচণ্ড গর্ম মাধাৰ ভবিহা টোশন **ক্টভে 'টকা' ক**ইরা হুর্গের গেটে বর্থন বাণিয়া পৌছাইলাম তথন খাট' ভাজিয়া উপরে বাইবার <u> ৩ কুর্</u>বভূত স্থা থাকিলেও সুর্ব্যের প্রাথর ভাগে সেটে **বসিরা** থাকাও যুক্তিযুক্ত মনে হইল না। অগত্যা উপরে বাওরাই স্থির করিলাম। উপরে বাইতে দেখা বার পাণ্যের গারে প্ৰকাণ্ড একাও জৈন মুর্তিওলি স্বার প্রচও প্রভাগকে শ্ৰীৰ কবিবা দীড়াইবা नारक निर्मान गरम ।

जनवात है। कावा वनिया, भूबांच्य वीवादना भूमूत देखावि व्यक्तिक दशक्तिकं, व्यक्तिमं वर्षा भारत है विकार दर्शक अहेता वर्ष ररेत ।



व्यक्तक उड़्या त्वित्र गत्न चर्चाणं व क विश्व कि स পুরাতন নশির থানিং গালা पांछ, बाननिशस्त्र ब्यामान नव (राम् जारम्भी क्ति मत्त रहा कुत पूर्व ধৰিয়া কত বে ব্যাপার এই হর্ণের ভিতর বটবাছে, त्म कथा मारक मारक সভািই ভূলিরা বাই।

गोत्रानिक्य इर्ग वयन ध्ययम जानिकाहिनहरू

কবে এই ছর্পের পোছা পত্তন হইয়াছিল ভার শব্ম CO RICO I - TO STORE

ব্ৰ্যানেন, এক সালপুড क्रमात्र, स्त्राखाः अहे ट्याबाणिक क्टर्बक ट्याका-পত্তৰ ক্ষিণ্ডিটেন চ **(जांक्शिन्श)** वरिव FICE भारारण हिंदगंब

नांबरन---पूषक व्यक्तिवाहिरनन पूर्वरत्रांशाकांख स्वेतां मंद्रीती निक्छ। मधानी कैशिए और भाशकार वर्ष केंद्री वर (रेडि का निश ভাহার রোগ विष्यत । त्यांग्यम देश वरेत्वरे वरेन भाषानिवत्र प्रतित সোধাপত্তৰ ।



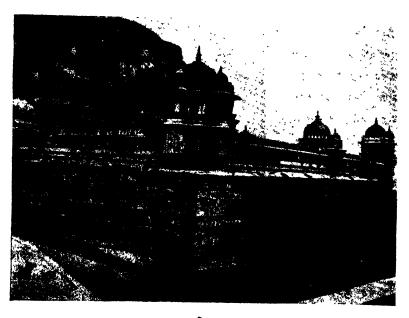
চতুভূ জ মন্দির

তাহার পর বৃগ বৃগ কাটিয়া
গিয়াছে। কত নরনারী মরিয়াছে
এই গোরালিয়য় তুর্গে, কত
য়াজপুতবীর প্রাণ দিয়াছেন
গোরালিয়য় ছর্পের জক্ত। মুসলমান
আনিয়াছে গোরালিয়য় তুর্গ জয়
করিছে—য়াজপুত্বীরেয়া প্রাণ
দিয়াছেন বৃছে, তুর্পের ভিতর
য়াজপুত নারীয়ণ 'জহর-এত'
সমাধা করিয়াছেন। এই সকল
করণ কাহিনী ইতিহাসে যে না
পাওয়া যার ভাহা নয়।

এখন গোরালিরর ছর্নে আসিলে অভীভের ধ্বংসাবশেষ দেখিরা, মন্দিরের গারে স্থানক শিরীর স্থনিপুণ হল্ডের মূর্ত্তির উপরপ্ত মান্ধবের হিংসা প্রতিহিংসার নিচুর আঘাত—দেখিরা মনটা ব্যথার ভরিরা উঠে।

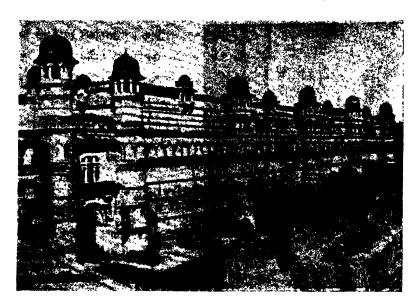
গোরালিয়র তুর্গটি ৩০০ফিট উচ্চ একটি পাহাড়ের উপর অবস্থিত। লম্বায় ১ট্ট মাইল এবং দৈর্ঘে ৬০০ছইতে ২৮০০ ফিট। তুর্গের প্রাচীর ৩০।৩৫ ফিট উচ্চ। গোরালিয়র তুর্গটি বে প্রাকৃতিক দৃশ্রে উন্তঃ ভারতে অতুলনীয় এ বিষয় সন্দেধ নাই।

গোয়ালিয়র ছর্গের গেট ছইটি। একটি পুরাতন গোয়ালিয়র সহরের দিকে। আরেকটি অক্টদিকে। গোয়ালিয়র সহরের দিকের গেট হইতে উপরে উঠিবার রাজাটি অতাস্ত চড়াই। গাড়ী কিংবা মোটর এ রাজার উপরে উঠিতে পারে না, নিয়মও নাই! হাডী কিংবা ঘোড়ায় কিংবা পদবক্তে উপরে ওঠা সম্ভব। অক্ত গেটটি হইতে যে রাজা উপরে গিয়াছে তাহা অপেক্ষাক্তত চড়াই কম এবং এই রাজায় মোটরে উপরে যাওয়া সম্ভব। এই গেটটির নাম উরভাই দরকা।



श्वकती महन

গোরালিবর গেট দিয়া উপরে উঠিবার পথে বিভীয় প্রকাণ্ড অধুন, চভূবিকে ছোট ছোট বয়। দরজা, জানালা, शिए हेर मांच हिल्लामा वा "वामम महम ११६"। धहे हारन এবং ব্যের ভিতর ত্রাকেট ইত্যাদিতে খোদাই কাজের



মানমন্দির বা রাজা মানসিংছের প্রাসাদ

পূৰ্বকালে একটি দোলনা থাকায় এই গেটটির নাম 'হিন্দোলা' বলা হয়। এই স্থানর গেটটি পঞ্চান শতাৰীতে নিৰ্শ্বিত।

গুজরী মহল-শংকা শতাৰীতে त्रांका মানসিংহ তাঁহার প্রধানা রাণী 'সুগনরনা'র এই প্রাসাদটি নির্ম্বাণ করেন। প্রাসাদটি ছর্পের উঠিবার মুথেই অবস্থিত। রাণী 'মুগনয়না' ৰাভিত্তে **GERB** थीं नाम अन्त्री बहन বলা হয়। পাথয়ের জোভালা व्यागांगी २०२ कि x >>+ किछ । वाहिरबंब माधानिधा कवः



शाम-सर मन्त्रित

গভীৰ ভাৰ উপৰেন্ন গোৰুৰঞ্জলি এবং বাৰাক্ষান্ত কান্তুলিলে: লিয়ন পেটের নাঞা দিনা উপরে উঠিবার মধ্যপথে এই মন্দ্রিরটি

অধিক ক্ষমর ক্রয়া উটিরাছে। ওলরী বক্লের ভিডয় পাধরের গাবে অবস্থিত। নশিরের ভিত্ত_{ি কৃ}র্বিটি ভ্রুত্ত ক্

অভাব নাই। আন্দিনার ঠিক মাৰণানে কভঙলি হয় আছে---সেই পথে মাটির নীচের অবে शंख्या यात्र। अथन अहे खेळही গোহালিয়র · citclin মহল আর্কিয়লজিক্যাল নিউজিয়ন ভাইন वावक्ष इंटिल्ट् । भूशास्त्र মূর্তি, শিলালিপি এবং পুরুষ্ট্র ছবি এবং অস্তান্ত ত্ৰইবা জিনিব এখনে রাখা আছে। 💐 🕶 নন্দলাল বস্থ প্ৰতীযুক্ত অনিক-কুমার হালদার ইত্যাদির চিঞ্চি বাদওহার ফেলোর কপি এবারে একটি ঘরে রাথা আছে।

চতুকু জ মন্দির-গোগ্ন-

विकू-मूर्वि ; अरे क्ष्मारे मन्त्रिक्टिक ह्यूक् मन्त्रित्र वना स्त्र । এই মন্দিরে কুইটি শিলালিপি পাওরা বার—বাহা হইতে

প্রাসাদের ভিতর গুইটি অকন-অকনের চতুর্দিকে বর। প্ৰথম অভনটি ৩৪ফিট×৩৪ ফিট ৬ ইঞ্চি। এবং বিভীয়



খাস-বহু মন্দিরের ভিতরকার দৃষ্ট

०३ किंद्रे ४०% किंद्रे ७ অঙ্গনটি ইঞ্চি। প্রাসাদটি দোভালা এবং পূর্বাদিকে মাটির নীচেও ঘর বাছে।

অঙ্গন হুইটি বদিও পুৰ বড় নয় কিন্তু খরে ঢুকিবার দরকার---ত্রাকেটে, আনালার নানারূপ ডিজাইনের খোদাই কাজ দেখা যায়। মানসিংছের প্রাসাদের উপর হইতে সহরের দৃশ্র অতি কুন্দর, এবং সন্ধার মানসিংহ-প্রাসাদের গমুক্তের উপর বর্থন ময়ুরের দল ঘুরিয়া বেড়ার তথন সন্ধ্যাকাশের গারে গমুক এবং

বুৰিতে পায়া বায় যে মন্দিরটি কনৌক রাজা রামদেবের রাজছ-কালে নির্মিত হয়।

মান-মন্দির কিংবা রাজা मानिगरास्त्र शामान (১৪৮৬-১৫১৬)--- নানসিং দলির পুরা-कांक हिन्दू बांकशांगात्तव अक्रि শ্রেষ্ঠ সম্পদ! পূর্বাদিকের প্রাশন্ত সন্মুৰভাগ লয়াৰ ৩০০ ফিট এবং উচ্চতার ৮ কিট। দকিপেও मचीय ১৫० किंठे धारा ६०।७० क्षि केट्या (वश्वात्व गाव চড়ুছিকে নীল, সবুক, হলদে রঙের টাইলে হাঁস, মাছব,

शंकी वाष वेकालिय विविध हवि व्यक्तिक शाक्षित वीते में महत्रक्रिक विकित व #বিশ্বলি সভাই ক্লবর।



STOR WIND AND HAVE THE WAR STORY

আস-বস্তু সন্দির। এক লোড়া মনির। মনির ছইট কুন্দর ভারগার অবছিত। খাস্-বহু অর্থাৎ খাওড়ী এবং বউ। অনেকের বিখাস এ মনির ছইটি লৈন মনির। কিছু মনিরের মূর্তি, কাককাণ্য এবং হিন্দু শিলালিশি লেখিরা ব্রিতে পারা বার মন্দির ছইটি জৈন মন্দির নয়।

এই মন্দির ছুইটির মধ্যে অপেক্ষাকৃত বড় মন্দিরটি হিন্দু বিষ্ণুমন্দির এবং ১০২ ফিট লছা এবং ৭৪ ফিট চওড়া। এই মন্দিরটি সতাই অতি অন্দর। মন্দিরে একটি সংস্কৃত নিলালিণিতে দেখিতে পাওরা বার বে মহিপাল এক রাজপুত রাজা ১০৯০ সালে মন্দিরটি স্থাপন করেন। মন্দিরের ভিতরে ঘরটি ৩২ফিট ×৩১ ফিট ৩ইফি। মন্দিরের নারধানের ছাগটির কার্ককার্যা অত্যন্ত সুন্দর। এই ছালটি প্রকাশু চারটি থামের উপর অবস্থিত। মন্দিরে নূহন মেরামতগুলি খুব সহজেই চোধে পড়ে! মন্দিরে চুকিবার দরজাটি নানারূপ মুর্তি এবং খোদিত কার্য্যে পরিপূর্ব। বাহিরের প্রথম প্যানেলে ব্রহ্মা, বিষ্ণু এবং দিবের মূর্তি। বাম দিকে ব্রহ্মা, বিষ্ণু মধ্যে এবং শিবমূর্তি ডাইনে। মন্দিরটি বিষ্ণুমন্দির—সেইভক্সই বিষ্ণুমূর্তিটিকে মধ্যন্থান দেওরা হইরাছে। এই মূর্তিগুলির নীচের প্যানেলটিতে গরুড়ের মূর্তি।



ৰৈন ভাৰ্যা



निषित्री कुन

তৈজন-ভাক্তর্ব্য-গোরালিয়রে ছর্বের চারণালে পাধরে থোদিত জৈন মৃতিওলি প্রকাপ্ত এবং উদ্ভর ভারতে প্রসিদ্ধ



ৰইলেও অভ্যন্ত এক ধরণের এবং শিল্প হিসাবেও ইহাকে উচ্চস্থান দেওলা বার না। ছর্পের চাল্লধারে যে স্থানে পাধর কাটিবার এতটুকু স্থবিধা মিলিরাছে সেথানেই এই মূর্তিগুলি দেখা বার। সবচেরে বড় মূর্তিটি উচ্চতার ৫৭ ফিট।

পূর্বকালে সুর্গের উপর জলের ব্যবস্থার জন্ত পাধর বাঁধানো কতগুলি পুক্রের বন্দোবত ছিল। এখনো সেই সব পুক্রের কোনো কোনোটার যথেষ্ট জল আছে। স্থাকুও, গলোলা ভাল, একথাঘা ভাল, কাটোরা ভাল, রাণী ভাল ইত্যাদি নামে এই পুক্রগুলি পরিচিত। রাণীভালটি ইহাদের মধ্যে স্বাধিপক্ষা ভালো অবস্থায় আছে: সিদ্ধিরা স্থলের ছাত্রদের সাঁভারের বন্দোবত এই বাঁধানো পুক্রটিভেই করা হইরাছে।

তেলী-মন্দির—গোরালিয়র তুর্গে যতগুলি মন্দির আছে তাহার মধ্যে এই মন্দিরটি সর্বাপেকা বড়। উচ্চতার ১০০ ফিটের হইতেও বেশী। আকারে এই মন্দিরটি অস্তান্ত মন্দিরের মত একেবারেই নয়। নবম শতাব্দীতে ইহা স্থাপিত হয়। ইহাও বিজ্ঞান্দির। ইহা দক্ষিণ ভারতের মন্দিরের স্তার গঠিত কিছ ভিতরকার কাকনির অস্তান্ত উত্তর ভারতের মন্দিরের কাকনিরেরই স্তান্ত থোদিত। এই মন্দিরটির প্রকৃত নাম খুব সন্তবতঃ তেলেকনা মন্দিরের মন্দিরটির প্রকৃত নাম খুব সন্তবতঃ তেলেকনা মন্দিরের মন্দিরটি সংগ্লিট। তেলী-মন্দির নাম তেলেকনা মন্দিরের



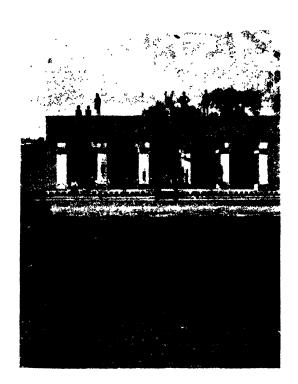
(উপরে) ভেলী-মন্দির

(নিয়ে) নিজিয়া কুলের খেলার নাঠ

भगवः म । এই
मिन्दात मृदि छनि
भिक्त प्रमात । थात
गमछ मृदि छनि प्रमात । थात
गमछ मृदि छनि त

भा भगवा स्टेरन ।
भिक्त दिगार । धात
प्रमात । धात

নন্দেহ নাই।



সিক্ষিয়া অনুন্দ তর্গের উপর গোরালিয়র রাজ্যের সার্দার এবং আরসীরদারদিগের স্থবিধার অক্স গোরালিয়রের স্থানীর মহারাজা হাধব রাও ১৮৯৮ সালে সর্দার রুগ প্রতিষ্ঠিত করেন। এই সর্দার স্থানির নাম গত বৎসর হইতে সিন্ধিরা স্থান ইরাছে। আজকাল কেবলমাত্র সর্দার, আরসীরদার হাড়াও অক্স সাধারণ সমাস্ত বংশের ছেলেরা এই স্থলে ভর্তি হইতে পারে। এই স্থলের ছাত্রেরা কেম্মুক্ত বিশ্ববিদ্যালর এবং আক্রমীর বোর্ডের পরীক্ষায় বসিতে পারে। ইহা ছাড়া সম্ভরণ-বিদ্যা, ঘোড়ায় চড়া, কসাবিচ্যা ইণ্ডাদি সব আরোজনই আছে। তুর্গের ওপর স্বাস্থ্য ভালো হওয়ার এবং ছাত্রদের থোলা ইত্যাদির ধবেন্ট বন্দোবক্ত থাকার প্রত্যেক ছাত্রই স্বাস্থ্যবান। সিন্ধিয়া স্থলের শিক্ষক এবং ছাত্রগণ সহরের জনাকীর্ণ কোলাহল হইতে বহুদ্রে না হইলেও কিছু উপরে—আপন আপন কাব্য করিয়া স্থলটিকে আদর্শ করিয়া গড়িয়া ভূলিতে যথাসাধ্য চেটা করিত্রেছেন।

গোয়ালিয়র ছর্ণের মোটাম্টি ডাইব্যস্থান গুলির কথা কেবলমাত্র এই প্রবদ্ধে লিখিত হইল।

শ্রীসুধীররঞ্জন খাস্তগির



(উপরে) শিক্ষা কুলের হাত্রদের গাঁভারের জারগা (রাণী-ভাল)

(নিৰে) নিছিন্না সুলের কলাভবন



শ্ৰীপাশীয় গুপ্ত

সায়ার দেকে

এ কাহিনী কামরূপের নয়। রূপকথার রাজপুত্র পণ হারিয়ে প্রায়ই যে বাছর দেশে গিরে পৌছোয়। হয়ত সেধানকার রাজপুত্রীর সিপাহী-শান্ত্রী একশ'বছর ধরে নিজিত,



क्लिगात्मम् भारमादरम्य इटेट्ड व्याख-बाजा क्लाक्ट्युंबं स्बर्क मिनर्गन

হয়ত সেই প্রাসাদের রাজকঞ্চা সোনার কারির স্পর্শে জাগবে, এ মারার কাহিনী সে দেশের ইভিযুক্তও নর।— দক্ষিণ এগামেরিকার মেজিকোর দক্ষিণপূর্ব কোণে ত্রিটিশ হতিউর্গাস অবস্থিত, তথাকার অধিবাসীদের নাম রারা, অভএব এ মারা ইংরেজের নারা।

बीविनायस्माताय्य निःश

ব্রিটিশ হণ্ডিউর্যাসের আয়তন ৮৫>৮ বর্গ মাইল এবং জনসংখ্যা মাত্র ৪৬,০০০। এর মধ্যে বেশীর ভাগই নিপ্রো। সমস্ত উপনিবেশের মারাভাষী লোকের সংখ্যা

মায়ায়া নামে রোম্যান ক্যাথলিক হ'লেও তালের পিতৃপিতামহের দেবতালের পরিত্যাগ করেনি। তালের মতে
ডিয়স সমস্ত পৃথিবী রক্ষণাবেক্ষণ করেন এবং পর্বাত ও উপত্যকার দেবতা হুইঞ্ছক অতিশর শক্তিশালী। ওরা এক্দিকে কুমারী মেরী, সাধু এ্যাণ্টনি, সাধু লুই এবং অঞ্চদিকে শুক্তারা, ইক্র, পবন, চক্র, স্থা, বরুণ ইত্যাদির সংমিশ্রণে এক চমৎকার অগাথিচুড়ী বানিরেছে।

মারারা প্রধানত কৃষিকার্ব্যের উপরেই তাদের
জীবিকার জন্ত নির্ভর করে। বল্তে গেলে কৃষিই একরকম
তাদের সব। যে সকল স্থানে তারা তাদের ফসল বোনে
সেপ্তলিকে মিলপা বলে, এর আয়তন নর দশ বিঘা হ'বে।
মিলপা ব্যতীত তাদের প্রত্যেকেরই থানিকটা করে' তালো
ভারগা থাকে কমলা লেবু এবং কোকোর চাব করবার জন্ত;
কিন্তু এদের শ্কর পালনের জ্বত্যাসের ফলে এই সব চাববাসের কাল সেই জীবগুলির কুপার প্রায়ই ক্টিন হ'রে
গুঠে। কিন্তু তৎসন্ত্রেও মারারা বেসব ফল, শাকসবলী
এবং নানাবিধ শস্য উৎপন্ন করে তারু পরিমাণ বিশ্বরক্ষনক।
এনবকার মেহগ্যানি বিশ্ববিশ্বর্ম করেং এই মেহগ্যানিই
ব্রিটিশ হ্রিউর্নাসের ক্রমোন্নজির ক্রপ্ততম প্রধান
কারণ।

চাৰবানের কালে নারারা ছল বেংগ পরস্বারকে নাহায় করে বাংক। নাই কাট্রাছ স্কালের দিন রাজিত তারা ক্ষেত্রণতির ব্যুহে নকরেত হয় জয়ং ক্ষেত্র, পুকর, কোকো ও মদ ইত্যাদি সহকারে প্রচুর থানাপিনা লাগার, তার সংক বেশ কিছু গানবাজনা যে না চলে তাও নর।



মারাদের পৃহ, পেরেকের সাহায্যব্তিরেকে নির্মিত— ইহার দেওরালগুলিকে ছাদের ভার বহন করিতে হর না

মায়া পুরুষেরা কুড়ি বছর বিয়সের আগেই বিবাহ করে, মেয়েদের বিবাহের বয়স সাধারণতঃ বোলর পুর্বেই। বছ-বিবাহ প্রথা এদের অজ্ঞাত, বিবাহ-বিচ্ছেদও তাই,—কিছ পত্নীত্যাগ স্প্রচলিত। নারীর প্রতি নিষ্ঠুর আচরণ বছ হলেই দেখ্তে পাওয়া যায়, কিছ শিশুদের সম্বন্ধে এদের মনোর্ভি মেহশীল।

কোনও উৎসবের সময় মায়া পুরুষেরা প্রচুর পরিমাণে মঞ্চপান করে এবং মন্ত স্বামীদের গৃহে নিম্নে যাওয়ার জন্ত শ্বীলোকেরা বাছিরে অপেকা করে' থাকে।

মৃত্যু এবং কবর দেওয়া সংক্রান্ত অফ্টান এদের মতিশর সাদাসিধে। মৃতদেহকে এরা বত শীন্ত মাটি চাপা দিতে পারে ততই বেন এদের শান্তি! অনেক সময় এয়া মৃতের জন্ত শেব প্রার্থনাটি অবধি করেনা। মৃত ব্যক্তির জন্ত কমিন এয়া কদাচিৎ ব্যবহার করে কারণ এদের ধারণা বে তাহ'লে নাকি বিগত প্রাণ ব্যক্তিটিকে ক্র্য অবধি ওই কমিন বহন করে' নিয়ে বেতে হবে।

ফ্রিকার্ব্যের পরেই মারারা বা ভালবাদে তা হচ্ছে শিকার। এরা আবৃনিক বন্দুকের সাহাব্যে শৃকর, হরিণ, ভলহতী এবং নানাবিধ পশুপন্দী শিকার করতে ভালবাদে।

ক্থন ক্থন তীর ধহুকও ব্যবহৃত হয়। শিকারের পূর্বে হইজহকের কাছে প্রার্থনা করা হ'বে থাকে।

মারাদের গৃহগুলি এমন ধরণে তৈরী যে এর ছাদের ভার দেরালের উপর পড়েনা। এদের বাড়ীতে স্ত্রীলোক অতিথি এলে তারা সাধারণতঃ রন্ধনগৃহে বলে গরগুলব করে, পুরুষেরা বৈঠক বসার শরন গৃহে।

মারাদের প্রধান গ্রামগুলিতে একজন করে' গ্রামাধ্যক্ষ থাকে। প্রতি বৎসর জালুরারী মাসে নৃতন মণ্ডল নিকাচিত হর। বরোজ্যের এদের নাম প্রস্তাব করে এবং সতেরো বছরের অধিক বরসের পুরুবেরা হাত তুলে তাদের মনোমত ব্যক্তির পক্ষে ভোট দের। মণ্ডলমশাইরের মাহিনা মালে চার ডগার, অর্থাৎ প্রায়, সাড়ে দশ টাকা। গ্রামের লোকদের স্কাব চরিত্র এবং দোষ-ক্রাটির জন্ম মণ্ডলই দারী। পান্ট্যা গর্ডাার জেলা ম্যাজিষ্ট্রেট বে কাজ করতে আদেশ দেবেন তার জন্ম লোক সরবরাহ করবার ভারও এই মণ্ডলের। গ্রামাধ্যক স্থানীয় ম্যাজিষ্ট্রেটের কাজও করে' থাকে। কোনও বে-মাইনী কাজ অথবা অপরাধের জন্ম পর্টিশ ডলার অর্থা জরমানা করবার অথবা সাতদিন পর্যান্ত



বহতে সেলাই কয়া ক্লাউজ-পরিহিতা আধুনিক মায়া-নারী

কারাদত্তের আদেশ দেবার ক্ষমতা তার আছে। বেসব শুক্তর অপরাধের শাতি দেবার অধিকার তার নেই নে সকল অপরাধের নামলা পান্ট্যা গর্ডার ম্যানিট্রেটের কাছে প্রেরণ করা হর। মগুলের কাজে সাহার্য করবার জন্ত একজন সহকারী এবং আটজন চৌকিদার আছে। চৌকিদারেরা মাহিনা পারনা, কিন্ত হত অপরাধীর শান্তি বিধান হ'লে, প্রেভি অপরাধীর জন্ত পঁচিশ সেন্ট পুরস্কার পেরে থাকে।

"ডে হুয়ে বিন্ সে আ"

চীনদেশে কানে টেলিকোন তুলে ধরলেই খুব মিটি ক্ষরে এই অন্তুত কথা শোনা বার। এর মানে "নাধার প্রিল্"। চীনা মেরে "অপারেটর" স্বারই নাম আর টেলিফোন নম্বর মুথত করে রাখে। অক্সান্ত দেশে নম্বর ডেকে টেলিফোনে যোগাযোগ ঘটে কিছ চীনদেশের রীতি সেধানে নাম ধরে ডাকতে হয়। কাজেই টেলিফোন আফিসে চাকরী নিতে হলে প্রথম কাক্ষ হচ্ছে সহরের সমত্ত লোকের নাম আর টেলিফোন নম্বর কণ্ঠত্ব করা।

জাপানে কিছ আমাদের দেশের মত নম্বর ধরেই ডাকা
হর। কিছ এই টেলিফোনের নম্বরগুলি সেথানে বিশেষ
গুরুতর একটা জিনিব। জাপানীদের ধারণা যে কতকগুলি
নম্বর শুত ও কতকগুলি অশুত। তাই সেথানে টেলিফোনের
নম্বর রীভিমত বেচাকেনা হর। নম্বর বিক্রী করবার
দালালের ফাছে গেলেই নূতন নম্বর কিনতে বা নিজেরটি
বিক্রী করতে পারা যার। ৪২ নম্বরটি জাপানীদের মতে
ভ্রানক অশুত, কারণ এর গৃঢ় অর্থ না কি মৃত্য়। ৪৯
সংখ্যাটিও ভালো নর। যে নম্বরগুলি অশুত বলে কেউ
নিতে চারনা, সেগুলিকে প্লিশ-থানার নম্বর করে দেওরা
হয়—ভাবটা বোধহর এই বে প্লিশদের আবার শুভাশুত
কি প বে নম্বরগুলি শুভ বলে সকলে মনে করে, সেগুলির
বেশ দাম ওঠে, এমন কি এক একটার হাকার টাকা পর্যান্ত
দাম পাওয়া বার।

সকলের চেরে এড নখর ৮ আর ভারণরই ৩৫৭।

খবর কালে হাঁচেট

ছোট একটি গলির মোড়ে বরবরে একথানি যোটর গাড়ীর দ্রাইভারের হাতে আচম্কা অত্যন্ত কোরে ভেঁপু বেকে উঠতেই, নীর্ণ একটি ঠিকা-গাড়ীর ততোধিক শীর্ণ ঘোড়াটি চন্ত্ থেরে ভড়্কে গিরে লাকিরে ওঠার কলে তার পারে লেগে এক টুকরো পাথর ছিট্কে গিরে পাশের দোকানের সার্গি ভেলে কেললে। কন্ ঝন্ করে শব্দ হতেই পথচারী একটা ছেলে এগিরে ব্যাপারধানা দেখবার চেটা করতেই এক টুকরো কাচ পড়ে তার নাকটা কেটে গেল। সলে সলে বছলোক ভূটে ইটুগোল করে এ্যাখুলেন্স ভেকে তাকে পাঠিরে দেওরা হল হাঁসপাতালে আর পরনিনই ধবরের কাগন্তে বড় অক্ষরে ধবর বার হল—"ভীবণ মোটর তুর্ঘনা; কাচের টুকরার পথিক বালক কথম; এ্যাখুলেন্স বোগে প্রাণ্রক্রা।" সম্পাদক ভীত্র মন্তব্য করলেন বে দিন মোটর চালকদের শৈথিল্য ও অসাবধানতা অভি ক্রত বৃদ্ধি পাছে, এ বিবরে পুলিশের দৃষ্টিপাত করা একার বাহনীর আর প্রত্যেক মোটর গাড়ীতে সেক্টি কাচ লাগান অভ্যন্ত আরক্ষক।

নাক--ইন্সি**e**র

সেথ জালাল কোরারাইনি (Sheik Jelal Quaraishi)
নামে কনৈক আরববানী একটি বিলাতী কোম্পানীতে

এিশ হাজার টাকার তাঁর-নাকটি ইন্সিওর করেছেন। সেথ
সাহেবের ব্যবসা ফুপাপ্রা স্থান্ধি সংগ্রহ করা। তাঁর
আপশক্তি এতই অন্তুত যে তিনি একবার মাত্র আত্রাণ
নিবে বলে দিতে পারেন কোন্ স্থান্ধি কোন্ স্থানর নির্বাচে
প্রস্তুত হরেছে ও সেই নির্বাচনে কি ক্লু মিপ্রিত করা
হরেছে। দেশবিদেশে প্রমণ করে ভিনি বন্ধুশত স্থান্ধি
সংগ্রহ করেছেন। সকলের চেরে ফুপাপ্রা স্থান্ধিটি সংগ্রহ
করা হরেছে টুটেন থামেনের সমাধি থেকে; সেটি প্রার
চার হাজার বছরের পুরাণ।

মানুত্বর চামভা

মান্থবের চামড়ার বে বই বাধান হতে পারে, একথা সহজে কেউ বিখাস করতে চাইবে না। কিব্ব সম্প্রতি সভাই নরচর্বে একটি বই বাধান হরেছে। বইটির রচরিতা বিখ্যাত জ্যোতির্বিদ্ পঞ্জিত ক্যামিলা ক্ল্যাম্নারিরন (Camilla Flammarion)। বইখানি এখন আছে ফরাসী আতীর গ্রন্থালরে ও সেটি বাঁধান হরেছে পণ্ডিভের খণমুখা একটি রমণীর দেহচর্মে।

কুকুবের হোটেল

কুক্রের হোটেল কেউ কোনদিন দেখেনি, কোথাও আছে বলে এতদিন শোনাও বারনি। কিন্তু দিন করেক হল প্যারিস্ নগনীতে কুকুরদের জন্তু একটি রেজর'। খোলা হরেছে। খাবার পাওরা বার, স্থপ, বিস্কৃট, নাংসের পুডিং, গাজর, বীন, ভাত ও মিটি। বে কুকুর মাংস খেতে চার না তার জন্তু নিরামিব খাবারও পাওরা বার। স্থপের দাম দিতে হর না আর অক্তান্ত খাবারের দাম অবশ্র দিতে হর কুকুরের মালিককে।

টাদের ধাঁথা

চারিদিক আলো করে সন্ধ্যাবেলা বধন চাঁদ ওঠে তথন তাকে দেখে মনে হয় ক-ত বড়। আবার বধন সেই চাঁদ ঠিক মাধার ওপরে আসে, তথন মনে হয় বেন আকারে অনেকথানি ছোট হয়ে গিয়েছে। আসলে কিছু ব্যাপারধানা

ই থানকার নোক ই থানকার নোক ই গানকার নোক ই গানকার ক্রিট্র ক্রিট্র ক্রিট্র ক্রিট্র ক্রিট্র ক্রিট্র ক্রেট্র ক্রেট্র

ত্রিক উল্টো। চাঁদ বধন ওঠে তথনই আমহা তাকে দেখি ২ লক ত বাকার মাইল দূরে আর মাধার ওপরে এলেই সেই চাঁদ ৪০০০ মাইল কাছে চলে আলে; স্বভরাং ওখন ভার আকার 🕹 বড় হওরা উচিৎ। এ ধাঁধার নামে আর কিছুই নর, এটি আমাদের চোধের ধাধা। পাশের ছবিধানিতে কথেকে থ পর্যান্ত বেলী দুর, না থ থেকে গ পর্যান্ত ? হঠাৎ দেখে মনে হবে যে কথেকে থ পর্যান্তই বেলী। কিন্তু মাপ্লেল হুটোই ঠিক সমান দেখতে পাওরা বাবে। ক আর থ'র মাঝে অনেকগুলি বিন্দু আছে বলে মনে হচ্চে এটি বেলী লয়। চাঁদের বেলাও ঠিক ভাই। চাঁদ বখন সবে ওঠে তখন তাকে আমরা দেখতে পাই গাছের ফাঁকে, বাড়ীর ছাদের ওপরে, পাহাড়ের চূড়ার আড়ালে; আর বখন মাথার ওপরে আসে তখন তাকে দেখি একেবারে ফাঁকা শুম্বের মাঝখানে। কুট খানেক লয়া সক্র একটা কাগজের নল পাক্রির তার ভেতর দিরে উদীরমান চাঁদটি দেখলেই এ ধাঁধা ধরা পড়ে বাবে। গাচপালা বা খর-বাড়ী তখন আর চোখে পড়বে না; মাথার ওপরে চাঁদকে বত বড় দেখার, উঠবার সমরও তখন ডেমনই দেখাবে।

ধুলিহীন আৰৰ্জনা

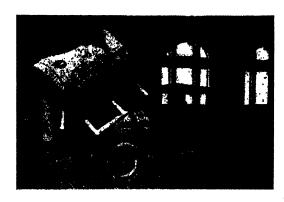
আঞ্চলকার দিনে আমরা চতুর্দিকে ধুলা ও কোলাইলের অনিটকারিতার কথা শুন্তে পাই, অতএব ধুলিবিহীনভাবে

> নি:শব্দে রান্তার এবং আবর্জনা অপসারিত কর্বার কোনও নব আবিছত উপায় সম্বন্ধে আমাদের কৌতৃহল স্বাভাবিক। এই পদ্বা সর্বত অমুস্ত হ'লে আর পথের পাদে পাদে ডাইবিনের প্রয়োজন ₹'(4 71. হ'বে প্রয়োজন না ভার তার অগদের, মশামাছির-শত ব্যাধির লক্ষ বীবাণু বে **মূহতে ৰূহ**ৰ্ডে

চতুৰ্দ্দিকে ছড়িবে পড়্বে ভার আর উপায় থাক্বে বা ।

লোটের উপর জিনিবটা এই। ছটি যাগবহনোপবোগী নুমোটির গাড়ীর একটির উপরে ৭¢ ক্ষরণক্তিবিশিউ নোটর স্থাপিত করা হর,—এই মোটরের সঙ্গে ভ্যাক্যিউরান প্রতিউসার বত্তের বোগ আছে।

অপর মোটর গাড়ীখানাতে বড় এক ইম্পান্তনির্শ্বিত
আবার থাকে, তারই মধ্যে আবর্জনা আকর্ষণ করে?
নেওরা হর। গৃহের নিয়তল থেকে দীর্ঘ নলের ভিতর
দিরে শোষণ-বল্লের সাহায্যে লোকচকুর অগোচরে
নির্কিবাদে এই কার্য্য সাধিত হয়। সমূ্ধের গাড়ীখানা
যথন ভঞ্জালে পূর্ণ হ'রে যায় তথন সেটাকে আবর্জনা
কেল্বার ভারগায় চালিরে নিরে যাওরা হর, এবং আর

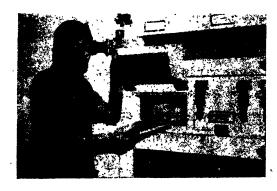


আবর্জনা অপসারণে ব্যংহত মোটর পাড়ী

একথানি গাড়ী তার স্থান অধিকার করে। অভএব সমরের বিন্দুমাত্র অপবার হরনা, এমনি করেই সহরের অঞ্চল সংগৃহীত হ'তে থাকে। বেসব লায়গার এইরূপে আবর্জনা অপসারণের স্থায়ী প্রয়োজন অমুভূত হ'বে, সেথানে কলালের থাত থেকে রাজ্য অবধি কায়েনীভাবে নল সংযুক্ত করে' রাখা বেতে পারে, ভাতে স্থবিধে হ'বে এই বে সহরের আবর্জনা এই গাড়ীর সাহাধ্যে ক্রভতর গতিতে দুরীভূত হ'তে পারবে।

অইপ্ৰহরব্যাপী ৰাজার

"ডেগাঘাট" নামে এ্যামেরিকার একরকম শনিরন্তিত গোকানের উত্তব হ'বেছে,—এথানে নাংস এবং দুদিধানাত্র বাবতীর সামগ্রী কিন্তে পাওবা বার। পরসা না দিলে বে নব পাজের কিডর হ'বড জিনিব বেরোর না ভেক্ষিতর পাঞ হ'তে শীতন অপবা খাতাবিক উদ্ভাগৰ্ক থাবার সরবরাহ করা হয়। দিনের বেলা একটি মেরে এলে প্রবোজনীয় পরিবর্জন



বেরোট রিফ্রিকারেটেড ইউনিট হইতে বাংস কিনিতেছে। মুহুর্তের মধ্যেই গোলাকার শিকলের সাহায্যে টাট্কা মাংসথও নামিরা আসিরা শৃক্ত স্থান পূর্ণ করিবে।

করে' দিয়ে যায় এবং কলগুলিতে যথারীতি দ্রব্যসামগ্রী আছে কিনা তার ভশ্বাবধান করে। অবশ্র সে যাবায় সময়ে বদ্ধের অস্তর্গত অর্থাধারগুলির ভিতর হ'তে সঞ্চিত অর্থ নিয়ে যেতে



বনিয়ন্ত্ৰিত কোকানের অভ্যন্তর চেন্, সামগ্রীক্ষনকারী ট্রে এক্ ফ্লাচন্তলি দেখা বাইতেছে।

ভোলে না,—এবং এই কলগুলি মান্তবের সাহান্য ব্যতীতই পদ্ধবিদ পর্যান্ত চল্টত থাকে ৷ এই বন্ধ গু'প্রকারে নির্দ্ধিত হয়। প্রথম শ্রেণী কেনারেল ইলেক্ট্রিক রিক্সিনারেটারের পদ্ধতিতে এবং দিতীর শ্রেণী, বাতে ভারের ভিতরকার দ্রব্যসামগ্রী গৃংহর উন্তাপেই নাড়াচাড়া কর্তে পারা বার সেই উপারে।



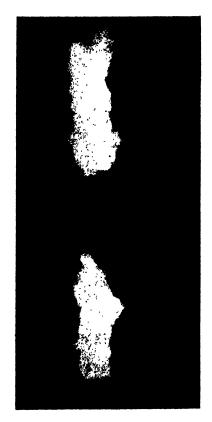
মি: হার্ডে ওঁহোর উদ্ধাবিত যদ্মের কৌশল বুঝাইরা নিতেছেন। সমস্ত জিনিবগুলিই বাহির হইতে দেখা যার বলিরা, বিজ্ঞাপনের দিক হইতেও এই যদ্মের মুল্য অপরিমের।

ক্রীত জিনিবের মূল্য বথন প্রাদত্ত কর্ষের চেয়ে কম
হয়, তথন এই বয়গুলি ঠিক মাসুবের মতই হিসাব
করে' প্রাণ্য পয়সা ফেরত দেয়। জিনিবপত্রগুলি
উত্তমরূপে প্রদর্শিত হয়, এবং ছিজপথে মূল্য প্রদান
কর্বার পর একটা হাতল ঘুরিয়ে দিলেই জ্রীত সামগ্রী
ক্রেতার হাতে চলে' আসে। তৎক্ষণাৎ গোলাকার
শৃত্যালসংযুক্ত বারকোবের উপরে পুনরায় নৃতন সামগ্রী
এসে উপস্থিত হয়। একটি কুজ মোটরের সাহায়েয় সমস্ত
বয়টি পরিচালিত হ'য়ে থাকে।

টোরাক বিজলী শলাকা

বন্ধ এবং বিহাতের অভ্যাচার হ'তে বিজ্ঞানীবাভির তারগুলোকে রক্ষা করা এক বিরাট ব্যাপার। প্রভ্যেকবার বন্ধ্রণাতের পরেই সেগুলোর পরীক্ষা কার্য এবং ভাদের ইন্সিউলেশ্যনগুলোর পরিবর্তন আবশ্যক এবং বে হলে কিউল ব্যবহার করা হ'বে থাকে সেথানে নৃতন কিউল সংবৃক্ত করা প্রয়োজন। কিউ এসব করতে বহু লোকের

নিরবসর সতর্ক দৃষ্টির এবং বহু অর্থের আবশ্রক,— অবচ এর সমস্তটাই অপবার, বন্ধ এবং বিহাতের প্রতি-বাৎসত্তিক ব্যাহারে কল। নবউদ্রাবিত বিজ্ঞলী শলাকার সাহারো এই অপচর হ'তে আমরা অবাহতি পাব। এর গঠনপ্রণালী সরল। মেরেদের ছাতার ক্লার দীর্ঘ একটি নল নেওরা হয়, তার ছই প্রান্তে একবণ্ড করে' বাতু সংবৃক্ত থাকে, এরাই ক্যাথোড় এবং এানোডের কাজ করে এবং লোভ দেখিরে বিহাৎকুমারীকে নলের মধ্য দিরে নিরে বার। এর মধ্য দিরে বিহাৎ এত ক্রত-গতিতে পরিবাহিত হয় যে গৃহের বিজ্ঞলীবাতির দীপ্তিও নাকি ক্লীণতম মাত্রাতে কাঁপে না।



কুত্রিৰ উপাৱে প্রস্তুত বন্ধ টোরাক বিদ্বলী শলাকার উপরে নিক্সিত্ত হওলার পর ফ্রন্ডান্ডিত টোরাকের বধ্য দিরা পরিবাহিত হইতেছে।

ওল্লেইংহাউদে এই বিজ্ঞলীশলাকা নিয়ে বে পরীকাকার্য চলেছিল ভাভে এর মধ্য দিরে ১০২,০০০,০০০ ভোল্ট এ্যব্পিরার্স্ বিজ্ঞলী ব্যবহার করা হয়েছিল ! মনে হয়েছিল বেন বিজ্ঞলী-শলাকার উভর প্রান্তে আগুন ধরে' গিরেছে এবং ছ'ইঞ্চি কামানের থেকে গোলা নিক্ষিপ্ত হ'লে বে রক্ষম শব্দ শুনতে পাওরা যার তেম্নিতর শোনা গিরেছিল ! সমস্ত ব্যাপারটা ঘটতে কিন্ত ১/৫০০ সেকেণ্ডের অধিক সময় লাগেনি । এঞ্জিনিয়াররা এবং এর উত্তাবক টোরাক সাহেব বল্ছেন যে এই বিজ্ঞলী-শলাকাকে বিদি সম্পূর্ণরূপে কার্যাকরী করে' তুল্তে পারা যার, তাহ'লে প্রতি বৎসর পৃথিবীর কোটি কোটি টাকা বেঁচে যাবে ।

লক্তিক

থোকা—মা, ভোঁদার সঙ্গে থেলা করব ?
মা—না, ভোঁদা বড় ছাই, ছেলে।
থোকা—(একটু পরে) ওর সঙ্গে মারামারি করব
ভবে ?

युष्क

এই খড়িটার দান কত ?
পনেরো টাকা।
এই ছোটটার ?
পাঁচিশ টাকা।
আর এই ছোটটার ?
পঞ্চার টাকা।
সর্কাশ ! আর বদি খড়ি না-ই কিনি ভা'হলে কত

সিংহ বশ করার সহজ উপায়

বিখ্যাত সিংহবশকারী ভাগন এগামবুর্গকে একদিন এক হোটেলে নিজ্ঞানা করা হ'রেছিল, বে পশুনের উপর তাঁর অত্যাশ্চর্ব্য প্রভাবের কারণ কি। ভাতে তিনি বল্লেন, "প্রথমতঃ আমি স্বসময়েই ভাদের একথা বৃত্তিরে দিই বে ভাদের সহদ্ধে আমার একটুও ভর নেই, বিভীরতঃ আমি আমার চোখের দৃষ্টি বৃহুর্ত্তের জন্তও দীবলহুর উপর থেকে অপ্রারিত করিনা। আমার দৃষ্টির ক্ষরভার প্রাক্রিয় আমি এখনই আপনাদের দিছি—" বলে নিকটবর্ত্তী এক চাবাড়ে চেহারার লোকের দিকে অকুলি নির্দেশ করে' তিনি বল্লেন, "আপনারা ওই লোকটাকে, দেখ ছেন,— বেন একটি ভাড়। ওকে উদ্দেশ করে' একটি কথাও না বলে' আমি লোকটাকে এদিকে নিরে আস্ব—" এই কণা বলে', আসন গ্রহণ করে', এ্যাম্ব্র্গ তীক্ষ দৃষ্টিতে লোকটার দিকে তাকিরে রইলেন। দেখ্তে দেখ্তে পিঠ সোলা করে' সে দাঁড়িরে উঠ্ল এবং খরের ওদিক থেকে ধীরে ধীরে অগ্রসর হ'রে এপাশে ভ্যান্ এম্ব্র্গের নিকটে এসে উপস্থিত হ'ল।

আাম্ব্রের মুখে আত্মপ্রসাদের হাসি ক্টে উঠ্বার আগেই নিদারণ হর্বটনার ফুংকারে তা নিষেব মধ্যে মিলিয়ে গেল। সন্মুখে এসে লোকটা তাঁর মুখে এক বিরাট মুই্যাঘাত কর্ল, দৃষ্টিশক্তির সন্মোহন ক্ষমতার সকল গর্জ নিয়ে এ্যাম্বূর্গ ভূতলশারী হ'লেন। লোকটা চীৎকার কর্তে লাগ্ল, "আর আমারদিকে অমন কট্মট করে' তাকাবি ? তাকাবি আর —।"

শিশুগ্রীভি

গৌরমোহনবার মন্তিক্বিভা বেশ ভালো করেই আয়ন্ত করেছেন, অর্থাৎ মাধার গঠন দেখে তিনি নির্ভূলভাবে মামুষের প্রকৃতি বলে' দিতে পারেন। পদ্মলোচনবাবুর মাধার পিছনের দক্ষিণদিকের ক্ষাত অংশের দিকে চেরে গৌরমোহনবাবু বল্লেন, "ওই যে মাধার কোলা জারগাটা, ওতে শিশুগ্রীতি প্রকাশ করে—"

পদ্লোচনবাবু কাতর ! তাঁর চোধে জল ! তিনি বল্লেন, "বলুন বলুন আপনার বিজ্ঞানে বা বলে তাই বলুন ! ওইখানটাতেই ছে ড়া গুলো কাল টিল ছুড়ে মেরেছিল বটে !"

তারা এত ঘামেনি

একজন বিখ্যাত পিয়ানোবাদক একবার ভূরকের জ্লভাবের সমূবে করেকখানি অপূর্ব গৎ বাজিরেছিলেন! ব্যুক্তশ্ব বাজনা চলছিল ভতকণ স্থলভাবের চোধের্বে বে ভাগ ফুটে উঠেছিল, তা বে প্রশংসার এবং বিমুগ্ধতার সে বিবরে বাদকের মনে সন্দেহ ছিলনা। বাজনার শেবে স্থলতান বল্লেন, "মামি স্মালবার্গের বাজনা শুনেছি—"

শিরী মাথা সুইরে স্থলতানকে অভিবাদন করলেন এবং বিনরের হাসি হাসলেন।

"আমি লিস্তের বাজনা শুনেছি —"

শিলীর মাথা অভিবাদনের উৎসাহে আরও মুরে পড়ল এবং মনোধোগ ধরতর হ'ল।

"কিন্তু আৰু পৰ্য্যন্ত যারা আমার সন্মূথে বাজনা বাজিরেছে, তাদের মধ্যে একজনও আপনার মত ঘামেনি !"

সমাধান

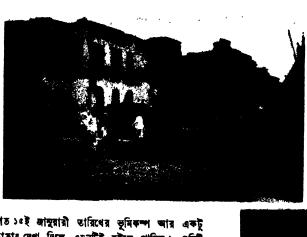
ট্রেনের এক কামরায় বদে' গ্র'জন ভদ্রমহিলার জানালা নিরে কলহ বাঁধে। একজন জানালা বন্ধ করবার এবং অন্তে সেটা খুলে রাধবার পক্ষপাতী। তাদের ঝগড়া মিটাবার জন্ত অবশেষে গার্ডকে ডাকা হ'ল। প্রথমা বল্ল, 'কানলা যদি বন্ধ থাকে আমি দমবন্ধ হ'রে মন্তব—"

বিতীয়া বশ্ল, "ঞানলা যদি ধোলা পাকে ভাহ'লে ঠাণ্ডাতেই আমার হ'যে যাবে।"

গার্ভ ফাঁপরে পড়্লেন।

হইজন উত্তেজিত ব্যক্তির মধ্যবর্তী আসন অধিকার করে বে
নিরীহ চেহারার লোকটি এতক্ষণ অবধি নিঃশব্দে বসেছিলেন,
ডিনি বললেন, "মশাই শুনছেন, প্রথমে জানলাটা বন্ধ করে
দিয়ে > নম্বরকে দমবন্ধ করে' মারুন, তারপর খুলে দিয়ে
২ নম্বরকে ঠাণ্ডা লাগিরে শেষ করুন, তবেই আমরা শান্তি
পাব !"

ভূমিকম্পবিধস্ত কলিকাতা!



হর নাই, কিন্তু গত ১৫ই জামুরারী তারিথের ভূমিকন্প আর একটু গুরুতর হইরা কলিকাতার দেখা দিলে এমনটিই বৃইতে পারিত। ছবিটি করনাপ্রস্তুত নহে—কলিকাতার কর্ণওরালিনু ব্লীটেরই একটি ছান।

তথু ভূমিকশো বিপদ নর, কলিকাতার রাতার চলিরা বেড়ানো বে অকুল সমূত্রে বাঁপা দেওঃ কেই সামিল, উপরের ছবিখানা মনোবোগ দিরা দেখনেই সে কথাও বুবা বাইবে। ডানদিকের কুটপাণের প্রান্তনীয়ার দভারনান উড়িরা ঠাকুরটির বড় রাতা নহাসমূত্রে বাঁপাইরা পড়িবার পূর্বেক কত শবা, কত বিধা; এবং বিনি একবার অকুলে ভাসিরাছেন থীরে গৌহিবার কত ভাহার যে কি অপরিসীম ব্যাকুলতা সে কথা বুবিতে হইলে ফ্রতথাব্যান পথসংখ্যবর্তী লোকটির পদম্বরের নারখানের ব্যবধানের প্রতি একবার চাহিরা দেখুন। অবশেবে কুলে বখন তরী নিরাপবে ভিড়ল ডখনকার লাভি এবং নিভিজ্জা বামদিকের লোকটির চরপের নৃত্য-ধোকুল ভঙ্গিতই স্থপ্রকান।



শালোক চিত্ৰ-শীকারকর্মণ কার্ছি শীশাশীব শুশু ও শ্রীবিনয়েক্সনারায়ণ সিংহ

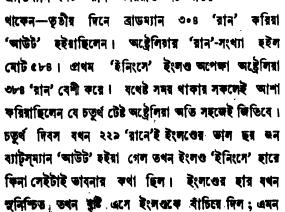
খেলাধূলা

সি, জে

অট্ট্রেলিয়া-ইংলটেণ্ডর চতুর্থ 'টেষ্ট্র'

২০শে জুলাই হ'তে লিড্সে ইংলগু-অঞ্ট্রেলিয়ার চতুর্থ
টেট্র খেলা আরম্ভ হয় । 'টন' করিয়া ইংলগু প্রথম খেলার
আধিকার পাইল এবং প্রায় সমস্ত দিন ধরিয়াই "ব্যাট্"
করিল—কিন্তু গ্রিমেট ও রিলার "বোলিঙে" বিশেষ
স্থবিধা করিতে পারে নাই। সকলে মিলে মাত্র ২০০ শত
'রান' করিতে সক্ষম হয় । ইংলগুর খেলার পর অফ্ট্রেলিয়া
'ব্যাট' করিতে নামিয়া প্রথম দিনে মোটেই স্থবিধা করিতে

পারে নাই—তিন জন 'আউট্' হইরা মাত্র
০৯ 'রান' করে। কিন্ধ বিভীর দিন পলস্
কোর্ড ও ব্রান্তব্যান ছজনে খেলিয়া 'রানের'
সংখ্যা ৩৯ হইডে ৪২৭ পর্যান্ত তোলে; ইহারা
ছজনে মোট ৩৮৮ 'রান' করে। ইহার পূর্ব্বে
আজ পর্যান্ত কোন টেষ্ট খেলার (ছজনে
মিলিভ 'রান') এর চেরে বেলী হর নাই;
এইটাই হচ্ছে টেষ্ট খেলার বে কোন উইকিটের
'পার্টনারসিপে'র রেকর্ড 'রান'। পলস্ ফোর্ড
১৮১ 'রান' করিরা 'আউট' হইরাছিলেন,
ব্রাক্তমান ২৭১ 'রান' করিরাও 'নট-আউট'





গ্রাডমান্ (অট্রেলিরা)

বৃষ্টিই আরম্ভ হল যে মাঠ ডুবে গেল থেলা আর সম্ভব হল না—কাজেই থেলা 'ড্র' হল; ইংলগুও নিশ্চিত পরাজ্মর হইতে রক্ষা পাইল। কেবলমাত্র বৃষ্টি এ যাত্রায় ইংলগুকে বাঁচাইয়া দিল—ক্ষট্রেলিয়ার নিভান্ত হুর্ভাগ্য সন্দেহ নাই। প্রথম 'টেট্র' ক্ষট্রেলিয়া জিতিয়াছিল, দ্বিতীয় 'টেট্রে' ইংলগু, এবং' ভূতীয় চতুর্ব 'টেট্রে' 'ড্র' হয়েছে—কাজেই পঞ্চম 'টেট্র' বত দিনই হোক না কেন শেষ পর্যান্ত থেলিয়া একটা শীমাংগার আনিতে হইবে। 'ওভালে' ১৮ই আগ্রই হইতে

ধ্ম 'টেষ্ট' আরম্ভ হইবে। এই 'টেষ্টে' বে দল জরলাভ করিবে, সেই দলই 'আাসেস' পাবে—
কাজেই এই খেলার কলাফলের জড় সকলেই
বিশেষ আগ্রহে প্রতিক্ষার থাকিবে।

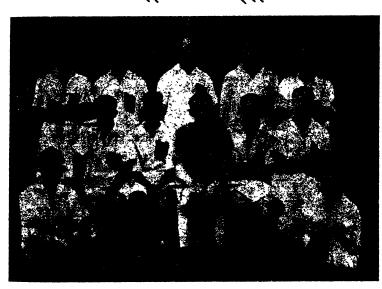
কুটবল

এ বংসর কলিকাতার ফুটবল থেলার ইতিহাসে ছটি অভিনব ঘটনা সংঘটিত হইরাছে—প্রথমটি মহমেডান স্পোর্টিং দলের লিগ্থেলার শীর্ষস্থান অধিকার কারণ ভারতীর দলের ইহাই প্রথম লিগ-বিজয়। দিতীরটি

আই, এফ, এ, সিল্ডের ফাইনাল থেলা বন্ধ হওরা।
এ বংসর ডারহাম ও কে-আর-আর এই ছইটি স্থানীর
সেনাদল আই, এফ, এর 'ফাইনালে' উঠিয়াছিল--৩৽শে
কুলাই কলিকাভার মাঠে 'কাইনাল' থেলা হইয়াছিল।
রেফারি এ্যাসোসিয়সনের প্রেসিডেন্ট মি: পি, গুপ্ত
সেদিনকার থেলার রেফারি ছিলেন। থেলার প্রথমেই
ডারহাম একটি 'গোল' দের, কিছ বিতীয়ার্দ্ধ থেলা
শেব হওয়ার ৭।৮ মিনিট পূর্বে কে, আর, আর, গোলটি
পরিশোধ করে এবং এর ছই মিনিট গরেই তাহারা আরও

একটি গোল দের। ডারহামের পরাক্তর তথন স্থনিশ্চিত, সেই সময় শেষ মৃহুর্ত্তে ডারহাম একটি 'ক্রি ক্ষিক্' হইতে 'গোল' পরিশোধ করায় খেলাটা অমীমাংসিত থাকে। দ্বিতীরার্দ্ধে ২৫ মিনিটের বেশী খেলান হইলাছিল। এবং ডারহাম তাহাদের 'গোল'টি সেই অতিরিক্ত সময়ে দেয়। রেকারী শীকার করেন যে খেলার মাঝে সময় অয়ণারূপে নই হওয়ার ৬৪ সেকেণ্ড বেশী খেলান হইলাছে। কিন্ধু কে, আরু, আরু, বলে যে গু' মিনিটের বেশী খেলান হইয়াছে

কিস্প রয়াল রাইফ্ল্স



১৯৩৩ সালের রানার্স অপূ

এবং সেই অভিরিক্ত সময়ে ভারহাম 'গোল' দিয়ছে।
ইহার অক্ত কে, আর, আর প্রটেট (protest) করে;
কিন্ত ভাহাদের সে 'প্রটেট' গ্রাহ্ম হর নাই, এবং কে, আর,
আর-এর আগতি সন্তেও মি: পি গুপুকেই শেবের
দিনও সেই থেলার রেফারি নিগুক্ত করা হর। পরের দিন
অর্থাৎ ৩১শে জুলাই পুনরার থেলা হওরার কথা ছিল কিন্ত সেদিন ছপুরেই থবর বাহির হইল বে 'ফাইনাল' থেলা
ইইবে না কারণ ভারহাম ও কে আর আর ছটি দলই 'শিক্তে'র
প্রতিবোগিতা হইতে বিশ্বত হইরাছে। রেকারীর বিক্রছে
অন্তবোগ ছাড়াও ছটি কলের কর্তারা প্রামর্শ করিয়া হির করেন বে এই খেলার কন্ত ছটি দলের পরস্পারের প্রতি থে প্রকার মনোভাব দীড়াইরাছে ভাহাতে তাদেরকে পুনরার খেলিতে দিলে একটা গোলবোগ বা অলান্তির স্টি হওরার সম্ভাবনা এবং ভাহার ফলে ছটি regiment-এর সখ্য ভাব নষ্ট হইতে পারে, এমন অবস্থার খেলা হইতে বিরত হওরাই ভাহারা যুক্তিসম্পত মনে করেন। আই এফ এ ভারতের শ্রেষ্ঠ ফুটবল প্রভিযোগীতা—ভার 'ফাইনাল' এই ভাবে বন্ধ হওয়া সভাই তুঃখের ও লজ্জার কথা। সামান্ত একটা কারণ

বা ওজুহাতে 'ফাইনালে' পুনরার পেলিতে অস্বীকৃত হওরাটাও কোনো দলের পক্ষেই ছারসক্ষত কাক হর নাই; Sporting Spirit বলাই চলে না।

এবার কিছ খেলার এক মহমভান স্পোটিং ভিন্ন আর কোনও ভারতীর দল 'সিল্ডে'র থার্ড রাউণ্ডে বেডে পারে নাই বা কোনও ইউরোপীর বা মিলিটারী টিম্ হারাইডে পারে নাই এটা—ভারতীয় দলের পক্ষে গোরবের কথা নর। অবশ্র 'গিছে'র অধিকাংশ খেলাই জল-কাদার মধ্যে হওরার দেশীর দল তেমন স্থাবিধা করিতে পারে নাই; এমন কি ক্যামেরোনিয়ান বা সরপ সারারের

মত ভাল ভাল মিলিটারী টিমকেও বণেই অস্থ্রিধা ভোগ করিতে হইরাছে এবং হারও বীকার করিতে হইরাছে। 'সিক্ড' থেলাটা আরও কিছুদিন পূর্কে অর্থাৎ লিগ থেলার প্রথম অর্কের শেষ হওরার পরই আরম্ভ করিলে টিমদের জল-কাদার এ অস্থ্রিধা ভোগ করিতে হর না—এবং ভাল ভাল টিম গুলির থেলাও আরম্ভ করার আগন্তি কি ভা আই, এফ এ-র কমিটই জানে।

১৯৩৪ সালের ফাইনালিষ্ট্

দক্ষিণ আফ্রিকার বে ভারতীয় টিন আই, এক, এ গাঠাইরাছিল ভাহাদের ১৩ই আগট কলিকাভার পৌছিবার কথা। সেধানে একটি ভিন্ন সমস্ত থেলাভেই ভাহারা জন্মলাভ করিরাছে। সেধানে তিনটা 'টেট' মাচ্ থেলারও ব্যবস্থা হইরাছিল—এ তিনটি থেলাভেই ভারতীর টিম জন্মলাভ করিরাছে ইহা সভাই আনন্দের কথা। দক্ষিণ আফ্রিকার টিম বাওয়ার এথানে সব চেরে বেশী ক্ষতি হইরাছে এরিরানের। এরিরানের ভিনটি ভাল থেলোরাড় এস্মজুম্লার, এস চক্রবর্ত্তী এবং এ গাঙ্গুলী ভারতীর টিমের সঙ্গেদক্ষণ আফ্রিকার চলিয়া বাওয়ার এবারে লিগ্ খেলার

ভারহাম্দ্ লাইট্ ইন্ফ্যানিট্



১৯৩১ সালের বানার্স অপ

এরিয়ান মোটেই স্থবিধা করিতে পারে নাই এবং উহারা লিগ্থেলার মাত্র ১২ পরেন্ট পাইরা নিয়ভম স্থান অধিকার করিরাছে। আগামী বৎসর তাহাদিগকে সেকেণ্ড ডিভিসনে খেলিতে হইবে। লিগের ওঠা নামা বন্ধ হইবে কিনা সে সহজে প্রিয় না হওয়া পর্যান্ত নিজেনের ভাল ভাল খেলোরাড়কে দক্ষিণ আফ্রিকার ঘাইতে দেওয়া এরিয়ান টিমের কর্তাদের বৃদ্ধিমানের কাষ্য হয় নাই।

সেকেণ্ড ডিভিসন হি.গ থেলার স্পোটিং ইউনিয়ান ও ও ই, বি, রেলওরে ছ'দলই লিগ ভরী হইবার চেটা করে। শেব প্রান্ত ছই টিমেরই সমান পরেন্ট হওয়ার ভালের পুনরার খেলিতে হইরাছিল—এ খেলার শোর্টিং ইউনিরান বিনিও অনেক ভাল খেলিরাছিল—কিন্তু শেষ পর্যন্ত ভাগালিগকে তিন গোলে হার খীকার করিতে হইরাছিল—
আগামী বংসর হইতে ই, বি, রেলভরে প্রথম ডিভিসন লিগে খেলিবে।

ট্রেড্স্ কাপ 'ফাইনাল' খেলার পুলিস সেন্ট জোসেফকে ৩-১ গোলে পরাজিত করিয়াছে।—

রেফারিং-- এবারে লিগ খেলা ছন্ত্রন রেফারী তদারক

করিয়াছে--অবশু মিলিটারী টিমের থেলাতে একজন করিয়াই রেফারী থেলাইয়াছে। কারণ Armv Bourd গুৰুন রেফারীর ভদারকে মিলিটারী টিমকে খেলিবার অমুমতি পেয় নাই। Army Sports Central Board of India এবারে স্থির করিয়াছেন যে যে সব ফুটবল প্রতিষোগীতায় ত্রন্ধন রেফারী নিযুক্ত হইবে সেই সব প্রতিযোগীতায় কোনও মিলিটারী টিম খেলিতে পারিবে না--বা মিলিটারীর কোন লোকও রেফারী হইতে পারিবে না। আশা করা যার ভবিষ্যতে আর কোনও থেলায় তুজন রেফারী নিযুক্ত করা হইবে না। লিগ

থেলার গ্রন্ধন রেফারী থাকা সংস্তৃত্ত অনেক থেলায় রেফারিং মোটেই সজোষজনক হয় নাই। পূর্বেষ যথন থেলার Standard এর চেয়ে অনেক বেশী উচ্চ ছিল এবং থেলার বেগও যথন এর চেয়ে বেশী জত ছিল, তখন যদি একজন রেফারী ছারা থেলার তদারক করা সম্ভব হইত ভবে এখন তাহা কেন হইবে না তা বোঝা কঠিন। একটি রেফারী এ্যাসোসিয়েসন আছে সত্যা, কিছ ভালের কর্তারা নিক্রের টিমের বা নিজের তার্থ লইয়া এত ব্যক্ত যে রেফারীংএর উন্নতি কয়ার একটা ব্যবস্থা করিবার সময় পান না। লিগ থেলার মত, সিল্ড থেলাতেও এবারে

১৯৩৪ সালের ফাইনালিষ্ট

রেকারীদের বিক্লছে অনেক নালিশ শোনা গিয়াছে এবং
অধিকাংশ স্থলে রেকারীর ভূলের চেয়ে তাদের অক্ষমতাই
বেশী প্রকাশ পাইরাছে। রেকারীদের এই ছুর্ণামের
অস্ত্র রেকারী পোষ্টিং বোর্ড, বিশেষ করে রেকারী
গ্রাসোসিরেদনের প্রেসিডেণ্ট অংশতঃ দারী।

শিল্ড থেলার ভালহোঁসী ও নরফক মাতে রেফারীর দোষে
নরফ্ক যে ভাবে হারিরাছে তাহা সতাই তঃথের। ইউ
চক্রবর্ত্তী যিনি এ ম্যাচে রেফারি ছিলেন তার অক্ষমতার
পরিচয় তিনি নিজে ভারহাম, ইউবেলল থেলাতে যথেউই
দিয়াছিলেন এবং তাঁহার রেফারিং এতই খারাপ হইয়াছিল
তার জস্ত ভারহাম লিগে আর থেলিবে না এইরূপ জনপ্রবাদও ইইয়াছিল। পোষ্টিং বোর্ডের সদস্তেরা তাঁহার
অক্ষমতা জানা সল্পেও শিল্ডের অত বড় এক থেলার তাঁহাকে
রেফারী নিযুক্ত করাটা স্থবিবেচকের কার্যা করেন নাই।
শিল্ড প্রতিযোগিতার শেষ দিনের সব থেলার ভার দেওয়া
ইইয়াছিল মাত্র তুই জন রেফারীর উপর, কারণ পোষ্টিং

বোর্ড মনে করিরাছিল যে ডানকান্ ও পি শুপ্ত ছাড়া
অন্ত রেকারী নিযুক্ত করিলে থেলার গোল্যোগ হওরার
সন্তাবনা আছে—কিন্ত কার্যাক্রেত্রে দেখা গেল যে 'সেমিফাইনাল' ও 'ফাইনালে' এদের উভরের কাহারও রেফারিং
মোটেই সন্তোব জনক হয় নাই এবং রেফারীর দোষে 'কাইনাল'
থেলা বন্ধই হইয়া গেল। খারাপ রেফারিং-এর জল্প
মিলিটারীর বড় কর্তার নিকট হইতে যে চিঠি আই, এক্
এর নিকট আসিয়ছে ভাহাতে জানা যায় কলিকাভার
রেফারিং এর উন্নতি না হইলে মিলিটারী টিম লিগে বা
সিল্ডে ভবিষাতে পেলিবে কি না ভাতে যথেইই সন্দেহ
আছে। নিজের দিকে না টানিয়া বা ভোষামোদের দারা
রেফারীর উপযুক্তভা বিচার না করিয়া যদি ঠিক ভাবে
রেফারী পোই করা হর তবে রেফারিং এর অনেক গল্ম দুর
হিত্ত পারে।

াস, 🕶



তরুণ তরুণীর কেশ প্রসাধনে অপরিহার্য্য অঙ্গ "ORIGINAL JESSORE" মার্কা যশোহরের চিরুণী না দেখে কিনলে ঠকবেন।

ষ**েশাহর কন্ধ, বাটন এগু ম্যাট ম্যন্ত্রক্যক্চারিং কোং** ২০, লালবালার ষ্টাট, কলিকাতা।



৯৫ মনোহর দাস খ্রীট, বড়বাজার, কলিকাতা

পূজার বাজার আরম্ভ হইয়াছে
সকল প্রকার দেশী ভাঁতের কাপড়ের
একমাত্র শ্রেষ্ঠ প্রতিষ্ঠান

ক্রস্টেব্য-কাটা ছেঁড়া হইলে যতদিন পরেই হোক বদলান হয়।



প্রীস্পীলকুমার বস্থ

কংত্রেস ও সোসালিষ্ট দল

কংগ্রেস প্রধানত শিক্ষিত মধ্যবিত্ত ও ধনীদের চেষ্টার গড়িরাছে এবং এখনও ইহারাই ভাহার সর্বপ্রধান শক্তি। পৃথিবী ব্যাপিরা ধনিকদের বিরুদ্ধে বে অভিবান চলিরাছে, ভাহার চেউ ভারতবর্ষেও আসিরা পৌছিরাছে এবং এখানকার মধ্যবিত্ত ও ধনীদের (?) মনে ইহা কত্তকটা শক্ষার স্থাষ্টি করিয়াছে। কংগ্রেসকে দেশের সর্বসাধারণের সম্পত্তি হইরা উঠিতে হইলে, ভাহাকে ধনী ও মধ্যবিত্তদের বর্তমান সাথের বিরুদ্ধে বাইতে হইবে, একথা চিন্তাশীল ব্যক্তিরা সন্তবত অনেক পূর্বেই ব্রিয়াছেন। কিন্তু, গত করেক বৎসর ধরিরা বাঁহারা কংগ্রেসের কার্যা ও আলোচনাদি লক্ষ্য করিরা আসিতেছেন, ভাহানা বৃরিত্তে পারিভেছেন, কংগ্রেসকে বাধ্য হইরা ক্রন্ত আলর্শের দিকে অগ্রসর হইতে হইতেছে।

কিন্ধ, কংগ্রেসে সোসালিষ্ট দলের অভ্যুত্থানে, শ্রেণীবিরোধ, ব্যক্তিগত সম্পতিনাশ প্রভৃতি আশকা করিরা
অনেকেই বে শক্তিত হইরা পড়িরাছেন তাহা, কংগ্রেসের
কার্যকরী সমিতির গত বোলাই অধিবেশনে, সোসালিষ্টদের
বিরুদ্ধে লোককে আশাস দিয়া কংগ্রেসকে যে প্রস্তাব
গ্রহণ করিতে হইরাছিল, তাহা হইতেই ম্পষ্ট উপলব্ধি
ইইবে। ব্যক্তিগত সম্পত্তির বিলোপসাধন ও শ্রেণীবিরোধ
বে কংগ্রেসের নীতিবিরুদ্ধ, সে সম্বন্ধে আশাস দিবার অক্ত
করাচি সিধান্তের কতকাংশকে শরণ করাইয়া দিতে হইরাছে।

কংগ্রেসের সোসালিউদল যে অনেকটা প্রভাব স্কর
করিরাছেন ভাষা, বেনায়স্ অধিবেশনে কংপ্রেসকে,

বোৰাই সিদ্ধান্ত সম্বন্ধে যে কৈফিয়ৎ দিতে হইয়াছে, তাহা হইতেই স্পষ্ট হইবে। পণ্ডিত জ্বওহরণাল মুক্তি পাইলে, তাঁহার নেতৃত্বে এই দল আরও শক্তিশালী হইবেন বলিয়া অনেকেই মনে করেন।

ভারতবর্ষ ও সোদালিজ্ম

আমাদের দেশের রাষ্ট্রিক ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে সকল দলের আশা ও ধারণা সমান না হইলেও প্রকৃত অনৈকা বিশেষ गर्काळ शारी गर्कशकात মারাত্মক নহে। মুখাপেকীতাহীন পূর্ণখাধীনতালাভ এবং সর্ক্রিয় দাবী, আষ্ট্রেলিয়া, কানাডা প্রভৃতি ডোমিনিয়নগুলিয় অধিকার ও মর্বাদ। লাভের অপেকা কম নতে। এই উভয় আদর্শের মধ্যে প্রকৃত পার্থক্য খুব অধিক না থাকিলেও, ইহা লইয়া আমাদের বিভিন্ন দলের মধ্যে ভীবতার অভাব নাই। কিন্তু, ব্রিটীস গ্রথমেণ্টের সহিত আমাদের ভবিশ্বৎ সম্পর্ক কি হইবে, সে সমস্তা অপেক! আমাদের রাষ্ট্রের রূপ ও প্রকৃতি কি হইবে, দেশের কোন সম্প্রদায় ও কোন শ্রেণীর তাহাতে কি স্থান, ও কডটুর্ছ আধিপত্য থাকিবে, কোন পথ অনুসরণ করিয়া আমাদের অভীষ্টলাভ হইবে, তাহা লইয়াই দলাদলি এবং মতভেদ ভীবভর।

আসাদের রাজনৈতিক চেতনার পশ্চাতে ইউরোপের রাজনৈতিক আবর্গ ও চিন্তার প্রেরণা ও প্রভাব মহিরাছে । আমাদের রাষ্ট্রক আকাজ্ঞা, ইউরোপের বছণরীক্ষিক বৃদ্ধিনীবি ও ধনিকদের ধারা প্রভাবিত গণ্ডান্তিক্ডার স্লনীভির বারা অন্থাণিত এবং আনাদের রাষ্ট্রক অধিকার লাভের চেষ্টা, রাজণান্তির সহিত প্রকাশন্তির বিরোধ, ইউরোপের প্রকাশন্তির অধিকার লাভের নিরমান্ত্রগ প্রচেষ্টার অন্থগামী।

রাষ্ট্রীর পদ্ধতির সম্পূর্ণ পরিবর্ত্তন অথবা কোনও মৌলিক অধিকার লাভের কমু. ইউরোপের বিভিন্ন দেশের প্রজানজি অনেক সময় সদত্র বিদ্যোহের আশ্রহ গ্রহণ করিয়াছে। কিব, ভারতবর্ষের অবস্থার পক্ষে কোনও প্রকার সশস্ত্র বিদ্রোহ সম্ভব, সফল অথবা দেশের কাহারও পকে শুভকর হইত না। ইহা ভারতবর্ষের চিরস্কন নীতি এবং আদর্শের বিরুদ্ধগামীও হইত। সম্পূর্ণ নিরুপদ্রব ও অহিংসভাবে গণ আন্দোলন পরিচালন করিবার পদ্বা প্রদর্শন করিরা মহাত্মা গান্ধী ভারতবর্ষের চিরস্কন আদর্শের অমুগামী এবং ভাহার সর্ব্ধপ্রকার অবস্থার সম্পূর্ণ উপবোগী বে নৃতন রাজনৈতিক অস্ত্রের সন্ধান দিয়াছেন, তাহা শুধুমাত্র ভারতের মুক্তিসংগ্রামে নহে, হয়ত সমগ্র মানব ভাতির ইতিহাসে নৃতন অধ্যায়ের স্চনা করিবে। শক্তি প্রয়োগের পদ্ধতিতে এই দুরপ্রসারী ফলপ্রস্থ অভিনবত্ব থাকিলেও, আমাদের রাজনৈতিক আন্দোলনগুলির সমগ্র প্রকৃতি, ইহার উদ্ভবের প্রেরণা এবং আকাজ্জিত পরিণাম পাশাতোর গণভান্ত্রিক রাষ্ট্রিক আদর্শ হইতে উস্কৃত।

কিন্ধ, এতাবংকাল পর্যন্ত আবিষ্কৃত কোনও প্রকার পদতি নামুবকে সর্বপ্রকার মুখ সুবিধা প্রদান করিতে পারে নাই; ইউরোপীর গণতান্ত্রিকতাও পারে নাই। এইজন্ত ইউরোপের বিভিন্ন দেশে রাষ্ট্রনীতিক আদর্শের পরিকরনা এবং পরস্পর বিরোধী বহুদলের স্পষ্ট হইয়াছে। রাশিয়ার সমাজ তান্ত্রিকতার প্রতিষ্ঠা, এই ব্যবস্থার অধীনে, রাশিয়ার সর্বতামুখী উরতি, তথাকার ছর্দশাগ্রন্ত ক্রমক ও প্রমিক-কুলের ছর্দশার অপ্রত্যাশিত অবগান, লগংব্যাপী বিক্রমণ্ডার ব্যাক্তর্য ক্রমিক প্রতিপত্তি লাভ, সকল করনাপ্রবণ লোকেরই বিশ্বরের কারণ ইইয়াছে। ভারতবর্ত্রের তরুপ সম্রোধারেরও রাজনীতিক চিন্তা ইহাছারা বিশেবভাবে প্রভাবিত হুইয়াট্রে। বিশেবভাবে

আবস্থার সহিত নানা বিষয়ে ভারতবর্ধের অবস্থার একটা মিল আছে বলিরা অনেকে মনে করিরা থাকেন। কিন্তু, প্রকৃতপক্ষে, ভারতবর্ধের আভান্তরীণ অবস্থার সহিত্ত, শুরু রাশিয়া কেন, পৃথিবীর কোনও দেশেরই অবস্থার ঐক্য নাই।

गक्न (मामदे तार्हेद क्रश (महे (मामदे विस्मद **अवस्था**त উপযোগী হইয়া থাকে. এবং সেই দেশেরই বিশেষ অবস্থা হইতে ভাহা উদ্ভত হইয়া থাকে। একদিকে ক্লবক ও শ্রমিক ও অকুদিকে ধনিক এই উভয় সম্প্রাদায়ের স্বার্থের বিরোধই আমাদের রাষ্ট্রনীতির সর্ব্বপ্রধান সমস্যা নছে; এমন 🗫 বাবস্থাকে কেন্দ্র করিয়া শক্তিশালী একটি রাজনীতিক দলও দেশের মধ্যে গড়িয়া উঠে নাই। প্রকার কোনও দল গড়িয়া উঠিয়া, ভাছা শক্তিশালী रहेवात मञ्जावना **এरेकक विश्वय कम शांकि**रव दि. ध्यस्तश्व দেশের মধ্যে এই প্রকারের চেতনা জাগ্রত হর নাই এবং ভাগ্রত হইবার পক্ষে নানা বিশ্ব রহিয়াছে। এখনও দেশের সাধারণ লোক রাজনৈতিক স্বার্থ বলিতে হিন্দুর ত্বার্থ, মুসলমানের ত্বার্থ, বর্ণহিন্দুর ত্বার্থ, অন্তর্নত সম্প্রদারের সার্থ এই প্রকার বুঝিভেছে। বর্ত্তমানে একমান জাতীয়ভা বোধের প্রদারের ছারা. দেখের লোকের এই মনোভাব পরিবর্ত্তন করিবার চেষ্টা করা উচিত। এই মনোভাব পরিবর্ত্তিত হইবার পূর্বের, সমাজ-ভান্তিকতা প্রচারের চেষ্টা দেশকে আরও খণ্ডিত করিয়া কেলিবে।

আমাদের দেশে প্রকৃতপক্ষে ধনিক নাই; মজুরদের সমস্যা দেশব্যাপী নহে। দেশের মধ্যে ছার্থের কিছু বিরোধ মধাবিত্ত সম্প্রদার ও কৃষকদের মধ্যে রহিরাছে। মধ্যবিত্ত সম্প্রদারের বিক্লছে কৃষকদিগকে উত্তেজিত করিবার চেটা করিলে, এবং এই বিরোধিতার কার্ব্যে তাহাদিগকে সাহায্য করিতে পারিলে, এই উত্তর শ্রেণীর মধ্যে বিরোধ পাকা হইরা উঠিতে পারিবে। এই প্রকার বিরোধের সময় কৃষকেরা কন্মীদের ছারা পরিচালিক হইতে চাহিতে পারেন এবং এই সময় তাহাদের প্রতি আহুগত্যও দেখাতে পারেন। কিছ, কোনও রাজনীতিক প্রয়োজনের সমর, কৃষকদের উপর কন্মীদের এই প্রভাব

কার্যাকরী হইবে কিনা, তাহা বিশেষ সন্দেহের বিষয়।
আমাদের দেশের সাধারণ লোকের মনে এখনও সাম্প্রদায়িক
বৃদ্ধি প্রাবল; এবং এই বৃদ্ধিকে জাগাইয়া রাথিবার
লোকের এবং দলের অভাব নাই।

কোনও রাজনীতিক সন্ধটের সময় মুসলমান ক্ষকেরা সাম্প্রদায়িক মুসলমানদের প্রভাব এড়াইতে পারিবেন না এবং হিন্দু ক্ষকেরাও, কোনও কোনও অভিসন্ধি-সম্পর অন্তর্মত সম্প্রদায়ের নেতার প্রভাবাধীন হইতে পারেন। ফলে, কথিত মত চেষ্টার দ্বারা, দেশের মধ্যে কোনও প্রকার লাভের সম্ভাবনা না থাকিলেও, শ্রেণী-বিরোধের সম্ভাবনা বহিয়াতে।

ইহার আরও একটা কুফল এই হইতে পারে যে বর্জমানে দেশের সর্বপ্রকার উন্নতির কার্য্য মধ্যবিত্ত সম্প্রদারভূক্ত ব্ৰকদের হারা পরিচালিত হইতেছে। ইহা সকল দিক দিরা সকল প্রকারে তাঁহাদের অর্থে, কর্ম্মেও বৃদ্ধিতে পুটা দেশের মধ্যে শ্রেণীবিরোধ বাধিয়া গেলে, আত্মরক্ষার অন্ত ইহাদের অনেককে বিশেষ ব্যতিব্যক্ত হইরা পড়িতে হইবে। এই বিরোধের ফলে পরস্পরের মধ্যে যে বিবেবের স্পষ্ট হইবে, তাহাতে এই সম্প্রদারের ব্যক্তকের অনেকের মনোভাব সঙ্কীর্থ করিয়া তাঁহাদিগকে ক্তক পরিমাণে সাম্প্রদারিক করিয়া তুলিবে।

আমাদের মধ্যে জাতীরতাবাদের প্রসার অরই বটরাছে। এখনও সাম্প্রদায়িক মনোভাব দেশের মধ্যে প্রবেশ। সমগ্র দেশের লোক সংখ্যার অরুপাতে বে বর সংখ্যক লোক জাতীরতার পক্ষপাতী, তাঁহাদের কেহ কেহ এমন কোনও বিশেব রাজনীতিক আদর্শের উপর ভিত্তি করিয়া দলগঠনের চেটা করেন, যাহাতে জাতীরতাবাদী লোকগুলি পরক্ষার বিরোধী দলে বিভক্ত হইতে বাধ্য হুইবেন, তাহা হুইবেন, তাহাত জাতীরতাবাদীদের শক্তিক্ষীণতর হুইবে, এবং তাহার অনেকটা অংশের আত্ম-ক্লহে অপবার হুইবে।

কৈছ, বর্জমানে গণভান্তিকভার মৃগনীতিকে ভিডি করিরা সকল মাত্রুবকে সমান অধিকার দিতে হইবে, শ্রেণী-বিরোধ ভাঞ্জ না করিয়া, কাহারও বাঁচিবার অধিকার অধীকার না করিয়া, সকল সম্প্রানের লোকের পরিপূর্ণ বিকাশে এবং সংবোগ সাধনেই যে জাতির প্রকৃত শক্তির উৎস নিহিত সে কথা মনে রাখিয়া জাতিগঠনের এবং ভাতীয়তাবোধ জাগ্রত করিবার চেষ্টা করাই সক্ষত হইবে। জামাদের সাম্প্রদায়িক বৃদ্ধির উপর জাতীয়তাবোধ জয়ী হটবার পর, কোনও একটি বিশেষ আদর্শ দেশের পক্ষেউপযোগী বোধ হইলে তাহার প্রতিষ্ঠার জন্ম চেষ্টা করা অস্তায় বা বর্জমানের জায় ক্ষতির কারণ চটবে না।

ইউরোপে সমাঞ্চ-তান্ত্রিকতার উৎপত্তির মূল কারণটির প্রতি আনাদিগকে লক্ষ্য রাধিতে হইবে। ইউরোপীয় সভাতার সর্বাপেকা মন্দ দিক হইতেছে যে, ইহা নিজ দেশের এবং পৃথিবীর অন্তান্ত অংশের বহু লোককে বঞ্চিত করিয়া অল্লসংখ্যক লোকের কল্পনাতীত সুখ-খাচ্ছল্য বিধান করিয়াছে। এই সকল দেশে সাধারণ লোকে যে সকল মুখ স্থবিধার অধিকারী হইয়াছেন, তাহার পশ্চাতে ধনিকদের मिष्टा वा महर्याभिडा य किছूमांव नाहे. छाहा नहि. তাহা হইলেও, সে সকল অথ অবিধা প্রধানত: লাভ হইরাছে. সাধারণ লোকের এবং শ্রমিক, ক্লযক, দরিদ্র ও মধ্যবিত্ত লোকদের সংঘবদ্ধতার চাপে। এই সকল দেশের গণভাল্লিক রাষ্ট্রের পরিচালনে, প্রতিনিধিমগুলীর মধাবর্তীতায় সাধারণ লোকের যথেষ্ট হাত আছে বলিয়া যদিও উপর হইতে দেখা যায়, তাহা হটলেও, এই সকল রাষ্ট্রে ধনিকদের প্রভাব এখনও অপরিসীম এবং তাঁহাদেরই স্বার্থরক্ষার বিবেচনা ও ব্যবস্থা সব্বাগ্রবর্ত্তী।

এখানে একদিকে, স্থা, সম্ভোগ এবং বিলাসের আভিশ্বা, ঐশর্বোর অভিসঞ্চর এবং অক্তদিকে, ভাহারই পশ্চাতে দারিন্তা ও বঞ্চনা। এখান হইতে ধনিকদের বিরুদ্ধে বে সঙ্গত অসম্ভোবের আরম্ভ, ভাহাই বিভিন্ন দেশে বিভিন্ন মৃত্তিতে আত্মপ্রকাশ করিরাছে এবং সমাজ-ভাত্মিকভার মধ্যে পরিণতি লাভ করিরাছে।

এখন ভারতবর্ষে এই প্রকারের বৈষম্য এবং তাহার প্রতিকারের ক্ষম্ম সমাজতাত্তিক আদর্শের প্রয়োজন আছে কিনা, তাহাই বিশেষভাবে বিবেচ্য। ভারতবর্ষে এবং বিশেষ করিয়া বাংবাজেশে ধনীর সংখ্যা খুবই কম। এখানে বে শোষণ এবং বঞ্চনা আছে, তাহা এক সম্প্রদায় কর্তৃক দেশের অক্ত সম্প্রদায়ের উপর অমুষ্ঠিত হইতেছে না। এই শোষণ চলিয়াছে সমগ্র দেশের উপর বিদেশীদিগের হারা।

যে শ্বরসংখ্যক ধনী এবং মধ্যবিত্ত সম্প্রদারের লোকদের ভূল করিরা ইউরোপের সমল্রেণীর লোকদের সহিত তুলনা করা হইতেছে, প্রকৃতপক্ষে তাঁহাদের অবস্থা দেশের অক্সান্ত শ্রেণীর লোকদের অপেক্ষা ভাল নহে। মধ্যবিত্ত সম্প্রদারের লোকেরা সাধারণতঃ শিক্ষিত বলিয়া অক্যান্ত শ্রেণীর সম-আর্থিক-অবস্থাপর লোকদের তুলনার অপেক্ষান্তত অধিক জাগতিক স্থথ স্থবিধা ভোগ করিয়া থাকেন। বিশেষভাবে পরীক্ষা করিলে, দেখা ধাইবে ধে, অক্যান্ত সম্প্রদারের তুলনার মধ্যবিত্ত শিক্ষিত সম্প্রদারের লোকদের গড় আর্থিক অবস্থা অধিকতর শোচণীয়। অনেক সমরেই বিশেষ আর্থিক কটভোগ করিয়াও ইংলিগকে অভাবের উর্জে থাকিবার ঠাট বজার রাথিতে হয়।

দেশে যে অল্পংখাক ধনী আছেন, তাঁহারাও ধনের সংঘবদ্ধ শক্তির প্রয়োগের ছারা দেশের জনসাধারণকে পিষ্ট করিতে পারিভেছেন না। তাঁহাদের যদি সে শক্তি পাকিত, তাহা হইলে বিদেশীয় শোষণ হইতে দেশকে বরং কভকটা রক্ষা করিতে পারিভেন এবং তাহাতে বর্ত্তমানে অপকার অপেকা উপকার হইবারই সমধিক সম্ভাবনা থাকিত।

আমাদের দেশে বিশেষ করিয়া বাংলায়, জমিদারী ব্যবস্থার শুদ্ধ, জমিদার, গাঁতিদার, প্রভৃতি শ্রেণীর লোকের সহিত ক্লমকদের একটা স্বার্থের বিরুদ্ধভার স্থাষ্ট হইয়াছে। এবং ক্তকটা শোষক ও শোষিতের সম্পর্ক স্থাণিত হইয়াছে।

কিন্তু, এই ব্যবস্থা বর্ত্তমান অবস্থার অধিক দিন স্থায়ী হওয়া সম্ভব বলিয়া মনে হয় না; কারণ অধিকাংশ ক্ষেত্রেই জমিদারী, গাঁতিদারী প্রভৃতি সম্পত্তি রক্ষা ক্ষতির কারণ হইয়া পড়িয়াছে। বাহার আর্থিক ভিত্তি নই হইয়া গিয়াছে, সে ব্যবস্থার অধিকদিন বাঁচিয়া থাকা সম্ভব নহে। অনেক ক্ষেত্রে আবার ইহাও দেখা গিয়াছে বে, প্রভারা সংখ্যক্ত হইলে, জমিদারের অন্তার শোষণ বন্ধ ত হয়ই; বরং ভমিদারের অবস্থাই শোচনীর হইয়া উঠে।

যাহা হউক, চিরস্থারী বন্দোবত্ত বে দেশের পক্ষে নানাদিক

দিয়া অহিতকর, ইহা যে মধ্যবিত্ত সম্প্রদায়ের উপ্পন্ন এবং কর্মশক্তিকে অনেকটা পরিমাণে নই করিয়াছে, একথা সকলেই বৃথিয়াছেন এবং অনেকেই এই অবস্থা হইতে মুক্তি পাইবার চেটা করিতেছেন। কিন্তু, দীর্ঘ দিনের আর্থিক বাবস্থার ফলম্বরূপে যাহা গড়িয়া উঠিয়াছে, ইচ্ছা করিলে তাহা হইতে এক্দিনেই মুক্তি পাওয়া সম্ভব নহে। ইহার ক্ষম্প্রতর উপায়ে ইহার প্রতিকারের বাবস্থা দেশের পক্ষে শুক্তকর হইতে পারে। শুধুমাত্র শিক্ষার বিস্তারের দারাই ইহার ক্ষনেকটা সহায়তা হইবে।

কংগ্রেসের সোসিয়ালিস্ট্ দল সম্বন্ধে মহাআঞী বলিয়াছেন,
"এই দলের কর্মতালিকার পশ্চাতে এই ধারণা অন্থনিহিত
রহিয়াছে যে, জনসাধারণ ও করেকটি শ্রেণীর মধ্যে, ধনিক ও
শ্রমিকের মধ্যে এরপ স্বার্থের বিরোধ নিশ্চরই রহিয়াছে যে
তাঁহারা কপনই একবোগে পরস্পারের মঙ্গলের জন্ত কাজ
করিতে পারেন না। আমি এই ধারণার পক্ষপাতী নহি।
আমার বহু দীর্ঘদিনের অভিজ্ঞতা ইহার বিপরীত ধারণার
পরিপোষক। শ্রমিকেরা যাহাতে নিজেদের অধিকারের
কথা এবং তাহা প্রতিষ্ঠা করিবার কথা শিবিতে পারে,
এরূপ ব্যবস্থারই বিশেষ প্রয়োজন।"

ভারতবর্ষের রাষ্ট্রিক আদর্শ সম্বন্ধে ভারতবর্ষের বিশেষ অবস্থার কথা বিবেচনা করিতে হইবে, অন্ধভাবে কোনও একটি ইউরোপীয় আদর্শ এদেশের উপযোগী হইবে না।

সমন্ত্রের প্রকৃত উপায় কি

কৃষকদের প্রকৃত উপায় ও অভিযোগের কারণ যে রহিয়াছে এবং অমিদার গাঁতিদার মহাজন প্রভৃতির বিরুদ্ধে ইহাদের বিষেষ যে পুঞ্জীভূত হইয়া উঠিয়াছে, তাহাও অস্বীকার করিবার উপায় নাই। একদিকে অমির মালিকেরা এবং অস্তদিকে মহাজনেরা দেশের লোককে নানা উপারে শোষণ করিয়া এবং তাহাদের উপর নানাবিধ অস্তার অত্যাচার করিয়া দেশের লোককে তাহাদের বিরুদ্ধে বিশ্বিষ্ট করিয়া তৃশিয়াছেন। কিছ, তাহাদের এই নীতিকে ভবিন্ততে চালাইবার অস্ত দৃদ্পতিক্ত হইবার মত শক্তি তাহাদের

নাই। এবং বর্তমানে তাহা আর গাভজনক নহে।
তথ্যতীত এই মধ্যবিত্ত সম্প্রদারের ব্বকেরাই এ কথা
ভাবিতেছেন, ক্লবক ও মজুরদের ছঃখ দূর ও উন্নতি না
হইলে দেশের মুক্তি সন্তব হইবে না; তাঁহারাই দেশের
এই সকল বছতঃখে অবনত লোকের সেবার জলু আত্মনিয়োগ
করিতে ইচ্ছুক হইরাছেন; কাজেই, ইংাদের মধ্যবর্তিতা
ও চেটার এই বিরুদ্ধতার অবসান এবং স্বার্থের সমন্বর
বিধান অসম্ভব নহে।

এই প্রসঙ্গে অবশ্র আমাণের ননে রাখিতে হইবে বে,
পূর্ব্বোক্ত কারণের সহিত হিন্দু সমাজের আভিজাত্য এবং
জাতি-বৈবম্য সমস্যাটিকে জটিলতর করিরাছে এবং অন্তর্মত
হিন্দুদের মধ্যে এই বিদ্বেষকে তীব্রতর করিরাছে। মাহাতে
দেশের সকল শ্রেণীর লোকের মধ্যে সন্তাব প্রতিষ্ঠিত হয়,
ভাহার জন্ম এবং সমগ্র হিন্দু সমাজও নিজেদের মন্দলের
জন্ম বর্ণ হিন্দুদিগকে এই মিথাা অভিমান ত্যাগ করিতে
হইবে। পরিবর্ত্তিত অবস্থাকে বাহারা খীকার করিরা লইতে
পারে, ভাহারাই এ জগতে বাঁচিবার অধিকার পার।

ডাঃ বীরবল সাহানী

১৯৩৫ সালের সেপ্টেম্বর মাসে আম্টার্ডাম নগরে আছর্জাতিক বোটানিক্যাল কংগ্রেসের যে ষষ্ঠ অধিবেশন হইবে, তাহার একটি বিশেষ শাধার সহকারী সভাপতির পদগ্রহণ করিবার অন্ত উক্ত কংগ্রেসের অরগ্যানাইজিং কমিট কর্ত্তক, লক্ষ্ণে বিশ্ববিত্যালয়ের পদার্থবিত্যার অধ্যাপক ডাঃ বীরবল সাহানী ডি-এস সি (লণ্ডন), এস সি-ডি (ক্যাণ্টাৰ) নিমন্ত্ৰিত হইয়াছেন। আৰ্ক্জাতিক বিজ্ঞান সভার কোনও শাধার সহকারী সভাপতি হইবার সন্মান আর কোনও ভারতীয় এবং সম্ভবতঃ আর কোনও এশিয়াবাসী প্রাপ্ত হন নাই। কেম্বিজ বিশ্ববিদ্যালয়ের এস সি-ডি ভারতবাসীদের মধ্যে ডাঃ সাহানীই প্রথম উপাধিও পাইরাছেন। ইউরোপীর বিভার সর্ব্বোচ্চ বিভাগে ভারতীরদের সাক্ষণ্য ও ক্লডিছ, বিখে ভারতীয়দের সহছে অফুকুণ মত প্রতিত যে সহায়তা করে, বাহিরের অন্ত কোনও প্ৰকাৰ কাৰ্যোৱ ৰাৱা ভাচা সম্ভব হয়না।

মনীবি বিষ্যা এবং প্রতিভার বলে, বিশ্বসভার ভারতবাদীর
মর্ব্যাদা বাড়াইতেছেন, অধিকতর উত্তেজনাপূর্ণ আবহা ওরার
মধ্যে যাহাতে তাঁহাদের দলের কথা বিশ্বত না হইরা,
তাহার উপযুক্ত মূল্যদান করিতে পারি, সে বিষরে
আমাদের সাবধান হইতে হইবে।

আমরা ডাঃ সাহানীকে তাঁহার এই অসাধারণ সম্মান লাভের জন্ত অভিনন্দিত করি।

একজন ক্বতী বাঙ্গালী

ফরিদপুরের সরকারী উকিল রার নিলনীকান্ত সেন বাহাত্রের পুত্র ডাঃ পি-কে-সেন, এম-বি (ক্যাল), এম-ড়ি (বালিন), ইংলত্তের কেড্রিফ (Cadriff) বিশ্ববিদ্যালরে গমন করেন। এখানকার ফল্লা হাঁসপাতালটি ব্রিটীস সাত্রাজ্যের মধ্যে সর্কল্রেষ্ঠ বলিরা খ্যাত। তিনি উক্ত বিশ্ববিদ্যালয়ের পরীক্ষায়, মেডিসিন ও প্যাথোলজিতে সর্কাপেক্ষা অধিক মার্ক পাইয়া এবং প্রথম স্থান অধিকার করিয়া "ট-ডি-ডি" (ফল্লা বিষয়ক রোগ সমূহের বিশেষজ্ঞ) উপাধি লাভ করিয়াছেন। এই বিষয়ে আরও গবেষণা করিবার জন্ম বিলাভক্ত ভারতের হাই কমিশনার তাঁহাকে একটি বিশেষ বৃত্তি প্রদান করিয়াছেন। বিদেশে ভারতীর ছাত্রদের কৃতিত্ব ও গৌরব, ভারতের গৌরবকে বৃদ্ধিত করে।

ৰাঙ্গালীর সম্মান

লওনের ব্রিটীস সাত্রাজের ইউনিভার্নিটিজ বুরো, ফরিদপুরের রাজেক্স কলেজের ইংরাজীর অধ্যাপক ডাঃ
সভ্যেক্তনাথ দাসকে জানাইরাছেন যে, গবেষণা ও অধ্যয়নের
জন্ত ১৯০৪-৩৫ সালের কর্ণেরী কর্পোরেশন বৃত্তি, তাঁছাকে
দেওরা হইরাছে। প্রাচীন, ইংরাজী সাহিত্যে গবেষণার
জন্ত ডাঃ দাস আগামী সেপ্টেম্বর মাসে বিলাভ যাত্রা
করিবেন। আমরা বাজালী অধ্যাপকের এই সম্বান লাভে
আনন্দিত।

মহাত্মাজীর বাংলাভাষা প্রীতি

কর্পোরেশনের বাংলা অভিনন্ধনের উত্তর মহান্যাঞী বাংলার দিতে পারেন নাই বলিয়া হঃব প্রকাশ করিয়াছেন। তিনি বলিরাছেন বে, তিনি বাংলাভাষা ও ভাছার মাধুর্ব্যের অন্তরাগী। রবীজনাথ ইহাকে বে অক্ষর সম্পাদে ঐথর্ঘ-লালী করিরাছেন, তাহা তাঁহাকে সম্মান ও শ্রহালানে বাধ্য করে। বাংলা শিক্ষার ইচ্ছা তাঁহার চির্দিনের মন্ন হইরা আছে, বলিও এই ম্বন্ন আজও সফল হয় নাই। বয়স বৃদ্ধির সহিত্ও তাঁহার বাংলা শিক্ষা করিবার আগ্রহ কমে নাই।

জক্ত কেহ এই কথা বলিলে, তাগকে শুধুমাত্র ভদ্রতার কথা বলিয়া ধরা বাইডে পারিত। কিন্তু, মহাত্মাজী কেবল ভদ্রতার জক্ত এতটা অনুর্থক কথা এতটা আবেগের সহিত্ত বলিবেন, তাহা বিশাস্থাগ্য কথা নহে।

যদি মহাত্মাঞ্জীর বাংলার প্রতি এইরূপ শ্রীতি এবং শ্রহা থাকে, তাহা হইলে, এতদিন ধরিয়া তিনি বাংলার প্রতি বিশেষ অবিচার করিয়াছেন বলিতে হইবে। হিন্দী যে এতটা প্রাধান্ত এবং প্রতিপত্তি লাভ করিয়াছে, তাহার প্রধান কারণ হইতেছে মহাত্মার স্থায় সর্বজনমাস্ত প্রতিপত্তি-শালী নেতা হিন্দীর পক্ষ বিশেষ দৃঢ়তার সহিত সমর্থন করিয়াছেন। ভিনি যদি ভারতবর্ষের মধ্যে সর্বাপেক। अधिकमःथाक लाक्त्रबादा वावक्रज. অমতঃ সাধারণ হিসাবেও ভারতের দ্বিতীয় প্রধান ভাষা, বাংলা শিক্ষা করিবার প্রয়োজনীয়ভার কথা মধ্যে মধ্যে বলিভেন, ভাহা रहेलाव, मखतर: अम्राष्ट्र श्रालाम वांश्नात ठाठी किছू अधिक হইতে পারিত। ভারতীয় ভাষাগুলির মধ্যে বাংলা দৰ্কাপেক। সমূদ্ধ বলিয়া ইহাতে শিকাৰ্থীদের অক্তদিক দিয়াও ধথেষ্ট লাভ হইতে পারিত।

সকল ভারতবাসীকে বেমন মহাত্মা হিন্দী শিক্ষার কথা বলিরাছেন, তেমনি হিন্দী ভাষী লোকদের পক্ষেও বে বাংলা অথবা অক্ত কোনও একটি প্রধান ভারতীর ভাষা অবস্ত শিক্ষণীর, একথা বলা মহাত্মার পক্ষে বিশেষ স্থায়সক্ষত হইত ।

কলিকাভা বিশ্ববিদ্যালয়ের ভরুণ ভাইস্ চ্যাম্দেলর

ফলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের তাইস্ চ্যান্সেরর পদে শ্রীমৃক্ত ভাষাঞ্চালয় বুখোপাধ্যারের নিরোগে আসরা বিশেষ আনন্দিত হইরাছি। তাঁহার বরস বর্ত্তমানে ৩০ বংসর
মাত্র; কলিকাতা বিশ্ববিভালবের ভাইস চাান্সেলরদিপের
মধ্যে তিনি সর্বাপেকা বরকনির্চ। তিনি স্বর্গীর আশুভোষ
মুখোপাধাারের স্থনামখ্যাত ছিতীয় পুত্র। ইতিমধ্যেই
নানাদিকে তাঁহার শক্তি ও প্রতিভার পরিচর দিরাছেন
এবং বিশ্ববিভালরের প্রাণস্বরূপ হইরা উঠিয়াছেন।
কলিকাতা বিশ্ববিভালরের বর্ত্তমান উন্নত অবস্থা, স্বর্গীর
আশুভোষ মুখোপাধ্যারের অসামান্ত শক্তি ও প্রতিভার
পরিচায়ক। দেশবাসী আশা করে, ভ্যামাপ্রসাদ বাব্
ভাহার পিতার শুক্তমান পূর্ণ করিতে পারিবেন।

হিন্দী প্রচাবে পাঁচলক্ষ টাকা

নিথিল ভারতীর হিন্দী সাহিত্য সন্মিলনে হিন্দী প্রচারের ভক্ত পাঁচলক্ষ টাকা পূথক করিয়া রাথিবার প্রস্তাব গৃহীত হইয়াছে। হিন্দীকে অধিকতর জনপ্রিয় করিবার চেটা হটবে।

আগামে হিন্দী প্রচলনের কন্স বিশেষভাবে চেটা করা হটবে। আগামে ধে, কোনও একটি প্রধান ভারতীর ভাষার প্রসারের উপযুক্ত ক্ষেত্র রহিরাছে, সে কথা আমরা অনেকবার বলিয়াছি এবং একথাও বলিয়াছি বে, এথানে বাংলার দাবী ও সম্ভাবনা সর্ব্বাপেক্ষা অধিক ছিল। কিন্তু, আমাদের নিশ্চেইতা ও উন্তমহীনতার ক্ষম্প অনেক ক্ষেত্রই আমাদের হাতছাড়া হইরা ঘাইতেছে। বাদালীর আত্মপ্রসারের ক্ষম্প যে বাংলাভাষা ও সাহিত্যের প্রসারের প্রস্থারের ক্ষম্প যে বাংলাভাষা ও সাহিত্যের প্রসারের প্রস্থারের ক্ষম্প যে বাংলাভাষা ও সাহিত্যের প্রসারের প্রস্থার ক্ষমিক ক্ষিত্যের প্রায়ি নাই।

বিদেশে ভারতীয়দের শিক্ষার জন্ম দান

প্রকাশ, শ্রামজী রক্ষ বর্দ্ধা নামক, ইউরোপে নির্বাসিত কোনও তারতীবের পদ্মী মৃত্যুকালে বিজেশে ভারতীয়দের শিকার জন্তু, প্রায় ৩০ লক্ষ পরিমাণ টাকা দ্বাধিবা গিরাছেন ৷ দাতা কর্ড্ড নিযুক্ত ট্রাষ্ট্রগা এবং প্যারি বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্ড্গক্ষগণ সন্মিলিভভাবে এই টাকা হইতে বৃদ্ধি প্রভৃতি দান সম্বন্ধে সক্ষল কার্য্য পরিচালনা ক্রিবেন ৷ এদেশ হইতে প্রতিভাশালী বোগা ছাত্র ছাত্রীরা সময় ও প্রতিভা বায় করি:
এদেশের শিক্ষা সমাপ্ত করিয়া যত অধিক সংগায় উচ্চতর শুপুত্তক লিখিয়া করেন নাই।
বিদ্যালাভের জন্স বিদেশে যাইবার স্থযোগ পান,
ততিই ভাল।
সহিশিক্ষা অথবা

আমরা রাজনীতির মধ্যে আসিয়া পড়িতে বাধ্য হই

ষদিও জাতীয় কার্যা বলিতে আসরা প্রধানতঃ রাজনীতিক কার্যাই বুঝিয়া থাকি, এবং ইহাই আমাদের কর্মজীবনে সর্কাপেকা অধিক উত্তেজনা আনিয়া দেয়, তাহা হইলেও, মনে রাধিতে হইবে যে, ইহার মূল্যা নিতান্ত সাসমিক; আজ বাহার মূল্য অপরিমেয় কাল তাহা মূল্যহীন হইয়া পড়ে; একদেশের সর্কাজনপ্তা রাজনীতিক নেতা, অপর দেশের শক্ত বলিয়া বিবেচিত হন। বাধ্য হইয়া আত্মরক্ষার জন্ত আমাদের রাজনীতিকে গ্রহণ করিতে হয়। চিত্তরঞ্জন সেবা সদনে মহাত্মা গান্ধীর এই সম্বন্ধীয় উক্তি বিশেষ প্রেণিধানযোগ্য। তিনি বলিয়াছেন;—

"পর্লোকগত লালা লজ্পত রায় এবং দেশব্দুদাশ, তাঁহাদের সময়ের সর্বশ্রেষ্ঠ রাজনীতিক নেতা ছিলেন এবং রাষ্ট্রনৈতিক সংগ্রামেই তাঁহাদের সমগ্র জীবন অভিবাহিত করিয়াছিলেন। ইহা কি বিশ্বরের বিষয় নতে যে তাঁহারা মৃত্যুকালে তাঁহাদের সমস্ত সম্পত্তি কোনও রাজনৈতিক উদ্দেশ্যে দান না করিয়া, মানব ও সমাজ সেবায়, তাহাও আবার নারীদের জন্ত, দান করিয়া গিয়াছেন। ঘটনাটি আমাদের হক্ষদর্শী লোকদের বিশেষভাবে ভাবিয়া দেখিবার ও উপলব্ধি করিবার বিষয়। ইহা হইতে ইহাই প্রতীরমান হয় বে, হয়ত আমাদের প্রকৃতির মূলধর্মই इटेएउएइ न्यांच ७ मानव ८नवा। ইচ্ছার বিক্লছে ক্লাঞ্চনীতির মধ্যে আদিয়া পড়িতে বাধ্য হই। স্মামাদের নির্মাচন করিয়া লইবার স্বাধীনতা থাকিলে. আদরা সমাজ সেবাই গ্রহণ করিতাম। ঠিক এই বিষয়টির ক্ষ্মন্থ কি ক্ষাৰ্থ কি কিবলৈ কিবলৈ প্ৰাৰ্থ কিবলৈ সকলেই चारन, छिनि इरेबात्र कात्राक्य श्रेट्राहित्मन अवः अहे इरेबादारे, देख्छानिक ও धर्म नक्कीम भूखक निविदाः छाञ्चात

সময় ও প্রতিভা বায় করিয়াছিলেন—কোনও য়াজনীতিক পুস্তুক লিখিয়া করেন নাই।"

সহশিক্ষা অথবা কোন শিক্ষাই নয়

ভবানীপুর ওয়াই-এম-সিতে অনুষ্ঠিত সহশিক্ষা সম্বন্ধে একটি বিভর্কে সভা কর্ত্তক সহশিক্ষার প্রস্তাব প্রভ্যাথ্যাভ হইলেও, এই সভার সভাপতি ডা: আরকুহার্টের কথাগুলি বিশেষ প্রণিধানযোগা। তিনি এই কথাটি বিশেষ ভাবে মনে রাখিতে উপদেশ দিয়াছেন যে, ভারতবর্ষের বর্তমান অবস্থায়, বালিকাদের পক্ষে, হয় সহশিকা না হয় কোন শিক্ষাই নয়, এই চুইয়ের মধ্যে একটি বাছিয়া লইভে হইবে। তিনি বলেন, "ব্যক্তিগতভাবে আব একটু অগ্রসর হইয়া আনি বলিব যে, শুধু বর্ত্তমান অবস্থায় নয়, বস্তুত সর্কাবস্থায়ই, উচ্চ শিক্ষার পক্ষে সহশিক্ষাকে সর্বোত্তম বাবস্থা বলিয়া আমি মনে করি।" ডা: আর্কুহার্ট তাঁহার নিজের অভিজ্ঞতা হইতে বলেন যে, কলেকে ছাত্রীদের উপস্থিতি কলেন্ডের সমগ্র আবহাৎয়াকে পরিমার্জিত করিয়া তুলে। তিনি তাঁহার অভিজ্ঞতা হইতে ইহাও বলেন যে, ছাত্রীরা তাঁহাদের সর্ব্ধপ্রকার বাবহারে বিশেষ আত্ম-মর্যাদার পরিচয় দিয়াছেন।

অক্তদিক সহক্ষেও তিনি বলিয়াছেন, "কলেজে ছাত্রীদের উপস্থিতি ছাত্রদের ভদ্র ব্যবহার ও পৌরুবের উপর বে দাবী উপস্থিত করিয়াছে, তাঁহারা ভাহাতে বিশেব প্রশংসা-বোগ্য ভাবে সাড়া দিয়াছেন।"

সহশিক্ষার পক্ষে এই সকল কথা আমরাও পূর্বের একাধিক বার বলিরাছি। তিনি কলেজে সহশিক্ষা সম্বন্ধে বে সকল কথা বলিরাছেন; স্থবিবেচনার সহিত পরিচালিত হইলে, স্কুলের পক্ষেও তাহা সত্য হইবে। স্কুলে সহশিক্ষা সম্বন্ধেও এই কথা বলা বার বে, এই ব্যবস্থা ব্যতীত বালিকাদের শিক্ষার, বিশেষ করিয়া পল্লীতে কোনও প্রকার বাবস্থা করা সম্ভব হইবে না। কান্তেই, এখানে সহশিক্ষা অথবা শিক্ষাহীনতার মধ্যে নির্ববাচন করিয়া লইতে হইবে। বরং পল্লীতে পরিচিত আবেইনের কল্প এবং ছাত্রছাত্রীর সংখ্যার হার কল্প, শিক্ষকদের সহিত ছাত্রছাত্রীবের ব্যক্তিপত

সম্পর্ক অনেকটা ঘনিষ্ঠ হইবে এবং ভাহার ফলে, এই সব ছাত্রছাত্রীর উপর নিজেদের চরিত্রের প্রভাব বিস্তার করা এবং ভাহাদের উপর সভর্ক দৃষ্টি রাখা, শিক্ষকদের পক্ষে অনেক সহজ্ঞ হইবে।

স্থূলেও ছাত্রীদের উপস্থিতি, ছাত্রদিগকে কথাবার্ত্তায় এবং ব্যবহারে অধিকতর সংযত ও ভদ্র করিবে এবং উভয় পক্ষেত্রই মর্য্যাদা-জ্ঞান বাড়াইবে বলিয়া আশা করা বাইতে পারে।

কংত্রেস ও জনসাধারতের স্থার্থ

মহাত্মান্ত্রী কলিকাভার আসিলে, একদল ছাত্র তাঁহার সহিত দেখা করিয়া তাঁহাকে যে সকল প্রশ্ন করেন, ভাহার মধ্যে তাঁহারা জিজ্ঞাসা করেন, "আপনি কি মনে করেন না বে, এমন সময় আসিয়াছে যখন, কংগ্রেসের, ভূম্যধিকারী ও ধনিকদের স্বার্থ উপেক্ষা করিয়া জনসাধারণের স্বার্থের জন্ত দৃঢ়ভাবে দাড়ান উচিত ?"

ইহার উত্তরে মহাত্মাঞ্চী বলেন ;—

শনা; আমরা, জনসাধারণের তথাকথিত বন্ধুরা, যদি এইরপ দাঁড়াইতে চাই, তাহা হইলে, আমরা তাহাদের ও আমাদের সমাধি থনন করিব। আমি পরলোকগত সার হরেক্সনাথ বন্দ্যোপাধ্যান্তের স্থার ধনিক ও জমিদারদিগকে জনসাধারণের সেবার নিরোগ করিতে চাই। আপনারা কি মনে করেন যে এই সকল তথাকথিত স্থবিধাটোগী সম্প্রদারের লোকেরা সম্পূর্ণভাবে দেশাআবোধ বর্জ্জিত। আপনারা যদি এরপ মনে করিরা থাকেন, তাহা হইলে, ই হাদের প্রতি দারুণ অবিচার এবং জনসাধারণের আহ্বানে ই হাদের প্রতি দারুণ অবিচার এবং জনসাধারণের আহ্বানে ই হারাও সাড়া দিতে জানেন। আমরা যদি তাহাদের বিশ্বাস আর্জন করিরা তাহাদিগকে নিশ্চিক্ত করিতে পারি, তাহা হইলে, আমরা দেখিতে পাইব বে, ক্রমেই তাহারা অধিকপরিমাণে জনসাধারণকে ভাহাদের ধনসম্প্রদের অংশ দিতেছেন।

"ত্ৰ্যতীত, বেন আমরা নিজেনের কাছে এই প্রশ্ন বিজ্ঞানা করি বে, আম্রা কডটা কনসাধারণের সহিত একীড়ত হুইতে পারিরাছি। দেশের সংখাতীত সাধারণ লোক ও আমাদের
মধ্যের বাবধানকে কি আমরা দূর করিতে পারিরাছি।
কাচের ঘরে বাস করিরা আমাদের অপরের প্রতি প্রস্তর
নিক্ষেপ করা উচিত নহে।.....ধনিকেরা যে ভাবে জীবনবাপন
করেন বলিঃ। আমরা তাঁহাদের দোষ দিরা থাকি, আমরা
নিজেরা এখনও সে দোষ সম্পূর্ণভাবে বর্জন করিতে পারি
নাই। শ্রেণীবিরোধের করনা, আমি ভাল বলিয়া মনে
করি না। ভারতবর্ষে শ্রেণীবিরোধ ওধু বে পরিহার্য্য ভাহা
নয়, সম্পূর্ণভাবে পরিভাাক্য…।"

নহাত্মাঞ্চী ভূমাধিকারী ও ধনিকদের নিকট হইতে বতটা আশা করেন, তাঁহাদের নিকট হইতে বে ততটা কাল পুব সহজে পাওয়া যাইবে, আমরা তাহা মনে করি না। সেলল চেষ্টাও করিতে হইবে এবং তাঁহাদের উপর চাপও দিতে হইবে; অবশু যাহাতে শ্রেণী বিরোধের স্কৃষ্টি হইতে পারে, এমন কোনও পছা দেশের পক্ষে কথনই শুভকর হইবে না।

কিন্ত, আমরা ধাহারা বিশেব জোর করিয়া সোদালিজমের কথা বলিতেছি; দেশের জনসাধারণের সহিত ভাহারা এখনও সম্পর্ক স্থাপন করিতে পারে নাই। এই সম্পর্ক প্রকৃতপক্ষে স্থাপিত হইবে, বর্তমানের ব্যবধান ও অসজ্যোধের কারণ অনেক পরিমাণে দুরীভূত হইবে।

সংস্কৃত 'উপাধি' পরীক্ষায় ছাত্রীর ক্বতিত্ব

চট্টগ্রামের অগৎপুর আশ্রমটোল হইতে, শ্রীনতী জ্যোতির্মনী বন্ধচারিণী ও শ্রীনতী বাসন্তী বন্ধচারিণী নামক ছইটি প্রতিভাশালিনী ছাত্রী, এ বৎসর সাংখ্য দর্শনের উপাধি পরীক্ষার উত্তীর্ণ হইরাছেন। করেক বৎসর পূর্ব্বে এই বালিকাদ্বরই ঢাকার পূর্ব্বক সারম্বত সমাজের উপাধি বিতরণী সভার নহামাক্ত বাংলার গভর্ণরের নিকট হইতে ছইটি স্থবর্ণ পদক প্রাপ্ত হন এবং এখানেই 'কলাপে'র উপাধি পরীক্ষার তাঁহাদের অসামাক্ত কৃতিছের অক্ত, তাঁহারা সহস্কতী ও ভারতী উপাধি প্রাপ্ত হন।

সাংখ্য ও বেলাক্ত দর্শনের আছ্ম ও মধ্য পরীকাব ক্রতিত্ব প্রদর্শনের অক্স ইহারা গভর্পথেন্টের শিক্ষা বিভাগ হইতে বিশেব পুরস্কার প্রাথে হন। এই টোলের অপর ছুইটি ছাত্রীও ব্যাকরণে পাণ্ডিত্যের অস্তু সরকারের নিকট 'হুইতে বিশেষ পুরস্কার লাভ করিয়াছেন। ইংগারা ব্যতীত আরও অনেক ছাত্রছাত্রী এখানে পারদর্শিতার সহিত সংস্কৃত শিক্ষা করিতেছেন।

বিশ্ববিভালরের শিক্ষার দিকে নেয়ের। বস্তু সংখ্যার বুই কিয়াছেন এবং সেখানে সংস্কৃত বিভার ও ক্রতিছের পরিচর দিরাছেন। কিন্তু, টোলের শিক্ষার তাঁহাদের এরপ যোগাভার নিদর্শনের কথা ইহার পূর্বে আমরা শুনি নাই। মেয়েদের মধ্যে সংস্কৃত শিক্ষা বিস্তারের জন্ত বাঁহারা চেটা করিতেছেন, ভাঁহারা প্রশংসা ও ধন্তবাদের পাত্র।

ভারতবাসীদের স্বাদ্য্যের হিসাব

ভারতবাসীদের বিশেষ করিয়া বাঙ্গালীদের স্বাস্থ্যের ক্ষপ্ত, আবস্থা শোচনীর। আমাদের অক্সতার ক্ষপ্ত, দারিদ্রোর ক্ষপ্ত, আস্থা সম্বন্ধ উদাসীদ্রের ক্ষপ্ত, এবং সংঘবদ্ধতা, থাছ ও উন্থয়ের ক্ষপ্ত নিবারণবাোগ্য নানাপ্রকার ক্ষপ্ত থেকে আমরা বহু সংখ্যায় মৃত্যুমুখে পতিত হট, এবং আরও অনেক বেশী সংখ্যায় ভূগিয়া চিরকালের অথবা দার্ঘ বা অর সময়ের ক্ষপ্ত সম্পূর্ণ বা আংশিকভাবে স্বাস্থ্যহীন ও অকর্মণা হইয়া থাকি।

কিছ, আমাদের খাছোর প্রকৃত অবস্থা কি, খাস্থাহীন চার

অস্ত্র কোন্ স্থানে কোন্ কারণ কভটুকু দারী, আমাদের

এ পর্যান্ত অজ্ঞাত কোনও কারণে আমাদের খাস্থাহানি
ঘটিতেছে কিনা, বিভিন্ন কাতি ও সম্প্রাদারের খাস্থাহীনতার
বিভিন্ন কারণ বর্ত্তমান আছে কি না, আমাদের বর্ত্তমান

অবস্থার ইংগর কভটা প্রতিকারযোগ্য, প্রস্তৃতি বিষয় সম্বন্ধে
বৈজ্ঞানিক ভিত্তিতে বিশেষক্রদিগের বারা অনুসন্ধান হওয়া
কর্ত্রয়।

আমাদের বাহাহীনতার স্থানীর নানাকারণ ত রহিরাছেই; সম্ভবতঃ অনেকেই লক্ষ্য করিয়া থাকিবেন, একই স্থানের অধিবাদী সকল সম্প্রদারের বাস্থ্যের অবস্থা এক প্রকার নহে এবং একই রোগের প্রান্থভাবও সকল সম্প্রদারের মধ্যে সমান নহে। বলিঠ, বর্জিঞ্চ, বাস্থ্যবান সম্প্রদারের পালেই, ক্রীণকার, ক্ষিমু এবং নিজ্ঞীব সম্প্রদারের বাস এনেশে একেবারেই বিরল নহে। অন্তুসন্ধানের কলে এ সকল সক্ষে
নূহন নূতন তথ্য এবং প্রতিকারের উপার আবিষ্ণৃত হওয়া
অসম্ভব নহে।

ভারত সরকারের হেল্থ্ কমিশনার মেজর জেনারেল জে ডি গ্রেহাম ভারতবর্ধের ছাছ্যের অবস্থা নির্ণর করিবার জন্ম, তাঁহার গত বার্ষিক রিপোর্টে একটি কমিশন নিরোগের পরামর্শ দান করিয়াছেন। এই কমিশন, ছাছ্যের উপর প্রভাব আছে, এমন সকল বিষয়ই,—বিশেষ করিয়া, জনসংখাা, আর্থিক অবস্থা, বেতন খাদ্ধ প্রভৃতির কথা বিবেচনা করিবেন। ইহার ফলে দেশের আ্থিক উন্নতির জন্ম কোনও কার্যাকরী উপায় অবশহনের পথও প্রশন্ত হইবে বলিয়া তিনি-মনে করেন।

তিনি বলিরাছেন, কেডারেল শাসনতন্ত্রের প্রবর্তনের সহিত একটি কেডারেল স্বাস্থ্য প্রতিষ্ঠানের প্রতিষ্ঠা আবস্তক। আমরা মনে করি ইহার আবস্তকতা তাহারও পূর্বে।

কংগ্রেস ও সাম্প্রদায়িক সিদ্ধান্ত

কংগ্রেস সাম্প্রদায়িক সিদ্ধান্তকে গ্রহণ করেন নাই, কারণ স্বান্ধাতিকভার আদর্শ ও নীতি অনুযায়ী তাঁহারা ভাহা করিতে পারেন না; বর্জ্জনও করিতে পারেন নাই, কারণ, সাম্প্রদায়িক সিদ্ধান্তের ফলে ঘাঁহারা ত্রবিধা পাইরাছেন, ইহাকে বর্জ্জন করিলে তাঁহারা দল ছাডিয়া ধাইভেন।

কিছ, গ্রহণ বা বর্জন, কোনটিই করিতে না পারিবার ফল কতকটা গ্রহণ করিবার মতই হইয়া গিয়াছে।

কংগ্রেদ যে শুধুমাত্র দেশের সর্বাপেক্ষা শক্তিশালী রাজনৈতিক প্রতিষ্ঠান তাহা নছে, ইহা সাম্প্রদারিকতাহীন জাতীয়তার আদর্শকে স্পষ্ট করিয়াছে, প্রচার করিয়াছে, ও সর্বপ্রকার বিরুদ্ধতার মধ্যে ইহাকে জাগ্রত রাধিবার চেষ্টা করিয়াছে।

কংগ্রেস এ পর্যন্ত বে সকল সিদ্ধান্ত গ্রহণ করিরাছেন, এবং বে সকল কাজ করিরাছেন, তাহা এইজন্ত করেন নাই বে, দেশের সকল সম্প্রদারের সকল লোকে সেই সকল মত বা কাজ চাহিতেছিলেন। দেশের স্বার্থের সক্ষে এবং জ্বাতি-গ্রহনের পক্ষে বে আ্বর্ল, বড় বা কাজ স্থাপ্রেস প্রোজনীর মনে করিয়াছেন, তাহা নির্কীকভাবে করিতে পারিয়াছেন বলিরাই কংগ্রেস এতটা মর্থ্যাদা এবং শক্তি সঞ্চর করিতে সমর্থ হইরাছেন। কংগ্রেস প্রতিনিধিম্লক প্রতিষ্ঠান বটে, কিন্তু, এই প্রতিনিধি মাত্র তাঁহারাই নির্বাচন করিতে পারেন, বাঁহারা কংগ্রেসের আদর্শে বিখাস করেন এবং তাহা মানিয়া লইবার প্রতিশ্রুতি দান করেন। বাঁহারা জাতীরভার ও জাতীরম্ক্রির আদর্শে বিখাসী নহেন, কংগ্রেস এমন লোকদের প্রতিষ্ঠান নহে। কাজেই, সাম্প্রদায়িক সিদ্ধান্তকে বর্জন করিতে না পারার, কংগ্রেসের আদর্শ থর্ম হইরাছে।

আদর্শ অক্ষুর রাধিতে ধাইরা কোনও প্রক্তিগ্রানের শক্তি ক্ষর হওয়া সেই প্রতিষ্ঠানের পক্ষে ততটা চুর্কিবের কথা নয়। বতটা চুর্কিবের কথা, কোনও বিশেষ অবস্থার অস্তু আন্দর্শকে ক্ষুর্ব করিতে বাধ্য হওয়া।

কোনও প্রকার সাম্প্রদায়িক আবারকে মানিয়া লওয়া যে কংগ্রেসের আদর্শের বিরোধী, ভাছা, এই সাম্প্রদায়িক সিদ্ধান্তকে পরোক্ষে গ্রহণ করিতে ধাইয়াও, কংগ্রেসকে খীকার করিতে হইরাছে।

পণ্ডিত মালনীয় এবং শ্রীযুক্ত আনের পদত্যাগে লোকচক্ষে কংগ্রেসের মর্য্যালা আরও নামিয়া গিয়াছে।

কিন্ধ, এই প্রাপ্ত আরও করেকটি কথা মনে রাখিতে হইবে। কংগ্রেস নির্বাচন প্রতিযোগিতার অবতীর্ণ হইবার সক্ষর প্রহণ করিয়া এমন অবস্থার পতিত হইরাছেন যাংতে শক্তির প্রমাণ দেওয়া তাঁহাদের পক্ষে অনিবার্থ্য হইরা পড়িয়াছে। অথচ, এদিকে প্রধান মন্ত্রীর সাম্প্রদায়িক বাটোয়ারা, কতকগুলি সম্প্রদায়কে এমন পুরু করিয়া তুলিয়াছে যে, সাম্প্রদারিক স্বার্থ বর্জ্জিত জ্বাতীরতার পরিপোষক কোনও প্রস্তাবে তাঁহারা কথনই সম্মত হইতেন না। এইরূপ অবস্থার বাহাতে সকল সম্প্রদারের সমর্থন পাইতে পারেন, এই আশার সম্ভবতঃ কংগ্রেস এই প্রকার প্রস্তাব গ্রহণ করিয়াছেন।

ইহাতে লাভ লোকসান কতটা হইবে, তাহাও দেখিবার বিষয়। তাঁহাদের এই নিরপেক্ষতার নীতিতে সাম্প্রদায়িক মনোভাববিশিষ্ট মুসলমানের। খুসা হইবেন না, এবং ভাতীরতাবাদী মুসলমান নেতাদের অপেক্ষা মুসলমান ভোটারদের উপর তাঁহাদের প্রভাব অনেক বেশী। কাজেই, এদিক দিয়া কংগ্রেস লাভবান হইবেন, এমন আশা খুবই কম। অক্সদিকে ভাতীরতার পক্ষপাতী হিন্দুদের সহাস্তৃতিও কংগ্রেস বর্তমান নীতির ফলে কিছু পরিমাণে নিঃসন্দেহ হারাইরাছেন। কাজেই, বর্তমানে অফুস্ত নীতির ফলে কংগ্রেস বে বিশেষ লাভবান হইবেন, এমন মনে হয়না।

বৰ্ত্তমানে কৰ্ত্তবা কি হইবে

বর্ত্তমান অবস্থায় কংগ্রেসের সমর্থক কাতীয়তাবাদী হিন্দুদের পক্ষে কি করা কর্ত্তব্য হইবে, ভাহা বিশেষ চিস্তার বিষয় হইয়া পড়িয়াছে।

এই প্রদক্ষে আমাদের মনে রাখিতে ছইবে বে, কংগ্রেদই দেশের মধ্যে সর্বাপেক্ষা শক্তিশালী রাজনৈতিক প্রতিষ্ঠান। ভারতের মর্থ্যাদা বাহিরে এবং সরকার পক্ষের কাছে যাহা কিছু বাড়িরাছে, ভাহা কংগ্রেসের কল্প । আমরা বভটুকু রাজনৈতিক অধিকার ও স্থবিধা পাইয়াছি, জনসাধারণের মধ্যে যতটুকু প্রোণ সঞ্চার হুইয়াছে, জাতীয় জীবনের সকল বিভাগে যতটুকু প্রোণ সঞ্চার হুইয়াছে, ভাহার জল্প আমরা প্রহাক্ষ এবং পরোক্ষ ভাবে কংগ্রেসের নিকট ঋণী। ভবিষাতে আমাদের ধে রাষ্ট্রীয় অধিকার পাইতে হইবে, ভাহাও কংগ্রেসের মধ্য দিয়াই পাইতে হইবে। কাজেই, কংগ্রেসের মধ্যাদা ক্ষুল্ল হইতে পারে অথবা বাহিরের লোকের কাছে, ভাহার হুর্মলতা প্রকাশ পাইতে পারে, এমন কোনও কাজ করা আমাদের পক্ষে মারাত্মক রকমের ভূল হইবে।

কংগ্রেস বাহাতে ভূল সংশোধন করিয়া তাহার চিরন্তন নীতি আদর্শের অন্তুগরণ করিতে পারে, কংগ্রেসের মধ্যে থাকিয়া, ভাহা করাই সর্বাপেকা কুর্ক্তির কার্য্য হুইবে।

কংগ্রেসের বাহির হইভেও আইন পরিবদে চুকিয়া লাতির মলকর সকল কার্য্যে, কংগ্রেসদলের সহিত একবোগে কার্য্য করিব,—দেশের পক্ষে এ আঝাস যথেট নহে। কংগ্রেসের মনোনীত ব্যক্তিরা বাহাতে সর্ব্যত্ত করিব করী হইতে পারেন, দেশের লোকের উপর কংগ্রেসের প্রভাব বাহাতে স্ফুল্টরূপে প্রমাণিত হইতে পারে, তাহার কল্প চেটা করা দেশের হিডকামী সকল ব্যক্তিরই কর্ত্তা হইবে।

শ্ৰীস্ণীল কুমার ৰস্থ



কলিকাভায় মহাত্মা গান্ধী

স্থনীর্ঘ পাঁচ বৎসর পরে মহাত্মা গান্ধীর কলিকাতার আগমনে কলিকাভাবাসীর দৈনন্দিন জীবনে একটা সাড়া কতকটা অগ্রসর হ'তেও পারত। সামাক্ত করেকঘণ্টার কথাবার্ত্তার কোনো ফলই হয়নি। মহাত্মাঞ্চীর উদ্দেশ্ত ছিল, --- ताद्वीत ननाननि ७ मकीर्ग कनत्रत भून कार्रगि वाक्षानीत



দেশবন্ধু পার্কে মহাস্থা গান্ধী মঞ্চের উপর উঠ্চেন আলোক-চিত্ৰক--- শীশভুদাস চটোপাধ্যয়

অবস্থানের তাঁর অবকাশ হোলো না, যদি হোত ভবে হরত वाश्मात वर्खमान बाडीव मनावित नमकाठा मौमाश्मात भरव

পড়ে গিয়েছিল। হর্ভাগ্যবশত: কলিকাতার বেলিদিন অন্তর থেকে উৎপাটিত করে দেওরা,—কিন্ত অনেকদিন श्रत अक्टू अक्टू क्रत या' अक्टरबंद मरशा निक्छ श्रीरवर्छ,--একদিনে ভা' উৎপাটত করার মত বাগ্রমন্ত্র বোধ হর কেউ ভানেন না, মহায়াও না। আমহা আমাদের রাষ্ট্রীর কর্মীদের
যতই দোব দিই না কেন তাদের পরপারের বিরোধের মধ্যে
যতই লজ্জার কারণ থাকুক না কেন,—এ লজ্জা বাঙালীকে
ততদিন বহন করতে হ'বে, যতদিন না পর্যন্ত আবার একজন
দেশবন্ধর মত নেতার আবির্ভাব বাঙলা দেশে হ'বে। অনেকে
মনে করেন,—বাঙালীর মধ্যে দলাদ'ল মেটাবার অক্ত একজন

যা হো'ক যদিও মহাত্মা গান্ধীর কলিকাতা আগমনের প্রধান উদ্দেশ্য সফল হয়নি,—তবুও আমরা বে তিন দিন তাঁকে আমাদের মাঝে পেয়েছিলাম,—তাঁর মহত্ব ওপবিত্রতার সংস্পর্শে এসেছিলাম, তাঁর বাণী শুনেছিলাম,—একথা আমাদের অনেকদিন মনে থাক্বে। পুণাচ্কির প্রসঙ্গে মহাত্মানীর বিরুদ্ধে বাঙ্গালীর মনে কিছু অভিমান আচে, একথা অধীকার



দেশবন্ধু পার্কে মহান্দা গান্ধী মংখর উপর বনে বক্তৃতা দিচ্ছেন

আলোক-চিত্ৰক--শ্ৰিশস্থপাস চট্টোপাধাার

অবাঙালী নেতার প্ররোজন হওরাটা বাঙালীর পক্ষে কজাকর, একথা ঠিক। কিন্তু রাষ্ট্রীয় দলাদলির জস্ত যে সকল কলঙ্ক নাঙালীর রাষ্ট্রীয় জীবনে ঘটুল,— বার একটা চরম দৃষ্টান্ত আমরা দেখেছিলাম কলিকাতা কর্পোরেশনের মেরর নির্কাচন বাপারে, ভা' জারও বেশি লক্ষাকর। করা থার না, কিন্তু এই মহাপুক্ষের প্রতি বাঙালীর বথার্থ মনোভাব কি,—তা প্রকাশ পেরেছিল সেদিনকার দেশবন্ধ পার্কের বিরাট অনতার, কলিকাতা কর্পোরেশনের অভিতাবণে, এবং ছরিজন কার্য্যের জন্ত কলিকাতার মহাত্মালী বে অর্থনংগ্রহ করতে পেরেছিলেন তার অক্টের মধ্যে।



त्नवयम् পार्क शाको-मन्तर्गन-धार्यो सनमन्त्र

আলোক-চিত্ৰক--- দ্বীশ স্থুদাস চটোপাধাৰ

মহাত্মালীর মহন্ধ বাঙালী কোনোদিন ভূলবে না, যদিও রাষ্ট্রীয় আন্দোলনের ঘূর্ণিপাকে এবং কঠিন সমস্তালালের মারধানে মহাত্মালী বাঙালীর প্রতি তথা অন্তান্ত প্রদেশবাসীর প্রতি একটু আধটু অবিচার করেও ফেলেন।

কলিকাভা হাইকোর্টের প্রধান বিচারপতির পদ

ষ্পীর সার রমেশচন্ত মিত্র পেকে আরম্ভ করে অনেক বাঙালীই অত্থারীভাবে কলিকাতা হাইকোর্টের প্রধান বিচারপতির পদের যোগ্য বিবেচিত হ'রেছেন,—কিছ স্থারী-ভাবে বে কেন বোগ্য বিবেচিত হননি,—তা বোঝা ছঃসাধ্য। আমরা আশা করেছিলাম, আফকালকার প্রগতির বুগে সর্বাজনপ্রির বিচারপতি শ্রীবৃক্ত মন্মধনাধ সুখোপাধ্যার স্থারীভাবে প্রধান বিচারপতির পলে বাঙালীর নিরোপের পথে সংস্থারগত বাধা খোচাতে সক্ষম হ'বেন। কিছু আমাদের এ আশা পূর্ণ না হওরার আমরা ছঃখিত হ'রেছি। অস্থারীভাবে মল্লথবাবু যে সম্মানের অধিকারী হ'রেছেন, আমরা ভাতে ধুসী হ'রেছি বটে, কিন্ত ভাঁর মত স্থবোগ্য বিচারপতির পক্ষে এ সম্মান কিছু বেশি নয়।

কলিকাভা বিশ্ববিদ্যালয়ের নৃত্ন ভাইস্-চাম্পেলার

নার হাসান স্থরাবর্লীর পর কলিকাতা বিশ্ববিভালরের ভাইস্-চান্সেলারের পদে স্থানীর জ্ঞর আশুতোষ মুখোপাধ্যার মহাশবের পুত্র শ্রীবৃক্ত জামাপ্রসাম মুখোপাধ্যারকে মনোবীত এবং নিযুক্ত ক'রে বেকল গভর্গমেন্ট দেশের কনসাধারকের কৃতক্ততা ভাজন হরেচেন।

ভাষাপ্রদাদের ব্যক্তম মাত্র ৩০ বংশর। এত*্*সার ব্যবে এত বড় দারিখপুর্ব কার্যের ভার এ পর্যন্ত শোর কেউ পাননি। কিছ বরসের কথাটা ওন্তে ভাল হ'লেও কুডকটা অবাস্তর; কারণ আদল কথা হচ্চে বোগ্যতার,—



্ শীৰুক্ত ভাষা অসাদ মুশোপাধ্যায়

বন্ধসের ম্নতা সেই বোগাতারই প্রমাণ। বোগাতার বেগ ফুদমনীর না হ'লে এত অন্ধ বন্ধসে কেউ এ পদসাত করতে সমর্থ হন না। বিশ্ববিদ্যালয়ের পরিচালন ব্যাপারে অতি ফ্রান্তবেগে স্থামাপ্রসাদের শক্তি-সঞ্চর লক্ষ্য ক'রে এ কথা আমরা সকলেই স্থাম্ভাম বে, একদিন তাঁর বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্ণধার হ'রে বসা অনিবার্ধ্য। সেই 'একদিন' এত শীল্ল উপহিত হওরার আমরা বিশ্বিত হুইনি, স্থবী হরেচি।

ক্লিকাড়া বিশ্ববিদ্ধালয় পরলোকগত ক্লয় আওডোবের

হাতে-গড়া জিনিস। তিনি এ'কে কেটেছেন, ছে'টেচেন বদলেছেন, বাড়িরেছেন, এ'কে নুতন মূর্ত্তি দান করেছেন,

অগতের বিশ্বশিক্ষারতনে এ'কে গৌরবের আসনে বসিয়েছেন, কিন্তু তবু তাঁর সমস্ত অতিপ্রার সমস্ত করনা শেব করতে পারেননি, অনেক কিছু অপরিসমাপ্ত রেপে চ'লে বেতে হরেচে। আমাদের সম্পূর্ণ বিশ্বাস, তাঁর প্রতিভাশালী স্থবোগ্য পুত্র তাঁর পদাক্ত অনুষ্ঠাত ক'রে কলিকাতা বিশ্ববিস্থালয়কে সেই অন্ধিগত গৌরবে ভ্বিত করবেন। আমরা শ্রামাপ্রসাদের অটুট স্বাস্থ্য এবং এই নবলন্ধ পদে স্ক্রীর্ঘ অবস্থিতি কামনা করি।

গত ৮ই আগষ্ট ১৯৩৪ শ্রীবৃক্ত শ্রামাপ্রানাদ মুখোণাধাার কার্যাভার গ্রহণ করেছেন।

ত্রী বৃক্ত সুশীল সেন

ভারতবর্ষীর কোম্পানী আইন এবং বীমাআইন সংশোধনের অন্ত ভারত সরকার কর্তৃক
মাসিক ভিনহাঞার টাকা বেতনে একটি বিশেষ
পদ স্পষ্ট করা হ'রেছে,—এবং ঐ পদে
কলকাতার স্থবিধ্যাত এটণি শ্রীযুক্ত স্থনীল সেনের নিয়োগে আমরা বিশেষ স্থণী হ'রেছি;
অপেক্ষাকৃত অরবহসে আইন ব্যবসারে
স্থনীলবাবু যে কৃতিভারে পরিচর দিরেছেন,
সেঞ্জ আমরা তাঁকে আমাদের সাদর অভিনক্ষন
জ্ঞাপন করি।

ত্রীযুক্ত অপূর্বকুমার চন্দ

বাংলাদেশের Director of Public Instructionএর পদে শ্রীযুক্ত অপৃষ্ঠকুমার চন্দের নিরোপে আমরা বিশেব
আনন্দিত হ'রেছি। সরকারের শিক্ষা-বিভাগের এই উচ্চপদে
বাঙালীর নিরোগ এই প্রথম।

বাঁশবেড়িয়া গ্রন্থাগারিক শিক্ষাকেক্স

ত্বপরিচালিত গ্রহাগার সভাজগতের অপরিহার্য্য প্রয়োজনীয় প্রতিষ্ঠান। উন্নত প্রশালীতে গ্রহাগার পরিচালনার অস্থ গ্রন্থারিকের গ্রন্থার পরিচালনা বিস্থাটি
শিক্ষা করা আবশুক। আমেরিকা, ইংলও প্রভৃতি দেশে,
এমন কি ভারতবর্ষেও কোন কোন অংশে গ্রন্থারার
পরিচালনা বিস্থা শিক্ষা দেবার ব্যবস্থা আছে; বাংলাদেশে
সেরপ কোন ব্যবস্থা নেই।



হণনী জেলা পাঠাগার সমিতি বাঁশবেড়িরা এছারারিক শিকাকেন্দ্রের অধ্যাপকরৃক্ষ ও শিকানবিশগণ

বাংলাদেশে গ্রন্থার আন্দোলনের নেতা কুমার মুনীক্রদেব রার মহাশর এবং শ্রীতিনকড়ি দত্ত প্রভৃতি কর্ম্মিগণের উন্থোগে গভ জুন মাসে হুগলী জেলার গ্রন্থাগার সমিতির অধীনে হুগলী জেলার বাশবেড়িরা গ্রামে মাত্র পনের দিনের ভক্ত বাংলাদেশে সর্ব্ধ প্রথম গ্রন্থাগারিক শিক্ষাক্তম স্থাপিত হয়েছিল। পাঞ্জাব বিশ্ববিভালর ও বরোদার গ্রন্থাগার পরিচালনা বিভার শিক্ষাপ্রাপ্ত শ্রিপ্রশীল চক্ত বস্থু নামক জনৈক যুবক শিক্ষাকেক্তের ভার গ্রহণ করেছিলেন। এবং কেক্তের অবৈতনিক পরিচালকের পদ গ্রহণ করেছিলেন। এবং কেক্তের অবৈতনিক পরিচালকের পদ গ্রহণ করেছিলেন। করি ক্রিটালকের স্বাদ্ধারিক।

মাত্র পনরবিনে এছাগার পরিচামনা বিভা সম্পূর্ণরূপে শিক্ষা দেওরা সম্ভব নর ব'লে শিক্ষাকেক্তে এছাগার বিজ্ঞানের বিভিন্ন শাখা ও এছাগার পরিচালনার আধুনিক পছতি সমূহের সহিত শিক্ষার্থীগণের সাধারণভাবে পরিচয় সাধনের ব্যবস্থা করা হরেছিল। কেন্দ্রটিকে স্বরূকাল স্থায়ী পরীক্ষামূলক পরিকরনা (Experimental Scheme) হিসাবে স্থাপন করা হরেছিল ব'লে কেন্দ্রে যোগদানের নিমিত্ত দেশের নানা স্থান হ'তে বহু শিক্ষার্থীর আবেদন

পাওয়া সংস্কৃত্ত মাত্র এগার জনের অধিক শিক্ষার্থীর আবেদন মঞ্জুর করা সম্ভব হয় নি। উক্ত এগারজন শিক্ষার্থীর মধ্যে ছুইজন এম, এ; তিনজন বি, এ; অবশিষ্ট সকলে আগুর প্রাক্ত্রেট ছিলেন। 'মোহনবেণু' কাগজের ভূতপূর্ব্ব পরিচালক শ্রীফুল দেবীকুমার গোস্বামী এম-এ Librarian Training পরীক্ষার প্রথম স্থান অধিকার করেছেন।

বাংলাদেশে গ্রন্থাগারিকের কার্য্য শিকা দেবার এইটিই প্রথম প্রচেষ্টা ব'লে শিক্ষাকেন্দ্র সংশ্লিষ্ট প্রত্যেককেই নানা প্রকার বাধা বিদ্নের মধ্য দিরে কার্য্য ক্রিতে হরেচে এবং বন্ধ প্রাকারের অম্ববিধা ভোগ করতে হরেচে।

তা সংস্কৃত কেক্রের কার্য্য বিশেব সাফল্যমণ্ডিত হরেচে, তাই আনন্দের বিষর। প্রহাগার পরিচালনা বিভাশিক্যা করবার জন্ত শিক্ষার্থিগণের মধ্যে বিশেব উৎসাহ ও আগ্রহ পরিলক্ষিত হরেছিল। প্রহাগার বিজ্ঞানের বিষর অবগত হওয়ার পর শিক্ষার্থিগণ এই বিজ্ঞানের অসুশীলনের প্রয়োজনীয়তা বিশেবভাবে ক্ষরজম করেছেন। শিক্ষাকেক্র হাপনের ফলে দেশের সর্ব্যত্ত বিশেব সাড়া পড়েছে এবং গ্রহাগার সংগ্লিট প্রায় সকল ব্যক্তিই গ্রহাগারিকের কার্য্য শিক্ষা দেবার প্রয়োজনীয়তা গভীররূপে উপলব্ধি করেছেন। কেক্রের কার্য্য শেব হওয়া সল্ভেও এক্ষণে প্রায় প্রত্যাহ নানা হান হ'তে গ্রহাগারিক শিক্ষাকেক্র সম্পর্কে সংবানারিক জান্বার জন্ত এবং শিক্ষাকেক্র বোগদান করবার জন্ত কেক্রের উদ্যোক্তাদের নিকট বন্তু পত্র ও আবেদন আসছে। কলিকাভা বিশ্ববিভাগরে প্রহাগারিকের কার্য্য

বৈজ্ঞানিক ভোজ

বিচিত্রার পরিচালক— **জ্রীস্থশীলচক্ত মিক্ত** এম্-এ, ডি-গিট্, (প্যারিস) প্রণীত

পূজার পূর্বেব বাহির হইবে—

এবার পূজায় এই মনোহর বইখানি গল্পে, কৌভুকে, চিত্রে বাংলাদেশের বালক বালিকাদের চিত্ত হরণ করিবে তাহাতে সন্দেহ নাই।

একখানি করিয়া বই কিনিয়া ছেলেদের হাতে দিয়া তাহাদের মুখে অস্তরের হাসি ফুটাইয়া ভুলুন।

সর্বত্ত পাওয়া যাইবে

প্রকাশক—বিচিত্রা নিকেতন

২৭৷১ ফড়িয়াপুকুর খ্রীট, কলিকাভা শিক্ষা দেবার জন্ত শিগুকেটের এক প্রস্তাব একণে গবর্ণমেন্টের বিবেচনাধীন আছে। ঐ প্রস্তাব বা'তে সত্তর কার্য্যে পরিণত হ'তে পারে ভজ্জন্ত গবর্ণমেন্ট ও বিশ্ববিভাগর উত্তরেরই একশে বিশেষ তৎপরতা সহকারে চেষ্টা করা আবঞ্চক।

পরলোকগভ প্রেসিডেণ্ট হিচ্ঞেনবার্গ

জার্দ্মণীর খদেশ প্রেমিক রাষ্ট্রনায়ক প্রেসিডেন্ট্ হিশুনেব্যর্গের মৃত্যুতে জগতের একজন বরণ্যে মহামানবের ভিরোভাব হ'ল। হিশুনেব্যর্গের করনাশক্তি ছিল বিরাট এবং কার্য্য করবার শক্তি এবং সাহস ছিল অপরিমেয়। সেই শক্তির প্রভাবেই তিনি ১৯৩০ সালের জামুরারী মাসে হার হিটুলারের হুলর জর করতে সমর্থ হন। আমরা এই বিরাট পুরুবের পরলোকগত আত্মার প্রতি প্রহা জ্ঞাপন করছি।

ভারতীয় সাংবাদিক সঞ্চ

বিগত ২০শে জুলাই সোমবার এলবার্ট হলে ভারতীর সাংবাদিক সজ্বের দাদশ বাৎসরিক সম্মেলনের অধিবেশন হ'রেছিল। এই অধিবেশনের একটা বিশেষত্ব ছিল এই বে এবারকার কর্মী-নির্কাচন সকলের সম্মতিক্রেমেই হ'রেছিল, ভোট নেবার প্রয়োগুন হয়নি। সভাপতির পদে 'অমৃতবাজার পত্রিকা'র শ্রীস্কুক্ত মূণালকান্তি বহুর নির্কাচনে সকলেই বিশেষ রকম আনন্দিত হ'রেছেন। বস্তুতঃ ১৯২২ সালে সজ্বের প্রতিষ্ঠা থেকে আজ পর্যান্ত তিনিই সজ্বের প্রাণম্বরূপ হ'রে আছেন,—একথা একবাক্যে স্বীকার করতেই হ'বে। আমরা আশা করি তাঁর নেভূত্বে সজ্বের উদ্ভরোত্তর শ্রীবৃদ্ধিন্দাখন হ'বে, এবং সঙ্গ তার সার্থকভার দিকে অগ্রানর হ'বে।

বর্ত্তমান রাষ্ট্রীর আন্দোলন ও অশান্তির যুগে সংবাদপত্ত পরিচালনা বে কিরপ গুরুহ ও বিপদ-সন্থল কাজ তা সকলেই অবগত আছেন। এমন দিনে,—এই রকম সভ্যের একান্ত প্রোক্ষনীরতা সহজেই অনুভূত হয়। কলিকাতার ভারতীর সাংবাদিক সক্ষ্,—দেশের অক্সান্ত সাংবাদিক সক্ষণ্ডলির মধ্যে প্রাচীনতম। এর স্ভ্যতালিকার তথুই বাংলাদেশের সামরিক পত্রিকাগুলি নর, ব্রিটিশ-শাসিত অন্তান্ত প্রদেশের, দেশীর রাজ্যসমূহের ও পর্জু, গীল ভারতেরও অনেক সামরিক-পত্রিকার নামও আছে। অদূর ভবিশ্বতে দেশের সমস্ত সাংবাদিক সক্ষপ্তলির একটি বৃহত্তর সজ্বের পরিক্রনাও কর্তৃপক্ষের মনে আছে।

এই সংক্রের বর্ত্তমান বার্ষিক বিবরণে প্রকাশ যে দেশের প্রেস-আইনের কঠোরতার বিরুদ্ধে অভিযান পরিপূর্ণ উন্তমেই চালানো হ'রেছিল, যদিও এদিকে আশাকুরূপ সফলতা লাভ করা বায়নি। সংবাদপত্রের তার-বার্তাবহনের মূল্য বৃদ্ধির যে প্রস্তাব সম্প্রতি সরকার থেকে করা হ'রেছে,— ভার বিরুদ্ধে ঘোর আপত্তি প্রকাশ করার ফলে উক্ত প্রস্তাব ১৫ই আগষ্ট পর্যান্ত মূলত্বি আছে,—এবং ইভিমধ্যে সরকারপক্ষ থেকে ভিন্ন ভিন্ন সংবাদপত্র পরিচালকদের মতামত আহ্বান করা হয়েচে। এ ছাড়া সংবাদ-পত্রের কার্যালয় সমূহে.নিযুক্ত কর্মচারীদের স্থবিধা-অন্থবিধা স্থধ ছঃথের দিকে এই সজ্বের দৃষ্টি আছে দেখে আমরা স্থ্যী হ'লাম।

বিবরণে আরও প্রকাশ যে এ বৎসর সংবাদপত্র পরিচালকদের জন্ত একটি ক্লাব ও পাঠাগার প্রতিষ্ঠা করা হ'রেছে। স্থাথের বিষয় কাশিমবাঞারের মহারাজা অনারেবল শ্রীষ্ক্ত শ্রীশচন্ত্র নন্দী সমবায় ম্যান্সনের মধ্যে বিনা থাজনায় ক্লাবগৃহের বাবস্থা করে দিয়েছেন, যদিও ছর্ভাগ্যবশতঃ থথায়থ ক্লাবটীকে পরিচালনার ভক্ত যতটা অর্থের প্রয়োজন,—ভডটা অর্থসংগ্রহ এখনো করভে পারা যারনি।

পরিশেষে বিবরণে আমরা দেখে স্থী হ'লাম যে কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে সংবাদপত্ত পরিচালনা সম্বন্ধে শিক্ষা দিবার ব্যবস্থা করার জন্ম এই সক্তা চেষ্টা করছেন। এঁদের এই সকল বছমুণী প্রচেষ্টা সফল হোক আমরা এই কামনা করি।

মশক উচ্ছেদ সমিতি

গত করেক বৎসর বাবত কলিকাতার মশার উৎপাত বৃদ্ধি ও ম্যালেরিয়ার প্রান্থভাব দেখা গিয়েছে। এর নিবারণের জন্ত কলিকাতা কর্পোরেশনের সাহাব্যে একটি Mosquito Brigade Union প্রতিষ্ঠিত হ'হেছে। এই সমিতি কর্তৃক প্রকাশিত তিনটি ছাপানো পত্র আমাদের হস্তগত হ'বেছে। ওর্ক-মীমাংসা নাম দিরে কথোপকথন ছলে এই পত্রগুলির মধ্যে মশক-উচ্ছেদ ও ম্যালেরিয়া নিবারণ সম্বন্ধে চিতাকর্বক ও তথাপূর্ণ আলোচনা আছে। আমরা আশা করি এই পত্রগুলি সাধারণের মধ্যে এ সহক্ষে জ্ঞান-বিস্তারের সহারতা করবে।

क्रुटक्रलिन (Fluelene)

কলিকাভার এমিল মেডিকাাল প্রোডাক্টস-এর নবাবিস্কৃত ইন্ফ্লাড়েঞ্জা জ্বের মহৌষধ এক বোতল ফ্লারেলিন উপহার পেরে ব্যবহারের পর ইহার অত্যাশ্চর্য্য উপকারিতায় আমরা বিশ্বিত হয়েছি। যে তিন চারটি ক্লেত্রে আমরা ব্যবহার করেছিলাম সবগুলিই অতি সত্তর আরোগ্যলাভ কঠিন ইন্<u>ফু</u>য়ে**ঞা** রোগের সমগু জানা উপকরণগুলি ত এতে আছেই, কিন্তু এর প্রধান উপকরণ ব্ছ কট্টে এবং ব্ছ অর্থলোভের সাহায্যে একজন সাঁওভাল কবিবালের নিকট হ'তে প্রাপ্ত সাঁওতাল পরগণার অর্ণোর কোনো উদ্ভিৎ। ভনৈক সিভিল সার্জেন হুমকায় অবস্থান কালে উক্ত কবিয়ানের ইন্ফ্রুয়েঞ্চা রোগে অভ্যাশ্চর্য্য চিকিৎসায় বিশ্বিত হন, সেই কবিরাজেরই নিকট পেকে উপকরণটি সংগৃহীত। রোগের স্চনায় প্রতিষেধকরপে, এবং রোগাবস্থার আরোগ্যের অস্তু, উভবতই, এ ঔবধটি পরম উপকারী। আমরা সম্পূর্ণরূপে বিশাস করি যে, অচিরে এই ঔবগটি পরিচিতি লাভ ক'রে রোগপীড়িত क्रमाधात्रावत कार्म्य मक्रमाध्य कत्रात ।

মহিলা শিল্প-প্রদর্শনী নারী শিক্ষা সমিভি

নারী শিক্ষা সমিতির কর্ত্তৃপক্ষের অন্থরোধে সাধারণের অবগতির জন্ত নিয়মুদ্রিত বিজ্ঞাপনটি আমরা প্রকাশিত কর্লাম।

আগামী ১৫ই সেপ্টেম্বর বাংলা ২৯শে ভাজ শনিবার, বৃহস্পতিবার শিল্প ও নানাবিধ কার্ক্কার্যোর অসুশীলনে উৎসাহদান কল্লে একটি মহিলা-শিল্প-প্রদর্শনী খোলা হইবে। প্রদর্শনী চারদিন খোলা থাকিবে।

- ১। স্থান—বিভাসাগর বাণী-ভবন আশ্রম, ২৯৪,৩ নং আপার সারকুলার রোড, কলিকাতা।
 - ২। সময়—২টা ইইতে ৬টা।
- ৩। প্রবেশ ফিঃ পুরুষদিগের জন্ত-৵৽, মহিলা ও বালকদিগের জন্ত-৴৽। ফি ছারে গুহীত হইবে।
- 8। ইল—(নানাবিধ জিনিস বিক্রবের জঞ্চ) পরিসর
 ৭॥• × ৭॥• ফুট, বাঁধান ইল ছাটী বিজ্ঞলী বাতী পরেন্ট
 সহ ভাড়া ৭ টাকা।

এই উপলক্ষে মহিলাদিগকে হন্তনির্ম্মিত নানা প্রকার শিল্প
ও কালকার্য প্রদর্শনী কমিটির সম্পাদিকা শ্রীযুক্তা শ্রামমোহিনী
দেবীর নামে ২৯৪।০ নং আপার সারকুলার রোড (বাণীভবনে) পাঠাইতে অমুরোধ করা ঘাইতেছে। আগামী ৪ঠা
সেপ্টেম্বর হইতে ১০ই সেপ্টেম্বর পর্যান্ত প্রদর্শনীর জব্যাদি
গৃহীত হইবে। জব্যাদির ছইটি তালিকা তৎসঙ্গে প্রেরণ
করিতে হইবে। প্রত্যেক জিনিষের পশ্চাতে নির্ম্মাতার নাম
ও ঠিকানা ও মূল্যের টিকিট দৃঢ়রূপে লাগান না থাকিলে
তাহা গ্রহণ করা হইবে না। সম্পাদিকাকে খবর পাঠাইলে
তিনি লোক পাঠাইয় কলিকাতার অধিবাসিনী মহিলাগণের
নিকট হইতে প্রদর্শনীর এক্ত জ্বাাদি আনাইতে পারিবেন।

অনাথা বিধ্বার

गचन, कृथस्त्र रुश्यान, विशास गम्भास, कास्राद दसू।

মাদিক 🕹 • হইতে ২, চাঁদার • ০০, জীবন বীমা। অন্চা কলার বিবাহের ও বিধবার জন্তে মাদিক বৃত্তির বাবস্থা।

দি স্থাঙ্গুইন ইন্সিওেরেন্স কোং লিঃ ৯৮১৪, ক্লাইন্ড ব্রীট, কলিকাণ্ডা।

কমিশনে বা বেছনে এজেন্ট ও ন্ধানাইনার আবস্তক।

কোন জিনিস নই হইবার বা হারাইরা যাইবার আশকা নাই। প্রেলশনী অস্তে ১৯শে সেপ্টেম্বর হইতে ২২শে সেপ্টেম্বরের মধ্যে দ্রব্যাদি ফেরত লইতে হইবে, বিলম্বের কক্স নই হইলে বা হারাইলে আমরা দায়ী হইব না।

বাহারা প্রদর্শনীতে "ইল" লইতে ইচ্ছা করেন তাঁহারা এই সেপ্টেম্বরের মধ্যে প্রদর্শনী কমিটার সম্পাদিকা মহাশহার নিকট নারী শিক্ষা সমিতির আপিস্ ২৯৪।০, আপার সারকুলার রোডে আবেদন করুন। উলের ভাড়া সাত (৭) টাকা আবেদন পত্রের সহিত জমা দিতে হইবে।

নিম্লিখিত বিভাগে কার্যোর উৎক্টতা অনুসারে পারিভোধিক দান করা হইবে। মহিলাদিগের মধ্যে সংকাৎকুট হন্ত নির্মিত দ্রবাদির অন্ত মাননীর সংস্তাবের রাজা ক্রম মন্মথনাথ রাম চৌধুরী মহাশম তাঁহার সহধর্মিনী লেভি রাণী সাহেবার নামে একটা স্বর্ণ পদক প্রস্থার দিবেন এবং বালিকা বিভালর সমূহের মধ্যে উৎকুট কার্যোর অন্ত অনরেবল নবাব ফারোকী সাহেবের প্রাণত্ত কাপ প্রস্কার দেওরা হইবে।

- (১) বয়ন স্থতী, রেখম, পশম।
- (২) স্থালপনা--(কাগজে এবং কাঠে)।
- (৩) সাধারণ সেলাই।
- (৪) পশমের, স্থতির জিনিস বোনা (নিটিং ও ক্রেশে)।
- (৫) বেভের কাজ।
- (৬) স্ক্রস্টী কার্য্য (এমব্রয়ডারী)।
- (१) কাঁথা।
- (৮) মাটীর কাঞ।
- (১) চরকার হতা।
- (১) চামড়ার কাজ।
- (১১) থেলনা (কাপড়ের ও কাগজের)।
- (১২) চিত্রকলা।
- (১৩) কাশ্মিরী কাল (শালের কাল)।

বিশেষ দ্রষ্টব্য :— প্রতিদিন অপরাছে শিক্ষাপ্রদ বিষয়ে বক্তৃতা ও আমোদজনক ক্রীড়াকৌতুকের ব্যবস্থা করা হইবে। মহিলা শিক্ষ-প্রদর্শনী কমিটীর সম্পাদিকা—

শ্রীশ্রামমোহিনী দেবী।

নারী শিকা সমিভির সম্পাদিকা— শ্রীঅবলা বস্থ । ১ই আগষ্ট, ১৯৩৪।

> সংকারী সম্পাদিকা— শ্রীপ্রতিভা সেন। শ্রীশোভনা শুপ্ত।

বেশ্বন কলেজের পুরাতন ছাত্রী ভালিকা

বৈধুন কলেকের অধাক্ষ মহোদয়া কলেকের প্রাছন
ছাত্রীবৃন্দের একটা ভালিকা সকলন করছেন। এই সংবাদে
আমরা বিশেষ আনন্দিত হ্রেছি। বদদেশের তথা প্রাচ্যভারতের শ্রেষ্ঠ স্ত্রীশিক্ষা প্রতিষ্ঠানের ছাত্রীবৃন্দের এই ভালিকা
বালালার স্ত্রীশিক্ষার ইতিহাসের দিক দিয়ে বিশেষ মূল্যবান
হ'বে। তা ছাড়া নৃতন ও পুরাতন ছাত্রীদের মধ্যে ঘনিষ্ঠ
বোগসম্বন্ধ স্থাপন বিষরেও এই তালিকা সহায়তা করবে।
আমরা আশা করি, ফলেজের সকল পুরাতন ছাত্রীই অবিলম্বে
ভাঁদের নাম ধাম ও কলেকে অধ্যয়নের সন প্রভৃতি অধ্যক্ষ
মহোদয়ার নিকট পাঠিয়ে ভালিকাটীকে সর্বাক্ষ সম্পূর্ণ করবার
সহায়তা করবেন।

পরলোকগত ভ্রডেব্রুনারায়ণ আচার্য্য চৌধুরী

মৈমনসিংছ মুক্তাগাছার খনামধক্ত জমীপার ও দেশপ্রেমিক ব্রক্তেব্রারারণ আচার্ঘ্য চৌধুরী মহাশার বিগত ৬ই প্রাবণ ১০৪১ রবিবারে পরলোক গমন করেছেন। করেক্পিন জর ভোগের পর তাঁর প্রাণ বিয়োগ হয়। মৃত্যুকালে তাঁর বয়স মাত্র ৫৯ বৎসর হয়েছিল।

ব্রজেক্সনারায়ণ তাঁর নিজ অঞ্চলের সর্বপ্রকার জনহিতকর অনুষ্ঠানের সহিত সংশ্লিষ্ট ছিলেন। নৈমনসিংহ নারী রক্ষা সমিতি এবং হিন্দু সভার তিনি সভাপতি ছিলেন; এবং তাঁর নিজ হাতে গড়া মৈমনসিংহ জমিদার সভার তিনি ছিলেন সম্পাদক। হস্থ এবং দরিজজ্জনকে সাহায্য দানকরতে তিনি কথনো পরাজ্মুধ হতেন না। স্থতরাং তাঁর মৃত্যুতে মৈমনসিংহ যে বিশেষভাবে ক্ষতিগ্রস্ত হয়েতে তিহিয়ের সন্দেহ নাই।

মুক্তাগাছা জমিদার বংশ শিকার বিষয়ে খ্যাভি দীর্ঘকাল থেকে বছন ক'বে আগছে। এজেজনারায়ণ দে খ্যাভির মর্যাদা সম্পূর্ণ রক্ষা ক'রে গিয়েছেন। তার রচিত পুস্তক "শিক্ষার কাহিনী" শিক্ষার বিষয়ে একটি মুগাবান এবং উপাদের পুস্তক।

আমরা ত্রজেগ্রনারারণের শোকসম্বপ্ত পরিজনদিগকে আমাদের ঐকান্তিক সমবেদনা জ্ঞাপন করছি।

আশ্রিন এবং কার্দ্ভিকের বিচিত্রা

আগামী আখিন মাসের বিচিত্রা ২৭শে ভাজ এবং কান্তিকের বিচিত্রা ১৭ই আখিন প্রকাশিত হবে। বিজ্ঞাপনদাতাগণ ভদম্পারে উক্ত ছুই মাসের কাগজে নৃতন বিজ্ঞাপনদোর এবং প্রাতন বিজ্ঞাপনে পরিবর্তনাদির ব্যবস্থাকরবেন।



বৈচি ব' আধিন, ১০৪১ দিবাসপ্র

্শিরী শীনিশ্বল গুছ



অষ্টম বর্ষ, ১ম খণ্ড

আশ্বিন, ১৩৪১

৩য় সংখ্যা

কাঠবিড়ালী

রবীস্দ্রনাথ ঠাকুর

কাঠবিড়ালীর ছানা হটি

অাঁচল তলায় ঢাকা,

পার সে কোমল করুণ হাতে

পরশ সুধামাখা।

এই দেখাটি দেখে এলেম

ক্ষণকালের মাঝে,

সেই থেকে আজ আমার মনে

স্বরের মতো বাবে।

চাঁপা গাছের আড়াল থেকে

একলা সাঁজের তারা

একটুখানি ক্ষীণ মাধুরী

জাগায় যেমন ধারা;

তরল কলধ্বনি যেমন

বাব্দে জলের পাকে

গ্রামের ধারে বিজ্ঞন ঘাটে

ছোটো নদীর বাঁকে,

371

```
লেবুর ডালে খুসি যেমন
```

প্রথম জেগে ওঠে

একটু যখন গন্ধ দিয়ে

একটি কুঁড়ি ফোটে;

তুপুর বেলার পাখী যেমন

—দেখতে না পাই যাকে—

ঘন ছায়ায় সমস্ত দিন

মৃত্ল স্থরে ডাকে;

তেম্নিতরো ঐ ছবিটির

মধুরসের কণা

ক্ষণকালের তরে আমায়

করেছে আন্মনা।

ছঃখ স্থাের বাঝা নিয়ে

চলি আপন মনে,

তখন জীবনপথের ধারে

গোপন কোণে কোণে,

হঠাৎ দেখি চিরাভ্যাসের

অন্তরালের কাছে

লক্ষী দেবীর মালার থেকে

ছিন্ন পড়ে আছে

ধূলির সঙ্গে মিলিয়ে গিয়ে

টুক্রো রতন কত,—

আজকে আমার এই দেখাটি

দেখি ভারির মত।

শান্তিনিকেতন ২২ আবাঢ় ১৩৪১

রবীব্রনাথ ঠাকুর

তান্ত্ৰিক সাধনা

প্রিপ্রমথ চৌধুরী

শ্রীবৃক্ত প্রবোধচন্দ্র বাগচির আবিষ্কৃত কৌলজ্ঞাননির্ণর
সম্বন্ধে আমি একটি প্রবন্ধ লিথেছি এবং সোট বন্ধ শ্রীতে
প্রকাশিত হয়েছে। এখন ডান্ত্রিকধর্ম্মের গোড়ার কথার
আসা থাক্। আমাদের দেশে ধর্মের তিনটি মার্গ স্থারিচিত।
বথা (১) কর্ম্মার্গ (২) জ্ঞানমার্গ (৩) ভক্তিমার্গ। এ তিন
মার্গেরই উদ্দেশ্য এক—মুক্তি। কৌলধর্মের চতুর্পমার্গকে
শক্তিমার্গ বলা থার। কারণ এ ধর্ম্মের উদ্দেশ্য বৃগপৎ ভুক্তি
ও মুক্তি। কতকগুলি অলোকিক শক্তিলাভ করাই এ
ধর্ম্মের উদ্দেশ্য। শক্তির ধ্যানধারণা উপাসনা এই শক্তি
লাভের মুখ্য উপার।

এখন দেখা যাক্ কৌলরা কি কি "মহদাশ্চর্যাকারকম্" শক্তি অর্জ্জন করতে ব্রতী হয়েছিলেন।

(১) অনিমাদি গুণ (২) দ্রাৎ দর্শন (৩) দ্রাৎ প্রবণ (৪) মৃতকোথাপন। (৫) পরকার প্রবেশন (৬) প্রতিমা-জ্লনা (৭) ঘটপাষাণ স্ফোটন (৮) রূপাদি পরিবর্ত্তন (১) আকাশ-শ্রমণ (১০) চগুবেগ (১১) জ্লরামরণ নাশন (১২) যোগিনী-মেনন।

এসব শক্তি গাভ করবার লোভ মামুষের পক্ষে স্বাভাবিক; আর এর মধ্যে কতকগুলি শক্তি লাভ করা মামুষের সাধ্যাতীত নয়।

আমরা এ যুগে বাকে বিজ্ঞান বলি তার সাধনার প্রসাদে এর মধ্যে অনেকগুলি শক্তিই আজ মানবের করায়ন্ত, বধা:—

- (১) পুরশ্রবণ (Telephone, Radio)
- (২) পুরদর্শন (Telescope, tele-vision)
- (৩) প্রতিমা জন্মন (Talkie)
- (৪) পাৰাণ স্ফোটন (Dynamite)
- (¢) আকাশব্ৰণ (Aeroplane)
- (৬) চপ্তবেগ (Motor)

- (৭) জরানাশন (Monkey-gland)
- (৮) মৃতকোত্থাপন (Soviet ডাক্তার করেছেন), তবে আত্র পর্যান্ত পরকায়-প্রবেশনের কৌশল কোনও বৈজ্ঞানিক আবিষ্কার করেন নি, সম্ভবতঃ কথনও করবেন না। কারণ এ যুগে পরের দেহে প্রবেশ করবার লোভ আমাদের নেই।

তান্ত্রিকদের সঙ্গে বৈজ্ঞানিকদের প্রভেদ এই বে, উভরে বিভিন্ন উপায় অবলম্বন করেছেন। বৈজ্ঞানিকদের উপায় ছচ্ছে যন্ত্র ও তান্ত্রিকদের মন্ত্র। বৈজ্ঞানিক ও তান্ত্রিক উভয়েরই কারবার প্রকৃতি নিম্নে। তান্ত্রিকরা চেয়েছিলেন "পরা-প্রকৃতিকে" বশ করতে আর বৈজ্ঞানিকরা বশ করেছেন অপরা প্রকৃতিকে। এখন তান্ত্রিক সাধনার সংক্ষেপে পরিচয় দেব।

2

এ সাধনার প্রথম পদ হচ্ছে যোগাভ্যাস। যোগ কথাটা আমাদের অভিধানে বছকাল পেকেই আছে। কিন্তু এ কথাটার অর্থ কি ? বছ শাস্ত্রে যোগের নানারূপ ব্যাখ্যা দেওয়া হয়েছে। এক গীতাভেই নানাবিধ যোগের উল্লেখ আছে। এস্থলে আমি কালিদাসের একটি বাক্য উদ্ধৃত করে দিছি। কালিদাস শিবের উদ্দেশে বলেছেন যে

> যোগিনো যং বিচিম্বন্ধি ক্ষেত্রাভাস্তর বর্ত্তিণন্। অনাবৃত্তি ভরং বস্ত পদমাহু মনীধিণঃ॥

> > (কুমারসম্ভব বর্চসর্গ, ৭৭ লোক)

এই শ্রেণীর যোগীদের বোধ হয় সেকালে রাজবোগী বলত। কারণ,ভগবান শ্রীকৃষ্ণ অর্জুনকে রাজগুল্থবোগের উপদেশ দিয়ে শেষ কথা বলেছেন—

"মন্মনা ভব মদ্ভজো মদ্বাকী মাং নমস্কুক"

(গীতা নবম অধ্যায়)

পাতঞ্জলির বোগশাস্ত্রেও এ জাতীর বোগের উল্লেখ জাছে।
"ঈশ্বর প্রানিধাণাৎ বা"—এ স্ত্রের সাক্ষাৎ বোগদর্শনেই পাওরা
বার।

কোন কোনও ব্যক্তি বে ঈশ্বর প্রণিধান করতে পারেন—
এ কথার আমি বিশাস করি। ইংরেজীতে এঁদেরই বলে
mystics, আর mysticism আমি সম্পূর্ণ বিশাস করি।
কেন সে কথা পরে বলব।

ভগবান শ্রীকৃষ্ণ আদেশ করেছেন, "মহানা ভব", অপরপক্ষে তন্ত্রপান্তে বলে 'উন্মনা ভব"। সন্তবতঃ কথাটি বৌদদের করিত। কারণ বৌদ্ধরা ঈশ্বরে বিশাস করতেন না। তাই তাঁরা একের স্থানে শৃক্ত বসিরেছেন। বর্ত্তমান স্থারী ঈশ্বর মানেন না, কিয়া লঞ্জিক বাদের মান্তে বারণ করে, তারা "মহানার" বদলে উন্মনা কথাটা গ্রাহ্থ করতে পারেন। উন্মনা হওরার অর্থ উর্ক্ক হৈতক্তে আরোহণ করা। মাহ্বরে অন্তরে বে অংঃ হৈতক্ত আছে তা আমরা আক্ষাল সকলেই মানি; এর থেকে অন্ত্রমান করা বার উর্ক্কহৈতক্ত বলেও মনের একটা উপরের ধাপ আছে। আর আমরা বে মনোভাবকে প্রচানিহাতেও religious বলি সে সবই এই লোকেরই বন্তা। আর সে সব মনোভাবই উর্ক্ক্রণ অবাঙ্গশাধ। এই কারণে তন্ত্রশান্তের উন্মনা কথাটি বেমন চমৎকার তেমনি সত্য। এ বোগের সাধনের উপার হচ্ছে ধ্যান।

9

এখন কালিদাসের আর একটি বচন্ট্রীউচ্ত করে দেওরা বাক্। শিবের বিষয় তিনি বলেছেন বে,—

"অণিমাদি গুণোগেতমস্ট পুরুষান্তরম্।"

তথন শিব বাতীত অপর কোনও প্রবের অর্থাৎ জীবের বে শক্তি নেই, সেই শক্তি অর্জন করাই তান্ত্রিক সাধনার মুধ্য উদ্দেশ্ত। এবং এই সব অসাধ্য সাধন করবার অক্ততম উপার হচ্ছে হঠবোগ অত্যাস।

এই হঠবোগ ব্যাপারটা হচ্ছে ব্যারাম। এ ব্যারাম বুগপৎ শরীরের ও হক্ষ শরীরের। হক্ষ শরীর বন্ধটি কি জানিনে। হক্ষত ভা মনেরই একটা অক, অর্থাৎ মন হচ্ছে হন্দ্র শরীরের একটা বিকার। এ Gymnastics স্বন্ধে আমার কিছু বক্তব্য নেই, কারণ এ দেহতত্ব আমি কানি নে। কারণ এক্ষেত্রে আমি কোনরূপ মেহনত করিনি।

তবে এই পর্যন্ত বলতে পারি বে, কালিদাস বে বোগের কথা উল্লেখ করেছেন—তাতেও সিদ্ধিগাত করা কতকণ্ডলি ক্রিরা সাপেক ছিল। গীতার পঞ্চম বর্চ সপ্তম ও অইম অধ্যারে সে সব প্রক্রিরার উল্লেখ আছে। আমি এক্লে গীতার স্বধু একটি প্রাক উদ্ধৃত করে দিছি।

> শ্লপশান কথা বহিকাছাং শুকুশ্চৈবাৰের ক্রবোঃ প্রাণাপানৌ সমৌ, কথা নাসাভ্যস্তরচারিণৌশ (গীতা ৫ অধ্যায় ২৭ শ্লোক)

এই প্রাণারাম আর চোথ ক্রমধ্যে নিবিষ্ট করাই হছে হঠুবোগের আদি:প্রক্রিরা। আর এ সব শারীরিক ক্রিরা বে, বোগ-সাধনের সহার সে বিষরে সন্দেহ নেই। প্রাণারাম বে, বোগের মূল প্রক্রিরা তার প্রমাণ ইড়া ও পিল্লা হছে প্রাণবার্র গমনাগমনের বাম ও দক্ষিণ পথ। ও স্থ্রা হছে একটি কারনিক মধ্যপথ, বে পথ দিরে প্রাণ মন্তিকে আরোহণ করে অর্থাৎ মনে পরিণত হর। মন বে প্রাণেরই বিকার, একথা ইউরোপের কোনও কোনও বড় দার্শনিকের মুখেও শুনতে পাই। Elenvitel নামক কথাটা কিউক্ত মতের বর্জমান সংস্করণ নর ? সে বাই হোক্ বার্ক্রেদে আমার অধিকার নেই অভএব সে বেদ সম্বন্ধে আর বাচালতা করব না।

অবস্ত হঠবোগ আরও নানারপ প্রক্রিরার উল্লেখ করেছে। কৌনজাননির্ণরে দেখাতে পাই—

> শ্বাসেন ক্লিডরেক্সভূগং সভাং সভাং মহাতপে। রসনা ভাস্ম্লেভ্রন্থা বার্ং পিবেচ্ছনৈ ॥

এ সব কথা তনে আমার মনে থট্কা লাগে। বার তা লাগে না তিনি রসনাকে কুঁচিযোড়া তালিবে তালুমূলে নিবিট করে দেখুন; এক মানের মধ্যে অমর হন কি না।

8

ভাত্রিকদের সাধনার বিজীর পদ হচ্ছে মন্ত্রকণ। এই কারণে ভাত্তিক সাধকেরা মন্ত্রী নামেও অভিত্তিক। মন্ত্রপক্তিতে

বলে গণা হয়েছিল। অর্থাৎ ভাষার molecule এর চাইডে

ভার atom এর শক্তিই প্রাধান্ত লাভ করেছিল।

বিষাস এ দেশে অবস্তু সনাতন ও সর্ব্ধ-সাধারণ। বেদ্ধ আমি জানিনে কিন্তু গারতী মন্ত্র ত জানি। জার ওনতে পাই বে গারতী হচ্ছে বেদ্মাতা। জার গারতী মন্ত্রকে কিংকানও হিন্দু কথনও নির্বিগ্য মনে করেছে? জার এক কথা, বে দার্শনিক দল বৈদ্ধিক ক্রিয়াকর্মকে rationalism এর ভিত্তিয় উপর খাড়া করতে চেরেছেন সেই মীনাংসক্ষেয়া কিদেবতাদেরও মন্ত্রাজ্ঞক বলেন নি? এমন কি তন্ত্রশান্ত্রেও গারতী মন্ত্র বে সর্ব্ধান্তেই মন্ত্র তা খীরুত হরেছে। এখন ভ্রমতের সঙ্গে বৈদিক মতের প্রভেদ কি? আমার বিষাস মন্ত্রোজার করা ও মন্ত্রচৈতক্ত উল্লেক করাই হচ্ছে তান্ত্রিক সাধনার একটি প্রধান অক। মন্ত্রোজারের অর্থ হচ্ছে মন্ত্রের অর্থ উল্লার আর মন্ত্রচৈতক্তের অর্থ হচ্ছে মন্ত্রের অর্থ ইচ্ছে মন্ত্রের আর কি করে মন্ত্র-চৈতক্ত জারতে করতে হর তার বিবরণ ওল্পান্তেই আচে।

ভাষারও যে একটি শক্তি আছে একথা আমিও মানি, কারণ সকলেই মানতে বাধ্য। আমরা বাকে সাহিত্য বলি, পলিটকস বলি, তার অন্তরে সর্বাপ্রধান শক্তি কি কথার শক্তি নয়? কিছ সে শক্তির কেতা হচ্ছে মনোজগতে। কিছ কোন একটি শব্দসমন্তির অন্তরে electricityর মত বে অভুত শক্তি আছে, তা আমরা কেউ বিখাস করিনে। মন্ত্র অসিছ প্রমাণাভাষাৎ। মারণ, উচ্চাটন, বশীকরণ প্রভৃতি কৌলমতে মন্ত্রের ছারাই সাধিত হর। মন্ত্রের এইরূপ অলৌকিক শক্তি শব্দের অর্থের উপর নির্ভর করে না, করে শব্দসমষ্টির উপর। আমি পূর্বেব বলেছি বে কবন, তাবিন মাচলির শক্তিতে কৌলরা বিখাস করতেন। কারণ এইসব ভাবিজ, মাছলির অন্তরে তাঁরা মন্ত্রগর্ভ ভূর্জপত্র পূরে দিতেন। শন্ধত্রন্মের এরপ পরিণতি অথবা উন্নতি আমাদের জ্ঞানবৃদ্ধির অগোচর। মন্ত্রবলে কৌলেরা নানারূপ অসাধ্য সাধন করতে क्टिरबिहरनन,—दि कहे। जामात्र विधान नन्तर्भ निक्न इरहाइ। क्षांत बढ़काश्यक वर्ष कता वात ना, कर कतां व वात ना। थक्षि ७५ जब नन, वश्ति व वर्टन।

ø

ভাৱিক্ষের হাতে পড়ে মত্র সং বীক্ষত্র হরে উঠেছিল। সর্গাৎ ভাষার শক্তির অপেকা কক্ষরের শক্তি বেশি এবন

এই অক্সরের শক্তিকে আমরা বৈদিক বুগ থেকে বিখাস করে আসছি। আমাদের ধর্মে ও-এর চাইতে বড় ধ্বনি নেই। আর ওটি হচ্ছে আদি-অনাদি-বীলমন্ত্র। কৌল-জ্ঞাননির্ণয়ে অকার থেকে হকার পর্যান্ত-বর্ণমালার সকল অকরের মাহাত্মোর উল্লেখ আছে। ও বেষন বৈদিক ধর্মের মূল শব্দ, বোধ হয় ''হুম'' হচ্ছে বৌর ধর্মের ভাল্প মুলমন্ত্র। আর হৃষ্ও বহুকাল থেকে প্রচলিত আছে। ''ওঁ মণিপলে ছম্" এই মল্লের দিব্যাবদানে সাক্ষাৎ পাওৱা वाद । प्याद जाशिन कारनन मितारमान कामरकद वह नद । এ ছুই ধ্বনি হয়ত প্রাণায়াম থেকে উত্তত হরেছে। হুনৈক বন্ধর মূপে শুনেছি নিখাস টানতে হলে ওঁ উচ্চারিত হয় আর ফেলতে হলে "হুম"। এছলে একটি কথা বলে রাখি. অক্ষর সব বুগেই সব দেশেই একটি মহা আবিদার হিসেবে গণা হয়েছে। সংখ্যার আবিষ্কার চাইতেও অঞ্চরের আবিষার কোন হিসেবেই কম আশ্রব্যঞ্জনক নর। হার্ডার্ড বিশ্ববিদ্যালয়ের কনৈক অধ্যাপক বলেছেন বে, "The forms of mathematical expressions must be regarded as discoveries of fundamental importance; the alphabet is a symbolic discovery of similar type, whose importance likewise cannot be over-estimated" কারণেই তান্ত্রিকরা অক্ষরকে সর্বশক্তিমান বলে বিখাস করতেন।

ভাষিকর। আবিকার করেছিলেন বে ব্যশ্ননর্থ বীজ, ব্যবর্থ শক্তি ও বিসর্গ কীলক অর্থাৎ গোল। এর অর্থ কি ব্যবেন। ভার উপর বিল্ অর্থাৎ চক্রবিল্ ভ আছেই—আর রেফে নাকি বীলমন্ত্র দীপিত হয়। কলে বীলমন্ত্রের নমুনা হচ্ছে প্রীং হিং ইভ্যাদি। রবীক্রনাথ বাকে বিং টাংছট বলেন ভা আসলে ছিং টিংফট। কারণ রেফনীপিত না হলে, বীজমন্ত্র দীপিত হয় না। আর ফট ববট ব্যা আহা প্রভৃতি অর্থাইন শক্ষ বৈদিক। ও সর হোনের ভাষা। এই বীক্ষ মন্ত্রের প্রধান কর্প এই বে এ মন্ত্র ক্রারানে কর্পক্ষ

করা বার। এবং সংস্কৃত ভাবার অন্তিজ্ঞ ব্যক্তিদেরও এ বল্লে অধিকার আছে। আর পূর্ণের বলেছি বে, এ ধর্ম হয়ত অবৈদিক সমাজে প্রচারিত হয়।

এ ছাড়া অবশ্র ভল্লণাক্সে নানারপ মগুলের বর্ণনা আছে।
সে সবের আর উল্লেখ করব না। ভাহলে এ পত্র প্রকাণ্ড
প্রবন্ধ হরে উঠবে। সংক্ষেপে বর্ণপরিচর প্রথম ভাগ,
পাটাগণিভের প্রথম ন সংখ্যা ও জিরোমেট্র ক্রিকেগা,
চতুকোণ, বৃদ্ধ প্রভৃতির অন্তরে তারা নানা প্রচ্ছর শক্তির
আবিদার করেছিলেন, আর ভাদেরই সাধনা করতেন।
তথু অকরের অন্তরে নয়, রেথাবদ্ধ থণ্ড আকান্দের অন্তরেও
তারা জমাট শক্তির সাক্ষাৎ পেরেছিলেন। এ একরকম
New Physicsএর বৈষাত্র দাদা। ভারিকরা দেহত্ব
শক্তিবিন্দুর সাক্ষাৎ পেরেছিলেন, বৈজ্ঞানিকেরা পেরেছেন
বহিত্ব শক্তিবিন্দুর। আমরা এ বিশ্বের বীক্র উদ্ধার করলে
বেখতে পাই বাইরেও বিন্দু—ভিতরেও ভাই, অর্থাৎ শৃদ্ধ।

છ

ভাষ্ট্রিকরা alchemyরও চর্চা করতেন। তাঁরা যে ক্লপোকে সোনাতে রূপান্তরিত করতে চেটা করেছিলেন গুরু ভাই নর। দ্রব্যগুণের সাহাব্যে মৃত্যুকেও জর করতে চেটা করেছিলেন।

মীনভাবিত "অকুলবীর" তদ্ধে দেখ্তে পাই বে নানা শ্রেণীর সিদ্ধ ছিলেন, বথা—"পাতাল-সিদ্ধ" "রসারন-সিদ্ধ" ইত্যাদি। পাতাল-সিদ্ধ বল্তে কি বোঝার তা জানিনে। কুলার্থবের জলে আমি নেমেছি বটে কিছু সে ইট্টু পর্যন্ত, "ভূবেছি না ভূব তে আছি দেখি পাতাল কতদূর" এ দৃদ্ধ পদ্ধা করে নর। তবে আমার বিশাস "রসারন-সিদ্ধ" বল্তে alchemistই বোঝার। সিদ্ধ নাগার্জন ত প্রেসিদ্ধ alchemist। তার কীর্ত্তিকলাপের লহা বর্ণনা কথাসরিংসাগরে আছে। তিনি নাকি এমন একটি "নিদ্ধ রসারন" বানিরেছিলেন বা থেলে মাছ্য আমর হত। ইউরোপের alchemistয়াও শ্রেমিটারে তা Life বানাতে চেটা কর্তে কাটী করেনি। কিছু ক্রকার্য্য হননি। নাগার্জন এ

বিবরে ক্বতকার্য হয়েছিলেন। কিছ সে "নিছরস" তীর কোনও কালে লাগেনি।

বিভীবণ, অখখনা প্রভৃতি বে আঞ্চও ভৃতারতে পর্যটন করছেন, সে নাগার্জুনের রসাসৃত থেবে নর।

বিলেতি alchemisterর প্রধান কারবার ছিল পারা নিরে; আমাদেরও দেশের সিছরাও ঐ না-ছুল না-ডরল ধাতুর অন্তরেই নানা শক্তির সন্ধান করেছিলেন। পারদ দর্শন বলে এ দেশে একটা দর্শনও আছে।

অবশ্য এঁদের সাধনা একেবারে ব্যর্থ হয়নি। এদেশে এঁদের researchএর ফলে নানাক্রপ নৃতন ঔবধ আবিদ্ধৃত হরেছে। ইউরোপেও ঠিক তাই হয়েছিল। ইউরোপের স্কাগ্রগণ্য alchemist সম্বদ্ধে একজন বড় ডাক্তার লিখেছেন:—

"of Panacelsus (1493—1541) it is enough to say that inspite of the fantastic life he led, the list of discoveries assigned to him in chemistry and general medicine is astonishing. He discredited Galen whose medicines were largely from the plantworld, and introduced the use of metals such as, mercury, calomel, iron, antimony and others. (Science Today. P. 62)

এখন বৈদিক ঔষধ ও তান্ত্রিক ঔষধের প্রধান প্রভেদই
এই বে বৈদিক ঔষধের মূল উপকরণ হচ্ছে ওয়ধি ও তান্ত্রিক
ঔষধের থাতু যথা পারদ, লৌহ ইত্যাদি। আমাদের শাস্ত্রে
বলে রোগ প্রশমনের তিনটি উপায় হচ্ছে মণি, মন্ত্র, ওয়ধি।
এক্সলে মণির অর্থ বোধহর minerals অথবা metals।

9

হঠবোগ, মত্ত্ৰপ, মণ্ডল, অন্ধন, alchemy অর্থাৎ রসারন, এই সকলই হচ্ছে তাত্রিক সাধনার মাল মগলা। আর এ সকল প্রয়াদের মূলে আছে অলৌকিক শক্তিলাভের আকাজ্যা।

হঠবোগের মুখ্য উদ্দেশ্ত হচ্ছে আত্মশক্তি উদ্ধার করা। বাছবের দেহাভান্তরে বে অর্থচনগটনগটিনসী শক্তি কর্ম আছে, সেই শক্তিকে ভাঞাত কর্তে পার্লেই সাধক বে অপিয়াদি ঐথব্য লাভ কর্বেন, সে বিবরে কৌলদের মনে কোন সম্বেহ ছিলনা।

প্রাণারামই হচ্ছে বোগের আদি প্রক্রিরা। নিঃখাস প্রখাসকে নিরন্ত্রিত কর্তে পারলেই বে প্রাণকে বশীভৃত করা বার, এই ছিল বোগীদের ধারণা। এই কারণেই ইড়া পিছলা নামক প্রাণবায়ুর বাডারাতের পথের এত মাহাত্মা। আর স্থ্যা হচ্ছে "মন পবনের" আরোহণের বোগীদের করিত পথ। এই পৃষ্ঠ দণ্ডের স্থরত্ত দিরে বা উপরে ওঠে তাকে মনোপবন বলা হরেছে। আর মন জিনিবটে আগেই বলেছি বে প্রোণেরই একটি বিশেষ বিকার, এ বুগের ইউরোপীর দার্শনিকরা তা আবিকার করেছেন। আর প্রাণ বে দেহস্থ তা সর্ববাদীসন্মত। স্প্তরাং তাল্লিকদের মতে প্রোণকে বশীভৃত কর্তে পারলে মনকেও বশীভৃত করা বার।

বিতীরতঃ মন্ত্রন্তপের উদ্দেশ্য মন্ত্রশক্তির বারা নানা-জাতীর
রী দেবতা উপদেবতা ও অপদেবতার বলীকরণ। এখন
এই সব উপদেবতা ও অপদেবতার নামরূপের আর বর্ণনা
কর্ব না। কাকিনী থেকে আরম্ভ করে হাকিনী পর্যান্ত সর্ব্ব অক্সরের আপ্ররে তাদের নামকরণ করা হরেছে। আর,
রূপ তাঁদের মনোহারী নর, ভীতিপ্রদ। কলে তাঁদেরই ভরে
মন্ত্রপর্ভ কর্বচ ধারণ, দেহের অক্সপ্রত্যকে বীক্সন্তের স্থান
প্রস্তৃতি তান্ত্রিক সাধনের আত্মরকার উপার স্বরূপে গণ্য
হরেছিল।

নিরাকার অসীম আকাশকে সাকার সসীম আকাশে গরিণত করবার উদ্দেশ্যে ত্রিকোণাদি মওলাদি হাপন। তারিকরা সব ছিলেন Einsteinএর শিব্য। তাঁরা absolute spaceের বিখাস করতেন না, কর্তেন relative spaceের, কারণ রেথাবছ হলেই শক্তি সংহত হয়। তারিকরা একে বল্ডেন "দিগ্রহন"। এবং অগ্রগ (horizontal) এবং উদ্প্রগ (perpendicular) রেথার সাহাব্যেই তাঁরা নিরাকার আকাশকে সাকার করতেন। এ হচ্ছে আসলে রেথাকরের সাধন। এই সব মওলকে তারিকরা হয় বল্ডেন। অধাৎ তারিকলের বয় মরেরই

রেথাকরে রূণান্তর মাত্র। অবশ্র সব রেথারই আদি হচ্ছে বিন্দু, অন্তও ভাই। এই কারণেই ভন্নশাল্লে বিন্দুর এড প্রাথান্ত।

-

ভাঁরা বিখাদ করতেন বিখের ধাতু এক। আমানের মামূলি পঞ্চ্তও নর বিলেতের ৯২ elements ব নর । ফলে ভাঁরা আপাতঃদৃষ্টিতে বিভিন্ন ধাতুকে এক ধাতুতে পরিণত করাকে বল্ভেন, রসারন সিদ্ধি। অবশু ভাঁরা রূপোকে সোনা করতে চেরেছিলেন, সোনাকে রূপো কর্তে নর।

ছেলেবেলার চাকরদের মুধে শুনেছি বে—

"বনমান্ত্রের হাড়ে হাড়ে শুণ
সে কুনকে বানার চুণ, আর চুণকে বানার কুন।"

বনমানুবের হাড়ের এই গুণ আছে কিনা জানিনে।
কিন্তু খেতমানুবের হাডে এ বিভা আছে তা সকলেই
জানেন, তাঁরা alchemical না হোক chemical-gold
বানিরেছেন। বিখে বে ৯২টি আদিভূত আছে এ কথা
বিখাস করা কঠিন। সন্তবতঃ hydrogenই হজে
আদিভূত, বাকী কটি তার বিকার মাত্র। মানুবকে হর
সব ধাতুকে এক ধাতুতে পরিণত করতে হবে নরত তারের
সংখ্যা বাড়াতে হবে। ইতিমধ্যেই শুনছি ইতালির কোন
বৈজ্ঞানিক একটি নূতন ধাতু নির্মাণ করেছেন। কলে
ধাতুর সংখ্যা এখন ৯২ খেকে ৯০ হরেছে। ধাতুর ধাৎ
বদলানো এখন মানবশক্তির অতীত নর। এ বুলের
বৈজ্ঞানিকেরা আবিভার করেছেন বে বিশে substance
বলে কোনও পদার্থ নেই। বা আছে সে স্বধু অর্থ।
বা নেই তাকে আমরা বা খুনী তাই রূপ দিতে পারি।

মুদ্রাও ছিল তান্ত্রিক সাধনার একটি প্রধান অক। মুদ্রা হচ্ছে কঠের নর করের তাবা। আর এ তাবার মূলে আছে করলিপি। এ তাবার নর্ত্তক নর্ত্তকীরাও তালের মনোভাব দর্শক্ষের কাছে প্রকাশ করেন, আর ভাত্রিকরা ভাঁলের মনোভাব দেবদেবীর কাছে প্রকাশ করতেন। কুলার্ণবের মতে---

"শুরৌ মনুষ্যবৃদ্ধিক মন্ত্রে চাক্ষর বৃদ্ধিকম।
প্রতিমান্ত্র শিলাবৃদ্ধিং কুর্বানে নরকং ত্রবেৎ।"
(ধাদশ উল্লাস ৪২।)

অত এব এ শাস্ত্র আমার করে নর। আমি সহক মন নিবে তম্বশাল পড়েছি আর সহজ ভাবে যা বুঝেছি ভাই উপরে বলপুন। Magic-রে আমি বিখাস করি, কিন্তু সে বিজ্ঞানের, তন্ত্রশান্তের নয়। বন্ত্রশক্তিতে আমি বিশ্বত কিছ ভাব্লিকদের "বন্ত্র মত্র" শক্তিতে নর। তন্ত্রপান্ত্র ধর্ম্ম হ'তে পারে কিছ বিজ্ঞান নয়, আর যদি বিজ্ঞান হয়ত আরব্য উপস্তাদের দেশের। ভবে এ কথাও সভ্য বে পৃথিবীতে এমন কোনও ধর্ম নেই বার অন্তরে তান্ত্রিক সাধন-পদ্ধতির অল্লবিত্তর সাক্ষাৎ না পাওয়া বায়। নিজ্ঞিয় কর্মাও নেই ধর্মত নেই। আর ক্রিয়া মাত্রই ক্রিয়াশক্তির প্রয়োগ। আর মান্তবের সকল চেষ্টার মূলে আছে তার আত্মশক্তির উবোধন আর প্রয়োগ। তান্ত্রিকরা মন্ত্র পড়ে অবশ্র মানুষকে অভিমাত্ত্ব করতে পারেন নি, কিছ বৈজ্ঞানিকরা বন্ধ গড়ে মাছুৰকে অভিমালুৰ ক'রে ভুলেছেন, না অমানুষ ক'রে रक्राक्त ? जात्र विक शरत दिखान মাছুৰকে অভিমাছুৰে পরিণত করেছে, ত সে শুধু বাছবলে, আন্তবলে নর। সে বাই হোক বে সাধনার বলে মাত্রব তার লৌকিক বানবশজ্ঞিকে অভিক্রম করতে চার, সে প্রচেষ্টাকে আমি সম্পূর্ণ নিক্ষণ মনে করিনে। কারণ এই সাধনাই প্রামাণ বে মাতুর মনে করে বে তার পরিচিত তুচ্ছ মানবতার

লৌকিক গণ্ডী অভিক্রম করা সম্ভব। আর তারিকরা বাকে
সাধন বলভেন সে প্রক্রিয়া হচ্ছে experiment! এখন
তারা শরীর ও মন নিরে বে experiment করেছেন, ভা
বে সম্পূর্ণ নিম্পল হয়েছে, এমন কথা ভার করে বলা বার না।
উক্তরূপ সাধনার ফলে তারা হয়ত নিজ নিজ কেহ-মনের উপর
অসাধারণ প্রভূত্ব লাভ করেছিলেন। কিন্তু মন্ত্র জপ করে
বে তারা জড় প্রকৃতির উপর জরী হরেছিলেন, এ কথার আরি
মোটেই বিখাস করিনে।

ভবে এ বুগের কোনও কোনও মহা-বৈজ্ঞানিক ধে বিশাস করেন ভার প্রমাণ শ্বরূপ গ্যারিস বিভাগরের গণিত-শাশ্বের সর্বপ্রধান স্বধ্যাপক Le Royএর কটি কথা এথানে উদ্ধৃত করে দিছি। ভিনি বলেছেন:—

Une Causalite' efficace jusqu' au sein du physique আছে। (Le Proble me de Dieu par. Le Roy p 311) একটি কথার অর্থ হচ্ছে prayer (মন্ত্র ?) শক্তি অফ উপরও কার্য্যকরী।

উক্ত গণিত শাস্ত্রীর একথা শুনে আমার মন ডিগবাকী থার না। শাস্ত্রে বলে অবস্তু বামাগতি। আর সন্তবতঃ অবশাস্ত্রীদের মতিরও বামা গতি। শুধু ফরাসী কেন, ইংলণ্ডের কনৈক বিজ্ঞানাচার্য্য Jeans বলেছেন থে বিষ্
তেরিজ বারিজ দিরে গড়া—আর ভগবান হচ্ছেন একমেবাদিতীরং অবশাস্ত্রী। এর থেকে প্রমাণ হর বে বহির্জগৎ বে আত্মশক্তির অধীন এ বিশাস এ বুগের বিজ্ঞানাচার্য্যরা হারাননি।

প্রীপ্রমণ চৌধুরী



অভিজ্ঞান

উপেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়

66

া বেড ্ স্থইচ টিলে খর আলোকিত ক'রে পার্যবন্ধী নিজিত খামীয় গা নাড়া দিয়ে সবিতা ডাক্লে, "eগো, चनह ?"

ধড়মড় ক'রে শব্যার উপর উঠে ব'নে উৎকটিত সরে প্ৰকাশ বল্লে, "কি ?"

অবরুদ্ধ খরে সবিভা বল্লে, "অভ বাস্ত হচ্ছ কেন? চোর ডাকাত নর। তুরৎ সিং বল্ছে, কে একজন মেরে-মান্ত্ৰৰ কল্কাতা থেকে এসেছে।"

"মেরেমান্ত্র ? কোখার ?"

"কি আন্তর্যা। কোথার আবার ? আমাদের বাড়ি।" ভূরৎ সিং বাইরের বারান্দা থেকে প্রভূ এবং প্রভূপত্নীর ক্ৰোপক্ৰনের মৃত্ ভঞ্জন ভন্তে পেয়ে প্রকাশ আগ্রত হরেচে বুৰ্তে পেরে কণট কাশির শব্দ ক'রে নিব্দের অভিছ জ্ঞাপন কর্মল।

প্ৰকাশ ঈবৎ উচ্চ কঠে ভাক দিলে, "ভূরৎ সিং !"

"हक्ता"

"কিয়া হার ?"

"ভজুর, একুগো মাহী লোক কলকন্তে সে আহী হৈঁ।" "काहा टेर्" "

"वत्रत्य गत्र थड़ी देहें।"

'ক্লকণ্ডে নে আরী হৈ'—এ ভুরৎ সিংএর অনুষানের रुषा, दक्के छाटक वरण नि । वहनर्निष्ठात्र करण रन कारन বে, রাভ চারটার সময় রেল থেকে কেউ এলে কলিকাতা (परकर धरन बारक।--- व चंडानिक बालाहन चंड्रनकान निर्द्धार्यक्रम ।

আভাভাভি শ্বাভাগ ক'ৰে ক্ল ইবঁট পৈৰিৰে এনে

নিকট বারান্দার উপরে দাঁড়িরৈ একটি ন্ত্রীলোক, এবং ভার নিকটেই নিমে গাড়ি-বারান্দার একজন পুরুষ। কম্পাউত্তের প্রাক্তে রাজপথে একটা মোটারের অভিত এঞ্জিন চলার বৃহ ধক্ ধক্ শব্দে বোকা বাচ্ছিল।

সঙ্গে সবিভাও স্বামীর পিছনে এসে দাড়িরেছিল। थाकान जवर नविका चाविकृ व र'एकरे रेबानिन नकारिक জিজ্ঞাসা করলে, "ঠিক চিন্তে পাছেন ? এঁরাই ত ?" 🦈 🥞

जूतरितः भूर्व्यरे वात्रामात विक्रमी-वाकि व्यत्म मिरहिन, হুতরাং ভাল ক'রে দেখুতে পাওয়ার পক্ষে কোনো অহুবিধা हिन ना। मृश्यदा नेका। वन्ता, "हैं।।"

"আছো, তা হ'লে এখন আসি,—ন্মভার !" ব'লে বুক্তকরে সন্ধানে নমন্বার করে ইরাদিন্ পরিভপদে পাত্রিভ र'न, এবং পর মৃহুর্তে বিকট শব্দ ক'রে রাজপথের মোটারকার ক্রতবেগে প্রস্থান করলে।

সবিভা সন্ধার কাছে এগিয়ে এসে বল্লে, "আপনি কে, চিন্তে পারছিনে ভ।"

"চিন্তে পারছনা সবি দিদি, পোড়ারসুধীকে চিন্তে পারছনা 📍 ব'লে সন্ধ্যা একেবারে ঝীপ দিবে সবিভার দেহের উপর প'ড়ে হু হাত দিরে তাকে অভিনে ধরণে।

ভাড়াভাড়ি এক হাতে সন্যাকে জড়িয়ে ব'রে অপর হার দিরে ভার মুধ আলোর ভূলে গ'রে দেশে ^নদ**ী**র বিশ্বরে সবিতা ব'লে উঠ্ল, "ওমা, ওমা, সন্ধা বে ! 'पूरे प्यापा र्वाक कवि रत्र मस्ता ? पृष्टे काचा विस्य कवि ?"

কিছ সভাার তথন সবিভালি জ্বাসের উভয় দেবার বঙ व्यवका व्यवकारक हिन मा, क्या क्रिक्ट जिल्लाहिन नार्छ, াচৌধ আসছিল বুৰে, বেহ আসছিল এনিট্রে 🤌

"करना, करना, नित्र नित्र वज, नवार परिक् विकेश"

ক্রতপদে এগিরে গিরে প্রকাশ ছই বাহর উপর সন্ধার বিবশ দেহ তুলে নিলে, তারপর ধীরপদক্ষেপে হলবর অভিক্রম ক'রে শরন-কক্ষে পৌছে তাদের শ্বার উপর সম্বর্গণে তাকে উইরে দিলে।

সবিতা ভয়র্ভকঠে বল্লে, "ওমা, কি হবে গো। শীগ্রির ডাক্ডার ডাক্তে পাঠাও।"

প্রকাশ বল্লে, "কিচ্ছু ভর নেই, মানসিক উত্তেজনার এরকম হরেচে। তুমি শীগ্গির একটু জল নিয়ে এগ,—জার ভোষার স্বেলিং স্পেটর শিশিটা।"

ৰূপে চক্ষে বিছুক্ষণ অগ হাত বুলিরে দিরে প্রকাশ স্থেনিং সপ্টের শিশিটা নেড়ে নিরে ছিপি খুলে সন্ধার নাকের কাছে ধরণে। তীত্র অ্যামোনিরার গন্ধে নাসিকা কুঞ্চিত ক'রে একটা দীর্ঘাস কেলে সন্ধ্যা পাশ কিরে শুগো।

প্রকাশ বল্লে, "আর ভাবনার কথা কিছু নেই। থানিকটা খুন হ'লে শরীর ঠিক হরে বাবে। ভূমি গাশে ডরে থাক, আমি ভভক্কণ ও-খরে গিরে একটা সোফা-টোফার আশ্রান নিই।"

কিন্ত হল বরে গিরে সোকার মধ্যে আশ্রর নিতে ইচ্ছা হ'ল না। পূর্বহিকের আকাশে অন্ধলার তরল হ'বে এসেছে, খোলা লোর-আন্লার মধ্য দিরে থির্থির ক'রে বে বারু প্রবেশ করছে তার মধ্যে প্রত্যুবের লঘুতা, দূরে কম্পাউণ্ডের সীমানার একটা কিংশুক গাছের ভিতর পাথীর ঝাপট শোনা বাচ্ছে। অতি-প্রত্যুবের এ কমনীর শোভা উপভোগ করবার হ্রেলা কলাচিৎ হ'টে থাকে। ঘটনাচক্রে বিদিই বা সেহ্রেলা উপহিত হ'ল, তাকে প্রত্যাধ্যান করতে প্রকাশের ইচ্ছা হ'ল না। সিগার কেন, আাশ্-ট্রে এবং দেশলাই নিমে সেই রার্থিরে বারান্ধার গিরে একটা ইজিচেরারে বস্ল। জারপর কেনের ভিতর থেকে একটা মোটা চুরুট বার ক'রে ভাল ক'রে থরিবে নিরে সমস্ত বেহু এলিবে বিরে শুরে পড়ল।

নিজার থানিকটা প্রাঞ্জন বে একেবারে ছিল না তা নব, কারণ বালি বুরাই পূর্ব হ'তে তথনো কটা বেড়েক বাকি ছিল। বিক্রম রাজি কেবের এই অপ্রত্যাশিত ঘটনার বিক্রম মনকে তথনো এবন নাড়া বিজ্ঞিল বে, নিজা তাকে পরাক্তিত করতে পারলে না। হল্যা-অগক্তা এই কেরেট ভার গৃহে সহসা এসে উপস্থিত হ'ল কেন, কোথা থেকে সে এখন আস্ছে, কে ভাকে রেখে গেল, মুহুর্জনাত্র বিলম্ব না ক'রে ছরিভবেগে সে কেনই বা প্রস্থান করলে,—ইভ্যাধি নানাবিধ প্রার্থ ভার মনকে আছের ক'রে রইল।

কিছুক্রণ পরে খরের ভিতর কথাবার্তার শব্দে প্রকাশ বুর্তে পারলে সন্ধা কৃষ্ণ হরে কেপে উঠেছে, কিন্তু সেথানে না গিরে চুগ করে চেরারেই প'ছে রইল। মনে মনে ভাবলে, নারীর মনের গভীর ছঃথের এবং লক্ষার কথা এককন নারীরই কাছে প্রথমে ব্যক্ত হরে কভকট। সহজ্ঞ হ'রে বার, সেই ভাল। এ কথাও সে মনে মনে হির কর্মেন বে, সন্ধার বিগত ছঃথমর জীবনের বিবরে কোনো ঔংস্ক্রাই সে তার কাছে কথনো প্রকাশ করবে না,—বে-টুকু সে নিজে বল্বে অথবা সবিতার কাছে শুনতে গাবে ভাই বথেই।

মূর্চ্ছিত। ফুল্মরী সন্ধার অপূর্ব্ধ ন্তিমিত ঐ মনে ক'রে প্রকাশের মন সমবেদনার সিক্ত হ'বে উঠ্ল। নিজের শ্বার উপর সে বখন তাকে শুইরে দিয়েছিল তখন তাকে কমলেরই মত ফুল্মর মনে হয়েছিল, কিন্তু সে কমলের উপর বেন গন্ধক-পুনের মলিন পীতাত অবলেপ।

"তুমি এখানে রবেছ ? আমি ভেবেছিলাম হলবরে হয়ত মুমছে।"

প্রকাশ চেরারে উঠে-ব'সে পিছন কিরে চেরে দেখ্লে সবিতা আস্ছে এবং তার পিছনে পিছনে সন্ধা। তাড়াতাড়ি দাঁড়িরে উঠে বিশ্বকণ্ঠ সন্ধাকে আহ্বান করলে। "এগ, এস সন্ধা।" একটা চেরার তার দিকে এগিরে দিয়ে বল্লে "ব'স এখানে।"

সদ্ধা এগিবে এসে নত হ'বে প্রকাশের পদ্ধৃতি প্রহণ করতো। শশবাতে স'বে গিবে প্রকাশ বস্তে, "আহা হা, পাবে হাত দিবোনা! আমার পা'টা এমন কিছু বন্ধ নর বে, ডার ধূলো কারো মাধার বেতে পারে। আছো, ভোমরা এক-একটা চেয়ার নিয়ে বোসে পড়।"

সন্ধ্যা এবং সবিভা উপবেশন করলে প্রকাশ নিজের আগন গ্রহণ ক'বে বন্দে, "একটু ছ্যোলে না কেন সন্ধ্যা ? শরীরটা হস্ত হ'বে বেভ।"

ু পৰিতা বশ্বে শুৰোৰে কি,কেন কেনেই ভ' প্ৰাণেটা

বার করলে। জুনি চ'লে এলে; তার ঠিক পাঁচ বিনিট পরে উঠে বসল, সেই থেকে কারা ! আবা, ওর কটের কথা শুন্লে পাবাণও বোধংর গ'লে বার। কিন্ত ওকে বে শেব-পর্বান্ত কিরে পাওরা গেল, এই আমালের পরম ভাগা বল্তে হবে।" ব'লে বিশেব কোনো দেবতার উদ্দেশ্তে বৃক্ত-কর মাধার ঠেকিরে প্রণাম করলে।

প্রকাশ বিজ্ঞাসা করলে, "সভ্যাবে মুক্তি পেরেছে সে ধ্বর কলকাতার সকলে বেনেছেন কি)"

সজোরে মাধা নেড়ে সবিভা বল্লে, "কেউ জানে না, মুক্তি পেরে প্রথম ও ডোমার কাছেই ছুটে এসেছে।"

প্রকৃত্ব মূথে প্রকাশ বল্লে, "সে আমার পরম সৌভাগ্য ব'লে মনে করলাম। ডোমাকে ফিরে পাওরার আনন্দের বোধনটি বে আমালের বাড়িতে অমুঠিত হ'ল, এ সভাই আমার সৌভাগ্যের কথা সন্ধ্যা! এখন আক্সকের দিনের উৎসবটি কি ক'রে আগিরে ভুল্তে হবে ভাই হচ্চে চিস্তার বিষর।"

সবিতা বল্লে, "উৎসব তুমি কি বলছ? সন্ধা ত' আজই কলকাতা বাবার অস্তে ব্যস্ত হরেচে; বলি সম্ভব হর আজ সকালের গাড়িতেই।"

একটু বিশ্বরের স্থরে প্রকাশ বল্লে, "আন্দ সকালের গাড়িতেই ? কেন এত তাড়া কিনের ? আনি কলকাতার তার ক'রে থবর দিছি, তারা এসে সন্ধাকে নিরে বান। থবর পেরে তারা এসে নিরে বান, সেইটেই ঠিক।"

প্রকাশের কথার শেবাংশ শুনে সন্ধার মুথ ছণ্চিভার বিবর্ণ হ'রে উঠ্ ল। আমিনা তার মনের মধ্যে বে আশকার বীল নিক্ষেপ করেছিল তা থেকে উৎপন্ন কাঁটা মুক্তির আনক্ষের মধ্যেও অফুলণ তাকে বিদ্ধ করেছে। কেবলই মনে হরেচে আমিনা বা বলেছিল তা বদি মিথ্যে না হয়। তা ছাড়া সে নিক্ষেও ত কডকটা সেই হিন্দু সমালকে চেনে বে-সমাল শুধু বার কর করতেই আনে, খুলতে আনে না; বে শুধু বলতে পারে 'বাও',—'এস' বলবার শক্তি বার নেই। বে অবহা থেকে সে বিচ্যুক্ত হরেচে সেই অবহা কিরে পাওরা ছাড়া সন্ধার জীবনের আর কোনো কায়া কোনো চিন্তাই নেই, ভাই অম্ক্রোক্ত নে, আর্ড্রারে প্রকাশকে বল্লে, "কেন মুখুল্যে ক্যাই, ছারি বিলে সেনে ক্রিক্রের প্রকাশকে বল্লে, "কেন মুখুল্যে ক্যাই, ছারি বিলে সেনে ক্রিক্রের প্রকাশকে বল্লে, "কেন মুখুল্যে ক্যাই, ছারি বিলে সেনে ক্রিক্রের প্রকাশকে বল্লে, "কেন মুখুল্যে

আপনি কি মনে কবেন জীৱা আবাকে বা নিভেও পারেন ?

সে আশতা বে প্রকাশের মনে একেবারে ছিল না তাঃ
নর, এমন কি সেই কথারই ইন্দিত বোধহর অভ্যাতনারেই
তার মুথ দিয়ে বেরিয়ে এসেছিল,—কিন্তু সন্ধাকে সাজনা
দেবার উদ্দেশ্তে সে একটু প্রবল্টারে মাথা নেড়ে বল্লে, "না,
না, আমি সে সব কিছুই মনে করছিনে সন্ধা। আমার
বলার অর্থ, তুমি গিরে এখন কোথার উঠ্বে বল ?—বাশের
বাড়িতে, না খণ্ডরবাড়িতে? খণ্ডরবাড়ি বনি বাও, বেশোমশাই, মাসিমা হরত' একটু ক্র হবেন; বাশের বাড়ি বনি
বাও ভোমার খণ্ডর প্রাক্তী হয়ত অপমানিত বোধ করবেন।
ভার চেরে খবরটা দিয়ে গেলে ভোমার আর কোনো লারিছ
থাকে না। ভারা সেথান থেকে একটা বা হয় ছির ক'রে
এখানে এসে ভোমাকে নিরে বান সেই ত ভাল ?"

"কিছ তাঁরা বদি এখানে না আসেন ?"

প্রকাশ বল্লে, "তা হলে অবস্ত তেনাকেই বেজে হবে। পাহাড় বলি মহম্মদের কাছে না আনে ড' মহম্মদ পাহাড়ের কাছে বাবে—এ আগু বাক্য।"

অন্তন্ত্রের করণকঠে সন্ধা বল্লে, "সেই বলি বেডেই হর মুধুবো মশাই, তা হ'লে আগেই বাইনে কেন ?"

প্রকাশ স্থিতসূথে বদলে, "বৃক্তি চালাবার ভোষার ক্ষমতা আছে সভাা, কিন্তু আমার বৃক্তিটাও নেহাৎ বাজে ব'লে বনে হচ্চে না।"

"কিম্ব আমি বে আর স্থির থাক্তে পাছিনে !"

সবিতা বল্লে, "বাহা, সভিা, ওর কট আর বেখ্তে পারা বার না! তুমি আঞ্চকেই ওকে কলকাতা পাঠাবার ব্যবহা কর। ব্যবহা আর কি করবে, নিজে গিয়ে রেখে এস।"

প্রকাশ বল্লে "তথান্ত। আকই তোমার বাওরা হির। হুপুরের গাড়িতে সন্তব হবে না, কারণ অকিসে কভকওলো কহরী কাল সারভে হবে। রাত হুটোর ববে নেলে রওনা হ'বে কাল সভালে কলকভার পৌছোনো। কেমন ? খুনী তো ?"

সন্ধার মূথে মুহ্হাজের বীপ্তি মুটে উঠ্ম ; আড় নেক্তে বন্ধে, "আক্ষা ।" ্বিশ কথা। কিওঁ তা সন্তেও আমি এখনি হ' জারগার
হুটো জবাবি তার ক'রে দিছি; তার কলে বদি এই
উন্তর্ম জাসে বে, বৈকালে বদে মেলে রওনা হ'রে তার। ব হাত্তি কশটার সমরে এখানে এসে পৌছবেন, তা হ'লে
আকত পাঁচ দিন এখানে তুমি বন্দী থাক্বে। অবস্ত, সে
কার্যাগার স্থাধর আগারই হবে।"

সক্ষার মূথে পুনরার একটা কীণ হাসির আভা দেখা দিলে। সবিতা বল্লে, "তা প্রিরলালই বলি ওকে নিতে আসে তা হ'লে কি সহকে ওবের ছাড়ব ? সম্পর্ক ও' আর্র একটা নর,—ছটো শি তারপর সক্ষার প্রতি দৃষ্টিপাত ক'রে বল্লে, "এরে সন্ধান, ভোর খণ্ডর দ্র-সম্পর্কে আমার মানাখণ্ডর হ'ন তা জানিস ?"

সন্ধ্যা বৃদ্ধে "না।" :

"ভোর খণ্ডর আমার খাণ্ড্রীর দ্র সম্পর্কের পিসত্ত ভাই। আনেক দ্র হ'রে পেল বটে, কিন্তু তবু সম্পর্ক তো ?" ভারপর হঠাৎ প্রকাশের দিকে চেরে সবিতা ব'লে উঠ্ল, "ও মা, তুকি সন্ধার সম্পে কথা কছে কি ক'রে। সন্ধা বে ভোষার ভাত্ত-বউ হোল।" বলে খিল্ খিল্ ক'রে হেসে উঠ্ল।

প্রকাশ হাসিমুথে বল্লে, "ক্ষেপেচো ? শালী কথনো ভাত্ত আখিন হয় না,—চিয়কালই কাগুন। সোনা কথনো ভাষা হয় না, তা বতই তাকে পয়সায় হিসেবে গুণুতে চেটা কয় না কেন। কি বল সন্ধা। "

সন্ধ্যা কোনো কথা না ব'লে মৃত্ মৃত্ হাস্তে লাগ্ল।

সবিভা চেরার থেকে উঠে পড়ে বল্লে, "সোনা কখনো ভাষা হর কি-না সে হিসেব পরে করা বাবে, এখন চল্ সন্ধ্যা, থানিকটা তবে তরে গল করা বাক্। ভোর বাবার ব্যবস্থা ভ' সহ ঠিক হবে গেল।"

প্রকাশ বল্লে, "সেই তালো, আমিও ততক্রণ ছটো ভার লিখে কেলে পার্টিরে দিই। শুভ সংবাদটা বত শীত্র কেন্দ্রা বার তত্তই তাল। ভারপর সাতটার সমরে সকলে বিলে আল ক'রে চা থাওরা বাবে,—ভোমরা ভার মধ্যে ভারের হ'রে নিয়ো।"

পদ্ধা ও দৰিভা চ'লে বাচ্ছিদ, প্ৰাকাশ ডেকে বদ্ধে;

"সন্ধা, তোৰার খণ্ডর বাড়ির নম্বরটা 'বনে আছে ? "রাডা । আমি আনি, কিব নম্বরটা ঠিক বনে নেই'।" সন্ধা কিবে গাড়িবে বপুলে, "এগারো নম্বর ।"

"দেখ, স্থাৰ সৰগ চিত্তে আমি নৰবটা ভূলে গেছি, কিছ তুমি এত বড়-বঞ্চার মধ্যেও ঠিক বনে রেখেছ। সাথে কি আমাদের বালালী মেরেদের পতিগত প্রাণ ব'লে থাকে !" ব'লে প্রকাশ হাস্তে লাগ্লা।

সবিতা বল্লে, "তবুও ত তোমরা কথার ক্থার আমাদের সীতা-সাবিত্রী ব'লে ঠাট্টা করতে ছাড় না !"

সহাক্তমুখে প্রকাশ বল্লে, "সেটা-কি জানো ?—কবির ভাষার বাকে বলে ভিরল হুরে ঠাট্টা ক'রে শুনিরে দিতে চাই, জাসল কথাটাই'—জামাদের ঠাট্টাও ভাই !"

প্রকাশের কথা ভবে সবিতা ও সদ্ধা হাস্তে হাস্তে প্রেছান করণ।

আর একটা চুকট ধরিরে থানিকটা পুড়িরে বাকিটা আাশ-ট্রের মধ্যে নিক্লেপ ক'রে প্রকাশ উঠে পড়ল। অফিস-রূমে গিরে সন্ধার পিতাকে এবং খণুরকে হুটো টেলিগ্রাম লিখে কেল্লে। হুটোরই এক মর্ম্ম, এক শব্দ,—'শুভ সংবাদ। সন্ধা। আব্দ হঠাৎ টাটানগরে উপস্থিত হুরেচে। সে আপনাদের কাছে বাবার ব্যক্ত অতিশর ব্যক্ত। আমি নিরে বাব, অথবা আপনারা নিতে আস্বেন, সে কথা তার ক'রে আনাবেন'। তারপর বেল্ বানিরে এক্তন বেরারাকে ডেকে একথানা দশ টাকার নোট দিয়ে টেলিগ্রাম হুটো ডাক্ষরের পার্টিরে দিলে।

বেলা তথন প্রার দশটা, প্রকাশ অফিন বাবার অস্তের প্রস্তুত হতে, এমন সমর সন্ধার শিতার তারের জ্বাব এল,— 'শুত সংবাদে সকলেই সুখী। সন্ধার খণ্ডরকে বৃদি'সংবাদ ' না দিরে থাক ত' অবিলবে কেবে। তার ঠিকানা ১১ নং দত্তপুত্র রোড। চিঠি বাজে'।

নিকটে সবিভা এবং সদ্ধা দাঁড়িরে ছিল, প্রকাশের পড়া হবে সেলে ভারা ভারা হাভ বেকে টেলিপ্রানটা নির্বে একৈ একে প'ড়ে বেকে কিরিয়ে বিবেল সন্ধাকে নির্দেশ আসার অথবা আনিয়ে নেওয়ার বিবরে টেলিপ্রানে অউট কর্মা নেই,—নে বিবরে প্রেক্টিনর কিন্তু কিন্তু নির্দেশ একেবাজন দীন্তব । আন বাং নেই, তা শুক্ত সংবালের পরিষাণের হিসাকে আনন্দ আপানের সক্ষ্ লভা । নেহাছ বৈ আনন্দটুকু প্রকাশ না করলে সাধারণ ও সংক্ষেতার ব্যতিক্রম ঘটে, প্রধু সেউটুকু । সন্ধার প্রতি নিমেবের কন্ত দৃষ্টিপাত ক'রে সবিভা লক্ষ্য কর্লে নৈরাশ্রের আঘাতে তার ব্রথ কঠোর হবে উঠেচে । বতটা সম্ভব তাকে সাখনা দেবার উদ্দেশ্তে লে বল্লে, "বতই হোক, মেরের বাগ ভো, সব দিক বিবেচনা ক'রে না চল্লে চলে না । পাছে কোনো কথা ওঠে সেই অন্তে নিজের তরফ থেকে কোনো-কিছু না ক'রে শশুরকে থবর দিতে বলেছেন ।"

সন্ধা বশ্লে, "কিৰ আমাকে কলকতা বাবার আন্ত অকুমতি দিলেও কি কোনো কথা উঠ্ত সবিদি? মুখ্বো -মুশাই ত' লিখেছিলেন যে তিনি পৌছে দিতে পারেন।"

় এ কথার উত্তর দিলে প্রকাশ; বল্লে, "বালালী মেহের বাপ সন্ধা, ভরে আধমরা হ'রেই থাকে। তোমাকে দেখবার জভে ছুটে আসবার সাহস বার হর নি, তিনি ভোমাকে বাবার জভে কেমন ক'রে লেখেন বল ? সে বে আরো বেলি লারিজের কথা হোতো।"

দৃদ্ধরে সন্ধা বল্লে, "কিন্ত দারিত্ব কেন, তা আমি একটুও বুবাতে পারছিনে মুগ্জেমশাই! কিনের দারিত্ব ?"
সন্ধার দিকে তাকিরে প্রকাশ দেখালে তার হই চোধের মধ্যে অগ্নিকণা প্রজ্ঞানিত হরেচে। সে ভর পেরে গেল; শাভ তার বল্লে, "এ সেব আলোচনা এখন বন্ধ থাক সন্ধা। হয় ত' এ সমস্ত কথাই নির্থক হচ্চে। আর একটু পরে ভোষার অগ্রের তার এলে তখন হয় ত' এ সব কথা আলোচনা করবার কোনো প্রারোধনই হবে না। এখন ভোষারা বাত, থেরে নাও গো।"

সভাার খণ্ডরের কাছ থেকে ববন টেলিপ্রান এল তথন বেলা হটো। একটা দীটু-নিল-এ প্রকাশ ব'লে বিলের একটা বেবেরামৎ অংশ পরীকা করছে, এনন সমরে ভার একজন আর্লালী পিরে তাকে ভারখানা বিলে। খান মুলে ভারাভাতি ভারখানার উপর একবার চোব বুলিবে প্রকাশের বুবে বিরক্তির চিন্দু পরিক্ট হরে উঠ্লা। এক বুলুলি ভারখান, ভারশির টেলিপ্রানটা ত'লি ক'রে গানের

বধ্যে পুরে জারার বুক পাকেটে রাখালে। থানিকটা জাল করার পর বেখালে একটা সন্ধাবিত হরুব সমস্তার চিতার কালে মন বসছে না। বিরক্ত হরে সেরিসের মডো সেইখানে শেব ক'রে নিজের অফিসক্সের চ'লে গেলা।

বেলা তথন সাঁড়ে ভিনটে। প্রাণম্ভ বারালার এক প্রোত্তে একটা মারব্ল পাথবের গোল টেবিল বিরে আট দশথানা চেরার ছিল, ভারই হথানা অধিকার ক'রে স্বিতা ও সন্ধাা গল কর্ছিল। সন্ধাার চক্ রক্তাত,—বোধ-্য হর একটু পুর্বেই কেঁদেছিল, ভারই চিক্ত।

স্বিতা বল্লে, "ও-স্ব চিক্কা তুই ছেড়ে **দে সন্ধা।** কোথাকার কে এক আদিনা থোর নাথাটি একেবারে থেয়ে দিরছে দেখেটি।"

স্নান হাসি হেসে সন্ধান বল্লে, "গুলু আমিনার কথা কেনা-বলছ সবিদি, ভূমি নিজেই কি হিন্দু সমাকের কথা আনো-না গুলার উপস্থানে পড়োনি ?" ধবরের কাগজে দেখোনি ?"

শগর উপস্থানের কথা এখন ছাড়্, উপস্থানে সব-কথা একটু বাড়িরে না বলুলে লোকের ভালো লাগবে কেন? এখন লোকের মতি গতি অনেক বলুলে গেছে।

সন্ধা বল্লে, "মতি বল্লে থাক্তে পারে, কিছ গভি বদলায়নি। আর তাও বদি বল্লে থাকে ত'নে সামারণ ভদ্রলোকদের মধ্যে, বনেদী বংশে নয়। আমার শভররা বে বনেদী,বংশ।"

"আছা, দেখনা তোর খণ্ডরের কাছ থেকে কি কবাব আনে, ভারপর বা বল্তে হর বলিস্। আগে থেকেই খাঁড়া উচিরে রাথ্চিস কেন ?"

্ৰীড়া উচিনে আন আমি কি নাৰ্ব সবিদি। কিছ আমান কি মনে হচে জানো ? বাবার কাছ থেকে তবু বা হোক্ একটা উভুন্ন এগেচে, খণ্ডনের কাছ থেকে কোনো উভুন্নই আস্বে না। বেলা চারটে বাজ্ভে চন্দ্য এখনো কবাবি এক প্রেস্ টেলিগ্রামের উজুন্ন এখনা,—এ ছুদি বুক্তে গান্ত মা ?"

িংর**ড অভিনে অনেছে** 🗗 💛 🛷

ं जा विष जरन वारक क' वाजन वनार जनार जनार जनार जनार जनार क्षेत्र वार्डिक विषय के

ৰ্ত্নে একটা নোটনকানের হর্ণ তনে সবিভা বল্লে, "ঐ উনি আস্ছেন। সঙ্গাল সকাল বথন কিন্তহেন তথন নিশ্চমই ভাল থবন নিবে টেলিগ্রাম এসেছে।"

কিন্ত পাড়িবারান্দার বধন মোটর এসে দাড়াল তথন ভিতরে প্রকাশের উৎসাহহীন মূধ দেখে শুলসংবাদের ভরসা আয় বড় কিছু রইল না।

প্রকাশ গাড়ি থেকে নেমে এলে সবিতা জিজ্ঞাসা করলে "টেলিপ্রায় এসেছে ?"

"ו פורונה ו"

"কি ধবর ?--ভালো ?"

্র একই রকম।" মুগ্গানা একটু কুঞ্চিত বোধহর আক্রান্তনারেই হ'রে গেল। সন্ধ্যা উঠে দাড়িরেছিল, আতে আতে চেয়ারে ব'লে গড়ল।

্ৰ সৰিতা হাত বাড়িৰে বল্লে, "কই দেখি ?"

পকেট থেকে টেলিপ্রামটা বার ক'রে প্রকাশ সবিভার হাতে দিলে। সবিভা প'ড়ে সন্ধার সামনে টেবিলের উপর রেখে দিলে। স্পর্শ না ক'রেই সন্ধাা টেলিগ্রামটা ধীরে ধীরে প'ড়ে নিলে।

েটেলিপ্রানের মর্শ এইরপ,—'শুক্তসংবাদের কর্ম ধর্মবাদ। বৌনা উপস্থিত এখন কিছুদিন তার বাপের কাছে থাকেন সেইটেই বাছনীর। তাঁকে বদি এখনো খবর না দেওরা হ'বে থাকে ত অবিলবে বেন হর। চিঠি বাচ্ছে।'

টেলিপ্রাধের মধ্যে বে কঠোর কথা মৌন হরে বর্তমান রয়েছে ভার আঘাতে ভিনটি প্রাণী ক্লণকাল স্তর হ'রে ব'লে রইল। কেউ তা নিরে কোনো আলোচনা করতে সাহস করলে লা । এ বেন ঠিক বিদ্যুৎপূর্ণ ভাষার ভার, চোথে বেথ তে নিরাপদ, কিছ ম্পর্ন করলেই ভিতরে ভার মৃত্যুদারী প্রবাহ। কৌনভদ করলে প্রকাশ; বন্লে, "আমি ত অফিলের কাল ক্ষরিরে প্রস্তত হ'রে এলেছি। কিছ তুনি কি আন রাজে ক্লকাতা বেভে চাও সদ্যা ?"

সন্ধ্যা অভাবিকে বুধ কিনিনে ছিল ; সুছধনে বল্লে, "না।" প্ৰকাশ বল্লে, "সেই কথাই আলো। কাল ছভনেত্ৰই চিটি আনুহৰু, সেই বেধে বেনন জাল- হব থাবৱা কল্লনেই কৰে।"

্ৰ শ্ৰিৰ চিট্টকেও বৃদ্ধি পাৰাকে নিয়ে জীৱা এন্ত্ৰিভ

ছেঁ। জাছু জি করেন, তথন জানি কোথার বাব সুক্তর মশাই। ব'লে চুই বাছর মধ্যে মূখ ভ'লে সন্ধা নিঃশক্তে মূলে ফুলে কাঁদতে লাগুল।

44.95 CM

সদ্ধার পিঠের উপর দক্ষিণ বাহু রেখে সমবেদনার করণকঠে সবিতা বল্লে, "তাই বদিই হর তা হ'লে কোখার আবার বাবি তাই? আমাদের কাছেই থাক্বি। বতদিন দরকার, বতদিন ইচ্ছে। আমাদের ত' আর ছেলেপিলে নেই বে, সমাজের তর করতে হবে!"

প্রকাশ বল্লে, "আষার আবার বোনও নেই সন্ধা, স্থতরাং আমি মনে কর্ব এডদিনে আমি একটি বোন লাভ কর্ণাম। কিন্তু এ সব বাজে কথার কোনো দরকার নেই, কাল চিঠি এলে দেখুবে আজ তুমি যা ভর করছ তার কোনো কারণই ছিল না।"

কিছ পরনিন বখন চিঠি এল তখন দেখা গেল, কারণ্
বথেইই ছিল। ছটি চিঠিই ছখানি টেলিপ্রানের কিঞ্চিৎ বিশ্বত
সংকরণ মাত্র,—বাহুলাবর্জিত, উচ্ছানবিহীন, যুক্তির সারবভার
স্থানবিড়। উত্তর চিঠিরই প্রতিপান্ত, সদ্ধ্যা এখন কিছুনিন
অপর পক্ষের কাছে থাকে সেইটেই বাহুনীর। আনক্ষ
অথবা সমবেদনার বাড়াবাড়ি কিছুমাত্র নেই, পাছে তত্মারা
বিবেচনার অভাব পরিলক্ষিত হয়। উত্তরপক্ষের দেখাগুনার পর চিঠি লেখা, তার ইন্দিত চিঠির
মধ্যে বর্জমান।

চিটি পড়ার পর মিনিটখানেক চুপ ক'রে ব'সে থেকে সন্ধ্যা উঠে ধীরে ধীরে তার খরের দিকে চ'লে গেল। কাল টেলিগ্রাম এলে সে কেঁলে আকুল হরেছিল, আরু তাকে একটি দীর্ঘধান কেল্ডেও বেখা গেল না।

ভয়াৰ্ভকঠে সবিভা বল্লে, "কি হবে গো! লেব পৰ্যক্ত মেৰেটা ভেনে বাবে নাকি!"

প্ৰকাশ বল্লে, "বাৰণা দেশ ত ! তেনেও বেতে গান্তে, ভূবেও বেতে গাবে,—কিছুই আন্তৰ্য নৰ !"

"ভারপর ;"

"ভারণর না' ভাকেই বলে অনৃষ্ট,—এখন কেয়ন ক'লে বলর নল।" (জন্ম:)

बेटचळाचाच शरणांगाचाच

স্থন্দরের সীমানা

প্রীপ্রমণ চৌধুরী

এই কদিন হ'ল "আহা পাবলিশিং হাউস" ভুল্পরের সীমানা নামক একথানি পুতিকা প্রকাশ ক'রেছেন। এ পুতিকা হচ্ছে আগলে গতাবলী। প্রীবৃক্ত পুরেশচন্দ্র চক্রবর্তী, শ্রীমান্ দিলীপকুমার রার ও শ্রীবৃক্ত নলিনীকান্ত ওপ্ত পরস্পরকে আর্ট সম্বন্ধে বে চিট্টি লিখেছেন সেই চিট্টি কথানি একত করে, পুত্তিকা আকারে প্রকাশ করা হ'রেছে।

উক্ত পৃত্তিকার প্রকাশক এঁদের মতামত সহদ্ধে আমাকে ছ'কথা বলভে অনুরোধ করেছেন। এ অনুরোধ আমি ভবে ভবে রক্ষা করছি। কারণ, ''ফুক্সবের সীমানা''র আলোচনা করার অর্থ হচ্ছে আট সহত্বে তর্কে বোগ (मश्या।

এ তর্কে বোগ দিতে বে আমার সাহস হরনা--ভার কারণ Plato, Aristotle থেকে ত্বক ক'রে Aldous Huxley e T. S. Elliott প্রভৃতি এ বুসের বিলেতি কবি ঔপক্রাসিকরা আর্ট সহছে তাঁলের কাঁচা পাকা মতামত ব্যক্ত করেছেন এবং করছেন। অর্থাৎ এ ভর্কের কোন শীমানা নেই অঞ্চ: কালের হিসেবে। আর বর্ত্তমানে বে কেউ নৃতন কথা বনছেন, ভাও ভ মনে হয় না।

Croce এ যুগের একুজন বিখ্যাত দার্শনিক। সার ভার খ্যাতি তার Æsthetics এর উপরেই প্রভিষ্টিত। এখন ৰদি কেউ ভার উক্ত গ্রন্থ পড়েন ত দেখুতে পাবেন বে আজ আজাই হাজার বৎসর ধরে ইউরোপে ফুল্ফর সহজে নানা সুনিম্ন নানা মত উক্ত প্রছে সংগৃহীত হরেছে আর Crose সে সৰ মতকে ভার দর্শনের কটি পাধরে পরধ করে লেখেছেন ও লেখিরে দিয়েছেন বে ভার একটীও খাঁটি लोबा नव । जान बजा रह्ह और त्, जामना गांद नेना यह रनि, कांत्र अधिकाश्मरे अधि क्यांठीन यक। Poor

প্রারই পুরানো কথার পুনক্তি মাত্র। অন্ততঃ ধর্ম ও আর্ট প্রভৃতি সম্বন্ধে।

ভৰ্কটা উঠেছে পণ্ডিচেরীর আশ্রমে বন্ধ সমাজে। "আই क्त चाउँम् (मक" वह क्वांडा नित्त । **खीनुक क्रान्यक** উক্ত মতের পক্ষে ওকাগতি করেছেন---শ্রীমান দিলীপ ভার विशक्त वाहान करत्रहरू। वीवृक्त निकोकां वर्णहरू আর্টের মূল পাওরা বাবে ধর্মে। শ্রীজরবিন্দ এ উভয় পন্দের नमबद्ध करत्रहरू ।

আমি প্রথমেই বলে রাখি বে আমি "আর্ট কর আর্টন দেক" মতটি গ্রাহ্ম করি। কেন না তা প্রভ্যাখ্যান করবার কোনও কারণ নেই।

ধক্ষন যদি উক্ত বাক্যে Artএর বদলে Science বসিয়া (मक्त्रा याद फोहरन कि क्लान ह देखानिक हमरक **फेंग्स**न। বৈজ্ঞানিকরা সভ্যের বে রূপ দেখুতে চান, সভ্যের নেই রূপের সাকাৎ লাভ করাই বিজ্ঞানের একমাত্র উল্লেক্ত। বৈজ্ঞানিক সভ্যকে অবশু অনেক ক্ষেত্ৰে কাৰে ভাঙিৰে নেওয়া বাব, ভাই বলে সাংসারিক লাভ লোকসানের হিসাব रेक्कानिकरक डेम्बास करत ना।

ভার পর উক্ত বাক্যে বলি আর্টের বলকে ধর্ম শব্দ ব্যবহার করা বার ভাহলেও আমরা চম্কে উঠবো না। ধর্ম কিজাসাবে কর্ম কিজাসানয় তা আমরা সকলেই জানি। এখন "আট কর আটস্ সেক" বলার আটের কোন ব্যাখ্যা रक्षता दर ना, वना दर छवु आर्डेड खेरक्छ वरम् आर्डे। অর্থাৎ বৈজ্ঞানিক সভোর মত, ধর্মের মত, আর্ট একটি বঙ্ক খঞডিটিত সম্বা। আর এ সভ্যের প্রতি পাঁচমনের দৃষ্ট আকৰণ করা হয় বে আর্ট লকল প্রকার সাংসারিক কল निवरणका केक बांकारक चार्टिय negative definihimmility 👫 শাস্তবে বন্ধ নতুন কথাই বনুক তা সৰ tion কৰা বেভে পাৰে। পৰ্যাৎ নেভি কেভি কৰে পাৰ্টিকে

4114

বৃধিরে দেখা। আর্ট কর আর্ট বলতে আমি বৃথি বে আর্ট utilityর কোঠাতেও পড়ে না moralityর কোঠাতেও নর। এর থেকে অবশ্র কেউ বেন মনে না করেন বে utility এবং moralityর কোন মুল্য নেই।

স্থারণচন্দ্র আরও বংগছেন যে আর্ট হচ্ছে non-moral। একথাতেও আগত্তি করবার কোন কারণ নেই। বদি কেউ বংগন বে Science non-moral ভাবলে কোনও বৈজ্ঞানিক কিপ্ত হবেন না। গত শতাস্থার atom এ শতাস্থাতে electron হরে গেছে। আর এ বিহরে অনেক ভর্কও আছে। কিন্তু atom moral এবং electron immoral এমন কথা কেউ বংগন নি। বদিচ atom ছিল অভিশর শান্ত শিষ্ট অর্থাৎ অভ পদার্থ আর electron হচ্ছে চক্ষ্যা, স্বেভ্নাচারী ও অব্যবস্থিতিত। অব্য electron গ্রেভ্রু পরিচর পেরে কেউ কেউ চটে ক্ষেত্র পরিচর পরিচর পরের কেউ কেউ চটে ক্ষেত্র পরিচর পরিচর পরিচর মেরে কেউ কেউ চটে ক্ষেত্র পরিচর পরিচর পরিচর নামক moral doctrine এর তলা কাপিরে ক্ষিরেছে।

ক্ষিত্ব আৰ্ট non-moral বলে, বে ভার moralityর
বাদে কোনও সম্পর্ক নেই এ কথাও সভ্য নর। রামারণ
বোর moral কাব্য এবং সেই লাজ মহাকাব্য। অপরপক্ষে
ভাষ্য de Maupassantর গর moral নর অথচ
শ্রিমানের আমরা কেন আটিট। বাদ্মীকি ও মোপাসাঁ এ
ভীকাকেই আমরা কেন আটিট বলি, সেইটি ধরতে
পারলেই আমরা আটের ধর্মের সন্ধান পাব।

শ্রীনান নিলীপের বজন্য বলি আনি বুবে থাকি ভাহলে
আনার থারণা তিনি বেথিরেছেন, বে আটের form
হাড়াও content বলেও একটা জিনিব আছে। অবস্থ আহে ঃ প্লোর কোনও form নেই। formএর
অভিন্য উপান্ধন নিরপেক নয়। এই form ও contentএর
অভিন্য উপান্ধন নিরপেক নয়। এই form ও contentএর
অভিন্য উপান্ধন নিরপেক নয়। এই form ও contentএর
অভিন্য উপান্ধন নিরপেক কর। এ তর্কের সহল নীনাংসা
ভাই রে form এবং content উভরে বিকে আট হয়।
ভারতে আই বিকে পৃথক করা বাব না। আর ভা
ভারতে উপান্ধনিই বিকল পড়ে ভূলেছে, অথবা formই
আন্ধান্ধন সক্ষেত্রত্বাক্তর আন্ধন্ধনা করিন। আর monality প্রভৃতি সবই আর্টের উপাদান হতে পারে কিছ আর্ট নর। কেননা আর্টের স্পর্ণে তাদের চরিত্র বদলে বার। প্রীঅরবিদ্দ তার ইংরাজী পত্তে এ তর্কের বে সমাধান করেছেন, আমার কনে হর বে সেইটিই সম্বত।

অ্রেশচন্তের পত্ত পড়ে বদি কারও বনে হর বে তিনি techniqueকেই আট বলেছেন, তাহলে তিনি প্রিকুক অ্রেশের কথা জুল বুবেছেন। Technique অবস্তু, ছবিতেও চাই গানেতেও চাই লেখাতেও চাই। এর কারণ জনাত্ম বস্তুর inertia অভিক্রম করবার কৌশলের নামই technique। এবং বে technique অভিক্রম করতে না পারে সে artist নর artisan মাত্র।

প্রথম বলেছেন বে There is not only physical beauty a of the world—there is moral, intellectual, spiritual beauty also। এ কথা সম্পূর্ণ সভা। বাকেই মানুবে বড় মনে করে, ভার অন্তরে সে হর সভা নর ভ্রমারের সাকাৎ পার।

এই সৰ beautyর বিনি সাক্ষাৎকার লাভ করেন এবং উপযুক্ত formএর সাহাব্যে তা আমাদের মনোগোচর করতে পারেন, তিনিই হচ্ছেন বথার্থ আর্টিট্ট বথা কালিদাস প্রস্তৃতি।

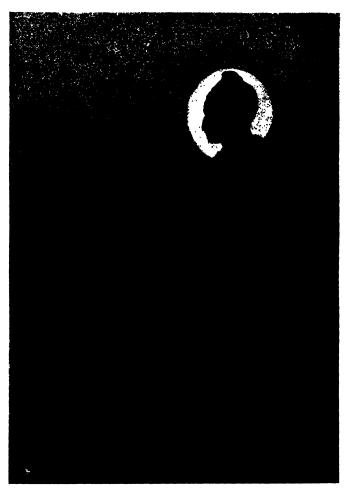
ভার্কর অবশ্র পূর্ব পক ও উত্তর পক আছে—বিভ আটের সদর মকংখল বলে ছাট পিঠ নেই। ভার্কের উভর পক্ষকে বা reconcile করে ভাই আট—কারণ বধার্থ আট সকল ভর্ককে অভিক্রম করে। বে ভার্কের কোনও মানে মোলা আছে ভা logicuর উপর প্রভিতিত। logic এর আমি মহাভক্ত, কেননা আমালের বিকিপ্ত বৃদ্ধির্ভিকে logic নিয়মিত করে। কিন্তু সুন্ধরের সীমানা লভিক্রের সামানার অভক্তি নয়।

উপরে ব। বলসূব তা অবশু পূব স্পষ্ট হল বা। তার তারণ আর্ট ও ধর্ম সক্ষে কোন তাবাতেই কোনও স্পষ্ট কথা নেই। কেনবা ভাষার কারবার আন্তলে কোন কথা নিবে।

बीदामन क्रोम्बो

শিষ্প ও সমাজ

শ্রীচৈতত্মদেব চট্টোপাধ্যায়



বুদ্ধদেবের নির্মাণ প্রাপ্তি শ্রীক্ষরনীক্ষরাণ ঠাকুর

পুরাণে পাঠ করিরাছি ফর্সে দেবাস্থরের সংগ্রাম হইত—
অমৃত লইরা, ত্রিলোকের অধিখরত্ব লইরা, অমরতা লইরা।
এইরূপ একটি সংগ্রামে একবার অস্থরেরা দেবগুক, ব্রাহ্মণ,
বিশ্বান, বৃংস্পতির মন্ত্রণা-বলে ও সেনাপতি সহস্রাক্ষের শৌর্ষ্যে
পরাজিত ও ছত্রভল হইরা সমুদ্রগর্ভে ও পর্ববিকল্পরে
আলর লইতে বাধ্য হইরাছিল। পরাজ্ঞের মানি ও প্রান্তি

কিঞ্চিং উপশ্মিত হটলে অসুর্নিগের গুরু ভৃগু-পুর, ব্রাহ্মণ-সন্থান গুক্রাচার্যাণ নিভত পর্বত্রকলরে অসুর্দিগের

* শুক্রাচাণ্য কৰি ছিলেন। তাঁথার মাতার নাম কবিতা বা কাব্যমাতা।
প্রাণকার তাঁহাকেই আক্রণ ভৃগুর ব্রক্তজান লাভের কারণ, হেডু বা শক্তি
বলিতেছেন। এবং শুক্রের বিশেষণ প্রচণ নিয়লিখিত শক্তিলি আয়োর
করিয়াছেন; যথা,—কবি, স্তাইা, স্কাইা, বৈশ্ব, ব্যস্তধ্য।



পঞ্চপ।গুবের ধসুর্বেদ শিক্ষা শ্রীনন্দলাল বস্থ

এক শুপ্তসভার এইরূপ বলিতে লাগিলেন, বংসগণ,—
দেবভাগণ কর্ত্ব পরাঞ্জি হইবার যে কারণ ধ্যান বলে আমি
ভাত হইরাছি, তাহা কহিডেছি অবহিত হইরা শ্রবণ কর।
দেহের বেরূপ মন্তিকই চালক এবং মন্তিকের বিরুতির সহিত
কেই বিরুত হয়, সেইরূপ সমাঞ্জের শুরু বা নেতাই সমাঞ্জ দেহের শীর্দ্ধি বা শক্তিহীনতার কারণ। মন্তিকের শক্তি
বৃদ্ধি হর খব্ হইতে এবং শ্বিগণই জীবধর্মের শুরু ব্লিরা

খাত। আমি শ্বরং ঋষি ও জীবধর্মী অমুরগণের গুরু
হইরাও দৈবছর্কিপাকে ক্লাণদৃষ্টি ও হানবীর্ব্য হইরাছি এবং
আমারই দৃষ্টিহানতা ও হানবীর্ব্যতা নিবন্ধন তোমরা আজ
পরাজিত ও হতন্সী হইরাছ। বিগত শৌর্ব্যের জল্প অমুতাপে
বুণা কালক্ষেপ না করিয়া আমি বাহা আদেশ করিতেছি
তাহা পালন করিলে তোমরা আগামী বুদ্ধে জন্ধলান্তে সমর্থ
হইবে। বুধ্যণ এইরূপ কহিরাছেন বে, আপনাদের মুর্ফক



শীনশলাল বস্থ

পৃহুর্ব্তে কদাচ নগণ্য শত্রুর বিরুদ্ধেও অন্ত্রধারণ করিবে না। সক্ষম হইব। বিভামং ব্রহ্মা এই সভাদৃষ্টিকেই মৃত-অভএব বৎসগণ সম্প্রতি রাজনৈতিক কারণে সামরিক ভাবে দেবতাদিগের সহিত কপট সন্ধিস্ত্রে আবদ্ধ হইতে হইবে এবং ভোমরা বে অস্ত্রভাগ করিরা চাক্রারণ এ চধারী ও নিরামিবাশী হইরাছ তাহাই জানাইতে হইবে। ইতিমধ্যে এবং ভণভাৱে তাঁহারই বরপ্রদাদাৎ পুনরার দৃষ্টিলাভে

সঞ্জীবনী বিষ্ণা আখ্যা দিয়াছেন। আমি একণত বংগর গত হইলে স্থার উপাসনার সঞ্জাবনী স্থার ভোমাদিগকে পুনরার সন্ধীবিত করিয়া বৃদ্ধে জন্নলাভ করিব এবং অন্ধরেয়াই ত্রিলোকের অধীশর হইবে। আমার অমুপস্থিতিতে কোনও আমি একশত বংসরের অন্ত অন্ধরের উপাসন। করিব আপদ উপস্থিত হইলে আমার গর্ভধারিণী ভৃত্তপদ্ধী কাব্য-মাতার স্বৰণাপন্ন হইলে বিপদ ভোমাদিগকে স্পর্শ ও করিছে



মনসা দেবী জ্রীক্ষিতীক্রনাথ মজুমদার

পারিবে না। কবিতা শ্বরং প্রাকৃতি বলিয়া ত্রিলোকের পূক্ষা ও অবধ্যা—ইহাও পিতামহের নিদ্দো।

জীবন বীধাধীন হইলে, দৃষ্টি তমসাজ্য হইলে, দেহ রোগপ্রাক্ত হইলে, ভারতবর্ষের দেহধর্মের গুরু ওক্রাচাধা পরাজিত বিধবক্ত অহুরদিগকে পুনরায় হুস্থ পরাক্রমশালী শ্রীমান ও বীধাবান করিছে সক্ষম হইয়াছিলেন একমাত্র স্থান্থরের উপাসনা করিছা। স্থান্থরের উপাসনা করিলে বল ও বীধা লাভ হয় এবং "নায়মাত্মা বলহীনেন লভা"। এই প্রসংশ আর একটি পৌরাণিক রূপক উল্লেখবোগ্য।
দক্ষ প্রজাপতি দৃষ্টিহীনতা নিবন্ধন স্থক্ষরের অবমাননা
করিয়াছিলেন বলিয়াই বহুন্ধরা সভীশৃক্তা হইয়াছিলেন এবং
তিনি নুমুগু হারাইয়া ছাগমুণ্ডে বিভূষিত হইয়াছিলেন।

ভারতবর্ষের ব্রাহ্মণ বে শক্তিকে সহধর্মিণী করিয়া মানবের চিরন্তন শ্রেষ্ঠ কামনা সীমাহীন অব্যক্তকে, সর্কব্যাপী ও শাখত আত্মাকে মূর্ত্ত করিতে সক্ষম হইয়াছিলেন সেই শক্তি সেই অনুভূতিকে কবিতা বা কাব্যমাতা বলা হইয়াছে।



সিদ্ধার্থের গৃহস্তাপ শ্রীঅবনীক্রনাথ ঠাকুর

ইনিই মৃত-সঞ্জীবনী বিষ্ণার জনক শুক্রাচার্য্যের জননী।
ইনিই ডল্লের কুলকুগুলিনী শক্তি। সাধনা করিয়া তাঁহাকে
জাগ্রত করিতে না পারিলে সাধকের সিদ্ধি নাই। এই
আনন্দবন্ধপা প্রকৃতি দেবীকে ভক্তরূপে যাঁহারা বন্ধনা
করেন তাঁহারাই ঝব্ অর্থাৎ সতাদৃষ্টি প্রভাবে সর্ব্যেই রসরূপী
শক্ষরকে প্রভাক্ষ অন্তব করিয়া কথনও কথার কথনও
মূরে কথনও রঙে কথনও রেথার কথনও সনীতে কথনও

ভঙ্গীতে, মৃর্জিদান করিয়া আচার্যা, কবি, গুরু, ঋষি প্রভৃতি
নামে পরিচিত হন। অস্তরের আনন্দে নানা উপকরণে
বিভিন্ন রূপে কবি স্থান্দরকে স্থান করিয়া মুমুর্কে প্রাণ
দিতেছেন, ভীতকে অভর দিতেছেন, বীর্যাদান করিতেছেন
তুর্বালকে। এই অসুই গুক্রাচার্যা আপদ্কালে কার্যমাভার
শরণাপন্ন হইতে অসুরদিগকে আদেশ করিতেছেন।

এখন কথা হইভেছে এই ধানভানিতে শিবের গীত



বোধিসন্তের হন্তিদন্ত শ্রীক্ষবনীশ্রনাথ ঠাকুর

কেন? সম্পাদক মহাশর অমুরোধ করিয়াছেন স্মাধুনিক ভারতশির ও বিশিষ্ট শিরীগণের বিশেষত্ব কইরা একটা প্রবন্ধ লিখিতে। এতথানি পৌরাণিক আখ্যারিকার অবতারণা আপাত-দৃষ্টিতে অবান্ধর মনে হইতে পারে, কিন্তু হিন্দু গৃহে কর্মলাভ করিয়া কথা বলিতে বা বুঝিতে শিথিবার পূর্ব্ব হইতেই মাতা ভগিনীর ক্রোড় হইতেই দেবদেবীর প্রতিমাকে প্রণাম করিতে শিথিবাছি, পৌরাণিক দশকর্মের মধ্য দিরা

মামূব হইরাছি, এমন কি মাতার কুমারীজীবনের শিবপুজার দ্বপ্ন পর্যান্ত শোণিত স্রোতে প্রবাহিত হইতেছে। আজিকার অবনীক্র, নন্দলাল প্রমুধ রূপদক্ষগণের চিত্রকাব্যে, প্রাচীন বৃদ্ধমৃথিতে, দক্ষিণ ভারতের স্থাপত্যে ভাষর্ব্যে এবং বিশের অপরাপর জনপদের প্রাচীন ও আধুনিক রূপকর্মগুলি হইতে বে রসান্থানন করিরা আপনাকে ধন্ত মনে করিতেছি তাহার প্রথম ইজিত আসিরাছিল আমাদের পুরাণ-পরিক্রিত



উমার তপক্তা শ্রীনন্দলাল বহু

মিত্য-আরাধা সামাজিক জীবনের দেবদেবীর প্রতিমা দর্শনের ভিতর দিরা, চণ্ডিমণ্ডপে গদ্ধপুশচর্চিত কথ্যসূত্রের পুরাণ গান হইতে। তথাকথিত শিল্প-সমালোচকের সার আধুনিক ভারতশিলকে ভাষান্থরিত করিতে না পারিরা, পাঠকের মন ও চক্ষুকে ভারতশিলের রূপের দিকে আরুষ্ট না করিরা এক বলক আধাাত্মিক ধেঁারা উড়াইরা তাহাদের বিশ্ববিভালরণক চশমা পরিশোভিত ক্ষীণ দৃষ্টিকে চিরতরে মৃদ্রিত করিয়া দিবার বাংনা বা তাঁহাদের স্থান্ত ভবিশ্বতে কোনও কালে রূপদৃষ্টি কুটবার সম্ভাবনাকে কোনও রূপ তাঞ্চিক বোমা মারিয়া বিনাশ করিবার ইচ্ছা আমার নাই। ●

মানব মনের শ্রেষ্ঠ বাসনাকে রূপদান করাই বদি আর্টের উদ্দেশ্য হয়, এবং পৌরাণিক সাহিত্যের তেত্তিশ কোটী দেবদেবীর অর্থক রূপ করনা, ও পৌরাণিক ঋষির ধাাননেত্রে



কিয়াতাৰ্জ্ন **এনন্দ**লাল বসু

বলি মান য-মন- নিদ্ধ-মথিত ভারত প্রতিভার মানস শতদলের উপর লীলাকমল ও অমৃতভাগু হত্তে কলাকমলার ক্লপমৃতি পরিকল্লিড হইলে থাকে তাহা হইলে প্রাকালে লিখিত হইলেও প্রাণ সাম্বিক সাহিত্যের সঙ্কীর্ণ পর্ণকৃটিছ হইতে মৃক্তিলাভ করিয়া মহাভালের বিরাট ও বিত্তীর্ণ চিত্রশালার ছান পাইয়াছে। এবং সেই কারণেই আজিকার অবনীক্র নক্ষলাল এবং অপরাপর ছার্থক শিল্পীগণ বাঁহারা এ জাবনের

সক্ষত্রই মানবে দেবভার পশুতে পক্ষীতে জলেম্বলে পত্রেপুশো স্থান্বকে দেখিতেছেন ও আঁকিতেছেন। তাঁহারাও রূপদৃষ্টি ও শিল্পস্টির প্রথম প্রেরণা লাভ করিয়াছিলেন, পৌরাণিক সাহিত্য, মৃত্তি ও চিত্রশিল হইতে।

ভারতবর্ধের শিক্ষাভিমানী বিশ্ববিদ্যালর বিধাতি পণ্ডিত মণ্ডলী বা অর্থবান তথাকথিত শিল্পরসিকবৃক্ষ ভারতমাতার রূপমূর্ত্তি দেখিতে অভিলাবী হইরা আধুনিক রূপক্ষদিগের



দমরতী ক্রিকিটাজনাথ মজুমদার

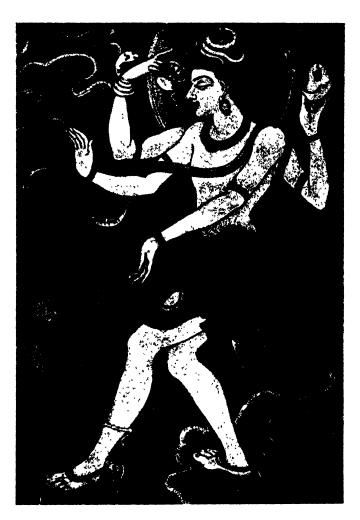
প্রথম বুগের শিল্প-ক্ষন পরিদর্শন করিলে সে যুগের অবনীন্দ্র নক্ষলাল, শৈলেন্দ্র, ক্ষিতীন্দ্র বিচিত্রিত ভারতীর শিলকলা, শিবছর্গা, রাধাগোবিন্দ, কালীরদমন, তুমন্ত শকুন্তলা, কচ ও দেববানী প্রভৃতি রামারণের ও মহাভারতের ও অপরাপর পৌরাণিক চিত্রসূর্ত্তিতে পূর্ণ দেখিবেন। ইহাই আমার চিত্র-শিল্প আলোচনা করিন্তে পৌরাণিক আখ্যায়িকা অবভারণা ক্ষিবার কারণ। কাব্য ও চিত্র-শির সঙ্গাত ও নৃত্যশির একই আনক্ষ ও রসরপে মূর্ত্ত হইলেও, ভাগদের উদ্দেশ্য ও আবেদন এক হইলেও, রসিক মনের মণিকোঠার প্রবেশের পথ ভাহাদের এক নয়। একজন কাব্য ও সঙ্গীতরূপে কানের ভিতর দিরা মরমে প্রবেশ করেন মনপ্রাণ আকৃল করিতে নব নব ক্ষর বাণী ও ছন্দের রম্বচ্ছুর্দোলার, আর একজনের প্রবেশ পথ একই প্ররোজনে জাধির ভিতর দিয়া বর্ণের সপ্তাধ্বাজিত



যম ও নচিকেতা জীনশলাল বহু

বিচিত্র আলোকমর রেপার রপারোহণ করিয়া। যাত্রারস্তে সুই এর ভিন্ন মৃতি থাকিলেও যাত্রাশেষে রসিকের স্থান-বুন্দাবনে সুই এ মিলিয়া একই আনন্দরস্থন ভাবে ভরা যুগলমৃত্তিতে প্রভিতাত হইতেছেন।

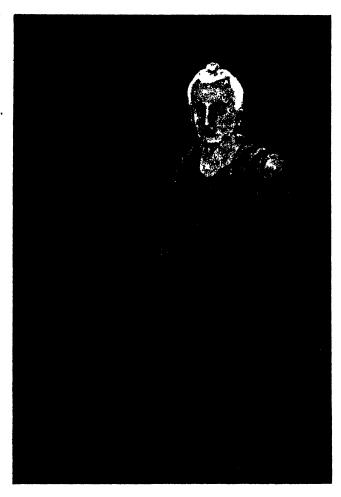
সন্ধীত উপভোগ করিতে হইলে শ্রোভার বেরূপ স্থরে কান তৈয়ারী থাকা প্ররোজন, কাব্য-সমালোচকের বেমন ধ্বনি ও ছব্দে কান প্রস্তুত চাই, চিত্র-সমালোচকেরও তজ্ঞপ রেখা ও বর্ণ-ছন্দের আবেদন বা স্থর ধরিতে পারিবার মত
দৃষ্টি শুদ্ধির প্রয়োজন আছে। চিত্র-সমালোচককে জানিতে
হইবে রূপদক্ষ অভিত চিত্র দৃষ্ট বস্তর ছাপ নয়, জীবনের স্থারই
তাহা প্রাণ্যস্ত। তাহার মন রহিয়াছে, মনের কথা রহিয়াছে,
সহার্ক্ভিত লইয়া ইহার সালিধা লাভ করিলে অর্থাৎ চোঝের
সহিত মন মিলাইয়া ছবি দেখিলে রূপ তাহার নীরব রেখার
ভাষায় রঙের ভাষায় জীবনের বন্দনা-গান করিয়া মনপ্রাণ



শিবভা**ও**ব জীকি**ঠান্দ্রনাথ মজুমদার**

আকৃল করিয়া দিবে। রূপ সারিধাে রূপদৃষ্টি লাভ হইলে রূপ-রিসিক বৃঝিতে পারিবেন এবং পুঁথিগত বিভালিকাভিমানী অর্দ্ধলিকিত তথাকথিত পণ্ডিত মণ্ডলীকে বৃঝাইতে পারিবেন ধে, ভারতবর্ধের রূপ-দেবতা সত্যম্ লিবম্ স্থলরম্ কেবলমাত্র কথিত ভাষার পরার অমিত্রাক্ষর ও মন্দাক্রান্তা ছলে নৃত্য করিতেছেন না, কথার অন্তরাণে রূপলোকের নাট্য বেদীকার তিনি রেখা ও বর্ণ-ছলেও নৃত্য করিতেছেন। রূপরসিক

তাহাদিগকে বুঝাইতে সক্ষম হইবেন জাতীয় জ্ঞানমন্দির
বিশ্ববিদ্যালয় হইতে কলালন্ধীকে নির্মাদিত করিলে এই
জাতীয় ছন্দিনে বীধা সাধনা, শক্তিসাধনা, জ্ঞানসাধনা,
অসম্পূর্ণ পাকিবে। কাবা সাধনায় সিদ্ধিলাভ করিয়া
জীবনকে উৎসবমর করিতে হইলে, ক্দর্যভার হাত হইতে
মুক্তি পাইতে হইলে, জাতীয় স্বরাজ্য কামনা সভ্য হইলে,
সামরিক মাদিক পত্র প্রকাশিত শির-সমালোচনার্রণ সাহিত্যিক



ভিকাৰী বুদ্ধ द्याचनी अनाथ शेकुत

বৈর্চারের হাত হইতে মুক্তিণাভ করিতে হইলে বর্তমান বসনে জাতীয় সংস্কৃতি ও স্কুক্তি প্রকাশ করিতে হইবে। সমাধ্যের স্তম্ভরূপী বাক্সর্বাস্থ পণ্ডিতমণ্ডলীকে অবহেলিত নীরব শিল্পাধকদিগের রূপসাধনার প্রতি দৃষ্টিক্ষেপ করিতে হুটবে। ক্বি-জন্তীর স্থান্ন জাতীর চিত্রশালা স্থাপনার খেৰবাপী উৎসব করিতে হইবে। আপনার ওজ্ঞান্ত লইবা মধ্যে বা শেষভাগে ছাপিয়া আপনাকে শিররসিক বলিকে শিরবত্তর সহিত সাক্ষাৎ ভাবে পরিচর লাভ করিরা শির-সমালোচনা করিতে হইবে। জীবনের সর্বক্ষেত্রে অসনে

মাসিক পত্রিকার প্রথম পৃষ্ঠায় কেবল মাত্র শিলীর নাম দেখিয়াই অপেকাকত নিক্লষ্ট চিত্ৰ প্ৰকাশ করিয়া, কোনও অধ্যাতনামা সার্থকশিল্পী অন্ধিত শ্রেষ্ঠ চিত্রধানি পত্রিকার চলিবে না।

এক সময়ে ভারতবর্ষে আপামর সাধারণে তীর্থবাত্তাকে



শিবের বিষপান শ্রীনন্দলাল বহু

জীবনের সর্ববশ্রেষ্ঠ ও অবশ্র পালনীয় কর্ত্তব্য বলিয়া গণ্য করিত। সর্ববশ্রকার বৈষয়িক কর্ম্মের অবসানে পরিণত ও পরিভূপ্ত মন লইয়া বছবোজনবাাপী গুরুহ ও গুর্গম পথ অভিক্রেম করিয়া জাতীর প্রতিভাকে অভিনন্দিত করিবার বে অভিন্য রীতি সমাজে বর্ত্তমান ছিল, ইউরোপীয় সভ্যভার সংস্পর্শে আসিয়া আজিকার আমরা বছদিনপুট সেই জাতীয় সংস্থার বর্জন করিয়াছি, ইংরাকী শিক্ষিত আধুনিক ধর্মন সংশারকগণের আয়ঘাতী উন্ধন ও ওঞ্জবিতার ফলে ভারতবর্বের বছরূপী ভগবান আরু নিংকার হইরাছেন। ভারতের
ভীর্থক্ষেত্রগুলি আরু শিক্ষিত সম্প্রালারের দৃষ্টির অন্তরালে
সংখ্যরাভাবে জীর্ণ ও হড় জী হইরা বিগত সভ্যতার পরিত্যক্ত কল্পালে পর্যাবসিত হইরাছে। ভার্ম্বাশিরের শ্রেষ্ঠ নিদর্শন,
পৃথিবীর বে কোন দেশের রূপদক্ষগণের রূপকর্মের আন্তর্শ কর্মা এদেশের নটরাল, শিবকাম ক্রম্মরী প্রস্তৃতি বিপ্রহম্পিলি



ভতুগৃহ দাহ জ্ঞীনন্দলাল বস্থ

শিক্ষিত ভারতবাসীর দৃষ্টির অলক্ষো বৈদেশিক প্রত্নতাবিকগণ কর্তৃক মৃত্তিকাগর্জ ও পরিত্যক্ত ভয়নন্দিরের রত্মনিংহাসন হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া ইউরোপ আমেরিকার বিভিন্ন জ্ঞানমন্দিরে বিরাজ করিভেছেন। জীবর জাতি সমূহের নবীন ভক্তপূজারীবৃন্দ তাঁহাদের পূজা করিতেছেন, ঐতিহাসিকগণ তাঁহাদের সংস্পর্শে আসিয়া আপনাদিগের নিব্দের উপকরণ সংগ্রহ করিভেছেন, রূপনিরীগণ নৃত্ন

স্কনের প্রেরণালাভ করিতেছেন এবং রূপরাসকর্ম আমাদের নিতা-উপাভ দেবদেবীর রূপমূর্তি হইতে বিমল আনন্দলাভ করিয়। জীবন উৎসবময় করিতেছেন। জ্ঞপর পক্ষে বিভাতিমানী ও স্বরাজ্যকামী আমরা ইউরোপীর সভাতার ঐখণ্যের বাহ্যিক চাকচিকা প্রস্তুত তমাসাছের দর্শন লইরা ইউরোপীর জ্ঞাতি সমূহের আত্মসৌন্দর্যা ও সভ্যান্যান্যর প্রতি দৃষ্টিক্ষেপ করিতেছি না; স্বধর্ম হারাইরা



কালিগ দমন জ্রীক্ষতীক্রনাথ মজুমদার

ভয়াবহ পরধর্ম আশ্রয় করিয়া বাহিক উপকরণ বাছলো
ভীবনকে ভারাক্রান্ত করিতেছি। সক্ষপ্রকার জাতীয় স্থানসংকর শ্বতঃ ফুর্ন্ত না হইয়া অফুকরণে পর্যাবসিত ১ইতেছে।
জীবন বীর্যাহীন ও শ্রীহীন হইয়াছে। বাহাদিগকে আশ্রয়
করিয়াছি ভারাদিকেও সম্পূর্ণ দেখিতে পাইতেছিনা, জাতীয়
ধমনীতে প্রাণম্পন্দন নাই বলিলেই চলে এবং সামাজিক
জীবনের সর্কাক্ষেত্রে বিজ্ঞাপন, ভাল ও মিথ্যাচার প্রতিপত্তি
লাভ করিতেছে।

এইরপ অবস্থার একমাত্র আশার কথা হইতেছে বে, সত্যের মৃত্যু নাই এবং অবনীক্ত নন্দলাল প্রমুধ সত্যাশ্ররী অমর আদর্শবাদী রূপশিরীগণ জন্মগ্রহণ করিরাছেন ও করিতেছেন। ফাতীর আন্মানে তাঁহার মৃর্তিদান করিরাছেন। প্রগলভতা ত্যাগ করিয়া ভক্ত পূজারীর স্তার শিক্ষাণীর স্থার তাঁহানের সার্থক শিরস্থনের সম্থীন হইলে জাতীর ম্বিছ্ সমতালাভ করিবে; স্তা, শিব, সুন্ধরের সালিধা আসিয়া জাতীর শিক্ষা সম্পূর্ণ হইবে এবং আত্মসচেতন



একলব্য শ্ৰীনশলাল বস্থ

হইরা জাতি জীবন-বুদ্ধে জয়ী হইয়া শ্রীও ঐশব্যমণ্ডিত **হইবে।**

শিল্প-সমালোচনা করিতে বসিরা প্রথমেই মনে হইল, বে দেশে শিলের সহিত জীবনের কোনও বোগ নাই দে দেশে শিল্প-সমালোচনা না করিরা শিলের সহিত সমাজের সম্বন্ধ বিবরে প্রাবন্ধ শেখাই বেশী প্রয়োজনীয় এবং সেই কারণেই বিনি আপনার অন্তরালোকে রূপস্থনের মধ্য দিরা জাতীয়
ভীবনের অন্ধকার নাশ করিতেছেন সেই সর্বজন প্রাপয়
শিল্পাচার্য্য অবনীজ্ঞনাথকে প্রাণাম করিয়া এবং তাঁহার ও
অপরাপর শিল্পীগণের কতকগুলি উৎকৃষ্ট চিত্র প্রাণাশিত
করিয়া এই প্রবন্ধ শেষ করিলাম।

खैटिछ्छाप्पव ठएष्ट्रीशाशाञ्च

এক যাত্রায় পৃথক ফল

প্রীহুধাংশুকুমার হালদার আই-দি-এদ

প্রথম অঙ্ক

[কৈত্রমানের প্রভাত। ক্ষিশ্নার সাহেবের বাংলোর সামনের দিক্। প্রশন্ত বারান্দার নীচে লাল কাঁকরের রাজা, বাগানের সামান্ত অংশ চোথে পড়ে। বারান্দার পশ্চিম দিকে কাঠের পার্টিশান করিরা বারান্দাকে ছই অসমান অংশে থপ্তিত করা হইরাছে। ক্ষুত্রতর অংশে স্থনীতি দেবী বসিরা আছেন, বিহলা দাসী তাঁহার নিকট হইতে কি কি তরকারি কুটিতে হইবে সে সক্ষকে আদেশ লইতেছে। বাংলোর বাহিরে একটা গাড়ী থামিবার শন্ত হইল। অরক্ষণ পরেই সৌমা ও শীলা আসিরা রাজার দীড়াইলেন।

সৌমা। এই বাড়ীই ত ? দেখ। আমি এর আগে এখানে আসিনি।

শীলা। ই।গোই।, এই বাড়ী। চুপ, ঐ বে মা বলে আছেন। বাবা বোধ হয় কোথাও বেরিয়েছেন।

সৌন্য। ভাহলে আমি হরি সিংকে ইসারা করে দিছি বার গুলো নামিরে আমুক গাড়ী থেকে। · · · খবর না দিরে চুপি চুপি এসেছি, কেউ আনে না। দেখনা, এক মঞা করি। · · · এই, কোই হার! (ছবিৎ সিং বাহির হইরা আদিল) কমিশুনার সাহাব কোঠি:ম হার ?

ছণিৎ সিং। শী নেধি। সাহাব বাহাছর বাহার গিরা, আনেকো কুছ্ ঠিকানা নেধি। মেন সাহেব বাহাছর কান্বে হার, কুর্গৎ নেধি। মুলাকাৎ কো টাইন্ সাঞ্চে গাঁচ বালে সে।

সৌমা। অর্থাৎ আমারের ভাগিরে বিতে চার।···
দেখা, ভূম এই দো কার্ভ লে বাকে বেও।

ছবিৎ সিং। (ছুইবানি জলে ভেলা রোকে পোড়া চেয়ায় বাহিত্ত করিয়া বসিতে বিয়া কৃষ্ণি) আপলোক বৈঠিয়ে, বাদ্ কাট্ট জে বাজা। (প্রার্থান) শীলা। কি ছটু, মি করছ তুমি কার্ড পাঠিরে। গৌমা। এস বসাবাক। বেশ weather-beaten চেয়ার তথানি।

শীলা। ছি: ওতে বসনা। ছারপোকার **ভর্তি।** সৌস্য। হোক ছারপোকা, ওরা হল India । dumb millions!

[বারান্দার অপর অংশে বাইরা ছবিৎ সিং হুবীভি দেবীকে কার্ড ছথানি দিল]

ছখিৎ দিং। ভাগার দেনেকো বহুৎ চিষ্টা কিরা, লেকিন্ গিয়া নেহি। মুলাকাৎ করনে মাংভা।

স্থনীতি দেবী। কে স্থাবার এই স্কাল বেলার কালের সমর স্থালাতন করতে এল। লোকদের স্থাকেন বলে কি পদার্থ নেই বাছা। চশমাটা স্থাবার কোথার কেল্পুর। এই বিরলা, বা ত মা, চশমাটা খুঁকে এনে দে, পড়ে দেখি কার কাড়।

[ইভিমধ্যে সৌষ্য ও শীলা চুপিচুপি সরিবা গেলেন]

বিরদা। (বারান্দা সংলগ্ন খরের মধ্যে সিয়া সেধান হইতে চেঁচাইয়া কহিল) খুঁলে ত পাছিনি মা, ছিটি চুঁজ্ছ, কুখাকে বে গেলেন চশমা জোড়াট—

স্থনীতি দেবী। দেখুনা, আননা-টেবিলে, নম্নত গোসলখানার, নম্নত আলমারির মাধার উপর, নম্নত জুলির মধ্যে। ঐথানেই আছে, বাবে আবার কোন্ চুলার। ওরে, এই এই, কে আছিস! বাইরে একটা কুরুর মুরছে, বা বা, এখুনি ওর মুবে একটা লাখি বেরে আর। হথের কড়ার মুখ দেবে।

বির্লা। (খরের মধ্য হইতে উচ্চৈ:খরে) না পেলি গোমা, হাই জ্বার ভিতর হাত পুরে বেধলি, ছাতাট খুলে বেধলি, বাকী আর কিছু রাধলি না, পেলি না। **₩**•

स्नीि एवी। यात्री त्वन काका गु... अत्त थे हिंगू, चारांत्र रमन रमन, के कांगी रमन केशान। या या, ৰাঁটা রেখে ওর কানটা মলে দিরে আর, কাল আমার সমস্ত वकी त्यस्य त्यस्य ।

24.

ছখিৎ সিং। হো কাউরা নেহি হন্তুর, সো এক গুসর থাডি কাউরা বা।

স্থনীতি দেবী। আরে না না ঐটেই। সেটাও ছিল কালো কুচকুচে দেখতে, আর ডাকছিল কা কা করে। बेटिहे टमहेटि।

অমাদার। কাগটা পেলিরে গেলেন মা।

় ' স্থনীতি দেবী। পেলিয়ে গেলেন মা। কোনো কর্ম্বের নস, কেবল গিলতে পারিস। দে বারান্দাটা আর একবার बाँछो ता । ... च वित्रमा, (शन हममा ? अ मात्रीत कर्य नत्र, ৰাই আমি নিজে গিরে দেখি। (বেমন উঠিলেন, অমনি ঠক করিয়া থাপণ্ডত চলমা পড়িয়া গেল) এই ত চলমা ब्रत्स्ह, जात यांगी गांतिषिक थुँ एक मतरह, मांगी दयन काना। •••(চশবা পরিরা কার্ড পড়িলেন) এস্বর, আই-সি-এস, মিটার এও মিলেস রর,--- এরা আবার কারা ?...ওমা, এবে नीना त्रीया,-स्थितिक इडे,यि, চুপিচুপি এসেছে, वाहेत ইাড়িরে আছে কার্ড পাঠিরে দিরে। ওরে ও ছখিৎ সিং. অবিরদা, এই ঠাকুর, ওরে ভোরা স্বাই গেলি কোন ুচুলার, মেরে জামাই এনে বাইরে দাড়িরে আছে, ভোরা কি স্বাই চোবের মাথা বেয়েছিস্ নাকি-ভরে-

হিত্ম করিরা যে যেখানে ছিল স্বাই আসিরা अभिम-विव्रमा खबकाति कृष्टिक हिन छाशांत शांख वैहि. ঠাকুর মাঁথিতেছিল আসিবার কালে ভাড়াভাড়ি পুস্তিটা হাতে क्तिबारे कानिबार, बानी हिन वांशानब कार्क, रकांबानि गए जानिशास, जमानात बाफ्, हि शतिकाश करत नारे]

· नकरम । कि स्टब्स् मा, कि स्टब्स् ?

্ত্রীতি দেবী। হরেছে আমার মাধা আর মুণ্ড। विविविध चात्र वारावायु अत्य वारेदत्र वेक्कित त्रातरहन, (जाता नवारे भी करत पुरुष्टिय ?

न करन । ज्यांचारतत्र तितियनि ? स्तीि द्वरी। नांदा रा रा-नांताव विविधि নয়ত কি ওপাড়ার নহু বাবুদের দিদিমণি! ভোদের কথা सन्दर्भ भी व्याम ।

ি সকলে বাহিরের নিকে ভাকাইতে লাগিল] - ছখিৎ সিং। ভাগ বিরা। দিদিশ্প দাদাবারু নেহি, আউর কোই হোবে।

स्नीि (परी। नाना, जान करत (पर्। वाहे सामिह शिख (प्रवि।

ি সবাই ভাল করিবা বাহিরের দিকে দেখিতে লাগিল, এমন সমর সৌমা ও শীলা খরের মধ্য হইতে বাহির হইরা আসিলেন। তাঁহারা ইভিমধ্যে কাপড-চোপড় ছাডিয়া পরিছের হইরা আসিরাছেন। বথাবিহিত প্রণামাদির পর—]

স্থনীতি দেবী। এস এস বাবা এস। এস এস আমার মা এস। বজ্জ রোগা দেখছি। একটা ধবর দিরে জাসতে হয়। की যে সব ছেলেমানবী কর ভোমরা বাছা, দেখ দিকি क्छ कहे हत ।

সৌমা। কট আবার কি মা! চুপি চুপি ঘরে চুকে स्वि ভোরালে সাবান, কাপড় চোপড় সব সাঞ্চান ররেছে, আমরা বিনা বাক্যবারে সে সমস্ত সম্বাবহার করলাম।

স্থনীতি দেবী। বেশ করেছ। বেরারাকে ডাকলে না (कन, त्रथ निकि कछ कहे हन।

সৌমা। পুৰ মঞাহণ মা। বিরদা আপনার চটিজ্তার ভেতর হাত দিয়ে দেখছিল সেখানে চলমা আছে কি না।

শীলা। আর মা, ভোমার কি বিরক্তি। বলছিলে লোক গুলার কি আকেন বলে কোনো জিনিব নেই বাছা!

স্থনীতি দেবী। আমি कि জানি বাছা বে ভোমরা 475

শীগা। মা, ভোষার ছবিৎ সিং আমাকে চিনভেও পারল না। নতুন লোক হলেও মাস ছবেক আলে আনাকে CACACE @ !

ঠাকুর। হবিৎ সিং, ভূমি একটি আন্ত পঞ্চা আছু। ছनिৎ गिर्। कारह ना !

লৌষ্য। এই বে ঠাকুর, চিনতে পার ? ছোবার ক্লকাভার বাড়ীতে কেখেছিলাব। কেবন আছ_ি—ভা হাতে খুক্তি কেন, গড়াই কয়ছিলে নাকি ?

ঠাকুর। রারা করছিল্ব বাবা,—নিঙাড়া ভাজিকিরি পাঠাতে হবে নোল্ভি বার্লের বাড়ী, আর ডাজার সাহেবের বাড়া বালোপুরা।

ি সৌষ্য। ধক্ত কপাল ওলের ৷ ভা আমরা কি খাব মা—

শ্বনীতি নেবী। থাবে বই কি বাবা,—'ল ঠাকুর, এঁটো পুত্তিটা রাথ বাছা, হাত ধুরে আর এক কড়া বি নিবে বাও, লালাবারু ডালপুরী ভালবাদেন, বেশ ভাল করে ডালপুরী তৈতী কর।

শীলা। আর মা, আমার ক্রন্তে থাকা।

স্থনীতি বেবী। নিশ্চর ! ঠাকুর, জমন সঙের মতন দাঁড়িও না বাছা—নাও, জার এক কড়া যি—

সৌষ্য। কর প্রভূ ক'গঁড়নাথ, ঠাকুর, আরু পেলে তিন তিন কড়া বি। দেখো, লোভে পড়ে বেন চুরি করে বস না, তাহলে বর্গে বেতে পাবে না, সেখানে তুমি না থাকলে আমাদের থাওয়াবে কে!

স্থনীতি দেবী। কি দাঁড়িরে হাসছ ঠাকুর। এই নাও চাবি নাও, বি বের করে নাও আর বাব্চিকে বলে দাও দাদাবাবু দিদিমণির অস্তে একুণি চা কটি ডিন করে আনবে— বাও।

[সৌম্য ইতিৰধ্যে একটি প্লাস হাতে সইরা সোরাই হইতে জল ঢালিবার উপক্রেম করিলেন]

স্থনীতি দেবী। ওমা, ওকি, ওকি! বাবা তৃমি নিজের হাতে স্থান গড়িরে থাবে! কেন, এই বিরদা, ও ঠাকুর, ঐ কুমিং সিং—তোরা স্বাই কি মরেছিস!

ভিষ্যা মরে নাই একথা প্রমাণ করিবার জন্ম হড়বুড় করিবা সকলে আদিরা সৌম্যের হাত হইতে প্লাস কাড়িরা লইল। মালীর কোলালের চোট লাগিরা সোরাই ভাঙিরা বিরবার পারের উপর পড়িল,—লল হিটাইরা গেল। জনালার বাটা সমেত ঠাকুরকে ছুঁইরা কেলিল]

বিরবা। (ভারু বরে) নানী ব্বণোড়া আনার ব্ন করণে ব্যে---

ঠাকুর। (রোব ক্যারিড কেন্দ্রে) জুই ঝাড়, নিইকিরি কোরে প্র'ইলি কেমডি রে নেক্ড। ৰালী। ('ভাঙা সোৱাই হাতে সইবা) শড়া সোড়াই ভ ভাঙিকিডি পকাই গেল!

স্থনীতি দেবী। আজ তোদের স্বাইকে বিদের করব, আস্থন উনি ফিরে! এই জনাদার, দে বারাকা আর একবার বাঁটা দে!

সৌম্য। নিজের হাতে জল গড়িরেও থেতে গেবেন নামা। কি মুখিল।

স্থনীতি দেবী। না বাবা, ছদিনের **ক্ষপ্তে এনেছ, কেন** কট করতে বাবে !

[এমন সময় বাহিরে মোটর আদিয়া থামিল]

শীলা। ঞী: বাবা এলেন, বাই। (দৌড়িরা বাহিরে চলিরা গেলেন, প্রার তথনি মিটার ব্যানার্জির কাঁথে বুলিডে ঝুলিডে পুনরার প্রবেশ করিলেন)

মিঃ ব্যানার্জি। এঁয়া, তোময়া বে হঠাৎ, কোনো ধবর দেওয়া নেই কিছে নেই, কথন এলে ?

শীলা। খুব মঞা, নয় বাবা ? উনি চায়দিনের casual leave নিরে বললেন, চল, না বলে হঠাৎ গিরে পড়া বাক্, আমিও বলল্ম চল। তোমাদের খুব আশুর্ঘা করে দেব বলে খবর দিইনি। তা আজ সকাল থেকে বা মঞা হচ্ছে—বাকে বলে হৈ হৈ ব্যাপার, রৈ রৈ কাও। এই ভাঙা সোরাই হচ্ছে ভার latest outburst!

মিঃ ব্যানার্জি। এই, ভোরা স্বাই সঞ্জের মন্ত কোরাল,
কুড়ুল নিরে কি করছিস্ ? বাঃ, পালা। স্পাগলী না আমার,
চিরদিনই কি এন্নি ছেলেমান্ত্র থাকবে ? ভূমি চলে
বাওরার পর থেকে বাড়ী আমাদের অন্ধনার হরে গেছে।
কেউ বলি হাসে, আমি বলি আমার শীলা মা বুবি !
ভোমার মা আর আমি রোজ সন্ধ্যার বসে রসে ভাবি
ভোমার ছাইতে কি করছ।

স্থনীতি দেবী। (হাতপাধা লইরা সিঃ ব্যানার্কিকে বাতাস করিতে করিতে) বস, একটু ঠাপ্তা হও, এই শ্লোক্তর থেকে এলে। তোমার জন্তে লেব্র সরবৎ করে স্লেখেছি, ব্যক্ষ দিয়ে এপুনি নিয়ে আসছে।

থিঃ ন্যানার্কি। ভূমি আবার কট করে পাথা করন্ত কেন ? (শীলাকে) ভোষার যারের কীবে বাকিক; যাধার ওপর ক্যান্ যুর্বেও হাতপাধাটি করা চাই। 'বাক, তারপর সৌন্য তোরাকের প্রোগ্রাম কি বল গুনি।

শীলা। বাবা, উনি ভগ্নস্থ দেখেন নি। চলনা আৰু স্বাই মিলে বাওয়া যাক, গোলা মোটবের রাজা ত রয়েছে।

মি: ব্যানার্জি। বেশত, তোমরা বাও। প্রাচীন পাল ও সেন রাজাদের অনেক কীর্ত্তি কাহিনী দেখতে পাবে। খেরে দেরে একটু বিশ্রাম করে ছটোর সময় বেহিরে পড়।

সৌমা। আপনারাও চলুন না।

মি: বাানার্জি। আজ আমার একটু কাল আছে।
ভাছাড়া আমি ওসব অনেকবার দেখেছি আর ভাল
লাগে না। বরং ভোমার শাগুড়ীকে নিয়ে যাও।

স্থনীতি দেবী। না না, রক্ষে কর। ওসব ভাঙা কলসি আর কাণা হাঁড়ি কতবার মাত্র দেখতে পারে। ভাছাড়া আমি না ধাকলে ঠাকুর ভালপুনী ধরিরে ফেলবে, ধালা মোটা করে ফেলবে।

মিঃ ব্যানার্জি। এই, কোই হার, ড্রাইভার বার্কো বোলাও।

্ড্রাইভার অশু প্রবেশ করিল। বরস প্রব্রেশও হইতে পারে প্রভালিসও হইতে পারে। পাকানো পাকানো রোগা চেহারা, মাথার লখা টেরি, চোথ ঈবৎ বসিরা গিরাছে, গালের হাড় ঠেলির। বাহির হইরাছে। পরিরা ক্রেছে ড্রাইভারের থাকী শুট—আড়েই হইরা আছে]

মি: ব্যানার্জি। দেব অন্ত, আরু ছটোর সময় বড়-গাড়ী ভৈয়ী রাগবে। দাদাবাবু দিদিমণি ভয়ন্ত, দেবতে বাবেন। বাও, ভেলটেল সব ঠিক আছে কিনা দেবে নাও।

वका जावरक ?

ত্বনীতি বেবী। এই রেঃ, ওর মাধার বান পড়েছে! ছপুর বেপার যুমটি আন আর হচ্ছে না, বুঝেছ ?

शोश। বড়গাড়ী কেমন চলছে অগুবাবু?

জন্ত। কেমন আর চলবে, ভালই চলছে।

ছনীতি বেবী। সে ডোবার ৩বে নর, গাড়ীর তেবে। অবও পরবার গাড়ীর তাই অওর হাতে এবনো টি'কে আছে। গিরার টানে ব্যব তথন আওরাজ হয় বেন হীব্

বোলার চলে গেল। এজিনটার মধ্যে ছলো মণ ব্লো, একটিবারও মোছে না।

সৌষা। সে কি, কণ্ডবাবু ?

জন্ত। কি হবে মুছে দাদাবাবু! আবার চললেই ত আবার ধুলো জনবে।

স্থনীতি দেবী। শোনো কথা ! এম্নি কুঁড়ে ওটা,—সাইকেল কিনে দেবার পর থেকে ও আর পারে হাঁটে না।
বলি বলি অপ্তবাবু একবার হাঁচ ত, সাইকেল করে গিরে
টেঁচে আসবে।

[ছখিৎসিং এর প্রবেশ]

ছুখিৎ সিং। ছোটা হাঞ্জি তৈরার হন্দুর।

স্থনীতি দেবী। চল চল সমস্ত রাত ট্রেনে এসেছ, আর সকাল থেকে বা হৈ হৈ। খুব থিলে পেরেছে ডোমাদের। চল চল, স্থার দেরি নর।

বিতীয় অঙ্ক

[শোবার বর। মেবের উপর নীল রঙের কার্পেটি
পাতা; ছুইটা জ্রীংএর থাটে বিছানা করা, মশারি ফেলা।
ছুই থারে ছুইটা টিপর তাহাতে কাঁচের জ্ঞলাধারে জল ও
মান। প্রত্যেক থাটের সঙ্গে সংলগ্ন নীল শেড্ দেওরা
বাতি। বরের এক কোণে জারনা টেবিল, তাহার উপর
প্রসাধনের বিভিন্ন সর্জাম। একপাশে, জারনা টেবিলের
অনভিদ্রে ছোট্ট বেঞ্চের উপর ছুইটা চামড়ার স্থাটকেন্
একটার ডালা থোলা। জানালার কার্টেন্ দেওরা।
গোসল্থানার বাইবার দর্জা উন্মুক্ত রহিরাছে, গোসল্থানার
ভিতরে জ্জ্কলার। একটিমাত্র বাতি শোবার ব্রের
জ্বিভেছে।

(এদিক ওদিক চাহিছে চাহিছে অতি সম্ভৰ্গণে অঞ্চ প্ৰাবেশ করিল)

জন্ত। স্বাই থেতে বসেছে। কতই থাছে নাইরি, কাটলিস্ জান্দেট্ নানলেট্! এই তকে বদি কিছু হাতিরে নিতে পারি। এই বে, আল বরাৎ ভাল্, হুটকেস্টা থোলাই পড়ে আছে। জাহা কিলা চটক্লার ভোলা সব সাড়ীরে দালা! নিই ছুখানা বেছে। (ছুখানি সাড়ী উঠাইরা সইরা কোটের বোভাষ পুলিরা ভিতরে শুঁলিরা ফোলল)। আরে গেল বা,—গোসলথানার ও শফটা ফিসের ! জমালার শালা নিশ্চর। একটু আড়াল হওরা যাক। সাড়ী পেলে বা খুসী হবে জুঁই মাইরি! পেইল চুরি করে বেচা পরসা দিছি, নিভ্যি পুলিরে মোটরে হাওরা থাইরে নিরে আসছি, সাতপুরুবে কেউ কথনো ভার মোটর গাড়ী চক্ষে দেখে নি,—তবু শালীর মন পাইনে! (চলিরা যাইবার উপক্রম করিল এমন সমর বাহিরে শীলা ও সৌম্যের গলার আওরাজ পাইরা ক্ষিপ্রভা সহকারে ফিরিল) এই রে সেরেছে, সর্কনাশ করেছে। (ভাড়াভাড়ি জানালার থারে অন নীল পর্দার ভিতর লুকাইরা পড়িল)।

[শীলা ও সৌম্য প্রবেশ করিলেন—সমস্ত বাতি জ্বালিয়া দিলেন]

সৌষা। আঃ, এতক্ষণে তোষায় একলা পেরে বাঁচলাম। 'চুখন লাও সথি তুর্ণ !' (চুখন)। চতুর্দ্দিক লোকে লোকারণা,—খণ্ডরবাড়ী ত নর, খেন মিউনিসিপ্যালিটির pay day!

শীলা। এতদিনের পর এলুম কিনা, তাই সবাই দেখা করতে এল,—ললিত বাবুরা এলেন, তাঁর মেরে পাস্থ এল—

সৌমা। ঐ অলম্ভ বক্ত মহিষের মতন বার চেহারা—

শীলা। রেভারেও ক্রীক্ এলেন—

সৌমা। জন্দনশীল কুমীরের মত বার মুখ---

শীলা। ঠাট্টা হচ্ছে, দেখবে মজা !—(সৌমোর পিঠে তুনি মারিলেন) জাহা, হা,—লাগল নাকি গো ?

সৌমা। লেগেছে বই কি, পূব লেগেছে। কথার কথার এমন মারধাের ভাল না, কোনদিন ভােমার পূলিসে ধরে নিরে বাবে।

শীলা। আর কথ্ধনো তোষার মারব না, এই কান বলছি।

নৌগ। আহাহা, কয়কি, ছিছি, কেন কান মললে শীলু, আমি শুধু ঠাটা কয়ছিলুম। এল কাছে এল, ওকি ভোষার চোখে অল এল কেন?

শীলা। ভূবি শীলু বলে ভাকলে আমার ধুব ভাল লালে, চোৰে কল আনে। সৌষ্। শীনু আমার শীনু। ওণ্টালে হবে সুনি। তৃষি আমার শীনু-সুনি। "She I cherished turned her wheel—

नीला। "Beside a Bengali fire"—िक वन ? कवित्र अभन्न कविन्नाना कन्ना श्लोन, किन्न इत्तन वायन।

সৌষা। তা বাধুক, কবির ওতে আপত্তি হবে না। শীল্-লুসি, এই তোমার চোধ চুমি, মুধ চুমি, চুল চুমি, কপাল চুমি।

শীলা। তুমি ত সব সময় আমার নাম ধরে ভাক না !

সৌষ্য । অর্দ্ধরাত্তে ধীরে ধীরে ধে নামে ডাকিব প্রেরসীরে,—সেই কানে কানে ডাকা নাম হল শীলু-লুনি, শীলু-লুনি । আর বইটা কোথার গেল, পেলিলটা জান কি, চাবিটা দাও ড,—এ সবের পক্ষে 'ওলো শুনছ'ই বথেই।…এই দেখ, শীলু-লুনি, ভোষার জন্তে কি চুরি করে এনেছি। পিকেট হইতে একটি সম্ভবিকশিত ম্যাগোলিয়া কুল বাহির করিরা দিয়া বলিলেন) নেবে ভূমি ?

শীলা। ওমাকি স্থলর, দাও দাও। আঃ, কি মিটি গন্ধ। কোণায় পোলে গো?

সৌম্য। ঐ বে রান্তার ধারে কালের মন্ত বাগান, সেধানে ফুটেছিল। আমি পাঁচিল টপ্কে ভোষার করে নিরে এসেছি।

শীলা। মাগো, কী চোর তুমি ! বলি ধরা পড়তে ছুঃ,
নৌমা। ধরা ত পড়ি নি।…এনেছি তবু তোমার
দেব বলে।

শীলা। আমার মাণিক। (সৌমোর মাণার চুলের পরে চুখন দিলেন)

সৌষ্য। রাষ্ট্রক বেষন দেবীর পূজার নীলোৎপলের জন্তে নিজের চোধ দিতে গেছলেন, আমিও বদি তেমনি একাগ্র সাধনার তোমার আমার সর্বাধ দিতে পারভাষ।—

শীলা। সবই ত দিরেছ আমার, আমি ত আর কিছুই
চাই না! তুমি চিরদিন এব্নি থাক, আমার এব্নি
ভালবাস। (যড়িতে টং টং করিরা দশটা বাজিল) ওবা,
দশটা বেজে গেল,—বাও তুমি কাপড় চোপড় ছেড়ে এগে
ভবে পড়।

648

त्रीया। धन्न, यक्ति वनि त्याव ना १

শীলা। ছষ্টু,নি করোনা, বাও ওরে পড়।

সৌষ্য। ধর, ধরি বলি খুম পার নি ?

শীলা। ভোমার 'ধর যদি বলা' বার্ করছি। শোবে কিনা বল ?

সৌষ্য। কি করে শোব, আমার মাধার বে হঠাৎ ক্ষিত্ত এল।

শীণা। এত রাত্রে ভাবার কিগের কবিত্ব এল ভোষার মাধার ?

সৌযা। যুম পামনির ওপর কবিছ।

শীলা। আছোবলে ফেল চট্ করে। তারপর শুতে বাবে। (আরনার সামনে দাঁড়াইরা চুল খুলিরা চিক্রণী করিতে লাগিলেন)।

সৌম্য। Shakespereএর বাংলা অন্থবাদ। কবিভাটি ছোট্ট। শোনো—

গরম ক্লাসের মাঝে টেবিলে তুলিয়ে পদ
পবিতে ঘুমারে লর। হাতেতে পাথার দড়ি—
ভৌগ্ ভৌগ্ নিজা যার বত পাথাওলা।
ভার আমি রাজশ্বাগিরে,—আমারি কি ঘুম নাই!
সিদ্ধক খুলিতে গিল্লা চোরেতে ঘুমারে পড়ে—
ভামারি কি ঘুম নাই! সত্য বটে, সত্য বটে—
স্ক্রে মুবেতে করে থাকে মুক্ট ধারণ,

সে মুগুই করে ছটু ফটু বিছানার বালিসের পরে !

কীলা । চমৎকার, অনেক মেঘদুতের কবিভাসুবাদের
চেরে ভাল । দেশ, ভোমার কবিদ্ব খনে আমার হঠাৎ
মনে পড়ল—আমার হুটকেসে চাবি দিতে ভূলে গেছি !
(স্কুটকেসের দিকে বাইলেন) এ কি, আমার কাপড় চোপড়

নৌন্য। ভূমিই খেঁটেছ, আবার কে খাঁটবে ?

ध्वन करत चौठेन कर !

শীলা। ওগো, দেখ, আমার নেই কর্জেট সাড়ীখানা ত পাচ্ছি না—সেই বাতে আমি 'অমন হুব্দর করে পাড় বসিরে ছিলাম, নেই টে। কোথার গেল গো, ওমা কি হবে, আমার অমন সাড়ীটা কেউ চুরি করলে মাকি গো! সৌন্য। চুরি আবার কে করবে। ভাগ করে পুঁজে বেশ, ঐথানেই কোথাও ফেলেছ।

শীলা। (সমত ভাল করিরা পুঁজিলেন) নাঃ, কোধাও নেই। ওগো, আমার অমন সাড়ীটা গেল !

সৌষা। না, না বাবে কি বল, আছে ঐথানেই কোথাও। বোধ হয় ওখরে কেলে এসেছ। ছিঃ কেঁলনা শীন্-লুসি, লখ্মীটি চুপকর। না পাওয়া বার, আমি ভোষার ঠিক ঐ রকম আর একটা সাড়ী কিনে দেব।

শীলা। আমি অত কট করে অত দিন ধরে থেটে পাড় বসালুম, আমার অমন সধের জিনিব কে নিলে গো!

সৌমা। কেউ নের নি। চল ও ঘরে গিরে দেখি; ওইথানেই কেলে এসেছ হয়ত।

শীলা। না আমি ওথানে ফেলি নি, তবু চল দেখি।
[ছুজনে ঘর হইতে বাছির হইরা গেলেন]
[তৎক্ষণাৎ পরদার আড়াল হইতে অও বাছির

हरेबा जानिन]

কথ। কর মা কালী, বজ্ঞ বাঁচিরে দিরেছ বাবা!
দ্র হোক্গে সাড়ী ছথানা ফিরিরেই দিরে বাই, মেরেটা
চোথের ক্লল ফেলছে বথন! (স্টুটকেনের কাছে আসিতেই
আরনা টেবিলে রাখা ম্যাঝোলিরা ফুলটির উপর অগুর দৃষ্টি
পড়িল। সেটা দেখিরা চুপ করিরা দাঁড়াইল, কি ভাবিল,
সুলটি ধীরে ধীরে হাতে লইরা আপ লইল, ভারপর সুলটি
টেবিলের উপর রাখিরা দিরা কহিল) দেব না ফিরিরে!

[পলারন করিল]

তৃতীয় অঙ্ক

পরের দিন সকাল বেলা। আলাপন কক্ষে পুরু
মূলপুরী কার্পেটের উপর টেপ্ট্রী-ঢাকা 'সেটি', নারধানে
ছোট্ট গোলটেবিলের উপর একগুছে গোলাপ ফুলগানীতে
লাকান। দেরালে নানাবিধ কটোপ্রাক্। নাক্ল্পিসের
উপর এক্থারে তাজমহলের মর্বর-অন্তর্কুতি, অপরথারে
বুছদেবের ভ্ষিম্পর্ক মূর্ত্তি। এক কোনে অনুভ আথারে
রক্ষিত প্রাবেশেন, আর এক কোনে হাল্কা সিধিবার
টেবিল।

মিঃ ব্যানালি। চাকরবের মধ্যে কমাবার আর ড্রাইভার হল নতুন লোক।

ক্লনীভি দেবী। এটা অমাগারের কান্স, আমি বলে দিলুম, ভোমরা দেখে নিও।

সৌম্য। বদি চুরি করে থাকে ভাহলে ওকে মারা উচিত।

প্রনীতি দেবী। পুর উচিত বাবা। ওটাকে বেশ করে মারা উচিত।

मिः वर्गनार्वि । ना ना, मात्राधारतत मत्रकात त्नहे ।

স্থনীতি দেবী। তুমি হলে বৃদ্ধদেবের অবতার। জ্ঞাতিরা সাতগুটী মিলে তোমার পৈতৃক বিষয় ঠকিয়ে নিলে, তুমি কথাটি কইলে না।

মিঃ ব্যানার্জি। সে সবের সজে এর কি সম্পর্ক আছে ?
স্থনীতি দেবী। খুব সম্পর্ক আছে। দেখ তুমি বড় বেশী বাজে কথা বল, আমি তোমার মতন অমন বাজে বকি না।

মিঃ ব্যানার্কি। এই, কে আছিল, ক্রমানারকে ডেকে কে।

(क्यांशांदात्र श्रांत्य)

এই, তুই কিছু জানিস দিদিমণির সাড়ী হারাণর কথা ? জমাদার। আমি হকুর ?

স্থনীতি দেবী। ই। ই। তুই ! দেখনা বেটার চেহারা ! পা থেকে মাথা পর্যন্ত টেরি, তেলে জব্ জব্ করছে। আর দিন রাত কেবল বিড়ি আর বিড়ি! ওই নিরেছে।

বিঃ ব্যানার্শি। দেশ, সমস্ত দিন বিড়ি থার বলেই প্রমাণ হল নাবে ও চোর।

স্থনীতি বেবী। পুর প্রমাণ হল। তুমি আর আমাকে প্রমাণ শেখাতে এস না।

निः वानि । अरे द्राष्ट्रां, जनिन् विष्ट पूरे ?

ক্ষমানার। একে কানিও বটে বানি নাও বটে। কবি বলেন সাড়ী সুই লিমেছি, তবে কানি না, আর বদি বলেন ছুস্রা কেউ লিমেছে কিনা তবে কানি বটে।

\cdots मि: गांगर्कि । त्य क्ति ! क्वितिहरू 📍

ু অবাধার। কাল রাতে দিবিবলির গোসল্থানার বাড়ু

বিরে ঘর বাব, সেই ভকে দেখি কি ভেরেইভর বাবু বিবিম্নির বান্ধ থেকে কি লিল, নাল পারা !

মিঃ ব্যানার্জি। বলিস কি ! মিথ্যে কথা বলছিল না ত ! নিতে দেখেছিল অগুকে ?

স্থনীতি দেবী। ই। গোই।, ও অগুরই কাজ। বলিনি আমি তোমাদের, তথন থেকেই ত বল্ছি। মানুষ চিন্তে আমার আর বাকী নেই।

মিঃ ব্যানাজি। ডাক জগুকে।

[ব্লপ্তর প্রবেশ]

অও। আমাকে কি ভেকেছেম হজুর ?

মিঃ ব্যানার্জি। ক্ষমাদার বলছে কাল রাত্রে ভোমাকে দিদিমণির স্টাকেস্ থেকে লালরঙের কোনো কাপড় উটিয়ে নিতে দেখেছে।

কণ্ড। আমাকে ! হার ভগবান, হার বা কালী ! হজুর বাহাত্তর আপনি একজন বড় অফিসার হরে সামান্ত নেবরের কথার আমাকে চোর বলনেন ! উঃ, কী লক্ষা, কী অপনান ! ইচ্ছা করছে গলার ডুবে মরি !

স্থনীতি দেবী। ভাই মর, আপদ চুকে বাক।

অপ্ত। (স্থনীতি দেবীর পা জড়াইরা ধরিরা) মা, আপনি গুদ্ধ আমার সন্দেহ করেন! হার রে, আবা বদি আমার নিজের মা থাকত।

স্থনীতি দেবী। না, না, বাছা, ওঠ, পা ছাড়। দেও ভোমরা স্বাই ভূস করছ। আমি তথন থেকেই বস্থি জন্ত অমন কাল কথনো করবে না। আমি ওকে পুব চিনি।

মিঃ ব্যানার্কি। তুমি সকলকেই খুব চেন। আমার মনে হর ও অধরই কাজ।

त्रोया। ७८क भूगित विन।

শীলা। না না, পুলিলের হালামে আর বরকার নেই। বেশ জন্ত যদি নিরে পাক ত ফিরিরে দান্ত, আমরা আর কিছু বলব না, কি বল বাবা ?

मिः गानामि । जान्हा, तम !

বাধা। তদার লোকের ছেলে আনি, গেটের স্থারে চাকরি করি দিনিবণি। আপনি আনার চোর ভারলের ! ভার চেরে (গকেট ব্ইতে গেলিল কাটা ছুরি বাহির করিবাঁ) এই বিৰ ছুৱি নিৰ, দিছি এই গলা বাড়িৱে, আমাৰ হত্যা क्क्रन !

শীলা। (মি: ব্যানার্জির কাছে খে"সিরা) বাবা, ও चमन कद्राष्ट्र (कन !

সৌম্য। থিয়েটার করবার আর জারগা পাওনি, এখানে এনেছ বিরেটার করতে ৷ চলে এস আমার সলে...আপনারা একটু অপেকা করুন, আমি এখুনি ফিরে আসছি।

[বশুকে টানিতে টানিতে প্রস্থান করিলেন, বাহিরে মোটর ছাড়িবার শব হইল]

মি: ব্যানাজি। ওগা গেল কোথায় ?

चनोडि (परी । এই (पर, तोमा (इतमानूष, किছু ना क्रत वरत ।

(विक्रमात्र क्षात्रम्)

विश्वमा । मामाश्रवुत्र (अहे निश्व (विश्वाद्रां के जनान (श्वत्क वकत वकत कत्रहा

্ শীলা। কেন কি হয়েছে ?

वित्रमा। कि कानि मिमिन।

মাধার মন্ত ঝুঁটির উপরার্দ্ধ পাগড়ীতে ঢাকা)

হরি সিং। সালাম হজুর, সালাম মেন্ সাব, সালাম। (জোড় হাত করিরা) কমিশ্নার সাহাব, মেরে নালসি I FIF

भिः वानिर्धि। किन्नानितृ ?

्र इति गिर्। इक्ट्रा प्राथिति मात्र थानी हानी चत्रका **하는 한 ---**

बिः शानामि। किना छवा?

হরি সিং। বাইরে মেম্ সাব মেরে মুক্ পাঞ্চাব জিলা पूर्वाम्श्र---

স্থ্যীতি দেবী। ইাাঃ, এই স্কালবেলা ভোষার মুদ্ शीक्षांद क्यां पूत्रशांतर्त् ना शिल चांत्र हमाह क्या हिन्द একুনি আর কি !

হয়ি বিং। মেরে পঠি পঠি বিখা অমিন, পঠি পঠি शांके, शेंकि भेंकि क बना, किया जामनाहे,--- विन त्य त्यामनाहे. मान्य तान गरे,--मानका है ८७ वस्त ।

মিঃ ব্যানাৰি। আনুকা হি কৌন চিৰ হাৰ ?

रति ति:। जान्का है निह मानूम जानाका ? अ ता ফাটু বান্তি, ফাটু পাঝ। (অপতদী সহকারে)---ঐ বো বিজ্ঞলী বান্তি উদ্দী আলকাট্রি বোণতী হার।

বিরদা। (হাসিরা প্রার গড়াইরা পড়িবার উপক্রম করিল) ওমা, আল্কাফ্রি কি রে মুখগোড়া এলেক্টিরি, জানিস্না ! কি মুধ্ধু রে ভূই !

क्ति निः। वृत्यं। त्निक्की, मात्र मृत्यं। ম্যার ভিনঠো পাশ হার।

মিঃ বাানজি। ই।।

হরি সিং। ই। জী! মার একঠো পাশ হার টেক্সীমে, আউর এক প্রাইডেট গাড়্টী মে, আর ভিস্রা পাশ লেরি মে। এই ভিন পাশ। মেরে লাইসন্স ভি হায়।

শীলা। মন্ত পাশ। জান বাবা, হরি শিং আবার हेश्निम পোরে ইও আনে। হরি দিং, সাহেবকো তুম हेश्निम् পোরেটি শুনাও ত।

হরি সিং। আপকী মেহেরবাণীসে মেন্সাব মেরে সভি (ধরি সিং এর প্রবেশ। বিপুল তাহার লাড়ি গোঁফ ; কুছ কুছ মালুম হার। তনিয়ে হস্কুর ইংলিস্পোট্ট---**টুইছেলে টুইছেলে লিটিল সটার** —

হা ভাই ভাগ্ডার ভাট ইউ ভার।

মিঃ ব্যানার্জি। আচ্ছা, স্ব মানুষ হয়। তো ভোমরা ৰালিস কিয়া বাভ্লাও।

হরি সিং। হছুর, আপকা ড্রাইভার গাড়্টীকো সটার্ট দেনেকো ওয়াৰ্থ ছাঙিল নেহি মারতা, সেল্ফ লাগাতা, মার বোলা কি ভাই এবজা ঠিক্ নেহি হার। বাস্ এছি वार वाना, ७ हेम्लिय ६ मात्रका वहर बाताव कवान (म शांनि निवा। यात्र थानीनानी प्रवस्त नफ्का, विका माकान् জিলা পুরধানপুর মুক্ত পার্কাম মে পাঁচি পাঁচি বিখা ক্ষমিন---

মিঃ ব্যানার্ছি। আবার আরম্ভ করলে রে 1 কি ष्मानव । ष्माक्का ष्माक्का, कृत बाटक मायस्य देवका ।

रवि गिर्ध यहर जाका स्क्रा माद्र यांका है।

(· cleta)

निः गानि । चाः, लाच्छे। कि वसर्प्य ःश्राहः। ৩কে বিয়ে ভোষরা চালাও কি করে?

শীলা। লড়ারে গিরেছিল লোকটা, গুলির দাগও গারে আছে। ওর ওপর কেমন মারা পড়ে গেছে।

্রিএমন সময় বাহিরে মোটর ফিরিরা আসিল। জপ্তকে

টানিতে টানিতে সোমা প্রবেশ করিলেন]

সৌমা। (লাল রঙের একটি সাড়ী বাহির করিরা) এই নাও ভোমার সাড়ী।

শীলা। ওমা ! এটাও নিরেছে !

স্থনীতি দেবী। সে কি! তুমি বেটা হারিরেছিলে এটা সে সাড়ী নর! কতগুলো সাড়ী হারিরেছে তারও থোঁক নেই? আছো কেরে বাহোক, বেশ!

মিঃ ব্যানার্জি। আহা, ওকে বোকো না, ছদিনের জন্তে এসেছে। যাও ত মা আমার, ভাল করে খুঁজে দেখে এস ত কথানা হারিয়েছে সব শুদ্ধ।

শীলা। এখানা আর সেইখানা বাবা, মোট ছখানা। সৌমা। এই হতভাগা! সে সাড়ীখানা কোথার ? (জন্ত আর একখানা সাড়ী বাহির করিয়া দিল)

भिः वानिर्क्षि । श्रीकांत्र क्त्राल कि करत्र ?

সৌম্য। পুলিস্ সাহেবের কাছে নিয়ে বাব বলে ভয় দেখাভেই বললে চলুন বার করে দিছিছ।

স্থনীতি দেবী। কোণায় রেখেছিল ?

সৌমা। (ইতস্ততঃ করিরা) বালারের একটা স্ত্রীলোকের কাছে।

স্থনীতি দেবী। ছি: ছি: জগু ভোমার এই কাজ।
মি: ব্যানার্জি। এখুনি ভূমি দূর হয়ে বাও।

বর। মা---

স্থনীতি দেবী। মামাকরোনা, দুর হও।

ৰও। মা, আমি কাল থেকে কিছুই খাই নি, সাড়ী হুধানা নিয়ে পৰ্যান্ত মনের মধ্যে আমার কি রকম বে হচ্ছে—

স্থনীতি দেবী। দুর হও, দুর হও, এই দশটা টাকা নিবে দুর হবে বাও। (টাকা দিলেন)

বিঃ ব্যানার্জি। হাঁ হাঁ, ওকে টাকা দিও না, এতে ওকে প্রশ্রম—বেকা হবে।

ख्नीकि त्रदी। बाक् त्य वक्रक त्य, कक् ठाका कक

নিকে রার, আর ওর বিচার তগবান করবেন। সাড়ী ছটো বে পাওয়া গেল এই চের।

কণ্ড। মা আপনার দরা চিরকাল মনে থাকিবে।
চললাম মা (প্রণাম করিল; উঠিরা বেমন প্রস্থানাছত
হইল, অমনি একজন পুলিস্ ইন্স্পেক্টার দরজার কাছে
পথ আটকাইরা দাঁড়াইল। তাহার লিছনে দাঁড়াইরা হরি
সিং। ইন্স্পেক্টার মিঃ ব্যানার্জি প্রভৃতিকে মিলিটারি
কারদার সেলাম করিল)

অগু। দোহাই হুজুর, আমাকে বাঁচান।

মিঃ ব্যানার্জি। (ইন্স্পেক্টারকে) কে আপনাকে খবর দিল ?

হরি সিং। মার দিরা হজুর।

[সকলে নিৰ্মাক নিজৰ, কণ্ড জ্বলন্ত দৃষ্টিতে চাহিয়া বহিল]

চ্ছুৰ্থ অঙ্ক

্ আদালত সংলগ্ন একটি ঘর, সেই খর দিয়া এজনাস্
খরে বাইতে হর। খরের মাঝথানে একটি টেবিল পাতা,
চতুর্দ্ধিকে বেঞ্চ। একপাশে একটা আলমারিতে কি সমস্ত
কাগজপত্র ঠাসা। আলমারিতে প্রতি খাঁজে ধূলা জমিরাছে,
ভিতরের কাগজগুলি হলুদে হইরা গিরাছে।

এক্সাস ঘর এই ঘরের ডানদিকে। এক্সাস ঘর দেখা বাইবে না—কেবল এই ছুই ঘরের মাঝখানে বে দরকা আছে তাহা দিয়া লোক বাডায়াত করিবে।]

উকীল। আজ দাররা ররেছে, বোধ হর ভোষার কেন্ আজ আর হবে না।

মকেল। আমার কেল্ বেদিনে সেদিনে আবার দাহরা রাধা কেন? রোজ রোজ কাজের ক্ষতি করে কাঁহাতক্ আসি বলুন?

উকীল। তা আমি কি করব বাপু!

[দক্ষিণ্ডিকের দর্জা দিরা পেক্ষারবার্ এই খরে ব্ আসিলেন]

পেছার। কোন্কেস্ জাগনার ?

মকেল। ১৭ নধর ও, দি, আগপীল। আমি হলাম আগপীল্যান্ট্।

(शकात्र । ४३:।

মকে। আপনি ত পরম নিশ্চিত্তাবে বলগেন, 'ওং' পেছার মশাই, এদিকে আমার মামলা বদি আৰু না ওঠে তাহলে আমি ত মারা বাই। অনেক দূব থেকে এসেছি।

পেন্ধার। সকলেরই তাই।

(মঙ্কেল ও উকীল দৃষ্টি বিনিময় করিলেন)

মকেন। (পেশ্বারের হাতে কিছু ওঁজিয়া দিয়া) আপনি একটু অনুগ্রহ করলেই আমার কেন্টি আৰু শোনা হর।

পেস্থার। নিশ্চয় দেখব ! আপনি যখন অভদ্র থেকে কাজের ক্ষতি করে এসেছেন !---- ব কথা আগে বলতে হয়।

[ছয় সাত জন জুরারের প্রবেশ]

পেস্কার। আপনারা স্বাই জুরার ত ? যান, এজলাস ব্যুরে গিয়ে বস্থন। এখনি দায়রা স্থক হবে।

একজন জুবার। দেখুন পেন্ধারবাবু, আজ আমার একটু বিশেষ জরুরি কাজ আছে। আমাকে যদি বাদ দিয়ে দিতে পারেন।

পেশার। ভাকি হর! আইনে বাধবে বে!

ঐ **জু**রার। দেখুন, বিশেষ দরকার। ছেলেটাকে কুকুরে কামড়েছে।

পেশ্বার। আপনাকে ত কামড়ার নি।

ঐ জুবার। (পেয়ারের হাতে কিছু ওঁলিরা দিরা) দেখুন পেঝারবাবু একটু দধা করে।

পেকার। বিশক্ষণ । তা আর বগতে । আপনার

চেলেকে কুকুরে কামড়েছে । কই এ কথা ত শুনি নি ।

আগে বল্তে হর । একটা কাগতে দরখাত করে ঠিক

ক্রেরাণুন, রেহাই করে দেব ।

আর একজন জুরার। এই বে বললেন আইনে বাধবে ! পেছার। কথন বলনুষ। কুকুরে কামড়ালে আর আইনে বাধবে না। বান, আপনারা আর গোলমাল না করে এজলাদ হরে গিরে বস্থন।

(জুরারগণ দক্ষিণদিকের দরলা দিরা চলিয়া গেলেন)

[সৌম্যের প্রবেশ]

সৌন্য। ওঃ আপনি বুঝি পেস্কার ? সেসন্স্ কেস্টা কথন হবে বলতে পারেন ?

পেশ্বার। ভল সাহেবের কাগল সই করা হলে।

মক্কেল। তথন থেকে শুন্ছি কাগৰই সই করছেন। এত কিসের কাগৰ রে বাপু!

উकील। हुन हुन, दिशामिन करता ना।

সৌমা। তাইত, তাহলে কি করা যায় এখন! পেন্থার বাবু, তা আমি কোথায় থাকব এডক্ষণ বলতে পারেন?

পেস্কার। আপনার বেধানে ধূসি। এখানে এই বেঞ্চীয় বসতে পারেন ইচ্ছা করলে, আবার দাঁড়িয়ে পায়চারিও করতে পারেন।

त्नोना। **नाकोत्मत्र वनवात त्कारना चत्र रनहे** ?

পেস্কার। আছে বই কি, ঐ বটগাছের ওলার ঐ যে টিনের ঘর দেখছেন, ঐ যে লোকটা তামাক খাছে বলে ঐথানে, ইচ্ছা করলে ওথানে গিয়েও বসতে পারেন।

সৌমা। এখানে! উহঃ!

উকীল। আপনি কি এই দায়রা মামলায় সাক্ষী আছেন আজ ?

সৌমা। হা।

উকীল। বদি বেরাদশি মাফ্করেন, আপনার নামটি জিগেদ করতে পারি কি সার ?

গৌষ্য। নিশ্চর পারেন, সার। এই নিন আমার কার্ডনিন।

উকীন। (পড়িয়া) <: বটে বটে, আপনিই এস্রয় আই, সি, এস,—ও পেস্কার মশাই—

পেছার। (বোড়হত্তে) হছুর এডক্ষণ বলেন নি কেন! আহা হছুরের কত কটই না হল! আমি কি আগে জানি ছাই! দেও দিকি, কত কটই না হল। আমুন হছুব, জন্ধসাহেবের থাস্ কামরার বসবেন।

[পেন্ধার ও সৌম্যের প্রস্থান]

মঙ্কেল। দেখণেন বাবু! বেমন গুনল আই, সি, এন্ অমনি ভিয়ন্তি, 'আহন হজুর, আহন হজুর।' আর এডকণ বলছিল গাছতলায় ঐ তামাক খাওয়া লোকটায় পাশে বসতে ৷ দেখলেন !

উকীল। স্লেজ্-মেণ্টালিটি আর কাকে বলে। · · · · · · · (ভানদিকের দরজা দিয়া উকি মারিয়া) ঐ যে জজ সাহেব এজলানে এসে বনেছেন।

মকেল। বসেছেন নাকি! তাহলে বোঝা যাচছে আদালতে এবার কাগজের মড়ক হয়েছে, সই করবার মতন কাগজ আর খুঁজে পাওরা যাচেছ না।

উকীল। চুপ চুপ, ও রকম কথা বলতে আছে! কোথাকার গেঁরো লোক হে তুমি!

[প্রথম জুবার বাহির হইয়া আসিলেন]

উকীল। কি মশাই, ছুটি পেলেন ?

জুরার। হাঁ পেয়েছি।

উকীল। আপনারই ছেলেকে কুকুরে কামড়েছে না?

জ্বার। সাতপুরুষেও নয়। আসল কথাটি কি জানেন, জুরীর হালাম ধাতে সয় না। সমন করে ধরে নিয়ে আসে, কি করি বলুন।

छकीन। धरे कि ख्रांभा ?

জুরার। না প্রথম কেন হবে। প্রথমবারে কালা দেজে-ছিলুম, জজসাহেব ছেড়ে দিলেন।

উকীল। বাঃ, আর দিতীয় বার ?

জুরার। বললাম মায়ের অফুগ্রহ হলেছে। হৈ হৈ করে সকলে বার করে দিলে।

উকীল। বটে, আপনার ত মশায় চমৎকার বৃদ্ধি!

জুরার। তা আর বলতে ! কাউকে বলে দেবেন না বেন ! তৃতীরবার বলেছিলুম আসামী আমার জ্ঞাতি ভাই হয়। আসামীর অস্বীকার জল্গাহেব সন্দেহের চক্ষে দেখে আমার ছেড়ে দিলেন। আর এবার ছেপেকে কুকুরে কামড়াল।

উকীল। এত হাঙ্গামের দরকার কি, ডাক্তারের সার্টি-কিকেট দিলেই ত হয়।

জুরার। হর, তবে ডাব্লার বেটাকে আট্রপথা পরসা বিতে হর। তার উপর পেকার আছে।

উকীল। তা বটে। তবে আনকের কেন্টা ছিল মনার। জুরার। হাঁ, গুনছিলাম বটে কমিশানার সাহেবের মেরের সাড়ী চুরি করেছে জার ড্রাইভার। তা সেসনে দিলে কেন?

উকীল। লোকটা দাগী চোর। এর আগেও চুরি করে জেল থেটেছে।

জুরার। আইনের কথা আপনারাই ভাল বোঝেন। এমন লোককে মারুষ ড্রাইভার রাখে !

উকীণ। ক্লেনে শুনে কি আর রেখেছে। জুরার। তা বটে। আছো ভাহলে আসি।

প্ৰস্থাৰ]

[সৌম্য ও একজন দারোগার প্রবেশ]

সৌমা। কি রকম হচ্ছে দারোগা বাবু ?

দারোগা। ভালই হচ্ছে সার। কেস ত খুব ট্রং— আসামীর উকীল জমাদার ছে'ড়াকে খুব জেরা করছে।

সৌন্য। জেরা করছে নাকি ! জেরাকে আমি বড় ভর করি।

উকীল। দেখছেন না সার, আদালতের ভেতর আল কী ভিড়! আপনাকে জেরা করবে কিনা, ভাই সবাই শুনতে এসেছে।

গৌমা। এঁয়া—ভাই নাকি! (খাম মুছিরা) আছো। দারোগা। এর পরই আপনার সাক্ষ্য।

সৌম্য। এর পরই আমার! সর্বে—, আছো।

[দারোগার প্রান্থান]

উকীল। এই বুঝি আপনার প্রথম সাক্ষী দিতে আসা, সার ? (সৌম্য ঘাড় নাড়িলেন) প্রথম অনেকের ভর ভর করে, কারো কারো কাছা পুলে যার, কেউ বা নিজের নাম আর কিছুতেই মনে করতে পারে না। আমরা রাভদিন দেখছি কি না!

সৌম্য। নিজের নাম মনে করতে পারে না, কি আশ্চর্যা! (ভাড়াভাড়ি পকেট হইতে একটা কার্ড লইদ্ধী নিজের নাম পড়িতে লাগিলেন)।

[দারোগা দ্বরিৎ এফগাস দর হইতে বাহির হইরা ভাসিল]
দারোগা। ভাসামী দোব শীকার করেছে, ভার
ভাগনাকে সাকী দিতে হবে না সার!

সৌস্য। ভাই নাকি, সভ্যি ! বাক্ বাঁচা গেল। (বিনা কারণে লারোপার সহিত খন খন করমর্দন করিতে লাগিলেন)। লারোগা। অঞ্চলাহেব জুরীকে চার্জ লিছেন, এখুনি তাঁরা এই খরে আসবেন।

সৌমা। এই ঘরেই জুনীরা retire করে বৃঝি ?
(দারোগা ঘাড় নাড়িল)

্ অক্সের চাপরাশি আসিরা সকলকে ঘর হইতে বাহির হইরা বাইতে বলিল। সকলে বাহির হইরা গেলে একলাসে বাইবার দরকা ছাড়া আর সমস্ত দরকা কানালা ভাল করিরা বন্ধ করিয়া দিল। খানিকপরে জুরাররা আসিয়া পৌছিলে একলাসে বাইবার দরকাও বন্ধ হইরা গেল]

কোরম্যান্। আফুন, আগে আমাদের বিলগুলো লিথে কেলা বাক। পরে আর সময় পাওয়া বাবে না।

>ম জুরার। আপনারা যথন মক্রদামার নোট লিথ-ছিলেন, আমি তথনি নিজের কাজ শুছিরে রেথেছি।

২র জুরার। দেখুন কোরমাান বাবু, এসেছি থার্জনাসে, ভা সেকৈও ক্লাসের ভাড়ার বিল করব ত ?

কোরমান্। নিশ্চর, এ ত জানা কথা। যাক, আপনাদের সকলের বিল ত লেখা হরে গেল, এখন আব্দন মামলাটা একটু আলোচনা করা যাক।

১ম জুরার। চুরির কেসে জুতীর বিচার কেন? ছাগল চুরি, গোরু চুরি, সাড়ী চুরি এসবের বিচার করে অনাহারি হাকিম। আমরা হলাম ফাসীর হাকিম, দ্বীপাস্তরের হাকিম, আমাদের কাছে এর বিচার কেন?

২য় জুরার। আসামী বেটা হল দাগী চোর। বেটার চেহারাটা দেখলেন না! এর আগে ত বার তিনেক ক্লেল খেটেছে, দারোগা চূলি চূপি আমাদের বলছিল, শোনেন নি বুঝি ? তাই দাররার বিচার। শাক্তি বেশী হবে।

কোরম্যান্। ওছন, ওছন, জলসাহেব বলে দিরেছেন, মনে নেই, আমাদের বিচার করতে হবে আসামী সাড়ী ছুটো চুরি করেছে কি না—ওধু এই টুকু মাত্র। সে আগে কি করেছে না করেছে তা আমাদের ধর্ত্তব্য বর।

>ৰ জুৱার। আরে রাধুন মণার জলগাবেবের বন্ধৃতা। ঘটনা সহজে বিচারের মালিক আময়া, জল নর। ২র জুরার। এই সোলা কথাটি বুরছেন না কোর।
বাবু, বেটা বখন এর জাগে তিন তিনবার চুরি করেছে ম

---তখন এ চুরিও না করলে করল কে
চুরি করা।

তর জুরার। (নাকে নক্ত ঠাসিরা) বা বলেছেন মশা "বঃ স্বভাবো হি বক্ত ক্তাৎ—"

৪র্থ জুরার। এমন লোককে ড্রাইভার রাথে ! ছি:। ১ম জুরার। গ্রহের কের ! এমনি হরেছিল আমা ইস্কুলের একবেটা মালীর বেসার। গরটো বলি শুমুন—

বর জুরার। আমার নিজের বেলা কি হরেছিল কা না বৃথি ! শুনুন তবে, সে ভারি মলা। আমার চাকরট কোরম্যান্। ওসব কথা এখন বেতে দিন। আমা প্রেথম দেখতে হবে সাড়ী ছখানা চুরি গিরাছিল কি না—

>ম জুবার। বাবে না চুরি! অমন করে ধোলা ব কেনে রাখা কেন ?

২ম্ব জুরার। গরীবের সামনে প্রলোভন ছড়িরে রাখা ৩ম্ব জুরার। কাঙালকে শাকের ক্ষেত্ত দেখান।

৪র্থ জুরার। মেরেটা বেন স্থাকা---

১ম জুরার। বড়লোকের নভেলপড়া মেরে আর ^ন ভাল হবে !

২র জুরার। কথানা সাড়ী চুরি গেছে তার ছ^{*}স্ই নে[‡] শুনলেন না সরকারি উকীলের বক্ততা—

তর জ্বার। ব্রবেন না, বিত্তর আছে, ছথানা গেটে বাকি, আর পাকলেই বাকি!

৪র্থ জুনার। টাকা নিম্নে ছিনিমিনি থেলা। অথচ ব লোক না থেরে মরছে।

তর জুবার। (নভ শইরা) বা বলেছেন। "অহতর ভূতানি গছবীত বমালরং"।

ংর জুরার। আহা আসামী বেচারা পরী লোভে পড়ে যদি নিরেই থাকে তাকে দোব দেওরা বার না।

১ম জুবার। আর সে নিজের জন্তে নের নি, নি ছিল তার এক ইরের জন্তে—

ংৰ জ্বার। ভার যোটিভ্টা দেশতে হবে ভ ! আ গরীৰ বেচারা। থা জুরার। তার ওপর সে কি বললে ওনলেন ত ? বললে জামাই বাবু একটা ফুল চুরি করে তার স্থীকে উপহার দিলেন কেথে তারও সাড়ী ছ্থানা নিরে গিরে তার ইরেকে উপহার দেবার কথা মনে হল।

৪র্থ জুবার। তবেই দেখুন, তার চুরির অভে জামাই বার্ট দায়ী।

ফোরমান। আপনারা বলছেন কি ! সে হল সামাস্ত ফুল আর এ হল দামী সাড়ী।

১ম জুরার। ওর কাছে ফুলের যা দাম, এর কাছে সাড়ীরও তাই দাম।

২য় জুবার। এও চুরি, সেও চুরি।

তর জুরার। তার জয়ে জামাইটার ত কিছু হল না।

৪র্থ জুরার। বড়লোকের সাত্থুন মাফ্।

১ম জুরার। আইনের চোধে গরীব বড়লোক প্রভেদ করেনা।

২য় জুবার। আর আমরা হলুম বিচার করবার মালিক। ১ম জুবার। আমার মতে আগামী নির্দোষ।

২র, ৩র ও ৪র্থ জুরার। আমাদেরও সেই মত।

কোরমান্। কিন্ত আপনারা ভূলে বাচ্ছেন আসামী নিজে দোষ শীকার করেছে।

১ম জুরার। ওহো তাও তো বটে !

২র জুরার। বেটা একটা আন্ত গাধা। কেন স্বীকার করতে গেলি—

প্র জুরার। বেটার বেমন কর্ম তেমনি ফল!

ফোরমান্। তাহলে আপনাদের স্বাইএর মত বে আসামী দোবী ? আক্তান্ত সকলে। অগত্যা ভাই বলতে হবে বই कि ! [জুৱারগণ এজলাসে চলিরা গেল]

[চাপরাশি দরজা জানালা খুলিরা দিল] (উকীল ও মঙ্কেলের পুনঃ প্রেবেশ)

মকেল। এইবার আমার মামলাটা হবে ত বাবু ?
উকীল। ই। ই।—তুমি বে তথন থেকে ছটফট করছ।
মকেল। দেখুন বাবু অল সাহেবকে বেশ ভাল করে
ব্বিরে দেবেন, সবজল যে বলেছে বালীর রাজার আমি
কোনোদিন হাঁটি নি ওটি একেবারে মিছে কথা—এই দেখুন
না, এই যে আমার জ্তার স্ক্তালা করে গেছে এড,
কি করে ?—বাণীর রাজা হেঁটে হেটেই না ? বেশ করে
আপনি ব্বিরে দেবেন।

[সৌম্য ও সরকারী উকীলের প্রবেশ]

সরকারী উকীণ। (হাসিরা) আসামীর চার বছরে জেল হরে গেল সার।

সৌম্য। চারবচ্ছর । কামান্ত তথানা সাড়ীর করে চারবচ্ছর জেল। মনটা থারাপ হরে গেল।

[হাতকড়া বাধা অবহার জগুকে সিপা**হীরা লইরা** যাইতে লাগিল]

কণ্ঠ। মনটা খারাপ হরে গেল ! আহা কি দরার
শরীর ! আপনিও গেছলেন যে পথে আমিও গেছলুম
সেই পথে। আমার হরে গেল শ্রীখর আর আপনার
ভাগ্যে বাসর ঘর !—একেই বলে এক্যাত্রার পৃথক ফল।

(ववनिका)

এীস্ধাংওকুমার হালদার



রবীন্দ্রনাথের 'অহল্যার প্রতি' কবিতার ভূমিকা

অধ্যাপক হেরম্ব চক্রবর্তী এম্-এ

এই কবিভাটি কবি-সমাট রবীক্রনাথের "মানসী" নামক কবিতাগ্রন্থের অন্তর্ভুক্ত। এই কবিভাটির মধ্য দিয়া স্ক্র অমুভৃতিসম্পন্ন কবি-চিত্তের যে অপুর্বা রস্থান মূর্ত্তি প্রাকট হইয়াছে ভাছা তুলনাহীন। কবি রবীক্রনাণ নিসর্গকে কেবল মাত্র দেখেন নাই, ইহাকে অফুভব করিয়াছেন। নিসর্গ ट्रोम्सर्वा नगहिल-िख कवि ट्रोम्सर्वाद खरुदांत्व कि नख। আছে তাহা অমুভব করিবার অসু ব্যাকুল হইয়াছেন। কবির নিকট এই সৃষ্টি শুধু সুন্দর নয় রহস্তময়ও বটে। বর্তমান জীবনে কবি এই যে স্পষ্টির বিচিত্র সৌন্দর্য্য উপভোগ করিভেছেন ইহাত শুধু তাঁহাকে মুগ্ধই করে নাই, সেই সঙ্গে কত অন্ম জনান্তরের স্থৃতি তাঁহার মনের মধ্যে জাগাইয়া ভুলিয়াছে, এই স্টি ভাষার বর্ত্তমানের পরিদুখ্যমান বিচিত্ররূপ দিরাই কবি চিত্তকে মুগ্ধ করে নাই, সেই সঙ্গে সঙ্গে ভাহার মনের মধ্যে বছ অন্ম জন্মান্তরের স্থতিরেধার রূপ-সমারোহ বছিয়া আনিতেছে। তাই রবীক্রনাথ তাঁহার 'বলাকা'র একটি কবিভার বলিরাছেন.

"থাই বা দেখিছ তারে খিরিছে নিবিড়
যাহা দেখিছ না তারি ভিড়।"
এই স্টের বর্ত্তমান সৌন্ধবা-সন্তারই তাহা হইলে কবিকে
বিশ্বিত করে নাই, অধিকর তাঁহার মনের অবচেতন লোকে বে সমস্ত শ্বতি সুপ্ত হইয়া রহিয়াছে
ভাহাদিগকে ভাগাইয়া তুলিয়া কবিকে রহস্তময়ের পূজারী
করিয়াছে।

ভাই আজি দক্ষিণ পথনে
কান্তনের কুল গন্ধ ভারেরা উঠেছে বনে বনে
ব্যাপ্ত ব্যাকুলতা,—
বন্ধ শত জনমের চোখে চোখে কানে কানে কথা।
এই ভাবে এই কৃষ্টির বিচিত্র সৌক্র্যা কবির মন

ষ্ণতীতের পানে উধাও করিয়া লইয়া বার। মহাক্রি কালিদাসও হয়তের মুখ দিয়া বলাইয়াছিলেন,

> রম্যানি বীক্ষ্য মধুরাংশ্চ নিশ্ম্য শ্স্থান্ প্যাহিক্তী ভবতি যথ স্থাতোহপি করঃ। তচ্চেত্রসা স্মরতি নুন্মবোধ পূর্বাং ভাবস্থিরাণি জননাস্তর সৌহাদানি॥

আৰু এই বৈজ্ঞানিক অগতে বাস করিয়া মানুষ্ আর স্ষ্টিকে ভাষার সহজ সরল বাহিরের রূপের ভিতর দিয়া দেখিঃ।ই সংষ্ট থাকিতে পারেনা। স্টিতত্ত্বের তথা শীব-পর্যায়ের অভিব্যক্তির ফটিশতা মামুবের মনকে সৃষ্টি এবং মানব জীবনের সহজ্ঞ সরল রূপের মধ্যে গণ্ডীবন্ধ করিয়া রাখিতে সক্ষম নয়। এই বৈজ্ঞানিক জগতে বাস করিয়া আমরা বর্ত্তমানকেই থণ্ডভাবে দেখিতে পারিনা, সেই সঙ্গে মনে পড়িয়া যায় অনম্ভ প্রবহমান অথগু সৃষ্টি প্রবাহের কথা। কবি রবীন্দ্রনাথের উপরও এই অভিব্যক্তিবাদের ছাপ কম পড়ে নাই: তাই তাঁহার নিক্ট আমাদের বর্তমান জীবন একটি থণ্ড সন্তামাত্র নছে--ইছা একটি অথণ্ড জীবন-প্রবাহের ক্রমধারা। ইহার বর্তমান অভিছকে তিনি অথগু সৃষ্টিধারা হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়া দেখেন নাই। এই স্পষ্টিও সেইজন্ম কবির নিকট চির রহস্তময়। কিন্তু ইহার স্বথানি ভ কবি দেখিতে পান নাই—বাহা দেখিয়াছেন তাহা বে খণ্ডমাত : ভাষার সহিত বুক্ত হইরা রহিয়াছে যে যুগা যুগান্তরের স্বৃতি-বাহিনী! এই বন্ধ অগতের অসংখ্য বিচিত্র আনন্দ বেদনা কবিচিত্তে অহরহ বুগ বুগান্তরের লক্ষ শ্বতি আগাইরা তুলিভেছে। নারীর সৌন্দর্ব্য, প্রকৃতির বৈচিত্রাপূর্ব শোভা কোনদিনই কবিচিত্তকে বর্ত্তমানের সসীমতার মধ্যে আবদ্ধ করিবা রাখিতে পারে নাই। কবির বে "নারে স্থুখসঙ্কি" তার বে অরে, অংশে হুখ নাই! সীমার মধ্যে খণ্ডের মধ্যে তাঁহার চিত্ত বে ব্যাসুল ও বিধাপ্রত হইরা উঠে! তাই বর্তমানের সহিত অভীতকে, থণ্ডের সহিত অভান্তকে, ক্লপের সহিত অরপকে বৃক্ত করিয়া না দিতে পারিলে বে তাঁর চিত্ত বিধায় কুঠার মান হইরা পড়ে। সেই জন্ত বর্তমান জীবনের প্রিয়াকে দেখিরাও তাঁর মনে হয়.

"আমরা হজনে ভাগিয়া এসেছি

ৰুগল প্রেমের স্রোভে,

জানাদি কালের আদিম উৎস হতে ॥
নারীকেও তিনি প্রয়োজনের সসীম বন্ধন হইতে বিনির্দ্ধুক্ত করিয়াই দেশিধাছেন। উর্বাশীকে তিনি সমস্ত জাগতিক সম্বন্ধের অতীতরূপে অথগু শাখত নারীভাবেই দেশিয়াছেন। এই ফুল্পরী বস্কুররা সম্বন্ধেও কবির ঐ একই প্রকার মনোভাব। তিনি বলেন.

> "আমার পৃথিবী তুমি বছ বরবের। তোমার মৃত্তিকা সনে আমারে মিশারে লয়ে অনস্ত গগনে অশাস্ত চরণে, করিয়াছ প্রদক্ষিণ সবিত্ মণ্ডল, অসংখ্য রঞ্জনী দিন বুগা যুগাস্তর ধরি'।"

সেই একই কথা,—সেই বর্ত্তমানকে অতীতের সহিত সংযুক্ত করিয়া দেখা,—সেই থগুকে অথপ্তের সহিত সংযুক্ত করিয়া উপভোগ করা। কিন্তু ইহাতেও কবিচিত্ত স্থান্থর হইতে পারে নাই। বর্ত্তমান জীবনের থগু ধারাকে অতীতের অনস্ত স্থান্তীয়ার সহিত সংযুক্ত করিয়াও কবি নিশ্চিন্ত হইতে পারিলেন না। তাঁহার মনের মধ্যে প্রশ্ন উঠিল—এই স্থান্তী থারা ক্লি অনস্তকাল ধরিয়া চলিয়া আধিয়াছে । অনস্তকাল ধরিয়াই কি ইহা চলিতে থাকিবে । ইহার কি কোন আদিও নাই, অন্ত নাই । তাহা বদি হয় তবে এ স্থান্তীর কোন অর্থ ই থাকেনা। কবি বলেন বে এই স্থান্তী একটি অথপ্ত সন্তা হইতে উত্তুত হইয়াছে, এবং একনিন এই অথপ্ত সন্তার পৌছিয়াই নিজকে সার্থক করিয়া তুলিবে। স্থান্তীর মধ্যে এই বে এক থপ্ততা এত বৈচিত্রা, এত বিজ্ঞ্জিতা ইহার মৃলে একই অথপ্ত সন্তা বিয়াক করিতেছে। আমরা সকলেই বেই এক পরস সন্তা হইতে উত্তুত হইয়াছি। তাইত

আমরা পরম্পরকে এত ভালবাদি, তাইত প্রকৃতির ধক দৌশব্য আমাদিপকে এত মুগ্ধ করে। আমরা বে এক্দিন একের মধ্যে ছিলাম আল বহু হইরাছি। তাই জীবনের নিবিড়তম রগ মুহুর্জে কবির ভিত্ত স্থাপুরতম অতীত স্থতির ছারাপথ ধরিয়া আবার সেই আদিমতম জন্মকণে কিরিয়া বাইবার জল্প মাঝে মাঝে ব্যাকুগ হইরা উঠে। কবি তাই আকুল আগ্রহে উচ্ছাস্তরা ভাষায় বলেন,

শ্মামারে ফিরারে লছ
সেই সর্কামাঝে, বেথা হ'তে অহরহ
অস্ক্রিছে মুক্লিছে মুগ্রারছে প্রাণ
লভেক সহস্ররূপে, গুঞ্জরিছে গান
শতলক্ষরে, উচ্চুসি' উঠিছে নৃত্য
অসংখ্য ভঙ্গীতে প্রবাহি' থেতেছে চিত্ত
ভাবস্রোতে ছিন্তে হাজিতেছে বেণু ।"

কিছ এই যে স্ষ্টেধারার উৎসম্থ, এই বে বিরাট গোপন রস যজ্ঞালা, যেপান হইতে এই বিচিত্র রস ধারার অঞ্চল্ল পরিবেশন যুগ যুগ ধরিয়া চলিভেছে, সেই স্থানের সন্ধান আমাদের কে বলিয়া দিবে ? ইক্রিয় গ্রাম সেইখানে পৌছিতে পারে না। জীব-পর্যায়ের বিবর্ত্তন পথে আমরা সেই আদি উৎসম্থ হইতে বহু দুরে চলিয়া আসিয়াছি, সেখানে ফিরিবার আর উপায় নাই। কেবল করানার সাহাযো আমাদের মন নাঝে মাঝে সেই করারাজ্যে উধাও হইয়া যায়। কবি চিন্ত ভথন আকুল আর্জনাদ করিয়া উঠে,—

"জননী লহ গো মোরে সখন বন্ধন তব বাছবুগে ধ'রে আমারে করিয়া লহ ভোমার বুকের, ভোমার বিপুল প্রাণ বিচিত্র স্থবের উৎস উঠিতেছে বেথা, সে গোপনপুরে আমারে লইয়া যাও রাধিও না দুরে।"

কিন্ত সেথানে আর ফিরিয়া বাওয়া বার না। সেথানে ফিরিয়া বাইতে হটুলে বে ক্রম বিবর্ত্তনের সমস্ত স্তরগুলিকে আবার ফিরিয়া পার হইয়া বাইতে হয়। অড়ম্ব হইতে চৈতন্তের পর্যায়ে চলিয়া আদিবার পণে বিবর্ত্তনের বে সমস্ত বিচিত্ত ক্তর পার হইয়া আদিতে হইয়াছে সে সকলকে নিচিত্ত করিরা সুছিরা কেলিতে হর। কিন্তু তাহা ত সম্ভব নর, চৈডক্ত হইতে অড়ে কিরিরা বাওয়া বে অসম্ভব।

হঠাৎ কবির মনে পড়িয়া বার বে অহল্যা ত এক
নিমিবে তৈওক্ত হইডে অড়ে পরিপত হইয়াছিলেন ! তিনি
লীব পর্যায়ের ক্রেম বিবর্ত্তন পথে চলিতে চলিতে হঠাৎ এক
লমর গৌতমের অভিশাপে এক মুহূর্ত্তে বিবর্ত্তন ধারার
বিপরীত গতির চরমতম সীমার উপনীত হইরা অড় পদার্থে
পরিপত হইরাছিলেন ! এই ত একজনকে পাওয়া গিয়াছে
বিনি স্পষ্টির অড়তম পদার্থ হইতে হঠাৎ জীবপর্যায়ের
চেতনতম সন্তার কিরিয়া আলিয়াছেন ৷ তবে ইঙাকেই
জিজ্ঞাসা করা বাক্ না কেন সেই আদি উৎসমুধ, জননীর
সেই গোপন অন্তঃপুর বেধান হইতে স্পষ্টিধারা প্রথম উৎস্ত
হইয়া উঠিয়াছে, দেধানের সংবাদ তিনি কিছু বলিতে পারেন
কিনা ৷ তাই কবি আকুল আগ্রহে অহল্যাকে জিজ্ঞাসা
করিতেছেন,—

"আছিলে বিলীন
বৃহৎপূথীর সাথে হ'বে এক দেহ
তথন কি জেনেছিলে তার মহা দেহ ?
ছিল কি পাবাণতলে অস্পষ্ট চেতনা ?
জীবধাত্রী জননীর বিপুল বেদনা,

মাতৃবৈৰ্ধ্যে মৌনসুক ক্ষৰ ছঃৰ ৰত অন্ত এব করেছিলে অপনের মত ক্ষপ্ত আত্মা মাৰে ?"

ধরিত্রীর সভোজাতা কুমারী অহল্যা আজ তৈতক্তমর সন্তার ফিরিরা আসিরাছেন। কিন্তু বর্ত্তমান পরিদৃশুমান পরিচিত জগতকে তিনি বৃগ বৃগান্ধরের সহস্র স্থাতির সহিত সংবৃক্ত করিরা দেখিতেছেন। তাই বধন 'হাসে পরিচিত হাসি নিখিল সংসার' তথ্ন অহল্যার হৃদর

কোন দূর কাল ক্ষেত্রে চলে গেছে একা আপনার ধূলিলিপ্ত পদচিহ্ন রেখা পদে পদে চিনে' চিনে'। স্মৃতরাং এই বিশ্বপ্রকৃতি অহল্যার নিকট এক বিশ্বরের ব**ন্ধ,** একটি বিশেষ রহস্তের আধার হইরাছে। কবি তথন

> "তুমি বিশ্বপানে চেরে মানিছ বিশ্বর, বিশ্ব ভোমাপানে চেরে কথা নাছি কর, দোছে মুখোমুখী। অপার রহস্তভীরে চির পরিচর মাঝে নব পরিচর।"

> > হেরম্ব চক্রবর্ত্তী



বলেন,—

প্রজাপতির নির্বন্ধ

শ্রীবিনয়েন্দ্রনারায়ণ সিংহ

একাল্ক নাটিকা

প্রথম দৃশ্য

স্গানারেশের বাড়ী; সম্বুধে রাজপণ।

স্গানারেল। (নেপথ্য) এই ফিরে এলাম বলে; সাবধানে থেকো। বাইরের ছরোর বন্ধ করে দাও এখনি; কাজকর্ম বেমন চল্ছে তেমনি চলুক। বদি কেউ টাকা দিতে আসে চট্ করে জেরোনিমার বাড়ীতে আমাকে দিরে এসো, আর বদি কেউ টাকা চাইতে আসে, বলে দিও আমি বাইরে গিরেছি, আজ আর ফিরব না।

জেরোনিমো। (শেষ কয়টি কথা খনতে খনতে প্রবেশ) বাঃ চাকরদের খাসা উপদেশ দেওয়া হচ্ছে ত।

স্গানারেল। এই বে জেরো। বেশ হরেছে, ভোষারই বাডী যাজিলাম। চল চল খরে চল।

জেরোনিমো। কেন ? হঠাৎ এভ অমুগ্রহ ?

স্গানারেল। ভাই ভোষার সঙ্গে একটু পরামর্শ আছে ; খরে চল।

কেরোনিমো। এইখানেই ভনি না কেন ?

স্গানারেল। তবে একটু নিরালার এসো ভাই। কাজটা একটু জরুণী কি না, তাই ভাবলাম একবার বন্ধ লোকের সলে পরামর্শ করা দরকার।

[ছুইব্দনে ছুয়ারের এক পালে সরে এসে]

জেরোনিমো। এত লোক থাকতে আমার মত জানতে চাও এ জন্ত ধ্রুবাদ, কিত্ব ব্যাপার কি ?

স্গানারেল। দাড়াও; আগে একটা প্রতিজ্ঞ। করতে ছবে। আমাকে খুসী করবার জন্ম কিছু বলবে না; তোমার স্পষ্ট কথাই শুনতে চাই।

জেরোনিমো। বেশ, ভোমার বা ইচ্ছে।

স্গানারেল। তা হবে না, প্রতিজ্ঞা কর।

জেরোনিমো। করলাম। কিন্ত এখন ব্যাপার কি

वन ।

স্গানারেল। (একটু সলজ্জভাবে) আমার বিবে করা সহস্কে তোমার কি মত ?

ক্ষেরোনিযো। কার বিরে? ভোষার?

স্গণিরেল। হঁয়, হঁয়, আমার।

ব্লেরোনিযো। দীড়াও, আগে একটা কথার উদ্ভর দাও।

স্গানারেল। কি ?

জেরোনিমো। ভোমার বরস কভ ?

স্গানারেল। আমার ?

ब्बद्यानिया। र्गा।

স্গানারেল। (হেলে) সজ্যি, জানি না ভাই।

জেরোনিমো। খুব কম করে হলেও তুমি বাহার কি তিয়ার পার হয়ে গিয়েছ।

স্গানারেল। কে, আমি ? মোটেই না।

জেরোনিমো। তা' হলে বধন প্রতিজ্ঞাই করেছি,
থোলাখুলিই বলি বে বিরে করা তোমার সাজে না।
বিরের ত্বপ্র দেখতেও তোমার আমি বারণ করি।
এতদিন এমনি থেকে এখন যদি ছনিরার সব চেবে তারী
বোঝাটা সাধ করে কাঁথে তুলে নাও, ভারলে ভোমাকে
নিতাক্তই নির্কোধ ভাবব।

স্পানারেল। (ঈবৎ রেগে) আর আমি ভোষাকে বলে রাখছি রে বিরে আমি করবই। বাকে বিরে করব

ঠিক করেছি ভাকে বিয়ে করা মোটেই বোকামীর কাজ হবে না।

জেরোনিমো। ও ! ভাহলে স্বতন্ত্র কথা। তুমি ত আমাকে সে কথা বল নি ।

স্গানারেল। মেরেটিকে আমার খুব ভালো লাগে। নিজের চেরেও আমি তাকে বেশী ভালোবাসি।

(क्यात्रानित्या। नित्कत्र (क्रात्व ? वन कि !

স্গানারেল। নিশ্চরই। তার বাবাকেও বলেছি

ভেরোনিমো। মেরেটি রাভী হরেছে ?

স্গানারেল। আলবৎ, আব্দ রাত্রেট বিরে, সব ঠিক ঠাক।

জেরোনিমো। ৩: তবে ত আমার আর কিছুই বলবার নাই, অফ্লে বিয়ে কর।

স্গানারেল। এখন কি সব ভেকে দিতে বল । বিরের চিন্তা করাও আমার অক্তার । বরসের বিচার করতে বেরো না, আমার দিকে চেরে দেখ। পঁচিশ বছরের ছোকরা কি আমার চেরে বেশী তাজা । আমাকে কোনও দিন বাতে ভূগতে দেখেছ । লাঠি হাতে কি হাঁপাতে হাঁপাতে আমাকে কোনও দিন সিঁড়ি বেরে ওঠা নামা করতে হরেছে ।

কোনেমো। সভিা, আমাবই ভূল হয়েছিল। ভূমি বিহে কর। ভোমার বিহে করাই উচিৎ।

স্গানারেল। আগে আমি বিরে করতে ভর পেতাম কিছ এখন এ কাল করার বিশেব প্রয়োলন আছে। একটা স্থী থাকলে সময়ে অসময়ে একট্থানি আদর বত্ন করবে, একটু দেখবে শুনবে। আর তা ছাড়া বদি চিরকাল কুমারই থাকি, পিতৃপুক্ষবের বংশ যে একেবারে লোপ পাবে।

ভেরোনিমো। বাস্তবিক! এর চেরে স্থধের কথা আর কি আছে। বন্ধ শীল পার বিরে কর।

ন্গানারেল। সভ্যি ভোষার এই ম**ত** ?

ভেরোনিযো। নিশ্চরই, ভিন সভ্যি।

স্গানারেল। ভোষার মত বন্ধুর এই কথা শুনে ভারী আনক হচ্ছে।

জেরোনিযো। বার সজে বিরে হচ্ছে ভিনি কে ? স্থানারেল। ডোরিমেন। কেরোনিযো। ভোরিষেন ? বেচারী ভোরিষেন ?

স্গানারেল। ইা।

কেরোনিমো। এলক্যান্টরের মেরে?

স্গানারেল। হুঁ।

জেরোনিমো। লড়ুরে এল্সিয়াডিসের ভগী?

স্গানারেল। বাস্।

ক্রেরোনিযো। থাসা!

স্গানারেল। কেন, কেন, তুমি কি বল ?

ঙ্গেরোনিযো। কিছুই না। চমৎকার। চটু করে সেরে ফেস।

স্গানারেল। কেন, ভালো মানাবে না ?

ক্রেনিমো। নিশ্চরই মানাবে। আর দেরী করে। না।

স্গানারেল। ভোমার কথা শুনে আমার বুক কুলে উঠছে। ভোমাকে কি বলে যে ধঙ্কবাদ দেব জানি না। আৰু রাত্রে আমার বিয়েতে ভূমি এসো ভাই।

্ভেরোনিমো। আগবং। (অগতঃ) ডোরিমেন। স্গানারেল আর ভোরিমেন। সভেরো আর ভিপ্পার। চমংকার।

[প্ৰস্থান]

দ্বিতীয় দৃশ্য

ডোরিমেনের পিতৃগৃহের বারান্দা

স্গানারেল। ডোরি, ডোরি এত ভাড়াভাড়ি কোথার বাচ্ছ ডোরি ?

र्षातिसन। वाकाति वाकि।

স্গানারেল। (ব্যাকুল ভাবে) ভোরি, এতদিনে এবার আমাদের সব সাধ মিট্বে, না ? আর তোমার কোনও কথা ওনছি না। এবার বা ধুসী হবে ভোমাকে নিরে ভাই করব তুমি কিছু বল্ভে পাবে না। ভোমার আনক হছে না ভোরি ?

ভোরিনেন। হচ্ছে না ? নিশ্চর হচ্ছে; চুড়ান্ত হচ্ছে। বাবার কাছে এতদিন ভরে জুলু হরে থাকতে হত। কভদিন ভেবেছি কবে একটু হাত পা নেড়ে ইচ্ছে মত চলে কিরে বেড়াব, কে এনে আমার বাবার ছরের বাঁধন ছুলে দেবে—ভাগ্যি ভূমি এলে। এবার আমি ছাবীন, এবার আমি হাওয়ার পরী। ভূমি বৃদ্ধিমান্, আমার কথা নিশ্চর বুবতে পারছ। এতদিন বাঁধা ছিলাম, এবার হুদ্ তছ আদার করে নেব। গালকুলো লোক আমার ভালো লাগে না, সভ্যি বলছি খুঁত খুঁতে ছামী থাকার চেরে না থাকাই ভালো। একলা আমি একদণ্ড থাকতে পারি না। হাসি, নাচ গান, আমোদ-প্রমোদ আমার বড়ভ ভালো লাগে—ভূর্তি আমার চাইই। ভোমার সঙ্গে আমার খু-উ-ব ভালো বন্বে। ভোমার কোনও কাকে আমি বাধাদেব না আর আমাকেও ভূমি—ও কি, ভোমার কি হল? স্গানারেল। (হঠাৎ বিবর্ণ হয়ে) কিছু না, মাথাটা একটু খুরে উঠেছিল।

ভোরিমেন। ও কিছু না। বুড়ো বয়সে ও রক্ম হয়ে থাকে। বাক্ আমি বালারে বাই। নূতন একটা পোবাক দেখে এসেছি কিনতে হবে। "বিল্" গুলো ভোমার কাছে পাঠাতে বলে দেব, টাকা দিয়ে শিও।

তৃতীয় দৃশ্য

বাচ্চপথ

জেরোনিমো। এই বে স্গানারেল, ভোমাকেই গ্রুছিলাম। ভোমার ভাবী কনের জল্পে একটা হীরের সাংটি চাই না ? একজন লোক খাঁচী—

স্গানারেল। না, না, এখন কিছু ভাড়াভাড়ি নাই। লেরোনিনো। (সবিশ্বরে) অর্থাৎ ?

স্গানারেল। এখন করেকটা নতুন কথা মনে হচ্ছে কেরো। বিবের বিবর আর একটু তেবে দেখতে হবে আর ভাছাড়া গভ রাজে একটা খগ্ন দেখেছি এক বিরাট্ সমুজের গুণর আমি ভেনে চলেছি, ছোট্ট একটা জাহাতে, হঠাং—

জেরোনিবো—আমার একটু কাক আছে ভাই; আর ম্বয় জিনিবটা আমি ঠিক বুবি না কিনা। ভোষার বাড়ীর কাছেই ত ছজন পণ্ডিত থাকেন, তাঁরের কাছে একবার বাও না কেন। আমি বাই ভাই। [প্রছান] স্গানারেল। ঠিক্ ঠিক্ একবার পণ্ডিতদের কাছে বাই।

চতুর্থ দৃশ্য

প্যান্ক্রে নামে পণ্ডিভের বাড়ী। পণ্ডিত মহান্তার্কিক। বাড়ীতে পা দিয়েই নেপথ্যে শোনা গেল—

বাও, যাও, একটা কথা বোঝ না, জাবার ওর্ক করতে আসা। নিয়ম ভানো না, ভায় মানো না, দর্শনে ভোষার কি অধিকার ?

সগানারেল। পণ্ডিত মুশাই।

প্যান্কে। (বাইরে এসে, কিন্তু খরের ভিতরে দৃষ্টি রেখে) নিশ্চরই, আমি বলেছি, বলছি ও বলব বে তর্কে তোমার কোন অধিকার জন্মার নি। এরিষ্টটলের বিচারে প্রেমাণ করে দেব তুমি অবোধ, অবোধা, অবধা, অবাধা।

স্গানায়েল। পণ্ডিত মশাই।

প্যান্ক্রে। (পূর্বাৎ) তর্ক করতে **আ<u>রার স্পর্কা</u>** আছে কি**র** তর্কের রীতি শেখ নি।

স্গানারেশ। (খুব জোরে) পণ্ডিত মশাই।
পান্কো। (পুর্ববং) কোনও পুঁথিতে দেখাতে পার
এমন কথা ?

স্গানারেল। (আরও কোরে) প-গু-ত মশাই। পাান্কে। আরুন্, আরুন্, জয়েছস্ত।

স্গানারেন। আমি---

প্যানক্রে। (মুধ ফিরিরে) ডোমার পূ**র্বপক্ষ করিত,** উত্তর পক্ষ **অসন্ত**ব, **আ**র নিদ্ধান্ত অংহতুক।

স্গানারেল। আমি বলছি—

পানিকে। অর্থাচীন, শাস্ত্র মানে। না, ভোষার সহিত তর্ক মহাপাপ।

স্গানারেল। (ভীবণ ভাবে) পণ্ডিত অগ্নিশর্মা, আপনার ক্রোধের কারণটি জানতে পারি কি ?

প্যানক্ষে। অবস্ত ; এক নির্বোধ অবোধ্য এক তর্ক উত্থাপন করেছিল, অমৃত, অসম্ভব, অসংবছ।:

স্গানায়েল। কেন, কি? পাানকে। (বিষৰ্ব ভাবে) কি নম? কলি, ঘোর क्नि। प्राप्त दाका नाहे, ८क प्रवरत रम्न। म्शानारतम्। व्यारत व्याशात्रवीहे वसून ना। প্যানক্রে। মাহুষ কথনও ভূতের মত হতে পারে ? ত্তের আকারের মত হতে হবে কারণ---স্গানারেল। (হেদে) ভাই হোক্। আমি ভেবেছিলাম বুঝি ভয়ানক কিছু। প্যানকে। (সরোবে) কি বলেন । একটা বুঝি ভরানক নর ? অর্থাচীন। স্গানারেল। 📆 । প্যানকে। নির্কোধ, অপ্রাব্য---স্গানারেল। সর্বনাশ ! শুহুন মশাই। প্যানকে। ভূতের মত ? কুমাও। স্গানারেল ৷ (পুর ভাড়াভাড়ি) আমি আপনাকে একটি কথা বগতে এসেছি। আমার কম্ব একটি---প্যানজে। গদভ, বর্ষর, নাত্তিক। স্গানারেল। (হগতঃ) চুলোর বাও। (কোরে) बनाइ च्छाबातक शिक्तित वाहि, व्यवनत इत्व कि ? পানিক্রে। এই হে হে যাপ করবেন। বলে কি না---স্গানারেল। থামুন্ একটা কথার উত্তর দেবেন ? প্যানক্রে। নিশ্চর। আপনি কিসে আলাপ করবেন ? न्शानारत्रम । (चराक् स्टब) किरम जानाभ १ প্যানকে। আকে… স্গানারেল। কিনে আলাপ ? মুখে আলাপ মশাই, মূৰে আলাণ ! প্যানক্ষে। ভা নয়, আপনি কোন ভাষায়---স্গানারেল। ও তাই বসুন। প্যানক্ষে। আরবীতে কথা কইবেন ? न्नानात्वन। ना। . भागत्कः। भावनीरकः ? न्धानाद्वण । ना । गानका **बाबगाव** ?

न्नानायन। ना।

भागकः। **बोक** १ न्शनात्त्रम । ना । প্যানকে! হিক্ত: স্গানারেল। না? প্যানক্রে। ভূকী ? म्श्रीनारत्रम । ना, ना, ना, वार्मा, वार्मा । পাানকে। ও: বাংলাতে ? স্গানারেল। ভ"। প্যানক্রে। ভা'হলে ভান ধারে আফুন। বাঁ কানে আমি অস্তান্ত তাবাগুলি শুনি আর ডান কানে শুরু বাংলা। স্গানারেল। আমি বিরে করব ভেবে একটি পাত্রী ঠিক করেছিলাম কিছ-প্যানক্রে। (সম্পূর্ণ অক্তমনস্বভাবে) চিন্তাম্রোভ প্রকাশের চেষ্টার মূলে বাক্যের ক্ষুর্তি। বন্ধর ছারা চিন্তা, চিন্তার কারা বন্ধ, আশ্রব্য। [শশব্যক্তে স্গানারেল পানক্রের মুথে হাত চাপা দিল। হাত সরিয়ে নিলেই প্যানক্রে আবার নিজের মনে বকে চলে] বাকা ও চিঞা মূলে এক। বাকা চিঞার অহুবৃত্তি। স্থগঠিত চিম্বার ফল স্বন্থ ব্রাক্য। [স্গানারেল প্যানক্রেকে ধরে নিষে গিয়ে খরে বন্ধ করে मिन] भागत्क । (वाहेरत **धरम**) वाकाहे भंक, भंकहे कन् ; বাক্যের সাহায়ে আপনার বক্তব্য বোঝান না কেন ? স্গানারেল। তাই ত বোঝাতে এমেছি, শোনেন কোথায় ? পানকে। বলুন, আমি অবহিত। স্গানারেল। আমি নিজের জন্ত একটি---भागतक। मशकाभ वृत्रित एन। স্গানারেল। আমি একটি মেরেকে— পাানকে। বেশী দীর্যস্ত্রতা করবেন না। म्शनिद्रमः। चाः। भागित्वः। या वनवात्र मश्क्यानं, ख्वानारत्र वनून । ন্গানারেল। আবি---

গ্যানক্রে। অভি বিভার, বাগাড়বর, পূর্বায়বৃত্তি, এ সকল বক্তব্যের হানিকর।

[রাগের বশে স্গানারেল ছাতা তুলে গ্যানক্রেকে
আক্রমণ করলে]

প্যানক্রে। কী! আপনি আমাকে হত্যা করতে চান ? নিজে সরল করে বোঝাতে পারেন না, দোব কি আমার ? আমি মাত বছর বয়স থেকে এরিউটল—

স্গানারেল। কাকাত্রা!

প্যানক্রে। স্থারশাস্ত্র আমার কঠন। জ্যোভিব, ছন্দ, অর্থনীতি (ছই পা পিছনে গিরে) ভূগোল, জ্যামিতি, ব্যাকরণ, (এগিরে এসে) ভূতক্ব, সাহিত্য, কাব্য, দর্শন, ইতিহাস (কিরে গিরে) বিজ্ঞান, স্থাপত্য, রসারন, (এগিরে এসে) বীজগণিত, সামুদ্রিক, ভূতবিদ্যা, আমার—

স্গানারেল। (সরোবে) আমার প্রস্থান। বর্ষর, তব্দু আহাম্মক !

[প্রস্থান]

পঞ্চম দৃশ্য

অপর পণ্ডিত মারফুরিরাসের গৃহ

মারফুরিরাস্। আহ্র স্গানারেল।

স্গানারেল। (খগতঃ) না এটি গরু নর। (জোরে) পণ্ডিত মশাই আমি এসেছি আপনার কাছে করেকটি বিশেষ কারণে। আমাকে সংপরামর্শ দিতে হবে।

মারকুরিরাস্। এমন কথা বলবেন না। আমাদের মারাবাদে বলে কে কিছুই নিশ্চর করে বলা বার না — সব বিবরেই সম্বেহ প্রকাশ করা উচিত। অতএব 'আমি এসেছি' না বলে "বোধ হচ্ছে বেন আমি এসেছি" বলা উচিৎ।

मृशानाद्वम । (वाथ रूट्ह ?

यात्रसूतियात् । निक्तवरे ।

ঁস্গানারেল। কিছ এতে সম্বেহ কি ? আমি ত এসেই ছি।

ৰারকুরিয়াস্। ভা'তে সব্দেহ আছে। বোধ হলেও সভ্য না হভেও ভ পারে। স্গানারেল। সে কি মশাই ? আমি এসেছি, এটাও কি মারা ?

নারফুরিরাস্। ভেবে বেখা দরকার, কিব পুঁথির বিধান।

স্গানারেল। বলেন কি? আমি কি এথানে আসিনি? আপনি কি আমার সক্ষেক্থা কইছেন না? মারকুরিয়াস্। আমার বোধ হচ্ছে বেন আপনি এলেছেন, বেন আমি আপনার সক্ষেক্থা কইছি—কিছ এ বে সত্য তা'র নিশ্চয়তা কি?

স্গানারেল। না মশাই রসিক্তা করবেন না। বাক্ গে, আপনাকে বলতে এসেছি বে আমি বিষে করব ভাবছি। মারকুরিরাস্। এ বিষরে আমি ত কিছু জানি না। স্গানারেল। আপনাকে তাই বলছি। মারকুরিরাস্। তা' হ'তে পারে। স্গানারেল। বা'কে বিষে করতে চাই ডা'র মত

স্গানারেল। বা'কে বিরে করতে চাই ভা'র মভ স্কানী আর আছে কি না সক্ষেহ। দেও্লেই বিরে করতে ইচ্ছে করে।

মারকুরিরাস্। অসম্ভব নর।
স্গানারেল। তা'কে বিরে করা তালো হবে কি না ?
মারকুরিরাস্। হ'তেও পারে, না হ'তেও পারে।
স্গানারেল। (স্গাতঃ) সর্কাশ—এ বে স্থার এক
স্থা। (প্রকাঞ্চে) স্থানার পরামর্শ নিতে এসেছি। বা'র
কথা বল্লাম, ডা'কে বিরে করা ভালো হবে ?

মারক্রিরাস্! হতে পারে।
স্গানারেল। থারাপ হবে ?
মারক্রিরাস্। হরত হবে।
স্গানারেল। মণাই, ঠিক একটা কবাব কেবেন ?
মারক্রিরাস্। আমারও ত তাই ইচছে।
স্গানারেল। মেরেটকে আমার গুর তালো লাগে।
মারক্রিরাস্। লাগা অগন্তব নর।
স্গানারেল। তা°র বাবাও রাজী হরেছেন
মারক্রিরাস্। হবে থাক্তে পারেন।

স্থানারেল। কিন্ত কর হচ্ছে বে ংরত বিজ্ঞে করে ঠক্তে পারি। मात्रक्तिवान्। व्यान्द्र्वा नव।

স্গানারেল। আপনার কি মনে হয়?

মারস্রিরাস্। কিছুই না।

স্গানারেল। কিন্ত আমার অবস্থার পড়লে আপনি কি করতেন ?

মারফুরিরাস। কি জানি--

: স্গানারেল। আমাকে কি পরামর্শ দেন ?

মারফুরিয়াগ্। আপনার ধা ইছো।

স্গানারেল। মশাই, এবার সভ্যি কেপে ধাব।

মারকুরিয়াস্। ভার আমি কি করতে পারি ?

স্গানারেল। চুলোর বান-

মারফুরিয়াস্। বেতেও পারি।

স্গানারেল। (স্থপতঃ) দাঁড়াও এবার হার বদ্লে দেব।

[মারফুরিয়াস্কে প্রহার]

্ মারসুরিবাদ্। হাঁ, হাঁ, ওকি, ওকি থামুন্।

न्शानारतम । अक्ट्रे मिन्शा मन कि ?

মারক্রিয়াস্। আপনার এত বড় স্পর্কা! আমার

মতন পণ্ডিতকে প্রহার করা ?

স্গানারেল। মশাই, আপনিই শিক্ষা দিরেছেন সব বিষরে সন্দেহ করা উচিত। "আমাকে প্রহার করা" না বলে "বোধ হচ্ছে আমাকে প্রহার করা" বলা উচিত নর কি ?

মারসুরিয়াস্। আছা আলালত খোলা আছে।

স্গানারেল। ভার আমি কি করতে পারি ?

মারকুরিয়াস্। সারা শরীরে কালশিরে পড়েছে।

স্গানারেল। পড়ে থাকতে পারে।

यातक्तिवाम् । जानिहे अत वक्त मात्री।

मुशानाद्रम । जमस्य नद्र।

মারজুরিরাস্। আপনার নামে নালিশ করব।

न्गानादरन। इत ७ क्वरवन।

मात्रकृतिवाम्। व्यापनात् (वन रूट ।

স্গানারেল। হতেও পারে।

बांबक्तिवान्। वान् वान्, रहतः इरतरहः, धूव निका रुतः।

्र मुश्रामोदानः। स्थारत छ।

[.**cre**ia] .

্ষষ্ঠ দৃশ্য

রাজগণ

স্পানারেল। ভাগী মুছিল ত। কার কাছে বাই এবার ? আছো ঐ ত হুটো বেলে ঝোগাঝুলি নিরে আসছে, একবার হাত দেখালে হয় না ?

[(वर्ष छ्डन कार्क এन]

স্গানারেল। ওচে বাপু; হাত দেশতে পার ?

व्यवम (वरम । भाति देव कि । क्रिक वरम स्मर।

ৰিতীয় বেলে। এ হাতে চার আনা লেবেন আর এ হাতে লেখে দেব।

স্গানাংক। (পরসা দিরে) এই নাও। ছই হাত দেখে ঠিক ঠিক বল দেখি।

প্রথম বেদে। চার আড়াইরে দশ।

বিভীর বেদে। দশ।

श्रथम (वर्ष । अश्रथम ।

ছিতীর বেদে। স্ত্রী লাভ।

প্রথম বেদে। একট্ট—

षिञीत्र (यरमः। हाँ।

প্রথম বেদে। রাজা হতে হতে হলেন না।

ৰিতীয়। দাতা, জানী।

স্গানারেল। তানা হয় হল। কিন্তু বলি বিবে করি

পরে অভ্তাপ করতে হবে না ত ?

ৰিতীয় বেদৈ। অমৃতাপ ?

প্রথম বেদে। এঁ্যা, অমুভাপ ?

স্গামারেল। ইাা; কথনও আমার বঞ্চিত হবার ভর আছে ?

[বেদে ছখন গরস্পারের প্রতি বিজ্ঞান্ত দৃষ্টিতে একটু-থানি চেবে চুপ করে থাকল]

স্গানারেল। এ আবার কি? আছে। বিশদ! তুনছ আমার স্লী আমাকে কখনও ছগনা করবে ?

क्षेत्र (वरम । इनना ?

স্গানারেল। হ'।।

বিভীর বেবে। আপনার স্ত্রী ?

680

স্গানারেল। ই্যা, ই্যা।

[কোনও উত্তর না দিরে একটু হেসে বেলে ছজন নাচতে
নাচতে চলে গেল]

সপ্তম দৃশ্য

ভোরিমেনের পিতৃগৃহ

লাইকাট। সভিা ?
ভোরিমেন। সভিা।
লাইকাট। তুমি শেবে ঐ বুড়ো—
ভোরিমেন। ইাা।
লাইকাট। আৰু রাত্রেই ?

ডোরিমেন। আৰুই রাত্তে।

লাইকাট। ডোরি, ভোমাকে বে নিম্নের চেরেও বেশী ভালোবাসে, তার কথা একেবারেই ভূলে গিরেছ ?

ডোরিমেন। ভূলিনি লাইকাট। ওকে কেন বিরে করছি তুমি জানো না। টাকাকড়ি ভোমারও নাই আমারও নাই। ও বুড়ো আর ক'দিন? তারপর সব টাকা আমার; তথন তুমি আর আমি, আমি আর তুমি—(হঠাৎ দ্গানারেলকে দেখে)—এই যে ভোমার কথাই বলছিলাম আমার বছকে।

नारेकांहै। ऐनिरे ?

ডোরিমেন। ই্যা আমার ভাবী স্বামী।

লাইকাট। নমন্বার, ডোরির সঙ্গে আমার আলাগ ছেলে বেলা থেকেই। ঈশ্বরের কাছে—

[সরোষে ও বেগে স্গানারেল-এর প্রস্থান]

[এলক্যান্টরের ঘরে]

এলক্যান্টর। 'এসো বাবা এসো। স্গানারেল। আজে আমি— এলক্যান্টর। কিছু বস্তে চাও ? স্গানারেল। ইয়া আমি—

धनकान्द्रि । वन, वन, नक्कां कि ?

স্গানারেল। আমি আপনার কলাকে বিবাহ করতে চেয়েছিলাম কিন্তু এখন দেখছি আমার বয়স অনেক হরেছে, আমি তাঁর বোগ্য নই।

এলক্যান্টর। সে কি কথা। তুমি বেমন আছ আমার মেয়ে ত ভোমাকে ভেমনি পছক করেছে।

স্গানারেল। থাকে না, সময়ে সময়ে আমার বাবহার বড়ই অভন্ত হয়। তিনি আমায় সঙ্গে বাস করতে পারবেন না।

এলক্যান্টর। আমার কক্ষা সাধ্বী; বেশ মানিরে নেবে, কোনও ক্ষতি হবে না।

স্গানারেল। আমার শারীরিক কতগুলি---

এলক্যান্টর। ও কিছু না, দতী নারী স্বামীর শঙীরের বিষয় কিছু জানতে চার না।

স্গানারেল। তবে স্পট্ট বলি—মামার হাতে তাঁকে দেবেন না।

এলক্যান্টর। অর্থাৎ? আমি কথা দিয়েছি, এখন— স্গানারেল। আমি আপনাকে অঙ্গীকার থেকে মুক্তি দিলাম

এলক্যানটর। আমাদের বংশে কেউ কণা দিরে কিরিয়ে নিজে আনে না।

স্গানারেশ। দেখুন আমি পরিকার বলছি যে আপনার মেরেকে আমি বিরে করব না।

अनक्यान्द्रि । विश्व क्वरव ना ?

স্গানারেল। না।

এলক্যান্টর। কেন ?

স্গানারেল। প্রথমতঃ আমার আর বিবের ববস নাই; বিতীয়তঃ আমার পিতা পিতামহ কেউ কথনও বিরে করেন নি; আমিও তাঁদের মত চিরকুমার থাক্তে চাই।

এলক্যানটর। আছো, তবে আমি একবার বাড়ীর ভেতর থেকে ধুরে আসি।

[व्यक्तान]

[এস্সিয়াডিসের প্রবেশ]
এলসিয়াডিস্। (অভ্যন্ত গোবেচায়াভাবে) আজে।
স্পানারেল। বলুন বলুন।

ঞ্চসিয়াভিস্। বাবা বলছিলেন বে আপনি ডোরিমেনকে বিবে করবেন না ?

স্গানারেল। ইাা, আমি বড় হঃ বিত, কিছ—
এলসিরাডিস্। পাক্ থাক্ তা'তে কি ?
স্গানারেল। আমি বড়ই লচ্চিত, কিছ—
এলসিরাডিস্। না, না, কোনও ক্ষতি নাই
[স্গানারেলকে হুটো তরোরাল দিরে]
এর মধ্যে একটা দরা করে বেছে নেবেন কি ?
স্গানারেল। তরোরাল ?
এলসিরাডিস্। (সবিনরে) আজ্ঞে বদি কিছু মনে না

न्शनारकन । भारत ?

क्रबन--

এলসিরাডিদ্। আপনি বলেছিলেন বে আমার সহোদরাকে বিরে করবেন, এখন বলছেন করবেন না; অভএব---

স্গানারেল। অতএব ?

এলসিরাডিস্। আর কেউ হ'লে হরত হট্টগোল ক'রে লোক ডেকে এনে গালাগালি করত। কিউ আমি অভ্যন্ত বিনীতভাবে চুপি চুপি জানাতে এসেছি বে বলি আপনার বিশেব আপত্তি না থাকে ভা' হলে আমর। পরম্পর পরস্পারের গলা কাটাকাটির চেটা করি আহ্ন।

স্গানারেল। সর্কানাণ !—সে কি ? এলসিয়াডিস্। কি করব বলুন ? আগুন, নেন— (তরোয়াল প্রদান)

স্গানারেল। আপনার আজ্ঞা শিরোধার্বা, কিন্ত এতে আনার প্রার্থিন নাই। (বগতঃ) সর্বনাশ করলে।

এল্সিরাভিস্। সাম্প্র তাড়াতাড়ি সেরে নেওরা বাক্। স্থানাকে স্থাবার একটু কালে বাইরে বেতে হবে।

স্গানারেল। আমার বারা এ কাজ হবে না। এল্সিরাডিস্। আপনি বুদ্ধ করবেন না? স্গানারেল। না।

अग्निवाष्टिम् । चीष्टि ? मुशांनारकम् । अटक्वारत् ।

স্গানারেল। আপনি নিতান্তই বুছ করবেন ?

এল্সিরাডিস্। আমি বুণা লোর করব না। হর
ডোরিমেনকে বিরে করবেন, নর লড়বেন, আহ্ন—

স্গানারেল। আমি একটাও পারব না।

এল্সিরাডিস। বটে ?

স্গানারেল। ছঁ।

এল্সিরাডিস্। কিছু মনে করবেন না, তা'হলে। (প্রহার)

স্গানারেল। ও রে রে রে পায়্ন, পায়্ন
এল্সিয়াডিস্। কি করব বলুন ? বডক্ষণ না বিরে
করতে রাজী না হন ডডক্ষণ আমাকে এই রকমই চালাতে
হবে। কিছু মনে করবেন না তা' হলে। (বেত উদ্বোলন)
স্গানারেল। পায়ুন্ মশাই, আমি বিরেই করব।

এল্সিরাডিস্। বাক্ গে, আমি ভারি খুসী হলাম; সতিয় আপনাকে আমার বড় ভাল লাগে। বাই ভেডরে ধবর দিই গে।

(প্রস্থানোম্বত)

[ডোরিষেন সহ এলক্যান্টরের প্রবেশ] এক্সিরাডিদ্। বাবা ইনি রাজী হরেছেন—

এলক্যান্টর। ভালো, ভালো, এসো বাবানী। এই আমার করা, এই ভূমি; চার হাত এক হ'ল। ব্রন্ন ভগবান্—এবার আমি দারমুক্ত; এবার থেকে একে ভূমি সাম্লাবে। চলহে রাভ হরেছে, ধাবারও প্রস্তুত।

[निकाय]

ब्युनिका

এবিনয়েক্তনারারণ সিংছ

কীর্ত্তন-গানে অভিনয়—নাচে, স্থবে, স্বরে

<u> এক্যোতিশ্চক্র চট্টোপাধ্যায়, ভাগবতভূষণ</u>

হিন্দু-সন্ধাতের নৃত্য চইতেছে প্রাদন্তর Scientific ।
নৃত্যই কলা-বিভার আদি । গীত, বান্ত ও নৃত্য এই তিনটির
সমাবেশকে আমাদের শাল্পে "সন্ধীত" আখ্যা দেওরা
হইরাছে । সেই জন্ত হিন্দু-সন্ধীতের আর একটি নাম
হইতেছে—তৌর্যান্তিক । সাধারণতঃ কীর্ত্তন-গান হইতেছে
পূর্ণভাবেরই তৌর্যান্তিক । কীর্ত্তন-গানের এরপ অনেক পদ
আছে, নাচে আর অ্রের ও বরের বিশেষ বিশেষ প্রকারের
অভিব্যক্তির ভঙ্গিতেই বাহাদের পূর্ণতা আমরা সন্পূর্ণভাবে
উপলব্ধি করিতে পারি । বছদিন পরে প্রীকৃষ্ণকে পাইরা
উল্লাসবশতঃ প্রোবিত-তর্ভ্কা লাক্তমন্নী শ্রীরাধার উক্তি-সহর্দে
বিজ্ঞাপতির রচিত—

"আজু রজনী হাম ভাগ্যে পোহাইমু পেথমু পিরামুখ চন্দা" ইত্যাদি পদ হইভেছে আমাদের কথিত ঐ পদ-সকলের অঞ্চতম।

বাত্তবিক ধণন আমরা সে কালের প্রসিদ্ধ কীর্তনিবাদের মুখে ঐ পদ এবং ঐ ভাবের অস্তান্ত পদ সব ওনিরাছিলাম, তথন তাঁহারা শ্রীরাধা-চরিত্রের অন্তকরণ করিরাই আবেশে নাচিতে নাচিতে ও ঐ সর্কল গাইরাছিলেন; বেশ মনে পড়ে,

* সাংসারিক আনলেই কত লোক নাচে, জীরাধার কুলবতী ইইরা
পরানলে নাচা তৌ অনেক দুরের কথা। আমি এক বিশেব সন্নান্ত রান্ধা
বাঁড়ীতে বহু পূর্বের কোঁন এক বিবাহে ন্ত্রীলোকদের এইরূপ নাচের কথা
লানি। উৎসক-পূর্ণ সে বাড়ীতে ইংরেলী বাান্ড, আসিরা প্রইজন নরমে
করিল; তাহা গুলিবামান্ত বরের ভারি সম্পর্কীরা প্রইজন নরমে
প্রার্থ প্রেটা, সেকালের বাসালীর ঘরের দেরে—উন্নান্ত পরম্পান হাত
বরাধার করিরা অব্দর বহলে নাচ আরক্ত করিরা দিলেন। এটা ইইল
এখন বে কথা বনিব, তাইার ভুলনার—বেন হোট ঘরের হোট কথা।
বরং কহারাধী Victoriaর কথা কোন ইংরেলি পত্রিকার এইরূপ
গড়িলাছি। খুলীর ১৮৫৯ শতকের একদিন প্রভাতে সহারাধী একথানা
টেলিপ্রান্থ হাতে লাইরা Windsor castleএর এ-বর ও-বর টুটারা
ইটিয়া যাহাকে সামনে পাইতেছিলেন ভাহাকেই বলিতেহিকেন, "মনে কর

তথন আমরা ক্ষণমাত্রের কক্সন্ত ব্রিতে পারি নাই বে, আমাদের সামনে প্রধার নাচ হইতেছিল; বরং মনে হর সে নাচে বেন গোপীভাবেরই পূর্ণ ক্ষমাটে গানের আসর ক্ষম-ক্ষম" করিতেছিল। গানে উক্ত সকল প্রকার অভিনরের সমাবেশই ইহার মূল কারণ বলিয়া মনে হয়। নাচিয়া নাচিয়া ঐ সকল পদ না গাইলে উহাদের কার্যা-কারিডা শক্তি অনেকটা নই হইয়া বায়। তাই বলিয়া বে-সে রকমে নাচিলে সে সব গানে ভাব ক্ষ্টিয়া উঠেনা। ঐ সব গানে হরে, করে, তত্তির নাচেও সময়োপবোগী—ভাবোপবোগী প্রাপ্তক্ত অভিনর করিবার মন্ড বিলক্ষণ কিছু থাকে, বাহা অগতের বে-কোন বড় নাট্যশালার গৌরব-বৃদ্ধি করিতে পারে। কিছু সেরুণ অভিনর ভ সকলের আয়ন্ত হইতে পারে না; কারণ ভাবুক না হইলে তথু শনাচিব" মনে করিয়া নাচিতে গেলে সে আসল নাচ হয়

কি ?— আদি যাতামহী হরেছি বে।" পরক্ষণেই তিনি নাচিতে আরম্ভ করিলেন। সে নাচে তথন কোন ব্যক্তি-বিশেবের আন্তর্গ বোধ হইয়াছিল। কারণ উহ। সাধারণতঃ রাণী-পদবার নারীর উচিত আদ্দ-কার্লার—বিশেবতঃ মহারাণীর মত গভীরভাবের চাল-চদনের রাজীর অনুপ্রোগী ছিল। ঐ টেলিগ্রামে Ex-Kaiserএর ক্লের সংবাদ ছিল।
ঐ কাগজ হইতে কিছু উঠাইতেছি :—

The Queen ran from room to room in Windsor castle holding a telegram in her hand and calling to every body she met: "What do you think? I am a grandmother!" Then she danced on to astonish some body else not only with her news but with her unregal behaviour for as a rule the Queen was very severe in her deportment.

আৰশে ঠাকুরদাদার নাচের কগাও আবি কানি। নাতি জীবটি সকল আতিরই কাজ্যিত বস্তু বটে। এই বেসন Tennyson ভারার "Dora"র নিধিরাছেন:—

⁻I would wish to see,

My grand child on my knees before I die.

না। সে নাচে গানের সন্দে ভাবের বেঁাকে হাব+—অর্থাৎ
বিশেষ বিশেষ প্রকারের জল-ভলী—তৎসহ কথন অশ্রুণাত,
কথনও বা মুখে কুটন্ত হাসির রেখা—ইত্যালি বথাবথ ভাবে
আপনিই আসিরা পড়ে। আশ্রুর্বের বিবর বৃত্তও সে নাচ
নাচিলে রস-ভল হর না; বাসক, ব্বা, বৃত্ত—হর ও বা
বৃত্তা—সকলকেই সমানভাবে অভাইরা ধরিরা কি বেন এক
অপরূপ সৌন্ধর্বি উপরের কোন এক অলানা দেশ হইতে
নামিরা আসিরা গানের আসর কুড়িরা খেলিরা বেড়াইতে
থাকে।

ছবের বা ব্যবের অভিনয়ও কীর্ত্তন-গানে বিলক্ষণ कारवरे चारक। গাটবার ্ৰাভক্ৰে সময় স্তুরের লম্বভা, কম্পন এমন কি শোক, ছ:ধ ইভ্যানির ভিন্ন ভিছ ভাবে স্থারের বা কথার তত্ত্তপবোগী ভঙ্গী ইত্যাদিতে তাহার পূর্ণ অভিব্যক্তি হর। † বাঁহারা কীর্তন-গানে এই সকলের অবতারণা করিতে পারেন, অর্থাৎ **ভাবাবেশে—ভানেকটা নিকেদের অক্সান্তসারে—হ**াছাদের बाहा के नक्न कार्य हव. डाहाबाहे बनार्थ कीर्श्वन-निष्ध । এ সকলে কুত্রিমতা আসিলে অভিনয় ঠিক হয় না. **णांव नहे हरेवा यांव -- "आं**द्यत पदत हृति" हव। त्कवन রাগিণী বজার রাখিরা কীর্ত্তন গাইবার দক্ষতা হইলেই **"কীর্ডনীয়া" হওয়া বার না। এখানে ইছাও বলা** উচিত বে, কীর্ত্তন ব্যভীত আমাদের দেশে প্রচলিত অন্ত সকল প্রকার গানে ঐক্লপ নাচের, স্থরের ও স্বরের একত্রে **অভিনয় নাই। কীর্ত্তন-গানের ইহা একটি বৈশিষ্ট্য। 🛨**

ব্রহ্ণীলা ভিন্ন আন্ত কোন প্রকার পানে (এই বেষন স্থামা-বিবরক পীত ইত্যাদিতে) কীর্ত্তনের হ্বর থাপ থার না। বে সকল রসের উপর ব্রন্ধ-লীলা প্রতিষ্ঠিত, অক্তর তাহার অভাববশতঃ সেধানে কীর্ত্তনের হ্বরের কার্বা-কারিতা শক্তি থাকে না। কীর্ত্তনের হ্বরের কার্বা-কারিতা শক্তি থাকে না। কীর্ত্তনের হ্বরের কার্বা-কারিতা পক্তি থাকে না। কীর্ত্তনের হ্বরের কার্বা-কার্ত্তনের হ্বর (থোল) অভ্তত রক্তমের সক্তের বন্ধ। কীর্ত্তন-গানের ইতা প্রোণ বলিলেই হর। এ হেন মৃবন্ধ ও ব্রন্ধ-লীলা বাতীত অক্ত সকল কীর্ত্তন গানে রসোদীশনে অক্তম। কেবল মাত্র মৃদক্ষের বাজনা বাঁহারা শুনেন, তাঁহারাও মাতিরা উঠেন। ইহার বৈশিষ্ট্য এই বে, ইহার হ্বর বাধাই থাকে; ইহা বালক, ব্বা, ব্রু, সক্তের কঠের সহিত বধন-ত্রন নিলে।

কবিতার (গানের) ছল আছে; নাচেরও উপবেংগী ছল আছে; সে ছল ধরা পড়ে দর্শকের চোধে, বধন নাচ হয়। গীতি কবিতার ছল-বিস্থাসের উপবোগী নাচ ঐ কবিতার ভাবের ব্যশ্ধনার পক্ষে অধিকতর সহারক; নৃত্য-কালে হস্ত-পদাদির বিশেব ভাবে বিক্ষেপ বা বিস্থাস-ভলী প্রভৃতি ধা-কিছু সব ভাহার উদ্দীপন করার চেটা মাত্র।

কীর্ত্তনের আর একটি বৈশিষ্ট হইতেছে গারকের কীর্ত্তন গাওরার উপবোগী "গলা"। বেমন বেহালার মুর বা আওরাক্ষ তাগার নিক্ষের, বাঁশীর মুর

ক্ষিত প্রকারের অভিনয় প্রবর্তন করিবার জন্য বিশেব ভাবে অমুরোধ করিরাছিলান; উন্তরে তিনি আমাকে বলিরাভিলেন, আম্রের দেশে সে সমর আসে নাই, সে কারণ অভিনেতা-প্রেমীর লোকদিসের মধ্যে উপযুক্ত অভিনেতা পাওল ছবিট, আর সাধারণ দর্শকেরা বাফ্কি ক্রিয়া (action) বছল অভিনেত্রই দেখিতে চাহেন; প্রেম-রাজ্যের বন্তভ্রের গহীর ভরক-লীলাসকল ছুই একটি কথার বা হুরে কিয়া ভল্তীতে অথবা অভ কোন প্রভারের অভিনেত্র তাহাদের চোধে তেমন করিরা কুটতে পারে ন'। আমি ওবন বুরিরাভিলান, বন্ধুর কথাই খুব ক্রিক। ইহার পার একদিন সন্ধার্মেরার ভিনি উছার অভিনেতা ও অভিনেত্রীদিগকে "বীর্তনে অভিনর" বুয়াইবার রভ আবাকে সক্ষে কইরা টার বিরেটারের টেলে ছুই ঘটারও অধিক কীর্ত্তন গোরে ভিনি নিমের বাট্টাতেও এক রাক্রি করণ ভাবের কার্ডন গেনে ভিনি নিমের বাট্টাতেও এক রাক্রি করণ ভাবের কার্ডন গেনেরাছিলেন। ভিনি কীর্তনের এক্রম "পৌডা" ছিলেন।

ভাৰ প্ৰথম আনে মনে; তথন তাহার বাফ-প্রকাশ কিছুই
থাকে না। মন ব্রুমণঃ ভাবে বিভার হইরা উঠিলে ভাবুকের
শরীরের বথাবোগ্য হান-সমূহে ভাবের বতঃ বিকাশ হইতে থাকে;
এই বেমন চোথে, মুখে, চলা-কিরার, হাসি-কারার এই সকলে।
এই বিকশিত ভাবের নাম হইতেছে হাম'।

[া] এই বাজ কার্কনে হার্নোনিরব, বেহালা প্রভৃতি পাবের সহিত বালাইবার (accompaniment) বন্ধ-ব্যবহারের নিরব নাই। এমন কি কেবল হুর রাণার বন্ধের—এই বেনল ভানপুরার বাবহারও কার্কনে চলে না। ব নকল বন্ধ ব্যবহার হুর কিবা ব্যবহারত কার্য বা অভিনয় পাই বুবা বার না, অনেক প্রনেই একেবারে বুবা বার না। ইহাতে রুগভন্ম হুর।

[ঃ] বহু বংসর পূর্বে আনি একবার আনার বন্ধু প্রবিত-নার। আয়ুক্তনান বন্ধু নহাবরকে জল-মধ্যে বধার্ব কীর্তন-সানের ও ভংসহ

986

ভাষার নিজের, এসহাজের হুর তাহার নিজের, হার্দ্রোনিরমের হুর তাহার নিজের—বেমন ঐ দকল ব্যার প্রভাটট নিজ্ঞত্ব, প্রধান—দে নিজ্ঞত্ব হিদাবে তাহারের কোনটিও অক কোনটির সঙ্গে মিল খার না, দেইরপ কীর্ত্তন-গানের আওয়াজেরও একটা নিজ্ঞ্জ্ একটা উপযোগী কঠ আছে। দে "গলা" তথা-কথিত কীর্ত্তনীরাদের নাই। তাহা ঠিক পুরুষ-কঠ নয়, নারী-কঠও নয়; তাহা ঠিক কি বুরান কঠিন। তবে দে গলা বেন কখন স্থেরে উচ্ছ্রোদের, কখনও বা হুংথের আবেগে সদাই ভরপুর। আমার মনে হর, এটা বেন একটা gift. Cowper বলেন—

There is, in souls a sympathy with

sounds.

Some chord in unison with what we hear Is touched within us and the heart replies. কবিভাৱ, গানে আর নাচেও বটে, এ উক্তির সার্থকতা বিশক্ষণ বুঝা যার।

নাচ ইইভেছে এক প্রকার Mute কবিতা বা গান, নাচে ঐ "Sounds" বেন একটু স্প্রভাবে থাকে; গান-বাজনার সাড়া পাইলে সেটা একেবারে জাপিরা উঠে। ঐ বে শব্দের কথা Cowper বলিয়ছেন; —বে শব্দ-জনিত কম্পনের (Vibration) সঙ্গে সঙ্গে আমাদের হাদর-ভরী স্বভঃই কাঁপিরা উঠে, ঠিক সেই শব্দের উত্তব করা সাধারণ-কবি বা কীর্ত্তন-গারকলিগের কার্য্য নহে। অপেকাক্ষত উচ্চ কবিদিগের ক্বত "শব্দ"-জনিত অল্লাধিক ম্পাক্তন আমাদের ক্বন্য বেঁবিয়া বার মাত্ত—তাহাকে ছোঁর না—কাঁপাইরা ভোলে না। বাণীর বথার্থ বর-পুত্র কবিগণেই সে স্পাক্তনের পূর্ব মাত্রার স্পৃষ্টি করিছে

পারেন। কীর্জন-গানের "মহাজন"-গণ তাঁহাদেরই শ্রেণীর। কীর্জনের পদের ও গানের "শক্ষ" আমানের হৃদর-ভন্তীতে বা দিয়া বিশক্ষণ করার উঠার এবং সমস্ত দেহে একটা সাড়া জাগাইরা ভোলে। সাধারণতঃ বৈক্ষর-পদাবলী Cowper-কথিত "sounds" এ বিশক্ষণ ভরপুর। ঐ পদাবলী ও কীর্জন-গান চিরদিনের মত আমাদের বাংগার Highest aesthetical culture এর আদর্শ স্বরূপ হইরা থাকিবে। বদি কোন বিদেশীর বাক্তি আমাদের বলেন, "বাকালীদের আবার আছে কি?" আমরা সদর্শে উত্তর দিব, "কেন—কীর্জন ?" আবার সঙ্গে সঙ্গে Goethe এর কথার ইহাও বলিব—"And all at once is said"।

শম্ কান" প্রবর্ত্তিত চপ-কীর্ত্তন বলিয়া আর এক প্রকার কীর্ত্তনের অরাধিক প্রচলন বাংগার আছে। উহা সাধারণ প্রোতাদের (Mass) পক্ষে সহজ্প-বোধা, কিছ বৈক্ষবদিগের কীর্ত্তন-গান হইতে উহা সর্ব্যপ্রকারই সম্পূর্ণরূপ বিভিন্ন। "চপ" আমাদের এ প্রবন্ধের একেবারেই লক্ষ্য নহে, ইহা বলাই বাহুগা। কালী-কীর্ত্তন সহজ্জে আমাদের ঐ কথা। পূর্ব্বে "কীর্ত্তন" বলিলে কেব্লুমান্ত্র বৈক্ষবদের কীর্ত্তনই বুরাইত। এ প্রভাব আমরা সেই কীর্ত্তনকেই উপলক্ষা করিয়া লিখিয়াছি।

মন্ব্যন্তের বড় কিছুই নাই। জ্বয়বান্ হওয়া বলি
মন্ত্ৰান্ত হব, তবে এক কীর্ত্তন-গানেই দে মন্ত্ৰান্ত
দিতে পাবে, ইহাই আমার বিখাগ। কিন্তু সমাজের
আর এক দিক—বাহা রজোগুণের—দে দিক হইতে দেখিলে
বলিতে হর, কীর্ত্তন-গান মান্ত্রের পুক্ষকারের এককালীন
উচ্ছেদ সাধন করে। বৈক্তব-ধর্ম সকলক্ষেই গোপীভাবের
দিকে—স্ত্রীন্তের দিকে টানিরা লইবা বার। সে আকর্ষণের
কলে এক হিসাবে সমাজের মেরুদণ্ড ভাকিরা বার না কি পু

ঞ্জিলোভিশ্চন্দ্র চট্টোপাধ্যার

व्यापित्र

এ অবনীনাথ রায়

কলিকাতা হইতে দিল্লী আসিতেছিলাম। তুফান মেলে ভিড় বেলি হর বলিরা তার হু' ঘন্টা আগে বে ট্রেণ ছাড়ে ভার বাত্রী হইরাছিলাম। গাড়ীটার নাম 15 Up. এটা ভুফান মেলের আগে ছাড়িরা পরে আসিরা দিল্লী পৌছার।

ট্রেণ চলিতে লাগিল—বাংলা দেশের ভিজা স্তাতসেতে
মাটি ক্রমশঃ পিছনের দিকে ইাটিতে লাগিল। থানা,
ডোবা, জলাশরের প্রাচ্র্যা ক্রমশঃ কমিতে লাগিল। বন,
বালাড়, খাসের অবাধ উৎপত্তি ধীরে ধীরে ছুপ্রাণ্য হইরা
উঠিতে লাগিল। অগুল জংসনে বখন গাড়ী থামিল তখন
চারিদিকের শুক্নো খটুখটে লাল জমির মাঠ দেখিরা মন
প্রসন্ন হইরা উঠিল। সমরটাও ছিল সন্ধ্যার প্রাকাল।
ট্রেণে বসিরাই দেখিতে লাগিলাম একটি সরু পথ ট্রেশন
হইতে বাহির হইরা আঁকিরা বাকিরা ক্রমে দৃষ্টির বাহিরে
চলিরা গেছে। সহরের কোলাহল নাই, ব্যক্তা নাই,
মুক্তলীকৃত খোঁরা পরিজ্ঞা নিংখাস প্রখাসের গলা টিপিরা
বরিভেছে না। ছোট্ট পাড়াগার মন্ত সহর — রেলের জংসন
না হইলে লোকে এ ভারগার নামই হয়ত জানিত না।

ইেণ আবার চলিতেছে—রাণিগঞ্জ, আসানসোল পার হইরা গেল। মনে করিলাম এইবার একেবারে ধানবাদ বাইরা থামিবে। হঠাৎ গাড়ী থামিল হুর্গাপুর। হরত লাইন ক্লিয়ার ছিল না কিছ আবার থামিল সীতারামপুর। মন অপ্রসন্ন হইরা টুঠিতে লাগিল। তৃফান গাড়ীতে আসিলে এক কারগার গাড়ী থামিত না—এতক্ষণ কতদূর আগাইরা বাওরা বাইত—একস্প্রেসের এবং একস্প্রেসের সওয়ার লোকছেরও মর্থালা রক্ষা হইত। মনে মনে বলিলাম, বত ভিড়ই হোক্, ভবিষাতে তৃফান গাড়ীর চড়কার হইরা বনিতে হইবে।

পুনরার এত শীত্র গাড়ী থামিবে মনে করি নাই— আমার বিরক্ত মনকে বেন অধিকতর উত্যক্ত করিবার বাহু করেক মাইল গিরা পরের টেশনেই গাড়ী থামিল। কুশ্টি····· কুশ্টি ? হাঁ, কুশ্টি ।

নাম শুনিয়। অনেকদিন আগেকার এক ইতিহাস মনে পড়িল। ঘটনাটির উপর মহাকাল আরু ববনিকা টানিয়া দিরাছে। বাহারা জানিত তাহাদের অধিকাংশ বোধ হয় আরু বাঁচিয়া নাই। আর যদিও বা বাঁচিয়া থাকে ্তবে এ ঘটনা তাদের স্বতির বাহিরে চলিয়া গেছে।

বেক্স আয়য়ণ এও য়ীল কোম্পানী বখন কুল্টিভে
তাঁদের কারখানা প্রথম প্রতিষ্ঠা করেন সে অনেক কাল
আগের কথা। দেখিতে নেখিতে অখ্যাতনামা পল্লী সহর
হইরা ফাঁপিয়া উঠিল। বিলাভ হইতে সাহেব আসিলেন,
বাংলাদেশ হইতে আসিলেন আপিসের বাবুরা, পাঞ্জাব
হইতে আসিল ফিটার মিল্লি, প্রভৃতি। আপিস ঘর তৈরার
হইল, কারখানা ঘর হইল, Blast Furnace এর হাপর
দিনরাত হাঁপাইতে লাগিল। আকাশের শৃন্ততাকে বিদীর্ণ
করিরা ক্রেণ ঝুলিতে লাগিল। আকাশের শৃন্ততাকে বিদীর্ণ
করিরা ক্রেণ ঝুলিতে লাগিল। কারখানার শ্রমিকদের
এবং আপিসের বাবুদের চিকিৎসার অন্ত আসিলেন বাঙালী
ডাজার সাহেব। বিজ্লি বাতি জলিল, জলের কল হইল।
বাবুরা থাকিবার জন্ত কোরাটার পাইলেন। তাঁলের ছেলেমেরের পড়াশোনার জন্ত ক্রমে একটি ছোট ছুলেরও প্রতিষ্ঠা
হইল।

ক্ষি কোথার গেল চারিদিকের সেই দিগভগ্রসারী মাঠ, ছুপুরের সেই নিরালা অবসর, অপরাক্ষের শান্ত নিজকতা! সকল মানুষই হঠাৎ বেন ব্যক্ত হইরা উঠিল, সমরের মূলা সহচে হঠাৎ সচেতন হইরা পড়িল। পরস্পার দেখা হইলে ক্টে আর আগের মত পাঁচ মিনিট দাড়াইরা কুশল প্রায় করে না, সেই সমন্ত্রী কার্যানার কাটাইলে ভাহার পরিবর্তে অর্থ পাওরা বাইবে। মাটের মধ্য দিরা পড়িবা

681

উঠিল আঁকা বাঁকা রাস্তা, ভাষার উপর দিরা চলিতে লাগিল মলে মলে লোক। হর্ণ বাজাইরা মোটর পাড়ী সকলকে সচকিত করিরা তুলিল। বিয়াতের তীক্ষ আলো কোধারও আর এডটুকু আড়াল আব্ ডাল রাধিল না।

প্রতি সন্ধার শ্রমিক জীবনের জবশুস্থাবী ফল ফলিতে লাগিল। সারাদিনের হাড়ভালা খাটুনির পর রাত্রে চলিতে লাগিল তাদের বেপরোয়া ফুর্ত্তির তাগুবলীলা। বে পরসা তারা কোম্পানীর কাছ থেকে মাথার ঘাম পারে কেলিরা উপার্ক্ষন করিল তার অধিকাংশই রাত্রে অক্ত রাত্তার ত'ড়ির টাকার থলি পূর্ণ করিয়া তুলিল।

নৈতিক জীবনের শুচিত। বলিয়া কোপাও কিছু অবশিষ্ট রহিল না।

আপিসের বাবুবা ছিল সামান্ত লেখাপড়া জানা। কাঁচা প্রসা হাতে পড়ার তাদের অধারতি হইতে দেরি হইল না। নগর-জীবনের যে বেড়াজাল আকাশে বাতাসে প্রসারিত হইরাছিল তার কবল থেকে কাহারও মুক্তি ছিল না। কারখানার ধোঁরা বেমন স্বছল্প বায়ুব গতি পছিল করিল, নাগরিক জীবনের কর্পরিছা দিল।

বাংলাদেশের এক পাড়াগাঁ। থেকে বিপিন আসিল এই কোম্পানীতে চাকরি করিতে। বিপিনের শারীরিক শক্তি সহদ্ধে নানা জনশ্রুতি ছিল। একবার নাকি বিনা হাতিয়ারে কেবলমাত্র মৃষ্ট্রাঘাতের সাহাযো সে বাঘ মারিয়াছিল। হর্গাপুজার সমর নবমীর দিন তাদের গ্রামে বড় মহিবকে কামার বধন বলি দিতে সাহস করিত না তথন বিপিন দীর্ঘ ধড়ার অফলে উত্তোলন করিয়া অবলীলাক্রমে মহিবের মুপ্ত ছেদন করিয়াছে।

কারধানার আট ঘটা ডিউটি—কথনো সকালে, কথনো ছপুরে, কথনো বা রাজে হুল হর। রামাবারা এবং বাসার আবশুকীর কাককর্ম করিবার অন্ত একজন লোক ময়কার। লোক অবশু সহজেই পাওরা পেল—কারধানার কুলিদেরই একটি বেরে। নাম ইন্দির। বাঙালী ডফ্রলোকের গলা দিয়া নামিছে পারে এমন রামা ব্যিচ সে জানিড না কিছু করেক্ছিনেই দেখা গেল বেরেটি চটুপটে— জিজ্ঞানাবাদ করিরা ঘোটাবুটি সব কালকর্ম সে শিখিরা লইরাছে।

একদিন দেশ থেকে বিপিনের নিকট এক পত্র আসিল বে তার বিবাহের আরোজন সব ঠিকটাক হইরা গেছে— সে বেন পত্রপাঠ বাড়ী আসে। ঈশরের ইচ্ছার এখন একটু চাকরি হইরাছে, আর সংসার ধর্ম না করিলে ভাল দেখার না ইভাদি।

বলা বাহুন্য সংসার ধর্ম পালন করিবার ইচ্ছা বিপিনেরও কম ছিল ন।—হতরাং সে করেকলিনের ছুটি লইরা বাড়ী গেল এবং করেকলিন পরেই বিবাহ করিরা ফিরিয়া আসিল।

কিন্ধ এমনি ছুক্তিব বে একলিন রাজের ডিউটি করিবার সময় সাংহবের সঙ্গে বিপিনের ঝগড়া হইরা গেল। ব্লাক-বোর্ড সাম্নে রাখিরা একথানি লোহার চেরারে বনিচা বিপিন চুলিডেছিল—Blast Furnace এর ভিতর বত Slag পাঠান হইতেছিল মাঝে মাঝে তার হিসাব ঐ বোর্ডে লিখিডেছিল। হঠাৎ সাহেব আসিল ইন্সণেকশান করিতে।

ওরেল বাৰু, এটা খুমোবার সময় নয়।

চোধ রগ্ডাইরা বিপিন বলিল, নাহেব, ভোমরা বা' মাইনে দাও ভার ভুলনার চের কাল করছি। মাইনে বাড়াও, আরো ভাল কাজ পাবে।

সেই লেবার এবং ক্যাপিটালের সনাতন ৰন্ধ।

বলা বাহুল্য এর ফল ফলিতে দেরি হইল না। ফরেক দিনের মধ্যেই বিপিনের চাকরিতে কবাব হইরা গেল।

পাড়াগাঁরে দেশের বাড়ীতে ফিরিয়া বাওরা বাডীত আর গতান্তর ছিল না। আর একটা ঠীল কোম্পানীও খুলিরাছিল, গেখানে হয়ত একটা চাকরিও মিলিড কিছ এই চাকরির উপর বিপিনের কি রক্ষ একটা মুণা ক্যায়া পিরাছিল।

বাওরার আগে ইন্দিরের হাত ছু'ট ধরিরা বিপিন বলিল, ভোমাকে পর ব'লে ভাবতে পারি নে। এই বিদেশে ভোমার বৃদ্ধ আন্তির অভেই বাড়ীর কথা একদিনও মনে পড়ে নি। কিন্তু আমার ত চাকরি গেল। তুনি অন্ত কোন বাসায় চাকরি জোগাড় করে নাও।

মাটির বিকে দৃষ্টি রাখিরা ইব্দির বলিল, আপনি এখন কোথার বাবেন, কি করবেন ? ইন্দির

কি বে করবো, তা' নিজেই এধনো জানিনে। তবে দেশে একথানা বর বধন আছে তথন আগাতত সেধানে গিয়েই উঠ্ভে হবে।

একটুক্ষণ চূপ করিরা থাকিরা কৃষ্টিভন্তরে ইন্দির কছিল, আমাকে নেশের বাড়ীতে নিয়ে বেতে পারেন না ?

এক্লপ প্রকাব একেবারে অপ্রত্যাশিত। স্থতরাং বিশিন সভাই আশ্রুব্য হইরা গোল। একটু ইতস্ততঃ করিরা বলিল, কিন্তু সে কি স্থবিধে হবে ? কড লোকে কড কথা বলুবে। পরের কথা তুমি সইডে পারবে কেন ? আর এখন ত আমার অবস্থাও সঞ্জীন—নিজেদের খাওরা-পরার স্থবিধে নেই, ভোষার মাইনে পত্র আমি কোথা থেকে দেব ?

টাকা-কড়ির কথা বলছিলেন কিন্তু আমার মত একটা লোকের কি-ই বা ধরচ ? সে আপনাদের সংসারে একরকম ক'রে কুলিরে বাবেই। সেই বরং ভাল—আমাকে নিরে চলুন।

একথার সেদিন ওথানেই ববনিকাপাত হটল। কিছ বাওরার সময় দেখা গেল ইন্দির মিথা বলে নাই। সে বাওরার জন্ম মনস্থির করিয়া আসিয়াছে। স্থুতরাং ভাষাকে সঙ্গে লইডেই হইল।

দেশে একথানা পাকা বর এবং আম কাঁঠালের সামান্ত একটু বাগান বাড়ীত বিপিনের আর কিছুই সক্ষতি ছিল না। তথন গৃহে কর্ত্তী প্রতিষ্ঠিত হইরাছে —বিপিনের স্ত্রী নয়নকালী ইন্দিরকে স্থনকরে দেখিল না। ইন্দির কাঁদিয়া কাটিরা এক্সা করিল! বলিল, মা, তোমার ত চাকরাণিরও দরকার, আমি বাসন মালা থেকে স্থক ক'রে তোমার সংসারের সমন্ত বিষের কাল ক'রে দেবো। এই কথার পর নরনকালী কেবলমাত্র পেটকাভার একটা লোক পাওয়া গেল নেখিয়া মুখে আর কিছু বলিল না।

সংসাহে কিছ কটের অবধি রহিল না। করেক বৎসর বাইতে না বাইতে বিপিনের একটি কলা এবং একটি পূর্ অবিল । বাড়ীর উঠানে একটু শাক-সব্ কি ভরি-ভরকারি জৈরার করিবা অপরের নিকট হইতে বাগান ক্ষমা করিবা লইবা বাল চিরিবা বেড়া বিরা কোন রক্ষে বিন গুলরাণ হর কিছ মুছিল হইল সকলের কাপড় কামার পরচ লইবা। নগদ

অক পরসাও হাতে নাই বলিলেই চলে। বিপিনের অংশ কাপড়ের বদলে পৃতি উঠিল, চাকরি থাকিতে একটু নাছ মাংস প্রভৃতি স্থান্ত থাওয়ার অভ্যাসও হইরাছিল কিছ কোন দিক হইতেই থেন আর বাজার থরচের পরসা সংগ্রহ হর না। আরো সমস্তা শুরুতর হইরা উঠিল অস্থ্য বিস্থথের ক্রপার। মালেরিয়ার দেশ ভরা, ছেলেপ্লে ছ'দিন ভাল থাকে ত তার পরদিন অরে পড়ে। একটা চারিটেব ল ডাক্তারথানা আছে, সেথানে একটা দিশি লইরা গেলে থালিকটা কিসের গোলা শিলিতে ঢালিয়াও দের কিছ ভাতে ফল বিশেব কিছু হর না। পেটের পিলেও ক্রমশঃ বড় হইয়া উঠে, বুকের পাজরাগুলিও ক্রমশঃ বাহিরের দিকে ঠেলিয়া আত্মপ্রতাশ করে, মুথে কোন যাদ বা মনে কোন সাধ আছে বলিয়া বোঝা বার না।

একবার অসমরে একটি মরা ছেলে প্রস্ব করিরা নরনকানী অক্সন্থ হইরা পড়িল। ইলানীং সংসার একরকম অচল হইরা দাঁড়াইরাছিল। পাশের গ্রামেই এক মুসলমান জমিলারের বাস—ভালের জমিলারির ভিতর বিপিন আলার- ভেশিলের একটু কাজ পাইরাছিল। কিন্তু মুস্কিল হইল এই বে বিপিন মাঝে মাঝে ডুব দিতে ক্সন্ধ করিল—বাড়ী আসিত না। জনিদারের ছেলেদের সজে নানা আমোদপ্রমোদে সেখানেই সময় কটিটত

এদিকে নয়নকালী অসুস্থ হইরা পড়ার ইন্দির বড় বিব্রক্ত বোধ করিল। অনেক কটে একটি লোককে বলিরা কহিরা পালের গ্রামে বিশিনকে খবর পাঠাইল। ছপুর নাগাদ লোকটি ফিরিরা আসিরা সংবাদ দিল বে বিশিন সেখানে নাই, ভমিদারের এক ছেলের সঙ্গে দেশস্ত্রমণে বাহির হইরাছে, কবে ফিরবে ভাচা কেছ বলিতে পারিল না।

শেষিন গৰালে উঠিয়া নয়নকালী ইন্দিয়কে ডাকিয়া আত্তে আত্তে বলিল, ইাড়িডে একটাও ত চাল নেই, মা। আৰু ভোষাধেয় স্নায়ার কি হবে ?

ইন্দির সাহস দিরা বলিল, তার জন্তে কোন ভাবনা নেই, মা। আমি কাল মজুম্বারকের বাসন মেজে দিরেছিলুম কিনা, ভারা আমাকে চাল দেবে বলেছে। আমি এখনি গিরে নিরে আসছি।

ইন্দির চলিরা গেল। নরনকালী কিছ কারার বেগে সেধানে একেবারে উপুড় হইরা পড়িল। বাস্তবিক আঞ্চলাল এমনি করিছাই দিন চলিতেছিল। এক মাসের উপর চ্টল স্বামীর কোন ধবর নাই, স্বরে এমন কোন সম্বতি ভিনি রাধিয়া বান নাই বাতে ছেলেমেরেটির এবং ইন্দিরের তু'বেলা ছু'মুঠো ভাত লোটে। তিনি নিজে খাওরা দাওরা এক রকম ছাড়িরাই দিরাছিলেন কিছ ছেলেমেরেটার মুধে হুটো ভাত ত দিতে হইবে। আর বে কুলির মেরেটা অক্তর থাটিরা আসিরা ভাদের আহার্যা সংগ্রহ করিয়া দিভেছে ভাকেও ছটো খাইতে দিরা সক্ষম রাখিতে হুইবে।

অথ5 তার বরুস তথনো বাইশ পেরোর নাই। তার কি না হইতে পারিত! কিন্তু এমনি কপাল বে এই বয়সেই তার সাধ আহলাদ সব ফুরাইলাছে। নিজে ভগ্নবাস্থা, তার উপর ইন্দিরের গতর খাটানো পরসার সকলের ভীবিকানির্বাচ। এই ব্যবস্থার ক্রতিমতা এবং অপমান তাকে একেবারে পিবিরা মারিতেচিল।

এক নিবিড় বর্ধার রাজে বৃষ্টির জার বিরাম ছিল না। বে চত্তীমগুপথানার তালের শোওয়া চলে তার এক পালের চাল বিদীপঁ করিরা খরের মধ্যে জল পড়িতে ত্রুক করিল। নম্নকালী ইভিপূর্বেই বিছানা নিয়াছিল—জার উঠিয়া হাঁটিয়া বেডাইবার সাধ্য ছিল না। শহীবের দিকে ভাকাইলে তাকে আর চিনিবার উপার নাই-করেক-খানি হাড়মাত্র অবশিষ্ট আছে। সে রাত্রে কেমন বেন ৰ্টাৎ দে চম্কাইরা চম্কাইরা উঠিতে লাগিল। মনে হর দর্শার দিকে সে বেন একটি কান সবত্বে পাতিরা রাধিরাছে। বাগ্র চোধ ছটিও বেন কার প্রতিকার আকুল। জ্ঞান বভ একটা ছিল না--কেমন একটা আচ্চর খোরের ভাব।

মাবে মাবে বিভ বিভ করিয়া কি বলিতেছিল। ইন্দিরের চোৰ দিয়া অল পড়িতে লাগিল। 'ঔৰধ ৰাওয়াইবার विषयना वष এको हिन ना-डाकात्र करवक्षिन चार्लि বলিরাচে আর কোন আশা নাই।

হঠাৎ বেন সন্থিৎ পাইরা নরনকালী বিছানার উপর উঠিবা বনিল। চুপি চুপি ইন্দিরকে কাছে ভাকিবা বনিল, ইন্দির, ওন্তে পাচ্চিস্? ঐ বোধ হর তিনি আস্চেন। শুনভে পাচ্চিদ্ তার পারের শব ?

বিছানার শোওরাইরা দিরা ইন্দির বলিল, ও বাতাসের भन्न, मा। वाहेदन वाक केंद्रेट ।

সমস্ত রাত্রি এই রকম ধতাখন্তির পর ভোরের দিকে নম্বনকালীর দেহ একেবারে ঠাণ্ডা হিম ছইয়া গেল। কেবল মনে হইল ঠোঁট ছুটি যেন তথনো কাঁপিয়া কাঁপিয়া বলিতেছে, (एश इ'न ना।

পরের দিন সকালে ইন্দির কাঁদিরা কাঁটিরা অনর্থ করিল না। পাড়ার সকলকে ধবর দিয়া মৃত দেছের সংকার क्तारेन जर नित्कत कार्य हिल्लित जर स्वातित नम्द ভার তুলিয়া লইল।

ইহার অনেক দিন পরে বিপিন একদিন দেশে ফিরিয়া व्यानिन । अथुता, तुम्मायन, व्यान्मीत, धनाशायाम अवृत्ति सन বেড়াটরা এবং অমিদারের ছেলের সঙ্গে ক্ষুব্রি করিয়া সে বধন গ্রামে আসিবার অবকাশ পাইল তথন লামণ ব্যাধি ভার শরীরকে আক্রমণ করিয়াছে। কের বলিল, থাইসিস, কেরু বলিল, রক্তপিত্র, কেহ বলিল, পুরানো অর। কিছু শ্বা তাকে আশ্রর করিতেই হইল। করেক দিন তার চিকিৎসার বধন কোন বন্দোৰত ছইল না তথন কমিদাৰের লোক এক দিন গাড়ী করিবা তাকে মহকুমার হাসপাতালে পৌছাইবা प्रिया ज्यानिन ।

বাৎবার আগে কিছকপের জন্ত ইন্দিরের সঙ্গে বিপিনের কথা হইরাছিল। তার চোধের দিকে ভাকাইরা বিশিন विनन, व्यत्नक कहे मिनूस।

আপনি কট দিতে বাবেন কেন, আমায় কপালে লেখা क्ति।

কিছ ভোষার কটের জন্ম আমিই ভ দারী। তোমাকে माहेत्न किছ बिट्ड भावितन. अमन कि भाविकत इ'त्वना इटि। খেতে ছিতে পারিনে।

ভাতে আমার কোন কট বোধ হয় ন।। মাস্থবের শনীরে ক্ৰমে সৰু সৰে বাৰ। বিপিনের সেমিন সন্তাই বোধ হয় অমূতাণ হইরাছিল। ভাই না থামিরা আবার বলিল, তোষার বাপ ধা আত্মীর বন্ধু সকলের মারধান থেকে ছিনিরে নিয়ে এলুম কিন্তু কোন স্থুখাই করতে পারলুম না।

ইনিরের চোণ এবার অশ্রুসকল হইরা উঠিল। তবু নিক্তেক সাম্লাইরা লইরা বলিল, আপনি এসব কথা মনে করে আরু হুঃথ পাচ্চেন কেন ? আমি ত আগেই বলেচি আমার মনে কোন কট নেই। আমি কল্যাণেখরীর কাছ থেকে আদেশ পেরেছিল্ম তাই এথানে এসেছিল্ম। আপনি ভালর ভালর সেরে ফিরে আহ্ন। ততদিন আমি এথানে রইল্ম।

বিপিন বিচলিত হইৰা বলিল, আমি কি আর সারতে পারব? ভূমি কি ব্রতে পারচ না বে এই শেব? আমার এডদিনকার পাপের পূর্ণ ফল এইবার কল্বে।

ে ট্রেণের সময় হইরা আসিয়াছিল। গরুর গাড়ীর প্রাক্ষোয়ানের হাঁকডাকে বিপিনকে রঞ্জনা হইতে হইল।

ভারপর বোধ হর একমাসও পেরোর নাই এমন সমর আমা গেল বিশিন সেই হাসপাতালেই তার অভিম নিংখাস ভাগে করিরাছে।

अार्चिनारवयः भीवान अक्ठा পরিবর্ত্তন দেখা গেল।

ছেলেটির এবং নেম্বেটির প্রাসাক্ষাদনের অন্ত বডটুকু পরিপ্রব করা দরকার ভার বেশি সে বেন আর পারিরা উঠে না। কিসের একটা অপরিসীম ক্লান্তি ভার দেহ এবং মনকে বেন আচ্ছর করিরা ধরিরাছে। পাড়ার অনেকে বেশি মাইনে দিরা ভাকে বি রাখিতে চেটা করিরাছিল কিছ সে বিপিনের ভালা খর ছাড়িরা কোথারও বাইতে রাজী হইল না।

একদিন সবিশ্বরে সকলে দেখিল ইন্দির সেই বরে মরিরা পড়িরা আছে। কি করিরা মরিল তার সঠিক খবর কেউ দিতে পারিল না। কেউ বলিল আত্মহত্যা করিরাছে, কেউ বলিল ভতে মারিরাছে।

শাড়ার পরার্থপরায়ণ লোকেরা বিপিনের মেরেটিকে কলিকাতা কর্পোরেশানের একটি স্থুলে বিনা বেতনে ভর্তি করিয়া দিয়া স্থাসিল। কুল্টির একটি বাবু ছেলেটিকে বাসায় স্থান দিল—সে বিপিনের সঙ্গে চাকরি করিয়াছিল।

উপরের কাহিনীটি বলিতে যত সমর লাগিল ভাবিতে তত সমর লাগে নাই। যথন ঘটনাটি আগাগেড়া মনে মনে আলোচনা করিয়া লইয়াছি তথন দেখিলাম ট্রেণ ধীরে ধীরে কুল্টির প্লাটফর্ম্ম ভাগি করিভেছে। ইন্দিরের বিদেহ আত্মাই আমার মনে খোর লাগাইরাছিল বোধ হয়! সে হয়ত সেই সুদ্র পাড়াগাঁ। হইতে এই কুল্টিতেই আবার কিরিয়া আগিয়াছে।

গ্রীঅবনীনাথ রায়

কারাগার

শ্রীকর্মযোগী রায়

আমার বৌবন বিরে সখী তব রূপকারাগার
এ বছনে মৃক্তি নাই, এ মিগনে বিচ্ছেদ বে নাই,
এ জীবন তট বিরে তব প্রেম অল্প পারাবার
উদান উন্নত হরে নিতা—নিত্য ওঠে গান গাহি!
বিচিত্র বিশের মাঝে হে বিচিত্রা মারা-মন্ত্রে তব
মুন্ত মনের মোরে প্রাপ্তলি জাগে থারে ধীরে;
আমারে আত্রর করি বেংখেছে ও স্পর্শের সৌরত
আমার আত্রীর তুমি রহিরাছ আলিখনে বিরে।
আমার সভীতে আনু বিলাসিরা ওঠে তব চোখ
আমার সভা ছক্ব অলি সম বক্ষে তব পার;
সব অন্ধ্রভার আনু তোমার আলোকে লর হোক
ওগো জ্যোভিক্তী আনু কলে ভঠো বৌবন বিভার।

আমরা বেসেছি ভাল দেহ মনে পবিত্র মধুর
নখর দেহের মাবে অবিনানী আমরা প্রেমিক;
মোদের দৃষ্টির সাথে মিলিরাছে আকালের সূর্ব
মোদের অন্তর-বীপা ধ্বনিয়া তুলেছে দশ-দিক্ ।
মর্বের নিশুচ-লোকে তব সহ-মন্ত্রীতা হে প্রিরা
অপরূপ-অনুভবে ছুপ্তি আনে অনুত আবেশে;
আমার আমিস্থ আজ তব রূপে উঠেছে রাজিয়া
মোদের মিলনে ভাই সারা সৃষ্টি উরিয়ছে হেঁলে।
কেন্দন হরেছে হাঁসি, বাধা হোলো নিশুচ পুনুক
আজ মনে হর মোর পরিপূর্ব পরিপূর্ব আমি;
তব রূপে তব প্রেমে একাকার ভূলোক ছালোক
ব্যথাহীন এ বছনে আছে প্রাণ চির অপ্রগারী।



রাশ্যার সাহিত্য

बिञ्नोल मक्मनात

'Thou art the barren one, And the abundant one And the ascended one Dear mother Rus'!'

-Nekrasov

রাষ্ঠার কবি নেক্রাসভের কথার সহ্যতা প্রমাণ করবার জন্মে বা যে কারণেই হোক রাষ্ট্রার সাহিত্যেরও আর সেদিন নেই। বিগত একশো বছরের ভেতর রাষ্ট্রার সাহিত্য এমনি একটা জারগার গিরে পৌচেছে যে সমগ্র জগতের ব্যূপৎ দৃষ্টি পড়েছে গিরে তার ওপর। তার ভাগুরের শ্রেষ্ঠ রম্মগুলো এখন নানা ভাষার অঞ্বাদিত হ'রে পৃথিবীর এক সীমা থেকে সীমান্তরে তারই বিজয়পতাকা ওড়াচ্ছে। তাই আমরা অনুর বাঙ্লার নিভ্ত কোণে বসেও গোগোল, ডাইরেভ্রী, টলাইর, টুর্গেনিভ প্রভৃতি কথাসাহিত্যিকদের—ইন্ডান ক্রিলভ, জ্কোভ্রী, পৃষ্কিন, লারমন্টভ, টুচেভ, নেক্রাসভ প্রভৃতি হশবার করিদের সাথে পরিচিত হ'বার স্থাবাগ পাই।

রাখ্যার সাহিত্যকে উর্নতির এই তুদ্পুদ্দে বসাবার জন্তে তার কত সাধককে বে লাস্থিত ও অপমানিত হ'তে হ'রেচে তার ইয়ন্তা নেই। আবার এই উর্নতির পথে ঘোর অন্তরার ছিল রাঞ্চরোর। রাখ্যার মুন্তাবদ্রের স্বাধীনতা তথন ছিলনা, এখনো নেই। রাঞ্চান্তর অত্যাচার অনাচারের ত্র্বিসহ ভার সইতে সইতে অনসাধারণ অতিষ্ঠ হ'রে উঠেছিল। ছর্জিক অরাঞ্চকতা রাখ্যার বুকের ওপর ভাওবনৃত্য কোরতে ছিল। কে কোথার অবথা কিছু লিখে গোলমাল বাধিরে ভোলে এই ভরে গভর্শনেত সদাই সম্রন্ত থাকতেন। কারুর লেখার ভেতর বদি রাজন্যোহের কোন একটু ছাপ থাক্তো ভাহ'লে ভার আর কক্ষে ছিলনা। ভাকে সাইবেরিয়ার রঙনা করিরে দিরে ভবে গভর্শনেত শান্ত হ'তেন। এর কলে সাহিত্যের সাধনা চুলোর সেল। এ বিবরে দেশের ধনীসপ্রধার ও মধ্যবিদ্ধ লোককের কোট ছিল বথেই।

ভারা সাহিত্যের উন্নতির ক্ষক্তে কোন চেটাভো কোরছই না বরং ওটাকে অবজ্ঞার চোথে দেখতো। তথন সবে মাত্র করাসী সভাভার আলোক-রশ্মি ভালের চোথে পড়েছে। তথন সবাই ফরাসী ভাষায় কণাবার্ত্তা বলভো আর খাঁটি রাষ্ঠার ভাষা বলভো কুলী-মজুরেরা। সেখানে রাজভাষাক ছিল ফরাসী। চিঠিপত্র, বকুডা—এসবই চলভো ফরাসী ভাষায়।

'নিজ বাসভ্যে পরবাসী হ'রে' রাভার ভাতীর ভাষা
যথন সমাজের অনেক নীচুতে আগ্রর গ্রহণ কোরেছিল তথন
সেই পদ্ধিল থেকে সর্বপ্রথম উদ্ধার কোরতে চেষ্টা করেন
— সাইমন পোলোটোস্কী। তার বাড়ী ছিল কিভ্নগরে।
তথনকার দিনে রাভার প্রধান শিক্ষাকেক ছিল মকোতে।
মক্ষোতে এসে পোলোটোস্কীই প্রথম ক্রশভাষার পত্ত লেথবার
পথ দেখান। তার কবিতা পড়ে স্বারই মাতৃভাষার ওপর
টান আসতে ক্রক হোল—সে-স্ব কবিতার রস-মাধ্রোর
সন্ধান পেরে। তথন স্ব শিক্ষিত লোকই ফরাসী জার্মান
ভাষার মোহ দ্র করে রাভার ভাষার বই লিখতে ক্রক
কোর্ল। সাহিত্য হিসেবে এগুলোর মূল্য বেশী না হ'লেও
এগুলোর সামন্বিক মূল্য ছিল বেশী। এদেরই ভিত্তির ওপর
বর্তমান রাভার সাহিত্য গড়ে উঠেছে।

সংস্কৃতে পশুপকীর উপাধ্যান নিয়েই পক্ষত রচনা হয়েছে—রাজান্ সাহিত্যে সেই উপাধ্যানের শ্রেষ্টা ইজান জিলভা। জিলভের উপাধ্যানের ভেতর আছে—রাজান জীবনের স্থান্চ বোগ ও বিশ্বজনীনতা। রাজার অমন কোন শিক্ষিত লোক নেই বে জিলভ থেকে ছ'চার লাইন আঙ্গাতে না পারে। রাজার বল্শভিক নেতা লেনিন তার কথার, বভূতার প্রারই জিলভের উপাধ্যান থেকে উদাহরণ দিতেন।

ক্রিলভের এই উপাধ্যানের অন্তরালে কাভির ওপর লোব ক্রটির তীত্র কশাবাত রবেছে। সে-আত্মতেজনার দগ্ধ বাণী ক্রিলভই প্রবর্ত্তী সব কথা-সাহিত্যিকদের ভেতর চুকিরে দিরেছিলেন; তাই তারা বুকের রক্ত চেলে লেখনী চালাতে পেরেছিলেন।

ক্রিলড অতান্ত দরিদ্র সংগার থেকে আসেন। আবার আর বরসেই ভার পিতৃবিয়োগ হয়। মা ছোট শিশুপুদ্রটীকে নিয়ে অকুলসাগরে ভাসলেন। অনেক নিখাতন সম্ভ কোরে আনেক কটে তিনি ছেলেকে লেখাপড়া শিথিয়েছিলেন। **ক্রিলভের বয়**স যথন পনেরো তথন থেকেই তাঁর সাহিত্যের প্রতি এক অমুরাগ আসে। কিন্তু অর্থচিন্তা সে চিন্তাকে দাবিয়ে রাখে। তাইভে তাঁর রাজধানীতে এসে অল বেতনে চাকরী নিতে হ'য়েছিল। অবসর সময়ে তিনি লেখাপড়া ও পত্রিকা পরিচালনায় মন দিলেন। চল্লিশ বছর বয়দে ভিনি তার উপাধ্যানগুলো পুস্তকাকারে প্রকাশ করেন। ভার প্রতিভার বিকাশে রাখার তদানীস্তন সকল কবিগণ তাঁকে আদরে দলভুক্ত কোরে নিলেন। এবং রাজাও তাঁকে Imperial Libraryর প্রধান কর্তা কোরে দিলেন। তাঁর মৃত্য হয় ছিয়ান্তর বছর বয়সে অতিরিক্ত আহারের আছে। তার অভেষ্টিক্রিয়ার সব ধরচ দিয়েছিলেন রাজা এবং বছ গণামান্ত রাজকর্মচারী তাঁর শ্ববাহক হ'য়েছিলেন।

রাশ্যার রোমান্টিক কবি জুকোভ্নীর জীবন চরিত একটু বিচিত্র। তার পিতা ছিলেন একজন প্রাসিদ্ধ জনিদার— কিন্তু মা ছিলেন তুর্কী ক্রীতদাসী। তার জন্ম হ'রেছিল বিগন্ত ১৭৮০ সালে। সং-ভাইদের সাথে লালিতপালিত হওরার জুকোভ্নীর আদরের সীমা ছিলনা। যৌবনে তিনি aristocratic familyর ছেলেনের কলেজ University Pension for Noblesএ ভর্তি হন। কলেজের সকল পরীক্ষার উত্তীর্ণ হ'রে তিনি প্রথম নিকোলাসের পত্নীর সাহিত্যের শিক্ষকরণে নিরোজিভ হ'ন। কিছুকাল পরেই যুবরাজদের গৃহশিক্ষকের কাজে ব্রতী হরে এক রক্ষ রাজপরিবারভুক্তই হ'রে বান।

জ্কোত্থী রোমাতিক কবি। রাশ্রার সাহিত্যের বেছনার অশ্রমতী অন্তর্গালী প্রথম তার কবিতাতেই অশ্রম বলা বইরেছিলেন। ত্লোত্থী একজন তাল অনুবাদকও ছিলেন। ভার Graya Elegy, Byronএর The Prisoner of Chillion, Schiller প্রভৃতি বিখ্যাত কবিতার
অমুবাদ রাস্তার সাহিত্যে এক বিশেব আগন দখল করেছে।
তিনিই প্রথম সোরাব-রুগুম ও নল-দময়ন্তীর অমুবাদ করেন
রাস্তান ভাষার। বখন নেপোলিয়ন মস্কোতে প্রবেশ করেন
তখন ফুকোভ্স্মী তাঁর বিখ্যাত কবিতা "Bard in the
Camp of the Russian Warriors." রচনা করেন।
তাতে এক ভারগায় আছে—

"This brimful goblet Love to thee! Amid the fighting gory, Throb, comrades with a sacred glee: Love is at one with glory." আবার ভয়-আশা ক্লান্ত গৈনিক দেখতে পায়—

"She on the standard flutters high, She is close to us in battle."

রাষ্ঠার সর্বাস্থেষ্ঠ কবি পুন্ধিন জ্কোভ স্থীর কবিতা সম্বন্ধে বলেছেন,—When harking to them, youth will sigh for greatness. তার মৃত্যু হয়েছিল ১৮৫২ সালে।

রাখ্যার সর্বশ্রেষ্ঠ কবি-পুষ্কিন। তিনি রাখ্যার জনসাধারণের বড় আদরের কবি। কারণ রাখ্যার অন্তরের হংধ, জনসাধারণের হংধের ইতিহাস মূর্ত্ত হ'রে ফুটে উঠেছে তাঁর কবিতার ভেতর। তাঁর লেখার আছে একটা মুক্ত সহজ, সরল ভাব। তাতে পদ্দার কোন ঢাকনা নেই। যেমন এক-দিকে রাখ্যার জন্তবের কাম্য কথা—Ode to Libertyতে

"Hark to the Truth, Ye Tsars and Kings Neither rewards nor persecutions, Nor prison's gloom, nor altars wings

Can shield you, safe from revolutions,"—
"ওছে ভার,নির্মান সত্য শোন—প্রমার নির্যাতন, কারাগারের
ভরাবহ আঁখার, ধর্মের আবরণ— এর কোনটাই আজ
ভোমাকে বিপ্লবের বহি থেকে রক্ষা কোরতে পারবে না।"
এই হ'রেছে প্রিনের অন্তরের একদিক। তাঁর দৌর্বল্য
আমরা দেখতে পাই Tenth Commandmenta।
সেখানে তিনি ভগবানকে উদ্দেশ্ত কোরে বলেছেন—হে
ভগবান, দদটা অনুজ্ঞা সবই আমি পালন কোরতে প্রস্তেত,
প্রভিবেশীকেও ভাই বলে প্রহণ কোরতে পারি—

"But if his youthfullest maid-servant Is pretty—Lord! There I am weak."

একদিকে বেমন তাঁর তেজদীপ্ত উক্তি আবার আর একদিকে তেমনি হৃদরের দৌর্জন্য। এ দৌর্জন্য কেবল পুন্ধিনের
নর—সমগ্র রাখ্যান জাতির। রাখ্যার জনসাধারণের আকাজ্জা
ও চুর্জনতার সাথে পুন্ধিনের কবিতা সমভাবে বাতারাত
করেছে। তাই পুন্ধিন রাখ্যার আদ্রের, গৌরবের কবি।

প্রিনের জীবনচরিতও বিচিত্র। তিনি ছিলেন বড় যরের ছেলে। তিনি বে ঘরের ছেলে, সেথানে অভিলাত রাস্তার সকল দোব পরিপূর্ণ মাত্রার এসে গিরেছে। প্রিনের পিতা ছিলেন গাঁটি রাস্তান, তাছাড়া রাস্তার নিজম বলতে সে বাড়ীতে আর কিছু ছিল না। তথন ফরাসী সভ্যতা, ফরাসী সাহিত্য রাজপরিবার থেকে আরম্ভ কোরে সকল অভিলাত নহলে এসে আন্তানা গেড়েছিল। প্রিনের বাড়ীর সবাই এই ফরাসী আওতার পড়ে গিরে একেবারে খাঁটি ফরাসীদের মতো হ'রে গেলেন। কাজে কাজেই প্রিনেও বারো বছর বয়সেই ফলো, ভলটেরার মেলোরারের সাথে পরিচিত হ'বার স্থোগ পেরেছিলেন। এবং সেই সমর বালক প্রিন মেলোরারের অনুকরণ কোরে ফরাসী ভাষার এক নাটক লিথে ভাইবোন ও পাড়াপরশীদের নিরে ওর অভিনর করেন।

রাষ্ঠার তথন বড়লোকের ছেলেদের শিক্ষার অক্ষে
Lyceum থোলা হ'ল। পুন্ধিন বারো বছর থেকে সতেরো
বছর পর্যান্ত Tsarskoyeseliর Lyceum এ অধ্যয়ন
করেন। সেধানে পড়া মানে to enjoy life to the
lees. এই কলেজে মোট তিরিশটি ছেলে পড়তো।
কিছুদিন বেতে না বেতেই তার পরিচালক গেলো মরে।
তাঁর স্থান অধিকার কোরে কলেজ চালাবার মতো সামর্থের
একটা লোকও জুটলো না। পুন্ধিন নিজে একটা দল গঠিত
কোরে তিনি নিজে তার Anacreon হ'লেন, আর
তাদের মদ, প্রেমাভিযান, কাব্যচর্চা—এই তিন্টে সোনার
চাকার তাদের জীবন-রথ চলতে ক্লে কোবল।

একবার Lyceumএর বাৎসরিক সভার রাস্তার সর্কশ্রেষ্ঠ critic বৃদ্ধ D'erjavin সভাপতি হ'লেন 1 একে একে Lyceum এর সকল ছেলেই তাবের রচনা পড়ে বেতে লাগলো। তারপর ক্ষরু হ'ল পুছিনের পালা। বৃদ্ধ সভাপতি এতক্ষণ চোধ বুঁকে সব শুনছিলেন। কিছ পুছিনের রচনার তাঁর প্রতিভার সমাক পরিচর পেয়ে চোধ খুলে চেরে দেখলেন। তারপর পুছিনকে ডেকে এনে আলিছন কোনবেন।

এ ঘটনার পর পৃথিনের নাম সমস্ত দেশ ও রাজপরিবারে ছড়িয়ে পড় লো। জুকোভ্রী নিজে তরুণ কবি পৃথিনকে ডেকে আমীরতা কোরলেন। ক্রেমে এমন মিণ হ'রে গিয়েছিল যে জুকোভ্রী-কোন কাব্য লিখে পৃথিনকে না শুনিরে সেটা ছাপাতেন না। জুকোভ্রী মারা যাওয়ার আগে তাঁর নিজের একথানা photo পৃথিনকে দিয়ে যান,
—তার নীচে লেখা ছিল—

"To the victorious pupil from his conquered teacher."

পৃথ্যিন সভেরো বছর বরসে পড়া শেব কোরে রাষ্টার
Foreign Office a Civil Service এ যোগদান
কোর্লেন। এখানে থেকেই ভিনি তার প্রথম কাব্য
'Ruslan and Ludmilla' প্রকাশ করেন।

রাশ্রা আনন্দে বিশ্বরে এই কাব্যের কবির দিকে কিরে চাইলো। তার কারণ পৃথিনের কাব্যে তারা পেলো তালের প্রতিদিনের স্থত্ঃধের কথা, তালের দিনরান্তির, তালের আকাজ্ঞা, উচ্চাভিলাসের কথা—অর্থাৎ Realism বা Naturalism বাকে বলে তাই।

চিরপ্রাতন বিধি ব্যবস্থার চাপে মান্থব বধন অব্রির হ'রে ওঠে, সে চার তার সমস্ত মনপ্রাণ দিরে একটা বিরাট পরিবর্ত্তন—সে চার প্রাতনকে তেকে কেলে নতুনকে গড়ে তুল্তে। অভ্যাচারে অনাচারে নিশোবিত হ'রে রাঞ্চার অনসমাল আরের বিরুদ্ধে বিজ্ঞানের বল প্রতিষ্ঠিত কোরতেছিল। এ সমর রাঞ্চার Decembrist দল গড়ে ওঠে। পুরিনও আভিলাত্যের দল ছেড়ে এই দলে বোগ দিলেন। তথনই তার লেখনী দিরে বিখ্যাত কবিতা 'Ode to Liberty' বেরিরেছিল।

"Looking around I ever face
Whips upon whips and fetters groaning,

Law's peril in a world's disgrace
And helpless slaves forever moaning."

— ৰেদিকে মুখ ফেরাই, সেদিকেই দেখি আঘাতের পর
আঘাত চল্ছে—বেদিকে কান পাতি সেদিকেই শুনি শৃত্যলের
ক্রেন্সনধ্বনি, বিচার আজ পৃথিবীর নির্লক্ষতার আত্মগোপন
করেছে আর অসহার সম্বাহীন ক্রীতদাসগুলো অনস্কর্জাল
ধ্বে বিগাপ কোরে চলেছে।

এ সকল কবিতা সাধারণে প্রকাশিত হচ্ছে দেখে আলেকজান্দার পৃত্ধিনকে সাইবেরিয়ায় নির্বাসন করবার ছকুম দিলেন। কিছু জনকতক গণ্যমান্ত ব্যক্তির অফুরোধে অবশেষে তাকে সাইবেরিয়ায় নির্বাসিত না কোরে Bessarabiace এক রাজকার্য্যের ভার দিয়ে পাঠানো হ'ল। এই নির্বাসনের অবসরে কাব্য-লন্ধী পৃত্ধিনের অস্তরকে নানা কবিতায় পৃশিত কোরে দিলেন। তার্পর সেধান থেকে Pakov প্রাদেশ তাকে নির্বাসিত করা হ'ল। এথানে বাস করার পর তার লেখনী জায়মুক্ত হ'য়ে ওঠে। রাত্রার তৃত্বিন্তরা তেপান্তরের মাঠ—তার নিশীথের নিত্তরতা—শীতের আবির্ভাবে তৃত্বিন কলা সব ছবি তার কবিতার তারে তরে মুর্ভ হ'য়ে উঠলো। এ সময় তার বিধ্যাত কবিতা 'Autumn', 'The Devils' ও কাব্য 'Evgini On'egnin' রচনা করেন।

Poet of Superhumanity বা জীবনাতীতের কবি লারমন্টভের কয় হ'বেছিল ১৮১৪ সালে। পুরিনের কাছে প্রকৃতি বা চিন্তারাক্তা সর্বাল মুন্দর বলে মনে হ'ত যথন এই জীবনের সাথে আত্মীরতা ত্থাপিত হ'ত। কিন্তু লারমন্টত এই পৃথিবীর লোক হ'বেও ছিলেন—প্রবাসী। পৃথিবীর সমুদ্রবৈকতে কতো ক্র্যোলয় ও ক্র্যান্ত হ'বেছে—কতো ভারা আ্কানে কল্বল্ কোরে ক্র্যোলোকে নিবে গিরেছে— এ সবই ভার মনে গভীর ছোপ লাগিরে দিয়েছিল। তাই ভার কার্যে আমরা অনন্তের কথাও দেখতে পাই। তাই Merejkovská বলেছেন—He remembered the future of Eternity.'

ছোটবেলা প্ৰেকেই বালকের প্রতিভা লোকচকু একারনি। নীজিমত শিকালাত কোরে কৈশোরে পদার্পণ করার সাপে সাথেই ড়িনি বহু রুরোপীর ভাষা **আয়ন্ত কো**রে ফেললেন।

বধন লারমন্টভের বরদ পনেরো বছর তথন তিনি তাঁর ঠাকুরমার সাথে আছোাছতির অস্তে ককেসান্ পাহাড়ে বেড়াতে বান। সেধানে নিবিড় সৌন্ধর্যের ভেতর বালকের কবি-প্রতিভা বেড়ে উঠ্তে লাগলো। তাঁর বিখ্যাত কাব্য 'The Demon' এই পাহাড়ের পালমূলেই আরম্ভ হয়।

বিশ্ববিদ্যালয়ের শিক্ষা সমাপ্ত কোরে লারমন্টভ প্রবেশ কোরলেন সৈম্ভ বিভাগে। এ সময়ই তার কাব্য The Demon প্রকাশিত হয়। তথন সমগ্র রাখ্যা যুগপৎ নেত্রে এই কাব্যের কবি-সৈনিকটীর দিকে চেয়ে রইলো।

এক ওঅখিনী ভাষার কবিতার অন্তে লারমন্টভ্বে বন্দী করা হোল। এবং বিচারে তাঁকে ককেসাস্ পাহাড়ে নির্বাসিত করা হয়। এই নির্বাসনকে লারমন্টভ্ পুরস্কার বলে মেনে নিলেন। কারণ ককেসাস্ পাহাড়ের নিবিড় সৌন্দর্যো নিত্য অবগাহন করা তাঁর কাছে বিধাতার আশীর্কাদ বলে মনে হোল। লারমন্টভ্ ককেসাস্ পাহাড় থেকে কার্যা লিথে রাজধানীতে পাঠাতে লাগলেন প্রকাশিত করবার অস্তে। এ ধারে তাঁর ঠাকুরমার করণ আবেদনে লারমন্টভ্ নির্বাসন মণ্ড থেকে মুক্তি পেলেন। কিছ ১৮৪০ সালে আবার তাঁকে নির্বাসিত করা হয়। এখানেই তাঁর ভীবনশিশা নিবে বার। তাঁর মৃত্যু হরেছিল ১৮৪১ সালে।

রাখার অনুসাধারণের বড় আদরের কবি নেক্রাসভের অন্য হরেছিল ১৮২১ সালে। তথন রাখার ক্রীভদাস প্রথা বিশ্রীরূপ ধারণ কোরেছে। দেশের চারদিকে তথন ভরানক অবস্থা! ছড়িক্দ, মহামারী গ্রামের পর গ্রামকে শ্রশান কোরে তুলছিলো। এ সমরই রাখার এক আমূল পরিবর্ত্তনের করনা চলছিলো। রাখার সাহিত্যের সম্থাথ তথনো মুটে, মন্ত্র, কুলী আর সব নতুন মান্ত্রের দল। এ সব দলই নির্যাতনের ভেতর দিরে মানবভার কল্যাণ শ্বপ্ন এনে দিল।

নেক্রাসভ এ সব নতুন মাহবদের কবি। তথনকার রাজ্যার প্রকৃত রূপ নেক্রাসভের কবিভার মূর্ত হ'বে উঠেছে। নেক্রাসভের জীবন বড় হৃঃধে কেটেছিলো। ভাঁকে কথনো কধনো পথের ভিপারীর জীবন অভিবাহিত কোরতে হরেছে।
এ সময় তাঁর জীবনের পরিচয় আমরা পাই তাঁর—
'Who lives in mother Russia now quite happily and free?'

আঞ্চলত প্রত্যেক রাস্থানদের মুখে ওনতে পাওয়া যায়—

'Thou art the barren one,
And the abundant one
And the ascended one
Dear mother Rus'!'

'হে জননী রাখ্যা, তুনি আজ রিক্ত, কাল তুমি পূর্ণ হবে। আজ তুমি নিপীড়িড—কাল, তুমি আবার মহীয়গী হবে—হে জননী রাখ্যা।' রাখ্যার বিরাট নবজাগরণের সাথে মিলিরে পড়লে কবির ভবিষ্যৎ বাণী সফল হ'বে ওঠে।

রাখ্যার প্রথম নামন্ধাদা ঔপক্তাসিক হচ্ছেন নিকোশাস গোগোল। তিনি অতিতে ছিলেন কসাক। এঁর জন্ম হয়েছিল ১৮০০ খৃঃ আর মৃত্যু হয়েছিল ১৮৫২ সালে। প্রথম জীবনে গোগোল গভর্ণমেন্টের আফিসে কেরাণীগিরি কোরতেন। শেষে কিছুকাল পর তিনি দেন্ট্পিটাস্বর্গ ইউনিভার্সিটার ইতিহাসের অধ্যাপক নিযুক্ত হ'লেন। ইনস্পেক্টার জেনারেল' নামে একথানা হাভারসাত্মক নাটক লিখে গোগোল অসামান্ত যল অর্জন কোরেছিলেন। য়ুরোপের সকল দেশের নাট্যশালার সেথানা অভিনীত হ'রেছিল।

পৃথিনই রাখার কথাসাহিত্যের প্রবর্ত্তক গোগোলকে আবিছার কোরে 'মৃত-আছা' ও 'ইনস্পেক্টার জেনারেল' নামক ছ'থানা বিধ্যাত বইরের plot বলে দিয়েছিলেন। গোগোলের পেথা পড়ে পৃথিন বলেছেন—'That rascal robs me in such a bewitching way that it is impossible to be angry with him. — অর্থাৎ পৃথিনের দেওয়া বিষয় গোগোল এ ভাবে আছাছ কোরেছেন বে ভাতে পৃথিনের বড় একটা হাবী থাকতে পারে না।

'মৃত-আত্মা' বইখানা তিনি লিখেছিলেন রোমে। তাঁর
মতলব ছিল বইখানাকে তিন থণ্ডে লেখার। কিছ তুঃখের
বিষয় প্রথম থণ্ড লিখে ছিত্তীর থণ্ড থানিকটা লেখার
পরই তাঁর এ পৃথিবী থেকে বিদার নিতে হর, বইখানা
তাই শেষ হয়নি। তাঁর উপস্থাস স্পষ্ট করবার ক্ষমতা
যে ছিল অসীম তা তাঁর বই তু'খানা পড়লেই বেশ বোঝা
যার। আরো কিছুদিন বেঁচে থাক্লে যে তিনি রাস্থার
সাহিত্যকে সমৃত্বশালী কোরে তুলতে পারতেন তাতে কোন
সক্ষেত্ব নেই।

রাখ্যার সাহিত্যকে রাখ্যার বাইরে জনসাধারণের কাছে অপরিচিত কোরে দিরেছিলেন আইভান টুর্গেনিভ। প্রার সকল রাখ্যার সাহিত্যিকদের মতে। গভর্গমেন্টের অপ্রীতিকর কটাক্ষের ভেতর দিরে টুর্গেনিভকেও আপনার আসন নির্দ্দেশ কোরতে হরেছিল। রাখ্যার গভর্গমেন্ট তাঁকে কোন কারণে তাঁর নিজের বাডীতেই নজরবন্দী কোরে রেধেছিলেন। তারপর সেধান থেকে জার্মানী হরে প্যারীতে একেবারে আন্তানা গেডে বসলেন।

টুর্গেনিভের গোধর ভকীই আলাদা-রকমের। রাশ্রা থেকে দ্রে থাকতে থাকতে তিনি দে-সময়কার রাশ্রার সমাজের চিত্র আঁকতে কৃতকার্য হতে পারেন নি। লেথার সময় প্যারীর পারিপার্থিক প্রভাব তাঁর উপস্থানে বিভার লাভ কোরেছে। আর জন্ম কথার বক্তব্য শেষ করা ছিল তাঁর অভ্যাস-বিক্রছ। তাই স্থ্যোগ পেলেই কথার ফোরারা ছুটিয়ে ভবে ছাড়তেন।

টুর্গেনিভের প্রথম দেখা 'থেলোরাড়ের নক্সা'। তাঁর সর্বশ্রেষ্ঠ রচনা 'পূর্ব ও উত্তর পুরুষ' হলেও তিনি দেশ বিদেশে নাম কোরেছেন 'ভদ্র-ঘরাণা' লিখে। তাঁর বুড়ো ব্যসের লেখা 'কক্ষত ক্ষেত্র' অন্তর্ভনার ভূলুনার ভেষন ভাল হর নি।

রাঞ্চার চরিত্র সহকে বাদের অভিজ্ঞতা আছে তাদের মতে থিওডোর ডটরেড কিই হচ্ছেন রাঞ্চার শ্রেষ্ঠ ঔপঞ্চাসিক। বৌবনের প্রারক্তেই ডটরেড কির আশা ছিল বে তিনি সমর-বিভাগে চাকরী করিবেন। তাই তাঁর শিক্ষাও ডেমনি ভাবে ক্ষক্ষ হোল। সাহিত্যচর্চা শেবে সথের থাছিরে আরম্ভ কোরেছিলেন! তিনি জনসমাজে পরিচিত হ'ন গাঁরীব লোক' নামক একথানা উপজ্ঞাস লিখে। তারপর রাজজোহীদের সাথে বড়বদ্র করার অভিযোগে পুলিশ একদিন তাঁকে গ্রেপ্তার করে। বিচারে তাঁর প্রাণদণ্ডের আদেশ হরেছিল কিছ ক্ষেকজন গণ্যমান্ত ব্যক্তির পরামর্শে এ দণ্ডাজ্ঞা রহিত হরে তাঁকে সাইবেরিয়ার নির্কাসিত করা হয়। এই নির্কাসনের শ্বৃতি তাঁর মনে এক গভীর ছাপ রেখে গিয়েছিল।

সাইবেরিরার করেদীদের ওপর বে অমাক্স্বিক অত্যাচর হোত তা দেখে তাঁর ধারণা হয়েছিল বে এ ভাবে মাক্স্ব আর বেশী দিন মাক্স্বের ওপর অত্যাচার কোরতে সক্ষম হবেনা। তাঁর আরো ধারণা ছিল যে শীগ্ গিরই ভগবানের কাছ খেকে একটা প্রতিক্রিয়া এসে পৌছবে বাতে মানব-ভাতির নৈতিক ও আধ্যাত্মিক জীবনের আম্ল পরিবর্তন হরে বার। মাক্স্ব তখন আর কুকাঞ্চ কোরে পাপের বোঝা বাডাতে চাইবে না।

'সাইবেরিয়ার জীবন্ত কবর' নামক বইরে ডটরেড ্ছি তাঁর কারা জীবনের কাহিনী লিপিবছ কোরেছেন। রাশ্যার তথনকার গভর্গমেন্টের গৈশাচিক অত্যাচারের বিবরণ বদি কার্ম্মর জানবার আগ্রহ হয় তবে তাঁকে সে-বইটে পড়ে দেখতে বলি। 'দোব ও দণ্ড' নামক উপক্রাসেও তিনি সাইবেরিয়ার অত্যাচারের কথা লিখেছেন। বে বইখানা লিখে তাঁর যশ রাশ্যার এক সীমা থেকে সীমান্তরে পৌছেছিল তার নাম 'বোকা'। তাঁর রচনার ভেতর এমন একটা মধুর কর্মণ-বিবাদের ভাব আছে বে তা' পড়ে বিশের সাছিত্যরসসদ্ধিংস্থ ব্যক্তি বিশ্বিত হ'রে থাকেন।

ভটরেভ ্ষি মারা বান ১৮৮১ খৃঃ। মৃত্যুর পর তিনি বে সন্মান পেরেছিলেন বোধ হয় এ পর্যন্ত কোন লব্ধ- প্রতিষ্ঠ সাহিত্যিক তেমন সন্ধান ক্ষর্জন কোরতে পারেন নি।
মৃত্যুর পর রাষ্ঠার প্রত্যেক প্রদেশ থেকে অসংখ্য নরনারী শবাস্থ্যমন কোরতে এসেছিল।

টুর্গেনিভ ও কাউণ্ট টলষ্টর যদিও শ্রেষ্ঠ ঔপক্সাসিক বলে, খ্যাত হরেছেন কিছ জগতের লোক লিও টল্টয়কে বেশী আপনার বলে চেনে। তার একটী কারণ হচ্ছে বে টলপ্তম বেশীর ভাগই জনহিতকর বই লিখেছেন। ডিনি তাঁর উপস্থাদের ভেতর কথার ছলে—রাজনীতি, অর্থনীতি, ধর্ম ও সামাজিক নীভিকে ঠিক এমনি ভাবে বুঝিয়ে লোকের সামনে এনে দাঁড় করিরেছেন যে যারা সে সব বই পড়েছে তারাই মুগ্ধ হ'রেছে শ্রন্তার তুলির আঁকে। একজন ইংরেজ লেখক তাঁর সম্বন্ধে লিখেছেন—'Count Tolstoy is the landmark in the world of literature.' —কাউণ্ট টলষ্টয় সাহিত্যের জগতে একটা দেখবার জিনিব— কথাটা মিপ্যে নয়। সর্বাণীসম্মতিক্রমে তার শ্রেষ্ঠ রচনা হছে—'শান্তি ও সংগ্রাম' ও 'আনা-কারেনিনা'। 'হাঞ্জি-মুরাদ', অকু/কু বই 'হারানো নিদর্শনপত্র. রিসারেক্সন' ও 'ক্রুম্বেকার সোনাটা' প্রভৃতি।

টলষ্টর ছিলেন খাঁটি রাশ্রার লোক। তাঁর চরিত্রের ভেতর রূপ চরিত্রের সন্ধীর্ণতা, একগুঁরেমি প্রভৃতি দোষগুলোও বেমন ছিল আবার তেমনি সদাশয়তা, আতিথেয়তা প্রভৃতি গুণগুলোও তাঁর ভেতর ছিল বথেষ্ট।

সাইমন পোলোটোম্বী বে ব্রত আরম্ভ কোরেছিলেন কাউণ্ট টলাইর তার উদ্বাপন করবার প্রয়াস পেরেছিলেন। স্টেই—বাধা বিপত্তি বা সমালোচনা থেকে বড়। তাই স্টেইর অলম্ভ শিধার ব্গাস্তব্যাপী অবহেলা বাধাবিপত্তি পতজের মতো অলে পুড়ে আল রাস্থার সাহিত্য আপনার বাহিত হানে এনে পৌচেছে।

बीयुनील मक्मनात्र

হীরাবাই

গ্রীযামিনীমোহন কর

ভিদেশবের X'mas এর ছুটাতে বন্ধু নন্দগোপাল বললে

— "চল ভোষাকে আমাদের গ্রাম রেওরারী দেখিরে আনি।"

চিরকাল সহরে থাকি, কখনও গ্রাম দেখিনি। তাই দেখবার

কন্তু মনটা নেচে উঠল। মাকে বল্লুম, মা মত দিলেন।

চলে গেলুম হ'কনে রেওরারী।

হিন্দুখানী বন্ধ—থাওয়াত পেটভরে ডাল আর কটী। রাজিবেলা দরজা বন্ধ করে ষ্টোভে ডিমটাও চলত। সমস্ত দিন বলে বলে গল্ল করে কাটত। বিকেলে বেড়াতে বেক্লতুম। এক ন্তন বন্ধুও জুটেছিলেন। তিনি হ'লেন সেধানকার বৈক্ল ও সংস্কৃত পণ্ডিত।

ছ' তিন দিন এই রকমেই কাটল। একদিন বিকেলে বেড়াতে বাজি পথে দেখি পারে 'লেডি ও' ও গারে ওভার-কোট পরা একটা মহিলা। আশ্চর্যা হরে গেলুম—দ্বিজ্ঞেদ করল্ম—"এ মরুভূমিতে ফুল ফুটল কি করে।" পণ্ডিডভী বরেন—"এখানকার Municipalityর Health Visitor"। "এর নাম জানেন" বলতে নন্দগোপাল বরে, "ভোমার ভাতে দরকার কি হে বাপু।" হেদে বল্লুম—"আহা চট কেন। তোমাদের দেশেই ক্ল ভোমাদের দেশেই থাকবে—আমি ভো আর নিরে পালাজি না।" পণ্ডিভজী বরেন—"নাম হীরাবাই"। মেরেটা চলে গেছে গলি পেরিরে।

"আছা পণ্ডিতনী, এর বাড়ী কোথার জানেন ?" প্রস্তাটা নিজের কানেই কেমন দোনাল। নন্দগোপাল বলে— "তোমার বাড়ী জেনে কি হবে ?" উত্তর দিল্ম না। একটু এগিরে যেতে পণ্ডিতনী বল্লেন—"ঐ ওর বাড়ী।" নির্ণিপ্ত ভাবে বর্ম — "হ"।" এইবার তিনি জিজেন কর্লেন—"বোল্, ওর সক্ষে ভোষার জানবার এত আগ্রহ কেন ?" বর্ম— "অস্বি"। পরদিন সকালে উঠেই দাড়ী কামাজ্জি দেখে নন্দগোপাল বল্লে—"কি হে, হঠাৎ সকালেই—" কথাটা শেষ হবার আগেই আমি বল্লুম—"ভোমার কডকগুলি কথা ভিজ্ঞেস করি ভার জ্বাব দাও ভো।" সে বল্লে—"বেশ বল।" বল্লুম—"এই মেরেটাকে ভূমি বা পণ্ডিভঞ্জী কেউ চেন কি ?" বল্লে— "আমি চিনিনা, পণ্ডিভঞ্জী চেনেন।"

জিজেদ করলুম—"এর সহক্ষে এখানকার লোকের কিরুপ ধারণা।" দে বল্লে—"ধারাপ।"

বন্ধুন—"হুঁ", আর কিছু এর বিষয়ে আমার বলতে পার !"
পে বল্লে —"শুনেছি একজন Municipal Commi
ssioner এর সঙ্গে সে এখানে আসে; তারিস্থ পারিশে চাকরী
পেরেছে। তবে এখন চাকরী নিয়ে একটু টানাটানি পড়েছে
কারণ আর সব মেঘারেরা একে রাখতে চাইচে না, তারা
এর নামে রিপোর্টও করেছে।"

আমি বলে উঠলুম—"ঠিক হয়েছে।"

সে অবাক হয়ে মুখের দিকে চেয়ে বললে—"কি ট্রিক হয়েছে ?"

আমি উত্তর দিলাম—"হীরাবাইএর বাড়ী যাব—আৰ থেরে দেরে। ছপুরবেলা সে নিশ্চরই বাড়ী থাকবে। কারণ, এখন জিজ্ঞেস কোরোনা—এসে ভোমার বিকেলে সবই বলব।"

বল্লে—"কিন্ধ ভাকে ভো চেননা—আলাপ করবে কি কি করে ?" একটু হেলে বল্লুম—"বৃদ্ধির জোরে"।

থেরে দেরে উঠে ন্তন স্ট বান্ধ থেকে বার করপুম।
Stiff কলারের উপর টাই বেঁধে হাতে রিষ্ট ওরাচ লাগিনে
পারে নৃতন ক্তো পরে মাথার হুটে দিরে বধন নন্দগোপালের
বরে গিরে দাঁড়ালুম, সে একেবারে আন্চর্গ্য হরে গেল।
ব্রে:—"এ বেশ কেন ?"

উত্তর দিশুম—এখন আমি এ Districtএর Divisional Superintendent. হীরাবাই ভাকে চেনেনা, বাকী কথা বিকেলে—এসে চা থাব"—বলে বেরিরে গেশুম।

9

পণ্ডিতজীর নির্দিষ্ট বাড়ীতে গিয়ে শুনলাম হীরাবাই সেধানে আগে ছিল এখন নাই, তবে বলি আমি ইচ্ছা করি নুজন বাড়ী তারা বলে দিতে পারে। তারা দেখিরে দিলে। সেইখানে গিয়ে সাহসে ভর করে কড়া নাড়লুম। একটী বোল সতের বছরের ছেলে এসে দরজা খুলে দিলে এবং একটু বিশ্বিত হয়ে জিজ্জেস করলে—"সাহেব আপনি কাকে চান ?" আমি বল্লুম—"হীরাবাই এখানে থাকেন ?" সেবলে—"হাঁ, ভিতরে এসে বস্থন, আমি ডেকে দিছি।" একবার হিধা হ'ল, কিছ এখন আর কেরা বার না—গিরে বসলুম। সে ভিতরে চলে গেল।

কিছুক্প পরে একটা তরুণী এসে নমন্বার করে দাঁড়াল। বন্ধন বাইশ কি তেইশ হবে। চেহারাটা—বাক, সেবর্গনাটা না হয় নাই করসুম, অবিবাহিত যুবকের পক্ষে থারাপ দেখার। তবে দেখতে মন্দ নয়। বল্ল্ম—"তোমার নামই তো হীরাবাই।" বল্লে—"আন্তে হাঁ।"

আমি বল্লম—"দেখ ভোমার বিরুদ্ধে কভকগুলি রিপোর্ট হৈছে আপিনে গেছে ভাতে ভোমার চাকরী না থাকবারই সম্ভাবনা বেশী। আমি হঠাৎ এথানে এক বন্ধুর বাড়ী বেড়াতে এসেছিল্ম—ভাই জানতে এল্ম কভল্র সভিয়। বদি মিথাা হয়, ভবে আমি একবার চেটা করে দেখব।" বদ্ধে—"আপনি বিখাস করুন সব মিথ্যা কথা। ছই লোকে কভ কথা বলে সবই কি সভিয় হয়। আর আপনি একবার ভেবে দেখুন এ চাকরী গেলে আমাদের কি অবস্থা হবে। দেশে বিধবা মা আছেন, ছোট ছোট ভাই বোন আছে, ভারা সব—"বলতে বলতে ছ'চোথ দিয়ে ব্যৱব্য করে জল পড়তে লাগল।

মনটা থারাপ হয়ে পেল, বর্ম—"আর সময় নেই, আমার এখুনি বেডে হবে।" চোথের জল মুছে বরে— "আচ্ছা, আপনাকে আর আটকাব না; কাল কিন্তু একবার গরীবের বাড়ী পায়ের ধুলো দেবেন"—বলে এমন হাসল বে আমি একেবারে—

"কাল আসব"—বলে বেরিরে পড়পুম।

বাড়ীতে আসতে বন্ধু বিজ্ঞেস করলে—"কি রকম হোল—গিছুলে ?"

वन्य-- "हैं॥" ।

"কি বুঝলে ?" "ধাধা, বুঝতে পারলুম না।"

8

পরদিন আবার গিরে পৌছলুন। হীরাবাই আমার ।

অন্ত অপেক্ষা করছিল, ডাক্তেই সঙ্গে করে একেবারে

তার ঘরে নিরে গেল। বল্লে,—"জলটল কিছু খাবেন ?"
বল্লুম—"না, কি বলবে বল।"

ঈবৎ হেসে মিনতিভরাকণ্ঠে বল্লে—"আপনার অস্তু আমি সরবৎ করে পান সেজে রেখেছি, থাবেন না ?" বল্লু— "আছা দাও।" সরবৎ থেকুম, পান খাই না তাও থেকুম।

বলে — শাণনাকে আমার সমস্ত ঘটনা আজ বলব বলে ডেকেছি, আপনি শুনে বিচার করবেন। আমি ইন্দোরে থাকতাম। আমরা ছই বোন তিন ভাই। বাবা মারা যেতে আমরা বড় মুন্ধিলে পড়েছিলুম। আমার ভাই কিছু কিছু রোজগার করত, তাইতেই আমাদের চলত'। আমি নাগপুরে গিয়ে নার্সিং শিথতে লাগলাম। সেধান থেকে পাশ করে মথুরার এসেছিলুম একটা চাকরীর সন্ধানে। ধর্ম্মণালার গোবর্দ্ধনলালজীর সঙ্গে দেখা হ'ল। তাঁকে ছংখের কথা জানাতে তিনি এখানে এনে আমার এই চাকরীটা করে দিরছেন—এতে কি কোন দোব দেখেন ।"

আমি বর্ম—"ব। বলে ভাতে কিছু নেই বটে, কিছ কতকভালি কথা জিজেন করব, ঠিক উত্তর দেবে কি?" বলে—"কফন"।

"তুমি বা বল্লে তাই কি সব সত্যি, কিছুই কি সুকোও
নি"—বলে দেখলাম সে বেন হঠাৎ কি রকম চমকে উঠল,
পরে সামলে নিরে বল্লে—"সত্যি বইকি।"

ভার চমকান কেখে ব্যাপারটা আব্দান করে অন্ধকারে

টিল ছুঁড়লাম — গোবর্জন লালের সঙ্গে ভোষার আর কোন সংশ্ব নেই—লোকে যা বলে ভা কি সভ্যি নর 🔊

হঠাৎ কেঁদে কেলে, বলে—"আপনি ভাই বিখাস করেন ?" বল্লম—"বা রটে তা কিছু ভো বটে।"

চোধ মুছে বল্লে— "ভিনি আসেন বলে লোকেদের চোধ টাটার। অনেকে অনেক কথা বলে পাঠার, আমি শুনিনা বলে তারা আমার নামে রিপোর্ট করেছে। আমি একেবারে নির্দোবী, ভগবান আমার সহায়।"

বলুম-- "তা বটে, তবে যাই।"

वल - "এখনই यादान ?"

বল্লুম—"তিনটে বেক্সেছে, তোমার হাসপীতাশে ধাবার সময় হয়েছে।"

বল্লে—"হোক, হাসণাতাল তো রোজই আছে, আপনাকে তো আর চিরদিন পাবনা।"

কথাটা তানে একটু অবাক হবে গেলুম— উঠে দাঁড়ালুম, বল্লুম—"না বাই, আমার একটা বিশেষ কাল আছে।"

দীর্ঘনিঃখান কেলে বল্লে—"বেশ তবে বান, আপনাকে ধরে রাধবার ক্ষমতা তো আমার নেই।" দরজা অবধি পৌছে দিয়ে হঠাৎ হাতটা ধরে বল্লে—"কাল একবার আদবেন।" বলে জ্বৈৎ চাপ দিয়ে এমন ভাবে হাসলে বে আমি লজ্জার "আসব" বলে কোন রকমে রাস্তার বেরিরে পড়লুম। মোড়ে গিয়ে ফিরে দেখি, তথনও দরজার দাড়িয়ে আছে।

۸

এমনি করে রোজ রোজ বাওয়া জাসাতে জামাদের যনিষ্ঠতা বেড়ে উঠল। সেদিন গুপুরে গেছি, হীরা জিজেস কর্লে—"মুখটা শুকনো দেখাছে, জম্মুখ করেনি তো।"

আমি বলুম---"না, মাথাটা একটু ধরেছে।"

হীরাবাই উৎকটিত হরে বল্লে—"তবে বসে থেকনা, একটু শুরে বিপ্রাম কর।" বলে আমার হাতটা ধরে বিহানার নিমে গিমে শুইরে দিলে। মাধার হাত বুলোতে ও হাওরা করতে লাগল।

চোৰ বুৰে পড়ে রইনুম। সে চুপি চুপি বিজ্ঞান কলে
—"ভূমি কি দীগ্ৰীয়ই চলে বাবে।" ভেমনি ভাবেই

বেকে বছ্ম—"হাঁ, কেন ?" বাল—"বােধ হর আমার ভূলে বাবে।" কথার উত্তর দিল্ম না। একটা দীর্ঘনিঃখাল কেলে বাল—"তা ড' বাবেই, ভামরা পাঁচ কাজের মাহুষ। মধ্যে মধ্যে চিঠি দেবে কি ?" তব্ও চুপ করে রইল্ম। কিছুক্ষণ পরে আবার বাল—"একটা কথা বিখাল করবে ? আমি জানি তুমি আমার দ্বণা কর, বিখাল করনা, কিছু অহুরাধ কর্চিছ একথাটা মিথ্যে বলে মনে কোরো না; পাপ আমি করেছি কিছু দারে পড়ে—আজ থেকে আর করব না। গোবর্জনলালকে এখানে আর আগতে আমি কাল বারণ করে দিয়েছি।"

বিজ্ঞাপ করবার ইচ্ছেটা চাপতে পারলুম না। মূথ থেকে হঠাৎ বেরিয়ে গেল—"এযে পৈতে পুড়িয়ে ভটচাৰিয়—" বলেই চোধ চেয়ে দেখি তার মুখটা একেবারে নীল হয়ে গেছে। বড় অপ্রস্তুতে পড়ে গেলুম---সামলে নেবার মভ কোন কথাও মনে পড়গ না। কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে সে বল্লে—"হয় ড' ভাই—" বলে খর থেকে বেরিরে গেল। অনেককণ চুপ করে বসে থেকে বাইরে এলুম। দেখলুম সেই রৌদ্রে ছাদের উপর উপুড় হরে পড়ে ফু পিরে ফু পিরে কাঁদছে। কাছে এদে ভার মাথাটা কোলের উপর ভূলে নিলুম-কোর করে মুখটা তুলে তার দিকে চাইতে কি রকম অভিভূত হয়ে গেলুম। পাগলের মত তাকে বুকে চেপে ধরে অঞ্জল চুম্বনে তার মুখ ভরিয়ে দিলুম। সে নিজেকে ছাডিবে নিবে উঠে দাঁডিবে বঙ্গে—"বাড়ী যাও।" লক্ষার অপমানে চোথ দিয়ে আগুন বেরোতে লাগল। চীৎকার করে বল্লম--"ভোমাদের মত মেরে মাতুবদের আবার লক্ষা কিসের। এ সব তো ভোমাদের নিত্যকর্ম"—ভার মূধের দিকে চেয়ে কথাটা আর এগোল'না।

বক্সের মত গম্ভীর স্বরে বল্পে—"বেরিয়ে বাপ্ত বাড়ী থেকে।"

माथा दर्रे करत हरन वनूम ।

দিন চার পাঁচ পরে রেওয়ারী থেকে নন্দগোপালের চিঠি এল—হারাবাই আত্মহত্যা করেছে।

এযামিনীমোহন কর



মিশ্র তিলক কামোদ—দাদ্রা

শোৰ শোৰ ওগো

বিজন বনের পাৰী,

নদীর ওপারে

কোথার বেতেহ ডাকি ?

সারা রাতি ধরে কাহারে পুঁলিলে

विमिनी वरमत्र जीशांदत्र कि किटन ?

আকাশের পথে কোথার চলিলে

ব্ৰক ভারা ডাকে নাকি ?

ওগো পাৰী শোন শোন

বিদেশের কথা কিছু করে বাও

গাতিরা রেখেছি কান,

যেও চলে শেষে যেখা যেঙে চাও

ৰত দুৱে চাহে প্ৰাণ।

ভোরের বাভাসে এই কুলবাসে

কীণ অঙ্গণের আধেক আভাসে

ররে ররে বরে কোন্ কথা আসে

কিছু করে বাবে তাকি ?

কথা— শ্রী স্থারকুমার মিত্র, বি-এল্ স্থর—ডাঃ স্থামাধব সেনগুপ্ত, বি এস্-সি, এম্-বি

यत्रनिशि--- क्यात्री यशिका ताय

| 11 | র† শো | পা ন | প া শো | পা ন | পা ভ | প া গো | ı | মা বি | মধ্য * | পা ৰ | মা * | গা দ্ৰ | রগা ৰ | I |
|----|-------------|---------|------------------|---------|---------|------------------|---|----------|-----------|---------|-----------|-----------|-----------|---|
| | | | | | | | | ,, | - | • | • | • | - | |
| | সরা | গরা | সা | ন্ | -1 | -1 | ı | প্ | ন্ | -1 | সা | সা | রা | I |
| | পা | • | बी | • | • | • | | 4 | गी | 4 | 4 | শা | ব্রে | |
| | গা | ন্সা | -1 | -1 | -1 | -1 | ł | রা | গা | পমা | গরা | ন্ | স1 | I |
| | ্ৰো | ধা | ¥ | • | • | • | | Ø | ভ | ¥ | • | 땅 | কি | |
| | মা ম | পমমা | বরা | রা | সা | সা | l | শরা | রা | মা | <u>মা</u> | পা | পা | I |
| | সা | ħ | ¥ | ভি | 4 | C# | | का | रा | (3 | • | বিদ | टन | |
| | 461 | শ | 41 | ধা | 41 | 41 | ı | ধা | 1र्मा | र्ग भा | ধা | ধা | পা | l |
| | (4) | ,CV | 7 | 4 | ৰে | न्न | • | ৰ্ণা | শা | CH . | ৰি | ŧ | रम | |

| | মা | পা | ন্ | र्भा | र्मा | र्मा | 1 | · ^무 키 | পনা | ৰ্ম্ব্ৰা | 11 | ध ो नि | পা | I |
|----|-------|------------|------------|-----------|------------|-------------|---|------------------|-----------------|------------------|-----------|------------------|------|----|
| | শা | का | শে | 7 | প | ৰে | | ৰো | 41 | - 4 | 5 | | লে | _ |
| | পা | ধা | পা | <u>মা</u> | গা | রগা | ı | সরা | গরা | সা | শ্ | -1 | -1 | I |
| | 9 | ₹ | জা ১ | 휘 | u t | (* | | ㅋ | • | কি | • | • | • | |
| | | | ার ইত্যাদি | _ | | <u>_</u> | | 11 | 4 | - <u>/</u> _ | | | | • |
| ı | মা | পা | না | ৰ্গা | র্রা | ล์ 1 | l | র্গরা | ৰ্গৰ্মা | ^{बर्} ग | -1 | -1 | -1 | I |
| | 4 | গো | পা | 41 | শো | 7 | | cet | • | 7 | • | • | • | |
| | ৰ্সা | র্না | র্ | ণা | ণা | ণা | I | ধা | শ্ৰ্মা | र्मन् | ধা | পা | -1 | I |
| | ৰি | टम | শে | <u>ş</u> | 4 | ধা | | কি | ¥ | 4 | রে | বা | • | |
| | পা | ধা | পা | মা | মা | গমা | 1 | রা | রা | -1 | ণা | -1 | -1 | 1 |
| | শ | ভি | য়া | রে | ৰে | 篗 | | কা | न | | | • | • | |
| | ধা | শৰ্মা | र्म वा | ধা | ধা | ধণা | ı | পা | পা | -1 | -1 | -1 | -1 | I |
| | পা | ভি | 퀽 | বে | বে | 便 | | কা | ન | • | • | • | • | |
| | গরা | 484 | মা | গা- | রা | রা | 1 | সা | न গা | গা | রা | সা | ন্৷ | ì |
| | ৰে | • | 5 | লে | শে | ৰে | | বে | ধা | বে | ভে | 6 † | 4 | |
| | পা | ন্ | স | সা | রা | গা | ١ | সা | সা | -1 | -1 | -1 | -1 | I |
| | 4 | æ | 7 | दब | हा | হে | | 뾔 | ۹, | • | • | • | • | |
| 11 | মা | পা | -1 | না | না | না | ł | ৰ্সা | ৰ্সা | र्मा | ৰ্সা | ৰ্শা | ৰ্সা | i |
| | ভো | ব্রে | 3 | ৰা | ভা | দে | | . • | ₹ | Ŧ | न | ৰা | সে | |
| | নৰ্সা | র্ম। | র্বা | র্বা | र्मा | र्मा | i | ৰৰ্সা | नर्भा | র্ব্সা | ণা | ণা | পা | I |
| | ची | 4 | • | * | বে | 4 | | 4 1 | C4 | ₹ | বা | ভা | Ø | |
| | শ্বা | #9H | শা | গা | রা | রা | ı | সা | ^ন গা | গা | রা | সা | ন্৷ | 1. |
| | * | टब | 7 | Œ | ŧ | CST | | কো | = | * | 41 | বা | সে | |
| | প্ | ন্া | সা | সা | রা | গা | ı | রগা | মমা | গরা | সা | না | -1 | 11 |
| | F | X . | • | CW. | वा | ৰে | | ভা | • | • | ₹ | • | • | |

ভীমপলঞ্জী—ভেডালা

ম্বরলিপি

হরি ছবি দেখি নৈন ললচানে,
একটক রহে চকোর চন্দ্র কোঁটানিমিব বিসরি ঠহরানে।
মেরো কছো পুনত নহি শ্রবণনি লোকলাজন লজানে
পরে অকুলার ধার মো দেখত নেকছ নাহি সকানে।
জৈসে স্পুট জাত রন সনমুখ পরত ন কর্ম্থ পরানে
স্থরদাস এসে হী ইনকে শ্রাম রক্ষ লগটানে।

কথা---স্থরদাস

আছায়ী—

স্থর ও স্বরলিপি— শ্রীরমেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায় বি-এ (স্পীত রত্বাকর)

₹ 0 ভঃমা श्रवा वा পা মা ধা পা ম জ্ঞা জ্ঞা সা জ্ঞা যা পা -1 পা ৰি fi . বি নৈ • 5 Œ 4 म Бţ ৰে ₹′ 9 0 91 পা 위 1 স মা ধ মজ্ঞামজ্ঞামা -1 মা ख মজ্ঞা -1 রা সা [(T) Б ৰে গ g **₹** • ₹′ 0 পৰ্মা नर्जा -1 41 যা সা মা ख्वा । পা মজ্ঞা মা 41 পা 🏻 -1 ধা ৰি বি বি 31 · নে ১ম অন্তর্গ---₹ 0 र्मा । । পধাপপামজ্ঞামা। সা স্ পা পা পা 91 4 71 না না ৰে cat হো • 4 ভ म Æ ₹ ₹ 0 স্থ। জ্ঞা स्त्री। র্রা ห์ ৰ্সা রা ণর্রা र्ममा ना -1 41 ধা পা cent . লা 8 बा• ₹ পা र्में श 91 পধা ধা -1 পপা মজা মা পা -1 4 (# · ₹ **71** • CS 41 • (¥ ভ **ર**′ 0 পা भग भंती भंभी। 91 -1 41 পা I সা মা 41 পা নে

২য় অন্তরা—

 ०
 भा -1
 भा ना
 भा ना
 भा ना
 भा ना
 भा ना
 मा ना
 -1
 -1
 मा ना
 -1
 -1
 मा ना
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1
 -1</t

ভান---

- ১। গ্সা জ্ঞমা পা -া। মধা পপা মজ্ঞা মা। পণা -া পধা পা। মপা মধপা মজ্ঞা মা।
- ০
 ০। ণ্সাভ্তমাপমাভতমা। পণাধপামজভারসা । ভতমাপণা স্রাস্ণা। ধপামভত। রসাণ্সা ।

 আবাং বিশ্বাস্থা

স্থা করিল। মনে হইল, গু'লিনের কল আসিরা সেই
শিশুটি কি শক্রু চাই করিরা গিরাছে,—জ্লরে কেবল একটা
স্থা আগাইরা দিরা গিরাছে, সারা জীবনে বাহা মিটিবার
নর। নারী জ্লরের এই প্রবল আকাজ্জা বধন নিভান্তই
নিক্ষণ হইতে বসিরাছে, ঠিক সেই সমরেই সারদা এই
একটি প্রাণীকে কুড়াইরা পাইল, যে বরসে তাহার সন্থানস্থানীর না হইলেও শিশুরুই মত জ্ঞানহীন, ভাষাহীন, অসহার।

তাই কুড়ানীর আদর-বত্ব দিন দিন বাড়িতে লাগিল।
মহেন্দ্রকে বলিয়া তাহার জন্ত নৃতন জানা-কাপড় আসিল।
বাড়ীতে কেরিওরালা ডাকিয়া জামা, কাপড়, চুড়ি, খেলনা
প্রস্তৃতি কেনা হইল। সদর দরজা দিয়া বাড়ী চুকিতেই
নীচের তলার যে ছোট বর্ষানি এতদিন পুরাতন জিনিসপত্রে
বোঝাই ছিল, তাহা খালি করিয়া কুড়ানীকে থাকিতে দেওয়া
হইল।

ক্রমে কুড়ানী এই ছোট পরিবারটির সব্দে বেশ খাপ খাইরা গেল। দিন দিন তাহার শারীরিক ও মানসিক উন্নতিও হইতে লাগিল। একটি একটি করিরা সে এখন অনেক জিনিসের নাম শিখিরাছে এবং অস্পষ্টরূপে উচ্চারণ করিতেও চেষ্টা করে। গোড়ার গোড়ার সে সারদাকে বলিত 'বৃত্মা',—সম্ভবতঃ 'বৌমা' শব্দের অপপ্রংশ, আর মহেক্রকে বলিত 'বাব্বু'। এই তুইটি শব্দ তাহার রহজাবৃত অতীত জীবনের শ্বৃতি। সারদা কিন্তু 'বৌমা' কথাটার উপবোগিতা দেখিল না, তাই তাহাকে 'দিদি' বলিতে শিখাইল।

খরের খুঁটনাটি অনেক কাজ কুড়ানী এখন করিতে শিখিরাছে। কিন্তু তাহার উপর নির্ভর করা চলেনা, ধেরালের মাধার বধন বতটুকু ইচ্ছা করে। আবার বধন বেঁক্লি চাপে, তখন তাহার কাজ আর শেব হর না। একদিন ভাহাকে আলু ছাড়াইবার প্রক্রিরা হাতে ধরিরা শিখাইরা দিলে, কাজটা ভাহার এভ ভাল লাগিরা গেল, বে ঝুড়িতে বত আলু ছিল—ছ'সের আল্যাল—সবস্তলি ছাড়াইরা শেব করিরা ভবে উঠিল। কিন্তু বলিরা না দিলে নিজের ইচ্ছার প্রায় কোন কাজই ক্রেরা। কেবল একটা কাজ সে নিজের ক্রেরা বলিরা রুক্লিয়াছে,—মহেক্রের গরিচর্যা।

নকালে গাড়, গামছা বোগাইরা দেওরা হইতে আরম্ভ করিরা, রাত্রে আহারের পর পান আনিবা দেওর। পর্যন্ত, সমস্তই সে নিজের মনে নির্মিত ভাবে করিবা বার ।

মহেক্স দেখিলেন সারদা ঠিকই বলিরাছিল। খাইতে পরিতে পাইরা কুড়ানীর চেহারা বেশ বদ্লাইরা গিরাছে। ভাহার শীর্ণ দেহ পুরস্ক হইরা উঠিরাছে, গাত্রবর্ণ পরিচ্ছরভার শুণে উচ্ছল হইরাছে, সর্ব্বোপরি বৌবনের তুলিকাম্পর্ণে ভাহার সারা আন্দে একটা নৃতন শোভা ফুটিয়া উঠিয়াছে।

কিছ তাহার দেহের রূপ বেমন বরসের অনুপাতে বিকশিত হইরা উঠিল, মনোবৃত্তির তেমন ক্রমোরতি হইল না,—হইলেও তাহা বাহিরে প্রকাশ হইবার উপার ছিল না। হরত তাহার প্রাণেও নব নব আশা—আকাজ্জা উন্মিষিত হইরা মরু-কুমুমের মত ওকাইরা ঝরিরা পড়িতেছিল। কিছ এ সংবাদ তাহার অলস চকু ছটির মৌন ভাষার বতটুকু প্রকাশ হইতেছিল কেহ তাহা বুঝিল না।

8

একদিন বৈকালে মহেক্স কাছারি হইতে আসিয়া তানিলেন কুড়ানীকে পুঁ জিয়া পাওয়া যাইতেছে না। বাড়ীর বাহিরে সে বেশী বার না; তাহাকে লইয়া রক্ত করে বলিয়া পাড়ার কাহারও সহিত তেমন মিশে না। আজ কথন বাহির হইয়া গিয়াছে এভক্ষণেও ফিরিল না দেখিয়া সারদা অভ্যন্ত উদ্বিয় হইয়া উঠিল।

সংবাদ শুনির। মহেন্দ্র একটু শুক্ক হাসিরা বলিলেন—
"আমি ত আগেই বংলচি,—পাগলের মন, বধন ধেরাল
হ'বে আপনিই চ'লে যা'বে। তুমি ত তথন ওকে ভাড়াবার
অন্তে বাস্ত হয়েছিলে। নিজেই বধন চলে গেল—"

্নারদা বলিল—"ও কি কথা গো! সন্ধ্যে হ'তে বার, নোমন্ত নেরেটা কোথার চলে গোল,—ভোমার একটু ভাবনা হচেচ না ? তথনকার কথা ছেড়ে দাও। এখন আমাদের আশ্রের বথন ররেচে—"

"না না, আমি ভাষাসা করে বলেছিলাম,—সভ্যি কি আর—"

"ও রক্ষ ভাষাসা ভাল লাগে না, ইটা। চটু করে জল

থেরে নিরে তুমি একবার বেরিরে দেখ। ঠাকুরপোকে পাড়ার খুঁজতে পাঠিরেছিলাম,—পাওরা গেল না। এথন আবার দক্ষিণ-পাড়ার দিকে গেছে,—বদি কেউ ভূলিরে নিরে গিরে থাকে। ও সব কাণ্ড বত ঐ দিকেই ত হর।"

পথে বাহির হইরা, মহেন্দ্র কোথার খুঁজিতে বাইবেন ভাবিরা পাইলেন না। শেষে মনে করিলেন থানার খবর দিরা পরে থোঁজাখুঁজি করা বাইবে। টেশনের রাস্তার মোড়ে পৌছিয়া ভাবিলেন, যদি কেহ ভূলাইয়া লইয়া গিয়া থাকে, ট্রেনে পলাইবার চেটা করিবে। টেশনের ছই-একজন কর্মচারীর সঙ্গে ভাহার আলাপ ছিল, মনে করিলেন ভাহাদের একটু নজর রাথিতে বলিয়া বাইবেন।

ভৌনের কাছে আদিয়া মহেক্স দেখিলেন একটা ময়রার দোকানের সম্মুথে কুড়ানী থাবারের ঠোঙা হাতে উদাদ নরনে চাহিয়া বদিয়া আছে। মহেক্সকে দেখিয়া সে ঠোঙা ফেলিয়া ছুটিয়া আদিল এবং তাঁহাকে ক্ষড়াইয়া ধরিয়া কাঁপিতে লাগিল,—মুথে একটা অফুট করুণ ধ্বনি।

ঠিক সেই সময়ে ছইদিক হইতে ছইজন লোক তাঁহাকে আক্রমণ করিতে আসিল। একজনের হাতে ছোরা দেখিরা মহেন্দ্র তাহার দিকে ফিরিয়া দাঁড়াইলেন। লোকটা কাছে আসিলে তাহার পেটে এক লাখি মারিতেই সে পড়িয়া গেল। কিন্ত ছোরার আখাতে মহেন্দ্রের পারে বিষম চোট লাগিল,—তিনি বসিয়া পড়িলেন।

ইতিমধ্যে চারিদিক হইতে লোক ছুটিয়া আসিতেই আক্রমণকারীরা পলাইল। করেকজন ভাহাদের ধরিবার চেষ্টার ছুটিল। বাহারা রহিল তাহারা মহেক্রের ক্ষতন্থান বাধিরা দিয়া, গাড়ী ডাকিয়া ভাহাদের বাড়ী পাঠাইয়া দিল।

গাড়ীতে উঠিয়াও কুড়ানীর ভর ভালিল না। মহেক্রের পাশে বসিয়া ভাষাকে জড়াইয়া ধরিয়া রহিল। ভাষার কোমল স্পর্ণে মহেক্র ক্ষতের আলা ভূলিয়া, একটা মধুর আবেশে আছের হইয়া ভাষার মাধার হাত বুলাইতে লাগিলেন।

এই ঘটনার পরে কুড়ানীর প্রাণে বে একটা ভর চুক্তিরাছে তাহা বেশ দেখা গেল। সে আর এখন একবারও বাড়ীর বাহির হয়না, সর্বাহাই শক্তিত সম্ভত চুইরা থাকে। কেবল বতক্ষণ মহেক্ষের কাছে থাকিরা তাঁহার ওঞাবা করে, ডভক্ষণ তাহার চোখে-মুখে একটা শান্ত নিরুদ্ধেগের ভাব ছড়াইরা থাকে।

a

পারের যা সারিতে বেশীদিন লাগিল না। ভথাপি
ছুটি পাওনা ছিল বলিরা, এই স্থবোগে মহেন্দ্র এক মাসের
ছুটি লইরা বাড়ী বসিয়া রহিলেন। প্রথম বে ক্রাদিন
পা লইয়া ভূগিতে হইয়াছিল, কূড়ানী সদাসর্বদা তাঁহার কাছে
কাছে থাকিত। তাহার ক্ষুদ্র বৃদ্ধিতে বেরপ বৃবিত একান্ত মনে
তাঁহার সেবা করিয়া বাইত। রাত্রেও নিজের হরে গিয়া
শুইতে চাহিত না, বলিত—"না, বয় !" অগভ্যা মহেক্রের
শরনকক্ষেরই এক প্রান্তে পডিয়া থাকিত।

মহেন্দ্র বেশ স্থন্থ হইয়া উঠিলে পর, সারদা একদিন বৈকালে দেখিল কুড়ানী তাহার বিছানা-মাত্রর গুটাইরা লইয়া সি'ড়ি দিরা নামিরা আসিতেছে। সারদা বলিল— "কি রে, তরিহরা নিরে কোথার চলি ?" নীরব অঙ্কুলি-নির্দ্দেশে কুড়ানী ভাহার নিজের ঘরটি দেখাইরা দিরা গন্তীর ভাবে চলিরা গেল।

ছুটি ফুরাইতে তথনও বিলম্ব ছিল। সুস্থ শরীরে
দিবা রাত্র বাড়ীতে বসিয়া থাকিয়া মহেল্রের ক্রমে বিরক্তি
ধরিয়া গোল। কাজেই সন্ধার সময় একবার বেড়াইতে
বাহির হওয়া আর আবশুক হইয়া দাড়াইল। আর্ডা
দিবার ঝোঁক তাঁহার কোনদিনই ছিলনা, কালে ডল্লে ছুটিয়
দিনে তাস-পাশার আসরে গিয়া জুটিতেন। এখন তাহা
ক্রমে নিত্যকর্ম হইয়া পড়িল। সন্ধার সময় বাহির হইয়া
এক একদিন ফিরিতে অত্যন্ত বিলম্ব হইয়া বায়, সারদাকে
অনেক রাত্রি পর্যন্ত হেঁসেল আগ্লাইয়া থাকিতে হয় ৮ তাই
মহেক্ত সন্ধ্যার পরেই আহার সারিয়া বাহিয় হইতে আরম্ভ
করিলেন।

ক্রমে এই নেশাটা বেশ ভাল করিরাই জনিরা উঠিল। তাই ছুটি বধন সুরাইল, তথনও কাছারি হইতে ক্রিরা সন্ধার পর বাহির হওরার অভ্যাসটা থাকিয়া সেল। ব্যক্তের আহার সারিরা বান, স্কুতরাং বাড়ী ক্রিরারা ভাজ্য থাকে না। সারদা প্রারই খুমাইরা পড়ে। শিকল নাড়ার শব্দে খুন ভালিলে নীচে নামিরা আসিবার পূর্বেই কুড়ানী সলর-দরজা খুলিরা দের। কাজেই সারদা িশ্চিত হইরা খুমাইরা পড়ে, মহেক্স কথন আসেন অনেক দিন জানিতেই পারে না।

কুড়ানীকে লইয়া আর কোন গোল হয় নাই। কিছ
মহেন্দ্রের বোধ হয় মনে মনে ইচ্ছা বে এই গলগ্রহটাকে
লয়াইরা দিয়া একটা দারিছের হাত হইতে নিম্কৃতি
লাভ করেন। কিছুদিন হইতে তাহারই উপার চিস্কা করিতেছিলেন। একদিন সারদাকে বলিলেন, দেওয়ানপাড়ার একটা অনাথ-আশ্রম আছে, সেধানেই কুড়ানীকে
রাখিবার ব্যবস্থা হইয়াছে।

সারদা প্রথমে এ প্রস্তাবে রাজি হয় না। কিন্তু মহেক্স
বুঝাইলেন, বে, এই অজ্ঞাত কুলশীলা অপরিণত বুদ্ধি মেয়েটাকে
চিরকাল পুবিতে হইলে পরে অনেক ভূগিতে হইবে।
সেধানে থাকিলে তাহাদের কোন ভাবনা বা দায়িত্ব পাকিবে
না, সেও বেশ ষত্নে থাকিবে, কোনও কট হইবে না।
এতগুলি যুক্তিতর্ক শুনিয়া সারদা অগত্যা রাজি হইল।

3

ভাষার পর প্রায় ছয় মাস কাটিয়া গিরাছে। মহেক্ত সারদাকে মধ্যে মধ্যে কুড়ানীর সংবাদ আনিয়া দেন। পুঞার ছুটিভে ভাছাকে করেকদিনের জন্ত বাড়ীভে আনাও হইরাছিল। ভথন ভাষার নৃতন শ্রী দেখিয়া সারদার চোখ জুড়াইল। সেবে এখন বেশ স্থাইই আছে ভাষা বৃধিয়া সারদা আখত হইল। ভাই সেবার কুড়ানী বধন আবার চলিয়া গেল, সারদা বেশ সম্ভুটিভিড ভাছাকে বিদার দিল।

মাহক্রের এখনও রাত্রে বাড়ী ফিরিতে সেইক্লপ বিলম্ব হর। তবে নিরমিত ভাবে প্রভার বাহির হওরার অভ্যাস আর নাই। কাজের ভিড়ে বেলিন কাছারি হইতে কিরিতে বিলম্ব হর সেদিন আর বাওরা ঘটেনা।

একদিন মহেন্দ্র বাহির হইরাছেন; সারদা অনেক রাত্রি পর্ব্যন্ত অপেকা করিরা ঘুমাইরা পড়িয়াছে। এখন কুড়ানী নাই বে দরকা খুলিরা দিবে। নরেনের খর হইতে শিকল নাড়ার শব্দ ভাল শোনা বার না। কাব্দেই সারদা নিশ্চিত্ত
হইরা থুমাইতে পারে না। আব্দও হঠাৎ একবার খুম
ভালিরা গেল। উঠিরা অড়ির দিকে তাকাইরা দেখিল
একটা বাব্দে,—মহেক্স তথনও আসেন নাই। তাই ত !
এত দেরি ত কথনও হর না। ভাবিল আর একটু দেখিরা
নরেনকে তুলিরা একবার খোঁক লইতে পাঠাইবে।

কান থাড়া করিয়া বসিয়া থাকিয়া ক্রেমে বথন দেড়টা বাজিয়া গেল, তথন নরেনকে ডাকিয়া তুলিতে হইল। তাদের আসর সব দিন একস্থানে হরনা। কোথার কোথার সন্ধান লভুনা দরকার, ছু'জনে মিলিয়া তাহা ঠিক করিয়া, লঠনটা আলিয়া লইয়া নরেন বাহির হইল।

মহেন্দ্র তথন সহরের এক প্রান্ধে একটা ছোট একতলা বাড়ীর একটি কুঠরিতে তব্জপোবের উপর বদিরা তামাক ধরাইতেছেন,—মদুরে কুড়ানী বিষয় মুধে উপবিষ্ট।

এদিকে নরেন পাঁচ-সাত জারগার ব্রিরাও মহেক্সের কোন সন্ধান না পাইরা মানমুথে বাড়ী ফিরিরা আসিল। সারদার উদ্বেগ ও আশহার সীমা রহিল না। বাকি রাত্রিটুক্ কোনরূপে কাটাইরা ভোর হইতেই নরেন যথন আবার বাহির হইতেছে, তথন মহেক্স ফিরিলেন।

ও-পাড়ার গয়নাদের একটি ছেলের নাকি কলেরা হইয়াছিল,—তাই তাহারা মহেন্দ্রকে ডাকিয়া লইয়া গিয়াছিল। বলিলেন—"অন্তুক্ ডাক্টারকেও আনা হয়েছিল। কিন্তু তিনি ওবুধের ব্যবস্থা করেই চলে গেলেন। আমাকে থেকে বেতে হ'ল,—অমন সঙ্গীন্ কেন্দ্, কেলে আনি কি করে।…কিন্তু আমি ত খবর দিতে লোক পাঠিয়েছিলাম—আনেনি ?"

সারদা গুড় মুখে উত্তর করিল—"কই, আদেনি ভ কেউ। কিংবা হয়ত ঘূমিয়ে পড়েছিলাম, ডেকে ক্লিয়ে গেছে।"

আদালতের চাকরি জুটিবার পূর্বে মহেন্দ্র কিছুদিন হোমিওপ্যাথিক তুলে পড়িরাছিলেন। ওরকম অনেকেই পড়ে, আবার একটা কালকর্মের স্থবিধা হইলেই ছাড়িরা দের। মহেন্দ্র কিছ হোমিওপ্যাথির চর্চা। বরাবরই রাথিরাছেন। এথনও ছেলেপুলের সৃষ্টি কালি ইইলে পাড়ার অনেকেই আসিরা ঔষধ লইবা বার। কিন্ত এমন 'সদীন্ কেন' কথনও তাঁহার হাতে আসিতে সারবা দেখে নাই। তথাপি এ সব সংশরের কথা সারবার মনে আসিল না, মহেন্দ্র বে ভালর ভালর বাড়ী ফিরিয়াছেন ইহাই বথেই।

ইহার পর কর্মদন মহেক্রের কাছারি হইতে ক্ষিরিতে বিশব হয়। রাত্রে আর তাদ খেলিতে বাওয়া ঘটেনা।

6

ইতিমধো হঠাৎ একদিন সকালে কুড়ানীর আবির্জাব।
সেদিনও রবিবার। মহেক্স বাজার গিয়াছেন, সারদা হেঁনেলে। কুড়ানী নিঃশব্দে আসিগ রালাঘরের দাওরার তাহার সেই পূর্ব-পরিচিত খুঁটিটিতে ঠেস্ দিরা তেমনই লান মুধে বসিরা রহিল।

সারদা বাহিরে আসিয়া কুড়ানীকে দেখিয়াই চমকিয়া উঠিল। সে এমন সময়ে কি করিয়া কাহার সহিত আসিল! কুড়ানী ভাহার নিজের ভাষার সংক্ষেপে যে উত্তর দিল ভাহাতে সে বে একলা আসিয়াছে কেবল এইটুকুই বোঝা গেল।

সারদা বলিল—"হঠাৎ এমন চলে এলি বে ? পালিরে এসেচস্ মুঝি,—কেন রে ?"

ভীতি-বিক্ষারিত নয়নে চাহিয়া কুড়ানী বলিল—"বয় ! ওয়া মাকে !"

তাহাকে প্রবোধ দিরা সারদা বলিল—"না না, মার্বে কি, শুধু শুধু অমনি মারদেই হ'ল! আছো আমি বাবৃকে বলবো—ওরা তোকে কক্ষনো মার্বে না। এখন এসেচিস্, ছ-চার দিন থাক। তারপর একদিন ওঁর সঙ্গে বাদ্'খন। তোর কোনও ভর নেই, বুঝু লি ।"

কিছ কুড়ানী কিছুতেই প্রবোধ মানেগ না। সেথানে ফিরিরা বাইতে বে তাহার খোর অনিচ্ছা, তাহা সে বেশ জোরের সহিত জানাইরা দিশেও, সারদা বথন জাবার বুবাইতে গেল, তথন সে উচ্ছুসিত অভিযান তরে কাঁদিরা কেলিরা বলিল—"ঝাঁই বাবো না, ঝাঁর বে চেলে অবে।"

ক্ষাটা সারদা ঠিক বুবিতে পারিল না। কুড়ানী তথন

ছেলে কোলে করার জনীতে লাত ছ'থানি বুকের কাছে
তুলিরা ধরিরা তাহার কথার তাৎপর্য বুঝাইরা দিল। শুনিরা
সারদা একেবারে কাঠ হইয়া গেল। ক্ষকঠে বলিয়া উঠিল
—"কি বল্চিস্কুড়ানী, তোর ছেলে হ'বে? তোর আবার
ছেলে হ'বে কি রে? না না, কে বল্লে।"

কৌতৃকপূর্ণ দৃষ্টিতে চাহিরা কুড়ানী মুখ টিপির। হানিল; বলিল—"হু", ওরা বে বল্লে।"

এই 'ওরা' যে কাহারা তাহা কুড়ানী বুঝাইরা বিশতে পারিল না। কিছ তাহার দেহের প্রতি লক্ষা করিরা সারদার বুঝিতে বাকি রহিল না যে কুড়ানী যাহা বলিরাছে তাহা মিথ্যা নর। সারদা হতবুদ্ধি হইয়া মাথার হাত দিরা বসিরা পঞ্জিল।

মহেন্দ্র বাজার করিয়া আসিলে, সারদা তথনই তাঁহাকে কুড়ানীর কথা বলিতে বাইতেছিল, কিন্তু সাম্লাইয়া গেল। ভাবিল মান্ন্রটা তাতিয়া পুড়িয়া আসিয়াছে, এমন দারশ সংবাদটা এখন শুনাইয়া কাজ নাই।

তারপর মহেন্দ্র বধন আহারান্তে পান মুখে দিয়া হঁকা লইয়া বসিলেন, তখন সারদা তাঁথাকে কুড়ানী সংক্রান্ত এই কুৎসিত কাহিনী না শুনাইয়া আর থাকিতে পারিল না। শুনিয়া মহেন্দ্র নির্কাক বিশ্বরে তাহার মুখের পানে চাহিন্দ্র। বহিলেন।

সারদা দৃগুকণ্ঠে বলিতে লাগিল—"সাধে কি বলেছিলান ভোমাদের প্রুষ ভাতটাকে মোটেই বিশাস নেই! এমন একটা অজ্ঞান, অনাথা, অসহারা মেরে—বে শিশুর মতন নির্দ্ধোর, ফুলের মতন পবিত্র—ভা'র এত বড় সর্বানাশ বে কর তে পারে সে কি মাহ্ব! ছি ছি, লজ্ঞার ঘেরার আমার মরে' বেতে ইচ্ছে কর চে। আর দোব সভ্যি আমাদেরও আছে। এথানে ছিল, বেশ ছিল,—কেন মর তে ভোমার কথা শুনে—"

উদগত অশ্রের বেগ রোধ করিতে না পারিরা সারদা সেখান হইতে ছুটিরা পলাইরা, অস্তরালে বদিরা কাঁদিতে লাগিল।

অক্সাৎ এই বিশ্বরকর কাহিনী গুনিরা এবং পুরুষকাতির এতবড় একটা কলঙ্কের প্রমাণ পাইরা, গুরু মানি ও কোভে মহেন্দ্রের জ্বন্ত ভরিরা গিরা থাকিবে,—নতুবা এমন মূত্যান হইরা এভজুণ নীরবে বসিরা রহিলেন কেন ?

তথন হইতে সারদার মানসিক অবস্থা অত্যন্ত থারাপ,— মহেল্ড ও ছশ্চিন্তাগ্রন্ত।

দিন চারেক পরে মহেক্স কুড়ানীকে পুনরার 'অনাথ-আশ্রমে' রাথিয়া আসিবার কথা উত্থাপন করিতেই সারদা বলিয়া উঠিল--"ওমা, তুমি কি গো! ওটাকে আবার সেই নরকে কেলে রেখে আসতে চাইচো?"

মংক্ত একটু নরম স্থরে উত্তর করিলেন—"সেথানে না হ'ক, আর কোথাও ওর একটা ব্যবস্থা করে দিতে হ'বে ত।"

"না, ও আর কোখাও বাবে না"—সারদা দৃঢ়খরে সংক্রেপে এই উত্তর দিল।

মহেক্রের থৈবাচ্যতি ঘটিল। বলিলেন—"তবে কি নিজের ঘরে এ পাপ পুষে রাখ্তে হ'বে । তা' হবে না, ওকে এখান থেকে বিদের করতে হ'বে।"

সারদা তীব্র কঠে উত্তর করিল—"ও কি কথা গো!
তুমি কি মাহুব ? ওর এখন এই অবস্থা, এ সময়ে…।
না, সে হ'বে না,—ও এখানেই থাক্বে। আর পাপ ত ওর
নর,—ও ত আমাদের চেরেও নিম্পাপ, পবিত্র। আর
একজনের পাপের শান্তি এই নিরপরাধিনী মেরেটাকেই
তুপ্তে হ'বে ? ও কথা আর মুখে এনোনা—যাও।"

-

বথা সমরে কুড়ানীর ছেলে হইল। সারদা অমানচিত্তে স্তিকাগৃহে বাইয়া তাহার শুক্রাবা করিতে লাগিল। কিন্তু ছেলেটাকে দেখিলেই একটা বিজ্ঞাতীর ত্বণার তাহার দেহমন ভরিরা বার। পাপে বাহার জন্ম তাহাকে অশুচি জ্ঞানে স্পর্ল পর্যন্ত করিতে পারে না।

কিছ ঘটনাচক্রে এই অম্পৃশ্ত ছেলেটার সকল ভারই ক্রমে লারলাকে লইতে হইল,—বধন কঠিন রোগে কুড়ানীর জীর্ণ দেহধানি শব্যার সহিত মিশিরা গেল। ছই তিন মাস রোগ ভোগ করিরা সে অছিচর্শ্বসার হইরা গেল, উঠিরা বসিবার শক্তি পর্যন্ত রহিল না। রোগের লাকণ ক্রেশা নীরবে সক্

করিরা অসীম ধৈর্ব্যের সহিত সে বেন কাহার প্রতীক্ষার উৎস্কুক হইরা থাকে। তাহার বড় বড় উল্ছেল চোধ ছটি ঘুরিরা ঘুরিরা বেন কাহাকে খুঁজিরা বেড়ার।

সারদা বড় বিত্রত হইরা পড়িল। এদিকে সংসারের কাল, ওদিকে ছেলেটার পরিচর্ব্যা,—রোগিনীর কাছে বেশীক্ষণ থাকিতে পারে না। নরেন মাঝে মাঝে মাসিরা বসে বটে। কিন্ধ ভাহার সহিত এতদিনেও কুড়ানীর বনিবনাও হইল না। তাই নরেন বতক্ষণ থাকে, সে বিবম অবজ্ঞান্তরে চোধ বুজিরা নীরবে পড়িরা থাকে।

সারদা মাঝে মাঝে ছেলেটাকে তাহার কাছে আনিয় দের। তথন তাহার পাপুর মুথে একটা আনন্দের ছটা ফুটিরা উঠে। ছেলেকে আদর করিয়া অফুটম্বরে সে কত কি বলিবার চেটা করে এবং থাকিয়া থাকিয়া সারদাকে বলে— "দিদি, বাববু ?"

মহেন্দ্রকে সারদা বলে—"ছুঁড়িটা ভোমাকে দেখ্বার জ্ঞান্ত কেদিরে মরে, সময় মত মাঝে মাঝে একটু কাছে গিরে বস না।" মহেন্দ্র বিনা আপদ্ভিতে কুড়ানীর কাছে গিরা একট বসেন।

একদিন মহেক্স কাছাত্রি হইতে আসিলে সারদা বলিল—
"আৰু বড় ছট্ফট্ করচে। কাক্সক্স ফেলে আমি
সারাদিন ওর কাছেই ছিলাম। কলটল থেয়ে তুমি গিয়ে
একটু বস্বে? আমি তা'হ'লে কাপড়টা কেচে এদিককার
একটু ব্যবস্থা করি।"

মহেন্দ্রকে কুড়ানীর কাছে বসাইরা সারদা বাহির হইরা গেল। একটু পরেই মনে পড়িল কুড়ানীকে ঔবধ দিবার সমর হইরাছে। মহেন্দ্রকে সে কথা বলিতে গিরা কুড়ানীর খরের কাছে আসিতেই, খরের ভিতরে একটা মৃত্র অথচ সুস্পাই, শতস্থব্যতিবিজ্ঞিত স্থপরিচিত থবনি শুনিরা সারদা থমকিরা দাড়াইরা গেল। অবমা কোতৃহলের বশে জানালার ফাকে চোথ দিরা দেখিল—কুড়ানী মহেন্দ্রের কোলে বাথা রাখিরা শুইরা আছে, ডান হাতে মহেন্দ্রের হাত ধরিরা নিক্রের বক্ষের উপর চাপিরা রাখিরাছে এবং বাঁ হাতথানি মহেন্দ্রের গলা বেইন করিরা আছে,—আর মহেন্দ্রের মাখাটা কুড়ানীর আনকোজ্ঞল শীর্ণ মুধের উপর অনেকথানি ঝুঁকিয়া পড়িয়াছে।

সারদা অবসর দেহে সেইথানেই বসিরা পড়িল।
তারপর উঠিয়া দেওরাল ধরিরা অতি সন্তর্পণে চলিরা গিরা,
রারাম্বরের দাওরার বসিরা গভীর চিন্তার ময় হইরা গেল।
অনেকক্ষণ পরে তাহার চক্ষের সমুধ হইতে বেন একটা মেঘ
সরিয়া গিয়া চারিদিক পরিকার হইয়া গেল, তাহার বিবর্ণ মুখের
প্রসন্ধতা ফিরিয়া আসিল। ছুটিয়া গিয়া কুড়ানীর ঘুমন্ত
শিশুটিকে তুলিয়া লইয়া বক্ষে চাপিয়া ধরিল এবং অক্সম্র
চুম্বন বৃষ্টি করিয়া তাহাকে জাগাইয়া, কাঁদাইয়া বিবন বিত্রত
করিয়া তুলিল।

۵

কুড়ানীর তৈলহীন জীবন-প্রদীপের ক্ষীণ শিখাটি এক সমরে নিভান্ত অভর্কিভভাবে নিবিয়া গেল। একটা দীন নিক্ষণ মানব-জীবনের অবসান হইল।

ভাহার মৃত্যুতে চক্রবর্তী পরিবারে একটা বিবাদের ছারা পড়িয়া গেল। সারদা করেকদিন ধরিরা কাঁদিল, ভারপর মাতৃহীন শিশুটিকে লইরা অভাধিক ব্যক্ত হইরা পড়িল। ভাহার জন্ম ভাল জামা, নৃতন বিছানা, নিজহত্তে প্রস্তুত করিয়া, ভাহাকে সাজাইরা, খাওরাইরা, নাচাইরা, খেলাইরা সারদার দিন কাটে। সংসারের কাজ কতক হয়, কতক পড়িরা থাকে।

মহেক্রের মনটা কিন্তু এত সহজে হাতা হইল না, কি যেন একটা ছন্চিন্তা লাগিয়া রহিল।

একদিন করেকজন লোক আসিরা মহেন্দ্রকে ডাকিলে, ভিনি ভাহাদের বসিতে বলিরা সারদাকে আসিরা বলিলেন— "ছেলেটাকে একবার দাও ত।"

সারদা ভাহাকে বুকের মধ্যে চাপিরা ধরিরা বলিল— "কেন ?" শ্রী একজনরা ওটাকে নিতে রাজী হরেচে, তাই এনেছে একবার দেখাতে।"

"নে কি! তা' হ'বে না। ছেলে আমি লেবো না।"
মহেন্দ্র বিরক্ত হইরা বলিলেন—"কেন মিছামিছি মারা
বাড়াচো ? কি হ'বে ওটাকে পুবে,—কোণাকার কে,
কা'র ছেলে—"

সারদা দৃপ্তকঠে উত্তর করিল—"এ আমার হেলে! কেবল পেটে ধর্তে পারিনি এট বা। ছদিনের তরে এসেছিল একটা কালাল। কিন্তু ঐ কালালের দান পেরেই আমার আজ রাজরাণীর ঐশব্য। আমি আজ মা হরেচি, —সভ্যিকার মা। এখন কার সাধ্যি মায়ের কোল থেকে ছেলে কেড়ে নিরে বার।"

মহেক্স'মৃঢ়ের মত শৃস্থ বিহবল দৃষ্টিতে সারদার মুধের পানে চাহিয়া দাঁডাইয়া রহিল।

অসীম ক্ষমার আধার নারী এইবার তাহার মহীরসী
মৃত্তিতে দেখা দিল। মাতৃত্বের বিরাট গান্তীর্ব্য মৃতুর্ব্তে
মিলাইরা গিরা তাহার স্থানে ফুটিরা উঠিল প্রেয়সীর পরিপূর্ব
অফুরাগের দীপ্তি। নিগ্ধ প্রসন্ন হাসিতে সকল মানি মুছিরা
কেলিরা সারদা বলিল—"অমন করে চেরে দেখ্চো কি?
একে বে আমি কিনে কেলেছি, আর ত ছাড়্বো না।
এখন বাও, ওদের ফিরে বেতে বল।"

মহেক্স শ্বলিত-চরপে—বাহির হইরা গিরা, মুথে একটু মান হাসি টানিরা আনিরা বলিলেন—"না, মেরেরা দিতে চাইচে না।"

"বেশ ত, তা'র ওপর আর কি কথা আছে ?"— বলিরা তাহারা বিদার লইল।

মহেক্স একাকী দাঁড়াইরা কি একটু ভাবিলেন। তারপর চোরের মত অতি সম্ভর্পণে গৃহে প্রবেশ করিরা, আন্লা হইতে জামা-চাদর পাড়িরা লইরা আবার তেমনই নিঃশক্ষে বাহির হইরা গেলেন।

প্রীসভারখন সেন



্ । ভারতবর্তের জাতীর ভাষা

শ্ৰীকরুণাকেতন সেন

ভারতবর্ধের জাতীয় ভাষা কি হওরা উচিত এ নিরে অনেকদিন থেকেই আলোচনা চ'ল্ছে। আবাঢ় সংখ্যা বিচিত্রার দেশের কথার এসহদ্ধে আলোচনা পড়ে হ'একটা কথা বল্তে উৎস্ক হয়েছি। যদি ভাল মনে করেন, বিচিত্রার বিতর্কিকার অথবা অন্তত্ত এই চিটিটা প্রকাশ ক'রলে স্থাী হ'ব।

একখা সভ্য বে ভারতবর্ষের বিভিন্ন অংশের মধ্যে ক্রষ্টির আদান প্রদানে যে ভাষা প্রয়োজন ইংরাজী ভাষাই এখন ভার কাঞ্চ ক'রছে। থবরের কাগজে, ভারতবর্ধের ইতিহাস, ধর্ম, সামাজিক তথা প্রভৃতি যে সব ব্যাপার ওধু এক প্রাদেশের নয় সে সব সহত্তে পুস্তকে, রাজনৈতিক আলোচনায় এবং শিক্ষিত সম্প্রদারের কথোপকথনে আঞ্চকাল ইংরাঞীরই ব্যবহার। কিন্তু ভারতীয় কোন ভাষাই বে ভারতবর্ষের ৰাভীয় ভাষা হওয়া উচিত এর সপক্ষেও কভগুলো বৃক্তি আছে। কথোপকথনের সময় ভাষা যদি 'অন্ততঃ একপক্ষের ষাভূভাষা না হয় ভাহ'লে ভার স্বাচ্ছন্য এবং মূল্য অনেকটা কমে বার। দেশে থাকতে হরত ততটা বোঝা বার না; किन विरम्पन, विरमव कः विरमनीत मान्त यथन क्रमन ভারতীয়কে ইংরাজীতে কথাবার্তা বলতে হয়, তথন আপনা খেকেই সক্ষাবোধ হয়। ইউরোপ একথা বস্তে পারে বে ভাষার দিক দিয়ে ভারতবর্ষের চেমে ইউরোপের ঐক্য বেৰী, কেননা ছঞ্জন ইউরোপীয় বধন কথা বলে ভধন ভারা ইউরোপীর ভাষাতেই কথা বল্তে পারে। ছন্তন ভারতীয়কে কথা বৃদ্তে হয় সম্পূর্ণ অভারতীয় এক ভাবার।

হিতীর কথা এই, আমাদের দেশের রাজনৈতিক আন্দোলন · আৰকাল জনসাধারণের ব্যাপার। রাজনীতি বতদিন শুধু শিক্ষিত সম্প্রদায়ের চর্চার বন্ধ ছিল, ততদিন ইংরাশীতে আলোচনা হ'লে কোন ক্ষতি হ'ত না। জনসাধারণের পক্ষে ইংরাজীর চেয়ে যে কোন ভারতীর ভাষা অধিকতর স্বাধ্য এবং নৃতন শিধ্তেও অনেক সহল। এক প্রদেশের নেভা যদি অন্ত প্রদেশে এসে সেথানকার জনসাধারণের সঙ্গে কথা না বশুভে পারেন, সেথানকার লোক যদি তাঁর বক্তব্য বুরুতে না পারে ভাহ'লে ভারভবর্ষের ঐক্য কি করে সম্ভবপর হবে জানিনা। অমুবাদে অনেকটাই নষ্ট হরে বার। আমার মনে আছে, বিহারের ছোট একটি আয়গায় মহাত্মানী একবার বক্ততা দিয়েছিলেন: শ্রোভাদের মধ্যে অধিকাংশই ছিল অশিকিত লোক: কিছু তাঁর कथा आणा जात्मत्र कामग्राक कि त्रकम न्यान करंत्र हिन করেক বৎসর পরেও আমি ভার পরিচর পেরেছি। মহাত্মাজী ৰা বলেছিলেন ভাভে রাজনীতির কথা খুব কমই ছিল— रेमनियन कीरानव পरिवाज। मयस्य धूर महत्रकारत करवकि উপদেশ। তার বা কিছু কোর কেবল মহাত্মানীর নিজের মূৰের কথা বলে। মহাত্মালী বদি ইংগালী কিংবা ভেলেওডে বল্ভেন এবং হিন্দীতে অমুবাদ করা হ'ত—তাহলে তার মূল্য বে অনেক কমে বেড সে সহক্ষে কোন সন্দেহ ८नरे ।

ভারতবর্ষের ভাতীর ভাষা কি হওরা উচিত—হিন্দী, উর্দ্ধ, না বাংলা—সে সহতে অনেক তর্ক উঠ্ভে পারে। কিছ সে প্রাপ্ন ভাষাপন না করেও বলা বেতে পারে এবিবরে বাংলাদেশের একটা কর্ত্তব্য আছে। আমরা বলি চাই বে বাংলা ভাষা ভারতের জাতীয় ভাষা না হলেও অন্তভ:পক্ষে ক্রষ্টির ভাষা হবে এবং অক্সান্ত প্রদেশের লোক সে ভাষা निथ्दा, ভাহলে আমাদেরও অক্ত প্রদেশের ভাষা নিথ্তে প্ৰান্ত হওৱা উচিত। যে দেশে একাধিক ভাষার প্রচলন সে দেশে **সাধারণতঃ একটা ভাষাকে প্রাধান্ত দেও**য়া হর না —একের অধিক ভাষাই সর্বাত্ত প্রচলিত হয়। সুইন্ধারল্যাণ্ডের সব অংশের লোকেরা ফরাসী এবং জার্মান ভাষা চুই-ই শেবে। আমরা বদি হিন্দী অথবা উদ্, শিবি তাহলে একথা আশা করা অক্সায় হবে নাবে হিন্দীভাষীরা বাংলা শিব বে। দেশ অমণে, ব্যবসা বাণিজ্যে, সঞ্চীত-চর্চ্চার, ভারতের মধাযুগের সাধনার আলোচনার এবং আরও নানারকমে हिन्ती ও উর্দ্ধ ভাষার জ্ঞান আমাদের সাহাষ্য কর্বে। বাংলাদেশে আজকাল হিন্দী ভাষার চর্চচা কিছু কিছু হচ্ছে— কিছ আরও অনেক বেশী হওয়া দরকার। তার একমাত্র উপায় आমাদের विভালয়ে—বিশেষত: উচ্চ ইংরাজী বিভালয় हिन्दी अथवा डेब्स्ट्रेंट अवश्व-शाठा विषयत अञ्चलम करा। সপ্তাহে একঘণ্টা করে তিন চার বংসর পড় লে হিন্দী অথবা

উদ্ধির বেশ থানিকটা জ্ঞান হওয়া অসম্ভব নয়--এতে বিভালরের পাঠা ভালিকা অবধা ভারাক্রান্ত হবে না। ইউরোপের অধিকাংশ দেশের উচ্চ বিভালরেই মাতৃভাবা ছাড়া হ'ভিনটা বিদেশী ভাষা শিশুতে হয়। জার্মানীতে क्तांशी जावः देशांकी जावां निष्ट द्व । द्वार्थ जात ছাড়াও बार्म्यान, रेश्त्रांकी ७ क्त्रांनी ভाষা শেধান र्ध। আমাদের দেশের বিভালয়ে হিন্দী অণবা উর্দুকে অবশ্র শিক্ষণীর ক'রলে আফুসলিকভাবে আর একটা স্থকণ হবে বলে আশা করি ৷ বাংলাদেশের মুসলমান ছাত্রদের মধ্যে चारतक्रे वारमा ना शाकु हेर्म, शाक्षा चार्यात सूरमान वकुरावत मरथा अमन ए अकबनरक कानि याता वारणारमध्य স্থলে অনেক বৎসর এবং কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে করেক বংসর অধ্যয়ন করেও বাংলা পড়তে পারেন না। উচ্চ ইংরাজী বিভালয়ে বলি উর্দ্দু অবশ্র-শিক্ষণীয় হয় ভাহ'লে তার সঙ্গে বাংলাকেও মুসলমানদের জক্ত অবশ্র-শিক্ষণীয় করার কারও আপত্তি হবার কোন কারণ থাক্তে পারে না। ভাষাগত পার্থকা বাংলাদেশে হিন্দুমুসলমানের মিলনকে আরও ক্টিন করে তুলেছে। এতে যদি সেই পার্থক্য বার, ভাহলে সে আমাদের একটা বড লাভ।

২। ইং**দ্রেন্ডি কালচাদেরর বাঙ্গালা প্রতিশব্দ** শ্রীমোহিনীমোহন দক্ত বি-এ

কিছুদিন পূর্ব্বে কলিকাতার কোনও প্রসিদ্ধ সাথাছিক কাগতে ইংরেজী "কালচার" শক্ষাীর বাদালা প্রতিশব্দ নির্ণরে একটা স্থলর বিতর্কিকার সৃষ্টি হইরাছিল। উক্ত পত্রিকার একপক্ষ কালচারের বাদালা প্রতিশব্দ হিসাবে "শীল" অথবা অধিকতর প্রবণ-মাধুর্ব্যের ব্দ্ধ "শীলতা" শব্দ ব্যবহারের বৃক্তি প্রদর্শন করিরাছেন। অপরপক্ষ বিলিয়াছেন চলিত ভাষার কৃষ্টি বেমন ক্ষেত্রকর্মণ বৃর্বাইতে পারে, পারিভাবিক অর্থে ভক্তপে উহা ইংরেজী Culture-এর লিপান্তর কালচার'-এর বাদালা প্রতিশব্দ হইতে পারে। এবং এই অর্থে শব্দী বিশিষ্ট লেথকপণ কর্ম্ব্দ ব্যবহৃত্ত হইরাভ আসিতেছে। তিনি আরো বলিরাছেন, শিল্পী বার সাধনোপার, শীল তার ক্সল।" ভাষার মতে

তথু শ্রুতিকটু বলিরাই 'ক্লাষ্ট' ত্যাঞ্জ্য হইতে পারে না—বেষন পারে না বৃষ্টি, ক্ষাষ্ট প্রভৃতি নিত্য ব্যবহৃত শব্দসূহ। প্রথম পক্ষ চাহিরাছেন, 'কালচার' শব্দের বিশেবার্থবাধক একটা বাজালা পরিভাবা রচনা। তিনি 'শীল' ও 'ক্লাষ্ট'র অর্থভেদ করিত বলিরাই মনে করেন। তিনি বলেন, কেবল শীলই বে কালচারের পারিভাষিত্ব অর্থে প্রবৃত্ত হইতে পারে মাত্র ভাহাই নহে, কালচারের ভিন্ন ভিন্ন প্রথমে প্রবৃত্ত ইতে উৎপন্ন শব্দ বেশ থাটিরা বান্ধ—বে সব্ হলে ক্লাই বা ভন্ম লক্ষ শব্দ একেবারেই অচল। ক্লাই শব্দীকে তিনি নর্বান্ধতিক্রমে (?) কবরন্থ করিতে চাহিরাছেন। উত্তরে দিন্তীর পক্ষ বলিরাছেন 'ক্লাই' একেবারেই চলিক্লান্ধান্ধ

প্রবর্ত্তিত হইরা টিকিবে কিনা, তাহা ভবিশ্বতের উপরই
নির্ভর করে। প্রথম পক্ষ শেবদকা আলোচনার কালচারের
প্রতিনিধি স্থানীর হিসাবে 'সংস্কৃতি' ও 'শীরতা' এই হুই
শব্দের তুলনামূলক সমালোচনা আহ্বান করিরাছেন।
এইখানেই উক্ত পত্রিকার বিষয়টার উপর বিভর্কিকা
শেব হর।

ক্লষ্টি শব্দটার ব্যবহারের বিরুদ্ধে রবীক্সনাথের স্পষ্ট ও দৃচ্ একটা মন্ত ১৩৪০ সালের পৌষ মাদের 'ভারতবর্ধ' হইতে আমরা পাইয়াছি। স্পষ্টতর এবং দৃঢ়তর একটা মত ১৩৩১ সালের ৩র সংখ্যা 'পরিচরে' আছে। বলা বাছন্য, কবি-সার্বভৌম 'সংস্কৃতি' শব্দটা ব্যবহারের পক্ষপাতী। 'ক্লষ্টি' শব্দের বিরুদ্ধে শ্রীযুক্ত সভ্যেক্তব্বক্ত গুপ্ত মহাশর ১৯৪০ সালের পৌৰ মাদের 'বক্ষমী'তে একটি প্রতিবাদ করিয়াছেন। 'ক্লষ্টি' শস্কটার বিপক্ষে এত আপত্তি সন্ত্রেও বর্ত্তমান বর্ষের জৈষ্ঠ সংখ্যা প্রবর্ত্তকের প্রথম প্রবন্ধের নামই দেখা গেল "ভারতের ক্ষটিরক্ষা"। বস্তুত: আধুনিক সাময়িক পত্রিকাদিতে culture শব্দীর বাদালা প্রতিশব্দের বৈচিত্র্য একটা সমস্তার সৃষ্টি করিয়াছে। কালচারের বালালা প্রতিশব্দ হিসাবে আমরা পাইয়াছি সংস্কৃতি, ক্লষ্টি, অমুশীলন, পরিশীলন, কর্ষণা, চর্চো, সাধনা, মন:প্রবর্ষ, চিৎপ্রকর্ষ (চিন্তপ্ৰকৰ্ষ), উৎকৰ্ষ, শীলতা, বৈদগ্ধ্য এবং সম্ভবতঃ আরো অনেক। ১৩৪০ সালের আখিন মাসের উদয়নে (৬২৩ পুঠার) প্রীযুক্ত বিনয়কুমার সরকার মহাশল্পের লেখার 'কৃষ্টি' শন্দটার বাবহার দেখা বার। উক্ত সালের মাখ মাসের উদর্বে (১২৮৬ পূর্ভার) প্রীবৃক্ত বভীক্রমোহন বাগচী মহালয়ও তাঁহার প্রাবন্ধে ক্রটি শব্দ ব্যবহার করিয়াছেন। শ্ৰীৰক নলিনীকাৰ ৰপ্ত, শ্ৰীৰ্ক নুপেন্দ্রনাথ রায় এবং, আরো অনেক প্রসিদ্ধ সাহিত্যিক 'সংস্কৃতি, শক্টা ব্যবহার করিয়া থাকেন। নিম্লিবিভ উদাহরণ শুলিভে 'চর্চা' ও 'অফুশীলন' শব্দ ছুইটার প্রেরোগ লক্ষ করিবার विवह:-(>म) "এইজন্ত এক দিকে বেমন সংশ্বত আরবী পারসীর অন্থূশীসনের প্রবোধন, অপরপক্ষে ভেমনি পাশ্চাত্য ু সাহিত্যের বিশিষ্ট চর্চা ও অভ্বাদ প্রচারের ভাবপ্রক। 🖥 रन्यक— 🔊 द्रदश्यनाय देग्ज, विविज्ञा, देनार्व, ১৩৪১]

(২র) "মানসবৃদ্ধির অভিরিক্ত চালনার, প্রভ্যেক বিভার অফুলীলনে যে অহংজ্ঞান ও ঔদ্ধত্য বৃদ্ধি পার ভাহাতে, সর্ববিত্যার অভিরিক্ত বে বিত্যা—জীবন-জিজাসা বা আত্মজান — ভাহার অবকাশ আর থাকে না, বিস্তা ও অবিস্থার ভেদ অকুর্হিত হয়।" (শনিবারের চিঠি, বৈশাধ, ১৩৪১)। নিমের উদাহরণগুলিতে কালচার বুঝাইতেই বোধ হয় উৎকর্ব, উৎকর্মভা প্রভৃতি ব্যবহৃত হইয়াছে: (১ম) "হত্তম করিবার **मक्डि शंकित्मछ (कर्यम भूखरकत मःशांत উপর মনের উৎকর্ষ** निर्खत करत ना।" (मनिरारतत हिक्कि, देवमाथ, ১৩৪১)। (২য়) "জ্ঞানেক্রমোহন ও আরো অনেক বালালীর মুধে বিগত বালালার উৎকর্ষভার বিবরণ শুনিয়াও আমরা মনে করি ইত্যাদি। (লেখক—ডা: প্রসন্নকুমার আচার্যা, উত্তরা, হৈত্র, ১৩৪০)। তারপর পরিশীলন, শীলতা প্রভৃতি শব্দের 'কালচার'এর অর্থে করেকটা প্রয়োগ দেখা বাউক:--"প্রত্যেক পরিশীলনোৎফুক বাদালীর এই বইথানি পড়া উচিত।" (লেখক—শ্রীনীহাররঞ্জন রায়, উত্তরা, ফা**ন্ধ**ন, ১৩৪•)। "এ সমস্ত রচনা, সকল শীলতার (culture) পক্ষেই मञ्जाद गांभाद।" (त्नथक--- श्रीवामिनीकांस मिन. উদয়ন, পৌষ, ১০৪•)। তীবুক খুৰ্জটী প্ৰসাদ মুখোপাধ্যায় মহাশয় 'ক্লষ্টি' ও 'পরিশীলন' শব্দ ফুইটী বিভিন্ন অর্থে ব্যবহার করিয়াছেন। বর্ত্তমান বর্ষের আবাঢ় মাসের উত্তরার প্রকাশিত উক্ত লেখকের "আবাঢ়ে" শীর্ষক প্রাবদ্ধ ইইতে উদাহরণ উৎক্লিত इहेन :-- প্রধান কারণ হল আমাদের পরিশীলনের সম্পূর্ণ রূপ-সম্বন্ধে অজ্ঞানতা ৷ * · · · · "আমাদের ক্লাষ্ট্র বৈশিষ্ট্য হল ভিন্ন ভিন্ন ঐতিহাসিক ও মানসিক ধারার সমন্বর-সাধন ।" · · · · · "কৃষ্টির বিধিনিরম জানতে হবে, জানলে বোধ হয় আমাদের পরিশীলন সম্বন্ধে লজা কি সঙ্গোচের কোন কারণ থাকবে না।" তবে কি সতাই "ক্লষ্টি বার সাধনোপার, শীল ভার ফগল ?" মন:প্রকর্ব, চিৎ প্রকর্ব শ্ব ওলিও সাহিত্যিকগণের দৃষ্টি আকর্ষণ করিরাছে। বর্ত্তমান वर्दत्र देनार्क সংখ্যা উদ্ভর। इटेट्ड একটী উদাহরণ দেওবা (शन:-- वद: दाहेनावरकता विकाल छीलत विकालादत খালনে ঐতিহাসিক বৃক্তির গোহাই দিতে বাধা, ওখন চিৎপ্রকর্বের পঙ্গে পূর্বগামী চিস্তাবারার আত্মীরতা অধীকার করা অসম্ভব।" (লেধক—শাহেদ স্বহ্নদি।) আনেক লেধক cultureএর কোন প্রতিশব্দ ব্যবহার না করিরা ও-কথাটার লিপ্যন্তর বাজালার ব্যবহার করেন। যথা—"তাঁদের ভাষার শব্দ একেবারেই সংকীণ—ভাবকে কোটাতে পারে ঠিক ভাদের বভটা প্ররোজন তভটাই। তাই সেখানে 'কালচার' বা আর্ট নেই।" বভদুর মনে পড়ে শ্রীবৃক্ত স্থভাবচক্র বস্থ মহাশর ইংরেজি cultureএর জন্ত বাজালার 'সাধনা' শব্দটা ব্যবহার করিভেন। Cultureএর প্রতিশব্দ হিসাবে 'বৈদ্যা' শব্দটার ব্যবহার সম্প্রভি বড় একটা দেখা বাইতেছে না।

বাহুল্য ভয়ে আর উদাহরণের সংখাা বৃদ্ধি করা গেল না। মনে হয় কালচারে'র প্রতিনিধি হিসাবে একাধিক শব্দ বাদালা ভাষার চলিবে। ইহা বাদালা ভাষার ছ্র্বলঙা না হইরা বলিঠভার পরিচারকও হইতে পারে। শ্রভিলালিভেক্স জন্ত, অন্থ্যাসের খাভিরে, বাক্যকে গাঢ়বদ্ধ করিবার নিমিক্ষ cultureএর বিভিন্ন বাদালা প্রভিশ্ব রচনার ছান পাইডে পারে কিনা সে সহদ্ধে গভীর ও বিস্তৃত আলোচনা বাশ্বনীর। উপরি উদ্ভূত উদাহরণগুলির প্রত্যেকটাতে cultureএর প্রতিশব্দ হিসাবে বিভিন্ন শব্দের প্ররোগ সমাক স্থাঠু হইরাছে কিনা ভাহাও অবশ্র বিবেচা। বিশ্বপ্রেম, বিশ্বসভাতা, মানবধর্ম প্রভৃতির মত বিশ্ব-শংস্কৃতি, মানবক্ষটি, সার্বজনীন শীলতা প্রভৃতি চলিবে কিনা জানিনা। আশা করি বন্ধভাষাত্যী মনীধীগণের দৃষ্টি এই প্রবন্ধের বিবরের উপর আক্রই হইবে।

্ ত। ছন্দ-জিজাসা শ্রীমমতা মিত্র

কিছুকাল আগে শ্রেছের শ্রীযুক্ত প্রবোধচক্র সেন 'বিচিত্রা'র বাংলা ছন্দের তিনটি রূপের বিশদ আলোচনা ক'রেছিলেন। সে সমরে তাঁর স্থলিখিত ও মূল্যবান প্রবৈদ্ধগুলি মনোযোগের সঙ্গে পড়েছি এবং ছন্দতক্ত সহজে অনেক কিছু শিংধছি। আধুনিক ছন্দের ঠিক রূপটি তিনি উপলব্ধি ক'রতে পেরেছেন ব'লে আমি মনে করি। তাঁর অবলম্বিত স্কোম্পারে রবীক্রনাথের কাব্য গ্রন্থাবলী আবার পড়েছি, তাঁর উত্তাবিত নিরম খাটে না এমন জার্গা চোথে পড়ে নি এড দিন।

সম্প্রতি রবীক্রনাথের "ক্ষণিকা" কাব্য গ্রন্থানি প্রবোধ বাব্র "ছন্দ পাটর অফ্সারে পাটরে" দেধ ভিদ্ম। ত্'তিন জারগার এক্টু খটুকা বেধেছে ব'লে আন্দ এই কুন্ত নিবজে সেই কথা বল্ছি। আশা করি প্রবোধচক্ত "বিচিত্রা" মারকং তাঁর মতামত জানাবেন।

প্রবোধবাব্র মতে দিও, নিও প্রভৃতি শব্দ ওলি মর্ত্ত ছব্দে ছুই সিলেব্ল্ ব'লে গণা হয়, এর বানান কথনও 'দিও', আবার কথনও বা 'দিরো' লেখা হয়। কিছ বাজিরোনাক' কথাটি প্রবোধবাবু কয় সিলেব্ল্ ধরেন জান্তে পারলে খুসী হ'ব। রবীক্ষনাথের 'ক্পিকা'র অধিকাংশ কবিতা চতুঃবর বররুত্তে রচিত। ঐ পৃত্তকের "অতিথি" কবিতার প্রথম দিকে আছে:—

পারে পারে ! বাজিরোনাক | মল, ছুটোনাক, | চরণ চঞ্চল, হঠাৎ পাবে | লাজ |

উল্লিখিতভাবে ছক্ষ বিভাগ ক'রলে প্রথম লাইনের বিভীর পর্বে "বাজিরোনাক" পাঁচ সিলেব ল হর। প্রবাধবার অবশ্র নাচিরে, ঘূমিরে প্রভৃতি শক্ষণ্ডলি পর্বের প্রথমে থাক্লে ছই সিলেব ল ও হাওরা, নাওরা শক্ষের 'ওরা'কে এক সিলেব ল ধরতে ব'লেছেন স্বরুত্ত ছক্ষে। কবি সভোজনাথও ভাই ব'লেছিলেন তাঁর "ছক্ষ সরস্বতী" নামক সরস প্রবিদ্ধা। "অতিথি" কবিভাটি চতুঃস্বর স্বরুত্তে রচিত, অওচ "বাজিরোনাক" পাঁচ সিলেব ল দেখুছি। প্রবোধবারু তাঁর প্রবিদ্ধা চির সিলেব ল চালানো বার না। এ ছক্ষের পর্বের বিদ্ধা চারের অধিক সিলেব ল থাকে তবে অমনি ছক্ষ পতন স্বটে।" এই কবিভাটির পর্বের বীজনাথ চালিরেছেন পাঁচ সিলেব ল, ভা'তে কানে ভ' কিছু বাধ্ছে না। এই শক্ষি চার সিলেব ল, ভা'তে কানে ভ' কিছু বাধ্ছে

আছে কিনা যদি প্রবোধবাবু 'কানান ড' বিশেষ উপকৃত হ'ব।

আর একটি কথা বল্বার আছে। শ্রীবৃক্ত দিলীপকুষার রার একবার লিথেছিলেন "চতুঃম্বর স্বর্ত্তে ত্রিম্বর পর্ব্ব চতুঃম্বর পর্ব্বের সঙ্গে চমৎকার কাঁধ মিলিরে চল্তে পারে।" একথা কিন্ত প্রবোধবাব কোন জারগার ব'লেছেন ব'লে স্বরণ হয় না। চতুঃম্বর পর্বের সঙ্গে ত্রিম্বর পর্ব্ব জনেক লক্ষ ক'রেছি। 'অভিথি' কবিভাতেই আছে:—

क्रुटोनाक' | हत्रण हन | हल्

যদি পর্ব্ব-বিভাগে ভূল না হ'রে থাকে ত' এর দিঙীর পর্ব্বে তিন স্বর পাওরা বাচ্ছে। ক্ষণিকার আরও করেক স্থানে এমন দৃষ্টান্ত আছে। এ সহজে দিলীপবাৰুর সক্ষে প্রবোধবাৰুর মতের মিল আছে কি না আন্বার কৌতুহল হয়।

পরিশেবে বক্তব্য এই বে চতু: স্বর পর্বে পাঁচ সিলেব্ শ্ শুধু বে 'অডিথি' কবিভার আছে তা' নয়, 'কণিকা'র "ধাত্রী" কবিভাতেও আছে:—

> এলে বদি | তুমিও এস, বাত্ৰী আছে | নানা।

আমার প্রশ্ন ছটির উত্তর প্রবোধবাবুর কাছ থেকে পাব আশা করি।

৪১ নারীরভ্য ও নারীর মর্ব্যাদা ব্রহ্মচারী সরলানন্দ

করেক বৎসর বাবৎ বাংলার সহর ও নগরে নারীর নৃত্য প্রচলিত হইরা আসিরাছে। প্লাবন বা জ্মিকম্পে বিপর হঃত্ব মানব-সমাজের জন্তু নারী-লৃত্যের অফুঠান করিলে দর্শকের ভিড় হর, অর্থ সংগ্রহ সহজে হর। এইরপ মানব-প্রীতির দোহাই দিরাও অনেক সমর নারীনৃত্য চলিতেছে। তা' ছাড়া, আমোদ আনক্ষ উপভোগের জন্তু বিভালরের প্রভার বিতরণী সভার, বিবাহ-সভার এমন কি প্রাজ-বাসরেও নারীনৃত্যের অফুঠান এই দেশে প্রচলিত হইতেছে। ভল্লবরের নারীকে সহস্র অক্সাত প্রবরে সন্থুথে তার প্রাক্তি রূপ বৌধন নিরা নৃত্য করিতে হইলে, সমাজের ত্বাস্থ্যে তাহা উক্ষ্মলতা আনিবে কিনা, নারী-প্রগতির নামে, মারী-মর্ব্যাদা গুলার লৃত্তিত হইবে কিনা, ইহা বর্ত্তমান সমাজের প্রত্যেক চিন্তালীল মানব-মানবীর ভাবিবার বিষয়।

নেশে সহ-শিক্ষা ধীরে ধীরে অনেক বিভাগরেই প্রচলিত হইবে—এইরপ ধারণা করিলে তাহা নিতান্ত অস্লক হইবে না। আজ সহ-শিক্ষা চলিয়াছে, কাল হয়ত সহ-নৃত্য চলিবে। এইরপ আশস্কা একান্ত বাতুলতা বিনিয় মনে হয় না। সেইদিন ঢাকার আচার্য প্রকৃষ্ণচন্দ্র এক বন্ধু-ভার ভন্তগলনাদের প্রকাশ্তে অর্থের বিনিয়রে নৃড্যের ভীব প্রভিয়েদ্ধ করিবাছেন। স্বাস্থ্য বা ভাতে র থাভিয়েন্ত

যদি ইহার আবশুকতা সমর্থন করি, তবে যুরোপীর সমাজে যুবতীদের নৃত্যের পরিণাদের কথা ভাবিরা দেখিতে হয়। নারী-নৃত্যের জন্ম ঐ দেশে অসংখ্য শিক্ষালয় প্রতিষ্ঠিত হইরাছে। সেই সব শিক্ষালয়ের ভিতরের কথা ভানিলে, নারীর রূপ ও বৌবন নিরা 'প্রগতি', 'আর্ট', ও 'কাল্চারে'র নামে কি বীভৎস ছিনিমিনি খেলা চলিরাছে, তার স্কর্মপ্রকাশিত চইরা পড়ে।

বুরোপীর সমাজ সহ-শিক্ষার, নারীনৃত্য এবং সহ-নৃত্যে কতদ্র সমৃদ্ধ বা স্থসত্য হইতে পারিরাছে এবং এই জাতীর নারীজাগরণের প্রবর্তনে নারীকে তার আপন স্থপ ও মর্ব্যাদার কতটুকু স্থপ্রতিষ্ঠ করিতে সক্ষম হইরাছে, আমাদের উৎসাহী তরুণ ও তরুণী ভাইবোনেরা ধীরে স্থান্থ তাহা ভাবিরা দেখিলে উত্তম হয়।

নারীকে নাচাইরা, ভদ্রখরের ব্বতী কল্পাকে, অনুঢ়া
নিরপরাধাকে নৃত্য-কলা শিধাইরা তার সতীত্ব ও রূপ
বৌবনে শক্নীর মত তীত্র নধর বসাইরা লালসার পূর্ণ
চরিতার্থতা সম্পাদন করিবা ব্যবসা হারা ঐ লেশে শত
সহস্র নর-পশু অর্থ উপার্জনের পথ খুঁ জিয়া পাইরাছে।
নির্বোধ কলা নৃত্য শিধিবার মোহে বা অর্থার্জনের লোভে
একবার শিকালয়ে ভর্জি হইলে তাহাকে শত শত বালালের।

বিপশির পণ্যের মত দেশে দেশে বুবাইরা বুরাইরা সহস্র লাখনার লাখিতা করিবাছে এবং করিতেছে। এই পাপ-ব্যবসার ক্রমশঃ বুরোপের সমাজ-কল্যাণকামী মনীবীদের নিকট এক মহা ভাবনার বিষয়ে দাড়াইলে ভাহারা 'বিশ্বরাই্র সজ্যে' (League of Nations)র সাহায্যে ইহার উচ্ছেদ সাধন করিতে বস্তুশীল হইরাছেন:

তেই সেইদিনের দৈনিক কাগজে দেখিলাম, যুরোপীর সমাজে সভাতা ও শিরকলার নামে নারীনৃত্যের পরিণাম ক্রমশঃ কোন্ রসাতলে যাইরা আত্মসমর্পণ করিতেছে। ছারাচিত্রের ভিতর সম্পূর্ণ উলল হইরা নারা না নাচিলে, রূপ-বৌবনসম্পন্না কূল-ললনারা বাজারের টিকেট-কেনা দর্শকদের নয়ন সমক্ষে একেবারে বিবল্ধা হইরা নৃত্য না করিলে যুরোপীর ক্রচির আর তৃত্তি হয় না। সভ্যতার ক্ষ্মা কতদ্র বিগর্হিত হইলে নারীর রূপ, বৌবন ও মর্যাদার উপর এমন লুঠন চলিতে পারে, প্রাচ্যের প্রগতিপরারণা ভগিনীরা সেই কথা ভাবিরা দেখিবেন কি ?

উলন্ধ হইরা নৃত্য করার বিরুদ্ধে আপস্তি জানাইরা সেই দিন উনিশ বছরের এক বালিকা ইংলণ্ডের বিচারালরে অভিবোগ আনিহা পাঁচশত পাউণ্ড ক্ষতিপূরণ স্বরূপ পাইরাছে। চলচ্চিত্রে 'টার' হওরার কামনার বালিকা প্ররোগশিল্পী ওরাল্টার সামার্সের (Capt. Walter Summers)
ফিল্ম তুলিবার সময় নৃত্য প্রদর্শন করিতে গেলে শিল্পী ভারাকে
বিবল্পা করিতে থাকে। ইহাতে সে আগন্তি কানার। কিন্তু,
ভারাকে নানা যুক্তি বারা প্রবোধ দেওরা হয়। শেবে, এই
চিত্র কনসাধারণে প্রদর্শিত হইবে না এবং এক সপ্তাহের
ভিতর ছবির 'নেগেটিভ্' ভারাকে ফেরৎ দিতে হইবে,
সর্ব্তে, বালিকা বিবল্পা হইরা নৃত্য-প্রদর্শন করে। প্রবোগশিল্পী কিন্তু ভারার প্রতিশ্রতি রক্ষা করে নাই। ক্যনসাধারণে
এই বালিকার উলক নৃত্য চলচ্চিত্রের ভিতর দিরা আত্মপ্রকাশ
করিলে বালিকা বিচারালয়ে অভিবোগ আনরন করে এবং
উল্লিখিত মুলা ক্ষতিপূরণ্ডরূপ পার।

এই সব জাজনা দৃষ্টান্ত দেখিয়া আমর। যুরোপীর সমাজের নারী-প্রগতির এবং নারী নৃত্যের ভয়াবহ পরিণতি হইতে সমরোপবােগী শিক্ষা গ্রহণ করিতে পারি। আমাদের দেশের ও সমাজের আন্তর্ভামিক প্রাণধারার সহিত বাহাদের নিবিজ্ পরিচর আছে, সেই মার্জিত-ক্রচি-সম্পন্ন সমাজ-কল্যাণ-চেতা মানব-মানবীরা আজ নারী নৃত্যের 'সার্থকতা এবং ব্যর্থকা' —এই উভর দিক্ বিশদভাবে 'বিভর্কিকা'র আলোচনা কর্মন—এই অস্থরোধ।

৫। নামের পদবী শ্রীমণি গঙ্গোপাধ্যায়

কাশুনের বিচিত্রার আমার লেখা "নামের পদবী" সম্বন্ধে এর মধ্যেই বেশ সমালোচনা আরম্ভ হরেছে। বিবরটা বে acute এবং একটা সমস্তা হ'রে দাড়িরেছে আঞ্চকালকার প্রগতির বুগে—এটা দেখুছি সকলেই প্রায় স্বীকার করেছেন। কিছু গোলবোগ বেঁধেছে—বিবর বস্কুটা নিরে।

বোশেখের 'বিচিত্রা'র নীহারবাবু অনেক কথা আপন খেরালে বলে' গেছেন। আমার জিজ্ঞান্ত ছিল - 'মেরে বছুদের ডাক্তে হ'লে এক সামাজিক সংঘাধন ছাড়া আর কি সংঘাধন পুরুষরা ব্যবহার কর্তে পারে ' কিছ নীহারবাবু বেরে মেরে বছুকে ডাক্তে হ'লে—কেন নাম খরে ডাক্তে বা —এবং পুরুষ থেরে বছুকে ভাক্তে হ'লে— 'দিদি' 'বৌদি'—বল্ভেই বা দোব কি—ইভাদি অনেক রক্ষের অবান্তর কথা বলে' কাটান্ দিতে চেরেছেন। কেবল শেবে একটা গল্পের অবভারণা করে' বলেছেন বে অভ তীড়ের মধ্যে ছেলে ভা'র বাবাকে 'বাবা' সন্বোধন হাতের পাঁচ থাকা সন্বেও অমন অমুক বাবু বলে ভেডেছিল —তথন মেরে বন্ধুদের নাম ধরে' ভাক্তে দোব কি? নীহারবাবু হয়ত জানেন না বে কোন কালনিক গল্পের দোহাই দিয়ে সভিয়কারের কোন আলোচনা বা ভর্ক চালানো বায়ু না—ভা'তে কেবল বৃদ্ধিহীনভার পরিচয়ই বাড়ে। আর নীহারবাবু বোধ হয় ভার গল্পের ঝুলি খুঁলে কোথাও বায়ু করতে পান্তবন না—বেধানে ঐ রক্ষ ভীড়ের মধ্যে কোথাও

^{* &#}x27;অমৃতবালার পত্রিকা' ; ২৪ জুলাই, পৃঃ ৫

কোন ছেলে তা'র মাকেও নাম ধরে' ডেকেছিল।
নীহারবাবুর গলের ভিতর বলি সভিয়ের কোন রকম আঁচও
থাকে—তবে সেটা পুরুষ-পুরুষের সংঘাধন বলেই সম্ভব
হরেছিল। কিন্ত এটা খুবই সভিয় বে এ ব্যাপারটা কোন
মুখ চেনা বা একটু অন্তর্মল মেরেকে সংঘাধন কর্তে গেলে
কথনই চলতো না—ছেলে ও মারের মধ্যেত নয়ই।

নীহারবাবু আরও বলেছেন—কোন মেরে যদি কোন
পুরুবের intimate friend (?) হন—তবে তাঁর নাম
ধরে' ডাকতে বাধা কি? কিছ কোন মেরে পুরুবে আলাপ
হ'লেই বে একেবারে পুরোপুরী intimacyতে দাঁড়িরে
বাবে—ডা'ও ত সব সমরে হর না। স্থতরাং যতক্ষণ অন্ততঃ
ছজনের মধ্যে intimacy না হর—ততক্ষণ হয়ত নীহারবাবুর
মতে—সেই দিনের জন্ম সাগ্রহে প্রতীক্ষা কর্তে হ'বে—
কবে intimacy হ'বে—এবং সেইদিন সম্বোধনটা সরল
হ'রে দাঁড়াবে। এটা কতদ্ব সম্ভব তা' পাঠক পাঠিকাদের
উপরই তার রইল।

🔏 অঠের 'বিচিত্রা'র নামের পদবী সম্বন্ধে আরও হুটো সমালোচনা পড়লুম। স্বরূপবাবু বলেছেন—'বেধন স্থারন-वावू वा উপেনবাৰু বলে থাকি পুরুষ বন্ধদের বেলায়-নারী বদ্ধদেরই বা নাম ধরে' ডাকতে কেমন কেমন লাগে কেন ?" এই 'কেন'র অবাবের তন্ত্রইত এত মাধা খামানো। Ladies' Prestige বলে—একটা কথা আছে সেটা সকলেই প্রায় অল বিশুর মেনে চলেন। আর এও ঠিক মেরে-মেরে বন্ধদের ভিতর বেমন অসক্ষোচ ব্যবহার আছে, পুরুষ-পুরুষ বন্ধুদের ভিতরেও ঠিক তেমনিই আছে। কিছ शुक्रय विष नामाबिक शतिष्ठद्वत गाँवी निद्य दकान यह পরিচিতা নারী-বন্ধকে নাম ধরে' ডাকে--সেটা কি স্বরূপবাবুর মতে , ধুব স্ফুক্টি সন্ধত হ'বে ? তিনি মেরেদের সংখাধন ব্যাপারটা এক 'ভেল্লে"তেই সারতে চেয়েছেন। কিছ 'ভল্লে' শব্টা একটাত general term. কোন ভীডের মধ্যে 'ভৱে' বলে ডাকলে কৈইবা শুনুৰে আর কেইবা সাড়া দেবে। छेनवड 'ज्ञाड' मच्छा दान चानकछा भाषांकी कथा वांश्मा ভাবার।

স্বরণবাব্ এও বলেছেন বে Miss এর পরিবর্ডে 'শ্রীসভী'

এবং Mrs এর বদলে 'শ্রীবৃক্তা' প্রতিশব্দ নামের আগে বসিরে
মেরেদের সম্বোধন করা বেতে পারে। কিছু বাঁদের পরিচর
অক্তাত—কোন gathering এ বাঁদের সলে বর্মকালের
কল্প আলাপ—তাঁদের নামের আগে 'শ্রীমতী' বস্বে কি
'শ্রীবৃতা' বস্বে—বদি তাঁরা রাহ্ম, খুটান বা মুসলমান নারী
হন– বাঁরা সিঁদ্র ব্যবহার করেন না। তখন কি বলে
তাঁদের সম্বোধন চল্বে ? তখন শ্রীমতীও খাট্বে না—
শ্রীবৃক্তাও খাট্বে না। তবে বদি সব জারগার 'শ্রীমতী'
বসানো বার—তা'হ'লে হয়ত সমস্ভাটা কিছু হাল্কা হয় কিছু
নামটা একটা প্রকাশ্ভ বভ হ'রে দাঁভাবে।

আমি লিখেছিলুম ''মিস্বা মিসেস্ শক্টা কানে বড় বিশ্রী বাবে।" তার উদ্ভরে শ্রীবিনয়কুমার মিত্র এম, এ— এল, এল, বি, লিখ্ছেন "আমার বোধ হয় যে আমাদের পক্ষে মিদ্ মিদেদ শব্দ্বর ব্যবহার করা উচিত নয়, এইকর নয় যে ডা' ব্যক্তি বিশেষের কানে বাজে. কিন্তু এইজয় 'যে ঐ শব্দ চটি ব্যবহার করতে হ'লে—আমাদেরকে অনাবশ্রক ভাবে ইংরাজদের অমুকরণ করতে হবে--আর সকলেই খীকার করবেন যে অনাবস্তক অমুকরণ সর্বনাই পরিতাল্য।" বিনয়বাবুর একথা আমিও স্বীকার করি। কিন্তু আমি বে লিখেছিলুম ''মিদ বা মিদেদ শব্দটা কানে বড বিশ্ৰী বাব্দে' —বিনয়বাবু এটা আমার ব্যক্তিগত শ্রুতিকটু বলে উপহাস करतरहन-किस छिनि धक्रे छान करत एकरव स्मर् সহজেই বেশ বুঝতে পার্তেন বে 'মিস বা মিসেস' শক্ষর ইংরাজি শব্দের অমুকরণ বলেই কানে বিশ্রী বাজে বলা হরেছিল। তাঁর মত ডিক্রীধারীর এটুকু বোঝা উচিত ছিল নাকি ? কারণ এমনি শুন্তে মিদ বা মিদেদ শব্দ ছুটো भाषिर अञ्चलक नव-विष ना जा'ता हेश्ताबि अ**य ह'**जा।

অনেক গবেষণা করে, বিনয়বারুর মতে চুটা শব্দের প্রারোগ করে' নারীবন্ধদের আহ্বান করা বেতে পারে—একটা 'দেবী' অপরটা 'শ্রীমতী'। তবে তিনি ব্যক্তিগত ভাবে 'দেবী' শব্দের তত পক্ষপাতী নন কারণ তাঁর মতে নাকি—"পুক্ষও বেমন দেব নন্—নারীও তেমনি দেবী নন্।" স্থভরাং তিনি তাঁর রাবে বলেছেন—'শ্রীমতী' শব্দ প্ররোগ করে' মহিলাদের আহ্বান করা বেতে পারে—এবং ভা'ডে

ভাঁদের সম্মানেরও কোন হানি হ'বে না। কিছ বিনরবার্কে কিজাসা করি 'দেবী' শব্দ প্ররোগ কর্তে গোলে—ভাঁর ব্যক্তিগত ভাবে বদি আপত্তি থাকে—তবে 'শ্রীমতী' শব্দের প্ররোগেই বা ভাঁর এত পক্ষপাতিত্ব কেন? কারণ এমনও ও হ'তে পারে—পুরুষ মাত্রেই বেমন 'শ্রীমান' নন্—নারী মাত্রেই বা 'শ্রীমতী' হ'বেন কেন?

'ৰাক্—নারীর নামের পদবী নিরে যে এতদিন পরে একট।
আলোচনা চল্ছে—এই যথেষ্ট। সংস্থার আমাদের এমনিই
হ'রেছে বে হঠাৎ কোন নৃতন সংখাধন করে' কোন

নারী বন্ধকে ডাকা সহজ্ঞ হ'রে উঠ্বে না। প্রথম প্রথম দেটা ওব্ধ থাওরার মত করেই চালাতে হ'বে। ব্রের পরিবর্ত্তনের সজে সজে হয়ত দেটা সহজ্ঞ অন্তগতিসম্পন্ন হ'রে বাবে। এমন হয়ত দিন আস বে বেদিন নামের আগে কোন প্রতিশব্দ বোগ কর্বার বালাই হয়ত থাক্বে না। কিছু বতদিন না সে ceremonious দিনটা আসে—ততদিন একটা 'popular' শব্দ ঠিক কর্তেই হ'বে। আশা করি প্রজের প্রবাণ সম্পাদক উপেনবাবু ঐ বিষয়ে তাঁর পাকা মতামত জানাবেন।

প্রেম ও কামনা

এখীরেন মুখার্ক্ত

প্রেম ও কামনা, মানবের মনে, পাশাপাশি ছটি রছে; প্রেম গড়ে মনে আনন্দ-ভবন, কামনা ভাহারে দহে।

কামনা প্রিয়রে জাপনার করে, প্রতিদান যদি পার, প্রেম শুধু খোঁজে প্রিয়-জন-মুখ, নিজেরে বিলা'তে চার। কামনার মনে প্রির-জন-সনে, দেহ মিলাইতে আশ, প্রেম গড়ে তার প্রিররে মধুর করনায় করি বাস।

ক্ষণিকের মোহ টুটিলে কামনা অবহেলা করে পরে; বুগ-বুগ ধরি ধ্যান-রত-প্রেম প্রিয়-স্বৃতি বুকে ধরে।

কামনা কুজ দেংহর মিলনে সসীমের মাঝে রহে; প্রেমের প্রবাহ অসীম-প্রসারী, নিবিল জগতে বহে।



আমার সাত বছর বরসের বন্ধু, রেপু, আমার পলাটি জড়িরে ধরে বলে উঠ্ল, অকুলা', তুমি আলে আমার একটি রূপকণা ব'লো না!

ক্লপৰণা ওন্তে থেপুর এত আগ্রহ কেন ?

হেপুর মন হক্তে সংসারের অভান্ত জীবন-যাত্রার বাইরে—সে ত বুক্তি ভন্তে চার না, সে চার এমন কাহিনী গুন্তে যার সাথে সামঞ্চত হবে তার অসীম আকাশতরা করনার। বস্তু-জীবনের উপর তার মুট্ট যে শিথিল, ভার সমর্হীন মনের গতি যে রূপকথার রাজ্যে।

কা বোহিনীপজি এই রূপকথার ! · · · বেই কোন্ অচিন্দেশের রাজপুঞ্জুর, ভার পকীরাজঘোড়া সাগর কজন করে এক লাকে, আকাশ দিরে উড়ে যার কক্ষত্রকো !

রেণু এর করে, এই আমাধেরও উপর দিরে চলে বেতে পারে, অমুদা' ? আমি বলি, নিক্রই: তথু আমাদের উপর দিরে কেন, সংবারই উপর দিরে: এ বে দেদিন মন্তবড় পাহাড় দেখেছিলে ভারও উপর দিরে!

বেণু বিষয়ে বিভাবিকার হাঁ ক'রে থাকিরে থাকে।…না লানি কী ভেমীয়ান্ সে বোড়া, আর কেমন সে রালপুত্র !

আৰি বলি, অমন ক'রে তাকিরে থাক্লে চস্বে না, রেণু। একদিন রামপুরুষ সচিয় সভিয় বাড়ার চড়ে আস্বে তোবার কাছে।

এর তাংশগারেশু একটু বুব তে পারে। ভার ফুলর চোধ খুরিরে, পাঙ্গাটোট ফুলিরে ভর্জন করে বলে, আমার সাথে এবন ছুটু মি কর্জে আনি কিন্তু আর ভোষার কাছে আস্ব না!

ভা' কি হয় । সেপুর সাহ্চধ্য বে আমার চাই-ই। আবি তাকে অভিনে ধরে বলি, না, লক্ষাটি, ভোমার সাথে আর মুটু নি কর্ব না।

রেপুর অভিযান তবু ভাজে না। বুৰধানা আবৰ বেবের ফালোতে চেকে রেপে সংকেপে সুলো, ভারী ত পর কণ্ড ভূবি !··বেনাক হরেছে, না ? আমি মনে মনে হাসি, মনের হাসি ঠে'টের কাক দিরেও ছিট্কে বেরিরে পড়ে। কোনক্রমে তা' রোধ করে রেণুকে আবার আদর করে বলি, সভিয় বল্ডি, রেণু, আর ছুষ্টুমি কর্ব না, এবার দেখ্বে কী রকম লক্ষ্মীছেলের মত পর বলে বাব।

त्त्रन् भाख रुत्र, वरण, भाष्ट्रां, अवात्र व'ला ''''

ছিলবন্ধন গলের ক্তোধরে আমি আবার চল্ডে থাকি। নারাপ্ত্র গেছে শীকার কর্তে, গহন বনে। সে কী ছুর্ব্যোগ আর অল্পকার! সঙ্গী সাধী সব কোথার গেল হারিরে নব্যন্ত্রীর মধা দিরে পথহারা পথিক চল্ল অমুদ্ধিটের উদ্দেশে ক

—সব্বাই হারিয়ে গেস, অসুদা' ?

—সব্বাই, রেণু।···ভরানক ছবোঁপ ছিল কিনা !···এই ধংো এখন বদি ভাষণ বড় আর বৃষ্টি আরম্ভ হর আর সাথে সাথে বিদ্রাৎ চন্কাতে হুক করে এবং আমরা মু'লনে বাড়ীর দিকে মুট্তে আরম্ভ করি ভাহ'লে আমরা প্রজনেই হারিরে বাবো!

রেপুঁ বিধাস করেনা। "দেই সেবার বোশেখি বড়ে কী ভীবণ ছুট্তে ছুট্তে সে বাড়ীর আমবাগানে এসে আগ্রর নিরেছিল—কৈ, হারিরে বারনি' ত।

আধি তার চোধে অবিখানের হার বেধ্তে পাই। শশবাতে বলি, তুমি ত রাজপুত্র লও, রেশু, তুমি বে রাজকভা। '''রাজকভারা কখনও পথ হারার না।

পাৰ্যকটো বেণু বোধ হয় ঠিক ব্ৰতে পাবে না, কিন্ত অবিবাসের কুয়ানা তার বছে চোবের নান্না থেকে নরে বার। আনবেশক্স অ'থিছ্ট আনার দুটির উপর কলে কলে, নতিঃ ? প্রকণেই এর করে, আছা, অসুনা', হঠাৎ এরক্য বিশী বড় এলো কেন ?

ভী কথাব দেব পু'জে পাই না। রেপুর পোলব ফুকুমার মনের স্থানর ইক্রভালের সান্নে আমার বাফ বহিমুপি কাহিনীর ধারা প্রতিহ্ড হরে আসনার উপক্ষ হয়।

থানিককণ তেবে বলি, কড় জাসা বে দরকার, রেণু, নইনে রাঞ্চপুত্রের সাথে রাজকভার দেখা মিল্বে কেমন করে ?

রেণু আমার ব্যাখ্যা বোবে কি না জানিনা, কিন্তু বেশ শান্ত ভৃত্যকুরে জবাব দের, ওঃ·····

আৰি আৰার হৃদ্ধ করি। নরাজপুত্র থানিকটা দূর বেতে বেতে দেখ্তে পোলে একটা আলোর রেখা। ক্লান্তিতে ভার শরীর অবসর—
ভাড়াতাড়ি সে ছুটে চল্ল সেই রেধার আঞ্চন লক্ষ্য করে। আননানক্ষ্য পুনী, সবাই আছে ঘুমিরে, হাজা, কুকুর, সিপাই, শাল্লী, উজীর, নালির সব।

অফুটকঠে রেণু এখ করে, কেন, অফুদা ?

--- त्म चाद्रक क्रमक्थां, त्र्र् । ... चाद्रकिष्न स्टा ।

বেশু কোন প্রতিবাদ করেনা, তার ছোট্ট নঃম হাত ছু'থানি দিরে আমার গলাটি আরও নিবিড্চাবে জড়িরে বলে, তুমি ভারী ফুলর গল বল্তে পারো, অফুলা'···আমার কী চমৎকার ঘুম আস্ছে!

রেপুর দিকে ভাকাই। রূপকথার মোহনস্পর্ণে তার অক হরে এসেছে শিখিল, তার মন যুর্ছে শাস্ত-সোনালি ফুখের রাজ্যে।

আতে আতে প্রশ্ন করি, যুম পাচেছ, রেপু ? · · আঞা থাক্, আরেক্দিন গল শেব করা বাবে, কেমন ?

ভক্রালস বর্মরাজ্য থেকে সচ্জিত হল্নে কিরে এসে রেণু কলে, না অনুদা', আমার একট্ও খুম পার নি'···ভূমি গর ব'লো।

রেপুর আদেশ লব্দন কর্বার মত মনের জোর এবং সাহস আমার নেই। কাহিনী আবার ফুরু ক্রি। সন্ধার থনারমান অন্ধারে বিদ্যাৎ চন্কার—রামপ্ত্রকে বে বিছারের আলো পথ দেখিরেছিল ব্যিবা ভারই একটি ছিট্কে-পড়া কণা! রেপু শিউরে ওঠে, বলে, আমার ভর কর্ছে অনুদা'!

থাকে আগও নিবিড় ক'রে কুকে ধরে বলি, তর কিলের, রেণু ? রাজপুত্র আস্ছে তারই কালো বে ।

এবার কিন্তু রেণু রাগ করেনা। দিগতে সন্ধার বত শান্ত নিকল্প চোথ ছটি তুলে আমার তথু মনে করিয়ে দের, গল কিন্তু তুমি এখনও শেষ কর্নে না অকুষা'!

কোখার গরের ফতো পেব হরেছিল ভূলে গিয়েছিলুম। একট্থানি ভেবে নিরে আবার চল্ভে আঃস্ত করি।

ালেব বিষাট ধ্ৰথমে নিজক তার যথে। রাজপুত্রের শরীরটা একবার কাঁটা দিরে উঠল, তবু তার বুকের অদযা সাহস নিরে সে আসাদের ভিতর চূক্ল। শিবরে দেবে সোনার পালকে করে আহে এক রাজকভা, তার হাও থেকে পাথা খলিত হরে পড়েছে শাগা পাথরের বেবেতে, আর চারদিকে মাকড়না এসে করেছে প্রছেলিকামর পোলকর্ধাবার স্টেট্টা..., রাজপুত্র থানিককণ চূপ ক'রে গাঁড়িরে রইল, তারপার আতে আতে শিররের কাছে এগিরে এল। দেখল, ছটো কাঠি সেধানে পড়ে আছে, সোনার আর রূপোর। শেবরুহির মত রাজপুত্র একটা কাঠি ভুলে ধর্তেই আচম্কা তার পরশ লেগে গেল রাজকভার অব্যে, অম্নি চারদিকে জীবনের বাঁলা উঠলে বেজে। শেস কা রব। শেবাই উঠল জেখে, অ'র আলোর বার্ণাধারার মধ্যে রাজকভা দেখ্ল সমুখে গাঁড়িরে এক কাছিমান্ যুবা। অম্নি আর কোন বিধা না ক'রে তার পরার পরিরে দিল ব্রহালা।

রেণুর দিকে তাকিরে দেখি আমার পলের মোহন বাশীর মূচ্ছ নায় ভার অঙ্গ হরে এনেছে শিধিল, তার চোধের পাতার এনে লেগেছে সোনালি ফুথের আলো ।

রূপকথার মারামন্ত্রে ভির অচঞ্চল ব্লিনী দে।



হিমাজি-শৃঙ্গে

শ্রীজিতেন্দ্রনারায়ণ রায় বি, কম

কোনও দিন বাংলার বাহির হই নাই, পূজার ছুটীটা পশ্চিমে কোথাও কাটাইব এই জন্পনা করেন বন্ধতে মিলিয়া ছুটীর বহুপূর্ব হুইতেই চলিতেছিল। হাজারিবাগ, বিদ্যাচল, আগ্রা, চুণার, দেওখর প্রভৃতি কত স্থানেই ষাইবার করনা নিতা গড়িতেছিলাম ও ভালিতেছিলাম। ছুটীর সঙ্গে সঙ্গেই বন্ধুগণ রণে ভঙ্গ দিয়া যে যাঁর বাড়ীর দিকে রওন! হইলেন, আমি পড়িলাম একা। একসঙ্গে করেকজন থাকিলে বিদেশ-ভ্রমণটা বেশ উপভোগ্য করিয়া ভোলা বার এবং দকল বিষয়েই স্থবিধা। এ সৌভাগ্য আমার আর ঘটিরা উঠিল না। ছুটা মারস্ত হইরা গিরাছে, আর ভাবিবার সময় নাই; সবে সকেই স্থির করিলাম मार्क्किनम बाहेर। এक रक् ठाँछ। कतिया रनिरनन,---অমণ্টা পশ্চিম হইতে উত্তরে ফিরিয়াছে, শেষ পর্বান্ত হইবে বোধ হয় পূর্বের দিকে। ইন্সিডটা এই যে ভ্রমণ করা আর হইবে না, বাড়ীয় দিকে রওনা হইতে হইবে। বন্ধুর এ অনুষান সভা হয় নাই; আমি সভা সভাই দাৰ্জিলিস মেলে চডিয়া বসিলাম।

জলপাই ওড়ি পৌছিতেই ভোর হইল। সকলকেই দেখিলাম গরম কাপড়-চোপড়ে দেহাজ্ঞাদিত করিতেছেন। কিছুমাত্র শীত বোধ না করিলেও আমাকেও দেখাদেখি গরম বল্লাদি পরিধান করিতে হইল। ন্তন স্থানে চলিয়াছি, পাঁচজনে বা করে তাই করাই ভাল, কি জানি বিদেশে বিভূঁরে কিলে কি হইয়া পড়িবে। একজনে বলিলেন—ঐ পাহাড় দেখা বাইতেছে। দেখিলাম দ্রে—বহুদ্রে চক্রবালে দিগছবিভূত কতকগুলি খোর কুক্তবর্ণ জলতরা মেঘ। জিজাসা করিলাম—পাহাড় কোথা পু জুলোকটী উত্তর ক্রিলেন—ঐ বে মেখের মত দেখিতেছেন ঐগুলিই পাহাড়। বিশাস হইল না। আমি পুর্বে কথনও পাহাড় দেখি নাই, নির্নিষ্থেৰ চাহিয়া য়হিলাম।

গাড়ী প্রায় সাতটায় শিলিগুড়িতে পৌছিল। হইতে দার্জ্জিলিক হিমালয়ান রেসওয়ে আরম্ভ। শিলিগুড়ি হইতে দাৰ্জ্জিলিক ৫১ মাইল। গাড়ী বদল করিয়া narrow gauge এর গাড়ীতে উঠিশাম। খানিক পরে গাড়ী ছাড়িল। ক্রংমই পাহাড়ের শীর্ধ-দেশের গাছপালা অস্পষ্ট ভাবে দেখিতে পাইলাম। যতই অগ্রসর হইতে লাগিলাম. গাছপালা ডভই স্পষ্ট হইতে স্পষ্টতর হইতে লাগিল। মেঘগুলিই যে পাহাড ইহাতে এখন আর কোন সংশয় পঞ্চানাই ষ্টেশন ও ডিস্তানদীর সাঁকো পার दक्षिण ना। হইলাম। সমতল ভূমির উপর মাত্র আর একটা ষ্টেশন। এই ষ্টেশনের নিকট কভকগুলি চা-বাগান। পাহাড়ে উঠিতে হইবে। হুর্গম পার্ব্বত্য পথে উঠিতে হইবে বলিয়া এঞ্জিনের সঙ্গে মাত্র আট দশ থানি গাড়ী সংযুক্ত। একটা বিরাটকায় সরীস্থপের মত আঁকিয়া বাঁকিয়া রেল গাড়ীখানি ধীরমন্থর গঠিতে বন জন্ধলের ভিতর দিয়া পর্কন করিতে করিতে ক্রমেই উপরে উঠিতে লাগিল। ছইদিকে বছ শিশু, শাল এবং নাম-না-জানা কভ কি গাছ চোথে পড়িল। তিনথেরিয়া ষ্টেশনের নিকট হইতেই ঢালু পর্বত-গাত্রে গাড়ীর ছই পার্ম্বে বন্থ চা-বাগান। এখন ২,৮২২ ফুট উপরে উঠিরাছি। বহুদূরের পাহাড় । श्रामन, मन्नाष्ट्रांषिठ मत्न हरेए हिन : छेशंत छेनत खनःया চা-বাগান। অপেকাক্বত নিকটে চা গাছগুলি ছোট কপির চারার মত দেখাইতেছিল। একদিকে, বতদুর দৃষ্টি চলে অত্রভেদী হিমাদ্রি-গাত্তে ওধু গাছপালা আর বনম্বল ; আর একদিকে, নিমে অতলম্পর্নী গভীর থাত। কোণাও খোর নিবিড় অরণ্যানী; কোথাও কঠিন ধুসর, রুক্ষ শিলা। কোথাও নিক'রিণীর শুল, খুচ্ছ, উপল-ব্যথিত বারিরাশি কোন অনুত, অজের গিরি-গহবর হইতে নির্গত হইয়া অভি উচ্চ হইতে বনজদলের ভিতর দিয়া সহপ্রধারার ফুলিরা

কুলিরা, লব্দ হতে করতালি বাজাইরা, অট্টহান্তে নৃত্য করিতে করিতে মহাসাগরের সন্ধানে বিপুল উল্লাসে ছুটিরা চলিরাছে। এইরূপ কত ঝরণাই চোখে পড়িল। পাগলাঝোরার তাগুব নৃত্য দেখিলাম।

> "বতকাৰ আছে বহিতে পারি, বত দেশ আছে ভুবাতে পারি।"

ু এই সঙ্গীত পাহিরাই যেন সকলে নিরুদ্দেশের যাত্তা করিরাছে।

আমাদের বছ নিয়ে কোথাও পর্বত-গাত্তে শুক্র মেখগুলি সংলগ্ন হইরা আছে; কোথাও কুরাসা আসিরা খেরিরা ফেলিয়াছে; কোণাও স্থ্য একবার দেখা দিয়াই আবার स्पारं आड़ारन नुकारेखार । आँकिश वैकिश, प्रिश ক্ষিরিয়া, কথনও আগাইয়া, কথনও পিছাইয়া পর্বত-গাত্তের উপর দিয়া ধুম উল্গীরণ করিতে করিতে রেল-গাড়ীথানি ছুটতে লাগিল। বতই উপরে উঠিতেছি, ততই আনন্দে আত্মহারা এবং বিশ্বরে অভিভূত হইতে লাগিলাম। দার্চ্ছিলিক হিমালয়ান রেলওয়েতে চার পাঁচটা "লুশ" আছে। "লুপের" উপর দিয়া ঘুরিরা ঘুরিরা গাড়ীখানি বড় স্থন্দর ভাবে উপরে উঠিতে থাকে। চই দিকে প্রকৃতির অপত্রপ সৌন্দর্য্য অপলক নেত্রে দেখিতে দেখিতে চলিলাম। মাঝে মাঝে গভর্ণমেণ্টের রিসার্ভ কর। বন । বদিও অপ্রান্ত আনিতাম গাড়ীথানি পড়িবার কোনই সম্ভাবনা নাই, তবু মনে অকারণ ভয় হইতেছিল কথন বুবি গাড়ীখানি উল্টাইয়া পড়ে। এই প্রকাণ্ড বন্ধাণ্ডের, এই সুবিশাল সৌরজগতের স্টেকর্ডার निक्छे क्रिन मिनात्रामित बाता এই खाकन-विकृष्ठ, शशनकृशी পৰ্বত নিশ্বাণ হয়ত কিছুই নৱ-কিন্তু মানুব কি করিবাছে. বিজ্ঞান কি করিয়া এই চুর্গম, শঙ্কিল পূথকে সহজ ও কুগম করিরাছে, কি করিরা গুল্লভ্যা পাছাড়ের উপর লৌহবর্দ্ধ নির্মাণ করিরাছে ভাবিয়া একেবারে বিশ্বরাবিষ্ট হইলাম। व्यथरम्हे बान পड़िन डिनामाहेडे बाविककी नारवन नारहरवत्र 4411

উভর পার্দে, পর্বতগাত্তে গভার পাভার বেরা পাহাড়-বাসীদের হোট হোট কৃটার। লাউ, শশা, বিহা ও কত রক্ষ শাক্ষরীর গাছ এবং গাঁদা প্রভৃতি কুলের গাছ গৃহপ্রাক্ষণ আলোকিত করিরা আছে। গৃহপালিত লোকণ গাড়ী ও ছাগ এবং হাঁদ ও সুরকীও চোধে পড়িল। কোধাও বরণার জলে পাহাড়িরা রমণীরা লান করিতেছে, কোধাও কাঠের মুখর লারা পিটিরা পিটিরা জামা কাপড় কাচিতেছে; পার্ধেই প্রকৃতির ক্রোড়ে লালিতগালিত পার্কত্য বালকবালিকারা উল্লাসে নৃত্য করিতেছে। ইহালের এই সরল, অনাড়হর জীবনবাত্রা প্রধালী বড়ই মধুর লাগিল।

হঠাৎ দেখিলাম এক কারগার গাড়ী অমুসন্ধান করিয়া জানিলাম একখণ্ড শিলা পর্বত হইতে প্ৰষ্ট হইয়া লোহপথ অবক্ষম করিয়াছে। গাড়ী এইথানে প্রায় আধঘণ্টা বিলম্ব হইল। ক্রমে কার্সিয়ঙ ছাড়াইয়া বুমে পৌছিলাম, বেশ শীত করিতে লাগিল। খুমের উচ্চতা ৭,৪০৭ ফুট, অর্থাৎ সমতল ভূমি হইতে আমরা প্রার দেড় মাইল উপরে উঠিয়াছি। দার্জিলিক বুম হইতে প্রার ৬০.০ कृष्टे नीतः। युम द्रिमान वर्ष्ट् चानुत वर्षा एमिनाम। अवात्न প্রচুর পরিমাণে আৰু উৎপন্ন হয়। খুমে পৌছিতেই প্রান্ন ছটা বাজিয়া গেল. পরের ষ্টেশনেই দার্জিলিক, পৌছিতে আর বিলম্ব নাই। উত্তর পার্মের দুখ্য এতই চিন্তাকর্মক বে মনে হইতেছিল ষতক্ষণ দিনের আলো থাকে গাড়ী চলিলে মন্দ হয় না; কুধাতৃকা একরপ ভূলিরাই গিরাছিলাম। দার্জিলিকে নামিতেই বছ মেরে কুলি 'আসিরা বাক্স বিছানা টানাটানি করিতে লাগিল। অতঃপর নির্দেশমত একজনে মোট পিঠে তুলিয়া আগে আগে চলিতে লাগিল। আমাদের দেশের মত এ দেশের কুলিরা মোট মাধার করিরা বহন করে না. মোট পিঠে লইরা একটা মোটা দড়ির সাহাব্যে মাধার আটকাইরা দের। মাধার করিরা ঢাসু পাহাড়ের পথে মোট বহন করা অস্থবিধা বলিয়াই পুঠে করিয়া মোট বহনের ব্যবস্থা। ধর্কাকৃতি হইলেও ইহারা বেশ বলিষ্ঠা এবং বড বড় মোট অনারাসেই বছন করিতে পারে। একটা বোর্ডিং-এ আপাততঃ উঠিনাম: একটা মাত্র সীট থালি ছিল, ঐটা অধিকার করিলাম। তিনটা বাজিয়া পিয়াছে, সানের কল পাইলাম না, কোন রকমে নাকে সুৰে স্থা ঠাঞা ভাত ভ নিবা উঠিবা পড়িলাম। রামান্তরে व्यादम कतिरक्षरे बद्ध रहेग, नवाब केनव काका-मानाबन्धक

লাইনের হীমারের কথা। পাঁউরুটী সেকার উন্থনের মন্ত বড় বড় উন্থন। নেপালী ঠাকুর ও চাকরগুলির মাথার টুপি, পরণে কোট ও পারজাম।—ঠিক জাহাজের খালাসীদেরই মত। হাতাবেড়ী লইরা বেন এঞ্জিনের করলা দিরা জাহাজ চালাইন্ডেছে।

খাওরার পর বাহির হইরা পড়িলাম। বে ছইটা বোর্ডিং এর ধবর জানিভাষ সন্ধান লইয়া জানিলাম কোনটীভেই সীট খালি নাই। অগত্যা এখানেই থাকিতে হইল। পূজার সময় এড লোক সমাগম হয় যে ধর্ম্মশালা বা বোর্ডিংএ স্থান দিয়া কুলাইতে পারে না; অনেকের বেশ অম্ববিধার পড়িতে হর। সন্ধার বাসার ফিরিয়া দেখি-আমাদের খরে আরও ছইটা অভিরিক্ত লোকের থাকিবার ব্যবস্থা হইরাছে। খর একেবারে গুলমার। কলিকাতার একজন এম, বি ডাঙ্চারের সীট আমারই পার্ছেই। তিনি পূর্বের দিন আসিয়াছেন, মাস্থানিক থাকিবেন শুনিয়া আশ্বন্ত হইলাম। ইনি নেপালের মহারাজার Chief Medical Officer ছিলেন। তাঁহার নিকট অনেক পাহাড পর্বতের গল শুনিভাম। বভটা অসুবিধা হইবে ভাবিয়াছিলাম তাহা सार्टिहे इस नाहे। नकरनहे जान लाक, क्रहेमिरनहे छाँहारमञ्ज সঙ্গে বেশ হায়তা করিয়া গেল। এরপ অবস্থায় বোধ হয় আলাপ পরিচর ও হল্পতা একটু সহজেই হয়। কেহ হয়ত छ्टे ठांतिषिन शास विषाय गरेवा वारेखिएन; छाँशाय বিদার-বাধা জনরের এক নিভূত ভন্তীকে আঘাত করিত বেশ বুঝিভাম।

এ কোন্ খন্নরাক্ষ্যে আসিরা পড়িলান ! আমাদের ভারতে, এই বাংলার এমন ফুলর দেশ থাকিতে পারে কোনও দিন কল্পনাও করিতে পারি নাই। এ বেন প্রকাশু একটা চিত্রশালা, বত বড় বড় শিলীর চিত্র বহু অর্থবারে ও বছু চেষ্টার একত্রিত করা হইরাছে; বতই দেখা বার ভতই বিশ্বরে অভিত্ত হইতে হর। বে দিকেই দৃষ্টি পড়ে শুরু পাহাড় আর পাহাড়; চারিদিকেই পাহাড়ের প্রাচীর। হিমাজি আকাশের গার সগর্বে তাহার শতসহত্র শৃক্ত ভূসিরা একটা বিরাট দৈত্যের বত অনস্তকাল ধরিরা দাড়াইরা আছে। কেবল করেকটা বাত্র পাহাড়ের উপর খ্রবাড়ী,

আর বাকী সবগুলিই তক্ষ-লতা-তৃণ-গুলার্ভ গভীর বনলদলে পরিপূর্ণ। দিগন্তের উত্তুদ শৃক্ণগুলি বেন বাত্যা-বিক্ষুর নাগরোর্থি, কোন অদৃশু বাত্মন্ত্রে হঠাৎ থমকিরা দাঁড়াইরাছে। কোণাও পাহাড়গুলি ধ্বর, ধ্যু; কোণাও রৌদ্রকরোজ্জন; কোণাও কুরাসার্ত। পর্বতগাত্রে, উর্জে, নিয়ে, সাত্দেশে ভাসমান শুল্র, লল্ব, থণ্ড মেঘণ্ডলি বড়ই নয়ন-বিমোহন। দিগন্ত উদ্ভাসিত করিয়া তুবারার্ত কাঞ্চনজ্জ্বা কতদিন নয়ন সম্মুখে উপস্থিত হইয়াছে; উহার অমল, ধবল ও নয়নাভিরাম রূপ দেখিরা মুগ্র হইয়া পড়িয়াছি। কাঞ্চনজ্জ্বার উচ্চতা ২৮,১৫৬ কুট এবং ইহা দার্জ্জিলিক হইতে ৪৫ মাইল দুরে অব্স্থিত।

পাহাড় কাটিরা কি স্থন্দর বাড়ী, ঘর, রাস্তা প্রস্তুত করা হইয়াছে ! উচু, নীচু ঢালু পাহাড়ের গায় লভায় পাতার ফুল গাছে ঘেরা বাড়ীগুলি যেন সব ছবি ৷ প্রক্রতি মুক্তহন্তে তাহার সৌন্দর্যারাশি এখানে বিলাইরাছেন-কিছুমাত্র কার্পণ্য করেন নাই। সারি সারি পাইন গাছগুলি আকাশের গায় ঋজুভাবে কি ফুন্দর মাপা তুলিয়া দাঁড়াইয়া আছে! রাস্তার আশে পাশে পিচ, বার্চ, ওক, ধুবি মস প্রভৃতি কত রকমের গাছ; প্রতি গৃহের চারিদিকে, রান্তার धारत धारत, छा। नित्रो, कत्रमत्र, व्यर्किछ, क्रिरनन्थामाम, গোলাপ প্রভৃতি কত বিচিত্র বর্ণের ফুল ! পথে পথে ছায়া-বেরা তরু-বীথি। বেদিকে দৃষ্টি বার, চকু জুড়ার। এ যেন বাংলার সুইঞ্জারল্যাও। ইট পাথরের সঙ্গে প্রকৃতির একি অপূর্ব সমাবেশ। বভার পাতার, ফলে ফুলে ও কুষ্ণবনে শোভিত এক একটা বাড়ী যেন মূনি ঋষিদের এক একটা আশ্রম-গৃহ-স্লিগ্ধ শান্তির আগার। আলোকমালা শোভিত দার্জিলিকের দুশু রাত্রিতেও অতীব মনোহর। প্রতি রঙ্গনীতেই দীপালির উৎসব।

দিনের অধিকাংশ সমরেই ক্র্যা অদুশ্র থাকে। কথনও হয়ত ক্র্যা উঠিল, পরক্ষণেই বস্তার অলের মত ছুটিরা আসিরা ক্রাসা চারিদিক বিরিরা ফেলিল। সমর সমর ক্রাসা এত নিবিড় হয় বে করেক হাত দ্রের লোকও দৃষ্টি-পোচর হরনা। সব সমরেই কেমন একটা বেঘলা ভাব, প্রতি নিরতই ছারা ও রৌজের, আলো ও অধার্যরের

বিচিত্ৰ খেলা চলিভেছে। আমি বভদিন এখানে ছিলাম वृष्टि इत्र नारे: এই সমর্টাই নাকি বংশরের মধ্যে সব চেরে ভাল। ছইনিন আগেই গরমে ছট্টফট্ট করিভেছিলাম। আর এথানে আমাদের দেশের পৌষ মাঘ মাদের চেরেও বেশী শীত। জামুরারী ও ফেব্রুরারী মাসে বেরুপ শীত পড়ে, তাহাতে এথানকার অধিবাসীদেরও কট হর। খরে খরে আঞ্জন আলার বন্দোবস্ত আছে। অনেকেই তথন পাহাড় হইতে নামিয়া সমতগ ভূমিতে চলিয়া যান। বাঁহারা নৃতন বেড়াইতে আসেন, তাঁহাদের বিশেষ সাবধানে পাকিতে হয়; একটু বেশী ঠাণ্ডা লাগিলেই নিমোনিয়া প্রভৃতি রোগে আক্রাস্ত হওয়া অসম্ভব নয়। উদরাময় রোগেও (Hill Diarrhoea) অনেকে আক্রান্ত হন। দানের পূর্বে থানিককণ থালি গায়ে আছি. অনেকেই চীৎকার করিয়া উঠিলেন--ঠাণ্ডা লাগাইবেন না, ঠাণ্ডা লাগাইবেন না। ভবে ভবে গরম অলে স্থান করি, সর্বাদাই পরম জামা কাপড় পরিষা থাকি। রান্তার বাহির হইলেই চোখে পড়িবে কুলি মন্ত্র হইতে আরম্ভ করিয়া সকলেই গরম বল্লে দেহাচ্ছালিত করিয়া স্ব স্ব কার্ব্যে চলিয়াছে। ইংলগু, আমেরিকা প্রভৃতি দেশে গেলে এই দুখ্রই দেখা बाहेर्य। चामी जी मस्तात शृर्स्य यटमृत मञ्जय शतम राज আচ্চাদিত হইয়া বেড়াইতে বাহির হইয়াছেন, পিছনে পিছনে ভূত্য আরও কতকগুলি গরম কাপড়-চোপড়ের বোঝা বহিথা লইরা যাইতেছে—এ দৃশ্রও চোখে পড়িল।

এখানকার লোকেরা বেশ কর্ম্ম ও কটনিইছু হর।
শীতপ্রধান দেশের বিশেবছই এই। অধিকন্ধ পাহাড়ের
উপর দিরা সর্বানা চলাকেরা করাতেও অধিবানীদের পরিশ্রম
করিবার ক্ষমতা অনেকাংশে বাড়িয়া বার। এখানে নেপানী,
ভূটিরা, তিববতী, লেপচা প্রভৃতি নানাপ্রকার পার্বভ্যঞাতির
বাস। ইহারা সাধারপতঃ ধর্বাক্ততি; অনেকের নাক
চ্যাপটা ও চক্লু ছোট। আক্রতিতে ছোট হইলেও ইহারা
বেশ পরিশ্রম করিতে পারে। স্ত্রী বা পুরুষ কেইই আলস্যে
দিন কটোর না। নর দশ বৎসরের বালিকা পর্যন্ত
এক একটা বোড়া বা পাধা লইরা রাভার রাভার মুরিরা
ক্রেক্ষার, আরোহী পাইলে পুঠে চড়িছারা সারাহিনে বেশ

ছই পরসা উপার্ক্তন করে। ছোট ছোট বালকবালিকারা তুলির কার্যাও করিয়া থাকে। মেরেলের লোকান পশারও আছে। বান বাহনের মধ্যে মোটর, খোড়া ও রিক্স। ইহা ব্যতীত অক্স বান-বাহন পাহাড়ের চালু পথে উঠা-নামা করিতে পারে না। একটা রিক্স টানিতে চার পাঁচ জন বলিষ্ঠ লোকের দরকার। ছইজনের সক্ষ্থে টানিতে হয় এবং ছই তিনকনের পশ্চাৎভাগ হইতে ঠেলিতে হয়। এথানে খেতাক মহিলারাও বীরদর্পে বেশ ঘোড়ার চড়িয়া বেডার।

দার্জিলিকের বাড়ী ভাড়া অত্যস্ত বেশী। সাধারণ তরিতরকারী, কোরাস, শালগম, বীট, গালর কলি প্রস্তৃতি বথেষ্ট পাওরা বার। বাছ অপেকা নাংস ক্ষণত। বোর্ডিংগুলিতে কলিকাতার প্রার তিনগুণ ধরচ দিয়া থাকিতে হয়। স্থানটী স্বাস্থ্যকর কিছ জল একটু বিস্বাদ এবং স্বাস্থ্যের পক্ষে হানিজনক। উদরসম্বন্ধীর পীড়ার পক্ষে এ স্থান নোটেই ভাল নয়।

একদিন Observatory Hill দেখিতে গেলাম। ইহার উপরে চতুর্দিকে ধ্বজা-পরিবেটিত একটা ভূটিরা মন্দির, মন্দিরের বারে গাতৃনির্শ্বিত করাল-দশন ছুইটী ব্দ্ধ সংস্থাপিত। মন্দিরের অধিষ্ঠাতা দেবভার নাম ফুর্জিয়লিক বা মহাকাল। খুব গিয়াছিলাম, সকালে দেখিলাম ঘণ্টা বাজাইয়া পুরোহিত দেবার্চনা করিতেছেন এবং স্থানে ষ্যুর স্থোত্রপাঠ হইতেছে। সহরটা এখান इटेट दम प्रथा यात्र। मार्किनिए त्र शूर्व कृतिन, সিকিম, উত্তর-পূর্বে তিব্বত এবং দার্জিণিক হইতে এই বেশগুলি নেপাল অবস্থিত। বে খুব বেশী দূরে নয় নিমে প্রদত্ত পর্বাত-শৃক্ষঞ্চলির पृत्रच प्रिचिश्च दुवा गाइति।

নার্সিঙ (সিকিষে) ৩২ মাইল।
টিউললা (ভূটানে) ৪৫ মাইল।
আরু (নেপালে) ৪৬ মাইল।
টাকেছাম (ভিকাতে) ৪৯ মাইল।

আকাৰ বেব-নিমুক্তি থাকিলে এখান হইতে এই পৰ্বভশ্বকাল কো যায়। পশ্চিম দিকটা প্ৰিকায় থাকায় নেপালের শৃক্তালি এক কল্পলোক দেখাইলেন। ত্তনিরাছিলান Observatory Hill হইতে কাঞ্চনজ্জা বেশ দেখা বার। তিন দিন এখানে আসিরাও কাঞ্চন-জ্জ্জা তাল দেখিতে পাই নাই, একদিন করেকটা শৃঙ্গের সামান্ত অংশমাত্র দেখিরাছি। অথচ ক্তদিন পথ চলিতে চলিতে অথবা নির্জন পাহাড়ের নিরালা পথ প্রান্তে বিসরা তুবার-কিরীট কাঞ্চনজ্জ্জা নরন ভরিয়া দেখিরাছি।

Observatory Hill এর উপর একটা শুহার মুখ দেখিলাম। এ সন্ধান্ধ নানারূপ কিন্ধনন্তী আছে। কুচবিহার, কাশী অথবা নেপাল পর্যন্ত এই শুহার পথ চলিরা গিরাছে, নানালোকে এইরূপ নানা কথা বলিরা থাকেন। এই পাহাড়ন্থিত একটা লোক, সম্ভবতঃ মন্দিরের কোনও পুরোহিত হইবেন, বলিলেন পনর বৎসর পূর্বে তিনি ঐ শুহার প্রবেশ করিয়া চলিতে চলিতে তিনটা পথের সন্ধিত্বল পর্যন্ত বাইয়া কিরিয়া আসেন। করেক বৎসর পূর্বে নাকি কয়েকজন ইংরেজ ঐ শুহার প্রবেশ করিয়াছিলেন, আর ফিরেন নাই।

লিবলে যোড়দৌড়ের মাঠ, বহু নিরে অবস্থিত।
কাট রোড দিয়া গেলে পাঁচ মাইল পথ, ভূটান পরা দিরা
গেলে প্রায় অর্দ্ধেক রাজা, তবে পথ খুব ঢালু। সে
দিন Governor's Cup ছিল। ভূটান পরী দেখিতে
দেখিতে চলিলাম। পরীগুলি অপেক্ষাক্ত নোংরা। পাহাড়
কাটিরা প্রকাশু ঘোড়দৌড়ের মাঠ প্রস্তুত করা হইরাছে।
এখানে একটা মিলিটারী ক্যাণ্টনমেন্টও আছে। ছোটলাট
বাহাছরের Cup বিভরণের পর ভূটান পরী দিরাই
পদ্বক্রে ফ্রিলাম, উপরে উঠিতে বেশ কট হইতে লাগিল।

করেকজন মিলিরা একদিন সিঞ্চল হল দেখিতে গোলাম।

এই হল দার্জ্জিলিক হইতে প্রার ছর মাইল দূরে।

মিউনিসিগালিটার একটা পাশ সংগ্রহ করিরা লইরাছিলাম

শোশ ছাড়া তেই হল দেখিতে দেওরা হর না।

সিঞ্চল পাহাড় হইতে বরণা বহিরা বে জল মামে উহা

এই হলে আবদ্ধ করিরা রাধিরা সমস্ত সহরে সরবরাহ

করা হয়। সিঞ্চল পাহাড়ের উচ্চতা ৮৬০০ কুট। হলটা

ক্রিমে, তলকেশ ইট্যারা বাধান। ছই ভাগে বিভক্ত

হলটীর একটা কুংশ ছোট পুকুরের মত, অপর্টা রীবির

ভার। নগৰারা বরণার জল হলে আদিরা পড়িতেছে।
নলের পাথে জল পরিমাপক একটা বন্ত্রও সংস্থাপিত
রহিরাছে। হলের চতুর্দিকে সিঞ্চল পাহাড়ের উপর
গভীর অরণ্য। নিয়ন্থ ছল হইতে চারিদিকের স্থাইচচ
পাবাণ-প্রাচীরের উপর বন-বিভন্ত বনরাজির দৃশ্য মনে
কেমন একটা ভীতির সঞ্চার করে। শুনিশাম সমর
সমর দিনের বেলাও ভরুক বাহির হয়।

के मिनरे पूरमत तोकमिमत सिर्वा মন্দিরে যাইবার পথে কিয়দূরে কতকগুলি দীর্ঘ কাঠদণ্ড প্রোথিত। উহার শীর্ষভাগ হইতে প্রায় তলদেশ পর্যন্ত পতাকার মত বস্ত্র সংগ্রা রহিয়াছে। জিজ্ঞাসা করিয়া জানিলাম মৃতব্যক্তির আত্মার সলাভির জন্ত ঐরূপ এক একটা দশু প্রোথিত করা হয়। মন্দিরে প্রদীপ জ্বণিতেছে। বৃদ্ধের নর দশ হাত উচ্চ সোনালি রঙের একটা বড় মূর্ত্তি এবং ছোট ছোট আরও বুদ্মপূর্তিও রহিয়াছে। ঐ মন্দির স্থাপনকর্তা কি এক লামার মূর্ত্তিও দেধিলাম। বছমুগু ও ভূজবিশিষ্ট একটা মৃর্ত্তিও রহিরাছে, শুনিলাম উহা মহাকালের মন্দিরাভ্যম্বরে প্রাচীর গাত্তে পৌরাণিক অনেক চিত্ৰ থোদিত রহিয়াছে। প্রাচীন ধর্মগ্রছের বহু পাগুলিপি ঐ মন্দিরে রক্ষিত হইরাছে। শুনিলাম পাণ্ডুলিপিগুলি নেপাণী ভাষায় গিখিত।

একটা মাত্র বারোরারী পূজা এখানে হর। নগর হইতে দশভূকার মূর্ত্তি গড়াইরা আনা হইরাছে— গঠন প্রণালী দেখিয়াই বুঝিলাম। আনন্দময়ীর আগমনে তুঃধ-দৈক্ত-ক্লিষ্ট বাংলার আবার আনন্দের সাড়া পড়িয়া পিরাছে। বংশরাস্তে মা আসিরাছেন, তাই বালালীর প্রাণ হর্বোৎকুর হইরা উঠিরাছে। আবাল-বুদ্ধ-বনিভা দলে দলে যার দর্শন করিতে সমবেত হইরাছে ভাহাদের হুঃধ, দৈষ্ক, ব্যথা ও অভিবোগ জানাইতে---হাদরের ভক্তির অর্থা অর্পণ করিতে। विवासि-देनन-শিপরে-গিরিরাজ-স্থতা-দশভূজার অৰ্চনা দেবিশাম। कांगरवात्रा वत्रवात्र करण श्रीख्या विगर्कान स्टेरव--- स्विष्ट গেলাম। মাটা খালা বাধ প্রস্তুত করিয়া জল অব্যক্ত

করিরা রাখা হইরাছে। শতি কটে প্রতিষাটা নীচে নামাইরা দেড় হাত ছ' হাত জলে বিদর্জন দেওয়া হইল। একদিন Birch Hill দেখিতে গেলাম। Mall-এর রাজা অভিক্রম করিয়া Government House-এর পাশ দিয়া ঐ পাহাড়ে বাইতে হয়। বতই অগ্রেসর হইতে লাগিলান রাজা তত্ই থাড়া এবং জুই পার্মের বনজ্বলও নিবিভ বোধ হইতে লাগিল। অনেক স্থান मिश्रिमाम त्यथात्न सूर्व। एत अत्वर्गात्रहे श्रार्थं कतिएछ পারেন না। আমরা ছারাপূর্ব তর্রু-বীথির নীচ দিরা চলিতে লাগিলাম। আঁকা বাঁকা বহু সঙ্কীৰ্ণ রাস্তা দিয়া এই পাহাডে উঠা বার। কডকঞ্জী রাস্তা দেখিলাম বনজঙ্গ কাটিয়া নুত্র প্রস্তুত করা হইতেছে। উপরে Birch Hill Park, নানারকম স্থা ফুটিরা আছে। Parkটীতে দোল ধাইবারও ব্যবস্থা আছে। নিমে লিবলের বোডণৌডের মাঠ অভি ক্ষম্র দেখাইভেছিল। **ठाविमिटक वे वर्छ** চা-বাগান। এখানে বন ভোজন করিতে আসেন--- চুলীর বন্দোবক্তও আছে। ভিন্ন রাজা দিরা নীচে নামিতে লাগিলাম। Forest আফিসের ছই এক্সন বড় কর্মচারীর বাসা পথে পড़िन। চা বাগান কোনও দিন দেখি নাই, ইচ্ছা হইল বস্ত নিম্নন্ত বাগানগুলি দেখিয়া ঐ রান্তায় বাদার ফিরিব। ইংরেজদের গোরস্থানের ভিতর দিয়া নীচে নামিতেই এक वृद्ध मारहरवत्र महिल (मथा इहेग। आमारमत्र অভিগ্ৰাৰ জানাইতে, ভিনি উত্তর করিলেন, "You are very bold men, I see." আমরা জিজাসা করিলাম "Why do you call us bold? সাহেবটা উত্তর করিলেন, "You want to take this long and tedious road. It is half past eleven now. When do you like to reach home? "आया উত্তর করিলাম, "No matter when we reach home. We are strange in this absolutely strange land. The steeper the road, the longer the journey, the more we enjoy. And we have come here for sight-seeing.

একটু হাসিয়া সাহেবটী বেশ বৈর্বোর সহিত রাভাছাট বুঝাইরা দিলেন। স্থবিখ্যাত Happy Valley Tea Estate এর ভিতর দিরা চলিতে লাগিলাম। ঢাল পাহাড়ের গার শ্রেণীবদ্ধ ভাবে চা-গাছগুলি রোপিত হইবাছে। গাছগুলি হু' আড়াই হাত উচু হইবে। সালা ছোট ছোট চা-এর কুগ অনেক ফুটরা রহিরাছে। নবপরবিত পত্ৰগুলি ছারাই সর্ব্বোৎকৃষ্ট চা প্রস্তুত হইরা থাকে। কুলিরা कि ভাবে कांक करत मिथवात हेव्हा हिन, क्लांबाछ কুলি দেখিতে পাইলাম না। কেবল ছই একটী বাগানে দেখিলাম করেকজন কুলি অলল পরিছার করিতেছে। আমরা অনেকটা নীচে নামিরা আসিরাছি, পুর্শেই অনেকটা পাহাড় ভালিয়া আসিয়াছিলাম-ল্রান্তি বোধ করিতে লাগিলাম। চা-বাগান হইতে বাভিত্র ভট্ডা তুই পার্খে স্বোধাসলভার বহু ফল ধরিরাছে দেখিলাম। লাউ, শশা প্রভৃতি গাছও চোখে পড়িল। Botanical Garden এর ভিতর দিয়া বাসায় ফিরিলাম।

এখানে আসিয়া অবধি পাহাডের পশ্চাক্ষেশে কথন श्र्रतिमन बन्दः श्र्रांक स्व (हेन शहे नाहे। Tiger Hill হইতে স্বোগদের দৃশ্র নাকি খুবই যুরোপ, আমেরিকা প্রভৃতি পৃথিবীর বিভিন্ন স্থান হইতে অনেকেই এই দৃশ্ত দেখিতে আদেন। Tiger Hill দাৰ্জিণিশ হইতে প্ৰায় দাত মাইল দুৱে: করেক দিন বাবং দেখিতে বাইব ভাবিতেছি, ক্লিভ্ৰ কোনও স্থবোগ ঘটরা উঠিতেছিল না। একদিন আমরা করেকজন মিলিয়া বাইবার আরোজন করিলাম। পূর্কোক্ত ডাক্তার বাৰ এবং ঢাকা ও কলিকাতা বারের করেকলন উকীলও পার্টিতে ছিলেন। একটা বাস ভাড়া করা গেল। বাইবার উৎসাহ ও উত্তেহনার রাজিতে মোটেই খুম হইল না। স্বোদ্যের পূর্বেই সেখানে পৌছিতে হইবে, বাত্রি একটার রওনা হইলাম। তুর্থ জোড়া মোজা, গোটা চারেক জামা, আপ্তার-ওরার, র্যাপার, টুপি, মাক্ষার প্রভৃতি পরিধান ক্রিরা শীতের হাত হইতে পরিত্রাপের ব্ণাসম্ভব উপায় করিলান। কেই কেই পুরা সাহেব সালিবাও থার উপর একখানা ব্যাপার লইলেন: কাহারও বেধিকার খড়ার-

কোটের উপর মোট। একটা রাগ চড়ান। এ বেন সব मार्गमारश्च अधिवांत्री। वात्र इटेटक জোড-বাংলার নামিলাম। এখান হইতে প্রার সাড়ে তিন মাইল পাহাডের পপ হাঁটিয়া ক্রমেই উপরে উঠিতে লাগিলাম। সঙ্গে হুইটা টর্চ-লাইট ছিল। একজন সুগায়ক ছিলেন, গান ধরিলেন। হান্ত কৌতুকে, গল ভলবে ক্লেশ বিশেষ বুৰিলাম না। শুক্রপক হইলেও চক্র তথন অন্তমিত হইয়াছে। আকাশ বেশ পরিকার ছিল, নক্ষত্র-থচিত এমন স্থনির্মাল আকাশ मार्किनिष्य धात्रहे एमथा यात्र न।। भूकंपितन मात्रापिन दत्रोज দেখা গিরাছে বলিয়াই আমরা ঐ সময়ে সুর্ব্যোদয় দেখিতে বাটব ত্রির করিয়াচিলাম। উত্তর পার্শে নিবিত অরণানীর ভিতর স্টীভেড অভ্নকার বাতীত আর কিছুই দৃষ্টিগোচর হয় না। খন-বিক্তন্ত বুক্ষরাজির শীর্ষভাগ অম্পষ্ট ভাবে দেখা বাইতেছিল। একপার্যে অস্ত্র-ভেদী পর্বত-গাত্রে বুমন্ত গাছের সারি, আর একদিকে অতলম্পাশী গভীর থাত। রাস্তা অতি महीर्व. भा भिक्र्णारेटलरे Tiger Hilloत स्र्वापत एथा **এই**शास्त्रहे (नव इट्टेर्ट ।

শুর্গমিগিরি নালিবতে হবে, বাজীরা হুলিরার বিলয়া বাজীদের সাবধান করা হইতেছিল। শুনিলাম ভল্লুক ও চিতাবাঘ এই পথে সমর সমর দেখা বায়—গা হুম্ হুম্ করিয়া উঠিল। চারিদিকে গভীর নিজকতা বিরাজ করিতেছে। কোখাও নৈশ নিজকতা ভল্ল করিয়া বিল্লী ঝি ঝি রব করিতেছে; কোথাও অদুশু বরণার কল কল শন্ধ। ছুই মাইল আড়াই মাইল পথ অভিজ্ঞম করার পর পথ এত খাড়া বে উপরে উঠা ক্রমেই কট্ট বোধ হইতে লাগিল; মনে হুইভেছিল একটা পঞ্চাল তালা বাড়ীর সিঁড়ি ভালিরা উপরে উঠিতেছি। এইরূপ পথ প্রার এক মাইল চলার পর আমরা গল্ডবাছানে পৌছিরা হাঁক ছাড়িরা বাঁচিলাম। Tigor Hill এর উচ্চতা ৮,৫১৪ কুট। আলোক-মালা-লোভিত ছার্জিলক মনে হুইভেছিল আমাদের অভি স্ত্রিকটে এবং করেক মিনিটেই পৌছান বায়।

প্রোদর দেখিবার বস্তু পাথাড়ের উপর ছোট একটা ইটক গৃথ নির্মিত হইরাছে; ছাদের উপর হইতে প্রোদর দেখিতে হয়। স্থানটা সঙ্গীর্ণ, বেশী লোক একসংক দীড়াইতে

পারে না এবং সময় সময় ভিড় এবং ঠেগাঠেলিও বেশ হয়। আমরাই সর্ব্যপ্তমে সেধানে পৌছিয়াছিলাম। স্থানাভাব হয় এই ভয়ে উলুক্ত স্থানে ছাদের উপর ভোরের প্রতীকার অত রাত্তে বসিরা রহিলাম। সঙ্গে কিছু পুরাতন ধবরের কাগল নিয়াছিলান, আগুন আলিয়া হাত পা সেকিলাম। কিছুক্ষণ পাকার পর হাত পাপুব কণ কণ করিতে লাগিল, গা ঠক ঠক করিয়া কাঁপিতে লাগিল এবং শীতে আমাদের এইবার বেশ কট হইতে লাগিল। ক্রমেই লোক সমাগম হইতে লাগিল। ভোর হইবার পৃর্বেই দেখি "ন স্থানং তিলধারণম।" হুইজন জাপানী ছিলেন, সাহেব মেমের সংখ্যাও কম নয়। কখন ভোর হয় এই প্রতীক্ষায় সকলেই বসিয়া আছি, মনে কত কি সন্দেহ জাগিতেছে—সুৰ্ব্যোদর দেখিতে না পাইলে এতটা শ্রম সব পণ্ড হইরা বাইবে। আরও কিছুক্রণ কাটিল। কয়েকজন রমণী ফুললিত কর্ছে স্বাদেবের একটা ভবগান করিলেন। গানটা খুবই মধুর এবং মর্ম্মপর্নী হইরাছিল। একজন হঠাৎ বলিয়া উঠিলেন-ঐ এভারেট্র দেখা যাইতেছে। সকলেই সতঞ্চনমূলে চাহিয়া দেখিলাম हिमालरवर সর্ব্বোচ্চশুক গৌরীশঙ্করের করেকটী মাত্র চূড়া দেখা যাইতেছে এবং তাহাও অতি অস্পষ্টভাবে। চড়াগুলি ঈয়ং লোহিতাভ মনে হইতেছিল। কিছু বেলা হইলে একজন আর্মেনিয়ান মহিলার নিকট হইতে একটা দূরবীক্ষণ বন্ধ লইরা গৌরীশহর দেখিরাছিলাম। এই সেই গৌরীশৃক বাহার অভিযানে কত ইংরেজ, আমেরিকান, ইটালীয় প্ৰভৃতি নিত্ৰীক পাশ্চাত্যম্বাতি দলে দলে প্ৰাণ বিসর্জন করিয়াছেন; কিছ ফু:খের বিষয় এ পর্যন্ত কেছই ক্বতকার্য্য হইতে পারেন নাই। কয়েক বৎসর পূর্ব্বে ম্যালোরি ও আরভিং ২৭, ৫০০ ফুট উচ্চে উঠিরা মৃত্যুমুখে পতিত হন। भोतीनद्रात्तव छेक्कजा २२.००२ कृष्ठे अवः देश मार्क्किनिक हरेएक ১০৭ মাইল দুরে অবস্থিত।

আরও কিছুক্লণ কাটিণ; সংশরাকৃণ চিত্তে আমরা সকলেই প্রতিমূহুর্ত্ত কাটাইতেছি। ক্রমেই যেব ও কুরানা চারিদিক বিরিয়া কেলিল—ক্র্যোদয় দেখিতে পাইব এই আশা একেবারে ছাড়িয়াই দিয়াছিলাম। মনটা পুরই ছমিয়া গোল। হঠাৎ দেখিলার দিয়াওল উদ্ধানিত করিয়া একটী



সোনার থালার মত, ধারে ধীরে পাছাড়ের পশ্চান্দেশ হইতে স্ব্যদেব উঠিতেছেন এবং শাল, নীল, হরিৎ, পীত প্রভৃতি কত বিচিত্র বর্ণ পূর্ব্বাকাশে প্রতিমৃত্রুর্ত্তেই ছারাচিত্রের দৃষ্টের স্থায় পরিবর্ত্তিভ হইভেছে। এ ধেন রঙের একটা মেলা বদিয়া গিরাছে। আকাশের গায়, পাহাডের আলে পালে, আলোর আলোর গলাগলি, রঙে রঙে কোলাকুলি—বিচিত্র বসন-ভূষণে সচ্চিত হইয়া প্রমোদ-মন্ত স্থরবালারা বেন নন্দনবনে লুকোচুরি **थिनिट्टिছ। वानाकृत्व क्रिय, कास, हुर्न त्रियक्षिण स्नात** উচ্ছল, প্রশাস্ত প্রভাতের নির্ম্মল, মুক্ত, উদার ব্যোমপথে কত বিচিত্র বর্ণে প্রভিফলিত ও বিচ্ছুরিত হইরা দর্শকের মন এক অনির্ব্বচনীয় আনন্দ-রসে অভিধিক্ত করিতেছিল। পূর্বাকাশে আঁকিয়া বাঁকিয়া বহুদুর পর্যান্ত কতকগুলি গলিত স্বর্ণের নদী বহিনা বাইতেছে। চারিদিকে স্থারশ্মি পড়ার দিথলয় এক অপূর্ব দৃশ্র-ধারণ করিয়াছে। একটার পর একটা কাঞ্চনজন্তার শৃক্ষ নয়নপথে পতিত হইতেছিল; ক্রমে বোজন-বিস্তৃত শুল্ল কাঞ্চনজ্জবা আকাশের একদিক জুড়িরা দাড়াইল। প্রথম প্রভাত-সূর্য্য-কিরণ-সম্পাতে সহসা দেখিলাম কাঞ্চন-অক্টার একটা শৃক্ত স্বর্ণ বর্ণ ধারণ করিয়াছে তারপর আর একটা-ভারপর আর একটা-নিমিষেই সবগুলি শুক কনকাঞ্চিত হইরা গেল। সতাসতাই কাঞ্চনজ্জা সোনার পাহাড়ে পরিণত হইল-কাঞ্চনজ্জা নামের সার্থকতা ব্রিলাম। মুক্ত, উদার, বিরাট গগনের চন্দ্রাতপতলে হিম্পিরির তৃত্ मुल, चौधात ও चालात्कत मिक्कल में एवं में प्रदेशनत्वत অপূর্ব শোভা মুগ্ধ ও বিহ্বলচিত্তে নয়ন ভরিয়া পান করিলাম। বে দৃশ্ত দেখিরাছি, যে সৌন্দর্য্য উপভোগ করিরাছি, জীবনে ভাহা ভূলিতে পারিব না; আমার কুন্ত শক্তিতে এ সৌন্দর্ব্যের শতাংশও বুঝাইয়া বলিতে পারিব না। এমন সৌন্দর্ব্য काराटक व्यारेश विनयंत्र नश्, कटक प्रिथियात जिनिय-অনির্বাচনীয় রূপ প্রত্যক্ষ করিলে আমানের করনার ক্ষেত্র স্থার প্রাণারিত হইয়া বায়—অভিমৃত মন চিরদিনের অভ্যাস

ভূলিরা গ্রহে গ্রহে, ছারাপথের বীধিপথে তারার ভারার, নীহারিকার অকৃট অভ্যকারে খ্যানখনের সভান করিয়া প্রাঞ্চ হইরা পড়ে। বার্মার মনে পড়ে তাঁহাকে বিনি এই বিরাট বিশ্বলিরের রচরিতা; বিপুল সম্ভ্রমে ও বিশ্বরে সেই নিখিল শরণের চরণোপাত্তে মত্তক অতঃই নত হইরা পড়ে। বুরিলাম পৃথিবীর ভিন্ন ভিন্ন স্থান হইতে কেন লোকে Tiger Hill এর ক্রোগরের দৃশ্র দেখিতে আসেন। সৌন্দর্য্য-পিপাদা মান্ব মনের স্বাভাবিক ধর্ম ; বা কিছু স্থক্ষর, বা किছু महान् छाहाहे मानव बनत्क जाक्र्यन ना क्रिजा থাকিতে পারে না। পর্বত-গাত্রে কোথাও বয়ফের নদীর মত শুভ্রমেমগুলি ভাগিয়া ঘাইডেছে, কেথাও কুয়াসা আসিয়া বিরিয়া ফেলিতেছে, পরস্কুর্ত্তেই আবার কোনও পর্বভশুক সুর্বাকরোম্ভাসিত হইরা উঠিতেছে, কোথাও ধুসর, ধুম, পাহাড়গুলি অপূর্ব্ব মহিমার মাথা তুলিরা দাড়াইরা আছে। একটার পর একটা চলচ্চিত্রের স্থার কত বিচিত্র দুশু নয়নপথে ভাগিয়া উঠিতে লাগিল। মহাবোগীখরের ন্তার গিরিরাক্ত মৌনভাবে প্রাকৃতির লীগা-নিকেতনে আচল আসনে বসিয়া কতকাল ধরিয়া এই অপূর্ক্ত লীলা দর্শন করিতেছেন কে জানে ? কিছু বেলা হইলে আমরা ছই ধারের নয়ন-বিমোহন দৃশ্ৰ দেখিতে দেখিতে বাদা অভিমূখে ফিরিলাম। পৌছিতে প্রায় দশটা বাজিয়া পেল।

ভিক্টোরিয়া প্রপাত, বোটানিক্যাল গার্ডেন, হাইড্রো-ইলেকট্রিক কীম প্রভৃতি এখানে আরও দর্শনীর জিনিব আছে। এখানকার মিউজিয়মটা অতি ছোট। জনাকীর্থ হাটবাজার, রাজাঘাট অপেক্ষা, জলা পাহাড়, কাটাপাহাড় ও কত নাম-না-জানা পাহাড়ের নির্জন পথে পথে, প্রকৃতির ছায়া-ত্রনিবিড় রম্ম কুঞ্চে কুফে ঘুরিয়াই বেশী আনক্ষ পাইতাম। এই শৈল-বিছারের স্থৃতি জীবনে কথনও ভুলিতে পারিব না—আমার মনের মণিকক্ষে ছল ভ রড্রের মতই ভাহা চিরদিনের জক্ত সঞ্চিত খাকিবে।

ঐকিতেন্দ্রনারারণ রার

প্রমোদ-কুঞ্জ

শ্রীমতী পুষ্পময়ী বস্থ এম-এ

ফুলের বাগান।

প্রত্যেকটি কেয়ারীতে কেয়ারীতে, প্রতিটি গাছের আশে পাশে, ও লঘুছন্দে নেচে নেচে ঘুরে বেড়ার। কোটা কুলের অঞ্জ প্রাচুর্বা, মিট্টগন্ধের একটা আমেজ —। রূপ, রস, গন্ধের এই আমন্ত্রণ নারীর মনে আনন্দের হিলোল জাগার। ছহাত ভরে ও ফুল তোলে ·····।

······ ধীরে, ধীরে অতি ধীরে, পাঙুর, বিবর্ণ অথচ স্থশ্য মূর্ত্তি নিয়ে 'কর্ত্তব্য' এসে দাঁড়ায় ওর সামনে·· ··। নারীর সুল ভোলা হঠাৎ থেমে যায়। কিন্তু হাতের ভোলা-মূলগুলি নিয়ে হেসে ও মূলের ঝোণের আড়ালে অদৃত্য হয়ে বায়।

······জারো বিবর্ণ, জারো পাণ্ড্র মুখ নিরে। কর্ত্তব্য জাবার আসে, ওর চোথের দিকে তাকার, কিছ ও মুখ ফিরিয়ে চলে বায়। শেব পর্যান্ত ওই করণ শুগ্রতা ওর চোথ এড়ায়না। হাত মেলে সব চাইতে স্থানর ফুলটি ও পেছনে রেথে বায় নীরবে।

······অবার আবে। এধারে নারীর বুকে কিলের দোলা লাগে—আর্ত্তনাদ ক'রে উঠে নতশিরে ও বাগানের ধোলা দরজার দিকে পা বাড়ার—কি জানি কেন। ছোট ছোট আলোর টুকরোগুলি স্থুলের বুকে নাচে—পেছন ফিরে ভাই দেখে, আর এক না-জানা-বেদনার ওর চোখে অঞার বস্তা নেবে আবে। ধীরে বেরিয়ে চলে ধার—
বাগানের দরজাধানি চিরদিনের মত কক হরে যার।

······ফ্লগুলি তখনও ওর হাতে—আর তার একটা মিটি গন্ধ—সেই সীমহিারা মরুভূমির সমস্ত কঠোরতার মধ্যে ওর প্রাণে তখনও একটা আব্ছা ম্পানন তোলে।

·······'কর্ডবা' তব্ত আসেই—মুখখানা মৃত্যুর মত গুরু, বিবর্ণ, প্রাণহীন। এধারে নারী বেন বোরে সে কি চার। ধীরে কোমল আঙ্গুলগুলির বাঁধন শিখিল করে ফুলগুলি এক এক করে বরিরে দের বালির নীরসভার ওপর—। পাঁজরাগুলো টন্ করে ওঠে—এ ফুলের প্রত্যেকটি বে ওর—।

তারপর শৃত্ত হাতে চলে সামনে—আঁথির পাতা শুষ্ক, দৃষ্টি আলামরী। চোথ হুটো বেন কেটে পড়ে।

কিছ কর্ত্তবাও ছাড়ে না। আবার এসে সামনে দীড়ার। নারী শৃষ্ট হাত দেখার—আর কি দেবে ও—নাই— ওগো আর কিছুই বে নাই। তবুও—তবুও সে নির্নিষেব চোখে চেরেই থাকে অবশেষে—অবারে নারী ওর ক্ষরেথানি খুলে ভারই গহন কোণে ছোট্ট একটী কুঁড়ি ও সুকিরে রেখেছিল সংগোপনে—তাই উপড়ে নিরে তপ্ত বালির বুকে রাখে।

•••• লক্ষ্যহারা—পথের বাঁকে ওর করণ ছারাথানি মিলিরে বায়—আর বালিরাশি তাণ্ডব নৃত্যে নেতে ওঠে।*

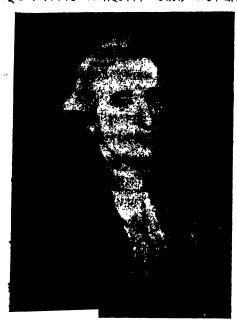
P Olive Schrener-এই Gardens of Pleasure-এই অনুষ্ঠা ।

टंजनादत्रम क्राम् भार्टिन

জীঅস্কুলনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় এম-এ, পি-আর-এদ, বি-এল

(পূর্বাস্থ্তি)

কাউণ্ট আশেব মত অবোগ্য ব্যক্তিকে নৌবহরের অধ্যক্ষ করিরা পাঠান করাদী সরকারের থোর অফুচিত হইরাছিল। বিপক্ষের সহিত বুদ্ধ করিবার মত সাহস তাঁহার ছিলনা। ১৭৫৮ খুটাব্দে কবমগুল উপকূলে পোককেব সহিত করেকটা বগুরুদ্ধে তিনি লিপ্ত হটয়াছিলেন। তক্মধ্যে ২৯শে এপ্রিল



क्राप् मार्टिम

এবং ১লা আগটের জলবুছই উল্লেখবোগ্য। উহাতে কোন পক্ষ কুম্পাষ্ট বিজয়লাভ না করিলেও করাসী রণপোডগুলিরই সমধিক ক্ষতি হইয়াছিল। গালীর নিষেধ না মানিরা আশে আহাজগুলি নেরামণ্ডের জন্ত মরিশস্বীপে গইরা চলিরা গেলে মান্ত্রাক অব্রোধকালে গালীকে কডকটা হীনবল হইডে

হইরাছিল এবং পোক্ক অবরুদ্ধ ইংরাজসেনার জন্ত সাহার্য আনৱনকালে বাধাপ্রাপ্ত হন নাই। পর বংসর আধে পুনরার বংশাপদাগরে আদিরা দেখা দিলেও ভারারই অক্ষমতার অন্ত মদলিগত্তনের পতন হইরাছিল। ইহার পর जिनकमनित्र वृद्ध (> I) ११८२) विश्वत्यत्र निक्षे शर् प्रवृत्रक হট্যা তিনি এদেশ ছাডিরা চলিরা গেলেন। তথন ইংরাজরা জলপথে পূর্ব আধিপত্য লাভ করিল। পর বংসর বন্দীবাসের ভীবণ বুদ্ধে ফরাসীরা পরাজিত হইল, বুসী শত্রুহত্তে বন্ধী হটলেন। ইহার পর প্রায় প্রত্যেক বুদ্ধেই ইংরাজদের জয হইতে লাগিল। বিভরোদীপ্ত ইংবালসেনা অলে ভলে পন্মিচেরী অবরোধ করিল। সাগরবক্ষে ভাষাদের একাধিপজ্ঞা থাকার ফলে ফবাসীদের খদেশ হইতে সাহাব্যপ্রাপ্তির আশা ছিলনা। অর্থ ও সামর্থাচীন লালী অসহট সেনাদল লইরা বিধন বিপদে পড়িলেন। কিন্তু এ অবস্থাতেও ভিনি অসমসাহসে আত্মরকা করিতে লাগিলেন। ইংরাজরা বাত্বলে পশ্চিত্রী অধিকার করিতে সমর্থ হর নাই। দীর্ঘ অবরোধের পর থাভাতে হর্দশাগ্রন্ত করাসীদেনা শব্দকরে **আত্মন্তর্গ** করিতে বাধ্য হইল (১৭।১।১৭৬১)। অবরোধকালে অধিবাসীগণ व्यथ, शर्कक, कुकुब, विद्धांन बाहा शाहेबाहिन छाहाँहै উদরসাৎ করিরা ক্লরিবৃত্তি করিতে বাধা হইরাছিল। " গুলা -বার একটি দেশীর কুকুর তথন চবিবশ টাকা মূল্যে বিজ্ঞীত হইগছিল। हे**ः त्राध्य**ता চন্দননগরের মত পন্দিচেরীর হুৰ্গপ্ৰাচীরও সমূলে উৎথাত করিয়া কেলিলেন। তথ্য গিলিছাড়া করাসীবের এবেশে আর কোন অধিকৃত স্থান ছবিল না। কিছ ভাষারও শীমাই পতন হইল।

नानीटक देरनट७ गाउंग रहेन । टमसंदन किनि छनिदनन

বে ফ্রান্সে তাঁছার নাবে বিধাসখাতকতা ও খনেশছোবের অভিবোগ আরোণিত হইতেছে। ইহাতে কাহারও নিবেধ না মানিয়া ভিনি বর্ত্তমান যুদ্ধে নিজিন থাকিবার অদীকার দিলা ইংরাজনিগের নিকট হইতে সুক্তিলাভ করিলেন এবং ফ্রান্সে গিরা রাজ্বারে বিচারপ্রার্থী হইলেন। কিন্তু তাঁহাকে থক্ত করিয়া কারাগারে নিক্ষেপ করা ১ইল। ছই বংসর পরে ভাঁহার বিচার আরম্ভ হইল। সুদীর্ঘকাল ধরিরা বিচারের নামে প্রচসনের + পর দালীর প্রতি প্রাণদণ্ডের जारमण श्रापक बहेबाहिन। ১२हे त्य ১१७७ युहोस्स फेक আমেশ কার্যো পরিবত হটয়াছিল। লালীর প্রাণদণ্ড এমেশে স্থপরিচিত নক্ষমারের ফাঁসির মত বিচারের নামে নরহত্যা ব্যতীত আৰু কিছু বলা বাৰ না। তাঁহার অপর সহত্র দোব থাকিতে পারে, কিন্তু ভিনি, খদেশটোহী বা বিখাস্বাভক ছিলেন না। ভারতবর্বে পরাক্ষরের কল তিনি একা দারী हिरमन ना । जनवाश रेमक महेना मोलाक जनदार ध्येत्रक হওরাই তাঁহার বার্থতার প্রধান কারণ: সে কথা ক্লাইজ, কোর্ড, এবং পোকক সকলেই বলিয়াছিলেন। কিন্তু সেজক লালী অপেকা করালী গভর্ণমেন্টের দাহিত্বের পরিমাণ অধিক। প্রক্রিয়ের প্রব্র ও কাউন্সিলের তাঁহার সহিত সহবাগিতার অভার, অধন্তন ব্যক্তিরুম্বের কর্ত্তব্যচ্যতি, নৌবহরের অধ্যক্তির জীকতা এ সকলও জাহার বার্থতার অক্তম কারণ। খোর প্রতিকুল অবস্থার মধ্যে তিনি বেভাবে দীৰ্থকাল বৃদ্ধ পরিচালনা করিয়াছিলেন ভাছাতে ভাছার ৰীরছের ও ছতিছের প্রশংসা না করিয়া থাকা বার না। ক্ষিত আছে গীলা বধন নাম্রাঞ্জ অবরোধ পরিত্যাগ করিয়া প্রজ্ঞাবর্ত্তর করিতে বাধ্য হইরাছিলেন তথন পলিচেরীর क्यां शकी बन्न विकास क्यां करा के व्याप ক্ষরিয়াছিলেন। তাঁহার সেনাবল এক বৎসরেরও অধিক काल विका ना शाहेबा विकारशासून स्टेबा छेत्रिवाहिल;

তাহাদের পরিক্রণ ভিছতির হইরা গিরাভিণ, ভাহাদের উণর পুরিয়া আহার জুটিত না, না ছিল তাহাদের পর্যাপ্ত গোলাঙলি বারুদের সংস্থান;—তবুও এ অবস্থার বে বুদ এত দীৰ্ঘলভাৱী হইৱাছিল ইংৱাল সেনাপতি কুট বলেন ভাহার একমাত্র কারণ লালী। ভাঁহার সংদেশীরগণের মধ্যে বাহারা ভাঁহার উচ্ছেদ কামনা করিত ভাহারাই স্থ ভাঁহাকে দেশজোহী, বিশাসখাতক, অবোগা বলিয়া চিঞিছ কবিয়াছিল। ভারতবর্ষে পরাক্তরের কুদ্ধ হইয়া উঠিলে মন্ত্ৰিগভা সকল সকলে বিব্য অপরাধের বোঝা লালীর স্বন্ধে চাপাইরা দিরাভিলেন এবং छुर्तन शक्तम नृहे चर्द्ध-विरम्मी रेगनिकरक ब्रक्स कतिवात ८०डे। चावनाक वित्वहना करतन नाहै। ১१७० श्रहोत्स भातीनगरीत मस्तित करण वृत्सत्र व्यवमान स्टेल। ক্রাসীরা ভাহাদের অধিকৃত রাজ্যসমূহ ফিরিরা পাইলেও श्रामा छोड़ारम्ब मकन मक्ति हुन इटेबा निवाहिन, आंब ভারাদের মতকোজোলনের সামর্থ রহিল না। ভারতবর্বে আধিপতা প্রতিষ্ঠার অভঃপর ইংরাজদের আরু কোন প্রতিষ্ণী রহিল না।

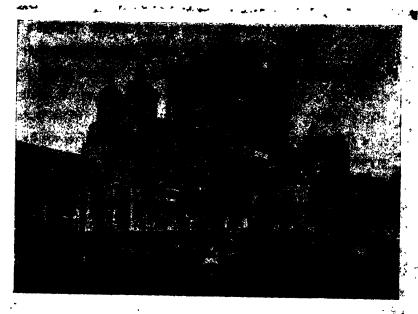
এদেশে ফরাসীদের ব্যর্থতার কারণ সহত্রে কিছু বলা সাধাণতঃ ইভিহাসে উক্ত হইয়া থাকে বে श्रायां सन् । উভয়পক বাহৰলৈ সমকক হইলেও এবং অনেক মুছকেত্ৰে সংখ্যাধিক্য শক্ত-পব্দে থাকিলেও ক্লাইড, সংক্লো, কোড', কৃট, প্রায়ুখ ইংরাজ সেনাগডিগণের শ্রেষ্টাছই জীহাদের विवत्रमात्कत कांत्रन । छैशासत्र देनशूना मन्दकः मृत्यन् कतिबाब किছ नारे: किन्न अन् अक्साब के कांत्ररन করানীকের পরাক্ত হইরাছিল একথা কোনমতে বলা চলে ना। एडिम व क्यांक वयात्र रंगा द्वारावम दह मार्ग. বীর্ভ ও সাম্বিক বিভার আনে শালী ও বুরী স্থাবের गक्नकांत्र ज्ञालका छेश्क्षेट हिल्ला। क्वि छोटा गराव ৰে ফ্রাসীরা প্রাণিত হইরাছিল, ভাহার কারণ সংদেশ হইতে আবশাক্ষত সাহাব্য ও সহাতৃত্তির অভাব ৷ मानिमन व्यवेकात्वरे तथारेबात्वन त रेश्नाव क्लाव्यानीक फिरब्रेशन नीर्यमान स्टेरफरे त रमान व्यक्तात स्टेक् कांककर्त निरम्भव जानिशका क्राविका कविनांत नागरम

[&]quot;Nothing whatsoever was proved, except that his conduct did not come up to the very perfection of prudence and wisdom, and that it did display the greatest ardour in the service, the greatest disinterestedness, fidelity and perseverence, with no common share of military talent and of mental resources". Mil's distory Wk. IV. Ch. V. p. 265.

উপনীক ইইনিছিলেন। ভজাত তাহারা তাহাবের কর্মচারীলের রাজ্যবিভারের সকল প্রচেটার শুরু সমর্থন নহে, পরন্ধ রীতিষত উৎসাংগান করিতেন; এবং আবন্যকীর সর্থবিধ নৈক্ত ও অর্থসাহার্য ভোগাইতে তাহারা সগাই ওৎপর ছিলেন। রেশের রাজা হইতে জনসাধারণ সকলেরই কোম্পানীর সকল কার্য্যের প্রতি সবিশেব সহাজ্জৃতি দেখা বাইত। কিন্তু কর্মনীদের অবস্থা ছিল ঠিক ইহার বিপরীত। ভিরেট্রররা কর্মনীদের রাজ্যবিভারের চেটার সমর্থন করিতেন না। তাহারা বার্যার উহাদিপকে উক্ত কার্য হইতে

প্রতিনিবৃত্ত হইরা বাণিক্য হ্যাপারে মনঃসংযোগ করিবার আদেশ দিতেন। ছগ্নে বাহা কিছু করিয়া-ছিলেন তাহা সম্পূৰ্ণৰূপে নিজের বাহিছে, খবেশ হইতে প্রাপ্ত আধেশের বিরুদ্ধাচরণ করিরাই. সাধন করিরাছিলেন। ফ্রান্সের অনসাধারণ কোন্পানীর ব্যাপারে উল্লাসীন ছিল। ফরাসীরাজের কোম্পানীর প্রতি সহামুভৃতি থাকা দুরের কথা, তিনি স্পষ্টই ভাছাদের বিরোধী ভিলেন। বোর্কে নুপতিগণ ইউরোপের রাইনীতি লইয়াই ব্যস্ত ছিলেন, শামাঞ্ছাপনের চেটা করিবার উহ্টিদের অবসর কোণার ৮

ইউরোপীর রাজনীতির চালবাজির কল তাঁহারা কানাডা ক ভারতবর্ধের আধিপত্তা শত্রুকরে অবলীলাক্রমে তুলিরা দিছে বিশ্বাত সকোচ বোধ করিলেন না। বোর্ফোদিগের ক্রম্ভী অনিছিত্ত রাজনৈতিক লক্ষ্য বলিরা কোন জিনিস ছিল না। সামাজ্যরাপনের চেন্তার ইংলপ্রের জালই ক্রমাত্র বোগ্য বাভিবলী ছিল। রাইনভীরে সমরে লিগু ক্রমাত্র বোগ্য বাভিবলী ছিল। রাইনভীরে সমরে লিগু ক্রমাত্র বাজনের ইংলপ্রের পাড়া কালে পা দেওবা উচিত ব্য ক্রমাত্র সমর্ভিবল ক্রমাত্র ক্রমাত্র বিভারণে ইংল্ড ও সাইলিসিরা প্রজেশ অধিকারে সাহাব্য করিবাছিল। ক্রিছ্র বুদ্ধ অবসানে আ-লা-লাপেলের সদ্ধিসর্তে ভারতবর্তে বাজার্জ্য প্রভাগি ও কানাভার ইংরাজ করে কেপত্রেটন সংক্রিক করাসীসরকারের সমীচীন হর নাই। কেপ ত্রেটনের অধিকার পাওরার কলে করাসীলের সহিত পুনরার ক্রুদ্ধ বাধিলে ইংরাজনিগের পক্ষে সমগ্র কানাভা বিজয় করা সহজ্যাধ্য হইরাছিল। বার বৎসর পরে ক্রান্ত আন্তর্ভার প্রদিস্যারাজের নিকট হইতে সেই সাইলিসিরা প্রক্রেশ মারিরা থেরেসাকে পুনরুদ্ধার করিবা দিবার জন্ত আন্তর্ভার



লা নাটনিবার--লক্ষে

হাৰদক্ষণে অন্নথান্ত করিবাছিল। ফলে বৃছকালে প্রেনিনার
নিজ ইংলণ্ডের হতে করাসীরাজ কানাডা ও ভারতবর্ধ
উভরই হারাইলেন। কিন্তু বখন সন্ধি স্থাপিত হইজ কর্মন
পূর্ববর্তী সমরে ইংরাজদিগের মত করাসীদিগের কানাডা
ও ভারতবর্ধে নিজেকের পূর্ববিদ্ধা কিরিরা পাইবার কোনার
আগ্রহ পরিলক্ষিত হইল না। ১৭৮০ খুটাকে কানার
অন্তর্মপ ঘটনা ঘটরাছিল। সেবারও দীর্ঘ বৃদ্ধের পরি
(১৭৭৮-৮০) বন্ধিনভারতে মহিতররাজ হ্রিনার আলি ও
টিপু ইলভানের অবং করাসীকের সন্ত্রিদিক সেনাক্ষ

ইংরাজদিগকে পর্যুদন্তপ্রার করিরা তুলিলেও ঠিক সাকল্যের মৃহুর্জে করাসীরাজ তার্সাজনের সন্ধির কলে পরিপ্রাধনন সক্তা প্রথম হেলার পরিত্যাগ করিয়াছিলেন। ফলতঃ দ্বিত বার্কেশাসরকারের ইতিহাস মধ্যে করাসী রাষ্ট্রবিপ্লবের প্রক্রত কারণ পাওয়া বাইবে।

হুপ্নে বে কি অসাধারণ প্রতিভাশালী মনীবী ছিলেন ভাছা অনুমান করা হংসাধ্য। লাক্ষিণাত্যে করাসী প্রাধান্ত-প্রতিষ্ঠা তিনি কুধু বীর অনক্রসাধারণ শক্তি ভরে করিতে সমর্থ হইরাছিলেন। হুপ্রে-ফ্ডেহাবাল জয়ন্তক্তের প্রত্যেকটী উপলব্ধ তাঁহার ক্ষহত্ত আহত ও স্বত্ববিক্ততঃ উহার পরিক্রনার বা নির্মাণে অপর কাহারও অংশ ছিল না। ফ্রাসীলের হুর্ভাগা, ভাহারা হুপ্নের মর্ব্যালা বোঝে নাই। হুপ্নে, লালী ও লাবোর্ফোনের সহিত ক্রাসীলের ব্যবহার এবং ক্লাইভ, ওরারেণ হেষ্টিংস এবং ওরেলেসলির সহিত ইংরাজদিগের ব্যবহার হইতে উভরজাতির পার্থক্য এবং ব্যর্থতা ও সাক্ষ্যের কারণ প্রতীর্মান হইবে।

ভারতবর্ষে আগমন হইতে পন্দিচেরীর পতন পর্যন্ত দশ বংগরব্যাপী কালের মধ্যে সংঘটত দিতীর এবং ভতীর ক্ণীটিক সমরের অনেক বুদ্ধে মার্টিন প্রথমে সাধারণ গৈনিক এবং পরে নন-কমিশগু অফিসরব্রপে উপস্থিত ছিলেন। তথনকার ছিনে সরকারী কাগলপত্তে অধন্তন সৈৰিক্ষের কাৰ্ব্যের বিষয়ণ বথাসম্ভব ভাবে ব্ৰক্ষিত হটবার প্রথা ছিল না। একর মার্টিনের জীবনের এই সমরের সকল কথা জানা নাই। নানা বিভিন্ন স্তা হইতে সামান্ত বেটুকু জানা বার ভাহা বলা বাইভেছে। ১৭৫৫ খুটাজে छिनि शर्क्यदेव प्रश्वकोषाम अक्कन मश्राद जिल्ला। পরে ভিনি Cavalry d'Aumont নামক রেজিমেণ্টে প্রবেশ করেন এবং উহাদের সহিত পোর্টো নোভো নামক ছানে হুৰ্গরক্ষায় প্রেরিভ হন। ১৭৪৮ সালে তিনি বিখ্যাভ "লোমেন মেজিমেন্টে" প্রবেশ করেন। লালীর কুদালুর ও কোর্ট দেউ ডেভিড অধিকারে, তালোর অভিযানে এবং জ্ঞান্ত বহু খণ্ডবুৰে তিনি সবিশেষ ক্লভিছ দেখাইয়াছিলেন। কর্ণেল কোও মদলিপত্তন অবরোধে প্রবৃত্ত হইলে বিপন্ন ক্রাসীদেনার সাহায়ে পক্ষিচেরী হইতে এক অভিযান পাঠান হইরাছিল। এক পণ্টন অখারোহাঁলৈছের নার্জেন্টমেজররপে মার্টিনও এই দলে ছিলেন। এই অভিবানের
বিবরণ মার্টিনের সহকলী মাদেক প্রসঙ্গে বলা হইরাছে;
পুনক্ষজ্ঞি নিশুরোজন। বহু ভাগ্যবিপর্ব্যরের পর উভর
স্কল্পক্র কর্তৃক অবরুদ্ধ পজিচেরীতে গোপনে প্রভাবর্ত্তন
করিতে সমর্থ হইরাছিলেন। পজিচেরীর পতনের পর
অপরাপর বহু করানীসৈনিকের মত মার্টিন ও মাদেকের
জীবনের গতি সম্পূর্ণ ভিন্ন পথে প্রবাহিত হইল।

মার্টিন ঠিক কোন সময়ে ইংরাজের কর্ম্মে প্রবেশ করিয়া-ছিলেন সে সম্বন্ধে মতভেদ আছে। কীণ পন্দিচেরীর পতনের शृर्खिर ১१৫१ थृष्टोत्य जारात काननिर्द्धन कतित्राह्न। ८कह কেছ বলেন তথনকায় দিনের প্রথামত মার্টিন একটা নির্দিষ্ট সময়ের চুক্তিতে সেনাবিভাগে প্রবেশ করিয়াছিলেন। মেরাদের সমর অতিক্রান্ত হইলে ভিনি উচ্চবংশসম্ভত নহেন বলিয়া ফরাসী সেনাদলে আশামুরূপ পদোরতিলাভ সম্ভব नट्ट प्रिविश व्यात नुकन कतिश मर्ख्यक ना ब्हेश हैश्ताख्यक কর্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। ইহাতে লজ্জা বা অসম্মানজনক কিছ ছিল না। সতরাং তাঁহাকে মুলাভিজ্যোলী বা নিয়োগতাাগী পলাতক দৈনিক (deserter) বলা অমুচিত। এখানে বলা প্রয়োজন যে এ মতের পোষক কোন যুক্তি পাওরা বার না। খদেশের সেনাবিভাগে পদোরভিলাভ ক্টিন হইলে ইংরাজ সেনাবিভাগে বিদেশীর পক্ষে ভাষা বে আরও ফুকটিন তাহা সহকেই অফুমের। তথনকার मित्न वृष्टिम त्मनामरण विरामनीत **अश्वार ना शांकरण**क কর্তুপক্ষের স্থুম্পষ্ট নির্দেশ ছিল যে তাহাদের মেজর অপেকা উচ্চতর পদ কোনমতে দেওয়া হইবে না। অধিকাংশ লেখকের মতে পন্দিচেরী অবরোধকালে লালীর বে বডিগার্ডফল বিজেভি করিয়া শক্তশিবিরে আশ্ররগ্রান্ত করিয়ালিল ক্রায় মার্টিনও তাহাদের মধ্যে ছিলেন। কিন্তু এ কথাও সভ্য नरह विजय अभाव हरेबारह।

গাণীর কঠোর শাসনে উত্যক্ত হইরা সামরিক বা বে-সামরিক অনেক ব্যক্তিই শব্দকতে আত্মসমর্পণ করিবাছিল। তাহাদের মধ্যে অনেকে শব্দপক্তে বোগমান করিবা ক্ষাভির নিক্তে অন্তব্যরণে কৃষ্টিত হব নাইঞ

शक्रिकडी अवस्त्राधकारम बार्किन नामक हुई वाकि कर्रम আহার কুটের নিকট আশ্রহ লইরাছিল। উহাদের সক্ষে তিনি ১৪ই সে ১৭**५**॰ थंडोरच मास्राय्यत गर्जनंतरक निविदाहित्तन, --- 'আধার নিকট মাটিন নামক জইবন আসিরাছেন। যিঃ দালী ই হাদের সহিত অত্যন্ত অসমাবহার করিরাছেন। * এই ছুই ব্যক্তিকে আত্মর্য্যাদাক্তানসম্পর বলিয়া আমার মনে হয়। উহারা ইহার মধ্যেই আমার शर्थंडे जेशकात्र माधन कत्रिवाहिन जर्दा (कान विशवहनक কার্য্যে বাইতে প্রস্তুত আছেন। ফরাসী পলাতকসৈত্র লইয়া গঠিত দল্টীর নেতত্তে আমি ইংাদের একজনকে আমাদের সেনাবিভাগে কোন কমিসন বা পদ না দিয়া ওধু লেফটেনান্টের এবং অপর ব্যক্তিকে এনসাইনের বেতন দিয়া নিযুক্ত করিব স্থির করিয়াছি। আশা করি ইহাতে আপনার কোন আপত্তি হইবে না। আমার মতে এই धवानव नाकस्थितिक कार्या नातावेबाव वेवावे शक्ते खेलाव ।" के तल श्रांत ७० कर करांगी रेग्ड हिन । भाषा दकारवन. বিলপুর্ম, বিরাগার এবং গিঞ্জির বুদ্ধে উহারা বজাতির विक्रांक यत्वहें कृष्टिक प्रभावेशाहिन। चकाण्टिकारी थे ছুই মার্টিনের পূর্ণ নাম এবং পরবন্তী ইতিহাস অজ্ঞাত। পন্দিচেরীর অববোধকালে লালীর বডিগার্ডদল বিজ্ঞোত করিরা শক্রশিবিরে পলারন করিরাছিল। ইহাদের মধ্যেও

নার্টন নামক একাধিক ব্যক্তির পরিচর পাঞ্চর। বার। কিছ্
ক্লাল নার্টন বিখ্যাত "লোরেন রেজিমেন্টে"র অভত্ ক্ল
ছিলেন। উহারা কখনও কর্ত্তবাপালনে পরায়ুধ হয় নাই;
থাভাভাবে শেষ মৃহুর্ত্তে বাধ্য হইরা শক্তকরে আত্মসর্শন করিরাছিল। উত্তরকালে ক্লাদমার্টন প্রসিদ্ধি লাভ করার এবং তাঁহার প্রথম জীবনের ইভিহাস সবিশেষ জানা না থাকার অনেকেই তাঁহাকে পূর্ব্বোক্ত বিভিন্ন মার্টনের অক্ততম বিভার মনে করিতেন। এইরূপে অক্তের কাহিনী তাঁহার সক্ষের প্রযুগ্ত হইরা ক্লাদের প্রকৃত ইভিহাস বিকৃত করিল।
তুলিয়াছিল। আধুনিককালে ঐতিহাসিকগণের অক্সম্ভানের ফলে তাঁহার প্রকৃত ইভিহাস জানা গিয়াছে এবং তাঁহার বিক্লছে আরোপিত অভিযোগ সম্পূর্ণ ভিত্তিহীন বলিয়া প্রমাণ হইরাছে।

ইংরাজরা ভাঁচাদের সমস্ত বন্দীগণকে মানাকে আনিলেন। তাঁহাদের নিকট তথন প্রায় গ্রই সহস্র করাগী বলী ছিল। উহাদের মধ্যে প্রায় সাড়ে ভিনশত বাজি चारान्त्र विकास व्यवधात्र कतिर्क वाधा कता हहेरव ना ইংরাত্ত কর্তুপক্ষের নিকট এ প্রকার অসীকার পাইরা কারাগারে কটভোগ করা অপেকা তাঁহাদের কর্ম গ্রহণ শ্রের বিবেচনা করিরাছিল। উহাদের ভিন্টী *দলে* ভাগ করা হটল। প্রথম যে দলটা গঠিত হইয়াছিল ভাষা পলাভকগণের মধ্য হইভে সংগৃহীত হইরাছিল; ইহাতে ২-১ का रेम्छ हिन। देहारमंत्र व्यथिनात्रकाच निवृक्त कतिवृक्त মত কোন ইংবাদ অফিশার পাওয়া সম্ভব না হওয়ার বন্দীরেত্র মধ্য হইতে. সম্ভবতঃ উপরিওয়ালাদের স্থপারিশে, একজন তক্ষণবয়ত, কর্ম্বর্ড, নন-ক্ষিণ্ড গৈনিকপুরুষকে সাম্বিক ভাবে লেফটেনাণ্ট পদের বেতন দিয়া নিযুক্ত করা ব্ইল-ইনিই ক্লাদ মার্টিন। বিজেপক্ষের উর্দ্ধি পরিবাই বে করাসীরা বন্দীদশা হইতে নিজুতি পাইমাছিল ভাহা নহৈ; কারণ সমর্নিবৃত্তি না হওৱা পর্যন্ত উহারা বুদ্ধবন্দী ভিত্র আর কিছই ছিল না। ইংরাজ গড়র্ণমেন্ট বে কোন বৃত্তর্ত্তে দল ভাদিবা বিশ্বা উহাদের কারাপারে পুনর্নিকেণ করিতে পারিতেন। প্রধানত: বনবেশে দেশীরগণের বিরুদ্ধে ভারামের নিবুক্ত করা হইবে এই আখান পাইরা উহারা ক্রায়াগায়ের

তথ্যকার দিনে এ ধরণের ব্যাপার খুব সাধারণ হিল। উর্ক্তন ব্যক্তির নিকট নিজেকে অপনানিত বিবেচনা করিরা সে বুগে অনেকেই শক্ষপকে বোগ নিরা বদেশ ও বজাতির বিরুদ্ধে অরধারণে সজাত বোধ করিউ না। নবাব সিরারউদ্বোলার কলিকাতা অধিকারকালে ইংরার সেনারলে লেক্টনান্ট লেবোন নামক এনৈক করাসী সৈনিকের নাম দেখা বার। কলিকাতার পত্তবের পর ন্যানিংহার ও উহার সারক্ত সে সংবাব কলকা হইকে নালোক পাঠান হইরাছিল। শুনা বার ঐ ব্যক্তি আত্মপন্নানে আখাত লাগার চক্ষননগর ছাড়িরা ইংরাজের কর্দ্মগ্রহণ করিয়াছিল। পর বংসর টেরেমু নামক ঐরপ একটা আত্মবর্ণানানীল সৈনিক ওপ্তাপ্তর সভান বেওরাতেই ক্লাইত ও ওরাটসনের পক্ষে চক্ষননগর অধিকার করা সক্তব হইরাছিল। বার্টিন ও নাবেক বর্ণন ন্যালিপত্তন উদ্ধারে ব্যক্তা করিমাছিলেন ওবন উর্ব্লোক করা করিমাছিলেন ওবন উর্বাহ্যের ফলে ৮০ কন ইংরাক্ত সৈনিক ছিল পক্ষরতে করী হইলা উহারা ভারাদের ক্যাগার অপেকা সেনারল প্রক্

কঠোরতা অপেকা ইংরাজদের কর্ম নির্কাচন করিয়াছিল এই নাত্র। কূট সাহেবের গঠিত দলের মত এই করাসী কোম্পানীকে মজাভিজোহী আথাায় অভিহিত করা বার না।

"কভে সাগাম" নামক জাছাত বোগে অন্তান্ত রেজিমেন্টের সভিত মার্টিনের কোম্পানীও মাস্তাব্দ হইতে কলিকাডার প্রেরিত হইরাছিল। চর্ডাগ্যক্রমে প্রিমধ্যে উক্ত পোত क्रमबद्ध इड्डांब आद्रांहीशंशंत्र मध्य आत्रदक मनिनम्मधि লাভ করিরাছিল। মার্টিনের সাহস ও প্রত্যুৎপরমভিছে অনেকে নৌকাবোগে কলে অবভরণ করিরা প্রাণ বাঁচাইতে ममर्थ इहेबाहिन। हेटाएं औठ इटेबा कर्ड्न डाँहारक আর একদল সৈত্ত আনিবার কর পুনরার মান্তাক পাঠাইলেন। এই দিতীয় কোম্পানীতে ১০৫ জন দৈল ছিল. ইহারা সকলেই বৃদ্ধে বন্দী হইরাছিল। মাদেক এই দলে गार्च्यके हिल्लन। अववरमव वर्षार ১१७२ शृष्टीत्य हेरावा "নরফোক" জাহাজে কলিকাতার আসিরা উপনীত হইল। ইংবাজরা বধন তাঁচাদের বন্দীদিগকে এইডাবে কার্ব্যে তথন ফয়াসী এডমিরাল পালিয়ের-ও লাগাইতে ছিলেন তাঁহার হতে পতিত ইংরাজ নৌসেনা ও মালাদিগকে লইরা বিত্রত বোধ করিতেছিলেন। অপরিসর জাহাল মধ্যে আহত ও পীডিতধের বণোচিত পরিচর্বাার ব্যবস্থা করা তাঁহার সাধ্যারত ছিল না। অনুৰ্থক লোকক্ষর নিবারণার্থ তিনি উহাদের সকলকে ছাডিয়া দিলেন এবং সমসংখ্যক করাসীবন্দীকে मुक्ति विवा मविभनवीत्न भाठीहेवा विवाद क्रम देशवाकिशत्क विनातन । जनस्मादि जैशिश धक्तम वास्तित्व "Ganges" नायक बाराक कतिया ब्रह्मा कतिया विश्वन । बाराकी নিডাভ জয়ালীর্ণ এবং সাগর বাতার একাভ অনুপর্ক ছিল। উত্তালভয়দমালাসমূল দীর্ঘপথ উহাতে পাড়ি দিডে ক্রাসীরা ভরসা না করিবা সাগরবীপ হইতে কলিকাভার কিরিয়া আসিল; ক্লাদ মার্টিনও এই দলে ছিলেন (এপ্রিল ১৭৬০)। কেব্ৰেৰাৰী বালে ইউৱোগে সভিস্থাপিত হইয়াছিল। সে সংবাদ আগ্রহমানে এদেশে আসিয়া পৌছিল। তথন করাসী সৈনিকণণ সকলেই ব্দীল্যা হইতে মুক্তিলাভ করিল।

त गर्म क्योंगी रिमिक देखांबरम्य क्ये महेबांबिम ভারারা এবার ইচ্ছা করিলে অবসর সইতে পারিত। क्सि क्रिक वहे नमन (रमल्डेबन २१७०) मीनमानिरमन সহিত ইংরাজনিগের বুদ্ধ আরম্ভ হওরার তাহারা নৃতন কর্মকেত্রে থাকাই পছন্দ করিল। ভারতবর্ধে মরাসী-প্রাধান্ত প্রতিষ্ঠার আশা চিরতরে বিনষ্ট হইরাছে. আর हेरबाबामब वाधामात्मव क्रिडी निक्न, खिवाटल धामानंब আধিপত্য ভাঁহাদের অদুষ্টেই ঘটিবে একথা তথনকার দিনে অক্তান্ত অনেকের মত মার্টিনও বুবিরাছিলেন। করাসী **সেনাদলে থাকিয়া এদেশে আর ক্লডিছ দেখাইবার সম্ভাবনা** নাই, খদেশে ফিরিয়া গিরাও কোন লাভ নাই দেখিয়া মার্টিন বুঝিলেন যে ঘটনাচক্র তাঁহাকে যে অবস্থায় আনিয়া ফেলিয়াছে চিরকালের মত ভারতে থাকাই একণে তাঁরায় পক্ষে সমীচীন। ইহার মধ্যে চজ্জাতার বা অপমানজনক কিছু নাই অথবা একার্বো খদেশ বা অঞ্চতিয়োহিতাও করা হইতেছে না । কারণ ভবিষাতে পুনরার ইংলও ও ক্রান্সে বৃদ্ধ বাধিলে তাঁহাদের খদেশের বিরুদ্ধে অপ্রধারণে বাধ্য করা হইবে না এ আখাস ইংরাজ গভর্মেন্ট দিতেভেন। মার্টিনের অবশিষ্ট জীবন অভঃপর ইংরাজের কর্ম্মে অভিবাহিত হয়। কিন্তু তিনি মনে প্রাণে বরাবরই ফরাসী ছিলেন, কথনও জাতীয়তা বিসর্জন দিয়া ইংরাজের প্রকা (naturalised) হন নাই। কর্তুপক্ষের শত অমুরোধ উপরোধও তাঁহাকে বিচলিত করিতে পারে নাই। ইংরাজনাগরিকত গ্রহণ করিলে তাঁহার পক্ষে আরও পদাে অথবা নাইট উপাধিলাত হয়ত অসম্ভব হুইছ না। ফ্রান্সকে তিনি বরাবরই খদেশ বিবেচনা করিছেন। এবং পরিণত বহুদে তথার প্রত্যাবর্ত্তন করিয়া বিশ্রাম ত্ব-উপভোগের কথা প্রারই বলিতেন, যদিও শেষ পর্যায় অদৃষ্টচক্রে করনা আর কার্যো পরিণত হইরা উঠে নাই। ভাঁহার উইলে ফ্রান্সে অবস্থিত ধনসম্পত্তির ব্যবস্থা করিতে डॉश्टक त्रवा वात्र। छिनि त्व Deserter ছिल्म ना ইহাই তাহার প্রকৃত্ত প্রমাণ, কারণ সেরপ অবস্থার ভিনি করানী নাগরিকের অধিকার হইতে বিচ্যুত হইতেন এবং তাঁহার সমূহর সম্পদ্ধি রাজসরকারে বাজেরাপ্ত হইরা বাইজ 📳

মীরকাসিমের সহিত বৃদ্ধকালে ফরাসী সৈচ্চগণও রণস্থলে প্রেরিত হইরাছিল। বুদ্ধের বিবরণ সমক, জাভিল ও मानक धाराष्ट्र वना वाहेरव । ६३ त्माल्डेपन २१७० पृष्टीस्य মার্টিনকে সেবাবিভাগে 'এবসাইন' কোম্পানী দিয়াছিলেন। ইতিপূর্বে ভিনি <u>লেফটেনাণ্ট</u> পদের পাইলেও বেতন **c**eta স্থারী ভাহােে প্রামত হয় নাই। পলাভক মীরকাসিমের পশ্চাদ্ধাবন করিরাই ইংরাজবাহিনী কর্মনাশাতীরে আসিরা উপনীত হইল ৷ ভাষাতাকে পরাজিত করিতে সমর্থ হইলে মীরজাকর সৈভ্রমের প্রচর অর্থ পুরস্কার দিবেন অঙ্গীকার করিবাছিলেন। কিছ বথাকালে সে অর্থ প্রান্ত না ছওয়াতে ভাহাদের অসভোবের সীমা ছিল না। একদিন সমস্ত শেতকার নৈম্ভগণ একবোগে বিজ্ঞাহ করিয়া লিবির পরিত্যাগ করিল। रेम्डाशक महानवरक छाहाता म्लडेडारवरे बानारेन स গভর্ণমেন্টের বিশাসভঙ্গ দেখিয়া ভাহারা একার্যো প্রবৃত্ত হইবাছে এবং যতদিন না এ অবিচারের প্রতিকার হইবে ভঙ্গিন ভাগারা কোন কার্যা করিবে না। ভাগারা অভঃপর প্রতিশ্রত অর্থ অ,দারের জন্ত পাটনার প্রত্যাবর্ত্তন করিবে একণাও তাঁহাকে বলিল। কাপ্তেন জেনিংস বিপদে পড়িলেন। অবাধ্য দৈল্পদের প্রতি বলপ্ররোগ করা সম্ভব ছিল না। কাহাকে দিয়াই বা করিবেন ? তিনি উহাদের মিষ্ট কথার তুষ্ট করিয়া প্রতিনিবৃত্ত করিবার চেষ্টা করিতে অফিসরগণকে আদেশ দিলেন। কিন্তু নার্টিন, এনসাইন ডেডি ও সার্জেন্ট এলেন এই তিনজন ভির অপর কাহারও উত্তেজিত সৈনিকগণের সম্মুখীন হইতে সাহস হইল ন।। একখন করাসীলৈনিক মার্টিনকে নিভতে জানাইল টাকার क्षांछ। इनमाळ, ख्रूबांडेस्कोनात्र निक्छे यांखत्राहे छाहास्त्रत আসল অভিপ্রার; পরে হিপুস্থানের অভ্যন্তর প্রাদেশে নিজেপের বস্ত একটা রাজ্যস্থাপন করা তাহাদের উদ্দেশ্র। মার্টিন বদি ভাহাদের সহগামী হন তবে ভাহারা ভাহাকে অধিনারকত্বে বরণ করিতে প্রস্তুত আছে সে কথাও ঐ ব্যক্তি

ভাষাকে আনাইল। ভাষার কথার মার্টিন ডভিড ইইলেন।
একবার ইংরাজ গভর্ণবেন্টের আল্পাড়া খীলারের পর নিজ্ব
প্রতিশ্রুতি ভাজিবার পাত্র তিনি ছিলেন না। সৈনিকের
কথার কোন স্পষ্ট উত্তর না দিরা তিনি ধীরে ধীরে পিছাইরা
পড়িলেন এবং সবেগে অখধাবন করিরা একেবারে শিবিরে
প্রভাবর্ত্তন করিলেন। ফরাসীদিগের অভিপ্রায় আনিতে
পারিরা মহাতরে ভীত ইংরাজনৈক্তগণ আর অবাধাতাচরণ না
করিরা তৎক্রণাৎ শিবিরে ফিরিল, জর্মণরাও ভাষাকের
দৃষ্টান্ডের অন্থ্যরণ করিল। ফিরিল না ওধু দেড়শতজন
করাসীনৈনিক, মাদেক ও দেলামারের নেতৃত্বে উহারা
অবোধান নবাব সকাশে গমন করিরা ভাহার কর্মে প্রবেশ
করিল। ক বিজ্ঞাহ দমন কার্ব্যে মার্টিনের চেটার পুরস্কার
শ্বরূপ কর্ত্বপক্ষ ভাঁহাকে লেফটেনান্ট পদে উরীত করিরাছিলেন
(১৮।৪।১৭৬৪)।

(ক্রেম্পঃ)

শ্ৰীঅমুজনাথ বন্দ্যোপাধ্যান্ন

* ক্রম্ প্রমুখ ইংরাজ লেখকগণ সকলে সার্থেন্ট দেলায়ায়তে
পলাতক করাসা সৈক্তগণের নেথা বলিয়া উলেধ করিয়াছেল। বৃদ্ধক্রের
থীরত প্রদর্শন রক্ত মেজর এডামণ তাহাকে একটি ক্রিণন দিবার অলীকার
ক্রিয়াছিলেন। কিন্তু তাহার দেহান্তের পর কর্তৃপক্ষ দে কথা মনে না
রাধার ইংগালালের প্রতি তাহার বিরাগ হওয়া খাতানিক। দেলায়ায়ের
আার কোন উল্লেখ দেখা বার না। মাদেকের চরিতাখায়ক এবিল বার্নের
তাহাকে করাগীদের অধিনায়ক বলিয়া লিখিগছেন। ক্রিয়াছ ব্যাপারে
ইংগার উভরে প্রধান উল্লোগী ছিলেন মনে করায় কোন ধাখা নাই।
আতংপর ফলে যে কয়লন সামাজসংখ্যক করাগীসৈনিক আবন্ধি রহিল
ভাহাদের লইয়া মাটিন কলিকাতা প্রত্যাবর্তনে আবিট হইলেন। করে
আবার বহুখান্তি বোগ বেওয়ার কলে কালক্রের ইংরাজনের ভৃতিভূক
করানীসৈনিক্রের সংখ্যা নিতান্ত আর হিল লা। ১৭৮১ খুটাকে কনিকাক
তেনিক্রের সংখ্যা নিতান্ত আর হিল লা। ১৭৮১ খুটাকে কনিকাক
তেনিক্রের সংখ্যা নিতান্ত আর হিল লা। ১৭৮১ খুটাকে কনিকাক
তেনিক্রের সংখ্যা নিতান্ত আর হিল লা। ১৭৮১ খুটাকে কনিকাক
তেনিক্রের সংখ্যা বিতান্ত আর হিল লা। ১৭৮১ খুটাকে কনিকাক

সন্ধ্যা

শ্রীমতী স্বর্ণপ্রভা সেন

বড় বাড়ীর ছোট বৌ সে—রং বাই হোক, স্থা সড়ন, তার দল্লী শ্রীর প্রশংসা একদিন সকলের মুখেই ছিল, আজ কিছ তার শ্রীর কথা কেউ বলে না—তার গড়নে আজ অনেক খুঁৎ ধরা পড়ে, আগেই অনেক বুঝেছিল ইত্যাদি।

সন্ধা বিধবা—কোলে ছেলেপুলেও কিছু নেই, থালি ছাত পা। নির্মিত বরাদ রারা বারা তো করেই, আরো কত কাল করে, উদরাত হাত পা তার কাল হতে একটু রেহাই পার না। মুথকে তাই সে রেহাই দিরেছে—কথা খুব কম বলে। একটু মিটি হাসি—তা সেটুকু সব সমরেই লেগে আছে—শোকও তাকে মলিন করে নাই। ছেলের আবদার। বুড়োর কাইকরমান্, সবই সে অমানবদনে হাসিমুধে পালন করে।

आवन मान, नावानिन हिन हिन दिनादत बुष्टि लाइ एइ, कांग (चंदक এकरात्र % (त्रामित्र मूथ (मथा राष्ट्रिन ; ছেল-পুলের কাথা কাপড় ওকোরনি; বড় বৌরের মেলাল ধারাপ হোরে আছে। মেল লাও বাড়ীর গিন্নীর সঙ্গে চিত্রার ছবি रम्बर्फ बारवन, भव ठिक ठाक। अथन वृष्टिंग अकरे ना थब्राम कि करत हरण, छात्र व मनहा छान नागर ना। শাশুড়ীর মত হবে না, নতুবা এ আর এমন কি বুটি, এর চাইতে কত অল-বড়ে মাছবে বাইরে বার, ইত্যাদি নানা ब्रक्म कथा चन्नाहेकारव वरनारे हरनरहन । महार्गत वांचना নিন্দ বড় ভাল লাগে--ছপুরের কালকর্ম সেরে স্থারে বেভে অন্তদিন তার তুপুর পেরিরে বার-শাল বুটির কর একটু আগেই সে ছটি পেরেছিল। বিছানার অলসভাবে ওয়ে खरा विवादव वर्षात्र करवक्छ। कविना भ'फरव व'रम कावा-গ্রন্থানি বান্ধ থেকে বার ক'রে নিল। বই হাতে জানালার ধারটিছে এসে শুরে প'ড়ল। এ বইথানা ভার স্বামী ভাকে উপহার দিবেছিলেন, স্বামীর বেওরা অর ক্রেকটা উপহারের

মধ্যে এই বইখানি একটী—কত বড়েই না সে আৰু এগুলিকে নাড়ে চাড়ে। বিরের পর কটা দিনই বা রমেন বৈচেছিল— অক্সরের শ্বতি-কোটা বেমন সেই কটি দিনকে সে কুপণের ধনের মত সঞ্চর ক'রে রেখছে—রমেনের দেওরা জিনিব-, গুলিকেও সে তেমনি বড়ে আগ্লে রেখেছে। প্রত্যেকটী জিনিবের সঙ্গে কত শ্বতি জড়িরে আছে—বই হাতে নিরে মন তার চ'লে বার কোন্ অতীতে—কত করনা, কত খরের আলই না তারা সেদিন বুনেছিল। একের ক্ষরের অক্সের প্রবেশ, আনম্পের ভোরার ভাদের ত্কুল সেদিন ছাপিরে উঠেছিল, বিপুল সম্ভাবনার ভাদের কিশোর মন সংসারে শ্বর্গ রচনা ক'রেছিল—আর আজ ?

সন্ধার মনে পড়ে বিষের পর এমনি এক বাদল দিনে রমেন চুপি চুপি ঘরে চুকে সন্ধার বেঁপোটা খুলে দিরে ঠাট্ট। ক'রে ব'লেছিল—"বর্ধ। এলারেছে তার মেখমরী বেণী। —খুলে দাও, আজকে আর বোঁপো বাঁধে না।" কৌতুকে আনন্দে সন্ধার মুখ খানি রাল। হয়ে উঠেছিল, কি বল্বে ভেবে না পেরে সে ওধু ব'লেছিল—"কি কর, কেউ এসে পড়ে বদি—"

রমেন, ছট, রমেন, কোন কথা শোনে নাই। ছরঙ
শিশুর মত জোর কোরে তাকে ছাদে নিরে বার, তারপর
চঞ্চল সেই বরঙ্ক শিশু ছটীর বৃষ্টিতে সে কি ভেজা, ছরঙ
বাতাসের সঙ্গে ছুটোছুটি—আর জল-বড়ের দাপটে সুটোপুটি
থেরে ছজনে আত্মহারা। হঠাৎ নীচে মারের গলার সাড়া
পাওরা বার,—সন্ধ্যা ক্রুত নেমে আসে, রমেনও সঙ্গে সঙ্গে।
সিঁড়ির গোড়ার মা দাড়িরে, তার মুখে মৃছ তিরভার, বধ্
লক্ষার ঘরে বেতে পথ পার না। ধরা পড়ে বাওরার সন্ধ্যার
সেলিন কি লক্ষা আর সঙ্গোচ, ক্সেরেদের কাছে বেত্তেও
ভর। রমেন কিন্তু পরোবা করে না, বরং সন্ধ্যার ভর দেশে

পুর হাসে। সন্ধ্যা রাশ্লা খরে বেতে বেতে শোনে, ভাদের এই
পাগলানির কথাই হোচ্ছে—সব শোনা বার না, ভরু বোরে,
ছোট দেওর-জারের এই ছেলেমাছবি বড় জারের বেশ
মিটি লাগে। সে ছবির নিঃখাস ফেলে সাহস ক'রে খরে
টোকে। আজও ভাবতে ভাবতে নিঃখাস পড়ে—ভার
হতাশ হ্লের সন্ধ্যার মনে চমক লাগে। কভ প্রভেদ আজ।
সেই রমেন বে শুরু বিশ্লাগমনের সমর ছাড়া আর একটা
দিনও সন্ধ্যাকে বাপের বাড়ী গিরে থাকতে দের নাই, কেউ
নিতে এলেই মুখ ভার ক'রে, অন্থের ভাণ ক'রে অনর্থ
বাধাত,—সে আজ নিজেই এভদুরে কোথার গিরে রইলো?
গোণা শুণ্তি কটি দিনের মধ্যেই ভাদের আনন্দের অবসান
হবে, জেনেই বুরি সে করটি দিন সন্ধ্যাকে চোথের আড়াল
ক'রতেও চাইত না।

ভারপর সন্ধার জীবনে চিরসন্ধা। নেমে এল, মৃত্যুর আধারে রমেন কোধার মিলিরে গোল—এডটুকু আলোর রেখাও বে এ জীবনে আর দেখা বার না। ভাবতে ভারতে মন উদাস হ'বে বার, একের পর এক আর সেই কটি পুরাণো দিনের অতি প্রির শ্বভিগুলি মনের সামনে ভিড় করে আসে, ও ভাবে রমেনের দেওরা এই বুঝি ভার মণিনালা। তাৰের ও সন্মানিত অতিথিয় মত বদ্ধ ক'রে কাছে বসার, কাঁদে হাসে, আবার পরম বদ্ধে সরিরে রাথে। আনালার বাইরে আকাশের দিকে ওর চোথ পড়ে—টিপ্টিপ্ক'রে বৃষ্টি এখনও প'ড়ছে—পূবের দিকে এখনও খোর কালো মেখ, এ বৃষ্টি শীগ্ গির থামার মত নর—অলস উন্নাল দৃষ্টিতে চেরে ওর মনে হর রমেনের কথা—এমনি এক ছপুরে রমেন ওকে বর্ধামলল পড়িরে তানিরেছিল, সঙ্গে সঙ্গে অন্ ভন্ ক'রে কটা গানও তানিরেছিল, কি মিটি অথচ গন্ধীর ওর গলাটা ছিল। আপন মনে সন্ধান ওন্ তন্ তন্ ব্যরে ছ-ছত্ত্র গোরে চলে,—"এ ভরা বাদর মাহ ভাদর—" চোথে ওর কলের ধারা।

ভদিকে বাইরে প্রাবণের জলধারা বেড়ে চলে, খাড়ড়ী ভাকেন, "ও ছোট বৌমা, বাদলা দিনে ছেলেদের ছাট গরম ঘূখনি ভেজে দাওনা মা।" বড় জা ছোট ছেলের কাঁথাগুলি এনে বলেন, "ছোট বৌ, ভোর ভো থালি হাত পা, বেনা ভাই এগুলি একটু উত্থন ধারে শুকিরে।" এমনি আরও কত। ছেলে ব্ডোর বিবিধ কাজ – সন্ধার সংসারের কাজ মিটে গেছে—হাত পা ঝাড়া মান্নবের কি ব'সে থাকা সালে।

ত্ত্রীস্বর্পপ্রভা সেন

শেষ-চুম্বন

श्रिषक्रगम्य म्बन्दर्शी

করোলিনী ভাগীরথী তীরে,
ধীরে, ধীরে,
সে-দিন যে সন্ধ্যা নেমে এলো,
সমীরণ বহে—এলোমেলো;
বুঝি মোর এ পরাণ সম,
— গাঢ়তম,
হুঃখে অভিভূত।
উধু পূত,
আহুবীর জল,
প্রিয়ার সে-ভন্ন দেহ স্থরা অচকল,
তট দেশে।
সেখা প্রস্থ

দাঁড়াসু যখন,
এ-বাস্থ তখন,
মানিলনা বিশ্ব কিছু,
হয়ে নীচু,
বাঁধিলো ভাহারে নিবিড় বন্ধনে।
নীরব ক্রন্দনে,
ভাঙ্গিয়া পড়িলো বুক।
সেইটুকু,
মনে আছে শুধু;
শেব-মধু
করেছিস্থ পান
কানে এসেছিল ভেসে, ভাকীরখী ভরজেশ্ব গান।



দেবাক্ত-উপন্থাস শ্রীচাক্ষচক্র দত্ত প্রণীত। ২০৪নং কর্ণভয়ালিস্ ব্রীট কলিকাতা হইতে ব্যৱস্ত্র লাইত্রেরী কর্তৃক প্রকাশিত। ২০৮ প্রঃ দাম দেভ টাকা।

শার করেকদিনের মধ্যে শ্রীযুক্ত চার্লচক্ত দত্ত যে কয়টি
গরা ও উপস্থান প্রকাশ করেছেন, তাতে বাংলার কথানাহিত্য যে সমৃদ্ধ হ'লেছে, সে বিবরে কোনো সন্দেহ নেই।
কথা-সাহিত্যিকের বা' প্রধান গুণ,—করনা-শক্তি ও মানবকীবনের প্রতি গভীর সমবেদনা ও সহাহুভৃতি,—সেগুণ যে
কোকের মধ্যে প্রভৃত পরিমাণে আছে, তার পরিচর তিনি
জার প্রত্যেক দেখার মধ্যেই দিরেছেন। তাঁর করনা-শক্তি
ও সমবেদনা জনারাসেই সমাজের বিভিন্ন তরের জীবনের
মধ্যে অস্থপ্রবিষ্ট হ'তে পারে, তাই তিনি সমাজের যে তার
ধেকেই তাঁর চরিত্র আহরণ কর্মন না কেন, তাকে একটা
অপরপ্র জীবন্ধ রসমূর্ত্তি দিতে পারেন।

দেবাক উপস্থাসের নামক দেবাক এক ছলেনীর সন্ধান।
তার পিতা আধুনিক শিকাপ্রাপ্ত একজন ধনী জমিদার,
কিছ দেবাকর মারের সঙ্গে তাঁর ত্রীপুক্ষের সনাতন স্বাভাবিক
আকর্ষণ ছাড়া অন্ত কোনো সামাজিক সম্বন্ধ ছিল না।
এমন অবস্থার সমাজের যা' ব্যবস্থা,—দেবাক ও তার মারের
এক্তি সেই ব্যবস্থাই হ'রেছিল। সে ব্যবস্থা অবস্তম্ভাবি,
সকলকেই,—দেবাকর পিতামাতাকেও এবং পাঠককেও তা
বিনাবাক্যে মেনে নিতে হ'রেছে,—ভাই আগাগোড়া
উপস্থাসটির ঘটনা সমাবেশের মধ্যে একটা অনির্বচনীর
কক্ষণার সঞ্চার হ'রেছে। বলা বাহুল্য লেখকের করানা ও
সমবেদনা কোথাও বাক্তব্রে সম্ভাব্তাকে ছাড়িরে বারনি,
ভাই উপস্থাসের স্লাগ্রগাড়া এই কক্ষণ নস্টি বছই

উপভোগের বস্তা। বে দরদ দিরে লেখক জন্ম থেকে সন্ত্যাস গ্রহণ পর্যান্ত দেবাককে স্থাষ্ট করেছেন, সেই দরদ দিরেই তিনি তার মাকে, বাবাকে ও বিমাতা বৌরাণীকেও স্থাষ্ট করেছেন, তাই উপক্লাসের মধ্যে এই চারটি চরিত্রই বেশ ভীবস্ত হ'রে উঠেছে, এবং তাদের স্থপত্যথ পাঠকের চিন্তকে বেশ আকর্ষণ করে। বিশেষতঃ দেবাকর মা, মালতী লেথকের একটি অপরূপ স্থাষ্ট। গলাংশের বর্ণনা কোথাও সামাজিক বা অক্ত কোনো বিষরের সমস্তা আলোচনার ঘারা বাধাপ্রাপ্ত হয়নি, অওচ তা' অনেক কিছু বিষরের দিকেই চিন্তাশীল পাঠকের চিন্তার উত্তেক করে।

উপস্থাদের শেষের দিকে লশিতা ও তার পিতামাতা, এই তিনটি চরিত্রকে নিরে এসে লেখক উপস্থাসটিকে ভারাক্রান্ত করেছেন বলেই মনে হয়। তাদের নিয়ে যে কাহিনীটি তিনি রচনা করেছেন, তা উপস্থাসটির মাধুর্ব্য বাড়িরেছে বলে মনে হোলো না। রায়নগরের ভমিদার গৃহ থেকে দেবারু বখন বিদার প্রহণ করল, সেইখানেই গল্পের খাভাবিক ধারার উপস্থাসটির শেষ হওরা উচিত বলে মনে হয়। তথাপি মোটের উপর বিচার করলে বলতেই হয় যে বাংলা সাহিত্যের শ্রেষ্ঠ উপস্থাসপ্রতির মধ্যে দেবারু জন্তুত্রম।

প্রীমুশীলচক্র মিত্র

শান্তি-সোপান বা পাস্ত প্রদীপ। ধান বাহাহর মৌশবী চৌধুরী কানেরজীন আহমদ সিদিকা, অনিদার, বলিরাদী, (ঢাকা)। দাম ২০০। পাওরা বাবে, গ্রহকারের প্রাইডেট সেক্টোরীর কাছে কিংবা ইস্লামিরা লাইবেরী পটুরাটোলী, অ্লার। গালাবার অন্ত কোনো কিনিবের অন্ত্রাদ করতে বস্লে তাঁর পঞ্জন গাহালোকন হোতো। কিছ একটা চিরন্তন জিনিব নিবে নাড়াচাড়া গ্রহকার করেছেন বলে, একথা না বলে পারা বার না বে তিনি এবিক তার ঠিক সমরে ঠিক জিনিবের অন্ত্রাদ করে, একটা প্রকৃত্ত র মোস্লেম কিছু আশা করেছেন; আশা সক্ষত; শোকন। আমলা বলেছেন প্রার্থনা করি, তাঁর আশা সফল হোক্।

শ্রীপ্রভোৎকুমার বশ্ব

নারীজীবন ও প্রসূতি-পরিচর্ক্যা—ডাঃ শ্রীমভয়কুমার সরকার প্রণীত, প্রকাশক সরকার এও সন্ধা, কলেজ রোড্, করিদপুত।

অজ্ঞ ধাত্রীরাই প্রধানতঃ, বাংলাদেশের প্রাস্থতি ও শিশুমৃত্যুর ভয়াবহ হারের অন্ত দায়ী। মোটামুট ভাবে থাত্রী
বিভাশিকার অন্ত অধিক বিভার আবশুক না হইলেও,
প্রাস্থতি-পরিচর্ঘা সহকে আধুনিক-জ্ঞান-সম্পন্ন ধাত্রীর সাহায্য
অধিকাংশ স্থলেই পাওয়া ধার না। প্রথের বিষয়,
মিউনিসিগ্যালিটি ও ডিট্টিন্টবোর্ড সমূহের দৃষ্টি এদিকে
পড়িরাছে—ধাত্রীবিভার প্রাসার করে তাঁহারা যথেট চেটা
করিতেছেন।

ডা: সরকারের পৃত্তকথানি লিখন-পঠনক্ষমা নারী মাত্রেই
পড়িরা বুবিতে পারিবেন। বইখানির উৎকর্ষতা সহছে ইহা
বলিলেই বথেই হইবে যে, বইখানির একাথিক সংস্করণ বাহির
হইরাছে এবং মিউনিসিগালিটি ও ডিব্রিক্টবোর্ড সমূহের হাজীবিভাশিক্ষার ক্লাসগুলির অনেকগুলিতে পাঠ্য-পৃত্তকরূপে
পৃত্তকথানি ব্যবহাত হইতেছে। বস্তুতঃ, পৃত্তকথানি সহজ্ঞ ও
সরল ভাবার লিখিত; ডাক্রারের সাহাষ্য ব্যতিরেকেই
সকলে ইহা পড়িরা বুবিতে পারিবেন।

বসম্ভরোত্যর প্রতিকার ও চিকিৎসা ডা: এমভাহুমার গুহু প্রণীত। মুগ্য ৮০

উপযুক্ত সাবধানতা অবলখন করিলে, কলেরা, বসন্ধ্র, ব্যালেরিরা, বল্লা প্রভৃতির ব্যাধি সমূহের অনে কঞ্চলিক প্রকোপ বথেষ্ট প্রশমিত করা বার। কিছ হংবের বিক্ষান্ত বংসরের পর বংসর এই সকল রোধ-বোগা ব্যাধি ক্ষুটেই বলকেশে লক লক লোক অকালে ভবলীয়া সাল করেন।

🥯 খুইখানা হার্শনিক পঞ্জিত হজ্যত এবাৰ গালাবার লেধা "বেনহাজোল আবোদন" আর "ছেরা জোছালোকন" नारमः इ'बाना वर्षकारकत वारमा व्यक्तान। ভূমিকার বা বলেছেন, ভাতে বোঝা বার, বান্তবিক ভার উদ্দেশ্ত বহৎ। উদ্দেশ্ত হচ্ছে, প্রাচীন ও প্রকৃত মোস্লেম ধর্মের স্বরূপ প্রতিষ্ঠা। গ্রন্থকার চঃধ করে বলেছেন আঞ্চলাকার মোস্লেম ভায়েরা—ভাঁদের খাঁট মুসলমান ধর্মের আদর্শ হারিরে পরদেশী ভাবের ছারার মাকুর হ'রে. निकालत चारत कराजा वक्त मन्नाम त्रात्रहा रम विवास ख्यान হারিরে ফেল্ছেন। আলো অল্ছে ঘরে, অথচ তারা বৃদ্ধি ছারিরে আলোর সন্ধানে চলেছেন বাইরে—বিপথে। ৰাতে ভারা প্রকৃত মোসলেম ধর্মতত্ত্ব বুঝুতে পারেন, সেই অন্তে গ্রন্থকার তার বরসের অভ্বিধা আর রোগের ষ্মণা উপেকা কোরে এ অমুবাদে হাত দিরেছেন। খাঁট वांश्नांत्र महस्र, भवम करत राजधात (हेहा करत्रहरू। वना बाहना. (म क्षेकांखिक (हड़ी बाखविक मक्षन इ'रब्रह् ।

বইখানা আগাগোড়া ধর্মতন্তে পূর্ণ। কিন্ত ধর্মতন্ত্র বল্ডে বা বোঝার, সে খাঁচের নর; এতে প্রাকৃত ভাব বার জিনিব আছে। বিশেব করে, "আওরারেজের ঘাটী" বলে চতুর্থ অধ্যারটা বেশ গভীর।

আৰম্ভ শিক্ষার অপ্রসার ও গবর্ণমেন্টের উদাদীনতাই একচ দারী।

এক বসন্তরোগেই প্রতি বৎসর হাজার হাজার লোক
মৃত্যুমুখে পড়িত হন; বদিও, উপযুক্ত সমরে টীকা
লইক্ষেও রোগের প্রাহর্তাবের সমন সাবধানতা অবলধন
করিলে এই রোগকে অতি সহকেই দমন করা বার।
ডা: সরকার বসন্তরোগের হাত হইতে কি ভাবে রক্ষা
পাওরা ধার ডাহা পুত্তকথানিতে বিশদভাবে বর্ণনা
করিরাছেন। পঠন-ক্ষম ব্যক্তিমাত্রই পুত্তকথানি পড়িরা
অতিমাত্রার লাভবান হইতে পারিবেন। আমরা পুত্তকথানির বচল প্রচার কামনা করি।

মনসিজ্ঞা—শ্রীনীগরৎন কুমার। মৃগ্য ॥ । প্রাথিস্থান

—মডার্থ বৃক এজেনি, ১০নং কলেজফোরার, কলিকাডা।
পৃষ্ঠা সংখ্যা ৩২।

লেখক কবিতা লেখা আর কিছুদিন অভ্যাস করিরা কবিতার বই প্রকাশ করিলে ভাল করিতেন।

ছাপা, কাগৰ ও বাধাই ভাল।

জেনেভা-জ্বমণ-গ্রীদেবপ্রসাদ সর্বাধিকারী। মূল্য ৮০। প্রকাশক-শ্রীনিধিলচন্ত্র সর্বাধিকারী, ২০ ম্বরিলেন, কলিকাতা।

১৯০০ সালে "নীগ্ অব নেসনসের" সদক্তরণে লেথক কেনেন্ডার গিরাছিলেন। লেথকের মতে, ভারতবর্ধ অনেক দেশ অপেকা অধিক চাঁদা লীগকে দিলেও, লীগের সভার অস্ত্রান্ত দেশের সদক্তদের স্তার ভারতীর সদক্তদের প্রতিপত্তি নাই। কিছ ভব্ও, লেথক ও তাঁহার সহক্ষীরা ধে আঞান চেটা করিয়া লীগের সভার ভারতের সন্মান কিছু বাইটিকারতে সক্ষম হইরাছিলেন ভাহার কাহিনী জেনেতা অবল্যন ক্রিলে লীগের নিকট হইতে কিছু স্কল পাওরার সম্ভাবনা ভাহাও লেখক বলিরাছেন।

পুতকের অভাভ অংশ সাধারণ অমণ-ধাত্রার বিবরণের

ভার। পুতক্থানি ব্যব-পাঠা। ছাগা ও কাগজ ভাগ।

প্রীসুশীল কুমার বস্থ

শনির দশা— এইতীজনাথ বিশাস। প্রাথিছান, বরেজ দাইত্রেরী ২০৪ কর্ণপ্রয়াদিস দ্রীট। পৃষ্ঠ। ১৬০। দাম এক টাকা।

এথানি বতীন বাবুর প্রথম উপস্থাস। উপস্থাসথানি
পড়িয়া আমরা আনন্দিত হইরাছি। ইহার আখ্যানভাগ
বেশ চিন্তাকর্থক, উপস্থানের পাত্র-পাত্রীগুলি বেশ সঞ্জীর,
কথাবার্তাগুলিও বেশ সমরোপরোগী ও প্রাণ শক্তিতে পরিপূর্ণ।
আক্রকালকার পনেরো আনা উপস্থাস বেমন একথেরে ও
নিভাত্ত সাধারণ গোছের, এথানি তেমন নহে। আমাদের
সামাজিক ও পারিবারিক জীবন সহছে ই'হার চিন্তা শক্তিও
বেশ গভীর ও নির্ভীক-উজ্জ্বল। বইএর ছাপা, কাগজ্ঞ,
বাঁধাই চমংকার।

বিদ্রোহী বালক—শ্রীবোগেন্তনাথ ওপ্ত প্রণীড প্রাথিস্থান, ১০ নং ইম্বরায় রোড , ভবানীপুর। পৃষ্ঠা ১৮৪, দাম এক টাকা।

আজকালকার ছেলেদের বই এ আমরা ছুইটি জিনিব দেখিতে পাই—হর সামান্ত চুটুকি গরা, না হর রোমাঞ্চকর এটাড় ভেনচারাস উপাধ্যান। ছেলেদের ও তাহাদের ছাত্র-জীবনের কথা লইরা বাংলাভাষার উপক্রাস নাই বলিলেও চলে। এই গ্রন্থানি আমাদের সেই অভাব দূর করিরাছে। গোবিন্দ নামে একটি ছরত্ত তানপিটে ছেলের ছুই,মি কথাতে এই বইখানি পূর্ণ; অথচ গোড়া হইতে শেব পর্যন্ত গ্রন্থাংশ ঘটনার পর ঘটনা লইরা বেশ ক্রন্তগতিতে চলিয়াছে। আমাদের ঘরের ছেলেরা গোবিন্দের ছুই,মির কথা পড়িরা প্রচ্ন আমোদ পাইবে অথচ ছুই,মি করা ও শিক্ষকের অবাধ্য হওয়া বে নিভাত্ত থারাণ ভাহাও বুরিবে। প্রভ্রেক অভিভাবকের কর্ত্বব্য ছেলেদের বিজ্ঞোহী বালক পড়িজে দেওবা। ইহাতে ভাহারা একাধারে শিক্ষা ও আমোদ পাইবে।

জীয়মেশচন্দ্র দাস



ঞ্জিআশীষ গুপ্ত

ৰাৱা কাঁচা মাংস খায়

পৃথিবীতে সমগ্র এছিলো কাভির সংখ্যা বজিশ হাকার। এয়ালাস্কা, উত্তর ক্যানাডা, গ্রীণল্যাণ্ড ও ল্যাব্রাডর ছাড়া অন্ত কোনও দেশে এছিমো নাই।

रव रमर्ग अकिरमारमञ्ज वांग रमधारन दर्वेट थोका विरमव

बिविनाय सनावाय गिरह

পুরুষ মাত্রেই শিকারী কারণ শিকার না করলেই অনাহার। সাদা ভানুক, সিল, সিদ্ধুখোটক, ক্যারিবু, বরা হরিণ ও ক্লাচিৎ হ'চারিট পাধী—যথন বা পাওরা বার, এক্সিমোরা ভাই শিকার করে।

সাহসে তারা ছর্জায়; একেশা ভালুকের সন্ধানে বেভেও



সিলের চারড়ার তৈরী কারাক ও উন্-ইরাক নামক নৌকা

সংক ব্যাণার নর। ছ'মাস দিন আর ছ'মাস রাতের বেশে, সিল, সাদা ভাস্ক, সিদ্ধুখোটকের সঙ্গে অহরহ বুছ করে কার্ডেশে কোনও রক্ষে তারা ভীবনবাপন করে।

্ একিনোবের প্রথান পাছ সিল-ক্রান বা পুড়িয়ে। ভারা

বিধা করে না। প্রকাণ্ড বরকের ত্পঞ্জি ব্যন গল্ভে আরম্ভ করে, শিকারের নেশার মন্ত হরে কথনও কথনও ভারই উপর ভাস্তে ভাস্তে শিকার আর শিকারী ছার্লই চলে বার—কেউ আর কিরে আসে না। এক্রেরার ভিষিত্ত শিকার করে। ছোট ছোট নৌকার তীর বেগে ছুটে গিরে
বৃটিধারার কত হারপুন্ বা বর্ব। বিদ্ধ করে অভিকার তিনিকে
অব্দির করে কেলে। কিছু সভ্যক্ষাতির ক্রমাগত তিনি
শিকালের কলে তিনির সংগা এত কমে গিরেছে বে এখন
ক্রমাচিৎ ছু একটি তিনি দেখা বায়।

একিমোদের নৌকার মতন ক্রতগামী অল্যান পৃথিবীতে আর নাই। এদের নৌকাগুলি হু'রক্ষের। তিমির হাড়ের এর চেরে বড় বে নৌকান্তলি তার নাক্টেন্টরাক্ (Umyak)। এন্ডলি ভৈনী হর হাড়, কাঠের টুকরো, আর চামড়া দিয়ে। দৈখোঁ এন্ডলি ৪০ কুট, জিনিবপত্র আর শিশুদের নিত্তে এতে আট দশ জন নারীর বস্থার ছান থাকে। সাধারণক্ত এ নৌকান্ডলি নারীরাই চালুরা করেছ পুরুবেরা বেশী পছল করে কারাক্।

বরফের উপর চলতে হলে এছিমোরা প্লেক্ ব্যবহার

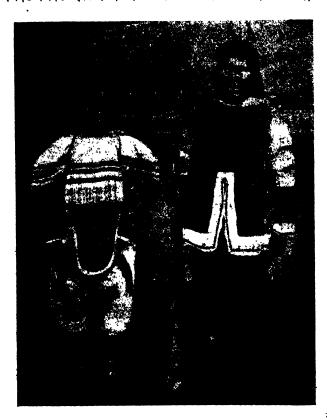


মংক্ত-শিকার রত এগলাঝা-দেশীর শ্রীলোক

ভাইনোর উপর সিগের চামড়া দিরে চেকে ক্যারিবু কিংবা করা হিচপের শিরা ও পেশী দিরে সেলাই করে ১৭ ফুট লবা আর ছ'ক্টেরও কম চওড়া ভারা বে ক্ষুদ্র নৌকাগুলি ভৈরী করে ভার নাম কারাক্ (Kayak)। এগুলিতে একটি মাত্র লোকের বসবার বাবস্থা থাকে এবং নৌকাটি এমন ভাবে ভৈরী বে লোক বসলে আর একটুথানিও ফাঁক থাকে না। এছিয়েদের নৌকার দাঁড় একটি করে আর ভাবে আরার ছ'দিকেই চ্যাপ্টা।

করে। পাচটি কুকুর সাধারণতঃ স্লেকথানি টেনে নিরে বার।
ক্ষিনিবপত্র আর লোকজন নিরে এক একটি স্লেক্ আট রশ
মণ ভারী হর ও বরকের উপর দিরে একের গতি হর ফটার
মাইল। কুকুরগুলি একসারি বেঁধে স্লেক্ টানে না,
স্লেকটি চলতে আরম্ভ করলেই ছ্লাকারে ভারা ছ্ডিরে গ্রেন্থ।
চারদিক বরকে ঢাকা পড়ে গেলেও কিবা গৃতীর রাজ্রেও
একিমোরা পথ হারিবে কেলে না। কেন্দ্র করে গ্রেন্থ।
কিকু নির্দির করে, 'স্ভা' যাত্ব ভার কিছুই বুবক্তে গারে না।

নীভের আবির্ভাবে চারিনিক বধন বরকে চাকা পড়ে বার, তথন নিকার পাওরা অতি কৃত্রিন। সমুদ্রের কল জনে বরক হরে গেলে নিকাধান নিখান নেবার কল বরকের তলে অনেকগুলি হোট ছোট ছিন্ত করে কেলে। এছিনোর। এই ছিন্তগুলির পালে বর্ষা হাতে চুণ করে বনে থাকে, কথনও কথনও হয়ত তিন চার দিনও বনে থাকতে হয়;



বেল্ল প্রদেশের শীতের উপলোগী পোবাক-পরিহিত একিবো স্ত্রী ও পুরুষ

নিখান নেবার জন্ত ছিজের কাছে আগতেই নিখানের শবচুকু পেরে তারা নিলকে বর্ষাবিদ্ধ করে।

্রথনত বা আর এক উপারে সিক শিকার করা হর। হ'সাস বাতের পর বধন ধ্যাহ দেখা দেৱ, দিল তথন অল হেড়ে আলার আনে। ব্র থেকে তাকে নেখতে পেরে শিকারী কারাপ্রক্তি বিবে: ছার বিকে অশ্রসর হয়। এবন ভাকে গড়াডে গড়াডে নে এনিয়ে আনে, বেধে মনে হর ধেন আর একটি শিল। শিকারীর এ চাতুরী শিল ধরতে পারে না ভাই সহকেই নিহত হয়।

একিনোনের পোবাকের বোগাড় হর সিল, সিদ্ধবোটক প্রভৃতির চর্বে। জ্রী-পুরুব উভবেই সিলের চামড়ার পাশাদা পরে আর সিদ্ধবোটকের চামড়ার বৃটক্তা পারে দের। এই কুডার নাম ক্যানিকার (Kaniker)। স্কুতা বা পোবাক

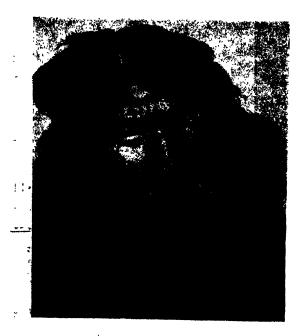
ভৈরী করবার বাছ কাঁচা চামড়া ভারা
'টান্' করে অন্ত উপারে। এছিমো
নারীগুলি কাঁচা চামড়া ঘটার পর ঘটা,
দিনের পর দিন চিবোতে থাকে; মুখের
লালার ও দাভের পেবণে চামড়া নর্ম
হলেই ভখন সেলাই করা আরম্ভ হয়।
কিন্তু এই চর্ম-চর্মণের ফলে ফুএফ
বছরের মধ্যেই ভালের দাভ ও মাড়ির
গোড়া প্রাপ্ত একেবারে করে বার।

এবিনোদের বাড়ীর নাম ইয়ু (Igloo)।
প্রীয়কালে তারা তিমির হাড়, পাণার,
চামড়া, বা পার তাই দিরে বর তৈরী করে
বা তথু চামড়ার তাবুতে থাকে, কিছ
শীতকালে বাস করে বরক্ষের বরুত্তনি
বাইরে বথন প্রচণ্ড শীত, বরক্ষের বরুত্তনি
তথন ডারী আরামপ্রদ। কিছু এ বরুত্তনির
প্রধান অস্থবিধা বে আলো বা বাতাস
আনে না। বরের মধ্যে সিলের চর্কির
প্রদীপ জেলে এবিনোরা বসে থাকে, বৌরা
বার হবার কোনও পথই তারা রাজ্যনা।
চিন্নী বা জানালা তৈরী করতে ভারা প্রানে

না । পাই প্রবেশ করবার বে সক স্থাক থাকে আন কিন্দু দিরে হারাওড়ি দিরে ভারা ঘরে আসে বার ; ভারা মূথে চামড়ার একটি পথা বোলান বাবে আর ভারই কাক নিয়ে মানে বাবে বাইবের টাঙা বাঙাস এনে খবে চোকে।

পঞ্জিরা বলেন এডিবোরের পূর্বপূর্বের ছিল মলোলিয়ার অধিবাসী। এডিবো কথাটার উৎপত্তি হরেছিল বে কথাট থেকে ভার মানে "বারা স্থাম বাংগ বার"। এছিমোদের কথা কইবার গরণটি অনুত। "আমি বাবো"
বা "তুমি আসবে" না বলে তারা বলে, "একজন বাবে,"
"একজন আসবে"। শিকার ছাড়া একদিনও এদ্বিনোরা
বাঁচতে পারে না। গ্রীম্মকালে শিকার করে তারা বে মাংসাদি
সক্ষর করে, সারা শীতকাল তাতেই চালাতে হয়। সভ্য
জাতির সংশ্পর্শে এসে তারা এখন অর অর ব্যবসা করতে
আরম্ভ করেছে; কড্মাছ, সিল বা তালুকের চামড়ার
বিনিমরে এখন তারা বন্দুক, গুলিবারুল, কাপড় ও কখনও
বা বিলাস সামগ্রী নিতে লালারিত। কিছু এই সভ্য
জাতিরাই তালের সর্বনাশ করেছে। প্রথম প্রথম এদ্বিমো
ক্ষেতেই নাবিক ও শিকারীরা অসভ্য মনে করে তালের গুলি
করত। এখন অবশ্র তালের গুলি করে আর মারা হয় না
কিছু সে দেশে হাম, বসম্ভ প্রভৃতি বে সব রোগ কোনদিন
ছিল না, ইউরোপ ও আমেরিকার অধিবাসী সেই রোগগুলি
বহন করে নিয়ে গিয়ে তালের উচ্ছেল সাখন করছে।

এছিমোরা স্বভাবতঃ শিশুপ্রাকৃতি ও অতান্ত সরল। তারা সহজেই বিদেশীর কথার বিখাস করে' আপনার ব্যাসর্জন্ম



একিনো পূৰৰ ছবি পেলে বভটা পাৰে থাবার কুম পুনে ছবি বিবে কেটে দেয়



একিনোরা কড়ি ও পাধরে ডৈরী 'ল্যাত্রেট' নামক জলকার চানড়া কু'ড়ে পরে' থাকে

তার হাতে সঁপে দের। সভ্যক্ষাতির কপটতা বা মিথ্যাসার তাদের মধ্যে একেবারে নাই। এফিমোরা চুখন করতে কানে না, নাকে নাক খবৈ তারা প্রীতিজ্ঞাপন করে।

অভিনোরা অতি ক্রত ধ্বংসের পথে এগিরে চলেছে। ব্রীণল্যাতে এখন বার চৌদ হাজারের বেশী একিনো নাই, ল্যাব্রাডরে আছে মাত্র ১৫০০। ধাজাতাবে, রোগের প্রীড়নে এই অতি প্রাতন ভাতি আরও অনেকের মতই হয়ও অর্নদিনেই একেবারে সুপ্ত হয়ে বাবে।

নৃত্য-বিভীষিকা

ইউরোপ-আমেরিকার লোকেরা বা করে সবই অনুভ। আর্থানী দেশে ম্যাক্স হিউল নামে একটি বৃচি বাজি রেখে সাড়ে দশ মিনিটে ৭০টি ডিম গলাখ্যকরণ করেছে। এর কাছে বে হেরে সিরেছে ভার বাড়ী আমেছিকার, নাম ভন উইলিরান্স্। মাত্র দেড় মিনিট বেশা ভার সময় লেগেছিল। 3003

আনেরিকার একটি রমণী ৩০০ টাকা বালী রেথে ক্রমাসত ১০৩ ফটা প্রামোকোন পোনার পর বিকারপ্রত হবে পড়েন। ভিনি জিভলেন ট্রিক্, কিব উাকে হাঁসপাভালে পাঠাতে হল।

আৰকাল হৰুগ উঠেছে কে কভৰণ নাচতে পারে।
১৯২৭ সালে আফিকার চার্লস্ নিকোলাস্ নামে একজন
কয়াসী অবিরাম ২৬৬ ফটা নেচেছিলেন। তাঁর বরস
ডখন চল্লিল। আমেরিকার মিস্ মার্গারেট মিলার নামে
১৮ বৎসর বরসের একটি ব্বতী নাচতে নাচতে সাড়ে
উনচলিশ মাইল পথ চলে গিরেছেন।

এ-ভ গেল একলা একজনের নাচের কথা। কিছ একদল ব্বক আর ব্বতী অনেক সময় কোড় বেঁধে এই রক্ষ নাচ আরম্ভ করেন।

বারা এই রকম নৃত্য-প্রতিবোগিতার আরোজন করে তারা বে শুধু মলা দেখবার জন্ত করে, তা নর। এতে তাদের হাতে বেশ হু' পরসা আসেও। কোনও একটা সহরে বেশ ভালো, প্রকাণ্ড একটি বরভাড়া নিমে তারা বিজ্ঞাপন দিতে আরম্ভ করে বে, বে ব্রক-ব্রতী জন্ত সকলের চেরে বেশীকণ নাচতে পারবে, তাদের প্রক্র প্রকার দেওয়া হবে। প্রহার অবশ্র বেশ ভালোই দেওয়া হয়—প্রার দেওয়া হবে। প্রহার তাকা এবং কখনও কখনও আরও বেশী।

এই প্রকারের লোভে অনেকে, এবং হজুগে বেতে আরও অনেকে নৃত্য প্রতিবোগিতার এসে বোগা দের। সকলকেই টাকা দিরে ভর্তি হতে হর আর এই সব টাকা বার বারা নাচের আরোজন করে তাদের পকেটে। টাকা দিরে বে কেউ ভর্তি হতে পারে কিব তার আগে ডাক্ডারেরা পরীকা করে দেখে নের অতথানি অভ্যাচার সহু করার ক্ষতা শরীবে আছে কিনা। বে কোনও নারী বে কোনও প্রবেদর কলিনী হতে পারে; কিশোর-কিশোরী থেকে আরম্ভ করে প্রোদ্বার পর্যন্ত এই নৃত্য প্রতিবোগিভার বোলার করের

া সাত্ৰিন শ্ৰেষ্টেশ এই নাট চলে। 'শ্ৰাণ্ড' বালাবার ইনাকৈয়া আট কটা অভয় বদনী হয়, বিনয়কে কিন কো লোক বাধি বাদার। প্রতি ঘটার ৪৫ নিনিট করে বাচডে বর আর এক নিনিট করে ছুটি। এই পনর নিনিটের নখোই থাওরা, মুম ও বিশ্রাম।

বেধানে নাচ হয় ঠিক তার গারেই ছটি ছোট্ট বর—
ব্রী ও পুরুষদের আলাকা আলাকা। পনর মিনিট ছুটির বধ্যে
বরে গিরে বিশ্রাম করা বেতে পারে। নাচিরেকের খুব
ভালো থাবার দেওরা হয়—অনেকে নাচের শেবে বাড়ী
কেরে বেল একটু ক্টপুট হরে। কোনও নাকক ত্রব্য
থাওরা একেবারে নিবেধ, সিগারেট বা চুকট বভ ইক্ষা
পাওরা বার। বে ৪৫ মিনিট নাচ চলে ভার মধ্যে নিকাল
কেলবার অবকাশটুকুও থাকে না। বে কোনও কারবে
হোক্ এই সমরের মধ্যে এক মুহুর্জ নাচ থামলেই সেই
শ্র্পলের পরাকর।

খণ্টার পর খণ্টা এই নাচ চলে। কত ধর্ণক আগে, চলে যার, আবার আগে ;—দিনের পর দিন, রাতের পর রাত নাচের বিরাম নাই। হু' একদিনের মধ্যেই অনেককেই সরে বেতে হর, দল ক্রমণঃ কীণ হরে আগে। দল বভ ক্রীণ হর, দর্শকদের উত্তেজনা ততই বেড়ে ওঠে; উত্তেজনা বত বাড়ে তত বেশী দর্শক আগতে আরম্ভ করে; বত বেশী দর্শক আগে, যারা নাচের আবোজন করে তাদের পকেট ততই ভারী হর।

নাচতে নাচতে বহু ব্যক-যুবতী প্রেমে পড়ে আইন নাচের সদী বা সদিনী নাচের শেবে জীবন-সাধী হয়ে ওঠেন আনেকে আবার পরিপর পাশে আবদ্ধ হতে চার না; নাডের সমরটুকু প্রেমের অভিনয় করেই তারা কার্ড হয়।

বারা নাচে তাদের কাঁগিবে রাথা এক বিশ্বন সমজা।
ছ'একবিন নাচের পরেই পা আর ওঠে না, চোপা কাঁট রজকবার বত হবে ওঠে, চোপের পাডা বনে হয় বেন পাথরের চেবেও ভারী। সর্বাদ শিবিদ হয়ে বার, মাচতে নাচতেই অনেকে ক্লাভিতে প্রিরে পড়ে। কিন্তু ভালের আসিবে রাখতে হবেই, এক সুহুর্ভ থাবলে কাঁটে নাল বাজা নাল চেতনাহীন হরে ভারা দুনে স্টিরে পজে। অনেকে বিভাররত হরে ভূল বকতে আগত করে বাজানা করে 8.0

वात्र । व्यावात्र व्याप्तस्य मध्य प्रश्नम् किश्वा नात्रीतः व्यक्षक्रकाः क्षम्थानिः व्यक्तिः शत्य कात्र मधी वा मधिनी चप्र किरम्ब वरमरे नाम्रक थारमः।

এবের জাগিরে রাধবার অন্ত সট্কা ফাটান হয়, বন্দুকের ক্ষা আওরাজ করা হয়, পুমুল কলরব করে বাজনা বাজান হয়, ও সকলে মিলে থেকে থেকে চীৎকার করে ছঠে।

আনেকে এই অভ্যচারের ফলে পাগল হরে বার। বেশীর জাগ দেখা ধার বে পুরুষের চেরে নারীর সভ্ করার ক্ষমতা অনেক বেশী। সজী বধন ক্লান্তিতে সূটিরে পড়তে ভার কথন ভালে কড়িকে ধরে রাধে ভার সভিনী।

্রাচও করতালি আর আকাশ-কাটা হটুগোলের মাঝথানে নাচ বথন শেব হয় তথন বিজয়ী "বুগল" বোধ হয় টাকার ভোকা ছুঁকে কেলে খুমে লুটিয়ে পড়তে পেলে বাঁচে।

বে দেশে সদি হয় না

মেকর বেশের নাম শুনলেই আমরা করে কেঁপে মরি, না আনি কতেই ঠাগু। কিন্তু পণ্ডিতেরা বলেন বে আশহার কোনই কারণ নাই; সেখানে না কি ঠাগু। লেগে অফুথ হতেই পারে না। নানারকম রোগের জীবাণু বিষ বহন করে এনে আমাদের অফুথ ঘটার কিন্তু মেকু প্রাদেশে এই ক্রীরাপুগুলি ঠাগুর একেবারেই বাঁচতে পারে না। বারা মেকু অজিনানে বার আমরা আবি তালের সাদ্দি-কাশি বৃত্তি লেগেই থাকে, ক্রিন্তু সভ্তি রেখানে সাদ্দি-কাশী হওরা একেবারে অস্ত্রুব। একর কিন্তুবি একরাশ নরম বরকের ওপরে কেউ খুক্তির পারে তর্ত্ত ভার নিউমোনির্বা হবার আশহা নাই, ঘুম ক্রেন্তু প্রাপ্তা-ঠাগুর মনে হবে।

নে বেশে খা, কত খুব শীয় গুলিবে বায়, কাটা বেগতে লেখতে লোড়া লাগে। একবার অভিনান-বাত্রীবের নধ্যে প্রকল্পনের প্রথার বিবন আখাত লেগে নাথা গ্রার ছ'টুকরো বঙ্গে কেটে সিরেছিল। ধরাধরি করে জাঁকে কিছুত্ব নিবে লিকে সন্ধারকৈ বেনন তেনর করে বাংগ্রেক বেনে লিকেন। লিক করেক গরেই কাটা নাথা সম্পূর্ণ জোড়া লেগে গুণু একটি ক্রীন বাথ সাক্ষী থেকে গ্রেক।

🕾 👉 ৰদি বাঁচতত চাও, যাস খাও

আপানের অধিবাদীরা প্রারই দীর্ঘনীবি হয় ও অনেকেই
শতাধিক বংগর বেঁচে থাকে। ডাক্তায় বৈকার নামে জনৈক
বৈজ্ঞানিক আপানীদের থায়ভালিকা পরীক্ষা করে বলেছেন যে
তারা প্রধানতঃ ভাত, সমুদ্রের মাছ ও সামুদ্রিক তাস (৪৪৪weed) থেরে জীবনধারণ করে। আপানীদের মতন সুন্দর
দাত ও চুগ আর কোনও দেশের অধিবাসীদের নাই। তাদের
সমাজে টাকপড়া বা দত্তরোগ—অকালবার্দ্ধক্যের কোনও
চিহ্ন দেখতে পাওয়া বার না। ভাত ও মাছ অনেকেই থার
কিন্তু ডাক্তার বেকার বলেন যে সামুদ্রিক তাস থেরে পরীক্ষা
করা উচিৎ যে অক্তাক্ত আতি আপানীদের মতন স্বাস্থাসম্পর
হতে পারে কি না ?

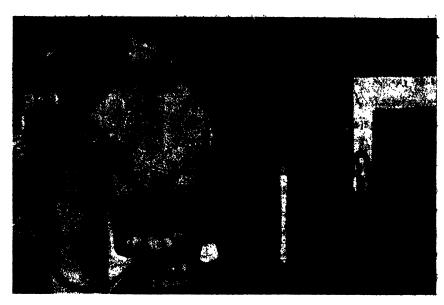
ডিমের দীর্ঘজীবন লাভ

যুক্তরাষ্ট্রের ক্রমিবিভাগের বৈজ্ঞানিকেরা সঞ্চিত ডিমের অনামবৃদ্ধির উপার উদ্ভাবন করেছেন। তাঁদের আবিষ্কৃত প্রণালীর সাধায়ে ডিমের মধ্যে তার প্রাথমিক আর্দ্রতা এবং কার্বাপ ডারক্সাইড এমনভাবে প্রবেশ করিয়ে দেওয়া হয় বেনর মাস পরেও তা প্রথম দিনক্সার মতই টাট্কা এবং তাকা থাকে।

সাধারণতঃ শীতল অবস্থার ডিমকে সঞ্চিত করে' রাধ্তে গেলেই তার আর্দ্রতার এবং কার্বণ ডারক্সাইডের পরিমাণ কমে' বার এবং এই ফুই বস্তুর দ্রাস মানেই হচ্ছে ডিবের অপের ৪ অবন্তি।

ভিমর খোলাটা হচ্ছে ছিত্রবহল, ক্সি ভেলে ভোবালে এইসব ছিত্রগুলো বন্ধ হ'রে বার। ডিমবাবসায়ীরা ইভঃপূর্বের আবিষ্ণার করেছিল বে ভাঞারে সঞ্চিত্র কর্বার পূর্বের উন্মুক্ত পাত্রে ডিমগুলোকে চুবিরে নিলে ভালের আর্ম্যভার এবং কার্মব ভারস্থাইভের অপচর কর্মকিং নিবারিত হয় এবং কলে ভালের আয়ুভাল বর্দ্ধিত হয়। এখন বুক্তরাষ্ট্রির বৈজ্ঞানিকেরা আরও এক ধাপ অগ্রসর হ'লেন, ভারা বায়ু গুলিকার্যক্র ভারই মধ্যে ভিন্তালাকে বিলানিক্সক

क्षर्यन्त । সাংশিক वा वृशे न जा त्र बाता পরি বে টিত ছ'রে ডিৰ শুলো বে শুরু ভেল গ্ৰহণ করে ভাই নর. निरम्हामत्र यथा (शरक খানিক টা বাভাস নিৰ্গত করেও দেয়। পাত্রের মধ্যে কার্কাণ ডার কাই ড্ প্রেশ करित्र (ए ७३) हरक পরবর্তীক ওবি। বাহিরের বায়র চাপ পুন রার স্বাভাবিক অবস্থায় পৌছোলেই, ডিমগুলো **cetata**



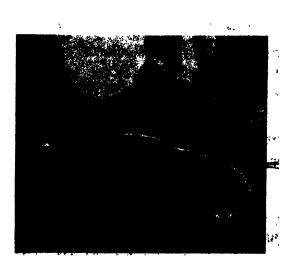
আংশিকভাবে ৰায়ুহীন পাত্ৰে ডিম গাৰিয়া কাৰ্কণ ডায়গাইড এবং তেলের সাহাযে থাৰ্কগীৰন দান কয়া হইতেহে

ভিতরে কার্কণ ডারস্থাইড আকর্ষণ করে নের। কার্কণ ডারস্থাইড ভিতরে প্রবেশ কর্বার সময় পাত্লা পর্দার মতন কিছু ভেল বহন করে' ভিতরকার ঝিল্লীডে নিরে বার। এই কাজে খনিজ ভেল ব্যবহার করা হয় এবং দেখা গিরাছে যে এর ব্যবহারের বারা ডিমের গুণের কিছুমাত্র ভারতম্য হয় না। দশমাস পরের এই ডিম ভেলে দেখা গিরেছে বে মাত্র ছ'একদিন হ'ল পাড়া ডিমের সঙ্গে এর কিছুমাত্র ভেদ নেই, না চেহারার, না খাদে 1

সেলিউলুরেড ট্যাক্সিডার্শ্মি

বাংলাছ বিজ্ঞানসম্বনীর কোনও কিছু লেখা বে কতদ্ব কঠিন কাল তা এই অনুচ্ছেদের নামকরণের পদ্ধতি দেখেই বুখ তে পারা বাবে,—নামটা আমাদের অতিহিক্ত রক্ষের ইংরালী শ্রীতির পরিচয়রূপে গ্রহণ না করে' বাংলাভাষার বৈজ্ঞানিক পরিভাষার দৈল্পের উন্নাহরণরূপে গ্রহণ করাই ঢের বেশী সক্ষত হ'বে। কিছু সে কথা গ্রহণ থাক।

বুট জীবন্ধর নেহের চান্টা প্রস্তুত করে' নিমে ভার ভিজ্মটা পূর্ব করে পুনরার ভাকে আকৃতি প্রান্ত করার নাম ট্যাক্সিডার্ম্মি । এ্যামেরিকার ফীল্ড মিউনিরাম্ অভ্ কাচার্যাক্য হিন্তীর একজন কর্মচারী আবিকার করেছেন বে কোনঞ্জ আংশিক অজ্ঞ বন্ধর সহিত নানাবিধ রংক্ষের সংবিশ্রমণ আভাবিক বর্ণ প্রস্তুত হ'তে পারে । এর নাম "সেলিউল্যোক্ত



ছবির সমুৰ্বভাবে কৃত্রিব উপারে আংশিক প্রস্তুত চার্বড়া

প্রশালী, বনিও অন্তান্ত ব্যৱহৃত উপাহানের মধ্যে গেলি- একয়াশ সিগারেটের গোঁহা ছেড়ে অতি আধুনিক উল্লেখ্য অন্তত্ত্ব মাত্র। জীবলভুর পাতাবিক বর্ণের নকল যুক্ত বন্দেন্য, "বাণ্ডে। ও কত মাইনে পার জানো।"

বর্জে হ'লে, সেলিউলোক সলিউণ্যনের সদে রং মেশাভে হ'বে এই কাবে সাধারণভঃ বেলিউলোভ নাইটেট, সেলিউলোভ এয়ানিটেট পাররোজাই লিন 441 वावसङ .स्व क्रिके ভারপর ছ'চে সাগাৰ হর,—ছাঁচের অভর্ডাগে বেখানে যে সংরের প্রবোজন সেইখানে তা লাগানো হ'রে থাকে। ভংশরে ভারে ভারে কাপড়, ভারের কাপড় ইন্ডাদির ব্যবহারের বারা মুর্ভিটিকে দৃঢ় करते रेकांना दव। तश्यत विक विरत्न निप्"छ वह व्यक्तिकिकिकिक वहेवात है। एथरक হানাভবিত করা হর।

অভ্যৰ্থনা

ইংলণ্ডের অনৈক প্রধান মন্ত্রী একদা বণ-রাঞ্চ আ

ছম্বাবেশে একটি পাগলা গারদ পরিদর্শন করতে গিরেছিলেন।
ভারদেশে উপস্থিত হরে ভিনি বললেন, "গুড্ মর্নিং, আমি
ভোষাবের প্রধান মন্ত্রী।" একটু হেসে ছারী উত্তর দিলে,
"এইদিকে এসো—আরও ভিনজন আগেই এসেছে।"

বিশুদ্ধ

ক্লিকাডার টাইক্রেড ও বেরিবেরির আবির্ভাবে সম্রত হরে বারু এক্দিন তার হিন্দুহানী গোরালাকে ডেকে বলুকেন, "এই তোল আছা হব দেতা কি না ? হধনে বেবারকা গোকা থাক্তা নেই ত ?"

বৈনী থাওৱা, কালো লাগ ধরা হ'পাট লাভ বিক্সিত করে গোপ উদ্ধর কিলে, "নেহি বাবু, পোকা কীহানে ক্রান্তেনা ই হয্ত পানি গরব কর্তব্রুবনে ভাল্ভা।"

প্রেমের পারিজমিক

অন্ধি আধুনিক প্রেনিকা ছার্যচিত্রে প্রেনাভিনর সেংখ পালে উপ্পাস্থিক ক্ষমেকর প্রচিত্র কৃষ্টিপাত করে বললেন, "একেই বলে প্রেন ; ভূমি ত কোনও দিন এম্নি করে ভালবাসলে না আমাকে।"



একটি সম্পূৰ্ণ হিশোপটেনাস—ছবি হইতে প্ৰতিকৃতির সামর্থ্যের পরিচয় পাওরা বাইবে ; বর্ণ-রঞ্জিত আংশিক বচ্ছ কুত্রিম চানড়ার সাহাব্যে এই নিপুঁত হিপোপটেনাসটি গঠিত; হইরাছে

শুধু বই পড়ে' কিছু হ'বে না সাঁভার শেখো

নিম্নলিখিত কাহিনীট কোনও চৈনিক ডাজারের সম্পর্কে বর্ণিত হ'লেও পৃথিবীর অন্ত বে কোনও দেশের চিকিৎসক সম্বন্ধে প্রযুক্ত হওয়র বাধা দেখ্ছি না। এই ধরম্ভরিটিকে একটি রোগী দেখতে ডাকা হর, তিনি রোগীর এমনই চিকিৎসা করেন বে, বাড়ীর লোকেরা কুছে হ'রে তাঁকে ধরে' বেঁধে রাখে, কিছু রাজিতে ভিষকমহাপ্রভু বাঁধন খুলে একটি নদী সাঁতার দিরে পার হ'রে পালিরে বান। বাড়ী পৌছে তিনি দেখেন, তাঁর চিকিৎসা-বিভালরের নৃত্ন ছাত্র পুত্রটি মনোধোগসহকারে তাঁর চিকিৎসা প্রস্থ ভালি অধ্যয়ন কর্ছে। তিনি প্রথমে তাঁর ভিজে কাপড়গুলি নিঙ্জে কেল্লেন, পরে তাঁর ছেলেকে বল্লেন, "বাপু দে, ওরু বই পড়ে" কিছু হ'বে না, বদি ত্যি ডাক্তার হ'তে চাও ভাহ'লে ভোষার প্রতি এক্যন ভাত্তি চিকিৎসক্রে প্রথম এবং স্কাণেকা প্রয়োজনীয় উপক্ষে হন্ছে, সাঁ ভার শেবা। বি

टोलाब कटब' मिटबा, नूबा,टल?

গোৰ বা কাৰ কাকাৰ সংশ মনোহারীর হোকানে গ্রিছেন, বোহানবার তাকে গোটা তিন, সংকল সু দিসের। কাকার ইচ্ছে গোব্রা ভার বস্তু লোকানীকে ধরবাদ দের, ভাই ভিনি গোব্রাকে বস্পেন, "কারও কাছ থেকে কিছু পেলে কি বস্তে হয় গোবরা ?"

মৃহুর্ত্তে গোব্রা প্রস্তুত হ'রে উঠ্ল, দোকানদারকে বল্ল, "বাঃ এই কটি "লজেন" দিলে বে ৷ আরও দাও, আর একটা ঠোদার করে' দিরো, বুঝ লে ?"

ना कुटड़ मिटलंड इटन

ভারিসন রোডে একখানা নৃতন দোকান থোলা হ'রেছে—এখনও টেলিফোনের কানেকশুন পাওরা বার নি। তবু দোকানের মাানেকার পশার কমাবার কস্ত টেলিফোনের রিসিভার তুলে "কথাবার্তা" চালাচ্ছিলেন। এমন সমরে একজন লোক একটি বাাগ হাতে দোকানে চুকল। তাকে দেখে দোকানদারের টেলিফোনে "হালো হালো" এবং হাসিটাট্টার পরিমাণ বৃদ্ধিত হ'ল। খানিক পরে রিসিভার বথাত্থানে রেখে সে হাসিমুখে আগভককে জিল্লাসা কর্ল, "মশাইরের কি প্ররোজন ?

"আমি টেলিফোনের কল জুড়ে দিতে এসেছি। কিন্ত দেখচি না জুড়ে দিলেও আপনার চলে।"

ঘটক-বিদার

বুগোশোভিয়ার কাট্চানিট্চ কা প্রদেশে বোলা (Bozha) নামে একটি ভক্তপ কুষকের বিরে করতে সাধ হল। কিছ ভার দেশাচারের বিধান জোটা সংহাদরা অবিবাহিতা থাকা পর্যান্ত ভার বিরে হতে পারে না। ভাই ভগীর কুমারী নাম দুর করতে প্রয়াসী হয়ে একদিন নিরালা মাঠে বোকা একটি বন্ধুকে বললে, "আমার বোন্কে বিয়ে করবে ।" উত্তর হল, "না"। খাপ থেকে দীর্ঘ একটি ছুরিকা বার করে বোঞা আবার বশলে, "করবে না বিয়ে " আবার উত্তর হল, "না।" তৎকণাৎ বো**লা ও বন্ধতে যুদ্ধ আরম্ভ** হরে গেল। বোঝার জোটা দৈবগতিকে ঐ পথে চলেছিল, ধস্তাধস্তির শব্দ শুনে এগিরে এসে দেখে বোলার ছুরিকাঘাতে বন্ধুটি অধন হয়ে পড়ে আছে। পরম মমভাভরে সে ভার শুশ্রবার রত হল ও শেবে একদিন সেই ছেলেটি ভাকে ভালোবেসে ফেলভেই হু'জনার বিরে স্থির হলে গেল। ছেলেটি একটু সেরে উঠলেই তালের বিয়ে হবে আর যভদিন বিচার না হয় ভডদিন **ইভিমধ্যে** কারাবাস ।



'লন্ম ভাই ব'ড়ি, একটু হিব হনে বীড়াও।

বালুচর

শ্রীশান্তি পাল

সোনার বালুর চর---

কিনারে তোমার স্থন্দর কোরে বাঁধিব পাতার ঘর। ছোনের ছাউনি, পাট-ৰজি-বেড়া, বেজুর ছড়ির পাট, ধাম খুঁটি দিয়া ভাল কো বাঁলের নির্মিয়া পরিপাট, ভারি চারিখারে বুনিয়া বুনিয়া ছোট ছোট ঝাউ চারা, বিশ্ব তাহার ভামল ছারার বুরিব পাগল পারা। বে বাশরী কবি হারাইরা চরে ফিরে নাই আর গাঁরে, দে বাশরী আমি কুড়াইরা এনে বাজাব সাঁঝের বায়ে। ভারি সাথে সাথে কচি ঝাউ চারা কাঁপিয়া উঠিবে ছলি, कित्मात्री स्वत्वता शब हात्राहेन्ना च्यानित्व ७-शब्ब जुनि । গাঁষের গোধন আবার চরিবে গোনার বালুর চরে, লোধুর খুলার রাঙাইয়া পথ ফিরিবে গাঁরের খরে। গোধৃলির রাঙা-রক্তিম-রাগে ক্লফচ্ডার তলে, मका। यथन धीरत धीरत धरम निषदा পिছर व एल ;---মান হোরে বাবে ভাটিফুলগুলো আছিনার মাঝে যত, রক্ত-করবী লাকে নত হবে বিয়ের কনের মত. ডালিষের ফুল খুলায় লুটিয়া কেঁলে যাবে গড়াগড়ি, **জেহাবেশে ভারে বুকে ভুলে লবে বুনোলভা শতন্তী**;— ভারি মাঝে আমি বালকের মত কুড়াইব নানাফুল, প্ৰেৰার লাগিরা কত না ভূবণ গড়িব সে নিভূ ল। বিনি হতো দিয়ে ফুক্ষর কোরে তিলছুলে গাঁথিমালা, , পঞ্চ-খোঁপার পরাইয়া দিব আসিলে সে বুনবালা। বিনারে বিনারে কতনা ছব্দে গাঁথিয়া চন্ত্রহার, শিরীতির রবে ভিজাইরা আনি' তুলে দ্বির গলে তার। ব্য়ফুল দিয়ে সাপাইব ভারে বত কিছু মনে আছে, বাঁশরীটি এনে বাজাইব আমি সদা থাকি' কাছে কাছে। বড় ব্যথা পেৱে ভাই আদিবাছি ভূগ কুড়াইতে গাঁৱে, क्षिटिक दृष्ट क्यू यनशान क्ष्कृषात्र हाता।

কোণা বিহুছিণী সই,

ष्यांकि (मर्थ वां ३ वांनूत हरत्व छ क्या करत वह वह । আবাঢ়ের জল আকুলি' ব্যাকুলি' হু'কুল প্লাবিদ্ধা বার টেউপ্ৰলো ভেঙে বিদরিরা বাঁধ উপছিরা উগরার। তারি সাথে সাথে বিনারের ফুল ভেসে আসে তীরে কত. কদম কেশর র**জনী-গন্ধা চম্পাক শত** শত। আথালিয়া আমি সে ফুগ তুলিতে হাতে বিধে গেলো কাঁটা, সেই ক্ষতথানি আজো ওকাল না এথনো রয়েছে খা-টা ! জানিতাম যদি ওই ফুগগুলো বেরা আছে কাঁটা দিরে, কণ্টকগুলি নির্দ্ধাল করি' ফুল লইভাম গিয়ে ! কাহার থোঁপার ফুল সে বে ওগো এমনি করিয়া হার, কুলেতে আসিয়া কুল না পাইয়া ভেসে যায় নিরূপায় ! এ-मभा मिथिया याउँठातां श्राता (कॅम विकारेन मांहे, পাতা দোলাইয়া বেদনা ফানায় মুপেতে নাহিকো "রা"-টি। কলার বাঞ্ডরা আপালি' বিপালি' ঝিরু ঝিরু করি' ছলে,— বনের পাধীরা সম-বেদনায় গান সব গেলো ভূলে ! চকাচৰী বক, ডাছক ডাছকী, সারস সারসী অলে,— সারি ওক শ্রামা, গোরেল কোরেল কপোত কপোতী থলে;— ডানার ভিতর মুধ লুকাইল-নির্মাক নিশ্চুপ, কার বাথা গিয়ে বাজে কার বুকে-জভুত অপরূপ ! পাগল বাভাদ উন্মনা হোরে বারভা পাঠাল বনে,— গুরু গন্তীরে আ্বাচ় আদিল বাদলের বরিবণে !

আবরিল সারা পধ,
আশোক নেহালী রঙ্গন মতি খেত-জবা কত শত!
বকুল মালতী কলম কেরা এ-ওর-পানেতে চেবে,
ভারাও আজিকে লুটাইছে পথে বরবার গান গেরে!
ফুলে ফুলে আহা গলাগলি করি' চুলি চুলি ক্রথা বলে,
নোর মনে লর ও-ফুলের সাথে ভেসে বেভে চার জলে!

জলের মেরেরা মৃণালে সুঁইরা জলের আঙিনার,
ছোট ছোট পথ খুঁজিরা খুঁজিরা চারিদিকে বাহিরার।
অসনি তথন পানা-কুল বলে,—"কেন কেঁদে মরি কুরে?
আমরাও আল বর-ছাড়া হব জলের বুক্টি জুড়ে।
পঙ্কিল জলে আমরা কুটি-গো সেওলা হাবড় মেথে,
তব্ও আমরা গন্ধ বিলাই তারি মাঝখানে পেকে!"
রক্ত-শাপ্লা বাহু পসারিয়া খেত-শাপ্লারে কয়,—
"আজি হতে তবে ফুলগুলো সই করিব না অপচয়;
বে দিন আসিবে বাশরীর গানে বনের ছলালী মেরে,
সেদিন আমরা আবরিয়া দিব সারা তত্থখনি ভেরে।"

এস প্রিয়ন্তম, আর কতকাল থাকিবে এমনি দ্রে,
বাদলের দিনে খুঁজিতেছি মোরা সারা গাঁওথানি চুঁড়ে।
তুমি এস সই আলুলিরা কেশ, আবাঢ়িরা মেবে আজ,
আমরা বেড়িয়া বিজলীর মত পরাব কুসুম সাজ।
আর কতকাল এমনি করিরা নিশীও নরন জলে,
পল্লব ছারে মুও লুকাইরা ঝরে ঝরে বাব গলে?
আর কতকাল পরিজন মাঝে সান হাসিথানি ঢাকি',
এমনি করিরা আড়ালে আড়ালে কেমনে বলনা থাকি?
তুমি এস সই আমরা আজিকে দোঁহে দোঁহা পানে চেরে,
আপনি ফুটব, আপনি টুটব, বাদলের জলে নেরে।

কোথা তুমি প্রিয়তম, **अट्या आगमही, अट्या मध्यती स्वत्र अञ्चय !** একবার এসো এ-ছোর বাদলে রঙের কুছেলি মেলে' বাহিয়া তোমার সোনার নাও-টি উজাইরা অবহেলে। আর কতকাল আমারে ছাড়িয়া থাকিবে এসনি দূরে, বাশরী আমার ভুকারি' কাদিছে মরম বিদারী স্থরে ! আর কতকাল প্রপনের জালে তোমারে লইরা খিরি, এমনি করিয়া উধাও হইয়া বাউলের মত ফিরি? আৰু দেখে বাও কত বে আরতি কত আরাধনা করি. বালুর চরেতে বসিয়া বসিয়া বালুর প্রতিমা গড়ি ! कि कतिव मिथ, मन य वांत्यना,-- छाहे छाकि वांत्रवात्र-সন্মুধে থুয়ে পুস্প অর্ঘ্য সম্ভার উপচার ; क्खती मूर्ग कुडूमतांश हम्मन हुवा नाव, কিরিতেছি আমি চর হতে চরে মাথার করিয়া ব'রে। আমি জানি তুমি ফুগ ভালবাদ, তোমার ফুলের প্রাণ, তাই গড়িরাছি কুগ-আতরণ--পাতার কুটীরধান। তুমি এসো সই, ভোমারি অংক উন্মোরিয়া সব ভার, ব'লে ব'লে গুরু বাঁশরী বাঞাই, চরণ কবিয়া সার। আৰু উতরোল আবাড়িয়া বায়, দিন হল অবসান তুলে লও তবে ফুল সম্ভার হ'বা সব সমাধান। শ্রীশান্তি পাল



দেশের কথা

শ্রীম্পীলকুমার বম্ব

কংশ্রেস্ কাহাতদর দাবী শুনিরাতছন কংগ্রেস ওরার্কিং কমিট, খেতপত্তে প্রস্তাবিত শাসনতর গ্রহণ না করিবার প্রস্তাব গ্রহণ করিয়াছেন, কিন্ত হিন্দু জনমত সাম্প্রদায়িক বাঁটোরারার বিপক্ষে এবং মুসলমান জনমত ইহার পক্ষে বলিরা ইহাকে গ্রহণ বা বর্জন করিবার প্রস্তাব গ্রহণ করিতে পারেন নাই।

কংগ্রেদ, হিন্দু, মুদলমান, পার্শী শিধ প্রাভৃতি সম্প্রদায়ের चारः माध्यमात्रिक थाणिकांन यमि एवेक, जारा हरेला, তাঁহাদের পক্ষে একথা বলা অস্তায় হইত নাবে, কোনও वित्नव विवन्न मध्यक वथन, छुटे वा विक्रित मध्येणांदात मध्य তীত্র মত ভেদ রহিয়াছে তথন, এই সকল সম্প্রদায়ের প্রতিনিধি-সংঘ হিসাবে উক্ত বিষয় সম্বন্ধে তাঁহারা কোনও সিদ্ধান্তে উপনীত হুইতে পারেন না। সংশ্লিষ্ট সম্প্রদারগুলির সম্ভবধোগ্য সর্বাপেক্ষা অধিক সংখ্যক লোকের মডের উপর ইহার মীমাংসার ভার দেওয়া উচিত। এইরূপ কোন আন্তঃসাম্প্রদায়িক প্রতিষ্ঠান নছে: ইহা बार्कि, धर्ब, मध्यमात्र निर्कित्नरय मकन बाकीवकारामी, स्मर्भव মুক্তিকানী ভারতবাসীর রাষ্ট্রক প্রতিষ্ঠান। জন্মের পর হইতে, কংগ্রেস সকল সম্প্রদারের ভারতবাদীর মনে ভাতীরভারোধ জাগ্রত করিবার চেষ্টা করিয়া আদিয়াছেন, সাম্প্রদায়িকতা, অভীয়ভার স্বচেয়ে বড় শত্রু বলিয়া, বরাবর ইহার বিরুদ্ধরা मूत्र कतिवात किहै। कतिबारक्त । वाहारणत छेरनारह, विश्वात, बर्फ, व्यर्थ ७ निविधास ध्वर वह नाष्ट्रना ७ इस्थ वेद्रश्व करन करखान वर्खमान क्षरिष्ठी। ও मक्तित्र क्षितिको इहेबारहनः প্রধানতঃ ভাঁছারা হিন্দুধর্মগশ্লদারভুক্ত লোক। ভাহা হইলেও, কংগ্ৰেস কৰনও ভাঁহাদের কোন ও প্ৰকার नाच्यनादिक हार्ब नवर्षन करतन नाहे : नाच्यनादिक चरनक

ভারসঙ্গত অধিকার প্রতিষ্ঠার অভও হিন্দুদিগকে হিন্দুদভার মধ্যবর্ত্তিতা গ্রহণ করিতে হইরাছে। কংগ্রেস, বে আভীরতার আদর্শ বহু পরীক্ষার মধ্যেও রক্ষা করিরা আসিরাছেন, তাহা তাঁহাদের বর্ত্তমান গুর্জগতার দারা সম্পূর্ণভাবে নই হইরাছে। তাঁহারা মুখে বলিরাছেন বটে, হিন্দু ও মুসলমান এই গুই সম্প্রদারের পরস্পার-বিরোধী দাবীর মধ্যে সাম্প্রভা বিধান করিতে না পারিষা তাঁহারা এই মধ্যপথ অবসম্বন করিতে বাধ্য হইরাছেন।

কিছ, প্রকৃতপক্ষে হিন্দুরা অথবা অক্সায় সম্প্রদায়ের লোকেরা কোনও প্রকার সাম্প্রদায়িক দাবী উপস্থিত করেন নাই; প্রত্যেক স্বান্সতিক ভারতবাসীর যাহা দাবী করা উচিত ছিল, তাঁহারা তাহাই করিয়াছেন। এমন কি হিন্দুসভাও সাম্প্রদারিকভার সমর্থন করেন নাই। **मः था। गिर्हे मध्यमात्र,** कारबहे. व्यताध्यनाधिक' छाहारनत এই माबी পूर्व हहेरन, छाहारमत সাম্প্রদায়িক সার্থ ই কার্যাত: সিদ্ধ হইত, এরূপ কথাও छोहारनत्र विक्रास वना बहिरव ना, कांत्रन, रव नकन अरामान তাঁহারা সংখ্যার সে সকল প্রদেশেও তাঁহারা সাম্প্রদারিক স্বার্থ চাহেন নাই। কংগ্রেসের সিদ্ধান্ত বাহা হওরা উচিত ছিল, হিন্দু ও অন্থান্ত কোন কোন সম্প্রধারের দাবী বধন क्रिक छाहारे रहेबाए, छथन अरे नावीदक हिन्दूब नावी ना বলিয়া, স্বান্ধাতিক ভারতীরদের দাবী বলা বাইতে পারে। चांचां छिक यूननयानरमञ्जल जात्नरक हेशां न्रार्थन कविवास्त । कांत्वरे, रिक् ७ भूगनमानामत माथा मजरकम र अवाद কংপ্রেণকে নিরপেকতা অবলঘন করিতে হইরাছে, ক্সারতঃ त्म कथा वना हरन ना । वदः अहे कथा वना हरन, अध्याज সাম্প্রদারিক মনোভাববিশিষ্ট মুসলমানদের অন্তার জেলের নিষ্ট ভাহারা আত্মনমর্পণ করিরাছেন। ভাহারের এই কার্য আরও এই কারণে অধিকতর অস্তার হইরাছে বে, ইহা ছারা তাঁহার। স্বাক্তাভিক ভারতবাদীদের একান্ত ক্রারদক্ষত দাবীকে, মুদলমানদের সাম্প্রদায়িক দাবীর বিপরীত প্রান্তের সাম্প্রদায়িক দাবী বলিয়া গণা করিয়াছেন।

মুসলমানদের সম্পর্কে কংগ্রেস অবশ্র বরাবরই এই প্রকার তর্মণতা দেখাইয়া আসিয়াছেন। তাহার কারণ. কংগ্রেদ দেশের ধে-রাষ্ট্রিক মৃক্তি চাহিতেছেন, ভাহার কর नकन मध्यनारवत महस्याभिका अस्याबन। মুসলমানদের यथा रहेरा शाकां जिंक दनजा तकह तकह वाहित रहेरान अ, সম্প্রদার হিসাবে মুসলমানেরা রাষ্ট্রক আন্দোলন হইতে পুরে রহিয়াছেন এবং তাঁহাদের এই বিশিষ্ট গুণাটর (१) **ट्राहारे मित्रा मत्रकारत्रत्र निकंट रहेर्ड स्ट्रिया ज्यामारत्रत्र** কাজেই, ইঁহাদিগকে হাত করিবার চেষ্টা করিয়াছেন। জম্ম কংগ্রেসকে বরাবর গুর্বাপতা দেখাইতে হইয়াছে। কিন্তু, পূর্ব অভিজ্ঞা হইভেই বুঝিতে পারা উচিত ছিল যে, এই প্রকার নীতির দারা অভীষ্ট সিদ্ধ হইবে না--বরং ইহাতে সাম্প্রদায়িকতা বাডিয়াই যাইবে। ইহাতে আপাত লাভ যদি কিছু হয়ও, তাহা হইলেও, জাতীয়তার অকুপ্ল আদর্শের দারা ভবিষ্যতে জাতির যে লাভ হইতে পারিত, তাহার তুলনায় ইহা নিভাস্তই নগণ্য।

কোন্টি অধিক ক্ষতিকর—শ্বেতপত্ত না সাম্প্রদায়িক বাঁটোয়ারা

খেতপত্তে প্রস্তাবিত শাসনতন্ত্র এইজস্ম গ্রহণীর না হইতে পারে যে, ইহাতে জামাদের জাতীর আশা আকাজ্জা কিছুমাত্র প্রতিক্ষলিত হর নাই। ইহাতে আমাদের প্রথ স্থবিধা ও অধিকার বিশেষ কিছু বাড়িবে না, অথচ ইহা পোষণ করিবার জন্ম আমাদিগকে অনেক অর্থবার করিতে হইবে, ইহার পশ্চাতে আমাদের শ্রম ও উৎসাহের অপব্যর কম হইবে না এবং ইহাতে স্বরাজতন্ত্রের হারা আছে বলিরা ইহা অনেককে অধিকতর রাষ্ট্রীর অধিকার লাভের চেটা হইতে বিরত করিবে।

সাম্প্রদারিক নির্মাচন নীতির উপর ইহা প্রতিষ্ঠিত বলিয়া ইহা আমাদের মধ্যে ভাতীরতার বৃদ্ধিতে বাধা প্রদান করিবে। বিভিন্ন সম্প্রদারের সদস্ত সংখ্যা সম্পর্কে, কোন কোন সম্প্রদারের অমুক্লে পক্ষপাত দেখান হইরাছে এবং অক্ত কোন কোন সম্প্রদারের প্রতি অবিচার করা হইরাছে বিলিয়া ইংাতে বিভিন্ন সম্প্রদারের মধ্যে অসংস্তাব এবং বিশেষভাবে সম্ভৌগন্ন করিয়া তুলিবে।

বর্ত্তমানের মূল্য কোন সময়েই কম নছে; রাষ্ট্রেও বর্ত্তমান লাভালাভের মূল্য জাভির পক্ষে উপেক্ষণীয় নহে। কিছ, যাহা ভাতির ভবিষাতে বড় হইবার এবং শক্তিশালী হটবার পথে বিশেষ বিম উৎপাদন করে, তাহার কভি করিবার ক্ষমতাকে অধিক ভয় করিতে হয়। খেতপত্তে প্রস্তাবিত শাসনতন্ত্রের সাম্প্রদায়িক নির্বাচন ও সাম্প্রদায়িক বাটোয়ারার অংশ বাদ দিলে, ইছার অবশিষ্ট कनाकन व्यत्नको। दर्खगात्मत्र मर्रा गीमांवह । সাম্প্রদায়িক নির্বাচন ও বাঁটোয়ারার কুফল শুধুমাত্র বর্ত্তমানের মধ্যে সীমাঝ্ছ পাকিবে না। ইহা বিভিন্ন সম্প্রবায়ের মধ্যে এমন কলছ এবং অবিখাদ সৃষ্টি করিবে বাহাতে বিভিন্ন সম্প্রদায়ের একযোগে রাষ্ট্রিক প্রগতির চেষ্টা করা সম্ভবত অসম্ভব হইবে। এই জন্ম জাতির উপর ইহার ক্ষতিকর প্রভাবকে কোনক্রমেই অবহেলা করা জাতির উন্নতিকামী কোনও লোক বা প্রতিষ্ঠানের পক্ষেই উচিত হইত না: ভারতবর্ষে জাতীয়তার প্রবর্ত্তক ও পরিপোষক, আমাদের সর্বাপ্রধান রাষ্ট্রক প্রতিষ্ঠান কংগ্রেসের পক্ষে ত উচিত হয়ই নাই। বিশেষ দৃঢ়ভার সহিত, অক্ত কোনও আপাত স্থবিধার কথা না ভাবিয়া, তাঁহাদের ইহার বিপক্ষে মত দেওয়া উচিত ছিল। ভাছাতে তাঁহাদের নৈতিক শক্তির হ্রাস ঘটিত না, সকল সম্প্রদায়ের স্বাঞ্চাতিক লোকদের বিখাদ তাঁছাদের উপর অটুট থাকিত এবং কংগ্রেদের ভিতর হইতেই বিরুদ্ধতা এবং সমালোচনার সন্থান হইতে না হওরার, সম্ভবতঃ সামন্ত্রিক লাভও তাঁহাদের বর্তীমানী অপেকা অধিক হইত।

শ্বেভপত্ৰ ৰাভিল হইলে বাঁটোয়ায়া ৰাভিল হইৰে কি না

খেতপত্তের প্রস্তাবিত শাসনহন্ত্র বাহাতে সকল সম্প্রদারের সহবোগিতার সকল হইতে পারে এবং কোনও সম্প্রদারের

গোকের স্বার্থ (?) ধাহাতে উপেক্ষিত না হয়, সেইজন্ম, বাঁটোয়ারা প্রয়েজন হইয়াছে এবং দেইজ্ফুই ইহা প্রস্তাবিত শাসনভাষ্কের অবিচ্ছেত্র অংশ হইয়াছে। এইৰুক্ত সংস্থারের প্রস্তাব বাতিল হইবে. বাটোয়ারা আপনা হইতেই বাতিল हरेश शहेत. (म क्था मछा।

শাগনতন্ত্র যাহাতে দেশের লোকের কাছে আরও অধিক দায়ী হয় এবং দেশের লোক বাহাতে আরও নানবিধ রাষ্ট্রিক অধিকার বর্দ্ধিত পরিমাণে পায়, বর্ত্তমান অবস্থা সত্তেও হয়ত ভাহার অন্ত দেশের সকল সম্প্রদায় একবোগে চেষ্টা করিতে পারেন, কারণ ভাষাতে সকলেরই স্বার্থ আছে। যদিও বর্ত্তমান ব্যবস্থার ফলে, বিভিন্ন সম্প্রদায়ের মধ্যে এমন অবস্থার উদ্ভব হওয়া খুবই সম্ভব বাহাতে কোনও প্রকার মিলিত চেষ্টার স্থবোগ থাকিবে না। কিন্তু, এ সকল সত্তেও বদি অধিকতর অধিকার লাভের আশার, খেতপত্র বাতিল করা সম্ভব হয়, তাহা হইলেও, বিশেষ श्वविधा शाहेवांत्र करण, मख्यमात्रश्राणित मरधा माध्यमात्रिक স্বার্থ সম্বন্ধে এরপ লুরভার স্বষ্টি হইবে যাহাতে, যে কোনও শাসন্তন্ত্ৰই প্ৰতিষ্ঠার কথা হউক না কেন, তাহাতে কোন সম্প্রদায়ের কতটুকু স্বার্থ থাকিবে, তাহা সইয়া কাড়াকাড়ি **চ**िंग्दव ।

कारकहे, यनिष्ठ वा स्थित्रख वाष्ट्रिन हहेरन, वारोधात्रात्रा বাতিল হটয়া যায়, তবুও, ইহাতে বে সাম্প্রদায়িক স্বার্থের সৃষ্টি হইল, এবং কংগ্রেস ভাহাকে পরোক্ষে খীকার করিয়া নেওয়ায় ইহা এতটা শক্তি পাইল, যে, শীঘ্র এই হুদৈ বৈর অবসান হইবে. এরপ মনে হয় না।

কংগ্ৰেস ও আজাতিক দল

ীসাম্প্রদায়িক বাঁটোয়ারা সম্পূর্ণ স্থন্সাষ্টভাবে বর্জন করিতে না পারিয়া কংগ্রেস ভয়ার্কিং কমিটি যে অক্রায় করিয়াছেন ও হর্মণতার পরিচয় দিয়াছেন, সে কথা, আমরা পূর্ম্বে আলোচিত কারণ সমূহের জন্ত নি:সন্দেহে মনে করি। কংগ্ৰেদ মতাবলহী এবং কংগ্ৰেদ কৰ্মীও অনেকে এই ক্থা মনে করিয়াছেন। আমরা এ কথাও মনে করি বে.

क्लान । श्रीतिक नीजि, जामर्भ वा कांग्र काहात्र । वित्य क বা মত বিক্লম হইলে, সেই প্ৰতিষ্ঠানের সহিত সম্পর্ক ত্যাগ করিবার স্বাধীনতা ও অধিকার সকল লোকেরই আছে।

আর যদি কেহ কোন প্রতিষ্ঠান ও আদর্শকে বিশেষভাবে ভালবাসেন এবং দেশের প্রয়োজনের পক্ষে সেই প্রতিষ্ঠানের অপরিহাধ্য আবশুকভা উপলব্ধি করেন, অথচ দেখিতে পান বে. তাঁহার প্রিয় প্রতিষ্ঠানটি চির্দিনের আদর্শ হইতে দূরে চলিয়া যাইভেছে তথন, প্রতিষ্ঠানটিকে পুনরায় যথান্থানে আনিবার হস্ত তিনি সর্কবিধ নিয়মানুগ উপায়ে চেষ্টা করিতে ই হাদের উপর জনমতের চাপ দিবার চেষ্টা পাবেন। করিতে পারেন বা যাঁহাদের ছারা ইছার নীতি নির্দ্ধারিত ও কার্য পরিচালিত হয়, তাঁহাদের প্রভাবিত করিবার চেষ্টা করিতে পারেন।

পণ্ডিত মালবীয় ও শ্রীযুক্ত আণে বর্ত্তমান অবস্থায় যদি কংগ্রেসের সহিত সম্পর্ক রক্ষা করা অসম্ভব মনে করিয়া থাকেন ভাগ হইলে, সেক্ষ্য তাঁহাদিগকে কেহ দোষ দিতে পারিবেন না। কিছ, তাঁহারা বিশেষ চেষ্টা করিয়া কংগ্রেসের প্রতিঘন্টী ষে স্বাজাতিক দলটি গড়িয়া তলিলেন, কংগ্রেস নেতা হিসাবে, দেশের শক্তিশালী কন্মী হিসাবে তাঁহাদের সে কার্য্য সমর্থনযোগ্য কিনা, তাহা বিশেষভাবে বিচার্য। একথা সভ্য বে, সর্বপ্রকার সঙ্কীৰ্ণতাহীন উদার আতীয় আদর্শ সম্মুখে রাখিয়া এ পর্যন্ত কংগ্রেদ কার্য্য করিয়া আসিয়াছেন এবং এই আদর্শই প্রকৃতপক্ষে কংগ্রেসের প্রাণস্বরূপ এবং ইহার শক্তির উৎসম্বরূপ হইয়াছে। কিন্তু, ডাই বলিয়া এ কথা সত্য নহে যে, যে কোনও প্রতিষ্ঠান কংগ্রেসের আদর্শ লইয়া দাড়াইলেই, তাহা কংগ্রেসের স্থায় শক্তিশালী হইবে অথবা ইহার দ্রায় কাজ করিবার সামর্থ্য ও স্থবোগ পাইবে। কংগ্রেসের এই আদর্শের পশ্চাতে বহু সহস্র লোকের বহু দিনের যে তঃসাধ্য সাধনা রহিয়াছে ভাহাই কংগ্রেসকে ইহার বর্তমান প্রতিষ্ঠা এবং শক্তি দান করিরাছে। রাষ্ট্রক প্রগতির ভক্ত আমাদিগকে যখনই শক্তির পরিচর দিতে হইবে তথনই, সেজন্ত আমাদিগকে কংগ্রেসের উপর নির্ভর করিতে হইবে। কংগ্রেসের কোন সামরিক ভূলের অন্ত এমন কোন কাৰ্য্য যদি কেছ করে, বাহাতে কংগ্রেসের শক্তি

অথবা সম্মানের হানি হয়, তাহা হইলে তাঁহার সে কার্ব্যের দ্বারা দেশের প্রভৃত ক্ষতি হইবে।

আমরা যতটুকু রাষ্ট্রিক অধিকার লাভ করিয়াছি, তাহা কংগ্রেসের মধ্য দিয়া নিয়মামুগ উপায়ে আমরা যে শক্তির পরিচয় দিতে পারিরাছি সেইজন্ত সম্ভব হইরাছে। আমাদের এই ঐক্যবদ্ধ শক্তির হ্রাস ঘটলে, আমরা সেই অধিকার রক্ষা করিতে পারিব কি না, অথবা আরও লাভ করিতে পারিব কি না, ভাছা বিশেষ সন্দেহের বিষয়। কংগ্রেসের আদর্শ ই প্রকৃতপক্ষে কংগ্রেস, কংগ্রেসের নামের বিশেষ কোন মূল্য নাই, একথা সভ্য নহে। দেশের লোকের উপন্ন কংগ্রেসের নামের যে প্রভাব রহিয়াছে, বাহিরের লোকের নিকট ইহার নাম যে মর্যাদা লাভ করিতেছে, এবং যে ব্রিটীদ সরকারের উপর ভারতবর্ষের ভাগ্য নির্ভর করিতেছে, সেই ত্রিটীশ সরকার যাহাদের মতের দারা পরিচালিত হয়. সেই গ্রেট ব্রিটেনের জনসাধারণের সহিত কংগ্রেসের নামের যে সামাস্ত পরিচয় আছে ভাহা, আমরা সহজে উপেক্ষা করিতে পারি না। কংগ্রেসের নামকে আমরা সহজেই উপেক্ষা করিতে পারিতাম যদি বুঝিতাম, কংগ্রেস কোন একটি বিশেষ ব্যাপারে আদর্শচ্যত হইবামাত্র অক্ত কোন নবস্ট দল দেই আদর্শ গ্রহণ করিলে, কংগ্রেসের সকল শক্তি নষ্ট হইয়া যাইবে এবং এই নবস্ষ্ট मन (महे मक्तित अधिकाती हहेरवन।

কাজেই, কংগ্রেসের নাম প্রকৃত কংগ্রেস নহে, ইহার আদর্শ ই মাত্র ইহার সব, একথা সত্য নহে এবং অদ্র ভবিষ্যতে তাহা সত্য হইবারও নহে। এই প্রকার কথা বলিরা জনসাধারণের মনে মিধ্য। মোহের সৃষ্টি করা হইতেছে মাত্র।

এই প্রকার কার্য্য এবং উব্জির বারা যে কোন সময়েই কংগ্রেসের এবং কলে দেশের ক্ষতি হইতে পারিত, কিন্তু, বর্জমানে কংগ্রেস যে অবস্থার সম্মুখীন হইরাছেন ভাহাতে ক্ষতির পরিমাণ সাধারণ সময় অপেক্ষা অনেক বেশী হইবে। নির্কাচন প্রতিযোগিতায় যদি দেশের সর্ক্তর কংগ্রেস করলাভ না করিভে পারেন, ভাহা হইলে, ইহার শক্তি সহজে দেশের লোকের মনে সংস্কৃত্য কার্যিবে, বিদেশীদের মনে ইহার

সব কথাবার্ত্তা এবং দাবী-দাওয়া অসার বলিয়া ধারণা জারিবে এবং প্রতিপক্ষীরদের নিকট কংগ্রেস হাস্তাম্পদ হইবেন।

কাজেই, বাঁহারা কংগ্রেসকে ভালবাসেন এবং এখনও কংগ্রেসের নামে কাল্প করিতে চান, কংগ্রেসের কোন কার্য্য তাঁহাদের বিবেক-বিরুদ্ধ হইলে, তাঁহারা ইহার সংশ্রব আপাতত ত্যাগ করিতে পারিতেন, এবং নিজেদের অহকুলে জনমত স্পষ্ট করিরা, প্রকাশ্র সাধারণ অধিবেশনে, কংগ্রেসকে তাঁহাদের মতাম্বর্তী করিবার চেটা করিতে পারিতেন। অথবা কংগ্রেসের মধ্যে থাকিয়াও, নিজেদের মতকে ভিত্তি করিয়া একটি দলের স্পষ্টি করিতে পারিতেন এবং ক্রমে দলর্দ্ধির ধারা নিজেরা প্রাধান্ত লাভ করিতে পারিতেন।

পণ্ডিত মদনমোহন মাগবীর এবং শ্রীযুক্ত এম এস আণে যে আদর্শের ছারা অফুপ্রাণিত হইয়াছেন, ভাহার প্রতি সহাস্কৃতি থাকিলেও এবং এ সম্বন্ধে তাঁহাদের যুক্তিতর্ক ঠিক বলিয়া মানিলেও, তাঁহারা একটি পূথক দল গড়িয়া কংগ্রেসের প্রতিছন্তিতা করিবার যে চেটা করিতেছেন, ভাহা কোন প্রকারে সমর্থনধোগ্য বলিয়া আমরা মনে করি না।

সাম্প্রদায়িক বাঁটোয়ারায় বাজালী হিন্দুদের উপর
সর্বাপেক্ষা অধিক অবিচার করা হইয়াছে, এবং ইহার অক্সাক্ত
ক্ষতিকর প্রভাবের কথা বাদ দিয়া এয়য়ও ইহার বিরুদ্ধে
তাঁহাদের তাঁত্র অসস্তোষ আছে। এই কারণে বাংলাকে
হাত করা সহজ হইতে পারে, সম্ভবতঃ এই আলায়, সে
চেট্টা কৌশলের সহিত চাগান হইতেছে। বাজলা অথবা
বাজালী হিন্দুদের প্রতি অবিচারের কম্ম ইহার পূর্বের্থ বাঁহাদিগকে কিছুমাত্র উদ্বিশ্ব হইতে দেখা বায় নাই, তাঁহারা
যে সহসা আজ বাংলাকে প্রাধান্ত দিভেছেন, তাহার পশ্চাতে
রাজনীতিক চা'ল আছে।

সম্প্রদায় হিসাবে বাহাতে বাদালী হিন্দুর ক্ষতি হইতে পারে, এমন কোন ব্যাপারের প্রতিই কোন হিন্দুর প্রীতি থাকা সম্ভব নহে। কিন্ধু, তাই বলিয়া, ভাহার প্রতিকারে এমন কোন কার্য্য করা সম্ভত হইবে না, বাহাতে কোন দিক দিয়া সমগ্র আতির কোন ক্ষতি হইতে পারে। কারণ, আতীর বার্থ কুর হইলে, হিন্দু বা মুসলমান কাহারও বার্থ রক্ষা হইবে না।

সাজাতিক দল কংতেথ্যসের অন্তর্ভু ক্র কিনা
কোন প্রতিষ্ঠান বা দলের সদক্তেরা নিজ প্রতিষ্ঠান বা
দলের শৃথলা রক্ষা করিয়া এবং অবশু পালনীয় নিয়মগুলি
মানিয়া ঐ প্রতিষ্ঠান বা দল হইতে কোন আদর্শ বা নীতির
উচ্ছেদের জন্ত অথবা কোন নৃতন আদর্শ বা নীতি প্রবর্তনের
জন্ত দল বাঁদিতে পারেন । কিন্তু, কোন প্রতিষ্ঠানের নির্দিষ্ট
নীতি এবং কর্মপন্ধতির বিরুদ্ধতা করিবার কন্ত তাহার
কোন কোন সদস্ত তাহার সহিত বদি সম্পর্ক ত্যাগ করিয়া
সেই প্রতিষ্ঠানকে নানাদিক দিয়া লঘু করিবার কার্য্যে
সহায়তা করেন এবং বাহির হইতে দল বাঁধিয়া তাহার
সাহিত প্রতিশ্বতিষ্ঠানের কার্যা বা সেই দলকে সেই
প্রতিষ্ঠানের অন্তর্ভুক্ত বলা যাইতে পারে না । স্বাঞ্চাতিক
দলটিকে এইজন্ত কংগ্রেদের অন্তর্ভুক্ত বলা যায় না ।

কংগ্রেস ওয়ার্কিং কমিটি সারা ভারতের কংগ্রেসের প্রতিনিধি স্থানীর: যে পর্যান্ত না তাঁহারা সর্বাসাধারণের বিশ্বাস হারাইয়া পদত্যাগ করিতে বাধ্য হন, অথবা যে পর্যস্ত না সাধারণ অধিবেশনে ইহাদের সিদ্ধান্ত বাতিল হয়, এবং নৃতন ওয়ার্কিং কমিটি আসিয়া নৃতন সিদ্ধান্থায়ী কাঞ্ না করিতে পারেন, ভতদিন পর্যান্ত বর্ত্তমান ওয়ার্কিং কমিটির সি**ভান্ত** প্রত্যেক কংগ্রেসকর্মীর অবশ্র প্রতিপাল্য। ইহা মানিবার ইচ্ছা না থাকিলে, কংগ্রেসের সহিত সম্পর্ক ভ্যাগ করা বাতীত গভান্তর নাই। কিন্তু, ইংগরা তাহা না করিয়া কার্যাক্ষত্রে কংগ্রেসের প্রতিশ্বনীরূপে অবতীর্ণ হইরাছেন; ইহা কংগ্রেসের বিরুদ্ধে স্পষ্ট বিজ্ঞােহ। কংগ্রেসের ওরার্কিং কমিট ইহাদিগকে খীকার করিয়া লইলেই মাত্র ইঁহারা কংগ্রেসের অন্তর্ভুক্ত বলিয়া গণ্য হইতে পারিতেন। ইহারা শুধুমাত্র কংগ্রেসের সভ্য বলিয়া ওয়ার্কিং কমিটির অমুমোদন লাভ না করা পর্যান্ত, কংগ্রেসের নামে কোন কংগ্রেস বিরোধী কাজ করিতে পারেন না। এক্রপ অধিকার থাকিলে যে কোন স্থানের কতকগুলি কংগ্রেস সভা মিলিয়া বে কোনও প্রকার কার্য্য কংগ্রেসের নামে করিতে পারিতেন। স্বাক্ষাতিক দলের কতকগুলি সদস্ত বদি খালাতিক দলের নাম করিয়া নিজেদের অভিক্রচি অমুধারী

নীতি এবং কর্মপদ্ধতির অনুসরণ করিতেন; ভাষা হইলে পণ্ডিত মালবীয় কি ভাঁছাদের কার্যাকে সমর্থন করিতেন।

কংগ্রেসের নাম আমাদের রাষ্ট্রক আশা-আকারর এমন প্রতীক্ষরপ হইয়া পড়িরাছে বে, কাহারও পক্ষেকংগ্রেসের বিরুদ্ধে দাঁড়াইয়া সাফল্য লাভ করা বা কংগ্রেসের ক্ষতি করা থুবই ছঃসাধ্য ব্যাপার। কিন্তু, পণ্ডিত মদনমোহন মালবীর এবং প্রীপুক্ত আপে উভরেই বিশিষ্ট কংগ্রেস নেতা বলিয়া এবং ইংগাদের নামের সহিত কংগ্রেসের নাম অবিচ্ছেত্যভাবে অড়াইয়া গিয়াছে বলিয়া, ইহাদের পক্ষে এই কাজ করা অপেকাক্ষত সহজ হইবে। ইংগারা বে থ্যাতি, প্রতিপত্তি লাভ করিয়াছেন, তাহা কংগ্রেসের মধ্য দিয়া করিয়াছেন বলিয়া কংগ্রেসের বিরুদ্ধে ইংগাদের শক্তি প্রয়োগ করা অপেকাক্ষত সহজ হইয়াছে।

বাংলা সংবাদপত্রের অভাব

আমরা কোনও রাজনৈতিক দলভুক্ত নহি; তাহা হইলেও, দেশ রাষ্ট্রনীতিক প্রগতির পণে অগ্রসর হ'ক ইহা সকল ভারতবাসীর স্থায় আমরাও কামনা করি। সঙ্গে সঙ্গে আমরা ইহাও চাই যে, সর্বপ্রকার প্রগতিমূলক চিন্তার সহিত দেশের পাঠক সাধারণের সংযোগ থাকুক এবং সর্বপ্রকার মতামতের সহিত পরিচয়ের মধ্য দিয়া জাঁহাদের মধ্যে সর্ববিষয়ক স্বাধীন মতামত গড়িয়া উঠক।

অক্তান্ত সভ্যদেশের স্থার আমাদের দেশে সংবাদপত্র জনসাধারণের মধ্যে আগও প্রবেশ করিতে পারে নাই; দেশে শিক্ষার অভাই ইহার সর্বপ্রেধান কারণ। শিক্ষিত এবং অর শিক্ষিত লোকের মধ্যে গণজীবন ও বাহিরের জগৎ সম্বন্ধে ঔৎস্থক্য কম বলিরা, দেশের সাধারণ লোক দরিত্র বলিরা, থবরের কাগজ পড়িতে পারেন, এমন সকল লোকেই অবস্তু কাগজ পড়েত পারেন আমাদের দেশে গণজীবন ক্রত প্রসার লাভ করিতেছে এবং নানাবিষর সম্বন্ধে আমাদের ঔৎস্কৃত্য বাড়িরা বাইতেছে বলিরা সংবাদপত্রের পাঠক করেক বৎসরের মধ্যে আশ্রুর্ধ্ব্য রক্ষ বাড়িরা গিরাছে। অর কিছুদিন পূর্ব্বেও ভাল বাংলা সংবাদপত্র ছিল না বলিলেই হর, এবং ইহার পাঠক সংখ্যাও

নিভান্ত নগণ্য ছিল। কিন্ধ, বর্ত্তমানে দেশের উপর বাংলা সংবাদপত্তের প্রভাব উপেক্ষা করিবার মন্ত নহে। বাঁহারা ইংরাজী জানেন ও ইংরাজী সংবাদপত্ত পাঠ করিতে পারেন, ভাঁহারা প্রধানতঃ অপেক্ষাক্তত অধিক শিক্ষিত বলিরা, সহসা তাঁহাদের কোন একটি বিশেষ মতের বারা চালিত হইবার সম্ভাবনা কম। একমাত্র বাংলা সংবাদপত্তের মধ্যবর্ত্তিতার সকল প্রকার মন্তামত জনসাধারণের মধ্যে পৌছিতে পারে।

বাংলার বর্ত্তমান কংগ্রেমী দলের কোন বাংলা দৈনিক না থাকার, জনসাধারণের মধ্যে তাঁহাদের মত ও কর্ম-পদ্ধতির কথা প্রবেশ করিতে পারিতেছে না। বাংলার হিন্দুদেরও একথানা বাংলা দৈনিক থাকা উচিত।

ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয়ের চেষ্টা

দেশীর ভাষার শিক্ষাদান সম্বন্ধ অমুস্কানের কল্প নিযুক্ত সাব-কমিটির সদস্ত বিশ্ববিদ্যালরের ভাইস্ চ্যান্সেলর, ডাঃ আর, সি, মজুমদার এবং ডাঃ মহম্মদ সহীহলা, শিক্ষামন্ত্রী মাননীর আভিজুল হকের সহিত দেখা করিয়া অবিলয়ে দেশীর ভাষা প্রবর্তনের আবশ্যকভার কথা দৃঢ়ভার সহিত বলেন। ইহাদের স্থপারিশ অমুসারে কাজ করা হইবে, মাননীর মন্ত্রী মহাশর এরপ আখাস প্রদান করেন।

বাংলার ছইটি বিশ্ববিদ্যালয়ে শিক্ষার বাংলরপে বাংলার প্রবর্তন হইলে, আমাদের শিক্ষাক্ষেত্রে নৃতন জীবন দেখা দিবে আশা করা যাইতে পারে। ইংরাজী ব্যতীত ওপ্রাপ্ত বিষয়ও ইংরাজীর সাহায্যে শিক্ষা দেওয়া হয় বিদয়া, ইংরাজীর চাপে এবং ইংরাজী জ্ঞানের অভাবে শিক্ষিতব্য বিষয়ওলি ছাত্রদের ভালভাবে আয়ন্ত হয় না—এবং নানাকারণে চিত্তক্ষেত্রে অফুর্বর রহিয়াবায়।

মাতৃভাষার শিক্ষাদানের স্বাভাবিক ব্যবস্থার বিরুদ্ধে বলিবার অন্ত কিছু না থাকিলেও, কেহ কেহ এরণ আশহা করিভেছেন বে, ইংরাজীর জ্ঞান কমিয়া গেলে, আমাদের চাকরি পাওরা উকিল হওরা এবং আরও হ'একটি কাজে উপর্কুণ্ডা লাভ করা কটকর হইবে। কিন্তু, একথাটি আমাদের মনে রাখা দরকার বে, কোনও আভির শিক্ষানীতি,

ভাল চাক্রের প্রান্ত করিবার দিকে লক্ষ্য রাথিয়া পরিচালিত হয় না। শিক্ষায় যদি আমাদের অধিকতর মানসিক উপযুক্ততা লাভ হর, জীবন যুদ্ধে ক্ষয়ী হইবার পক্ষে আমরা অধিকতর যোগ্যতা লাভ করিতে পারি, তাহা হইলেই শিক্ষার প্রকৃত উদ্দেশ্য সিদ্ধ হইবে।

কেহ কেহ এমন কণাও মনে করেন যে, ইংরাজী সাহিত্যের সহিত আমাদের সমন্ধ শিথিল হইলে, তাহা বাংলা সাহিত্যেব পক্ষে ক্ষতির কারণ হইতে পারে; কারণ, ইংরাজী সাহিত্য হুইতেই আধুনিক বাংলা সাহিত্য ভাহার প্রেরণা এবং সমৃদ্ধি পাইয়াছে। কিন্তু, প্রস্তাবিত ব্যবস্থায় ইংরাজীকে বাদ দেওয়া হুইতেছে না, অথবা ভাহাকে কোলঠাসা করিয়াও রাখা হুইতেছে না। যদিও এই প্রকার ব্যবস্থার দ্বারাই মাত্র, আমাদের শিক্ষাপদ্ধতির ক্রটিসমূহের প্রকৃত সংশোধন হুইতে পারিত।

একদিন ইংরাজী শিক্ষার বিশেষ প্ররোজনীয়ত। **আমাদের** ছিল। কিন্তু, এতদিনের ইংরাজী শিক্ষার ফলে বর্ত্তমানে আমরা যে অবস্থায় পৌছিয়াছি, তাগতে শিক্ষার জন্ত মাতৃভাষার উপর নির্ভর করিয়ার সময় আসিরাছে।

সাহিত্য ইংরাঞ্জ শিক্ষিত সর্প্রসাধারণের ধারা পুষ্ট হয়
না। যাঁহাদের নিকট হইতে সাহিত্য, মৃল্যবান জিনিস
আশা করিতে পারে এমন প্রতিভাশালী লোকেরা যাহাতে
ইংরাজী এবং অক্সান্ত বিদেশীভাষা শিক্ষা করিতে পারেন,
তাহার বাবস্থা সব সময়েই রাখিতে হইবে এবং ইংরাজী
শিক্ষার বাধ্যতা সম্পূর্ণভাবে উঠিয়া গেলেন্ন, নানাকারণে
তাহারা ইহা শিক্ষা করিবেন ইহা আশা করা অযৌক্তিক
নহে।

নারী-নিগ্রহ-মূলক অপরাধ বৃদ্ধি

১৯৩৩ সনের পুলিশ রিপোর্টে প্রকাশ, আলোচ্য বর্বে
৩৬৬ ও ৩৫৪ ধারার অন্তর্গত নারী-নিগ্রহের অপরাধের
সংখা। গত বৎসর ('৩২) অপেকা থেটা বেশী হইরাছে।
১৯৩২ সালে তৎপূর্ব বৎসর অপেকা উক্ত গ্রই ধারার ১৪টি
অধিক অপরাধ হইরাছিল; কাফেই গ্রুই বৎসরে বৃদ্ধির
সংখ্যা ১৪৬ হইরাছে। ১৯৩৩ সনে উক্ত গ্রই ধারার

অপরাধের সংখ্যা १৪৫ হইরাছে; ইহার মধ্যে ৩৭৬ ধারার অন্তর্গত অপরাধণ্ডলি ধরা হর নাই। বে সকল অপরাধে বরাবর আদালতে নালিশ রক্তু হইরাছে, বে সকল ক্ষেত্রে আসামীকে চালান দেওরা হয় নাই, অথবা বে সকল ক্ষেত্রে পুলিল ঘটনা লিপিবছ করেন নাই, এই রিপোর্ট হইতে সেসকল বাদ পডিরাছে।

কিছ, দেশে যত নারী নির্যাতীতা হন তাঁহাদের প্রকৃত সংখ্যা এতদপেক্ষা অনেক বেশী। ব্যাপার যেখানে নিভাস্ত खक्क वा बहेबा পড़ে. এवः तकल चंदेना कानिया ना टकल, সে সকল স্থলে সমাজের ভয়ে লোকলজ্জার ভয়ে লোকে কোন প্রকার অত্যাচারের কথা চাপিয়া বার। সমাজ ও লোকণজার ভয়ের সহিত, তুর্ফুড়দের হারা আরও অভ্যাচারিত হইবার ভয়ও অনেক ক্ষেত্রে লোককে প্রতিকারের চেষ্টা হইতে নিবুত্ত করে। যে সকল কেত্রে নারী অপহতা হন, এবং সহজে তাহার কোন খোঁজ না পাওয়া যার, এমন অনেক কেতেই মাত্র প্রতিকারের চেষ্টা হইয়া থাকে। দারিদ্রোর জন্ত অথবা তুর্ব্বভূদের ভয়ে, এরপ সকল ক্ষেত্রেও যথোচিত চেষ্টা হয় না। ধর্ষিতা নারীদের সমাজে গ্রহণ করিবার সহজ পথ না থাকায়, অনেক সময় দ্বিদ্র লোকেরা অপমতা আত্মীয়াদের উদ্ধার সাধনে কতকটা উদাসীন হইরা পড়েন। অশিক্ষিত এবং দরিদ্রলোকদের मर्था अभन मृष्टोस विव्रण नरह रय, এই প্রকার লোকের কোন আত্মীয়ার উপর ধধন অত্যাচার হইয়াছে, এবং ইহারা দেখিতে পাইরাছেন, অত্যাচারিতাকৈ সমাজে গ্রহণ করার নানাবিধ অমুবিধা এবং বিপদের সম্ভাবনা আছে; তথন, হর্ক্তুদের নিকট হইতে গোপনে কিছু টাকা লইয়া ইহারা সমগ্র ব্যাপারট চাপিয়া গিয়াছেন। হিন্দু-সমাজে বিধবা-বিবাহের প্রচলন না থাকায়, ছেলে বড় এবং উপায়ক্ষম হইবার পূর্বে नांत्री विश्वा इटेल, अन्तक्ष्कां अनुहात व्या अनुहात বোৰাত্মপ হইরা পড়েন। এইরূপ কোন বিধবার উপর অত্যাচার হইলে, তাঁহার পক্ষ হইয়া দুঢ়তার সহিত দড়িবার मछ लांकित अजार जानक क्लाबरे हव। व मकनरे. স্ত্রীলোকের উপর অভ্যাচারের সংখ্যাবাছল্যের পরোক্ষ কারণ।

ইহা ত গেল যে সকল ক্ষেত্রে অত্যাচার শেব সীমার পৌচায়, সেই সকল ক্ষেত্রের কথা। আদালতে যে সকল অপরাধের প্রতিবিধান হওয়া সম্ভব নয়, এমন ছোটধাট অভ্যাচার বে কত হয়, বিশেষ করিয়া হিন্দু নারীদের উপর তাহা বাংলার পল্লীঞীবনের সহিত ঘাঁছাদের পরিচর আছে, তাঁহারা জানেন। বাংলার পশ্চিমাংশ ব্যতীত, অন্ত সর্ব্বত পল্লীতে হিন্দুরা অপেক্ষাকৃত অল্লদংখ্যায় বাস করেন। তাহাও তাঁহারা আবার পরস্পরের সহিত সংযোগহীন বছ শ্রেণী এবং উপশ্রেণীতে বিভক্ত। বে কোন সমাঞ্চের যে কোন নারীর উপর অভ্যাচার হইলেই যে, সকল ধর্ম্মের এবং সকল সমাঞ্চের লোকেরই তাহার প্রতি কর্ত্তব্য আছে, আমাদের মধ্যে এখনও সে বোধ জাগ্রত হয় নাই। কাজেই. এই প্রকার অপরাধের হাত হইতে আত্মরকা করিতে হইলে, লোককে সাধারণত নিজের সামাজিক শক্তির উপরই নির্ভর করিতে হয়। এই শক্তিতে তুর্বল বলিয়া, হিস্পুদের অনেকস্থলেই নির্ঘাতন ভোগ করিতে হয়। ইহাই হইতেছে দেশের সাধারণ অবস্থা।

প্রতিকারের উপায়

দেশের লোকের পক্ষ হইতে নারীর বিরুদ্ধে অপরাধ নিবারণের জন্ত সংঘবদ্ধ চেষ্টা চলিলে, সকল সমাজের লোক ইছার প্রতিকারের জন্ত বদ্ধপরিকর হইলে, তুর্গৃত্তেরা নিজ নিজ সমাজে আশ্রর না পাইলে, অত্যাচারিতাদের সমাজে গ্রহণ করিবার পক্ষে বাধা না থাকিলে, সামাজিক-ভাবে হিন্দু বিধবাদের বিবাহের প্রচলন হইলে, শিক্ষার বিস্তার হইলে, বিশেষ করিয়া নারীদের মধ্যে শিক্ষাও সাধীনতার প্রসার ঘটিলে, এইপ্রকার অপরাধ নিবারিত হইবে, অথবা বহুল পরিমাণে কমিয়া ঘাইবে।

কিছ, এই সকলের জন্ত অবহিত হইরা চেটা করিবার আবশুকতা সকল লোকেরই থাকিলেও এবং ইহাতে সকলতা লাভ করা অসম্ভব না হইলেও, তাহা নিঃসন্দেহ দীর্ঘ সময়সাপেক। এই দীর্ঘ সমর, অসহার অবস্থার নারীরা হুর্গতি ভোগ করিবেন ইহা ক্লার বা বৃক্তিসক্ষত কথা হুইতে পারে না। কোন সভ্য দেশেই আত্মরক্ষার অস্ত লোককে নিজপজি
বা নিজ সামাজিক শক্তির উপর নির্ভর করিতে হর না।
আমাদেরও সর্বপ্রকার আত্মরক্ষার অক্ত গবর্গমেন্টের উপর
নির্ভর করা অস্তার নহে। এই অনাচার এমন আক্ষিক
নহে বে ইহা দমন করিবার জক্ত সরকার প্রস্তুত হইয়া
উঠিতে পারেন নাই। কাজেই এই প্রকার অপরাধের
বাহুল্য সরকারের পক্ষে লজ্জার কথা। বদিও, বর্ত্তমানে
পুলিশ ও অস্থাক্ত রিপোর্ট হইতে, অবস্থার শুরুত্ত কত্তা
উপলব্ধি হইতেছে, তব্ এ, বাংলাদেশে এই প্রকার অবস্থা
অনেক দিন হইতেই চলিতেছে বলিয়া আমাদের বিশাস।
বর্ত্তমানে লোকে এসম্বন্ধে কতকটা সচেতন হইয়াছে বলিয়া,
পূর্বের যে সকল ঘটনা পুলিশের গোচরীভূত হইত না,
তেমন অনেক ঘটনার প্রতিকারের অন্ত লোকে চেষ্টা
করিতেছে।

এদিকে বে বর্ত্তমানে সরকারের দৃষ্টি বিশেষভাবে আরুট্ট হইরাছে, তাহা স্থবের কথা। ঢাকার পূলিশ বাহিনীর এক প্যারেডে বক্তৃতার সময় বাংলার গভর্ণর একস্ত বিশেষ উদ্বেগ প্রকাশ করিয়াছেন। খ্রীলোকের উপর অপরাধ সম্পর্কীর অপরাধে বেরুদণ্ডের ব্যবস্থার কথা বিবেচনা করা হইতেছে। কঠোর দণ্ডের বিধান অপরাধ দমনে অনেক সহায়ভা করিতে পারে বটে, কিন্তু, ভাহার পক্ষে বেরুদণ্ড বিশেষ পর্যাপ্ত বলিয়া আমরা মনে করি না। ইহার সহিত অপরাধীদের সম্পত্তি বাজেয়াপ্ত করিবার এবং এই প্রকার ব্যাপারে বাহারা পরোক্ষে সহায়তা করে, অথবা কোন প্রকারে সংশ্লিষ্ট থাকে, ভাহাদেরও কঠোর দণ্ডদানের ব্যবস্থা, কতকটা ফলপ্রদ হইতে পারে।

কিন্ধ, আমরা মনে করি, এবিবরে পুলিশের তৎপরতা এবং আন্তরিক চেষ্টার সর্ব্বাপেক্ষা অধিক ফল পাওরা বাইবে। এই শ্রেণীর অপরাধের সংবাদ পাইবামাত্র যদি পুলিশ ঘটনাস্থলে বার, অপরাধীদের অনুসন্ধানের কল বিশেষ চেষ্টা করে, এবং অত্যাচারিতেরা প্রতিকারেচ্ছু হইলে, বাহাতে তাহারা সামান্ত মাত্রও বিপন্ন না হর, এরপ ব্যবস্থা কঠোর ভাবে অবলম্বন করে, তাহা হুইলে অপরাধের সংখ্যা নিশ্চরই কমিবে। এই প্রকার সতর্কতা অবলম্বন করিতে

বাহাতে পুলিশ বাধ্য হয়, এক্লপ ব্যবস্থার প্রথন্তন আও ফলপ্রস্থান্থ হইবে বলিয়া আশা করা অক্লায় নহে।

ডাঃ লক্ষাস্ত্রন্দরমের আন্তর্জাতিক প্রতিষ্ঠান

আন্তর্জাতিক সম্বন্ধের গুরুজ্ব বাহাতে আমরা উপলব্ধি করিতে পারি, ভারতের বহিদে শিক সমস্তাসমূহের প্রতি বাহাতে আমরা মনোবােগী হইতে পারি, ভারতবর্ধের উপর প্রতাক্ষ বা পরােক্ষ প্রভাব রহিয়াছে ভারতের বাহিরের এমন সকল ব্যাপারের সংবাদ এবং তথাের সহিত বাহাতে আমাদের ভালভাবে পরিচয় থাকে, আমাদের মধ্যে কেছ কেহ বাহাতে ভারত সম্পর্কীয় সমস্তাসমূহ ধারাবাহিকভাবে অধ্যরন করিতে পারেন, এসকল বিষয়ক পুত্তক, দলিল, প্রমাণ ও তথা সমূহ বাহাতে সংগৃহীত হয়, ও ভাহা উৎস্কক পাঠকের। পাইতে পারেন, ভাহার জল্প, কোন একটি প্রতিষ্ঠানের মধ্য দিয়া, ভালভাবে চেষ্টা চালাইবার প্রভালন আছে।

ডা: লক্ষাপ্রন্দরমের "ইন্ষ্টিটিউট অব ইন্টারস্থাশাস্থাল য়্যাক্ষেয়াস্থ এই উদ্দেশ্যে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। ইহার উদ্দেশ্য ও কর্ম্মতালিকাম্বারী কাজ হইলে, ইহা আমাদের একটি বিশেষ অভাব মোচন করিবে এবং ফাতীয় উন্নতির পক্ষে যথেষ্ট সহায়তা করিবে।

ইংরা অক্টান্ত কাজের মধ্যে, এই সকল বিষয় সম্বন্ধীয় পাত্রিকাদি প্রকাশ করিবেন, ভাল পুস্তকাগার রাখিবেন, পৃথিবীর অক্টান্ত হানের এই প্রকার প্রতিষ্ঠানসমূহের সহিত্ত বোগ রক্ষা করিবেন, এবং এই সকল বিষয়ে ভালতাবে শিক্ষাদান করিবার জন্ত, গ্রীয়কালীন স্কুল চালাইবেন ও সম্ভব হইলে বিভিন্ন বৎসরে ভারতের বিভিন্ন কেক্সে এই স্কুল খুলিবার ব্যবস্থা করিবেন।

আন্তর্জাতিক ক্ষেত্রে ভারতবর্ষ

পৃথিবীর কোন দেশেরই রাজনীতি এবং ভবিষ্যৎ আন্তর্জাতিক রাজনীতি এবং সমগ্র পৃথিবীর ঘটনাসমূহের প্রভাব বহিন্তৃতি নহে। ভারতবর্ষেরও রাষ্ট্রক এবং অন্তরিধ উন্নতির জন্ম আন্তর্জাতিক সংক্ষ এবং পৃথিবীর জনমতকে

আমরা কোনক্রমেই উপেক্ষা করিতে পারি না। এ কথা সাধারণভাবে আমরা আনেকেই বৃঝি কিন্তু, ইহার প্রয়োজনীয়তা যে কত বেশী, সে কথা যথনই কেই ইউরোপ ও আমেরিকার বিভিন্ন দেশে গিরাছেন; তথনই তিনি ভাহা উপলব্ধি করিরাছেন। ভারতবর্ষের উন্নতি থাঁহাদের বার্থের বিরোধী, তাঁহারা ভারতবর্ষের বিরুদ্ধে জনমত স্ঠান্তর কল্প মিথ্যার আশ্রম গ্রহণ করিয়া কিন্তুপ উল্পন্নের সহিত চেষ্টা করিতেছেন, ভাহা দেখিয়াও ইহার গুরুত্ব সম্বন্ধে আমাদের কতকটা ধারণা জন্মতে পারে। ভারতবাশীদের বিরুদ্ধে কি ভাবে কি প্রকার মিথ্যা প্রচারিত হয়, ভাহার আনেক প্রমাণ অনেকের উক্তি হইতেই দেওয়া যাইতে পারে, এথানে মুভাবচক্রের কিছুদিন প্র্কের একটি বিবৃতির কিয়দংশ আমরা উত্তর করিতেছি।

"অনেক দেশে আমাকে জিপ্তাসা করা হইয়াছে, মহাত্মা গান্ধী অম্পৃশুদিগের বিরুদ্ধে কেন; ১৯০২ সালের সেপ্টেম্বর মাসে অম্পৃশুদিগের স্বার্থের বিরুদ্ধতা করিবার জম্ভ কেন তিনি উপবাস ব্রত গ্রহণ করিয়াছিলেন? গত বৎসর যথন ভিয়েনার আমাকে এই প্রশ্ন জিপ্তাসা করা হয়, তথন আমি মনে করিয়াছিলাম ইহা প্রশ্নকর্তার অপ্ততা-প্রস্ত। কিন্ধ, পরে যথন একই প্রশ্ন অস্তান্ত নানাদেশে আমাকে প্নঃপ্ন: জিপ্তাসা করা হইতে লাগিল, তথন আমি আবিদ্ধার করিলাম যে ১৯০২ সালের সেপ্টেম্বরে ইউরোপের সকল দেশেই ইহা প্রচারিত হইয়াছে যে, মহাত্মা গান্ধী অম্পশ্রাদিগের বিরুদ্ধে কার্য্য করিতেছেন।

শ্মহাত্মা গান্ধীর স্থনামের আরও হানি করিবার অস্ত ক্ষেক মাস পূর্বে ইউরোপের সকল দেশেই এই কথা প্রচারিত হইরাছিল যে, মহাত্মা গান্ধী কমিউনিট হইরা গিরাছেন। বর্ত্তমানে ইউরোপের সকল দেশই তীব্রভাবে কমিউনিট বিরোধী বলিরা, এইরূপে তাঁহার এবং ভারতীর ভাতীরদলের অনাম নট করিবার জন্মই এই প্রচার কার্ব্য চালান হইতেছিল।

"কলিকাতার মেয়রের পদে এক মুসলমান ভন্তলোকের
নির্বাচন উপলক্ষ্য করিয়া কলিকাতার হিন্দু মুসলমানের
দালার ক্রায় একটা কিছু ঘটিয়া গিয়াছে, এইয়প সংবাদ
ইউরোপীয় সংবাদপত্রসমূহে সম্প্রতি প্রকাশিত হইয়াছে।

ইহা বলার বিশেষ আবশুকতা নাই বে, ভারতবর্ষে হিন্দু ও
মুসলমানদের মধ্যে দালা লাগিয়াই রহিয়াছে এবং ব্রিটীশ
গভর্গমেন্টই এখানে শাস্তি শৃত্তালা রক্ষা করিভেছেন এই
প্রকারের সংবাদ ও প্রবন্ধ ইউরোপের সংবাদপত্রসমূহে
প্রায়ই প্রকাশিত হয়। নীতিকুশল এবং অভিজ্ঞ লোকদের
ধারাবাহিক প্রচারের প্রতিকার কয়ে আমার হুয়ায় ব্যক্তিয়
চেটা ফলপ্রদ হইবার সম্ভাবনা নাই। এই ক্রম্ম আমাদের
পক্ষ হইতেও স্ব্যবন্থিভভাবে প্রণালীবদ্ধ প্রচার-কার্যেয়
প্রয়েজনীয়ভা রহিয়ছে। যত শীল্প আময়া একয় প্রয়েজনীয়
ব্যবস্থা অবলম্বন করিতে পারি, ভারত ও ভারতের স্বার্থের
পক্ষে ভতই লাভ।"

ভারতবর্ধ অতীতে বরাবরই সমগ্র জগত হইতে বিচ্ছিন্ন ছিল। আমরা এখনও কতকটা এই বিচ্ছিন্ন অবস্থাতেই বাস করিতেছি। কারণ, আমরা বলি আমাদের সমস্থা-সমূহ জগংবাসীর সম্মুখে উপস্থিত করিতে পারিভাম, এবং ভারতবর্ধ সম্বন্ধে তাঁহাদের মনে যথেষ্ট ঔৎসুক্য জাগাইতে পারিভাম, ভাহা হইলে, ৩৫ কোটি গোকের স্থ্ধ হুংথ ও ভাগ্য সম্বন্ধে উদাসীন থাকা জগতবাসীর পক্ষে সম্ভব হইত না।

শভাধিক বর্ষের শ্রেষ্ঠ প্রতিষ্ঠান



৯৫ মনোহর দাস খ্রীট্, বড়বান্ধার, কলিকাতা

পূজার বাজার আরম্ভ হইয়াছে
সকল প্রকার দেশী ভাঁতের কাপড়ের
একমাত্র শ্রেষ্ঠ প্রতিষ্ঠান

ক্রে**ট্রব্য**—কাটা ছেঁড়া হইলে বতদিন পরেই হোক বদলান হয়।



পর্লোতক কবি অভুলপ্রসাদ সেন

কবি অতুলপ্রসাদ সেনের মৃত্যুতে বাংলাদেশে এমন একজন দেশপ্রেমিক কবি হারালো, যার বীণার দেশের জনমনের আকাজকা ও বেদনা ভাষা ও হুর খুঁজে পেরেছিল। দেশপ্রীতি ছিল তাঁর কাব্যের মূল হুর; সে কাব্য বে দেশের লোকের মর্দ্মশর্শ করেছে, তার প্রমাণ রোজই পাওয়া যার, বথন বাংলা-দেশের গোধ্লি-ধৃদর আকাশে বাঙালী গৃহস্কের প্রাক্ষণ থেকে হুর ভেসে ওঠে—"হও ধরমেত ধীর, হও করমেত বীর, হও উন্নতলির, নাহি ভয়।"

অতুলপ্রসাদের জীবনের অধিকাংশই কেটেছে প্রবাসে।
লক্ষ্ণে-এ তিনি আইন-ব্যবসায়ীদের মধ্যে শীর্ষন্থান অধিকার
করেছিলেন, কিন্তু এর জন্তু তাঁকে বে-সাধনা করতে
হরেছে, সে-সাধনা কোনো দিনই তাঁর প্রকৃত পরিচরকে
আবরিত করতে পারে নি। তাঁর জীবনের প্রত্যেকটি
অণ্তে অণ্তে তিনি ছিলেন বাংলাদেশের কবি,—তাই
তাঁর প্রবাস জীবনের মধ্যে প্রবাসী বাঙালীদের সঙ্গে বাংলা
দেশের একটা জনারাস ও সহজ বোগস্ত্তা স্থাপিত হবার
স্ব্রোগ হ'রেছিল, এবং এই দিক দিরে বৃহত্তর বঙ্গের
প্রিক্রনা তাঁর মধ্যে কভকটা রূপলাত করেছিল। তাঁর
স্কৃত্তে বৃহত্তর বজের বা, ক্তি হোল, সহক্ষে পূরণ করা
বাবে না।

তার বছমুণী প্রতিভা একটা বিত্তীর্থ কর্মকেত্রের অন্ধ্যনান করেছিল। প্রবাসী বাঁগালীর সাহিত্যিক মুখপত্র 'উল্লয়'র ভিনি ছিলেন প্রতিষ্ঠাতা। এছাকা বখনই রাষীয়াকেত্রে তাঁকে আক্ষান করা হ'ছেছে, ভিনি অক্সটিত চিত্তে বোগ দিয়েছেন। বেনারদে ও লক্ষ্ণেন এ শিবারেল কনকারেজে তিনি হ'বার সভাপতিত্ব করেছিলেন। এ ছাড়াও অনেশী প্রচারে, নিকাবিতারে হিন্দু মুস্লমার্নের একতা সাধনে ডিনি অনেক পরিশ্রম করেছিলেন। আমরা তার পরলোকগত আত্মার শান্তি কামনা করি ও তার শোকসন্তুপ্ত পরিবারবর্গের প্রতি আমাদের গভীর সহামুভূতি জ্ঞাপন করি।

পরলোকগত গিরীক্রনাথ গঙ্গোপাখ্যাস্ত

ত্মপ্রসিদ্ধ কথাশিলী ও বিহার ও উডিয়া গড়র্গমেন্টের ভূতপূর্ব মুনসিফ গিরীজনাথ গলোপাধ্যায় গত ৩য়া আই मामवात देवकान e रे चिकात नमरत शत्राक्षण्यन करतरहेत । বহুদিন হ'তে তিনি গ্যাষ্ট্রিক আলসার রোগে ভুগ ছিলেন: কিছ মৃত্যুকালে মাত্র চারদিনের রোগ ভোগের পর মান্ত্রা গিনীজনাথ প্রসিদ্ধ সাহিত্যিক প্রীবৃক্ত পর্বচন্ত্র চট্টোপাণ্যান্ত্রের পুলতাত মাতৃগ, **এ**ব্ৰন্ত গলোপাধাৰের সহোদর এবং উপেক্সনাথ গলোপাঞ্চাইরর পুরতাত জাতা ছিলেন। ছোট গল লেবক হিসাবে গিয়ীস্ত্ৰনাৰ বাদলা সাহিত্যে একটি বিশিষ্ট স্থান অধিকাৰ্য্য' করেছিলেম। বিচিতার বছবার ভার গরামি প্রকাশিটা হরেছে এবং বাংগাদেশের সমস্ত বড় কাগজভানিতেই 📆 লেখা সর্বদা প্রকাশিত হোত। গিরীক্রনাৰ অন্ত্ৰির লেখক ছিলেন। তার বুডাতে বাললা সাহিত্য বিশেষভাবে ক'ভিঞাৰ্ড হোল।



পরীক্রনাথ গজোপাধার

গিরীজনাথ আমাদের অভি নিকট আত্মীর ছিলেন ওধু ভাই নর, আশৈশব তাঁর সন্দে প্রাণের বোগ; চিরদিনের সাহিত্য-বন্ধ। তাঁর আকন্মিক মৃত্যুতে আমরা বিহ্বস হর্মেই। তাঁর বেংবিস্কু আত্মা অক্ষর শান্তি গাভ করুক, এই এবন আমাদের একদানে প্রার্থনা।

নিখিল-বক্ত জল্পর সম্বর্জনা

বাংলার প্রবীণ সাহিত্যিক ও সম্পাদক হার জলধর সেন্
বাংলার প্রকাশপ্তিত্য করাহিন উপলক্ষে সম্বা বাংলা
ক্রের পক্ষ হ'তে দিবসবার তাঁকে স্থাছিত করা হরেছিল।
পক্ষ হরা আন রবিবার, সেন্টেই হলে তাঁকে বেশবাসী
ক্রের বিভিন্ন সাহিত্য-প্রতিষ্ঠানের পক্ষ কেকে অভিনুক্তন
ক্রের করা হর। উক্ত উরোধন সম্ভার কলিকাতা বিশ্ববিভানরের ক্রেরায় ভাইস-চাংলালার প্রীকৃত ভাষাপ্রসাদ
মুখোলায়ার স্তাপতির আসন অভ্যুত্ত করেন। অভিনক্ষনের
শ্রের্থী বিভীর ও ভূতীর দিবসে যথাক্রমে মালিবা নাট্যপীঠে

সাহিত্য সম্মেলন ও এলবার্ট হলে প্রীতি-সম্মেলন অমুর্টিজ হরেছিল। তৃতীর দিবনে তঙ্গণ স্থানারী প্রীবৃক্ত জনাক্রক সান্ধ্যালের স্থপরিচালনার ভারতীর প্রচলিত সন্ধীতের জল্মা-সর্বাদাসক্ষর হরেছিল।

নিধিল-বন্ধ অলধর স্বর্জনার সাফলা বাদলা দেশের অলধর প্রীতির নিদর্শন। আমরাও প্রীযুক্ত অলধর সেন মহাশরকে আমাদের আন্তরিক অভিনন্ধন আগন করছি। ঈশ্বর কুপার তিনি শতারু হোন।

ने द ८ हेट्ड

আৰু আটার বছর পূর্বে ৩১শে ভাত্র ভারিথে বাংলা । দেশে শরৎচক্র ক্ষয়গ্রহণ করেছিলেন। সেই শুভদিনটি স্থরণ করে আমরা শরৎচক্রকে সম্রদ্ধ প্রশিশাত করি।

শরৎচন্তের সাধনার আধুনিক বাংলা দেশের আকাজ্ঞ। ও অমুভৃতি ভাষ৷ লাভ করেছে, দেশ অনেকথানি আত্ম-চেতনা লাভ করেছে। অজ মান্থবের প্রতি জ্ঞান-সমূদ্ধ ঋবির ज्याराम, "बाज्यानः विद्या"। भव्रश्वतः रारामव मरशा राहे আত্মবোধ জাগাবার জন্তে অনেকথানি সহায়তা করেছেন। ভিনি বে শুধুই আমাদের আকাজ্ঞা ও বেদনাকে ভাষা-দিরেছেন, ভা নর,আমাদের ব্যক্তিগত ও সামাজিক জীবনে বেখানে বত সমীৰ্ণতা ও গ্লানি আছে, সেওলোকে ভাদের নগ্ন কদর্বাভার উদ্পাটিত করে সংস্থারের প্রেরণা জাগাবার চেষ্টা করেছেন। ব্যক্তিগত ও সামাঞ্চিক জীবনে কুসংস্থার ও উদ্বত্যের অন্ধলারে আমরা ব্যক্তিবিশেষের প্রতি যে নিদারুণ ব্দবিচার করে থাকি, তিনি দরদ দিবে তার প্রতিবাদ করেছেন। শর্থ-সাহিত্যে আমানের জীবন সহজে চিন্তা क्रवरात्र व्यत्मक किष्टु डेशक्त्रण व्याद्य, ब्रोवरनत मरकात छ উন্নতি করবার জন্ত অনেকথানি অনুপ্রাণনা আছে। সেই नव अपन करत जान छोत जहेशकानर बन्तित जायना তাঁকৈ আমাদের গভীর শ্রদ্ধা-অর্থা নিবেদন করে তার দীর্ঘ कोवन कामना कति।

ঞীযুক্ত সভীশচক্র মিত্র

্ খনামধ্য খগীর সার বিলোগচক ছিত্রের প্র্কা শুরুত সভীশচক নিবের বাংবার সরকার কর্ত্বত ভেগুলিং क्रितक्रेत अर्थ हेन्छाड्रीक थड शत निर्दार वायता পরম আনবিত হ'রেছি। এই পদটি অনেকদিন ধরে चानि हिम, এখন धीर्क मठीमध्यत्वे धरे भार निर्क करत वाश्मात महकात एव वित्मव खविरवहनात भतिहत्र बिरव्राइन, त्र-विराव कान गत्मह तनहै। সরকারের ইনডাট্টিরাল এজিনিয়র হিসাবে, গত করেক বৎসর ধরে দেশের ছোট শিল্পখনিকে পুনর্জীবিত করে বেকার সমস্তা সমাধান করবার কর সভীশচন্ত্র বে অক্লাক্ত পরিশ্রম ক্ষছেন, ভার তুলনা বিরল। এই দিকে গত করেক বংসর ধরে ভিনি বা' গবেবণা ও পরীকা করেছেন, ভার কল লিপিৰত করে তিনি শীমই Recovery Plan for Bengal" नाम वित्र अकृष्टि भूखक ध्वकांन क्याह्न। সভীশচন্তের বরস অল্প, মাত্র ৩৬ বৎসর, কিছ তার সাধনা গভীর ও ব্যাপক। জার সর্কবিষয়ে জরলাভ কামনা করে चामन् छोट्य चामारमद नामद्र चिनम्बन खानन कति। বাঁশ্বেড়িয়ায় স্বায়ত্ব-শাসন মন্ত্ৰী

বিগত ১২ই আগষ্ট বাংলার খারত্ব-শাসন মন্ত্রী অনারেবল ভার বিজয়প্রসাদ সিংহ রার বাঁশবেড়িয়ার পানীর জল সরবরাহ

वावचार (Water Works) **' উर्**षाधन, विकेनिनिन्गानिनेद নবগৃহ, হাঁসপাতাল ও মাভূ-मद्भव पार्त्वामपाउन এवर ' प्राप्ता-श्रापंतीय **উ**ट्यांसन করেন। বাশবেডিয়া মিউনিসি-প্যালিটার চেরারম্যান কুমার ্ৰনীক্ৰৰে বাৰ মহাশৱের শক্তান্ত পরিশ্রম ও চেষ্টার ম্বলে বাশবেভিয়ার যে সব 'উন্নতিকর কার্বা হরেছে এবং ্হছে, বেষন বাশবেভিয়ার কলিকাভার মত পীচের রাভা. পাকা পর:প্রণালীর স্থব্যবস্থা, বৈচাভিক '**অংলাড**়' চারিটা নগরোভান '

(Park), অবৈতনিক প্রাথমিক বিভাশিকার স্বাকর্ষ ভিন্টী বালিকা-বিভালর স্থাপন, গুটী গ্রন্থাগার, এক্ট শিশু পাঠাগার (का-बनारविक वाड. मासिक्य र সেনাদল গঠন, হাঁদপাভাল এবং মাতৃদদন প্রতিষ্ঠা—জ विकात श्राम एक मकन कार्वात कृतनी श्रामा करतम वानरविषय मिडेनिनिनानित, दशनी रक्ता श्रष्टात्राय निविष् **এ**वः भोडिवक्क (भनावरणत शक इ'टि छोटक कविनकः পত্ৰ বেওর। হর। তত্তভবে মাননীয় মন্ত্রী বা বলেন ডার কিয়দংশ এখানে উদ্ধৃত করা হ'ল—"আপনারা নাগরিকদের श्चराष्ट्रका विश्वन क्षष्ठ या त्रव चाधुनिक जानानी जननवन করিরাছেন ভাষা দেখিরা আমি বভাতঃই আনন্দিত হইরাছি। ভুগ্রসিদ্ধ বাঁশবেড়িয়া রাজবংশের এখানে বাসভ্ষি, সেই বংশ বেষন সম্মানিত বংশধরগণের সংস্কৃতিও তচপ্রোকী উচ্চ— তাঁহারা দানধর্মে এবং হিতজনক কার্যামাত্রেই অর্থাপনা। এই বংশের কার্যাকুশনত। স্থানীয় প্রতি জন্তিভকর প্রতিষ্ঠানে निविष् चारव रमनी भागान. छाहारमञ्ज वाम मिना वानरविष्यान কথা কেই ভাৰিতে পাৰে না। আপনাদের কলেই এল সরবরাহের ক্রভকার্যভার আমি বিশেবভাবে আনমিত।



বাৰ্ষণার বাজ্যপাসন নত্রী কর্ম্বক বাৰ্ডেক্ট্রিড নিউনিসিগ্যালিটির নবস্তের ক্ষরোক্ষাটন ব্যহ্নে—নত্রী ক্লর বিজ্ঞানাল নিংহ রায় বার্কিকে—জেলা নাজিট্রেট বিঃ ভোলাজ্ম বাাক্ষান ব্ ক্ষিণে—নিউনিসিগাল চেয়ারবাান কুবার কুবীজ্ঞানেব রায় বহাপর এব, এব, নি

ন্দ্ৰনার এই ক্ষম্ভ বিজ্ঞাল হাজার টাকা ছান করিবাছেন আর
বাকী টাকা টালা তুলিরা দেওবার বিনাকর্জে কাজটা
ছুস্পার হইরাছে। এই সদস্টান নিউনিসিগ্যালিটার বড়
রক্ম উন্নতি স্চতি করিতেছে, এই কার্বোর ছারা নাগরিক
রজার আধিনিক কর্ডব্য সম্পূর্ণ হইরাছে। আপনাদের
জ্বানিকাশ সংজ্ঞান্ত (Drainage Scheme) ব্যবস্থার
রক্তারের সাহাব্য সহছে বিশেষভাবে বিবেচিত হইবে।
আহ্যার্ভির ইকাই প্রাকৃত্ত উপার। আপনাদের মিউনিসিপ্যাল

দ্রীষার মধ্যে ত্রিবেণী ও বাল-বেদিবার ছইটা দাতব্য চিকিৎসা-লয় স্থাপিত হইরাছে बाखविकरे जानत्कत विवस् । चानुगन <u>বৈছ্যাভিক</u> রাতার लारनाम দিতেছেন--- সরকার ব্ৰেজ্ঞ কৰ্জ দিছে পারেন, বর্ড-মান অর্থসভটের দিনে অর্থ নাহার্য করা সরকারের প্রক সম্ভব নহে। আপনারা নাগরিক মুখ ও খাদ্ধন্যের কন্ত নগরোভান স্থাপনে এবং অবৈভনিক প্রাথ-বিক শিক্ষা বিভাবে মনোবাকী দেখিয়া আমি পরম সভোষ লাভ করিছাছি। এই সৰ উন্নভিকর কার্যের দ্বারা আপনারা অভাভ विवेनिनगानिके बार्य जार्च স্থানীর रहेशास्त्रम **।**" এছাগাঁছ সমিভিত্ত অভিনয়নের উত্তরে ভিনি বলের,

শ্বদ্ধীর বিউনিসিণানের আইন এবং বস্থীর ছারছ-শাসন আইন হারা এরালার ছাগন ও পরিপোবণ কর আগনারা বে প্রবাবহার উল্লেখ করিয়াকেন আমি ভারা আইলোবন ক্রিছেহি। বাঁহারা শিকা ও সংস্কৃতি বিভারে সমুক্তম্প, লাইত্রেরী আলোকনকে সমর্থন করা ভারাকের অম্প্রভ কর্তবা। আইনের সংশোধন হারা আগনারা বিশেষতঃ আগনানের সভাগতি কুমার মুনীক্রেবে রার মহাণর, এম্, এল্, সি রে মহৎ আলোলর চাগাইছেছেন তাহাকে শক্তিমান করিয়া তোলাই গ্রন্থেইর উদ্দেশ্য। লাইবেরীগুলির উত্তহিক্তের কুমার মুনীস্থলেবের কাচেটা সর্বথ প্রশংসনীর। আপনাদের প্রভাব মত আমি সামস্থলাসন প্রতিষ্ঠান সমূহে বিজ্ঞপ্তি আরির সারা সংশোধিত আইনের লাইবেরী সংক্রান্ত ধারাগুলির প্রতি দৃষ্টি আর্ব্রণ করিব।" বাশবেড়িরা শান্তিরক্তক সমিতির অভিনক্ষনের উত্তরে তিনি তাহাদের নিঃবার্থ জনসেবার কার্য্যের প্রশংসা



বিষ্ট ১২ই আছী স্কৃত্যক ক্লম বিজ্ঞ প্ৰসাদ নিছে বার কর্তৃক বাণবেড়িরা জল সরবরাহ বাবছা (কি.ক.প.) উবোধন, হাসপাতাল ও বাতৃসকল প্রতিটা উপজ্জি—নথাছলে জাজি আস্থ মন্ত্রী, বাবদিকে হণ্ডীর জেলা ব্যাকিট্রেড হি: ডি, ব্যাক্ষাস ন্ ও ভার্বিকে ক্রিট্রিস্টাল জোরবাঢ়ান স্কুবার মুনীক্রদেব রার বহাণর এব, এব, নি ও পাতাকে বিউবিনিস্টাল জ্বিশনারপণ

ক্ষেন । বাশবেড়িয়া সাধারণ পাঠাগারে স্বাহ্ম-প্রবর্শনী ও শিক্ষ-মঙ্গল সপ্তাহের উবোধন উপলক্ষে তিনি স্বাহেয়ারভিক্লে এই হিতক্তনক সম্প্রতানে বিশেষ সন্তোষ প্রকাশ করেন।

ভ্ৰম সংদেশাখন

গত ভাত্তমাদের বিচিত্তার প্রকাশিত 'পরলোকে প্রায়ুক্তি দেবী' প্রবন্ধের 'পূক্ষ ও প্রকৃতি' নামক চিত্তের চিত্ত



প্ৰদৰ ও প্ৰকৃতি প্ৰসিদ্ধ শিলী দীৰ্ক নিভাই পাল কৰ্ড্ড প্ৰকৃতি দেবী আছি 5 'পুকৃব ও প্ৰকৃতি' নামক ছবিদ্ধ স্থাপাছিলিত মুৰ্তিৰ প্ৰতিলিপি

পরিচরে লেখা হবেছিল, "প্রকৃতি দেবী অন্ধিত পুরুষ ও প্রকৃতি' নামক ছবিখানি প্রসিদ্ধ মূর্তি-শিল্পী শ্রীবৃক্ত গোপেশ্বর পাল মূর্তিতে দ্বপান্তরিত করিয়াছেন। তাহা হইতে প্রতিলিপি লইয়া উপরের ছবিটি প্রস্তুত।" উক্ত পরিচরে 'প্রেনিদ্ধ মূর্তিশিল্পী শ্রীবৃক্ত নিভাইচরণ পাল' এর পরিবর্তে অনবধানবশত 'প্রসিদ্ধ মূর্তিশিল্পী শ্রীবৃক্ত গোপেশ্বর পাল' মৃত্রিত হরেছিল'। এই অনিজ্যাক্ত প্রমপ্রমাদের
কল্প আমরা আন্তরিক হংখিত এবং নিতাইবাবুর
নিকট ক্মাপ্রার্থী। সাধারণের সমাক অবগতির জল্প
ছবিটি এখানে পুনমু্ত্রিত হ'ল।

প্রবাসী বঙ্গ-সাহিত্যসন্দ্রেলন কার্য্যকরী পরিষদ্ কলিকাতা অধিবেশন

এ বৎসর বড় বিনের অবকাশে প্রবাসী বন্ধসাহিত্য সম্মেলনের অধিবেশন কলিকাডার হবে এ
কথা সকলেই অবগত আছেন। এই অধিবেশনকে
স্কালফুলর করিবার কল চেটিত হওরা প্রভাক
বন্ধবাসীর কর্তব্য। বাজনার প্রবাসী আত্মীর বাজনার
বেন বথোচিত মর্ব্যাদা এবং স্মাদরের সহিত অভার্থনা
লাভ করতে পারেন। ততুদ্ধেশ্রে একটি বে পরিবদ্ধ
গঠিত হরেছে, প্রচার বিভাগের সম্পাদক কর্ত্তক
অহুক্রছ হ'রে আম্বরা তা নিরে প্রকাশিত করলাম।

সভাপতি—শ্রীবৃক্ত রামানক চট্টোপাধার সহকারী সভাপতি—শ্রীবৃক্ত বোগেশচক্ত ঋথ

- , তুষারকান্তি ঘোষ
- , সভোজনাথ মজুমদার
- , সতোক্রকুমার বন্ধ
- , अस्त्रक्षात्र ठळवर्षी
- , কুক্তৃদার বিজ
- ু উলেক্সনাথ গলোপাধানি

রার জ্ঞানধর সেন বাহাছর ডাঃ নরেশচন্ত্র সেন্**ওও** শ্রীবৃক্তা অনুদ্ধণা দেবী

- , नवना विने कोश्रामी
- ্দ্ৰ মানকুমাগী বস্থ মৌলানা আক্ৰাম খাঁ

অনাথা বিধ্বার

সৰল, হুংছের সংস্থান, বিগদে সম্পদ, অভাবে বছু।

নানিক। এ॰ হইতে ২০টাদার ৫০০০ জীবন বীমা। জন্চা কলার বিবাহের ও বিধবার জন্তে মানিক বৃত্তির বাবস্থা। দি স্প্রাপ্ত ইন্সিওটেরস্স কোং লিঃ ৯৮1৪, ক্লাইড ব্রীট, কলিকাজা। ক্ষিশনে বা বেতনে এজেট ও অর্গানাইকার আবস্তুক।

वादिन

থানু বাহাছৰ আহ্ সান উলা ভাল থগেজনাথ মিজ বাহাছৰ জীমুক্ত প্ৰামৰ চৌধুনী

- ... निगनीरश्चन मद्रकात
- ্ব শরৎচন্ত্র চট্টোপাধ্যার
- " দুণালকান্তি বহু
- " অনিলকুষার দে

ত্রীবৃক্ত ভাষাপ্রসাদ মুখোপাখ্যার

মতিলাল রায়

সাধারণ সম্পাদক—ডাঃ স্বরেশচন্ত রার
সহস্যারী সম্পাদক—শুৰুক ক্যোভিবচন্ত ঘোব
কোবাধাক—শুৰুক জর্জেকুমার গলোপাধ্যার
বুল্ম কোবাধাক—কবিরাজ বিষলানক ভর্কতীর্থ
কার্যাকরী সমিভির সভ্য—অধ্যাপক বোগেশচন্ত মিত্র

ডাঃ প্রনীতিকুদার চট্টোপাধার শ্রীবৃক্ত অক্ষর্কার নন্দী থান্ বাহাছর আহ্শান উল্লা ডাঃ নরেশচক্ত সেনগুপ্ত শ্রীবৃক্ত সুণালকান্তি বস্থ

সম্পাদক-প্রচার বিভাগ-প্রীবৃক্ত স্থাংগুবিকাশ রার চৌধুরী

- , অভার্থনা ,, , স্থরেণচন্দ্র চক্রবর্ত্তী
- ু মণ্ডণ ও আমোদপ্রমোদ ু বিশ্বেন্দু প্রামাণিক
- " অর্থ বিক্ষাগ " ক্রেন্তনাথ নিরোগী
- ্ৰেছাগেৰক ব্ৰেজনাথ ভত্ত
- व्यक्ति गर्नस्याभ व्यक्ताभाषाव
- ্বাহিতা , প্রিয়য়ঞ্জন সেন্
- ্ৰ বন্ধনশালা ্ৰ নৱেশচন্ত বাৰ চৌধুৰী

শিল্পী শীৰুক্ত অভিভক্তক গুপ্ত

উদীব্যান চিত্রশিরী শ্রীপুক্ত অভিতর্গক ওপ্ত বিচিত্রার এবারকার মনোহর প্রচ্ছদটি অভিত ক'রে দিরে আমাদের অশেষ গঞ্চবার ভারত হরেছেন। আমরা অভিতর্গকের উত্তরোজ্য উত্ততি কামনা করি।

ই্যাঞ্ডার্ড কার্মেসিউটিকেল ওয়ার্কস্ লিম্মিটেড

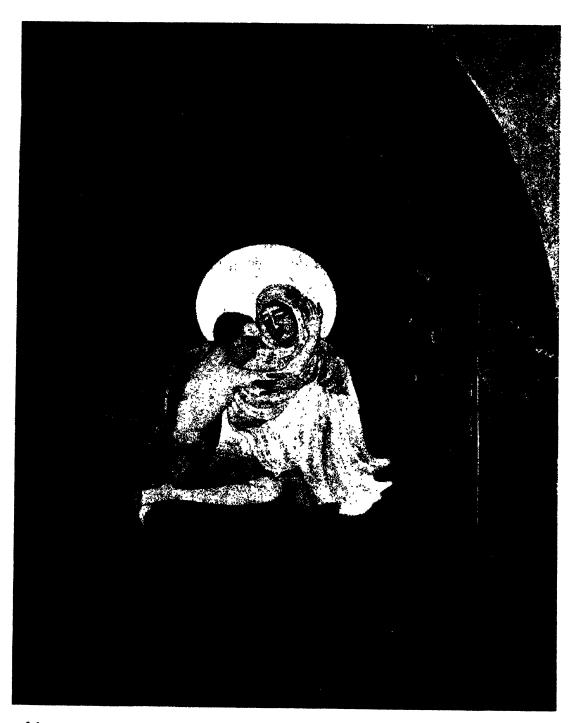
আৰৱা এই কোন্দানী কর্তৃক প্রস্তুত পেটেন্ট ঔবধের চারটি বুরুবা শিশি পেরে বিশেব স্থুবী হরেছি। এঁরা বছদিন বাবং প্রকৃত আন্দারিট দিরে শক্তিবর্তৃক ঔবধ জৈয়ী করবার জন্তে গবেবশা ও গরীকা করেছেন। সেই ক্ষেত্রণার করে এই কেটেন্ট ঔবধ ভিন্টোন্ ও ভারারই সংবিশ্রণে প্রস্তুত্ত আহ্বা ভিন্ রক্ষা ঔবধ। জাক্ষক বেকে প্রস্তুত্তিক আহ্বা করে এই ভিন্টোন্ নামক ঔবধ

প্রান্ত । এগ্রেকারণ আহরণের রাগাননিক প্রক্রিরার ক্ষাক্তরণি প্রক্রিরার প্রক্রিণালী উক্তরণবিশিষ্ট আহন পরাধের সভান পাতর বার । সেই পনার্বভানিকে ভিন্তীন্ত ভাগের ভাগের ভাগের আরু স্বর্ধ করেছে। সেওভাবে সমার বার্থক উনিক পরিষ্কৃত এলকোহল থেকে প্রস্তৃত ভালের চেরে ভিন্তীনের উপকারিভা ভানেক বেনী হওরাই রাজানিক।

ভিন্টোনের প্রধান উপকরণ উৎকট প্রাক্ষাক্ষরের রস থেকে প্রস্তুত্ত আরিট। এই প্রাক্ষারিটের বে কৃত্যান্ত্রিকানী লক্ষি আছে তা প্রাচ্চাও পাশ্চাত্তা সকল চিকিৎসা শাস্ত্রেই একর্কো সম্বত্ত। ভিন্টোন উনিকে এই সব স্থান্ত্রাক্তীর দক্ষিশালী পদার্থ ছাড়াও করেকটি স্বারু পরিপোর্থকর জন্ত উপকরণ নিশ্রেত আছে; সেই উপকরণের প্রস্তুত্তাকটি নানব্যেক্রের অহি, কজা ও সার্কে পরিপুট্ট করে এবং ক্ষুত্রল প্রকার কেন্ত্রের স্লান্তিও অবনাদ বুর করে দের। অন্তর্জন বে কোন কারণেই ইউক শারীরিক ক্র্নিভাও প্রক্রমন্ত্রাক্ত ঘট্লো ভিন্টোন্ বে বিশেষ ক্লপ্রন্থ সে বিবরে কোন সংক্রেহ নেই। এক কণার ভিন্টোন্ আহার ও উর্বধ একার্মের ছই-ই।

পেশটোন সহ বে ভিন্টোন প্রায়ত ইয়েছে তা স্বাহিত্যাক সম্বাদ বাৰতীৰ বোগে অহাৰ্থ ফলঞা। লেগিবিন লহ र किन्दीन शक्त रहार का नर्म शका काविक क बानेकिक क्षमञ्जनिक व्यवनात एव करव व्यक्तिकार गरावका करवे। কুইনিন সহ বে ভিনটোন প্ৰশ্নত হয়েছে তা ম্যালেগ্ৰিগ্ৰা চিকিৎসার বিশেষ উপবোদী। ক্ষেন্ত্রা সর্বসন্মতিক্রম কুইনিন্ট ম্যালেরিরার এক্সাত্র ঔষধ অপচ ছর্ভাগ্যক্রমে কুইনিনের মধ্যে শরীরের অনিষ্টকারী আরো করেকটি গুণ আছে। ভিনটোন ও কুইনিনের সংমিশ্রণে, বে ঔবধ প্রস্তুত হ'রেছে, ভাতে কুইনিনের সেই সকল অনিটকারী শক্তিপ্রণিকে নাশ করা হয়েছে। স্থভরাং মালেরিরার বারা ভূগ ছেন ভারা এই ঔবধ সেবনে ভবুই বে রোগের কবল খেকে মুক্তি পাবেন তা না জন্তান্ত বিকেও তাঁলের শরীরের উন্নতি হবে।

আজকাল বাজারে নানা রোগের জন্ত বিশ্বর বিবেশী
শেটেণ্ট উবধ চল্ছে। এর জন্ত বে টাকা দেশ বেকে
বৈরিয়ে বার আন্তরজার জন্ত ও রোগের করন নেকে
বৃক্তি পাবার জন্ত তা আনাবের না বিয়ে উপার নেই।
কিন্তু এই দেশী পেটেণ্ট উবধ বধন বেরিয়েছে ভখন
চিকিৎসক্ষণ কর্ত্বত এর রীজিমত পরীক্ষা ব্যয়টো বাজনীয়
বলে আমরা বনে কৃষ্টি ৷ ভাই এ বিরুদ্ধে আ্রানের পাঠক
সাধারবের দৃষ্টি আক্ষণ করনার।



বিচিত্ৰ কাৰ্ডিক, ১৬৮:

চৈ হক্স

শিলী ই.নলিনীকাস্ত মজুমদরে



অষ্টম বর্ষ, ১ম খণ্ড

কার্ত্তিক, ১৩৪১

৪র্থ সংখ্যা

শরৎ

রবীদ্রনাথ ঠাকুর

অবরুদ্ধ ছিল বারু; দৈত্য সম পুঞ্চ মেঘভার ছারার প্রহরীবৃাহে খিরে ছিল সূর্যোর ছুরার ; অভিভূত আলোকের মূর্চ্ছ তুর মান অসম্মানে দিগস্ত আছিল বাস্পাকৃল। যেন চেয়ে ভূমি পানে অবসাদে অবনত ক্ষীণখাস চির প্রাচীনতা স্তব্ধ হয়ে আছে বসে দীর্থকাল, ভূলে গেছে কথা, ক্লান্থিভারে অভিপাতা বন্ধ প্রায়।

শৃত্যে হেনকালে

জন্ম শব্দ উঠিল বাজিয়া। চন্দন তিলক ভালে
শবং উঠিল হেসে চমকিও গগন প্রাঙ্গণে;
পদ্ধবে পদ্ধবে কাঁপি বনলন্দ্রী কিছিণী কছণে
বিচ্ছুরিল দিকে দিকে জ্যোতিঃকণা। আজি হেরি চোখে
কোন্ অনির্বচনীয় নবীনের তরুণ আলোকে।
যেন আমি তীর্থবাত্রী অভি দূর ভাবী কাল হতে
মন্তবলে এসেছি ভাসিয়া। উজান স্বশ্নের স্রোতে
অকস্মাৎ উত্তরিম্ন বর্ত্তমান শভান্দীর ঘাটে
যেন এই মৃত্বুর্তেই। চেয়ে চেয়ে বেলা মোর কাটে।

আপনারে দেখি আমি আপন বাহিরে, ষেন আমি

অপর যুগের কোনো অজানিত, সন্থ গেছে নামি'

সন্তা হতে প্রত্যহের আচ্ছাদন; অক্লান্ত বিশ্বর

যার পানে চক্ষু মেলি তারে যেন আঁকড়িয়া রয়

পুষ্পলয় অমরের মতো। এই তো ছুটির কাল,

সর্ব দেহ মন হতে ছিল্ল হোলো অভ্যাসের জাল,

নয় চিন্ত ময় হোলো সমস্তের মাঝে। মনে ভাবি,

পুরানোর হুর্গছারে মৃত্যু যেন খুলে দিল চাবি,

নৃতন বাহিরি' এল; তুচ্ছ তার জীর্ণ উত্তরীয়

ছুচালো সে; অন্তিছের পূর্ণ মূল্যে কী অভাবনীয়
প্রকাশিল তার স্পর্শে, রজনীর মৌন স্থবিপূল
প্রভাতের গানে সে মিশায়ে দিল; কালো তার চুল
পশ্চম দিগস্ত পারে নামহীন বন-নীলিমায়

বিস্তারিল রহস্ত নিবিড়।

আজি মুক্তিমন্ত্র গায় আমার বক্ষের মাঝে দূরের পথিকচিত্ত মম, সংসার যাত্রার প্রান্তে সহমরণের বধু সম॥

:৩ সেপ্টেম্বর ১৯৩৪

রবীজনাথ ঠাকুর





Juliad mi programajin

২৩

সংসারে বিপদ যে কোথায় থাকে এবং কোন পথে কখন যে আত্মপ্রকাশ করে ভাবিলে বিশ্বিত হইতে হয়। কাজের মাঝখানে কল্যাণী আসিয়া কাঁদিয়া বলিল, মা, উনি বলচেন ওঁর সঙ্গে আমাকে এখুনি বাড়ী চলে যেতে। ট্রেনের সময় নেই,—ষ্টেশনৈ বসে থাকবেন সে-ও ভালো,—তবু এ-বাড়ীতে আর একদণ্ডও না।

পুন্ধরিণী প্রতিষ্ঠার শান্ত্রীয় ক্রিয়া এইমাত্র চুকিয়াছে, এই মাত্র দরাময়ী মণ্ডপ হ**ইতে বাটাতে** আসিয়া পা দিয়াছেন। ভীষণ ব্যস্ততার মধ্যে তিনি থমকিয়া দাঁড়াইলেন, মেয়ের কথাটা ভালো বুঝিতেই পারিলেন না, হতবুদ্ধি হইয়া কহিলেন, কে বলচে তোমাকে যেতে,—শশধর ? কেন ?

বড়দা ওঁকে ভয়ানক অপমান করেছেন—ঘর থেকে বার করে দিয়েছেন, এই বলিয়া কল্যাণী উচ্ছ্বিত আবেগে কাঁদিতে লাগিল।

চারিদিকে লোকজন, কোথাও খাওয়ানোর আয়োজন, কোথাও গানের আসর, কোথাও ভিখারীদের বাদ-বিতণ্ডা, কোথাও ব্রাহ্মণ-পণ্ডিতগণের শাস্ত্র-বিচার,—অগণিত মামুবের অপরিমের কোলাহল,—ইহারই মাঝখানে অক্সাৎ এই ব্যাপার।

সতী ও মৈত্রেয়ী উপস্থিত হইল, বন্দনা ভাঁড়ারে চাবি দিয়া কাছে আসিয়া দাঁড়াইল, আস্মীয় কুটুম্বিনিগণের অনেকেই কৌতৃহলী হইয়া উঠিল, শশংর আসিয়া প্রণাম করিয়া বলিল, সা আমরা চল্লুম। আসতে আদেশ করেছিলেন আমরা এসেছিলুম কিন্তু থাকতে পারলুম না।

- --কেন বাবা ?
- ─विश्वनात्रवावृ छात्र चत्र त्थरक खाभारक वात्र करत्र निरत्ररहन ।
- তার কারণ ?
- —কারণ বোধ করি এই যে ভিনি বড়লোক। অহস্কারে চোখে-কানে দেশতে ওনভে পান না।

ভেবেচেন নিজের বাড়ীতে ভেকে এনে অপমান করা সহজ। কিন্তু ছেলেকে এটুকু বুঝিরে দেবেন আমার বাবাও জমিদারী রেংখ গেছেন সে-ও নিতাস্ত ছোট নয়। আমাকেও ভিক্লে করে বেড়াতে হয় না।

দয়ায়য়ী ব্যাকুল হইয়া বলিলেন, বিপিনকে আমি ডেকে পাঠাচ্ছি বাবা, কি হয়েছে জিজেসা করি। আমার কাজ এখনো শেষ হলো না, ব্রাহ্মণ-ভাজন বাকি, বোষ্টম-ভিক্কুকদের বিদায় করা হয় নি তার আগেই যদি তোমরা রাগ করে চলে যাও শশধর, যে-পুকুর এই মাত্র প্রতিষ্ঠা করলুম তাতেই ডুব দিয়ে মরবো ভোমরা নিশ্চয় জেনো। বলিতে বলিতে তাঁহার ছই চোখে জল আসিয়া পড়িল।

খাশুড়ীর চোথের জলে বিশেষ ফল হইল না। ভক্ত সন্থান হইয়াও শশধরের আকৃতি ও প্রকৃতি কোনটাই ঠিক ভাজোচিত নয়। কাছে ঘে সিয়া দাঁড়াইতে মন সঙ্কোচ বোধ করে। ভাহার বিপুল দেহ ও বিপুলতর মুখমগুল কুদ্ধ বিড়ালের মতো ফুলিতে লাগিল, বলিল, থাকতে পারি যদি বিপ্রদাসবাব্ এখানে এসে সকলের সুমুখে হাত জ্বোড় ক'রে আমার ক্ষমা চান। নইলে নয়।

প্রস্তাবটা এতবড় অভাবিত যে শুনিয়া সকলে যেন বিশ্বারে অবাক হইয়া গেল। বিপ্রদাস ক্ষমা চাহিবে হাত জ্যোড় করিয়া। এবং সকলের সম্মুখে। কয়েক মুহূর্ত্ত সকলেই নির্বাক, সহসা পাংশু মুখে একান্ত অমুনরের কঠে সতী বলিয়া উঠিল, ঠাকুর-জামাই, এখন নয় ভাই। কাজ-কর্ম চুকুক, রান্তিরে মা নিশ্চর এর একটা বিহিত করবেন। তোমাকে অপমান করা কি কখনো হতে পারে ? অক্সায় করে থাকলে তিনি নিশ্চর ক্ষমা চাইবেন।

বন্দনার চোখের কোণ ছটা ঈষৎ ক্ষুরিত হইয়া উঠিল, কিন্তু শাস্ত কঠে কহিল, ভিনি অস্তায় ভ কংনো করেন না মেজ দি!

সতী তাড়া দিয়া উঠিল, তুই থাম্ বন্দনা। অস্থায় সবাই করে।

বন্দনা বলিল, না তিনি করেন না।

শুনিয়া মৈত্রেয়ী যেন জ্বলিয়া গেল, তীক্ষ্ণব্বে কহিল, কি করে জ্বানলেন ? সেখানে ত আপনি ছিলেন না। উনি কি তবে বানিয়ে বলচেন ?

বন্দনা ক্ষণকাল তাহার প্রতি চাহিয়া থাকিয়া কহিল, বানিয়ে বলার কথা আমি বলিনি। আমি শুধু বলেচি মুখুযো মশাই অক্সায় করেন না।

মৈত্রেয়ী প্রত্যুত্তরে তেমনি বক্র-বিজ্ঞাপে কহিল, অক্সায় স্বাই করে। কেউ ভগবান নয়। উনি বাবাকেও অসম্মান করতে ছাডেন নি।

বন্দনা বলিল, তা'হলে শশধরবাবুর মতো তাঁরও চলে যাওয়া উচিত ছিল, থাকা উচিত ছিল না।

মৈত্রেয়ী তীক্ষতর স্বরে জবাব দিল, সে কৈফিয়ৎ আপনার কাছে দেবার নয়, মীমাংসা হবে দিজুবাবুর সঙ্গে, যিনি আহ্বান করে এনেছেন।

সভী সরোবে তিরস্কার করিল, ভোর পারে পড়ি বন্দনা তুই যা এখান থেকে। নিজের কাজে যা।
শশধর দরাময়ীকে লক্ষ্য করিয়া বলিল, আমি কিন্তু স্থায়-অক্সায়ের দরবার করতে আসিনি মা,
এসেছি জানতে আপনার ছেলে জোড়-হাড়ে আমার ক্ষা চাইবেন কি না? নইলে ফুল্লুম—এক

মিনিটও থাকবো না। আপনার মেয়ে আমার সঙ্গে যেতে পারেন, না-ও পারেন, কিন্তু ভারপরে শশুর-বাড়ীর নাম যেননা আর মুখে আনেন। এইখানে আজই ভার শেষ হয় যেন।

একি সর্বনেশে কথা ! শশধরের পক্ষে অসম্ভব কিছুই নয়,—মেয়ে-জামাইকে বাড়ী আনিয়া একি ভয়য়র বিপদ। স্থমূখে দাঁড়াইয়া কল্যাণী কাঁদিভেই লাগিল, পরামর্গ দিবার লোক নাই, ভাবিবার সময় নাই, আসে লজ্জায় ও গভীর অপমানে দয়ায়য়ীর কর্ত্তব্য-বৃদ্ধি আচ্ছয় হইয়া গেল, ভিনি কি করিবেন ভাবিয়া না পাইয়া সভয়ে বলিলেন, তৃমি একটু থামো বাবা, আমি বিপিনকে ভেকে পাঠাচ্ছি। আমি জানি কোথায় ভোমার মস্ত ভূল আছে, কিন্তু এই এক-বাড়ী লোকের মধ্যে এ কলম্ব প্রকাশ পেলে আমাকে আত্মহত্যা করতে হবে বাছা।

শশধর কহিল, বেশ, আমি দাঁড়িয়ে আছি তাঁকে ডাকান। বিপ্রদাসবাব্ নিধ্যে করেই বসুন এ কাজ তিনি করেন নি।

মিথ্যে কথা সে বলেনা শশধর, এই বলিয়া দয়াময়ী বিপ্রদাসকে ডাকাইতে পাঠাইলেন। মিনিট পাঁচেক পরে বিপ্রদাস আসিয়া দাঁড়াইল। তেমনি শাস্ত, গন্তীর ও আত্মসমাহিত। শুধু চোখের দৃষ্টিভে একটা উদাস ক্লাস্ত ছায়া—ভাহার অস্করালে কি কথা যে প্রচ্ছন্ন আছে বলা কঠিন।

দরামরী উচ্ছ্, সিত আবেগে বলিরা উঠিলেন, তোর নামে কি কথা শশধর বলে বিপিন। বলে, তুই নাকি ওকে ঘর থেকে বার করে দিয়েচিস। এ কি কখনো সত্যি হতে পারে ?

বিপ্রদাস বলিল, সভ্যি বই কি মা।

- বর থেকে সভ্যি বার করে দিয়েছিস আমার জামাইকে ? আমার এই কা**লে**র বাড়ীতে <u>?</u>
- —হাঁ, সভ্যিই বার করে দিয়েছি। বলেচি আর যেননা কখনো ও আমার ঘরে ঢোকে।

ওনিয়া দয়াময়ী বজ্ঞাহতের স্থায় নিস্পন্দ হইয়া গেলেন। কিছুক্ষণে এই অভিভূত ভাবটা কাটিলে জিজ্ঞাসা করিলেন, কেন ?

—সে ভোমার না শোনাই ভালো মা।

সভী স্থির থাকিতে পারিল না, ব্যাকুল হইয়া নিবেদন করিল, আমরা কেউ শুনতে চাইনে কিছু ঠাকুরজামাই কল্যাণীকে নিয়ে এক্ষ্নি চলে যেতে চাচ্চেন, এই একবাড়ী লোকের মধ্যে ভেবে দেখো সেক্ত বড় কেলেছারি,—ওঁকে বলো ভোমার হঠাৎ অক্সায় হয়ে গেছে,— বলো ওঁদের থাকতে।

বিপ্রদাস জীর মুখের প্রতি একমুহুর্ভ দৃষ্টিপাত করিয়া কহিল, হঠাৎ অক্সায় আমার হয় না সতী।

-- হর হয়. হঠাৎ একটা অক্সায় সকলেরি হয়। বলোনা ওঁদের থাকতে।

विश्वनाम माथा नाष्ट्रिया कहिन, ना, अश्वाय आमात हयनि।

স্থামী-স্ত্রীর কথোপকথনের মাঝে দরামরী স্তব্ধ হইরা ছিলেন, সহসা কে যেন তাঁহাকে নাড়া দিরা সচেতন করিয়া দিল, তীত্র কঠে কছিলেন, স্থায়-অস্থায়ের ঝগড়া থাক্। মেয়ে-জামাই আমার চিরকালের মডো পর হয়ে যাবে এ আমি সইবো না। শশধরের কাছে ভূমি ক্ষমা চাও বিপিন।

- লে হয়না মা, সে অসম্ভব।

—সম্ভব অসম্ভব আমি জানিনে। ক্ষমা ভোমাকে চাইভেই হবে।

বিপ্রদাস নিক্সন্তরে স্থির হইয়া রহিল। দয়ায়য়ী মনে মনে বৃঝিলেন এ অসম্ভবকৈ আর সম্ভব করা যাইবে না, ক্রোধের সীমা রহিল না, বলিলেন, বাড়ী ডোমার একার নয় বিপিন। কাউকে তাড়াবার অধিকার কর্তা তোমাকে দিয়ে যাননি। ওরা এ বাড়ীতে থাকবে।

বিপ্রদাস কহিল, দেখো মা, আমাকে ডেকে না পাঠিয়ে যদি তুমি এ আদেশ দিতে আমি চুপ করেই থাকভাম কিন্তু এখন আর পারিনে। শশধর থাকলে এ-বাড়ী ছেড়ে আমাকে চলে যেতে হবে। আর কেরাতে পারবে না। কোনটা চাও বলো ?

শুবীন হইতেও কেই বলে নাই। একদিকে মেয়ে-জামাই, আর একদিকে দাঁড়াইয়া তাঁহার বিপিন। যে-শিশুকে বুকে করিয়া মানুষ করিয়াছেন, যে সকল আত্মীয়ের বড় আত্মীয়, ছু:খের সান্ধনা বিপদের আশ্রয়—যে-ছেলে তাঁর প্রাণাধিক প্রিয়। এ অমর্য্যাদা ভাহাকে মৃত্যু দিবে কিন্তু সংকর্মচাত করিবে না। বুঝিলেন সর্ব্বনাশের অভলম্পর্শ গহরর তাঁর পায়ের নীচে, এ ভূলের প্রতিবিধান নাই, প্রত্যাবর্ত্তনের পথ নাই—পরিণাম ইহার দৈবের মতোই অমোঘ নির্দাম ও অনক্রগতি। তথাপি নিজেকে শাসন করিতে পারিলেন না, অদম্য ক্রোধ ও অভিমানের বাত্যায় তাঁহাকে সন্মুখের দিকে ঠেলিয়া দিল, কটুক্তে বলিলেন, এ তোমার অস্থায় জিদ বিপিন। তোমার জন্মে মেয়ে-জামাইকে জন্মের মতো পর করে দেবো এ হয় না বাছা। তোমার যা ইচ্ছে করোগে। শশধর, এস তোমরা আমার সঙ্গে,—ওর কথায় কান দেবার দরকার নেই। বাড়ী ওর একার নয়। এই বলিয়া তিনি কল্যাণী ও শশধরকে সঙ্গে লইয়া চলিয়া গেলেন। তাঁহাদের পিছনে-পিছনে গেল মৈত্রেয়ী, যেন ইহাদেরই সে আপন লোক।

মনে হইরাছিল সতী বুঝি এইবার ভাঙিয়া পড়িবে। কিন্তু ভাষার অচঞ্চল দৃঢ়তায় বন্দনা ও বিপ্রদাস উভরেই বিশ্বিত হইল। তাহার চোখে জল নাই কিন্তু মুখ অতিশয় পাণ্ড্র, বলিল, ঠাকুর-জামাই কি করেছেন আমরা জানিনে, কিন্তু অকারণে তুমিও যে এত বড় কাণ্ড করোনি তা' নিশ্চয় জানি। ভেবো না, মনে মনে তোমাকে আমি এতটুকু দোষও কোন দিন দেব।

বিপ্রদাস চুপ করিয়া রহিল। সভী জিজ্ঞাসা করিল, ভূমি কি আজই চলে যাবে ?

- ---না, কাল যাবো।
- —আর আসবে না এ-বাড়ীতে ?
- ---মনে ভ হয় না।
- —আমি বাহু ?
- —যেতে ভোমাদেরও হবে। কাল না পারো অক্ত কোন দিন।
- —না, অক্ত দিন নয়,—আমরাও কালই যাবো। এই বলিয়া সভী বন্দনাকে জিল্ঞাসা করিল, ডুই কি করবি বন্দনা, কালই যাবি ?

বন্দনা বলিল, না। আমিত ঝগড়া করিনি মেলদি, যে দল পাকিছে কালই যেতে হবে।

.

সভী বলিল, ঝগড়া আমিও করিনি বন্দনা, উনিও না। কিন্তু যেখানে ওঁর যায়গা হয় না সেখানে আমারও না। একটা দিনও না। ভোর বিয়ে হলে এ কথা বুঝডিস্।

বন্দনা বলিল, বিয়ে না হয়েও বুঝি মেজদি, স্বামীর যায়গা না হলে জ্ঞীরও হয় না। কিন্তু ভূল ত হয়,—না বুঝে তাকেই স্বীকার করা জ্ঞীর কর্ত্তব্য, তোমার এ-কথা আমি মানবো না।

খা গুড়ীর প্রতি সতীর অভিমানের সীমা ছিল না, বলিল, স্বামী থাকলে মানতিস্। বলিয়াই অঞ্চ চাপিতে ক্রতপদে প্রস্থান করিল।

বন্দনা কহিল, এ কি করলেন মুখুয্যে মশাই ?

- —না ক'রে উপায় ছিল না বন্দনা।
- —কিন্তু মায়ের সঙ্গে বিচ্ছেদ এ-যে ভাবতে পারা যায় না।

বিপ্রাদাস বলিল, যায় না সত্যি, কিন্তু নতুন প্রাশ্ন এসে যখন পথ আগলায় তখন নতুন সমাধানের কথা ভাবতেই হয়। এড়িয়ে চলবার ফাঁক থাকে না। তোমার মেজদি আমার সঙ্গে যাবেই—বাধা দেওয়া বুধা। কিন্তু তুমি ? আরও ছ'চার দিন কি থাকবে মনে করেছো ?

বন্দনা বলিল, কতদিন থাকতে হবে আমি জানিনে। কিন্তু নতুন প্রশ্ন আপনার যতই আত্মক আমি কিন্তু সেই পুরনো পথেই তার উত্তর খুঁজে ফিরবো—যে-পথ প্রথম দিনটিতে আমার চোখে পড়েছিল যেদিন হঠাৎ এসে এ-বাড়ীতে দাঁড়িয়েছিলুম। যার তুলনা কোথাও দেখিনি, যা আমার মনের ধারা দিয়েছে চিরকালের মতো বদলে।

বিপ্রদাস ইহার উত্তর দিল না শুধু ওষ্ঠপ্রাস্তে তাহার একটুখানি ফ্লান হাসির আভাস দেখা দিল। সে হাসি যেমন বেদনার তেমনি নিরাশার। কহিল, আমি বাইরে চললুম বন্দনা, আবার দেখা হবে।

অশ্রুবাপে বন্দনার চোখ ভরিয়া উঠিয়াছে; বলিল, দেখা যদি হয় তখন শুধু দূর থেকে আপনাকে প্রণাম করবো। কঠোর আপনার প্রকৃতি, কঠিন মন,—না আছে স্নেহ না আছে ক্ষমা। তখন বলতে যদি না পারি, সুযোগ যদি না হয় এখুনি বলে রাখি মুখুযো মশাই, যাদের নিয়ে চলে আমাদের ঘর-করা, হাসি-কারা, মান-অভিমান তাদের নিয়েই যেন চলতে পারি, তাদেরই যেন আপনার বলে এ-জীবনে ভাবতে শিখি। আলোয়ার আলোর পিছনে আর যেননা পথ হারাই। একটু থামিয়া বলিল, দূরে থেকে যখনি আপনাকে মনে পড়বে তখনি একান্তমনে এই মন্ত্র ক্লপ করবো—তিনি নির্মাল, তিনি নিশ্লাপ, তিনি মহৎ। মনের পাষাণ-কলকে তাঁর লেশমাত্র দাগ পড়ে না। ক্লগতে তিনি একক, কারো আপন তিনি নয়,—সংসারে কেউ তাঁর আপন হতে পারে না। এই বলিয়া ছুচোখে আঁচল চাপিয়া সে ঘর ছাড়িয়া চলিয়া গেল।

সেদিন কাল্ল-কর্ম চুকিল অনেক রাত্রে। এ গৃহের স্থৃত্থলিত ধারায় কোথাও কোন ব্যাঘাত ঘটিল না। বাহিরে হইতে ক্কেহ জানিতেও পারিল না সেই শৃত্থলের সবচেয়ে বড় গ্রন্থিই আল চূর্ণ হইরা গেল। প্রভাত হইতে অধিক বিলম্ব নাই, কর্মক্লান্ত বৃহৎ ভবন একান্ত নীরব,—যে যেখানে স্থান পাইয়াছে নিজামগ্ন,—ভাঁড়ারের গুরু দায়িছ সমাপন করিয়া বন্দনা শ্রান্তপদে নিজের ঘরে ঘাইতেছিল, চোশে পড়িল ওদিকের বারান্দার পাশে দিজদাসের ঘরে আলো জ্বলিতেছে। দিবা জাগিল এমন সময়ে যাওয়া উচিত কিনা, কাহারো চোথে পড়িলে স্থবিচার সে করিবে না, নিন্দা হয়ত শতমুখে বিস্তার লাভ করিবে, কিছু থামিতে পারিল না, যে-উদ্বেগ তাহাকে সারাদিন চঞ্চল ও অশান্ত করিয়া রাখিয়াছে সে তাহাকে ঠেলিয়া লাইয়া গেল। ক্রদ্ধ দারের সম্মুখে দাঁড়াইয়া ডাকিল, দিজ্বাবু এখনো জেগে আছেন ?

ভিতর হইতে সাড়া আসিল, আছি। কিন্তু এমন সময়ে আপনি যে ?

- —আসতে পারি ?
 - —সক্তব্দে।

বন্দনা দার ঠেলিয়া ভিতরে ঢুকিয়া দেখিল রাশীঞ্ত কাগজপত্র লইয়া দ্বিজ্ঞদাস বিছানায় বসিয়া। জিজ্ঞাসা করিল, আজকের হিসেব বুঝি ? কিন্তু হিসেব ত পালাবে না দ্বিজুবাবু, এত রাভ জাগলে শরীর খারাপ হবে যে।

দ্বিজ্ঞদাস বলিল, হলে বাঁচতুম, এ-গুলো চোখে দেখতে হতো না।

— খরচ অনেক হয়ে গেছে বৃঝি ? দাদার কাছে গুরুতর কৈফিয়ৎ দিতে হবে ?

ছিল্লদাস কাগলগুলা একধারে ঠেলিয়া দিয়া সোজা হইয়া বসিল, বলিল, চক্রবং পরিবর্ত্তস্তে ছুঃখানি চ সুখানি চ। ঞ্রীগুরুর কুপায় সেদিন আর এখন আমার নেই বন্দনা দেবী, যে দাদার কাছে কৈফিয়ং দেবো। এখন উপেট কৈফিয়ং চাইবো আমি। বলবো লাও শীগ্গির হিসেব,—জনদি লাও রুপেয়া—কোথায় কি করেছো বলো।

বন্দনা অবাক হইয়া বলিল, ব্যাপার কি ?

ষিক্ষাস মৃষ্টিবন্ধ ছই হাত মাধার উপরে তুলিয়া কহিল, ব্যাপার অতীব ভীষণ। মা দয়ামন্ত্রী আমাকে দয়া করুন, ভগ্নিপতি শশধর আমার সহায় হোন—সাবধান বিপ্রদাস! তোমাকে এবার আমি ধনে-প্রাণে বধ করবো! আমাদের হাতে আর তোমার নিস্তার নেই।

বন্দনার চিস্তা উদ্দাম হইয়া উঠিল, তবু সে না হাসিয়া পারিল না, বিলল, সব তাতেই হাসি-ভামাসা ? আপনি কি এক মুহূর্ত্ত সিরিয়াস হতে জানেন না ছিজুবাবু ?

দ্বিদ্ধদাস বলিল, জানিনে ? তবে আনো শশধরকে, আনো—না, তাঁরা থাক্। দেখবে, হাসি-ভাষাসা পালাবে চক্ষের নিমিষে সাহারায়, গান্ধীর্য্যে মুখ-মণ্ডল হয়ে উঠবে বুনো-ওলের মতো ভয়াবহ। পরীক্ষা করুন।

বন্দনা চৌকি টানিয়া লইল বসিল, কহিল, আপনি ভাহলে ওনেছেন সব 🕈

—সব নয়, যং-কিঞ্চিং। সব জানেন দাদা কিন্তু সে গহন অরণ্য। আর জানে শশধর। সে বলবে বটে, কিন্তু সমস্ত মিথ্যে ক'রে বানিয়ে বলবে।

বন্দনা ব্যাকুল কঠে বলিল, যা জানেন আমাকে বলতে পারেন না দিজুবাবু ? আমি সভিয় বড় ভয় পেয়েছি। দ্বিদাস কহিল, ভর পাওরা রুথা। দাদার সংকর টলবে না,—তাঁকে আমরা হারালুম।

দীপালোকে দেখা গেল এইবার অঞ্জলে ছ চক্ষু তাহার টল্ টল্ করিতেছে, ঘাড় কিরাইয়া কোনমতে মুছিয়া ফেলিয়া আবার সে সোজা হইয়া বসিল।

বন্দনা গাঢ়স্বরে কহিল, বিচ্ছেদ এত সহজেই আসবে দ্বিজুবাবু, সভিাই ঠেকানো যাবে না ?

षिक्रमांস মাথা নাড়িয়া বলিল, না। ও-বস্তু যখন আসে তখন এমনি অবাধে এমনি জনতই আসে, বারণ কিছুতে মানে না। যার কাঁদবার সে কাঁদে, কিন্তু শেষ ঐখানে। ক্ষণকাল মৌন থাকিয়া বলিল, আপনি জানতে চাইছিলেন হেতু। বিস্তারিত জানিনে কিন্তু যতটুকু জানি সে শুধু আপনাকেই বলবাে, আর সাহায্য যদি কথনাে চাইতে হয়, যেখানেই থাকুন সে কেবল আপনার কাছেই চাইবাে।

- --কেবল আমার কাছেই কেন ?
- তার কারণ হাত যদি পাততেই হয় মহতের দ্বারে পাতাই শান্তের বিধান।
- —কিন্তু মহৎ কি আর কেউ নেই ?
- —হয়ত আছে, কিন্তু ঠিকানা জানিনে। দাদার কথা তুলবোনা, কিন্তু চিরদিন হাত পাতার **অভ্যাস** ছিল বৌদিদির কাছে, কিন্তু সে-পথ বন্ধ হলো। আপনি তাঁর বোন, আমার দাবী তাঁর থেকে।
 - --কিন্তু মা ?

ছিজ্ঞদাস বলিল, রথ যখন ক্রত চলে মা তার অসাধারণ সার্রথি, কিন্তু চাকা যখন কাদায় বসে মা তখন নিরুপায়। নেমে এসে ঠেলতে তিনি পারেন না। সে ছিদিনে যাবো আপনার কাছে। দেবেন না ভিক্ষে ?

- —ভিক্লের বিষয় না জেনে বলবো কি করে দ্বিজুবাবু ?
- সে নিক্ষেও জানিনে বন্দনা, সহজে চাইতেও যাবো না। যখন কোথাও মিলবে না যাবো ওধু তখনি।

বন্দনা বন্তুক্ষণ অধোমূখে থাকিয়া মুখ তুলিয়া কহিল, যা জানতে চেয়েছিলুম বলবেন না ?

ছিজ্ঞদাস বলিল, সমস্ত জানিনে, যা জানি তাও হয়ত অপ্রাস্ত নয়। কিন্তু একটা বিষয়ে আমার সন্দেহ নেই যে দাদা আঞ্জ সর্ববিষ্ঠি । সমস্ত গেছে।

বন্দনা চমকিয়া উঠিল-মুখুযো মশাই সর্বস্বাস্ত ? কি করে এমন হলো ছিজুবাবু ?

ষিজ্ঞদাস বলিল, খুব সহজেই এবং সে ঐ শশধরের ষড়যন্ত্রে। সাহা-চৌধুরি-কোম্পানি হঠাৎ যেদিন দেউলে হলো দাদারও সর্বব্য ডুবলো সেই গহররে। অথচ, এ শুধু বাইরের ঘটনা,—যেটুকু চোখে দেখতে পাওয়া গেল। ভিতরে গোপন রইলো অহা ইতিহাস।

বন্দনা ব্যাকুল হইয়া কহিল, ইতিহাস থাক দ্বিজুবাবু, শুধু ঘটনার কথাই বলুন। বলুন সর্বাধয়। সভিয় কিনা।

- —হাঁ, সভ্যি। ওখানে কোন ভুল নেই।
- —কিছ মেজদি ? বাসু ? ভাদেরও কিছু রইলো না নাকি ?
- —না। রইলো ওধু বৌদির বাপের বাড়ীর আয়। সামান্ত ঐ ক'টা টাকা।

- —কিন্তু সে তো মুখুযো মশাই ছে বৈন না দিজুবাবু।
- ---ना। जांत रहरत्र जेरशारमत अशत मानात विभ जतमा। य-कहा मिन हरन।

উভয়েই নির্বাক হইয়া রহিল। মিনিট কয়েক পরে বন্দনা জিজ্ঞাসা করিল, কিন্তু আপনি ? আপনার নিজের কি হলো ?

দ্বিজ্ঞদাস বলিল, পরম নির্ভয়ে ও নিরাপদে আছি। দাদা আপনি ডুবলেন কিন্তু আমাকে রাখলেন ভাসিয়ে। কল-কণাটি পর্যান্ত লাগতে দিলেন না গায়ে। বলবেন, এ অসম্ভব সম্ভব হলো কি করে ? হলো মায়ের স্ববৃদ্ধি, দাদার সাধৃতা এবং আমার নিজের শুভ-গ্রহের চক্রান্তে। গল্পটা বলি শুমুন। এই শশধর ছিল দাদার বাল্যবন্ধু, সহপাঠী। তৃষ্ণনের ভালোবাসার অন্ত নেই। বড় হয়ে দাদা এর সঙ্গে দিলেন কল্যাণীর বিয়ে। এই ঘটকালিই দাদার জীবনের অক্ষয় কীর্ত্তি। শোনা গেল শশধরের বাপের মন্ত জমিদারী, বিপুল অর্থ ও বিরাট কারবার। অতবড় বিত্তশালী ব্যক্তি পাবনা অঞ্চলে কেউ নেই। বছর চারেক গেল, হঠাৎ একদিন শশধর এসে জানালে জমিদারী, ঐর্থ্য, কারবার অতলে তলাতে আর বিলম্ব নেই,—রক্ষা করতে হবে। মা বললেন, রক্ষা করাই উচিত কিন্তু দ্বিজু আমার নাবালক তার টাকায় ত হাত দিতে পারা যাবে না বাবা। সে বললে বছর ঘুরবে না মা, শোধ হয়ে যাবে। মা বললেন, আশীর্বাদ করি তাই যেন হয়, কিন্তু নাবালকের সম্পত্তি, কর্তার একান্ত নিষেধ।

কল্যাশী কেঁদে এসে দাদার পায়ে গিয়ে পড়লো। বললে, দাদা বিয়ে দিয়েছিলে তুমিই, আজ ছেলে-মেয়ে নিয়ে ভিক্ষে করে বেড়াবো দেখবে তুমি চোখে? মা পারেন কিন্তু তুমি? যেখানে ওঁর ধর্ম, যেখানে ওঁর বিবেক ও বৈরাগ্য যেখানে উনি আমাদের সকলের বড়, কল্যাণী সেইখানে দিলে আঘাত। দাদা অভয় দিয়ে বললেন, তুই বাড়ী যা বোন্ যা' করতে পারি আমি করবো। সেই অভয়-মন্ত্র জপতে জপতে কল্যাণী বাড়ী ফিরে গেল। তার পরের ইতিহাস সংক্ষিপ্ত বন্দনা। কিন্তু চেয়ে দেখুন ভোর হয়েছে, এই বলিয়া খোলা জানালার দিকে সে তাহার দৃষ্টি আকর্ষণ করিল।

বন্দনা উঠিরা দাঁড়াইয়া জিজ্ঞাসা করিল, কিন্তু ঐ কাগজগুলো আপনার কি 🕈

বিজ্ঞাস বলিল, আমার নির্ভয়ে থাকার দলিল। আসবার সময়ে দাদা সঙ্গে এনেছিলেন। কিন্তু বিজ্ঞাসা করি আপনিও কি আমাদের আছাই কেলে চলে যাবেন ?

—ঠিক জানিনে দ্বিজুবাবু। কিন্তু আর সময় নেই আমি চললুম। আবার দেখা হবে। এই বলিয়া লে ধীরে ধীরে বাছির ছইয়া গেল।

(画刊:)

भंत्र (हजा

যখ

প্রীপ্রমণ চৌধুরী

গ্রীমান অলকচন্দ্র গুপ্ত কল্যাণীয়েষু

বধ কাকে বলে জানো ? সংস্কৃতে বাকে বলতো বক্ষ তারই বাঙলা অপল্রংশ হছে বধ। আমাদের মুধে বে অধু বক্ষ যথ হরে গিরেছে তাই নর;—তার রূপগুণও সব বদলে গিরেছে। সংস্কৃত বক্ষের রূপ কি ছিল আমি জানিনে। তবে এইমাত্র জানি বে, সে বুগে লোকে তাদের ভর করত। কারণ তাদের শক্তি ছিল অসীম অবশ্র মাহুবের তুলনার। আর বার শক্তি হিল অসীম অবশ্র করে। বক্ষরা ছিল, মাহুব ও পত্তর মাঝামাঝি, এক শ্রেণীর অন্তুত্ত জীব, এক কথার তারা ছিল অর্কেক মাহুব অর্কেক পশু। তাদের একটি গুণের কণা সকলেই জানে। তারা ছিল সব ধনরক্ষক। তাই বক্ষের ধন কথাটা এদেশে মুধে মুধে চলে গিরেছে।

বাঞ্ডগাদেশে বক্ষ জন্মার না। তাই বধ লোকে বানার;
ধনের রক্ষক থিসেবে। ধন সকলেই অর্জ্ঞন করতে চার
কিছ কেউ কেউ অর্জ্জিত ধন রক্ষা করতে চার। চিরদিনের
কর্ম। এক কথার ধনকে অক্ষয় করতে চার। নামুবে
চিরকালের জন্ম কেহকেও রক্ষা করতে পারে না ধনকেও
নর। বা অসম্ভব ভাকে সম্ভব করাই হচ্ছে বাঙ্ডগার বধ
স্থাটির উদ্দেশ্য। এদেশে কোটিপভিরা কি উপারে বধ
স্থাটি করতেন জানো?

সোনার নোহর ভর্জি বড় বড় তামার হড়া আর সেই সঙ্গে একটি ব্রাহ্মণ বালককেও একটি লোহার কুঠরিতে বন্ধ করে দিতেন। বালক বেচারা বখন না খেতে পেরে মরে বেত তখন সে বধ হোত আর কোটিপতির সঞ্চিত ধনের রক্ষা করত। ধন আরও লোকে রক্ষা করে। ভনতে পাই Bank of France-এ কোট কোট টাকা
মন্ত ররেছে আর তার রক্ষার বাস্ত বিজ্ঞানের চয়ন্ত
কৌশলে তালা চাবি তৈরী করা হরেছে আর ধনাগার
ররেছে পাতালে। এর কারণ বেচারা করানীরা বধ বেভরা
রূপ সহক উপারটি কানে না।

আমি একবার একটি বধ দেখেছিল্য—কোথার, কথন কি অবস্থার তার ইতিবৃত্ত একটা গর আকারে প্রকাশ করেছি। সে গরটি শুন্লে, গ্রীক আকারিক আরিইটেল বলতেন বে—সেটি একটি কাব্য, কেনমা তার অন্তরে আছে কুণ্ terror and pity। অবস্থা বাঙলাদেশের কাব্য সমালোচকের মত সম্পূর্ণ আলাদা। এর কারণ বাঙালীরা গ্রীক নধ; আর গ্রীক হভেও চার না, হতে চার ইংরেজ। সে বাই হোক, আমার আছতি নামক সে গরটি সম্বন্ধে বাঙালী সমালোচকের মত কি ভা শুরে তামাদের কোনও লাভ নেই—কেন না সে গরটি ভোষাদের গড়তে আমি অন্থ্রেধ করব না কারণ সেটি ছোট ছেলেম্ব গর্ম হলেও ছোট ছেলেম্বের পাঠ্য নর।

আৰু যে বধের গরটি বলব, সে গর আমি ওনেছি পরের মুধে, আর এ গরটির ভিতর আর বাই থাক্ বিষযুটে ভর নেই।

আমি নিজে পথিমধ্যে বধ দেবে এডটা তম পাই, বে বধন বাড়ী গিরে উঠনুন, তথম আমার দেহের উত্থাপ ১০৪ ডিগ্রিতে উঠে গিরেছে। একে লৈটে মান, আকাবে হচ্ছে অগ্নির্টি, তার উপর মালেরিরার দেশ, তার উপর মনের উপর বিভীবিকার প্রচণ্ড থাড়া, এই সব মিলে আমার নাড়ীকে বে ঘোড়লোড় করাবে, তাতে আর আশুর্কা কি? বাড়ী গিরেই বিছানা নিল্ম আর সাতবিন সেধান থেকে নড়িনি। আমার চিকিৎসার ভার নিলেম অনৈক পাড়াগারে কবিরাজ। তার ওবুধ হ'ল ছট, সক্ষর আরু পাঁচন। সে পাঁচন বেমন সবৃদ্ধ তেমনি তিজো। সঞ্জনের চোটে ক্ষিধের পেট চোঁ টো করড, তাই সে পাঁচন ওবুধ হিসেবে নর রোগীর পথ্য হিসেবে গলাধঃকরণ কর তুম। আর আমার বিছানার পাশে সমন্তদিন হাজির থাক্তেন রমা ঠাকুর। আর এই শ্যাশারী অবস্থার তারই মূথে এ গর শুনেছি।

এখন চু কথার রমা ঠাকুরের পরিচয় দিই : কারণ তিনি ছিলেন ষেমন গরিব, তেমনি ভাল লোক। তাঁর পুরো নাম-রমাকান্ত নিয়োগী ঠাকুর। এঁরট প্রস্কুষ্রা পূর্বে আমাদের গ্রামের মালিক ছিলেন। পরে নিয়োগী বংশ খনে প্রাণে উচ্ছর যার। শেষটা এঁদের মধ্যে অবশিষ্ট রইলেন একমাত্র রমা ঠাকুর। তিনি একা বাস করতেন একথানি থড়ো ঘরে। কখনও বিবাহ করেন নি, ফলে তার ঘরে আর বিভীয় লোক ছিল ন।। তিনি অবশেষে হরেছিলেন আমাদের কুলদেবতার পুলারী। আমাদের কুলদেবতা 'ভামস্থন্দর' ছিলেন অসমঠাকুর--কোন পরিকের বাড়ী পালাক্রমে থাকতেন ছদিন, কোনও বাড়ীতে বা ভিন দিন। ঠাকুরের ভোগ থেবে ও দক্ষিণা নিরেই তাঁর আহ্রবন্দ্রের সংস্থান হত। আর উপরি সময় তিনি পাঁচ-জনের শুশ্রাৰ। করতেন। লোকটি আকারে ছোটখাট: ভার বর্ণ ভাষ, আর মাধার চুল একদম সাদ।। এমন निवीर, बिष्ठेकारो ও পরোপকারী লোক হাজারে একটি দেখা ৰাম না। তাঁর নিজের কোনও কাজ ছিল না, কিছ পরের অনেক ফাইকরমাস থেটে তিনি হাঁপ জিরবার সময় পেতেন না।

আমি বিছানার তরে তরে রমা ঠাকুরকে আমার বথ দর্শনের গর বলসুম। তিনি সে গর তনে আমাকে ভরগা দিলেন, যে কিছু ভর নেই, তুমি হদিনেই তাল হবে উঠবে। বথ তোমার আমার মত লোকের হস্তারক নর। তবে আমার গর তিনি সত্য বলেই মেনে নিলেন, কেননা রমা ঠাকুরও একবার দিনহপুরে নর রাতহুপুরে বথ বেথেছিলেন। আর তিনি বে কলক্যান্ত বথ দেখেছিলেন সে বিবরে তাঁর মনে কোনও সক্ষেহ ছিল না। তিনি ইংরাজী পড়েন নি, স্কতরাং বা দেখতেন, বা ভনতেন তাতেই বিশাস করতেন। আমার কথা আলাদা। আমি ইংরেজী

পড়েছি স্থতরাং বা দেখি তানি ভাতে বিখাস করিনে।
আমার থেকে থেকেই মনে হত বে আমি বধ টক্ কিছুই
দেখিনি; পান্ধির ভিতর হয়তঃ ঘুমিরে পড়ে ছঃম্বয়
দেখেছিল্ম। ওব্ধই বে তথু স্বপ্লন্ধ হয় তা নয়;
কখনো কখনো স্বপ্লন্ধ গল্ল কবিতাও পাওয়া বায়। তা
বে হয়, তা ইংরাজী সাহিত্যের ইতিহাস পড়লেই জানভে
পাবে। এখন নিয়োগী ঠাকুরের গল্প শোনো। তনতে
কিছু কট হবে না কেননা গল্লটি ছোট্ট গল্ল। এত ছোট্ট
বে একটা ছোট এলাচের খোদার ভিতর তাকে পোরা
বায়। রমা ঠাকুর আমাকে জিজ্জেস করলেন, নন্দীগ্রাম
কোথায় জানেন ? আমি বল্লুম, না।

তিনি বললেন…

তা জানবেন কি করে ? আপনি হু-পাঁচ বছরে একবার বাড়ী আদেন, আর হু-পাঁচদিন থেকেই চলে বান। নন্দীগ্রাম এখান থেকে হু'-পা। এই দক্ষিণের বিলটে পেরিরে তার-পর মাঠটার ওপারে বাঁরে ভেকে বে পথটা পাওয়া বার সেই পথটার কিছুদ্র গেলেই নন্দীগ্রাম পাওয়া বার। এখান থেকে মোটে পাঁচক্রোশ রাস্তা মাত্র।

বছর তিনেক আগে আমার একবার নন্দীগ্রামে বাবার দরকার ছিল। দরকার আর কিছুই নর, সেধানে গেলেই থালি হাতে আর ফিরতে হত না। সে গ্রামের অধিকারীবাবুরা দেব দিকে অভ্যক্ত ভক্তি করতেন যদিও তাঁরাও ছিলেন আদ্ধাণ। তাঁদের দারস্থ হলে টাকাটা সিকেটা মিলত।

আমি স্থির করনুম কোজাগর পূর্ণিমার রাতে বেরিরে পড়ব। সেদিন ত সিদ্ধি থেতেই হয় আর সমস্ত রাত জাগতে চয়। তাই মনে করনুম বে, ঘরে বসে রাত জাগার চাইতে এক ঘটি সিদ্ধি থেরে রাজিরেই বেরিরে পড়ব—আর হেসে থেলে পাঁচ ক্রোশ পথ চলে যাব। রাত এগারটার বেরুলেও ভোর হতে না হতে ননীগ্রাম গিরে পৌছব।

আমি জিজেদ করনুম,

"রান্তিরে একা এই বন ভঙ্গদের ভিতর দিরে বেডে ভয় করণ না। তিনি হেসে উত্তর করণেন।

"ভর কিসের, চোর ডাকাডের? স্বানেন না লেংটারু

845

নেই বাটপাড়ের ভর। চোর ডাকাত আমার নেবে কি ? গলার তুলি কাঠের মালা, না গারের নামাবলী ? তা ছাড়া এ অঞ্চলে বারা ডাকাতি করে তারা সব আপনাদেরই মাইনে করা লেঠেল। তারা আমাকে ছেঁাবে না, সজে হীরা ক্রহরৎ থাকলেও নয়। তর অবশ্র বাঘের আছে। কিন্তু তারাও আমাকের মত গরীব ব্রাহ্মণদের ছোঁয় না। আমাদের শরীরে আছে হাড় আর চামড়া, আর ছাতিন ছটাক রক্ত, কিন্তু রস একেবারেই নেই। বাঘরাও মামুষ চেনে, অর্থাৎ কে খাত্র আর কে অথাত্র। সে যাই হোক, রাত এগারটা আন্দাক বেরিয়ে পড়লুম আর ফটাথানেকের মধ্যেই থক্সনার ধারে গিরে পড়লুম। থক্সনা ক্রমনা দেখেছেন ? চমৎকার নদী। রসি ছাতিনের চাইতে বেলি চওড়া নয়—কিন্তু বারোমাস তাতে ক্রল থাকে আর সে কল বারোমাস টলটল করেছে, তক্ তক্ করছে। এই থক্সনার ধার দিরেই সোলা নন্দীগ্রাম বেতে হয়।

কোজাগর পূর্ণিমার রাত টালের আলোয় গাছপালা সব হাসছে, আর আলোকলতার ছাওয়া ফুলের গাছপালা সব দেখতে মনে হচ্ছে থেন সব সোনার তারে জড়ানো। আমি মহা ফুর্জি করে চলেছি, এমন সময় পালপাড়ার স্থুমুথে গিয়ে উঠসুম। পালপাড়া বলে এখন কোনও প্রাম নেই কিন্ধ তার নাম আছে। সমস্ত প্রাম বনজঙ্গলে প্রাস করেছে। স্থু এ প্রামের সেকালের খনকুবের সনাতন পালের আধ কোশ জোড়া ভালা বাড়ী পালদের উড়ে বাওয়া টাকার সাক্ষা দিচ্ছে।

এমন সময় নদীর মধ্যে থেকে একটি গানের স্থর আমার কানে এল। গানের স্থর বোধ হর ভাটিয়ালী। বাঁশীর মত মিষ্টি তার আঙ্রাজ—আর সে গান শোনবা মাত্র মন উদাস হয়ে বার, আর চোধে আপনা হতেই জল আসে। জীবনের যত আক্ষেপ যেন, সে গানের মধ্যে আছে।

একটু পরে দেখি — পাঁচটা ভাষার বড়া উপোন বরে ভেনে আস্ছে আর উপরে একটা ছেলে ক্লোড়াসন হরে বসে গান করছে। সে বেন সাক্ষাৎ দেব-পূতা। ধবধবে তার রঙ, কুঁলে কাটা ভার মুখ, পারে তার সোনার মল, হাতে সোনার বালা ও বাজু, গলার সাতনলী হার। বুকে ঝুলছে সোনার শৈভা। পরণে রক্তের মত লাল চেলি, কপালে রক্ত চন্দনের ফোঁটা। একটু লক্ষ্য করে দেখলুম যা তার স্বাচ্ছে অড়িরে ররেছে তা সোনার অক্ছার নম্ন সোনার সাপ।

আর সেই দেব-বাগকের কোলে ররেছে একটি ছোট ছেলের কলা । তথন বুঝলুম এটি হচ্ছে একটি বক। তথন মনে পড়ল ছেলেবেলার ভনেছিলুম সনাতন পাল একটি ব্রাহ্মণের ছেলেকে যক দিয়েছিলেন, সে তাঁর খন রক্ষা করেছিল কিছ তাঁর বংশ নিমূল করেছিল।

আমি সনাতন পালের পড়ো-বাড়ীর স্থম্থে দাঁড়িরে এক দৃষ্টে এই দিবা-মৃত্তি দেখছিলুম আর এক মনে এই পাগল করা গান শুনছিলুম। হঠাৎ কোখেকে কটি পাথরের মত কালো একটুকরো মেঘ এসে চাঁদের মুখ ঢেকে দিলে। অমনি চারদিক্ অন্ধকার হয়ে গেল। সেই ঘোর অন্ধকার যেন আমাকে চেপে ধরলে। আর সেই অন্ধকারে সেই সব তামার ঘড়া আর সেই দেব-বালক অদৃশ্ত হয়ে গেল—আর তার গানের স্থরও আন্তে আকোদে মিলিরে গেল। অমনি সে মেঘও কেটে গেল আর দিনের আলোর মত ফুটকুটে জ্যোৎসার গাছপালা সব আবার হেসে উঠল।

তথন দেখি আমি বেখানে দাঁড়িয়ে ছিলুম সেইখানেই দাঁড়িয়ে আছি। আমার সর্বাদ আড়ট হয়ে গিয়েছে বেন আমার রক্ত-মাংদের শরীর পাষাণ হয়ে গিয়েছে।

থানিককণ পরে আমার দেহে প্রাণ ক্ষিরে এল। আর নিশিতে পাওয়া লোক যেভাবে হাঁটে দেই ভাবে হাঁটুভে হাঁটতে সুষ্য ওঠবার আগে নন্দীগ্রামে গিরে পৌচুলুম।

কিছ এই যথ দেখার কথা কাউকেও বলি নি। কারণ এ কথা মূপে মূপে প্রচার হলে, হাজার লোক থঞ্জনার নেমে পড়ত, ঐ তামার ঘড়ার ভল্লাদে। অবশু তাতে তাদের জলে ডোবা ছাড়া আর কিছু ফল হত না। সে সব ঘড়া ডুব্রীরা উপরে তুলতে পারত না—মধ্যে থেকে তারা থঞ্জনার ফটিক জল স্থ্ ঘুলিয়ে দিত। আর বদি ভারা সেই মোহর-ভরা ঘড়া তুলতেই পারত, তাহলে আরও সর্বানাশ হত। কারণ ঐ সব ঘড়ার পোরা প্রতিমাহরটি সোনার সাপ হয়ে গিয়েছিল। সে সাপ বধের গায়ে গহন!, কিছু মামুবে ছোবামাত্র মারা বার।

রমা-ঠাকুরের গরও শেব হল, আর পিসিমা এক বাটা পাঁচন নিরে এসে হাজির হলেন। এ গর বেমন শুনেছি তেমনি লিখ্ছি। আশা করি এই পাড়াগেঁরে গর তোমালের কাছে পাড়াগেঁরে কবিরাজী পাঁচনের মত বিশাদ লাগবে না।

শ্রীপ্রমধ চৌধুরী

দিন ও রাত্রি

অমিয়চন্দ্র চক্রবর্তী

এদিনের পথ দিয়ে আসিতে ছুধারে ছচোখে চেয়েচি বারে বারে। জীবন আলোকে নেই নি:সীমার দূর রহস্তে মন্ত্রিত বাজে কাছাকাছি স্থর। সেই স্থর ভূণে ভূণে, চেনা নামে নামে, সেই স্থর শুনে গেছি গ্রাম হ'তে গ্রামে। মুগ্ধ মনে চাই জেনে নিতে যা-কিছু প্রাণের ছন্দে রূপময় হোলো চারিভিতে কুম্ডো-লতার ফুল খড়ের চালের পরে নামি' ছুপুরের রোদে ধরে মাটির প্রণামী। সম্ভাবনার শেষ মেঠো পথ পাশে কচু পাতা হোলো অনায়াসে। স্বচ্ছ দিঘি জলে গতিমগ্ন বোবা মাছ প্রাণের নিগৃঢ় স্থান্থে ঝলে।-তটপ্রান্তে সঞ্চলিত তেঁতুল তরুর কাঁপে ছায়া রেখায় আলোকে রচে সুন্ধ কায়া. চারু চিত্রজালে ভার প্রজাপতি ফেরে পুনর্বার। বাঁকা-চোরা গলি বেয়ে ৰুচিৎ চলেচে লোক: ঝরে অপরাহুভাঙা সোনার আলোক পাতার অক্টুট শব্দে, পাখী গানে---সব মিশে প্রাণ কথা কয় প্রাণে। কোনোখানে নাহি তল, ভাবের অবধি, এই যা জেনেচি তাই শুভ্রকালে র'বে, রাখি যদি দিনের বিচিত্র ভালোবাসা এ যে ভারি ভাষা।

কাটামু পরম দিবা অমুভবি' জাবস্ত ধরণী,— সন্ধ্যা প্রান্তে মৌনতায় দাড়ালো সরণী a এখানে অগণ্য দূর-লোক, অন্ধকার জ্যোতির্ময়, সৃষ্টিপটে মগ্ন হোলো চোধ। স্তম্ভিত সন্ধান বুকে জাগে চাওয়ার সিদ্ধুর পার কোথা নাহি লাগে। দিগস্তবিহীন চলা, স্তরে স্তরে, না-জানার ডাক। মন মোরে শুধায় নির্বাক— এখানে দীনের ধন ধরণীর ধূলি ছোটো মোর চেয়ে-দেখাগুলি গ্রাম গ্রামাস্তের কথা, তুচ্ছ নিমেষের ইতিহাস দিবে না কি পথের আভাস ? বেদনা-চঞ্চল মোর স্মৃতিস্বরা জাগ্রত চেতনা, দিন-ধানি আলোক উন্মনা প্রাণতীর্থ হতে মহাবাণী দিবে না অস্তর তলে আনি' ? মোর ছোটো গৃহদ্বারে যে-মুক্তি করেচি অবারিত বেড়া-ঘেরা কুঞ্জ মোর যে পরম আকাশ-বিস্মিত, স্থন্দরের যে-মাধুরী উজ্জলিয়া এনেচে আহ্বান, জয়ী কি হবে না সেই সহজের অবিনাশী দান অন্ধকারের পথে যেতে অজানিত দূরের সঙ্কেতে ? দিন রাত্রি মোর চিত্তে গাঁথিবে না প্রাণের অক্ষরে বিচিত্র বাণীর সমস্বরে পূর্ণের কবিতা ? সামান্তের ব্যথনার মহাকাশ ভরি' শুনিবে না শেষক্ষণে মন্ত্রশান্ত মোর বিভাবরী

জীবন মৃত্যুর মর্ম্মগীতা ?

অমিয়চক্র চক্রবর্ত্তী

"রংলাল"

শ্রীবিভৃতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

অনেক কঠি-থড় পোড়াইরা স্থানুর মিথিলার একটি চাকরি জুটিল। মনিব একজন কুঠিরাল সাংহব।

ভাবিলাম —না, এ ধৃতি-চাদরের কর্ম্ম নর, ছাটকোট দিগারেট-চুকটে জারগাটাতে প্রথম হইতে জাঁকিয়া বসিতে হইবে, ওদিকে এখনও এ সবের কদর আছে শোনা বার। ব্রী স্ফুটকেসে একজোড়া ধৃতি দিতেছিলেন, প্রবলভাবে নিবারণ করিয়া বলিলাম—"না, না, ও সব বাতিল; আমার জীবন থেকে ও-বুগই চলে গেছে ব'লে জেনো।"

স্ত্ৰী বলিলেন—"বুঝি না বাপু, কি মন্দ যুগটাই ছিল এমন ?"

বলিদান—"আমি সভ্য-ত্রেভা যুগ ব'লে মেনে নিভেও রাজী আছি—পবিত্র থক্ষর, দায়িছহীন জীবন, অর্থমনর্থমের বালাই নেই…কিছ আপাভত পারজামা, প্লিপিংস্ফট আর হাফ শার্ট দিতে বেন ভূল না; শ্রীরামচন্দ্রের দরবারে বাল্মীকী যুনি চ'লেচেন ব'লে যেন শ্রম ক'রে ব'স না।" টাই-রে সেরো কবিয়া ভাটটা মাধার চাপাইরা লইলাম। চাকর আসিরা ধবর দিল ট্যাক্সি হাজির।

পশুব্য টেশনে ট্রেণ পর্ত ছিল পরের দিন প্রায় ভিন্টার সময়। গেটের কাছে বৃদ্ধ টেশন-মাটার, আগে একটি সেলাম করিরা টিকিটের অস্ত হাত পাতিলেন, তাঁহাকে কুডার্থ করিরা বাহিরে আগিলাম।

এইবানে আমার সন্ত্রমে প্রথম আঘাত লাগিল। চিঠিটা বোধ হর সমরে পৌছার নাই, কুঠির দিক হইতে কোন রক্ষ বান-বাহনের বন্দোবস্ত নাই। একটি মাত্র ভাড়াটে একা একটি বাদাম গাছতলার দাঁড়াইরা আছে। চালক বোধ হর আমার দেখিরাই, ভাহার ক্লাল্যার বোড়াটাকে সাধামত আমার স্থাটকোটের উপযোগী করিরা তুলিবার জন্ত প্রবলবেগে ডলাইমলাই স্থক করিরা দিরাছে। কঞ্চি আর ধরুকাক্ততি বাঁলের গাড়ি, স্প্রিং এর নাম গন্ধ নাই, কুটতিনেক উঁচু, গলহ'রেক লবা। মনটা দমিরা গেলেও উপারাক্তর না দেখিরা সেইটাই ভাড়া করা গেল। একমান শুক্ন ঘাসের উপর একটা ছিল্ল মলিন চট বিছাইরা গদগদ হইরা বলিল—"বইঠকে বাও" অর্থাৎ বসিতে আজ্ঞা হোক্।

সন্দিপ্ধভাবে একবার প্রশ্ন করিলাম—"কুঠি বেভে হবে; পার্বে ভো ?"

"আধ ঘণ্টার বেশী লাগবে না। বৃষ্তেই পারবেন না— মোটরে ব'সে আচি কি একার"—বলিয়া গদির নীচে আরও ছইটি ঘাস দিয়া উপর হইতে ঠুকিয়া-ঠাকিয়া দিল। ঘোড়ার পিঠে একটা চাপড় মারিয়া বলিল—"চল্, নয়া বড়াবাব্র কাছে বক্শিষ···"

একটু রুক্তব্বে কহিলাম—"বড়াবাবু নেহি, ছোটা সাহেব কহে।।"

পাঁচটা নাগাদ একা আসিরা বাসার সাম্নে দিড়াইল।
কিবিলাম এটি আমার সাহেবদের দিতীর প্রতিবন্ধক।
ছাঁচা বেড়ার ঘর, থড়ের ছাউনির উপর কুমড়া গাছে
ভেরিরা গিলছে; বেড়ার বিঙে। সাম্নে একটা চাতালের
উপর তুলসী গাছ, ভাহার গোড়ার একটা ভাঙা টবে
মনসা। আমার পূর্বভন 'বড়াবাব্' মহিম রার বাড়ীটাকে
এমন মারাত্মক রকম বাঙালী-মার্কা করিরা গিরাছেন বে
এধানে টুপি-গাান্টাল্নের মর্বাদা অকুর রাধা একটা
রীতিমত সমস্তা হইরা দাড়ার বৃকি।

একার চারিদিকে শীমই একটু ভিড় ভষিষা গেল। কুঠির হ'একজন আমলা, হ'তিনটা পিওন, প্রামেয় ইডর-

ভদ্ৰ করেকজন লোক। আমি বেশ একটু অম্বন্তিতে পড়িয়া গেলাম। মনে হইল বেন এই জীর্ণ একাগাড়ি আর সাম্নের ঐ বাড়ী—এই হুটাতে চক্রাম্ভ করিয়া আমার পোৰাকগুদ্ধ আমাকে সকলের সাম্নে পরম দ্রষ্টবারূপে তুলিরা ধরিয়াছে। সকলের লম্বা সেলাম আর নির্বাক সশ্রহ ভাবটাতে মনের সংকাচটা একটু কাটাইয়া নামিতে ঘাইব এমন সময় একটা বেশ বলিষ্ঠ গোছের দেশী কুকুর স্বার পারের মধ্যে থেকে সামারু একটু আগাইয়া আসিয়া ঠিক আমার সাম্নেটিতে মুখ উঁচু করিয়া দাড়াইল। সমত শরীরটা রাঙা, ভান চোখের চারিদিকে একটা গোল সাদা দাগ, একদিকের কানটা খাড়া, একদিকের ঝোলা, দেখিতে হইরাছে যেন চোথে পাঁশনে-পরা একটা অতি বখাটে ছোক্রা তাহার টুপিটা লক্ষোয়ী কায়দায় বাঁকা করিয়া পরিয়াছে। দাঁড়াইয়া, বেদিকের কানটা খাড়া সেইদিকে ঘাড়টা অল্ল একটু উ[°]চু করিয়া পরম অভিনিবেশের সহিত আমার নিরীক্ষণ করিতে লাগিল। অস্তু কুকুর হইলে বোধ হয় ডাকিয়া পাড়া মাথায় করিত, এ একেবারে সে দিক দিয়াও গেল না, শুধু একদৃষ্টে চাহিয়া রহিল মাতা।

হোক্ কুকুর, কিন্তু ভাবটা এতই মানুষের অনুরূপ যে আমি সেলামে-সমীহে যে সঙ্গোচটা কাটাইয়া উঠিতেছিলাম, তাহা হঠাৎ দ্বিগুল বর্দ্ধিত হইয়া আমায় একেবারে অভিভূত করিয়া ফেলিল। মনে হইল যেন স্থাটকোটধারী কালাসাহেব আমি সকলের দৃষ্টি এড়াইয়া শেষ পর্যান্ত এক
মহা বিচক্ষণ সমালোচকের হাতে পড়িয়া গিয়াছি। আর
সকলে থাতিরে পড়িয়া সম্মান করুক্, এই একটি জীব
আমার অপরুপভূটুকু সমস্ত অস্তর দিয়া উপভোগ করিতেছে।

নামিতে গিয়া পারে প্যান্টালুন আট্কাইয়া একটু পড়-পড় হইলাম। করেকজন ব্যক্তখাবে আগাইয়া আসিল, কুকুরটা এক পা পিছাইয়া গিয়া মুখটা অন্তদিকে কিরাইয়া লইয়া "হঁক" করিয়া একটা হ্রন্থ আওয়াক্ত করিল। স্পষ্ট যেন বিলিল—"হঁ, এই ভো সাহেব, ভা'র আবার…"—বদি কথা কহিয়া বলিত, এর চেরে স্পষ্ট হওয়া সম্ভব ছিল না, অকত আমি এর চেরে স্পষ্ট করিয়া ব্বিভাম না। এক-মানটাকে আনা পাঁচেক ভাড়া দিলেই বধেট হইত, একটা

টাকা বাহির করিষা দিলাম। কেন দিলাম যে স্পষ্ট বলিতে পারি না তবে ঐ বেয়াড়া কুকুরটার কাছে সাহেবী চালটা বজার রাখা নিতান্ত দরকার—বোধ হয় আব্ছা আব্ছা এই রক্ম একটা কথা মনে হইয়াছিল।

একশান একেবারে তিনচারটা দেলাম করিয়া **অন্তরের** কুভজ্ঞতা জ্ঞানাইল। চারিদিকের মৃত্-গুঞ্জনে বুরিলাম আর সবার কাছেও আমার সাহেবিয়ানাটা ক্রত অমুমোণিত হইয়া উঠিতেছে। কিছু রংলাল কোথার গুযাহার জন্ম এত...

দেখি ভিড় থেকে সরিয়া করেক গল দ্রে, একমানটা বেখানে একটা ইটের উপর টাকাটা বারংবার বালাইয়া বাচাই করিতেছে, কুক্রটা পাশে জ্টিয়া, উঁচু কানের দিকে মাথাটা ঈষৎ হেলাইয়া সেই রকম স্থির দৃষ্টিতে দাড়াইয়া আছে। মুখে হাসি; অল কুকুর হইলে বলা চলিত জিত বাহির করিয়া মাথা ছলাইয়া একটু একটু ইাফাইতেছে, কিছ এর সম্বন্ধে আর আমার সন্দেহ রহিল না যে ওটা কুটল হাসি,—অর্থ হইতেছে,—"কেমন হে ঠিক আছে তো ?...বোকারামকে খ্র ঠকান গেল—হি:-হি:—"

শীকার করি, আমার মনের ভূগ; কিছ তথন এর চেরে সরল সত্য দেখানে আর কিছু ছিল না।

Ş

বাসার আসিয়া উঠিলাম। উঠানের মাঝখানে একটা
চটমোড়া তেলচিটে ডেক্চেরার, দেখিরাই মনে হইল
মহিমবাবু ইহাতে আটহাতী কাপড় পড়িরা খেলো হুঁকার
তামাক টানিতেন। পালে একটি চৌকি—রোদে বুটিতে
মাঝখানটা বাঁকিয়া গিরাছে, একটা পারা নাই—সেখানে
তিনখানা ইটের ঠেক্না দেওয়া। আমি বসিতে আগভকদের
করেকজন চৌকির উপর বসিল। ইহারা আমলা।

একটু পরিচরাদি হইল। খুব বৃদ্ধ গোছের একজন অপ্রাণ হইলেন—"উনি পেশকার সাহেব, ইনি হাজরিনবীশ, ইনি তহশীলদার; ইনি হচ্ছেন এক্মন্ট্ বাবু (একাউটেন্ট)… হন্তুরের কোন রকম কট হয়নি তো পথে ।"

অপর একজন বৃদ্ধের পরিচয় দিলেন—"ইনি দেওয়ানজি, লালা রামকিব্ণলাল; সব চেরে প্রাচীন লোক এখানে।" দেওয়ান্তি দহলেশহীন মুখে হাসিয়া, সেলাম করিয়া বলিলেন—"সব ভ্রুত্বলা মেহেরবানি।"

তাঁহার প্রাচীনত্বে আমার কি মেন্টেরবানি থাকিতে পারে বুঝিতে না পারিলেও বলিলাম—"বড় আনন্দের বিষয়।"

একটু চুপচাপ রহিল। দেওয়ানজি গলা পরিফার করিয়া কি একটা বলিবেন এমন সময় একজন পিওন একটা মাঝবরসী, কাল, তেলচুকচুকে লোককে সামনে হাজির করিল। দেওয়ানজি বলিলেন—"হজুরের 'টহলু' (চাকর), নাম লোট্না…নে, সাহেবের সব গোছগাছ ক'রে কেল; খবরদার যেন কোন রকম কট না হয়, ভাছ'লে…"

চাকর পাইর। মনটা একটু প্রস্কুর হইল, কিছ দেখি লোটনার পাশে সেই কুকুরটা দাঁড়াইরা! বুঝিলাম পিওনের সঙ্গে সঙ্গে লোটনাকে ডাকিরা আনিতে গিরাছিল। দেওয়ানজির কথা শেষ হইলে একটু সামনে আসিয়া লোটনার মুধেরদিকে ঘড়টা বাঁকাইয়া চাহিল,— জিভ বাহির করা, ডান চোখটা একটু টেপা; ভাবটা যেন— 'এর কথাই ভোকে ভানাতে গিয়েছিলাম…কেমন ? '

একটু পরে স্বাই উঠিয়া গেলে লোটনা খুব লম্বা একটা সেলাম করিয়া বলিল—"হাম্ লৈংটি থাকছিল— তিন বরষ।"—বলিয়া একটা সেলাম করিয়া দম্ভ বিকশিত করিয়া দাডাইল।

প্রথম এরকম অন্তুত আত্মপ্রিচয়ে একটু রাগ হইল।
তাহা ভিন্ন সাহেবের সামনে ওরকম হাসির মানে কি?
একটা ধমক দিয়া চৈতক্ত সঞ্চার করিতে বাইতেছিলাম,—
সলে সলে মনে হইল—না, এই এখন আশা-ভরসা, ধুসী
রাখাই ভাল। তা' ভিন্ন আমার হিন্দির পু'লি বে রকম,
ওর বাললা জ্ঞানে অনেকটা সামলাইরা লইবে। আশ্রব্য
হইরা বলিলাম—"তিনবছর নৈহাটি ছিলি? তাই বলি
বেন চেনা দুখ। আমার বাড়ি সেরামপুর কিনা…"

লোট্না হাতলোড় করিরা ক্রতার্থ হইরা বলিল— "হাম সিরামপুর পুর জানে, হঁরামে আদালত থেকে আমার মানীর ছেইলার জৈহল হ'রেছিল !"

এই ইতিহাস-প্রাসিদ্ধ জারগা সহক্ষে আরও একটা এমন নৃতন তথা পাইরা অধিকতর বিশ্বিত হইরা বলিলাম— "সতিয় নাকি ? তবে তো দেখচি…"

লোটনা আনন্দে হাত কচলাইতে লাখিল।

চাবির রিংটা প্যাণ্টালুনের পকেট হইতে বাহির করিয়া দিরা বলিলাম—"বা স্টকেস্টা নিয়ে আয়তো—চামড়ার বাক্স।"

লোটনা স্কুটকেশটা আনিয়া চৌকির উপর রাখিল।

ভালাটা খুলিতেই কুকুরটা সরিয়া আসিয়া চৌকির উপর ছ'টা পা তুলিয়া দিয়া দাঁড়াইল; আড় চোঝে দেখিলাম ছইটা কানই খাড়া করিয়া গভীর কৌতুহলের সহিত বাজ্ঞের ভিতর দৃষ্টি নিক্ষেপ করিয়া রহিয়াছে ।···ভালা বিপদ তো!

লোটনা পরিচয় দিল, বলিল—"ওর নাম রংলাল আছে; সাধু ভালা আদমিদের কুছভি বোলে না, চোরদের ধুব প্রচানতে আছে।"

বেটা উত্তর্ক কোথাকার ! মনের রাগ মনে চাপিরা বলিলাম—"আছা, তুই যা হ'বালতি জল তুলে নিম্নে আর দিকিন ৷··চা করতে জানিস ?"

লোটনা হাসিয়া বলিল—"লৈহটিনে আমার চায়ের ভি লোকান ছিল।"

স্টাকেশ থেকে পায়জামা, ভোরালে, থাটো শাট, হালকা চটি, সাবান প্রভৃতি বাহির করিলাম। লোটনা বতক্ষণে জল লইরা আসিল আমি ততক্ষণে ধড়াচূড়া ছাড়িরা চিলা ধারিওরালা পায়জামা, শার্ট, ঘাসের চটি পরিরা তৈরার হইরা গিরাছি। এইবার হাতমুধ ধুইরা লওরা, চাটুকু হইলে চা পান করিরা সাহেবের সহিত একটু দেখা করিরা আসা। তাহা হইলে এক প্রস্থ কাঞ্চ শেব হইরা বার।

রংলাল চাকরটার সব্দে ইঁদারার গিগছিল। ঘূরিরা আসিরা একটুবেন অবাক হইরা দরজার কাছে দাঁড়াইল। ভলিটা ভাষার প্রকাশ করিলে দাঁড়ার—এ আবার কি রূপ! একটুপরে আমার পারের কাছে আসিগা নাসিকা কুঞ্চিত করিরা আমাণ লইভে লাগিল।

চাকরটা ধনক দিরা বণিল—"ধ্বরদার, নালিক কার ।" আমি একেধারে এতটুকু হইবা গেলান। কথাট ট্রিক, এই রক্ষ দীড়াইল বেন—ইন, আমার বহিরাবরণে বিশেষ করিরা মিনিটে মিনিটে তাহা পরিবর্তিত করার এমন কিছু আছে বটে বাহাতে সন্দেহ হইবারই কথা, তবে আসলে আমি এদের মনিব। আমি মাঝখানে অসহায়ভাবে পড়িরা আছি, ইচারা চুইজনে এখন বা দিভে করার।

কুকুরটা কথাটা ভাগ করিয়া বাচাই করিবার হুল টোকির ও কোণটার উপর গিয়া দাঁড়াইল। একবার ঘাড় বাঁকাইয়া দেখিল, ভাহার পর হঠাৎ খেন চিনিতে পারিয়া, কৌতৃক রসে পরিপ্লুত হইয়া, তুগারি দস্ত বিকশিত করিয়া বাহিরের দিকে ছুটিয়া গেল।

যাক্, আপদ গেল। উঠিয়া, নিশ্চিত হইয়া বেশ ভাল করিয়া হাত মুখ ধুইয়া লইলাম, একটি টাটকা চুরুট্ ধরাইলাম, তাহার পর চৌকির উপর সাহেবী কায়দার পা ছড়াইয়া ডেক্ চেয়ারটায় গা ঢালিয়া দিলাম। লোটনা চারের যোগাড় করিতে লাগিল।

চায়ের স্থমিষ্ট প্রত্যাশার সঙ্গে এই নবীনতম পদমর্থাদার উপলব্ধিতে মনটি বেশ একটি আত্মভৃপ্তিতে মঞ্জিয়া আসিতেছে, এমন সময় দোর-গোড়ার নজর পড়িতেই দেখি—সারবন্দি একেবারে পাঁচ পাঁচটী কুকুর, মাঝেরটি রংলাল।

বোধ হয় এইমাত্র আসিয়াছে। কিন্তু তাহাদের তলগত তাবে দাঁড়াইবার ভলিতে আমার যেন মনে হইল তাহারা আনকক্ষণ আসিয়া আমায় নিঃশব্দে পর্য্যবেক্ষণ করিতেছে। একটি কুকুর মাদী,—রংলাল যেন তাহার বাদ্ধবীকে এক আজগুৰী চিজ্ দেখাইয়া তাহার মনোরঞ্জন করিতে প্রস্তুত্ত হইয়াছে; আমার খাড়ের উপর দিয়া থাতির জমাইয়ালগুরা গোছের।

আমি চাহিতেই সবগুলার মধ্যে একটা চঞ্চলতা পড়িরা গেল। রংলাল মালীটার ঘাড়ের কাছটা দাঁত দিরা চুলকাইবার ভাণ করিরা বোধ হর কানে কানে কি বলিল, পাশের কুকুরটা হঠাৎ ঘুরিরা আসিরা সেইধানটাভে জিজ্ঞাস্থভাবে মুখ তুলিরা দাঁড়াইল; তাহার পর এ ওর ল্যান্ডে একটা কামড় দিল, ও তা'র পা'টা ধরিরা একটা বাঁলানি দিল এবং এই ভাবে জড়াজড়ি করিতে ক্রিডে সামনের অমিটাতে গিরা সূটাপ্টি গড়াগড়ি ত্বর করিরা দিল—সভে সজে—হিঃ—হাঃ—ওফ্ প্রভৃতি নানারক্ষ অম্পষ্ট, চাপা আওবাক!

ব্যাপারটা হাসিরা খুন হইয়া যাইবার এত কাছাকাছি, যে আমি কোন মতেই নিজের সহজ ভাবটি রক্ষা করিছে পারিলাম না। আমার উঠিতেই হইল, ট্রাঙ্ক থেকে আয়নাটা বাহির করিয়া, যভটা সম্ভব পোষাকের ছায়া ফেলিয়া মনের ছিখাটা মিটাইতে চেটা করিলাম। এতই কি হাস্তকর একটা কিছু হইয়া দাঁড়াইয়াছি, যাহাতে—শুধু কথার কথার নম্ন—নিভাস্ক বাস্তবক্রপে কুকুর-বিড়ালের পর্যাস্ত্র পেটে থিল ধরিয়া বার ?

চায়ের খাদ পাওয়া গেল না। খ্রীর উপরও একটু রাগ হইল,—না হর করিয়াছিলামই একটু বারণ, দিরা দিলেই হইত কাপড় জোড়াটা—সময় আছে, অসমর আছে, আর কি-ই-বে আমার এমন বাধ্য তিনি!...ঢের দেখা গেল।

9

চাকরি বেশ চলিতেছে। সাহেব সদর, আমলারা বেশ অমুগত, 'ছোটা সাহেব'—নামটাও চালাইরা লইরাছি; কিন্তু জীবন মুর্মাই ইইরা উঠিখাছে।

কুকুরটার উপর দিয়া অনেক পরীক্ষা করা গেল। প্রথমটা এককোণে চেন দিয়া বাঁধিয়া রাধা গেল, বাহাতে আমার বধন তথন দেখিতে না পারে। ভাহাতে সঙ্গা সর্বাদা পাড়ার নানা জাতীর কুকুরে ভাহার কুশল সমাচারের জন্ত এত উদ্বিশ্ব হইরা উঠিল বে ক্রমাগত কাম্বকর্ম ছাড়িরা ভাহাদের পেছনে লাগিয়া থাকার চেয়ে রংলালকে মৃক্ত করিয়া ভাহাদের নিশ্চিত্ত করাই সমীচীন বলিয়া মনে হইল।

এক এক করিরা ছই তিন জনকে দান করিরা
দিলাম। বাহাকেই দান করি, তিন চার দিনের মধ্যেই
তাহার বাড়ি হইতে চেনটা হারাইরা যার, তাহার পর
রংলাল ফিরিয়া আলে। এই করিরা প্রায় এক টাকা ঐদিক
দিরা দশু দিলাম।

মুক্তিল এই বে খোলাখুলি মারখোর করিতে পারি না।

বাহুত ভাহার অপরাধটা কি? দিব্য কাছে কাছে থাকে, কামড়াটে নয়, কিছু নয়, এমন 'নিমকহালাল' কুকুরকে তাড়না করিবার কোন স্থায়সলত কারণই নাই :--ভবুও, যথন বাড়িতে কেহ নাই, অপচ কুকুরটা একটা কান নামাইয়া, আর একটা কান থাড়া করিয়া পরম দার্শনিকের মত আমায় অবলোকন করিতেছে, ভাহাকে ভাড়া যে না করিয়াছি এমন নয়। প্রথমটা উপেক্ষা করিরাছি—আছে তো আছে—সামারু একটা কুকুর তো <u>!</u> চাছিয়াও দেখি নাই। ক্রমে এমন একটা অস্বস্তি মনে খচ খচ করিতে থাকে যে একবার চাহিতেই হয়: তাহার পর থাকিয়া থাকিয়া ক্রমাগতই চাহিতে হয়, এবং যদিও অপলক দৃষ্টিতে আমার নিরীক্ষণ করা ভিন্ন তাহার কোনও দোবই থাকে না, তথাপি আমার মাথায় ক্রমশঃ ধেন আগুন ধরিরা উঠিতে থাকে; ইট, অ্যাশ-ট্রে, জুতা, ঘট, লালঠেন-ৰা হাতের কাছে থাকে, তাহা লইয়াই উঠি। খুন চাপিয়া বায়, ক্ষতিবৃদ্ধি জ্ঞান থাকে না।

নিজেকেও বদলাইয়া দেখা গিয়াছে। হাফপ্যাণ্ট পরিয়া দেখিয়াছি, অর্থাৎ বিলাভী পোষাক অর্জেক বলি দিয়া,--ফল হয় নাই। সুদ্দি পরিয়া দেখিয়াছি—ভাহাতে রংলাল পাড়ার ভাবৎ কুকুরকে ডাকিয়া আনিয়া এমন সমারোহের সহিত আপ্যায়িত করিয়াছে যে সুদিটা সেই দিনই সাহেবের খানসামা করিম শেখকে দান করিয়া দিয়াছি।

বাকী ছিল ধুতি-চাদরের পরীকা। প্রাণের আলার ধরিতামও; কিন্ত হাররে ! এদিকে যে নিজের পারে নিজে কুড়ুল মারিরা বনিরা আছি। 'ছোটা সাহেব' নামটা এমন সাংঘাতিকভাবে ছড়াইরা পড়িরাছে বে এখানে ধুতি, পাঞ্জাবী, পাম্পত্ম—আর আমার এ ভায়ে পরিতে হইবে না।

চারিদিকে নিরাশ হইরা অবশেষে থোসানোদ ধরিরাছি। তাহা হীন থোসানোদ। কাছে ডাকিরা আদর করি— "আর, রংলাল, বেটা, আর—চ্যু-চ্যু—ওনচিস্ লোটনা, কুকুরটাকে মাঝে মাঝে একটু ক'রে নাইরে দিস্। জানিস তো কি ক'রে নাওরাতে হর কুকুরকে ?"

লোটনা বিজ্ঞভাবে হাসিয়া বলে—"লৈংট্টনে আমার

একটা কুকুর থাক্ছিল, গলাভিমে চান করাতে গিরে ডুমে
গেল ··· *

মনে মনে আশাষিত হইরা বলিলাম—"ইনা, ভোর জানা আচে তা'হলে। রোজ চান করাবি—পুকুরে নিয়ে গিরে। বড্ড উচুদরের কুকুর; টের পাওয়া বাচেচ কিনা...

কিছুই ফল হয় না। সেই স্থতীক্ষ দৃষ্টি; সেই বাদভাব, এক কাণ নামান; বেড়াইতে বাহির হইলে পাড়ার যত কুকুর অড় করিয়া সেই পিছু পিছু জ্মুসরণ,—কিছুরই এডটুকু বাতিক্রম হয় নাই।

এসব অত্যাচারের ওপর আবার খরচের জল্প মনন্তাপ আছে। রোজ মাংসের বন্দোবন্ত করিরাছি, রাত্রে ভাতের সঙ্গে আধ সের ছব। সাক্ষাৎ আমারই বশীভূত হুইবে বলিয়া— অস্করে অস্করে দথা হুইলেও—নিজের হাতে খাওরাই। এদিকে করেকদিন হুইতে মাদীটাকে রোজ ডাকিয়া আনে; মাংস ছধ আর একটু বাড়াইয়া দিয়াছি, তাহাকে সহুট রাখিলে রংলাল শীঘ্র বশ মানিবে এই আশায়।

আশা কতটা সফলতার পথে জানি না, তবে খাড়
নীচু করিয়া থাইতে থাইতে রংলাল বেভাবে সন্ধিনীর দিকে
এক একবার তাহার সেই মারাত্মক হাসির ভজীতে
আড় চোথে চায় ভাহাতে বেন মনে হয় স্পাষ্ট মনে
বলিতেছে—"বোকারামকে ঠকাইয়া চলিতেছে মন্দ নয়,
কি বল গো?…"

8

পূঞার ছুটিতে পনের দিনের ছুট পাইরা বাড়ি আসিয়াছি। ন্ত্রী দেখিয়াই বিশ্বিত হইয়া বদিলেন—"একি, একেবারে বে আধথানা হ'রে গেছ। অথচ শুনি এমন ভাল জারগা— পশ্চিম…"

তাহা হইলে শরীরটাও ভালিয়াছে! আশ্চর্য কি? বা অশান্তি!

উত্তর করিলাম—"বিরহটা সবার ধাতে সর না।"

স্ত্রী রাগিয়া বলিলেন—"রক্ষ রাধ'; এ বেন কুনজরে পড়ার লক্ষণ, শরীর বে কালী মেরে পেচে!" একটু চুপ করিলেন বটে কিছ মনের কথাটা আর চাপিরা রাখিতে পারিলেন না; বলিলেন—"লোকে বলে— ভারগাটা কামিখোর নাকি খুব কাছে? ওখানেও নাকি ভেড়াটেড়া করে?"

বলিলাম—"এই তো আমারই ওপর ঝুঁকেছিল, বখন দেখলে ভেড়া হ'য়েই গেছি এখান থেকে তখন ভাবলে আরু মড়া ভেড়ার ওপর খাঁড়ার ঘা কেন ?…"

তাঁহার মনের অবস্থার হিদাবে তামাসাটা বোধ হয় প্রই অসাময়িক হইল। মুধ ভার করিয়া কহিলেন— "আচ্ছা, হ'য়েচে, থাক্। ভোমার কিন্তু আর ওথানে যাওয়া হবে না।" বলিয়া পোযাক-পরিচ্ছদ জিনিষপত্র গুছাইয়া এমন দৃঢ়তার সহিত বাজে ভরিয়া চাবি দিতে লাগিলেন যেন এ বিষয়ে একেবারে চরম নিশান্তি হইয়া গেল। ছুটির প্রথম দিকটা ভালই কাটিল। রংলালও নাই, প্যাণ্ট-কোটও বাজ্মের ভিতর, কটা দিন ধৃতি চাদরের মধ্যে শরীরটাকে মৃক্তি দিয়া এবং লোটনার বাদলার হাত থেকে নিজ্মতি পাইয়া যেন হাঁফ ছাড়িয়া বাঁচিলাম।

ক্রমেই ছুটি বেমন ফুরাইয়া আসিতে লাগিল, কর্মস্থানের রংলালময় ছবিগুলি চোথের সামনে স্পষ্টতর হইয়া মনটাকে ভারাক্রান্ত করিয়া তুলিতে লাগিল। কি ভাবিলাম জানি না;— একদিন স্ত্রীর কাছে কথাটা হঠাৎ প্রকাশ করিয়া ফেলিলাম; হাসিচ্ছলেই বলিলাম—"সেধানে একটা ভারী মন্ধা হ'য়েচে—কুকুর বে এত মাস্থবের মত লক্ষ্য ক'রতে পারে জানভাম না; অক্তত ভার রং ঢং দেখলে ভোমার মনে হ'তেই হবে সে খ্ব বিবেচকের মত ভোমার কার্যকলাপ লক্ষ্য ক'রচে।" কাহিনীটা আগাগোড়া বলিয়া গেলাম।

হাসিচ্ছলে আরম্ভ করিলাম বটে, কিন্ত ব্যাপারটা মূলতঃ
আমার কাছে লঘু ছিল না বলিরাই হোক আর বে জন্তই
হোক বর্ণনাটা বেশ স্পষ্ট এবং একটানা হইল না। বাক্যে
বাক্যে জড়াজড়ি করিয়া স্থ্ এইটুকুই স্পষ্ট করিয়া দিল
বে এর মধ্যে কোথার বেন আমার একটু ছর্মলতা আছে—
বা' আমি বোগন করিতে চাহি।

হী শোনার সময় কোথাও একটু হাসিলেন না, শোনার

শেবে আরও গভীর হটরা গেলেন, এবং মাথা নাজিরা প্রান্ন করিলেন—"ওটা বৃঝি ভোমার কুকুর হ'ল ?"

আমি আশ্চর্যা হইয়া বলিলাম—"এতক্ষণ ধ'রে তবে শুনলে কি ? দিশী কুকুর—গায়ের রং রাঙা ব'লে…"

স্ত্রী বিরক্ত হইয়া বলিলেল—"গাম' বাপু, কুকুরতো কখন কেউ দেখেনি। অমন একদিষ্টে চাউনি কুকুরের ?"

"সেইটিই তো বুঝতে পারি না; তবে আর তোমায়⋯"

"বৃদ্ধি কি ভোমার রেখেচে যে বৃরবে ? না, ভোমরা পার' এ সব ব্যাপার বৃষতে ?—এতো পট কোন খারাপ মেরেমামূষ কুকুরের বেশ ধ'রে…"

আমি কুসংস্কারের দৌড় দেখিয়া একেবারে **তভিত** হইয়া গোলাম। কহিলাম—"সর্বনাশ! একটা **অলজ্যান্ত** কুকুর—দিনরাত হাঁকাহাঁকি ডাকাডাকি ক'রে বেড়াচ্চে—দিনের আলোর মত স্পাষ্ট— আর তুমি কিনা…"

"যত পট তত সর্বনাশের গোড়া। তোমরা বধন এসব
কিছু বোঝ না তথন চুপ ক'রে থাক। বিখাস না হর
একুণি তাঁতী বৌকে ডেকে পাঠাচ্ছি, তার মুখেই শোন।
চল্মোরের মাও বোঝে কিছু কিছু, সক্ষণ মিলিয়ে ঠিক
ব'লে দেবে কোন মেয়েমামুষ, কোথায় থাকে। অধামার
অন্ত শৈষ পর্যান্ত যে কি আছে; মা মঞ্চনচন্তী বে ..."

বাড়াবাড়ির সম্ভাবনা দেখিয়া আমি বলিলাম—"পাক্, আর ওলের ডেকে কাজ নেই; কিছ থারাণ মেরেমামুবই বলি হ'ত কুকুরটা অন্তভ…"

ন্ত্রী হাত উচাইরা বলিলেন—"থাক্ বে বোঝে না তা'র সঙ্গে আর বেরথা ভক্ত করতে চাই না। মোট কথা তোমার আর ওথানে যাওয়া হবে না। আমি আনি আরগাটী কামিখ্যের একেবারে কাছে—তুমি আমার ফুকিরে ভেতরে ভেতরে এই সব…"

রাগ হইরা পড়িল। বিশেব করিরা উহার এই কামাধ্যা-বাতিকে তো আমার প্রাণাস্ত পরিছেল হইরাছে। সেবারে বংম বেড়াইতে গেলাম, অস্থের টেলিগ্রাম দিবা পর্টু ছিবার পর্লিনই আনাইরা লইলেন; আসিরা ত্রিলার—টের পাইরাছেন জারগাটা কামাধ্যার কাছাকাছি। দিল্লী-লাছোর কামাধ্যা হইতে বেশী দূর নর বলিরা এ গর্মান্ত পূজার ছুটিছে বেড়াইতে বাওরা হইল না। রেলুন কামাখ্যা ওর মতে হ'টো পাশাপাশি টেশন,—ছইদিন উপবাস করিরা পড়িরা হছিলেন, তিনশো টাকার অমন চাকরিটা লওরা হইল না। আমার বাওয়ার কথা হইলে কামাধ্যা আবার রাণাঘাট-রুঞ্চনগর পর্যন্ত ঠেলিয়া আদে—এর চেয়ে আর বিপদ কি আছে? মা-জানকীর দেশ বলিয়া—এক্ষেত্রে কোন রক্ষে পরিত্রাণ পাইয়াছিলাম—কিন্তু মনের সন্দেহ আর ক্তদিন চাপা থাকিবে?

বিরক্তির সহিত বলিলাম—"কামিথ্যে তো ভোমার চারিদিকেই। তাপেও কাগু—একটা কুকুর চেরে থাকে ব'লে আমার চাকরি ছাড়তে হবে? এমন জানলে কোন মুথ্য ভোমার ব'লতে যেত শ

প্রথম একরাশ প্রশ্ন বর্ষিত হইল। প্রাণের চেয়ে কি চাকরী বড় ? শাকভাত থাইয়া লোকের দিন চলে ন। ? দেশের যে সকল লোক বিদেশে চাকরি করে না, ভাহাদের স্ত্রীপুত্র কি বাঁচিয়া নাই ?···

প্রশ্নগুলি ক্রেমে ব্যক্তিগত রূপ ধারণ করিল—এই মাস চারেকেই জারগাটার উপর এতটা টান হইল কেন আমার ? কুকুরটাকে ওপরে ওপরে দেখিতে পারি না, অথচ তাহার ছুধ মাংস বরাদ্দ করিবার কারণ কি ? যদি কথাটা সোজাই ছিল তো এতদিন লুকাইবার কি কারণ ছিল ?

দেখিলাম হাতে আঁচণ উঠিরাছে, চোথের পাপড়িগুলি একটু ঘন ঘন উঠানামা করিতেছে। বুকিতে বাকী রহিল না এবারে অশ্রুস্প্রোতে বে-সব গুল্ল নামিবে সেগুলি হবৈ বেমন উত্তপ্ত তেমনই বেগবান। আপাতত চাকরি-সমস্তার চেরে সেটা গুরুতর হইবে জানিয়া তাড়াভাড়ি উঠিরা পড়িলাম।

রাত্রে আহার করিবার সমর দেখিলাম ভাবটা প্রসন্ত । চাকরির কথাটা তুলিব তুলিব করিয়া প্রারোজনাত্তরণ শক্তি সঞ্চয় করেডেছি, বলিলেন—''একটা মন্তবড় স্থবর আছে কি ধার্যাবে বল।"

ৰশিশাস—"ভেড়ার মাংস থাও ভো লোক ডাকি, গা থেকে কেটে নিক্।"

রাগিতে গিরা হাসিরা বলিনেন—"ধালি ভাষাসা।…

আছ তাঁতী-গিন্ধী ৰুড়ীকে ডেকে পাঠিন্নেছিলাম। সব ওনে কি ব'ললে বলতো ?"

"শেকল গড়াতে।"

"শুনেই বললে—কুকুর না হাতী; কোন মেম-পেছী; দিশী কোন কু-মেরেমামুষ হ'লে ও-পোষাকের দিকে ঘেঁসত না।...ব'ললাম—তবু ভাল। মা মঞ্চলচন্তীর কাছে তক্ষ্ণি পাঁচ শিকে মানত করে ওলে রাথলাম।"

"মা তাঁতী-থৌরের কি বিদার হ'ল ?"

"ওরা গরীব মানুষ, ডাকলে আপন কেনে আসে, ভাল পরামন্টা-আসটা দের। দোব আবার কি পূ উপ্টেবরং ব'ললে—ও পাপ কেরেন্তানী পোষাক আর বাড়ীতে রেথ না ।...বার ক'রে দিলাম । বুড়ো মানুষ, বয়সের ভারে মুরে গেচে, তবু সেই পেলয় গাঁঠড়ি ঘাড়ে ক'রে গলায় ভাসিয়ে দিতে গেল। শুনে অবধি এমন হয়েছিল, আদাড়ে জিনিসগুলো সরিয়ে হাড়ে যেন বাভাস লাগল।…
৬কি, হাত শুটুচ ষে! তাঁতী-বৌয়ের কল্যাণে চাকরি রয়ে গেল, কোথার খুসী হ'রে ছটি খাবে, না…মাছের ডালনাটা আর একট দি, ব'স।"

রাগে, বিরক্তিতে দে-রাত্রে আর কথা কহিলাম না, কেননা মুথ খুলিলৈই একটু বাড়াবাড়ি হইরা বাইত। অস্তরাল হইতে একবার কানে গেল, স্ত্রী ঝিকে সঙ্গোপনে বলিতেছেন—"দেখছিন তো?—ঠিক মিলে বাচেচ; তাঁতী— বৌ ব'লেই ছিল— ও-পোষাকের ওপর কুদৃষ্টির জক্তে একটা টান প'ড়ে গেচে, এক চোট ভরকর চটবেই—দেখেচিস্ থো রাগের বছর ?"

ছ: খণ্ড হইল, — স্থায়সকত রাগের এমন কলর্ব, এঠি।
অমধাদা পূর্বে কাহারও ভাগো ঘটিয়াছে কিনা জানি না।
আমি যত চটিতেছি উহারা দিবা বসিয়া বসিয়া ততই
লক্ষণ মিলাইতেছে।

পরের দিন কিন্তু ব্যাপারটা আমার কাছে অস্তু ভাবে দেখা দিল। ভাবিলাম—বাক্, সমস্ত ব্যাপারটা গোটা ত্রিশ চল্লিশ টাকার উপর দিয়া বদি শেব হর তো মদ্দের ভাল। এখন আমার বাধ্য হইরা ধৃতিচাদরপরিহিত হইরা কর্মক্ষেত্রে অবভীর্ণ হইতে হইবে। নিজের ইচ্ছার কোট-প্যাণ্ট ছাড়া হইত না, এতে একটা সান্ধনাও রহিল, আর ওদিকে রংলাল-সমস্তাও মিটিল! তুঃধ রহিল— "ছোটা সাহেব" আবার 'বড়া বাবু' হইতে চলিলেন। তা'হোক, মোহটা অনেক কাটিয়া আসিয়াছিল, বাকীটুকু কাটিতে দেরী হইবে না।

বাকী থাকে হঠাৎ এ পরিবর্ত্তনের হন্ত সাহেবকে এবং অনুগত আমলাবৃদ্ধকে একটা অনুহাত দেখান, অন্তত বিজ্ঞাসা করিলে একটা সমীচীন উত্তর দেওয়া। একটি বেশ সভা এবং অসমত মিথাা রচনায় ব্যাপত রহিলাম।

œ

কুঠির টম্টম্ ইইতে নামিরা দেখিলাম অভ্যর্থনার জ্ঞা করেকজন আমলা প্রাক্ষণে উপস্থিত রহিরাছেন। সেলাম, প্রতি-সেলাম কুশল প্রস্থাদি হইল। লক্ষ্য করিলাম লালা রামকিষ্ণ সেলাম না করিয়া করজোড়ে প্রণাম করিলেন। মুধে একটি ভুপু হাসি।

সকলের নয়ন এবং অধর কোণে একটি প্রশ্ন নাচিয়া বেড়াইতেছিল, আগুসার হইয়া আমি নিজেই সবার কৌতুহল মিটাইয়া দিলাম। বলিলাম—"হাা, আর সবই তো কুশল, তবে গাড়ি থেকে আমার স্থটকেস্টা কাল রাত্রে চ্রি হ'রে গেছে, পোষাক পরিচ্ছদ বা কিছু সব তাইতেই ছিল। এই দেখুন না, ভাগ্যিস্ একসেট কোপড়চোপড় এনেছিলাম ?"

চারিদিক থেকে সহামুভূতির একটি মৃত্ কলরব উঠিল। লালা রামকিষুণ একেবারে চকু বিক্ষাহিত করিয়া বলিলেন— "ভাই নাকি? ভারী জুলুমভো!!"

বেশ বোঝা গেল সকলেই ভেডরে ডেডরে খুসী, এবং লালা রামকিবুণের আনন্দটা সকলের চেয়ে অধিক বলিয়াই তাঁহার এত আড়ম্বরের সহিত সহাস্থৃতি দেখান মরকার হইরা পড়িল। এর পরে যে কথাবার্তা হইল তাহার মধ্যে মর্যাদার বাবধান রক্ষা করিয়াও এমন একটি নিগৃছ্ আত্মীয়ভার হব ছিল বে তাঁতীবৌরের ওপর আমার সমস্ত আক্রোশটা ধুইয়া মুছিয়া গেল। বুঝিলাম বিদেশে 'ছোট সাহেব' হইয়া একলা একলা থাকার ৫৮রে 'বড়বাবু' হইয়া সবার হাদয়ের সায়িধ্য-লাভ করা সমধিক ভাগোর কথা।

কোঁচান চাদরের হাওয়া থাইতে থাইতে চেয়ারে বসিয়া গল্প করিতেছি, রংলাল হাজির। দূরে দাঁড়াইয়া প্রথমে ছইটা কান থাড়া করিয়া, পরে একটা কান নামাইয়া, মাথাটা কাৎ করিয়া লক্ষ্য করিতে লাগিল। আমিও অল অল হাসিতে হাসিতে দেখিতে লাগিলাম কি করে; ক্ষাণিক পরে বলিলাম—"কিরে রংলাল, চিনতে পারিস না ?"

আওরাক শুনিতে যা দেরি, রংলাল ছুটিরা আসিরা একেবারে কোলে লাফাইয়া উঠিল, তথনই নামিরা, মাটিতে বুক চাপিরা, মাণা ল্যাজ নাড়িয়া ভাকিরা পড়িতে লাগিল; আবার লাকাইয়া, হাঁটুতে থাবা তুলিয়া, আদর থাইরা, আমার জামা কাপড় চাটিয়া চুটিয়া এককাগু করিয়া ভুলিল।

অনেকদিন পরে দেখার জক্তই এই স্লেচের উপদ্রব;
কিন্তু আমার মনে হইল—কোটপ্যাণ্টালুন মুক্ত বলিয়াই
কুকুরটা আমাকে এতদিনে এই প্রথম তাহার নির্দাল
পশু হৃদয়ের সমস্ত প্রীতি দিয়া অভিযেক করিবা লইল।

আমার ঘাড় থেকে মেম পেত্রী না হোক সাহেব-জৃত বে নামিয়া গিয়াছে তাহাতে আর সন্দেহ নাই। ওঝা-গিরির যশ থানিকটা তাঁতী-বৌকে দিতে হয় বটে, কিছ অধিকাংশই বে রংলালের প্রাপ্য সে কথা আর কেছ না জানিলেও আমি মর্শ্বে ফানি।

ঐীবিভৃতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

আধুনিকা

শ্রীমতী অপরাজিতা দেবী

'মোবে' আজ সকালেই টিকিট্ কোরেচো 'বুক্' ?—পাক্গে'!
'ক্যালাল্' দাও কোরে ! যাবোনা ওখানে ! টাকা— যাক্গে'!
ইচ্ছে না থাকলেও তবু ষেতে হবে নাকি ? - ভারী তো !!
গোটা দল টাকা যাবে ?…এক্লি দিয়ে দিতে পারি তো !
ঢাউস ফিয়েট্খানা কেন মিছে নিয়ে এলো জালাতে ?
আঁটা-'হড' 'কার্' দেখে মনে হয় কেঁলে ছুটে পালাতে !
পাঁচ হাজারেতে মিছে ওই আঁটা সাটা গাড়ী কিন্লে ?—
এত গাড়ী থাকতেও 'ফিক্সড্ হড কার্'টাই চিন্লে !
চড়লেই মনে হয় গদী আঁটো সিন্দুকে চুকেচি !
চাই না ও ছাই গাড়ী ! দুরে থেকে কুর্ণিশ ঠুকেচি !
নিচে গিয়ে চটপট্ শোকারকে বোলে আর 'কাস্কে' !—
বড়ো গাড়ী তুলে রেথে গাােব্লেতে,'টু-সীটার্' আন্তে!

আরামে হ'জনে বেশ বাওরা বাবে নিউ বেবী কারেতে,
লঙ রাণ্ দেবো আজ 'আছি-পুরে' গলার ধারেতে।

ইীরারিং ঘোরানোটা শিশে গেছি—দেখনি তো কালকে।
আছো,—জিগেস্ করো আজ-ই গিরে ডাক্তার পাল্কে।
উকে নিরে গিছলেম কাল ভোরে দম্দম্ বেড়াতে—
হঠাৎ যেশোর রোডে পথ ভোড়া একপাল ভেড়াতে!—
কী করে সামলে গাড়ী—বাড়ী ফিরি বলি তুমি আন্তে!!…
এইবার 'লাইসেক্স্' নিতে পারি—নিশ্চর মান্তে।
ভারি ও 'ফিরেট্'খানা পারি নাকো হু'ট চথে দেখতে!
চালাতে বা' ভর করে বুক কাঁপে মোড় বুরে বেঁকতে।

সবচেরে ভালো বাপু 'নিউ বেবী অষ্টিন্' 'টু-সীটার', ও-ই গাড়ী চালিরে তো 'ড্রাইভে' পেকেছে হাত' পুষি'টার !… 'পুষি'কে চেনো না ? ওমা !…'পুন্সিভা,' লরেটোর পড়তো ! প্রতি 'হলিডে'তে গিরে দম্দমে এরোপ্লেন্ চড়তো ! …. চড়্বে না ? ..কাকা তার 'এ' ক্লাসের পাইলট্ ডি, সি, সেন,

বিলাতে এখনো তিনি 'এরিয়েল্ সার্ভিসে' রয়েচেন !…

ওই দেখ ! জালাতন !! অসময়ে একি অনাস্টি !
বিকেলেই মেঘ জমে এসে গোল ঝমাঝম্ বৃষ্টি !
ধোৎ ! আজ সব মাটা ! — ড্রাইভিং প্ল্যান্ গোল ফদ্কে !…
গোবেতেই চলো বাই ডেুকে নিয়ে প্রোফেসর ঘোষকে !
গ্রির'কে কে এ ছবিতে আছে আজ বলোদিকি

ঠিক ঠিক ? ...
'এমিল্ জ্যানিংস' আর 'লুপে ভ্যালে' 'মার্লিন্ ডিরে ট্রক্ ?' ...
চলো বাই দেখা বাক্ নেহাত অচল ছবি হবে না।
'গ্রেটা' হলে হ'ত ভাল, ছবিখানা জমে বেড' তবে না!!
ভোমার 'স্কুট্ হার্ট্' কে বে তা কি ভাবো আমি

আনিবে ?···
'জেনেট্ গেনার'।—নর ?···লিলিরান্গীশ্ ? · ঈষ্ ! মানিনে।
নাও, আর বকিও না,—বদলিরে আস্ছি এ শাড়ীটা !
—কোরে জল নামলো বে !····আফুক্না আঁটাছড্

গাড়ীটা !

यून ७ मृक्

আন্তন্ পিত্রোভিচ্ চ্যেথফ্

(চিত্ৰ)

নিকালা রেভ্সী রেল ওয়ের একটা ষ্টেশনে ছই বন্ধতে সাক্ষাৎ; একজনের শরীরে বেমন মাংসের প্রাচুর্যা, অপরজন ব্যক্তিটি এইমাত্র তেমনই অস্থিচর্ম্মদার। স্থূলকার ষ্টেশনের ভোজনাগারে আহার সারিয়া আসিয়াছে, ভাগার ঠোট ছুইটায় তথনও আহার্য্য হইতে তৈলাক্ত পদার্পের সামান্ত সামান্ত সাগিয়া আছে, ভাহাতে ভাহার ঠোঁট হুইটাকে বেশ চক্চকে দেখাইতেছে, বেন ছটি পাকা চেরী। ভাষার স্কালে "শেরী" (মদ) ও "ফুর্দ'র জিজ"র গন্ধ ভর্তর্ করিতেছে। · · কীণকাম ব্যক্তিটি সবে মাত্র গাড়ী ছইতে নামিয়া আসিয়াছে, ভাহার হাতে নানা আকারের করেকটা বাক্স পেঁটরা ও পুঁটুলি। ভাহার গা দিরা ভূকাবশেষ "হ্যাম" ও কফির গন্ধ বাহির হইতেছে। পিছনে একটি ছিপ ছিপে চেহারার স্ত্রীলোক, পাত লা মুধের গড়নটি, ভাহার ন্ত্রী, এবং চোধ্-পিট্-পিট্-করা ঢ্যাঙা চেহারার একটি ছোক্রা, ভাহার পুত্র।

—পর্ফিরি !— ছুলকার ব্যক্তিটি স্ক্রনেহ ব্যক্তিটিকে দেখিরা চেঁচাইরা উঠিল—আবে তুই ! ভার পর···ওঃ, কডদিন পরে, এঁগা !......

— আরে আরে !—ফীণকার ব্যক্তিটি বিশ্বরাধিতভাবে বলিরা উঠিল—মিশা! ছেলেবেলাকার সেই···এঁ্যা! ·· ভূই কোখেকে ?

ছই বন্ধুর এই অপ্রভাগিত সাক্ষাতে আনকোর সীমা রহিণ না, ভাহারা পরস্পারের মুখের দিকে অঞ্পূর্ণ নরনে ভাকাইরা রহিণ।

ক্ছিক্ষণ ধরিরা নানা আলাপের পর ক্ষীণকার ব্যক্তিটি বলিতে স্থক করিল—আরে ভারা,·····এঁয়া··কী আন্চর্য্য

রকমের দেখা হওয়। ভাই এঁা। ইাা, তাকা ত' দেখি
আমার দিকে ভালো করে'…ইাা, ঠিক বেমন দেখাতে
শুন্তে পুল্বর সুপ্রুষটি ছিলি সেই রকমই রয়ে গেছিস্ । ঠিক
সেই রকম বাব্টি । …তারপর বল সব খবর ভোর …পরসাকড়ি করলি অনেক ? বিয়ে থা' করলি ? … আমি ত বিয়ে
করেছি দেখাতেই পাচ্ছিস্ …এই যে আমার স্ত্রী সূইজা
বান্থসেন্বাথ, অবশ্র শেবের নামটা ওঁর বিবাহের আগের
নাম …উনি লুথার-পদ্বী (Lutheran) … আর এই হচ্ছে
আমার ছেলে নাফানাইল, থার্ড রাণে পড়ে … নাফানিরা,
ইনি হচ্ছেন আমার বালাবেল্ন। একসলে ইমুলে পড়েছি !

নাফানাইল কিছুক্ষণ ধরিয়া কা যেন ভাবিয়া **অবংশংব** মাথা হইতে টুপীটা খুলিল।

তাহার পিতা প্রের ছার বলিরা যাইতে লাগিল—এক সদ্দে ইস্থলে পড়া, এঁয়া !—মনে আছে তোর, ভোকে একবার কী মারটা মারলে, সরকারী কী বই সিগারেটের আশুনে পুড়িরেছিলি বলে, আর মনে আছে তোর আমারও একবার পিটেছিল বেদম কী একটা হুই,মী করার অভ্যেত্তা ছো—আমরা একেবারে ছেলেমান্থব ছিলাম ডখন ! অমন ভর পাস্ নে নাফানিরা, যা ওর কাছে সরে একটু আর ইয়া এই বে আমার স্ত্রী, বান্সেন্বাধ্ বংশে এঁর ক্স্প্ত্তা পুথার-পছা।

নাফানাইল আবার কী যেন ভাবিয়া তাহার বাবার পিছনে মুথ সুকাইল।

স্থূলকার ব্যক্তিটি বস্থুর মুখের দিকে সেহার্দ্রভাবে তাকাইরা জিজাসা করিল—তার পর আছিস কেমন ভাই ? চাক্রী-বাক্রী কয়ছিল কোথাও, না সব শেষ করেছিস ? 848

—আরে ইা। ভাই করছি বৈ কি একটা কিছু।
"কলোক্সী আন্তেপর" (collegiate assessor) এর
কাল করছি আল হলো প্রার হ'বছর। "নাইনে তেমন
স্থবিধে নয় বাক্ গে সে সব কথা! ' আর আনার স্থী
গান শেখান্ ' আমি ঘরে বসে কাঠের সিগারের বাক্স তৈরী
করি · · · চমৎকার বাক্স ভারা! এক কব্ল্ করে' দাম
করেছি। ' · অবশু দশটা কি ভার বেশী কিন্পে, ব্রুলি না,
দাম একটু সন্তা পড়ে। ' এই চালাই কোনো রক্ম করে'।
ভার পর ভানিস্, ছিল্ম ছেড্ আফিসে কিছুদিন, ভারপর
দিলে বদ্লী করে' এই জেলার ছেড্ ক্লার্ক করে' · · এখন
এইখানেই কাল কর্তে হ'বে। · · হাা, ভারপর ভোর খবর
কী বল্! এঁা, সিভিল সার্ডিস ত, এঁা। ?—বল্!

—না ভাই, আরও একটু ওপর দিকে বা! বুঝ্লি না!—এখন সিজেট সার্ভিসে—ছ'টো তক্মা দিরেছে।

কীণকার ব্যক্তিটি সহসা বেন পাংশু হইয়া গিয়া, থানিকক্ষণ পাথরের মত নিশ্চণ হইয়া দাঁড়াইয়া রহিল। তাহার পর তাহার সমস্ত মুখটায় একটা অভুত হাসি বিচ্ছুরিত হইয়া পড়িল, তাহার চোথে মুখে বেন কিসের একটা জ্যোতি দেখা দিল। তারপর সে বেন বেশ একটু নত হইয়া কেমন বেন মুস্ড়াইয়া গেল। তাহার হাতের বান্ধ পেট্রাশুলা পর্যন্ত বেন নীচু হইয়া গিয়া ক্রকুঞ্চন করিল তাহার স্থীর লখা চোরাল বেন আরও একটু লখা হইয়া পড়িল। নাফানাইল সাম্নের দিকে সরিয়া আগিয়া তাহার শুন্দিরের" (ওভারকোট্) বোতামগুলা জাটিয়া দিল তাহার শুন্দিরের" (ওভারকোট্) বোতামগুলা জাটিয়া

— আত্তে হজুর···আপনার সঙ্গে দেখা হরে ভারী আহলাদ হলো···এই আপনি মানে অর্থাৎ আমার বালাবকু ···হঠাৎ আপনাকে এ অবস্থার দেখ্বো আশা করি নি ! ···হি, হি, আজে হজুর !

— আরে, থাক্ ঢের হয়েছে—হঠাৎ অমন স্থর বদ্শালো কেন ? "ছেলেবেলাকার বন্ধু আমরা এটাঃ—আর এই সব মস্ত মস্ত সেলামী।

ক্ষীণকার বাক্তি আরও মুস্ডাইরা পড়িরা হাসিতে হাসিতে বলিল—আজে, মাপ করবেন, আজে আপনার মেহেরবাণী অনেক এই গরীবের ওপর…হি, হি, কিছ সে যেন ভারী হাস্তাম্পদ কাণ্ড হবে একটা।…হি, হি, এই বে, আমার ছেলে নাফানাইল…স্ত্রী লুইঞা,…এই সব একরকম্ আছি, আর কি……

স্থুসকার বাজিটি কী বেন বলিতে বাইতেছিল, কিছ তাহার বন্ধুর মুখের উপর মুদ্রিত সপ্রতিভ নম্রতা ও কেমন একটা অমরস পরিপূর্ণ ভদ্রতার ভাব দেখিয়া বেশ একটু আহত হইয়া চুপ্করিল। বিদার লইবার জন্ম হাতটাকে বাড়াইয়া দিয়া সে অন্ত দিকে মুখ ফিরাইল।

স্ক্লদেহ ব্যক্তিটি তিনটিমাত্র আঙ্গুল কোনো রক্ষেধরিয়া হস্তমর্জনকার্যা শেষ করিল। তাহার পর সমস্ত দেহটাকে আনত করিয়া অভিবাদন করিয়া চীনেম্যানের মত হি হি করিয়া হাসিতে লাগিল। তাহার স্ত্রী মৃত্হাস্তে বিদার আনাইল। নাফানাইল ডিলের ভঙ্গীতে পা দিয়া একপ্রকার অভিবাদনস্চক শব্দ করিয়া মাধা হইতে টুপীটা খুলিয়া লইল। তাহারা তিনজনেই এই আক্ষিক সাক্ষাতে বেশ আনক্ষলাত করিল, সক্ষেহ নাই। ক

—অনুবাদক শ্রীহিরগায় ঘোষাল

+ সুগ রশীয় হইতে অনুদিত।

যান্ত্রিক সভ্যতার একদিক

ভবরঞ্জন দেব (বি-এন্রেলওয়ে)

চার হাজার মাইল উচ্চে ঘণ্টার ১২০ মাইল বেগে বায়ুবানে যাত্রীকে এসে বখন Waiter ভিজ্ঞাসা করে lunch এ sardine না ox tongue পরিবেশন হবে তখন ভগু এই मत्न इम्न-একেই বলে याञ्चिक व्यथवा भाग्नां माना माना চলচ্চিত্রে Charlie Chaplin কিংবা শিশুরা ক্রেই Laurel Hardyর মুখভাগি, ব্যঙ্গকৌতুক দেখে হেসে লুটিয়ে পড়ে আবার সাথে সাথেই সামাক্ত একটা dial বুরাবেই Moscow, Berlin, Paris কিংবা Vienna থেকে গান বাজনা আসে; হাঁ করে মন্ত্রমুগ্রের মত গান ভনে; টিপ্টাপ্করে ভালে ভালে পা ফেলে; Wimbledon এ Vines এবং Austing championship final খেলা উপভোগ করে। দূরত্ব বলে জিনিষ যান্ত্রিক সভ্যভার যুগে ষান্ত্ৰিক সভ্যতা সমস্ত পুথিবীটাকে চতুঃসীনানায় ঠে:স দিয়েছে। দুরত্ব এখন মতীতের কথা। পাশ্চাতোর लाक देवनिक्त कीवरन स्मात निरुद्ध धरे किनिय खेगा তাদের জীবনের জন্মগত অংশ। Miraclesৰ বুগে নায়েগ্রার জগপ্রপাত, চীনের প্রাচীর. তাদের জন্ম। वाविनात्त्र भुक्र উष्ठान ভाष्ट्रत मत्न बान्धर्वात्र উन्नान উদ্দীপন করে না। Dr. Eckner এর Graf Zepplin এ ইউরোপ থেকে দক্ষিণ আমেরিকাতে দাত্রী ও ভাক সরবরাহ করা, Paris থেকে Constantinople a উদ্ধোকাহাকে ১• ঘণ্টার পৌছান, Switch টিপলে বাতি জলে উঠা, Belgrade Pragues গানবাজনা নুতা London এ বলে উপভোগ করা, Janet Gaynor, Norma Shearer অপৰা Greta Garbon সৰাক চিত্ৰ-এই শুলাও আৰু ভাদের কাছে miracle নয়: ইছা ভাদের নিত:নৈষিত্তিক জীবনের অংশবিশেব। Australia 7 ৰাংগ e দল , South Africaৰ ভেড়ার পদন, Argen-

tine এর beef, America ও Egypt এর তুলা আর ভারতের পাট ও চা London Glasgow Hamburg কিংবা Genoa বন্দরে পাওয়া—ভাদের জন্মগত অধিকার। ধাত্রিক সভাতার ইণা মামুলী দান।

যান্ত্রিক সভ্যতার প্রধান উপদর্গ—সাময়িক মোহে ও প্রেরণায় পাশ্চাভ্যে আন্ধ একটা record ভেন্ডে আর একটা records সৃষ্টি হচ্ছে। Lindbergh সর্বপ্রথম monoplane এ পশ্চিম থেকে পূর্বে আট্লাকিক পার হ'ল; Mollison ভাবলৈ আর পূর্ম-পশ্চিমই বা বাৰী থাকে কেন গ Sir Malcolm Campbell Florida Beach এ ঘটায় ২৫০ মাইল বেগে মটর চালিয়ে প্রতি-ষোগিতার বাহবা পেলেন; Kayedon Palm Beach a Motor Boat चलेख >>> बाहेन शिख दतक्ष कन्नतन। খবরের কাগব্দে তাদের কটো-সহ ২ড বড head line দিরে বীরত্ব কাহিনীর লহরী বের হল। মেরেরাও ভাব লে প্রশংসার পুরোপুরিটা পুরুষেরা নেবে কেন। তাই উঠে পড়ে লাগল ক্ষেক্টা ফুলের অংশালের পাপ ড়ী তাদের গলদেশে ঝুলাবার আকাশায়। বুকের मर्सा कृष्मभनीत्र व्यामा-- जात्मत भूकरवत्र मार्प गर्वराजास्य প্রতিযোগিতার অবতীর্ণ হওয়া। কালে নেমে মাতুষ বার্থতা ও নৈরাশ্রের আঘাত না পেলে বভাবতঃই মন আশার উৎসাহে ভরপুর হয়ে উঠে। সফলতাই ও মাতুষকে বাঁচিয়ে मधीव करत त्रार्थ। जामा धात हेकान शाशाय। शुक्रवरमञ् নারীরা স্বাধীনতা কেড়ে পাশ্চাতের মুখরিত কচেছ; ছকি, ফুটবল, ক্রিকেট. টেনিসেও তারা নেমেছে: মন্ত্রিগভাতেও হানের অভাব হর্নি: Ambassador, Nobel Prize winners stat state:

কুল কলেজ, Divorce Court এ তাদের সমান অধিকার;
পুলিশ এবং গোয়ান্দাগিরিতেও তারা কম নয়। উড়োভাহান তথু ছিল বাকী। Amy Johnson একেবাবে
Australia বাহিনী হল। গান রচনা হয়ে গেল Amyয়
নামে—"Wonderful Amy, how can you blame
me for loving you."

বান্ত্রিক সভ্যতার অন্মণাতা বিজ্ঞান মামুষকে অনেক কিছু দিয়েছে। পাণিব স্থভোগ দেওয়াতে কার্পণা বিজ্ঞান করে নি। তারই ফলে আজ সমত্ত জগতটা একটা আর্থিক গণ্ডীতে এসে পড়েছে; আবার তারই ফলে আঞ সমস্ত ইউরোপ একটা বারুদখানা: ধূমময় একটী আথেরগিরি। বিজ্ঞান মামুষকে রেল, জাহাজ, Submarine (ডুবোজাহাজ), উড়োগাহাজ, বেডার "Progress Label" ছাপ মেরে অনেক কিছু দিয়েছে। কিছু পাশ্চাত্য সভ্যতার মোহে ভালরে দেখেনি এই যান্ত্রিক উন্নতির পিছনে কভ चमुना कोवत्नत्र विमर्कन स्टब्स्स । এই উन্नভিকে मस्त्रव করাতে, ইহাকে বাঁচাতে ও আকৃড়ে ধরে রাধতে গিয়ে ভারা দাম দিয়েছে কত। কত লোকের জীবন, গোকের অকপ্রত্যক আর কত গোকের মান্সিক স্থুধ শান্তি জলাঞ্চলি দিয়েছে এই সভ্যতার পিছনে। কতলোক উড়োজাহাতে Atlantic পার হতে গিয়ে আর ফিরে আসেনি; এক আমেরিকাতে মটর গাড়ী চাপাতে প্রতি ৰৎসর গড়ে অহান ২৪০০০ লোকের জীবনলীলা অবসান হছে। Submarine এ সমবদ্ধ (trapped) হরেও না কণ্ডলোক ইহলোক হতে বিদায় নিয়েছে ও নিচ্ছে ও নেবে। কর্মার ধনিতে explosion ত যমরাজার একটা প্রকাশু শীলা-নিকেতন। এখনও R IOI tragedyর কথা ইউরোপের শ্বতি হতে মুছে যার নি। যান্ত্রিক সভ্যতা কডভাবে বে মাহুবকে আলিয়ে পুড়িয়ে, দমবদ্ধ করে মৃত্যুর অঙ্গারিত কর্মে এবং সভ্যতার পিছনে জীবন আছতির দাম বে কত ইউরোপ তা ধতিরে দেখেনি। শিল্প-সভ্যতা পুধিবীকে উন্নতির শেব ধাপে নিয়ে বেতে পারে, হয়ত বা বাঞ্চিক অভিনরের চরম শিধরে পৃথিবী পৌছাতে পারে কিছু মানব জীবনের প্রকৃত অ্থশাভিকে বে ধ্বংস করেছে সে কভিপূরণ

সভ্যতা কর্তে পারেনি। অভ্যারশৃত্ত ভিতর আর বাহিক আক্ষমক আমোদপ্রমোদের বিনিমর কথনও হর না। ভোগ-বিলাসের উপাদান বস্ত্রসভ্যতা হয়ত বা ঘণ্টার ঘণ্টার তৈরার কর্তে পারে, efficiency ও speed বাড়াতে পারে, হ্যোগ হ্যবিধে, জীবনের তথাকথিত হ্যথমভ্যকতার পথ নানাদিকে নানাভাবে উল্লেখ করতে পারে কিছ বান্ত্রিক সভ্যতার গতি এক মানবজাতির চরম ধ্বংসের (Humanity's ultimate destruction) দিকে।

মাতৃষ প্রকৃতিকে বিজ্ঞানের প্রভাবে অনেকভাবে জয় করেছে সত্য, নিজ্ঞ নিজ জাতীয় জীবনে প্রকৃতির শক্তিকে জুড়ে দিরেছে বটে কিছু সদীম মানব ক্ষমতা অসীম প্রকৃতিকে সর্বতোভাবে জয় করতে পারে নি। প্রকৃতি ও যন্ত্রে একটা তুমুল ছল্ছ আবহমান কাল হতে চলে এসেছে। মাতৃষ ধনি খুল্তে পারে, উড়োজাহাল হারা উপরকে জয় কর্তে পারে ; Submarine এ ভলজজভুর মত ঘুরে বেড়াতে পারে কিছু প্রাকৃতিক বলকে সর্বতোভাবে জয় করে বল্পকে আয়ড় করার মত ক্ষমতা তার হয়নি। Frankestein মাতৃষ গড়তে পারে কিছু তাকে আয়ড় বে কর্তে পারে নি। প্রকৃতির বল বন্ধের থেকে অনেক বেশী। প্রকৃতিকে এই জল্প পাশ্চাত্য সভ্যতা অনেক death toll দিরেছে।

General Smuts একদিন লগুনে বক্তৃতার বলেছিলেন, "পৃথিবীতে সব চেরে স্থুখী লোক হচ্ছে ঐ আফ্রিকার তথাকথিত অসভ্য লোকগুলি।" বান্ত্রিক সভ্যতার আফ্রীবন উপাসক ইউরোপের শতকরা ৯৮ জন লোক ভাব লে General Smuts কেপা নাকি। তারা হয়ত মনে কর্লে Smutsর একমাত্র উপবৃক্ত স্থান Hollow Way কিংবা Pentonville অথবা রুণানির পাগলা পারদ। ইউরোপ আজ ভূলে গেছে সামরিক উত্তেজনাবিহীন, তথাকথিত বাছিক ভোগবিলাসপৃত্র জীবনেরও একটা চরম মূল্য আছে। সাধাসিকে মনভোলা তল্বর ইউরোপের কাছে এটা স্থাভীত ব্যাপার, তার চিন্তার বারার এর কোন স্থান নেই রু জট্টকতারর সভ্য জীবনের সার্থকতা তার চেরে

আনেক বেশী। বাদ্রিক সভ্যতা সভাগ ইউরোপ থেকে ধীরে ধীরে সে চিস্তা শক্তি কেড়ে নিরেছে। সভ্যতার জন্ম তারিথ থেকে ইউরোপ একটা চুক্তি করেছিল সভ্যতার সাথে। এই চুক্তিতে ইউরোপ দিরেছে কি আর পেরেছে কি—এখন সেটাই ভাব বার ও আলোচ্য বিষয়।

বাদ্রিক সভ্যতার থেকে ইউরোপ হাঁসপাতাল পেরেছে। কিছ এই হাঁসপাতালগুলিত সভ্য অবস্থায় থাকার একটা indictment। মটরগাড়ী চাপাতে, করলার থনিতে, লোই ইস্পাতের কারথানার, Flanders অথবা Marneএর বুদ্ধে আহত এবং মুম্বু লোকের আর্তনাদের এবং দৈহিক বন্ধণার প্রলেপ বোগাবার জন্তেই হাঁসপাতালের প্রতিষ্ঠান। মাম্বকে শরীরে প্রাণে মেরে আশার বাণী শুনাবার জন্তেই ত এক একটী হাঁসপাতালের জন্ম। প্রলেপ বোগাতে পারে হাঁসপাতাল কিছ দৈহিক বাতনার মন্দ্রিদ দৃপ্রের লাখবতা তাতে হয় না।

সামাঞ্জিক দিক্ দিয়ে দেখুতে গেলেও যান্ত্ৰিক সভ্যতার भोत्रव कत्रवात्र (वनी किছ चाट्ह वटन मत्न इत्र मा। शर्व्य স্ত্রীলাতির গৌরবের জিনিব ছিল তাদের ঘর বাড়ী (Hearth and home) আর মাজ্ত। এখন তারা ভিড় করে আফিসে ফেক্টরীতে, রে জরাতে, মদের দোকানে। খর ত এখন পাৰীর বাদা। পাশ্চাত্যের এই মাতৃত্ব, গাহ হ্ব্য জীবন নষ্ট করেছে এই বান্ত্রিক সভ্যতা। স্ত্রীঞ্চাতির এই নষ্ট গৌরবকে পুনক্ষার করার উদ্দেশেই Mussolini ও Hitler মেরেদের বশৃছে খরে থেভে। তাই আব্দ নব-দম্পতীর হাতে Mussoliniৰ "Marrige Present" ৷ সভ্যতা ষর থেকে মেরেদের টেনে এনেছে বাহিরে। Divorce Courtএর মর্শান্তিক দৃশ্র, সন্তানজন্ম ইচ্ছামুরপ নিয়েজিত कड़ा, भरन भरन Spinsters, Road House, New York Bowery, Hamstead Heath, Dr. Barnado's Home, vice dens, gambling house, বোড় দৌড়ের ষাঠ-এইঙলি বান্ত্ৰিক সভাতার এক একটা মুর্ব্ত প্রকাশ। সভাভা কার হর নি এখানে। তার জীড়াড়নির পরিমাপ ব্দনেক বেৰী। মটরগাড়ী সিনেমা, smart clothes দিনেছে সভ্য, আবাৰ drugs, cocaine traffice সভ্যভা

আন্তে কল্পর করেনি! লোভ ও চাক্চিক্যের আড়ালে থেকে প্রভাব বিস্তার করে বসেছে ইউরোপের জীবনের উপর। এখন সভ্যভার একেবারে মৌরলী পাট্টা। ছুটেছে পাশ্চাভোর লোক দিগবিজয়ী অখনেধ ঘোড়ার মভ। এর কাছে সমুদ্রগুপ্তপ্তের আধ্যাবর্ত্ত কর অথবা প্রকৃতান মামুদের ভারত লুঠন কান পার না।

এই সভ্যতা একবার চেঁচিরে উঠেছিল গেল ইউরোপ মহাসমরে। বেতে বেতে বেঁচে গেল। এই বৈজ্ঞানিক সভ্যতার তাগুবলীলার কাহিনী শত শত গ্রন্থে স্থান পেরেছে। Flanders এর মাঠে ধবংসের চিক্ত আন্ধ পর্যান্ত লুপ্ত হরনি। শুধু গড়ে উঠেছে অসংখ্য Cenotaph—"To the Glorious dead." জ্ঞাতিতে জাতিতে বৃদ্ধ, দল্ম হিংসা বেবের মাল-মসলা জুগিয়েছে এই সভ্যতা।

বে দিন পাশ্চাত্য বিজ্ঞানকে বাস্তব উন্নতির কাজ থেকে সরিয়ে ধ্বংসের কালে নিয়েজিত করেছে সে দিন থেকেট এই বান্ত্ৰিক সভ্যতার গোরধানা (grave) তৈরার স্থক ছয়েছে। সভাতা-বিকারগ্রন্ত ইউরোপ প্রতিশ্বন্দিভার বশে. ব্যবসা-বাশিক্ষ্যে, প্রতিযোগিতার নেমে গেল। ফলে চক্লের নিমেৰে উডে গেল চার্থানা বড় বড় সাম্রাজ্য। Tsar, Kaiser, অতবড় Austro-Hungarian Empire, Ottoman Empire ধ্বংস হল সভাভার অভঃশারকে অমুসরণ করতে গিরে। এক নিমেধে সমস্ত ইউরোপের মানচিত্রের আমূল পরিবর্ত্তন হয়ে গেল। কত মুক্স "ism"এর জন্ম হল। কৈশর বন্দি হল Doorn এ; আরও কত সুলতান, কত রাজা, কত উল্লির, কত Grand Duke নির্কাপিত হল নিজেদের দেশ থেকে। কত বাবসায়ী, কত ধনী, কত Industrial Shipping Magnates রাভারাভি রাতার দাঙালো। একেবারে এক একটা আভি দেউলিরে। মুমুর্ সভাভাকে বাঁচাতে গিরে তারপর কত সন্ধিপত্র. Kellog pact, Young Plan, Reparations रेचंड. Disarmament Conference, Leagne of Nations | এই খলা হচ্ছে বান্ত্ৰিক সভাতাৰ এক একটা বিকৃত উল্লেখকে थामाठाना वित्य त्राथात हेऊदतारभत बा**क्ट्रेनिक्ट्य** म्यार्थ त्वे ।

বান্তিক সভাতা হিংসা, বেব, সন্দেহের বিবাক্ত জীবাণ্
ছড়িরে নিরেছে ইউরোপের জাতীর জীবনে। শিরার শিরার
ধমনীতে ধননীতে অলক্ষ্যে কাল করে বাদ্ধে এ বিবাক্ত বীলাণ।
বর্জমানের ইউরোপের মানচিত্র একটু জাল করে তলিয়ে
দেখলে ইহার সভাতা বুক্তে বেশী কঠিন বলে মনে হবে
না। Polish Corridor, Alsace Lorraine, Upper
Silesia এক একটা বারুদখানা। Polish Corridor
Eastern Prussiaেক Germanyর mainland খেকে
বিভক্ত করে কেলেছে এই কথানা ভেবে বোধ হর কোন
ভার্মান ব্রক খুন বার না। Territorial vivisection,
Versailles Treatyর অনুমাননা জার্ম্মেনী আল্লন্ত ভুল্তে
পারেনি।

Upper Silesiaৰ কয়লার ধনি আর Lorraineর লোহের থাদ হ'হঁ করে দিবারাত্রি জন্তে তাদের প্রাণে। বান্ত্রিক সভ্যতার ধ্বংসের বীজ বপন হয়েছে এথানে। স্ববোগ পেলেই তাহা মহা বিষর্কে পরিণত হবে।

আৰু যান্ত্ৰক সভ্যতার ভিত্তি দাঁড়িয়েছে Territorial Expansion, National Aggrandisement 43 31371-বাণিজ্যে অন্তর্জাতীর রেণারেনী প্রতিদ্বন্দিতার উপর। অত বড একটা মিনিধের ভিত্তি আর কত কাল এই ভিত্তিহীন ঞিনিবের উপর দাড়িয়ে থাক্বে। "It has reached a stage where there is a race for competition, territorial settlement, supremarcy of the seas, leadership in commerce and trade and world markets" অন্তর্জাতীয় বিখাস, সৌহার্স উঠে গেছে ইউরোপ থেকে। একে অক্টের গণা টিপে ধরতে সমা সচেষ্ট। বৈঠক বসছে বৎসর বৎসর। তার কোন অভাব **तिहै।** किंश खोड़ांडांगिट कि बानग बिनिय हाना नर्छ ? रेक्ट्रेंक (conference) अधु शनावाकि, जामरन किहुरे इव ना। "All's well that ends well" ना इत्य विष All's well that begins well \$5 ET4 Conference পাছত কতক পদ্মিনাণে অন্তর্জানীয় রোগ উপশ্ব করতে। चन्न वासन, त्नी-बाहास कमिरत मां - এই हरक चाक रेफेरबारमध कथा। कथा विधान त्वरे, नक्सका

त्नहे, न९-नाहन त्नहे,--कार्ष्ट्रहे Disarmament विश्वेक 514 বলে আর ভালে। ইটালী ষ্ট্রাগীর त्नोरहत्र मानमनाप्ति রাধ তে । America চার Supremacy of the Seas, করাগী ত Rhine নদীর পশ্চিমতীর হুর্ভেম্ম হুর্গ দিয়ে খিরে দিয়েছে। Polland বেগারী একদিক রুশের ও অপরদিকে আর্শ্বেণীর ভরে বুড় বৃদ্ধ disarm কর অবচ national budget এ দেখা যায় এক Germany বালে ১৯১৪ সালের থেকে military খরচ সকল জাতীর বেশী। জাতিকে ধর্ম ও হীন করার প্রাণের একান্তিক আগ্রহ ১৯১৪ সালের থেকে কম বলে মনে হয় না। সশস্ত বৃদ্ধোন্ত্র ইউরোপ বলছে চাই শান্তি—এসব উক্তি হচ্ছে বান্ত্রিক সন্থাতা আক্রান্ত বিকারগ্রস্ত রোগীর প্রলাপ।

আর্থিক জীবনেও বাদ্রিক সভ্যতা-লীলার শেষ নেই।
এক জাতি অক্স জাতির পণাদ্রব্য চুক্তে দেবে না। তার
জক্ত কত আর্থিক অন্তের ব্যবহার। প্রত্যেক জাতি চার
বিক্রি কর্তে, ধরিদের বেলার তারা নারাজ। বল্বে
dumping হছে। তার জন্ত Tariff wall এর কত সাজসজ্জা। প্রতিধাগিতা, প্রতিধন্দিতা পাশ্চাত্যের এখন মূলমন্ত্র। প্রতিধন্দিতা ভাল জিনিষ। কিন্তু ধখন ঈর্যা, সন্দেহ,
হিংসা ইহাকে পরিপুই ও পরিবর্ত্তন করে তখন ইহার ভালত্ব
চলে গিরে একটা বিকট, বীভৎস মূর্ত্তি এসে পড়ে। সেখানে
মক্তের থেকে অমকলের স্ট্রনা অনেক বেলী। সভ্যভার
ভালত্বকে ভাতীয় ও বাক্তিগত কল্যানে প্রয়োগে সার্থকতা
অনেক বেলী।

আট্লান্টিকের এপার ওপার ঘুরে দেখুলেই উপলব্ধি
হয় বে গত মহাবুদ্ধের গৌণ কারণগুলি স্পষ্টভাবে এখনও
মূর্ত হরে বিরাপ কর্জে। কত রাজনীভিজ্ঞ, প্রধান মন্ত্রী, বৈদেশিক মন্ত্রী এ সব জটাস প্রশ্নের সমাধানের জন্ত মাথা খুঁজে মরছে। উদ্দেশ্ত হান্ত্রিক সভাতা বে আসল শাস্তি প্রথকে ভাড়িয়ে দিরেছে ভার পুনস্থাপন। পাশ্চাত্য সভ্যতা ভাতীর জীবনকে এমন জটিগ করে ভূলেছে বে বারা লাভীর জীবনের কর্ণধার ভারাও কুল পাজেনা ভেবে এর সমাধান কোথায় ও ক্রিনে হত্তে প্রারে।

তারপর Capitalists ও Labouritesদের শাখত হম্মকর্ম আরু ইউরোপের মজ্জাগত রোগ। श्वरात्र (शत्वरे हुन हित्व ध्वरह चयु मर्ग्यत । अभिक वनह्र ধনওয়ালাদিগকে--জোমরা ব্যবসাবাণিজ্ঞার লাভাংশ সব আত্মগাৎ করে নিচ্ছ; আমরা তথু তোমাদের ও তোমাদের পরিবারের সুখম্বাচ্ছন্দ্যের জন্ত দিবারাত্তি খেটে মর্ছি। कृ: थकहे जामात्मत वित्रमाथी, काछितीत धुँता धुनारक जामात्मत কুস্কুস আক্রান্ত হয়ে কত কঠিন সংক্রামক রোগে ভূগ্ছি; আমরা ভোষাদের ক্যাক্টরীর জীবন অপচ লাভের বেলার ভোষরা; bank balance বৃদ্ধি পাচ্ছে ভোষাদের আমাদের দৌলতে: আমাদের পরিশ্রম-সন্ধ অর্থে তোমরা রাজপ্রাসাদ ভৈষার কচ্ছ: Montecarlo, Riviera, Palm Beach, Mediterranean cruise. Hawaii. Honolulu ভোমাদের নিতা ক্রীড়াভূমি। এ অতি অস্তার অবিচার। 50/50 ratio हारे। এই युक्त निज्ञवानिका हित्रसन। देश ষান্ত্রিক সভ্যতার আর একটা উন্মেবমাত্র। যান্ত্রিক সভ্যতা এই ছন্ত্রে প্রাণ, ইহার সঞ্জীবনী স্থা।

পাশ্চাভো এই হল চলেছে সর্বত্ত-কি সামাজিক, কি রাজনৈতিক কি আর্থিক জীবনে। শান্তির মূলে "বা" দিয়েছে ইউরোপ সে দিন, বে দিন "ভিতরকে" ভূলে গিয়ে "বাহিরকে" সত্য স্বায়ী বলে মেনে নিলে: যে দিন জাতীয় আত্মা মনকে ছাপিরে উঠ্ল শারীরিক হুখভোগ অভৃপ্ত আশা আকাজ্ঞা; বে দিন জাতি গুলা Mammon এর একনিষ্ঠ সেবক হরে পাগলের মত ছুটেছে তার পেছনে : বে দিন মেরেরা খর ছেড়ে আছিল ফ্যাক্টরীকে তাদের কর্মস্থান বলে বরণ করে নিলে; বে দিন তারা মাতৃত্বের পরিবর্ত্তে নিলে মাতৃত্বের প্রতিবেধক ও প্রতিবন্ধক; বে দিন তারা flirtation s romanceক বচ্চে বাল্ডব প্রেম ও ভাগবাদা; পার্হস্থ্য জীবনের পরিবর্তে নিলে Reno Divorce। বে বিজ্ঞান এই সভ্যতাকে कृषिष्ठं करब्राह् त्म विकानहे कावाब हेशव मरहाब वर्छा। "Science would play the same part of a creator as well as of a destroyer". ব্ৰের সভাতা ড; ব্ৰ বিক্ষা হতে কডকণ। একবার গোড়ার গলর গুরু হলে তথ্য খোৰত্বপ palliatives, lubrication ৰ ভাবে

বাঁচিরে রাখ্তে পাবে না; তখন চাই আমৃগ পরিবর্ত্তন।
বিকারপ্রত রোগীর মত বিকারপ্রত সভাতার গোড়ার
"দাওয়াই" নিতে হবে। অহর্জাতি ত্বনা, বেব কুপ্রবৃত্তিগুলিকে
প্রাণে মেরে সভ্যতাকে দাঁড়া করাতে হবে অন্তর্জাতি
সৌহার্দ্য ভালবাসা ও প্রাণের মিলনেব উপর। তখন
সভ্যতার আবার যৌবন ফিরে আস্বে, তাতে সভ্যতা
বাঁচার মত বেঁচে থাক্বে।

আপনাদের মধ্যে হয়ত কেহ ভাব তে পারেন আমি বাদ্রিক সভাতার এত বিক্লম্বাদী কেন; কেনই বা পৃথিবীয় এই বাদ্রিক উন্নতির বিক্লমে শেলক্ষেপ কচ্ছি। বাদ্রিক সভাতা পৃথিবীতে যে উন্নতি এনে দিয়েছে, অন্ধবিখাস নিমে তাকে শুধু আমি প্রশংসার সপ্তম অর্গে উঠিরে দিতে চাই না। এই সভাতার যে একটা নিখুঁত ভালর দিক আছে সেক্থাও মাথা পেতে মেনে নিতে হবে। সে "দিকটা" ভবিশ্বৎ আলোচ্য বিষয়ের জন্ত রইল।

Majestic অপৰা Leviathan কিংবা Breman একং Europa यथन किश्र Atlantic महात्रमुख्य तक विमोर्ग করে বিজয়ী হয়ে New York কিংবা Southampton Harbour 4 পৌছে: Cornish Reviera অপৰা Royal Scott বধন ঘণ্টার ৭০ মাইল গভিতে নিমিবে যাত্রীকে গৰুবা স্থানে নিমে ধার; Candadian Pacific Railway ব্ধন Rocky Mountain ভেন করে Atlantic হতে Pacificon পারে উপস্থিত হয়, Dial গুরালেই ব্ধন Moscow কিংবা Venice পাৰয়৷ যায় অথবা Jack Hylton এর Band এবং Tauber র "You are my heart's delight" কর্বুর মুগ্ধ করে; Owttowa Conference a King's Speech অধবা Disarmament Conference এ Henderson এর বন্ধতা lounge এ আরাষ কেদাবার বনে ভনতে পারা বার, Chicago: Elevator অণবা London হর Subway বেমন মূহুর্ভে একপ্রাস্থ নিয়ে যায়; যেসন এক শিলিং অগর প্রান্তে बारब Holy-Wood ब क्षांन क्षांन Film Stars-দের স্বাক্ চিত্র চকু ও কর্ণকে এক স্মরেই আজন ভৃষ্টি বান করে, তথন বৈজ্ঞানিক সভাতার উপর প্রভাও

সন্ধান স্বভাবতঃই এনে পড়ে। কিন্তু ভলিবে দেখার বিষয় হচ্ছে মান্ত্র এই সভাতার বাহ্ছিক নোহে এবং নেশার নিজের ভিতরকার নিজস্বটাকে বিকিয়ে দিরেছে। সভাতা হীরার বিনিমরে দিরেছে কাচ; সোনার পরিবর্জে দিরেছে পিন্তল; ভিতরের পরিবর্জে দিরেছে বাহির। যে London সহরে Einstein এর মত বিশ্ববিখ্যাত বৈজ্ঞানিক এসে নীরবে অলক্ষ্যে খুরে যার, অথচ Douglas Fairbanks কিংবা Joan Crawford এর নামে জনসাধারণ মাতালের মত কিপ্তাহ্রের চক্ষের দেখা দেখার জন্তে ষ্টেশনে ছুটে যার, রাতার ভিড় করে, ভিতির পক্ষীর মত দাঁড়িরে থাকে শুধু ক্ষণিকের দেখার জন্তু, সে দেশ বে "বাহিরকে" আঁক্ডে ধরেছে ক্ষান্ত বান্ধিক কথা আর বলে দিতে হবে না। বিজ্ঞানপ্রস্ত বান্ধিক কথা এর জন্ত দারী।

এই সভ্যতা মাহ্যকে অনেক কিছু দিয়েছে খীকার করি। Medical Science দিয়েছে; দিয়েছে birth control, modestyর পরিবর্জে দিয়েছে flirtation, মাছুম্বের পরিবর্জে দিয়েছে সন্তানবিহীন পরিবার; Kitchenette নিমে দিয়েছে restaurant রাজার প্রতিকোপে কোপে; হুখ, ফল নিরে দিয়েছে Tea, Coffee আর Cocoa; গার্ছন্ত ভীবনের পরিবর্জে দিয়েছে নৈশ কাব,

জুরার আজ্ঞা; রম্বই নিরে দিরেছে Tinned Sardine. Sausage, Tinned meat; খাটা রূপোর টাকার বিনিমরে এনেছে Notes, Cheque, Bill of Exchange; মুষ্ঠ নেছ দেবোপম স্বৰ্গীয় ভাবের পরিবর্ত্তে এনেছে snobbery ও সারবিক হর্মণতা ; দিয়েছে rouge, powder, cream আর snow, নিয়েছে স্বাভাবিক সৌন্দর্যা ও কমনীয়তা: আসল नित्त्र जित्तरक् नकण। Garden Party, New York Bowery at Night club a শামরিক উত্তেজনার সাৰ্থকতা হতে পারে কিছ তাতে যে প্রকৃত সুধশান্তি আসে না এ কণাটা মেনে নিতেই হবে। বিজ্ঞান দিয়েছে অনেক সত্য, কিছ সে দেবার বিনিময়ে যা কেড়ে নিয়েছে ভাতে পাশ্চাত্য হারিরে বসেছে তার থেকে অনেক বেশী। মাতুর বে শিরগভাতা গড়ে তুলেছে সে সভাতা বদি মামুবকে গ্রাস না করে বাঞ্চিক উন্নতির সাথে সাথে ভিতরের উন্নতির সামগ্রন্থ এনে দিত, মাতুষকে "ধরে" পরিণত না করে যদি "মাতুষ্ট" থাক্তে দিত, তাহলে ধান্ত্রিক সভ্যতায় মানবজাতির কল্যাণ অশেষভাবে সাধিত হড়: সভ্যতারও গর্ব করার অনেক কিছু থাকতে পারত।

ভবরঞ্জন দেব

বান্ত্রিক সভ্যতার অক্ত দিকটা অপর প্রবন্ধের আলোচ্য বিবর।

ইন্ভেন্শন!

শ্রীপ্রভাতকিরণ বস্থ

ভাজের বিচিত্রার প্রীহিতেশ চক্রবর্ত্তীর বে অভিবোগ পড়লাম, তা থেকে সাধারণের ধারণা হ'তে পারে, আমার স্বীরত্বং গরটা ইংরেজীর translation এবং না-ব'লে পরের-জিনিস-নেওরা। সে সহকে আমার বক্তব্য এই, গরাট হবহ অমুবাদ নর, এমন কি free translationও নর এবং plot ব'লে বেটুকু নেওরা হরেছে ভাতে ছারা-অবলঘনে' লিখ্লেও বেশী হর। এরকম ক্ষেত্রে—অর্থাৎ একটা গর লিখ্তে লিখ্তে, ইংরেজী থেকে থানিকটা ভাব নিরে: শেব ক'রে দিলে সচরাচর কিছু উল্লেখ করার পছভি নেই, থাক্লে, বাঙ্লা কেশের পনেরো আনা গরই পাদ-পুরণের ভারে ক্লটকিত হ'রে উঠ্ভ এবং Grand Magazineএর অভিরিক্ত কিছু পড়াগুনা থাক্লে এরকম আবিকারকে মহা আবিকার মনে করবার কারণও ঘটুতনা। ইংরেজী গরুটার নালোরেথে কিছু ভূগ আছে, দেটা লেথকের ভূগ, কিছা ছাপার, জানিনে। তবে 'আশ্চর্য্য ঐক্যে'র পরমাশ্চর্য্য বিজ্ঞপ্তি সহছে নীরব থাক্বই মনে করেছিলাম, কিছু ঐ বিশেষ গরুটা লক্ষ্য ক'রে দেওঘর, বেনারস ও অবোধ্যা থেকে বিচিত্রার করেকটি গ্রাহক গ্রাহিকার বে সপ্রাশংস চিঠি পেরেছি এবং সম্পাদকমহাশার ও অভাঙ্গ বন্ধুবর্গকে নামকরণ নিরে বে পরিমাণে ভাবিরে ভূলেছে, তাতে, পাছে ভারা সকলে আমার চৌর্য্য অপবাদে আহত হন, এইজভেই প্রাকৃত ঘটনা জানিরে রাধিণাম।

জগৎশেঠ

ঐপিণাকীলাল রায়

2

टम चार्नक मिर्नित कथा। यथन वाकामा, विहांत्र ७ উড়িষ্যার নবাব নাঞ্জিম মুরশিদকুলি থা মুর্শিলাবাদের মস্নদে সমাসীন, সেই সময়ে স্থদুর রাজপুতানা হইতে হীরালাল ও মোতিলাল নামে ছই সহোদর ভাগ্যাবেষণে মুর্শিদাবাদে আগমন করেন। আধুনিক কলিকাতা নগরীর স্থার তথন মুর্শিল্বাদও, কি ব্যবসা-বাণিজ্যে, কি শিল্প-চাতুর্ব্যে, কি উৎপন্ন পণ্যের প্রাচুর্য্যে, কি ঐশ্বর্য্য গরিমায়, কি জ্ঞান-গবেষণায় উন্নতির চরমোর্দ্ধে উঠিয়া ভারতের—তথা সমগ্র জগতের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতে সক্ষম হইয়াছিল। ইহারা ধধন মুর্শিদাবাদে আসেন তথন ইহাদের অবস্থা মোটেই স্বচ্ছল ছিল না,— একপ্রকার লোটা-কম্বল সমল বলিলে যাহা বুঝার, সেই রকম দীনহীন অবস্থায় তাহারা নিজামত রাজধানীর সন্নিকটে একটি দরিজ পল্লীতে বাস করিতে থাকেন। প্রথমতঃ কোনো মহাজনের নিকট হইতে সামাস্ত তই এক টাকার জিনিব লইয়া তাহা ফেরি করিয়া বিক্রেয় করিতে আরম্ভ করেন এবং সেই বিক্রম-লব্ধ অর্থে অতিকষ্টে মূলখনের টাকাটি বঞ্চায় রাধিয়া, কোনো রক্ষে ভরণ-পোষণ চালাইতে থাকেন। এমন এক একটি দিন গিয়াছে বে, হয় ভো একটি পয়সার ছাতু কি চানাও ভাহাদের ভাগ্যে লোটে নাই।

বংশরাধিক কাল এই ভাবে এক হত্তে দারিন্ত্রা-রাক্ষণীর টুটি চাপিরা ধরিরা ও অপর হত্তে দেবী সভতাক্ষনীর পাদশর্পা করিরা, সংসার-পথের নবীন বাত্রী হুই ভাই, ভাগ্য
পরিবর্ত্তনের পথটা একটুথানি ক্ষণম করিরা লইলেন—ছোটো
হইতে বড় হইবার ভিত্তি প্রতিষ্ঠা করিলেন। কিছুদিন পরে,
ভাহারা কেরি- করা ব্যবসা পরিভাগে করিরা ও রাজ্যানীর
মধ্যেই একথানি ক্ষুদ্র গৃহ ভাড়া লইরা ভথার ছোটোখাটো
রক্ষের লোকান কারিয়া বসিলেন। উত্তরোভ্যর ব্যবসার
ভর্তি হুইতে গাগিল।

চার পাঁচ বৎসর পরে ইহাদের অবস্থার পরিবর্ত্তন হইলে,
ছই সহোদর স্বদেশে গিয়া বিবাহ করিলেন এবং বিবাহাতে
স্ব-স্ব পত্নীদের সঙ্গে করিয়া ব্যবসাস্থলে ফিরিয়া আসিলেন।
এই বিবাহে যৌতুক স্বরূপ নগদ টাকা যাহা পাইয়াছিলেন
ভাহাও ভাহারা এই ব্যবসারের মৃগধনের সহিত যোগ করিয়া
লইলেন। ইহাডেও ব্যবসার কলেবর আরও একটু স্বীক্ত
হইরা উঠিল।

ইহারা দেশে বিবাহ করিতে বাইবার পূর্বে দোকানের সন্ধিকটে একটি ছোটো একতালা কোটা বাড়ি ভাড়া করিয়া-ছিলেন। দেশ হইতে ফিরিয়া আসিয়া সপরিবারে সেই বাড়িতে বাস করিতে লাগিলেন। মোটের উপর একপ্রকার হুথ-ছাচ্ছন্দেই ভাহাদের বিবাহিত জীবন কাটিতে লাগিল।

বড় ভাইরের পত্নীর নাম ছিল তারাবাই ও ছোট ভাইরের পত্নীর নাম ছিল ললিভাবাই।

সারলার মূর্ত্তপ্রতিক এই তারাই মনতামরী মাতার মত হলরখানি লইয়া বথন এই সংসারে দেবর ও দেবর-পত্নীর সন্মধে একটা অভয়বাণীর স্থার আসিরা দাঁড়াইলেন, তথনই তাহারা এই নারীর মধ্যে মাতৃত্বের মধুর স্বাদ পাইরাছিলেন; আর হীরালাল পত্নীত্বের মাধুর্ব্য মূর্য হইরা স্বত্তির নিংখাস ফেলিয়া বাঁচিয়ছিলেন। মোভিলালের স্থী ললিভাবাই তারাবাইরের উপর এতটা নির্ভরশীলা হইয়া পড়িয়াছিলেন বে, এই নবোঢ়া পত্নীর নাগাল পাইবার ক্ষম্র মোভিলালকে সমরে সমরে দীন ভিকুকের স্থার বৌদির হারস্থ হইতে হইত।

ভারাবাই অর্মদিনের মধ্যেই এই শেঠদের ক্রু সংসারে সর্বেসর্বা হইরা পড়িলেন। ভাহার রূপের ছটার, বেহের ঘটার, অভিমানের বাবে, আদরের টানে, সেবার মহিষার, গৃহিনী গরিষার খাষীর হানর-রাজ্যাট কর ক্রিরা লইলেন,—বেবর ও বেবর-পত্নীকে নিজের মত ক্রিরা গড়িরা তুলিলেন,

পাড়া-প্রতিবেশীগণকে বথারীতি প্রীতির বন্ধনে বাঁধিরা কেলিলেন। সর্কোপরি তাহার চরিত্রে এমন একটি বৈশিষ্ট্য দেখা বাইত বাহা নারীদের মধ্যে প্রারই দৃষ্টিগোচর হয় না। ছারের খণকে বে মূর্ত্তি কুন্থমাদপি কোমল বলিরা অনুভূত হইত, অপ্তারের বিপক্ষে তাহাতেই আবার বজ্ঞাদপি কঠোরা সংহারিণী মূর্ত্তির বিকাশ মূর্ত্ত হইয়া উঠিত। কে বে কথন কি মূর্ত্তি ধরিরা আমাদের এই গৃহস্থাশ্রমে আসিরা প্রবেশ করে এবং আশ্রম ও আশ্রমবাসীকে ধক্ত করিয়া চলিয়া বার, আমাদের এই ছুল দৃষ্টিতে তাহার সম্যক্ পরিচর আমরা পাই না। বখন পাই; তখন হয়তো সে আমাদের আরত্তের বাহিরে চলিয়া বার,—আর আমরা নিকরণ শ্বতির তাড়নার আজীবন অশান্তির অনলে দগ্য হইতে থাকি।

ভারাবাই ভাহার স্বামী ও দেবরকে ভাহার একটি আদেশ পালন করিবার জন্ত প্রায়ই অন্তরোধ করিতেন। হীরালাল ভাহা পালন করিতেন কিন্তু দেবর মোভিলাল মধ্যে মধ্যে ভূলিরা বাইতেন। ভাহার আদেশ দিল:—

তাহারা বধন কোনো কার্য্য উপলক্ষ্যে বাড়ি হইতে বাহির হইরা যাইবেন, তথন বেন তাহারা রিক্ত হতে বাহির হইরা যান, কিছ ফিরিবার কালে বেন নিঃম্ব হইরা না কিরেন। কিছু না মিলে, অস্ততঃ একগাছি ভূণও বেন হতে লইরা গৃহে প্রবেশ করেন।"

মোতিলাল বদি কোনোদিন ভ্লক্রমে শুরু হাতে কিরিতেন, আর তাহা বদি তারাবাইরের চক্ষে পড়িত, তাহা হইলে তিনি তাহাকে অরে ছাড়িতেন না। দেবরকে যথেষ্ট স্লেহের ভংগনার আপ্যারিত করিতেন আর বিশেষভাবে সতর্ক করিরা দিতেন বেন বারাস্তরে এরপ না হর। মোতিলাল তাহার বৌদির এই ভংগনা আশীব-বাণার ভার হাসিমুধে শিরোধার্য করিরা লইতেন, কিছ এই উপলক্ষ্যে তাহাকে রহন্ত করিবার লোভটুকুও সম্বরণ করিতে পারিতেন না। মাবে মাবে বলিডেন, "এই পাগলা ধেরাল আর ডোমার কভনিন চলবে বৌদি, আমি তো আর পেরে উঠছিনে।" ভারাবাই তার উপ্তরে বলিতেন, "বঙদিন ভোমাদের সংগারে আছি ঠিক ততদিন—তারপর আমার অবর্ত্তমানে ভোমাদের বা ইছে ভাই কোরো, ঠাকুরপো…"

একদিন মোতিলাল গুহে ফিরিবার সময় দেখিতে পাইলেন, পথিপার্শ্বে একটি মুত ঢোড়া সাপ পড়িয়া আছে। দেখিবামাত্র তাহার মনের মধ্যে ছষ্টবৃদ্ধি জাগিরা উঠিল। "बाक जांत्री मका र'दर · · (दोषित्क क्य कत्रदांत क्रिक क्रिनिर মিলেছে।" মনে মনে এই ভাবিরা মৃত সর্পটি একটি কুল कार्षमत् पुनिया नहेवा महानत्म शृशक्षिप्यी हहेतन। বাড়ীতে প্রবেশ করিয়াই দেখিলেন সম্মুধে ললিভাবাই দুখার্মানা। মোতিলাল বছক করিরা সেই সাপটি ললিভাবাইবের দিকে ছুঁড়িয়া দিবার ভাণ করিভেই সে ভবে "বাপরে, মলাম রে, গেলাম রে," বলিয়া চীৎকার করিয়া উঠিল। তারাবাই তথন কি করিতেছিল এই চীৎকারে তিনি তাড়াতাড়ি আসিয়া দেখেন ললিতাবাই হস্তাধিক পরিমিত অবল্রপ্রন টানিয়া কলা-বউরের মত আড্ট হইরা দাড়াইয়া আছেন, আর মোতিলাল হো হো করিয়া হাসিতেছেন এবং ঘটনাম্বলে শীঘ্র আসিরা মঞা দেখিবার জন্ম বৌদিকে চীৎকার করিয়া ডাকিভেছেন...

তারাবাই আসিবামাত্র লগিতাবাই হঁপি ছাড়িরা বাঁচিলেন। তারাবাই জিজ্ঞাসা করিলেন, "ব্যাপার কি ঠাকুর পো, এ মরা সাপটা এখানে কে নিয়ে এলো! ও ব্রেছি এই মরা সাপটা দেখিরে ছোট বৌকে ভর দেখানো হচ্ছিল ব্ঝি? আছো ছেলেমান্তব তো তুমি ঠাকুর পো… বাও, এখন সাপটাকে ফেলে দিয়ে লাত পা ধুরে ঘরে এস… সাপটা বে দেখছি মরে'—পচে' ঢোল হ'রে উঠেছে—ছুর্গজ্ঞ বেরুছে—কি ছেলে মান্তব গো—ছিঃ।……"

মোতিলাল বলিলেন, "আৰু ঘরে কিন্তুবার কালে কিছুই পাওরা গেল না। দেপলাম রাক্তার পাশে এই মরা সাপটা পড়ে' আছে। রিক্ত হতে তো গৃহে প্রবেশ নিষেধ কি না, তাই মনে ভাবলাম, এই সাপটা আঞ্চলার শিকার হ'লে তো মল হর না। একটা কিছু হাতে করে' নিমে বেতেই হ'বে, তা এই নতুন রকমের জিনিবটাই নিমে বাই না কেন,—ভারী মলা হবে এখন। এই তেবে এটা বছু করে' নিমে এসেছি। কিছু এখন দেখছি, লোকের মনবোগানোর মত পানী কাল আর নেই।" এই বলিয়া সংকীতুক দৃষ্টিতে মোডিলাল ভারাবাইরের মুখের পানে চাহিরা রহিলেন।

ভারাবাই নিমেবের মধ্যে একটু বেন গন্তীর হইরা কি ভাবিরা লইলেন, ভারপর আগ্রহত্তরা স্বরে বলিলেন, "…তা হ'লে ভো এটাকে কোনো রক্ষেই কেলে দেওরা চলে না ঠাকুর পো,—এ ব্যাপারে ভোমারই জিত ভাই—আমি ঘাট্ মানছি! দেখ, এটাকে আজকের মত ছাদের উপর রেখে দিলে ভো বেশ হয়.—কি বল গে

" তুমি কি পাগল হ'লে বৌদি! — এই অস্থ্য মরা সাপ, বার ভিতর থেকে তুর্গন্ধ বেক্ছে তাই ছাদের উপর রেথে দিতে বল, বৌদি? নিশ্চর তোমার মাথা থারাপ হরেছে আর নরতো তুমি আমার কৃতকর্দের শান্তিম্বরূপ আমার উপর তোমারও কোনো হুই বৃদ্ধি প্ররোগ করবার বাবস্থা কোরছ। না বৌদি এই জ্মন্ত জিনিবটাকে তোমার কথার আমি কোনো রক্ষে ছাদের উপর রাথতে পারবো না কিংবা কাকেও রাথতেও দোবো না বলে দিছি।"

"... লন্মী ভাইটি আমার, আমার কথা শোনো। নিশ্চর কেনো, আমি ভোষার সঙ্গে এখন আর রহস্ত করছিনে — আমার মাধাও ধারাপ হয়নি। দেখ, ঠাকুর পো, প্রথমে আমি ভোষার এই নতুন রক্ষের ব্যাপার দেখে, ভড়কে গিরে এটাকে ফেলে দিতে বলেছিলেম। কিছু ভোমার শ্লেষ বাকা বথন আমাকে প্রকৃতিস্থ ক'রে নতুন জ্ঞান দান করলে, তথন বুঝতে পারলেম ঠাকুর পো, 'অগতে কোনো কার্য্যই বিফলে যায় না।' বিনি বে উদ্দেশ্তে তোমার মনে ছষ্টবৃদ্ধি জাগিয়ে দিয়ে এই কাজ করিরেছেন, তাঁর উদ্দেশ্যের সূলে বে কোনো গুঢ়তভু নিহিত নেই, তা কে বলতে পারে ? যা অতি তৃচ্ছ, অতি कार्या, অভি चुनिত বলে আমরা অবহেলার চক্ষে দেখি, ভাহারি মধ্যে হরভো কোনো অদুভ হত্তের বোগাবোগ আছেই। তুমি আমি কুলাদপি কুল জীব, ভার কার্য কারণ কি বুরতে পারি ভাই ? আমার কথা শোনো---তুচ্ছ নারীর কথা অবহেলা করো না---আর মনে **जि.सी, सगर** कार्रा कार्या विकास वार्यात नव. र्वा ड∙∙∙"

এমন কে ক্লমূপ পুরুষ আছে বে, এই মহিরদী নারীর ক্ষার প্রতিবাদ করে ৷ মোডিলাল আর কোনো বিজক্তি করিতে সাহসী হইলেন না বটে, কিন্ত বৌদির মন্তিছ বিকৃতি সহজে সন্দেহটুকু তথনকার মত থাকিয়াই গেল। #

Ş

পরদিন শোনা গেল করিমোরেলা বেগমের একছড়া বছমূল্য হার চুরি গিয়াছে। এই করিমোরেলা নবাব নাজিম মূরশিদকুলিখার প্রধানা ও বড় পেরারের বেগম। ধে সমরের কথা হলতেছে সেই সমরে নবাব নাজিমগণ বেগম মহলের ছাদের উপর পরম রমণীয় বিমান-বাগিচা রচনা করাইতেন। কেমন করিয়া সৌন্দর্যা স্পষ্টি করিতে হর ও কিরুপে ভাহা উপভোগ করা যার ভাহার নানারকম প্রক্রিয়ার জনন কর্ত্তা এই মূলসান নবাব বাদশাহগণ জগতে বে সক্ষল অতুলনীয় কীর্ত্তি রাখিয়া গিয়াছেন ভাহার প্রমাণের অভাব নাই।

এই ভাগীরথীগর্ভসন্ত্ত সমুন্নতশীর্ষ নবাব-প্রাসাদ বে এক কালে কত দেশ ও বিদেশের পণিক ও পর্যাটকগণের পরম বিশ্বরের বস্ত ছিল তাহার ভ্রুমী প্রশংসা ইতিহাসের পৃষ্ঠার জাজ্জলামান রহিরাছে। স্থাপত্য-শিল্লকলার মধ্যমণি নবাব-মহলের হর্ম্যরাজী উৎসবমরী ভাগীরথীর বক্ষেসৌন্দর্ব্যের ফোরারা ছড়াইরা দিয়া নিজেরা ধক্ত হইরাছে, কি সেই প্রতিবিদ্ধ বক্ষে ধারণ করিরা ভাগীরথী নিজে ধক্ত হইরাছেন, সে বিষয়ে মহবৈধ আছে। অলক্ষক এক একথানি ফুল্মর পাদপ্যে অম্পূলিপ্ত হইতে পাইলে ধক্ত হয়—না সেই ফুল্মর পদ্যুগলই অলক্ষক অম্প্রলেপনে ধক্ত হয়—এ ছক্তের্মর রহক্ষের সমাধান কে করিরা বিবে!

বেদিন হারছড়াটি অদৃশ্র হয় সেইদিন অপরাছে বেগম করিমারেলা উক্ত বিমান-বাগিচার বিদিরা প্রসাধনে ময় ছিলেন। ছইজন স্থন্দরী বাদি এই প্রসাধন ক্রিয়া স্থসম্পন্ন করিতেছিল। বেগম সাহেবা হারছড়াট গলদেশ হইডে উন্মোচন করিয়া নিজের পাশেই রাধিয়াছিলেন। জনৈক স্থন্তী বাদির প্রবী রাগিণীর আলাপে বেন স্থবের জাল রচিড় হইডেছিল। স্থতরাং স্থান কাল ও পাত্রের মণিকাঞ্চনের

পভ কাৰ্ডিক সংখ্যা "গক পূল্পে" এই পৰ্যান্ত প্ৰকাশিত হওৱার পর
পৃথিকাথানি বন্ধ হইরা বার।

সংবাগে সকলের মনোযোগ বে এই হ্বরের জালে আবদ না

ইইবে ভাষা আর বিচিত্র কি! ভারপর কথন প্রসাধন শেষ

ইইরা গিয়াছে—হ্বর থামিয়া গিয়াছে—ভাষারাও বিমানবাগিচা ভ্যাগ করিয়া চলিয়া গিয়াছেন কিন্তু বেগম সাহেবা

কিংবা তাঁহার পার্শ্বচারিণীগণের কাহারও হার সম্বন্ধে কোনই

ধেয়াল হয় নাই। পরিশেষে যথন হারের থোঁজ পড়িল
ভখন রাত্রি ইইয়া গিয়াছে। তবুও রাত্রিভেই বিমানবাগিচা

ইইভে আরম্ভ করিয়া সমস্ত বেগম মহল ভয়ভয় করিয়া

অন্তুপদান করা ইইয়াছে কিন্তু হার পাওয়া যায় নাই।...

পরদিন প্রাতে নবাব নাজিম মুরশিদক্লি থাঁ দরবারে আসিরা ছকুম দিলেন, যে এই হারের সন্ধান দিতে পারিবে ভাহাকে একশত আসরকি পুরস্কার প্রদত্ত হইবে।...

এই আশ্চর্যা রকম হার চুরির সংবাদ ও নবাবের পুরস্কার বোষণা অচিরে রাজধানী মধ্যে ছড়াইয়া পড়িল। সহরময় সকলের মুখেই খালি ঐ বিষরেরই আলোচনা। কত লোক কত ভাবে অতিরঞ্জিত করিয়া এই চুরির ব্যাপারটাকে বারপর নাই-বিশারকর করিয়া তুলিতেছে। কাহার চাচী নাকি দেখিয়াছে, কাল রাত্রে বেগম মহলের বিমান-বাগিচায় একটা ছরির আবির্জাব। সে না কি তাহার পাধার ঝাপটা পর্যান্ত করের আবির্জাব। সে না কি তাহার পাধার ঝাপটা পর্যান্ত করের আইঘাট বাধিয়া বসিয়া গিয়াছে যেন কেও সহর হইতে বাহির ছইয়া না বার। গোয়েলা-বিভাগ গোপনে নানা স্থানেও নানা জনে অমুসক্ষান চালাইতেছে। কিন্তু চোরও ধরা পড়িতেছে না, বামালও পাওয়া যাইতেছে না।

সেই দিনই স্থ্যান্তের কিঞ্চিৎপূর্ব্বে তারাবাই কোনো কার্য্য উপলক্ষ্যে ছাদের উপর গিরা দেখিতে পাইলেন তথার একছড়া হার পড়িরা আছে, কিন্তু মোতিলাল কর্ত্বক রক্ষিত সেই মৃত সপটি অদুখ্য হইরা গিরাছে। হারছড়াটি কুড়াইরা লইরা দেখিলেন ইহা নিশ্চরই সেই হার বাহা গত কল্য বেগম মহল হইতে অন্তর্হিত হইরাছে। মনে মনে ভাবিতে লাগিলেন কেমন করিরা এই হার এখানে আসিরা পড়িল। কিন্তু সাপটকে দেখিতে না পাইরা তাহার চিন্তার ধারা হঠাৎ পরিবর্ত্তিত হইল। তিনি বেন ইহার খেই ধরিতে পারিরাছেন—বেন ইহার কারণ আবিহার করিতে সক্ষম হইরাছেন। হঠাৎ

এক বলক্ রক্ত ভাহার চোধ ও মুধের উপর বেন লীলায়িত হইরা উঠিল—হাদ্পিণ্ডের স্পন্দন বেন ক্রততর বলিরা মনে হইল। তিনি আর সেধানে অপেকা না করিরা ভাড়াতাড়ি নীচে নামিরা গেলেন।

হীরালাল ও মোতিলাল তথন দোকানে ছিলেন।
তারাবাই তাহাদের ডাকিয়া পাঠাইলেন, বেন সম্বর তাঁহারা
দোকানপাট বন্ধ করিয়া বাড়ি চলিয়া আসেন—বিশেষ অক্লরী
কাঞ্চ আছে।

তারাবাই তাহাদের আগমন প্রতীক্ষার হারছড়াট হাতে করিরা দাঁড়াইরা আছেন এমন সমরে ছই ভাই আসি্রা উপস্থিত হইলেন।

মোভিলাল জিজ্ঞাসা করিলেন, "ব্যাপার কি বৌদি ?"
তারাবাই হারগাছটি তাহাদের সামনে ধরিয়া বলিলেন,

"সাপের বদলে এই হার পাওয়া গিরেছে, ঠাকুর পো, বে হার গত কলা বেগম মহলের বিমান-বাগিচা থেকে চুরি গিয়েছিল।"

হীরালাল সর্পঘিটত ব্যাপারের কিছুই আনিতেন না।
তিনি ভরে ও বিশ্বরে অবাক হইরা গেলেন ! কিন্ধ মোতিলাল
বৌলির মুখে হাসির আভাব দেখিতে পাইরা একেবারে দমিরা
গেলেন না। তব্ও ভাবিলেন, কি জানি বাবা—নবাব মহলের
ব্যাপার—আগুন লইরাই খেলা—কথার কথার গর্দানাও
বাইতে পারে—আবার শিরোপাও মিলিতে পারে! স্ক্তরাং
সে তথন আনন্দ করিবে কি চোথের জল ফেলিবে কিছুই
ব্রিতে না পারিরা বৌলির মুখের পানে উদ্গ্রীব হইরা চাহিরা
রহিলেন।

ভারাবাই বলিলেন, "এখন কার্য্যকারণ সংবোগে উপস্থিত বা দেখতে পাচ্ছি তাতে ঠাকুর পো, ভোমারই বিং আর ভূমি উপলক্ষ্য মাত্র হয়ে বা করেছিলে ভাতে নিশ্চরই আমাদের স্থানি কিরে আসবে—ভীত বা বিশ্বিত হবার কোনই কারণ নেই।"

এই বলিরা ভারাবাই ভাহার ও বোভিলালের সহিত সর্পাংখ্লিষ্ট ব্যাপার লইরা বাহা ঘটিরাছিল ভাহা হীরালালকে বলিলেন, আর কি রক্ষ আন্তর্গজনক ঘটনা প্রশোরার বেপ্তর সাহেবার হার ভাহারের বাভিত্র হাবের উপত্র আসিবা ণতিত হইল সমত বিষয়টা ছই ভাইকে পরিষার করির। বুঝাইরা দিরা পরে কি করিতে হইবে তাহার হদিশ বাতলাইরা দিলেন।

হীরালাল অন্তির নিংখাস ক্রাড়িয়া বাঁচিলেন, আর মোভিলাল বলিলেন, "বৌদ, এতদিন ভোমার চিন্তে পারিনি—তুমি কে? তোমার নানা রকমে অসম্মান করে আসছি,—তোমার বোগা মর্থ্যাদা ভোমাকে কোনো দিনই দিতে পারিনি, তব্ও তুমি শুভাকান্থিনী অননীর স্তার ভোমার স্বেহ-সম্পুটে এই উচ্চুন্থল দেবরটকে রক্ষা ক'রে আসছো—তুমি কে? এই বলিয়া মোভিলাল ভাহার চরণতলে লুটাইয়া পড়িলেন। ভক্তি ও রুভক্তভার. রুদ্ধ আবেগ তাহার হাদর হইতে উৎসারিত হইয়া অঞ্চরপে ঝরঝর করিয়া ঝরিয়া পড়িল ভারাবাইরের চরণের উপরে।…

9

নবাব বাহাছর মুরশিদকুলি খাঁ। দরবারে বসিরাছেন।
আমীর, ওমরাহ, দেওয়ান, উকীল, কামুনগো, কারকুন,
উচ্চপদস্থ হিন্দু ও মুসলমান কর্মচারীবৃন্দ, অভাবঅভিবোগকারী ও শাস্তি রক্ষক সান্ত্রীগণের উপস্থিতিতে
দরবার চন্দ্রর বেন গিস্ গিস্ করিতেছে। নবাব বাহাছর
দেখিলেন দরবারের এক পার্শ্বে বেখানে তাহার বেশ নজর
পড়ে এ রক্ম স্থানে ছই জন মাড়োয়ারী বেশধারী ভত্ত ব্বক্
তাহার পানে একদৃষ্টে চাহিয়া দাড়াইয়া আছেন। এই
অপরিচিত লোক ছটি কে জানিবার জন্ম তাহার ইছা
হইল। তিনি তাহাদিগকে তাহার নিকট আসিবার জন্ম
ইন্দিত করিলেন।

তথন হীরালাল ও মোতিলাল ছই ভাই নিজামতি কারদার কুর্নিশ করিতে করিতে নবাবের মস্নদ্ সালিখ্যে সমুপন্থিত হইরা হারছড়াটি নবাবের হতে প্রদান করিলেন। তারপর নিজেদের সংক্ষিপ্ত পরিচর দিরা হীরালাল বলিলেন, "বাংগিনা, এই হার কিরপে আনাদের হতগত হইরাছে লানিলে হত্বের বিশ্ববের অবধি থাকিবে না। আমার ভাই এই নোডিলাল এই হার প্রাধির বিবর সমাক অবগত আছে। এক্ষণে নিজামতের অসুমতি হইলে ইহার প্রকৃত তথ্য বর্ণিক হইবে।"···

এই সমরে এই হারের বিষয় লইরা দরবারে বেশ একটু চাঞ্চল্যের স্পৃষ্টি হইল এবং দরবারস্থ বাবতীর লোক এই ব্যাপার জানিবার জন্ত বিশেব কৌতৃহলী হইরা উঠিলেন।

মোতিলাল তাহার বৌদির আদেশ পালন করিতে গিরা তাঁহার সহিত রহস্ত করিবার জক্ত কিরপে মরা সাপ আনিরাছিল আবার তাঁহারই আদেশে কি কারণে তাহা ছাদের উপর রাধিয়া দিয়াছিল ভাহা সমস্তই সুক্ষরভাবে বর্ণনা করিল।

তারপর বলিল, "একণে হার প্রাপ্তির সম্বন্ধে বাহা বলিব, জনাব, তাহা আমার চাকুষ নহে, কেবল অনুমানের উপর নির্ভর করিয়া আমাকে বলিতে হইবে। স্বভরাং ইহার সভ্যাসভ্য জাহাপনার বিবেচনাধীন।" এই বলিয়া ভিনি পুনরার বলিভে লাগিলেন:—

"বে দিন পূর্কাছে এই মরা সাপটি আমি ছাদের উপর রাথিয়া দিই--সেই দিনই অপরাছে বিরামবাগিচা হইতে এই হার অন্তর্হিত হয়। হারছডাটি নিশ্চয়ই বেগম সাহেবা বিরামবাগিচার কোনো স্থানে খুলিয়া রাখিয়া পার্শ্বচারিণীগণের সহিত আলাপ আপ্যায়নে কিম্বা অন্ত কোনো কারণে অশ্বমনস্থা ছিলেন। সেই অবসরে কোনো শিকারী পাৰী সম্ভবতঃ বাঞ্চপাধী আহার মনে করিয়া হারগাছটি ছে'। দিলা লইরা উধাও হর। পাথীরা আহার পাইলে ভাহা কোনো ছানে না বসিয়া খায় না। কোনো ছানে বসিয়া ধাইবার অন্ত স্থান অমুদদ্ধান করিতে করিতে ঘটনাক্রমে আমাদের ছাদের উপর দিয়া উড়িয়া ঘাইবার কালে প্রাক্তত পাছ মৃত সৰ্পটি দেখিতে পায়। তথন এটা খাই কি ওটা ধাই এই দক্ষ পাধীর মনের মধ্যে উদয় হইলে ছালের উপরিস্ত খাছই তাহাকে বেশী প্রানুদ্ধ করে। কারণ ক্রন্তিম খাছের চেরে প্রকৃত খাছের প্রতি আকর্ষণটাই স্বাভাবিক। স্বভরাং সে সেই অপ্রাক্তত খাছটি সেই স্থানে ফেলিয়া রাখিয়া त्नरे थक्ठ थांगा नानिटक नरेबारे व চनिबा संरेद ভাহার আর বিচিত্র কি ?"…

এই পর্যান্ত শুনিয়াই মুরশিদকুলি খাঁ "শোভান আলা" বলিরা চিৎকার করিরা উঠিলেন এবং পরবারস্থ বাবতীর সভাসদবর্গ বাহারা এতকণ উদগ্রীব হইরা মোতিলালের বর্ণনা শুনিতেছিলেন তাহারাও সকলে নবাব সাহেবের সারে সায় দিরা পুনরার "শোভান আরা"—বলিয়া চিৎকার করিয়া **উঠিলেन।** मृद्ध कि मध्य पत्रवादि थहें वार्गात नहें स চাঞ্চলার সৃষ্টি হইল এবং চারিদিক হইতে আনন্দের গুঞ্জন উঠিতে লাগিল।

मुत्र निषक्ति था शैत्रानान क वनितन, "এই वााभारतत्र অন্ত আপনাদিগকে বহুৎ বহুৎ ধক্তবাদ দেওয়া আমার উচিত, তাহার অসাধারণ বৃদ্ধিষতা ও প্রত্যুৎপল্পমতিছের বিবর বতই ভাবিতেছি, ততই বেন আন্তরিক ভক্তি ও শ্রমার আমার শির সেই মহিরসী মহিলার চরণতলে ব্দবনমিত হইরা পড়িতেছে। সর্ব্বপ্রথম সেই মাতত্বরূপিণীর চরণভলে আমার বহুৎ বহুৎ সেলাম জানাইবেন। আর আমার খোষণা অনুধারী যে একশত আসরফি পুরস্কার প্রাদত্ত হইবে ভাহা আপনারাই পাইবেন। আর একশভ আসর্ফি আমার মাড়চরণে সেলামীম্বরণ প্রদান করিতে ইছে। করি। বদিও আজ আমি মুসলমান কিন্তু একদিন আমি হিন্দুই ছিলাম। হিন্দু পিতার ঔরসে ও হিন্দু মাতার গর্ভে আমার অন্ম। হিন্দু পিতামাতার রক্ত আমার ধমনীতে প্রবাহিত। সেই হিন্দুমাতার সমধর্মী এই নারীরত্বের সহিত মাড়সম্পর্ক পাডাইয়া আবার মা বলিয়া ডাকিতে মা-হারা অভাগার এই 'বৃভুকু জনম আল হাহাকার করিয়া উঠিতেছে। আৰু গৰ্ম, লক্ষা, অমুশোচনা এক সঙ্গে ভোট বাঁধিয়া এই ষুরশিদাবাদের মসনদকে বেন তৃচ্ছ করিয়া দিতেছে। মাড়-বেহের কাঙ্গাল এই সন্তানের সামান্ত দান মা কি আমার গ্রহণ করিবেন না ?"

हीवागांग वांगांगन, "त्कन कवित्वन ना, कनांव, निक्तबहे क्तिर्दन । ज्राप क्क्ट्रांतन थरे मा-विषयन अनिर्दन रव, বদ, বিহার উড়িব্যার অধীধর আজ তাহার সন্তান---ভাহাকে या विनेत्रा ডाक्जिक्ट, उपन निर्धानत धनवाशित यह चानकां जिल्ला दर दन शार्शन हरेश ना श्राह—बहे पर !"

এই কথার মুরশিদকুলি খাঁ হো হো করিয়া হাসিয়া উঠিলেন। পরে, থাঞাঞ্চিকে আদেশ দিলেন হুইটি ভোড়ার প্রত্যেকটিভে একশভ আগর্ফি পূর্ণ করিয়া আনিবার জন্ত। থাভাঞ্চি হুইটি ভোড়া আনিয়া হীরালালকে প্রদান করিল। হীরালাল একটি ভোডা গ্রহণ করিলেন ও অন্তটি নবাবের পদতলে স্থাপন করিয়া বলিলেন :---

"আপনার মারের অক্স প্রদন্ত এই ভোডাটি গ্রহণ করিলাম. ভাগেনা, ইহা প্রত্যাধ্যান করিবার ক্ষমতা আমার নাই। কিছ অপর ভোড়াটি বাহা হারের জন্ত পুরস্কার স্বরূপ প্রাণত্ত হইতেছে তাহা কোনো মতেই লইতে পারিব না. জনাব। কিছু আপনাদের চেরেও ধক্তবাদের পাত্রী আপনার বৃদ্ধিষ্ঠী .কর্তব্যের বিনিমরে এই যে অর্থগ্রহণ ইহা আমাদের শান্ত্র-বিধানের বাহিরে। অর্থ দিয়া কাহাকেও তুষ্ট করিতে পারা বার না, বতই দিবেন ততই তাহার লাল্যা বুদ্ধি আমরা জাঁহাপনার গরীব প্রঞা, একসঙ্গে এতগুলি অর্থ পাইলে হয়তো এই মন্তিকের বিক্রতি ঘটিতে পারে। স্থভরাং এই পুরস্কার জীহাপনার কাছেই यनि कथना कृषिन चारम-नश्मारतत গচ্ছিত বহিল। আপদে বিপদে নিম্পেষিত হইয়া যদি কথনো জাহাপনার সাহায্যপ্রার্থী হই. সেই দিন যেন নবাব নাজিমের নজর এই গরীব বান্দাদের উপর আপভিড হয়।

> তারপর হীরালাগ তাহার হত্ত্যত তোডাটি দেশাইয়া বলিলেন, "এই অনর্থগুলি ছাড়া অ'াহাপনার ভাণ্ডারে কি कारना वर्ष है नाहे ? विन थाकिए मिन, मब्हेहिए গ্রহণ করিয়া আজকার মত গ্রহে ফিরিয়া বাই।"

> मूत्रभिषकृति थे। शैत्रानात्मत्र এই हेन्सि व वाका वृक्षिष्ठ পারিয়া তৎক্ষণাৎ মদনদ্ ত্যাগ করিলেন এবং হীরালালকে चानिकनारक कतिया बड़ाहेबा धतिया वनितन, "खानमाठा ওক, আমার এই জনর ভাণ্ডার উপার করিয়া ভোমার দান করিলাম। আদ হইতে তোমার জন্ত আমার অন্তর ও বাহিরের ছার চির্দিনের বস্তু উন্মুক্ত রহিল।"

> হীরালাল এই আশাভিরিক্ত পুরস্বার লাভ করিরা আনন্দে ও গৌরবে তাহার বুকধানা বেন সুলিরা উঠিল। তিনি বলিলেন, "বে দ্বৰফুৰ্গে বন্ধ বিহার ও উড়িন্ডার আপামরগাধারণ আশ্রর গাড় করিয়া পরম শান্তি উপজোপ

করিতেছে সেই ছর্জেন্ত ছর্গ আন্ধ আমার অধিকারে।
আমার ভার সৌচাগাবান তগতে আন্ধ কে? এসো
মোডিলাল, আন্দ বে অমূল্যনিধি পাইলাম ইহার ঘারা
হরতো একদিন আমরা কুবেরের ভাগ্যার রচনা করিতেও
সক্ষম হইতে পারিব।"

এই বলিয়া ষথারীতি নিজামতি কারদার কুর্ণিশ করিতে করিতে ছাই ভাই পশ্চাদপদরণে দরবার হইতে নিজ্ঞান্ত করিতে ছাই ভাই পশ্চাদপদরণে দরবার হইতে নিজ্ঞান্ত কুইয়া গোলেন।

দরবারস্থ বাবতীর লোক মন্ত্রম্থের মত এই মহিমমর দৃশ্র দেখিতেছিলেন। তুই প্রাতা চলিয়া বাইতেই মুরশিদ কুলি খাঁ সেদিনকার মত দরবার ভক্ত করিয়া চলিয়া গেলেন। তাঁহার জীবননাট্যের মর্ম্মপটখানি বে আলোক সম্পাতে আজ উদ্ধাসিত হইয়া উঠিল তাহা তাহার ভবিষ্যৎ জীবনে কোনো দিনই স্লান হইয়া বার নাই।

8

প্রকৃতিদেবী সবে মাত্র প্রার্টের সিজ্বাস পরিত্যাগ করিয়া ও সভঙ্গাতা মৃক্তকেনী কিশোরীর মত তাহার ভ্রনভরা রূপ চারিদিকে স্থপ্রকাশ করিয়া বধন স্থর্গ ও মর্জ্যে একাকার করিয়া দিয়াছে, এমন এক শরতের স্থল্পর প্রভাতে, ভাগীরথীর ত্ইকুল প্লাবিত করিয়া শহ্ম স্বন্টা ও নানাবিধ বাভ বাজিয়া উঠিল। মুরশিদকুলি থা তথন দরবারে বসিয়াছেন। প্রধান কালনগো রায় রায়ান হরিনায়ায়ণ য়ায়কে তিনি জিজ্ঞাসা করিশেন, "আজ তোমাদের কোন পর্কের দিন রায় রায়ান্!"

রার রাবান্ বলিলেন, "আজ কোজাগরী সন্মীপুজা জাঁহাপনা! পূজারদিন প্রাতঃকালে বাছভাওসহ পূজার প্রধান অজ গজাজলে ঘটপূর্ণ করিতে হর। সেই উৎসব উপলক্ষ্যে এই বাছধ্বনি শোনা বাইতেছে জনাব।"

এই কথা গুনিরা মুরশিনকুলি থাঁ একটু চিন্তিত হইলেন; ভারপর বলিলেন "ধর্মান্তর পরিপ্রহ করিলেও পূর্বের সংস্কার ভোলা হার না, রার রারান্! বধন হিন্দু ছিলান এই উৎসব উপলক্ষ্যে কড় আমোদপ্রমোদ করিয়াছি—সমস্ত বিনিত্র রশ্বনী জীড়া কৌতুকে

কাটাইরাছি—শৈশব ও কৈশোরের সেই উদাস আনন্দ আৰু বেশ মনে পড়িভেছে, রার রারান্, দেখ, এক কাল করিলে হয় না ?"

"কী জাহাপনা!"

"না—থাক্—একটু ভাবিয়া দেখি—" এই বলিয়া ভিনি পুনরায় চিস্তাময় হইলেন।

এইখানে কয়েকটি ঐতিহাসিক তথা বলিয়া বাখা প্রয়োজন। মুরশিদকুলি খাঁ মুসলমান ধর্ম গ্রহণ করিলেও হিন্দু ধর্মের উপর বীভস্পুত ছিলেন না। হিন্দুদের কোনো ধর্মকর্মে তিনি কথনো হস্তক্ষেপ করিভেন না। আনেক সম্ভ্রাম্ভ হিন্দুকৈ তিনি উচ্চপদে নিযুক্ত করিয়াছিলেন এবং হিন্দু মুসলমান উভর সম্প্রদারের বড় বড় কর্মচারীদের সহিত পরামর্শ করিয়া রাজকার্য্য পরিচালনা করিতেন। ভাছার भागनश्चर हिन्दू ७ भूगनमान माध्येमात्रिक विश्वर जुनिता গিরা তাহার শাসনকাল পরম শান্তিমর করিরা তুলিরাছিল। দিলীর বাদশাহ তাহার ঔনার্ব্যে, বীরন্ধে, ও রাজনৈতিক অভিজ্ঞতার মুগ্ধ হইরা তাহাকে প্রথমতঃ ঢাকার শাসনকর্তা করিরা পাঠান। নদীবছল পূর্বে বাঙ্গালা তথন জলদস্যুত্র অত্যাচারে কেছ নিরাপদে কালাতিপাত করিছে পারিভ না। অনেকে ধন, প্রাণ ও মানের ভরে প্রিয় ভরত্তির পর্যান্ত চিরদিনের ব্দক্ত ত্যাগ করিতে বাধ্য হয়। মুরশিদকুলি थां अञ्जलित्तत मर्थारे এर नमख छीवन कलक्यारमत खेरक्र সাধন করিয়া তথায় শাস্তি প্রতিষ্ঠা করেন। পশ্চিম বাজালাও তথন নিরাপদ ছিল না। অনুরদর্শী, স্বার্থপর রাজকর্মচারীদের যথেজাচারে ও চোর ভাকাতের, ভীবণ অত্যাচারে পশ্চিম বাঙ্গালার অধিবাসীরাও তথম একেবারে অতিষ্ঠ হইরা উঠিরাছিল। পূর্ব বালালার শান্তি স্থাপিত হইলে দিলীর বাদশাক সুরশিদকুলি বাঁর কাৰ্য্যক্ষতাৰ প্ৰীত হইৰা তাহাকে বাশালাৰ স্থাবদারী পাৰ নিরোগ করেন এবং ঢাকা হইতে রাজধানী উঠাইরা লটবা পশ্চিম বাজালার মুক্শিলাবাল নামক স্থানে রাজধানী স্থাপর করিতে আদেশ প্রদান করেন। এই মুরশিদকৃলি খার নামান্ত্রগারেই এই সুক্শিদাবাদ শেৰে পরিণত হর। ভাহার শাসন কৌশলে অঞ্জিদনের মধ্যেই

সমস্ত স্থবা বাদালার শান্তির বিমল হাওরা বহিতে আরম্ভ হয়।

এইরপে তিনি কি হিন্দু কি মুসলমান সকলেরই সম্মিলিত সদিজার উপর মুরশিদাবাদের মসনদ্ স্থপ্রতিষ্ঠিত করিরা বাঙ্গালার মুসলমান রাজত্বের ইতিহাসে একটি গৌরবময় অধ্যারের স্থানা করেন।

কিন্ত্ৰপ চিন্তা করার পর মুরশিদকুলি খাঁ রায় রায়ান্কে বলিলেন, "আমার আদেশ, অন্ত রাত্রিকালে কি হিন্দু কি মুসলমান কাহারো গৃহে আলো প্রজ্ঞলিত হইবে না। সমস্ত হিন্দুগৃহের উৎসব বন্ধ করিতে হইবে। কেছ কোণাও আমোদপ্রমোদ, বাছনিনাদ কিংবা খেলা ধুলার রাত্রিষাপন করিতে পাইবে না। তাহার পরিবর্তে নবাবপ্রাসাদ আলোকমালায় ও সালসজ্জার স্থানাভিত ছউক। প্রধান রাজপথের তোরণ ছারগুলি পুস্পাসলব পভাকার ও দীপালোকে সজ্জিত হইয়া তত্রপরি ঘন ঘন নহবতের বাক্তনিদাদ উত্থিত হউক। ভাগীর্থীর প্রধান সোপান চত্তর হইতে 'এমামবারার' বিস্তীর্ণ মন্নদান পর্যান্ত সমস্ত স্থান মণিমুক্তাখচিতৃ নীলচন্দ্রাতপতলে পারসিক ও হৈনিক শিল্পীৰারা অমরাবতী সমতুল পারস্থানের ছিতীয় ঞ্চবাগ রচিত হউক। এমন সৌন্দর্যা স্পষ্টি করা হউক বাহার মধুর আকর্ষণে নগরের আবালবুদ্ধবনিতা আপন হারা ছইবা সেই মধুচক্রতলে সমবেত হয়। হিন্দুগণ তাহাদের উৎসব আনন্দ ভূলিয়া, সন্তান মাতৃত্বত্ব ত্যাগ করিয়া, মাতা সন্তান পেহ ভূলিরা, বুবতী স্বামীর গঞ্জনার বুদ্ধাসূর্ত দেধাইরা বেন -এই আনন্দ মেলার যোগদান করিতে পারে।*

"এস ভাই হিন্দু ও মুসলমান কে কোথার আছ, আল সমস্ত ভেলাভেদ ঘেষাছেব ভূলিরা এই মহামিলনী সার্থক করিরা ভোল। শক্র মিত্র আত্মপর ভূলিরা এস, একটা রাত্রি আন্ধ আমরা আনন্দ উৎসবে কটিটিয়া দিই। বেথানে দশন্ধনে প্রাণে প্রাণে মিশিরা বিমলানন্দে আত্মহারা হইয়া বার, সেইথানেই সদানন্দমর আল্লাভলা, সচিদানন্দময় বিরাট পুরুবের আবির্ভাব অসম্ভব নর।" এই বলিরা নবাব ভর্মনার মৃত্ত দর্বার হইভে প্রস্থান করিলেন। নবাবের আদেশ অস্থবারী এই বল সমরের মধ্যে বাহাতে এই উৎসর্থ সর্বাদস্পর করিতে পারা বার সেজস্ত নবাবের ওভাকাজ্জী বাবতীর কর্ম্মচারী বন্ধবান্ধব আত্মীরস্কন আমীর ওমরাহ সকলেই এই অফুঠানে আত্মনিরোগ করিল। · · ·

প্রবাদ এই বে, পর বৎসরও মুরশিদকুলি খাঁ এই কোলাগরী লক্ষীপূলার রাত্রিতে এই উৎসবের পুনরাজিনর করিতে ইচ্ছুক হইলে হিন্দুগণ বিশেষ আপত্তি করে। নবাব বাহাছর সেইজন্ত এই বৎসরের সমস্ত থরচা "বেড়াভাসা" নামক মুসলমানদের বে উৎসব প্রচলিত ছিল, সেই উৎসবের ধরচার সহিত সংযোগ ঘটাইয়া, ঐ লাভীয় উৎসবটিকে বছল পরিমাণে সমৃদ্ধ করিয়া তোলেন। সেই "বেড়াভাসা" উৎসব অন্তাবধি মুরশিদাবাদের নবাব বাহাছর কর্জৃক মহাসমারোহে স্প্রস্পন্ন হইয়া থাকে। অবশ্র, পূর্বে বে উৎসব হয়তো পাঁচলক্ষ টাকা ব্যরে স্বসম্পন্ন হইত, এক্ষণে ভাহা পাঁচ হালারে পরিণত হইয়াছে কি ভাহারও কম, সে বিষয়ের সঠিক সংবাদ দিতে পারিলাম না।

¢

এদিকে ভারাবাই নবাবের এই থামধেয়ালী আদেশ বধন হইতে শুনিয়াছেন তথ্ন হইতেই মনে মনে ভাবিতেছেন কি উপারে আত গৃহকুটিমে আলো জাগিতে সক্ষম হইবেন। বিধর্মীর মুখে এই অকল্যাণের বাণী ভাহার বক্ষে যেন শেলের মত বি'ধিতেছিল। আৰু কোলাগরী পূর্ণিমার রাজি-এমন শুভরাত্রি গৃহস্থের কল্যাণের জন্ত বৎসরে একদিন মাত্র মাসিরা থাকে। সেই ওভরাত্রিতেই নির্ব্বোধ নবাব এমন বাদ সাধিলেন বে, গৃহ কোণে একটিমাত্রও স্থগন্ধ দীপ আলিয়া গুণীর আরাধ্যা দেবীর পাদপীঠ আলোকিত করিতে পারিব না। ঐ বে নীল আকাশের তলে ধনধান্তে পুম্পে ভরা বস্থৰৱা' আৰু গৃহীর আরাধ্যা দেবীর অব্যর্থ আগমন স্থচনা করিভেছে। ঐ বে বিপিনে কান্তারে ভাহারই সবুক অঞ্চলের ঢেউ উঠিয়া সেই ঢেউয়ের খেলা আমাদের ছাদর ভটে আসিয়া দীলায়িত হইভেছে। ঐ বে অভসী. অণরাজিতা, চম্পক চামেণী, কুন্দ কুরুবক প্রভৃতি পুস্পবাদারা जिए क्रिके जानिवाद छाराबरे हंबरनव जलनीत जनहान वर्षेत्रात क्षेत्र -- ध्वमन मितन छोवात्क वर्षेत्र कतिया चारत करेरछ

পাইব নাঁ। সারা বছরের সঞ্চিত অর্থ্য ক্ষরপরতে লাজানোই রহিল। "বামী পুজের বর ধনধান্তে পূর্ণ করিরা দাও মা।" বলিরা সে অর্থ্য আঞ্চ আর কোজাগরী লন্ধীনাতার রাপ্তা পারে ঢালিরা দিতে পারিব না। হাররে, দাসের দেশের লোক, ভোমার ইট দেবীর অর্চ্চনাতেও কি ভোমার খাধীনতা নাই দ

ভারবাই এই রক্ষ কত কি আকাশপাতাল ভাবিতেছেন। ঘটনাক্রমে সেইদিনই অপরাত্নে সন্তানসম্ভবা ললিভাবাইরের প্রসব বেদনা উপস্থিত হইল। ভারাবাই বেন ইহাতে অকুলে কুস পাইলেন। অক্সাৎ ললিভা বাইরের এই প্রসব বেদনা বেন শাপে বর হইরা দেখা দিল.....

তিনি হীরাণালকে নবাবের নিকট গিরা অন্থ রাত্রির অন্থ একটি মাত্র দীপ আলিবার আদেশ আনিতে বলিলেন। আর বলিরা দিলেন, বদি নবাব কোনো আগন্ধি করেন, তাহা হটলে তাঁহাকে সেই হারানো হারের কথা শ্বরণ করাইরা দিরা বলিবে বে, এই বিপদের দিনে আমরা সেই পুরস্কারের প্রার্থী শ্বরণ অদ্য রাত্রে একটি মাত্র দীপ আলিবার আদেশ ভিকা চাই।

হীরালাল নবাবের সহিত সাক্ষাৎ করিতে বাইবার সমর বিশেব চিন্তিত হইবাই গিরাছিলেন, কিন্ত হাসিমুখে কিরিরা আসিরা সংবাদ দিলেন বে, একটি মাত্র দীপ প্রেস্থতির গৃহে আলিরা রাখিবার আদেশ পাইরাছেন। তখন তারাবাই প্লক্ষিত হইরা বলিলেন, 'ললিতাবাই আমাদের ঘরের লন্ধী, তাহার প্রস্ব-বেদনা না উঠিলে লন্ধীপূলার রাত্রিতে আল ঘরে আলো অলিত না।" এই বলিরা তিনি তাহাদের প্রাক্ষণের অধিচাত্রী দেবী তুলসীর মূলে গলার অঞ্চল অভাইরা সাটালে প্রশিশাত করিলেন।

প্রাতের পূর্বেই গলিভাবাই একটি মুন্দর সন্তান প্রান্থ করিলেন। এই একটুবানি পূর্বে বে কুল সংসারে নারুণ আশান্তি ও নৈরাজের ছারাপাত ঘটিরাছিল, মুল্লবরের ইচ্ছার ভাষা অপক্ত হইরা আবার বাড়িখানি আনক্ষ্থর হইরা উঠিল।

ভারাবাইরের সর্বপ্রধান গল্য ছিল ভিন্নসূমী। তিনি বানীর উপর প্রস্তুতি ও সন্তানের সমস্ত ভার অর্পন করিয়া পূলাগৃহে গমন করিলেন। পূলার উপকরণগুলি বধারীতি স্থাক্ষিত করিয়া দীপদানে স্থাতি দীপ আলিয়া দিলেন। ধুপ ধুনার গতে বাড়িখানি আহোদিত হইয়া উঠিল।

তথন তিনি একটি তাস্ত্ৰকৃত্ত কক্ষে তৃণিয়া লইয়া গৃহ হইতে বাহিরে আসিলেন। তারপর, মনে মনে কত আশা ও আকাজকা মাধানো খগ্লের জাল বুনিতে বুনিতে ধীর মহর গতিতে গলাতীরাভিমুখে অগ্রসর হইলেন পূজার গলোলক আনিবার জন্ত।

वहे ज्ञान वना धारायन त, हेशांतव वहे कुछ वान ভবনের অনুরেই ভাগীরথী কুলকুল রবে প্রবাহিতা ছিলেন। শেঠদের গৃহস্থানী ধরধানি—বে গৃহে আৰু রাজিতে কোলাগরী লন্ধীমাতার পূলা হইবে সেই বরধানির নাম ছিল "গলা হুৱারী" ঘর। এই গুহুখানি এমন ভাবে নির্দ্মিত হইগছিল বে এই খরের ভিতর ও বারান্দা হইতে ভাগীর্থীর পৰিত্ৰ সলিল স্পষ্ট দৃষ্টিগোচর হইত। প্রাভঃকালে শ্বা হইতে উঠিয়া চোৰ মেলিভেই 'স্বাপাতক সংহলী পরমাগতি' ভাগীর্থীর দর্শনলাত হটত ও দিবলের প্রথমেই প্রাণে বেন একটা নব চেতনার উল্লাস জাগাইরা দিও। গৃহদেবতার উদ্দেশে এই গৃহে দীপ আলিলে সেই দীপের শিখা আহুবীর গর্জ সলিলে প্রতিভাত হইরা চঞ্চনা বীচিমালার উপর বেন আলোর বর্ণার মত দেখাইত।

ভারাবাই ভাগীরথীর তীরে উপস্থিত হইবা যাত্র একথানি থেরা নৌকা আসিরা তীরে লাগিল। এই ঘাটাট "চকের থেরাঘাট" নামে প্রাসিদ্ধ ছিল। নৌকা হইতে অধিকাংশ লোকজন নামিরা বাওরার পর ভারাবাই দেখিলেন, একটি ক্ষরী বৃবতী নৌকা হইতে অবভরণ করিতেছে। ভারার সমবার বেশ—পরণে লালপাড় শাড়ী—প্রকোঠে শথ্য বলর—সীমন্তে সিন্দুর রাগ—পন্থতল অলক্তক রঞ্জিত—হতে বাঁপি। সেই পূর্ণাকী ভবীর অন্সাঠিবের মধ্য হইতে বেন রূপসাররের রূপের কণা ভন্মাছের অগ্নির ছার লীলারিত হইছা উটিভেছে। ভারাবাই বন্ধ চেনেন—ভিনি চিনিক্সা কেলিলেন। নিকটে আসিরা ক্সিক্সানা করিলেন, "ভূমি কেলা গোণিভেছি গৃহত্ব ক্ষরের বউ—এই ভরা সন্ধ্যার একলা কোবার বাবে যা?"

রন্ধনেই রতন চেনে। তিনি একগাল হাসিরা বলিলেন, "আমিও তোমাকে চিনতে পেরেছি মা—তৃমিতো আমার বড় কম মেরে নও—তোমাতে বে আমি আছি—নইলে ন্যামি ছাড়া তৃমি কি কথনো আমার চিনতে পারতে মা! এই তো কত লোক এখনি লা খেকে নেমে গেল—কেউতো চিনতে পারেনি মা! এখন পথ ছাড় লল্পী মা-টি আমার।

"কোৰার বাবি, না বললে তো পথ ছাড়বো না।" "আমার একবার নবাবের বাড়ী বেভে হবে।"

্ৰ "বিধৰ্মী মুসলমানের বাড়ী বেতে ভোর ম সমবে তো মা ?"

"পাগলী মেরের কথা শোনো,—হিন্দুও মাছব মুগলমানও মাছব—মাছবে মাছবে ভেলাভেদ করতে গেলে কি আমার চলে? আমাকে বে ডাকার মত ডাকবে আমি বে ডারই মা! তথু আচার নিবে তো কথা? তা ধর্ম পরিবর্ত্তন করলেও, মবাব ডার পূর্কের সংখ্যার এখনো ভূলে বারনি। সে তো আগে হিন্দুই ছিল মা! এখন পথটি ছেড়ে লাও লন্ধী, আমার বড্ডো করা আছে।"

ভারাবাই পথ আগলাইরা দাঁড়াইলেন। তাহার চক্ষে
ভক্তি অঞ্চলপে দেখা দিল। তিনি ছই হাতে তাঁহার রাঙা
পা ছটি অড়াইরা ধরিয়া সেই শিশিরনিবিক্ত পল্পলাশের
ভার চোথ ছটি তুলিয়া ছাপন করিলেন তাঁহার অতুলনীর
দুখের উপর। ভান কাল ও পাত্রের মণিকাঞ্চন সংবাগ
দেখিয়া অন্তগামী সুর্বোর শেব লালিমাটুকু সেই অত্সী
কুকুষাভ বুগল ব্রানে লীলারিত হইরা উঠিল।

ভারাবাই চোপে জল ও মুপে হাসি লইবা বলিলেন, "একবার মেরের বর হ'বে বাবিনে যা,—আমি বে আরু বড় আশা করে' ভোরই পথ চেরে বলে আছি জননি !"

ভিনি পদতল হইতে ভারাবাইকে বক্ষে টানিরা লইরা বলিলেন, "নগর প্রবেশের পূর্বেই বধন ভাের সলে দেধা হরেছে তথন ভাের ঘরেই আগে বাবো—কিছ বা—দেধছি, দবাব প্রানাম ছাড়া সমত নগরী আজ অভকারমর! এই এত বড় নগরে বীপারতি লানে কেহই ভাে আমার সম্বর্জনা ছরেনি মা! কেবল একটি বাত্র গৃহে একটি বাত্র কীপালোক দেধা বাচ্ছে,—এবন কেন হ'ল বা!" "বে গৃহে ঐ কীপালোক দেখা বাচ্ছে ঐটিই এই গৌতাগাবতীর ঘর"—এই বলিরা তারাবাই নবাবের আলেশের কথা ও তিনি কেমন করিরা একটিমাত্র দীপ আলিবার অস্থ্যতি গাইরাছেন তাহা তাঁহাকে বুবাইরা বলিলেন।

দেবী বলিলেন, "এ বে সমস্তই আমারি রচনা ভারা !"

তবে কি এডকণ ভারার বন পরীকা কঃছিলি মা! ভবে বাও মা দরামরি, — আমি ঐ খরের মধ্যে আসন পেতে রেখে এসেছি ভোমারই উক্লেশে; বাও মা—এই সৌভাগাবতীর খর আলো করে' বসে। গিরে। আমি গলাকল নিরে গলাকলে সারংক্লভা শেব করে' ভোমার পশ্চাৎ বাইভেছি। কিন্তু মা একটি কথা— আমি কিরে না বাওরা পর্বান্ত ভূমি আমাদের বাড়ি ভাগে করতে পাবে না—প্রান্তিক্রাবৃদ্ধ হও।" এই বলিরা ভারাবাই পথ ছাড়িরা দিলেন।

"তথান্ত" বলিয়া দেবী সেই ক্ষীণালোকটি লক্ষ্য করিয়া শেঠদের গৃহাভিমুখে অগ্রসর হইলেন।

ভারাবাই অপলকনেত্রে দেবীর গমন পথপানে চাহিয়া बहित्यन। यथन व्यथित्यन त्य, त्यवी छाहात्यव त्रहे शृक्षा গুহে গিয়া অধিষ্ঠিতা হইলেন তখন তিনি এক পা এক পা করিরা আহ্বীর পর্তস্তিলে নামিরা পড়িলেন,—সেই কতদিনের অধশতিবিভাড়ত, কামনা ও বাদনার দীলা-বিকেতন—ইহলোকের নন্দন কাননের দিকে মুখ রাখিয়া এক পা এক পা করিবা পশ্চাৎ হাঁটিবা কলে নামিতে লাগিলেন। ক্রমে হাটু, কোমর, বক্ষ ছাপাইরা জল্ গলদেশ পৰ্যন্ত উটিয়া পড়িল। তথনো ভাহার বৃটি নিবদ্ধ সেই चत्रवानित निष्क। की महिममत मृष्ण-त्वन अकृष्टि প্রাফুটিত কাঞ্ন-কমল ভাগীরধীর ২ক্ষ আলো করিছা ভালিরা চলিরাছে। নিমেবের মধ্যে দেখা গেল, সে ভাঞ্চন-কমল আর নাই। ভাহ্নী কুল কুল রবে বহিরা চলিরাছেন। ... নবাবপ্রাসাদ ও এমান্বারার বিস্তীর্ণ প্রাদ্ধে वथन नशरतत चावानवृद्धवनिका छेरशवानस्य मञ्ज रहे शमन একটি মহংপ্রাণ আত্মত্যাগের অব্দর ধ্বতা উভাইরা ও শাখভ আনন্দের অধিকারিণী হইয়া বে চিদানস্থানে প্রস্থান করিলেন ভাহা কেহ জানিতে পারিল না।.....

এনিকে কোলাগরী গল্পীমাতা—ক্ষণ রাত্রির উৎস্বানক্ষরান্ধিনী ক্ষনী, হীরালাল ও নোভিলাল শেঠের গৃহে
প্রতিজ্ঞাপাশে আবদ্ধ হইরা বাধা পড়িরা গেলেন—চঞ্চলা
অচলা হইরা ভাহাদের গৃহে অধিষ্ঠিতা হইরা রহিলেন।
নবাবের স্থনকরে পড়িরা অল্লনিবের মধ্যে ভাহাদের গৃহ
ধ্নধান্তে উপলিয়া উঠিল। নবাব একদিন মহা স্মারোহে
প্রাভূব্গলের গলদেশে কহন্তে বিজয়মাল্য পরাইরা দিরা
"প্রগৎশেঠ" বা ধনকুবের উপাধিতে ভূবিভ করিলেন ও
ভারতের মধ্যে অদি হীর ধনশালী ব্যক্তি বলিয়া ঘোবলা
করিলেন। সেইদিন হইতে ভাহারাও ভাহাদের বংশাবলী
প্রস্বাভূক্রমে অগথনেঠ উপাধিতে সর্ম্বনাধারণে স্থপরিচিত
হইরা আসিভেছিলেন। ভারপর এই বংশেরই শেব
অগথনেঠ, পলাশীর প্রাক্ষণে সর্মব্রেষ্ঠ ভূমিকার অবভীর্ণ

হইরা, বে বিরোগান্ত নাটকের স্থান্ট করিষাছিলেন, ভাষার কলে লক্ষী অভিঠা হইরা উঠিলেন। স্বভঃনিদ্ধ চাঞ্চল্যবশভঃ অগৎশেঠ বংশের গৃহলক্ষী বছদিন পরে শেঠ-ভবন ভ্যাগ করিরা চলিরা গেলেন।

একদিন রাত্রিকালে ভাদরের ভরা পাল্ হঠাৎ উচ্ছুনিভ হইরা প্রাসাদভূল্য "শেঠ ভবনের" প্রধান চন্দর ও ভর্নরি নিজিত শেঠবংশের বংশাবলী সকলকেই নিজের গর্ডে টানিলা লইলেন। বংশে বাতি দিবার জন্ত একটি প্রামীক অবশিষ্ট রহিল না।

বিধাস্থাতকতার কর বে তীবণ অভিশাপ, আর তাহা বে এতটা আক্সিক, তাহা বোধ হর বিধাতা

ঞ্জীপিণাকীলাল রায় ু

চরণ-সিঁ দূর

গ্রীরমেশচন্দ্র দাস

থবে মন, তার লাগি' অংনিশ কেন বুধা শোক ? এখনো অস্তর তোর পেতে দিস্ আসুল আছর তাহার চরণ লাগি'! এখনে। দেখিস্, তুই, মূচ, তাহার চলার পথে তা'র গুত্র পারের আলোক!

আকাক্ষা-আকানে তোর নিত্য আলে জোতিছ পাবক উবার সবিতা সম সেই ছটি চরণ-সিঁদ্ধ,— মুদিত পল্লের মৃত হোক্ তাহা সারাফ্-বিধুর, ব্যর্বতা-ব্যধার ভাহা প্রশান্তির অক্ষকার হোক্!

শন্তরে নিরত তোর চরণ-পল্লব-শতিসার !
সোণাপ ওকালে৷ তবু, আবীরে রাঞ্জ্য ভোর দিন !
তরক তুলিরা চলে বক্ষে তোর পদব্ধ বা'র,
সেলন মিটার আজি প্রবের কামনা মলিন
নিক্ষের নিঃশেষ করি' ! তবু ভূই, আসল-বিভার !
সে-কৃটি চরণ বাবে বেক্ কানে বন কাঁপে তোর !

(कन ?

ঞ্জীমুনির্মল পুরকায়ন্থ

আনিতে চাৰিছ গ্ৰিয়া কেন ভাগবাসি ? বাহা হৈরি মুখ আমি—সেত নতে কড় পূর্ণশনী মান-করা ঐ মধু-মুখ, নবীন পদ্ধব সম আতাম কণোল, মাধুনী মাধান নীল নলিনী নরন, প্রবাল মলিন-করা গুটী ওঠপুট,— ছলোমরী গতিভালী, স্থললিত প্রীবা, চম্পক অকুলি কিবা কুক কেশরাকি।

ভব দুগ্ধ আঁথি বিরা চিনেছি আমারে অপূর্ব সে নবর:প; তাই দুগ্ধ আমি। বে গন্ধ সূঞ্চারে ছিল আমার কোরকে পেরেছি আভাগ ভার ভোষার আরাণে। আল্প-আবিছার স্থপ সমুদ্র মহনে উছ্লিল ধ্যেমসুধা;—ভাই ভালবাসি,

রাজা রামমোহন রায়

শ্ৰীমতী শান্তি ঘোষ বি-এ

বে নহাছার স্থতির উদ্দেশ্তে কিছু শ্রদ্ধাঞ্জনি দেবার
জন্য এই প্রবিদ্ধের স্ববভারণা, তিনি মাত্র একশন্ত বংসর—
১৮৩০ খুটাবে পৃথিবী হইতে বিদার লইয়াছেন, কিছ
ইহারই মধ্যে আমরা ভাঁহাকে প্রায় ভূলিতে বসিরাছিলাম।
প্রায়ুক্ত পক্ষে বাংলাদেশের বা ভারতবর্বের প্রতি ভাঁহার
পানের স্ল্যা বে কভগানি, ভাহা আমরা কোনও দিনই
বৃধি নাই। বছরিন পরে গভ বংসরে জনসাধারণের মধ্যে
ভাঁহার পবিত্র স্থতিকে প্রতিষ্ঠিত করিবার এই উদ্যোগ
ছইরাছিল ইং। বড়ই স্থবের বিবর।

রাবনোহন রার বে বুগে বাখলাবেশে করপ্রাহণ করেন, সে এক ভয়াবহ বুগ। ভারতবর্ষের নিজস্ব ও শাবত বে श्रम, नमाव्यावद्या ७ नःकृष्ठि, जारा ज्यन नृक्ष दरेताए । ব্যুদ্ধিনের পরাধীনতা, অজ্ঞতা ও কুসংখ্যারে দেশ একেবারে নেই অভকারে রামবোননের অলৌকিক প্রতিভাবে দীপ আলিয়াছিল, ভাষারই রশ্বি আবরা আঞ্জ ভোগ করিভেছি। ধর্ম, সমান, রাজনীতি, সাহিত্য, শিশা প্রভৃতি শীবনের বিভিন্ন ধারাকে ডিনি লাগনার চিভার ঘারা, প্রাণশক্তির ঘারা অন্তপ্রাণিত করিয়া গিরাছিলেন ব্লিরাই, আৰু আমাদের জাতীর জীবন সমুদ্ধতর হইয়া উঠিয়াছে। ভাই শিলে ও সাহিত্যে, বিজ্ঞানে, বর্ণনে, রাজনীতিতে আৰু বিশের চিন্তাধারার আমরাও কিছু দিতে পারি: আমাদের এই গৌরব রাম্মোহনেরই প্রাপ্য। বস্তুত আজকের এই বাদদাদেশ সর্বপ্রকারে ও সর্বোডোভাবে ভীহারই স্টে। তাই মনে হর সেই জীখারে রামবোহনের ৰশ্ব বেমন স্থান্তৰ, তেমনি অবভভাৰী।

১৭৭৪ খুটাকে যে যাসে রাধানগরে আক্ষণবংশে ভাঁহার কম হয়। ভাঁহার পিতা কুলকর্ম না করিয়া রাক্ষণরকারে চাকরী করিতেন। রামযোহন অভি বেধারী ছিলেন: সে কালের প্রণামত বালাকালেই আরবী ও পাশী শিখিয়া তিনি সংস্থৃত পড়িতে আরম্ভ করেন। মুসলমান প্রকী मार्निकरमञ्ज अरक्षत्रवाम ७ छेननिवरमञ्ज जन्नवाम वानाकारनरे ঠাছার মনে এক নৃতন ভাবের স্মষ্ট করে। বোল বৎসর বরসে তিনি প্রচলিত আফুঠানিক হিন্দু ধর্মের প্রতিরাদ করিরা একথানি পুত্তিকা প্রকাশ করেন। সে বুগে ইহা এক প্রকার অসম্ভব ব্যাপার। পিতা অভিশব কুর হইরা তাঁহাকে গৃহ হইতে বিভাড়িত কৰিলা দিলেন। বালক রামমোহন ইহাতে কিছুমাত্র বিচলিত না হইরা ভারতবর্বের নানাম্বান প্রমণ করিয়া অবশেবে ভিব্বতে উপস্থিত হুইলেন, ইচ্ছা সে বেশ হইতে বৌদ্ধর্ম সম্বন্ধে জ্ঞান লাভ করিবেন। ভিব্বতে নামাদের ধর্মাচরণের প্রতিবাদ করাতে তাঁহার জীবন পৰ্যন্ত বিপন্ন হইবাছিল। ভিবৰতীয় নারীদের দ্বায় কোনক্রমে তাঁহার প্রাণ রক্ষা হয়। কিছু কোন বিপদেই বিচলিত হইবার পাত্র ভিনি ছিলেন না। উপনিবদের ধবিদের নিকট হইতে বে সভ্য ভিনি লাভ করিয়াছিলেন. সকল অবস্থাতেই সেই সৃত্য প্রচার কর ভাঁহার জীবনের श्रक्ष किए।

তিবত হইতে আসিয়া তিনি কিছুকাল ইট ই তিয়া কোম্পানীয় অধীনে কাল করেন। কার্যোগলক্ষ্যে উট্টাকে রামগড়, ভাগলপুর, রংপুর প্রভৃতি ছানে বাইতে হইরাছিল। বখনই অবসর পাইতেন তখনই নানা লোকের সহিত জীহার ধর্মত আলোচনা করিতেন। এই সময় তিনি প্রথম ইংরাজী শিধিতে আরম্ভ করেন ও অতি অরকালের মধ্যেই অতি কুম্মর ইংরাজী বলিতে ও লিখিতে শিধিবাছিলেন।

১৮১৪ সালে রামনোরন চাকরী পরিজ্ঞান করির। কলিকাডার বাস করিতে আরম্ভ করেন এবং এই সবর হইতেই তাঁহার শীবনের প্রাকৃত কর্মি আরম্ভ হয়। সে

সময় বেশ হইতে বেল উপনিবলের চর্চা একথাকার উঠিয়া পিরাছিল বলিলেই হয়। তিনিই নুক্তন করিয়া বেদ উপনিবদের আলোচনা প্রবর্তন করেন। বাহাতে জনসাধারণ উপনিবদ পড়িতে ও বুরিতে পারে এবং তাহার ধর্ম্মের মর্ম্মগ্রহণ করিতে পারে, এইজন্ত তিনি বাদালা ভারার উপনিবদ্ অনুবাদ করেন এবং ভাহার ভাষা লেখেন। এই সময় তাঁহার বাটিতে "আত্মীর সভা" নামে একটি সভা বসিভ। এখানে রামমোহন ভাঁচার বন্ধবাদ প্রচার করিছেন এবং পৌত্তলিক হিন্দুগর্ম্বের প্রতিবাদ করিতেন। অনেক গণ্যমান্ত লোক এই সভার বোগ দিতেন: প্রারই নানামভাবলখী পণ্ডিতগণের সহিত এই সভার ভাঁহার তর্ক হইত। ছতি উদারতা ও বুক্তির সহিত তিনি সকলকে পরাস্ত করিতেন। হিন্দু, মুসলমান ও খুষ্টিয়ান, এই তিনটি বিশিষ্ট ধর্মভাবের মূল স্থান্তলি ভাষার নিজের ধর্মতীবনে অভি স্থান্তর ভাবে মিলিয়া গিয়াছিল। সকল ধর্ম, সকল অভুষ্ঠান বে পর্ম-পুরুষকে শীকার করিবা গইবাছে, তিনি তাঁহারই পুঞা করিতে বলিতেন সকলকে। তাঁহার এই সার্বজনীন ধর্ম্মোর্গসনার কর বন্ধসমাক নামে এক সমাক প্রতিষ্ঠা করে।

বাদালা গদ্ধ সাহিত্য সে সময় ছিলনা বলিলেই হয়।
তথন কাৰ্নী ভাবার কুন, শিক্ষিত লোক আরবী, কার্নী
পড়িতেন। বাদালা পদ্ধ সাহিত্যের কিছু আদর ছিল।
গদ্ধে ছুই একথানি পুত্তক থাকিলেও সে ভারা কোন
স্মচিন্তিত প্রস্থ প্রকাশের একেবারে অন্তপরোধী ছিল।
রামমোহন রেই বাদলাভাষার সংকার করিরা বাদালার
উপনিবদ্ অন্তবাদ করেন। ইহা বাতীত ধর্ম, সমাল,
রাজনীতি প্রভৃতি নানা বিষরে তিনি বাদালা গদ্ধ রচনা
করিরাছিলেন। তাঁহার ব্রহ্মসভাতগুলি, বাদলা সম্পীতে
নবনুগ জ্মানিরাছিল। বাদালার ব্যাক্ষরণ, ভূগোল, জ্যামিতিও
তিনি বিধিরাছিলেন। বাদলা সংবাদ পত্রও জাঁহার নিকট
বিশেবভাবে খণী। সংবাদ কৌর্দী, ব্রাক্ষণ সেবন্ধি বলিরা
ছইথানি পত্র তিনি পরিচালনা করিতেন।

ভিনি রিজে কারসী, আরবী ও সংস্কৃতে রিপের প্রতিত্র ছিলেন। কিছু নববুপের উলোমনের ফিনে রে ওপু আজীন সংস্কৃতে ও আরবীয়েও চলিবে না, উহাবের সহিত্য পাশ্চাতা দর্শন বিজ্ঞানের মন্মিলন বে একাত আবস্তক, একথা তাঁহার-দ্রদর্শী প্রতিভা দেই বুগেই বুবিরাছিল। তাই ইংরাজী শিকা প্রচলনের কম্ম তিনি এত চেটা করিরাছিলেন। নিক্ষে একটা বেদাত ও একটি ইংরাজী কুল খাপন করিরাছিলেন।

সমাজে সে সময় সভীবাহ পূৰ্ণমাজার প্রচলিত। বিধবা নারীগণকে খামার সহিত এক চিতার পুড়িরা মরিতে বাধ্য করা ছইত। কিছুদিন ছইতে এই প্রাধা উঠাইয়া গুৰার অন্ত চেষ্টা চলিতেছিল, কিছ কাৰ্যাতঃ কিছু इत नारे। त्रामरमारन धरे निष्ट्रंबछात ध्वित्रां कृतिहा আন্দোলন আরম্ভ করেন। ইহাতে তাহার বিক্রপক্ষীরের আরও ক্রে হটরা উঠেন, এমন কি তাঁহার প্রাণেরও আশহা ঘটরাছিল। রামযোহন কিছুবাত বিচলিও না হইরা অসাধারণ পরিশ্রম করিরা প্রমাণ করিলেন **जर देशाओं ए** বে সভীদাহ অশাস্ত্রীয় ব্যাপার। ভাষাৰ সহসরণের প্রতিবাদ করিয়া পুত্তক লিধিরা বিনাসূল্যে সর্বতে বিভরণ করেন। এই আব্যোলনের करन ১৮২৯ সালে পভর্ণমেন্ট আইন করিরা সহমরণ প্রথা উঠাইরা ছেন। এক প্রকাশ্য সভাব তথনকার গভর্বর खेडेविश्व (विदेश हांश्याहन चकिन्यन क्षान करबन ।

নারী জাতির প্রতি ভাঁহার লাভরিক প্রছা ছিল।
সহমরণ, বহুবিবাহ, কন্তাবিক্রের প্রভৃতি জত্যাচার নিবারণ
করিবার জন্ত কোনও পরিপ্রমক্তেই কোন কটকেই তিনি
প্রাহ্ করিতেন না। তাঁহার সহমরণ সম্বার্গীর প্রবর্জক
নিবর্জক স্থান প্রছে তিনি বেরুণ উদারতা ও স্ববৃত্জির
সহিত নারীদিগের পক্ষ সমর্থন কবিরা লিখিরাহিলেন,
সেরুণ উদার মনোভাব আজও অনেক প্রবর্থ নাই।
প্রকা বে জাের করিরা নারীকে হের প্রতিপর করিবে
ইহা তিনি সম্ভ করিতে পারিতেন না। অধুনাতন ভালে,
তাঁহার প্রের নারীকে সমাক্ষে তাহার বথার্থ কাল বিবার
ক্রম কেইই তেটা করেন নাই। আল এই নারী প্রেরিক্রির
ক্রম, সংবাদ পরের ও মানিক পরের ভবকে তবকে প্রারই
সমাক্রে নারীর স্থান, নারীর শক্তি সম্বন্ধে বে সক্ত্র
আলোচনা বেথিতে গাই, সে সকল্যই তিনি ব্রিক্রয়
পিরত্রেন, একপ্রত বংধরেরও আলে বর্ণন এ সেক্রের

শারী নিজের সুরুদ্ধে নিজেই গচেতন হর নাই। প্রবর্ত্তক নির্বর্ত্তক সহার্থের এক আরগার চারমোহন বলিতেছেন— "স্রীলোকেরা পূক্ষর হইতে শারীরিক পরাক্তমে প্রারই ন্যুন হর, ইলতে পূক্ষরেরা ভাহারিগকে আপনা হইতে চুর্বল আনিরা বে বে উদ্ভয় পদবীর প্রাপ্তিতে ভাহারা বভাবতঃ বোগ্যা ছিল, ভাহা হইতে উহারিগকে পূর্বাপর বঞ্চিত করিবা আগিতেছেন; গরের কহেন বে অভাবতঃ ভাহারা সেই পদপ্রাপ্তির বোগ্যা নহের। স্রীলোকের বৃদ্ধির পরীক্ষা কোনও কালে সইবাছেন বে অনারাগেই ভাহারিগকে অরবৃদ্ধি কহেন দু কারণ বিভাশিকা ও আনশিকা দিলে পরে ব্যক্তি বদি প্রহণ ও অক্তর্ক করিতে না পারে, তবন ভাহাকে অরবৃদ্ধি কহা নজ্য হর। আপনারা বিভাশিকা জানোপদেশ স্রীলোককে প্রান্ত দেন নাই, ভবে ভাহারা বৃদ্ধিবীন হর একথা কিরপে নিশ্চর করেন দু"

বিষলনীন ধর্মে ভিনি ভাতিবর্ণনির্কিশেবে সকলকেই আঁজান করিয়াছিলেন, কাজেই লাভিজেধের বিরুদ্ধে বে ভিনি আন্দোলন করিবেন ইয়া ধুবই মাভাবিক।

বস্তত বর্ত্তমান কালের বে সকল সমস্তার কিছুতেই সমাধান ইইতেছে না, রামমোহন বহু পূর্কেই সে সকল সমস্তার সমাধান করিয়া গিরাছেন তাঁহার ধর্মতাবের হারা আলকের দিনে মহান্তা গান্ধীর প্রবর্ত্তিত হরিজন আন্দোলন সফল ইইলে, এ সহজে রামমোহনের দান আমরা বেন না ভূনি। মুগে বুলে করীর, নানক প্রভৃতি বে সফল মহাপুরুষ আভিবর্ণনির্ভিশেবে ভারভবর্তকে একীকরণের চেটা করিয়াছেন, রামমোহন ভাঁহাদেরই একজন।

বে সাম্প্রদারিক সমস্তা আৰু এমন প্রকট হইরা উট্টিরাছে—রাম্যোহনের সময় ইহা এমন কটিল আকার ধারণ করে নাই। সেইজন্ত কোনও ধেলীর রাষ্ট্রনেডা এ বিবরে চিন্তার করেন নাই। কিন্তু রাম্যোধন এ সবছেও ছচিন্তিত সিভান্ত করিরা সিরাছেন। ভাতিবর্ণনির্কিশেবে সকল সম্প্রদারের প্রতি সমান ব্যবহার, সকল সম্প্রদারের উপবৃক্ত ব্যক্তিগণকে সমান ভাবে উৎসাহিত করাই রাজ-সর্কারের কর্ত্বা।

ধর্ম ও সমাল সংকারের ভার রাজনৈতিক ক্ষেত্রেও ছিলেন ভিনি অবিভীয় নেতা। এ কেশের রাজনৈতিক উরভির ক্ষর প্রায়ই ভিনি সংবাদপত্তে আলোচনা করিছেন। সূত্রা-ব্যের স্বাধীনতা প্রভৃতি নানা বিষ্কে ভিনি হস্তক্ষেণ করিরা ছিলেন। এই সমর দিয়ীর বাদশাহকে ইট ইভিরা কোম্পানী কোন কোন বিষকে অধিকারচাত করাতে বাদশাহ ইংলভের কর্মচারিধিগের নিকট আবেষন করিবার ভার ভারার উপর অর্থা করেন ও ভারাকে রাজা উপাধি ব্যেন। ব্যার্থরই ভাঁহার বিলাভ বাইবার ইচ্ছা ছিল, এই ভার্বা ভাঁহার ত্রবিধা করিরা ছিল। ১৮৩০ খুঃ আং তিনি বিলাভ হান। সেথানেও তাহার বেশবালীর রাজনৈতিক ও বৈবরিক কল্যাণের ব্রন্থ আনেক চেটা করিরা ছিলেন। সে সময় ইট ইণ্ডিরা কোম্পানীর সনন্দ গ্রহণ উপলক্ষ্যে ভারতবর্বের শাসনপ্রণাণী সহচ্চে অফ্লানির সনন্দ গ্রহণ উপলক্ষ্যে ভারতবর্বের শাসনপ্রণাণী সহচ্চে অফ্লানিন করিবার ব্রন্থ পার্গানিকট হইতে এক কমিটি নিব্স্তে হর, রামমোহন সেই কমিটিতে গ্রন্থিকেটর বিভার বিভাগ রাঞ্জ বিভাগ ও লেশের লোকের অবস্থা সহচ্চে সাক্ষ্য প্রধান করেন। বাহাতে দেনীর লোকেরা ইংরাকদিগের ভার উচ্চেপদ লাভ করিতে পারে ভাংার ব্যন্থ ও তিনি অনেক চেটা করিবাছিলেন।

বিলাভ গৰনেও বহু পূর্বেই ভাঁহার প্রবাতি সে. দেশে পৌছিরাছিল। ভাঁর বণ, বিল্যা, বিনরন্ম ব্যবহার, ভাঁহার ভর্ক করিবার প্রশার প্রণালী সে. দেশেও সকলের প্রছা আকর্ষণ করিবাছিল। অনেক সম্ভান্ত নরনারী ভাঁহার সহিত আলাপ করিবাছিলেন। ইংলণ্ডের অনেক ছান এবং ফ্রান্সে তিনি প্রমণ করিবাছিলেন এবং ফ্রান্সী হিক্রে প্রভৃতি ভাষা শিখিতে ছিলেন। ইংলণ্ডে অবস্থান কালে ব্রিষ্টণ নগরে ভাঁহার অর হর। বিদেশী বন্ধুরা ভাঁহার চিকিৎসার ও সেবার বথেট প্রবাবস্থা করিবাছিলেন। কিন্ধু ভাঁহার দিন সুরাইরা আসিবাছিল। ১৮০০ খুটাবে সেপ্টেম্বর মাসে ভাঁহার মৃত্যু হর।

দেশে কিরিরা আদিতে পারিলে না জানি তিনি আরও কত কাজ করিতেন। ন্যসুগের হোতা তিনি আমাদের পথ প্রদর্শক। শে বুগে ধোধ হর মাত্র তিনিই বুবিরাছিলেন বে আপনার কুজ পতীরমধ্যে বসিরা থাকিবার দিন আর নাই। প্রাচ্যের বাহা নিত্য, বাহা দাখত ভাহার সৃত্তিত পাশ্চাভার নিজার সংস্কৃতির মিলন হউক ইহাই ভিনি চাহিলাছিলেন। এলেশে সংস্কৃতির মিলন ইংরাজী শিক্ষার বোগবান করাও তাহার উদ্দেশ্ত ছিল। এই সামাবাদই তাহার জীবনের সুলমন্ত্র। কি ধর্মে, কি সমাজ ব্যবস্থার, কি রাজনীভিতে সর্ব্বেই তিনি ইহার অন্তুপর্থ করিলাছিলেন।

বিদেশীর নিকট কিছু সন্মান পাইলেও তাঁহার বেশবাসী তথন তাঁহার ছানের মূল্য ব্বে নাই তাই তিনি বড় প্রথে বলিরা গিরাছিলেন "একদিন আসিবে বে দিন বেশবাসী আমার এই সকল তাত চেটাকে স্থভাবে প্রহণ করিতে গারিবে হরত ক্তক্ষতার সহিত শ্বরণ করিবে।" আন সে তত্তিন আসিরাছে আমরা বেন আন তাঁর প্রদর্শিত পথে চলিতে আর ভূল না করি।

এমতী শান্তি ঘোৰ

বিস্ময়

প্রবোধকুমার সাম্ভাল

হপুরের রৌজে কলিকাতার পথের কোলাহল তথন
কিছু ভিনিত। বার্ন-বাহনের গভি মহর। এনন সমর
একটি কিলোর বালক আস্ছিল উত্তর দিকে। গারে ভার
একটা মোটা কোট, হাতে একথানা থবরের কাগজ।
সভবতঃ অনেক দুর পথ ভাকে হেঁটে আসতে হরেছে,—
কপালে ভার কুটেছে ঘানের রেখা। উত্তর দিকের রাজপথ
থ'রে কিছুদ্র এসে সে একবার থম্কে দাড়াল, থবরের
কাগজখানা খুলে কি বেন একবার দেখে নিল, বোধ হর
কোনো একটা বিশেষ বাড়ীর ঠিকানা, কিছ ঠিকানাটা
মিলিরে সে বেখানে এসে থাম্ল, সে একটা লোকান। ইয়া
এই লোকানই বটে। এখানে কটো ভোলা হর।

লোকানের দেরালে নানা লোকের ফটো, নানারণ ছবির জটলা। বিনি যালিক তিনি বেরিরে এলেন। বললেন, কি চাই, ছবি তুল্ভে হবে ?

ছেলেট সকজভাবে বললে, না, আমি চাই ভয়স্তবাবুকে। কাগতে একটা বিজ্ঞাপন কেন্তা ছিল—ভাই দেখে—

ও, হাঁয়। আমিই কান্ত। কটোগ্রাফি শেণবার জন্তে একটা ট্রেনিং ক্লাস খুলেছি। শিধবে কে ? ভূমি ?

আতে ইয়।—ব'লে ছেলেট নিজেই লোকানের ভিতরে উঠে এসে দাঁড়াল। একথানা চেরার তার বিকে বাড়িরে দিরে করম্ভ বললে, তুমি কাল কিছু জানো, না নতুন ক'রে শিধবে ?

ছেলেটি হেলে সবিনরে মাথা হেঁট ক'রে বললে, কিছুই আমি জানিনে, সবই নতুন ক'রে শিখতে হবে।

বেশ, ভাতে সজ্জার কিছু বেই, গোড়া থেকেই শিথবে : এই আমায় ই,ডিও, এর পেছনে ভার্ক রুদ্। ভোষার নাম কি ভাই ? ক্তক্ষাৰ :

ক্ষয়ত বললে, ওপাশে টেনিং ক্লাস, ভিনটি ছাত্ত সপ্তাহে দিন চায়েক কাজ লিখতে আনে।

স্থৃমার দোকানের ভিতরে একবার চোধ ব্লিরে বললে, কথন আসেন তারা ?

সন্ধ্যের দিকেই সাধারণত আবে। খণ্টা ছই ক'রে শিখলেট মান ছয়েকের মধ্যে—

স্কুমার বদলে, আমার কিন্ত গুপুরবেলা আসাই স্থানে । বদি কিছু না মনে করেন ভাহলে—

কিছ আশাদা হরে কাল শেখা কি ভোষার পর্জে ক্রিথে হবে ?

আগনি একটু মনোবোগ দিলেই হবে।—সুকুমার হেসে বললে।

কিছুকণের যথেই আলাপ হবে গেল। তত্ততা ও বিনরে ছেলেটি সর্বলাই আনত। বরস তার বোলো কি সভেরো। আছো ও রূপে সে বেন রাজপুত্র। নাথার বাঁপা বাঁপা ঘনকালো চুল। করন্ত বললে, প্রথম থেকেই ভোষাকে 'ভূমি' বলতে হাক করেছি, কিছু মনে করো না, ভূমি আমার ছোট ভারের মতন। ক্রিয় ইা; একটা কথা। ভূমি সংখ্যা কন্ত কাল শিখতে এসেছ, আমি কি ভোষার স্থা মেটাবার কন্ত মেহন্ত কর্ব ?

না, না, ডা নর—ছকুমার বাত হরে উঠ্ল, এমন কথা ভাষচেন কেন ? কাগলে বিজ্ঞাপন দেখে আমি এলুম, কাল শিৰে আনি উপাৰ্জন করব মাটার মশাই।

বংশের সভান, এতে জার সংশর নেই। বললে, উপার্জন করবে তৃত্তি দু ডোমারও জভাব জাছে নাকি ক্ষুমার দু— ভার মুখে কৌভুক্তের হাসি বেধা ছিল। শৃত্যার নিভুল হরে কিরৎকণ বসে রইল, আকাশপাডাল একান্তমনে ভাবতে লাগল, ভারপর এক সময়
নিখাল কেলে বললে, অনেক আলা নিয়ে এলেছি আপনার
থবানে। আপনি বিষ্থ করলে আমি··· আমার আয়
কোনো উপার নেই।

আশ্রুর্যা তার কর্চ, এবং তারও চেরে আশ্রুর্যা, এই সামার কারণে তার চোধের কোণে জলের রেখা এসে দাড়াল। এমন শর্মাভূর ছেলে কেবল বাংলা দেশেই সম্ভব। দয়া—দহার জরস্তর মন সেহকোমল হয়ে এল। কতথানি জ্বাব এবং প্রয়োজন ঘটলে তবে এই কিশোর বালককে জীবন সংগ্রামে নামতে হয় তাই ক্ষেবল তার বার বার মনে হতে লাগল।

্তু ভিতরে এনে জন্ত তাকে ই,ডিও বেধান। পাশেই তার রারাহর, নিজের হাতে সে র'াখে। এদিকের বারাকার টেনিং ক্লাস বসে। এপাশে ভার্ক্রম্।

🌁 ७ चरक कि एवं मोडीव मणारे ?

এ ঘরটা অভ্যকার। দেশবে ভেডরটা ? এসো, দেশলে ভোষার ভর করবে।

হগনে ভিভরে চুক্ল। সভ্যই বুটবৃষ্টি অভকার।
কোথাও বিশুবার আলো বাভাসের ছিল্ল নেই। দরভাটা
করন্ত বন্ধ ক'রে দিল। অভকারে মুব কেবা বাক্তে না।
কেন পৃথিবী থেকে বিচ্ছির, কলিকাভা শহর কোবার বেন
হারিবে সেহে। সভাই ভর করে। নানা ঔবধ ও
র্যাসিভের সংমিশ্রিত গভা। অভকারে কোবার ছপছপ
ক'রে কলের শক্ত হছে।

সুইচ্ টিলে ব্যস্ত আলোটা আন্দা: আলোটা দাদ, গভীর লাল। লাল আলোর দেখা গেল স্থুক্রারের ভীত চোধ, ভরার্ড দৃষ্টি। ভরার্ড অথচ সচক্ষিত, ঈবং কৌভূহলোদীথা। চুলের গোছার নীচে ভার কপালে হামের কোটা। সে বেন কথা বলবার চেটা করছে কিন্তু পারছে না।

এই খনে হয় নেগেটিত প্লেটের কাল, বাইরের আলোর এসব হয় না। সবই শিধবে তুবি একে একে। তুবি কাপছ কেন তুকুমার ? শরীর ভালো লাগছে নামুবি ? ইনা, এই যরে বেশিক্ষণ থাকলে শরীর অবস্ত একটু থারাপ হয়। এসো বাইরে বাই।

আলোটা নিবিরে ছগনে বাইরে এল। আঃ বাঁচ্ল ছফুমার। আলো বেথে বাঁচ্লে। মূথে তার হাসি ফুটুল। কোথার বেন তার একটি নারী-ফুলভ অগহারতা আছে। একটু উত্তাপেই সে আজিরে বার, একটু আলো বাতাসেই সে উৎকুল হরে ওঠে। সে বললে, আমি তবে কাল থেকে আগব মান্তার নশাই ? কিছ এমনি ছপুর বেলার আগব, কেমন ?

জন্নত বললে, সকলের সঙ্গে তুমি তবে কাল শিখতে চাও না ?

তারা আদেন বিকেলে, কিছ আমার স্থবিধে গুপুরবেলা। দরা ক'রে গুপুর বেলাতেই আমার ব্যবহা ক'রন নাষ্টার মশাই।

কিশোর কিয়রকণ্ঠ। তার কথার, গলার আওরাজে একটি গভীর লাবণা ক্টে ওঠে। তার অস্থরোধ এড়ানো বড় কঠিন। ক্ষর হুটি চোপে অস্তৃত সারল্য। অনভিজ্ঞ, নির্বোধ তার ব্যবহার। এমন ছেলে বাংলা দেশেই সম্ভব।

ব্যার বললে, বেশ, ভাই হবে। কাল বেকেই এসো।

ক্রুমার নমন্বার ক'রে সেনিনের মতো বিধার নিল।

করন্ত চেরে রইল তার পথের দিকে। এমন ছেলে জীবনে
কেমন ক'রে উন্নতি কর্মনে তাই সে ভাবতে লাগল। বেন
কোনো শাপত্রই শিশুনেবতা, বন্তুলগতে ওর উন্নতি কিছুতেই
সন্তব নর। পৃথিবীর প্লার ও মলিন হবে বীরে বীরে।
আখাতে হবে জন্তারিত, সংখাতে হবে চ্রমার। ডার্করন্
দেখে বে ভর পার, মুখ ভূলে কথা বলতে বে হর সন্তব,
তার সম্বদ্ধে কি কোনো আশা করা চলে? নারীজনোচিত
আনত্র ক্ষনীরতার বার চরিত্র গড়া, সে অর্কাচীন আজন্ম
অকর্মপা। করন্ত মনে মনে বিশ্বক্ত হরে উঠ্ল। সে
ক্র্মারকে আসতে বারণ ক'রে দেবে। পঞ্জন কর্মার
মতো সমন্ত ভার নেই। এই সম মুর্মল ছেলের রাভি ক্রিন
ব্যরহার করা ব্যরহার।

গত্রদিন বথাসমত্তে প্রকুমার এসে দীড়াল। জরস্ত হেসে জিজ্ঞাসা করল, এই গরমে ভূমি কোট গারে লাও স্কুমার ? ভার ওপর উড়্নী ?

স্তব্দার স**লজ্জ**ভাবে বললে, এই আমার অভ্যেস মারার ক্লাই।

কিছ পথে হাঁটা নিশ্চর তোমার অভ্যেস নেই, ছোমাকে দেখে তাই মনে হয়। আচ্ছা, তুমি কল্কাতার পথ ঘাট চেনো ? ভোমার ত হারিয়ে বাবার কথা।

কেন বলুন ত ?

আমার তাই মনে হয় ভাই। তোমার জীবনে কীই বা অভিজ্ঞতা আছে বলো, কোনু পথই বা তুমি চেনো ?

সচকিত চোধে শুকুমার একবার তাকাল। পরে নত মস্তকে বললে, কিছু কিছু পথঘাট ত আমি চিনি।

না, তুমি কিছুই চেনো না। তোমার মা বাবা কেমন ক'রে তোমাকে একা ছেড়ে দেন্ ব্ঝিনে। আর এই ধরো, ভবিবাতে তুমি কিই বা করবে। ফটোগ্রাফির ব্যবসা । স্বাই ত ভোমাকে ঠকাবে, সব কারবারেই ভোমাকে দিতে হবে লোসকান। মানে, ভোমাকে আমি নিরুৎসাহ করছিনে ভাই, ভূল বুঝো না।

আবার স্থক্মারের চোধ উঠ্ল কেঁপে। চোধের পলবগুলি ভারাক্রান্ত হরে এল। এমন নির্ভরশীল দৃষ্টি জরন্ত কথনো দেখেনি। সে ভার বক্তৃতা থামিরে বললে, বাক্ গে, কাজ বথন শিখভেই চাও তথন শেখাব। আমার আর কি বলো, এই ত আমার কাজ। একটু বসো, আমি কিছু খেরে নিই।

জন্তর পিছনে পিছনে সে ভিতরে এল। বিশ্বর প্রকাশ ক'রে বললে, আপনার এখনো খাওরা হয়নি? নিজে র'ধেন আপনি?

জরন্ত হেসে বললে, হাঁন, নিজেই র'থি ভাই। তুমি ততক্ষণ এই রাাস্বাষ্টা ভাবো। আমি ধুব তাড়াভাড়ি সেরে নেবো।

ব্যাল্বাষ্টা হাতে নিবে অকুষার বললে, আপনি কি বোন্ধানেই থাকেন মাইার বলাই ? হাঁা, ভাই। আর কোথার বাবো বলো। 🥦 দোকানটাই আমার সব, আমার সংসার।

ছবির বইখানা নিবে স্থক্ষার নাড়াচাড়া করতে লাগল।

ঘরধানা বিশৃষ্টল, আসবাবপত্রের বিন্দুমাত্রও বিভাগ নেই।

গতদিন কার উচ্ছিট থাপ্তবস্ত একধারে জমা করা, অপরিচ্ছের

কতকগুলি বাসন। জরস্ত জল এনে সেগুলি নিজেই

পরিকার করতে লাগল। তক্তার উপরে কতকগুলো

বই কাগল এবং কাপড়চোপড় বিক্ষিপ্ত হবে পড়েছিল,

জরস্তর অলক্ষ্যে একহাতে স্থক্মার সেগুলি পরিপাটি ক'ছে

গুছিরে রাখল।

—সকালবেলা একটা লোক আসে দে-ই জলটল তুলে দিয়ে বায়, বাসন্ত মাজে। আজ কিন্তু সে আসেনি ।
—জয়ন্ত বললে।

স্থকুমার বললে, আপনি একা থাকেন এথানে 📍

হাঁা, একাই থাকি। সংসারে ব**ছ ভারগার বাধা** ঠুকে গেছে; একদিন বহু উচ্চ আশা ছিল ভাই ক্রিয়া, এখন একাই থাকি। একাই এখন ভালো লাগে।—— একটু শীর্ণ হাসি ফুটে উঠগ জয়ন্তর মূপে।

আপনার মা বাবা নেই ?

সকলের মা বাপ থাকে না সূত্রার।

সুকুমারের কৌতুহলী মন আরো কিছু প্রশ্ন করছে সিরেও চুণ ক'রে গেল। আহারাদির পর জরস্ত বললে, সোদ্ধা থেকেই তুমি শিধবে, কেমন ? আজ তোমার কাছে লেন্দ্ সহদ্ধে আলোচনা করব। কালকে ফোকাস্ কেমন ক'লে ফেলতে হর দেখাবো। তুমি কথনো ফটো ভোলা দেখেছ ?

स्तर्थिह, किंड वृथित किंडू।

জয়স্ত বগলে, ফটো ভোলা সহক কিছু আলোর নাজা-জ্ঞানটা বিশেষভাবে থাকা দরকার। আলো-ছারার আন্দালটা বে বড নিখুঁৎভাবে ধরতে পারবে সে ভড় বড়ু আটিট্ট। আলোই এর প্রাণ, এর নামই ভাই আলোক্চিজ। লেন্স্ কা'কে বলে জানো ড ?

স্কুমার বললে, না।

লেন্স্ হচ্ছে পাথুরে কাঁচ। ছবির কৃতিথ নির্ভয় ক'রে

এই কাঁচের ওপর। একে একে তোমাকে সব দেধাব। ফটো তোলার রহস্টা একবার ভেদ করতে পারলেই দেধবে সব জলের মতো সক্ষ হয়ে গেছে।

স্থকুমার বললে, ভাহলে অর্মিনেই শিথতে পারব বলুন ?

জরন্ধ বললে, বদ্ধের দিকটা শিথতে পারবে অর্মদিনেই, কিছু ফটোকে জীবন্ধ করতে হ'লে বে সুন্ধ জ্ঞানের দরকার, সে বন্ধ আহরণ করতে কিছু বেশি সমর লাগবে ভাই। দীড়াও, আগে ক্যামেরাটা বার করি। ক্যামেরা দিয়ে ভোমাকে বোঝান সহজ্ঞ হবে।

আবার ভিতরে গিয়ে একটা চামড়ার ব্যাগ নিয়ে এল।
আবারসায় ও আগ্রহ তার কম নয়। মনে হয় সে যেন
আলোকচিত্র-বিভাকে নিজ জীবনের সঙ্গে ওতঃপ্রোভ ভাবে
মিলিয়ে নিয়েছে। সুকুমার যেন তার কাছে উপলক্ষ্য মাত্র,
আশানাকে প্রকাশ করাই যেন তার কাজ। কথা বলছে,
কিছ নিজের কথা সে নিজেই ওন্ছে। সুকুমারের চোথে
আনিপিগাসার চেয়ে কৌতুহল বেশি। সরল ও আয়ত
চোথ ভূলে সে অয়য়র দিকে তাকিয়ে ছিল।

ক্যানেরটো বার ক'রে জয়য় একটা চাবি টিপ্ল।
বললে, এই কাঁচটার ভিতর দিরে দ্যাথো, এর নাম লেন্স্।
সামনে ওই বে বারান্দার ওপারে আকাশ, এই দ্যাথো তার
ছারা পড়েছে এর মধ্যে। আর ওই বে দেখছ বড় রাখার
লোক চলাচল করছে.....তুমি মাধার চুলগুলো সরাও
অকুমার—

স্থকুমার লচ্ছিত হরে মাথার চুলের গোছা উপর দিকে সরিম্নে দিল। শ্বরম্ভ হেসে বললে, আটিট হবার আগেই ভোমার মাথার আটিটের মতো বড় বড় চুল। তুমি ছোট ক'রে চুল কাটো না কেন স্থকুমার ?

স্থকুমারও বেনে উদ্ভর দিরে বললে, একেবারে পুঁছিরে কাটতে মারা হয়। আর কেটেও ছিলুম মান্তার মশাই, কিছ বজ্ঞ তাড়াতাড়ি চুল বেড়ে ওঠে।

করন্ত তার দিকে চেরে বললে, তুমি বুঝি মাধার কোনো হুগন্ধ ভেল মাধো? আমরা ভাই গরীব, কিছুই মাধতে পারিনে। স্থকুমার নতমন্তকে হেসে বললে, আমি কিছুই মাধার দিইনে মাষ্টার মশাই।

এমনি স্বাভাবিক গন্ধ ? আশ্চর্যা !

আশ্রহা কেন ? অকুমার মুধ তুলে ভাকাল।

তুমি ঐশর্বোর ঘরে লালিত, এ হচ্ছে ভারই আভাস।—
ব'লে জয়ন্ত আবার ক্যামেরার কাঁচ সম্বন্ধে আলোচনা স্থক্ষ ক'বে দিল।

কিরংকণ পরে দোকানের দরকার কণিং বেল্ বাজ্ল। নৃতন পরিদার এসেছে। জয়স্ত বাইরে এল।

সেদিনকার শিক্ষা সেইখানেই সমাপ্ত। ফটো তোলাবার কন্তু করেকজন স্ত্রী-পুরুষ এসে উপস্থিত হলেন। এবং তাঁদের কাজ শেব হতে না হতেই বিকালে জন্মন্তর ছাত্রের দল এসে ট্রেনিং ক্লাসে চুকল। স্থকুমার এক সমন্ন বিদার নিয়ে পাশের দরজা দিয়ে বেরিয়ে চ'লে গেল।

কিছুদিনের মধোই স্থ্যারের হাত এক রকম পাকা হয়ে উঠ্ল। এখন সে বেশ ছবি তুলতে পারে। জরস্তর একটা ফটো সে তুলেছে। ফটো রিটাচ্ করার কাজও সে কিছু শিখেছে। নেগেটিভ প্রিন্টিটা সে এখনও ভালো জানতে পারেনি। কিছু শিক্ষক ইতিমধ্যেই খুসি হয়েছেন তার কাজে। স্কুমারের শিল্পীস্লভ স্ক্ল হাত জয়স্তুকে আশাঘিত করেছে।

সেদিন স্কুমার বললে, আপনি বে কেম_{ার} ক'রে অভক্ষণ ডার্ক রুমে কাজ করেন মাষ্টার মশাই·····আমি ভ পাঁচ মিনিট থাকলেই খেমে নেরে উঠি। ২ড় কষ্ট।

করন্ত বললে, অভ্যেদ হরে গেছে হে। থালি গা নৈলে কাল করা বার না। তুমিও তাই ক'রো, লামা খুলে কাল ক'রো·····তুমি বে কেমন ক'রে ওই মোটা কোট গারে দিরে থাকো বুঝিনে। গরম লাগে না?

স্কুমার বললে, না, আমারো অভ্যেস হয়েছে।

কিন্ত থামে জামাটা নট হরে বার, তার চেরে জামি বলি—

ওই বা, ছবিওলো ওকোতে দেওরা হরনি।—ব'লে স্কুমার ডার্ক দ্রুমের দিকে নৌড়ে গেল। জলে ধুরে ছবিশুলো ক্লিপে এটি হাওরার মেলে দেওরা তার একটা মক্ত কাজ।

ক্ষিরে এসে সে আবার ক্যামেরা নিয়ে ব'সে গেল। জয়স্ক বললে, এসো, আজ তোমার একটা ছবি তুলি স্কুমার।

আমার ? না, না, মাষ্টার মশাই, ক্ষমা করুন,—স্কুমার ব্যস্ত হয়ে বিক্ষুক হয়ে তু'পা পিছিরে গিরে বললে, আমার ছবি তুলে কাল নেই, ওটা আমার কিছুতেই ভালো লাগে না। আমি পছক্ষ করিনে।

ভার ব্যস্ততা ও প্রভ্যাখ্যানের চেহারা দেখে কয়স্ত সবিশ্বরে চেয়ে রইল। কোথাও কোথাও এই কিশোর বালকটি যে ভার কাছে তুর্বোধ্য এ কথাটা সে অস্বীকার করতে পারে না।

আমার ছবি তুলে আপনাকে লোসকান করতে দেবে। না মাষ্টার মশাই।

ভয়স্ত হেসে বললে, যারা চাল-ডাল বিক্রি করে তারাও ত সময়ে ডাল ভাত থায় স্কুমার।

বৃদ্ধির দীপ্তিতে এই ক্লপবান ভক্ষণটির চোধ অকস্মাৎ ঝলমল ক'রে উঠল। সেও হেসে উত্তর দিল, তারা কিন্দ্র অকারণে চাল ডাল নষ্ট করে না মাষ্টার মশাই। কই, আজ ভ আপনি থেডে গেলেন না ? চান্ করবেন ভ ?

না ভাই, আৰু গা টা গরম হয়েছে।

গা গ্রম ? জ্বর ? তবে উঠেছেন কেন ?— স্কুনার আবার বাস্ত হরে উঠ্ল।

ক্ষরস্ত বললে, এমন হর। গত বছরে শরৎকালে একবার দেশে গিয়েছিলুম, সেই থেকে মালেরিয়াটা আর ছাড়ছে না।

থাক্, আন্ধ আমি আর আপনাকে বিবক্ত করব না। প্লেটগুলো তুলে রেখে দিই।—ব'লে স্কুমার ভিতরে চ'লে গেল।

কিছু রিটাচিংরের কাজ জয়ন্তর হাতে ছিল। আজ নেটা শেষ কয়তেই হবে। ঘণ্টাধানেক কাজ ক'রে সে উঠ্ল, বাকিটুকু কাল সকালের মধ্যেই শেষ হয়ে বাবে। বত্ন ক'রে ছবিশুলি শুছিরে রেখে সে তার নিজের ঘরে এল। এসে এদিক ওদিক তাকিরে সেত অবাক। মাইনে করা চাকরে বা করে না, অুকুমার এমনি করেই তার বরের পরিচর্যায় নেগেছে।

এ সব কি সুকুমার ?

স্কুমার হেসে বললে, একটিও কথা বলবেন না মাষ্টার মশাই, এসব শুরুসেবা।—ব'লে জ্বলম্ভ ষ্টোভের উপর সে গুখের বাটি চাপিয়ে দিল।

খরটা শুছিয়েছ ভালো, কিন্তু বিছানার অমন ধবধবে চাদর তুমি পেলে কোথা ?

আপনার বাক্সে ছিল।

নিথো কথা, বাক্সে আমার বা আছে ভদ্রসমালে সে সব বার করা বার না। চালর তুমি নিশ্চয় কিনে এনেছ।

যদি এনেই থাকি, সে ত আপনার প্রণামী। আমি কি অক্সায় করেছি ?

ত্রধ আন্লে কথন ? আর এই লেবু আর শশা ?

এই মাত্র এনেছি।—ব'লে স্থকুমার একপাশে দ'রে
নিঃশব্দে ব'সে রইল। জয়ন্তর কণ্ঠখরে সে ভীত হরে
উঠেছিল।

জয়ন্ত কিন্ধ স্পষ্টকণ্ঠে পুনরার বগলে, বাধ্যবাধকতা আমি এড়িয়ে চলি এটা তোমাকে জানানো দরকার ভাই। অতি-আত্মীয়তার আমার মন উৎপীড়িত হয়ে ওঠে সুকুষার।

স্কুমার স্তক্ষ হরে তার দিকে তাকাল। এবং তারপর থালি হাতেই গরম ছধের বাটিটা নামিরে রেখে ষ্টোভটা নিবিরে সে বাইরে এল। সত্যই এবার তার আত্মসম্মান আহত হরেছে। অফুডাপে লজ্জার চিত্তগানিতে তার চোখে উত্তপ্ত অঞ্চ কমে উঠ্ল। অফিস বরের টেবিলের স্কুমুখে দাঁড়িরে কপালের চুল সরিরে কোঁচার খুঁটে সে চোখ মুছতে লাগল।

তার ফিরে বাওরাই সকত। ছাত্রের জীবন ছাড়া জার কোনো জীবনবাপনের বোগ্য সে নর। তার বনের ফুল এখনো ফল হরে ওঠেনি। পুরুষের প্রথম বে-বরসটার স্বেহকোমলতা ও স্পর্শ-কাতরতার আতিশব্য, সেই চিত্তবৃত্তি থেকে স্বকুমার আজো উত্তীর্ণ হরনি। এখনো আসেনি দুঢ়তা, বলিষ্ঠ তেলখীতা,—চরিত্রের নিষ্ঠুর খাওয়ে পুরুষ- ত্বনত কাঠিত আজো তার জন্মারনি। তার পক্ষে এখনো কিছুকাল অন্যবসহলে থাকাই বৃক্তিবৃক্ত।

একজন এসে দোকানের স্থমুখে দীড়াল। বললে, আমরা ফটো ভূলভে চাই।

স্থৃকুমার সহজ হয়ে দীড়িয়ে বল্লে, দরা ক'রে কালকে আসবেন। আজ ছবি ভোলা হবে না।

কেন ? অনেক দূর থেকে এসেছি বে। দেখুন না ৰদিসম্ভব হয়।

আজে না, আজ দোকান বন্ধ।—ব'লে স্ক্মার তাড়াতাড়ি ভিতরে এল। বুকের ভিতরটা তার ধ্বক্ ধাক্ ক'রে উঠেছে। লোকটার মুখ চোথের চেহারা ভারি পীড়াদারক, বেন গোরেন্দার মতো। বোধ হর এই লোকটাকেই সে একদিন বাড়ীর দরজার দেখেছিল। বিনিট ছই পরে স্ক্মার একবার উকি মেরে দেখ্ল, বাক্, লোকটা চ'লে গেছে। ছবি তোলা হবে না এই কথা ভনে ভার আগেই চ'লে যাওয়া উচিৎ ছিল। আজ নবাইকে সে দেবে কিরিয়ে, কিছুতেই সে ভরস্ককে আজ কাজ করতে দেবে না। হোক না হয় কিছুলোসকান, দারীরের দাম অনেক। ছাত্রদেরও সে আজ ফিরে বেতে ব'লে দেবে। দোকানের দরজাটা ও জান্লা চটো স্ক্মার বন্ধ ক'রে দিল।

ভিতরে এসে দেখ্ল হুধ খেরে জরস্ক বিছানার উঠে চোধ বুজে পড়ে রয়েছে। বোধ হয় জর বাড়ল। কিন্তু পো কা করতে পারে । একটু আগেকার আঘাত ও অপমান এখনো তার মুখে চোখে মাখানো। আর সে নাটার মশারের বিরক্তির কারণ ঘটাবে না। অতিআজীরতার করবে না ভাকে উৎপীড়িত।

কিছ তবু এই অহস্থ লোকটির সম্বন্ধে উদ্বেগ সে সামলাতে পারল না। আন্তে আন্তে এগিরে সে অভি ধীরে অয়স্থর কপালে হাত রেখে দেখ্ল, বেছু স অর। ভীত দৃষ্টিতে সে তাকাল। সে একা। একা মনে হতেই সে ফ্রন্ডপদে গিরে আবার সব দরলা জান্লাগুলে। খুলে দিরে এল। তার ক্রন্ত নিখাস পড়্ছে, পা কাঁপছে, চোধের দৃষ্টি উদ্যাত। স্কুমার ?

কি মাষ্টার মশাই ?

ব্যস্ত হোরো না, এমন আমার হয়। কপালে একটা অলপটি দিতে পারো ভাই ?

ছুটে সুকুমার রাজায় গেল, পাশের পানের দোকান থেকে বরফ এনে কোঁচার খুঁটে বেঁধে জয়ন্তর কপালে বসাল।

ঞ্চন্ত বললে, আঃ এইবার জ্বটা নেমে বাবে। কেউ ডাকতে আসেনি ?

এসেছিল, ফিরিয়ে দিয়েছি।

ভালো করেছ, আজ আর কিছু পেরে উঠ্ব না। ব'লে জরস্ত একটু থাম্ল। পুনরার বললে, আমি একটু অস্তার করেছি ভাই, তুমি আমার ছোট ভারের মতন, দোষ নিয়োনা আমার। আঃ, বেশ ঠাগু।।

স্কুমার বললে, যদি কোথাও আপনার আত্মীরের কাছে থবর নিতে হর, বলুন, আমি থবর দিই।

জয়ন্ত হেসে বললে, আত্মীয় আছে কিব্ব অসুথের ধবর পেলে তালের কেউ ছুটে আসবে না সুকুমার।

অনেকক্ষণ ধ'রে স্থকুমার ভার কপালে বরফ দিল। দেখতে দেখতে জর নেমে গেল, আর বরফের দরকার হোলোন। এতক্ষণ শীত করছিল, এবার জয়স্তর গরম বোধ হতে লাগল।

রাত্রের দিকে যদি আপনার আবার জ্বর বাড়ে ? যদি বাড়ে কি আর করব বলো। কিন্তু কাছে কেউ থাকবে না····এই অনুধ—

হাঁ, সে সমস্তা ত আছেই। তুমি কি **আৰু থাকতে** চাও স্কুমার ?

- না, না, আমি সে কথা বলিনে—স্কুমার ব্যন্ত, হরে উঠে দাঁড়িরে বললে, পানওলার কাছ থেকে বরফ আনিরে আপনার মাণার কাছে রেখে বাবো। আর আমি কাল ভোরেই উঠে আসব আপনার কাছে। ওব্ধ আন্ক কি সলে?

করন্ত বললে, কুইনিনের বড়ি আমার এখানেই আছে।
সেদিন প্রায় সন্ধ্যা পর্যান্ত থেকে স্বকুমার এক সময় বিহার নিয়ে চ'লে সেল।

কলিং বেল্ বাজ্ল খন খন। এত সকালেই খরিদার। করম্ভ বিরক্ত হয়ে বিছানা ছেড়ে উঠ্ব। वसन चारम केलिश (वन् वाकांत्र ना, मत्रकांत्र मस क'रत ভাকে।

আবার ঝন্ ঝন্ ক'রে বেল্ বাক্ল। গলার সাড়া দিরে অরম্ভ বললে, বাই, দাড়ান্।

বিছানাটা ভাড়াভাড়ি তুলে গায়ে একটা আমা চড়িয়ে মুখে একটু জল দিয়ে সে বেরিয়ে এল। জ্বর এখনো তার সম্পূর্ণ ছাড়েনি। দরকা খুলে সে বললে, কে ?

কিন্ধ উত্তর শোনবার আগেই সে শুস্তিত হয়ে গেল। পুলিশ সার্ক্জেন্ট, পাহারাওয়ালা ও অক্সান্ত অফিদার তার লোকান খেরাও করেছে। রান্ডার লোকে লোকারণা।

একজন দেশী অফিসার জিজ্ঞাস। করলেন, আপনার নাম জয়ন্ত সেন ?

খাড় নেড়ে জয়স্ত সম্মতি জানাল। তৎক্ষণাৎ একথানা ওয়ারেন্ট দেখিয়ে তাকে গ্রেপ্তার করা হোলো। দিভীয় অফিসার বললেন, দোকান খানাভল্লাসী করব।

अबुख चित्र (माका हाब माफिए व वनान, व्यर्था९ -- ?

ততক্ষ পে কিপ্রগতিতে পুলিশের দল দোকানের ভিতরে ঢুকে কর্ত্তব্য হারু ক'রে দিয়েছে।

এর পরে য়। সাধারণতঃ ঘটে তার পুনরুক্তি নিশুরোজন। খণ্টা তিনেক থানাতলাগীর পর জরন্তকে মোটরে চড়িয়ে গোয়েন্দ। বিভাগের প্রধান আডার দিকে নিয়ে যাওয়া ह्याला। त्माकान ब्रहेम श्रुनित्मत एकावधातन। व्यवस्त्र मत्न इक्टिन, जात यूम এখনো ভাঙেনি, এ একটা নিষ্ঠুর খপ্প, ভবানক মায়া !

ষ্পা স্থানে গাড়ী পামিয়ে একটা প্রকাণ্ড বাড়ীর ভিতরে ভাকে নিয়ে বাওরা হোলো, সমস্ত বাড়ীটা বেন একটা বিরাট বভরম্ভের কেন্দ্র। অরক্তকে বিপন্ন হরে দাড়াতে দেখে করেকজন ভন্ত ও বিনয়ী ব্যক্তি তাকে অভার্থনা ক'রে ভিতরে নিয়ে গেলেন। একটি ভন্তলোক কিছু থাবার ও চা আনতে পাঠিরে দিলেন।

একটা বড খরে একথানা চেয়ারে এসে জয়ন্ত বসল। একজন অফিনার জিজাসা করলেন, আচ্ছা, আপনি বিবাহ करवनि, ना अवस्वार् ?

আছে না।

মিষ্ট কঠে পুনরার এখ হোলো, ইচ্ছে করে না বিবাহ করতে ? আপনার এই বরেস---

এ कि উষ্ট এখ় । अबस বিব্ৰত হয়ে বললে, এটা নিভান্ত ব্যক্তিগত কথা !

হেসে ভদ্রগোক পুনরার জিজ্ঞাসা করলেন, আপনার কথনো 'লাভ্ য়াকেয়ার' হয়েছিল অয়স্তবারু ?

না ।

হঠাৎ পিছনের লোহার দরকাটা গেল খুলে। জরস্ত সেইদিকে ভাকাতেই আর একজন অফিনার হেনে জিজ্ঞানা করলেন, একে আপনি চেনেন ?

অন্নপ্ত লাফিন্নে উঠে দাঁড়াল। উন্মাদের মতো বললে, এ-এড' স্বকুমার---

না, ভটা মিথ্যে নাম। এ মেরেটির নাম আনক্ষমরী। আপনি ভবে চেনেন, কেমন ?

চিনি, চিনি, খুব ভালো ক'রে চিনি। — জরম্ভ হাঁপাতে লাগল। মাথাটা ভার ঘুরতে লাগল, তুলতে লাগল পায়ের তশাকার মাটি।

স্কুমার কথন যে নারীতে রূপান্তরিত হয়েছে কে জানে। পবণে তার সাড়ী, গায়ে ব্লাউস, হাতে ছগাছি চিকচিকে চুড়ি,--এবং সে স্ত্রীলোক। আনন্দময়ী একবার অরম্ভন্ত দিকে চেয়ে মাণা হেঁট করল, অশ্রুতে ভার মুখধানা প্লাবিত।

জামিন আপনি পাবেন না জয়ন্তবাবু। সিরিয়স চার্জা। এই মেরেটি ডাকাভির বড়যন্ত্রে লিপ্ত,—আপনি একে আশ্রহ দিয়েছিলেন। জানেন আপনি, আনন্দময়ী আসামী ? ওকে দেখে মেয়ে ব'লে আপনার মনে হয়নি ?

অয়স্ত বললে, মেয়ের মন্তন মনে হোতো কিন্তু মেয়ে ব'লে ত মনে হয়নি।

क्राल, नावरना, त्मरहत्र शोश्रत चानसम्बी ममख चत्रहोत्क যেন আলোকিত ক'রে দাঁড়িরেছিল। তার দিকে চে**রে** অফিগার বললেন, আল ভোর রাত্রে রান্ডার ওকে পুরুষের পোষাকে গ্রেপ্তার করা হয়েছে। আপনি জানতেন না ও ডাকাতের দলের মেয়ে গ

অয়স্ত এবার উদ্ভেজিত হয়ে উঠগ। বললে কেমন ক'রে ভানব, কেমন ক'রে বুঝবো যা অকল্পিড, যা অভাবনীর। দেবতার দৃত ব'লে থাকে মনে করেছিলুম, দানবের প্রহরী ব'লে তাকে সন্দেহ করব কেমন ক'রে ? তথু কেবল রূপই দেখেছি রহভের থোঁজ পাইনি। আপনারা—আপনারা আমাকে বে কোনো শান্তি দিন, আমি দোব করেছি, কিছ-কিছ আমাকে দয়া ক'রে আর কোনো প্রশ্ন করবেন

অবস্ত আনন্দময়ীর দিকে তত্ত্ব হরে দাড়িরে কাপডে লাগল।

প্রবোধকুমার সান্ন্যাল

এক টুক্রো হাসি

প্রীপ্রভাতচন্দ্র গুপ্ত

আমি জানি, তুমি আগছ, আমার কাছেই আগছ।

ঐ আম-বাগানের ভিতর দিয়ে যে লাল কাঁকরের ছোট্ট পণ,
সেধানে শিউলী ফুল কুড়োতে কুড়োতে আগছ। বাতাসে
গাছের পাতা নড়ছে আর তুমি চমকে উঠছ, ভাবছ,
চারদিকে মুচকি হাসি আর ফিসফিসানি চলছে তোমাকেই
লক্ষ্য করে—ওগো, জানি, তুমি কোথার চলেছ, সবই
জানি আমরা।' অরি তোমার গাল ছটি টুকটুকে হয়ে
উঠল। সথি বলছে—"ওলো, চল্, ভোর আজ হল কি ?'
ভার অপাক্ষেও ছাই, হাসি। বিশ্বপ্রকৃতিতে সবাই যেন
কাজকর্ম্ম ভূলে একটি কৌতুক-বড়বন্ত্রে উৎকর্ণ হয়ে আছে,
সহস্র উৎস্কক দৃষ্টি আজ ভোমার দিকে কেন্দ্রীভূত। তুমি
চলতে পারছ না, থামতে পারছ না। আমি এখানে বসে
বসেই সব দেখছি, সব বুঝতে পারছি।

আমিও কথন রেরিরে পড়েছি ঘর থেকে, পারচারি করছি পথের পাশে, যেন আনমনে! ঐ দেওছি শাড়ীর প্রান্ত, ঐ সেই কঙকালের চেনা চরণচিহ্ন পড়ছে পথের বুকে। চোখে চোখ পড়ল, যেন কেউ কিছুই জানি না, তবু মন জানল সবই।

সধি বুঝি আমার দিকে তাকিয়ে ইসারার কিছু বলল তোমাকে, তুমি রাগ করে গন্তীর হরে চললে ওদিকে। যাত্র, যাও কিন্তু আবার ত আসতেই হবে এথানে, তাই ত বলে গেল ভোমার না-বলা বাণী।

ঐ আসছ ফিরে। সংসারে বুঝি সবই দেখতে পাও, শুধু আমাকেই চোখে পড়ছে না তোমার। আমি কি করি, কথা বলি কি বলি না। সথিকে বল্লাম—কি স্থি, তোমরা যে হঠাৎ এদিকে।

'এদিকে নয়, ওদিকে বাজি বেড়াতে।'

এবার বৃঝি আমাকে আর অস্বীকার করতে পারকে না, অভ্যস্ত সাধারণভাবে নিতান্ত তাচ্ছিল্যভরেই যেন জিজ্ঞেস করকে—এই বে ় ভূমি দেখছি এখানে দাঁড়িয়ে।

হাঁা, আমিই ত, সধি বুঝি বাচছ ঐ ফুলটি তুলে আনতে। সত্যি করে বল ত সধি, তুমি পুলাপ্রির, না, রক্ষপ্রির তার চেরেও বেশি। সধি চলে গেল, তুমি রইলে।

এবার শুধু তুমি আর আমি। মুখোমুথি দাঁড়িরে তুমি আর আমি। তুমি পারের অঞ্চুল দিয়ে কাঁকড় নাড়ছ, আমি গাছের পাতা ছিঁড়িছ। কারো বুঝি কিছু বলবার মত কথা নেই।

হঠাৎ মুধ তুলে তুমি ভাকালে, আমিও তাকালাম তোমার চোধে। এক সংলই হেসে উঠলাম ছন্ধনে। আর কিছুই নয়, ওধু একটুখানি হাসি। তার কোন মূল্য নেই বলেই সে অমূল্য,—সেই ছোট্ট হাসিটি।

খেয়াল

ঐকান্তিচন্দ্ৰ ঘোষ

জ্যোৎস্নাছায়ে অরণেতে ঘুরে ফিরি আপনার অদম্য খেয়ালে— কেজানে ভাল কি মন্দ—স্থা কিম্বা ছংখী আমি—আত্মন্ত, উন্মাদ-সে মোর অজ্ঞাত।

আমি শুধু জানি—
নব নব খেয়ালের সাথে গ'ড়ে ওঠে জীবন আমার,
জীবনের চলা পথে কাব্য উঠে ফুটি' নিত্য নব তানে ;—
তাই কি যথেষ্ট নহে ?·····

তোল স্থ্য—ছন্দ নৃত্যে উঠুক রণিয়া;
জানি আমি, ওগো কবি, সামাস্থ্য জীবের মত কভু তুমি উঠ মাতি
তর্কে বিভণ্ডাতে—নিজমত প্রতিষ্ঠার তরে।
কিবা ক্ষতি তায় ?
কঠ তব পরক্ষণে উঠে না কি বাজি' নব স্থারে নব ছন্দে দ্বিগুণ আবেগে

চিস্তা মহীয়সী; তারো চেয়ে মহীয়ান কবির খেয়াল। খেয়াল = পরশহীন শুক্ষ চিস্তা — সভোজাত মৃত শিশু সম আকৃতি সুন্দর—প্রাণের স্পন্দন হীন। · · · · · · · ·

খেয়ালেরি প্রেরণায় মূর্ত্ত হ'ল দেব দেবী স্থান্তর প্রাক্তালে প্রাণ লভি' বনচ্ছায়ে, স্রোভস্থিনী তীরে। খেয়ালেরি সম্ভল ইন্সিভে ছুটে মেঘ, বর্ষে বারি। সে খেরাল = গতিপথ রুদ্ধ যেন নাহি হয় কভু, দাও তারে চ'লে যেতে আপনার অনির্দ্দিষ্ট পথ অমুসরি'

চিরস্তন খেয়ালের পূর্ণতার সাথে
মিশে আছে আশা আর কামনার স্থতীত্র আবেগ—
সে যে বিধাতার দান।

ভূলিও না, ওগো কৰি, খেয়াল তোমার ইষ্ট্র, সর্বস্থ তোমার ; খেয়ালের বেদীতলে দাও সর্বাছতি— নারী, স্থরা, গীতিছন্দ, পুষ্পগন্ধ, বিহঙ্গের কলকণ্ঠরব— খেয়ালের হোমশিখা উঠুক জ্বলিয়া।

['India and the World'এর হক্ত শিখিত জাপানী কবি ইয়োন্ নোগুচি-র ইংরাজী কবিতা 'Moods' হইতে]





বিচিত্ৰা **কাৰ্ত্তিক,** ১৩৪১

হর-পার্বভী

শিলী— শ্ৰীমহিতোৰ বিখাস

r

মোটরে রাঁচি

শ্রীঅমরেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়

১৯৩৪ সালের মে মাসের শেষ।

অসহ গরম পড়েছে। করেকদিন ধরে বায়্মান ধরে তাপের রেথা ক্রমাগতই উর্জে উঠ্ছে—সারা শহর রীতিমতো শহিত। আখ্যা দিলে—Unholy Three ! বাইরে আমাদের তিন জনের প্রকৃতি ভিন্ন, কিন্ত ভিতরে ছিল অথও সামঞ্জ ; কাজেই কোন অবস্থাতেই ছম্মণতনের কোন অবকাশ ঘটেনি।



মোরাবাদি পর্বতের উপর হইতে র'াচি সহরের দৃষ্ঠ

সেই সময় মোটর বোগে আমাদের রাঁচি বাবার সকর ভনে বন্ধুবর্গ আমাদের মন্তিক্ষের অবস্থা সম্বন্ধে সবিশেষ সন্দিহান হ'রে উঠ্লো; ভবে ভারা একটা কথা ভেবে আমস্ত হ'ল যে, যদি অবস্থা একান্তই থারাপ হয় ভা'হলে, আমরা বেথানে যাচ্ছি দেখানে নাকি ভার দক্তরমভো ব্যবস্থাও আছে। এইটেই বা ভরদার কথা।

ছতিন দিন ধ'রে নানা বাধাবিত্র অতিক্রম ক'রে অবশেষে একদিন ভোর নাগাদ সত্যিই আমরা মোটরে র'াচি বাতা করলাম। ত্রুরী, অর্থাৎ দলে ছিলাম, ভিন্তন; বছুরা বন্ধবর শ—এ-সব কাজে বিশেব পটু। বাড়ীর অস্থমতি না পেরেও সে একবার বিলাত-যাত্রার সব আরোজন সম্পন্ন করেছিল এবং এমন কি করাচী পর্যন্ত পাড়ীও দিরেছিল; কাজে কাজেই রাজি এগারোটা পর্যন্ত বাজার-হাট করেও ভোর তিনটের সময় জ—র বাড়ীতে এসে তাকে ঘুমে থেকে টেনে তোলা তার পক্ষে বিশেষ শক্ত হ'ল না।

জ—কবি-মান্থ ; একটু বেশী ঘুমোর। স্থতরাং ভাকে বধন সময়মতো ওঠানো গেল ভধন বোঝা গেল ঠিক সময়েই রওনা হ'তে পারবো। সকাল পাঁচটা পনেরো মিনিটের সময় জ্ব—র বিশ্বস্ত শেভ্রেল্যে পাঁচজন ধাত্রী (ত্ররী, সহিস, ড্রাইভার) এবং মন দেড়েকে মাল নিরে ধাত্রা হুরু করল। পথে নানারকম বিপদ-আপদের বারতা জানিরে বন্ধরা আমাদের শুভ ধাত্রা কামনা করলে।

পাঁচটা পরতালিশ নাগাদ বালি বিজ্ঞ পার হয়ে গ্রাণ্ড ট্রাঙ্ক রোড ধ'রে ঘণ্টাখানেক পরে চন্দননগরের মধ্যে প্রাবেশ করলাম।

থারমোক্লাছ-এর ভিতর থেকে চা ঢেলে নিরে তা পান ক'রে শ—সবে মাত্র মার্লেন ডিয়েট্রিকের জার্মান গান "Johnny"র প্রথম লাইনটি আরম্ভ করেছে এমন সময় সশবে মোটর থেমে গেল।

পথের প্রথম ছর্মিপাক!

ভ্রাইভার কালীপদ লোকটিও ভালো, ভ্রাইভারও ভালো। বিশ মিনিটের মধ্যে গাড়ী ঠিক হ'বে গেল। চন্দননগরের অসংস্কৃত ও ইট-কাঁকর-পরিকীর্ণ রাস্তা শ্রেরিরে আমরা বধন সিম্লাগড়ের কাছাকাছি এসে পৌছলাম তধন ন'টা বেকে গিরেছে।

क- वर**झ, भ**-गांन धत्र ।

শ—বল্লে, রাইটো ! তার চেরে জ—তুমি সেই কবিতাটা আর্ডি কর ?

—কোনটা ?

—সেই বে—ভোমার ক্ষিরান্সের কাছে প্রথম প্রেম নিবেদন করবার দিন বে কবিতাটা দিরে ভোমার কথা আরম্ভ করবে ঠিক ক'রে রেথেছো —সেইটে !

জ---সনিঃখাসে বল্লে--সেদিন কি আমার আর আসবে !
ভারপর আরম্ভ করলে :

"আমরা ছজনা স্বর্গ-থেলেনা

গড়িব না ধরণীতে

ৰুশ্ব লগিত অঞ্চ গলিত গীডে…

আবৃদ্ধি চলেছে এখন সময় আবার ! গাড়ী থামতে শ—লাফিয়ে উঠ্লো ঃ — ব্যাপার কি হে কালীপদ ? কালীপদ নির্বাক মুখে বরে— আজে, কিছু না।

অত্যম্ভ বিপন্ন অবস্থাতেও কালীপদর মূথের ভাবান্তর হর না; তাই চিন্তিত খরে বল্লাম—"কিছু না," মানে? আবার বোধ হয় কারবুরেটার…

কালীপদ বল্লে—আজ্ঞেনা; সে জ্বন্তে নয়। গাড়ী এমনি থামালাম।

বাঁচা গেল। কিন্তু হঠাৎ রাস্তার মাঝে এমনি গাড়ী থামানোই বা কেন ?



পথে বেগুনিয়া আমের মন্দির

শীঘ্রই কালীপদ আমাদের সংশর দূর করলে। অদূরবর্ত্তী একটি ভগ্নপ্রায় কুটিরের দিকে আমাদের দৃষ্টি আকর্ষণ ক'রে বল্লে—ভইটে হ'ল, বাবু, কালীমন্দির।

খরের সামনে যুপকার্চ দেখে বুঝলাম, তাই বটে।

কালীপদ গাড়ী থেকে নেমে বল্লে—ও কালী বে-সে নয়, বাব্—ও হ'ল একেবারে জাগ্রত কালী। ওনার নাম হচ্ছে— "ডাকাতে কালী।"

নামটি কবর বটে। বল্লাম—অনেক দিন আগে বোধ হর ড়াকাড়েরা এই কালী নিয়মিত পূলো করত, তাই… জামার কথা শেষ না করতে দিয়েই মাথা নেড়ে কালীপদ ব'লে উঠ লো— মাজে হাা।

কালীপদর "আজে হাঁ।", কতকটা চলচ্চিত্র Excuse me Sir-এর চিত্রগুণ্ডের "আজে হাঁ।"র মতো,—অভ্যস্ত noncommittal ! কাজে কাজেই প্রান্ন করতে হ'ল—আজে হাঁ। মানে ? তুমি কিছু কানো নাকি ?

- —আজে ইাা।
- --কি ভনি ?



আসানসোগ হইতে ধানবাদের পণে সুর্বান্তি

ভিনজনেই তথন মোটর পৃষ্ঠ থেকে ভ্তলে নেমে দাঁড়িয়েছি। আমাদের অনুরে কালীপদ দাঁড়িয়ে। তার পিছনে সহিস্ সিরাজ। হঠাৎ শুন্লাম গন্তীরকঠে কালীপদ বল্ছে—এই মন্দির আমার পূর্বপুরুষেরা তৈরী করেছিল। কালীমুর্তিও তাঁদের। এ ভল্লাটে তাঁদের মতো বড়ো দল আর ছিল না।

मन ? किरमद मन ? ডोकोड्ज ?

- —আজে ই।।।
- —ক্সেন্ মাই সোল !
- (भव क्थांठा भ--- त्र।

কালীপদ তখন রীতিমতো অহু প্রাণিত : --

--- এই দেব ভার সম্বন্ধে আমাদের একটা সংস্কার আছে বাবু; তাই তো, দাড়ালাম। যাঁরা এই মৃত্তি প্রতিষ্ঠা করেছিলেন, তাঁদের মধ্যে নিয়ম ছিল যে, যথনই ভারা কাজে বেরুবেন তথনই যাত্রা করবার সময় এই মন্দিরে এদে প্রণাম ক'রে ধাবেন। অনেকদিন অবধি এই নিয়ম তাঁরা মেনেছিলেন: ততদিন কোন কাজেই তাঁদের বিম ঘটেনি-প্রত্যেকদিন তাঁরা জয়লাভ ক'রে ফিরে আসতেন। পুরণো দর্দার মারা যাবার পর নতুন দর্দার লোকটা ছিল ভারী অহঙ্কারী; একদিন সে যাত্রার সময় কাণী মন্দিরে প্রণাম না ক'রেই চ'লে গেল। ফল ফল্লো হাতে হাতে। দ্দার মারা পড়ল; দল গেল ভেঙে। যে ক'লন অধশিষ্ট देवन, जात्मव माध्य अकबन चन्न त्रभाना, त्यन मा-कानी তাকে সাবধান क'रत निष्क्रन, थवतनात, त्म स्वत क्याना কোন কাঞ্চ করবার আগে এই মন্দিরে এসে মা-কে প্রশাম করতে না ভোলে। সেই থেকে, বাবু, আমাদের বংশের স্বাই যে যথন কোন কাজে বেরুই তথনই উদ্দেশে এই কালীকে প্রণাম করি। আজ যথন পাশ দিখেই যাচিছ তথন একবার সাক্ষাতেই প্রণাম নিবেদন ক'রে যাব—এই ভেবে গাড়ী থামালাম। এও তো আমাদের একটা বাতা বাবু?

শ—কাহিনী ভনে ব'লে উঠ্লো—যাত্রা বৈকি ! মহা-যাত্রা। চলো সবাই মিলে প্রণাম ক'রে আসি।

শিষ্লাগড় পেকে বর্জমান অবধি পথটুকু অভি স্থকার। ঋজু পণরেখা; ত'পাশে ছোট বড় গাছের সারি। মাঝে মাঝে পথের পাশে পুকুরের বুকে অঞ্জ পলাফুল ফুটে রয়েছে।

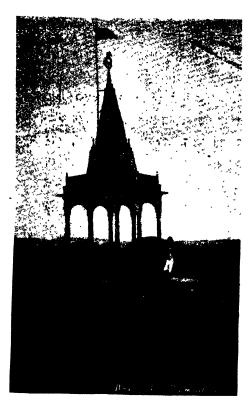
এমনি একটি পদ্ম-দীখির কাছে আমাদের গাড়ী করেক মিনিটের অস্তে দাঁড়িয়েছিল। পুন্ধরিণীর দিকে ভাকিরে অ—ব'লে উঠ্লো—দেখ, দেখ কি স্থন্দর!

সহসা শ—ব'লে উঠ্লো—ঠিক্! এই পুকুরের পদ্ম দেখেই জ্যোভিষ কেঁদে ফেলেছিল।

জ্যোতিব হ'ল শ—র জ্যাঠতুতো ভাই, বরসে বুঝি সামান্ত বড় (যদিও দেখে তা বোঝা বায় না) এবং আমাদের একজন বিশেব বন্ধু। বল্লাম — জ্যোতিষ যে ভাবপ্রবণ ডা জানি; কিছ এতটা ভো জানতাম না,— একেবারে কেঁণেট ফেলে ?

শ—বলে— একদম। সেইজক্তে তো সেবার ওর বিশ্নে ভেঙে গেল। আর সেই জড়েই তো আজো লাইন্ ক্লিগার না পেয়ে আমি শান্টিংএ প'ড়ে আছি।

ब- त्यः अरह। इर्टेंक्ति । कि व ताशात्रों कि अनि ?



ষোরাবাদি পর্বন্তের উপর ৮ফ্যোতিরিক্রনাথের সাধনা-মন্দির

শ—মুথধানা বেঁকিরে বল্লে—ব্যাপার আর কি? হেব্
সম্বন্ধীর সঙ্গে ভারা মাজিলেন হাজারীবাগ। সারা পথ
সম্বন্ধী বোধ হর বোনের কথা ব'লে ওকে তাভিরেছিলো;
এইধানে এসে গাড়ী থামবার পর ভারা আর সাম্গাতে
পারলেন না—পল্ল দেখে কেঁলে কেল্লেন। সম্বন্ধী লোকটা
অভ্যন্ত থলিফা। তথন মুথে কিছু বলে নি, কিন্তু বাড়ী
গিরেই বোনকে গল্লটা রঙীন করে বল্লে। তাই না ভনে,
বোনেরও কালাণ্ শাগো মা! পল্ল দেখে বে লোক কেঁলে

ফেলে তাকে আবার কথনো কেউ বিরে করে,—সারা জীবন তাহলে লোকটা কেঁলে কেঁলেই হাড়-মাস ভাজা ভাজা করবে"; ইত্যাদি।

—ভারপর ?

—ভারপর আর কি। ওইথানেই গর শেষ। বিশ্নে ব্রোকেন; my brother's heart too!

বল্লাম—শীয়ার ট্রাফেডি ় কালীপদ ় গাড়ী চালিয়ে দাও।

বৰ্দ্ধমানে যথন পৌছনো গেল তথন শ—র মণিবদ্ধে দশটা দশ। আমার কজিতে দশ মিনিট বেণী। ঘড়ি ছটো মিলিয়ে এক ক'রে নিলাম।

বর্জমানে গাড়ীতে এবং নিজেদের উদরে রসদ ভর্তি ক'রে বখন আসানসোলের পণে এগুলাম তখন সাড়ে এগারোটা বেলা। সংখ্যের ভাপ রীতিমতো হুঃসহ হ'রে উঠেছে, বাতাসে আগুনের হকা! কিছু উপায় নেই, হুপুরে আসান্সোল পৌছুতেই হবে, তা না হোলে আজু সন্ধ্যার মধ্যে ধানবাদ পৌছনো যাবে না এবং আজুকের মধ্যে ধানবাদ আমাদের ধরা চাই।

বর্দ্ধনান থেকে আদানসোলের রাস্তা পশ্চিমাভিমুখে তির্ঘাক-রেখার চ'লে গেছে—কোণাও একটু বাঁকা চোরা নেই। সেই পথের ওপর দিয়ে গাড়ী বখন ঘণ্টার ঘাট্ মাইল বেগে ছুট্তে লাগলো তথন মনে হ'ল যেন অগ্নিকুণ্ডের ভিতর দিয়ে পথ অভিক্রম করছি।

ঘ্ণিবাত্যা এতদিন বই-এ পড়েছিলাম, সেদিন প্রত্যক্ষ করলাম,—পথের ধারে দিগস্ত-বিস্তারিত মাঠের স্থানে স্থানে হঠাৎ বেন ঝড় উঠছে—সে ঝড়ের পরিধি খুব বেশী নয়, হাত পঞ্চাশেক জারগা জুড়ে সেই প্রচণ্ড ঝড়ের বেগ চক্রাকারে ক্রেমাগত ওপরদিকে উঠছে এবং তারই সঙ্গে উঠছে শুক্নো গাছ-পালা এবং ক্লে বালি। তার মধ্যে মামুষ যদি পড়ে তাহলে হয়ত খাসরোধেই তার মৃত্যু ঘটে।

ক্রমশ: শেভ ্রেল্যের সীডান্-সৌধ তেতে উঠ্লো এবং তারই সলে আগুন হরে উঠ্লো আমাদের ব্রহ্মতানু। থার্মোর মধ্যে বরফ জল ছিল, ক্ষালে সেই জল ঢেলে তার সক্তে ল্যাভেণ্ডার মিলিয়ে কপালে গালে বুলোতে লাগলাম— ছই চোথ মেলবার উপার নেই।

এ-ছেন অবস্থার মাঝেও শ— বৈল অবিচন। ওর কণ্ঠ
দিরে তালে এবং বেতালে গানের স্থর নির্গত হচ্ছে। ওর
আনন্দ-উচ্ছল মনের অব্যাহত ফুর্তির কাছে প্রাকৃতির এই
অসহনীর ক্লক্ষতা যেন মার খেয়ে ফিরে গেছে।

শ--- গেয়ে চল :

"Native Hills are calling
To them we belong
And we cheer each other
With Pagan Love Song"
আধানধাৰ ! তথন হ'জনের ঘড়িতেই প্রটো।



রাচি পুন্ধরিণী, পিছনে রাচি-পাহাড়

কিছুক্ষণ পরে শ—বল্লে, অমর, গরমে কট পাছে।।
আছো, আমি গান গেয়ে অন্ত রকম atmosphere স্ষ্টি
করছি, ভোমরা চোধ বুক্তে ভাবো।

এই ব'লে সে গান ধরলে !

"Come with me where moon beams

Light Tahitan skies

And the starlit waters

Linger in your eyes..."

চোধের ওপর ভিজে ক্রমাল চাপা দিয়ে ওর গান ওনতে লাগলাম। মন্দ্র লাগছিল না। কিন্তু তবুও কি চোধের সামনে প্রিমা রক্তনীর মায়ামোহ প্রেত্যক্ষ করতে পারলাম ? সম্ভব নর।

ভৌশনের প্রথম শ্রেণীর ওয়েটিং রুম দখল ক'রে আমরা পরম আরামে স্নানাহার সমাপন করলাম। আমরা রেলওয়ে যাত্রী নই ব'লে প্রথমে ওয়েটিং রুম পাওয়া যায় নি; কিছ কিছুক্লণের মধ্যেই শ—সে বাধা দূর করলে—দেখলাম, এক রেল-কর্মচারীর সঙ্গে সে এর মধ্যেই দিব্য আলাপ জমিয়েছে এবং মৃত্মৃত্য তার সামনে 'কালো-শাদার' টিন খুলে ধ'রে ভাকে করায়ত করেছে।

গরম অলে স্থান (যে ট্যাক থেকে স্থানাগারে জল সরবরাছ হর, স্থোর তাপে সে ট্যাক আগুন হরে উঠেছিল) এবং পক্ষীমাংস সংযোগে অরাহার ক'রে বিশ্রামান্তে যথন ধানবাদ অভিমুখে রওনা হলাম তথন অপরাহু পাঁচটা। স্থোর তেজ কমেছে বটে কিন্তু আবহের তাপ তথনো-সমান। বাই হোক, ভার বিলম্ব করা শ্রেয়: নয় স্থির ক'রে বেরিয়ে পড়লাম।

ধানবাদের পণে অপরাত্ন বেলার এই পণ চলাটি ভারী উপভোগের বস্তু হয়েছিল। তুইধারে গাছের সারি দেওরা পথ স্বদ্ব দিকচক্রবালে গিয়ে মিশেছে—কোথাও বা ভার ঢল নেমেছে, কোথাও বা যেন সে পথ আকাশের মধ্যে প্রবেশ করেছে,—সেই পথের উপর দিয়ে আমাদের মোটর ছুটেছে ঘণ্টার চৌষট্ট মাইল; দেহ-মনে রীতিমভো thrill অমুভব করছি।

বরাকর পার হলাম ছ'টা নাগাদ।



রামগড় উপত্যকা; দূরে ছোটনাগপুর পর্বত শ্রেণী

বরাকরের পাশেই পথের ধারে ছটি তিনটি প্রাচীনকালের দেব-মন্দির দেখে গাড়ী থামালাম। গ্রামের নাম শুনলাম, বেশুনিয়া।

সক্ষ পণের শেষে বিস্তৃত জমি। তারই মাঝথানে জোড়া-মন্দির। অদ্রে আরও একটি মন্দির আছে। কিন্তু ছাপতানির হিসাবে জোড়া-মন্দির ছটিই আমাদের দৃষ্টি আকর্ষণ করলে বেশী। মন্দির ছটি প্রাচীন হিন্দু ছাপত্যা-শিরের নিদর্শন বলেই মনে হল—ভুবনেশ্বের মন্দিরের গঠন-পছতির সংজ মন্দির ছটীর কিছু কিছু সাদৃশু লক্ষ্য করলাম। মন্দির-গাত্রে অসংখ্য নৃত্যরতা রমণীর মৃত্তি খোদিত; ছই পাশে হই বেগবান অশ্ব যেন কোন সমাটের ক্ষরাত্রা ঘোষণা করছে। প্রাক্তান্তিকরা এই মন্দির ছটীর ভিতর থেকে গবেষণার অনেক রসদ পাবেন।

মিনিট পনেরো পরে দেখান থেকে রওনা হরে সন্ধান সাভটা নাগাদ খানবাদের নিকটবর্ত্তী হসাম। এই স্থানের পথ আগের মতো নর—আঁকা-বাঁকা এবং উচ্-নীচু; ছই পাশে অনতি-উচ্চ পাহাডের সার দেখা বাচেছ।

এক স্থানে এসে পথ ঠিক করতে না পেরে এক পথিককে ব্যক্তাসা করলাম। পথিক পথ বাৎলে দিলে; ভারপর গন্তীরভাবে বল্লে—সন্ধ্যের আগেই ধানবাদ পৌছতে পারলে ভাল করতেন।

অৰ্থপূৰ্ণ বাক্য !

তথালাম--কেন বলুন তো ও-কথা বলছেন ?

নিস্পৃহকঠে জবাব এলো—মাইল খানেক আগে পাহাড়ের তলা থেকে সেদিন বাঘ বেরিয়েছিল রাত্রে। তাই বলছি।

এই व'लে সে পা চালিয়ে দিলে।

গাড়ী চলতে লাগলো। গাছের মাধার সন্ধা।
নেমেছে। নিস্তন জনহীন পণ। সাবধানে কালীপদ
পথের বাঁকগুলি পার হ'রে চলেছে। আরোহীদের
কাকর মুখেই কথা নেই।

কিছুক্ষণের মধ্যেই গাড়ী এক পাহাড়ের পাদদেশে এসে উপস্থিত হ'ল। তখন পৃথিবীর বুকে রাত্রি নেমেছে।

শ—বল্লে — কালীপদ, তোমার ডাকাতে-কালীকে শ্বরণ কর হে; গাড়ী বেন...

কথা শেষ হল না। এতকণ স্বাই মিলে বে-ভন্ন করছিলাম, তাই ঘট্ল। গাড়ী থাম্লো। কালীপদ বল্লে— বনেট্ খুলতে হবে।

গাড়ী থাম্বার দক্ষে দক্ষেই শ—টর্চ্চ জেলে পথের থারে ভার আলো নিক্ষেপ করলে। ঘন বন রাত্রের অক্ককারে আরও হুর্গম ও ভরাবহ বলে মনে হচ্ছে। গাড়ী থেকে নাম্তে যে ভর করে নি, দে কথা বলে মিথা। বলা হবে।

কালীপদ গাড়ীর ইন্জিন ঠিক করতে লাগলো; আমরা তাকে খিরে দাড়ালাম।

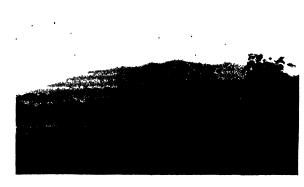
শ—কে বরাম একটা গান ধর নাহে! বড্ড নিরুষ লাগছে বে। শ—কি বলতে বাচ্ছে এমন সময় অদ্বে বনের মাঝখান থেকে হঠাৎ এক প্রকার শব্দ ভেসে এলো। চকিত এবং উৎকর্ণ হ'রে শুন্লাম—অনবরত ঘড় ঘড় শব্দের সঙ্গে কাতর গোঙানি, যেন কোন বক্ত পশু আহত বা অস্কৃত্ব হ'য়ে আর্ত্তনাদ করছে।

জ-বলে, কিনের শব্দ বলতো! ওই লোকটা যা বলেছিল, তাই নয় তো?

—অসম্ভব কি ?

শ-বল্লে, হয়ত "দক্ষিণ রায় ?"

বল্লাম, "দক্ষিণ রায়" এখন আলিপুরে, ভবে তাঁর সম্পর্কীয় কেউ হ'তে পারেন।



চুটাপালু পাহাড়ের উপর হইতে রাঁচির উপত্যকা

জ-র "পরশুরাম" পড়া ছিল না। জিজ্ঞাসা করলে, "দক্ষিণ রায়" আবার কে ?

বল্লাম, নিরাপদে আবার যাত্রা হাক করি, তথন সে গল বলুব।

कानीशन राम, राम्राह्म । डिर्जून।

--বাঁচালে !

গাড়ী ছাড়লো। তথনও আওরাজ শোনা বাচ্ছে। কিছুদুর বাবার পর শ—ভারখরে গান ধরলে:

"আৰু কি তাহার বারতা পেল রে কিশলর ওরা কার কথা কর, বনমর।" জ—প্রায় করলে, এইবার বল "দক্ষিণ রার" কে? তথন "দক্ষিণ রায়" সেই চলস্ত আসর মাৎ করলেন। সাড়ে সাতটার কিছু পরে ধানবাদ পৌছলাম।

ধানবাদের লক্ষপ্রতিষ্ঠ আইনব্যবসায়ী গ— মহাশয়কে আমাদের আগমনবার্ত্ত। আগেই জানানো হয়েছিল। তিনি আমাদের জন্ত প্রস্তুত হয়েই ছিলেন। অনাবাদিতপূর্ব্ব আতিথেয়তার মধ্যে গ—বাব্র বাড়ীতেই রাত্রি বাপন করলাম।

প্রাতঃকালে গুরু জলযোগের পর গ—বাবুর বাড়ী থেকে বখন মুরি অভিমুখে রওনা হলাম, তখন সাতটা বেলা। অদেখা পথের শোভা সকালবেলার স্থাকিরণে অধিক্তর নয়নলোভা হরে উঠেছে। দামোদর সেতু পার হরে ফাঁকা

রাস্তার প'ড়ে কালীপদ গাড়ীর গতি বাড়িয়ে দিলে।

সাড়ে আট্টার সময় আমরা ধখন তালগড়িরা গ্রাম পার হচ্ছি, দেই সময় সেধানে কিছুক্লণের জন্ত দাড়াতে হ'ল। শুন্লাম একটি মোটর-সাইক্লণাত্তী শুক্তররূপে আহত হয়েছে; একটি পথিক, তাই, হাত তুলে ব্রুআমাদের আসতে অফুরোধ করলে, ধদি তাকে আমরা কোনরূপ সাহায্য করতে পারি—এই আশার।

গাড়ী থামিয়ে তিনজনেই নেমে পড়লাম। পথের পাশে একটি দোকান খরের মধ্যে লোকটিকে শুইরে রাথা হয়েছে। পরীক্ষা ক'রে দেখা গেল, আঘাত তেমন শুরুতর নয়। ভাগ্যক্রমে আমাদের সঙ্গে first

aid এর জিনিষ-পত্র ছিল। সেগুলি বিশেষ কাজে লাগলো।
ক্ষতস্থানগুলি ধুয়ে মুছে বেঁধে দেওয়াতে লোকটি অনেকথানি
আরাম পেলে। তনলাম, সে একজন স্থানীয় উকিলের
চাপরাশী; বাবুর সক্ষে গাড়ী ক'বে বাজিল, হঠাৎ বেসামাল
হয়ে গাড়ী থেকে প'ড়ে যায়। উকিল বাবুর মামলায় ভাগালা
ছিল ব'লে তিনি ভাকে পথে ফেলে রেখে চ'লে গেছেন।

কাহিনী ভানে শ—উকিল বাব্টির উপর এক কঠিন মন্তব্য প্রকাশ করলে।

করপুরের রাতার পথের পাশেই যে বড় পু্ছরিণীটি আছে, তার শোভা নিভাস্ত মন্দ নয় ৷ পু্ছরিণীতে বছ 8 < 8

নর-নারী সান করছে দেখা গেল। মেরে পুরুষের আলাদা কোন ঘাট নেই। সান-নিরতা মেরেদের মধ্যে শালীনতা বোধের অভাব দেখে অত্যক্ত কুক হলাম।

মূরি টেশনের মধ্যে বখন আমাদের গাড়ী প্রবেশ করল তথন এগারোটা। আর ঘণ্টা দেড়েক চালাতে পারলেই রুঁচি পৌছতে পারি, কিন্তু তুপুরের অসহু রোদের মধ্যে সাহস করলাম না। ঠিক হ'ল, তুপুরে এখানে বিশ্রাম ক'রে সন্ধ্যার পূর্বে সেখানে পৌছলেই চলবে।

এখানেও ওয়েটিং রুম্-এ আন্তানা স্থাপন করা গেল।
বি, এন, রেলওয়ে রিফ্রেন্মেন্ট-রমে প্রথমে কোন আহার্যা
দ্রব্যের ব্যবস্থা না দেখে অত্যন্ত মুম্বিল বোধ করেছিলাম।
অবশেষে ভাগাক্রমে সেই হোটেলের এক বাব্টিচ এসে
আমাদের মুম্বিল আসান করলে। পরমামৃতের মতো তার
শ্রীহস্ত-রঞ্জিত অল্প-ব্যঞ্জন উপভোগ করলাম।

আহারান্তে ওয়েটিং-ক্লমের দরকা জানালা বন্ধ ক'রে বিশ্রাম গ্রহণ করছি এমন সময় বাইরে ষ্টেশন প্রাক্রণে মোটর গাড়ীর আওয়াক্য শোনা গেল।

--আমাদের গাড়ীটা নিয়ে কেউ ভাগ্লো নাকি ?

এই ব'লে শ—লাফিয়ে উঠে বাইরে গিয়ে দাঁড়ালো। আমরা ভিত্তেই রইলাম।

কিছুক্ষণ চুপচাপ। তারপর অপরিচিত কণ্ঠমর শোনা গেল—আপনি বুঝি এই ঘরটায় বিশ্রাম করেছেন ?

শ—সবিনয়ে উত্তর দিলে, আজে হাা। আমরা তিনজন আছি। ডিরেক্ট মোটরে কলকাতা থেকে আসছি।

— ও, তাই নাকি; তা বেশ। তা, ও-ঘরটা (মানে বিতীয় ওয়েটিংর্মটা) দেখছি তো বন্ধ। চাবিটা যে কোথায়…! আমরা থানিকক্ষণ বিশ্রাম করব ব'লেই এথানে এলাম। তা—হোটেলের দরজাও তো বন্ধ দেখছি।

শ—ব্যস্তভাবে বলে, এইমাত্র ভো স্বাই ছিল—এদিক ওদিক কোথায় গেছে আর কি ? আছো, দেখছি আমি।

ভারপরেই শ—র মহা হাঁকডাক স্থরু হ'ল;—বোর বোর! এই, ইধার দাও। ও কামরাকা চাবী কিস্কো পাস-প্রাপ্ত, অসমি করো ··· কৌতৃহল হ'ল। আরাম কেদারা ছেড়ে বাইরে এলাম।

অ—আমার পিছনে। দেওলাম, শ—মহা অভ্যর্থনা সহকারে

এক ভদ্রগোককে দিতীয় বিশ্রামককে নিয়ে বাজে;
ভদ্রগোকের পিছনে রয়েছেন একটি ভরুণী। আবার
ভিতরে ফিরে গিয়ে বসা গেল।

ষাক্, ঘণ্টাথানেক পরে শ — ফিরে এলো। বলে — ভদ্রলোকরা পুরুলিয়া থেকে আসচেন, রাঁচি যাবেন, কলকাতার লোক। মোটরে ক'রে পুরুলিয়ায় এসেচেন··· ভারী মুদ্ধিলে পড়েছিলেন। যাক্, সব ব্যবস্থা ক'রে এসেছি।

বল্লাম, নিজেরও ?

এর পরের আলোচনার সঙ্গে এ যাত্রা-বিবরণীর কোন সংক্ষ নেই।

অপরাত্ন পাঁচিটার মুরি পরিত্যাগ করলাম। ধাত্রার সময় উল্লিখিত ভদ্রগোক এগিরে এসে শ—কে ধল্পবাদ জানালেন। শ— বেভাবে গদগদমূবে তাঁর ধল্পবাদের উত্তরে তাঁকে নমস্কার জ্ঞাপন করলে তা দেবে আমাদের হাসি চেপে রাখা দায় হ'ল। লক্ষ্য কিন্তু তথন অলক্ষ্যে!

গাড়ীতে শ—কে সে কথা বলাম। শ—বলে, কুছ পরোরা নেই; better luck next time! এই ব'লে গান ধরলে:—

"Pretty Little Baby
I am in love with you;
You are an angel from your head
Down to your toes
Everybody knows
I am in love with you...!
শক্ষ্যা সাত্টাৰ গৰুবাস্থানে উপনীত হণাম।

র াচিতে ছিলাম দিন দশেক। সাব্জন্ম শ্রীবৃক্ত অনম্ভনাথ বন্দ্যোপাধ্যার মাস্থানেক আগে মতিহারি থেকে র াচিতে বদ্লি হরেছিলেন। তাঁরই বাড়ীতে আতিগ্য গ্রহণ করেছিলাম। থাকবে।

আনস্তবাব্র বাড়ীতে সারাক্ষণ একটি গস্তীর বিবাদের ছারা সঞ্চারিত—ভূমিকম্পে তাঁর অভিপ্রিয় দৌছিত্রীটিকে নিজের বুকের মধ্যে রেখেও অনস্তবাবু শেব পর্যান্ত তাকে বাঁচাতে পারেন নি। ভূমিকম্প তাঁদের স্বাইকে ভীষণভাবে নাড়া দিয়ে গেছে; সে শক্ তাঁরা এখনো সামলে উঠ্তে পারেন নি। অনস্তবাবুর বড় ছেলে অমর আমাদের সন্দী হয়েছিল। তার কাছ থেকে এবং তাদের বাড়ী থেকে বে প্রীতি ও সহালয়তা গেয়েছি, তা চিরকাল মনে

র'াচিতে প্রাকৃতিক শোভাবিশিষ্ট যে সব দ্রষ্টব্য স্থান ছিল ছদিনেই তাদের দেখা হ'রে গেল—একমাত্র হুড়



ষগীয় স্তর আলি ইমামের অসমাপ্ত ছুর্গ-সদৃশ বাস-ভবন

প্রপাত ছাড়া। শুন্লাম, এ সময়ে জলাভাবে প্রপাত এমনই শীর্ণকায় হয় যে তা দেখতে চৌন্দ মাইল পথ ভেচ্ছে যাওয়া সার্থক হবে না। কাজেই যাওয়া হয় নি।

মোরাবাদি পাহাড়ের উপরিস্থিত ঠাকুরবাড়ীর জ্যোতিরিক্সনাথের সাধনা-মন্দির থেকে র*াচি শহরটি ঠিক বেন ছবির মতো দেখার। র*াচি পুক্রিণী ও তৎসংলগ্ন পাহাড়টিও নরনানক্ষকর।

রাঁচি থেকে হাজারিবাগের পথটি হুর্গমতার জক্ত প্রসিদ্ধ। সব পথটি নর —রাঁচি থেকে রামগড় পর্যস্ত ত্রিশ মাইল পথ মোটর চালকের পক্ষে বিশেষ সাবধানতাসাপেক। একদিন সদলবলে রামগড় পর্যস্ত খুরে আসা পেল। চ্টাপালু নামক স্থানে বে ধর্মকার পাহাড়টি আছে তার উপর থেকে উপত্যকাটি অতি চমৎকার দেধার। এই পথে চলবার সময় দার্জিলিন্ডের রাস্তা মনে পড়ছিল।

রাঁচির আর একটি বিশেষ উল্লেখযোগ্য দ্রষ্টব্য বস্তু হচ্ছে,
শহর থেকে পাঁচ মাইল দুরে অবস্থিত বাতুলাশ্রম।
ভারতবর্ষের মধ্যে এত বড় প্রতিষ্ঠান আর একটিও নেই।
একদিন বহুক্ষণ হাঁদপাতালের ভিতর অভিবাহিত করেছিলাম। এখানকার বাবস্থা খ্বই ভালো। তবে
ইয়োরোপীয়ান বিভাগ ও ভারতীয় বিভাগের নধ্যে যে পার্থক্য
লক্ষ্য করলাম, তা উপেক্ষণীয় নয়। ইয়োরোপীয়ান বিভাগে
বোগী থাকে মোট আড়াই শো। ভারতীয় ওয়ার্ডে তেরশো।

তা সত্ত্বেও ইউরোপীয় বিভাগের ধরচই বেশী।

ভারতীয় বিভাগে কত বিচিত্র ধরণের মস্তিক বিক্কতির নিদর্শন যে দেখলাম, তা লিখে শেষ করা বায় না। আমাদের সঙ্গে ছিলেন, সেধানকার এক ডাব্রুণার; তিনি আমাদের এক একটি কেস্ ব্রিয়ে দিচ্ছিলেন। প্রাক্ষণে প্রবেশ করতেই সম্পূথে দেখলাম, এক পাকা-চুল দাড়ী-ওয়ালা পণ্ডিত গোছের লোক। শুন্লাম্ পূর্ববঙ্গে এক সময় তাঁর মতো শাস্ত্রবিদ্ পণ্ডিত নাকি আর একজনও ছিল না। পণ্ডিত-মশাই আমাদের দেখেই সহসা অক্ত কথানাব'লে অত্যক্ত অল্লীল-ভাষায় আমাদের গালাগালি দিতে লাগলেন। রাগ করব কি; অত্যক্ত হংথ বোধ হল।

দেধলাম, একজ্বন ওয়ার্ডার এসে গাঁর হাত ধ'রে টান্তে টানতে তাঁকে ঘরে নিয়ে গেল।

বিতদে উঠে হঠাৎ এক পরিচিত ছাত্রের সঙ্গে দেখা হ'ল। ছাত্রটি বছর তুই আগে কলকাতার এক নামকরা কলেকে অধ্যয়ন করত। তখন একজন মেধাবী ছাত্র ব'লে তার নাম অনেকদ্র পথাস্ত ছড়িয়ে পড়েছিল। শুন্লাম, তার সহপাঠিনী একটি ছাত্রীর সঙ্গে প্রতিবোগিতায় জয়লাভ করবার জন্ত অত্যধিক মানসিক উত্তেজনার ফলেই তাকে এখানে আগতে হরেছে। তার অবস্থা দেখে অত্যম্ভ তুঃখ লাগলো। প্রথমে ভেবেছিলাম, সে ইতিমধ্যে আরোগ্য লাভ করেছে, কিছু আমরা চ'লে আগবার-সমন্ত সে বে ভাবে

উচ্চকণ্ঠে গীতার প্লোক আওড়াতে লাগলো, তা ওনে বুঝলাম, এখনো বিছু দেরী আছে।

আর একটি ভদ্রলোকের সঙ্গে পরিচয় হল। প্রোচ্ ভদ্রলোক। আগোকার দিনে ফুটবল থেলে নাম করেছিলেন। ভদ্রলোক সম্পূর্ণ আরোগ্য লাভ করেছেন বটে, কিন্তু তা সংস্ত্বেও তাঁকে এখনো কিছুদিন সেধানে থাকতে হবে, কারণ পাগল অবস্থায় তিনি একটি বিশেষ রকম বীভৎস কাজ করেছিলেন—অর্থাৎ নিজের ছেলেকে মা-কালীর কাছে সহস্তে বলিদান দিয়েছিলেন!!

রাঁচির বাতৃলাশ্রম সেদিন আমাদের জীবনে এক নতুন অভিজ্ঞতা এনে দিয়েছিল।

দিন দশেক পরে র াঁচি এবং সেথানকার নবলব্ধ পরিচিত বন্ধদের কাছ থেকে বিদায় গ্রহণ ক'রে বিকালবেলা কলকাতা অভিমুখী ট্রেণের কামরার উঠে বসলাম। শ—আজ ক'দিন থেকে অভান্ধ শ্রিয়মান হ'রে পড়েছে—ভার আগ্রহ-ব্যাকুল হুটী চোথ অহুক্ষণ যেন কার ব্যর্থ-অহুসন্ধানে ভারী হ'য়ে উঠেছে।

গাড়ী ছাড়বার পর আমার ডারেরীধানি ধ্লে গোটা-করেক কথা নোট করতে গিরে দেখলাম, থাতার পাতার বড় বড় হরকে ২৯৭ প্রভৃতি ছ'টি সংখ্যা পর-পর সাজানো রয়েছে। বিশ্বিত হলাম। কে এ নম্বর লিখলো ? কিসের নম্বরই বা ?

আমার বিশ্বর দেখে জ-আমার কানে কানে বলে, পাছে ভূলে যার, সেই জন্তে শ-নম্বরটা তোমার খাতার লিখে রেখেছে। বলা তো যার না, এখানে দেখা গেল না; কিছ কলকাতার হয়ত…

এই ব'লে জ-জামার কানে কানে বল্লে, নম্বরটা কিসের; বুঝেছো? ঘাড় নেড়ে জানালাম-বুঝেছি। কলকাভায় আস্বার পর শ-

কিছ সে হ'ল অক্স গল।

অমরেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়



বিব্ৰতা

শ্রীস্থীরচন্দ্র কর

সব কথা কি পড়বে ভোমার মনে ?
সেদিন যে সেই চলে যেতে
হঠাৎ ফিরে চাইলে অকারণে !
বেমন তুমি আমিও তেমন একা,
চকিতে হোলো চারিটি চোখে দেখা,
কিশোর মনের সে কোন্ গোপন লেখা
বলতে পারো, কী ভেবে সেই খনে
কপোলতলে টোল খেলারে গেল
গোলাপী রঞ্নে ?

শুক্ত ভালে ছিল সি দুর টিপ
শুক তারা সে উবার অর্থ্যদীপ।
মেঘের মতো পিঠ-ছাপানো চুলে
দ্র প্রদোধের পট রেখাট তুলে,
সেদিন আমার মনের সিক্কুলে
কে দাড়ালে তুমি স্থরাঙ্গনে,
নরন তোমার পণ দেখাল মোরে
অলকা নকানে।

একটু ষেন এদিক সেদিক উকি

একটু থেমে জম্নি গমনমুখী।

আসবে কাছে ভিলেক তর না সর,

আবার কোথার কে দেখে, সেই ভর,

এই ভাবনার সকল দেহমর

লাগল শিহর মর্ম্ম নিপীড়নে,

মুথ কিরারে ঢাকিলে সেই ব্যথা

নীল বসন কোণে ॥

আগমনী

শ্ৰীবিভু কীৰ্ত্তি

সহসা শুনিকু ধানি — আগমনী! আগমনী!

দীর্ঘ রাতের ছঃস্বপনের মত
দিন দিনাস্থে গ্লানি জমেছিল যত
অন্ধকারের কালো অস্তরতলে
আলোকের জাগরণী—
আগমনী, আগমনী !

ছটি কর যুড়ি, ভক্তিনম চিতে পুষ্পের মত ও-চরণে পারি দিতে যাহা কিছু মোর আছে বক্ষের মাঝে ব্যথার প্রশমণি— আগমনী, আগমনী!

ধ্পের মতন জেলে দিতে পারি তারে
নিক্ষল বাথা নির্বাক বেদনারে,
দীপের মতন জালাইতে পারি মোর
চিত্তের আবাহনী—
আগমনী, আগমনী!

হোক এইবার রাত্রি অবসান—
ভেদিয়া তিমির আলোকের অভিযান—
স্থুক্ত হয়ে যাক উদয়াচলের পথে
প্রভাতের জয়ধ্বনি —
আগমনী—আগমনী !—



বিসর্জ্জন

শ্রীগিরিজাকুমার বহু

বিদায়ের তবু ব্যথা জাগে:

দিয়ে যায় প্রিয়জন গাঢ় অন্ধ্রাগে

মধুস্পর্শ আলিঙ্গনের,

ভই মান আলিম্পন গৃহ-প্রাঙ্গণের,

তবু কাঁদে

অসহ বিষাদে,

অনাদরে পড়িয়া অঞ্জন;

আজ নিরঞ্জন!

কনকাঞ্চলি ধরি' শিরে
মনোত্থে ভাসে বধ্ নয়নের নীরে,
আনন্দের ব্রত সমাপন,
যে মিলন-মহোৎসব করিতে যাপন
জাগরুক
ছিল ভরা বুক,
আয়ু ভার, হায়রে কপাল,
ভিনদিন কাল!

জুড়াবার বেদনা এ নয়,
যেই চিরবঞ্চিতের কাঙাল হাদয়
চাহে পথ সারাটি বরষ,
শঙ্কাহরা শঙ্করীর লভিবে দরশ,
আশা তার
মিটে কই আর ?
তাই আজি ভূমে সে সূটায়,
মা'র যে বিদায়।

চিত্রশিল্পী---শ্রীস্থশীল সেন

সমাজ সংস্কারক রাজেন্দ্রনাথ

শ্রীসমীরেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায় এম-এ, সি-এ-আই-বি,

বাংলাভাষার ভার রাজেজনাথ মুখোপাধ্যার মহালগের ভারনী প্রকাশিত হইরাছে। বহুদিন হইতে তাঁহার একটি

মানুষ করিয়া তোলেন, দে করুণ কাহিনীর ইতিহাস মনোজ্ঞ-ভাবে ইহাতে বর্ণিত হইয়াছে। তারপর যৌবনের প্রারুম্ভে

कीवनीत প্রয়োক্তন हिन। कीवनीि श्वह সংক্ষিপ্ত रहें लि श স্থলিখিড বহু জ্ঞাতব্য বিষয়ে পূর্ব। পুত্তকটী শ্রীমভয়াচরণ বন্দ্যোপাধ্যার এম, এ, সি,ই, কর্ত্তক সম্পাদিত ও আর্ট প্রেদের মি: এন মুখাৰ্জি কৰ্ত্তক মুদ্রিত ও প্রকাশিত। দাম এক होका। গ্রন্থকারের নিবেদনে উলিখিত হইয়াছে যে পুজিকাথানি মি: কে, সি, মহীজ্ৰ প্রণীত ইংরাজি ভাষায় স্থার রাজেজের বাজিগত জীবনালেখ্য অবলম্বন করিয়া লেখা। স্তার व्राटकसमार्थव মহাক্ষীর জীবন কথা



কেমন করিয়া স্বাধীন-চেতা স্বাবলম্বী যুবকের ঘটনাচক্রে ব্রাড ফোর্ড লেসলির সভিত পরিচয়, কেমন করিয়া তাঁহার সৌজন্তে পল্ডা কণ্ট াক্ট জনকলের লাভ করিয়া সাফলোর পর সাফল্যলাভ করিয়া ১৮৯২ খুষ্টাব্দে মার্টিন কোম্পানী গঠন, ও তাহার পর প্ৰয়ন্ত কত মহৎ কৰ্ম সম্পাদন তাহার বিবরণ ও তালিকা সংক্ষিপ্ত ভাবে বর্ণিত হইয়াছে।

রাজেক্সনাথের কর্ম্ম-জীবন উপদ্থাসের মত বিশ্বরকর; তিনি বে কত বড় কর্ম্মী এই জীবনীতে তাহা বিশেষ

বতই প্রচারিত হয় দেশের ব্বকগণের পক্ষে তত্তই মলল। বছ ব্বক তাঁহার জীবনী হইতে প্রেরণা লইয়া জীবন-সংগ্রামে জয়ী হইতে পারেন। রাজেজনাথ শৈশবেই পিছহীন হন, কেমন করিয়া বিধবা মাতা বছ বাধা বিদের মধ্যে পড়িয়াও তাঁহাকে করিয়া দেখান হইরাছে। কিন্তু শুধু ব্যবসায়ী, এবং স্বাবলয়ী কন্মী বলিয়া এই মহামানবটাকে চিত্রিত করিলে তাঁহার চরিত্রের মস্ত বড় একটা দিক চাপ। পড়িয়া থাকে। সেটি ভাঁহার সংস্থার-স্পৃহা।

.

ब्राट्कलनाथ मःबाबक.—कि वारमाब क्लाव, कि देवनिवन জীবনে, কি সামাজিক ব্যাপারে ভিনি চির্লিন সংকার করিরাছেন। বা কিছু পুরতিন, বা কিছু গভামুগতিক, বা-কিছু "বেনাভ পিতরো জাতাঃ" পছার অনুসারী তিনি তাহা মাজিয়া খদিয়া, নৃতন্ত্রণে সাজাইয়া নব বুগের উপবোগী করিয়া তলিয়াছেন। এই সংস্থারের নেশার বিভার তিনি নিজের জীবনাদর্শের ভিতর দিয়া একটা নৃতন আদর্শ স্থাপন করিরাছেন; বক্ততায় বলেন নাই, লেখার লেখেন নাই, শুরু চরিত্রচিত্রে আঁকিয়া রাখিয়াছেন। কিন্তু এই সংখারের ভিতরও পিতৃপিতামহের ধর্ম, এবং তাঁহাদের সমাজের মূল পুত্রগুলি, বাহা হিন্দুদের ভিতর বিবাহ, উপনরন, প্রাদ্ধ প্রভৃতির ভিতর দিয়া বহিয়া চলিতেছে তাহাও হারাইয়া কেলেন নাই। এই জন্ম মনে হয় নবজাগ্রত হিন্দু সমাজ, द नमान शेदत शेदत वानाविवाह डिठारेश मिट्टर, नमी-প্রথা দূর করিতেছে, নারী লাতিকে পুরুষের সমকক শিক্ষা দিতেছে. সেই সমাজ তাঁহার আদর্শে অমুপ্রাণিত।

রাজেন্দ্রনাথের তরুণ জীবন কাটিয়াছে উনবিংশ শতাজীর শেষভাগে; তথন বাংলা দেশের Religious Renaissanceএর বৃগ চলিয়াছে, ধর্মসংস্কার ও সমাজ সংস্কার-এর বিরাট বক্সা আসিয়াছে। এ সেই বৃগ বথন ব্রহ্মানন্দ কেশবচন্দ্রের অগ্নিমন্নী বাণী দলে দলে ব্বকগণকে ব্রাহ্ম ধর্মে দীক্ষিত করিতেছিল। তথন হিন্দুদের পৌতলিকভার বিরুদ্ধে একটী অভিযান চলিতেছে, চতুর্দ্ধিকে সংশ্বন,—লোকে পিতৃ পিতামহের ধর্মে বিশাস হারাইতে বসিয়াছে। অবশু এই সমরে প্রীমারক্ষদেব হিন্দু-ধর্মের উপর শিক্ষিত লোকের আছা কিরাইয়া আনিলেও দেশের অধিকাংশ শিক্ষিত বৃবক সম্প্রান্তরের উপর ব্রহ্মানক্ষের প্রভাব আতি নিসূত্ব ভাবে বিতার লাভ করিতেছিল। এই সময় য়াক্ষেন্তরনাথ ও মতিলাল নামে তাঁহার এক প্রাতৃপুত্র কলিকাভার থাকিয়া পড়িতেন। এই সময় স্বাক্ষেন্তর একটু সংক্ষিপ্ত পরিচয় প্রথমের ভার রাজেন্তনাথের জীবনের একটু সংক্ষিপ্ত পরিচয় প্রথমের সার রাজেন্তনাথের জীবনের একটু সংক্ষিপ্ত পরিচয়

জেলা ২৪ পরগণার অন্তর্গত বদিরহাট মহকুমার সধ্যে ভাষেলা নামক একটা কুজ গ্রামে এক আত্মণ পরিবাবে ভার রাজেজনাথের কর হয়। তাঁহার পিভামহের নাম ৮রামনিধি

मृत्यानाथग्रतः, त्रामनिथि मृत्यानाथग्रतः महामत्त्रतः हात शृख् वर्षात्कस्य 🗸 व्यानमध्यः. ⊌मरह्मठेख, ⊌ख्रेग्निठेख ७ ⊌<ाविक्ट । द्रारकक्रमांथ **৺রামনিধি** মুৰোপাব্যার মহাশরের ভৃতীয় পুত্র ভগবানচক্রের পুত্র। রাক্সেনাধের সহিত্ত আনশচন্ত্রের পৌস্ত **৺**মতিলাল পৌত্র ७ ४मर्स्भात्मत् ৺ধোগেন্দ্রনাথের **बी**वन মতিলাল ভাঁহার সমবরত্ব ও বিশেষভাবে জডিত। আবাল্য হুজ্য। বোগেন্দ্রনাথ তীহার অপেকা দশ বৎসরের বড়, মুখোপাধ্যার পরিবারের ভিতর তৎকালে একজন হুতী वाकि ७ त्रारकसनात्वत देकत्नात्त्रत ७ त्रावम वोगतन অভিভাবক। বোগেন্দ্রনাথ কলিকাতার থাকিয়া চাকুরী ক্ষিতেন এবং তাঁহার ভবানীপুরের বেল্ডলার বাদার থাকিয়া মতিলাল ও রাজেজনাথ পড়াওনা করিতেন। লগুন মিশনরী স্থুল হইতে এনট্রান্স পরীক্ষার উন্তীর্ণ হইরা মতিলাল মেডিকেল কলেজে ও রাজেজনার প্রেসিডেনী কলেজের ইঞ্জিনিয়ারিং বিভাগে ভর্তি হইয়াছিলেন।

পুর্বোলিখিত ধর্মবিপ্লবের বস্তা এই সময়ে এই ছটি ভকুণের মনোজগতের একপ্রান্ত চইতে অপর প্রান্ত পর্যান্ত প্লাবিত করিয়া দিতেছিল। মতিলাল এ বস্তার আবেগ সম্ভ করিতে পারিলেন না: তিনি ব্রাহ্ম ধর্ম্মে দীক্ষিত ছইলেন। ইনিই পরবর্ত্তী কালের অনামখ্যাত দিভিল সার্জন স্বর্গীর ডাঃ রার বাহাছর মতিলাল মুখোপাধ্যার। শুনিরাছি মতিলালের ধর্মান্তর গ্রহণে মুধোপাধাার বংশের উপর একটা গভীর ক্ষোভের ও বেদনার ছারা পড়িরাছিল। রাজেন্দ্রনাথ ব্ৰাহ্মধৰ্মে দীক্ষিত হইলেন না: কিছ ভিনি এই আলোক-প্রাপ্ত নব সমাজের সংস্কারপদ্ধতির শ্রেষ্ঠ নীতিগুলি সাদরে বরণ করিয়া লইরাছিলেন। তাঁহার পরবর্ত্তা জীবন ইহাই প্রতিপন্ন করে বে তিনি ব্রাহ্ম না হইরা, এবং হিন্দুধর্শের নীতি ও অফুঠান বজার রাখিরা পুরাপুরি নৃতন আদর্শের ধার। বক্ষা করিলেন। তিনি স্তীশিক্ষার আদর্শ গ্রহণ করিলেন: অবথা হাস্তাম্পদ অংশ্রন্থ প্রথা এবং নারী জাভিকে অন্তঃপুরে আবদ্ধ করিয়া রাধার প্রথা দূর করিলেন, গৌরীদান বাল্য-বিবাহ প্রভৃতি প্রথার দিক দিরাও গেলেন না; অবচ হিন্দুধর্মের আচার ও নীতির শাসন মানিরা,



ষাত্বৰ, বাংলা ভালো ভানে না। আমি চাইলুম দশ-দশ কুড়ি টাকা ছটো গানের জল্পে। তাই আদার করে নিলুম। ঋলিকটা মনে আছে, প্রথমে একদল ছেলে সুক্ত করলে—

> গাহ গান গাহ গান এসেহেন শক্তিমান্ এ জেলার কল বাহাছর !

সক্ষে সঙ্গেই সেই স্থারে আর একদল

Sing song sing song The judge who is very strong
Has come here on his tour

এই ভাবে---

হেলেরাও উপনীত নহে ভার নহে ভাঙ গার্থ জীবন মাগে যে

The boys too have come here No fear, No fear—
All for his long life pray.

আবার হো-হো হাসি।

অবশেষে কুজ দলবল লইয়া দা-ঠাউর শনিবারের বারবেলার ছোট রেলের ছোট টেশনে হাজির।

আসিরাই দা-ঠাউর এক ভন্তলোককে পিছন হইতে ডাক দিলেন, মাটার মশাই মাটার মশাই, আপনি কি মাটার মশাই?

লোকট ফিরিয়া বলিলেন, আগনার কি সম্বেহ হচ্ছে ? গলার গলাবন্ধ, মাধার টুপি, লখা কোঁচা, কালো কোঁট, পারে ইটাকিং,—টেশন মাটার ছাড়া এমন অস্কৃত কীব আপনি কোধার দেখাতে পাবেন ?

দা-ঠাউর বলিলেন,—বল্ছিলাম, বিটি বাদ্ণার দিন, গাড়ীর মাধার কি ছেঁদা আছে, ধেরার কড়ি দিরে ডুবে পার হতে হবে ?

- —ছাতি এনেছেন ত! পুলে বস্বেন।
- —বল্ছিলাম বেঞ্চিতে বড় ধুলো, আর মাছের গন্ধ, আর ছাট নেটভদের গারের গন্ধ—

ধূলো না হর আমার এই গলাবদ্ধটা দিরে বাড়তে পারেন, গদ্ধ নিবারণ করবার জড়ে থানিকটা মবিল অবেল কি পেটোল বোগাড় করে দিড়ে পারি, গাবে বেশে বলে থাতুন— দা-ঠাউর বলিলেন—আপনার পদর্শ দিন্ ভার, এরকম রসিক চূড়ামণি টরে-টকার বন্ধী হয়ে আছেন—

ছজনেই থানিকটা ভক্তিগদ্গদ নমস্কারের আদান প্রদান হইরা গেল। টেশন মাষ্টারের চশমা নাক হইতে মুখে নামিরা আসিতেছিল, তিনি তুলিরা বসাইতে বসাইতে অগ্রসর হইলেন, বলিরা গেলেন, আপনাদেরই জিনিব, দেখে শুনে ক'রে কর্মে নিন—আমি আর কি বলব...

গাড়ীতে Mill handsই বেশী; একজন বলিয়া বিদিল শালাদের টাইম্ হল গাড়ী ছাড়বার ?

পোনা মাছের ছানা-ভরা হাঁড়ি লইরা জেলেরা জ্রমাগত ছলাং-ছল শব্দে নাড়িতে লাগিল, দা-ঠাউর বে ছেঁড়া খবরের কাগজখানা বাড়ী হইতে বগলে করিরা আনিয়াছিলেন পাতিয়া বসিলেন।

মাছের 'আঁাস্টে'-গন্ধ ভূলিবার অস্ত দা-ঠাউর তথন গান ধরিয়াছেন —

> উঠিতে কিশোরী বৃদিতে কিশোরী কিশোরী গলার হার । কিশোরী তল্পন কিশোরী পুলন কিশোরী চরণ সার ॥ শরনে বৃপনে গমনে কিশোরী

এক খিট্খিটে চেহারার ভদ্রলোক চীৎকার করিরা বলিলেন, মশাই ভূল গাইবেন না, ওপদ নর—পদ হচ্ছে

উঠিতে কিশোরী ক্রমন ভারা ।

কিশোরী ক্রমন ভারা ।

কিশোরী ক্রমন

কিশোরী ক্রমন

কিশোরী ক্রমন হারা ।

দা-ঠাউর বলিলেন, গ্রহক্ষই আছে। আমারটার স্থর হচ্ছে স্থইট, আপনারটা হচ্ছে কল্যাণী। গুই চঞীদানের।

- --বলেন কি মুলার ? প্রাবলী আমার কঠছ।
- -- क्ष । वनून ७ वही कात-

এত কি বশ্বা এত কি চতুরা এত কি পরের বশে।

এত কি নিদান এত কি পাৰাণ এত কি ছাড়িব বাসে ॥

- ও আপনার বানানো।

দা-ঠাউর বলিলেন বানানো কি মশার—শেব লাইনটা ভাষন:—

> এত কি বঞ্চিত করব সকল চঞ্জীদাস বুকে ধারা ।

স্থর নটনারারণ, 'ছত্তিশ অক্ষরের করুণা' চণ্ডীণাসের। বলুন ড এটা কার—

"ভোমার বিভেব্দ্ধি শিথিরেছিল কোন গুরুম্পার ?"
ভল্লভোক ফিরিয়া বসিলেন।

গার্ড কলা খাইডেছিল, দা-ঠাউর বলিলেন, গার্ডবার্ একবার শ্রামের বাঁশী বাকাও।

এই ষে—বলিয়া গার্ড বাঁশী বাহির করিয়া কলা গুলিতে লাগিল।

বালী বাজিল—দা-ঠাউর বলিলেন—হ'লনা শস্ব, হল পুঁহবে পুর্বৃ—ওর ঘটর বেরিয়ে গেছে, একটা শুক্নো ছোলা পোর, নয় ড' নিদেনপক্ষে একটা কাঁক্র।

গার্ড হাত নাড়িয়া দিল—বেহারী বলিল, নীলনিশেন কই মুখার।

—(बहे ।

একটা কলাপাভা কেটে নিন না—দা-ঠাউরের কথার সকলেই হাসিরা উঠিল, কিন্তু গার্ড সাহেবের মুখ হইল গান্তীর।

লারা পথ দা-ঠাউর আসর জ্বমাইরা চলিলেন। হঠাৎ গাড়ী থামিরা গেল। লাইনের উপর গরু উঠিরাছে, ফ্রাইভারকে 'ঝেঁটে' লইরা নামিতে হইল, গরু 'কু' গুনিরা পলার নাই।

দা-ঠাউর ইত্যবসরে চট্ করির। নামিরা পড়িরা করেকটা থান্ত্নি পাতা সংগ্রহ করিরা কইলেন। বলিলেন, আমেশার ভারি ভালো ওব্ধ। আর ভোমরা রাভার দিকে কক্য রেখো, বলি কোনো গাছে ভাল 'প্যাররা' কলে গাড়ী থাকিরে বিতে হবে। গার্ডবাবু চটেছেন। গার্ড বলিল, চট্ব না ড' কি আপনাকে চুমু খাব ? এডই বলি হেনতা ত এ গাড়ী চড়েছেন কেন ?

দা-ঠাউর বলিলেন—আপনার পারে জুভো নেই কেন ? কি রকম গার্ড আপনি !

চলম্ভ গাড়ীতে চেকার আসিল, এডকণে ধরা পড়িল, দা-ঠাউর হাফ টিকেট করিয়াছেন।

চেকার বলিল আপনার কি বারো বছর বয়স হয়নি ?

দা-ঠাউর বলিলেন—অন্তঃ গাড়ীতে বধন চড়েছিলাম তথন বোধ হয় ছিল না। আঞ্জনকাল ধ'রে ত চলেছি, মরণকালে হয়ত destination এ পৌছব।

যাই হোক, ইয়ার্কি চলিক না, destination a নামিতে সেধানকার মাটারবাবু বলিলেন, গাড়ী ছোট হতে পালে আইন চোট নয়—

দা-ঠাউর বলিলেন আমার পরসাটাও আশা করি আর কারুর চেয়ে ছোট নয়।

মাষ্টার বলিলেন, এক্সেস্ কেয়ার দেবেন, না চা**র্জ্ক** লিখে নোব ?

দা-ঠাউর বলিলেন এই চবিবশ জনকে আট্কাডে আপনার বেরালিশটা গোকের দরকার, আছেন ও মাত্র ছজন,—লাইন্স্মাান সিগ্নালার ব্কিংক্লার্ক এস্-এম, এ-এস্-এম, দরকার হ'লে কুলী সব একাধারে—

শ্রাবণের আবাশে মেঘ করিরাই ছিল। হঠাৎ এই সমর চড় চড় শব্দে বৃষ্টি আসিরা পড়িল, কে কোন্নিকে ঠিক্রাইরা পড়িল, দেখিতে পাওরা গেল না, সকলের আপেই টেশনমাটার পলাইলেন, তাঁহার সন্দির খাভ, একটু ঠাওা লাগিলেই—

বরের বাড়ী বেশী দূর নর। সদ্ধা সাত ঘটি পার বাজার
কথা, প্রজাপতি মার্ক। লাল কাগতের নিমন্ত্রণপত্তে উল্লেখ
ছিল। বর বাহির হইতে হইল—১টা।

দা-ঠাউরদের ছাঁপোবা ক্লাব বে বাসটা দথল করিল সেটা পথের বধ্যে গেল তিনবার বিগ্ডাইরা, বল হরি হরি-বোল ধ্বনি করিরা ছাঁপোবা ক্লাবের মেশারদের ভিন্থারই ঠেলা বারিতে হটল।

त तका रामि धरः राजां भाषीत मर्या विभारत गामिन.

ভাষাতে পথ-চল্ভি চাবালোক বলাবলি করিতে লাগিল বাবুরা ভাড়ি থেয়েছে নিশ্চর।

কেহ ভাকাত-দল ডাকাতি করিতে চলিরাছে মনে করিরা দরভার সভোরে 'হডকো' লাগাইরা দিল।

বাস্ একভারগায় গিয়া একেবারে থামিয়া গেল। এইবারে হাঁটিবার পালা।

বরকৈ নাণিত এবং পুরোহিতকে বরকর্ত্ত। ধরিয়া সরু পিছল-পথে সাধধানে অগ্রসর হইন।

দা-ঠাউরকে বেহারী এবং বেহারীকে কালো শরৎ, কালো শরৎকে বুড়ো অগৎ ধরিয়া চলিতে লাগিল।

বিষ্টু মুধ্বো ছগাপদর কাছা ধরিরা চলিল। সে কোসেশন দেখিবার বস্থা।

ভারতবর্ধে রাজা আসার কথা এবং কলিকাতার কংগ্রেস ক্রেসিডেন্টের প্রোসেশন বাঁহাদের মনে আছে, তাঁহারাও জানিরা রাখুন এ মিছিলের ভূলনা নাই—ছই পাশে পচাপুকুর, খানাখন্দ, ঝোপঝাড়, পারের নীচে চোরাবালির মত অবিখাভ কাদা, মাধার উপরে নির্ভুর শ্রাবণের আকাশ— ধর্ণীর কোনধানে যেন মারা নাই মমতা নাই, একটি এসিটিলিন ছাড়া আলো নাই—আছে শুধু ধপাধপ্ আছাড় এবং গরম ছখানা লুচি ধাইবার ছর্নিবার লোভ।

ভরচকিত এত মহাপ্রস্থানের বাতীদলের মত সব চলিরাছে, অমন বে দা-ঠাউর, তাঁহারও মুথে হাসি নাই, রসিকতা নাই, অমন বে ভ্তো তার মুথে গান নাই, স্থাই নীহার এবং গণ্শার অমন যে বগড়া করা অভাব তাহারাও চুগ মারিরা গেছে,—মহাপ্রলয়ের পূর্বকলের আভাস বেন পাওরা বার—ক্তা শিরোধার্যা, ছাতা সিদ্ধবাদ নাবিকের বুদ্ধের মত ছন্ধারচ, মুথে 'আত্তিক্ত মুনেম'তো', পরণে আগ্রার ওরার এবং মাধার পরণের কাপড় পাগড়ীর আকারে।

কাদার চিক্ত পেটে পশ্চাতে পৃষ্ঠদেশে এবং করুইরে

--- নাই এমন লোকই নাই এ দলে।

মাঝে মাঝে ওধু ধণ ধণাস ধ্বনি এবং 'গেছি রে'র সঙ্গে সন্মিলিত কঠোর বুক্কাটা কালার মত হাসি।

এমনি করিয়া দীর্ঘ ছুই জোশ,—ছাঁপোবা ক্লাবের সে কি বীভংস ভীতি প্রদ নিমন্ত্রণ বাজা ! কাশিষোরা ও বাবলার বেড়া দেওরা কলাবাগানের ধার ঘেঁসিয়া শৃগালের কুশলপ্রার ভানিতে ভানিতে সহসা বধন থানিকটা হোগ্লার চাল এবং বেবি পেট্রোম্যান্তের আলো দেখা গেল, তথন সকলের দেহে বেন প্রাণ ফিরিয়া আনিল, পেটে বেন কুধা নৃতন করিয়া জাগিয়া উঠিল।

বরের চন্দনশোভা মিলাইরা গিরা নাদিকা ও কপালে কর্দমতিলক উঠিরাছে, পুরোহিতের হরিহর মিলনের দশা হইরাছে—ছ'নপোবা ক্লাবের কথা নাই তুলিলাম, ছটি পারে জ্যাশ-কলারের কাদার মোজা, ধুৎনীতে কাদার 'নুর'।

পলীগ্রাম। ব্রাহ্মণদেরই আগে ডাক পড়িল। দা-ঠাউর সোলা সি^{*}ড়ি দিরা উঠিয়া ছাদের দরজার কাছে গিরা মুক্ষবির মত প্রশ্ন করিলেন—ব্যাহ্মণদের কোন্দিকে?

একজন বৃদ্ধা দরজা আটুকাইয়া জিজাসা করিল— মশাহের নাম ?

- --- 🕮 যুক্ত দা-ঠাকুর।
- —কি গোত্র গ
- —স্বগোত্র !
- —কি শ্ৰেণী ?
- —প্ৰথম শ্ৰেণী !
- কি মেল ?
- --পাঞ্জাব মেল !
- -কার সন্থান ?
- —বাপের সস্তান —বলিরা হাত ছাড়াইরা দা-ঠাউর ভিতরে গিরা বদিলেন।

ছাত্র ভর্তি হইরা গিরাছিল, স্চিটা আনিলেই হর—

বাররক্ষক বৃদ্ধটি আসিরা বলিল, মশার আমার সন্দেহ হচ্ছে

ঐ ভয়গোক প্রাশ্বণ কিনা—

দা-ঠাকুর আসলে দাস-বোৰ, সম্প্রতি পৈতা লইরা ক্ষত্রির হইরাছেন—তবে রে পামর, বলিয়া তিনি উঠিলেন, কোটের বোডামগুলা কট্ফট্ শব্দে ছি'ড়িরা পৈতা বাহির ক্রিয়া বলিলেন, দেখ্ বেলিক আন এ উপবীত ছি'ড়ে আনি অভিশাপ—

হাঁ হাঁ করেন কি করেন কি, কি ব্যাপার, হরেছে কি, বলিতে বলিতে কেহ দা-ঠাউরের হাত ধরিল কেহ ঠাং জড়াইরা ধরিল, কল্পাকর্ডা নির্কাংশ হইবার ভরে, ক্লো করুন রক্ষা করুন, বলিরা ধণাস্ করিরা পারে আসিরা পড়িল—

দা-ঠাউর বলিতে লাগিলেন—এতবড় ভূমিকুমাণ্ড, ফিজি-আইল্যাণ্ডের অধিবাসী, আমাকে কিনা প্রশ্ন করে, সন্দেহ করে—ছথানা লুচির জপ্তেই ত ? আগে ওকে ছই লাখি মেরে দুর করে দাও তবে আমি শাস্ত হব।

লোকটিকে প্রায় অর্দ্ধচন্দ্র দিয়া নীচে নামাইয়া দেওয়া হইল।
দা-ঠাউর বলিলেন—আমাদের দলবলকে স্পেশ্রাল
জারগা করে আগে ধাইয়ে দেবার ব্যবস্থা কর, তবে আমি
শাস্ত হব—

ভাই হইল। পাড়ার চেনা লোকদের উঠাইরা দিরা ছাঁপোরা ক্লাবের সভ্যদের উপরে বসানো হইল। একজন— সে দা-ঠাউরের পাশেই বসিয়াছিল—বলিল—এঁয়ারা সব ব্রাহ্মণ ত ?

সব ত্রাহ্মণ, একধার থেকে। বিশ্বামিত্রের কাত আমরা, আমাদের কিনা প্রশ্ন করতে সাহস করে!

কেহ কোন কথা বলিল না, গ্রামণ্ডদ্ধ লোক ছত্তির নিঃখাস ফেলিয়া মনে করিল, কন্তাদায়গ্রস্ত ভদ্রলোকের মানপ্রাণ চইই আন্ত দৈববলে বাঁচিয়া গেছে !

পাশের লোকটির ঔদ্ধত্যের পুরস্কার স্বরূপ দা-ঠাউর ও উমেশ হুইপাশ হইতে অলক্ষিতে তার হুই পকেটে ছোলার ডাল ও ধেঁাকার ডালনা পুরিতে লাগিল।

বাঁধাকপির ভরকারী ও কুমড়োর ছোঁকা বেশী করিয়া চাহিরা লইয়া দা-ঠাউর ভাও চালান করিলেন।

দই একখুরি চালাইবার সমর জিনের কোটের বৃহৎ পকেট ছাপাইরা থানিকটা গড়াইরা পড়িল এবং ভদ্রলোক বলিয়া উঠিলেন—একি কাণ্ড মশার ?

দা-ঠাউর বলিলেন,—ছ'াদা বাধছেন বাধুন, চেঁচামেচি ক'রে লোক হাসাবেন না।

তবু লোকটি চেঁচাইতে ছাড়িল না, কিছ কেহই বিখাস করিল না কাজটা তার স্বকৃত নয়।

চিংড়িবাছের যালাইকারী ও আধ্থানা দোরমা ব্যন্ প্রেট হইতে উপ চাইরা পড়িল তথ্ন হাতর্সেরও ক্ষ ক্ষি হইল না। দরবেশ পরিবেশনের সমর দা-ঠাউর উমেশকে বলিলেন, থাস্নি ওটা। কেন, সকলের থাওরা হরে যাক্, পরে বলব।

প্রায় যথন থাওয়া হইয়া গেছে, তথন সকলের শ্রুতি-গোচর করিয়া দা-ঠাউর বলিলেন, যে লোকটা পাকাজিল তার হাতে ছিল কোঁচ-দাদ। রস গড়াজিল—

ততক্ষণ গলায় আঙ্গুল দিয়া বমি ফুরু হইরা গেছে ৷

দি দিয়া নামিবার সময় দা-ঠাউর বলিলেন দি ছিয় কোণে ঐটে ভেন্-ঘর, চিনে রাথো রান্তিরে কিলেটিলে পেলে—

রাত তথন অনেক, গুই একজনকে আগাইরা দা-ঠাউর বলিলেন, ওরে গণ্শা লেডিগেনিটা করেছিল ভালো, কি ক'রে যোগাড় করা যায় বল দিকি ? দাড়া ভাবি।

ধানিকটা ভাবিয়া ভিনি শশধরের ধন্দরের চাদরটা মেরেদের মতন করিয়া পরিলেন, মাথায় ঘোমটা টানিয়া দিতে পিঠ বাহির হইয়া পড়ে। ইটিও ঢাকা পড়িল না। না হোক্।

বাস্তবিকই সে রকম হিন্দু বিধবা পথে খাটে **দেখিলে ভর** পাইবার কথা।

'ভেন'ঘরে যে লোকটা সব গুছাইয়া রাখিয়া নিদ্রাঞ্জিত চোথে বাহির হইবার উপক্রম করিতেছিল তাহার সাম্নে গিয়া দা-ঠাউর বলিলেন, একটা সরায় ক'রে গোটাকতক লেডিগেনি দাও ত ছেলে !

ত্রীজনত্মলভ কণ্ঠ অনুসরণ করিতে গিরা দাদার বাজবাঁই আওয়াজ হইরা গেল সাহ্নাসিক, তাহার উপর উদরের পাশ দিরা গৈতার গোছা দেখা যাইতেছে, অবভাইতা দা-ঠাউরের হাতে লেডিগেনির সরা তুলিয়া দিবার সময় লোকটার হাত ধরধর কাঁপিতেছিল।

দা-ঠাউর বাহিরে বাইতে পথ ভূল করিয়া কয়লার হরে গিয়া চুকিলেন, তভক্ষণে লোকটা গোঁ গোঁ করিতে করিতে ছুটিয়া গিয়া থিড়কির দরজার কাছে আছাড় থাইয়াই অক্সান।

দা-ঠাউর পথ খুঁজিরা বৈঠকথানার আসিরা থিল দিলে সারা বাড়ীতে মহাগোলোবোগ—কেউ বলে চোর, কেউ বলে শাঁথচুরী, কিব লোকটা বলে বেক্সদত্যি নিবাস্। আথাবা লছা, চন্দ্রবিক্ষুক্ত কথা, করলার বরে অনুভ্ত—বদ্ধক ভূত দেখা আর কাহাকে বলে। দা-ঠাউর তথন,—দেই মাঝরাত্রে, ছ'গণোবা ক্লাবকে লেভিগেনি ভোজন করাইতেছেন !

সকালে উঠিয়া বরকর্তাকে ডাকিয়া দাঠাউর বলিলেন— একটা বাস্ রিজার্ড করে দাও, সোজা কলকাতা, যত ভাড়া লাগে, ক্লাব দেবে। যদিও স্বরং ভানিতেন ক্লাবের ভাগুরে পাঁচ প্রসার বেশী উদ্ভ নাই।

थवत्र व्यानिम, छाड़ा ठिक हरेशाह्न, (यान हाका।

দা-ঠাউর বরকর্তাকে বলিলেন কুচ্ পরোরা নাই, এখন ভূমি ভারা আমাদের দলকে বড়রান্তা অবধি উঠিয়ে দিরে বাসের সঙ্গে মোকাবেলা ক'রে দাও।

চলুৰ ৷

সেই ছৰ্গম পথ।

তবে সকালের রোদে তভটা কষ্টকর এবং ভীতিসঙ্কল বোধ হইভেছে না।

একটা ছোট্ট প্লিপে পেন্সিল দিয়া দা-ঠাউর লিখিলেন, ক্লাম, তৃমি বে জমির কথা বলিয়াছিলে, তাহার সহকে ধ্বরাথ্বর করিও, আমার লইবার ইচ্ছা আছে। ইতি দা-ঠাউর ।

সেই চিরকুট্টি বরকর্তার হাতে দিরা বলিদেন, রাম, ভোমার ভাইপো গো—বোংনগরে গেছে, ফিরলে এই চিঠিটা দিরে দেবে, বল্বে দা-ঠাউর দিরেছে।

বানের কাছে আসিয়া দা-ঠাউর বলিলেন কভ ভাড়া হয়েছে, বোলটাকা ত ? আছো, ওঠো সব।

সকলে উঠিলে গাড়ী ষ্টার্ট পিলে দা-ঠাউর টেচাইরা বলিলেন—আচ্ছা, ফিরে এলে ভূমি দিয়ে দিয়ো, বেমন বলসুম।

বরকর্জা বলিলেন — নিশ্চয়। সে কি কথা ? বিলক্ষণ। আর কিছু শোনা গেল না।

গাড়ী থানিকটা অঞ্জসর হইলে লা-ঠাউর বলিলেন— ড্রাইভার, তুমি এথানে এসে ভাড়া নিরো, বলে দিলাম, খন্তে ড ?

ড্রাইভার বলিল বটে—'আজে আচ্ছা', কিন্তু তার কেমন সন্দেহ হইল, এই বরস্ত্রাটির মত হ'লে লোক কম আছে, সে বে বৰ্কা বোলটাকা পরচ করিবে বিশাস হয় না, ভবে বলা বার না, ছেলের বিরে অবচ 'ব্দিরে এলে দিরে দিরো' স্পটই বলা হইল, সে শুনিরাছে, এবং অপর পক্ষও বলিল 'নিশ্চর।'

পথে গাড়ী হঠাৎ অচল হইরা গৈল। ড্রাইভার ও তার এসিট্টান্ট নামিরা পরীকা করিরা জানাইল mobil oil এর অভাবে বিশৃত্যলা ঘটরাছে, অবচ কাছাকাছি কোধাও ওসবের দোকান নাই।

বিপদ ।

আছে মূদীর দোকান, সর্বের তেল হইলেও নাকি কাল হুইতে পারে, কিন্তু আধ্সের তেলের দাম...

দা-ঠাউর বলিলেন — তুমিই কিনে আনোনা, সদে ত কারুর পরসা নেই, ব্রুতেই পাচ্ছে৷ নেমন্তর থেতে আসা— সামান্ত পরসার জন্তে কি আর আট্কাবে, বাড়ীতে নেবেই কেলে দোব—

डारे रहेन, ध्वांत्रा निष्मत्र श्रद्रमाट्ड किनिम ।

কলিকাতার চুকিরা ভাইনে-বাঁরে ভাইনে-বাঁরে করিতে করিতে দা-ঠাউর তাহাকে কলুটোলা ব্রীটে আনিরা কেলিলেন এবং বে বৃহৎ বাড়ীটার সামনে দাঁড় করাইলেন সেটা হার্ডিল হোটেল।

দলবল সমেত গিঁড়ি দিয়া উঠিয়া ছারভালা হাউনের ছাতে পড়িয়া দেখান হইতে সেনেট হাউনের পালের গলিতে নামিয়া ছারিসন রোড—কলেজ ব্রীট জংশনে ছাঁ-পোবা ক্লাবের মেলারদের তিনি বিদায় দিলেন, দিয়া দক্ষিণমুখো একটা ইামে চড়িয়া বসিলেন। মির্জ্ঞাপুর ব্রীটের মোড়ে পৌছাইয়া স্পষ্ট দেখিতে পাইলেন ড্রাইভার বেচারা তেলের পরসার কক্ত তখনো উর্জ্মুখী দাড়াইরা আছে এবং তাহার এসিট্টান্ট খন খন হর্ণ দিতেছে কর্কর...পিঁপিঁ।

মেডিকেল কলেজের মোটামোটা থামগুলার দিকে
চাহিরা চাহিরা দা-ঠাউর হিসাব করিতে লাগিলেন—এক্সমেঘারটি ছ'।-পোবা ক্লাবের সাত বছরের চাঁলা বাকী
কেলিরাছিল, সেই টাকটো স্থদগুরু কত হয়। চক্রবৃদ্ধি
হারে বোল টাকার বেশী হয়।

শ্ৰীপ্ৰভাতবিৱৰ বস্তু

উৰ্দ্মিল।

ত্ৰীবীণা দেবী

নিভিন্না গিয়াছে গোনার দেউটি—আঁধার খিরেছে আগি, ব্যবিয়া পড়েছে কুহুমের মালা, শুকায়ে গিয়াছে হাসি। উৎসব শেষ নাহি স্থুখলেশ ছিন্ন বীণার মত— স্থরথানি ভার বেদনায় ভার লুটিছে মর্শ্মাহত। नरह हक्त मत्रयूत कम नीम कक्म होनि চাপিয়া বাধিছে কুৰু হিয়ার ক্লছ রোদন বাণী। ফুরায়েছে মুখ ভেলে গেছে বুক, তপ্ত অশ্রনীরে খিরিয়া নগরী ব্যথার বাঁশরী কাঁদিয়া কাঁদিয়া ফিরে। বিজন কক্ষে বেদনা বক্ষে লুটিছে বৃদ্ধ রাজা, হায় ভগবান একি বছুবাণ একি নিদারুণ সাজা। আজি কণে কণে জাগিতেছে মনে অন্ধ্যুনির শাপ ভীর্ণ বক্ষ শীর্ণ করিছে ভীব্র সে অমৃতাপ। ভগো মহামূনি কত ছখে জানি হানিয়াছিলে সে বাণ, কত যুগ পরে ভীক্ষ সে শরে বিদ্ধ করিল প্রাণ। পার্ষে মহিবী শোকাকুলা বসি কাঁদিছে মায়ের প্রাণ, জ্বদরের নিধি নয়নের মণি কোথায় সে সস্তান। অঞ্চলে খিরে বক্ষ মাঝারে চাপিয়া দিবস নিশি **(मार्ट नार्ट नाथ, क्षारवंद्र ठींग टकावांत्र পড़েছে अंगि।** আর কি আসিবে আর কি হাসিবে দেখিবে সে চাঁদমুখ, মারের বক্ষে সন্তান সে বে সকলের বাড়া তুব। কে দিবে কাহারে সাম্বনা হার কে চাহিবে কার পানে, 'বিবাদের স্বৃতি রহিয়া রহিয়া বজ্ঞ বেদনা হানে। একান সে কক্ষে চক্ষের জলে বধু উর্মিলা লুটে, ভার জীবনের সোনার খপন সবি কি বারনি টুটে। ভ্যাঞ্জিল এ পুরী হাতে হাত ধরি কিশোর ছইটি ভাই, ক্ষঞ্জলের বক্তা বহিল শোকের তুলনা নাই।

> অভুরতা বাহিরিল রাজপথে, করিবা চলিল কামীর সাথে।

হাহাকার করি কাঁদে পুরনারী; শিরে করাখাত হানে সত্যবন্ধ রাজা দশর্থ বৃদ্ধা মহিধী সনে। বিশ্ব-জগৎ সহসা আধার বক্ষে বিপুল বাথা, সহকারচ্যত ব্রত্তীর মত লুটিল স্বর্ণলভা। সে মুখের পানে চাহিল না কেহ কহিল না কোন বাণী নরন তুলিয়া হেরিল না কেহ মলিন প্রতিমা ধানি। পুষ্ঠিত বালা বধু উর্ম্মিলা, বন্ধনহীন মন কোন বনপথে দরিতের সাথে ফিরিছে অমুক্রণ। আজি মনোমাঝে বেদনা জাগায় মধুর স্বৃতিটি ভার পল্মের পাশে ভ্রমরের মত গুঞ্জরে অনিবার। কবে কোনদিন দয়িত ভাহার বলেছিল কোন কথা লাব্দে অবনত সরমে অভিত কেঁপেছিল দেহলভা। কোন জোছনায় শায়দ নিশায় মালতী বিভানে বসি. স্থব আলাপনে নিশি জাগরণে সর্যে জড়িত হাসি। কভথানি আশা কভ ভালবাসা কড প্রেম নিবেদন. কুন্থমের কানে গোপনে গোপনে জানায় যা সমীরণ। কবে কোনদিন হয়েছিল দেখা প্রভাতে বকুল তলে কম্পিত করে দিয়াছিল তুলি মালাখানি তার গলে। অমলথবল কুন্তুম সকল স্নিগ্ধ দ্থিণা বার বুরু বুরু করি পড়েছিল থরি চমকিত হু'জনার। অতীত দিনের গত জীবনের ছোট বড় কথাগুলি বাহিরে আসিয়া দাঁড়াবেছে আৰু মনের কপাট খুলি। ওগো নিরমম, ওগো প্রিরতম উর্মিলা হৃদরেশ, মেষ আবরিত কুর্ব্যের মত ভোমার ভাপদ বেশ। প্রাত্তপ্রেমের আদর্শ ওমি বীর ওগো মহারান, দেশের করেছ মুখ উচ্ছল মারের স্থসস্তান। ওগো অকরুণ দীপ্ত অরুণ, শুদ্র যশের রথে ভূমি চলে ৰাও কেহ দাড়াবে না বিম্ন ভোমার পৰে। তধু গৃহ কোণে আপনার মনে তকা'বে এ দীণা গড়া, ওধু আঁথিজন হ'বে সৰল সূটাবে বেদনাহতা।

স্বরাজের আমলে

(ভোষণদাসের ভারেরি হইতে)

১ কলিকাভায় আগমন

১৯—ইংরাজির শীতকালে বিশেষ কার্যোপলকে
আমাকে একধার কলিকাতার আসিতে হইরাছিল।
তথন ভারতবর্ধে বক্দিনের আকাজ্জিত "পূর্ণ ম্বরাক্ষ" স্বেমাত্র
ছাপিত হইরাছে। বাক্য নামক মহাবুদ্ধে বারবার নাস্তানাবুদ্
হইরা ইংরাজগণ ভরীভরা বাধিরা সাত সমুদ্র ভের নদী
পার হইরা গিরাছেন।

চারিদিকে মহা হৈ-চৈ পড়িয়া গিয়াছে। ভারতবাসিগণ শ্বরাজের সম্ভক্ষ শাভ করিবার জন্য কোমর বাঁধিয়া লাগিয়া গিরাছেন। স্বরাজ স্থাপনের এক মাসের মধ্যে ভারতবর্ষের তিন হাজার বিভিন্ন সম্প্রদায়ের ছ' হাজার সন্মিলিড প্রতিনিধি করাচীর সমুদ্রতীরে হইলেন। ভারপর পূর্বাক্তত রক্তারজির প্রারশ্ভিত স্বরূপ ছুই সপ্তাহ কাল ধরিয়া প্রায়োপবেশন করিলেন। পরে সমুজ ৰূপে স্থান করিয়া শুল্লচিন্তে এবং ভক্তিভারে Fraternity Pact এ দক্তপত দিলেন। ফলে, সাম্প্রদায়িক বিরোধ হেতু দেশে বে রক্তগলা বহিতেছিল, ভাহা বাছ্মল্লের ন্যায় থামিরা গেল। হিন্দু, মুসলমান, বৌদ্ধ, প্রটান ফাহারও মনে বিধেষের চিহ্নমাত্র রহিল না। দেশের নেভাগণ नकन मुख्यमात्रेत्र (नाक्टक धकाकात्र कतित्रा ভाরতবর্ষে এক জাতি, এক ধর্ম, এক ভাষা স্থাপনের জন্য আলাকগ খাইয়া লাগিয়া গেলেন।

কিছ দেশের শিক্ষিত সম্প্রদারের মধ্যে অন্য এক বিবরে
মক্ত একটা non-violent কুক্ষেত্র বাধিরা গেল। একদল
বলিলেন—ইংরাজগণ ছাইবৃদ্ধি প্রণোদিত হইরা পাশ্চাত্য
বা' কিছু আনাদের দেশে চুকাইরা গিরাছে, তা' সব গজার
অতল জলে ভুবাইরা দিতে হইবে। অন্যদল বলিলেন—

পাশ্চাত্যের কিছুই নষ্ট করা হইবে না-বরঞ্চ, সেগুলি ভাদিয়া ফুটাইয়া তুলিতে হইবে। দেশের ছোটবড় সব পত্ৰিকা এক এক পক্ষ লইলেন। পত্তিকার পরিচালকগণ ভাল ভাল গালি কোগাইবার জন্য মেছোছাটা হইতে মোটা মাহিনায় লোক নিযুক্ত করিলেন। রক্ম এবং পরিমাণ অফুসারে পত্রিকার কাট্ডি বাড়িতে কমিতে লাগিল। সভাসমিতিতেও উৎসাহের কোনত্রপ অরভা দেখা গেল না। গালাগালি, টেচামেচি, ঢিল-ছে ছাড়া জুতা-ছেঁাড়া ইত্যাদি সভার প্রধান অঙ্গ হইয়া উঠিল। বিনি যত সভা ভাষিতে গারিলেন, পত্রিকান্তভে ভিনি তত বেশী বাহবা পাইতে লাগিলেন তবে আনন্দের বিষয় এই যে উভয় দলই অহিংস্ৰ দল্লে দীক্ষিত বলিয়া, কেহই কাহারও মাথার উপরে লাঠি চালাইলেন না।

উণ্টাপাণ্টা জনমতের চাপে পড়িয়া স্বরাক্ষ গভর্থমেন্ট স্থতিকাগারেই মারা বাইবার পথে পড়িলেন। সাতদিন সাত রাত্রি ধরিরা মন্ত্রীসভার emergent meeting চলিল। তারপর অনেক তর্কবিতর্কের পর স্থির হইল বে, গভর্থমেন্ট উত্তর মডের মাঝামাঝি পথ ধরিরা চলিবেন। পর দিনই সরকারী ইতাহারে ঘোষিত হইল বে, পাশ্চাত্য যা' কিছু ভাল সবই বজার থাকিবে—তবে সেগুলি ভারতবর্ষের শিক্ষা, দীক্ষা, সাধনা ও আদর্শ অনুসারে শোধন করিরা। লঙ্রা হইবে।

চলা-ক্ষেরার অস্ত রেলগাড়ী তুলিরা গরুর গাড়ীর প্রচলন করার অস্ত জোর আন্দোলন চলিরাছিল। হাজার হাজার লোকের সভার গৃহীত প্রস্তাব, লক্ষ্ণ কর্ম লোকের বাক্ষরিত Memorial, হোমরাচোমরা লোকের Deputation ব্যাক গতর্গনেউকে এক্ষেক্সিটাড়াড় করিবা তুলিল। কিন্তু গতর্গনেউ তাহারের ক্ষ্ণিক্সিটাড়াড় চলিবার policy হইতে বিচ্যুত হইলেন না। ফলে, রেলগাড়ী বজার রহিল বটে—কিছ তাহাতে ভারতবর্বের সাধনা অমুবারী অভাবনীয় সংস্কার সাধিত হইল।

কলিকাতার আসিবার অন্ত গোরালন আসিয়া গাড়ী ধরিলাম। একটা জিনিব প্রথমেই চোবে প্ডিল। ইংরাঞ্চের আমশে গাড়ীতে চড়িবার জক্ত যে তাড়াক্ড়া, ধাৰাধাৰি. এমন কি হাতাহাতি পৰ্যন্ত লাগিয়া বাইত, তাহার চিহ্নমাত্র কোথাও দেখিলাম না। ভা'চাডা. গাড়ীতে "শ্রেণী" বিভাগ একেবারে তুলিয়া দেওরা হইয়াছে। धनी-शरीत. खिमनात्र-श्रका. মহাজন-খাতক, সকলেরই একসঙ্গে Third class এ চডিবার ব্যবস্থা হইয়াছে। সহবাতীদের সঙ্গে সঙ্গে আমিও ধীরে স্থান্থরে, গদাইলম্বরী চালে একথানি কামরার উঠিয়া পড়িলাম। डेरिश्री र् **(मिलाम, श्रुट्स एव विश्वाद (वक्क्काल हिन, ट्राइक्का** একেবারে উখাও হটয়া গিয়ছে। বসিবার জন্ত মেঝেতে প্রকাপ সতর্ঞ বিচানো—ভার উপরে Dead Letter Office এর ছাপের মত বাত্রীদের পদচিক্লের শতসহস্র ছাপ দেওরা একথানা চাদর পাতা রহিরাছে। আমি বসিবার জন্ত একট আহুগা খু'অিডেছিলাম। এমন সময় একজন ভদ্ৰলোক ময়া করিয়া দরকার পাশে একটু কারণা ছাড়িয়া দিলেন। আমি কোগ্র-ঠেসা হইয়া চুপ করিয়া বসিয়া রহিলাম।

ঘণ্টা দেড়েক কাটিয়া গেল, কিছ গাড়ী ছাড়িবার নাম
নাই। পাশের ভন্তলোকটকে ভিজ্ঞানা করিলাম—"মশাই,
গাড়ী কথন ছাড়্বে ?" ভিনি অন্তমনস্কভাবে উত্তর দিলেন—
"ভার কিছু ঠিক নেই। সদ্যে নাগাদ ছাড়তে পারে।"
আমি বিশ্বিত হইরা জিজ্ঞানা করিলাম—"বলেন কি মশাই ?
গাড়ী ছাড়বার কি একটা বাধা সমর নেই ?"
ভন্তলোকটি আমার আপাদমন্তক কণেক নিরীকণ করিরা
বিজ্ঞাপত্তরে বলিজ্ঞান—"পাড়াগাঁ থেকে এসেছেন বৃঝি ?
এদিকের কিছুই খোঁজ রাখেন না!" আমি অপরাধীর মত
নঙলিরে বলিলাম—"আজে, ঠিক ঠাওরেছেন। সন্ত
পাড়াগাঁ থেকে বেরিরেছি। গাড়ীর বাধা সমর ভা'হলে
উঠে গেছে ?" ভন্তলোকটি উচ্চহান্ত করিরা বলিলেন—
"সব উঠে গেছে, মশাই, সব উঠে গেছে। একি আর

हेश्त्रक त्रांक्य, এ व यत्राका ।" जन्नत्माकृति हाति विश्वि একট সাহস হইল, बिकामा कतिनाम-"करव (शरक छैठी গেল ?" তিনি বলিলেন—"এইড সেদিন বন্ধীর পঞ্চারেড সভার আইন পাশ হরেছে।" আমি অধিকতর বিশ্বিত হইরা eিজাসা করিলাম—"আইন পাশ হরেছে! বলেন **কি** মশাই ? ট্রেনের চলা-ফেরার কোন বাধা সমর থাক্বে না ? ভারি মৃত্মিল হবে ভা্" ভদ্রলোকটি তথন একটু লোভা হইয়া আমার দিকে ফিরিয়া বসিলেন। তাঁহার "বৃদ্ধং দেছি" ভাব দেখিয়া আমি আড্ট হইয়া পডিলাম। তারপর হাত-পা নাড়িয়া, দাত-মুখ খি চাইয়া ভদ্ৰলোকটি বলিলেন---"কেন, মশাই, অক্টায়টা কি হয়েছে ? বাধা-ধরা নিয়মের ভেডরে না था कारे राष्ट्र ध (मामत खाठीन विषय-चार खतार्वत मनाधन আদর্শ। দেখুন, ইংরেজের আমলে ট্রেনে চড়ার স্বচেরে অহু বিধে ছিল এই যে, ট্রেমগুলো বাঁধা সময়ে আস্ত-বেভ। এक हे (मत्री श्रत्राह, ७ व्यम्न (हेन रक्त ! त्महे व्यवद्यांहा ছিল এ দেশের সাংনার ঠিক বিপরীত। স্বরাজের ছিনে একি চল্তে পারে, মশাই ?" তারপর ভদ্রলোকটি ভারত-বর্ষের সাধনা ও আদর্শ সম্বন্ধে এমন একটা Speech ব্যাছিয়া দিলেন বে, আমি একেবারে বেকুব হুইরা বসিরা রহিলাম।

গাড়ীতে উঠা অবধি বাহিরে ফেরিওরালার ডাক শুনিজেছিলাম—"পাঁচ টান্ এক পরসা", "পাঁচ টান্ এক পরসা" !
ব্যাপার থানা কি, ভাষা দেখিবার ভস্ত নানালার গিরা দাঁড়াইলাম। দেখিলান প্রকাশু শুড়গুড়িতে ভামাক সালাইরা
ফেরিওরালা ছোকরারা platformu ঘূরিরা বেড়াইভেছে
এবং যাত্রিগণ নগদ এক একটা পরসা ফেলিরা দিরা দেই
শুড়গুড়ির নলে পাঁচ-পাঁচ-টান ভামাক খাইরা লইভেছে।
এক টান বেশী হইলেই বিপদ। অবশু, সেই বিপদ nonviolent ধরণের, ফেরিভরালা গালিগালাল করিরা অপরাধীর
বাপান্ত করিভেছে মাত্র। আমার সংঘাত্রী ভ্রন্তালাকটি পরে
আমাকে ব্রাইরা দিরাছিলেন বে, সিগারেট ও উর্বার
অক্তরণ বিড়ি পাশ্চাত্য সভ্যতার নিদর্শন বলিরা, স্বরাজ
গভর্গনেন্ট বিশেষ আইন ছারা উহাদের প্রচলন এলেশে বন্ধ
ফরিরা দিরাছেন এবং শুড়গুড়ির ব্যবহার প্রভ্যেক ধুনশারীর
পক্ষে compulsory করিরা দিরাছেনু। তা' ছাড়া,

cosmopolitan শুড়শ্বড়ি দেশ হইতে "অস্পুশুডা" দ্ব করিবার একটা প্রধান উপায়রূপে গৃহীত হইরাছে।

বাহা হউক, অবশেবে ৩।৪ ঘণ্টা পর গাড়ী ছাড়িল।
আনমা বে গাড়ীতে চড়িয়ছিলাম, উহা ফ্রতগামী ডাকগাড়ী। কিন্তু উহার গতি গরুর গাড়ীর গতি অপেকা
একটুও ক্রত ছিল না। আমার সহবাত্তী ভুদ্রলোকটি
আমাকে পরিকার ব্রাইয়া দিলেন যে গরুর গাড়ীর ভিতর
দিলাই ভারতবর্ষের সাধনা অভিব্যক্তি লাভ করিয়াছে,
সেজন্য স্বরাজের দিনে পুনরার গরুর গাড়ীর আদর
বাভিয়াছে।

আমাদের সেই ডাক-গাড়ী প্রত্যেক ষ্টেশনে এক ঘন্টা, আধ ঘন্টা করিয়া দাঁড়াইতে লাগিল। এক ষ্টেশনে গাড়ী দাঁড়া করাইয়া engine-driver পাশের বাজারে যাত্রাগান শুনিতে চলিয়া গেল। কলিকাভার আমার একটু ক্ষরের কাজ ছিল। স্থতরাং গাড়ীর অবস্থা দেখিয়া আমি অত্যন্ত আদহিছ্ণ হইয়া পড়িলাম। আমার সেই ভাব দেখিয়া সহবাত্রীটি ও চটিয়া লাল! তিনি বলিলেন—"আপনি সব কাজে ব্যক্ততা দেখাছেন, আপনার লজ্জা হছে না? মনে রাধ্বেন—আপনি সেই দেশের লোক যে দেশের নথার জুড়ো-পরিয়ে-দেবার লোকের অভাবে যুদ্ধ পর্যন্ত থেতে পারলেন না। মশাই, ভীবনটা কি শুরু তাড়ান্ড্রেল, থাকা-থাকিয় ব্যাপার ? ইত্যাদি ইত্যাদি।" সহবাত্রীটির দিভীয় Speech এর চোটে আমি একেবারে মুসড়িয়া গেলাম।

বালা হউক, ছট রাত্তি এবং ছই দিনে কোনমতে পৈত্রিক প্রাণটি রক্ষা করিয়া কলিকাভার পৌছিলাম।

২ ৰঙ্গীয় পঞ্চাদয়েভ সভা

কলিকাভার আসিরা বে বন্ধুবরের বাড়ীতে উট্টিলাম, ভিনি আপনাদের নিকট স্থপরিচিত। বাঁজালা দেশে এমন হতভাগ্য কে আছে বে—বাবুর নাম শুনে নাই? দেশের ক্ষান্তনি কি না করিয়াছেন, কি না দিরাছেন? প্রাণ্টা বে অনেক চেটা করিয়াও বিতে পারেন নাই, সেটা দেশেরই সৌভাগ্য। অবঞ্চ, ক্র-লোকে বলে বে, তিনি- Central

Asia Relief Fund এর অনেকপুলি টাকা বেমালুম হলম করিয়া কলিকাভার বাড়ী ভূলিয়াছিলেন। কিন্তু আনি শপথ করিয়া বলিতে পারি বে, এই অপবাদ সম্পূর্ণ মিথ্যা এবং উর্বামূলক। প্রকৃত ব্যাপারটি এই তিনি একবার ঐ Fund এ ২০,০০০ টাকা চাঁদা ভূলিয়াছিলেন এবং সেই টাকার হিসাবপতে চাঁদা ভোলার খরচ বাবদ নিজের মোটর-ভাড়া ১৬,৫৭৫॥/১০ ধরিয়া দিয়াছিলেন। সেই হিসাবপত্ত Chartered Accountant বারা দক্ষরমত পরীক্ষিত হইয়াছিল। মভরমং কোনপ্রকারেই আমার বন্ধ্বরকে সেই বিষয়ে বোবীকরা বার না।

শ্বরাজ স্থাপনের সজে সজে দেশের চারিদিকে বিভিন্ন দক গজাইরা উঠিরছিল। তন্মধ্যে "পেছনফেরা", "এগিরে-চলা" এবং "গুমুখো" এই তিনটি দলই রাজনীতির ক্ষেক্তে প্রসিদ্ধি লাভ করিরাছিল। পাশ্চাত্য সব কিছু ছাড়িরা দিরা বে দল মাজাতার আমলে ফিরিয়া বাইতে চাহিতেন, ভাঁহাদের নাম ছিল, "পেছনফেরা।" বাঁহারা পাশ্চাত্যের অফুকরণে দেশটাকে গড়িরা তুলিতে চাহিতেন, ভাঁহাদের নাম ছিল "এগিরে চলা।" আর বাঁহারা হুই দিক বজার রাথিয়া চলিতে চাহিতেন, ভাঁহাদের নাম ছিল "গুমুখে।"।

আমার কলিকাতার আগমনের মাসেক পূর্বে বলীর পঞ্চারেত সভার সভা-নির্বাচন হইরাছিল। সেই নির্বাচনে "পেছনকেরা" এবং "এগিরেচলা" দলে ভরানক লড়াই হয় এবং সেই অ্যোগে "গুমুখো" দলের সভাগণ অধিক সংখ্যার পঞ্চারেত সভার চুকিরা পড়েন। Majority Party বলিরা "গুমুখো" দলই শাসন বল্প পরিচালনের ভার গ্রহণ করেন। "পেছনক্ষেরা" এবং "এগিরেচলা"র দল কখনও গভর্ণমেন্টের সঙ্গে বোগ দিতেন এবং কখনও কখনও গভর্শমেন্টের তা চুক্তা লোকে বাহাকে বিখ্যা কখা, জাল, জ্বাচুরি বা খুসপ্রদান ইত্যাদি বলে—সেইগুলির সাহাবা লইতে কোন দলই সঙ্গোচ বোধ করিতেন না।

আমি কলিকাতার থাকিতে থাকিতেই "বদীর পঞ্চারেড সভা"র বৈঠক বসিল। বন্ধুবরের রুপার আমার ভাগ্যে

একদিন সেই বৈঠক দেখিবার স্থবোগ ঘটিল। সভাগ্যহে প্রবেশ করিয়া দেখিলাম, মেঝের উপর বন্ধ মূল্যবান কার্পেট পাতা রহিরাছে এবং উহার উপর প্রকাশ্ত ভাকিরার ভর দিয়া সভাপতি মহাশর বসিরা আছেন। তাঁহার ডান ও বাম পাশে "ছুমুখে।" দলের Government memberরণ বসিগা আছেন। তাঁহার সন্মুখে অন্ধ্রবুত্তাকারে পাঁচটি সারিতে "পেছনফেরা" এবং "এগিরেচলা" দলের সভাগণ বসিয়া আছেন। সভাগণের মাণা নেডা এবং সেই নেডা মাধার পেছনে লম্বা টিকি। তাঁহাদের গোঁফ কামানো এবং চিবুকে Uncle Sam এর মত এক গোছ দাছি। পরিধানে বিচিত্র পোষাক—এক পায়ে ঢিলা প্যাণ্টালুন, অক্ত পারে সরু মুখের পায়র্কামা, সন্মুখে লখা কোঁচা। গারের ভাষাগুলি অর্দ্ধেক চাপকানের মত, অর্দ্ধেক **(मत्रकारेरावत मछ। वना वाह्ना (व, मकन मध्येनाराव** মিশনের চিহ্ন-স্থরপই সভাগণ এই সম্বন্ধী চেহারা ও পোষাক গ্রহণ করিয়াছিলেন।

সভার ক্ষণেক বসিবার পরই "পেছনফেরা দলের দলপতি শ্রীবৃক্ত মহম্মদ স্থামুরেল বেঁটেরাম প্রস্তাব করিলেন— "পাশ্চাত্য সভ্যতা এবং প্রভাব যাহাতে এ দেশে প্রবেশ করিতে না পারে, দেই উদ্দেশ্রে বাংলা দেশের চারিদিকে পনর হাত উচু বাঁশের বেড়া ভোলা হউক।" প্রস্তাবক মহাশর তাঁহার প্রকাণ্ড থাতা হইতে বস্তুতা পাঠ করিতে गांगित्वन। छांशांत्र वकुतांत्र अमनहे साहिनी मक्ति त्य. শুনিলেই চোৰ আপনা হটতে বুজিয়া আসে। বঞ্চুতা আরম্ভ ইইবার পাঁচ মিনিটের মধ্যেই সভাগণ নাক ডাকাইরা সটান খুমাইরা পড়িলেন। সভাপতি মহালয়ও ভাঁহার আসনে চুলিতে লাগিলেন। বেঁটেরাম মহাশর সেই নিজৰ সভাগৃহে পনর মিনিট ধরিয়া অনুর্গণ বস্তুতা দিলেন। সর্বাদেবে দাঁতে দাঁত ঘসিলা, হাত মুঠো করিয়া সভোরে বলিলেন—"বলি আপনারা এই প্রভাবে রাজি না হন, ভবে চিরকালের অক্ত ভাহারামে বাবেন। দেশে আবার সেই গোলামীর ভাব জেগে উঠুবে—কোথাও একটা चारीनक्रका शाक श्रुं व शायन ना।"

প্রীৰুক বেটেরাম বসামাত্র সভাপতি মহাশর বড়ক্ড

করিরা জাগিরা উটিলেন এবং সলোরে ঘণ্টা বাজাইতে লাগিলেন। দশ মিনিটকালব্যাণী ঘণ্টাধ্বনির পদ্ধ সভাগণের ঘুম ভাকিল। তাঁহারা ঘন ঘন চোধ রগ্ডাইতে এবং হাই তুলিতে লাগিলেন।

বরাজের আমলে

"এগিবেচলা" দলের নেতা শ্রীবৃক্ত আলম নাছাপিট্ চোট্টারাম তথন বক্তৃতা দিতে উঠিলেন। তাঁহার ভূ'ড়িটি ছিল একটু বেদামাল। দেজন্ত তিনি বদিয়া বদিয়া বস্তৃতা দিবার জন্ত সভাপতির অনুমতি চাহিলেন। সভাপতি মহাশয় অনুমতি দিলেন বটে, কিছ সভাগণকে জানাইয়া দিলেন বে, সেই অনুমতি Precedent বিদ্যা গ্রন্থ হইবে না।

বক্তা হিদাবে চোট্টায়াম নহাশরের বিশেষ খ্যাতি ছিল।
তাঁহার আওয়াজ এমন চড়া ছিল বে, পঞ্চাশ হাজার
লোকের সামনে বক্তৃতা দিলেও, প্রত্যেকে তাঁহার কথা
স্পষ্ট শুনিতে পাইত। প্রস্তাবটির বিরুদ্ধে তিনি পনর
মিনিট ধরিয়: গরম গরম বক্তৃতা দিলেন। সেই বক্তৃতার
চোটে সভাগৃহ ফাটিয়া পড়িবার উপক্রম হইল, সভাগণ
কানে তালা লাগিবার ভরে কান ঢাকিলেন। উপসংহারে
চোট্টায়াম বলিলেন—'বিদি আপনারা এরপ প্রস্তাব করে
ভারতমাতাকে অক্ত জাতির একাসনে বস্তে না দেন,
তবে ভারতমাতা নিশ্চরট আত্মহত্যা করবেন। সাবধান—
আপনারা জেনেশুনে এই বিপদ ডেকে আনবেন না।"

তারপর উত্তর দলের চার পাঁচক্ষন সভা প্রস্তাবটির স্থপক্ষে এবং বিপক্ষে বক্তৃতা করিলেন। অবশেবে রাষ্ট্রসচিব পত্তর্পনিকের মতামত জ্ঞাপন করিবার জল্প স্থিতভাতে বক্তৃতা করিতে উঠিলেন। তিনি প্রস্তাবটির বিরুদ্ধে করেকটি বৃত্তিরই অবতারণা করিলেন—প্রথমতঃ, বাঁশের বেড়া বেক্টি বৃত্তিরই অবতারণা করিলেন—প্রথমতঃ, বাঁশের বেড়া বেক্টি বর্ন করা গত্ত্বিমেন্টের অসাধা। ছিতীরতঃ, পাশ্চাত্যে প্রভাব এবং সভ্যতার প্রবেশপথ একেবারে রুদ্ধ করা গত্ত্বিদ্ধের বিরুদ্ধে করে করা গত্ত্বিমেন্টের অসাধা। ছিতীরতঃ, পাশ্চাত্যে প্রভাব এবং সভ্যতার প্রবেশপথ একেবারে রুদ্ধ করা গত্ত্বিদ্ধের Policy নর, বিদি বেড়া তুলিতেই হর, তবে তাহাতে এমন ভাবে কাঁক রাখিতে হইবে বেন পাশ্চাত্যের অন্ততঃ ভাল কিনিবগুলি চুঁরাইরা এদেশে চুক্তিতে পারে। ভূতীরতঃ, আলোচা বিষরটি All-India Question, ভারত

বর্ধের চারি বিকে দেওয়াল তোলার জন্ত Federal মহাসভার একটা প্রান্থান ক্ষানা হইরছে, সেই প্রস্তাবের সঙ্গে সঙ্গে এই প্রশার ৪ মীমাংসা হইবে। পরিশেবে রাষ্ট্রসচিব প্রতিশ্রুতি বিলেন বে, যদি বেটেরাম মহাশর তাঁহার প্রস্তাবটা Press না করেন, তবে সভার কার্যাবিবরণী তিনি Federal মহা-সভার পাঠাইরা দিবেন।

শ্বনি একদল টেচাইতে লাগিলেন "তুলিয়া লউন" "তুলিয়া লউন"। অঞ্চল টেচাইতে লাগিলেন—"কথনো না," "কথনো না,"। আর একদল টেচাইতে লাগিলেন—"গাধু," সাধু"। কেচ শিয়ালের ডাক, কেচ কুকুরের ডাক ডাকিতে লাগিলেন। মিনিট দশেক সভার ভরানক গোলমাল চলিতে লাগিলে। সভাপতি মহাশয় গোলমাল থামাইবার ক্রম্ভ ঘন ঘন ঘন্টাধ্বনি করিতে লাগিলেন। গোলমাল থামিলে পর, প্রস্তাবটি ভোটে দেওয়া হইল এবং প্রস্তাবের বিক্রছে বেশী ভোট হওয়ার উহা নামগুর হইয়া গেল।

9

শিক্ষা মহামণ্ডল

কলিকাতার পৌছিবার পুর্বেই সংবাদপত্তের মারফতে জানিরাছিলাম বে স্বরাকপ্রতিষ্ঠার সলে সলে পূর্বের গোলামধানাগুলি একেবারে ধূলিসাৎ করা হইরাছে এবং তৎপরিবর্ত্তে "শিক্ষা মহামগুল" স্থাপিত হইরাছে। একদিন কথাপ্রসলে বন্ধুবরের নিকট সেই মহামগুল দেখিবার ইছো প্রকাশ করিলাম। বন্ধুবর আহ্লোদে গদগদ হইরা আমার পিঠ চাপড়াইরা বলিলেন—"ইা ভাই, একবার দেখে এসো। কি ছিল আর কি হয়েছে! ভোমাদের সেই ধামাধরা বিশ্ববিদ্যালয় বছর বছর মাছিমারা কেরাণীর দল আর চার আনা কিসের উকীল মোক্তার প্রসব করত। আর আমাদের "মহামগুল" কা সব নির্ভাক, বীর, বেপরোরা রূল তৈরী করেছে।"

মহামণ্ডলে গিরা দেখিলাম, পূর্বেকার Law College. Hardinge Hostel, Ashutosh Buildings, Senate House প্রভৃতির চিক্ত পর্যন্ত লোপ পাইরাছে। তৎপরিবর্তে দেশ্রাল-খেরা প্রকাশ কাঠে মহামণ্ডল প্রভিতিত হইরাছে।

ভিভৱে প্রবেশ করিয়া দেখিলাম, সারা মাঠ জুড়িয়া বন্ধ-সেবিত কচি ছুর্বাদল গজাইরা উঠিরাছে এবং মাঝে মাঝে নানাজাতীয় বুক্ষ সগর্বে মাথা তুলিয়া দাড়াইয়া আছে। মাঠের প্রান্তদেশে ছোট ছোট অগণিত পর্বকুটীর। বন্ধুবর মহা উৎসাহে আমাকে বুঝাইরা দিলেন – মহামণ্ডলের বিশেষত্ব এই বে. উহাতে ইট পাথরের তৈরি দালান-কোঠার বা টেবিল, চেয়ার, বেঞ্চ গ্রন্থভির বালাই নাই। ভারভবর্ষের সনাতন আদর্শ রক্ষা করিয়া সেই কুটিরগুলিতে অধ্যাপকগণ শিষ্যগণসহ বাস করেন এবং বুক্ষরাজির শীতণ ছারার শিশুদিগের ভন্ত বুক্ষের বসিয়া শিক্ষা প্রদান করেন। শাধায়ও ক্রাস করিবার ব্যবস্থা রহিয়াছে। স্থানটি দেখিয়া আমার বড়ই লোভ হইল। আমি বণিয়া ফেলিলাম---"ভাষা এমন একটা জায়গা পেলে ভাল একটা Dairy করতে পারতুম।" বন্ধুবর আমার প্রতি জ্রকুটী করিলেন, কোনও অবাব দিলেন না।

মহামণ্ডল প্রতিষ্ঠার সময়ে co-education এর বিষয় লইয়া মহা গোলবোগের স্থান্ট হেইয়াছিল। একদল বলিলেন বে উহা পাশ্চান্ডোর ক্ষমুকরণ—স্থভরাং মহামণ্ডলের ত্রিসীমানার চুকিতে দেওরা হইবে না। ক্ষমুলল প্রাচীন প্রছাদি হইতে ভূরি ভূরি নজির দেখাইয়া প্রমাণ করিলেন বে, হাজার হাজার বংসর পূর্বেও ভারতবর্ধে co-education এর ব্যবস্থা ছিল। গোলমাল বাড়িতে বাড়িতে বখন non-violent দালাহালামার পরিণত হইবার উপক্রেম হইল, তখন গভর্ণমেন্ট মাঝে পড়িলেন। তাঁহারা আইন করিয়া দিলেন বে, তরুণ-তরুণী এক সঙ্গে অধ্যরন করিবে বটে, ক্ষিত্র প্রত্যেক তরুণীর মুখ ও শরীর বোরখা হারা আয়ত্ত থাকিবে।

পূর্বের বিশ্ববিদ্যালরে বে সব অধ্যাপক থ্যাতিপ্রতিপত্তি লাভ করিয়াছিলেন, তাঁহাদের কাহাকেও সেথানে দেখিতে গাইলাম না। কারণ বিজ্ঞানা করিয়া জানিতে পারিলাম বে, ইংরাজের আমলে তাঁহারা দেশের ব্বকদের মনে গোলামীর বীজাপু inject করিয়া বিভেন—নেই অপরাধে বোড়া নামক চতুপদ করের থাত সংগ্রহের অন্ত তাঁহাদিপকে গলীপ্রামে intern করা হইরাছে। ছুই একটা স্বর্লাক পেটের বাবে কর্তৃপক্ষের হাতে পাবে ধরিরা মহামগুলে চুকিরা পড়িরাছিলেন, তাঁহারাও তরুণদলের হাতে বেইজ্জত হইরা স্বেছনার সরিরা পড়িরাছেন।

মহামণ্ডলসংশ্লিষ্ট লাইব্রেরির থ্যাতি পূর্বেই কানে পৌছিরাছিল। সেধানে গিরা দেখিলাম, ছনিয়ার sexappeal সম্পন্তীর হাবতীয় পুশুক সারিবদ্ধ ভাবে রাধা হইরাছে।

আমার ত্রদৃষ্টবশতঃ অধ্যাপকগণের শিক্ষাদান-প্রণালী study করিবার আমার ক্ষোগ ঘটিল না। কারণ স্বরাজ স্থাপন উপলক্ষে হৈহৈ-হৈরৈ করিবার কল্প মহামওলের কর্তৃপক্ষগণ এক বৎসরের কল্প ছাত্রদের অধ্যয়ন বন্ধ করিয়া দিয়াছিলেন। ছাত্রগণ তাহাদের পূঁথি-পুত্তক তোরকে বন্ধ করিয়া Meeting-ভাঙ্গন, procession-করা, election এ টেচানো প্রভৃতি দেশের কাক্ষে লাগিয়া গিয়াছিল।

৪ জাতীয় সৈম্বদল

বলা বাহুল্য বে, স্থরাজ স্থাপিত হইবার সংক্ষ সঞ্চে দেশ রক্ষার হুল্ল জাতীর সৈন্তদল গঠিত হইরাছিল। আমার কলিকাতার পাকা কালীন কোন এক মহাপুরুষের হুল্লাভিথি উপলক্ষে একবার সেই সৈন্তদলের Review হর। বন্ধুবরের রুপার আমিও সেই Review দেখিবার জন্ত নিমন্ত্রিত হই।

ইংরাজের আমলে বেখানে Fort ছিল, ঠিক তার উত্তরের মাঠে Review হইবার কথা ছিল। আমি ও আমার বন্ধবর নির্দিষ্ট সমরে মিটিংকা কাপ্ডার সজ্জিত হইগ্না সেখানে রওরানা হইলাম।

পথে দেখিলাম, পূর্ব্বেকার চৌরজীর চেহারা সম্পূর্ণ বদ্লিরা গিয়াছে। বেধানে Whiteaway Laidlaw-র দোকান ছিল, সেধানে মুড়িমুড়কির প্রকাশু দোকান বিনরাছে। Army and Navy Stores-এর দোকানে থক্ষর বেচাকেনা হইতেছে। গড়ের মাঠের অবস্থা দেখিরা চক্ষু কুড়াইল! রাজা, গাছ, ঘর, Fort ইন্ড্যাদি সব ভূলিরা দিরা সারা মাঠে গাঁজার চাব করা হইরাছে। ভজ্বারা

খরাজ গড়র্গনেটের অনেক টাকার আম বাড়িবার সভাবনা।
অপচ, ইংরাজগণ শুধু স্থের অন্ত এডখানি জমি অকেজা
অবস্থার কেলিরা রাখিরাছিলাম! মাঠে থানের চাব কিলা
পাটের চাব হইবে, ইহা লইয়া কলিকাভার হয়িজননের
মধ্যে দালা বাঁধিবার উপক্রম হইরাছিল। শেবে নেতৃবর্গ মাঝে পড়িরা সেই ঝগড়া মিটাইরা দেন এবং মাঠে গাঁলার
চাবের বাবস্থা করেন!

পূর্বেই বলিয়াছি বে, ওগু Fort-এর উত্তর দিক্তে কণ্ডক ভারগা বোলা রাখা হইয়াছিল। সেখানে ব্বকগণ হাড়ু-ডুডু, ডাংগুলি, বুড়ী-ছে গা প্রভৃতি National gaines খেলা করিত। Cricket, tennis, football প্রশৃতি গাশ্চাতা খেলা Games Ordinance দারা একেবারে ভূলিরা দেওয়া হইয়াছিল।

Review দেখিবার কল্প সহরের প্রার সব গণামান্ত লোকই
নিমন্ত্রিত হইরাছিলেন। কিন্তু আশ্চর্যের বিবর এই বে,
কাহাকেও পূর্বের ক্রার মোটর বা জুড়ি গাড়ি হাঁকাইরা
সেধানে বাইতে দেখিলাম না। সকলেই পান্ধী চার্ডিরা
সেধানে উপস্থিত হইলেন। স্বরাক্ষ স্থাপনের সঙ্গে সঙ্গে
পান্ধী-চড়াই fashionable এবং aristocratic হইরা
দিডাইরাছিল।

আমরা Reviewrর জারগার গিরা দেখিলাম, সৈত্তপণ সারিবন্ধ হইরা দাড়াইরা আছে। তাগদের পরণে খলরের কৌপিন, গার থলরের মেরজাই, মাধার Gandhi-cap এবং পার Sandal। কিন্তু ভাগদের হাতে বা শরীরে কোন প্রকার জন্ত্রশন্ত্র দেখিলাম না। আমি বিশ্বিত হইরা বন্ধুবরকে জিপ্তাদা করিলাম—"এদের বন্দুক নেই, কামান নেই—এরা বৃদ্ধ করবে কি হে?" বন্ধুবর কানে আসুল দিয়া, জিতু কাটিরা বলিলেন—"ছি ছি! ওমন পাপ কথা বলতে নেই। আমাদের বৃদ্ধ যে non-violent, অন্ত্রশন্তের দরকার কি ?"

এমন সমর সৈম্ভাগ্যক ত্রুম দিলেন—"চর্কা।" অমনি প্রত্যেক সৈম্ভ নিজ নিজ মেরজাইরের পকেট হইতে এক একটা folded চরকা বাহির করিয়া স্তা কাটিতে কাটিডে সন্মুখের দিকে অগ্রসর হইতে লাগিল। আমি অধিকভর বিশ্বিত হইরা বন্ধবরকে নিজ্ঞাসা করিলাম—"একি তে প্র বন্ধবর হাসিরা বলিলেন—"এই সামান্ত কথাটা বুঝ্লে না ? সৈত্ত লা চরকার স্থাে কাট্তে কাট্তে শক্তপক্ষের সম্থীন হচ্ছে। চরকা ভারতবর্ষের স্থানীনভার চিক্। চরকা-কাটা সৈক্ত দেখ্লেই শক্তপক্ষ বুঝ্তে পারবে বে, স্থানীন ভারতের সৈক্তরল ভালের আক্রমণ করেছে।"

ক্ষণেক পরে গৈল্ঞাধ্যক্ষ ত্কুম দিলেন—"চরকা-বৃদ্ধ।"
অমনি গৈল্ডগণ চরকা ভাঁজ করিয়া পকেটে পুরিয়া নিশ্চলভাবে দাভাইয়া রহিল।

হঠাৎ সৈত্যাখ্যক হকুম দিলেন—"আবেদন।" অমনি সৈত্তদল সমন্বরে একটা ভোত্রে আবৃত্তি করিতে লাগিল। ভোত্রেটিতে সংস্কৃত, বাংলা, ইংরাজি, হিন্দি, পারনী, আরবি প্রভৃত্তি সকল প্রকার শক্তই ছিল। আমার মত মূর্থের পক্ষে সেই ভোত্রের ভাষা বুঝা অসম্ভব ছিল। ভোত্রটির অর্থ বুঝাইরা দিবার অন্ত বন্ধুবহকে অন্তরোধ করিলাম। তিনি আমাকে বুঝাইরা দিলেন বে, ভারতীর সৈত্তগণ অহিংল্ড মত্রে নীক্ষিত বলিরা প্রথমে শক্রগণকে বুঝাইরা-মুঝাইরা ক্যিরাইবার চেষ্টা করিবে, বলিবে—"কেন তোমরা এ দেশ অর করতে এসেছ ? ভোমাদের এত লোভ কেন ? ভোমরাও মামুষ, আমরাও মানুষ। আমাদের বধ করে কি লাভ হবে ?" এমন সমর সৈত্রাথাক্ষ ছকুম দিলেন—"পদ-ধারণ।" অমনি সৈত্তগণ হাত হুইটা সম্মুখের দিকে বাড়াইরা দিরা, হাটু গাড়িরা মাটীতে বসিরা পড়িল এবং সদ্বে সঙ্গে আর একটা ভোত্র আবৃত্তি করিতে লাগিল। ছেলেবেলার চোরবাগানের পটে দেখিরাছিলান, ফফ রাধিকার পার ধরিরা মান-ভঞ্জন করিতেছেন। সৈচ্চগণের বসিবার ডফী দেখিরা সেই পটের কথা মনে পড়িরা গেল। বন্ধুবরকে ঞ্জিফাসা করিলাম— "ইহার অর্থ কি ।" বন্ধুবর বৃঝাইয়া দিলেন বে, সৈচ্চগণের কাকুতি-মিনভিতে যদি শক্রুহাদর নরম না হয়, তবে সৈচ্চগণ তাংগদের পারে ধরিয়া বলিবে—"ভোমাদের পারে পড়ি, ঘরের ছেলে ঘরে কিরে যাও।"

ভারপর দৈল্লাধ্যক ত্কুম দিলেন—"ধর্ণা"। অমনি
দৈল্লগণ সটান মাটীতে শুইয়া পড়িল। ইহার অর্থ বৃঝিবার
অন্ত বন্ধুবরের সাহায্য গ্রহণের আবশ্রক হইল না। শ্রুপক্ষকে কাবু করিতে ধর্ণা কিরুপ অব্যর্থ, তাহা কোন্
ভারতবাসী না আনে ? সর্বশেষে দৈল্লাখ্যক ত্কুম দিলেন—
"পলারন।" অমনি সৈন্তগণ দৌড়িয়া চারিদিকে পলাইতে
লাগিল। বলা বাহল্য বে, তথন আর তাহাদের সারি বা
শৃত্যলা রহিল না। একেবারে 'ধঃ পলারভি স ঐবিত'।
বন্ধুবর বুঝাইয়া দিলেন বে, ধর্ণা দিয়াও ধদি শ্রুদলেশেং
ফিরাইতে না পারা যায়, তবে দৈল্লগণকে ঘর-মুখো পালাইতে
হইবে। দেশ রক্ষা করিতে গিয়া গৈত্রিক প্রাণটি হারাইবে,
জাতীয় সৈন্তদল নিশ্চরই এমন আহাত্মক নয়।

এ ভাবে আভীয় সৈক্তদলের review শেষ হইল। দেশরক্ষা সম্বন্ধে আমার মনে নানাপ্রকার আশকা ছিল। উহার
এক্ষপ স্থবন্দোবস্ত হইরাছে দেখিরা সেই রাত্রে নিশ্চিস্ত মনে
স্থাইতে পারিলাম।

একটি মেয়েকে লইয়া

এীবিমল মিত্ত

গ্রামে গ্রামে বসন্ত হইতেছে। টিকে দিবার জক্ত সরকারী ডাব্জার আসিরাছে। নল-গাড়ীর মাঠের উপর একটি তাঁবু পড়িরাছে—ছোকরা ডাব্জার তাহার সাজসর্জ্ঞাম লইয়া সেইধানেই থাকে।

গ্রামেই মান্ন্ব— তবু সহরে কাটাইরা ভূপেন ততটা সহরভক্ত হইতে পারে নাই। সমস্ত সকালটা কাল্লের ব্যক্ততার কাটিরা বার। দলে দলে লোক আসিরা টিকে লইবার জক্ত ভিড় করিরা দাঁড়ায়। নি:খাস কেলিবার অবকাশ পর্যান্ত থাকে না তাহার। তারপর হুপুরের প্রারম্ভে পাৎলা হইতে হরু হয়। তথন দেখা বার সকলে এক একখানা হাত উচু করিয়া ধরিরা আড়েই হইরা সার বাঁধিরা প্রামের দিকে চলিতেছে।

ছপুর বেলা তাহার মনে পড়ে বাড়ীর কথা! বাড়ীর কথা, স্থানার কথা! একশো মাইল দ্বে একটি গৃহের অন্ধরে একটি বধুর অন্তিম্ব ভূপেনের সারা মন অধিকার করিয়া বসে। সে এখন কী করিতেছে কে বলিতে পারে! বই পড়িতে পড়িতে হয়ত কখন শিথিল হইরা ঘুমাইয়া পড়িরাছে—ঘুমে অচেতন; তবু ঠোটের উপরটিতে বেন হাসি মাথানো! স্থানার হাসি মনে পড়িলে ভূপেন নিজেও হাসিয়া ওঠে! কারণে অকারণে স্থানার সে হাসি ভূপেন জীবনে ভূলিতে পারিবে না। চোধে চোধ পড়িলেই হাসি! আসিবার সমর ভাল করিয়া কথা হর নাই। মুখের কাছে মুধ আনিয়া ভূপেন মাত্র ঠোট লাল করিবে এমন সমর নীচে হইতে ডাক আসিয়াছিল—বৌমা।

শেব চুখনটা হইতে পার নাই; তবু সেইটুকু সমরের মধ্যে স্থামা জ্পোনের হাত ছ'টি নিজের হাতের মুঠার ভিতর ধরিরা বলিরাছিল—হপ্তার একথানা ক'রে চিঠি দিও—ক্ষেন ?

এথানে আসিয়া অবধি ভূপেন তাহার কথা রাথিরাছে।
সপ্তাহে একথানা তো বটেই, কোনও সপ্তাহে ছু'খানাও
দিয়াছে! কিন্তু এই ক'দিন হইল ভূপেন একথানা চিঠিও
দিতে পারে নাই। স্থমা কী মনে করিতেছে কে জানে।
আর কী লইরাই বা সে লিখিবে! সেই একখেরে কাহিনী—সেই একই ঘটনার পুনরার্ত্তি। নিশীথের নিজ্জভার করুণ
আর্জনাদে কতবার ভাহার ঘুম ভাঙিরা ধার—সেই আকাশ-ভেদী চীৎকার—শববাহকদের সমবেত হরি-ধ্বনি গুনিরা
রাত্রির তার আবহাওয়া থম্ থম্ করিতে থাকে!

বিকাল বেলা বাড়ী বাড়ী টিকা দিয়া আসিতে হয়। অক্র্যাম্পশ্র। মেরেরা তাঁবুতে আসিতে পারে না। কিন্ত সময়টা বড় অসময়। সেই বিকাল বেগা মেয়েরা ব্যুরা খাটে বায় জল আনিতে—নানান্ সাংসারিক কাজে ভাহারা তখন ব্যস্ত থাকে—স্থতরাং একই বাড়ীতে অনেক্রার করিয়া ভূপেনকে যাইতে হয়। কাহারো সুধের দিকে ভূপেন চাহিয়া দেখে না—আর দেখিতে চেষ্টা করিলেও দেখা পাওরা অসম্ভব। বধুরা এই একগলা ঘোন্টা দিরা একটি সচল পুটুলি হইরা সামনে আসিরা দাড়ার...দাড়াইরা হাতটি বাড়িইয়া দের। সেই হাতের স্বাস্থ্য ও গড়ন দেখিয়া মাসুষ্টিকে কল্পনা করিয়া লইতে হয়। গোলগাল নিটোল একটি হাভের কল্পির উপর কয়েকগাছা **কা**চের **অথবা** সোনার চুড়ী; হাত বাড়াইতে গিয়া চুড়ীগুলি ঠুন্ ঠুন্ করিয়া বাজিয়া ওঠে; সেই হাতের চাঁপার কলির মতো পাঁট্টা আকুল বাঁ হাত দিয়া ধরিয়া ভূপেন ডান্ হাত দিয়া ছুদ্ধি উচাইরা ধরে। ছুরি দেখিরাই সারা হাতথানি ও আঙ্কুল করটি শির শির করিয়া ওঠে; মেরেরা ভর পার। ভূপেন হাভের আবুল কয়টিকে আরো জোরে চাপিয়া ধরে; অক্র্যাম্পন্তা বধু সেই পর-পুরুবের হাতের চাপে হয়ত লক্ষিত

্র, সঙ্কুচিত হর— কিন্ত ভূপেন ততক্ষণে কাল শেষ করিরা কলিরাছে। কব্জির উপরে প্রশস্ত জারগাটীতে রস্তের গাগা খন হইরা উঠে! ছাড়া পাইরা বধু পলাইরা বাঁচে।

সরপ্রামের বাক্সট কাঁধে লইয়া গোবিন্দ এ-বাড়ী হইতে 9-বাড়ী ভূপেনের পিছন পিছন ঘূরিয়া বেড়ায়। অল্ল ায়সের মেয়েরা—যাহাদের তথনও বিবাহ হয় নাই—কি.ছুতেই লছে আসিবে না। ভয় এবং লজ্জা ছই-ই তাগাদের বশী।…

ভূপেন বলে—কিছ্ছু ভন্ন নেই—লাগ্বেও না—এই দৰ, আনতেও পাবে না ভূমি—দেখি দেখি এগিনে এস—

প্রথমে তাহারা পলাইরা বায়; এক দৌড়ে বিড়কীর 'রঞা দিয়া বাহির হইরা কোথার গিরা লুকাইরা থাকে। মনেক করিয়া বধন তাহাদের ধরিরা আনা হয়, তথন জার অথবা ভয়ে অঁচিলের কাপড়ে ভাহারা মুথ চোথ কিয়া ফেলিয়াছে। ··· সেই অনার্ত হাতটিকে লইয়া জা চাড়া করিতে ভূপেনের বেশ লাগে—আরো ভালো াগে সেই ভীক লাজুক কিশোরীদের সজােচ আর শঙ্কা-মশ্রিত মিটি-মিটি দৃষ্টি! আর ছুরি তুলিবার সক্ষে সক্ষে গহােদের সারা শরীরে কেমন করিয়া শিহরণ থেলিয়া রি—ভাহা ভূপেন অক্টর দিয়া অকুত্ব করে।

রাত্রে তাঁবুর ভিতর বসিয়া ভূপেন স্থমাকে চিঠি
দখিতে বসে। ওসব কথা কিছুই লেখেনা—লেখে—কোন
দ্বীতে কী দেখিয়াছ, স্থমার মতো দেখিতে একটি বধ্
সমন করিয়া টিকা লইবার সময় কাঁদিয়া ফেলিয়াছিল, কোন
দ্বী হইতে তাহাকে কাহারা খাবার পাঠাইয়া দিয়াছে—
াহাদের বাড়ীতে একটি মরনা পাখী কেমন পড়িতে পারে—
াহার বাড়ীতে এক সঙ্গে সব করজনের বসস্ত হইয়াছে—
খেষা একটি ছেলে কিছুতেই টিকা লইবে না বলিয়া কেমন
রিব্বা তাহার পা কড়াইরা ধরিয়াছিল—এই সব অতি
বাক্তর, অতি অনাবশ্রক কথা।

ভার্টা খাটানো হইরাছে গ্রামের বাহিরে। গ্রাম গথানেই শেব হইরাছে । মাঠ জার মাঠ চারিদিকে—জক্ষকার তিত্র বন-তুলগীর গক্ষ ভাসিরা আলে; বিছানার উপর ইয়া ভূপেন এপাদ ওপাদ করে—এ-সমরে বদি স্ববমা কাছে থাকিত, ভাষার পাশটিতে একান্ত নি:সংলাচে আর নির্ভবে ! এই বিরহ-ম্পালিত দিনগুলি সেই ভাবনার মর্ম্মরিত হইরা উঠে ! কোনও কোনও রাতে হঠাৎ ভূপেন উঠিরা বসিয়া আলো জালিয়া বান্ধ থোলে ; বান্ধ খূলিয়া ম্বমার কোটোথানি বাহির করে । এক একরাতে ভূপেন মাঠে বাহির হইরা পড়ে—ছই হাতের কঠোর আলিঙ্গন দিয়া মাঠের শূন্যভাকে সে পিষিয়া ফেলিতে চায় ; তিনটি অক্ষরের 'ম্বমা' নামটিকে বারবার মুধ দিয়া উচ্চারপ করিয়া ফেরে—ভিনটি অক্ষরের ওই নামটি যে এত মধুর তা' আগে কে জানিত! কিন্ত সকালবেলা ঘুম হইতে উঠিয়া আমার থেমনকে-তেমন । দলে দলে লোক আসিতে থাকে—আবার যাইবার সময় হাত আড়েট করিয়া সার বাঁধিয়া চলিয়া বায় । নিত্যই সেই এক দৃশ্য! দৈনন্দিন কার্যা-তালিকায় সেই একঘেরে আবর্তন!

ইচ্ছামতী নদীটা গ্রামের দক্ষিণ দিক দিয়া বহিরা গিরাছে। তাহারই তীরের উপর প্রকাণ্ড জুট্-মিল। প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড মাথা তুলিয়া কলের চিম্নীশুলি আকাশের দিকে হাঁ করিয়া চাহিয়া থাকে। আর অবিরাম অনর্গল নিখাস ফেলিয়া আকাশথানিকে ধুমান্ধিত করিয়া দেয়। কিছ তাহার নীচে যাহারা কাজ করে তাহাদের জীবন আরো কলন্ধিত।

হোট ছোট এক মাপের সারি সারি বর—সাম্যবাদের প্রমাণ স্বরূপ—কোম্পানী স্পষ্ট করিয়াছে! সংখ্যার বতগুলি বর তাহার তিনগুণ মাহ্ব উহারই ভিতর মাথা শুঁজিরা থাকে। বসস্তের প্রকোপটা ওই স্কঞ্চলেই কিছু বেশী! কিছ তাহার ব্যবস্থা করিয়াছে কোম্পানী! কোম্পানীর লোকের মৃত্যু হইতেছে কি না দেখিবার ক্ষন্ত কোম্পানীর ডাক্তার আছে। তাহাদের এলাকার ভিতরে টকা দিতেছে কোম্পানীর ডাক্তার।

কিছ সেই এথাকার অনতিদুরেই বাহারা থাকে তাহাদের দেখিতে হইবে ভূপেনকে!

কতকগুলি খোলার খরের সমষ্টি ৷ তাহার ভিতর বে নীচ তরের মেরেমামুবগুলি থাকে তাহারা ভন্ত-সমাজের বাহিরে। প্রতিদিন গিল্টি-করা রূপের ফাঁদ পাতিরা ওই কলেরই কুলিদের ধরে—আর তাহাদেরই প্রসার জীবন নির্কাহ করে। কদব্য আবহাওরার তাহাদের যৌবন কথন আসিরা চলিরা যার তাহারা টের পার না। গ্রানের মার্যুষ তাহাদের ঠেলিরা একপাশে সরাইরা রাধিরাছে— আবার কোম্পানীর কোলার ভিতরে বাইবার অধিকারও নাই! মান্ত্রের পীড়িত আত্মা ওথানে অপমানে লক্ষার মুমুর্ইইরা আছে— বৌবনের দেবতা ওথানে অপমানে লক্ষার মুমুর্ইইরা আছে— বৌবনের দেবতা ওথানে অসংবম আর অমান্ত্রিক অত্যাচারে কল্বিত—প্রেম লইয়া ওথানে দর ক্যাক্ষি চলে; ওই অল্লীল প্রতিবেশই শ্রতানের পীঠন্থান; ঈশ্বরকে ওথানে খুঁজিলে পাইবে না—মান্ত্রের মূর্ত্তি লইরা ওথানে থাকে প্রতিনীরা—রক্ত-লোভা প্রেতিনী—মৃত মান্ত্রের জীবিত ক্যাল—

তবু ভূপেনকে ওইথানে যাইতে হইল।…

সেই বিকাল বেলা—আকাশের গায়ে বাহুড়ের মত অক্ককার ঝুলিতেছে। সব কিছু মিলিয়া ভূপেনের দম বক্ক হইবার বোগাড় হইল। কাদার আর কলে কারগাটি অগম্য। তবু উনানের ছাই ফেলিয়া ও পান্ইট পাতিরা ঘরগুলির সামনে পথ করা হইয়াছে।

সব ব্যবস্থা গোবিনদ করিয়া দিল।

প্রথমে কেইই টিকা লইতে চারনা; শেষে কর দেখাইতেই সকলে এক এক করিরা হাত বাড়াইরা দিল। প্রথমে হরিমতী, কামিনী তারপর শতদল তারপর সৌরকী—শীর্ণ রোগা হাতগুলি বাড়াইরা দিয়া তাহারা দাঁড়াইরা থাকে; তাহাদের মুথের দিকে চাহিবার প্রারুত্তি ভূপেনের হয় না। বিচিত্র ক্ষণী করিরা হয়ত তাহারা তাহাদের স্বভাব-স্থলক বিশ্বত হাসি হাসে—রঙ্গ আর রসিকতার চেটা করিরা হয়ত এ উহার গায়ে ঢলিয়া পড়ে; তাহারা যে বাঁচিয়া আছে, বাঁচিয়া নিখাস ফেলিভেছে—কঙ্কালের মত দেখিতে হইলেও তাহারা মৃত নয়—তাহারই প্রমাণ দিতে গিয়া হয়ত তাহারা সশক্ষে কথা বলে—কিন্ত ভূপেনের সে দিকে লক্ষ্য করিবার কী দরকার ? ভূপেন তাহাদের চেনে! মাস্থ্বের প্রেতারিত আত্মা উহাদের আপ্রম করিয়া বুরিয়া বেড়ার।

কিন্ত একদিনে সমস্ত শেব হইবার নর। তারপর

দিনও আসিতে হইল। এবং তাহার পরের দিনও তাহাকে আসিতে হইল। ঘটনাটা—ঘটল জুতীর দিনের মাধার···

নিত্যকার মত ভূপেন কাল আরম্ভ করিয়া দিয়াছে। এক একজন করিয়া হাত বাড়াইয়া দিভেছে এবং কাল সমাপ্ত হইলেই চলিয়া ধাইতেছে।

কিছ একথানি হাত আসিতেই ভূপেন যেন কেমন একটু অনুমনস্ক হইয়া গেল। হাতের উপর চাম্ড়া ফুটাইরা কালো রঙে ফুল পাতা লভা আঁকা হইয়াছে এবং তাহারই ভিতর স্পষ্ট করিয়া লেখা কহিয়াছে 'রাধা'— ওই মেয়েটিরই নাম।

অনুমূভূত এক বিশায় এবং কৌতূহল আসিয়া ভূপেনের সারা মনটি অধিকার করিয়া ফেলিল। কোণায় অনেক দিন আগে এমনি যেন সে দেখিয়াছে ৷ শীতের সন্ধ্যার মত ধুসর অস্পষ্ট অভীতের ভীরে ভীরে ভূপেন খুঁ ঞিয়া খুঁ জিয়া দেখিতে লাগিল। কোণায় যেন সে এমনি একজনকৈ দেখিয়াছে-এমনি একজন। ভাহার সহিত যেন ভূপেনের পরিচয় হইয়াছিল; দূরে—বহুদূরে মাঠের অপর প্রাত্তে ক্ষীণাতিক্ষীণ আফুতি লইয়া যেন কে একজন দাড়াইরা আছে—তাহার মুখ চেনা ধায় না; অম্পষ্ট আক্বতি —সেই मिटक मृष्टि त्रांथिया ज्रापन हुण कतिया त्रश्यि— एक (म ? Cम কে ? একদিন যেন সে তাহার ভীবনে হঠাৎ আবিভূতি হইয়াছিল-এবং হঠাৎ তাহাকে ভূলিতে হইয়াছিল !… হঠাৎ তাহার মনে পড়িগ—মনে পড়িল অনেক দিনের ভূলিয়া বাওয়া একটি কথা। সমস্ত মনে পড়িয়া গেল তাহার---সমস্ত এক নিমেবে…

অক্সাৎ গোবিন্দ কথা বলিল · · বলিল — বাবু কোন্টা দেব ?

কি বে হইল, ভূপেন বলিয়া বসিল—বিভ,রগাছি · · কথাটা বলিয়াই ভূপেন বুঝিল ভূল হইয়াছে ; শোধ বাইয়া লইয়া বলিল—না না, ভূলোটা দে—

কী আশ্চর্যা। তুলোর নাম করিতে গিয়া বলিয়া কেলিয়াছিল বিজুরগাছি। তেত্বলন মুখ তুলিয়া মেয়েটির মুখের দিকে চাহিয়া দেখিল—সেই মুখ কিন্তু এখন বেন কভ বিক্লত।

বিভুরগাছি! সে-প্রায় পাঁচ ছয় বছর পূর্বের কথা!

বিভুরগাছিতে রথের মেলা বসিত। প্রকাশু মেলা। বহু
দ্ব দ্রাছের প্রান্থ ইতে লোক আসিরা মেলাটকে খিরিরা
কেলিভ! একথানি নৌকা করিরা একদল লোক পার
হইতেছিল। তথন ভূপেন কলেজে পড়ে; প্রামের সকলকে
চিনিতও না। মেয়ে পুরুষ মিলিরা তা' দশ বারো জন
লোক হইবে। বর্ধাকাল; সারা দেশ ভাসিরা জলে জলমর,
নৌকা বাইবে ঝিঙুরগাছি রথের মেলার।

সন্ধার অন্ধকার। তবু ইহারই মধ্যে বেন নিশুতি। নৌকা মাঝ নদী দিয়া চলিতেছে। প্রকাণ্ড পরিধি-ছুই ভীর দেখা বার না। মাঝে মাঝে এক একটা চর আসে-ভাঁটার জাগিরা-ওঠা চর--কিন্ত করেকটা চর অক্ষর হইরা উঠিয়াছে: গাছপালা বনজন্মল জনাইয়া রীতিমত মান্থবের বাসোপযোগী ঘীপ হটয়া উঠিয়াছে--এই রকম কত চর ছাড়াইয়া কত মোড় খুরিয়া নৌকা চলিয়াছে। দশ বারো জন লোক—বে ঘাছার সমবয়সী পাইয়া দল পাকাইয়া পর কুড়িরা দিয়াছে। এই হাবি-কাবি গর: পাটের বাকার মন্দা হওরার কারণ-- কাহার ছেলে বাবাকে অশ্রদা করে--কাহার গাছে স্থন্দর স্থন্দর বাতাবী লেবু হইরাছিল। কিব পাড়ার অধায় ছেঁাড়াদের জালার একটাও থাকে নাই---কলিকাভার গান্ধীমহারাকের থবর-এমন কি ভূমিকম্পের কথাটাও উঠিয়া পড়িল।…

এদিকটার বসিরাছিল মেরেরা।

ভাহাদের কথাবার্ত্তার ভূপেন কান দের নাই। হঠাৎ কে বেন পিছন হইতে বলিল—ওগো ছেলে, শুন্ছো বাছা— ছেলে পিছন ফিরিল—ভাহারই দিকে একটি রুদ্ধা চাহিরা আছে।

বৃদ্ধা বলিল—বাছা, একটু সরো তো—দেখি, ওলো ও খুকি, কোথার ফেললি চাবিটা— ? কোথার লো—ও থুকি ? খুকি কাছেই ছিল; বলিল—এই এখেনটার—

ভূপেন বেধানে বসিরাছিল খুকি সেইখানটা আঙুল দিরা দেখাইরা দিল।

फ्रांन विन—की ? हातिरहास् की ?

—চাৰি বাছা চাৰি ! চাৰি নিবে কেউ থেলে—কেউ খনেছ ভোষরা ?· এখন বলি না বেলে ভা'লেই চিছির— সর্বস্য ওই আমার চাবিতে; তোমার কপালে অনেক ছাখ্য আছে মা, অনেক ছাখ্য—বাপ্কে থেলে মাকে থেলে, এখন আমাকে থাও—আবার হাস্ছে—দেখ্ছো গা ছেলে—আবার হাস্ছে…... সরম-ভরম কিছ্ছু নেই গা, ঝাটা থেরে মরবেন শশুর বাড়ীতে—দিন দিন গা-ভরা ব্রেস হচ্ছে অর্

গা-ভরা বয়স হইয়াছে কিনা ভাহাই দেখিবার জস্ত ভূপেন খুকিটির দিকে চাহিল; কিন্তু মেয়েটি ভখন হাসিয়া কুটিকুটি হইবার জোগাড়—বেন এমম হাসির কথা সে জীবনে শোনে নাই।

বৃদ্ধা বলিল—অতো হাসি কিসের লা—অকম্মো করবে আবার হাসবে ! মা নেই কিনা, তাই বিদ্ধি হয়েছে—থাক্তো সে, দিতো গুম্ গুম্ করে' কিল লাগিয়ে—অমন ব্যেসে আমার বড় মেয়ে চারু হয়েছে—বল্ কোথার ফেল্লি চাবি—জলে ফেলিস নি তো ! · · ·

খলে সে ফেলে নাই বলিল।

াচারুর মা বলিল—ওগো ছেলে, তুমি একটু খোঁজ না বাছা, তোমাদের কাঁচা বরেদ, চোথ আছে, আমাদের চোথ গেছে তো তিভুবন গেছে—ভোলার মা বলতো—ও চারুর মা, বা'র দাঁত নেই আর চোথ নেই তা'র বেঁচে থাকাই ছভোগে—ভোলার মা সগো গেছে সি'তের সিঁহুর হাতের হাতের নোয়া নিরে—আমার বেমন··ওই পোডাকপালী...

পোড়াকপালীর কিব্ব ভা'তে কিছু আসে যায় না।

লম্পটা একপাশে অলিভেছিল; সেটা আনিরা ভূপেন আশে পাশে পুঁলিতে লাগিল। পাটাতনের উপর গোটা করেক ফাঁক আছে তাহার ভিতর দিরা নীচে পড়িতে পারে! কাছাকাছি বখন কোথাও পাওরা গেল না—তখন নীচেই পাওরা বাইবে। খোলের ভিতর চুকিবার বে-সামাল্ল একটু পথ ছিল—ভূপেন লম্পটা লইরা তাহারই ভিতর নামিল। উপরে মেরেটা তখনও খিল্ খিল করিয়া হাসিতেছে—নীচে হইতে সে-হাসির শব্দ ভূপেন শুনিতে পাইল! কিছ কোথার চাবি! ভিতরে কালা, মরলা জল ছিল তাহাতে ভাহার জামা কাপড় একাকার হইরা গেল। তাহার সারা কেছ প্র ছিন্ ক্রিভেছে—

উপর হইতে মুখ বাড়াইরা চারুর মা বলিল—পেলে বাবা ? পেলে ?

কথা শুনিরা ভূণেনের গা জ্বলিয়া গেল। কোথাকার কে একটা মেরে ভাহার ভক্ত এই মিথাা কর্মভোগ! নাঃ— আর নর। সম্প লইরা ভূপেন উঠিয়া আসিল। বলিল— নাঃ পেলাম না—

চারুর মা শুনিরা বলিল—আমি জানি ও মেরে আমাকে থাবে,...বাপকে থেরেছে মা'কে থেরেছে এখন আমাকে থাবে—না মা ছেলেপিলেতে কাজ নেই, পরম শন্তুরেরও বেন ছেলে না হর—আমাদের গাঁরের হরিমতী বেশ আছে—কাছোবাছো নেই, ভিথি করে' করে' বেড়াছে—আজ বিন্দাবন, কাল রামেখর—উ: চারু আমার কম শন্তুর ছিল ?
—নিজে মোল', মরে' আমার মালে গা—

ভূপেন বলিল--হাস্ছ বে ?

মেয়েটি হাসিতে হাসিতে বলিল—তুমি যে ভৃত সেক্ষেছ।···

চারুর মা বাধা দিয়া বিলিল—ওমা কোথার বাবো—
ভালো মান্বের ছেলেকে তুই ওই কথা বললি ? বললি তুই
ওই কথা ?…এ মেয়ে বাপের ধারা পেয়েছে—ওদ্দর লোকের
মূধ রেখে কথা কইতে শিখ্লিনি? আর কবে শিথবি?
য়াদিনে বিয়ে হ'লে বে…ভা' তুমি কিছু মনে করুনি বাছা—
ও ওই ওম্নি ধারা—

মেরেটি থানিক চুপ করিয়া থাকিয়া বলিল—মিছি মিছি কেমন থাটালুম—জামা কাপড়ে জল-কাদা মাথালুম—
চাবিডো হারাইগুনি—কেলেও দিইনি—এই দেখ লুকিয়ে রেথেছিলুম, এই দেখ—হি হি হি।

বলিরা পেট-কাপড় হইতে মেরেট চাবি বাহির করিল। বলিল-এই দেখ, দেখুলে-দেখুলে ভো ?

দেখিয়া চাকর মা তে। হতভব হইয়া গিয়াছে—ইঁগালা, এই তোর পেটে এত বৃদ্ধি ? আমার চাক তো ও বরেদে এত হুই, ছিল না, এক-কথার মাহ্য ছিল সে, বেট বলিছি গেট করেছে—ব্রুলে বাছা—আমার আর কী বল না—আমি ভো, ছ'দিন বাদেই…ব্রুবে ঠেলা শশুড়বাড়ী গিরে—

ৰা' হোক— চাবি পাওরা গিরাছে; চারুর মা নিশ্চিন্ত ভটন।

বলিল—কোণায় বাড়ী বাছা ভোমাদের ?

- --বাবুইঘাটা।
- —বাবৃইঘাটা, তবে তো আমাদেরই কাছে। এই বাবৃই-ঘাটার কাছে নলভা', ওথেনেই এক পান্তরের সঙ্গে সম্মোক্ষ হ'ছে এই মেয়ের—ভা' এ মেয়ে বলে কী শুনবে বাছা ?— বলে বিয়ে কোরবোনি; বিয়ে করবিনে ভো তবে কি ইয়ে হ'রে—

মেরেট এবার রাগিয়া উঠিল। ধমক্ দিয়া বলিল—
বলিল—তুমি থামো ভো দিদ্যা—

তারপর ভূপেনের দিকে চাহিয়া বলিল – ভোমার বাপু অতো ধপরে দরকার কী— তুমি তোবেশ লোক—পরের ঘরের—

ভূপেন হয়ত ইহার একটা উত্তর দিত—বিদ্ধ ওদিকে তথন সকলে হঠাৎ 'নাপ' 'নাপ' বলিয়া চীৎকার করিয়া উঠিয়াছে। সাপ! আশ্বর্ধা কাশু। এখন বর্ধাকাল—এখন প্রোত্তের টানে কত কী ভাসিয়া আসে—সাপ বিছাকত কী!

সাপের কথা গুনিরা সকলেই সচকিত হইরা উঠিরা পড়িল। মেরেদের দলে একটা বিষম গগুগোল উঠিল। সকলেই সকলকে ঠেলিরা পিছনের নিরাপদ স্থানে আসিতে চার। সাপ সকলে দেখিতেও পাইল না—কিছ ভা হোক্ সাপ যে নৌকার উঠিরা পড়িরাছে তাহাতে কোনও সক্ষেহ নাই। আশহার মেরের দল তখন চঞ্চল। সমস্ত লোক নৌকার একদিকে আসিরা ভূটিল—

নৌকা নেই ভারে কাৎ হইয়া গেল---

কাৎ হইতেই জল উঠিগ নৌকাতে এবং দেখিতে দেখিতে নৌকা ডুবিয়া গেল !···

কোপার গেল চারুর মা—আর কোণার গেল কে—
চীৎকার কারা মিলিয়া একটা সোর-গোল উঠিল—এবং
দেখিতে দেখিতে তাহা মিলাইরাও গেল। চারিদিকে গাঢ়
অন্ধকার—আর সীমাধীন জল—চারিপাশে বাপ্ বাপ্ শব্
হইতেছে —কিছুই দেখা বার না। চোধের সম্বাধে কে বেন

একবার ভাসিরা উট্টল— কাহার যেন মাথার চূল দেখা গেল—
ভণের ভলার ভাহার পারে যেন কে স্পর্শ করিল। - দিগস্তবিস্তৃত
কলরাশির একটি কোণে করেকটি প্রাণী একটু নিখাস
ফোলতে পাইবার আশায় জলের উপর প্রাণপণে হই হাত
বাড়াইরা কোন্ অদৃশু শক্তির কাছে প্রার্থনা করিতে লাগিল।
অস্পষ্ট আর ধুসর কয়েকটি মাহ্ম্যের আরুতি হাত ছুড়িয়া
পা ছুড়িয়া এদিক ওদিক করিতেছে। সমস্তই বয়য়র দল—
সাঁতার কানিলেও সকলের শক্তিতে কুলায় না। মাঝি হাটা
কোথার কোন দিকে গেল কে জানে—ভূপেন নিঃশঙ্গে তীর
কাছাকাছি ভাহার ঠিক ছিল না—ভবু গায়ে ছিল ভা'র
শক্তি—নিকেকে বাঁচাইবার প্রথর আগ্রহে ভূপেন কলের উপর
ভাসিতে ভাসিতে চলিল—

হঠাৎ কে বেন ভাষাকে পিছন হইতে টানে। ভূপেনকে সে ভোর করিয়া ধরিয়া ফোলায়ছে। প্রবল শক্তি দিয়া ভূপেন ভাষাকে ছাড়াইবার চেষ্টা করিল। ত্রই হাতে চূল ধরিয়া টানিভেই ভাষার হাত ছাড়িয়া গেল; মুধের কাছে মুধ আনিভেই ভূপেন দেখিল সেই মেয়েট।…

একবার মনে হইল ভাহাকে দের ডুবাইরা। বাক্
ডুবিরা! কিন্তু কীবে হইল—ভূপেন তাহাকে ছাড়িল না—
পরম রক্ষাকর্তার মত অত্যন্ত সন্তর্পনে টানিয়া লইয়া চলিল।

সেদিনের সে ক্লান্তিকর পরিশ্রমের কথা আজ আর ভূপেনের স্পষ্ট মনে নাই। তথু মনে আছে—জলের উপর জীবন-মরণের জমন বন্দ আর কথনও সে অমূভব করে নাই। একটু নিশাস ফেলিবার জন্ত সে কী ব্যাকুলতা—একটু ডাঙা পাইবার জন্ত সে কী স্থতীক্ষ আগ্রহ।

ভারপর কথন ভাহারা কোন এক চরে উঠিয়াছিল সে ভাহারা ফানে না !

প্রথর স্থাের আলােতে যথন ভূপেনের জ্ঞান হইল তথন সে দেখিরাছিল তাহারই পাশে ক্লান্তিতে অচৈতক্ত একথানি জনার্ভ দেহ তাহার সমস্ত জঙ্গ স্পর্ল পড়িরা আছে। প্রথম প্রেমের মত সে দৃশ্ত রোমাঞ্চকর। সেই সকাল বেলার শাস্ত মছর মুহুর্জগুলির ধীর পদক্ষেপের আবহাগুরার —ছটি বাছুরের সেই পরম নিভ্তত্ব জ্বস্বে, সেই লোকালয়বর্জিত প্রশাস্ত আবেইনীতে নেয়েটির সামিধ্যের নিবিড়তার ভূপেনের সমস্ত ক্লান্তি সমস্ত ক্লেল ধুইরা মুছিরা গেল! তাহার একান্ত কাছে একটি সম্পূর্ণান্দ লেহ তাহারই চোখের উপর বিলম্বিত—মেয়েটিকে স্পার্শ করিয়া ভূপেন সেইদিকে চাহিয়া রহিল—

সভ্য সভাই তাহার বয়স হইয়াছে; বয়স বে **হইয়াছে** ভাহা আর অধীকার করা বায় না !

কী জানি ভূপেনের সেদিন কী হইল! সেই পরিত্যক্ত
চরে বসিয়া মেয়েটিকে তাহার বড় ভাল লাগিয়া গেল।
বড় ভাল লাগিল তাহার মাথা-ভরা কালো চুলের সমারোহ—
আর ভাল লাগিল সমস্ত অবয়বের স্থগঠিত সম্পূর্ণতা— আর
ভাল লাগিল হ'টি নিমীলিত চোখের অসজোচ নির্ভরশীলতা!
এই মৃহুর্ভে সে যেন তাহাকে আত্ম-সমর্পণ করিয়াছে;
তাহাকে দিয়া যেন তার এডটুকু ক্ষতি হইতে পারে না!
কোথায় গেল ক্লান্তি—গত রাত্রের প্রান্তিহীন পরিপ্রমের
বেদনা—ভূপেনের ছই চোথ ভরিয়া অনপনেয় ক্ষ্থা! ক্ষ্থাকর্জের ছই চোথ দিয়া মেয়েটিকে দেখিতে লাগিল; তারপর
কথন নিজ্বেই অজ্ঞাতে ভূপেনের মৃথ নীচু হইয়া আসিল—
নীচু হইয়া আসিল—আরো নীচু—

হটাৎ মেরেট খিল্ খিল্ করিয়া হাসিয়া উঠিয়াছে।

তবে এতক্ষণ ভাণ করির। ঘুমাইরা ছিল নাকি! বিশ্বয়ে ভূপেন হতবাক হইরা গেল ! · · · কাল রাত্তের ওই বিপদ, ওই অপমৃত্যুর সম্ভাব্যতা তাহাকে এতটুকু বিমর্ধ করিতে পারে নাই! নৌকার উপর দিদিমার স্নেহছোরার আড়ালে কাল সে যেমন চঞ্চল মুধ্রা ছিল—আজ এখন এই পরিভ্যক্ত অবস্থার তাহার এতটুকু কিছু পরিবর্ত্তন হর নাই।

কিন্ত ওই পর্যান্ত। সেদিন বভক্ষণ সেই চরে ভূপেন ছিল নিজেকে আর সে প্রশ্রের দের নাই। নিজেকে সেদিন সে সংবত করিরাছিল। বাহাকে সে নিজের শক্তিতে বাঁচাইরাছে—নদীর কবল হইতে বাহাকে সে উদ্ধার করিরাছে, তাহাকে সে আবার নিজেই গ্রাস করিতে পারিবে না।

সন্ধ্যাবেলার দিকে এক নৌকা আলিয়া ভাষাদের উদ্ধার করিয়া লইয়া গেল। সেদিন মেরেটির হাডের উপর নজর পড়িতেই ভূপেন দেখিয়াছিল কজির ঠিক উপরে ছুঁচ ফুটাইয়া চামড়ার উপর কালো রঙে নানা ফুল পাতা লতা আঁকা এবং তাহারই ভিতর লেখা রহিমাছে 'রাধা।'

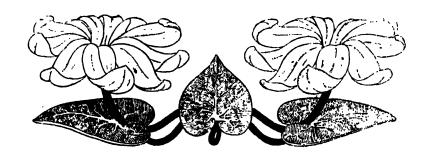
আজ এই কদর্য্য পল্লীর ভিতর আবার ভাহাকেই যে দেখিবে এ-করনা ভূপেন করিতে পারে নাই ! চোধ তুলিরা ভূপেন আর একবার মেরেটির মুখের দিকে চাহিল; চাহিতেই মেরেটি ফিক্ করিয়া হাসিয়া ফেলিয়াছে !

সেই মুহুর্ত্তে ভূপেন চোথ ফিরাইয়। লইল। সেই মুখই অবিকল—কিন্তু অবিরত রাত্তি জাগরণ আর আমামূষিক আত্যাচারে বিরুত। কলঙ্কমর দেহথানিতে সেদিনকার সেই স্থাঠন ও সামঞ্জন্ত আছে কিনা তাহা একবার ভূপেনের দেথিবার ইচ্ছা হইল; কিন্তু আর নর—! ভূপেন উঠিয়া গডিয়া বলিল—গোবিন্দ চল—

রাত্রিতে আলো আলিয়া ভূপেন সুষ্মাকে চিঠি লিখিতে বিদ্যাছে। তথা আলাগাগোড়া সমস্ত ঘটনাটা জানাইয়া লিখিল :—
...বেদিন সে মেয়েটকে উদ্ধার করে চারিদিক থেকে
পেরেছিলাম প্রশংসা আর বাহবা। আমাদের গ্রামের

ম্যাজিটেট আমায় কত টাকার পুরস্কারও দিয়েছিলেন: নিজেরও আমার গর্ম ছিল; অস্ততঃ একটা জীবন রক্ষা করার পুরস্কার পাবার যোগ্য আমি। আমি তা'কে বাঁচিয়ে-ছিলাম -- বাঁচিবেছিলাম তা'র সম্মান, তার লজ্জা, তার নারীত্ব! কিন্তু আজ মনে হচ্ছে সভিচ কি আমি শেষ প্রয়ন্ত ভা'কে বাঁচাতে পেরেছি ? কেন ভা'কে সে দিন বাঁচালুম ? আৰু তো সে আর বেঁচে নেই—এ যে বাঁচাও নয়, মৃত্যুও নয়-অপমৃত্য় ! সেদিন যা'কে আমি দিয়েছিলাম পরিপূর্ণ মধাদা--- সে-মর্বাদার সে আজ অপমান করেছে ! ভাই ভাবি, মাকুবের গর্ব কত মিধ্যা! আজ সমগুক্রণ ধরে এই ভাবনাই ভেবেছি—কেন সেদিন ভা'কে বাঁচিয়েছিলাম ? দেদিন তা'কে বাঁচিয়েছিলাম জল পেকে—আজ আবার বাঁচাতে এগেছি রোগ থেকে। বল তো স্থমা—এ আমার কত স্পদ্ধ। আমার এ স্পদ্ধ। দেখে আমিই হাদি আল। সত্যিই তো, আমি বাঁচাবার কে? আমি বাঁচাবার কে, বল তো স্থামা।

শ্রীবিমল মিত্র



আজি শরতের প্রাতে

শ্রীমতী কল্পনা দেবী

আজি শরতের প্রাতে—
বৃষ্টিসিক্ত বস্থারা—বাদল নেমেছে কাল রাতে।
আর্ফ্র বায়্ বহে যায়—বুকে আনে শীত-শিহরণ
কি যেন রহস্থ-ভরা—মনে হয় সকল ভূবন;
মেঘে ঢাকা নীলাকাশ তার সেই য়ান মৌন ছায়া
ছেয়েছে ধরার বুক, স্তর্ধতার স্থান্তীর মায়া
ধীরে ধীরে ঘিরে আসে।

নাই আর পাখীর কাকলি
কোথা সে সোনার রোদ ? নিমেষে যে মিলাল সকলি, কে জানে পরশ কার—মুছিয়া সে উজ্জ্বল মধুর প্রকৃতির দৃশ্যপট, করে দিল করুণ বিধুর,

শরতের প্রাতে— বরষা দাঁড়াল এসে—আর্দ্র-পুষ্প ভরি' হটি' হাতে ! আমি ভালবাসি—
এই আলো—এই ছায়া, হাসি অশু ছ'টি পাশাপাশি,
কাল ভালো লেগেছিল ধরণীর আনন্দ বারতা
ফুলে ফুলে কোলাকুলি—বাতাসের চুপি চুপি কথা—
আলোকের নৃত্যলীলা, প্রকৃতির হরষ বিলাস
মাথার উপরে সেই—উদার উন্মুক্ত নীলাকাশ

আদ্ধ এই বিরাম বিহীন—
বাতাসের তালে তালে টিপি টিপি বৃষ্টি সারাদিন,
ধরা যেন নিজাতুরা—নাই আর কল কলরব
সহসা থামিয়া গেছে জগতের আনন্দ উৎসব
এও আজ্ব ভালো লাগে ,—

কাল ভালো লেগেছিল।

এ যেন রে উৎসবের শেষে পরিশ্রাস্ত বস্থন্ধরা এলাইয়া পড়েছে আলসে !



<u>ত্রীআশী</u>যগুপ্ত

সাভকুট দীর্ঘ এক্স-রে চিত্র

বন্ধ পরীক্ষার পর এ্যামেরিকার ফীল্ড মিউলিয়াম অভ্ স্থাচাব্যাল ভিষ্টাতে যে এক্স-রে চিত্র প্রচণ করা ২'য়েছে,



পৃথিবীর বৃহত্তম এক্স্-রে চিত্র

তাকে পৃথিবীর এই ধরণের বৃহত্তম চিত্র বলা বেতে পারে।
এই বৃহৎ আকারের চিত্রের বিষয়বস্ত মিউজিয়নে রক্ষিত
একটি পূর্ণবন্ধ মামি এবং বে ফিলের উপরে এই ছবি
তোলা হ'রেছে তার আয়তন দৈর্ঘ্যে সাত কুট এবং প্রান্থে

শ্রীবিনয়েন্দ্রনারায়ণ সিংহ

ত্র' কুট। একটিনাত্র ফিল্মের উপরে একবারমাত্র এক্সংপোক্ষার দিয়ে এত বড় ছবি তোলার দৃষ্টাস্ক পৃথিবীতে এই প্রথম। ছবির সমস্ত রেখাই অভিশন্ধ পরিকার উঠেছে এবং আবর্ষকি ও অক্সাক্ত বিষয়ে চিত্রের সকল আংশই স্পাই,— এর ছারা রোগীদের রোগনির্ণয়ে এবং চিকিৎসাকার্য্যে প্রভূত পরিমাণে সাহায্য হ'বে ব'লে বিশেষজ্ঞদের অভিমত। এ পর্যান্ত মামির এক্স-রে ছবি তুল্তে গেলে, টুক্রো টুক্রো ক'রে তুল্তে হ'ত, ১৪ × ১৭ সাইক্ষের কিল্মের উপরে। তারপরে এই ফিল্মগুলো জুড়ে গোটা মূর্ত্তিটা পাওরা মেত এবং যথারীতি বিচারকার্য্য চল্ত। এতবড় একটা ফিল্মের উপরে একবারেই ছবি তুল্তে পারার স্থবিধা হচ্ছে এই মেকাল চের বেশা নিভূলি হয় এবং পরিশ্রমণ্ড অনেক কমে।

রদায়নাগারে প্রস্তুত বায়ু

লাভোয়াজিয়ের সময় থেকেই বায়ুর অন্তর্গত অক্সিজন আমাদের জীবনধারণের পক্ষে সর্ব্বাপেকা প্রয়োজনীয় উপাদান বলে পরিগণিত হ'রে আস্ছে। অক্সিজন ব্যতীত বায়ুমগুলের অক্সান্ত গ্যাসগুলির পরিমাণ হচ্ছে একশ ভাগের মধ্যে ৭৯ ভাগ। এই সব ভাগের কিছু কিছু তারতম্য কর্লে প্রানীজগতের উপর তার ফল কিরকম দাড়ায় তা দেখ্বার জন্ত অনেক দিন ধরে পরীক্ষাকার্যা চল্ছিল,— অবশেষে রসায়নাগারে নানা প্রকারের বায়ু প্রস্তুত ক'রে জীবজন্তর উপরে ভাদের প্রভাবের ফলাফল এভদিন জান্তে পারা গিরেছে।

বিভিন্ন প্রকারের জীবদম্বর উপরে গুটি জিলেক পরীক্ষার ফলে প্রতিপন্ন হ'রেছে বে অস্তান্ত সকল অবস্থা স্বাভাবিক থাক্লে বিশুদ্ধ অক্সিজেনের আবহাৎয়ায় চুইদিন পেকে
পাঁচদিনের মধ্যেই তীবনধারণ অস্তব হয়।— যদি কোনও
ভত্তানোয়ারকে শুধু অক্সিজেন এবং নাইট্রোজেন সময়িত
বায়ুমণ্ডলের ভিতর রাখা যায়, অর্থাৎ যে বায়ুর মধ্যে কার্কান
ভারুজাইভ হেলিয়াম, নিয়ন, ক্রিপ্টন জিনন প্রভৃতি নেই
ভেষ্নিতর বায়ুর মধ্যে পূরে রাথা যায়, ভাহ'লে অভ্যল্ল



জার্মজন এবং জন্ম গাাসের সাহায্যে রসায়নাগারে একত বায়ুপূর্ণ কাঁচের বোভলের ভিতরে হন্তপুর্ট বিড়াল ছানা কালের ভিতরেই সে মৃত্যুমুখে পতিও হ'বে। অপর পক্ষেদেখা গিরেছে যে শতকরা ৭৯ ভাগ হোলয়াম এবং ২১ ভাগ জার্মজন সহযোগে প্রাপ্তত বায়ুর মধ্যে ভীব্রুক্ত স্বাভাবিকভাবে এমন কি ক্ষেত্রবিশেষে উৎক্তইতর ভাবে জীবন বাপন কর্তে পারে। কিন্তু হেলিয়ামের পরিবর্ত্তে আর্গন ব্যবহার ক'রে এবং ভাগের জ্মুপাত ঠিক রেখে দেখা গিরেছে যে জ্ঞ্জলো এর মধ্যে জীবিত থাক্তে পারে না।

নাইট্রোঞ্জন এবং অক্সিঞ্জেন বিভিন্ন অমুপাতে সংমিশ্রিত করে প্রমাণিত হ'রেছে যে শতকর। ৪০ থেকে ৫০ ভাগ নাইট্রোঞ্জন এবং ৫০ থেকে ৬০ ভাগ অক্সিঞ্জন পাক্লে ভার ভিতরে জীবজন্ধ স্বাভাবিক বায়ুমণ্ডলের মধ্যে বসবাস করার চেয়ে দেশী আরামে থাকে।

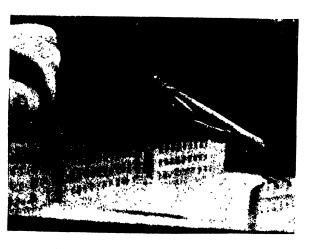
এই, সব পরীক্ষাকার্যোর দারা আমাদের ভবিষ্যৎ ব্যবহারিক ভীবনের স্থক্ত্বিধার সংখ্যা জনেক বর্দ্ধিত হ'ল। ভূব্রি, সাবমেরিণের নাবিক, ধনির শ্রমিক, কল কারধানার কর্মচারী, এরোধেনের আরোহী প্রত্যেকের বে এতে কত উপকার হ'বে তা ব'লে শেষ করা যায় না। বিশেষ ক'রে চিকিৎসাশাল্পে এই সব পরীক্ষাকার্য্যের ফল প্রথম শ্রেণীর বলে পরিগণিত হ'বে।

ষ্টপদ-সা€াস

হাতী-ঘোড়ার সার্কাস্ সবাই দেখেছেন, কিন্তু পোকার সার্কাস্ কেউ কথনও দেখেছেন কি ? ফড়িং আর গুবরে



ষট্পদ সার্লাদের মালিক ও-শিক্ষক। পৃথিবীতে একমাত্র ইনিই এমন অঙুত থেলা দেখাতে পাহেন। ছবিতে দেখুন তিনি একটি প্রভাপতিকে খেলা শেখাচ্ছেন

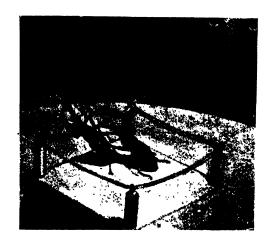


বাস-কড়িং গুধু লাকাতেই জানে। তাই সে রেসের বোড়ার মত বেড়া লাকিলে বাওয়াই শিখেছে

পোকা-এরা যে সার্কাস্ করতে পারে, এ কথা কে জানত ? কিন্তু স্পেনদেশবাসী একটি লোক সার্কাস্ দেখিয়ে সকলকে



গুৰ্রে পোকার মলমুদ্ধ । এত ভোরে এরা পরস্পরকে কাম্চে ধরে যে ছাড়াতে রীতিমত বেগ পেতে হর



কড়িং-ৰোড়ার শুব্রে সওরার। শুব্রেকে পিঠে নিরে কড়িং লাকিরে চলে আর শুব্রে নোলা হ'রে বনে থাকে পাকা সওরারের মতন

অবাক্ করে দিরেছেন। পৃথিবীতে পোকার সার্কাস্ এই একটিমাত্র ও এই লোকটি ছাড়া কেউ আর এ থেলা দেখাতে পারে না।

জলে সোণা

মহাসাগর গুলির জলে যত সোণার কলিকা মেশান আছে, সব যদি উদ্ধার করে ভাগ করে দেওরা হর তাহলে পৃথিবীর প্রত্যেক অধিবাসীর ভাগে সাতশ' আউন্স করে পড়বে আর তার দাম হবে প্রায় ৬০ হাজার টাকা— রাতারাতি বড়লোক আর কি! এ কথা একেবারে উড়িরে দেবার নয় কারণ বৈজ্ঞানিকেরা বলেন যে সমুদ্রগুলির জল থেকে একশ'চল্লিশ কোটি আউন্স সোণা পাওয়া যেতে পারে।

এখন পর্যান্ত কিন্তু এ বিষয়ে বিশেষ কিছুই করা হয়
নি কারণ কোটি কোটি ও আরও কটি কটি মণ কল থেকে
মাত্র এভটুকু সোণার গুঁড়ো পাওয়া যাবে যে তাকে দেখতে
হলে অণুনীক্ষণের সাহায্য নিতে হবে। যদিও রত্মাকরের
জলে সোণার গুঁড়ো মেশান আছে সতিয় কিন্তু তাকে উদ্ধার
করতে এভ থরচ হবে যে পণ্ডিতেরা হিসাব করে সাকল্যের
বিষয়ে হতাশ হয়ে পডেতেন।

স্বজাতি-ভোজন

মাত্র কিছুদিন হল লগুনের চিড়িয়াপানায় কুড়িটা হল্দেকালো-ভোরা কাটা বিষধর দাপ আনান হয়েছে।
প্রত্যেকটির দাম ৭৫ টাকা। এ প্রব্রে অবশু অবাক হ্রার
কিছুই নাই কিছু সাপগুলি কেন আনান হয়েছে শুনলে
অবাক হতেই হবে। মালয় দেশের ১২ ফুট দীর্ঘ কেউটে
সন্ত্রাট্ পাবেন বলে এই সাপগুলির আমদানী। বলা বাছ্ল্য যে "কেউটে-স্ত্রাট্" অতীব বিষধর। অঞাতি ছাড়া তিনি
অন্ত কিছুই ভোজন করেন না এবং তা-ও আবার যত বিষধর
অঞাতি হয় তত্তই স্থাত। ছয়টি সাধারণ কেউটে গলাধঃকর্ণ করলে কিছুদিনের মতন তাঁর জঠরানলের শান্তি হয়।

ক্যাষ্য বিচার

রামবাবুর ধারণা শ্রামবাবুর বিরুদ্ধে নালিশ করলেই ডিক্রী হবে। বিজ্ঞ উকীল বন্ধুটি সব কথা শুনে পরামর্শ দিলেন বে নালিশ না করাই বোধ হয় ভালো। কয় হবে কি না সন্দেহ, হয় ত উল্টা বিপত্তিও ঘট্তে পারে।

রামবাবু সাগ্রহে প্রশ্ন করলেন, "এজ সাহেবকে একটা ভালি পাঠিয়ে দেবো ?" উত্তর হল, "সর্কনাশ! তা'ংলে ত হেরে বাবেই।"
একটু ভেবে রামবাবু বলগেন যে ফলাফল যা-ই হোক্
তিনি মোকদমা করবেনই।

হাকিমের রায়ে ভামবাব্র হার হল। বিস্মিত হয়ে উকীল বন্ধ রামবাব্কে বললেন, "তুমি ফফ সাহেবকে ডালি পাঠিয়েছিলে নাকি ?"

শাস্তব্বে উত্তর হল, "হাঁা, পাঠিয়েছিলাম; কিছ আমার নামে নর, শ্রামবাবুর নামে।"

क्ड दमन्नी ?

প্রোট প্রোফেগার—খোকা, ভোর মাকে জিজ্ঞেস্ কর তৈরী হতে আর কত দেরী। ওদিকে দেরী হরে যাবে যে। তরুণী গৃহিণা (মুখে হিমানীর প্রলেপ দিতে দিতে, সঝ্বারে)—আধ্বণ্টা ধরে বলছি আর হ' মিনিটেই বাচ্ছি তা' বাবুর আর তরু সইছে না।

কল নয়, কান

একজন মোটর গাড়ীর আরোহী গাড়ীথানির তলদেশ হ'তে বের হ'রে হাঁপাতে লাগ লেন। তাঁর বন্ধটি একটি তেলের ডিবে হাতে নিয়ে কাছেই দাঁড়িয়েছিলেন, তিনি ভার মুখখানি সুপ্রসন্ন করে' বল্লেন, "আমি কলে খুব ভেল দিয়ে দিয়েছি।"

আবোহী মহাকুদ্ধ হ'রে বলে' উঠ্লেন, "কলেই তেল দিয়েছ বটে ! যেটা কল মনে করেছ, সেটা কল নর, আমার কান।"



সম্পাদক ও লেখক

হাতে-হাতে প্রমাণ

স্বাস্থ্যবিষয়ক বক্তা বক্তৃতা কর্ছিলেন, "নিম্ফুটিক কর্লে স্বাস্থ্য বেমন ভালো থাকে এমন আর কিছুতেই থাকে না, ওতে লোকের স্বাস্থ্যের উন্নতি হয়, আয়ু বাড়ে, আর—"

একজন শ্রোতা, বক্তাকে বাধা দিয়ে বল্লেন, "কিন্তু আমাদের পূর্বপুরুষেরা ও জিম্ন্তাষ্টিক কর্তেন না, তবু—"

বাধা দিয়ে বক্তা বল্লেন, "হাঁা, ওা সজ্যি, আর তার ফলে কি হ'য়েছে ? তাঁরা মারা পড়েছেন, একজনও বেঁচে নেই!"

কুকুর এবং তার লাইসেন্স

বিচারক—তুমি ওাহ'লে কিছুতেই তোমার কুকুরের লাইসেন্স নৃতন করে' করাবে না ?

প্রতিবাদী—না, করাব না।

বিচারক—অ:চ্ছা, দাড়া ৪—দেখ্ছি—

প্রতিবাদী—আপনি কি মনে করেন, আমি—

বিচারক—সাবধান, আমাকে সম্বোধন করে' তুমি কিছু বল্বে না,—কেবল আমার প্রশ্নের উত্তর দাও। কুক্রের লাইসেন্সের তারিধ যে শেষ হ'য়ে গিরেছে, তা কি তুমি অস্বীকার কর?

প্রতিবাদী—না হজুর, কিন্ত কুকুরটাও বে এদিকে আঞ্চ তিন মাস হ'ল শেষ হ'গেছে।—



ছুই বংসর পরে—লেখক ও সম্পাদক

শিপী শ্রীনির্ম্মল গুহ

উপেন্দ্ৰনাথ গঙ্গোপাধ্যায়



শ্রীনির্মাল গুহ

আন্ধ যে চিত্র-শিলীর পরিচয় আমাদের পাঠকবর্গের
নিকট দিতে আমরা উন্তত হয়েচি বাঙলা দেশের শিল্প-আসরে
তিনি এখনও ভেমন স্থপরিচিত নন। এর প্রধান কারণ,
লোকচক্ষ্র অস্তরালে নিজেকে এবং নিজের শিল্প-স্টিকে
পুকিয়ে রাখবার ক্ষমতা তাঁর বিশেষ ভাবে আছে। তনৈক
হিতকামী শিলীবন্ধ (শ্রীযুক্ত চৈৎক্রদেব চট্টোপাধ্যায়) য়ি
নির্মাল বাবুকে তাঁর নিভ্তত গুহা থেকে টেনে বার না
করতেন তা হ'লে অস্তত মানিক পত্রিকা দিয়ে তাঁর শিল্প
স্থানির প্রচারে আরও বিলম্ব ঘট্ত। শিলীদের মধ্যে নির্মাল
বাবু অপরিচিত নন, কিন্তু সাধারণে তাঁর পরিচয়ের বথেট
অভাব আছে, এ কথা অশ্বীকার করার উপার নেই।

নির্মাণ গুহর বয়ক্রম বছর তিশের বেণী নর। ইনি খ্রামনাকারের স্থবিধ্যাত গুহ বংশ কাত। কলিকাতা বিশ্ববিখ্যালয় হ'তে ম্যাট্রকুলেশন পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হ'য়ে নির্মাণ বাবু শিল্লাচাধা শ্রীযুক্ত অবনীক্রনাথ ঠাকুর পরিচালিত ইণ্ডিয়ান সোদাইটি অফ্ ওরিন্টাল আর্টে প্রসিদ্ধ শিল্পী



অব্দরা নৃত্য





হর-পার্বতী

প্রীযুক্ত ক্ষিতীক্রনাথ মন্ধ্রুমদারের নিকট কয়েক বৎসর শিক্ষালাভ করেন। এখন ভিনি স্বাধীন ভাবে শিল্প-সাধনায় নিবত আছেন।

বিখাতি শিল্প-সমালোচক ডাঃ কাভিন্স (Dr. Cousins) নিশ্বল বাবুর চিত্রের এবং প্রতিভার পৃষ্ঠপোষক। ইনি ইয়োরোপে এবং আমেরিকায় নির্মাল বাবুর অঞ্চিত অনেক গুলি চিত্র বিক্রেয় করে দিয়েছেন। বহু ভারতীয় নুপতি তাঁদের চিত্র শালায় নির্মাল বাবুর চিত্র সমাদরে রক্ষা करहरहन ।

নির্মাণ বাবুর অঙ্কন প্রভাৱ মধ্যে তাঁর স্বকীরতা বছল

পরিমাণে আছে নি:সম্মেহে তা বলা যেতে পারে। কিতীক্ত বাবুর প্রভাব তাঁর চিত্তের মধ্যে নেই, একথা বলা ভূল; কিন্তু ক্ষিতীক্ত বাবুর প্রভাব তিনি অভিক্রেম করতে পারেন নি, একথা বলা আরও বেশী ভূল। তাঁর মূল চিত্রগুলি যারা ভাল ক'রে প্যাবেক্ষণ করবেন তারা সেগুলির মধ্যে একটি আত্মসমাহিত সাধকের নিষ্ঠার পরিচয় নিশ্চয় পাবেন। গত আখিন মাদের বিচিত্রার দিবাখ্র নামে নির্মাল বাবুর একটি রঙিন ছবি আমরা প্রকাশিত করেছি। বস্তমান সংখ্যায় বিচিত্রায় তাঁর আবর একটি রম্ভিন এবং আট থানি একবৰ্ণ প্ৰতিলিপি-চিত্ৰ প্ৰকাশিত হ'ল। মূল এবং প্রতিলিপি-চিত্র মিলিয়ে দেখবার বাঁদের স্থযোগ হয়েচে তারা জানেন প্রতিলিপি-চিত্রে মূলের কতথানি মূল্য কমে গিয়ে থাকে। তথাপি এ ছবিগুলি দেখে বিচিত্রার



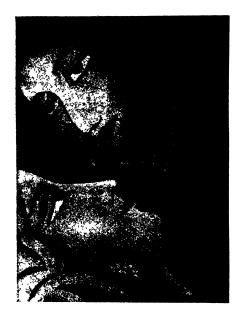
জন্ম ও মৃত্যু



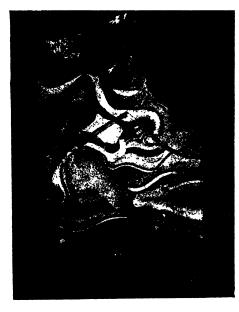
নটরাজ (স্থির)

পাঠকেরা নির্মাণ বাবুর শিরী-প্রতিভার অনেকটা পরিচয় পাবেন, ভা' আমরা সম্পূর্ণ বিখাস করি।

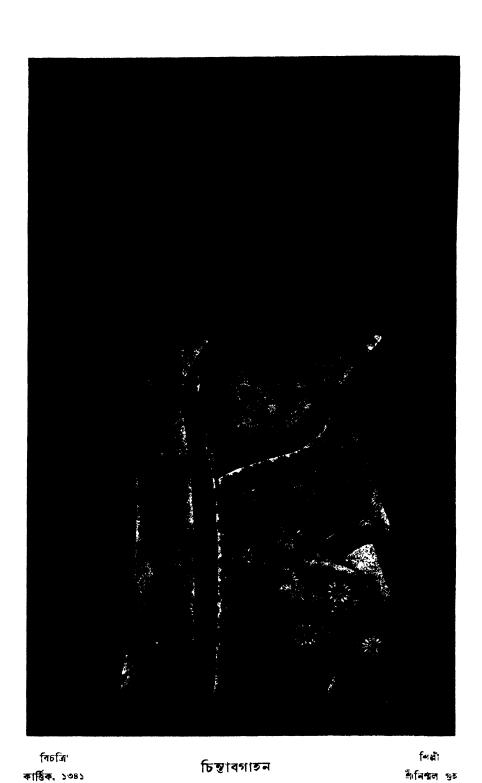
নির্মাণ বাবু বে অনতিবিলছে আমাদের দেশের চিত্র-শিলীদের মধ্যে একটি শ্রেষ্ঠ স্থান অধিকার করবেন, এ ভবিষ্যৎ-বাণী ক'রে রাখলাম। এই স্থির ধীর শাস্ত মিষ্ট-প্রাকৃতি লোকটির মধ্যে বে অবিচল শিল্প-নিষ্ঠা আছে, তা ক্থনই অসকল হবে না।



পুরুষ-প্রকৃতি



চিত্রাঙ্গদা



শর-সন্ধান

শ্রীরাধিকারঞ্জন গঙ্গোপাধ্যায়

বৌদি ঠাট্টা করিয়া বলে, এমন টুক্টুকে রাঙা বৌটি আনবো ডোর জঞ্জে-----

পুলক জবাব দেয়, ইঁয়া বৌদি, খুব রাঙা দেখে কিন্তু, ভোমার চাইতেও বেন ·····

দুর হতভাগা ! বৌরের কথা উঠলৈ অমন ক'রে কথা কয় বৃঝি ?—বিলয়। অসীমা হাসিতে থাকে। পুলক সবিক্ষরে অসীমার মুখের দিকে চাহিয়া থাকে। বউ জিনিবটা যে কিরপ পদার্থ তাহা এখনও সমাক বৃঝিয়া ওঠার বয়স পুলকের হয় নাই। কিন্ত লোভনীর বস্তু যে সে ধারণা বৌদির ঠাটার অর দিনেই তাহার অফিরাছে।

অসীমা তাহার বিশ্বিত দৃষ্টির দিকে চাহিরা শেষে বলে, এমন ক'রে চেয়ে আছিল যে! বাপ্রে ভোর বউ এলে যে তুই কি হ'বি পুলক, আমি কেবল ভাই ভাবি।

বাহিরের দরঞাটা একটা আচম্কা থাকার খুলিরা বার।
সলে সলে একটি স্থলর কচি ছোট মুথ দেখা বার। মুথে
সে কি উচ্ছাস ছষ্টামি! যেন মূর্ডিমতী কালবৈশাধী! কিক
করিয়া একটু হাসিয়া আসিয়া অসীমার পারের কাছ হইতে
এক থাকার পুলককে দুরে সরাইয়া দিয়া তাঁহার ছানটি দথল
করিয়া বসিয়া পড়িয়া বলে, বাও, ভাগ' এখান থেকে, তুমি
বে পুরুষ। তারপরে কোচড়ের ভিতর হইতে একটী চূলবাঁধার কাল কিতা ও একটি পিতি পরম গুরু' মার্কা চিরুণি
বাহির করিয়া বলে, এইবার চুল বেঁধে দাও দিকি বৌদি।

পুলক দিনে এমন বছবার শোভার কাছে পরাজর স্বীকার করে। কারণ, ও মেরেটার কথাবার্জাই কেমন নৃতন ধরণের। পাড়ার শিপ্রা আছে, বনানী আছে, আরভি আছে, লেখা আছে,—ভাছারা ভাহার সমবরসী হইলেও কথা বলার অমন নৃতন ধরণ ভাহারের কাহারও জানা নাই। অন্ত কথা ও শেখেই বা কোথা হইতে ? এই সামাজ একটি প্রশ্নে দে পুলকের কাছে সর্বনা করী হইরা আছে।

কাজে কাজেই পুলক নিশ্চুপ হইরা বেধানটিভে শোভা ভাহাকে ঠেলিয়া বসাইয়া দের সেধানেই বসিয়া থাকে।

অগীমা বলে, হাঁা, পুলকভো পুকর। কিন্ত তুই বৈ ওকে গারের কোরে সরাতে যানু, তুই কি পারিস্ ওর সঙ্গে জোরে । পারি না আবার!—বলিরা শোভা কালবৈশাখীর মতে বিজয়ী হাসি হাসে। তারপরে বলে, বৌদি, নারী পারে না আবার।...না থাক, পুলকদার কি ব্লক্ষ মুখ চোথ শুকিরে গেচে বৌদি। শেষে, কেঁলে ফেলুক আর কি ।

অসীমা শোভার কথার ধরণে না হাসিয়া পারে না।
প্লক কিন্ধ লজ্জার তথন কি এক রক্ম হইরা বার। শোভা
অসীমাকে হাসিতে দেখিরা বলে, ভোমার বিশাস হচ্ছে না
বৌদি? এই ভো সেদিন পূলক-দা' ভোমাদের কাঁচা-মিঠে
আমগাছটা থেকে আম পাড়ছিল। ভাল কথার বর্ত্তাক,
আমাকে হটো আম দাও পূলক-দা'। উত্তরে বল্লে, বাল্,
ভাগ, ভাগ, বাস, বেই না গাছ পেকে নামা আর অম্নি
হ'গালে ছই চড় মেরে সব আম কেড়ে নিরে চ'লে গেলাম সোলা বাড়ী। তথন একটি কথাও বীরপুক্ষের মুখ দিরে
বেকলো না। কেমন পূলক-দা' গুলেদিন বাড়ী কিরে
প্র কেঁদে ছিলে ভো ভারপর গ

পূলক ভতক্ষণে উঠিয়া যায়।
শোভা বলে, এম্নি 'পূল্ব' পূলক-দা' আমাদের।
অসীমা শোভার হুই গাল সাহলাদে টিপিয়া দিয়া বলে,
ভূই তো আছো নারী বটে !

কিছ এই শোভাকেই পুলকের বউ করা চাই। অসীমার —ব্যবের একার বাদনা তাই।

F 75

শোভা অতান্ত ক্লান্ত। তবু ছুটতে ছুটতে আসিরা বলে, বৌদি, পুলক-দা' কোণায় ? এখনও বাড়ী আসেনি বুঝি ?

--- ai, coa ?

শোভা দম লইয়া বলে, একটা ভীষণ মজা হয়েচে বৌদি। তারপরে থিল্ থিল্ করিয়া হাসিতে থাকে। বেন বলার—
চাইতে হাসিয়া তাহা বোঝান' যায় আরও ভাল।

অসীমা বলে, তুই যে হেসেই কুটুপাট। বলি, ব্যাপারটা কি শুনি আগে ?

শোভা অতি কটে হাসি সংবরণ করিয়া বলে, কি জান'
বৌদি। আল খুব ভোরে ভোমাদের বাগানে ফুল তুলতে
এলে দেখি, পুলক-দা' সেখানে চুপটি ক'রে দাঁড়িরে।
একটা, কি হু'টো ফুল সবে তুলেচি এমন সমর এসে বরে,
সেদিন বৌদির কাছে আমাকে কেন অপমান করা হ'রে
ছিল ? আমি বল্লাম, বেশ ক'রেচি। অম্নি থাপ্পা হ'রে
গিরে বলে, এখন যদি ধ'রে মারি ? আমিও বল্লাম, মেরেই
দেখনা! গারে হাডটি ঠেকিয়েই একবার দেখ' না! বলে,
না, ভোকে মারতে কেমন যেন মায়া হয়। তুই ভারী
ফুল্মরী কিনা। আমি বল্লাম, ভার চেয়ে বল' বে সাহসে
হুলোছে না। কি ?—-ব'লে ভো খুব বীর দর্পে এগিয়ে
এলেন, বাস্ ভারপরেই ঠাওা একেবারে। কুন্তীতে পর্যন্ত
গারলে না। সেই লজ্জায় হয়তো এখনও বাডী ফেরেনি।

অসীমা বলে, বলিস্ কি শোভা ?

শোভা উত্তরে কিছু না বিলয়া মলক্রীড়া কালে সে বেয়ন করিয়া কাপড় কোমরে জড়াইয়ছিল ঠিক তেমন করিয়া জড়াইয়া বলে, এই তো এমন ক'রে ধরেই দিলাম এক ল্যাং মেরে চিৎ ক'রে কেলে। এক মিনিটও লাগে নি। আহা! বেচারার মুখ চুণ একেবারে!

—বা-প্-রে কি মেরে তুই শোভা।

পুলক সেদিন বাড়ী কেরে অনেক বেলার। অসীমা তাহার মুথের চেহারাটা একবার তাহার অলক্ষিতে ভাল করিরা দেখিরা লইরা শোভার আগমন-বার্তা ও জর-বোধণা কিছুমাত বুঝিডে না দিয়া সানাহার শেষ হইলে পর বলে, পুলক, তোর রাঙাবৌ বদি জ্যানক ডাংগিটে হর তো তুই কি করিস, তনি ?

পুলক বৌদির ইলিভটা বত প্রচ্ছেরই হউক না কেন,
কিছু বেন ভাহার ভবু বুঝিতে পারে। কিছু ভাহাই বদি
হর তবে সে সভাই সেক্ষেত্রে কি করে ? আল সমস্ত দিন
ভো সে শোভার কাছে এই বে পরালরের মানি ভাহা কেমন
করিরা মুছিয়া ফেলিতে পারে ভাহাই ভাবিরাছে। শুধু
ভাবিরাছেই, কিছু সিদ্ধান্ত কিছুই করিরা উঠিতে পারে নাই।
শোভা কথার, শক্তিতে, রূপে এয়ার সর্ক্র বিবরে অপরাক্রের।
কিছু ভাহাকে পরাক্রয়ের মানিতে দগ্ধ করিতে না পারিলে
পুলকের জীবনধারণেরই বেন কোন অর্থ হর না।

অসীমার প্রশ্নের উত্তর কিছুই সে কি**ন্ত** দিতে পারে না।

পালের ঘর হইতে শোভা সহসা চীৎকার করিয়া ডাকে, ও বৌদি, শুন্চো ? আমি বে অনেকক্ষণ থেকে ডোমার ক্ষয়ে এসে ব'সে আছি। শীগ্রির এসো একবার এদিকে।

অদীমা বলে, তা মুখপুড়ি, এখানে মাসতে তোমার হয়েচে
কি ? এ ঘরে তোমার কোন ভাস্থরটা আছে শুনি ?

—ত। না পাক্, তবু আমি ওধানে যেতে পারবো না। এনো শীগুণির।

পুলক হঠাৎ যেন শোভাকে জব্দ করার একটা উপায়
আবিদ্ধার করিয়া ফেলিয়া বলে, তুমি বেওনা বৌদি।
আমার পড়াটা ভোমাকে এখুনি ব'লে দিতে হবে।

শোচা ভাষা শুনিতে পাইরা ভেষনি চীৎকার করিরা আবার বলে, বৌদি, ভার চেরে পুলকদা'কে একটু ডাম্বেল ভারতে শেখাও। গারে ওর একেবারে জোর নেই, পাড়ার মেরেরা পর্যান্ত ধ'রে ধ'রে ঠেগ্রার ওকে।

ভারপরে একটু চাপা হাসি উচু করিয়াই হাসে।

অসীমাও হাসে। পুগক এতবড় অপমান তাহার সমস্ত শক্তি দিয়া সম্ভ করে, কিছু বিচলিত না হইয়াও কেন আনি পারো না।

অসীমা শোভাকে উদ্দেশ করিরা বলে, এই মুখপুঞ্ছি! থাম্ এখন। ভারণরে পুনককে বলে, ভূইও কি বলভো পুনক, ঐ একরভি মেরেটার মুখ বন্ধ ক'রে দিতে পারিস্না? হরতো পারে।—মনে হর। কিন্ত অনেক ভাবিরা চিন্তিরাও সে পথ আবিজার করিতে পারে না। একবার মনে হর, চি, ছি, ছি! পুরুষ আর নারী ... শোভাইতো সেদিন তাছাকে জয়টীকা কপালে পরাইরা গেছে। সমস্তা একরকম মেটে, কিন্তু সঙ্কোচ কাটে না যে।

শোভা আচম্কা আসিয়া বলে, বৌদি কোথায় পুলকদা' ?

তার আমি কি নানি!—বলিয়া পুলক রঙীন্ছুরিটা ব্রাইরা ফিরাইরা হাতের আমটা কাটিতেই অতি-বেশী ব্যক্ত হইরা পড়ে।

শোভা তাহা লক্ষ্য করিয়াই বলে, যাক্গে,' বেথাঃ—খুনী তার মকক্ষে'় পুলকদা', অত আম তুমি একলা থাবে?

—হ°, তা থাব' বৈ কি !

— আমি যদি ভাগ বসাই ?

পুলক হঠাৎ ক্ষিপ্ত হইয়া উঠিগা বলে, রোজ রোজ ইয়ারকি! একবার ছুঁরে দেখ্ দিকি। আজ আর কিছু কেরার করবো না, এই ছুরি দিরে আজ রক্তগঙ্গা বইরে না দি' তো আমার নাম নেই। তোমার স্বন্দ্রীপনা আজ ঘুচিয়ে তবে আমার নাম।

পুলকের 'ফুন্দুরীপনা' কথাটার কি যে অর্থ তা শোভা
ঠিক না বৃঝি:লও ভাষার হাসির পক্ষে ঐ কথাটাই বথেই।
পুলকের ফুর্মলতা হয়তো ওখানেই। কথাটা বলিয়া
ফেলিয়াই তাই সে কেমন যেন একটু লজ্জিত হইয়া পড়ে।
সে লজ্জা ঢাকিবার জামুই যেন আমগুলি হইতে একটু
দ্রে সরিয়া দাড়াইয়া বলে, হাসি ভোমার আমি একেবারে
জন্মের মত ঘুচিরে দেব', একবার ছু রেই দেধ' না।

শোভা আমগুলির আরও কাছে আসিয়া বলে, সভিত্য ।
আছো, এইতো ছুঁলাম।—বলিয়াই সে গোটা তুই আম
সভাই তুলিয়া নেয়।

পুলক ভীষণভাবে চীৎকার করিয়া আগাইয়া আসিরা বলে, এখনও ভাল'র ভাল'র রাখু বল্চি। এখনও রাখ্।

নইলে ধেরে কেল্বে নাকি — বলিরা ফিক্ করির। একটু হাসিরা শোভা আম গুইটি হাতে একছুটে পলাইরা বার।

. বাহিরে মধাকি তথন বিমাইরা আসিরাছে। আর সে পূর্ব্বের অন্নিচাহনি ভাহার নাই। পুলক সেই হারা-চাহনি চোখে তুলিরা লইরা শোভার পিছু পিছু ভাহাকে ধাওয়া করে।

শোভা ছুটিতে ছুটিতে বাগানের একটা বেড়ার কাছে আসিরা আটকা পড়িরা বায়। পুলক এক ছুটে আসিরা ভাহার একটা হাত সবলে চাপিয়া ধরিরা বলে, আজ ভোকে খুন ক'রে ভবে আমার ভৃতি।

সঙ্গে সংক ছুরিটা উগ্রাইরা ধরে। শোভা কিন্ত তথাপি তেমনি গুরীমির হাসি হাসে। পুলকের সহসা কেমন মনে হর, সে বেন অভিনয় করিতেছে। ভূলিয়া বাওরা পার্টটা মনে পড়িয়া বাইতেই বেন সে বলিয়া ওঠে, শ্রতানি! ভগবানের নাম স্মরণ কর'।

পুলক তাহাকে ঠেলিতে ঠেলিতে একরকম বেড়াটার উপরেই নিয়া কেলে। শোভা তাহার মুথের দিকে চাহিরা দিব্য হাসিতে হাসিতেই বলে, আমি কেন স্মরণ করে। তুমি বীরত্ব করতে বাচ্ছ, তুমি হুর্সা নাম স্মরণ করে।

পুলক কেমন বিত্রত হইরা পড়ে। ভারপরে একটা হেঁচ্কা টানে ভাহাকে কাছে টানিয়া নিয়া বলে, আছো, আজ ভোকে ভবে কমা করলাম, শুধু তুই সুন্দর......

শোভার নিখাদ প্লকের আবেইনে রুক্ক ইইরা আদে।
পূলক হঠাৎ পাথীর বুকের মত কোমল নরম ভাজা ছইটি
গোলাপী ঠোঁঠের উপর নিজের কম্পান ঠোঁট চক্ করিয়।
চাপিয়া ধরিয়া তুলিয়া নিয়াই বলে, কেমন, এইবার জন্ম ভো?

ধোৎ !—বলিয়া শোভা আম ছুইট সেধানে ফেলিয়াই ছুটিয়া পালায় ।

পুলক হাসিতে থাকে। এতদিনে—এত সহজে তবে জয়ী চওয়া বার পুলক বিস্ময়ে ডুবিয়া বায়।

বৌদি ডাকিয়া বলে, শোভা, ছয়ো, হেরে গেলি শেবটায় ? শোভা আর ফিরিয়াও চাহে না।

অদীমা পুলকের দিকে ফিরিয়া চাহিয়া বলে, ৰাক্, আমার একটা ত্র্ভাবনা তবু বুচ্লো এতদিনে। রাঙা বৌ হাজার ডাংপিটে হ'লেও তুই ভাকে ঠিক চিটু করতে পারবি।

পুলক শক্ষরে ভাবী রাঙা-বৌরের মূখের রঙের সক্ষেপালা নিতে প্রার সক্ষম হয়।

দুরে পথের বৃকে কালবৈশাধীর কল করাল মাতামাতি হয়তো তথন থামিয়া গিয়াছে। ৴

শ্রীরাধিকারঞ্জন গঙ্গোপাধ্যায়

দেবদাসী

শ্রীঅপূর্বাকৃষ্ণ ভট্টাচার্য্য

দূরে রাখি সংসারের সুখ তৃঃথ কবে
পাবাণ দেবতাপদে পুষ্প-চিত্ত দিয়া প্রথম প্রভাতে,
তৃমি এলে শ্রীমন্দিরে প্রভূর সেবায়
গৈরিক বসন পরি স্বপ্ন অর্ঘ্য নিয়া পরম শোভাতে—
অতাতের কালপ্রোতে হারায়েছে তাহা;
তথ্ বাজে স্মরণের আলো-অন্ধকারে মাধুরী বিলায়ে
অনস্তের মৌনতটে, গীতিকার প্রায়
হৃদি মোর উচ্ছ্,সিয়া মধুছন্দ হারে দীপিকা মিলায়ে।

আপনারে নিবেদিত মন্ত্রপৃত করি,
আর্চনায় সঁপিয়াছ দিব্য সৌম্যপ্রাণ বিতরি পুলক
প্রণয়ের সাধনায় পাষাণ দেবতা
কেঁপে ওঠে লভি তব শুদ্ধ সন্ত্ব গান, স্থ্যমা-তিলক।
বাসনার বস্থারা সম্ল্লাসে তুমি
ঢালিয়াছ দেবতার স্বর্গ-শুভ্র মনে, আবেগ ঝলকে,
জীবনের যত আশা সমুজ্জল তব
অকুষ্ঠিত মরমের স্পর্শ-সঙ্গোগনে আঁথির পলকে।

তুমি এলে যৌবনের কুষ্ম কুড়ারে,
দোলে তব মুক্তবেণী ঘনবীথি সম উতলা পবনে
অধরের প্রাস্তভাগে শতদল-ছাতি,
গণ্ডে রহে গোলাপের আভা নিরুপমো বিলোল স্বপনে;
আধ্ফোটা অনাহত ঈষৎ উর্হত,
আবরণে ছটী কুঁড়ি বক্ষে তব ঢাকা কনক বরণে,
রূপের অমিরধারা বহে অঙ্গ দিয়ে
ছাদয়-প্রাঙ্গণে প্রেম-আলিম্পন আঁকা বঁধুর স্বরণে।

ধরণীর হোমানলে পূর্ণান্থতি দিয়া
বরণের মালাখানি পুণ্যকাম্য জপে লভিলে প্রভ্র
শয়ন-আরতি ক'র গভীর নিশীথে
অন্তরালে হাদে বঁধু জ্যোতির্ময়রূপে বাজায়ে মুপুর।
দেবতার সঙ্গস্থথে বিভোলা রূপসী
প্রতিক্ষণে প্রতিজ্ঞায়া মন্ত রূত্য করে, সেবার সৌরভে
অসীম-সসীমে হ'ল একাত্ম মিলন,
ত্রিদিবের পারিজাত ফুটেছে অন্তরে প্রেমের গৌরবে।

শীত-কাতুরী

শ্রীপ্রমথনাথ রায়চৌধুরী

লেপ্-মুড়ী ! স্বড়্-স্বড়ী জানা-হাতে ! হিম-বাতে ! খবর-ত নিলে যত এই লম্বা শীত-রাতে ! খেয়ালী-চে, হেঁয়ালীকে নমস্কার, কল্পনায় প্রাণটায় অভিসার! নাই-দেখা, একা-একা রাত কাটে, ত্বন দরে ঘুণ ধরে শুন খাটে ! অাক্ডে' চুমে ভাঙ্গা-ঘুমে আবেষ্টন, ও কি তার ইসারার আবেদন 🤊 শিথানের বালিশের চুপ-জাণ চাদরের আদরের রূপটান বিছানায় সে-খোপায় ঝরা-ফুল---এতটা যে, সব বাঙ্গে ? সব ভূল ! ছাপ-মারা চাপ-হারা হাত কার ! হাত্ড়াই, পেতে চাই মন ভার ! আব্ছায় ঝাপ্সায় চরাচর, কোন্ ঘোরে মন প'ড়ে কার পর! রাত বিষ, ফিস্-ফিস্!--এইবার! विक्रमोद्र िंशि थीरत !---नारे आत ! ওগো ফেরো,—ভাব ! ভাব ! আড়ি ! আড়ি !—কি জবাব ! ৰীত-কাভূরী, ব্ভিত্ চাভূরী। কুরঙ্গিনীর চেনা-সুরই শরাহত আচম্বিত !

বড় শীত ৷ বড় শীত !

ফিরি পাশ,—উষ্ণগাস শাল টানি তার জানি ! গা'র আঁচ ? সে ছোঁয়াচ শীত-রাতে কি-না মানি ! গায়ে ছঁ াাৎ,—হিম-হাত ় মন-মায়া ় ধরা-ছোঁয়া সব ধোঁয়া, ছল-ছায়া ! সে যে ভীতু, শীত ঋতু, হিম-রুল ! মৌমাছি এলে বাঁচি, ভীমরুল ! হুল গুণ, গুণ্-গুণ্মশা ধরে। প্রিয়া-অস্ত যে বসস্ত,—গোসা ঘরে ! ও-দখিণা, তুই কি-না দিলি দোর 🤊 প্রেমে ধিক্ ! মৃক পিক মানে ভোর ? ফুলধমু ভুল-তমু দিয়ে বাঁধা ফাঁকভালে টাকশালে নামজাদা! থমথমা হিম-জমা শিহরণ, চায়-না সে, কেন, আসে অকারণ ? রাত বিষ! কে আসিস্ঘরে রোজ্ খন্-খন্--সাড়ী--বাস ! খোঁজ্-খোঁজ ! সোফা নড়ে, ও কে পড়ে !—এইবার ! বিজ্ঞলীরে টিপি ধীরে !--নাই আর। ওগো ফেরো ! ভাব ! ভাব ! আড়ি! আড়ি! কি জবাব! শীত-কাতুরী, জিত্চাতুরী! কুরঙ্গিনীর চেনা-সুরই শরাহত আচম্বিত ! বড় শীত ৷ বড় শীত ৷



শ্রীহুশীলকুমার বহু

পূজা ও স্বদেশী

কাপড়, জামা ও অক্সান্ত পরিচ্ছদ এবং সৌধীন দ্রব্যাদি সারা বৎসরে বাহা আমরা ক্রের করি, তাহার অনেক জিনিব, অনেক পরিমাণে আমরা অনেকেই এই সময় কিনিরা থাকি। কাজেই, সারা বৎসর এই সকল সম্বদ্ধে বে সব কথা আমাদের মনে রাথা দরকার, পূঞার সময় সে কথাগুলি বিশেষভাবে মনে করিবার প্রয়োজন হইয়া পড়ে।

বাজার করিবার সময় যে, দেশে প্রস্তুত জিনিবের কথা মনে রাখিতে হইবে, সেকথা 'বিচিত্রা'র পাঠকদের মনে করাইয়া দিবার আবস্তুকতা নাই। তাহা হইলেও, কয়েকটি কথা ভাবিবার আছে।

facruca. কাপডের य गृहे আমরা সব চেম্বে ইহা ধনী দরিজ সকলেরই নিতা-বেশী টাকা मिरे। পক্ষেই অপরিহার্য। প্রয়ো-ব্যবহার্য এবং সকলের জনীর বস্ত্র পেশে উৎপন্ন হইলে, আমাদের অনেক টাকা বাঁচিয়া বাইবে এবং আমাদের পরমুখাপেকিতা অনেক পরিমাণে কমিবে: এই জন্ত, আমাদের নেতৃত্বানীর বাক্তিরা, বন্ধশিল প্রতিষ্ঠার অন্ত এবং সাধারণের মধ্যে দেশী কাপডের ব্যবহার বাডাইবার জন্ম বিশেষভাবে চেষ্টা করিয়াছেন।

ভারতবর্ধ বেশীর ভাগ কাপড় বিলাত হইতে আমদানী করে; কাকেই, ভারতবর্ধ নিজের কাপড় উৎপাদন করিতে পারিলে বিলাভের বস্ত্র-ব্যবদা ক্ষতিপ্রস্ত হইবে এবং তাহা ভারতবর্ধের পক্ষে রাষ্ট্রক স্থবিধার আকারে দেখা দিবে, এই আলাভেও নেতাগণ কাপড়ের উপরে এত জোর দিরাছিপেন। বর্জের ভার অপরিহার্ব্য ব্যাপারে ভারতারী হইতে না পারিলে, অনেক সময় তাহা বিশেষ ছঃথের কারণ হইয়া উঠিতে পারে, তাহা গত বুংদ্ধর সময় আমরা বুঝিয়াছিলাম।

এই সকল এবং আরও অস্তান্ত নানা কারণে কাপড়ের উপরই আমরা বিশেষ জোর দিতে বাধ্য হইরাছি এবং দেশী জিনিবের ব্যবহার বলিতে প্রধানতঃ দেশী কাপড়ের ব্যবহারই ব্রিয়া আসিয়াছি। বিদেশী বলিক জাভিগুলি আমাদের এই দৌর্বল্য ব্রিডে পারিয়াছেন এবং বিলাসের নানাপ্রকার সৌধীন জিনিস, ছোটথাট প্রয়োজনের জিনিস, নানারক্ষের খেলনা প্রভৃতি চিন্তাকর্যক আকারে সন্তায় দিয়া, আমাদের নিকট হইতে পরসা লইবার পথ ধাহাতে বন্ধ না হয়, তাহার জন্ম বধাসাধ্য চেষ্টা করিতেছেন। এদিকে আমাদের সাবধান হইবার আছে।

আমাদের জীবন-বাত্রার মান বাড়িরা গিরা, প্ররোজন বর্জিত হইলে, অথবা লোকের বিলাসিতা বাড়িরা গেলে, সমাজের পক্ষে কোন ক্ষতির কারণ নাই; বরং অনেক দিক দিয়া লাভের সন্তাবনা আছে। ইহাতে ধনবন্টনের এবং বেকার লোকদের কাজ পাইবার অবিধা হর। কিন্তু, এই সকল জিনিস বদি দেশে উৎপন্ন না হর, এবং বিদেশীর নিকট হইতে কিনিতে হর, তাহা হইলে, তাহাতে দেশের লাভ কিছু মাত্রই হয় না; বরং বে অর্থ দেশে থাকিলে, নানাপ্রকারে সমাজের উপকারে আসিতে পারিত, তাহা চিরত্তরে আমাদের হত্তাত হইলা দেশের দারিজ্যের কারণ হয়। এইজন্ত প্রেতিটি পুচরা জিনিস কিনিবার সমন্ত আমাদের তীক্ষ দৃষ্টি রাখিতে হইবে বাহাতে, জানিরা শুনিরা অথবা প্রভারিত

হুইরা আমরা বিদেশকে কোন প্রকারে টাকা না দিই। দ্বেশে বিশেষভাবে কর্ম্মাভাব ঘটার, অনেক শিক্ষিত বেকার নানা ছোট খাট শ্রমশিরে আত্ম-নিয়োগের চেষ্টার আছেন। र्वेशांकत एटहोत्र प्रत्नेत्र नानाञ्चात्न व्यामाप्तत्र कूछ अञ्चाकत्नत्र এবং বিলাসের কিছু কিছু জিনিস বিচ্ছিন্নভাবে উৎপন্ন হইতেছে। र्देशामत शम्हारक यत्वह व्यर्थन ना थाकाम जवर थतिकारतत मन আকর্ষণ করিবার কৌশগাদি তাঁহাদের আজও ভাগভাবে আয়ত্ত না হওয়ায়, এই সকল জিনিস আজও জনসাধারণের মধ্যে বিশেষ করিয়া মফ:খলে ভালভাবে প্রচারিত হয় নাই। काटकहे. टकान विरम्भी किनिम किनिवात शुर्ख आमारमत খুব ভাল করিয়া খোঁজ করিয়া দেখা উচিত বে, সেই জিনিস অথবা সেই প্রকারের কাজ চলিবার মত কোন দেশী জিনিদ পাওয়া যায় কিনা। কারিগরেরা এখনও ভাল নৈপুণ্য লাভ করিতে পারেন নাই বলিয়া এবং অনেক ক্লেত্রেই ইঁহাদের ব্যবহৃত বন্ত্রপাতি সন্তা ও খারাপ বলিয়া, দেশী জিনিসের कोलम भव भमा छोल हम नाः वादः स्टानक भमा मुना छ অপেকাকৃত অধিক হয়। কিছু, এদিক দিয়া অৱ ক্তি খীকার করা ব্যতীত, দেশের শিশু, ও আত্ম-রকার বিত্রত, শ্রমশিল্পকে বাঁচাইবার আর পথ নাই।

হাতের কাছে দেশী জিনিস না পাইলে, সামান্ত জিনিসের জন্ত দেশের বিশেষ ক্ষতি হইবে না মনে করিয়া, বিদেশী জিনিস জনেক সময় কিনিয়া থাকি। কিন্তু, বহুলোকেই এইরূপ মনে করিয়া থাকেন বলিয়া, সকলের এইভাবে কেনা জিনিবের সমষ্টি-মূল্য শেষ পর্যন্ত কম দাড়ায় না। কাজেই, সর্ব্ধপ্রকার জিনিসই দেশী কিনিবার জন্ত আমাদিগকে বেমন দৃচ্পণ হইতে হইবে; তেমনই আক্ষরিক ভাবে তাহা প্রতিপালন করিবার জন্ত প্রস্তুত হইতে হইবে।

আরও একটা কথা। পূর্বেই বলিয়ছি, আমাদের বিছিত প্রয়োজন এবং বিলাসিতার চর্চা সমাজে ধন-বন্টনের স্থবিধা করিয়া দিয়া, বেকার লোকদের কাজ দিতে পারে। পূজার সমর সাধারণতঃ আমরা একটু বেশী ধরচ করিয়। থাকি; কাজেই, এ সমর দেশী কোন বিলাসের জিনিস, বেকোন প্রকারের কাজে লাগাইতে পারা বার এমন জিনিস, অথবা, বাহা ছারা গুহাদির শোভা বর্জন করিতে পারা বার,

আত্মীর বন্ধ প্রভৃতিকে উপহার দিয়া প্রীত করিতে পারা বার, এমন সব জিনিস, বেন আমরা ইচ্ছা করিয়া ক্রের করি। বর্ত্তমান অর্থ-সঙ্কটের দিনে, এই উপায়ে অনেক দরিজ লোককে, তাহাদের আত্ম-মর্য্যাদার আত্মত না দিয়া সাহায্য করা হটবে।

সর্বলেষে কাপড় সম্বন্ধেও ছুই একটি কথা বলিবার প্রায়েজন অভ্যন্তব করিতেছি। পরিবার কাপড় কিনিবার সময়, বাজালী ভদ্রলোকেরা দেশী কাপড়ই কিনিয়া থাকেন; সে বিষয়ে তাঁহাদের সতর্কতা আছে। বাঁহারা এখনও বিদেশী কাপড় কেনেন, তাঁহাদের নিকট 'বিচিত্রা,' পৌছিবে বলিয়া আশা করি না। বাঁহারা এখন বিদেশী কাপড় কিনিতেছেন, তাঁহারা বাহাতে ইহার অপকারিতা বুরিতে পারেন তাহার অভ চেষ্টা করিবার দায়িত্ব সকল লোকেরই আছে। কিন্তু শিক্ষিত ভদ্র বাঙ্গালীরা, বাঁহারা তথুমাত্র দেশী কাপড় ব্যবহার করেন বলিয়া ধরিয়া লঙ্কা হর, তাঁহাদেরও অনেকে, পরিবার কাপড় ব্যতীত অক্যান্ত কাপড়, যেমন জামা গেঞ্জী বিছানাপত্র প্রভৃতি কিনিবার সময় সময় ভত্টা সতর্ক থাকেন না। এ সকল দিকেও সমানই স্কার থাকা দর্কার।

বাদালীদের আদেশিকতার স্থযোগ বাদালীরা প্রহণ করিতে পারেন নাই। বাংলার কাপড় বিক্রম করিয়া ব্যের কলওরালারা ধনী হইয়াছেন। যে অর্থ দেশের বাহিরে বাইত, তাহা দেশে থাকিয়া যাওয়ায়, ভারতের অবশু লাভ হইল। এবং সেইজক্ত পরোক্ষভাবে বাংলার কিছু লাভ হইল। কিছ, তদপেকা অধিক লাভ বাংলার আয় কিছু হয় নাই।

স্বদেশী কাপড় ও বাংলা প্রদেশ

বংশ ও বাংলা উভয় প্রদেশই ভারতের অন্তর্গত। কাজেই এক প্রদেশের অর্থ ও সম্পদ সমর সময় অপর প্রেদেশের কাজে গাগিতে পারে। বাংলাদেশের ছডিক, জলপ্লাবন বা অন্ত কোন প্রকার ব্যাপক বিপংপাতের সময় বংশ বা ভারতের অন্ত কোন ধনী প্রদেশের নিকট হইতে আমরা সহায়তা আশা করিতে পারি। সমগ্র ভারতবর্ষের বার্থ বেখানে বিপন্ন হয় এবং বাহা রক্ষার হন্ত আর্থিক শক্তির ব্যারাজন হয়, এমন স্থলে অক্ত প্রদেশের শক্তির হারা আমরা ভাহাদের ক্সায় সমানই লাভবান হইতে পারি। আমাদের রাষ্ট্রক প্রগতি ও জাতীয় উন্নতির জক্ত যে সকল ক্ষেত্রে অর্থের প্রয়োজন হইবে, বা লোকের আর্থিক শক্তি থাকিলে যে সকল ক্ষেত্রে লোকে অধিক কাল্ল করিতে পারিবে এমন সব ক্ষেত্রেও, বহুবে বা ভারতের অক্ত কোন প্রদেশের অর্থেও, ভারতবর্থের অংশ বলিয়া বাংলারও লাভ হইবে। ভারতবর্থের কোন প্রদেশের লোকেরা ধনী হইলে তাঁহাদের জীবন-যাত্রার আদর্শ বাড়িয়া যাইবে এবং তাঁহাদের নিকট নানা রকমের জিনিস বিক্রের করিবার স্থাোগ সম্ভবতঃ ভিন্ন দেশের লোক অপেক্ষা আ্লাক্ত প্রদেশের ভারতীয়দেরই অধিক থাকিবে। কাজেই, বহুব ধনী হইলে, এই সকল দিক দিয়া বাংলার লাভের সম্ভাবনা থাকিবে।

কিন্তু এ সকলই হইতেছে পরোক্ষ লাত। কিন্তু আমাদের দৈনন্দিন জীবনের দারিজ্যের সহিত সংগ্রামে বছের অর্থে, আমাদের কিছুমাত্র লাভ হইবে না; বরং লোকসান এই বে, বিদেশীর শোষণের বিরুদ্ধে যে সকল প্রতিকার পছা অবলম্বন করা বায়, ভারতের অন্ত কোন প্রদেশের শোষণের বিরুদ্ধে সে সকল প্রতিকার পছা অবলম্বন করা সম্ভব হয় না। বিদেশী জিনিস বর্জন করিবার জয় যে প্রকার আন্দোলন চালান বাইতে পারে, ভিন্ন প্রদেশীয় জিনিস বর্জন করিবার জয় সে প্রকার আন্দোলন চালাইতে গেলে, বিভিন্ন প্রদেশের করেয়ে ভারা বিশ্বেরর ক্রেটি করিবে এবং সমপ্রা ভারতবর্ষের কল্যাণের পক্ষে বিশেষ বিয় উৎপাদন করিবে।

বলভদকে কেন্দ্র করিয়া বিদেশী বর্জনের যে চেষ্টা চলিয়াছিল, ভাষাতে ভাঁতের কাপড় অনেকটা চলিয়া গিয়াছিল। ইহার মূল্য কিছু বেশী হইলেও অথবা স্থায়িত কিছু কম হইলেও, লোকে ইহা কিনিত। বিদেশী জিনিস ভ্যাগ করিবার জন্ম লোকে এতটা দৃঢ়সকল হইয়াছিল যে, অল অস্থবিধার জন্ম কথনই বিদেশী বন্ধ ব্যবহার করিত না। এই স্থবোগে ভাঁত শিল্প দেশে ভালভাবে প্রতিষ্ঠিত হইতে পাল্লিত। বর্জমানেও বাংলার মিলগুলির ছারা বাংলার কাপড়ের অভাব ছুর হল না এবং লোকের অদেশী ব্যবহারের

সঙ্গ পূর্বাপেকা দৃঢ় হইরাছে এবং বাাপকতা লাভ করিরাছে। বাংলাদেশের এক কোটি লোক বদি এই প্রকার বন্ত্র ব্যবহার করিতেন তাহা হইলে, জনপ্রতি বৎসরে ছ'জোড়া হিসাবে ভাহাদের ছই কোটী জোড়া কাপড় লাগিত। খুব কম করিয়াও বদি জোড়াপিছ আট আনা মজুরি ধরা বার, তাহা হইলেও বৎসরে দেশে এক কোটা টাকা থাকিয়া ঘাইত। পরিবার কাপড় ব্যতীত অক্স রকম কাপড়েও আরও কিছু টাকা থাকিত। যে সকল লোকের মধ্যবর্ত্তিভার এই কাপড বাজারে ঘাইত ভাহারাও নিশ্চয়ই বাঙ্গালী হইতেন। अनु প্রদেশের কাপড বাঙ্গালীদের মধ্যবর্তিভায় বাঞারে আসে না: कारबहे. এদিক मित्रां कि के दोका वाजानीत्मत्र हारड আসিত। এই প্রকারে লব্ধ মোট অর্থের পরিমাণ যদি এক কোটী পঁচিশ লক্ষ টাকা ধরা যায়, (ইহা অবশ্ৰ খুব কম করিয়া ধরা) এবং যদি ধরা যার, পাঁচ পাঁচ জনের এক একটি পরিবার এই ব্যবসা হইতে মাসিক ৩০ টাকা পাইতেন ভবে ৩৫ হাজার পরিবার অর্থার্থ পৌনে চই লক্ষ লোক ইহার ষারা প্রতিপাণিত হইতে পারিতেন। বাংলার মধাবিভাদের মধ্যে এমন পরিবাব অধিক নাই, যাঁহাদের জনপ্রতি মাসিক আয় ৬ টাকা। জনপ্রতি মাসিক আয় আরও কম ধরিলে, আবও অনেক বেশী লোকের এই টাকায় পেটের ভাত হইত।

কিছ ব্ৰের মিলের কাপড়কে আমরা সহজেই এবং অসজোচে খদেনী বলিরা গ্রহণ করিলাম। ইহার প্রতিধাগিতার তাঁত ভালভাবে প্রতিষ্ঠিত হইতে পারিল না, বেওলিছিল তাহাও টিকিতে পারিল না। এমন কথাও আবার কোন কোন কোনে কেনে বলা হইল বে, তাঁতিরা বিলাতি স্তাব্যবহার করে কাজেই, তাঁতের কাপড় প্রাপ্রি খদেনী নহে। কিছ ইহাতে প্রক্থিত মত পরিমাণ টাকা বাংলার লাভ থাকিরা বাইতে পারিত; আর ব্যের মিলের কাপড় কিনিরা এই সব টাকাটা আমরা অন্ত প্রদেশবাসীর হাতে তুলিরা দিগান।

বাংগার মিল প্রতিষ্ঠার সহিত মিলগুলি ক্তা প্রস্তাতের কাবে অধিক মন দিতে পারিতেন। ফলে ক্তার পরসাথ আর বাহিরে বাইত না। এমনও হইতে পারিত, তাঁত ভাল-ভাবে প্রতিষ্ঠালাত করিলে, উরত ধরণের তাঁত প্রচলনের

সহিত, ইহা লাভজনক গৃহশিরে দাঁড়াইতে পারিত এবং স্তা প্রস্তুত করা ব্যতীত, বস্ত্র বর্ষনের জন্তু মিল প্রতিষ্ঠার দরকারই হইত না। ইহাতে বড় বড় মিল হইবার কৃষল হইতে আমরা অনেকটা বাঁচিতে পারিতাম। অবস্তু বাংলার অর্থে স্থাণিত এবং বাংলার অর্থে ও শ্রমে পরিচালিত মিলের প্রতিযোগিতার শেষ পর্যন্ত তাঁত দাঁড়াইতে না পারিলেও, বিশেষ ক্ষতির কারণ চিল না।

কাপড় সম্বন্ধে বাংগ বলা হইল, স্বদেশী অস্তান্ত অনেক জিনিসের ব্যবহার সম্বন্ধেই তাহা সত্য। আমরা দেশী স্কৃতা ব্যবহার করি, দেশী চিনি খাই, কিন্তু তাহার কয়টা পয়পা প্রকৃতপক্ষে বাংলাদেশে থাকে এবং তাহার হারা কয়টি নিরয় পরিবারের অভাব মোচন হয়, তাহা আমরা ভাবিয়া দেখি না।

আর্থিক সংগ্রামে বাঁচিতে হইলে, আমাদিগকে বাংলাদেশেই এই সকল জিনিষের উৎপাদনে মন দিতে হইবে এবং
নিজ্ঞ প্রেদেশে উৎপন্ন জিনিস কিনিবার মনোবৃত্তি স্থাষ্টি করিতে
হইবে। স্বদেশী জিনিস বলিতে বাহাতে আমরা বাংলার
প্রস্তুত জিনিস বৃথি, অস্তুতঃ প্রথমতঃ তাহাই বৃথি, এইরূপ
জনমত গঠনের জন্ম আমাদের অবিলম্বে চেষ্টা করা প্রয়োজন
হইরা পভিরাচে।

অন্ধ প্রদেশের জিনিস আমরা আর এক সর্ব্তে কিনিতে পারিতান। আমাদের বাড়তি অনেক জিনিস ভিন্ন প্রদেশে চালান দিবার প্রহোজন হয়; কাজেই এরপ ক্ষেত্রে তাঁহাদের বাড়তি জিনিসও আমরা একটা নির্দিষ্ট পরিমাণ পর্যান্ত কিনিতে পারি। কিন্তু বংশু সম্পর্কে আমরা একথাও বলিতে পারি না। অন্ধ কিছু বংশী টাকা দিতে হয় বলিয়া, বংহর কাপড়ের কলের মালিকেরা বাংলার কয়লা না কিনিয়া বিদেশী কয়লা কয় করেন। বাংলাতেই বে কাপড় বিক্রের হইবে, সেই কাপড় তৈরারী কয়িবার হন্ত বে কয়লার প্রয়োজন হয়, রুভজ্ঞতা হিসাবেও সে কয়লা বাংলা হইতে কেনা উচিত ছিল।

বাংলার প্রতি ববের ক্বতজ্ঞতার নিমর্শন আরও ২।১টা ছোট খাট ব্যাপারে আমরা পাইরাছি। পাট রগুনি শুক্রের অর্কেকটা বাংলাকে দিবার প্রতাব গৃহীত হইলে, সর্বাপেকা অধিক বাধা আদিয়াছিল বন্ধের নি পট হইতে। বন্ধের অনেক প্রধান ব্যক্তি ইহার প্রতিবাদে সরকারের উপর অনুমত্তের চাপ দিবার চেটা করিয়াছিলেন।

কান্তেই, আমাদেরও সাবধান ও সচেট হইবার সময় আসিয়াতে।

প্রকার আমাদের অস্য একটি কর্ত্তব্য

পূজার সময় বর্ণ হিন্দুদের আরও একটি কর্তব্যের কথা

মরণ করিবার আছে। সে কর্তব্য, অমুন্নত হিন্দুদের প্রতি
এতদিনকার ক্রত— অবিচারের প্রতিকারের চেটা করা।
সে কর্ত্তব্য অবশ্র আমাদের দৈনন্দিন জীবনের এবং তাহাই
বথাবধ পালন করিতে পারিলে প্রকৃত পক্ষে কিছু প্রায়শ্চিত্ত
হইতে পারিবে। তাহা হইলেও, একটা বিশেষ সময়কে
উপলক্ষ করিয়া আমরা ইহাকে অগ্রসর করিয়া দিতে
পারি এবং ভবিষাতে অগ্রসর হইবার মত গতি দান করিতে
পারি।

হুৰ্গাপূজা বাঙ্গালী হিন্দুর পক্ষে জাতীয় ধর্মোৎসব।
সমাজের সর্বস্তরে ইহাতে যে উৎসব ও আনন্দের ধারা
প্রবাহিত হর, অন্ত কোন উপলক্ষেই তাহা দেখা বার না।
কিন্ধ, যে কারণেই হউক, বর্ণ হিন্দুদের মধ্যেই এই পূজার
প্রচলন অপেকাক্কত অধিক। এই সকল পূজার, অনুত্রত
হিন্দুদের অপমানজনক অনেক ব্যাপার ঘটার, ক্ষোভ ও
অসন্ভোবের কারণ উপস্থিত হয়। এই প্রকারের ঘটনা
বাহাতে কোণায়ও না ঘটে এবং প্রীতি ও ব্যবহার সাম্যের
হারা সকলকে সমান অধিকার প্রদানের হারা হিন্দুসমাজের
সর্বস্তরে বাহাতে বন্ধুছের সম্পর্ক স্থাপিত হইতে পারে
তাহার জন্ত সকলেরই স্ঞাগ এবং সচেষ্ট পাকা উচিত।

বাংলা দেশে অস্প্রদের সংখ্যা নিভাস্ত অর বলিয়া অথবা প্রক্রত অস্প্রভা বাংলাদেশে নাই বলিয়া বেন আমরা নিশ্চিত্র না থাকি।

ৰাংলাদেশে প্ৰকৃত অস্পৃশ্ব কাহারা

আমরা মনে করিরা থাকি বাংলাদেশে অপ্যুদ্ধদৈগর সংখ্যা থুব অধিক নহে। বাহাদিগকে ম্পূৰ্ণ করিলে বর্ণ হিন্দুদের পুনঃ পবিত্র হইতে হয়, তাহাদের সংখ্যা এখানে অধিক না হইতে পারে। অস্থায়া প্রদেশে ইহাদের সংখ্যা অপেক্ষাকৃত অধিক হওয়ায়, এবং তাহাদের উপর অত্যাচার কোন কোনও প্রদেশে অত্যন্ত অমাহ্যবিক ও উগ্র হওয়ায়, সর্বপ্রথম এই দিকে দৃষ্টি পতিত হইয়াছে এবং ইহাদের বে সকল অধিকার থর্বতা আছে, তাহাই দূর করিবার চেটা চলিতেছে। বর্তমান অস্পৃত্যতাদূরীকরণ আন্দোলনের ক্ষেত্র খুব বেশী প্রশন্ত নহে। সমগ্র দেশের অবস্থার কথা বিবেচনা করিলে, বর্তমান ব্যবস্থাকে প্রতিকারের প্রাথমিক ব্যবস্থা বলা ঘাইতে পারে মাত্র। কাজেই, সর্ব্বাপেক্ষা অধিক অভ্যাচার ঘাহাদের উপর হইতেছিল, প্রথমে তাহাদের কথা মনে করিতে হইয়াছে। বাংলাদেশে ইহাদের সংখ্যা খুব অধিক নাই বলিয়া আমরা বেন নিশ্চিত না হই।

বেখানে বৈষম্য এবং অবিচার আছে, যেথানে অধিকার ও
সন্মান নাই, সেথানে অসন্মান ও বিক্ষোভ থাকিবেই।
সর্ব্বাপেকা অধিক অভ্যাচার যে সকল কেত্রে হয় ভাহাকেই
অবলমন করিয়া বিক্ষোভ আত্মপ্রকাশ করে। অস্থান্ত
প্রাদেশের ক্ষায় বাংলায় অভ্যাচারের মাত্রা এবং এই প্রকার
অভ্যাচারিভের সংখ্যা অধিক হইলে, হয়ভ, য়াহাদিগকে
লগাঁই করা যায় না, ভাহাদিগকেই মাত্র অল্পৃশু বলা
যাইত। কিন্তু বাংলাদেশে ঠিক এই প্রকার অল্পৃশু অধিক
নাই বলিয়া, অন্ত কোন কোন প্রদেশের তুলনায়, এখানকার
অবস্থা কিছু ভাল বলিয়া, য়াহায়া নানাবিধ অবিচার ও
অসন্মান ভোগ করিভেছে ভাহায়া যে, নিজেদের আপেক্ষিক
সৌভাগ্যের কথা ক্ষরণ করিয়া বর্ত্তমান ব্যবস্থাকে ভাল বলিয়া
মানিয়া লইবে, এরূপ আশা করা অন্তার।

বাংলাদেশের হিন্দুদের মধ্যে ব্রাহ্মণ বাতীত আর
সকলেরই কিছু না কিছু অধিকারথর্কাতা আছে। ইহার
প্রেক্ষতি ও আকার অবশ্র বিভিন্ন প্রকারের। কাহারও আর
আচল, কাহারও অল অচল এবং কাহারও বা স্পর্ল অচল।
ব্রাহ্মণের সহিত কাহার কি সম্পর্ক তাহা ধরিরাই প্রত্যেকের
মর্ব্যাদা নির্দ্রণিত হয়। ব্রাহ্মণ বাহার অলগ্রহণ করেন না,
আশ্র কেইই তাহার অল গ্রহণ করেন না, ব্রাহ্মণ বাহাকে
স্পর্ণ করেন না সকলের নিকট সে অগুচি। সংজ্ঞাহুসারে

অস্পৃশ্বতা বিশেষ না থাকিলেও, যে কারণে অস্পৃশ্বতার বিক্তমে অসংস্থাব লাগিরাছে এবং বে কারণে ইহা দ্রীভূত হওরা উচিত, সেই কারণেই এই বৈধ্যার বিক্তমে অসংস্থাব লাগা খাভাবিক এবং ইহা দ্রীভূত হওরাও উচিত। এই বৈধ্যা বেধানে সর্বাপেকা উৎকট, অসংস্থাবও সেধানেই সর্বাপেকা অধিক। অর্থাৎ বাহারা জলাচরণীরদিগের গৃহে প্রবেশ করিতে পারে না, হোটেলে স্থান পার না, থাবারের দোকানে চুকিতে পারে না, একান্ত সাধারণ স্থান ব্যতীত সমান আসনে বসিতে পার না তাহাদের মধ্যে অসংস্থাব ও কোন্ড বিশেষ তীত্র হইরা উঠিরাছে। সকল প্রকারের বৈধ্যাই দ্র হওরা দরকার, কিছ উপরি-উক্তদের মধ্যের ক্রমবর্জমান অসংস্থাব বাহাতে শীল্প নই হইতে পারে, তাহার ব্যবস্থা করা সর্বতোভাবে প্রধ্যেকনীয়।

কিন্তু, অমুদ্রতদের উন্নয়নের জন্ত যাঁহারা কাজ করিতেছেন, তাঁহারা এই কথাটিকে উপেক্ষা অধিকাংশ ক্ষেত্রে করিভেচেন। সংজ্ঞানুসারে যাহারা অস্পুশ্র শুধুমাত্র তাহাদের উপরই জোর দিতেছেন। ইহাদের দিকে বে মনোযোগ দিবার প্রয়োজন নাই, এমন কথা বলা লেখকের উদ্দেশ্য নহে। হিন্দু সমাজের মধ্যে যে অসম্ভোষ ও অন্তর্বিদ্রোহ দেখা দিয়াছে, এই জন্মই রাজনীতিক ক্ষেত্রে বে নৃতন সমস্তার আবিভাব হইয়াছে, দে সকল দূর করা ষদি বর্ত্তমান আন্দোলনের অক্ততম উদ্দেশ্র হয় তবে, বাংলাদেশে অস্পৃত্যতার সংজ্ঞাকে প্রসারিত করিয়া কর্মকেত্র বাড়াইতে হইবে। ঠিক অম্পুশ্র নহেন, অধচ, নানাপ্রকারে হীন হইয়া আছেন, বাংলায় এই প্রকার সম্প্রদায়ভুক্ত লোকের সংখ্যাই অধিক এবং ইহাদের মধ্যে কতক পরিমাণে আত্মদক্ষানবোধ জাগ্রত হওয়ায় ও সংখ্যমতা গড়িয়া উঠায়, রাজনীতিক ও অক্তান্ত কেত্রে বাধা স্থষ্টি করিতে সক্ষম হইয়াছেন। কাকেই এদিকে বিশেব রুমনোবোগ প্রদান আবশ্রক হইয়া পডিয়াছে।

অস্পৃশ্যতা দূর করিবার জন্ম কি করিতে হইবে

অস্পুটতা দ্রীকরণের জয় বদি অস্পৃষ্টদিগকে ওধুমাত্র রাজার চণিবার স্থুপ হইতে জনু ভূলিবার, তুল কলেজে পড়িবার অধিকার দান বুঝায়, তাহা হইলে বাংলাদেশে किहूरे कतिवात नारे। यनि देशमिशटक क्याठत्रशीत कता বুঝার, তাহা হইলেও, খুব বেশী কিছু করিবার থাকিবে না। কারণ কার্যাত: অলগ্রহণ করিবার বাধা খুব বেশী স্থানে নাই। তদ্বাতীত, অস্প্রভার দূর করিবার জন্স সচেষ্ট हहेवांत्र चम्छलम উत्मिश्च हहेटल्टाइ, देशामत मान चानक मिन ধরিয়া যে ব্যথা জমিয়াছে তাহা দূর করিবার চেষ্টা করা। এদিক দিয়া শুধুমাত্র অলগ্রহণের ছারা বাংলায় বিশেষ কিছু ফল হইবে না। বিভিন্ন শ্রেণীর হিন্দুর মধ্যে পরস্পরের অন্তগ্রহণের বাধা দুর হইলে, আমাদের ঐক্য বিধানের কাজ व्यत्नकि। महस्र हहेर्त। व्याभारतत प्रस्तनका ও रेन्ज, সকলের অন্তর্গকে আজও প্রকৃতপক্ষে স্পর্শ করে নাই. এই জ্বন্ত এতটা অগ্রসর হইতে অনেকেই সম্মত হইবেন না। কিন্তু, যাঁহারা কাজ করিতে ও হিন্দু সমাজকে দুঢ় क्षेकावक मध्यमारा भविष्ठ कविरठ हान. छांशामिशत्क, ইহার জন্ম প্রান্তত হইতে হইবে এবং দলবদ্ধ ভাবে ইহার অফুষ্ঠানের হারা সমাজকে আঘাত দিতে হইবে।

যাঁহারা মনে করেন, ইহাতে বর্ণ হিন্দুদের শুচিতা নট হইবে এবং থাঁহারা এখনও সব দিক দিয়া ভালভাবে পরিষ্কার পরিচ্ছর হইয়া উঠিতে পারেন নাই, তাঁহাদের অরগ্রহণে আছা মন প্রভৃতির ক্ষতি হইতে পারে, তাঁহাদের মনে রাখিতে হইবে পূর্বের স্থায়, জয় হইতে মৃত্যু পর্যন্ত গৃহের চতুঃ-প্রাচীরের মধ্যে বন্ধ থাকিয়া জীবনমাপনের সম্ভাবনা আর নাই; এই প্রতিযোগিতা এবং ছুটাছুটি আমাদের ক্রমেই বাড়িয়া যাইবে; ইহার মধ্যে আমাদের শাস্ত্র ও লোকাচার-নির্দিষ্ট বিধানসমূহ মানিয়া চলা সম্ভব হইতেছে না ; সর্ব্বে যথন এই সকল নিয়ম মানিয়া চলা সম্ভব হইতেছে না তখন, বেখানে ভাহা না মানিলে কিছু লাভের সম্ভাবনা আছে সেখানে মানিবার জয় জেল করিয়া লাভ কি ?

বাঁহারা মনে করিরা থাকেন, ইঁহারা পরিকার পরিজ্ঞর হইলে ইঁহাদের অন্ধ গ্রাংশের কথা উঠিতে পারিবে, তাঁহারা একথাটা ভূলিয়া বান বে, বর্জমানে বাঁহারা সমাজের উচ্চত্তরে আছেন, তাঁহাদের সংস্পর্শ ও সহবােগিতা ব্যতীত, ইঁহাদের উন্ধানের পথ নাই। ইঁহারা বদি বুবিতে পারেন, আ্চার ব্যবহার ভাল হইলে, পরিজ্জ্জতা বাড়িলে, ইহাদের আর গ্রহণে কাহারও বাধা নাই, তাহা হইলে, তাহাই ইহাদিগকে উন্নত হইতে প্রেরণা দিবে। তাঁহাদের সাহচর্বোই তাঁহাদের আদর্শ ইহাদের মধ্যে প্রবেশ লাভ করিতে পারিবে।

বর্ণ হিন্দুদের যদি গৌরব করিবার মত শিক্ষা দীক্ষা সভ্যতা ও কৃষ্টি থাকে, তবে দেশের জ্বনসাধারণের সেবাভেই নিবুক্ত হইরা মাত্র তাহা সার্থকতা লাভ করিতে পারিবে।

মহাত্মাজীর বিবৃতি

কংগ্রেদের সহিত মহাত্মান্তীর ভবিষাৎ সম্পর্ক কি হুইবে. এবং ইহা নির্ণয়েরই বা সহসাকি প্রয়োজন হইল সে সম্বন্ধে মহাত্মালী একটি দীর্ঘ বিবৃতি দান করিরাছেন। তাঁহার অস্তান্ত পূর্ববর্তী বিবৃতির স্থায় এটিও বক্তব্যের স্পষ্টভায়, সারল্যে, আন্তরিকতার ও দৃঢ়তার বিশেষ ভাবে সমুজ্জন। মহাত্মাঞ্চী দেশের জন্ত আক্ষরিক অর্থে উৎস্গীকৃত প্রাণ: তাঁহার সমগ্র শক্তি, বিন্তু, চিন্তা, এমন কি জীবনের প্রতিটি মুহূর্ত্ত পর্যান্ত দেশের করু উৎসর্গ করিয়াছেন। আবার কংগ্রেসই তাঁহার সকল কর্ম্মের প্রধান ক্ষেত্রস্বরূপ হইয়াছে এবং সাহচর্যা, চিস্তার ঐক্য ও কর্ম্মের ঐক্যের মধ্য দিয়া কংগ্রেস কন্মীরাট তাঁহার সর্বাপেক। ঘনিষ্ট আত্মীয় হট্যা উঠিগাছেন। এই সহকর্মীদের অনেকে তাঁহাকে চাহিতেছেন না, তাঁহাকে হয়ত বাধাপদ্ধণ মনে করিতেছেন, এবং এই অক্সই কংগ্রেদের সহিত সম্বন্ধনির্ণয়ের প্রয়োজন চট্টরা পড়িয়াছে: এই বিশ্বাস হইতেই আলোচ্য বিবৃতিটির উত্তব বলিয়া, ইহার দৃঢ়তার পশ্চাতে যে কারুণ্য আছে, ভাছা মনকে অভিভূত করিয়া ফেলে।

মহাত্মাজীর সম্পর্কে এই প্রকার অভিযোগ আমরা অনেক দিন হইতে শুনিরা আসিতেছি; এবং ইহাও আনি, বর্তমানের কংগ্রেদ তাঁহারই চিন্তা ও ভাবের বাহিরের রূপ মাত্র। কিন্তু, তাহাতে এপর্যান্ত দেশ বা কংগ্রেদ কাহারও কোন ক্ষতির কারণ হর নাই। কংগ্রেদ বে এভটা অন্প্রির হইরাছে, সমগ্র দেশের লোককে সে বে এমন ভাবে উব্ভূজ করিতে পারিরাছে, ভাহাদের মধ্যে রাষ্ট্রক চেত্তনা

আগাইয়াছে, অক্ত প্রকার উন্নতির অক্ত প্রেরণা দিরাছে, দেশের ভিতরেও বাছিরে সে যে এতটা মর্ব্যাদা পাইয়াছে ভাছার পশ্চাতে মহাত্মার অসাধারণ ব্যক্তিত্বের শক্তি. তাঁহার সাধু চরিত্র ও ঐকান্তিক সাধনা এবং নিষ্ঠার প্রভাব রহিরাছে। কংগ্রেসের মধ্য দিয়া মহাত্মাঞী সরকারের সহিত করেকবার সংগ্রামে অবতীর্ণ হইগাছেন; অমুরূপ অবস্থায় অন্ধ কাহারও পক্ষে তাহা সম্ভব হইত না ৷ শুধু মাত্র নিজ শক্তি ও নীতির প্রতি সংশয়াতীত বিশ্বাদের ফলেই মহাত্মাঞ্জীর পক্ষে ইহা সম্ভব হইয়াছিল এবং তাঁহার প্রতি স্থান্য বিশ্বাদের ফলেই লোকে ইহাতে আশাভীতভাবে সাড়া দিয়াছিল। শক্তির পরীক্ষার কংগ্রেদ যে ক্রতিছের প্রমাণ দিয়াছে, প্রধান ও সাধারণ বছসংখ্যক কর্মীর বীর্ত্ত, ভ্যাগ ও সাধনার বলে এবং অনেক বেশী দেশবাসীর সহামুদ্ধতির সাহাব্যে তাহা সম্ভব হইয়াছে। কিন্তু, ইঁহাদের সকলকেই অনুপ্রাণিত করিয়াছিলেন মহাত্মাঞী। কাঞেই. মহাত্মার ব্যক্তিত্ব অস্তু সকলকে যে কতকটা আচ্ছন্ন করিয়া ফেলিবে, তাহা খুবই স্বাভাবিক।

গণভান্ত্ৰিকতা কোথাৰও ব্যক্তিপ্ৰাধান্তকে নষ্ট করিতে পারে নাই। ইহা শুধু করেকজন শক্তিশালী ব্যক্তির মধ্য হইতে একজনকে বাছিয়া লইবার অধিকার দিরেছে মাত্র। এই ব্যবস্থার, নিজের প্রভাব প্রতিষ্ঠিত করিবার জন্ত বৃক্তিতর্ক ও কৌশলের আশ্রম করিতে হয় বটে, কিছ, শক্তিশালী ব্যক্তির প্রভাব ইহাতে প্রতিহত হয় না। কোন প্রতিষ্ঠানে য়থন এইরূপ কোন শক্তিশালী ব্যক্তি থাকেন, তথন, তাঁহার শক্তিতেই সেই প্রতিষ্ঠান শক্তিশালী হইয়া উঠে।

সকল বড়লোকের ব্যক্তিছই চারিপাশের সকলকে কিছু পরিমাণে আবৃত করিয়া রাখে। ইহা ছই প্রকারে হইতে পারে। ইহারা অপরের ঘাধীন অবাধ বৃদ্ধিকে বাধা দিতে পারেন অথবা অপর সকলকে ছাড়াইরা অনেক দ্রে উটিতে পারেন। প্রথম অবস্থাটা সকলের পক্ষে নিশ্চমই ক্ষতিকর। কিছ, দিতীর অবস্থার, বদিও সকলে কডকটা আড়ালে থাকিরা বান, তব্ও, এই প্রকার শক্তিশালী লোকের নিক্ট হইতে তাঁহারা উৎসাহ ও কর্মাণক্তি পান, মনের

ष्मत्राष्ट्र, निक्रच्य ष्यत्रशासूत हत, এवः छौहारमत नानामिक मित्रा नाना कथा खाविवात श्रादासन हहेवा १८७।

মহাত্মা গান্ধীর বাক্তিত্ব ও শক্তি এই প্রকারে আমাদিগকে
নৃতন শক্তি, উৎসাহ ও প্রাণ দান করিরাছে। তাঁহার বলিষ্ঠ
চিন্তা ও অভিনব মতবাদ আমাদের চিন্তা ও মনকে সজোরে
আঘাত করিরাছে।

কিছ, আর একটা ভাবিবার কথাও আছে। মহাত্মাণী আমাদের মনকে অনেকথানি জাগ্রত করিয়াছেন, একথা সতা। কিছ তাই বলিয়া তিনি আমাদের সমগ্র ভবিরাৎ ভাগা ও কর্মা নির্দ্ধারিত করিবেন অথবা ইছে। বা মত-প্রকাশের পক্ষে বাধান্তরপ হইয়া থাকিবেন, ইহা কোনক্রমেই বাহ্মনীর হইতে পারে না। মহাত্মাজীও একথা বলিয়াছেন বে, সময় সময় একজনের জন্ত অপর সকলের মত চাপিয়া যাইবার প্রান্ধালন হইতে পারে; কিছ ইহাই যথন দৈনন্দিন সাধারণ ব্যাপারে পরিণত হয়, তথন ইহা অত্যাচারে পরিণত হয়য় দাঁড়ায়। ব্যাপার যদি প্রকৃতপক্ষে এইরূপ দাঁড়াইয়া থাকে তাহা হইলে, শীঘ্রই সেই অবস্থার অবসান হওয়া বিশেষ আবস্তক।

এই অবস্থার সৃষ্টি হইরা থাকিলে তাহা নিভাস্ত শোচনীর হইরাছে বলিতে হইবে। এই অবস্থা দূর করিবার জন্য বদি মহাত্মাঞ্চীকে সরিয়া দাড়াইতেও হয়, তাহা হইলেও এইজন্য তাহা বাস্থনীর হইবে যে, মহাত্মা বড় বটে, কিন্তু ভারতবর্ষ ও কংগ্রেসের সম্ভাব্যতা আরও বেশী।

এই অবস্থার অবসান হওয়া প্রয়োজন

খাধীনভাবে কাজ করিবার, কথা বলিবার বা চিন্তা করিবার হুবোগ কাহারও নট নর, ইহা আমরা চাহি না। এই জন্য চাহি না বে, বত শ্রেষ্ঠ কাজ হ'ক, নীতি হ'ক, আদর্শ হ'ক মানব-প্রগতির ভাহা কথনই শেব কথা হইতে পারে না, আরও অগ্রাপর হইবার, ইহাকে অভিক্রম করিয়া বাইবার প্রয়োজন সব সময়েই থাকে। কোনও খাধীনচেতা সাধু চরিত্রের লোক এই সম্ভাব্যভা বিনা চেষ্টার নট হইতে দিতে পারেন না। আরও এইজন্য এই অবস্থা আমরা চাহিনা বে, মানব্রাকৃতির একটা গোড়ার কথাই হইডেছে, সর্বপ্রকারের খাণীনতা, তাহার নিকট অন্য বে কোনও বন্ধ অপেকা—ভাল নিরাপদ অবস্থা, এমনকি জীবন অপেকাও অধিকতর প্রিয়। কোনও বন্ধর বিনিমরে কোনও প্রকার আশাতেই আমরা ইহা নষ্ট হইতে দিতে পারি না।

অবস্থা বদি এমন হইয়া থাকে যে, মহাত্মানীর প্রতি ব্যক্তিগত প্রজাবশতঃ কংগ্রেসের অধিকাংশ বা বহুসংখ্যক সদস্ত নিজেদের মতাহুদারে কাল করিবার বা কথা বলিবার প্রযোগ গ্রহণ করিতে পারেন না, তাহা হইলে, এমন কথা কেছ অবস্থা বলিতে পারিবেন না বে, এই অবস্থা চলিতে থাকুক। কংগ্রেস হইতে মহাত্মানীর সরিয়া দাঁড়ান বাতীত এই অবস্থা অবসানের অন্য উপায় না থাকিলে, তাঁহাকেও সরিয়া দাঁড়াইতে হইবে। যদিও একথা মনে না করিয়া পারিতেছি না যে, কংগ্রেসের বর্ত্তমান পরীক্ষার সময় তাহার চেয়ে শোচনীয় ব্যাপার আর কিছই হইবে না।

এই অবস্থার জন্য দারী কাহার।

কোনও কাজে সাফলা লাভ করিবার জন্য নেভার প্রতি আহুগতা খুবই প্রয়েজনীয়: সাধারণ সময় অপেক। ঠিক কাল করিবার সময় ইহার প্রায়েজন আরও বেশী। কিছ, নীতি বা কাৰ্যাণছতি নিৰ্দ্ধারণের সময় এই আফুগত্য, বিক্রম মতপ্রকাশের বাধাস্বরূপ বিবেচিত হওয়া উচিত নহে। মহাত্মাঞ্জীর প্রতি শ্রদ্ধা আমাদের কাহারও অপেকা কম নহে। কিন্ধ, মহাত্মাঞ্চীর প্রতি শ্রদ্ধাবশতঃ যদি কেছ খাধীন মত প্রকাশে বিরত হইয়া থাকেন, ভাহা হইলে, তিনি নিজের প্রতি, দেশের প্রতি এবং মহাত্মালীরও প্রতি অবিচার করিরাছেন। মহাজ্মজীর প্রতি দেশবাসীর জটুট শ্ৰদ্ধা আছে, কংগ্ৰেসের মধ্য দিয়া না আসিলেও, দেশের অনেক লোক তাঁহার কথা সমানই মূল্যবান মনে করিয়া শুনিজ এবং তাঁহার উপর বিখাস রাখিয়া তাঁহার মতাফুসারে কিন্তু, কংগ্রেস দেশের প্রতিনিধিমূলক কাজ করিত। রাষ্ট্রক প্রতিষ্ঠান; কাজেই ইহার মতকেও লোকে দেশের অভিনিধিমূলক রাষ্ট্রিক মত বলিয়া গ্রহণ করিয়া থাকে। रोहा প্রকৃতপক্ষে কংগ্রেপের অধিকাংশ সদক্ষের মত নহে, মহাত্মানীর এমন কোন মত, প্রতিনিধি বা সদস্তদের দোবে বদি কংগ্রেসের মত বলিরা দেশের লোকের নিকট আসিরা থাকে তাহা হইলে, যাহারা লোকমতের প্রতিনিধিত্ব করিয়াছেন, তাঁহারা, তথু মহাত্মাকে নয়, সমগ্র দেশকেই প্রতারিত করিয়াচেন।

নহাত্মা এবং কংগ্রেসের মধ্যে মতবৈধ হইলে এবং কোণার, কোন বিষয়ে, কেন মতবৈধ উপস্থিত হইল তাহা জানিতে পারিলে, দেশের জনসাধারণ তাহাদের কর্ত্তবা ও পথ স্থির করিতে পারিত।

বাঁহারা মহাত্মাজীর মুখ চাহিয়া, নিজেরা বাহা সভ্য মনে করিয়াছেন ভাহা বলেন নাই বা বলিতে পারেন নাই, বর্ত্তমান অবস্থাসন্কটের এবং মহাত্মাজীকে আকস্মিক বিদার দিবার পূর্ণ দায়িত্ব ভাঁহাদেরই।

কংগ্রেস ও মহাত্মাজীর নীতি

কংগ্রেসের আদর্শে মহাআটী যে সকল পরিবর্ত্তন চাহিয়াছেন, তাহার নধ্যে বর্ত্তমানের 'শান্তিপূর্ণ'ও 'বৈধ' কথা হ'টির পরিবর্ত্তে "সত্যামুগামী" ও 'অহিংস' কথা হ'টি বসাইতে চাহিতেছেন। এই হুই প্রকার কথার মধ্যে আপাতদৃষ্টিতে বিশেষ পার্থক্য দেখা না গেলেও, প্রস্তাবিত্ত পরিবর্ত্তনে, প্রক্রতপক্ষে, কংগ্রেসের আদর্শ এবং সম্ভবতঃ উদ্দেশ্যও পরিবর্ত্তিত হইয়া যাইবে।

'শান্তিপূর্ণ' ও 'বৈধ' কথা ছ'টি শুধুমাত্র আমাদের বাহিরের কার্য্য ও অমুস্ত নীতি সম্বন্ধেই প্রযুক্ত হইতে পারে। স্বরাজ-সংগ্রামে আমরা কোন্ পথ অবলম্বন করিরা কি ভাবে কার্য্য করিব, ইহা ঘারা ভাহাই মাত্র স্থচিত হর। বে কোনও মডের লোক, বাহির হইতে শৃত্যালা হিসাবেই এই নীতি মানিতে পারিলে, কংগ্রেসাস্কর্ভুক্ত হইরা কার্য্য করিতে পারিভেন।

কিন্ধ, প্রস্তাবিত পরিবর্ত্তনে কংগ্রেসপদ্বীদের, মনেপ্রাণে একটি বিশেষ আধ্যাত্মিক বিখাস ও মতের অমুবর্ত্তী হইডে হইবে এবং ভাগতে সিদ্ধিলাভের সাধনার সকল শক্তি প্রয়োগ করিতে হইবে। ইহা পুব বেশী লোকের পক্ষে সম্ভব হইবে না। সভ্যাগ্রহকে মহাত্মাজী জীবনের মৃগনীতি বলিরা বিশ্বাস করেন, এবং আহিংসা প্রতিরোধকে ইহার অংশবরপই ধরিয়া লইরাছেন। তিনি এই সভ্যের সন্ধানের জন্যই রাজনীতি ক্লেত্রে প্রবেশ করিরাছেন, রাজনীতি তাঁহার মুখ্য উদ্দেশ্য নহে।

কিন্ধ, কংগ্রেদ সকল অর্থে এবং সর্ব্যপ্রকারে, ইহার মুখ্য ও গৌণ সর্ব্যবিধ উদ্দেশ্যে, রাজনীতিক প্রতিষ্ঠান! ইহা কখনই কোন বিশেষ আধ্যাত্মিক সত্য-সাধনার বা সভ্যপ্রচারের ক্ষেত্র হইতে পারে না। রাজনীতিক উদ্দেশ্যেই মাত্র, স্থবিধা বুঝিয়া ইহা কোনও বিশেষ পথ ও মতকে

নিদ্ধিলাভের উপার্যক্ষণ গ্রহণ করিতে পারে। মহাত্মালীর অহিংস প্রতিরোধকেও ইহা এই ভাবেই গ্রহণ করিরাছে।

মহাত্মা হয়ত তাঁহার আবিষ্কৃত সত্যের মধ্য দিয়া মানব-সভ্যতাকে এমন বছ মৃল্যবান নৃতন জিনিগ দিতে পারিবেন, ধাহার প্রভাব পৃথিবীর সমগ্র ভবিষ্য ইভিহাসের উপর রিহ্মা ধাইবে। কিন্তু, এই সভ্যের সাধনা ও ইহার প্রতিষ্ঠার জন্য তাঁহাকে অনা উপারে এবং এই উদ্দেশ্যে স্ট কোন প্রতিষ্ঠানের মধ্য দিয়া চলিতে হইবে।

প্রীস্থালকুমার বস্থ



রাজার কুমারী

জ সীম উদ্দীন

সোনার বরণ বাজার কুমারী, হাজার যুগের ঘুম লেখা তার চোখে মুখে আর পায়, মলয় পাখির ডানায় চড়িয়া অপন-পরীরা সে ঘুমের দেশে নিতি আসে আর যায়। রাজার কুমারী সোনার খাটেতে শয়ন করিয়া রূপার খাটেতে ছড়ায় চরণ ছটি, চোখে আর মুখে আর হাতে পায়ে সায়া গায়ে ফুল ফুটিয়া ফুটিয়া হেসে হয় কুটি-কুটি। রাজার বাড়ীতে গড়াগড়ি যায় হীরা জহরত মণি-কাঞ্চন পথের ধূলায় প'ড়ে, অভিযোগ করে পুরললনারা, বাঝা পায় তারা চরণ রাখিয়া চলিতে তাহার পরে। রাজার বাড়ীতে রাজকনে থাকে সদ্ধাা সকাল আসিতে সেখায় লজ্জায় মরে যায়, যদিও বা আসে রাজকুমারীর রূপ দেখে তারা ছইটি আকাশে মিশে যায় মৃক্তায়। রাজার বাড়ীতে চাঁদ ওঠে নাক, যদি ওরা ওঠে কেউ তার পানে ফিরিয়া চাহি না দেখে রাজার বাড়ীতে রাজ কনে থাকে কোটা কোটা চাঁদ হাতে পায়ে আর চোখে মুখে তার মেখে রাজার বাড়ীতে পরিচারিকারা গোলাপ জলের নহরে নাহিয়া কোন মুখ নাহি পায়, রাজকুমারীর চুলের গয়ে পাগল বাতাস আলসে হেলিয়া মুরছে তাদের গায়। হয়রাণ হ'ল যত দাস দাসী কল্পরীদল রৌদে শুখাতে সারাটি দিবস ভরি,

রাজ্ঞার বাড়ীতে রাজ্ঞার কুমারী মুখ হ'তে তার এতটুকু হাসি বুথা না গড়ায়ে পড়ে চাহনি তাহার বুথা নাহি হয় শিল্পীরা তাহা নানা কারুকাজে রেখেছে নকল করে। রঙীন শাড়ীর আঁচল ধরিয়া রাজ্ঞকুমারীর রঙীন মুখের সোনার হাসির লতা প্রতি ঘরে ঘরে কুলবধ্দের অক্সের সাথে সোহাগে জড়ায়ে ফিরিছে কহিয়া কথা। রাজ্ঞার বাড়ীতে রাজ্ঞার কুমারী, ফুলের বিছানে শায়ন করিতে ফুলরেণু বেঁধে গায় ময়ুর পাখায় বাতাস লইতে অঞ্জল ওড়ে সিঁথি ভেঙে যায়, বড় ব্যগা তার হায়।

সোনার বরণ রাজার কুমারী অঙ্গ হইতে স্থির বিহাত গলিয়া গলিয়া পড়ে রাঙা হ'য়ে পথ মাটিতে গড়ায় আলতা ছোপান চরণ হ'থানি ধরে।

চাঁপার বরণ হুটি বাহু বেড়ি প্রেম ভালবাসা গড়াগড়ি করি সোহাগেতে দোল খায়, অধরের মায়া বাঁধন ছি ড়িয়া কুন্দ-ধবল দস্তের মালা হাসিতে যে ঠিকরায়। নোহের মতন ছায়ায় কায়ায় অপন জড়ান সাঁঝ কমলের মেঘ-রাঙা ফুলদল সোনার অঙ্গে অঙ্গ মিলায়ে আলোতে নাহিয়া হাসিয়া খেলিয়া হেলে দোলে চঞ্চল। হেরিলে তাহারে ভালবাসা হয়ে পথের ধূলায় অস্তরখানি বিছাইতে সাধ যায়, হাজার বরষ কাটে অবহেলে বাঁশীতে পুরিয়া ভালকথা তারে শুনাবার সাধনায়। আঁখিরে মাজিয়া শত ফুলদলে রামধন্থকের রঙেতে ধুইরা তবুও যে জাগে মনে বহু অপরাধ করিয়া ফেলেছি সে সুমেরু পানে অযোগ্য মোর মেলি এই তুনয়নে। সোনার বরণ রাজার কুমারী তাহারি লাগিয়া দুরগ্রহ হ'তে রাতের আঁধারে ভাসি, শুক তারকার আলোককুমার তরণী ডুবায় সিঁদূর-মাথান উষার আকাশে আসি। ভাহারি লাগিয়া আসিতে আসিতে বিজ্ঞলীর পরী চরণ ভাঙিয়া আকাশের কিনারায়, রহিয়া রহিয়া শিহরিয়া উঠে, গুমরিয়া কাঁদে কাজল বরণ আষাঢ় মেদের গায়। সোনার বরণ রাজার কুমারী, হায় হায় আমি মাঠের বাঁশীতে গাহিলাম তারি স্থর, আকাশে র'য়েছে আকাশের চাঁদ, বেউর বাঁশের বাঁশী যে আমার যেতে নারে তত দুর। তৃত্ব ধবল রাজার প্রাসাদ, আটমহলার একটি মহলে সুগন্ধী আলো জলে, রাখাল ছেলের মেঠো বাঁশী কাঁদে অন্ত-বিহীন নিঠুর রাতের আধারের ছায়া তলে।

জসীমউদ্দীন



বীমা ও বাণিজ্য

শ্রীপ্রচ্যোৎকুমার বস্থ

া আৰু এ বিংশ শতান্ধীর বিজ্ঞান-বুগে একটা কথা প্রত্যক্ষ সত্যের মত সব মামুধের মনেই জেগে উঠেছে ধে, মামুধের অগতে বাঁচতে হ'লে. সব মানুষকে সব মানুষের জন্তেই বাঁচতে হবে; সমানভাবে ভুগুতে হবে, সমানভাবে সকলের ক্ষকে ভাবতে বুকতে শিখতে হবে। এ যুগে মামুৰে মামুৰে, দেশে দেশে. জেলার জেলায় এত কাছাকাছি আর এত নিবিড় একটা যোগস্ত্র গড়ে উঠেছে যে প্রভ্যেকের গোটা জীবনটাই নির্ভর কচ্ছে অপর অনেকের চিম্বা—চেষ্টার উপর। জ্ঞানে, বিজ্ঞানে তো সব যুগে স্ব মাফুষই আপনার হ'রে ওঠে। কিন্তু আজ যে সকলকে সকলের গুরারে বেতে হ'ছে ওণু জ্ঞানের মত্তে ৩ড' নয়, বত বাঁচবার জন্তে. বাঁচাবার জন্তে। ব্যবসা নিয়ে জাপান হ'ল ভারতের অভিপি। ব্যবসায়, অর্থাৎ, দেবার আর নেবার জিনিষের দেয়া-নেয়া'র ভেতর দিয়ে, দেশ দেশের, জাতি জাতির-শক্র, বন্ধু, আপন, পর হ'য়ে উঠলো সবই। কারণ, বাঁচবার প্রয়োজন সকলেরই আছে। আর সেই প্রয়োজনে সকলকে সকলের কাছে আস্তে হবে; ২ছেও।

মাসুবের বেলার বা সত্যা, জাতির বেলার সেটি অত্যন্ত নিবিড্জাবে—শুধু সত্যা নয়—বিশেষ প্রয়োজনীর। প্রত্যেক জাতিরই—জগতে সমান দাবী আছে বেমন জাতি হিসেবে নিজের গৌরবে বাঁচবার—ভেমি পরিপূর্ণ শ্রী ও সম্রমে বড় হ'বার।

মান্থবের পক্ষে বা বাঁচবার গোড়ার কথা, জাভির পক্ষেও তাই। বাস্তব সম্পদ হোলো ব্যক্তি ও জাতি হিসেবে মান্থবের প্রথম অবশ্যন। জাতির সম্পদ হোলো তার বাণিজ্যে, তার ব্যবসার; জন্ত দেশ ও জাতির সঙ্গে বস্তব আদান প্রদানের বিশেব বিশেব ধারা আশ্রর করে জাতিগত—আত্মীরতার।

এ বৈশ্বগুলে সেই দেশই অপর স্কলকে ছাড়িয়ে মাপা উঁচু করে দাঁড়াতে পেরেছে, যে পেরেছে, নিজের অন্তর সম্পদের 5েরে, বাত্তব সম্পদকে স্টে ভার পুষ্টিসাধন করতে। আজ ভারতের বড়ো এত বড়ো দেখে গোটাক্তক বাণিক্য জগতে। অন্ততঃ নিজম্ব বড়ো ব্যবসা আছে বলে ভারতের গর্বের কিছু নেই। তা নেই বলে, ফলে হয়েছে বে বেকার-गमञ्जाहे। এ मिटम-विटामें करत्र वांश्नांत्र—द्य त्रकम ख्तांवर হয়ে উঠেছে, ভা ভাবতে গেলেও গা' শিউরে হঠে। এ কথা নিয়ে প্রচুর আন্দোলন আলোচনা হ'রে গেছে বে আৰু যদি ভারতের নিজের বড়ো ব্যবসা থাক্তো তাহ'লে দেশের (বিশেষত: শিক্ষিত) যুবক সম্প্রদায় এ ভাবে কর্মহীন ও জীবসাত হ'রে থাক্তো না। দেশের শক্তি,--বুবশক্তি। দেশের শক্তি অর্থশক্তি। আর যুবশক্তি আর অর্থশক্তি হোলো एक ने भक्ति। এই एक ने भक्ति एष्टि करत मन्नन, --দেশের, অগতের, আতির, ব্যক্তির ! বাণিজ্য অগতে এ শক্তির স্বাভাবিক ক্র্তি-শক্তিক্ষয় নয়, নতুন শক্তির স্ষ্টি। যে শক্তি স্ষ্টি হ'বে সেই শক্তিই জাতির ও জাতির অন্তর্গত প্রভোক ব্যক্তি বিশেষের জীবনীশক্তি।

ভারত যদি কোনো দিন তার জীবনীশক্তির প্ররোজন অফুভব করে থাকে ভো দেটা করছে আঞ্চ, এই বর্ত্তমান বৃগে। তাই বাণিজ্যের প্রয়োজন, বৃগের প্রয়োজন—সমাজ, বাক্তি জাতীর জীবনের প্রয়োজন—তীর ও চুর্জ্যনীয় প্রয়োজন।

একটা কথা হ'ছে, বেটা বাস্তবিক প্রয়োজন, তার কোনো আইন নেই,—কেন সেটা প্রয়োজন! আর, স্ভিচ্ন প্রয়োজন বলে পূর্বও হয় স্তিচ! যেমন হ'ছে আজ ভারতে। সমবার নীতিকে অবস্থন ক্রে কত প্রতিষ্ঠান গড়ে উঠেছে তো ৷ এর কারণ ৷ কারণ হ'চছে—এর বড়ো তীত্র প্রয়োজন ছিল ৷

কী ক'রে এ চেষ্টা এল ? আছো, আম্ম বে ভারত বাণিজ্য জগতে পেছিয়ে আছে বলে অক্স সকলের সঙ্গে সমানে পা' ফেলে চল্তে পারছে না,—এ কথাটা কী এখনো দিনের আলোর মত সত্য হয়ে ওঠেনি ?

উঠেছে। তাই চাঞ্চলাও দেখা দিয়েছে। নিজের তুর্বলতা কোধার, এই বোধ, এই ধারণা—সমাজদেহে রাষ্ট্রনীতির আন্ত সমাজ সমাজ সভার মত বিছাৎগতিতে জীবনের প্রেরণা এনে দিয়েছে। এই প্রেরণাই সম্পদ-স্কনের প্রেরণা—বেটা সকলের চেয়ে ভীত্র প্রয়োজন।

সম্পদ-সৃষ্টি একটা কটিন সমস্তা। এই কটিন সমস্তার সমাধান আগে চাই, পরে অক্ত কথা।

সব দিক থেকে স্পষ্ট বোঝা যায় সম্পদ-স্টি মানে শুধু ব্যক্তিগত অর্থ-সম্পদ স্টি নয়। জাতির সমূহ সম্ভাবনাকে সকল করা। এ ক্ষেত্রে বিভিন্ন ব্যক্তির বিক্ষিপ্ত চেষ্টার কোনো মূলা নেই। কাজ কর্তে হ'লে করতে হবে সহযোগে। সহযোগিতা বা সমবার বাণিজ্ঞানীতির মূল কথা। আর বে কোনো বিরাট প্রতিষ্ঠান সহযোগিতা ভিন্ন গড়ে হঠে না। স্তিটই এমন কোনো বড়ো প্রতিষ্ঠান হ'তে পারে না যা' সহযোগিতা ঘারা গড়া অসম্ভব।

প্রমাণ— যুরোপ, এমেরিকার জগন্ত, জীয়ন্ত বিরাট প্রতিষ্ঠান ভলো।

সমবারের কেন প্রকাজন ? সমাজ-সমস্তা আর বাণিজ্যসমস্তা প্রার একই প্রশ্নের এ দিক ও দিক। অর্থাৎ,
এখন জীবন বেমন জটিল হরে উঠেছে, নীতিও তেমনি
আটল,—কী বাণিজ্যনীতি, কী সমাজ বাবস্থা, আর কী
রাষ্ট্রনীতি। এই জটিলতাকে স্বীকার করে সক্তভাবে
সকলের সঙ্গে সকলে কাজ করবার প্রেরণা হ'লো সমবারের আসল কথা।

সমবার সম্পদ-স্টির বেমন সম্পদ বন্টন ও রক্ষণেও তেম্নি সমান প্রয়োজন। দেওতে হবে, ভারতে সমবার নীতিকে অবলম্বন ক'রে কী ভাবে এর বাণিজ্য প্রচেটা পড়ে উঠ্তে পারে। আর তার কলে আধুনিক রাষ্ট্র ও সমাজ-বাবস্থার সজে বিরোধের ভাষ্টি না ক'রে, কী ক'রে গঠন-মূলক কাজ স্থান্থসায় অগ্রাসর হ'তে পারে।

সমবার বা কো-অপারেটিভ-নীতি অবলম্বন ক'রে আজ দেশে তবু অনেক প্রতিষ্ঠান গড়ে উঠেছে। বেমন ব্যাস্ক.— জেলার, সহরে; বেমন বীমা-কোম্পানি; বেমন মিল,---কাপড়ের, কাগভের: বেমন ফ্যাক্টরী-সাবানের, ছুরি-কাঁচির: ইভাদি। এই সব বড়ো বড়ো প্রতিষ্ঠানগুলির সকে দেশের ধনী ও শিক্ষিত ব্যক্তি অভিত আছেন। কেউ ডিরেক্টর, কেউ পরিচালক, কেউ পুঠপোষক ! তারা জড়িত আছেন বলেই দেশের সর্বসাধারণের আস্থাও আছে। বীমার কথা ছেড়ে দিয়ে, অক্ত সব প্রতিষ্ঠানগুলোর কথা ধরলে বুঝ তে পারা বায়, একট দেশের ওপর ও দেশবাসীর ওপর অফুরাগ থাকলেই এ সমস্ত প্রতিষ্ঠানের উন্নতিকরে সাধারণ যথেষ্ট সাহাধ্য করতে পারেন। বেমন, দেশী মিলের কাপড় কিনে খদেশী প্রতিষ্ঠানের পৃষ্ঠপোবকতা করা ৷ সেই রকম দেশের শিরভাত অক্ত সমস্ত জিনিব কিনে ও ব্যবহার করে সমানভাবে অন্ত সমস্ত প্রচেষ্টাকে উৎসাহ দেওয়া ধায়। এর কল্পে বেশী কিছু প্রায়েকন হয় না শুধু অন্তরে একট সভাকারের দেশগ্রীতি ছাড়া। স্থাধর বিষয় সে চেতনা জ্মলই আস্ছে। যত আস্বে "সম্পদ-স্ষ্টি" বলে যে বড়ো প্রাঞ্জর অবভারণা করা গেছে তার সমাধানও সরল হয়ে আসবে।

কিন্তু সব কিছুর গোড়াতেই চাই আত্ম-চৈড্রন্থ। অর্থাৎ চাই আতি হিসেবে ভাতীর বৈশিষ্টোর চেতনা। ভার গোড়ার শিক্ষা। শুধু শিক্ষা নর, প্রচার-মূলক বত রকম চেটা হতে পারে সমস্তই। এই প্রচার-মূলক চেটা হোলো তাঁদের কান্ধ বারা দালালী করেন। বিশেষ ক'রে বারা দীবন-বীমার একেণ্ট। তাঁদের কান্ধ সন্তিট খুব গভীর ও ব্যাপক। দেশের ধনশক্তি বৃদ্ধি করার তাঁদের কান্ধের প্রভান্ধ ও পরোক্ষ মূল্য কভটা, পরে আলোচনা করা বাবে। আগেই বলা হ'রেছে, বীমার কথা ছেড়ে অন্ধ্রন্থ বাশিক্য প্রচেটার সম্বলতা নির্ভ্রন্থ করে সর্ব্বন্ধারণের দেশপ্রীতির ভপর। এইবারে বীমার কথা। বীমাক্ষ আসল ভল্কন কভটা ? অর্থাৎ, এর কালের মূল্য কভটুকু ?

শুর্ এই জীবন-বীমার ক্লেকেই দেখা যায় একটা গভীর ও গুঢ় প্রান্তের সমাধান করার চেষ্টা।

প্রশ্নটা হ'চ্ছে--সম্পদ-সৃষ্টি বা বাণিক্যপ্রসারের প্রশ্ন ছেডে দিরে মামুষের ভীবনের সঙ্গে কী কোরে জাগতিক অবস্থার বিভিন্ন বিরুদ্ধ শক্তির আপোষ হ'তে পারে ? সমাধান করার চেষ্টা হ'রেছে যথেষ্ট---সে চেষ্টার ফল হ'ল —জীবন-বীমা! অদুশ্র শক্তির হাত থেকে মাতুষ মুক্তি কোনো দিন পাবে না। কিন্তু অন্তরে মামুষ জ্ঞান দিয়ে বুঝতে পারে একটা বিরাট মৈত্রী ও কল্যাণবৃদ্ধির ওপর ভিত্তি করে অগতের ভাবৎ বিরোধ ও বিক্ষেপ দাঁডিয়ে রয়েছে। কথা হ'ছে, বাহ্নিক ভীবনে কী কোরে প্রত্যক বিরোধের সঙ্গে সাম্য ভাপন করা যার? বে ঞিনিষ্টার ধ্বংসমলক প্রভাব জীবনে অনিবার্গা তাকে অতিক্রম না করা গেলেও-কী কোরে অস্ততঃ তার প্রভাবকে নমিত করা বার তার চেষ্টা বিজ্ঞান অশেবভাবে করেও সম্বত কোনো উপায় নির্দ্ধারণ করতে পারে নি। বিজ্ঞান বাস্তবিক পেরেছে সেই বিজ্ঞানই হ'ছে এই জীবন-বীমার ভিত্তি। সেটাকে অর্থ বিজ্ঞানের একটা দিক বলা ধার।

বাই হোক্, জীবন-বীমা বে সমস্ত ব্যবসা বাণিজ্যের সংক নিগৃঢ্ভাবে জড়িয়ে আছে, তা সকলেই খীকার করবেন। কারণ, ব্যবসা ছেড়ে ব্যবসাদারের জীবনকে এ বেমন একধারে আবৃত করে রেখেছে, ভেমনি রেখেছে জন্ম সমস্ত ব্যবসাকে বাঁচিয়ে।

এখন বিবেচনা কর্তে হবে, কী কোরে জীবন-বীমা ক্ষুভাবে সমস্ত রকম সম্পাদ-স্পৃষ্টির চেষ্টাকে সফল করেছে, করছে, আর ভবিষ্যতে কছদূর কর্তে পার্বে—বে করার ওপর দেশের ও জাতির আর্থিক অবস্থা সম্পূর্ণভাবে নির্ভর কোরবে!

এখন দেখ তে হ'বে, জীবন-বীমা কী ভাবে আমাদের আন্ত সমস্ত ব্যবসার সঙ্গে জড়িরে আছে। বিভিন্ন বাক্তির বিশেষ চাঁলা হিসেবে বীমা কোম্পানি বে টাকা পার সেটা আছে। হ'বে একসঙ্গে একটা বড়ো আন্ত হয়; বীমা সেটা বিজ্ঞা ব্যয়ে লাখতে পারে না: টাকা ভাকে খাটাডেই

হবে। এই খানেই কথা আসে, সব চেয়ে কোন রকম ভাবে টাকা রাখলে বেশী টাকা পাওয়া যাবে, অথচ সে টাকা মারা যাবার বা কোনো রকমে নষ্ট হবার ভয় থাকবে না। এ কথাটা বীমা কোম্পানিকে সব চেয়ে আগে ভাষতে হবে य ठोका शिक्क त्राथा, वा, ठोका थांठात्नात्र व्याणादत जात्क. অক্ত যত রকম ব্যবসা হতে পারে স্বাইকার চেরে, বেশী সাবধান হতে হবে। ভার কারণ, বীমার টাকা তো কারো একলার টাকা নয়। এ সর্বাসাধারণের, দেশের, সকলের। যে কেরানী, সেও হাজার টাকার পলিসি কিনেছে, আবার ব্যবসাদার,--বার জীবনের দাম হয়ত পুর কম ক'রে সাথ টাকা.--সেও পঞ্চাশ হাতার টাকার পলিসি কিনেছে। সকলের পর্মা খাটছে। সকলেই ভার পরিবর্ত্তে, — বীমার भाज এको। निक निष्य विविधन। करत वन्ति, वन्ति श'रव,-আশা, আখাস পাচ্ছে, যদি ভীবন-হানি হয়--বীষা ভার कीवत्तत्र मृना (कावश्र होका निष्य वा धता वात्र तमहे) ভার অসহায় পরিবারকে দেবে। ঐবনে এটা ছোটো আখাদ নয়, এর মৃগ্য—বিশেষ ক'রে আমাদের এই গরীব দেশে—কভটা ভা আৰু ভারতে ইনসিওরেশ চলছে वरण. त्वभ म्लिष्टे त्वांका वार्ट्यः। च्यात्वा त्वांका च्यात्र বোঝানো দরকার। প্রত্যক্ষ ভাবে দরকার কেন-না,---শুধু কাগজে কলমে ইনসিওরেন্স সম্বন্ধে নিখলে যা, সেই ভাবে প্রচারের চেষ্টা কর্লে যা না হ'বে, সাধারণ শিক্ষিত অশিক্ষিত, সহর পল্লী-বাণীর চোধের ওপর এর প্রাত্তাক কাল দেখালে তার চতুগুর্ণ ফল পাওয়া যাবে। আর বীর্মা অনপ্রির হ'তে পারবে, ওধু এই পথেই। এ পথে কালও व्यावष्ट श्रवाह कन्छ या शाख्या यात्रह,--यन्छ, धाव (हस्य চের বেশী কাল করে অনেক বেশী ফল পাওরা উচিৎ ছিল, --তবুও আমাদের গৌরব করবার ধধেষ্ট কারণ আছে এই हिल्माद दर वाच्छविक देनिविद्यक्ति। जामाद्यत दर्म व्यक्ति সতিটে অনপ্রির হরে উঠছে-এই ভেবে।

বীমার প্রধান গৌরব সে দেশের শিরকে বাঁচাবার জন্তে, দেশের বিভিন্ন ব্যবসার ভিডর নতুন প্রাণের সাড়া জাগাবার জন্তে বথেষ্ট—যদিও ঠিক আল পর্যন্ত না করে থাকে, অন্তর্ভঃ করবার চেটা কর্ছে। একটা কথা শোনা বার—ভারতের টাকা মরে আছে।
সভিয় বাঁদের হাতে টাকা আছে তাঁরা টাকাকে মেরেই
রেখেছেন বা রেখেছিলেন। সোনার গরনা, গিনি,
কোম্পানির কাগজ (আরো দিন কতক আগে,—এবং
এখনো) টাকা মাটীতে পুঁতে রাখা, ইত্যাদি আমাদের
দেশের সব্চেরে সোজা পথ ছিল টাকা জমাবার। টাকা
বাইরে রাখ্তে কেউ রাজী নন। এমন কী দেশী বাাছে
পর্বাস্ত টাকা জমা রাখা নিরাপদ মনে করেন না অনেকে।
ভার কারণ বাই হোক, ইনসিওরে ক এ মনোর্ভিকে ক্রেম দূর
ক্রছে। ভাও সেটা পারছে শুধু এর গভীর, ব্যাপক ও
নিগান্ত সার্থকভার জন্তেই।

ইনসিওরেন্স ব্যান্থের মন্ত শতকরা স্থল লোবো বলে
টাকা চাইছে না; টাকা চাইছে বটে; কিন্তু সে টাকার
বললে—টাকার শুক্নো স্থল দেবার চেরে, একটা আরো
অনেক বড়ো লাহিছ মাথা পেতে নিচ্ছে। তাই ইনসিওরেন্সে
বারা টাকা কমা লিচ্ছেন তারা—টাকা কমা রাখছি—এই
কথাটা বন্ত না ভাবেন, ভীবনের বিনিমরে টাকা কমা
রাখছি—এই কথাটা তার চেরে আরো বড়ো ক'রে দেখেন।

এতে স্থবিধে, ধনীর কাছে থেকে টাকা নিরে একত্র করার ভল্পে বেগ পেতে হবে না। কারণ, টাকা জনা রাধাটান্টেই ধনীর স্বার্থ। গোড়ার কথা বল্তে গেলে বলতে হ'বে বীমা হ'চ্ছে—স্বার্থের সমন্বর ও সামক্ষতা। বক্লেই উপক্রত হচ্ছেন। কারু বেশী কারু কম নর। বিনি টাকা রাধছেন, তার কথা তো ছেড়েই দিল্ম; বেথানে টাকা জনা হ'চ্ছে,—একটা একটা আফিস গড়ে উঠ্ছে; সেথানে কেরাণী-কর্মচারী, ম্যানেজার ইত্যাদি জনেক অভিজ্ঞ লোকের কাজের স্থবিধে হচ্ছে। বারা বীমাপত্র বিজর করেন, অর্থাৎ এভেক্ট,—তারাও পারিশ্রমিক পাছেনে। টাকা জনা হ'বার পথেই এত কাজ হরে গেল। কোম্পানি

সে টাকার না হ'তে পারে এমন জিনিব নেই। চলস্ত কারবারকে সাহাব্য করা, বা নতুন প্রতিষ্ঠান গড়ে তোলা সবই সম্ভব।

অবস্ত অন্ত বড়ো কিছু আমাদের দেশে এখনো হ'বে

ওঠেনি। তবে বলা হ'ছে, হওরা সম্ভব বা ভবিব্যতে হ'বে। বলার উদ্দেশ্য বে আমাদের দেশে মুগধনের প্রশ্ন ছিল সবচেরে বড়ো ও জটিল, ইনসিওরেন্স সেই প্রশ্নকেই সহজ্ঞ ও সরল করে আনছে।

টাকা ধনীর কাছেই ছিল ও আছে। কিন্তু সেটাকে ব্যবসার ক্ষেত্রে এনে থাটানোর কোনো ব্যবস্থা এ বাবং হয়নি। যদিও হ'রে থাকে, সেটা হরেছে ব্যক্তিগত ভাবে, খুব সন্ধীর্ণ গণ্ডীর ভেতর। ভাতে ফলও থেমন সন্তোবজনক হয়নি বা হয় না, সমাজের আর জাতির স্বার্থ দিয়ে বিচার কর্লে তা তেয়ি ভুছ্ছ ও ক্ষুদ্র চেষ্টা হ'রেছে।

এখন সেই ব্যক্তিগত ভাবে কর্জ নেওয়া রীভিটাকেই বড়ো ক'রে কাজে লাগালে আমর। এসে পড়বো বীমার আসল বিজ্ঞানের গোড়ায়।

আর একটা কথা, বীমা সমস্ত বাণিজ্যের তুরে স্তরে জড়িরে আছে। কী কোরে? বেশী কথা নর, বীমা কোন্ কোন্ ক্লেক্তে হয় দেখ্লেই বোঝা বাবে এর প্রসার কভটা।

বীমা হর—মাহুষের জীবনের ওপর। হর, মোটরকার, বাড়ী, মাল-বোঝাই চল্তি জাহাজ—চল্তি কারবারের ওপর। ওদেশে হেন জিনিব নেই যা বীমার বারা স্থাক্ষত নর। মজার কথা ইংলও, আমেরিকার ফিল্ম অভিনেতার চোখের চলমা অবধি বীমা করা হর হাজার হাজার টাকার; অভিনেতীর মধুর হাসিকে পর্যান্ত বীমা দিয়ে বাঁচিরে রাধবার চেটা হরেছে। আমাদের দেশে বীমা হ'তে পারে ভাবৎ স্থাবর জিনিবের ওপর,—জল, আগুন, আক্সিক ও অনিবার্য্য আরো বহুতর বিপদ থেকে রক্ষা পাবার জল্তে। এই ত গেল এক দিক্। অভাদকে, সমাজের কল্যাণ, দেশের আধিক উন্নতি, বা সম্পদ সৃষ্টি।

তথন এই সম্পদ-সৃষ্টি করার ব্যাপারে বীমার টাকা লগ্নি করা একটা প্রধান কথা । লগ্নি করে শুধু টাকা বাঁচিরে রাখ লে বা ভা থেকে নামমাত্র স্থল পেলে বীমার চল বে না। অবস্তু ভাতে বীমা বেঁচে থাক্তে পারবে বটে, কিছু ভার সম্পদ-সৃষ্টি করার কাল একেবারে অসম্পূর্ণ থেকে বাবে। দেশের লোক কেখুতে চার, দেশের ও দশের টাকা, দেশের ভৱে খাট্ছে। বীমা দেশের কথা ভাবলে, দেশ বীমার কথা ভাব বে।

কিছ হংখের বিষয়, 'বীমা' বলে এত বড় একটা ব্যবসা রয়েছে একথাটা মোটামুটি শিক্ষিত ও সহর-বাসী ছাড়া প্রার সকলেই জানেন না। জানাবার উপার ইলিত করা গেছে... দেশের লোককে এর প্রভাক্ষ স্পর্শ দিতে হ'বে। আজ না হোক্ ক্রেমে এ চেষ্টা বেশ ভালো ক'রেই করতে হ'বে। কারণ, বাণিৎ্য-জগতে বত আমরা পিছিয়ে পড়্বো, তত' আমরা জান্তে ও বুঝ্তে চেষ্টা কোরবো—সমবার-নীতির ওপর ভিত্তি করে বাবসার ক্ষেত্রে কী এমন করা বেতে পারে বাজে ব্যক্তিগত-লাভ ছাড়াও—সমাজ ও দেশকে সমৃদ্ধ করা বেতে পারে। তার উপারই হ'ছে, ওধু বীমার প্রচার নর— উপযুক্ত বিবেচনা ক'রে বীমার টাকা লগ্নি করা।

এই টাকা কী ভাবে লখি ক'রে দেশের আর্থিক উন্নতি করা বার, পরে বিবেচনা করা বাবে। এখন বলে রাখা ভাল, ইনসিওরেন্সের বা কিছু দাবী দেশের কাছে, তা সমস্তই দেশের হিতে। কিছু একটা মজা এই 'ইনসিওরেন্স' বলে বে একটা আলাদা ব্যবসার ধারণা আছে আমাদের মূলে সেটা মোটেই একটা বিভিন্ন বা বিভিন্ন কোনো বস্তু নয়! প্রত্যেক'বীমা প্রতিষ্ঠান একটা কেন্দ্র মাত্র। সেখানে মূলধন আসে; সেখান থেকে মূলধন নিয়োজিত হয় উপযুক্ত ক্ষেত্রে। ইনসিওরেন্স বলে আলাদা কিছু নেই। ইনসিওরেন্সন্মানেকার ইনসিওরেন্স নয়; আপিসটা নয়; কর্ম্মচারীরা নন; ভিত্তেক্টাররাও নন; আবার বার। টাদা লিছেন, তারাও

কেউ ব্যক্তিগত ভাবে দাবী করতে পারেন না; বদিও, মজা, সকলেই উপকার পাবেন।

এটা সকলের; অথচ কারু নয়। এটা দেশের; অথচ, প্রত্যেকের। প্রত্যেকের আলাদা ছোটো ছোটো, ছাড়া-ছাড়া ত্বার্থ, একত্র হ'রে, দেশের ও সমাজের একটা গভীর ত্বার্থে বিবর্ত্তিত হ'রে উঠেছে। সেই বিবর্ত্তনের কল, ইনসিওরেকা।

আৰু বিজ্ঞানের যুগ, তাই ইনসিওরেন্সের কথাটা আশুর্গা ঠেক্ছে না। কিন্তু বধন এদিন ছিল না—কথাটা তথন হয়ত খগ্নের কোঠার ছিল, সে খ্রপ্ন সফল হ'রে স্টেক্ডে—কিছু বাস্তব, বিশাল, গভীর জিনিব।

এ স্পৃতি সম্পূর্ণ হ'তে সমর লাগ্বে। কারণ, একটা বিরাট জিনিব কোনো দিন কথনে। হঠাৎ গড়ে ওঠেনি। বদিই উঠে থাকে, সে ডেমি হঠাৎ নাই হরে গেছে। আজ ইনসিওরেকা আমাদের দেশে এখনো সমাজের সব শ্রেণীর অন্তরে অন্তরে প্রবেশ করেনি বলে ছংখ ক'রবার কিছু নেই। আজ বিলেতে না হয় মাথাপিছু ১০০০ টাকা বা এমেরিকায় ২০০০, টাকার ইনসিওর করা আছে, বখন ভারতে, মাত্র মাথা পিছু ৩।৪১, টাকা! তা বলে একথা কোনো দিন ভাবা উচিৎ নয় বে, এমন একদিন আস্বে না বখন দেখ্বো প্রভাবেক সন্তিঃকারের দরদ দিয়ে জিনিবটার শুকুত্ব ব্রে, দেশের, সমাজ ও সাধারণের কল্যাণে এর নিবিড় প্রচেষ্টাকে স্কালীন পূর্ণতার দিকে এগিয়ে দিছে!

এ প্রিপ্রভোৎকুমার বস্থু।



শরৎ প্রশস্তি

बीताधातागी (परी

বেদনা-কাতর অস্তর-তলে ছিলো যে ব্যথা-মুকুতা শুক্তির বন্ধনে চুনি চুনি সেই ত্বর্ল ড মোতি দিলো কে গো মালা রচি' অমুভূতি-চন্দনে ?

গভীর গহনে যে ফুল গাহিয়া গান বিকায়েছে তার স্থন্দরতর প্রাণ, লোক-লোচনের ছিলো যারা অগোচরে— কোন্ সন্ধানী তাদের এনেছে ঘরে ?

চির-অনাদৃত ঘৃণিত জনারে ডেকে
সবাকার মাঝে যে দিলো সহজ্ব-ঠাই,
ঝরে আঁখি যার আর্ত্ত পশুরে দেখে
কোনো মামুষেরে কুজু যে মানে নাই।

পতিতেরও মাঝে প্রাণের ঠাকুর জাগে
সবারে এ বাণী শুনালো যে অনুরাগে,—
দলিত মানবে যে দিল নিবিড় স্নেহ,—
তারি প্রোম-দীপে দীপ্ত বাণীর গেহ!

বুকে তুলে নেছে ধূলায় ধূসর যারা,
শ্বলিত মণিরে কুড়ায়ে গেঁথেছে হারে—
পাপের পঙ্কে প্রোথিত দেবতা তারা
প্রেমের আলোকে দেখালো যে বারেবারে !

ক্রপ-যৌবন বিভা-বিভব-মান ঠিন্ত-নিক্ষে সবি হয়ে গেল ম্নান, অন্তর-ধনে ধনি যারা প্রাণবান্ সকল শ্রদ্ধা তাদেরি যে দিলে দান! নারী-হাদয়ের নবীন শিল্পী সে যে

জানে সে তাদের বিচিত্রতর মন ;

সমাজ-সীমার শীর্ণ পরিধি ত্যজে

উদার সত্যে করেছে সে আবাহন !

জঞ্জাল বলি দিন্তু যা জলাঞ্চলি,
নিখিল যাহারে গেল চলি পায়ে দলি,
মূল্য তাদের কেবা প্রকাশিল আজি ?
পথের ধূলায় লুটায় রম্বরাজি !!

প্রাণের পূজারি ! তোমার দৃষ্টি-পাতে
উজ্জল হয়েছে ছিলো যা আঁধার দিক্,
বন্ধুর পথে নিবিড় তামসী রাতে
যাত্রা তোমার অচপল, নির্ভীক !

অগ্নি-অশনি উন্নত তব শিরে
কৃট-কণ্টক বেড়িছে চরণ ঘিরে
ব্যথিত-কণ্ঠ, সভ্যদ্রস্থা, তব্—
সত্য ভাষণে কৃষ্টিত নহ কভূ!

কাশ-পুপিত আকাশে আকাশে আজি
ভাসিছে রূপালী ভাজ চম্রালোক;
শুত্র মেঘেতে শুল্প উঠিছে বাজি
সোম-মুবমায় স্বপ্প-সরস চোধ!

শিল্পী শরং ! সবার পৃঞ্জিত দেশে,—
তবু আনিয়াছি ভোমারেই ভালবেসে—
শারদ শেফালী হাস্তে রচিয়া মালা,—
চরণ-কমলে পৃঞ্জার বরণ ডালা।



माज्दा (भारतीया)

এস শারদ আতের পথিক
এস শিউসী বিছানো পথে।
এস ধুইরা চরণ লিশিরে
এস অঙ্গণ কিরণ রখে।
দলি শাণ লা শালুক শতদল
এস রাঙ্গারে তোমার পদতল
নীল লাবণী ঝরারে চল চল

এস অরণ্য পর্বতে।

এস ভাদরে ভরা নদীতে ভাসারে কেতকী পাতার তরশী এস বলাকার ঝরা পালক কুড়ারে বাহি ছারা-পথ শর্পি ; এস শক্তে কুহুমে হাসিয়া— এস হিমেল হাওরার ভাসিয়া— এস ধর্মীরে ভালবাসিয়া—

দূর নক্ষন তীর হ'তে।

কথা ও হুর-ক্রাজী নজরুল ইস্লাম

স্বরলিপি--- শ্রীধীরেন্দ্রনাথ দাস ও শ্রীপ্রমথনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়

| | | | + | | | • | | | | + | | | | • | | | | |
|----------|-----------|-----|-----|-----------|------------|---|----------|----------|------|---|------|-----------|------|---|---------|-----------|---------------|----|
| পা | ধা | II | মপা | পা | <u>ভ</u> ৱ | 1 | রভ্ত | রা | সা | ı | ন্সা | রঙ | গ রা | i | রা | সা | সা | 1 |
| ď | म | | শ• | ब | प | | Œ†• | ভে | র | | প• | .•• | ৰি | | | 4 | न | |
| | | | গা | গ | া গা | ı | গা | গমা | পধপা | I | গা | মা | -1 | ı | -1 | (পা | ধা) | П |
| | | | M | ŧ | नी | | বি | ₹i• | নো•• | | শ | ধে | • | | • | a | শ | |
| পা | পা | II | পা | ধা | পধপা | i | মা | গা | মা | I | পা | ধা | পধা | 1 | ণৰ্শা | ণা | ণধপা | I |
| . | শ | | 4 | ₹ | য়া • • | | 5 | ब | 4 | | শি | শি | রে• | | | g | 7 •• ⋅ | |
| | | | পা | ধা | পধপা | ı | মা | গা | গা | | গা | মা | -1 | ı | -1 | (পা | পা) | II |
| | | | ব | র | 4 | | ₹ | 4 | ٩ | | 7 | 54 | • | | • | (4 | ন) | |
| [মা | মা | II. | গা | শা | মা | ı | পা | ধা | না | I | না | र्मा | ৰ্সা | 1 | ৰ্সা | না | ৰ্সা | Ī |
| {* | नि | | m | ۳, | লা - | | 41 | শ্ | * | | 4 | 8 | ¥ | | म | 4 | স | |
| ۱Ą | শ | | 4 | • | C | | T | ₹ | ৰে | | ₹f | ৰি | য়া | | • | 4 | 7 | |

| | | | | | স্তে 1 কা• হি• | छ ्छ ी का व्य | জ্ঞ রা নে• ন• | l | | ৰ্সা শ গ | র্রা র র | 1 | র্দর্রা গ• ভা• | স্র্র্ন্ *•• দি•• | ণা ভ য়া | ı | ধপা ল• | (-1 · | -1) : | II } |
|----|----|----------|----|---|----------------------|-----------------------------------|---------------------|---|------------|----------------|----------------|---|----------------------|-------------------------|----------------|---|-----------|------------|---------------|-------------|
| 11 | গা | 7 | ग1 | 1 | গা | মা | মা | ı | গা | মা | মা | 1 | পা | ধা | ণা | ı | ৰ্সা | 41 | ণধপা | ı |
| | मी | 1 | 7 | | লা | ₹ | 41 | | 궥 | at | CR | | ъ | Ħ | 8 | | न | • | म•• | |
| | 4 | , | 1 | | 4 | 4 | ৰী | | রে | 5 1 | P | | বা | সি | য়া | | • | Y | ∄•• | |
| | | | | | পা | -1 | পধা | ı | পধ্ | ণ মা | গা | t | গা | মা | ম1 | ı | -1 | (গা | <u> যা)</u> | II |
| | | | | | W | • | র• | | ণ্য•• | 7 | 3 | | ৰ | • | ভে | | • | (नी | ল) | |
| | | | | | ৰ | ৰ্ | ₩• | | #•• | তী | ब | | ₹ | • | ভে | | • | (এ | স) | |
| সা | 3 | ना | | ı | সা | সধা | ধা | ı | ণা | ধা | -1 | ı | পা | ধা | পমা | ı | মা | ধা | পা | 1 |
| 4 | ; | স | | | ভা | ₩• | ব্লে | | ভ | শ্বা | • | | न | मी | তে• | | ভা | সা | য়ে | |
| | | | | | পা | ধ | না | 1 | ৰ্ম্বা | ৰ্সনৰ্গা | ৰ্মা | 1 | ধা | ণা | পা | 1 | -1 | পা | পা | i |
| | | | | | কে | • | की | | পা• | ভা•• | র | | ভ | র | শী | | • | đ | স | |
| | | | | | পক্ষা | । পা | মগা | ı | মা | ধা | পা | 1 | মা | গমা | রা | ı | ন্া | রা | সা | ı |
| | | | | | ব∙ | লা | কার | | ঝ | • | রা | | পা | ज∙ . | क | | क् | ড়া | E3 | |
| | | | | | সা | রা | মা | 1 | পা | না | र्मा | ı | র্বা | জ্ব 1 | ৰ্গা | ı | -1 | (সা | সা) II | п |
| | | | | | ৰা | Æ | ₩ | • | 캙 | | 4 | • | 4 | ু র | P | • | • | | স | _ |

উক্ত গানধানি হিল্ নাষ্টার্প ভয়েস্ রেকর্ডে মিস্ অপিনা কর্ত্ব গীত হইরাছে।

ৰাউল—দাদ্রা

আনার ভাক্ দিল কে দিন শেবে
স্কুর পারে।
বেন চিনি সো চিনি সে মুখখানি
বেন দেখেছি ভারে।
ভার অঞ্চ হাওরা করণ আঁথি
ভাকে ইশারার ধাকি থাকি—

সে বে আমারি ভরে চির বিরহী আন্ধনারে।

ৰপন পাৱে ডুবিছে রবি
পথিক হাওয়া চল্ছে গেরে
ব্যথার পূর্বী।
হিরার আনার ভাইত আজি
গানখানি ভার উঠ্লো বাজি
বুঝি বা ভার পার দেখা

कथा—श्रेकगृतीमहस्त (मन सक्यमात

হ্বর ও স্বরলিপি—শ্রীশৈলেশকুমার দত্তগুপ্ত

बक्ज्। भरवत्र वादत्र ।

P

```
-या | [[
               পা -না
                         न
                                      পা -1 [ -1 -1 -1 -1 মগা-মা [
মগা
                                 ধা
ভা•
      মার্
                                 ল
                                       (事
                                                                                মায়
               পা -না
                                 ধা
                                      পা
                                               া পা -মপা -দপা।
                       না
                                         –ধা
                                                                     মা
                                                                          গা
                                                                               –মা
                                 न
                                      (₹
                                                   W
                                                         ਕ•
                                                                      CH
                                                                           বে
                                 ৰ্মা
               91
                    পা -দা ।
                                     -না
                                           म
                                               Ī
                                                   পা
                                                        -1
                                                              -1
                                                                  1
                                                                      -1
                                                                         প্রগা
                                                                               –মা
               ₹
                    Ţ
                                           4
                                                   Œ
                                                                                শাহ্
                                     21
                                               i -1
               পা -না
                        না
                                ধা
                                           -1
                                                        -1
                                                              -1
                                                                      -1
                                                                           741
                                                                                41
                                                                                   1
                        P
                                ল
                                     কে
                   र्भा
                           । নৰ্সা -রা <sup>স</sup>না I সা
               না
                        -1
                                                        -1
                                                             -1 1
                                                                      -1
                                                                           -1
                                                                                -1
               F
                    ৰি
                                           fs
                                                    ৰি
                                 গো•
                   धना -र्मना ।
                                -ধপা
                                      -1
                                               I
                                                   মা
                                                        -1
                                           ধা
                                                             -1
                                                                      -1
                                                                          –মা
               শে
                    મ્•
                                                    ৰি
               –গা
                    -1
                         -1
                                  -1
                                      গা
                                           গা
                                                I
                                                    পা
                            1
                                                         পা
                                                             -म्।
                                                                      পদা
                                      বে
                                           4
                                                    CT
                                                         C
                                                                      Æ.
                                                                                ভা
                                 -মগা <sup>শ</sup>মগা -মা II
               পা
                    -1
                        পুপা ।
               C3
                                        আ
                                            শার,
21
      -1
              স|
                    -1 -রা
                                                I
                                 পা
                                      -1
                                           মা
                                                    91
                                                         -1
                                                              -1
                                                                      -1
                                                                          -1
ভা
      ą
               4
                                 栗
                                           BIF
                                                     퀽
                  यथा -शम।
                                                    পা
                                                         -1
                                 মা
                                      –গা
                                            মা
                                                              -1 1
                                                                      -मा -1 -1
                                            ৰ্ণা
                                                    4
                                 9
              न
                                      म
                                            -1
                                                   भना -भना -भा । -ग
                   41
                         -1
                                 न
                                                                           -1
                                                                                  1
                                 ŧ
               T
                   ζ₩
                                       41
                                                   রা•
               যা
                                파어 - F어 - F어 |
                                                              -1
                                                                      -1
                   পা
                        -1
                                                    গা
                                                         -1
                                                                  1
                                                                          না
                                                                                    I
                                                                                ন
                    ₹
                                                    F
                                 41.
                                                                           শে
                                                                                a
```

र्मा -र्जा ^मना I সা -1 -1 -1 . না না **T** ৰা রি ভ CA মপা -ধপা মা | न्धा - पशा। জা -মা शे f ৰি• ब्र স্থা [ধনা 橺] र्था । পা ধা পা -া -ধপা পৰা -71 ষ ৰা আ CŦ ৰ্ **শার্** -1 পা 1 পা পা -1 41 -1 পা -1 1 পা 1 গা ডু বি CS - F 어 - 파키 -1 I (গা **ন্দ্রপা** -কা -11 -1 1 I ন্মা পা -1 ধা ৰি• প থি ኞ ₹İ য়া গা ন্মা -ধা পা ন্মা গা -1 I গক্ষা -পা -গক্ষা গা I কা 41-Б শ্ Œ CĦ ব্লে ব্য • বৃ পু -1))I(n1 গা সা -1 -1 -1 -1 -1 1 -1 [হ্মা ধা Æ बो 뻙 র্ 7 ৰ্মা নসা র্বসা না I না -1 -1 l -1 -1 I मि ভা ₹ **ভা**• •• ৰ্সা র্বা ৰ্শা ৰ্সা র্বা र्मा ৰ্গা I -গা -1 ৰ্সনা 1 -81 না Į. et 6 41 4 ৰি बि 41 4 লো (र्भा -পা))] ৰ্মা -1 -ধা -1 -1 -1 -না -1 I -1 ব্ৰে C • ৰ্মা না না ধা -91 ধা পা না -1 1 या 4 বা ভা Ę 71 **4** CT 4 4 म भा 41] [ধনা পা -1 741 91 ধা পা 1 না –ধা 7 • ₹ R 41 Œ বার

শত্রুপক্ষের মেয়ে

<u> এীমনোজ</u> বস্থ

বর্ধাকাল। নরহরি চৌধুরী সদরের মাঠে শ'বানেক থড়ের চালা তুলিলেন; আবার তার পাশের উলুক্ষেতটাও সাফ করিতে লোক লাগাইরা দিলেন। ঢালি ও লাঠিরালের বে কয়টা দল ছিল, তারা সব সড়কি-লাঠি কেলিয়া আপাততঃ বর বাঁধিতে লাগিরাছে। অবাক হইয়া সকলে ভিজ্ঞাসা করিতে লাগিল—ছটো জায়গা কি হবে, চৌধুরী মশাই ?

চৌধুরী হাসিরা বলিলেন—একটার থাকবে মাসুর, আর একটার ছাতি। বাবাজীবন কি আর দলের মাসুর একটাও ছেড়ে আসবেন ? তোরাও কিন্তু তৈরী থাক্বি, বাহারা।

আর ঘাইবে কোথার! বিদ্নের দিন দশেক বাকী, কিছ
লাঠিরালেরা উৎসাহের প্রাবল্যে এখন হইতে লাফাইতে স্থক
করিল। তিন-চার জেলা জুড়িরা কীর্ত্তিনারারণের দলের
নাম-ডাক, এবারে সেই-দলের সঙ্গে মোকাবিলার স্থবোগ
মিলিরা ঘাইতেছে। জ্রমশং এমন হইরা উঠিল, একটা লোক
আর নরহরি খুঁজিরা পান না। কাজ-কর্ম ফেলিরা সকলে
নদীর ধারে গিয়া লাঠি ভাঁজিরা ভাঁজিরা হাত চোত্ত
করিতেছে।

বর কীর্তিনারারণ খবং। কীর্তিনারারণ একলা লাঠি ধরিরা একশ' লোকের মহুড়া লইতে পারে; গারে অস্থরের বল; আন্ধ পর্যন্ত কোন দিন কোন ভারগার হঠিরা আলে নাই। এ হেন পাত্রের ভোগাড় করিতে নরহরিকে বিস্তর বোগাড়-বন্ধ করিতে হইরাছে; আন্ধ পাঁচ বংসর ডাক করিরা বিসরা আছেন—অবশেবে আন্ধাশের চাঁদ ধরা দিল। মেরের বিরে ছিভে বসিরা নরহরি চৌধুরী মনের আনক্ষে ভাই হ'হাডে খরচ করিতেছেন।

সেদিন পূর্ণিমা রাত। আর, এমনি দৈবচক্র, বর্বাকালের আকাশে একথানিও মেঘ নাই, ফুটকুটে জ্যোৎসা হাসিতেছে। মশাল জালিরা বাজনা বাজাইরা মৃত্যু তে তোপ দাগিতে দাগিতে বরপক্ষ ফটকের সামনে আসিল। আগে-পিছে কীর্ত্তিনারারণের লাঠিয়াল লাঠি উচাইয়া জয়ধ্বনি করিয়া চলিয়াছে। এমনি সময়ে বজ্লকণ্ঠের তুকুম আসিল—জকার থামাও—এটা চৌধুরী বাড়ি।

সর্দার লাঠিয়াল বরের পাকীর মধ্যে মুখ ঢুকাইয়া জিজাসা করিল—কি করব, ছোট হুজুর ?

কীর্ত্তিনারায়ণ চোধ পাকাইরা বলিল—থোকা হ'রে গেলে সন্ধার ? আমরা কবে কার হুকুম মেনে চলি ?

—মানে, বিরে কিনা ?···ওঁরা হলেন খণ্ডর। অপ্রতিত্ত-মুখে সর্দার আমতা আমতা করিরা সরিয়া গেল। আরও শতগুণ নীৎকার উঠিল।

চৌধুরীর লাঠিয়ালেরা তখন বুক ফুলাইরা ফটক আটকাইয়া দীড়াইরাছে—খবরদার !

কথাবার্ত্তা আর কিছু নর,—লাঠির পরে লাঠি। তেলচকচকে পাঁচ-হাতি লাঠি—লোহা বাঁগানো। লোহার
লোহার আগুন ছুটভেছে। মরদ-লোরানের তালা রক্তে বাঁশের
লাঠি সব লাল হইরা বাইতে লাগিল। হঠাৎ, বাবাগো—!
কীর্ত্তিনারারণের সর্দার লাঠিরাল ভূমি লইরাছে। চৌধুরী
পক্ষের ক'লনে ছেঁ। মারিরা আহত সর্দারকে ভূলিরা চলিল,
সদর মাঠের থড়ের চালার একটাতে। সহসা দৈববাণীর মতো
উপর হইতে গন্তীর কঠ ভাসিয়া আসিল—গুগো কুট্রের
দল, কেন মারামারি করছ । পারবে না। ভার সেরে
চুপচাপ চুকে পড়,—চৌধুরী বাড়িতে জকার দিরে কেউ
চুকতে পার না—

ৰাপা তুলিয়া সকলে দেখিল, স্বয়ং নরহরি চৌধুরী অলিন্দে আসিয়া দাঁডাইরাছেন।

বরপক্ষ পিছাইতে পিছাইতে প্রার এক রশি পিছাইরা আসিরাছে। কণ্ঠ নিতেজ। সদ্দার নাই, কাহারও আর বুকে বল নাই। একজনে আবার পান্ধীর কাছে হকুম লইতে গেল—কি হবে ?

--কাপুক্ষ। বলিয়া বর ক্ৰিয়া উঠিল। চোধ দিয়া আশুন ছটিভেছে। দালা-কেত্রের একধারে বোল বেহারা পাতী ভুটুরা নি:শব্দে দাভাইরাছিল। কীর্ত্তিনারারণ ভান-কাল कृणिया राग ; अक करनय गाउँ हिनारेया गरेया हकात पिया সে পান্তীর মধ্যে খাঁডা হইয়া দাঁডাইল। পান্তীর ছাউনী 5ড়-6ড় করিয়া মাথার সংক সংক শুক্তে উঠিল। লাঠি বুরাইতে বুরাইতে এক লাফে সে ঝাঁপাইয়া পড়িল। আবার আকাশ-ফাটানো অধ্ধান। সিংহ গৰ্জন করিতে করিতে ভাহিনে বামে সামনে ভীরগতিতে পালট মারিয়া বেডাই-ছেছে। নরহরির নিকের হাতে বড হছ-করিয়া-গড়া ভাল ভাল ভতাদ- সকলে ধুলায় লুটোপুটি থাইতে লাগিল। ছঃখে কি আনক্ষে বুড়া চৌধুতীর চোথের কোণ চক্ষক ক্রিয়া উঠিল, আর ভিনি থাকিতে পারিলেন না। অন্তঃপুরে ক্রে-চক্ষ্র পরিয়া নানা অংকারে সাক্ষ্যি মেয়ে রাজরাজ্যে-শ্বী হট্ডা ব্লিয়াছিল, গিয়া ভার হাত ধ্রিয়া ভাকিলেন— स्वर्व, (१९८७ मा,—ए। व वावात वावा व्यत्रहा वक्षा (बलाबाफ वरहे,—त्मरव वा-

ক্ষর্বলভার হাত ধরিরা টানিতে টানিতে চৌধুরী আবার আলিকে আসিরা গাঁড়াইলেন। বর তথন দলবল লইরা ফটকের মধ্যে চুকিরাছে। কপাল কাটিরা হক্ত দরদর করিরা পাঁড়ভেছে। চারিগিকে মুহুর্ছ ক্ষর্ধনি; সদরবাড়ির বড় বড় হালর-মুখো থাম, চক-মিলানো উঠান, বিপুলারতন ক্ষতালি অর্থনি তার মধ্যে গ্রগম করিরা ক্ষ হইতে ক্ষান্তরে প্রহত হইরা ক্ষিরিতে লাগিল। বিমুদ্ধ দৃষ্টি প্রাণ্ণণে বিসারিত করিয়া নরহরি বলিলেন—বিদ বরস থাকত হা, আল আয়ারের সক্ষে একহাত লড়ে দেখ্তাম। সার্থক লাঠি ধরা শিবেছে—

ক্তি স্থ্পতভার সোনার মডো ব্রথানি জভ্তার।

সহসা মেরের চোপ ছল-ছল করিয়া আসিল। বলিল—
তুমি লড়লে না বাবা, চৌধুরী-উঠোনে তাই আৰু অমন করে
ককার দিয়ে বেডাছে।

—তা হোক্, তা হোক্—আমার জামাই ঝাক আমায় হারিয়ে দিল। বলিতে বলিতে মেয়ের দিকে চাহিয়া বুড়ার উচ্চুাস থামিয়া গেল। বলিলেন—তোর বুঝি অপমান হল ? আ আমার কপাল!

মেরের চোধ মুছাইতে গিরা চৌধুরী হি-হি করিরা হাসিয়াই আকুল।

সদর মাঠের সেই একশ' চালার ত্ব'পক্ষের লাঠিরালের বাসা। আর উলু-ক্ষেত মারিয়া তাদের ছাতা রাধিবার জারগা হইয়াছে। তালপাতার ছাতা, বন্ধ হয় না,—মান্তবের বা জারগা লাগে ছাতারও তাই। বরপক্ষের বারা আহত, চৌধুরীর লাঠিরালেরা তাদের রক্ত ধুইয়া দিতেছে, আবার চৌধুরীর দলে বারা হাত পা ভালিয়াছে তাদেরও সেবা ছদ'লে মিলিয়া মিলিয়া হইতেছে। এখন লাঠালাঠি শেষ হইয়ছে, একই খ্রে এ-দলের-ওদলের একত্র বিচানা।

কিছ মুছিল হইল বরের। মাধার কাপড়ের পটি
বীধিয়া বিরে হইরা গেছে, তথন জরের আনন্দে মাধার
চোট একটুও বাজে নাই। বাসর হইরাছিল, কত কত
মেরেরা আসিরাছিল, লাবণামতীরা প্রশংসমান চোধে
বার বার তার দিকে তাকাইতেছিল, এ বাসরে আজ লযু
হাসি-পরিহাস জমিতে পারে নাই—ঘুরিরা ফিরিরা কেবল
ঐ একই কথা, স্বাই বলে—কি চমৎকার! এত স্ব
ব্যাপারের মধ্যে কথন বে মাধা ফাটিরা সামাপ্ত ক'কোঁটা
রক্ত পড়িরাছে—সে কথা মনে পড়িবার ফুরসং কোধার?
কিছ এখনকার অবস্থা আর এক রকম। সে সব মানুহ
জন চলিরা গেছে। কোপের দিকে বিটিমিটি একটি প্রদীপ।
কীর্তিনারারণের মাধার রগ ফাটিরা বেন ছি'ড়িরা পড়িতে
লাগিল, অথচ মুখ মুটিরা প্রকাশ করিবার জো নাই,—শক্ত

নিক্তম রাজি। দারুপ বন্ধণার কণাল চাপিরা ধরিরা কীর্তিনারারণ জানলার ধারে জাসিরা দাঁড়াইল। জ্যোৎস্থা হাসিতেছে। ঝুপসি ঝুপসি গাছগুলার মাধার উপরে জোনকী উড়িরা বেড়াইতেছে। তার উপরে—জনেক উপরে জনস্ত তারকাশ্রেণী। একটুও হাওয়া নাই। বি বি ডাকিতেছে, একটা কুরোপাণী একটানা ডাকিরা চলিরাছে। কীর্তিনারারণ সম্বর্গণে ভাকাইরা দেখিল, দক্র-পক্ষের মেরেটির একদম সাড়া-শঙ্ক নাই, জড়সড় ইইরা একই ভাবে পড়িরা আছে। খুমাইরাছে বোধ হয়।

— ভূডোর ! দের বলে, দিকগে—। বিরক্ত হইরা কীর্ত্তিনারায়ণ আসিরা শুইরা পড়িল। এক হাতে রগ চাপিরা আর এক হাতে পাথা লইরা জোরে জোরে বাডাস করিতে লাগিল।

ভারপর কথন এক সমরে ভক্রার ভাব আসিরাছে, হাতের পাথা থসিরা পড়িরাছে। খুমের মধ্যে বেন কীর্ত্তনারারপের নাকে আসিল, অতি লিগ্ধ একটা গন্ধ, বেন ঝিনঝিন করিরা ভারী মিষ্ট হ্রেরে কঙ্কণ বাঞ্জিতছে, বাজনার ভালে ভালে পাথীর পালক দিরা বুঝি কে কোমল হাওরা করিতেছে, কপালের ক্ষত জারগার অনেকগুলা গন্ধ-ভরা মূল রাখিরা দিরাছে একথানি হাত। চোথ খুলিতে না খুলিতে শক্রপক্ষের মেরে অতি অবহেলার হাত ছাড়াইরা লইরা সরিরা দিড়াইল।

• ঘুম ভালির। কীর্ত্তিনারারণ এক সৃহুর্ত্তে সকল বাধা ভূলিরা খাঁড়া হইরা বিশিল। বিশ্বরে শূণকাল কথা ফুটল না। বলিল—শামার হাত থেকে তুমি হাত ছাড়িরে নিলে?

च्यवर्गरा कथा करह ना ।

কপালে হাত দিয়া দেখিয়া বলিল---এখানে চন্দন লাগিয়েছ তুমি ?

শূক্র-পক্ষের মেরে তথন উঠিয়া দাড়াইরাছে।

কীর্ত্তিনারারণ বাধা দিয়া বলিল—বেও না ! পরীক্ষা হোক। হাত লাও—আবার ধরি। আনি সুমচোধে ধরে-ছিলাম, তাই ছাড়াতে পেরেছ। সে ধরিতে গেলে মেষেটি ছোট্ট পাণীটির মজো (উড়িয়া ঘর হইতে বাহির হইয়া গেল।

শেষরাতে অন্তগামী চাঁবের আলো বিছানার দুটাই
পড়িরাছে। হঠাৎ বরের ঘুম ভালিল। দেখে, স্থবনি
ইতিমধ্যে আবার কথন আদিরা ঘুমাইরা আছে। পরে
মেরে—অজানা, অচেনা—বিপক্ষ দলের লোক-গাঁরে অ
হাতটা দিল না। ডাকিল—গগো কলে, শোনো—শোনো-

হাঁকাই:কিতে স্বৰ্ণ জাগিয়া চোধ মেণিল। কি বু স্বপ্ন দেখিতেছিল, কীণ মধ্ব একটু হাসি মুখে লাগিয়া আছে সন্ধায় চৌধুবী-বাড়ির অপমানের ছায়ামাত্র আর মুখে নাই কীর্ত্তিনারায়ণ কহিল—দেখ, একটা পরীকা হওয়া দরকার—

বধু এই প্রথম কথা কংগি। মৃত্যুরে কংগি-জা একদিন-

—ভর পেরে গেলে । হো-হো করিয়া কক্ষ কাটাইর পালোয়ান বর হাসিতে লাগিল। বলিল—এই বে শুনি, চৌধুরী মশার নিজে ভোনার কুন্তি-কসরৎ শেধান। থাটি হাত, লাঠি, সড়কি—যা ভোনার খুসী; আমার কিছু আপত্তি নেই। আমার হাত বধন ছাড়িরে গেলে—খুমই হোক, বা-ই হোক একটু কিছু আছে নিশ্চয়। এ্সো—পরীকা হরে বাক্—

বধু মধুর হাসিরা বলিল—বেশ তো লোক। আহি
মুমুব না বৃঝি, আমার মুম পাছে —

—তা হলে হার থীকার কর। বল, বে আমি খুমিরে ছিলাম বলে হাত ছাড়াতে পেরেছ, নইলে পারতে না—বল— —তা-ই, তা-ই। বলিয়া খচ্ছব্দে পরাক্ষর মানিয়া বধু ঘুমাইতে লাগিল।

এরকম আপোবে জিভিয়া কিন্ত কীর্তিনারারণের মনের
মধ্যে কাঁট। বিথিতে লাগিল। বুম হোক, বা-ই ংোক—
তবু কীর্তিনারারণের হাতের মুঠি। বড় বড় মরুদে হিমসিম
থাইরা বার, আর মেরে মান্ত্র হইরা সে-হাত ছাড়াইরা দাইরা
চলিরা গেল।

্র বর ও বধু বাড়ি গিরাছে। কীর্তিনারারণ দিন রাত পরীকার স্থাগ খুঁজিরা খুঁজিরা বেড়ার। কিছ বধুর পাতা পাওরা ভার। সারাদিন কুট্ছ-মেরেদের সঙ্গে হাসিয়া কেথিয়া শুনিয়া কাজ-কর্ম করিয়া বেড়ায়, গভীর রাত্রে নিজা-কাভর চোখে খরে আসে। আসিয়াই খুমাইয়া পড়ে, ভখন আর ভাগাইতে মায়া হয়। এমনি করিয়া দিন কাটিয়া বায়, পরীক্ষা আর ঘটিয়া উঠেনা।

একদিন ফাঁক পাইরা কীর্দ্তিনারারণ বধুর হাত ধরিরা কোলল। বলিল—আঞ্চ আর ছাড়ছি নে। ধরিরাই তথনি ছাড়িরা দিল। ছি—ছি, এই ভাহার প্রতিপক্ষ। হাত ত নর, বেন এক মুঠা তুলা। বেখানটার ধরিয়াছে, কাঁচা হলুদের মতো রং একেবাবে লাল টকটকে হইরা উঠিরাছে। হাসিরা বালল—আজা কুন্তিগীর ত! বাপের কাছে শিধে শিধে বুরি এই এই শরীর বানিরেছ!

কীর্জিনারারণ এতদিনে নিশ্চিক্তে নিঃখাস ফেলিতে পারিল।

ভাষিন মাস, বাড়িতে পূভা; আবার বধু আসিল।
কীর্জিনারারণের বিধবা মা'র শুচি-ব্যাধি বড় উক্তট রক্ষের।
লোক-ভনের অভাব নাই, মুখের কথা মুখে থাকিতেই পরম
শুকাচারে বাড়িতে সর্ব্ধ রক্ম উন্থোগ-আরোজন হইতে পারে।
কিন্তু মারের ভৃত্তি হয় না, ঘাটে বসিয়া জিসন্থা আজিক
সারিয়া বান। চাভালে বসিয়াও বুড়ীর শাস্তি নাই, সেথানে
ক্ত লোকের আসা যাওয়া, কত কি অনাচার; জলের যায়ে
এক্সিক্তে একটি প্রকাশু ভেঁতুল-শুঁড়ি; ঐটি ভাঁহার একান্ত
নিজ্প। ধুইতে ধুইতে কাঠথানা একেবারে সাদা হইয়া
সিরাছে।

প্ৰামন্তপে ঢাক বাজিতেছে, অইমীর অঞ্চলি দিতে বাইবার কথা। সকাল সকাল বধু ঘাটে আসিরাছে, দাওড়ী আসিরাছেন, এবাড়ি ওবাড়ির আরও করটি মেরে আসি-রাছে। পুকুর কিছু ওকাইরা গিরা ওেডুল ওড়ি হইতে অনেকটা ব্রে জল সরিরা গিরাছে। বধু তাকাইরা ভাকাইরা বেধিল, বুর হইতে জল আনিরা আনিরা ওঁড়ি ধুইছে মা'র বড় কই হইতেছে। মাথার উপর ব্যরোজ,

এত বেলা পর্যান্ত এখনো ভিনি কল গ্রহণ করেন নাই।... সাঁতার দিয়া তীরবেগে সে সেইখানে গিয়। শুঁড়িটা ছু'হাতে বেডিয়া ধরিল।

মা হাঁ-হাঁ করিয়া উঠিলেন—ছুঁরে দিলি পাগলী মেরে?

— নেমেছি যে,। হাসিয়া ফেলিয়া স্থৰ্ব বলিল— ফাঠটা জলের দিকে একটু সরিয়ে দিই—দেব মা ?

— হু°, হাত-পা ভেঙে কাণ্ড কর একখানা।···ওকি? ওকি? ওকি?—

সকলের চকু কপালে উঠিয়া গিয়াছে। বধু খছেন্দে গু^{*}ড়িটা তুলিয়া ফলের ধারে ফেলিয়া দিল।

আর-আর মেরের। ছুটিয়া কাছে চলিয়া আসিল।
সকলের মধ্যে পড়িয়া স্থবৰ্গ লজ্জারক্ত মুখে আঙ্গুলের নথ
খুঁটিতে লাগিয়াছে। মা আহ্নিক ভূলিয়া একেবারে তাকে
কোলে জড়াইয়া ধরিলেন। আনন্দ-দীপ্ত মুখে পরম স্লেহে
বধুর চিবুক ভূলিয়া ধরিয়া বলিতে লাগিলেন—স্থবে থাকো,
মা লন্মী। আমার কীর্জিনারায়পের জোড়া হয়ে চিরদিন
বেঁচে বর্জে থাকো।

মুখ তুলিয়া বধু আত্তে আত্তে কহিল—কেউ বেন বলে দেয় না মা, তা হলে অনুষ্ঠ হবে।

ভাগা সকলেই জানে। হাসিমুখে মা সকলকে শাসন করিয়া দিলেন—কেউ ভোৱা বল্বিনে কিছ—ধ্বরদার !

মারের অন্থবিধাটা কীর্জিনারারণেরও নজরে পড়িরাছে।
পূজা-বাড়ির নানা কাজৎকর্মের মধ্যে করি—করি—করিরাও
এ কর দিন হইরা ওঠে নাই, আজ তেল মাধিরা কোমরে
গামছা বাধিরা একেবারে সে পুকুরের সেই দিক দিয়া নামিল।

সন্ধারও নাহিতে আসিরাছিল, কীর্ত্তিনারারণ জিজ্ঞাসা করিল—ঘাতা তনে সব ত ভোমরা বেঁহুস হরে সুমুচ্ছিলে, আবার এদিকে এলে কথন ?

স্দার যাড় নাড়িল,—আসে নাই।

ভড়িঁটা দেখাইয়া নহা বিশ্বৰে কীৰ্ত্তিনায়ারণ ভাকাইয়া পড়িশ।—ভবে ? জান ঐ পর্যন্ত। মনের মধ্যে হঠাৎ বিক্সদ্দীপ্তির মতো
একটা কথা জাগিল, কীর্জিনারারণ ভিজা কাগড়ে অন্তঃপুরে
ছুটিল। মা মহাভারত পড়িতেছিলেন; থালি চোথে দিবা
পড়িতে পারেন। আর কপালে হোমের ফোঁটা পরিরা সিশ্ব
তদগত মুথে বধু বিদিরা বিদিরা পাঠ শুনিতেছিল। ঝড়ের
মতো ছুটিরা গিরা কীর্জিনারারণ প্রশ্ন করিল—শুঁড়ি কে
সরিবেছে মা ?

এক নজর চাহিয়া মুখ টিপিয়া হাসিয়া মা পুনশ্চ পড়ায় মন দিলেন ।

বধ্ব সংশ কীর্ত্তনারারণের একবার চোথোচোথি হইল,
বধ্ মুখ নামাইল। অধীর কঠে কীর্ত্তনারারণ কছিতে
লাগিল—আমার সন্ধারও ওটা একা নাড়াতে পারে না।
আলকে লোক-জন বাত্তা শুনে ঘুম্ছে; ভূমি কোথার লোক-জন পেলে, কারা সরিরে দিল। ও ত এক-আখটা লোকের
কাল নর—

পড়া থামাইয়া মা বলিলেন—একটা লোকের কাল। ভূই এখন নাইতে বা দিকি—

—কে লোক ? বল, বল, নইলে মাথা খুঁড়ে মরব। কীর্ত্তিনারারণ বেন ক্ষেপিরা উঠিল, বুকের উপর থাবা মারিরা বলিতে লাগিল—আমি,—আমি,—এ ক্ষকলের মধ্যে একটা মাত্র লোক আছে, বে একলা ঐ কাঠ তুলতে পারে—সে ভোমার ছেলে। আর পারত নরহরি চৌধুনী, ক্লোরান বরসে। নরহরি চৌধুনীর মেরে করেছে কি না,—সেই কথাটা তুমি আমার বল, মা। আমি একবার ওর সঙ্গে লেথব ভা হলে—

বলিরা স্থবর্ণের দিকে এমন তাকাইতে লাগিল, বে ভর পাইরা সে উঠিরা দাঁড়াইল। চেঁচামেচিতে মেরেরা ধে বেধানে ছিল, আসিরা ভিড় করিরাছে। গদিণী বধুর হাত ধরিল। ফিস-ফিস করিরা বলিক—পালিরে এস বৌদি, দালা রেগে গিরেছে। মারবে।

রোথ প্রার সেই রক্ষই। রজিণী খাটে ছিল না; কাকেই সবটা জানে না। বৃদ্ধান্তটা ভাল করিরা শুনিতে বধুকে লইরা সে দরজা দিল। দরজার উপর ক্ষাদ্য লাখি পড়িতেছে। কীর্ত্তিনাচারণের চীৎকারে চারিদিক চৌচির হইরা বাইতেছে। বলিতেছে— ছরোর থোলো, চৌধুরীর মেরে। ফাঁকে ফাঁকে জিতে গেল্পে হবে না। আৰু আমি কিছুতে ছাড়ব মা।

লাখির পরে লাখি। খিল ভান্ধিরা দরকা খুলিরা গেল। ছই হাত কোমরে দিরা তীত্র দৃষ্টিতে বধুর মুখে চাহিন্তা কীর্ত্তিনারারণ প্রশ্ন করিল —ভূমি খুঁড়ি সরিবেছ।

বধুর এত বে ভয়, কোণার বেন চলিরা গেল। মুঞ্ হাসিরা বলিল—আমি কি পারি ?

কীর্ত্তিনারারণ বলিগ—খুব পারো। তোমরা বাপ মেরেছ কি পার আর কি না পার কিছু বলবার জো নেই। শোন কল্পে, ভোমার না হারিরে আঞ্জে আমি জলম্পর্শ করব না, এই আমার শপধ।

বধু বলিল--আমি ত কত বার হেবে গেছি।

—ছাই হেরেছ। সব মিছামিছি। নরহরি **চৌধুহীর** মেরে তুমি···হারতে বে পারো না, তা নর— তবে **অত সহজে**। নব—

পিতৃগর্কে বধ্র মুখ প্রদীপ্ত হইরা উঠিল। বলিল—
আমার বাবার হাতে লাঠি দেখেছ তৃমি ? অভ্ত। তারপার ;
নিঃখাস কেলিরা বলিল—তবু ত তুমি আমাদের :
হারিরে দিয়ে বাডির মধ্যে জকার দিরে এসেছ।

কীর্জিনারায়ণ চোধ ঘুরাইরা রীতিমত জুদ্ধ কঠে কবিশ—
হার না ছাই। বুড়ো চৌধুরী লাঠি ধরলে আমার বাবাও
পারত না। তারপর বলিল—শোন চৌধুরীর মেরে, ঐ বিলভাঙা ছরোর ভূমি চেপে ধর; বাইরে থেকে আমি ধারা
দিরে ধুলব। তোমার বাপের লোহাই—ইচ্ছে করে হারভে
পারবে না—

র্লিণী কানে কানে কহিল—ধর ভাই। জম্ম হোক। পুরুষ গুলোর হড্ড আম্পর্কা—

তথন পিতার উদ্দেশে প্রণাম করিরা স্বর্ণকতা দরকা চাপিরা দাড়াইল। ঐরাবতের বেগে কীর্ত্তিনারারণ থাকার পর থাকা দিতেছে, কবাট একবিন্দু নড়ে না। কথন বা সুহুর্ত্তকাল হির হইরা দাড়াইরা বেন শক্তি সক্ষর করিরা কর আবার বিশুণ বিক্রমে বঁগাইরা আসিরা পড়ে; বন্ধ করাট এডটুকু কাঁক হর না। মা এডক্ষণ ইহাদের পাগলামীতে
কাঁড়াইরা দাঁড়াইরা হাসিতেছিলেন; তিনি পূঞার দালানে
চলিরা গোলেন। ক্রনে বেলা পড়িরা আসল। কীর্ত্তিনারারণের সমূদর রক্ত খেন খাম হইরা ঝরিরা আসিতেছে,
নিঃখাস বন্ধ হইরা আসিতেছে, পরিশ্রাক্ত সারাদিনের অভুক্ত
পালোরান অবশেবে হাঁপাইতে হাঁপাইতে মেজের উপর বসিরা
পড়িল। অমনি হুরার খুলিয়া বধু পাখা লইরা বিহ্যাৎবৈগে
ছুটিরা আসিল।

কীটি বলিল-পাক্ পাধা---

—কেন ? বধুর মুখের উপর অভিমানের মেঘ।

কীর্ত্তিনারাংশ বলিক—জামি চারিনি এখনো। তুমি খরে বান্ত, জামি জাবার দেখব।

বধু বলিল—আমি হেরেছি। আমি আর পেরে উঠছিনে। আমি খরে বাব না—

শবংদার ! বলিয়া কীর্তিনারারণ হুকার ছাড়িয়া উঠিয়া দাড়াইল।—ভোমার গুরুর দোহাই, কক্থনো হারতে পারবে না।

বধু জেল ধরিল—হারবো-ই। একুণি বলি তুমি নেরে এনে থাওরা দাওরা না কর—এই আমি বসে রইলাম, উঠব না—হেরে বাব।

বলিরা পর্ম নির্ভরে খামীর সামনে সে আসন-পি^{*}ড়ি কইরা বসিল ।

কীন্তিনারারণ নরম হটয়া কহিল—শপথ করেছি বে—

—হোক্ গে শপথ। নড়িয়া চড়িয়া বধু আরো ভাল ক্টয়া বসিল।

বলপরীকা মূলতুবী হাধিয়া অগত্যা কীর্তিনারায়ণকে সানে বাইতে হইল। তারপর কোন গতিকে গোগ্রাসে তোজন সাহিয়া উঠিয়া দাঁডাইয়া বলিল—চলো এইবার—

বধু বলিল—ঠিক তুমি বিতবে। তোমার সংক কি পারি! সকাল থেকে পাওৱা-দাওৱা করো নি কেবল থেটে বৈভিনেছ,—তাই অভকণ লড়তে পেরেছিলাম—

স্বামী কিন্তু বিশেষ ভয়সা পাইল না। চিন্তিত মুখে বলিল—দেখি ভো— জর সভাসভাই অভি অভাবনীর ভাবে হইরা গেল।
তু'টা কি তিনটা ধাকা দিয়েছে, দড়াম করিরা দরজা
খুলিল, টাল সামলাইতে না পারিরা কীর্তিনারারণ মেজের
উপর পড়িয়া গেল।

বধু খাটের উপর পা ঝুলাইরা বসিরা আছে। বলিল— হেরে গেলাম।

কিন্ত হারিয়া যে রকম মুখভাব হইবার কথা মোটেই ভাহা নয়। বরঞ্চ যেন সন্দেহ হয়, সে টিপিয়া টিপিয়া হাসিভেছে।

কীন্তিনারারণ ভীক্ষ দৃষ্টিতে দেখিতে সাগিল; তারপর গর্জিরা উঠিল—বিখাস্থাতক। যা বল্লে, তা-ই করলাম। শপথ ভাঙনাম, চান করলাম, থেলাম আর শেষ কালে কিনা…

চোথ ফাটিয়া জল আসিতে চাহিল। বলিল—এটা কি ভোমার উচিত হল, স্বর্থলতা ?—আশা দিরে নিরাশ করা ? ফাঁকে ফাঁকে জিতবার মতলব !···আছো তুমি না হয় বাইরে যাও, আমি হয়োর চাপি—

— না, ছয়োর দেব। স্বর্ণসভা দরজা ভেজাইরা দিরা আদেশের ভালতে কহিল— উঠে এসো। ধুলোর থেকো না, বলছি—

কীর্ত্তিনারারণ শুম হইরা বসিরা রহিল। বলিল—না—

— এসো—বলিরা বধু হাত ধরিতেই এক বটকার সে

হাত ছাড়াইরা লইল। সঙ্গে সংগ হো হো করিরা হাসি।
রাগ-অভিমান কোথার চলিয়া গেল, বিপুল উল্লাসে কীর্ত্তিনারারণ হাসিয়া ফাটয়া পড়িতে লাগিল। বলিল—এইবার
ভূমি সভি্য সভি্য হেরেছ, স্থবর্ণলভা। দেখ, হাত ছাড়িরৈ
নিলাম—রাখতে পারলে না।

সন্ধা গড়াইরা গিরাছে। কোথার শিউলি মূল কুটরাছে, তার গন্ধ আসিতেছে। পূজা-বাড়িতে ঢাক-ঢোল বাজিরা উঠিল। অমনি নাটমগুণের দিক দিরা শত শত কঠের কোলাহল—

হোট হৰুর ! হোট হৰুর ! কীর্তিনারারণ চমকিরা উঠিল—আমি বাই । —কোধার ? — আৰু বীরাইনী। আৰুকের দিনে বরাবর আমি
একটু লাঠি নিরে বেরুই। তিন বেলা ভেঙে হাজার
হাজার লোক দেখতে আসে। ঐ তারা সব ডাক
দিছে।

মহা উৎসাহে সে উঠিয়া দাড়াইল।

বধু বলিল—বাঃরে। স্বাই প্রোর দালানে গেছে, অকলা এই পুরীর মধ্যে আমার ভর করবে না ব্যি—

মূথ কিরাইরা কীর্তিনারারণ হাসিল। বলিল—ছি— ছি। এই ? আর এক দফা হার হরে গেল কিন্তু। তথন স্থবর্ণ ঝাঁপাইরা আসিরা স্থামীর বুকে পড়িরা সম্বল চক্ষে কহিল-স্বাই আস্থক, ভারণর বেও। এখন আমি বেতে দেব না--বাও দিকি, কেমন---

হাঞ্জার লোকে অঠের্ধ্য হইরা মৃত্যুঁত্ বাহিরে ডাকাডাকি করিতেছে। বাত্ত-বেষ্টনে বন্দী পালোরান কি আর করিবে—ধীরে ধীরে ধাটের উপর আদিরা বদিল। জল-ভরা মুবের উপর মধুর হাদি হাদিরা স্থবর্ণতা কহিল—ও বীর পুরুষ, হার হল কার -

চিন্তিত মূৰে কীর্ত্তিনারারণও তাই ভাবিতেছে, তাই ত এ হইল কি ! শত্রুপক্ষের মেয়ের কাছে সভ্য সভাই বে হার হইয়া গেল।

আমারে করিয়ো ক্ষমা

শ্ৰীনীলিমা দাস

তুমি মোরে পাঠায়েছে৷ পৃথিবীতে, হে বিধাতা, চাক্রকঠে ভরি' মুমহান্
সঙ্গীত-আসব, আর অর্কসম নেত্রপটে দিবাদৃষ্টি প্রথর উজ্জ্বল ;
মুক্তপক্ষ সিদ্ধ্বিহঙ্গমসম স্বচ্ছন্দবিহারী করি' স্প্রিয়াছো প্রাণ
শব্ধাহীন নিরন্ধুশ,—শত্মতু; মৃত্যু লভে যেন হেরি' নয়নকজ্বল !
আমি কবি,—হারায়েছি সে-কঠের ছন্দোবদ্ধ মুরমন্ত্র; তব অফুরান্
সৌন্দর্য্য-ঐশ্বর্য হেরি' মম দিব্যদৃষ্টি ভরি' জাগে তব স্প্রিশতদল,—
আবেশে মুদিয়া আসে যুগ্মচক্ষ্পক্ষ্মজাল, ভাষা কঠতটে অস্তব্ধান ;
শতম্ত্রাক্রতা-প্রাণ মৃত্যু মাগে হেরি রক্ত-অলক্তক-রাঙা পদতল !
আমারে করিয়ো ক্ষমা, হে বিধাতা, তব অনবজ্ব-বাণী ভূলিলো যে কবি ;
কঠে তার জ্বালিলো না মহাব্যোমস্পর্শী সেই প্রদীপ্ত সঙ্গীত-হোমশিখা,
অক্ষিপাতে নামিলো না কাব্যলক্ষ্মী, রহিলো সে নীহারিকাসম মুদ্রিকা!
আজি মুধ্ ক্ষববাক্, মুগ্ধ-আঁধি, স্বন্দরের সমারোহ হেরি চারিভিতে ;
ভোমার ভূবনশোভা ভাষা-ভোলা কবিভার হেমপল্ম রচে মোর চিতে,—
মৃগনাভিলুদ্ধ মন্ত মৃগসম পুঁজে ফিরি বাণীহীন সে-কাব্যস্করভি!

করুণাময়

গ্রীপাশীয় গুপ্ত

চোধের মণি ছুইটা বেন একেবারেই নষ্ট হইরা গেছে, অবচ একদ' নর, দেড্দ' নর, মাত্র পাঁরতাল্লিদ, এই ত তাহার বরস ! ভবানীর বুকের কত রক্ত বে অপ্রক্রপে ওই আঁথি-প্রান্ত হইতে ঝরিরা পড়িয়াছে তাহার আর ইয়ত্তা নাই । আব্দ ভাহার দৃষ্টি নিপ্রান্ত, দেহ প্রীহীন, লালিতাশৃক্ত, ভবানী আব্দ লোলচন্দ্রা বৃদ্ধা । ওর ভীবনের নির্দিষ্ট দিনগুলি বে বহুপূর্বেনিয়শেষ হইরা গেছে সে বিষয়ে সংশয় নাই, অবচ এ পুনশ্চের বে কি প্রয়োজন ছিল সে কথাও বুঝিরা ওঠা শক্ত!

এতদিনে ইহার হেতৃটা স্বচ্ছ হইরা গেল। সর্বশক্তিমান পরম কর্মপামর জগদীখরের অশেষ কর্মপার জ্বস্তু তবানী বে ক্ষেমন করিরা ক্বতজ্ঞতা জ্ঞাপন করিবে তাহা চিল্কা করিরা স্থির করিতে পারে না। সে বেন ভক্তিতে, আনন্দে, উল্ভেজনার দিশাহার। হইরা গেছে। মন্দির-প্রাশ্বশে মাধা ঠুকিরা বারংবার সে বলে, ভগবান, ইহারই জ্বস্তু তুমি আমাকে বাঁচাইরা রাধিরাছিলে! অভাগীর অদৃষ্টে এত স্থও তুমি দিধিরাছিলে ঠাকুর! এতকাল পরে আমার হারানিধি এই দৃশ্ব বুকে ফিরিরা আসিতেছে, কত তার বল, কত তার মান, কত তার গৌরব! এত আনন্দ আমি কেমন করিয়া সম্ভ্

ছখিনীর খন।—গগনের বরস বখন দশ বৎসর, তখন ভবানী বিধবা হইল। বিধবা না হইলেও গগন এমন্তর ছেলে এবং ভবানী এরপ ধরণের মা, বে পুত্রের প্রতি তাহার ছেহের পরিসীমা থাকিত না। পতিবিরোগের পর তাহার সেই সভানলের সহস্তওণ বর্তিত হইল।

এইবানে একটা কথা বলিরা রাধা প্ররোজন। সংসারে বহু উপস্থাস নিভ্যনিরত রচিত হইতেছে,—আমাদের জীবনে, আমাদের কার্য্যে, আমাদের প্রতি পদক্ষেণে কত অসভ্যই বে প্রবেশ করিল! মাতৃসেহের মহিমা প্রচার সারা পৃথিবীর
বৃকে চিরকাল ধরিয়া এক জগদল পাধরের মত বসিয়া
আছে,—অপচ কত স্বেহহীন, প্রীতিহীন, ক্ষমাহীন, অসহিষ্ণ্
জননীর দৃষ্টাস্তই না সংসারে প্রতিনিয়ত চোধের সম্মুধ্
দেখিতেতি!

কিছ ভবানী সেরপ জননী নহে,—মাত্সেহের ঢকানিনাদের মর্বাদা সে রোধিরাছে। তাহার কথা বলিতে
বিসলে সেইজস্তই ভালো লাগে এবং বে অসংখ্য হুর্ভাগ্য
নরনারী জননী বর্ত্তমানেও মাতৃস্নেহ লাভ করিল না, অথচ
সেই চির-অলক্ষ প্রীতি সম্বন্ধে রাশি বাশি অসত্য উক্তি
গলাখ:করণ করিয়া মরিল, তাহাদের কথা শ্বরণ করিয়া
বেদনা অমুভব করিতে থাকি !

গগনের প্রতি ভবানীর বাত্তবিকই অতিপ্রচারিত সন্তানবাৎসল্য ছিল।—স্বামীর মৃত্যুর পরে আত্মীরত্বন পাড়াপ্রতিবেশী সকলে ভাহাকে বেষ্টন করিয়া দাড়াইল,—সহামুভ্তি
প্রদর্শনের স্থবোগে পুলকিত হওয়ার কক্ষ ! মাত্র এককনের
অভাবে পৃথিবীতে বে কতথানি অনিষ্ট সাধিত হইতে পারে,
একবার মাত্র চোথ মেলিয়া সেই ভয়াবহ দৃশ্য দেখিয়া সম্বত্তা
ভবানী চোথ বৃত্তিয়া গগনকে ভাহার কোলের কাছে টানিয়া
লইল।

কিছ ভবানী নরন মুদিত করিলেও মারাত্মক শুভকামনার অঙ্গণ ডাড়নার তাহার হিতাকাজ্জীরা চোধ মেলিয়া রাধিতে ক্রেটি করিল না। ফলে, অসংখ্য হিতৈবলার কর্জরিতা ভবানী কিছুদিনের মধ্যেই গগনকে লইয়া পিতৃগৃহে প্রত্যাবর্ত্তন করিতে বাধ্য হইল।—পিতামাতা বহুদিন পূর্বেই মারাগিরাছিলেন, বর্ত্তমানে ভাইরেরাই কর্ত্তৃপক্ষ,—ভগিনীয় আবির্ভাবে তাহাদের আচরণে অসজ্জোব প্রকাশ না পাইলেও আনক্ষ উল্লুলিত হইয়া উটিল না। নির্দ্রম উল্লোলিত রহয়া ইটিল না। নির্দ্রম উল্লোলিত রহয়া ইটিল না।

ভবানী ভাইরেদের সংসারে আসিরা ছান গ্রহণ করিল। এই আনন্দবিরাগশৃষ্ঠ অভার্থনা কিন্তু গগনের সহু হইল না। ঘটনাটা বে ভাহাকে কভ আহত করিয়াছে সে কথা বুঝিতে পারা গেল সেদিন বেদিন সকালে ঘুম থেকে উঠিরা আর ভাহার সন্ধান পাওরা গেল না।

্ ভবানীর চোথের জ্বল আর সেই মৃহুর্ভ হইতে সমর অসমর, বাধানিবেধ মানে না,—কত দেবতার ছয়ারে ছয়ারে প্রাণিগাত, কত ছোট বড় মাঝারি মেল সেল ঠাকুরের নামে নানত, কিছু কিছুতেই কিছু হয় না।

গগন সেই বে অন্তর্হিত হইছা গেল, তাহার পর পৃথিবীর স্থান্তম প্রান্তেও আর তাহার অভিত্ব আছে বলিয়া মনে হইল না! দিনের পর দিন, মাসের পর মাস, বছরের পর বছর অভিক্রোন্ত হইয়া গেল, সর্বজ্বত্বের কাল যে ভবানীর চোধের জলের কাছে কোন্দিন কেমন করিয়া পরাক্ষয় শীকার করিল তাহা বুকিতে পারা গেল না।

বৃদ্ধা ভবানী আজ করেক বংসর হইল তাহার ভালা ভিটার ফিরিয়াছে।—ঘনবিক্তন্ত অললে এখনও সেই কৃটির আর্ত, উঠানে কাঁটাগাছের ঝোপ, এপাশে লতা, ওপাশে লতা, প্রালণে উলুবনের উৎসব। শুধু কেবল গরু ভেড়া ছাগলই নর, দিবা বিপ্রহরে শৃগাল এবং সর্পকৃল অবধি সেখানে নির্ভয়ে বিচরণ করিতে আরম্ভ করিয়াছে। চডুদ্দিককার বেড়া গলিয়া পচিয়া গেছে—বারাক্ষার খুটিতে খুণ ধরিয়া কবে যে তাহা বিলুপ্ত হইয়াছে, তাহা কেহ আনে না,—ঘরের চাল নেই, দেয়াল নেই, কেবল কভকগুলা নাট এবং করেক টুক্রা ভালা কাঠ ইভক্তঃ ছড়ানো।

ইহারই মধ্যে সম্ভানবিচ্ছেদকাতর ভবানী আসিরা বহুকাল পরে স্থান গ্রহণ করিল।

গগনের শৈশবের কথা এই কুড়ি বৎসরের প্রশি মুহুর্ভটিতে ভবানীর মনে পড়িরাছে,—ভাহার শিশুজীবনের সেই অভ্তুত উচ্চাল বর্ণগন্ধর দিবসগুলি,—সে কথা কি ভূলিবার ? ভাহার সেই অপূর্বস্থন্দর মুধ, হরিণশিশুর স্থার দীর্ঘারত সম্প্রীর ক্ষম ভীক্ষ চোধ,—ভগবান বে কড দীর্ঘ সমর সেইয়া কড উন্নসিড আরাসেই গগনতে গড়িরাছিলেন !

সেই শিশু ধীরে ধীরে বড় হইল, তাহার মুখে অর অর কথা ফুটিল,—সে বেন মনের সমস্ত চেতনা দিরা, সকল ইন্দ্রিরবোধ দিরা গ্রহণ করিয়াও তৃত্তি হর না,—গগনের ভাষা বেন মধুক্ষরা! সে সকল কথা মনে করিতেও ভবানীর সর্বাদেহে বেন কাটা দিয়া ওঠে!

তারপর একদা ভীক্ন শশকের স্থার সদাচকিত গগন ভাহার অভিসন্ত্রন্ত দৃষ্টি লইয়' পৃথিবীর অনিদিষ্ট পথে বিলুপ্ত হইয়া গেল,—বিশাল ভ্মগুলের রুফ্টবর্ণের কটিপাথরের উপর হইজে একটি তৃচ্ছ স্ক্র স্থণিরেখা চিরভরে মিলাইয়া গেল কিনা কেই জানিল না। কেবলমাত্র ভবানীর হালয়ের অক্টাস্থলে লোলভিহ্ব শোকায়ি অনির্কাপিত আয়োজন বোড়শোপচারে সজ্জিত করিয়া রাখিল। লেলিহান রসনা মেলিয়া ভবানীর হালয়েয় গভীরভম কোপে সেই যে সে কঠিন নিশ্চয়তার সহিত স্থানী আসন পাতিয়া বিসল কিছুতেই আর তাহাকে সেখান হইজে নড়ান গেল না।

গগনের পত্র ভবানীর পিতৃগৃহ হইতে ঘুরিরা অবশেবে তাহার নিকট আসিরা পৌছিল,—সেথানে বে চিট্টিখানা থোলা হইরাছিল সে সহস্কে প্রমাণ আছে। ভাইরেরা পত্র পড়িরা, আর একথানি কাগজে বোনের কাছে চিট্টি লিখিরা গগনের লেখা খামের মধ্যে ভরিরাই টিকানা কাটিরা ভবানীর নিকট প্রেরণ করিরাছিলেন।

গগন লিখিরাছে— প্রীচরণেষ্

মা, কৃড়ি বছর পরে ভোমার হারানো ছেলে ভোমাকে তার সংবাদ দিতে বংসছে। ফানিনে তৃমি এখন কোথার কি অবস্থার আছ, বদিও আমার হারিরে ভোমার বে কি হ'বেছে তা আমি নিজের অস্তর দিরে বৃঝি। কিন্ত তুমি বেঁচে নেই একথা আমি ভাব ভে পারিনে,— আমার ফুলরের সকল একাগ্রতা দিরে এই বিশ বছরের প্রতিস্কুর্ভে আমি অমুত্রব করেছি, তুমি বেঁচে আছ এবং ভাষাহীন বেগনার দিবারাত্র ভোমার অভাগা সন্তানের মন্দল কামনা কর্ছ।— এই স্থদীর্ঘ সন্দরের মধ্যে আমি বেপরোয়া ভাবে কুরে বেড়িরেছি,—পৃথিবীতে কোনও বিপদ আপদ গ্রাক্ত করিন,

সংসারে কোথাও আমার লেশমাত্র ভরের কিছু ছিল না, বেহেতু
মনে মনে জানতাম, স্বদূর বাংলাদেশের এক নগণা পল্লীপ্রামে
আমার জল্প কবচকুগুল রক্ষিত আছে, আশ্বরার আর আমার
কিছু নেই। কিন্তু এখন পর্বাস্ত তোমাকে আমার কাহিনীটা
বলা হয়নি।—দেশে ফিরেছি সবেমাত্র আল সকালে।
এতদিন ছিলাম প্রধানত ইয়ুরোপে, ভোমরা বাকে বল বিলেত,
সেথানে। আমেরিকারও গিয়েছি, আফ্রিকাতেও গিয়েছি,
গিয়েছি আরও অনেক জারগার,—মোটের উপর বায়নি
কোথার?

কিছ কেমন করে' এসব হ'ল ? কি করে' বে হ'ল সেকথা বদি বিভারিত ভাবে বলতে বাই তা বে এই কুড়ি বছরের প্রতি মুহুর্জের সহস্র কাহিনী হ'রে উঠ্বে,—
সে আমি বল্ব ভোমার পারের ওলার বসে' জীবনের বাকী বছরভালো ধরে'। সে সব কণা বল্বার জন্তই ত আমার মন উচ্ছলিত হ'রে উঠেছে।

মোটের উপর ব্যাপারটা ঘটন এই যে মানাবাড়ীর অসমুচিত অবহেলায় আমার ছোটবেলাকার প্রবল অফুড়ভিশীল মন ভিক্ত হ'রে উঠ্ল। ভিতরে ভিতরে ব্নে দিবারাত্র অমুভব কর্তে লাগুলাম, পৃথিবীর বেখানে হ'ক, বনে, অকলে, পাহাড়ে পৰ্বতে, গুহায় গছবরে, পথে খাটে, মরুভূমির দেশে, ছডিকের রাজ্যে,—বেধানে হ'ক আমাকে চলে' বেভে হ'বে, এবাড়ীতে আর কিছুতেই নয়। এ আকর্ষণ আমার অনিবার্ষ্য হ'বে উঠ্ল, তার উপর গৃহের কুৎসিত ওঁগাসীক হ'ল আমার অংহ-অবশেষে একদিন পথে বেরিয়ে পড়লাম। একবার মনে হ'ল আমার ছংথিনী या बहेन, डांट्न ट्रिंप एक (मध्य १ किस उथनहे महनत्र मध्य একথাও স্থির হ'বে গেল বে মা'র অপদার্থ ছেলে হ'রে আমি থাক্ব না। সমুধের দিগন্তবিভূত অজ্ঞাত পথের ছুনিবার আকর্ষণে সেই বে আমার বরছাড়া, সেই ঘর-ছাড়াই এই বিশ বছর ধ'রে নিয়ত আমার টেনেছে খরের शांत, क्डि त होन चात्रत नत्र, त्छामात्र । श्रीक निवासत्र, প্রতি কর্মের মাবে এ আকর্ষণ ছিল ভূর্মার, কিছ কর্মকত্রের বুর্ণিপাকে পড়ে আমার স্বার্থীন ইচ্ছার আর অবকাশ বুইল মা।

কিছু সে সকল কথা ভোষার সঙ্গে সাক্ষান্তের প্রভ্যাশান্ধ ভোলা রইল। বাড়ী ছেড়ে কলুকাতা চলে' এলাম, करत्रक मिन भरथ भरथ कांचेंग,--क्ंष्रेभारथत भरत्र खरत स्कर्छे বাৰ রাভ, এর বাড়ী ওর বাড়ী চেরে চিস্তে-পাভকুড়োন খেরে কেটে বায় দিন। এমনি করে সাত দিন অতিবাহিত হ'ঙ্কে গেল। কলকাভার লক্ষ লক্ষ লোক, বিশাল প্রাসাদপুত্র, বিপুল ঐখবঃ সমস্ত মিলিয়ে গিয়ে এই সহরটা যেন আমার কাছে মরুভূমির মত হ'রে উঠুল। ভোষার জন্ত দিবারাক্ত মন-কেমন-করার আর আমার শেব রইল না। চৌরজীর উপরে এক দোকানের সমুধে দাঁড়িয়ে ভাব্ছি,—সহায় तिहे, मचन तिहे, चामाख्यमा किছু तिहे,— शुधियी **७**थन আমার কাছে এক ভয়াবহ খাপদসমূল স্থানে রূপান্তরিভ হ'রেছে, এমনি সমরে এসে দাড়াল এক প্রকাণ্ড মোটরু, নাম্লেন ভার ভিতর থেকে এক বুড়া সাহেব, যাট বছরের কম তার বয়স হ'বে না। আমার পানে চেরে কি ভেবে থমকে দাঁড়ালেন, কাছে এসে ইংরেজীতে জিজ্ঞাসা করলেন, "খোকা, তুমি এখানে দাড়িয়ে কেন. কি চাও ?"

ভরে আমার বুক কাঁপ তে লাগ ল, কিন্ত তবুও বাংলা-হিন্দী এবং ইংরেজী মিশিরে বল্লাম, "সাহেব, আমি কিছুই চাইনে, এম্নি লাঁড়িরে আছি—"

তারপর তিনি আমাকে ডেকে সাম্নের দোকানে নিয়ে গেলেন। সেটা সোনা, রূপো, হীরে জহরতের দোকান, কেনার সাহেবই সেই কারবারের মালিক। এই কুড়িবছরে আমি সমস্ত পৃথিবী খুরে বেড়িরেছি, কত লোকের সংস্পর্শে যে এসেছি ভার আর ইরস্তা নেই, কিছ মিঃ জেনারের ছিধাহীন অরুপণ মহন্দের সঙ্গে তুলনা করার মত আর কিছু আমার চোখে পড়ল না। সেই দোকানেবসে' আধঘণ্টার মধ্যেই সাহেব আমার সমস্ত কথা তনেনিলেন, এবং সেই আধঘণ্টা পরে আমি সেই দোকানেছোটধাট কাজ কর্বার জন্ত নিবৃক্ত হ'লাম ও আমার বাসস্থান নির্দিষ্ট হ'ল সাহেবের বাড়ীতে।

জেনার সাহেব অপুত্রক। এই দীর্ঘ বিশ বংসর মিঃ ও মিসেস জেনার আমাকে অপভানির্জিশেরে পাত্স করেছেন, আমার হাতে ভাষের বৃহৎ কারবায়ের পূর্ণ হামিছ সমর্পণ করেছেন, আমি ইবুরোপ, আমেরিকাতে সেই দায়িত্ব বহন করে' জেনার কোম্পানীর ব্যবসা পরিদর্শন করে' বেড়িরেছি, অবশেষে সেই কারবারের অংশীদাররূপে ফিরেছি আঞ্চ সকালের বোধাই মেলে কল্কাভার সভেরো লক্ষ টাকার মালিক হ'রে !—সংক্ষেপে বল্তে গেলে এই হ'ল আমার ইভিহাস। মনে হ'বে এ বেন আবৃহোসেনী স্বপ্ন,—সময়ে সময়ে আমারও ভাই ধারণা হয় বটে।

কিছ আমার আর্থিক সজ্জ্বতা এবং অচিন্তনীর উন্নতি এ কাহিনীর সর্বাপেকা ভূদ্ধ অংশ। এই সকলের অন্তরালে বে মহাসুত্ব অন্তঃকরণটি সদালাগ্রত আন্তরিকতার সহিত কাল করছে, তার ইতিহাসই আমার জীবনের একমাত্র ইতিহাস, আমার এই বিংশবর্ধের কাহিনী কেবলমাত্র সেই কাহিনী। ভাবার তাকে বাক্ত কর্তে পারিনে, কুতজ্ঞতা প্রকাশের হারা তাকে করতে পারিনে অসন্থান।

কিন্ধ, সব কথাই দেখা হ'লে বল্ব। কল্কাভার কারবারে আমার আরও ড'দিন উপস্থিত থাকা প্রয়োজন, অতএব তর্তদিন রওনা হ'ব এথান থেকে, তার পরদিন পৌছোব মামাবাড়ী। তুমি এথনও ওথানে আছ এই ভেবে ওই ঠিকানাতেই পত্র লিখ্লাম। মামিমাদের এবং মামাদের প্রশাম দিরো, ছোটদের দিয়ো স্বেহ।

এই তিনদিনের বিশ্ব আর আমার সইছে না,—মনে হচ্ছে, কোন রক্ষমে ছ'হাতে ঠেলা দিরে, ধাকা দিয়ে বদি এই দিন তিনটেকে পার ক'রে দিতে পারতাম !

কতকাল পরে বে তোমার দেখ তে পাব !—তুমি কিছ দেখ বে তোমার গগনের বাহিরের চেহারাতেই বা কিছু পরিবর্ত্তন ঘটেছে, ভিতরে ভিতরে সে ঠিক তোমার চিরকাণের বুফুই আছে। আমার প্রণাম নিয়ো।

গগন

চিঠি মামার বাড়ী ঘুরিয়া আসিয়াছে, সেধানে পত্ত থোলা হইয়ছিল,—কিছ সতেরো লক টাকার মালিক কেনার কোম্পানীর অংশীদার মিঃ জি, সি, রয় এবং পনেরো বছর প্রেকার বিধবা ভবানীর অনাধ, অসহার শিশুপুত্র বুছুর মধ্যে অর্গমন্ত্র ব্যবধান, অভ এব মামা-মামিমাদের ভরকে বুছুর মধ্যে কর্মিন্ত্র ব্যবধান, অভ এব মামা-মামিমাদের ভরকে বে কত গভীর, কত আন্তরিক, গগনের সহিত তাঁহাদের এই
দীর্ঘ বিচ্ছেদ বে কত মন্মান্তিক সে সম্বন্ধ বিশাদ বর্ণনা
আছে। গগনের প্রতি তাঁহাদের যে-সেহ কল্পারার
ভার অন্তঃসলিলা, তাহাকে বে কেমন করিয়া সে ভূল বৃবিলা,
বৃবিয়া নিজেও স্থী হইল না, তাঁহাদিগকেও বাখিত করিয়া
য়াখিলা, সে বিষয়ে অন্থ্যাগ আছে। পরিশেবে আছে
ভাহার এরপ অসামান্ত উম্বতিতে গভীর উল্লাসের অভিবাজি
এবং তৎসক্ষে এই নিবেদন্টিও জ্ঞাপন করা আছে বে গপন
বেন আন্ধানী হইয়াছে বলিয়াই ভাহার দ্বিত্র মামাদের
না বিশ্বত হয়।—সর্বশেবে বড় মামা জানাইয়াছেন বে পৃথক
পত্রে বিজ্ঞভাবে সকল সংবাদ লিখিতেছেন।

চিঠি পড়িয়া ভবানী বেন দিশাহারা হইয়া গেল!
গগন বড়লোক হইয়াছে, গগন গণামান্ত হইয়াছে এসকল
ঘটনা তাহার কাছে অভিশয় তুচ্ছ হইয়া দেখা দিল,
সর্বচেতনা অবল্প্ত করিয়া বে কথাটি অচঞ্চল দীপশিশার
ভায় উজ্জল হইয়া রহিল তাহা এই বে তাহার গগন শীবিভ
আছে এবং সে আসিতেছে!

মিঃ জেনার বলিলেন, "গগন, তুমি তোমার মামার বাড়ীতে উঠ্লেও জিনিবপত্রতালা গ্রামের অমিলারের ওথানে রেখো,—আনি তোমাদের জেলার ম্যালিট্রেটের কাছ থেকে পরিচয়পত্র আনিবে দিছি, তোমার কিছু অস্থবিধে হ'বে না।"

গগনের সঙ্গে প্রার তিরিশ হাজার টাকার দ্রবাসার্থনী ছিল। নামাত তাই, বোন এবং প্রাত্বধূদের অভি আছেটি এবং গহনার উপহার কইতে আর কিছু বাকী রাখে নাই বিছিরবন্ত্রপরিহিত দীনহীন বে গগন একদিন নপ্রপদ্ধে গৃহত্যাপ্র করিরা আসিরাছিল সে বে আজ তাহার ঐপর্ব্যের আভ্তবন্তে সকলকে চমক লাগাইরা দিতে চার ভাহা নহে, প্রেক্তব্রেই সে তাহার সৌভাগ্যের অংশ আজীর্মজনবর্গের মধ্যে বন্টন করিরা দেওরার জন্ম উৎস্ক্ক,—এইদিক দিরা ভাহার উদার্ব্যের বেন আর পরিনীকা নাই।

—গগনের মাতৃলালরের গ্রামের কমিদার তিনটা গ্রাম ক্রে অবস্থান করেন। অধিদার বে ধুব বড় তী নয়, কিছা তাই বলিয়া একেবারে চুনোপুঁটিও নন্। ডিট্টিন্টু ম্যাজিট্রেটের পত্র জেনার সাহেব সংগ্রহ করিয়া দিলেন। স্থির হউল জিনিবপত্র মৌরীসঞ্জের জমিদার বিমলচজের মালখানার জমা দিরা গগন মাতুলালরে আশ্রয় গ্রহণ করিবে। কারণ, ভাহার মাতৃলেরা যে সম্পন্ন ভাহাতে সংশ্র না থাকিলেও ভাঁহাদের গৃহ বে থ্ব বেশী স্তর্ক্ষিত নহে ভদ্বিবয়েও সম্পেহ নাই। অতএব সাবধানী জেনার গগনকে পরামর্শ দিলেন বে, আবেশ্রক্ষত দ্বাসামগ্রী সে বেন জমিদার বাড়ী হইতে গইরা বার, অথবা অক্ত কোথাও পাঠাইবার প্রয়োজন ভইলেও বেন ভাহাই করে।

বিংশবর্ষের বাবধানে গগন তাহার মাতুলালয়ের দিকে রঞ্জনা হটল।

কমিদার অত্যন্ত সমাদর করিয়া গগনকে অভ্যর্থনা করিবেন, জিনিবপত্র বৃথিয়া লইয়া যত্মসহকারে মালধানার ক্রমা রাধলেন, গগনকে তাঁগার গৃহে অতিথি হওরার জন্ত সনির্ব্বন্ধ অনুরোধ জানাইতে লাগিলেন, কিন্তু সংবাহ করিয়া সে তাহার মাতুলালরে চলিয়া গেল,—সেধানে মা রহিষাছেন, সর্বাব্রে তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ হওরা আবশ্রক।

নামার বাড়ীতে অভ্যর্থনা যা মিলিল ভাষা তু'দণ্ড দাঁড়াইরা চোথে দেখিবার কানে শুনিবার মতই বটে ! কিছ মা সেখানে নাই জানির। গগন শুধু বলিল, "বাড়ী বাচ্ছি মামা,—দাদা, বৌদি এবং ছেলেমেরেদের জল্প কিছু দিতে পার্ব না,—দেশ থেকে ফিরে হরত আবার আস্ব । বড়দি, মেজদি, ব্লুদি, অঞ্জলি, কুমুম ওদের ঠিকানা কি বড় মামা ?—বড় বৌদি একথানা কাগজে লিখে দাণ্ড ত—"

মাতৃল গৃহে একদিন কাটাইরা বাওরার জন্ত ছত্তিশ জন লোকের শত অনুরোধেও কোন কল হইল না, গগন শুধু বলিল, "মা'র সকে দেখা করে' এসে থাক্ব'খন—"

জেলার মাজিট্রেটের নিকট জেনার সাহেবের নাম উল্লেখ করিরা তার করিরা বন্দোবস্ত করিল বাহাতে তিনি টেলিগ্রাম করিরা ভাহাদের গ্রামের জমিলারকে ভাষার জিনিবপত্র রক্ষণার্থেকণ সম্বন্ধে সাহাব্য করিতে উপদেশ দেন। বিমলচন্দ্র গগনকে আরও গু'একদিন পাকিরা বাওরার জন্ত বারংবার উপরোধ করিতে লাগিলেন, কহিলেন, "বহু পুণাফলে বদি-বা আপনার মত এমন একজন কৃতী বালালীর সাক্ষাৎ পেরেছি, ত আমার সামান্ত শক্তি সামর্থা অনুযায়ী যদি তাঁকে অভার্থনা না করি তাহ'লে লোকের কাছে মুখ দেখাব কি করে' রায় মশাই !"

গগন হাসিয়া বলিল, "আপনি আমার জন্তে বা কর্লেন তাতেই আমি ক্লতার্থ হ'য়েছি, বিমলবাবু। আর আতিথ্য গ্রহণ ? সে না হয় ফিরে এসেই হ'বে,—কিন্ত এখনও আমার মা'র সঙ্গে সাক্ষাৎ বাকী, সে ত আর কেলে রাধ্তে পারিনে—"

অবশেষে বিমলচন্দ্র রাজী হইলেন, কিন্ধ সর্স্ত হইল বে আগামীবারে অন্ততঃ সপ্তাহখানেকের জন্তও গগনকে তাঁহার গৃহে আতিথ্য স্বীকার করিতে হইবে। বিমলচন্দ্রের অমায়িকহায় গগন মুগ্ধ হইয়া গেল।

দেশে যাইতে হইলে নৌকা করিয়া যাইতে হইবে,—
মাঝে বড় নদী পার হইতে হইবে বটে কিন্তু থালের পথে
স্থীমার চলে না, কচুরীপানার বেড়াজাল কাটাইরা পূরা
দেড়দিন পরে দেশে পৌছান যাইবে।

বিষলচন্দ্র নিজে দাঁড়াইয়া লোকজন ঠিক করিয়া
দিলেন, পাইক লাঠিয়াল সঙ্গে দিরা দিলেন, নিজ্জন ককে
গগনকে ডাকিয়া লইয়া গিরা স্টকেসের জিনিবপত্র ব্যাইয়া
দিলেন। কিছ লাঠিয়ালদের যে সর্দারকে যত্ন করিয়া
গগনের রক্ষাকার্য্যে নিযুক্ত করিলেন, ডাহার সহিত ঘণ্টা
ছই ধরিয়া নিজের শরনকক্ষে যে কত আলোচনা হইল ভাহা
কাকপক্ষীতেও জানিল না। কেহ বদি কান পাতিয়া থাকিত
ভবে হরত "সরকারের রাজস্ব," "প্রজাদের ছরবস্থা", "জেলার
ম্যাজিট্রেট", "থানা", "প্রিলাশ" "আর্থিক ছর্গতি" এমনিভর
বছ টুক্রা টুক্রা কথা শুনিতে পাইত। মোটের উপর
ব্রিক্তে পারা বাইত যে আরে বা-ই হ'ক বলাই সর্দারের
চেটা বত্বে জ্লটি এবং প্রভ্রুম্ভিতে গাফিলতি হইবে না।

গগন আৰু কিবিয়া আসিতেছে !—পৃথিবীতে জাত আজাত কোনও বস্তুৰ সহিতই ইহার শেশমাত্র ভূলনা চলে

না। অদ্ধ ভাহার দৃষ্টিশক্তি ফিরিরা পাইরাছে, মৃক ব্যক্তি তাহার ভাষা ফিরিয়া পাইয়াছে, বধির তাহার প্রবশ্যক্তি লাভ করিয়াছে, দীন ভিথারী পথের ধুনার লক মুদ্রার মাণিক কুড়াইরা পাইরাছে, এম্নিতর সহস্র অর্থহীন উক্তি সক্ষিত করিয়া ভবানীর মনোভাব বাক্ত করার প্ররাদ অপেকা ভাহাকে গলা টিপিরা হত্যা করা সহজ ।—বে ভবানী এই বিংশ বর্ষের প্রতি মুহুর্রটিতে এক নির্মান নিষ্ঠুর দেবতার পারে নিজের হৃৎপিণ্ড উপড়াইয়া উৎসর্গ করিয়াছে তাহার জীবনের ফু:সহ বেদনাকে যে একটি পূর্ণ কর্ত্তব্যের স্থায় নতমন্তকে বছন করিয়াছে. সেই ভবানীর নাড়ীছে^{*}ড়া ধন আ**ল** দিরিতেছে,—এ আনন্দ কি সহিবার ৷ সে বে এখনও কেমন করিয়া বাঁচিয়া আছে, সে কণা চিস্তা করিবা তাগার নিজেরই আর বিশ্বরের অবধি থাকে না।—গগন জীবিত আছে, সংসারের নিকট আৰু আর ভাহার সম্মানের অবধি নাই.— বিশাল জনতার শ্রদ্ধাবিক্ষারিত নয়নের সম্মূপে উন্নত মন্তকে সে ভাহার জীর্ণ কটিরে আসিরা প্রবেশ করিবে।-ভবানীর मन्त्र मर्था खन जव शामाखांश वाधिया याहेरक नाशिन। —মাটতে মাথা ঠকিয়া সে ক্রমাগত বলিতে লাগিল, "ঠাকুর, এতনিন আমায় কেন বাঁচাইয়া রাখিয়াছিলে ভাষা এইবার ব্ৰিয়াছি,—বে আঘাত মনকে এমন করিয়া অসাড় পঙ্গ করিয়া দেয়. সেই নিদারুণ আঘাতের পরেও এই জীর্ণ খোলস্টাকে এভদিন ধরিয়া বহিয়া বেডাইবার কি বে প্রয়োজন ছিল এইবার বৃঝিয়াছি ।—তুমি সর্ব্যাস্থলর উৎস. সকল কল্যাণের আধার।—তোমার সম্বন্ধে একদিন অভিযোগ করিয়াছিলাম, একদিন মুহুর্ত্তের অন্তও ভোমার স্থায়বিচারে সংশয় প্রকাশ করিয়াছিলাম, দেই অমার্ক্সনীয় অপরাধের জন্ত ভোষার ভাগুরের স্বাপেক্ষা গুরুতর শান্তি আমাকে প্রদান করিরো, প্রশন্ধভিত্তে গ্রহণ করিতে বিধা করিব না। किस बहिन, बहिन ट्यांगात क्या नक कार्षि दानाम बहिन।" चानत्म, त्रमनाव, कुछळठाव, विवासहीन चान्यवर्धण ख्वानी বেন পাগল হইয়া গেল।

বড় নদীতে বখন নৌকা পৌছিল, তখন সন্ধা হইতে কিছু বিলম্ব আছে,—নদী পার হইলেই নৌকা রামপুরের খালে প্রবেশ করিবে।—পশ্চিমদিকে বিত্তীর্ণ চর পড়িতে আরম্ভ করিরাছে, সেই চর বাদিকে রাখিরা সোলা সম্মুখে অগ্রসর হইরা বাইতে হইবে।—'অন্তগামী স্থাের রক্তিম আভার নদীর জল, তীরপ্রান্তবর্তী তালপুঞ্জ রাত্রিশেবের সার্থক ব্যন্তর বত রুমনীর হইরা উঠিবাছে। লক্ষা করিলে

দেখা বাইত, পশ্চিমদিকের নির্ক্তন চরে একখানি নৌকা পূর্ব হইতেই অপেকা করিয়া আছে।

বেই চরে আসিরা পগনের নৌকা ঠেকিল। বিশ বংসরের জদর্শন,—কিন্ত এই দেশ, এই নদীর সহিত ভারার নাড়ীর বোগ,—ইহার পথবাট, বালুকণাটকে অবধি কি সে কোনদিন ভূলিতে পারে ?—পাটাতনের 'পরে বসিরা সে তেজপ নদীর জলে হাত ভ্বাইরা কি বেন চিন্তা করিতেছিল, মুথ তুলিবা এইবার জিল্ঞাসা করিল, "মানি, এথানে নৌকো ভিড়োলে কেন ?"

প্রত্যান্তরে বলাই সর্দার সম্মুথে আসিরা লাঠি তৃলিল, বিম্মিত গগন কিছু বৃথিতে পারিবার প্রেই লাঠির আখাতে চেতনা হারাইর। পাটাভনের 'পরে পড়িরা গেল !—বে নৌকাধানা এতক্ষণ চরে অপেক্ষা করিতেছিল, তাহার ভিতর হইতে এইবার আট-দশকন লাঠিয়াল বাহির হইরা আসিল। বলাই সর্দার এবং ভাহার সন্মাদের সম্মিলিত প্রচেষ্টারে টুক্রা টুক্রা করিয়া চরের বালিতে পুঁতিরা ফেলিতে দশ মিনিটের বেশী সমর লাগিল না। ভারপর আগন্তক লাঠিরালেরা বলাই সর্দার এবং ভাহার দলের লোকদের ছই একটা ছুরি এবং লাঠির আঁচড় দিরা ভীরপ্রান্ধের তালবুক্ষের সহিত শক্ত করিয়া বাধিয়া রাধিল, পরে গগনের ক্লিনিবপত্র লাইরা অন্তুহিত হইল।

বলাই সন্ধারের প্রাভূত্তক্তির তুসনা হয় না, এবং বিষশ চল্লের ফ্রটিথীন আরোজনের বাস্তবিকই প্রশংসা করিতে হয়।

ভবানীর সন্ধান তথন পথে, মামাবাড়ী হইতে চিটি
পৌছিতে তিন দিন বিলম্ব হইরা গেছে, অভএব মাতুলাল্যর
ব্রিরা এককণে গগন মারের কাছে আসিয়া পড়িল বলিয়া !
ভাহার সাত রাজার ধন মাণিক আসিতেছে,—প্রামে
গ্রামান্তরে ধবর রটিয়া গেছে,—ভবানীর জীর্ণ কুটিরে,
অপরিচ্চর উঠানে লোক আর ধরে না ! খর এবং বাহির,
বাহির এবং খর করিয়া সমর কাটিতে লাগিল,—পাড়ায়
লোকের কলকোলাহলে কান পাতা দার !—ভবানীর সকল
হলয়, সমস্ত সন্তা চোধে এবং কানে আসিয়া আশ্রর
লইয়াছে,—চোধ দিয়া সে ভাহার গগনকে দেখিবে, কান
দিয়া ভাগার মধুব্রী কথা শুনিবে, নিজের অন্তরের অন্তরে
ভাহাকে ধারণ করিবে ! ভূমিতলে লুটাইয়া পড়িয়া সে
বলিতে লাগিল, "ইহারই কল্প আমাকে বাঁচাইয়া
রাথিয়াছিলে দয়াময়,—এতদিনে ভাহা বুরিলাম !—অভাগী
ভবানীর লক্ষ কোটি প্রণাম লইরো !—"

গ্রীআশীৰ গুপ্ত



ক্সান্তর্গর প্রভাব—(উপস্থাস)— শ্রীধীরেন্দ্রনারারণ রার। প্রকাশক শ্রীউমাচরণ চট্টোপাধ্যার এম্, এ, এনং কার্ত্তিক বস্তুর দোন, কলিকাতা। মূল্য ২১ টাকা।

রোগের (বোধ হয়—অন্তিম) শব্যার পড়িরা "স্পর্শের প্রভাব গরটি পড়িলাম।

আক্রকালকার বাক্লা-গল্পে প্রেমই একমাত্র মুখরোচক বিষয় হটয়া দাভাইয়াছে। কারণ বাদালীর বাহিত্তের কর্মকেত্র বতই সম্কৃতিত হটতেছে, ওতই সে কোণ-ঠাসা হটরা গৃহকে নিবিভ্ভাবে আঁকিডাটরা ধরিতেছে। গৃহট বৌন-সৰ্ব্বের পরম অবশ্বন। প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য প্রেমের আন্বৰ্ণ ভিন্ন ভিন্ন। প্ৰাচ্য প্ৰেম আত্মদান, সহিষ্ণুতা, ভ্যাগ, শীবনব্যাপী ছঃৰ ও ধৈৰ্ব্যকে বরণ করিয়া লইয়া শতদল পল্লের স্থার বিকাশ পার। এই প্রেমকে তপস্থা বলা বার। রামারণের সীতা হইতে কালিদাদের শকুন্তলা, এবং মহাভারতের সাবিত্রী-দমর্ম্বী হইতে বল্পিচন্তের সূর্যাস্থী ও প্রমর—এই প্রেমের দৃষ্টাস্ত। পাশ্চাত্য প্রেম উপভোগের নামান্তর, ইহাতে মানুষ বস-সন্ধানী, এই প্রেম নিষ্ঠা বা চিত্তগুদ্ধিকে ভভটা গণ্য করে না, ইহাতে ভপস্থা নাই, কিছ চিত্ত-রঞ্জনের উপকরণ বাহুল্য আছে। ইহা কুল্ল মন্তত্ত্ব বিশ্লেবণের কাককার্যা লইর। স্তরের মূর্চ্ছনা ছারা মন ভূলায়-छेण्डेरवव च्यानाकावनिना. মেটার লিক্ষের মিরেলেগু! টেনিসনের শুইনিভির-এই প্রেমের দৃষ্টান্ত। আমাদের रमण्य त्थाम रमवमन्मिरतत शक्त, अक्वामी बुरवाशीत जामर्न রঙ্গমঞ্চের শীলা ও চাতুর্যা প্রদর্শন।

শ্লোশের প্রভাবে'র ক্যোৎসা অনেকটা প্রাচ্য আনর্শের অনুবামী। নানা প্রতিকৃষ অবস্থা সম্বেও মনের ভাব ব্যক্ত করিতে সকোচ ও বিধার ভাব এবেশের রমণীচিত্তের একটা

খাভাবিক লক্ষণ। একদিকে পিতৃত্তক্তির চুলংঘ্য বাধা. অপরদিকে দাম্পত্যের হস্তুনদী—তাহা গুপ্ত হইলেও ফুর্ব্বর শক্তিশালিনী। হুইটি প্রতিকৃল অবস্থার ঘাত-প্রতিঘাতে বালিকার হাদয় ভালিয়া চুরিয়া ফেলিল। শেষ পর্যান্ত সে পিতার উপদেশ আদেশ শুনিল, কিছ প্রতিবাদ করিতে. পারিল না। তাহার স্বামী-প্রেম একদিনের স্পর্শে অন্করিত হইরা বিকশিত হইরা প্রগাঢ় দাম্পত্যে পরিণত হইল। কিন্তু বাহ্নিক কঠোরতা অবলম্বন করিয়া সে তাহা মুখ ফুটিয়া বলিতে পারিল না। ভিতরে অতি কোমল ও স্ক্রভাবরাশি দারা আহত-প্রহত হইরা বাহিরে সে পাবাণ-প্রতিমা সাঞ্চিল, তাহার অপূর্বে দাম্পত্য ও অপূর্বে পিতৃভক্তি শেষ পর্যন্ত অব্যক্ত রহিরা গেল। উৎকট সংবম ও নীরবতা দারা ভাহার মনের প্রলম্ব লুকাইরা রাখিয়া শেষে মৃত্যু ছারা সে চণ্ডীদাসের উক্তি প্রমাণ করিরা গেল,—"চণ্ডীদাস কছে পীরিতি না কহে কথা, পীরিতি লাগিয়া, পরাণ ভাজিলে,—পীরিতি মিলরে তথা।"—জ্যোৎসার প্রেম কত নিবিড় ও তাহার অফুতাপ কত ভীত্র—ভাহা সে বুঝাইতে চেষ্টা করিল না. লেখক ভাহার বিষাদাভ তীবন-নাট্যের উপর ধবনিকা-পাভ করিয়াসে কথার ইন্সিত করিয়া গেলেন। এই পুস্তকের ल्यां वाका-शहरवं वाह्या नाहे, वक्का नाहे, भाभ-भूग বুৰাইবার অস্ত ব্যস্ততা নাই, তথাপি লেখক এই পুস্তকে চিররহস্তাবৃত রমণী-হৃদয়ের যে বাথা ও ত্যাগের কথা বুবাইরাছেন-তাহাতে সমজ্পার পাঠকের কাছে এই পুরুক নিশ্চরই আদর পাইবে।

> রার বাহাছর ডাঃ দীনেশচন্দ্র সেন বি-এ ডি-লিট্

নুজন পতেথ— শ্রীকনক্লতা খোব প্রণীত। জ্ঞান পাব ্লিশিং হাউদ্, ৪৪ নং বাহুড্বাগান খ্রীট, কলিকাভা। পূঞ্চা ১৬২। দাম দেভ টাকা।

ছোট গরের বই। অনেকগুলি ইতঃপূর্বে নানা মাসিক পত্রিকার প্রকাশিত হইরাছিল। গরগুলি পড়িয়া প্রথমেই চোখে পড়ে নিপুণ বর্ণনাভদী, আড়ম্বরহীন আখ্যানবস্ত ও লেখিকার অপূর্ব্ব একটি হন্দ্র সৌন্দর্বাবোধ। ছোট গরকে ছোট গল করিরাই বিভিন্ন চিত্র ভিনি বিচিত্র বর্ণবিস্থাদে আঁকিয়াছেন। ছোট গল্পের শ্বর পরিসরের মধ্যে তিনি অবণা ও অবাস্তর সামাজিক সমস্তা ও নিশাসরোধী তর্ক-বিতর্কের অবতারণা করিয়া ছোট গলের মাধুর্ঘা নষ্ট করেন নাই। আধুনিক কেতা-ছুরস্ত লেখিকাদের মত কোণাও তিনি বিভার চটক বাহির করার চেষ্টা করেন নাই। গলগুলি সভাই চিত্তাবর্ধক :---পড়িবার পর অনেকক্ষণ একটি করুণ স্থর মনের মধ্যে লাগিয়া থাকে। গতামুগতিক গর উপস্থাসের বুগে—বেখানে প্রাণের চেয়ে কথার সমারোছই বেশী, বে কথার কঠিন বাহজাল ভেদ করিয়া গরের নাগাল পাওয়াই তুদ্ধ-লেখিকার এই গ্রন্থানি আদর পাইবে বলিয়া মনে হর। ছাপা, কাগজ বাঁধাই সমস্তই প্রশংসনীর।

প্রভেলেখা—শ্রীকনকলতা ঘোষ প্রণীত। জ্ঞান পাব্লিলিং হাউদ, ৪৪ নং বাহড়বাগান খ্রীট, কলিকাতা।

কতকগুলি পত্রের ভিতর দিয়া লেখিকা তাঁহার শোকসম্ভপ্ত চিত্তের অবস্থাবৈপর্য্য ও মনোরাজ্যের বর্ণনা দিরাছেন।
এ-রক্ম বইএর সমালোচনা করিতে আমি সঙ্কোচ অমুভব
করিতেছি, তাই তাঁহার "নিবেদন" হইতে কিয়দংশ উদ্ধৃত
করিয়া দিলাম। ''তুই বৎসর পূর্ব্বে বখন মর্ম্মভেদী শোকের
ভীত্র আঘাতে একেবারে তক মুহুমান হইয়া পড়িয়াছিলাম,
তখন কিছুদিন পরে বখন আত্মসংবিৎ ফিরিয়া আসিল,
সেই সময় করেকটি সহামুভূতিভরা দরদী হাদরের পরিচয়
কৃতন করিয়া পাইয়াছিলাম। তখন বেশী কথা বলিয়া লোকের
কাছে অন্তর্কেদনা ব্যক্ত করার সামর্থ্য আমার ছিল না,
এখনো নাই। মনের তখনকার নানা চিন্তার স্থ্য লাইয়া
মারে মারে খাভার পাতা পূর্ণ করিতাম। বদি করেকটি
ভাগাহতা নারীর চিত্তে ইহা সমব্যখিতার সহামুভূতির

নিশ্বধার। ঢালিরা দিতে সমর্থ হর, তাহা হইলে 'পত্রলেখা' প্রকাশের উদ্দেশ্য সফল হইবে।"

গ্রীরমেশচন্দ্র দাস

জাতক চক্রিকা— শ্রীমুরেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যার এম্ এ। দাম ১॥•। প্রাপ্তিস্থান—The Stellar Message Office, ২।২ উড়েপাড়া লেন, ইটালা পোঃ আঃ, কলিকাড়া।

গ্রন্থকার একজন বাংলাদেশের খ্যাতনামা জ্যোতিবী এবং প্রবীন অধ্যাপক। তার গণনার সাফল্যে মুগ্ধ হরে ভারতবর্ষের নানা স্থান থেকে,--এমন কি ভারতবর্ধের বাইরে থেকেও বহুলোক তাঁর সলে পত্র ব্যবহার করে থাকেন,—একথা আমাদের জানা আছে। আলোচ্য পুত্তকে পাশ্চাভ্য ও দেশীয় জ্যোতিষ্ণান্ত্রে তাঁর অসামান্ত অধিকার এবং অভিজ্ঞতার পরিচয় তিনি দিয়েছেন। বইধানিতে সমগ্র জ্যোতিষশান্ত্রের একটা Bird's eye view ত আছেই,— তত্রপরি ফেভাবে বছ ঐতিহাসিক ঘটনার সঙ্গে মিল রেখে লেখক তাঁর বক্ষব্য আলোচনা করেছেন, তাতে করে পাঠকের মনে এ ধারণা বন্ধমূল হ'বে, যে জ্যোভিষের সাহায্যে সভোর প্রতিষ্ঠা করা সম্ভব। এই কথাটা প্রমাণ করবার জন্ত লেখককে পরিশ্রম করতে হরেছে **অনেক।** বহু গ্রন্থ কে তিনি উদাধরণ সম্বান করেছেন, কোণাও উপ্রভাবে নিজের মত বা dogma ভাহির করবার চেষ্টা করেননি। তিনি ভালো করেই আনেন যে বিজ্ঞানের ভিডি मृह क्रताल ह'ल facts वा statistics श्रामाना।

বইখানির ভাষা চমৎকার, বেমন প্রাঞ্জগ তেমনি স্থপাঠ্য।
বেলি technical করে ফেললে পাছে সাধারণ পাঠকের
নিকট কুর্ব্বোধ্য হ'রে পড়ে, এই ভরে তিনি মূল স্বেগুলিরই
আলোচনা করেছেন, সরল অবচ গভীর ও ব্যাপকভাবে।
নবগ্রহের প্রকৃতি ও কারকতা বর্ণনা অতি বিশল ও
প্রাঞ্জল হ'রেছে। গ্রহগণের কারকতা বর্ণনার বে গভীর
পাত্তিত্য ও বিত্তীর্ণ গবেবণার পরিচর আছে,—তা' সত্যই
ফুর্লভ। তথু এই অংশটি পাঠ করলেই জ্যোভিবশাত্রের
একটা প্রকৃত জ্ঞানলাভ করা সন্তব। রাশির কারকতা
বর্ণনার তিনি বে সব অভিনব ওর ব্যাধ্যা করেছেন, তা'
অতীর স্বুপাঠ্য এবং চিন্তাশীকতার পরিচারক। আমন্তা আশা

করি ভবিয়তে তিনি technical অংশগুলিরও বিস্তারিত আলোচনা করবেন এবং তাঁর শেষ জীবনের পূর্ণ অভিজ্ঞতালয় অমূল্য রত্মাজি দিয়ে এই স্থবিশ্বত জ্ঞান-ভাতারের গৌরব বৃদ্ধি করবেন।

আমরা বাংলা ভাষার এমন প্রকের প্রচার কামনা করি। বাদের দৃষ্টি জ্যোতিষ বিজ্ঞানের দিকে चाक्रहे र'तिरह, ठाँता এ वरे পড़ल निस्कत्नत्र शत्वरणा-শক্তির উল্মেবের সাহাব্য করবেন,---একথা নিশ্চর করে वन्छ शांति; वाँ एवत पृष्टि धिमटक अथाना चाक्छे इसनि,— তাঁরা এ বই পড়লে বুঝুবেন, কভ প্রয়োজনীয় জ্ঞান-ভাগুরের ছয়ার তাঁদের নিকট এখনো রুছ আছে।

শ্রীসুশীলচন্দ্র মিত্র

চম্পাদ্বীপা- শ্রীরমেশচন্দ্র দাস এম-এ, বি-এল প্রণীত ও শুগুরু লাইত্রেরী ২০৪ নং কর্ণওরালিশ ট্রীট, কলিকাতা **रहे** एक विकास के शिक्ष के स्वाप्त के स्वाप

বছল ঘটনা বিশিষ্ট ছেলেদের উপধােগী বড় উপস্থান বাজলা ভাষার যদিও থাকে ত' সংখ্যার অতি অর সে বিষয়ে সন্দেহ নেই। রমেশবাবুর চম্পানীপ ছেলেদের সে অভাব অনেকটা পুরণ করবে। বইথানির পাতার পাতার আছে বনজন্সের কথা, পশুপক্ষীর কথা, সমুদ্রের কথা,—বা শুধু ছেলেদেরই নর. ছেলেদের অভিভাবকদের মনকেও আবিষ্ট ক'রে রাধে। বইধানি পড়লে ছেলেরা শিক্ষা এবং আনন্দ ড' একত্রে পাবেই, ভত্তির তাদের করনাবৃত্তি প্রসারিত হওরার স্থবোগ লাভ করবে। একটি ধনী বালালী পরিবার জ্বট্টেলিয়ার বাত্রা করেছিল আস্থায়েষ্টেশের উদ্দেশ্তে, পথে অলকড়ে আহাত্মভূবি হ'রে প্রশান্তমহাসাগরের এক দীপে উঠে তারা মাসের পর মাস কেমন ক'রে কত হুঃধকটের মধ্য দিয়ে দিনাতিপাত করেছিল, তারই কৌতৃহলমর বর্ণনার বইগানি পূর্ব। রমেশবাবুর "সাগরিকা" স্থলের ও কলেজের व्याश्चरवष हालामत्र निक्षे पूर नमामत्र नाक करतह । व वहेथानिक ছেলেদের তেমনি প্রির হবে ব'লে মনে হয়।

উপেন্দ্ৰনাথ গঙ্গোপাধাায়

–ফান্তরী—শ্রীগোণেশ্বর বন্দ্যোপাধ্যার প্রদীত

— মূল্য ভিন টাকা মাত্র। কুন্তুলীন প্রেস, কলিকাডা হইডে সুদ্রিত এবং গ্রন্থকার কর্ত্তক প্রকাশিত।

শ্রীযুক্ত গোপেশ্বর বন্দ্যোপাধ্যায় ভারতবর্ষের একজন প্রথম শ্রেণীর গায়ক। স্থতরাং তিনি স্বর্যাপির যে পুস্তক রচিত এবং প্রকাশিত করবেন গীত নির্বাচনের দিক দিরে এবং গানগুলির রাগরাগিণীর বিশুদ্ধতা রক্ষণ এবং বিশুদ্ধ मिशिकत्रांगत मिक मिर्त का स उरक्रेष्ट्र वर निर्माय रहत এ পুস্তকথানি তার অন্ততম প্রমাণ। প্রীযুক্ত কুঞ্চলাল মিশ্র নামে ভাগলপুর নিবাসী আমার জনৈক বিহারী বন্ধু আমার নিকট হ'তে গোপেশ্বরবাবুর সদীত-চঞ্চিকা ১ম ও ২র ভাগ গ্রহণ এবং পাঠ ক'রে প্রভৃত প্রশংসা করেছিলেন। ভিনি বলেছিলেন, একজন বালালী কর্তৃক মুদ্রিভ পুত্তকে ছিন্দি গানের পাঠের বিশুদ্ধতা দেখে আমি বিশ্বিত হ'রেচি। তথনি বুঝেছিলাম, শিক্ষার মূলে সঙ্গীতের আভিন্নাভ্যের প্রতি অবিচল নিষ্ঠানা থাক্লে ওরূপ হয় না। আলোচ্য পুত্তকথানি পরীকা ক'রে এবং পুত্তকের অন্তর্গত কতকওলি গানের ঔৎকর্ব্য অমুভব ক'রে গোপেশ্বরবাবুর শ্বরলিপি পুস্তক সম্বন্ধে আমার পূর্ব্বের ধারণা দৃঢ়তর হয়েচে।

স্থীত লহরী পুত্তকে" ৯৮ থানি উচ্চালের হিন্দি থেরাল টপ পা ঠংরি গানের এবং তান বাটের স্বর্গাপি আছে। গানগুলি স্বার্ক, অবারক, অচপল, মুর্থা, নিয়ামংখা, भाती, इमलम, जनम, कनत, कुशांत्रशी, **म**ांददीनथी क्षञ्छ বিখ্যাত গায়কগণ বুচিত। গ্রন্থকার-বিবুচিত করেকটি হিন্দি গানও আছে। বিনি ধৈৰ্যাধারণ ক'রে সঙ্গীত লহরীর গানগুলি আয়ন্ত করবেন শাস্ত্রীয় সঙ্গীতের মহাসাগরে তিনি প্রবেশ লাভ করবেন ভা নিশ্চর।

পুত্তকথানিতে স্বর্গাপির দণ্ডমাত্রিক পদ্ধতি স্বব্যস্থন করা হয়েচে। দশুমাত্রিক পছতির মৃদ্রণ উপকরণ সব ছাপাধানার থাকে না ব'লে আকারমাত্রিক পদ্ধতির চেয়ে মণ্ডমাত্রিক পছতি কিছু ব্যয় সাপেক। কিছু বে পছতিতে স্থারের graphic representation যত বেশি. সে পছতি শিক্ষার পক্ষে তত বেশি স্থবিধান্তনক। সে হিসাবে আকার-ৰাজিক পছতি অপেকা দশুমাজিক পছতি বাছনীয়।

উপেশ্ৰনাথ গ্ৰহ্মোপাধাৰি

অভিজ্ঞান

উপেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়

25

সেদিন সন্ধা কারো সঙ্গে বাক্যালাপ করলে না, অলম্পর্শ করলে না; বৈকাল থেকে সেই যে শ্যা গ্রহণ ক'রেছিল ভারপর সে-রাত্রি ভাকে কেউ একবারও ঘরের বাইরে আসতে পর্যান্ত গরেছ দেখেনি। যতবারই সবিতা ভাকে ওঠাবার খাওরাবার চেষ্টার গেছে, প্রতিবারই একই সংক্ষিপ্ত উত্তর পেরে ফিরেছে—'আজ আমাকে ছেড়ে দাও ভাই সবিদিদি, একেবারে এক্লা। কিছু ভালো লাগ্চে না, ভারি ক্লান্ত!' সবিতা ভাকে শান্ত করবার উদ্দেশ্তে নানাপ্রকারে কথাটা উত্থাপিত করবার চেষ্টা করেছে, কিছু সন্ধা সে কথার কোনো দিক দিরেই যোগ দেয়নি, না অন্থ্যোগ অভিযোগের দিক দিরে, না ছঃখ অভিমানের দিক দিরে। কারাকাটির ভ' ধার দিরেও যায়নি।

রাত্রি দশটার সময়ে সবিতা গিয়ে যখন দেখ্লে ভিতর থেকে সন্ধার খরের ছার রুদ্ধ, তখন প্রকাশ বল্লে, "আর ভাকাডাকি কোরো না সব্, একরাত্রি আহার না করলে কোনো অনিষ্ট হবে না, কিন্ধ একটু যদি ঘুমিয়ে পড়ে ভাহ'লে ওর দেহ মন তুই-ই কিছু সুস্থ হ'তে পারবে।"

কিছ কোনো উপারে প্রকাশ বলি অবরুদ্ধ ছারের ভিতরকার অবস্থা একটুথানি দেখাতে পেত তাহ'লে বুঝাতে পারত বে-ছটি চক্ষের মধ্যে অশ্রুর পরিবর্জে অগ্নির রুজনীলা চলেছিল সেথানে ঘ্যের কোনো সম্ভাবনাই থাকতে পারে না। বে বস্তার উপার বৃষ্টিপাত হ'ল না, শুধু বন্ধপাতই হ'ল, সে অলবে না ত' আর কি হবে ?

তিরোবিয়া থেকে দবীপুর এবং দবীপুর থেকে টাটানগর সে এই স্থানিশ্চিত ধারণা বহন ক'রে ছুটে এসেছিল বে, ডাকাডদের হাত থেকে মুক্তি লাভ করেছে শোনবামাত্র ভার পিতা মাতা, খণ্ডর, ঘামী সকলেই বাহু প্রানারিত ক'রে ছুটে আস্বে;—বল্বে, ওরে আয়, আয়, আমালের হারানো ধন, আমালের হারানো মালিক, আমালের হরে ফিরে আয়, আমালের ব্রে ফিরে আয়, আমালের ব্রে ফিরে আয়, আমালের ব্রে ফিরে আয়রা জীবনাত হ'রেছিলাম, ফিরে পেয়ে মৃতদেহে প্রাণ পেলাম! কিছ কোথার বা ছুটে আসা, কোথারই বা বাছ প্রসারণ! অপ্র-মরীতিকা চক্তের পলকে অন্তর্হিত হ'ল। যা এল, তা জড় নিশ্চল, তার মধ্যে পাষাণের স্থাবরতা! তার মধ্যে কেই নেই, প্রেম নেই, ভালবাসা নেই, হংখ নেই, সম্বেদনা নেই; আছে শুধু শুভবুদ্ধি। পিতৃপক্ষ এবং শশুরপক্ষ, উভরপক্ষের মুধ্যে একই বাক্য—অক্সত্র, অক্সত্র!

কিছ উভয় পক্ষই যদি অন্তত্ত্ব বলে, তা হ'লে সে 'অক্সত্র' কোথায় ? পথে কি ? না নদীগর্ভে, না অগ্নিকৃণ্ডে ? সবিতা বলে তাদের গৃহে। কিছ কিছুতেই নর ! কুটুখবাড়িতে আপ্রতা হরে করুণার উপর নির্ভর ক'রে জীবন-যাশন কোনোমতেই পারা যাবে না। প্রতিদিন প্রত্যুবে উঠে সবিতা এবং প্রকাশের মুখের ভাব লক্ষ্য ক'রে সেই অ্বরে অ্বর মিলিয়ে দিন আরম্ভ করতে হবে, তার চেয়ে ভিক্ষা ভাল, দাসীর্ভি ভাল। ঘর ঝাট দিয়ে, উঠান পরিকার ক'রে, বাসন মেজে জীবিকা অর্জনের মধ্যে দৈক্ত থাকতে পারে, কিছ হীনতা নেই। কিছ গলগ্রহ হরে থাকা ?—না, কিছুতেই নর !

আছা, সুলে মেরেদের গান শিথিরে কোনো প্রকারে গ্রাসাচ্ছাদনের ব্যবস্থা হর না কি ? সে ত সুলের মধ্যে তার সমরে গানে সর্কোৎক্রট ছাত্রী ছিল। সভাসমিতি, পুরস্কার-বিতরণ, অভিনয়, সব তাতেই গানের প্রধান ভার পড়ত তার উপর।

মনে পড়ল ভার সলীভ শিক্ষক বভীন চাটুব্যের কথা। গান শেবাতে শেবাভে বভীন চাটুব্যে একদিন ভাকে ব'লে- ছিলেন, সন্ধ্যা, ভোমার গলার মালকোলের কোমল গান্ধার শুনে আমার মনে হর, এমন কোনো রাগিণীই নেই যা তুমি ডাক্লে তোমার কাছে সম্পূর্ণ মৃর্ত্তিতে এসে ধরা না দের। সেদিন ষ্ঠীনবাবু সন্ধাকে আদারলের বিথ্যাত থেয়াল 'আৰু মোরে খর আইলা শুমত প্যারে' শেখাচ্ছিলেন। গান শেখানো শেষ হ'লে তিনি বলেছিলেন, শুন্ছি তোমার পুব वफ वानी चात्र विरायत कथा हरका, ज्यांनीकांग कति छाटे स्वन হয়। সে ভারি আনন্দের কথা, কিছ সঙ্গে সঙ্গে আমার এই छत्र करक मा, वरनमी वश्यमत रचत्रां द्वारा प्रक শেব পর্যন্ত তোমার গলার না ছিপি পড়ে। তা বদি হর, তা হ'লে আমি বুঝুব বাললা দেশের একটি হুরেলা পাপিয়ার ক্ঠবোধ করা হলো। সে, অন্ততঃ আমার পক্ষে, ভারি পরিতাপের কথা হবে। আর যদি হুটো বৎসর তোমাকে শেখাতে পারভাষ সন্ধাা, ভা হ'লে ভোষাকে নিম্নে গিয়ে লক্ষে দিল্লীর মূখে চুণকালি দিয়ে আস্তে পার্তাম। বাদলা দেশের একটা অপবাদ দূর হোত।

ওত্তাদের মুখে এই উচ্ছুদিত প্রশংসা-বাণী শুনে সেদিন সন্ধ্যারও মনে তার বিবাহ প্রস্তাবের উপর একটা সৃদ্ধ প্রাছর বিশ্বের উৎপন্ন হরেছিল। সঙ্গীতের প্রতি ঐকান্তিক অনুরাগ বশতঃ মনে হরেছিল বিবাহটা আরও হুটো বৎসর পেছিরে গেলে সভ্যই মন্দ হোত না; তা'তে দিল্লী লক্ষ্ণৌর মুখে চুণকালি দেওরা না হোক, বে জিনিস থেকে চিরদিনের মতো বক্ষিত হ্বার সন্তাবনা আসন্ন হরে উঠেছে, তার মেরাদ আরও হুটো বৎসর বেড়ে বেত। আন্দ তার মনে হ'ল হন্নত' শুক্ষ শিষ্যার মনের গোপনতম বুক্ত কামনার প্রভাবেই ভার বিবাহ বন্ধনে এত বড় একটা চোট এসে পৌচেছে,— হন্নত বতীন চাটুব্যের শর্মাপন্ন হ্রেই গানবাজনার সাহাব্যে গ্রাসাচ্ছাদনের একটা ব্যবহার অক্ত চেষ্টা করতে হবে।

হঠাৎ সন্ধ্যা চকিত হয়ে তার ছণ্টিস্তার তন্ত্রা পেকে জেগে উঠ্ছ। ছি, ছি, এমন সব অশুভ কথা কেন সে এমন ক'রে চিন্তা ক'রে ছংধ ভোগ করছে। কী এমন হরেচে বে, চরম ছর্মণার কথা ভেবে নিরে তার জন্তে প্রস্তুত হ'তে হবে ? নিত্রাভক্তে ছংখপ্রের মতো হয় ড' কালই এ সবই জ্লীক হ'রে বাবে। তবে সে কেন মিছিমিছি এমন ক'রে আছা-নিপীড়ন করে !

কিছ এ কণজাগ্রত সান্ধনা পাঁচ মিনিটের অন্তও সন্ধার
মনের মধ্যে অবস্থান করলে না। নিস্তান্ত রামধন্তর মত এক
মূহুর্জের অন্ত কুটে উঠে দেখাতে দেখাতে মিলিরে গেল।
যে বিপুল প্রত্যাশা প্রথমেই এই নির্জীব অন্তর্গনা লাভ করলে
তার মধ্যে নিশ্চর মৃত্যু-কীট বাসা বেঁধেছে। কোনো রকমেই
ভাকে বাঁচিরে ভোলা বাবে না।

পুনরায় সন্ধ্যার মন ছন্চিস্তার চিতানলে পুড়ে পুড়ে ছাই হ'তে লাগুল।

ধীরে ধীরে সমস্ত রাত্রি গেল কেটে। ঘুম হওয়া ত'
দুরের কথা, চোথের পাতাও একবার মুলিত হ'ল না। এক
সময়ে জানলার ভিতর দিরে দেখা গেল আকাশের ঘন
তমিল্রের মধ্যে হঠাৎ কথন অতিকীণ আলোকের নিশুভ প্রেলেপ পড়েছে। উঃ, ছশ্চিস্তার দীর্ঘ রাত্রি কোনো রক্ষে
কাট্ল তা হ'লে! শ্যাত্যাগ ক'রে সন্ধ্যা বার খুলে বাছিরে
বারাক্ষার এসে তার অবসন্ধ দেহ একটা ইজিচেয়ারের মধ্যে
এলিরে দিলে।

তথন বাড়িতে কেউতো জাগেইনি, রাজপথেও লোক চলাচল আরম্ভ হরনি। উষার শীতল বাতাস লেগে তার উত্তপ্ত মন্তিক বেন একটু সিন্ধ হ'ল। বিশ্বপ্রকৃতির চারিদিকে চেরে চেরে মনের অসহার ভাবটা একটু তরল হ'রে গেল,— মনে হ'ল একেবারেই হয়ত সে নিঃসহার নর, এত বড় জগতের মাঝে কোনো এক কোণে তার জন্তও হয়ত' একটু ছান নির্দিষ্ট আছে। কিন্তু সে স্থানের কোনো সীমানা আপাতত দেখা বাচ্ছে না,—একেবারে অজ্ঞাত, অনিশ্চিত।

খদ্ধদ্ শব্দে সন্ধ্যা চেরে দেখ্লে দবিতা আদ্ছে।

সবিতা কাছে এসে সন্ধার মাধার হাত রেখে বল্লে,
"কি রে সন্ধা, কখন এখেনে উঠে এসেছিস্? খুম ভেলে
ভাড়াভাড়ি সিরে দেখি ভোর খরের লোর খোলা। ভখনি
বুর্লাম এখানে এসে বসেছিস।"

সন্ধ্যা বল্লে, "বেশিক্ষণ নয় সবিদি, আধ্মণটাটাক হবে।" সন্ধ্যার চোধের অবস্থা সক্ষ্য ক'রে সবিভা বল্লে, "ভোর চোধ অভ লাল কেন রে? সমস্ত রাড কেঁলেছিস বৃধি।" মৃছ হেসে সন্ধা বশ্লে, "না, কাদিনি ত।" "তবে অত লাল হ'ল কেন ?" "বুম হরনি, বোধ হর সেইজক্তে।" "সমস্ত রাভ বুমোসনি বুঝি ?" মৃহ হেসে সন্ধা বশ্লে, "না"।

্ একটা চেরার টেনে নিরে সন্ধ্যার পাশে উপবেশন ক'রে সবিতা স্থিকতে বল্লে, "এর মধ্যে এমনই কি হরেচে সন্ধ্যা, বে, তুই এতটা উত্তলা হ'রে পড়লি ? কাল জলম্পর্ণ কর্লিনে, সারারাত ভেবে ভেবে জেগে কাটালি। এতটা ব্যক্ত হ'রে পড়বার মত কী হরেচে ?"

তুঃথার্ত কঠে সদ্ধা বল্লে, "কি হরেচে তা কি তুমিই বৃষ্তে পারচ না সবিদি? তুমিই কি নিশ্চিম আছ? তোমার মূধ দেখেও ত' মনে হয় তোমার মনে ভাবনা কম নেই।"

সবিতা বল্লে, "কিন্তু ব্যবস্থাও ত' সবই হচ্ছে ভাই। ভোর মুখ্ব্যে মশাই কাল রাত বারোটা পর্যন্ত কোলে মেনো-মশাইকে আর তোর খণ্ডরকে বড় বড় চিট্টি লিখেচেন। তিনিও কাল কিছু খাননি, শুধু এক পেরালা চা আর হুখানা বিস্কৃট খেরে শুরে পড়েছিলেন।"

"আর তুমি ?"

"তুই ধেলিনে, তোর মুথ্যে মশাই ধেলেন না,—আর আমার গলা দিয়ে থাবার পেটে নাম্ত ?"

সদ্ধার মুখে বেদনার চিক্ন দেখা দিলে; বৃদ্লে
"কত কট্ট তোমাদের দিছি সবিদি। কত পাপট
পূর্বজন্মে করেছিলাম বার জন্তে এই সব অপরাধ করতে
হচ্চে।"

সবিতা সন্ধাকে একটা ধনক দিয়ে বল্লে, "তুই চুপ কর্ সন্ধা, তোকে আর ডন্সতা প্রকাশ করতে হবে না ! বে কট্ট তুই নিজে ভোগ করছিল, বেদিন তোকে হাসিমুখে খণ্ডরবাড়ি পাঠাতে পারব দেদিন এ হুঃখ বাবে ।"

"मिलन कि कारना किन स्टब नविकि ?"

"হবে, হবে, নিশ্চর হবে। তুই মনের জোর একেবারেই হারিরেছিল দেখ্চি।" তারপর সবিতা অন্তদিকে দৃষ্টিগাত ক'রে বস্লে, "এ উনি আস্ছেন।" প্রকাশ নিষ্টে আস্তেই সন্ধা উঠে দীড়াল। বল্লে, "আপনি এইটেভে বহুন মুধুব্যেমণাই।"

প্রকাশ বল্লে, "কেপেচ ? আমার বাড়িতে শ্রালিকার আসন সকলের শ্রেষ্ঠ । তুমি আসনচ্যুত হরো না । আমি এইটেতে বস্ছি ।" ব'লে একটা চেয়ার টেনে ব'সে পড়ল । ভারপর স্বিতমুধে বল্লে, "কাল রাত থেকে তপকা আরম্ভ করলে নাকি সন্ধা।"

সদ্ধা প্রকাশের দিকে দৃষ্টিপাত ক'রে বল্লে, "আপনারাও ড' করেচেন।"

"কি করি বল ? একজন আরম্ভ করলে বোগ না দিতে লজা বোধ করে। তবে আমি প্রারোপবেশন করেছিলাম প্রার, সম্পূর্ণ নয়। তোমার দিদি বোধ হয় সম্পূর্ণ ই করেছিলেন। সেই প্রয়োপবেশনের শুভলগ্নে তথানি লর্ছা চিঠি লিখেচি, একথানি তোমার শুশুরকে আর একথানি মেসোমশাইকে। তুমি দেখবে ?"

সন্ধ্যা বাড় নেড়ে বল্লে, "না। বা লিখেচেন, ভালই লিখেচেন, আমার দেখ্বার কোনো দরকার নেই।"

"মন্দ লিখেচি, তা বলছিনে, কিন্তু ভাল কিনিব দেখাও মন্দ নয়।"

সন্ধ্যা পুনরায় খাড় নেড়ে বল্লে, "না।"

প্রকাশ বল্লে, "আছে। তা হ'লে আমাদের বাগানে সন্ধার কুঁড়িগুলি সকালের ফুলে কি রক্ম পরিণত হরেচে দেবে আসা বাক্ চল। আশা করি তা'তে কোনো আগন্ধি নেই।"

সন্ধ্যা বল্লে, "তা নেই, চলুন।"

"বেশ কথা। তারপর সাতটার সময় চা ইত্যাদির ছারা ভাল ক'রে প্রারোপবেশন ভল করা বাবে,—কেমন ?''

মৃহ হেসে সন্ধ্যা বল্লে, "ভাই হবে।"

প্রসন্নমূপে প্রকাশ বল্লে, "চল সবু, কাঁচি আর সাজিটা নিরে একবার ভা হ'লে বাগানটা খুরে আসা বাক্।"

উপকরণ ছাট সংগ্রহ ক'রে হিনম্পনে বাগানের দিকে অঞ্জসর হ'ল।

(ক্রেমশঃ)

উপেক্রনাথ গঙ্গোপাথার



মহাত্মা গান্ধীর জন্মদিন

বিগত ২রা অক্টোবর নিধিল ভারতে মহাত্মা গান্ধীর ছুৰ্টিভম অমুদিনের অমুঠান হয়েছিল। রাষ্ট্রীর অগতের **জটিল ঘটনা পরম্পরায় মহাত্মা গান্ধীর এখন কংগ্রেস থেকে** বিদার নেবার কথা হচ্ছে। যদিও দেশের আন্তর্জাতিক প্রতিষ্ঠান থেকে মহাত্মা আৰু বিদার নিতে উন্তত, তথাপি তার জনপ্রিয়তা এবং জন-মনের উপর প্রভাব যে এখনও অক্ষত আছে এবং চিরকাল থাকবে তার পরিচর পাওয়া গিয়াছে তাঁর ক্সোৎসবের অফুর্চানে। বান্তবিক তাঁর প্রবর্ত্তিত অহিংসনীতি বা অসহযোগ আন্দোলনের ফলাফল ৰাই হৌক, একটা সকগ্ৰ ঘুমস্তদেশ ও জাতিকে বে তিনি আসিরাছেন একথা কোনদিন কেউ অখীকার করতে পারবে ना। क्राध्यम त्थाक जिनि विषाय धार्य कक्नन, वा नाइ কক্ষন, তিনি এখনও দীর্ঘঞীবি হরে আমাদের দেশকে সভ্য কল্যাণের পৰে পরিচালনা করুন, এই কামনা ক'রে আমরা আৰু তাঁর চরণে প্রণিপাত করি।

বাসন্তী কটন্ মিলস্ লিঃ

গত ২০:শ সেপ্টেমর তারিবে এই বিলের উরোধন ক্রিয়া সম্পন্ন করেছিলেন কবিগুরু রবীক্রনাথ। দেশের ব্যাশিরের উন্নতি হলে ওপুই বে দেশের আর্থিক উন্নতি হর তা নর, বেশের শ্রীবৃদ্ধিও হয়। এইদিক বিরে বাসতী বিলের পরিচালকগণ দেশের কবিকে বিরে তাঁলের কার্যবানার উরোধন ক্রিয়া সম্পন্ন করিবে স্থাবিবেচনার কাল করেছিলেন। এই মিলের ভবিষ্যৎ উজ্জল সে বিষয়ে সন্দেহ নাই, কেন না, এর পেছনে দেশের অর্থশক্তিও বেমন আছে ধীশক্তিও প্রমণক্তিও তেম্নি আছে। বাঁদের মনে এই মিলের পরিকরনা জেগেছিল মাত্র এক বছরের মধ্যে তাঁরা তাঁদের করনাকে একটা বিরাট অপচ সর্বাদস্থলর রূপ দিতে পেরেছেন এটা বড় কম কথা নয়। সমগ্র দেশের কল্যাণ কামনা এ দের পেছনে আছে, এবং তাকেই বাণী দিরেছিলেন কবি সেদিন তাঁর অভিভাবণের মধ্যে। আমরা সাগ্রহে এই মিলের প্রগতি লক্ষ্য করব।

পরলোকগত স্থার চারুচক্র ঘোষ

ভর চাক্ষচন্দ্র খোষ বছদিন কলিকাতা হাইকোর্টের অঞ্জিতি করেছিলেন, তন্মধ্যে করেকবারই তিনি প্রধান বিচারপতির পদ লাভ করেন। অঞ্জিয়তি হ'তে তিনি অবসর গ্রহণণ্ড করেন অস্থায়ী প্রধান বিচারপতি রূপে। অঞ্জিরতি হ'তে অবসর গ্রহণ করার পর তিনি ভর প্রভাসচন্দ্রের স্থানে বাজলা গভর্গমেন্টের শাসন পরিবদে সদভ পদ গ্রহণ করেন, কিছু ভর স্বাস্থ্যবশতঃ সে পদ পরিত্যাগ করতে বাধ্য হন। নির্তীক স্থ্বিচারক ব'লে ভর চাক্ষচন্দ্রের বশ বধেষ্ট ছিল।

প্রলোকগভ কুমার মন্মধনাথ মিত্র

গত ১৬ই সেপ্টেবর ৬৮ বংসর বরসে কুমার মর্যধনাথ বিজের বৃত্যু ঘটেছে। বশ্বধনাধ কলিফাতা রামাপুকুরের ক্ষুপ্রসিদ্ধ রাজা বিসম্বর বিজের পৌত্র হিলেন। এঁর পিতার নাব ছিল গিরিশচন্ত বিজ । নাবা জনহিত্যকা প্রক্রিন এবং অন্তর্গানের সহিত মন্মধনাথের বোগ ছিল। হিন্দু মনাধাশ্রমের
অন্ত তিনি পনেরো হাজার টাকা মূল্যের ভূমি দান করেন।
ভাতীর ধনভাগুরের তিনি বহু অর্থ দান করেন এবং নিজের
চেষ্টার ঘারাও অনেক অর্থ তুলিয়া দেন। কুমার মন্মধনাথ
মিত্রের ঝামাপুক্রের রাজবাটীতে দরিক্ত ছাত্র এবং সাধারণ
ব্যক্তির অন্ত বিনামূল্যে আহার ও ঔবধাদির ব্যবস্থা আছে।
মন্মধনাথ মিত্রের মৃত্যুতে কলিকাতা একজন বিশিষ্ট নাগরিক
থেকে বঞ্চিত হ'ল।

বনকুসুম কেশ ভৈল

বনকুহন পারফিউমারী ওরাক্সের প্রস্তুত্ত "বনকুহুম কেশ তৈলে"র নমুনা উপহার পেরে ব্যবহার ক'রে আমরা সম্বন্ধ হরেচি। তৈলটর স্থমিষ্ট সৌরভ ভৃত্তিদায়ক, এবং মানের পর ব্যবহারে মন্তিক স্থিয় রাধে ব'লে মনে হর। রাসারনিক বিশ্লেষণের ফল কি তা জানিনে, কিন্তু নির্মাণতা দেখে মনে হর তেলটি বিশুক্ত উপকরণে প্রস্তুত্ত।

মিত্র মুখাজ্জী এণ্ড কোং

মুণার্ভিজ **অভি**তোৰ রোড ভবানীপুর কলিকাতার মিত্র মুধার্জ্জি এগু কোম্পানী সুপ্রসিদ্ধ ব্যবসায়ী। গুডিষ্ঠানটি ইং ১৮৮৪ সালে প্রতিষ্ঠিত হয়, বর্তমান বৎসরে ৫০ বৎসর পূর্ণ ছওয়ায় বস্তাধিকারীগণ সম্প্রতি **क्**विनी উৎসব क्राइन এবং ভত্নপদক্ষে জুবিদী উপহার বিভরিত হচে। দীর্ঘকাল ধ'রে একটি লোনা ক্লপা মণি মাণিক্যের কারবার পরিচালিত হ'রে ক্রেমশ: উন্নতির পথে অপ্রসর হওয়া ব্যবসাগত সততার পরিচারক। আম্যা প্রতিষ্ঠানের অত্বাধিকারীগণকে তাঁদের জুবিলী উৎসব উপসক্ষে আমারের সামক অভিনক্ষন জাপন করছি।

প্রবাসী বঙ্গ সাহিত্য সন্মিলন

প্রবাসী বন্ধ সাহিত্য সন্মিধনের সাধারণ সম্পাদকের নিজ্ হইতে প্রাপ্ত নির্মাধিত প্রথানি আব্দা সাধারণের অবস্তির বন্ধ প্রকাশ ক্রাশার। বারো বৎনর পূর্বে ১০২৯ বঙ্গান্দে কানীধানে কবিবন্ধ রবীক্ষনাথের সভাপতিতে প্রবাসী বজ-সাহিত্য সন্ধিলনের প্রথম অধিবেশন হর, তাহার পর এই করেক বৎসর বাবৎ উত্তর ভারতের প্রধান প্রধান শহরে প্রবাসী বজ-সাহিত্য সন্মিলনের অধানেশন হইতেছে। গোরক্ষপুরে উক্ত সন্মিলনের একাদশ অধিবেশনে এইরূপ ইচ্ছা প্রকাশিত হয় বে, উহার অধিবেশন একবার কলিকাতার হইলে ভাল হয়। কলিকাতার অধিবেশনে বঙ্গের বাহিরের নান। প্রদেশ হইতে আগত বালালী এবং বজের বালালীদিলের মিলনের স্থ্যোগ হইবে।

করেক বৎপর বাবৎ কি বঙ্গে, কি বঙ্গের বাহিরে, সর্ব্বছাই বালালী জীবনে বছ জটাল সমস্থার উদ্ভব হইরাছে, এই সম্মিলনের রাষ্ট্রনৈতিক বিষয় আলাপ আলোচনা নানা কারণে অসমীটান হইলেও সাহিত্যিক, অর্থনৈতিক ও সামাজিক বিষয়ের আলোচনা এইরূপ সম্মিলনেই সাধিত হইতে পারে। এতদ্বাতীত এইরূপ সম্মিলন বালালীজাতির মধ্যে সংহতি ও ঘনিষ্টতা বৃদ্ধির সংগ্যক হইবে সন্দেহ নাই।

বঙ্গের বাজালী ও প্রবাদী বাজালীদিগের সজে বাহাতে একটা খনিষ্ট সম্পর্ক হুলিতে পারে, এতহুদেশ্রে এবার বুড়াদিনের অবকাশে কলকাতার প্রবাদী বল-সাহিত্য সম্মিলনের বাদশ-বার্ধিক অধিবেশন আহুত হুইয়াছে। শ্রীমুক্ত রামানন্দ চট্টোপাধ্যার ও ডাক্তার এস, সি, রার মহাশরদিগকে ধর্ণাক্রমে সভাপতি ও সম্পাদক নির্মাচন করিয়া উহার অভ্যর্থনা সমিতি গঠিত হুইয়াছে।

বিটাশ রাজছের প্রথম হউতেই কলিকাতা সহর বাহ্যালী
সভাতা ও সর্বপ্রধার বাদালীকৃত্তির কেন্দ্রহল হইয়া আছে,
কাজেই সম্মিলনের কলিকাতার অধিবেশন বাহাতে সর্বাদ্রহ্মস্থার
এবং পূর্বপূর্ব বংসর অপেক্ষা অধিক সার্থক হয় ভারা
কলিকাতাবাসী প্রভাকে বাহ্যালী, বাসালীকাতি ও বাংলার
সভ্যতার প্রতি সহামুভ্তিসম্পার কলিকাতাত্ব প্রভাকর
ভারতেররই বিশেষ কর্ত্তব্য । বংশর বাহ্যিরের বাহ্যালী
সাহিত্যদেবীসপ এই সম্মিলন উপলক্ষে এইবার ভারতের্যার
বিভাগ প্রক্রেশন এই সম্মিলন উপলক্ষে এইবার ভারতাক্ত্রার
বিভাগ প্রক্রেশন ব্যাধ্যালয় সম্মুক্তির, প্রস্তাক্ত্রার
বিভাগ প্রক্রেশন ব্যাধ্যালয় সম্মুক্তির, প্রস্তাক্ত্রার
ব্যাধ্যানী

জনসাধারণের উপরই শুক্ত হইরাছে। স্বগৃহে প্রবাসী আজাভবীগণের সর্বপ্রকার প্রীতি ও আনন্দবর্জনের আরোজন প্রকৃত্তির সমাধা করা আল প্রত্যেক বালালীরই অর্থনা এই কারণে অভ্যর্থনা সমিতি সাহিত্যিক ও সাহিত্য-প্রেমিক বালালীকেই এই সম্মিলনের কাজে বোগ দিতে সাধারে আহ্বান করিতেছেন।

অভ্যর্থনা সমিতির পক্ষ হইতে আমি প্রত্যেক নিক্ষিত
বালালীকে সনির্বাদ্ধ অনুরোধ জানাইতেছি যে তাঁহারা
সমিতির সভ্য হইরা আমাদিগকে উৎসাহিত করিবেন।
স্থ-লিবিভ প্রবদ্ধ পাঠ এবং সন্মিলন সম্পর্কে অভানা
ক্রারোও সকলের সহাত্ত্তিও সাহাব্য প্রার্থনা করিতেছি।
কাবারপের কার্যাভঃ সহাত্ত্তি না পাইলে সন্মিলনের
অমিত্রশন বদি আশাহুরপ সফল না হর, ঘবে এই বিফলভার
ক্রার্থক প্রত্যেক বালালীকেই বহন করিতে হইবে। এই
ক্রার্থক প্রত্যেক আনিতে হইলে আমার সহিত পত্র ব্যবহার
ক্রার্থক অন্তর্গহীত হইব।

ঞ্জীস্থুরেশচন্দ্র রার ৪৪।১, বৌবাঝার **ই**টি, কলিকাতা।

্রা শরৎচক্ত ঘোটের প্রতি উচ্চ সম্মাননা অর্পন

কলিকাতা ভবানীপুরের স্থানিত হোমিওপ্যাধিক ক্রিকিংকক ভাজার শরৎচক্র ঘোব তথু আমাদের দেশেই স্থারিচিত নন, ইংগতে ও আমেরিকাতেও তিনি হোমিও-প্যাধিক চিকিৎসক মহবে স্থারিচিত। এতকেশীর ভেষক স্থাকে তার মূল্যবান মৌলিক গবেষণার অন্ত তিনি আর্ক্সাতিক বশ লাভ করতে সমর্থ হরেছেন।

পঞ্জনের The Royal Society of Literature of the United Kingdom সমত পৃথিবীর মধ্যে সাহিত্য সমতে একটি শ্রেষ্ট প্রতিষ্ঠান। ইংলতেখন এ প্রতিষ্ঠানের ক্ষান্তের এবং মানত্ত্বস্থা আৰু তে সিডেই। এই প্রতিষ্ঠানের সমত্ত্বস্থানির বে-ক্ষেন্তা সাহিত্যিক এবং প্রতিষ্ঠ বিশেষ সৌরবের ক্ষা । Royal Society of Literature ভাকার শ্রেষ্ট্রেক ক্ষান্তের ক্ষান্তের ক্ষান্তের ক্ষান্তের ক্ষান্ত্র

প্রতিষ্ঠানের সদস্ত ক'রে নেওরার ডাক্টার ঘোরই শুর্ গৌরবান্বিত হন নি, তাঁর সহিত সমস্ত ভারতবর্ব এবং ভারতীর হোমিওপ্যান্বিক সম্প্রকার গৌরবান্বিত হরেচে। আমরা বঙদ্ব অবগত আছি ডাক্টার ঘোরের পূর্বে একান্বিক ভারতীরের প্রতি এই অসাধারণ সম্মাননা অর্পিত হরনি। আমরা ডাক্টার ঘোরকে আমাদের সানক অভিনক্ষন ক্যাপন করতি।

মুখার্জির স্থপার ক্যাষ্টর অচয়ল

পি ৩৬২ নং রসা রোড কলিকান্তার মুথার্চ্চি কোম্পানীর প্রস্তুত "মুথার্চ্চির অ্পার ক্যাষ্টর অরেণে"র নমুনা ব্যবহার ক'রে আমরা স্থা হরেছি। তেলটির মৃত্ সৌরভ স্থমিষ্ট, এবং ক্যাষ্টর অরেণের স্বাভাবিক তুর্গন্ধ প্রার বর্জিত বল্লে চলে।

৺জীতরাম নাথ বলাইটাদ নাথ

১৫নং মনোহর গাস ব্রীট, বড়বাঞ্চার, কলিকাতার এঁদের দেশী তাঁতের কাপড়ের বৃহৎ প্রতিঠান। এই কারবারটি বলান্ধ ১২৩৬ সালে প্রতিষ্ঠিত হয়, মৃতরাং বয়ক্রম শতবর্ষেরও অধিক হ'ল। বিদেশী বুণিকদের পল্লীতে এই বালাগীর প্রতিষ্ঠানটি এড দীর্ঘকাল যোগাতার সহিত পরিচালিত হ'রে এসেছে, এ সভাই আনন্দের কথা। আমরা এই প্রতিষ্ঠানের উদ্ধরোদ্ধর উদ্ধতি কামনা করি।

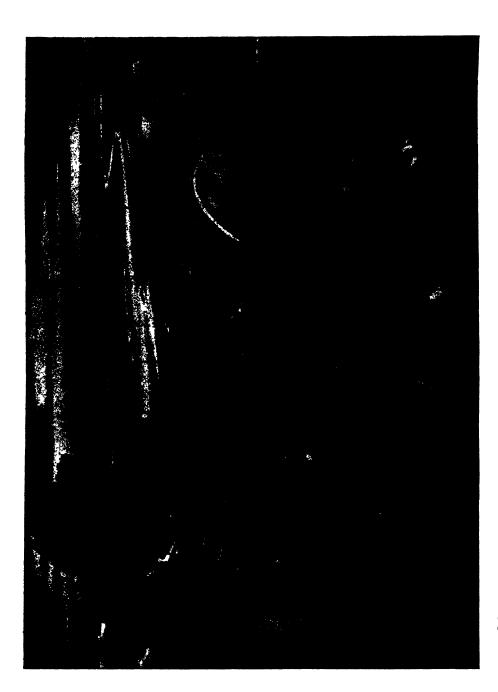
আমাদের নিবেদন

কার্ত্তিকের সংখ্যার আরতন কিছু বর্দ্ধিত ক'রেও "বিতর্কিক।" প্রাভৃতি করেকটি বিভাগ এবার স্থানাভাবে বাদ দিতে হ'ল। বহু খ্যাতনামা গরালেণক এবার বিচিত্রার গরা দিয়েছেন। আমরা আশা করি সেওলি পূজার অবকাশ দিনে পাঠকগণের চিত্ত বিনোদন করবে।

আগামী ২৬শে আখিন থেকে ১২ই কার্ত্তিক পর্যান্ত বিচিত্রা কার্য্যালয় বন্ধ থাক্বে। এই সমরের মধ্যে প্রাপ্ত চিঠি পত্তের ব্যবহা ছটির পর করা হবে।

রিচিনার বেধক, গাঠক, প্রাহক ও বিজ্ঞাপনদাভাগণকে আব্যানিকে পূলার অভিযাহন আনিকে উপস্থিত আব্যানিক ক্রিকিনিক অভ্যাহন

Edited by Upendranath Ganguly, Printed by Seratchandra Mulcherjee at The Scenicishna Printing World



বিচিত্ৰা



অষ্টম বর্ষ, ১ম খণ্ড

অগ্রহায়ণ, ১৩৪১

৫ম সংখ্যা

অন্তর্তম

রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

আপন মনে যে কামনার চলেছি পিছু পিছু
নহে সে বেশি কিছু।
মরুভূমিতে করেছি আনাগোনা,
ভৃষিত হিয়া চেয়েছে যাহা নহে সে হীরা সোনা,
পর্ণপুটে একটু শুধু জল,
উৎসতটে খেজুরবনে ক্ষণিক ছায়াতল।
সেইটুক্তে বিরোধ ঘোচে জীবন মরণের,
বিরাম জোটে শ্রাস্ত চরণের।
হাটের হাওয়া ধুলায় ভরপুর
ভাহার কোলাহলের তলে একটুখানি স্থর—
সকল হতে তুর্লভ তা তবু সে নহে বেশি;—
বৈশাখের ভাপের শেষাশেষি
আকাশ-চাওয়া শুক্ষ মাটিপরে
হঠাৎ ভেসে-আসা মেঘের ক্ষণকালের তরে
এক্ষ-পসলা বৃষ্টি বরিষণ,

তৃত্বপন বক্ষে যবে খাস নিরোধ করে জাগিয়ে দেওয়া করুণ পরশন : 🦠 এইটুকুরই অভাব গুরুভার, না-জেনে তবু ইহারই লাগি প্রদয়ে হাহাকার। অনেক তুরাশারে সাধনা ক'রে পেয়েছি তবু ফেলিয়া গেছি ভারে। যে-পাওয়া শুধু রক্তে নাচে, স্বপ্নে যাহা গাঁখা, ছন্দে যার হোলো আসন পাতা, খ্যাতি-স্মৃতির পাষাণপটে রাখে না যাহা রেখা. ফাল্কনের সাঁথতারায় কাহিনী যার লেখা, সে ভাষা মোর বাঁশিই গুধু জানে,— এই যা দান গিয়েছে মিশে গভীরতর প্রাণে, করিনি যার আশা, যাহার লাগি বাঁধিনি কোনো বাসা, বাহিরে যার নাইকো ভার যান্ন না দেখা-যান্তে ব্যাপিয়া আছে সে যে আমার নিখিল জ্বাপনারে 🖹

শান্তিৰিকেত্ৰ ৩ সেপ্টেম্বর ১৯৩৪



Julias m. pressonalin

₹8

মেন্দদিকে জোর করিয়া একটা চেয়ারে বসাইয়া বন্দনা তাহার পায়ে আলতা পরাইয়া দিতে ছিল। এই মঙ্গলাচারটুকু অন্ধদা তাহাকে শিখাইয়া দিয়া নিজে আত্মগোপন করিয়াছে। তাহার চোখ রাঙা, অবিরত অশ্রুবর্ধণে চোখের পাতা ফুলিয়াছে—বন্দনার প্রশ্নের উত্তরে সে সংক্ষেপে বলিয়াছিল বৈকৈ মুখ দেখাতে আমি পারবো না।

- —ভূমি পারবে না কেন অমুদি, তোমার লব্দা কিসের ?
- আমার লজ্জা এই জয়ে যে এর আগে মরিনি কেন ? শুধু নিজুকেই ত মানুষ করিনি বন্দনা দিদি, বিপিনকেও করেছিলুম। ওর মা যখন মারা গেল কার হাতে দিয়েছিল তার ত্ব মাসের ছেলেকে ? আমার হাতে। সেদিন কোথায় ছিলেন দ্যাময়ী ? কোথায় ছিল তাঁর মেয়ে-ছামাই ? বলিতে বলিতে সে মুখে আঁচল চাপিয়া ক্রতপদে অক্সত্র সরিয়া গেল। মেঝেয় বিসয়া নিজের জানুর উপর দিদির পা তৃটি রাখিয়া বন্দনার আলতা পরানো যেন আর শেষ হইতে চাহে না।

টপ্করিয়া এক কোঁটা তপ্ত অশ্রু সতীর পারের উপর পড়িল। টেট হইয়াও সে বন্দনার মুখ দেখিতে পাইল না। কিন্তু হাত বাড়াইয়া তাহার চোখ মুছাইয়া বলিল, তুই কেন কাঁদচিস্ বল্তো বন্দনা ?

বন্দনা তেমনি নত মূখে বাষ্পক্ষ কঠে কহিল, কাঁদচে ত সবাই মেন্দ্রি। আমিই ত একা নয়।

—সবাই কাঁদছে বলে ভোকেও কাঁদতে হবে, এত লেখা-পড়া শিখে এই বুঝি ভোর যুক্তি হলো ?

দিদির কথা শুনিয়া বন্দনা মৃহুর্ত্তের জন্ম মুখ তুলিয়া চাহিল, বলিল, যুক্তি দেখিয়ে কাঁদতে হবে নইলে মান্নুবে কাঁদবে না, তোমার যুক্তিটা বুঝি এই মেজদি ?

সভী হাত দিয়া তাহার মাণাটা নাড়িরা দিরা সম্বেহে কহিল, তর্কবাগীশের সঙ্গে তর্কে পারবার জোনেই। তা' বিলিনি রে, তা আমি বলিনি। ওরা ভেবেছে আমার সব বৃঝি গেলো তাই ওদের কারা, কিছ সভিয় ত তা' নর। আমার এক দিকে রয়েছেন স্বামী, অগ্ন দিকে ছেলে,—সংসারে কোন ক্ষতিই আমার হয়নি তাই, আমার ক্ষতে তুই শোক করিসনে। স্কঃশ আমার নেই।

বন্দনা বলিল, ছুঃখ যেন ভোমার না-ই থাকে মেজদি। কিন্তু ভোমার ছঃখটাই সংসারে সব নয়। ভোমার কতথানি গোলো সে ভূমি জানো, কিন্তু কেঁদে-কেঁদে যারা চোখ অন্ধ করলে ভাদের লোকসান কে পুরোবে বলো ত ?

একটু থামিয়া বলিল, মুধুযোমশাই পুরুষমায়ুষ যা খুসি উনি বলুন, কিন্তু যাবার ক্লণে আল গুক্নো চোখে যেন ভূমি বিদায় নিওনা দিদি। সে ওদের বড় বিধবে।

- -कारमत विंधरव दत्र वन्त्रभा १
- —কাদের ? জানোনা তুমি তাদের ? তোমার ন'বছর বয়সে এসেছিলে এই পরের বাড়ীতে, সেই বাড়ীকে বছরের পর বছর ধ'রে তোমার আপনার করে দিলে যারা আজকের একটা ধাক্কাতেই তাদের ভূলে গেলে মেজদি ? তোমার শাশুড়ী, তোমার দেওর, তোমার সংসারের দাস দাসী, আগ্রিত পরিজ্ञন, ঠাকুরবাড়ী, অতিথিশালা গুরু-পুক্লত—এদের অভাব পূর্ণ হবে শুধু আমি-পুত্র দিয়ে ? আর কেউ নেই জীবনে— শুধু এই ?

বন্দনা বলিতে লাগিল, এ কাদের মূখের কথা জানো মেজদি, যে-সমাজে আমরা মামুষ হয়েছি তাদের। তুমি ভেবেছো স্বামী-ভক্তির এই শেষ কথা ? স্ত্রীর এর বড়ো ভাববার কিছু নেই ? এ ভোমার ভূল। কলকাতায় চলো আমার মাসীর বাড়ীতে, দেখবে এ-কথা সেখানে পূরণো হয়ে আছে,— এর বেশী তারা ভাবেও না, করেও না। অথচ,—কথার মাঝখালে সে থামিয়া গেল। তাচার হঠাৎ মনে হইল কে-যেন পিছনে দাঁড়াইয়া, ফিরিয়া দেখিল ছিজদাস। কথন যে সে নিঃশব্দে আসিয়া দাঁড়াইয়াছে উভয়ের কেহই টের পায় নাই। লক্ষা পাইয়া বন্দনা কি-যেন বলিতে গেল, ছিজদাস থামাইয়া দিয়া কহিল, ভয় নেই, মাসীকেও চিনিনে তাঁর দলের কাউকেও জানিনে,—আপনার কথা তাঁদের কাছে প্রকাশ পাবে না। কিছু আসলে আপনার ভূল হচেচ। পৃথিবীতে জন্ধ-জানোয়ারের দল আছে, তাদের আচরণ ফরমূলায় বাঁধা যায়, কিন্তু মামুষের দল নেই। এক জোটে এমন গড়-পড়তা বিচার তাদের চলে না। সকাল থেকে আজু এই কথাটাই ভাবছিলুম। মাসীর দল থেকে টেনে এনে জনায়াসে আপনাকে দাদার দলে ভর্ত্তি করা যায়, আবার দয়ায়য়ীর দল থেকে বার করে অভ্যুন্দে ঐ মৈত্রেয়ীকে আপনার মাসীর দলে চালান্ করা চলে। বাজি রেখে বলতে পারি কোথাও একজিল বিজ্ঞাট বাধবে না। বাঃ-রে মামুষের মন! বাঃ-রে তার প্রকৃতি!

সভী আশ্চর্য্য হইয়া কহিল, এ-কথার মানে ঠাকুরপো ?

দিলেও সেইটুকুই থাক বৌদ, ঠিক-বেঠিকের চুলচেরা বিচারে কাজ নেই। এই বলিয়া স্মৃত্থে আসিয়া সে ভাষার পারের উপর মাথা রাখিয়া প্রদাম করিল। এমন সে করে না। পারের কাঁচা আক্তার মঙ্গ ভাষার কপালে লালিয়াছে, সভী বাজ্ঞ হইয়া আঁচলে মুছাইয়া দিতে পেল। সে আজু নাড়িয়া মাধা স্মৃত্থে আলিয়া স্মৃত্যে বিচারে কাজ নেই। এই বলিয়া স্মৃত্থে আলিয়া সে ভাষার পারের উপর মাথা রাখিয়া প্রদাম করিল। এমন সে করে না। পারের কাঁচা আক্তার মঙ্গ ভাষার কপালে লালিয়াছে, সভী বাজ্ঞ হইয়া আঁচলে মুছাইয়া দিতে পেল। সে আজু নাড়িয়া মাধা স্মাইয়া লইয়া বলিল, দাল আপনিই মুছে বাবে বৌদি, একটা দিন থাকে থাক্। ক্যাটা কিছুই

নয়, বিজু হাসিয়াই বলিল, কিন্তু শুনিয়া বন্দনার ত্'চোধ জলে ভরিয়া গেল। লুকাইতে গিয়া সে আর মুখ তুলিতে পারিলনা।

দিক্তদাস বলিল, আমি এসেছিলুম তাগাদা দিতে। সময় হয়ে আসছে দাদা ব্যস্ত হয়ে পড়ছেন। দিনিবপত্র পাঠিয়ে দেওয়া হয়েছে, বামুকে জামা কাপড় পরিয়ে গাড়ীতে বসিয়ে দিয়েছি, মাঙ্গলিকের আয়োজন কে করে দিলে জানিনে, কিন্তু তা-ও হাতের কাছে পেয়ে গেলুম। ভয় হয়েছিল অমুদি হয়ত ডুবে মরেছেন কিন্তু সন্দেহ হচে কোথাও বেঁচেই আছেন। নইলে ও-গুলো এলো কি করে ? কিন্তু খুঁজে পাওয়া যখন তাঁকে যাবে না তখন খুঁজেও কাজ নেই। ওদিকে দয়ায়য়ীর মহল অর্গলবদ্ধ। সক্কট উত্তরণের যে পদ্ধা তিনি অবলম্বন করেছেন তাতে করবার কিছু নেই। তবে শ্রীমতী মৈয়েয়ীকে বলে যেতে পারো যথা সময়ে মার কানে তা পৌছবে। কিন্তু আমি বলি প্রয়েজন নেই। এবার তুমি একটু তৎপর হয়ে গাড়ীতে গিয়ে বসবে চলো বৌদি, তোমাদের ট্রেণে তুলে দিয়ে এসে আমি নিস্তার পাই, একটু কাজে মন দিতে পারি।

সতী ম্লান হাসিয়া কহিল, আমাকে বিদায় করতে ঠাকুরপোর ভারি তাড়া।

- —আমার কাজ পড়ে রয়েছে যে।
- —কি কাজ শুনি ?
- · —এর আগে কখনোত শুনতে চাওনি বৌদি। যথন যা চেয়েছি জ্বিজ্ঞাসা না করেই চিরকাল দিয়ে এসেছো। এ ভোমার শোনার যোগ্য নয়।

সতী এবং বন্দনা উভয়েই ক্ষণকাল নীরবে তাহার প্রতি চাহিয়া রহিল, তারপরে সতী বলিল, তুমি যাও ঠাকুরপো, আর আমার দেরি হবে না। বন্দনাকে কহিল, তুইও এখানে দেরি করিস্নে বোন,—যত শীজ্ব পারিস্ বোম্বায়ে ফিরে যা। কলকাতার যাবার দরকার নেই, কাকা সেখানে একলা রয়েছেন মনে রাখিস্।

বন্দনা দ্বিজুর মতো পায়ে মাথা রাখিয়া প্রণাম করিল, পায়ের ধূলা লইয়া মাথায় দিল, বলিল, না মেজদি, মাসীর বাড়ীতে আর না। সে দিকের পাঠ উঠিয়ে দিয়েই বেরিয়েছিলুম এ কখনো ভূলবো না। এই বলিয়া সে আঁচলে অঞ্চ মুছিয়া কহিল, হয়ত কালই বোলায়ে ফিরবো, কিন্ত ভূমিও যাবার আগে এই ভরসা দিয়ে যাও মেজদি আবার যেন শীজ ভোমাদের দেখতে পাই।

সতী মনে মনে কি আশীর্কাদ করিল সে-ই জানে, হাত বাড়াইয়া তাহার চিবুক ম্পর্শ করিয়া চুম্বন করিল, হাসিম্থে বলিল, সে তো তোর নিজের হাতে বন্দনা। কাকাকে বলিস্ বিয়ের নেমস্কল্প পার্র দিতে, যেখানে থাকি গিয়ে হাজির হবোই। একটুখানি থামিয়া বোধ হয় মনে মনে চিস্তা করিল বলা উচিত কিনা, তারপরে বলিল, ভারি সাধ ছিল এ-বাড়ীতে তুই পড়বি। ঠাকুরপোর হাতে তোকে সঁপে দিয়ে তোর হাতে সংসারের ভার বাস্থ্র ভার সব তুলে দিয়ে মায়ের সলে কৈলাস দর্শনে ঘাবো, ক্ষিরতে না পারি না-ই পারলুম,—কিন্তু, মায়্য ভাবে এক হয় আর। এই বলিয়া সে চুপ করিল। কিছুমণ শুক থাকিয়াপ্সন্মায় কহিল, এ বাড়ীতে আমি যা পেয়েছিলুম জগতে কেউ ভা

পার না। আবার সব চেয়ে বেশী ক'বে পেয়েছিলুম আমার খান্ডড়ীকে। কিন্তু তাঁর সঙ্গেই বিচ্ছেদ্
ঘট্লো সব চেয়ে বেশি। যাবার আগে প্রণাম করতে পেলুম না দোর বন্ধ, চৌকাটের ধূলো মাধার
তুলে নিয়ে বললুম, মা, এই কাঠের ওপরে ভোমার পায়ের ধূলো লেগে আছে, এই আমার—কথা
শেষ করিতে পারিল না, কণ্ঠ রুদ্ধ ইয়া এইবার সে ভাঙ্গিয়া পড়িল, তাহার ত্' চোখ বাহিয়া দর-দরধারে
আঞা নামিয়া আসিল। মিনিট ত্ই-ভিন গেল সামলাইতে, আঁচলে চোখ মুভিয়া বলিল, আর পেলুম না
খুঁছে আমার অন্ধুদি'কে। সে আমার মায়েরও বড় বন্দনা। আমরা চলে গেলে তাকে বলিস্ত রে,
আমি রাগ করে গেছি। আবার ত্ল' চক্ষু বাষ্পাকুল হইয়া আসিল, আবার সে আঁচলে মুভিয়া ফেলিল।
একটা বিড়াল পুষিয়াছিল, নাম নিমু। কাঞ্জ-কর্মের বাড়ীতে সেটা যে কোথায় গিয়াছে ঠিকানা নাই।
সকাল হইতে কয়েকবার মনে পড়িয়াছে এখনও ভাহাকে মনে পড়িল। বলিল, নিমুটা যে কোথায়
ডুব মারলে দেখে যেতে পেলুম না। অন্ধুদি'কে বলিস্ত বন্দনা। অথচ, একটু পূর্বেই জার করিয়া
বলিয়াছিল, তাহার একদিকে রহিলেন স্বামী, অস্তুদিকে সন্তান,—সংসারে কোন ক্ষতিই ভাহার হয়
নাই। কথাটা কতবড়ই না মিথা।

- ---বৌদি করচো কি ? বাহির হইতে দ্বিজ্ঞদাসের আর এক দফা তাগাদা আসিল।
- যাচ্চি ভাই হ'য়েছে—বলিয়া সতী তাড়াতাড়ি বাহির হইয়া পড়িল।

ষ্টেসন হইতে দ্বিজ্ঞদাস যথন একাকী ফিরিয়া আসিল তখন সন্ধ্যা উত্তীর্ণ হইয়াছে। ঘরে ঘরে তেমনি আলো জ্বলিয়াছে, তেমনি ভাবেই লোক-জ্বন আপন-আপন কাজে বাস্ত, এই বৃহৎ পরিবারে কোথায় কি বিপ্লব ঘটিয়াছে কেহ জানেও না। বাহিরের মহলে উপরে বিপ্রদাসের বসিবার ঘরের জানালা-দরজা বন্ধ,---ওদিকটা অন্ধকার। এমন কত দিনই আলো জ্বলে না, বিপ্রদাস থাকেন কলিকাতায়, অভাবনীয় কিছুই নয়। সি^{*}ড়ির বাঁ দিকের ঘরটায় থাকে অশোক, জানালা দিয়া চোখে পড়িল ই**জি-চেরারে** পা ছড়াইয়া বাতির আলোকে সে নিবিষ্ট চিত্তে কি একখানা বই পড়িতেছে। কলেজ কামাই করিয়া অক্ষয়বার আঞ্জও আছেন, তাঁর ঘরটা শেষের দিকে, তিনি ঘরে আছেন কিম্বা বায়ু-সেবনে বহির্গত হইয়াছেন জানা গেল না। মোটর হইতে প্রাঙ্গণে পা দিয়াই দ্বিজ্ঞদাসের চোখে পড়িয়াছিল ত্রিভলের লাইব্রেরি ঘরটা। সন্ধ্যার পরে এ ঘরটা প্রায় থাকে অন্ধকার, আব্দ কিন্তু খোলা ক্লানালা দিয়া আলো আসিতেছে। তাহার সন্দেহ রহিল না এখানে আছে বন্দনা। বই পড়িতে নয়, চোখ মুছিতে। লোকের সংস্রব হইতে আত্মরক্ষা করিতে সে এই নির্জ্জনে আশ্রয় লইয়াছে। আজ রাত্রিটা কোনমতে কাটাইয়া সে কাল চলিয়। যাইবে, সুনুর বোম্বাই অঞ্চলে,—বেখানে মামুব হইয়া সে এতবড় হইয়াছে—বেখানে আছে ভাহার পিতা, আত্মীয়-সঞ্জন, তাহার কতদিনের কত বন্ধু এবং বান্ধবী। কোনদিন কোন ছলে কখনো যে এ প্রামে ভাহার আবার আসা সম্ভব ভাবাও যায় না। না আত্তক কিন্তু এ বাড়ী সে সহজে ভূলিবে না। বিচিত্র এ ছনিয়া,—কত অন্তত অভাবিত ব্যাপারই না এখানে নিমিষে ঘটে। একটা একটা করিবা সেই প্রাথম দিন হইতে আজ পর্যাস্ত সকল কথাই বিজ্ঞাননে পড়িল। সেই হঠাৎ আসা জ্যাবার ভেমনি ছঠাৎ

রাগ করিয়া যাওয়া। মধ্যে ওধু ঘণ্টা খানেকের আলাপ-আলোচনা। সেদিন বন্দনা সহাস্তে বলিয়াছিল, ওধু চোখের পরিচয়টাই নেই ছিজুবাব্, নইলে দেওরের গুণাগুণ লিখে পাঠাতে মেজদি কখনো আলস্ত করেননি। আমি সমস্ত জানি, আপনার সম্বন্ধ আমার কিছু অজ্ঞানা নেই। যতদিন যত জালিয়েছেন বাড়ীশুদ্ধ লোককে তার সমস্ত খবর পৌচেছে আমার কাছে। ছিজ্ঞদাস জিজ্ঞাসা করিয়াছিল, আমরা কেউ কারুকে চিনিনে, তাবু আপনার কাছে আমার তুর্নাম প্রচার করার সার্থকতা ছিল কি ? বন্দনা হাসিয়া জবাব দিয়াছিল, বোধ করি আসলে মেজদি আপনাকে দেখতে পারতেন না,— এ তারই প্রতিশোধ।

তারপরে ছজনেই হাসিয়া কথাটাকে পরিহাসে রূপাস্তরিত করিয়াছিল, কিন্তু সেদিন উভয়ের কেইই ভাবে নাই এ ছিল সতার দ্বিজুর প্রতি বন্দনার চিত্ত আকর্ষণের কৌশল। যদি কখনো বোন্টিকে কাছে আনা যায়, যদি কখনো তাহার হাতে দিয়া অশাস্ত দেবরটিকে শাসন মানানো চলে। কিন্তু সে ঘটিল না, ভাহার গোপন বাসনা গোপনেই রহিয়া গেল,—আজও ছজনের কেইই সে সব চিঠির অর্থ খুঁ জিয়া পাইল না।

বিজ্ঞদাস সোজা উপরে উঠিয়া গেল। পর্দ্ধা সরাইয়া ভিতরে প্রবেশ করিয়া দেখিল বন্দনার কোলের উপর বই খোলা কিন্তু সে জানালার বাহিরে চাহিয়া স্থির হইয়া আছে। একটা ছত্রও পড়িয়াছে কিনা সন্দেহ, বুঝিয়াও শুধু কথা আরম্ভ করিবার জন্মই সে প্রশ্ন করিল, কি বই পড়ছিলেন ?

বন্দনা বই মুড়িয়া টেবিলে রাখিল, দাঁড়াইয়া উঠিয়া জিজ্ঞাসা করিল, আপনার ফিরতে এত দেরি হলো যে ? কলকাতার গাড়ী ত গেছে কোনকালে।

षिक्रमान বলিল, দেরি হোক্ তবু ত ফিরেচি। না ফিরলেও ত পারতুম।

वन्त्रना विनन, अनाग्रास्त्र।

দ্বিদ্ধান এক মুহূর্ত্ত নীরব থাকিয়া বলিল, ঠিক এই কথাটাই আমার ঐথমে মনে হয়েছিল। গাড়ী ছেড়ে দিলে, জানালায় গলা বাড়িয়ে দাঁড়িয়ে বাসু হাত নাড়তে লাগলো, ক্রমশঃ তার ছোট্ট হাতথানি গেল বাঁকের আড়ালে অদুশ্য হয়ে। প্রথমে মনে হলো গেলেই হতো ওদের সঙ্গে—

বন্দনা কহিল, আপনি বাসুকে ভারি ভালোবাসেন, না ?

ছিজদাস একটু ভাবিয়া বলিল, দেখুন জবাব দেবো কি, এ-সব জিনিসের আমি বোধ হয় স্বরূপই জানিনে। প্রকৃতিটা এত রুক্ষ, এমন নীরস যে, ছ'দণ্ডেই সমস্ত উবে গিয়ে শুক্নো বালি আবার তেমনি ধ্-ধ্ করে। প্লাটফর্মে দাঁড়িয়ে চোখে একবার জল এলো, কিন্তু তখনি আবার আপনিই শুক্লো,—বাস্পের চিহ্নও রইলো না।

বন্দনা কহিল, এ একপ্রকার ভগবানের আশীর্বাদ।

বিজ্ঞদাস বলিতে লাগিল, কি জানি, হতেও পারে। অথচ, এই বানুর ভয়েই মা কাল থেকে ঘরে দোর দিয়ে আছেন। নইলে দাদার জন্মেও না, বৌদিদির জন্মেও না। মা ভাবেন বামুকে বৃঝি তিনি মাছুব করেছেন, কিন্তু হিসেব করলে দেখতে পাবেন ওর বয়সের অর্দ্ধেক কাল কেটেছে ওঁর তীর্থবাসে। তখন কার কাছে থাক্তো ও ? আমার কাছে। টাইকয়েড জ্বে কে জেগেছে বাট দিন ? আমি। আজ বাবার সময় কে দিলে সালিয়ে ? আমি। ওর জামা-কাপড় থাকে, আমার আলমারিতে, ওর বই-লোটের

স্বায়গা হ'লো আমার টেবিল, ওর শোবার বিছানা আমার খাটে। মা টানাটানি করে নিয়ে যান—কিন্তু কভ রাভে ছুম ভেঙে ও পালিয়ে এসেছে আমার ঘরে।

বন্দনা নিনিমেষে চাহিয়াছিল, বলিল, তব্ত চোখের জল শুকিয়ে যেতে এক মৃহুর্ত্তের বেশি লাগেনা।

দ্বিজ্ঞদাস কহিল, না। এ-ই আমার স্বভাব। ওকে নিয়ে আমার ভাব্না শুধু এই যে, সে পড়বে গিয়ে ভার বাপ মায়ের হাতে। আপনি বলবেন, জগতে এই ত স্বাভাবিক, এতে ভয়ের কি আছে ? কিন্তু স্বাভাবিক বলেই বিপদ হয়েছে এই যে এত বড় উল্টো কথাটা মানুষ্কে আমি বোঝাবো কি ক'রে!

বন্দনা এ কথা বলিলনা যে, বুঝাইবার প্রয়োজনই বা কি! অস্তপক্ষে বাপ-মায়ের বিরুদ্ধে এতবড় অভিযোগ সভ্য বলিয়া বিশাস করাও তাহার কঠিন, বিশেষতঃ, বিপ্রদাসের বিরুদ্ধে। কিন্তু কোন ভর্ক না করিয়া সে নীরব হইয়াই রহিল।

পরক্ষণে বক্তব্য স্পষ্টতর করিতে দ্বিল্পাস নিজেই কহিল, একটা সান্ত্রনা বৌদি' রইলেন কাছে, নইলে দাদার হাতে দিয়ে আমার তিলাদ্ধ শান্তি থাকডোনা।

বন্দনা কহিল, আপনি ত নির্বিকার, বাসুর ভালোমন্দ নিয়ে আপনার মাধাব্যথা কিসের ? যা হয় তা হোক্না।

শুনিয়া দ্বিজ্বদাসের মুখের উপর সুতীক্ষ্ণ বেদনার ছারা পড়িল কিন্তু সে মৌন হইরা রহিল।

বন্দনা কহিল, দাদার প্রতি গভীর বিশ্বাস ও শ্রদ্ধার কথা একদিন আপনার নিজের মুখেই শুনেছিলুম। সে-ও কি ওই চোখের জলের মতো এক নিমিষে শুকিয়ে গেল ? কিম্বা যে-লোক নিজের দোষে সর্ববিশাম্ভ হয় তাকে বিশ্বাস করা চলে না এ-ই কি অবশেষে বলতে চান ?

দ্বিদ্ধদাস বিশায় ও ব্যথায় অভিভূত চক্ষে ক্ষণকাল তাহার প্রতি চাহিয়া রহিল, তাহার পরে তুই হাত এক করিয়া ললাট স্পর্শ করিয়া ধীরে ধীরে বলিল, না দে আমি বলিনি। আমি বলছিলুম তৃষ্ণার জ্বলের জন্তে মানুষে সমুদ্রের কাছে গিয়ে যেন হাত না পাতে। কিন্তু দাদার সম্বন্ধে আর আলোচনা নয়, বাইরের লোকে তা বুঝবেনা।

এ কথার বন্দনা অস্তরে অত্যস্ত আহত হইল, কিন্তু প্রতিবাদেরও কিছু খুঁ জিয়া না পাইয়া স্তব্ধ হইয়া রহিল।

বিজ্ঞদাস একেবারে অশুকথা পাড়িল, জিজ্ঞাসা করিল, আপনি কি কালই বোম্বায়ে যাবেন ? বন্দনা বলিল, হাঁ।

- ---অশোকবাবুই নিয়ে যাবেন ?
- —হাঁ, তিনিই।

ছিল্পাস বলিল, বোস্বাই-মেল এখান থেকে বেশি রাতে যার। কাল আপনাদের আমি ষ্টেশনে পৌছে দিয়ে আসবো। কিন্তু দিনের বেলায় থাকতে পারবোনা একটু কাল আছে।

- —বাবাকে একটা ভার করে দেবেন।
- —আক্ষা।

444

মিনিট ছুই নীরব থাকিয়া, ইভস্ততঃ করিয়া দ্বিজ্ঞদাস কহিল, একটা কথা আপনাকে জিজ্ঞেসা করবো প্রায় ভাবি, কিন্তু নানাকারণে দিন বয়ে যায় জিজ্ঞেসা করা আর হয় না। কাল চলে যাবেন সময় আর পাবোনা। যদি রাগ না করেন বলি।

----वनून।

(प्रति इट्टेंट माशिम।

वन्त्रना कहिन, तांश कत्रताना, आंशनि निर्ला वन्त्र ।

দ্বিজ্ঞদাস বলিল, কলকাতার বাড়ী থেকে মা একদিন রাগ করে বৌদিদিকে নিয়ে হঠাং চলে এলেন আপনার মনে পড়ে ?

- —প্রে।
- —কারণ না জেনে আপনি আশ্চর্যা হয়ে গেলেন। মন খুব খারাপ ছিল, আমার ঘরে এসে সেদিন। একটা কথা বলেছিলেন যে আমাকে আপনার ভালো লাগে। মনে পড়ে।
 - —পড়ে। কিন্তু খুব লজ্জার সঙ্গেই মনে পড়ে।
 - —সে কথার মূল্য কিছু নেই ?
 - <u>-- 취1</u> I

দ্বিদ্ধদাস ক্ষণকাল স্তব্ধ থাকিয়া বলিল, আমিও তাই ভাবি। ওর মূল্য কিছু নেই।

একটু পরে কহিল, বৌদি বলেছিলেন আপনার মাসীর ইচ্ছে আশোকের সঙ্গে আপনার বিবাহ হয়। সে কি স্থির হয়ে গেছে ?

বন্দনা বলিল, এ আমাদের পারিবারিক কথা। বাইরের লোকের সঙ্গে এ আলোচনা চলেনা। দ্বিদ্ধাস বলিল, আলোচনা ত নয়, শুধু একটা খবর।

বন্দনা তিজ্ঞকণ্ঠে কহিল, আপনার সঙ্গে এমন কোন আত্মীয় সম্বন্ধ নেই যাতে এ প্রশ্ন আপনি করতে পারেন। ছিজুবাবু, আপনি শিক্ষিত লোক, এ কৌতৃহল আপনার লজ্জাকর। শুনিয়া ছিজ্লাস সত্যই লক্ষা পাইল, তাহার মুখ মান হইয়া গেল। বলিল, আমার ভূল হয়েছে বন্দনা। স্বভাবতঃ আমি কৌতৃহলী নই, পরের কথা জানবার লোভ আমার খুব কম। কিছু কি করে জানিনে আমার মনে হতো যে-কথা সংসারে কাউকে বলতে পারিনে আপনাকে পারি। যে-বিপদে কাউকে ডাকা চলেনা, আপনাকে চলে। আপনি—

তাহার কথার মাঝখানেই বন্দনা হাসিয়া বলিল, কিন্তু এই যে বললেন দাদার আলোচনা বাইরের লোকের সঙ্গে করতে আপনি চান না। আমি ত পর, একেবারে বাইরের লোক।

দিজদাস কহিল, তাই যদি হয়, তবু আপনিই বা কেন তাঁর সম্বন্ধে আমাকে অঞ্জার খোঁটা দিলেন ? স্থানেননা কি হচেচ আমার ? দীপালোকে স্পষ্ট দেখা গেল তাহার চোখের কোণ তু'টা অঞ্চবাস্পে ছল্ছল্ ক্রিয়া আসিয়াছে।

মৈত্রেয়ী ঘরে ঢুকিল। বলিল, দ্বিজুবাবু আপনি কখন বাড়ী এলেন আমরা ত কেউ জানতে পারিনি।
দ্বিজনার ফিরিয়া দাঁড়াইল, বলিল, জানবার খুব দরকার হয়েছিল নাকি ?

মৈত্রেয়ী কহিল, বেশ কথা। আপনি কাল খাননি, আৰু খাননি,—এ আর কেউ না জামুক আমি: জানি। চলুন মার ঘরে।

—কিন্তু মা'র দরকা ত বন্ধ।

মৈত্রেয়ী বলিল, বন্ধই ছিল, কিন্তু আমি ছাড়িনি। মাথা খোঁড়া-খুড়ি করে দোর খুলিয়েছি, তাঁকে স্থান করিয়েছি, আহ্নিক করিয়েছি, জোর করে ছটো ফল মুখে গুঁজে দিয়ে খাইয়ে তবে ছেড়েচি। বলছিলেন দ্বিজু না খেলে খাবেন না। বল্লাম সে হবেনা মা, আপনার এ আদেশ আমি মানতে পারবোনা। কিন্তু তখন থেকে স্বাই আমরা আপনার পথ চেয়ে আছি। চলুন, আপনার খাবার রেখে এসেছি মার ঘরে।

ছিল্পাস অবাক হইয়া রহিল। ইহার এতকথা সে পূর্বের শোনে নাই। বলিল, চলুন।

মৈত্রেয়ী বন্দনাকে উদ্দেশ করিয়া বলিল, আপনিও আস্থন। মা আপনাকে ডাকছেন। এই বলিয়া সে দ্বিজ্ঞদাসকে একপ্রকার গ্রেপ্তার করিয়া লইয়া গেল। সকলের পিছনে গেল বন্দনা।

দয়ায়য়ীর ঘরে তিনি বিছানায় শুইয়া। অয়ুজ্জ্বল দীপালোকে তাঁহার শোকাচ্ছয় মুখের প্রতি চাহিলে ক্লেশ বোধ হয়। পরিক্ষীত ত্ই চক্ষু আরক্ত, সভাস্নাত আর্জ কেশগুলি আলুথালু বিপর্যান্ত। শিয়য়ে বিসয়া কল্যাণী হাত বুলাইয়া দিতেছিল, অন্তদিকে একটা চেয়ারে শশধর, দূরে আর একটা চেয়ারে বিসয়া অক্ষয়বাবু। দিজেদাস ঘরে চুকিতেই দয়ায়য় মুখ ফিরিয়া শুইলেন, এবং পরক্ষণেই একটা অক্ষ্ট ক্রন্দানের অবক্রদ্ধ আক্রেপে তাঁহার সর্বাদেহ কাঁপিয়া কাঁপিয়া উঠিল। বন্দনা নীয়বে ধীরে ধীরে গিয়া তাঁহার পায়ের কাছে বিসল, এতবড় ব্যথার দৃশ্য বোধ করি সে কখনো কর্মনা করিতেও পারিত না। বহুক্ষণ পর্যান্ত সকলেই নির্বাক, এই স্তব্ধতা ভঙ্গ করিয়া প্রথমে কথা কহিল শশধর। বলিল, কাল থেকে শুন্টি না খেয়েই আছো,—যাহোক ত্রুটো মুখে দাও।

षिकपान विनन, हैं।

মেঝের উপর ঠাঁই করিয়া মৈত্রেয়ী সযত্নে খাবার গুছাইয়া দিভেছিল, সেই দিকে চাহিয়া শশধর পুনশ্চ কহিল, ভোমার ফিরভে এভ দেরি হলো যে ! জাঁরা গেলেন ভ সেই আড়াইটার গাড়ীভে !

--**ž**i i

শশধর একটুখানি হাসির ভান করিয়া বলিল, অথচ, কলকাতার বাড়ীটা ত শুনেচি তোমার। দ্বিল্লাস কহিল, আমার বাড়ীতে দাদার প্রবেশ নিষেধ নাকি ?

শশধর কহিল, ভা' বলিনি। বরঞ্চ তিনিই যেন এই ভাবটা দেখিয়ে গেলেন। এ বাড়ী ছেড়েও ভ তাঁর যাবার দরকার ছিল না, একটা মিটমাট করে নিলেই ত পারতেন।

ছিল্লাস বলিল, মিটমাটের পথ যদি খোলা ছিল আপনি করে নিলেননা কেন ?

—আমি করে নেবো ? শশধর অত্যন্ত বিশ্বয় প্রকাশ করিয়া বলিল, এ কি রকম প্রস্তাব ? আমার্কে অপমান করলেন তিনি আর মিটমাট করবো আমি ? মন্দ যুক্তি নয় ! এই বলিয়া সে টানিয়া টানিয়া হাসিতে লাগিল। হাসি থামিলে ভিজনাস বলিল, যুক্তি মন্দ দিইনি শশধর বাবু ৷ মেরেয়া কথার বলৈ পর্বতের আড়ালে থাকা। দাদা ছিলেন সেই পর্বতে আপনি ছিলেন তাঁর আড়ালে। এখন মুখোমুখি

দাড়ালুম আমি আর আপনি। মান-অপমানের পালা সাক্ত হরেত যায় নি,—মাত্র স্থক হলো।

- --ভার মানে গু
- —মানে এই যে, আমি আপনার বাল্যবন্ধু বিপ্রাদাস নট,—আমি ছিজদাস।

শশধরের মুখের হাসি ধীরে ধীরে অস্তর্হিত হইল, ভরানক গন্তীর কঠে প্রশ্ন করিল, ভোমার কথার অর্থ কি বেশ খুলে বলো দিকি।

দাদার বন্ধু বলিয়া শশধর 'তুমি' বলিয়া ডাকিলেও ছিজ্ঞদাস তাহাকে 'আপনি' বলিয়াই সম্বোধন করিত, বলিল, আপনার একথা মানি যে অর্থ আজ স্পষ্ট হওরাই ভালো। আমার দাদা সেই জাতের মানুষ যারা সত্য রক্ষার জন্মে সর্বস্বাস্ত হয়, আশ্রিতের জন্মে গায়ের মাংস কেটে দেয়, ওদের আদর্শ বলে কি-এক অন্তুত বস্তু আছে যার জন্মে পারে না এমন কান্ধ নেই,—ওরা একধরণের পাগল,—তাই এই হর্দাণা। কিন্তু আমি নিভান্ত সাধারণ মানুষ, আপনার সক্ষে বেশি প্রভেদ নেই। ঠিক আপনার মভোই আমার হিংসে আছে, স্থুলা আছে, প্রতিশোধ নেবার শয়তানি বৃদ্ধি আছে, স্থুলরাং দাদাকে ঠকিয়ে থাকলে আপনাকেও ঠকাবো, তাঁর নাম জাল করে থাকলে স্বান্ধন্দে আপনাকে জেলে পাঠাবো,—অন্ততঃ চেষ্টার জনটি হবে না যতক্ষণ পর্যান্ত না হুপক্ষই একদিন পথের ভিধির হয়ে দাড়াই। বিজ্ঞ-জনের মুখে শুনি এম্নিই নাকি এর পরিণতি। ভাই হোক্।

শশধর উচ্চৈ:স্বরে বলিয়া উঠিল, মা, শুনচেন আপনার দ্বিজুর কথা ? ওর যা মুখে আসে বলতে ওকে বারণ করে দিন।

ছিল্পাস বলিল, মাকে নালিশ জানিয়ে লাভ নেই শশধর বাবু। উনি জানেন আমি বিপিন নই,— মাজ্-বাক্য দ্বিজুর বেদবাক্য নয়। দ্বিজু তাল ঠুকে স্পর্দ্ধার অভিনয় করে না একখা মা বোঝেন।

কাহারো মুখে কথা নাই, উভয়ের অকস্মাৎ এইরূপ বাদ-প্রতিবাদ যেন সম্পূর্ণ অভাবিত। বিশ্বয়ে ও ভয়ে সকলেই স্তব্ধ হইয়া গিয়াছিল। শশধর বুঝিল ইহা পরিহাস নয় অতিশয় কঠোর সংক্র। উত্তর দিতে গিয়া আর তাহার কণ্ঠস্বরে পূর্বের প্রবলতা ছিল না, তথাপি জোর দিয়াই বলিয়া উঠিল, এই শেষ। এখানে আর আমি জলগ্রহণ পর্যাস্ত করবোনা।

ছিলদাস বলিল, কি করে করছিলেন এতক্ষণ এই ত আশ্চর্য্য শশধরবাবু।

কল্যাণী কাঁদিয়া বলিল, ছোড়দা, অবশেষে ভূমিই কি আমাদের মারতে চাও ? মায়ের পেটের ভাই ভূমি, ভূমিই করবে আমাদের সর্বনাশ ?

দিক্ষাল বলিল, ভূই ভাবিস্ চোধের জল ফেলে বার বার এড়ানো যায় সর্বনাশ ? কোথাও বিচার হবে না, ভোদেরই হবে বারংবার জিং ? দাদা নেই বটে, তবুও খেতে যখন পাবিনে আসিস্ আমার কাছে, তখন তোর কালা শুনবো,—এখন নয়।

দয়ামন্ত্রী নিঃশব্দে অনেক সহিন্নাছিলেন আর পারিলেন না, চীংকার করিয়া উঠিলেন, বিজু ডুই হা এখানে থেকে। এম্নি ক'রে গালি-গালাজ করতে কি বিপিন ভোরে শিখিরে দিয়ে গেল ?

- কে শিখিরে দিয়ে গেল বল্চো ? বিপিন ?



i A

--हाँ, त्न-है। निष्ठत्र त्न।

ছিজদাসের ওষ্টাধর মৃহুর্ত্তের জন্ম কৃঞ্জিত হইলা উঠিল, বলিল, আমি যাচিচ। কিন্তু মা, নিজেকে অনেক ছোট করেচো, আর ছোট করোনা। এই বলিয়া সে বাহির হইয়া গেল।

নিজের ঘরে আসিয়া ছিজ্ঞদাস চুপ করিয়া বসিয়াছিল, ঘণ্টা ছাই পরে মৈত্রেয়ী আসিয়া প্রবেশ করিল, ভাহার হাতে খাবারের পাত্র, বলিল, খাবার সব নতুন ক'রে ভৈরি করে নিয়ে এলুম, খেতে বস্থন। এই ঘরেই ঠাই করে দিই।

- —এ আপনাকে কে বলে দিলে ?
- —কেউ না। কাল থেকে আপনি খান নি সে কি আমি জানিনে ?
- --এত লোকের মধ্যে আপনার জ্বানার প্রয়োজন ?

মৈত্রেয়ী মাথা হেঁট করিয়া নীরবে দাঁড়াইয়া রছিল। জরাব না পাইয়া দ্বিজ্ঞদাস বলিল, আচ্ছা, এখানে রেখে যান। এখন ক্ষিদে নেই, যদি হয় পরে খারো।

মৈত্রেরী ঘরের একধারে আসন পাতিয়া, খাবার রাখিয়া সমস্ত সযত্নে ঢাকা দিয়া চলিয়া গেল। পীড়াপীড়ি করিল না, বলিল না যে ঠাণ্ডা হইয়া গেলে খাওয়ার অসুবিধা ঘটিবে।

রাত্রি বোধকরি তথন বারোটা বাজিয়াছে, ছিজদাস চেয়ার ছাড়িয়া উঠিল। সামাল্য কিছু খাইয়া শুইয়া পড়িবে এই মনে করিয়া হাত-মূখ ধুইতে বাহিরে আসিয়া দেখিল ছারের বাহিরে কে-একজন বসিয়া আছে। বারান্দার স্বল্প আলোকে চিনিতে না পারিয়া জিজ্ঞাসা করিল, কে ?

—আমি মৈত্রেয়ী।

ছিজদাসের বিস্ময়ের সীমা নাই, কহিল, এত রাতে আপনি এখানে কেন ?

- খেতে বসে যদি কিছু দরকার হয় তাই বসে আছি।
- —এ আপনার ভারি অস্থায়। একে ত প্রয়োজন নেই, আর যদিই বা হয় বাড়ীতে আর কি কেউ নেই ?

মৈত্রেয়ী মৃত্ কণ্ঠে বলিল, ক'দিনের নিরস্তর পরিশ্রমে সকলেই ক্লাস্ত। কেউ জেগে নেই সবাই স্থানিয়ে পড়েচে।

বিজ্ঞদাস বলিল, আপনি নিজেও ড কম খাটেন নি, ডবে ঘুমোলেন না কেন ?

মৈত্রেয়ী উত্তর দিল না চুপ করিয়া রহিল।

বিজ্ঞী দেখতে। আপনি ভেতরে এসে বস্থন, যতক্ষণ খাই তদারক করুন। এই বলিয়া সে মুখ-হাত ধুইতে জলের ঘরে চলিয়া গেল।

ইতিপূর্ব্বে মৈত্রেয়ীর সহিত দিল্লদাস কম কথাই কহিয়াছে। প্রয়োজনও হয় নাই, ইচ্ছাও করে নাই। এখন আলাপটা কি ভাবে চালাইবে ভাবিতে ভাবিতে কিরিয়া আসিয়া দেখে না আছে খাবারের পাত্র না আছে মৈত্রেয়ী নিজে। ব্যাপারটা ইতিমধ্যে কি ঘটিল অনুমান করিবার পূর্বেব কিন্তু সে

কিরিয়া আসিয়া দাঁড়াইল। বলিল, ঢাকা খুলে দেখি সমস্ত শুকিয়ে শক্ত হ'য়ে উঠেছে, তাই আবার আনতে গিয়েছিলুম। বস্থন।

ছিল্পাস কহিল, ধুঁরা উঠ্ছে দেখচি। এতরাত্রে ও-সব আবার পেলেন কোথায় ?

মৈত্রেয়ী বলিল, ঠিক ক'রে রেখে এসেছিলুম। যথনি বললেন, খেতে দেরি হবে, তথনি জানি এ-সব না রাখলে হয়ত খাওয়াই হবে না।

দ্বিজ্ঞদাস ভোজনে বসিরা প্রথমে রন্ধন নৈপুণ্যের প্রশংসা করিয়া জ্ঞানিল ইহার কতকগুলি মৈত্রেয়ীর স্বহস্তের তৈরি। সেগুলি বারংবার অমুরোধ করিয়া সে দ্বিজ্ঞদাসকে বেশি করিয়া খাওয়াইল। এ বিভায় সে ব্যুৎপন্ন,—জ্ঞানে কি করিয়া খাওয়াইতে হয়।

দ্বিদ্দাস হাসিয়া কহিল, বেশি খেলে অসুখ করবে যে।

- —না, করবে না। কাল থেকে উপোস করে আছেন, এ-কে বেশী খাওয়া বলেনা।
- কিন্তু আমিই ত কেবল না খেয়ে নেই, এ বাড়িতে বোধকরি অনেকেই আছেন।

মৈত্রেয়ী বলিল, অনেকের কথা জানিনে, কিন্তু মাকে যে কি করে ছটো খাওয়াতে পেরেচি সে শুধু আমিই জানি। আমি না থাকলে কডদিন যে তিনি দোর বন্ধ করে অনাহারে থাকতেন আমার ভাবলে ভয় হয়। কিন্তু আমাকে 'আপনি' বলবেন না, শুনলে বড় লচ্ছা করে। আমি কত ছোট।

বিজ্ঞদাস কহিল, সেই ভালো, তোমাকে আর 'আপনি' বলবো না। কিন্তু তুমি অন্নদা দিদির খবর নিয়েছিলে ?

মৈত্রেয়ী কহিল, ভার আবার কি হলো? সেও কি না খেয়ে আছে নাকি?

এতক্ষণ মৈত্রেয়ীর কথাগুলি তাহার বেশ লাগিতেছিল, একটা প্রসন্নতার বাতাস এই ছংখের মধ্যেও যেন তাহার মনটাকে মাঝে মাঝে স্পর্শ করিয়া যাইতেছিল, কিন্তু এই শেষ কথাটার চিত্ত তাহার মূহুর্ব্তে বিরূপ হইয়া উঠিল, কহিল, অমুদির সম্বন্ধে এ-ভাবে কথা বলতে নেই। হয়ত শুনেচো সে আমাদের দাসী, কিন্তু এ-বাড়ীতে তাঁর চেয়ে বড় আমার কেউ নেই। আমাদের মামুষ করেচেন।

মৈত্রেয়ী বলিল, তা শুনেচি। কিন্তু কত বাড়ীতেই ত পুরণো দাস-দাসী ছেলেপুলে মামুষ করে। তাতে নতুন কি আছে ? আচ্ছা, আপনার খাওয়া হয়ে গেলে তাঁর খবর নেবো।

দ্বিদ্ধদাস নিরুত্তরে ক্ষণকাল তাহার দিকে চাহিয়া রহিল। হঠাৎ মনে হইল, সভাইত, এমন কত পরিবারেই ঘটিয়া থাকে, যে ভিতরের কথা জানেন না, তাহার কাছে শুধু বাহিরের ঘটনায় একাস্ত বিশ্বয়কর ইহাতে কি আছে। কঠোর বিচার হান্ধা হইয়া আসিল, কহিল, অনুদি না খেয়ে থাকলেও এত রাত্রে আর খাবেন না। তাঁর জক্তে আজকে ব্যস্ত হবার দরকার নেই।

আবার করেক মিনিট নিঃশব্দে কাটিলে ছিজ্ঞাসা করিল, মৈত্রেরী, পরকে এমন সেবা করতে নিখলে তুমি কার কাছে ? তোমার মা'র কাছে কি ?

মৈত্রেরী বলিল, না, আমার দিদির কাছে। তাঁর মতো স্বামীকে যত্ন করতে আমি কাউকে দেখিনি। ছিল্লাস হাসিয়া বলিল, স্বামী কি পর ? আমি পর্কে যত্ন ক্রার কথা লিক্সেসা করেছিলুম। —ও: —পর ? বলিয়াই মৈত্রেয়ী হাসিয়া সলচ্ছে মুখ নীচু করিল। বিজ্ঞদাস বলিল, আচ্ছা, বলো তোমার দিদির কথা।

মৈত্রেয়ী বলিল, দিদি কিন্তু বেঁচে নেই। তিন বছর হলো একটি ছেলে আর ছটি মেয়ে রেখে মারা গেছেন। চৌধুরী মশাই কিন্তু একটা বছরও অপেক্ষা করলেন না আবার বিয়ে করলেন। কত বড় অক্সায় বলুন ত!

षिक्षपात्र विनन, शूक्षयमानूष छाडे करता । अता र छात्र मान ना।

- —আপনিও কি তাই করবেন না ক ?
- —আগে একটাই ভ করি তারপরে অম্যুটার কথা ভাববো।

মৈত্রেয়ী বলিল, এমন করে বললে ত চলবে না। তখন আপনার বৌদিদি ছিলেন, কিন্তু এখন ভিনি নেই। মাকে দেখবে কে ?

দ্বিজ্ঞদাস বলিল, কে দেখবে জানিনে মৈত্রেয়ী, হয় ত মেয়ে-জামাই দেখবে, হয় ত আর কেউ এসে তাঁর ভার নেবে,— সংসারে কত অসম্ভবই যে সম্ভব হয় কেউ নির্দেশ করতে পারে না। আমাদের কথা থাক, তোমার নিজের কথা বলো।

- —কিন্তু আমার নিজের কথা ত কিছু নেই।
- —কিছুই নেই ? একেবারে কিচ্ছু নেই ?

মৈত্রেরী প্রথমে একটু জড়সড়ো হইয়া পড়িল, ভারপরে অল্প একটু হাসিয়া বলিল, ও—আমি বুঝেচি। আপনি চৌধুরী মহাশয়ের কথা কারো কাছে শুনেছেন বুঝি? ছি ছি কি নির্লজ্জ মানুষ, দিদি মর্তে প্রস্তাব করে পাঠালেন আমাকে বিয়ে করবেন।

—তার পরে ?

মৈত্রেয়ী বলিল, চৌধুরী মশায়ের অনেক টাকা, বাবা-মা হুজনেই রাজি হয়ে গেলেন, বললেন, আর কিছু না হোক লীলার ছেলেমেয়েগুলো মামুষ হবে। যেন সংসারে আমার আর কিছু কাজ নেই দিদির ছেলে মামুষ করা ছাড়া। বললুম, ও-কথা ভোমরা মুখে আনলে আমি গলায় দড়ি দেবো।

- —কেন, এত আপত্তি তোমার কিসে**র** ?
- —আপত্তি হবে না ? জগতে এত বড় অশাস্থি আর কিছু আছে নাকি ?

ছিজদাস বলিল, এ কথা ভোমার সভিয় নয়। জগতে সকল ক্ষেত্রেই অশাস্থি আসে না মৈত্রেয়ী। আমার মা দাদাকে মানুষ করেছিলেন।

মৈত্রেরী বলিল, কিন্তু শেষ পর্যাস্থ তার ফল হলো কি ? আছকের মতো হুংখের ব্যাপার এ বাড়ীতে আর কখনো এসেছে কি ?

षिक्रमान শুকা হইরা রহিল। ইহার কথা মিধ্যা নয় কিন্তু সভাও কিছুতে নয়। মিনিট তুই তিন অভিভূতের মতো বসিয়া অকস্মাৎ যেন তাহার চমক ভাঙিয়া গেল, বলিল, মৈত্রেয়ী, প্রতিবাদ আমি করবোনা। এ পরিবারে মহাত্বংখ এলো সভাি তবু জানি, ভোমার এ-কথা সাধারণ মেয়েদের অভি ভূচ্ছ সাংসারিক হিসেবের চেয়ে বড় নয়। বলিয়াই সে উঠিয়া দাঁড়াইল, ভাহার খাওয়া শেষ হইরা গিয়াছিল।

পরদিন সমস্ত তুপুর বেলা সে বাড়ী ছিলনা, কি কাজে কোখার গিয়াছিল সে-ই জানে। সন্ধার অন্ধকারে নিঃশব্দে বাড়ী ফিরিয়া সোজা গিয়া দাঁড়াইল বন্দনাব গুছের সম্মুখে, ডাকিল, আসতে পারি ?

—কে, দ্বিজুবাবু ? আমূন।

ছিল্পাস ভিতরে প্রবেশ করিয়া দেখিল বন্দনার বাক্স গুছানো শেষ হইয়াছে যাত্রার আয়োলন প্রায় সম্পূর্ণ। কহিল, সভ্যিই চললেন তাহলে ? একটা দিনও বেশি রাখা গেলোনা ?

তাহার মুখের দিকে চাহিয়া বন্দনার ইচ্ছা হইলনা বলে, তবু বলিতেই হইল,—যেতেই ত হবে, একটা দিন বেশি রেখে আমাকে লাভ কি বলুন ? ছিজদাস বলিল, লাভের কথাত ভাবিনি, শুধু ভেবেচি সবাই গেলো—এত বড় বাড়ীতে বন্ধু কেউ আর রইলোনা।

বন্দনা কহিল, পুরানো বন্ধু যায়, নতুন বন্ধু আসে এম্নিই জগত দ্বিজুবাবু। সেই আশায় ধৈর্যা ধরে থাক্তে হয়,— চঞ্চল হলে চলেনা।

দ্বিজ্ঞদাস উত্তর দিল না, চুপ করিয়া রহিল।

বন্দনা বলিল, সময় বেশি নেই, কাজের কথা ছটো বলে নিই। গুনেছেন বোধ হয় শশধর বাবু কল্যাণীকে নিয়ে চলে গেছেন ?

- —না শুনিনি, কিন্তু অমুমান করেছিলুম।
- —যাবার পূর্ব্বে এক কোঁটা জল পর্যান্ত তাঁদের খাওয়াতে পারা গেল না। ছজনে এসে মাকে প্রণাম করে বললেন, আমরা চল্লুম। মা বললেন, এসো। তারপরে অন্ত দিকে মুখ ফিরিয়ে রইলেন। এই বলিয়া বন্দনা নীরব হইল। যে কারণে তাহার যাওয়া, যে সকল কথা মারের সম্মুখে ছিজু গত রাত্রে বলিয়াছিল তাহার উল্লেখ মাত্র করিল না।

করেক মুহূর্ত্ত মৌন থাকিয়া পুনশ্চ কহিল, মা ভারি ভেঙে পড়েছেন। দেখলে মায়া হয়,—লজ্জার কারো কাছে যেন মুখ দেখাতে পারেন না। মৈত্রেয়ী ওঁর যে-সেবা করছে বোধ হয় আপন মেয়েতে ভা পারে না। মা সুস্থ হয়ে যদি ওঠেন সে শুধু ওর যদ্ধে। মেয়েটি বেশ ভালো, কিছু দিন ওকে ধরে রাখার চেষ্টা করবেন এই আমার অমুরোধ।

- —তাই হবে।
- ছিজু বাবু, যাবার আগে আর একটি অমুরোধ করে যাবো ?
- ---কক্সন।
- —আপনাকে বিয়ে করতে হবে।
- -- (क्न ?

বন্দনা বলিল, এই বৃহৎ পরিবার নইলে ছিল্ল ভিন্ন হয়ে যাবে। আপনাদের অনেক ক্ষতি হলো জানি, কিন্তু যা রইলো সেও অনেক। আপনাদের কত দান, কত সং কাল, কত আঞ্জিত পরিজন, কত দীন দরিজের অবলম্বন আপনারা,—আর সে কি শুধু আল ? কত দীর্ঘ কাল ধরে এই ধারা রয়ে চলেচে আপনাদের পরিবারে • কোন দিন বাধা পারনি সে কি এখন বন্ধ হবে ? দাদার ভূলে যা গেলো লে ছিল

বাছল্য, সে ছিল প্রয়োজনের অভিরিক্ত। যাক্ সে। যা রেখে গেলেন শান্ত মনে তাকেই যথেষ্ট বলে নিন। সেই অবশিষ্ট আপনার অক্ষয় অজস্র হোক, প্রতিদিনের প্রয়োজনে ভগবান অভাব না রাধুন, আজ বিদায় নেবার পূর্বেব তাঁর কাছে এই প্রার্থনা জানাই। দ্বিজ্বদাসের চোখে জল আসিয়া পড়িল।

বন্দনা বলিতে লাগিল, আপনার বাবা অখণ্ড ভরসায় দাদার ওপর সর্বস্থ রেখে গিয়েছিলেন কিন্তু তা রইলো না। পিতার কাছে অপরাধী হয়ে রইলেন। কিন্তু সেই ক্রটি যদি দৈক্ত এনে তাঁদের পুণ্য কর্ম্ম বাধাগ্রস্ত করে, কোন দিন মুখ্যোমশাই নিজেকে সান্ধনা দিতে পারবেন না। এই অশান্তি থেকে তাঁকে আপনার বাঁচাতে হবে।

ছিজদাস অশ্রু সম্বরণ করিয়া বলিল, দাদার কথা এমন ক'রে কেউ ভাবেনি বন্দনা, আমিও না। এ কি আশ্রুষ্টা

ভাগ্য ভালো যে, বাতিদানের ছায়ার আড়ালে সে বন্দনার মুখের চেহারা দেখিতে পাইল না। বলিল, দাদার জন্মে সকল হঃখই নিতে পারি, কিন্তু তাঁর কাজের বোঝ। বইবো কি ক'রে—সাহস পাইনে যে! সেই সব দেখতেই আজ বেরিয়েছিলুম। তাঁর ইস্কুল, পাঠাশালা, টোল, মুসলমান ছেলেদের জন্মে মক্তব,—আর সেই কি ছ্-একটা ? অনেক গুলো। প্রভাদের জল নিকাশের একটা খাল কাটা হচ্চে, বছু দিন ধরে তার টাকা জোগাতে হবে। কাগজ পত্রের সঙ্গে একটা দীর্ঘ তালিকা পেয়েছি—শুধু দানের আছ। তারা চাইতে এলে কি যে বলবো জানিনে।

বন্দনা কহিল, বলবেন তারা পাবে। তাদের দিতেই হবে। কিন্তু জিজ্ঞেসা করি, এতকাল তিনি কিছুই কি কাউকে জানাননি।

- ai ı

--- এর কারণ ?

ছিল্পাস বলিল, সুকৃত গোপন করার উদ্দেশ্যে নয়। কিন্তু জানাবেন কাকে ? সংসারে তাঁর বন্ধু কেউ ত ছিল না। তুঃখ যখন এসেছে একাকী বহন করেছেন, আনন্দ যখন এসেছে তাকেও উপভোগ করেছেন একা। কিম্বা, জানিয়ে থাকবেন হয় ত তাঁর ঐ একটি মাত্র বন্ধুকে—এই বলিয়া সে উপরের দিকে চাহিয়া কহিল, কিন্তু সে খবর আত্মীয় স্বন্ধন জানবে কি ক'রে ? জানেন শুধু তিনি আর তাঁর ঐ অন্তর্যামী।

বন্দনা কৌত্হলী হইয়া প্রশ্ন করিল, আচ্ছা ছিজু বাব্, আপনার কি মনে হয় মুখুখে।মশাই কাউকে কোনদিন ভালোবাসেননি ? কোন মানুষকেই না ?

ছিজ্ঞদাস বলিল, না, সে তাঁর প্রকৃতি বিরুদ্ধ। মান্থবের সংসারে এতবড় নিঃসঙ্গ একলা মান্থব আর নেই। তারপরে বছক্ষণ অবধি উভয়েই নীরব ছইয়া রহিল।

বন্দনা জোর করিয়া একটা ভার যেন ঝাড়িয়া ফেলিয়া দিল, বলিল, তা' হোক্গে দ্বিজুবাবু। তাঁর সমস্ত কাল আপনাকে ভূলে নিভে হবে,—একটিও ফেলভে পারবেন না।

- -কিছু আমি ত দাদা নই, একলা পারবো কেন বন্দনা ?
- —একলা ত নয়, হজনে নেবেন। তাইত বলেছি আপনাকে বিয়ে করতে হবে।
- —কিন্তু ভালো না বাসলে আমি বিয়ে করবো কি করে **?**

বন্দনা আশ্চর্য্য হইয়া তাহার মুখের প্রতি চাহিয়া কহিল, এ কি বলচেন দ্বিজুবাবু? এ কথা ড আমাদের সমাজে শুধু আমরাই বলে থাকি। কিন্তু আপনাদের পরিবারে কে কবে ভালোবেসে বিয়ে করেছে যে আপনার না হলে নয়? এ ছলনা ছেড়ে দিন।

বিজ্ঞান বলিল, এ বিধি আমাদের বাড়ীর নর বটে, কিন্তু সেই নজিরই কি চিরদিন মানতে হবে ? ভাতেই কি সুধী হবো ? বন্দনা বলিল, স্থাবে জামিন দিতে পারবোনা দ্বিজুবাব্, সে ধন যাঁর হাতে তাঁর ঠিকানা জানিনে, অন্তুত তাঁর বিচারপদ্ধতি,—তত্ত্ব অন্বেষণ বৃথা। বিয়ের আগে নয়ন-মন-রঞ্জন পূর্ববাগের খেলা দেখলুম অনেক, আবার একদিন সে অন্থরাগ দৌড় দিলে যে কোন্ গহনে সে প্রহসনও দেখতে পেলুম অনেক। ও-ফাঁদে পা দিয়ে কাজ নেই দ্বিজুবাব্, সোনার মায়া-মৃগ যে-বনে চরে বেড়াচ্চে বেড়াক, এ বাড়ীতে সমাদরে আহ্বান করে এনে কাজ নেই।

দ্বিজ্ঞদাস মৃত্ হাসিয়া কহিল, তার মানে সুধীরবাবু দিয়েছে আপনার মন ভয়ানক বিগ্ড়ে।

বন্দনাও হাসিয়া বলিল, হাঁ। কিন্তু মনের তখনও যে-টুকু বাকি ছিল বিগড়ে দিলেন আপনি, আবার তার পরে এলেন অশোক। এখন পোড়া অদৃষ্টে উনি টিকে থাকলে বাঁচি।

- উনিটি কে ? অশোক ? তাঁকে আপনার ভয়ট। কিসের ?
- ভয়টা এই যে তিনিও হঠাৎ ভালোবাসতে স্থক্ষ করেছেন।
- কেউ ভালোবাসার ধার দিয়েও যাবে না এই বৃঝি আপনার স**হল্প** ?
- —হাঁ, এই আমার প্রতিজ্ঞা। বিয়ে যদি কখনো করি, মস্ত সুখের আশায় যেন মস্ত বিভূম্বনায় না পা দিই। তাই অশোকবাবুকে কাল সতর্ক করে দিয়েছি আমাকে ভালোবাসলেই আমি ছুটে পালাবো।
 - ভনে তিনি কি বললেন ?
 - ---বললেননা কিছুই, শুধু ছ'চোধ মেলে চেয়ে রইলেন। দেখে বড় ছ:খ হলো দ্বিজুবাবু।
- তুঃখ যদি সত্যিই হয়ে থাকে ত আজো আশা আছে। কিন্তু জানবেন এ সব শুধু মাসীর বাড়ীর ঘোরতর প্রতিক্রিয়া,— শুধু সাময়িক।

বন্দনা বলিল, অসম্ভব নয় হতেও পারে। কিন্তু শিখলুম অনেক। ভাবি, ভাগ্যে এসেছিলুম কলকাতায় নইলে কত জিনিষ ত অজানা থেকে যেতো।

ছিজ্ঞদাস কিছুক্ষণ চুপ করিয়া থাকিয়া বলিল, বেশি সময় আর নেই, এবার শেষ উপদেশ আমাকে দিয়ে যান কি আমাকে করতে হবে।

বন্দনা পরিহাসের ভঙ্গীতে মাথাটা বার করেক নাড়িয়া বলিল, উপদেশ চাই ? সভ্যিই চাই না কি ? বিজ্ঞদাস বলিল, হাঁ। সভ্যিই চাই। আমি দাদা নই, আমার বন্ধুর প্রয়োজন, উপদেশের প্রয়োজন। বিবাহ করতে আমাকে বলে গেলেন, আমি তাই করবো। কিন্তু ভালোবাসা না পাই, বন্ধুত্ব না পেলে যত ভার দিয়ে গেলেন, আমি বইবো কি করে ?

বিজ্ঞুর মুখে পরিহাসের আভাস মাত্র নাই, এ কণ্ঠস্বর বন্দনাকে বিচলিত করিল, কহিল, ভয় নেই বিজ্ঞুবাবু, বন্ধু আসবে, সত্যিকার প্রয়োজনে ভগবান তাকে আপনার দোরগোড়ায় পৌছে দিয়ে যাবেন। এ বিখাস রাধ্বেন।

প্রত্যান্তরে দ্বিচ্ছু কি একটা বলিতে গেল কিন্তু বাধা পড়িল। বাহির হইতে মৈত্রেয়ীর সাড়া পাওয়া গেল—ছিন্তুবাবু আছেন এ ঘরে ? মা আপনাকে একবার ডাকচেন।

ছিজু উঠিয়া দাঁড়াইল, বলিল, বারোটায় গাড়ী, সাড়ে এগারোটায় বার হতে হবে। ঠিক সময়ে এসে ডাক দেবো। মনে থাকে যেন। এই বলিয়া সে ব্যস্ত হইয়া বাহির হইয়া গেল।

> (ক্রমশঃ) শরৎচন্দ্র

গণিতের ভিত্তি

অধ্যাপক এ নৈবপ্রসাদ ঘোষ এম্-এ, বি-এল

মনে পড়ে স্বর্গীর ক্ষংকুমার দ্ব মহাশয়ের চারুপাঠ তৃতীয় ভাগে বিদ্যাবিষয়ক স্থানশনে পড়িয়াছিলাম যে হপ্পদ্রুটা বিস্থারণ্যে ভ্রমণ করিতে করিতে যে বৃক্ষটী দেখিরা
নিরতিশার বিস্নিত ও চমৎকৃত হইয়াছিলেন দে বৃক্ষটী অক্ষয়
গণিত-বৃক্ষ। ভাহার মূল মাটি ভেদ করিয়া বহুদ্র পর্যাস্ত
চলিয়া গিরাছে; আবার ভাহার শাখাপ্রশাখা চতুর্দিকে
বিস্তৃত হইয়া প্রায় সম্পায় আকাশ আছ্র করিয়া ফেলিয়াছে;
আর দেই বৃক্ষের স্থৃদ্চ কাণ্ডের আশ্রায় নানাবিধ লতাগুল্
বল্লরী বর্দ্ধিত হইতেছে। আমরা যথন উহা পড়িয়াছিলাম
ভখন গণিতের এই বিবরণ খুব স্ক্রের ও যথার্থ বলিয়াই মনে
হইয়াছিল।

আমরা সাধারণতঃ সকলেই বিশ্বাস করি যে গণিত যে সমস্ত সত্যের উপর প্রতিষ্ঠিত সে সব সত্য অবিসংবাদিত সভা, চিরস্তন সভা, তাহার অপলাপ করা অসম্ভব, কারণ মানবমনই এই রূপে গঠিত বে সে সভ্যগুলিকে বিশ্বাস না করিয়া থাকিতে পারে না। এই সত্যগুলিকে আমরা বলিয়া থাকি মতঃসিদ্ধ, কারণ উহা হাদয়ক্ষম করিতে কোন প্রমাণ প্রয়োগের প্রয়োজন হয় না। গণিতের কাষ এই সমস্ত বতঃসিদ্ধ হইতে যুক্তিযুক্ত অস্থাক সিদ্ধান্তসমূহে উপনীত হওয়া। এই যুক্তির কোপাও ফাঁক থাকিবে না; ইহার কোনও একটা অথবা কয়েকটা দিলাম্ভ মানিয়া লইলে পরবর্তী সমস্ত সিদ্ধান্ত ভাগা হইতে অনুমান কং। যাইবে। এই যুক্তিবদ্ধ ल्यांकी अवनयन कतिया श्रिष्ठ लक्किन नाना तक्क उपवाहेन করিতে প্রয়াসী। এই গাণতের সাহায্যে বৈজ্ঞানিক জগতের সুদ্মতম কার্যাকলাপ ও গতিবিধি নিরূপণ করিয়া থাকেন। গণিতই বৈজ্ঞানিকদিগের মহাম্ম: বে-কোন বিজ্ঞান প্রকৃতির ঘটনাপুঞ্জের কোনরূপ ব্যাখ্যা দিতে চাম্ব গণিত ছাড়া ভাহার हरनहे ना।

গণিতের যে এই সমস্ত উপকারিতা আছে ভারা সকলেই খীকার করেন, সে সম্বংগ্ন আজকাগও কাহারও মত **ভেদ** मुद्रे रश नां, किन्छ 'आक्षकान এই ज्यक्त श्रीगृहत कर सुगति। ধরিয়া একট বেশ বিধিমত নাড়াচাড়া চলিতেছে। স্থানকে আঞ্জ কাল যেরূপ মত পোষণ করিতেছেন ভারতে মনে হয় যে বৃক্ষটীর মূল আদে নাই, অস্ততঃ দেই মূলের সঙ্গে আমাদের বান্তব মাটির কোন সম্পর্কই নাই। গণিত বুক্ষটী বায়ুভূত নিরাশ্রম ভাবেই ঝুলিতেছে, পুথিবীর সপ্তাশ্চর্যোর অক্তথ্য আশ্চর্যা বাাবিলনের শৃংকাঞ্চানের কার শৃংক্তই দোহল:মান। হেঁগালির বা রূপকের ভাষা ছাড়িয়া বলিতে গেলে বলিতে হয় যে, যে তথাগুলির উপরে সমস্ত গণিত-শাম প্রতিষ্ঠিত সে তথাগুলির কোন বাস্তবতা নাই; বাস্তব জগৎ যে এই তথাগুলির সাহায্যেই ব্যাখ্যাত হইতে পারে, অক্ত কোন তথা অবলম্বনে পারে না তালা নয়। বস্তঃ কোন্তথ্যগুলিকে আমরা মূল তথ্য বলিয়া ধরিব সেটা मन्पूर्व भागातित हेव्हात छे भत्रहे निर्श्व करता अक्वात কতগুলি তথ্যকে মূল তথ্য বলিয়া ধরিয়া লইলে আবস্ত গণিতের সমস্ত সিদ্ধান্ত ভাহারই উপর দড়ে করাইতে হইবে, কিন্তু ভিডিটী সম্পূর্ণরূপে কেছাধীন বা arbitrary ।

এই মহটী গণিতবৃক্ষের গোড়া ধরিরা এমনি একটা ঝাঁকানি দিয়াছে যে, গণিতের ভিত্তি সধ্ধে কোন পাকাপাকি রকম বন্দোবস্ত করিবার পূর্বে এই ঝাঁকানিকে
কতকটা পরিমাণে শাস্ত করা আবশুক। এই নৃতন Nominalistদিগের মতবাদ যে বছলপরিমাণে সত্য ভাছা
আমানের খীকার করিতেই হইবে; এবং সেই পরিমাণে
এই ঝাঁকানিতে যে গোড়ার গলদ কতকটা কাটিয়া ষাইবে
তাহাও শ্বির নিশ্চিত।

আমরা সকলেই সহজে বুঝিতে পারি বে, বলি ক্তিপর

তথ্য হইতে অক্সান্ত তথাপরস্পরা বেশ যুক্তিবদ্ধভাবে অনুমিত হর তবে সেই কতিপর তথাের সতাতাকে তো আমাদের ধরিরা লইতেই হইবে। যদি আমরা সেই তথা-শুলিকে প্রমাণ করিতে চাই তবে আমাদিগকে তদপেকা গজীরতর ও সরলতর তথাের আশ্রম গ্রহণ করিতে হইবে, এরণে আমরা বহুদ্র অগ্রসর হইতে পারি; কিন্তু যহুদ্রই আমরা ধাই না কেন কতগুলি তথ্য এমত থাকিবেই যাহা আমাদের মানিয়া লইতে হইবে। সেগুলির সত্যতা প্রমাণ করিবার কোন উপায় নাই। স্বতরাং আমাদের সকল প্রকাশ প্রয়োগের গোড়ার আমাদের সকল প্রকাশর তলদেশে কতগুলি অপ্রমাণিত তথ্য থাকিয়া ঘাইবে।

আর একদিক হটতে ব্যাপারটীকে দেখা যাক। আমরা বে সকল বাক্য ব্যবহার করি, বে সকল ধারণা মনে পোৰণ করি সবই কভকগুলি শব্দের সমষ্টি। এই সমস্ত मरमत साठाम्छि এकछ। व्यर्थ व्यामात्मत मत्न मना मर्ऋनाहे পাকে। কিন্তু এই ব্যাপারটা আমরা যদি একটু তলাইয়া দেখি ভাহা হইলেই আমরা বুঝিতে পারি যে যথনই কোন শন্ধের অর্থ বিশ্লেষণ করিতে চেষ্টা করি তথনই আমরা ইছা অপেকা সহজ আর কতকগুলি শব্দ বা ভাবের সাহায্য গ্রহণ করি। বস্তুত: সংজ্ঞার অর্থ ই এই, কোন অপেক্ষাকৃত জটিগ ভাবকে অপেকাকত সরল ভাবের সমবায়ে পরিণত করা; এইরূপ যদি আমরা করিতেই থাকি ভাগা হইলে আমরা অবশেষে এমন অবস্থায় উপনীত হইব যেখানে আর সরলতর ভাব পাওয়া ব্দসম্ভব: মুভরাং সেধানে আমাদের থামিতে হইবে। ভাহা হইলে দেই যে শেষ শব্দ বা তদন্তনিহিত ভাবগুলি আমরা বুঝাইব কি করিয়া ? বুঝাইতে হইলেই তো সরলভর ভাবের আশ্রর লইতে হইবে, কিন্তু আর ত তাহা পাওয়া ৰায় না: মুতরাং এই আদিম বা অন্তিম ভাবগুলির বা শব্ধলির সংজ্ঞা দেওয়া অসম্ভব; এগুলিকে অসংজ্ঞিত রাখিডেই হইবে। অক্সান্ত যে সমস্ত ভাব বা concept.এর ব্যবহার করিব সেগুলি এই আদিম ভাবগুলির সাহাব্যে गश्किक कतिव। जाहा इटेलिट ब्लाइ छेलात माफांटेन बहे েবে সমত গণিতশাত্র (তথা সমত বুক্তিশাত্র) কভঙলি

অপ্রমাণিত তত্ত্বের উপরে ও কতগুলি অসংজ্ঞিত ভাবের উপরে প্রতিষ্ঠিত।

এ পর্যান্ত কাহারও মতভেদ হওয়ার সন্থাবনা দেখা বার
না। আগল মতভেদ ও মারামারি হইল এই আদিমতত্ত্ব ও
ভাবগুলি লইয়া। কোন্ তত্ত্ত্ত্তলিকে আমরা আদিম ও
অপ্রমাণীয় বলিয়া ধরিব ? প্রশ্নটী অবশু আধুনিক বুগেই
বিশেষরূপে জাগিয়াছে, কিন্তু এ প্রশ্নের মোটামুটি রক্ষ
সমাধান না করিলেও কোন যুক্তি অগ্রসরই হইতে পারে না,
স্তরাং প্রশ্নটীর এক প্রকার উত্তর বহুকাল হইতেই চলিয়া
আদিতেছে এবং দেই অনুসারে তাহার উপরে গণিতশাল্পও
দাঁড় করান হইয়াছে। স্বতঃই আমাদের মনে হয় যে দেই
তথাগুলিকেই আদিম বলিয়া দাঁড় করান উচিত যাহার
সত্যতা সম্বন্ধে আমরা কথনও সন্দেহ করি না এবং বাহা
প্রমাণ করা আমরা কথনও আবশ্রক বলিয়া মনে করি না।

দৃষ্ঠান্ত স্থরূপ ধরা বাক্ ইউক্লিডের জ্যামিতির স্বতঃসিদ্ধ ও
স্বীকার্যাগুলি। সেই তথাগুলি এইরকম বে দেখিয়াই মনে
হর বে ইহারা তো সত্য হইবেই। এমন কি এই স্বতঃ
প্রতীতির ভাবটী এমনই প্রবল বে আমরা ভাবিতেই পারি না
বে ইহার অক্তথা কিরুপে সম্ভব। আনাদের মনে হয় বে
মানবমনই এমনভাবে গঠিত বে তাহা ইহার ব্যত্যর ক্রনা
করিতে পারে না। এই জন্ত দার্শনিক কাট ইহাদের নাম
দিয়াছেন র priori categories of the human mind।
এইগুলি বে দেশকালনিরপেক্ষ, সর্বনেশে সর্বকালে বে
এইরূপই হইতে বাধ্য ইহা আমাদের মনে খ্ব দৃঢ্রুপেই নিবদ্ধ
আছে; ইহার দৃঢ়তা কিরুপে ভাহা এই দৃষ্টেই বুঝা বাইবে বে
ইউক্লিডের জন্মের পর ছই সহন্ত বৎসরের মধ্যে ইহার সম্বদ্ধে

খতং নিজ গুলির এই যে a priori বা নিরপেক ধর্মর, এই যে inconceivability of the opposite—
ইহা লইয়া আঞ্চলাল তুমূল আন্দোলন উঠিয়াছে। এই
আন্দোলনটীর স্ত্রপাত অতি নিরীহভাবেই হইয়াছিল।
ইউক্লিডের বিখ্যাত পঞ্চম খীকার্য্য (Parallel Postulate)
লইয়া কথাটো উঠে। ইহা আমাদের সকলেরই মানিতে
হইবে যে ইউক্লিডের অন্তাক্ত খীকার্য্য বা খতং নিজের কার্য,

এইটা তত খত:প্রতীত বলিয়া মনে হর না। স্থতরাং আনেকেরই মনে এই খত:সিদ্ধানিকে প্রমাণ করিবার ইচ্ছা আগিরা উঠিল। আনেকেই এই চেটার লাগিলেন, কেই কেই মনেও করিলেন যে তিনি ইহা প্রমাণে ক্লতলাঘা ইইরাছেন; কিন্তু বস্তুত: ইহার কোন প্রকৃষ্ট প্রমাণ হয় নাই; পরস্ক তদপেক্ষাও আশ্চর্যের বিষয় এই যে ইহা যে প্রমাণ হইতে পারে না তাহাও প্রমাণ হইরা গিয়াছে। এখন পঞ্চম খীকাগ্য সম্বন্ধে ইহাই দাড়াইতেছে যে উহা অক্সান্ত খত:দিদ্ধ বা খীকাগ্য হইতে খতর বা independent; স্থতরাং তাহা-দিগের সাহায্যে উহার প্রমাণ হইতেই পারে না। ইহা হইতে আরও একটা দিদ্ধান্ত এই হইতে পারে বে, আমরা যদি পঞ্চম খীকাগ্য ছাড়িয়াও দিই অথবা না মানি, তাহা হইলে অক্সান্ত খত:দিদ্ধ গুলির সক্ষে কোন বিরোধ বা contradiction হইতেই পারে না। উহা না হয় তাহা হইলে ছাড়িয়াই দিলাম, দেখা যাউক তাহাতে কতদুর দাড়ার।

এইভাবে লোবাচে ভূদ্ধি (Lobaczewsky), বলিয়াই (Bolyai), রীমান (Riemaun), গাউদ (Gauss) প্রভৃতি মনীবিগণ Non-Euclidean জামিতি থাড়া করিলেন। দে জামিতির যে দেশ বা space তাহা ইউক্লিডের আর সব নিয়মই মানে, থালি ভাগার ঐ সমান্তরাল রেথার স্বীকার্যা মানিতে চায় না। পঞ্চম স্বীকার্যা না মানিয়া চলিলে ইউক্লিডের বিরোধী অনেক প্রভিজ্ঞা পাওয়াযায়, ভবে সেই সব প্রতিজ্ঞাপরম্পরায় নিজেদের মধ্যে যুক্তির কোন অভাব বা ফাঁক বা বিরোধ কোথাও পাওয়া যায় না। হই একটা দৃষ্টান্ত দিতেছি; লোবাচেভ্স্কি-বলিয়াইর অনিউক্লিডীর জ্যামিতি অমুসারে কোন ত্রিভূমের তিন্টী কোণের সমবার ছই সমকোণের কম হইবে: রীমানের জ্যামিভিতে সমবার হুই সমকোণ অপেক। বেশী হুইবে। কোন বিন্দুর ভিতর দিয়া ইউক্লিডের মতে অঞ্চ রেধার সমান্তরাল একটা মাত্র রেখা টানা বাইতে পারে; লোভা-চেভ স্থি-বলিয়াইর মতে অনেক রেখা টানা বাইতে পারে। রীমানের মতে রেখা কখনও অনস্ত হুইতে পারে না।

এই সমত সিদ্ধান্ত অভ্যন্ত আলওবি বলিরা আমাদের মনে হইতে পারে; আমাদের মনে হর বে আমরা দেখি বে একটীমাত্র সমান্তরাল টানা বাইতে পারে, অনেকগুলি টানা বার কি করিরা; geometrical intuitionই আমাদের বলে যে ইহার অন্তথা হইতে পারে না। এই intuition-বাদ আজকালকার দার্শনিক বৈজ্ঞানিকেরা উড়াইরা দিতে চাহেন। বিখ্যাত ফরাসী বৈজ্ঞানিক পোর্যাকারে (Poincare) এই intuitionটা যে কিছুই নয় ভাছা প্রতিপন্ন করিবার জন্ত একটা হক্তর দৃষ্টান্ত দিয়াছেন। দৃষ্টান্ত কারনিক হইলেও অভিশন্ন মনোরম ও শিক্ষপ্রেদ।

মনে করা ঘাটক, আমরা এমন একটী জগতে গিলা উপস্থিত হইয়াছি যে জগৎটী গোলাকার। সেই গোলাকার জগতের গোলাকার স্তরগুলি সব ভিন্ন ভিন্ন temperature-এ অবস্থিত ; কোন একস্তর কেন্দ্র হইতে যতদুরে অবস্থিত ভাষার temperature তত কম এবং কোন্ও লড়বন্ধ কেন্দ্ৰ হইতে কোন সরল রেখা ধরিয়া যাইতে থাকিলে temperature ৰভ কম হইতে পাকিবে ভত ভাহার আর্ডনও সঙ্গে সঙ্গে কমিতে পাকিবে। সেই গোলাকার জগৎটী বাহির হইতে সীমাবদ্ধ মনে হইলেও সেই জগভের অধিবাসিগণের নিকট' তাহা অসীম বলিয়া মনে হইবে। কারণ কোন ব্যক্তি বদি কেন্দ্র হইতে সীমায় পৌছিবে বলিয়া যাত্রা করে, সে যতই কেন্দ্র হইতে দূরে বাইবে তভই তাহার শরীরের আয়তন কুদ্ৰ হইতে পাকিবে, হাত পাগুলি ছোট হইমা আসিবে, মুতরাং অগ্রগতি ক্ৰমেই ক্ষিয়া আসিবে: সীমার কাছাকাছি পৌছিলে তাহার অঙ্গপ্রতান অহান্ত হুন্ম হইয়া দাড়াইবে, একেবারে সীমায় গিয়া পৌছিতে সে কথমও পারিবে না। এখন কণা এই যে লোকটা যে ক্রেমেই ছোট হইয়া যাইতেছে, তাঞা সে বুঝিতে পারিবে কিনা; মজা এই যে সে পারিবে না। সে যদি সঙ্গে মাপকারি লইয়া রওনা হয় মাপকাঠিও তো দেই অমুপাতে ছেটি হইতেছে স্তরাং আমরা যাহাকে measure বা পরিমাণ্-বলি ভাহাতো একই থাকিয়া ষাইবে; অভ এব ভন্তলো 📲 निक्त वर्षमात कथा निक्षरे किছ अवगठ रहेए भातित्वन ना : আরও এককণ। তিনি যদি নিজের বাড়ী চইতে প্রভিবেশীর বাডীতে বেডাইতে যান, তাহা হইলে আমরা বাহাকে নোলা রাক্তা বলিরা থাকি ভাচা ধরিরা গেলে ভাঁচার বেশী খুরিভে

হটবে; তিনি যদি বিশেষ একটা বুৱাকার পথ অবলম্বন করিরা চলেন তবেই তাডাতাডি পৌছিতে পারিবেন। সেই বুড়াকার প্রতী গোল বিখের পরিধিকে সমকোণে (orthogonally) কাটে। আরও এই কম্পিত স্বগতে ধ্রিয়া লওয়া ঘাউক বে আলোক রশ্মি উক্তরূপ বুতাকার পথেই ভ্রমণ করে; তাহা যদি হয় তাহা হইলে ঐ বুত্তই সেই জগতের অধিবাদীদিগের নিকট সরলরূপে প্রতীয়মান क्रहेरव । এবং ইহাও থব সহত্তে প্রতিপন্ন করা যায় যে কোন বিন্দু দিয়া এমন গুইটা বুত্তাকার রেখা টান। যায় যাহা অপর কোন একটা বুব্রাকার রেথাকে অদীম দূরে (অর্থাৎ সেই বুল্কের পরিধিতে) গিয়া কাটে ; এবং দেই ছুইটী রেখার অভান্তরে অবস্থিত যে কোন বুতাকার রেখা উক্ত অপর রেখাকে অসীম দুরে গিয়া কাটে। স্থতরাং আমরা সেই সব রেখাকেই উক্ত রেখার সমাস্তরাল বলিতে পারি এবং আমাদের ক্রিত অগতে এই সমস্ত বুভাকার রেখাই সরস। ব্যাপার छाहा इटेल वहें मांज़िंदेल त्य, त्कान अक विन्तृत नथा पित्रा আৰু একটি "সরল" রেখার সমাস্তরাল "সরল" রেখা অসংখ্য টানা বাইতে পারে। অনিউ'ক্লডার অগতের ইহাই বিশেবস্থ।

ভবে এখন কণা উঠিবে বে এই আঞ্ছবি কগতের আঞ্জবি বুতাত দিরা আমাদের লাভ কি; আমাদের জগৎ তো ও প্রকার নয়, ও সর বাজে কথায় কি হইবে ? কিছ আদল কথা এই যে ঐ সব আঞ্জুবি ব্যাপার আমাদের জগতে যে ঘটেই না ভাহাও বগা যার না, এমন কি আমাদের ৰগৎ ঐ আ # গুবি ৰগতের অংশবিশেষ হইতেও পারে। ঐ ভবিত কগতের কেন্দ্রদেশের অবস্থা আলোচনা করা যাউক। **्रक्टामा** छेन्य्रिकः मनख बृहद्वत्र मनवन स्यः । এवः কেন্দ্রের অনভিদ্রেও বুত্তরেখা প্রার সরল থাকে বক্রতা এত কম বে ধরা শক্ত। ইহা কি হইতে পারে না আম:দের পুনিবী (অথবা এই সৌরজগৎ) সেই কল্লিড জগভের ক্ষে প্রদেশে অবস্থিত; তাহা হইনে তো ঐ যে অসংখ্য সমান্তরাল রেখা টানা গিয়া:ছ তাহা প্রায় একই হইয়া বার। আমাদের বছুণতি এত কুল হর নাই বাহাতে ভাহাদের ভিংকের সেই মতি কুলু কোণ মাপা কিবা তাহার অভিয चाविकात क्या वाहेटल शास्त्र ।

পোর ্যাকারে বথন এই দৃষ্টান্ত দিয়াছিলেন ভাহার উদ্দেশ্ত এই ছিল যে আমরা যেন কেবল space-intuition অবলম্বন করিয়াই কোন মতবাদকে তাডাইয়া না দিই। আমরা ৰাহাকে স্বতঃসিদ্ধ বা intuition বলি তাহার অভুপা যে অকলনীয় এমন নয়; তাহা কলনা করি:ত আমাদের মনে বা যুক্তিতে কোন বিরোধ উপস্থিত হয় না। আবশ্র বাস্তব জগৎ ইউক্লিডীয় কি অনিউক্লিডীয় ভাহার বিচার চলিতে পারে কিছু দে বিষয় পর্যাবেক্ষণদাপেক। আমরা যদি প্র্যাংশক্ষণ করিয়া দেখি যে ত্রিভূজের তিনটি কেংণের সমবায় তুই সমকোণের প্রায় তুল্য (প্রায় বলিলাম এই জন্ত কারণ সমস্ত মাপজোক করার মধ্যেই কতকটা অনির্দিষ্টতা थाकित्वहै) उत्र कृष्टे मुक्ट हिल्ट शादा : ध्वः यनि वह স্ংখ্যক বাস্তব ত্রিভূক মাপিয়া ভাহার একটা mean নিয়া দেখি তুই সমকোণের সমানই হুইরা দাঁড়ার তবে হয়ত সম্ভাব্যতা বা probability ইউক্লিডের দিকেই ঝুঁ বিয়া পড়িবে। এই ছই প্রতিশ্বদী মতের মধ্যে কোন্টা সভ্য তাহা নিরূপণ করিবার চেষ্টা নক্ষত্রের parallax'র সাধায়ে করা হইরাছে। লোবাচে ভ্স্থি-বলিয়াইর মতে parallax কোন নির্দিষ্ট রাশির অপেকা কুদ্রতর হইতে পারে না: ইউক্লিডীয় জ্ঞামিতির মতে ক্ষুদ্রতার কোন সীমা নাই; রীমানের মতে parallax negative ও হইতে পারে। হয়ত থুব স্কু যন্ত্রপাভির আবিষ্কারের সঙ্গে সঙ্গে ইহার একটা মীমাংসা হইতেও পারে। মোটের উপর এ বিষয়ে মতামত খুব উদার ও খোলা রাখা দরকার; কোন চিঃপোষিত সংস্কারের থাতিরে অন্স মতকে উডাইয়া দিলে চলিবে না।

কিন্ত শুধু ইহাতেই দার্শনিক বৈজ্ঞানিকগণ নিরস্ত হন
নাই। তাঁহারা বলেন বে ধারণা ন্তন হইলেই তাহা বেমন
অসম্ভব বা অলীক বলিয়া মনে করা ভূল, সেইরপ কোন
ধারণা আমরা পোষণ করিয়া আসিয়াছি বলিয়াই তাহার
একটা বিশেষ মাহাত্ম আছে এরপ মনে করাও একরকম
ভূল। মোটের উপর সব ধারণাই সমান সভা বা সমান
অলীক, কারণ সভ্যভা বা অসভ্যভা উহাতে আরোপ করাই
বার না। গজের মাপ সভ্য এবং ইঞ্চির নাপ অলীক ইহা
বলিলে বেমন কোন অর্থ হর না, সেইরপ এই তথ্যগুলি সভ্য

বা মিথাা তাহা বলিলেও কোন অর্থ হর না। আমরা স্বেক্ষার কতগুলি তথাকে মৌলিক বলিয়া মনে করি এবং কতকগুণিকে তাহা হইতে অমুমেয় বলিয়া মনে করি। আমরাইচ্ছাকরিলে অপর কতগুলিকে মৌলিক ও ভদ্তিয় অপরগুলিকে অমুমিত বলিয়া মনে করিতে পারিতাম। ব্যাপারটা এমন নম যে প্রথমোকগুলির বিশেষ একটা মাহাত্ম্য আছে বাহার দক্ষণ ভাগাদের না হইলে আমাদের চলেনা: বা ভাষাদের অকুণা আমরা কলনাই করিতে একলন ইতালীয় বৈজ্ঞানিক ভাইণাতি (Vailati) রঙ্গ করিয়া বলিয়াছেন যে আগে যেমন রাজাদিগকে লোকে দেবাংশসম্ভূত বলিয়া মনে করিত কিন্ধ এখন কালক্রনে সাম্যবাদ ও গণহন্ততার দিন আসিয়াছে, রাজার মাগাত্মা এখন আর সকলে খীকার করিতে চায় না. বিজ্ঞানেও দেইরূপ এককালে স্বতঃসিদ্ধ inconceivabilty of the opposite মন্ত্ৰের প্রভাবে অপ্রতিহত ভাবে রাজত্ব করিয়া আদিতেছিলেন, এখন তাহাদের সে মল্লের নেশা ছটিয়া গিয়াছে : তাহাদিগকে উচ্চবেদী হউতে নামিয়া ভিড়ের মধ্যে মিলিতে হইতেছে।

আমরা এভক্ষণ গণিতের মূল তথা এবং মূস ভাব বা concept সহদ্ধে আলোচনা করিলাম, এবং এটুকু আমরা খীকার করিতে বাধা হইলাম যে খতঃসিদ্ধ সহদ্ধে আমাদের মনে যে ধারণা আছে তাহা অভ্যন্ত সঙ্কীর্ণ ও অনুদার; এবং আমরা সচহাচর যে সকল তথাকে ও ভাবকে মৌলিক বলিরা মনে করি তাহা ভিন্ন অন্ত তথা ও ভাবকে মৌলিক বলিরা গ্রহণ করিয়াও গণিতশাস্ত্র চলিতে পারে। এখন আমরা এই বিষয়টাকেই একটু আর একদিক হইতে দেখিতে চেটা করিব।

পাটীগণিতে ও বীজগণিতে গোড়াতেই আমরা একটা শব্দ বা concept এর সাক্ষাং পাই, সে conceptটা হইল সংখ্যা। পাটীগণিত ও বীজ গণিত এই সংখ্যারই নানা রক্ম সম্পর্ক নির্ণয়ে ব্যস্ত, নানারক্ম প্রক্রিয়া বা operation ছারা এক সংখ্যাকে অন্ত সংখ্যাতে পরিণত করা ঘাইতে পারে; এবং সংখ্যাগুলির মধ্যে নানাবিধ সম্বন্ধ থাকিতে পারে। বেমন আমরা পূর্বে স্বতঃসিদ্ধ সম্বন্ধে দেখিরাছি বে আমাদের এ বিষয় সম্বাদ্ধ গোড়া হইতেই নোটাম্ট একটা ধারণা আছে এবং আমরা অক্ত ধারণা সহলে পোবণ করিতে রাজী হই না, সেইরূপ এই ক্ষেত্রেও সংখ্যা সম্বন্ধে আমাদের স্বারই মোটাম্ট একটা ধারণা আছে এবং তাহা আমরা সহজে পরিবর্ত্তন করিতে প্রস্তুত্তনই।

বোধ হয় ইতিহাস ও ননোবিজ্ঞানের দিক দিয়া দেখিতে গেলে যাহাকে আমরা integer বা সমস্ত রাশি বলি তাহাকেই প্রথমে সংখ্যা বলিয়া ধরা হইয়াছে। কিন্তু সেই সকল সমস্ত রাশির উপর যোগ, বিয়োগ, গুণ, ভাগ প্রভৃতি প্রক্রিয়া করায় ভগ্নংশ প্রভৃতি যে সকল রাশির উত্তর হটয়াছে তাগকে সমস্ত রাশির কোটায় ফেলিতে পারা যায় নাই। সুতরাং ভাহাদের অর্থ কি তাহা শইয়া প্রশ্ন উঠা খুবই স্বাভাবিক। সংখ্যার সংজ্ঞাকে একট বড় ও বিস্তৃত না করিলে ঐ নূতন রাশিগুলিকে সংখ্যা নামে অভিহিত করা যায় না। বাধ) হইয়া সংখ্যার সংজ্ঞাকে বাড়াইতে হইল: কিন্তু এই বাড়ানোর সঙ্গে সঙ্গে একটী काय (य श्टेन मिठीत निरक जामारनत मृष्टि रिन हमा छ िछ। সমস্ত রাশির বেলায় গুণ যে অর্থে ব্যবহৃত হুইত অসমস্ত রাশির বেলায় গুণের সে অর্থ রহিল না। গুণ প্রক্রিয়াটীরই অর্থ অক রকম হট্যা দাভাইল। Increase and multiply - এই যে তুটটী কথা সমস্ত রাশির বেলার প্রার একার্থকই হইয়া দাড়াইয়াছিল, সে তুইটা কথার ছাড়াছাড়ি হইয়া গেল।

ষাহা হউক কিয়দিন ত এরপ থর্থ প্রানারণেরই কাষ চলিতে গাগিল, কিছ ইতিমধ্যে আর এক বিশ্দু উপস্থিত। সমস্ত ও অসমস্ত উভর রাশির উপরেই গুণ ভাগ ইত্যাদি প্রক্রিয়া করিতে করিতে এমত একটা রাশির উদর হইল বাহা অভ্যন্ত অন্তুল, প্রচলিত মতে যাহার কোন মর্থই হর না, সেটা চির কৌতুহলপ্রল 1/ -> (বিযুক্ত একের বর্গকল)। এটাকে সংখ্যাকসভুক্ত করিতে লোকে এভই নারাজ ছিল যে ভাহারা ইহাকে প্রকৃত সংখ্যা বলিতে সাহস করিল না, ইহাকে imaginary বা কারনিক সংখ্যা নাম দিয়া নিস্তার পাইল। আধুনিক গণিতজ্ঞগণ ইহাকে প্রকারনিক বার্যা মনে না করিয়া ইহার একটা বেশ বুজিসক্ষত ব্যাখ্যা

দিয়াছেন। এক একটা কাল্লনিক সংখ্যা ছারা সমতলের উপরিস্থ এক একটা বিন্দুকে নির্দেশ করিতে পারা যায়। এই কাল্পনিক সংখ্যার প্রকৃত অংশ ও কাল্পনিক অংশ বিলুটীর कुइंगी co-ordinates निर्मिष करत्। इंडाई विशांच Argand representation of complex quantities | আমরা প্রকৃত সংখ্যা বা real numberকে একটী সরল রেখার উপরে অবস্থিত বিন্দুর স্থাননির্দেশক বলিয়া মনে করিতে পারি এবং কাল্পনিক সংখ্যা বা complex numberকে সমতলে অবস্থিত বিন্দুর স্থাননির্দেশক বলিয়া মনে করিতে পারি। এইভাবে দেখিলে বীক্সণিতকে onedimensional জামিতি বলিয়া মনে করিতে পারি। হামিল্টন (Hamilton) এই অর্থে ই বীল্কগণিতকে Science of pure time বলিয়াছিলেন। ভারপর এই কারনিক সংখ্যার উৎপত্তির দরুণ আমাদের যে সনাতুন প্রক্রিয়া বা operation গুলি চলিয়া আসিতেছে তাহারও অর্থের কিঞ্চিৎ পরিবর্ত্তন করিতে হয়। ভাগ ও বর্গফগনির্ণয় প্রভৃতি পদ্ধতির অর্থের প্রদার আবশ্রক।

ভাছাড়া এই কালনিক সংখ্যার দ্বারা যেমন সমতলম্ভ বিন্দুর স্থান নির্দেশ করিতে পারা যায় তেমন থে কোন বিন্দুর স্থান three dimensional spaceএ নির্দেশ করা কৌতুগ্ল কিনা જ હ: કે এই কৌতৃহৰ নিবুজির প্রায়াদ হইতেই Hamilton এর Quaternions, প্রাণমান (Grassmann) এর Ausdehnungslehre, মোবিযুদ্ (Moebius) এর Barycentrische Calcul প্রভৃতির উৎপত্তি। একটা বিন্দুর অবস্থান নির্দেশ বেমন ডিনটী সংখ্যার খারা করিতে হয় তেমনি প্রত্যেক সংখ্যাকে তিনটা ভাগে ভাগ করা বাইতে পারে, সেই তিন্টীর মধ্যে একটীর সঙ্গে অক্টটীর কোন সম্পর্কই নাই অর্থাৎ ভাহার একটাকে অন্ত কোনটাতে পরিণত করিতে পারা যার না। এই তিনটী দিকনির্দেশক রাশির বা vector quantity ব সাহায়ে যে কোন রাশিকে প্রকাশ করা যাইতে পারে। এই সমস্ত স্বভন্ন বা independent রাশির সংখ্যা जिन ना रहेश विष चात्र अ त्वी रत, जारा रहेला अ जाराहा একটা বীৰগণিত খাড়া করা বাইতে পারে।

কিন্তু এই সময়ে একটা বিষয়ে আমাদের মনোগোগ দেওয়া আবশুক। এই সমন্ত রাশির উপর প্রচলিত মতে গুণ ভাগ প্রভৃতি প্রক্রিয়া ঘটাইলে যে সকল রাশির উদ্ভব হয় দেগুলি এ সকল রাশির ফ্রায় নহে অর্থাৎ তাহারা আমাদের সেই স্বভন্তরাশি কয়টীর সাহাযো বাক্ত হইতে পারে না; স্বতরাং গুণ ভাগ প্রভৃতির অর্থ বদলাইতে হয়। এই হিড়িকে পড়িয়া গুণ প্রক্রিয়ার যে সব ধর্ম স্বভাবদিদ্ধ বলিয়া মনে করি বধা associative law ও commutative law, ইহাদের কোন কোনটাকে পরিভাগে করিতে আমরা বাধা হই। গুণের অর্থের প্রসারও গুণের প্রক্রিয়াটীর সঙ্কোচ করিয়া আক্রকালকার linear associative algebra গুলি খাড়া হইয়াছে।

জামিতির analogyতে পড়িয়া সংখ্যা ও তাহাদের প্রক্রিয়ার তো এইরূপ বিচিত্র মূর্ত্তি হইয়াছে। অপরদিকে সরল রেখার উপরিস্থিত বিন্দু ও প্রকৃত সংখ্যা (real number) এই হুইটার তুলনা হুইতে সংখ্যার সংজ্ঞাটী ক্রমেই প্রদারিত হইতেছে। বিখ্যাত ন্ধাৰ্মাণ গণিতজ্ঞ ডেডেকিণ্ট (Dedekind) ও ক্যাণ্টর (Cantor) এর হাতে পড়িয়া সংখ্যার ধারণাটী যে কি রকম স্ক্র হইয়া পড়িয়াছে, class concept-এর ধাকার পড়িয়া cardinal ordinal ভেনে, finite. transfinite ভেদে সংখ্যা যে কত বিচিত্ররপ ধারণ করিয়াছে তাহা সকলেই অবগত আছেন। সংখ্যা জিনিষ্টা যে কি তাহার ধারণা ক্রমেই ধেঁারাটে হইরা পডিরাছে। বর্ত্তমান যুগে সংখ্যা এবং তৎসংক্রাম্ভ প্রাক্রিয়া সম্বন্ধে যে সিদ্ধান্ত মোটামুটি হইয়াছে ভাহা এই যে সংখ্যা কভগুলা symbol বা চিহ্নণাত্র যাহার কভগুলা বিশিষ্ট লক্ষণ আছে এবং সংখ্যা-সংক্রান্ত প্রক্রিরাগুলি এমত হইবে যে সে প্রক্রিরার ফলে বে সব সংখ্যার উৎপত্তি হইবে তাহাও বেন সেই লক্ষণাক্রাম্ব হয়। ইংরাজীতে ভাবটী এইভাবে প্রকাশিত হয়। "Any system of symbols which forms a group with reference to a certain system of operations may be regarded as a number system."

আমরা গণিতের নানা বিভাগের আলোচনা করিয়া শেবিতে পাই্লাম বে কি axiom, কি concept,

কি operations সৰ বিষয়েভেই আধুনিক যুগে একটা generalisation এর দিকে গতি পরিক্ট। কিন্তু সমস্ত বিষয়ে সর্কোপরি consistency জিনিষ্টী দরকার। কোন তথ্যকে মৌলিক বা কোন ধারণাকে আদিন বলিয়া ধবিয়া गुख्या आभाष्मत हेका, किंद किंद्रु छेहारक a priori. absolute বা নিরপেক বলিয়া ধরিতে পারি না। বে পর্যান্ত আমাদের নির্মাচিত ধারণাগুলি হইতে যুক্তিবদ্ধভাবে দিদ্ধান্ত-প্রম্পরা আমরা করিতে পারিতেতি ততক্ষণ আমরা গণিতের চর্চাই করিভেছি। বস্তুতঃ সেই শিদ্ধান্তগুলি এবং শেই মৌলক ভন্নগুলি বাস্তবিক কিনা ভাহ। বিচার করিবার ভার pure methematics বা বিশুদ্ধ গণিতের নহে; যদি তাহা একাস্ত গণিতের মধ্যে আনিতেই হয় তবে ভাহাকে আমরা ফলিত গণিত বা applied mathematics বলিব। আরও मका এই, रायन शृर्वाहे विद्याहि या व्यामात्तव हिन्छा-পরম্পরা কতকগুলি অপ্রমাণীয় তথা ও অসংক্রিত ভাবের উপরে প্রতিষ্ঠিত, স্থতরাং আমরা যাহা সিদ্ধার করিতেচি তাহা সতা বা বাস্তব কিনা জানিবার উপায় নাই এবং আমরা কিসের বিষয় চিম্বা করিতেছি ভাছাও নিরূপণ করিবার উপায় নাই, কারণ গোড়ার তথ্যগুলি আমাদের মনগড়া বা arbitrary এবং গোড়ার ভাবগুলি অনির্দিষ্ট বা undefined : हेश नका करियारे अधिक मनीवी Bertrand Russell ব্লিয়াছেৰ "Mathematics is the Science in which we never know what we are talking about, nor whether what we say is true." কথাট। অবশ্র একটু কৌতুক করিয়াই বলিগাছেন, কিছ কথাটা একেবারে অয়থার্থ নছে। বান্তবদত্য গণিতশান্তের পক্ষে ততটা আবশ্রক নহে ঘতটা আবশ্রক আভাষ্ট্রীণ যুক্তিগিছতা। সমস্ত গণিত জিনিবটাই Russell এর মতে विनिष्ठाह "विनि 'क' मछा इब, खरव 'ब' मछा इहेरव"---কিছ বাস্তবিক 'ক' সত্য কিনা এবং ভৎসকে 'খ'ও সত্য কিনা ভাহা ফানিবার জন্ম গণিভের কিছুমাত্র মাথাবাথা नारे।

গণিতের সম্বন্ধে এই যে মৃতবাদ দাড়াইয়াছে, স্পাইই দেখা যাইডেছে যে ইহা নিয়তিশয় abstract ৷ গণিত

কত্তলা সিহার খাড়া করিতেছে যাগা পরম্পরের মধ্যে অথও যুক্তিসূত্রে আবদ্ধ, কিছ তাহা বাস্তব জগতের কোন ভোৱাকা রাখে না এবং রাখা আবশুকও মনে করে না: গণিতজ্ঞ আত্মতপ্ত হইয়া নিজের উর্বর মন্তিক হইতে লক লক উর্ণনাভ প্রতিম কৃত্ম তত্ত্তাল কৃষ্টি করিয়াছেন; ইহাই গণিতের চরম পরিণতি ৷ এই উৎকট abstractair আমাদের মনকে কিছুতেই শাস্তি দিতে পারে না। এই abstract-বাদিদিগকে অধ্যাপক টোমি (Thomae) বলিয়াছেন "thoughtless thinkers"। তাহাদের চিহার কোন উপাদান নাই অথ5 যুক্তিযুক্তভাবে, formalভাবে চিম্বাস্ত্র গ্রথিত করিয়া ঘাইতেছেন। বিখ্যাত জন্মাণ অধ্যাপক ক্লাইন (Klein) এই উৎকটতার বিরুদ্ধে ভীব প্রতিবাদ করিয়াছেন। তিনি বলেন যে যদি গণিতশান্ত্র শুধু স্বেচ্ছাধুত arbitrary কতগুলি সত্ত্রের উপরে প্রতিষ্ঠিত চিন্তাপরম্পরাই হয় তাহা হইলে তো গণিত কাৰ্য্যত: নির্থক; বাস্তবিক তো উদ্ভট করনার আশ্রয় গ্রহণ করিয়া সময় কাটানোর कन्न গণিত रुष्टे हम नाहे; हेशात এकती वावहातिक मुना. একটা pragmatic worth পাকা দরকার, এবং ইতিহার পর্যালোচনা করিয়া দেখিলে, মানুষের একটা অতি প্রকৃত অভাব পূরণ করিবার ঞ্জুই যে গণিতের উদ্ভব ভাহা কেছ অম্বীকার করিতে পারে না। যে সমস্ত মৌলিক স্ত্র আমরা ধরিব দেগুলি বাস্তবিকই সভ্য হওয়া চাই, ভাগানা হইলে দে রকম হতা অবলয়নে যুক্তি খাড়া করা অনাবপ্রক ।

এই কথা প্রদাদ আমরা আর একটা কথার উপনীত হইলাম সে কথাটা বড় গুরুতর। আমরা যথন ধোন যুক্তিপরস্পরা বাস্তবিক যুক্তিসিদ্ধ কিনা, consistent কিনা তাহা স্থির করিতে চাই তথন আমরা কার্য্যতঃ কি করিয়া থাকি? আমরা একটা বাহু দৃষ্টাস্ত, একটা concrete representation লইরা থাকি যে দৃষ্টাস্তটা আমাদের মূলস্বেগুলি মানিরা থাকে; তারপরে আমরা দেখি বে আমাদের অনুমত সিদ্ধান্তগুলি তাহাদের পক্ষে থাটে কিনা; বদি খাটে তবে আমাদের সিদ্ধান্তকে বিশুদ্ধ মনে করি বদি না খাটে তবে ইহাকে অশুদ্ধ করি বদি না খাটে তবে ইহাকে অশুদ্ধ করি বিশ্বিক বিশ্বিক। এই

প্রকারে বাফ্ দৃষ্টান্তের উপমায় ভিন্ন যুক্তির বিশুক্কতা স্থির করিবার কি উপায় আছে? এ পর্যাস্থ বিশুক্ক formal test of consistency কিছু বাহির হন্ন নাই। স্পুত্রাং concrete representation যে একটা বাজে কাজ, একটা অবাস্তর বিষয়, একটা luxury ভাষা নয়, ইহা যুক্তিশাস্ত্রের একটা অভি আসল জিনিম, একটা কঠোর necessity। বে formal consistencyর উপরে abstract বাদিগণ এইটা ভক্তি ও আন্থা স্থাপন করেন, সেই consistencyই স্থির করিতে ইইলে বাস্তবকে লইতে হইবে, ছাড়িয়া দিলে চলিবে না। নিবাতনিম্পন্ধ আকাশে কল্পনার যুড়িও উভিবে না।

একথা আমরা অবশ্র স্বীকার করিতে বাধ্য এই abstractবাদিগণ, এই nominalistগণ গণিতবুকের গোড়ার যে নাড়া দিয়াছেন ভাহাতে অনেক পরিমাণে উপকারই হইরাছে; বৃক্ষের গোড়াতে সন্ধীপত্ত সহঃদিদ্ধ ও ধারণাগুলি যে পাষাপ রচনা করিয়াছিল ভাহা ভারিয়া গিয়া ভার্লই হইয়াছে; বৃক্ষের মূল এখন তীবস্ত প্রাকৃতির সংস্পর্শে আসিয়া বৃক্ষকে অধিকভর সঞ্জীবিতই করিবে; কিছ পাষাণ ভার্লিতে বসিয়া যেন বৃক্ষকে শুদ্ধ উৎপাটিত উন্মূলিত না করিয়া বিসি। সেই প্রমার্থনি আমরা না করি ভাহা হইলে পাষাণবিমুক্ত গণিতবৃক্ষ বাস্তবের সরস বৃক্ষ হইতে রস গ্রহণ করিয়া ফলে ফুলে স্তবকে মঞ্জরিত হইয়া আপনার অক্ষয় তীবনধারাকে আপনার বিপ্ল প্রাণম্পন্দনে উচ্ছুদিত করিতে পাকিবে।

শ্রীদেবপ্রসাদ ঘোষ

গান

গ্রীপ্রভাতচন্দ্র গুপ্ত

নৌকোয় চড়ে যাক্সি ছজনে ভরা নদীতে, কুলে কুলে ছল ছল করছে ফল। তুমি বদে আচ, আমি তোমার চেনলে মাথা রেখে শুয়ে। উপতে যতদুর ভাকাই নীল আকাশ, চিল দেখানে উড়তে উড়তে একেবারে মিলিয়ে যাচ্ছে কোন স্থার।

আমাদের নৌকো ভেসে ংলেছে। তুমি কাপন মনে আমার মাথার চুলে আঙুল বুলিরে দিক্ত। আমি জেগে আছি কি নেই। আত্তে আত্তে বংলাম—"একটা গান গাওনা নীকা"

ক্লান্ত স্থা দিনের যাত্রা শেষ করে বিদায় নিচ্ছে, ছই তীরে গ্রামের পর গ্রাম পিছনে সরে যাছে। নৌকো চলেছে, নদীর জলে মাঝিদের দাঁড়ের শব্দ উঠছে—ছপাছপ। তুমি গান ধরলে।

গানের কথা ভোমার মুখে ছাড়া পেয়ে স্থরের স্পন্দন জাগিয়ে তুলল চারদিকে। গান যেন ড:না মেলে উড়ে চলল আকাশে বাতাদে, মনও চলল উড়ে। আমার চোথ বুজে এল।

তুমি থামতে চাইলেই আমি বলি,— থামিগোনা। আবার গাও, আর একবার। গান চলে, নৌকোও চলে আর দাঁড় চলছে অবিশ্রাম ছপাছপ। আমি চোথ বন্ধ করে ভয়ে আছি।

একটি ছটি করে তারা ভাগছে আকাশে। শাস্ত সন্ধ্যা। ভোমার গান থামল। কিন্তু তার শেষ গুঞ্জন এখনো যেন শেষ হয়নি আকাশের ঐ দুরে আর আমার মনের কোণে।

আমি চুপ করে শুয়ে আছি, কানে আসছে শুধু দীড়ের শব্ধ—ছপাছপ, ছপাছপ।

সাপুড়ের গান

बीरेगलसकृष नाश

আমার বাঁশীর স্থুর ওঠে পড়ে, শির দোলে তার স্থরের তালে, চুলে পড়ে ঘুমে, জেগে ওঠে ঘুমে, ঘুমের স্থরের অন্তরালে। ঘুম ভেঙে জাগে সর্পরাণী, চোথে অপরপ দীপ্তিখানি, স্বের পরশে মুয়ে পড়ে ভূঁয়ে, লতায়ে লুটায় চরণতলে, জড়ায় আঙুলে, জড়ায় হু'করে, জড়ায় উরসে, জড়ায় গলে। আমিও যে বাঁশী বাজাতে জানি, ञ्चत्रविभूक्षा नाशिनीतानी ! গুহার কুহরে সে স্থর পশে, ঘুরে মরে স্থর রভস-রসে, ঘুমায়ে লুকায়ে রহিতে পারে না, সহিতে পারে না, বাহিরে আসে। অসহা স্থাে টেনে নেয় বুকে প্রতি নিংখাসে স্থরের বাসে। নীলাকাশে ওঠে বাঁশীর সুর, নেমে আসে নীচে ক্ষীণ মধুর, আসে নীল ছুঁয়ে, লুটে পড়ে ভূঁয়ে, আসে কাছে আর যায় স্থৃদূর।

বাঁশী যে শ্বসিয়া শ্বসিয়া ওঠে, শুমরিয়া বাঁশী গুমরি মরে, বাজে সে কড়িতে, কোমলে বাজে, বাঁশী কাঁদে মোর অঝোর ঝোরে। আসে স্থর, স্থর ফাটিয়া পড়ে, ফোটে আর ঝবে স্থরের ফুল, সুরের লহর ছুটিয়া চলে, গতি উন্মাদ, বেগ আকুল। বাজে আনন্দে, হরষে বাজে, স্বের পরশে বুলায় মায়া, মনের আকাশে খেলে বেড়ায় স্থুরের আলো ও স্থুরের ছায়া। कनिनौत कना इलिया ७८%, বাঁশী তারে সাধি' সাধিয়া তোষে, তবু তার রাগ ভাঙেনা যেন, গরজি ওঠে সে গরজি রোখে। স্থুর চলে স্রোতে, বাজাই বাঁশী, বাঁশীর তানের ঠিকানা নাই, বাঁশীর গানের মানে কি, তাহা निष्क्रदे वाकारम जूलिया याहे। कना जूरल धरत नाशिनीवाना, মুঠিতে চাপিয়া রাখিতে নারি, আঁকিয়া বাঁকিয়া দূরে পলায়, ধরা দিলে ভবে ধরিতে পারি।

সাগর-কন্থা, নগরে এলে
নয়নে নৃতন দীপ্তি জ্বেলে !
স্থারের আঘাতে আগুন লাগে,
স্থারের পরশে আলোক জাগে,
স্থারের বিলাসে উলসি আলসে
ক্যে শুয়ে পড়ে স্-রঙ্গিনী,
ভ্রের শিথিল বন্ধন-খনা
মণি-বিভ্যণা ভুজ্গিনী।
ভালবাসি তারে, তাগারে ডরি,
প্রকোণ্ঠে তারে বলয় করি,

করতলে চাপি, চরণে চাপি,

মুকুট করিয়া মাথায় পরি,
জ্বলন্ত হার, মণির মালা,
নাগপাশ করি কপ্তে ধরি।
নীল-রাঙা ঠোঁঠে ঠোঁঠ মিলাই,
রক্তে মিশায় বিষের নেশা,
ঘুরে পড়ি আর বাঁশী বাজাই,
স্থা-ভেজা বিষ, অমৃত-মেশা।
অপলক অাঁথি নাগরাণীর,
পলক পড়ে না পুলক-ত্রাসে,
চুম্বন করি চাপিয়া ধরি
অনিমেষ চোখ মুদিয়া আসে।

শ্রীশৈলেন্দ্রকৃষ্ণ লাহা



কবি ও ভাস্করের লড়াই

শ্রীমাণিক বন্দ্যোপাধ্যায়

প্রতিভার প্রতি চারণী দেবীর বিশেষ পক্ষপাতিত্ব ছিল। রূপ কাকে বলে জানার পর থেকেই সে জানত ভার এমন একটি সুহুল ভ পেলব রূপ আছে যা প্রতিভাকে উদ্বন্ধ করতে পারে। অর বয়স পেকে এই ধরণের একটা জ্ঞান মনের মধ্যে পুষে রাধার ফলে চারণীর ধারণা ক্রম্মে গিয়েছিল বে একটি বিশেষ বৃহৎ প্রতিভাকে বৃহৎত্তর প্রতিভায় পরিবর্তিত করার জন্ত সে পৃথিবীতে এসেছে; তার নারী-শীবনের উদ্দেশ্য লক্ষ্য ও সার্থকতা সম্ভান-পালনের মত প্রতিভার প্রতিপালনে। অবিকল এই উদ্দেশ্যের উপযুক্ত করে চারণী নিজেকে গড়ে তুলেছিল। কবি, চিত্রকর, ভাস্কর অপবা নিছক গছ-সাহিত্যক ঠিক কোন ধরণের প্রতিভার বিকাশের ভারটা ভাকে প্রহণ করতে হবে জানা না পাকায়, সব দিক বজার রাধার জন্ত, এই চার রকম প্রতিভার উপযুক্ত করেই निष्टिक (म टे७ ही करहिन। क्रून करनाब धहकम वार्शिक ও অবান্তব শিক্ষার ব্যবস্থা নেই ; সুল কলেজ প্রতিভাকে মানে না। কুল ছাড়িয়ে চারণী তাই আর কলেজে চোকে নি। বাড়ীতে নিজেরই ভন্বাবধানে সে চারটি ক্লাস করত। সকালে কবিভার, তুপুরে ছবি ও খোদাই-এর, রাত্তে গছ সাহিত্যের।

এমনি ভাবে প্রক ও এালবামের মধ্যস্থার চারণী লগতের বড় প্রতিভার দলে পরিচিত হতে লাগল কিছ রজ্মাংসের প্রতিভার ধোঁল সে পেলে না। ছ'চারজন কবি, শিল্পী ও সাহিত্যিক বাদের সলে ভার আলাপ হ'ল ভারা এত গহীব বে ভাদের প্রতিভাকে চারণী মেনে নিতে পারলে না। ভা ছাড়া, এরকম প্রতিভার বিকাশের ভার নেবার সাধ চারণীর কোন দিনই ছিল না। টাকা পরসার গোলমাল সে অভান্ধ অপছক্ষ করত। প্রতিভার কল্প জীবন উৎসর্গ ক্যুতে কে সর্কাই রাজী ছিল কিছু আৰু লানো আল ধাও

सार्वेक सम्बद्ध है है है।

কালকে উপোস দাও যে প্রতিভা তার কল্প হ'চার ঘন্টা সময় ও ছচার কাপ চায়ের বেশী আর কিছু উৎসর্গ করা তার কাছে ছিল নপ্ত করার সামিল। ভীবন অমূল্য। হুটো পাঁচটা ফালতু ভীবনও মাহুবের থাকে না যে নপ্ত করা চলে। চারণী তাই তার পরিচিত গরীব প্রতিভাগুলির পাশ কাটিয়ে চলত। স্কুডরাং পাশে পাশে চলবার মত প্রতিভাগু সে আবিদ্ধার করতে পারত না।

বেড়ে বেড়ে চারণীর বরস যথন হল একুশ এবং ভার
কীণ আর্টিষ্টিক দেহটি একটু ছুল হয়ে উঠবার উপক্রেম করলে
তথন ভর পেরে ও হতাশ হ'য়ে প্রতিভা-চিনির বোঝাবাহী
এক ভাষাভন্তের অধ্যাপকের কাছে নিকেকে সমর্পণ
করে দেওরা সে প্রার স্থির করে ফেললে। এমন সময় প্রার
এক সঙ্গে ছজন ধনবান রূপবান বলবান প্রতিভার আবির্ভাবে
চারণীর জীবনে একটা থগুপ্রলয় হয়ে গেল। প্রথম
এল অরবিন্দ,—উদীয়মান ভাঙ্কর। তারপর, অরবিন্দের সঙ্গে
চারণীর বিরের কথা যথন পাকা হয়ে এসেছে, তথন এল
মহাত্রত,—উদীয়মান কবি।

ছ্ডনেই প্রতিভা। মরবার আগে সাগর পারে ছু'চার জন ভক্ত না রেথে ওরা কেউ মরবে না, এটুকু নি:সন্দেহ। চারণীর ভারি বিপদ হল। ছটি প্রতিভা-প্রোত্তের সম্পর্কে বে ঘূর্ণাবর্ত্ত সৃষ্টি হল ভাতে পাক থেরে থেরে ভার মাধা এমনি শুলিরে গেল যে সে কোন মতেই ঠিক করে উঠতে পারলে না কোন প্রোতে ভেসে বাবে। আসলে চারণীর একেথারেই মনের জাের ছিল না। বধন বে প্রভিভাটি তার কাছে থাকত ভার মনে হত ভাকেই সে ভালবাসে। ছলনের ছরকম কিব প্রার সমান ভারালো ব্যক্তিশ্ব ছিনের মধ্যে অন্তর্হঃ দশবার ভাকে পেঞুসামের মত এদিক প্রতিশ্ব দোলাত আর বাকী সমরটা ছলনের সমান পাকর্বণ অমুক্তব

করে ভার মনে হত নিজেকে চুলচেরা ত্রভাগে ভাগ না করে কেললে এ টানাটানি সমস্ভার আর মীনাংসা নেই।

আগে এসেছিল বলে অরবিন্দের কিছু কিছু দথলী স্বত্ব অন্মেছিল কিছ মহাব্রত এক রক্ষ কথা বলেই তা বাতিল करत मिला। এमिक मिर्य अवितन्तर एए राज हिन दिनी শক্তিমান। আশ্রেষাছিল ভার কথা বলার ক্ষমভা। ভার বক্তব্য রূপ নিত বক্তভার, এবং তাতে বেখানে অপগুনীয় যুক্তি থাকত না দেখানে থাকত বেগবতী আবেগ, আর বেখানে বেগবতী আবেগ থাকত না সেখানে থাকত অখণ্ডনীয় যুক্তি। দশ মিনিট তার কথা শুনে চারণী ভেসে বেত। ভার আর বিন্দুমাত্র সন্দেহ থাকত না যে তার জীবনের একমাত্র উদ্দেশ্য লক্ষ্য ও সার্থকতা এই বিশ্বরকর মুখর কবি-প্রতিভাকে সন্তানের মত প্রতিপালন করা। মহাব্রত চলে ষাবার পর অরবিন্দের আবির্ভাব ঘটা পর্যাস্ক চারণী উত্তেজিত হরে থাকত। অর্থিন এসে বেশী কথা বলত না, যা বলত ভাও মৃত্ খরে, যার প্রধান স্থঃটা হত আদরের। মাঝে মাৰে চোৰ তুলে তাকিয়ে দে মান ভাবে একটু হাসত। দেখে চারণীর মন বেত গলে। তার মনে হত মহাব্রতের মুখর প্রেমের চেয়ে অববিন্দের নিঃশব্দ ভালবাসা চের বেশী কাব্যময়। মহাব্রভের উপস্থিতি অস্বাভাবিক, উন্মাদনাকর, অরবিন্দের কাছে বসে থাকার চেয়ে খাভাবিক কিছু নেই। চারণী টের পেত মহাব্রতকে সে ভয় করে। ভাল-বাসা দিয়ে যত নয় এই ভয় দিয়ে মহাত্রত তাকে বশ করেছে। মহাব্রতের প্রচণ্ড অন্থির ধীবনী শক্তি তাকে আচ্ছন্ন অভিভূত করে দের, ভাই ভার কাছে বসে থাকার সময় জগতে আর প্রকান মাতুৰ আছে বলে সে ভাবতে পারে না; আসংস अविकारक है (म जानवारम ।

চারণীর এই দিবা ও সন্দেহের ফলে বে অবস্থার স্পষ্ট হল তা এমনি ফটিল বে বিশদ বর্ণনা ও বাধ্যা দিতে গেলে মনতত্ত্বের গবেষণার মত শোনারে। ঘটনাচক্রে প্রতিভা শুজনের একজন বদি করেকটা দিনের জন্ম দূরে সরে বেত ভাহলে সব গোলমালের অবসান হতে পারত, কিছ বেহেত্ চারণীর কাছে একা থাকার সমর ভাদের প্রত্যেকে টের প্রেড চারণী ভাকেই ভালবাদে, কোন ঘটনাচক্রই ভাদের

একটি দিনের অক্স ভফাতে নিয়ে বেভে পারত না, স্কোচুরি থেলার মত চারণীকে নিয়ে ভারা অয়পরাজয়ের থেলা থেলত। সকালে চারণীকে জয় করে বেত মহাত্রত, বিকালে বিজয়ী হত অয়বিলা। যেদিন চারণীর হারম-ছয়ারে ভাদের আবির্ভাব ঘটত একসলে সেদিন ঠিক কে যে জয়ী হল ব্রুতে না পেরে ছঙ্গনে অত্যস্ত বিচলিত হয়ে বাড়ী ফিরঙ, আর ছর্মলচেতা চারণী বিধাসনাহের পীড়নে ছটফট করে রাত কাটাত।

মোটা হতে আরম্ভ করে চারণী ভয় পেয়ে রোগা হবার
ক্ষম্ম থাম্ম নিয়য়প আরম্ভ করেছিল, পেট ভরে থেত না,
পৃষ্টিকর থাবার এড়িয়ে চলত। ফলে, এই সময় মোটা
হওয়া স্থগিত হলেও তার মনের মত তার শরীরটাও পুর
হর্ষন হয়ে পড়েছিল। তার ওপরে তার অভুত সমস্তার
আবিরাম পীতৃন সে সহা করতে পারলে না। তার
আনিদ্রা অভীর্ব ও অম্বলের ব্যারাম হল। তারপর হল
নার্ভাগ বেকডাউন। একদিন মহাব্রত ও অর্বিন্দ দেখা
করতে থলে ছঙ্গনকেই সে তাড়িয়ে দিলে এবং আশ্রম
নিলে শ্ব্যায়। তার অম্বথের সংবাদে ব্যাকুল হয়ে মহাব্রত
ও অর্বিন্দ বার বারু তাকে দেখতে ছুটে গেল কিয়
চারণী থবর পেয়ে চেঁচামেচি করে বাইরে থেকেই তাদের
বিদেষ করে দিলে।

তারপর একদিন বাড়ীর সকলে সহরের অক্ত প্রাক্তে বিরের নেমন্তর রাধতে গেছে, থালি বাড়ীতে চারণী অনেক রাত অবধি ঘুমোবার বার্থ চেষ্টা করে মরিরা হয়ে একরাশি ঘুমের ওয়ুব থেয়ে কেললে। এক রাত্রির ঘুম অথবা চির-িল্রা কোন্টা ভার কাম্য ছিল ফানবার উপার নেই, পরদিন অনেক বেলার ভার ঘরের দরকা ভেলে দেখা গেল সে মরে গেছে। মরবার সময় বুকে বোধ হর খুব বল্লণা হরেছিল, আমা ছিঁড়ে আঁচড়ে আঁচড়ে নিজের বুক সেকত বিক্ষত করে কেলেছে।

ধবর পেরে প্রতিভা হলন দেখতে গেল।

চারণীর একটি বৌদি ছিল, অর ববলে চারণীর অত্যক্ত বিবান ও অত্যক্ত নীরদ দাদার সঙ্গে তার বিবে হর। চোথের দামনে চারণীক্ষে ছটি প্রতিভার পুলো পেতে দেখে ভার বোধহর খুব হিংসা হত। সেই ছজনকে চারণীর ক্ষত-বিক্ষত বুকটা দেখালে।

কেঁদে বললে, 'বুকে কত যাতনাই না জানি হয়েছিল।'

় চারণীর মৃত্যু অথবা অপমৃত্যুর আগে একথা অনারাদেট মনে করা চলত যে তার প্রেমিক প্রতিভা ছটির মধ্যে লড়াই বাধিয়ে সে কৌতুক উপভোগ করছে। সাধ করে বে মেয়ে নিজেকে প্রতিভার উপযুক্ত করে গড়ে তোলার পাগলামীকে প্রশ্রম দিতে পারে দে এরকম কৌতুক উপভোগ করবে তাতে বিশ্বরের কি আছে। চারণীর মৃত্যুর পর এও পুর সহজে অনুমান করা গিয়েছিল বে জীবনের স্বাভাবিক নিরমে প্রতিভা হুটি এবার তাদের মৃতা প্রিয়াকে অতি ক্রভ বিশ্বত হবে। ছটি মেরের মধ্যে লড়াই বাধিয়ে যে মেরে মজা ভাপে তাকে মনে গাখবে এমন প্রেমিক জগতে কে আছে? আসলে এরকম মেরের প্রেমেই কেউ পড়ে না। জয় করার জেদটাকে মনে হয় প্রেম। মরে গেলে অথবা সরে গেলে এরকম মেরেকে মনে রাণার বিশেষ কোন কারণ থাকে না। বে রাজ্য রসাতলে গেছে ভার অধিকার নিমে মামলাবাক ছটি রাজা হয়ত মারামারি করে মরে, জ্বরসংক্রাম্ভ করপরাজ্ঞরের সমস্তা জ্বয়ের সঙ্গে অঞ্হিত হয়, জেদ যায় জুড়িয়ে, মৃতার শ্বভির প্রতি একটু দয়ার্জ্র কোমণতা ছাড়া প্রেমের চিহ্নটুকু থাকে না। মহাত্রত ও অর্বন্দের কাণ্ডকারথানা দেখে প্রথম টের পাওয়া গেল নিছক রেষারেষি তাদের প্রেমের ভিত্তি ছিল না, চারণী তাদের নিমে কৌতুক করে নি। প্রতিষ্ঠা তুটির শোকের মাপকাটতে আবার মাপর্কোক করে চারণীর জ্লথৈখর্ব্যের নৃতন পরিমাণটা আবিষ্ণার করে আমাদের অবাক হতে হল। ওরা গুগনে প্রমাণ করে দিলে ছু ফোঁটা চোৰের জল নিয়ে মরবার মত সাধারণ মেয়ে বে ছিল না। হাদর-অয়ের বিপুল প্রতিভাই তার ছিল।

অরবিক মাছবের সঙ্গ তাগি ক'রে টুডিওতে আশ্রর নিলে, মহাত্রত চীনা আর ফিরিজি হোটেলে রকম রকম পানীর চেথে বেড়াড়ে লাগল। একজন ওকিরে বেড়ে লাগল খরের কোপে নীরবে, আর একজন শুকিরে বেতে লাগল বাইরে হৈ চৈ করে। লড়াই বেন তাদের থামেনি। প্রকৃতিগত-বৈশিষ্টা বন্ধার রেখে তারা বেন চারণীর কন্ত পাল্ল। দিয়ে শোক করতে লাগল। তাদের প্রতিভার বারা সন্দেহ করত এবার তাদের সন্দেহ দ্ব হ'ল। অরবিক্তর উন্মন্ততা প্রতিভার সবচেরে বড় প্রমাণ।

ভাদের এই অসামাজিক অস্বাভাবিক জীবন বাপনে অাত্মীয়ম্বজন বাণিত হল, প্রতিবাদ করলে; বন্ধুবান্ধৰ হাদিগল্পের আড্ডায় টানবার চেষ্টা কংলে কিন্ধ ভাদের নিৰ্ণিপ্ত ভাব অব্যাহত রইল। হাসতে না জানলে এ জগতে বন্ধু টেঁকেনা, ছন্তনের মনোবিকার সহু করতে নাপেরে বন্ধুরা তাদের রেহাই দিলে। ব্যর্থ হয়ে হাল **ছাড়লে** আত্মীয়-স্বজন। সহরের লক্ষ লক্ষ মানুংধর মধ্যে ভারা নিঃসঙ্গ হয়ে গেল। কেবল একজন, পরের ত্থছুঃখ নিম্নে নাড়াচাড়া করার প্রবৃত্তি ধার মজ্জাগত, দেই **ক্লোকের** মত ত্লনের পেছনে লেগে রইল। সে চারণীর ঈর্বাতুরা বৌদি প্রিয়খদা। কানাঘুষায় এদের ব্যাপার শুনে সে বেদিন জানতে পারল ভালবাদার চোটে ভার নন্দটিকে মেরে শোকের চোটে এবার এরা নিজেদের মারছে, সেই দিন দারোয়ান পাঠিয়ে জঞ্জনকে সে করলে নেমন্তর। কিন্ত এরা কেউ গেল না। তাতে অপমান বোধ করে প্রিয়খলা দিন পনের আর উচ্চবাচ্য করলে না। কিন্তু পরের হুণছঃখের কারবার আয়ত্ত করার কৌতুত্ব প্রিয়খদার বড় তীব্র। পনের দিন উঠতে বসতে যতবার তার মনে **হল** একটি লয়লা ও ছটি মজমুর আবিভাবের মত বিশ্বঃকর ব্যাপার ভার আশেপাশেই ঘটেছে অণ্চ সময়মত ব্যাপার্ট্র সে ভাল করে অধায়ন করেনি ততবারই ভার বুকের মধ্যে কেমন করে উঠতে লাগন। সে আবার দরোয়ান পাঠালে। এবার এরা ছজনেই নেমন্তর গ্রহণ করলে কিছ নেমন্তর রাথতে ভূলে গেল। তৃ তীয়বার প্রিয়ন্তবা দরোরানের হাডে ত্ত্বনকে কড়া নিঠে এমনি একটা অমুত চিঠি পাঠালে বে त्मिन वित्कन स्वात्र चाराहे क्ष्मान छाएनत वांकी अना ।

চারণীর মৃত্যুর পর চারণীর বাড়ীরই বসবার খলে, বেখানে বেরাপের গাবে চারণীর ফটে। ছিল আর চারণীর হাঙে আঁকা ছবি ছিল আর অর্গানে চারণীর গান তার হরে ছিল আর আবহাওরার চারণীর হাসির রেশ ছিল, সেইখানে প্রিরহ্বদার মধ্যস্থতার কবি ও ভাস্করের দেখা হল। পরস্পরকে দেখে প্রথমে তারা স্ত্রীলোকের মত হিংসা ও বিষেষ অফুক্তব করলে, ছলনেরই মনে হল গলাটিপে একটা মান্ত্রকে হত্যা করতে পারলে তাদের স্থথের সীমা থাকত না। তারপর এই পাশবিক ইচ্ছার কল্প লচ্জার তারা খানিকক্ষণ আড়েই হয়ে রইল। তারও পরে তাদের ছজনের প্রত্যেকে ছির করে নিলে যে, না, বাত্তবজগতে তাদের শক্কতা নেই; চারণীর দেইটা অদৃশ্র হয়েছে সত্য কিন্তু চারণীর প্রেম সে প্রেম্বর্গর রাধানিতে দেই হয়ে যে ভীর্থ-শীর্ণ হয়ে গেছে তার সদ্দে আর বিবাদ কিসের ৮ প্রত্যেকে এই রকম ভেবে পরস্পরকে তারা ক্ষমা করলে।

অরবিন্দ বললে, 'নতুন কবিতা কিছু লিখলেন ? মরু-নন্দিনীর কবিতাগুলি বড় ভাল লেগেছিল। মিছরির মত ক্ষমাট বাঁধা রস—তবে ঝাঝটা একটু বেশী,—এগ্রমোনিয়ার মত। বড় বেশী অভিভূত করে দেয়।'

মহাত্রত বললে, 'অর বন্ধনের লেখা। ঝাঁঝটাই তথন বেশী ছিল। নতুন কিছু লিখিনি। আপনি নতুন কিছুতে হাত দিনেছেন ? গতবার বোখের একঞিবিসনে আপনার উর্বাদী দেখে মুখ্য হয়ে গিয়েছিলাম।'

এই ভাসা ভাসা ভন্তভার আলাপ গড়িরে গড়িরে সন্ধার
আলো জালবার সময় এই দুর এগিরে গেল যে উপেক্ষিতা
বিষেষদা দেখে শুনে প'বনে গেল। কেবল এদের ছজনকে
নৈমস্তর করলে থাকাপ দেখাবে বলে সে আরও ছুচার জনকে
বলেছিল, সকলের হাসিগর গানের মাঝখানে এই ছুই
মহাশক্র বে পরস্পারের মধ্যে এমন করে ভূবে যাবে প্রিম্বদার
ভা করনাভেও আসে নি। ওরা কি পাগল? চেহারা
অবশু ছুজনেরি অনেকটা পাগলের মত তবু ঘরে বতগুলি
লোক আছে ভালের সকলের চেরে জ্ঞান ও বুদ্বিতে
ওরাই বে শ্রেষ্ট ভাতে সন্দেহ নেই। থও থও বাগসা
ক্রপত নিরে বাবের কারবার ওদের চোথের দিকে ভাকিরে
ক্র্রালোকের চেরে ভীত্র আলোর বলসান সম্পূর্ণ এক

একটা অগত দেখে তাদের ভরই করে। তবু ওরাই এরকম থাপছাড়া কাণ্ডগুলি ঘটার কেন? তাছাড়া, আলাপ করবে বলে ওদের সে নেমন্তম করেছে। অথচ কণা কইলে অবাব পর্যান্ত দেয় না। থাওয়ার পর তার কাছে বিদার না নিরেই আলাপ করতে করতে ওরা যথন চলে গেল প্রিয়ম্বদার মনে হল সকলের সামনেই সে কেঁদে ফেলবে।

তাদের ছাড়াছাড়ি হল পথে। ছঞ্জনের মনের পরিচয়
পেয়ে ছজ্জনেই তারা তথন অবাধ হয়ে গেছে। সাধারণ
মামুবের সঙ্গে তারা মিশতে পারে না, তাদের মনের গড়ন
ফত্রে, তারা নিঃসঙ্গ ভীবন্যাপন করে। আজ আলাপ
আলোচনার উপযোগী একটি সঙ্গী লাভ ক'রে ছজ্জনেই
যেন তারা ধয় হয়ে গেল। কথা রইল, পর্যানি মহাব্রত
অর্বিন্দের টুড়িও দেখতে আসবে। সঙ্গে আনবে তার
অপ্রকাশিত কবিতা। অর্বিন্দ কবিতা শুন্বে, মহাব্রত
দেখবে মর্ম্মর-মুর্তি।

মহাব্রত সকালেই এল। কথা ছিল বিকালে আগবার।
চাকর প্রথমে সোজা জবাব দিলে যে দেখা হবে না।
তারপর মহাব্রতের প্রচিণ্ড এক ধমক থেরে সে অরবিন্দের
বোন পদ্মাকে ডেকে আনলে। পদ্মা বললে যে সকালে
তার দাদা কাজে বাস্ত থাকে কারো সঙ্গে দেখা করে না।

মহাত্রত রেগে আগুন হয়ে বললে 'আমার নিজে আসতে বলেছিল। দেখা করবে কি করবে না দে নিয়ে মাথা না খাদিয়ে দলা করে থবরটা দিন যে মহাত্রত এসেছে।'

পন্ম। বল্লে, 'আস্তে বলেছিল তো আস্কন। ধ্বর দেবার আমার সময় নেই।"

চাকরের সঙ্গে মহাব্রতকে সে চারতলার অরবিন্দের

য়ুডিওতে পাঠিরে দিলে। য়ুডিওটা ধরলে বাড়ীটাকে

চারতলা বলা চলে, আসলে ভিনতলা বাড়ীর খোলা ছালে

অরবিন্দ য়ুডিও বানিরেছে। দেরাল ইটবালির চেরে

কাঁচেরই বেশীর ভাগ, মাধার উপরে ছাই লাইটও আছে।

আলোর য়ুডিওর ভেডরটা ঝলমল করছিল। ভেডরে

ছুকে হঠাৎ বেন আহত হরে মহাব্রত গাঁড়িরে পড়ল।

সারবিন্দ নিবিইচিতে চারলীকে রূপ দিচ্ছে, পাশে হানিরুগ্রে

দাঁড়িরে আছে আর একটি চাবণী। সমাপ্ত ও অসম্পূর্ণ করেকটি মাটি ও পাধরের দর্শক ইুডিওর এক কোণে ভিড় করে দাঁড়িরে তাই দেখছে।

আরবিন্দ তার দিকে পিছন ফিরেছিল, তার আবির্ভাব সে টের পেল না। মহাব্রত অনেকক্ষণ দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে হাক্তমুখী মর্ম্মরগুল্রা চারণীকে দেখলে। মহাব্রতের সক্ষে পরিচয় হওয়ার ক'দিনের মধ্যেই চারণীর জীবন সমস্তার ভারে পীড়িত হয়ে উঠেছিল, চারণীর অবাধ নির্মাল হাসি ও চোখের সকৌতৃক চাহনি দেখবার স্থােগ তার কখনা হয় নি। এই চারণীকে তার অচেনা মনে হল। তার অগােচরে চারণীর এই অভিবাঞ্জনা ও ভলিমার সক্ষে অরবিন্দের এডদুর ঘনিষ্টতা হয়েছিল যে পাথরে সে তা ফুটয়ে তুলতে পেরেছে এ কণা মনে করে মহাব্রতের হুদয় ঈর্ষায় উত্তেল হয়ে উঠল। চারণীর এই প্রতিমৃত্তিতে অ্যনেক খুঁত ছিল। সেই খুঁতগুলিকে পর্যন্ত মহাব্রত চারণীর অদেধা রূপের বৈশিষ্টা বলে ভেবে নিলে। তার কটের সীমা রইল না।

আরবিন্দ বখন তাকে দেখতে পেলে সে ই। করে চারণীর দিকে তাকিয়ে আছে, গত রাত্তির নিবিড় অস্তরকতা ভূলে গিয়ে অরবিন্দ প্রথমে খুব বিরক্ত হল। এমন কি খবর না দিয়ে একেবারে ইুডিএতে উঠে আমার কল্প কয়েকটা রুচ় কথা তার ঠোটের কাছে এগিয়েও এল। কথাগুলি চেপে নিয়ে সেবললে, 'কভক্ষণ এসেছেন ?'

মহাত্রত বললে 'এই থানিকক্ষণ। ছটো মৃত্তি করছেন কেন ?'

এ প্রশ্নের কন্ত একটু ভণিতার প্রয়োজন ছিল। অস্ততঃ
কিছুক্ষণ অক্ত কথা বলে প্রশ্নটা উচ্চারণ করলেও আক্সিকতা
একটু কমত। কাল ভারা ইন্ধিতেও চারণীর সম্বন্ধে কোন
কথা বলে নি।

আরবিন্দ বললে, 'এ মুর্বিটা ভাল হয় নি। মন শাস্ত হবার আগেই কাজ আরম্ভ করেছিলাম, অনেক খুঁত থেকে গেছে। হাসিটা বড় স্পষ্ট আর—'

মহাত্রত ছেলেমাসুবের মত আগ্রহের সংক বিজ্ঞাসা করলে 'আপনার মন শাস্ত হরেছে ?'

व्यविक वन्ता 'हैं।।'

সেই দিন থেকে মহাত্রত প্রতি সন্ধার হোটেলে হোটেলে
মদ চেথে বেড়ানো বন্ধ করলে। দিবারাত্রি একটা অছির
আবেগে সে চঞ্চল উদ্প্রান্ত হয়ে রইল। কাব্যের যে প্রেরণা
তার মদের নেশার সজে একাকার হয়ে মিশে গিয়েছিল
আবার তাকে পৃথক্ কয়ে আয়ন্ত করার জয় সে পাগল হয়ে
উঠল। তগতের সমস্ত কবির হয়ারে সে স্মরণ নিলে,
কবিতার পর কবিতা পাঠ কয়লে। নিজের পূর্বকৃত রচনা
পড়ে পড়ে সে নিজেকে গুঁজলো। বড় কটে মহাত্রতের
দিন ও রাত্রি কাটতে লাগল। কিয় এক য়য়ুহর্তের জয়
নিজেকে সে শিথিল হতে দিলে না। পাথরে চারণীকে
অমর করার তপভার অরবিন্দ অনেকদ্র এগিয়ে গেছে।
কবিতার চারণীকে অমর করতে হলে তার তপভা আরও
উগ্র হওয়া চাই।

মহাত্রতের শরীর অরে অরে ভাল হল। তার শৃষ্ট মনে ধীরে ধীরে ভাব ও আবেগের আবির্ভাব হতে লাগল। ফাল্কনের গোড়ায় অনেক রাত্রে খোলা ছাদে দাঁড়িয়ে সাগর-ভেজা বাড়াসের আর্দ্রি ম্পর্ণ অফুরুব করতে করতে মাঝে মাঝে দে যেন স্তর ছন্দ ধ্বনি ভাব গন্ধ বেদনা প্রভৃতির সময়র করা তার হারানো কাব্যঞ্চগতের সন্ধান পেতে লাগল। সব অম্পষ্ট, ঝাপ্সা। ভবু আশা কাগাবার পক্ষে তাই ৰথেষ্ট। শেখার তাগিদও বেন সে অফুচব করলে। ক্ষীণ, ভীফ দে তাগিদ। মহাত্রত তাভেই খুসী হল। তারপর হৈত্রমাসে একদিন রাতে সে চারণীকে শ্বরণ করে লিখতে বদল শ্বৃতি কাব্য, ইনমেমোরিরমের মত ধার অমরভা চারণীকে অমর করবে। পুরোনো দিনের মত কাগৰণত ছড়িয়ে, বিহাতের আলো নিভিয়ে, রূপার দীপাধারে মোমবাতি জালিরে সে লিখতে বসল। পাশের क्नमानि त्थरक त्राना तः এत पर्व होना चात्र नवुष त्रस्त्र কাঁঠালি চাঁপা ফুল পুরানো দিনের মত ভাকে ভীত্র মিঞ্জি গন্ধ সরবরাহ করতে লাগল। গভীর রাত্তির নিজম ছাড়া ছাড়া শৰু দিয়ে ভাগ করা বে শুক্তার আগে সে কবিভা লিখত আৰুও সেই গুৱতাই তাকে বিনে রইল। কিছ একলাইন কবিভা সে লিখতে পারলে না। কলম ছাঙে করে বতক্ষণ সে ঈবৎ নীলাভ কাগজের দিকে চেত্রে রুইল

ভার সবটুকু সময় ব্যোপে ভার মনে জেগে রইল চারণীকে অমরতা দেবার হুল সে কবিতা লিখতে বদেছে। এই জ্ঞানকে মগ্নচেতনায় তলিয়ে দিয়ে আগল কবিতাকে সে মনে আনতে পারলে না। মহাব্রতর ভয় হল। পরদিন সে আবার লিখবার চেটা করলে। যে অবস্থায় সে ভার শ্রেষ্ঠ কবিতা রচনা করেছে তেমনি অমুকূল অবস্থাতেও আল এক লাইন কবিতা ভার মনে এল না। কতগুলি জ্যোড় বিভোড় শব্দ শুধু ভার মনে তেমে বেড়াতে লাগল।

মহাত্রতর সমন্ত শান্তি নই হয়ে গেল। ভয়ে সে যেন
মরার মত হয়ে গেল। এ কোন অদৃষ্ঠ হুর্বোধ্য শক্তি তার
প্রকাশের পথরোধ করে দাড়িয়েছে, তার কাব্যের উৎসমুখে শিলার মত চেপে বসেছে ? তার আত্মাকে অবরোধ
করেছে কিলে ? মহাত্রতর ঘুম এল না। ঘুম এল না বলে
তার মদ থাবার ইচ্ছা হল। বাঙী থেকে মদের গন্ধটুকুও
বিতাড়িত করে দিয়েছিল বলে হঠাৎ সবদিক দিয়ে নিহেকে
বার্থ ও অসহায় মনে করে সে কাদলে। সেদিন সকালে
অরবিন্দের ই,ডিওতে চারণীকে দেখে সে টের পেয়েছিল
চারণী অরবিন্দকেই ভালবাসত। তা না হলে অরবিন্দের
কল্প সমন করে হাসবে কেন, অমন করে চাইবে কেন ?
সেদিন থেকে মহাত্রতের একটা ম্বর্গ ভেলে ধূলার লুটিয়ে
পড়েছে। চারণীর অমর স্থতিকাবাটিও যদি সে লিখতে না
পারে সেই পরাজর সে সহ্য করবে কি করে ? বেঁচে
থাক্রে সে কিসের ক্ষ্ম ?

বেঁচে থাকার উদ্দেশ্য অবশ্য জগতে সংখাতিত, খুঁজলেও মেলে, না খুঁজলেও মেলে, কিন্তু মহাত্রত প্রতিভাবান কবি বলে চারণীর স্থতিকে অবলম্বন করে এক অমর ব্যথাকার্য রচনা করা ছাড়া জীবনের আর কোন উদ্দেশ্যই দেখতে পোলে না। এও সে ভূলে গেল যে উত্তেজিত অশাস্ত মন নিরে অমর কাব্য রচনা করা যার না। হালামের মৃত্যুর সতর বছর পরে টেনিসনের ইনমেমেরিয়ম প্রকাশিত হয়, ব্দুকে যথন কবি ভূলে গেছে, স্প্র অতীতে নিয়তির রাজ আযাতে প্রাপ্ত ভাবতরকের স্থতিটুকু মাত্র যথন কবির অবলম্বন, বন্ধবিরোগ বেদনা নয়। আর সে তো শুধু বন্ধ। নিজের মরণ ঘনিরে না এলে স্বস্থুর অতীতে হাদরে বিপর্যার

আনা শোকের স্বৃতিটুকু মাত্র মনে রেখে মৃতা প্রিরাকে কে তুলতে পারে বে অমর স্বৃতিকারা লিখতে পারবে ? করণ রসে টইটুমুর কবিতা লেখা যার, উদ্প্রাস্ত প্রেমের সেই আবেগ উগ্র কারা নিয়ে মাকুর হৈ চৈও করে, কিছ লোনা রাদায়নিক চোখের জলের মত সে বাচবে কেন, সে উপে যার,—সে ভো মড়াকারা। প্রতিভাবান কবি হয়েও মহাত্রত এ সব কথা যেন তুলে গেল। জবরদন্তি করে পর পর কয়েক রাত্রি সেকারে লিখলে আর সকালে উঠে নাপড়েই ছিঁড়ে ফেললে।

তারপর সে সহর ছেডে গেল পালিয়ে।

নানা দেশ ঘুরে মন একটু ঠাণ্ডা হয়ে এলে হঠাৎ এক দিন তার মনে হল চারণীকে নিয়ে যে কারণে সে কবিতা লিখতে পারে নি তা হয় ত এই যে তার কবিমন কাব্য রচনার অমুপ্রোগী স্থৃতিকেই তথু গ্রহণ করেছে। চারণীর জীবনে যে আবহাওয়া ছিল, ষেটুকু বাস্তবতা সমস্ত কবিকয়নার ভিত্তি, হয় ত সে তা হারিয়ে ফেলেছে। যে সব বস্তু ও বাস্তবতা চারণীকে ঘিরে ছিল তাদের মাঝখানে বসে লিখলে সে লিখতে পারবে। চারণীর অমুশীলন কক্ষটির কথা মহাত্রতের মনে এল। সে ঘরে দীর্ঘ কাল ধরে সে নিজেকে প্রতিভার উপযোগী করে গড়ে তুলেছিল। সেই ঘরে বসে সে ছবি আঁক্ত, কবিতা পড়ত, ভাস্কর্থের চর্চা করত, সাহিত্যের পর্বিচর নিত। চারণীর আঁকা ছবি ও খোদাই করা মৃর্তি, তার পড়া অসংখ্য বই, তার বাবহার করা অসংখ্য বস্তু সে ঘরে হারণীর স্বকীরতাকে আজও ধরে রেখেছে। ওই ঘরে হলণ্ড বসলে স্বতি-কাব্যের আরম্ভটা হয় ত সে আয়ভ করতে পারবে।

আশাষিত হাদরে মহাত্রত কলকাতার ফিরলে। কোন বিবরে তাড়াইড়ো করতে আঞ্চকাল তার ভর করে। প্রথমে ছদিন বিশ্রাম করে দেহ মন সে হুছ করে নিলে। পরের দিন সকালে সে গেল চারণীদের বাড়ী। শুনলে চারণীর সেই ঘরধানা সাফ করে ভিন দিন আগে প্রিয়ছদা একটি মেরে প্রসব করেছে। চারণীর ছবি বই প্রভৃতি জিনিব-পত্র থানিক এ ঘরে ধানিক ও ঘরে ধানিক সে ঘরে সাজিয়ে রাধা হয়েছে।

চারণীর শোবার খর ? সে খরে চারণীর পিদীশা শোন। মহাত্রত অনেক ভেবে একদিন অরবিন্দের ই,ভিনতে গেল। সেধানে চারণীকে একবার অনেকক্ষণ ধরে দেখে এনে শেষ চেষ্টা করে দেখবে। এতে তার লজ্জা, চারণীকে অমর করার গৌরব এতে তার ক্ষা হবে। কিছ উপার কি? বেখান থেকে হোক স্বৃতি-কাব্য আরম্ভ করার প্রেরণাটুকু সংগ্রহ করতে না পারলে তার যে একেবারেই পরাজর।

অরবিন্দ তাকে হাসিমুধে অভ্যর্থনা করে বললে, 'আফুন।'

মহাত্রত চেয়ে দেখলে, চারণীর দিতীয় প্রতিমৃর্জি সমাপ্ত
হরেছে। আগেকার হাস্তমুখী মৃর্জির চেয়ে এ মৃর্জি বছদিক
দিয়ে ভিন্ন—সব দিক দিয়ে। সে মৃর্জির খুঁত ও অসম্পূর্ণতা
আজ এ মৃর্জির সঙ্গে তুগনা করে সে ধরতে পারকে।
চোধের পলকে এও সে বুরতে পারলে এবারও অরবিন্দের
কাছে তার হার হয়েছে। অরবিন্দ স্কৃষ্টি করেছে চারণীকে,
ঈবং স্থুগকায়া, ভীক্ন চোখ, প্রাক্ত বিপন্ন হাসি, দিখা সন্দেহ

ভরে লেপা মুখ, নিখুঁত ও আসল চারণী। অরবিক্ষ তাকে অমরতা দেরনি, পরের কাছে এ মুর্ভি হরত। প্রশংসার বেশী কিছু পাবে না, কিছু কি দাম অমরতার ? অরবিক্ষ বতকাল বাঁচবে চারণী তার সঙ্গে থাকবে। মৃত্যুর কবল থেকে ছিনিয়ে এনে চারণীকে সে জীবনসন্দিনী করেছে। এরপর তাকে শ্বভিকাব্যের অমরতা দিতে চাওয়া হাস্তকর।

মহাত্রতের মাথার ভেতরে কেমন গোলমাল হয়ে গেল।

অরবিন্দের হাতুড়ি আর বাটালিটা তুলে নিরে চারণীর

মুথথানা সে কত বিক্ষত করে দিলে। সে ধেন অসতী

স্বীকে সাজা দিছে। অরবিন্দ সবচুকু জীবনীশক্তি বার

করে এই মূর্ত্তি গড়েছিল। চামড়া দিয়ে হাড়ঢাকা শরীরে

তার একটুও শক্তি ছিল না। এবারও সে তার চারণীকে
বীচাতে পারলে না।

শ্রীমাণিক বন্দ্যোপাধ্যায়

সুখ কোথা ভাই ?—অগ্নি-গর্ভ ধরা !

শ্রীজ্ঞানেন্দ্রনাথ রায়, এম-এ

সারা নিসর্গে হেরিছে যাহারা স্থধ,
গীত বলি' যা'রা বিলাপের করে মানে ,
মাকালে, শিমুলে তেরে যা'রা হাসিমুধ,
তা'রা প্রকৃতির অর্থ কিছু না জানে।
তটিনী গাহে না,—কুলু কুলু কাঁদি বহে,
বাতাস কাঁদিয়া করিতেছে 'হায়! হায়!'
পাখীটি শাখীরে কাঁদিয়া কাঁদিয়া কহে,—
"বিদায় বন্ধু, সময় বহিয়া যায়।"
হারা'রে, হারিয়া হুংখের খেলা খেলি'—
একদা বিদায় স্বারে লইতে হ'বে,
ধরণীর শত বাঁধন ছি ডিয়া ফেলি'—
মুক্তি মিলিবে। বিলাপ কিসের তবে ?
তব্ ত্থ ! হেথা মুক্তি, অনলে গড়া!
স্থ কোথা ভাই ?—অগ্নি-গুর্ভ ধরা!

অপরাজিতা

শ্রীস্থনির্মল পুরকায়স্থ

কোমল কমলজিনি স্নিগ্ধ তমুতট,—
পুষ্পিত লতিকা সম রূপ মোহমর,—
নাই বা থাকিল প্রিয়া ;—তাহে কিবা ক্ষতি ?
—তব আভরণ হ'তে তুমি সত্য জানি।
বাসনা-পদ্ধিল অঁাখি—রুদ্ধপথ তার
তোমার মন্দিরে ;—তার বহু উদ্ধে তুমি,
মনের নয়নে তোমা হেরি ধন্ম আমি।
তোমার অন্তর—সেথা তব দীপ্ত আভা
রবিসম বিচ্ছুরিছে প্রদীপ্ত মহিমা।
দীপ্তা তুমি সেথা দেবী ;—তাই নাহি চাহ
সহস্রতারকাখচা বসনঅঞ্চলে
লুকাইতে হৃদয়ের দীন অমানিশা।
তোমার দেহের দৈক্য পটভূমি সম
করিল উচ্ছাসতর ভোমার অন্তরে।

জেনারেল ক্ল্যুদ মার্টিন

ঞ্জিঅমুজনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় এম্-এ, পি-আর-এস্

বক্সার মৃকে (২০)১০।১৭৬৪) পরাজয়ের পর স্থজাউদ্দৌলা আবার শক্তি-পরীক্ষার আবোজনে প্রবৃত্ত হইলে ইংরাজরা তাঁহার রাজ্য আক্রমণ করিয়া করজাবাদ, এলাহাবাদ ও লক্ষ্ণৌ নগর অধিকার করিয়া লইলেন। পর বৎসর মার্চ মান্দে মার্টিনকে একদল দিপাহীদেনার অধিনারকরণে বিজিত রাজ্য হইতে রাজঅসংগ্রহকার্য্যে নিযুক্ত দেখা যায়। ইহার পর আর ইংরাজদিগকে বাধাদানের চেটা র্থা বৃষিয়া নবাব তাঁহাদের সহিত সন্ধিস্থাপন করিলেন। তথন মার্টিনের দিপাহীগণ মূলের তুর্গে প্রেরিত হইল (আগাই ১৭৬৫)। তেনারেল সার রবার্ট ফ্রেন্টার তথন এখানকার সৈক্যাধাক্ষ ছিলেন। তাঁহার সহিত পরিচয়ের ফল মার্টিনের পক্ষেপরিশামে কিরুপে বিষময় হইয়াছিল সে কথা যথাস্থানে বলা হাইবে।

এই সময় ক্লাইড পুনরার বলদেশে গভর্গর নিযুক্ত হইরা

আসিরা মোগলসম্রাট সাহ আলমের নিকট হইতে কোল্পানীর

নামে দেওরানী গ্রহণ করেন। এ বাবং দেশের অবস্থা

সহক্ষে ইংরাজনিগের কোন প্রক্রত জ্ঞান ছিল না, তাহার

বিশেব কোন প্রয়োজনও এতকাল অমুভূত হয় নাই। কিছ

রাজস্ব সংগ্রহভার স্বহত্তে গ্রহণ করিয়া গভর্গমেণ্ট দেখি
লেন বে সর্ভে ব্যতিরেকে উক্ত কার্য্য ম্রচাক্রমণে নির্বাহ

হওরা স্ক্রাইন। তখন সমস্ত দেশে ব্যাণকভাবে সর্ভে

কার্য্য আরম্ভ হইল। মেজস জেমস্ রেণেলের নাম বলদেশে

সর্ভের সহিত অভেক্তভাবে সংশ্লিই। তাহার সহকারীগণের

সকলকার নাম জানা বায় না। কোল্পানী বিলাত হইতে

সদক্ষ সভেরার ও এঞ্চিনিয়ার পাঠাইবার অক্ত কোর্ট অব ডিরেক্টরদকে অমুরোধ করায় তাঁহারা জানাইয়াছিলেন যে ইংলগু হইতে এ কার্যোর অন্থ শিক্ষিত লোক পাঠান সম্ভব नम, সামরিক কর্মাচারীরুক্তের মধ্যে যাহাদের এ বিষয়ে कमजा (मथा याहेरव ভाहारमत स्वन नियुक्त कन्ना हन्न। ইংরাজ কোম্পানীর কর্মগ্রহণের অনতিকাল পর হইতে ক্লাদ মার্টিন সর্ভের সহিত সংশ্লিষ্ট ছিলেন বলিয়া মনে হয়, কারণ সর্ভেয়ার-জেনারেলের অফিনে ১৭৬৪ সালে তাঁহার অন্ধিত কলিকাতার উপকণ্ঠবর্ত্তী জনপদের একটি মানচিত্র রক্ষিত আছে। ২৩শে সেপ্টেম্বর ১৭৬৬ খুটান্দে সিলেক্ট কমিটি কর্ণেল রিচার্ড স্মিথকে লিখিয়াছিলেন, "কিছুকাল পূর্বে বিহার প্রদেশের পথঘাটের যথায়থ সর্ভে করিবার যে প্রস্তাব গৃহীত হটরাছে তদমুদারে আমরা কাপ্তেন হু গ্লোদকে (Du Gloss) । আপনার নিকট পাঠাইরাছি। একণে আমরা জানিলাম যে ক্লাদ মার্টিনেরও এ বিষরে অভিজ্ঞতা আছে। স্থতরাং আপনি তাঁহাকেও এ কার্য্যে নিযুক্ত করিতে পারেন।"

ক্লাইভ শাসনবিভাগেও বহুতর সংস্থারসাধন করিয়া-ছিলেন। তল্মধ্যে কর্ম্মচারীগণের উৎকোচ বা উপঢৌকন গ্রহণ নিষেধ, কর্মাদশার ব্যবসা-বাণিজ্যে লিপ্ত না হইবার

প্রাণীর বৃত্তের পর শীরভাকর ইংরালকিগ্নে ২০ প্রগণা জেলা জনিবারী দিরাভিলেন। সে জভ ঐ অকলে ইভিপুর্বেই সর্ভে আরভ বৃত্তর্গতিক।

^{*} লুই ছ শ্লোস জাতিতে করাসী ছিলেন। ইংরাজ সেনাবিভাগে বিশ্বৎস্বেরও অধিককার কাটাইবার পর তিনি ১৭৭২ সালে বেজরপদ লইরা অবসর গ্রহণ করেন। বদেশে কিঞ্চিৎ থাতির পাইবার জন্ত তিনি গেকটেনান্ট-কর্পের পদ-প্রাপ্তির জন্ত আ্বেরন করিলে কোল্পানী তাঁহার অক্রান্ত পরিপ্রন ও কর্মানক্ষতার প্রশংসা করিরা শিক্তান্ত ভ্রংগের সহিত ভারাকে জ্নাইতে বাধ্য হইরাভিলেন বে কিনেশীকে উর্গোপকা উচ্চতর পদ দানে ভারারা আশক্ত।

অলীকার-প্রথা প্রবর্ত্তন এবং মীরলাকর প্রবর্তিত খেতাক গৈনিকগণকে প্রদার "ভবলভাতা"র উচ্ছেদ এই করটিই সমধিক উল্লেখবোগ্য। বভদিন ন্বাবের তহবিল হইতে টাকা আগিতেছিল ততদিন ডবলভাতায় কোম্পানীর আপত্রি চিল না। কিন্তু দেওয়ানী লাভের পর উহা বুধা অপব্যয় বলিরা তাঁহাদের মনে হইল। ইংলও হইতে ডিরেক্টরসভা গতর্ণমেন্টকে জানাইলেন কোম্পানী যথন দেশের প্রকৃত ভার স্বহন্তে লইরাছেন তথন আর তাঁহাদের দৈরদল নবাবের রাণ্যরক্ষার ব্যাপ্ত কোনমতে বলা চলে না; হুতরাং ইউরোপীংগৈনিকগণ আর "ডবলভাতা"লাভে অধিকারী হইতে পারে না। উর্দ্ধতন দৈনিকপুরুষগণের বেতন বর্দ্ধিত হওয়ায় এবং বাণিজ্যবন্ধজনিত আর্থিক ক্ষতি পুরণের ব্যবস্থা অক্তভাবে হওয়াতে ইহাতে তাহাদের কোন আপত্তি হইল না। কিন্তু অধন্তন অফিদ্রগণের জন্তু কোন ব্যবস্থা হইল না এবং তাহাদের আয় অর্দ্ধেক কমিয়া যাওয়াতে তাহাদের অসম্ভোষের সীমা রহিল না। পাটনা এবং মুক্তেরের সৈত্রগণ বিদ্রোহী হইল, প্রায় চুইশত সামরিক কর্মচারী একবোগে কর্মত্যাগ করিল। ইহাই এদেশের দ্বিতীয় "হোরাইট মিউটিনি।"

ক্লাইভ শীঘ্রই বিজোহ দমন করিলেন। সার রবার্ট ক্লেচার অবাধ্য সৈনিকগণের প্রতি বিশেষ সহামুভূতিসম্পন্ন ছিলেন। বড়বল্লের পূর্ববাভাষ পাওয়া সল্পেও তিনি কর্ত্বপক্ষকে কোন কথা জ্ঞাপন করেন নাই অথবা অসম্ভোব প্রশমনের অক্ত কোন ব্যবস্থা করেন নাই। এ কারণ কোর্টমার্শালের বিচারে তিনি কর্ম্মচাত হইলেন। সংস্ক্র সন্ধে বছ নির্দ্ধোষ ব্যক্তিরও তিনি সর্বানাশ করিয়া গেলেন। অধ্যান করেক-

জন জফিদরকে দিয়া তিনি গতর্ণমেণ্টের নিকট এক আবেদন দেওরাইলেন যে কোর্টমার্শালে তাঁহার স্থবিচার হর নাই। चाक्रतकातीशालंत मासा कारश्चन क्राप्त मार्टित्वत नामहे नर्स-প্রথম ভিল। উ°হারা অবশ্র কোন অগদভিগন্ধি প্রণোদিত হটয়া এ কার্য্য করেন নাই। কিন্তু সামরিক বাধ্যভার অভাবের এ নিদর্শনে ক্লাইড বিষম ক্রেক্ক হইলেন। তিনি তৎক্ষণাৎ উহাদের সকলকে কর্মচ্যুত করিলেন এবং ভবিষ্যতে আর কথনও উধাদের পুন্র্ত্রণ করা হইবে না আদেশ প্রচারিত হইল (৬।১।১৭৬৭).। নিঃসম্বল ব্যক্তিগণকে দয়া করিয়া গভর্ণমেন্ট স্বায়ে ইউরোপে পাঠাইয়া দিতে সম্মত আছেন জানাইলেন। মাটিনের প্রতি "Anson" নামক জাহাজবোগে দেশতাগের আদেশ প্রদত্ত হইল। কিন্তু তিনি ভারতবর্ষেই ছিলেন, শেষ পর্যান্ত আর এ দেশ হইতে যান নাই। তবে কলিকাতায় কি অন্ত কোণাও ছিলেন এবং এই সময়টা কি ভাবে কাটাইয়াছিলেন সে সম্বন্ধে কোন কথা জানা যায় না। কয়েকমাস পরে व्यवश्रीमिश्व मार्कना कतिश कर्त्य भूनश्र ६० कता हहेरा ७ তৎকালে মার্টিন উক্ত সৌভাগ্যলাভের অধিকারী বিবেচিত হন নাই। দীর্ঘ আডাই বৎসর পরে ১লা আগষ্ট ১৭৬৯ খুষ্টাব্দে তিনি আবার নিজ পদে পুনরধিষ্ঠিত হইলেন। তবে গন্তর্গনেন্ট আদেশ দিলেন যে তাঁহার ঐ কাপ্থেনপদের অতিরিক্ত আর পদোষ্ঠি হইবে না। তাঁহার প্রতি এ বিশেষ ব্যবহারের কারণ জানা যায় না। সম্ভবত: ফ্রেচারের ঞক্ত আবেদনপ্রেরণে এবং সাক্ষরসংগ্রহকার্য্যে তিনিই व्यथान উष्णानी ছिल्मन ; महाबरीन विषमी मिनिटकत्र मुक्कव्यित অভাবও তাহার অপর কারণ হইতে পারে। অতঃপর মার্টিন প্রধানতঃ সর্ভে কার্য্য অথবা সিপাহীরেজিমেন্টে নিযুক্ত থাকিতেন।

১৭৭৪ খুটাব্দে নৃতন বন্দোব্দ্ত মতে অবোধ্যাধিপজি কোম্পানীকে কভকগুলি জনপদ ছাড়িয়া দিতে বাধ্য হইয়া-ছিলেন। তথার সর্ভে আরম্ভ হইলে মার্টিনকে ভজ্জান্ত প্রেরণ করা হয়। কার্যান্ত্রোধে তাঁহাকে প্রারই দক্ষে বাইচ্ছে হইড। এইয়পে স্থলাউন্দোলা ও আসম্ভল্গোলার সহিদ্ধ তাঁহার বনিষ্ঠ পরিচর বটে। মার্টিনের পর্বুর ব্যবহারে এবং

কিছুকাল পরে তাঁছাকে এবং অপরাপর বিজোহীগণকে বার্জনা করিয়া নিজ নিজ পদে পুনর্নিরোগ করা ছইয়াছিল। সার রবার্ট ফুেচারের কলুকের গুলিতে প্রাণদত হওগাই উচিত ছিল। দীর্ঘকাল পরে বাক্রাজের কমাধার-ইন-চিক অবহার তিনি গতর্পর লর্ড পিগটের বিরুদ্ধে এক বড়কজের নেতা ছিলেন। তাঁহারা চক্রাভ করিয়া পিগটকে ক্বী করিয়া ছিলেন। কারাগারে তাঁহার মৃত্যু ঘটে। এবারেও ফ্লেচারের কোম শাতি হর মাই।

नानाविश भिन्न ७ रह्मविख्वात्न रैनभूग त्रवित्रा नवाव-छेकीत সাভিশর প্রীত হইয়াছিলেন এবং তাঁহাকে স্বকর্মে গ্রহণ করিতে অভিলাধী হটরা অস্ত্রাগারের অধ্যক্ষতা করিবার জন্ত কোম্পানীর নিকট তাঁহাকে প্রার্থনা করিয়াছিলেন বলিয়া अना बाब । किन्द व्यत्नत्क वर्णन नवांव शक्र्गरमरण्डेत्र निक्र মার্টিনকে নাম করিয়া চাহেন নাই। অন্তাগারের অধ্যক্ষতা করিবার উপযুক্ত একজন লোক চাহিলে প্রধান সেনাপতির স্থুপারিসে তাঁহারা মাটিনকে এ জন্ত মনোনীত করিয়াছিলেন (20191299) 1 এইরপে লক্ষ্ণে দরবারে ১৭৭৯ খুষ্টাব্দে ভিনি প্রথম কার্যা আরম্ভ হইল। বরাবরের মত নবাবের কর্মে প্রবেশে ইচ্ছক হইয়া কোম্পানীর নিকট ভজ্জন্ত অমুম্ভি চাহিলেন। বৎসর ১১ই সেপ্টেম্বর তারিখে তিনি "মেজর"পদে উন্নীত হন। ইংরাজ সেনাবিভাগে আর পদোন্নতি বা আর্থিক উন্নতির সম্ভাবনা নাই দেখিয়া মার্টিন হয়ত খদেশ প্রত্যা-বর্ত্তনে ইচ্ছুক হইরা তৎপূর্বে কিছু অর্থ-সঞ্চরের উদ্দেশ্তে নবাবের কর্ম গ্রহণে সমুৎস্থক হইয়াছিলেন। পক্ষে ২৪|৯|১৭৭৯ তারিখে তিনি কর্ত্তপক্ষকে যে পত্র লিখিয়াছিলেন তাহার মর্মার্থ এরপ। নানাকারণে এই আবেদনটা উল্লেখযোগ্য। মার্টিন জানাইরাছিলেন প্রায়েলন হইলে তিনি সম্মুখ্যুদ্ধে অগ্রসর হইতে বিধা त्वांध कतिर्वन ना ; किन्द नीर्चकान এम्परम वान कतात কলে তাঁহার স্বাস্থ্যহানি ঘটিয়াছে: একক তিনি দেশে ফিরিয়া ৰাইতে ইচ্ছা করেন; তৎপূর্বে কিঞ্ছিৎ অর্থার্জনে বাসনা থাকার এবং লক্ষোরে থাকিতে অনুমতি পাইবেন এই ভরদার তিনি প্রভূত আরাদ এবং অর্থব্যর স্বীকার স্বরিরাছেন। এই সকল কারণে তিনি তাঁহার বর্ত্তমানপদে থাকিবার অনুমতি পাইতে ইচ্ছক: ইহাতে তাঁহার যথেষ্ট छेनकात हहेर्र अवर अवत काहात छ रकान क्रिक हहेर्र ना । উক্ত কর্ম্মে থাকিতে পাইবার কর তিনি মেকর পদের অর্থেক বেতনে এমন কি বেতন না লইরাও থাকিতে খীক্রত আছেন। একাডই বদি তাহা সম্ভব না হর তবে জাঁহার সনির্বন্ধ অমুরোধ এই বে কর্ডুপক্ষ বেন দরা করিরা তাঁহাকে লক্ষ্মে হানান্তরিত না করেন; বেহেতু ভাহাতে ভাহার

সমূহ ক্ষতি এবং দীর্ঘকালের মন্তই তাঁহার অর্থার্জনের সকল আশা বিনষ্ট হইবে। অভঃপর গভর্পমেন্ট তাঁহাকে মেজর পদের সহিত কাপ্তোনের বেতন দিয়া নবাব দরবারে থাকিবার অনুমতি দিলেন। রেজিমেন্ট হইতে তাঁহার নাম কাটিয়া দেওয়া হইল।

এইরপে ১৭৭৯ সাল হইতে মার্টিনের সরাসরিস্থাবে কোম্পানীর কার্যা করা শেষ হইল। কিছ সেজত তাঁহাদের **সেনাবিভাগের সহিত তাঁগার সকল সম্বন্ধ সঙ্গেই** বিচ্চিত্র হটল না। নামতঃ তিনি তখনও তাঁহাদের কর্মচারী চেডসিংহের বিজ্ঞোহকালে অযোধ্যারাকো খোর উত্তেজনার সৃষ্টি হইয়াছিল। অনেকেই তাঁহার প্রতি নিতাত সহামুভূতিসম্পন্ন ছিলেন। এই সময়ে মাটিন সবিশেব আয়াসসহকারে নবাব আসফউদ্দৌলাকে পূর্ববৎ ইংরাঞের প্রতি অমুকুল রাথিয়াছিলেন। ভাহার পুরস্বারস্বরূপ কোম্পানী তাঁহাকে লেফটেনাণ্ট-কর্ণেল (৪।০)১৭৮২) পদ দিরাছিলেন। তাহার কয়েক বৎসর পরে টিপুর সহিত बुर्द्ध (১৭৯ - ৯২) भाहारा ककु कर्लन (৩ । ১। ১৭৯ ৩) এবং ছই বৎসর পরে মেজর-জেনারেল (২৬/২/১৭৯৫) পদ মার্টিন পাইয়াছিলেন। উক্ত পদসমূহ তাঁহাকে সম্মানার্হ-ভাবে প্রদত্ত হইয়াছিল, কারণ পদোচিত বেতন তিনি কথন পান নাই; বরং প্রত্যেকবারই তাঁহাকে সঙ্গে সঙ্গে জানান হইরাছিল বে বেতন বা ভাতা হিসাবে তিনি অতিরিক্ত কিছু পাইবেন না অথবা ইহাতে তাঁহার সেনাদলের व्यथिनावक्य विवदा कान मारी माध्या कम्मिन ना। मार्टिन ইংরাজ গভর্ণমেন্টের নিকট হইতে কাপ্তেনপদের বেডনের ষতিরিক্ত কথনও পান নাই। চেতসিংহের বিদ্রোহদমনের পর একবার কি অস্ত বলা বার না গতর্ণমেন্ট হঠাৎ উদার হইরা পড়িরা তাঁহাকে পুরস্বারশ্বরূপ ১৬৪০ টাকা দিরা কেলিরাছিলেন। কিন্তু কিছুকাল পরে ঐ টাকা আসলে তौरांत्र পोरेवांत कथा नरह, जुनक्तरम रमख्ता हरेतारह অন্ত্রাতে তাঁহারা মার্টিনের নিকট হইতে ক্ষেরৎ শইরাছিলেন! ১৭৮৫ খুটাবে কোম্পানীর বস্তু মার্টিনের আর আরও ক্ষিমা গিয়াছিল। দেশীর দরবারে নিবুক্ত ভাঁহাকের কর্মচারীগণ ক্থাচুর অর্থার্জন করিভেছে দেখিরা গভর্ণকেট

ও ভাঠা ক্ষাইরা দিরাভিলেন। স্কলকার বেভন সম্বন্ধে স্থির ছইল তিনি ডবলভাতাসমেত लक्टिनान्टे-कर्ल्टनत विजन भाहेर्दन, जन्नात्था कारथनभावत বৈতন কোম্পানী দিবেন, বক্রীমংশ নবাবের ভছবিল হইতে দৈওয়া চটবে। অন্তাগারের আবশ্রকীর সকল বার নবাব বছন করিবেন। পূর্ব্বাপেকা যথেষ্ট কমিয়া গেলেও মার্টিন এখন বাহা পাইতে লাগিলেন ভাহাও নিভান্ধ অল্ল নহে। বেতন ও ভাতা বাবদ তিনি প্রতিমাসে ১৪৪০, টাকা এবং অস্ত্রাগারের অধাক্ষতা অস্ত ৩৭৩০, টাকা অর্থাৎ সর্বসমেত মাসিক ৫১৭ - টাকা পাইতেন। পর বৎসর হইতে কোম্পানী তাঁহাদের দেয় অর্থ অর্থেক করিয়া দিতে আরম্ভ করিলেন। রাজসরকারে কার্য্য করিলে তথনকার দিনে অনেক রকম অর্থার্চ্ছনের ব্যবস্থা ছিল: দেশীয় দরবারের ত কথাই ছিল না। তাঁহার হাত দিয়া নবাব সরকারের ৰন্ধ বে সকল মাল কেনা হইত তাহাতে ভিনি একটা মোটা মুনাফা পাইতেন। এভত্তির রেশম, চিকণ, ছিট, ব্দরী, আতর, গুলাবের ব্যবসা, নীলের চাষ, তেঞারতী বন্ধকী কারবারও তাঁহার ছিল। নবাব-দরবারে স্থুদীর্ঘ পঁচিশ বৎসরকাল থাকিয়া মার্টিন স্থপ্রচুর অর্থোপার্জ্জন করিয়াছিলেন। নিজ উইলে মাটিনকে প্রায় ৪০ লক টাকা মূল্যের ধনসম্পত্তির ব্যবস্থা করিতে দেখা যায়। উনবিংশ শতকের প্রারম্ভে লর্ড ভ্যালেন্সিয়া নামক একজন ইংরাজ वक्कन हेश्ताक वामान त्वज़ाहरू व्यामित्राहित्नन । जारात्क আধুনিক সর্বাভিজ্ঞ ভূপর্যাটকদের অগ্রাণ্ড বলা বাইতে পারে। তিনি খীর গ্রন্থে মার্টিন সম্বন্ধে অনেক অবথা কুৎসাকগঙ্ক লিপিবছ করিয়া গিয়াছেন। তিনি বলিয়াছেন মার্টিন নিতান্ত কুপণৰভাব ও অর্থগৃরু ছিলেন এবং নিভাক্ত নিলক্তির মত নানা অবৈধ উপারে অর্থসঞ্চর করিয়াছিলেন। व जकन कथा मर्ट्सर मिथा। माहिन रह मकन छेशारा অর্থার্কন করিরাছিলেন ভাহার সব করটিই ভৎকালে देवश्चाद नमास्य थान्य हिन। व्यवाधा प्रवराद थानिया তথনকার দিনে অনেকে তাঁহার অপেকা অনেক বেশী অর্থ সংগ্রহ করিয়া গিরাছেন। তন্মধ্যে কর্ণেল গডার্ড নামক বে ব্যক্তি ডিন বংগর্কাল ৪০ লক্ষ্ টাকা আলার করিয়া

গোরখপুর ও বস্তি ভেলার ধ্বংস সাধন করিরাছিলেন তিনি লড মহোদরেরই স্বদেশবাসী।

১৭৯০ খুষ্টাম্বে টিপুর সহিত যুদ্ধকালে লড কর্ণপ্রয়ালিশ মার্টিনকে হিন্দুস্থান হইতে ঘোড়া কিনিয়া দিতে বলিয়াছিলেন। গভর্ণমেন্টের বায়ে ঘোডা ক্রয় করা ছাড়া মাটিন নিজ অর্থে ১ ০৬টা যোড়া কোম্পানীকে উপহার দিয়াছিলেন। কোম্পানী সামাল টাকা লইয়া জাঁহার সহিত যে ব্যবহার কবিহাছিলেন তাহার পরিবর্ত্তে মার্টিনের এই দান কত উদারতার পরিচায়ক **छोहा ना विन्दान ५ हान । ১१৯১ मात्नत रक्**यनात्री मारम ভিনি যুদ্ধকেত্রে গমন করেন। কিং নামক অপর একজন ইংরাজের সহক্ষীরূপে তাঁছাকে কমিসেরিয়েট বিভাগের ভার দেওয়া হয়। ইংরেজ সেনাদলে এই সময় রসজ-বিভাগের ঘোর বেবন্দোবস্ত ঘটিয়াছিল। শক্তরাকা মধ্যে প্রবেশ করিতে সমর্থ হইলেও কর্ণভয়ালিশকে ঐ কর পশ্চাৎপদ চইতে হইয়াছিল। রসদ বিভাগে কভকটা বন্দোবস্ত করিয়া দিয়া মাটিন গভর্ণর-জেনারেলের পার্য্যতর (A. D. C.) রূপে যুদ্ধকেতে গমন করেন। ৬ই কেব্রুগারী ১৭৯২ খুষ্টাব্দে টিপুর শিবিরে নৈশ আক্রমণে ভিনি উপস্থিত ছিলেন। এই যুদ্ধে পৃষ্ণ বড়লাট আহত হইরাছিলেন। উদ্ভিদ-বিভার মার্টিনের প্রগাত অমুরাগ ছিল। কোলাহলের অবসরে তিনি তথনকার দিনে অজ্ঞাত নছিশুর দেশ হইতে বছপ্রকার বৃক্ষণতা গুলাদির বীক্ত ও নমুনা সংগ্রহ করিয়া আনিয়াছিলেন। তাঁহার নাম হইতে ইহাদের মধ্যে করেকটার বৈজ্ঞানিক পরিভাষা গঠিত হইরাছে। বোটানিক্যাল গাড়ে নের তৎকালীন অধ্যক্ষ Dr. Roxburgh প্রণীত "Flora Indica" গ্রন্থে উহার বিশদ বিবরণ জইবা।

১৭৯৮ খুটান্সে কাব্লাধিপতি অমান সাহ পুনয়ার
হিন্দুহান আক্রমণ করেন। এই ঘটনার ভারতের সর্বাত
ভীতির সঞ্চার হইল। সকলেই নিজ নিজ রাজ্যরক্ষার
সচেট হইলেন। ইংরাজদের ভর হইল বুঝি বা ভিনি
পঞ্জাব ও হিন্দুহান অভিক্রেম করিয়া তাঁহাদের আঞ্রিভ
অবোধ্যারাল্য মধ্যে প্রবেশ করেন। তাঁহারাও আমীরকে
বাধা দিবার আরোজনে প্রবৃত্ত হইলেন। লক্ষ্রে) হইতে
ভীহাদের সেনাদল সীমান্ত প্রদেশে পাঠাইভে হলিয়া

রোহিলথণ্ডে অবস্থিত নবাবী কৌজের অধিনারকত্বে মার্টিনকে নিযুক্ত করিবার অক্স বৃটিশ গভর্ণনেন্ট সাদাৎ আলিকে বলিলেও মহাভরে ভীত নবাব নিভে নিরাপদে থাকিবার অভিপ্রায়ে তুইটির একটি কাজ ও করিতে সম্মত হইলেন না। কিন্তু তাঁহার এত ভর পাইবার কোন কারণ ছিল না, বেহেতু ১৭৯৯ খুঁটান্বের জাহুরারী মাসে জমানসাহ লালের হইতে নিজরাজ্যে ফিরিয়া গেলেন। ইহার পর মার্টিন যে করেক মাস জীবিত ছিলেন তাহা লক্ষ্ণৌ নগরের উপকণ্ঠবর্ত্তী তাঁহার কন্টান্সিয়া (Constantia) নামক স্থবিশাল প্রাসাদ নির্মাণে অতিবাহিত হইয়াছিল।

তখনকার দিনে ভ্রমণ অথবা বিষয়-কর্ম্মোপলক্ষে বাঁছারা লক্ষ্মে নগরে আসিতেন তাঁছাদের মধ্যে অনেকেই মাটিনের আতিথা গ্রহণ করিতেন। ট্রইাদের বচনা মধ্যে নবাবদরবার এবং তাঁহার সম্বন্ধে অনেক কৌতুহলোদীপক কাহিনীর উলেখ দেখা বার। সকল গুলির উল্লেখ এ স্থানে সম্ভব নর। उमाहत्रवाका अधु हेमात हेहेनिः नामक खर्दनक हेर्त्राक দিভিলিয়ানের গ্রন্থ হইতে একাংশ উদ্ধৃত করা গেল। ঐ वास्कि ১৭৯৫ সালের জাতুরারী মানে লক্ষ্রে সহরে আসিয়াছিলেন। তিনি লিখিয়াছেন,—"বৈকালে আমরা কর্ণেল মার্টিনের সভিত পরিচিত হইলাম। এতদঞ্চলে তিনি ষপেষ্ট প্রাসিদ্ধি লাভ করিয়াছেন। মার্টিন ক্রান্সের লিয় নগরের অধিবাসী। দীর্ঘকাল যাবৎ তিনি লক্ষ্ণে নগরে বাস করিতেছেন। নবাবের সেনাবিভাগে তিনি একঞ্চন অধিনারক। আমার ধারণা প্রকাশ্রভাবে না চইলেও অপ্রকাশতাবে তাঁহাকে নবাবের সামরিক ও রাহনৈতিক সকল ব্যাপারে প্রধান পরামর্শদাভা বলা চলে। লক্ষেরের প্রান্তবাহিনী গোমতী নদীতীরে ক্রন্দর ও মনোরম একটি প্রাসাদ নির্মাণ করিয়া তিনি বাস করিতেছেন। অটালিকাটী একটা दुर्ग विस्मय: आधातकात উপবোগী করিরা উহা বিনির্ম্মিত ; আমুসন্দিক টানাপুল, প্রাচীর গাত্তে বন্দুকের গুলি চালাইবার कन्न ছিন্ত, অট্টালক, कनপূর্ণ পরিধা সবই আছে। कर्मन मार्टिन चल्रुका ७ त्रीबरम्ब व्यापात, नार्टिमंत्र व्या সহকারে তিনি আমাদের বাড়ীখর দেখাইলেন। নদীর ট্টিক উপরে নির্দ্ধিত ককটি সর্বাণেকা ক্ষমর, গোষতী বক্ষ

হইতে উখিত ভাষাসমূহের উপর উহার বহিপ্রাচীর-ভার ম্বন্ত। স্বত্রাং কক্ষের ঠিক তলা দিরা গোমতীস্রোত প্রবাহিত। । কর্ণেল মহাশর নানারূপ শিল্পবিভার স্থপট্ এবং তাঁহার দেশবাদীগগের মত লোকরঞ্জনক্ষভাণীল। এ কারণ তিনি অবোধ্যাধিপতিগণের দীর্ঘকাল হইতেই সাতিশর প্রেরপাত্র। মাটন তাঁহার প্রতিবেশী জেনারেল দি বইনের মত বোদ্ধা ও বিক্লয়ী বার না হইলেও তাঁহার ধনসম্পত্তি সম্বন্ধে বে সকল কাহিনী শুনা যায় তাহা অসম্ভাব্য বলিয়া মনে হয় না। লক্ষ্ণে হইতে করেক মাইল দুরে তাঁহার আরও একটা বাড়া মির্শ্বিত হইভেছে। উহা দেখিবার জন্ম তিনি আমাদের নিমন্ত্রণ করিয়াছিলেন। তিনি ইহার নাম দিয়াছেন "কনষ্টাব্দিয়া"। ইহা একটি স্থবিশাল প্রাদাদ, কর্ণেল মহোদয়ের ক্রচি ও প্রকৃতির বৈশিষ্ট্য ইহাতে স্থপরিক্ট। ইহাতে তিনি এখনও বাস করেন নাই, কারণ উপরিদেশের নির্ম্মাণকার্য্য এখনও সমাধা হয় নাই। গ্রীম্মকালে ব্যবহারের অন্দ্র প্রধান কক্ষ্টীর অধোদেশে ভূগর্ভ মধ্যে কয়েকটা কক্ষ আছে। কতকটা পরীকাধীন ভাবে ইহা হইরাছে। আমার মনে হর একর অত অর্থবায় করিবার কোন প্রয়োজন চিল না। অন্ধকার পথ ও কক্ষ আলোকিত করার জন্ম আরশ্রকীয় দীপগুলি হইতে বে পরিমাণ তাপ, ধুম ও হর্গব্ধ বাহির হইবে তাহাতে উহাতে কৃতকার্য হওয়া কতদুর সম্ভব সে বিষয়ে আমার সন্দেহ আছে। অন্ধকার কক্ষগুলির মধ্যে বুহস্তমটীর মধ্যভাগে কর্ণেল মহাশয় ইতোমধ্যে নিজ্ঞ কবর নির্ম্মাণ করিয়া রাখিয়াছেন। কিন্তু বাডীটীর খেয়ালী নির্ম্বাণ-কর্ম্বা যথন নিচেকার অপরিসর কক্ষ মধ্যে আশ্রয় গ্রহণ করিবেন তখন উপরকার বিশাল হর্ম্মোর অবস্থা কি দাড়াইবে সেইটিই ন্থধ এখনও নিৰ্দান্তিত হয় নাই।" †

এই বাড়ীটীর কডকাংশ এখনও আহে। উহা এখন "ধরহার বল্প"
নামে অভিহিত। নদীর উপরে নির্মিত গৃহাংশ অনেক দিন হইল বিনট
হইরাহে।

^{† &}quot;Travels in India a hundred years ago"

মার্টিন কি জন্ত "কনষ্টাজিয়া" মধ্যে নিজ সমাধির ব্যবস্থা করিয়াছিলেন সে বিষয়ে একটি সরস কাছিনীর প্রচলন দেখা ্বার। কথিত হইরা থাকে বে প্রাসাদটী নবাবের বড় পছন্দ হইরাছিল এবং তিনি উহা মার্টিনের নিকট হইতে কিনিতে চাছেন। নবাব উহার জন্ম দেড ক্রোর টাকা দিতে চাহিলেও মার্টিন কোন মতেই উহা বিক্রয় করিতে স্বীকৃত হইলেন না। তাঁহার নিকট হইতে উহা বলপূর্বক গ্রহণ করিতে সাহসী না হইয়া নবাব বলিলেন এককালে উচা তাঁচার করায়ত্ত হইবেই। নবাবের কণার অর্থ বুঝিয়া মার্টিন ভাহার প্রতি-विश्रास्त्र উष्मत्थ्य निक प्रशास्त्रत शत करिनिका मर्प সমাহিত হটবার ব্যবস্থা করিয়া বিস্থালয় প্রতিষ্ঠা অস্ত্র উহায় मान कदिवाहित्तन । विधर्मी शृहोत्नद नमाधि ७ मात्नद वश्व পরিগ্রহণ করা মুসলমান নবাবের পক্ষে সম্ভব হইবে না এ কথা তিনি জানিতেন। কাহিনীটা বেশ মনোরম হইলেও সত্য নতে। মার্টিনের জীবদ্দণার কন্টাব্সিয়ার নির্মাণ ব্যাপার সমাধা হয় নাই। তা ছাড়া টুইনিংয়ের লেখা হইতে প্রকাশ যে ১৭৯৫ খুষ্টাম্বেই তিনি উহার মধ্যে নিজ সমাধির ব্যবস্থা করিয়া রাথিয়াছিলেন। ন্তত রাং স্বরনির্শ্বিত প্রাসাদ দেখিয়া নবাবের মুগ্ধ হওয়া অথবা মার্টিনের তাঁহাকে ফাঁকি দিবার কথা সত্য হইতে পারে না। কাহিনী মধ্যে সত্য যদি কিছু থাকে তাহা "কনষ্টাব্দিগ্না" নহে, নগর মধ্যে অবস্থিত মাটনের বাসগৃহ "ফরহাদ-বক্স" সম্বন্ধে তাহা প্রবৃদ্ধা। মার্টিনের মৃত্যুর পর সাদাৎ আলি এই বাড়ীটা কিনিয়াছিলেন।

দিপাহীবিদ্রোহ কালে গুলিগোলাতে কনটালিরার ববেই ক্ষতি হইরাছিল। বিজোহীগণ অথবা নগরের বদমারেদের লল গুপ্তধনের লোভে মাটিনের সমাধি উন্মোচনপূর্বক তাঁহার বেহাবশেষ ইতন্ততঃ বিক্ষিপ্ত করিরা কেণিরা দিরাছিল। যুদ্ধাবদানে লক্ষ্ণোরের কমিদনার কর্ণেল এবট বক্তমন্ত বত্তথানি সম্ভব সংগ্রহ করিরা পূনঃসমাহিত করিরাছিলেন। 'কনটালিরা' ভবনে এক্ষণে "লা মাটিনিরার" কলেজ অবস্থিত। এথানে প্রতিষ্ঠাতা মহাশরের বহু বৃত্তিহিত্ত সর্বত্তে রক্ষিত দেখা বার। প্রতি বৎসর তাঁহার স্থ্য ভারিণে মহাশানেরে তাঁহার আরক শোক-প্রকাশ

অস্ট্রতি হইর। থাকে। এই সৌধভবন্টীর পরিকরনা সম্পূর্ণক্রপে মার্টিনের নিজস্ব।

শিরবিভাতে মার্টিনের প্রগাঢ় অভুরাগের কথা ইতিপুর্বে বলিয়াছি। তাঁহার দৈনন্দিন জীবনবাতা প্রণালী সম্বন্ধে ভনৈক প্রভাকদর্শী এইরূপ লিখিয়াছিলেন,—"কর্ণেল মাৰ্টিন এমন একটা লোক যাহাকে সকল বিষয়ে জ্ঞানলাভে ইচ্ছুক বলা যায়। সম্পূৰ্ণভাবে নিজ পরিশ্রমলব্ধ অগাধ ধনসম্পত্তির মালিক হইলেও ছড়িনিশ্মাণ অথবা বন্দুক-মিস্ত্রির কার্যা প্রভৃতিতে তিনি যে ভাবে পরিশ্রম করেন যে रमिथाल स्था स्था वृश्यिता छेशह छाहात स्थीतिका। লক্ষ্ণৌ সহরে তিনি একটি স্থদৃঢ় মনোরম অট্টালিকা নিশ্বাণ করিয়াছেন। ইহার যাহা কিছু সবই তাঁহার নির্দ্ধিত। ইহাতে কড়ি অথবা গোলাকুতি ছাদ কিছুই নাই। বাড়ীটী এরপভাবে নির্মিত যে আবশ্রক হটলে একখন লোক বছ বাব্রির বিরুদ্ধে ইহা রক্ষা করিতে পারে। * * * * লক্ষ্ণৌ নগরে তাঁহার কারখানায় তিনি যে সকল বন্দুক পিতাল নির্মাণ করিয়া থাকেন তাহা কলকজ্ঞ। ও নল সকল বিষয়েই ইউরোপ হইতে আমদানী অন্তঃপেকা উৎক্ট। সাব এলাইজা ইম্পে ইউরোপ যাত্রাকালে এক জোড়া পিতল লইয়া গিয়াছেন।" * স্থু বন্দুক পিন্তল কেন, মাটিন ভাঁহার কারখানায় স্থবুহৎ ভোপ ও বড় বড় ঘটাও ঢালাই করিতেন। লা মাটিনিয়ার কলেজে তাঁহার ঢালাই করা কামান ও ঘণ্টা রক্ষিত আছে। থাঁহারা লক্ষ্ণে সহরে গিরাছেন তাঁহাদের মধ্যে অনেকেই লা মার্টিনিয়ার কলেঞ एमिशा थाकिरवन। এ एमर् गर्स्त अथम रवनून वा काइक মার্টিনই উড়াইয়াছিলেন বলিয়া প্রসিদ্ধি আছে। ১৭৮২ **সালে** ফরাসী দেশে মন্তগলফিয়ে ভ্রাতৃষ্ণল কর্ত্তক গরম ছাওয়া-ভরা ফাতুর আবিষ্কৃত হইরাছিল সে কথা আনেকেই অবগ্র আছেন। ভাহার তিন বৎদর পরে ১৭৮৫ খুটাবে মাটিন লক্ষ্ণেকে ফাত্রুব উড়ান। ঐ দুখ্যে নবাব ও সাহজাদা উত্তরেই চমৎকৃত হইরাছিলেন। কথিত আছে নবাৰ ভাঁৱাকে কৃতি তন আরোহী-বহুনোবোগী সবুতৎ একটি বাোম-

নৃৎক্রিণের অন্থাণক বনিরে রেবও বা হাজি মুন্তাকা;
 vol. II, p. 185.

বান নির্দ্ধাণে আদেশ দিয়াছিলেন। মার্টিন ভাষাতে বলেন বে সে কার্য করা তাঁহার পক্ষে কিছু মাত্র কঠিন না হইলেও আরোহীগণের প্রাণনাশের সম্ভাবনা আছে। তাহাতে বিষম ক্ষুদ্ধ হইরা নবাব নাকি তাঁহাকে বলিয়াছিলেন সে জল্প তাঁহার বাত্ত হইবার কোন কারণ নাই! লেখাপড়ার মার্টিনের প্রাণাচ অহুরাগ ছিল। তাঁহার মৃত্যুর পর কলিকাভার প্রকাশ্ত নীলামে তাঁহার সমৃদর অহ্বাবর সম্পত্তি বিক্রীত হইরাছিল। বিক্রেয় দ্রব্যের ভালিকার দেখা যায় যে লাটিন, করানী ও ইটালীর ভাষার লিখিত চারি হাজারেরও অধিক পুত্তক, বহুসংখ্যক হস্তলিখিত ফারসী ও সংস্কৃত পুঁথি; প্রাসদ্ধানা শিলীগণের অন্ধিত প্রার হুই শত তৈলচিত্র এবং বহুসংখ্যক মোগল ও রাজপুত চিত্র তাঁহার সংগ্রহ মধ্যে ছিল।

১লা ভাতুরারী ১৮০০ খুষ্টাব্দে লক্ষ্ণৌ দরবারের ভাৎকালীন ইংরাজ রেসিডেণ্ট কর্ণেল উইলিয়ম স্কট, কাপ্তেন ডেভিড লাম্সডেন এবং সার্জ্জন জন রীডের মার্টিন নিক উইলে স্বাক্ষর করেন। দীর্ঘকাল হইতে তাঁচার স্বাস্থ্যভন্ন চট্যাচিল। উচার কয়েক মাস পরে ১৩ই সেপ্টেম্বর তারিখে তিনি পরলোক গমন করেন। नाना कात्रत्व भार्तित्वत्र উदेनिक वित्यव উद्धावस्थाना । हेश्ताकी ভাষার বিশেষ স্থল না থাকা সভেও তিনি যে ঐ ভাষায় উইল রচনা করিয়াছিলেন ভাহার কারণ পাণ্ডিতা প্রকাশ নহে। কোম্পানীর কর্ম্মে নিবৃক্ত থাকিয়া এবং তাঁহাদের আশ্রিত রাজ্য মধ্যে অথার্জন করিয়া প্রধানতঃ ইংরাজদের অথবা ঐ রাজা মধ্যে সংকার্যো অর্থরাশি দানকালে তিনি हैश्ताकी कार्याटक छेहेन रम्था वास्तीत रवाध कतिशाहिरमत । क्दि छांशंत्र कांश हेरवांकी हत्र नाहे, वतर छेशांदक कवाती-ইংরাজী বলা বাইতে পারে। মার্টিনের উইল হুইতে তাঁহার পরিজনবর্গ, তাহার ধর্মমত বিখাস, দৈনন্দিন জীবনবাতা-व्यवानी हें छानि व्यत्न कथा काना यात्र। अधान छेहे लात नकन शांत्रा मदस्त विनवात द्यान नार ; मून विवत्रश्राम मदस्त প্রসমভঃ সামান্ত কিছু বল। বাইতে পারে। মার্টিন প্রথম थाताव निक व्लीएमामानी, (थाका পরিচার কর্বকে चाधीनछ। निया गकनकार कम्र वर्षा अर्थित वार्यम करियाकितन । कांशांक ह नगम वर्ष. कांशांक शांवक्कीवन शिकान, शत्रम विश्वेष्ठ পরিচারকমগুলীকে বংশাফুক্রমে বৃত্তিদানের ব্যবস্থা তিনি কবিয়াছিলেন। এখনও উহাদের বর্ত্তনান বংশধরগণকে তাঁহার প্রদত্ত বুদ্ধিভোগ করিতে দেখা যার। তাঁহার খদেশে অবস্থিত আত্মীরকুটম্বগণকে, এমন কি নিভাস্ত দুরসম্পর্কিত ব্যক্তিগণ যাহাদের তিনি কখন চোখেও দেখেন নাই তাহাদেরও, তিনি স্থপ্রচর অর্থ দান করিয়াছিলেন। লক্ষ্রৌ, কলিকাতা ও চন্দননগরে হিন্দু মুসলমান এবং খুষ্টান আভি-ধর্মনির্বিশেষে দীনছ:খীদের সাহাষ্য জন্ত তিনি দেও লক এই টাকা এডমিনিষ্টেটর-টাকা দান করিয়াছিলেন। জেনারেল অব বেঙ্গল অফিলে জ্বমা আছে। চন্দননগরের গিৰ্জ্জায় ৰখন বিনি পাদ্ৰি থাকেন তখন তিনি উল্লিখিত টাকার মধ্যে পঞ্চাশ হাজার টাকার হুদ ঐ অফিস হইতে পাইয়া থাকেন এবং গীৰ্জ্জার সামনে প্রতি রবিবার भीनमविक्रमिश्रक छेडा मान कहा बहेबा थाक । शीक्कांद्र দেওয়ালে এক প্রস্তরফলকে ঐ দানের কথা লেখা আছে। চন্দ্ৰনগৱে Rue General Martin নামে একটি রাজপথ আছে। বিশ্বনগরেও অমুদ্রপ একটি প্রতিষ্ঠান স্থাপিত रहेबाहिन। शृद्धीक- ठावि महत्वरे तनात नाव व्यथना অর্থদণ্ডপ্রদানে অক্ষমতা জন্ত কারাক্ষম ব্যক্তিগণের মুক্তিকরে তিনি বত অর্থ দান করিয়াছিলেন। এই সকল বিভিন্ন দানের পর সঞ্চিত অর্থের প্রধানাংশ মার্টিন লক্ষ্ণে, কলিকাতা ও निश्र नशरत शृहेश्यांवनशे वानकवानिकाशतात अन निका-নিকেতন প্রতিষ্ঠার জন্ম দান করেন। বিস্থালয়গুলি প্রতিষ্ঠাতার নামে "লা মার্টিনিয়ার" নামে পরিচিত। তন্মধ্যে नक्कोराव विश्वानविष्टे नमधिक श्रीनिष्क । छाँशांव "कनही-বিষয়"-ভবনে মাটিন উচা প্রতিষ্ঠিত হইবার নির্দেশ "লা মাটিনিয়ার" করিয়াছিলেন। কলিকাভার খুটাবে স্থাপিত হইরাছিল। লিয় নগরের বিভালরলৈতে কার্য্যকরী শিল্পশিকা দেওরা হয়। তথার অপরাপর भार्टिन কুলের অভাব না থাকার ঐক্রপ বাবস্থা कत्रिशक्तिमा

মার্টিনের উইল লইরা বছ গোলবোগের স্থান্ট হইরাছিল। The Mayor of Lyons V. The East India

Company* 43? The Mayor of Lyons V. The Advocate-General of Bengal + নামে ছাছার উইল-ঘটিত মোকদমা আইনগীনীগণের নিকট স্থপরিচিত। অবস্থ ভাঁচাৰা আইনের কুট পল্ল লইরা সমষ্ট, ক্ল'দ মার্টিনের ইতিহাস ভানিবার ভক্ত ব্যস্ত নহেন। এই গুই মোকদ্দমার বিবরণ কৌতৃত্বী পাঠক ইচ্ছা করিলে দেখিতে পাবেন। উহাতে मार्टिन्व উই लंब चानकाश्म थवर छाहात देवमाखन लाख-ভগিনীগণের অনেকের পরিচর প্রদত্ত চইরাছে। মামলা মোকদ্মার ফল এক হিনাবে ভাগই হুইয়াছিল বলিতে হয়. कारण मोर्च कांन धतिया मुनधन अल वां छिया या अवात करण দাতার উদ্দেশ্য সূচার ভাবে সাধন করা সম্ভব হুইয়াছিল।

ত্রীযুক্ত ত্রকেন্দ্রনাথ বন্দোপাণ্যায় মহাশ্ব পুরাতন সংবাদ-পত্র হটতে অনেক প্রাচীন তথা উদ্ধার করিয়াছেন। তাঁগার সংগ্রহ হইতে তৎ কাণীন ভাষার নমুনারূপে ৪ঠা এপ্রিল১৮২৯ বা ২৩শে তৈত্র ১২০৫ সালের "নমাচাংদর্পণে" প্রকাশিত নিবন্ধের কতকাংশ এখানে উদ্ধৃত করা হটল,---"৬০।৭০ বংগর হটল জেনবল মার্টিন নামক এক ব্যক্তি আট টাকা করিয়া বেডন পাইয়া দিপাহীর বেশে এদেশে আইল তাহার কিছু ধন কিছা को निक हिन न।। किन्न छाश्रत कि किश वृद्धि हिन को न ষোগে তিনি নীচের সেনাপতির পদপ্রাপ্ত হইলেন। এইরূপে একট ঝো পাইয়া তিনি টাকা কুডাইতে লাগিলেন কিছুকালের পর তিনি ক্রমে ক্রমে উচ্চপদ প্রাপ্ত হইলেন এবং তাঁহার টাকার রাশি বৃদ্ধি হইতে লাগিল। এইরূপে ৪০ বৎদর প্ৰাস্ত উন্তোগ করত তিনি ৫০ পঞ্চাশ লক্ষ টাকা সঞ্চয় করিলেন। অপর ল ক্ষার নিকটন্ত আপন উন্থানে রাজবাটীর স্থায় বড় এক কবর গ্রন্থন করাইলেন এবং ভিনি এখন সেখানে শায়িত আছেন মরণের পূর্বে ডিনি এক দানপত্র লিখিয়া যান ভাগতে তিনি নানা ধর্মার্থে কতক ধন ক্র'জাদেশে আপন ভন্মস্থানের দরিন্ত লোককে দিয়াছেন এবং তিনি আরো এই হুকুম করেন যে কলিকাভার মধ্যে আট লক্ষ বায় করিয়া বিনা মূল্যে বিভার্থিরদের পাঠার্থে এক পাঠশালা স্থাপিত হয় অপর সেই দানপত্র ও সেই টাকা কলিকাভাম্ব স্থপ্রিম কোর্টের মধ্যে আসিয়া মর্থ হইল এবং ভ্রিষ্যে স্কুত্রাং নানাপ্রকার বাদাত্রবাদ উপস্থিত হইল অভাববি সেই বাদামুবাদ মিটে নাই এখন আমরা শুনিতেছি বে কোন কোন উকীল কছেন যে তাঁছার দানপত্র করণের শক্তি ছিল না বেহেতৃক তাঁহারা কহেন বে তিনি মুসলমানের রাজ্যের মধ্যে মরেন অভ এব বেস্থানে তিনি মরিলেন সেই স্থানের বীতামু-সারে তাঁছার মরণের পর সেই টাকা বিভরণ করা যাইবে।

ইহার পর পুনবায় ৩০শে হৈত্র ভারিখে এইরূপ লিখিত হুটুরাছিল,-- "আমরা শুনিতেছি যে তাহার মোর্টিনের দান পত্তের) নিশ্ভি হটয়াছে এবং তিনি যে পাঠণানার কারণ টাক: দান করিখা মরেন সেই পাঠশালা সম্প্রণি স্থাপিত ভাবে। গভ ১২ই মার্চ্চ ভাবিখে ভাগিতাটো অল-সাহেবরা তাহা আপনারদের ডিক্রী ক্রমে স্থাপন করিতে তুরুম করিলেন অত এব ৪ এপ্রিল ভারিখে স্থপ্রিন কোর্টের মাষ্ট্র প্রীবৃত জর্জ মণিসাতের এই ইশতেহার দিয়াছেন বে ১ৌরজীর বাহট বাজারের যে ভূমি ক্রীত হইয়াছে ভাহাতে ত্রিশক্ষন বালক ও ত্রিশক্তন বালিকা ও একজন শিক্ষক ও একজন শিক্ষাকারিণী ও চাকর প্রভৃতির বাসের নিমিত্তে এক গুড় গ্রন্থনের বরার্জ্ব করিবেন সেই গৃহ প্রভৃতি :৮৩ সালের ডিদেশ্বর মাদের মধ্যে প্রস্তুত করিতে হইবে এবং ভাহাতে এক লক্ষ টাকার অধিক ব্যয় হইবে না। মার্টিন সাছেবের ইউসিছি এডকালের পর জেনারল ছইবে।" *

মাটিন যে সুধু মুতাকালে দান করিয়াছিলেন তালা নছে. জীবদ্দশতেও বছ বিভিন্ন সদমুগ্রানে তিনি প্রচর অর্থ দান করিতেন। প্রধানতঃ অনাথালয়, বিস্থালয়গুলিই তাঁছার নিকট সাহায্য লাভ করিত। তিনি বছদংখ্যক পিতৃমাত-পরিতাক্ত অনাথ বালকবালিকার সকল ভার লইয়াছিলেন। এমন कि একজনকে উচ্চশিকার্থ খবারে ইংলপ্তেও প্রেরণ করিয়াছিলেন। নিভাস্ত শৈশবে মাতৃহীন এই বুরু বিদেশী সমরবাবদায়ীর পক্ষে, যিনি যোডশবর্ষ বয়সের পর নিজ পিতাকে আরু দেখেন নাই অথবা ঘাঁহার নিজ কোন পুরুক্ছা ছিল না, সম্পূৰ্ণ ভিন্ন ভাতীয় বালকবালিকাগণেও শিক্ষাকলে নিজ সারাজীবনের সঞ্চিত অর্থের লক লক টাকা দান কড উদারতা ও মহামুভবতার পরিচারক তাহা না বলিলেও চলে। তাঁচার অন্ত কত সংশ্র সহল্র ইংবার ও ফিরিজি বালক-বালিকা শিক্ষালাভ করিয়া ভীংনে উন্নতিলাভ করিতে সমর্থ হটরাছে আৰু কে ভাহার ইয়ক্ত করিবে ?

শ্রীঅমুজনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়

चामरा हेरांत शृत्व अनिशंहि व खेर्ग ७ तमक खकरास्क्रि কহিরাছে গে বতলোক আন্তানলে করে ভাহাল বেড়ো কিছ আমরা ইহার পর্বেক গন শুনি নাই যে মুগলমানের রাজ্যে যত লোক মরে ভাহারা ভ্রিমিত্তে মুদলমান জেনবল মার্টিন সাহের ফ্র জালে অন্মেন ইংল্ডের অধিকারে টাকা সঞ্চয় করেন এবং মুসলমানের অধিকারে মরেন অভ এব ইছাতে জিজ্ঞান্ত এই যে তিন ভাতির মধ্যে কোন জাতির ব্যবস্থায়-সারে তাহার দানপত্র করিলে শিদ্ধ হয়।*

¹ Moore's Indian Appeals, p. 175.

^{3.} Indian Appeals, p. 32; I Cal. p. 303.

 [&]quot;मःविश्वाद्य (में कार्यात कर्गा", ३व वक, गुळक-कर ।

ওভার ডোজ্

শ্রীমতী আমোদিনী ঘোষ

5

সন্ধ্যাবেলা বৈঠকথানার ঘরে তাপস বসিয়া ধবরের কাগল পড়িতেছিল, প্রজোত টেবিলের কোণায় পা তুলিয়া ধুমপান করিতে করিতে শুনিতেছিল।

টেবিলের উপর য়াশ্ট্রেটা শৃক্ত পড়িয়া। সিগারেট্ ছাড়িয়া ওরা ধরিয়াছে গড়গড়া। কিছুদিন হইল বস্মতীতে ভামাকে নিকোটনের অপকারিতা সম্বন্ধে এক প্রবন্ধ পাঠ ক্রিয়া এই পরিবর্জনটি সাধিত হইয়াছে।

তাপদ আনে মিঠা তামাক, প্রভোত তাহা ঢালিয়া ফেলিয়া অস্থ্রী তামাক তরে।

ক্ষুত্রিম কোপ সহকারে তাপদ বলে, "ড্যামেজ লাও। মাইনে গাই প্রান্তরটি টাকা, পাঁচ পর্মা বাজে ধ্রচও ক্রিমিস্থাল।"

একমুখ নীল ধোঁয়া ধীরে স্বস্থে ছাড়িতে ছাড়িতে প্রয়োভ বলে, "তবু ত ফ্যামিলি নেই, থাক্লে বাড়ীতে টে কা বেত না।"

"ভোষার কি, মাস গেলে ছুশো টাকা বান্ধে ভোল, ভাবনা চিন্তে ভ আর নেই কিছুর।"

"ভোমারই বা কি ভাবনা চিল্তে ?"

"গরীবের ভাবনা কি আর বড়লোকে বোঝে।" বলিয়া ভাপস অস্ত কথা পাড়ে।

কিছ আৰু ওরা মনোবোগ দিয়া ভ্কপানে বিধ্বত বিহারের অবস্থা অফ্থাবন করিতেছিল। মুক্রের, মজঃফরপুর, সীতামারী, মতিহারী ক্রেরে পদচাপে ও ড়াইরা ধ্লিসার হইরাছে, সমূদ্ধ অনপদ আল শবাকীর্ণ শ্মশান; শক্তক্রের বালুকামর সাহারার পরিশত হইরাছে, মাট ফাটরা গতীর গহরর মুখবাদন করিরাছে। নিরাশ্রর নরনারী উলুক্ত প্রান্তরে অনশনে বৃষ্টি ও করকাপাতে নিশাতিপাত করিতেছে। ভরত্পের ভিতক হইতে প্রোধিতের আর্জনাক উঠিতেছে।

পড়িতে পড়িতে কাগজ রাধিয়া দিয়া ভাপদ বলে, "থাকু গে, আর ও পড়া যায় না।"

আরেক মৃথ ধেঁারা ছাড়িয়া প্রভোত বলে, "পণ্ডিতদের পাণ্ডিত্য এ সময়েই ঠিক্ বোঝা যায়। চোথের পলকে বিহার যে এ রকম বিধবত্ত হয়ে গেল—তা কেন গেল, এর উত্তর কোন্ থেতাবওয়ালা দিতে পারে? ভ্তাত্তিক গবেষণা করে বল্বে, পৃথিবীর গর্ভে অগ্নিপ্রবাহের কলে ভ্কম্পন ঘটে থাকে। কিছু জীবের বাসভূমি বহুদ্ধরা গর্ভে অগ্নিধারণ কেন করেন? এই যে নিমেষের মধ্যে লক্ষ লোকের ধন জন প্রাণ গেল—এই অবর্ণনীয় তুংগের সংঘটক হেতুটা কি? জ্যোতির্বিদ্রা বল্লেন, মকর রাশিতে সপ্রত্রহের সঞ্চার হওয়ার কলে পৃথিবীতে মহামারী, বল্পা, বাত্যা, ভ্কম্পন, যুদ্ধ ইত্যাদি অশেষ দৈব হর্ষটনা ঘটুবে। কিছু এই গ্রহগুলি স্বস্থানৈ অধিষ্ঠান না করে বড়বল্ল করে স্বাই মিলে মকর রাশিতে সম্বেত হ'লেন কেন, এ কথার জবাব কে দিছে।"

তাপদ বলে, "ভোমার কথাগুলো কিন্তু কান্ত কবির মত হোল। সেই যে

> "ডাক্ দেখি তোর বৈজ্ঞানিকে, "দেখ্বো সে উপাধি নিলে

ক'টা 'কেন'র জ্ববাব শিথে। চিনি কেন মিষ্টি লাগে, চাতক কেন বৃষ্টি মাগে, চকোরে চার চক্রমাকে, কমল কেন চার রবিকে।

কান্ত বলে আছে জেনো, কেন'র কেন ওড় কেন; বাও নিখিল কেন'র মূল কারণে সে রেখেছে

—কালের থাতার লিখে।"

টেবিলে টোকা মারিয়া প্রভোত বলে, "জীবন এক জুজেরি প্রহেলিকা, স্থাইর বুকে সার দিরে চলেছি আমরা পিঁপ্ডের দল। মাঝে মাঝে কালপুরুবের চমক ভাজে, এক কুঁরে জালাল দেয় শুক্তে উড়িয়ে।"

ছোটখাট একটা ি:খাস ফেলিয়া তাপস বলে, "মীয়ার য়াটম্—তার বেশী আর কি আমরা। এই মৃহুর্তে আছি, পর মৃহুর্তে হয়ত থাক্ব না। এই গ্রিম্ রিয়ালিটকে ঢাকি আমরা দন্তের ধ্বকা উড়িয়ে।"

ওদের এই দার্শনিক বিচার ও মনের অন্তর্মী অবস্থা কতক্ষণ স্থায়ী হইত বলা যায় না, কিন্তু আন্ত ব্যাঘাত বটাইল ঘরে তৃতীয় ব্যক্তির আক্সিফ অভ্যাদয়।

লোকটি অচেনা এবং মাপায় পটি বাঁধা। কাহারও কথার অপেক্ষা না করিয়া ভদ্রলোক বলিলেন, "আজকার রাভের মত আমাদের একট্ আশ্রয় দিতে পারেন কি ?"

পেগাসাসের পিঠ হইতে ছই বন্ধ হঠাৎ পৃথিবীর কঠিন
মাটির উপরে অবতীর্ণ হইল। প্রভাত ক্রক্ষিত করিরা
চাহিল, তাপস তাহার দিকে অর্থপূর্ণ দৃষ্টি নিক্ষেপ করিরা
কি একটা বলিতে ধাইতেছিল, এমন সময় ভদ্যলোক
বলিলেন, "আমরা মুক্ষের থেকে আস্ছি। আমার নিজের
বাড়ী ছিল পাঁচখানা, আজ তার একখানা ইটও খাড়া
নেই, পরিবার পরিজন তারি তলার চাপা পড়ে মরেছে।
আমার সজে আছে"—বলিরা ভদ্যলোক পিছন ফিরিয়া
তাকাইলেন।

কিন্ত বাহার ভল্লাসে তাকাইলেন তাহাকে দেখিতে না পাইরা ছই পা পিছনে হটিরা ডাকিলেন, "মাধ্রী, এস মা, এখানে এস।"

প্রস্তোত এবং তাপস বিশ্বিত নরনে দরকার দিকে চাহিরা রহিল।

উনিশ কৃতি বংসর বয়সেয় একটি মেরে অভ্যন্ত কুঠা-বিজড়িত পদে দৃষ্টির অঞ্চরাল হইতে দৃষ্টির সীমার আসিরা দীড়াইল। তথা তহুণী, হুডৌল হুন্দী গঠন, উজ্জল ভামবর্ণ, থঞ্জন-পঞ্জন চন্দু, কুঞ্চিত দীর্ঘ কেশ, মুখখানি নাধুরী-ললাম ব্যানা বাপ না নাম রাধিরাছিল সাধুরী।

माधुरीरक म्बारेश कन्नलां करि विल्लान, "এর अवश्रंक

আমারই মত। ছিল ওর সবই, আজ ওর কিছু নেই।
ভূমিকম্পের দিন আমার মেরের কাছে ও এসেছিল—ওদের
বাড়ী ওর মা বাপ ভাই বোন্দের কোনো চিহুই আর পাওরা
গেল না খুঁজে। ওর-ও পারে কাঁথে চোট লেগেছে, ই.টুতে
পার্ছে না। আজকের রাতের মত বদি আশ্রম পাই তবে
কাল পি সি রার কিখা রাজেক্সপ্রসাদের কাছে বেতে ইচ্ছা
করি।

প্রভোত একবার তাপদের মুখের দিকে তাকার, কিছ বে জন্ম তাকার তাহার কোনো হদিদ পার না। ও বেন কানেই শোনে নাই কিছু, এমন একটা নির্ণিপ্ততার আভাদ ওর মুখে জাগে।

মৃতরাং অনিছাসত্ত্বেও ঝুঁকিটা নিজের কাঁধে নিয়া প্রভাত বলে, "তা থাক্তে পারেন। তবে আপনাদের কিছু অমুবিধা হবে, আমরা হজনা মেসিং করে থাকি, মেরে-লোক কেউ নেই এখানে।"

ভদ্রলোক বলেন "ময়দানে গাছতলায় কাটিয়ে এসেছি তিন দিন, মেথর মুদ্দকরাসের সদে। সামাজিক ভবাতা বিচারের কাল আমাদের নেই। রাক্তিরটার মত একটু মাধা শুঁজে পড়ে থাকৃতে পার্লেই ধক্ষ হয়ে যাব।"

প্রভোত ও্রেল্কান্ কথাটার একটা সহজ বাঙ্গলা চল্তি কথার বা মানায়, থচ্ করিয়া কানে বেঁথে না—তাহার শব্ধ-ভাগুার খুঁজিয়া না পাইয়া সোজা বলিল, "আছো থাকুন। বস্ত্ন আপনারা, দেখি কি বন্দোবন্ত করতে পারি।"

প্রস্থোত ও তাপস আগম্বকদের বসিতে দিরা **অক্ত সরে** চলিয়া গেল।

₹

প্রভাত বলিস, "বেশ লোক ! আপৎ কালে মুখ দিয়ে তোমার একটি কথা বেরুস না ! কাছেই ত্র্যা বলে সুলে পড় শুম, বা থাকে শেবে কপালে !"

ভাপস হাসে; বলে, "এতই খাব্ডেছো ?"

উন্নার সহিত প্রভোত বলে, "বাব্ডাবো না ? ছ ছজন জধনী লোককে বরে ঠাই দেওরা কি মুখের ক্ষী। কড রকম হাজামা হজুৎ পোরাতে হতে পারে।" "বিধ্বত্ত বিহারের জন্ত এত দীর্ঘনিঃখাস কেলে এতক্ষণ, গাঁটের কড়িনা হয় থসালেই ছ:টা ! ব্যাক্ষে এ মাসে হ'টাকা ক্ষমই জনা হয় যদি কী আস্বে যাবে তোমার তাতে ?"

"পেরেছো ঐ এক কথা, বাাক্ষের খাতা! আরে ই, পিড্
এইটে দেখছো না বে সকে আবার একটি মেয়ে রড়েছে।
ওকে নিরে একটা অঘটন হবে না ? বাড়ীতে কোনো মেরেলোক নেই, প্রয়োঞ্নের খাতিরে ওকে কোনো কথা বল্ভে
বাধবে, আবার কিছু না বল্লেও হয় ত ভদ্রতার হানি
হবে।"

"একটা রাত্রির ওয়াস্তা, তার ক্ষস্তে এত ভাবনা।"
বলিরা তাপস হাই তোলে।

প্রভোত বলে, "তথু তাই না কি! শেষ নাস ধরচা আছে হাতে মুধজোধা। অথচ—এ রকম বিপদে পড়ে এসেছে, না-ই বা কি করে বলা ধার! আছে। ল্যাঠার পড়া গেল বা হোকু।"

"তুমি সব ধরচা দিতে বাবে কেন? কো-শেরারার বধন, তথন আধা ধরচা ত আমার। তোমার হাতে ধরচা না থাকে, আমিই চালিরে নেব।"

"ভাবেন চালালে। কিন্তু এদৰ স্থলে ক্যানকুলেশন্
মত সব চলে না। বৃদ্ধ ভদ্ৰলোককে বে রকম যাখেল দেখা
বাছে, তাতে কাল বে হেঁটে চলে অন্তর বেভে পার্কে তা
মনে হছে না। আবার মেরেটা ত খোঁড়াছেই, হাতও
ররেছে ওর ঝুলানো। রাত পোরাতেই ডাকো ডাকার,
আনো ও্যুণ, ছোটো এখানে ছোটো সেখানে—বত রকমের
হালামা ফুট্বে। উদিকে আফিসে দণটার হাজিরে চাই।
আমালের ইন্স্পেক্টরে আবার কাল আস্বেন,—আফিস ওছ
লোক ভটস্থ হরে আছে, ছ-মিনিট এদিক ওদিক হর বদি
চোধবালানি দেখতে হবে, নরত "Services required
no longer" চিটি আস্বে।

"রাথো ওসব বাজে চিস্তা। তোষার কাল থাকে তুষি বেরো। আমার ইন্স্পেটার ত আসছেন না—কালকার দিন ছুট নেব এখন। বা কিছু কর্ডে হর করা বাবে। ভা বলে একজন উত্ত:লাক এ অবস্থার যারস্থলে চাষারের মত তাকে বলা বার না এখানে হবে না মশাই অন্তন্ত বান্। করা ব্রি কাল হেঁটে চলে না-ই বেতে পারে, আমি ওদের বাস্থ চড়িয়ে পি সি রায়ের কাছে নয়ত কোনো সমিতি টমিতিতে পৌছে দিয়ে আসব—কথা দিছি।"

"তুমি যদি দায় নেও তবে হতে পারে বটে। এখন এরা শোবে কে কোথায় ?"

''তুমি আর আমি বাইরের ঘরে মাটিতে শোব অংখন। গুরা আমাদের ঘরে শুতে পার্সে।"

"প্রকাশটা এবেলা এসেছে ত কারে ?"

"সম্ভবত না। রালাখরের দিক্ থেকে কোনও আধিয়াঞ্ট ত আস্ছে না।"

"এই ভাপ আরেক হালামায় পড়া গেল ! প্রকাশ না এসে থাক্লে থাওয়া দাওয়ার কি হবে ;"

"কি আর হবে, আমাদের আছে পাঞ্চানী দোকান, মাংস চাপাটি আনা বাবে; আর আছে পাইস্ হোটেস,—ক্ষচি বুঝে বে বা থার তার ব্যবস্থা হবে। আমাদের কোশেরারার হয় বদি—তবে ত রাভার মোড়ও ছাড়াতে হবে না। নেহাং বার্সি সাগু থার বদি কেউ—টোভ আছে।"

পরামর্শ ঠিক্ করিয়া জ্বজনে নামিয়া জাগিল। মাধুরী দেরালের দিকে মুখ করিয়া প্রস্তর প্রতিমার মত বসিয়াছিল। ভদ্রলোক হাঁটুর ভিতর মাথা গুটিরো কোঁকাইতেছিলেন।

প্রভোত গলা থাঁক্রাইরা বনিল, "আহন আপনাদের শোবার জারগা দেখিরে দি। একটু িশ্রাম করন এখন, পরে থাওরা দাওরা হবে। রাতে ভাত থান কি ? ফটি চাপাটিও থেতে পারেন ইচ্ছা করে। ছখ ত সেই সকাল বেলা ছাড়া পাওরা বাবে না।"

উঠিরা দীড়াইরা ভদ্রলোক বলিলেন, "না না, আমাদের
জন্ত আপনাদের এত বাস্ত হতে হবে না। তিন দিন ধরে]
উপোগী আহি, হঠাৎ ভাত থেলে অন্থথ হতে পারে।
একটু বার্নি ফার্নি কিছু থাকে আমার দেবেন, মাধুরীকে
অর চারটি ভাত দেবেন—ছেলেমাস্থর কত আর না থেরে
থাক্বে। বেশী কিছু দেবেন না। (মাধুরীর দিকে কিরিলা)
এস মা এস, ভরে একটু কিলবে চল। মালগাড়ীতে পালাবন্দী হরে এসেছি—তার আগে সারারাত মাঠে বৃষ্টিতে
দিক্ষেরে তিকেছি—হাড়গোড় আন্ত নেই শরীবের।"

মাধুরী কিছু না কহিরা উঠিরা প্রভোতের অফুগমন করিল। প্রভোত তাহাকে নিজের খরে লইরা পেল। বাতি আলিরা বন্ধ আনালাগুলি দিল খুলিরা। বিছানার উপর হইতে বেড্-কভারটা তুলিরা নিল, ড্রেসিং টেবিল হইতে হাত ঘড়ি, দেশলাই, সিগার কেস্ ও ব্রাশটা পকেটে ভরিল, তাহার পর বলিল, "এখন শুরে থাকুন, খাবার তৈরি হলে ডাক দেব। মুখ টুখ খোন্ বদি পেছনে বাধ্ক্ষম আছে। কিছু খাবড়াবেন না, কোনো ভর নেই আপনার।"

প্রস্তোত কপাট ভিডাইরা দিরা চলিরা গেল।

বেলা আটটার আগে প্রভোতের ঘুম ভালে না। তাপস ওঠে স্র্োদরের আগে। ছালের উপর জিম্প্রাষ্টক করে, মুগুর ভালে। কিছুক্ষণ বায়ুসেবন করে, তাহার পর প্রাতরাশ নিশার করে।

তাপস এণ্ডলি বাদ দিয়া গেল অতিথির ওস্থাবধান করিতে। ভদ্রগোক ওঠেন নাই, কিন্তু কোঁকানি শোনা গেল দরজার বাহির হইতেই। চৌকাঠের কাছ হইতে মাধা বাড়াইয়া তাপস জিজ্ঞাসা করিল, "ঘুম ভেলেছে আপনার ?"

"হু" বলিরা ভদ্রলোক উঠিতে গেলেন, কিন্ধ উঠিতে পারিলেন না।

তাপস জানালা দরজা সব খুলিয়া দিয়া কাছে আসিয়া দাঁড়াইয়া বলিল, "মুধ ধোবেন ড এখন ? চা ধান্ বোধ হয় ? কিছ—আপনার জয় হয়েছে বলে বোধ হচ্ছে বেন !"

ভাপস কপালে হাত দিয়া দেখিয়া বলিল, "বেশ জ্বর হয়েছে ভ। বেদনা বেডেছে ?"

বুকে হাত দিয়া ভদ্রলোক বলিল, "থানিকটা। বুড়ো শরীর, সারা রাভ জলে ভিজেছি—জর ত হবেই। মরে গেলেই বেঁচে বেতুম —...ভগবান বাঁচিরে নেরেছেন। মাধুরী কেমন আছে জানি নে। ও আমার নেরের সই। সেও এতবড়টি ছিল।" ভদ্রলোক বুকভালা একটি দীর্ঘনিঃখাস কেলিলেন।

"বেংশ আস্ছি কেমন আছেন" বলিয়া ভাগস বারান্দা বুরিরা পাশের বরের দিকে গেল।

माधुकी छेड़िका विनिष्ठा क्रिन । पत्रका त्य निटकरे पूनिका

রাখিরাছিল, তাপস অর্জেক ব্যরে ও অর্জেক বাছিরে দীড়াইরা জিজ্ঞাসা করিল, "আপনি ভাল আছেন ত? ওঁর ও জন্ন হয়েছে।"

মাধুণী একবার মুখ তুলিরা চাহিল মাত্র, কিছু বলিল না। তাপস বলিল, "ভাবনা কর্কেন না। বৃষ্টিতে ভিজে জরটা হয়েছে, ওধুধ পত্র দিলেই সেরে যাবে। ভবে উনি ভাল না হওরা পর্যান্ত আপনাদের এখানে থাকা দরকার।"

মাধুরী কচ্জার সমুচিত হইরা উঠিল, এক রাজির **আশ্রর** ভিকা করিয়া দীর্ঘকালের জন্ত হরত তাহাদিগকে **ই**ংাদের কুপাশ্রিত হইরা থাকিতে হইবে। **ই**ংারা হরত মনে করিবেন জানিয়া শুনিয়াই তাহারা এক রাজির ছুতা করিয়াছে !

মাধুরী মাথা হেঁট করিরা থাকে। খাটের দিকে
চাহিরা ভাপদ বলে, "একি, রাজে খোন্ নি আপেনি?
বিছানা বেমন তেমনি রয়েছে বে !"

মাধুরী নাথা কাৎ করিয়া জানাইল বে, সে শুইরাছিল। তাপস ঘরের চারিদিকে চাহিয়া অন্তত্ত বিছানার কোথাও কিছু দেশিল না। বলিল, "মাটিতে শুরেছিলেন ?"

মাধুরী আবার মাথা কাৎ করিল।

"এ আপনি ভারি অসার কোরেছেন। এ অবস্থার মাটিতে শোরা উচিত কাজ হর নি। আপনারও অবর হ'তে পারে এতে।"

এবার মাধুরী উত্তর দিল; বলিল, "বিছানার ওলে আপনাদের বিছানা নষ্ট হোত। এম্নিতেই—-"

राकि क्थांठा विश्व मा।

তাপস অস্ত দিকে চাঞিয়া কথা বলিতেছিল, মাধুরীর এ কথার মাধুরীর দিকে তাকাইল।

ও বা বলিল ভাহা সভ্য বটে। কাপড় জামা ওর মরলা, রক্তলিপ্ত, থানিকটা ছেঁড়াও। এথানে সেথানে এথনো কাদা লাগিরা আছে। এ কাপড়ে পালছে শয়ন করিতে বিধা হওয়া খাভাবিক।

হাতের ব্যাণ্ডেক্সএর দিকে লক্ষ্য করিবা ভাপন কৰিল, "ধুব বেশী চোট পেরেছিলেন কি ?"

"একটা থামের নীচে চাপা পড়ে গিরেছিলাম।" বাধুরী নংক্ষেপে উত্তর দিশ। ভাপস ইতন্তঃ করিয়া বলিল, "এথানে ত সাহাব্য কর্মার আর কেউ নেই,—ব্যাণ্ডেল্টা থুলে ওব্ধ পত্র কিছু দিলে ভাল হোত। আপত্তি না করেন-বদি—"

वाकि कथांछ। ভাপদেরও ঘুলাইয়া গেল।

মেরেদের সদে কথা বলিতে বাওরা কি কাঁগাদাদ!
কেবলই ভর হয় এই বৃঝি কি বেঠিক হইরা গেল। এর
চেরে পার্লামেণ্টে বক্তৃতা দেওরাও গোঞ্চা। এ না যায়
এংখনো, না যার পেছনো!

শেষের দিকে সাম্লাইয়া লইরা তাপস বলিল, "আমি গ্রম জল নিয়ে আস্ছি।"

থানিক পরে তাপস বোরিক্ কটন্, বেন্জয়েন্, একটা ভোয়ালে ইত্যাদি লইয়া আসিয়া ব্যাওেজ্ খুলিতে বসিল।

বাঁধন খুলিতে খুলিতে তাপস ঞ্চিজাসা করে, "উনি আপনার কে হন।"

"র্ন্ না কেউ; বাবার আলাপি লোক।"

"নাম কি ওঁর ?"

"গোকুল গাকুনী।"

"আপনারাও কি ত্রাহ্মণ ?"

"না, আমার বাবার নাম ৮/সমরেক্র সরকার।"

"कर्षे।केत हिलन ?"

"村」"

"ঐনগর বাড়ী <u>?"</u>

"ইা। আপনি চিন্তেন ?"

"ঠিক্ চিন্তুম বে ভা নর। নাম ওনেছি।"

"এখন আপনারা কোথার বাবেন ?"

ভামলা মেয়েটার মূথে অসীম হৃঃথের ছারা ফুটহা ওঠে, পুকুরের কালো জলে কালো মেবের ছারার মত। গীরে গীরে বলে, "জানি নে।"

"দেশে কে আছে আপনাদের ?"

"এক জ্যেঠ। আছেন। কিছ তাঁর সঙ্গে সম্পত্তি নিরে সাম্লা চল্ছিল বাবার।"

হতাশ হইয়া তাপস বলিয়া ওঠে, "I see !"

ব্যাণ্ডেক্ থোলা হইরা বার। তাপস গরম কলে বোরিক তুলা ভিলাইরা কীত কত হানে সেঁক দের। বলে, "হাড় ভেলেছে কিনা তা ত আমি বল্তে পারব না। ওধু মাস্ল্ বদি থে থলে গিরে থাকে, এতেই থানিকটা উপকার পাবেন।"

সেঁকের শেষে বেন্দরেন দিয়া তাপস ন্তন ব্যাতেজ বাধিয়া দেয়; বলে, "এখন চা টা খেয়ে নিন্পরে দেখা বাবে কি করা যায়।"

তাপদ বাহির হইরা গিরা এক জোড়া ধোলাই ধৃতি ও এক জোড়া দাড়ী, এক জোড়া দেমিজ ও একটা ব্লাউদ্ কিনিয়া আনে।

সি^{*}ড়ীর মূথে প্রস্তোতের সঙ্গে দেখা হয়। প্রস্তোত জিজ্ঞাসা করে, "কি কিন্লে ?"

"ওদের জক্ত কিছু কাপড়। মেরেটির কাপড়নোংরা ব'লে ভরে সে ভোমার বিছানায় শোয় নি, মাটিতে শুরে কাটিয়েছে।"

"বটে ? কাপড়-চোপড়ের কথা কার্মর মাধার ত তথন আসে নি। কেই বা তথন এর দিকে চেয়ে দেখেছে।"

ত্তৰ এসে খরে বসে। প্রভোত বলে, "দেখি কি এনেছো। প্রকাশ বলে ঘাটা ধুইরে বাণ্ডেজ্ও করে দিরেছো। আমার কি বে বদভ্যাস, সাড়ে সাতটার আগে মুমই ভাকে না।"

শীবনে প্রথম প্রয়োত দেরীতে ভঠার কল্প পরিতাপ করিল। সে বখন ঘুমাইতেছিল, তাপস তখন উঠিয়া ইহাদের সেবা-পরিচর্যাদি ত করিয়াছে-ই, তাহার উপর আবার তাহাদের প্রয়োজনীয় কাপড়-চোপড়ও সব কিনিয়া আনিয়াছে। বড় হুড়াইড়ি করিয়া কাল করে। ছমিনিট পরে করিলে কী এমন ভেত্তাইয়া বাইত; এক বাড়ীতে হুজন বেখানে এক পোজিশনে আছে, সেখানে একজন বদি আভিপেরতার চুড়ান্ত করে এবং আরেকজন বেলা আটটা পর্যন্ত নাক ডাকাইয়া মুম দের হবে তাহাকে লোকে কী মনে করে ?

মনের উন্নার প্রস্তোত ভূলিরা গেল বে গোকুলবারু ও মাধুরীকে নিতাক অনিচ্ছার সে স্থান দান করিরাছিল, গত রাজিতে শরন করিতে বাওরার পুর্বেও এই চুক্তন অবাস্থিত অতিথিকে গইরা তাহার ভাবনার ও বিরক্তির সীমা ছিল না।

মনের অসম্ভোষ চাপিরা প্রাদ্যোত ভাপসের ক্রীত জিনিষ-গুলি নাড়িরা চাড়িরা বলিল, "তা ভালই কোরেছো এ গুলো কিনে।"

তাপস একটু কৃতি চভাবে বলিল, ''গোকুলবাবুর ত জর হরেছে—আন্নই কি দিয়ে আসব ওদের পি সি রায়ের কাছে ?''

প্রদ্যাত এবার ফাটিয়া পড়িল—বলিল, "কী বে বল তুমি ? জর শুদ্ধ, ভদ্রলোককে দেখানে দিয়ে আস্ব, তারা আমাদের কী বল্বে বল ত! সায়েল্স কলেজে পি দি রায়ের কাছে পড়েছি এই সেদিন পর্যন্ত, গাল যখন দেবেন, তখন একটা উত্তর পর্যন্ত দিতে পার্ব্ব না। জর হরেছে ভদ্রলোকের—দেপ্টিক্ হ'বার পর্যন্ত চাল্স আছে—এ সময় কুকুর বেড়ালের মত পার করে কোনো ভদ্রলোকে দিতে পারে ? সব কাজেই তোমার ভড়্বড়ি! আফিস বাওয়ার পথে আমি ভ্বন বাগ্চিকে পাঠিয়ে দেব, গুলের দেখে যাবে এখন।"

তাপদ অপ্রস্তুতভাবে উত্তর দের, "কাল তুমি বলছিলে কিনা ইয়ে কর্ত্তে—তাই জিজ্ঞাদা করুমি।"

প্রাল্যাত বলে "কাল যা বলেছি, আজও তাই বলব এমন কি কথা আছে ?"

9

সন্ধ্যার পরে ঘরে বদিয়া গল করিতে করিতে তাপস বলিল, "একটা ইন্টারেটিং নিউল্ আছে।"

প্রদ্যোত ধ্বরের কাগল পড়িতেছিল, কাগলধানা নামাইরা জিজ্ঞাসা করিল, "কি ধ্বর ?"

"এই पেরেটি কে कान ?"

"কে, শুনি ?"

"সমরেক্ত সরকারের মেরে।"

"সমরেজ সরকার ? চিনি বলে ত মনে হচ্ছে না!"

"মুদেরে বিনি কন্ট্যাক্টর ছিলেন এবং বার কভার
সংক্ ভোমার উলাহ সম্ম এসেছিল একবার।"

প্রাণ্যোত লাফাইরা উঠিরা বলে—"বল কি, এই নৈই মেরে ?"

"আজে মশার। কালো বলে প্রত্যাধান কোরেছিলেন।" "কি অকোরার্ড অবস্থা। ওরা আমার চিনেছে।" "আজ না চিন্লেও কাল চিন্বে নিশ্চর। নাম ত আর

"আজ না চিন্লেও কাল চিন্বে নিশ্চয়। নাম ত আয় ছাপাতে পাৰ্কে না।"

"এই দ্যাখো আরেক ফাঁাসাদে পড়া গেল!"

"মেরেটি শ্রামবর্ণ, কিন্তু দেপ্তে মন্দ নর ত ! চেহারার লাবণ্য আছে, চোথ ছটি স্থার। ওকে নিলে বে ঠক্তে বিশেষ তা কিন্তু মনে হয় না।"

"আমি কিছ স্থেক্ ভূলে গেছি হে! বিয়ের সম্বন্ধ কত আসে কত বার কে আর তা মনে রাখে? ট্রেণে বেতে ছোট ছোট ট্রেশনগুলার মত তালের নাম ধাম চোথে পড়্তে পড়্তেই বার মিলিয়ে। তা ওরা না-ও জান্তে পারে এ কথাটা। কি বল? তুমিত বেশ ভাব জমিয়ে নিয়েছো এর ভিতরে, কি কথা হয় ওর সঙ্গে?"

"বিশেষ কিছুই না। যা জিজাসাকরি, উত্তর দেয়। নিজের পেকে কিছুই বলে না। শোকাছের অবস্থা। থাওয়াতে হয় থোসামূদী করে। এ সময় ওর ও কথা থেয়াল না থাকতেও পারে।"

প্রদ্যোত আখন্ত হয়। ওর একটু অনবধানতার তাপদ
এমনিতেই থানিকটা জিতিয়া গিয়াছে, এখন বলি মাধুরী
এই পূর্ব্বকথার জের টানে তবে দোনার দোহাগা মিশিবে।
তাপদ কি রকম দহজে আলাপ করিয়া লইয়াছে! দেও
আলাপের চেটা করে কিন্ধ পথ পায় না। কেমন আছেন,
এই জিজ্ঞাসাটা ত দিনের মধ্যে পাঁচবার করা যার না!
যা কিছু ওদের করা দরকার, তাহার আগে তাপদ তাহা
করে, দে মাথা গলায় কোন্থান্ দিয়া! প্রথম দিন
অচেনাকে অনবধানে দে কি বলিয়াছিল, তাহা ধরিয়া
বিদয়া থাকার তাহার কি দরকার? কি আহম্মক এই
তাপদটা! একটা কথার হ্বোগ লইয়া ও চার ওদের
মনোপলাইজ্ করিয়া নিতে! কিন্ধ দেনই বা তাহার ছ্বুবে
হিয়া বাইবে কেন! "এল বে এল আমার আগল টুটে
ধোলা হার দিরে"—সেই ধোলা হার দিরে বাহিয় হইয়া

ৰাইতে বদি সে না দিতে চার—তবে তাপস তাহার মাঝথানে থাকিলা বাধা জন্মাইবার কে? বান্তবিক, মেরেটি
ভাষাজিনী—কিছ চেছারাটি মাধুর্ঘমর, মাধুরী নামটি ওকে
মানাইরাছে ভালো। ওর সঙ্গে সম্বন্ধ কবে কে আনিয়াছিল তাহা মনে নাই, বিবরণ-পত্র থাকিলে একবার পড়িয়া
কেথা বাইত। তাপসকে বার বার এক কথা জিজ্ঞাসা
করিতেও বাধে।

প্রক্রোভ বতই ভাবে ততই অস্বস্তিতে মন ভারী হইরা থঠে। তাপদের বদাক্ততা ও সহাত্ত্তি কি উপারে সে ছাড়াইরা উঠিতে পারে এই ভাবনা ওর মনে অহর্নিশি বুরিতে থাকে। স্পষ্ট করিয়া ত মাধুরীকে জিজ্ঞাসা করা চলে না ওর কি চাই, কি পাইলে ও খুসী হয়, কিসে ওর ছঃধকাতর চক্ষে একটুখানি হর্ষের আলো ফোটে! ও দিকে পথ আগুলাইরা আছে সেন্সলেস্ ঐ ফুলটা।

হঠাৎ মনে হইল, মাধুরী ত এখানে বাক্স পেট্রা লইকা বেড়াইতে আসে নাই, আদিরাছে সর্বহারা হইরা। ছথানি কাপড় ও একটি জামাতেই ওর সব অভাব কিছু মিটিরা যার নাই। প্রসাধনের জিনিষ মেয়েদের কাছে অভি বড় জিনিস, টয়লেট্ সেট্ একটা ওর জক্তে কিনিরা আনিলে একেবারে ফ্যাল্না হইবে না। সঙ্গে তার খান্ ছই সাড়ীও কেনা বাইবে। গোটা ছই চার ব্লাউস্ পেটকোট্ কিনিলেই বা কভি কি! ও জিনিস কখনই বেশী হয় না। ছথানা কাপড়ে খোবাবাড়ী কাপড় দিবে ও কি করিয়া!

প্রদ্যোত খড়ির দিকে চাহিরা দেখিল সাতটা বাজে। ভাড়াভাড়ি উঠিরা কাপড় বদ্গাইরা বাহির হইরা পড়িল। হাওড়া হইতে কলিকাভার গিরা জিনিব কিনিরা ফিরিতে এখনো বথেষ্ট সমর আছে হিসাব করিয়া দেখিরা লইল।

ইহার একটু পরে তাপস আসিল। গোটা ছই বালিশ ও ক্সন্ধনি সে কিনিয়া আনিয়াছে। মাধুরীর কাছে তাহা উপস্থিত করিতেই মাধুরী বশিল, "এ সব আবার কেন এনেছেন ?"

"মাটিতে মাছর বিছিরে অম্নি গুরে থাকেন—তাই আন্সূম। বিছানাটা নিজের না হ'লে বাত্তবিক ভাল লাগে না। আপনার গকে বোধ হর আরো থারাপ লাগে।" অত্যন্ত কুটিত ভাবে মাধ্বী বলে, "এত বেশী বেশী ভেন কর্চেছন ? আপনাদের এ ঋণ কি করে আমরা পরিশোধ কর্ম !"

শ্বণ কেন মনে করেন এবং পরিশোধের কথাই বা কেন ভাবেন। কলু আফ্ হিউম্যানিটি কি সবার বাড়া কলু নর? নিজেদের স্থা স্বিধার জলু ত আমরা কত করি; কিন্তু তার কোন মৃদ্যও নেই শাহাত্মও নেই; ও ত পশুরাও করে। অলুের জলু বধন আমরা কিছু করি, তপনই আমরা মাসুষের পদবীতে উঠি। বেহারের তুর্গতদের জন্তু কি আমরা কোরেছি বা কর্জে পার্ডু ম। আপনারা সাম্নে এদে পড়েছেন—আপনাদের বৎসামাল্ল বদি কিছু করা বায়—তাতে আমরাই ক্তর্থে হব।"

তাণদের কথার মাধুরী সান্ধনা না পাক্ পরের প্রসাদ বহনের জ্রভর দীনতা হয় ত একটু লঘুতর হইল, মাধা শুঁজিয়া সে ছোট একটি নিঃখাস কেলিল।

তাপদ তাহার চিত্তবিনোদনের ক্ষয় এ কথা সেকথা পাড়ে—নানা আলাপ আলোচনার অবতারণা করে, উঁচু তটের তল খেঁষিরা প্রবাহিত নদীধারার ক্ষীণ কলোলের মত তাহার কথার ধারা ওর বিরোগহঃপাত্র বিদ্ধিন্ন মনের তলদেশ দিয়া বহিয়া ধায়, ওর ঐীবনের উপ্চেপড়া সোনার ফদল শীষ্ মেলিয়া দোল ধাইতে ধাইতে ধোনে আগুনে পুড়িয়া সমূলে ভঙ্গ হইয়া গিয়াছে, দেখানে তাহার কণামাত্রও পৌচার না।

ফল হয় ওতে বিপরীত। তুপের মুখ হইতে অপস্থয়ানা হরিণীকে ধরিবার অন্ত ওর মনের আদিম শিকারীটি সচেতন হইরা ওঠে। তুর্লভের মোহ ওর চোধে মারা বিস্তার করে। ভাষা, অখ্যাতকুলশীলা, সাধারণ এই মেয়েট,—পত্নীরূপে গ্রহণ করিতে প্রভাত এবং তদক্ষর্ত্তী হইয়া সে একদিন বাহাকে অবজ্ঞার কিরাইয়া দিয়াছিল,— নিবতিশর অসাধারণত্বে মন্তিত হইরা আন্ত্রে সে তাহার দৃষ্টির দিগত্তে উদিত হয়।

মাধুৰীকে ও কথা বলাইয়া ছাড়ে। এতথানি সেবা বন্ধেয় বিনিময়ে যে শুধু ছুইটা মুখেয় কথা শুনিতে অভিলায়ী, ভাষাকে কভক্ষ এড়াইয়া চলা যায়, শোক চাণা দিয়া মাধুরী হাসিবার চেষ্টা করে, নিজের জীবনের কথা বলে, লজ্জাবিজড়িত হরে তাপসদা বলিয়া ডাকেও।

লোকে বলে শালা মনে কালা নাই। প্রজ্যেত মাধুরীর জন্ম জিনিবগুলি কিনিরা আনিরা তাহাকে দিতে গিরা গেল ঠেকিয়া। কেবলই ওর মনে হইতে লাগিল, তাপস তাহার এই উপহার দেখিয়া মনে মনে হাসিবেনা ভ, ভাবিবেনা ত তাহাকে নিপ্রভ করিয়া দেওয়ার জন্ম এই চেটা।

কিছ ভিনিসগুলি টাকা দিয়া কিনিয়া আনিয়া এখন করেই বা কি ! মেয়েদের প্রসাধন দ্রব্য, শাড়ী ব্লাউক তাহার ত কোনো কাজে লাগিবে না। মিছিমিছি বাজে প্রিয়া রাধিয়া দিয়া কি লাভ, মাধুরীকে দিলে মাধুরীর উপকার হইতে পারে বরঞ্চ। তাপদের ভয়ে সে কেঁচো হইয়াই বা থাকিতে যায় কেন। ওরা ত কেউ তাপদের সম্পর্কিত কোনো লোক নয়।

সাহস সঞ্চয় করিয়া প্রস্তোত একটা য়াটোচি কেন্-এ
জিনিসগুলি ভরিয়া মাধুরীর কাছে দিয়া বলে, "একটা সেল্
ছচ্ছিল, তার থেকে এগুলি আন্লুম। টুকিটাকি এসব
জিনিস ছড়ানো থাক্লে ছারিয়েও বেতে পারে, ওগুলো
সব এটাতেই রাধ্বেন। আপনার পায়ের ব্যথা সেরে
গেছে ত একেবারে ?

মাধুরীর মূপ লজ্জার উত্তপ্ত হইরা ওঠে, কোনো মতে বলে, "পা সেরে গেছে।"

"হাতের ঘা শুকিরেছে ?"

"শুধিয়েছে।"

এর পর কি বলা ধার প্রভোত ভাবিয়া পায় না। মাধুরীর বিছানার ধারে একধানা ফিল্ম সিরিজের বই দেখিয়া কিজাসা করে, "কার বই আপনার ভালো লাগে বেশী ?"

"ছ চারধানা বইই মাত্র পড়েছি, বেশী পড়ি নি।"

"জেরোম কে জেরোমের থ্রি মেন ইন্ এ বোট্ পড়েছেন ₹"

"al"

"লাইত্রৈরী থেকে এনে দেব বইটা, দেখ বেন পড়ে। বেশ লেখা।" প্রত্যোত সাধার চড়ার ঠেকিয়া বার, কুশল জিজ্ঞাসা ছাড়া বাহার সঙ্গে এ পর্যান্ত কোনো আলাপ চলে নাই, হঠাৎ তাহার সঙ্গে সাহিত্য সমালোচনা জুড়িয়া দেওরা বার কি করিয়া। ভাবিয়া চিন্তিয়া জিজ্ঞাসা করে, "চশ্মা ছাড়া পড়তে পারেন ত ় কি যে হরেছে এখন, ছোট ছোট মেয়েদের নাকে পর্যান্ত চশ্মা! গুটা কি আলভার হিসেবে আপনারা ব্যবহার করেন, না চোথের লোয়ের জন্ত করেন।"

"আমি চশ্মা নিই নি"। মাধুরী নিতাক্ত সংক্ষেপে উত্তর দেয়।

একটু অপ্রস্তুত ভাবে প্রভোত কিছুক্ষণ দাঁড়াইরা থাকিরা চলিয়া যায়। নিজের অক্তকার্যাতায় মনে মনে ও তাপসের উপর তাতিয়া ওঠে। আগে ভাগে ও যদি জারগা জুড়িরা না বসিত তত্তে বাাক্বেঞ্চে বসার বিভ্ৰনা তাহার ফ্রন্থনই ঘটিত না। তাহার সম্মূর্ণের সিধা রাজ্যা ওরই একাধিপত্যের প্রস্তুর-প্রাচীরের গায় ঠেকিয়া ছইয়া দাঁড়াইয়াছে এখন বন্ধ গলি। না পারে সে তাহার ভিতর ছইতে বাহির ছইতে, না পারে অগ্রসর হইতে!

প্রত্যেত চলিয়া গেলে মাধুরী একে একে জিনিসগুলি
সব তুলিয়া দেখিয়া যেমনটি ছিল আবার তেমনটি করিয়া
সাজাইয়া রাখে। ছদিক্ হইতে ছণ্ডনের এই জাবিরাম
উপহার প্রদান এবং ভাহার সহিত ঘনিষ্ঠতা স্থাপনের চেষ্টা
ওর মনকে করিয়া ভোলে শকাকুল। ওদের পরস্পত্তের দিকে
পরস্পরের যে ভাবাধারা ওদের নিজেদের কাছে রহিয়াছে
প্রাক্তর, তাহা ওর চিত্তমুক্রে হইয়াছে স্থপরিক্ট। সাগরে
নৌকা ভাসাইয়া যে নেয়ে আকাশ প্রাস্তে মেঘ সন্ধিবেশ
দেখিতে পায়, ভাহার মত ওর মন অশুভ স্চনার ছায়াপাতে
চঞ্চল হইয়া ওঠে। উচ্চকিত ভীত দৃষ্টিতে ও চারিদিকে
ভাকায়।

নীচে পিয়ন কড়া নাড়া দেয়, প্রকাশ কয়েকখানা
চিঠি আনিয়া টেবিলের উপর রাখিয়া ধার। মাধ্রী অক্সমনম্ব
ভাবে চিঠিগুলি নাড়িয়া দেখে, ছখানা চিঠি প্রভাতের,
একখানা ভাগদের।

সহসা ওর বিশ্বভির খোর কাটিরা বিছাৎবৎ এই নাম

ছুইটি ওর মনে ছাপিরা ওঠে। পাঁচ ছয় মাদ আগে এদের নাম করিরা ঘটকের চিঠি গিয়াছিল ওর বাবার কাছে। কালো মেরে এবং অকুণীন বলিরা ওরা হুজনেই সম্বন্ধ দিয়াছিল ক্মিরাইরা। তাপদ দক্তিদার ও প্রভাতকুমার গুহু ঠাকুরতা— নির্বাৎ এরা সেই ছুই জন। আজই সকালে তাপদ বলিতেছিল ওদের বাড়ী বরিশাল।

নিষেবে মাধুরীর মনের ভক্তাচ্ছন্ন বিবশতা কাটিরা বার। ভীত উচ্চকিত চুক্ষে তাহাকে ঘেরিয়া নিঃশব্দে বিস্তীর্ণারমান ব্যাধের বাঞ্চরার দিকে ও তাকার।

সন্ধা হয়। তাপস ও প্রস্থোত ছইব্রনেই বেড়াইতে বাহির হইয়া বায়। প্রকাশ রামাঘরে উনান ধরাইতে বসে। মাধুরী ডাকে, "কাকা।"

গোকুল বাবু বিছানার বসিয়া ছিলেন, মাধুনীর ডাকে উত্তর দিলেন, "কি রে বুড়ি'?"

"কভদিন হোল আমরা এথানে এদেছি ?"

"পনেরো দিন হয়েছে।"

"আর কত দিন এখানে থাক্ব ?"

গোকুল বাবু নীরব। থাকিয়া থাকিয়া এ প্রশ্নটা তাঁহার মনেও ধ্বনিত হইরাছে, কিন্ত তীর ছাড়িয়া নীরে ঝাঁপ দিবার সাহস হয় নাই। মাধুরীর মুখামুখী হইরা একটা ক্ষবাব তাঁহাকে দিতে হইল। বলিলেন, "তাই ত বটে, ক্ষার কত দিন এখানে থাকা যায়।"

গোকুল বাবুর কাঁধে হাত রাখিয়া মাধুরী বলে "কাকা" !

"(**क बा**?"

"তিলার্ক আর দেরী না ক'রে, চলুন এখুনি আমরা বেড়িয়ে পড়ি।"

"কোথাৰ বাবি মা ?"

শশত শত নির্বাদ্ধব গৃহহীন বেধানে গেছে, আমরাও সেধানে বাব: কিন্ত এখানে আর নর। আমরা এখন হাঁটতে পারি,—এখান থেকে ট্রামের শক্ষ পাই বখন, ট্রাম লাইন খুব দুরে হবে না। চলুন, এই সমর বেরিরে পড়ি।"

🚋 গোতুল বাবু ইভন্তভ: করেন, বলেন, "ওরা এভ করলে—

আর বাবার বেলা ওলের সঙ্গে দেখা না করে না বলে চলে বাব ? এ কি ভাল হবে মা ?"

"ওঁদের কাছে একথানা চিঠি বরঞ্চ লিথে রেখে বাই। ওঁয়া এলে পর কথনই যাওয়া হবে না।"

"তোর সঙ্গে ব্যবহারে ওরা কি কিছু অস্তার কোরেছে? ভাধ্মা, ছেলেমামূব তুই—নির্বান্ধবের এবং অর্থহীনের জগতে মানের ট্যাণ্ডার্ড নামাতে হয় এই কথাটা এখন থেকে জেনে রাধ্। তোর মনের মত বদি কিছু না হরে থাকে—ওভারলুক্ করে বা। আমরা এখন পথের ভিধিরী, আমাদের কি এখন অভ ফাইন্ ডিষ্টিকশন্ অব অনার চলে মা.? ওরা হুজনাই খুব ভজলোক, কী রকম যত্ম আভিটা কচ্ছে আমাদের বল্ দেখি! এই বে এত জিনিস—কিছুই কি আমরা চেরেছি? না চাইতে ওরা সব পরিপূর্ণ করে দিছে। কার কাছে যাব, কার ছাছে হাত পাত্ব, কোথার দাঁড়াব তার কি কিছু ঠিক্ আছে?"

কুর খরে মাধুরী বলে, "আপনি বরঞ্চ এখানে থাকুন, আমাকে দিরে আহ্নন রিলিফ কমিটির কারো কাছে। কোনো বাড়ীতে নেই বা রইলুম, অনাধা বলে যদি কোনো বোর্ডিং-এ ক্রি করে কেউ দিতে পারেন আমি পড়াশুনা কর্ম্ম। আপনি কেন মিছে আমার সঙ্গে খুরে মরতে ধাবেন ?"

গোকুল বাবু মাথা ইেট করিয়া কিছুক্ষণ ভাবিয়া বলেন, "চলু মা। নিজের পায়ে দাঁড়াবার জোর যদি ভোর থাকে, সাহস থাকে, ভবে চলু। পরের অনুগ্রহের ভাত—এও কিছু মিষ্টি নর।"

মাধুরীর° মনের বোঝা নামিরা বার। বারালা হইতে গলা বাড়াইরা প্রকাশকে ডাক দের। বলে, "সকলের অসাক্ষাতে বাড়ী ছেড়ে চলা বাওরাটা ঠিক নর, প্রকাশ এসে দাড়াক্ এখানে।"

"জিনিস পত্র সব নিবিনি মা ?" গোকুল বাবু জিজ্ঞাসা করেন।

ছোট একটা বাণ্ডিল আনিয়া দেখাইরা মাধুরী বলে, "নেহাৎ বা নইলে নয়, তা নিয়েছি। বার খেতে নেই, তার ততে রাজাপাটিতে কি মরকার । আপনার বা ইচ্ছা আপনি নিন্।" ছজনে ছথানা চিঠি লেখে। মাধুরীর নিবেদনে বাজে মার্জনার হরে, গোকুল বাবুর কথার মেশে জকারণে ছাড়িরা চিলিয়া যাওয়ার কোট। চিঠি ছথানা টেবিলের উপর রাখিয়া মাধুরী বলে, "প্রকাশ, আমরা বাচ্ছি, তুমি কিন্তু বাসার থেকো।"

ুপ্রকাশ অত শত বোঝেনা, "যে আজে" বলিয়া দরজার কাছে দাঁড়ায়। ওরা বাহির হইয়া পড়ে।

পথে চলিতে চলিতে গোকুল বাবু একবার মাধুরীর মনের কথাটা জানিবার চেষ্টা করেন, কিন্তু মাধুরী কথার জবাব দের না। ছই চক্ষে ওর একবার জল উপচিয়া ওঠে, ঝরিয়া পড়িবার আগেই আঁচলে ভাহা মুছিয়া ও সাম্নের দিকে চলিতে থাকে।

প্রভাত চিঠি পড়িয়া তাপদের দিকে ক্রকৃটি করিয়া তাকার। ওর মনের ধুমায়িত বহি শিখা বিস্তার করিয়া অলিয়া ওঠে। চিঠিটা তাপদের কোলে ফেলিয়া দিয়া বলে, "এর মানে কি ?"

"মানে কি তা বুঝবার ক্ষমতাও কি তোমার লোপ পেয়েছে ?" বলিয়া তাপস হেলান ছাড়িয়া উঠিয়া বলে।

"Adding insult to injury" বলিয়া প্রভোত হাসিবার চেষ্টা করে কিন্তু হাসিটা ভাল করিয়া ফোটে না।

কিছুক্ষণ চূপ করিয়া থাকিয়া তাপস বলে, 'বসালা কথা হচ্ছে এই বে, আমরা হলন হটি গর্দভ।"

"কিসে ?"

''আমাদের হাতের ক্লগীকে ওভারতোক দিরে আমরা মার্ডার কোরেছি।"

"ওভারডোব্দ ;"

"চোটো না, আমি ওকে ব্লিরেছি ওর প্রত্যহের প্রয়োজন, তুমি এনোছো চিত্তবিলাদের উপকরণ—ও বাব্ছে গেছে।" "এ তোমার ভাস নৃ। ভারী ত ক্ষটা জিনিস,—ওতেই খাব ড়াল ?"

"জিনিস কটা ভারী না হতে পারে, কিন্ত ওর পেছনে যে ইন্টেন্শন্ ছিল ভা খুব লঘুবলে মনে করা চলে কি?
"ইন্টেন্শন আমারই ছিল, আর ভোমার ছিল না?"

পথক্লেও তার উগ্রতার ঝাঁঝে ওকে বে আমি ঘাব্ড়ে দিইনি, এ ঠিক্। পৃথিবী নিজের মেরুদণ্ডের ওপর আবর্ত্তিত হয়ে কক্ষা-পথে ঘোরে। চেতন জগওটা ওরি মত একটা প্রিলিপলে চলেছে, তার য়াক্সিস্ হছে স্বার্থ-বৃদ্ধি। মানুষ বা কিছু করে কোনো না কোনো রকম স্বার্থ বারা সে নিয়ন্তিত হয়, এইটে হছে আমাদের অভিজ্ঞতা। এই প্রেকেট ভূমি তাকে দিছে কেন এর উত্তরে ও যা ব্বেছে, তাতে হয়ত ভরসার চেয়ে ভয়ের উদ্রেক হয়েছে বেশি।

প্রত্যোত এবার চটিয়া ওঠে। "বেশী বেশী সাবাসি কোরো না। ওদের চলে যাওয়ার ভিতরে তোমার হাত কিনেই কিছু?"

"থাক্লে উপকৃত হ'তাম সন্দেহ নেই; কিন্ত অতথানি ভণ্ডামী মাধার আসে নি। যাক্ কথাটা বলে কেলে ভালই কোরেছো, এর পর আর আমার এথানে থাকা চলে না।"

ভাপদ উঠিয়া নিজের বরে বার। আকাশ ভরা অগণিত তারকার মধ্য হইতে দীপ্তিহীন ক্ষুত্র একটি তারা ওর চোপের ভারা আবিষ্ট করিয়া রাখে। ঘরের টুকিটাকি জিনিদ-পত্র দব ব্যাগে ভরিয়া উন্মনা ভাবে বেশ পরিবর্ত্তন করিছে থাকে।

মাঝখানে প্রভোত আদিয়া দরজার কাছে দাঁড়াইল। জিজ্ঞানা করিল, "খুঁজ তে বেলনো হচ্ছে ?"

"সরকারী রান্তা স্বাকার ক্ষ্পেই তৈরি। খুসী হয় বেরোও তুমিও।"

প্রস্তোত মুখ বুরাইরা চলিরা গেল।

শ্ৰীখামোদিনী ঘোষ

শরীর রক্ষায় প্রকৃতির প্রভাব

ডাঃ অতুল রক্ষিত বি-এদ সি, এম-বি

আমাদের শরীর একটি ইঞ্জিন বিশেষ। ইঞ্জিনের কল কলা বেমন পরিছার থাকা দরকার তেমনি শরীরের কলকলা পরিছার রাখা দরকার নতুবা দেহ ইঞ্জিনও ঠিক চলে না। আমাদের শরীরের কলকলা কেমন করিয়া পরিছার থাকে

তাহাই এ প্রবন্ধে কিছু বলিব। শরীরের ধাহা কিছু প্রয়োজনীয় সামগ্রী ভাষা রক্ত হইতেই তৈয়ারী হয়। মাপার চুল হইতে পায়ের নথ পর্যস্ত ममख जनहे এই রক্তের সাহায্যে বুদ্ধি পায়। রক্তের মধ্যেই আমাদের শরীর রক্ষার বাবতীর উপাদান আছে। এই রক্তের সৃষ্টি হয় আমাদের থাত হটতে। খাম্ম দ্রব্য সম্পূর্ণ জীর্ণ হইলে পরিপাক রুসের সহিত মিলিয়া তাহার এক-প্রকার পরিবর্ত্তন হয়। ক্রমশঃ উহাই ক্লপান্ধরিত হইয়া রক্তে পরিণত হয়। রক্ত যতক্ষণ আমাদের শরীরে নির্মালভাবে সঞ্চালিত হয় তত্ক্রণ কোন

রোগ দেখা বার না। কিন্তু বখন অনেক আবর্জনা রক্তের মধ্যে সঞ্চালিত হর তখন শরীরে রোগ দেখা দের। অতএব রক্ত পরিকার রাখাই শরীর রক্তার প্রধান উপার।

আমাদের থান্য সামগ্রী পেকেই রক্ত তৈরারি হয়। অভগ্রব এই থাছ ধ্ব সরল ও সহক্ত উপারে নীর্ণ হওরা চাই। ক্রথরোচক বাল মশলা দেওরা থায় সহক্তে ক্রীর্ণ হর না; ভাহা অনেক থাওয়া বায় বটে কিন্তু অপকার বেশী। একথা ভূল বে, প্রাচুর পরিমাণে থাদ্য গ্রহণ করিলে তদমুপাতে আমাদের শরীরের পৃষ্টিসাধন হয়। প্রচুর থান্ত দ্রব্য গ্রহণে পেট ভারি হয়, অম উদগার হইয়া শরীরে অবসাদ আনে এবং শরীর রক্ষার উপযোগী কোন উপাদানত বক্ষে তৈয়াবি হয়

উপাদানই রক্তে তৈয়ারি হয় না। ইহাতে ব্লক্ত বিক্লত হইয়া শরীর খারাপ হয় ও পরিশ্রমের শক্তি কমিয়া যার। আমাদের জীর্ণ করিবার শক্তি অনুসারেই থাওয়া উচিত। অল খাওয়া দরকার. পেটে ষেন একটু কুধা থাকে এবং ঝাল মশলা ভেল দিয়া যেন থাদ্যকে গুরুপাক না করাহয়। গরীবদের ছেলের গুরুপাক **ড**ব্য ধা ওয়ার স্থােগ পয়সার অভাবে হয় না বলিয়া ভাদের ছেলে বড়-লোকের ছেলের চেয়ে কোন অংশে থারাপ নয়, বরং



থাবন্ধ লেখক

থাছের জীবিতার সহয়তার হস্ত আমাদের দাঁত দরকার।
এই দাঁত দিয়া ভাল রকম চিবাইরা আমাদের থাড় শরীরের
গ্রহণপোবোগী করিরা তোলা হয়। অনেক কালের লোক
তাড়াভাড়ি কাজে বাইবার জন্ত কোন রকমে উদর পূর্তি
করিরা লইবার চেটা করেন, থাড় চর্কণের অবকাশ থাকে
না। ভাল রকমে থাড় দ্রব্য চিবাইবে লালার সহিত থাড়

ভালই।

মিশ্রিত হইরা একটু নরম হর এবং তাহা পাকস্থলীতে গিরা নানারূপ পরিবর্ত্তনের হারা শীর্ণ হর। যদি পাকস্থলীতে কঠিনকে হারা উপস্থিত হয় তাহা শীর্ণ হয় না, সেই জন্ম কঠিনকে নরম করিবার জন্ম আমাদের ভাল করিয়া চর্ম্বণের দরকার। বাঙালীরা অনেকেই অশীর্ণতায় কট পান। তাহার কারণ শুধুই উপযুক্ত থাদ্যের অভাব নয়, অল্লান্ত যথেষ্ট কারণও আছে। তন্মধ্যে উপযুক্ত চর্ম্বণের অভাব অন্ততম।

আমরা খাদা ঠিক মত গ্রহণ করি না। কাঁচা ফল মল ও শাক সজীতে বিশেষভাবে ভাইটামিন আছে এবং ভাগার যথেষ্ট পরিমাণ ব্যবহারে শ্রীর সবল হয়, কিছ আমরা ভার ব্যবহার মোটেই করিনা। ইংরাজেরা কর্মাঠ জাতি, তাঁহারা এই সকল খাদ্য প্রচুর ব্যবহার করেন তাই তাঁহারা যথেষ্ট পরিশ্রম করিতেও পারেন। কাঁচা বিলাভী বেগুণ, গান্তর, শালগম, বাঁধাকপি, শশা, পিঁয়াজ, বিট, সিম, কড়াইস্থটি, পালংশাক, পাণিফল, শতমূলী, লেটুদ, দিলেরি প্রভৃতি লেবুর রুসে ও লবণে মিশ্রিত করিয়া থাইলে উপাদেয় ও সহজে জীর্ণ হয়। আমরা শৈশব হইতে এ সব থাওয়া অভ্যাস করি না বলিয়া পরে থাইতে ইচ্ছা করে না, কিন্ত এগুলি যে কত উপকারী ভারা চিন্তা করিয়া আমানের পিতা মাতারা যদি শৈশব হইতেই ছেলেদের থাওয়ানো অভ্যাস করান ভাষা হইলে ভাষাদের ঔষধের ধরচ অনেকাংশে কমিয়া আদে। আমরা শাকসজী সিদ্ধ করিয়া থাই, কিন্তু ইংাতেঙ আনেক সারাংশ বর্জিত হয়, কারণ সিদ্ধর ফলে আনেক শরীরোপযোগী থাদ্য কলে চলিয়া আসে, সে গুলি আমরা ফেলিয়া দিই এবং ভাহাতে ষথেষ্ট অপকার হয়। সিদ্ধ জিনিসে তেল ঝাল দেওয়া ঠিক নয়, কারণ ভেল ঝালে শরীরের বিশেষ অপকার হয়। তরকারি জলে দিছ করা অপেক। যদি বান্সে তৈয়ারি হয় ভাহাতে সিদ্ধ থাওয়ার চেয়ে বেশী উপকার হয়: সেই ফক্ত অজীপগ্রস্ত রোগীদের বাষ্পে পাওয়া প্রয়োজন।

আমাদের প্রধান খাদ্য চাউণ। আমরা কলে ছাঁটা মিহি
চাউল খাই কিন্তু তাহাতে ভাইটামিন নট হয়; তাহারপর রায়া
করিয়া ভাতের মাড়ে ধংকিঞ্চিৎ বে সার থাকে তাহাও বর্জন
করি। কলে আমাদের যা ভাত হয় ভাহার খাদ্য-মূল্য কিছুই
খাকেনা। এই ভাত আমরা পেট ভর্ত্তি করিয়া খাই। প্রচুর

পাওয়ার কলে পেট ভারি হয়, পেটে বায়ু হয় ও একটা অলগ ভাব আনিয়া পাটিবার শক্তি একেবারে কনিয়া ধায়। ভাতের ভাইটামিন নষ্ট হয় বলিয়া লোকে বেরিবেরি বোগে আক্রান্ত হয়।

আমরা মাছ খুব অল্লই থাই। মাছ প্রিয়া গেলে খাওয়া কথন উচিত নয়। বাসি মাছ শরীরের পক্ষে অনিষ্টকর। * ডিম খাইতে হইলে কাঁচা বা অর্দ্ধনিদ্ধ হইলে ভাল হয়। ইহা সহজে জীর্ণ হয় ও ইহার সারাংশ নষ্ট হয় না। পূর্ণসিদ্ধ ডিমের সারাংশ অনেকটা নষ্ট হইয়া যার। মাংস একেবারে অনেক খাওয়া ভাল নয়। ইহাতে বেশি মসলা দিলে ক্রিহ্বার পক্ষে ভাল লাগে বলিয়া আমরা প্রচর অপব্যয় করি কিন্তু ইহা শরীরের পক্ষে বড় হানিকর। তৈল কিংবা ঘুতে আঞ্চকাল প্রচুর ভেজাল দেওয়া হয়। এই ভেজাল দেওয়া জিনিসের অভিব্যবহারে শরীর খারাপ অজীৰ্ণ অন্ন আসিয়া দেখা দেয়। এই দব বিষ থাইয়া শরীরের জীবনীশক্তি কমিয়া যায়। আমরা সাদা ময়দা ব্যবহার করি কিন্তু সাদা ময়দায় থাত্যের সারাংশ অতিশব অল্ল। ইহা soap stone দিয়া সাদা করা হয় এবং এই stone পেটের মধ্যে গিয়া প্রভৃত অপকার করে। আমরা কিন্তু সাদা দেখিতে ভাল বলিয়া তাহাই বাবহার করি। আসলে কিন্তু ভুলই হয়, কেননা লাল ময়দায় ভিটামিন থাকে আরু ইহার বাবহারে উদর অপরিষ্কার হয় না। উদর পরিষ্কার রাখিতে হটলে খানিকটা কর্কশ জিনিষ পেটে যাওয়া সেইজক্ত তরকারির খোদা, আলুর খোদা, বেগুনের খোলা, পটলের খোলা প্রভৃতি গ্রহণ করিলে শরীরের হানিকর হয় না।

আমাদের বেশি পরিমাণে ফল ব্যবহার করা দরকার। ফল সহজে জীর্ণ হয়, ফলে কোনক্রপ ভেজাল থাকে না, উহাতে নাটির ও স্থোর ভেজ সঞ্চিত থাকে, ও সেই তেজ শরীরে একটা ফুর্তি আনে,—ভাইটামিনও

পূৰ্ণাতার বর্ত্তমান থাকে, কিছুই নষ্ট হয় না। স্ক্ল প্রকার ফলই ভাল। তল্লধ্যে ক্মলালেবু, আপেল, আনারদ, আতা, পেঁপে, বেদানা, আৰু ইত্যাদি বৃত্ উপকারী। রৌদ্রে শুক্ ফল অর্থাৎ মেওয়া জিনিব কিসমিল. বেজুর, ভুমুর, খুবানি স্বাস্থ্যকর থাত এবং পেট খুব পরিষ্কার त्रांत्य। ভাবের अन चान किश्ता वार्नित अन थाहेल শরীরের ময়লা অনেকটা ধুইয়া যায়। ভজ্জান্ত হস্ত কিংবা অহুত্ব শরীরে এসব ঞিনিস ব্যবহার করিলে কোন অপকার হয় না। এ কণা ভূগ যে ভাবের কলে বা খোলে রোগীর ঠাণ্ডা লাগিবে। রোগীর ঠাণ্ডা লাগে, যদি পেট খারাপ থাকে, ৰদি ভার রভেকর ভেজ কমিয়া আনে এবং যদি খুব গ্রম হইতে হঠাৎ ঠাণ্ডার বাহির হয়। শীতের সময় মায়েরা ছেলেকে বৃদ্ধ খরের মধ্যে জাম। গায়ে দিয়া ও লেপ ঢাকা দিয়া শোষাইয়া রাখেন এবং হঠাৎ প্রস্রাবের সময় তাহাকে বাহিরে শীতের কনকনে হাওয়ায় নগ্নগাত্তে বাহির করিয়া দেন :--ইহাতে নিশ্চয় ঠাণ্ডা লাগার সম্ভাবনা।

রোগের সময় মিছরির সরবৎ থাওয়া উপকারী। ইহাতে আহার ঔষধ হই হয়। একদিকে প্রস্রাব ধূব পরিকার হইয়া য়ায় ও অপরদিকে শরীরের উত্তাপ রক্ষা করে ও হৃৎপিশু সবল করে। স্বন্ধ শরীরে হৃগ্ণপান বিশেষ প্রয়োজন। যে রোগী অরে ভূগিতেছেন তাহাকে হয় না দেওয়াই ভাল। হয় থাওয়ার একটা নিয়ম থাকা চাই। যেমন করিয়া চা থাওয়া হয় তেমনি করিয়া হয় আতে আতে থাওয়া দরকার এবং হয় পুর গরম করিয়া খাওয়া উচিত নয় কায়ণ তাহাতে হয়ের ভাইটামিন ও সারাংশ নই হয়। সেইজয় থুব গরম কলের মধ্যে হয় রাথিয়া তাহাতে হয় য়তটা গরম হইতে পারে সেই হয় থাইলে শরীরের পকে হিতকর হয়। আর একটা কথা, থুব ভরা পেটে থাইলে হয় হয়না। এই অবস্থার হয় আনেকে থান বলিয়া হয়েরর দোষ দেন।

প্রাকৃতিক চিকিৎসার আমরা রক্তের সরলা চারিটি উপারে বাহির করিয়া দেবার চেটা করি। প্রথমত দাক্তের ঘারা শরীরের মরণা নির্গত হয়, তাহারপর প্রস্রাব ঘারা, বর্ম ঘারা ও নিঃখাসের ঘারা অনেক মরণা বাহিরে আসে। স্বীলোকদিগের এছাড়া আরও

একটি ময়ল। নিঃসরপের উপায় আছে। দান্তর দারা এত মরলা চলিয়া বার যে আমরা বদি ছুই দিন ভাল করিয়া দাস্ত পরিষার না করিতে পারি তবে আমাদের শরীর মন ছইই থারাপ হয়। শরীর খুব ভারী ঠেকে, কাল করিতে ইচ্ছা যায় না এবং মনের ক্ষুর্ত্তি কমিয়া যায়। ময়লা শরীরে অমিয়া থাকিলে রক্ত থারাপ হইয়া রোগের কারণ হয়। একজন আমেরিকান ডাঃ বুগার, সপ্তাহকাল ধরিয়া ভাল দান্ত পরিষ্কার হইতেছিল না, এমন এক রোগীর পেট হইতে পিচকারী করিয়া একটু রস বাহির করিয়া লইয়া দেই রস সাভটা কুকুরকে ইঞ্কেসন দিয়াছিলেন; ফলে কিছুক্ষণ পরে কুকুরগুলি মরিধা যায়। ইহাতে বুঝিতে পারা বায় যে পেট পরিষ্কার না থাকিলে দেহের মধ্যে এত বিষাক্ত পদার্থ প্রস্তুত হয় যে তাহাতে মামুষের রোগ উপস্থিত হয় ও শরীর নিষ্ণেদ্ধ করিয়া ভোলে। স্নতরাং প্রাকৃতিক চিকিৎসার দান্ত পরিষ্কার করা একান্ত আবশ্রক। উষ্ণ জলের দারা আর ধৌত করিলে পেট পরিষ্কার হইরা বার ।

আমাদের অর্শ্বের হারা অনেক ময়লা নির্গত হয়। শরীরের লোমকুপ যাহাতে পরিষ্কার থাকে এবং ঘর্ম্মের মধ্য দিরা আবর্জনা চলিরা ধার প্রাকৃতিক চিকিৎসায় ভাহার জন্ম চেষ্টা করা হয়। চর্ম্মের মধ্য দিয়া অবিরাম অদৃশ্রভাবে শরীর মধান্ত ময়ল। বাস্পাকারে বাহির হুইয়া যার। এই চামড়া যদি পরিকার না থাকে এবং অনেক মর্লা ক্ষমিরা যদি ভাহাদের পথ বন্ধ হইয়া যায় ভবে সেই ময়লা শরীরের সঙ্গে মিলিয়া মানুষের দেহ অনুত্ব করে। একজন গোকের সমস্ত ভিতরকার জিনিষ যদি ঠিক থাকে অথচ চামড়ার অনেকটা পুড়িয়া বায় তাহা হইলে সে লোককে বাঁচাইতে পারা বায় না. কারণ চামড়ার মধ্য দিয়া যে মরলা প্রকৃতির সাহায্যে বাহির হইরা বাইত তাহা বাহির হইবার উপার থাকে না। এইভক্ত প্রাকৃতিক মতে রোগীর দেহ সুস্থ করিবার ব্দক্ত ভাষাকে বাষ্ণমান দেওয়া হয়। বাষ্ণাহরের মধ্যে অনেককণ বসাইয়া তাহার শরীরের রক্তের ময়লা সমস্ত নিংডাইরা খামের ছারা বাহির করিয়া দেওয়া হয়। এই সময় বিশেষ শক্ষ্য রাখিতে হয় যাহাতে তাহার মাথা ঠাঞা থাকে।

প্রস্রাবের বারা অনেক মরলা চলিয়া যায়। যে রোগীর শুনা যায় ২৪ ঘণ্টা প্রস্রাব বন্ধ হইয়া গেছে ভাহাকে বাঁচান ভারি ছন্ধর। প্রস্রাব বন্ধ হইয়া গেলে সেই ময়লা রক্তের সঙ্গে মিশিয়া রোগীকে শীঘ্রই জ্ঞানশৃষ্ঠ করিয়া দের। প্রস্রাব সব সমরে পরিকার রাধা উচিত। ভাহাতে দেহের অনেকটা হাল্কা ভাবে আসে ও শরীর ঠাণ্ডা থাকে। এই অস্ত মিছ্রির জল, ভাবের জল, বার্লীর সরবৎ থাওয়া শরীরের পক্ষে হিতকারী।

নিঃখাস দিয়া অনেক ময়গা বাহির হয়। আমরা প্রত্যেক-বারে নিঃখাদের সঙ্গে কার্মবিলক এসিড ফেলিয়া দিই এবং শরীরের মধ্যে অঞ্জিজেন টানিয়া লই। অক্সি:জনের দারা খাত পুড়ান হয়, পুডিয়া শরীরের তেঞ্চ বৃদ্ধি হয়; তাহাতে আমাদের শক্তি আসে ও অবশিষ্ট ছাই যাহা থাকে তাহা নি:শ্বাসের সঙ্গে বাহিরে চলিয়া যায়। এই কার্বনিক এসিড বাহিরে না আসিতে পারিলে সমস্ত শরীর বিষে ভর্ত্তি হয় এবং রক্ত দ্বিত হয়। ঘরের সমস্ত দরকা কানালা বন্ধ করিয়া দিয়া সর্বান্ধ ঢাকিয়া শহন করিলে পরদিন উঠিলে মাণা ভারী ঠেকে ও শরীর বড় ছর্মল হয়। ইহার কারণ, ঘরে ভাল ছাওয়া আসিতে না পারায় অক্সিঞ্চেন শরীর মধ্যে প্রবেশ করিতে পারে না পরত্ব বিধাক্ত কার্কনিক গ্যাস ধাহ। নাসিকাপণে বাহির হইয়া যায় তাহাই শরীর আবার গ্রহণ करत । এই পুনঃ পুনঃ গ্রহণের পরে শরীর বিষে ভরিষা উঠে। এই জন্ম রাজিতে আমাদের গাছতগায় শোয়া নিধিছ। গাছেরা রাত্রে কার্ক্ষনিক এসিড নিক্ষেপ করে এবং যাঁহারা গাছতলায় শরন করেন ভাঁচারা অক্সিক্সেনর পরিবর্ত্তে কার্ব্ব-নিক এসিড গ্রহণ করেন যাহ। শরীরের পক্ষে অনিষ্টকারী। প্রাকৃতিক শক্তিতে শরীরের এই নি:খাগক্তিয়া ভাল করিবার बन्न बांबाटमंद वार्शियद वत्मावक बांटा । এই वार्शियद ফলে অক্সিঞ্জেন ভাল বুক্ষে বুক্তের মধ্যে প্রবেশ করিয়া রক্ত পরিষ্কার করে এবং কার্কনিক এসিডরূপে শরীরের व्यत्नक महना वाहित्त हिनहा व्याप्त । छेशबुक वाहित्त हिनही ফলে শরীরের মাংসপেশী সবল হয়, ভিতরকার বরপাতি বাছা শিথিল থাকে তাহাও শব্দ হইরা যার।

আমরা রোগের কারণ খরণ দেখি বে, রক্ত বিবের বারা

দুষিত হইরাছে এবং সে বিষ সম্পূর্ণরূপে না বাহির হইলে রক্ত পরিকার হইবে না ও রোগও সারিবে না। এই বিষ শরীরের বিভিন্ন স্থানে জমিয়া যায় ও তদফুগারে द्वारंगत विचित्र नामकत्र रम, रश्मन कूनकूरम निष्ठरमानिधा, পেটে টাইফরেড, মূত্রাশরে nephritis, স্বায়ুরোগ হইলে neuritis ইত্যাদি: কিন্তু এই রোগ সারাইবার সেই একই পছা। ব্যায়াম দ্বারা শরীরের মাংসপেশী সবল করা ह्य । তারপর মালিশ ছারা রক্তসঞ্চালনের সহায়ভায় পুরানো ময়লা চলিয়া গিয়া নৃতন রক্ত আসে। ইহার পর পেটের উপর একটা আলো দেওয়া হয় বাহাতে বক্ততের কাজ পরিষ্ণার থাকে. কেননা যক্ত ভাল থাকিলে তাহার নি:মত রুদ হইতে আমাদের খাদ্য হলম হইবে ও সেই थाना इक्रम इटेटन व्यामात्मत्र भंतीत्त्रत तक्तत्रक्ति इटेमा भंतीत সবল *হইবে*। তারপর রোগীকে বাস্প্ররে লইয়া গিয়া সম**স্ত** দেহ বাষ্ণে আবৃত করা হয়, স্ন্যপ্রস্ত গ্রম বাংশে শরীরের লোমকৃণ খুলিয়া যায় ও তাহা হইতে রক্তের ময়লা চলিয়া যায়। এই সময় ঠাণ্ডা জ্বল দিয়া মাথা ঠাণ্ডা রাখিতে হয়। পরে বৈচ্যতিক সান করান হয়। এই বৈহাতিক ন্নানে শরীরের ন্নায়ুগুলি উদ্ভেক্তিত হয় ও মায়বিক শক্তি বৰ্দ্ধিত হইয়া রক্তের পুরানো ময়লা শরীর হুইতে বাহির হুইবার হুযোগ পায়। সব চেয়ে বেশী থাদোর নিয়ম পালন করা দরকার। অস্ততঃ নানপক্ষে মাসে ছুইটা উপবাদ প্রয়োজন। এই উপবাদের সময় শুরু লগ থাওয়া দরকার। শুধু লগ থাইয়া থাকিতে না পারিলে ডাবের বল এবং ফলের রস ছাড়া আর কিছু বেশী দেওয়া বাইতে পারে না। উপবাসের সময় আমাদের পেট পরিকার হওয়া দরকার, ভাগতে উপবাদের উপকারিতা আরও যথেষ্ট পরিমাণে উপলব্ধি করিতে পারা যার। উপবাসকালীন আমাদের দেহের যন্ত্রপাতি থানিকটা বিরাম পায়, তাহাদের মাঝে মাঝে কাঞ্চ না বন্ধ থাকিলে ঠিক কাম করিবে না—ভাই বিশ্রামের জন্ত উপবাস প্রয়োজন।

পুরানো রোগীরা একেবারে উপবাসে অসমর্থ হইলে একবেলা অস্ততঃ ফলমূল শাকপাতা পাইরা থাকিলেও চলিতে পারে। সেইজন্ম ভাহাদের পক্ষে সকালবেলা বাভাবিক থান্ত ও সন্ধানেলা ফল ও সজী কিছু থাইয়া পাকা প্রাশস্ত । বাহারা এ নিয়নেও পাকিতে চাহেন না তাঁহাদের পক্ষে তুইবেলা বাভাবিক ভাত কটা থুব অল্ল পরিমাণে থাওয়া চলিতে পারে অর্থাৎ পেট থুব থালি রাশিয়াই থাইতে হইবে এবং বাকী ফলমূল দিয়া পূর্ণ করিতে হইবে। এ রকম নিয়নের বশবর্তী হইয়া চলিলেও রোগ নিশ্চয় সারিবে কিছু সময় একটু বেশি লাগিবে। রক্তের ময়লা আমাদের থাতোর অনিয়মেই বাড়ে, সূত্রাং শরীরের পক্ষে এমন থাতোর প্রয়োজন যাহা সহজে জীর্ণ হয় ও রক্ত বৃদ্ধি করে।

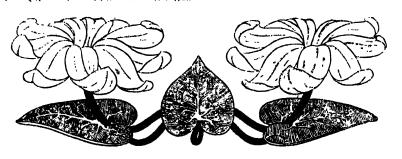
এই প্রাকৃতিক চিকিৎসার কতকগুলি প্রতিক্রিরা আছে। চিকিৎসার সময়ে সেগুলিতে প্রত্যেক মানুষে ভূগিরা থাকেন। প্রকৃতি শরীর হইতে আবর্জনা ত্যাগ যে কোন নিঃসরণের পথ দিরা চেটা করেন স্ক্তরাং এই চিকিৎসার সময় কখন হয়ত কোন লোকের খ্ব সর্দি হয়; তাহার অর্থ সেই সময় কুসকুস হইতে যত কিছু মরলা সব ধুইরা বাহির হইরা যাইতেছে। এটা খুব ভাল লক্ষণ। কিছু সন্দি দেখা দিলে অনেকে ভয় পান এবং সন্দিকে চাপা দিবার জন্ত নানাবিধ উপায় অবলম্বন করেন। আমাদের ঘরের ভিতর মরলা জনিলে যেমন জল দিরা ধুইরা আমরা পরিকার করি তেমনি আমাদের দেহের মরলা ঐ রকম সন্দি জল ইত্যাদি ছারা ধুইরা বাহির হইরা যায়।

প্রাকৃতি আমাদের শরীরকে আরও একটা শুভ উপারে রোগের হাত হইতে রক্ষা করেন—দাস্তরূপে ময়লা বাহির করিয়া দিয়া। যথন অতিরিক্ত ময়লা শরীরে অমিয়া যায় তথন বছবার দাস্ত হইয়া রক্ত একেবারে পরিকার হয় কারণ শরীর হইতে সে ময়লা একেবারে বাহির না হইয়া গেলে শরীর বাঁচিতে পারে না।

প্রকৃতি আমাদের চামড়ার মধ্য দিয়াও অনেক ময়ল।
ত্যাগের সহায়তা করেন। চামড়া দিয়া ঘর্মরূপে অনেক
দ্বিত জিনিষ শরীর হইতে বাহির হয়। এতদ্ভির যথন বেশী
পরিমাণে রক্ত দ্বিত হইয়া ধায় তথন শরীরকে বাঁচাইবার
জন্ম প্রকৃতি নানারূপ চর্মরোগ ধারা ভিতরকার বিষ বাহিরে
আনিয়া দিবার সহায়তা করেন।

প্রকৃতি আমাদের সব সময়েই মঙ্গল করিতেছেন— আমরা প্রকৃতির নিয়ম লব্দন করিলেই তাহার কুফল ভোগ করিব। তিনি সব সময়েই আমাদের বাঁচাইবার চেষ্টা করিতেছেন কিন্তু ধখন বিষের শক্তি খুব বাড়িয়া যায় তখন 🗐 প্রকৃতির হাতের বাহিরে চলিয়া যায়। মানুষ তথন কিছুই করিতে পারে না। প্রকৃতির নিংমে কোন জিনিয সহজঁপাধ্য নয়, খুব শীঘ্র ইচ্ছা করিলেই পাওয়া যায় না। তাহার জন্ম আপনাকে পরিশ্রম করিতে হইবে, চোথের জল ফেলিতে হইবে-কাজেই স্বাস্থ্যরক্ষা একটা অবহেলার ঞ্জিনিধ নয়। আপনি কোন ব্যবসায়ে উন্নতি করিতে হইলে বেমন তার পিছনে দিনবাত খাটেন, তার জক্ত ধরচ করেন, তেমনি শরীরের উন্নতির জম্ম আপনাকে থাটিতে হইবে. স্বাস্থ্যের নিয়ম পালন করিতে হইবে। আমরা বলি, রোগ সারে কিছু রোগী সারে না; তাহার কারণ প্রথম সংযম ও দ্বিতীয় থৈগের অভাব। যদি আমরা রসনা সংযত করিয়া শরীর গঠনোপযোগী খাত্ম সেবন করি ও বদি মনস্থির করিয়া একাগ্রচিত্তে কামনা করি, নিশ্চয়ই আমরা স্বস্থ শরীর লাভ করিতে পারি।

শ্রীঅতুল রক্ষিত



মৃত্যু

শ্রীপশুপতি ভট্টাচার্য্য

"হ-হম্!" একটা বিক্লভ রক্ষের শব্দ করে থুড়ো গলাটা পরিষ্ণার করে নিলে,—সেই সঙ্গে মুথে একটু মূহ হাসির আভাস দেখা গেল।

আমরা ত্রন্ধনে সমুদ্রের দিকে মুখ করে বৈকালের রৌজে বারান্দার ধারে বসেছিলাম। খুড়োকে বল্ছিলাম আমার ভাইটির কথা, যে ঐ সমুদ্রের জলে ডুবে গিরে সমুদ্রভলেই আশ্রের নিয়েছে।

শেষে একটা নিখাস ফেলে আমি বলাম—"ওঃ পুড়ো, মরবার সময় মাহুষের কত কট্টই হয়,—ভয়ানক যন্ত্রণা পায়, না ?"

"হ-হন্হম্! মৃত্যুকে তোমার বড় ভর লাগে বুঝি।"
থুড়োর চেহারাটা ভারী রোগা ছিল, এত গরনেও
মোটা কোট সোণ্ডেটার চড়িরে দোলা-চেরারটার মধ্যে কুগুলী
পাকিরে বসে থাকতো। শুনেছি খুড়ো ছেলেবরুসে খুব্
ফুর্দাস্ত ছিল, ত্রিসীমানার মধ্যে তার সমান কেউ ছিল না।
জীবনে অনেক অত্যাচার করেছে, এখন আর সে মামুষই
নেই, তার ছারাটুকু আছে মাত্র। মুখখানা একেবারে
ফ)াকাসে, হাড় বেরিয়ে পড়েছে; বড় বড় চোথ ছাট
দীপ্রিহীন, খন ভুকর আড়াল থেকে ক্লাস্কভাবে তারা ছাট
নড়ে মাত্র; মূবে খোঁচা খোঁচা পাকা দাড়ি; সপ্তাহে
একবার করে প্রত্যেক শনিবার তার দাড়িকামানো অভ্যাস।

একটা শক্ত অন্থে তাকে এতটা কাবু করে ফেলেছিল;

সে বছর সমস্ত শীতকালটা বেচারা শ্বাগত ছিল। তার
পর হাওরা থেরে স্বাস্থ্য কেরাবার অন্ত এখানে আমাদের
বাড়ীতে উঠেছিল। এখানে তার অনেক আত্মীরস্থন
আছে, অনেকের সঙ্গে জানাশোনাও আছে, তবু কখন
কি হর বলা বার না ভেবে ডাক্তারের বাড়ীটাই থাকবার
ক্ষা থেছে নিরেছিল।

আমি সর্বনাই তার সঙ্গে সঙ্গে ফিরতাম। লোকটিকে
আমার বেশ ভাল লাগতো, বোধ হয় খুড়োও আমার
পেরে অসহট ছিল না। যে সব গর-গুল্পব আমি চাকর-দের কাছে বা আন্তাবলের সহিসদের কাছে ওনতাম তাই
এনে তাকে শোনাতাম, তথন মনে হোতো আমার গল্প
ওনেই বৃঝি তার সময় কাটে। আমার বরস তথন সুবৈ
পনেরো কিংবা তার কাছাকাছি হবে।

অধিকাংশ সময়ই খুড়ো চুপ করে থাকতো, আমি বা বলে বেভাম তাই চুপ করে শুন্তো; বেশী কথা বলা বেন তার পক্ষে কঠিন ছিল। কথা বলতে গেলেই কেমন হাঁফ ধরতো; অভিয়ে-অভিয়ে অতি করে কথাগুলো উচ্চারণ করতো। আর কিছু বলতে হলেই বার বার গলাটা পরিষার করবার দরকার হোতো, কিছু তাতেও যেন স্থবিধা হোতো না। এক একবার মনে করতাম জিভটা বুরি জড়িয়ে যাচ্ছে,—এমনি অসাড় ও অস্পইভাবে কথাগুলো বল্তো। 'স' অক্ষর যাতে আছে সে কথা কিছুতেই স্পষ্ট বেরুভো না। তবে অনেকদিন অস্তর এক একবার খুড়ো হঠাৎ বেন বেশ চালা হয়ে উঠতো, তথন তার কথাগুলোও সহল হয়ে আসতো। আমি তথন খুবই খুসী হতাম, মনে করতাম এইবার বুঝি খুড়ো সেরে উঠলো।

"তা বটে। কাঁচা বয়স, মৃত্যুকে ভগানক বলেই মনে হতে পারে।"

"দে কি খুড়ো, তুমি কি মনে কর না যে মরতে ভরানক কট হর ?"

"যোটেই না।"

এমন কোরের সঙ্গে বলে যেন নিজে সেটা বেশ পরধ করেই বলছে। আশ্চর্যা হরে তার দিকে চেরে রইনাম।

"ষ্ত্যু,—হষ্"—গণাটা পরিষার করে নিরে—

"মৃত্যু মাঝে মাঝে এক একবার আমাদের খুব কাছে এনে উপস্থিত হয়। হ-হমৃ! আমি—আমি তা ভাল করেই জেনেছি। ব্যাপারটা এমন কিছু—ভয়ানক নয়।"

"वन ना भूटफ़ा,—यनि विश्वय कहे ना रह जा राग वन ना कि करते जान्ता!"

"হম্! বলবার এমন কিছু নেই। হম্! জীবনে আনকবার আমার—মরার উপক্রম হয়েছিল। কিছ—কে কথা বলছি না। হম্! মরণ যথন খুব কাছে—এসে দাঁড়ায়, যথন তার সঙ্গে চোখোচোথি হয়, তথন মামুষ সব ভূবে বায়—ভর পাওয়ার কথা একেবারে ভূবে বায়।"

"অ-হম্! প্রথম আমি দেখি বখন বয়স চার পাঁচ
বছর। নদীর পারে দাঁড়িরে দাঁড়িরে,—তথন আমরা
পাড়াগাঁরে থাকতাম—কলের মধ্যে চিল ছুড়ছিলাম। জলের
ধারে ঝাঁকে ঝাঁকে মাছের গাঁদি লেগেছে—মাছগুলো
ডব্ডবে চোথ বের করে মুখ হাঁ করে ঘুরে বেড়াছিল।
ভাদের চিল মেরে ভাড়া দিতে থুব আমোদ হছিল। কেমন
করে জানি না—হম্—একটু পরেই দেখি আমি জলের
ভলার ডুবে গেছি। দেখলাম—এখানে শুরে থাকতে ভো
বেশ মলা! হম্! আমি চিৎ হয়ে শুরে আকাশের দিকে
চাইলাম,—হম্—বেন নীল পদ্দার ভিতর দিরে বেশ আলো
দেখছি। চারিদিকেই কেমন পরিকার, চারিদিকেই নীল রং।
আমার ভখন কেবল মনে হোলো—হম্—বাঃ এখানে কি
ফুল্বর আলো!

ক্রিনে আমি বেন হাক। হতে লাগলান—শুরে শুরে বত হাকা হরে উঠি—চারিদিকের আলে। আরো তত উজ্জল হরে ওঠে। কি সে রিশ্বতা! কেমন বছে জ্যোতি! আর কিছুমাত্র ভারবোধ নেই,—আমি বেন হাওয়াতে ভাস্ছি, হাওরার উপর চড়েছি,—হাওয়াটা খুব হাকা খুব মোলাবেম,—খুব শাস্তি, নির্মাণ, মৃত্ব—ভারী চমৎকার! আমার তথন মনে হোলে। আর আমি কিছু চাই না, কেবল বেন ঐথানেই চুপ করে শুরে পড়ে থাকি। হম্!"

"কি আশ্চর্য্যের কথা !"

"হ-হম্! কোনো দিকেই সীমা পরিসীমা নেই—ওপর নীচে—এপানে ওপালে—চারিদিকেই ক্ষটকের মত বছ আকাশ—উজ্জ্বল আলোতে একেবারে সাদা হয়ে গেছে।

হমৃ! সাণা আলোর চারিদিক ঝল্মল্ কর্ছে—আলোটা
এমন ঘন—সমস্ত পৃথিবীটা যেন ঘন আলোর একটা বিরাট
কুরাশার রূপাস্তরিত হয়ে গেছে। একটা অনস্ত সমুদ্র—
কেবল মেঘের—আর হাওয়ার—আর আলোর সমুদ্র।
সেই মেঘ্সমুদ্রের মাঝখানে আমি চুপ করে একা শুরে
আছি। ভারী আরাম!

খুড়ো গলাটা পরিষ্ণার করে নিম্নে টেবিলের গেলাস থেকে এক ঢোঁক জল থেমে নিলে; আমি তথন পালে বদে উৎকণ্ঠার কাঁপছি; খুড়োর চোখ দেখে বুঝতে পারলাম যেন জল থেমে আবার কতকটা প্রাণের সঞ্চার হোলো।

আমি জিজ্ঞাদা করলাম-—"আচ্ছা, নিশ্বাদ নিতে পারছ না বলেও কি কোনো কট হচ্ছিল না ?"

খুড়ো মাথা নাড়লে।

"মোটেই না,—একট্ও না। আমি তা বুঝতেই পারি
নি। কেবল মনে হচ্ছিল আমি হান্ধা, একেবারে বেন
হাওয়ার মত ছাড়া পেরে গেছি। হম্! কিন্তু এই আলোকুয়াশার মাঝে মাঝে সব্জ আর লাল রঙের লখা লখা
ছায়া ভেদে বেড়াতে লাগলো—আবছায়ার মত—এখানে
ওখানে সবুক্ষের ছোণ ধরা—মাঝে মাঝে অনেক ডালপালাও আছে—হম্—কোথায় বেন একটা তালগাছের বন
—গায়ে গায়ে অনেক লতা বেয়ে উঠেছে—তাতে অনেক
ফুল—এক একটা ছায়ার ফুল বেন চাঁদের মত বড়—
অন্তুত রক্ষের ফুলে একেবারে বন হয়ে আছে—ডালে
আর ফুলে বেন অড়িয়ে গোছে—হম্! পুকুরের অলে বে
সব লভার লাম করায় আমি বোধ হয় ভারই মধ্যে পড়ে
গিয়েছিলাম।"

ভোরে একটা লখা নিখাস ফেলে খুড়ো থামলো। "তোমার তথন জ্ঞান ছিল ?"

"হম্—না, জ্ঞান বোধ হর প্রোছিল না। কি জানো, —একটা অম্পষ্ট ছবি চোধের পর্দার এসে লাগছিল— সেটা ধেন কুছেলিকার ভিতর দিরে মন্তিকে গিরে প্রতি-ক্লিত হচ্ছিল। হম্!

ত্তবে ঐ পর্যন্তই আমি জানতে পেরেছিলাম, ভার পর

কেগে উঠে দেখি আমি নাসের কোলে। সে একেবারে কেঁলে ভাসিরে দিছে—অ-হম্ । আমি ভাতে আকর্ষা হরে গেলাম। আমার বরং হংখ হচ্ছিল বে তেমন আরাম আর ভোগ করতে পেলাম না। । নাসের বে এক ভালবাসার বন্ধু ছিল, ভাকে মনে মনে কভদিন অভিসম্পাভ দিয়েছি। সে কেন আরো মিনিট ভিন চার গর করে নাসকৈ অন্ধ্যনক্ষরাখলে না। ভা হলেই সব শেষ হয়ে য়েভা। "

এই কথাটাতে আমার মনে বড় কট হোলো,—একটু সাম্বনা দেবার জন্ম বলাম —

"তা কেন খুড়ো, জীবনে স্থও তো অনেক পেয়েছ !^{*}

"পেরেছি!"—খুড়ো একটু হঃথের হাসি হাসলে। হাসিটা একপেশে, মুথের একটা পাশেও সবটা ফুটে ওঠে না। রুশ্ব মুথের বড় কাতর হাসি।

"পেয়েছি· - র অতীতের সঙ্গে 'পাবো'র ভবিয়তের কথনো তুলনা হতে পারে না। হন্! কিছ এসব কথা এখনও তুমি বুয়বে না।"

আহা বেচারা! রোগ হলে মান্নবের কি অবস্থাই হয়!

খুড়ো আবার এক চুমুক জল থেয়ে বলতে স্থক্ষ করলে। এতটা তাকে না বকালেই বোধ হয় ভাল ছিল···

"অ-হন্! ছিতীয়বারে আমার বয়স তথন তোমারি মতন হবে। বে দিনের কথা বলছি তথনো বসন্তকাল পড়ে নি। নদীর জল তথনো বরফে ঢাকা, ছপুরবেলা একটু একটু করে বরফ গলতে স্থক হরেছে। নদীতে জলের খুব স্রোভ—জলের তোড়ে জারগার জারগার বয়ফ ভেঙে ডেডে বাচ্ছে।

"গোলাবাড়ী থেকে থড় বোঝাই করে আনবার জন্ত বাবা আমাকে ছেড়ে নিরেছেন অন্ত ছেলেদের সংল: আমাদের সেই গোলাবাড়ীর কথা তোমার মনে আছে তো,—হন্! তথন আর বরকের ওপর দিয়ে বাবার রাতা নেই, কাজেই পূল পার হরে বেতে হবে। পূলটা ছিল বছদিনের প্রানো; তাকে পূল বলা চলে না, একটা লঘা সাঁকো মাত্র, তাতে না আছে রেলিং না আছে কিছু—কেবল লোহার বরগার ওপর সারি সারি তক্ষা পাতা,—হন্! পুলটা খুব উচ্—তাই স্রোতে ভাসিরে নিরে বেতে পারে না । চঙড়া দশ ফুটের বেশী হবে কি না সন্দেহ—একটা খোড়ার গাড়ী কোনো রক্ষে পার হতে পারে।

"ঢেউয়ের ছাট লেগে লেগে পুলের তক্তাশুলো তৃব্ডে গিংগছে, পিছলও হয়েছে। আমাদের গাড়ীর চাকা তার ওপর দিয়ে হড়কে যেতে কাগলো—মধ্যে মধ্যে চাকাশুলো একেবারে ধার ঘেঁসে আসতে লাগলো। পুলের নীচেই নদীর প্রচণ্ড স্রোভ ফুলে ফুলে গর্জাচ্ছে—বরক্ষের গায়ে ধারু। লেগে সাদা ফেণার ঝাপটা এক একবার ওপর পর্যান্ত উঠে আসচে,—ভরা নদীতে বান হলে কি রক্ষম এলোমেলো ঢেউ হয় দেখেছ ভোঁ? মাঝে মাঝে ঘূর্লী ঘুরছে,—আর বড় বড় বরক্ষের চাঙড় বিপুল শঙ্গে তেওে টুক্রো টুক্রো হয়ে আবর্ত্তের মধ্যে গিয়ে পড়ছে। আমি গাড়ীর ওপর বসে নীচের দিকে চাইতে সাহস পাছি না। চাইলেই মনে হয়—কি অভলম্পর্শ গভীর।"

"हम-!"

"হম্! অ-হম্-হম্! ফেরবার সমর অক্ত সব ছেলেরা আগের গাড়ীতে পার হরে চলে গেল। পিছনের অড় বোঝাই গাড়ীর সজে সজে হেঁটে চলেছি আমি আর ব্লাকেন্। পুল পার হবার সমর আমার বোঝার ওপর উঠে বসতে ভরসা হয় নি—সেইজক্ত পাশে পাশে চলেছি—আগে রাকেন, পিছনে আমি—ভবে সে সমর আমি ভব পাই নি। সারাপথ বেশ এসেছি, আর একটু পেলেই বাড়ী পৌছে যাব। ব্লাকেন খুব হঁ সিরার; কিছু গোলমাল হলে একাই সে সাম্লে নিতে পারে।

প্লের প্রথম অংশটাই ছিল থারাপ, সেথানটা বেশ পার হরে গোলাম ; মনে করলাম আর কোনো ভর নেই। রাকেনের খুব কাছ ঘেঁষে বেতে বেতে সাহস পরীক্ষা করবার জন্ত নীচে জলের দিকে একবার চেরেও দেখলাম ; দেখতে খুবই হলার—আমার ভো মনে হোলো অভি চমৎকার। মন্ত একটা ঘূর্ণী ঘূরছে—ভার ওপর দিক্টা গেকরা রঙের—ভিতর দিকটা গভীর কালো। ব্রক্ষের টুক্রোওলো ভার মধ্যে পড়ে ঠোকাঠুকি করছে। পুলের কিনারাটা তথন আমার থেকে প্রার ছুক্ট মাত্র ভক্ষং। "কেমন করে জানি না—হঠাৎ গাড়ীর থড়ের বোঝাটা জামার দিকে কাৎ হয়ে পড়লো,—একেবারে জামার গায়ের উপর ঝুঁকে এলো—কাজেই কিনারা থেকে ছ ফুট ব্যবধানটা এখন এক ফুটে এসে দাড়ালো—"একটু থেমে খুড়ো হাই তুল্লে।

"নিজেকে বাঁচাবার জন্ত আমি তাড়াতাড়ি থানিকটা এগিরে ব্লাকেনের আরো কাছে গেলাম। কিন্তু এই সময় বোঝার অুমূধ দিকটাও একেবারে আমার কাছে ছেলে পড়লো—"

"কি সর্বনাশ।"

"কিনার। থেকে তথন আর অরই ব্যবধান, স্থতরাং আমি আর এগোতে পারলাম না। 'এই ব্লাকেন' বলে একবার টেচিরে উঠে আমি থেমে গেলাম, মনে করলাম একটু দাঁড়াই। গাড়ীটা পাশ কাটিয়ে কোনো মতে চলে বাক্। কিন্তু বোঝার পিছন দিকটাও আবার থানিকটা স্থুঁকৈ এলো—"

"কি ভরানক।" বলে আমি ভরে খুড়োর চেয়ারের হাতলটা চেপে ধরলাম।

"সমন্ত বোঝাটা এইবার একগঙ্গে কাৎ হরে এলো,— এক ইঞ্চি—আরো এক ইঞ্চি—ভার পর পেমে গেল।"

খুড়ো প্রকাণ্ড হাই তুলে। আমি তথন সজোরে চেরারের হাতলটা চেপে ধরে আছি।

"অ-হন্-হন্! রক্ষা পাবার তথন আর কোনো উপায় নেই। এদিকে বোঝা, ওদিকে পুলের শেষ সীমা,— মাঝে এতটুকু সামান্ত ব্যবধান বে আমার জ্তোর থানিকটা পুলের ধার থেকে বাইরে বেরিরে পড়েছে, কিনারার উপার ভার করে কোনোমতে দাভিরে আছি। নদীর দিকে আমার মুধ, পিঠ কুঁজো করে সাম্নের দিকে একটু মুঁকে ররেছি—নীচে বরক্ষের ঘূর্ণী—কথন পড়ি কথন পড়ি অবস্থা—পুরু হুহাত বাড়িরে কোনো রক্ষে শরীরের সামঞ্জ রাধছি।"

"ইস্ পুড়ো,—আর বলতে হবে না।"

"বোৰাটাও বে ধরবো তার কোনো উপার নেই। বদি একটু নড়ি বা একটা হাত তুলি—তা হলেই ন্ধলে পড়ে বাব।" আবার খুড়ো হাই তুলে; এক চুমুক জল থেরে নিলে।

"তথন দেখলাম মৃত্যুকে একেবারে মুখোমুখি! হ-মম্!
বেশ জানলাম আর এক মুহুর্জের মধ্যেই বরফের ভিতর
ডুবে বাব। এখানে—ঠিক ঐ জারগাটিকে লক্ষ্য করে
পড়বো,—ঘূর্ণীর মধ্যে না পড়ে ভার একটু পাশে পড়াই
ভাল—এখানে জীবনের শেষ নিখাস কেলবো—আর পা
ঠিক রেখে দাড়ানো বার না।

"ঠিক সেই মৃহুর্জে আমার উদ্বিগ্ন মন হঠাৎ একেবারে শাস্ত হয়ে গেল। বেথানটার পড়তে হবে একদৃষ্টে সেইদিকে চেরে রইলাম; জারগাটাকে ভাল করে দেখে নিলাম; মনে হোলো সেথানটা পুব চেনা জারগা, ভরের কিছু নেই। নদী বেন ঐথানে হঠাৎ এক জীবস্ত মৃর্জি ধারণ করে উঠলো, অভি প্রশাস্ত সে মৃথ্যানি। একটি মাত্র চোথ দিরে বেন স্নিগ্ন দৃষ্টিতে আমার দিকে চেরে আছে—দেখছে কেমন ভাবে আমি বাঁচবার চেট্টা করছি। বেন আমার সে বলছে—'ভর পেও না,—যা দেখছো এভ নিষ্ঠুর আমি নই।' আমি বেন শাস্তি পেলাম; হঠাৎ দেখতে পেলাম পৃথিবীটা আমার কাছে কিছুই না; সব শেষ হয়ে গেল। এইবার ওখানে যাব। সম্পূর্ণরূপে আত্মসন্দর্গণ করে দিরে নিজেকে আশ্চর্যারক্মে নিরাপদ বোধ করলাম।

"ষধন একেবারে পড়বো পড়বো হয়েছি—ঠিক সেই সময় টের পেলাম আমার বাঁ হাতে মুঠোর মধ্যে কি যেন ধরেছি,—একগাছি ওড়।"

"=1-E 1"

"গামান্ত একটা থড়। কেমন করে বে সেটা হাতের কাছে এলো তা কিছুই জানি না; আর কেমন করে বে এমন সম্ভব হোলো তাও জানি না—ভবে ঐ থড় থেকেই একটা ধরবার জিনিব পোলাম—সেইটা ধরে গোজা হরে দাঁড়ালাম—খুরে গিরে বোঝাটার গা বেঁবে আশ্রম নিলাম।

"এইটুকু কেবল মনে আছে বে দলের ছেলেরা তথন দৌড়ে এসেছে আমাকে ধরতে। কিন্ত তার আগেই নিজেকে সাম্লে নিরেছি।" আমিও ব্যক্তির নিখাস ফেলাম। পুড়ো গাসের ভলটুকু শেষ করে অর একটু হাসলো,—হাত পা ছড়িরে আরাম করে বসলো।

হিন্! এই সব কাশু হরে বাবার পর তথন আমার প্রাণে ভর এলো,—ভরে ঠক্ঠক্ করে কাপতে লাগলাম· তা হোক্, কিন্তু স্তুকে একেবারে স্থমুখে দেখা বার তথন তো কিছু ভর থাকে না—তথন সে নিশ্চিত্ত হরে বার। মরা তাই খুব বেশী কটকর হয় না।"

আমার এতক্ষণে বিবেচনা হোলো যে খুড়োকে কেবল এই কথার আলোচনা করতে দেওয়া আর উচিত নয়, তাই আমি অক্ত কথা পাড়বার চেষ্টা করলাম।

"ভাগ কথা মনে পড়েছে খুড়ো,—বাবা বে গাড়ীর জন্ত নতুন বোড়াটা কিনেছে, তুমি দেখেছ কি? বোড়াটা ভারী কুন্মর, কানো ?"

ঘোড়ার কথা হলেই খুড়ো একেবারে মেতে ওঠে হতরাং কিছুক্লনের জন্ত মরার কথা ভূলে গেল, ঘোড়ার বিষয়ই নানা রকম আলোচনা চলতে লাগলো। খুড়োর নিজের কেমন একটা ঘোড়া ছিল, কথার কথার সেই মরার কথা এসে পড়লো। আবার যে ঘুরে কিরে সেই মরার কথাই এসে পড়বে তা আমার মনে হর নি।

"আহা, আমার সেই বোর্কেন! হন্! বেচারা এখন বড়ো হরে গেছে,—এখন মাঠে লাখল টানে। কিছ জোয়ান বয়সে তার ভারী তেজ ছিল—অ-হন্— হন্—তার জন্তেও আমি আর একবার মৃত্যুকে দেখতে গাই।"

"ও, বৈ সময় সেই খিয়েটারের মেরেটি মারা ধার ? সে কত বছর হবে ?"

শনা না,—হন্—সে তোমার অলাবার আগে। বোর্কেনকে আমি ডেনমার্ক থেকে কিনি,—খুব উচ্দরের জানোরার ছিল। হন্! অমন স্থলর মুখন্তী আমি আর কোনো বোড়ার দেখিনি,—আর কি স্থলর তার পা, কি স্থলর দাড়াবার ভলী; কিন্ত এ সব কথা তুমি এখনও ভাল বুববে না। কান ছটি কি স্থলর,—সর্বনাই বেন সচকিত,—আহা! এখনও বোর্কেনের কথা মনে পড়লেই আমার

কত আনক হয়! বেচারা বুড়ো হয়ে গেছে! এখন আমারও দিন ফুরিয়ে এসেছে, তারও দিন ফুরিয়েছে আর কি!

"অ-হন্! কেনার পর থেকেই তাকে রোজ গাড়ীতে জুতে বেড়ানো হোতো। সকলেরই তার ওপর নজর পড়ে ছিল। সেই যে শিজি—সে ঘোড়াটাকে দেখে এমনি মুগ্ধ হরে গোল যে কেবল এই জড়েই সে যেচে আমার সলে ভাব করলে—যাতে তাকে আমি একটু গাড়ীতে নিষে বেড়াই। হন্—হন্! কিছ—যাক্, এটা তুমি লেখে নিও হাল্স, যেথানেই স্ত্রীলোক সেথানেই বিপদ। অ-হন্! আবার সেই স্ত্রীণোক যদি একটু অসাধারণ হর তবে ভার সহক্ষে বিশেষ সাবধান,—সকল বিষয়েই!

"বাক্, একদিন বোর্কেন হঠাৎ ক্ষেপে ভড়কে উঠলো, ত্রভাগ্যক্রমে লিজি তথন তার লাগাম ধরে চালাচ্ছিল। এক নিমেষে একটা কাণ্ড হয়ে গেল। লাগামটা আমার হাজে নিয়ে কায়দা করবার আগেই গাড়ীর একটা চাকা খানার মধ্যে পড়ে গেল। সেই খানে একটা দেয়ালের গায়ে ধারু। লেগে গাড়ীখানা চক্ষের পলকে চুরমার হয়ে গেল। লিঞ্জি একেবারে ছটকে পড়ে দেয়ালের সকে পিষে গেল, মাথাটা হুফাঁক হরে গেল। আমি একটু দূরে গিয়ে পড়লাম। আমার যদিও ভেমন লাগে নি, কিছ আমিও তথন এ পৃথিবী ছেড়ে গিয়েছিলাম; কেবল তফাৎ এই বে আমাকে আবার ফিরে আসতে হোলো, তাই এখনো বেঁচে আছি। এখন কেবল আমার মনে পড়ে সেই ঘোড়া ছুটছে—সেই প্রচণ্ড ধাকা---গাড়ীটা টুক্রো টুক্রো হয়ে চাকা উল্টে পথের ধারে পড়ে রইলো……হম্ ৷ আমি একটুও ব্যথা টের পাই নি। লিজিও কোনো ব্যথা পার নি; ভার মুখ দেখেই তা ব্ৰতে পারলাম। চোখে তথু উদিগ্ন দৃষ্টি— বোড়াটা ভড়কে ওঠার সময় ঠিক যে দৃষ্টি তার দেখেছি। বেন সে তথনো তেমনি খোড়ার রাস টেনে ধরে আছে। মুখে চোখে একটা নির্ভন্ন ভাব—বেন এখনি খোড়াটাকে থামিরে ফেলবে। হম্! বেচারা বেখোরে মারা গেল। কিছ মরতে ভারও কোনো কট হয় নি।"

স্ব্য অক বাচ্ছিল। আমি রেলিংবের ওপর ঝুঁকে

মেখের দিকে চেরে রইলাম। খুড়োও এক দৃষ্টে চেরে আছে,—চোখে তার প্রাণহীন দৃষ্টি,—বাইরে সমুদ্রের দিকে চেরে আছে কি নিজের ভিতরের দিকে চেরে আছে বলা বার না।

শ - - - আর এইবার অহথের সময় মৃত্যুকে আর একবার দেখে নিয়েছি। হম্! সেদিন সকালে নিয়মত বিছানা থেকে উঠেছি। পোষাক পরে বাইরে যাবার জন্ত প্রস্তুত ছচ্ছি,—হঠাৎ মনে হোলো পায়ের তলা থেকে মাটি সরে যাচ্ছে। - যত পা শক্ত করে দাঁড়াবার চেটা করি, কিছুতেই পারি না। হাত পা অবশ হয়ে যেন নেতিয়ে পড়লো, একটা অদৃশ্ত শক্তি যেন জাের করে আমাকে মাটিতে টেনে কেলে দিলে—তাকে নিবারণ করে আমাকে মাটতে টেনে করে দিলে —তাকে নিবারণ করে হার সাথা! আমি জন্ম পাওরার চেয়ে আকর্টাই বেলী হলাম। হম্! ঐ ষে অনিবার্যা শক্তি—যখন তার ধারণা করা যার তথন নির্বাক হয়ে থেতে হয়।

"বধন আবার জ্ঞান ফিরে এলো তথন আমি একটা অড়পিণ্ড মাত্র,—যেন ভারী সীসার মত অতল অন্ধকারের মধ্যে কেবণই ডুবে ভলিয়ে যাচ্ছি,—আর নিজেকে দারুণ निः गहात्र त्वां । ज्या व्याप नात्रन वाथा- हातिनिक বেন খুরছে। বিছানাটা সমেত কে বেন আমাকে নিয়ে কোথার উড়ে চলেছে ! ১০০০ হম্ ৷ আমার তথনও সম্পূর্ণ জ্ঞান হয় নি। যেন গভীর তজার মধ্যে আছের ছিলাম। চোৰের পাতা খুলে চাওয়া বা আঙু গট নাড়ানো পর্যান্ত আমার পক্ষে অসম্ভব। তথন কেবল একটিমাত্র জিনিব কামনা করেছি —পরিপূর্ব বিশ্রাম। আমার প্রতি রক্তবিশূ, প্রভাক অণুপরমাণু, প্রভাক দৈবকণা কেবল চেয়েছে विश्रासित मध्या पूरव रवरक,--वारक वरण এरकवारत मन्त्र्व নির্কাণ লাভ করতে। গভীর অনস্ক নিদ্রা,—বেন নিশুভি রাত্রি ছাড়া আর কিছুই না থাকে। হম্-হম্! আনি জানতাম বা আমি কামনা করছি ভাই মৃত্যু —কিৰ ভাই ওখন আমার একমাত্র প্রের। পরম তৃথির সঙ্গে আমি ভাই চেরেছিলাম ; কামনাবিহীন অমুভূতি নিয়ে আমি তারই প্রতীকা করছিলাম,

মনে করেছিলাম মৃত্যু এবার নিশ্চর আসছে। সজানে পাকতেও তথন কট হচ্ছিল,—মনে হচ্ছিল হাত পা এলায়িত করে দিয়ে নিশ্চিত ভাবে মরা—সে কি আরাম, কি গভীর সান্থনা! মৃত্যুর এতটা কাছে এসে যথন দাড়ায় তথন কি আর মাহুষ ভাকে ভয় করে? হম্!"

"এখনো এক এক সময় মনে হয় এই চেয়ারে হেলান দিয়ে বসে বসেই জনায়াসে মরে যেতে পারি। কথাটা মনে করতেও জারাম লাগে।

"গোকে মৃত্যুর ছবি আঁকে—তলোয়ার হাতে এক কল্পান,—এর চেয়ে ভূল ধারণা আর নেই। গোঁড়া ধার্মিকদের মাথা থেকেই এ আৰগুবি কল্পনার স্ষষ্টি হয়েছে। তারা নিজে কথনো মৃত্যুকে চোথেই দেখে নি। কল্পাম্র্রি হতেই পারে না—মৃত্যুর স্থলর দেবমূর্ত্তি, করুণায় ভরা। পুরুষ হোক বা দ্রী হোক্—তার দৃষ্টি একাগ্র ও গন্তীর—দূর থেকে মনে হর বড় কঠোর! কিছ কাছে এলে কোনো বিভীষিকা থাকে না,—তথন দেখা বার অতি শাস্ত, মেহার্দ্রি। চোথ ছটি বড় বিশাল,—গভীর সহামুভূতিতে ছল্ছল করছে! হম্!—হাঁ, সহামুভূতিই তাতে দেখতে পাওয়া বার।

"মৃত্যু কথনই আমাদের অমকলকামী নয়। নরম হাতে বুকে টেনে নের, সমস্ত কট দ্র করে ঘুম পাড়িয়ে দের। অপ্ন দেখার। আমাদের চারিদিকে অপ্রের জাল রচনা করে,—অপ্রের টেউ থেলে বার,—সে টেউ কাঁপতে থাকে। এই অপ্রের মধ্যে তথন আলো ফুটে ওঠে—ভোরবেলাকার কুয়াশাদেরা আলোর মত। তথন থেকে আর এক জীবন।"

আমি রেলিংরে হেলান দিরে আকাশের দিকে চেরে রইলাম। চাইতে চাইতে দেখলাম মেম্বগুলো ক্রমে ক্রমে মামুরের মত এক বিরাট আকার গড়ে ভূরো। সে মূর্ত্তি বেন দৈত্যের মত কালো, ভীতিব্যঞ্জক—ক্রমে দেখতে দেখতে কঠোর ভাব থসে বেতে লাগলো,—যতই দেখি মেম্ব মূর্ত্তি তত্তই নরম হয়ে বেতে থাকে।

শ্রীপশুপতি ভট্টাচার্য্য

Arne Garborg এর Death নামক গল হইতে। ইভি নরগ্রে দেশের লেখক, নিজ ভাষার গল নিখিয়া বশবী হইরাছিলেন। জন্ম ১৮৫১, মৃত্যু ১৯৭৪।

त्रवीञ्च-कीवनी

অধ্যাপক শ্রীকৃষ্ণবিহারী গুপ্ত এম্-এ

শান্তি-নিকেতন হইতে যে রবীন্ত্র-জীবনী প্রকাশিত হুইতেছে এবং যে গ্রন্থের লেখক বিশ্বভারতীর গ্রন্থাগারিক ও অধ্যাপক শ্রীবৃক্ত প্রভাতকুমার মুখোপাধ্যার তাহা সর্কাল-মুন্দর হইবে বলিয়াই সকলে আশা করে। ছৰ্ডাগা বে এই জীবনচরিতের প্রথম থগু পড়িয়া আমাদিগকে নিরাশ হইতে হইয়াছে। জীবনচরিত বলিতে ষদি একটি বিন্তারিত বর্ষপঞ্জী বুঝায়—তাহা হইলে স্বীকার করিতেই হইবে যে গ্রন্থকারের উদ্দেশ্য অনেকটা সফল হইয়াছে। কারণ তিনি যথেষ্ট যত্নপূর্ব্যক কবির শীবনের ঘটনাবলীর ও সাহিত্য-সাধনার কালামুক্রমিক ধারা অমুদরণ করিয়া আমাদিগের নিকট প্রকটিত করিয়াছেন। ইহার জকু আমরা তাঁহার নিকট কুতজ্ঞ। কিন্তু ইহাই ধথেট নহে। বিশ্ববরেণ্য কবি রবীক্রনাথের বছমুখী প্রতিভার বিশালত্ব বুঝিতে হইলে শুধু তাঁহার অজল স্টির অপূর্ব বৈচিত্র্য কালবিভাগ দারা খণ্ড খণ্ড করিয়া পর্যালোচনা করিলে চলিবে না। বর্ষে বর্ষে তিনি কিরূপ অক্লান্তভাবে কাব্যে, গানে, নাটকে, উপস্থানে, গল্পে, প্রবৃদ্ধে ও প্রহুসনে বন্দসাহিত্য-ভাগুার পূর্ণ করিতেছিলেন; ভারতী, সাধনা, বঙ্গদর্শন প্রভৃতি পত্রিকাগুলিকে কেন্দ্র করিয়া খত:ই কিরুপে তাঁহার একটির পর একটি সাহিত্যিক যুগ স্টি হইরা উঠিতেছিল, ভাহার বথাবথ ইতিহাসে আমাদের প্রয়োজন আছে সন্দেহ নাই। কিছ ইহাতেই তাঁহার অলোক-সামান্ত প্রতিভার পূর্ণ পরিচর পাইব না। কবির এই বিপুল স্টিরাজ্য হইতে তাঁহার মানসলোকে আমাদিগকে পৌছিতে হইবে। তাঁহার বিশ্বরকর প্রতিভার এক একটা দিক সমগ্রভাবে বিচার করা চাই। রবীক্রনাথ ওধু কবি নছেন, ভিনি আরও আনেক কিছু। আমরা বেমন 'কবি' রবীজনাধের মহন্ত ও বৈশিষ্ট্য বুরিতে ইচ্ছা করি, তেমন্ট

ঔপস্থাসিক রবীক্রনাণ, গল্পলেশক রবীক্রনাণ, নাট্যকার রবীক্রনাণ, গল্প-লেশক রবীক্রনাণ ও দার্শনিক রবীক্রনাথকেও চিনিতে চাই। এ সব ছাড়াও রবীক্রনাথ সদীত-রচরিতা, হাস্তরসিক, ভাবাভত্তবিদ্, খদেশ-প্রেমিক, বিশ্বপ্রেমিক, ভক্ত ও কর্মী। এই বে বিচিত্র রশ্মির সমন্থরে রবি-প্রভিভার শুক্র আলোক তাঁহার স্পষ্টরাজ্যের সর্ব্বত্র পরিব্যাপ্ত হইরা রহিরাছে কবির জীবনীকার যদি তাহাই একটি একটি করিয়া বিশ্লেষণ করিয়া দেখান তবেই তাঁহার জীবনী রচনা সার্থক হইবে।

গ্রন্থের ভূমিকায় প্রভাতবাবু গিথিয়াছেন,—'রবীক্রনাথের ব্যক্তিগত ও কাব্যগত জীবনের এই বুহৎ সম্মিলিত রূপ সংহত করিয়া দেখানোই এই পুত্তকের উদ্দেশ্য।' লেখক কিছ কবির কাব্যগত জীবনের যে সামাক্ত আভাস আমাদিগকে দিয়াছেন ভাগতে আমরা পরিতৃপ্ত হইতে পারি না। উপরে আমরা কবিপ্রতিভার যে সকল বিভিন্ন দিকের উল্লেখ করিয়াছি দেগুলির উপরে সমালোচকের স্ক ও বিচারনিপুণ দৃষ্টি নিবদ্ধ হয় নাই; কিন্তু তৎপরিবর্তে কবির রচনাবলী (বিশেষতঃ গম্ভ প্রবন্ধাবলী) হইতে বছলাংশ উদ্ধৃত করিয়া কবি-মনের ক্রমাভিব্যক্তির সহিত পাঠকের পরিচয় সাধনের চেষ্টা করা হইরাছে। ইহার ফলে গ্রন্থকলেবর ষেরপ অনাবশ্রকরণে বর্দ্ধিত হইয়াছে তদ্মরপ ফল্লাভ হইয়াছে বলিয়া আমরামনে করিনা। দ্বিতীয় খণ্ডে যদি পূর্ব্বোক্ত বিষয়গুলি অবলম্বন করিয়া এক একটি স্বভন্ত আলোচনা সন্নিবেশিত হয় তাহা হইলে অবশ্ৰ আমাদের অমুধোগের কোন কারণ থাকিবে না। কিছ আপাতভঃ আমন্না দেখিতেছি যে 'বনফুল' প্রভৃতি কবির অত্যম্ভ কাঁচা বাল্যরচনাগুলি এমনই বিভারিতভাবে আলোচিত হইরাছে বে সেওলি তাঁহার পরিণত বরসের শ্রেষ্ঠ রচনার মুর্ব্যালাভাত

উগ্ৰেহায়ণ

করিরাছে। বাছা ছই চারি পৃঠার শেষ করিলেই বেশ
স্থান্তন হইত তাহা পৃস্তকের প্রায় পঞ্চাশ পৃঠা কুড়িরা
বসিরাছে। ইহাতে কবির প্রতি স্থবিচার করা হয় নাই।
কারণ রবীক্র-সাহিত্য বুঝিবার পক্ষে এগুলি কোন সাহাযাই
করিবে না। তারপরে লেখক যেমন অগ্রসর হইয়া
চলিয়াছেন তেমনই কবির রচনাগুলির উল্লেখের সঙ্গে বড়
বড় অংশ উদ্ধৃত করিয়াছেন। কাব্যাদি রচনার ইতিহাস
ও সেই সকল রচনার আলোচনা একই সঙ্গে এইরূপে
সারিয়া না ফেলিলেই বোধ হয় ভাল হইত।

গ্রান্থের ভাষা সম্বন্ধে আমাদের অভিযোগ আরও গুরুতর। বইখানি পড়িতে আরক্ষ করিয়াই যথন পদে পদে প্রতি পুঠার নানারূপ বর্ণাশুদ্ধি চোথে পড়িতে থাকে তখন মন বিরক্তিতে ভরিয়া উঠে. কারণ বিশ্বভারতীর ছাপমারা भुखरक हेरा এक हो ज्यांब्हिनीय ज्यानाय विवास मान रवा। কিছ একই প্রকার বানান ভূল বছবার দেখিতে দেখিতে क्रममः क्रांच ब्रहेबा शिल मान इहेट थाक या व क्रिंग হয় ত অনিজ্ঞাকত মুদ্রাকরপ্রমাদ নয়, কিন্তু প্রচলিত বানানের বিরুদ্ধে লেখকের একটা বিরাট বিদ্রোহ। আমরা ধর্ম, কর্ম, পূর্ব, সর্ব প্রভৃতি রেফযুক্ত শব্দগুলির ভারতের পশ্চিম প্রান্তে প্রচলিত বিদ্বহীন বানানের কথা বলিতেছি না। কারণ এরপ বানান বাদলার অপ্রচলিত इटेलि ७ ७६ नम्। अथवा व्योक्तनात्थव अञ्चलवत् ফলতঃ, বস্তুতঃ প্রভৃতি তস্ ভাগান্ত শব্দগুলির বিদর্গ-ত্যাগভ বাজলার পুব দূবনীয় না হইতে পারে। কিন্তু যথন দেখি এক দিকে খনিষ্ট, একনিষ্ট, বছনিষ্ট, গোষ্টগৃহ, চতুম্পাটি এবং অপর দিকে যথেষ্ঠ, বৈশিষ্ঠ প্রভৃতি বহু শব্দে সংস্কৃতামু-বারী বানানের ঠিক বিপরীত রূপ মুদ্রিত হইরাছে তখন এই थात्रगारे यद्ममून रह य राज्यक रेक्स कतिहारे हे ७ ५ जत ছান বিনিময় করিয়াছেন। ভারপরে যদিও তিনি 'ইতঃ পূর্ব্বে' লিখিয়া নিখেকে সংক্তপন্থী বলিয়া পরিচয় দিতেছেন, ভথাপি 'মনহর' 'বশলাভ' লিখিয়া অতি আধুনিক লেখকদেরও হারাইরাছেন। কিন্তু তথনই আবার 'পুনপ্র'তিগ্রা'র (৩৬৮ পু) দেখি বিদৰ্গ with a vengeance। স্মৃতরাং ইহা নিশ্চিত যে তিনি নিজের নিয়ম ব্যতীত অস্ত কোন নিয়ম

মানেন না, না সংস্কৃতর, না বাদালার। নিয়ে ইহার আরও করেকটি উদাহরণ দিতেছি, বণা—শশন্বিত, বিষদভাবে, নিরাশন্তি, খাশত, অপারক, সন্তা, ক্লতি, অনোপ্যোগী ইত্যাদি। উদীপ্তকর, উদ্ধৃত্যোগ্য প্রস্কৃতি প্রয়োগ্র বোধ হয় তিনি ব্যাক্রণ-দোষত্বই বশিয়া ধরেন না।

বানান ছাড়িয়। এইবার লেখকের ভাষার কিছু নমুনা

দিব। 'বিশ বংসর বরস, না কিশোর না বৌবন।' ১১১
পৃষ্ঠা। 'কর্ণের যে যুক্তি তাহার উপর কেহই বলিতে পারেন
না বে ক্তেরি পাক্সে পাশুব পাত্রক আশা (?)
উচিত ছিল।' ৩১৯ পৃষ্ঠা। 'সাহিত্যে হন্ধ (?) চিরন্থন।

* * কিন্তু তিনি ক্ষপ্রতনা শীলতা ও শ্লীলতার সীমানা

ছাড়াইয়া ক্ষপ্রতনা ব্যক্তিগত শ্লেষ প্রকাশ করিয়াছেন
বলিয়া আমাদের জানা নাই।' ৪৭৩ পৃষ্ঠা।

করেকটি তথ্যের ভূল দৃষ্টিগোচর হইল। ৩১৩ পৃষ্ঠার
লিখিত হইরাছে, ১৩০৩ সালের শেবে—১৮৯৬ এর এপ্রিল
মাসে বাংলাদেশের বিখ্যাত ভূমিকস্প হয়। ইহা ঠিক নয়।
১৩০৪ সালের জৈঠ মাসের শেষে, ১৮৯৭, জুন মাসে
ভূমিকস্প হইরাছিল। এক স্থলে দেখি পেড্লার সাহেব
কলিকাতা বিশ্ববিদ্যাল্যের ভাইস্ চ্যান্সেলার রূপে বর্ণিত
হইরাছেন। ইহাও সত্য নহে। পেডলার সাহেব শেষ
পর্যান্ত ডিরেক্টর অব্ পাব্লিক ইন্ট্রাক্সান ছিলেন, ভাইস্
চ্যান্সেলার হন নাই। স্থারাম গণেশ দেউস্বরের নাম
সর্ব্ব্রে (স্চীপত্র ছাড়া) দেউক্কর লেখা হইরাছে। আর
ক্রীরোদপ্রশাদ রূপান্তবিত হইরাছেন ক্রীরদপ্রশাদে।

পরিশেষে লেখকের একটি মন্তব্য কতদূর বিচারসহ ভারার আগোচনা করিয়া এই ক্ষুদ্র সমালোচনার উপসংহার করিব। প্রভাত বাবু লিখিতেছেন,—'বিবেকানন্দের সকল মহন্দ্র (?) সন্থেও তিনি বজের যুব-মনকে বছলপরিমাণে যুক্তির পথ হইতে লইয়া গিয়া বিখাসের পথে চালনা করিয়া মনের চলিফুতা ও প্রগতিকে আছেয় করিয়াছিলেন বলিয়া আমাদের সন্দেহ হয়।'

এরপ উক্তি লেখকের অজ্ঞতাপ্রস্ত। তিনি ধলি স্বামী বিবেকানন্দকে তাল করিয়া বুঝিবার চেটা করিতেন তাহা হইলে স্বানিতে পারিতেন বাল্লার আধুনিক নব ভাগরণের মৃলে এই মহাপ্রাণ সন্ন্যাসীর ব্যক্তিত্ব ও বাণীর প্রেরণা কতদূর বাপ্ত ছিল। বিবেকানক ছিলেন ধর্ম-প্রচারক। ধর্ম বৃক্তিসর্বাহ্ম ও বিখাগনিরপেক হওয়া চলে কিনা সে তর্ক আপাততঃ ছগিত রাখিয়াও একথা জন্জোচে বলিতে পারা বার বে বিবেকানক 'জদ্ধ'বিখাসের প্রশ্রম দিয়া বালালীর মন পঙ্গু করিয়া দেন নাই। সাধনার বে ধারা ভারতে অতি প্রাচীন কাল হইতে মূর্ত্তি পূজা জবলম্বন করিয়া চলিয়া আসিয়াছে, আমাদের দেশের অসংখ্য সাধক বে পছা অনুসর্গ করিয়া চিরশ্বরণীয় হইয়া আছেন রবীক্রনাথ বিধি সে সম্বন্ধে কিছু না বলিয়া থাকেন,—ভবে সেটা আমাদের হর্জাগ্য বলিতে হইবে। কিছু সেই কল্প তাঁহার কোন চরিত-লেথক যদি এই মস্কব্য প্রাকাশ করেন যে বিবেকানন্দ বন্ধ ব্যক্তর মনের 'চলিফুতা ও প্রগতিকে আছেয় করিয়াছিলেন' ভাহা হইলে আমরা সেই লেথককে ক্ষমা করিব না।

শ্রীকৃষ্ণবিহারী গুপ্ত

অন্ধকার আর আলো

অজিত মুখোপাধ্যায়

সবাই বলে ঘূমোও এখন, রাত হয়েছে বেশী,
রাত জেগে আর কে হরেছে বড় ?
শিরার শোণিত শীতল হ'ল, শিথিল হ'ল পেশী
শ্যাপরে লুটিয়ে শুয়ে পড়ো।
আমার আধির ভক্ষাহরণ করে?—
আকাশ হ'তে থস্লো তারা পড়লো দিগস্তরে॥
শক্ষহারা স্তর্ধ-বায়ু রাতের তারাগুলি।
ঘূমিয়ে-পড়া-পৃথী-গ্রহের বুকের ধ্বনি শুনি॥

দিনের বেলা আমার খরে লক্ষজনের ভীড়

ছম্ম বাঁচা মরা।
রাতের হাওয়া বার্ডা আনে লক্ষ শতানীর;

নিহারিকার বিপুল বেগে স্টে ছিল ভরা,
শব্দ এলো, এলো বাতাস, পৃথী হ'ল জড়ো।
মগজভরা বৃদ্ধি নিয়ে মাহ্ম্ম হ'ল বড়ো॥
কে বেন এ অমানিশার নিকট-অমাধিরারে
স্টে করার দৃটি দিল তারে॥

এমন রাতে কতো কথাই ভাবি।
ভূবন জুড়ি' ছড়িরে দিছি আমার সেহের দাবী॥
মনের ঘরে হয়ার ছিল আঁটো।
চলা'র ভরে অলস-পারে বিধতো শুধু কাঁটা॥
কাহলমাধা-নিশীথিনী,—আগল গেল খুলে।
চিক্তহারা অসীমপথে ভরলো বনকুলে॥
নাচ্লো ভোমার শাড়ীর আঁচল রাতের পূবে বারে।

কাঁদছে মামুৰ,—কাঁদছে গভীর রাতি। অন্ধকারে চকু বুজে নিভিন্নে দিয়ে বাতি॥

মন মেতেছে চলার নেশার মিলিয়ে পারে পারে॥

বেয়াল আছে এই পলকে রিক্ত হ'ল কা'রা ?
আমীর শোকে পত্নী কাঁদে, শিশু মাতৃহারা ;
বুদ্ধা মারের জোরান ছেলে যক্ষা রোগে মরে,
আলো, বাতাদ, ভাতের অভাব স্বার ঘরে ছরে ?
নৃত্য ছেড়ে ভৃত্য হ'ল, কলম ছেড়ে কুলী।
এমন রাতে তা'দের বলো কেমন বুরে ভূলি ?

জীবনজোড়া যুদ্ধে যাদের ক্রিরে গেল আশা ভালের দিও সাস্থনা আর একটু ভালবাসা॥

পথ চেয়ে কে চম্কে ওঠে পারনা পারের সাড়া
মনের হুয়ার ক্র্ যে তার কেউ দিলেনা নাড়া
শুকভারা তা'র হুঃথ বোঝে, একলা জেগে থাকে
রাতের পারে যাবার বেলায় শ্বপ্ন দিয়ে ঢাকে॥
শুক্তির আলাের কালাে মেয়ে ফুল তুলিতে ছুটে
মুথ ওকিরে ফিরলাে পায়ে ক্লের কাটা ফুটে॥
শুক্তানরের পাপ ভী থসে,—হয়না গাঁথা মালা॥
সিঁদ্র মােছে সীমন্তিনী, সজ্জা ছাড়ে সতী।
পতিহীনার তহুর পালে কালোে ব্ঝি রতি॥
নীল সায়রের জল শুকালাে—প্রজনী মরে।
ফললাে নাকো সোনার ফসল বয়াা বালুর চরে॥।

আৰকে আমার ক্ষমো।

অন্ধকারে হারা'তে মন লাগছে মনোরম।

কোধার বেন তথী মেরে বাঁধন অবহেলি।

নার্দাে ধরার আকাশ হ'তে অকে রাঙা চেলী।

আঁচলভরা কোটা কুন্ম, ইয়নি গাঁধা মালা।

প্রিয়র বাহু এড়িরে চলে,—বাঁধন বড়ো জালা।

দীপ্ত-অরণ আলাের রণে আকাশ পথে ছুটে',
ভবী ভবার পায়না নাগাল;—ধরা'র বুকে লুটে'—

খানিক কাঁলে, খানিক ছু:খে জলে। গলারপোর গলা তথন ঝল্মলিয়ে চলে॥

রাত কেটেছে অন্ধকারে বাধার মালা গেঁথে।
প্রিরত্মের বন্ধারে ছিন্ন-আঁচল পেতে॥
ভোরের আলোর সোরগোলেতে দোল লেগেছে মনে
মাণিক আমার হারিয়েছিল, পেলাম এতক্ষণে॥
এবন ভাবি রৌদ্রভরা প্রাঙ্গণেতে আদি'—
মদী, আকাশ, আলো, বাতাস সবই ভালবাসি॥

নিনের আলোর তোনার মনে পড়ে। মনের কাঁলা, রাভের আঁধার টুট্লো আলোর ঝড়ে॥ ব্যোম্বানেতে উড়্লো মাসুষ, করতে মেরু জর।
সাগর জলে বস্থা আলোর করবে কা'রে ভর?
উবার আলোর উত্তরিল তুবার-ছাওয়া চূড়া।
নদীর তানে পাধীর গানে ত্বর হরেছে হ্বরা॥
তোমার নিরে আমার হরে হ্বথের সমারোহ।
মূর্থে বলে মরুর মাঝে মরীচিকার মোহ॥

তোমার খরে নিত্যদিনের হুরে
অভিমান আর অবহেলার কালা মরে বুরে ?
কল্তলাতে জল্ ভরে কে, বাল্তী বকেই চলে
"তন্ছো ওগো, জল্ ধরেছে আমার বুকের তলে॥"
"বত্ব করা দ্রের কথা, ছেঁবিনা মোরে কেহ
"এমন করে ক'দিন থাকে পাতলা টিনের দেহ ?

ভিদিন বাদে দেখবে গারে ফুটো।
ভৌতাকুড়ে কাঁদবো বসে মাথায় ছারের মুঠো।
ভৌত্ জলেছে,—কোঁস্ কোসিয়ে রোবে—
শুশ দিয়ে বে তেল উঠেছে—সেকি আমার দোবে ?
ভিমন করে আর পারি না কণ্ঠ বুজে আসে—
ভিন্ ঘরে নেই ? তাকের ওপর, রেকাবগুলোর পাশে

শ্বানি আমার এমন দশা হ'বে।
শ্ব্রুণার ঘরে থাটের তলার ঠেলবে আমার কবে।
ব্রেকাব্ বাটা শিউরে বলে, "সাবধানে ভাই ওরে
ব্রেক'টা দিন ঠুন্কো দেহ রাথতে পারি ধরে।
শ্বানার কানার চা ভরে দাও, বক্ষ থাকুক ভরা
শিক্ষ্য আমার লক্ষ লোকের অধ্র পরশ করা॥"

একটু ভেবো ধেয়াল রেখো এরাও কাঁদে হাসে। আমার মতো ভোমার বুঝি এরাও ভালবাসে॥ সবাই বেন বুঝতে পারে ভোমার অবহেলা

বত্বতা দৃষ্টি নাহি চোৰে।

অকারণেই ক্ষুদ্র্বাধন করছো নিজের বেলা

হচ্চ রোগা মন্গড়া কোন শোকে?

কিতে, কাঁটা, চিক্লী আর ভেলের শিশি ভাকে—

কম্ম ভোষার কেশের পানে ভাকিরে পড়ে থাকে।

চিদ্রণ বলে, "চুল বেঁধোনা, মুখ শুকিরে জেবো— "এবার আমার ছুঁলে মাথায় দাঁত বসিরে দেবো॥ "হুদিন বাদে ধেয়াল হ'ল,—ফটু ধরেছে চুলে?

দীর্ঘানে বাচ্ছি নাকো ভূলে॥"
প্রসাধনের উপকরণ উপুড় হয়ে কাঁদে
পড়েছে কোন স্পষ্টছাড়া পাগ্লী মেরের ফাঁদে ?
বাক্সছরা রঙীন শাড়ী বন্দী হয়েই আছে !
ব্থাই তোমার তথা তমুর কোমল পরশ বাচে।
ডাক্ছে আলো ভালবাসার, আমার কথা রাখো
হঃগভরা চিস্তাগুলি একটু ভূলে পাকো॥

ভর পেরোনা গত রাতের করকণা শুনে।
মামুষ শুধু বেঁচে আছে শ্বপ্ন দেখার শুণে॥
রাতের বুকে শ্বপ্ন-স্থাথে শ্বর্ণ-প্রাসাদ গড়ি।
অভাগা আর ছঃখী নিয়ে স্থথের গেহ ভরি॥

দিনে আমার জীর্ণ কুঁড়েই ভালো।
তুমি আছ মরম-সাথী, আছে অরুণ আলো ॥
ভোরের হাওয়ার উচ্চ শাথে অশথ্পাতা নাচে,
রোদ লেগে তার সোনার মতো হলো।

নিমের ডালে কচিপাতা ঘুরছে কাছে কাছে
পরশ পাবার লোভেই বেন মলো॥
সানার্থীরা ভীড় করেছে নদীর কুলে কুলে
চীল উড়েছে আলোর মেলে পাথা।
দথিন হাওয়ার থেয়াতরী পাল দিয়েছে তুলে
ছায়ার ছবি কল-স্রোতে আঁকো ॥
কলের পথে কাছাক মরে ঘুরে
পারাবারের মায়াবিনী ডাক্ দিয়েছে দূরে॥

আজকে আমি প্রির ভোমার, থাকবো প্রির কালও, গভীর হয়ে ভালবাসা জম্বে আরো ভালো॥
মনটা হারাও কতি কি ভার ? দেহের অবহেলা
সইতে আমি পারবো নাকো এমন সকাল বেলা॥
সন্ধ্যা হ'লে বুকে আমার লুটিয়ে দিরে মাথা
গভীর রাত্তের কারা ভনো, ভনো ভারার গাথা,
স্তন্ধন আলা মিট্লোনাকো ভগুই গেরে চলি॥

গুধের বোঝা ভোলা থাকুক অন্ধকারের পরে।
দিনের আলো স্থ এনেছে—ভোমার আমার ভরে॥

অজিত মুখোপাধ্যায়



শিশী পরশুরাম

জ্ঞীকাননবিহারী মুখোপাধ্যায়

একজন সাহিত্যরসিক বন্ধু সেদিন কথাচ্ছলে মন্তব্য করেছিলেন,--বাই বল, পরশুরামের স্টির মধ্যে কিন্ত আইহাসি নেই। উত্তরে আমি শুধু অট্টহাসি কথাটাকে এড়িয়ে গেছলুম। কারণ, তা ছাড়া আমার আর উপার ছিল না। অটুহাসির প্রাচ্গ্য যেমন হাস্তরসের উৎকর্ষের প্রধান পরিচয় নয়, ভেমনি অটুহাসির অভাব কোন শিল্পীর হুর্ববিশতা প্রমাণ করে না। রঙ্গরসের (fun) মধ্যে আছে ফাঁকা অটুহাসি। কিন্তু যে হাসি আমাদের করনার সাড়া জাগার অথবা যে হাসি নাড়া দিয়ে চঞ্চল করে তোলে আমাদের মন্তিক্কে, তা' নিছক রক্ত নয়-আমোদও নয়। যে হাস্তরস নিছক লৈবপ্রাণের আনন্দ-প্রাবশতা (animal spirits) থেকে কেনে ওঠে, শুধু ভারই প্রকাশ সশব্দ অট্রাসিতে। কিন্তু হাস্তরস যতই হতে থাকে স্ক্র, ভার প্রকাশ ততই হয়ে পড়ে শাস্ত, ফুন্দর ও সংহতমর। পরওরামের "গভালিকা" ও "কজ্জনী"তে হাক্তরসের বে মূর্ত্তি প্রধানভাবে রূপায়িত হয়েচে তা রঙ্গও নর, হিউমারও নয়,—বাজ (satire)। বাজ গুরুকমের,— ব্যক্তিগত এবং শ্রেণীগত। কোন ব্যক্তিবিশেষের জীবনে অপসম্বৃতি, বিক্লতি বা উদ্যান্তি নিয়ে রসাত্মক উপহাস করার রীতি আঞ্কাল আর নেই। কিছ শ্ৰেণীগত অপসামঞ্জ, অবৃদ্ধি বা চুবু দ্ধিকে ভিত্তি করে পরশুরাম বে ক'টি ব্যক্তিত্র এঁকেচেন, মনে হয়, বাংলা সাহিত্যে তার তুলনা নেই। হৃদ্ধ, সরস এবং তীক্ষ ব্যক্ত-শিল্পে পরশুরাম অবিতীয়। সাহিত্যগুরু বৃদ্ধিচক্রের লোকরহন্যে "বাবু" কিংবা "Bransonism" অথবা কমলাকান্তের "পলিটিক্স". "খোবানবন্দী" প্রভৃতি ব্যঙ্গচিত্রে আছে দৃঢ় ব্যক্তিত্ব এবং প্রতিভাশালী চিত্তকের (thinker) পরিচয়, কিছ শিল্প হিসাবে পরশুরামের" চিকিৎসা সহট," "ভূশগুর মাঠ," "কচি-সংসদ" প্রভৃতি মনে হয় অনেক উ[®]চুক্তরের। রগ-শি**রী** কেদারবাবুর ব্যক্ষিত্র ভ' পুরোপুরি অন্ত ভাতের।

শিলী পরশুরামের বৈশিষ্ট্য অনক্রসাধারণ, অতি-অম্ভত চরিত্র-সৃষ্টির জকু নয়, হাসির বছমুখী এবং বছমুলা মাল্মপ্লার জন্মও নয় কিংবা গভীর বিষয়-বস্তু নির্বাচন অথবা অপুর্বন শব্দসম্পদ রচনার জন্মও নয়। তাঁর বাজ-চিত্রের বিষয়বস্তু সাধারণ; ভাষা গভীর সঙ্কেতময় কিছ আড়ম্বরহীন, তা' কেদারবাবুর ভাষার মত অলভারবহুল এবং বছমুধী শব্দঐশ্বর্ধ্যে অপরূপ নয়। ব্রহ্মচারী শ্রীমৎ খ্রামানন্দ অথবা গণ্ডেরিয়াম বাটপারিয়া, রায় বংশলোচন व्यानार्कि अथवा व्याख्याष्ट्रात्र नाहृवावू, विविक्षिवावा अथवा নকুড়মামা---সকলেরই গতিবিধি সাধারণ জীবনের মধ্যে। তাদের চরিত্রে অতি অন্তত বা অসাধারণত্বের কোন পরিচয় নেই। আমাদের পরিচিত, পারিপার্শিক জীবনের সাধারণ ধারণাকে ভিত্তি করে সাধারণ ভাষার সাহায়ে কত স্বন্ধ, তীক্ষ এবং অনবদ্য হাক্তরস ক্লপায়িত হয়ে উঠতে পারে, শিলী পরশুরামের স্টের পাতার পাতার তার পরিচয় পাওয়া বার। লম্বর্ণের কাহিনী থেকে দৃষ্টাস্ত দেওরা বাক:---

"লম্বর্ণ ফিরিয়াছে শুনিয়া টেঁপী ছুটিয়া আসিল। বিনোদ বলিলেন,—ও টেঁপুরাণী, শীগ্ গির গিয়ে তোমার মাকে বলো, কাল আমরা এখানে খাবো,—লুচি, পোলাও, মাংদ—"

(छे° शी। वावा चात्र माश्म थात्र ना।

বিনোদ। বলো কি । ইাা হে বংশু, প্রেমটা এক পাঁঠা থেকে বিশ্ব-পাঁঠার পৌচেছে না কি । আছো, তুমি না খাও, আমরা আছি। বাও ত টে°পু, মাকে বলো সব বোগাড় করতে।

টে°পী। সে এখন হচ্চে না। মা-বাবার ঝগড়া চলেচে, কথাটি নেই।

বংশলোচন ধমক দিয়া বলিলেন,—ই্যা ই্যা—কথাট নেই, —তুই সব জানিস্। বা বাঃ, ভারি জাঠা হরেচিস্।

টে পী। বা-রে, আমি বৃঝি কিছু টের পাই না? তবে কেন মা থালি-থালি আমাকে বলে—টে পী, পাথাটা মেরামত করাতে হবে,—টে'পী, এমাসে আরও ছ-শ টাকা চাই। তোমাকে বলে না কেন ?

वःभारतान्। थाम् थाम्, विकृति।

বিনোদ। হে রাষ্বাহাত্ত্ত্ত, কন্তাকে বেশী খাঁটিও না, জনেক কথা ফাঁস করে দেবে। অবস্থাটা সন্ধিন হয়েচে বলো ? বংশলোচন। আরে এতদিন ত সব মিটে বেত, ঐ ছাগলটাই মুস্কিল বাধালে।

বিনোদ। ব্যাটা অরভেদী ্বি হীষণ। তোমারই বা অভ মায়া কেন ? খেতে না পার বিদেয় করে দাও। জলে বাস কর, কুমীরের সঙ্গে বিবাদ কোরো না।"

পরন্তরাম-সাহিত্যে অট্টংন্তের অবসর কম আছে স্বীকার করি কিছ আমাদের সংসার জীবনের অতি সাধারণ ঘটনাটিকে কেন্দ্র করে এমন সরস, সংযত, অত্যক্তিণীন বাঙ্গচিত্র বাংলা হাস্ত-সাহিত্যে যে একান্ত বিরল, সে বিষরে সন্দেহ নেই। পরশুরামের লিখন-ভঙ্গীর বিশেষত্ব হচ্চে, Art that conceals art। অনাড়ম্বর আবেইন, স্থপরিচিত, সাধারণ বিষয়বস্থনির্বাচন এবং সৌধীন অথচ জড়োয়া অলম্বারহীন শব্দ ব্যবহার দেখে আপাভদৃষ্টিতে মনে হয় পরশুরামের লিখনভঙ্গীর মধ্যে artistic চমৎকারিত্বের ক্ষন্ত প্রেরণা নেই। কিছ বিচার করে দেখলে বোঝা বার, চমৎকারিত্বের প্রতি এই বাহ্ন নিরাশক্তির মধ্যে এমন কি প্রতিটি শব্দনির্বাচনে পর্যন্ত শিল্পীর কতই না চেটা—কতই না সতর্কতা, তুলির প্রতিটি রেধার কি প্রাণপণ বত্ব।

পরতরামের শিরদৃষ্টি বেমন তীক্ষ্ণ, তেমনি সজাগ।
জীবনের সঙ্গে তাঁর প্রতিভার আছে নিবিড় পরিচর। অতল
জীবন-সিদ্ধু থেকে বিচিত্র শ্রেণীগত চারিত্রিকতা আহরণ করার
কাজে তিনি পাকা ষ্কছরী। এই হুলুই জর ছু-একটি সংহতে
তিনি এমন প্রাণবস্ত চরিত্রের পর চরিত্র স্পষ্ট করে ভোলেন
বে মনে হয়, তারা বেন আমাদের জনেক দিনের পরিচিত
লোক। আপন আপন শ্রেণীর প্রতিনিধি বলে তাদের গ্রহণ
করতে আমরা আদে বিধা করি না। সাহিত্য-স্টের মধ্যে এই
'বাত্তবতার মারা' (illusion of reality) খুব উচ্চত্তরের
পরিচর দেয়। সাধারণতঃ, বে সব হাল্ডশিরী কেবল
হাল্ডরসপ্রধান সাহিত্য স্টে করেন, তাদের জনেকেরই

অসাধারণ আবহাওয়া এবং অতি অভুত চরিত্ররচনার দিকে ঝোঁক যায়। অন্তভঃ, পাঠকের হাস্টোদ্রেক করা প্রধান উদ্দেশ্য থাকার জন্ত তাঁরা এমন সব কথা বলেন এবং এমন একটা ক্লবিমভার আবেষ্টন সৃষ্টি করে ভোলেন, যাতে সাবলাল বান্তবতার মায়া মোটেই আমাদের চিত্তকে আছে**য়** করতে পারে না। কিছ পরশুরামের কৃষ্টির মধ্যে এমন কোন অবসর নেই যেথানে এই অনবদ্য বাস্তবভার মারা পাঠকের চিত্ত অভিভূত করে না। এই মায়াই পরভরামের वाक-िट्यं श्रिथांन देविन्हे। मत्न इत्र. त्रवीत्स्नारथंत्र সম্বব্যের মধ্যেও এই কথাটার আভাদ পাওয়া বার:-- "বইবানি (অর্থাৎ গড্ডলিকা) চরিত্রচিত্রশালা। মূর্ত্তিকারের ঘরে ঢুকিলে পাণর ভাঙার আওয়াত্র শুনিয়া যদি মনে করি ভাঙাচোরাই তার কাল তবে সে ধারণাটা ছেলে মানুষের মতো হয়,—ঠিক ভাবে দেখিলে বুঝা যায়, গড়িয়া ভোলাই তাহার ব্যবসা। মাহুবের অবৃদ্ধি বা তুর্ববৃদ্ধিকে লেখক তাঁহার রচনায় আঘাত করিয়াছেন কিনা, দেটা ভো তেমন করিয়া আমার নহরে পড়ে নাই। আমি দেখিলাম তিনি মূর্ত্তির পর মূর্ত্তি গড়িয়া তুলিয়াছেন। এমন করিয়া গড়িয়াছেন त्य, मत्न इटेन देशिनशत्क वित्रकान कानि।" +

হাস্ত-শিল্পীরা সময়ে সময়ে রসাত্মক কথার আড়েছরের মধ্যে নিজেদের হারিরে ফেলেন। পরশুরামের ব্যক্ত-সাহিত্যের মধ্যে এ ছর্বলতা কোণাও নেই। আবেটন-স্ষ্টি অথবা চরিত্র-স্ষ্টির জক্ত নিছক শব্দের ওপর তিনি কোণাও নির্ভর করেন নি। তাই দেখা যার, তাঁর শব্দেরাবহারের মধ্যে আছে দব সময়েই গভীরতর সঙ্কেত। তাঁর নর-নারী গক্থাবার্তা বেমন সংযত, তেমনি রসাল ও আত্মপ্রকাশক (Self-revealing) কথামুক্তগনের মধ্যে তাদের অছঃপ্রকৃতি বেন স্পাইভাবে ভেনে ওঠে।

"ভারিণী। নেপাল? সে আবার কেডা?

নন্দ। জানেন না ? চোরবাগানের নেপালচক্র রায় M. B., F. T.(S.—মন্ত হোমিওপ্যাথ।

ভারিণী। অ:, স্থাপনা, তাই কণ্ড। সেডা আবার

ভাগদর হ'ল কবে ? বলি, পাড়ার এমন বিচক্ষণ কোবরেজ থাক্তি ছেলে ছোকরার কাছে যাও কেন ?

নন্দ। আছে, বন্ধু-বান্ধবরা বললে ডাক্তারের মতটা আগে নেভয়া দরকার, যদিই অন্ত্র-চিকিৎসা করতে হয়।

তারিণী। ষঞ্জিবাবুরি চেন? খুল্নের উকিল ষ্টিবোর্? নক্ষ খাড নাডিলেন।

ভারিনী। তাঁর মামার হয় উক্তন্ত। দিবিল সার্জন পা কাট্লো। তিনদিন অচৈডল্পি। জ্ঞান হলি পর কইলেন, আমার ঠাং কই ? ডাক্ তাহিণী স্থান্রে। দেধলান ঠুকে এক দলা চ্যবনপ্রাশ। তারপর কি হ'ল কও দিকি ?

নন্দ। আবার পা গঞ্জিয়েচে বুঝি ?

'ওরে অ ক্যাব্লা, দেখ্দেখ্বিড়েলে সব্ডা ছাগলাদ্য জ্ঞেত থেরে গেল'—বলিতে বলিতে ক্রিরাল মহাশর পালের ঘরে ছুটিলেন। একটু পরে ফিরিয়া আসিয়া যথাস্থানে বিসয়া বলিলেন,—'দ্যাও নাড়ীডা একবার দেখি। হঃ, বা ভাবছিলাম ভাই। ভারি ব্যামো হয়েছিলো কথনো ?'

নন্দ। অনেকদিন আগে টাইফয়েড হঞ্ছিল। ভারিণী। ঠিক ঠাউরেচি পাচ বছর আগে ? নন্দ। প্রায় সাড়ে সাত বছর হ'ল।

ভারিণী। একই কপা, পাচ দেরা সারে সাভ। প্রাভিক্তালে বেমি হয় ?

নশা আছে না।

তারিণী। হয়, গ্রান্তিপার না। নিজা হয় ? নকা। ভাল হয় না।

তারিণী। হবেই নাত। উদ্ধ্রেচে কি না। দাত কন্কন্করে ?

নক। আজেনা।

ভারিণী। করে, হান্তি পারনা। যা হোক্, তুমি চিন্তা কোরোনি বাবা। আরাম হয়ে বাবানে। আমি ওয়ুখ দিচিচ।"

"হান্তি পারনা" শুধু ইংরেজী আকার দেয়নি,—কব্রেঞী অবৃদ্ধিকে অপরপভাবে আকার দিয়েচে—এই ক'টি অনবদ্য সঙ্কেতময় শব্দে তা' বেন মূর্ত্ত হয়ে উঠেচে। শিলীর তুলি যেমন স্কল, তা পরিচালনে শিল্পীর আছে তেমনি সংবম। কব্রেজ মশারের প্রতিটি কথায় শ্ৰেণীগত বৈশিষ্ট্য ফুটে উঠেচে। ব্যঙ্গচিত্রের চরিত্রদের কথামুক্থন এত বাস্তববৎ, ৰখোপযুক্ত বাংলাসাহিত্যে আর কোথাও দেখা বায় না। এমন কি বেধানে অস্বান্ডাবিক আবেষ্টনেব সৃষ্টি করা হরেচে. সেধানেও চরিত্রগুলোর কথাবার্তা অস্বাভাবিক হরে। পড়েনি। ভূশন্তীর মাঠে শিখু বধন প্রথম নৃত্যকালীকে চিন্তে পারলে,

তথন তাদের স্থলদেহ বদলে বতই স্ক্রেডর আকার ধারণ কফক না কেন, তাদের কথাত্তপন অশরীরী কঠের বলে কোন ক্রেমেই ভূল হয় নাঃ—

"নৃত্যকালী বলিল—ই্যারে মিন্সে। মনে করেছিলে ম'রে আমার কবল থেকে বাঁচবে। পেত্নী শাঁকচুমীর পিছু পিছু বুরতে বড় মঞা, না ?

শিবু। এলে কি করে ? ওলাউঠোর নাকি ? নতাকালী। ওলাউঠো শত বেব হোক। কেন

নৃত্যকালী। ওলাউঠো শভুরের হোক্। কেন, ঘরে কি কেরোসিন ছিল না ?

শিবু। ভাই চেহারাটা করসাপানা দেখাচেচ। পোড় থেলে সোনার জুলুস বাড়ে। ধাতটাও একটু নরম হয়েচে নাকি ?"

কোন ইংরেজ লেখকের উপস্থাস সম্বন্ধে বলা হয়েচে:---"In certain respects, the conversations are unequalled; the most familiar tones, those of artless comedy or of expressive self-revelation, have in the mouths of his characters a frankness, an appropriateness reaching to perfection." পরশুরাম-সাহিত্যের কথামুক্থন সম্বন্ধে এই বাক্যগুলি ছব্ছ মিলে যায়। অবশ্র, আমাদের জীবনের সঙ্গে গেথকের নিবিড় পরিচয়ই এই বাস্তব্বৎ কণাত্মকথনের একমাত্র কারণ নয়। এর আর একটি বিশিষ্ট কারণ, পরশুরামের শিলী-জ্বনোচিত নির্ব্যক্তিত্ব। বঙ্কিমচন্দ্র বা কেদারবাবুর ব্যঙ্গচিত্র পড়তে পড়তে অনেক সময় মনে হয় আমরা লেথকের দষ্টি দিয়েই সব কিছু দেখচি। কেদার-সাহিত্যে অনেক চরিত্রই ত' লেখকের ব্যক্তিত্বে সমাজ্জন। বিশেষতঃ, সব সময়ে রজ-প্রবণতা এবং ষমক, শ্লেষ, বক্রোক্তি প্রভৃতি শব্দালম্বারবছগ কথাতুকথনের জ্ঞেষ্টে মনে হয় কেদারবাবুর নরনারীরা এমন একটা ক্রত্তিমকণ্ঠে আত্মপ্রকাশ করে, যার মধ্যে সহজেই ধরা পড়ে লেখকের আপন কণ্ঠের আবছারা প্রতিধ্বনি। কিন্ত পরশুরাম—শিল্পীর যতদূর সাধ্য—নিজেকে তাঁর ব্যঙ্গচিত্তের মধ্যে গোপন রেখেচেন। কোপাও আমাদের চিত্তে এ বোধ জাগে না যে আমরা যেন লেখকের নিজের দৃষ্টিভঙ্গি দিয়ে ভীবনকে দেখচি। অবশ্র, প্রক্লভপক্ষে, পরশুরামের নিঞ্জ দৃষ্টিভক্তি দিয়েই যে আমরা তমস্তুকদাদা থেকে হার করে 'স্বর্থরা'র চাটুষ্যে মশায়কে পর্যন্ত দেখচি সে বিষয়ে সম্পেহ নেই। কারণ, সকল সাহিত্য-স্টিই মূলত: আপন আপন শিল্পীর ব্যক্তিত্ব এবং দৃষ্টিভঙ্গির প্রভাবে প্রভাবাবিত। সাহিত্য জীবনের প্রতিচ্ছবি নয়,—শিলীর দেখা জীবনের প্রতিচ্ছবি। কিন্তু পরশুরাম সাহিত্যের বৈশিষ্ট্য এই বে, কোন ব্যঙ্গচিত্তের মাঝখানে সে বোধ জেগে আমাদের রসামুভূতিকে পীড়িভ করে তোলে না।

শ্রীকাননবিহারী মুখোপাধ্যার

শিশু-দন্ত

ডাঃ ডি, এস্, দাসগুপ্ত, ডি-ই-এফ্ (প্যারি)

শিশুদের প্রথম দাত উঠিবার সময় যে সমস্ত লক্ষণ প্রকাশ পায় তাহাদের মধ্যে অনিজ্ঞা, অনবরত ক্রন্ধন ও শরীর ক্রমশ: ক্ষীণ হওরা প্রভৃতি প্রধান। ঐ সময় শিশুরা নানাপ্রকার শক্ত জিনিব মুখে দের ও অঙ্গুলী চিবাইতে আরম্ভ করে—ইহাতে অনেক সময়ই মুখের ভিতর নানাপ্রকার ক্ষত হয় ও জিহবা ক্ষীত হইতে দেখা বায়। শিশুদের বথেট সাবধানে না রাখিলে উক্ত লক্ষণসমূহ নানাপ্রকার অশান্তি আন্মন করে। শিশু অসহ্য যন্ত্রনার কাঁদিয়া পরিবারের সকলকেই অন্থির করে—ক্রন্ধনের কোন কারণ ও তাহার প্রতিকার নির্ণর করিতে না পারিয়া শিশুর পিতা অধীর হইয়া থাকেন এবং শিশুর মা অন্ধন্ত হইয়া থাকেন ।

শিশুর যথন ভূমিষ্ট হয় তথন তাহার কোন দাঁত থাকে না। সাধারণতঃ ছয় মাস বয়সে প্রথম দাত উঠিতে দেখা ষায় এবং যথাক্রমে তিন বৎসর মধ্যে সর্বশুদ্ধ ২০টা দাঁত উঠিয়া থাকে। এই সকল দাঁত অল্ল দিনের অস্ত্র আবির্জাব হয় সেজজ্ঞ ইহাদের ক্ষণস্থায়ী দাঁত বলা হয়। মাতৃত্তন পান করিবার সাহায্য হয় বলিয়া ইহাদের ছথের দাঁতও বলা হয়। এই সকল ছথের দাঁত বাঁধা নিয়ম অফুসারে উঠিয়া থাকে---এবং সেই অফুযায়ী ইছারা বিভিন্ন নামে পরিচিত। শিশুর মা অবশ্রট লক্ষ্য করিয়াছেন কি ভাবে বথাক্রমে ইহারা উঠিয়া থাকে এবং কত রাত যে ক্রন্সনরত শিশুর পালে বসিয়া অনিদ্রায় কাটাইয়াছেন তাহাও ভাল করিয়া জানেন। এই সকল ক্লপন্থারী দাত উঠিবার সময় সাধারণতঃ ভারতীয় শিশুরা ইউরোপীয় শিশুদের চেয়ে বেশী কট পাইরা থাকে। ইছার কারণও ফামরা সহজেই অনুমান করিতে পারি---প্রথম কারণ দারিত্রা। ভাল হুধ ও অক্সাক্ত বলকারী ধান্ত বারা বাহাতে শরীর পুষ্টি করে সেই প্রকার উপার অনেকেই च्याच्य क्रिए शास्त्रम ना।

দাঁত উঠিবার সময় শিশুদের শরীরের অস্থিসমূহ গঠিত হয়। কোন কারণ বশতঃ এই গড়ন ভাগ রকম হইতে না পারিলেই নানাপ্রকার অস্থ্য হইতে থাকে এবং পূর্ব্বোক্ত সমস্ত লক্ষণ প্রকাশ পায়।

খিতীয় কারণ, অনভিজ্ঞতা। বাহাতে শিশু দাঁতের বন্ধণা ভোগ না করে সেই বিষয়ে আমাদের পিতা মাতা কোন সতর্কতা অবলম্বন করেন না এবং কোন অভিজ্ঞ দম্ভ চিকিৎসকের উপদেশও বথাসময়ে গ্রহণ করেন না। কিছ ইহা বলা আবশ্রুক যে হায়ী দাঁতের স্থায় কণছায়ী দাঁতের বত্ব করা অবশ্রু কর্ত্তবা। কেন না—ফুধের দাঁত পড়িয়া গেলে সেই স্থানেই ছায়ী দাঁতে উঠিয়া থাকে এবং ফুধের দাঁত চিরস্থায়ী দাঁতের ভিত্তি এবং শিশুদের ভবিম্বত মাস্থ্যের প্রধান কারণগুলির মধ্যে দাঁত একটী। কাজেই ছুধের দাঁত অবহেলা করা কোন প্রকারেরই উচিৎ নহে।

এই সকল তুধে দাঁত সাধারণতঃ ছয় বৎসর বয়স
হইতেই পড়িতে আরম্ভ করে এবং ২৫ বৎসর মধ্যেই স্থায়ী
দাঁত ১২টা ক্রণস্থায়ী দাঁতের স্থান অধিকার করিয়া থাকে।
কথন কথনও ২০টা দাঁত কমও হইতে দেখা যায়—আকেল
দাঁত (wisdom teeth) আনেক সময় উঠে না এবং ইছা
বংশান্থগত দেখা যায়। সাধারণতঃ ১৬১৭ বৎসর বয়দয়
বালকবালিকাদের আকেল দাঁত (wisdom teeth) উঠিয়া
থাকে। ঐ সময়ও ইহায়া অভ্যন্ত কট ভোগ করে এবং
নানাপ্রকার অস্থিরতা ও শারীরিক মানসিক ভেজোহীনতা
প্রভৃতি দেখা যায়। ঐ সময়ও প্র সাবধানে থাকা কর্ত্তর।

দাতের উপযুক্ত বছ ও মর্থাদা করিলে উহারা চিরদিন স্থারী হর—পূর্ণ স্বাস্থ্য ও দীর্ঘ ঐবন লাভ করা সম্ভব হইরা থাকে। আমাদের দেশে চলিত কথা আছে—দাত থাকিতে দাতের মর্থাদা বোঝ নাই। বছাহা উক্ত কথা ছাইতে দাতের শুরুত্ব বথেটই প্রতীয়দান হয়। দাঁতের শুরুত্ব সম্বন্ধে ইউরোপীর বালকবালিকার। বথেট শিক্ষা লাভ করিয়া থাকে— হর্তাগ্য-বশতঃ আমাদের দেশের ছেলেমেয়ের। ঐ সম্বন্ধে শিক্ষা লাভ করার স্থবোগ ও স্থবিধা কমই পাইরা থাকে। বরং অনেক সময় ভূল শিক্ষা পাইরা থাকে।

কি প্রকারে দাঁত পরিকার রাধিতে হয় সেই সম্বন্ধে প্রত্যেক মাতারই শিক্ষা দেওয়া উচিৎ। প্রত্যেক বার আহারের পর কুলি করিয়া সংশোধিত দাঁতের ব্রুদ দিয়া উত্তৰজ্বপে দাঁত পরিকার করা কর্ত্তর। শিশুগণ বাহাতে দাঁত দিরা হাতের নধ না কাটে সেই দিকে লক্ষ্য রাথা উচিৎ। অধিকাংশ রোগের বীজাণু মুখ দিরাই শরীরে প্রবেশ করে। মুখ সর্বাদা পরিকার রাখা কর্ত্তর। মুখে একবার বীজান্থ প্রবিষ্ট হইরা স্থারীরূপে বসবাস করিতে সক্ষম হর এবং তথা হইতে Intestine, stomach, liver, kidney ইত্যাদি শরীরের প্রান্থ সর্বস্থানে ছড়াইরা পড়ে ও নানা রোগের উৎপত্তি হয়।

ডি, এস, দাসগুপ্ত

কাব্যরেণু

(উৰ্দু কবিতা হইতে)

মুর আহ্মদ

এক যবে হুই হয় তখন সে হুই,

একছের স্থাদ বাকী থাকে না যে আর ;

মনে মনে ভাবি ইহা ভাসি আঁখি নীরে

বিদায় দিনেও ছবি তুলিনি প্রিয়ার।



বিচিত্রা **অগ্রহায়ণ,** ১৩৪১

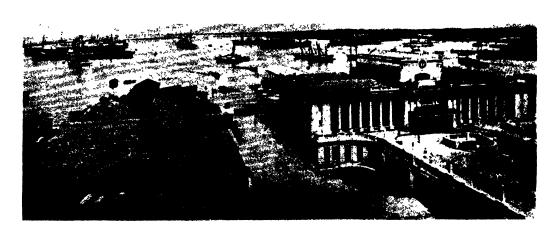
গোয়ালিনী

শিরী— শ্রীশচীন্দ্রনাথ মিত্র

সিংহলে রবীন্দ্রনাথ

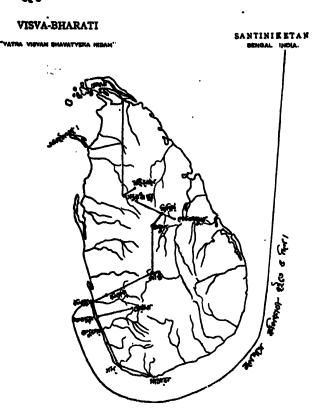
ঞীশান্তিদেব ঘোষ

যাত্রা করা গেল আয়োজন সমাধা করে কলিকাতার গলার ঘাট থেকে, জাহাজে। আমাদের করেক জন অধ্যাপক চলে গেলেন পূর্বেই। যাত্রার দিন ছিল ৪ঠা মে। এই জাহাজটীতে আমরাই এক মাত্র যাত্রী, কারণ এই সময় এদকে বাসস্থান হলে। সমুদ্রের ধারে এক সংবাদপত্রসেবীর বাদার। মেরেদের স্থান হলো একটি বালিক। বিভালয়ের প্রকাশু বাড়ীতে। ছাত্র অধ্যাপকদের স্থান হলো একজন ধনী ভাকারের বাদায়। এরা সকলেই স্বেচ্ছার আমাদের ভার



কলম্বে বন্দর

যাত্রী বেশী থাকেনা। নানা প্রকার ছ:খকটের মধ্যে ৯ই মে রাত্রি ৯টার সমন্ব পৌছলাম কলখো বন্দরে। সকলেরই হয়ত জানা আছে সম্দ্রে নৃতন যাত্রীদের কী অবস্থা হয়, আমরাও তার হাত থেকে নিদ্ধৃতি পাইনি। কলখো পৌছে শুনি বন্দরের ঘাটে বেলা চারটা হতে লোকে লোকারণা, কারণ জাহাজ পৌছবার কথা ছিল পাঁচেটার। সেই সহরের মন্ত্রী, মেরর, অন্তান্ত খ্যাতনামা,বাসীন্দা ও অন্ত্যর্থনাসমিতির সন্তারুক্ষ শুক্রদেবকে অন্তর্থনা করে নিরে গেলেন। ভার গ্রহণ করেছেন নিজ ব)রে। চমৎকার সহরটী চারিদিক সব্জ, সহরের বেশীর ভাগ জারগা বড় বড় বিচিত্র সুলকলের গাছে ঢাকা, তার ফাঁকে ফাঁকে সহরের বাড়ী দেখা বার। ভারতের বড় বড় সহরঞ্জির মত বাড়ীর পর বাড়ী নর, চারিদিক সাজানো গোছান। এখানে মাহুবরা চলে, কেরে, হাসে, গার ও কথা বলে বেশীর ভাগ বিদেশী ছাঁদে, এটাই বেন এদেশের একটা ভজতার পরিচয়। কথার কথার বিলাতী পানীর গিলতে এরা গটু, সেটাও বেন জনসাধারণের সভাতত



সি:হল

কাল আরম্ভ হলো, নিত্য তুবেলা দর্শনকারীদের আশা মেটানো, বকুতা পার্টি বা রিদেপসান। ১০ই মে তাঁকে

রোটারি ক্লাব অভ্যর্থনা জানালো, সেধানে ভিনি একটা লিখিত বক্তৃতা পাঠ করেন। ১১ই মে তাঁকে অভ্যৰ্থনা জানালো ভারতীয় বণিক সমিতি তাদের সভা-গৃহে। ভারা ঠিক করলো গুরুদেবের হাতে বিশ্বভারতীয় জন্ত किছ টাকা টাদা তুলে দেবে।

এখানে একটা কথা বলা প্রয়োজন, বিশ্ব-ভারতীর জম্ম টাদা তুলে অর্থ সাহায়া করার দিকে প্রবাসী ভারতীয়রাই ছিল অগ্রণী। সিংহলবাদীরা এ বিষয় প্রথমে উৎসাহ দেখায়নি. তারা সাহায্য করেছিল টাকা দিয়ে অভিনয় দেখে। ভারতের প্রতি তাদের ভালবাসা থুব ষে আছে তা মনে হয়না। যদিও তারা সব দিকে ভারতের কাছে নানা রকমের ঋণী। এরা ট্যাক্স্ বদিয়ে ভারতের নানা প্রকার মাল তাদের দেশে যাওয়া বন্ধ করছে। সেইসব জিনিষ তারা অষ্ট্রেলিয়া, আফ্রিকা প্রভৃতি অস্থাক্ত দেশ থেকে বিনা বিচারে আনছে, মনে একট্ও ছিধা করেনা। নিজেদের দেশেও

নিত্য-প্রয়োজনীয় জিনিষ। সেধানে পৌছবার পর কবির কোন প্রকার শিল্লের উল্লভির চেষ্টা ভাদের নেই। সমস্ত एम विषमी माल **ए**छि।

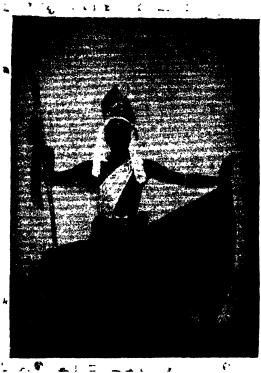
১২ট মে আরম্ভ হলো আনাদের অভিনয়ের পালা ; প্রথমে



मागरमाध्य अस्ति मुख

সকলেই ভেবেছিলান এদের কাছে ভারতীর নৃত্যের যে রূপটী রবীন্দ্রনাথ শাপমোচন গীত-অভিনরে প্রকাশ করতে চান সেটা হয় ভো ভাদের কাছে স্পষ্ট হয়ে দেখা দেবেনা হতরাং প্রথম অভিনর-রজনীর আরস্তে গুরুদেব দর্শকদের উদ্দেশ্যে করেকটি কথা বলেন।

্পূর্ব্বেই বলেছি এরা সাহেবীভাবাপর। ইউরোপের ভালটা এরা পায়নি, কিন্তু ষেটা বর্জ্জনীয় সেটাই ভারা গ্রহণ করেছে। তারা ভারতের ও নিজেদের কাল্চারকে সব সময়



শান্তিদেৰ বোৰ

বিদেশীর চশমার দেখে। নিজের সাধারণ রোধে দেখবার সামর্থ্য ভাদের নেই বল্লেই হর কিন্তু শাপমোচন অভিনয় দেখে ভারা মুক্তকঠে প্রশংসা করেছে। কাগজে পত্রে ও মুখে সর্ব্বদাই বলেছে এ ভাবে নৃত্য-অভিনয় দেখবে এরা কথন করনা করতে পারেনি। ভারতের ও পৃথিবীর নানা জারগার নর্ভক নর্ভকীরা সেদেশে গেছে কিন্তু এই নৃত্যাভিনরের মত

রবীজ্ঞনাথ ভারতীয় নৃত্যাভিনরের রূপটি কি ভাবে প্রকাশ করেছেন তাহা সংক্ষেপে আলোচনা করা দরকায় মনে করি। শাপমোচন হয়েছে একটী প্রাচীন বৌদ্ধ উপাধান। প্রাচীন



শাপমোচন— শ্লিমতী বসুনা দেবী ও শ্লীমতী নশিভা দেবী '



এ্রুক্ত নবকুমার সিং

ভারতের নৃত্যের আদর্শ ছিল, দর্শকের মনে উচ্চভাব-রদের স্বাষ্টি করা, তথন ছিল মনের থোরাক প্রধান, মদের নেশার মত ক্লিক উন্মন্ত। নয়। এই গ্রাটির ভাবকে গান ও নাচের ভিতর দিয়ে প্রকাশ করার চেষ্টাই রবীক্সনাথ করেছেন এবং এই ছিল প্রাচীন ভারতীয় অভিনয় পদ্ধতি। তিনি



ছবির বাম দিক থেকে
বসে—নন্দিতা দেবী, অমলা দেবী, যমুনা দেবী
দাঁড়িয়ে—উমা দেবী ও নিবেদিতা দেবী

একাধারে কবি ও সঙ্গীতস্রষ্টা, স্থতরাং তাঁর চেষ্টার শাপ-মোচন অভিনয়ের দর্শকের মনে মধুর রসের সঞ্চার করবে সে বিষয়ে আশ্চণ্য হবার কিছু নেই।

অভিনয়ের প্রথম পর্বি শেষ হতে আরম্ভ হলো ছবির প্রদর্শনীর পালা। রবীক্রনাথ ও নক্ষলাল বন্ধ এবং তার ছাত্র-ছাত্রীদের চিত্র এদেশে ভীষণ আলোড়ন এনেছিল। এদেশের শিল্পাদের হাতে অশকা ছবির ধারণা থুব সেকেলে। পাশ্চাত্য ছবি তাদের আন্দর্শ, কিন্তু আজ কালের নয়। একশো বংসরের ইউরোপকে নাক চোথ বুজে নকল করে করে চলেছে। এ সব ছবি হাদের ভাললাগবেনা বা বুরতে পারবে না, একণা আমাদের প্রথম থেকে মনে হয়েছিল। রবীক্রনাথের ছবি থেকে আরম্ভ করে নক্ষলাল বাবুর ও তাঁর ছাত্রছাত্রীদের বিচিত্র পদ্ধতির ছবি দেখে এদের চক্ষু ছির। কাগজে কাগজে ছবির বিষয় লিখলো খুব, কিন্তু অর্থ ধরচ করে এই সব ছবি নিজের কাছে রাখতে রাজি ছিল না। ছয়তো তারা ভেবে ছিল টাকা ধরচ করে ঠকবে কেন। কিন্তু

একটা জিনিব লক্ষ্য করেছিলাম। তাদের এই ছবি ক্ষতান্ত ভাবিয়ে তুলেছে, তারা ভাবছে এই ছবির পদ্ধতি কি? কোথা থেকে এর ক্ষারম্ভ এবং কেন এরা সাহস করে এ সব ছবি ক্ষাকছে? প্রদর্শনীর দিক থেকে সে দেশে এটাই খুব বড় কাল্ল বলে মনে হয়।

কলখো সহরের কাছাকাছিদর্শনীর স্থানগুলি দেখে নিলাম, তার ভিতর কল্যাণী নামে বৌদ্ধ-মন্দিরটী উল্লেখবোগ্য। এটি সে দেশে অতি প্রাচীন মন্দির। কলখো সহর থেকে দশ মাইল পূর্বে। এখানে বৌদ্ধ ভিক্ষুকদের একটী ছোট আশ্রম আছে। অনেক হাতে-লেখা পুরাতন পালি পূর্বা এফানে দেখা গেল। সাধুরা স্বত্বে সেগুলিকে কক্ষা করছেন। এ মন্দিরের গারে ২০০।৩০০ বৎসরের প্রাচীন দেয়াল-চিত্র দেখলাম। ছবির গল্প অধিকাংশ বৌদ্ধ উপাধ্যান থেকে নেওরা; তথনকার রাজাদের ছবিও আছে। টাকা-পর্যার দিক দিয়ে এটি একটা ধনী মন্দির। মন্দিরের কর্ম্বকর্ত্তারা



শাপৰোচন--শান্তিদেব

এ মন্দিরটীকে বহু টাকা ব্যব্নে বিস্তার করছেন। দক্ষিণ ভারতীয় শিলী আনিয়েছেন, পাণরের কারুকার্গে ও.মুর্দ্তিতে



কল্যাণী মন্দিরের ভিতর

মন্দিরটীকে নৃতন আকার দান করবার চেষ্টায়। তাঁদের ইচ্চা ছিল শ্রীযুক্ত নন্দলাল বস্তুর সাহায্যে মন্দিরের নৃতন অংশকে দেয়াল-চিত্রে চিত্রিত করবেন। কিন্ধু নানা কারণে তাহা এখনও সম্ভব হয়নি।

১২ই মে থেকে ১৮ মে পর্যান্ত কলখোতে নৃত্য, গীত, প্রাদর্শনী, কবির বক্তৃতা ইত্যাদি সব এক দফা শেষ করে, আমাদের রঙনা হতে হলো দক্ষিণে। এবার আমাদের সিংহলের অক্সান্ত স্থানে বেড়ান ও অভিনয় দেখবার পালা।

১৯ শে মে কলখোর ১৮ মাইল দক্ষিণে সমুদ্রের ধারে পানাছরা নামে একটা সহরে আমরা থামলাম। এথানে থার অভিথি, তিনি এদেশের একজন জমিদার। তাঁর রবারের ও চারের বাগান আছে। প্রকাশু বাড়ী, সমুদ্রের ধারে নারকেল গাছে ঢাকা। দিন রাত সমুদ্রের গর্জন ও দারকেল গাছের পাভার সেঁ। সেঁ। শস্ক, যে দিকে তাকাই কোথাও একটু মাটা খালি দেখা যার না। কেবল নারকেল গাছ, ও চারিদিকে সবুজ রং। এই ভদ্রলোকটি আমাদের স্থলে চার পাঁচ মাস ছিলেন। তথন থেকে তাঁদের সাথে

আমাদের পরিচয়। তাঁর বিষয় একটা উল্লেখযোগ্য ঘটনা আছে এই বে, ভারতভ্রমণের পূর্ব্ব পথাস্ত এই ভদ্রগোকটি অভাস্ত বিলাসী ও সাহেবীভাবাপন্ন ছিলেন। এখানে থাকার পর তার মনে পরিবর্ত্তন আসে । দেশাত্মনোধ খুব তীব্রভাবে দেখা দেয়। সেই থেকে ভিনি বিজ্ঞাতীয় সাজপোষাক ভ্যাগ করেছেন, এবং আক্রকাল স্বন্ধানীয় সাজপোষাকে আনন্দ পান। তাঁকে তাঁর আত্মীয়ম্বজন বলে, তিনি ভারতে গিয়ে সাধু হয়ে ফিরেছেন। ইউরোপের চালচলন এদেশে শিকিত সমাজে কতদুর পাকা রকমে আসন গেড়েছে তার একটু नमून नि । এদেশে कि वोक, कि शृक्षान, कि हिन्तू मव যুবতীরা বিবাহের সময় খৃটান-বিবাহের মত সাঞ্চপোষাক করে থাকে। তারা মনে করে, এই পোষাকটা বিবাহের পক্ষে শুভ। জাতীয় কাণড়ে বিবাহ তাদের দেশে ভয়ানক অমঙ্গলের চিহ্ন। এ দেশে এখনও বাপ মায়েরা ভাদের मर्खानरमत नामकत्रण करत्रन, इंडेरताशीग्ररमत अञ्चलत्रण. যদিও তারা বোদ্ধধর্ম- অবস্থী। পানাছরা থেকে এ ভদুলোকের জমিদারী দশ মাইল পূর্বে। সেখানে ভিনি



কাজির নাচ

বিশ্বভারতীর শ্রীনিকেতনের আদর্শে একটা প্রতিষ্ঠান করবার আয়োজন করেছেন। এবং কবিকে অন্ধরোধ করলেন সেই বাড়ীর ভিত্তি স্থাপন করতে। দিরেছিল। এ নাচের ভিতর একটা পৌরুষ ছিল, বা জারগাটির নাম হোরানা। ২০শে মে সেথানে সেই উপলক্ষ্যে দেখে নির্ফীব লোকের মনেও তেজের সঞ্চার হতে পারে।



কাণ্ডির নাচ

বিরাট আরোজন হরেছিল। রবার গাছের বাগানে স্থসজ্জিত
মঞ্চে কবির আসন। তিনি উপস্থিত হতে, সেথানে ছোট
ছোট থালকেরা তাদের দেশী প্রথায় অভ্যর্থনা করলো।
সে দেশের অক্সান্ত ব কাদের বলা শেষ হলে, শুরুদের সংক্ষেপে
তার উত্তর দেন, ও প্রতিষ্ঠানের নামকরণ করলেন "শ্রীপল্লী"।

এ সঙ্গে সেখানে বৃক্ষরোপণ-উৎসবও সমাধা হয়। একটী
গাছ রবীক্সনাথ নিজে রোপণ করেছিলেন। অক্টটী করেন
শ্রীক্তন নন্দলালবার। এইখানে আমরা আমাদের জাতীয়
সঞ্চীত—"জনগণ মন অধিনায়ক" গানটী গেয়ে সভা ভক্
করি। এই গানটি এদেশে একটী খ্ব স্থপরিচিত গান।
যখনই বেখানে গেছি বা যখন বেখানে অভিনয় হয়েছে,
সর্ক্রেই তাদের অন্থরোধে আমরা গেয়েছি। তারা সিংহল
নামটাও এই গানের সঙ্গে বোগ করে নিয়েছে। তারা
বর্ধনই এই গানেট গায়, ভারতের অক্তান্ত প্রদেশের সঙ্গে
সিংহল নামও ভাতে শুন্তে পেতাম।

এথানে একটি উল্লেখযোগ্য জিনিব হয়েছিল। সিংহলের কাণ্ডি প্রদেশের নাচ। কবিকে দেখাবার জন্ত এই নাচিয়ে-দের জানানো হয়। নাচিয়েরা আমাদের সকলকে আনন্দ

এদের গায়ে কোন জামা নেই। নানারকের পুঁতি দিয়ে এরা গহনা তৈরী ক'রে দেহে ব্যবহার করে। মাথায় ছিল ভাগের ছোট কাপডের পাগড়ী। পংগে ছিল সাদ। কাপড়ের লুকি। ভারা কয়েকটি নাচ নাচলো. এদেশের ভাষায় সে গুলিকে বলে—কানভাক, উড়েকি 'ও কাংকেরী। কানভারুর **atc**5 হাতে থাকে একটা গোল পিতলের চ্যাপ্টা একইঞ্চি চওডা রিং। ভাতে চার জায়গায় ছোট ছোট তুইটা করে পিতলের

চাক্তি বাঁধা থাকে। নাচের সময় হাতের ঝাকানিতে ঝম্ ঝম্ শব্দ হয়। উদ্ৰেকি নাচে হাতে থাকে



পাহাডে নদীতে স্নান

ডমক। কাংকেরী নাচ থালি হাতে হর। সেদিন সন্ধা হরে যাওয়ার ঠিক হলো পরের দিন পানাছরাতে এরা দিনের বেলার আমাদের নাচ দেখিরে যাবে। এখানে এক মে দিনের বেলার আমরা সব সহর ও চুর্গ ইভ্যাদি দেখে দিন বিশ্রামের পর, ২২শে মে আমরা রওনা হলাম আরো বেড়ালাম। রাত্রে "লাপ্যোচন" অভিনয় হলো। অভিনয়



মুখোস-নূ ভা

দক্ষিণে। সহর্চীর নাম "গল্"। এই জায়গাটীতে এক সমরে একটা বড় বন্দর ছিল। তথন ডাচ, পর্ত্ত,গীঞ্জদের আড্ডা ছিল এদেশে। এখনও বন্দরটী মন্দ নয়। মাঝে मार्थ काशक ९ थारम । नातरकन, मिष्, हान ९ त्रवात ইত্যাদি নেবার জ্ঞান্তে। পুরানো হুর্গটীর ভিতরে বড় বড় ব্যাক, গতর্ণমেণ্ট অফিস, বাড়ীর ঘর-দোর সবই আছে। কলথো থেকে এই রাস্তাটী বরাবর চলে এসেছে। রাস্তাটী পরিষ্ার পিচ্ ঢালা। মোটরে বেতে কোন কট্ট নেই। সমুদ্রের ধার দিয়ে তু'পাশে ঘন নারকেল গাড়ের ছায়ায় ঢাকা এই রাস্তাটী। রেলের রাস্তাও এ রাস্তাটির পাশে পাশে চলে গিয়েছে। আমরা কিন্তু বরাবর মোটরে চলেছি। "গলে" এসে পৌছতে ছপুর হয়ে গেল। সেদিন সন্ধ্যায় সেই সহরের ছাত্রছাতীদের জন্ম নাচ-গানের আয়োঞন আমাদের করতে হরেছিল। এখানে কবি ও ছাত্রীরা ছিলেন এক অমিদারের বাড়ীতে, আর আমরা ছিলাম একটা পুরাতন ডাক-বাংলায়। এখানে কবিকে অভ্যর্থনা कत्रवात आत्राक्त रात्रहिन। किंद्य मिल्नेत्र এত मारेन মোটরে ভ্রমণে শরীর একটু ক্লান্ত থাকার সহরবাসীরা তাঁকে অভ্যর্থনার হাত থেকে নিষ্কৃতি দিল। পরের দিন ২৩শে

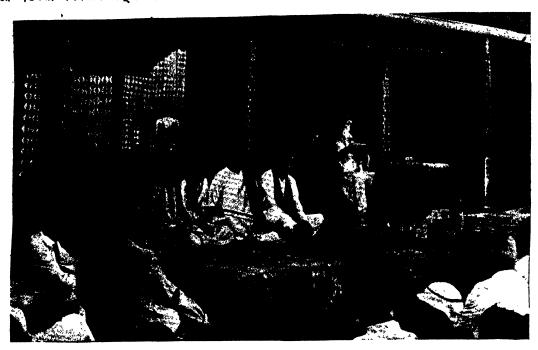
আরম্ভের পূর্বে মিউনিসিপালিটর চেয়ারম্যান কবিকে সহরের পক্ষ অভিনন্দন कानान । **(9)((7)** ২৪শে মে সকালে মোটরে রওনা হলাম। সিংহলের দক্ষিণ প্রাস্তের শেবে এই সহর্টীর নাম মাভাক। এটি কলখো থেকে ১০০ মাইল দূরে। আমাদের থাকার জারগা হয়েছিল, সমুদ্রের ধারে পুরাতন <u>তর্গের</u> Rest house 4 1 বাড়ীর নিকটেই সমুদ্র। এই সহরটিও এক সমরে ভাচ পর্ত্তুগীঞ্জের লীলাভূমি ছিল।

কবি এ বাড়ীতেই ছিলেন। তিনি প্রায় সমস্তদিনই সমুদ্রের । ধারে বারাগুায় বসে থাক্তেন। আয়গাটিও বড় স্থন্মর। এখানে মিউনিসিগাল কাউন্সিল রবীক্রনাথকে অভার্থনা



মুখোস-নূ চ্য

জানালো। সেই উপলক্ষ্যে এরা এদেশে ডেবিল ড্যাব্দ বা মুখোস-নৃভাের আরাজন করেছিল। ক্লব্ধকারে মুশালের আলোর নানা প্রকার কিছ্তকিমাকার মূথোসও সাজ সময় কাটাই। পর্দিন ২ংশে আমাদের "লাপ মোচন" করে নর্ত্তকরা দর্শকদের সমুধীন হলো। তথন ছোটদের অভিনয় হলো। ২৬শে আমরা আবার কলখোতে ফিরলাম।



ভারতীর ক্লাবে মঞ্চের উপর রবীক্রনাথ ছাত্রদের সঙ্গে জাতীর সঙ্গীত গান করিতেছেন

মনে বীতিমত ভরের সঞ্চার হয়। নাচের দিক থেকে ৫০ মাইল এসে আমাদের একটী ছোট সহরে থামতে হলো। এ নাচ কিছুই নয়, ভবে সাঞ্চ-গোঞে, মুখোসের ভীষণভায়, এই সহরের অধিবাসীয়া আগে থেকে, কবিকে অভার্থনা



কাভির দৃশ্ত-ছবির ডান কোণে লেকের উপর বাড়িটর পিছনের ছোট বাড়িট দছ-মন্দির

ও লাক ব'াপে বেশ মঙা লাগে। শব্দে বাজতে থাকে করবার জন্ত তৈরী হরে ছিল। এবং সেই প্রেদেশের বস্ত সে বেশীর চার পাঁচটা ঢোলক। এথানেও আমরা প্রথমদিন প্রভার লোকনৃত্য ও মুথোসনৃত্য আছে তার আরোজনও দশ মাইল দুরে এক পাহাড়ে নদীতে লান করে, বেড়িবে হরেছিল। সহরের একটা ভল্রলোক এই মুথোসনৃত্যেক মুখোদ বহু সংখাক সংগ্রহ করে কেথেছিলেন। এই নর্জকরা আমাদের বিদারের পূর্বে সব দেখালো। তাতে প্রাচীন ও আধুনিক কাঠের উপর রং-করা বহুপ্রকার মুখোদ আমরা দেখলাম। দেখলাম। দেখান থেকে কবি ও নন্দবাবুকে অনেকগুলি মুখোদ উপগার দিরেছিল। দেইদিনই আবার আমরা পানাজ্রায় এদে পৌছলাম। এখান থেকে কলছোতে গিরে আমাদের আরো তিন রাত্রি অভিনয় করতে হয়। ২৭শে মে কবিকে Indian Club নিমন্ত্রণ করলো। কবিকে তারা অন্থ্রোধ করলো কিছু বাংলা ইংরাকী কবিতা পাঠ করতে।



ৰোটানিক্যাল গার্ডেন-কাত্তি

আমাদের করেকটি বাংলা ভাতীর সদীত গাইতে হয়। কবি সব কয়টি গানের ইংরাজী ভর্জনা পাঠ করেন। এই সিংহলপ্রবাসী ভারতীয়রা চাঁদা তুলে যা সংগ্রহ করতে পেরেছিল, সে টাকা কবিকে উপগার দিল।

সিংহল প্রবেশের আগে থেকেই সেধানকার অভার্থনাসমিতি কবি ও তাঁর সহধাতীদের সিংহল প্রমণের কার্যাস্কী ঠিক্ করে ফেলেছিল। তা সংস্কৃত্ত দর্শকদের অত্যাধিক
আগ্রহে আমাদের কার্যা-স্কীর অদল-বদল করতে হয়।
কল্লোতে আরো করেক রাত্তি অভিনর হলো। মাঝে
নাবে নুচ্য-গীতের জলসার আরোজন করতে হরেছিল।

এইদিন অর্ক্তেক সময় প্রায়ই থাক্ত ওক্লেবের ক্ষিত্রা: পাঠ, বাংলা ইংরাজী ছই মিশিরে। পুর মুগ্ধ হতো দর্শকরা।



ভাশবুলা সন্দিরের ভিতরের একটি বৃর্ত্তি



ভাষ্বুলার আরোহণ

বিশেষতঃ তাঁর বাংগা কবিতা পাঠে অবাদাণী শ্রোতারা অভিমৃত হরে পড়ত। সেই কবিতা পাঠের সময় তিনি এত উত্তেজিত হরে উঠতেন বে তাঁর স্মণ্ড বাক্ত না, ভার বরসের কথা। দর্শকের মঞ্চের শেব পর্যান্ত স্পষ্ট শোনা বেড়ো ভার কণ্ঠবর। কবিতা পাঠের ভিতরই বেন কবিতার ভার্বটি শ্রোতারা আপনা হতে উপলব্ধি কর্তো।



দিপ্রিয়ার ছবি দেখতে এই লোহার দি'ড়ি ব্যবহার করতে হয়

ছব্দিণ সিংহলের পালা শেষ করে ৩রা জুন সকালে রওনা হলাম কাণ্ডি প্রদেশের দিকে। সেধানে পৌছতে ছুপুর হরে গেল। সহরটী কলছো থেকে প্রায় ৮০ মাইল পূবে। এই রান্ডাট অভি অন্ধর। এই পার্বভা প্রদেশের নানা প্রকার সৌন্দর্যা দেখতে বেশ লাগছিল। কাণ্ডি সহর সিংহলের একটি প্রাচীন রাজধানী। বর্তুমানে এটি সিংহল দেশের শাসনকর্তার গ্রীমাবাস ও সে দেশের অনেক রাজাদের বাদস্থান। সহরটি একটা ছোট উপত্যকার মধ্যে। তার মাঝে একটি সরোবর, এটির শোভাবর্দ্ধন করছে। বৌদ্ধদের বিখ্যাত দম্ভ-মন্দিরটী এই স্থানে। শোনা ধার বুদ্ধদেবের দাত সধত্বে রক্ষিত আছে। এই দাঁতকে উপলক্ষ্য করে অনেক রাজা এক সময় তলিয়ে গেছে। কভ কাটাকাটি হানাহানি হয়ে গেছে। সিংহলের ভিতর এই প্রদেশের পেরহরা উৎসব ও নাচ বিখ্যাত। তার পরিচর আমরা পূর্বে দিরেছি। এই দীপে আসার পর अकृषि किनिय कित्र कांग मानं शाकरव, त्मि हास्क वृद्धालरवत्र

অন্মোৎসব। সমস্ত দেশ জুড়ে একটা ভীবণ আলোড়ন। গ্রামে গ্রামে, সহরে সহরে মাইলের পর মাইল সদর রান্তা, নানা রক্ষের নারকেলের কচি পাতা, বাঁশ, রন্ধীন, কাগজ, ডাব, আনারদে পথ সাজিয়ে ছিল; এবং প্রত্যেক বৌদ্ধ তাদের বাড়ীট ষধাসাধ্য স্থলর করে সাজিয়ে সাধারণের দৃষ্টি আকর্ষণের চেষ্টা করেছিল। বাড়ীর সামনে বৌদ্ধ উপাধ্যানের মূর্ত্তি বিচিত্র আলোকে ও রঙ্গে সাজিয়ে রাথতে দেখে ছিলাম। অনেকে এই চুই দিন জনসাধারণকে নানা প্রকার পাস্ত ও পানীয়ে তৃপ্ত করবার চেষ্টা করেছিল পূণ্য অর্জ্জনের আশায়। রান্তায় রান্তায় দলে দলে লোক বিকাল হলে নানা রকম সং সেক্ষে গান করতে করতে বেরিয়ে পড়ে। থিয়েটার বায়স্কোপ ও মদে অঙ্কল টাকা ব্যয় করে। কাণ্ডিতে এসময় বড় ছাতীর মিছিল ও নাচগানের আয়োজন হয়। এখানকার মিউভিয়মটা দেখবার মত। যদিও কলম্বো মিউজিয়মটির মত অত বড় নয় তবুও এখানে এসে এ প্রদেশের প্রাচীন শিল্পের পরিচয় পাওয়া গেল। এই সহরটিতে এসে আমরা সে দেশীয় নানা প্রকার পিতল, রূপা ও কাঁসা ইত্যাদির গছনা, থালা ও বাসন অর্থ দিয়ে সংগ্রহ করলাম। সে গুলি খুব



পাহাড়ের পারে পুরাতন দেওরালের অংশ—উপরে উঠবার সি'ড়ি

স্থন্দর ও অপেকাক্বত সন্তা। এখানে বোটানিকেল গার্ডেনটি অভ্যন্ত স্থন্দর। লোকে বলে এটি পৃথিবীর মধ্যে একটি বিখ্যাত বাগান। এখানে আমাদের থাকার ব্যবস্থা হয়েছিল সহরের পাশে পাহাড়ের মাধার। এখানে একটি কলেজ আছে। পাহাড়টীর মাটী সমান করে, বহু টাকা ব্যয়ে ঘর



সিগ্রিরার একটি ছবি

বাড়ী ও থেলার মাঠ তৈরী হয়েছে। রাত্রিতে বেশ শীত করতো। অন্ধকারের মধ্যে নীচে সহরটি দেখতে বেশ লাগতো। এখানে এক রাত্রি নাচগানের জলসা করে ৬ই জুন আমরা বেরিয়ে পড়লাম ডাম্বুলা, সিগ্রীয়া ও পোলা নাড়্যার পথে। প্তরুদেব কাণ্ডিতে রয়ে গেলেন। ভারগাটা ভাল, তাঁর শরীরের পক্ষে বিশ্রামের দরকায় হয়ে ছিল। বেলা ১২টার সময় আমরা একে একে ডামবুলায় পৌছিলাম। এথান থেকেই দক্ষিণ সিংহলের সঙ্গে উদ্ভর সিংহলের বড় একটা পরিবর্ত্তন বোঝা গেল। উত্তর সিংহল অপেকাকৃত গ্রম ও এ অঞ্লে কাণ্ডি বা দক্ষিণ সিংহলের মত উৰ্বরা ভূমি বা বড় বড় পাহাড় নেই। ডাম্বুলা একটা ছোট পাছাডে কাটা বৌদ্ধমন্দির। চারিদিকে প্রকাণ্ড খন অকলে ভরা সমতল জমি। তার উপর থেকে তাকালে পাঁচ মাইল, দশ মাইল দূরে অনেক ছোট ছোট পাহাড় দেখা বার। এই মন্দিরটি অভি প্রাচীন। এখানে পাছাড়ের পা কেটে পাঁচটি বড় বড় খর করা হরেছে। তার ভিতর

একটিতে অনায়াসে ৪০০৷৫০০ লোকের স্থান হতে পাল্লে🕸 সমত্ত গুহাগুলির দেয়ালেই রক্ষিন প্রাচীন চিত্র দেখা গেল। প্রথম শুহাটিতে একটা প্রকাণ্ড শায়িত বৌদ্ধ মূর্ত্তি, ভিতরটা অন্ধকার, টর্চে ও দেশলাই জেলে এক এক অংশ এক এক বারে দেখতে হয়। শোনা যায় তথনকার রাজা, আদেশ করেছিলেন ভাহাদের দৃষ্টিতে বত থানি অমি চোখে পড়বে সবটাই মন্দিরের সম্পত্তি। এখনও এর অনেকটা অমি-ক্রমা আছে, তবে সেই কালের কিনা তা জানি না। ঘণ্টা ছয়েকের ভিতর বাইরে পাহাড়ের উপর দাঁড়িয়ে, মাইল দশেক উত্তরে একটী লাল রঙ্গের পাছাড় দেখিতে পেলাম। আমাদের পথ-প্রদর্শক বল্লেন—ওটি সিগ্রীয়া পাহাড়, যার দেয়াল-চিত্র ভারতীয় শিল্পের গৌরব। সেই পথে বেডে ক্রমাগত গুণাশে ফকল দেখতে পেলাম। আগের মত রবারের গাছ ও চায়ের ক্ষেত বা পাহাড়ের দৃষ্ট কিছুই চোথে পড়লোনা। এখন বাচ্ছি সমতল অমির উপর দিয়ে। বেলা ভিনটা আন্দান্ত দিগ্ৰীয়ায় পৌছান গেল। পাছাড়টি ছোট, আয়তনে বড় নয়। এই পাহাড়টি এক সময় তুর্গরূপে



পোলানাড়ুরার একটি ভালা বৌহস্তুপের সারে

ব্যবস্থত হতো। পাহাড়ের নীচ থেকে মাথা পর্যন্ত উঠবার দেরাস-দেওয়া সুন্দর সি'ড়ি আছে। পাহাড়ের গার বেখানে ছবি আছে, সে কারগাটী অভ্যন্ত উচ্চ। ১০০ ফুট ভারের কালে খেরা, খাড়া পাহাড়ের গারে বসানো লোহার



পোলানাড় রার একটি পাগরের কান্ত

সিঁড়ি বেয়ে উঠতে হয়। উপরেও লোহার রড দিয়ে বারাণ্ডার মত করা হয়েছে, যাতে দর্শকরা নিশ্চিত্তে দাঁড়িরে দেখতে পায়। তাও তারের জালে ঘেরা পাথীর খাঁচার মত। এখানে গোটা পাঁচেক খ্রীমূর্ত্তি আছে, কোন মূর্ত্তির সঙ্গে কোন মূর্ত্তির যোগ নেই। ছবিগুলি দেখে মনে হলো শিলীরা যেন ছবি শেষ করে উঠুতে পারেন নি। প্রায় ছবিতে ছটি তিনটা করে রেখা। মনে হয় ছবি আঁকতে গিয়ে শিল্পীরা ভঙ্গী অদল বদল করতে চেয়ে ছিলেন। রাজবাড়ী যে স্থানে ছিল, সেণানে ভালা ইটপাথরের দেয়াল ছাড়া আর কিছুই নেই। পাহাড়টির গারে মাফুষের হাতে কাটা ছোট জনাশর আছে। ভাতে পলুকুন দেখা গেল। বিশেষ উৎপাত এখানে বড় বড় মোমাছির। তার হাত থেকে রক্ষা পাবার জন্তু সরকার বিজ্ঞাপন ছাপিয়ে রেখেছেন। এখান খেকে বেরিয়ে সেদিনই সন্ধার আগে পোলানাড়ুয়ায় পৌছবার কথা। স্বতরাং ভাড়াভাড়ি গন্তব্য স্থানে রওনা रणाम । এখন आमहा (व পথে वास्ति, मिरे পথে ভরের কারণ ছিল। এখানে নানা প্রকার বন্তঃ ও হাতীর

বিশেষ উপদ্ৰব আছে। রাস্তার ছুপার্যে ঘন বন। তার ভিতর দিয়ে ২৫ মাইল রাস্ত। পেরিয়ে তবে আমরা পৌছবো। পথে দেখলাম সে দেশের গরীব লোকেরা দল বেঁধে সেই রাস্তা দিরে যাচ্ছে, প্রায় প্রত্যেকের হাতেই একটা করে বন্দুক। আমরাপৌছলাম সন্ধার সময়। এই আয়গাটি সিংহলের একটি বিখ্যাত ঐতিহাসিক স্থান। পূর্বে এ আয়গাটতে দিংহলের ২ড় একটি রাজধানী ছিল। আমাদের বাসস্থান হলো সেথানকার পূর্ত্তবিভাগের কর্ম্মচারীর বাসার, একটা বড় ছদের ধারে। ৭ই জুন ভোরে উঠে মোটরে বেরিয়ে পড়া গেল, প্রাচীন রাজধানীর ধ্বংশাবশেষ प्रचरा । य निरक **काको, मिल्के स्वर्थ काका है** है পাথরের দেয়াল বা মন্দির। কোথাও ভগ্ন বৌদ্ধ-মন্দির। চারিদিকে অসংখ্য ছোট বড় নানা রক্ষের মূর্ত্তি; এখানেও বুজের দক্ত স্থাপনের জ্ঞ ছই চারটি মন্দির স্থাপন করা হয়েছিল। কোন মন্দিরে অতি প্রাচীন চিত্র দেখা গেল। त्मश्रीन क्षराष्ट्र मिरन मिरन स्तः म हात्र शास्त्र । u मद দেয়াল-চিত্রের সঙ্গে আমাদের প্রাচীন ভারতীয় দেয়াল-চিত্রের



পোলানাড়ুয়ায় শায়িত বুদ

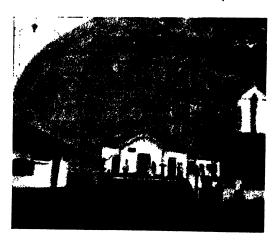
বিশেষ পার্থক্য আছে বলে মনে হলো না। এখানেও ছই একটি বড় বড় বৌদ্ধত শ আছে। ছই একটি অভিকার বুদ্মৃর্ত্তির দেখতে পেলাম। কোনটা ধ্যানী মৃর্ত্তি, কোনট বুদ্ধের নির্কাণ মৃত্তি। বেলা বারটার মধ্যে সব



পোলানাডুয়া

শেষ করে আমরা রওনা হরে পড়লাম, অফুরাধাপুরের দিকে। এথান পেকে প্রায় ৬০।৭০ মাইল পশ্চিমে, পৌছতে বিকেল ৪টা হয়ে গেল।

অফুরাধাপুরের নাম শুনেছি অনেক বার। এটি সিংহলের অতি প্রাচীন রাজধানী। সহরটিতে ঢুকেই যে দিকেই তাকাই, কেবল পুরাতন পাথরের থাম দেখতে পাওয়া যায়। এই সহরের ভিতরে ও কাছে অনেকগুলি পুরাতন বৌদ্ধ



অসুরাধাপুরের একটি ভূপের অংশ—এটিকে সারানর চেটা হচ্ছে

ভূপ আছে। মাত্র একটাকে বৌদ্ধা সারিরে নৃতন করে ভূলেছে। আর সব এমনিই পড়ে আছে। এথানে আমরা আছি বৌদ্ধানর একটা আধুনিক ধর্মপালার, এটির বন্দোবস্ত বড় হোটেলের মত। ৮ই জুন সকালে মোটরের বেরিরে পড়লাম, প্রাচীন রাজধানীর ভগাবশেব দেখতে। এ জারগাটি এত প্রকাশু বে তার সিকি অংশও সরকারী পূর্ত্তবিভাগ পরিছার করে উঠতে পারে নি। চারিকিক জললে চাকা, যেটুকু পরিছার আছে, সে সব জারগার রাজা করা হরেছে, এবং কোণায় কি আছে তাও নির্দেশ করা আছে। এই বনটির ভিতরে পরিছার বড় বড় গাছের ছারার ঘেরা বাগানের মধ্যে বিধ্যাত পাথরের ধানী বুদ্ধ্র্ত্তিদেখা গেল, তার চারি দিকে কোণাও কিছুই নাই।



ধানী বুদ্ধ-অনুরাধাপুর

মৃত্তিটা উচুতে প্রায় ছই মাহ্য। মৃত্তিটির ধ্যানমগ্ন ভাবটা দেখে সকলেরই ভাল লেগেছিল। ছপুরে "মহীনভালে" নামে একটী ছোট পাহাড়ে গেলাম। এই পা**হাড়টার** চারিদিকে সমতল জমি ও বন। নীচের পেকে প্রশাস্ত পাপরের সিঁড়ি উপরে উঠে গেছে। শোনা বার সম্রাট অশোকের পুত্র প্রথম সিংহলে এসে, এই পাঞ্চরের তার আশ্রম স্থাপনা এই পাহাডটির করেন। মাথার একটি **বড় পুরাতন ইটের স্ত**ূপ **আছে।** এবং এক সময় এটি একটি বৌদ্দসাধুর বড় আঞ্চানা ছিল। সেধান থেকে ফিরে এসে "অফুরাধাপুর" স্করের মধ্যে বিখ্যাত বোধিবৃক্ষের ডাল দেখতে গেলাম। আমাদের नकरनदरे शदर्श हिन, এरे প্রাচীন ব্লাছটী নিশ্চরই খুব

বড়। কিন্তু গিরে দেখি গাছটা অনেক ছোট। প্রকাপ্ত প্রান্ত দেড়তলা উ^{*}চু বেদির মাঝে, গাছটা দাড়িয়ে আছে। নানাভাবে বাশ, সোনা, রূপা, বাধান লোহা, বা কাঠের



মহিন্তালে



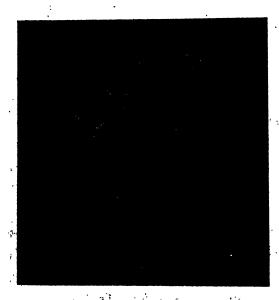
মহিন্তালের মাথার

ভাণার ঠেকা দেওরা হয়েছে। চারিদিকে প্রাচীর, লোহার গেটে চাবি মারা। প্রহরী আমাদের চুকতে দিলে না। ভাকে অনেক অফুনুর করার পর, গালার কাল করা একটি বল্লম হাতে করে ও তক্মা লাগিরে বেরিয়ে এলো, এবং ব্রিয়ে দিল, তার ক্ষমতা অসীম, বেলী গোলমাল করলে, বল্লম দিয়ে খুঁচিয়ে দেবে। সহরের পালে একটি প্রকাণ্ড কৃত্রিষ হুদের ধারে বিখ্যাত ইশ্রমনীয়া মন্দির। এই মন্দিরের পাথেরের গায়ে কিলল মুনির মুর্ভিটী দেখা গেল। এখানে একটি বৌদ্ধদের ছোট আশ্রম আছে।

৯ই জুন "অমুরাধাপুর" ত্যাগ করে আমাদের ট্রেনে জাফ্নায় যাওয়ার পালা। চুপুরবেলা কবি মোটরে কাণ্ডি থেকে এখানে এসে পৌছলেন। তিনি একদিন এখানে বিশ্রাম নেবেন ঠিক করলেন। এইখানে আমরা সিংহলী



ইশ্রমনিরা—কপিল ম্নি, সাধারণ মাসুবের ভার বড়
বক্ষুদের কাছে বিদায় নিলাম। এখন থেকে আমরা সিংহলের
তামিলদের অতিথি। আমরা ট্রেনে চড়ে জাফ নার দিকে
রঙনা হয়েছি। যতই উদ্ভরে যাচ্ছি, ততই দেখছি তালগাছ
থেজ্রগাছ, আর শুকনো লালমাটী। এদেশের সমস্তটাই
তামিলদের আড়ো। এরাই হাজার দেড় হাজার বছর পূর্বে ভারতীয় সভ্যতা এদেশে প্রচার করেছিল। সিংহলের
তামিলদের সঙ্গে সিংহলীদের বিশেষ সদ্ভাব আছে বলে মনে
হয়নি। তামিল অধিকাংশই হিঁছ ও খুটান। এদের মধ্যে
বৌজের সংখ্যা খুব কম। দেশে বৌজ সাধু বা বৌজ মন্দির
নেই। আর প্রামে প্রামে ভিকুদের রজীন কাপড় পরে ভিকাৰ বেকতে দেখা বাহ না। বৌদ্ধ ভিকুদের ভিকার পদ্ধতি বড় চমৎকার। ভিক্ষরা একটা ভিক্ষাপাত্র হাতে গুছস্থের বাড়ীর দরজার চুপ করে এসে দাড়িরে থাকে। ভারা আমাদের দেশের সন্ন্যাসী বা ভিক্কদের মত হাঁক ডাক ছাড়ে না। গৃহত্ব বাড়ীতে সেই সময় বা কিছু থাকে, তার ভিকাপাতে দিরে ধার এবং ভিক্সরা কখনও সেই ভিকার দ্রবোর দিকে দৃষ্টি দেবে না। এভাবে প্রত্যেক বাড়ী বুরে নানারকম খান্তদ্রব্যে ডিক্ষাপাত্ত পূর্ণ করে আশ্রমে ফিরে আসবে। সেই খাদ্যন্তব্যের ভিতর কোন বাচবিচার নেই। আফু নাতে আগে থেকেই কবিকে অভ্যৰ্থনা করবার অন্ত সমিতি গঠিত হয়েছিল। তারাই আমাদের জাফ্না ভ্রমণের আরোজন করে, আমাদের আশ্রমের করেকটি পুরাতন ছাত্রী মেরেদের সেবা যত্ত্বে ভার নিয়েছিলেন। সেধানে ভাদের থাকার বন্দোবস্ত করেছিল পুরাতন তুর্গে, কর্জের বাসার। আমরা রইলাম একটি ভদ্রলোকের বাগান-বাড়ীতে। কবি এলেন ছিতীয় দিন ভোরে। তাঁকে ষ্টেশনে



देश्वनिवात महनाती पृष्टि

নক্ষণারীয়া সানকে ব্যক্ত করে নাবালো। ভার বাসখান বিভানী ইংকড়িক সেধান্তার প্রকৃতিষ্ট তেক্টের বাসার। আক্না সহয়ে আমাণের তিন রাজি অভিনয় ও কবির বৃদ্ধী ইত্যাদি ছিল। ১৫ই জুন সন্ধ্যায় কাফ্না ত্যাগ করে আমরা। প্রদিন বেলা ১২টার সময় ভারতে পা নিলাম, ধন্স্কুটাজে এসে।



আক্ৰার একটি ভাষিল পরিবার

এই ভ্রমণে আমাদেরও ধেমন শিক্ষার বিষয় অনেক ছিল, সেই সজে বে দেশের পক্ষে কবির ভ্রমণও খুব ভাজের হয়েছিল। তার পরিচয় অরপ সে দেশের ক্ষেক্ট মাসিক পত্রিকা থেকে কয়েকটি লাইন উদ্ধৃত করা গেল ঃ

"Here in Ceylon he has kindled a new enthusiasm, he has awakened a great yearning, he has held aloft a great idealism. It is not generation that will think him for his inspiration to Ceylon. Generation cannot measure the value of his services. It is not history cannot give a niche to an impetus that has opened our eyes to a vision of the joy and grandeur of our song and our music, of our art and our culture."

अभावित्य द्वान्

এখানে ও সেখানে

শ্রীদোমদেব বর্মাণ

गक्षत्वत्र উच्द्रशिरां উপস্থাস-अगिष हाहेरशर्हे (Highgate)--- अपन महत्रज्ञीत्रहें अक्षा चार्म। छात्रहे मान्न ৰিপু (Mousell Hill) নামক উচ্চ-ভূম পল্লীতে প্ৰাপত উন্তান-বেৰা একটা নাতি-প্ৰশন্ত বাড়ী। বাড়ীটা ভিক্টোটীয় বুপের-- বেশ পাকা পোক্ত গড়ন--সহরতনীর আঞ্চকানকার একছ'াচে ঢালা ভালের বাড়ী ওলোর মত নর। थारकंस व्यक्तम चवनतः श्रीश हेश्ताम चाहे-नि-धन्। অশীভিপর বুদ্ধ--গত শহাকীর নবম শতকে কর্ম থেকে অবসম্ব প্রধ্ ক'রে এখনো পর্যন্ত পেনসন ভোগ ক'রছেন। ভার কর্মনীবনের সমন্তটাই কেটেছিল পাঞ্চাবে। সেধানে তিনি ছিলেন জেলা জল এবং পেঞ্লন নেবার কিছু আগে মাস কভকের অক্ত লাহোর চীফ্ কোর্টের বিচারাসন তার ছাত্রগীবন কেটেছিল অক্স-খণছত ক'রেছিলেন। কোর্ডের জাইস্ট চার্চ কলেজে এবং চাকরী-পূর্ব জীবনটা র্মাড়টোন-প্রাইটের উদার মতবাদের আওতার। সময় তিনি বে দীকা পেয়েছিলেন, তা এ ব্যুগেও ভূপতে भौरवनं नि । ভার মত আর একজন—বাকে বলে Gladstonian Liberal—শারা ইংল্যান্ডে এখন খুঁজে রাজনীতিক মতবাদের অক্তই বোধ হর পাওয়া শক্ত। কর্মকেত্রে ভিনি বিশেব স্থবিধা ক'রতে পারেন নি। তার क्यं जैदरनत दावम अवद्यात—गाटक दवन निकिनियानि নীপু ফোৰু নামে অভিহিত করা হয়—ভারই ছ'াচ ভৈরী হাছিল Strackey প্রাভূষ্যের প্রতিপত্তি-কারধানার। সে ৰুপের ভারতীয় শাসন যন্ত্র পরিচালনে এই ভাতুর্গলের ্ৰয়ভিছের প্ৰভাব বে কডটা ছিল, ড়া' নিক্তর একদিন সরকারী মপ্তরধানার অবকারা থেকে মুক্ত হ'বে ইতিহাসের পুঠা অনম্ভ বা কলম্বিড ক'রবে, অভএব সে বিবরের

তথা আংলো-ভারতীয়, জীবনের গর যা' এই বুদ্ধ ভক্ত-লোকের কাছে থেকে শুনিছি: ভার কোন-কোনটা হয়ত 'বিচিত্রা'র পাঠকবর্গের কৌতৃহল উদ্রেক ক'রতে পারে। এই আশার সেগুলোকে আজ পত্রন্থ ক'রতে সাহস ক'বেছি।

ধদিও তিনি এখন নামানামের অতীত, তবুও এখানে তার পুরো নামটা উল্লেখ করবার বিশেষ প্ররোজন আছে ব'লে মনে হয় না। তাঁকে Mr. C. নামেই অভিহিত করা যাক। তাঁর সঙ্গে আলাপ হরেছিল তাঁর কনিষ্ঠা কন্তার এই মহিলাটী অবিবাহিতা, বয়সে প্রোচা, चार्णव श्वन ममस्रिका ध्वरः विरागव क'रत छात्रक-हिरैकविनी। **ाँ त अक** है विभाग शड़िहत अथाति एम छन्ना दोश इंद व्यथानिक हरव ना ।

क मिर्मा क्षेत्रीय विकास महीत हिर्माद काँव जानामा গৃহস্থালী আছে। ইনি আগে থাকভেন হ্যান্স্টেডের একটা পুরাতন বনিরাদি পাড়ার। বে বাড়াটাতে পাক্তেন, গেটা এক সমৰে শিল্পী কনুস্টেবলের (Constable) বাসক্ষৰ ছিল--দে কথা কেয়ালে উৎকীৰ্ণ আছে। এ পাড়ার অধিবাসীরা না কি বাইরের লোকের অর্থাৎ ভাডাটিয়ানের এখানে থাকা পছন্দ করেন না--্রে বছট হোক বা অন্ত কোন কারণেই হোক, Miss C হ্যান্স্টেডের অন্ত একটা আধুনিক পাড়ার বাসন্থান বর্গী উদ্দেশ। এই নূতন গৃহস্থালীতে ভার পোষা এবং আলিতের সংখ্যা ৰড় কম ছিল না। সেধার ছিলেন তিনটা ভারতীয় ছাত্র, তুটী অপদাৰ্থ ইংরাজ এবং ততোধিক অপদার্থ একটা हैशाबी-जारी कवानी पूर्व बाब मीननिक गठन हिन डिक चार्वात्तव रहत्तव किविक्तितव वेछ । चात्र हिन धक्की सारमाठना अवर्रिन निष्ठातायन । एरव रनकारमञ्जूषा कांत्रकीय, कांकाखूबा-Miss C-वर नवरंबनी । Miss C-व विरापन

ब्बट्ड शांख हिन उरे क्यांनी पुरक्ती। जांब नामका বেমন আভিজাতা জ্ঞাপক ছিল, অবহা এবং শিকাদীকায় তেখন কিছুই পরিচয় পাওয়া বেড না। ভালেরি লেশে বাবে বলে plus royaliste que le roi—সে ছিল ভাই। ভার মত ইংয়াঞ্জ্জ ইংরাঞ্জের মধ্যেও দেখা বার না আর এমন অঞাতি-বিৰেষী কোনও দেশে খুঁজে পাওর! বার বিনা সন্দেহ। মাতভাষা প্রাণ গেলেও কইত না। তার জীবন-**বগ্ন—বেন ভাকে লোকে ইংরাজ ব'লে ভূল** করে। উচ্চারণ ভদী এবং ভাষা প্ররোগে তার ফ্রাদীর প্রতি পদে ধকা প'ড়ে বেত। বন্ধুৱা এই গুৰুস্থালীকে Miss C-র Menagerie বা চিডিয়াখানা নামে অভিহিত ক'রতেন। তিনি এডগুণি ভীবের কারুর থাকার থাওয়ার, কারুর প্রভার, কারুর বা সমস্ত খরচ্ট বহন ক'রতেন। ভারতীয়দের উপর তাঁর যেন একটা সংস্কারগত টান ছিল। তিনি ক্ষেছিলেন পুধিয়ানায়, সেই স্তে নিকেকে ভারতীয় ্ব'লে পরিচয় দিতেন। তাঁর আট বংগর বয়সের সময় তার পিতা চাকরীতে ইক্তমা দিরে দেশে কেরেন। সেট থেকে ভারতবর্ষের সঞ্চে তার সব সম্পর্কই শেব হ'য়ে যাবার কথা। কিন্ত তিনি তা' হ'তে দেননি। अष्ट्रा অপরিচিত একজন ভারতীয় ছাত্রকে তিনি একদিন সমূহ বিপৰ থেকে বাঁচান। আর একমনকে ভিনি এক সময় রোগ এবং ঋণ উভরের হাত থেকে মুক্ত করেন। একটা ভারতীর চাত্তের কথার আমার একদিন ব'ললেন -- "ও বে সিভিল সার্ভিস পাশ করতে পারেনি, তাতে আমি অভ্যন্ত খুনী হয়েছি। কেন আন ? কেছি জের সেই .(अप्रीति अहेवात ६८क छाष्ट्रव।" (मथनूम, र'न ६ छारे।

বাই হোক্, এ হেন Miss C-র আমন্ত্রণে এবং তার
নাডার নিমন্ত্রণে একদিন গেল্ম তার পিতার সঙ্গে আলাপ
ক'রতে। আমি দেশে ফেরবার আগেই Mr. C-র জীবন
প্রদীপ নির্বাপিত হয়। তার সঙ্গে মাত্র আমার তিনটা
দিন দেখা ২ংছেছিল। তার বেশী বে হরনি সে ছঃখ ।চরকাল
ক্ষেকে বাবে—এবন স্থক্যর প্রাকৃতির মান্তুর ছিলেন তিনি।

ं व्यापन विद्वत अथा अश्रीहा अधिवागरमः शत्र छात्र

80 30

প্ৰথম প্ৰায়-How's India ? উত্তরে ব'ল নুম, বে ইভিয়াকে: তিনি জানতেন, ভার নাড়ী এখন বিশেষ চঞ্চ। - ভাছে একটা মোটাঘট খারণা দিতে হ'ল কেননা তার প্রিয় পঞ্চনদের একটা বিশেব ছর্ঘটনার দিন থেকে ভারতবর্ষ সম্বন্ধে কোন সংবাদ তাঁকে বছ একটা রাখতে দেওয়া হরনি--তার ডাকোর এবং তার স্ত্রীর নির্বনাতিশযো। আমার কথা তিনি মনোযোগ দিয়ে শুনলেন বটে, ভবে সে বিষয়ে किছ मस्त्रा श्राकान ना क'रत्रहे निस्कत रान बक्छ। श्रुर्विकास চিত্তাস্থতের কের টেনে ব'গলেন—একটা জিনিব তুমি লক্ষ্য ক'রেছ ? আইরিশ আর ভারতীরদের একটা বিবরে পুর এই চু'ভাতই নিৰেদের অভ্যাচারিত মনে করে, অপচ এরাই আবার ব্রিটিশ নামের গোরাই দিয়ে বিদেশে নেটভদের উপর এমন অভ্যাচার করে বা' একবিক দিয়ে দেখতে গেলে যেমন হাস্ত হর অক্তদিকে কেমনি কল্পনাতীত নিষ্ঠুর ব'লে মনে হয়। ব্রিটীশ-চর্শাবৃত আইরিশের সঙ্গে তো পাঞ্জাবীদের খনিষ্ঠ পরিচয় হরেছে. অথচ এই পাঞ্চাবী শিধেরাই আবার হংকং-সিভাপুরে পাহারাভ্যালাক্রপে চীনাদের উপর বি ব্রিটীশ-চর্ম্মার ত অত্য;চারটাই না করে। অথচ তারা এটা বোঝেনা সে কল্মটার সমস্ত ভার ব্রিটীশদের উপরেই পঞ্চেনা, বেশীর ভাগটা পড়ে তাদের দেশবাসীদের উপরেই। প্রবাদ কথা ষা' আছে, তা' ঠিক-ই-বানা আর ব্যব্দস্ভ: এছ ধাতুতেই গড়া।

ব'লনুম—আশুর্য, আইরিশদের স্বাদ্ধ এই ধার্থা নিমেও ভো আপনি আগাগোড়াই হোমকলের পঞ্চণাত্রী ছিলেন!

কানা ছিল, Asquith মহোলয় তাঁর হোমকল বিল পাল করার ব্যাপারে যথন নউ সভা থেকে বাধা প্রাপ্ত হন, দুখন হিনি নিজের দলের যে ৪০০ জন লোককে পীরুদ্ধে জানুধার ক'রে সেথানকার ভোট সংখ্যা নিজের আহত্তে জানুধার উল্ভোগ ক'রেছিলেন, তার মধ্যে Mr. C ছিলেন একজন । এটা শুনেছিল্ম Manchester Guardian সংগিষ্ট একজন নিশিট্ট সাংবাদিকের মুখে। তিনি আরও ব'লেছিলেন, Asquite বেছে নিবেছিলেন এখন সব লোক বাছের প্রস্কার্য ্তিল না, অর্থাৎ উপাধিগুলোর জের বেন এক পুরুবের तिने वा होता ।

্ আমার প্রাপ্ত স্থানে Mr. C হাসলেন, প্রতিপ্রশ্ন ক'রলেন— এক্ষান্ত এই কারণটাই কি আরণ্টাতে এবং ভারতে र्शिनक्रम ध्ववर्धन कत्रवात मशक्त वर्षहे युक्तिश्रम हिम ना ?

ে সেদিন আরও অনেক কথা হ'ল, কিছ সেগুলোর উল্লেখ শরা অবান্তর হবে। বিদার নিয়ে ফেরবার সময় তিনি তার লাইবেরীতে রক্ষিত গোখ্লের একখণ্ড বক্কৃতা-সংগ্রহ ক্ষোলেন-ভার পাতাগুলোর মার্জিন Mr C-র স্বহন্ত লিখিড নোটে ভরা। তাঁর কথার ব্যালুম, তিনি এক সময় গোধ্নের ধুব অহরাগী বন্ধ ছিলেন। পাবলিক সার্ভিস্ क्षिणानत भार व्यवसाय--- (मही शास त्मत्र कीरानत अ অবস্থা-বৰ্ধন তিনি বিলাতে ছিলেন, তথন এ বাডীতে করেকবার তার শুভ পদার্পণ হ'রেছে, সে কথাও ব'ললেন।

ু মাস্থানেক বাইরে কাটাবার পর লগুনে ফিরে C-পরিবারের ডিনারের নিমন্ত্রণ রাখুতে গেলুম। Mr C-র সঙ্গে এই বিভীয়বার সাক্ষাৎ। সেদিনই তাঁর সঙ্গে বেশী कथा र'सिक्ति। Mrs C वस्तात एकण कांत्र त्यात्मन कम, ভাই ভিনি আমাদের কথাবার্ডার বিশেষ যোগ দিতে শারেননি। ওননুম, এই বধিরতার অস্ত তিনি অধিকাংশ गंबह अक्टो द्वाना निष्ठ वास्त्र भारकन अवर वाकी व्यवग्रहो। ব্যুসিয়নৈ কতকওলো মনোমত ছবি নকল ক'রে।

Mr. C-त वाफ़ी है दि अधु खिल्ले तीत यूरात हिन, ভা' নর। ভিতরের আসবাব পত্রও ছিল তাই- বভটা বাছলো ভরা ভতটা খডিপ্রদ নয়। আমার আহেল-বিলাভি ভোৰে নানাত্ৰণ টুকিটাকি শোভিভ ম্যাণ্ট লুপিস, देशबार्टने (हेन्टिन क्टोशास्त्र श्रोहर्वा, चात्रांम दक्ताश्रांत 'শিলোবেশে 'আাটিম্যাকাসার প্রভৃতি একট বিসদ্ধ ব'লে देव्हिन । जिनादा थाह्या हिन श्राह्मा करावान हात अन् বৈশী উপরত্ত, ভারতীর অতিথির সন্মানার্থ পোলাও একং ুক্ৰীয় আইন্ত্ৰেন ছিল। বলা বাহলা, এ ইটা ভোৱা

আগল জিনিবের কাছেও পৌছন্তন। তবে এটা বানতে হবে বে, বাখালী বাঞ্চীর উৎসবাদিতে যা' পোলাও এবং কোৰা নামে পরিবেশিত হয়, তার চেয়ে একলো কোন অংশে ধারাপ ছিল না।

শুনসুম, তাঁদের বুদ্ধা পাচিকা বহু বৎসর আগে Veeraswamy নামধের ভোজনশালার এক পাচকের কাছ থেকে এশুলো শিথেছিলেন এবং ইদানীশুন এ দের অত্বৎসাহে শিক্ষাটা প্রায় ভূলতে ব'লেছেন। এই স্তবে আরও ওনসুৰ যে, শগুনে সব রকম ভারতীর মণলাই কিন্তে পাওয়া ৰায়-পিৰ্যাভিলি অঞ্লে Belati Bungalow ব'লে একটা দোকান আছে, সেইখানে। সেদিন এটাও জেবে নিৰুষ বে, Veeraswamy ছাড়া আরও চ'একটা ভাল দেশী ভোজনালয় লগুনে আছে, যাতে এমন কি বিরিয়ানি জাডীয় পোলাওর দর্শন ও সূত্ৰ ভ নয়। গৃহক্তী শিক্ষাদা ক'রলেন—ভারতীয় ছাতেরা বোধ হয় সেখানে খুব যার ?

তার মন্তার ভারতীয় ছাত্রভীবনের সঙ্গে পরিচয় ছিল আমার চেয়ে বেশী। তিনি ব'ললেন—উহঁ, তারা ধার Gower Street-এ সেই বেখানে Y. M. C. A. দের ধে ভোৰন্দালা আছে Indian Student Union-এর সম্পর্কে. रमहेथात। रमधात धूर मछ। किंद्र की त्नाश्ता! बम्हेन् অঞ্চল ওদের আর একটা আজ্ঞ। আছে—তাকে ওরা Isca वल-रमिंग वज्ञः किছ जान।

আমার এগুলোর কোনটার সম্বেট তথন পর্যায় পরিচয় হয়নি, অভএব চুপ ক'রে থাকভে হ'ল।

সেদিন ডিনারের সঙ্গে পানীর আরোজনের মধ্যে একটা লক্ষ্য করবার জিনিস ছিল—হাকেরীর আগব টোকাই (Tokay)— यात्र वावहात हे हा एक श्वन कानम त्महे। Mr. C व'नामन, वृद्धानत উপর ওটার শক্তিপ্রার প্রভাব অমুত। Mr. C-র বার্ছকা সত্ত্বেও সেদিনকার ক্ষৃতিভাব त्तरथ (महा त्यस्य निरक क्षेत्र । 'भागारक श्रीमन (वनी कक्षा) करेट रहति ; किनिः निरमक जानत्मरे दिक्तालक जानकः क्या व'नात्मन । अरे दृष्ट्र क्षप्रत्मात्मत पुष्टि-अमेन् निर्क नानात्र जारम रमहेकिनरे स्वीत वह स्वत व्यान केर्द्राहरू

নেটা এই Tokay-এর প্রভাবে কি জীর প্রির পঞ্চনদের সঙ্গে পরিচিত এক ভারতীয়ের সংস্পর্শনে, তা' বলা শক্ত। বোধ হর, হটোর সংমিশ্রনেই।

Mr. C ব'ল্লেন- আমাদের সমরটা ছিল গৌরব করবার মত। আংগো-ভারতে তথন প্রতিভার অভাব ছিলনা। আমানের নার্ভিনেই তো ছিলেন Alfred Lyall. কবি ও সমাকোচক ছিসাবে লগুনের সাহিত্য জগতে ভিনি নিজেকে প্রতিষ্ঠা ক'রেছিলেন সান্তিনে থাকতেই। তোমরা তাঁর ক্ৰিড়া আৰু English Men of Letters সিরীবের Tennyson খানা ভো প'ড়েছ। কিন্তু তখনকার দিনে Pioneerএ তার অনেক ভাল দরের লেখা বেরিরেছে— সেশ্বলো হয়ত তোমাদের নম্বর এডিয়ে গেছে। তিনি লিখতেন ব্যোমদেব শান্ত্রী ছল্পনামে। Edwin Arnold শিক্ষা বিভাগে ছিলেন, কিন্তু তিনিও আমাদের সময়কার লোক। Kipling এঁদের পরে। ·····Rudyard ভো ছেলেমাত্র। তার প্রথম উচ্ছান আমার এখনো মনে আছে। সিভিল-মিলিটারিভে (Civil and Military Gazette) ভার গর্পুলো মন্দ্র লাগত না-ভর ব্যুসের অফুপাতে একটু ডে পোমি ব'লে মনে হ'ত বদিও। ওর ध्यथम वरेशाना किनि काशाना (हेम्दन इरेनादात व्करेन (थरक---(वन मत्न चारह, बाउन-रमशाद सांका, वक ठाका দাম। জানি হে জানি, সে বইখানা আৰু থাকলে Sothebyর নিলানে অনেক টাকার বিক্রী হ'ত। ওর পিতা Lockwood Kipling কে খুব ভাগ ক'রেই ব্দানতুম। লোকটা সভিচ্চারের আর্টিস্ট ছিল হে! অৰ্পুতা বোটেই ছিল না। ম্যুলিরমের Curator হিগাবে चाइ क्छ महिस्नाहे वा १९७, किंद धरे का कि रत बीवन केशम क'रब्रोड्स Rudyarde विनाटक वहन होन-পাঁচের বেশী পড়াতে পারেনি। ভার বোল-সভেরো বছর यस्त्रहे ल्यांग्या शक्तित निकन-मिनिराति शक्ति अकरा ্লাস-মাজ্যানির জোপাড় ক'লে তাকে নিকের কাছেই এনে ্রেণেছিল। ভারতীয় কাকশিরের সঙ্গে আমার পরিচর क्षित्र द्वा अर्थे Lookwood । स्मान्ते प्रेतराव

সমন্ত্রাক ছিল। Mantelpiece বন্ন ছবানে ধই বে ছটো লাভির লাভিলাল করা ব্রোকো দেখ্ছ—ও ছটো লালাকে সে-ই বেছে কিনিবে দের—পূব প্রাতন হাডের কালা। লামার স্ত্রীর অন্ধন বিভার গুরুও ছিল সে। আঁকতে এবং মডেলিং ক'রতে তথন পালাবে ওর লোড়া কেউ ছিল না। তার ক্ষতা কুটে ইঠ্ড atmosphere স্কৃষ্ট করার। সেইটেই ছিল ওর আটের বিশেষত্ব। রাডিরার্ডের লেখাতে —বিশেষ ক'রে তার Kim বইখানাতে অন্তর্ম্মণ ক্ষমতার বে পরিচর পাও, সেটা জেনো তার পিতার কাছ থেকেই পাওনা।

—কিছ ওঁর লেখাতে বাদালী বিষেধের ভাবটা পক্তা ক'রেছেন ? উনি কথনো কোন বাদালীর সংশ্রবে এসেছিলেন ব'লে তো মনে হয় না।

— গুণুই কি বালালী বিবেব ? ও আমাদেরও ছেড়ে কথা করনি। অভিরঞ্জনই বোধ হর ওর লেখার প্রাণ। অন্তঃ আমি শপথ ক'রে ব'লতে পারি, আমাদের সমরকার সিমলার Kipling চিত্রিভ Mrs Hawksbee-র অভিছ ছিল না একেবারেই। তথনকার সিমলা সমাজের প্রবেশবন্ধনী ছিল খুব শক্ত। এক অধ্যাতনামা সাংবাদিকের গক্ষে— ভা' সে ইংরাল হ'লেও—সে বন্ধন থোলা সহজ্ঞ ছিল না। ওর আমাদের উপর ঝাল ঝাড়াটা ওই ক্ষম্ক ক্যাটের উপর বুধা মুট্টাঘাত ছাড়া কিছুই নর। ।

আর বাজালী বিবেবের কথা যে ব'ণলে, তার সাধারণ কারণ এই হ'তে পারে যে, ঠিক ওই সমর্টান্ডেই ভারতীরেরা প্রথম আত্মপ্রতিষ্ঠ হবার চেটা হ্লেক ক'রেছিল—বাজালীদের নেতৃত্বে। কংগ্রেসে, দিভিল সার্ভিসে, বার্-এ, সংবাদপ্রেম্ম—সবক্ষেত্রেই বাজালীরা ভারতের অক্সান্ত জাতকে পর্ব দেখিরে নিরে চ'লছিল। সেটা আমাদের অনেকের কর্ম মিipling-এরও জিলো চোথে ভাল ঠেকেনি। তবে সেইটেই ও বে বাজালীর সংশ্রেবে এসেছিল—মুখাভাবে না হ'লেছি সৌণভাবে—তার প্রথাণ আমি লিতে পারি। তবে সেইটেই বে ভার বাজালী বিবেবের কারণ, তা' অবন্ত আমি নপ্রশাস্থিত পারব না। বাই হোক্, সম্মটা শোন।

गर्माम क्षाम निर जिल्ला-जानर की-निय निक्क

ब्रह्मित वर्ष चत्रश्रामा । जामारमञ्जूकित्रामा वज्रुक छीत ভাল লাগল না-ভিনি বাংলাদেশে গিলে কংপ্রেস ও ব্রাহ্ম-স্বাজের হাতে আত্মসম্পূর্ণ ক'রলেন। ভারপর দেশে ফিরে পুললেন Tribune পত্রিকা-কংবোদের মুখপত্র রূপে। সম্পাদক ক'রে নিবে এলেন স্থরেন বাড়,বোর এক চেলা---শীতলাকান্ত চ্যাটাৰ্জ্জি নামে। চ্যাটাৰ্জ্জি ছিল বয়সে ছোকুয়া— বক্তা দিতেও বেমন, লিখ্তেও তেমন, খুব ডেজী—গুরুর উপযুক্ত শিহা। গোড়া থেকেই টি বিউনের সংক্র সিভিগ-বিলিটারির বেধে গেল ঝগড়া। কিপলিং ছিল তথন निचित्र-मिनिदेशित मह-मन्नापक-- आत प्र'क्रान्डे हिन यूरा। কিছুদিন বেতে না বেতে চ্যাটার্জি ভার কাগতে অমৃতসর না কোন কেলার পুলিস-মুপারিন্টেন্ডেন্ট্-এর কবংশন্তির কাহিনী ধারাবাহিকরপে প্রকাশ ক'রতে আরম্ভ ক'রলে। সিভিল-মিলিটারি সে সময় ছিল সরকারী কর্মচারীদের একরূপ মুখপতের মত। তার এটা সহ হ'ল না। বিভগু বেড়েই চ'লল। ব্যাপারটা ক্রমণঃ এমন দ।ভালোবে সেই পুলিন পাছেৰটাকৈ Tribune-এর বিক্লমে মামলা আনতে বাধ্য হ'তে হ'ল--নর ত তার চাকরীতে ইস্তকা দিতে হর। ठीक दर्वाटेंब विठादत Tribune-এর इन खता करन, সেই পুলিন নাহেবটা হ'ল বদলি আর ভার পদোরভিও শ্বী বছরক্ষেকের জন্ত হ'ল বন্ধ। বভটা মনে পড়ে. धरे भक्कमात्र भन्न भाषां नत्रकात्र (शाबादे ह्यांचार्किक श्रुवीन खालन करवन । এই পूनिन नारहवर्षी हिन Kipling-এম বিশেষ বন্ধ-Kipling স্ট Strickland Sahib-এর Original ছিল সে-ই। এর পিতা এবং পিতামহ উভয়েই শীমাত্ত কৌজের গেনানী হিসাবে এক সময়ে স্থপরিচিত ছিলেন এবং এর পিতামহী ছিলেন একেবারে খাস আক্সান इस्यो

Mr. C এই ব্যক্তিটার নাম ক'রেছিলেন, এবং ভার নাবের সঙ্গে আমারও পরিচর ছিল। ক্সি ইনি এখনও জীবিত न्मारहन र'रन रनेहां अधारन डेस्तथ क'ब्रनूव ना ।

Mr. C ব'লে বেডে সাগণেন—কী ভবে বে কিপলিং Nobel Prize পেলে, ভা' আমি এখনও কুল উঠাতে ेशोबहरू नांच् । धेव देवथो देव अक्नाबहरू विक्रिक्ष क्षित्रका युद्न १ १८ वर्ष्या को कावन १ क्षित्र देवभाव १ किस्स अविकासहस्त्र

আর নৃতন্ত-প্রির ইরাছি মনে আধিণতা বিভার ক'রেছিল, ভাতে আশ্চর্য হবার কিছু নেই। তবুও মনে হর, নেটা ওর ভাগোর ব্যাপার বডটা, প্রতিভার ব্যাপার তডটা নর। অভ কম ব্রুসে এক Byron ছাড়া আর কেউ অভ নাম ক'বতে পারেনি ৷ · · · ·

দে সময় Pioneer আর সিভিল-মিলিটারি একই সম্বাধিকারীম্বে পরিচালিত হ'ত। বছর কতক নিভিশ-মিলিটারিতে কাজ করার পর Pioneer-এর ধরচার কিপ লিং পুণিবী পরিভ্রমণে বেরোর—যার মুখ্য ফল From Sea to Sea এবং গৌণ ফল ওর ভাগ্য পরিবর্ত্তন। প্রথমে আামেরিকা, পরে ইংল্যাগু--কুই-ই ও অধিকার ক'রে ব'নল। ওকে আর পিছন ফিরে চাইতে হ'ল না, হিন্দুস্থানে ফেরবার দরকারও ফুরিয়ে গেল। তারপর ব্যর মুদ্ধের তত্রধারক্ষ, নোবেল প্রাইজ-প্রাপ্তি, এবং ডারপর—

বিশ্বতি-জামি বাধা দিয়ে ব'ললুম। আরও ব'ললুম, কিপ লিং-এর বিষয়ে Oscar Wilde-এর বাচাই সাহিত্যিক-অসাহিত্যিক নির্বিশেষে সকলেই এখন মেনে নিরেছে ব'লে মনে হর।

— ঠিকই অনুমান ক'রেছ! তবে ওর আসল বাচাইটা আরম্ভ হর নোবেল প্রাইজ পাবার পর থেকে। নেশা কটিবার পর লোকে বুঝলে বে ওর প্রতিভার সঙ্গে কতটা পরিমাণে vulgarity-র খাদ মিশানো আছে।

ব'ললুম, ওর গোড়াকার লেখাওলোর সলে Eha-ম লেখার আশ্চর্যা নাদ্তা দেখা বার, ভবে Eha-র লেখার মধ্যে বে একটা কৃত্ম সহাত্তভূতির পরিচর পাওরা বার, ভা' Kipling-এর লেখার পাওয়া বার না।

-- আৰু বা' পাণ্ডৱা বাৰ, ভা' হ'লে malice, Mr. C ৰ'প্ৰেন। এই খাদটা ওর প্ৰতিভাৱ সংখ না বিশ্লে ও হয়ত বা Aberigh Mackay-র মত সকলেরই মনোরশ্বন ক'ৰতে পারত।

্ব'লনুষ, হাা, এবারি মেকাই-ও বাদালীদের নিরে পরিহান ক'রেছেন্, কিন্তু ভা' উপভোগ ্ৰ'রতে বাজানীনেরও **्याचा ७ वाट्य ना ।**

humour हिन धारः malice किनियो। छात्र चर्काद अटक्कादक्षे क्लि ना । जान. Aberigh Mackay हिन अक नगरत चारायत चाराना-जातकीतामत नाहिजिक hero ? अत्र कथा यथन छेठून, अत्र विवस्त वक्छ। शह विन (भान।

রাত্রি বেশ হ'রেছিল, কিন্তু অগ্নিকুণ্ডের পালে ব'লে সেকালের গর শোনবার লোহও বড কম ছিল না।

Mr. C व'ल (बाफ नांशलन-डिश्नकांत्र मित्र अवकाती কর্মচারীদের মধ্যে বাঁরা লিপতেন, তাঁরা প্রায় সকলেই একটা ছন্মনাম ব্যবহার ক'রতেন, সেইটেই ছিল ক্যালান। Eha-র আগল নাম ছিল E. H. Atkins-কাজ ক'রতেন বোষাই-এর কাষ্ট্রমস বিভাগে। নামের ভিনটে ভাত্তকর নিবে তার ছলনাম হ'বেছিল Eha। বড়লাট লিটন Owen Meredith নাম নিয়ে কবি খাতি অৰ্জ্জন ক'রেছিলেন, তা তো জানই। আর Alfred Lyall-এর কথাতো আগেই বলেছি । Aberigh Mackay-এর ছল্লনাম ছিল Sir Ali Baba. ... গল্পটা লর্ড লিটনের সময়কার। তথন লগুনে Vanity Fair नार्य माथाहिक कांगबहात प्र প্রতিপত্তি ছিল। এक मिन दमथा গেল Sir Ali Baba नागरवत्र (क- अक करनत्र শেখা ভারতীয় চিত্রকথা ভাতে বেরিয়েছে। কী ভার লিখন ভদী। সপ্তাহের পর সপ্তাহ এ-রকম বেরোতে লাগল। বিলাতের অধিকাংশ কাগকে দেওলো উদ্ভ হ'য়ে চারিদিকে ছড়িয়ে পড়'ল। সমালোচকরা একবাকো মত দিলেন, Dickens-এর পর এ রকম খাটি humour কাকর লেখনী থেকে আৰু অবধি বেরোননি, ইত্যাদি, ইত্যাদি। মোট কথা, একটা ভীষণ সাড়া প'ড়ে সেল এবং লে দাড়ার টেউ আাংলো-ভারতের উপকূলে এসে পৌছতেও দেরী নাগেনি। अथि दि त अरे Sir Ali Baba खात्र कि है कि कि र'न ना। बोर्ग दाया शंन, लयक विनिष्टे स्थान, दिलि ভারতীয় তথা আাংলো-ভারতীয় সমাজের সক্ষে বিশেষভাবে चार्त्यक चार्तक तकम चार्चमीय विश्वस्थाति । পরিচিত। আমানের কুত্র লগভটাতে গোণনীয় ব'লে কিছু ছিল্ম। শক্ষেই সকলকার ওক্তৰ কথা অবধি জানতুন, আগ দিকে ভীত সম্ভতাবে হাত বাভিবে জাবার হঠাৎ সেটা

८१६८७३ क्रिम जामारमंत्र गर्ख। कारबंद रमफ वरमंत्र भेरत Sir Ali Baba-র রহস্ত ভেদ না ক'রতে পেরে আবরা বে নিক্ষণ আক্রোণে মরিয়া হ'রে উঠ্ব, তাতে আন্তর্যা ह्वांत्र किहाँ हिन ना । जांबशत हेंगेए अक्तिन साना तान Sir Ali Baba चात्र (कडेरे नन-ताकश्वादात क्यात्रावह অন্ত আজমীরে বে Mayo College আছে ভারই প্রিলিপ্যাল Aberigh Mackay । कि क'রে বে রহন্ত ফাঁস হ'ল, সেই গলই ব'লছি।

Aberigh Mackay ছিলেন অসম্ভব বৰ্ষের লাভ্ৰ প্রক্লতির লোক। কারুর সংক্ষই মিশতেন না, নিজেকে একেবারে নিজের ভিতরেই লুকিরে রাখতেন। কালেই কেউই কথনো সন্দেহ করেনি বে, ওঁর ভিডর অভটা রসস্টের ক্ষমতা থাকছে পারে। · ভাষি তথন ছুটিতে সিমলার। লাট বাদ্ধীতে একদিন বিরাট ভোজের আরোজন, নিমন্ত্রিত ছ'রে সেধানে গেছি। ডিনার টেবিলে দেখলুম, লাট সাহেবের ভানদিকে সম্মানের আগনে ব'লে আছেন এক ভন্তলোক অভি সমুচিভ ভাবে। তাঁকে এর আগে কখনো দেখেছি ব'লে মৰে প'ড়ল না। কানাথুবার ওনলুম, তিনি মেয়ো কলেঞের প্রিজিপাল, নাম Aberigh Mackay। আন্তর্গ হবার क्या, दक्त ना निमनात नार्किन मच्छानात वतावत्रहे अकड़े অভিবিক্ত পরিষাণে snobbish। তবে সেটা অবশ্র সরকারী ব্যাপার ছিল না, লাটপত্নীও অমুস্থভার ক্ষম্ম অন্তপ্রিত ছিলেন, এটিকেট ছিল শিণিল এবং লর্ড লিটনের খাম-খেরালি ছিল সর্বজনবিদিত। তাই এক কলেজের প্রিলি-भारत वहे मचान वडिं। विवक्ति म्हें हवात कथा. ভত্টা হয়নি । Sir Ali Baba-র লেখা সমাকে কলটা চাঞ্চলা स्थान क'रबिह्न छा' এই পেকেই বোঝা बादि বে, ভিনাম টেবিলে সেই অজ্ঞাত লোকটাই ছিলেন প্রধান चारणाहमात्र विवत । इ' এककन privileged महिना ्बन्नल रेकिंड क'जरनन (य, Sir Ali Baba इन्ड कृति Owen Moredith- बबरे भण-त्रभक नाम । वर्ष विदेन केंक्रिकेटी नेवर केंद्रक दिमानून अफिरव र्गालन । क्यांव केरिक वक्ता क्र'बन्द्रम्, Aberigh Mackay स्ट्लंब शांबाहोत्र

अहिंदि निरमन। এডটাই শব্দা সংখাচ ছিল তাঁর। পাত্রটা For he's a jolly good fellowর ভাওৰ ভূৱে সাটি: हिन कांठे शांद्रद्वत झांदेव कांद्र। नर्ड निवेदनंत्र वास्य हितनं Madame Henri-এক ভারতপ্রাটনকারী করাসী বিনিস্টারের প্রী। তার সংক্ট তথন তিনি কথার ব্যস্ত ক্লিলেন। কাজেই তিনি তাঁর লাজুক অভিথির লবণ-आह्नात्पत्र ८६डी नका करतन नि ; किस ८७छ। मानाम् आँति-त চক্ষ এডারনি। তিনি লবণদানিটা সরিয়ে দিতে হর্ড লিটনকে অমুরোধ করলেন। লর্ড লিটন যেন সম্ভ বুম ভেছে চৰিক করে জিজাদা ক'রলেন---Who shall I pass it to ? ভারণর Aberigh Mackay এর দিকে সন্মিত মুখে কিরে—To Sir Ali Baba ? সকলেরই চ্কিত দৃষ্টি তথন Aberigh Mackay এর উপর প'ড়েছে। কর্ড লিটনের ইছাৰ ছিল তাই, সেই জন্তেই কথা গুলো বলতে অপেকাক চ ্উচ্চৰর ব্যবহার ক'রেছিলেন। বেচারা আলিবাবা ওড্কণ ঁ গৰাৰ সন্ধাচে এডটুকু হবে গেছে—তোৎলামি ক'রেও If you please Sir ব'লতে একেবারে বেমে মুক্তপার হ'বে উঠ ল। তেতাত তেতা পারটা ছিল আগা-প্রোড়াই নর্ড লিটনের stage management। স্পোতে সে দিনকার ডিনার শেব হ'ল। সকলের স্বাস্থ্য পানের ক্রাবে এক এক চুমুক পান ক'রেও আলিবাবার অবস্থা নদীন হ'রে উঠন। ভারপর তাকে রিক্শতে চড়িবে

ভবনের কল্পাউত অদক্ষিণ হ'ল। এ সর বিবরে লগু লিটন ধুৰ হবেপরোদা ছিলেন, ভাই কলা। আর এ ব্যাপান্তের সাক্ষী দেশী লোক কেউ ছিল না, চাকররা ছাড়া। নেশার-বোরেও আমাদের প্রেষ্টিক জ্ঞানের কম্তি হয় নি ৷ · · · · · · ·

কোথার ছিল তথন Kipling ? এবারি মেকাই-এর শেব হয়ে গেল Twenty One Days in India গিৰেই। খাস্থা তার আগা গোড়াই খারাপ ছিল। অত কম বয়সে না মারা গেলে, আৰু কোথার থাকত Kipling আর কোথার থাকত তার মক্স করা কালিলেশিত ভারতীয় জীবনের 60 1

শীতের প্রারম্ভেই Mr. C.-র শরীর ভেকে পডবার লক্ষণ দেখা গেল। একটু ভাল থাকার থবর পেয়ে দেখা ক'রভে গেলুম। গিয়ে শুন্লুম সেই দিন্ট অবস্থা হঠাৎ অভ্যন্ত थातां र रात्र शर्फा हा । अथन जात कान त्नहे अवः कीवरनत আশাও নেই।

মৃত্যুর কিছু পূর্বে বেহু স অবস্থায় তার মুধ দিয়ে বেরুলো বছদিন-বিশ্বত ফার্সী কবিভার একটা টুক্রো--শান্-আ রওশন করও--প্রদীপ আলো।

সোম বর্ত্মা





১ ৷ ছুদ্রের গঠন

শ্রীপ্রবোধচন্দ্র সেন এম-এ

প্রাবণমাসের 'বিচিত্রা'র একটি ছন্দোবছ রচনা উদ্ধৃত ক'রে তাতে ছন্দোগত কোনো দোব আছে কিনা, এবং বদি থাকে তবে তাকে দোব বলা বাবে কেন, এ বিবরে প্রশ্ন উথাপন করেছিলাম। তাজ মাসের বিচিত্রার প্রীযুক্ত আশুতোব ভট্টাচার্য্য এম-এ মহাশর আমার প্রপ্লের উত্তর দিরেছেন। তার বিচারে আমার রচিত দৃষ্টান্ডটি "কোনো নির্দিষ্ট ছন্দে লেখা নর" এবং রচনাটি "কোনো বিশেব ছন্দের অশুদ্ধ সংস্করণ" মাত্র। কিছু তিনি যে যুক্তিতে উক্ত রচনাটির ছন্দকে "অশুদ্ধ" বলে রার দিরেছেন, সে যুক্তিগুলি আমার কাছে বিচারসহ মনে হ'লো না। আমি এন্থলে তার বুক্তিগুলিকে বংগন করতে প্রবৃত্ত হব না। আমার রচনাটির সমর্থক করেকটি স্থাজনগ্রাহ্থ নজির দেখিরেই আমি নির্ন্ত হব।

- ১। তা দেখিজা না ভূলিলী "মাইছনের রাণী। —চণ্ডীদাস, শ্রীকৃষ্ণকীর্ত্তন
- ২। বন্দদেশে "প্রসাদ হইল" সকলে অন্থির। বন্দদেশ ছাড়ি ওবা "আইলা" গলাতীর॥

—ক্বত্তিবাদ, আত্মপরিচর

৩। না ছেরিয়া প্রাষ্টালে, ডোরো কি পরাণ কাঁলে "ভূইও" কি হংখিনী।

—मधूरणन, उकाकना, मधुरी

৪। "ভেবেছিলাম" তৃষি, ধনি! নালিবে ব্রজ-রজনী

ব্রজেয় সরোজয়বি ব্রজে প্রকাশিয়া।

<u>, 'के, के, **ए**य</u>।

থানসভ হবে কেলি' তাহাতে কলনী হলি,
 সন্দেশ মাধিয়া দিয়া তাতে—
 হাপুন্ হপুন্ শব্দ,
 চারিদিক্ "নিভবলী
 পিপিড়া কাঁদিয়া বায় পাতে।
 —য়বীয়য়নাথ, জীবনশ্বতি (১০৪০), পৃঃ ৫১
 হারে ধীরে "প্রভাত" হ'লো, আঁধায় মিলায়ে নেল,
 উবা হানে ক্ষনক বরবী।

রাঙা রাঙা "অধর'' ছটি কেঁপে কেঁপে ওঠে কভো, করতলে সকরণ মুখ।

—এ, ছবি ও গান, বিরহ

নংসারের দশদিশি বরিভেছে অহর্নিশি

থর থর "বর্ষার" সভো।

—এ, গোনার ভরী, বর্বাবাপন

৮। 'ব্গান্তরের' বাধা প্রভাবের বাধার মাঝারে । মিলার অঞ্চর বা**পলাল।** —এ, পুরবী, **অভীভর্কাল**

১০। বিষয়টা ঘটেছিল আমায়ি আমলে "পাতি"-ঘাটায়।

– के, के, नाहि

>>। দিনেরে "মাকৈ:" ব'লে বেমন সে ডেকে নিরে বার অক্কবার অজানায়।

- ঐ, পুরবী, সমাপন

১২। মুক্তি সাধনার পথে ভোমার ইন্ধিতে

''ब्राटेकः'' वाट्य देनब्राक्त-निनीत्व ।

---ঐ, পরিশেষ, হয়ার

১৩। তাণদ নিঃখাদ বারে মুম্র্রে ''লাও'' উড়ারে বৎসরের আবর্জনা দূরে দূর হ'রে থাক্।

রদের আবেশ-রাশি তক্ক করি ''দাও'' আদি' আনো, আনো, আনো তব প্রলমের শাঁথ। —ঐ, নটরাজ (বনবাণী), বৈশাথ-আবাহন এরক্ম আরও বহু দুষ্টান্ত দেওরা বেতে পারে। কিন্তু বোধ করি আর প্রয়োজন নেই। উদ্ভূত
প্রতি লক্ষ্য করলে দেখা বাবে বে, এগুলিতে বহু ছলেই
প্রচলিত ছল-রীতি লক্ষ্যিত হরেছে। কিন্তু তা ব'লে
ওসব ছলে ছল 'এগুল' হয়েছে একথা বলা বার কি ?
বরং ওসব ব্যতিক্রমের মধ্যে নবতর ছল্পরীতির প্রকাশস্চনা
হয়েছে ব'লেই মনে করি। বাহোক্, আশুভোষ বাবু উন্তৃত
দৃষ্টাস্থগুলিকে 'অগুদ্ধ' ব'লে মনে করেন কিনা জানিনে।
বদি তিনি এগুলিকে গুদ্ধ ব'লেই মনে করেন কাহ'লে আমার
রচিত দৃষ্টাস্থাটকেও ছল্পের দিক থেকে 'নিভূল' ব'লে
শীকার করতেই হবে। আর, আমার রচিত দৃষ্টাস্থাটতে
ছল্পোগত ভূল রয়েছে বল্লে একথাও বল্তে হবে বে,
ওরকম ছল্পোগত ভূল রবীক্রনাথ, মধুস্কন, ক্রন্তিবাস,
চত্তীদানের রচনাতেও আছে।

\

২। বানান-সমস্তা

শ্রীদরদীরঞ্জন চট্টোপাধ্যায় এম-এস্ দি, এম্-বি

সম্প্রতি বদভাবার বানান-পদ্ধতি ও তৎঘটিত সমস্তাভালির প্রতি সাহিত্যামোদীগণের দৃষ্টি পড়িয়াছে। বিশেষতঃ
'বিচিত্রা'র পত্রান্তরালে তাহারা আত্মপ্রকাশ করিতেছে
দেখিরা অত্যন্ত আনন্দিত হইলাস। বলিতে কি বালালা (?)
ভাবার এই নিতান্তন বানান ও রচনা পদ্ধতি ইহাকে শুধু
স্বালালী নহে, খাস বালালীর নিকটও বিভীবিকা করিয়া
রাখিরাছে। অনেকটা এই কারণে শিক্ষিত সমাজ বালালা
ভাবার প্রতি আর পূর্বের স্থার মনোযোগী হইতেছেন না।
ইহাতে বদি সাহিত্যিকগণ মনে করেন বে তাঁহারা শিক্ষিত
রালালী নহেন বলিয়া তাঁহাদের প্রতি কটাক্ষ করা হইতেছে,
ভবে বিনীত অন্ধ্রোধ বে তাঁহারা বন্ধ-বাদ্ধর ও আত্মীরস্বাল্যর প্রতি বেন দৃষ্টিপাত করিয়া দেখেন বে নিভান্ত ছাত্র
ছাড়া উচ্চশিক্ষিত করজন সংসাহিত্যের চর্চ্চা করেন। বন্ধীর
সাহিত্য পরিবন্ধের মৃতকর অবস্থা ইহার অন্তত্ব প্রমাণ।

বদভাবার প্রাণার বিশেষতঃ অবাদালীর নিকট ইহা জোদরণীর করিতে হইলে ইহার বানান-সমভা, অব্দর সমভা, রচনা সমস্থা প্রভৃতির আও প্রতিকার প্রয়োজন। অক্ষর সমস্থা আলোচ্য বিষয় নহে বলিয়া উল্লেখ করিব না, কিন্তু সে সমস্থাও কম নহে। "ক্ষ" প্রথম ভাগ হইতে দূর হইরাছে বটে, ভবে >, অন্তঃস্থ ব, এখনও সগর্কে বর্ত্তমান। আরও অনেকে আছেন।

শ্রের সম্পাদক মহাশর বানান-সমস্তার দৃষ্টান্ত থরাপ বে বাকাটীর উল্লেখ করিরাছেন, দেখা বাইবে যে "সাধ্" ভাবার দিখিলে ভাহাতে আর কোনও গোলমাল থাকে না। বে দিন হইতে বলীর লেখকগণ ধ্বনি-নির্চার প্রতি অভ্যথিক নির্চা দেখাইতে আরম্ভ করিরাছেন সেই দিন হইতেই এই সমস্তা বিকটন্ত্রণ ধারণ করিরাছে। প্রোচ্ন প্রতিষ্ঠাশালী লেখকগণ বেদিন আরাম কেদারার শুইরা "বীরবলী" ভাবার স্থাই করিলেন, সে দিন ভাঁহারা ভাবিলেন না বে ভাঁহাদের ওত্তাদী হাতে ভাঁহারা বেশ চালাইতে পারিবেন; কিন্তু রাশ আরা হইলে অনভিজ্ঞের পক্ষে খেড়া বশে রাখা শক্ত হইবে। কলে হইল, কথিত ভাবার বানদণ্ড হইতে সাহিত্য দুরে সরিরা

গেল, এবং এখন ও পরিণাম কভদুর পর্যান্ত গড়াইবে বলা মৈমনসিংহবাসীরা ভাঁহাদের জেলার ভাষার একথানি পত্তিকা বাহির করিয়াছেন, এবং শীন্তই চট্টগ্রামের ভাইরা তাঁহাদের "বাঙ্গালা" ভাষার পুত্তক বাহির করিবেন বোধ হয় ! যদি করেন তবে তাঁহারা বেন পূর্বে কলিকাভার वावुरमत अन्न अकथानि अखिशान वाहित करतन, हेशहे প্রার্থনা। লব্ধ প্রতিষ্ঠ ও দেশবরেণা কবি ও প্রবন্ধ লেখকগণ চলভি ভাষার ফভোরা দিলেন, প্রবীণেরা মাধার হাত দিয়া "হায় হায়" করিতে লাগিলেন, তকুণেরা নুত্রত্ব ও নিত্রীকভার জয়গান করিতে লাগিল-মাঝ হইতে মারা পরিলাম আমরা। প্রবেশিকা পরীক্ষায় বালালা রচনা কাহার হাতে পড়িবে, 'পগুডের' না 'নব্য যুবকের', উত্তর লিখিবার সময়ে এই প্রশ্নই মনে পড়িল আগে। অবশেষে লটারী খেলার মত "জয় মা কালী" বলিয়া কথিত বা সাধু ভাষার মধ্যে একটায় লিখিয়া দেওয়া গেল। স্থলের শিক্ষকগণ অনেকেই শুনিয়াছেন যে ভাল ছাত্র আসিয়া বলিতেছে, "দংস্কৃত কলেজের অমুক পণ্ডিতের কাছে খাতা পড়িয়াছে, আমি কথিত ভাষায় রচনা লিথিয়াছি, আমার আর আশা নাই।" নামজাদা সম্পাদক যে ভাষায় প্রবন্ধ লিখিতে পারেন. **८१८** मंत्र व्यानक डेंद्रके माहिला स्व लायात्र ब्रहिल हहेबाह्य. সেই ভাষার শিকার্থী যদি লেখে তবে তাহা কি অপরাধ? भाराज, रव ভाষার রচনা-(कोणन, वाका-विश्वान (syntax), वानान, नक्नरे अपिन स्टेश डिर्फ, এक এक अपनेत्र शांख এক এক রূপ ধারণ করে, তাহার অবাধ বিভারই কি সাহিত্যের খাছোর ও দীর্ঘ জীবনের অমুকূল গ

বিষঃটী অতি গুরুতর সন্দেহ নাই। বিশ্ববিদ্যালয়ের বর্ত্তমান কর্ণধার বদভাবার ক্রতবিভ ও বদসাহিত্যর অফুরাসী। বিশ্ববিভালর, বদীর সাহিত্যপরিষদ ও মুস্লিম সাহিত্য-পরিবদ্ সকলে একতা হইরা বালালা রচনার একটী নিশিষ্ট পদ্ধতি ঠিক করিয়া দিন। অভুক্রপ ব্যাকরণ প্রকাশ করুন। আর, কি ছাত্র, কি লেখক, কি সম্পাদক, সকলকে হিটুলারী নীভিতে সেই অমুশাসন মানিয়া চলিতে বাধ্য কলব। ইংরাজীতে যেমন অক্সফোর্ড প্রভৃতি প্রামাণ্য আছে, ভাষাক্র वानान ও वार्थाहे नाश्वादावत मान (Standard), डीहाजा তেমন বাঙ্গালা অভিধান প্রণয়ন করুন। বলা বাছলা. সাহিত্য-সভ্ৰাটু হইতে সামাত পদাতিক পৰ্যা**ত ভাহা মানিলা** চলিতে থাকিবেন, বিজোহ করিলে উদ্দেশ্ত পথ হটুবে। নিয়মাসুবর্ত্তিতা (Discipline) অভূষের পরিচারক নতে, বরং উহাই প্রাণ। যে প্রাণশক্তির নামে আনেক সময় প্রেক্তা-চারিতাকে প্রশ্রম দেওয়া হয়, সেই প্রাণশক্তি ছড়ির কাঁটার ছার নিয়মে চলিয়া থাকে, ব্যতিক্রম হইলেই রোগের উৎপত্তি হয় ৷

সরকারীভাবে কলিকাতা ও ঢাকার বিশবিভালর, ও বেসরকারীভাবে সাহিত্য-পরিষদ্ ই বারাই বালারা সাহিত্যের প্রতি হস্তক্ষেপ করিতে পারেন এমন প্রতিষ্ঠান। ব্যক্তিগত সমালোচনা বা আন্দোলন কোনও প্রভাব বিভাগ করিতে পারিবে না। বিভাগাগর মহাশয় মেনিনিপ্রী "করিবেক, বাইবেক" লিখিয়াছিলেন বলিয়া ভাহার প্রতিক্রিয়ার বেমন চট্টগ্রামী প্রাদেশিকতা কেছ অন্তলোদন করিবেন না সেইরূপ "বৃক্ধে পোধ্ধী ডানা নাড়লেও" আমরা ক্রী হইব না।

২ক। বানান-সমস্থা

শিবপ্রসাদ মুস্তফী এম-এ

ভাত্তমাসের 'বিচিত্রা'র সম্পাদক মহাশর শরৎবাবৃ, রাজশেধরবাবু প্রভৃতি স্থবিখ্যাত সাহিত্যিকদের নিরে গঠিত একটি বানাননির্দারক সমিতির সংবাদ প্রকাশ ক'রে সামাদের মনে স্থাশা ও স্থানন্দের সঞ্চার করেছেন। বর্ততমান বাংলা সাহিত্যে বানানসবঁতা বে কিরণ ছব্রহ হ'রে উঠেছে এ বারা লক্ষ্য ক'রেছেন, তাঁদের ক্রমবর্জনান হঃব এবং হতাশার এইবার হয়ত একটা কিনারা হ'তে, পার্বে।

বণা বাহন্য বানান এবং অভাদু বা-কিছু সমভা লৈ সমস্ট তথাক্থিত চলিত্ বা প্ৰাকৃত বাংলা নিৰে। প্রাক্ত বাংলা নিরেই বধন বর্ত্তমানে সাহিত্য রচিত হচ্ছে তথন এদিকে সকলেরই নজর পড়া উচিত। কিছ হুংধের বিষয় এখনও অনেকে পূর্ব্বের সাধুভাষাকে ছেড়ে এদিকে মনোবোগ দিতে রাজী নন্। কতকগুলি বিশিষ্ট সাহিত্যিকের এই এক অভ্যুত মনোবৃত্তি বাংলাদাহিত্যের বে কত ক্ষতি ক্রছে তা'রও ইরতা নেই। অথচ এই উত্তর ভাষার মধ্যে প্রধান এবং প্রায় একমাত্র পার্থক্য হচ্ছে ক্রিরাপদে।

পৃথিবীর আর কোণাও এরকম অভুচ ভাষাগত বৈষম্য আছে ব'লে আমার জানা নেই। আমারের সাহিত্যরখীলের চেষ্টাও নেই এই হাস্তকর বৈষম্য দূর ক'রে সাহিত্যস্প্রীর সকল বিভাগে একই ভজীর ভাষা ব্যবহার করার। বাংলাদেশের নামজাদা মাসিকপত্রগুলির সম্পাদকীয় মন্তব্য রচনার দেখুতে পাই একমাত্র "বিচিত্রা"র সম্পাদক প্রবিষয়ে মনোযোগী। এই দিক্ দিরে "প্রবাসী"র মত মুক্রকীল পত্রিকা আর ছিতীয় নেই।

"প্রবাসী" পত্রিকাতেই করেকমাস আগে রাজশেধরবাবু প্রাক্ত বাংলার সপক্ষে এক দীর্ঘ প্রবন্ধ লিখে আমাদের ক্ষতজ্ঞতাভালন হ'রেছিলেন; কিব সেই প্রবন্ধ "প্রবাসী"তেই ছান পেরেছিল, নামলালা সাহিত্যিকদের অন্তরে পারনি। সাধুতাবার আল পর্যন্ত সাহিত্যপদবাচ্য বত কিছু স্থাই হরেছে সেগুলিকে অসম্বান করার কথা মোটেই হচ্ছে না কোনা সেরুপ কিছু করা অসম্ভব। কিন্তু এখন থেকে প্রাক্ত ভাবার অর্থাৎ কথ্যক্রিরাযুক্ত সাধুভাবার সাহিত্য বা বাংলারচনা ক্ষর ক'রতে দোব কি ? একটা standardization ক'রলে ক্ষতি আছে কিছু ? ভা'তে কি সাহিত্যিকদের স্বভন্ধ ব্যক্তিত্ব বা মৌলিকভার ছাস হর ?

বানান-সমস্তা নিরে যথন কথা উঠেছে এবং সমিতি
গঠিত হরেছে তথন এটুকু মনে করা বেতে পারে বে এই
প্রাক্ত বাংলাকেই সাহিত্যের ভবিশ্বং বাহন ব'লে ধরা
হরেছে। জাশা করি শরংবাবু জয়ং এবিবরে জবহিত
হবেন। রাজশেধরবাবুও জাশা করি ভবিবরতে পরশুরামের
ভূমিভার অবতীর্ণ হবার সমর নিজের উপদেশের মর্ব্যায়া
রাধ্বেন্। সম্প্রতি "প্রবাসী"তে বেধ্ছিল্ম "পথের
ভ্রাজী"র বিখ্যাত বিভৃতিবাবু তার "দৃষ্ট-প্রদীশ"

উপস্থাস একটি কৌশল অবলম্ব ক'রেছেন। উপস্থানের নারক নিজের আত্মকণা ব'লে বাজে এইভাবে গরাটকে দাঁড় করানোর জল্পে বিভূতিবাবু সহজেই প্রাক্ত ক্রিয়ার ব্যবহার ক'রতে পেরেছেন্। এতে 'প্রবাদী''র মর্ব্যাদা এবং প্রতিভাশালী লেখকের অন্তরের ঘাভাবিক অন্থপ্রেরণ। (অন্ততঃ আমরা তাই মনে কর্ছি) ছইই রক্ষিত হরেছে।

বে সমিতি গঠিত হইরাছে তা'র মধ্যে রবীক্ষনাথের নাম নেই কেন ? বিনি এই প্রাক্তত ভঙ্গীকে প্রথম সাহিত্যে স্থান দিলেন, তা'কে চরম সৌন্ধ্য দান ক'রলেন এবং অবশেষে যা'কে নিয়ে নানাভাবে লীলা কর্ছেন, তাঁকে বাদ দেওয়ার কোন কারণ স্থামি কল্পনা ক'রতে পারি নে। ভাছাড়া আরো ছটি কারণে তাঁকে প্রয়েজন আছে। একটি হচ্ছে তাঁর বর্তমান প্রভাব। অষ্টাদশ শতাকীর ইংরেজী সাহিত্যের অনুসনের মত তিনি আজ একজন Dictator। তাঁর নির্দ্ধারণ স্কলের পক্ষে মেনে নেওয়া সহজ্পাণ্য। সমিতিই গঠিত হোক আর বাই হোক ভা'কে কার্যাকরী ক'রতে হ'লে এণিক্টা দেখা উচিত। प्राप्त वाक्कानकात गाहिक्शिकता, वाता निष्कत निष्कत (बैं। क् बा' छ।' निर्ध वाष्ट्रम्, छै। एत वार्श्मानार्छ र'ल রবীক্রনাথের মত personality-র প্রাক্রেন আছে। আর এक कथा, त्रवीखनाथ এই विवस्त चानकपिन स्थरक चानक চেষ্টা ক'রে এনেছেন এবং তার শরচিত গদ্য অথবা কাব্যপুস্তকে বে বানানের একটি নিয়ম অফুনরণ করা হয় তা' সকলেই জানেন। নানাদিক্ দিরে রবীন্ত্র-প্রবর্ত্তিত এই নিয়মের বছ স্থবিধা আছে, অস্ততঃ এই নিয়ম স্ষ্টির পিছনে একজন শ্রেষ্ঠ সাহিত্যিকের যে স্থদীর্ঘ অভিজ্ঞতা রয়েছে তা'র মৃশ্যকে অখীকার করা বার না।

শামার ব্যক্তিগত মত এই বে শ্রছের বোগেশ রার বিভানিথি এই দিক্ দিরে বা করেছেন তাই সকলের চেয়ে শ্রেষ্ঠ। সকলেই লানেন বোগেশবাবু বদিও সাধ্তাবার ক্রিয়া ব্যবহার করেন তবু তিনি বানানকে নানাদিক্ দিরে বৃক্তিসকত এবং সরল করেছেন্। বৃক্তাক্ষর বর্জন করা বে কোন বানান নিছীয়ক সমিতির প্রধান কর্মব্য হবে। এই বৃক্তাক্ষর অগন্দলনিগার মত বাংলাভাষার বুকে চেপে রয়েছে এবং কভভাবে যে ত'ার উন্নতি এবং প্রসারণকে বাধা দিক্ছে তা'র ইয়ন্তা নেই। এই বৃক্তাক্ষরের অক্তেই বাংলাভাধার মত সহজ ভাষাকে বিদেশীরা আয়ন্ত ক'রতে ভরসা পার না। সাধুভাষা সম্বন্ধে বোগেশবাব্র ছর্ম্বলভা থাকা সম্বেও তাঁকে উক্ত সমিতিতে নেওয়া কর্ম্বল্ হবে।

অনেকে হয়ত কানেন্না যে বানান সহক্ষে প্রশাস্তচক্র মহলানবিশের একটি পুত্তিকা আছে। এটির প্রতি উক্ত সমিতির দৃষ্টি আকর্ষণ কর্ছি।

অবশেষে আমার একটি আশস্কার উল্লেখ ক'রতে চাই। প্রাকৃত ভাষায় কিছু লেখা মানে বে ক্রিয়াপদকে আগে, শেবে মাৰ্থানে বেথানে খুনী বাবহার করা নর, এই কথাটি বার বার মনে করিবে দেওরার প্ররোজন আছে। রবীক্ষনাথ বর্জনানে এইভাবে এতবেশী লিখছেন বে এই কণা ভূলে বাওরা আশ্চর্থা নর। এর ফলে বাংলা ভাবার নিজম্ব প্রস্কৃতিটিকেই ছুম্ভে মূচ্ছে কিছুত্তিমাকার ক'রে কেলা হ'বে। রবীক্ষনাথ বা করেন ভা'র নানা কারণ আছে এবং রবীক্ষনাথকেই ভা' মানার। বিতীয় "শেবের কবিতা" লেখবার চেটা করলে হাস্যাম্পদ হওয়া ছাড়া আর কিছুই সন্তব নর। প্রবীণ সাহিত্যিক শরৎচক্র প্রাকৃত ভাষার সাহায্য না নিরেও আজকাল এই ধরণে লিখে আমাদের বিশ্বিত এবং ব্যণিত করে তুল্ছেন্।

২খ। বানান সমস্থা

ব্রহ্মচারী সরলানন্দ

গত ভাদ্রের 'বিচিত্রা'র 'বিতর্কিকার' শ্রহ্মাম্পদ শ্রীবৃক্ধ
উপেক্ষনাথ গলোপাধ্যার মহালর বাংলা ভাষার বর্তমান বানান
সমস্যা সম্পর্কে কিঞিৎ প্রসন্তের অবতারণা করিরাছেন।
আক্র বাংলা সাহিত্য তথা ভাষার উরতির শুভলর। এই
মূহুর্ব্তে তার ভিতরের সকল ক্রটা, দৈল্প এবং বাহিরের
ভূলচুক্ ও সমস্যাদির বত আলোচনা ও দুরীকরণ সম্ভব
হর, ততই তার ভবিষ্যৎ হইবে প্রমহিমাঘিত। অল্প
প্রেলেশীরদের চিত্তকে আমাদের ভাষার প্রতি আক্রষ্ট করিতে
হইবে ভাষার বেমন সোঠব ও মনোহর বৃদ্ধি সম্পাদন
করিতে হইবে, তেমনি ইহার বানানের অটিণতা ও
উচ্চ্ছেশ্বভাবেশও একটা সহজ সরল নির্মে সীমাবদ্ধ করিতে
হইবে, এই আলোচনা ইতিপূর্ব্বে কোনও কোনও সাহিত্য
প্রিকার করেকবার বে না হইরাছে, তা' নর। 'বিতর্কিকা'র
উত্থাপিত শ্রীবৃক্ক উপেন্বাব্র এই প্রসন্ধ বে এই দিক্
দিরা বিলক্ষণ সমরোপবার্র এই প্রসন্ধ বলাই বাহুগ্য।

উপেন্বাবু তাঁহার বানান সমসার প্রসঙ্গে 'করে' এই জিমাপদেরই পাঁচ প্রকার আধুনিক ও অভ্যাধুনিক ব্যবহারের দৃষ্টান্ত প্রদর্শিত করিয়াছেন। সম্প্রতি কার্ডিকের 'প্রবানী'তে প্রকাশিত শ্রীবৃক্ত বোগেশচক্র রার বিভানিধি মহাশবের 'রাজা শ্রীরামচক্র ভক্ত বেও' শ্রীর্ক প্রবিদ্ধে আমরা উপেন্বাব্র ৫ম উদাহরণে প্রদর্শিত 'করেয়'র প্রত্যক্ষ লাভ করিলাম। উপেন্বাব্ লিখিরাছেন,—"পক্ষম উদাহরণের 'করেয়' রূপটা অধুনা প্রায় অবনুপ্ত, কিন্তু বহু পূর্ব্বে প্রচলিত ছিল।" আমরাও তাহাই ভাবিরাছিলাম। কিন্ত, প্রবাদীর এই প্রবৃদ্ধে প্রায় অবনুপ্ত 'করেয়'র পুনরাবির্ভাব দর্শনে ব্রিলাম, এখনও যোগেশবাব্ এই উত্তট বানান প্রচলনের বথেই বাদনা রাখেন।

বাংলার প্রচলিত সাপ্তাহিক ও মানিক সাহিত্য পত্রিকা গুলিতে কবীক্র রবীক্রনাথ এবং সাহিত্যসম্রাট্ শর্ৎচক্ত হইতে আরম্ভ করিরা খ্যাত, অখ্যাত, উদীরমান এবং প্রার-উদিত অনেক শক্তিশালী ও পণ্ডিত লেখকই তাঁহাদের লেখনী পরিচালনা করেন। প্রবাদী প্রবন্ধ-লেখক রার বিভানিধি মহাশর বাতীত অপর কাহারও রচনার 'করে'র এই উন্তট্ট ব্যবহারের অদমনীয় লোভ শীক্র অন্তর কোথাও দেখিয়াছি বলিয়া মনে হর না। তাঁহার উক্ত প্রবন্ধে তথু 'করেম'ই নর, আরও করেকটা ক্রিরাপক্ত বর্তমানে অনাত্বত অতিরিক্ত 'ব' কলা কর্ত্তক অনর্থক আক্রান্ত হইরা ক্তর্যের মুর্গতি পাইরাছে। নিরে আমরা তাহার ক্তিপর ভূটান্ত বিভানিধি সহাশ্রের উক্ত্ প্রবন্ধ হইক্তে সঙ্গিত করিলাম।—

(আ) তিনি লেখেন, তিনি বাড়ী বডেন্স বি-এ পরীক্ষার মন্ত প'ড়বার সংকর ক্ষত্রেসছেন, বিজ্ঞানশাখা প'ড়বেন। (প্রবাসী, কার্ত্তিক, ১৩৪১, পৃ: ১৯, ২য় কলম, ১৭শ পংক্তি)।

(আ) রাজা তাঁকে পত্র লেখেন, এবং মোহিনীবাবু কলেজের কর্ম ছেড়ে দিয়ে রাজার কাছে চ্ছেল্য যান।

(क्, शृ: ১৯, २व कनम, २৮म श्रांकि ।

- (ই) শাদা ছ-মানা গজের জিনের কোট, ভারও স্থানে স্থানে স্তা বেগিরে পড়োডেছ। (এপ:২১, ২ন্ন কলম,৮ম গংকি)।
- (ঈ) অনেকবার বভেল)ছি, হীর মেনেছি। ঐ পু: ২২, ১ম কলম ১৪শ পংক্তি ।

করে, বসে, চলে এবং পড়ে'র সদে ব-ফলা বৃক্ত করা ব্যতীতও বোগেশবাবুর রচনায় আরও কতিপয় শব্দের উন্ধৃট বা অভিনব বানান দেখিলাম। পাঠক ঈ চিহ্নিত উনাহরণের বল্যেছি'র পরবর্তী শব্দ 'হীব্র' কে কি পড়িবেন? উক্ত প্রবন্ধ হইতে এই শ্রেণীর আরও কয়েকটা শব্দের দৃষ্টান্ত সন্ধানত করার লোভ আমরা সম্বরণ করিতে পারিলাম না।

- (ক) একস্থানে চীর হাঁড়ী কাল ওঁড়া মাটিছিল। (কার্জিকের প্রবাসী, পু: ২২, ২য় কলম, সর্কশেষ পংক্তি)।
- (ধ) কিছু মাট নিরে দেখালাম, গোনার জাঁহা চিক্ চিক্ ক'রছে। (ঐ, পু: ২৩, ১৮শ পংক্তি)।

আমরা থোগেশবাবু লিখিত এইরূপ বানানের উচ্চারণ করেক মুহুর্জ ভাবিরা স্থির করিতে পারিলাম না, তাঁহার লেখনীতে 'া' আকারের মূর্জি 'া' এই রূপ পরিপ্রাহ করিরাছে। তাঁহার এইরূপ বানান লিখিবার স্পৃহার পশ্চাতে কোন্ কোরণা থাকিতে পারে, আমরা ভাহা অনেক ভাবিরা ছির করিতে পারিলাম না বলিরা ছঃখিত। রুপাপূর্কক মদি শ্রীবৃক্ত যোগেশবাবু 'বিচিত্রা'র 'বিভর্কিকা'র তাঁহার এই অভিনব বানান-প্রচলনের সার্থকভা আমাদিগকে বুঝাইরা দেন, ভবে, তাঁহার নিকট আমরা রুভক্ত রহিব।

এওদভিরিক্ত বোগেশবাবুর প্রবদ্ধে আমরা বাংগা বানানের আরও করেকটা অভিনবরণ দেখিলাম। 'ব' এর সদে আমরা প্রয়েজন ছলে সচরাচর '।' ব-ফলা ব্যবহার করি। কিন্তু, বোগেশবাবু তাঁহার উক্ত প্রবন্ধের কোথাও তাহা করেন নাই; আবার কোথাও বা করিয়াছেন।

"একবার রাজা ছংখ করেয় আমার লিখেছিলেন, (লিখেছিল্যেন হইল না কেন?) তাঁর অধিকাংশ সময় ব্লাক্তকাতের বাচ্ছে, পড়ার সময় ২চ্ছে না।"

(প্রবাদী, কার্ন্তিক, পৃ: ২০, ১ম কলম, ৮ম পংক্তি)। আবার, ইহার পরই অস্থত্ত 'হ'তে 'ট' ব-ফলা ব্যবহার করিতেছেন,—"কিন্ধ সে কোট প্রস্ক্যাপ্ত নয়,…"

(ঐ পৃ: ২১, প্রথম কলম, ৩৪শ পংক্তি)।

অন্তত্ত্ব তিনি লিখিতেছেন,—"ময়ুরভঞ্জ আক চাবের জন্ম প্রসিদ্ধ ছিল না, কেমনে চীনিন হবে ?

চিনির এই অভিনব বানানও বোগেশ বাবুর প্রবন্ধেই নুতন দেখিলাম। যোগেশ বাবু '†' আকারের যে অভিনয (ী) আকারে আবিষ্কৃত করিয়াছেন, ভাবিয়া আশ্রব্যান্বিত ছইতে হয়, কেন তার প্রয়োগ মাত্র নির্দিষ্ট ছই তিনটী শব্দেই भीशावक तरिण ? (यथा, क मृष्टोत्सन ठोत, ७ व मृष्टोत्सन আঁষ)। ক দৃষ্টান্তের বাকাটীতেও তিনি 'চীর' শব্দ ব্যতীত আকারান্ত 'এক স্থানে : • • হাঁড়ী কাল গুঁড়া মাট' প্রভৃতি শন্ধ ভলিতে তাঁহার অভিনৰ 'ী' আকার প্রয়োগ করিতে পারিতেন। তাহা না করার তাৎপর্য আমরা হাদয়ক্ষম করিতে পারিলাম না। আমরা শ্রীযুক্ত যোগেশ বাবুকে কোনও তর্ক বৃদ্ধে আহ্বান করিতেছি না। সেই পাণ্ডিতা বা অহতার আমাদের নাই। তাঁহার এই অভুত বানান-শুলির প্রয়োগ প্রচলনের ভিতর কি গুঢ় অর্থ রহিতে পারে, শুধু তাহাই তাঁহার নিকট শুনিতে আমগা লিপাু রহিলাম। আমাদের বিনীত অফুরোধ, বিভানিধি মহাশর তাঁহার উল্লিখিত বানান প্রচলনের সর্ব্ববিধ উপকারিতা ও সার্থকভা সম্পর্কে আমাদিগকে সম্যক্ জ্ঞানের আলো প্রদান কন্ধন। ত্রীবৃক্ত উপেন বাবুর প্রায় অবনুগু 'কর্যে'ও আবার কেন মাথা তুলিতে চাহিতেছে, বোগেশবাবু তাহা আমাদিগকে বুৰাইয়া नित्न, खत्रमा दव, खित्रारक छैत्मन बाबूश आंत्र क्वांनि ইহাকে "অধুনা প্রায় ক্ষরলুপ্ত" বলিয়া উপেক্ষায় কোণঠেগা ক্ষিতে সাহস,পাইবেন না।

৩। ৰাঙ্গালা ভাষার প্রশ্নপত্র

শ্রীসনৎকুমার দিংহ বি-এ

ক্লিকাতা বিশ্ববিভালর আমাদের মাতৃভাষাকে সম্মানের আসনে বসাইয়াছেন। স্থাীবুন্দ বঙ্গভাষাকে শিক্ষার বাহন করিবার অন্ধ্র প্রাণপণে চেষ্টা করিতেছেন। প্রাদেশিক গণ্ডী ছাডাইয়া বালালা ভাষা আৰু বন্ধদেশবাসীর শ্রদ্ধা পাইতেছে। স্থার ইংলণ্ডের জ্ঞানপিপাহগণও তাঁহাদের বিভিত দেশের সাহিত্যরস সম্ভোগের জন্ত সাদরে বন্ধভাষার চর্চ্চা করিতেছেন। বঙ্গভাষা এখন ষ্পেষ্টই সমুদ্ধশালিনী। কিছু আক্রেপের বিষয় এই বে, প্রবেশিকা, আই-এ, বি-এ, এবং এম-এ, পরীক্ষারও বাঙ্গালা ভাষার প্রেল্লপত্র ইংরাজি ভাষায় মুদ্রিত হয়। ইহার কোনই সজত কারণ পাই না। যাহারা বান্ধালা ভাষা ও বাংলা সাহিত্যে পরীক্ষা দিতে বাইতেছে তাহাদের ইংরাজি ভাষার মুক্তিত প্রশ্নপত্র দেওয়ার কী উদ্দেশ্য ? বন্দভাষা ও সাহিত্যের প্রশ্ন কি ইংরাজিভাষার সাহাষ্য ব্যতিরেকে হয় না ? ইহা কত বড় লজ্জার কথা যে বান্ধালা প্রশ্নপত্তে আগাগোডাই ইংরাঞী হরফ. কেবলমাত্র যে অংশ ব্যাখ্যা করিতে হইবে যাহা ইংরাজিতে দেওরা অসম্ভব, সেই অংশটুকুই বালালা ভাষার মুক্তিত। মনে হর বালালা ভাষা বলিয়াই এই অস্থায় অসকত ব্যাপার চলিতেছে। ইংরাজিভাষা ও সাহিত্যের প্রশ্ন ফরাসী কি আর্মাণ ভাষায় করিলে বিলাতী ইউনিভার্সিটির ছেলেরা নিশ্চরই তাহা সহু করিবে না! অনেক আছেন বাঁহার৷ ইংরাজিতে দেওয়া প্রশ্নের চাইতে মাতৃভাবার **দেওরা প্রশ্নকে উত্তম**রূপে জনবঙ্গন করিরা স্থাচিত্তিত উদ্ভর প্রদান করিতে পারেন। বাঙ্গালা ভাষায় এম-এ

পরীকার প্রান্তলিও তত সরল হয় না। তাহার উপর সেগুলি ইংরাজীতে মুদ্রিত থাকার তাহাদের মাতৃভাবার অর্থ করিয়া প্রাঞ্জগ ও সরগভাবে জ্বর্ত্দম করিতেই অনেকটা সময় নষ্ট হয়। এইরূপে শ্বর ইংরাঞ্চি-শিক্ষিত ছাত্রদের প্রতি অবিচার করা হয়। ইংরাজি ভাষার অনাদর বা অবহেলা করিতেছি না, কিন্তু বঙ্গভাষা ও সাহিত্যের প্রশ্ন বন্ধভাষাতে করাই শোভন ও সন্ধত নহে কি ? এ কথা মানিতেই হইবে যে গাঁহার৷ বঙ্গভাষা ও সাহিত্যের প্রশ্ন-কর্তা তাঁহারা সকলেই সম্যকরূপে ভাষাটিকে আহত করিরা-ছেন। বঙ্গভাষায় তাঁহাদের জ্ঞান ও বু৷ৎপত্তির **যথেট**ু পরিচয় পাইরাই তাঁহাদের প্রশ্নকর্তা নিযুক্ত করা হইরাছে তবে কেন তাঁহারা প্রশ্নগুলি করিবার সময় বিজাতীর ভাষার সাহায্য লন ? ইহা কি হাস্তকর ব্যাপার নতে. যে যে-ভাষায় উত্তর লিখিতে হইবে সেই ভাষায় সেই উত্তরের প্রশ্ন করা চলে না ? একথা নিশ্চিত বে বঙ্গভাবার এতবড দৈক্ত ঘটে নাই যাহাতে প্রশ্নপত্ত করিবার সময়ে শব্দের বা ভাবের অন্টন পড়ে। বাঙ্গালা গ্রন্থপত্র ব্যাপান্ধে কলিকাতা বিশ্ববিভালয় মাতৃভাষার উপর সম্পূর্ণ অনাস্থা দেখাইয়া বিদেশী ভাষার সাহায়াভিক্ষা করিতেছেন বলিয়া বোধ হয়। আশা করি বৃদ্ধাবার অক্তম পৃষ্টপোৰক ৮ মাণ্ডতোষের ক্বতী পুত্র ও সিনেটের সদস্তবৃন্দ মাভূডাবার এই কলম্বভালনে ষড়বান হইগা আগামী বর্ষের পরীক্ষার প্রশ্নপত্র গুলি বাহাতে নিৰ্দোষ कदिर्दन ।



আলোচনা

অগতের বৃহত্তম গ্রন্থাগার এবং ব্রিটিশ মিউজিরম লাইবেরী

श्री अभी ब्रिक्ट वस्

আবাঢ় মাসের 'বিচিত্রা'র প্রকাশিত প্রদের কুমার
মূনীক্রদেব রার মহাশরের একটি প্রবদ্ধের অংশ বিশেষকে
উপলক্ষ করিরা ভাজের 'বিচিত্রা'র শ্রীযুক্ত ক্ষিতিনাথ স্থর
পৃথিবীর বৃহত্তম গ্রন্থাগার কোনটি এবং ব্রিটিশ মিউজিরমের
পুত্রক সংখ্যা কত তাহা 'বিচিত্রা'র আলোচনা বারা স্থির
ক্রিবার প্রভাব করিয়াছেন।

বছ ইংরাজের ধারণা ব্রিটিশ মিউজিয়ম জগতের বৃহত্তম প্রস্থাগার। ঐ ধারণার বশবন্তী হটরা তাঁছাদের মধ্যে অনেকে গ্রন্থাগার সম্বন্ধে প্রবন্ধ অথবা পুস্তক লিখিবার কালে ব্রিটিশ মিউজিরমকে জগতের বৃহত্তম গ্রন্থাগার বলিয়া উল্লেখ করেন। ঐ প্রকার প্রবন্ধ অথবা পুত্তক পাঠে এবং অক্সাক্ত প্রস্থাগারের পুস্তকাদির সংখ্যা সম্বলিত নির্ভরবোগ্য বিবরণের অভাবে প্রকৃত তথ্য আমাদের দেশের অনেকেরই অগোচর থাকিয়া বার। আধুনিক গ্রন্থাগার বিজ্ঞানের নীতি অনুসারে **একবলমাত্র পুত্তক সংখ্যা দারা কোন গ্রন্থাবির শেষ্ঠদ** প্রতিপন্ন হয় না: ভৎদহ গ্রন্থাগার ব্যবহারের সুযোগ ও পরিমাণ, এছাগারের কার্যকারিতা, উহার পরিচালনা পদ্ধতি প্ৰাভৃতি বিষয়ও বিবেচা। ৰাহা হউক কেবলমাত্ৰ পুত্তক সংখ্যার দিক দিয়া পৃথিবীর কোন গ্রন্থাগার বৃহত্তম ভাহা 'বিচিত্রা'র পাঠকপাঠিকাগণ বাহাতে নিক্ষেরাই স্থির করিতে পারেন সেই উদ্দেশ্রে ইংরাজদের দেশ হইতেই প্রকাশিত ১৯৩৩ পুষ্টাব্দের 'লাইবেরী, মিউজিয়ম এবং আর্ট গ্যালারী' बार्विकी (The Libraries, Museums and Art Galleries Year Book. 1933) হইতে ব্রিটিশ মিউলিয়মের এবং পৃথিবীর বিভিন্ন দেশের আর তিনটি বুহৎ গ্রন্থাগারের পুত্তকাদির সংখ্যা উদ্ভ করিয়া দিলাম। উক্ত পুত্তকে প্রদত্ত বিবরণ বিভিন্ন দেশের গ্রন্থাগার-সমিভিসমূহের এবং গ্রন্থাগার সংশ্লিষ্ট দারিছজ্ঞানসম্পন্ন ব্যক্তিগণের সহবোগে गःश्रीक हत्। कारकहे छेहा चन्नाम श्राप्त विविध व्यवसार প্রাপ্ত বিবরণ অপেক। অধিকতর নির্জরবোগ্য।

বিটিশ বিট্লিয়ৰ লাইবেরী (British Museum Library):—পাশ্চাত্যদেশীর পুরুষ সম্ভব্তঃ ২০,০০,০০০ ডেত্রিশ লক্ষের অনেক বেশী; প্রাচ্যদেশীর পৃস্তক ১,২০,০০০ একলক্ষ বিশ হাজার। পাশ্চাত্যদেশীর পূঁথি ৫৪,০০০ চুরার-হাজার; প্রাচ্যদেশীর পূঁথি ১৬,০০০ বোল হাজার। (১১ পূর্চা)

উপরোক্ত হিসাব অনুসারে ব্রিটিশ মিউজিরনের মোট পুত্তক সংখ্যা চৌজিশ লক্ষ বিশ হাজারের উপর এবং মোট পুঁথির সংখ্যা १০,০০০ সন্তর হাজার। উক্ত পুত্তকে ব্রিটিশ মিউজিরমকে পৃথিবীর ছুইটি বৃহত্তম গ্রন্থাগারের একটি এবং প্যারিসের বিব্লিওপেক স্থাশানেল্ (Bibliothe que Nationale)কে অপরটি বলিরা উল্লেখ করা হইরাছে এবং বিব্লিওপেক স্থাশনেলের পুত্তকাদির নিম্নলিখিতরূপ হিসাব দেওলা হইরাছে।

বিব্লিওথেক ভাপনেল (Bibliotheque Nationale)
—পুন্তক ৪৫,০০,০০০ পীয়তালিশ লক। পুঁথি ১,২৫,০০০
একলক পঁচিশ হাভার এবং সামন্ত্রিক পত্র ৫,০০,০০০
পাঁচলক। (২০০ পৃষ্ঠা)

মজার কথা এই বৈ উক্ত পুস্তকে ব্রিটিশ মিউজিয়ম ও বিব্ লিওবেক ছাশনেলকে পৃথিবীর ছুইটি বৃহত্তম গ্রন্থার বলিয়া বর্ণনা করা ছুইলেও লেলিনগ্রাড পাবলিক লাইব্রেরী Leningrad Public Library)র পুস্তক সংখ্যা ৬০,০৮, ২৭৭ বাটলক আট হাজার ছুইশত সাতাত্তর বলিয়া উল্লেখ করা হুইয়াছে। (২০৫ পৃষ্ঠা)

আমেরিকার লাইত্রেরী অফ্ কংগ্রেগ (Library of Congress) এর পৃত্তকাদির নিম্নলিখিত সংখ্যা প্রান্ত হুইরাছে:—পৃত্তক ৪৪,৭৭,৪০১ চুখাদ্নিশ লক্ষ্ণ সাতান্তর হাজার চারিশত এক্তিশ; মানচিত্র ও দৃশ্র (Maps and V,iews) ১২,৬৫,১১৬ বারলক প্রভৃত্তি হাজার একশত যোগ, গীত (Music) ১০,৮৭,৬০৭ ব্যালক সাতাশি হাজার ছরশত সাত এবং ছাপা (Prints) ৫,২০,৮২৫ পাঁচলক বিশহাজার আইশত পাঁচিশ। (১৯০ পৃষ্ঠা)

আশা করি পুতকের সংখ্যার দিক দিরা জগতের বৃহত্তর প্রভাগার কোনটি ভাষা 'বিচিত্রা'র পাঠকপাঠিকাগণ এক্ষণে নিজেরাই ছির করিতে'পারিবেন।

স্বিনয় নিবেদন

জীরাধিকারঞ্জন গঙ্গোপাধ্যায়

প্ৰথম ৰণ্ড

হাসছিল।

সর্বাধ পুইরে অধু মানুর তেমন ক'রে হাসতে পারে।
আঘাত বার কাছ থেকে প্রত্যাশা করা বার না, তার কাছ
থেকে বংন আঘাত এসে পড়ে তথন মানুর কারার আশ্রর
নিবে নিজেকে ছোট করতে পারে না,—ভাই হয়তো হাসে।
কাননও হাসছিল।

কাহিনী বললো, ছি কাননলা', ভোষাকে বিখাস করেছিলাম, কিন্তু তুমি আমার সে বিখাসের মর্থাদা রাখতে পারলে না।

কানন বললো, আমাকে বিশাস করাই তোমার অপরাধ হরেচে কাহিনী। তোমার বিশাসের মর্ব্যালা রাখতে গেলে বৌবন-ধর্মকে আমার অধীকার করতে হর। সে আমি পারিনি ব'লে নিজেকে অপরাধী মনে করতে পারি না;— এ আমার ক্ষণিকের চর্জরাভার অভিব্যক্তি মোটেই নর, বরং সভ্জে জীবন ও বৌবনের সহজ স্ক্রম্বর প্রকাশ আমার এইবানে। স্বাই যা অধীকার করাকে জীবনের ব্রত ব'লে ধ'রে নের আমি ভা ধরিনি ব'লে অপরাধ করেচি—এ আমি ভাবতেই পারি না। অধীকার করাকে জীবনের বিভার ক'রে বলভে পার আজাবে, এ তুমি চাওনি । তোমার শিকার, ভোষার সংখারে বতই কেন না বার্ক, তব্ এ তুমি চাইতে; স্বাই চার,—আর চাওরার বদি কোন অপরাধ না থাকে ভো পাওরার কি অপরাধ ধাকতে পারে ভা আমাকে বোরাতে পার কাহিনী ।

ে ভাহিনী ভটালকে মুখ ভিনিন্তে নিজে বললো, ছি: ! ভাষপুরে চ'লে বাওলার মুখে ব'লে পেলা, ভোষাকে ভর্ক ক'রে বোঝাবার হঃগাহস আমার নেই, কিন্তু বাবার আগে একটা কথা ব'লে বেতে চাই,—জীবনে আর কথনও এবন ক'রে কোন নারীর বিখাসের অমর্য্যালা করো না।

কানন বাধা দিতে গিরে কাহিনীর আরক্তিম মুখের টিকে চেরে থেমে গেল। কাহিনীর পারের শব্দ কাননের বুক্তের ওপর মিলিয়ে গেল।

হাসি দিয়ে কানন আপনাকে আর বোঝাতে পারলো না।

প্ৰদিকের জানালাটা খুলে দিভেই বাইরের জ্যোৎলা ঘরের মাঝে এসে লাফিরে পড়লো।

কানন জানালার পাশে একথানি আরাম কেলারা টেনে নিরে বাইরের নিবিড় নিস্তক শাস্ত হৃদ্দর আকাশের পানে চেত্তে কাহিনীর কথা ভাবতে গিরে রাঞ্জাদি'র কথাই ভাবতে লাগলো।

রাঙাদি'র পাইনিস্।

রাগুদি'র খামী লিখেছে, তাইকানন, ওকে বে বাঁচাঙে পারবো এমনতো মনে হর না। তুমি কেনে হরতো পুরি হবে না, কিছ সভিয় কথা বগতে কি,—একে বাঁচাবার জড়ে আমার একটুও আগ্রহ নেই। ও বা এরই মধ্যে আমাকে দিরেচে, তার আর তুলনা হর না; এর বেশী আমি চাই না। ওকে চিতার তুলে দিরে—ওর চিতা আমার বুকে চিরদিন আলিরে রাখবো,—ও খুসিই হবে।…

রাপ্তাধি', রাপ্তাধি'র খানী আনন্দ, তাবের ছোট সংসারের অথ-ভাজন্দা, আশা-আনন্দ, হংগ-বারিকা নারী বিচিত্রবর্গে চলচ্চিত্রের ছবির বত কাননের চোগের সাইটি একটির পর একটি কুটে উঠলো। বিশেষ ক'রে রাঙাদি' ও তার শিক্ষা। রাঙাদি'র সক্ষে কাননের বছবার দেখা হরেছে, রাঙাদি'র বছকথাই সে বছবার জনেছে, কিছ প্রত্যেক্ষরার বিদারের দিনে তার মনে হরেছে,—কি বেন তার দেনে হরেছে,—কি বেন তার দেনে হরেছে,—কি বেন তার কিছুদিন পরে সেই না-শোনা কথাই তনতে গিরে তেম্নি না তনেই ফিরে এসেছে। কাননের বিখাস,—রাঙাদি'র জীবনে এমন একটা বাণী আছে বা তাকে তনতেই হবে একদিন না একদিন, এবং সেই বাণীতে তার জীবনের চলার পথ হবে হুগম। রাঙাদি'র সে বাণী আশীর্বাদের মত মাথার তুলে আনতে গিরে সে বার্থি হ'রে ফিরে এসেছে। আবার একদিন বাবে,—এই কথাই সে ব'সে ব'সে তাবে।

চক্রের পরিধি ক্রমেই ছোট হ'রে আসহিল,এবং ওপরেও অনেকটা উঠে পডেছিল।

পাশের বাড়ীর নৃংন ভাড়াটেলের একটি নাম-না-জানা না-দেখা মেরে তথন গান ধরেছিল,—'…বক্লা একাদশী'—

কানন মনে মনে বগলো, বাঃ, মেরেটিঙো চমৎকার গার !
কিছ শেব প্রায় শোনার আগ্রহে সে কেগে পাকতে
পারলো না। কথন অপ্রয়োজনে চোথের পাতা তার জড়িরে
গোল—সে জানতেই পারলো না।

কোথাও বাওয়ার প্রয়োজন বড় একটা হয় না, কিছ হ'লে পরেই প্রানয়। তবে, রাঞাদি' বেখানে আছে দেখানে বেতে হ'লে কানন শৃহহাতে শৃভ মনে বেরিয়ে পড়তে একটুও ভয় পায় না।

্রেমন ভাবেই বেরিরে পড়ছিল, হঠাৎ কাহিনীকে দরভার লামনে দেখে সে একটু থমুকে দাঁড়ালো। কাহিনী নামনে এগিরে এসে বললো, কাননদা', ঝর্ণার কাল কল্মোৎসব, মা আমাকে পাঠিরে দিলে ভোমাকে নেমন্তর করবার ভঙ্গে। আমার কল্মোৎসবে ভূমি বাঙনি ব'লে মা ভারী ছংথিত হরেছিল, এবার না গেলেভো বুবভেই পারচ'।

কানন হেসে বললো, সবই বুঝতে পারচি। কাকীয়ার চেরে ভূষি ও কণা বে আরও বেশী হংবিত হবে সেও আয়ি বুরি, কিন্তু আমি বে রাঞ্জাবি'কে দেখতে চলেচি আরু। কৰে কিব্নবে শুনি ?

্পাশার সামান্ত ব্যাপারও জানবার জন্তে তোমার বে আগ্রহের সীমা নেই কাহিনী, কিন্ত কিসের জন্ত এ আগ্রহ তা আমাকে বোঝাতে পার ?

কাহিনী বিশুক ঠোটের পাতা হু'টো জিব্দিরে ভিজিরে নিরে বলগো, পরিচিতের জন্ত পরিচিতের কি কোন আগ্রহ থাকে না? আমারও তাই।

কানন কাহিনীর মুখের দিকে চেরে হাসতে লাগলো। ভারপরে বললো, শুধু কি ভাই কাহিনী ?

হ', ভাই, ভাই—খুব ঞার দিরে ব'লে কাগিনী অক্সদিকে মুখ ফিরিরে নিরে বিদার সম্ভাবণ পর্যান্ত না কানিরে দরণা দিরে বেরিরে চ'লে গেল।

কানন কাহিনার পশ্চাতে গাড়িয়ে হাসলো একটু।

প্রদীপের পলভেটা উল্লে দিয়ে আনন্দ বদলো, রাঙাবৌ, কানন এনেচে।

সহিত্য :— রাজাণি পাশ ফিরে উঠে বসতে বাজিল, আনন্দ ভাড়াভাড়ি ভাকে ধ'রে ফেলে নিরস্ত ক'রে বললো, আঃ, কি বে করো। ওতো আর এখুনি চ'লে বাজে না বে অত বাস্ত হ'ছে।

রাঙাদি'র পাশ্ব মুথে একটু স্লানহাসি ফুটে উঠলো।
সে বললো, তুমি এম্নি ক'রে অইপ্রহর আমাকে আমার
অস্তথের কথা স্বরণ করিয়ে দিলে বে আমি বাঁচি না বাপু।
কানন এসেচে,—কোথার প্রাণের আনন্দ দিরে তাকে
অভার্থনা জানাব, তা না, তুমি দেবে বাধা। এতকাল
ডাক্ডারী ক'রে রোগীতো আজও একটি মিললো না, এখন
ডাক্ডারী বৃধি আমার ওপর দিরেই চরম ক'রে ঝালিয়ে
নেবার মতলব ? না, সে আমি কিছুতেই হ'তে দেব না।
কানন বে-ক'দিন এখানে থাকবে সে-ক'দিন ভোমাদের
ডাক্ডারী শাসন আমি কিছুতেই মেনে চলতে পারবো না।

কানন হেসে বললো, কবে কার শাসন ভূমি মানলে রাজালি বে, আৰু ডাকোরী শাসন মানবে না বলচ' ?

কানন রাঙারি'র শব্যার একপ্রান্তে এনে বসলো। রাঙালি' তার শীর্ণ হাডখানা কাননের জান্তর ওপর ক্রক ক'রে বললো, না ভাই, সে কথা তোরা বলিসনে। কারও শাসন কোনদিন ম'নিনি বললে নিভাস্তই মিথো বলা হবে। নিকের শাসন আমার মত ছনিগার কে আর মেনেচে তনি ? ভা'পর ওঁকেই ভিগোস্ ক'রে দেখ্, ওঁর শাসনও কোনদিন অমাল্ল করিনি।…কি. করেচি কোনদিন ?

্ আনন্দ কি বেন বলতে বাচ্ছিল, কানন বাধা দিয়ে বললো, তবে কি কোঠাইমা'ই শুধু মন্দ বরাত নিয়ে এসেছিলেন, তাঁর শাসনটাই শুধু মানলে না ?

রাভাদি' মৃত্ একটু হাসলো।

কিছুক্ষণ পরে আনন্দ এক কাপ চা হাতে ক'রে এনে কাননের হাতে ভা ভূলে দিয়ে বললো, ধারাপ হ'লে কিছ নালিশ চলবে না। কারণ, এ কাজ আমার নয়, এ কাজ ভোর রাঙাদি'র।

রাঙালি' সামাল একটু ছেলে বললো, কানন, উর কাজ্টা যে কি একবার জিলোস ক'রে দেখুনা,—ডাকারী, না অন্ত কিছু ?

আনন্দ কিছুমাত্র অপ্রভিত না হ'বে বললো, ডাক্টারী ধরার আগেই বে নার্সিং-এ হাত পাকাতে হ'লো, কাজেই ওটা আর প্রফেশনের মধ্যে দাঁড়ালো না। এখন নার্স বললেই হয়তো ঠিক বলা হয়।

কানন হো হো ক'রে হেসে উঠলো। রাঙাদি' ও আনন্দ সে হাসিতে যোগ দিল।

কানন চা পান ক'রে বিশ্বিত হ'রে গেল। কিছ আনন্দ পাছে লজ্জা পার সে-কারণেই দে সে-বিষরে কোন উচ্চবাচ্য করলো না।

একটাই মোটে খর। আনন্দ তারই একগালে কাননের ও নিজের জন্তে পাশাপালি হ'টো শব্যা পেতে নিজের মনেই একটু হাসলো। রাঙালি' চোধ পেতে আনন্দের প্রত্যেকটি অকভদী লক্ষ্য ক'রে বললো, কানন, ওঁর কাজের হিম্ছাম্ দেখে আমিও মাঝে মাঝে বিশ্বরে ভূবে বাই। আমরা মেরেমাছ্য—ওঁর কাছে হার মেনে বাই ভাই। কী ভাগ্যিস্ বিধাতা ওঁকে এম্নি ক'রেই গড়েছিল, নইলে কি বে হ'ডো। আনন্দ সম্ভা পেল, কিন্তু তা গেপে বাধার জন্তেই সে বললো, নইলে কি আব এমন হ'বো? বড় জোর আর একটা বিরে করতে হ'তো,—এই তো?

হ', এই ! পারতে १--রাজাদি' বললো।

আনন্দ বললে, খু.উ-ব্, আঞ্চ ভো মাঝে মাঝে ভাই ভাবি।

রাঙাণি কাননের মুখের দিকে চেরে ব**ললো, সে কি** আলও কান্তে বাকি আছে ?

কানন গর করতে করতে কথন খুনিয়ে পড়ে। রাঙালি,
খুমর বার্থ চেটার বালিশে মুখ গুঁজে প'ড়ে থাকে।
আর,—আনন্দ শিররের কাছে গুলিপটা রেখে চোথের সামনে
তার ডাকারী বইগুলো খুলে ডারিক-সাধকের মত আনিজ্ঞ
রক্তনী কাটার! পা থেকে মাণা পর্যন্ত ভার কি এক
ফুডীত্র জালা, কি বেন সে জেনেও জানতে পারছে না,—
ধ'রেও ধরতে পারছে না,—কি বেন জগংকে সে লিরেও
দিতে পারছে না। বে বাধা বুকে নিরে আনন্দ আনিজ্ঞ
দীর্ঘ-রক্তনী অভিবাহিত করে—সে বাধা একদিন ভার মাণর
বুকেও জেগেছিল—বেদিন সে ভার গর্ভস্থ ছিল।
•

রাঞ্ডাদি' পাশ ফিরে বলে, অনেক রাত হ'লো, এইবার আলো নিবিরে ওয়ে পড়' লক্ষীটি।

আনন্দ চমকে উঠে বলে, আর এই ভো!

ভোরবেলা আনন্দের দিকে আর চাওরা বার না।
ভার আহা, ভার সৌন্দর্য একদিন বিশ্বরের বন্ধ ছিল্
চোধ পেতে চেরে থাকতে ইচ্ছে করতো। কডদিন আনন্দঃ
লোকের বিশ্বিত-দৃষ্টির সামনে থেকে লজ্জার বৃধ সরিবে।
নিরেছে। এখন ভাকে দেখে অনাবৃষ্টির মাঝে বেড়ে খঠা
শক্তের কথাই মনে কাগে,—ঝল্সে গেছে, পূর্বতা পার নি।

আনন্দ কাননের ব্যথিত-দৃষ্টির পানে চেরে বলে, কি:
বেখ্চিস্ কানন ? একদিন এমন ছিলাম না-এই ডো ফু

কানন শক্ষিত হ'বে আনক্ষের মুণ্বে ওপর থেকে বৃটি ভূলে নিরে বলে, সভিা, ভোষার মুণে হংসংগ্রের নিবিক্ কালো ছারা পড়েচে। এত কাতরতা তোমার মুখেও ফুটে উঠতে পারে—এ বে আমি ভাবতেই পারি না। · · · আছা রাঙাদি', বে দিন জোটমার সঙ্গে খেছার তুমি বিচ্ছেদ ঘটালে সে দিন আনন্দদা'কে বদি এম্নিভাবে পেতে তবে কি ভানি ভাঁকে সেদিনের মতই ভালবাসতে পারতে ?

আনন্দ রাণ্ডাদি'র দিকে ফিরে একটু হেসে বলে, তুই ধান, কানন।

রাঞ্জাদি' হঠাৎ উত্তেজিত হ'রে ওঠে। বালিশটা বুকের कांट्स टिंटन नित्र माथा जुरम वरम, ना, थांभरव रकन ? ওদের প্রেল্ল করবার পথ আমরা নিজেরাই বধন ক'রে मित्ति , **उथन** अत्मन्न मूथ (करण थामात्नांत (कडे। (य मक्ष्म हरेर ना त्म कि जुनि त्याय' ना १ ... कानन, जाहे, त्जात প্রশ্নে আমার গত দিনের একটা কথা মনে প'ডে গেল। या এक मिन बिरगाम करत्र हिन, जाव्हा, जानत्मत्र मरशा जूरे कि **अमन (१५ कि एवं १५ कि एक** कार्र १ मा'तक গেলিন কি ব'লে বোঝাতে চেষ্টা করেছিলাম তা আ**ল** चात्र मत्न त्नहे. किंद्र এथन ह'ला कि वनठाम बानिन ? वन्छाम,—खँत मध्या किहुरे चामि प्राचि नि,—छँत ज्ञान, खंद शाहा, खंद विधावृद्धि किहूरे आमात्क तम मिन मूध করে নি: কিছ মৃত্ত বে হয়েছিলাম আমি তাও তো মিথ্যা নর। ওঁর রূপ-ওণে আমি মুগ্র হইনি, ওঁর আগমনে আমি क्ष हरतिहराम। উनि दिलिन अल्बन, त्रिलिन स्नामात সমস্ত জনর মন বেন কার আগমন প্রতীকার উন্মুধ হ'রে ছিল:-- মনে হলো. তিনিই এতদিনে এলেন। সেই শুক্ত-ब्रहर्खंद्र ध्रथम चिथि छेनि,—छेनि स्व स्कान द्वरमहे জ্বন আগতেন, তাতেই আমাকে মুগ্ধ করতে পারতেন। धैन कार्ट्स निर्वाद छूटा धन्नाम, छेनि किरत निरान নাৰ্থকভা-জপমান নর।

কানন রাঞ্জাদি'কে কথা শেব করতে না দিরে বলে, ও :ভোষার মনগড়া কথা, রাঙাদি'। এ হ'তেই পারে না বে: এই সামাক্ত কারণে কোন নারী সমাক্ত সংসার থেকে নিজেকে এক সহজে বিচ্ছিন্ন ক'রে নিজে পারে। আৰু ভাই বদি হ'তো, তবে প্রথম অভিবিত্ত পারিবর্তে কোঠাইমা বাকে: ভোষার বোগা ব'লে দিক্তিল, ভাকে ভূমি: সহজেই গ্রহণ করতে পারতে। না পারার তো আমি কোন কারণ দেখি না।

রাঞ্জাদি' বলে, পারতাম না, কানন। আমার বা দেবার তা বে ওঁকে আগেই দিরে ফেলেছিলাম। কিছু হাতে রেবে কান্স করা আমার স্বভাব না। কান্সেই অপর এক জনকে দেবার মত কিছুই তথন আর আমার ছিল না। মা'র কথা বদি তথন রাধতে বেতাম তো নিজেরে কাছে নিজেকে চিরদিন অপরাধী মনে করতে হ'তো। নিজেকে অতথানি ছোট করতে পারিনি।

আনন্দ একটু হেসে নিরে কাননকে লক্ষ্য ক'রে বলে,
মান্থবের দৈপ্ত ঢাকবার করেই হরেচে কথার স্থান্টি, আর
রাঙাবৌ তারই সম্ববহার করচে। ও নিক্তেও বোঝে না
বে কেন ও এমন করেচে। আমাকে ভাল লেগেছিল—
এও সত্যি, আমার ক্তন্তে ও সমস্ত কিছু ত্যাগ ক'রে
এসেচে—ডাও সত্যি; · · · · এবং এক্তন্তে কোনদিন ও
অম্তাপ করেনি, করবেও না,—এর চেরে বড় সত্য বোধ
করি জীবনে ওর আর কিছু নেই।

রাঙাদি' হাসতে চেটা ক'রে বলে, ব্-বাও তাই বুঝি ?
কানালা দিবে খরে রোদ এসে পড়ে। কানন সেই
রোদের পানে চেরে ব'সে থাকে। একপাশে আনন্দ,
অপরপাশে রাঙাদি',—চোধের সামনে ওদের অভীত
ভীবনের টুক্রো টুক্রো কাহিনী—ঐ সামনেকার রোদটুক্র
মতই তারা, ফুকর।

ওরা অন্ত্তাপ করে নি—এ বেদ বিখের সর্বশ্রেষ্ঠ বিশ্বর।

লাল মাটির পধ---

শহর সীমান্তে মাঠের মাবের ছোট টেশনটির কাছ
পর্যন্ত সিরে পৌছেচে। টেশনটি নিরাগা নির্কান, কিব্ব
শশকন্ত,—প্রাণের পূর্বচার তার অভাব নেই। শাধা
লাইনের টেশন, কাজেই টেশের গভারাত দিবারাজের মধ্যে
পূব বেশী নর। কিন্ত টেশন-মাটারবাক্টির কর্তবাপরারণভার
দাপটে বেচারা 'পানি-পাড়ে' থেকে স্থক ক'রে বরং
টেশন মাটার পর্যন্ত স্বাই সহা-বিক্রত, সহা চক্তর।

আনন্দ আর কানন টেশনের লালকাকরের প্রাটফর্মের ওপর এসে দাড়াতেই টেশন-মান্তার বাইরে বেরিয়ে এলেন। আনন্দ কিজাসা করলো, ডাউন টেণ আসতে কত বিলম্ব আছে গোপীবাব ?

ভা, ভা,এই উল্লক রামভার্গব, আভি নি কালো উস্কো, হাম্ নেহি মাউতে ওহি চিক্, হ', কি না আভিতৰ্ মাৰ্ঠো ডাকবাবুকা পাশ ভেজ্জারা নেটি :… कारमधा, ७ कारमधान्त्रम, लाहारे नाना, मानश्रालात একটা চট্পট্ খদড়া করে ফেল, আমি so very busy; ष्पात्र श्वरत विधा त्यावर्षन, -- ना, विधा वर्ष वाष्ट्र विद्युत, আৰও গেল আর কালও গেল,—কইরে ?

গোবৰ্দ্ধন এক কলকে তামাক হাতে ছটে এলো। গোপীবাবু সন্মিত আননে গোবৰ্দ্ধনের হাত পেকে কলকেট নিজের হাতের হুঁকোর মাথার তুলে নিয়ে হুঁকোটির মুখে একটি লোলুপ চুম্বন বসিরে স্বস্তির নিশাস ফেলে বল্লেন, ও, আনন্দবাবু বে। কোথায় দাদা, কলকাতা মুখো নাকি? মধুরাপুরী পর্যন্ত? হি, হি,ভা, ভা, ... আপনাকে বেন একটু অচেনা ঠেকচে, এর আগে কোনদিন দেখিনি বোধ হয় এখানে ?

আনন্দ বললো, অভটো লক্ষ্য করেন নি হয়তো, ও হাসতে লাগলো। আরপ্রতো এখানে এসেচে, আব্দ কণকাতা ফিরেচে।

গোপীবাবু আনন্দের দিকে একটা অর্থপূর্ব দৃষ্টি তুলে यगलन, देवि दक्षम वह माना ? ..

আনন্দ বললো, না, আমার ভাই হয় সম্পর্কে।

ह जामात्रहे जून नाना, मूर्यत्र हीन खाद अकहे तकम বটে ৷ কাজের হলোড়ে মাথা কি আরু ঠিকু আছে हारे, मरेरन এखरफ जूनख रहा। এখন म्पर्क बर्छ, মা'র পেটের ভাইরেও এত যিল বড় একটা থাকে না, শীগ্পিরই আসিস্ কিব। क्यन ना शाश ?

প্রথম ধর্শনেই কানন এই অসংবচবাক্ লোকটির উপর হতশ্রম হ'রে পড়েছিল। ক্রমে তা রীতিমত স্থার রপাঙরিত হ'তেও বেৰী সময় লাগেনি। তথু চকুলজার থাতিরে এডক্ষণ সে নীরব হ'বে ছিল। আর নীরব হ'বে পাকাকে সে অপরাধ মনে ক'রে বললো. আপনার নজরের প্রশংদা না ক'রে পারি না গোপীবাবু। আপনার সহোদর ব'লে বে আমাকে ভুগ করেন নি-তা আমার পিতৃপুরুবের বহু পুণ্যের ফল।

গোপীবাৰ ডা'তেও অপ্ৰতিভ না হ'বে হে হে ক'রে খুব খানিক ছেলে নিয়ে বল্লেন, না, না, আপনি আনক্ষাব্র চেয়ে একটু কাল ভো বটেই, কিন্তু ভা' হ'লেও···আর আমি ? অবশ্ৰ এই হাড়ফাপা খাটুনি খেটে বাও বা একট স্থামবর্ণ-

কানন বিশ্রীভাবে ভার মুখের ওপরেই হেনে উঠলো।

দুরে একটা আগন্তক টেণের সিটিও সেই সঙ্গে বেলে উঠতে শোনা গেল। কানন ও গোপীবাবু **ছ'লনে একসকে** মুক্তি পেরে বাঁচলো।

আচ্ছা, নমস্বার, আসি ভা'লে—ব'লে গোলীরাৰু ত্রস্তপদে ভার অফিসের কামরার গিরে চুকলেন।

আনন্দ এডকণে খন্তি অমূচৰ ক'রে বললো, এখন ক'রে লোককে লাম্বিত করা কেন বলভো?

নইলে আপদ কি সহজে বিদের হ'তো ?—-ব'লে কানন

्रिन ब्राम्ड डा व्याचा एउ। वह लाक्डीएक्ड রাঙাবৌ একদিন nonsense বলেছিল, সে ভারী মজার বাাপার।

ট্রেণ এসে গেল। কানন ভাড়াভাড়ি একটা সেকেও ক্লাশ কামরার উঠে ব'নে বললো, কেন, কি হরেছিল ?

ওদিকে ট্রেণ ছাড়ার বালী গেল বেলে। ; আনন্দ বললো, সে আর এখদিন গুনিস্।

(ক্রমণঃ)

শীরাধিকারখন গলোপাধ্যায়



হাদির গান

সোহিনীমিশ্র—তেতালা

ভাবাকান্ত !

কান্ত হাও হে গানে কান্ত।

এবে ক্রও অক্রেরণ, এ নহে গান ড'।

ভৰ তান ওনে ভানসেন সুদ্ধি কেলে ভেগে বার, পড়লীরা বেঁকে বার রাগে বঁড়লীর প্রায়।

ধরিরা ক্রের কাছা
ক্রিছ পাসছা-কাচা
বেচারী পানের বেন করিছ বাপাত্তঃ

कथा ७ ञ्र --- काकी नक्तरल हेमलाग

তোষার পাড়ার কেন লইলাব বাড়ী ভাড়া না রে গা বা নাধা গুনে প্রাণ হ'ল খাঁচা ছাড়া !

भरन हब्र मत्न्वर

ধ্রিরা টানিছে কেছ

বেন জীব-বিশেষের লাজুল-প্রাপ্ত 🛭

হুরের ভাহর তুমি, গানের আফগান,

সরস্থতীরে ধ'রে পর:ইছ চাপকান।

एए वीमा स्मरण--एम्ब नावम भित्र होन

ৰাহনের পান ওনে শিব উদ্প্রান্ত।

স্বরলিপি—শ্রীধীরেন্দ্রনাথ দাস ও

শ্রীপ্রমথনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়

मा त्व वं • • • इ

त्र का शंक विद शा शा। च्या^प ना धाधा। नानार्श्या। ना नार्ना -1 ॥ গা ক বি र्मार्म। नानाशाशा का का जा ना ना গা ভো शा क्या। ना धा नी ना। नर्ना थार्जा जी जी। जी अर्थ जक्य जी अर्थानी। Pi Œ সা **9** 4 **21** • मा या या या या या। मयाया यक्ता था। क्ता क्ता यशा। ধ রি রা 15 4 নে স 7 CW ₹ নি ছে ক धा धा धा धा । धना नर्शार्मा धा। ना ना र्शा-1 II विष्यं द व ना व्या न खर्जी खर्जा वर्षों । मर्ता - । में ना ना। नर्मा में ना मंखा श्रां वर्षे । खर्जी मी मी (ना)। त्त्र च च च च छ नि॰ शां• लि॰ त चा च शां ર્ગર્થાથી માં । માં - ગર્થામાં , ર્ગમાં જીંગો । ধાના માં - 1 । **रब • ५ द**व প রা ો શ્રીર્મા ર્માના શાક્રતા જાા કા જા માં માં શાં માર્મા । 41 रक रन. रक इ পি 3 ¥ গা খা খা **6 7**

পট ও মঞ্চ

ছবির কথা

—আনন্দ—

্ আমাদের ছারাশিল্প

সমালোচনার উৎকর্ব লাভ করতে হলে, আমাদের মনে হয়, ভালমন্দ বিচারবোধের সন্দে থাকা চাই রসগ্রহণের ক্ষতা। অর্থাৎ সমালোচকের মনকে হতে হবে রসিকের মন। জিনিবকে অন্ধর করে দেখবার ক্ষমতা চাই সমালোচকের—ছোটখাট বিচ্যুতি, জ্বসম্পূর্ণভাকে মনের য়ঙ্কে সম্পূর্ণ, পূর্ণাল করে তুলতে হবে সমালোচকের। সমালোচনা করা অর্থে নিন্দা বা অঞ্জ্য অসভ্য প্রসংসা করা নয়। কিছ বাংলা ছবির নিরপেক্ষ সমালোচনার বেলার নিন্দাই এনে পড়ে, কারণ সমালোচনা করতে বিস্বোধান বাংলা ভাবে পার্যার না।

অনেক বাংলা ছবিই আমাদের দেশে হলো কিছ সে সব ছবির কথা আজ কিছুই মনে পড়ে না। তাদের সবছে কেবল এইটুকই মনে আছে বে রসিক মনের খোরাক তারা মোটেই জোগাতে পারেনি। 'মহুরা'ই বলুন, 'ভরুণী'র কথাই পাড়ুন, আর 'দক্ষবজ্ঞে'র প্রসাদ উত্থাপন কর্মন—একের মধ্যে কোন একটাও আমাদের গভীর আনক্ষ বা উপলব্ধির কিছুই দিতে পারেনি। সামরিক ঘণ্টা হরেকের মোটমাট আনক্ষ বাতীত চিরক্তন বা হারী কিছুই আজ পর্যন্ত পেলাম না বাংলা ছবিতে। সেই কবে Sunrise, 7th Heaven প্রভৃতি (নামোলেথ করে বুথা 'বিচিত্রা'র পাতা জরাবো না) দেখেছি কিছু আজও সেই সব ছবির কথা মনে হলে সন্ত দেখার রোমাঞ্চ অমুত্র করি। কেন আরাক্ষের ছবি ক্ষরণীর হর না সেই কথাই এখন আমরা তেবে দেখবো।

शबरे राष्ट्रं इतित आंग। विरामी इति स्व जगरथा, क्यि ভारतत त्य-देकान क्रीत मरश शरवत मिन क्रिए

পাওয়া যায়। তারা বাইবেল, ইতিহাস, পুরাণ, সংবাদ, সাহিত্য, দহাবৃত্তি, কাহিনী প্রভৃতি পেকে অসংখ্য হুরের গল সংগ্ৰহ করে। তাদের ছবিতে হর্ব, বিবাদ, স্থর, সমীত, নুত্য, সমর, রাজনীতি, বিশ্বমানবের কল্যাণ প্রচেটা ইত্যাদি কম বেশী নানা হারে থাকে। স্থতরাং তাদের ছবি দেখতে বিরক্তি বড একটা ধরে না-একখেরে বিশেষ ঠেকে না। कि ब भागता नव श्रीन विषय है नमान हाहे ना। भागता श्रीक माश्रूरवत এই दिनन्तिन हानाहानि, काफाकाछि, छुछ छूप-ছংবের আর সংগ্রামের রুড় অথচ ফুলার বাস্তব প্রতিচ্ছবি। আমরা খুঁজি জীবনের আসল হর। ভীবনের চরম সভ্য य द्वीकिष, जातरे शिष्ट्रत जामता कति होते होते अवर বে ছবিতে পাই তার কিছু ইন্দিত সেই হরে পড়ে আমাদের প্রাণপ্রির। এই জন্মই চার্লি চ্যাপলিনের এত আদর, এত সে আমাদের আত্মীয়। বলা বাছল্য একাস্কভাবে হঃখ-বাদের ধুরাধরা ছব্বিবহ হয়ে উঠে এবং তাই আদে রূপকথার রাজকন্তা, অর, সনীত, হাসি আর ইতিহাস।

বাংলার ছবির গলে আমরা পাই নিছক কালনিক চিত্র,
(Just Imagine শ্রেণীর কিছু নয় তা বলে) বালে
গরকথা, পতিতালরসংক্রান্ত হীন জীবনের কর্দর্যা রূপ,
প্যান্পেনে প্রেমের পান্সে কাহিনী, না-হর বড় জোর
ধর্মের ছেলেভোলানো কাঁছনি। ফলে ছবি দেখতে গিরে
বিচার করি খুঁটনাটিয়—সমগ্র ছবিটীর সার্থকতা কোথার
বা কতথানি, বিজ্ঞাপনতৃপ্ত সাপ্তাহিকের রূপার তা ভূলে
বেতে হর। কিছ প্রেমের কাহিনীর আম্বর বে কমে গেছে;—
নেমে গেছে Janet Gaynor-এর দাম, য়ান হরে গেছে
Mary Pickford-এর প্রভা, ভূবে গেছে Nancy Carolএর পৌরবরবি। নারক নায়িকার বিলন আল ভাল লাগে

না। আসাদের দেশের প্রেমের কাহিনীর শেষ আরো ভীষণ। টেনেবুনে উমাকে আনন্দ পাবেই, গীতাকে লাভ করবে প্রণব, নরত শিরিফরহাদের অনুকরণে নারক নারিকার মিলন হবে এক সাথে মৃত্যুর পরে। 'চাষার মেডে' বা 'সহধর্মিনীতে' বুথাই কোগেছিল মনে আশা। নিজেদের কথাই বারা গুছিরে বলতে শিথলো না তারাই করবে বিশ্বমানবের কল্যাণের ইজিত, মান্তবের সহজ ও স্থলার হরে স্থার সাহিত্যের দিকে এগিরে এসেছিলেন। কিছু
'ধরপ্রোতা' এদেশে হবে না। এখানে হবে 'পাতালপুরী'—
সেই silly sickly romanticism, সেই morbid sentimentalism। হার শৈলজানন্দ, তঃধ হর! আধুনিক সাহিত্যিক, গভাত্বগতিকভার বিরুদ্ধবাদী হয়ে 'পাতালপুরী'কে তুমি দম্ভতরে ছারারপের উপযোগী বলেছ! এপ্রেমের নাটুকেপনা আল অচল। প্রেমের ছবিতে খোল পড়ে



সৌন্ধা-বিশেষজ্ঞদের মতে সিল্ভিরা সিড্নিই নাকি ছারা জগতের শ্রেষ্ঠা হন্দরী। আমাদের মতে সিল্ভিরার মত নটকুলল অভিনেত্রী অলই আছে। গ্রীনভীর আগামী ছবির নাম 'গুড্ডুডেন্'। মিস্ সিড্নি সম্প্রতি 'ওয়ান ওয়ে টিকেটু' শেষ করে 'রেড্ ওমান' ছবির কালে হাত দিয়েছেন

বৈচে থাকার কথা তারাই বলবে! Arrowsmith, Symphony of Six Million, of Human Bondage, Humanity First, Abraham Lincoln, Uncle Tom's Cabin প্রভৃতি ছবি বাতে মাহুবকে কল্যাণের পথে — বৃহস্তর জীবনের পথে নিরে বার সে সব ছবি এলেশে হবে এ আশা অতি বড় স্থাতুর ও করে না। পথ ভূলে শৈলভানন্দ 'ধরভোতা'র সভীপ জীবনের কল্য ভেড়ে

Sylvia Sydney-র, ডাক আনে Miriam Hopkins-এর, অফুনদান চলে Marlene Dietrich, Ruth Chatterton আর Katharine Hepburn-এর। ইভিহাস নিরে এখন গর, রূপকথার ঐখর্থের আন চাহিদা, ভৌতিক কাহিনীর বিশেষ আদর।

অন্তত্ত ছবির আধ্যানভাগের জন্ত সারাপৃথিবীর পুঁথি-পত্ত নিরে টানাটানি পড়ে বার । মঞ্চ থেকে আলে নাটক, আদে বেতার পেকে. আসে সংবাদপত্তের গল্প আর আসে খ্যাত অখ্যাত লেধকদের গ্রন্থকালি। আমাদৈর দেশে दिलान मीन, मक लाहीन जवर मरवामभज हिट्जाभरवाशी, গ্ৰহীন। ওদেশে villain হয় Wallace Beery Clark Gable, Ricardo Cortez, Paul Muni, Edw. G. Robinson, Spencer Tracy এবং বিগভ বৌৰৰ John Barrymore, George Arliss, Lionel Barrymore, Chas. Laughton প্রভৃতি ভূমিকা পায় নটঅগতে অবিশ্বরণীয় হয়ে থাকবার মত। ওদের ছবিতে পতিতা বেখানে অন্ততম প্রধান চরিত্র, দেখানে সে উদ্রেক करत कक्षनात्र--नाननात नत्र, मनीयोत ८० इत्र विश्वात विषय । কিছ আমাদের দেশে 'তরুণী' 'ধনিদ্ধা' 'বিগ্রহ' 'অভিষেক' প্রভৃতি অসংখ্য ছবিতে villain বা পতিতার কোন সার্থকতা নেই. অণচ তারা সম্পূর্ণ condemned ও নয়। এদেশে পাপের পরাক্তর আর প্রণোর শত জয় জয়-কার---Sorrows of Satan এখানে নেই। ছবুভি বা ছবুভিাদের মনোবুভি **এक्रीके**, এবং সেটी ছहे।

আমাদের নবীন সাহিত্যিকরা হানাগানি করতে এবং পরশরের কলম্বকে কাপড়চোপড় পরিয়ে প্রেমের কাহিনী লিখতে ওতাদ। সিনেমার উপযোগী কাহিনী রচনা কংতে জালের দেখা যার না। চিত্রোপযোগী কাহিনীর নামে 'পাভালপুরা' ৷ দেই ছর্কিষ্ প্রেম ৷ অবশু বর্ত্তমানে সিনেমার বে ঝোঁক তাতে 'পাতালপুরী' খুব ভাল 'বাংশা বই', কিন্তু স্থলর একটা ছবি নয়। বেলাতেই তারা গভাহগতিকতার উর্দ্ধে, কিছু সিনেমার বৈশার সেই mass-মনোরঞ্জন ? লোকে যা চার তাই দিতে গেলে আধুনিক সাহিত্য গড়ে উঠতো না এবং লোকে ৰা চার তা দিতে গেলে কোন কালেই স্থন্ধর সিনেমা গড়ে উঠবে না। লোকমত এবং ক্লচিকে পরিবর্ত্তন করার ভার ভাঁদের্ট্ উপর থাদের আছে প্রতিভা। হাতে কলমে না বুৰে 🖷 শিখে এবং সাহিত্যে পদার ও প্রতিপত্তি না ক্ষমাতে পেরে কেউ কেউ সিনেমাপন্থী হয়ে তাঁলের সাহিত্যগত বিক্লত ও কর্ণবা উদ্দেশ্রমূলক নিনিব চালাচ্ছেন-ধিকার জীলের দিই; কিও সেই সব্দে হুর্চ্ছ ও ফুক্সর গররচনা এবং

গর-নির্বাচনের উপরও জোর দিছি। খাভাবিক স্থলর ও সঙ্গত গর ও চবি আমাদের চাই।

আমাদের দেশের কবি ও সাহিত্যিকদের আমি শ্রদা করি, ভালবাসি, বিশ্বাস করি তাঁদের শক্তিতে এবং প্রতিভাষ। আমাদের সাহিত্য স্থসমুদ্ধ এবং আমাদের কারুকলার জ্ঞান ও শিরপরিচয়দ্যোতক। বম্বের ছবিওয়ালার: আমাদের গল্প এবং রসস্টে দেখে অবাক হয় কিছু সেটাই আমাদের চর্ম প্রশংসা ও পর্ম সার্থকতার কথা নয়। সারা পুথিবীর সব মামুবের জীবনে যত কিছু ঘটনা ঘটতে পারে সবই বন্ধের একটী ছবির গরে পাওয়া যায় - এমনই তাদের শিরজ্ঞান। স্থতবাং তাদের প্রশংসার মুগ্য থব বেশী নয় । আমাদের আত্যোৎকর্ষের মথেষ্ট প্রয়োজন। কিন্দু সে কণা অফুগ্রহক্রীত সাপ্তাহিকের দ্বারা উত্থাপন করা সম্ভবপর নয় (ফলে কিছুদিন বাদে আমরা হয়ত 42nd Street, Flying Down to Rio, Wonder Bar প্রভৃতি তুলে বদে থাকতে পারি)। আমাদের প্রতিভাবান সাহিত্যিকর। এদিকে অবহিত হোন। তা বলে বর্ষার কবিকে আমি স্থুল সিনেমা বিষয়ে টেনে আনতে চাই না কারণ কোন त्रिक्रिक 'विठिका' वा 'श्रदानी' त श्रथम करमक शृष्टी (इस् ক্রগতের সেরা ছবি দেখাও বাছনীয় মনে করেন না। কারণ কাব্য এবং সাহিত্যের স্থান সভ্য মামুষের মনে সবার উপরে।

ট্রেজার আয়ল গাণ্ড

আৰু অনেক বছর হল রবার্ট লুইস্ ষ্টিভেন্সন্ মারা গেছেন, কিছ তাঁর গ্রন্থরাজি তাঁকে অমর করে রেখেছে। ছারাপটে তাঁর Dr. Jekyll and Mr. Hyde-এর ষেরূপ কুটে উঠেছে তা অনবদ্য এবং আজ Treasure Island-ও তাঁর খ্যাতি বর্দ্ধিত করবে বলে আমাদের বিশ্বাস। ছবি জনপ্রিয়, কারণ তা সর্বজনবোধ্য কিছ সাহিত্যের কথা আলাদা। আবার আমরা নতি জানাই Long John Silver ও Jim Hawkins-এর রচয়িতাকে এবং উভয়ের বিচিত্র কাছিনীর লেখককে। এই সঙ্গে আমরা Long John-রূপী Wallace Beeryকে এবং Jim Hawkins-এর ভূমিকার অবতীর্গ Jackie Cooper-কে আন্তরিক সাধ্বাদ

জানাচ্ছ। Jackie-র অভিনয়, কতকটা তার গুণে এবং কতকটা তার ভূমিকার গুণে স্বচেয়ে ভাল লাগে। Beery-র অভিনয় Flesh ছবির চেয়ে আর কোথাও মনোজ্ঞ হতে দেবলাম না। অবশ্য Flesh-এ অভিনয়ের ক্ষেত্র বিশাল এবং বিস্তীর্ণ। Lionel Barrymore . 43 ভূমিকা খুব ভাল হয়েছে। অপর সকলেই বিশিষ্ট নট কিন্তু এ ছবিতে তাঁদের অভিনয়ের স্থযোগ বিশেষ নেই এবং যা আছে তার সম্পূর্ণ সন্থ্যবহার করা হয়েছে। ছবিটী সকলেরই. বিশেষত: ছেলেদের দেখা উচিত।

সালি টেম্পল

সার্লি টেম্পলের (শীর্লি বা সালে নর) মত মেরে সচরাচর দেখা যার না, অস্ততঃ এ পর্যান্ত দেখা যার নি। পাঁচ বছর তার বরস, সোনালি তার চুল— ঠিক যেন গোলগাল ছোট্ট একটা পুতুল। কালিফর্ণিয়ার স্যান্টা

মনিকায় সার্গিদের বাড়ী। সার্গির বাবা লস্ এন্জেল্নের এক শাধা ব্যাক্টের ম্যানেজার, মা তার ঘরদোর আর মেয়েনিয়ে ব্যস্ত। কোন প্রথমে এরা মঞ্চ বা পর্দার ধার দিরেও বায় নি: কেন্তু সার্গি একেবারে পাকা অভিনেত্রী—নাচতে গাইতে, মন চুরি করতে ভার জোড়া মেলা ভার। Stand up and Cheer ছবিভে ছোট্ট একটী মেয়ের ভূমিকা আছে যে Dady Take a Bow বলে একটী গান গাইবে এবং নাচবে। ব্যস্, সার্লি ঐটুকু করেই জনদশেক নামজালা নটনটীকে একেবারে ল্লান করে দিলে। তারপর Baby



দক্তি মেরে লুপে ভেলে-কে আর চেনবার জো নেই ! কেমন ভাল মায়ুবের মত উ'কি মারছে। লুপের ছুটী আগামী ছবির নাম 'দি হাজনেকেড, টু.খ.' এবং 'ক্রীক্ট্লি ডিনামাইট্র'

Take a Bow নাম দিয়ে হল সালির ছিতীয় ছবি। এয় গোড়ার দিকে সালি একছেব রাজ্য করেছে, কিন্তু লেখাবার ছবিটা সীরিয়াস্ হয়ে দাঁড়ালে সালির বিশেব কিছু লেখাবার মত নেই। James Dunn এই ছবিতে খুব স্থান্দর করেছেন। ছবিটা আসলে হাক্তরসের এবং ঠেত বে polished humour আছে তাতে আগনি প্রাণ্ডরে হাসবেন। Shirley-কে Jackie Cooper-এর আবিকর্জা Lew Brown খুলো বার করেন। Fox Films-এয়া করারা Shirley-র জন্ত অনেক কিছু ভাবছিলেন এমন সময়

Paramount Pictures Shirley-কে ছে'। মেরে নিরে এসেছেন। Paramount-এর কারধানার সালি Little Miss Marker e Now and Forever তুলেছে। আমরা ছবিত্তী দেখবার অস্ত উদ্গ্রীব রইলাম।

এই 'ছাষ্ট্ৰ' মেয়েটীকে সকলেই ভাল না বেনে পারবেন না।

ক্লিওতপট্রা

Cecil. B. De Mille বিরাট ছবি করার জন্থ বিখ্যাত। আলোচ্য ছবি তাঁর শ্রেষ্ঠ কীর্ত্তি বলা বেতে পারে। কেবলমাত্র দৃশুপটাদির আড়ছর ও ঐশব্যই তিনি দেখান নি, তাঁর ছবি নাটকীয় রুগঘনও হয়েছে। Claudette Colbert নামক ভূমিকাটীকে প্রাণ্রসে সঞ্জীবিত করেছেন।



क्रएको कनवार्षे

Claudette-এর অনেক অভিনয়ই দেশলাম কিন্তু এমনটা আর পূর্বেন দেখা বায় নি। Warren William-ও Julias Cæsar-এর চাংতে বংপাই ক্ষতিত দেখিয়েছেন এবং Marc Anthony-রূপে Henry Wilcoxon নবাগত হলেও আমাদের সাধ্বাদের উপর দাবী রাখেন। অক্সান্ত প্রভ্যেকটা চরিত্র অ-মভিনীত। Mob-scene-গুলির বিশেষ প্রশংসাকরি। আমাদের মনে হয় Celcil. B. De Mille নিষ্ঠায়তা দেখাবার জন্ত বিশেষ বেন আগ্রহুশীল।

কৰ্ম্ম

প্রতীচ্যে এই ছবিটা বহু খ্যাতনামা ব্যক্তির প্রাণংসা পেরেছে, কিছু আমরা জানাতে বাধ্য হচ্ছি বে আমরা 'কর্ম' দেখে যথেষ্ট আশাহত হরেছি। সামান্ত বা গল আছে তা নোটেই developed হয়নি, ফলে ছবিটীর কোণাও এতাকৈ grip, এতাকৈ suspense নেই। অভিনেত্বৰ্গ मकलाहे हेरदाकि छात्रांत कथा वालाहन, किंद मिविका दांगी এবং রাজগুরু ছাড়া কারও কণ্ঠন্বরে আবেগ ফুটে ওঠেনি এবং ভাব-বাঞ্চনায় একসাত্র দেবিকা রাণী ভিন্ন আর কেউ কিছুমাত্র সাফল্য লাভ করেন নি। নায়ক হিমাংশু রায় (প্রযোঞ্চকও) আমাদের অভিনয়ের দিক থেকে সম্পূর্ণ হতাশ করেছেন। প্রয়োজনার ব্যাপারেও অসংখ্য ছোটখাট বিচ্যুতি থেকে গেছে। Mob-scene গুলি ভালই কিছ পারস্পার্য্য রক্ষার অভাবে অনেকস্থলে সেগুলি হাসির উদ্রেক করে। ছবিটীর একমাত্র আকর্ষণ দেবিকা রাণীর অভিনয়। তাঁর প্রথম গান্টী খুবই স্থন্সর, কিন্তু বিভীয়টীর বাণী সমান স্পষ্ট নয়। এই সঙ্গে স্থানলিনী দেবীর যে নাচ ও গানের ছবিটা দেখানো হয় দেটা ছায়া-চিত্রকরের কলাজ্ঞানের অভাবে অসম্ভব boring হয়েছিল।

অৰ্শ্য জ্ঞাত্ৰ্য

৬-১১-৩৪ তারিথের কাগজে দেখা গেল এ যুগের অক্সতন শ্রেষ্ঠ অভিনেতা John Barrymore ববেতে এসেছেন। তিনি মাদ্রাক্ষ, দার্জ্জিলিং, কলিকাতা এবং আগ্রাতেও আসবেন। ভারতের কাহিনী নিমে ভারতেই একটী ছবি তৈয়ারি করার তাঁর ইচ্ছা আছে। Barrymore-এর উদ্ধৃতিন কয়েক পুরুষ আগ্রাতে জয় গ্রহণ করেছিলেন।

Rko. Radio Pictures এদেশেই নটনটা নিয়ে 'Akbar the Great' তুগবেন। বিদেশী চিত্রব্যবসায়ীদের দৃষ্টি আমাদের দেশের পরে পড়েছে। হয়ত আমাদের 'দৌভাগা' বশতঃ বিলাতের মত এখানেও হলিউডের প্রত্যেক কোন্সানী একটা ষ্টুডিও পত্তন করবে। আর আমরা সেই সব ছবি দেখে গুণকীর্ত্তন করবো। বিদেশী চোখে আঙুল না দিলে কি আমরা প্রতীচ্যের বাকার সম্বন্ধে হঁ দিয়ার হব না ? 'কর্ম্ম' দেখে এটুকু অস্ততঃ আমাদের বুঝা উচিত বে ভারতের কাহিনীর International market আছে এবং সেটা capture করতে হলে ইংরাজি ক্থোপকথন দিয়ে ছবি তুললেই হবে—প্রবোজনা বা অভিনয়ের জক্ষ বিশেষ মাথা ঘামাবার প্রয়োজন নেই।

সারা ভারতে চলতে পারে এমন একটা গরকে ইংরাজি কথোপকথন সাহায্যে আমাদের দেশের ছবি কার্থানার মালিকরা রূপ দিন না। সে ছবি যে কর্মার চেয়ে ভাল হবে এ বিখাস আমাদের আছে।



শ্ৰীআশীৰ গুপ্ত

মানুষ শিকার

বিজ্ঞানের জ্ঞান কারও একচেটে নয়। এর সাহায্য যেমন পুলিশও নিতে পারে তেমন্ট দহা তক্ষরদের পক্ষেও



যে কোন অবস্থার উপধোগী পূর্ণসজ্জিত পুলিশ ,কার। প্রধান কেন্দ্রের রেডিও ট্রান্সমিটার এই পাড়ীর উপধোগিতা বছঙণে বৃদ্ধি করে।

এ বে একেবারে নিষিদ্ধ ফল তা নয়। অবশ্র যদি নে সব দহাওম্বরদের সে সাহাষ্য গ্রহণের উপযুক্ত মক্তিম্ব থাকে।

কিছ এটা বধন এ্যামেরিকার কথা, আমাদের দেশের ছিচ্ কে চোরের কাহিনী নয় তধন মন্তিছ বিবরে কোনও প্রশ্ন ওঠে না। সাগর পারের ওই আশ্রুর্গ দেশটিতে সমাজের বিরুদ্ধে অপরাধবন্ধটা প্রায় শিরকার্য্যে পরিণত হ'রেছে। কিছু সেই অমুপাতেই বেছেছে পুলিশের বাহাছ্বী, বিশ্বরজনকর্মন্মে প্রকাশ পেরেছে তালের কর্মক্ষমতা। সেধানকার নবীনতম প্রচেষ্টা হচ্ছে রেডিওকে অপরাধী গ্বত করার কার্য্যে নিবৃক্ত করা।

সাধারণত: এটা দেখা গিয়েছে যে অপরাধ বড নিখুঁত ভাবেই সম্পন্ন হ'ক না কেন, ভার একজন না একজন সাকী থাকেই। বার

জীবিনয়েজনারায়ণ সিংহ

সহস্কে সেই অপরাধ অমুটিত হ'গেছে ক্ষেত্রবিশেবে সে নিজেই সাক্ষীর কাঞ্চ করে,—ধদি না ভাকে একেবারে প্রোণেবধ করা অথবা অভ্যম্ভ গুরুতর রধমে আহত করা

হ'য়ে থাকে তাহ'লে অপরাধীর পলায়নের পরে সে
নিজেই কোন রকমে পুলিশকে সংবাদদানের চেটা
করে,—কথনও অপরাধীর চেগরা দেখ্বার স্থবোগ
তার ঘটে, কথনও বা গাড়ীর নম্বর অথবা চেহারা ও
রংয়ের বর্ণনার হারা সে পুলিশকে সাহাহ্য কর্তে
চেটা করে থাকে। পথচারী কোনও লোক যদি
সেই অপরাধ অমুটিত হ'তে দেখে থাকে তাহ'লে সেও
পুলিশকে যথাসন্তব শীঘ্র সংবাদ দেয়। আর কোনও
ব্যাক্ষ কিংবা ওই কাতীয় কোনও হলে যদি কিছু ঘটে
তাহ'লেও পুলিশের প্রধান কার্যালয়ে অবিসঙ্গে খবর
পৌছায়। মোটের উপর অধিকাংশ স্থলেই অপরাধ



প্রধান ক্ষে ইইতে পুলিশের ছুরবর্তা ষ্টেশানসমূহে রেভিওখোলে অপরাধীর বর্ণনা প্রেরিভ হইভেছে।

অমুষ্ঠানের করেক মিনিটের মধোই সংবাদ আর পুলিশের আগোচর থাকে না। তথন পুলিশ অপরাধী ধর্বার অস্থ আঁটবাট বাঁধ্বার এবং নানারকমে তার পলায়নের পথে বাধা স্ষ্টি কর্বার চেটা করে। টেলিফোনবোগে সমস্ত পুলিশ অফিসে এবং ফাঁড়িতে সংবাদ দেওরা হর,—তথু বে সহরটুকুতেই তা সীমাবদ্ধ থাকে তা নয়, চতুর্দিকের কয়েক মাইলের মধ্যে যত ফাঁড়ি এবং পুলিশের আড্ডা আছে সর্ব্বত্রই সেই সংবাদ প্রেরণ করা হয় এবং পথেঘাটে প্রাহরে সতর্ক দৃষ্টি রাধা হয়।

কিন্ত পুলিশের বড় অফিসে সাক্ষীর মুখ থেকে অথবা টেলিফোনবোগে অপরাধ অমুষ্ঠানের সংবাদ পাওয়ার পর থেকে এই ১ব উল্ভোগ আয়োজন কর্তে কর্তে বেশ



ইট্র ল্যান্সিং-এ মিচিগ্যান ষ্টেট পুলিশের প্রধান কেন্দ্র।
করেক ঘণ্টা কেটে গিয়েছে এবং অমুসরণকার্য্য আরম্ভ
ছওয়ার বহুপূর্ব্বেই ক্রন্ডগামী স্থামার, ট্রেন, মোটরগাড়ী
অথবা এর রোপ্লেন্যোগে অপরাধী অন্তর্ভিত হ'য়েছে।—

সমরের হেরফের এসব কাজে একটা মন্তবড় জিনিব,—
অপরাধ অন্তর্গানের সংবাদ যারা জানে, তারা কত শীগ্গির
সে সংবাদ প্লিশকে জানাতে পারে এবং প্লিশ কত ক্রত
সেই থবর তাদের বিভিন্ন অফিস ফাঁড়ি এবং পথের উপরে
প্রহরার নিব্তুক কর্ম্মচারীদের নিকটে পৌছে দিতে পারে
এর উপরেই সব কিছু নির্ভর করে। অপরাধ অনুষ্ঠানের
অব্যবহিত পরের প্রথম অর্ক্মন্টা অপরাধীর কাছে যত
প্রবাক্ষনীয় তার পরবর্ত্তী দশঘণ্টাও তত নর।

অভএব পূলিশ রেডিওর আশ্রর নিরেছে এবং তার ফলে অনেক সমর অপরাধী অকুখল পরিত্যাগ করার পূর্বেই তার অন্ত্রনার পার্য আরম্ভ করা সম্ভব হ'রেছে। পুলিশ রেডিওপদ্ধতি যেমন সরল তেমনই কার্য্যকরী। ট্রান্স্নিটার,
রিসিভার এবং প্লিশকার এই তিনের সংযাগিতার
অপরাধীর অন্ত্রনকার্য্য সম্পন্ন হয়। কতদ্র অবধি সংবাদ
প্রেরণ কর্তে হ'বে তারই পারে নির্ভর করে ট্রান্স্নিটারের
শক্তি, যদি সহর ছোট হয় এবং সংবাদ প্রেরণের পক্ষে
প্রায়েজনীয় প্রামের সংখ্যা অধিক না হয়, তাহ'লে
ট্রান্স্নিটারের শক্তি খ্ব বেশী না হ'লেও চলে।
রিসিভারের সংখ্যা নির্ভর করে পুলিশ ষ্টেশন, ফাঁড়ি এবং
প্রহরায় নিযুক্ত পুলিশ কর্ম্মচারীদের সংখ্যার পারে।

ট্রান্স্মিটার থাকে পুলিশের প্রধান আড্ডার,
ট্রান্স্মিটিং ভাকিটেরাম টিউব্প্রলোকে সব
সমরেই প্রস্তুত অবস্থার রাখা হয়, বাতে তিন চার
সেকাণ্ডের মধোই ভাদের ব্যবহার করা বায়।
ট্রান্স্মিটিং রুমে অপারেটার থাক্লে মাইক্রোফোনও
সেখানেই থাকে। সাধারণতঃ পুলিশের প্রধান
আড্ডার আর একটা মাইক্রোফোন থাকে, বাতে
করে' সাক্ষীদের নিকট হ'তে ফোনে সংবাদ এলে
তৎক্ষণাৎ সে সংবাদ চতুর্দ্দিকে ছড়িয়ে দেওয়া যায়।
রিসিভারগুলো রাখা হয়, নিকটবর্ত্তী সমস্ত পুলিশ
অক্ষিসে, কাঁড়িতে এবং পুলিশকারেতে। শর্ট

ওয়েভ লেংথে ট্রান্স্মিটার ঠিক করে' নেওয়া হয়, যাতে বেতার ষ্টেশানের প্রেরিত সংবাদের সঙ্গে এর না গোল্যোগ বাবে সেই হস্ত ।

বাড়ীর রিসিভারের সাহায্যে পুলিশের শর্ট ওয়েভলেংথ্
সিগ্ স্থাল গ্রহণ করা অসম্ভব, অতএব পুলিশের সকল
সংবাদই গোপন থাকে। পুলিশের রিসিভারগুলো
ট্রান্স্মিটারের ওয়েভলেংথ হিসেবে ঠিক করে নেওয়া হয়,—
এবং দশ পনেরো মিনিট অস্তর অস্তর হারানো মাহুয়, অপহত
গাড়ী, পলায়নপর অপরাধী ইত্যাদির সংবাদে ইথার তরক
চঞ্চল হ'য়ে ওঠে।

পুলিশ রেডিওর সাহায়ে অপরাধ অমুঠানের পরবর্তী অতি প্ররোজনীয় অর্দ্ধঘন্টার আশা অপরাধীর মনে ক্ষীণ হ'রে এসেছে। সমস্ত ব্যাপারটা এত ক্রত ঘটে বার বে ক্ষেত্র বিশেষে পুলিশ গিরে অপরাধ অমুগান কার্যো ব্যাপ্ত অপরাধীকেও হাতে হাতে ধরে ফেলেছে।

বৈভের অসাধ্য ব্যাধি

দিন দিন চিকিৎসাশাস্ত্রের জ্রুত ও জ্রুততর উন্নতি হচ্ছে, এ কথা যেমন সত্যা, তেমনি প্রতিদিন এমন সব রোগের আমদানি হচ্ছে যে জগতের শ্রেষ্ঠ চিকিৎসকেরাও তার কোনও কিনারা করতে পারছেন না—এ কথাটাও ঠিক সমান সত্যা।

লগুনের বিখ্যাত হাঁদপাভালগুলিতে সহস্র সহস্র রোগীর মাঝখানে সহসা এমন একটি রোগী বা রোগিনীর আবির্ভাব হয় যাকে উপলক্ষা করে পুথিবীর ভিষগাচার্যাদের মধ্যে প্রথল উত্তেজনার সাড়া পড়ে যায়। সম্প্রতি একটি বিলাতী পত্রিকায় কয়েকটি রোগীর ইতিহাস ছাপা হয়েছে। সেই প্রবন্ধ থেকে সার সঙ্কলন করে "মধুপর্কের" পাঠক-পাঠিকাদের উপহার দিলাম।

মাত্র কিছুদিন আগে একটি রোগিনী লগুনের চিকিৎসকমগুলীকে একেবারে বিল্লান্ত করে তুলেছিল। অক্লান্ত সকল
বিষয়ে সে সাধারণের মন্তই, কিন্তু প্রতান্ত দিনের বেলা প্রতি
পাঁচ মিনিট অন্তর সে তীব্র চীৎকার করে উঠত। প্রায়
ছ'মাস এই অন্তুত ব্যাধিতে ভোগার পরে তাকে ইাসপাতালে
নিম্নে আসা হয়। চোপের সামনে বিভীষিকা দেখে ভয়ে মরতে
মরতে কেউ যদি আর্ত্তনাদ করে ওঠে—এ চীৎকার তেমনি
তীক্ষ্ণ, ভেমনি ভয়াবহ। ছয় সেকেণ্ড চীৎকার করেই
আবার সে নীরব হয়ে যেত—আবার পাঁচ মিনিট পরে ভেমনি
ভীব্র চীৎকার। আরপ্ত মন্ধা যে রাত্রে তার এই ব্যাধি
সম্পূর্ণ সেরে যেত।

মাান্চেষ্টারবাদী এক বিশেষজ্ঞ বছবিধ পরীক্ষা করে বললেন যে দিনমানে কল-কারথানা-সঞ্জাত বৈছাতিক তরকে বায়ুন্তর আছের হয়ে থাকে। সেই বৈছাতিক তরক কোনও বিশেষ ভাবে এই কোনিবীর চীৎকারের কাবে। সন্ধার যথন সমস্ত কল-কালখানা বন্ধ হয়ে যায়, তখন বায়ুন্তরে আর সে পরিমাণে বৈছাতিক তরক থাকে না বলে তার চীৎকারও থেমে যায়। কিছুদিন নির্জ্ঞান কারে বায়ু

বিশেষজ্ঞের এই অভিমত শুনেও কিছু অন্ত ভিষকেরা নিশ্চিম্ভ হতে পারেন নি।



শুভাহ সারাদিন প্রতি পাঁচ মিনিট অন্তর এই মেরেট থীর আর্জনাদ করে উঠত :—কেন ?

গত মহাযুদ্ধে "শেল-শকে"র (Shell-shock) ফলে এমন সব ব্যাধির উন্তব হয়েছে ধাদের নাম আগে কেউ কথনও জানত না। শুধু বিলাতেই লক্ষাধিক লোক এই "শেল-শকে" চিরক্রগ্র ও অথক হয়ে পড়েছে। এমনি একজন রোগীর কথা লগুনের হাঁয়পাতালের থাতার পাওরা যার।

যুক্তের আগে সে বেচারা সামান্ত একতন চাষী ছিল।

যুক্তে "শেলে"র শব্দে ভার সায়ুমগুলী বিক্নত হয়ে সে বধন
ছুটি পেরে বাড়ী ফিরল, কেউ জানল না কি গুরারোগ্য
অক্ত ব্যাধি ভার সর্বনাশ করেছে। তারপর বারবার বধন
সে চুরির অপরাধে ধরা পড়তে লাগল, তধন বিশেষজ্ঞেরা মন্ত
প্রকাশ করলেন যে চুরি করতে চার বলে সে চুরি করে না,
না চুরি করে পারে না ভাই চুরি করে। এই যে অক্ত্
ব্যাধি এর নাম ক্লেপটোম্যানিয়া (Kleptomania)। এ
রোগের কোনও ঔবধ নাই, রোগী হাতের কাছে বা পার
ভাই চুরি করে, কী যে করে নিজেই জানেনা। চোর

বলে অবশ্য বেচারার সাঞা হল না, তাকে আবদ্ধ করে রাখা হল উন্মাদ বলে।

শুখনের একটি মোটর চালকের ইতিহাদ আরও বিচিত্র। তিন বছর আগে "কোলিশনে" অথম হয়ে দিন করেক তাকে হাঁসপাতালে কাটাতে হয়েছিল। তারপর যথন সে বাড়ী ফিরে গেল সকলে ভাবল আর কোনও গগুগোল নাই। কিন্তু ভারপর থেকেই সে বেশীর ভাগ শ্যাশামী হয়ে থাকল, কি যে ব্যাধি কেউ বুঝতে পারল না। তিন বছর পরে ওয়েইমিন্টার ইাসপাতালে যথন ভাকে ভালো করে পরীকা করা হল, চিকিৎসকেরা শিউরে উঠলেন—রোগীর পাকস্থলী খুঁজে পাওয়া যায় না। যারা তাকে পরীক্ষা করেন নি, এ খবর শুনে ভাবলেন নিছক গাঁজাখুরি। শেষে "এক্সরে" করে যা দেখা গেল তা' আরও অবিশ্বান্ত। তিন বছর আগে ধাক্কার ফলে তার পাকস্থলী নিজের স্থান ছেড়ে সোঞা উপরে উঠে বুকের কাছে গিয়ে ঠেকেছে আর তথনও সেধানেই আটকে আছে। বিশেষজ্ঞ-দের সায়ত্ব অপারেশনের ফলে (একটি ফুস্ফুস নষ্ট হয়ে গেলেও) রোগী নিরাময় হয়ে বেঁচে আছে।

কিংস্ কাউন্টি হাঁসপাতালের ডাক্তারেরা একদিন একটি রোগিনীর পাকস্থলী অপারেশন করে কি পেয়েছিলেন শুনলে অবাক্ হতে হয়।

৫৮৪টি সরু পেরেক (চেয়ার বা কৌচের গদি খাঁটতে ব্যবহৃত হয়)।

১৪১টি পিন্ (কার্পেট জাটিতে ব্যবহৃত হয়ে থাকে)।

২টি মোটা পেরেক।

১টি বড় পেরেক।

৪৬টি ছোট জু।

৬টি মাঝারি জ্ব ।

৩•টি ছোট বোল্ট।

৪৭টি বড় বোল্ট্।

াট চাক্ভি (nut)।

১টি হকের আকারের জু।

াট ছবির ফ্রেমের ত্ক্

২টি বড় দেক্টিপিন্

১টি ছোট সেফ্টিপিন।

১টি পেরেকের মাথা।

৮৩টি আলপিন্।

৯টি মাথা-ভাঙ্গা আলপিন।

৫৯টি রকমারী কাঠ ও পাণরের হার।

৪ টুকরা ভার।

৮৯ টুকরা কাঁচ।

১ট ভাকা পেয়ালার হাতল।

একরাশ পিন্ও স্কু বেঁখা বিছনী পাকান এক গোছা চুলের দড়ি।

মোট ১২০৩টি জিনিষ।

রোগিনীর বয়স ৪০। তিনি স্বীকার করেছেন যে পাঁচ বছর স্মাগে মাত্র সাতটি দিনের মধ্যে তিনি এই জিনিষগুলি গলাধঃকরণ করেছিলেন।

"কেন ?"—এর উত্তরে ভিনি বলেছেন, "এম্নি" !!

আর একটি রোগিনীর কথা বলেই এ অস্কৃত কাহিনী শেষ করব। এই রোগিনীর নাম "জ্যোভির্ম্মী নারী" (I_uminous woman)। Trieste-এ বিশ্ববিধ্যাত চিকিৎসকেরা এঁকে দেখেছেন। বিশাতী পত্রিকায় তাঁর বর্ণনা বেমন দেওয়া 'আছে, অবিকল ভার অন্থবাদ দিলাম —

"রোগিনী নিদ্রিতা, দেখে মনে হয় কোনই অস্থ নাই। মাধার কাছে ঝোলান চাটে লেখা আছে বরস ৪২, পুত্রকন্তা ১৬টি, এমন কি একটি নাভিও হরেছে।

একঘণ্টা কিছুই হল না। তারপরেই রোগিনী অফুট শব্দ করে উঠল। চিকিৎসকেরা উৎস্ক হরে ঝুঁকে পড়লেন। হঠাৎ একটা আলোর রশ্মি তার হৃৎপিণ্ডের কাছ থেকে বিচ্ছুরিত হল। এ আলোর তার মুধমণ্ডল আলোকিত হরে উঠল। যরের আধ-অককারের মধ্যেও এই আলোর তার মুধ চোধ শ্লেষ্ট দেখা গেল। ঠিক একটি সেকেণ্ড তারপরই আলো অদৃশ্র হল। রোগিনী ছট্ফট্ করতে লাগল, যানে তার সর্বাদ শিক্ত হরে উঠল কিছ তবু যুম ভালল না। আগে তার নাড়ীর গতি ছিল ৭০, এখন হল ১৪০। সারা ইটালীতে এখন মুখে মুখে এরই কথা। এর

শরীর থেকে আলোর ছটা বার হয়; এর মধ্যে কোনও व्यक्तको वा ७ श्रामी नारे। वहरतारक वारे प्रदुष्ठ वाशाव रमर्थिक, जिनका हिकिएनक भूव मांवधारन व वााभाव मका ্করেছেন। বাগিনীর আর কোনও বাধি নাই, ওধু হাঁপানিতে ভোগে। দিন-রাতে এই আলোর ছটা, করেকবার বিচ্ছবিত হয়। ছটা মাত্র কণকালস্থারী হয় ও আলো অন্তর্হিত হলেই রোগিনী কাতর শব্দ করে ওঠে। তথু বুমন্ত অবস্থাতেই এই ভ্যোতির আবির্ভাব হয় ও সমরে সমরে জ্যোতি এত ভীত্র হয় বে খুম ভেঙ্গে রোগিনী বলে তার চোৰ হুটো বেন অতি উচ্ছল মালোতে কে ধাঁখিয়ে निरम्बद्ध।"

জাতি গঠনের উপদেশ

চীন দেশের প্রধান সেনাপতি চাং কাইদেক নানচাংএ ভার বক্তৃতার বলেছেন যে চীনাব্রাভির উন্নতি করতে হলে প্রত্যেক চীনার চরিত্র স্থগঠিত করে তুলতে হবে। কি কি নিয়ম পালন করকো চরিত্র গঠনে সহায়ভা হবে ভার একটি ভাগিকা ছাপা হয়েছে। সেই পুত্তিকার ৯৬টি निव्रम चार्छ, अधारन माज करबक्ति रह उन्ना इन ।

- ১। ভত্ত-ভাবে বস্ত্র পরিধান করতে হবে।
- ২। পাজু হয়ে দাঁড়িয়ে সামনে দৃষ্টিপাত করবে।
- ০। ধাৰার সময় অসভ্যের মতন ধেয়ো না।
- ৪। আপন আপন গৃহ ও ঘরগুলি পরিকার রেখো।
- ৫। পথে চলভে চলভে সশব্দে আহার, ধুমপান বা গলওজব কোরো না।
 - मंत्रत्वत मणुषीन स्टब् रस्टमा ना ।
- ৰ। বাস্, ট্ৰেন বা ষ্টিমাল্লে উঠবার সময় কথনও ভাড়াভাড়ি করে ধন্তাধন্তি কোরো না।
 - 🖢 । अहा त्यामा ना, व्यक्तिम त्यवा त्याता ना ।
 - 🤰 । বুদ্ধ ও খ্রীজাতিকে সন্মানের চোধে দেখো।
- ১ । মাতাপিতাকে শ্রদ্ধা কোরো, প্রাতা-ভগ্নীদের ভালোবেলে।
- करक अवसर्व काट्यके निर्देश ।
- গুলা**ই**ব <u>কুব জ হাজে</u>বার্জনা বুরে পরিকার রেবো।

- ১৩। প্রতাহ অবশ্র স্নান কোরো।
- ১৪। পরিধের বস্ত্র পরিকার রেখো ও ছি'ড়ে পেলে कामिरिनय ना केरत (मनाहे करत निर्दा।
 - >८। मणा ७ चैं इत (प्रथान ने नः शब्र (कार था।
- ১৬। রাজপথে নোংরা জিনিব বা বাজে কাগঞ্জ-পত্ত क्ष्मां ना ।
- ১१। निरमत गमत मत्रमात्र कारक विरागव करत शिक्षांत्र রেখো।
- ় ১৮। যদি কাউকে কথা দাও কোন্ত বিশে**ব সময়ে** ভার সঙ্গে দেখা করবে, যেমন করে পারো র্থাসময়ে হাঞির হতে ভূলো না। "

প্রাটেমাটেকান ডাক্তার

বিখ্যাত করাদী মনতত্ত্বিদ্ ভাকার ভাগে (Vachet) প্র'মোফোন রেকডের সাহ'লো রোগীকে চিকিৎদা স্বয়ন্ত্র এক অভিনব উপায় আনিহার ক্রেছেন। কি ভাবে এই অভুত মাবিদার হল ভার কাহিনী অনীব কৌতুক প্রশ। ডাক্তার ভাসের একটি রোগী গভীর মান্সিক দৌরাল্য ও অকাংণ আশহার জন্ত তার হার৷ কিছুদিন চিকিৎসিত ः हरत्र রোগের হাত থেকে মুক্তি পেরে দুবদেশে চলে বার। বছরথানেক পরে ডাক্তার ডার কাছ থেকে একথানি চিঠি পেলেন। ব্যোগীটি লিখেছে বে বদিও সমৰে সম**রে** তার মন বড়ই অবসম হয়ে বায় ও চিত্ত ছর্বল ২য়ে পড়ে তবুও তার কথা ভেবে ও তার উপদেশ শ্ববণ করে সে নিভেকে প্রকৃষ্ণ রাধবার চেষ্টা করে এবং পারেও।

তার কিছুদিন পরেই আর একথানি চিট্টি এল। রোগীট লিখেছে বে ভার স্থী পলারিভা, সে রোগশবার্য শরান—আর তার জীবনের কোনই আশা নাই। **ভান্তার** ভাবের আখাণপূর্ণ কণ্ঠখন খনতে পেলে বর্মত বা এ বাকা ভার প্রাণরক্ষা হতে পারে।

ভাক্তার ভেবে আকুল হলেন কেমন করে তার রোগীকে আখাস দেবেন। শেবে বছচিন্তার পর কতকওলি উপদেশ ১১। প্রভাবে শ্বাভ্যাগ কোরো ও বেশা রাজনা, পূর্ব একটি গ্রামেকোন রেকর্ড ভৈরী করে ভাকে পা**টি**রে দিলেন। এইভাবে রেকর্ড পাঠান চল্ল, বভদিন না রোদী সম্পূৰ্ণ অস্থ হয়ে উঠল।

এইভাবে বে চিকিৎনা-পদ্ধতির কর হল তার নাম : ক্রোনাইকোণেরাণি (Phonopsychotherapy)

আর একজন বিখ্যাত চিকিৎসক (Dr. Casimir Radwan) পরীকা করে বলেছেন বে প্রামোকোন রেকর্ডের সাহায়ে তিনি চিকিৎসার বিশেষ প্রকল পেরেছেন। মন্তাসক বা কুজিরাপর রোগীকে একটি রেকড-ভৈরীক্রার কলের সামনে বসিরে দেওরা হয়। তারপর সেধীরে ধীরে উচ্চারণ করে যে মাদক দ্রব্য স্পর্শ করতে তার আর ইচ্ছা হয় না, কথনও হবে না—কোনও দিন লো বার নেশা করবে না—কু-অভ্যাস তার আর নাই, ইত্যাদি। তার এই কথাগুলি নিয়ে একটি রেক্ড ভিরী হয়; যথনই তার চিক্ত বিকল হয়ে ওঠে ও নিবিদ্ধ আরম্বণ কয়তে প্রবল বাসনা হয় তথনই সে এই রেবর্ড হাজাতে আরম্ভ করে। নিজের গলার হয়ে এই প্রতিজ্ঞা বিজের কানে ওনে ভার মন দৃষ্ক হয়ে ওঠে, অসৎকর্মে আর প্রের্তি হয় না।

কারণ ছিল

ব্যারিষ্টার (প্রভিগক্ষের বৃদ্ধিনান সাক্ষীকে জেরা ক্ষর্ভেন)—"ভূমি ঠিক বল্ডে পার যে এই লোকের সঙ্গে ডিকাবার রাজি পৌনে ন'টার সময় সাক্ষাৎ হ'রেছিল ?" "-n"

"তোমার মনে আছে রাত্রিটা ছিল গভীর অন্ধলার, রাত্তার একটি লোক ছিল না, নিকটে কোনও বড়ি ছিল না, অথচ তোমার বেশ মনে আছে বে রাত্রি তথন পৌনে ন'টা! চনৎকার স্বরণশক্তি তোমার কিছ!—তুমি কি এই লোকের সঙ্গে কথা ক'রেছিলে?"

"ēn-"

"কি কথা ক'থেছিলে, তা জিজ্ঞানা কর্তে পারি কি ?" "আমি বলেছিলাম, 'অফুগ্রহ করে' বল্তে পারেন, ক'টা বেজেছে ?—"

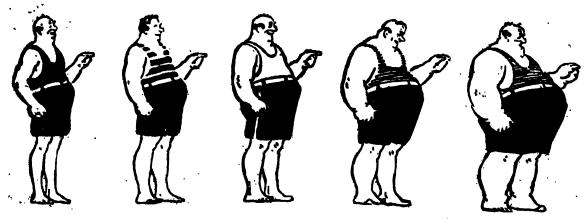
মূত্র্থের মন্তন

কোনও খুনী মোকদমার আসামীর উকীল মৃতদেহ-পরীক্ষক ডাজারকে জেরা কর্ছিলেন। বিজ্ঞাপূর্ণ দৃষ্টিতে চিকিৎসকের দিকে তাকিয়ে উকীল বল্লেন, "ডাজারদের কথনও কথনও জুল হয়, নর কি ?"

"হর বৈকি। বেমন উকীলদেরও হর।"

°কিও ডাক্ডারদের ভূলে নাম্তে হর ছ'কুট মাটির তলার ়—°

"হাা, আর উকীলদের ভূলে ঝুল্তে হর ছ' ফুট মাটির উপরে।"



मिक्न क्षित्र क्ष

জীকাশীৰ গুৱ জীবিনয়েজনারায়ণ লিংহ



শ্রীহশীলকুমার বহু

বিদেশে প্রচারের প্রয়োজনীয়তা

বর্ত্তমান কালে কোন জাতিই, বাহিরের জনমতকে সম্পূর্ণ আধীকার করিরা তাঁহাদের জাতীরতার কোন দিকই গড়িরা তুলিতে সক্ষম হইবেন না। জগতে প্রতিষ্ঠা লাভ করিবার জন্ত এবং সেই প্রতিষ্ঠা অক্ষর রাধিবার জন্ত অফুক্ল বিখ-জনমত অপরিহার্য। পৃথিবীর আধীন জাতিসমূহ বিপুল আর্থ ব্যর করিয়া নানা প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষ উপারে, আত্ম-প্রচারের কার্য্য চালাইতেছেন, নিক্লোব ঢাকিবার চেষ্টা করিতেছেন, এবং নিজেদের ক্বত নিতান্ত গহিত কার্য্যের সমর্থনে বহু অন্তত বুক্তি জগৎবাসীকে শুনাইতেছেন।

পৃথিবীর অধিকাংশ স্থানের অধিকার করেকটি শক্তিশালী নাত্রাক্যবাদী লাভি নিজেদের মধ্যে ভাগ করিরা লইরাছেন। বে সকল স্থান কোন না কোন কাংপে ই হাদের সাত্রাজ্ঞের অন্তর্গত হইতে পারে নাই, হর বে সকল স্থানের বাণিজ্যিক আর্থ লইরাই হউক, অথবা বে সকল স্থানের কোন রাজনীভিক বা অক্তবিধ প্রচেটা ইহাদের সাত্রাজ্ঞার বা প্রভুষের কোনপ্রকার ব্যাখাত ঘটাইতে পারে, এই মালভাতেই হউক, বেই সকল স্থানের উপর ই হাদের গরোক প্রভুষ বা ভাহাদের প্রতি ই হাদের ব্যবহার সম্বন্ধে, এই সকল প্রভুষ্থানীর আভিহের মধ্যে একটা রজা-নিশ্রিষ্ঠি হইরা ইহিয়াছে। ই হাদের প্রত্যেকই স্বার্থসিন্ধির জন্ম সর্বান্ধি আছেন বলিরা বৃদ্ধি বা শক্তির বলে অপরের প্রান্ধ অন্তর্গর স্থানের হাত হইতে আত্মরুলার জন্ম অন্তর্গর আলের প্রহণ্ড
করা সব সমর সম্ভব হর না। এই অস্ত অপরকে কোন
আমনিধাজনক কার্ব্য হইতে নিরন্ত করিতে সকলকেই মুখে
স্থার ও ধর্মের কথা বলিতে হয় এবং নিজেয়াও এই প্রকার
কোন অস্তার কার্ব্য করেন না এইরূপ দেখাইতে হয়।
ই হাদের আত্মপ্রচারের ইহাই একটা প্রধান কারণ।

ভারতবর্ধের অবস্থা এবং ভারতবাসীদের সম্বন্ধ প্রাক্ত তথ্য যাহাতে বিশ্বের সর্ব্বর লোকে কানিতে পারে, ভাষার উপযুক্ত ব্যবস্থা করিবার বর্ধিত দায়িত্ব আমাদের আছে। অধীন জাতিদের বিরুদ্ধে কাহারও নিন্দা রটাইবার অবিধা নাই, কাজেই, মিথ্যা নিন্দার প্রতিকারের চেট্টা ভাঁহাদিককে করিতে হয় না। কিন্তু, আমরা নিশ্চেট্ট থাকিলে লোকে আমাদের সম্বন্ধে বে শুধু কিছু জানিবে না, ভাষা নয়, নানাপ্রকার অন্তুত মিথ্যা ধারণা করিবে।

বাহিরে ভারতবর্ষের স্থনাম প্রতিষ্ঠিত হইলে, বিষেশে ভারতবাসীরা অধিকতর সন্মান ও মর্ব্যাদা পাইবেন, **তাঁহাদের** বিভাব্দির সমাদর হইবার পথ অধিকতর স্থগ্য ইবি

ইহাত গেল আমাদের জাগতিক লাভের কথা।
অন্তদিকে, যাক্তহিলাবে আমরা বেমন জনসমাজে সন্মান ও
প্রতিষ্ঠা চাই, ভাতিহিলাবেও তেমনই আমরা পৃথিবীর
জাতিসমূহের মধ্যে সন্মান ও গৌরব চাই। মান্তবের এই
নিতান্ত মানাবিক আকাজনার কথাও আমরা জুলিতে পারি
না; এবং অন্ত কোনও লাভের আশা না থাকিলেও অনু
ভইজন্ত আমরা বাহিরে ভারভবর্তের প্রচার চাহিতান।

বিদেশে ভারতের কথা প্রচারের জন্ম পরকোকগভ প্যাটেলের দান

পরলোকগত শ্রদ্ধের বিঠলভাই প্যাটেল তাঁহার উইলে, ভারতবর্ধের রাঞ্চনীতিক উরতিকরে ব্যর করিবার অন্ত, শ্রীবৃক্ত স্থভাবচন্দ্র বস্তর হয়ে একলক পনের হাজার টাকা সমর্পণ করিবার ব্যবহা করিরা গিরাছেন। এই অর্থ, শ্রীবৃক্ত বস্তু অথবা তাঁহার মনোনীত কোন ব্যক্তির জন্ত, শ্রীবৃক্ত বস্তুর পরামর্শাম্পাবে, ভারতের রাষ্ট্রিক উরতির জন্ত, বিশেষভাবে, ভারতের কথা বিদেশে প্রচারের জন্ত ব্যরিত হইবে।

বাঁহারা হট্টগোলের পশ্চাতে থাকিরা দেশের ভক্ত অনেক করিয়াছেন ও অনেক ভাবিগছেন নিজেদের অসাধারণ শক্তিও প্রতিহার বলে ভাতীর মর্ব্যাদাকে অনেকথানি বাড়াইরা গিরাছেন, শ্র:ছর প্যাটেলের নাম তাঁহাদের সর্বাত্তা করা বাইতে পারে। বে সময় ইনি আইন-পরিষদের সভাপতিছিলেন, সে সময় দেশের কাভের ভক্ত মহাত্মার হাতে অনেক টাকা দিরাছেন। দেশের ভক্ত তাঁহার বর্ত্তমান ও শেষ দান দেশের প্রতি তাঁহার অপাধারণ প্রীতর পরিচয় দিতেছে।

ভীবনের শেষ কয়দিন, নিতার ভয়বায়্য ইইয়া বিদেশে
বাকিবার সময়, বিদেশে ভারতের কথা প্রচারের
প্রেয়েজনীয়তা তিনি বিশেষভাবে উপলব্ধি করিয়াছিলেন।
শীব্দুক স্থভাষচক্রের সহিতও তায়ার ঘনিষ্ঠ পরিচয় এই
সময়। যদিও, স্থভাষবাবু দেশে থাকিবার সময়, নানাকায়ণে,
বাংলার বাহিরে তায়ার যোগাতা ও তাাগের প্রকৃত
আশের হয় নাই, ওব্ও, তায়ার প্রকৃত মূল্য ব্ঝিতে প্যাটেলের
বিলম্ব হয় নাই।

প্যাটেল মংশের আমেরিকার ভারতের কথা প্রচার ফ্রিবার জন্ত বে প্রভূত পরিশ্রম করিয়ছিলেন, বিভিন্ন প্রতিপঞ্জিশালী প্রতিষ্ঠান ও বিশিষ্ট নাগরিকগণের নিকট হুইতে বে সম্মানলাভ করিয়ছিলেন, সেধানকার জনসাধারণের মধ্যে ভারতবর্ধ সহরে বে কৌতুহল জাগ্রভ করিতে সমর্থ হুইরাছিলেন, ভাষা ভারতহিত্বী বিধ্যাত লেখক শ্রীবৃক্ত জে, টি, সাপ্রবিল্যাতের এই সম্পর্কার উক্তি বাহারা পাঠ করিবাছেন, ভাষারা চির্লিন গৌরবের সহিত জ্বরণ

করিবেন। ভারতবর্ধের অবস্থা সহক্ষে তিনি এখানে অন্যুন আশিটি বক্ততা করিয়াছিলেন।

সার জন সাইমন, মি: চার্চহিল, লগু মেটন প্রভৃতি ব্রিটীস রাষ্ট্রনৈতিক নেভূগণ আমেরিকার ভারতবিষয়ক বক্তৃতা করিবার পর প্যাটেলের কার্য্য ফলপ্রস্থ হইরাছিল এবং ভাহার মৃদ্য অনেক বাড়িয়া গিয়াছিল।

শ্রীযুক্ত নরিম্যানের মারাত্মক ভূল

বোদাই কংগ্রেসের অভ্যর্থনা সমিতির সভাপতি শ্রীবৃক্ত त्क, अक् , निविधान छोहात श्रांकिकायल गर्ड मिश्हरक विहादत्त्व সম্ভান বলিয়াছেন। তাঁহার এই ভূগ অনিছাক্তত ও অক্ততাপ্রস্ত বলিয়া আমরা বিখাদ করি। আমরা ইহাও বিশাস করি, বিহারের প্রাশংসা করিতে গিয়া, বাংলাকে ছোট করিবার ইচ্ছা তাঁহার আদে ছিল না। কিছ তবু তাঁহার এই প্রমাত্মক উক্তির কল্প স্থনামের দিক দিয়া বাংলার ক্তি হইল। প্রীযুক্ত নহিমানের মত লোক ব্ধন ভানেন না বে, লর্ড সিংহ বালালী ছিলেন, তথন তাঁহার বজু গ্রার বছ সহস্র শ্রোতা এবং ভদপেকা অনেক গুণ অধিক সংখ্যক পাঠকের অনেত্রেই যে ভাহা আনেন না, এ কথা মনে করা ঘাইতে পারে। উছোরা একজন প্রামাণ্য লোকের নিকট হটতে লও সিংহকে বিহারের লোক ব'লয়া আনিলেন। এই ভূল সহলা তাঁহাদের ভালিবার স্বয়োগ हहेरव ना। कान कान कान हबक हहाब श्रीखिवाए वाहित इहेरव ; किन्दु, चान्तरकत कार्क हेहात अक्थानिलु পৌছিবে না এবং यांशामत निक्र পৌছিবে छांशाताल, এই অভিভাষণ যত আগ্রহের সহিত শুনিয়াছেন বা পড়িয়াছেন, তাহা তত আগ্রহের সহিত নিশ্চর পড়িবেন না।

বালালীদের অপ্রবর্তিতা, ভারতীর লাভিগঠনে ভাঁহাদের অগামান্ত লান, এবং অক্তান্ত প্রেদেশের ও গণজীবন গঠনের উপর ভাঁহাদের অবিলীয়নীর প্রভাব, ভাঁহাদের বিরুদ্ধে ন্ধবার উত্তব করিয়াছে। বালালীদের এই লানের কথা বল্পেডর ভারত সম্পূর্ণভাবে ভূলিতে চাহিতেছে। বাংলার বর্ত্ত্বান্ন, সমুদ্রা ও নেভ্রব্ সম্পর্কেও এই উপেক্ষা নানা ব্যাপারের মুধ্য দিরা ক্ষুম্বাই ক্ইরা উঠিতেছে। কংগ্রেসের সভাপতি বাবু রাজেন্ত প্রসাদের অভিভাবপেও, পণ্ডির ক্ষর্কাশ নেহেরের প্রতি সক্ষত্ সহাযুভ্তি প্রকাশ প্রসাদে স্থভাবচন্দ্রের নাম সামাক্ত মাত্র উল্লিখিত হইরাছে; বন্ধিও কোন নেতা অপেকাই তাঁহার দেশ-প্রেম, দেশ-সেবার অবিভিন্ন ইতিহাস, দেশের কক্ত ত্যাগ ও বছ্বিধ হংধ ও লাখনা ভোগ, এবং সর্ব্বোপরি তাঁহার বোগ্যতা ও রাজনীতিক দুরদ্শিতা কিছুমাত্র কম নহে।

বাহা হউক, যে সকল পরলোকগত বিশিষ্ট বালাগীর নামের সহিত আমাদের জাতীরভার ইতিহাদ অবিজ্ঞেভ-ভাবে জড়িত রহিয়াছে, কাহারও ইচ্ছা বা ক্ষনিচ্ছাকৃত ভূলের জন্ম তাঁহাদের বালাগীত যাহাতে না মুছির। যার, তাহার প্রতি বালাগীর দৃষ্টি রাধিতে হইবে।

ৰাংলার সংবাদপত্র ও বাংলা

ভারতবর্ষের জাতীয় জীবনে বালালীর স্থান যে কভটা নগণ্য হইয়া পড়িয়াছে, নিখিল ভারতীয় কোন অঞ্চানের সময় তাহা বিশেষভাবে পরিপুষ্ট হইয়া উঠে। কংগ্রেসের অধিবেশন আমাদের সর্বপ্রধান এবং সর্ববৃহৎ জাতীয় অফুঠান। এই উপলক্ষে ভারতের বিভিন্ন প্রদেশ হইতে বত শিক্ষিত লোকের একতা সমাবেশ হয়, এই সময়ের ঘটনাবলী যত লোকে আগ্রহের সহিত লক্ষ্য করিয়া পাকেন. এখানে গুহীত প্রস্তাব, মত, নীতি বা কর্ম্পন্থা প্রতি প্রদেশের উপর বতটা প্রান্থাব বিস্তার করিতে পারে, অন্ত কোন ঘটনা বা ব্যাপারে ভাহার সামান্ত অংশমাত্রও সম্ভব हम ना। व्यथह, बार्ट स्व क्राध्यम हरेबा राग, हेरांब कार्वा-বিবরণী ২ইডে কেহ বুঝিতে পারিবেন না বে, সমগ্র ব্রিটীশ ভারতের মোট জনসংখ্যার সার্দ্ধ পঞ্চনাংশ লোক অধ্যুষিত वारणा विणवा अक्टो व्यापण आहि, वारणांत वृवकापत माथा বিশ্ববাদের প্রদার বাতীত বাংলার আর কোন সমস্তা শাছে বা পাঁচ কোটি বাখালীর প্রতিনিধিদের এখানে विनवात में दिना कथा चारह। अक्रम क्राउन कर्नुनक বা অভাভ প্রেদেশের নেতাদের আমরা দারী করি না, ছরোগা শক্তিশালী নেতার অভাব এবং আমাদের শোচনীর शृंद्धिवाहरे रेष्ट्रांत सक् यात्री।

কিছ, বাংলার সংবাদপত্তিলিও এসম্বর্ক তাঁহারের কর্তব্য করিরাছেন বলিরা আমরা মনে করি না। বালালী প্রতিনিধিরা সামাল বাহা করিরাছেন বা বলিরাছেন, তাহার বিবরণ বাংলার কাগজগুলিতে খুঁকিয়া বাহির করিতে হয়। অল্প প্রদর্শিত হইরাছে। আর বালালীদের মধ্যে প্রীষ্কুল রামানক চট্টোপাধাার ও ডাঃ বিধানচক্র রার বাতীত আর কাহারও চিত্র চোথে পড়িল না। তাহাও অল্পান্ত নেতার চিত্রের স্থার প্রধাল পার নাই। সম্ভবতঃ বালালী প্রতিনিধিদের ভালভাবে ছবি লইবার কোনও ব্যবহা ছিল না। বাংলার পরলোকগত কংগ্রেসনেতাদের ছবি এবং তাঁহাদের বক্তবা ও লেখা হইতে সম্বোগ্যাণী অংশ সমূহ তুলিরা দিয়া বাংলার পোরবের কথা ইহারা সকলকে অরণ করাইরা দিতে পারিতেন।

রাজনীতিক গণ্ডীর বাহিরে হইলেও, রবীজনাথের মাজাক গমনের মূল্য বাংলা বা মাজাক কোন প্রাদেশের পক্ষেই উপেক্ষনীয় নহে। কিন্ত, তিনিও যে বাংলার কাগকে উপযুক্ত প্রোধাক্ত পাইরাছেন, এমন মনে হইল না।

কংগ্রেসের সহিত সম্পর্ক না থাকিলেও, এই সময়
অন্তর্ভিত সাম্প্রান্ধিক বাঁটোরারা বিরোধী বৈঠকের সভাসতি
তবু একজন বালালী হইয়াছিলেন। কিন্তু, রাধানক বাবুর
বক্তৃতার পূর্ণ বিবরণ অনেক কাগজেই ঠিক সমরে বাহির হর
নাই। ইহার বক্তৃতার উপর মন্তব্য করিরা ও ইহার
কতকটা দীর্ঘ আলোচনা করিরা ইহাকে আর ওক্তৃত্ব ও
গৌরব দিলে ভাল হইত। সর্বক্ষেত্রে বালালীরা কোগঠারা
হইভেছেন বলিরাই সকল দিকে আত্ম-রক্ষার জন্তু সভার
হইবার প্রয়োজন হইরাছে!

কংতগ্রেস সোসালিষ্ট সন্মিলন

কংগ্রেস সোসালিট দলের কয় অধিক দিন না হইলেও তাঁহারা বে বিশেষ শক্তি ও প্রতিপত্তি সঞ্চর করিবাছেন, তাঁহাদের সম্পর্কে কংগ্রেস মহলে বে উৎকণ্ঠার সঞ্চার হইলা ছিল ভাহা হইভেই তাহা রুবা গিবাছে। তাঁহাদের নিমিল ভারতীর সন্মিলনও ভাঁহাদের শক্তির পরিচারক এবং এবাটন গৃহীত প্রভাববিকী ভাঁহাদের সক্ষের স্পাইভার প্রমাণ ও কর্মপাছার গতি নির্দেশক। অবশ্র ইহাদের বর্তমানের সাক্ষলাই ইহাদের শক্তির একমাত্র পরিচর নর। কারণ, আমাদের রাষ্ট্রিক চিন্তার ইহাই বর্তমান পর্যন্ত সর্বশেষ ধাপ ও ইপ্রতম মত। ইহার সমর্বকেরা অধিকাংশই তর্মণ এবং রাজনৈতিক মনোভাববিশিষ্ট তর্মপদের মধ্যে এই মত ক্রত ব্যাপ্তি লাভ করিতেছে। কাজেই, সন্তবতঃ এই দলই ভবিশ্বতে দেশের সর্বপ্রধান এবং স্ব্রাপেকা শক্তিশালী রাজনৈতিক দল হইবেন।

মামুবে মামুবে গুণ ও শক্তির পার্থক্য চির্লিনই থাকিবে কিছ, সেজন্ত তথ অবিধা পাইবার পক্ষে বৈষমাসুলক কোনও পছতি স্থায় ও সভ্যভান্থমোদিত নহে। আদিম অবস্থার, জগতে চুর্বলের স্থান ছিল না: বে দেখে রাষ্ট্র সুবাবস্থিত নহে, সেধানে মাতুর গারের জোরের স্থুবোঙ্গে ছুর্মগকে বঞ্চিত করে তাহার উপর লুন্ঠন চালার। এ অবস্থার বোগাভমই মাত্র প্রতিবোগিতার টিকিরা বাহ্নিতে পারে। কিন্তু, সমাজের আদর্শ হইতেছে তুর্মলকে त्रका कता: काराविश्व शास्त्र (वनी (कात्र व्याह्य विन्त्र), ছুর্বলের উপর যাহাতে সে অস্থায় স্থাবাগ গ্রহণ করিতে না পারে ভাহার উপার বিধান করা। গারের ঞারের জ্ঞাবে বাহাতে কেহ বিপন্ন না হয়, ভাহার ব্যবস্থা করা मद मखानमाब ७ श्राद्धित जामर्थ। काहात्र अञ्चर्धकात কুৰ্মণভাৰ স্থানা গ্ৰহণও সমাজে নিন্দিত হইয়া থাকে। किंद, विश्वांत वरण, वृद्धित वरण वा क्लांन अलात निका ৰা সুবোগের বলে অন্ত দশকন অপেকা বধন আমরা অধিক দর্ম উপার্ক্ষন করি, অস্তান্ত লোকের উপর প্রভুত্ব করিতে পারি, তথন সমাজ তাহা নিকার চক্ষে দেখে না। বদিও, ইহাও লোকের কোন না কোন ছর্মলভার স্থাগ করা, এবং কোন আদর্শ রাষ্ট্রে এই অবোগ গ্রহণ করিবার क्ष्मिया ना बाकाहे উচিত।

, কিন্ধ, এই অবস্থাসায় কি করিরা লাভ করা বাইবে।
ক্ষান্যধারণ ও বিভিন্ন শ্রেণীর মধ্যে থার্থের বে বৈৰ্ম্য ক্ষাহিনাছে অন্ত কোন প্রকারে ভাষার সমন্তর সাধন সম্ভব না হইকে, ক্রিয়াধ ক্ষান্ত, অনিবার্থ্য হইরা উট্টিডে পারে এবং এই সন্মিলনের অভিষতে সেই বিরোধ রোধ করিবার উপার নাই। কিন্তু, আমরা পূর্বে আলোচনার দেখাইরাছি, এই প্রকার বিরোধের মধ্যে না বাইরাও এই সমস্তার সমাধান হওরা সন্তব। পল্লী অঞ্চলে বথেই সংখ্যক ব্যাক্ষ প্রতিষ্ঠার বারা এবং নিরমভান্তিক প্রচেটা বারা মহাজন ও জমিদারদিগের হাত হইতে জনসাধারণকে রক্ষা করা জসন্তবনহে। ধদি ভালা অসন্তব না হয় ভালা ইইলে, অকারণ করি ও অপবারের ঝুঁকি লইরা শ্রেণী-বিরোধ জাগ্রতকরা অথবা বাহাতে শ্রেণী-বিরোধ জাগ্রত হয় এমন কোন কার্য্য করা উচিত হইবে কিনা, সর্ব্যপ্রকার ধৈর্য্যহীনতা ও কোন মভের প্রতি অন্ধ গোড়ামির কথা বাদ দিরা ভালা বিশেষভাবে চিন্তা করিরা দেখা দরকার।

বিতীর কথা, আমরা এখনও ধর্মগত দল হিদাবেই রাজনীতিকে দেখিতেছি। অর্থাৎ বেশীর ভাগ লোকেই জাতীর আর্থের কথা ভাবিতে পারিতেছেন না, হিন্দুর আর্থ কিনে অক্র থাকিবে, মুদলমানের আর্থ কিনে অক্র থাকিবে, তাহা লইরাই কাড়াকাড়ি চলিতেছে। কোন কোন শ্রেণীর বিরুদ্ধে, ধর্ম ও জাতি নির্বিশেবে জনসাধারণকে উত্তেভিত করা সম্ভব হুইলেও, এই জনসাধারণকে কোন রাজনীতিক উদ্দেশ্র সাধনের জন্ত পাওরা বাইবে না। জনসাধারণের অধিকাংশই সম্ভবতঃ নিজ নিজ সাম্প্রান্থক নেতাদের প্রভাবাধীন হইরা পড়িবেন।

জনসাধারণের উরতির জন্ত ইহারা যে সকল প্রতাব গ্রহণ করিরাছেন ভাহার অধিকাংশই, কার্য্যে পরিণত হইলে, দেশের সর্ক্ষবিধ উন্নতির পক্ষে বিশেষ সহারতা করিবে, সক্ষেহ নাই। কিছ, ইহা সব কার্য্যে পরিণত করিছে গেলে, জনসাধারণেরও সহবোগিতা চাই এবং সহবোগিতা লাভ করিতে হইলে, শুধু আর্থিক হঃথ নহে, অজ্ঞতার হঃপ্, অসন্মানের হঃথ, আহ্যহীনতার হঃথ, বিভিন্নতার হঃথ দ্র করিতে হইবে। কোন একটা রাজনৈতিক আ্বর্ণা এবং উদ্দেশ্ত সন্মুখে রাথিরা, ইহালের মধ্যে কান্ধ করিরা সক্ষপতা লাভ করা বাইবে কিনা, ভাহা বিশেষ সক্ষেহের বিবর। মহাজ্মার উপর সোসালিইদের সভবতঃ বিখাস নাই, বদিও জনসাধারণের কল্প জাহাদের সর্ক্ষবাভারের হঃখ দ্ব করিবার অন্থ তাঁহার লায় এতটা কাল, এতটা চাঞ্চল্যের ছাই আর কেহ করিতে পারেন নাই। তাহা হইলেও, মহাজার একটি উজিকে আমরা এই প্রসঙ্গে বিশেব মৃল্যবান বলিরা মনে করিতেছি। তিনি গত কংগ্রেস অধিবেশনের সমর প্রসঞ্গ ক্রেম বলিরাহেন, "দরিক্র পদ্দীবাসীদের মানুষ করিবার পূর্বে তাহাদিগকে রাষ্ট্রনীতিবিদ্ করিরা তুলিবার চেটা পুরই ভূল হইবে।"

আমরা বধনই পদ্ধীবাদীদের কথা ভাবিতেছি, তথনই আমাদের সম্পুণে একটি রাজনৈতিক উদ্দেশ্য থাকিতেছে। প্রক্রতপক্ষে ইহারা 'মাসুব' হইরা উঠিতে পারিলে, বদিও ভাহাতে রাজনৈতিক উদ্দেশ্যই সাধিত হইবে এবং ইহারা মাসুব হইরা উঠিতে না পারিলে যে আমাদের মুক্তি সম্ভব হইবে না, দে-কথা সত্য হইলেও, বিভিন্ন রাজনৈতিক দল বদি তাহাদের বিশেব আদর্শ ও মতের অন্ত ইহাদের লইরা টানাটানি আরম্ভ করেন তবে, কোন বিশেব উদ্দেশ্যের অভিমুণে ইহাদের লইরা বাওরা হইলেও, 'মাসুব' হইরা উঠিবার পথ ভাহাতে প্রশন্ত হটবে না।

দেশে আব্ধ এমন একদল দৃচ্চিত্ত সেবাপরারণ ব্বক দরকার, বাঁছারা অক্ত সব ভার্থ বা গৌণ উদ্দেশ্ত বাদ দিরা জনসাধারণের সেবার আত্ম-নিবোগ করিতে পারেন।

কংত্রেসে হিন্দীর অভ্যাচার

নিখিল ভারতীর কোন ব্যাপারের কল্প বখন সময় ও
অর্থ নট করিরা ভারতের বিভিন্ন প্রেদেশ হইতে কোন
হানে বহু পোকের সমাসম হয় তথন, উদ্দিট কার্য্য বাহুাতে
ভালভাবে সম্পান হর, ভাহার বিকে সম্পা রাখাই সর্ব্যতোভাবে
উচিত। কিন্ত, সূল কার্য্যের ক্ষতি হইতে পারে এমন ভাবে
কোন গৌণ উদ্দেশ্ত সাধনের কল্প বলি একংল লোক
অবরমতি করিতে থাকেন তবে ভাহা বিশেবভাবে নিশানীর।
ভারতের সকল প্রেদেশ হইতে নেভারা বিশেব প্রবােধনীর
কার্য্যের কল্প সমবেত হইরাছিলেন। এথানে সকল প্রেদেশর
লোকেরই বলিবার মত ক্ষা ছিল্ল, অভতঃ থাকা উচিত
ছিল্ল, এবং সকলেরই লে সব ভনিবার ও ব্রিবােধ প্রয়োক্তর

ছিল। এখানে বাঁহারা গিরাছিলেন, তাঁহারা সকলেই. ना इरेलि अधिकाः महे, रेः बाजी बानिएजन, धरः अधिनी-ভাবী খুব কম লোকই সকল কথা ভাল করিয়া বৃধিবার নত, মত প্রকাশ করিবার মত, তর্ক আলোচনালি চালাইবার মত হিন্দী আনিতেন। কংগ্রেসের কাল-কর্ম বস্তুতাদি হিন্দীতে চালান উচিত এই নীতি মানিয়া লইয়াও (বলিও এই নীতি সমত বলিয়া আমরা মনে করি না) ইংরাজীতে কাৰ চালান বাইতে পারিত। চিন্দী অভ্যাবশ্রক বলিয়া বিবেচিত হইলে, ইংরাজী বক্ততার হিন্দী অমুবাদের ব্যবস্থা রাখা বাইত। হিন্দীভাষা কংগ্রেদে ভারতের সাধারণ ভাষা বলিয়া খীকুত হইলেও অক ভাষার বক্ততাদি করিবার আইনগত বাধা নাই। কিছ, হিন্দী ব্যতীত অন্ত কোন ভাষার কেই বক্ততা দিবার চেটা করিলে, দর্শকেরা হিন্দী হিন্দী বলিরা চীৎকার করিয়া তাঁহার মুধ বন্ধ করিয়া দিয়াছেন। অস্থান্ত বাবের কংগ্রেসেও এই প্রকারের ঘটনা ঘটিরাছে। হিন্দীভাষীরা বলি মনে করিরা থাকেন পলার জোরেই হিন্দীকে প্রতিষ্ঠিত করিতে পারিবেন, ভাষা হইলে, তাঁহারা ধুব ভয়োচিত ভাল পথ গ্রহণ করিরাছেন বলিয়া মনে হয় না। এইরপ এবরদ্বি CHICAR

কংগ্রেস সভাদিগের আবেদনপত্তে হিন্দীতে নাম স্বাক্ষরের বে নৃতন বিধি প্রবর্তিত হইরাছে, ভাহাকেও আমরা এক প্রকারের অভার ক্ষরনতি বলিরা মনে করি। প্রথম কথা হিন্দী ভারতের সাধারণ ভাষার স্থান পাইবার দাবী আছে কিনা, ভাহা শুরুতর সন্দেহের বিষয়। ইংরাজী আমাদের শিধিতে হইতেছে এবং হইবে। বহিন্দ গড়ের সহিত সম্বন্ধ রক্ষা করিবার কাজ হিন্দীর বারা হইবে-না। এ অবস্থার এবং অভ নানা কারণে (বাহা পূর্ব্ধ পূর্ব্ধ সংখ্যার আলোচিত হইরাছে) ভারতবর্বের সাধারণ ভাষা হিসাবেও ইংরাজীর ব্যবহার ভ্যাগ করিছে বাওরা স্মীচীন হইবে কিনা, ভাষাও বিশেষভাবে বিবেচা।

হিন্দীগ্রহণ বদি ভাগও হয়, ভাষা হইলেও, গুণুৱাত্র বাহারা নিধিল ভারতীয় ব্যাপার সমূহ লটবা ভারতাত্র ভারবেন, গ্রাহানের পানেই ইহা ভাষত নিজনীয় হুইডে ূপারে। আর কাহারও উপর ফোর করিয়া চাপাইতে ্বাওয়া ঠিক হইবে না।

ভবাভীত, হিন্দী না শিধিরা, হিন্দী জানার প্রমাণ স্বরূপে জাবেদনপত্রে হিন্দীতে নাম গিথিরা দিলে, ভাহাতে কভকটা প্রথকনার আশ্রর গ্রহণ করা হইবে বলিরা বোধ হর। কারণ ইহাতে যে গোকের হিন্দী শিধিবার আগ্রহ বাড়িবে, এমন সম্ভাবনা খুবই কম। হিন্দী কথা বলিবার এবং হিন্দী কথা বলিবার মত হিন্দীর জ্ঞান না থাকিলে, ভাহা কিছুমাত্র কাছে লাগিবে না—ভর্ কিছুদিন পরে, ভারতবর্ষের সব প্রদেশের বহু লোকই জ্রাবিত্তর হিন্দী জানেন এবং ফলে সহচ্ছেই ইহা ভারতের সাধারণ ভাষা হিসাবে বাবজ্বত হইবার পক্ষে আর কোন বাধা নাই, ভাহারই প্রমাণ স্বরূপ গুহীত হইবে।

নিখিল ভারত পল্লী শিল্প সঙ্ঘ

কংগ্রেসের গত অধিবেশনৈ পদ্ধী অঞ্চলের দুপ্ত শিল্পের
পুনক্ষারের ও শ্রিষমাণ শিল্পসমূহকে দানের নিমিন্ত 'নিধিল ভারত পদ্ধী শ্রমশিল সংখ' নামক একটি প্রতিষ্ঠান গঠন ক্লিবার প্রকাব গৃহীত হইয়াছে। এই সংঘ পদ্ধীর অধিবাসীদের শারীরিক উন্নতি বিধানের অক্তও চেটা

উক্ত পরী শিল্প সংঘের কার্য্য কংগ্রেসের কার্য্য বলিরা গণ্য হইলেও, প্রস্তাবাস্থ্যারী কংগ্রেসের রাজনৈতিক কার্য্যের সহিত ইহার কার্য্যের কোন সম্পর্ক থাকিবে না, এবং সংঘের আইন কান্থন সংঘ নিজেই প্রণরন করিবেন। মহাস্থাজীর উপদেশাস্থ্যারী শ্রীবৃক্ত তে, দি, কুমারাপ্তা এই সংঘ গঠন করিবেন।

শ্রেদের রাজনৈতিক কার্ব্যের সহাপর মৃগ প্রভাব হইতে কংপ্রেদের রাজনৈতিক কার্ব্যের সহিত ইহার কোন সম্পর্ক পাকিবে না এই অংশটুকু উদ্ধেল করিবার নিমিত্ত এবং এই সংখ্যের উপর কংগ্রেদের কর্তৃত্ব থাকিবে এই মর্শ্বাক্সারী একটি লংশোধক প্রভাব বিষয় নির্বাচনী সমিতিতে ও কংগ্রেদের পূর্ব প্রকাশ অধিবেদনে আনম্বন করেন। শ্রীমৃক্ত বজ্মদার বলেন, অভাত বিশ্বেশনে শিল্পমৃত্যুক্ত উন্নতি রাজনীতির

আওতার হইবাছে। সম্ভবতঃ শ্রীবৃক্ত বজ্বদার ভূলিরা
গিরাছিলেন বে, বে-সকল দেশের শিরের উরতি রাজনীতির
আওতার হইরাছে সে সকল দেশ ঘাধীন এবং সে সকল
দেশের রাজনীতির অর্থ খদেশী গবর্ণনে: টর উরতি সাধন।
কিন্তু, আমাদের দেশে রাজনীতিক আন্দোলনের কালে পদে
পদে গবর্ণনেটের সহিত বিরোধিতার নিযুক্ত হইতে হয়।
ফলে, কংপ্রেসের রাজনীতির সহিত এই সংঘের সম্পর্ক
থাকিলে, বধনই কংগ্রেসের সহিত গবর্ণনেটের কোন বিরোধ
উপন্থিত হইবে তথন, এই সংঘের কার্থেরে ব্যাঘাত ঘটবার
সম্ভাবনা থাকিবে,—এমন কি যদি গবর্ণনেট কর্ত্বক সংঘ
বিনম্ভ হয়, তাহা হইলেও আশ্রুহ্ণ হইবার কিছু থাকিবে না।
কিয়, এদিকে পদ্দীবাসীদের আর্থিক ছরবস্থা এছেরুর চরমে
পৌছিরাছে বে, দেশ ঘাধীন হউক, বা না হউক, আর্থিক
ঘচ্ছসতা বাহাতে অচিরেই ফিরিয়া আসে, থাহার চেটা
সকলকেই করিতে হইবে।

সোসালিষ্ট দলের ত্রীযুক্ত জরপ্রকাশ নারারণ সংঘ প্রতিষ্ঠার বিকল্পে বলিয়াছেন বে. কংগ্রে:সর রাজনীতি বাডীত আর কোন দিকে দৃষ্টি দেওয়া উচিত নহে; দেশ বাণীন হইলেই সকল দিকে দৃষ্টি দিবার সময় কংগ্রেস পাইবে। किंद्ध, राम चारीन किंद्रारा इहेरव छाड़ा क्या खाना नातावन বোধ হয় চিন্তা করেন নাই। গত আন্দোলনের বিফলতার একটি মূল কারণ (বাহা আমরা বছবার বলিয়াছি)-चान्तागत्वत्र महिल बनमाधात्रावत् द्यांन मण्यकं ना धाकां। স্বাধীনতার বস্তু বে জাতীয় আন্দোলন্ট হউক না কেন. ভাছার সহিত দেশের সর্বন্দ্রেণীর লোকের বোগ আবস্তক। াকিছ, নানাপ্রকার অভাব ও দৈক্তের ছারা আমারের দেলের : অধিকাংশ লোকের ভীবন এত পীড়িত বে, আঁহাদের ঐ সকল অভাব ও বৈক্ত যোচনের চেটা সর্বাক্তণ করিতে হয় :---বাধীনতার কথা ভাবিবার রা স্বাধীনতা আইনের চেটা , করিবার সময় তাঁহাদের কোথার। এডম্ভির দেশের শ্রমিক ও ক্লবৰ সম্প্ৰদাৰ তাঁহাদের বাৰতীৰ চঃখদৈলেৰ বাৰ · शदर्शमण्डेरक प्रांती ना कविता प्रधावित शस्त्रापादक प्रांतीः कार्यक्र । ্অথ্য, এই প্রকল শ্রেণীর সহিত মধ্যবিদ্ধ সম্প্রানারের কোন ্বোগ না-ধাকার, ভারাবের, খণদীর কথা ঐ সকল ভেনিটে

বলিতে পারেন না। বদি বর্ত্তবানে শুর্যাত্র স্বাধীনতা স্কর্জনই কংপ্রেনের লক্ষ্য হয়, তাহা হইলেও দেশের জনসাধারণের সাহাব্য ও সহাস্কৃতি লাভের জন্য, দেশের চারিত্রিক, মানসিক ও আর্থিক দৈন্য মোচনের আন্তরিক চেটার স্বারা, সর্কপ্রেণীর বিশ্বাস স্কর্জনের চেটা করাই কংগ্রেসের সর্কপ্রধান কর্ত্তব্য হইতে। বিবর-নির্কাচনী সভার ডাঃ নলিনাক্ষ সার্যাল মূল প্রস্তাব হইতে 'সুপ্ত ও প্রিরমাণ শিল্পসমূহ' এই স্কংশটুকু উঠাইরা দিবার জন্য, একটি প্রস্তাব আনিরাছিলেন। ডাঃ সাল্যাল প্রস্তাব কেন আনিরাছিলেন, তাহা ধ্বরের কাগভের প্রকাশিত বিবরণ হইতে বুঝা বার না। তবে, ডাজার সাল্যালের প্রস্তাব রে খুব সন্টান হইরাছিল সে বিবরে সন্দেহ নাই। প্রস্তাবের মূল লক্ষ্য পলীবাসীগণের আর্থিক স্বব্যার উন্নতি সাধন, এবং উন্নতি সাধনের এক্ষাত্র পথ পলীসমূহে শ্রমশিরের প্রবর্ত্তন, সে বিবরে সন্দেহ নাই।

কিছ, যে সকল শিল্প আমাদের দেশে প্রচলিত ছিল বা মৃতপ্রার অবস্থার চলমান আছে, কেবলমাত্র তাহাদের প্রক্রমান্ত উৎসাহ প্রদান ছারাই যে এ অবস্থার প্রতিকার হইবে, ইহা আমরা মনে করি না। স্থান ও অল্লাক্ত বিষয় বিবেচনা করিয়া, নৃতন নৃতন শিল্প প্রবর্ত্তন করিবার ক্ষমতা সংখ্যের থাকা উচিত। যে সকল শিল্প পুরু হইবাছে তাহাদের পুরু হইবার অক্লাক্ত কারণের মধ্যে একটি প্রধান কারণ হইতেছে, ঐ সকল শিল্প স্তব্যাদির বথেষ্ট চাহিলা না থাকা। পূর্বহিপেকা লোকের ক্রচির, ক্রীবনবাত্রা প্রণালীর ও আদর্শের পরিবর্ত্তন বথেষ্ট ঘটিরাছে। কাক্রেই বর্ত্তমান বুলোপবোলী শিল্পের পরিবর্ত্তে শুষাত্র পূর্বাতন শিল্পের প্রক্রমার করিলে, ভাহার সকলগুলির কাটিতি নাও হইতে পারে।

শিক্ষণাত পণ্যাদির চাহিলা স্টে ও বৃদ্ধি করিবার ব্যবস্থা, বিজের করিবার ব্যবস্থা, ও একস্থান হইতে অক্সহানে প্রেরণ করিবার ব্যবস্থা করিতে সংখ সচেট্ট হইবেন কিনা, তাহা প্রভাবে বলা হর নাই। তবে, প্রভাবের উদ্দেশ্ত সফল করিতে হইলে, সংখ্যের এ সকল গিকেও লৃটি দিবার প্ররোজন হইবে। বস্তুতঃ এ সকল গিক অবহেলা করিলে, সমস্ত সাধু উব্দেশ্ত বিক্লা হইবে।

ক্ংগ্রেগ বে সকল প্রতিনিধি ব্যবস্থা পরিষয় প্রভৃতিতে

প্রেরণ করিবেন, জাঁহারা বদি গ্রণ্মেন্টকে সংখ্যে খার্ব্যে সাহাব্য করিবার জন্ম চাপ দিতে পারেন, তাহা হইলে, ঝার্ব্যে খুব স্থবিধা হইবার সম্ভাবনা।

মূর্শিদাবাদের পক্ষ হইতে ডাঃ সাক্ষ্যাল প্রভৃতি বে সকল অভিবোগ আনহন করিয়াছিলেন, তাহার সহত্তর বা প্রতিকারের সভোষজনক আখাস পাওয়া বার নাই।

মহাত্মাজীর কংগ্রেস ভ্যাগ

কংগ্রেসের বর্ত্তমান অধিবেশনের পূর্ব্বেই মহাক্ষাজী কংগ্রেসের সহিত সম্পর্ক বিচ্ছিন্ন করিবার সংক্ষা করিলেও অক্সান্ত নেতার অন্থরোধে আলোচ্য অধিবেশন শেষ না হওয়া পর্যন্ত সংক্ষা কার্য্যে পরিণত করিতে বিন্নত ছিলেন। বর্ত্তমান অধিবেশন শেষ হওয়ার সঙ্গে সঙ্গেই কংগ্রেসের সহিত মহাত্মাজীর সংখোগ ছিন্ন হইল।

গত ১৫ বৎসর কংগ্রেসের ভিতর থাকিয়া মহাত্মালী রাজনৈতিক অগ্রগতি ও অস্পৃত্যতা দ্বীকরণে দেশকে এডটা আগাইরা দিরাছেন বে, তাহার তুগনা ইতিছাসে শুঁ কিরা পাওয়া বার না। বস্ততঃ কোন ব্যক্তি বে উাহায় জীবিত কালের মধ্যে দেশের সেবা করিয়া এতটা সাক্ষ্যা লাভ করিতে পারেন, তাহা মহাত্মালীর দেশ সেবার পূর্ব্ব পর্যন্ত অভিন্তানীর ছিল। স্থতরাং কংগ্রেসের সহিত্ত মহাত্মালীর বিজ্ঞেদ গভীর হৃংধের। কিন্তু, কভটা ক্ষতিকর তাহা বিশেব ভাবে বিবেচনা করিয়া দেখিবার।

মহাত্মাঞ্জীর শক্তিশালী ব্যক্তিত্ব হইতে বিচ্ছিন্ন হইরা কংগ্রেস তাহার বর্ত্তমান শুরুত্ব অনেক পরিমাণে হারাইতে পারে এবং বিদেশে ইহার যাহা কিছু প্রতিষ্ঠা ছিল, তাহারও হানি হইতে পারে ।

তব্ধ, মহাআধীর কংগ্রেস ত্যাগের কলে, কংগ্রেসের বে পরিমাণ কতি হইবে অনেকে আশকা করিতেকেন, প্রকৃত্ত পক্ষে কতি হরত তদপেকা অনেক কম ইইবে। গান্ত দেশব্যাপি আন্দোলনের ফলে বেশের ভিতর বে নির্মীবভা ও অবগাদ আদিরাছে, তাহাতে গত আন্দোলনের মত বা ভার্ম। অপেকা ব্যাপক কোন আন্দোলন শীম সম্ভব হইবে নাম

্রদিকে এক কাউলিল প্রকেশ ভিন্ন ক্ষার্থ্য কোন: কার্য্য

কংগ্রেস করিবেন বলিয়া স্থিরীকৃত হর নাই। বস্তুতঃ ব্যবস্থাপক সভাগুলির ভিতর দিরা গত আন্দোলনের পূর্ব্বে স্বরাল্যদল বে কার্ব্য করিতেছিলেন, বর্ত্তমান কংগ্রেসও পার্গামেণ্টারি বোর্ডের ভিতর দিরা তাহাই করিবেন। এতদভিনিক্ত রাজনীতিক আন্দোলনের দিক দিরা কিছু করিবেন বলিরা কংগ্রেস ইচ্ছা প্রকাশ করেন নাই। স্কুতরাং মহাত্মাজী কংগ্রেসের বাহিরে থাকিরা যাহা করিবেন, কংগ্রেসের ভিতর থাকিলেও তাঁহাকে তাহাই (হরিজন উন্নয়ন এবং দেশের সূপ্ত শিলের উদ্বারের চেন্তা) করিতে হইত। বরং রাজনীতিক উত্তেজনার বাহিরে থাকিরা তাঁহার কাজ করিবার স্থবিধা হইবে। কাঞ্চেই, প্রকৃত কাজের কোন ক্ষতি হইবে।

আনেকে মনে করিতে পারেন, কংগ্রেসের ভিতর থাকিলে
হয়ত মহাত্মানীর নির্দেশ অনুসারে কংগ্রেস কোন নৃতন
রাজনীতিক কার্য্যারা অবলয়ন করিতে পারিতেন। কিন্তু,
মহাত্মাজীর আদর্শ ও বিখাস অনুসারে কোন অভারের
প্রেতিকারের সভ্যাগ্রহ ব্যতীত অক্ত কোন পথ, তাঁহার পক্ষে
অবলয়ন করা অসন্তব। দেশের বর্ত্তমান অবস্থার সভ্যাগ্রহ
বে অচন তাহা মহাত্মা নিজেই বনিয়াছেন।

বখন দেখা গেল মহাআজার কংগ্রেদ ত্যাগে কংগ্রেদের বিশেব কোন ক্ষতি হইবার সন্তাবনা নাই, অথচ কংগ্রেদের ভিতরের অনেকে মনে করিতেছেন, মহাআজী তাঁহার ব্যক্তিছের প্রভাবে, তাঁহাদের বৃদ্ধিবৃত্তি, বিচার শক্তি ও স্থানীন ভাবে কার্যা করিবার শক্তিকে গল্প করিতেছেন, তখন মহাআজীর পক্ষে কংগ্রেস ত্যাগ সমীচীন হইরাছে। কারণ, মহাআজী দেশের সর্ব্ব সাধারণের মধ্যে অভূতপূর্ব জাগরণ আনিরা দিলেও, দেশকে যথেষ্ট অগ্রবর্ত্তী করিলেও, তিনি সক্ষলের বিচার শক্তি ও বৃদ্ধিবৃত্তিকে থবা করিয়া, নিজের ইচ্ছান্থারী বাহা করিবেন, একমাত্র ভাহাতেই দেশের মক্ষল হইবে একথা বলা চলে না। মহাআজীর কংগ্রেস ত্যাগে দেশের প্রক্তি ও স্থারের প্রতি মহাআজীর নিষ্ঠা আরও উল্লেজ্য তাবে প্রকাশ গাইরাছে।

পুনরার বখন কংগ্রেস স্বাধীনতা সংগ্রামে স্বতীর্ণ হইবেন, ভখন বে সহাক্ষালীয় পূর্ণ সহবোগিতা পাওরা বাইবে, এ আখাস মহাত্মাজী নিজেই দিয়াছেন। কংগ্রেসের কাজের সহিত সংশ্লিষ্ট না থাকিয়াও কংগ্রেসকে সাহায্য করিতে মহাত্মাজী স্বীকৃত হইয়াছেন।

বহের প্রতি পক্ষপাতিত্ব

কংগ্রেসের পরিবর্ত্তিত নিরমায়সারে বদ্বে নগরের, জনসংখ্যায়পাতে প্রাপ্য সংখ্যা অপেক্ষা, ১১ জন অধিক সদক্ত প্রেরণের অধিকার রহিল। অর্থাৎ বদ্ধে ভাহার প্রাপ্যের বিশুলের অধিক পাইল। এই প্রসঙ্গে মহাত্মাজী বলিরাছেন, "বিষয়-নির্বাচনী সমিতির সভ্যেরা বন্ধের প্রতিষ্টা সম্ভব বদাক্ত া দেখাইরাছিলেন। সকল সদক্তই মনে করিয়াছিলেন বে, শুধুমাত্র অনুসংখ্যার অনুপাতে বিচার করিলে বন্ধের প্রতি নিশ্চিত অবিচার করা হইবে। ভারতবর্ধের সকল সাধারণ কাজে বন্ধে সর্বাপেক্ষা অগ্রণী হইরাছে এবং ভারতবর্ধের রাজনীতিক চেতনা জাগ্রত করিবার পক্ষেও বন্ধের দান পুরই বিরাট।"

এই সব কথা সত্য হইলেও এই সব সদস্যদের মনে রাধা উচিত ছিল, বে, জাতির সকলের প্রতি, সকল প্রদেশের প্রতি জার বিচার করিবার হস্ত তাঁহারা সমবেত হইরাছিলেন; তাঁহাদের উপর পুরস্কার বিতরণের ভার স্বস্ত ছিল না। অমুগ্রহ কাহাকেও করিতে হইলে, যাহারা হর্ষল এবং অযোগ্য তাহাদিগকেই করা উচিত ছিল। বংশর প্রতি এই পক্ষণাতিত্ব দেখান নেতাদের পক্ষে যেমন অস্তার, তেমনই চিত্তের হর্ষলতার পরিচায়ক হইরাছে।

কোন প্রদেশে জাতীরতার প্রথম উদ্ভব হইরাছিল, সারা ভারতবর্ষ বধন অসাড় ছিল তধন, সমগ্র ভারতের পক্ষ হইরা সংগ্রাম কাহার। লড়িরাছিল, আজ ভারতবর্ষ তাহা ভূলিয়াছে।

কংত্রেস ভন্নাকিং কমিটি

কংগ্রেগ ওরার্কিং কমিটিতে একজনও বাদালী গৃহীত হন নাই। বাংলার প্রতি অবিচার নৃতন কথা নদে। তবে নেটা বত স্পষ্টভাবে ও বত বেশী হর, ততই তাহা আমাদের আছা-প্রতিষ্ঠার সহারতা করিবে।

ছাত্রদের স্বাস্থ্য

ভাষাদের সকল প্রকার কাজকর্ম, ও উন্নতির ভবিত্যৎ সম্পূর্ণভাবে ভাষাদের ফাতীর ছান্থোর উপর নির্ভর করে। আমাদের ছান্থোর গতি বে কোন দিকে ছাত্রদের সাস্থা হইতে তাহার কতকটা অসুমান করা বাইতে পারে। ছাত্রদের ছান্থা বে থারাপ হইতে আরও থারাপের দিকে বাইতেছে, তাহা চোথে দেখিরাই ব্যিতে পারা বায়। কিয়, তাহা হইলেও, এ সম্পর্কে স্থির সিদ্ধান্তে উপনীত হইবার হন্ত সঠিক হিসাবের প্রয়োজন। ইংার হন্ত বাাপকভাবে কোন একটি বিশেব স্থাবাছিত গদ্ধতির মধ্য দিয়া বে ভাবে কাজ করা প্রয়োজন, বর্ত্তমানে ভাহার কোন বাবস্থা নাই। তবুও, সরকার ও বিশ্ববিদ্যালয়ের পক্ষ হইতে এদিকে বে সামান্ত চেটা হইতেছে, তাহা হইতেও প্রকৃত অবস্থার কিছু পরিচয় পাওয়া বাইবে।

বেকল গভর্গনেন্টের একটি প্রেসনোটে প্রকাশ, সাধারণ বাস্থাবিভাগের উন্তোগে গত করেক বৎসরে ১৬,৭০০ বালকের এবং ৫২৪টি বালিকার স্বাস্থ্য পরীক্ষা করা হইরাছে। ইহাতে দেখা গিরাছে, পরীক্ষিত বালকদের মধ্যে শতকরা মাত্র ২০ জন প্রপৃষ্ট, ৫০ জনের পৃষ্টি মাঝারি রকমের এবং ২৪ জন নিতান্তই অপৃষ্ট। মোট পরীক্ষিতদের মধ্যে শতকরা ৬৭ জনের কোন না কোন ন্যুনতা আছে। প্রাথমিক বিভালরের পরীক্ষিত ২৬,২৯২ জন ছাত্রের মধ্যে শতকরা ৫৯ জনের এই প্রকার ন্যুনতা দেখা গিরাছে। কলিকাতা বিশ্ববিভালরের ছাত্রমকল সমিতির মেডিক্যাল বোর্ডও ০২।০০ সালে পরীক্ষার ফলে অপৃষ্টদের সংখ্যাবৃদ্ধি লক্ষ্য করিরাছেন। কলিকাতার উচ্চ এবং মধ্য বিভালর সমূহের পাঁচ হাজার ছাত্রকে পরীক্ষা করা হইরাছে। ইহাদের মধ্যেও শতকরা ৩৫ জনকে অপৃষ্ট দেখা গিরাছে।

কিছ, ইহাও আমাদের খাছোর সঠিক পরিমাপ নয়।
আমাদের খাছাহীনতার প্রধান কারণ, পুষ্টিকর থাছের
অভাব; তাহারও কারণ আমাদের দারিত্রা। অপুষ্টদের সংখ্যাবৃদ্ধির কারণ, ক্রমবর্দ্ধিত দারিত্রা ও পুষ্টিকর থাছের অভাব।
কুল কলৈকে ঘাহারা ছেলেনেরে পড়াইতে পারেন, তাহারা
দেশের সাধারণ লোকের তুলনার অপ্রেকাক্কত আর্থিক

সন্ধতিসম্পন্ন লোক। কাজেই, ইহা খুবই সম্ভব যে, সুল কলেজের বাহিরে অরবিশ্বস্থানের মধ্যে পুষ্টির অভাবে হীনস্বাস্থ্য লোকের সংখ্যা আরও অনেক বেশী। সহর অপেকা পল্লীতে দারিদ্রা ও রোগের প্রান্থর্ভাব বেশী, কাজেই এখানকার ছাত্রদের স্বাস্থ্য আরও শোচনীয় হওরাই সম্ভব।

ছাত্র:দর খাস্থ্যের যাহাতে উন্নতি হয়, একস্ত সরকার ছাত্রদের শরীর চর্চার বাবস্থার দিকে অধিক মনোধোগ প্রদান দেশের হিতকামী ব্যক্তিদের চেষ্টায়ও করিতেছেন। युवकरमत्र मरश्य भतीत ठळात थानात नाख कतित्राह्य । ठळात ঘারা স্বাস্থ্যের কতকটা উন্নতি হইতে পারে, ভাহা খুনই সম্ভব। এজন্ম বাহাতে প্রত্যেক কিলোর কিলোরী ও বুবক যুবতী সাস্থ্যবন্ধার এবং সাস্থ্যের উন্নতি করিবার অক্ত পালনীয় নিয়মসমূহের সহিত পরিচিত থাকেন এবং তাহা রক্ষার জন্ত সচেষ্ট হন, ভালভাবে তাহার ব্যবস্থা করা প্রয়োজন। সমগ্র দেশের স্বাস্থ্যোন্নতির ব্যবস্থা করিতে হইলে, এ চেষ্টা স্কুলের বাহিরেও করিতে হইবে। দেশের সর্বত্ত থেলাধূলার প্রচলনের চেষ্টা করা, সকল ঋতুতেই, বিশেষ করিয়া শীতকালৈ ছেলেমেয়েরা ঘাছাতে কোন না কোন শ্রমসাধ্য থেলায় যোগদান ক্রিতে পারে তাহার ব্যবস্থা করা, নিভাস্তই প্রয়েজন। ইহার হারা কিছু ফল নিশ্চরই পাওয়া বাইবে, উৎসাহ, কর্মশক্তিও শারীরিক দৃষ্টভা নি: দল্ভে বাডিবে।

কিঙ্ক, প্রাক্তত উন্নতি নির্ভির করিবে, বথে**ট পরিনাণে** পৃষ্টিকর থান্থ প্রাপ্তির উপর। ইহা সম্ভব করিতে **হইলে,** অনেক বেশী কট ও অর্থসাধ্য চেষ্টা, বাহার বারা **আমানের** আর্থিক অবস্থার উন্নতি হইতে পারে, প্ররোজন **হইবে।**

আমাদের থাতে মাংসপেশী বর্দ্ধনের উপবাসী উপাদান এবং লেহজাতীর উপাদান প্রায় থাকে না বলিলেই হর। পূর্বে বালালীরা মাল, হুধ, এবং হুগুলাত নানাবিধ থাত হুইতে ইহা পাইতেন। বর্ত্তমানে ইহা অপ্রাপ্য হুইরা গিরাছে এবং এই জন্মই আমাদের জাতীর আস্থোর এত অবন্তি ঘটিরাছে। এখনও বাংলার বে সকল সম্প্রদার নদী থাল ও বিলের ধারে বাস করেন এবং প্রাচ্ন পরিমাণে মাছ থাইতে পান, তাঁহালের আস্থা তুলনার অনেক ভাল, শরীর পুষ্ট ও বড়

এবং তাঁহাদের মধ্যে ম্যালেরিরা, কালা-মা-ম্বর প্রভৃতির
প্রাক্তর্ভাব মনেক কম। কিন্তু, বাংলাদেশের সকল লোককে
উপবৃক্ত পরিমাণ মাছ ছধ দিবার ব্যবস্থা করা যাইবে
না। দেশের লোকের সহযোগিতার সরকার চেটা করিলে
বে, কোনক্রমেই ইছা সম্ভব হর না, তাহা মামরা মনে
করিনা। কিন্তু, এরপ চেটার বে দেশের লোক বা সরকার
সহসারত হইবেন, এরপ সম্ভাবনা নাই।

আমাদের অজ্ঞতাও অবশু একর নিতান্ত কম দারী
নহে। বাদালীদের মধ্যে পেশীপুই লোকের সংখ্যা নিতান্তই
কম। একদিকে মেদবিশিষ্ট অত্যন্ত স্থলদেহীর দল, আর
অন্তপ্রান্তে কীণ অন্থিচর্ম্মনার, সর্বপ্রকার শারীরিক সামর্থ্যহান
লোকের সংখ্যা বাহল্য; ইংগই সাধারণ বাদালীর স্বান্তা।
ইংগর কম্ব প্রধানতঃ আমাদের খাছাই দারী।

আমাদের বর্ত্তমান অবস্থাতেও, থান্তের কিছু কিছু পরিবর্ত্তনের বারা কতকটা স্থান পাওরা বাইতে পারে। এ সহজে বিশেষজ্ঞদের উন্তোগী হওরা দরকার। বাঙ্গালীরা অপেক্ষাক্তত কম ডা'ল খান, অথচ, ইহা হইতে সন্তার আমরা পেনীগঠনের উপাদান সংগ্রহ করিতে পারি। হিন্দুস্থানীরা বেনী পরিমাণে ডা'ল খাইরা থাকেন, এবং ইহাই তাঁহাদের ভাল দরীরের অক্তম প্রধান কারণ। ঝুনা নারিকেল ও চীনাবাদাম হইতে আমরা সন্তার মেহজাতীর উপাদান পাইতে পারি।

আগামী বর্ষে সরকারী স্থলে ছেলেদের কলধাবার দিবার ব্যবস্থা হইবে; ব্যবস্থা ফলপ্রস্থ হইলে, ইহা ব্যাপকতর ভাবে চালাইবার চেটা হইবে। কিন্তু, সরকারী স্থলে সাধারণতঃ অপেক্ষাকৃত অবস্থাপর লোকের ছেলেরা পড়িরা থাকেন এবং তাঁহারা বাড়ীতেও কতকটা ভাল থাবার মাইরা থাকেন। কিন্তু, বাহাদের পৃষ্টির থাজের প্রয়োজন সর্বাপেক্ষা মধিক, তাহাদের জন্ত কি ব্যবস্থা করা সম্ভব ছুইবে। সকল স্থলে এই ব্যবস্থার প্রবর্জন করিলে, ইহার জন্ত প্রয়োজনীয় অর্থ কে দিবে? যদি ইহা ছেলেদের নিক্ট হইতে লওবা হর, তাহা হইলে, তাহাদের উপর অনেক চাপ পড়িবে এবং অনেকের পড়াই বন্ধ হইবে।

কিন্ধ, মেরেদের খান্থোর পরীকা আরও ভাল এবং ছ্বাবস্থিত ভাবে হওরা আবশুক। নানাকারণে সাধারণ বাজালী পরিবারে তাঁহাদের থান্তে পৃষ্টিকর জিনিদের অভাব পুক্ষদের অপেকা বেশী থাকে। অভান্ত দেশে এবং আমাদের দেশেরও কোন কোন শ্রেণীর মধ্যে, ত্রীলোক ও পুক্ষের খান্ডোর পার্থক্য, বাজালীদের বিশেব করিরা, মধ্যবিত্তদের খ্রী ও পুরুষের খাষ্য ও সামর্থ্যের পার্থকা আপেকা অনেক কর। অন্ত নানাকারণ ইহার কন্ত দারী হইলেও, অত্যন্ত অপকৃষ্ট থান্তও ইহার কন্ত কডকাংশে দারী বলিয়া মনে হর।

কৰির মাদ্রাক্ত ভ্রমণ

রবীন্দ্রনাথ বাদালী হইলেও, শুধুমাত্র বাংলার নহেন।
সমগ্র ভারতেরই সাধনা মর্শ্ববাণী তাঁহার কাব্যও রচনার মধ্য
দিরা বিশ্ববাদীর নিকট পৌছিরাছে। তাঁহার কাব্যের মূলে
বে গভীর সত্যোপলব্ধি আছে, ভবিষ্যতের বে পথ নির্দেশ
আছে, আমাদের বহিন্দীবনের চঞ্চলতার অন্তর্গালে থাকিরা
তাহা অনেক দিন আমাদিগকে প্রেরণা বোগাইবে।

কিন্তু, রাজনীতি তাঁহার প্রধান কার্য্যক্ষেত্র নহে বলিয়া সমগ্র ভারতবর্ধের তাঁহাকে বডটা আপনার করিয়া নেওর। উচিত ছিল, তভটা তাঁহাকে সে নিতে পারে নাই। ভারতের বাহিরের কথা বাদ দিলে তিনি অনেকটা বাংলার কবিই রহিয়া গেলেন।

মাজান্তের সর্বপ্রেণীর লোক তাঁহাকে বে ভাবে আপনার বলিয়া গ্রহণ করিয়াছে, তিনি সেধানে বে অভ্যর্থনা পাইয়াছেন শুধু বিপুলভাই তাহার বৈশিষ্ট্য নয়, ইহা বাংলা ও মাজান্তের সম্পর্ককে খনিষ্টভর করিয়া তুলিবে।

কবি বিশেষভাবে এথানকার মেরেদের লক্ষ্য করিরা মাভভাষা চর্চার কল্প বে আবেদন জানাইরাছেন, ভাহা বিক্ল না হইলে স্থাধের হইবে। আমাদের প্রাদেশিক সাহিত্যগুলির উন্নতির উপর আমাদের উন্নতি অনেক পরিমাণে নির্ভর করিতেছে।

সাল্প্রদায়িক বাঁটোয়ায়া বিট্রোধী সন্মিল্লন
সর্বপ্রকার সাম্প্রদারিকতাবিহীন লাতারতাই আমাদের
রাষ্ট্রক আদর্শ হওরা বে উচিত, সে কথাটা ক্ষুদ্র বার্ধের
মোহে অনেকেই আমরা ভূলিয়াছি। কিছ, তবুও বছলোকে
বে তাহা ভূলেন নাই, সে কথাও দেশের লোকের লানা
দরকার। কংগ্রেস অধিবেশনের ঠিক প্রেই নিধিল ভারতীর
বাঁটোয়ায়া বিরোধী সন্মিলন এই লক্ষ্প বিশেষ উপরোগী
হইয়াছে। প্রবাসী ও মডার্প রিভিউএর সম্পাদক শ্রীবৃদ্ধে
রামানক্ষ চটোপাধার এই সন্মিলনের সভাপতি হইয়াছিলেন।

তাঁহার অভিতাবণ পাণ্ডিতা, বৃক্তি ও তথাপূর্ণ হইরাছিল। এথানে গৃহীত প্রস্তাবাবলা পরিপূর্ণ লাতীর আদর্শের বিশেষ অমুক্ল হইলেও, সম্ভবতঃ বর্ত্তমান অবস্থার তাহা বেকী লোকের মনোযোগ আকর্ষণে সমর্থ হইবে না।

জীমূশীলকুমার বস্থ

শত্রুপক্ষের মেয়ে

শ্ৰীমনোজ বহু

Ş

অব্দর ও সদর বাড়ির মধ্যে বে উঠানটি, বিশ কুড়ি জন সেই অবধি ধাওরা করিরা আসিল। একেবারে কীর্ত্তিনারাগণের জানলার নীচে আসিরা ডাকাডাকি লাগাইল —ছোট হস্তুর। ছোট হস্তুর।

সে এমনি কাপ্ত, মরা মানুষও নড়িরা চড়িরা ওঠে। কিন্তু নিরুপার কীর্তিনারায়ণ বিপন্ন চোধে বধুর দিকে চাহিরা চুপ করিরা রহিল।

বধু পরম নির্বিকার। এত বে চীৎকার তার বেন কিছুই কানে বাইতেছে না। নরহরি চৌধুরীর মেরে সে; লোকে বলিত, নরহরি নর—বাঘাহরি। বাবে গঙ্গকে এক ঘাটে অল থাওরাইরা ছাড়িতেন তিনি; সদরের জন মাজিটেট অবধি করিয়া চৌধুরীকে সমীহ করিয়া চলিতে হইত। সেই চৌধুরীর সকল ইজ্জত এরা ডুবাইয়া দিয়াছে, একেবারে সর্ববিভাগী সয়াসী করিয়া ছাড়িয়াছে। মা ওছেলে কেউ-ই কম বান না। আজ স্বর্বলতা বেন হাসিমুধে সেই শক্তভার প্রতিশোধ লইতে বসিয়াছে।

শেবকালে কীর্ত্তিনারায়ণ বিরক্ত হইরা কহিল—ওগো তন্হ ?

নিতার ভালমাছবের মতো বধু বলিল—ইচ্ছে, বলি হয়, বাও—

কীর্ত্তিনারারণ রাগিরা উঠিল। খরের অন্তর্কৃতি করিরা কবিল—ইচ্ছে বলি হর·। মুখে ত দিবিয় বলে দেওরা হ'ল, কিন্তু হাত দিরে বেড়া দেওরা, ইচ্ছে হয় কি করে ?

কালো কৌতৃকচঞ্চল চোৰ ছটি না চাইরা স্থবর্ণ বলিল— হাত ছাড়িরে বাও। পার না ? এই লোরের বড়াই করে বেড়াও ? ও বীরপুক্র, এই মুরোর ?

ক্ষীর্তিনারারণের শিরার মধ্যে রক্ত_। চন্চন্ করিরা

উঠিল। ভাবিয়াছে কি নেরেটা ? চলিয়া বাররা বার কিনা, একটু দেখাইয়া দিবে নাকি ? তবু তা পারিয়া উঠিল না। কথার কথার এত খোঁচাইয়া আলাইয়া মারে, তবু মুখখানার দিকে তাকাইলে মারা হয় বড়। শুল্ল নিটোল স্থকোষল অজ—একটা আঙ্চুলের তর সহেনা, রক্ত ধেন কাটিয়া পড়ে। এমন অবোধ অসহার ধে মান্ত্র কি করিয়া তার উপর শোধ লওয়া বাল, ভাবিতে গিয়া পালোয়ান বর দিশাহারা হইয়া উঠিল। ভাবিল, দূর হোক্গে ছাই,—কি-ই বা বোঝে, আর কি-ই বা বলে! আর হাত সে স্কুল্কে ছাড়াইয়া লাইতে পারে, তাহা ত আগেও দেখিয়াছে। হারিয়া বে হার খীকার করে না তার কথার রাগ করা বুখা। আনলার মুখ বাড়াইয়া নীচের লোকদের বলিয়া দিল—আমি বাবনা তোমরা যাও।

স্থৰ্ণত তথন স্বামীকে ছাড়িয়া একটু দূরে ভগচৌকীয় উপর গিয়া বসিত। আলতা-পরা পা গু'থানি আপন মনে দোলাইতে লাগিল, আর টিলিটিলি হাসি। অর্থাৎ, পারিলে না ত ?

রাগ আর কত সামলান বার ? এক লাকে কীর্তিনারারণ একদম সোজা উঠিরা দাড়াইল। মুখের দিকে চাহিলা রুদ্ধ: খরে কহিল—হাস্ছ বে ?

- —আশার রোগ।
- —রোগ সেরে দিতে পারি, ব্রলে ? কীর্ত্তিনারারণ গর্ক্তিরা উঠিগ— চাঁদমুখ থেকে হাসি নিপ্তজ্ মুছে দিতে পারি। এমন করতে পারি, কারার পথ দেখতে পাবে না।
- —মেরে ? তা তুমি পার। তখন এমন করলে, রজিনী কেঁপেই খুন। বাবা পো বাবা এড তম ,রজিনীর ? তোমার বোন কিনা—

বলিবার ভলিটি এমন, রাগিরা থাকাও মুদ্দিল। কীর্ত্তিনারারণ বলিল— আশ্চর্যা । তোমার কিন্তু এক ফোঁটা ভর
নেই। মন্ত বীরের মেরে কি না। কিন্তু আমি মারব
টারব না—এখান থেকে শুধু চলে বাজ্জি—তুমি একলা
একলা বসে ঢোলের বাজনা শোনো আর হাসো—

বলিল বটে, কিছ বাইবার ভাব নর। এক মুহুত্ত নীরবে বধুর মুখে চাহিয়া আবার আবস্ত করিল—শুনি, চৌধুরী মশার সব ছেড়ে ছুড়ে দিরে মেরে নিরে আছেন; কুন্তি-কসরৎ শিখিরে বীর কল্পে তৈরী হয়েছে। নাট-মগুপে হাজার মান্ত্র হল্লা করছে আর একটু ধানি একলা থাকা বার না? এথানে সাপ না বাব?

স্থবৰ্ণ বলিল-ভূত।

সদক্তে কীর্ত্তিনারারণ বলিতে লাগিল—ভূতের বাবার সাধ্য নেই বরণডাপ্তার দেউড়ী পার হবে। ভূত-টুত পিশে ভাড়ো করে দেব না । পরের মেরে, নতুন এসেছে—ধবর রাখো না ত—

স্থবর্ণের ষঠারত্বরে ভর ধেন উছলিয়া পড়িতে লাগিল। বলিশ-স্থামি যে দেখেছি, সন্ত্যি,---নিজের চোখে,---

- চোখে নয়, মনে। বাপের বাড়ি থেকে সঙ্গে করে নিয়ে এসেছ । · · দেখাতে পার ?
- —পারি, এসো। দেয়ালে বিলম্বিত আয়নার কাছে বধু তৎকণাৎ স্বামীকে ভূত দেখাইয়া দিল। তারপর হাসিয়া দুটোপুটি।

তথনই থাবার হাসি থামাইল। তাকাইরা দেখে, কীর্তিনারারণের মুখ কি রকম হইরা গেছে, চোখে অল আসিবার মতো। তারী অপ্রতিভ হইরা গেল, ভরও হইল একটু। তাড়াতাড়ি কাছে গিরা মুখের নীচে মুখটি নামাইরা বলিতে লাগিল—রাগ করলে? ঠাটা বোঝ না—একটা ঠাটা গো। ভূত কাকে বলে আনো, মশার?

অভিমানে অপনানে কীর্তিনারারণের ওঠ হ'টি ক্রিত হইতে লাগিল। বলিল—না—আনিনে। কিন্ত এইটি আনি, হ'ক-না-হ'ক তুমি আমার মান-মর্ব্যাদা নট্ট করে আমোদ পাও। নরহরি চৌধুরী আর বরণডাঙার খোবে চির্লক্ষ্যা, স্বাই জানে। কেন্ট কাউকে কোন্দিন কক্সর করিন। এতকাল ছিল মরদে মরদে লাঠালাঠি, এবার চৌধুরীমশার মেরে লেলিরে দিরেছেন। বিদ্নের প্রভাব নিরে তিনিই আগে এগেছিলেন, আমরা নই। রাগ তুমি কার উপর দেখাও, স্থবর্ণলতা ?

কিসে কি আসিরা গেল, স্থবর্ণ একেবারে এতটুকু হইর।
গেল। কীর্দ্তিনারায়ণ বলিতে লাগিল— আমি ভূত কি আর
কিছু—এক কোঁটা মেয়ে—তুমি তার জানবে কি? ভিজ্ঞাসা
করে দেখো তোমার বাবাকে এ অঞ্চলের মধ্যে সত্যিকার
মরদ যিনি একটা; জিজ্ঞাসা করে। তিনটা জেলার যে বেখানে
আছে; আর জিজ্ঞাস। করে এসো ঐ বাহিরে যারা হলা করে
সরচে—

কিন্ত বেশীক্ষণ দমিরা থাকার মেরে স্থবর্ণ নর। আ—হা বলিরা সে মুথ ঘুরাইরা লইল। আবার চাপা হাসিভরা উচ্ছুল মুথে স্বামীর দিকে তাকাইল। বলিল—পুরুষের একেবারে মান গিরেছে। আর নিজে বে আমার যা-তা এক ঝুড়ি অপমান করছেন—আমি যদি রাগ করি ?

বিশ্বিত হইয়া কীর্ত্তিনারায়ণ প্রশ্ন করিল— আমি অপমান করেছি তোমায় ? কি বলেছি—বলো ?

স্থবর্ণ দম্ভরমতো ঝগ্রড়া আরম্ভ করিল—আর কিবলবে, শুনি ? আমি একফোঁটা মেরে;—তার মানে কোনকাণ্ডজান নেই—একদম গাধা। আর, বাবা আমার লেলিরে দিচ্ছেন, মানে আমি কুকুর। আর আমার ভয় বড্ড বেশী—মানে, আমি বাবার নাম ডোবাছি। আর কোনটা বলতে বাকী রাধলে?

--এ সব আমি বলেছি ?

গন্তীর মূপে স্থবর্গ বলিল—ন। বলো, মানে ত ওই— খ্ব মানে বোধ হয়েছে। না—না- ওর হয়ত আবার মানে হরে বাবে, আমি নির্কোধ বললাম। মহা মুদ্ধিল দেখছি। এই রক্ষ উল্টো মানে করলে, কথা বলাই দার—

বিত্রত মুখে কীর্তিনারায়ণ চুপ করিল।

স্বৰ্ণতা কহিল—আর নিজে বড়ত সোলা মানে ধরেন কিনা। শোন তবে, ভূত বলাম কেন। ঠোটে ঠোট চাপিয়া এক সুহুর্ত্ত বোধ করি গলটি ভাল করিয়া রচিয়া লইল। বলিল—বিষের দিন সমত বেলা না ধেরে বসে বসে বিমুচ্ছি,

বাৰা চুলের মুঠো ধরে হিড় হিড় করে টেনে নিয়ে গেলেন — দেশ, হারামঞাদী, ভোর বরের কাগু। উঠোনে দেশলাম, অগুত্তি মাথা—টেচিয়ে বাড়ী ফাটাচ্ছে। আমি বল্লাম— কই, বাবা, ও ভ ভূতপ্রেভের দল। ঠাস করে গালে এক ठिक विशिद्ध वांवा वर्ष्णन - श्वरत कांनि, ঐ एमथ--। श्रामि তা বুঝাব কি করে ? মামুষে বিয়ে করতে যার চেলী-টোপর পরে দিব্যি কার্ত্তিক ঠাকুরটির মতো। লাঠি হাতে মাল-কোঁচা মেরে ঠাউ-মাউ-খাউ করতে করতে বাওয়া---ওসব ত ভূতের কাও।

বলিয়া নিভান্ত ভালমাঞুষের মতো মুখ করিয়া রহিল।

নিজের বীরক্ষের কথার মেঘ কাটিয়া কীর্ত্তিনারায়ণের মুখ প্রসন্ন হইল। তাছাড়া একটু আগেই নাকি মনের বাল ছাড়িয়া অনেক কিছু কহিয়া ফেলিয়াছে -- বধু ডা কিছুই গারে লয় নাই--- দেই শ্লেষের বাক্যগুলি এখন ফিরিয়া আসিরাভাহাকেই মনে মনে লজ্জা দিতে লাগিল। ক্ষীণ হাসি হাসিয়া কীর্ত্তিনারায়ণ বলিল—তা হলে একা আমারই কপাল ফাটে নি ? চুলের উপর, গালের উপর ভোমারও কিছু কিছু ঘটেছিল ? অত রাগ তাই আমার পরে ?

—রাগ অনেক রকম। এক নম্বর—বলিতে বলিতে হাস্তমুখী ভক্ষণীর চোখে এভক্ষণে ছই বিন্দু আঞা ঝক্মক্ করিয়া উঠিল। বলিল-এক নম্বর তোমরা আমরা বাবাকে জেলে দিয়েছিল, সে তাঁর মরার বাড়া। সেই থেকে-কেবল ঐ আমার বিগের দিনটি ছাড়া—কেউ কোন দিন তাঁকে হাসতে দেখেনি।

গম্ভীর স্বরে কীর্তিনারায়ণ বলিগ—কিম্ব তার আগে. আমার চিন্তামণি গুরুকে ঘারেল করেছিলেন ভোমার বাবা--সেটা জুলোনা। স্বর্গগত ওক্তাদের উদ্দেশে ছই হাত জোড় করিয়া সে প্রণাম করিল।

বেন আদালতে হুই পক্ষে সভয়াল অবাৰ চলিয়াছে। স্বৰ্ণতা চুণ করিল। কিছু নীয়বতা আর বিশ্রী। হাসিরা জোর করিরা কঠে তরলতা ভানিরা বধু चात्रक कतिन-चात्र हरे नवत्र, ट्रोवृती छेटीएन ककात बिटन এए। श्रेकूनबाबान वाटमन जानत्व नवाटन त्वाक

হাতীখোড়া নিয়ে এদে, কিরে গিয়েছিল—চুকতে পারেনি। তুমি ভাই করে এলে, সংজ্ঞ লোক তুমি ৽ আর, ভিন নম্বর, কথার কথার তুমি চোটে ওঠ, যা চুকে বুকে গেছে ভাই নিয়ে খোঁটা দেও, হার মানলেও আমার সঙ্গে লড়তে এসো---

হঠাৎ ক্লব্ৰিম ক্লোধে ভৰ্জনের ভাবে স্থবৰ্ণভা বলিয়া উঠিল—দেখ, মানা করে দিচ্ছি; আর ফের বদি ঐ রক্ত कत्रत्व त्कांन पिन छ। इल्ल-छ। इल्ल-छाहा इहेल कि বে করিবে চারিদিক তাকাইয়া সাবাস্ত করিবার চেষ্টা করিল: বলিল—তা হলে এই তোমার গলায় ঝুলে পড়ে চোৰ वृत्व मत्त्र शंकर।

সমস্ত ঝগড়া হুল্ব মিটাইয়া একমুহুর্জে নিবিড় বাছবেইনে বধু প্রিরতমের কণ্ঠ বাধিয়া চোধ বুদ্ধি।

লোকেরা গিয়া খবর দিল, ছোট হন্ধুর আসিবেন না ? কেন ? সে কথা জিজ্ঞাদা করিতে সাহসে তাদের কুলায় নাই। দলের স্পার ভাত, বাল্যবয়সে নরছরির সাকরেদি করিয়া আসিয়াছে, ইদানীং কীর্ত্তিনারায়ণের ডান হাত। সে নাছোড়বান্দা লোক। দেশবিদেশের মাত্র আসিয়াছে, ছোট ছজুর বুক ফুলাইয়া সকলের মধ্যেনা দাঁড়াইলে কিছুতে সে শাস্তি পাইতেছিল না। একাকী সে পুনরার ভত্ত লইতে আদিল। শরীর গতিক ভাল আছে ত, ছোট इक्त ?

কীভিনারারারণ উত্তর দিল—তোমরা যা পার, কর গিরে, ভারু। আমার বাওরা হবে না—মাথা ধরেছে। 🧦 বলিয়া খাটের উপর চুপচাপ শুইয়া পড়িল।

এই বীরাষ্ট্রমীর দিনটা বিশেষ একটা দিন। ওইরা বেন কি হইরাছে পুরিষা কিরিষা কেবলি পাকে উঠিয়া ভইরা কীর্ত্তিনারায়ণের কন্ত কথা মনে হইতে লাগিল। চোম্ম পনের বছর আগে, স্থীসোনার চক গ্রহা প্রথম বধন নরহরির সম্পে রড় বাধিরা উঠে, আদালতে মিথ্যার জিত হইল --- মারের মুখে দীপ্যমান জপমানের সে অগ্নিশিখা এখনো সে মনে ক্ষিতে পারে। মা আল ধর্মকর্ম লইরা মাতিয়া আছেন, দেবতা-গোঁনাই ছাড়া সংসারের কুটাগাছির খবর

রাবেন না: আজিকার ভক্তিমিন্ধ তদগত সুবধানি দেখিয়া किছতে প্রভার হইবে না, দেই দে-আমলের সৌদামিনী ঠাকরণ। কীর্ত্তিনারারণের বরস তথন আর কডটুকুই বা। ৰীবাট্টমীর দিন-সেদিন আবার বড়বৃষ্টি বড় চাপিরা পভিষাত - ভাষারই মধ্যে সৌদামিনী এক ফোটা ছেলিকে চিত্রামণি ওরাদের সঙ্গে ঠেলির। নাটমগুণে পাঠাইরা দিলেন। পিছে পিছে নিজে চলিলেন। চিন্তামণি সম্বেহে কহিল-कांबा त्कन, लालामिन नाठि धत्र- এই... अमनि करत । লাঠি সে ধরিতে গেল। মা গর্জন করিয়া উঠিলেন—আগে শ্বন্ধবন্ধনা করো। শুকুবন্ধনা করিতে গেলে ফুটফুটে কোমল অতি স্থন্মর বালকটিকে চিন্তামণি তার লোহার দেহে ভড়াইরা ধরিল। সে গুরু নাই, সে-সব আমলের নাম-করা লাঠিবালের। প্রার কেছ নাই। কিছ প্রথম দিনের সে লাঁঠিখানা আজও ভোলা আছে। আর প্রতি বংসর এই দিনটিতে চপ্তী-কোঠার সামনে নাটমগুপে দাঁডাইয়া দেবী-প্রাণামের সঙ্গে সঙ্গে করে নামে জকার দিয়া ভারপর লাঠি ষ্টিচা করিরা ভূলে। দেশ বিদেশের লোক কীর্ত্তিনারারণের লাঠিখেলা দেখিতে আনে, বিশ্বর-বিশ্বারিত চোখে তারা ভাৰাইরা বর। এবং বে-লোকে আজ শুকু চিন্তামণি সাজোপাল সইরা লাঠিবাজি করিরা বেডাইতেছে, আকাশ ভেদ করিয়া বোধ করি সেই অবধিও সে জকার পৌছিয়া ৰার। ছত্তিশ সালে এই পূজার সময়টার প্রবল বান ডাকে, ব্লান্ডার উপর ইট্রেল ; রোয়াকে বসিয়া ছিপ ফেলিয়া লোকে পুঁটিমাছ ধরিতে ত্মক করিরাছিল। নেবারেও বাদ ৰাৰ নাই, লাঠি মাধার করিয়া তল বাঁপাইয়া আসিরা কীর্তি-बाबादन क्रमहीन महिमक्षरण क्रमहरूना गांदिया शिवाहिन ।... কিছ ভীক্ল মেরেটা এমন গগুগোল বাধাইল আৰু, বে কি

করিবে কীর্জিনারারণ ভাবিরা ঠিক করিতে পারিল না। মাধাধরার ছুতা করিরা অন্ধকার মুখে সে পাশ ফিরিরা শুইল।

ইহাতেও নিকার নাই। স্থবর্ণ বলিগ—ভাহা মিথ্যে কথাটা বলে?

ও পক্ষ নিরুত্তর। কুবর্ণ বলিতে লাগিল—মাথা ত ধরিনি, গলার ঐথানটা ধরেছিলাম ওধু। তারপর খিলখিল করিয়া হাসিতে লাগিল।

শুড় শুড় করিরা ঢোল বাজিরা উঠিল। লাঠির ঠকাঠক্
ও সহস্রের বাহবা ধ্বনি একটা মহল পার হইরা আসিরা
কীজিনারারণের বুকের মধ্যে মুগুর মারিতে লাগিল। উঠিরা
বিদিরা অধীর হইরা বলিল—আমার মাধা ধরেছে, তেটা
পাচ্ছে, বুক কাপছে, হাত ছটো কামড়ে থেতে ইচ্ছে হছে।
সব হচ্ছে। আর ইচ্ছে হচ্ছে, আনলা দিরে লাক্ষিরে পড়ে
আরুহত্যা করি। দোহাই তোমার—তুমি হেসো না জমন
করে।

বালাই ! হাত কামড়ে খার কখনো ? জল আনছি।
বলিয়া ছাই চাহনি চাহিতে চাহিতে স্থব^{ৰ্}ণতা বাহির
হইরা গেল। গেল ত গেল—মার আসিবার নাম নাই।

বাহিরে অবিরত আনন্দ কোণাহল। কান আর পাতা বার না। হুজোর—বলিয়া কীজিনারারণ জোরে জোরে পারচারী করিতে লাগিল। তারপর আরো ধানিকক্ষণ পরে এক পা হ' পা করিয়া সিঁড়ি বহিরা নামিতে লাগিল। উঠান পার হইরা সদর মহল পার হইরা ধীরে ধীরে একেবারে নাটমগুপের সামনে গিয়া দাঁভাইল।

(ক্ৰমণঃ) জীমনোক বস্থ



বীমা ও বাণিজ্য

শ্রীপ্রগোতকুমার বহু

আলোচনার চেষ্টা করা গেছে, বীমা কী ভাবে টাকা লগ্নি কর্লে দেশের শিল্প-বাণিজাকে সাহায়্য করতে পারে, আর, সঙ্গে সজে জাতীয় সম্পদ সৃষ্টির সহায়ক হ'তে পারে। কিন্তু গোড়াভেই আর একটা কথা ভাবতে হ'বে। কথাটা গোড়াভেই উঠছে কারণ, এটা বীমার অন্তিত্বের প্রথম কথা।

দেখতে হ'বে ইনসিওরেন্স আমাদের দেখে গঠন্যুলক কাজে কভাটা অগ্রাস্ব হ'তে পেরেছে। গঠন্যুলক কাজ বলতে বুঝে সেই সব কাজ যা নাকি নিজের সফলতা ছাড়াও নবভর ভবিষাৎ স্থাইর পথ স্থাম করে। সমস্ত প্রভীন্ন প্রভিষ্ঠানেই—বিশেষভঃ, ব্যাক্ষ, ইন্সিওরেন্স, ইভ্যাদিতে প্রধান লক্ষা হ'বে নিজেদের আভ্যন্তরিক শক্তি সঞ্চয় করার সঙ্গে সঙ্গেয় ও পরোক্ষভাবে বিভিন্ন বাণিজ্যা-কেন্দ্র স্থাই করা। ভবেই হ'বে তারা সার্থক। এভাবে আজো ইনসিওরেন্স আমাদের দেশে সার্থক হয়ে উঠতে পারেনি।

ভারতের বাণিজ্ঞা-সম্পাদের কথা ভাবতে গেলেই তার দৈক্ষের কথা বড় কঠোর ভাবে আঘাত করে। গেক্, তবু ভাবা ও জানা দরকার।

কোথায় দৈক্ত জান্তে পার্লে, সে বিষয়ে সমবেত চেষ্টার ফলে অনেকটা অগ্রসর হ'বার সন্তাবনা থাকে।

বাণিজ্ঞা-জগতে দৈক্ত—ভারতের,— প্রতিভার তত নয়,
যত,—প্রচেষ্টার ও প্রেরণার। কারণ আমরা ব্রি কোন
পথে গেলে স্থফল পাওয়া বাবে, কোন পথে গেলে অনিষ্ট
ছবে, কিন্তু ছংথের বিষয় ঠিক ভাবে কাজ কত্তে পারি না।
ভারতের কথা ছেড়ে দিয়ে বিশেষ করে বাংলার অবস্থা
চিন্তা করলে দেখা যায় বাংলা ভারতের সমস্ত প্রদেশের
চেয়ে পেছনে। বাত্তবিক পেছনে আছে কর্ম্মজগতে।
ভাববিলাসী বলে কুখাতি আছে। কিন্তু ভাববিলাসী হোক,

তার বোঝবার শক্তি আছে, দেখবার দৃষ্টি আছে। তা হ'লে কী হবে, কাজ কিছ বড় গণ, বিবেচনাচীন।

এত কথা বলার কোনো দরকার ছিল না। কি**ছ** ইনসিওরেন্সের ক্ষেত্রে এত কথা বলার দরকার হো**লো** কেন,—ভার কারণ আছে।

কারণ হচ্ছে, ইনসিওরেন্স আছে। সম্পূর্ণতা লাভ করেনি কী ভারতে, কী বাংলায়! এইতো দেদিন থেকে লোক ব্রুতে শিখেছে এর উপকারিগা। এখনো এর কাৰ্যা ক্ষেত্ৰ যতটা ব্যাপক হওয়া আবশুক তা হ'য়ে ওঠেনি। বলতে গেলে, মাত্র শিশু অবস্থা। এর মধ্যেই এমন একটা কদর্যা আবহাওয়া এসে পড়েছে যেটা আমাদের অনেকটা আগের জিনিষকে পেডিয়ে দিচ্ছে। এখনো বীমার দিকে দেশের সাক্ষজনীন সহামুভ্তি গড়ে ভোলার কাছ কত বাকী ! এখনো কত প্রচার ও প্রসারের দিকে চেটা করার বাকী। দেখতে দেখতে দেশে কতো প্রভিডেণ্ট ইন্শিৎরেকা গড়ে উঠ্লো। তাদের কাল খুব দরকারী। স্বীকার্যা কিছ যে ভাবে হচ্ছে, এ ভাবে নয়। প্রভিডেণ্ট ইন্সিওরেম্পের যথেষ্ট প্রয়োক্তন আছে আমাদের দেশে। শতকরা, বড ভোর, চার-পাঁচজন, একহাজার বা তার বেশী টাকার ইনসি eরেন্স করতে পারেন। প্রভিডেন্ট ইনসিওরে**ন্সে কিন্তু** মাদে একটাকা কোরে দিয়ে অনেকে দশ, চোন্দ, কুড়ি বছর পরে, ২৫০১, ৩০০১ বা ৫০০১ টাকা অবণি পাবার সহজ স্থাগে পায়। এটা সম্ভব। কারণ, এটা সব দিক দিয়ে আমাদের আর্থিক অবস্থার উপধোগী। সেই অন্থে প্রভিডেন্ট ইনসিভরেন্সের ক্ষেত্র আমাদের দেশে উর্বর।

এখনো দেশে কত জায়গায় বীমার বাণী আদে পীছয়নি। মুদূর মফঃখলে বীমার কথা শুনলে অশিক্ষিত ক্রমক হেনে ওঠে।…"বদি দশটাকা জমা দিয়ে মায়া বাই,

হাজার টাকা দেবে কোম্পানি ? কী বলেন, মশাই ? আমার ছেলেরা সে টাকা পারে ? হ'তেই পারে না। অসম্ভব !" ভারা ধারণার আন্তে পারে না—দশ, বিশ, পঞ্চাশ টাকা জমা দিয়ে মারা গেলে কোম্পানি ইনসিওরেজের পূর্ণ টাকা দিতে পারে। মনে করে ফাঁকি। এসর জারগার চোধের ওপরে নীমার উপকারিতা দেখান ভিন্ন, তাদের বিখাস আন্বার অন্ত কোন উপার নেই। সে রকম ভাবে উপকা। গিতা দেখিয়ে বিখাস আনা হয়েছে অনেকের এবং তা হয়েছে বলে ক্ষেত্রও প্রসারিত হ'রেছে। কিন্তু গোটাকতক বাজে প্রভিডেণ্ট কোম্পানি দেশের নিরক্ষর, নির্মোধ, সরল ক্ষমক কুলের পরসা আত্মসাৎ করে বীমার ওপর একটা নিবিড় কলক এনে দিরেছে।

আমাদের প্রক্তক্য অভিজ্ঞতা থেকে বলতে পারি,
মকঃস্থলে বীমার উর্বর ক্ষেত্রে এমন একটা বিবমর
আবহাওয়া এসে গেছে যে লোকে প্রথমেই যে কোনো লোন
আফিসের বা ইনসিওরেন্সের এজেন্টকে দেখ্লেই প্রতারক
বলে সন্দেহ করে। সে সব স্থানে ভবিষ্যতে বীমার কাজ
পাওয়া যে কত শক্ত, তা বলে বোঝান যায় না।

দেশা যাচ্ছে, ইনসিওরেন্স গড়ে ওঠবার পথেই কী প্রচণ্ডভাবে আঘাত পাছে। আমাদের যদি বীমার কাল স্থান্থলার চালাতে হয়, প্রথমেই চেটা করতে হ'বে এই অনিষ্টকারী প্রতিষ্ঠানগুলির বিপক্ষে দাড়াতে। কিন্তু দেশের লোক কী কর্তে পারে ? এ বিষয়ে শেষ নিশান্তি নির্ভর কছে, আইনের হাতে।

প্রভিডেণ্ট ইনসিওরেন্সের মৃগ ভিত্তিই ভঙ্গুর। জীবন-বীমাকে যেমন গভর্ণমেণ্টের সিকিউরিটা জমা দিয়ে বাবসা আরম্ভ কর্তে হয়, প্রভিডেণ্ট কোম্পানিকে তা করতে হয় না। সেই কারণেই যত সহজে এসব গড়ে উঠতে পারে, তত সহজেই আবার ধ্বংস হয়ে যেতে পারে।

দেশের লোক,—বিশেষ, মফ:ম্বলের লোক বীম।
কোম্পানিকে জানে না; জানে ভারা স্থানীর প্রতিনিধিকে।
টাকা জমা দের ভারা স্থানীর প্রতিনিধিকে দেখে। বিশাস
করে ভারা প্রতিনিধির মর্য্যাদার। শতএব কোম্পানির
চেরে বীমাকারীর কাছে প্রতিনিধির মৃগ্য বেশী। এ ক্ষেত্রে

প্রতিনিধির মর্যাদার ওপর নির্ভর কচ্ছে ক্রেম্পানির যশ বা খ্যাভি। বাস্তব কাজও তাই।

कि इ पु:(थत विषय आक्रकान देनिम शत्रास्त्रत अस्तरे বেকারের সংখ্যা অসহা ধে-সে হয়ে পছছে বা পছেছে। রকম বেড়ে গেছে। শিক্ষিত, অর্দ্ধশিক্ষিত ভদ্রযুবক কোনো কাল না পেয়ে কাগজে ইনসি ভরেন্সের দালালীর বিজ্ঞাপন পড়ে একটা আবেদন করে দিচেছ, আর সঙ্গে সঙ্গে হয়ে উঠছে এক একটা কোম্পানীর প্রতিনিধি। তারা কত वफ़ मात्रिक माथाय निष्क, जा त्वाधरय व्यक्षिकाः नानानहे ভাবে না। মাহুষের বিখাস আর সহাযুক্ততি নিয়ে ছেলে খেলা করা কেউ বলবে না মঙ্গত। এভা গেল এক দিকের কথা। আবার কোম্পানির প্রতিনিধি হৎয়ার ব্যাপারে একেটদেরও বিপদ। অনেক প্রকৃত কন্মী উচ্ছা বিজ্ঞাপনে মুগ্ধ হয়ে কোনো বিশেষ কোম্পানির একেন্ট হ'য়ে পড়লেন। তিনি কন্মী; প্রথম প্রথম কারু আদায় করতে তাঁর বেগ পেতে হোলো না। কিন্তু কোম্পানি নির্কাচনে হয়ত ভার প্রথমেই একটা মস্ত ভূল হ'য়ে গেছে। শেষে, ছর্ডাগাবশতঃ হয়ত তাঁর কোম্পানি ফেল হ'য়ে গেল। কে:ম্পানির বদু নাম তো হোলোই। কিন্তু স্থানীয় লোকেরা নিন্দা করতে লাগ্লো, স্থানীয় প্রতিনিধিকে। … "কী রকম ব্যাপার হে ৷ তুমি আগে জানতে তো কেন অত ভোর করে করালে।"....."বাবু, আমরা গরীব। কেন মিছে আমাদের টাকাগুলি নষ্ট করলে বাবু?" ইত্যাদি।

অক্সনিকে আবার ভাল কোম্পানির স্থনাম অপটু প্রতিনিধির হারার কী ভাবে কল্বিত হয়, তারও দৃষ্টাস্ত আছে। লোকে বিশ্বাস করে ভাল কোম্পানির কাজ দেখে, তারপর পাঁচটা ভালোর সঙ্গে হুটো মন্দ মিলিয়ে গিয়ে কাজ কর্তে থাকে। তারপর সর্কসাধারণ ভিত্তিহীন কোম্পানিগুলোর কার্ব্য দেখে ভাল কোম্পানিকেও সেই আলোর বিবেচনা করে। শেষে প্রভারিত হয়ে ভাল মন্দ হ'রকম প্রতিষ্ঠানের ওপরই বীতশ্রদ্ধ হইয়া পড়ে। যে ভারগায় এক ২ন লোকও ঠকেছে সেধানকার প্রত্যেকে এ গভীর স্থণা আর সঙ্গেহ নিয়ে বসে আছে। সেধান সমস্ত ভবিষ্যৎ কর্মীর পণ রুদ্ধ। এই ভাবে বীমার ক্ষেত্র প্রচুর নষ্ট হ'য়েছে, আরও হচ্ছে।

গঠনমূলক কাজে এই আমাদের প্রধান বাধা। এটা দ্র না করতে পারলে বীমার কাজ অগ্রসর ছওয়া শক্ত। এ বিষয়ে, (ভিভিহীন প্রতিষ্ঠান গড়ে, ছ'দিন নির্কিবাদে কাজ চালিয়ে, ব্ছুদের মত মিলিয়ে যাওয়য়) গবর্ণমেন্ট না দায়িজ নিলে সাধারণের অসাধা এই ধ্বংসকেন্দ্রগুলি নষ্ট করা। গভর্ণমেন্ট নজর দিলে প্রথম কর্জব্য হবে আইন করাঃ—

কোনো প্রতিষ্ঠানই বিনা সিকিউরিটীতে কাল আরম্ভ করতে পারবে না।

তিন কী পাঁচ বছর অন্তর ভাালুয়েদান করতে হ'বে। বছর বছর আয়-ব্যয়ের হিসেব দিতে হ'বে।

এ সব হিসেব সরকারী অডিটার দেখবে। কোপায় টাকা লগ্নি করা হ'য়েছে, তা থেকে কি আয়, তার বিস্তৃত বিবরণী প্রকাশ করতে হ'বে।

সব প্রতিষ্ঠানকেই নতুন আরম্ভ হ'বার সমর প্রাথমিক ধরচ বাবদ যথেষ্ট বার করতে হয়। তা হোক; কিন্তু তারপর বেন প্রতিষ্ঠানের আয় আর ব্যয়ের ভেতর একটা সামঞ্জ্য থাকে তা দেথবার জন্মেই বছর বছর আয়-ব্যয়ের হিসেব দেখা।

ভারপর কাজ চালানো নিয়ে অনেক গলদ আছে।
সে গলদগুলো আবার বেশী দেখা যার সেই সব প্রতিষ্ঠানে
বে গুলো খালি জল বৃষ্টুদের মত ছিদনের জল্পে ওঠে, দেশের
কিছু অর্থ নিয়ে, বীমার কলঙ্ক স্পষ্টি করে আবার মিলিয়ে
বার। প্রত্যেক নতুন প্রতিষ্ঠানের প্রথম কথাই হওয়া চাই
নিঃমার্থ সমাজ্র-সেবা। তবেই সেই সং-প্রেরণার ফলে
সর্বাক্স-স্কলর বাবসা-কেন্দ্র গড়ে উঠুবে। কিন্তু প্রভিডেন্টইনসিওরেন্সের কেত্রে তা মোটেই হয় না। উল্টে মনে হয়,
পাঁচ বছর প্রচার-কার্য্য করে যতটা সাধারণের ধারপাকে
গঠন করা বায়, সেই সমস্টটুকু ফল গোটাকতক প্রভিডেন্ট
ইনসিওরেন্স কোল্পানি দিন কতকের ভেতর জলে উঠে আর
নিভে গিয়ে তা সমস্ত নষ্ট করে ফেলে।

এতে দেশের লোকের টাকা নট্ট হর সভিয়; সেটা

একটা ক্ষতি সতিয়। কিন্তু বাবসার ক্ষেত্রে, সকলেই জানেন
টাকার চেরে বিখাসের মূল্য বেশী। নাম ও প্রতিষ্ঠা সব
চেরে বড় মূলধন। আপ্রাণ পরিশ্রম করে অসংখ্য কর্ম্মী
নেশে যে বিখাস আর সহাফুভৃতি গড়ে তুলেছেন সেটাই
হচ্ছে বীমার শ্রেষ্ঠ সম্পদ। এই সার্ব্বজনীন সহাফুভৃতির ওপর
ভিত্তি করে ভবিষ্যতে প্রচুর বীমা প্রতিষ্ঠান গড়ে ওঠবার
সম্ভাবনা রয়েছে। এই সম্ভাবনার ক্ষেত্র প্রসারিত করাই
বীমার আসল কাজ। কিন্তু সেই কাজের মূলেই এই
খলন। প্রথম পাপ। লোকের বিখাস আর সহাফুভৃতি
নিরে এই নীচ, নির্বেষ্ধ, স্বার্থপর ধেলা।

আমার মনে হয়, বীমা গড়ে ওঠবার পথে যত রক্ষ অস্তরায় আছে তার মধ্যে এই ছোটো ছোটো প্রভিডেন্ট ইনসিএরেন্সের উৎপাত সব চেয়ে মারাত্মক।

আমাদের আর একটা মৃস্কিল আছে। লোকে বীমা কোম্পানির সঙ্গে লোন আফিসের সঙ্গে ডিভাইডিং প্ল্যানের কাজ গোলমাল করে ফেলে। একের দোষে সমস্ত প্রতিষ্ঠানের মংৎ প্রেরণা,—সন্দেহ, ত্বণা ও অবিখাসের বস্ত হ'য়ে উঠেছে। অবশু এ রকম হ'য়ে উঠেছে শুধু তাঁদের কাছেই বারা ওপ্রলোর ভদ্ধাৎ বোঝেন না। অর্থাৎ, মফঃস্বলবাসীদের কাছে; এবং মফঃস্বলবাসী অশিক্ষিতের কাছে। স্পষ্ট বল্তে,—তারা মনে করে সহর বাসী শিক্ষিত বাব্দের-লোক-ঠকাবার অভিনব উপার হচ্ছে, ইনসিওরেন্স ও লোন আফিন। তা ছাড়া আর কিছু নয়।

কিন্তু যথন দেখা যায়, আলপাশের গ্রামে কোনো
বীমাকারীর মৃত্যু হোলো, আর কোন্পানি তার দারিন্তের
পূর্ণ টাকা দিরে দিলে, তথন সেই ঘটনাকে কেন্দ্র করে
কিছুদ্র অবধি একটা অভুত আন্দোলন স্ট হয়। দেখা
যায়, ঠিক সেই সময় কোনো লোন আফিসের একেন্ট গিয়ে
যথা ইচ্ছা সেই উন্মুখ জনগভ্যকে বুঝিরে কিছু টাকা
বার করে নেয়। বলা বাহুলা, তারপর সে টাকা পৃথিবীর
কোন বাঙ্ক, ইনসিওরেন্স, বা লোন আফিসের ক্ষমার থাতার
উঠ্লো না। এবং বান্দোর মত সে একেন্টও কোথার
মিলিরে গেলেন। এখানে দেখা বার লোন আফিসের
দালাল টাকা আদার করতে পার্লেন তার কারণ, জীবন-

বীমার প্রত্যক্ষ উপকারিতা দেশবাদীর চোধের সামনে উজ্জল হ'য়ে উঠ্লো বোলে। সরল গ্রামবাদীরা দেখ ছে অমুক जिन्ता देवा समा निया, क्र'शकांत देवा (श्राह्म । এवः অমুক মারা যাবার পর সত্যি সত্যি তার ছেলেরা টাকা পেয়েছে। অতএব যে কোনো একেট এসে বলবে.— কলকাতার আমানের আফিদ আছে; তুমি যত টাকা ধার দেবে, তার চতুর্গুণ টাকা তোমাকে বিনা বন্ধকে यात (पश्चा इ'रत । लाक विश्वाम करत क्रथक है। का राज्य । ভার কারণ, সকলেট চায় উপস্থিত বিপদ থেকে উদ্ধার ছই। মরে গেলে কী হ'বে না হবে ভাবা পোষায় তারি, বার অবস্থা থুব স্বচ্ছল না হ'লেও বেশ ভদ্রভাবে চলার পরেও কিছু উদ্ভ থাকে। যারা এ ভীবনের অবশ্র প্রয়েজনীয় আহার বা পোষাক পায় না, যারা ঋণের জালে জড়িয়ে আছে, যারা পরিশ্রম করে উপার্জ্জন করবার কাজ পায় না, তারা কথনই মরণের পর তাদের ছেলেপুলেদের কী হ'বে এ ভাবনা ভাব তে রাজী হয় না। কারই বা এমন অবস্থায় ভাব তে ইচ্ছে করে ? তারা জানে শরীর ভাল থাকলে তার ছেলেরা পরিশ্রম করে থাবে।

লোন অফিদের কাজ এই জন্তে মফ: খলে বেশী জনপ্রিয়।
তারা বোঝে সামান্ত কিছু টাকা ভমা রেখে বদি
বেশী টাকা কর্জ্জ পাই, তা হ'লে মহাজনের দেনা মিটিয়ে
নিজের মতে একটু চেষ্টা করে দেখতে পারা যায়, কেমন
ফসল ফলান বেতে পারে। এই আশার নিশ্চিন্ত হয়ে
লোন আফিদের এজেন্টকে তারা বিখাস করে। তাও
কিন্তু একটী ভীবন-বীমার প্রত্যক্ষ কাজের ওপর বিখাস
রেখে। তারা বোঝে না বীমা ও লোন আফিস আলাদা।

সরল বিখাসে যে একবার টাকা দিয়ে ঠকেছে, সেছেড়ে তার গ্রামের আর কেউ কী কথনো বাইরে টাকা ক্ষমা রাথতে সাহসী হবে ? একে তো তারা বলে, লেখা পড়া জানি না, আমাদের ও কাগজ-পত্তোর নিয়ে কী হবে ? মরে গেলেকে লেখালেখি করে টাকা বার করবে, বাব ? তাদের মন্ত ভাবনা একটা চিঠি লিখ্ডে হ'লে দশজনের শরণাপর হ'তে হয়। এই ক্ষেত্রে তাদের কাছে কাজ আদার করা কতো কঠিন, প্রকৃত কর্মী তা জানেন।

এবং যে সব কর্মীরা এইরকম ক্ষেত্রে গিয়ে বীমার বাণী অক্ষুপ্প গৌরবে প্রতিষ্ঠিত করে আস্ছেন, প্রকৃত কর্মী তাঁরাই। এঁদের কাছে লোকের নিরর্থক ম্বণা, সন্দেহ, অবিশাস মর্মান্থিক,—অসহা। তবু তাঁরা সমস্ত সহু করে চেন্টা করে চলেছেন বীমার বাণী প্রতিষ্ঠিত করতে। হয়ত তাঁরা কাজ আদায় করতে পাগলেন না, কিছু যদি অ'জন লোককেও মিষ্টি কথায় ব্যাপারটা বুঝিয়ে দিতে পারেন, তাহ'লে আরো বিশক্ষনের কাজ পাবার পথ পরিষার করে রাধলেন।

কিন্তু, তাঁদের এত পরিশ্রম, এত চেষ্টা সমস্ত বিষ্ণুল হয়ে যাছে, শুধু ওই গোটাকতক অর্থহীন প্রভিষ্ঠানের হীন আবহাওয়ায়। এর প্রতিকারের উপায় তু' দিক থেকে চেষ্টা করা দরকার।

প্রথম, গবর্ণমেন্টের আইন। আইন—কোম্পানির গঠন আর কাজের ওপর নজর রাখ্বে। ডিরেক্টাররা দেখ্বেন, তাঁদের নাম আর প্রতিষ্ঠার আড়ালে কত স্বাধায়েধী দেশে একটা সাক্ষজনীন জিনিষের ওপর সর্কসাধারণের বিরাগ এনে দিছে। এ দেখে, তাঁরা তৎপর হবেন এর প্রতিকার করতে।

সরকারী হিসাব-পরীক্ষক নিধ্তভাবে প্রতিষ্ঠানের আয়-ব্যয়ের হিসাব দেখবে। এবং বিচক্ষণ একচুয়ারী নির্দিষ্ট বৈজ্ঞানিক হারে চাঁদা নির্দ্ধারিত হওয়া আবশুক।

এই ত গেল বাহিরের কথা। ভেতরের কণা হচ্ছে, উপযুক্ত প্রতিনিধি নিযুক্ত করা। প্রতিনিধি হবে নিঃস্বার্থ, বাস্তবিক সমাজ-দেবক ও কন্মী। প্রতিনিধিরা হাতে করে টাকা আদায় করতে পারবে না। টাকা সোজাম্বজি কোম্পানির কাছে পাঠাবে বীমাকারা। অসম্ভব কাজ পাবার আশায় প্রতিনিধি কমিশন অসম্ভব রকম বেশী হওরা উচিত নয়। কাজ সংগ্রহ করার ধরচের হারের (Expense Ratio) ওপর কোম্পানির সারবন্তা নির্ভর করে। বীমাবা লোন কোম্পানির প্রতিনিধি বীমাবা লোন সম্বন্ধে বিশেষজ্ঞ হওরা আবশ্রক। অস্তন্ত: তিনি তার কোম্পানির সমস্ত খুঁটিনাটা জেনে রাখ্বেন। যথা ডিরেক্টার কারা; তাঁদের পরিচয়। কোবার টাকা লার্ম করা হরেছে।

485

কোম্পানি দেশের কী বিশেষ উপকার করেছে, বাণিজ্যা বা শিল্প-জগতে। কত মুলধন; কত আদায় হয়েছে। কারা অংশীদার। ইত্যাদি বিষয় জলের মত তৈরী করে রাথতে হবে। তবেই তিনি সর্ক্রসাধারণের বিশ্বাস আকর্ষণ করতে সমর্থ হবেন। আরু বাঁদের উদ্দেশ্য নির্মাণ বিশ্বাসের ওপর ভিত্তি না করে যে কোনো রক্ষমে হোক কিছু টাকা আত্মসাৎ করা, তাদের কথা আলাদা। তাঁরা যদি ইচ্ছে কোরে, এবং ইচ্ছে কোরে মিধ্যে কোরে নিজের প্রতিষ্ঠানকে দেশের অন্য সমস্ত প্রতিষ্ঠানের চেয়ে বড়ো প্রমাণ করেন, তাহ'লে কার আর কী বলবার আছে বা থাকে ?

এ রকম প্রতিনিধি ধেন ভবিষ্যতে আর না হয়, সে বিষয় প্রত্যেক প্রতিষ্ঠান নগর রাথ্বে। প্রত্যেক প্রতিনিধির প্রতিষ্ঠানের ঘনিষ্ঠ স্পর্শে থাকা কর্ত্তর। অবশ্য বারা দ্রে বসে কাজ কক্ষেন তাঁদের পক্ষে সম্ভব হয় না, প্রতিষ্ঠানের সঙ্গে ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ রাথা। বলার উদ্দেশ্য, যতটা হয় ততটা ভালো। লোকেরও বিশাস আসে তাহ'লে। দেখা বায় যে-একেন্ট আফিনের সঙ্গে বেশী খনিষ্ঠ, সাধারণের কাছে তার সম্মান একটু বেশী। তার কাজও প্রভাবতঃই ভালো হবে আশা করা যায়।

এইভাবে ভেতরে বাইরে সাবধান হ'লেই স্ফল পাবার আশা করা যায়। এবং আমানের মূস অভিবােগ যা, অসার জল ব্দুদের কায় অসংখা প্রভিডেণ্ট ইন্সিডেংক্সের হাত থেকে নিছ্নতি পাওয়া যায়। আর এ উৎপাত শাস্ত হলে বীমা কী কোরে প্রকৃত পথে অগ্রসর হয়ে প্রকৃত সৃষ্টির পথ স্থাম করতে পারে, বাস্তবিক দেশের ও সমাজের উপকারে আস্তে পারে, ইতাাদি কথা চিন্তা করতে ইচ্ছে করে।

তাই কথা হচ্ছে, ইন্সিওরেন্স কাজো পুষ্ট হোলো না, জীবনেও হোলো না, ···তার বাণী ছড়িয়ে পড়লো না দেশে, গ্রামে, জনপদে, ···এরি নধ্যে ধ্বংসের করাল ছায়া ঘনিয়ে এল এর শিশু ললাটে ! এমনি ভাগ্য বাংলার !

শ্রীপ্রগোতকুমার বস্থ

গ্রামাগীতি

ক্রপালী-গাঙ্ড-নাইয়া শ্রাহেমচক্র চট্টোপাধ্যায়

ও আমার রূপালী-গাঙ-নাইয়া!
ভোমার আশায় ছিলাম বইস্থা দেখা নারে পাইয়া।
সোনালী পার বাইয়া তুমি কতই দেশে যাও
কতশত গেরাম বধুর দেখা যে তুমি পাও,
জল ভরতে আইস্থা ঘাটে থাকে কি পথ চাইয়া।
একটা গাঁয়ের কাছাকাছি বকুল গাছের সারি,
তার কাছে কি নাচে ও ভাই রক্ত জবার শাড়ী,
আমার হইয়া কইয়ো তুমি পরাণ খুইল্যা গাইয়া;
চেউয়ের তালে গাইয়ো তুমি বাতাস লাগ্লে পালে
খাঁটি হইয়া বইস্বে যখন বৈসা লইয়া হালে,
কইয়ো শুধুই একটা কথা যাওরে যখন বাইয়া!
সেই কথাটাই কইতে আমি চাইয়াছিলাম তারে,
আর ত আমি যাইমু না ভাই বুড়ী গঙ্গার পারে,
বুক যে আমার ভাইক্যা গেছে চোখের জলে বাইয়া



বোম্বাই কংগ্ৰেস

গত অক্টোবর মাসের শেষভাগে বিহারের স্থপ্রসিদ্ধ নেতা শ্রীযুক্ত রাজেন্দ্র প্রসাদের সভাপতিত্বে সমারোহের সহিত কংগ্রেসের অধিবেশন হরে গেছে। সীমান্ত গান্ধীর নামান্ত্রসরণ কংগ্রেসপুরীর নাম আবছল গফ্ফর নগর রাখা হরেছিল। এবারকার অধিবেশনের প্রধান ঘটনা—কংগ্রেসের মূল নিয়মাবলীর পরিবর্ত্তন, পল্লী-শিল্প-সংঘ স্থাপন, সাম্প্রদারিক বাটোরারা বিষয়ে 'না গ্রহণ না বর্জ্জন' নীতি কারেম রাখা এবং লিখিত পদত্যাগপত্রের দ্বারা মহাত্মা গান্ধীর কংগ্রেসের সংস্রব ত্যাগ।

'না গ্রহণ না বর্জন' নীতি অবলম্বনের দারা কংগ্রেস অধিকাংশ দেশবাসীর অসন্ফোষ অর্জন করেছেন। অসাম্প্রদায়িকতা কংগ্রেসের মূলমন্ত্র,—সর্ব্ব বিষয়ে কংগ্রেসের সকল সিদ্ধান্ত ভদাত্বগ হওয়া উচিত। স্কুতরাং স্পাষ্টোক্তির বেধানে প্রায়োজন আছে মৌনাবলম্বন সেধানে অপরাধ।

নিজ বাক্তিছের চাপ থেকে মৃক্ত ক'রে কংগ্রেসকে ছাধীন পথ ও মত অবলম্বন করবার হুযোগ দেবার অভিপ্রায়ে মহাত্মা গান্ধী কংগ্রেস পরিত্যাগ করলেন। এ ঘটনা কংগ্রেসের পক্ষে শুভ হ'ল কি অশুভ হ'ল তা পরীক্ষা-সাপেক, অর্থাৎ সময়সাপেক। স্থভরাং এখনই এ বিষয়ে কোনো মতামত প্রকাশ করা সমীচীন হবে না।

এবারকার কংগ্রেসের নবগঠিত ওয়ার্কিং কমিটির ১৫ জন সদস্তের মধ্যে একজনও বাঙ্গাণী নেই। কুল গিয়ে বাঙ্গাদেশ অকুলে ত ভেসেইছে, এবার স্থামও বায় না কি ?

নোবেল প্রাইজ—

এ বৎসর সাহিত্যে নোবেল প্রাইজ পেরেছেন ইটালীর নাট্যকার নুইসি পিরান্ডেলো। ১৮৬৭ খুষ্টাকে এর জন্ম। ১৮ বৎসর বয়স থেকে সাহিত্যিক জীবন আরম্ভ করে প্রথম পাঁচ বছর করেকটি কবিতার বই ছাপিয়েছিলেন, তারপর পাঁচণ বৎসর ধরে কুড়ি থগু ছোট গল্পের বই ও তিনটি উপজাস প্রকাশ করেছিলেন। নাটক রচনায় প্রবৃত্ত হন অপেক্ষাকৃত বেশী বয়সে। তাঁর প্রথম তিন অক্ষের নাটক প্রকাশিত হয় ১৯১৩ সালে। তাঁর কয়েকথানি বই ইংরেজিতে অনুদিত হয়েছে।

শোক সংবাদ

বিগত ৬ই অক্টোবর ১৯৩৪ কলিকাতার খনাম প্রসিদ্ধ অস্ত্রচিকিৎদক মৃগেক্সলাল মিত্র মহাশয় সহসা হৃদ্ধপ্রের বিকলভায় মৃত্যুমুথে পতিত হয়েচেন। মৃত্যুকালে তাঁর বয়দ ৬৭ বৎদর হয়েছিল। অস্ত্রচিকিৎদায়, বিশেষত অস্থি চিকিৎদায়, মৃগেক্সলাল অসাধারণ বাংপত্তি এবং ফুনাম অর্জ্ঞন করেছিলেন। কারমাইকেল মেডিকাল কলেজে তিনি অস্ত্র বিষয়ে প্রধান অধ্যাপক ছিলেন। মৃগেক্সলালের মৃত্যুতে শুধু কলিকাতার নয়, সমগ্র বাঙলা দেশের অস্ত্রচিকিৎদা বিষয়ে দমৃহ ক্ষতি হ'ল।

গত ২৫ শে অক্টোবর ১৯৩৪ বেক্সল কেমিক্যাল এণ্ড ফার্মানেউটিক্যাল ওয়ার্কসের স্থ্যোগ্য ম্যানেজার স্থ্যেক্সভূষণ যেন মহাশয় গিরিডিতে অবস্থিতি কালে অকস্মাৎ সম্মান রোগে আক্রান্ত হয়ে পরলোক গমন করেছেন। মৃত্যুকালে তাঁর বয়দ মাত্র ৪৪ বৎদর হয়েছিল। এই অল্লবয়সেই তিনি বেক্সল কেমিক্যালের মতো একটা বৃহৎ প্রতিষ্ঠানের পরি-চালনার বিশেষ দক্ষতার পরিচয় দিয়েছিলেন। তাঁর মৃত্যুতে উক্ত প্রতিষ্ঠান বিশেষভাবে ক্ষতিগ্রস্ত হল।

আমরা উল্লিখিত তুই এন বিশিষ্ট বাক্তির মৃত্যুতে আমাদের আন্তরিক সমবৈদনা জাপন করছি।

জ্ঞীভবানীচরণ ভট্টাচার্য্য পি-এচ্ ডি (দঞ্জ)

বিচিত্রার নিয়মিত পাঠকগণের নিকট শ্রীবৃক্ত ভবানীচরণ ভট্টাচার্যোর নাম অপরিচিত নয়। কিছুকাল পূর্বে বিচিত্রায় তাঁর লিখিত কয়েকট প্রবন্ধ প্রকাশিত হয়েছিল। তত্তিয় মধ্যে মধ্যে অক্সান্থ প্রসংক্ত তিনি বিচিত্রায় উল্লিখিত হয়েচেন। সম্প্রতি ভবানীচরণ লগুন বিশ্ববিদ্যালয় হ'তে পি-এচ্ডি ডিগ্রিলাভ ক'রে গৌরবান্থিত হয়েচেন, এ কথা অবগত হ'য়ে বিচিত্রার পাঠকমাত্রেই সুখী হবেন সে বিষয়ে ফলেহ নেই।



অভবানাচরণ ভটাচার্যা

ভবানীচরণ বিহার-উড়িয়া সার্ভিসের অবসরপ্রাপ্ত ডিষ্টিষ্ট এবং সেশন্দ্ অব্দ প্রীবৃক্ত প্রমথনাণ ভট্টাচার্য্যের পুত্র। পাটনা কলের হ'তে ইংরাজি ভাষার অনার্সের সহিত বি-এ পরীক্ষার ক্রীণ হ'রে গত ১৯২৮ সালে তিনি লগুন বিশ্ববিভালয়ে প্রবেশ করেন, এবং তথার ইড়িছাসে অনার্সের সহিত বি-এ পরীক্ষার উত্তীর্ণ হন। উচ্চতর শিক্ষা লাভের বাসনার উক্ত বিশ্ববিভালয়ের সহিত যোগ ছিল্ল না ক'রে ভিনি সমধিক উৎসাহের সহিত আধুনিক ইতিহাস বিষয়ে মৌলিক গবেষণার রত হ'ন এবং যথাসমরে উক্ত বিষয়ে একটি থীসিদ্ প্রশন্তন ক'রে বিশ্ববিভালয়ের পরীক্ষা সমিভিত্র হত্তে অর্পিত করেন। বিশ্ববিদ্যালর পীসিস্ট মনোনীত ক'রে গত ২২শে অক্টোবর (১৯০৪) ভবানীচরণকে পি-এচ্ডি উপাধিতে ভৃষিত করেছেন।

ইংলণ্ডে ছন্ন বৎসর অবস্থিতিকালে ডদ্দেশীয় করেকটি শ্রেণ্ঠ পত্রিকার, ষথা, স্পেক্টেটর, মার্দেষ্টার-গার্ক্জেন, ইংলিশ রিভিউ প্রভৃতিতে, ভবানীচরণের লিখিত প্রবন্ধাদি প্রকাশিত হয়েচে। ইংরাজি ভাষার একজন স্থলেখক ব'লে তিনি ইংলণ্ডে স্বীকৃত। ১৯৩২ সালে তিনি তাঁর ইংরাজি ভাষার প্রথম পুস্তক The Golden Boat রচিত করেন। লগুনের স্থবিখাত পুস্তক-প্রকাশক জর্জ্জ আালেন এণ্ড্ আন্উইন্ লিমিটেড্ উক্ত পুস্তকের পাণ্ডলিপি গ্রহণ ক'রে সেই বংসরই উহা পুস্তকাকারে প্রকাশিত করেন। বিলাতের সাহিত্যিক মহলে গোল্ডেন বোটের যথেষ্ট সমাদ্র হয়েচে।

১৯৩০ সালে ভবানীচরণ ইয়োরোপের প্রধান স্থানগুলি
পর্যাটন করেন। উক্ত ভ্রমণ-কাহিনী বহুলভাবে চিত্রিত
হ'রে মাড্রাসের বিখ্যাত সংবাদপত্র "হিন্দু"তে ধারাবাহিকভাবে
প্রকাশিত হয়। কলিকাতার "ইেট্স্মান" এবং "বিচিত্রা"
পত্রিকাতেও ভবানীচরণের অনেকগুলি লেখা প্রকাশিত
হয়েচে। উপস্থিত তিনি মাস্থানেক পরে দেশে প্রভাগমন
ক'রে "England as I find her to-day" নামে একটি
বই লিখ্তে প্রবৃত্ত হবেন।

কিছুদিন হ'তে ভবানীচরণ লগুনের P. E. N. ক্লাবের সত্যশ্রেণীভূক্ত হয়েছেন।

ক্ৰীধীতরক্রনাথ ৰচন্দ্যাপাখ্যায়

বি এস-সি, এ এস এ-এ (লণ্ডন)

দশ্মনের সহিত Incorporated Accountantship পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হয়ে শ্রীমান ধীরেক্সনাথ গত সেপ্টেম্বর মাসে ভারতবর্ষে পৌছেচেন। বোম্বাইয়ে কে এস্ আয়ারের ফার্মে তিন বৎসর শিক্ষানবীশী ক'রে ১৯৩০ সালের জাম্মারী মাসে তিনি বিলাত গমন করেন। ধীরেক্সনাপের নিবাস হুগলী কেলার অন্তর্গত বাগাটী প্রামে। তাঁর পিতার নাম শ্রীষ্ক্র সভ্যচরপ বন্ধ্যোপাধ্যায়। বম্বের টাটা কন্ট্রাক্শন্ কোশানী লিমিটেডের জেনারেল ম্যানেক্সার স্থনামধ্যাত শ্রীষ্ক্র শিবচক্র বন্ধ্যোপাধ্যায় ধীরেক্সনাথের শ্বরতাত।



श्रीशेदक्रमाथ सम्माणाशाय

ধীরেন্দ্রনাণের ভবিষ্যৎ কর্মায় জীবন উজ্জ্ব হোক্, এই আমাদের আন্তরিক কামনা।

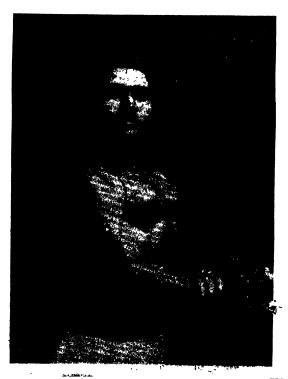
ব্যায়ামবীর ললিভ রায়

বাক্ষাদেশে ব্যারাম-চর্চার উরতির উচ্চ স্তরে যারা আরোহণ করেছেন ললিত রায় তাঁলের মধ্যে একজন। ইনি বাক্ষাদেশে এবং বাক্ষার বাহিরে, বহু স্থানে শারীরিক ক্রীড়া কৌশলাদি দেখিয়ে দেশবাসীকে চমৎকৃত্ত করেছেন। তিনি ৪।৫ টন ওজনের রোলার অবলীলাক্রমে বুকের উপর দিয়ে পার করতে পারেন। লৌহশিকল ছি"ড়ে কেলতে তিনি বিশেষ পারদশী। কিন্তু তাঁর কৌশল তিনি সর্কোৎকৃত্তভাবে কুটিয়ে তুলেছেন রিং পেলার মধ্যে। শৈবকাল হ'তে ভিনি এই পেলাই বিশেষ ভালবাসক্রেন।

কলিকাভার প্রসিদ্ধ ব্যানাষবীর বিষ্ণুবাবুর নাম ইনি অনেকদিন হ'তে ওন্তে পান ও সৌভাগাক্রমে ক্রমণঃ তার সহিত পরিচিত হন ও শরীর চর্চার নানারকম কৌশগাদি শিক্ষা করেন। পরে ইনি তারই শরীর শিক্ষা কলেজের শিক্ষ করণে নিবুক্ত হরেছেন।

ইনি ১।৬ নাস পূর্বে সম্ভোবের রাজ্যাটীতে নিমন্তিত হন ও বাজালার মহামায় গভগর ভার জন এতারসনের সন্মুথে লৌছ গোলকের জীড়া প্রদর্শন করে সকলকে চমৎকত করেন। লালিতবাবু বিষ্ণুবাবুর সহিত গত বৎসর রেজুনে বান ও সেখানে তাঁর নানাবিধ শারীরিক শক্তির কৌশলাদি প্রদর্শন করেন। সেখানকার প্রসিদ্ধ বাারামবীর মিঃ চিন্তুন ও লিভারমাানের ছাত্র মিঃ সাইমন ভেডিরার্জ্ব, তাঁর রিংরের খেলা দেখে বলেছেন বে লালিত রার সত্য সত্য ইরিং থেলার যাছকর। সাইমন আরও বলেছেন যে এলান্তীর পরে ইনি এ রকম অন্তুত রিংরের খেলা আর কখনও দেখেননি। ইনি রেজুন "All Sports Magazine" এর পক্ষ থেকে রৌপ্য-পদক এবং সেথানকার বিখ্যাত ব্যারামবীর রবার্টসনের কাছ থেকে বর্ণপদক প্রেছেন।

গত ২৫শে জুগাই নবাব খাঁ বাহাত্র কাজী গোলাস মহীউদ্দীন ফরুকি ললিভবাবুকে তাঁর ক্রীড়া দেখাবার জন্ম তাঁর বাটীতে নিমন্ত্রণ করেন। তথায় তিনি মহামান্ত বাললার গভর্গরের সন্মুধে লৌহ-কটক-শ্যায় শয়ন ক'রে বুকের উপর ১৫ মণ ওজনের ভার ধারণ ক'রে বিশেষ খাতি অর্জন করেছেন।



শীললিভমোংন হার

উপস্থিত শলিতবাৰু ভার বজিদাস গোমেভার বাটীতে শরীর-শিক্ষক্ষণে নিযুক্ত হড়েছেন।



বিচিত্রা পে'ষ, ১০০৪

পৈষ পাৰ্ব্বণ

শ্রীইন্রফি গ



অষ্টম বর্ষ, ১ম খণ্ড

পৌষ, ১৩৪১

৬ষ্ঠ সংখ্যা

বিপ্রদাস

श्रीभव्रष्टस हाद्वीभाषाय

₽¢

বন্দনার নির্বিন্নে বোস্বায়ে পৌছানো-সংবাদের উত্তরে দিনকরেক পরে দিজদাসের নিকট হইতে জবাব আসিয়াছিল যে, সে নানাকাজে ব্যস্ত থাকায় যথাসময়ে চিঠি লিখিতে পারে নাই। বন্দনা নিজের চোখে যেমন দেখিয়া গেছে সমস্ত তেমনি চলিতেছে। বিশেষ করিয়া জানাইবার কিছু নাই। মৈত্রেরীর পিতা কলিকাতায় ফিরিয়া গেছেন কিছু সে নিজে এখনও এ বাড়ীতেই আছে। মায়ের সেবা-যত্তে তাহার ক্রেটি ধরিবার কিছু নাই, সংসারের ভারও তাহারি উপরে পড়িয়াছে। ভালোই চালাইতেছে। বাড়ীর সকলেই তাহার প্রতি খুসি। দ্বিজদাসের নিজের পক্ষ হইতেও আজিও অভিযোগের কারণ ঘটে নাই। পরিশেষে, বন্দনা ও তাহার পিতার শুভকামনা করিয়া ও যথাবিধি নমস্কারাদি জানাইয়া সে পত্ত সমান্ত করিয়াছে।

ইহার পরে তিনমাসেরও অধিক সময় কাটিয়াছে কিন্তু কোন পক্ষ হইতেই আর পত্রাদির আদান-প্রদান হয় নাই। বিপ্রদাসের মেজদিদির, বামুর সংবাদ জানিতে মাঝে মাঝে বন্দনার মন উত্তলা হইয়া উঠিয়াছে, কিন্তু জানিবার উপায় খুঁ জিয়া পায় নাই। নিজে হইতে তাঁহারা আজও খবর দেন নাই,—কোথায় আছেন, কেমন আছেন সমস্তই অপরিজ্ঞাত। ইহারই স্থারিশ করিতে ছিজদাসকে অমুরোধ করিয়া চিঠি লিখিবার লক্ষা এত বড় বে, শত ইচ্ছা সন্তেও একাজ তাহার কাছে অসাধ্য ঠেকিয়াছে। এখন বলরামপুরের স্থৃতির তীক্ষতা ও বেদনার তীব্রতা চুই-ই অনেক লঘু হইয়া গেছে কিন্তু সেখান হইতে চলিয়া আসার পরে সে প্রায় ভাতিয়া পড়িবার উপক্রেম করিয়াছিল। কিন্তু দিনের পর দিন করিয়া ব্যথাত্ব বিক্তৃক চিত্ত-তল ধীরে ধীরে বতই শান্ত হইয়া আসিয়াছে ততই উলপদ্ধি করিয়াছে তাহাদের সম্বন্ধ কোন সভ্যকার সম্বন্ধ নহে। একব্র-বাসের সেই ছ্ঃখে-মুখে ভরা অনির্বহ্ননীর দিনগুলি বিচিত্র ছনিজভায় বনের মধ্যে বভই কেননা নিবিজ্তার মোহ সক্ষার করিয়া খাক আছু তার কণ্ডারী। একথা বৃথিতে তাহার বাকী নাই বে, এই আচার-নিষ্ঠ প্রাচীন-পন্থী মুখুয়ে পরিবারের কাছিল লাব্রত্তকও

নয়, আপনারও নয়। উভয় পক্ষের শিক্ষা সংস্কার ও সামাজিক পরিবেষ্টন যে ব্যবধান সৃষ্টি করিয়াছে ভাহা যেমন সভ্য, তেমনি কঠিন।

ইতিমধ্যে স্বামীর কর্মস্থল পঞ্চাব হইতে মাসী আসিয়া উপস্থিত হইয়াছেন। শরীর ভালো নর। পঞ্চাবের চেয়ে বোম্বায়ের জল-বাতাস ভালো এবৃদ্ধি তাঁহাকে কোন্ ডাক্তার দিয়াছে সে তিনিই জানেন। কিন্তু আসিয়াছেন স্বাস্থ্যের অজুহাতে। বোম্বাই আসিবার পূর্বেব বন্দনা দেখা করিয়া আসে নাই এ অভিযোগ তাঁহার মনের মধ্যে ছিল, কিন্তু বোন্-ঝির মেজাজের যেটুকু পরিচয় পাইয়াছেন তাহাতে ভগিনী-পতি রে-সাহেবের দরবারে প্রকাশ্য নালিশ রুজু করিবার সাংস ছিল না, তথাপি খাবার টেবিলে বিস্মা কথাটা তিনি ইঙ্গিতে পাড়িলেন। বলিলেন, মিষ্টার রে, এটা আপনি লক্ষ্য করেছেন কিনা জানিনে, কিন্তু আমি অনেক দেখেচি বাপ মায়ের এক ছেলে কিম্বা এক মেয়ে এমনি একগুঁয়ে হয়ে ৬ঠে যে তাদের সঙ্গে পেরে ওঠা যায় না।

সাহেব তৎক্ষণাৎ স্বীকার করিলেন, এবং দেখা গেল দৃষ্টাস্ত তাঁহার হাতের কাছেই মজুত আছে। সানন্দে তাহার উল্লেখ করিয়া বলিলেন, এই যেমন আমার বুড়ী। একবার না বল্লে হাঁ বলায় সাধ্য কারণ পুর ছেলেবেলা থেকে দেখে আসচি—

বন্দনা কহিল, ডাই বুঝি ডোমার অবাধ্য মেয়েকে ভালোবাসোনা বাবা ? সাহেব সজোরে প্রতিবাদ করিলেন, তুমি আমার অবাধ্য মেয়ে ? কোনদিন না। কেউ বলতে পারেনা। বন্দনা হাসিয়া ফেলিল,—এইমাত্র যে তুমিই বললে বাবা।

—আমি ? কখনো না।

ভনিয়া মাসী পর্যান্ত না হাসিয়া পারিলনা।

বন্দনা প্রশ্ন করিল, আচ্ছা বাবা, ভোমার মডো আমার মা-ও কি আমাকে দেখতে পারভেননা ?

সাহেব বলিলেন, ভোমার মা ? এই নিয়ে তাঁর সঙ্গে আমার বতবার ঝগড়া হয়েছে। ছেলেবেলা ছুমি একবার আমার ঘড়ি ভেঙেছিলে। ভোমার মা রাগ করে কান মলে দিলেন, ছুমি কাঁদতে কাঁদতে পালিয়ে এলে আমার কাছে। আমি বুকে ছুলে নিলাম। সেদিন ভোমার মার সঙ্গে আমি সারাদিন কথা কইনি। বলিতে বলিতে ভিনি পূর্বস্থতির আবেগে উঠিয়া আসিয়া মেয়ের মাথাটি বুকের কাছে টানিয়া লইয়া ধীরে ধীরে হাত বুলাইয়া দিলেন।

বন্দনা বলিল, ছেলেবেলার মডো এখন কেন ভালোবাসোনা বাবা ?

সাহেব মাসীকে আবেদন করিলেন,—শুনলেন মিসেস ঘোষাল, বৃড়ির কথা ?

বন্দনা কহিল, কেন ভবে যখন্ তখন্ বলো আমার বিন্নে দিয়ে বঞাট মিটিয়ে কেলতে চাও ? আমি বুঝি তোমার চোখের বালি ?

— শুনচেন মিসেস্ খোষাল, মেয়েটার কথা ?

মাসি ব্লিলেন, সভিয় বন্দনা। মেরে বড় হলে বাপ-মায়ের কি যে বিষম ছ্লিডা নিজের মেরে ছলে এক্সিন বুঝাৰে।

- —আমি বুঝতে চাইনে মাসিমা।
- —কিন্তু পিতার কর্ত্তব্য রয়েছে যে মা। বাপ-মাতো চিরক্ষীবী নয়। সস্তানের ভবিশ্বৎ না ভাবলে তাঁদের অপরাধ হয়। কেন যে তোমার বাবা মনের মধ্যে শাস্তি পাননা সে শুধু যারা নিক্ষেরা বাপ-মা তারাই জানে। তোমার বোন্ প্রকৃতির যতদিন না আমি বিয়ে দিতে পেরেছি ততদিন খেতে পারিনি ঘুমোতে পারিনি। কত রাত্রি যে জেগে কেটেছে সে ভূমি বুঝবেনা কিন্তু তোমার বাবা বুঝবেন। তোমার মা বেঁচে থাকলে আজ তাঁরও আমার দশাই হতো।

রে-সাহেব মাথা নাড়িয়া আন্তে আন্তে বলিলেন, খুব সভ্যি মিসেস্ ঘোষাল।

মাসী তাঁহাকেই উদ্দেশ করিয়া বলিতে লাগিলেন, আজ ওর মা বেঁচে থাকলে বন্দনার জন্মে আপনাকে তিনি অন্থির করে তুলতেন। আমি নিজেই কি কম করেছি ওঁকে। এখন মনে করলেও লক্ষা হয়।

সাহেব সায় দিয়া বলিলেন, দোষ নেই আপনার। ঠিক এমনিই হয় যে।

মাসী বলিতে লাগিলেন, তাইত জ্বানি। কেবলি ভাবনা হয় নিজেদের বয়েস বাড়চে,—মান্থবের বেঁচে থাকার ত স্থিরতা নেই-—বেঁচে থাকতে মেয়েটার যদি না কোন উপায় করে যেতে পারি হঠাৎ কিছু একটা ঘটলে কি হবে। ভয়ে উনি ত একরকম শুকিয়ে উঠেছিলেন।

বন্দনা আর সহিতে পারিল না, চাহিয়া দেখিল তাহার বাবার মুখও ভরে শুকাইয়া উঠিয়াছে, খাওয়া বন্ধ হইয়াছে, বলিল, তুমি মেসোমশাইকে অকারণে নানা ভর দেখিয়েছো মাসিমা, আবার আমার বাবাকেও দেখাছো। কি-এমন হয়েছে বলো ত ? বাবা এখনো অনেক অনেকদিন বাঁচবেন। তাঁর মেয়ের জ্ঞান্তে যা' ভালো করে যাবার ঢের সময় পাবেন। তুমি মিথ্যে ভাবনা বাড়িয়ে দিও না বাবার।

মাসী দর্মিবার পাত্রী নহেন। বিশেষতঃ, রে-সাহেব তাঁহাকেই সমর্থন করিয়া বলিলেন, তোমার মাসিমা ঠিক কথাই বলেছেন বন্দনা। সভ্যিই ত আমার শরীর ভালো নয়, সভ্যিই ত এ দেহকে বেশি বিশাস করা চলে না। উনি আত্মীয়, সময় থাক্তে উনি যদি সতর্ক না করেন কে করবে বলো ত । এই বলিয়া তিনি উভয়ের প্রভিই চাহিলেন। মাসী কটাকে চাহিয়া দেখিলেন বন্দনার মুখ ছায়াছের হইয়াছে, অপ্রভিত-কণ্ঠে ব্যস্তভাবে বলিয়া উঠিলেন, এ বলা অত্যস্ত অসঙ্গত মিষ্টার-রে। আপনার একশ বছর পরমায়ু হোকু আমরা স্বাই প্রার্থনা করি, আমি শুধু বলতে চেয়েছিলুম—

সাহেব বাধা দিলেন—না, আপনি ঠিক কথাই বলেছেন। সত্যিই স্বাস্থ্য আমার ভালো না। সময়ে সাবধান না হওয়া, কর্ত্তব্যে অবহেলা করা আমার পক্ষে সভ্যিই অস্থায়।

वन्त्रना शृष्ट त्कांथ तमन कतिया विनन, जान वावात थां छता हत्व ना मानिया।

মাসী বলিলেন, থাক্ এ সব আলোচনা মিষ্টার-রে। আপনার খাওয়া না হলে আমি ভারি কষ্ট পাবো। সাহেবের আহারে রুচি চলিয়া গিয়াছিল, তথাপি জোর করিয়া তিনি একটুক্রা মাংস কাটিয়া মুখে পুরিলেন। অতঃপর খাওয়ার কার্য্য কিছুক্রণ ধরিয়া নীরবেই চলিল।

লাহেৰ প্ৰশ্ন করিলেন, জামাইয়ের প্রাাক্টিস্ কি রকম হচ্চে মিসেস্ ঘোষাল ?

মাসী জ্বাব দিলেন, এই ত আরম্ভ করেছেন। ওনতে পাই মন্দ না।

আবার কিছুক্ষণ নিঃশব্দে কাটিলে তিনি মুখের গ্রাসটা গিলিয়া লইয়া কহিলেন, প্র্যাক্টিস্ যাই হোক মিষ্টার-রে, আমি এইটেই খুব বড় মনে করিনে। আমি বলি তার চেয়েও ঢের বড় মাহুষের চরিত্র। সে নির্মাণ না হলে কোন মেয়েই কোনদিন যথার্থ সুখী হতে পারে না।

ভাতে আর সন্দেহ আছে কি !

মাসী বলিতে লাগিলেন, আমার মুক্ষিল হয়েছে বাপের বাড়ীর শিক্ষা-সংস্কার, তাঁদের দৃষ্টান্ত আমার মনে গাঁথা। তার থেকে একতিল কোথাও কম দেখলে আর সইতে পারিনে। আমার অশোককে দেখলে সেই নৈতিক আব-হাওয়ার কথা মনে পড়েছেলে-বেলায় যার মধ্যে আমি মানুষ। আমার বাবা, আমার দাদা—এই অশোকও হয়েছে ঠিক তাঁদের মতো। তেমনি সরল তেমনি উদার তেমনি চরিত্রবান।

রে-সাহেব সম্পূর্ণ মানিয়া লইলেন, বলিলেন, আমারও ঠিক তাই মনে হয়েছে মিসেস ঘোষাল। ছেলেটি অতি সং। ছ'-সাতদিন এখানে ছিল তার ব্যবহারে আমি মুগ্ধ হয়ে গেছি। এই বলিয়া তিনি কম্মাকে সাক্ষ্য মানিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, কি বলিস বুড়ি, অশোককে আমাদের কি ভালোই লেগেছিল। যেদিন চলে গেল আমার ত সমস্ত দিন মন খারাপ হয়ে রইলো।

বন্দনা স্থীকার করিয়া কহিল, হাঁ বাবা, চমৎকার মানুষ। যেমন বিনয়ী তেমনি ভজ। আমার ত কোন অমুরোধে কখনো না বলেননি। আমাকে বোস্বায়ে তিনি না পৌছে দিলে আমার বিপদ হতো।

মাসী বলিলেন, আর একটা জিনিষ বোধহয় লক্ষ্য করেছো বন্দনা, ওর স্নবরি নেই। যেটি আজকালকার দিনে ছঃখের সঙ্গে বলতেই হয় যে আমাদের মধ্যে অনেকেরই দেশতে পাওয়া যায়।

বন্দনা সহাস্তে কহিল, ভোমার বাড়ীতে কোন স্পবের দেখা তো কোনোদিন পাইনি মাসিমা।

মাসী হাসিয়া বলিলেন, পেয়েছো বই কি মা। ভূমি অতি বুদ্ধিমতী, ভোমাকে ঠকাবে তারা কি কোরে ?

শুনিয়া রে-সাহেবও হাসিলেন, কথাটি তাঁহার ভারি ভালো লাগিল। বলিলেন, এত বৃদ্ধি সচরাচর মেলে না মিসেস ঘোষাল। বাপের মুখে এ কথা গর্কের মতো শুনতে, কিন্তু না বলেও পারিনে।

বন্দনা বলিল, এ প্রসঙ্গ তুমি বন্ধ করে। মাসিমা, নইলে বাবাকে সাম্লানো যাবে না। তুমি এক-মেয়ের দোষগুলোই দেখেছো কিন্তু দেখোনি যে এক-মেয়ের বাপেদের মতো দান্তিক লোকও পুথিবীতে কম। আমার বাবার ধারণা ওঁর মেয়ের মতো মেয়ে সংসারে আর দ্বিতীয় নেই।

মাসী বলিলেন, সে-ধারণার আমিও বড় অংশীদার বন্দনা। শাস্তি পেতে হলে আমারও পাওয়া উচিত।

পিভার মুখে অনির্বাচনীয় পরিভৃত্তির মৃহ্-হাসি, কহিলেন, আমি দান্তিক কি না জানিনে কিন্তু জানি কন্তা-রক্ষে আমি সভ্যিই সৌভাগ্যবান। এমন মেয়ে কম বাপেই পায়।

বন্দনা বলৈল, বাবা, কই আৰু ভো তুমি একটিও সন্দেশ খেলে না ? ভালো হয়নি বুৰি ?

সাহেব প্লেট হইতে আধধানা সন্দেশ ভাঙিয়া লইয়া মুখে দিলেন, বলিলেন, সমস্ত বুড়ির নিজের হাতের তৈরি। এবার কলকাতা থেকে ফিরে পর্যান্ত ও সমস্ত খাওয়া বদ্লে দিয়েছে। ডাল্না, ফুক্ত, মাছের ঝোল, দই সন্দেশ আরও কত-কি। কার কাছে শুনে এসেছে জানিনে কিন্তু বাড়ীতে মাংস প্রায় আনতেই দেয় না। বলে বাবার ওতে অমুখ করে। দেখুন মিসেস ঘোষাল, এই সব বাঙ্লা খাওয়া খেয়ে মনে হয় যেন বুড়ো বয়সে আছি ভালো। বেশ যেন একটু ক্ষিদে বোধ করি।

বন্দনা বলিল, মাসিমার অভ্যেস নেই, হয়ত কণ্ট হয়।

মাসী এই গৃঢ় বিজ্ঞপ লক্ষ্য করিলেন না, কহিলেন, না-না, কন্ট হবে কেন, এ আমার ভালোই লাগে। শুধু আব-হাওয়ার চেঞ্চই ত নয়, খাবার চেঞ্চও বড় দরকার। তাই বোধ করি শরীর আমার এত শীঘ্র ভালো হয়ে গেল।

- —ভালো হয়েছে, না মাসিমা ?
- নিশ্চয় হয়েছে। কোন সন্দেহ নেই।
- —তাহলে আর কিছুদিন থাকো। আরও ভালো হোক্।
- কিন্তু বেশীদিন থাক্বার যে জো নেই বন্দনা। অশোক লিখেচে এ মাসের শেষেই সে পঞ্চাবে চেঞ্চের জন্যে আসবে। তার আগে আমার তো ফিরে যাওয়া চাই।

ে ভোজন-পর্ব্ব সমাধা হইয়াছিল, সাহেব উঠি-উঠি করিডেছিলেন,—মাসী মনে মনে চঞ্চল হইয়া উঠিলেন। প্রস্তাব উত্থাপনের স্বপক্ষে যে অমুকুল আব-হাওয়া সৃষ্টি করিয়া আনিয়াছেন তাহা চক্ষু-লজ্জায় প্রস্তু হইতে দিলে ফিরাইয়া আনা হয় ত ত্রুহ হইবে। সঙ্কোচ অভিক্রম করিয়া বলিলেন, মিষ্টার-রে, একটা কথা ছিল যদি সময় না—

সাহেব তৎক্ষণাৎ বসিয়া পড়িয়া কহিলেন, না না, সময় আছে বই কি। বলুন কি কথা।

মাসী বলিলেন, আমি শুনেচি বন্দনার অমত নেই। অশোক অর্থশালী নয় সতিা, কিন্তু স্থশিক্ষা ও চরিত্রবলে struggle করে একদিন ও উঠবেই আমার দৃঢ় বিশ্বাস। আপনি যদি ওকে আপনার মেয়ের অযোগ্য বিবেচনা না করেন ত—

সাহেব আশ্চর্য্য ইইয়া বলিলেন, কিন্তু সে কি ক'রে হতে পারে মিসেস ঘোষাল ? অশোক আপনার ভাই-পো, সম্পর্কে সেও তো বন্দনার মামাতো ভাই।

মাসী বলিলেন, শুধু নামে, নইলে বছ দূরের সম্বন্ধ। আমার দিদিমা এবং বন্দনার মায়ের দিদিমা ছঙ্গনে বোন ছিলেন, সেই সম্পর্কেই বন্দনার আমি মাসী। এ বিবাহ নিষিদ্ধ হতে পারে না মিষ্টার-রে।

সাহেব কিছুক্ষণ চুপ করিয়া রহিলেন, বোধ হয় মনে মনে কি-একটা হিসাব করিলেন, তারপরে বলিলেন, অশোককে যতটুকু আমি নিজে দেখেছি এবং যতটুকু বন্দনার মুখে শুনেছি তাতে অযোগ্য মনে করিনে। মেয়ের বিয়ে একদিন আমাকে দিতেই হবে, কিন্তু তার নিজের অভিমত তো জানা দরকার।

মাসী স্নেহের কঠে উৎসাহ দিয়া কহিলেন, লজ্জা কোরো না মা, বলো তোমার বাবাকে কি তোমার ইচ্ছে।

বন্দনার মুখ পলকের জন্ম রাঙা হইয়া উঠিল, কিন্তু পরক্ষণে স্থুস্পষ্টস্বরে বলিল, আমার ইচ্ছেকে আমি বিসর্জ্জন দিয়েছি মাসিমা। সে খোঁজ করার দরকার নেই।

সাহেব সভয়ে কহিলেন, এর মানে ?

বন্দনা বলিল, মানে ঠিক তোমাদের আমি বুঝিয়ে বলতে পারবোনা বাবা। কিন্তু তাই বলে ভেবোনা যেন আমি বাধা দিচিচ। একটু থামিয়া কছিল, আমার সতা দিদির বিয়ে হয়েছিল তাঁর ন'বছর বয়সে। বাপ-মা যাঁর হাতে তাঁকে সমর্পণ করলেন মেজদি তাঁকেই নিলেন, নিজের বুজিতে বেছে নেননি। তবু, ভাগ্যে যাঁকে পোলেন সে-স্থামী জগতে ছল ভ। আমি সেই ভাগ্যকেই বিশ্বাস করবো বাবা। বিপ্রদাস বাবু সাধুপুরুষ, আসবার আগে আমাকে আলীর্কাদ করে বলেছিলেন যেখানে আমার কল্যাণ ভগবান সেখানেই আমাকে দেবেন। তাঁর সেই কথা কখনো মিথ্যে হবে না। তুমি আমাকে যা আদেশ করবে আমি তাই পালন করবো। মনের মধ্যে কোন সংশয় কোন ভয় রাখবোনা।

সাহেব বিশ্বয়ে স্থির হইয়া ভাহার প্রতি চাহিয়া রহিলেন, মুখ দিয়া একটা কথাও বাহির হইল না।
মাসী বলিলেন, বিয়ের সময় ভোমার মেজদি ছিলেন বালিকা, ভাই তাঁর মভামতের প্রশ্নই ওঠে না।
কিন্তু তুমি তা নও, বড় হয়েছো, নিজের ভালো-মন্দের দায়িছ ভোমার নিজের, এমন চোখ বুজে ভাগোর
খেলাত ভোমার সাজে না বন্দনা।

- —সাজে কি না জানিনে মাসি মা, কিন্তু তাঁর মতো তেমনি করেই ভাগ্যকে আমি প্রসন্ন মনে মেনে।
 - —কিন্তু এমন উদাসীনের মতো কথা বললে তোমার বাবা মনস্থির করবেন কি ক'রে ?
- —যেমন করে ওঁর দাদা করেছিলেন সভী দিদির সম্বন্ধে, যেমন ক'রে ওঁর সকল পূর্ব্ব পুরুষরাই দিয়েছিলেন তাঁদের ছেলে-মেয়ের বিবাহ আমার সম্বন্ধেও বাবা তেমনি করেই মনস্থির করুন।
 - ---তুমি নিজে কিছুই দেখবে না কিছুই ভাববে না ?
- —ভাবা-ভাবি, দেখা-দেখি অনেক দেখলুম মাসি মা। আর না। এখন নির্ভর করবো বাবার আশীর্কাদে আর সেই ভাগ্যের পরে যার শেষ কেউ আজও দেখতে পায় নি।

মাসী হভাশ হইয়া একটুখানি ভিক্ত কঠে বলিলেন, ভাগ্যকে আমরাও মানি, কিন্তু ভোমার সমাজ, শিক্ষা সংস্কার সব ডুবিয়ে দিয়ে মুখ্যোদের এই ক'দিনের সংস্রব যে ভোমাকে এতখানি আচ্ছন্ন করবে ভা ভাবিনি। ভোমার কথা শুনলে মনে হয় না যে তুমি আমাদের সেই বন্দনা। যেন একেবারে আমাদের খেকে পর হয়ে গেছো।

বন্দনা বলিল, না মাসি মা, আমি পর হয়ে যাই নি। তাঁদের আপনার করতে আমার কাউকে পর করতে হবেনা এ-কথা নিশ্চয় জ্বেনে এসেছি। আমাকে নিয়ে ভোমরা কোন শঙ্কা কোরোনা।

মাসী জিজ্ঞাসা করিলেন, তা'হলে অশোককে আসতে একটা টেলিগ্রাম করে দিই 📍

—দাও। আমার কোন আপত্তি নেই। এই বলিরা বন্দনা ঘর হইতে বাহির হইয়া গেল।
মিষ্টার রে, আপনার নাম করেই তবে টেলিগ্রামটা পাঠাই—বলিয়া মাসী মুখ তুলিয়া সবিস্থয়ে

905

দেখিলেন সাহেবের ছুই চোখ অকস্মাৎ বাষ্পাকৃল হইয়া উঠিয়াছে। ইহার কারণ খুঁজিয়া পাইলেন না এবং সাহেব ধীরে ধীরে যখন বলিলেন, টেলিগ্রাম আজ থাক মিসেস ঘোষাল, তখনও হেতু বুঝিতে না পারিয়া বলিলেন, থাকবে কেন মিষ্টার-রে, বন্দনা ত সম্মতি দিয়ে গেল।

না না, আজ থাক্, বলিয়া তিনি নির্ব্বাক হইয়া রহিলেন। এই নীরবতা এবং ঐ অশ্রু-জল মাসীকে ভিতরে ভিতরে অত্যস্ত ক্রুদ্ধ করিল। একজন প্রবীণ পদস্থ লোকের এইরূপ সেন্টিমেন্টালিটি ভাঁহার অসহ্য। কিন্তু জিদ্ করিতেও সাহদ করিলেন না। মিনিট ছুই চুপ করিয়া থাকিয়া সাহেব বলিলেন, ওর বাপের ভাবন। আমি ভেবেচি, কিন্তু ওর মা নেই ভাঁর ভাবনাও আমাকেই ভাবতে হবে মিদেদ ঘোষাল। একটু দময় চাই।

মাসী মনে মনে বলিলেন, আর একটা ষ্টুপিড সেন্টিমেন্টালিটি। সাহেব অমুমান করিলেন কিনা জানি না, কিন্তু এবার জাের করিয়া একটু মান হাসিয়া বলিলেন, মৃদ্ধিল হয়েছে ওর কথা আমরা কেউ ভালাে বৃষতে পারিনে। শুধু আজ নয়, বাংলা থেকে আসা পর্যান্তই মনে হয় ঠিক যেন ওকে বৃষতে পারিনে। ও সম্মতি দিলে বটে, কিন্তু সে—ও, না ওর নতুন-রিলিজন তেবেই পেলুম না।

— নতুন রি**লিজ**ন ? মানে ?

—মানে আমিও জানিনে। কিন্তু বেশ দেখতে পাই বাঙ্লা থেকে ও কি-যেন একটা সঙ্গে করে এনেছে, সে রাত্রি-দিন থাকে ওকে ঘিরে। ওর খাওয়া গেছে বদলে, কথা গেছে বদলে, ওর চলা-ফেরা পর্যান্ত মনে হয় যেন আগেকার মতো নেই। ভোর বেলায় স্নান ক'রে আমার ঘরে গিয়ে পায়ের ধূলো মাথায় নেয়। বলি বুড়ি, আগেত তুই এ সব করতিস্নে ? তখন জানতুমনা বাবা। এখন ভোমার পায়ের ধূলো মাথায় নিয়ে দিন আরম্ভ করি, বেশ বুঝতে পারি সে আমাকে সমস্ত দিন সমস্ত কাজে রক্ষেকরে চলে। বলিতে বলিতে ভাঁহার চক্ষু পুনরায় অঞ্চ-সজল হইয়া উঠিল।

মাসী মনে মনে অত্যস্ত বিরক্ত হইয়া বলিলেন, এ সব নতুন ধাঁচা শিখে এসেছে ও মুখুয়োদের বাড়ীতে। জানেন ত তাঁরা কি রকম গোঁড়া ? কিন্ত এ-কে রিলিজন বলে না, বলে কুসংস্কার। ও প্জোটুজো করে নাকি ?

সাহেব বলিলেন, জানিনে করে কি না। হয়ত করে না। কুসংস্কার বলে আমারও মনে হয়েছে, নিষেধ করতেও গেছি, কিন্তু বৃড়ি আগেকার মতো আর ত তর্ক করে না, শুধু চূপ করে চেয়ে থাকে। আমারও মুখ যার বন্ধ হয়ে— কিছুই বলতে পারিনে।

মাসী বলিলেন, এ আপনার হুর্বলভা। কিন্তু নিশ্চিত জানবেন এ-কে রিলিজন বলেনা, বলে ওধু মুপারষ্টিশন। এ-কে প্রশ্রের দেওয়া অঞ্চায়। অপরাধ!

সাহেব দিখাভরে আন্তে আন্তে বলিলেন, ভাই হবে বোধ হয়। রিলিজন কথাটা মুখেই বলি, কখনো নিজেও চর্চা করিনি, এর নেচার কি ভা-ও জানিনে, শুধু মাঝে মাঝে অবাক হয়ে ভাবি মেয়েটাকে এমন আগাগোড়া বদলে দিলে কিসে? সে হাসি নেই, আনন্দের চঞ্চলতা নেই, বর্ষাদিনের ফুটস্ত ফুলের মভো পাপড়িওলি বেন জলে ভিজে। কখনো ডেকে বলি বুড়ি, আমাকে লুকোসনে মা, ভোর ভেতরে

ভেতরে কোন অমুখ করেনি ত ? অম্নি হেসে মাথা ছলিছে বলে, না বাবা, আমি ভালো আছি, আমার কোন অমুখ নেই। হাসিমুখে ঘরের কাজে চলে যায়, আমার কিন্তু বুকের পাঁজর ভেতে পড়তে চায় মিসেস ঘোষাল। ঐ একটি মেয়ে, মা নেই নিজের হাতে মামুষ করে এত বড়টি করেছি,—সর্বস্থ দিয়েও যদি আমার সেই বন্দনাকে আবার তেম্নি ফিরে পাই—

মাসী জোর দিয়া বলিলেন, পাবেন। আমি কথা দিচ্চি পাবেন। এ শুধু একটা সাময়িক অবসাদ, ধর্মের ঝোঁক হলেও হতে পারে, কিন্তু অত্যন্ত অসার। কেবল ওঁদের সংসর্গে আসার ক্ষণিক বিকার, বিবাহ দিন সমস্ত হু'দিনে সেরে যাবে। চিরদিনের শিক্ষাই মানুষের থাকে মিষ্টার রে, ছুদিনের বাতিক ছুদিনেই ফুরোয়।

সাহেব আশ্বস্ত হইলেন তথাপি সন্দেহ ঘুচিলনা। বলিলেন, ও কোথায় কার কাছে কি প্রেরণা পোলে জানিনে, কিন্তু শুনেচি সে যদি আসে সভ্যিকার মামুষ থেকে কিছুতে সে ছোচে না। মামুষের চিরদিনের অভ্যাস দেয় একমুছুর্ত্তে বদ্লো। নেশা গিয়ে মেশে রক্তের ধারায়, সমস্ত জীবনে তার আর ঘোর কাটেনা। সেই আমার ভয় মিসেস ঘোষাল।

প্রত্যুত্তরে মাসী একটু অবজ্ঞার হাসি হাসিলেন, বলিলেন, বাদ্ধে বাদ্ধে। আমি অনেক দেখেচি
মিষ্টার রে—ছদিন পরে আর কিছুই থাকেনা। আবার যা'কে তাই হয়। কিন্তু বাড়তে দেওয়াও
চলবেনা,—আজই অশোককে একটা তার করে দিই—সে এসে পড়ুক।

- আজই দেবেন গ
- হাঁ আজই। এবং আপনার নামেই।

সাহেব মৃত্কপ্তে সম্মতি জানাইয়া বলিলেন, যা ভালো হয় করুন। আমি জানি আশোক ভালো ছেলে। চরিত্রবান্, সং—তা নইলে ওকে সঙ্গে নিয়ে বন্দনা কিছুতে আসতে রাজি হতো না।

মাসী এই কথাটাকেই আর একবার ফাঁপাইয়া ফুলাইয়া বলিতে গেলেন কিন্তু বাধা পড়িল। বন্দনা ঘরে ঢুকিয়া বলিল, বাবা আজ হাজি-সাহেবের মেয়েয়া আমাকে চায়ের নেমস্তম করেছে। তুপুরবেলা যাবো,—বিকালে আফিসের ফেরৎ আমাকে বাড়ী নিয়ে এসো।

মাসী প্রশ্ন করিলেন, তাঁদের বাড়ীতে তুমি ত কিছু খাবেনা বন্দনা ?

- —না মাসিমা।
 - —কেন গ
- --- আমার ইচ্ছে করে না। বাবা, ভূমি ভূলে যাবে না তো ?
- —না মা, তোমাকে আনতে ভূলে যাবো এমন কধন হয় ? এই বলিয়া সাহেব একটু হাসিলেন। বলিলেন, অশোক আসচেন। তাঁকে আৰু একটা তার করে দেবো।
 - —বেশ ত বাবা, দাওনা।
 - মাসী বলিলেন, আমিই জোর করে তাকে আন্চি। দেখো, এলে যেননা অসমান হয়।
 - —ভোমার ভর নেই মাসিমা, আমরা কারো অসম্মান করিনে। । অশোকবাবু নিজেই জানেন।

মেরের কথা শুনিয়া সাহেব প্রসন্ধ মুখে বুলিলেন, আফিসের পথে আত্তই তারে একটা টেলিগ্রাম করে দেবো বুড়ি। আত্ত শুক্রবার, সোমবারেই সে এসে পৌছতে পারবে যদিনা কোন ব্যাঘাত ঘটে।

দরওয়ান ডাক লইয়া হাজির হইল। অসংখ্য সংবাদ-পত্র নানাস্থানের। চিঠি-পত্রও কম নয়। কিছুদিন হইতে ডাকের প্রতি বন্দনার ঔৎস্ক্য ছিল না। সে জানিত প্রতিদিন আশা করিয়া অপেক্ষা করা বুথা। তাহাকে মনে করিয়া চিঠি লিখিবার কেহ নাই। চলিয়া যাইতেছিল, সাহেব ডাকিয়া বলিলেন, এই যে ভোমার নামের হুখুনা। আপনারও একখানা রয়েছে মিসেস ঘোষাল।

নিজের চেয়েও পরের চিঠিতে মাসীর কৌতৃহল বেশি। মুখ বাড়াইয়া দেখিয়া বলিলেন, একখানা ড দেখচি অশোকের হাতের লেখা। ওটা কার ?

এই অকারণ প্রশ্নের উত্তর বন্দনা দিল না, চিঠি ছটা হাতে লইয়া নিজের ঘরে চলিয়া গেল। 🕽

সাহেব মুচকিয়া হাসিয়া বলিলেন, অশোকের সঙ্গে দেখচি চিঠি-পত্র চলে। তার করে দিই সে আস্থক। ছেলেটি সন্তিটে ভালো। তাকে বিশ্বাস না করলে বন্দনা কথনো চিঠি লিখতো না।

প্রভূান্তরে মাসিও সগর্বে একটু হাসিলেন। অর্থাৎ জানি আমি অনেক কিছুই।

বিকালে আফিসের পথে হাজি-সাহেবের বাড়ী খুরিল্লা রে-সাহেব একাকী ফিরিয়া আসিলেন। বন্দনা সেখানে যায় নাই। মাসী সুমুখেই ছিলেন, মুখভার করিয়া বলিলেন, বন্দনা চিঠি নিয়ে সেই যে নিজের খরে ঢুকেছে আর বার হয়নি।

সাহেব উদ্বিগ্ন-মূখে প্রশ্ন করিলেন, খায়নি ?

—ना। **मकाल मिटे एवं छुटी कल एचराइ** जात किछूना।

সাহেব ক্রতপদে কন্মার ঘরের দরজায় গিয়া ঘা দিলেন, বুড়ি ?

বন্দনা কবাট খুলিয়া দিল। ভাহার মুখের প্রতি চাহিয়া পিতা স্তব্ধ হইয়া রহিলেন,— কি হয়েছে রে ?

বন্দনা কহিল, বাবা, আৰু রাত্তের গাড়ীতে আমি বলরামপুরে যাবো।

- —বলরামপুরে ^१ কেন ^१
- --- বিজ্ঞদাসবাবু একখানা চিঠি লিখেছেন,--পড়বে বাবা ?
- ভূই পড়্মা আমি শুনি, বলিয়া সাহেব চৌকি টানিয়া লইয়া বসিলেন। বন্দনা জাঁহাকে খেঁসিয়া দাঁড়াইয়া যে চিঠিখানা পড়িয়া শুনাইল ভাহা এইরূপ— স্থচরিতাস্থ,

আপনার যাবার দিনটি মনে পড়ে। উঠানে গাড়ী গাঁড়িয়ে, বললেন মাঝে মাঝে খবর দিভে। বলসুম কুড়ে মান্ত্রব আমি, চিঠি-পত্র লেখা সহজে আসেও না, ভালো লিখতেও জানিনে। এ ভার ব্রঞ্ আর কাউকে দিয়ে যান।

ওনে অবাক হয়ে চেল্লে রইল্লেন, ভারপরে গাড়ীতে গিয়ে উঠে বসলেন বিতীয় অন্থরোধ করলেন না।

108

হয় ত ভাবলেন অসৌজ্ঞ যাকে এমন সময়েও একটা ভালো কথা মুখে আনতে দেয় না তাকে আর বলবার কি আছে।

আমি এমনিই বটে। তবু আশা ছিল লিখতেই যদি হয় যেন এমন-কিছু লিখতে পারি যা খবরের চেয়ে বড়। সে-লেখা যেন অনায়াসে আমার সকল অপরাধের মার্জনা চেয়ে নিতে পারে।

মনে ভাবতুম মামুষের জন্মে কি শুধু অভাবিত হু:খই আছে, অভাবিত মুখ কি জগতে নেই ?

দাদার ইষ্ট-দেবতা শুধু চোখ বুজেই থাকবেন চেয়ে কখনো দেখবেন না ? অঘটন যা ঘটলো সেই হবে চিরস্থায়ী, তাকে টলাবার শক্তি কোথাও নেই ?

দেখা গেল নেই,—সে শক্তি কোথাও নেই। না টললেন ভগবান, না টল্লো তাঁর ভক্ত। নিবাত নিক্ষপ দীপ-শিখা আছও তেমনি উদ্ধ্ মুখে জ্বলচে জ্যোতিঃর কণামাত্র অপচয়ও ঘটেনি।

এ প্রসঙ্গ কেন তাই বলি। তিনদিন হলো দাদা বাড়ী ফিরে এসেছেন। সকালে যখন গাড়ী থেকে নামলেন তাঁর পিছনে নামলো বাস্থ। খালি পা, গলায় উত্তরীয়। গাড়ী ফিরে চলে গেলো আর কেউ নামল না। সকালের রোদে ছাদে দাঁড়িয়েছিলুম, চোখের স্থমুখে সমস্ত পৃথিবী হয়ে এলো অন্ধকার,—
ঠিক অমাবস্থা রাত্রির মতো। বোধ করি মিনিট ছাই হবে, তারপরে আবার সব দেখতে পেলুম, আবার সব স্পষ্ট হয়ে এলো। এমন যে হয় এর আগে আমি জ্ঞানতুম না।

নীচে নেমে এলুম, দাদা বললেন, তোর বৌদি কাল সকালে মারা গেছেন দ্বিজু। হাতে টাকাকড়ি বিশেষ নেই, সামান্তভাবে তাঁর প্রাদ্ধের আয়োজন করে দে। মা কোথায় ?

ঢাকার। তাঁর মেয়ের বাড়ীতে।

ঢাকার ? একটু চুপ করে থেকে বললেন, কি জানি, আসতে হরত পারবেননা কিন্তু মাতৃদায় জানিয়ে বাস্থু তাঁকে চিঠি দেয় যেন।

বললুম, দেবে বই কি।

বাস্থ ছুটে এসে আমার গলা জড়িয়ে বৃকে মুখ লুকলো। তারপরে কেঁদে উঠলো। সে-কালারও যেমন ভাষা নেই চিঠিতে সে প্রকাশ করারও তেমনি ভাষা নেই। শিকারের জ্যু মরার আগে তার শেষ নালিশ রেখে যায় যে ভাষায় অনেকটা তেমনি। তাকে কোলে নিয়ে ছুটে পালিয়ে এলুম নিজের ঘরে। সে তেমনি করেই কাঁদতে লাগলো বৃকে মুখ রেখে—। মনে মনে বললুম ওরে বাস্থ, লোকসানের দিক দিয়ে ছুই যে বেশি হারালি তা' নয়, আর একজনের ক্ষতির মাত্রা তোকেও ছাপিয়ে গেল। তবু তোকে বোঝবার লোক পাবি কিন্তু সে পাবেনা। শুধু একটা আশা বন্দনা যদি বোঝেন।

এমন কতক্ষণ গেল। শেষে চোধ মৃছিয়ে দিয়ে বলসুম, ভয় নেই রে, মা না থাক, বাপ না থাক কিন্তু রইলুম আমি। ঋণ ভাঁদের শোধ দিতে পারবোনা কিন্তু অস্বীকার করবোনা কখনো। আজ সব চেয়ে বাধা সবচেয়ে ক্ষতির দিনে এই রইলো তোর কাকার শপথ।

কিন্ত এ নিয়ে আর কথা বাড়াবো না, কথার আছেই বা কি। ছেলেবেলায় বাবা বলভেন গোঁয়ার, মা বলভেন চুয়াড়, কডবার রাগ করেছেন দাদা,—অনাদরে, অবহেলায় কডদিন এ বাড়ী হরে উঠেছে বিষ, ভখন বৌদিদি এসেছেন কাছে, বলেছেন ঠাকুরপো, কি চাই বলোভ ভাই ! রাগ করে জবাব দিয়েছি কিছুই চাইনে বৌদি, আমি চলে যাবো এখান থেকে।

কবে গো ?

আন্তই।

শুনে হেসে বলেছেন, স্তুকুম নেই যাবার। যাওতো দেখি আমার অবাধ্য হয়ে।

আর যাওয়া হয়নি। কিন্তু সেই যাবার দিন যখন সত্যি এলো তখন তিনিই গেলেন চলে। ভাবি, কেবল আমার জন্মেই হুকুম ? তাঁকে হুকুম করবার কি কেউ ছিলনা জগতে ?

দাদাকে জিজ্ঞাসা করলুম কি ক'রে ঘট্লো ? বললেন, কলকাতাতেই শরীর খারাপ হলো—বোধ হয় মনে মনে খুবই ভাব তো—নিয়ে গেলাম পশ্চিমে। কিন্তু স্থবিধে কোথাও হলোনা। শেষে হরিদ্বারে পডলেন জ্বে, নিয়ে চলে এলাম কাশীতে। সেখানেই মারা গেলেন।

ব্যস্।

জিজ্ঞাসা করলুম, চিকিৎসা হয়েছিল দাদা ?

বললেন, যথাসম্ভব হয়েছিল।

কিন্তু এই যথাটুকু যে কভটুকু সে দাদা নিব্দে ছাড়া আর কেউ জানেনা।

ইচ্ছে হলো বলি আমাকে এত বড় শাস্তি দিলেন কেন ? কি করেছিলুম আমি ? কিন্তু তাঁর মূখের পানে চেয়ে এ প্রশ্ন আর আমার মুখে এলোনা।

জিজ্ঞাসা করলুম, তিনি কাউকে কিছু বলে জাননি দাদা ?

বললেন, হাঁ। মৃত্যুর ঘন্টা দখেক পূর্বে পর্যাস্ত চেতনা ছিল, জিজ্ঞেদা করলুম, সতী মা'কে কিছু বলবে ?

বললে, না।

আমাকে ?

- না।

দ্বিজুকে ?

हैं। তাকে আমার আশীর্কাদ দিও। বোলো সব রইলো।

ছুটে পালিয়ে এলুম বৌদিদির শৃত্য ঘরে। ছবি ভোলাতে তাঁর ভারি লক্ষা ছিল, শুধু ছিল একখানি লুকনো তাঁর আলমারির আড়ালে। আমারি ভোলা ছবি। সুমুখে দাঁড়িয়ে বললুম, ধন্ত হয়ে গেছি বৌদি, বুঝেচি ভোমার ছকুম। এত শীজ্ঞ চলে যাবে ভাবিনি, কিন্তু কোথাও যদি থাকো দেখতে পাবে ভোমার আদেশ অবহেলা করিনি। শুধু এই শক্তি দিও, ভোমার শোকে কারো কাছে আমার চোখের জল যেন না পড়ে। কিন্তু আজ্ঞ এই পর্যান্তই থাক তাঁর কথা।

এবার আমি। যাবার সময় অনুরোধ করেছিলেন বিবাহ করতে। কারণ এত ভার একলা বইতে পারবোনা—সঙ্গীর দরকার। সেই মুঙ্গী হবে মৈত্রেয়ী এই ছিল আপনার মনে। আপত্তি করিনি ভেবে-

ছিলুম সংসারে পনেরে। আনা আনন্দই যদি ছুচ্লো, এক আনার জ্বস্তে আর টানাটানি করবোনা। কিছু সে-ও আরি হরনা,—বৌদিদির মৃত্যু এনে দিলে অলঙ্ঘ্য বাধা। বাধা কিসের ? মৈত্রেরী ভার নিভে পারে, পারেনা সে বোঝা বইতে। এটা জানতে পেরেছি। কিছু আমার এবার সেই বোঝাই হলো ভারি। তবু বলবো বিপদের দিনে সে আমাদের অনেক করেছে, তার কাছে আমি কৃতজ্ঞ। সময় যদি আসে তার ঋণ ভূলবোনা।

কাল অনেক রাতে ঘুম ভেঙে বাস্থ উঠলো কেঁদে। তারে ঘুম পাড়িয়ে গেলুম দাদার ঘরে। দেখি তখনো জেগে বসে বই পড়চেন। কি বই দাদা ? দাদা বই মুড়ে রেখে হেসে বললেন, কি করতে এসেছিস বল ? তাঁর পানে চেয়ে যা' বলতে এসেছিলুম বলা হলো না। ভাবলুম, ঘুমের ঘোরে বাস্থ কেঁদেছে তাতে বিপ্রদাসের কি ? অফ্যকথা মনে এলো, বললুম শ্রাজের পরে আপনি কোথায় থাকবেন দাদা ? ক্লকাতায় ?

বললেন, না রে, যাবো তীর্থভ্রমণে।

ফিরবেন কবে ?

দাদা আবার একটু হেসে বললেন, ফিরবোনা।

স্তব্ধ হয়ে তাঁর মূখের পানে চেয়ে দাঁড়িয়ে রইলুম। সন্দেহ রইলোনা যে এ সঙ্কল্প টল্বেনা। দাদা সংসার ত্যাগ করলেন।

কিন্তু অনুনয়-বিনয়, কাঁদা-কাটা কার কাছে ? এই নিষ্ঠুর সন্ন্যাসীর কাছে ? তার চেয়ে অপমান আছে ? কিন্তু বাসু ?

দাদা বললেন, হিমালয়ের কাছে একটা আশ্রমের থোঁজ পেয়েছি তারা ছোট ছেলেদের ভার নেয়। শিক্ষা দেয় তারাই।

তাদের হাতে তুলে দেবেন ওকে ? আর আমি করলুম মামুষ ?

তারপর ছই হাতে কান চেপে পালিয়ে এলুম ঘর থেকে। ভিনি কি জ্বাব দিলেন শুনিনি।

বাসুর পাশে বসে সমস্ত রাত ভেবেচি। কোথায় যে এর কৃল কিছুতে খুঁজে পাইনি। মনে পড়লো আপনাকে। বলে গিয়েছিলেন বন্ধুর যখন হবে সতি)কার প্রয়োজন তখন ভগবান আপনি পৌছে দেবেন তাকে দোর গোড়ায়। বলেছিলেন এ কথা বিশ্বাস করতে। কে বন্ধু, কবে সে আসবে জানিনে, তবু বিশ্বাস করে আছি আমার এই একাস্ত প্রয়োজনে একদিন সে আসবেই।

বিজ্ঞদাস

পড়া শেষ হইলে দেখা গেল সাহেবের চোখ দিয়া জ্বল পড়িতেছে। রুমাল বাহির করিয়া মুছিয়া বলিলেন, আজই যাও মা আমি বাধা দেবোনা। দরওয়ান আর ভোমার বুড়ো হিমুও সঙ্গে যাক্। বন্দনা হেঁট হইয়া তাঁহার পায়ের ধূলা লইল, বলিল, যাবার উদ্ভোগ করিগে বাবা, আমি উঠি।

(ক্রমশঃ)

मंत्र हिस

গ্রীক্-পঞ্চাশিকা

শ্রীস্থরেন্দ্রনাথ মৈত্র এমৃ-এ কলি: এবং ক্যান্টাৰ)

মকরের খেদ

নিধর সাগরে ঢেউ দোলা তুলি' উঠিবনা ভাসি' আর, মকরপন্দী নৌকায় মুখ হেরিবনা আপনার। এ সঙ্কীর্ণ বালুকাকীর্ণ সৈকত-ভূমি পরে, স্থনীল সিদ্ধু দিল মোরে কেলি, শুধু মরিবার তরে।

Anyte.

জরা ও প্রেম

রূপসীরা কয়,—'হে কবি নাগর, বৃদ্ধ হয়েছ আজি, হের আরুনায় টাক্পাক্ধরা সে কাজল কেশরাজি।' 'কি আছে মাধায় জানি না সে কথা; চরম নিমেষে জানি, এ বৃড়া ভ্রমর পারে ফুলমধু নিঃশেষে নিতে টানি।' Anacreon.

সাধ

ভোমার দর্পণ হ'ব, অনিমিকে চেয়ে র'বে ত্মি; ভোমার বসন হ'ব, র'ব তমু লভাটিরে চুমি; হ'ব পুছরিণী তব, স্থির নীরে করিবে গাহন; স্থরভি পরাগ হ'ব, অঙ্গরাগে করিবে বহন; বুকের নিচোল হ'ব, যৌবন হিল্লোল আবরিব; হ'ব তব কণ্ঠহার, কমুগ্রীবা ঘেরিয়া রহিব; কোমল পাছকা হ'ব, পদভরে পীড়িবে আমারে, চরণে মঞ্জীর হ'ব, মুখরিব মঞ্ল বছারে।

Anacreon.

ME

বৃষের রয়েছে শৃঙ্গ, কুর তুরজের, শশকের ক্ষিপ্রগতি, দশন সিংহের, উড়িতে কুশলী পাখী, সম্ভরণে মীন, বুদ্ধি ধরে নর, শুধু নারী শক্তি হীন। কে বলে অবলা নারী ? রূপ আছে যার, অস্তু বলে কিবা ফল সে সর্বক্তরার ?

Anacreon.

द्यंशनी

হাসি-খুসীতে উছল যবে হও,
দাও না চুমা, মুখ ফিরায়ে লও;
করুণা জাগে অঞ্চ যবে ঝরে,
তখন চুমা লভি যে চুমা 'পরে।
কি অমুকূলা সদয়া তুমি ছুখে,
মমতাহীনা পাষাণী হও সুখে!

হরষ মোর ভোমার আঁখি জলে, হাসিতে তব পুড়ি যে তৃষানলে, প্রেমের ফাঁলে পড়েছে ধরা যারা, আশা ও ভয়ে বেঁধেছে নীড় ভারা।

Bathylla.

বৃদ্ধ বলদ

কসাইখানার পাঠাল না চাবী হাল-টানা গরুটিরে, বন্ধ বরবের লোয়ালের ভার তুলি নিল নভশিরে। পেল নিস্কৃতি বৃদ্ধ বলদ হাঁফ ছেড়ে বাঁচে আজি, হাস্বা রবে সে চরে মাঠে মাঠে রোমন্থি তুণরাজি।

Addaeus.

• প্রার্থনা

নারায়ণ, রুদ্ধ কর বৈকুপ্তের দ্বার, বজ্রপাণি স্থ্রেশ্বর, রক্ষ স্থরলোক ; জলস্থল বলিপ্তের খড়গাধীন হোক্, ত্রিদিবের পথ যেন রুদ্ধ থাকে তার।

Alpheus.

ৰংশীধারী

হে মুরলীধর, স্থরের নিঝর থামায়োনা বাঁশরিতে, আমি প্রতিধ্বনি রৌদ্রবরণী শ্রামল মাঠের চিতে।

Cometas.

জয়-পরাজয়

জয়ী হও যদি, সধা সম সমাদরে প্রার্থনা তব শুনিবে দেবতা নরে; ব্যর্থতা যদি লভ তবে জেনো ভবে বন্ধু না রবে, হত-বিধি বাম হবে।

Lucianus.

'ন দত্তাৎ ব্যাদ্র ঝম্পেনে'

ভূরি ভোজাস্তে নিরেট যখন পেট,
মিছে কেন আর পাতে দাও কাট্লেট্ ?
কলরে যবে নোঙর-বল্দী তরী,
প্রসাদ পবনে কিবা হবে পাল ভরি' ?
পাকা ধানে সোনা ক্ষেত্থানি হ'ল যবে,
চাষী কয় হাসি'—'রুষ্টিতে কিবা হবে!'

Leonidas of Alexandria.

ৰজাহত

গোঠ হ'তে বিনা ডাকে গাভীরা গোরালে ফিরে যায়, বটমূলে বজ্ঞাঘাতে চিরম্বুমে রাখাল ঘুমায়।

Leonidas of Tarentum.

'নিৰ্গন্ধা ইৰ কিংশুকাঃ'

আছে রূপ বটে, মাধুরীহীনা সে রূপসী, টোপ গেলে মাছে, গলায় লাগে না বড়শী। Capiton.

বিব্বহী

এপাশ ওপাশ করিছে বিরহী শৃত্য বাসর-শয়নে, ভূজ বন্ধনে বন্দিনী নাই, নিজা নাহিক নয়নে। Crinagoras.

চুম্বন

পরাণ আমার অধর-দেহলি 'পরে এল যেন ছুটে গাঢ় চুম্বন ভরে, অকুতোভয়ে সে পিছু রাখি মোর দেহ প্রিয়ার তমুতে লভিবারে চায় গেহ।

Plato.

না-ছোড়-বান্দা

হে নিরুপমা, বল না দরা করি,'
ভাকি ভোমারে কি মধ্-নাম ধরি ?
কোথার থাক ? কোথা বা পাব দেখা,
দিব যা' চাও, যেওনা চলি' একা।
ব্ঝিবা বাক্-দন্তা ভূমি, বালা,
আসি, মানিনি! মুখে দিয়েছ ভালা ?
ভথাপি জেনো, না-ছোড়্-বান্দা আমি,
পিছনে, ভব কিরিব দিবাযামী।

বশী-করণী বিস্থা আমি জ্ঞানি, কঠিন হিয়া কোমল ক'রে আনি। বিদায় এবে দিমু ভোমারে বটে, ছাড়িব না যে, কহিমু অকপটে।

Philodemus.

좋이어

হে তরুণী, তব যৌবন নব পুঁজি করি' কেন রাখ ?
ফুরালে সময় কভু রসময় নাগর মিলিবে নাক !
প্রাণ-চঞ্চল যাহারা কেবল প্রণয় তাদেরি তরে,
মরণ-নিথর ভস্মবাসর চিতাশয্যার 'পরে।

Asclapiades.

মনাকৃ প্রিয়

'আঁধার অথবা আলো, বলত কি ভাল তুলনায় ?' 'আঁধি ভাল ; নরকে যে আরো বেশী লভিব ভোমায়।' Callimachus.

图对

গোলাপী আভা রয়েছে গালে, গোলাপ ফুল হাতে। বেচিবে ফুল ? বেচিবে মুখ ? ছটিরে এক সাথে ? Dionysius.

দ্বিধান্বিতা

কেন নতমুখী, পথ ধূলি পরে আঁখি

দাঁড়ায়ে নীরবে নীবিপরে হাত রাখি' ?
লাজে অনুরাগে কেমনে মিলাবে স্বর ?
মৌন না যদি করিবারে পার দূর,
ভুধু ইসারায় এইটুকু দাও বলি ;
—প্রেমের প্রেরণা অনুসারি' যাবে চলি।'

Iranaeus Referen darius.

ক্লপণ 👁 মৃবিক

একদা মৃষিক এক কুপণের ঘরে
পশেছিল চুপি চুপি। করুণার্জ খরে
শুধায় কুপণ তারে, 'হে প্রিয়-দর্শন,
কি লাগিয়া বল বংস, হেথা আগমন ?'
মৃষিক হাসিয়া কয়, 'বেশী কিছু নয়,
রব আমি অনাহারে, চাই পদাশ্রায়।'

Lucilius.

অন্তর্গুত্রমা

সিকতায় তব বেঁধেছি আমার তরী,
শেষ-নিশ্বাসে তুমি লবে মোরে হরি'।
দীপ্তি-ঝরণা ঝরিছে তোমার ভালে;
বধির শ্রুবণে আঁখি তব বাণী ঢালে;
মান মুখখানি তুষার-বরষা আনে,
জাগে বসম্ভ ফুল্ল-নয়ন বাণে।

Mcleager.

হাসি

চলচঞ্চল পলাতক এ জীবন,
কুলটার সম নিয়তি চপল-মতি,
তবুও হাসির হয় যদি অনাটন,
অধমের স্থুখে হবে যে তিক্ত অতি!

Palladas.

প্রভীক্ষা

সলিতার পরে সলিতা নিভিন্ন জ্বলি',
ধূত্রল শিখা মূরছি পড়িল ঢলি।
প্রিয়া তবু মোর এখনো এল না হায়,
নিভে না অনল জ্বলিছে যা' এ হিয়ায়!
করিল শপথ প্রেমের দোহাই দিয়া,
আসিবে নিশীথে, আসিল না নিরদিয়া।

Paulus Silentiarius.

ৰোবনাভে

সবাই যেমন প্রেমে পড়ে থাকে
তেমনি পড়েছি প্রেমে,
মদিরোংসবে মাতিয়াছি যবে
স্বর্গ এসেছে নেমে।

এবার বিদায় ! কালোয় সাদায়
দ্বন্ধ বেংধছে চুলে,
যমদূত কয়, 'ওগো মহাশয়,
চপলতা যাও ভূলে,
খেলা হল শেব, গৈরিক বেশ
কর এবে পরিধান,
ভব প্রশাস্ত, পড় বেদাস্ত,
হও সাধু জ্ঞানবান্।'

Philodemus.

নক্ষত্রিকা

হে মোর নয়ন-ভারা, চেয়ে আছ অনিমেষে
ভারকার পানে ?
হ'তাম আকাশ যদি, সহস্রাক্ষ রাখিতাম
ভোমার নয়ানে !
Plata

অদৃষ্ট

মাটিতে ফেলিয়া দড়ি, সোনা তুলি' নিল একজন, সেই দড়ি দিয়া গলে অপরে লভিল উত্তদ্ধন !

Plato.

ভ্ৰষ্টলগ্না

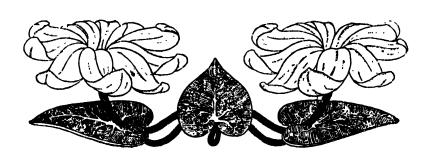
ভাড়াভাড়িতে বিলম্বে বা যাহার অভিসার, আগল-পড়া ছ্য়ার শুধু কপালে আছে ভার। Rufinus.

মুষ্টিতেশাগ

প্রেমে পড় যদি, হোরোনা নম্র অভি, পিচ্ছিল পথে সংযত রেখো গতি। ললাটে এক্টু জ্রকুটি রাখিও আঁকি' লাজুক্ দৃষ্টি লভে যেন তব আঁখি। গর্বিত যুবা নারীরে বিমুখা করে, হতাশ-প্রেমিকে ফিরায় সে হতাদরে। কোমল কঠিন যে নাগর যুগপৎ, নারী তারি পায় লিখে দেয় দাস-খং।

Agathias.

(আগামী সংখ্যার শেষ) শ্রীস্থরেজ্রনাথ মৈত্র



সাবিত্র্যুপাখ্যান

শ্রীঅতুলচন্দ্র গুপ্ত

3

সেকালের এথানে ওথানে ছড়ান বহু চল্তি গরকে মহাভারতের বিশাল শরীরে জুড়ে দিয়ে স্থায়িত্ব দেওরা ছয়েছে। এ সব গল্পের মধ্যে বোধ হয় সব চেয়ে প্রাসিদ্ধ সাবিত্রীসভ্যবানের বনপর্বেব গল হচ্ছে রামায়ণের সীভা ও এই উপাধ্যানের সাবিত্রীর যুগ্ম নাম পতিত্রতা নারীর আদর্শরূপে সমস্ত হিন্দু ভারতবর্ষে কীর্ত্তিত। সীতার নামে মেয়েদের কোনও ব্রত-পূজা নেই, কিন্তু সাবিত্রী ব্রভ ভাদের একটা অমকাল অমুর্গান। এর অবশ্র কারণ বে দীতার পাহিত্রত্য তাঁর সাংসারিক স্থপ দৌভাগ্যের হেতু হয় নি, আর সাবিত্রীর পাতিব্রত্যের স্থফল ফলেছিল হাতে হাতে। কেবল মৃত পতির পুনজ্জীবন নয়,—বিনষ্ট-চকু খন্তরের চকু প্রাপ্তি, জ্ভরাজ্যের পুনরুদ্ধার, বলবীর্ঘালী বহু কীর্তিমান পুত্র লাভ, অনপত্য পিভার শত পুত্রের কর-এ সব-ই ঘটেছিল সাবিত্তীর পাতিত্রত্যের কোরে। এই অভিনুফ্লা পাতিত্রতা যে জীবন ও তাদের উপদেষ্টাদের লোভাক্টট কর্বে তাতে আর আশ্চর্য্য কি !

সাবিত্রীর উপাধ্যান বে মহাহ রৈতের গরে বেমন তেমন ক'রে অুড়ে দেওরা তা হাল্লা বাঁধবার প্রভোটির করা গেরা দেখ লেই বোঝা বার। কাম্যকবন থেকে জয়জ্বের জৌনলীকে হরপের চেটার পর ব্ধিন্তির নিজের অবস্থা মরণ ক'রে মনে অত্যন্ত ক্লেশ অস্থান কর্পনে। তিনি মুনি মার্কণ্ডেরকে বল্লেন, 'ভগবন্, আপনি ত ভূত-ভবিত্রথবিদ্; আমার মত জয়ভাগ্য নৃণতি কি আপনি পূর্কে কথনও দেখেছেন, কি কারও কথা ওনেছেন। মিথাব্যবসারী জ্ঞাভিদের বারা আমরা নির্কাসিত; বনবাসী হয়েও বনচর মুগদের হিংসা ক'রে মুগরার কটে জীবিকা নির্কাহ কর্ছি; এর মধ্যে আবার মুচ্বুছি জয়য়ও

অনিন্দিতকর্মা পত্নী দ্রৌপদীকে হরণ করে, এবং ভাষে সসৈত যুদ্ধে পরাপ্ত ক'রে পত্নীকে প্রত্যাহরণ কর্তে হয়'। উত্তরে মার্কণ্ডের মূনি যুধিষ্ঠিরকে রামচক্রের কাহিনী বল্লেন। রামচক্রের অতুলনীয় হঃধভোগ,—রাজ্যে অভিবেকের মুখে বনবাস, বনে ভাষ্যা সীতা হরণ, স্থগ্রীবের সাহাব্যে রাক্ষস বধ ও সীতা-উদ্ধার ইত্যাদি ব'লে বুধিষ্ঠিরকে এই ব'লে আখাদ দিলেন যে রামের মিত্র ছিল কেবলমাত্র শাধামূগ বানর ও কালমুখ ভলুক কিন্তু তাঁর সহায় রয়েছে মহাধ্যুদ্ধর চার ভাই বারা সমস্ত মরুদ্গণের সঙ্গে ইন্দ্রের সেনাও ভরে সমর্থ, স্থতরাং তাঁর শোকের কারণ নেই। বুধিপ্তির বল্লেন, 'মুনি, আমি নিজের অস্তু শোক করি না, আমার ভাইদের অক্তও নর, রাজ্য যে হারিয়েছি তার অক্তও নর; আমার জ্ঞপদাত্মকা দ্রোপদীর মন্ত শোক হচ্ছে জৌপদীর অস্তা। পভিত্রতা ও উদারহাদয়া কোনও স্ত্রী কি আপনি ইন্ডিপূর্বে দেখেছেন বা শুনেছেন। তথন মার্কণ্ডেম কুলমীর পাতিব্রত্য ও পরম ওদার্ঘ্যের উদাহরণে যুধিষ্টিরকে সাবিত্রীর উপাধ্যান শোনালেন। এবং এই ব'লে শেষ ক'র্লেন যে কুলাক্ষনা সাবিত্রী বেমন নিজেকে, পিতা মাতা খঞা খণ্ডর ও ভর্তৃক্তকে সমস্ত রকম কষ্ট থেকে উদ্ধার করেছিলেন কল্যাণী জৌপদীও পাণ্ডবদের তেমনি সমুদ্ধার কর্বেন। বৈশস্পায়ন কহিলেন, 'মহাত্মা মার্কণ্ডেয়ের কথা শুনে বুধিটির বিশোক ও বিজ্ঞর হ'রে কাষাক বনে বাস কর্তে লাগ্লেন। যে লোক ভক্তির সঙ্গে এই অত্যুত্তম দাবিত্রীর উপাধ্যান এবণ করে সে স্থবী হয়, তার সকল অর্থ সিদ্ধ হর, এবং সে কোনও হুংধ পার না'।

ভারত-বৃদ্ধ ও পাগুবদের ইতিহাসের সঙ্গে এই সাবিত্রী প্রসন্দের বোগ স্পটই অভ্যন্ত চিলে রক্ষের। মহাভারভের মূল গরু থেকে সম্পূর্ণ পূথক ক'রে বে এই আখারিকা পাঠ্য ও শ্রোতব্য ওর শ্বতন্ত্র ফলশ্রুতিই তার প্রমাণ। কিন্তু মহাভারতে বিবৃত এই সর্বজন-পরিচিত উপাধাানটিতে কিছু কাব্য-গত ও ঐতিহাসিক রহস্ত আছে; গরটিকে পরীক্ষা কর্লেই তা দেখা যায়।

Þ

মন্ত্রদেশে পরমধার্শ্মিক ও পৌরজানপদ সকল প্রকার প্রিয় অখপতি নামে রাজা ছিলেন। বয়স অভিক্রোক হ'লেও অনপত্য থাকায় তিনি পুত্র কামনায় আঠার বৎসর কঠোর নিয়মে খেকে ত্রন্ধাপত্নী সবিতৃক্তা সাবিত্রীদেবীর উদ্দেশে সাবিত্রীময়ে লক্ষ হোম সম্পন্ন করেন। তথন সাবিত্রীদেবী ভুষ্ট হ'লে রূপপরিগ্রহ ক'রে রাজাকে দেখা দিয়ে বর দিলেন ধে ব্রহ্মার প্রসাদে তাঁর একটি তেহুখিনী কন্সাসস্থান লাভ হবে। এবং ব্রহ্মার এই নিয়োগের উপর তাঁকে কোনও কথা বলতে নিষেধ করলেন। কালে রাজার জ্ঞার্ন্ত। মহিবী মালব্যরাজহুহিতা একটি কন্তাসন্তান প্রসব সাবিত্রীমন্ত্রে হোমের ফলে সাবিত্রীদেবী প্রীত হ'য়ে এই ক্ষা দান করেছেন ক্ষা হালা ও বান্ধবেরা তার নামকরণ কর্লেন "পাবিত্রী"। বিগ্রহবতী লক্ষ্মীর মত রাজকন্সা সাবিত্রী ৰথাকালে বৌবনে উপনীত হ'লেন। স্থমগ্যা, পুথুপ্রোণী, কাঞ্চন-প্রতিমার মত সেই কন্তাকে দেখে লোকে মনে ক'ন্তো রাজার গৃহে দেবকস্তাই আবিভূতি হ'রেছেন। কিন্ত

> ভাং তু পদ্মণলাশাক্ষীং বলস্তীমিব ভেন্নসা। ন কন্দিবররামাস ভেন্নসা প্রভিবারিতঃ ॥

পৈলপলাশাকী, তেজে বেন দীপ্যমান সেই ক্স্তাকে
পদ্মীকে ব্রণের জন্ত কেউ প্রার্থনা ক'র্ণো না। ক্স্তার
তেজবিতার সকলে বিমুধ হ'লো।' কর্পাৎ আজকের মত
সেকালের ক্ষত্রির সমাজেও তেজবিনী পদ্মী পুরুষের কাম্য
ছিল না। ক্রপদ রাজা ক্স্তার স্বর্থনকে পাণিপ্রার্থিনের
শৌর্ষের প্রতিবোগিতার ক্ষেত্র ক'রে বৃদ্ধিমানের কাজ
ক'রেছিলেন; নইলে দৌপদীর স্বর্থরে ক্ষত্রির বীরেরা
উপস্থিত হ'তেন কিনা বলা কঠিন।

রালা অখপতি নিজের দেবরূপিণী বৌৰনছা ক্লাকে কোনও বর বাহ্না করে না বৈবে অভান্ত ছংখিত হলেন, এবং সাবিত্রীকে বদলেন, 'পুত্রি, তোমার সম্প্রদানকাল উপস্থিত হ'রেছে কিন্তু আমার কাছে তোমাকে কেউ প্রার্থনা ক'রছে না। স্বতরাং

यत्रमिष्ट् ७डीवः ७रेनः मृष्मायनः।

তোমার সদৃশ-শুণ ভর্তা তুমি নিক্ষেই অংঘ্রণ কর। তোমার ঈশ্যিত বরের কথা আমাকে জানালে আমি বিবেচনা ক'রে তোমার তাঁকে সম্প্রদান ক'রবো। ধর্ম-শাস্ত্রে বলে, যে পিতা উপযুক্ত কালে কন্তা-সম্প্রদান না করেন তিনি নিন্দনীর। অতএব তুমি ভর্তার অংঘ্রণে সম্বর হও;

দেবতানাং যথা বাচ্যো ন ভবেরং তথা কুক্র।
'দেবতাদের কাছে যাতে আমাকে নিন্দনীয় হ'তে না হয়।'

পিতার আজ্ঞার ব্রীড়াছিতা মনস্বিনী সাবিত্রী বৃদ্ধ মন্ত্রীগণে পরিবৃত হ'বে স্বর্ণমর রখে আরোহণ ক'রে বহির্গত হ'লেন; এবং রাজবিদের রম্য তপোবন, ও বহু বন ও তীর্থ পর্যাটন ক'র্লেন। ক্ষত্রির রাজাদের রাজধানী বে তাঁর প্রার্থিত লাভের উপযুক্ত স্থান নর বৃদ্ধিমতী সাবিত্রী তা নিশ্চরই বুঝেছিলেন।

~

কন্থা বের হ'রেছেন বর অবেরণে; এই অবসরে বরের পরিচয় নেওয়া বাক্।

শাধদেশে ছামৎবেন নামে এক ধার্ম্মিক ক্ষত্রিয় নূপতি ছিলেন। বৃদ্ধ বরুসে তিনি আদ্ধ হন, এবং তাঁর যে এক পুত্র ছিল সে তথনও বালক। এই ক্ষুরোগে পূর্বশক্ত এক প্রতিবেশী রাজা তাঁর রাজ্য অপহরণ ক'রেছিল। ছামৎসেন ভার্যা ও বালক পুত্রের সজে বনে প্রস্থান ক'র্লেন, এবং মহারণ্যে প্রবেশ ক'রে তপস্তার রত হ'লেন। ছামৎসেনের পুত্র, বাঁর জন্ম হ'রেছিল রাজপুরে কিছু বিনি লালিত ও বৃদ্ধিত হ'রেছিলেন ভূপোবনে—তাঁর নাম ছিল সৈত্যবান'।

সাবিত্রী তপোবনে এই সত্যবানকে দেখে ও তার পরিচর পেরে তাঁকেই নিজের উপবৃক্ত পতি ছির ক'র্লেন। এই মনোনরনের মূলে যে অনেকথানি ছিল নির্ফাসিত রাজপুত্রের উপর অভ্যক্তপা, সরল মৃত্ত সেবাভুর পুরুবের প্রতি সংল তেজ্বী প্রকৃতির নারীর আকর্ষণ তাতে সন্দেহ নেই। ক্ষত্রির রাজপুত্রকে বলী' ও 'লুর' কবির অবশু ব'ল্ডেই হ'রেছে, কিন্তু সভাবানের বে রূপগুণের পরিচর সে হ'ছে নির্কিরোধি, কোমল-বভাব, স্কুমার-দর্শন পুরুষের বর্ণনা। (১) ভাষাা সাবিত্রীর তেজবী দৃঢ়তার পার্ষে বামী সভ্যবান বে কত পেলব ও অসহার কবি তা ক্রমে দেখিরেছেন।

"সোমবৎ প্রিয়দর্শনঃ" বরের প্রতি "অসম্ভীমিব তেজগা" কল্পা আরুষ্টা হলেন।

8

পতির অবেষণে তীর্থ ও আশ্রম পরিভ্রমণ ক'রে সাবিত্রী বধন ফিরে এসে পৌছিলেন তথন অখপতির সঙ্গে নারদ উপবিষ্ট ছিলেন। সাবিত্রী কুঞ্জনার পাদবন্দনা ক'রে পিতার ক্ষিক্তাসার উত্তরে সত্যবানের পরিচয় দিলেন এবং কানালেন

সত্যবানসুরূপো মে ভর্মেতি মনসা বৃতঃ।

'সভাবানকে আমার অন্তর্মণ তর্তা বিবেচনা ক'রে তাঁকেই মনে বরণ করেছি'। তনে নারদ চম্কে উঠলেন এবং বল্লেন, 'না জেনে সাবিত্রী একি ভয়ানক কাজ করেছে'। অর্থপতি জিজ্ঞাসা ক'রলেন 'কেন, এই রাজপুত্র সভ্যবান কি ভগহীন ও অপ্রিয়দর্শন'। নারদ বল্লেন, 'তিনি পর্ম রূপবান ও ভণের তাঁর অন্ত নেই।

(>) ব্যাতিরিব চোদার: সোম[্] শ্রেরদর্শন:।
ক্রপেণাক্তরোহবিতাং ছামংসেনস্ভা বলী ।
স দান্ত: স মৃদ্ধ: শৃর: স সত্য: সংবতেজির:।
স বৈজ: সোহনস্রক্ত স রীমান ছাত্যিমাংক স: ।
নিত্যশাদার্শ বং তামিন্ ছিডিন্তক্তৈর চ প্রবা।
সংক্ষোতভগোরুছে: শীলরুছেক্ত ক্থাতে ।

'ছমাথনেনের বলীপুত্র সভাবান ববাভির মত উদার, সোমবং থিরদর্শন, এবং রূপে বেন অবিনীকুমারদের একজন। তিনি লাভ, সূত্যভাব, মূর, সত্যপরারণ ও সংবংগন্তির। বিজ্ঞগনের তিনি হিতৈবী; তিনি অস্তাপুত্র, সজ্জানীল ও কাভিমান্। বারা তপে বুছ এবং নীলে বারা বুছ তারা সভাবানের কবা সংক্ষেপে এই বংলন বে সরলতা ভাতে নিত্য অভিটিত, এবং মাঞ্চলনের মন্তালাপুত্রি তার অচলা (' কিছ এক বোব তাঁর সমস্ত গুণকে অভিভূত ক'রেছে, এবং কোনও চেটাভেই সে দোবের পরিবর্তন নেই; সোহত প্রভৃতি সভাবান।

সংবৎসরেণ কীণারুদে হস্তাসং করিন্ততি ।

আজ থেকে ঠিক এক বৎসর পর কীণায়ু সত্যবান দেহত্যাগ ক'র্বেন।' অখপতি কল্পাকে বল্লেন, 'সাবিত্রী, যাও তুমি অল্প পতি বরণ কর। সভ্যবানের এক দোব বে তার সমস্ত গুণকে বিকল ক'রেছে।' সাবিত্রী পিডাকে ব'ল্লেন, 'কম্পা ত একবারের বেশী দান করা বার না!

দীর্ঘায়্বথবারায়্ সপ্তণোনিপ্ত গোহপি বা।
সক্ষদ বৃতো ময়া তর্তা ন ছিতীয়ং বৃণোমাহম্॥
তিনি দীর্ঘায়্ হন বা জয়ায়্ হন, গুণবান বা নিশুপ হন,
—তর্তা আমি একবার বরণ করেছি, ছিতীয়বার কর্বো না।'
সাবিত্রীয় পাতিব্রহ্য বে মৃত্যুকে জয় ক'রেছিল সে
জবশ্র এইখানে। যে একনিষ্ঠা 'মনমা বৃত' ভাবী পতির
সংবৎসর পরমায়্কে জগ্রাফ্ ক'রে তাকে বরণ ক'র্তে ছিধা
করে না কবির কাব্য তা-রি জয় গান। সে নিষ্ঠার ফলে মৃত
পতির জীবন লাভ ওর মহন্তকে একটুও বাড়ায় না। কেবল
ফলল্ক প্রাক্ষত কনের কাছে তার নিজ মহিমাকে আছেয়
ক'বে বাথে।

নারদ অর্থপতিকে বললেন, "ভোমার কলা একবারে মনস্থির করেছে; এ ধর্ম থেকে তাকে বিচলিত করা বাবে না। 'নৈবা বাররিতুং শক্যা ধর্মাদস্মাৎ কথঞ্চন'। অতএব আমার মতে সভাবানকেই ভোমার কলা সম্প্রদান করা উচিত।' অর্থপতি বললেন, 'আপনি সভ্য কথাই ব'লেছেন! আপনি আমার শুরু; আপনার বা আদেশ আমি ভাই ক'র্বো।'

'সাবিত্রীর সম্প্রদান অবিম হোক' এই আশীর্কাদ ক'রে নারদ বিদার হ'লেন।

Œ

বিবাহ পর্ক খুব সংক্ষেপ। বিবাহের উপকরণ ও বিক ঋষিক পুরোহিত সকে অখপতি কল্পাকে নিরে ওও দিনে ক্যুমধ্যেনের আশ্রমে বাজা ক'রদেন। বেখানে পৌছে

দেশলেন এক শালবুক্ষের তলার কুশের আসনে অব হামৎসেন ব'সে আছেন। অখপতি সংক্ষেপে নিজের পরিচয় দিলেন, এবং আগ্রমনের কারণ বিজ্ঞাসার উত্তরে কলা সাবিত্রীকে পুত্রবধুরূপে ক'রতে ছামংসেনকে গ্ৰহণ অনুরোধ কর্লেন। ছামৎদেন বল্লেন 'আমরা রাজাচ্যত; তপখীর আচারে বনে বাস কর্ছি। আপনার কন্থা অনভ্যন্ত বনবাসের ক্লেশ কেমন ক'রে সহু ক'রবে'। অখণতি উত্তর দিলেন, 'স্থুধ ও হুঃধ যে আসে আর ৰার আমার কলা তা ভাল ক'রেই জানে। আমার প্রস্তাব প্রত্যাধান ক'রবেন না ক্লেনেই আমি আপনার কাছে এসেছি। আপনি আমার আশা ভঙ্গ ক'রবেন না: আমার কন্তা সাবিত্রীকে আপনার পুত্র সত্যবানের ভার্যারূপে খীকার করুন'। তথন ছামৎসেন ব'ললেন যে এ সম্বন্ধ পূর্ব্ব থেকেই তাঁর অভিলয়িত ছিল, কিন্তু তিনি এখন রাজ্য-खडे এইक्फुरे विशे क'त्र्हिलन। তাঁর পূর্বাকাজ্জিত অভিপ্ৰায় তবে আজ-ই পূৰ্ণ হোক।

> ভতঃ সৰ্বান্ সমানাব্য বিজ্ঞানাশ্ৰমবাসিনঃ। ব্যাবিধি সম্বাহং কারলমাসতুন্ পৌ।

ভারপর আশ্রমবাসি সব ব্রাহ্মণদের নিমন্ত্রণ ক'রে তাঁদের সমক্ষে সাবিত্রী ও সভ্যবানের উবাহক্রিয়া ছই নৃপতি ক্যাবিধি নিম্পন্ন করালেন।' সভ্যবান সেই সর্ক্তপাধিতা ভাষ্যা লাভ করে আনন্দিত হ'লেন,

বুমুদে সাচ জং লক্ষা ভর্তারং মনসেন্সিতম। এবং সাবিত্রী মনের জিম্পিত পতি লাভে মোদিতা হ'লেন। অখপতি কল্পাকে বথাবোগ্য বস্থালকার দিয়ে নিজের গৃহে কিয়ে গেলেন।

বথাসমরে সাবিত্রীর বে বিবাহ না হওরার তাঁর পিতা হুঃবিত ছিলেন, এবং সাবিত্রীর এই বে বিবাহ এদের মধ্যে ভফাৎ এই বে বরপক্ষ বেরে কন্তাকে বাজ্ঞা না ক'রে কন্তাপক্ষের এসে বরকে প্রার্থনা ক'রতে হ'লো। অর্থাৎ আমাদের আক্রকের সমাজে সব সমর বা ঘটছে।

৬

পিতা গৃহে বা্তা কর্ণে সাবিত্রী অলভার আভরণ সব পুলে কেলে বছল ও কাবার বন্ধ পরিধান ক'র্লেন। ভাঁর পরিচর্ব্যার, তাঁর সেহে, তাঁর সংব্যে, প্রত্যেকের অভীই প্রির-কার্ব্য সাধনে—সকলেই ভূষ্টিলাভ ক'রলো। খলুকে নানা সেবা দিয়ে, খলুরকে দেবপুঞার আবোজনে ও বাক্য সংব্যে, এবং কর্মনৈপুণ্যে ও একান্তে সেবা দিয়ে সাবিত্রী স্বাধীকে পরিভূষ্ট ক'র্ভে লাগলেন। কিছ

> সাহিত্যান্ত শব:নায়ান্তিউত্ত্যান্ত নিবানিশন্। নারদেন বছুক্তং ভবাক্যং মনসি বর্জতে।

রাত্রি দিন কি শুরে কি উঠে সাবিত্রীর মনে আগ্ছে নারদের ভবিষাদাণী। সে কথা খামী খাশ্র খাশুর কেউ জানে না; কাউকে বলাও বার না। সেই ভীষণ সংবাদের তুর্বহভার একলা নিজের মনে বহন ক'রে

গণঃস্তাক শাৰিজ্ঞাদিবদে দিবদে গতে।
দিনের পর দিন শুণ্তে শুণ্তে সকলের প্রিয়কার্য সাধন
ক'রে বধুর দিন কাটতে লাগ্লো।

অবংশবে দেইদিন উপস্থিত হ'ল বধন নারদ বে দিনের কথা বলেছিলেন তার মধ্যে মাত্র তিনদিন অবশিষ্ট আছে। তথন সাবিত্রী ত্রিরাত্র উপবাস ব্রতের সঙ্কল্প ক'রে এক দিনরাত্রি উপবাসী থাক্লেন। এই সঙ্কলের কথা শুনে হামৎসেন অতি হংখিত হ'রে সেংবাক্যে সাবিত্রীকে ব'ল্লেন, 'তুমি এ অত্যক্ত ভীত্র ব্রভ আরম্ভ ক'রেছ। ত্রিরাত্র এ ব্রভ পালন করা পরম হুকর কাজ'। সাবিত্রী ব'ল্লেন, 'আপনি সম্ভপ্ত হবেন না। এ ব্রভ সমাপন ক'র্তে আমি পার্বো'। শুনে হামৎসেন বিরত হ'লেন, এবং সকলে দেখ্লো বে সাবিত্রী বৈন কাঠের মূর্জির মত দাড়িরে আছেন। "তিঠক্তী চৈব সাবিত্রী কাঠভূতেব লক্ষ্যতে"।

উপবাসে তিন দিন-রাত্রি কেটে গেল। চতুর্থদিন প্রাতে কর্ষোদরের সঙ্গে সাবিত্রী প্রাণীপ্ত অগ্নিতে হোম ক'রে আশ্রমবাসি ছিজগণের ও খলা খণ্ডরের পাদবন্দনা ক'রে রুডাঞ্চলি হ'রে দাঁড়ালেন। তপোবনবাসী তপনীরা তাঁকে অবৈধব্যের আশীর্ষাদ ক'র্লে সাবিত্রী মনে মনে 'তাই হোক্' ব'লে সে আশীর্ষাদ গ্রহণ ক'র্লেন, এবং নারদ বে সমরের কথা ব'লেছিলেন সেই কাল ও সেই মুহুর্ত্তের অপেকা ক'র্তে লাগুলেন। তাঁর খলা-খণ্ডর ভাঁকে ব'ল্লেন বে ভাঁর ব্রতপালন শেব হ'রেছে, এখন পারণার সময় উপস্থিত। সাবিত্রী ব'ল্লেন, 'আমি স্কর ক'রেছি বে সুর্যা অন্ত গেলে তবে পারণা ক'র্বো'।

এমন সময় মহাবন থেকে ফল-কঠি আহরণের জন্ত সাবিত্রী কুঠার হলে নিরে সভাবান প্রান্তত হ'লেন। স্থামীকে বললেন, 'তুমি একা বেয়ো না, আমি ভোমার সঙ্গে বাবো। ভোমাকে ছেড়ে দিতে আৰু আমার মন চাচ্চে না'। সভ্যবান ব'শ্লেন, 'ভুমি পূর্বে কখনও বনে ষাও নি, আর পথও হুর্গম। ব্রতোপবাদে তুমি হুর্কাল; হেঁটে কেমন ক'রে ধাবে'। সাবিত্রী তাঁকে ব'ললেন, 'উপবাসে আমার ক্লেশ নেই, ই:ট্রডেও পরিশ্রম হবে না। আমার যাওরার ইচ্ছার তুমি বাধা দিও না'। স্তনে সভ্যবান ব'ললেন, 'তবে খঞা-খণ্ডরের অমুমতি নেও'। সাবিত্রী খঞা ও খণ্ডরকে অভিবাদন ক'রে তাঁদের ব'ললেন, 'বামী क्न-कार्छ आइतरनत बक्न महावरन यास्क्न; आमात्र हेव्हा আপনাদের অনুমতি নিয়ে আমি তাঁর সঙ্গে বাই। "ন মেহন্ত বিরহঃ ক্ষমঃ"—ভার বিরহ আজ আমার সভ হবে না। ভিনি গুরুও অগ্নিহোত্রের জন্ত ফল ও কাঠ সংগ্রহে ষাচ্ছেন. তাঁকে বারণ করাও যায় না। প্রায় এক বৎসর হ'ল আমি আশ্রম থেকে নিজ্ঞান্ত হই নি :

বনং কুত্মিতং ক্রষ্টুং পরং কৌত্হলং হি মে।
কুত্মিত বন দর্শনের জন্ত আজ আমার পরম কৌতুহল
হ'রেছে'।

ছামংসেন ব'ল্লেন, 'বে 'অবধি সাবিত্রী আমাদের পুত্র বধু হ'ছেছে 'সে পর্যান্ত সে বে নিজের কোনও অভীষ্ট প্রার্থনা ক'রেছে তা আমার স্থরণ হয় না। বধুর এ অভিলাব পূর্ণ হোক'। এবং সাবিত্রীকে সংঘাধন ক'রে ব'গ্লেন,

অথবাদক কর্ত্তবাং পুত্রি সভ্যবহং পথি
'পুত্রি, সভ্যবানের পথে বাভে কোনও প্রমাদ না হয় তা
ক'রে।'। পুত্রের উপর পুত্রবধ্র ভার দিলেন না। তিন
দিন উপবাসী বধ্র উপর পুত্রের অপ্রমাদের ভার দিলেন।
বৃদ্ধ, চক্ষ্মীন পিভার একমাত্র পুত্রের সহদ্ধে কেবল জেহাদ্ধর
নয়, কার ভার কাকে বেওয়া চলে এক বংসারের পরিচারে

ছামংসেন তা বুঝেছিলেন। ুজবশু গ্রীক আলঙ্কারিকেরা বাকে irony ব'লেছেন তা-৪ এর মধ্যে রয়েছে।

উভয়ের অনুমতি পেরে

সা জগাম বশবিনী।

সহ ভতা হসন্তীব জনমেন বিদ্যতা॥
'যশবিনী সাবিত্রী স্বামীর সঙ্গে চল্লেন,—বিমর্জিত জনমে মুথে হাসি টেনে'। বে কুস্থমিত বন দিরে তাঁদের পথ তার উৎফুর রমণীয়তার সঙ্গে সাবিত্রীর ক্লিষ্ট আক্ষকার

মনের বিরোধের যে pathos কবির তা দৃষ্টি এড়ার নি।

সা বনানি বিচিত্রাণি রমণীরানি সর্বাণঃ।

মনুরসণকুটানি দদর্শ বিপুক্তেক্ষণা।

নদীঃ পুণাবহালৈত পূজি।ংক্তে নগোন্তমান।

সত্যবানাহ পঞ্চেতি সাবিত্রীং মধুরং বচঃ।

নিরীক্ষাণা ভর্তারং সর্বাবহসনিন্দিতা।

মৃত্যের হি তং মেনে কালে মুনিবচ: পরন্ । অমুব্রমন্তা ভর্তারং জগান মৃত্যানিনী। বিধেব অসকা কুবা তক কালমবেক্টা।

'আরভ-লোচনা সাবিত্রী ময়ুয়গণের আবাস বিচিত্র র মণীর সব বন দেখতে পেলেন। পুণ্যবহা নদী ও পুলিত গিরি-শিখর সভাবান মধুর বাক্যে সাবিত্রীকে দেখালেন। অনিন্দিতা সাবিত্রী সক্ষণ স্থামীকে নিরীক্ষণ ক'র্ভে ক'র্ভে চ'ল্লেন, এবং নারদের বাক্য স্মরণ ক'রে তাঁকে তখন মুভ বলেই মনে ক'র্লেন। মূলুগামিনী স্থামীর অমুগমন ক'রভে লাগ্লেন—বিধাবিদীর্ণ হৃদরে, সেই ভীষণ মুহুর্ভের আগমন প্রভীকা ক'রে।'

9

সত্যবান সাবিত্রীর সকে মহাবনে প্রবেশ ক'রে কল পেড়ে থলী পূর্ণ ক'র্লেন, এবং কুঠার দিরে কাঠ সংগ্রহ আরম্ভ ক'র্লেন। হঠাৎ তাঁর সমস্ত শরীরে থাম বেথা দিল, এবং মাথার মধ্যে বেদনা বোধ হ'লো। তিনি সাবিত্রীকে ব'ল্লেন, 'এই পরিপ্রমেই আমার শীরঃপীড়া হ'রেছে। আমার সমস্ত শরীর এবং ক্ষর অলে বাজে, মাথার মধ্যে বেন শূল বিদ্ধ হচ্ছে। আমি আর দাঁড়িরে থাক্তে পার্ছিনা'। সাবিত্রী এসে থামীকে ধ'রে মাটিড়ে ভইরে দিলেন, এবং তাঁর মাথা কোলে নিরে সেখানে উপবেশন ক'রলেন। নারদের বাক্য ক্ষরণ ক'রে

ভং মুহর্জং কণং বেলাং দিবসক ব্যোজ হ।
গণনায় দেখালেন সেই বেলা, সেই ক্লণ, সেই মুহূর্জ্
উপস্থিত হ'রেছে। পর মুহূর্জেই সাবিত্রী দেখালেন প্রকাশু
উজ্জনবর্প, নির্দ্ধল ভামবর্ণ, বন্ধ কেশ-কলাপ, রক্তাক্ষ,
রক্তাবন্ধ পরিধান, পাশহক্ত এক ভয়ক্তর-মূর্ক্তি পুরুষ সভ্যবানের
গার্ফে দাড়িয়ে ভাকে নিরীক্ষণ ক'রছে।

দেখেই স্বামীর মাথাটি আন্তে মাটিতে রেখে সাবিত্রী উঠে দাড়ালেন এবং ক্লভাঞ্জলি হ'রে কম্পিত জ্বারে আর্ত্র বাক্যে বল্লেন, 'আপনার অমাহ্য বপুতেই জেনেছি আপনি মাহ্যৰ নন দেবতা; দয়া ক'রে বলুন কে আপনি, কেনই বা এসেছেন'।

₽-

এর পর ষম ও সাবিতীর যে কথোপকথন বার কলে ধম সাবিত্রীকে পাঁচটী বর দিলেন, এবং সর্ববশেষ বরে সভ্যবান মৃত্যু থেকে বেঁচে উঠে চার-শ বছর পরমায় লাভ ক'রগেন—সেধানে গরের হুর স্পষ্টই নেমে গেছে। ওর কাব্যাংশ যে ব্যাহত হ'রেছে সে কেবল অলৌকিকের স্থল আবির্ভাবে পাঠকের প্রতীতি ভলের অন্ত নর, যে উপারে সভ্যবান পুনর্জ্জীবন পেলেন সাবিত্রীর চরিত্র-মহিমার ভূলনার ভার তুচ্ছ অকিঞ্ছিৎকরছে।

2

ষম সাবিত্রীকে নিজের পরিচর দিলেন এবং জানালেন সভ্যবানের আয়ুশেষ হ'রেছে জন্ত তাঁকে নিজে এসেছেন। সভ্যবান ধার্মিক রূপবান ও মহাগুপবান ব'লে অন্ত্চরদের না পাঠিরে নিজেই এরেছেন। এই কথা ব'লে সভ্যবা-নের শরীর থেকে পাশবছ অসুঠ্যাত্র এক পুরুষকে বলে টেনে বের কর্লেন, এবং সভ্যবানের গভগ্রাণ, খাসহীন নিশ্চেট্ট শরীর অপ্রিদেশন হ'রে উঠলো। বন সেই বছ পুরুষকে নিরে দক্ষিণমূথে বাত্রা করলেন; নির্মত্রত-সিছা ছংবার্ছা সাবিত্রীও ব্যাহ্য অন্ত্রগদন ক'রতে লাগ লেন। বন তাঁকে কিরে বেরে বামীর উর্কলেছিক জিরা করতে ব'ল্লেন, এবং ব'ল্লেন ভর্তার ঋণ তিনি শোধ করেছেন এবং তাঁর, সলে বহদ্র বাবার তা গিরেছেন। সাবিজী ব'ল্লেন দে তাঁর স্বামীকে নিরে বম বেধানে বাছেন তিনিও সেইবানেই বাবেন। তপভা, গুরুতজি, ভর্ত্মের ও বমের প্রশাদে তাঁর গতি প্রতিহত হবে না। এই কথা ব'লে ব'ল্লেন, 'জ্ঞানীরা বলেন একসঙ্গে সাত পা গেলেই মিক্তভা হর। সেই ভরসায় আপনাকে আমি কিছু ব'ল্বো, আপনি শুমন'।

এই ভূমিকা, क'रत সাবিত্তী, यमरक य शृष्टि भ्रांक. শোনালেন সে হ'চ্ছে তুটি ব্যাসকৃট। তার ঠিক অর্থ বোঝা অসাধা, এবং শ্লোক ছটিতে কিছু পাঠান্তরও আছে,— বোধ হয় অর্থের এই অসৌকর্যোর ফল। নীলকণ্ঠ যে পাঠের টীকা ক'রছেন (২) তার আক্ষরিক অমুবাদ নীলকণ্ঠের থ্যাথ্যা অফুদারে কতকটা এইরকম দীড়ায়। 'অনাত্মবস্ক লোকেরা বনে কি গ্রামে ধর্ম আচরণ করে না; ব্রহ্মচর্ব্যগু নয় সন্ত্রাসও নয়। ধর্মের ফল আত্মজ্ঞান, এইঞ্চ সাধ্রা ধর্মকেই প্রধান বলেন। একের স্জ্জনসম্মত ধর্মপথ দেখে সকলেই দেইপথ অবলম্বন করে, দিতীয় বা তৃতীয় পথ বাস্থা করে না,—দেইজন্ত সাধুরা ধর্মকেই প্রধান বলেন। নীলকণ্ঠ এর টেনেবৃনে অর্থ ক'রেছেন যে গুছাশ্রমগাধ্য-তা গ্রামেই হোক আর বনেই হোক—বে ধর্ম তাতেই আত্মজানলাভ হয়, স্বতরাং নৈষ্ঠিক ব্রন্মচর্যা ও পরিব্রছা নিম্পারোজন! পাঠান্তর বা খোছে তাতেও অর্থের বিশেব কিছু উন্নতি হয় না।

যা হোক শ্লোক ওনে বম ভারি খুসি হ'লেন; তবে শ্লোকের অর্থ বুবে, না সাবিত্রীর বিশুদ্ধ উচ্চারণ ওনে বলা শক্ত। বম সাবিত্রীকে ব'ল্লেন, 'তুমি নিবৃত্ত হও, 'তুটোছন্দ্র তবানরা গিরা অরাক্ষরবাধনহতুর্ক্তরা'—তোমার বিশুদ্ধ ধ্বনি ও অর ও বাঞ্জনবর্ণের ওদ্ধ উচ্চারণ বুক্ত

⁽२) নানাছবন্তত বনে চরতি ধর্মক বাসক পরিপ্রবর্ক।
বিজ্ঞানতো ধর্মনুগছরতি তত্ত্বাৎ সজো ধর্মনাতঃ প্রধানন্ত্র
একত ধর্মেন সভাং ক্ষতেন সর্বেত্র ত বার্মনুগ্রপদ্ধাঃ।
না বৈ বিভীয়াং বা ফুডীরক বাফেওত্বাৎ সজো ধর্মনাতঃ প্রধানত গ্র

ছব্জি পূর্ণ বাক্য শুনে তুট হ'রেছি। সভ্যবানের জীবন ছাড়া জার বে বর তুমি চাও তাই দেবো'। সাবিত্রী জন্ধ শুশুরের চকু প্রাপ্তি কামনা ক'র্লেন। বম তাঁকে সেই বর দিরে ব'ল্লেন, 'তুমি ফিরে বাও; পথ চ'ল্ভে ভোমার কট হ'ছেে দেখ্তে পাছিং'। সাবিত্রী ব'ল্লেন স্বামীর সমীপে তাঁর কট কোথার। এবং বমকে আবার তাঁর কথা শুন্তে ব'ল্লেন।

এবার সাবিত্রী যা ব'ল্লেন (৩) তার- অর্থ সজ্জনের সংসর্গেই বাস করা উচিত, কারণ তাদের সলে মিত্রতা হয় সহতে, আর সে সঙ্গ নিক্ষণণ্ড হয় না। নীলকণ্ঠ টীকা ক'রেছেন যে ওর ধ্বনি হচ্ছে যে যম সজ্জন বাজিং, তাঁর সজে সাবিত্রীর এই পরিচয় বিফল হবে না। যম আবার খুসি হ'লেন এবং সভাবানের জীবন ছাড়া দিত্রীয় বর প্রার্থনা কর্তে বল্লে সাবিত্রী খণ্ডরের হতে রাজ্যের প্রক্রার প্রার্থনা ক'র্লেন। যম বর দিয়ে সাবিত্রীকে আবার ফিরে বেতে ব'ল্লেন।

সাবিত্রী সে কথার কান না দিয়া যমকে ব'ল্লেন যে তিনি
নিরম দিরে লোকদের সংযত রাখেন, আর নিজের ইজা
অন্থগারে নয় প্রত্যেকের কর্ম অন্থগারে তাদের নিয়ে যান
এইক্ষন্ত তার নাম 'যম', এবং আবার তার কথা শুন্তে
যমকে অন্থরোধ ক'র্লেন। সে কণা হচ্ছে (৪), 'কর্ম মন ও
বাক্যে সর্বজ্তে অন্তোহ, দয়া ও দান সাধুদের সনাতন ধর্ম।
কগতে এই রকম-ই প্রার দেখা যায় বে মান্থর শক্তিহীন
ছর্মল, সেইক্ষন্ত সজ্জনেরা শর্পাগত শক্তকে পর্যায় দয়া
করেন'। নীলকণ্ঠের মতে এর উদ্দেশ্ত হচ্ছে নিজের উপরে
যমের কর্মণার উদ্দেশ করা।

(৩) সতাং সক্ত সজতনীব্দিঙং পরং ততঃ পরঃ মিত্রমিতি প্রচক্ষতে।
ন চাক্লং সংপুক্ষেণ সক্ষতং ততঃ সতাং সন্নিবনেৎ সনাগরে।
'সক্ষানের সক্ষে একবার বাত্র সম্বোলনগু অতিশ্ব কাষা: ডাতেই ভারা

সক্ষপের সক্ষে একবার বাত্র সংখ্যাবন ও আত্মর কাষ্য ; ভাতেই ভার। পারৰ বিত্র হন । সংপ্রকাষের সঙ্গ নিম্মন হয় মা, সেজভ সাধুলোকের সংসার্থে বাস করা উচিত'।

(•) অয়োহ: সর্বভূতের কর্মণা ধনসা ধিরা।

অম্প্রহন্ত দানক সতাং ধর্ম: সনাতনঃ ।

এক্সাহন্ত লোকোহরং মন্মুন্যা: শক্তিপেন্নাঃ ।

সন্ততেনাপ্রমিত্রের দরাং থাতের মুর্ভিত ।

বম ওনে ব'ল্লেন, 'তোমার এ বাক্য পিপাসিতের কাছে জলের মত হল । সত্যবানের জীবন ছাড়া আর বে বর ইচ্ছা প্রোর্থনা কর।' সাবিত্রী পুত্রহীন পিতার পুত্র লাভের বর নিলেন।

বর দিয়ে ধম ব'ল্লেন, 'ফিরে যাও; তুমি বছ দ্রের পথ এসেছ'। সাবিত্রী উত্তর ক'র্লেন, 'স্থামীর সায়িধা এ আমার কাছে দূর নর; আমার মন আরও অনেক দূর যাচ্ছে,—'মনো হি মে দূরতরং প্রধাবতি'; আমি যে কথা আরম্ভ ক'রেছি আপনি বেতে বেতেই তা আবার শুফুন'।

সাবিজ্ঞী ব'ল্লেন, 'আপনি নিরপেক্ষ ধর্ম্মে লোকদ্বের রঞ্জন করেন এইজস্থ আপনি ধর্ম্মরাজ। সজ্জনের উপর লোকের যে বিখাস হয় নিজের উপরেও সে বিখাস হয় না; সেইভস্থ লোকে সজ্জনকে বিশেষরূপে বিখাস করে' (৫)। নীলক্ষ্ঠ বলেন এর উদ্দেশ্য এই কথা বলা যে লৌকিক সাধুদের বিখাস ক'রেই ইউসিদ্ধি হয়, আপনি ত ধর্মরাজ!

বম ব'ল্লেন, 'কল্যাণি, তুমি যে কথা শোনালে এমন কথা আমি আর কে:থাও শুনিনি। আমি তুট হ'রেছি; সত্যবানের জীবন ছাড়া আর যে হয় চতুর্থ বয় নিরে তুমি কিরে বাও'।

তথন সাবিত্রী সাতবানের ঔরসে তাঁর আত্মন্ধ বলবীর্ধাশালী একশত পুত্রের বর প্রার্থনা ক'র্লেন। যম ব'ল্লেন তাই হবে, 'শতং স্থতানাং বলবীর্ধাশালিনাং ভবিশ্বতি প্রীতিকরং তবান্যে'।

 মহাভারতের একজন আধুনিক বালালী ব্যাখ্যাকার বলেছেন বে সাবিত্রী এখানে মহীয়পী চাতৃরী দেখিয়েছেন; সভাবানের জীবন সাক্ষাৎ যাক্রা না ক'য়ে য়মেয় কথাও রেখেছেন, অথচ প্রকারান্তরে ভাই আবার আদার ক'য়েছেন (৬)। এই চাতৃরী যদি 'মহীয়পী' হয় ভবে এতে বিজি

^(¢) আৰক্ষণি ন বিধাসন্তথা ভবতি সংস্কৃ ব:।
ভন্মাৎ সংস্কৃ বিশেবেশ বিধাসং কুকতে জবঃ ।

⁽৩) "আহো! সাবিত্রা বহারসীয়ং চাডুরী কৃতা; বং ব্যব্চন—
বনুসরন্তা সহাবতো লীবনং সাকার বাচিত্য, লখ চ ভল্গা তবের সংসৃহীতবিভি।" (বহারহোপাথার শীর্ষালাস নিভান্তব্যুদ্ধ কৃত 'ভারতকৌন্নী'
চীকা—বনপর্বা পুঃ ২০০০)।

ভোলেন তার বৃদ্ধির মাপকাঠির পরিমাণ পুর বড় নর।

অরক্ষণ কথাবার্তাভেই সাবিত্রী নিশ্চরই বনের বৃদ্ধির পরিচর
পারেছিলেন!

চতুর্থ বর দিয়ে যম সাবিত্রীকে আর পথশ্রম না ক'রে দিরে বেতে ব'ল্লেন,—'নিবর্জ দ্বং হি পথস্থমাগতা'। তথন সাবিত্রী চারটি স্লোকে (१) সক্ষনের সভ্য-ধর্ম ও তার গুণ ও শক্তি কীর্ত্রন ক'র্লেন। 'সজ্জনের শাখত-ধর্মেই ছিডি, তাঁরা অবসম কি ব্যথিত হন না , তাঁদের সন্ধ নিক্ষণ হয় না, এবং সক্ষনের কাছে সক্ষনের কোনও ভয় নেই। তাঁদের স্ত্য-ধর্মেই স্থাকে চালিত ক'র্ছে, তাঁদের তপতা ভ্মিকে ধারণ ক'র্ছে; ভ্ত ও ভবিষ্যতের তাঁরাই গতি, সজ্জনের মধ্যে সক্ষন অবসম হন না। সক্ষনেরা প্রতিদানের অপেকা না ক'রেই পরের উপকার করেন, কারণ এই বৃত্তিই শাখত আর্যাচার। সংপ্রথবের প্রসাদ নিক্ষণ হয় না, তাঁদের কাছে কারও অর্থ ও মান নই হয় না; তাঁরাই সর্ব্য-লোকের রক্ষক'। নীলকণ্ঠ ব'লেছেন চতুর্থ বর দিয়ে যম যে সত্যবদ্ধ হ'রেছেন এ প্রোকগুল দেই সত্য রক্ষার প্ররোচনা।

শ্লোক চারটি শুনে যম সাবিত্রীকে বল্লেন তিনি তাঁর ভাষার মনোহর ও অর্থে মহৎ ধর্ম-যুক্ত বাক্য যত শুন্ছেন, তাঁর ভক্তিও তত বৃদ্ধি হ'ছে; 'বরং বৃণীঘাপ্রতিমং পতিত্রতে—তৃমি আমার কাছে অপ্রতিম অর্থাৎ অতৃলনীর একটি বর প্রার্থনা কর'। 'সত্যবানের জীবন ছাড়া'— পূর্ব্ব প্রারের মত এ কথাটা আর ব'ল্লেন না। তথন সাহিত্রী সোজাস্থলি বর চেলেন সত্যবানের পুনর্জ্জীবন।

বল্লং বৃণে জীবতু সভাষানল যথা দুহা ছেবদহং বিনা পভিদ্।
'সভ্যবান বেঁচে উঠুন এই বন্ন আমি চাই, কারণ পভিন্ন
মুক্তাতে আমাকে মুভাই মনে ক'নবেন।' এবং ব'ণলেন

(१) সহাং সহা শাখতবর্গবৃদ্ধি: সভো ন সাবভি ন চ ব্যবহু ।
সভাং সন্ধিন কিল: সক্ষমেহতি সন্ধ্যে তকং নাজুবর্জি সভঃ ।
সন্ধো হি সভোন নয়তি সুবাং সভো তুমিং তপরা ধারয়তি
সন্ধো গতিতু ত তব্যত য়াজন্ সভাং মধ্যে নাবসীবৃদ্ধি সভঃ ।
আব্যক্তমিবং বৃত্তমিতি বিজ্ঞায় শাখতন ।
সভঃ পরার্থং কুর্বাধা নাবেক্তরে প্রতিক্রিয়ান্ ।
ন চ প্রমান: সংপুরুবের বোলো ন চাপ্রের্থা নজতি নাপি নানঃ ।
ব্রাব্রেজ্যমন্ত্র সংক্রিক্তার তথাও সভো রক্তিরার ভবতি ।

খামীহীন হরে স্থ কি খর্গ তিনি চান না; 'ন ভর্কুনীনা ব্যবসামি জীবিতুম,—ভর্ক্বিহীন হ'রে বাঁচার শক্তি আমার নেই'। ব্যক্তে শ্বরণ করিয়ে দিলেন বে সভ্যবানের ঔরসে শতপুত্রের বর তাঁকে তিনিই দিরেছেন, আবার তিনিই তাঁর পতিকে হরণ ক'রে নিরে যাজেন।

ৰরং রূপে জীবতু সত্যবানকং ভবৈৰ সভাং ৰচনং ভবিবাতি।
'সভ্যবান বেঁচে উঠুন এই বর আমাকে দিন, আপনার বাক্য সভ্য ভোক।'

ভাই হোক' ব'লে যম সত্যবানকে পাশ থেকে মুক্ত ক'র্লেন, এবং গুজ্ভীত্মা হ'য়ে সাবিত্রীকে ব'ল্লেন 'সভ্যবান নিরোগ ও বলীয়ান হ'য়ে তোমার সঙ্গে চার-শ বছর পরমায়ু পাবেন'। তারপর বরগুলির আবার একটা ফর্দ্দ দিয়ে 'অনেব ভবনং ববে'—নিজের বাড়ী প্রস্থান ক'রলেন।

20

এই অভি-বান্তব বমের অদর্শনের সঙ্গে সংস্কেই গরের রস আবার গাঢ় হ'রে উঠেছে।

22

সভাবানের প্রাণহীন শরীর বেখানে প'ড়ে ছিল সাবিত্রী
সেখানে ফিরে বেরে স্থানীর মাথা কোলে নিরে ব'স্লেন।
তথন সভাবান সংজ্ঞা পেরে সপ্রেম দৃষ্টিতে সাবিত্রীকে প্ন:
পুন: দেখতে লাগ্লেন বেন বছদিন পরে প্রবাস থেকে
ফিরে এসেছেন,—'প্রোয়াগীত ইব প্রেম্পা পুন: পুনরুদীক্ষা
বৈ'। সাবিত্রী স্থানীকে বল্লেন, 'তুমি বিশ্রান্ত হ'রেছ,
তোমার:ব্যুত্ত ডেকেছে; বদি উঠ্তে পার তবে এখন ওঠ,
দেখ, রাত্রি গাঢ় হ'রেছে'। সভাবান স্থার্থাথিত লোকের
মত চারিদিক বনান্ত নিরীক্ষণ ক'রে ব'ল্লেন, 'কাঠ
কাট্তে কাট্তে ক্রম্ম্ছ হ'রে আমি ভোমার জোলেদ্রে
ব্যুব্র পড়েছিলাম বেশ মনে আছে। ভোমার আলিম্বনে
ব্যুব্র বথন আমি অচেতন তখন বেন ঘোর ক্রক্তবর্ণ মহাতেম্বরী
এক পুরুব্রকে দেখেছিলাম। সোট কি
 সে কি স্থানা
সভ্য বদি কান তবে আমাকে বল,—'স্প্রেন বদি বা দুটো
বদি বা সভ্যনের স্থানী

অনেক হ'বেছে, পরদিন প্রাতে ভিনি সব ব'ল্বেন; 'এখন উঠে আশ্রমে তোমার পিতামাতার কাছে চল। স্বা অনেককণ অস্ত গিরেছে, বনে গাঢ় অন্ধকার। রাত্রিচর প্রাণীরা বিকট শব্দ ক'রে বিচরণ ক'র্ছে, চঞ্চস মৃগদের পারে লেগে শুক পাতার শব্দ শোনা যাছে। দক্ষিণ-পশ্চিম দিকে শৃগালের উগ্র ধ্বনিতে আমার প্রাণ কেঁপে উঠুছে'।

বনের সাম্নেও কম্পান্থিত মনকে থাঁর দৃঢ় রাধ্তে হ'রেছিল অবলা-ফুলভ এ ভরের বিলাস তাঁর ভাগো সহ্ হবে কেন! সভাবান উৎকটিত হ'রে ব'ল্লেন, 'ঘন অন্ধলারে আর্ত এই বন আমার কাছে ভরন্ধর বোধ হচ্ছে। এ অন্ধলারে পথও চিন্তে পার্বে না চল্ভেও পার্বে না'। সাবিত্রী তথনি তাঁকে সান্থনা দিয়ে ব'ল্লেন, 'তুমি উন্নিয়্ম হ'ওনা। আল-ই এই বন দয় হ'রেছে; একটা শুন্ধ বৃক্ষ এখনও অল্ছে। আমি ওখান থেকে আগুন এনে এই বে কাঠ র'রেছে এই দিয়ে চার দিকে আগুন আলিয়ে রাখ্বো। ভোমাকে এখনও রোগীর মত সেখাছে; যদি চ'ল্ভে কট হয় আর অন্ধলারে পথ না চেনে। তবে কাল প্রাতেই আমরা বাবো, আল এক রাত্রি এই বনেই থাকি'।

তথন সতাবান ব'লগেন যে তাঁর মাথার বেদনা দেরেছে আর শরীরও স্থন্থ বোধ হ'ছে, কিন্তু পিতামাতাকে না দেখে তিনি এক রাত্রিও থাক্তে পার্বেন না। তাঁর মা সন্ধা হ'তেই আর তাঁকে আশ্রম থেকে বের হ'তে দেন না, এমন কি দিনের বেলা বের হ'লেও বাপন্মা ছলনেই উল্লিখ্ন থাকেন। তাঁরা অনেকবার ব'লেছেন যে তাঁদের বৃদ্ধ বরসের ও অন্ধ অবস্থার তিনিই বৃষ্টি, তাঁকে হারিরে তাঁরা এক মূহুর্ভও বাঁচবেন না। আল রাত্রে তাঁকে না দেখ্লে তাঁলের যে কি অবস্থা হবে কে আনে। এই রক্ষ অবন্ধ বিলাপ ক'রে

উদ্ধিতা বাছ ছঃখার্ড: সংবং প্রক্রবেদ হ। ছই হাত উদ্ধে তুলে সভাবান উচ্চৈঃখনে কাঁদতে লাগালেন।

দাবিত্রী স্বামীকে হুংথার্স্ত দেখে তাঁর হু চোথের জল মুহিরে দিয়ে—'বিমৃজ্য:ক্রণি নেত্রাভ্যাং'—ব'লবেন, 'তপস্থা বদি আমি করে থাকি তবে আজকের রাত্রি আমার খঞা-যান্ডর-স্বামীর 'পুণাহস্ক'— বন্ধনময় হোক্। আমি সম্ভন্ধ আলাপেও কথনও মিথ্যা ব'লেছি মনে হয় না, সেই সভ্য আৰু আমান্ত শুশ্ৰ-শুশুরকে ধারণ ক'রে রাধুক'।

সভাবান ব'ললেন, 'পিভামাভাকে না দেখে আর আমি থাক্তে পার্ছি না , সাবিত্রী, চল আর দেরী ক'রো না । যদি পিভা বা মাভার কিছু বিপ্রিয় আমি দেখি ভবে আমিও বাঁচবো না এ ভোমাকে নিশ্চর ব'ল্ছি । যদি আমাকে জীবিত রাধ্তে চাও, আমার প্রিয় যদি ভোমার কর্ত্তব্য হর এখান থেকে আশ্রমের দিকে চল'।

সাবিত্রী ভত উপান্ন কেশান্ সংবদ্য ভাবিনী। পতিমুক্ষাপন্নামাস বাছ্ড্যাং পরিগৃহ্য বৈ॥

তথন সাবিত্রী উঠে কেশ সংযম ক'রে ছ বাছ দিয়ে আমানিক ধ'রে তুললেন। সভাবান দাঁড়িয়ে হাত দিয়ে আমানিক ধ'রলেন এবং চারদিকে তাকিয়ে ফলের থলিটির উপর চোধ রাখলেন। সাবিত্রী ব'ললেন 'ও ফল কাল এলেনিও, কেবল কুঠারখানা গৃহকান্তের করত আমি এখন নিয়ো যাবো'। এই ব'লে ফলের থলিটি গাছের শাধার ঝুলিয়ে রেথে কুঠারখানি নিয়ে আমীর কাছে এলেন।

বামে কলে তু বামোরগুর্ভুব হিং নিবেঞ্চ চ । দক্ষিণেন পরিষ্কা জগাম গজগামিনী ।

নিব্দের বাম ক্ষরে সভ্যবানের বাঁ হাতথানা রেখে, ভান হাত দিয়ে তাঁকে আলিখন ক'রে ধ'রে চ'লভে আরম্ভ ক'র্লেন ।

কিছুনুর বেয়ে সভাবান ব'ললেন, 'বুক্লের অক্তরাল দিয়ে ক্যোৎসা দেখা যাছে, আমার এ অভ্যন্ত পথ এখন আমি চিন্তে পার্ছি। ঐ যে একসার পলাশ গাছের কাছে পথটা হভাগ হ'রেছে ওর উত্তর দিকের পথ দিয়ে চল'। তথন ছরাযুক্ত হ'য়ে তাঁরা ছজনে আশ্রমের দিকে চ'ল্লেন।

সাবিত্র্গাখ্যানের লেখক কেবল একটা প্রাচীন উপাখ্যান ব'লে বান নি, সাবিত্রী-সত্যবান ছজন মানুবকে করনার অন্তদ্ধিতে প্রত্যক্ষ ক'রে কাব্যে তাদের গ'ছে তুলেছেন। সত্য ও থৈব্যে ঋছ, তেজে দীপ্ত, স্নেহে কোমল, কর্ম্বে দৃঢ় স্ত্রীর পাশে শাস্ত-মৃত্ অভাব, নমনীয় মন, পর-নির্ভরশীল স্বামী। বৃদ্ধ বরুসের পিতা-মাতার ছুগাল পুঞ্জি বিশ্বদ্ধ অবস্থার মধ্যে তপোবনে মানুব হ'রে সেথানকার সন্ত্রপ

কিছু হয়ত চরিত্রে পেরেছিলেন, কিছ পৌরুষের কাঠিনা কিছু পান নি। অবশু যদি পেতেন, সাবিত্রী-সত্যবানের গর হ'তো না! লেষের কথাটি ব'গতে সত্যবান সাবিত্রীকে সংখাধন ক'রেছেন 'ভীরু' হ'লে (৮)। সংস্কৃত সাহিত্যের স্বামীর স্ত্রীকে সংঘাধনের এই মামূলী পদটি দিয়ে কবি অনেকথানি করুণ-হাল্ক রসের স্তৃষ্টি ক'রেছেন।

25

গরের বাকী অংশ সমস্ত স্থপ-সোভাগ্যান্ত গরের পরিণামের মত গরের পাত্র-পাত্রীদের আনন্দের, পাঠকের কাছে স্বাদহীন।

সাবিত্রী ও সভাবান রাত্রে আশ্রমে পৌছে দেখুলেন যে ছামথবেন ও শৈব্যা তাঁলের অদর্শনে অতিমাত্রায় কাতর হ'য়ে পড়েছেন এবং ঋষিরা তাঁদের সাম্বনা দিচ্ছেন: কিন্ত ছামৎসেনের অন্ধন্ধ দূর হ'ন্নে তিনি প্রসন্ন দৃষ্টি লাভ ক'রেছেন। তাঁদের দেখে তাঁরা বিগত শোক হ'লেন, এবং ঋষিদের প্রশ্নের উদ্ভবে সাবিত্রীর কাছে সব কথা শুনে সকলের বিস্ময় ও আনন্দের সীমা থাক্লো না। পরদিন প্রভাতে শাবদেশ থেকে বহু প্ৰজা এগে জানালো যে মন্ত্ৰী শত্ৰ-রাজাটিকে বং করেছেন এবং জন-সাধারণ একবাক্যে ছামৎসেনকে রাজা স্থির ক'রে নগরে তাঁর অয়-খোষণা ক'রেছে এবং তাদের শ্রতিনিধি হ'য়ে যান-বাহন চতুরক্ষ বলা নিয়ে তারা রাঞাকে নিতে এসেছে। ছামৎদেনকৈ চকুমন্ত বিশ্বরোৎফুল হ'লো, এবং তিনি ঋষিদের অভিনন্দন নিরে ন্ত্রী-পুত্র-পুত্রবর্ষ সহ স্বরাজ্যে প্রস্থান ক'র্লেন। সেধানে ছামংসেন রাজ্যে অভিধিক্ত হ'লেন, এবং পুরোহিতেরা সভাবানকে যৌবরাক্ষা অভিষেক ক'র্লেন। কালে সাবিত্রী-সভ্যবান কীর্ত্তিবৰ্দ্ধন বহু পুত্র লাভ ক'রলেন। 'ষশ্চেদং পুগুৱাভক্যা' ইত্যাদি।

70

সাবিত্রী-সভাবানের গরের জন-প্রসিদ্ধ মূগ কথা হ'ছে বনের কাছে থেকে সাবিত্রীর মৃত স্বামীকে বাঁচিয়ে জানা।

(৮) অভ্যানগৰনাতীক পছানো বিদিতা নন।
কুলাভয়ালোকিভয়া জোণখনা চালি লক্ষ্যে ঃ

ঐ ঘটনাট-ই গল্পের climax, গল্পের আর বা কিছু
সকলের পরিপতি। কিছু গল্পের এই অংশটাই বে কাব্যে
হীন ও পূর্ব্ব-পরের রস্বিরোধী কেবল তা নর, ওর নিজের
মধ্যেও কোনও সক্ষতি ও ঘটনার কার্যা-কারণ সহদ্ধের বাঁধন
নেই। সাবিত্রী যমকে যে সব কতক অবোধ্য ও বাকী সব
অতি-পরিচিত মামুলী ধর্ম্ম-কথা শোনালেন ভাতে যমের
ওরকম অসম্ভব খুসি হ'রে ওঠার কোনও সম্বত কারণ দেখা
যার না। 'লোকে নিজের চেন্নেও সজ্জনকে বেশী বিশাস
করে'—সাবিত্রীর মুধে এই কথা শুনেই যম ব'ল্লেন, এ যা
শোনালে 'ন ভাদৃক চ কুতো ময়া শ্রুত্বস্ব,— এর অর্থ
কি ? (৯) আর, সভ্যবানের ভীবন ছাড়া অক্ত বর চাও—
বার বার এ কথা ব'লে সভ্যবানের ওরদে শত-পুত্রের বর
সাবিত্রীকে দিয়ে ব'স্লেন, যম এতটা নির্কোধ হ'লেন কি
ক'রে ? সাবিত্রীর পাতিব্রভার পুরস্বারে নিয়তিকে নাম-মাত্র
বহাল রেধে সভ্যবানকে বাঁচিয়ে দিভেই যম সংক্র ক'রে

(৯) জার্মাণ পণ্ডিত M. Winternitz অনুসাম ক'রেছেন বে মূল লোকগুলির যথায়থ রূপ হয় ত আমাদের কাছে পৌছে নি ("Some of the verses may have been badly transmitted") কিছ ওদের ভাবার্থ তার কাছে খুব পরিকার মনে হারছে ; সে হচ্ছে মৈত্রী ও সাধুছের সঙ্গে প্রকৃত জানের অভেদ তম্ব ("Yet the fundamental thought of all the verses by means of which Savitri so greatly pleases the the god and vanguishes him, is sufficiently clear; it is the doctrine of wisdom that is one with love and goodness")। অধাপক Winternitz नाविकाशांनाक व'लाइन "the most magnificent of all brahmanical poems which the epic has peserved", এবং ভার কৰি: সবৰে ব'লেছেন, "whoever it was who sang the song of Savitri, whether a suta or a a Brahman, he was certainly one of the greatest poets of all times" ['A History of Indian Literature'. (Eng. Translation) vol I pages 397-398]। এই রস-বিচারে বিরোধের কারণ দেখি নে। কিন্তু কাবাটি অধ্যাপককে এখনি মুগ্ধ क'त्त्राह (व अत्र हर्त्तन वर्गहे। ब्रेड दिन वा स्टाक किह এक्टी plausible হযাথা গাঁড় করাতে চান। আর পণ্ডিতের কাছে বে একাল বিশেষ नेक नव था Winternitz अब वहशूर्य मीनक ध्रामा करत (शहन १

165

এসেছিলেন এ রক্ষ ইন্দিতও গরের মধ্যে নেই। তাতে ওর কাব্যন্ত অবশ্র কিছু বাড়্তো না, তবে গরাংশটা অবোধ্য থাক্তো না।

এসব দেখে মনে হয় খুব সম্ভব মহাভারতের সাবিত্রীসভ্যবানের উপাখান একটা প্রাচীন গলকে নৃত্ন রূপ দিয়ে
লেখা। সেই প্রাচীন কাহিনীর মর্ম্ম-কথা ছিল সাবিত্রীর
পাতিব্রভ্যের মহিমা নয়, তাঁর বৃদ্ধি-কৌশলের বাহাছরী। য়মকে
কেমন ক'রে কথায় কথায় কথার ফাঁকিতে সভ্য-বদ্ধ ক'রে
মৃত স্থামীকে সাবিত্রী ফিরে পেয়েছিলেন গল্লের ছিল সেইটেই
বক্তব্য। মামুষের আদিম সমাজের বহু গল্ল বৃদ্ধির চাতুরীতে
সক্তকে ঠকিরে কি বোকা বানিয়ে বাহাছরীর গল্ল। আদিম
মামুষের ওর উপর ভক্তি ও সে গল্লে ভার আনক্ষ আত্তর
সব সমাজের শিশুদের ও অনেক বয়োর্ছের মধ্যে দেখা
যায়। নথ-দন্তহীন মামুষ বৃদ্ধির ফিকিরেই পৃথিবীতে টি কৈ
গেছে, ও ভার সমস্ত ক্ষেষ্টি ও মহল্ব সম্ভব হ'য়েছে। সেই
স্বস্থার মনোভাব স্বস্থার পরিবর্ত্তনেও একবারে নিজ্ঞিয়
হয় না, বিশেষ ক'রে ক্লির ভাল-মন্দ লাগার ক্ষেত্রে।

সাবিক্র্যপাখ্যানে কবি যে রসের সৃষ্টি ক'রেছেন এই

প্রাচীন গরকে তার মধ্যে সম্পূর্ণ বেশান অসম্ভব । গরের মূল কঠিমিটা-ও অবশ্র বাদ দেওর। চলে না। সেই কল এই কাব্যে বম-সাবিত্রীর প্রসম্বাট থাপছাড়া হ'রে আছে, এবং ওর কাব্যম্বের লাখব ঘটাছে। সাবিত্রীর বৃদ্ধি-কৌশলের অংশটা কবি অতি সঙ্গণেও সংক্রেপে সেরেছেন, বাতে "অহো! সাবিত্র্যা মহীরসীয়ং চাতুরী ক্বভা" ব'লে কেউ উচ্ছুসিত আঙ্গুল না ভোলে। যম ও সাবিত্রীর কথোপকথনে সাবিত্রীর বর-আদামী শ্লোকগুলির মূল মর্ম্ম বোধ হয় পূর্বের্থকেই ধর্ম্মনীতি প্রচারকামী কথক পরস্পরার মূথে মূথে মোটামুটি একটা দাঁড়িরে গিরেছিল ব'লে ঐ গতারুগতিক হিতোপনেশের পরিবর্ত্তন সম্ভব হরনি।

এ-সব ছেটি ফেল্লেও যমের সশরীর আবির্ভাব ও বর-দান তার স্থলছে কাব্যের রসকে আবিল না ক'রে পারে না। অথচ ওকে সম্পূর্ণ বাদ দিলেও গর আর এ গর থাকে না। ভবিষ্যতের কোনও কবি-প্রতিভা মহাভারতের 'সাবিক্রাপাখ্যানের' কবির মত 'সাবিক্রাপাখ্যানকে' আবার নৃতন রূপ দিরে হয় ত এ কাব্য-সমস্তার মীমাংসা ক'র্বেন।

শ্রীঅতুলচন্দ্র গুপ্ত

অভিলাষ

অগদীশ ভট্টাচাৰ্য্য

কৃষ্ণপক্ষ নিশি সুমধ্র নীলিমার স্বপ্ন , আমারে বিরিয়া থাক্ সিক্ষের নীল সাড়ি—রাত্রি, স্বিশ্ব স্থনীল তার আবরণে রহিব নিমগ্ন স্বপ্নের সন্ধানী আমি চির-রাত্রির যাত্রী ৷

জাগরণ আর নয় দিবসের উজ্জ্বল আলোকে, ভোমার মনের তলে বে নীলিমা মোর মন হরেছে ভাই দিয়ে খিরে রাখো মিলনের পৃঞ্জিত পুলকে; রাত্তি কি প্রেময়য়ী ?—ভাই সে কি নীলবাল পরেছে ? আত্মক্ আকাশে মোর নীরদ্ধু মধ্ অমাবস্থা, আত্মক্ নয়নে মোর অজস্ত্র রজনীর তন্ত্রা,— তুমি আছ ভায় মিশে রূপসী অস্থ্যস্পশ্থ। অদ্ধের অন্তরে আলোকের মঞ্জীর-মন্দ্রা।

ঘন নীল রাত্রিতে হেরি তব্ঁনীল সাড়ি চক্ষে, তুমি আস মিশে তায় তৃষাতুর বিরহীর বক্ষে।

খুনী

গ্রীপাশীষ গুপ্ত

আপনি যদি কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ের কোন সংবাদ রাথেন তাহ। ছইলে নিশ্চয়ই স্থাংশু ভাছড়ীর নাম শুনিয়াছেন, আর যদি এ বিষয়ে আপনার জ্ঞান সীমাবদ্ধ হয় তবে ত সকল গোলযোগ চুকিয়াই গেল। কিন্তু সে ক্ষেত্রে আপনার পক্ষে আনিয়া রাথা ভালো যে স্থগংশু ভাছড়ী বিশ্ববিভালয়ের উচ্ছল রত্ম,—সমস্ত পরীক্ষাতেই প্রথম স্থান অধিকার করিয়া অবশেষে এ বছর সে এম-এ পাশের ক্ষক্ত প্রস্তুত হইতেছে।

কিছ প্রথম হইবার আশা এইবার সমাপ্ত হইরা গেল,—
পরীক্ষার আর মাত্র হুইমান বাকী, অথচ পড়িতে বনিলে
সন্মুখের জানালা দিরা চাহিয়া থাকা ছাড়া সুধাংও আর
কিই-বা করিতে পারে !

রাস্তার ওদিককার বাড়ীটা এতদিন থালি পড়িয়া ছিল, আন্ধ সবেষাত্র তিন দিন হইল নৃতন ভাড়াটে আসিয়াছে এবং ইহালের আবির্ভাবই সুধাংগুর পক্ষে কাল হইয়াছে!

পড়িতে বসিলেই, নিজের সম্পূর্ণ অজ্ঞান্তসারে তাহার দৃষ্টি বে কেমন করিয়া সম্মূপের ছাদে নিবদ্ধ হইরা বার, সেকথা স্থাংশু কিছুতেই ভাবিরা পার না। সকাল সাড়ে সাতটার সময় পুতকের বে পৃষ্ঠা উন্মূক্ত ছিল চমক ভালিরা সাড়ে ন'টার সময় দেখে যে সেই পৃষ্ঠা ঠিক তেমনিভাবেই থোলা আছে!— মবশেষে বিশ্বর লাগিতে থাকে, এক লাইন পড়া হইল না বলিয়া নয়, এত শীম্র, মাত্র হু খণ্টার মধ্যে, সে যে কেমন করিয়া সম্মূপের ছাদের উপর হইতে দৃষ্টি অপসারিত করিয়া লইল তাহাই মনে করিয়া। বস্তুতঃ এমনতর মুদ্ধিলে মান্ত্র সর্চ্বোচর পড়ে না। স্থাংশু রাগ করিয়া জানালা বন্ধ করিয়া দিল।

সকালবেলা টেবিলের সাম্নে বসিয়া বন্ধ গবাক্ষের দিকে চাহিরা নিরতিশর লক্ষা করিতে থাকে। জানালা বন্ধ থাকার ঘরটা অন্ধকার হইরা উঠিরাছে,—সমস্ত রাজির রন্ধ বাতাদে একটা অস্বচ্ছন্দ গুরুতা, পাথা চালাইরাও বেন তাহাকে লঘু তরল করিরা তুলিবার উপার নাই। স্থাংও উঠিয়া জানালা খুলিয়া দিল এবং ছাদের দিকে চাছিয়া প্রাণহীন জড়বন্ধর ক্রায় দাঁড়াইয়া বহিল!

পাঁচিলের কোনও বালাই নাই,—রান্তার ওদিককার বাড়ীর ছাদের কথা বলিতেছি। অথচ নৃতন ভাড়াটেরা এমনই কাণ্ডজানহীন যে একদল ছোট ছোট ছেলে-মেরে যে দিবারাত্র ছাদের 'পরে থেলা করে সে দিকে ছ'ল নাই। ভাহারই জল্প যেন স্থধাংশু এমনই করিয়া অথগু নিশ্চিদ্র মনোযোগের সহিত সেদিকে দৃষ্টি রাথিরাছে!

ছেলেথেরগুলা লাফাইরা ঝাঁপাইরা কণাট থেলিরা
নারামারি করিরা স্থিপ্ করিরা এক স্থিপুল কোলাহলের
স্পৃষ্ট করে প্রভাতে, দ্বিপ্রহরে, অপরাত্নে, সন্ধ্যার,—অবচ
কোন সময়েই গৃহের বরোজার্গদের কোনও শাসন অববা
সতর্কতা কিছুই নাই! ভাবিতে বসিলে বিশ্বিত না হইরা
পারা বার না! অতএব স্থাণ্ড প্রথম দিন হইতেই চিন্তা
করিতে আরম্ভ করিল!

—কিন্ত একদিন একটা পড়িবে, এবং সেইদিন কর্তৃপক্ষের তৈওন্ত হইবে, এ সংবাদ সে খুব ভালো করিয়াই জানে। তথন বে হুঃখ অমুভাপের সীমা থাকিবে না, নিজেদের ভাগ্য এবং ভাগ্যাথিপ ভগবানের প্রতি দোষারোপের অবধি থাকিবে না, একথাও মুখাংশু ভালো করিয়াই অবগত আছে!—লোকখলার পারে তাহার অপ্রভা করিয়া গেল, তাহারা বেনু এই এডগুলি শিশুকে নিশ্চিত মৃত্যু অভিমুখে নিরন্তর ঠেলিয়া বিভেছে! এই শিশুহত্যার কথা মনে করিলে আয়ুসুংবর্গ করা অসম্ভব। প্রবাংশু অভিশ্ব

উত্তেজিত হইরা উঠিল। ক্রতগতিতে দীড়াইরা পড়িয়া সে স্থির করিল থানার খবর দিরা আসিবে, কলরব কোলাহল আন্দোলন করিরা কলিকাতা সহরের লোক জড় করিবে, উচ্চ চীৎকারে তাহাদের সকলের নিকট এই নবাগতদের কীর্ত্তিকাহিনী প্রকাশ করির। দিয়া ইহার একটা প্রতিবিধান করিবেই করিবে!

কিন্ত ছাদের উপর হইতে ডিগ্বাকী খাইরা মরা স্থাংশু কথনও দেখে নাই; ঘটনাটার মধ্যে নৃতন্ত আছে একটা বিমুগ্ধকর সঞ্জীবতা। শিশু হউক, প্রাপ্তবর্গ হউক, শৃক্ত হইতে পড়িবার সময় তাহারা কিরপভাবে হাত পা ছুড়িরা জীবন রক্ষার প্রাণাস্তকর নিক্ষণ প্রয়াস করে তাহা যে এক দর্শনীর বস্তু সো বিষয়ে সংশর নাই। কননী বস্তুদ্ধরার যে তুর্কার আকর্বণ প্রতি মৃহুর্ত্তে আমাদিগকে তাহার বক্ষের পানে টানিতেছে, তাহার পূর্ণ জমোঘ বিকাশ ছই চোধ মেলিরা চাহিরা দেখিবার জন্ত স্থধাংশুর আর আগ্রহের পরিসীমা রহিল না।—

সহসা তাহার একটি তুচ্ছ অঙ্ক কনিবার লোভ হয়।
আছো ধরিয়া নেওয়া যাক কুটপাথ হইতে ছাদটা পঁচিশ
কুট উচ্চে অবস্থিত, তাহার বেশী কিছুতেই হইবে না।—
এত এব কুটপাথের উপর পড়িতে এক এবং এক-চতুর্থাংশ
কাণ্ডের বেশী কিছুতেই লাগা উচিত নয়। অর্থাৎ চোথের
পলকে ব্যাপারটা সংঘটিত হইয়া বাইবে,—নিমেবমাত্র সময়ে
একটা টাট্কা ভাজা প্রাণবান সাক্ষত্রীতে কত বড় বিশায়কর
পরিবর্ত্তন! সামান্ত অঙ্ক, কাগক পোলিলের সাহাব্য অবধি
আবস্তুক হইল না!

সে কৌত্হলাবিট হইরা ওঠে,— কিন্তু তাই বলিরা তাহার রাগ কমে না,—ছেলের দলের কেন্তু বদি ছাদ হইতে না-ও পড়ে তাহা হইলেও যে পুলিসে সংবাদ দিতে হইবে ইহা স্থানিচিত। এরপ বিচারবৃদ্ধিহীন উন্মাদ অভিভাবকদের আদর্শ শাতি হওরা আবশুক। সে বসিরা বসিরা পুলিসে ধবর দেওরার জরনা করিতে থাকে। কিন্তু ওই পর্যুক্তই থানার বাওরা আর কিছুতেই ঘটরা ওঠে না,— আল নর কাল করিরা দিন কাটে এবং ছালের উপরকার

নৃভ্যরত শিশুগুলির চঞ্চল গতিছেন্দ তাহার চিত্ত হরণ করিয়া লয়।

অথচ এমন করিরা কোনও ভালো লোকের দিন চলা উচিত নর !—ওই গৃহের কোন্ শিশু কবে তেওলা হইতে পড়িরা মরিবে, তাহারই প্রতীক্ষার অধীর আগ্রহে দিবস এবং মুহুর্জ্ড গণনা করা ভদ্রও নর, ফুক্সরও নর, তবুও ত বেচারা স্থাংশুকে বাধ্য হইরাই এই মহৎ কার্য্যে ব্যাপৃত হইতে হইরাছে! কিছ থানার বাওয়ার ইচ্ছাটা তাহার পুরামাত্রাতেই আছে, বদিও পথ সে খুঁজিয়া পাইতেছে না। বে বিশ্বত উক্তি কণ্ঠ পর্যান্ত আসিয়াও জিহ্বাত্রে পৌছিতে চার না, তাহার কল্প বেমন অন্থিরতা এবং অবৈধ্যের সীমা থাকে না, স্থাংশুর অবস্থাও তেমনই হইয়া ওঠে। ইতিমধ্যে ছেলে-মেরের দল ব্থানির্মে ছাদের পরে নৃত্য করে এবং পরিপূর্ণ অসহারতার স্থধাংশু সেইদিকে ক্ষ্থিত ব্যাছের ক্লায় চাহিরা থাকে।

নির্বাণের পূর্বে শুধু যে দীপশিথাই উচ্ছল হইরা ওঠে তা-ই নর, মান্থবের সহদ্ধেও একথা সমভাবেই প্রারোজ্য । ভালিয়া পড়িবার পূর্বস্থুত্তি দেহমনে যে উত্তেজনার সঞ্চার হয়, কোনও অবস্থার সহিতই বোধ করি তাহার তুলনা চলে না। স্থাংশুও ক্রমে ক্রমে সেই অবস্থার আসিয়া পৌছিয়াছে,—দেহমনের অলাভাবিক পরিণতি এবং ভীত্র অস্থিরতা দেখিয়া তাহার আর ব্ঝিতে বাকী নাই যে অদ্রবর্তী সৌভাগ্যের সংবাদ এইবার আসিয়া উপস্থিত হইল।

সে বেন মরিয়া হইয়াই আপন মনে আর্ত্তি করিছে লাগিল, ইহাদের মধ্যে একজন পড়িবে, নিশ্চরই পড়িবে, শীঘ্রই পড়িবে।

অবশেবে এই বিচিত্র ধৈর্যা এবং অধ্যবসারের ফল ফলিল এবং ওই শিশুসক্তের একজন বেশ ঘটা করিয়াই একদিন ছাদ হইতে ফুটপাথের গরে অবভরণ করিল!

মাথাটা কাটিরা গিরা ভিতরকার খুলি বাহির হইরা পড়িরাছে, সমস্ত ফুটপাধ রক্তে ভাসিরা গেছে। চতুর্দিকে স্কনতা। অধাংশুর দেহের চতুস্পার্থে বেন আগুন ধরিয়া গেছে, জগবান যেন দাবানধে ওকে পোড়াইয়া মারিবেন, ওর চারিদিকে বেন সহস্ত নাগিনী কণা তুলিয়া দাড়াইয়া।

৫ই শিশুহতার কর হ্থাংশুর প্রাণ্য বেটুকু তাগা হইতে জগবান বেন তাহাকে লেশমাত্র বক্ষিত করিবেন না,—ইহার হন্ত পৃথিবীতে কোথাও বেন করণা নাই, ক্ষমা নাই।—ভামার আজীন দিয়া সে কপালের ঘাম মুছিল কেলিল! ভরে সমস্ত শগীর পরপর করিয়া কাঁপিতেছে, বেদনার বুকের ভিতরটা বেন ছি ছিলা পড়িতেছে!

উন্মাদের মত ছুটিয়া আসিয়া সেই রক্তমাংসের পিণ্ডের ছার শিশুকে সে কোলে তুলিয়া লইল এবং সন্মূপের ক্ষমতা ছেদ করিয়া নির্দ্ধানে গৃহমধ্যে প্রবেশ করিল। আত্মীর ক্ষম পিতামাতা ছুটিয়া আসিলেন,—ছুইহাত প্রদারিত করিয়া মৃত সন্থানকে বক্তে আঁকড়াইয়া ধরিয়া জননী মূর্চিছ চ হইয়া পড়িলেন।

নিদারণ হঃবে স্থাংও হাত কচলাইতে লাগিল.—

অঞ্জবরুদ্ধ কঠে নিজের মনেই বলিতে লাগিল, ভগবান, ভগবান, ফুলের মত কোমল এই নিম্পাণ শিশু,—কি দরকার ছিল এর, কি দরকার ছিল!

স্থাংও আর সেধানে দাঁড়াইতে পারিল না,—ক্রভপদে স্থানত্যাগ করিল।

নিজের পড়িবার ঘরে টেবিলের সন্মূপে দাঁড়াইরা সে ছাদের দিকে চাহিরা থাকে। অক্সাক্ত ছেলেমেরেরা সব নামিরা গেডে, বাড়ীটার মধ্য হইতে মর্ম্মভেদী আর্দ্রনাদের শব্দ কানে আনিছেছে, কুটপাথের উপরে জনারণ্য।—স্থধাংশুর অক্তঃকরণটা যেন ফাটিরা চৌচির হইরা ঘাইবে,—সে আর কিছুতেই আত্মসংবরণ করিতে পারে না, তাহার চোথ দিরা অপ্রাক্তর্ভাবে জল পড়িতে থাকে।

কিছ, কিছ,—নিশ্চিম্ব হওয়া গেছে ! পরীক্ষার এখন ও একমাস বাকী, আজ হইতে মন দিয়া পড়িলে শেষ অব্ধি ফল সম্ভবত মনদ হইবে না !

গ্ৰীআশীৰ গুপ্ত

মৌনা

শ্রীহ্ণবোধচন্দ্র পুরকায়ন্থ

নবীন বসস্ত দিনে একদিন—আভাসে, ইছিতে,
নব নব ছন্দে, হুৱে, অকস্থাৎ অধীর সঙ্গীতে
অন্তর হলারে দিয়ে নির্জনে ক'রেছ তুমি কথা,—
এড়ারে সবার দিঠি। সেদিন ভোমার ব্যাকুলতা,
ভোমার চঞ্চল ব্যথা, আড়ালের হুঃসহ্ত বেদন,
কুন্ধ করি' দিত কভু জ্যোৎমা-মাত মাধ্বী কানন—
মর্ম্মরে নিঃখাসে। নিতা বাজিত কী চিত্তহরাবীণ
অঞ্চল-আভাসে তব, হুলার সংকাচে সেই দিন।

আৰি তুমি পরিচিতা, খনিষ্ঠা হয়েছে মোর, তাই বিন্ত্র-সংবত সদা, স্থাব-ছংখে সে চাঞ্চলা নাই; শ্মিতহান্তথানি তব মুকুলিছে কভু বুঁ থিবনে; ভথাতাল স্পর্শ কর মধুক্ষরা নিশীথ পবনে। আৰি তথু বাণী নাহি, বিশ্বময়ী র'য়েছ তেমন— কৈশোর চাপলাহীন মোর শুহলক্ষীর মতন।

রাশ্যার সাহিত্য

(প্ৰতিবাদ)

গ্রীমূণালকুমার ঘোষ

রাশিয়ান সাহিত্যের আলোচনা আজকাল ছই একটি সামরিক পত্রিকার হইতেছে। সম্প্রতি শ্রীস্থনীল মজুমদার মহাশর আপনার সম্পাদিত "বিচিত্রা"র আখিন সংখ্যার "রাখ্যার সাহিত্য" শীর্ষক একটি প্রবন্ধ লিথিয়াছেন। জাগ্রত রাশিয়া আজ সর্কবিদরে কগতের বিশ্বর উৎপন্ন করিয়াছে। সর্কাদেশে সর্কালে মানবের স্থথ-ছঃখ, ভা'র আনন্দ-বেদনা, ভা'র আশা-আকাজ্যং—ভা'র সমগ্র কৃষ্টি সাহিত্যের ভিতর মূর্ত্ত হইয়া আছে। রাশিয়াকে বৃথিতে হইলে ভা'র সাহিত্যের সহিত পরিচিত হওয়া একাক্ত আবশ্রক। এ বিষরে স্থনীল বাবুর এই যে প্রচেষ্টা—ইহা অভীব সাধু; ইহার জন্ম ভিনি বাঙালী পাঠকপাঠিকার নিকট বাক্তবিকই ধন্থবাদভাজন। কিন্তু পাছে সভেয়ে অপলাপ হ'য় ভাই বলিতে বাধ্য হইলাম যে স্থনীল বাবুর ঐ প্রবন্ধে কিঞ্চিৎ অসক্ত উক্তি আছে।

'গোগ্ল' (Gogol) আলোচনা প্রসংক তিনি বলিয়াছেন "মৃত আত্মা" বইখানা তিনি লিখেছিলেন রোমে। তাঁর মতলব ছিল বইখানাকে তিনখণ্ডে লেখার। কিন্ত হুঃপের বিষয় প্রথম খণ্ড লিখে দিঙীয় খণ্ড থানিকটা লেখার পরই তাঁর এ পৃথিবী পেকে বিদায় নিতে হয়, বইখানা তাই শেষ হয়নি।"

স্থনীল বাবুর এই "মৃত আত্মা" যদি গোগলের "Dead Souls" হয়, তাহা হইলে রালিয়ান সাহিত্যের লক্ক-শুভিষ্ঠ সমালোচকেরা গোগল সম্পর্কীর উপরের মতের সমর্থন করেন না। রালিয়ান সাহিত্যের সহিত বাহারা পরিচিত তাঁহারা জানেন, গোগল শেষ তীবনে নীভিযোগগ্রস্ত হইরা পড়িরা নিজের লেখাকে তীবনের পাপ বলিয়া স্থণার চোধে দেখিতে থাকেন। এই নীভিরোগের প্রাব্ল্যকালে Dead Soulsএর দিতীয় ধণ্ডের পাঞ্লিপি ছইবার করিয়া

পুড়াইয়া ফেলেন। এ বিষয়ে Kropotkin **তাঁথার** Russian Literature, Ideals and Realities গ্রাছে কি লিখিয়াছেন ভাহাই উদ্ধৃত করিলাম:—

"Towards the end of his life Gogol......began to consider all his writings as a sin of his life. Twice, in a paroxysm of religious self-accusation, he burned the manuscript of the second volume of "Dead Souls""

প্রাসিদ্ধ সমালোচক Lavrin গোগলের Dead Souls এর দিতীর থণ্ড সম্পর্কে এই কথাই বলিতেছেন—"The final draft of this volume was burnt by him in a fit of semi-madness."

ভাষা ইইলে এখানে কাহার কণা সভা, Kropotkin না মন্ত্রনার মহাশয়ের ? স্থনীল বাব্র লেখার বেশ ভাল বুঝা বার যে গোগলের ইচ্ছা থাকিলেও মরণের ভাক আসিয়া যাভয়ার Dead Souls এর বিভীয় খণ্ড সমাপ্ত করিছে পারেন নাই। কিন্তু Kropotkin বলিভেছেন ভিনি লিখিয়া তাঁহার Dead Souls এর বিভীয় খণ্ডের পাঞ্লিপি পুড়াইয়া ফেলেন।

প্রবন্ধের প্রথম দিকে স্থনীল বাবু লিখিনছেন—
"পোলোটোম্বীই প্রথম কল ভাষার পশু লেখবার পথ দেখান।"
ইহার অর্থ মনে হইতেছে পোলোটোম্বীর আগে রালিবান
সাহিত্যে কবিতার বালাই ছিল না। কিছু আমরা অধ্যাপক
Wiener-এর "Anthology of Russian Literature from the earliest period to the present
time" নামধের গ্রন্থে রালিবান সাহিত্যের এক আদিন
কবিতার অন্থবাদ Lay of Igor's Raid পড়িয়াছি বাহা
পোলোটোম্বীর অভ্যাদরের করেক শভাম্বী পুর্বের রাটত হইরাছিল।

Lermontov সম্পর্কে আলোচনা প্রসঙ্গে স্থনীলবাব্ বলিতেছেন, "বিখবিস্থালবের শিক্ষা সমাপ্ত করে লারমনটোত্ প্রবেশ করলেন সৈম্ভ বিভাগে, এ সময়েই তাঁর কাবা The Demon প্রকাশিত হয়, তখন সমগ্র রাখ্যা যুগপৎ বিশ্বিত নেত্রে এই কান্যের কবির দিকে চেয়ে রইলো।"

কিন্তু রাশিয়ান সাহিত্যের সমালোচক ধুরন্ধরের। বলেন বে লারমনটোভ বিশ্ববিদ্যালরের শিক্ষা সমাপ্ত করেন নাই। বিশ্ববিদ্যালরে প্রবেশ করিবার পর বৎসর ঘূরিতে না ঘূরিতে ভনৈক অধ্যাপকের বিরুদ্ধে কোন অপরাধ করিয়া তিনি পাততাড়ি শুটাইয়া সরাসরি ঘরমুখো হন। তাহার পর বিশ্বামন্দিরের পথে আর পা দেন নাই। কবি লারমনটোভের Demon কাব্য তিনি ধধন সৈপ্তবিভাগে চাকুরী লইলেন তথন প্রকাশিত হইয়াছে কিনা তাহাতে যথেষ্ট সন্দেহ রহিয়াছে। মনস্বী Lavrin তাহার Russian Literature পৃত্তিকায় এ সম্বন্ধে লিখিয়াছেন, "The posthumous Demon is regarded as Lermontov's best work."

ইহার পর লারমোনটোভ সংক্রাম্ভ আরম্ভ একটি প্রাম্নিপূর্গ উক্তি আছে। স্থনীল বাবু লিখিডেছেন, "বধন লারমনটোভের বহস বছর পনেকো তখন তিনি তাঁর ঠাকুরমার সাথে…ককেশাস পাহাড়ে বেড়াতে যান। সেধানে নিবিড় সৌন্দর্যোর ভেডর বালকের কবি প্রতিভাবেড়ে উঠতে লাগলো।" এই প্রসঙ্গে Kropotkin বলিভেছেন:—"Lermontoff was already acquainted with the Caucasus, he had been taken as a child of ten, and had brought back from this sojourn an ineffaceable impressoin." এখানে পাঁচ বৎসরের কিছু অমিল দেখিডেছি।

পুন্ধিন আলোচনা প্রসঙ্গে স্থনীল বাবু বলিভেছেন, "পুন্ধিনও বার বংসর বয়সে রুশো, ভলটেরার, মেলোরারের লাবে পরিচিত হবার স্থােগ পেরেছিলেন। এবং সেই সমন্ন বালক পুন্ধিন মেলোরারের অফুকরণ করে করানী-ভাবার এক নাটক লিখে ভাইবোন পাড়াপড়নীদের নিরে ভর অভিনর করেন।" আমরা Rousseau (রুবো), Voltaire (ভলতাার)এর সহিত পরিচিত, কিছ মন্ত্রনার

মহাশয়ের মেলোরারটিকে লইরা ধাঁধাঁর পড়িয়াছি। মেলোরার বদি Moliére (মলিএ)ার) হর তবে চিনিতে পারিরাছি। কিছ আমাদের সন্দেহ হইতেছে মেলোরার Moliére, না আর কেহ ?

আর একটি কথা, মজুমদার মহাশর Ivan Turgénev (ইকান তুর্গেনেভের) আলোচনায় বলিভেছেন, "টুর্গেনিভের প্রথম লেখা "থেলোয়াড়ের নক্ষা"। তাঁর সর্বপ্রেষ্ঠ রচনা "পূর্ব্ব ও উত্তর পুরুষ" হলেও তিনি বিদেশে নাম কোরেছেন "ভজু বরণা" লিখে। তাঁর বুড়ো বয়দের "অক্ষত ক্ষেত্র" অক্সন্ত বেশত্র অক্সন্ত বাা হয় নি।"

স্থনীলবাবুর এইধানকার পাণ্ডিত্যে আমরা সভ্যসভ্যই বিত্রত হইয়া পড়িয়াছি। Sportsman's Sketches-এর বালালা "থেলোয়াডের নক্স।" বলিয়া লিখিলেই চলিবে না। বইথানার মূল রাশিয়ান নাম অথবা ইহার ইংগালী व्यक्तात्मत नाम शार्ककामत स्विधात क्रम बादकाहेत माधा রাথা আবশুক। Tolstoy (টলষ্টর)-এর বিশ্ববিধ্যাত "War and peace" এই ইংরেজী নামটি না লিখিয়া "সমর ও শান্তি" বা "বিগ্রাহ ও শান্তি" বলা ঘাইতে পারে, কেন না সামন্ত্রিক পত্তে Tolstoy-এর এই War and Peace-এর উপরোক্ত হুই নামে যথেষ্ট আলোচনা হুইয়া গিয়াছে। "পূর্ব্ব ও উত্তর পুরুষ," "ভদ্র ঘরণ।" ও "একত কেত্র" প্রভৃতি হাস্তোদীপক বাদালা অমুবাদের পাশে ইংরেদী नाम वनाहेबा ना फिल्म ज्यामता कि कतिबा वृत्तिव रव खनीनवावू "Fathers and Children"কে "পূর্ব ও উত্তর পুরুষ" বলিভেছেন, "House of Gentle Folk"কে বুঝাইভেছেন "ভদ্ৰ ঘংশা" বলিয়া আর "Virgin Soil"কে বলিভেছেন "অক্ষত কেত্র"। ইহার পরে যদি কোন পরিশীলনকামী "Fathers and Children" না লিখিয়া কেবল মাত্র লেখেন "বাবার দল আর ছেলেমেরের দল" "House of gentle Foik" न। विजय "अन्त शतिवादात चत्र" राजन এবং Virgin Soile अञ्चल करत्रन "बनुष्टा नार्षि" चथवा "कुमांनी (क्य," ভाषा घरेलारे वा त्मरे विश्वात्रवीत বিক্লবে বেচারী পাঠককুল কি করিরা পার পাইবে ?

অনুগালকুমার ঘোব

মধুরেণ

শ্রীস্থবিনয় ভট্টাচার্য্য এমৃ এ

সেদিন মুবলধারে বৃষ্টি নেমেছে। গোলদীখির স্থির কল প্রচণ্ড বৃষ্টির ঝাপটার ধেন টগ্বগ্করে ফুটছে। পীচঢালা রান্তার ওপর দিয়ে একটানা কলের স্রোভ ব্য়ে চলেছে।

বাদলা হাওয়া বৃঝি ক্লানের মধ্যে ছেলেদের মনেও কী কাজ-ভাঙানি গান গেয়ে গেল। ক্লানে প্রক্লেসর থাকা সম্ভেও একটা মৃত্ গুঞানধ্বনি শোনা বাচ্ছিল।

খোলা জানালা দিরে অরুণ তার উদাদ দৃষ্টি নেখেঢাকা ধূদর আকাশের দিকে মেলে দিরেছিল। হঠাও
প্রকেদরের মুখে নিজের নাম তনে সে চম্কে দাঁড়িরে
উঠ্লো। প্রকেদর রার বলেন, "তৃমিই অরুণ নিজ ?
তোমার খাতানামা ক্লাদের মধ্যে by far the best;
এমন intelligent understanding আর original
thinking আমি খুব কম দেখেছি। Keynes' এর
theory বে তৃমি বিনা তর্কে মেনে নাওনি, এতে আমি
খুব খুদী হয়েছি।"

অরণ তভক্ষণ রীতিমত বৈমে উঠেছে। বেচারা মতান্ত বিব্রভাবে এধার ওধার চাইতেই হঠাৎ—কী সর্বানাশ! মিস্ আরতি রারের বড়ো বড়ো চোথছটি বে তারই মুখের ওপর…! অরুণের পা আর তার শরীরের তার বইতে পারলে না। সে ধপ্ করে বসে পড়ে রুমাল বার করে মুখ মুছতে হারু করলে। কিছ তবু নিতারি নেই, থাতাখানা প্রক্ষেমরের কাছ থেকে আনবার হঙ্গে আরতি রারের সারে ভিরেই তাকে বেতে হোলো, আর অকারণেই তার কর্ণমূল পর্যন্ত রাঞ্জা হরে উঠ্লো। বেচারা নিজের সীটে কিরে এসে আর মুখ তুলতে পারলে না, ভার কেবলি মনে হতে লাগলো ক্লান তম্ব ছেলে

ভার nervousness দেখে হাসছে, মার আরতি রার পর্যান্ত। আর যতোই একথা মনে হোলো, তভোই ভার কান ঝাঁ ঝাঁ করতে লাগলো আর কপালে বিন্দু বিন্দু ঘাম দেখা দিল। সে মাথা নীচু করে একটা পেলিল দিরে খাভার আঁক কাটতে লাগলো। ভার সমস্ত শরীর ভখন যাকে বলে "বেভসপত্রের মতো" কাঁপছে।

কিন্ধ তার ছর্ভোগের শেষ তথনো হয়নি। Seminar শেষ হতে সে ক্লাস থেকে বেরুছে হঠাৎ শুনলে, "শুনছেন।" কণ্ঠখর বেশ মিষ্টি, আর স্ত্রীস্থলভ। চম্কে ক্লিরে চেরে দেখে আরতি রায়! হতভখের মতো তার মুখ দিরে অক্লাভেই বেরিরে গেল, "আমার বলছেন?"

ঁই্যা। আপনার ধাতাধানা একবার kindly দেবেন, পড়ে দেধবো ?"

সম্মতিস্কুচক খাড় নেড়ে বিনা বাক্যব্যরে জরুণ থাডাথানা বাডিবে দিলে।

"श्रञ्जवाम । কাল পড়ে ফিরিরে দেবো।" বড়ো চোৰহটোর হাসিভরা কোমল দৃষ্টি! অরুণ কৰন বে আন্তভোষ বিল্ডিং-এর তেডলা থেকে মোড়ে এসে দাঁড়িরেছে, সে নিজেই জানে না। বুটির কল তার কামা ডিকিরে গারের ভিতর দিরে নেবে আসডে তার সহিৎ ক্ষিরে এলো, সে লাক্ষিরে একটা চলম্ভ বাসে উঠে পড়লো। की নিষ্টি করেই "ধন্তবাদ" কথাটা বলেন আরতি রাম! আর ছেলেওলো কী অভন্ত, বলে উঠুলো कि-ना "Lucky dog!" अक्टू शरत वताः कि क्लूटका না ? উনি বলি ওনে ফেলে থাকেন ? আরভি রারের চোৰের ভারা হুটো কালো নয়—বাদামি। কী স্থব্দর ! গোকে বলে কালো চোৰ। হঁ, বাহামি চোৰের নাকি द्यारहेर नारह ? **ভার**

ভিলটা ? यानाव !

এ কি! সে যে হাজুরা রোডের মোড়ে এসে পড়েছে ! এই বৃষ্টিতে আবার রমেশ মিন্তির রোড অবধি ফিরে যেতে হবে। তা হোক্। আরতি রায়ের করসা মৃথে সামান্ত রুক্ষ চুলের রাশি কিন্তু চমৎকার.....

ş

পর্দিন একটা মধুর অহুভৃতি নিবে অরুণ যুম থেকে উঠ্লো। আৰু আরতি রায় তার থাতা ফিরিয়ে দেবেন। আছে৷, কাল ভার হ'একটা কথা বলা উচিত ছিল, ना ? किन्द की क्थांहे वा वना (सर्डा ? "विनक्षण! আপনি নেবেন, এতো সৌভাগ্যের কথা।" না, কেমন যাক্গে। আছো, আৰু কী বলা যায়? যেন নভেলি। "কেমন পড়লেন বলুন ভো? একদম বাজে, না?" ইাা, সেই বেশ হবে। বেশ সপ্রতিভ, অথচ বিনয় প্রকাশক।

কিছ কলেজ যাবার সময় যতই এগিয়ে আসতে লাগলো অরুণের উৎসাহও ততই নিষ্কেব হয়ে পড়তে লাগলো। ৰুকের মধ্যে হাতুড়ি পড়ছে, কানে ডাকছে ঝিঁঝি পোকা, মুখের ভিতরটাও কেমন যেন শুকিয়ে উঠছে। । । । । ।

ক্লাসে প্রক্ষেপর এলেন। রোলকলও হয়ে গেল। কৈ আরতি রায়? না, তিনি আৰু আসেন নি। আছো, নিরাশা আর আরাম হু'টো কি একসঙ্গে মাছুবের মনে হুওয়া সম্ভব ? অরুণের মনের ভাব কিন্তু ঠিক তাই। আশা ভদের ব্যথার সঙ্গে একটু বেন গোপন স্বস্থির আভাগ।

আচ্ছা, আরতি রায় কেমন নি:সংকাচে ভার মুখের দিক্সে তাকার, অরণ তা পারে নাকেন? চোথে চোথ ঠেকলেই তার সর্বাচ্ছে বেন একটা বিহাতের প্রবাহ বয়ে বার। ঐ উক্ষণ চোধ হ'টির ব্রিদীপ্ত চাউনি বেন বিহাতের শিধা—অরুণের চোধ বলসে বার, দৃষ্টি আপনি नक रख चारम ।

় প্রফেসর নিভ্যকার মভোই বক্তৃতা দিয়েই বাজেন। জার কঠখন যৌষাহির অর্থহীন ওঞ্জনের মহতা অরুণের

Exquisite! হাস্লে ওঁকে কী চমৎকারই কানে এসে লাগছে—অর্থাধ হচ্ছে না কিছু। অরুণ খপ্ন प्तर्थाह,-- (कर्श -- मिराचन ।

> ডং করে ঘণ্টা পড়লো। একটা নিঃখাস ফেলে বাইরে এসে দাঁড়াভেই—"এই নিন্ আপনার পাডা। আসতে দেরী হয়ে গেল-প্রথম ক্লাস্টা মিস্ করলাম। দেপুন, আপনার লেখা কিন্তু একবর্ণও আমার মাথায় ঢুকলো না। একটা কথা বলছিলাম—আপনার বলি पूर रामी अञ्चितियां ना इब्न, এक दिन वार्यन आमार दत বাড়ী ? একটু বুঝে নিভাষ ভাহলে আপনার কাছ (थरक।"

> "ভা, তা, বে-বেশ ভো! একদিন গেলেই হোলো।" "একদিন কেন, আজই আহ্বন না? অবশ্র আপনার यि विष्य कान कान ना शक्ता"

"না, কাজ আর কি, ভা—" [°]

"তবে আজ সাড়ে ছ'টা, সাতটার সময় কেমন ? আমার ঠিকানা—নং গ্রোভ লেন। চেনেন তো ?"

না চিনলেও অরুণ স্বেগে মাধা হেলালে। ছোটো একটি নমস্বার করে আরতি মেয়েদের ঘরের দিকে চলে গেল।

তাইতো ! গ্রোভ লৈন—নামটিতো অবর । বালিগঞ্জের দিকেই হবে নিশ্চর। আছো, বাড়ীটা কেমন ? প্রকাপ্ত তেভলা বাড়ী, সামে কেরারী-করা মন্ত্রী ফুলের বাগান, কানালার স্থান্ত পদা, ভিতর থেকে পিয়ানোর মিটি আওয়াক আসছে। অরুণ প্রথম বাবে ছুইং রুমে মেবের পুরু কার্পেট পাভা, চারিদিকে সোষা কৌচ, ছোটো ছোটো हिभरबंद উপद कूनमानी, नानादक्य भिजन चाद हक्तनकार्छद কারুকার্যাথচিত কিউরিও, মাথার ওপর ইলেক্ট্রিকের ঝাড়। ভাবতেও অরুণ আড়ট হয়ে উঠছিল; ভাই ভো! সেধানে কি-রকম ভাবে বসতে হয়, হাসতে হয়, কাশতে হয়—সে ভো কিছুই জানে না ? আর এই আরতিজাতীরা মেরেদের নঞ্ দে পড়ছে বটে, তবু, এদের গার্হস্থা-জীবন স্বদ্ধে ভার কোনোই স্থপট ধারণা নেই। এরা পার্টিভে বার, পিরারো বাজায়, মার্কেটে খোরে, খিল্খিন করে হেলে দিশেহায়া करत (मद-कारतो कुछ की अ करत अवर तो करत-का

অরশ করনাও করতে পারে না। । । অবদী পড়লো। । অরশ আজ কলেজে না এলেও পারতো। আমি বাজী রেখে বলতে পারি আজ ক্লাদে কী পড়ানো হয়েছে back bencherদের সন্দার বিমল বেটুকু বলতে পারে, প্রক্ষের রারের প্রিরপাত্র অরশ সেটুকুও বলতে পারবে না। ভাগি। স্আগে আরতি রারের সঙ্গে অরুপের পরিচর হয়নি, হলে first class first হওয়া ভো দ্বের কথা অরুপ pass-course-এও পাশ করতে পারতো না, এটা ঠিক।

•

বাড়ী কিরে অরণ পঞ্জিকা খুলে বসেছে। গ্রোভ লেন এই বে, হাজরা রোড থেকে বেরিরেছে। তাহলে ভো কাছেই ! এখন না, মোটে পাঁচটা। আয়ে। অস্ততঃ পাঁচ কোরাটার বাদে বেরুতে হবে। সে একটা বাংলা মাসিকের পাতা ওল্টাতে লাগলো। দেহে মনে কী ছনিবার অন্থিরতা! সে বসে থাকতে পারলে না, মাসিকপত্রখানা ছুঁড়ে কেলে বাড়ী থেকে বেরিরে পড়লো—হাজরা পার্কে গিরে বসে থাকা এর চেরে চের সহজ।

স্থ্য ভূবে গেছে। গোলাপী আকাশের গারে নারকেল গাছের ঝাঁক্ডা মাথাগুলো বেন পটে-আঁকা ছবি, সালা মেবের গারে রং লেগেছে, ঐ বে ছোটো ছোটো ছেলে-মেরেগুলো ছুটোছুটি করে খেলা করছে ওলের মুখেও। আর অরুণের মনে ? স্বপ্রক্তিত চোথ ছটিতে ?

সময় হয়ে এলো। অরুণ উঠ্লো। পা কাঁপছে,
বুকের ভেতরও। আছো, বলিঁ সে না বার ? নাই বা
পেল, এমন তো কিছু বাধ্যবাধকতা নেই ? ভাবতে ভাবতে
হাজরা রোড দিরে অরুণ গ্রোভ লেনের কাছে এসে
পড়লো। এই তো—নং বাড়ী। কৈ, তার করনার সলে তো
কোনোধানে এডোটুকু মেলে না ? ছোটো একতলা বাড়ী,
রাজার দিকের দরলা ভিতর থেকে বন্ধ। কড়ার হাড
দিরে অরুণ ভাবলে, এখনো সময় আছে ফিরে বাবার। এসে
সে ভাগো করেনি, বলি কোনো বাঁটার মতো গোঁক-জলা,
অপ্রির-দর্শন ভল্ললোক দরলা খুলে গন্তীর গলাই জিজেন
করেন, শকাকে চান ?" কী উল্লয় দেবে সে? শলাকে

— শ্রীষতী আরভিদেবীকে" না, "মিস্ আরভি রায়কে" ?
ভদ্রলোকের স্থারসক্ত অধিকার আছে, অন্ততঃ এই হতভাগ্য
বাংলাদেশে—হঙ্কার দিয়ে বলবার, "কে হে তুমি বেলিক
ছোক্রা ? অচেনা ভদ্রলোকের মেরের সঙ্গে দেখা করতে
এসেছো ? কৈ—কখনো তো ভোমার দেখছি বলে মনে
পড়ে না !" কিছ সেরকম অন্টন না-ও ঘট্তে পারে,
বিশেষ আরভি রায় যথন নিজেই অন্তরোধ করেছেন আসভে।
অভএব—ধট্ধট্ করে কড়া নাড়লে—ধা-থাকে-বরাতে
গোছের সরীয়া হয়ে।

ভেতর পেকে নারীকঠে প্রশ্ন হোলো, "কে ?"
"আমি, এই—অরুণ। শ্রীঅরুণকুমার মিত্র। আরুতি
দেবী আছেন ?" এক নিঃশাসে অরুণ বলে ফেল্লো।

হড়াৎ করে দরঞা থুলে গেল। সায়ে দাঁড়িরে আর্র্টি
দেবী অরং। সাদাসিদে মিলের শাড়ী পরা, অরুণের নিজের
বোন পাক্লে এই রকষটিই হতে পারভো। অরুণের ভর,
মানে নার্ডাস্নেস্, একটু কন্লো। অভ্যর্থনার মৃহহাসিতে
মুখ উজ্জন করে আরতি বলে, "আর্থন, ভেতরে আর্থন।
বাবা এইমাত্র বেরুলেন, শীগ্গিরই ফিরবেন। আপনার
ক্রেমে মিল্বে ভালো, বাবা বেষন বই-পাগল, আপনিও
নিশ্চর তাই।" বলতে বলতে তারা ঘরে এলে চুকলো।
সবই সাদাসিদে—আড়হর কোণাও নেই। তবু চারিদিকে
একটা পরিচ্ছরতা, রিগ্ন তৃত্তির ভাব মনে অড়িরে আছে।
বেশ বোঝা বার, এই মেরেটিকে কেন্দ্র করেই এই তুন্ধ্র

এগুলো অরুণ লক্ষ্য করছিল বলে ঠিক বলা হবে না;

সে অমুক্তব করছিল। কারণ, লক্ষ্য করবার ক্ষমতা তার

তথন ছিল না। আরতির এত কাছাকাছি, নির্জ্জন ঘর!

সে তথন রীতিমত ঘেমে উঠেছে। আরতি লক্ষ্য করলে;

দেয়াল থেকে হাতপাথাখানা পেড়ে অরুণের হাতে কিরে

বলে, "এই নিন্, গরম হচ্ছে নিশ্চর? চা খাবেন ?" অরুণ

ক্রমা পাবে বলে সে নিজে বাতাস করলে না।

"ना, ना, চা चामि त्यत्व त्यतित्वहि।"

একটুৰণ চুপ করে থেকে আরভূিই আবার নিভন্নতা ভাঙ্কো। বলে, ^পতবে পড়া আরম্ভ করা বাক্, কি বলেন ।

বলবার অপেকা নারেধে সে অরপের থাতাধানা নিয়ে চেরে আর এক ইঞ্চিও এওইনি আপনার এলো ৷ অৰুণ আসতে রাজী হওরাতে সে আর বাভাধানা किविद्य (अवनि ।

এড়ক্ষণে অৰুণ ধাতহ হোলো। ধাতাটার ধানিকটা চোৰ বুলিরে সে বলে, "প্রথমদিকটা নিশ্চর বুঝতে পেরেছেন। ও তো বৰু Keynes-এর Theory summarise করে গেছি। ওর fundamental equationটা কিছ আমি মেনে নিভে রাজী নই, কারণ कভक अला ছর্কোধ্য শব্দ সহবোগে অক্লণ এক বিরাট বক্তৃতা ফেঁদে বস্লো।

আরতি প্রথমটা সভািই বুরতে চেষ্টা করছিল, কিছ अहम्पान मार्थाहे एवं बहेर्क वृक्षान दि अक्षान argument-এর মর্ম্ম গ্রহণ করতে হলে যে পরিমাণ বিভা দরকার তার শভাংশের একাংশও তার নেই। কাজেই সে হাল ছেড়ে बिर्द (हेविरनंत अभन्न क्यूरेरनंत अन त्रास, आंत्र शास्त्र ওপর মাধা রেখে হেলে বসে অরুণের উৎসাহ-প্রদীপ্ত মুখের দিকে চেয়ে রইল। আরতির সঙ্গে অতি-সাধারণ क्षां वार्का कहें एक एव क्यून क्षां (वर्ष यां ये, व रंग क्यून নয়। এর চোধ বৃদ্ধিতে উচ্ছল, জ্ঞানে দীপ্ত এর ললাট। বে অনেক জানে, অনেক পড়েছে, কিন্তু নিজের বুদ্ধির क्षिभाषात्र कार ना निष्य त्य कार्तना-किष्ट त्यान त्नव ना —এ সেই অরুণ। অরুণের ধর্মাসিক্ত মুধধানার দিকে চেরে चात्रिक মূখে একটা ফুর্বোধ্য হাসি কুটে উঠ্নো। পাধাধানা তুলে নিরে সে নিজে হাওয়া ধাবার ছলে অরুণকে বাভাগ কয়তে লাগলো।

উপসংহারে অরুণ বল্লে, "বুঝতে পারলেন কেন আমি Keynes এর theory-কে without qualification বেবে নিতে চাই না ?"

হেঁ। আছো, অরণ বাবু, আপনি বাড়ীতে থাকেন, না रमटिटन ?"

নির্মাক বিশ্বরে থানিককণ তার মুখের দিকে তাকিরে থেকে অরুণ গন্তীর গলার বল্লে, "তার মানে,জাপনি আমার argument कला त्यां हेरे छन्हिलन ना ?"

হেনে কেলে আরতি বলে, "সভিয় কথা বলভে কি, অন্ধবাৰু, আপনাম থাতা পড়ে বা বুৰেছিলাৰ ভার

· ভবে।"

হতাশ হরে অরুণ বল্লে, "কী আন্চর্যা। আছো, আপনি Keynes-এর বইটা পড়েছেন ভো ?"

শ্যা। ঐ Tracts on Monetary Reform তো ?" অধিকতর হতাশ হরে অহণ বল্লে, "ওটা তো B. A. pass course এর বই। আহি বলছি Treatise on Money' ধানার কথা।"

অস্নানবদনে আরতি বঙ্গে, "না, ওটা পড়িনি।"

"আছা, অন্ত: Hawtreyৰ "Currency and Credit" থেকে "theory of unspent margin "টা পড়েছেন তো ?"

'উ'ह:।"

চেয়ার ছেড়ে উঠে দাঁড়িয়ে অরণ বলে, "আপনার বি-এ, পাশ করা উচিত হয়নি। অন্ততঃ এম্-এ, পড়া তো নয়ই।"

"মেনে নিচ্ছি। কিছু আপনি আমার ওপর রাগ করে চল্লেন কোথায় ? বাবার সঙ্গে আলাপ করবেন না ?"

শক্ষিত হয়ে অৰুণ আবার বসে পড়লো। আরতি বল্লে, "দেখছেন তো আমি কি-রকম hopeless; আপনাকে কিছ ভার নিতে হবে আমার তৈরী করে দেবার। কেমন. রা**ভী** তো ?"

হাসিমুধে অৰুণ মুধ ভূলে কী বলতে বাচ্ছিল কিছ আরভির সহাস চোধছটির দিকে দৃষ্টি পড়তেই সে বলবার কথাটা ভূলে গেল। আর্ডি, মিস্ আর্ডি রায়, বার বাদামি চোৰ ছটির তুলনা নেই, যার ঠোটের পালের ছোট্ট ভিলটি অপূর্ব্ব, হাদলে বাকে চমৎকার মানার, সেই অতুলনীরা আরতি রার কি-না ভাকে অন্থরোধ করছে পড়াবার ভার নিতে ! একি সভ্যি, না খগ্ন ?

ভাগ্যিস এই সময় আরভিন্ন বাবা কড়া নাড়লেন আর আরতি দরজা খুলে দিন্তে গেল, নৈলে College Queen আরতি রার তারি সঙ্গে কথা বলছে এই নির্জন খরে বসে এ সহজে সচেতন হরে উঠে, অঙ্গণের পক্ষে অচেতন হরে পড়াটা কিছুমাত্ৰ আশুৰ্যা ছিল না ৷

সেবিন বাড়ী ফিরডে অকণের বেশ একটু রাড হরে

গেল। আরতির বাবাদ্ধ কথা বভাই সে ভাবছিল (আরতির চিন্তার ফাঁকে ফাঁকে) শ্রদার ভক্তিতে তভোই তার মন ভরে বাচ্ছিল। কী অগাধ পাণ্ডিতা! সংস্কৃত, ইংরিজী আর বাংলা, ভিনটে সাহিত্যে ভন্তগোকের কী গভীর জ্ঞান।

আর আরতির বাবা অমর বাবু—তথন আরতিকে বলছিলেন, "বুঝলি, আরু, চমৎকার ছেলেটি! বেমন পড়াশুনো তেম্নি চিস্তা করবার ক্ষমতা। ও জীবনে উরতি করবেই, তুই দেধে নিস্।"

বাবাকে খাবার পরিবেশন করতে করতে আরতি মুখ টিপে হাসছিল। কেন, কে জানে।

8

কু'টি মাস কেটে গেছে। আরতির বাড়ীর সারে গিরে অরুণের আজকাল আর পালিরে আসবার আকাজকা জাগে না, সে নিঃসঙ্কোচে কড়া নাড়ে। আরতিরও পডাশুনোর বেশ উন্নতি দেখা বাজে।

কলেকে তারা আর কথাবার্ত্তা কর না, এমন কি তারা বে পরস্পরকে চেনে এমন ভাবও কথনো দেখার না। হঠাৎ চোখোচোধি হরে গেলে নিভান্ত নির্ণিপ্ত ভাবে মুখ ফিরিয়ে নের। যারা অরুণকে 'লাকি ডগ্' বলে সম্ভাবিত করেছিল, তারা বেল একটু আশ্চর্ষ্য আর নিরাশ হয়ে পড়েছে। অরুণের সারামন কিন্তু সমস্ত কণ ভরে থাকে আরতিরই চিন্তার। তার হানির ধ্বনি, চাউনির ভলী, কথার টুক্রো আধভোলা গানের স্থ্রের-মতো অরুণকে উন্ধনা করে সারাক্ষণ।

সেদিন হঠাৎ একটা অভাবনীর ঘটনা ঘটলো। অরণ থেতে বসেছে, মা আহার্য্য পরিবেশন সমাপ্ত করে সারে এসে বসেছেন। এ কথা সে কথার পর মা বলেন, "ছাখ্ রণ্ন, ঘটক কাল ভোর একটা খ্ব ভালো সম্বন্ধ নিরে এসেছে। হাইকোর্টের আ্যাভ্ভোকেট বীরেখর বস্তুর মেরে, ক্বেভে শুনতে সক্ষ নর। ভাছাড়া বীরেখরবাবুর অগাধ্ টাকা। ভোকে বিলেভ পাঠাভেও রাজী, বলি আই, সি, এস্ দিতে কিলা ব্যারিটার হতে চাল্। কী বলিস্?" এখানে বলে রাখা ভালো অরুণের সংসারে শুরু সে আর ভার মা। একটি বোন ছিল, বিরের পর মারা গেছে; ভরীপতি পুনর্বার সংসার করে স্থাবই আছেন। বাবা ছিলেন উকীল, কলিকাভার একখানা বাড়ী আর নগদ সামান্ত কিছু রেখে মারা বান। কাকারা কোনদিনই খোঁজ উদ্দেশ নেন্ না। কাজেই ছেলের বিরের সম্বন্ধে ছেলেরই সঙ্গে কথা বলা ছাড়া অরুণের মারের গভান্তর ছিল না।

অরণ থাওরা বন্ধ করে বলে, "নিজের ভবিহাৎ আমি নিজেই করে নিতে পারবো, মা, তার কল্পে খণ্ডরের মুথাপেক্ষী হয়ে থাকবার দরকার নেই।"

অভিমানকুর কঠে মা বলেন, "তা-হোক, তবু এবার তুই বিরে না করলে চলে কি করে বলু দেখি? চিরদিনই কি আমি একা একা খেটে মরবো?"

"তা তো বলিনি, মা। তবে ও বড়লোকের খরের মেরে এসে কি তোমার সাহাব্য করবে ভেবেছো ? রামোঃ ! তার চেয়ে আশীর্কাদ করো বেন তোমার মনের মতো বউ এনে দিতে পারি।"

''তবে অক্স মেয়ে দেখতে বলি 🏞

''না, না। সে সব ঠিক হয়ে বাবে অথন। তুমি চুপটি করে বসে থাকো না।"

মা কিছু না বলে তীক্ষ দৃষ্টিতে ছেলের মুখের দিকে চাইলেন। অরুণ ততক্ষণ গভীর মনবোগে থালার গুপস্থা বুঁকে পড়েছে।

সেদিন সন্ধাবেলা আরতিদের বাড়ী গিরে অরূপ বাইরে থেকেই শুনতে পেলে আরতি রবীক্সনাথের এক বছ পুরাতন গান গাইছে,—

> "ৰড়ায়ে আছে বাধা, ছাড়ায়ে বেতে চাই, ছাড়াতে গেলে বাধা বাজে।"

অরুণ খরে চুকে দেখে অমরবাবু ইজি চেরারে সখবান হয়ে' নিমীলিত নেত্রে গান শুনছেন। আরতি আগে কখনো অরুণের সামনে গান গার নি। অরুণকে দেখে সে গান বন্ধ করলে। অর্দ্ধ পথে গান থেমে যাওরার অমরবাবু চোধ চাইলেন, এবং অরুণকে দেখতে পেরে বল্লেন, "এসো অরুণ, হু'দিন আসো নি বে ?" ''একটু কাল ছিল। কিন্তু আরতি দেবীর গান থেমে গেল কেন।"

আরতি বিনয় করে বলে, ''আমাদের আবার গান! মনের আনন্দে গান গাই।"

'নে আনন্দের অন্তরার হলাম আমি কী অপরাধে ?" অমরবাবু হেলে উঠলেন। আরতি আবার গান হুক করলে।

গান শেষ হতে অরুণ বল্লে, "চমৎকার!" ছোট্ট কথাটি, কিন্তু হৃদরের উত্তাপে তীবস্তু অনাবিল আনন্দরসে আরতির সারামন অভিষিক্ত হরে গেল।

আরুণ হঠাৎ বলে উঠ্লো "এক পেছেলা চা ধাওরাতে পারেন, আরতি দেবী। আজ বিকালে চা থেয়ে বেরুই নি।"

বৃত্তেদে আরভি বল্পে, "দেখি চেটা করে।" ভারপর অষরবাবুর দিকে ফিরে বল্পে, "তুমি খাবে, বাবা ?"

"দিস্ এক পেয়ালা।"

আরতি চলে বেতে অরুণ একটু চুপ করে থেকে বলে, "আচ্ছা, আরতির বিবাহ দেবেন না ?"

আর কোন ভদ্রলোকের সাথে অরুণ কথনোই এমন অস্কৃত প্রশ্ন করতে পারতো না। কিছ এই অবসর-প্রাপ্ত অধ্যাপকটির মন যে কি সরল, নির্মাল তা অরুণের অবিদিত ছিলনা; তাই সে নিঃসংকাচে প্রশ্নটি উত্থাপন করলে।

একটা দীর্ঘনি:খাস ফেলে অমরবাবু বল্লেন, "দিতে তো হবেই, অফুল। কিন্তু ও বে আমার কভোধানি তা তুমি কল্লনাও করতে পারবে না। আটবছর বয়সে ওর মা মারা বার, তারপর থেকে আমিই ওর বাবা, আমিই ওর মা। অন্ততঃ এই গর্কাই বহুদিন ছিল। কিন্তু এখন দেখছি ওই আমার মা হয়ে উঠেছে, আর আমাকে এমন অসহার শিশু করে কেলেছে বে ও ছাড়া আমার একদণ্ড চলে না। বাই হোক আর্থপরভারও ভো একটা সীমা আছে; আর দেগী করা চলে না, এইবার ওর বিবের উভোগ ক্যুতেই হবে।"

ক্ষি প্রস্তুত। এইবার কথা পাড়তে হবে। অরুপের বুকের ভিতর চে[‡]কির পাড় পড়ছে। সে হাতের নথগুলোর দিকে দৃষ্টি রেখে মরীরা হরে বলে উঠ্লো, "দেখুন, বোগাতা আমার কিছুই নেই, জানি। তবু বল্ছি, কারণ আপনি আমার ভূল ব্রবেন না এ বিখাস আমার আছে। বদি, যদি আমাকে নিতান্ত অবোগা বলে মনে না করেন···°

"তুমি, তুমি অবোগ্য ! অৰুণ !" একটুক্ষণ চুপ করে থেকে ক্ষমরবাবু বল্লেন, "কিন্তু ভোমার বাবা মা'র মভামত · "

বিনীভন্মরে অরুণ বল্লে, "বাবা অনেকদিন গত হরেছেন। আরু মার'···যভদুর জানি তাঁর অসত হবে না।"

"আমি সর্বান্ত:করণে তোমার আশীর্বাদ করছি অরণ। ভোমার যে পরিচয় এক'দিনে পেরেছি, ভার চেয়ে বেশী পরিচয় দরকার মনে করিনে।"

অরুণ উঠে অমরবাবুকে প্রণাম করলে। অমরবাবু একটু চিস্তিভন্মরে বরেন, "কিন্তু আরুর মন্টাও ভো নেওয়া দরকার ?"

"আছে হঁয়, সে ভার আপনার। আমি···আমি··· আমি কাল এসে ধবর নিরে যাবো। চলাম।"

"দে কি ! চা খেষে বাবে না ?"

"না, আব্দ আরু" ইত্যাদি কী সব বলতে বলতে অরুণ জতপদে রাস্তার এনে পড়লো। এরপর আরতির মুখের দিকে চাইবার ক্ষমতা অরুণের ছিলনা। বদি, বদি আরতি তার প্রস্তাব শুনে বিজ্ঞাপের হাসি হেসে ওঠে? যদি তার বিপুদ স্পর্জা দেখে আরতি অবাক হরে চেরে থাকে?

উদ্প্রান্তের মতো সে কেকের ধারে এসে দাঁড়ালো।
তারপর সে অন্থিরভাবে কেক প্রদক্ষিণ করতে স্থক করলে।
কভোবার যে প্রলো ভার আর ইয়ন্তা নেই। আরভির
ব্যবহারে সে কথনো বিরূপতা লক্ষ্য করেনি সভিয়। কিছ
কে আনে এ নিছক বন্ধুছ কি না ? কিছা হরতো দ্যা
অন্থকম্পা, কে বলতে পারে ? সে ভো নিভান্ত অপদার্থ,
ছিল্লে একটা কথা বলতে পর্যন্ত সে পারে না ; আরভি
বদি ভার প্রস্তাব ভনে হেসে ওঠে, ভাতে আশ্চর্যা হ্বার
ভো কিছুই নেই।

সেদিন বৰন সে বাড়ী ফিরলো তথন রাভ দশটা বেকে

গেছে। বহু প্রশ্নের উত্তরে মা সেদিন শুধু 'ই্যা' 'না' ছাড়া কোনোই উত্তর পেলেন না। নামমাত্র আহার করে অক্ষণ শুরে পড়লো, কিন্তু মাথা তার তথন উত্তপ্ত হয়ে উঠেছে। পুনঃপুনঃ মাথার জল দেঁওয়া সংস্কৃত্ত সে রাভ দেড়টা অবধি বাজতে শুনেছে, তারপর কথন যে সে নিদ্রার কোলে চলে পড়েছে তা সে নিজেই জানে না।

ছ' বছর পরের কথা। অরুণ যে কলেজে বি,এ পড়তো সেই কলেজেরই প্রকেসর হয়েছে। যে Thesisটা সে Ph D degrees অন্তে submit করেছে, তা যে মনোনীত হবেই সে সম্বন্ধে তার নিজের, আর্তির, অমরবাব্র বা প্রক্রেসর রারের কিছুমাত্র সন্দেহ নেই।

मिन व्यात्रिक वरम वरम धक्छा ছোটো मोमा वृनिष्ट्रम,

আর জরুণের সদে তর্ক করছিল। Keynes-এর পিওরী সহজে নয়—কী সংজে ঠিক জানি না। তবে কথাবার্তাটা এই রকম:—

" 'কিরণ' বিচ্ছিরি। 'প্রদীপ'। 'আরভির 'প্রদীপ', কেমন স্থলর বলো দিকিন ?"

"না, 'কিরণ' ভালো। অরুণের 'কিরণ';—চমৎকার !" "না 'প্রদীপ'।"

"ना 'कित्रन'।"

শেষটায় রফা হোলো "প্রদীপ কিরণ।"

অত এব কেউ যদি কথনে। উক্ত অন্তুত নামধারী কোনো ব্যক্তির সংক পরিচয়ের সৌভাগ্য লাভ করেন ভো এই আথ্যায়িকাটিকে স্মরণ করবেন, ভা হলে হয় ভো সেই সমস্তার সমাধান হবে।

শ্রীসুবিনয় ভট্টাচার্য্য



কবিতাপাঠ—(৩)

শ্রীনবেন্দু বস্থ এম-এ

(夏朝)

ষিতীয় প্রবাদ্ধ আমরা শিল্প বা কাব্যে রূপের স্বরূপ কি সেই সম্বন্ধে আলোচনা করেছি, অর্থাৎ রূপের ভেতরকার কথা আনবার বা প্রাণের পরিচয় গ্রহণ করবার চেটা করেছি। এইবার আমাদের ব্যতে হবে রূপের বাইরেকার প্রকাশ, কিমা বলতে পারি তার দৈহিক বিকাশ, পরিণতি আর বৈচিত্রা।

রূপের বিকাশ আর পরিণতি ঘটে ছন্দ, অলঙ্কার, কথা নির্বাচন আর ভাষাবিক্সাসের সাহায়ে, বেহেতু এই সকল উপারেই ভাবের আবেগ আরো শক্তিমন্ত আর সভঃসঞ্চারিণী হয়। প্রথম প্রবন্ধেই এ কথার আভাস দেওরা হরেছিল। এখন এই সকল উপারগুলিকে আরো বিস্তৃত ভাবে দেখতে হবে। প্রথমে ধরি ছন্দের কথা।

ছন্দ রূপের অকগঠন করে। কথাটা ব্রতে হ'লে প্রথমে রবীস্ত্রনাথের "পূন্দ্র" থেকে গছরীভিতে লেখা একটি কবিভার করেক ছত্র নেওয়া বাক—

এক মৃহুর্জে মেখের দল
বুক স্থলিরে ছ ক করে' ছুটে আসে
তাদের কোণ ছেড়ে।
বাঁথের জল হরে গেল কালো,
বটের ভলার নামলো থম্থমে অক্করার।
দূর বনের পাভার পাভার
বেজে ওঠে ধারাপভনের ভূষিকা।
["দেখা"]

এইবার পছকাব্য একটি মেঘ করার বর্ণনা নিই :—
জিলানের পুঞ্জমেঘ অন্ধবেগে ধেরে চলে' আসে
বাধাবন্ধহারা
গ্রামান্তের বেপুকুঞ্জে নীলাঞ্জন ছারা সঞ্চারির।
হানি দীর্ঘধারা।

["वर्षरभव"]

ছটি বর্ণনার মধ্যে মূল প্রভেদ এই বে প্রথমটির তুলনায় দি তীয়টিতে ছন্দের দোলা যাকে বলে তা বেশী আছে। অর্থাৎ নির্দিষ্ট সময়ের অন্তরে অন্তরে উচ্চারণ থামে, আর নির্দিষ্ট স্থানে উচ্চারণের ঝোঁক পড়ে। ফলে, আরুত্তি করবার সময়ে ঢেউয়ের আখাভের মতন একটা দোলার স্টি হয় আর সেই দোলা সারা কবিভার মধ্যে ক্রমান্ত্রায়ী খুরে খুরে এনে শ্বৃতি আর অনুভৃতিকে আন্দোলিত করতে থাকে। এইরকম কিছুক্ষণ হ'লে পর মনে হয় যেন কান আর স্বৃতিকে খিরে ধ্বনিতরক্ষের একটা বেটনী গড়ে' উঠেছে যার বাঁথের মধ্যে সে তরক কেবলই আলোড়িত হচ্ছে। এখন এই বেষ্টনীর মধ্যে ধ্বনিতরক্ষের আবর্ত্তিত হওয়ার সঠিক প্রভাব কি । একটা দৃষ্টান্ত নেওয়া যাক। জলের একটা প্রবল স্রোভকে বদি অবাধে বরে বেতে দিই তা হ'লে সে ধারা এলিয়ে ছড়িয়ে ক্রমশঃ মিলিয়ে বাবে আর তার কোন নির্দিষ্ট আঞ্চতি থাকবে না, কিন্তু কোন বঞ্চিম বাঁধের মধ্যে বলি ভাকে চালিভ করি ভাহ'লে সে কেবলই মুক্তিকামনায় গৰ্জন করবে, অনুনয় করবে, শাদা ক্ষেনার নূত্য আর রামধহুর মারাজাল রচনা করে' প্রলোভন দেখাবে, শক্তি আর সম্ভাবনার পরিচর দেবে, আর বাঁধনের মধ্যে মুক্তির সংবাদ দেবে। সঙ্গে সঙ্গে সেই বাঁধ বন্ধিমার আক্রতি গ্রহণ করবে। ছম্পের বেইনীর মধ্যে ধ্বনিভরকের আবর্ডে পড়লে ভাবরসও এই রকষ বেশী শক্তিমন্ত আর বেগবান হয় আর রেধাক্বতির শ্রম উৎপাদন করে। কবির ভাষার জল্পের মধ্যে বলতে গেলে—

कवित्र त्रहमा ७व मन्मिरत

কালে ছব্দের ধূপ। সে মারা-বান্দো আকার কভিল ভোমার ভাবের রূপ।

(রবীজনাথ---"প্রভার্শণ")

উচ্চারণের নির্দিষ্ট ধ্বনিতর্জ যথন কানেতে নিয়মিত সময়ের অস্তরে অস্তরে এদে বাবে, সম্বীতে সম পড়ার মতন বণাস্থানে বতি পড়ে, আর সেই শৃত্যুলার পুনরাবৃত্তি হ'তে থাকে, তথন রস উৎহক স্বৃতি আর অন্তর্দৃষ্টি সে রসধারার প্ৰবাহে কোপায় কি বাঁক আছে, কোপায় কি উচু নীচু, ঘূর্ণি, কোথার সঙ্কোচন প্রসারণ হচ্ছে, সেটা আশা করতে শেখে আর তখন অনেকটা অমুভব করে বেন একটা বাঁধাধরা প্রথারিনে সে চলেছে। ভাব আর ধ্বনির রাজ্যে বেন একটা চোধে দেখা আল্পনার মত আকার-বিক্রাস इटक्ट। भित्रतांका coice कात्न **अत्रक्य भागान**-श्रामन চলে। হৃদুর স্বর্গে অবস্থিত Blessed Damozel সম্বন্ধ Rossetti লিখেছেন "I heard her tears"। রূপের এই রকম আফুডিজ্ঞাপক একটা পরিমণ্ডল যধন অমুভৃতির চারিদিকে ছেয়ে যার তথনই সমগ্র স্প্রির অথগুড়া বা সামঞ্জ সহদ্ধে সম্যক উপলব্ধি হয়। কোন অংশ শেষ পর্বাস্ত নিরলম্ব থেকে রচনাকে বেভালা করে না, দৃষ্টি যেন অভ্যন্ত আর প্রভাশিত ভাবে চলতে চলতে হঠাৎ কোথাও বৈষ্দ্যের ধাকা ধেয়ে পেমে ধায় না, ভাবের আহোহণ অবরোহণ ক্রমশঃ হয়ে শেষ পর্যান্ত একটা কুষ্ঠু সমাপ্তির মধ্যে অবসান হয়। এই অখণ্ডতার অহুভৃতি সঞ্চার করাই হ'ল শিরের রূপকরণের ফল এবং সার্থকতা।

ধ্বনিতরক্ষের তারতম্য অমুসারে অর্থাৎ ছব্দের কম বেশী সঞ্চারে রূপরেথ। কি ভাবে স্পষ্ট বা অস্পষ্ট হয় সেটা আগাগোড়া ব্যাথার ব্যাপার নর এটা স্বীকার করতে হর। মূলতঃ সেটা ব্যক্তিগত পরিচয়ের ফল আর তার পূর্ণ উপলব্ধি কম বেশী সেই পরিচয়ের ঘনিষ্ঠতার উপরই নির্জর করে। কোন্ ছন্দ কি ভাবে নিজস্ব রূপের আল্পনা আঁকে সেটা একটা উদাহরণ মাত্র দিয়ে কতকটা দেখাতে পারা বার। উপরে উদ্ধৃত "বর্ষদেব" কবিতাটির প্রতি আর একবার দৃষ্টিপাত করা বাক।

ঈশানের পৃশ্ধমেষ প্রথমটা থেরে চলে এসে আকাশমর ছেরে বার। তভক্ষণে কবিতার প্রথম ছত্তটি পড়া হ'ল। ভারপর হঠাৎ বেন মন্দর্গতি হরে মেখ প্রথমে হরে এল। ছাই ছন্দের দিক থেকে ভার চলার গতি বেন একটু ডক হ'ল, শুধু বহুম "বাধাবদ্ধারা," বলে ক্ষণকাল তক হরে রইল্ম। তারপর বড়ো হাওয়ার আর এক তাঁও বোঁক। আবার মেঘ হ হু করে' এগিরে এল—"প্রামান্তের বেণ্কুলে নীলাঞ্জন ছারা সঞ্চারিরা"। এই ভাবে বখন সারা আকাশটা জুড়ে গেছে, ধরবেগে অগ্রসর হওরা আর নেই, চলা থেমে কাল স্বরু হ'ল, দীর্ঘধারা হানতে স্বরু করে' মেঘ ছির হরে রইল, তার নড়ে' বসবার আরগা নেই, অখচ তার উদ্যানতার স্থান চাই, নিরুপার হরে অরের মধ্যেই আলোড়ন হ'তে লাগলো, পুঞ্জীভূত ঘন মেঘ কেবলই গুমরে গুমরে ওলট-পালট হরে আকাশ মধিত করতে লাগলো তখন অল্প ছলের স্ঠি হ'ল, বহুম—

আৰু আসিয়াছ ভূবন ভরিয়া গগনে ছড়ায়ে এলোচুল, চয়ণে ৰড়ায়ে বনফুল।

["আবির্ভাব"]

কিম্বা আরো ঠাস ভরাট মেথ হ'লে— প্রাবণ গগন বিরে বন মেঘ ঘুরে কিরে।

["সোনার ভরী"]

ক্রমশ: বধন কতকটা বর্ণ হরে মেখের উদ্বেশ ভাব একটু হাল্কা হরে এস, অধচ তধনও জনভারে পূর্ণ, আর কোন চাঞ্চন্য নেউ, কেবল বদ্রের মত জল পড়েই চলেছে, তথনকার ছন্দ এই—

> বাদলের ধারা ঝরে ঝর ঝর আউনের কেত জলে ভর ভর কালিমাথা মেঘ ওপারে আঁধার খনিয়েছে দেখ চাহিরে।

> > ["**वावा**ह"]

ভারপর বধন বর্ধ-শেবে আকাশ মুক্ত হরে গেল, চারিদিক সোনালী রোদে ভরে' গেল, নীল আকাশে খণ্ড মেঘ ভেনে বেড়াভে লাগলো, এভক্ষণ মূক পাখীর কলগানে, নদীনালার কলমর্মরে, ছাড়া পাণ্ডরা বালক বালিকার হাভমুখরভার বধন চারিদিক সরব হরে উঠ্লো, ভধন ধ্য়পুম— মেখ ছুটে গেল নাইগো বাদল আর গো আর
আজিকে স্কালে শিখিল কেবল বহিছে বার।
["মেখমুক্ত"]

পছছন্দের কার্যকারিতা সম্বন্ধে ইংরাজ সমালোচকের নীচে উদ্বত কথাঞ্জি বেশ বিশদ—

"The reason why verse is necessary to the form of poetry is that the perfection of poetical spirit demands it,—that the circle of its enthusiasm, beauty and power, is incomplete without it, ... verse is no more a clog. than the roundness and order of the globe we live in is a clog to the freedom and variety that abounds within its sphere... It is the shutting up of his (the poet's) powers in 'measureful content', the answer of form to his spirit... Verse, in short, is that finishing and rounding, and 'tuneful planetting' of the poet's creations, which is produced of necessity by the smooth tendencies of their energy or inward working, and the harmonious dance into which they are attracted round the orb of the beautiful. Poetry, in its complete symphathy with beauty, must, of necessity, leave no sense of the beautiful, and no power over its forms unmanifested; and verse flows as inevitably from this condition of its integrity as other laws of proportion do from any other kind of embodiment of beauty (say that of the human figure), however free and various the movements may be that play within their limits."

(Leigh Hunt—"What is Poetry?")
করেকটি বাঙলা ইংরাজী ছন্দের নমুনা দিয়ে, যা থেকে
হয়ত ছন্দের এই "finishing" আর "rounding" আর

"tuneful planetting"এর কথা উপলব্ধ হ'তে পারে, আমি হন্দ প্রসন্ধের উপসংহার করছি:---

- শরদ-চন্দ পবন মন্দ
 বিপিনে বহল কুন্থম-গদ
 কুল মলি মালতী বৃথি
 মন্ত মধুপ তোর্ণী।
- (২) চলিল ভ্যক্তিরা আজি ভব পাপ-পুনী ভিথারিনী বেশে দাসী। দেশদেশান্তরে কিরিব; যেথানে বাব, কহিব সেথানে, 'পরম অধর্মাচারী রযুকুলপভি!'
- (৩) দেখেছি ভোষার আঁথি স্বক্ষার
 নব জাগরিত বিখে,
 দেখিকু হিরণ হাসির কিরণ
 প্রভাতোক্ষ্য দুখ্যে।
- (8) Is there ony room at your head, Saunders!

 Is there ony room at your feet?

 Is there ony room at your side, Saunders!

 Where fain I wad sleep?
- (c) A gentle knight was pricking on the plain, Yclad in mighty arms and silver shield, Wherein old dirts of deep wounds did remain

The cruel marks of many a bloody field;

(t) Stately Spanish galleon coming from
the Isthmus,
Dipping through the Tropics by the
palm-green shores,
With a cargo of diamonds, Emeralds,
amethysts,
Topazes and cinnamon and gold moidores.

जीनराम् वस्

প্রথম বর্ষণ

শ্রীমতী দীলাকমল বহু

ব্যপিত ধরার ভূষিত হিরার পরে পরাণ বন্ধু,—এলে উতরোল ঝড়ে।

ধর-দৃষ্টির দামিনী-দলকথানি
কি হেরিছ মুখে—অবিরাম হানি হানি ?
ওগো শুরুগুরু বাজারে ডমরু-বাণী
প্রেণর-ভাষণ একি তব ক্ষণে ক্ষণে !
হেরি লীলা, হিয়া ভরি ওঠে শিহরণে।

পাগল হাওয়ার প্রবল বাহুর বাঁধে
ভামল-কাঁকালি বাঁধিছ গো এ কি ছাঁদে!
পরশ-পীড়ার কাঁপে ডমু, হিন্না কাঁদে;
ওগো এস এস,—স্থ-শিহরণ-ভরে
নিঠুর সোহাগ-আঘাত সহিব নীলা-উতরোল বড়ে।

নব-খন নট বেণ্ড-বন-পথে এস নর্ত্তন ভূলে,— ব্যথিত প্রিয়ার ভূষিত হিয়ার কুলে। মাটীর বেদনা বন্ধ হে ছিল জানা, কারার বাঁধনে বুঝি বাঁধা ছিল ডানা।

বন্দী বিরহী মৃক্ত আজি কি ছবে ক্লব্ধ আবেগ উছসি চলে ! অপনি ঝলকে সোহাগ-দিঠির তলে প্রেণরের ভাষা—প্রলম্ব-ছন্দমরী উতরোল প্রেম এল অকরুণা বহি।

প্রাণয়স্কর,—ভূলিব না ছলনাভে,
লব তব প্রেম অবৃত দাখার পাতে।
বলি করে দাখা দহিয়া অপনি-ঘাতে,
নিধর অক স'পি অকরণ করে
হাদরে তুলিয়া ডমক ধ্বনিয়ো লীলা উতরোল কড়ে।

রুজ বন্ধু, প্রথম দিনের বর্ষণ সমারোহে বেপথুমানারে জিনে লহ বিড্রোহে।



স্রোতের ফুল

শ্ৰীমতী পূৰ্ণশ্ৰী দেবী

শ্রী চিত্তরঞ্জন বন্দ্যোপাধ্যায়

দিন আর কাটে না---

ছোট একটা থাটের ওপর বিছানা পাতা, তারই ওপরে মধুলা বস্ত্রণায় ছটুফটু করে।...

সন্ধি বুকে বসে গেছে, বুকে পিঠে অসম্ভ বাগা। সে এখন বেশ বোঝে যে এ বাজা আর বাঁচ্বে না, তাই সে বার বার করে সবিভার দিকে তাকার, আর কাঁদে। ভাবে, পথের শেব এইবার বুঝি হয়। নিজের সঞ্চিত ফুল বুঝি এইবার বার শুকিরে।

চারিদিক অন্ধকার। মঞ্লার চারিদিক বেমন অন্ধকার, মনের মধ্যেও বুঝি ভেমনি অন্ধকার।…

রুখা উঠ্বার চেষ্টা করে, পারে না। পারের নীচে সবিতাকে কেখে সে। হেঁট হরে সে তার মারের ওষ্ধ ঢালে। মুধ বেন আরও মলিন।

ক্ষকঠে মঞ্লা বলে---

---অলককে একবার ডেকে দিলি না মা…

সবিতা ওষ্থের পাত্র হাতে করে মা'র সাম্নে দীড়ার। বেশ শাস্তভাবেই বলে—

- —মা—এ ভবুষটা—
- আ: ! আবার ওব্ধ ! ওব্ধ দিরে কি আমাকে বাঁচিরে রাধ্তে পার্বি মা ? কথনই পারবি না— আমি ভোকে কতবার বল্ছি, একবারটি তাকে ডেকে আন্··· তা তুই তো বাবিনা···না, আমি আর ওব্ধ ধাবনা ।

রাগের ভরে মুখ ফিরিরে নের মধুগা। থানিককণ কি বেন ভাবে সবিভা, পরে সে দৃপ্তকঠে বলে—

— আছে। না, তুমি এ ও্যুখটা খেলে ফেলো; আমি ভাক্ৰার ব্যবহা করছি।

না আক্র্য হবে তাকার তার দিকে। হঠাৎ চোধ আলা করে ওঠে দবিতার। চোধ হুটো রগড়ার, বলে—খাও। মঞ্গা এবার আপত্তি করে না—খার, সবিতা বাইরে বার।
সহায়হীনা তরুণী সবিতা মনকে দৃঢ় ক'রে এতদিন এত বড়
বিপদকে জন্নানবদনে আলিখন ক'রে এসেছে। সমাজের
দেওয়া অপবাদকে সন্থ করে সে নীরবে, বুক বার তার
একেবারে ভেলে। ভাবে—এ শীবনের আছতি হবে কিসে? শ

নিজের জীবনকে চিরকাল কুমারী ব্রতে কাটাবে, মনের প্রবল বাসনাকে ছাই চাপা দিরে রেখে সে এই পিচ্ছিল পথে চল্বে, এই স্থির করে। কিন্ত গুর্মবা অসহারা নারী মাত্র সে—সে কি করতে পারে এই বিপদের মাঝখানে এসে। শুধু ভাবে,—আমার মনের আকাজ্জাকে এখন চিন্তা বুকে তুলে দিরে এইভাবে কাটাব। কিন্তু নিয়তি—কালের গতি ভাকে সে ভাবে চল্ডে দেবে কেন?

বুকের বাঁধন বার একেবারে ভেকে,—আরও বেশী করে ভাকে ওর মারের এই আকন্মিক অমুধে। এ অমুধ হ'তে পরিত্রাণ বুঝি আর পাবেনা মা!—ভুক্রে কেঁদে ওঠে। অপমানকে বেচ্ছার ডেকে আনে শেবে, সমাজের শাসন মানে না—চিঠি লেখে,—

—বে ভাবে বিদার দি্রৈছিলান, ঠিক্ সেই ভাবেই আবার ডাক্ছি ডোমার। ওগো, একবার এলো,··মা বৃধি···

শেব হয় না, চোধ ঝাপ্সা হয়ে ওঠে, মনকে দৃঢ় কর্তে যার, কিছু পারে না। হার! হর্কলা নারী!

চিঠি পাঠিৰে দেব ঝির মারফত।

তথন প্রদোবের মলিন আলো ধীরে ধীরে দিন-শেবের শেব থেরার কুকুল-হারা আকাশ-দরিরার নিরুদ্দেশ যাত্রা স্থক্ত করে—শেবে অদেখা কোন্ মেবের চোরাবালিতে লেগে বেন জ্যোথলা তলে ভূবে যার। জ্যোৎস্থার আলো সে সমর নীলিমার বুকে, ভরা জ্যোরের মত উপ্ছে ওঠে । উন্মনা সবিতা তার বিকশিত বৌবন, লীলাবলয়িত অন্ধু, মাধার তার দিনশেবের উতল হাওমার আকুল হরে ওঠা এলোমেলো চুল,— দূর আকাশের প্রান্তে মিশে বাওরা স্বপ্নমর আঁথি ছ'টা তুলে সে স্থান্তর গগনের ভালে স্কটে ওঠা পরিপূর্ণ চাঁলের পানে চেরে থাকে—তার চাহনিতে কি এক জ্জানা ব্যথার রহস্ত ঝিল্মিল্ করে বেন।

অতীতের সিংহাসনে বসে সবিতা তথন চিন্তার বাশী তুলে নিয়ে ফুঁলের, আর সেই বাশীতে তার কত জন্মের বিরহভরা হারে কালার রাগিণী বেকে উঠে। নিস্তক ঘরের প্রতি জিনিসকে শিহরণের হারে জাগিরে তোলে, আর তা'র বাশীর মৃদ্ধনার মর্মাভেদী দীর্ঘনিঃখাস সন্ধ্যার বাতাসকে কাঁপিরে তোলে

সবিতা ভাবে—সেদিন, আর এ দিন !

শীবনের কত পরিবর্ত্তন—কত প্রভেদ—কত বৈচিত্তা !
মুখ কোণা দিয়ে কেমন ভাবে আসে আর কেমন
ক'রেই বা চলে যার ভার না বলে যাওয়া ভাষার ইঞ্চিত
দিয়ে ! · · ·

ভাবে—আরও ভাবে—ভাবনার সীমা দেখ তে পার না।
এক এক ক'রে তার মানস-পটে অতীতের রঙীন চিত্রগুলি
প্রতিফলিত হ'তে থাকে—থানিকক্ষণ ধরে তা'র দিকে
অনিম্যে নয়নে তাকার,—ভৃপ্তি হয় না। তবুও ছাড়তে হয়;
বিতীয় ছবি আবার আসে।

এম্নি ক'রে ছবির পর[®]ছবি করনার রাজ্যে আনসে নম্মর দিয়ে।

চিন্তার বিভার হ'রে এম্নি ভাবে সে বে কভক্ষণ ব'সে থাকে—জানে না !···

নিঝুম নিশীথিনী—ক্ষমখাস। অন্ধকারে নিঃশব্দে বেরিয়ে বার। আকাশেও কে বেন কালা লেপে দের—এতটুকু ছিন্ত নেই।

বন্ধ কারাগারে দমবন্ধ হ'বে আসে বেন··· · অনন্তের পথে বিখের অভিসার,—ইভিহাস নেই—সাক্ষী নেই—কিছুই নেই। অক্কারের নিবিড়ভার সঙ্গে সঙ্গে আরও বেড়ে ওঠে নির্জনভা। মন আরও উলাস হয়।

মনে পড়ে তার প্রথম আলাপ। কৈশোর-বৌবনের সন্ধিক্ষণে এসে থম্কে দাঁড়িরে সকলকে বধন একটা আক্র্যা ক'রে দিরেছিল,—সব চেরে বেশী আক্র্যা হরেছিল অলক —তার প্রাণের অফুভৃতি তথন সত্যই এক নতুন বার্তা বহন করে এনেছিল, বে বার্তা কেবল অফুরন্ত ভাষা বা ইন্সিত দিরে তৃত্যি দিতে পারেনি, পেরেছিল কেবল মাত্র চোধ দিরে । · ·

মনে পড়ে তার একটা দিনের কথা

···শিউরে ওঠে, আবার ভারই বিভোরে মগ্ন হ'রে ধার···
আনন্দের স্রোভ ব'রে যার ভার মরমের ভেতর দিরে।

—উল্টে পাল্টে আবার সেই অভীত চিত্রটা দেশতে চেটা
করে।···

শেসে দৃঢ় বলে সবিতাকে বুকের কাছে টেনে আনে,
তার কম্পিত ওঠাধরে আপনার আবেগ-তথ্য ওঠাধর চেপে
ধ'রে — অন্ধকারে লেলিহান অগ্নিশিথা, পৃথিবীর উন্মাদ নৃত্য :

শাস্ত-গন্তীর মাধুর্যমন্ত্রী সবিভার গান্তীর্ব্য নিবিবে কোঝার বেন মিলিরে বার । তথ্যস্তরের কোন গোপন প্রস্তরণে আখান্ত লাগে কে জানে! পাবাণ প্রাচীর ভেদ ক'রে কোরারা বইতে থাকে।

··· অকারণে কেঁদে ওঠে সবিতা তার কাঁথে মাধা রেখে কাতরকঠে বলে ওঠে—

—কেন—কেন এমন কর্লে তুমি আমার অপমান ক্র্লেকেন ?

--জপমান ?

• সবিতার চোথ আলা করে। • লক্জার শিউরে তার বুক থেকে উঠ্বার চেটা করে, অলকের মৃত্ বাধন সে ছাড়াতে পারে না • অকারণে চোথ-মুথ-কান লাল হ'রে ওঠে—দেহ কাঁপে • সবিতা মাথা নীচু করে • •

সবিতা ডোবে। কিন্তু একি ঘূর্ণবির্দ্তের স্থষ্ট করে
অলক ! তেরই চারিনিকে পাক থেরে মরতে হবে তাকে।

বেধার নেশা অমে না---

শাস্ত অলস মধ্যাকে ইঞ্জি চেয়ারে হেলান দিয়ে বই
নিবে বসে অলক—অর্থহীন অক্ষরগুলো চোথের সাম্নে
নাচে—আনমনে বলে ওঠে—

— সবি ! সবি !! সবি !!! তামার মনের ছবি !
হঠাৎ চোপ তুটো বন্ধ হ'য়ে আসে কা'র কোমল হাতের
চাপে ! ছাড়াবার চেটা করে না সে ! হাসে একবার,
বুক্টা একবার নেচে ওঠে তারপর…

এম্নি করে তাদের ছঞ্চনার ভালবাসা অবাধগতিতে চলে ঠিছ নদীর স্থোতের মত।

ধৌবনের উদ্ধাম গতি বাধাহীন, ছন্দহীন ভাবে চলে--পথের কাঁটা পার না দেখুতে ।···

ক্তি একদিন তাদের এ চলার ছন্দ একেবারে বদ্লে বার—অলকের পিনীমার আক্সিক আগমনে।

সেদিন --

নিজের পড়ার খরে বেসে কি বেন লেখে অলক। হঠাৎ টুপ্ করে বুকে এসে পড়ে একটা বক্ল ফুল। জান্লা দিরে মুখ বাড়িরে দেখে নের একবার…কিছুই না ।! খানিক পরেই শোনা বার চুড়ির রিণি-বিণি শকা!…

হঠাৎ কপাল বেনে ওঠে, বুকের রক্ত তোলপাড় করে। ছুটে বাইরে বার। সবিভা মুখ ফিরিরে নের। কৌভুক-হাজে দেহ ভার নাচে!

जनक भारत-

--সবি---

খুব আতেই ডাকে, তবু নিজের কাছেই নিজের স্বর বেন স্বাভাবিক ঠেকে।

স্বিত। উত্তর দের না। মুখটা আরও নীচু হর, দেগলের গারে সে বেন মিশে বার একেবারে!

কাছে গিয়ে অলক সবিভার হাত ছথানি চেপে ধরে। সবিভা বাধা দেয় না বটে, কাঁপে কিন্তু।

ঘরের ভেতর নিয়ে এসে তাকে বসায়।

চুপ্চাপ।--

সবিতা বলে…

—ভোমার লেখা পড় না—

ছাই লেখা! অর্থহীন, সুরহীন, ছন্দহীন!

সবিতার মৃত্ হাসিতে স্থর, হাতের চুড়িতে ছন্দ, আর দেহের তরকে একটা অর্থ।

সবিভার হাভটা বুকে চেপে ধরে বলে অলক---

-- সবি---

সবিতা ক্ষণকাল নিম্পন্ন হ'য়ে পড়ে থাকে, চোথ বুক্তে আনে বেন—কি একটা কথা বলতে বায়,

বাধা পাদ, ঠোট ছটো বন্ধ হরে যার অলকের ঈবৎ ঠোটের চাপে।

মুহুর্ত্তেই পৃথিবী বার একেবারে উপ্টে—পেছন ফিরে তাকিরে দেখে, অলকের পিসীমা, দাঁড়িরে রক্তবর্ণ চক্ষে।

মুধ কেরাতেই, পিসীমা একবার পেছন কেরেন। পরে কি ভেবে ধেন হাতের খামটা তার দিকে ছুড়ে ফেলে দিরে বলেন—

—এই চিঠি এরেছে ভোমার। ডাক্ছি কতকণ। হঁগও ত হর না,— তাই এখানে আস্তে হল আমাকে।

ভিনি বেরিয়ে যান বেশ পদশব্দ করে।

সবিতা লজ্জার খাটের সঙ্গে মিশে বার বেন। তাদের সেই শেষ···এই স্থির করে সবিতা।

অপমান ও লোকগজ্জার থাতিরে অগককে সে তাদের বাড়ীতে আস্তে নিবেধ করে দের এবার। সেই থেকে ।

কিন্তু আরু । · · ·

ব্দক না একে পান্ধে না।

বার নির্মান নিবেধ-বাণী একদিন চোধের জলে বিদায় দিয়েছিল ভারই কাভর কাকৃতি আজ ফিরিয়ে আনে ওকে। ••

कछ पिन शरत ।…

খরে বেভে অলকের পা কাঁপে, বুক ছরু ছরু করে, ছরারে সে থম্কে দীড়ার।

স'াঝের ঝিমিরে পড়া মলিন আলোর, তার ছারা দেখে রোগ শ্ব্যাশারিনী মঞ্লা থম্কে ওঠে—

—কে **এলো সবি** ?

বে এলো তার পানে চকিতে তাকিয়ে সবিতার চোথের পাতা ভারি হয়ে নেমে পড়ে। আরক্ত মুধ আনত ক'য়ে, টেট হয়ে সে মা'য় পিঠে মালিস কর্তে থাকে, কথা ফোটেনা।

--দেখ্নাকে ?

বলতে বল্তে মা পাশ ফেরেন। সবিতা মৃত্ত্বরে বলে — মালিসটা বে আর একটু ···

- থাকুগে মালিস্ !

ওইটুকু পাশ কেরবার এনেই নিঃখাসে টান বরে যায়, এত বেশী কুর্বালতা।

অলকের দিকে ছল ছল চোথে চেয়ে মঞ্শা হাঁপাতে হাঁপাতে বলে—

-জনক! এসো বাবা-

তার রোগ-ক্লিষ্ট পাণ্ডুর মুখ্ঞী, নিঃসহার কাতরতা অমুতথ্য চিত্তে ব্যথা আগার আবাৰ নতুন ক'রে।

ীরে ধীরে পাশে এসে পীড়িতার তপ্ত ললাটে হস্তার্পণ ক'রে ব্যথিত কঠে সে বলে—

এতটা বাড়াবাড়ি হরেছে—অথচ—আমাকে একবার জানালে•••

—কি ক'রে জানাই বাবা ? মেরে বে জামার—

মেষের মুখপানে তাকিয়ে মা'র ক্ষীণকণ্ঠ রুদ্ধ ধরে বার। কম্পিত জীর্থ বক্ষপঞ্জর ক্লে ফ্লে ওঠে মর্ম্মনিথত করা অতি-দীর্ববাসে। সবিতা এসে বলে—

—চুগ করো মা !—এই জন্তেই তো আমি— —চুগু ভো করতেই হ'বে মা,—ভার আগে বলে নিতে দে না,—ছটো কথা—যা বল্বার অভ্তে প্রাণ্টা আমার ধড়্কড়্ করছে।

স্বিভা মালিসের শিশিটা রেখে দিবে মুথ কিরিরে বসে, দাতে ঠোঁট চেপে সে কারার বেগ রোধ করে।

এই মা ভিন্ন এই বিপুল বিখে আপন বল্তে কেউ নেই বে তার ! ·····বাবা গেছেন এই সেদিন—বছর কেরেনি এখনো,—এরি মধ্যে আবার মা'ও বদি তাকে ছেড়ে ·· ও:! না, না !—তা'হলে কেবল নিজেকে নিরে এ সংসারে বেচে থাক্বে সে কেমন ক'রে গো !—

আশা-আখাসহীন লান্ধিত জীবন তার একা**ন্ত অন্ধ্যার** কে ব্যাধারে এতটুকু আলোক বুঝি না, না,—এ আলো তা'র সন্থ হ'বে না। অন্ধলারের জীব সে অন্ধলারেই বেঁচে থাকতে হবে ওকে ভালো সে পাবে না—

—মা'র বুকে একটু হাত বুলিয়ে দাও সবিভা!

অলকের ভাকে নিজেকে সংবরণ করে, বাভিটা ধরিরে দিরে, সবিতা মা'র পাশে এসে বসে।

ছপনে অতি কাছাকাছি তেবুকেউ কারুর দিকে চোধ তুলে তাকাতে পারে না। তিনার শিরার প্রতি রক্তক্ষিকা ক্রত তালে নৃত্য বাধিরে দের ত

মনে হয়-এ কভ-কভদিন পরে ! ••

উচ্ছুসিত চিম্ভাবেগ কটে রোধ করে **অগৰ বলে**— একবার দিভিল সার্জনকে ডেকে—

—না, না! গিভিল সার্জন আর কি করবে বাবা?
দিন আমার ফুরিরেছে,—আমি বেশ বুঝত্ত পারছি—

কথাটা অধীকার করবার উপার নেই,—মঞ্নার রক্তহীন পাংশুম্ব, ভেলে পড়া চোবের কোলের খন কালিয়া, খাস প্রখাসের অধাতাবিক গতি স্পষ্টই কানিরে দেব,— দিন তার সুরিয়েছে !

·····কতক্ষণ—কারও মুখে আর কথা বোগার না । নিবিড় বিবাদ-বাথার বরধানা বেন নিকুম হরে থাকে। আলো ছারার বিচিত্র মারা রচনা ক'রে গৃহকোণে মৌন্-রান দীপশিধা কেঁপে কেঁপে ওঠে—কি এক অঞ্চানা শকার।

আন্ত্ৰি, গাঢ়বরে মধ্না ডাকে--

<u>—जनक !—</u>

- -कि वगह्न मा ?
- —বল্ছি,—বাঁচতে আমি চাই না, মরণেই আমার মুক্তি,—কিছ সে মুক্তির পথে ও বে কাঁটা হরে আছে এই…

অশ্রু আবিল চোথের ঝাপ্সা দৃষ্টি সবিভার আর্ক্ত মুখের 'পরে নিবছ করে, কম্পিত দীর্ঘ-নিঃখাস টেনে টেনে নিয়ে মঞ্লা কাতর ভাবে বলে—

—নিপাপ, নিষ্প্র হ'লেও মা বাপের ভূলের প্রারশিস্ত সম্ভানকে করতেই হ'বে—হয় তো সারাজীবন ভোর—ভব্,— প্রায়শিস্তটা যাতে গবু হয়, এমন ব্যবস্থা যদি করতে পারো বাবা! অভাগী যাতে একেবারে ভেসে না যায়……

পীড়িডার বিশীর্ণ ছাতথানা ছাতে নিয়ে অলক সঞ্জল চোখে বলে—

- ---আপনি শাস্ত হোন্ মা ! সবিভার ভার আমি নিলুম---
- আ: ! তুমি আমাকে বাঁচালে বাবা ! ভগবান্ ভোমার দীর্ঘলীবি করুন। · · · অভাগীর জীবনটা বাতে ব্যর্থ না হর—বেই চেটাই· · · · ·

গাঢ় কণ্ঠ রুদ্ধ হরে বার মঞ্লার ভাবের আবেগে,—নিপ্রত চোধেমুধে ঝিল্মিল্ করে একটুকু ভৃত্তির আভাস। আঃ! ভাই বদ্ধি হয়……অলক বদি সবিতাকে……

কিছ সে বেমন একজনের স্থপের পথে কাঁটা হ'রে গৌরবমর উচ্ছল ভবিশ্বৎ তার মাটা করেছিল, সবিভাও কি জাবার ভেমনি করে····ভঃ! না না,—তার চেরে···

তার চেয়ে কী ?—ভাব তে গিয়ে মঞ্শার হুর্বল

চিন্তাশক্তি অসাড় হ'য়ে আসে, বুকের মন্ত্রণা বেড়ে যায়

অসম্ভব—

চকিত, এক হরে সবিতা কারা ভালা ক্রে বলে— ভাকারকে একবার ডাকো অলকদা! মা'র বারণ ক্রো না।—

ভাকার আসে।

ওবুধ থাওয়ার, ইন্ফেক্শন্ বের প্রহরে প্রহরে। কিন্তু রাভ আর ভাটে না।

अरमञ्ज (भव क्रिडी न्यूर्थ करत्र विरत्न, निःगहात्रा, नियमप

মেরেটীকে অলকের হাতে হাতে সমর্পণ ক'রে অভাগিনী মঞ্লা এ আলার জগত হ'তে বিদায় নিয়ে বায় চিরতরে।…

শান্তি সে পার কিন:--কে জানে !

থালি বাড়ীথানা ধেন খাঁ থাঁ করে—বিরাট শৃষ্ণভার।
মায়ের পরিত্যক্ত শ্বাম এলিয়ে পড়ে সবিতা…
চোধের জল ভার শুকোর না ভার এক মুহূর্ত্ত। জলক
৬কে কি বলে যে সান্ধনা দেবে ভা ভেবে পায় না।……
ওর সুটিয়ে পড়া মাথাট। সয়ত্বে ভূলে, চোধের জল আদরে
মুছিয়ে দিয়ে বুথা করুল হুয়ে সে ডাকে—

—সবি !—

সবিতা সাড়া দেয় না, সজল স্লান আঁথি ছটা তুলে চায় শুধু ৷.....

- --- এমন করে ভূমি ক'দিন বাঁচবে বলভো ?---
- —বেঁচে কি হ'বে ়—
- —ভা'তো জানি না, · · · · কিছ-

সবিতার শিথিল পেলব বাছলতা – কাঁধের ওপর তুলে নিয়ে অলক গাচৰরে বলে—

- আর কিছু না হোক— গুধু আমাকে বাঁচাবার করেই ভোমাকে বেঁচে থাক্তৈ হবে সবি !—নইলে আমরা…… সবিভা অস্তরে অস্তরে শিউরে হাতথানা টেনে নের ধীরে, ভার বুক কাঁশিরে আত্তে আত্তে বরে পড়ে একটা ব্যথা-ক্রু আকুল দীর্ঘনি:খাস।
- —হার ! এ বে নাগগাশের অচ্ছেড বাঁধন ! এ বাঁধন ছিন্ন করা বার কেমন ক'বে' ?—ছর্বকা নারী সে !····না, এ ছর্বকভাকে প্রশ্রম দেওরা হবে না আর, বাঁধন ভাকে ছিঁড়তে হবে জোর ক'বে।

নিজের জন্ত নয়, সে তো ডুবেইছে এই বিষম

যুশবির্তে গুরু হাবুড়ুবু থেরে মরতে হ'বে—কেনেও

এখন এই ডোবাতেই স্থাবে তার !...

किर्-जनक--

নারী তার প্রেমাম্পদকে ক্থের আনন্দের ভাগ দিতে আন্ধহারা হর,—কিন্ত ব্যথা দিতে ব্যথার ভেলে পড়ে। প্রিরতবের অগৌরব বুকে তার বালের অধিক বাজে।সবিভা তার সব হারানো ভালবাসা নিঃশেবে ঢেলে দিরেও অলকের জীবনের সকল ক্ষতি সকল অভাব পূর্ণ করতে পারবে কি ?

– না, অসম্ভব—

সবিভার পিতা তথু সমাজের বিধি নিবেধ লক্ষ্যন ক'রেই নর—পরিপরের বাছিক অনুষ্ঠানগুলোও বাদ দিয়ে মঞ্গাকে গ্রহণ করেছিলেন জীবনের সাধী রূপে · · · ভাদের সেই নিষিদ্ধ, অসিদ্ধ মিলনের ফল এই সবিভা,— স্বভরাং · · · · ·

জীবনে চলার পরে ওকে চল্তে হবে একা, সাগী সে পাবে না····ভালবাসায় আছে ওর দারুণ অভিশাপ !

অঞ্চ ভেজা চোথ ছটার ব্যথাতুর দৃষ্টি অলকের মুখের ওপর ছির করে সবিতা ধরাগলায় বলে—

— তোমার অক্টে বেঁচে থাক্তে হ'বে আমায় ? তোমার পথের কাঁটা হ'রে ?—না, সে আমি পার্ব না—অলকদা ! বাকে আমি এত··· ·

কথাটা ঠোটের কাছে এসে বেধে যার সবিভার। ধে ব্যথা-পুলক-বিমিশ্র উদগ্র, মধুর অমুভৃতি ভার বুকের উষ্ণ শোণিতচ্ছ্যাসের প্রতি কণিকার অমুভব করে সে গভীর ভাবে, · · বে উন্মাদনামর অদম্য আকাজ্ঞা ভার কংপিণ্ডের প্রতি স্পান্দনে আকুল হ'রে ভেগে ওঠে প্রতিনির্ভ,—ভা' ব্যক্ত করতে পারে না,—কিছুতে—লজ্জার নর,—

রবিবাবুর 'হাদর ষমুনা'র মত লাজ ভর মান অপমান সব তাাগ করেই সে ধে ঝাঁপ দিরেছে—এই তুকুলপ্লাবী ভরা ষমুনার উচ্ছুসিত কেনিল' লোতে—ভার নিঙল-তলে তলিরে বেতে,—কিছ···

'अब माम माम प्याम (फारिव ८कन ?

সবিভার মৌনভার অসহিষ্ণু হ'বে অলক ভার সরিবে নেওরা হাতথানা আবার টেনে নের,— আকুল হ'বে সে বলে —বলো, বলো সবি! বা বল্তে চাইছিলে তা মূথ কুটে বলো একবার—মনের কুরাসা আমার কেটে বাক্, ভারপর·····ভাষার এই হাভ থ'রে বে পথে আমি চল্ব,— সে পথের কাঁটা আমাকে ব্যথা দিতে পারবে না, কাঁটাকে আমি কুল মনে ক'রে..... —ভাই কি পারবে ? ওপো! ভেবে দেখো, বেশ করে ভেবে দেখো……

— e: । ঢের ভেবেছি সবি । আর আমি পারি না ...ভাব্বার, বোঝবার শক্তি আমার লোপ হরে গেছে। এবার সভিা, আমি পাগল হরেছি সবি । তুমি আমাকে নাও...আমি আর

প্রমন্ত হিয়ার উচ্চুল আবেগে অলক সবিতাকে বুকের মধ্যে টেনে নের সবলে,বাধা দিতে বুথাই প্রবাস পার সবিতাপাতলা ঠোঁট ছ'থানির আকুল কাঁপন ভার থেকে বার অলকের আতপ্ত অধরের চাপে শুধু দেকেই নর, অন্তরেও তীত্র শিহরণ অনুভব করে সবিতা—সেই প্রথম দিনের মতআজও তেমনিনা, তার চেরেও নিবিদ্ধ অন্ধকার; তথন একটুকু আলোর আভাস ছিল খেন এখন অতল ..অপেষ ...

প্রষ্টা ওলের মিলন রচনা করেছিলেন চিন্ন-রাভের তিমির তলেই বৃঝি।···

সবিতা সেদিন কেঁদেছিল অপমানের বেদনার,—আঞা মান অভিমান বোধ তার ঘুচে গেছে, তব্ ··· · অগকের বুকে মুখ খুঁজে সে তেমনি করেই কাঁদে, কিসের একটা অসহ, অসম্বরণীর উচ্ছাসে ফুলে ফুলে ফুলে •

······ সে বাধা আর দের না,—বাধা দিতে চেটাও পার না, হাল ছেড়ে দিরে ভেসে চলে ওধু এলোমেলো স্রোতের মূধে। অনোখ, অধ্ওনীর নিয়তির বিধান!

অগকের পিতা অমুক্ল বাবু একজন সক্ষতিপ**ন্ন জনীলার ।**তাঁর সন্তান সন্ততির মধ্যেই অলকই জ্যেষ্ঠ এবং কৃতবি**ভঙ্ক**বটে, সে কলিকাতার থেকে 'ল' কলেজে পড়ে এইবার
ফাইক্সাল দেবে। স্থতরাং অলকের পরে তিনি আশা
ভরসা রেখেছেন অনেকথানিই।

অলক সাধারণ ছাত্রনের মত 'মেস' কি হোষ্টেলে না থেকে বাসা করেছিল সবিতাদের খুব কাছে প্রায় পাশের বাড়ীতে। সবিতার পিতা ওকে মেহ করতেন অত্যন্ত, আর মা'র তো কথাই নেই।

জীবনের একমাত্র অবলম্বন প্রেছের নিষ্টিকৈ বার হ হাতে সমর্পণ করতে পেরেছিলেন তিনি অসংশত্তে পর্যায় নির্ভরতার তার প্রতি মমতা ও বিখাসের পরিমাণ অমুধান করা বার সহকেই।

তার সেই সমর্পণের প্রক্লত উদ্দেশ্য অশক হয়তো বোবেনি, কি ব্যুতে চেষ্টাই করে নি। তেবে এইটুকু সে বেশ ব্যেছে — কামনার ধন সবিতাকে এমন নিজমভাবে কাছে পেরে ওর অসংধনী অধীর চিত্তের দাবী ঠেকিয়ে রাধা ওধু কঠিন নর—অসম্ভব।

আর ছেড়ে দিলেই বা সবিতা এখন বার কোথার? তার এই তরুণ বরস, সারা দেহ মনে ছাপিয়ে পড়া চল চল রূপ বৌবন কলকের ছাপে তা এডটুকু কুর মলিন হরনি তো।.....

তারপর নিতান্ত অসহার আশ্রমহীনা সে,—পিতার সারা জীবনের সামান্ত সঞ্চয়—তা'র মৃত্যুর পরে প্রায় সমন্তই নিংশেষিত হয়ে গেছে ধীরে ধীরে...

এখন সবিভার উপায়---

বাধাও পার না, কোনো দিক্ থেকে। পিসীমা কি একটা পুণাহ উপলক্ষ্যে এসেছিলেন গলালান করতে, অলক্ষের বাসার মাত্র তিনটী দিন থেকেই তিনি ফিরে গেছেন। কাজেই ওরা ছজনে চলে নিজের থেরালে, শাসন বারণ করতে কেউ নেই।

অলক সবিতার কাছে বখন খুসী আসে, বতক্ষণ খুসী থাকেকেবল বাসা খতন্ত। এই খতন্ত্ৰতাই কেবল ওলের অবাধ নিগনের মাঝখানে একটা সীমারেখা টেনে ভকাৎ করে রাখে ঈবংসেটুকু অভিক্রম করবার আগ্রহ থাক্লেও সাহস হয় না—কারও।

·····বেদিন আসম মুর্ব্যোগের উপক্রম দেখে অনক সাহস ক'রে বলে—

—ঊঃ কি রক্ষ বোর ক'রে মেব উঠেছে সবি ৷ বাভাসও ভেষনি····়একটা ছর্ব্যোগ না ব'রে ছাডছে না আর। বিদ বলো—আৰু রান্তির বেলা আমি ভোমার কাছে

----স্বিভা বাধা দিরে ভাড়াভাড়ি বলে ওঠে —

- -- ना ना ! त्म कि इत्र ?
- —বদি ভয় করে একলাটী অতাই বলছি—

বান্তবিক বর্ধার কাঞ্চল কালো অন্ধকার আকাশের পানে তাকিয়ে সবিতার বুক বেন কেঁপে ওঠে,এই নিবিড় মেঘ-মেত্র,—শুরু গন্তীর জলদমন্ত্রে, দীপ্ত বিজলী ছটার কণে ক্ষণে সচকিত, ছর্মোগ রাতে শৃষ্ট গৃহে নিজেকে একাকী করনা ক'রে ভীরু-চিন্ত তার ত্রাসে শিউরে ব্যগ্র ব্যাকুল বাহু মেলে বেন বল্তে ধার—

—না গো! তুমি থাকো.....তুমি বেও না আমাকে একলাটী ফেলে·····

পলকে অবাধ্য মনকে শাসন করে দৃঢ়তার সহিত সে বলে—

—ভন্ন কিসের ?—ঝি তো রন্নেছে · · · · ·

আবার অন্তরের গোপনতম প্রেরণার সবিতা কোনো একছলে বদি হঠাৎ গিয়ে পড়ে আন্মনা অলককে চম্কে দের,—পেই অতীত দিনের মত····

অলক কাগদ্ধ কণম ছেড়ে তেমনি করেই ওর হাত ছথানি চেপে ধরে, কিন্তু-তো'র হাতের মুঠি আল্গা হয়ে বায় মৃহুর্ত্তে----কৌতুকোজ্জন বিহ্বল দৃষ্টি তার সবিতার মুখ থেকে নামিরে নেয় সে প্লকে.....কেমন এক বিত্রত ভাবে বলে ওঠে—

—কি সবি ? এ সময় তুমি·····ওরা বদি কেউ এসে পড়ে····ওরা—অর্থাৎ বর্দ্ধ বাদ্ধব—

কিৰ এ সম্ভাবনা এতদিন মনে পড়ে নিতো ! · · · · ·

ওদের ভালবাসার উদ্ধাম গতি প্রতিহত হয় এইথানে।

·····উদাস, প্রিয়মান হয়ে পড়ে ছঞ্জনেই।

এভাব বৃদ্ধিই হয় দিনে দিনে। ওদের স্পবিচ্ছির
মিলনানন্দের কোথার বেন কাঁক্ দেখা বারজলকের
উচ্ছুনিত, অসুরস্ত সোহাগের বাণীতে একটু বেন ক্লান্তির
স্থর বাজে----বাহর বাঁধন শিধিল--বুকের আবেগ শাস্ত
হরে আনে ক্রমণঃ—

হ'তে পারে—এ ওধু প্রান্তি,—কিন্তু সবিভার ব্যবিভ

আরও কড় কি বল্লেন,—ওনে আমার এত তর হয়েছে—সভিা,—না, দাদা ! তোমার পারে পড়ি, বাবাকে

তুমি রাগিরো না, তুমি এসো।

যে মেয়েটা তোমার জঙ্গে দেখা হরেছে, সেও বেশ
স্থলরী, দেখাপড়াও জানে, তাকে দেখলে তুমি"—

সবিতা আর পড়তে পারে না, মাথাটা সন্ধোরে ছুরে ওঠে তা'র,····পায়ের তলায় মাটী বেন টল্মল ক'রে সরে যায়.....িদিনের ফ্লাষ্ট আলো বাপ্সা দেখায় হু'চোখে····

ওঃ ! তাই ··· সেই জন্মেই বুঝি আংলকের আজকাল অমন অনাগ্রহ উদাস ভাব ! · · কিছ লুকোবার দরকার কিছিল ?

এ চিঠি এসেছে আজ্কে নয়, চার পাঁচদিন আগে, সেই থেকেই, অলক পাশ কাটিয়ে বেড়ায় বেন, ৽৽৽৽ভার কারণ সবিতা বুঝ তে পারে নি,—তাই না উন্মনা অলকের মনোবোগ আকর্ষণ করতে সে কত মতে প্রয়াস পেরেছে নিল্জা উপ্যাচিকার মত—ছিঃ!

সে সব কথা মনে করতেও সবিতা আৰু মরমে মরে বার বেন !· ·

ভালবাদার সমস্ত মাধুর্গ্যই বিখাদ হ'বে ওঠে অপরাধের মানিতে।

......চিঠির কথা অলককে জানার না সবিভা, ক্রিজেক্ট্র মনেই বিচার করে,—কি করা বায় ? এখন কি ক্রাঞ্চিত তার ?—

আকাশ পানে শৃষ্ঠ নয়নে তাকিরে আন্মনা হ'রে সে তাহে:

—কেবলি ভাবে,—ভাবনার ক্লকিনারা পারনা কিছ !

…..ভারাক্রান্ত চিন্ত তা'র প্রাবণের বাবল-ছাওরা
আকাশের মতই নিবিড় ব্যথা-ব্যাক্লভার থম্ থম্ করে

…...মেঘের সকল ছারা টন্ টন্ করে পলক-হারা উলাসী
ভার চোথ ফ্টাতে,—সে চোথের বেলনাব্যাক্ল দৃষ্টি সেই
সীমাহারা জমাট মেঘের তলে উবাও হরে বার কোথায়
কে জানে !……

••••मिव !

সবিতা অনুরে হারিরে বাওয়া দুটি চকিতে কিরিরে:

মরমের গোপন তলে অনেকগুলোই দীর্ঘনিংখাস জমে ওঠে
নিঃশব্দে। তেকটু একটু ক'রে, আলোছারার ফাঁকে ফাঁকে
তার অচিরাগত ভবিষাতের নিছরুপ করাল রূপ চোথে
পড়ে যেন অস্পষ্টভাবে তিনির ওঠে সবিভা, ভাবে
তেএকি ?—একি মরীচিকার মারা শুধু ? তেনা বুঝে কেন তেন

গ্রন্থটা তার মনের মধ্যে তোলপাড় করে দিনরাত, জবাব পায় না কিছ।

এ 'কেন'র উত্তরও দিতে পারে না সবিতা,—চোধ তা'র ভরে ওঠে উদগত অঞ্চলেল, অলকের বুকের 'পরে ধীরে ধীরে ঝরে পড়ে একটা গাঢ় দীর্ঘনিঃখাস · · · · · েসে বুকে মাধা রেধে সবিতা আকুল হ'য়ে ভাবে—হায়! এ খপন বিদি ভেকে যায় · · · ·

···তাই হয়। স্বপ্ন তার ভেঙ্গে বায় স্বতর্কিতে একদিন —বাস্তবের এক প্রচণ্ড স্বাঘাতে।

সবিতার হাতে পড়ে একথানি চিঠি; চিঠিথানা অলকের বোন্ নীতির। অস্ত অবাস্তর কথার মধ্যে সে বড় কাতর হয়ে লিখেছে

— "আছা, দাদা! তোমার কি হয়েছে বলতো? বাবাকে এমন ক'রে রাগাছে কেন? সেবার পিসীমার সক্ষেই তোমাকে আস্তে লিখপেন,—তা এলে না, তা'র পরেও ক'থানা চিঠি দিলেন—তুর,—একটা না একটা ছুতো তুলে তেন্দুদিনের জল্পে চলে এলে কি এমন একজামিনের ক্ষতি হয় তোমার তাতো বুঝ্তে পারি না। তাতে কি বলেছেন তোমার নামে, জানো?—তুমি নাকি ওখানে কোন্ একটা মেয়েকে তামার তো বিশ্বাস হয় না,—কিন্তু বাবা শুনে পর্যন্তই বাতে হরেছেন ভ্রানক,—রাগও করেছেন খুব।

কাল শুন্দ্ৰ বাবা পিনীমাকে বলছেন—হতভাগাটা বাশুবিক ৰদি আমার কথা না শোনে,—এম্নি করে অবাধ্য হয় ভাহলে সংন্দৰে কর্ব সে আমার ছেলেই নর সংস্ এনে অলকের দিকে চার। অলক চম্কে ওঠে সে মুখের কান্তর ক্রিষ্ট ভাব লেখে।

—ভোমার অহুধ করেছে নাকি ?·-

শশব্যত্তে সবিভার অনার্ত কঠে হাত রেখে ভার দেহের উদ্ভাপ পরীকা করে অলক,—

—নাঃ, গা তো ভালই·····

একটা চাপা উষ্ণ নিঃখাদের স্পর্শ বাহুর পরে অনুভব ক'রে সে ত্রন্তে জিজ্ঞাসা করে—

—কৈ হ'ল সবি ?— বলবে না ?—

·····ওঃ !—না, গো! না, সবি বল্বে না,—বল্তে সে
পারবে না!·····বুক ফেটে মরে গেলেও·····ভার
ভালবাসা এত হীন,—এত স্বার্থপর নর!

উদ্বৈশিত অধ্যার বেগ রোধ করবার চেষ্টার সবিভা মুখ ফিরিরে বলে —

- --কি জানি •••••মনটা বড় খারাপ---
- —মন্টা আমারও ভাল নেই সবি, আমি বে কি রক্ষ—

কথাটা শেষ না করেই অলক নিঃখাস ফেলে,— সহক সরল জীবনটাকে তার এই জটিল সমস্তায় টেনে এনেছে সে নিজেই তো !·····তবে এ অনুশোচনা কেন ?

.....বলি বলি ক'রেও ওরা মনের কথা প্রাণের ব্যথা বল্তে পারে না কেউ কাউকে। মনে মনে অপরাধী হ'বে থাকে পরস্পরের কাছে। ·····মেখলা বেলার বিশ্বা সন্ধ্যা অসমরে খনিরে আসে—বিখের বুকে অকারণেই থেকটা উদাস ব্যাকুলতা জাগিরে।

বড় বিশ্বর লাগে অলকের,—সন্ধ্যে না হ'তেই বে বিশার করতে বাস্ত হয় সে আৰু কেন.....সবিভাকে কাছে টেনে সে গাঢ় আবেগে ডাকে—সবি !

সবি সাড়া দের না, ওই ডাকটুকুন আবার শোন্বার জন্তেই বৃদ্ধি :····ডার মন বলে—ডাকো...আবার ডাকো গো :—হারানো খপন জাগিবে···· — সবি, বদি বলো আমি আৰু তোমার কাছে—
সবিতা বাধা দিয়ে বলে ওঠে—না, না! কেন মিছে
আর……

কিন্তু অলক দরকার বাইরে পা দিতেই এগিরে গিরে ডাকে—শোনো—

ফিরে এসে অলক স্বিশ্বরে জিজ্ঞাসা করে—কি স্বি! কি বলছ ?

তবু ও সাড়া পার না। অলক সবিতার কাঁধে হাত রেখে তার স্তব্ধ মুখের পানে বার—সে মুখে কি জন্সানা এক গুঢ় বহুছের আভাস ফোটে বেন, ·····আর ছল ছল আঁথির ব্যাকুল চাহনীতে তার ও কিসের মৌন গোপন ইছিত। · · · ·

অনক শিউরে ওঠে...সবিতার মূথধানা ছহাতে ধ'রে ভূষিত বেপথু তার অধরে গাঢ় আবেগে একটা আদরের চিক্ এক দিরে সেবলে—

—কি চাও সবি ?—

সবিতার কথা কোটে না,·····চাধের পাতা ছখানি কেঁপে বুক্তে আসে ধেন ····

সে বা চার ভাভো পেরে গেছে ! · · · · এইটুকুই সে ভার সব-হারানো দীর্ঘ জীবনপথের পাথের ! · · ভব্ · · কাঙাল প্রাণ বত পার—ভার পাওয়ার নেশা ভতই বেড়ে বার বুঝি ?

অলক চলে গেলে সবিভা বিছনার স্টিরে পড়ে, অবরুদ্ধ অঞ্চ আর বাধা মানে না—

পুর সকালেই অলকের পুম ভেলে বার, সবিতার ডাকে—
নারু ! দিদিমণি কি এখানে ?

দে কি ?—

শলক চোধ রগ্ড়ে ধড়ফড়িরে.....চকিত বিশ্বরে বিরের মুধের পানে ধানিক ফ্যাল্ ফ্যাল করে তাকিরে থেকে বলে—কই, না তো ?—সে কি বাড়ীতে—

- —না গো! বাড়ীভে ধাক্লে কি সাত সকালে ছুটে স্বাসি ?
 - —বাড়ীতে নেই ?—জা ?—কোধার গেল ভবে·····
- ·····অলক বৌজে···ভন্ন ভন্ন ক'রে বৌজে—কিছ দ্বিভার উদ্দেশ পার না কোনোধানে। বি ছুনিরে পড়বার

পরে সে বে কথন কভ রাত্রে উঠে গেছে চুপি চুপি । কথার কাথার গেল কা'র কাছেই বা গেল? সংসারে আপন বল্ভে কেউ ভো নেই ভার—ভবে এই আক্সিক অনির্দেশ বাতার কারণ—

শুক্তে খুক্তে সবিতার বিছানার পাওরা বার
থামে আঁটা একথানি চিঠি,—সবিতার লেখা—চোথের জলের
ফোঁটা তাতে তথনো গুকোরনি বেন !—সবিতা লিখেছে—

"

শামি চল্লুম,— জান্লে তুমি বেতে দিতে না, তাই
না বলেই বেতে হ'ল—নিতান্ত অক্তক্ত নিষ্ঠুরের মত

ত্মি
আমাকে মাপ্ ক'রো অলকদা! তোমাকে ব্যথাই দিয়ে
গেল্ম শুর্

তামাকে ক্র্ব

করতে পারতুম বিদ্

া

তামাকে ক্র্ব

করতে পারতুম বিদ

া

তা

নেই

তাবে তোমার জীবন-পথের কাঁটা হ'রে অপরাধের
বোঝা কেন আর ভারি করি ?

জানি, তুমি আঘাত পাবে কত, কিছ যে বেদনা বুকে ব'রে আমি চলেছি তার তুলনার·····আঃ! থাক্—এই অতি-নিষ্ঠুর অতি-মধুর ব্যথাই আমার নিঃসক জীবনের সাধী এখন·····

ভূমি বাবার অবাধ্য হ'রো না, বিরে ক'রো, বিরে করে হবী হ'রো ···আমার জন্তে চিন্তা নেই। আল দিশেহারা হ'রে চলেছি বটে, কিন্তু আমার পথ আমি বেছে নিতে

কথনো দিনান্তের অবকাশে, সাঁঝের আঁথারে ভোমার 'সবি'কে মনে ক'রে ছ ফোঁটা চোথের জল ফেলো !·····
কোনো নিরালা, অলগ মূহুর্ত্তে একবারটী চুপি চুপি ভেস্নি প্রাণ গলানো হুরে ভেকো—সবি! সবি! আমার মনের ছবি! সে ডাক্ আমি শুন্তে পাব—বেখানেই থাকি····
আজ যাবার বেলার এই অন্থ্রোধ শুধু করে গেলুম—রাধ্বে কি ?—এই শেষ·····

এবার বিদায় দাও অলকদা! আর সময় নেই। আবার বশ্ছি—তুমি ক্ষমা করো আমাকে......"

ন্তম্ভিত বিমৃচ্ অলক চিঠিখানা হাতে নিয়ে বসে **পাকে—** স্থান্থর মত।.....

নিমেব-হারা নয়নের বিহবেল বি**ত্রান্ত দৃষ্টি তার সাম্নে**দ্র নিক্চক্রবালে মিশে বাওয়া পথের ওপর **ছুটে বায়**—

·····সেই পলাভকার চরণ-চিক্ত থোঁজে বৃঝি ?

লান্থিত নারীজের গোপন লজ্জা, বেদনা ও **অপমানের** বোঝা বহন করে বে নীরবে,—রাভের **অন্ধলারে—হর ভো** গুই পথ দিয়েই চলে গিয়েছে, চিরদিনের মত, ·····**বোধার** কতদুরে সে ভেসে গেছে কে ঝানে!

> শ্রীমতী পূর্ণশ্রী দেবী শ্রীচিত্তরঞ্চন বন্দ্যোপাধ্যায়



"তোমার ইচ্ছা পূর্ণ হউক"

এীঅনিলবরণ রায়

ভক্ত ভগবানকে লক্ষ্য করিয়া বলে, ভোমার ইচ্ছা পূর্ণ হউক। ভাষা হইলে জগতে কি ভগবানের ইচ্ছা এমনই পূর্ণ হইতেছে না? ভগবানের ইচ্ছা পূর্ণ হওয়া কি ভক্তের ইচ্ছা বা প্রার্থনার উপর নির্ভিত্ত করে ?

এই জগতের যদি একজন সর্বাশক্তিমান স্টেকর্ত্তা থাকেন—এবং ভগবান বলিতে আমরা ইহাই বৃঝি—তাহা হইলে বলিতেই হয় যে, এ-জগতে ভগবানের ইচ্ছা ছাড়া কিছুই হয় না, হইতে পারে না। অভএব ভগবানের ইচ্ছা পূর্ণ হউক, এ-কথার কোন অর্থ ই থাকে না, কারণ যাহা আপনা হইতেই অব্যর্গ ভাবে হইতেছে বা হইবে, সে-সম্বন্ধে কেহ "হউক" শব্দ প্রোগ করে না। অথচ সকল ধর্মেই এইক্লপ প্রার্থনা আছে, ভোমার ইচ্ছা পূর্ণ হউক, Let thy will be done।

বিশেষ করিয়া সংসারে যথন কেছ গুরুতর ত্থে পায়, শোক পার, তথনই এইরূপ কথা বলিয়া নিচ্চেকে সান্ধনা দের, ভগবান! তোমারি ইচ্ছা পূর্ণ হউক। এথানে এইরূপ কথার অর্থ, ভগবদ্ ইচ্ছার যাহা হইরাছে সেইটিই অবনত মন্তকে মানিয়া লওয়া। ইহাই ভক্তের লক্ষণ, এবং সংসারের চরম শোক ত্থে ইহা অপেক্ষা বড় সান্ধনা আর কিছুই নাই। শোকার্ড হানরে মাহুব ভগবানকে ভাকিয়া বলে—

তোমারি ইচ্ছা 'হৌক পূর্ণ', কর্মণামর খামী!
তোমারি প্রেম শ্বরণে রাখি, চরণে রাখি আশা,
লাও ছঃখ লাও তাপ, সকলি সহিব আমি।
কিন্তু বাঁহাকে কর্মণামর বলিতেছি, বাঁহার প্রেম সর্কান্
আমাদিগকে শ্বরণে রাখিতে হইবে, বাঁহার চরণে আশা
রাখিতে হইবে, তিনি আমাদিগকে ছঃখ তাপ দেন কেন?
ইহার এক উল্কর হইতেছে—

আনন্দমর তোমার বিশ্ব শোভা হৃথ পূর্ণ ; আমি আপন দোষে হঃথ পাই, বাসনা-অকুগামী।

এ-क्श व्यवश्र श्रीकार्या (य, भानवकीवरनंत्र व्यव्नक इःश्रहे মাকুষের নিঞ্চাতে গড়া, মাকুষ আপনার দোষেই গুঃও পার। কিন্তু সব হুঃখ সম্বন্ধেই ভাহা বলা চলে কি ? আমরা কি প্রত্যহ দেখিতে পাই না নিরীহ, নির্দোষীর উপর সংগারে কত অভ্যাচার হইতেছে? পদে পদে মিথ্যা, পাপ, অধর্মাই জয়ী হইতেছে? আজ মানুষের বে জরা, ব্যাধি, মৃত্যু, একি ভাহার নিভের দোষে ? এই সবই ভগবানের हैष्ट्रात्र चंढिएटर्ड्ट विनिन्ना व्यामता यनि मात्र निहे, महिन्ना शांकि, তাহা হইলে নিজেদের মধ্যে কতকটা সাম্বনা পাইতে পারি বটে, কিন্তু এই সব ছঃধের কোন প্রতিকারই হয় না। বল্পতঃ এইরূপ ধর্মভাবের বশে মামুষ যে সংসারের ছঃথকে মানিয়া লয়, এমন কি ছঃখভোগের মধ্যেই একটা রস পায়, আনন্দ পায়, এবং এই ভাবে ছ:থকে চিরস্থায়ী করিয়া ভোলে, এই জন্তুই আধুনিক সভ্যসমাল অনেকেই ধর্মের উপর বীতশ্রদ্ধ হইয়া পড়িয়াছিল। তাহাদের যে অভিযোগ. Riligion is the optate of the people, and মামুষকে ভমোগ্রন্ত করিয়া ভোলে, ইহা একেবারে উড়াইয়া দেওয়া চলে না।

ভগবানের ইচ্ছা ব্যতীত জগতে কিছু খটিতে পারে না ইছা ঠিক। ভগবান নিজের নিগৃঢ় উদ্দেশ্য সাধনের নিমিন্ত জগৎকে এবং মাস্থকে এই ভাবে সৃষ্টি করিয়াছিলেন, তাই আৰু জগতে এত হৃঃধ, শোক, হল, মৃত্যু দেখিতে পাওরা বাইতেছে। কিন্তু সংগারে মান্ত্র তীব্র হৃঃধ বন্ত্রণা ভোগ কর্কক এইটিই কর্কণামর, প্রেমমর আনক্ষমর ভগবানের ইচ্ছা, একথাতে কিছুতেই আমাদের মন বৃদ্ধি সার দের না।—হৃঃধ বিগদে পড়িরা প্রতিকারের ক্ষ্প মান্ত্র ভগবানের নিকট কাতর প্রার্থনা জানায়, তগবান তাহাদের সেই প্রার্থনাতে সায় দেন—এইটিই আমাদের ভাল লাগে।

> প্রভূ বিশ্ববিপদ হস্তা আসি দাঁড়াও রুধিয়া পদ্বা—

ঐকান্তিক ভাবে ভগবানকে এই প্রার্থনা জানাইলে তিনি বিপদভঞ্জন করিয়া দেন, অমক্লের পথ রোধ করিয়া দাঁড়ান, বে ব্যক্তি কথনও ভগবানকৈ প্রাণ ভরিয়া ডাকিয়াছে এ বিষয়ে কিছতেই সে সন্দেহ করিবে না। কিন্তু জগতে ছ: ধ কেন ? বিপদ কেন ? মানুষ স্মরণাতীত কাল হইতে এই প্রশ্ন লইয়া যে আন্দোলন করিয়া আসিতেছে, তাহার সম্যক আলোচনা করা এ-প্রবন্ধের উদ্দেশ্ত নহে। আর বিখ-স্টির যে নিগুঢ় রহস্ত তাহাও মানব বৃদ্ধির অতীত — সাধারণভাবে প্রশ্নোত্তরে তাহার মীনাংস। হয় না। বাহারা সাধনা বলে দিব্য দৃষ্টি লাভ করিয়াছেন, তাঁহারাই এই সমস্তার সমাধান পাইয়াছেন। তবে সাধারণ বৃদ্ধিতে ষভটুকু বুঝা মান্ন, মাতুষ যে ছঃণ কট পাইতেছে, এটা কথনই ভগবানের অভিপ্রেত হইতে পারে না। মামুষকে সকল তঃখ কট হইতে মুক্ত করিয়া অমৃতত্ত্বের দিকে লইয়া ষাওয়াই ভগবানের অভিপ্রায়, এবং দেই অভিপ্রায় যাহাতে অন্বযুক্ত হয়, সেই জন্মই আমাদিগকে ঐকান্তিক ভাবে অনবরত প্রার্থনা করিতে হইবে—তোমার ইচ্ছা পূর্ণ হউক। ভগবান জগৎকে অন্ত ভাবে সৃষ্টি করিতে পারিতেন। বস্ততঃ আমরা বে জগতে বাস করিতেছি, এইটিই একমাত্র জগৎ নতে, ভগবানের মধ্যে অসংখ্য জগৎ আছে, সে-সবের मर्सा जामः बाजार जातात्र के का भूर्व हरे छ । इः थ-**ल्ला-मृ**ष्ठ हित्र-कानक्ष्मय क्रश्य कारह । कामार्क्त ख

बन्द, बाबान ও इःथ गहेबारे देशंत आंत्रक रहेबादह, বেন এই অজ্ঞান ও ছঃধকে জয় করিয়া ইহাকেই এক অভূতপূর্ব্ব পরম আনন্দের উপাদানে পরিণত করিতে পারা যায়। এ-জগতে তঃপ বন্ধপা চরম সীমার উঠিয়াছে বলিলে অত্যক্তি হইবে না; এখন বাহাতে এই ছঃখের শেষ হয়, সকল ছঃৰ অমৃতত্তে রূণাস্তরিত হয়, এই বিশ্বলীলায় ভগবানের যে নিগুঢ় উদ্দেশ্ত তাহা সম্পূর্ণভাবে শিদ্ধ হয়, আমাণিগকে অহরহ সেই প্রার্থনা করিয়াই বলিতে হইবে, তোমার ইচ্ছা পূর্ণ হউক। কারণ ভগবানের সেই ইচ্ছা পূরণে আমরাই বাধা। অজ্ঞানের বশে, আদক্তির বশে আমরা মিথ্যাকে, তুঃথকে মৃত্যুকে আঁকড়াইয়া ধরিয়া আছি, তাই আমাদের মধ্যে ভগবানের ইচ্ছা পূর্বভাবে কার্য্য করিতে পারিতেছে না। আমাদের ভিতরের এই বাধা যাহাতে সম্পূর্ণভাবে দুর হইয়া যায়, সেই জন্ত আমাদিগকে সর্বদা প্রার্থনা করিতে হইবে, ভগবান! তোমারি ইচ্ছা হউক পূর্ণ।

আমরা ভগবানের ইচ্ছার বিরুদ্ধেও দাঁড়াইতে পারি,
পদে পদে তাঁহার ইচ্ছাকে প্রতিহত করিতে পারি, কারণ
আমাদের অন্তর্নিহিত দেবছকে বিকশিত করিবার অন্ত ভগবানই আমাদিগকে সে শক্তি সে স্বাধীনতা দিয়াছেন।
আমাদের এই শক্তি ও স্বাধীনতা ভগবানের ইচ্ছার বিরুদ্ধে প্রয়োগ না করিয়া বখন আমরা তাঁহার ইচ্ছার অনুস্কলে প্রয়োগ করিব, তখনই সকল বাধা দূর হইবে, সকল ছঃথের অবসান হইবে। মানুষ অমৃত্ত লাভ করিয়া ভগবানের মানবলীলাকে সার্থক করিবে।

শ্রীসনিলবরণ রায়





সাহানা —ধমার

রক্ষ রক্ষ থেলত হোরী
নশারাক্ষ ঘর সব দেব আরে।
সাত সপ্তক প্রগট স্থর গাবে দেব হর
গণগত মধুর মূদক বজারে।
স্থররাক চতুরানন অগণিত স্থিগণ
স্থচক নাচত অন্ত আনন্দ পারে।
হোড়ত পিচকারী ভিক্ত গরে সারী
গোপেশ সবকো অক্স সাল বনারে।

হ্বর ও কথা সঙ্গীতনায়ক— শ্রীগোপেশ্বর বন্দ্যোপাধ্যায়

স্বরলিপি--- শ্রীনরেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়

| | | রণ | া রা | পা | 1 | ১' মা ধে | ख | -1 | • 1 | 90 | মা | । রা | সা I ভ |
|--|--|----|------|----|---|------------------------------|---|----|-----|----|----|------|------------------|
| | | | | | | >´ ^ম ভুৱা ন | | | | | | | 위 I ■ |
| | | | | | | >´ পধা শা• | | | | | | | |

ুমাপাপা। লাধা। সাসা। সাসামা। নাসং সাসা [মা • ভ য • অ ক অ গ ট • ক ব ব

भ भी ना । र्ज़ीना । र्मीना । वाश्रीना । साश्रीवा 🛚 संयुक्त वर्ग वर्ग वर्ग

र्भ^न छन्न। छन्न। ज्ञाना । <mark>भागाशा। न न शाशाह</mark> इत्तर ज्ञार कर हक्कार न न

ুহু । ১০ হ ১০ হ ১০ হ বাপা–া । মাপধা। মাপা । মাজ্ঞা–া । জ্ঞমারা–া সা∏ আন্ত • আন্• • । ব ব • প•. • • কা পধানাপা। ^বক্ষা-া।-া -া <u>II</u> না • ৬ রে • •

বাট।

১। ণ্সারপা। ^নততা তততো ততমা। রঃ মামঃ। পা পা। মপার্সী ণ্পা। সম্সম্পূতি কর্মা। রঃ মামঃ। পা পা। মপার্সী ণ্পা।

এক বাদলা সন্ধ্যায়

শ্রীমনোরঞ্জন চৌধুরী

ক্লাব্যরের ছোট্র ঘড়িটা ক্রিং ক্রিং করে জানেরে দিলে রাত দশ্টা, বাড়ী ফিরতে হবে। সঙ্গে সঙ্গেই একটা রাবার হওয়ার থেলাটাও বন্ধ করা গেল। কিছ শ্রাবণ রজনীর সেই বিরামহীন বর্ষণে বেকনো সাধ্য ছিল না। কে একজন নৃতন খেলা ক্রুক করবার প্রস্তাব করলেন কিছ আমাদের একাগ্রতা ও অসীম থৈর্ব্যের কথা মনে হতেই আমি বল্লুম, "থাক্, আরম্ভ করলে ত আর শেষ না করে কেউ উঠবে না; তার চাইতে একটা গল্প হোক।" ক্লাবের সর্বাপেক্ষা জোয়ান সভ্য জ্ঞানদা বাইরের আবছা' অন্ধকারের দিকে চোথ বৃলিয়ে চেলারথানা আমার পাশে আরো একটুটেনে এনে চাপাক্রের ব্যৱেন, "ভূতের গল্প নর কিছ।" স্থরেন সেন হেদে বল্লে, "আচ্ছা তাই হবে, বাহাছণীর গল্প বছুৎ হরে গেছে। আজ জীবনে কে কেমন অপ্রস্তুত হয়েছ তারই একথানা হোক।"

ভাষা এমন জারগার আঘাত করলে থে সকলেই ইতত্ততঃ করতে লাগলেন। অগত্যা আমিই স্থক্ষ করনুম।

۶.

বি, এস, সি দেবার বছর অরে আমাকে খুবই কার্
করে কেলে,—এত বেশী যে হাওরা বদল করা নেহাৎ
দরকার হরে পড়ে। ডাক্তারের দল নিজ নিজ বৈশিষ্টা
বজার রেখে স্বাস্থ্যকর স্থানের যে লিষ্ট দিলেন ভার মধ্যে
বেশী ভোট পেল 'শিসং'। ও সহরধানা এর আগে
আর দেধাও হরনি, কলকাতা বসেও ক্লেজ কামাই
ইচ্ছিল, ভাই আর বিলম্ব না করে বেরিরে পড়া গেল।

বাবার দিন সকাল পেকে এমনি বৃষ্টি পড়ার কলকাভার রাক্টার এক হাঁটু কল দাঁড়িরেছে। চারগুণ দাম দিরে রিকসা চড়ে পথচারিদের হিংসা ও বিজ্ঞাপ কুড়ুতে কুড়ুতে শিরালদ।' এসে গাড়ীতে চাপা গেল।

এ ছর্দিনে সহকে কেউ বেরোর না। মধ্যশেরীর কামরার আমিই একমাত্র বাত্রী। নিঃসঙ্গ বাদলা দিনে গাড়ীর ঝাঁকানিতে মাঝে মাঝে ভক্রা আসছিল বেশ। এমনি একটা ঘুমের ঝোঁক কেটে গেল কোন এক টেশনে এনে। দেখলুম আমার গাড়ীতে স্ফটকেশ, বেভিং ও একটা কিশোরীকে নিয়ে একজন যুবক উঠেছেন। জিনিব-গুলির উপর একবার চোথ বুলিরে "আমার ওরাটার প্রফ,— যাঃ বুঝি টেশনেই রইল" বলে নেমে যুবকটা যাত্রীঘরের দিকে ছুটলেন। উনি ফিরে আসবার আগেই গাড়ীথানা ছলে উঠল। পেছনের একটা কামরার উঠতে যাবেন কে একজন খল করে হাতথানাধরে আটকে দিলে।

গান্তীর্ব্যের বালাই আমার আজও নেই, তথনও ছিল
না। কিন্তু তথন বে হাক্তলহরী না তোলাই শোষন হ'ড
সেকথা ব্যক্ম ঐ বেণী দোলানো চসমা চোধে মেরেটার
রান অথচ কঠোর দৃষ্টিপাতে। সে চাউনির সামনে লক্ষার
আমি এতটুকু হরে গেলুম। মনে পড়ল এখন আমাকেই
ওর অভিভাবক হ'তে হবে। একটুখানি এগিরে এসে
কোন রকম ভূমিকা না করেই বরুম, "দেখুন, ঐ
ভদ্রণোকটা—" ঈর্বৎ আনত মুখে মেরেটা বল্লে, "আমার
দাদা।" "হাঁ। পরের টেশনে একটা তার করে দি' আর
কোথার বাচ্ছেন আন্তে পারলে—" মেরেটা তেমনি ভারেই
কবাব দিলে, "আমরা শিলং বাচ্ছিলুম।" আমি প্রার লাক্ষিরে
উঠে বলুম্ম, "বটে, আমিও বে শিলং বাচ্ছি।" এবার
মেরেটার সভোচ হঠাৎ টুটে গেল। মূথ ভূলে সহজ্ঞাবেই
বল্লে, "আমাদের বাড়ী লাবানে।" আমি ভার সারল্যে
মুধ্ব হোরে বরুম, "লামি কিন্তু কথনো শিলং বাইনি।" বলে

আমার পরিচর ও বাওরার উদ্দেশ্ত তাকে বর্ম। লালাটার নাম কেনে নিরে পরের টেশনে নামতেই স্থান্থিরার নামে একটা তার পাওরা পেল। আমিও ওর লালাকে একথানা তার করে সব আনাল্ম। এবার এদের সব ধবর নেওরা পেল। স্থান্থা সেবার ম্যাট্রক পাল করে বেথুনে ভর্ত্তি হরেছে, তার লালা সিটি থেকে বি, এ দিবেন। সরকারী হিসাব বিভাগে তার বাবা কি একটা কাজ করতেন, শরীর ভাল থাকে না বলে চাকরী ছাড়ার পর থেকে নান। জারগার বুরে বেড়াছিলেন; লিলং-এর ফল হাওরা পছক্ষ হওরার ওবানেই আছেন। মামতো ভাইরের বিরেতে তুলনে রাজসাহী এসেছিল, বছের আর দিন করেক মাত্র বাকী তাই কলকাতা কিরে না গিরে শিলংই যাছেছ।

সাস্তাধারে গাড়ী বদল করে স্থপ্রিগাকে নিশ্চিত্তে ঘুমুতে বলে কমল মুড়ি দিয়ে নিজেও ওয়ে পড়লুম।

ર

পাতৃ থেকে শিলং-এর পথ—প্রকৃতির মৃক্ত লীলানিকেতন। দুরে ও নিকটে পাহাড় শ্রেণী; কোনও পাহাড়
শরতের নির্দ্বেদ আকাশের চেরেও গান্তর নীলিমার আছ্ম,
কোনটা সজীবতার সব্দ মৃর্তি, উদ্ভিদবিদ্যার ক্ষক প্রস্তর-জ্পেরও
জ্ঞাব নেই। মাঝে মাঝে ছোট ছোট ভামল প্রান্তরও
কোনা মর্ণার জল বিরাটবপু কুক্ষকার আন্ধাণের আল ওপ্র
রজ্ঞাপবীতের মতই শোভা পাছিল। স্থপ্রিরা বার বার
বলছিল, দেখুন কী স্ক্লর। বাং বাং।" এ আকাশের
সক্ষে কলিকাভার ধ্মনলিন আকাশের তুলনাই হর না—
ক্ষেন যেন বেশী বেশী নীল। স্থল্যের পিরামী চঞ্চল
আবিকে শাসিরে রাধণার জক্ত সৌধশ্রণীর শাসন এথানে
নেই, এক-খেরে ইট পাটকেলের পরিবর্ধে প্রকৃতির নব নব
বৈচিত্রো মনটা এক জ্ঞানা পুসীতে ভরে উঠছিল।

চমুক ভাঙল কপোলের উপর কোমল মাংসের স্পর্শে। পাহাড়ের মোড় প্রতে হঠাৎ স্থপ্রিয়া আমার উপর এসে পড়েছিল। মুহুর্জে সামলে নিরে বয়ে, "মাসো, কি বিশ্রী পথ।" একটু আগে বে এ পণেরই অঞ্জ প্রশংসাবাদ ভার মুখে ধরছিল না সে বেন একটা বিরাট মিখ্যা।

দ্র দিগত্তে আকাশের নীলিমার মাঝে স্বর্গের লোহিডছেটা বেশী করেই লাল দেখাছিল, তারই একটা রশ্বি এসে সাড়ীর লাল পাড়ে পড়ে স্থপ্রিরার স্থগৌর মুখে বেন গিঁপুর ছড়িরে দিরে গেল। ক্ষণিক মুগ্ধ দৃষ্টিতে চেরে একটু সরে বসলুম।

নোটর টেশনে পৌছেই স্থপ্রিয়া বলে, "এই বে বাবা"।
কাঁচা পাকা দাভিওরালা প্রোচ এক ভদ্রলোক এগিরে এনে
আমি বে আমার বা করা উচিত ছিল ভাই করেছি, ভা থেকে একটা চুলও বেশী করিনি, পনোরো মিনিট বক্তৃতা করে তাই বুবিরে দিলেন। বিনর দেখিরে বাহাছরী নেবার স্থবোগ না পেরে মন্টা বুড়োর উপর বেজার চটে রইল।

হিল্টপ হোটেলে বাবার বস্ত একথানা ট্যাক্সিতে আমার তুলে দিরে তাদের বাড়ীতে বাবার বস্ত নিমন্ত্রণ করে ভদ্রগোক মেরেকে নিবে অন্ত এক ট্যাক্সিতে চলে গেলেন। স্থপ্রিরা মুখ বাড়িরে কি বলে মোটরের খোঁরাও অস্থনের মাঝে হারিরে গেল।

E

পরের দিন সকালবেলা। স্থপ্রিরাদের বাড়ীতে বাবার
কল্প উৎস্থক মনকে সংবত করে বৌদি'র কাছে এ রহস্ত-ভরা
শ্রমণ-কাহিনী লিখতে ববেছি এমন সমর স্থপ্রিরার বাবা
শক্ষরবাবু এসে তা'দের 'বাড়ী নিরে গোলেন। চা পান
করতে করতে গল্প চলতে লাগল। পরিচর-প্রশ্নের উত্তরে
বল্লাম, "লালা সেক্টোরিরেটে বড় চাকুরী করেন—এবার
বি-এস সি দেব—পাশ করতে পারলে বেল্পির্মে কাচ তৈরী
কল্প শিখতে বাব—দেশে এসে তারই ব্যবসা কোল্ব—"

খাধীন বাবদা আরম্ভ না করলে বর্ত্তমান কগতে বে বাগালীকাতি আর বেশীদিন টিক্তে পারবে না এ-দখকে নৌলিক গবেরণাপূর্ণ ও ইতিহাদের নজিরে তরা এক ওলখিনী বজ্তা অক্যবার্ শ্রক করে দিলেন। বাবে মাঝে টেবিলে প্রচেও সুট্যাখাতও পড়তে সাধ্যম। আমি "নাক্ষে হাঁ" "নিশ্চরই ড'' "থুবই সভিয়ি' ইড্যাদি বলে ভাল রাখডে লাগল্ম। মুচলি হেসে স্থাপ্তিরা বলে, "দেখছেন কি অম্ল্যবাবু, দিন ছাই সব্র করুন, বাবার বস্তুতার আলার অহির হোরে উঠবেন এখন।''

কথাটা বে একটুও বাড়িরে বল। নয় ছ'দিনেই তা' বুৰতে পেরেছিলুম।

বিকেল বেলা চা'এর নিমন্ত্রণ গ্রহণ করে, জারো থানিক গ্রন-গুজব করে বাড়ী ফিরে এসে বৌদি'র চিটিখনি শেষ করে পাটিয়ে দিসুম।

8

দীর্ঘ রান্তা ভ্রমণের ক্লান্তিতেই বোধ করি সেদিন বিকালের দিকে একটু অরভাব বোধ হ'ল। চা'এর নিমন্ত্রণ রক্ষাকরতে বেতেও পারিনি কোনও ধবরও দেওরা হরনি। পরদিন সকাল বেলা বসে এ সব কথাই ভাবছিল্ন। রূপ লাবণো 'অলৌকিক' না হলেও কি সরল সপ্রতিভ এই মেরেটা। দেদিন গাড়ীতে খুব কম বালালী মেরেই এত সহজে নিঃসজোচে একজন অপরিচিত যুবকের সঙ্গে এ-ভাবে মিশতে পারত। ভার কথাবার্তার কেমন একটা সহজ সংযত ভাব, ক্লকারত চোখের চপল দৃষ্টি কী উজ্জল স্থয়না-মণ্ডিত। এই স্থপ্রিরাকে বদি—

"বাব্"। ফিরে দেখি অক্ষরবাবুর চাকর, হাতে একথানি থাম, স্থাপ্রেরার চিঠি। কাল সন্ধ্যার অনিলবাবু এসেছেন। কাল বাইনি বলে অন্ধ্যোগ করে লিথেছে, "এ আপনার বড় অক্সজ্ঞতা, সেধে লোকের উপকার করেন, পরে নিমন্ত্রণ করলেও আসবেন না। একবার এক্স্পি আসবেন, অনেক মন্ত্রার থবর আছে। স্থাপ্রিয়া।"

জক্ষরবাব্র উপর মনটা হঠাৎ চটে উঠল। মেরের এমনি নাম রেখেছেন, বিষ্তম 'প্রিরা' বলে ডাকবে !

চিঠিখানি সৰত্নে বান্ধে লুকিয়ে রেখে বেরিয়ে পড়পুম।

বরে চুকেই দেখি খোল। 'কাগল' পাশে, চননা হাতেঁ কক্ষরবার কি বস্কৃতা দিচ্ছেন। আনাকে "এন বাবা, বোন" বলেই—আন্ধৃ কালকার ব্বকের। বে তাঁদের সময়কার ব্বকদের ভূলনায় কড় অসাবধান তাই সদৃষ্টাত বুবিরে চল্লেন। আনি জিজান্ত নেত্রে স্থপ্রেরার বিকে চাইডেই সরল হাতে বরে,
"গানেন না বৃধি, দাদার সেই সাধের বর্ষাতিথানা গাড়ীডেই
হারিরে গেছে। এই মদার থবর আপনাকে দেবার ব্রন্ত
কাল থেকেই ছট্চট্ট করে মরছি।" এরপর না হেসে
থাকা আমার অসাধা, অক্ররবাবৃত্ত হনত অসতর্কে হেসে
কেলেছিলেন। "এই বে আপনি এসেছেন" বলে নমন্বার
করে অনিলবাবৃত্ত খরে চুকলেন। আরো থানিকক্ষণ গরগুজব করে বেরিরে পড়া গেল।

আমার বাঙরাতে স্থপ্রিরাকে আনন্দিতই মনে থোল, আবার অর ছাড়া মাত্রই বেরিরে পড়ার কর মৃত্ ভিরকার করতেও ছাড়লে না। আশুর্ব্য নারীর চরিত্র।

0

আশ্রুণ্য শিলংএর হাওয়ার গুণ—শরীর ক্রমেই সেরে উঠতে লাগল। কিছুটা হরত হোটেলে না থাওয়ার গুণেও। ম্যানেজার বাব্র চার্ল্জ প্রোপুরি দিলেও মাসের অর্থ্যেক দিন থাওয়া হরেছে অক্ষরবাব্র বাড়ীতেই। নিমন্ত্রপটা বাড়ীর সকলেই ভাগাভাগি করে করতেন। স্থানিয়র মা আমাদের গর-গুলুবে তেমন বোগ দিতেন না কিন্তু অন্তর্থের অন্ত হাওয়া বদ্লাতে এসেছি, বিশেষ আমার মা নেই ক্রেমে অবধি তার নিমন্ত্রপই হোত সব চেরে বেশী এবং এড়ানো হ'ত সব চেরে কঠিন।

চিটির এবং শোধার টিকানা হিলটপ হোটেল হ'লে 9 দিনের বেশী ভাগই কাটত বাইরে। অনিলবাবু ও স্থপ্রিরাকে নিম্নে সারা সহরটা ঘুরে বেড়ানোই ছিল একমাত্র কাল।

দক্ষিণের ক্রমোরত 'সরল' শ্রী মণ্ডিত পাহাড় শ্রেণী, শিলং সহরের ব্যারোমিটার লাবান পিক্, স্থন্দরীর অঞ্বয়ের সবুজ্ব শাড়ীর লাল পাড়ের মত পাহাড়ের কোলে থাকে থাকে সালানো রক্তিম রাজপথ, বারজোপের ছবির মত 'লক্ষ রাউপে' চলত মোটর শ্রেণী, একটুথানি করণা থেকে থরে নেওয়া জলের জোরে বিছাৎ চালাবার কারথানা, কর্মিটা ক্ষেক্ষচারিণী পাহাড়ী নেরে—সকলের নাবেই নৃতনজ্বের একটা আভাব, ক্রিছের একটা ইন্সিত উক্তি সুঁকি নারছে। পাহাড়ের ক্যোলে ইড্ডেড্ড; বিক্তিপ্ত বৈদ্যুতিক

আলোকসংরী দেখে মনে হোত—ধরণীর কোলের কাছে একখানা ছোট্ট আকালে সন্ধার ভারা কূটে উঠেছে; চুমকি ছাওরা নীল শাড়ীর পরিকরনা বুঝি এরি কাছ খেকে ধার নেওরা।

হোন্ডারের বাগানে'র "পাতার খেরা শীতল ছার' আঁখার সন্ধার স্থপ্রিয়ার ভক্ষণ কঠের গুঞ্জরণ 'ওমর ধৈরামের' লাইনগুলি গুধু মনে করিরে দিত।

চেরাপুঞ্জি বেড়ানোর দিনের স্থৃতি আজও মনে পড়ে।
রান্তার ফু'পাশে উচ্চতা ও গভীরতার পাহাড় ও থাদের
প্রতিবোগিতা, ক্ষণে ক্ষণে সামনে ও ফু'পাশে ফগের প্রাচীর,
মুসমাই প্রপাতের পদতলে বারিচ্র্নের ফাল এবং পথের
পাশে পাথর থেকে রস আহরণ করে বেঁচে থাকার কচু
গাছের রসিক্তার পরিমাণ—স্থুপ্রিয়া দেখিয়ে না দিলে
কোনটাই এমন মুর্ক্ত হ'বে চোধে ঠেকত না।

ছমাসে খান্থ্যের ভাল উন্নতি হবে গেল। যাবার দিন ঠিক করে লিখা দাদার চিঠি আনন্দের একটানা স্রোতে বাধা দিল।

এক নিভ্ত সন্ধার ক্মড়োকালি টানের ঝাণসা আলোর ক্যাকেটেরেনের এক গাছের তলার স্প্রিরার কাছ থেকে গোধের ভাষার আমার একটি প্রশ্নের উন্তরে বা পেরেছিলুম ভাই পুঁজি করে কলিকাভার পাড়ি মারলুম।

N.

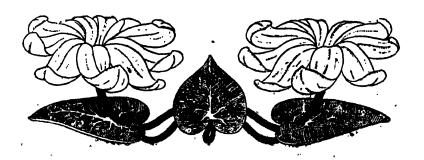
কলেজ খোলার তথনও দিন করেক থাকী। একদিন বিকালের চা নিরে স্বরং বৌদি' এনে হাজির। ধীরে স্থত্তে বনে বৌদি' বললেন "ভোমার কাছে একটি অমুরোধ আছে ভাই, লন্মীট না করোনা বেন। অক্ষরবাবু লিখেছেন হুপ্রিরাকে বলি আমালের বাড়ী রেখে পড়াতে পারা বার তা'হলে তার বড় হুবিধা হয়। তোমার লালা মত দেবার আগে তোমাকেও একবার জিজ্ঞেস করতে চান। বাড়ীত ভার একার নর কিনা।"

বৌদির ছিল হাসির ব্যামো। এরক্স শুক বিবরে কথা কর্মট বলে না হেসে থাকতে পারলেন না। বৌদি' ঘটকালির দাবী করলে তাঁকে কি দিলে বে ঠিক মনের মত হয় হঠাই খুঁজে না পেরে বলে বসল্ম "এ জীবনটাই বৌদি', তোমার পারে বিকিরে দিনুষ। "ধোই" বলে বৌদি' উঠে চলে গেলেন। দাদা বৃদ্ধি আফিস থেকে এসেছিলেন। তার চার দিন পরে স্তপুর বেলার ঘুম ভাঙিরে বৌদি' এক্থানা চিঠি দিয়ে গেলেন। সব জেনে অক্ষরবার্ লিথেছেন তিনি আমাদের নিক্ট আত্মীয়। আমার দাদান্মশার ও তাঁর বাবা মাস্তুতো ভাই। ভাজেই এথানে—

"ইুপিড্ কলেকে পড়বার সমর তোর বৌদি' এল কোখেকেরে" শুনে পেছনে চেরে দেখি ছেলেবেলার বন্ধু নীরেন। দাবার কিন্তি পেকে কখন উঠে এসে জুটেছে কানলে এ গর ফাঁদতুম না।

বিষ্টি ভতক্ষণ ধরে এসেছে। মেঘের আন্তরণ ভেদ করে বেরোবার জন্তে চাঁদের আন্তোর আকুগতা জানাল। ব্রের চোখে পড়ল। জুতো পরতে পরতে বরুম "তখন ছিল না সত্যি, কিছ এর ক্য় এক বাদলা সন্ধার জন্ত একজন গড়িরে নিলে লাভ বৈ ক্ষতি ত নেই।"

শ্রীমনোরঞ্জন চৌধুরী



অস্কারের বন্দী-জীবন *

অমুবাদক--- শ্রীনীহাররঞ্জন ঘোষাল

—And with blood he cleansed the hand,
The hand that held the steel:
For only blood can wipe out blood,
And only tears can heal:
And the crimson stain that was of cain
Became Christ's snow-white seal.—
(Ballad of Reading Gaol)

回車

শেষ পর্যন্ত শত্রুগক্ষ স্বাই দেখতে পেলো অন্ধার জেলে গেছে। কোন শুভিবাদ নেই. কিছু বিক্ষোভ নেই. নিভাস্থই পরাজিতের মতো সে আজকে বন্দী-ভীবনের দীনতাকে অসীম আগ্রহে স্বীকার করে নিয়েছে। জেলের নোংরা খান্ত, বিবাক্ত হাওয়া কিংবা সর্ব্বগ্রাসী পঙ্কিলতার अक अशादात कि किहुरे छैरान तिरे ? भगछ तिर्हीत कक ভার যে চার হাত আরগার বন্দোবস্ত হ'লো, ভাই নিরে অভিবোগ করা কিছুতেই চলবে না। অপরিসর কুন্ত ককে, তিমিত আলোর নীচে, ভার দৈহিক বন্দীছই ৩৭ তীত্র হ'বে উঠলো না, সবে সবে মানসিক মুক্তির অবিচ্ছেদ কামনা, সেও ভো কীণ থেকে কীণতর হ'বে পড়লো! তবু অহারের এই অগ্নি পরীকা। ত্র'টো বছরের প্রতিটি দিন ভাকে থাক্তে হবে নিক্সন্তর মৌন मृत्थ,

ভবিষ্যভের কীণ শল-সদীতের বস্তু। এই ত্'বছরের কারাবাসকে অস্কার কি ভাবে গ্রহণ করবে? ভার প্রতিভা কি কারাপ্রাচীর গ্রাস ক'রে কেল্বে? ভার প্রতিভাকে কি ব্যর্থ কৌত্ত্লে কারাকক্ষের প্রতি পদক্ষেপে বাবে নিশ্চিক হ'রে? ভার যদি বিন্দুষাত্রও সন্তাবনা থাকে, তাহ'লে 'The Picture of Dorian Gray'-র পৃষ্ঠা দিরে কারাকক্ষকে সজ্জিত করাই ভাল; প্রতি পদক্ষেপে ভার ক্ষরণ হবে বে 'Inferno'-তে বাস ক'রেও সে ত্'বছরের সশ্রম কারাদওকে জয় ক'রে নিরেছে। তবু শেষ পর্যান্ত ভার জয় না পরাজয় ?——

করের নেশার মানুষ বাবে এগিরে, তারা প্রস্তুত হবে বৃহত্তর বৃদ্ধের করে; প্রতিটি করের সকে গঙ্গে তারা উঠবে অধিকতর উচ্চভূমিতে, পণে অগতে থাকবে ছঃথের আগুন। সত্যিই করের এই ত একমাত্র পুরস্কার । বিজ্বীকে দেখিরে দেবে কতো দূর দ্বান্তের বৃদ্ধকত্তক সমাধির প্রান্তে এসে তার হ'বে বিশ্রাম। কিছ

শান্তির ভিক্তভার মান্নবের আকাজ্জণীর কি-ই-বা আছে! শান্তির হলাহলে আকণ্ঠ ভরে উঠলো, কিন্তু মান্নব ত নীলকণ্ঠ নর। এই হ'বছরের ম্বণার লক্ষার অন্তারের আকণ্ঠ পূর্ণ হ'বে উঠবে, কিন্তু নীলকণ্ঠ সে হ'তে পারবে

পরিচেম— Frank Harris ছিলেন Oscar Wilde-এর অন্তর্ম বৃদ্ধ। Oscar-এর মৃত্যুর পর ভিনি তাঁহার সমস্ত জীবনের বিশ্বন বিশ্বর করিবা Oscar Wilde—Life and Confession বইবানি রচনা করিবাছেন। ইহতে Lord Alfred Douglas-এর সম্পূর্ণ confession আছে। OscarWilde সহবে ইহা একবানি অনুল্য প্রস্থ।

আদি নেই এছ হইতে ভাষার বন্ধী-শীবনের ঘটনাগুলি সন্নিবেশিত করিরাছি। Oscar Wilde-এর মতো একটি প্রতিভার কি রূপে সর্কাশ ইইয়াছে, ভাষার বিষয়ণ ইহাতে আছে।

কি ? হুংবের আগুনে পুড়ে সে কি সভ্যিকারের সোনা হরে বেরুবে ?

এখানে কেউ তাকে অনুগ্রহ দেখাবে না। সভ্যতার
অন্ন-বেরী এখানে উন্নাদের প্রলাপ। ক্ষমার পাঞ্চলভ্র
এখানকার কোলাহলে তার হ'রে আছে। নামুব চলেছে
নৌনমুখে নিডা-কর্ম্ম-পদ্ধতি অনুসরণ ক'রে। বিচারক
তার আইন তুলে ধরছেন আর বলছেন, এই হলো সভ্যতার
সংক্ষিপ্ত সার। এবং স্বাইকে তাই নিধতে হর। অন্ধারও
হরতো তাহ'লে সেই নিজার নিক্ষিত হরে কারাক্সকে
ক'রে তুলবে পবিত্র আশ্রম। সন্ধার প্রান্ধকারে তাই
সে একবার হরতো প্রকৃতি-দেবীকে সম্রদ্ধ প্রণাম জানাবে।
আর রঞ্জীর তার মুমুর্বগুলোকে, শরন-অবসরে ক'রে
ভূলবে নিতারই আনক্ষমুধ্র, পাশে থাকবে স্থম-স্কিনী।
কারণ ক্ষার বলী হলেও আর্টিট।

इंट

করেক নাস ধরে অভারের কোন ধবর পাওরা সেল না। তবে সে বধন আটিই, কবি ও সাহিত্যিক, তধন আনরা ভারতে লাগলুম বে কারা প্রাচীরের সঙ্গে তার হবে সধ্যতা। নিজেকে নিশিরে দেবে প্রতিদিনকার ক্রথ হঃধের সঙ্গে। ইংলেজের প্রায় স্বাই অভারের নাম ওনবা মাত্রই স্থার ও সজ্জার নত হু'রে পড়ে। ইংরেজ প্রতিভার নিপীড়নে আনক ও উচ্ছাস প্রকাশ করে। কিন্তু আমরা অভারের সর্কাশীন কুশল কামনায় জেল-কক্ষকে মনে মনে নমন্বার ভানাই।

এই সম্পর্কে আমার একটা ঘটনা মনে আছে। বেদিন অবারের কেল হরে গেল, তার পরদিন লগুনের আব চলিশক্ষন অনামধন্ত বাজি অবারের শান্তিকে চিন্নস্থানীর করবার করু একটা বিরাট ভোজের আবোলন করেছিলেন। বিশ্বর বড়ের রাজিতে কাপালিকের হোমের আগুন কলে উঠলো—মান্তবের কীবন বিরে কাপালিকের সিন্ধির পথ হলো তৈরি। সৃষ্ট্যি প্রক্তিবার খাণান-ভূমিতে একটা মাল নৈশ-ভোজ স্বাই অসীন ভূথিতে গ্রহণ করে সেল।

শুধু কি ভাই ? অন্যেক সে বিচারকের উপরে জোধ প্রকাশ করেছেন। তীর আইন সবদ্ধে অকতা দেখে Miss Madeleine Stanley না হেসে আর থাকতে পারলেন না। কারণ এত বড় অপরাধের অন্ত পৃথিবীর কোন মুর্থ বিচারকও চার বছরের কম শান্তি না দিরে থাকতে পারতেন না। বাত্তবিক, ইংরেজ-আদালতে ইংরেজ বিচারকের কী মুর্থভাই না প্রকাশ পেল!

ন্ধানি Miss Stanleyকে বল্লান: ইাা, খৃষ্ট ক্রেশবিদ্ধ হবার পর— Jerusalem-এ ঠিক এদি ধরণের আলোচনাই চলতো।

তিনি জিজ্ঞাসা করণেন ঃ আগনি ত অম্বারের বন্ধু ? "ওধু বন্ধু নর, তাঁর প্রতিভার আমার অসীম শ্রহা

আছে।"
ভান পাশের চেরার থেকে Lady Dorothy Nevile
বল্লেন: সভ্যি ? আমিও তাঁর একজন ভক্ত। তাঁর প্রতিভার

বলাম: তা হলে অভারের মুক্তির পরদিন আমাদের নিশ্চন্থ নৈশ-ভোজে নেমন্তর করছেন ?

আমারও আত্তরিক শ্রহা আছে।

Lady Dorothy খডাস্ত গন্তীর ভাবে প্লেট থেকে একপ্রচ্ছ আঙ্গুর তুলে নিলেন।

এর মধ্যেই শোনা গেল অন্ধারের শরীর ভেক্তে পড়ছে।
আমি একমান ইংলণ্ডে ছিল্ম না। কারণ বুরার বুজের
কল্প লাফিকার আমার বেতে হরেছিল, Saturday
Review-র সাংবাদিক ক্রে। ভারপর কিরে আসতেই
অনেকে আমার অন্ধারের খাত্য সক্ষে প্রাপ্ত করেছেন।
ক্রিম্ব বিশেব কিছু উত্তর দিতে পারিনি। শেবে একদিন
উম্বিয় হরেই আমি কেল-কর্ত্বাক্ষের কাছে আবেদন আনালুম,
অন্থারের মধ্যে সাক্ষাৎ প্রার্থনা ক'রে।

আবেদন মধ্য হলো। বেল-কর্ত্পক্ষের উক্তপদস্থ কর্ম্মারী Sir Riggles Brise আমার বঙ্গেন: বাস্তবিক কেলু কি কর্মারের প্রক্রিকা বিকাশের প্রশন্ত জারগা। ইংরেজী সাহিত্যের বে এতে ক্ষম্ম ক্ষতি হবে, সে কথা আমি ইংরেজী সাহিত্যের বা এতে ক্ষম্ম ক্ষতি হবে, সে কথা আমি



বিভিন্ন পৌষ, ১০০৪

হিমাচ্ছর

অসম্ভব আগস্ত ৷

469

किए अपि नमत Sir Riggles कि अप नितम एक कत्रवात कन्न अकन्न करत्रतीत्र भावि विशास कत्रहित्तन। কিছুপরে রাস্তার বেরিয়ে মনে মনে ভাবসুম হরতো অভারের बक्रहे এरे माखित विशान स्ला। कि चात्र कत्रत्वन, ইংরেজ জাতি বে জাইনকে খুটের বাণীর চাইতেও সভিয व'रम मारन। कि कानि Sir Riggles इश्रटा अक्सन चार्टिष्टित अक्ट्रे कृत क्रिक्टिक क्रमात एक स्वरूप भारतन नि ।

প্রায় পনরো মিনিট পর আমায় একটা নির্জন ককে আনা হলো। সেদিন প্রথম আমি প্রত্যক্ষ ভাবে বুঝসুম, মাহুবের উপর মাহুবের অভ্যাচারের প্রক্লভ অর্থ। উ:। বে कि जीरन असकात, जानानभूतीत खत्रावह (हराता! दम्बनूम নে দুখের সঙ্গে অভারের চেহারার অভুক্ত সাদৃশ্র। নরন-পঞ্চবে অমে উঠেছে আবাঢ়ের মেখ আর পারে চলার সঙ্গে বিশ্বড়িত

জিজাগা করলুম: অকার, একদিনে ভূমি र्'(प्र (प्रच ?

"হাা—এটাত আর স্বইজারল্যাণ্ডের স্বাস্থ্য-নিবাস নর, কিংবা Palais de Royale—সভিা ছাই ফ্লাছ, ভোষাকে (मर्थ यामात्र कि र्य यानक रुख्य, रंग यात्र रहारात्र नहा ক্ৰান্থ তুৰি আমান্ন ভূলে বাওনি 🕍

' "না না অস্বায় ভূলে বাই নি । 'কিন্তু ভাড়াভাড়ি আমায় বলো, ভোষার কি কি অভাই অভিবোগ আছে, হয়তো কিছু উপকার করতে পারবো।-

चक्रात्वत मूर्य এकट्टे मुम्बूत शांति एकरन छेर्ट्सा। অহার বলোঃ ফ্রান্থ তুমি ত কোনদিন ভূত প্রেত বিখেন करत्रानि, चानिष्ठ न।। किंद्र टाधम राहिन 'र्जन'-अन ৰধ্যে এসে উপস্থিত হলুমা, গৈদিন ঠিক মনে ভেৰেছিলুম त्व (भव भवाक जामात्र कृटकत शांटके जीवन विटक स्टव, ক্ষিণ, 'The Picture of Dorian Gray-তে প্লানি ভ আর ব্রিটিশ কেলের বর্ণনা দিতে পারিমি। উঃ । এরি নিঃসম্ভার মধ্যে অত অসক্ত্রেক্ডা, খাল্ল ক্রব্যের এত দারিত্রা, আমি কোন্দিন ক্রনা প্রয়ন্ত করতে পারিনি। Dante-মতো আমিও মনে করতুম বে আমার প্রভিটি মুহুর্ভ 'Inferno'র মধ্যেই কাটছে। Dante কিছ ব্রিটিশ কেলের মতো কোনো 'Inferno'-ই করনা করতে পারেন নি।

তারপর দেধলুম মাথা নীচু ক'রে কাঁদতে আরম্ভ করেছে আহার। মনে পড়লো Dublin, Oxford-এ বৈশবের क्तिका निककामत नर्कविथ खन्नात मार्थ व कार्किताह. ভার ভাগ্যে এত বিভ্যনাও ছিল। তার সাহিত্যিক প্রতিষ্ঠার বারা অংশব স্থতি করেছে, তারা কি কণনো ভেবেছে যে Salome এর রচয়িত। নির্জন কারাককে বসে এমি ক'রে কাদবে ?---

च्यकाद यान हरन: ऋष्य, कारना এकप्रिन नकानरवना किष्टुर्डि विहाना (बरक डेर्ड्ड शांत्रहिन्य ना। माथा विम् विम् कदिहन। नमछ भदीत रान करन मत्न इष्टिन। বুৰালুম ভয়ানক কিছু একটা অত্থ করেছে। Warders কিছুতেই আমার বিছানা থেকে তুলতে পারলে না। ফ্রাছ, আমি তথন একেবারে মরীয়া হ'বে উঠেছি। নিশ্চিত মৃত্যুর মুখে বে পা বাড়িয়ে দিয়েছে তার ত আর কোন ক্সিছতেই वित्थन तनहे। मजीबा ना इ'रत्र (म कत्रत्वहे वा कि वन ? ভারপর এলেন ডাক্সার বাবু-কিন্তু ঘরে এলেন না ৷ বাইরে পেকেই ভিনি আদেশ করলেন, একুনি বিছানা ছেড়ে উঠ্তে रत। नहरण---

अक्ट्रे छेविश रख शिखाना कवि : नरेश कि अङ्गत ?

"নইলে শান্তির আর অবধি থাকতো না.। একটু মাত্র ভুলের বস্তু, উ: ফ্রাছ, আমার কতো বে শান্তি পেতে হরেছে ! মাছৰ কি করে বে মাছবের উপর এত নিষ্ঠুর হতে পারে जाक, त्करत शाहरन-चात्र अतह नाम हरना क्र बहते मध्यम कांबाप ७।"

ভারণর আমার অভ্যক্ত সরিকটে এসে ব্রো: আনো স্লাক, ওয়া মাত্ৰকে পাগল, পৰাৰ ক'ছে দেৱ ? ইয়া, ইয়া **क्ट्रक्राट्स केन्नाम क्ट्रनं टबर**ा 🦠 🧎

ভারপর অভুভভাবে বাদতে বাদতে অহার বলে: जांक चामि याँ भागन दृद्ध वाहे, छै: चामि याँ भागन इद्ध বাই ক্ৰাছ !--

শেবে জিজ্ঞাদা করলাম: কই তোমার Warderদের কথা ত কিছুই বল্লে না অস্কার ?—

"সেই একই কাহিনী। কিন্তু একজনের কথা আমি কিছতেই ভূপতে পারবো না। একদিন আমার সঙ্গে একটি কথা করেছিল বলে তার শান্তি পেতে হয়েছিল। সে আশীর্কাদ বলে সেই শান্তিকে গ্রহণ ক'রে নিরেছে। মুক্তির পর ওর অক্ত কিছু একটা করবো বলে ভাবছি।" একট উত্তেজিত হয়ে আবার বলে: নিশ্চয় কিছু একটা করতে হবে। অসীম হু:খের মধ্যে, অসহার মাতুষকে একট সহামুক্তি দেখান বে কত বড় মহৎ কাল সে কথা তুমি বুৰতে পারবে না। কারণ হ'বছর সম্রম কারাদণ্ডের সভ্যিকার মানে তুমি জাননা। কিন্তু একটা প্রতিজ্ঞা বরতে হবে তোমার ফ্রান্থ। কোন কর্ত্বপক্ষের কাছেই এসৰ কথা তুমি জানাতে পারবে না । যদি জানাও তা হ'লে আমার আর রক্ষে নেই। একদিন আমার ধাকা দিরে ফেলে দিরেছিল ওরা। সেই থেকে কানে অনেক কম শুনি। কিব ফাঙ্ক, সেই Warderটি অভিমানুষ, আমার কয় কীমতে পর্যন্ত পারে। ভিজ্ঞাসা করলাম এখনো বোধ হয় ভোষার সেই কানের বছপাটা আছে, না অস্বার ?

"হাা—নাঝে নাঝে রক্তও পড়ে।"

"বল কি, ডাক্তারকে কিছুই জানাও নি ?"

একটুথানি হেসে অন্থার বলো: কি বে বলো তুমি ক্রান্ধ। ঐ ত নাত্র একটু কানের বাথা, সেই লক্স ডাক্তারের শরণাপর হওরা বে কত হাস্তকর, সে কথা কেমন ক'রে তোমাকে আমি বোঝাব। আর বুঝেই বা কি হবে? জেলের শিক্ষার সঙ্গে নিজেকে এখন পরিচিত ক'রে নিয়েছি। অবস্থি, Trinity কিংবা Oxford-এর শিক্ষার চাইতে এ কিছু আলাদা ধরণের শিক্ষা।

"এ শিক্ষা আমি পরিবর্ত্তন করবো অন্থার।" একটু উত্তেজিত হরেই কর্রাটা বল্পাম। "কিন্তু সাবধান কর্ত্তৃপক্ষ বিদি কোনক্রমে আমার নাম জানতে পারেন, তা হ'লে শরীরের উপর দিরে আমার পরিবর্ত্তনের চূড়ান্ত ক'রে ছাড়বেন। আর ভোমার চেষ্টা কতদ্র সার্থক হবে, সে কথা ভাবতে পারিনে।" "সে বাই হোক অন্থার, ভোমার জন্ত করেকথানা বই আর কাগজ কলম দেব—এই বল্পা-জীবনের সম্পূর্ণ ইতিহাস ভোমার লিখভেই হবে। আর লিখতে হবে সেই সমন্ত লোকদের নাম বারা ভোমার একটু অনিজ্ঞাকত অপরাধকে ক্ষমার চক্ষে দেখতে পারে নি। Dante কিছ ঠিক এই রক্ষ করতে ছাড়েল নি।"

"না, না, তা আমি কিছুতেই পারবো না। আমি আবাই বাঁচতে চাই। আর Dante-এর মতো শক্তি আমার আছে? সভিয় ক্রান্ধ, আমি গ্রীক হরে জন্মেছি, কিং ছঃপের এই বে, স্থান আর কালের পার্থক্য এত বেশী হে একটু কিছু সাদৃশ্য পর্যান্ত খুঁজে পাবে না।" বাক এতকংগরে অন্ধার এমন একটি কথা বলেছে বার সম্বন্ধে আমাই বিন্দুমাত্র অবিখান নেই। উঃ আমি বেন থানিকটা হাঁফ ছেডে বাঁচলাম।

শেবে বল্লাম: শুনুগাম ভোমার স্ত্রী নাকি এসেছিলেন ভোমার দেখতে ?

শ্রা এসেছিলেন। আমি অত্যন্ত হংথিত ওঁর কক্ষ। কিছু ক্রান্ত, একজনের কথা আমি কিছুতেই ভূগতে পারবোনা। সেই Warderটির কথা। হানো একদিন সে আমায় এক টুক্রো ক্লটি বেশী দিয়েছিল? সে নিশ্চরই অভি-মাহ্য হবে।" একটু করুণার হাসি অস্কারের মুথে ভেসে উঠলো। এক টুক্রো ক্লটির ক্রন্ত, একটি আটিষ্টের কাছে, একজন সাধারণ Warder অভি-মান্ত্র হরে দাঁড়িয়েছে ভেবে আমার হাসি পাওয়া উচিত ছিল। কিন্তু মনে মনে বেশ ব্রুণাম যে করুণার ও সহামুভ্তিতে আমার হাসমও ভারাক্রাক্ত হরে উঠেছে।

তারপর অন্ধার উঠে দাঁড়িয়ে আমার নমন্বার করলো।
মনে হলো একটা মুম্ব্ Tragedy আমারই চোথের উপর
সংঘটিত হচ্ছে, অথচ আমি বেন একেবারে নিরুপায় হ'রেই
বসে আছি। বাধা দেবার শক্তিও যেন নিঃশেষে একেবারে
বিল্পু হরে গেছে। আমি কি করবো? যে Tragedy-র
অন্ত সমস্ত ইংরের আতি একটু মাত্র বিবেচনা করলো না,
তার বিরুক্তে দাঁড়িয়ে, আমার এই কুল শক্তি এমন কি
কাজেই বা লাগাতে পুরে! শেষে ধীরে ধীরে অন্থার
Warder-এর সঙ্গে চলে পেল। আমি লক্ষ্য করল্ম,
তার সমস্ত দেহটা যেন অন্থাভাবিক ভাবে সম্পুথের দিকে
বুঁকে পড়েছে আর স্কালে বেন অপরিসীম ক্লান্ত।

আমি আরো লক্ষ্য করনুম, আন্ধারের নিত্তেজ চোধ দিরে কোঁটা কোঁটা জল গড়িরে পড়ছে। আমি তার হরে চেরে রইলুম, আর দেখলুম Warderএর সঙ্গে ক্রমণঃই অন্ধার দৃষ্টির অন্তর্গাল হরে গেল #

^{*} Oscar Wilde—The Life and Confession By Frank Harris (1888)

সাঁতার

শ্রীশান্তি পাল

প্রকৃত্মকুমারের সংক্রিপ্ত জীবনী

ইংরাজী ১৯০১ সালে সেপ্টেম্বর মাসে কুমারটুলির বাটীতে শ্রীমান প্রফুরকুমারের জন্ম। চার বংসর বয়সে তার

পিভবিয়োগ আর্থিক অসচ্চলতা বলতঃ প্রফুল্কুমার শৈশবে বিশেষ শেণাপড়া করিভে পারে নাই। প্রফুরকুমার ১১ বৎসর বন্ধসে শ্রীযুক্ত বেণীমাধব ঘোষ মহাশ্রের সার্কাসে যোগদান করে এবং অতি অরদিনের মধ্যে পিরামিড , ট্রাপিজ, অখপরিচালনা ভংগৃষ্ঠে নানাত্রণ ক্রীড়া কৌশল প্রদর্শন করিরা সার্কাদের কর্ত্তপক্ষকে বিষ্ণু করে। সেই সময় হইতে প্রায় ৩,৪ বংসরকাল সে উক্ত দলের সহিত ভারতের নানান্থানে ক্রীড়া প্রদর্শন করিতে থাকে। অধ পরিচালনায় সে এমন পারদর্শিতা লাভ করিয়াঞ্চিল रि कर्नुशक व्यत्नक नमस्य नृष्ठन অংশর গোরারের জন্ত উচাকেট মনোনীত করিতেন ।



)। करनत्र मरशा त्मह शांभन

১৯১৮ সালে প্রফুরকুমার সেন্ট্রাল স্থইমিং ক্লাবে বোগদান করে। উহার সাঁভারের উরতির মূলে কর্গীর কবি সভ্যেক্তনাথ দল্জ মহাশরেরও বথেই প্রেরণা আছে। সক্তরণ ব্যতীত অক্তান্ত হল-ক্রীড়ার প্রফুরকুমারের ক্রভিদ্বের পরিচর আমরা বথেই পাইরাছি। হাই-জ্যান্স, পোল-জ্যান্স, দৌড় ও ইটো পালা, সাইক্ল, মোটর সাইক্ল, এমন কি মোটর পরিচালনাতেও নিজের গৌরব এতোটুকু ক্ষুণ্ণ করে নাই প্রাফুলকুমার ওয়াটার-পোলোর একজন দক্ষ থেলোপ্লাড় উচ্চ কম্পামঞ্চের একজন ওস্তাদ মঞ্চী। বোদারের ভিক্টোরিঃ

> ক্যানিভ্যালে ১৭ দিবসের ভ গে ৬**০ ফিট উচ্চ ঝ**ম্পাম হইতে প্রভাহ ছুইবার করিঃ বহু দর্শকের সমকে অগ্নিব প্রদর্শন করিত। কিন্তু সে সময় প্রকুষকুমারের দেখাদে কলিকাতার আহিরীটোলা সময় সমিতির সভ্য **স্থ**ৰ্গীর কা**র্দ্তিক**চ্চ (হাবা) কোন কাৰ্নিভ্যালে যোগ দিয়া এব কতক ঞালি অন্ডিজ ব্যক্তিং প্ররোচনায় ঐরপ অগ্নিরক করিতে গিয়া প্রাণ হারাইলেন এই ঘটনায় চতুর্দিকে একট হুনুস্থল পড়িয়া গেল। বংহ কোম্পানী ভারতীয়দের অবোগ্যভা দেখিরা ভরে প্রাকৃত্ত কুমারকেও চাকুরী হইতে ইস্কর্ **मिन। व्यद्रभार** প্রস্থাকুষার

বৰে সুইমিং বাথে শিক্ষকরপে নিযুক্ত হইল।

প্রকৃত্মকুমারের সম্ভরণ শিক্ষা

১৯১৮ সালে প্রাকৃরকুমার সেণ্ট্রাল স্থইমিং ক্লাবে ভর্তি হইল। উহার শিক্ষার ভার সমিতির কর্তৃপক্ষ আমারই হতে বিলেন। আমি একখানি ছোটু গাম্ছা উহার কোমরে বাঁথিরা দেশী প্রথা অনুসারে জলে নামাইরা সাঁতার মঞ্চের সোজাস্থলি বার ছই ঘুরাইলাম। অবশেবে পরীক্ষার জঞ্জ কিঞ্চিৎ দুরে গিরা ছাড়িরা দিলাম। প্রাক্ররুমার আমার সাহার্য বাতীরেকে স্বরং সাঁতরাইরা মঞ্চে আসিরা উপস্থিত ছইল। আমি এই বিশ্বরকর ব্যাপারে অত্যন্ত আনন্দিত হইলাম। আমি ভিজ্ঞাসা করিলাম,—"তুমি নিশ্চর অন্তর্জ সাঁতার শিক্ষা করিরাছ। শিক্ষার্থী কথনই শিক্ষকের বিনা সাহার্যে এতথানি পথ সাঁতরাইরা আসিতে পারে না।"



२। खल्त मधा विद्यास्मत सह-छकी

প্রকৃষ্ণর বলিল—"আমি অক্তর সাঁতার শিথি
নাই। এই আপনার নিকট হাতে থড়ি। আমি প্রত্যাহ
প্রত্যেবে ও বৈকালে রেলীংএর পার্শে দাঁড়াইরা আপনাদের
শিক্ষা-কৌশল দেখিতাম এবং মনে মনে ওইরপ চিন্তা
করিভাম।" বর্গীর কবি সভ্যেক্ত দত্ত মহাশরও
প্রকৃষ্ণব্যরের স্তার একদিনেই একঘন্টার মধ্যে সাঁতার
শিক্ষা করিরাছিলেন।

গ্রার ৩া৪ মাস শিক্ষা দিবার পর প্রকৃত্বারকে

ক্লিকাতা স্থ্টমিং এসোসিরেসনের বাৎস্থিক সম্ভরণ প্রতিবোগিতার ১১০ গজের পালার অবতরণ করাইলাম। প্রাকুলকুমার বড় বড় নামজালা সাঁতোকদিগের সহিত পালা দিরা চতুর্থ স্থান ক্লতিম্বের সহিত অধিকার করিল। আমিও উহাকে সারা বৎসর ধরিরা ড্রিলের সাহায্যে শিক্ষা দিতে লাগিলাম।

১৯১৯ সালে প্রকৃষ্ক্মার এগোসিরেসনে ৪৭ •গজে
প্নরার অবতরণ করিল। আমাদের উভরের মধ্যে তৃতীর
ছান লইরা একটা গগুগোল হইল। আমি বলিলাম ধে
বিছি তৃমি তৃতীর ছান অধিকার কর তাহা হইলে আমি
তোমাকে ছাড়িরা দিব। কিন্ধ কার্যাক্ষেত্রে আমি ছাহা
করি নাই। আমি উহাকে আশা দিরা বঞ্চিত করিলাম।
এই ঘটনার প্রকৃষ্ক্রার অভ্যন্ত নর্যাহত হইরা সেই
দিবদ প্রতিজ্ঞা করিল বে আগামী বৎসরে সে সমল্ত
প্রাতন সমর নির্দেশ ভক্ষ করিরা নৃতন সমর ছাপন করিবে।
আমি উহার এই সংনাহসে অত্যন্ত আনন্দিত হইলাম
ও প্ররার নৃতন উদ্ধনে শিক্ষা দিতে লাগিলাম। প্রকৃরকৃমার এই দিবদ হইতে সাঁতাক্ষ্যের লক্ষ্য না করিরা তাহাদের
সমরের উপর লক্ষ্য করিল; কি করিরা উহালের সমর
নির্দেশ ভক্ষ করিবে এই চিন্তাই অহরহ ক্ষিক্ষেক্ষাগিল।

এই সমর আহিরীটোলা সমিতির সত্য প্রীর্ক্ত মুরলীলাল মুথার্জি (পোলা) দ্র-পালার, অর্থাৎ ৮৮০গন্ধ ও ৪৪০গন্ধ, সাঁতারে অপ্রতিদ্বন্ধী সাঁতার ছিলেন। তিনি একাদিকেনে ৪।৫ বংসরকাল প্রথম স্থান অধিকার করিরা আসিভেছেন। উহাকে পরান্ধিত করিবার ক্রন্ত আমরা সকলেই বছ চেটা করিলাম। কিছ কোন রক্ষেই ক্রুতকার্য্য না হইরা অবশেষে প্রক্রমক্ষার ও ব্গল গোম্বানিকে মুরলী বাবুকে পরান্ধিত করিবার ছন্ত উৎসাহিতকরিতে লাগিলাম। শেবাক্ত ব্যক্তি মুরলী বাবুকে ৮৮০গন্ধে পরান্ধিত করিল বটে, কিছ সমর নির্দেশ ক্রন্ত করিবাত করিবা লাগি সামান্ত পরিবর্তিত ও পরিমান্ধিত করিরা প্রয়ার শিক্ষা দিতে লাগিলাম।

चाँछ चन्नतितन्त याथा एकन क्लिन, किन्न ১৯१১ गारन

ক্লিকাতা এগোনিরেসনের সৃষ্টিত মনোযালিক ছব্জার আমালের সমিতির কর্তৃৎক্ষ উহাদের প্রতিবাসিতার বাগদাদ করিছে নিবেধ করিলেন। আমাদের মনস্বাটীর অক্ত স্বর্গীর কবি সভোজনাথ দত্ত মহাশর অন্তর্গমিতির প্রথম বাৎসরিক জলজীড়া সংস্থাপন করিলেন। এই সন্তর্গ প্রতিবোগিতার প্রক্ষুক্রমার ১১০গন বাতীত অধিকাংশ বানীতে প্রথম স্থান কৃতিদ্বের সহিত নৃতন সময়-নির্দেশ স্থাপন করিয়া অধিকারক করিলাম বটে কিন্তু আমার অন্তর্গাহ হইল। মনে মনে ভাবিলাম বে, থাল কাটিরা কুমীর আনিয়াছি। আমি এই দিবস হইতেই প্রাক্ষুক্রমারকে একটু রাখিতে চেটা করিলাম।



৩। বাম হন্তের সহিত দক্ষিণ পদের মিল

১৯২১ ও ২২ সালে প্রক্রপুষার এসোসিরেগনের মুক্ত প্রতিবাগিতার অক্তকার্গ্য হইরা পুনরার আমার নিকট ছংগ প্রকাশ করিতে লাগিল বে আমার শিক্ষার সে ঈল্যিত কল পার নাই। আমিও বুরিগাল বে কথাটা বুজিহান নর। সক্ষম হইরা ছাত্রের প্রতি এইরূপ অবিচার কর। কোনও পেলরাড়ের উচিত নর। আমি সেই দিবস হইতে প্রত্যহ উহাকে সঙ্গে লইরা গলার প্রোতের বিরুদ্ধে সাঁগার কাটাইতে অক্যাস করাইতে লাগিলাম। প্রত্যহ গলা পারাপার ইইতাম। এবন কি লাকণ পৌষের শীতে আমরা পারাপার ইইতাম। এই সমর আহিরীটোলা ও ভারতীর শীবনক্ষক স্বিভিত্ন সোক্ষপ্তে ১৩ মাইল ও ২২ মাইল

সন্তরণ প্রতিবোগিতা আরম্ভ হইণ। আমিও নৃতন সাঁতারুদের ওই প্রতিবোগিতার অবতরণ করাইব লোভ দেখাইয়া প্রত্যাহ গলা পারাপার ও গলা-ভীতি বিদ্রিত ও ধম করাইতে লাগিলাম।

১৯২৩ সালের জ্নামাসের মাঝামাঝি এইরপ পরিশ্রম সংশ্বের যথন পাড়ির কোনরপ উরতি হইল না তথন উভরে ছির করিলাম যে আমি দ্ব-পালা, অর্থাৎ ১৭৬০ গলা, ৮৮০ গলা ও ৪৪০ গলাের জন্ত প্রস্তুত হইব এবং প্রাম্করক্ষার স্বর্ম পালা অর্থাৎ ২২০ গল ও ১১০ গলাের জন্ত প্রস্তুত হইবে। আমি দ্ব পালাের জন্ত মামুলি কটি-লাখি-বৃক্ত পাড়ি রাখিলাম এবং প্রক্রেক্সমারের মামুলি গাড়ি পরিবর্তন করিলা চার-পদী পাড়ি মর্থাৎ ৪টি করিরা পায়ের আঘাত ও ইটি করিরা হাত পাড়ির সহিত মিল রাখিরা এক নৃতন ধরণের জন্তন্ পাড়ির করিরা উহাকে থামা-ঘড়ির সময়ের সহিত অভ্যাস করাইতে লাগিলাম।

এই নবাবিষ্ণত পাড়িতে প্রক্রেক্ষার দিন দিন উন্নতির পথে অগ্রসর হইতে লাগিল। শ্ৰীমান ধীরেক্সনাথ পাল (দেণ্ট্রালের ভূতপূর্ব সভ্য, বৰ্ত্তমান স্থাশালাল) ও আপ্তাপ কুঠারীর (দেন্ট্রাল) উপর ভার দিলাম বে উহারা বেন প্রভাহ প্রাকুলকুমারকে দক্ষে গইয়া বেলা ৪ ঘটিকার সময় কলেজস্ভোয়ারে গমন করিয়া গোপনে ছডিব সমরের সব্দে ভাহাকে চর্চা করার এবং সেই সাভারের নির্দে**শের** क्लांकरनत्र अश्वान व्यावारक तन्त्रः। यथाकात्म উशास्त्र निक्षे श्रेष्ठ शृथक ममत्र मृश्यम আমি আদৌ বিশ্বাস করিতে পারিলাম না। এই সন্দেহ দূর করিবার কন্ত আমি এক দিবস স্বন্ধ বেকা ও স্বটিকার সময় প্রফুরকুমারকে স্থে লইয়া কলেজখোয়ারে গিরা ১১০ গঞ্জের সময় পাইয়া একেবারে বিশ্বিত **হইলাম** ৷ আমি সেই দিনসু সর্ববৃষক্ষে ঘোষণা করিলাম বে এই বৎসর বার্ডন্মাদেশে এমন কোন সাঁডারু নাই বে সে প্রকৃষ্ণরকে সাঁতারে পরাত করিতে পারে। এসোসিয়েসনের গুভিযোগিতার মাত্র ১৫ দিবস বাকী। ঃ প্রস্কুর্মারের এই সাশাভিরিক্ত উ্রতি দেখিয়া একং - আমার এই নবাবিষ্ণুত পাড়ির চট্ডু ও ক্রেড্ডা দেখিবা

আনন্দে আত্মহারা হইরা আমিও উহার নকল করিরা উত্তরেই প্রত্যেক বাজীতে সেই বংসর এসোসিয়েসনে প্রথম ও বিতীয় স্থান অধিকার করিলাম। শুনিতে পাই এই পাড়ি বিলাতে আমাদের আবিকারের বহু পূক্ষ হুইতেই ব্যবহার হয়, কিন্তু আমাদের দেশে এই প্রথম।

প্রস্থার এই বংসর প্রত্যেক স্থলে প্রত্যেক বাঞীতে পুরাতন সময় নির্দেশ ভঙ্গ করিরা প্রথম স্থান অধিকার করিয়াছিল। আমি যে সমরের কথা বলিতেছি সে সময় প্রাক্ত্রমার কলিকাতার দ্বার থিয়েটারে চাকরী করিত। রাত্রি জাগরণ ও নানারূপ অনির্মের অস্তু উহার সাঁতারের



। চিৎ স'তোরের ছারা বিশ্রাম

জনেক ক্ষতি করিরাছে। মনে আছে ২৩ সালে খড়দহ রিব ড়া "পূর্বচন্ত মেমোরিরাল কাপ্" গলা সাঁতারের বাজীতে সে অক্তান্ত প্রতিছন্দিলিগকে পশ্চাতে ফেলিরা এড ক্রত আসিরা প্রথম স্থান অধিকার করিরাছিল যে কর্ত্বপক্ষ ও বিচারকেরা বিশেষভাবে প্রফুলকুমারের দেহ পরীকা করিরাছিলেন। উহাদের ধারণা হইরাছিল যে, মান্তব এড ক্রত কাভার কাটিতে পারে না।

অবিরাম সম্ভরতের প্রণালী

দীর্ঘকাল অবিগান সম্ভরণের জন্ত অভি আধুনিক বৈজ্ঞানিক কৌশলবুক্ত কোন গাড়ির আবস্তক করে না। বে কোন ভূতীর শ্রেণীর সাঁডাক অভি অক্লচিনের মধ্যে। সামান্ত অভ্যানের ধারা ইহা আরম্ভ করিতে পারে। এই
অবিরাম সঁতারের একমাত্র অবলম্বন মানসিক দৃচ্তা ও
সহনশীলতা। সাধারণতঃ ২৪ ঘণ্টা বা ৪৮ ঘণ্টা অবিরাম
সম্ভরণের অক্ত ১ ঘণ্টাকাল নিরমিত চর্চা রাখিলেই বখেট
হইবে। প্রতাহ ১০।১২ ঘণ্টাকাল কলে পড়িরা থাকা
কোন ক্রমেই যুক্তিসকত নর। অধিক্রণ কলে থাকিলে
শরীরের বথেট ক্রতি হইবে, ফলে মানসিক বল দৃচ্তাও
হারাইবে। শরীরে অবসাদ আসিলে কোন কার্যাই ভাল
লাগিবে না।

শিক্ষাকালে দৈনন্দিন আহার, বিহার ও নিজার প্রতি
সাঁতারুকে বিশেষভাবে শক্ষা রাখিতে হইবে। সাঁতার
কাটিব বলিরা অকলাৎ প্রাভাহিক থাছের পরিবর্জন
যেন না করা হয়। বাঙালী সাঁতারুর পক্ষে মাংস,
ডিম, মৎস জাতীর খাছ যতই অল্ল ভক্ষণ করিতে
পারা যার ততই মলল । উহার পরিবর্জে শাকসব্ লী,
হগ্ধ, স্বত ফলফুলারি, মাখন, চিল্ প্রভৃতি হল্মের
শক্তি অমুবারী গ্রহণ করা বিধেয়। প্রাভাহিক খাছ
এরপ ভক্ষণ করা উচিত যাহা সহজেই হল্মম হয়।
অবশ্ব সাঁতারুর প্রাভাহিক নিরমিত খাছ যদি মাংস
হয় ভাহা হইলে শুভার কথা, ভবে পরিভাগ
করিণেই ভাল হয়। এই কথা প্রভাবে সাঁতারুর
শর্মধ রাখা কর্ডব্য যে শাক্ষমব লী ও ফলফুলারিতে

সাঁতারের দম বৃদ্ধি করে এবং শরীর দ্বিশ্ব ও কোমল রাখে। সাঁতার কাটব বলিখা তসেই দিবস প্রচুর মাংস ভক্ষণ করিয়া শরীরের শক্তি সঞ্চর করিতে হইবে,—ইহা সম্পূর্ণ ভুল। ইহাতে উপকারের পরিবর্ণ্ডে অপকারই বণেষ্ট হর।

প্রত্যেক সাঁতিক প্রত্যন্ত সাঁতির কাটিবার পর দৈনিক নিরম ও মাপ অফুবারী বংকিঞ্চিৎ ভক্ষণ করিরা অভতপক্ষে অর্জঘন্টাকাল সমত দরীর—মহুকের কেশ হইতে পদব্বের নথ পর্যায়—সম্পূর্ণরূপে এলাইরা বিপ্রাম লইবে। নিজা জর করিবার জন্ম মধ্যে মধ্যে রাজি জাগরণ আবস্তুক। প্রথমে ২৪ ঘন্টা হইতে ৩৬ পরে ৪৮ এইরূপে ক্রেমশঃ বৃদ্ধি করিবে। সাঁতিবের সমর পূর্বক্ষিত ভালিকাভুক্ত নির্দ্ধিট থাছ বা পানীর সাঁতিকিক্তে দিতে হইবে। কোনক্রমেই শুক্সপাক থাত সঁ ভারুকে বেন না দেওরা হয়। যদি সঁ ভারুর বমন ইচ্ছা বা অন্ধ্রপনিত কোনরূপ পেটের গোলমাল থাকে বা চুঁরা ঢেকুর ওঠে, তৎক্ষণাৎ শুঁড়া সোডার সহিত সামান্ত কল মিশ্রিত করিরা করেক ফোঁটা পাতি নেবুর রস দিরা পান করাইবে। বিনা কারণে কতকগুলি উগ্র ঔবধ পান করাইবে না। সাঁতারু বেন সর্ব্বদাই ভাহার অভাবের সহিত মিল্ রাখিরা কার্য্য করে সেদিকে বিশেষ দৃষ্টি রাখা আবশ্রক। ইন্জেক্স্তান বা অন্ত কোন প্রকারে বিব শরীরের মধ্যে প্রবেশ করাইরা নির্যাতন করা কোনক্রমে বৃক্তিযুক্ত নহে—অবশ্র সর্ব্বদাই ভাক্তার মোভারন রাখিবে।



ে। হস্তবন্ধ অবস্থার কাঁচি পাড়ি

ডাক্তারের কার্য কেবলমাত্র নাড়ী ও হাদ্যমের গতি পরীকা করা। বদি সাঁতাকর চকু আলা করে বা পীড়িত হর, তৎক্ষণাৎ ডুপারের সাহায়্যে মধ্যে মধ্যে লোশন বা গোলাপ জল ব্যবহার করিবে এবং রঙীন চশমা পরাইরা দিবে। রৌডের সমর সর্কাদাই রঙীন চশমা ব্যবহার করিবে।

অলে অন্ধ্ৰুক্তরণ করিবার পূর্বে সাঁতারুকে সর্বপ তৈল মাধাইরা পরে খ্ব সাবধানভার সহিত পদৰ্কের নথ হইতে গল্পেল পর্যন্ত, আবহাওরার অবস্থা বুঝিরা সরু মোটা করিয়া চর্কি মাধাইবে। এই চর্কি সর্বপ তৈলের সংমিশ্রণে ক্লোইরা আঠাবুক করিয়া নরম করিয়া লইবে। বিশেষ শক্ষা রাধা উচিত বে এই চর্কি বেন কোন্ত্রেমে মন্তকে বা মুখে না লাগে। হত্তের বা পদের তলছেলে সাদা তেস্লিন ব্যবহার করা আবশুক। সাঁতারুকে কস্টিউমের পরিবর্জে টিলা নরম রবার সংযুক্ত ছোট পায়ুক্তামা ব্যবহার করিতে দিবে। শরীর ও মন্তক সর্বদাই অনার্ভ রাধিবে।

অধিকক্ষণ সাঁতারের পর সাঁতাক বদি মাধার যন্ত্রণ।
অমুভব করে তাহা হইলে তৎক্ষণাৎ ব্রহ্মপূর্ণ থলি সাঁতারুর
ক্ষমে, ব্রহ্মতালুভে, মুধে এবং চক্ষে অস্ততপক্ষে ১ • মিনিট কুলা
লাগাইবে এবং সে বাহাতে খন খন কলের মধ্যে মস্তক রাধিয়া
সাঁতার কাটিতে পারে সেইরূপে উপদেশ দিবে। সাঁতারু
যেন সর্বাদাই পুছরিণীর ছারাবৃক্ত স্থানে থাকে। এই সমস্ত

কার্ব্যের ভার জীবনরক্ষকদিগের; ভাহারই সর্বাদা সাঁতারুর নিকটে থাকিরা উপদেশ দিবেন। অবিরাম সাঁতারের সাফল্য অনেকটা জীবনরক্ষক সন্ধাদের বিবেচনা ও কর্ম্মভৎপরতার উপর নির্ভর করে।

নিদ্রা ভাষাইবার ক্ষম্ম আভসবাকী, কর্কণ শব্দুক বন্ধ, খোস গল্প, ও উজ্জ্বল আলোকের বন্দোবস্ত রাধা আবশ্রম । সাঁতারুর মেজাজ বুঝিয়া এই সমস্ত দ্রব্যের ব্যবহার ভাল। রৌজের ভাপ হইতে সাঁতারুকে রক্ষা করিবার ক্ষম্ম পুছরিশীর একাংশে চাঁলোরা খাটাইবার ব্যবহা

রাথা একান্ত আবশ্রক। বদি অপ্রবিধা থাকে তাহা হইলে এই ভার জীবনরক্ষকদিগকে লওরা কর্ত্তবা। তাঁহারা রৌজের সময় ছাতা দিয়া সাঁহারুর পাশে পাশে সাঁভারাইরা তাপ হইতে সাঁতারুকে রক্ষা করিবে। জীবন রক্ষকদিগকে অবশ্য সর্বাদাই সতর্ক থাকিতে হইবে বেন কোন ক্রমেই সাঁতারুর অক্ষ স্পর্শনা হয়।

অবিরাম সম্ভরণ শিক্ষা

পূর্বেই বলিরাছি যে এই অবিরাম সম্ভবণ বে-কোন তৃতীয় শ্রেণীর সাঁতাক কাটিতে পারে। উপুড় হইরা দক্ষিণ হত্তের সহিত বাৰানপানের এবং বাম হত্তের সহিত দক্ষিণ পাদের বিল রাধিবাল ত সংক্ষিত্তের স্থার, শরীবের নিম অংশ

ভলের মধ্যে ৪৫' ডিগ্রি নামাইয়া, সাঁতাকর স্থবিধা অনুবায়ী, এবং সমস্ত শরীরকে সম্পূর্ণক্রপে এলাইয়া দিয়া শিধিল



🔸। হস্তবদ্ধ অবস্থার মন্তকের নিমে হস্ত রাখিরা বিশ্রাম

ভাবে बीद्रে बीद्र मांजात्र पित्र। मत्या मत्या माया > ।।> ८ সেকেণ্ডের জন্ম ভ্রাইয়া রাখিবে। শরীরের উষ্ণতা সমস্ভাবে বাখিতে চটবে।

কিছক্ষণ সাভার কাটিবার পর যদি শরীরে কটই অমুক্ত হয় ভাহা হইলে তৎক্বাৎ চিৎ হইয়া ৪নং চিত্রের স্থার সামাস্ত শিথিলরপে হস্ত সঞ্চালন করিয়া এবং সাইকেল চালানোর স্থায় অতি ধীরে ধীরে পা চালাইয়া থাকিতে हहेता। निष्मत कमणा अध्याती कातक घणी कार्वेदियात

পর পুনরায় পূর্ব্বোক্ত ধরণে সাঁভার কাটিবে। সাঁভারের একথেরেমি কাটাইবার ক্স মধ্যে মধ্যে ব।৪ মিনিটের জন্ত একহাতি পাড়ি অর্থাৎ সাইড-ষ্টোকেরও সাহায্য লইতে পারা যার। থাকিবার নিরমগুলি সাঁতারের কিছুদিন পূর্ব ছইডে নির্মিত অভ্যাস করিবা লওবা উচিত। হঠাৎ সঁভাবের কারদা পরিবর্ত্তন করিলে ক্ষতি হইতে পারে:।

সাঁভারের প্রথম কয়েক ঘণ্টা সামার কট হুইছে। লেই কট্ট কোন বক্ষে সম্ভ করিতে পারিলেই সাঁতার ক্রমশঃই প্রক হুইয়া আসিবে। রাত্তি ১০টা হুইন্ডে ১২টা

नर्वास अवर टाज़ारव की। क्ट्रेंटिक की नर्वास ना कास्त्र का। व विर्व । किर्द । किर्द काज़ारे की लागारे की लागार की काज़ार की हित्यव मन्त्रा त्राचा कर्षका । के नमस्य निका चानिकांत्र ना । व्यामात्रक तीच क्यान तर्मन वर्ष वर्ष वर्ष वर्ष वर्ष

मधावना बर्लंडे चारह। मधारक ३२६। इंटेंट ॐीत मर्सा আর একটা টাল আসে। এই সমর ভীবনরকীললকে

থাকিয়া নানাপ্রকার : থোস গল ইত্যাদি করিরা সাঁতারুকে ভূণাইরা রাখিতে চইবে।

জীবন বক্ষকদিতেগর কার্য্য

১। সম্বর্গকালে সাঁতোরু যদি আবহাওয়া বশত: অত্যন্ত শীত অমুভব করে এবং কাঁপিতে থাকে ভাষা হইলে ভৎক্ষণাৎ পানীয়ের মাত্রা किছ वाफ़ांटेया मित्व; व्यर्थाए स निर्मिष्टे मनव অন্তর সাতারুকে পানীর দেওয়া ইইতেছিল সেই নির্দিষ্ট সমরের মধ্যে অস্তত পক্ষে ২ বার পানীর দিবে, এবং কিরৎকণের জক্ত সাঁতারুকে

ইতস্ততঃ খুরিয়া বেড়াইতে উপদেশ দিবে। পানীয়ের মাত্রা থব সামাক্ত হইবে।

২ ৷ শরীরের কোন অংশে খাল ধরিলে জীবন বুক্তক ভংক্ষণাৎ কলে অবতরণ করিবা সেই পীড়িত অংশ খব সাবধানতার সহিত মর্দন করিয়া দিবে।

७। मत्रीदा b कि ना शांकरन b कि माशांहेश निरव। রৌদ্রের সময় প্রাচুর চর্কির মাধাইবে না। এই চর্কি রৌদ্রের ভাপে গলিয়া গিয়া সুঁতাকর দেহ আলাইয়া



্ । হতপদ্যভাষ্টাৰ কৰিছে সাহাযো সভন্ত 🔻 💛

শাবশ্রকতা নাই। এই ভার পাকা জীবন রক্ষকের লওরা উচিত। সর্বাদাই আবহাওরার ও জনের তাপ ও শৈতোর উপর লক্ষা রাখিরা কার্যা করিতে হয়।

- ঠ। অধিকক্ষণ জলে থাকিবার অস্ত হত্ত ও পদের তলদেশ কাটিয়া বাইবার সন্তাবনা আছে। এরূপ স্থলে সামান্ত মাত্র কলোডিয়াম বাবহার করা বাইতে পারে, কিন্তু এই কার্য্যের ভার স্থানীয় ডাক্তারের সহিত পরামর্শ করিয়া করিতে চইবে।
- । চক্ষে চর্কি বা তৈল লাগিলে লিকুইড্প্রারাফাইন ব্যবহার করিবে। পরিকার কাপড় বা তুলা দিয়া চোধ মুছিয়া দিবে। পুনরার ওই কাপড় বা তুলা ব্যবহার করিবে না।
- । নিজার বেগ আসিলে ককি কিছা কোকেবু
 দিবে। অস্থান্ত সময় সাঁতারার পছল অম্বায়ী তালিকা
 অন্তর্গত দ্রবাগুলি দিবে। কোন অবস্থার গুরুপাক
 বা ক্রিন খাছ দিবে না।

৭। সাঁভারকে জল হইতে ট্রেচারে তুলিরা সক্ষে একথানি মোটা কছলের হারা পদবর হইতে গলদেশ পর্যন্ত আবৃত করিরা পৃষ্ণরিণীর নিকটবর্তী কোন আলো বাভাসবৃক্ত গৃহে লইরা বাইবে। ভাহার পরিধের বস্ত্র উদ্যোচন করিরা স্পিরিটসিক্ত তুলা দিরা সতর্কহার সহিত গাত্রের চর্বির উঠাইরা অবশেবে সমস্ত দেহে পাউডার দিরা অরেল-রুথবৃক্ত শব্যার শরন করাইরা পুনরার ক্ষণাবৃত করিরা মন্তকে কির্থকণের জন্ত বাভাস দিবে। বিদি সাঁভার্ল জাগ্রত থাকে ভাহা হইলে ভাহাকে অর ক্র করিরা গরম ছন্দ্র পান করিতে দিবে। সাঁভার্ল বিদি নিজা বার ভাহাকে কোনরূপ বিহক্ত করিবে না। সাঁভারুর গৃহত্ব হা> জন্ম লোক সর্ব্বদাই মোভার্যন থাকিবে। নিজা হইতে উঠিলে প্নরার হুন্ধ, মোহনজোগ ইত্যাদি থাত বিধির।

– হত্তবন্ধ সম্ভৱণ–

ইতিক্তা বভাবভার দীর্ঘকাল অবিয়াম সভারণ পূর্বের টিউ ছটির নিরমের যারার কাটিলেই অধিককণ জলে থাকা সভবপর হইবে। ৫ নং চিত্রের স্থার পার্থে হেলিং ছাই হতে কাঁচি পদের সহিত নিল্ রাখিরা একত্রে টানিং সাঁতরাইবে। একবেরেনি এবং একদিকের অঙ্গের পেরণ দু করিবার জন্ম কথন দলিশ কথন বা বামপার্থে ফিরিয়া সাঁতো কাটিবে। বিশ্রামের জন্ম ৬নং চিত্রের স্থার চিৎ হইরা মন্তব্দে তলদেশে হতে ত্বাপন করিরা অর্থাৎ হত্তের উপর মন্তব্দে সম্পূর্ণ ভাব রাখিরা পূর্ব্ব কথিত সাইকেল চালনার স্থার অধি ধীরে পদবর সঞ্চালন করিবে। এইরূপে অবিরাম সাঁতোরেং আইনের হতে হইতে নিম্নতি লাভ করিরা চলা ক্রেরকর এই ছই নির্মে প্রত্যাহ অন্তত্তঃ ২ঘণ্টাকাল জন্যাস করিব পরে দীর্থকালের জন্ম অবত্রবণ করিবে।

হস্ত পদ বদ্ধাৰস্ভায় সম্ভৱণ

হত্তপদবদ্ধাবস্থার সাঁতারে যথেষ্ট থৈর্ব্যের আবশ্রকার প্রথমতঃ সাঁতাককে দীর্ঘকালের অন্ত অলের উপর অবলাসালাকেমে ভাসা আরম্ভ করিতে হইবে। এই অভ্যাসের পর হত্তপদ বদ্ধ করিরা ফালিংএর সাহায্যে অর্থাৎ সন্থা ক্রিছেইরা সমস্ত শরীর অলের উপর কার্চ্চবণ্ডের জ্ঞার ভাসাইরা মস্তকের পশ্চাতে হত্ত রাধিরা ৭ নং চিত্রের জ্ঞার কেবন্দার প্রকার কর্মা হত্তের তালুর বারার্দ্ধ পদব্বের দিক দিরা সাঁতার দিবে। এই সাঁতার দীর্ঘকাল করিতে পারিলেই ভাল হর। একথেরেমি কার্টাইবার অন্ত কথন কথন উপ্ত হইরা কিছুক্লণের অল্প থাকিতে পারা বার—অব্যা সে সাঁতারের শিকা বা নিজের ক্ষমভার উপর কতকটা নির্ভর করে। হত্তপদ বদ্ধাবস্থার সম্ভর্গের সম্বর্গ স্কর্ম সর্বনাই একজন করিরা ভীবন রক্ষী সাঁতারক্ষর পার্যে থাকিছেঃ

কলিকাভায় অবিরাম সম্ভরণের বিবরণ

এতাবংকাল কলিকাতা সহরে বতগুলি নির্বসর সম্ভর্গ হইরাছে, তল্পথ্য প্রীনান বীরেজনাথ গাল, সূত্যুক্তর সোধারী (সেন্ট্রাল স্থাইনি ক্লাবের ভূতপূর্ব সভ্য, বর্তনান স্থানানাল । প্রীকৃত্য বভিগাল লাস (কলেক কোন্ত্র), স্বত্নার স্থাবীর (সেন্ট্রাল) নাম বিশেষ উল্লেখ বোগ্য। এই স্থাবীর সম্ভরণে দোহাতি-পাড়ির প্রচলন সর্বপ্রথম শ্রীবান প্রকুলকুমার প্রদর্শন করিরাছে। উহার দেখাদেখি বীরেজনাথ
১৯৩০ সালে ৩২ ঘণ্টাব্যাপী সম্ভরণকালে প্রভাব ৬ ঘটিকা
হইতে সন্ধ্যা ৬ ঘটিকা পর্ব্যন্ত অবিরাম দোহাতি-পাড়ি
ব্যবহার করিরা সমস্ত দর্শকরুলকে চমৎকৃত করিরাছিল।
সন্ধ্যা উদ্ভীপ হইবার পর, সম্ভরণের শেষ পর্ব্যন্ত একহাতি
পাড়ি অর্থাৎ পার্দ্ধে শুইরা ১ হাত জলের মধ্যে ও অপর
হাত জলের উপরে টানিরা ৩২ ঘণ্টাকাল সম্পূর্ণ করিরাছিল।
মৃত্যুক্তর গোহামী ২৯ ঘণ্টাকাল পর্ব্যন্ত একহাতি-পাড়ি
ব্যবহার করিরাছিল।

আঞ্চাল অবিহাম সম্ভরণকারীরা এ-ধরণের সাঁভার কাটিতে আদে সাহস করে না। কোন রকমে সামাস্ত মাত্র মৃড্রিরা ও সাঁভারের আইন বাঁচাইরা নির্দিষ্ট সময় কাটাইতে পারিলেই যথেষ্ট মনে করে।

মনে পড়ে ১৯৩০ সালে হেছুয়ার পুছরিণীতে ৬৭
ঘন্টা ১০ মিনিট অবিরাম সম্ভরণের বার ভার রাজেন্তানাথ
সুখার্জি এবং চৈনিক কন্সল জেনারল হঠাৎ প্রস্কুরকুমারের
পাড়ির ক্রভতা দেখিবার ইচ্ছা করেন। প্রস্কুরকুমার
তৎক্ষণাৎ কলিকাতার বিধানত সাঁতারুদের প্রতিঘন্টী হিসাবে
আহ্বান করিরা পুছরিণীর ছই পাকে অর্থাৎ ৩৪০ পর্ল
সাঁতারের পালার সকলকেই পরাত্ত করে। এই অলৌকিক
ব্যাপারে সমত্ত দর্শকর্ক একেবারে তান্তিত ইইরাছিলেন।
তথ্য মাত্র ৪৮ ঘণ্টা পূর্ণ ইইরাছিল।

১৯৩০ সালে রেন্দুন ররেল লেকে ৫০ ঘণ্ট। সাঁতারের পর ৫০ গজের পালার মিঃ আগান্থর নামে একজন বর্ষার শাতনামা সাঁতারুকে নির্মান্তাবে পরাত্ত করিরাছিল। প্রান্থারর এই অসাধারণ শক্তিও সম্ভরণের কৌশল দর্শনে লক্ষ লক্ষ দর্শক একেবারে বিস্মিত ও ভান্তিত ও বিমুদ্ধ হইরা ভারি ভারি প্রান্থাংসা করিবাছিলেন।

১৯২৯ সালে হারদ্রাবাদ নিবাসী মহন্দ্রদ সন্ধি ওরেলেস্লি
পুক্রিণীতে ২৪ ঘণ্টাকাল ও এলাহাবাদ ইউনিভার্সিটির
হার্ত্র শ্রীবৃক্ত রবীজনাথ চাটার্ক্রী ৫৪ ঘণ্টাকাল সাভারের
ক্রান্ত্র কোন ক্রতিত্ব দেখি নাই। উহারা অধিকাংশ সময়ই

কলের উপর হস্ত ও পদ এলাইরা দিরা কার্চপণ্ডের স্থার ভাসমান ছিলেন।

১৯৩০ সালে ভবানীপুর পদ্মপুক্রে মালাবার নিবাসী
শ্রীপুক্ত নারারণ স্বামীর ৫০ স্টা অবিরাম সম্ভরণও বিশেষ
সন্তোবজনক নহে। তিনি অধিকাংশ সময়ই সাঁতার-মঞ্চের
সন্মুধে বক্ষপ্রমাণ জলে সর্বাদাই ৩।৪ জন জীবনরক্ষকের
সায়ার পরিবেটিত হইরা সাঁতার দিরাছিলেন।

দীর্ঘকাল অবিরাম সম্ভরণের পথ প্রেদর্শক আমাদের প্রজের স্থাীর অগ্নিকুমার সেন। তিনি বাগবালার সম্ভরণ সমিতির সভ্য ছিলেন। ১৯২৭ সালে ৫০ বৎসর বরসে কলেজকোগরে ১৪ স্থানালা অবিরাম সাঁতার দিয়া আমাদের সকলেরই প্রভা অর্জন করিরাছিলেন। অগ্নিবার্ একজন নিরমঞ্চের ভাসমান সাঁতার ছিলেন। তিনি বছবার এসোসিরেসনের ওই প্রতিযোগিতার প্রথম স্থান অধিকার করিরাছিলেন। ১৯২৫ সালে ৩০ ও ২৩ মাইল প্রতিবোগিতার তিনি বোগদান করিরাছিলেন। সারা পথ চিৎ সাঁতারে আসিরাছিলেন।

১৯৩৪ সালে কলেজ্যােরার ক্লাবের সম্ভরণ শিক্ষক প্রীবৃক্ত মতিলাল দাসু মহালর এক অভিনব কৌশব্যের হারা সম্ভরণ প্রদর্শন করিরা আমাদের সকলেরই শ্রহা অর্জন করিরাহেন। তিনি প্রস্কুর্মারের হাতক্তা বছাব্যার সম্ভরণের অব্যবহিত পরে হস্ত ও পদ লোহ-শৃথালের হারা বছ করিরা ৩০ ঘণ্টাকাল চিৎ হইরা ভাসিরা হালিংএর সাহাব্যে সাঁভার দিরা সকলকেই মুগ্র করিয়াছিলেন।

কুমারী সাঁতিজিদিগের মধ্যে মাইনোর নিবাসিনী বাইরামার নাম বিশেব উল্লেখ বোগ্য। ১৯৩৪ সালে বাইরামা প্রথমে ১২ খন্টা সাঁতার দেন। সেন্ট্রাল ছাইমিংএর সভ্যা কুমারী সাবিত্রী দেবী উক্ত রেকর্ড আভিরাদেন। এই ঘটনার করেক বিবসের মধ্যেই বাইরামা পুনরার ১৮ ঘন্টা সাঁতার দিরা নৃতন সমর নির্দেশ খাপন করেন। ইংলের উক্তরের ব্রস ১০ ও ৮ বংসর মাল।

স্বিনয় নিবেদন

ীরাধিকারঞ্জন গঙ্গোপাধ্যায়

96)

ছাতাটা কোনরকমে মুড়ে নিরে কানন কাহিনীদের বৈঠকথানা ঘরে চুকে প'ড়ে বললো, গুড্লাক্ প্রাদীপ, তোর বে দেখা মিলবে এমন আশা করিনি। তারপর ঝণী, কাহিনী কোথায়?

কাননের এতথানি বিশার প্রকাশ করার কিছুই ছিল না।
কারণ, প্রাণীপের আগমন কাহিনীদের বাড়ীতে এমন কিছু
বিশারের বন্ধ নর। এমন সে রোজই আসে। বরং, কাননই
সে বাড়ীর পক্ষে ইদানীং হুল ভ হ'রে উঠেছে। প্রাণীপ কি
একটা জ্বাবদিহি করবার ক্ষু উৎস্কুক হ'রে উঠতেই বর্গা
বললো, প্রাণীপদা'তো রোজই আসে, কিছু তুমি বে বৃষ্টি
মাধার ক'রে হঠাৎ এধানে এলে কি স্থবৃদ্ধিতে তা'তো
ভেবে পাই না। রাঙাদি'কে দেখতে গিয়েছিলে শুনলাম,
কোন হুঃসংবাদ সঙ্গে ক'রে আনোনিতো ?

না, রাণ্ডাদি' ভালই আছেন। আনন্দদা' তাকে কি মরতে দিতে পারে কথনও ? এন্নি আঁকড়ে ধ'রে ব'সে আছে বে কার-সাধ্য রাণ্ডাদি'কে তার হাত থেকে চিনিরে নের।

স্ত্যি ?

প্রায়টা বর্ণা এমনভাবে করলো বে কানন সংক্রেই বুরতে পারলো, বর্ণা কথাটাকে একটুও অবিখাস করেনি। করবার কথাও না। কারণ, আনন্দের চেরে রাণ্ডাদি'র গৌরব এক্সেন্তে বেৰী। আর বর্ণা সে হুযোগ হাতছাড়া করতে নোটেই রাজী না। রাণ্ডাদি'র গৌরবে বর্ণা নিজেকেও গৌরবাহিত মনে করে। বিশেষ ক'রে পুরুবের সামনে।

কানন হাছের সিক্ত ছাভাটা এক পাশ ক'রে কেরালের স্কেড্ডেন্ নিয়ে নাড় করিরে রেখে একটা চেরার টেনে নিরে ব'সে প'ড়ে বললো, যাক্ ওসব কথা। এখন এক কাপ চং
মিলবে কি না ওনি ?

ঝণা বললো, মিলবে বৈ কি ৷ এত কট ক'রে বদি এখানে আসতেই পারলে তো আর এক কাপ চা'ও মিলবে না ?

কানন মৃত্ হেসে বললো, তবু শুনে স্থণী হ'লাম।—
তারপরে প্রানীণের দিকে ফিরে কি বেন বলবার চেটা
ক'রে থেমে গেল। আদলে, ঝার্লার কাছ থেকে একটা
উত্তরের আশার সে অন্ত কোন কথা তুললো না। কিছ
ঝার্লার কাছ থেকে বা সে শোনার প্রত্যাশা করছিল তা
ঝার্লানাবার জন্তে মোটেই ব্যগ্র ছিল না, বরং নিজেকে
সে চেটা ক'রেই সে-বিবরে সংবত ক'রে রেখেছিল। তার
জন্মোৎসবে অন্তপন্থিত থেকে বে ফ্রাট সবার চোখে খানন
কৃতিরে তুলেছে তারই জন্তে একটু অন্তর্বোগ ঝার্লার কাছ
থেকে আশা করা তার পক্ষে অন্তার নর, কিছ ঝার্লার
জ্বাব সেদিন সবার চেরে বেনী ক'রে অন্ত্যুত্ব করতেও
তারই সামনে সে কথা খীকার ক'রে নিজেকে ছোট করতেও
পারে না।

প্রদীপ অনেককণ ধ'রে কি বেন বলবার চেটা ক'রে কিছুতেই বখন তা বলতে পারলো না তখন ভার নীরবভা নিজের পক্ষেই অত্যন্ত লজ্জাকর হ'রে উঠলো। লে ভাড়াভাড়ি উঠে দাঁড়িরে বললো, আমি এখন ভবে উটি বর্ণা। কাননদা', চল্লাম। এসেছি অনেকক্ষণ, বাইরে কার'ধানা ভিজচেআসি, কেমন ?

না, এরই মধ্যে গ গে হবে না।—বলে কারন প্রানীপের একথানা হাত ধ'রে কেলে বললো, ঠিক কথা, আমি জিজাসা করতে ভূলে গেছি প্রানীপ, এ 'কার্যখানা কি নতুন কেনা হ'লো- গ

প্রদীপ আবার চেরারে ব'সে প'ড়ে বললো,

পুরানোধানা ওয়ার্কনণে সারতে গেছে, ওর একটা পার্ট সেদিনকার এ্যাক্সিডেন্টে ধারাপ হ'বে গেছে।

আক্সিডেন্ট। কই, সে কথাতো এতদিন বল'নি আমাদের।—ব'লে বর্ণা বিশ্বর প্রকাশ ক'রে প্রদীপের মুখের দিকে চেরে রইলো।

প্রদীপ বললো, না, বলিনি। তোমার জন্মোৎসবের দিনেই ঘটনাটা ঘটেছিল। কাজেই আনন্দোৎসবের মধ্যে ছবটনার কথা বলে কারও আনন্দে বাধা জন্মাবার ইচ্ছে হরনি। তারপরে আর বলতে মনেও ছিল না। নিউ মার্কেট থেকে বেরিয়ে ধর্ম্মতলা ব্রীটে প'ড়েই আর একটা গ্রাড়ীর সঙ্গে ধাক্কা লেগে গিরে সামনেকার মড্গার্ডগুলো বেঁকে-চুরে গেছে, ভেডরের একটা মেশিন্-পার্টও নষ্ট হ'রেচে। বিশেষ তেমন ক্ষতি হয়নি।

यशी त्राक्ण र'त्र वनामा, त्कड व्यथम रहनि टा ? ना।

যাক্, তবু ভাল। কিন্তু নতুন কার কিনেচ', কই, সে কথাতো একবারও আমাদের বল'নি।

প্রদীপ কি বেন বলতে বাজিল, কানন বাধা দিরে বললো, সন্ধ্যি, প্রদীপের মন্ত ভূল হরে গেছে। মোটর এ্যাক্সিডেন্টের চেরে মোটর কেনা আরও বড় থিলু মেরেদের কাছে। কাজেই এ্যাক্সিডেন্টের কথা চেপে যাওয়াকে ওরা ক্ষমা করতে পারে, কিন্তু অন্তটা কিছুতেই না। · ·

এমন সময় চায়ের ট্রে হাতে কাহিনী এসে ঘরে চুকলো।
কাননের অপ্রত্যাশিত উপস্থিতিতে বিশেষ সে বিশ্বিত হ'লো।
কারিনীর বিশ্বিতদৃষ্টিকে সজ্জা দেবার ক্রম্ভে এবং ঝর্ণাকে
বিব্রত ক'রে তোলার ক্রম্ভে কাহিনীর মুখের ওপর দৃষ্টি
ক্রেখে নিক্ষের অসমাপ্ত কথার হার ধ'রে সে সকৌতুকে হাসতে
কারলো।

কাননের উদ্বেশ্ব অভি সহজেই সফল হ'লো। কাহিনী কাননের হাসির অর্থ অশুরক্ষ বুবে নিরে লক্ষিত হ'লো, আর বর্ণার পা থেকে মাথা পর্যন্ত অঞ্চলান্ত আলার অলে কাছিল। কাননকে অঞ্চিত ক'রে তুলতে না পারা বে কণির পক্ষে কতবড় অক্ষমতা তা সে আনে আনে অন্তব্য ক্ষাছিল। ইচ্ছে হচ্ছিল, চীৎকার ক'রে কাননকে সক্লেম সামনে অত্যন্ত হীন প্রতিপন্ন ক'রে দিতে, কিব কানন বে তার ক্ষমতার বাইরে তা সে জানে ব'লেই তেমন কোনো আচরণ তার বারা সম্ভব হ'লো না।

বর্ণার রক্তিম মুখের দিকে চেয়ে কাননের হাসি পাজিল।
সে অতি কটে হাসি চেপে নিরে বললা, সভিয় প্রদীপ,
এ তাের অকার। আর বর্ণা, একি ভােরারও অকার
নাং প্রদীপ কেমন ক'রে এসে গারে প'ড়ে বলবে বে
সে আরু একথানা নতুন কার কিনেচেং কথা উঠলেই
তবে বলা চলে, নইলে প্রদীপের অন্তপস্থিভিতে এ কথাওতাে
বলতে তােমারা ছাড়তে না বে, ভারী একথানা কার
কিনেচে—যার বিষরে দশগণ্ডা কথা শুনিরে গেল, বড়লােকী
কলিরে গেল, হেন' করলাে—ভেন' করলাে। কেমন,
বলতে কি নাং এই ভরেই প্রদীপকে চুপ ক'রে থাকতে হ'রেছে
সেদিনটির অভ্যে বেদিন আমরা আপনা থেকে ঝাঁজ নেব ওর
নতুন 'কার'থানার। একি মান্ত্রের সোলা ত্বংব,—যালের
দেখবার অভ্যে কেনা ভালের ভেকে এনে স্পট্টভাবে দেখানাে
বার না, আকারে-ইন্সিতে পাকে-প্রকারে দেখাতে হর।

প্রদীপ এতক্ষণ নীরবেই ছিল, কিন্তু কাননের কথার প্রতিবাদ না ক'রেও সে থাকতে পারলে না, বললো, এ হ'তেই পারে না বে, মানুষ সব সময় লোককে দেথাবার জন্তেই জিনিব কেনে, তার প্ররোজন হয় ব'লেই সে কেনে।

কানন কাহিনীর মুখের দিকে চেরে হেসে বললো, প্রবোজন—আর একটা জিনিব, বার কোন নির্দিষ্ট রূপ বা সংজ্ঞা নেই, কিছ জীরনে সব চেরে সক্রির এলিকেট সেটাই।

কানন ও প্রদীপের সামনে গু'পেরালা চা ধ'রে বিরে
কাহিনী বললা, খুব হ'রেছে কাননদা'। ওসব প্রক্ষেত্রী
কারদার সাইকোলজি সহছে লেক্চার দেবার এটা উপবৃক্ত
ভান নয়, সমরতো মোটেই নয়। বাইরের আকাশটা দেবছ'
না ? সাইকোলজি দিরে জীবনের ব্যাখ্যা চলে, কিছ জীবনের
কাল সাইকোলজি মেনে কয়া চলে না। এটা মানোভো ?

ब्र मानि ।—व'लে कानन हामएछ नागला ।

বর্ণা হঠাৎ নিজের চেয়ার থেকে উঠে প্রদীপের জেরারের পালে ছুরে এলে গাড়িবে বগলো, প্রাধীশন্ত, ভাছাভাড়ি চা টুকু শেব ক'রে কেল', ভোষার সংজ্ আহার একটু বেকতে হবে। জোঠাইমার সংজ্ আঞ্চ দেখা কয়তে বাবার কথা ছিল, কিন্ত বৃষ্টি দেখে আর ইচ্ছে হচ্ছিল না, তা ভোষার 'কার'ধানা বধন আছেই—

কাহিনী বদলো, না, এই বৃষ্টিতে কাউকে আমি বেক্ষতে বেব না, বৃষ্টি ধক্ষক আগে।

ঝণা বললো, বৃষ্টি ব'লেইভো বেরুবো, নুইলে কিসের এত পরজ ?

কানন হাসছিল। ঝর্ণা তা লক্ষ্য ক'রেই আবার বললো, কই, তাড়াতাড়ি শেব কর' প্রদীপদা'।

কাহিনী প্রদীপের অপ্রতিত মুখের দিকে চেরে বললো, আঃ, কি বে পাগু লামি করিস বর্ণা।

বর্ণা আর কোন কথা না ব'লে খরের এক কোণের একটা আরাম কেদারার গিরে নিস্পৃহভাবে এলিরে পড়লো। প্রাণীপ চা পান শেব ক'রে টেবিলের ওপথের ফুলদানির ফুলটা নিরে অকারণেই নাড়াচাড়া করতে লাগলো।

বর্ণা হঠাৎ লাফিরে উঠে এসে প্রানীপের একটা হাত ব'রে লোর ক'রেই একরকম তাকে টেনে তুলে নিরে গিরে বৃষ্টিতে ডিকেই মোটরে উঠলো। প্রানীপকে কিছুই বলার অবসর দেওরা হরনি, নইলে সে হরতো বলতো, এই বৃষ্টিতে নাই বা আজ কোথাও গেলাম। কিন্তু কেন ? সে কথা নিজেও সে কাউকে বোঝাতে পারে না।

বোটরের টার্টের সঙ্গে সঙ্গে বর্ণার মনটা আনন্দে নেচে উঠলো। কাননকে শান্তি দেঝার এর চেরে ভাল কৌশল আর কিছু সে আবিছার করতে পারেনি। কানন বে সুর হবেই সে বিবরে বর্ণার বিন্দুমাত্রও সন্দেহ ছিল না। বোটর পলির যোড় পার হ'তেই তার ভারী ইচ্ছে হচ্ছিল কাননের মুখটা একবার বেখতে। তার এই সহসা-আবিহ্নত শান্তিতে কানন কি পরিমাণ ব্যথিত হ'রেছে তা মনে মনে ঠিক ক'রে নিবে বর্ণা তারী খুসি হ'লো।

क्राहिनी !

GR4 ?

अर्थाः क बाबीन द्वतिहत बांख्वात नत्र चरत दा नीववण

বিরাশ করছিল তা তেওে দিতে কাহিনী ও কাননের মধ্যে কারেই সাহস হজিল না। কাননই সে কাল করলো, কিন্তু কঠ তার স্থাপট চুর্বলতার অ্বাভিক রূপে গন্তীর হ'রে উঠলো। কাহিনী তা ঠিক ধরতে পারেনি। কাহিনীর উত্তরও কাননের কথার প্রতিধ্বনির মতই শোনালো অনেকটা।

কানন কণ্ঠ বধাসম্ভব সহল ক'রে ভোলার চেষ্টা ক'রে বললো, সভ্যি কাহিনী, সেদিন ভোমার অপনান করার চেষ্টা আমি করিনি। করাটাকে বাহাচরি ব'লেও আমি কোনদিন মনে করি না। আমাদের মেলামেশার মধ্যে अबरे यन न्मारे रेकिंड हिन, काटकरे मिन बिनिस्छ। আমার চোধে এমনি সহজ হ'রে উঠেছিল বে. আমার একট্ও বাধেনি। সে-মুহুর্তের অবস্থা দিয়ে ৰদি ভূমি আমাকে বিচার ক'রে দেখতে তো আমার ওপর কিছতেই রাগ করতে পারতে না। শীবনে এমন কতকভাগো, মুহর্ড মাহবের আসে বে সেওলো বাদ দিরেই তাকে বিচার করতে হয়। নইলে, আজও তো তুমি ভেম্নি আমার সাম্নেই আছ, কিছ আমি চেষ্টা ক'রেও সেদিনের অভ সহজ ব্যাপারটাকে বিভীয়বারের অন্তে রূপ দিতে পারি নার অধ্চ, অপরাধ যে কিছু এতে থাকতে পারে না নে বিশ্বার আৰও আমার আছে। তবু আমাকে রাঙাদি'র ওথানে বেতে হ'লো—ছ'দিন ভোমার চোথের আড়াল হবার করেই: আর আৰু এই বৃষ্টি মাধার ক'রে তোমার কাছে সে ক্থা বলতেও আবার এলাম।

কাহিনী ভা'ন পাৰের চেটো দিয়ে বা-পারের জন্ম চেপে ধ'রে নিজেকে আয়ন্ত ক'রে নিয়ে বললো, ছঃনামন মান্ত্যের ক্ষমা করা চলে, কিছ ছুর্বালভাকে ছুবা না

কানন টেবিলের মাঝ থেকে মুললানিটা হাতের কাছে টেনে নিবে মাধা নীচু ক'রে বললো, অথচ, ঐ হু'টোর combined effect-এই মাহুৰ কুন্দর হ'রে ওঠে। এই বে বর্গা কোর ক'রে প্রদীপকে নিবে বৃষ্টির মধ্যে বেড়াড়েড় বেকলো—একাজটাকে প্রদার কেউ বলবে না, কিব এই আজিছে বর্গা বধন আমাকের নামনে থেকে ছ'দিন একট আজিছে

থাকতে চেটা কয়বে তথনই ওর কাজটা অব্দর হরে উঠবে ও নিজেও অব্দর হ'বে উঠিবে।

কাহিনী বললো, ভোষার চোথে বর্ণা তথন সুক্ষর হ'তে পারে, কিছ আমার চোথে হবে না। ও বলি ওর এই কাজের জন্তে পরে লজ্জিত হর তবে ওকে আমি তীরু বলবো, ওর এই কাজটাকে অস্তার বলে ধরবো। বারা ক্ষণিকের উদ্ভেজনার একটা কাজ ক'রে বলে এবং সেটাকে পরে support করতে পারে না তাকে ভীরু ছাড়া কি আর বলবো, তাকে দ্বণা না ক'রে কি ক'রে ক্ষমা করবো?

কাননের মুখে হাসির একটা সম্পষ্ট চমক খেলে গেল।
সে ফুলদানিটা হাতের মধ্যে চাপতে চাপতে বললো, আর
বারা ক্ষণিকের জন্তেও নিজেদের অন্তরতম ইচ্ছাকে ক্ষণ
দিতে সাহসী হর না তাদের কি বলবে ? তাদের কি ক'রে
ক্ষমা করবে ?

কি জানি !—ব'লে কাহিনী উঠে রাস্তার দিকের পোলা জানালাটার ধারে গিরে দাঁডালো।

রাতার জল জমে গেছে। তারই ওপর তথনও বৃষ্টি
পড়ছিল,—ছপ, ছপ্, ছপ্ ...একছেরে, একটানা। কাহিনী
জানালার গরাদ ধ'রে বিষয় শ্মশান ভৈরবীর ভন্মমাধা জটার
মন্ত মেহুর আকাশের দিকে চেরে কি এক ভূলে যাওরা
কাহিনী মনে আনতে চেষ্টা করছিল। সেদিনও যেন আকাশের
অবহা ঠিক এম্নি ছিল, এম্নি ধরার গারে সে নেমে
এসেছিল, এম্নি মামুখকে তার অভীতের প্রার-বিশ্বত কথা
শ্বরপ করিরে দিছিল। ক্রমে তার মনে পড়লো, এমনি
এক দিনে রাজাদি' তা'কে বলেছিল, বোকা মেরে, বিচার
ক'রে কি কথনও ভালবাসা বার প্রিচারশক্তি লোপ
পোলেই ভবে ভালবাসার জন্ম হর।

काश्नीत गिन (भन।

কানন কিছুক্প নীরবে ব'সে থেকে কাহিনীর পাশে উঠে এনে গাঁড়ালো। বাইরের আকাশের দিকে চেরে বললো, আনকের আকাশটা কি চনৎকার! পথে অনপ্রাণী নেই, ভারী ভাল কাগছে। মনে হর, আজও আবার ভেস্নি লোর ক'রেই ভোষার গালে একটা চুদু এঁকে বিভে কারি কাহিনী। কাহিনী সভৱে পিছিরে দাঁড়ালো।

কানন কাহিনীর মূখের দিকে চেন্নে হাসতে লাগলো।

একখানা মোটর এনে দরজার সামনে থামার শব্দ পেরে কানন জানালার দিকে কিনে দেখতে পেল, প্রদীপ মোটরের টারারিং ক্ইল্ খ'রে ব'লে আছে। জলের ঝাপ্টা লেগে ভার মাথার চুল ভিজে উঠেছে। ঝর্ণা গাড়ী থেকে নেমে প্রদীপের কাছে দাঁড়িরে নিজের গা থেকে প্রদীপের রেন কোট্টা খুলে প্রদীপের হাতে দিরে বললো, নামবে না ?

না, কাল আবার আসবো। বৃষ্টি পড়ছে, ডিজে গোলে বে। ভা' হোক্, কাল আসবে ভো ? ঠিক ? ঠিক।

প্রদীপ বিশ্রী শব্দ তুলে মোটর ইাকিরে চ'লে গেল।
বর্ণা লাফিরে সিঁড়ি দিরে খরে উঠতেই কানন হো হো
ক'রে হেসে উঠলো। বর্ণা কোনদিকে না চেরে, কিছুমাত্র
বিত্রত না হ'রে সোজা ভেতরের দিকের দরজাটা টেনে
বাড়ীর মধ্যে প্রবেশ করলো। শ্রীং-এর কলা লাগানো
দরজাটা বন্ধ দরজার ওপর বিশ্রীভাবে গিরে বাণিরে
পড়ার একটা বিকট শব্দ হ'লো।

কাহিনী সেই •শব্দে চমকে উঠে বদলো, তুমি বাও কাননদা', বৃষ্টির মধ্যে বধন আসতে পেরেচ' তথন বেভেও পারবে।

তা পারবো। কিছ কাল আবার আসতে বললে না বে ?—ব'লে কানন দে'রালে ঠেস্ দেওরা সিক্ত ছাতাটা হাতে তুলে নিরে বললো; ঝর্ণা কিছ প্রদীপকে আসতে বলতে তুল করেনি। আছো, আসি।

কানন দরকার কাছে গিরে ছাতা খুলে ধরতেই কাহিনী এগিরে গিরে ভার একটা হাত ধ'রে কেলে বললো, বেওনা কাননদা', এ বৃষ্টির সধ্যে যাওয়া বার না। মা ওনলে পরে ভারী হঃথিত হবে, এ জন্তে আমাকে কথাও ওনতে হবে। আর রাঙাদি'র থবর মা'কে ওনিরে দেও, নইলে, পরে এর জন্তে ভোমাকেও কথা ওনতে হবে। মা রাঙাদি'র থবরের জন্তে ব্যক্ত হ'রে আছে।

্ স্থানন কিনে মড়ালো, কিছু না হেনেও পারণো কান

নীমা, তৃই ? আশ্রুণা, এখানে তৃই কেমন ক'রে এলি ? মেজলা' তোমার চোখেও এত বিশ্বর ? বাগের বাড়ী আনাটা মেরেদের পক্ষে এমন কিছু অম্বাভাবিক কি ? তবে, এত বিশ্বিত হ'ছে কেন ? এর আগে কখনও আসিনি ব'লে ?—ব'লে নীমা মৃত্ একটু হাসতে চেটা করলো, কিছ হাসির চেরে কারাটাই কুটে উঠলো বেলী।

কানন একটা চেয়ারের হাতল চেপে ধ'রে বললো, না সীমা, তারা বে ভোকে আসতে দিলে—আমি সেই কথাই বলছিলাম।

সীনা কাননের আরও কাছে এগিয়ে এসে বললো, তারা আবার কে নেজলা' ? পশুরাজের কথা বলছো তো ? হুঁ, পশুরাজ বে আমাকে আসতে দিতে পারেন না সে তো তুমি আনই । মা'র ক্ষমতা থাকলে হয়ভো দিতেন । তাঁর বিরুদ্ধে আমার কোন নালিশ নেই ।…উঃ, আর পারি না মেজলা' । মাহুবের সহু করবার শক্তিরও একটা সীমা আছে । তাই আজ সকলের অজ্ঞাতে এথানে চ'লে এলাম । এর পরিণাম বে কি ভীষণ তা আমার চেয়ে ভাল ক'রে বোধ হর কেউ জানে না, কিছ পরিণাম ভাববার মত মনের অবস্থা আর আমার নেই।

নীমা কথা থামিরে কাননের মুখের দিকে চেরে রইলো। কাননের মুখে ভর ও ভাবনা এত স্পাষ্ট রূপ নিল বে, সীমা উত্তেজিত হ'লেও তা অতি সহজেই ধরতে পারলো। কানন নীমার পরিণাম চিন্তা ক'রেই শিউরে উঠছিল।

নীমা কাননের একটা হাত এতে নিজের হাতের মধ্যে তুলে নিরে কোর ক'রে একটু হেনে বললো, মেজদা', তোমার কাছ পেকে এ আমি আশা করিনি। তোমাকে এত হর্মল নেশলে আমার নংকর থেকে হরতো আমি বিচ্যুত হব। নমন্ত জগৎ আমাকে হ্ববে সে আমি আনি, কিছ ভূমি আমাকে লাহন দেবে ব'লেই ভোমার কাচে এসেটি।

কানন কশ্লিভকঠে বললো, সীমা, ভোর সেধানে কিরে াবার পথ বে চিরনিনের মত কর হ'রে সেল-সেই কথাই নামি আবৃত্তি।

कृति क्षेत्रक् कि स्वतना ? तन कथा कि जानिहे ना

ভেবে বেরিরেচি ? সেধানে ফিরে বাবার সাধ থাকলে নিশ্চর আমি বেরিরে আসভাম না। সেধানে ফিরে বাবার কথা আর ভাবভেও পারি না।

তারপর ?

সীমা একটা চেরারে ব'সে প'ড়ে বললো, আমি ভারী ক্লান্ত মেজলা' । তার পরে বে কি, সে আমি নিজেও ভানি না। পরাগদা'কে চিঠি লিখে তোমার এখানে আসতে বলেছি আজ। তাকে জিগোস্ ক'রে তবে ভোমাকে জানাব',—পরে মৃত্যু, না জীবন।

কানন সীমার সংকর কডকটা অন্থ্যান করতে পেরে আরও ভর পেরে গেল।

নীমা হঠাৎ আবার উঠে দাঁড়িয়ে বললো, মেজদা,' আমি আর বসতে পাল্পি না। তোমার ঘরে চল', সেধানেই সব কথা হবে। আমার সমস্ত দেহমন বিশ্রামের জন্ত কাতর। আমি এ বাড়ী যেদিন থেকে ছেড়েছি সেদিন থেকে একটা রাতও আমার চোধের পাতা বুজতে পার্যনি।

কানন সীমার একটা হাত ধ'রে ফেলে বললো, সে আমি আনি সীমা। আঙ্গ, একি, ভোর গা বে পুড়ে বাচ্ছে সীমা।

সীমার চোধে জল এনে পড়লো। সামান্ত দরদ, সামান্ত সহাস্কৃতিও আজ তাকে কাতর ক'রে তোলে, অভিকৃত ক'রে কেলে। সীমা কাননের বুকের ওপর এসে লুটরে প'ড়ে বললো, মেজদা', আমার অর—তীবল অর! অরের খোরেই চ'লে এসেছি, নইলে হরতো পারতামও না।

কানন সভরে ছোট বোন সীমাকে বুকের মাঝে জড়িছে । ধ'রে চোথের জলে সীমার রুক্ষ অলক ভিজিরে দিল। আর এ সীমা কাননের বুকের মাঝে মাধা রেখে অভিমানে কাছছিল।

পরাগ এসে খরে চুকলো।

কানন তার মুধের দিকে চেরে রইলো । সীমা ভ্রথমুক্ত গ্রাগের উপস্থিতি টের পারনি।

নীমা কুঁপিরে কুঁপিরে ছেলেমান্থরের বত কাছছিক। কানন তার মাধার হাত বুলিরে দিতে দিতে বললো, নীকা পরাগ এনেছে। একটা বিরাট বড় হ'বে গেছে, এইটুকুই ভার মনে পড়ে। কিন্তু চোথের সামনে সে বড়ের কোন চিচ্চই তথন নেই।

সীমা চেয়ে দেখলো, পরাগ-তার মুখের দিকে স্থিরদৃষ্টিতে চেয়ে আছে।

সীমা কিছুক্ষণ পরাগের দিকে চেরে থেকে হঠাৎ তার বিস্তৃত আহুর ওপর একটা হাত রেখে বললো, মেঞ্ছা' কোথার ?

পরাগ অতি আত্তে বললো, ডাক্তার ডাকতে গেছে।

ডাক্তার ?—সীমা একটু হাসলো। তার পরে পরাগের মুখের দিকে মুখ তুলে বললো, আমার কপালে হাত দিরে দেখোতো, সভিয় আমার কর হরেছে ?

পরাগ সীমার মুখের ওপর ঝুঁকে পড়তেই সীমা পরাগের গলা ছুইহাতে সবলে বেষ্টন ক'রে ধ'রে বললো, ডাক্টার এসে কি করবে পরাগলা'? আমার রোগ সে ধরতে পারবে না,—আমাকে এখন বাঁচাতে পার এক ডুমি।

পরাগ সীমাকে চিনভো। কাজেই সে কিছুমাত্র বিশ্বিত হ'লো না, বিচলিভও হ'লো না। অভি সংযতকঠে বলগো, সীমা, সমাজ বে ভোমাকে বাঁচাবার অধিকার আমাকে লেবে না, নইলে—

সীমা পরাগের কথার বাধা দিরে বললো, সমাজ আমি নানব না পরাগদা', সমাজ আমার মুধ চারনি। সমাজের মুক এম্নি আমার মত কত হতভাগিনীর না জানি মৃত্যু হ'বে গেছে, সমাজ কি তার ঝোঁজ রাখে? কিছু আমি বীয়াবে মৃত্যু বরণ করতে পারব না, আমি বিজ্ঞাহ জানাব।

পরাগ বললো, সে হর না সীমা।

হর না ? ভূমি ভর পাচ্ছ পরাগদা' ? ভোষার বল, ভোষার স্থনার, ভোষার দেশনাভূকার সেবা—এসব বিসর্জন বিভে হবে ব'লে ? কিন্তু একদিন এই দেশকে ভালবাসভে শিথেছিলে কার কাছে থেকে শুনি ? এই প্রেরণা ভোষার কে বোগাভো শুনি ? ভার মৃত্যু ভূমি কল্ করতে পারবে ?— রীষা বললো।

ं পরাগ বললো, পারব না ভাবি।

সীমা পুব জোর দিয়ে হেসে উঠলো।

একবার এধানে আসতে পারবে ?

ना ।

কেন 🕆 সন্ধোর পরেও একবার পারবে না 📍

হয়তো পায়তে পায়ি, কিন্ত ইচ্ছে বিশেষ নেই; ভবে বলি তেমন কিছু কাল থাকে—

ধর', কাল কিছু নেই, শুরু গল করবার ললে ডাকছি। আসতে পারবে ?

টেলিকোনে কানন ও বর্ণার মধ্যে কথাবার্তা হচ্ছিল। কানন বর্ণার কথার ধরণে বিরক্ত হ'লো। উত্তর দেবার তার ইচ্ছা ছিল না, তবুঁ কি তেবে সে বললো, গর করবার মত সমর আমার সভিয় নেই। সীমা আৰু দেওখর বাজে, সে অন্তে একটু ব্যক্ত আছি। কাহিনীকে একবার এথানে আসতে বলতে পার' ? সীমা ভার সঙ্গে দেখা করতে চার। দেরী হ'লে কিন্ত কেথা হবে না।

কে? সীমাদি' এনেছ? কই, সে-কথাতো এর আগে
আমাদের জানাগুনি। কবে এলো? দেওবর বাচ্ছে, কেন?
বাঃ, বেশ লোক তুমি বা' হোক্, দিদিকে আসতে বলতে
পারলে, আর আমাকে—?

আছা ভোষাকেও বলছি। ভূল হ'রে গেছলো। এলেই সব শুনতে পাবে। বিলম্ব হ'লে কিন্তু সীমার সঙ্গে দেখা হবে না।

বিশ্ব হবে না। এটিশদা'র কার বাইরে ইাড়িরে আছে। আনরা বেড়াতে বেক্লফোন, বেড়ানো আলকের যত স্থগিত রইলো, তোমাদের বাড়ীর উদ্দেশ্তেই এখন বেক্রবো। মিনিট গাঁচ ছ'রের মধ্যেই আনাদের সদলবলে আনা করতে গার। আক্রা, নম্বার!

বাড়ীর গেটে কানন প্রবীপের গাড়ীর আগমন প্রতীকা ক'রে গাড়িরেছিল, আর বনে ননে ভাবছিল, নীবার ভবিত্তৎ জীবনের কথা। নীবার জীবনের ওপর এবন আর্মের পুর বেশী অবিকার নেই কড়া, কিও কারিব একটা আর্মের এবং

শে দারিছের শুরুছ উপলব্ধি ক'রে একট বিচলিত হ'রে উঠেছিল। সীমা অতি শৈশব থেকেই একটু অতিমাত্রায় ভাবপ্রবৰ, কাজেই সীমাকে নিজের ইচ্ছামুবারী চলতে দেওয়ার মধ্যে বাধা অনেক। কানন সে কারণেই আরও বিচলিত হ'রেছিল বেশী। জ্যেঠাইমার স্থাক পরামর্শের ফলে ঠিক হ'বেছিল বে, সীমা কিছুদিনের জন্ত আপাততঃ জোঠাইমার সঙ্গে তার দেওখরের বাড়ীতে গিরে পাকবে, তার পরে তার খাস্থা এবং মনের অবস্থা একটু পরিবর্ত্তিত হ'লে তখন যা হর একটা বাবস্থা ঠিক করা বাবে। তার মনের এ অসুস্থ অবস্থায় তাকে সাধীন ইচ্ছার অনুশাসনে চলতে দিলে স্রফল নিশ্চম্মই ফলবে না। হরতো, এমন কোন বিপদের মধ্যে সে নিজেকে জড়িয়ে কেলবে বে, সেখান থেকে সকলের শাপ্রাণ গেষ্টাতেও তার মুক্তি সহজ্ঞ হ'রে উঠবে না। কানন কোঠাইমার এ পরামর্শে কতকটা আখন্ত হ'রেছিল সত্য. কিন্তু সীমার স্বামী পশুপতির কথা বতই সে ভারতে বার ততই সীমার সম্বন্ধে হতাশা তার জ্বন্ধ-মনকে নিবিভ্ভাবে নিপীড়ন করতে থাকে। পশুপতিকে সীমা পশুরাক আখ্যা দিরেছে এবং এর চেরে সত্য পরিচর বৌধ করি পশুপতির আর কিছু নেই। এই সামান্ত একটা কথার ভেতর দিয়ে তার চরিত্র এমন স্থম্পষ্ট হ'রে উঠেছে বে আর কিছুতে তা ক্থনও সম্ভৱ হ'তো না। কানন তা বিখাস করে।

প্রদীপের সিজে বা কারখানা কাননদের গেটে এসে থাবতেই কাননের চমক্ ভাললো। এগিরে গিরে সকলকে অভার্থনা জানিরে বললো, ভোন্নাদের বেড়াতে যাবার আনন্দটা মাটি করতে আজ বাধ্য হ'লাম সীমার অনুরোধে। প্রদীপ সে অক্তে নিশ্চরই আমার ওপর চটেছে, কিন্তু এ ভিন্ন সীমার সংশ্ব ভোমাদের কারো হরতো দেখা হ'তো না।

প্রদীপ মনে মনে বিরক্ত হ'লে বলগো, সব সমরে মাছুমুক্তে নিজের মন দিরে বাচাই করা ঠিক না কাননগা'।

বর্ণা গাড়ী থেকে নেমে গেটের মধ্যে প্রবেশ করতে করতে বললো, মনের প্রশারতার বাদের অভাব তাদের পক্ষে এ অভান্ত অভার ।

কাহিনী কাননের কাছে এগিরে এনে বললো, সীমা বুঠার অভয়বাড়ীর পারদ থেকে থালাস পেল কেমন ক'রে ? কানন সকলকে নিয়ে অগ্রসর হ'তে হ'তেই কাহিনীর কথার উদ্ভৱে বললো, থালাস পায়নি, গারদ ভেঙ্গে পালিয়ে আসতে বাধ্য হ'রেছে।

वन' कि काननमां' ?

ছ^{*}, ওর মুখেই সব শুনতে পাবে। আমি সব কথা ওর শুনিনি এখনও।

সীমার কক্ষে কানন যথন সকলকে এনে হাজির করলো তথন সীমা জ্যেঠাইমার কোলে মাথা রেখে পশুরাজের হাতে যে লাছনা এতকাল সে নীরবে সহু করতে বাধ্য হ'রেছে তারই একটা যথাসম্ভব সবিস্তার বর্ণনা দিতে চেষ্টা করছিল। তাদের আগমনে সে নীরব হ'রে উঠে বসতে যাজিল, কিছ জ্যেঠাইমা তাকে উঠতে দিলেন না, বাধা দিরে বললেন, তুই একটুতেই বড় উত্তেজিত হ'রে উঠিস সীমা। ডাক্তারের নিষেধ তোর মোটেই মনে থাকে না। ওরা এসেছে ব'লেই কি তোর উঠে বসতে হবে না কি ? কাহিনী, ঝণী, প্রাণীপ, তোরা দাড়িরে রইলি কেন, ব'ল্ না। কানন, ওদের বসতে দে'।

কাহিনী সীমার থাটের একপাশে ব'সে পড়ে লীকার একটা হাত নিজের হাতের মধ্যে তুলে নিরে জোঠাইবার মুখের দিকে চেরে বললো, তোমাকে এথানে বে আশাই করতে পারিনি ফেঠাইমা। তুমি এখানে কেমন ফ'রে এলে?

জাঠাইমা মৃছ একটু হেনে বললেন, কপালের লেখা ছাই, সবই কপালের লেখা। কপালে লেখা থাকলেই এনে জুটতে হয়। সীমার টানে আসতে বাধ্য হ'বেছি।

কাননও মৃহ হেনে বললো, তথু কি তাই জোঠাইনা চু
নাম্বের ছন্দিনের গন্ধ তোমার নাকে পৌছর স্বার আবের
কলে ছর্ডোগও ভূগতে হর স্বার চেন্নে তোমাকেই বেকী
তথু রাঙাদি'র ছন্দিনে তার মা হ'রেও ভূমি কোন সাহায্য
ভাকে করতে পারলে না—এর চেন্নে ছর্ডাগ্য বাছ্যবের
আর কি হ'তে পারে জোঠাইনা চু

জাঠাইমা ইবিতে কাননকে ধনক দিয়ে বললের, কি হৈ ছেলেনাছবি করিস্ কানন ! তারপরে সীমার বিতে বিজ্ঞ বললেন, কাহিনী, ঝ্রা, প্রদীপ, ভবের সম্পে কুই সাম ভঙক্ষণ—দেখি, ওবের এক কাপ চা থাওরাতে পারি কিনা।

কাহিনী, ঝৰ্ণা ও প্ৰদীপ প্ৰায় একসন্থেই জোঠাইমাকে বাধা দিতে চেষ্টা করলো, কিন্তু জোঠাইমা সে দিকে কৰ্ণপাত না ক'ৱে উঠে চলে গেলেন।

কাহিনী কিছুক্ষণের জন্ত সীমার মুথের দিকে দৃষ্টি নিবদ্ধ রেখে হঠাৎ একটু চমুক খেরে প্রশ্ন ক'রে বসলো, ক'মাস তারা তোকে খেতে দেয়নি শুনি ?

সীমা হাসতে চেটা করলো। তার পরে অপ্রতিভের
মত কাহিনীর একটা হাতের আঙুলগুলো নিজের হাতের
আঙুলের মধ্যে তুলে নিয়ে নাড়াচাড়া করতে করতে
বললো, মাছ্রের মনকে পা দিয়ে থে থল তার মুধে অয় দিলে সে অয় তার পাকস্থলী পর্বাস্ত পৌছুতে পার না।
না, থাক্ সে সব কথা। ঝণা, কেমন আছিস ভাই ?
ভোর মুধে বে কথা নেই আয়।

বুর্ণা একটু চকিত হ'রে বললো, কথা ঘরে চোকার পূর্বমূহুর্ত্ত পর্যন্তও ঠোটের আগে এনেছিল, কিন্তু ঘরে চুকেই তা আবার নিশ্চিক্ হ'রে গেছে। বাবা, বাবা, তোমার এ কি চেহারা হরেছে সীমাদি' ?

সীমা ঝর্ণার মুখের দিকে নিজ্ঞান হাসিতে চেরে বললো, শরীরের তাগিদেই কোঠাইমার সদ্দে আবু দেওঘর বাছি। বাক্ সে কথা, তোর এবার কোন ইরার হ'লো? সেকওইরার বৃঝি? কাহিনী, তোর এটা কোর্থ-ইরারহেতা, না? আমি আবু পড়লে আমারও কোর্থ-ইরারহ'তো। তোরা বেশ ক্ষ্মী ভাই। বাবার বে কি পোড়া আমার বিরে দেবার আবে ধ্যাল হ'রেছিল।

কাহিনী ব'লে উঠলো, কোঠাবাবু বেশীদিন বাঁচৰেন না বুৰেই হয়তো এমন ক'ৱেছিলেন। ভোর বিরে দিরেইভো ভিনি বিধার নিলেন। ভাগাবান বলতে হয় বটে।

্ৰ, বাৰা ভাগ্যৰান বই কি !

আর হর্ডাগ্য বত আমার ।—ব'লে কানন প্রদীপের কাছে এগিরে এসে বললো, বেচারী প্রদীপ কথা কওরার কোক না পেরে নীরবে ব'সে আছে, সে হর্ডাবনাও ভারতে কুর ক্রামাকেই। একে হর্ডাগ্য ছাড়া আর কি বলি বল' ? চল্ প্রদীপ, আমরা পালের ঘরে গিয়ে না হর একটু গরগুলব করি। মেরেদের মোটেই বিখাদ করতে নেই ভাই, ওরা দব পারে। এই বেমন—ভোমার গাড়ী ক'রে বেড়াতে বাবে অক্স বাড়ীতে, তারপরে ভোমাকে পালে বদিরে ভোমার কথা একরকম ভূলেই এমন মেরেদি দব গর কেঁদে বদবে বে, ভূমিভো অভিঠ হবেই, অধিকস্ক হবে বেকুব। ভারপরে-ভোমার গাড়ী চ'ড়েই আবার ফিরবেন তাঁরা বাড়ী। এটা হ'লো মেরেদের শভাবক্ষ ধর্ম্ম।

কাহিনী উত্তরে বগলো, পুরুষের ধর্ম যে কি সে আর এখন ব'লে কাল নেই। কাননদা', সেই বেশ, ভোমরা হ'লনে ওখরে ততক্ষণ একটু গরগুলব কর' গে'।

কানন ও প্রদীপ সে কক্ষ ভাগে ক'রে গেলে কাহিনী বললো, সভিা ভাই সীমা, আমি ভো কিছুই এর ভেবে ঠিক করতে পারছি না। তোর শরীরের হঠাৎ এমন হালই বা হ'লো কি ক'রে, আর জোঠাইমাকে এনে হাজিরই বা করলি কেমন ক'রে ? জোঠাইমা ভো কারও বাড়ী কোনদিন বান না ব'লেই জানি।

সীমা বদলো, কথাটা নেহাৎ মিথ্যে নয়, কিন্ত কোঠাইমা আমাকে অভ্যন্ত হৈছে করেন ব'লেই হয়তো—

ট্রেন ছাড়ার জরই বিশ্ব ছিল। পরাগ এক ঝুড়ি ফল
নিরে ইাপাতে ইাপাতে এসে বে সেকেণ্ড-ক্লাশ কাম্বার
সামনে কানন, প্রদীপ, কাহিনী ও ঝণা দাড়িরেছিল সেধানে
এবে উপস্থিত হ'লো। স্বাই তার পরিপ্রান্ত ও ক্লান্তকাতর
মূধের দিকে চেরে আছে দেখে সে একটু সলজ্ঞ হাসি হেসে
বললো, বাড়ীর ঘড়িটা বে এমন বেরাড়া রকম গো বাছে
তা কি কানতাম। আর একটু হ'লেই হয়তো ট্রেন
ছেড়ে দিত। পুর সমরে এসে পৌছনো গেছে বা
হোক্।

সীমা গাড়ীর জানালা দিরে মুখ বাড়িরে বললো, জামি ভাবলাম, বুঝি কোন পার্কের সভাসমিভিতে বোগ দিতে গেছ', বাবার আগে দেখাটাও আর হ'লো না ৷ হাতে ও ভোনার কিসের ঝুড়ি পরাগনা' ? না, ও এমন কিছু না, সামান্ত কণ আছে ওতে— ভোমাদের পথের অন্ত।—ব'লে পরাগ গাড়ীর দরভাটা খুলে সেটা ভেতরে রাথতে গেল।

জাঠাইমা বললেন, ওসবের কি দরকার ছিল পরাগ ? আমি বিধবা মানুষ—এ বাবৎকাল পথে জলম্পর্ল করিনি, বাকী দিন ক'টাও করবো না, আর কানন বে ফল দিবেছে সলে তা'তেই সীমার চ'লে বাবে, মিথো কতকগুলো পর্মা নষ্ট করা হ'লো বইডো না।

ুনীমা পরাগের মুখের দিকে চেরে তার অপ্রতিভঙা উপলব্ধি ক'রেই তাড়াতাড়ি ব'লে উঠলো, পরসা নষ্ট হবে কেন জ্যোঠাইমা ? পরাগদা' দশের ভস্তেই তো নিজেকে বিলিয়ে দিয়ে ব'লে আছে, তার কেনা ফলগুলো যা আমার ব্যবহারের পরেও বাড়্তি হবে তা পথের লোককে বিলিয়ে দিলে ওর পরসা নষ্ট করা হবে না নিশ্চরই। কি বল' পরাগদা' ?

পরাগ কিছুই উন্তরে বলার প্ররোজন অনুভব করলো না। শুধু কথাটাকে অন্তদিকে ঘূরিরে দেবার জন্তেই বললো, আমার না এলেও চলতো এখন দেখতে পাচ্চি। এদের সব কোথা থেকে সজী করলে কাননদা' ?

কানন কি বেন বলতে বাচ্ছিল সীনা বাধা দিরে ব'লে উঠলো, এরা সঙ্গে না এলেও তো আমার বাওয়া হ'তো, ভবে মিধ্যে ভূমি তা জেনেও এলে কেন পরাগদা' ?

কানন সীমাকে আন্তে একটা ধমক দিয়ে বললো, পরাগ বৃদ্ধিনানের কাজই ক'রেছে বরং। বাবা, মেরেরা ক্রটি ধরতে বা ওতাদ—না এলে এর জল্পে পরাগকে আজীবন কথা শুনতে হ'তো। প্রারোজন-অপ্রয়োজন, কারণ-অকারণের মৃদ্য মেরেদের কাছে নেই বললেই চলে। ঠিক কিনা জাঠাইমা?

জ্যোঠাইমার উত্তরের পূর্বেই বর্ণা রূপে উঠে বল্লো, না, কিছুতেই ঠিক না। বল' না সীমাদি'। কাননদা'কে বলবার স্থবোগ দিরে দিরে আমরা ওর হঃসাহস বড্ড বাড়িবে দিরেছি। এখন আর কিছুতেই ওর বাধে না।

কানন মৃত্ একটু হেপে উঠে বর্ণার এই দাপটের আভ্যন্তরীণ গুরুত্ব পূপ্ত ক'রে দিবে ব্যাপারটাকে অভ্যন্ত অর্থহীন হাল্কা ক'রে তুললো।

ৰণা পুনৰ্কার সে দিক দিয়ে কোন কথা তুগতে আর সাহসী হ'লে। না।

গুলিকে ট্রেন ছাড়ার ঘটা গেল বেজে। সবাই চকিত হ'রে উঠলো। এমন সমর স্থণীর্ষ বলিষ্ঠ একজন লোক এ-পাশে ও-পাশে ছুটাছুটি ক'রে ডাদের মাঝে এসে দাঁড়িরে অভ্যন্ত উপ্রকঠে কাননকে প্রশ্ন করলো, সীমা কোথার? সীমা দেওখর বাছে ? কার সঙ্গে ?

তার কঠের উগ্রতার কানন পর্যন্ত গুভিত হ'রে গেছলো, গুরু গুভিত হননি জ্যেঠাইনা। তিনি বললেন, কে; পণ্ডপতি না? হঁ, সীমাকে আমিই কেওখর নিরে বাচ্ছি, আর যে পর্যন্ত না সীমার খাহ্য ভাল হয় সে পর্যন্ত ওকে আমি কলকাতা আসতে লোবো না।

পশুণতি তভোধিক উপ্রকণ্ঠে বললো, না, ভাল হ'রে গেলেও কল্কাভা পাঠাবার কোন প্রয়োজন নেই। বরং পরাগবাবুকে একথানা চিঠি লিখে তাঁর কাছেই পাঠাবেন।

পরাগ ক্ষিপ্তের মত পশুপতির একথানা হাত খ'রে ডাকে আক্রমণের উচ্চোগ করতেই সীমা জানালা দিয়ে মুখ বাড়িয়ে বললো, ছি: পরাগদা', পশুরাজ আর বাই হোক্ আমার স্বামীতো!

থাক্, ও পরিচয় ভবিশ্বতে আর না দিলেই আমি স্থয়ী হব'।—ব'লে পশুপতি অনায়াদেই পরাগের হাত ছাড়িয়ে নিয়ে দেখান থেকে অদুশ্র হ'য়ে গেল।

পশুপতির চলে বাওরার সঙ্গে সংজ সবার মুখ একটা নীরব বিবরভার ছেরে গেল। কারও মুখে ভাবা ছিল না। সেই উগ্র বিবর ভরাবহ মুহুর্ত্তে সহসা ট্রেন চলতে স্কুল্ল করলো। সকলে একটা পরম পরিভৃত্তির নিঃখাস কেলে। বাঁচলো।

কাহিনী বললো, গিয়ে চিঠি দিস্ কিন্ধ নীমা।

সীমা উত্তরে কিছুই বললো না। কাহিনী ভাল ক'রে লক্ষ্য করেনি, নইলে দেখতে পেত সীমার চোখে ছুই বিন্দু জল টল্মল করছে।

ট্রেন্থানা সরে বাওরার সঙ্গে সঙ্গে আরগাটা অভ্যন্ত টাকা মনে হ'লো সেই ক'াকা ছানটা উপস্থিত সবার মনের প্রতীক ব'লে কাননের মনে হ'লো। কানন পরাগের কাঁথের উপর একটা হাত রেথে বললো, প্রদ্নীপের 'কার'-এ কাহিনী আর বর্ণা বাক্, আমরা বাসে বাই, কেমন ?

काश्नि वनाना, ना, तम शत् ना। विकास में स्व के अमेशिख वनाना, ना, तम श्र ना कानना। । काननार त्रामी श्'लिंह श्'ला।

(कमनः:

জীরাধিকারমন গলোপাধার



১। আমাদের প্রাদেশিকভা শ্রীকাননবিহারী মুখোপাধ্যায়

অনেকের মুখে শুনতে পাই, প্রাদেশিকতার ধুঁরো ধরে
সঙ্কীর্ণ চিন্তভার পরিচর বেওরা বাঙালীর স্বভাব নর। অর
বিদি নাই জোটে, না জুটুক। তবু প্রাদেশিকতা বোধের
প্রেরণার নিজের প্রদেশের অরের বাজারে ভিন্-প্রদেশী
ভাইরাদের সঙ্গে লাঠালাঠি করব, তা বাঙালীর জাভীরতাবাদী
চিন্ত কিছুতেই সন্থ করতে পারে না। কথাটা নেহাৎ মিথা
নর। কিন্তু ভাই বলে প্রাদেশিকতার ভেদবৃদ্ধি আমাদের
বে নেই,—এ কথা স্বীকার করতে পারি না। বন্ধতঃ
আমাদের প্রাদেশিকতা বদ্ধ অন্তুত ধরণের।

প্রাদেশিকতা বোধের প্রেরণার বেহারীরা বধন বলে, বেহার বেহারীদের কল্ডে, তার মধ্যে অন্ততঃ একটা ছার-সহতা আছে। অপর প্রদেশের লোক প্রার বড় বড় সরকারী ও বেসরকারী চাকরীর পদ ভর্তি ক'রে রাধার জল্ডে বদি বেকার ভল্ড মধ্যবিত্ত ঘরের শিক্ষিত বেহারীরা আন্দোলন তুলে অর সংস্থানের চেটা করে, তীব-ধর্মের দিক থেকে তা কি অন্তার? আবাদের প্রাদেশিকতা বোধ অবপ্র এরকম তাবে নিজের প্রতিবেশী নিসমের মুখে অর বোগাবার আব্দোলন করে না। ব্যবসাক্ষেত্রে অনপ্রসর বাঙালীর কোন গঠনমূলক কান্দে এ প্রাদেশিকবোধ প্রেরণা দের না। এর উৎসমূপে আছে, আবাদের বাঙালীত্তর অবাভাবিক অভিমান। বাঙালীর মৃত ভল্লভাতি আর নেই। আমাদের সংস্কৃতির কাছে অপর প্রেদেশের উক্তপ্রেশীক্ত অতি নগগ্য—

এই ধরণের একটা মিধ্যা ধারণা আমাদের আপামর জনসাধারণের মনে পুব প্রবল হরে আছে। তাই বাঙালীর উর্বর মন্তিক আবিকার করেছে এক একটি প্রাদেশিক वाण्डित व्यक्त এक এक छ व्याचा। छ १ कनी इत्त्वन छ ए. हिन्दू होनी (थाष्ट्री, मार्फाताती स्मर्फा। अत्र मृत्न त नीर्च-मित्नत व्यक्तित पूर्वा प्रक्षित हरत त्रत्वरह, जात व्यक्त छेरकनी হিন্দুস্থানী মাড়োরারীর লজ্জা নেই, লজ্জা আমাদের। দান্তিক स्मिल्ल मार्ट्य यथन करत्रक वहरत्रत्र करत्रकृष्टि वाक्षानीत সংসর্গ-ছাত অভিজ্ঞতার জোরে সারা জাতটাকে গালি দিৰেছিল, "what the horns are to the buffalo, what the paw is to the tiger, what the sting is to the bee, what beauty, according to the old Greek song, is to woman, deceit is to the Bengalee. Large promises, smooth excuses, elaborate tissues of circumstantial falsehood, chicanery, perjury, forgery, are the weapons, offensive and defensive, of the people of the Lower Ganges." ("Warren Hastings.") Sits व्यामारमञ्ज्ञात ८५८व वन्त्र मध्य स्वात मध्य स्वरण गार्टिन्द्र निर्वत्रहे, कात्रन मिल्कित मार्वात्रन व्यवहार मान्य ক্ষমণ্ড একটা সম্প্ৰ মাছব-গোষ্টার বিশ্বছে বাভিকতা প্রকাশ করছে সাহস করে না। সভ্য সাহবের

মনে বত স্পাইবাদিতার দস্তই থাক, অন্ততঃ ভদ্রতা বলে আরো একটা বস্তুও তার আছে। অপর প্রদেশের প্রাদেশিকতা বেন মৌমাছির হল। তাতে বদি বাঙালীর বিরুদ্ধে হল থাকে তবু নিজেদের নিরুদ্ধ ভাইদের ভঙ্গে মধু সঞ্চর চেষ্টার অভাব নেই। আমাদের প্রাদেশিকতার আছে তথু কাটা। তাতে তথু অভিমানী ভিন্প্রদেশী ভাইরার অপমান-কৃত্ত বুক থেকে রক্তই বরে।

ইংরেকী শিক্ষা প্রবর্ত্তনের গোড়ার দিকে হয়ত বাঙালীর তুলনার উৎকলী ছিলেন উড়ে, হিন্দুস্থানী খোট্টা, মাড়োয়ারী মেডো, কিছ আৰু আর তা নেই। আৰু সকলের ঘরেই শিক্ষা বিস্তার হয়েচে। এমন কি, কোন কোন প্রাদেশ অমুণাতে আমাদের শিক্ষিত সংখ্যা ছাড়িরে গেছে। আমাদের মত বিশ্বত না হোক, সকল প্রাণেশেই শিক্ষিত ভদ্ৰ মধ্যবিদ্ধ শ্ৰেণী বলে একটা মাহুৰ গোষ্টি গড়ে উঠেছে। আমাদের চেয়ে কোনদিকে তারা অনগ্রসর নন। স্বীকার করি. সারা ভারতবর্বে শিক্ষার প্রসারের জন্তে বাঙ্গার মনীবীরা পুর চেটা করেছেন। ভারতের ভাতীয় আন্দোলনের গোডাপত্তনত এই বাঙ্কালীর কীর্ত্তি। কিছ তা বলে অপরের ক্রডজ্ঞতা আলার করার পদা হচ্চে কি অকারণে তালের গালাগালি দেওয়া.—স্থানে অস্থানে তাদের ওপর ঘুণা প্রকাশ क्ता। 'चुना' वनरन किंक शतिहत रम खता हत ना। मरन মনে বদি অবাধালীর ওপর নির্ম্কলা স্থাণ থাকত, তাহলে অক্তঃ অশিক্ষিত, অগরিকার হিন্দুছানী দোকানে থাবার থেতে আমারের মনে সজোচ আসত। ফলে. কোলকাতার পাড়ার পাড়ার অওপতি হিন্দুস্থানী-থাবারের দোকান গলিরে উঠত না. আর মাডোরারীর ভেঞাল থিবের কারবার কেঁপে উঠত না। আমাদের অন্ত:পুরের অন্নপূর্ণার বেরসিক উৎকলী বাষুনদের একচেটে হতনা। সভ্যিকার কোনভাত্তির লকার বাভি-বভিষান আছ-গরিষা বোধ থেকে এই অভিযান বেমন জেগে ওঠে, আত্মপ্রতিষ্ঠার কালে এই অভিযান তেমনি উৎসাহ দের। আবাদের বাঙালীভের দান্তিকতা বদি সভ্যিকার লাভি-অভিযান থেকে জাগত, ভাহলে এর মূর্তি হত অক্তরণ। द क्रमाम नक्षून, रम्बाद्म दक्षात्री, नाक्षात्री, देष-नि,

चारामी वर्षन नकन धारानी ছांबरात चारा-संख्या हिन। দেৰত্ম, আমরা বাঙালী বে সব ছাত্রেরা ভদ্র বিপ্রদেশী ছাত্রদের খোট্টা, মেড়ো, বর্মী বলে কারণে অকারণে কট,জি कत्रज्ञ, त्रीहे आमत्राहे वा आमारमत आश्वीवयक्रतत्रा आवात বছবালারে এসে বিপ্রাদেশী ফেরিওয়ালার কাছে আম বা কপি অথবা মেওরা কেনবার সময় বেশী প্রসা দিয়ে গুণ্ডিতে কম মাল নিয়ে উপরম্ভ 'ষা ষা বাঙালীবাবু' ক্লপ দাত্ৰি চোন গালাগালি খেরে দিব্যি আরামে বাড়ী ফিল্লে বেতুম। বাঙালীত্বের অভিমান তথন আমাদের চিত্তে কোন শক্তি সঞ্চার করতে পারে না। খুব হন্দ্র বাঁদের মন, তাঁরা হয়ত হাওড়ার পুলে উঠে মনে মনে ছ-একবার আওড়ে নেন, 'থোট্ট। ত' একেবারে খোটা। বেটারা কি वनमान इत्य উঠেছে!' किंद्ध के भवाकृष्ट भारत्व मिन আবার সেই কেরিওয়ালার কাছেই মিঠাবুলি দিয়ে কিছু বেশী মাল আদায়ের চেষ্টায় দেখেছি তাঁদের দাদা. বাছা.. ভাই বলে সম্বোধন করতে। অন্য প্রদেশের জনেরোক বাঁদের কাছে অকারণে পেলে 'খোটা' সম্বোধন, জীদের মুখেই বারা সভিা হরে উঠেছে 'খোট্টা' বা বদমাস সেই 'সৰ বিপ্রদেশীর নিয়শ্রেণীর ফেরিওয়ালা আপ্যায়িত হরে শুনল, দাদা, বাছা, ভাই। মাহুবের দান্তিকতা বধন ভাকে আছ করে কেলে, তখন এমনি অভন্ত কাপুরুষের মতন আচরণ তার পক্ষে অস্বাভাবিক নয়।

কোন আন্ত অপর এক আন্তকে উপহাস করার আন্তে
অপনাম স্পষ্টী করেছে, এমন দৃষ্টান্ত অগতে বিরল নয়।
আমেরিকার বদনাম আছে 'ইয়ান্কি'। ইউরোপীরনরা
একলো-ইভিয়ানদের বলে 'চি-চি'। কোন ইংরেক বধন
কারো পরিচর দিতে গিরে চুপি চুপি বলে, 'ও একজন হচ',
তার মধ্যে আছে ঐ একই মনোভাব। কিছ তা বজে
তারা কারণে অকারণে লোককে গারে পড়ে শোনার না,
ওহে তুমি হচ, তুমি ইয়ান্ধি। আমরা কিছ স্থানে অকারণ
করারণে বিপ্রদেশীর ভত্তলোকদের অপ-নাম ধরে ভাকতে
কৃষ্টিত হই না। বার নিজম্ব আত্ম-অভিমান আছে কে
ক্ষান্ত পারে না।

২৷ শিক্ষিভ ৰাঙালী যুৰতকর বেকার সমস্থা

শ্ৰীনিখিলকুষ্ণ মিত্ৰ

কর্ম করিবার বোগ্যতা আছে অথচ কর্মের আভাবে থাইতে পাইতেছি না ;—বাহ্য আছে, বিভা আছে, বৃদ্ধি আছে, কর্মতৎপরতারও হয়ত অভাব নাই, অথচ শুরু হুবোগের অভাবে শিশুকাল হইতে বে সব বৃহৎ আশা ও উচ্চ লক্ষ্য ও আদর্শ লইরা গড়িয়া উট্টিরাছি সে সবই বার্ম্ম হইতে চলিল, ইহার অপেকা করুণ ও ট্রাজিক ব্যাপার আর কি আছে? মধাবিত্ত শ্রেণীর শতকরা ১০ অন বৃবকের ইতিহান এই বার্ম্মতার ইতিহান।

প্রাসাদোপম অট্টালিকার বসিরা দেশের নেতারা এই সমজার সমাধান সচেইতার পরিচর দিয়া তাঁহাদের নেতৃত্ব বলার রাখিতে প্রার্গী হইতেছেন। কেই বলিতেছেন প্রামে কিরিয়া যাইয়া ক্রবি অবলম্বন কর, কেই বলিতেছেন কূটার-শিল্প বাতীত গভ্যস্তর নাই। বস্তুত: এই সকল নেতারা দেশকে আনিয়াছেন সহরে বসিয়া, দেশের কথা ভাবিয়াছেন বস্কৃতার নিখিল সভার উপস্থিত হইয়া। তাই তাঁহারা এত বড় জটিল বিষয়ের মীয়াংসা এত সহজে করিতে পারিয়াছেন।

সাধারণতঃ লোকের ধারণা, মধ্যবিত্ত শ্রেণীর হাতে প্রচুর ক্ষমি রহিরাছে; তাঁহারা যদি ঐ সকল ক্ষমি নিক্ষেরা চাব করেন তাহা হইলে তাঁহাদের আর চাকুনীর দিকে বুঁলিতে হর না। কিন্তু প্রথম কথা, দেশের মধ্যবিত্ত শ্রেণীর হাতে এতটা খাস ক্ষমি নাই বাহা চাব করিয়া তাঁহারা এমন কি সাধারণ ক্ষবেলর মত করিয়া নিজেদের প্রাসাচ্ছাদনের বাবহা করিতে পারেন। বিতীয়তঃ, পুন ক্ম পতিত ক্ষমিই মধ্যবিত্ত শ্রেণীর হতে রহিরাছে। বা' কিছু চাব-বোগ্য ক্ষমি তাঁহাদের আছে, তাহা ক্ষরকদের আরা চাব ক্রাইরা একটা নির্দিষ্ট অংশ তাঁহারা গ্রহণ ক্রেন। এখন এই সমন্ত ক্ষমি শিক্ষিত ব্রক্রা বদি নিক্রোই চাব করিতে আরম্ভ করেন, তবে জনেক ক্ষমকের আর ক্ষরিরা বাইবে, এমন কি জনেক ক্ষমক বেকারগু হুইছে পারে। ফ্লে, ক্ষম্কদের গ্রহণবিত্ত শোরে। ফ্লে, ক্ষম্কদের গ্রহণবিত্ত শোরে।

বে মনোমালিক্সের ধেঁারা আছে তাহা গাঢ়তর হইরা উঠিবে।

কেছ কেছ বলিতেছেন, বদি পুরাহন প্রণালীতে চারবাস না করিয়া আধুনিক প্রণালী অবলম্বন করা বায়,---বদি পুরাতন লাকল উঠাইরা দিয়া কলের লাকল ব্যবহার করা যার—তাহা হইলে মধ্যবিত্ত শ্রেণীর যুবকেরা নিজেদের মত করিয়াই নিজেদের গ্রাসজ্বাদনের ব্যবস্থা করিতে পারিবেন I কথাটা শুনিতে খুব ভাল। কিন্তু এই প্রস্তাব বর্ত্তমানে কিংবা অদূর ভবিশ্বতে কার্ব্যে পরিণত করা অগস্তব। আধুনিক প্রণালীতে ক্ষবিকার্যা করিতে হইলে এক সঙ্গে অনেক জমি আবশ্রক: নতুবা, ফদলের উৎপাদন ধরচা পুরাতন প্রণাণীতে উৎপন্ন ফসলের উৎপাদন-ধরচা অপেকা কম ত হইবেই না, বেশী হইবার খুব সম্ভাবনা। মধাবিত্ত শ্রেণীর হক্তে এত অর্থ নাই বছারা তাঁহারা নিজেরা চাব করিবার মত অধিক অমি থবিদ করিতে পারেন ৷ তর্কের থাতিরে ধরিরা লওয়া ৰাউক বে ধনিক শ্ৰেণীর বা প্রব্যেন্টের সহযোগে তাঁহারা আধুনিক উপারে চাষবাদ করিবার উপযোগী বিশ্বত क्यि शहित्त। এই मकन क्यि छौहात्मत क्रवकत्तत निक्रे व्हेट अतिम कतिए व्हेट्र । त नक्न क्रुव्टक्त निक्रे হইতে এই সব অমি ক্রের করিতে হইবে, তাহাদের অঞ क्रयत्वत्र निक्रे वा स्मि त्व्यकात्र निक्रे नित्यत्वत्र समिविका করিরা ভবিষ্যতের আন সমস্ত। পুরণ করিতে হইবে। বর্ত্তমানে, কুবকেরা তাহাদের শ্রমের আধিক্য হেতু শ্রমের উপবৃক্ত মূল্য পার না, ভাহার পর আধুনিক উপারে চাব বাস করিবার দর্শ কারিক শ্রমের আবস্তকতা কম পরিমাণে ছাস পাইলে, কুষ্কদের মধ্যে বেকার সমস্তা ভীষণ ভাবে দেখা पिट्ट। এই क्ष्म कांगालिय (बांध हम्न. मधाविष्क (अधीव লোকেরা বলি টাকা ধার করিবাও—টাকা পাইবার সভাবনা पूर कम-माधुनिक छेशादा अभि हांच कतिएक आवस करवन, खरत शवर्गतमे देवक काराह्म बहे मार्का वांचा क्रिक्म । ব্যবি একজন পোকও জোন ভানে এই প্রাণালীতে চাৰ আরম্ভ করেন, ভাহা হইলে সেই স্থানেও এই সমস্তা দৈখা দিবে।

বর্ত্তমানে প্রায় সকল সভ্য দেশেই তত্ত্ব-প্রাচীর তুলিয়া দেশীয় শির প্রভৃতি রক্ষার ব্যবস্থা হইতেছে। স্কল সভ্য দেশই ক্রম্ব অপেকা বিক্রেয় অধিক পরিমাণে করিতে চাতে। এদিকে আবার উৎপন্ন দ্রব্যাদি বধোপযুক্ত পরিমাণে বিক্রীত না হওরার সকল সভ্যদেশেই অর্থকট্ট ও বেকার সমস্তা দেশা দিয়াছে। বলা বাছলা আমাদের দেশেও অর্থকট্ট ও বেকার সমস্তা অক্তান্ত সভ্যদেশ অপেকা কিছুমাত্র কম ভীত্র ভাবে দেখা দের নাই। উৎপন্ন ক্রবিকাত দ্রব্যাদি উপযুক্ত পরিমাণে বিক্রীত না হওয়ায় ক্রবিক্রাত জ্রব্যের মূল্য অত্যধিক হ্রাস পাইরাছে; কিছ তবুও ক্লবিজাত জব্যের কাটতি আশামুরণ বৃদ্ধি পাইতেছে না। যে পরিমাণ খাত্য-শস্ত আমাদের আবশ্রক তাহা বর্ত্তমানেই আমাদের দেশে উৎপন্ন হইতেছে—বিদেশের সাহাষ্য ব্যতীতই আমাদের থাছের অভাব পূরণ হইতে পারে। ইহার উপর আধুনিক উপায়ে বদি ক্ষবিজ্ঞাত ক্রব্যের উৎপাদন বৃদ্ধি পার, তাহা হইলে বিদেশে ক্লবিকাত জব্যের চাহিদা না থাকায়, আমাদের দেশেই দেশক থাডাশভের মূল্য অধিক হ্রান পাইবে। ফলে, ক্রুবকের হর্দশার ত এক শেষ হইবেই, পরত্ত বাঁহারা আধুনিক প্রণালীতে চাষবাস করিবেন তাঁহারাও নিরাশ হইবেন। অনেকে হয়ত বলিবেন, ক্লবিজাত দ্রব্যের এ ছয়াবস্থা সামরিক। কিছ বর্ত্তমানে সকল সভাদেশই স্বাবলমী হইতে চেটা করিছেছে; হৃতরাং, ভবিষাতের দিকে চাহিলেও चामात्र कीन त्रिक्ष (प्रथा वात्र ना ।

সাধারণতঃ, বে সকল জমি মধ্যবিত শ্রেণীর হাতে পতিত অবছার থাকে তাহা ভালা জমি। এই সকল জমিতে ফললাভূ গাছ বালে শাক্-সজী উৎপাদন করিতে পারা বার।
কিছ এই সকল কল মূলের কাটতি গ্রাম্য হাট বালারে
হওয়া মূছিল;—হইলেও আমদানী বেলি হওয়ার মূল্য
লত্যবিক ক্ম হইবার সভাবনা। এদিকে আবার মাল
চালানের স্থাবিধা (Transport facility) না থাকার, এই
সকল জিনিব সহরে ভাল অবছার লওয়া ও উপবৃক্ত মূল্যে
বিশ্রীত হওয়ার সভাবনা নাই বলিলেই চলে। দুটাত

হিদাবে বলিভেছি, কদলের প্রাচ্ব্য হেতু বখন পাঁজিয়ার (গ্রামা) বাজারে পরদার ২০।২৬টি বেগুন নিক্র হুইডেছিল, তখন বশোহরের বাজারে (২৫ মাইল দুরে) নিকটতম সহরের বাজারে—বেগুনের সের তিন পরদা ও কলিকাতার বাজারে (২০ মাইল দুরে) চারিপরদা সের বিক্রের হুইরাছে। কিছ, তথাপি কলিকাতা বা বশোহরের বাজারে পাঁজিয়া হুইতে বেগুন লইয়া বিক্রের করার হুবিধা হয় নাই। বস্তুতঃ, সহর হুইতে দুরবন্ধা হান হুইতে শাক্ষাজী প্রেভৃতি আনিয়া সহরের বাজারে বিক্রের করা অসম্ভব। অবশু কেছ কেছ হয়ত কোন বিশেষ জমিতে কোন ক্ষাল করিয়া কিছু কিছু লাভ করিতেছেন। কিছু সাধারণ ভাবে বলা চলে বে, এ সকল জমিতে চাষ করিয়া লাভ করা যায় না বলিয়াই এ সকল জমিতে চাষ করিয়া লাভ করা যায় না বলিয়াই এ

এই সকল কথা বিবেচনা করিয়া এবং যে সকল ব্যক্তি চাষ্ণাস আরম্ভ করিয়াছেন তাঁহাদের অভিজ্ঞতা হইতে মনে, হয়, ক্ষিবারা শিক্ষিত ব্যকের বেকার সমস্তার সমাধান হইবে না। উপরস্ক এই ব্যবস্থা অবলম্বন করিলে, ক্লমক ও মধাবিত্ত শ্রেণীর মধ্যে তীব্র অসম্ভোষ, যাহা এখন ধ্যারিত, বৃদ্ধি পাইবে; ফলে হয়ত শ্রেণীগত বিবাদ বাধিয়া দেশে ভবিষ্যৎ অক্কারাচ্ছর হইবে।

বেকার সমস্তা সমাধানের অক্স উপায়টা, অর্থাৎ কুটারশিরের কথা এখন আলোচনা করা যাউক। গ্রথনেন্ট
এখন স্থানে স্থানে কেন্দ্র খুলিয়া করেকটা প্রধান, ও বাহার
ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে আলা পোষণ করা যাইতে পারে এমন, শির
শিক্ষিত যুবকদের শিক্ষা দিতেছেন। কিন্তু গ্রবদেরে এ
ব্যবস্থা অপর্যাপ্ত। তাহার উপর যুবকদের আস্থ্যের কথা ও
অক্সান্ত বিষয় বিবেচনা করিয়া কুটার-শির বাহাতে প্রাব্দে
প্রাামে—অর্থাৎ সহরে নহে—প্রবর্তিত হয় এ বাবস্থা হঞ্জয়
উচিত। অথচ, উৎপন্ন জ্বাাদির প্রান্থ সবটাই সহরে বা
প্রামান্তরে বিক্রের করিতে হইবে। সহরে বা প্রামে বেখানেই
বিক্রের হউক উৎপন্ন জ্ব্যাদিকে প্রথম কোন ব্যবসা কেন্দ্রের
সাইয়া যাইতে হইবে, এবং সেথান হইতে নানান্থানে
বিকীরণ করিবার চেটা করিতে হইবে। এনিকে আবার
নাল চালানের (অর্থাৎ Transport facility) স্থাবিধা বা

থাকার কাঁচামাল মামদানী তৈরী মাল রপ্তানী ও ব্যবসা কৈন্ত্র হইতে মাল দেশের সর্ব্বত্র বিকীরণ—এ সকল দিকেই থরচ অতাধিক পড়িবে। ফলে বিজের দ্রব্যাদির মূল্য বৃদ্ধি পাইবে। কুটার-শিরকে সফল করিতে হইলে দেশের সর্ব্বত্র অর্থাৎ গ্রামে গ্রামে বাহাতে মাল চালানের স্থবিধা হর এ বাবস্থা সর্ব্বাপ্তো করিতে হইবে। অবশ্র কুটার শিরের প্রব্রুকদের সর্ব্বপ্রধান লক্ষ্য হইবে বে-স্থলে বেরূপ কাঁচামাল উৎপন্ন হর সে স্থলে সেরূপ কুটার শিরের প্রবর্ত্তন। কিন্তু ভবুও অনেক স্থানেই কাঁচামাল আমদানী করিতে হইবে।

বে সকল দ্রবা আজকাল কুটার-শিল্পে তৈরারী হর তাহার महर (मार अहे (स. अकरे स्नाकांत्र প্रकाद्वत (size) स्रवा বহুল পরিমাণে পাওয়া যায় না। এডগ্রপরি জিনিবের ভৌলুব (finis) ও তেমন আকর্ষণ জনক হর না। ফলে ভিনিষ্টী প্রয়োজনীয় ছইলেও তাহা বিক্রেয় করা অতীব চুরুছ। বে সকল শিরজাত দ্রব্য আমাদের নিজম এবং বিদেশীরা সমধিক পছক্ষ করেন, ভাহাও এই দোষে বিদেশে বিক্রয় করা হৃক্টিন। কুটীর শিল্পকে আমাদের দেশে সম্ভাবনাপূর্ণ ও সম্বল করিরা তুলিতে হইলে আমাদের লক্ষ্য রাখিতে ছইবে বে বদিও কোন জিনিব একাধিক কেল্কে বা স্থানে তৈরারী হর, তাহা বেন একই আকার প্রকারের ও জৌনুব-युक्त इत । ध वावद्या त्वान वाक्तित्र ७ त्व-नत्रकाती त्वान প্রতিষ্ঠানের পক্ষে করা কঠিন। একম একটা কেন্দ্রীয় সরকারী প্রতিষ্ঠান কলিকাতার হওয়া উচিত-সেধানকার গ্রব্মেন্ট কর্ডক নিযুক্ত ভারপ্রাপ্ত বিশেষজ্ঞগণ জিনিবের আকার প্রকার নিরূপণ করিয়া দিবেন এবং বাছাতে এইরূপ নিৰ্দিষ্ট আকারের ও কৌন্বের দ্রব্যাদি প্রস্তুত হয় ভাহার প্রতি লক্ষ্য রাখিবেন। এতদ্ভির কোন কোন শিল্প কোন কোন কেন্তের উপযোগী, নৃতন নৃতন কি কি কুটীর শিলই বা প্রবর্ত্তন করা ঘাইতে পারে, কোনও শিরে লোকসান হইলে কেন লোকসান হইল, এই সব অন্তসন্ধান ও গবেবণার ভারও क्षे क्रिक्टिशानित छेशत थाक्ति । वच्छः कृतित निरम्न बाता বলি বেকার সমস্তার নির্সন করিতে হয়, ভাষা হইলে 💆 শরিউক্ত বিষয়ওলির প্রতি গ্রবর্ণনেপ্টের দৃষ্টি বাহাতে 🐚 🖘 🕏 হয়, তাহার চেটা করা উচিত।

বে সকল কুটার শিল্প প্রাবর্ত্তিত হইবে এবং প্রবর্ত্তনের উপবোগী বলিয়া গ্ৰথমেণ্ট মনে করেন সেই সকল জব্যাদি বদি বিদেশ হইতে আমদানী হইতে থাকে. তবে আইন করিয়া আমদানী বন্ধ করিতে হইবে। দেশের কোন নিল কর্ত্তক যদি নিতান্ত কমদামে এইরূপ দ্রব্য বিক্রের হইতে থাকে তবে এইরূপ দ্রবোর দাম নির্দিষ্ট করিয়া দেওয়ার ক্ষমতা গবর্ণমেণ্টের থাকা উচিত। বলি বিভিন্ন কেন্দ্র নিজেদের মধ্যে প্রতিষোগিতা করিরা জব্যের মূল্য এত কমাইরা দেন বে ভাহাতে শিরের বিলোপ সাধন হইতে পারে ভাহা হইলে এই শিরভবোর মৃল্য নির্দিষ্ট করিয়া দিবার ক্ষমতা গবর্ণমেন্টের থাকিবে। যে সকল নৃত্তন-শিল্প আমাদের কোন ভবিষ্যতে প্রবর্ত্তিত হইবে তাহা তৈরারী করিবার অন্ত, এই নৃতন-শিল্প প্রবর্তনের পর মিশ বা ফ্যাক্টরী স্থাপনা করা যাইবে না। অবস্ত কোন কোন বিশেষ ক্ষেত্রে গবর্ণমেন্ট এইরূপ মিল বা ক্যাক্টরী স্থাপন করিবার অভ্যমতি দিতে পারেন। অনুদিকে আবার এই সকল আইনের ञ्चितिथा नहेवा, উচিত্যুলোর অধিক মূল্য অনুসাধারণের निक्छे इटेट गारी क्या ना इब, छाहाय क्छ निब्रकाछ দ্রব্যাদির মূল্য নির্দিষ্ট করিবার ক্ষমতা গ্রব্যেন্টের शक्रित ।

কৃষিবারা বেকার সমস্তার সমাধান অসম্ভব কেন ও কোন প্রশালী অবল্যন করিলে কুটীর শিল্পের হারা এই সমস্তার সমাধানে সহারতা হইতে পারে, তাহার সংক্ষিপ্ত আলোচনা করিরাছি। আমরা সমৃত দেশের কথা সাধারণ তাবে আলোচনা করিরাছি, সেক্ষপ্ত আমাদের মত ও পথ কোন বিশেব হান বা, কোন বিশেব কসল বা শিল্পের প্রতি প্রবোজ্য নাও হইতে পারে। সেক্ষপ্ত কোথাও কোথাও হরত কবিহারাও হানীয় বেকার সমস্তার কিঞ্চিৎ লাঘ্য হইতে পারে। তবে আমাদের অভিনত এই বে, বাহারা কবি অবল্যন কর বলিরা চীৎকার করিয়া সন্তার নেতা হইবার চেটা করেন ভাহারা দেশের ক্ষতি করেন। অন্তানিকে বেকার সমস্তা নির্মুল করিতে হইলে ফুটার শিল্পের প্রথন্তন আবস্তাক— ও মিল ও ক্যাক্টরী আর বাহাতে প্রতিষ্ঠিত না হইতে পারে ভাহার চেটা করা উচিত।

ু ছন্দের গঠন শ্রীষাশুতোয় ভট্টাচার্য্য এম-এ

ভালের 'বিচিত্তা'র 'ছন্দের গঠন' প্রশ্নের বে উত্তর দিরেছিলাম অগ্রহায়ণে তার প্রত্যান্তর বেরিয়েছে, দেখলাম। প্রশ্নকর্ত্তা আমার উত্তরগুলোকে 'বিচার-সহ' ব'লে মেনে নিতে পারেন নি' কিছ কেন বে পারেন নি' ভিনিও বিচার সহ ভা' প্রকাশ করবার প্রয়োজন মনে করেন নি'। তবে তিনি আমার বুক্তিগুলোর 'ধণ্ডন কর্তে প্রবৃত্ত' না হয়ে সেগুলোর অসারভা প্রমাণ কর্তে গিয়ে যে এক নৃতন পছার অমুসরণ ক'রেছেন তা' নিতাম্ভই হাস্তাম্পদ হরে দাঁড়িরেছে। আমি আমার আগেকার উত্তরে গঠনতত্ত্বের মূল প্রাণবম্ব বিশ্লেষণ क'रत किनियोदिक अक्ट्रे जिलाइ मिथिरत स्य युक्तिजर्कत অবতারণা ক'রেছিলাম প্রান্নকর্তা তা'র সমস্তই অত্যস্ত সহজ ও নিশ্চেষ্ট উপায়ে উড়িয়ে দিতে চাইছেন। তিনি বাংগা ভাষার প্রাচীনতম গ্রন্থ 'শ্রীকৃষ্ণ কীর্ত্তন' থেকে আরম্ভ ক'রে রবীজনাপেরও আধুনিকতম কবিতার বই পর্যান্ত খুঁজে খুঁজে করেকটি ছক্ষ-ভূল কবিতার কলি উদ্ভ ক'রে বলছেন, "এপ্রলোতে বছ স্বলেই প্রচলিত ছন্দ-রীতি লব্ভিত হ'রেছে। কিছ তা' বলে ওসব স্থলে চল অন্তছ হ'রেছে একথা বলা বার কি ?" বদি তাই না বায় তা' হ'লে অশুদ্ধ কণাটার সংজ্ঞা নিরে একট গোলে পড় তে হয়। কারণ লেখকের মতে বার "প্রচলিত ছন্দ-রীভি লভিবত" হয় তা' "অগুদ্ধ" নম: বদি ভাই হয় ভবে ছন্দের গঠনভদ্বের আলোচনা কর্বার আগে "অশুদ্ধ" কথাটার সংজ্ঞা-গঠন কর্তে হর। কারণ একথা কেউ হয়ত অখীকার কর্বেন না বে ছন্দ अक्टी निवस, जांत्र निवस्तत्र गठवनहे हम जनिवस, विभूत्यमा। সে হয় হক্ষত বলি ভার প্রচলিত রীতি বা নিয়ম লক্ষন করে ভা' হলে সেও অনিরমের বিশৃত্যলার মধ্যে এসে দীড়ার। ভথৰ ভাবে অভৱ বলভেও বাবে না। 'প্ৰচলিভ' এক কথা আৰু গুড়াগুড়ই আর এক কথা। 'অগুড়া'ও অনেক ব্যবহায়ে চলুছে কিছ ভবু ভা'কে কোর ক'রে ভছই বৰ্জে হ'বে, এর খণকে কোন বুক্তিই আছে ব'লে কানিনে।

আমি যে যে বৃক্তিতর্ক দেখিরে প্রশ্নকর্তার প্রথম উপস্থাপিত কবিতাটকে ছল-বিচারে "অন্তর্ক" ব'লেছিলাম সেই সেই বৃক্তির বলেই তাঁর উক্ত 'স্থীজনগ্রান্থ নঞ্জীর' গুলোকেও নিঃসক্ষোচেই "অন্তর্ক" বল্তেই সাহস গাছিছ। তার প্রমাণ দেখাতে গিরে আজ আমার হরত নূতন ক'রে সেই বৃক্তিগুলোর পুনরালোচনা না কর্লেও চল্বে। তবু ত্ব' একটি কথা এ সম্পর্কে একেবারে না ব'লে পারছিনে।

প্রশ্নকর্ত্তা আশা করছেন বে "ওসব ছন্দের ব্যক্তিক্রানের মধ্যে (আমি যা'দের অশুদ্ধ ব'লে নির্দেশ করছি) নবতর ছন্দরীতির প্রকাশ স্চনা হ'রেছে।" অর্থাৎ তিনি বশুষ্টে চান বে একটা নিরমের উচ্ছু-আলা পেকেই একটা স্থানার ভন্মলাভ হচ্ছে। কিন্তু ছন্দকে বদি একটা নিরম ব'লেই মানি তবে তার ব্যক্তিক্রমকেও আর একটা ন্তন নিরমের জন্মস্থচক ব'লে মান্ব কি ক'রে ? সংগারে বেম্মম্ নিরমও আছে তেমনি অনিরমও আছে, তাই ব'লে অনিরমওলোকেও নিরমের মুখোসই পরিরে রাখ্তে হ'বে এর পক্ষে বিশেষ কোন যুক্তি আছে ব'লে মনে হর না। অনিরমগুলো অনিরম হ'বেই থাক্ কিন্তু তাই ব'লে নিরমকে তা'র প্রাপ্য মধ্যালা সব সম্বেট্টে দিতে হবে।

আর একটা কথা অতি সংক্রেপে ব'লে আমার এবারকার বক্তব্য শেব কর্ব। প্রশ্নকর্তা ছলাগুছি দেখাতে বিশ্বে সারা বাংলা সাহিত্য থেকে বে করটি কবিতার চরণ সংগ্রহ ক'রেছেন তার অধিকাংশই লৌকিক ছল অর্থাৎ বাংলার প্রাচীন ছড়া পাঁচালী'র ছলে লেখা। আদর্শ কাব্যে হল-বিচারে এবের স্থান নেই। কারণ চণ্ডীলাসের 'বীকৃত্ব-কীর্ত্তন' কিখা ক্তিবাস কানীরামের রামারণ মহামারী এগুলো বিভিন্ন লৌকিক রাগরাগিণীতে নীত্ হবার ইল্লেক্সেই গোড়াতে রচিত হ'বেছিল। আর গুনির বেলার ক্রিক্সেই অক্সা ছন্দ-শাসন সব সময় না মান্তেও বড় একটা কতি হয় না। কারণ এতে এক আধটা বর্ণ কম বেশি থাক্সেও ওকে টেনে টেনে কিয়া একটু তাড়াতাড়ি ক'রে ব'লে নিরে গানের কাল সেরে নেওয়া যায়। অত এব পরারের অলাতি ব'লে ভূল ক'রে তিনি যে 'কৃফকীর্ত্তন' থেকে একটি পদ উচ্ছত ক'রেছেন, সেটিকে দিয়ে তার যুক্তির প্রতিষ্ঠার কোন সহায়তা হ'তে পারে না। প্রশ্নকর্তার ক্রতিবাস থেকে উদ্ধৃত চয়ণটুকু সম্বন্ধেও আমার একই বক্তব্য। যে যুগে নিরমের অক্সাসন মেনে কোন ছন্দ মোটে জন্মায়ইনি' আল ছন্দত্তেশ্বের বিচারের দিন নিজের যুক্তির সারবতা প্রমাণ কর্তে দৃষ্টাস্ত আহরণের জঙ্গে সেথানে গিরে হাত্ড়ালে চল্বেকেন?

ভারপর প্রশ্নকর্তা মাইকেল থেকে যে করেকট অনিরমবিশ্বস্ত বৃতি'র দৃষ্টান্ত উক্ত ক'রেছেন ভার সম্বন্ধেও আমার
বক্তব্য অভ্যন্ত সংক্ষিপ্ত। ভা' এই বে, মাইকেলের বভিসংস্থাপন সব সমর নির্ভূল নর। কারণ ভার অনিআক্ষরের
মধ্যেও অনেক আরগাতেই একাধিকবার ভিনি বভিসংস্থাপনে
একই ভূল ক'রে গেছেন। মাইকেল বিনি একটু ভলিরে
পড়েছেন, ভিনি এ কথা বীকার কর্তে বাধ্য হবেন।
ভা' ছাড়া আগেই ব'লেছি যে গান গাইবার উদ্দেশ্রেই যা'
বিশেষ ক'রে লেখা হর সাধারণ কাব্যান্তর্রপ ছন্স-বিচার
সেখানে স্মীটান নর। "ব্রলাঙ্গনা" কাব্য বৈক্ষব পদাবলীর
অক্তর্পরেগার লেখা; সে অক্সই এর বান্ত্র্রপণ্ড ভার থেকে
স্বভ্যাহণ্ডরা সন্তব্য হয়নি'।

ভারণর সব চাইতে শুক্লতর হ'ল প্রশ্নকর্ত্তা রবীজনাথের বৈ ক্ষরেকটি ছক্ষাশুদ্ধি উদ্ধৃত ক'রেছেন সে শুলোর বিশ্লেবণ। কারণ রবীজনাথই হয়ত বাংলা কবিভার ছক্ষ ক্ষাটির ক্ষাদাভা। শুভএব তার বে শুলোকে ভূল ব'লে ক্ষোনো হচ্ছে সেওলো সহদ্ধে একটা কিছু না ভেবে চিল্পে রাহ দিয়ে বসা নিরাণদ হবে না।

রবীজ্ঞ-কাব্য থেকে সর্বস্থেত যে নরটি চরণ উভ্ত ক'রে জুক্ম-বিজ্ঞোনী ব'লে ঘোষণা করা ছচ্ছে ভাষের একটি রবীজ্ঞনাথের সর্বপ্রথম রচনা। যে সমরে ভিনি ভার "আঁকা-বাকা লাইনে ও সফ্ল নোটা অক্সমে কীটের বাসার বডোঁ নীল খাতাটিকে ছোটখাট ছড়া পাঁচালী ধরণের শৈশব রচনার
ভ'রে তুল্ছিলেন সেই সময়কার রবীজ্ঞনাথের ছল্প-ভূল একটি
রচনা প্রশ্নকর্তার যুক্তির সারবন্তা প্রমাণ কর্তে বে কতথানি
সাহাব্য কর্বে তা' বুঝ্তে পার্ছিনে। ছালরের উদ্বেদ
ভাবোচছুলেকে বালক-কবি ভাবা ও ছল্পে তথনও জাঁটসাট
করে তুল্তে পারেন নি' বলেই কি তাঁর সে সময়কার
রচনা সাহিত্যের চিরন্তন আদর্শখলনের অক্তে বিচারভাগী
হবে ?

ভা' ছাড়া আর বে ক'ট উদ্ভ দৃষ্টান্ত র'রেছে ভার মধ্যে একটি রবীন্ত্রনাথের ভূল নহ, প্রান্তর্ভার ব্র্বার ভূল। 'সোনার ভরী'র 'বর্ষা বাপন' থেকে বে লাইন হ'টি নেওরা হ'রেছে, সে গুলোর কথা বল্ছি। এখানে 'বর্ষা' কথাটিভে ধ্বনিত্তন্তর (phonology) সাধারণ নির্মান্ত্র্যায়ী স্বরভূজি (Anaptyxis) ক'রে নিলেই সব গোল মিটে ছন্দ নিভূলি হয়। ভা' হ'লে শুল হ'রে লাইনটি দাভার.—

'সংগারের দশদিশি ঝরিভেছে অহর্নিশি ঝর ঝর বরষার মত।'

আমার কাছে একথানি কিছুদিনের পুরাণো সংস্করণের 'গোনার ভরী' আছে। তা'তে এই পাঠই দেখ্তে পাই। আনিনে প্রশ্নকর্তা রবীক্রনাথের এই করিত ভূগটি কোখেকে সংগ্রহ ক'রেছেন।

এছাড়া রবীক্রনাথ থেকে আর বতগুলো দৃষ্টান্ত আহরণ করা হ'রেছে তার কতক কবির নিতান্ত অপরিণত বরুসের লেথা, আর কতক বা তাঁর একেবারে অতি আধুনিক রচনা ('পূরবী' 'বনবাসী')। শৈশব এবং বার্দ্ধকোর রচনার ফ্রেটই প্রের্মকর্তার কাছে বড় হ'রে ঠেকল কিন্ত কবির বৌবনের অপরূপ স্ঠিপৌরব কি ফ্রেটীখালনের পক্ষে বথেষ্ট ব'লে মনে হরনি ?

তবে এ ছাড়াও বে বাংলা কাব্যে ছকাণ্ডজি নেই সে কথা বল্ছিনে। খুঁটিনাটি ক'বে দেখতে গেলে প্রভ্যেক কবিরই অন্ততঃ প্রভ্যেক পাতার পাতার না হোক প্রভ্যেক বই পেকেই ছকাণ্ডজি দেখিরে দেওরা বার। কিন্তু বে অন্তজ্জ নে অন্তজ্জই; চিরারু হ'বে সে বেঁচে থাক কিন্তু সে বেন কোন্ডিন শুজির পবিত্রতা দাবী না করতে আসে।

৪। নারীবৃত্য ও নারীর মর্য্যাদা

শ্রীমতী মালতীশ্রাম দেবী

বিগত আখিন সংখ্যা 'বিচিত্রা'র বিভর্কিকার ব্রহ্মচারী সর্লানন্দ "নারীনুত্য ও নারীর মর্ব্যাদা" সম্বন্ধে একটি প্রবোজনীয় আলোচনার অবতারণা করিয়াছেন। প্রয়োজনীয় বলিতেছি এই জল্পে বে, নারীসমস্তার প্রতি অস্ততঃ বিচিত্রার পাঠকপাঠিকাগণের মনোযোগ আকর্ষণ ইহা ছারা সম্ভব হইবে। হিন্দুসমাজের নীতিশান্তকারগণ নাগীজাতি সহজে নৈতিক আচরণের যে বিধিব্যবস্থা দিয়া গিয়াছেন, তাহাই নারীঞাতি সম্বন্ধে চরম-কথা এমন একটা বিশ্বাস আমাদের অন্তিমজ্জাগত হইরা রহিরাছে। আধুনিক চিন্তা এই বিখাসকে আঘাত দিয়াছে এবং নারীগণও সমাঞ্চনিয়মিত চিরাচরিত জীবন-ধারাকে তাঁহাদের নারীছের ক্ষুরণের পক্ষে একমাত্র পদ্ম বলিয়া গ্রহণ করিতে পারিতেছেন না। আধুনিক শিক্ষায় নারীজাতির মধ্যে স্বাতস্ত্রাবোধ জাগিরাছে; আমরা লক্ষ্য ক্রিতেছি নারীনৃত্য এই আধুনিকশিক্ষিত নারীগণই ক্রমশঃ গ্রহণ করিতেছেন। এতকাল নারীর হিতচিস্তা পুরুষদাতি করিরাছেন কিন্তু এখন নারীসমাজের এই ধারণা জ্বিরাছে বে আঅমর্বাাদা কেত্রে তাঁচাদেরও একটা কর্ত্তব্য আছে।

আমাদের সমাজ নারীসমন্তার বে মীমাংসা করিয়াছে তাহাতে নৃত্যের স্থান নাই বটে কিছ এদেশেও নৃত্য নারীভাতিকে ত্যাগ করে নাই; পুরুষের সমর্থন পাইরা সমাজের বাহিরে কুৎসিত আবহাওয়ার মুধ্যে নৃত্য নারীকে অবলম্বন করিয়া বাঁচিয়া আছে। ইহা সমাজের আহ্যের লক্ষণ নহে; নৃত্য, সন্ধীত প্রভৃতি ললিতকলার প্রতি মানবচিছের বে সাভাবিক আক্রণ তাহা কর করার চেটা অক্সায়। সামাজিক তাবে তাহা নির্মিত করাই উচিত। ইহাকে সন্ধীণিনায় নিক্ষ ভাবে তাহা নির্মিত করাই উচিত। ইহাকে সন্ধীণিনায় নিক্ষ ভারে ভারা রাখিতে গেলে অস্তরে বাহিরে জীবনের ক্ষুরণকেই বাহিত করা হয়। সৌক্ষাপ্রিয়তাকে সামাজিক-জীবনে আগাইয়া য়াখা এবং জীবনকে সকল দিকে পরিপূর্ণ করিয়া বিশাল্যায় দিকে চালিত কয়া নারীজাতিয় একটি সমাজিক কর্তরঃ। স্থাছিয় প্রহণ ক্রিডে গারেন নাই; তবে ভারতবর্ষের চেয়ে

ইউরোপের নারীসমাজ এই দায়িত অধিকতর গ্রহণ করিয়াছেন তাহা আমরা লক্ষ্য করিভেছি। ইহাতে নারীর সামাজিক মূল্য বে এদেশের নারীর চেরে অধিক তাহা প্রমাণিত হইরাছে। অবাধ মেলামেশার নারীর শুচিতা নই হয় এই ধারণার মূলে রহিয়াছে নারীসম্বন্ধে আমাদের সামাজিক বিশাস। আমরা এই শুচিতা কতটুকু রক্ষা করিতে পারিয়াছি এবং ভ্ৰারা নারীর মানসিকশক্তির কি পরিমাণ উন্নতি করিছে পারিয়াছি ভাহা স্ক্রভাবে বিচার করিয়া দেখিলে খুব পর্বিত হইবার কারণ থাকে না। ক্রত্তিম উপারে স্বষ্ট ও সংব্রক্ষিত ওচিতার সামাজিক ও আধ্যাত্মিক সুল্য বে কিছুই নাই ভাষা এডকালের বার্থতায়ও কি প্রমাণিত হর নাই? আমরা লক্ষ্য করিয়াছি ইউরোপে আতীয় বিপদের দিনে নারীভাতি পুরুবের পাশে আসিয়া দাঁড়াইয়াছেন। *দে*শরকার্থে দলে দলে যুবক প্রাণবিসর্জ্জন করিতে যখন রণক্ষেত্রে ছটিরা চলিরাছেন তথন নারীগণ সামাজিক জীবনের নানাবিভাগে পুরুষের কর্ত্তব্য ভার বহন করিয়াছেন এবং যুদ্ধক্ষেত্রেও সেবিকার্মণে পুরুষের অফুগমন করিয়াছেন। বিপদের দিনে ভ্যাগের মহিমার পাশ্চাত্য দেশে পুরুষের স্থার নারীর ললাটও উজ্জল। ইহা নারীকাতির আভ্যন্তরীণ শক্তিমন্তার প্রমাণ। জীবলের ঘাতপ্রতিঘাতের ভিতর দিয়া হরতো আমাদের আদর্শানুষারী দৈহিক পবিত্রতা সর্ব্বতি রক্ষা করিতে না পারিলেও সর্বায়বয়ুৱৈ জীবনকে বিকশিত করিয়া পাশ্চাত্য দেশে নারীসমাক প্রগজিক পথে ছটিয়া চলিয়াছেন। সমগ্রভাবে বিচার করিয়া ইঞ ইউরোপে নারীসমান্তের অধোগতি বলি কেমন করিয়া ? পুরুষ-আতির একটা বিশেব উবেগ দেখিতে পাওয়া বার নারীপুরের দৈহিক পবিত্ৰভাৱ জন্ত ; কিন্তু নারীলাভির এই বিশান জনেই দুঢ় হইতেছে বে, অতীতকাল হইতে আৰু প্রাঞ্ পুরুষণাতির উপর একেত্রে নির্ভন্ন করিবা ভারারা বুর লাভবান হন নাই। পুরুষের বে মনোরুত্তির প্রতি আমি ইত্তি করিতেছি নারীনৃত্য সংকে আওকের ভাষাই কারণ । নারীর নামানিক ভাবে নৃত্য ও সমীত ইত্যাদি ললিভক্ষাগুৰী

বে দারিছ বহন করিতে উদ্ভত হইরাছেন, তাহাতে হু'একটি
খলন, পতন হইলেও বর্ত্তমান অবস্থা হইতে ইহা হইবে
নারীসমন্তার অধিকতর সন্তোধখনক মীমাংসা। পুরুবের বে
কামপ্রবণতা নারীর ললাটে হীনতার ছাপ দিরাছে সেই
ছুর্গতি হইতে নারী আন্দ্র মুক্তিকামী। আক্ষিক ছুর্ক্তগার
খলন হইলেও কল্যাণমর জীবনের পথে ফিরিরা
আসার দাবী আছে, পুরুষলাতি আত্তে তা খীকার
করে না।

আমরা এই মানসিক দৃষ্টি দিয়া বদি নারীনৃত্য সম্বন্ধে বিচার করিতে অগ্রসর হই এবং নারীলাতির মধ্যে ছাতন্ধাবোধ শীকার করিয়া লই তাহা হইলে ব্রন্ধচারী সরলানন্দের স্থার আভিন্ধিত হইবার কোন কারণ থাকেনা।

সংশিক্ষা এবং সংনৃত্য বলি চলেই তাহা হইলেও বা আ্স্মের্মালাশীলা নারীর পক্ষে ভরের কারণ এমন কি থাকিতে পারে ?

নারীনৃত্য ও সজীতের ছারা সমাজের কামপ্রবণতার কডকটা অন্ততঃ পশম হয় ইহা মনোবিজ্ঞান সম্মত কথা। মনের পথে কামকে চালিত করিয়া তাহার উর্দ্ধগতি দিতে পারিলে নারীজীবনের মর্বাদা বর্দ্ধিত হইবে। বে-গণিকার্তি নারীজাতির অমর্বাদার চরম দৃষ্টান্তম্বরূপ বিরাজ করিতেছে,

সমাধের কামকে কল্যাণের পথে পরিচালিত করিতে না পারিলে এই হীনতা হইতে মুক্তি নাই। আমাদের সমাজ নারীগমন্তার বে সন্তোবজনক মীমাংশা করিতে পারে নাই অসংখ্য পণিকানারীই তাহার প্রমাণ। শুনিরাছি কণিকাজা নগরীর মধ্যে প্রতি বারোজন নারীর মধ্যে একজন গণিকা। এই ভয়াবহ অবস্থার প্রতি লক্ষ্যমাত্র না করিয়া ইউরোপের খাধীনা নারীগণের হু'একটি অধঃপতনের প্রতি অকুলি নির্দেশ কবিরা আত্মপ্রসাদলাভ করা যে হাত্তকর তাহা বলাই বাছলা। ইউরোপে পর্দ। নাই। প্রভাকটি অধঃপতনকে নিয়ন্ত্রিত করার জন্ত সেধানে লোকমতের সহায়তা পাওয়া যায়; কিছ এদেশে গদার অভ্যন্তরে বে সব ফুর্নীভির কথা সাধারণতঃ লুকায়িত थाटक छोड़ा मिथियां व ना मिथा व्यवः जुनिया थाकार रहेएउटह আমাদের পরম সাম্বনা। পর্দার অন্তরালে অবলা নাডীদের আত্মরকা যে সর্বত্ত সহজ নহে এই কথাটা অনুধাবন করিয়া দেখিলে, নারীসমাজে বর্ত্তমান খাডস্তাপ্রিয়তার ভীত হওরার কোনো কারণ থাকে না। আমরা মনে করি নারীমনের খভাবমূলত ললিতকলাপ্রিয়তাকে প্রযোগ দিলে এবং নারী-সমাঞ্জকে নিজের সামাজিক মূলাটি নির্ণর করিবার অধিকার िल नैकिवानिशानत कृष्टिसात व्यानको। नाचव इहेरव এवः নারীসমাজও বাঁচিয়া বাইবে।

৫। বানান-সমস্থা

প্রভাসচন্দ্র ঘোষ

বাংলা ভাষার বানান-সমস্তা বে প্রকট ভাবে দেখা দিরেছে
পাঠক সাধারণ তা' ভাল ভাবেই উপলব্ধি করছেন। নিছক
সাধৃভাষা বধন আমরা ব্যবহার করতুম তধন বানান-সমস্তার
উত্তব হরনি; কথা ভাষার প্রচলনের সাথেই এর উত্তব।
সমস্তা বধন উঠেছে তধন তার সমাধান হওরা উচিত।
কিচিআ'র 'বিভর্কিকা'র কাছ হ'তে সাহাব্য পাওয়ার আশা
করতে; হুরাশা হবে না বোধ হর।

একই শব্দ নানাজনে বিভিন্ন বিভিন্ন রূপে বানান করেন।
তথু বে ক'রে, কোরে, ' বা বাংলা, বাজালা, ' ইত্যাদি নিরে
বোল বাবে ভাই নর, আরও এইরপ বত্পক্ষ আছে বানের
উপর লেকক নাবারণ phoneticism-এর নামে বহু অত্যাচার
করেছেন একং করেন। বেমন: ভালবাসা আমাদের বড়
আমরের ধরু, এবং ভালোবাসাকে আমরা সকলেই বড়ো
আসন দিই। সেদিন কলেক ইাটের একটা লোক ক্লাইড
বৃটী ট বিবে হাওড়া ইেশনে সিরে বর্জনান স্টেশনের একটা
টিকিট কিন্লো। কোন কাব (কাল) শেব হ'লেও (হোলেও)

হ'হেছে, হোরেছে করে চীৎকার করা অন্তভাবিকছ।
এইরপ বহুশব্দের লিখিত হ'বার কালে আছপ্রাছ হ'রেছে।
বানানের বাজারে phonetics-এর প্রচলন পাকা ভাল, কিছ
অভিপ্রচলন হ'লে তা বাজার দরকে মাটি করে দেবে। আমরা
উচ্চারণ করি গোক এবং সোহতাক্ত কিছ লেখবার বেলা গক
এবং সভ্যেক্ত ব্যতীত অন্ত কিছু লিখি না।

উচ্চারণ অন্থারী বলি বানান লেখা হয় তা' হ'লে বানান হ' শ্রেণীর হ'বে — পূর্ব্ব-বন্দীর ও পশ্চিম-বন্দীর। আমরা (পশ্চিম বন্ধ) লিখ্ব — কেশবচন্দ্র তান এবং পূর্ব্ব-বন্দীর বারা তাঁরা উচ্চারণের লোহাই দিয়ে লিখ্বেন — ক্যাশবচন্দ্র সেন।

স্থতরাং প্রত্যেক শব্দের (বিশেষ করে ক্রিরাপদগুলির)
বক্টা সম্ভব একটা standard বানান প্রচলিত হওরা
দরকার। তা' না হ'লে আমাদের ভাষার বানানের প্রতি
বব্দেচাচারের লোভ ক্রমাগভ বেড়ে চল্বে। মুর্বেছাচারিতা
কোন ক্লেনেই ভাল নর; ভাষার প্রতিক ক্র নিষ্য প্রবেশক।

শত্রুপক্ষের মেয়ে

শ্রীমনোজ বস্থ

দ্বিতীয় পরিচ্ছেদ

(5)

তুমি, আমি এবং আর পাঁচটি ভদ্রসন্তান ভইয়া বসিয়া হাই তুলিয়া আরাম করিয়া আজ এই কাহিনী ওনিতেছি; আমার মনের মধ্যে কিন্তু বার্যার ছারা ভাসিতেছে—জন্হীন. ছায়াহীন, দিগঙ্কবিসারী এক বালুক্ষেত্র; ভারই কিনারে উলুক্ত আকাশের নীচে না জানি এতক্ষণ বিভাধরী নদীর কত খেলাই জমিলা আসিল ৷ জোরার বদি আসিরা থাকে, লক্ষকোটি ভরজ-শিশু খলবল করিতে করিতে দুর দূরান্তর হইতে ছুটিরা আদিয়াছে, আনন্দ-বক্তার হুই কৃল ডুবাইয়া ভাসাইয়া ছোট ছোট বাহু দিয়া তারা বাঁধের গান্ধে আঘাতের পর আখাত করিতেছে, একবার বা ছলাৎ শব্দে লাফাইয়া মুখ উচু করিরা দেখিতে চার, ওদিকের কাণ্ডটা কি ? **ৰেণিতে পা**রনা কিছুই—আবার লাফাইরা ওঠে—আবার— আবার-। বাঁধের খোলে মাছের আবাদ, নোনা জলের তুকান; ৰাত্য-জন নাই একটা, টিলার উপর কেবল অনেক্ওলা ভিটা, বীপের মতো সংখ্যাতীত ভিটা জাগিয়া রহিরাছে। ঘণ্টার পর ঘণ্টা বঁধের গায়ে লুটোপুটি খাইরা অবসম অলভয়ত্ব অবশেষে ভ'টোর টানে ফিরিয়া চলিয়া বায়, চর জাগিয়া ওঠে, সুমস্প নোনা-কাদায়, শান্ত গাডের জলে স্ব্যালোক বিষয় হাসির মতো বিক্সিক করিতে থাকে।

কতদিন ঐ পথে নৌকা করিরা গিরাছি। আনার কিছ কেনন বেল সন্দেহ হর। সেবার হইল কি—একদিন ধররোজে ছুপুরের নিজকভার মধ্যে তাকাইরা তাকাইরা বেধিরা গেলান, অসাড় নিম্পক বাস্চর। ফিরিবার মুখে রাত্রি হইলঃ ভরই ফাছাকাছি আসিরা বড় বড় উঠিল; নোঙর কেনিয়া রাজ্বর উপর নামিরা সভরে বড় থামিবার প্রতীকা ক্রিকাছি শ্রের উপর নামিরা সভরে বড় থামিবার প্রতীকা মতো আরো বছকন তেপাস্তরের মাঠে হি-হি করিরা কাঁপিতেছে, ভাদের নিঃখাদ নদীর এপার-ওপার স্থূ"নিরা বেড়াইভেছে। তারপর অনেক রাত্রে ঝড় থামিরা গেদা; কিছ মেখ কাটিল না। এমন গাঢ় নির্নিরীক অন্ধকার বে সে বেন অগদল পাথর হইরা বুক পিশিরা মারে। নৌকা আবার চলিরা চনোনা জলের ঢেউরে জোনাকীর মতো এক-একবার আলোর ফিন্কি কোটে, কোন দিকে কিছু নাই, কি মনে করিয়া বাহিরে ভাকাইরাছি,—দেখিলাম, আমাদেরই পাশে পাশে ভ"টো সরিয়া-যাওরা অনাবৃত নদীবক্ষের উপর দিরা সারি বাধিরা ছারা-মৃত্তির প্রকাণ্ড এক দল চলিরাছে—এক—ছই শারিবে ? দৃপ্ত সমূরত গতিভলিমা, ক্বাট-বক্ষ,—নিঃক্ষেপা কেলিরা জললোতের সঙ্গে পালা দিরা ভারা চলিরাছে।

মাঝি! মাঝি!

ছ[®]ইয়ের মধ্য হইতে একজনে তাড়াতাড়ি **আমার উর্চ্চট**। লইয়া আদিল। আলো ফেলিয়া দেবি, কিছুই না।

আর একবার পূর্ণিমার রাত, বড় পরিকার জ্যোৎক্ষা, বোধকরি সেটা হৈত্রের শেবাশেষি হইবে, বাঁধে নৃতন মান্ত্রি দিয়াছে, হ-ছ করিয়া হাওয়া বহিতেছে, বালু উড়াইয়া পরীর পাণা মেলিয়া সমস্ত চয়টাই বেন আকালে উড়িয়া বাইতে চায়। পালে নৌকা চলিতেছিল, দাড়িয়া তইয়া বঞ্জনী বালাইতেছে, বাজনা থামাইতে বলিলামা মনে হইল, বেন অসমান বছবিতীর্ণ বাঁধের ওধারে, লোকালা সামার বছদ্রে আল রাত্রে বাংলার ছয়ত সভাকতি আলান-শ্বা। হইতে উঠিয়া বসিয়াছে। বে-লাঠিওমা অভ্যাবিভাগরীয় লোতে তায়া ভাসাইয়া দিয়াছিল, শ্র্তিয়া বাজিয়া বিভাগরীয় লোতে তায়া ভাসাইয়া দিয়াছিল, শ্র্তিয়া বাজিয়া সেওলি কুড়াইয়া আনিয়া অস্থাটীতে বিভাগরীয়

লক্ষীপূর্ণিমার পৌৰমাবের ছরন্ত নীতের রাত্রে জনন্ত আওনের আলোর বেমন করিরা বীরভলিমার দাড়াইড, আল আবার তেমনি দাড়াইরাছে। জানি, এসব কিছু নর—দৃষ্টি-বিক্রম মাত্র— টর্চে কেলিলে দেখিব সমস্ত ফাকা; কিছ চুপচাপ চাহিলা রহিলাম, নৌকা চুলিতে লাগিল।

বিভাগরীতে বেধানে আগড়ভাঙার ধাল আদিয়া পড়িয়াছে, ঠিক সেইখানে খালের এপার ওপার হু'দিকেই ছিল ঢালিপাডা। শেবাশেষি ও-পারের পাড়া একদম উৎথাত হইরা যার। ওপার ছিল বরণডাঞার ঘোবেদের আশ্রিত। কর্ত্তা মারা বাইবার পর শক্তবা চারিদিকে বড় व्यवन इहेबा छेत्रिन। त्रीमामिनी ठीकक्रन এक्ना स्थ्र মান্ত্র, সকল দিক সামলাইতে পারেন না: নাবালকের ছেলের মুধ চাহিরা কোন গতিকে একরকম ঠাট বজার রাধিবা চলিতেছিলেন। এপারের ঢালিরা নরহরি চৌধুরীর লোক। বরণডাঙা কাবু হইরা পড়ায় নরহরির হুদান্তপনা অভিরিক্ত রকম বাড়িয়া উঠিল। চৌধুরীর ঢালা হকুম, চালিপাড়ার সৰ্ৎসরে ষত ধান লাগে, সমস্ত আসিবে তাঁর সদর বাভির গোলা হটতে। আট দশ ধানা সাঙ্জ-বোঝাই ধান জালিরা থালের মুখে লাগে। দিন পাঁচ-সাত ধরিরা ধীরে স্থন্থে ধামাভর্ত্তি ধান নামানো চলিতে থাকে। ওলারের লোকে লুব চোখে তাই তাকাইয়া ডাকাইয়া দেখে। ভারপর ক্রমশঃ একজন হ'জন করিয়া খাল পার ছট্ট্রা এপারে অর বাঁধিতে লাগিল। খবর পাইয়া নরহরির উৎসাহ আরও বাডিল। আগে ধানের নৌকা আসিত ব্ছরে একবার, এখন বখন-তখন আসিরা ভিড়িয়া থাকে। ওপার শুর হইরা এপারে খরের সংখ্যা বাড়িতে লাগিল; किन हांद्र में चद्र इहेद्रा छेठिन। चानत्कहे चानिन, चानिन ना दक्रन तमहे अको। लाक- नुका नकीत विदायनि। আরু আসিল না, নিভাছ বাদের চিত্তামণিকে ছাড়িরা আসার डेनाइ नारे।

নেবেদের কান্ধ, ধান ভানিরা কুটিরা গিছ করা। আয়, ভীমকলের ডিবের মতো বাখা চৌধুরীর সেই নোটা নোটা রাড়া ভাত ধাইরা জোরানঞ্চার বুক্ষের মধ্যে টগবগ করিয়া য়ক্ত কোটে, গাঙের ধারে ধারে তারা হলা করিয়া পারতারা কসিয়া বেড়ার, চরের উপর বিশ-পঞ্চাশ অনে কৃতি লড়ে, ঢাল-সড়কীর থেলা করে, হাতের তাক কেমন হইল তাই পরীকা করে কথনো বালার বুনো হাঁস কথনো বা বোঝাই নৌকার উপর। তখন লক্-গেটওরালা ন্তন কটা থাল হয় নাই, ব্যাপারী নৌকার ঐ ছাড়া আর বাইবার পথ নাই।…ছিব্য দাঁড় ফেলিয়া সারি গাহিতে গাহিতে নৌকা চলিয়াছে, হঠাৎ বোঁও—বোঁও—শঙ্গে মাঝিন্মালার উপর পোড়ামাটির গুলি-বৃত্তি, আর সঙ্গে সঙ্গে মারার উপর পোড়ামাটির গুলি-বৃত্তি, আর সঙ্গে সঙ্গে মারার উপর পোড়ামাটির গুলি-বৃত্তি, আর সঙ্গে সঙ্গে পাক্ থাইয়া অনুষ্ঠ হইতে জলে পড়িয়া টানের মুখে পাক থাইয়া অনুষ্ঠ হইয়া বায়, অমনি চরের উপর হইতে দশ বিশক্ষন ঝাঁগাইয়া পড়িয়া সাঁতরাইয়া থালে থালে নৌকা লইয়া কোথায় যে উড়িয়া চলে, সে নৌকার আর কোন সঙ্কান হয় না।

অনেক কাল আগের কথা। একবার মাথের শেবাশেষি
এক বুবা তার তরুণী বউকে বাপের বাড়ি পৌছাইর। দিতে
এই পথে পানসী করির। বাইতেছিল। বাপের বড় অন্থ,
—থবর পাইরা অবধি বউটির আহার নিজা নাই।
ন'পাড়ার হাটে পৌছিতে সন্ধা হইল, দেখান হইতে চাল
ডাল ইাড়ি সসলাপত্র কিনিরা ওপারের চরে পানসী বাধা
হইল। বউটি পরম বড়ে রারাবারা করিরা খামীকে
খাওরাইল, দাড়ি-মাঝিদের খাওরাইল, নিজে কিছু মুথে
দিল না। এক খুমের প্রর ব্বা আগিরা দেখে, দিবা
জ্যোৎসা উরিরাছে,—বধ্ কিছু খুমার নাই, বসিরা বসিরা
কাঁদিডেছে। পথের বিপদ-আপদের কথা শোনা আছে,
তবু সে পানসী খুলিতে ছকুম করিল, এখন খুলিলে ভোরের
কাছাকাছি ঘাটে পৌছানো বাইবে, নইলে আর এক
জোরারের অপেকা করিতে গেলে কাল বিকালের আগে
বাওরা বাইবে না।

ভালের দেখালেখি ন'পাড়ার ঘাট হইছে একগানা হাটুরে নৌকা থুলিরা দিল। ছপ-ছপ করিয়া সেথারা খানিকটা পিছনে পিছনে আদিতে কালিল। নে-রেমিকার লোক টেচাইরা কহিল—আছে চল ছাই, একবংল্ রেঞ্জা বাক। ছ'ধানা এক নকে দেখলে কোনও সুসুন্দি হঠাৎ এগোবে
না। এক বাক ছ'বাক এমনি চলিল। হাটুরে নৌকা
বলিল—ও ভাই, আঞ্জন আছে? ছড়িটা ধরিরে নেব
একটু। পান্নীর মাঝি জবাব না দিরা চলিরাছে।
আবার পিছন হইতে কাতর প্রার্থনা—একটু আঞ্জন
দাও না গো, শীতে আমরা জমে ঘাছি। যুবা বলিল—তা
দাও—দাও—দাড়াও, ওরা এসে নিক—আহা।

খসস্ করিষা পানসীর গারে হাটুরে ডিলি লাগিল। বধু বলিল—কোনটা দোলা পথ একটু ভাল করে জিজাসা করে নাগু না গো—। তাড়াতাড়ি ছ'ইরের মধ্য হইতে বুবা বাহির হইতেছিল, এক মুহুর্জে বক্ষকে এক সড়কী ভার পারে একোড় ওকোড় বিধিয়া ফেলিল। সেইখানে সে কাত হইরা পড়িল। দাড়েরা দাঁড় ফেলিয়া ঠকঠক করিয়া কাঁপিতেছে। নিশি রাত্রে গাঙের বুক প্রতিধ্বনিত করিয়া গ্রামবধু চীৎকার করিয়া উঠিল। হঠাৎ ভীরের বাস্কার উপর ঘোড়ার খ্রের আওয়াল। দূর হইতে গজীর কণ্ঠ ভাসিয়া আসিল—মেয়েমামুষ কাঁদছে কেন, রখুনাখ ?

রখুনাথ অপ্রতিভ হইরা গেল। এ সমরে নরহরি চৌধুরী কি বস্তু এদিকে আসিডেছিলেন, কে জানে! রখুনাথ বলিল—আর কিছু নর চৌধুরী মশার, একটু আধটু সোনা গাবে আছে—দিতে চার না।

চৌধুরী বলিলেন—থাকগে ! থামতে বলো ।
তার আগেই কালা থামিরা গেল। বধু নদীর জলে
বাঁগাইরা পভিল।

নরহরির চালিপাড়ার ঠিক উত্তর সীমার স্থীসোনার চক; তার উত্তরে প্রাম। চকের কমি খুব ভাল, বাঁধ দিরা নোনা ঠেকাইতে পারিলে একেবারে সোনা চালিরা বার। চকের কমিবার বরিশাল জেলার লোক, নরহরির সকে কি রকমের একটা কুট্বিভা আছে, থাতির উপরোধ খুব চলে। কমিবার কর্মনা এ বিকের ছারা মাড়ান না, স্থানীর একজন ভহনীল-কারের উপর সমস্ত ভার; নাম মালাধর সেন—লোকটি খুব ই সিরার । ধানের স্বর্ডা এই সর্বন্ধেত বাস ভিন চার

মাত্র সদর হইতে একজন নারেব পাইক-বরকলাজ লইরা আদারণত্র ভলারক করিতে আদেন, সেই করমান্ত্র মালাধরের চন্ত্রীমগুণে ধ্ব জীকাইয়া কাছারী বদে।

একবার বর্ণার বাঁধে বড় ভাঙন ধরিয়াছে, ঠেকাইর। রাধা
দার। সদর নারেব সবে দিন ছই আসিরা পৌছিরাছেন,
অভএব নালাধর একরকম হাত-পা ওঁটাইরা বসিরাছে।
লোক ডাকিতে পাইক পাঠান হইল। নৃতন পাইক—
অত শত ধবর রাধে না। হাঁকাইাকি করিরা একেবারে
নরহরির ঢালিপাড়ার গিরা উঠিল।

—মাট কাটতে পারিস্ ?

অবাব পাওরা গেল—না, গলা কাটতে পারি। এবং প্রমাণস্করণ একজনে আদিরা সভ্যসভ্যই পাইকের গলা চাপিরা ধরিল। বাঁচাইরা দিল রঘুনাথ। কোনদিকে ঘাইতেছিল, হাঁ ইা করিরা ছুটিরা আদিল।

—করিস্ কি ? করিস্ কি ? চৌধুরী মশারের কুটুম্বর যে। বিদেশী মানুষ, ওরা যে আমাদের অভিধা

ঢালি তথন গলা ছাড়িয়া হো-ছো—করিয়া **হাসিয়া** উঠিল। বলিল—কুটুম্বের ছেলের সঙ্গে ঠাট্টা করনাম একটু—

করবোড়ে বিনরে অত্যন্ত অভিভূত হইয়া রঘুনাথ জিল্লাসা করিল—কি আজে হয়, পাইক মশার ?

কাঁপিতে কাঁপিতে পাইক মহাশর তথন কোন গড়িকে বক্তব্য শেব করিল। রঘুনাথ সমস্ত বৃত্তান্ত বুবাইরা দিল।—
আমরা মাটি কাটনে। বাঘা চৌধুরীর ধান আসে—ভাক্
পড়লে ধাজনা দিতে বাই। আমরা চালি,—সুটে ঐ ঐপারের
ওরা। জ্র-কুঁচকাইরা বাকের হুরে কহিতে লাগিল—পেটের
দারে ওরা মোট বর, মাটি কাটে, কত কি করে। আপ্রক্রি
ভূল করে এ পাড়ার এসেছেন, পাইক মশাই। বলিরা নগারী
হাসিরা ওপারের চিন্তামণির দলবল দেখাইরা দিল।

ওপারের লোক থবর পাইরা মাট কাটিতে আঞ্জিত উহারা বথন বাবে-মাটিতে ভূত সালিরা কোবাল পার্কিটে থাকে, তথন রখুনাথের বল তৈল-চিক্ত চুলে বিষয় টেকিটিয়া শিব দিতে দিতে এদিক ওদিক খুরিরা বেড়াই কালের শেবে প্রাপ্ত পারের দর্গ কিমিয়া বাব ক্রা

খরে ঢোল পিটাইরা এপারে তথন সদীত ক্ষ হইরাছে।
 পাইকের কাছে রঘুনাথের সগর্ব উক্তিটা ক্রমণঃ মুখে মুখে
ছড়াইরা পড়িল। শেবে সৌনামিনীরও কানে পৌছিল।
চিন্তামণিকে ডাকিরা পাঠাইরা ডিনি বলিলেন—সন্ধার-বুড়ো,
আমার গোলা-ভরা ধান নেই; কিন্তু কর্তার ঐ মন্ত অভিথশালা আছে। আমার বাপধনেরা সব ঐপানে এসে
থাকো। শাক্-ভাত একসঙ্গে সকলে ভাগ করে থাওরা
বাবে।

ইহার উপর আর কথা নাই। চিন্তামণি ছোটদলটি লইরা বরণডান্ডার বাড়ি উঠিল। ওপার একেবারে উৎথাত হইরা গেল। চালি বলিতে বা রহিল সমস্ত নরহরির। বাখা চৌধুরী বিভাধরীর একেশর হইরা পড়িলেন। সে এমন হইরা উঠিল, দেশ বিদেশের ব্যাপারীরা বাইবার মুথে খাটে নৌকা বাঁধিরা ভক্তিভরে মোহর দিয়া চৌধুরী মহাশরকে প্রশান করিরা বার। বাখাহরির নামে সরকারী থেরাতেও পরলা লাগে না। একবার একটা পশ্চিমী লোক কোন একটা পার-খাটের ইজারা লর। চৌধুরীবাবৃদের মাহাত্ম্য ভার কানে গিরাছিল। কিন্তু একদিন আধমরলা কাপড়-পরা ইরার-পোছের এক ছোকরা পারাণী পরসা না দিয়া বিনাবাক্যে চলিয়া বার দেখিরা প্রতিবাদ করিরা তাকে বলিল,— স্বাই মিলে নরহরি চৌধুরীর দোহাই পাড়লে আহার কি করেটেলে, বাপু! ক্ষিরবার সমর লিখন এনো, একটা নইলে পরসা লাগবে।

ইনার ছোক্রা মুধ কিরাইরা কহিল—লিখন সংলই আছে, চাঁৰ আমার। এবং বা হাতথানা মাঝির গলার ভূলিরা অবলীলাক্রমে ভাকে জলের মধ্যে গোটা ছই তিন চুবানি বিরা হানিলা ছ'হাত সামনে প্রসারিত করিরা বলিল—ক্ষেকটা কেন, আমার এই ছটো লিখন। ভারপর আপনার মনে শিষ বিতে বিতে নে চলিরা পেল। পরের দিন কেখা গেল, খেরার ঘাটে নৌ লা নাই। ছ' তিনশ টাকা দামের নৌ লা, খেরার ঘাটে নৌ লা নাই। ছ' তিনশ টাকা দামের নৌ লা, খেরার ফরিটা-চরিক্র করিরাও কোন সভান হইল না। সরকারী খেরা বহু রাখা চলে না, বে করিরা হোক আবার নৌ কার খেরাবিত করিছে হইল। ভার পরের দিন রাজে বেথানিও ক্রিটোল। ভখন সেখানকারই অক্ষেম বাসিলা সংবৃদ্ধি আইনটোলা বিল—ভালি পাক্ষার রাজনো, আবি। যেনিন

বে লোকের কাছে পরদা চেরেছিলে সে হ'ল ভার্হটার— বাবাহরির বাছা সাকরেল।

মাঝি তথন ভাষ্টাবের খোঁক করিয়া হাতে পারে বরিয়া কাঁদিরা পড়িল। ভাষ্থ বলিল—আমি কি জানি? বা বলবার বলো গিরে সন্ধারের কাছে। জামাদের বাপু হাত-পা-ই খোলা আছে—মুখ বন্ধ। বন্ধতঃ অনেক করিরাও ইহার বেলী আর কিছু বাহির হইল না। বত জিঞ্জাসা করো হাসিরা কেবল শিব কের আর বুড়া আঙ্গুল নাড়িরা নাড়িরা গান করে—জানিনে—জানিনে—

তথন মাঝি রখুনাথের কাছে গিরা পড়িল। নিভান্ত ভালমাফ্র রখুনাথ, যত্ন করিরা শীতলপাটি পাতিরা বসাইল, তামাক থাইতে দিল, কিন্ত আসল কথা উঠিলে সে-ও একেবারে আকাশ হইতে পড়িল। অত্যন্ত লরদ দেশাইরা কহিল—আ-হং-হা, ছ' ছথানা নৌকো। কেন, নোঙর করা ছিল না?

মাবি বলিল, মোটা কাছিতে নেঙর ত ছিলই, অধিকৰ লোহার শিকলে চাবি-আঁটা। আর ভারাও পালা করিয়া লাওয়ায় সজাগ রহিয়াছিল। কিছ কিছুতে কিছু হইল না। অতবড় নোভরটা উঠিল, চাবি ভাঙিল,—কিছ এতটুকু শব্দ নাই, অলের উপর সামান্ত ছপছপানিও নয়, বেন মন্তবলে কাজ হইয়া গেল।

রঘুনাথ হাসিরা ফেলিল। বলিল—তা হর ··· অমন হরে থাকে, মাঝি ভাই। লোরারের টানে হরত তেসে গেছে কোন মুর্কে— °.

মাঝি থপ করিয়া ভরি পা জড়াইরা ধরিক—কোন
মূলুকে ভেলে গেছে, সেইটে বলে দিতে হবে, সন্ধার।

এবারে রখুনাথ রীভিমত রাগিরা একটানে পা ছাড়াইরা লইল। বলিল—আছো আহাম্মক ত তুই। মূর্পের বালিক, চৌধুরী মণাই। বলেন বলি—ভিনি বলতে পারেন। আমরা নূন বাই, ডাক পড়বে বাজনা দিরে আসি—এই ক্ষেক সম্পর্ক—আমরা কে?

শতএব পাণের প্রারন্তিত করিতে আবার বেই বরহরি চাবুরী পর্যন্ত থাওয়া করিতে হইগ। বছরতি সহার্থনিক; আবার কাল আবার করিতেও তার কৃতি বিভীন নাই।

F₹3

নজর দিয়া পদপ্রান্তে হাত জোড় করিরা বসিতে চৌধুরী
মহাশর শিহরিরা উঠিকেন।—ওকি হল ্ননা না—উঠে
বোসো টাকাটা তুলে নাও। তুমি হ'লে কোম্পানীর
ধেরার ইজারাদার—

কোম্পানীর ইজারাদার নাক কান মলিরা বলিল-জার ঘাট হবে না, চৌধুরী মশার। আমি পারাণীর একল গুণ ধরে দিছি —

নরহরি **ঞিজ্ঞা**সা করিলেন—তোমার পারাণী কভ ? —ত্ব' পরসা।

নরহরি হিসাব করিয়া কহিলেন—অর্থাৎ আরো টাকা গুই
আব্দাক দিচ্ছ তুমি। আর ভোমার নৌকো গু'ধানার দাম ?
সাড়ে তিনশ ারগ—

নরহরি নরমন্থরে কহিলেন—আমারও হালাম আছে বাপু, লোকজন লাগিরে দেশলেশান্তর খুঁজতে হবে তে। বাক্ষা, তুমি একধানারই দাম ধরে দিও। কোম্পানীর ইজারাদার—যাহোক একটা ধাতির উপরোধ আছে ত ?

সবশেবে একগক্ষের কারাকাটি অপর পক্ষের থাতির উপরোধের ফলে একশ টাকার রফা হইরা দাঁডাইল।

নরছরি বলিলেন—টাকাটা কি নিরে এসেছ, বাপু ? খেরার ঘাট বন্ধ রাখিবার জো নাই, বড় মুখিল হইগছে। মাঝি তাড়াভাড়ি বলিল—আমি কালই দিরে বাব নিশ্চয়—

আমিও বৌঞ্জ ধবর করে রাধব। বলিরা এক মুহুর্ড লোকটার কাতর মুখে তাকাইরা নরহরির সতাসতাই করণা হইল। আর দেশদেশান্তর থেনিকের অপেকা না রাধিরা বোধ করি বোগ-প্রভাবেই বলিরা দিলেন—মাধানাভার খালে বেড় বাক দিরে বে বড় কেওড়াগাছটা—তারই কাছে করে জেপো। তু'খানা নৌকো এক আরগার আছে। বাও। আর টাকটো কালই দিরে বেও—নরত, বুঝলে ত ?

ৰশিরা চৌধুরী মহাশর হাসিরা উঠিলেন।
মাঝি কৃতজ্ঞ অভারে চলিরা গেল। সবই সে উত্তমরূপে
বুক্তিয়াছিল।

দিন তিনেক পরে কি একটা কাজে রবুনাথ আসিরাছিল। হাসিমুখে নরহরি কহিলেন—টাকা নিবি, সদার ? কারি বেটা পাইপরসা অব্ধি শোধ করে দিরে গেছে। নিবে বা না গোটাকতক।

রখুনাথ খাড় নাড়িল।

চৌধুরী তবু বলিলেন—তুই না নিস্— কি নাম ভালো সেই বে ছোকরা—কীর্ত্তি ত ভোলেরই। নিয়ে বা, আমোক ফুর্ত্তি করিস।

হাসিরা রঘুনাথ বলিল—নে কি আর আলালা একটা কিছু বলবে ? দলের লোক না ? ও বডে বলাট, চৌধুনী মশার। টাকা নেও—হাটে হাটে বাও—দরদন্তর কর ; অন্ত খোর প্যাচ পোবার না আমাদের। আমরা নোলা মাছ্য ; সহৎসর থাওয়াছো তুমি—ছকুম হ'লে থাজনা দিরে বাব। বাস।

টাকা কইল না; প্রণাম করিরাকে লাঠি তুলিরা কইরা রওনা হইল।

> ক্রমণঃ শ্রীমনোক্ত বস্তু

লেখকের কৈঞ্চিয়ৎ

বাংগা দেশের স্থল্ব পাড়াগাঁরে এক ক্রমবিলীরমান
অতি বিচিত্র জীবনের সাক্ষাৎ পাই। তার এক বিস্তৃত
কাহিনী ধীরে ধীরে আমার মনের মধ্যে কুটে ওঠে। কে
কাহিনী ধারাবাহিক ভাবে বলবার অবসর হবে কিনা এই
সন্দেহে টুকরো টুকরো করে গর লিখতে স্থক করেছিলাক।
কিন্তু এখন সম্প্রতি সম্পূর্ণ টাই লিখবার চেটা আমুদ্ধ করেছি।
অন্তর প্রকাশিত 'সর্দার' ও 'বিলন্দির চর' গর হুটোর সংক্র
এই কাহিনীর নিবিত্ব সংবোগ। ধারাবাহিকতা বজার
রাখতে গিরে ঐ ছুটো গরের কোন কোন সংগ এই কাহিনীর
মধ্যে পুনরার্ভি হচ্ছে। বলাবাহুগ্য, গর হুটো আর ক্রেক্ত্র
পুনঃ প্রকাশিত হবে না।

বীমা ও বাণিজ্য

শ্রীপ্রত্যোতকুমার বস্থ

এবার আমরা ভারতবর্ষে এবং বাংলার বীমা কোম্পানি নী ভাবে কাজ করে যাচেছ তার পরিচয় নেবার চেষ্টা কারবো। বাংলার বছ স্বনামধ্যাত ক্রতী পুরুষের প্রেরণার ভ ২০১৫ বছরের মধ্যে আমরা অনেকগুলি বীমা প্রতিষ্ঠান ড়ে উঠতে দেখেছি। খদেশী বুগের সমরকার কথা াষের শ্বরণ আছে, তাঁরা আনেন সেদিনকার দেশপ্রেম ত গভীর ছিল। হঠাৎ নতুন আলোর প্রাণ পেরে জাতির মস্ত চেতনা কর্মক্ষেত্রে কী ব্যাপকভাবে সঞ্চীব হয়ে উঠুভে সরেছিল,—সে কথা আমরা তো আলো ভূলিনি। সেদিন ংখেছিলুম দিকে দিকে নবীন কর্মকেন্দ্র স্টের কী প্রাণ-ৈহানো প্রেরণা। সেই সমরে বে-সব ইন্সিওরেক ্তিষ্ঠানের জন্ম হরেছিল, তাদের মধ্যে হিন্দুস্থান ইন্সিওরেন্স দ্রতম। হিন্দুখানের কর্মক্ষেত্র এখন স্থাপুরপ্রসারিত। ত অল্পদিনের মধ্যে হিন্দুস্থানের কাম্ব এত প্রসারিত হতে াৰে মনে হয়—জাতীয়তার একটা সাময়িক স্পন্দনেই খাদেশ াতি পর্যবেদিত হয়নি। তার উপযুক্ত মনোবৃত্তিও গড়ে ঠেছে সাধারণের। এটা একটা উৎসাহের বিবর। হিন্দুস্থান হাম্পানির কর্ণধার শ্রীবৃক্ত নলিনীরঞ্জন সরকার একএন তী পুৰুষ। ভার চেটার আল হিন্দুছান প্রার সমত শী প্রতিষ্ঠানের মধ্যে অগ্রণী। ভারতের বাইরে হিন্দুস্থানের ্রম প্রচারিত হরে পড়েছে। নলিনীবাবুর ছর্দমনীর কর্মশক্তি ভিষ্ঠানটার প্রাণ-ক্রতিষ্ঠা করেছে। বেশে সর্বতে শাধা লে অনংখ্য একেউ নিবৃক্ত কোরে প্রতিষ্ঠানটার কাজ নমন অপ্রসর হ'ছে ভার পরিচর পাওরা বাবে,—১৯০ঃ লৈয় ৩-শে এপ্রিল বে বছর শের হরেছে, সে বছর 'বের কালের পরিমাণ বেখলেই। এ বছর এ'রা ছ' কোটা • ऋक টাকার ওপর নতুন কাল করেছেন। " ভার জাগের इरबढ़ कांटबब (ठरब ८० नक ठोकांत्र ७०व कांक दनी

হয়েছে এ বছরে। এতেই বোঝা বার প্রতিষ্ঠানটী কড
জনপ্রির। বছর বছর পলিসির হার কেমন বেড়ে গেছে
দেখা বার,—১৯২২ সালে প্রত্যেক পলিসি পেছু ১,৩৫৫১
টাকার বীমা করা ছিল; ১৯২৭ সালে হরেছিল পলিসি
পেছু ১,৫১৬১ টাকা; এবং ১৯৩২ সালে সেটা দাড়িরেছে
১৬৭৮১ টাকা। এইভাবে কাজের বিস্তার দেখে ভরসা
হর—ভবিশ্বতে ভারতের বীমা কোম্পানি হগভের অক্স
বীমা কোম্পানির সমকক হরে উঠতে পারবে।

ইউনাইটেড ইপ্তিরা লাইক্ষের বছর শেব হরেছে এ১শে ডিসের ১৯৯০। আলোচ্য বছরে ৬,৭১৯টা পলিসির আবেদন হরেছিল। বীমার টাকা মোট ৯৪,০২,৫০০। তার আগের বছরে, অর্থাৎ ১৯০২ হরেছিল,—৬৯,৫৯,৭৫০ টাকার ওপর ৪৫৬১ থানা পলিসির- আবেদন। তার মধ্যে সব অড়িরে ৪,৭৭৪ থানা পলিসির হুই হরেছে—৬৬,৪০,৯১৮ টাকারীমার ওপর। তার আগের বছর অর্থাৎ ১৯০২ সালে ৪৯,৬৫,৭৫০ টাকার বীমা করা হরেছিল ০০২৫ থানা পলিসি ইম্ব কোরে। পলিসি হোল্ডারেদের কতে প্রার ৬ লক্ষ্য টাকার আমে গেছে। অমে মোট হরেছে—৫৫,২৭,৮৮০ টাকা। প্রতিষ্ঠান হরে অব্ধি এঁরা মোট ১৮,২৬,২১২ টাকার ফারী শোধ করে প্রসেছেন। আগের বছর দাবীর টাকাছিল ২,৮৪,৫৭১। প্রদের বিশেব লক্ষ্য থরচের ছিকে। থরচের হারে প্র কম। ধরচের হারের ওপর প্রেডিটানের সারবন্তা নির্জর করে। সে বিষয়ে এঁরা ব্রেট সক্তর্ক র

বংশী আমলের স্বৃতি জড়িরে আছে ইবিরা ইক্টটেবল ইনসিওরেজের জীবনের সঙ্গে। পত ৩১শে ভিনেম্বর ১৯২৯ সালের ভ্যানুরেশানে বেথা পেছে লাইক এয়াক্তরেজ করে। শতকরা ১৫২ টাকা লাভ হরেছে। ৩১শে ভিনেম্বর ১৯৩১ সালের বার্থিক আর ব্যবের ভালিকার বেথা রেছন ১০০৯ থানা পলিসি ইন্ন করে ২১,৫৬,০০০ টাকার ইনসিওর করা হবেছিল। সে বছর প্রিমিয়াম বাবদ নতুন আর হর ১,১৩,৫২১ টাকা। মোট প্রিমিয়াম বাবদ আয় ছিল ৫,৪২,৫১৫ টাকা। লাইক এ্যান্থওরেল কাগু ছিল মোট ১৪,২২,০০০ টাকার। হাজার করা ১৫ টাকা বোনাস খোবণা করেছেন। ধীরে ধীরে এঁদের কাজ চল্ছে, কিছ চল্ছে দৃঢ়ভাবে।

দেশবদ্ধ চিন্তরন্ধন দানের অমর স্থৃতির সঙ্গে অভিরে আছে আর একটা প্রতিষ্ঠান—ইউনিক্ এ্যাসিওরেল। এঁদের কাজ দিন দিনই নির্কিবাদে বেড়ে বাছে। প্রিমিয়াম বাবদ আর, ১৯০১ সালে ছিল ১,৮২,৬৮৪ টাকা; ১৯৩২ সালে হয়েছিল ২,৩২,৩০০ টাকা। আজীবন বীমার হাজার করা ১০, টাকা বোনাস ঘোষণা করা হরেছে। রিজার্ড আছে ২১,০০০, টাকার।

দেখা বাচ্ছে, প্রতি বছরই দেশী প্রতিষ্ঠানগুলি সন্তোৰ-জনক কাজ করছেন। আগে এরকম কাজ আশা করা বার নি'।

কিন্ত এখনো আমাদের কর্মকেত্র প্রসারিত করবার প্রচুর অবসর আছে। বিদেশী কোম্পানীর সঙ্গে প্রতি-বোগিতার প্রাণ নিরে বেঁচে থাকাই হ'লো আমাদের প্রথম কথা। তারপর প্রসার। ভারত ছাড়িরে, সাগর পারে ভারতের কর্মকেত্র প্রসারিত না হ'লে এত বড় ভাঙীর প্রেরণা সার্থক হবে না। কিন্তু, সভ্যি সেদিন হ'বে কী ?

वृष्ट्रेषिक्

শ্রীমনোজ মুখোপাধ্যায়

ধরণীরে দেখেছ কি তৃমি ? —

একদিকে, অদম্য উৎসাহে

আপনারে আপনি বাঁচায়—
শতবাস্থ প্রসারিয়া আপনার সম্পূর্ণতা লভিতে সে চায়!

ভেঙে, চুরে করে শতখান্
আপনারে ধ্বংস করি' অমৃতের রস করে পান।
অক্সদিকে, সারা নিশি ধরি'

প্রভীক্ষায় বুক তার ক্ষণে ক্ষণে উঠিছে গুমরি ;—
প্রিয় তার আসিবে যে রাতে—

ব্যকিমিকি জোনাকির মালো লয়ে হাতে ,— সৌন্দর্য্যের প্রতিমৃত্তি মেয়ে

ভক্তার আছের ভবু, কার লাগি, আছে চেয়ে চেয়ে—॥

মানুষেরে দেখেছ কি তুমি !---

একদিকে, মহাবেগে

ছোটে তার জীবনের রথ---

পাহাড়েরে গুঁড়া করি' রচিতেছে আপনার শাখ ;

এতোটুকু বাধা নাহি মানে,

হটি হাতে কোথা হতে প্রান্তিহীন প্রেরণা সে আনে

অগুদিকে, শ্রাস্ত আঁখি তার

রাতের আঁধার মাঝে ছবি আঁকে কার!

অতি বিধাভরে,

না-পাওয়া পরশ্বানি খুঁজে খুঁজে মরে 🖟

আসে বৃঝি প্রিয়া,

ভারার আলোর ভরা স্বপনের মধুপথ দিয়া 🛊 💮 🥞

জলাত্ত্ব

এহেমচন্দ্র বাগচী

বাসা খুঁজতে খুঁজতে প্রার পাগলের মত হ'বে গেলাম।
বেশীর ভাগ ভালো বাড়ীগুলো হর পাঞ্জাবী না হর মাজাসীদের
লখলে। মাজাসীরা বড় বড় বাড়ী নিরে ভাড়া দিছে, কিছ
নিছক নিরামিব-ভোজন কুঞীতে লেখেনি কোনো দিন,
আর গুরা বখন ভেজিটেরিরানই চার, তখন দেখ্লাম
আমার বরাতে মাজাসীদের বাড়ী ভাড়া নেওরা হ'বে উঠ্বে
কাঃ জৈচের ছপুরে বাড়ী খুঁজতে খুঁজতে মাথা খারাপ
ভ্রমার ভোগাড় হ'ল।

আৰশেৰে বাসার সন্ধান মিল্ল, বাড়ীটা একটু নির্জ্ঞন আরগার, অর্থাৎ আশেপাশে বাড়ীর সংখ্যা কম। আমার বা পেলা, ভা'তে নির্জ্ঞনতাই চাইছিলাম। বাড়ীওরালার সঙ্গে নাল ছই খ'রে সংগ্রাম ক'রে বাড়ীটাকে বাসবোগ্যা করা হ'ল। উপরের একথানি দক্ষিণ-খোলা হুর নিরে নিশ্চিত্ত হওয়া গেল।

ক্ষি একেবারে নিশ্চিত্ত হ'লে আর এ গরের স্ত্রপাত হ'ত না। নিশ্চিত্তা আমার ভাগ্যে ঘটে নি কোনো কালে। বভবার ভেবেছি, এইবার একটু শুছিরে নিলাম, অলজ্যে বিধাতাপুক্ষ ক্ষাৎ হেসে জীবন বাজার কলটা একটু ঘূরিরে বিশেষ। এ-রকম কতবার বে ঘটেছে, তা'র আর ইঃভা নেই। সমভার সমাধান করতে-করভেই ভীবনান্ত হ'বার উপজ্জম হ'ল। অতএব এই নির্ক্তন বাসার এসেও বে একটু শাভি পা'ব,—এ আশা করি নি কোনোদিন।

দিনগুলো কাটছিল বেশ সহজে—হঠাৎ একদিন বা আশা করছিলান, ভাই ঘটুল। একটু বেশী রাজি অবধি আমাকে কাজ কর্তে হ'ত। রাজি প্রার বারোটা হ'বে গ্রমন সমরে হঠাৎ একটা ভীষণ গোলমাল গুনে বাইরে বারাশার বেরিবে এলান। আমার বাসার গোলমাল নর, জ্যোলমাল আমার গাশের বাড়ীর বোতলা থেকে আস্তেছ বেশ বুরতে পারা গেল। অনেক লোকের সন্মিলিত কৡখর, একটা ভীষণ ব্যক্তভা, কেউ বা চেঁচিরে পাড়া মাৎ কর্ছে, আবার কেউ বা চাপাগলার চীৎকার করছে—একটা মহা হট্রগোল।

- —'ইডিয়ট, সুগ্—ব্যবসার পণ্য সাঞ্জির ব'সেছেন আপনারা, সভাতার অ আ ক ধ পড়েছেন কি ? স্থাজের নামে কি হচ্ছে ?'
- —'পামুন, থামুন আপনি, সরবং দিছি খান্—একটুখানি চুপ করুন জামাই বাবু, দোহাই আপনার, পারে পড়ি আপনার!'—একথাঞ্জো আস্ছিল নারীক্ঠ থেকে!
- 'আহা বেশ, বেশ! চমৎকার অভিনয় শিখেছ, বাঃ!
 শিশির বাবু বুঝি ভোষার শুরু! বাঃ, ব্রেডো!'
 —বল্তে বল্তে কণ্ঠখন একটু নেমে আসে, আবার
 হঠাৎ সপ্তমে চ'ড়ে বান্ধ—'একেবারে চিৎপুর বানিয়ে তুলেছেন আপনারা, কোনো বিচার-বুছি, কোনো বিবেক—'
- 'আহা থামুন, থামুন, একটু স্থিয় হোন্,—কি এমন হয়েছে, যাতে অত বাজে বক্ছেন ?'
 - —কণ্ঠখর কোনো ভঙ্গণবন্ধই ব্যক্তির !

ভারপর অকলাৎ একটা সোরগোল—একটা হাভাহাতি হওরার শব্দ, ভারপর একটা গোঞ্জানির আওরাত, ভারপর নারীকঠের উচ্চ চীৎকার, 'বেঁধে কেলো, বেঁধে কেলো—কড়ি নিবে আর, মাধা ধারাপ হ'বে গেছে'—প্রভৃতি গোলমাল শুন্তে পাওরা গেল।

সমস্ত নৈশ নীরবঁতা বিচ্ছিন্ন ক'রে পাড়ার একি ভীবণ উপত্রব !

আশেগাশের লোক সব কেগে উঠেছে, ছাবের উপর বেরেদের ভিড়, গলির ভিতরে সভোলাগ্রত প্রথদের জটগা, কি হ'রেছে, ব্যাপার কি মণাই' 1—এঞ্ডি সসভোচ কথাবার্ডা তনে আর উপরে থাক্তে গার্ণাম না। নীচে নেমে এলাম: আমার বাড়ীর সন্থ্রেই ডাক্ডার বাবুর বাসা। ডাক্ডার বাবু অনার্ড দেহে বাইরে দাড়িরে আছেন দেখ্লাম।

'কি ব্যাপার ডাক্তার নাবু ? কি হ'ল পাড়ার ?'

ভাকার বাবু শবিচলিত কঠে উত্তর করলেন, 'কি ভানি মশাই, এ নতুন শুন্ছি! মনে হচ্ছে কোনো পাগল-টাগল এসে কুটেছে ওলের বাড়ীতে!'

'কথাবার্ত্তা শ্রনে তাইত মনে হচ্ছে, হঠাৎ পাগলের আবির্তাবই বা কি ক'রে হোল ?'

'ভাই বা কি ক'রে বলি ? আপনিও যেখানে, আমিও সেখানে, কাজেই বুয়ুতেই পারছেন !'

ক্রমশঃ গোলমাল শাস্ত হ'বে এল। ধীরে ধীরে ভিড় কমে গেল। পাড়া আবার তস্তানিমগ্ন হ'বে এলে পর বারাক্ষার ইন্ধি চেরারটা টেনে নিরে এসে ব'সে ব'সে পাশের বাড়ীটা সহজে ভাব তে লাগ্লাম। এতদিন এই বাসার এসেছি, কোনো গোলমালই ত হর নি, আল হঠাৎ কেন যে অমন হৈ-চৈ আরম্ভ হ'ল তারই কারণ অমুসন্ধান করতে গাস্লাম। বাইরে থেকে কারণ অমুসন্ধান করা একরকম অসম্ভব, তবু ঐৎস্কা জিনিবটি এমন, বে, কারণ অমুসন্ধান না কর্লে শাস্তি নেই কিছুতে।

এক বৃদ্ধ ভদ্রগোককে বেংগছি ঐ বাড়ীতে ! চার পাঁচটি তক্রণবর্গ ছেলে বই-পত্র নিরে কলেজ-ইন্থলে বার, তা-ও দেখেছি ! মারে মারে সন্ধাার দিকে গন্তীর পুরুষকঠে গানের মহলা চলে । রবীক্রনাথের গান—গন্তীর কঠন্বরকে অনুসরণ ক'রে কোনো তক্রণী সলীত-শিক্ষাথিনীর পরিশ্রমেরও আভাস পাওরা বার । এ-ছাড়া প্রতিদিনের জীবনে ঐ পাশের বাড়ীর জার বিশেব কোনো সঙ্কেত-ও নেই, না চাঞ্চল্য—না বা কোনো ইন্সিত ।

বা' কিছু আক্সিক, এ থেকে ভা'কে অসুমান কর্তে গেলে অস্তু দিক দিরে অন্তুসন্ধানের প্ররোজন। বতদ্র মনে হ'ল, ও-বাড়ী সহলে আর কা'রো বিশেষ কোনো কৌতুহল নেই, প্রতিবেশী সহলে সহরের এ-রক্ম উদাসীন্তা—এ ত নিভাকার ব্যাপার, ভবু বে ক'টি কথা আর গুর্লাম ও বাড়ী থেকে, প্রাঠিত কৌতুহলটা স্বাভাবিক ব'লেই মনে হ'ল। পরনির রাজে আবার সেই গোলমাল, চীৎকার, হাতালাভি এবং বাঁধাবাঁধির ব্যাপার । ভাক্তার বাবু বল্লেন, 'পুলিল ডাক্তে হ'ল দেখ ছি এবার । রাজে ঘুনোবার বো নেই—সমস্ত দিন খেটে খুটে এসে একি ভুতুড়ে কাও মশার পাড়ার ?'—এই ধরণের একটা অম্বন্তির আভাস প্রার সকলের মুথেই লোনা গেল। হু' একজন ছঃসাহসী ও-বাড়ী গিরে সমস্তা সমাধানের ব্যবস্থা কর্বার চেটার ছিল। ডাক্তার বাবু নিবেধ কর্লেন, কাক্টেই ভাদের ছঃসাহস দেখা'বার সৌভাগ্য আর হ'ল না!

বিকালের দিকে বেড়াতে বেড়াতে একবার ক্লাবে গোলাম। ক্লাব সম্বাদ্ধ বিশেষ কোনো আগ্রহ ছিল না, তবে নিভাস্তই চাঁদাটা দিতে হয় মাস গোলে, ভাই মাঝে মাঝে এক-আখবার যেতে হয়। মানসিক অবস্থা এমন্ত্র একটা সীমার এসে পৌছেছে, বেখানে আগ্রহ ব'লে জিনিবটার অভাব বেশ ব্যুতে পারি। কবির ভাষার ক্লা চলে—

> অনেক দেখে ক্লান্ত এখন প্রাণ ছেড়েছি সব অকল্মাতের আশা ন

কিছ পর পর ত্'রাত্রি ধ'রে বে 'অকক্ষাৎ' পাড়ার হানা
দিছে, তা'তেই আগ্রহ বাড়িরে তুল্ল। ক্লাবে এনে দেখি
সমারোহ ব্যাপার—লোকের সংখ্যা নিভান্ত কম হর নি।
যন ঘন চা, পান, ভামাক ইভাদি চল্ছে। লক্ষ্য কর্লাম
ক্লাবে হ'রেছে তিনটি দল, একদলে আলোচনা হচ্ছে সাহিত্য,
একদলে পলিটিকস্ এবং আর এক দল সামাজিক বিধিবাবস্থার হিশাব-নিকাশ করছেন। প্রথম ছটি দল ছেড়ে
দিরে শেষেরটি আশ্রর করা গেল। কারণ, শেষেরটির মধ্যে,
আমাদের নীরস মন একটু-আঘটু ভৃত্তি পেতে পারে।
পালের বাড়ী ভা'র বিক্ষরকর 'আকক্ষিক' ঘটনা নিবে
পাড়ার মধ্যে যে একটা চাপা আতক্ষের স্থাই করেছে, ভারই
পরিচর পোলাম ক্লাবের সামাজিক দলের কথাবার্ত্তার।

নীতীশবাব্ অকস্মাৎ গড়গড়ার নলটা মুখ থেকে নামিছে তাকিরাটা টেনে নিরে গোলা হরে উঠে বদলেন এবং ক্লাভের সমস্ত কণ্ঠ-কাকলি একস্মুর্ডে অন্ধ করে বিরে গ্রামীর গলার বলে উঠকেন, 'আমি লানি।' সকলে অকলাৎ সচকিত হ'রে সমন্বরে বলাবলি করতে লাগলো, 'কি হে, কি বাাপার !'

নীতীশবাব খর নামিরে খাভাবিক কঠে বল্লেন, 'আমি আনি পাশের বাড়ীর কথা, আপনারা ওন্বেন কি ? তাছাড়া আমার আনার একটা স্থবিধে আছে বেটা আপনাদের নেই, আমি পাশের বাড়ীতে গান শেখাতে বাই।'

'হাা, হাা নিশ্চরই নিশ্চরই, শুনব বৈ কি । বলো হে নীতীশ, আমরা তিনদলেই ঐ এক বিবর নিরেই আলোচনা কর্মিছ। তৃমি এডক্ষণ চুপ করে থেকে মিছামিছি আমাদের কট দিছে।'

নীঙীশবাবু বলতে আরম্ভ করণেন, 'তাহণে ওছন। আপনারা অনেকেই, বারা এ পাড়ার থাকেন, সদ্ধার দিকে গান ওনতে পান বোধ হব! একটি ছোট মেরে গান শেখে, আমিই তাকে গান শেখাই। আমার গলাও কি আপনারা চেনেন না? কৈ কেউ বে চেনেন, এমন ও মনে হর না। বাই হোকু আমিই ঐ বাড়ীর গানের টিউটার। রবীজনাথের গানই আমি শেখাই—ছোট মেরেটি শিখছে ভালো, মন্দ নয়!

নীতীশবাবুকে বাধা দিয়ে বল্গাম, 'কৈ নীতীশবাবু! এ বে শিবের গীত আরম্ভ করলেন, আমাদের আগল পরেন্ট বাদ দিয়ে এ কি ?'

'আহা, ব্যক্ত হচ্ছেন কেন আপনি ? বথাসময়ে সমস্তই আনতে পারবেন !'—ব'লে নীতীশবাৰু গড়গড়ার নলটিতে বারকতক টান দিয়ে ব'লে বেতে লাগলেন,—

'দেখুন, আমি বেশীদিন ওধানে গান শেখাতে বার নি কাজেই এ ব্যাপারের গভীর তথ্য আমি জানি নে। মোটার্টি বেটুকু দেখেছি বৃণছি, তাই থেকে আপনারা কারণ অঞ্নান ক'রে নেবেন।

বাড়ীর কর্ডা অতি ভন্তলোক, সাত ছেলে এবং দশটি মেরে। এই বিরাট স্পট্ট-বজ্জের ব্যাপারটা বার ওপর দিবে পেছে সেই গৃহিশী প্রারই শ্বাগত থাকেন। চারিটি ছেলে বিদেশে চাকরী-বাকরী নিবে থাকে, ভিনটি বাড়ীতে মানুষ হচ্ছে, জরাৎ প্রবিশিকা পরীক্ষার বারক্তক হোঁচট থেরে চার-পাঁচজন ইউটারের শরণাপর, হ'রে ফ্রেন্সিড চেটা করছে। ব্যক্তি মেরের মধ্যে পাঁচটি বিবাহিতা, গাঁচটি অবিবাহিতা।
বিবাহিতাদের মধ্যে তিনটির স্বামী প্রার স্বরজ্ঞানীই বললেই
চলে। তাঁরা সহরে স্বস্তর্বাড়ীতে থেকে দীর্ঘ পাঁচবছর ধ'রে
চাকরীর চেটা করছেন। প্রত্যেকের আবার চার পাঁচটি করে
ছেলে মেরে হ'রেছে—কেবল বড় মেরেটির একটি মাত্র ছেলে
এবং তার স্বামীই আমাদের এই আখ্যারিকার নারক। বাকী
পাঁচটি অবিবাহিতা মেরে পড়াশুনা এবং গান-বাজনার চর্চ্চ।
করছে এবং আধ্নিক ক্রচির সঙ্গে নিজেম্বের খাপ খাওরাবার
প্রাপপ চেটা করছে।

এই ত গেল বাড়ীর মোটাম্ট বর্ণনা। বাড়ীর রারাঘর দেণ লৈ তাক লেগে বার—একটা বিরাট বজ্ঞশালা। নানারকম প্রবৃত্তি এবং নানারকম ক্ষতির খোরাক জোগাছে এই ঘর—কর্তা নির্ক্ষিকার শান্ত ভাবে বাইরের বারাজ্যার ইঞ্চি চেয়ারে ভরে থাকেন প্রারই। কথা ধ্ব কম বলেন। আমি বখন গান গাই, তখন এক-একবার এসে আমার কাছে বসেন, গান শোনেন, অথবা অক্তমনত্ত হ'রে কি ভাবেন ব্রবার বো নেই, সমত্ত আক্ষতি-প্রকৃতিতে এমন একটা স্কুর নির্লিপ্ততা,—মনে হর বেন ঘাটে এসে গাড়িরে আছেন, নৌকো কথন আসবে—তারই প্রতীক্ষার বেন ভার চোথ ছটিতে একটা মতিরিক্ত রক্ষের আগ্রহ কৃটে উঠেছে। আমি গান গাই, আর মাবে মাবে ভাকে লক্ষ্য করে দেখি; এই একটি নিরীহ মামুর কি করে এই অভিকার সংসারের বোঝাটা টেনে নিরে চলেছেন ভাবলে অবাক্ হ'তে হব।

ভেলেমেরেরা আসে বার—বেশভ্যা, কথাবার্তা শাণিত, তীক্ষ, বিহাতের আলোর মত পরিজ্ঞর এবং উজ্জ্ঞল। তারা বে লগতে বাস করে, তাবের শিতৃদেব সেই লগতের মুক্ত বারপথে বচটুকু আলো দেখতে পেরেছেন, তা'তেই ভান্তিত হ'রে দ্বির হ'রে গেছেন। সাজনাই বা তিনি কোথার পাবেন ? গৃহিনীও বারোমাসের জঙ্গে শ্বাগার। বড় আনাই হ্বথাংশুকে তিনি একটু-আবটু জের করতেন, কিছ তারও বে অবস্থা, তাতে বর্তনানে ভবের পারণ ঘটেছে। সেনিন কেনি, কর্তা চাকরকে বস্ছেন 'আমার ক্যালাবাটখানা বাইরে পেতে বেবারাকার! নিরে সমর দর্যনা জোত্বলে বন্ধ করে বিনি, টিপারের উপর এক নাল জন্ম বার্থকে জ্বিন্ রে। তি God,

what a disturbance, I may die to-night ! (তে ঈশর, কি গোলমাল, আমি আজ রাজে হরত ম'রে বেতে পারি!)

একমাত্র সেই সন্ধার কর্তার মনের কথার থানিকটা আভাস পেরেছিলাম। বাই হোক্,—বে কথা বল্ছিলাম। বড় আমাই হুধাংও এম্-এ, পি-আর-এস্! লোকটি বথার্থ শিক্ষিত, এথানেই কোনো কলেজের অধ্যাপক! সে-ই ভার বিখ্যাত খণ্ডরের একরকম দক্ষিণহত্ত বল্লেও চলে। দিবারাত্রি পড়ান্ডনা আর রিসার্চ্চ নিয়ে আছে—সংযতবাক্ শান্তস্থি, তপন্থীর মতো আচরণ—অত বড় বিধান লোক, এ-রকম না হ'লে চল্বেই বা কেন্ ?

এঁর স্থীকে আমি হ'একবার দেখেছি, ছোট একটি ছেলে নিম্নে বাস্ত। বড় রুগ্ণ এবং বিষণ্ণ চেহারা—কোথাও কোনো এ-ছাদ নেই!

এই সুধাংগুই আমাদের কাহিনীর নায়ক ৷ আপনারা রাজে বাঁর গোলমাল গুনেছেন, ভা' এঁরই মুধনিঃস্ত বাক্যলোভ এবং সেই লোভ বন্ধ করার বে চেষ্টা—ভা'ভেই আপনারা সম্ভত্ত ৷

— এইখানে নীতীশবাবু কিছুক্ষণ তক হ'রে গড়গড়ার মনঃসংবােগ করলান। আমরা তাঁর তক্ম্র্তির দিকে চেরে ব'লে রইলাম। পুথাংশু-তথ্য আমাদের কৌতৃংল উদীপ্ত ক'রে ভূলেছে, নীতীশ বাবু কথন আবার আরম্ভ কর্বেন, ভারই কল্তে আমরা উৎস্ক হ'রে আছি, হঠাৎ নীতীশবাবু নল নামিরে রেথে পুনরার বালিশ টেনে নিলেন—

'দেপুন, ষাহুবের চরিজের কি Sudden changes হর !
এই অ্থাংডকেই ধরুন, আপনারা কি কথনো ভাব তে পেরেছেন, একটা এন্-এ, পি-কার-এল্ গভীর রাজে কোথাও কিছু নেই হঠাৎ নাডালের মত আচরণ অল্ল করতে পারে ? এ ভাবা বার না, বুর্লেন, এ ভাবা বার না! অথাংড বড় লাভ অন্তি কিছু বেশী পান্ত হওয়াও ভালো নর! কি ক'রে বে ভার এই সানসিক পরিবর্তন হ'ল, সেটা আপনারা বিচার অন্ত্রিকার । ভালাকে তবু ঘটনাটা ব'লে বেডে বিন।

ক্ষাক প্রক্রার, ক্ষাতে কর্তার তিরণার ও ক্ষাত্ত তার ক্ষেত্রক্ষাক ক্ষাক ক্ষাক্তর করেছে,—এ ব্যাপ্রিকী সন্থ করা অন্ত কাষাইদের পক্ষে কঠিন। বিশেষতঃ তারা কেট কিছু করে না, চাকরীর নাম ক'রে দীর্ঘকাল ধ'রে খণ্ডরবাড়ীর অবাধিত অন্ত ধ্বংস কর্ছে! কাজেই স্থধাংশুর সংক্ষে অন্ত আমাইদের তেমন সন্তাব নেই, এটা আমি করেকদিনেই বুঝুতে পেরেছিলাম।

বে সব ছেলেরা মানুষ হচ্ছিল, তাদের অভিভাবকতা কর্তে হ'ত সুধাংগুকে। কে কতদুর পড়াগুনা কর্ছে, কার কবে পরীকা, এ সব সংবাদ তাকে রাধ্তে হ'ত, সেই অনুসারে ব্যবস্থাও তাকে কর্তে হ'ত, কাজেই ছিলেরাও বে স্থাংগুর প্রতি বিশেষ আকৃষ্ট ছিল, —এ রক্ষ আভাস মোটেই পাইনি আমি।

স্থাংশুর স্থীর কথা পূর্বেই বলেছি। বড় বিষয়, বড়
শীংন মূর্ত্তি। স্থাংশু বেদন এই প্রকাশু বাড়ীটার কতকটা
নির্কান-বাস কর্ছে, তার স্থীও তেদনি নির্বাক্, নিম্পান্দ,
নিঃশব্দ-চারিণী। এই রকম আমার মনে হ'রেছে বুঝ্লেন?
কারণ, কথাবার্তা বিশেষ শুনিনি কারও, স্থাংশুর সম্পে বেগ্না
হ'ত আমার অরই—ভাছাড়া দশবারোটা ভাষা যে কানে,
ভার সলে কথাবার্তা কহাও বড় শক্ত ব্যাপার। শুগু
আকারে আচরণে ইন্দিতে যেটুকু ব্বেছি, সেইটুকুই বল্ছি
আসনাদের কাছে।

'ও বাড়ীতে স্থধংশুর positionটা বোধ করি পরিকার হ'রেছে আপনাদের কাছে।'

আমি এইখানে নীতীশবাবুকে ঈবৎ বাধা দিয়ে বল্লাম, 'হাা, তা' হ'লেছে নীতীশবাবু, কিন্তু আমাদের আয়হল pointটা ভূলে বাচ্ছেন কেন ? রাত্তের সেই চীৎকার— সেই inhuman ব্যাপার— সেইটেই আমরা কান্ডে চাইছি কিনা!'

নীতীশবাবু বল্লেন, 'হাঁ। সেইটেই—সেইটেই,—অপেকা করুন, তাড়াতাড়ি কর্লে চল্বে কেন ? ভারপর না বল্ছিলাম! একদিন সন্ধার সময় বথানিরমিত গান শেখাতে গেছি, গিরে দেখি বর অন্ধলার, বাইরে কেউ কেথাও নেইঃ চাকর-বাকরের নাম ধ'রে বে তাক্ব, ভারও কোনো উপার নেই। অনুকার বরের মধ্যে থানিককণ চুপ ক'রে ইয়িছিল আছি, আমার ছাত্রীর নাম ধ'রে ভাক্ব ভার হি সমরে খরে আলো অ'লে উঠ্ল। উজ্জন আলোর দেও লাম, দরোলার কাছে দাঁড়িরে প্রধাংশু, আমার দেওে স্থিতমুখে নমস্কার ভানিরে বলল, 'কড্জুণ এসেছেন নীতীশ বাবু ?'

আমি প্রতি-নমন্থার ভানিরে বল্লাম, 'বেনীক্ষণ আসি নি। এইমাত্র এসে দেখি, বর অক্ষকার, আন্দ এরা গেল কোথার, কারো সাড়া-শব্দ পাচ্ছিনে যে

'আপনার ছাত্রী আৰু বাড়ী নেই, এই কথাটি জানাবার হল্পে আমি এডকণ ধ'রে আপনার হুল্পে অপেকা করছি। ডাছাড়া আপনার সঙ্গে আরো ছ'টি একটি কথা কইবার আছে,—' এই কথা ব'লে কুখাংশু বেন ইসারার কাকে ডাক্ল, কোনো সাড়া না পেরে ডাক্ল,—'এই শাবণা, এদিকে এস!'

লাবণ্য আমার ছাত্রীরই একটি অবিবাহিতা ভগ্নীর নাম।
আমি তাকে দেখিনি কোনো দিন। আমার ছাত্রীর
কাছে তার নাম শুনেছি, গান শিধ্বার আগ্রহ নাকি তার
অপরিসীম, কিন্তু সুবোগ অভাবে ভা'র গান শেখা হচ্ছে না।

স্থাংশুর ডাকে সাড়া দিরে একটি সলজ্ঞকৃতিতা কিশোরী বরের মধ্যে এসে দাড়ালো। আমি ভার দিকে ক্লকাল তাকিরে রইলাম—চোধের পদক পড়তে চার না, এ মেরেটি বে স্থাংশুর স্থালিকা হ'তে পারে, এ কথা স্থাংশুর স্থীকে দেখলে বিশ্বাদ করা যার না। অপরূপ সৌক্র্যা, স্ক্রুর তু'টি হাত বোড় ক'রে আমাকে নমন্বার জানালে এবং পরিচরের অপেক্রার স্থাংশুর মুখের দিকে চেরে রইল।

স্থাংও একটু কৃষ্টিত ভাবে আমাকে জানা'লে, 'বদি কিছু মনে না করেন,—আমার জালিকা এই লাবণা, একেও আপনি একটু-আঘটু গান শেধাবেন। রবীক্ষমাধের গান শিধ্বার আগ্রহ ওর ধ্ব বেশী, আর, আপনার প্লান ওনে ও মুখ্ড হ'রেছে, আপনার কাছেই শিধতে চার।'

আমি বৃহত্তি ভানালান, 'এ আর এমন বেশী কথা কি : অবে, একটু বেশী সময় আমাকে থাক্তে হ'বে— ভা'র বঙ্গে—'

্ৰীয়, ভার কল্পে বে ব্যবস্থা কর্তে হয়, ভা' আনি কর্ব, আগনি নিচিত বাসুৰ ।' 'না, আমি সে কথা বলিনি, ভা'র ক্ষেত্ত কোনো অস্ত্রবিধা হ'বে না ভ আপনাদের ?'

'না, না—অন্থবিধে কিসের ? বেশীকণ ধ'রে গান গাওরা হ'বে—এই ভ! তা'তে আর অন্থবিধা কি, কি বলো নাবণা ?'

লাবণ্য বল্ল, 'না অন্থবিধে কিসের, তবে মাটার মশানের একটু বেশী পরিশ্রম হ'বে—এই বা! তা, জামি উক্তে বেশীক্ষণ detain কর্ব না, জামার বা' জান্বার, তা' জামি অর সময়ের মধ্যেই জেনে নেব।'

আমি হেংস বস্লাম, 'তা হ'লে আদ থেকেই আরম্ভ করা বাক্, কি বলেন ক্ষাংশুবাবু!'

স্থাংশু লাবণ্যের সম্মতির অপেক্ষার তা'র দিকে চেয়ে রইল। লাবণা স্থাংশুর মুখের দিকে চেয়ে বল্ল, 'না, আল আর কি ক'রে হ'বে? আল বে তুমি আমাকে সিনেমার নিয়ে বাবে ব'লেছিলে?'

স্থাংশুর মুখের উপর একটা স্নানতা খনিরে এল দেখলাম এই কথার, কিন্ত মুহুর্ভ-মধ্যে লে সেটা কাটিরে স্মিতগান্তে মুখ উচ্ছান ক'রে বল্ল, 'আজ তা'হলে থাক্, নীতীশবাৰু, আপনি কাল থেকে আরম্ভ কর্বেন।'

আমি নমন্বার ক'রে বেরিরে এলাম। লাবণ্য অপরূপ স্থানী, ভাকে গান শেখাতে হ'বে—এতে মনে আমার প্রাসন্তা আর ধরে না।

বেখুন, এক আধলনকেই দেখতে পাওয়া বার, বাদের সভাই পান গাইবার বিবিদন্ত ক্ষমতা আছে। এবের মধ্যে লাবণা একজন। এ-র ক্ম একটি ছাত্রীকে পান দেখানোর মধ্যে বথেট আনন্দ আছে। ছ' চারদিন লাবণাকে পান শেখানোর মধ্যেই আমি ভা' প্রচুর পরিমাণে পেরেছিলাম। আমি একদিন ভাকে বল্লাম, 'দেখো ভাবণা, রবীক্ষনাথের গানের ভাবরূপ বড় স্ক্ম, ক্ষি ভোষার কঠমর এমনি, বে, সে গান বেন ভোষার কঠের অস্তই রচনা করা হ'রেছে!'

লাবণ্য বড় লজিত হ'বে তার সমস্ত বেং-জনীটিং স্কৃতিত ক'লে বল্ল, 'বাল্, কি এমন কঠ আন্তর, বা' কিছু নিবেছি, নে অন্ত জ্বাহতবাবুর কাছে আদি বলি।'

বিলো কি ? স্থাংও কি গান জানেন না-কি ।' —বিলিত হ'রে জিজ্ঞাসা করলাম।

'জানেন বৈ কি! আপনি শোনেন নি তাঁর গান? আছো, আমি একুনি তাঁকে ডাক্ছি!'—ব'লে লাবণ্য উঠে গেল।

স্থাংও এসে বল্লেন, 'আপনি শোনেন কেন ওর কথা ? আমার মত ক্ঠিখোট্র। লোক যে গান জানে, এ-কথাও আবার বিশাস করেন ?'

কিছুতেই স্থাংশুকে গান গাওয়াতে পার্গাম না।
কিছু লাবণা আমাকে কথনো মিথ্যা বলে নি। সে ওকে
গান গাওয়াবেই বলেছে।

কিছুদিন পরে আমার আসল ছাত্রী ঘুরে এলো।
তারপর প্রতিদিন সন্ধায় আমাদের গানের আসর ক্রমশঃ
অম্কালো হ'রে উঠতে লাগ্ল। একদিন সতাই স্থধাংশুর
গানে মুগ্ধ হ'লাম। তার সাধনা বিস্তৃত্তর, আমাদের
মত পেশাদারী সাধনা তা'র নয়। মুগ্ধ হ'লাম তা'র
শিক্ষিত মনের বিচিত্র অনুসন্ধিৎসায়।

গানের আসর যথন শেষ হ'রে আস্ত, তথন দেখ্তাম প্রতিদিন মুধাংশু লাবণাকে নিয়ে বেরিয়ে পড়্ত। লাবণোর মধ্যে মুধাংশু যেন ভা'র আত্মপরিচয় পেতে চায়। লক্ষ্য করেছি, মুধাংশু তার নিজের স্ত্রী সম্বন্ধে উদাসীন, কিন্ধ লাবণোর যে-কোনো রক্ম উন্নতি বিধানে ভা'র যেন যত্মের ক্রেটি নেই, আগ্রহেরও অন্ধ নেই।

সেদিন ও বাড়ী খেতে আমার একটু রাত্রি
হ'রেছিল। গিরে দেখি, কৈউ কোথাও নেই। ঘর
আগের মতই অন্ধকার। হয়ত কোথাও গিরেছে সব,
এক্সনি ফির্বে, এই মনে ক'রে বাইরে কর্তার ইঞ্জি চেয়ারে
এলে অপেকা করতে লাগ্লাম।

ইজি চেয়ারের পিছনেই ঝানালা, সেট সি ড়ির ঝানালা।
সি ড়িট খুরে খুরে ডে-তলা অবধি চ'লে গেছে। ঝানালার
বড়বড়ি ঝোলা ছিল। কা'রা বেন সেই নির্জ্জন গ্রের
অন্ধার সি ড়ি থেকে অফ্ট নিয়কণ্ঠে কথাবার্তা কইছে
তন্তে পোলায়। আগ্রহ বেড়ে গেল, বুর ডেই পারেন
আপনারা, সে সময়ে আগ্রহ না এসে বায় না, ইজি চেয়ারে

মৃতবং শুরে থেকে সেই অফুট আলোচনা শুন্তে লাগ্লাম ।
আগরাধ হ'ল ভাব ছেন, আপনারা—কিছ সে অপরাধ না
কর্লে আঞ্চ আপনাদের কাছে জিনিবটা explain করতে
পার্তাম না। ব্যাপারটা কটিল বেশ, ব্যুতেই পারছেন
ত ! লাবণ্যের কণ্ঠখর কানার আর্ম্র, স্থাংশুর কণ্ঠখর
স্পাই, দৃঢ়।

'আমার এখান থেকে চলে যাওয়াই জালো লাবণা, ভোমরা স্বাই দেখুছি আমার উপ্র বিরক্ত হ'রেছ।'

'চ'লে বাবে, কোপার ?'

'বেধানে হোক্ এক জান্নগান্ন-স্থান কি মিলবে না কোথাও ?'

'ভোমার স্থান ত মিল্বে, কিছ—' 'কিছ কি লাবণ্য, কিছ কি '

'কিছু নর, আমি দিদির কথা ভাব ছি। দিদির কথা তুমি একেবারেই ভাবো না,—কেবল সিনেমা, কেবল বন্ধু-বান্ধব, আর শুধু research!'

'তোমার দিনি ? কেন, তার কি কোনো ক**ট আছে ?** কিসের হুঃথ তার ?—আমি বথন আছি !'

'কিসের ছঃখ ? তুমি কি একবার-ও তা' জান্তে চেষ্টা করেছ কিসের ছঃথ তা'র ? তা'র মুখের দিকে চেরেছ কি তাল ক'রে—আমার কিছুরি দরকার নেই, গান না, দিনেমা না, পড়াশুনা না, কিছু না—তুমি যদি যাও, ভ দিদিকে নিয়ে যাও।'

'আছো, তাই হ'বে, তাহ'লে আমি কালই চলে হাই, কি বলো ?'

কারায় আচ্ছর কণ্ঠখনে শাবণা উত্তর দিল, 'না না কিছুতেই না, তুমি বেতে পাবে না !'

ক্ষাংশুর কণ্ঠন্বর অবিচলিত, 'আমাকে বেতে হ'বেই লাবণা, আমার বড় ভর হয়—-'

'ভর্গ কিসের ভর্গ

'জানিনে লাবণা, আমার বড় ভর হয়, মনে হয়, এ আমি কোথায় আছি ? যে কোনো মুহুর্জে বিপ্লব হ'তে পারে, কত লোক, কত মন—কত সমস্তা, আমাকে ছাড়ো লাবণা, আমি চলে বাই !' 1-00

শাবণাের কণ্ঠবর রক্ষ হ'ল কারার, বেশ ব্র লাম।
পদশব্দ মনে হ'ল হ্থাংও চ'লে বাছে। কিছুক্ষণ ইন্ধি
চেরারে চুপচাপ পড়ে থেকে বেশ ব্র্লাম, আমার এ
বাড়ীতে গান শেথানাের পালা বােধ হর সাল হ'ল।
হ্থাংওর মনের মধ্যে বেধেছে বিপ্লব, সেটা এই কাগুরীহীন
বিশাল সংসারের পক্ষে মোটেই ওভ নয়। ধীরে ধীরে
উঠে চ'লে এলাম।

ভারপর করেকদিন আর ও বাড়ীতে বাই নি। একদিন ধাবার জন্তে ডাক এল। স্বয়ং কর্তা তলব পাঠিরেছেন, অগত্যা বেতে হ'ল।

আমি বেতেই বল্লেন, 'বস্থন, আমি বড়ই বিগন্ন, স্থাংশু হঠাৎ অস্থ্য হ'বে পড়েছে। বড় অস্ত্ত symptomps, বাড়ীতে বতক্ষণ থাকে একেবারে উন্মান, তারপর বাইরে বেরোলেই সে বেশ খাভাবিক, স্থ্য বোধ করে থাকে। আমি ভাব ছি পনেরো বোলনিনের মধ্যে তাকে নিয়ে কোথাও চেমে বাই; আহা, বড় ভালো ছেলে নীতিশবার, আমার বড় ছেলের কাল করেছে ও, তার বে এ রকম অবস্থা হ'বে, আমি তা খপ্পেও ভাবিনি কোনোদিন'। বুছের চোধ ছল ছল ক'রে উঠুল।

আমি বল্লাম, 'গুনে বড় ছঃথিত হ'লাম, স্থাংগুবাবুর এ রকম অবস্থা—হঠাৎ এ রকম কেন হ'ল, কোনো কারণ কিছু জান্তে পেরেছেন কি ?'

'না, বিশেষ কিছু বুঝ্তে পারিনি, তবে এইটুকুই মনে হয়, তার worries কিছু বেশী হ'ছেছিল ইদানীং, আহা, আমি বদি আগে বুঝতে পার্তাম, তাহ'লে তাকে সংসারের এত troubles এর মধ্যে রাধ্তাম না, আমারই ভুল হ'রেছে!'

'ভালো ক'রে ভাত্মন, বলি চিকিৎসা সম্ভব হর, করান--ভারপর চেঞ্চে পেলে ভালো হ'তে পারে, আমি ভাহ'লে--'

'আছে হাঁা, উপস্থিত ওরা এখন গান আর শিধ্বে না, আমি কুরে এসে আপনাকে ধবর দিলে আপনি আস্বেন।'

্র প্রাচ্ছা, ভাই হ'বে—' ব'লে আমি ও বাড়ী থেকে বিদার নিরে এনেছি। ভারপর আর বড় একটা বাইনি ওদিকে। এখনো শুন্ছি আপনাদের কাছে, স্থাংশুর সেই একই অবস্থা—কাজেই আমি যতটুকু জান্তাম, বল্গাম। তবে এই হরত যথেষ্ট নয়, কিছ আমার পক্ষে এর চেরে বেশী কিছু জানা সম্ভবপর নয়।'—এই ব'লে নীতিশবার পুনরার গড়গড়ার মনঃসংযোগ কর্লেন। আমরা সেই কুগুলারিত ধ্যরাশির দিকে চেরে রইলাম এবং তার চেরেও বেশী কুগুলারিত জটিল মানব মনোরাজ্যের সম্বন্ধে ভাব তে লাগ্লাম হরত।'

কেউ কেউ বল্লেন, 'এর চেয়েও বেলী কিছু গৃঢ় তত্ত্ব আছে হয়ত।'

আমি বল্লাম, 'সেগুলো থাক্লেও এক্ষেত্রে অমুমানের উপর নির্ভর ক'রে আমাদের উদ্দেশ্ত সিদ্ধ হ'তে পারে। হুধাংশু সম্বন্ধে যা' আমরা কেনেছি, তা-ই sufficient মনে হয়।' আমার এ কথায় ক্লাবের মধ্যে একটা মহা ভর্ক-বিতর্ক আরম্ভ হ'লে গেল। ভর্ক-বিতর্ক আরম্ভ হ'লে শেব অবধি মীমাংলা আর হয় না। কাঞ্চেই ধীরে ধীরে কাব থেকে উঠে পড় লাম।

বাড়ী ফির্তে ফির্তে জিনিবটা নিয়ে বারে বারে আলোচনা করতে লাগ্লাম। কত রকম সমস্তা হ'তে পারে—কিন্তু স্থাংশু তার শিক্ষার বর্ম নিয়ে সংসার বৃদ্ধে পরাস্ত হ'ল ভেবে মনটা বাধিত হ'য়ে উঠ্ল। শিক্ষা, সমাজ-বাবস্থা এবং মাছুষের মন—এই ত্রিবিধ সমস্তা নিয়ে একটা মর্মান্তিক প্রবন্ধ লিখ্ব ভাব তে লাগ্লাম।

পরদিন বিকালের দিকে খানকতক বই কিনব ব'লে বেরিয়েছি। পুরাণো বই-এর্নু লোকানে বই ঘাটতে প্রবৃত্ত হ'ছেছি, যে বই পছন্দ হ'ল, তার দাম নিরে দোকানদারের সলে বাদান্থবাদ চলেছে, এমন সময়ে দেখি আমার পাশেই এক স্থবেশ প্রিয়দর্শন ভন্তলোক বিজ্ঞানা করলেন, 'Unseen Universe আপনাদের এখানে পাওয়া বাবে কি ?'

'আজে ই্যা বাবে, বহুন, বার ক'রে দিছি !'

ভদ্রলোক বেঞ্চে ব'সে আমার নিকে চেরে বল্লেন, 'আপনাকে বেন কোথার বেথেছি—কোথার বলুন ড? আছো, কোথার থাকেন আপনি বল্ডে পারেন?'

আমি রাতার নাম কর্লাম, করতেই ডিনি বল্লেন,

'ও, আমিও ত থাকি ঐথানেই, তাহ'লে ঐথানেই দেখেছি আপনাকে।'

বিশ্বিত হ'লাম। সুন্দর বেশভ্বা, সুন্দর কথাবার্তা, Unseen Universe খানা নিয়ে সেই বই-এর ইলে দাঁড়িয়ে কত আলোচনা কর্তে লাগ্নেন তিনি—তাঁর আলোচনার মুগ্ধ হলাম। ভাব্লাম, এই লোক কি ক'রে পাগল হ'তে পারে ? অসম্ভব।

ষাবার সমরে তিনি নম্ভার ভানিয়ে গেলেন, বল্লেন, 'দেখা হবে আবার—আমিই না হয় যাব একদিন আপনার ওথানে!'

শ্মিতমুখে প্রতি-নমস্বার ক'রে আমি বিদায় নিগাম।
সেইদিনই রাত্তে নতুন কেনা বই ক'থানা নিরে বারান্দার
এসে ব'সে ব'সে দেখ ছি। রাত্রি গভীর, পাড়া নিঃশব্দ।
ইঠাৎ পাশের বাড়ীর জানালা খুলে গেল, ঘরের আলোর
দিকে পিছন ফিরে একটি মেয়ে এসে ক্ষণকাল দাঁড়াল
ভানালায়। এলেমেলো চুল জার বিষয় মুখ দেখে সুধাংশুর

ন্ত্রীর কথা মনে প'ড়ে গেল! বাইরের স্থাপট টাদের আলোর মনে হ'ল অন্তহীন বিবর্গতা তার—সমাধানের অভীত তার সমস্তা।

সে বেশীক্ষণ জানালার ছিল না, জানালা থেকে ভার চলে যাওয়ার পরই আবার সেই চীৎকার, ভীত্র আর্জনাদে পাড়া মুখর হ'রে উঠ্ল। সুখাংশু বাড়ী এনেই পাগল হ'বে গোছে—'Iditos, Fools, ভোমরা ভাব্ছ, ভারি স্থবিধে হ'রেছে, লোকটা পাগল হ'বে গোছে— এইবার বা ধুনী ভাই করি। Vampires, ভোমরা রক্ত শোষণ কর্ছ, একটা বুড়ো লোকের পুরোণো রক্ত শোষণ কর্ছ ভোমরা—'

'নিয়ে আয়, নিয়ে আয় দড়ি নিয়ে আয়, বেঁধে ফেলো—' 'তোরা থাম্ বাবু, থাম্—ওকে একটু বিশ্রাম দে, আয়ি কালই ওকে নিয়ে বাব —হায় ভগবান্!'

পাশের বাড়ী বেশীদূর নয়, একটি মেরের অপশষ্ট কালার স্বর শুনা গেল, সে বোধ হয় লাবণা।

ঞীহেমচন্দ্র বাগ্ চী



স্ত্রীলোকের যক্ষারোগ

ড়াঃ শ্রীকামাথ্যাচরণ মুখোপাধ্যায় বি-এস-সি, এম্-বি

অক্সান্ত নিবার্থ্য ব্যাধির তুলনার বন্ধারোগের সাংখাতিকতা সর্ব্বাপেকা অধিক। ইহা স্পষ্টতই প্রতীয়নান হয়। এই সাংখাতিক ব্যাধি বাজালাদেশের জীবনীশক্তিকে বিশেষ ভাবে হ্রাস করিয়া দিতেছে, এজস্থ এবিষয়ে বিস্তৃত আলোচনা প্রয়োজন এবং প্রতীকার ব্যবস্থার অবহিত হওয়া দেশবাসীর পক্ষে অবশ্বসালনীয় কর্ত্তব্য। মুরোপ ও আমেরিকা বৈজ্ঞানিক প্রণালীতে এই হুরস্ক ব্যাধিকে প্রশমিত করিবার জন্ত প্রাণপাত পরিশ্রম করিতেছে। কিন্তু আমাদের দেশের অধিকাংশ নরনারীই অজ্ঞান-অন্ধকারে রহিয়াছে বলিয়া ভাহারা এই মারাত্মক ব্যাধির ক্ষরপ অবগত নহে এবং দরিদ্র বৃদ্দেশবাসী এই অনিবার্থ্য ব্যাধির গ্রাসে পড়িয়া অকালে ভীবন হারাইতেছে।

च्धु व्यनाकीर्ग महत्त्र महात्मतिया, कामाञ्चत, कलाता, যন্ত্রা প্রভৃতি সংক্রোমক ব্যাধির প্রসার বৃদ্ধি পাইয়াছে, তাহা ন্তে, সুদুর পদ্মীগ্রামগুলিও এই সকল ব্যাধির আক্রমণে বৰ্জনিত হইনা উঠিনাছে। বৈজ্ঞানিক প্ৰণালীমতে উল্লিখিত ব্যাধিভলিকে হতবীর্য করা সম্ভবপর, কিন্তু অভাগা দেশে তাহা দিন দিনই প্রবল হইরা উঠিতেছে। অক্তাক্ত রোগে প্রতি বংসর কত নরনারী কালগ্রাসে পতিত হইতেছে, ভাহা বাদ দিলেভ দেখা ধায়, ভাধু মন্ত্রারোগে প্রতিবৎসর বাছালাদেশে লকাধিক লোক মৃত্যুমুখে পতিত হইয়া থাকে। হিসাবদৃষ্টে দেখা বাইতেছে বে, প্রায় সাতলক প্রাপ্তবয়ক পুরুষ ও নারী এবং তিনলক বালকবালিকা বর্ত্তমানে বন্মারোগে ভূগিতেছে। সাত লক্ষ্ প্রাপ্তবয়ন্ত নরনারীর মধ্যে श्रीकारकत्र मःशाहे अधिक। वाचावारमध्य अनमःशात মধ্যে এই দশলক যন্ত্রাবিগগুড নরমারীর কথা মনে হইলে আছতে শিহরিয়া উঠিতে হয়। কোনও সভাদেশে এরপ অধিকসংখ্যক নরনারী বালকবালিকা বন্ধারোগে অর্জরিত হয় না। য়ুরোপে ও আমেরিকার কোনও দেশের এড

দেশের সরকার ও জনসাধারণ তাহার প্রতীকার উপারে নিশ্চয়ই বছপরিকর হইতেন।

লগুনে যক্ষারোগগুন্ত নরনারীর মধ্যে পুরুষের মৃত্যুর হারই সমধিক। কিন্তু তুর্ভাগ্য বন্দদেশে ঠিক ভাহার বিগরীত। এদেশে যক্ষারোগপীড়িত নরনারীর মধ্যে নারীর মৃত্যুসংখ্যা পুরুষের চারিগুণ। বান্ধালাদেশে কেন এত অধিকসংখ্যক নারী যক্ষারোগে মারা যার, বিশেষজ্ঞগণ ভাহার আলোচনা করিয়া আবিন্ধার করিয়াছেন যে, অনেকক্ষেত্রে বাল্যাবস্থায় দেশবাসীর শরীরে যক্ষাবীজাণু প্রবেশ করে। রুষ পিভামাভা, প্রাভা ভগিনী, আত্মীরম্বন্ধন বা সহপাঠীর সংশ্রবে আসিয়া বাল্যাবস্থায় এই রোগবীজাণু দেহে প্রবেশ করে। হিসাবদৃষ্টে দেখা যার, যক্ষারোগগুন্তা মাভার নিকট হইতে শতকরা ১২৭ জন, পিভার নিকট হইতে শতকরা ২০৫ জন ভগিনীর নিকট হইতে শতকরা ৫৯ জন, স্থামীর নিকট হইতে শতকরা ২৩ জন স্থীলোক অজ্ঞাতসারে এই রোগে আক্রান্ত হইরা থাকে।

শৈশবে যে বন্ধাবীঞাণু শরীরে প্রবিষ্ট হয়, বাদ্যকাল অবধি তাহা অকর্মণ্য অবস্থায় থাকে। যৌবনারস্কের পর হইতে নানা কারণে রোগটী প্রকাশ পাইতে থাকে। অবিবাহিত অবস্থার বন্ধারোঁগ বিশেষ ভাবে স্ত্রীলোকদিগকে আক্রমণ করিতে পারে না। কিন্তু বিবাহের পর, বিশেষতঃ সন্ধান-প্রেসবের পর হইতেই তাঁহাদের শরীর ক্ষরপ্রাপ্ত হইতে থাকে। সেই হুর্মলেতার অবকাশে বন্ধারোগ আত্মপ্রকাশ করে। হাঁসপাতালের হিসাবদৃষ্টে দেখা যার যে, বিবাহিতা স্ত্রীলোক শতকরা ১৫ জন, পাঁচাবন্ধায় বালিকা ও তর্মণীরা শতকরা ৩ ভন বন্ধারোগে পীড়িতা হইরা থাকেন। যে সকল নারী পীড়িতা বা ক্ষয় অবস্থার প্রতি বৎসর বা হুই এক বংসর অন্তর সন্ধান প্রেসব করেন তাঁহাদের মধ্যে মৃত্যুসংখ্যা অধিক।

স্মামাদের দেশের নারীরা সাধারণতঃ শরীরের ঐতি

ভেমন ব্দ্ন লন না, পোষাক পরিচ্ছদ, আহার্ব্য কোনও বিষয়েই বালালা দেশের মাতৃজাতির লোভ নাই। তাঁহারা স্থামী, প্রকল্পা, আত্মীয়ন্তজ্ঞন, সকলের অথযাচ্ছন্দ্য বিধানের দিকেই অবহিত হইয়া থাকেন। এমন কি, পীড়িতা হইয়াও নিজের শরীরের প্রতি উদাসীন থাকেন। স্বাস্থ্য সম্বন্ধে এদেশের সাধারণ নারীর প্রাথমিক জ্ঞানও তেমন নাই। মুরোপ ও আমেরিকার নারীদিগের সহিত তাঁহাদের এ বিষয়ে বিশেষ পার্থক্য দেখিতে পাওয়া ঘাইবে।

প্রতীচা দেশের নারীরা সামান্ত অম্থ সন্দি, কাসি
কিছুই উপেক্ষা করেন না। স্বাস্থ্য বিজ্ঞানের সহিত ঘনিষ্ঠ
পরিচয় হেতু তাঁহারা জ্ঞানেন যে, তুচ্ছ ব্যাধি হইতেও কঠিন
ব্যাধির উৎপত্তি হইতে পারে। এজন্ত প্রতীচা দেশের
সাধারণ নারীরা সর্বজনশ্রুত, ফলপ্রদ ঔবধ প্রথমাবস্থা
হইতেই ব্যবহার করিয়া থাকেন। অধিকাংশ স্থানে দেখা
যায় য়ে, তাঁহারা মুইজারলাাওের মুফলপ্রদ ঔবধ "দিরোলিন
রিচি" ব্যবহার করেন। আমি অনেক রোগীকে যক্ষা
রোগের প্রথমাবস্থায় "দিরোলিন রিচ" ব্যবস্থা করিয়া অমোঘ

ফল পাইয়াছি। ষদ্মারোগের স্ত্রণাত হইতে এই ঔবধ নেবনে অনেক ষদ্মারোগী রোগমূক হইরাছেন, ইহা ব্যক্তিগত অভিজ্ঞতার ফলে অবগত আছি।

প্রতীচ্য দেশের চিকিৎনা-সংক্রান্ত ও অক্সান্ত সামরিক পরাদিতে দেখা যার যে, বহু যুরোপীয় গৃহিনী "সিরোদিন রচি" ব্যবহার করিয়া খাসরোগাক্রান্ত সন্তানদিগকে রোগ মুক্ত করিয়াছেন। রুগ্ন অবস্থার হুর্মল শিশুরা কটু বা বিখাদ ঔষধ সেবন করিতে যার না। অনেক সময় ঔষধ সেবন করিবামাত্র বমি করিয়া ফেলে, কিন্ত "সিরোদিন রচি" খাইতে স্থাহ বলিয়া বিনা কৈফিয়তে দেবন করিয়া থাকে। আমাদের দেশের মাতৃজাতির খাস্থাবিজ্ঞান সম্বন্ধ জ্ঞানের বিকাশসাধন অবশ্র প্রয়োজনীয়। এ বিষয়ে দেশের মাতৃজাতির খাস্থাবিজ্ঞান কর্মকে ক্রানের চিন্তাশাল বাক্তিগণকে অবহিত হইতে হইবে। দেশের মাতৃজাতির খাস্থা অটুট রাখিতে না পারিলে জাতির কল্যাণ নাই। বন্ধারোগ যাহাতে প্রতিহত হইতে পারে, সেক্স্পু আপ্রাণ চেটা করিতে হইবে।

শ্রীকামাখ্যাচরণ মুখোপাধ্যার

ঝরে গেছে ফুল

মোলভি মনস্থর-উর রহমান

ঝরে গেছে ফুল লভারে কাঁদায়ে
শিশিরের মৃত্ ঘায়ে,
বেদনার-ধ্বনি হাহাকার করে
রাভের নিবিড় ছায়ে।
কাননের মাঝে দখিণার বায়,
শৃত্য পরাণে বিরহ কুড়ায়,

নীল আকাশের জোছনা পরাগ নীরবে ঝরিয়া পড়ে, আজ সমীরণ ব্যাকুলতা লয়ে উভলা হইয়া মরে ॥ ধ্লির বুকেতে কুসুমের স্মৃতি
সন্ধ্যা সকাল যেন নিতি নিতি
পোলব লতার মর্মের বাণী
কহে মলয়ের সনের্
না ফুটিতে ফুল, মাধুরী বিকাঞ্লি²
বারে গেছে আনমনে ।



গ্রীআশীষ গুপ্ত

নিউইয়েকে বৰন বিভাট বাবে

আক্ষিক গ্র্ঘটনা মান্থবের জীবনে অপরিহার্বা,—কিন্তু দে বিবরে সাধারণ লোকের কোনও শিক্ষা না থাকার জন্ত অপ্রত্যাশিত বিপদের সম্থীন হ'রে ভার পকে বিহবল হ'রে পড়া স্বাভাবিক। এই সব ব্যাপারে পুলিশ অথবা দমকলের কর্ম্বচারীদের সহায়তা অভিশয় কার্যকরী।



২নং পুলিশ কোলাভ দাৰ্কেন্টের ভদ্বাবধানে অহিস পরিতাগি কর্ছে

নিউইরর্কের প্লিলের একটা বিভাগ কেবলমাত্র জনসাধারণের মধ্যে আকল্পিক ছুর্বটনার প্রতিরোধের নিমিত্তই ব্যবস্থত হ'বে থাকে। ১৯২৫সালে মাত্র একথানি ট্রাক, সামান্ত কিছু যন্ত্রপাতি, একজন সার্জ্জেন্ট এবং স্থানির্কাচিত জনক্ষেক সহকারী নিবে বে বিভাগের স্থান্ট, আল তা নানাদিক দিয়ে অনেকটাই বড় হ'বে উঠেছে।

এই বিভাগের ক্ত্র ক্ত্র দলকে প্রয়োজনীর ছানে সংস্থাপিত করা হয়। শুরুদারিত্বপূর্ণ এই কাজের জন্ত বিশেষভাবে শিকাপ্রাথ্য লোকছাড়া কাউকে নেওরা হয় না।

শ্রীবিনয়েন্দ্রনারায়ণ সিংছ

বর্জমান সময়ে এই বিভাগটি একজন ইন্সপেক্টার, একজন সহকারী ইন্স্পেক্টার, সাতজন কেফ্প্ট্নান্ট, বাষ্ট্রিংন সাক্ষেণ্ট এবং চারশ পাঁচজন প্রহরী সমবারে গঠিত।—প্রিশ এয়াক্যাডেমিতে এদের বিশেষভাবে শিক্ষা দেওরা হয়। সেখানে প্রাথমিক সাহায্য, স্থীন বয়লারের নানাবিধ গোলযোগ এবং অস্ত বহু বিষয়ে অভিজ্ঞ করে ভোলা

হয়। বিষাক্ত গ্যাস সংক্রাক্ত এবং ইলেকট্রকের কাজে বত রক্ষের বিপদ সম্ভব ভার প্রভাকটি বিষয়ে এদের উপদেশ দেওয়া হ'য়ে থাকে। পুলিশ এটকানের বন্দোবন্ত আছে, ভার ছাদের উপরে অবস্থিত গ্যাস চেবারে অপ্রশিক্তিৎপাদক গ্যাস, সালকার এবং এটামোনিয়ার ধেঁয়ার সাহায়্যে এই বিভাগের লোকদের হাতে কল্মে

কি করে গ্যাস প্রতিরোধক মুখোস ইত্যাদি ব্যবহার কর্তে হয়।—আবেদনপত্র গ্রহণের সময় কলকজাসক্ষীর অভিজ্ঞতাসম্পন্ন লোকদের দাবীই সর্বাত্রে বিবেচিভ হয়। দমকলের লোকেরা এই দলের লোকদের নিকট হ'তে নানাপ্রকার সাহায্য লাভ করে। কোনও কোনও জেলার পুলিশ স্বোরাড নিজেরাই অগ্রিনির্বাণের কাজে অগ্রসর হরে থাকে।

কি ধরণের কাকে এদের ভাকা হয়, সে কথা বলবার পূর্বে এদের ট্রাক এবং ভার বিশ্বয়কর সাজসর্ভান স্বক্ষে কিছু বলা প্রয়েজন। এই ট্রাক্গুলির গঠনপ্রণালী একরক্ম নিপ্তৃত্বললেই চলে। ৫৭ জন্মান্তিযুক্ত মোটারের
সাহার্যে এই ট্রাক্গুলি পরিচালিত। এতে থাকে না এমন
জিনিব নেই, গরু হারালে গরু পাওরা বার, এমনিতর এর
বন্দোবস্ত ; পেরেক, হুক, দড়ি, কোদাল, কুঠার, হা চূড়ি
লাইক-বেন্ট, গ্যাদ-ম্যান্ধ, এ্যানিটিলিন এবং অক্সিজেন
ট্যান্ধ, ট্রেচার, অন্ত্রচিকিৎনার সর্ক্লাম, সর্বপ্রকারের বন্ধাতি
এবং আরপ্ত বে কত কি ভার ইয়ন্তা নেই। উপরস্ক
থাকে একটা মেশিন গান, ছুটো রাইক্ল, ছুটো লট গান,



নিম্বিক্ত ব্যক্তির উদ্ধার সাধনের শিকাদান

ভছপৰ্ক গোলাবারুল, টিয়ার গ্যাস স্মোক বম্ এবং বুলেট-প্রুফ জামা।

প্রশ্ন উঠ তে পারে যে কেবলমাত্র মাহ্যকে বিশদ থেকে উদ্ধার করার কাজে যে গাড়ী ব্যবহৃত হয়, তার এসব মারণাত্র বহন করার কি প্ররোজন। প্ররোজন আছে বৈন্দি,—এ সমত্তর পুলিশ জোরাভের কাজের অল। তারা বেন্দ্র পূর্তির জল গেঁচে নিমজ্জিত বালককে উদ্ধার করে, ডেমনই আবার জনবহুল ছানে শৃত্যলা বজার রাধার কাজেও আছানিখ্যের করে? পাকে।

নিউইরর্কের পূলিশ-ঝোরাডের উপকারিতা সম্বন্ধে ভাদের এক বছরের মিপোর্টই ব্রুটে প্রমাণ।—এক বছরের মধ্যে তার। ২৫৮৫ ভারগার নানাপ্রকারের ছবটনা নিবারণের নিমিন্ত উপস্থিত হ'রেছিল। কোনও কাজই তাদের পক্ষেত্ত নয়, কোনও কিছুই তাদের গক্ষে অতি বৃহৎ নয়। গাছের উচু ডালে বেড়াল বদি আটুকে গড়ে তাহ'লে তাকে উদ্ধার করার কাজেও এরা নিবৃক্ত হয়, আবার নিবৃক্ত হয় বিবাক্ত গ্যানের হাত হ'তে মাছুবের প্রাণরক্ষার কাজে, দাঙ্গাহালানা নিবারণের শুক্ত দায়িছে। এদের সাহায্য ব্যতিরেকে কত লোকে বে এই বছরের মধ্যে পরমণিতার প্রচরণতলে আপ্রায় নিত তা বলা বায় না। এক বছরের

মধ্যে ৫০০ জন লোককে গ্যাসের আক্রমণ এবং জলে ও ডুবে যাওয়া পেকে এরা বাঁচিয়েছে !

বিবাক্ত বায়ুতেও নিজেদের মন্তিক বথাসম্ভব শীতল রাধবার উদ্দেশ্তে এরা পূর্ব হ'তেই এ্যামোনিরা, কার্কন মনোস্বাইড, ক্লোরিন্ গ্যাস, সারানোক্রেন ক্লোরাইড গ্যাস, সালফার ডায়ন্বাইড গ্যাস এবং স্মোক ফিউম্জের সঙ্গে আণসহযোগে বথাসাধ্য পরিচিত হ'বার চেটা করে।

আলোচ্য বর্বে গাড়ীঘোড়ার হ্বটনা ঘটেছিল
২৪১টা, এর রোপ্নেন হ্বটনা ঘটেছিল চার বার।
উপ্টে-যাওয়া নৌকো এদের সোঞা করে দিতে
হ'রেছে, ধ্বসে গড়া বাড়ীর ধ্বংসাবশেবের ভিতর
থেকে উদ্ধার কর্তে হ'রেছে মাহ্রষকে। মারপথে
থেমে গিরেছে বে সব এলিভেটার ভার থেকে
এরা মাহ্রযক্ষনকে নীচে নামিরে এনেছে।

নানাপ্রকারের বিক্ষোরণের গুর্ঘটনাতেও এসেছে এদের:
আহ্বান। রাস্তার উপরে যে সব গাছ বুঁকে পড়েছে অথবা
একেবারেই পড়ে' গিরেছে সে সব গাছ স্থানাস্তরিত করার
অন্তও এদের ডাক এসেছে। পঁচিশটা বোড়াকে কল থেকে,
গর্ভ থেকে এবং আরও সব এনন স্থান থেকে এরা উদ্ধান্ত
করেছে যে সব স্থানে অক্যাতীর ভীবেদের প্রবেশ বাস্তরিকই
অন্ধিকার প্রবেশ।

বন্ধতঃ নিউইরর্কের এই পুলিশ স্বোরাড নিজেদের বে পরিচর প্রদান করেছে তাতে ব্গপৎ বিদ্মিত এবং পুল্কিড হ'তে হর। সবার কম্ম এদের সেবা, গভর্ষেক্ট বেক্ষে দীনতম কুলিমজুর অবধি,—সকল শ্রেণীর এদের কাঞ, ইঞ্ এবং ছ' একবার আটশ' ইঞ্ পর্যান্ত হয়েছে, কুদ্রতম থেকে বুংত্তম পর্বান্ত। এরা এদের কুভিছের ১৯ প্রকৃতই গৌরব অমুদ্রব কর্তে পারে।



টিরার পাাস বনের ব্যবহার এবং প্যাস মাজের সাহায্যে তাহার প্রতিরোধ

১ লক্ষ ২৫ হাজার মাইল বৃষ্টি

বছরে ৩৬৫ দিন প্রত্যেক সেকেও যদি ৬০ লক 'ট্ন' ডিনামাইট্ বিক্ষোরণ করা হয় তাহলে যতথানি শক্তি সঞ্জাত

হবে, সারা বছর ধরাপৃষ্ঠে বুষ্টিপাতের শক্তিও ঠিক ততথানি। সমস্ত পৃথিবীর প্রতিদিন্কার বৃষ্টির অশ বদি কেউ সঞ্চয় করে রাখতে পারে তাহলে সেই জলরাশির ওজনের শক্তি হবে ৩০০০০০০০০ 'টন' কয়লা পুড়িয়ে বে উত্তাপ হতে পারে তার শক্তির সমান। (मरे कनतानि) नक २० राकात मारेन मीर्थ. ঐ পরিমাণ মাইল প্রস্থ এবং উচ্চতারও ভতথানি স্থান অধিকার করে ফেলবে।

ভারতবর্ধে আসাম অঞ্লে ষত বৃটি হয় পুথিবীর আর কোণাও তত হয় না। চেরাপ্রিতে বছরে বৃষ্টি হর প্রার পাঁচ শ'

অর্থাৎ ৫০।৬০ ফুট।

দক্ষিণ আমেরিকার পশ্চিম সমুদ্রতীরে কিছু ঠিক এর বিপরীত। দেখানে একটি স্থানে গত সতেরো বছরে মাত্র ভিনবার বৃষ্টি হয়েছে এবং তা'ও অতি সামান্ত।

আফ্রিকায় আর এক বিচিত্র ব্যাপার। সাহারা মক্রর মতন বৃষ্টিহীন দেশ পৃথিবীতে আর কোণাও নাই, কিঙ এই জলহীন স্থানটির একটু দ্রেই নাইগার নদীর মোহানার এত বৃষ্টি পড়ে যে এক রাত্তির মধোই সেধানে চানড়ার জুতা ও পশ্যের জামাতে ছাতা ধরে যায়।

কোতকন

ৰভদুর সন্ধান পাওয়া গিয়াছে, পৃথিবীতে কোকেনের প্রকারভেদ পঞ্চাশ রক্ষের। তার মধ্যে দশ রক্ষ জন্মার আফ্রিকার, ছয় রকম ভারতবর্ষ ও সিংহলে, একরকম অষ্ট্রেলিয়ার আর বাকী সমত্ত দক্ষিণ আমেরিকার।

পেরুর আদিম অধিবাসীরা বন্ধ পুরাকাল থেকেই কোকেনের রহস্ত জান্ত। স্পেন কর্তৃক ধধন পেরু বিজিত হল তথন পেরুবাসীদের মধ্যে কোকেন-ভক্ষণ স্থপ্রচলিত ছিল। "কোকা"- নামক গুলোর পাতা থেকে কোকেন তৈরী হয়ে থাকে। আদিম পেরু-ভাষার এর নাম ছিল "ৰোকা" অৰ্থাৎ "সৰ্কোৎকৃষ্ট গাছ _।"



এশান্ত নহাশাগরের ভাণ্টা কুল বীপে কাৰাডুৱার গালক দিরে ভৈরী আংটি দিরে স্ত্রী কেনা হচ্ছে

পেরু থেকে কোকেনের ব্যবহার বলিভিরা, ব্রেজিল ও আর্জেন্টাইনে ছড়িরে পড়ে। কোকা গুলাগুলি হু' ফুট খেকে इ' कृष्ठे भर्वास छैठ इरम थात्क जवर वह छानभाना विनिष्ठे হয়, অনেকটা কাঁটা ঝোঁপের মতন। সাধারণতঃ সমুদ্রবক থেকে ২ হাছার থেকে আরম্ভ করে ৮ হাজার ফুট পর্যান্ত উচু স্থানে কোকেনের চাষ হরে থাকে। কোকা ভাষের চাব করা মোটেই কঠিন নর।



টোকিরোতে বাছির উৎপাত অগহ, কাজে কাজেই কর্তুপক বছরে একবার করে' সক্ষিকা ধ্বংস সপ্তাহ এবর্ত্তন করেন। অনেক সাহি ধর্তে পারলে ভোটদের পুরকার দেওরা হর। এই ছোট মেরেটি মাহি **भरत्रहिल २८,०००** ।

পেক ও ব্লিভিয়াতে বছরে গু'বার মার্চ ও মে মানে (काका-**श्रा**श्चत कतन इस । (काका ठांडा वश्यात एक वहत পরে নেই ওলা বেকে কোকেন সংগ্রীত হয়। কুড়ি বছর পৰ্য্যস্ত্ৰ একটি ওলা থেকে প্ৰচুদ্ধ পরিমাণে কোকেন পাওয়া বার।

খ্রীলোক ও বালক-বালিকারা কোকা খ্রম্মের পাকা পাভাগুলি চরন করে। পাভাগুলির উপরের পিঠ হল্দে রঙের ও ভিতরের দিক্ চক্চকে সবুক হয়ে থাকে। সাবধানে এক একটি করে পাতাগুলি তোলা হয়, গুয়ের উপরে হাত দেওয়া হর না। পাতা তোলা হলে রৌক্তপ্ত পরিষ্কার পাথরের উপরে দেগুলি বিছান হর। পাথরটি রৌজে উত্তপ্ত हर्द्र थोका এकास श्रीदाक्त ।

দীর্ঘ চার ঘণ্টা ধরে উল্টে-পাল্টে পাডাগুলি বেশ ভালো করে "ভাঞা" হলে বাভাস প্রবেশ করতে না পারে এমন ভাবে বাক্সে বন্ধ করা হয়। কোথাও কোথাও বা চুলীর উপরে পাভাগুলি "ভাজা" হয়। বেমন করেই হোক না কেন একেবারে শুক্নো খটুখটে না হলে কোকেন বাস্তবনী হয় না।

আমাদের দেশে অনেকে বেমন ডিবেডে পান বা বিটুয়াতে **এইনি-ভাষাকু নিয়ে সদাস্কাদা সঙ্গে রাখে, পেরুভে ভেষ্**নি প্রার সকলেই ছোট্র একটি থলিতে কোকেন ভরে কাছে রাথে। কান্ধ কর্তে কর্তে সারাদিনে ৪।৫ বার থানিকটা কোকেন মুথে পুরে চিবিয়ে ভাল পাকিয়ে ভারপর একটুঝানি **চুণ গালে ফেলে দিয়ে 'স্থাতু' করে নেয়।**

দকিণ আমেরিকার ইণ্ডিয়ানরা সমস্তদিনে গ্র' তিন আউপ কোকেন খার। ভারা বলে যে কোকেন এক নিমের শরীরের সমস্ত ক্লান্তি দূর করে দেব, কোকেন মুখে দিলে কুণা ভৃষণা এমন কি খুমকেও জার কর:ত পারা বার।

क्लांक्रिन द्या । को कर्त क्लिन इव ना । बाबा এ নেশা অভ্যাদ করে প্রথম প্রথম ভাষের কোকেন খেতে বিস্বাদ বোধ হয়, জিভের কোনও অহুভৃতি থাকে না। কিছ থাওয়ার একটু পরেই বাড়ের শিরাগুলি দপ্দপ্ কর্তে আরম্ভ করে, বুকের স্পন্দন ক্রভ হরে ওঠে, নাড়ীর গতি চঞ্চল হয়, মনে হয় যেন ভারী স্থপ বোধ হচ্ছে।

্ত অবস্থার কথা কইতে ভালো লাগে না। একেলা চোধ বন্ধ করে পড়ে থাকভে ইক্ষা হয়। ক্রেমে স্থান লাল হবে ওঠে, গাল ছটি রক্তহীন সাম। হবে বাব, নাকের ডগা ঠাণ্ডা হিম বোধ হয়, কপালে ও গলায় ঘাম দেখা দের। আঙ্গুলের ডগা বধন ঠাণ্ডা হর আর চোধের ভারা वक् हरत अर्थ जनने कारकरनत रनमात्र हत्रम व्यवस्था । প্রার একবন্ট। এইরকম পড়ে থাকার পরে কোকেরখার

W66

ন্দাবার কোকেন চায়, না পেলে একেবারে নির্ভীব প্রাণহীনের মন্ত অসাড় হয়ে পড়ে থাকে।

কোকেনখোর দেখে চেনা সহজ। চল্বার সময় ভার পা টলে, গারের চামড়া হল্দে হয়ে যার, চোখের জ্যোতিঃ থাকে না, চোখ বসে যার, চোখের কোলে ঘনকালি পড়ে, দাঁত ও জিভ একেবারে কালো হয়ে যার, ঠোঁট আর হাত সব সমর কাঁপতে থাকে, কোনও বিষয়েই কোন উৎসাহ থাকে না।



ি "কি হে তুমি যে দেখ∫ছ একেবারে ছুর্ভিক্ষের আসামী !" ∵ "কাজে হাঁ,—আগনিই সে ছুর্ভিক্ষের রিলিফ ফাণ্ডের কর্ত্তা নাকি !"

কিছুদিন থাওয়ার পরেই আরও বেশী মাঞার কোকেন থাওয়ার এক কোকেনথোর পাগল হবে ওঠে। বত মাজা বাড়ে, রাজে ঘুম হর না, থাবার হজম হর না, উদরামর রোগ জল্ম। বেশীধিন কোকেন থেলে প্রবেশকি ছাস পার, অকারণে ভর পেতে আরম্ভ করে, সর্বাক্ষণ মনমরা হরে থাকে।

👾 কোকেনখোর না পারে এমন কাজ নাই। কোকেন

পাবার ষক্ত যত ভরানক বা যত হিংপ্রেই হোক্নাকেন ভার বারা সময়ত হৃদর্শর সম্ভব ।

কোকেনের একমাত্র উপকারিতা এই বে কোকেন প্ররোগে কিছুক্পের জন্ত দেহের যে কোনও অংশকে অসাড় করে দিয়ে চিকিৎসকেরা অস্ত্রোপচার বা চিকিৎসা করতে পারেন। হাঁপানী ও কলিকে অনেক সময় কোকেন বিশেষ উপকারী। খা ও ক্ষোটকও অনেক সময় কোকেন প্রয়োগে ফ্রন্ড আরোগ্য হয়।

আশ্চর্য্য !

মন্ট্, আর বুবু ছই ভাই; বয়স তাদের ৭ আর ৩।
বাবার বন্ধর কাছে বসে তাঁকে ছবির বই দেখাছিল,
বাবা ছিলেন অন্ত কাজে বাস্ত। হঠাৎ এক ইাটু জলে
একজোড়া গরুর ছবি দেখে বুবু চেঁচিয়ে উঠস, "৪ দাদা,
ভাষ, গরুটা ডুবে যাবে।" বাবার বন্ধু একটু হেসে বল্লেন,
"না খোকা, গরু যে সাঁতার দিতে জানে, ওরা ডোবে
না।" তারপর নাথেমেই মন্টুর দিকে চেয়ে জিগেস্ কর্লেন,
"আছো,—তুমি সাঁতার জানো খোকা ?" মন্টু কিছু বল্বার
আগেই বুবুর সতেজ ও থীত্র প্রতিবাদ শোনা গেল, "ও কি
গরু নাকি ?"

শেষ প্রশ্ন

ইন্সপেক্টার সাহেব ইন্মুল পরিদর্শন করতে এসে বহুক্ষণ ধরে নানাবিধ প্রশ্ন করে কুজ পড়ুয়াদের জবাবে বিশেষ সম্ভ হলেন। অবশেবে চেয়ারে আরাম করে বলে আদরের স্থারে বল্লেন, "এবার আমাকে ভোমরা যা হয় ভিগেস্ কর দেখি।" পূর্ণ আধ মিনিট কোনও সাজা পাওয়া গেল না। ভারপর একেবারে শেবের বেঞ্চ থেকে অভি প্রাপ্ত করণ খরে প্রশ্ন হল, "আপনার ট্রেণ কথন ভার ?"

কুশল প্রশ্ন

ছেলেটির বাবা ছিলেন একজন নাট্যকার,—গ্রীম্মের ছুটিতে পূত্র সহর থেকে বাড়ী কির্লে গর ছেলের ফুলের রিপোর্ট দেখে পিতার মুখ গন্তীর হ'ল,—অর্থাৎ গতিক স্থবিধার নর। "দেখ খোকা,—ভোমার পড়াশুনার বিষয়ে শিক্ষকদের মতামত ত ভালো নয়—" পিতা বল্লেন।

ছেলে তাড়াতাড়ি উত্তর কর্ল, ট্রেণে আস্তে আস্তে তোমার নূতন নাটকের অভিনয় সহজে সমালোচনা পড়্ছিলাম, বাবা,—যে সব কথা ওয়া বলেছে, তা একবার কনলে—"

সহসা পিতা পুত্রের স্বাস্থ্যের জক্ত চিস্তিত হ'বে উঠ্লেন, "পোকা, বোর্ডিং-এ তোমার শরীর ভালো ছিল ?"

বল্ছিলাম কি-

ঝুমুর মা নিয়ম করে' দিয়েছিলেন বে ঝুমু বদি থাওয়ার টেবিলে ঠিক সময় উপস্থিত না হয় তাহলে থাওয়া শেষ না হওয়া পর্যাপ্ত সে একটিও কথা কইতে পার্বে না। সেদিনও সে অফু সকলে থেতে বস্বার পর যথা নিয়মে দেরী করে' এসে হাজির হ'ল এবং ঘরে চুকেই আরম্ভ কর্ল, "দেখ মা—"

মা কঠোর ভাবে মুখে আঙ্গুল দিয়ে তাকে তার শান্তির কথা মনে করিয়ে দিলেন।

"কৈন্ত মা—"

"না একটি কথাও নয়—" ক্ষ্টভাবে মা বল্লেন। থাওয়া শেষ হ'য়ে গেলে মা ঝুমুকে প্রশ্ন কর্লেন যে সে কি বল্ছিল। ঝুমু বল্ল, "ওঃ, আমি বল্ছিলাম, কি যে গুকু কন্ডেন্স্ড্মিক্ লিয়ে বাবার মোলাটা ভর্তি করেছে—"

সংশয় নেই

নবীন ব্যারিষ্টার তাঁর মকেলের তরফে এক লখা বক্তৃতা মুখস্থ করে' বিচারকের সম্মুখে বলতে গিরে মাঝপথে সব বিশ্বত হ'রে মহা অস্থবিধার পড়্লেন। সেই অবস্থার ঢৌক গিলতে গিলতে তিনি বল্লেন, "ধর্মাবতার, আমার হতভাগ্য মকেশ, বার তংকে আমি গাঁড়িরেছি,—ধর্মাবভার, আমার হতভাগ্য মকেশ—"

নীরস কঠে বিচারক বল্লেন, "ভারপর কি বল্বেন বল্ন,—এ অবধি আপনার মডের সঙ্গে আমার মত মিল্ছে !—"

ভূমিকম্পের অপেক্ষাও ভয়ঙ্কর

কননীর বিশাস যে তিনি যে সহরে থাকেন সেথানে
শীগ্গিরই ভূমিকম্প হ'বে এবং ফলে সহরটা বাবে ধবংস হ'রে।
অতএব সেই অনিবার্থা বিপদ হ'তে রক্ষা করার হস্ত তিনি
তাঁর ছোট ছেলে ছটিতে হছ মাইল দ্রবর্তী এক পদ্মীপ্রামে
তাঁর কোনও বান্ধবীর কাছে পাঠিয়ে দিলেন। সপ্তাহ থানেক
কেটে গেল এবং সহরে কিছুই হ'ল না। এমনই সমন্ধ
বান্ধবীর নিকট হ'তে পত্র এল,— "অফুগ্রহ করে' শগতান
ছ:টাকেই নিয়ে যাও, তার বদলে বরং ভূমিকম্পটাকেই
না হয় এথানে পাঠিয়ো—"

কি লাভ

"যত পড়বে
ততই বেশী কানবে।
যত বেশী কানবে
ততই ভূলবার সম্ভাবনা বেশী॥
যত ভূলবার সম্ভাবনা
ততই বেশী ভূলবে।
যত বেশী ভূলবে
ততই কম কানবে॥
তবে আর পড়ে কি লাভ ?"

শ্রীবিনয়েস্রনারায়ণ সিংহ শ্রীআশীষ গুপ্ত

পট ও মঞ্চ

আনন্দ

ছবির কথা

আমাদের ছায়াশিল্প 😿

শূরৎচন্দ্র অনেকবার তাঁর brain childrenদের হত্যার বীভংগ দুগু দেখলেন। কিন্তু তাঁর ছঃধের সমাপ্তি বেবল



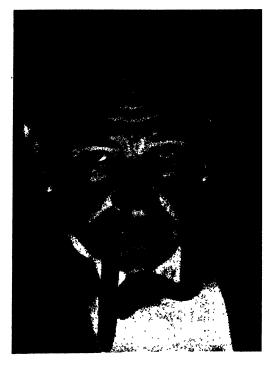
পরলোকগতা মেরী ড্রেসলার

মেরী ডেুস্লারের পরিচর নূতন করে দেবার কিছুই নেই। অবিসরশীয়া মেরীর কথা চিত্রামোধীয়া চিরকাল বংন রাথবেন। আসরা ওপু বলি বিশার মেত্রি । চিরবিয়ার ।

দেখাডেই হরনি, করেকবার সে ব্যাপারের প্রশংসাও তাঁকে করতে হরেছে। চক্রনাথ, দেবদাস, চরিত্রহীন, গলীসবাল,

দেনা-পাননা, শ্রীকাস্ত প্রভৃতি সাহিত্যের সম্পদ্ সিনেমার জুরার হারিয়ে গেছে। শরৎচক্রের বই পড়ে বে আনন্দ পাই, তার উপস্থাদের চিত্ররূপে শতাংশের একাংশও কেন পাই না, কেন পটের Narrow Corner পান্থার Narrow Corner এর চেয়ে অনেক বেশী আনন্দ দেয়, Jew Suss এর ছায়ারপ কেন আহো মনোরম হয়, পাশ্চাভ্যের সাহিত্য কেন দিনেমায় অসমুদ্ধ হয়ে ওঠে ? এই 'কেন'র উত্তর একটি এবং সেটি পাশ্চান্ড্যের কলানৈপুণ্য। আর আমাদের দেশের সাহিত্যরদিক ও সাহিত্যিক সে উপস্থাদের চিত্রমপের কথা শুনে শঙ্কাকুল হন ভার কারণ আমাদের কলানভিজ্ঞান। অন্তর, অথচ, উপক্রাস মঞ্চে অভিনীত হবে বা চিত্রীক্বড হবে কেনে গ্রন্থকারের এবং ভক্তদের আনন্দের অভ থাকে না। অবশ্র আমেরিকায় আবার অনেক সময় দেখা গেছে যে গ্রন্থকার পটে তার গ্রন্থকে চিনতেই পারেন নি। ভাতে শেশকের ক্রোধ হতে পারে, কিন্তু চিত্রবন্ধ বিনিময়ে প্রাপ্ত অর্থের দিকে দৃষ্টিপাত করলেই কোভ তার হবে না। অসম্ভব ও অবিশাশুরক্ম উপস্থাসের অদশ-বদশ করতে হয় ভার ছবি ভূলতে হলে, কিন্তু সিনেমারসিক ও সাহিত্য-পিপাহদের ভাতে ক্ষতি হয় না কিছই।

আমাদের শরৎচন্তের কথা উঠ্লো 'দেবদানে'র স্বাক্ সংস্করণ হবে ওনে। শরৎচন্তের উপস্থাসকে বর্তমান কালে রূপদানের চেটাকে আমরা সভর চকে নিরীক্ষণ করছি। আমাদের ছারাশিরে এন্ট্রুর উরতি হুগনি বে আমরা সাহিন্য-পিগাস্থদের আনন্দ দিতে পারি সিনেমার ভিতর দিরে। এই প্রসক্ষে ক্ষিবরকে আমরা ধ্যুবাদ দিই বে ভিনি 'চিরকুমার স্ভা'র দূটান্তেই সমন্ত সম্যক্ বুরেছেন। भत्र १ हेट स्टब्स शासिको विष चारम छारमत मध्य (बरक गांता भत्र १ हेट स्टब्स अप अप कारन ना, निका गारमत त्वहे । भत्र



ওয়ালেস বীরি

বিবাস হর না এই ওরাংসস্ বীরি-ই রেমও ্ ফাটনের সঙ্গে সপ্তা ভাইটোর করতেন। যে অবিভ প্রতিভা বীরির আছে প্রতোক নৃতন ছবিতেই তার পরিচয় পাওয়া বাজেছ। স্বাক্ বুগে যতওলি চরিত্রের বীরি ছারাবতরণ করেছেন, তার প্রতোকটিং অমর হরে থাকবে চিত্রপ্রিপ্রদের মনো। আমরা বীরির 'লি প্রেট বার্গ্রেশ এবং 'বিউটিনি অনু দি বাউটি' বেথবার আশার উদ্পীব হরে রইলাম। বীরি এবারে 'ভঙ্গেই পরেন্ট্ অব্ দি এরার' ছবির কাজে নামবেন। এই ছবিতে রবার্ট ইরং তার ছেলে সাজবেন। পিতা প্রের চেটার এরোপ্রেনর উৎপত্তি থেকে আধুনিক উরতি পর্যন্ত এর প্রের বিভার।

সাহিত্যের spirit কি বারা জানে না: সমাজ, সামাজিক জীবন ও পার্ববৃত্তীর প্রেম সহদ্ধে বারা সম্পূর্ণ অজ্ঞান, তবে কি ক'রে সে ফুটিরে তুলবে শরৎচন্তের স্বষ্ট চরিত্রকে ? বিখাস করি ভালের প্রতিভা আছে, অফীকার করিনা তারা মকে ক্ষাভিয়ের বস্তুতা করতে পারে, জানি তারা ভাবাবেগে দুঁপিরে কাঁদতে পারে টেলের পরে কিন্ত কী ভারে জানে পার্বতীর সহকে আর কভটুকুই বা ভাদের জ্ঞান প্রষ্টা শংওচেক্ত সহকে:?

অভিনয়ের কথা বলতে গেলে সঙ্গে সংস্ক এসে পড়ে গর নির্বাচনের কথা, কিছ সে কথা পুর্বেই বলেছি, আর আসে ভূমিকা-লিপি ২ন্টন এবং প্রবেষকা। ভূমিকা বন্টনের লোবে আজও আসর প্রেট্ড ছুর্গালাসকে সম্ভ উত্তীর্ণ বিংশ যুববের চরিত্রাভিনর করতে দেখা বার। 'চঙীদাস' দেখে সাধারণ দর্শক বোঝে চঙীদাস বেশ মভার লোক আর রামীও মন্দ Coquette নয়, ছ'জনার flirtation পরম উপভোগ্য বিনিষ—এমনি চমৎকার আমাদের প্রয়োগ



मार्लि (हेन्श्रम्

মার্লি টেম্পালের ত্তীর ছবি 'লিট্লু মিদ্ মার্কার' বেথে আমারের মৃত্
প্রতীতি করেছে অরব্যানের হারকালের মধ্যে এত চমৎকার অভিনয় অভ্যান কারর নেই। সার্লির ছবি বেখনে কথনই সার্লি আপনাকে হতাল করবে না। 'নাউ এও করেতার' সার্লির আগানী ছবি। অভ্যান সার্লির ছবিতে কয়তকর প্রভৃতি হান চরিত্র পাক্রে না। ক্ষমতা। প্রবোজকদের শিক্ষা আছে, পাণিশ আছে কিছ সর্বত্র প্রবোজক বা পরিচালক অধবা উভরেরই লক্ষাস্থল



জন ব্যারীমোর

একদিন আয়নার সামনে গাঁড়িয়ে দেখলেন ক্লোভে তার একটী জ উপরে উঠে যায়; তথনি জন্ বারীযোর জানতে পারলেন তিনি উ,র বংশের অপরাপর লোকের মত অভিনেতা। জন্ বারীযোর প্রথমে ধবরের কাগজে বাঙ্গচিত্র অ'কিচেন কিন্তু আলস্তের জন্ত বপাকালে ছবি বিতে পারতেন না বলে আজ আমরা তাকে অভিনেতারণে দেখতে পাছিছে। দক্ষিণ ভারতে জ্বণ সেরে জন্ শীস্ত্রই আমাদের এখানে আসভেন। কলিখিয়ার হয়ে জন্ 'টোরেন্টিরেণ্ সেণ্ট্রি' বলে যে ছবিটী ভলেছেন সেটি তার আসার সঙ্গে মুক্তি পাবে শোনা বাছেছে।

সেই সব বাজির পরে বারা 'প্লে' করেছে, ইছা টেজে নেমছে—না থাক্ তালের শিক্ষা ও সংস্থার, না ভারুক্ ভারা সাহিত্য ও সমাজ। এখনই দেখতে পাই অমুক আমালের Josef von Sternberg, অমুক Ernst Lubistch, উনি Ruben Mamoulian, উনি Victor Flemnig ভার তনি ওনার আছে Lloyd Bacon এর ভণ্ণনা, Mervyn Le Roy এর অভিভার অধিকারী

ভই ভদ্ৰলোক, উনি সাকাৎ Richard Boleslavsky ।
ভার ইনি হজেন আমাদের David Butler, William
K. Howard এর মত ওয়াদলোকরাম বাবু, ভামবাবু বাংলার
W. S. Vandyke, কৃষ্ণবাবু Frank Barzage এবং
হরিবাবু ভারং Frank Capra! অর্থাৎ আমাদের হাসি
৪ কারার ক্ষমতা ব্রগৎ লোগ পেরে বার। আমাদের
লেশে কোম্পানীরা বড়জোর সাত আটখানা 'বই' তোলেন
কিন্তু তার মধ্যে সবগুলিই হয় Super, নর Special.
Roadshow কথাটাও হয়ত হ'লিন বাদে চলবে! প্রবাজক
ছবি তুলেছেন; সঙ্গে বিজ্বাক্রব'; প্যাচ কসছেন; Stunts,



গ্ৰেটা গাৰ্কো

বোটা গাৰ্কোর অদাযান্ত আক্রণা শক্তি প্রকাশ পেল স্থাক্ ছবির
সূপের প্রারভেই। েই পেকেই বোটার প্রতিপত্তি উস্তরোক্তর বৃদ্ধি
পেরেই চলেছে। প্রেটার সামান্ত ইন্সিতে মেট্রোর কর্তৃপনীররা বোধ হর
পৃথিবীও ভোলপাড় করতে পারেন। প্রেটার নবনতর ছবি 'পেস্টেড্ কেন্' পভ্যাসে আমেরিকার মৃত্তিলাভ করেছে। নৃত্তন বংসরের প্রথম নিকে আমরাও ছবিটা দেখতে পারি। এই ছবির পর নেট্রোর সক্ষে প্রেটার চৃত্তির সমর পেব হর, আবার নৃত্তন কন্ট্রাণ্ট্র ইল্লেছে। thrills এ ছবি packed করেছেন; আবার Tender romanceও বাদ দিছেন না—ছবিতে সবই আছে, সবই থাকবে অর্থাৎ প্রবোজকের একটি দিকে নজর আছে এবং সোট গ্যালারির হাততালি। এই গ্যালারি সবদেশেই আছে, তবে নাম মাত্র; কিন্তু আমাদের দেশে ওটি চিরস্তন, ওর সক্ষে অপর শ্রেণীর অসীম পার্থক্য এবং এই পার্থক্য অন্তঃ বথাবধ্ব রাধবার চেটা আমাদের চবিকারদের



মালে ওবেরণ

মার্লে ধবেরন্কে বিলাতে ভোগা করেকটা ছবিতে দেখা গেছে। শ্রীমতীর অভিনর ক্ষতা বংশই আছে। মার্লে কলকাতারই মেরে। ইউনাইটেড, আটিটের প্রেমিডেট ক্ষং জোসেক্ সেক্ষের সঙ্গে শ্রীমতীর বিবাহের কথা হরেছিল। জোসেক্ চান্ মার্লে বয়করা করুক কিন্তু শ্রীমতী অভিনর ছাড়তে চান না। বিরে উপস্থিত কেন্তে গেছে। মিস্ ওবেংশের আগামী ছটা ছবির নাম 'প্রাইভেট্ লাইক্, অব্ ডন্ জুরান্' ও আলে ট্রিনিলার্মেল্।

ব্দগাধারণ ; গ্যালারি চিরকাল গ্যালারিই থাক্। এবোকক ও পরিচালকদের চাই বাহাকর দৃষ্টি, নিক্ষিতের সহবোগিভা — উমাশশীর অভাবে সমশ্রেণীর অপরার প্রতি দৃষ্টি ছেড়ে দিতে হবে।

अम्बद्धाः अक्टब्रे छात्रका। সকলেই চার Ramon Novarro, Jack Gilbert বা Gary Cooper হতে, সোঞা কথার অক্লান্ত প্রেম করতে কারণ এই ভাবে গ্যালারির হাততালি পাওয়া পুবই সহজ। কে চাৰ Marie Dressler, George Arliss, John Barrymore, Ricardo Cortez বা Wallace Beery হতে ? কেন হতে চার না তার কারণ সেখানে ওঠে প্রতিভার প্রশ্ন. কিছ তা কারুর না পাকলে এসে যায় না. কারণ অভিনয় অবশ্র হওয়া যে কডটা ক্ষমতার পরীকা হয়নি। প্রয়োজন তা চিত্রহসিক মাত্রেই জ্ঞানেন। নটনটীর চাই শিকা, চাই চিংত্রোপলন্ধির ক্ষমতা। প্রয়োজন সেই শ্রেণীর নটনটীর যাদের হাতে গ্রন্থ দিয়ে বলা থেতে পারে. তুমি এ বইবের অমুক চরিত্রকে জীবন দেবে, বই শেষ করে নিঞ্চের অংশ বুঝে অপরাপর অভিনেভূদের সাহায্যে নিজের সংলাপ তৈরী করে নেবে, সপ্তাহান্তে ভোষাদের নিয়ে আমরা ছবি তুলবো। এমন অভিনেতা অভিনেতী আমরা চাই না যে প্রত্যেক shot এর আগে নিজের আংশ প্রথমবার মহলা দিয়ে তুমিনিট বাদে ক্যামেরার সামনে দাঁড়িয়ে গড়গড় করে মুখস্থ বলে তার অংশের কথা। অভিনেতা হতে হলে কত সাধনার, কত ক্ষমতার, কি পরিমাণ শিক্ষার ও সংযমের দরকার-এ কথা আৰু জানবার দিন এদেছে। এদেশে ছুটি কারণে ছবিতে নামা যায়। প্রথমত: কার্থানার মালিকের 'লোক' হতে পারলে. দিতীয়তঃ মঞ্চের অভিজ্ঞতা থাক্লে। কিছ কী মূল্য আছে त्म मक्षां जिन्दावत. तम मरक्षेत्र त्य मक्षे चाक्षेत्र । **विकारित्य**व বুগে পড়ে ররেছে বেখানে কেবল 'মহাসমারোহে' অভিনীত इत sobstuff, वा mass मरनावृश्वित अञ्चल नाहेक ? এ আমেরিকার বঞ্চ নয় বে ষ্টেক থেকে Helen Hayes এসেই শ্রেষ্ঠা চিত্রাভিনেত্রীর সন্মান পারে, বে Francis Fuller প্ৰথম ছবিভেই অভুল বল উপাৰ্জন করবে ৷ আমেরিকার মঞ্চ নটন্টীর প্রির, studioকে অভিনেতা আনতে হয় ওধান থেকে ধার করে — নটনটারা জানে সংক্র

পাকার ফলে নাম চিত্রের বিশব্যাপিছের তুলনার কিছুই হবে না কিছু তবু ষ্টেক্সই তাদের প্রের:। অপ্রগতিশীল ছায়াশিরের আমাদের দেশে মঞ্চের মুখাপেক্ষিতাকে আমরা প্রশংসা করতে পারি না।



ডগ্লাস ফেয়ারব্যান্ধ্য

আদের প্রতিপত্তির ভগ্লাসের আর কিছুই নেই কিন্তু বাও আছে তা অনেকের ইব্যা ও বারের বস্তা। 'গ্রাইভেট্ লাইক্ অব, ভন্ কুগন্' চিত্রের বিবিধ সমালোচনা হরেছে। বিলাভে ঐ ছবি শেষ করে ভগ্লাস্ কেরারবাদ্য আমেরিকার কিছুদিন ছিলেন। ঐ সময় মেরি পিক্লোর্ডের সঙ্গে পুন্মিলনের শুক্ষব উঠে। মেরি সব অধীকার করেছেন এবং ভগ্ মনের ছাবে চীনেই ছবি ভুলতে গেছেন।

আমরা এমন পার্কাঠীকে চাই বাকে দেখে তার প্রত্তালয়ৎচন্ত্র Sinclair Lewis বা Ernst Hemmingwayর মত বলে উঠবেন তোমাকে আমি এননই জেরেছিলাম। রুপন্সীবিনী পল্লীর 'find' এর পক্ষে শরৎচন্ত্রকে সে আনন্দ দেওরা সম্ভব নর। সে কক্ষ প্ররোজন দেবিকারাণীর মত মেরের, বার আছে শিক্ষা ও সংখ্যার, আছে চরিজ্ঞোপল্লি ও প্রকৃত অভিনয় ক্ষরতা, বে অভিনরের standard দেখিরে দিতে পারে। কিছ শিক্ষিত, সংবত ও প্রতিভাবান্ অভিনেতা সংগ্রহ বা ইলে মেরেরা চিত্রে নামতে পারেন বা।

্রচৌক্রিশ সালের ছবি

প্রতি বংসর আমাদের শহরে সর্বসমেত আড়াই শতেরও অধিক ছবি মুক্তিলাভ করে। তাদের সবগুলির আলোচনা একেবারে সম্ভব নর এবং তাদের সবগুলিও

আলোচনার বোগ্য নর। গত নভেষর
অবধি বডগুলি নৃতন ছবি দেখানো
হবেছে তালের মধ্যে উল্লেখবোগ্যগুলির
আলোচনা করা গেল। আগামী সংখ্যার
আমরা ভিসেষরে মৃক্ত ছবিগুলির কণা
বলবো।

নিয়লিখিত ছবিগুলির প্রভ্যেকটা
অনক্ষপাধারণ:—(২) ভিডা ভিলা
(২) ২০,০০০ ইয়াস ইন্ সিংসিং (৩)
ছাউদ্ অব্ রখ্স্চাইল্ড (৪) য়ালে ট্
এক্পেদ্ (৫) বাওয়ারি (৬) এয়িমো
(৭) ম্যান্হাটান্ মেলোড্রামা (৮) লিট্ল্
মান্ হোয়াট্ নাউ (৯) ইট্ য়াপ্ন্ড্
ওয়ান্ নাইট্ (১০) কুইন্ কিশ্চিনা
(১১) ইন্ভিকিব্ল্ ম্যান্ (১২) মর্গিং
ক্যেরি (১৩) লিট্ল্ ওমেন্ (১৪) ডিজাইন্
ফর লিজিং (১৫) থিন্ ম্যান্ ।

ংখানে আমরা ছবিগুলির নাম দিলাম মাতা। গুণাস্থ্যারে পর্যাক্তমে সাজাবধ্র ভার কাপনার উপর।

স্কীত, নুতা ও গীতাদি প্ৰধান

ছবিশুলির মধে। নীচের করেকটার নাম করা বেতে পারে: রোমান্ ছাগুাল্ন্, হলিউড্পার্টি, মার্ডার এট্ দি ভানিটিল্, ক্লাইং ডাউন্টুরিও, ট্রাণ্ড্ আপ এণ্ড্রিরার, ক্যাট্ এণ্ড্ দি কিড্ল্ এবং যেশডি ইন্জিং।

নির্দিখিত ছবি গুলিরও আনবার প্রশংসা করি :—(১) হাউস্ অন্দি ফিক্টি সিক্থ ট্রীট (২) ট্রেলার আরল্যাও (৩) ওরান সান্তে আফ টাংছন (৪) জাডি মাক্কি

- (e) चन्नि देखडेखिए (e) क्रिस्टिंग (व) विचारक्ष्
- (৮) ভাক্ হণ (১) ভালিং লেভি (১০) কিট্লু বিন্

মার্কার (১১) বাই ক্যাওল্ লাইট্ (১২) ডেব্ টেক্স্
এ হলিডে (১৩) কাউন্দেলার এট্ ল (১৪) মাড্
জিনিয়াস্ (১৫) টাইন এও ছিলু মেট্।

অভিনরের উৎকর্ষের বিক দিরে পুরুষদের মধ্যে ওয়াকেস্
বীরি, ক্লার্ক গেব ল, অন্ বাারীমোর, ডগ্লাস্ মণ্ট্ গোনারি
(লিট্ল্ ম্যান্ হোয়াট্ নাউ এবং লিট্ল্ ওমেন্) এবং
ক্ষেন্সার ট্রেলির নাম করা বেতে পারে। মেরেদের মধ্যে পুর
ভাল অভিনরের হিসাবে ক্লডেট্ কলবার্ট, কে ফালিস্,
মার্গারেট্ স্থালিভ্যান্, জোয়ান্ ক্রেফোর্ড এবং মার্পা লরের
নাম করা বেতে পারে। বারা একাডেমি অব্ মোলন্
পিক্চার্ম আর্টিল্ এপ্ সায়াল্ডের পদক পুর্কেই পেরেছেন
ভাঁদের নাম আর এথানে করলাম না।

প্ররোগশিরের কান্ধ ভাল দেখিরেছেন:—-ফ্রাছ্
কাপ্রা (ইট্ হ্যাপন্ড্ ওয়ান্ নাইট্) ডব্লু এস্
ভ্যান্ডাইক্ (ম্যান্হাটান্ মেলোড্রামা এবং থিন্ ম্যান্)
উইলিংম্ ওয়াইলার (কাউন্দেলার এট্ল) রাঙল্ ওয়াল্স
(বাওয়ারি) মাইকেল্ জুটিক্ (২০,০০০ ইয়াস ইন্ সিং
সিং প্রভৃতি) এবং জ্যাক্ কন্ওরে (ভিন্না ভিলা)।

আলোক চিত্রের অসাধারণ সৌন্ধা দেখা গেছে ইন্ভিজিব বু মাান, ইট্ হাপ ্ন্ড্ ওরান্ নাইট্. ভিভা ভিলা, স্বারলেট্ এস্প্রেষ্ এবং ক্লিওপেটাতে।

টীন্ ওয়ার্ক হিসাবে নিয়লিখিত ছবিগুলি উল্লেখ-বোগ্য: — ম্যান্হাটান্ মেলোজামা, ইটু হাপন্ড ওয়ান্ নাইট, বাই ক্যাওল্লাইট এবং খিন্ ম্যান্।

ছবির সংক্ষে সেরা বিটার হর আমেরিকার। চৌত্রিপ সালে আমেরিকার বে সব ছবি প্রদর্শিত হর সেই সালেই আমরা ভার শভকরা পঞ্চাশ ভাগের বেশি দেখতে পাই না। এখানকার শ্রেণী এবং শ্রেঠছ বিচার একান্ত আমারের।

ष्ट्राध्याश्रदमानम् ।

বিখাস করুন আর নাই করুন ভারকাদেরও হঃধ আছে এবং আসে। আনাদের মতই ভারা বিমর্থভাব মুদ্ধ করতে নানা চেটা করে থাকে। আমি ড' মন মুবড়ে পড়লে রবীক্রনাথের বইরে ভূবে থাকি, সিনেমার থিরেটারে বাই, আপনিও এমনি একটা কিছু করেন নিশ্চরই কিছু ভারকারা কে কি করে থাকে শুরুন।

অবশু এ কথা না বল্লেও চলে ক্ষেত্ৰ কাজ করবার সময়
সকলকে কাজে এমন ভীবণ মগ্ন থাকতে হয় বে কাজের
আবেইনীতে ছঃখ আসতেই গারে না এবং এলেও প্রভিত্ত
হরে কিরে বেতে বাধ্য হয়। অবসরের সমরে মান্ত্র বধন
একাজে আত্মসমাহিত বা বিকিপ্রমনা থাকে তখনই আসে
মানিমা।

মন-মরা অবস্থার গ্রেটা গার্কো খেলেন টেনিস্ ক্রিংবা বন্ধ্যর পর্যান্ত বেড়িরে বেড়ান; ফলে চিত্তের প্রাক্তা নাকি ফিরে আসে।

ক্লার্ক গেব ল্কে ক্রিটান হতে দেখা বার না। ক্লার্ক বেই দেখেন কমে আসছে মনের আনক্ষের পরিমান, তখনি মোটর নিরে অসীম অনির্দিষ্টের পানে ছোটেন কিংবা সংগৃহীত সব বন্দৃকগুলি নিরে পরিকার করতে বসের এ হুঃথ দূর করবার জন্ত গেব লের গান গাওবার ঝোঁক প্রক্রকে প্রতিবেশীকে পুলিশে থবর দিতে হোত।

দজ্জাল মেরে জীন্ হালোর মনের প্রজাপতি লমুগ্রিজী হলেই জীন্ যথাসম্ভব তাড়াতাড়ি সে অবস্থা থেকে মুজিল পেতে চার। টাইপ্রাইটার নিরে থটাখট্ করে, ক বাঁপিরে পড়ে সুইমিং পূলে, নর চলতে আরম্ভ করে যথাসাধ্য ফ্রুত গতিভারে।

বাজনা হোল জোগান্ ক্রেকোর্ডের প্রাক্সন্তা ক্রিরে পাবার উপার। অবশু সে রকম বাজনা হলে জোগানকে গভীক্ হতে দেখা বার।

উইলিরাম্ পাওরেল্ করেন মজার ব্যাপার। ছঃথ ইজেই
মিত্রায় রোণাল্ড কোলম্যান্ এবং রিচার্ড বার্থস্লেশ্কে নিজের
বাড়ীতে ডেকে আনেন। কিছু সময় তাঁলের সজ্বোক্লেই
আবার মন কিরে পান।

ক্রাঞ্ট টোন্ বই পড়েন, বত ওক্রপূর্ণ এর হয় ওটিই তার ছঃখোপনোলনের পক্ষে ভাগ।

জেনেট মাক্ডেনাণ্ড ন্তন গানের সন্ধান করেন আমি ভা গাইতে গাইতে হংব ভূলে বান। া আকি কুপার ভার ছেট্টি থেলার এরোগেন টেনে বার করে এবং নৃতন স্কক্ষের মডেল আবিফার করতে বাস্ত থাকে—কোথার থাকে ভার ছঃখ।

রামন্ নোভারে প্রতিত্তে হংধ আগতে দেন না, ক্যায়েন্ মর্গে ঐ সমর ছেলের সাথে গিয়ে একটু খেলা করে আনেন আর উনা মার্কেল ভাবতে বসেন তার হংধিত হ্যার কি কারণ থাকতে পারে।

ইভ্লিন্লে হঃথের সমরে রাঁধতে বসেন এবং নিজের আলা পাঁচজনকে ডেকে থাওয়ান। অনেকটা আলাদের মেরেদের মতই। আটো জুগার বিষর্বভাব দূর করতে গান লিখতে বসেন।
লুইনি ফ্যাক্সেণ্ডা মন ভাল না থাকলে কাপ বোর্ডের জিনিব
পত্রের হিসাব প্রভৃতি করতে বসেন। আর সি হেন্রি
গর্ডন্ ঐ অবস্থার ভক্তদের চিঠিপত্রের কবাব দিতে বসেন।
ভক্তরা তাঁর সম্বদ্ধে কত ভাল ভাল কথা ভাবে দেবে
ভক্তলোক নিজেকেই বলেন—ছিঃ, পাঁচমন ভোনার এত
উচু মনে করে আর ভূমি ছেলেমামুবের মত হাত পা ছড়িয়ে
কাঁছতে বোস।

আনন্দ

মাঘ মাদের বিচিত্রার থাকিবে-

১। প্রবীণ সাহিত্যিক শ্রীযুক্ত স্থরেন্দ্রনাথ মৈত্রের বানপ্রস্থ

সরস কথায় ও স্থন্দর চিত্রে অপূর্ব্ব ভ্রমণ কাহিনী।

ং। জনপ্রিয় কথাশিলী শ্রীযুক্ত স্থবোধ বস্তর ্ অভিনব সম্পূর্ণ উপত্যাস

আৰিৰ্ভাব।



জী হুশীলকুমার বহু

জে-পি-সি রিপোর্ট

ররেল পার্লামেন্টারি কমিটির রিপোর্ট বাহির ছইরাছে।
আনেক বিবরে ইহা খেত-পত্রের প্রস্থাবাবলী হইতেও নিরুষ্ট;
দেশের সর্ব্বপ্রেণীর লোক ইহার নিন্দা করিরাছেন। ইহার
সর্ব্বাপেকা অনিষ্টকর অংশ হইতেছে সাম্প্রদারিক বাটোরারা;
ইহা দেশের সর্বপ্রেণীর মধ্যে বিরোধ এবং দলাদলি
এমন ভাবে কাগাইরা রাখিবে বাহাতে ভবিব্যতে আমাদের
একবোগে কারু করা অনেকটা অসম্ভব হইবে। ইহার
আর একটা অনিষ্টের দিক হইতেছে বে, ইহা চালাইতে
অনেক বেশী ধরচের দরকার হইবে এবং ভাহার ফলে
অনেক প্ররোজনীর কাজে অর্থের অনটন হইবে। ইহাতে
সাধারণভাবে সর্ব্বের এবং বিশেষ ভাবে বাংলার ও পার্লাবে
হিন্দুদের প্রতি বে অবিচার করা হইরাছে, ভাহাতে ভবিব্যতে
ভাহাদের পক্ষে রাষ্ট্রক প্রগতির চেটা অধিকতর বিম্নসূত্রণ
হটবে।

কংগ্রেদ, বেদন আশা করা গিয়াছিল, ইহা প্রত্যাধ্যান করিবাছেন, এবং প্রত্যাধ্যান করিরাও বে তাহা লইমা ইহারা কাল করিবার সঙ্কর করিয়াছেন তাহা বিশেব বৃক্তিবৃক্ত হইয়াছে। কায়ণ, প্রত্যাধ্যান করিয়া দুরে থাকিলে অনেক অনিষ্টকে ঠেকান বাইত না, ইহার মধ্য বিষাও বে আন কালটুকু করিবার অ্যোগ আছে তাহা নট ইইত এবং শালামেন্টারি বের্ড পঠন করিয়া এবং পরিবদ নির্মাচনে লড়িয়া বছলংখ্যক কংগ্রেদ কর্মীর বে প্রচুর কর্মান্ত্রান্ত্র উষ্টাছে, তাহা বিদ্বাহৃত্ত।

মাকু ইস্-অৰ-জেট্ল্যাপ্ত ও ৰাংলা

মাকুইস অব কেট্ল্যাণ্ড এক সমরে বাংলার প্রথমি ছিলেন; তিনি এ দেশেরট্ট অবস্থার সহিত বিশেষ ভারে পরিচিত; কোন বিশেষ সম্প্রদারের প্রতি **তার্থার্ট্ট** পক্ষপাতিত্ব বা অমুরক্তির কারণ্ড নাই। ভারেটি পালামেন্টারি কমিটির আলোচনার সমতে সাজালার্টিক বাটোরারার বাজালী হিন্দুদের প্রতি অবিচার সহত্বে ভিনি বাহা বলিয়াছেন তাহার কিরদংশ উদ্ধৃত হইল।

শইহা স্পাইই প্রতীরমান হইতেছে বে, সংখ্যাপুশীরে মুসলমানের। ১০টি অধিক ও হিন্দুরা ১০টি আসন কম পাইতেছেন। বিশেষ নির্কাচনের ফলে এই বৈবম্য বিশ্ব পরিমাণে দুর হইবে, তাহা সত্য। । । বিশেষ নির্কাচনের ক্ষার্য বে, এই ২০টা আসনের ভিতর (বিশেষ নির্কাচনের) এ০টিও মুসলমানেরা অধিকার করিতে পারিবেন না, তাহা হইবেও তাহারা ১১০টি আসনের অধিকার হুইবেন, পক্ষান্তরে (তথাক্থিত) উরত ও অধ্বাহ্ত হিন্দুরা একত মাত্র ১১০টি আসন অধিকার করিতে পারিবেন।

অবশু এই ২০টি আসনই হিন্দুদের পক্ষে **অধিকার্ত্ত** করা সম্পূর্ণ অসম্ভব ।

ইনি আরও বলিয়াছেন:—"জনসংখ্যার অনুপারের কথা বাদ দিয়া এই ছই সম্প্রানারের তুলনাস্ত্রক অনুস্থানার বেদিক দিয়াই বিবেচনা করা বাউক না ক্রেন, আনুষ্ঠানি সভার হিন্দুদের চির্ম্বারীভাবে সংখ্যাক্তিই ক্রিয়া ক্রেন্স বাদালী মুদলমানদের, নির্ব্বাচনবোগ্য ভারতীয় আদনের

भक्कता e · ि ए अवा स्टेबाहिन, ध्वर वर्खमात स्व

শাসন্তম চলিতেছে, তাহাতে সাধারণ আসনের শতকরা

ক্লেপি-সি-রিদোর্ট ও বাঙ্গালী বর্ণহিন্দু

8 % मृत्रक्यानातत्र क्या निक्ति द्रशिष्ट ।"

অরেন্ট পার্লামেন্টারি কমিটি বালালী বর্ণহিন্দুদের
প্রতি অবিচার একেবারে উপেক্লা করিতে পারেন নাই।
তাঁহারা বলিরাছেন, বাংলার অক্সরত সম্প্রালারেরা বলি
একমত হইরা বর্ণহিন্দুদের কিছু আসন ছাড়িয়া দেন,
তাহা হইলে বাংলার শাসনতন্ত্রের সফলতা লাভ করিবার
পক্ষে প্রবিধা হইবে। অল-ইণ্ডিয়া-ডিপ্রেস্ড্ ক্লাস্ন্ে
এমেনিরেসনের সভাপতি রাও বাহাছর এম্-সি-রাজাএম-এল-এ, বাংলার অফুরত সম্প্রারাজনিকে অফুরপ
অক্সরোধ জানাইয়াছেন। তিনি এই প্রসক্ষে বলিরাছেন,
"আমি এই প্রভাব আরেও লৃচ্তার সহিত এই অক্
করিতেছি বে, বজীর ব্যবস্থাপক সভার সাধারণ নির্বাচকমঞ্জনী কর্ড্ক নির্বাচিত হইরা, করেক বৎসর হইতে অফ্ররত
সম্প্রালারের লোকেরা আসন প্রহণ করিতেছেন। ইহাতে
বল্পদেশে অফুরত হিন্দুদের প্রতি উরক হিন্দুদের উলার
বনোভাব স্থাচিত হইতেছেন।"

ভামাদের কি প্রকাদেরর শিক্ষা-প্রভিষ্ঠান চাই

আমরা দেশের সকল লোকের অকরজান থাকাকে দেশের উন্নতির পক্ষে অপরিহার্য্য মনে করি এবং কোন দেশের উন্নতির পরিচয় গ্রাহণের সময় সেই দেশের অক্সর জ্ঞান-বিশিষ্ট লোকের সংখ্যামুপাতকে কভকটা মানদণ্ড हिमाटव वावशंत्र कति। প্রাথমিক শিক্ষার জ্ঞানলাড অপবা মনের মার্ক্সনা বদিও উল্লেখযোগ্য পরিমাণে হর নু, তবুও অক্সান্ত কারণ বাতীত তাহার অপরিংার্বাতা এই ত্ৰন্ত বে, বিভার সর্কোচ্চ বিভাগে লব্ধ জ্ঞান, নীতি, তথ্য প্রভৃতি ইহা নহিলে সমাজের সর্বস্তরে ব্যাপ্ত হইয়া আতীয় শক্তি বৃদ্ধি করিতে পারে না। বিস্থার উচ্চশাধায় আবিষ্কৃত সভ্যকে জাতীয় জীবনে প্রতিষ্ঠা করিতে ইহা যথেষ্ট সহায়তা করিতে পারে বটে, কিন্তু, এই উর্দ্ধ প্রান্তের সহায়তা ব্যতীত শুধুমাত্র নিজ শক্তিতে জাতিকে শগ্রসর করিবার সম্ভাবনা ইহার নাই। কাজেই, জাভিকে নৃতন পথে লইয়া বাইবার শক্তির পরিচালনভার উচ্চবিভার হাতে না থাকিলেও, এই শক্তির উৎস যে এখানে ভাহাতে সন্দেহ মাত নাই।

আমাদের দেশে শিকা এখনও সর্বব্যাপী হর নাই, কিব, বেটুকু ব্যাপ্ত হইবাছে ভাহাকে কলপ্রস্থ করিতে গেলে, বিভার উচ্চ বিভাগকে বিশেষ সজাগ থাকিরা চেটা করিতে হইবে। বিজ্ঞানের নৃতন নৃতন আবিকার এবং রাজনীতি, সমাজনীতি প্রভৃতি প্রতিষ্ঠিত, শাস্ত্র ও বিভা অবশ্র বিশ্ববিভাগরেই শিকা দেওরা, হইবে, এই সকল ক্ষেত্রে নৃতন গবেষণাও দেশের বিশ্ববিভাগর ওলিই পরিচালনা করিবেন এবং বান্ত্রিক বিভাও এইভাবে দেশের মধ্যে বিভারতাভ করিবে।

কিছ, মানব সভ্যতা একস্থানে দাঁড়াইরা নাই; রাজনীতি,
সমাজনীতি, দর্শন বিজ্ঞান সর্ববৈদ্ধ্যে নিত্য নৃত্ন পরীকা
চলিতেছে, নৃতন নৃতন মতবাদ মানব সমাজকে নিত্য
বিচলিত করিতেছে। আল বাহা নিন্দিত হইতেছে,
কালে ভাহারই বহু জিনিব প্রশংসার সহিত প্রভিষ্ঠালাত
করিবে, আবার বহু জিনিব প্রে করিবা বাইবে, কিছু,

আমাদের জ্ঞানের পক্ষে, জগতের অগ্রগতি সম্বন্ধে সঠিক গড়িয়া তুলিবার পক্ষে, শিক্ষিত সাধারণের চিন্তাধারাকে ঠিক পথে চালনা করিবার, জগতের সর্বা-বিষয়ক, সর্বাতাবন্তী চিম্বাধারার সহিত প্রতিভাবান ও উদামশীল যুবকদের পরিচয় রাখিবার বিশেষ প্রয়োজন আছে। এই কার্য বিশ্ববিভালয়ের দারা স্থ্যস্পন্ন হইতে পারে না। কারণ বিশ্ববিদ্যালয় প্রধানত: মুপ্রতিষ্ঠিত বিদ্যা (व्यर्था ९ व्यव्रमित्तवरे रुप्तेक वा व्यक्षिक मित्तवरे रुप्तेक অভীত বিভা) শিক্ষাদানের ক্ষেত্র: ইহা প্রগতিশীল ্চলমান অগতের জ্ঞানের প্রতিনিধি হইতে পারে না: হইলেও, ইহা নিভাস্ত নির্দিষ্ট সংখ্যক ছাত্রের মানসিক পাছের ব্যবস্থা করিতে পারে মাত্র। বিশ্ববিদ্যালয় হইতে যাঁহারা বাহির হন, মাফুষের ক্রেমবর্দ্ধনান জ্ঞানের সহিত পরিচয় রাখিতে না পারিলে তাঁহারাও পিছাইয়া পড়েন। অবস্ত নানাবিষয়ে নিভ্য প্রকাশিত পুরুক এবং গামরিক পত্রিকাদি পাঠ করিলে, জগতের আধুনিক্তম চিন্তা ও ঘটনাসমূহের সহিত পরিচর রাখা বার। কিন্তু, বেশীর ভাগ লোকের এই অনুসন্ধিৎসা এবং উল্লম থাকে না। লাতিহিসাবে শারীরিক উন্থম এবং সামর্থাহীনতাই আমাদের একমাত্র দৈক্ত নছে। আমাদের মনের নিজ্জীবতা এবং বুদ্ধির নিশ্চেষ্টতা আমাদের অধিকতর ক্ষতির কারণ इट्टेट्डिइ । আমাদের উচ্চশিক্ষিত সাধারণ লোকের মনের অবস্থা, জ্ঞান সম্বন্ধে তাঁহাদের আধুনিকতা, এবং তাঁহাদের দৈনন্দিন পাঠ্য বিষয়ের সংবাদ বাঁহারা রাখেন, তাঁহারা এই উক্তির সভাচা সহকেই বুঝিতে পারিবেন। **অন্ত সকল** বিভাগের কথা বাদ দিয়া শুধু যদি রাজনীতি এবং সমান্দ্রীভির কথাও ধরা বার (কারণ এই সকল বিবর সহজে কথা বলিবার ভর্ক আলোচনালি क्तिवांत्र श्रीवासन श्रीव नकन नारकत्र स्थ, श्रवः नार्थावन শিক্ষিত পোকের এই সকল বিষয় সম্মীয় কথাকে আমরা श्वक्रफ निया थांकि) छाड़ा इट्टेंग्लंड (नथा वाट्टेंद स्नामात्त्रव বেশীর ভাগ উচ্চশিক্ষিত লোকেরও এসকল বিষয়ে জ্ঞান चेंभूड़े, बांबना चन्नांडे ध्वर मरनत स्थात्रारकत क्ष्म रेंशता

अक्रीयाः मःवामभावात छेभत्रहे निर्धत कतित्रा शास्त्रनः।

অধিকাংশ শিক্ষিত লোকের একমাত্র পাঠ্য দৈনিক ইংরাজী সংবাদপত্র।

বাংলার মাসিক পত্রিকাগুলি বাংলার চিস্তাধারার (চিন্তার গভীর দিকের) বলিতে গেলে একমাত্র বাহন। ইছাতে বিদেশীর চিন্তাধারার পরিচর এবং সে সম্বনীর আলোচনা প্রভৃতিও কিছু কিছু থাকে। কিছু আমাদের উচ্চশিক্ষিত লোকদের মধ্যে অনেকে মাদিক পড়েন না এবং বাঁহারা পড়েন, তাঁহাদের মধ্যেও অনুসংখ্যক লোকে আলোচনা প্রবন্ধাদি পড়িরা থাকেন। বাংলাদেশের প্রত্যেক ফেলা এবং মহকুমা সহরগুলিতে এক হইতে করেকশত করিয়া উকিল থাকেন, ইংারা সকলেই উচ্চশিক্ষিত, কিন্তু কেলাও মহকুমা সহরগুলিতে কি পরিমাণ পত্রিকা বিক্রেয় হয় ভাহা সম্পাদক ও গ্রভাধিকারীরা কানেন। বিক্রম বাহা হয় তাহারও অনেকগুলি অন্তঃপুরের অন্ত উদিষ্ট। প্রত্যেক সহরেই, উকিল বাদেও বহু সংখ্যক শিক্ষিত ব্যবসায়ী ডাক্টার মোক্টার ছাত্র, শিক্ষক এবং সরকারি চাকুরিয়া থাকেন। বাংলাদেশে প্রায় বারশত হাইস্কুল আছে, ইহার শিক্ষক সংখ্যা বার হাজারের উপর। ইহাদের মধ্যেও পত্রিকাঞ্চলির খুব বছল প্রচারু আছে, এমন কথা বলাধার না। লেখকের এমন অভিজ্ঞতা ঘটিরাছে বে, গ্রামে হাইস্কুল আছে, পোষ্টম্পিন আছে. নিকটে মাইনর কুল আছে (এগুলি শিক্ষিত লোক থাকিবার প্রমাণ), অথচ, তাহার ২৷৪ খানি গ্রামের মধ্যে একখানিও मानिक भविका चारत नाः, छेक्टल्लीत हारायत चानास्कर কোন মাসিকের নাম পর্যান্ত শুনেন নাই; শিক্ষকদের কেছ কেছ জীবনে কোন মাসিকপত্ত পড়েন নাই: ২।৩ বৎসরের মধ্যে কেহই কোন পত্তিকা পড়েন নাই এবং খুব পুরাতন ২।১ খানি ব্যতীত অন্ত কোন পত্রিকার নামের ধ্বরও কেহ রাধেন না। অন্ত সাধারণ শিক্ষিত লোকদের সম্বন্ধেও এই কথা বলা চলে।

ইহাবারা কেহ বেন মনে না করেন বে, এই সকল লোকের অধিকাংশই ইংরাজী শিক্ষিত, সম্ভবতঃ ইইারা ইংরাজী সামরিক পত্রিকাদি এবং জ্ঞাতব্য তথ্যপূর্ণ চিন্তা-উদ্দীপক ইংরাজী পুত্তক পাঠ করিরা, থাকেন ঃ তথুমুক্ত ইংরাজী সংবাদপত ব্যতীত (ভাহাও অবশ্র সকলে নহে),
অন্ত কিছু খুব কম লোকেই পড়িয়া থাকেন।

কোন নামকরা পত্রিকার প্রকাশিত কোন ভাল প্রবন্ধ
সংক্ষে একজন শিক্ষিত লোকের মত জিজাসা করিলে
শতকরা ১০ জনের (বদি বেশী না হয়) নিকট এই উত্তর
পাওয়া যাইবে বে, ভিনি নিজে কাজকর্ম্ম লাইয়া বিশেষ
ব্যস্ত থাকেন, কাজেই পত্রিকা পড়িবার সময় পান না, ভবে,
ভাঁহার অমুক বন্ধু সাহিত্যচর্চা করিয়া থাকেন, ভিনি
সন্তবহঃ এ বিষরে মভামত দিতে পারিবেন। সাহিত্যচর্চা
করিয়া থাকেন—মানে হয়ত লিখিয়া থাকেন, অথবা লিখিবার
চেটা করিয়া থাকেন, অর্থাৎ বাঁহারা লেখক, অথবা লেখক
হইবার আশা রাখেন, ভাঁহারাই মাত্র পাঠক। বহু শিক্ষিত
লোক পাঠ্যপুত্তকের বাহিরে রবীজনাথের লেখাও বিশেষ
কিছুপড়েন নাই। ইহাই আমাদের সাধাবে অবস্থা।

ভাতীর জীবনে প্রাণের সঞ্চার করিতে হইলে মনের এই নিক্তম অবস্থা দূর করিবার জন্ত সর্বাত্তো এবং সর্বপ্রথত্বে চেটা করিতে হইবে।

কিছ কি করিয়া লোকের অনুসন্ধান করিবার, পড়িবার, এবং চিন্তা করিবার অভ্যাস গড়িরা তুলা বাইবে, ভাগা ভাবিরা দেখিবার। দেশের অন্ত সকল কাজ এই কাজের সাকল্যের উপর সম্পূর্ণ নির্ভির করিলেও, ইহার ফল পরোক্ষ বলিরা আমরা ইহার সক্ষ ভেমন সচেতন নহি। এই কাজের ক্ষেত্র সব চেরে বড় বাধা আমাদের মনের এই ঔদাসীয়, ইহা স্ব্পপ্রথম দুর করিবার চেটা করিতে হইবে।

া দেশের লাইব্রেরীগুলি এই কাজের পক্ষে বিশেব সহারতা করিবে এরপ আশা করা বাইতে পারে। প্রতি সহরেই এক বা একাধিক লাইব্রেরী আছে, কিছ ইংবারা শিক্ষার পথ বে পুর প্রশন্ত হইরাছে, এবন কথা বলা বার বা। এই সকল লাইব্রেরীর বেশীর ভাগেরই পুত্তক সংগ্রহ দেখিলে, কি কি পত্রিকা আসে খোঁজ করিলে দেখা বাইবে বে বর্ডমান হুল হুইছে এই সকল প্রতিচান বহু পশ্চাতে পঞ্জিরা আছে, আযুনিক চিভারারার বহুল বিখ্যাত পুত্তকের সংব্যা নিভান্ত কয়ঃ তাহাও বাহা কিছু আছে, ভাহার পার্কিক প্রায়ন নাই ব্রিলেই হুছ। কিছুবার প্রবান কারণ.

এই সকল লাইত্রেরীয় স্টের সমর, ইহার দহিত বে সকল জানপিপাপু লোকের অন্ধরের স্পর্ন ছিল, বর্জমানে ভাষা আর না থাকার, এই সকল প্রতিষ্ঠান, অনেকটা প্রাণহীন হইরা পড়িরছে। আসলে পাঠক স্টেট করিবার অথবা জানবিস্তার করিবার আকাজ্ঞা এই সকল প্রতিষ্ঠানের পশ্চাতে নাই, বর্জমানে বে সকল পাঠক এই সকল প্রতিষ্ঠানের নিকট সম্পর্কে আছেন, ভাঁহাজের ক্লচি এবং মনের হাবী অন্ধসারে ইহার পুস্তকাদি সংগৃহীত ও কার্যা পরিচালিত হর।

এই সকল গুতিষ্ঠানকে জীবন্ধ এবং চিন্তাবিন্তারের কেন্দ্র করিয়া তুলিতে হইলে, প্রতি লাইবেরীতে উৎসাহী পাঠকদের লইয়া পাঠচক্র গড়িয়া তুলিতে হইবে, বিশেব বিশেব বিবয়ে বিতর্ক আলোচনাদির অনুষ্ঠান করিতে হইবে, মধ্যে মধ্যে কোন বিশেব বিবরে বক্তৃতা দিবার কন্দ্র শুণীলোকদের আহ্বান করিতে হইবে এবং প্রবন্ধাদির কন্দ্র লেককদের প্রস্কারাদি দিয়া উৎসাহিত করিতে হইবে। পল্লীর বে সকল অঞ্চলে শিক্ষিত্ত লোক আছেন, অথচ বেখানে লাইবেরী প্রতিষ্ঠা করা সহক্র বা সন্তব নর, সেধানেও সংবাদ ও সামরিক প্রাদি লইরা ছোট ছোট পাঠচক্র গঠন করা অসম্ভব নতে।

দেশের বর্ত্তমান অবস্থার প্রত্যেক কেন্দ্রেকজন করিরা ধুবক উভোগী হইলে, মহকুমা সহরপ্রণিকে কেন্দ্র করিয়া কার্যে অগ্রসর হওয়া অসম্ভব নতে।

সংবাদপত্তে দেখিলাস, 'ইন্স্টিটিউট্ অষ্-করওরার্ড
স্টাডিঅ' নাম বিরা বালানী ধ্বকণের মধ্যে খানীন চিভার
উৎসাহ দিবার অস্ত কলিকাভার একটি পাঠচক্র প্রভিত্তিত
হইরাছে। ইইানের প্রতিশ্রুত কর্ম্মতালিকা বলি অমুস্ত
হর, তাহা হইলে দেশের বণেট উপকার হইকে কালা করা
বাইতে পারে, এবং অস্তান্ত স্থানেও লোকে ইইানের আবর্শ
গ্রহণ করিতে পারে।

लटको विश्वविद्यालदम् সহशिका

কলিকাতা বিশ্ববিদ্ধানর ছাত্রছাত্রীর একজ লিকা নিবিৰ ক্যান, 'ইন্টার ইউনিকার্নিটি বোর্ড' বিভিন্ন বিশ্ববিদ্যালয়কে এবিবনে ভাষা করিছে অনুবোধ করিয়াছেন হৈ ভাষানীনৈ

be>

লক্ষ্মী বিশ্ববিভালর একটি অনুসন্ধান সমিতি নিরোগ করিবাছেন। আমরা আশা করি এই সমিতি, সকল দিকের স্থবিধা অস্থবিধার কথা সংস্থারমূক্ত চিত্তে বিবেচনা করিবেন এবং শিদ্ধান্তে উপনীত হইবার সমর, শিক্ষার্থীদের উপর সহশিক্ষার কলাফল কি হইবে তাহা বেমন ভাবিয়া দেখিবেন, তেমনি ইহাও ভাবিয়া দেখিবেন বে, সহশিক্ষা ব্যতীত মেরেদের শিক্ষা দেওরা বর্তমানে সম্ভব কিনা, এবং বদি সম্ভব না হর, তাহা হইলে, আমাদের জাতীর জীবনের উপর অশিক্ষার কৃষল সহশিক্ষার কৃষণ (যদি কিছু থাকে) অপেকা অধিকতর অবাস্থনীয় হইবে কি না।

সহশিক্ষার সমর্থনে যুক্তিসহ আমাদের মত পূর্ব্বে একাধিকবার আমরা বলিরাছি। ছেলেদের ও মেরেদের ভাল শিক্ষার উপবাসী পৃথক পৃথক সুগ বদি দেশময় থাকিত, তবে পৃথক শিক্ষার তুগনার সহশিক্ষার ফল কি হইবে তাহা বিতর্ক ও বিবেচনার বিষয় হইত। কিছ, সহরে বদিও বা সম্ভব পল্লীতে মেরেদের জক্ত যথেষ্ট সংখ্যায় পৃথক সুল স্থাপন করা অনেকটা অসম্ভব। উপবৃক্ত পরিমাণে পৃথক কলেজ সম্বন্ধেও একথা সত্য। কাজেই, ব্যাপার আসিয়া দাড়ায়,—কাহারও কাহারও মতে (অবশ্রু আমাদের মতে নহে) সহশিক্ষা বিশেষ বাঞ্ছনীয় না হইলেও, বর্ত্তমানে আমাদিগকে, হয় সহশিক্ষা, না হয় কোন শিক্ষাই নয়, এই ছইটির মধ্যে একটিকে বাছিয়া লইতে হইতেছে। অশিক্ষা কেহ চাহিবেন কি?

জার্মানীর বুক্রসজ্জা

রয়টারের সংবাদে প্রকাশ বে, ফ্রান্সের ১৯৩৫ সালের
বৃদ্ধ-বাজেটে জার্দ্রানী সম্বন্ধ বলা হইরাছে বে, বরেক নাসের
নথ্যে জার্দ্রানী ক্লপথে ১৯১৪ সাল অপেকা অধিকতর
শক্তিপালী হইবে । মাত্র করেক দিনের মধ্যেই জার্দ্রানী
৫৫ কক নৈপ্ত বৃদ্ধকেতে নামাইতে সক্ষম হইবে । বর্তমানে
লার্দ্রানীর ৩,৫০০—৪,০০০ শিক্ষিত বিমানচালক এবং বহু
সংব্যক বাহুসোভ আহে । অস্ত্রপত্র শ্রহ বিশ্লোরকের প্রস্তুত
কার্যাও পুর ক্লক স্করাসর হইতেছে ।

ाः रेखाः ऋशुःकार्यातीवरे कथा नरह, देवेत्वारनव नावाकाराकी

কোন দেশেরই অবস্থা ইহাপেকা অধিকতর আশাপ্রার নহে।
আন্তর্জাতিক রাষ্ট্রনীতিক কেত্রে যে সকল জাতি প্রভুত্ব
করিতেছেন, আর্শ্রানীর আকল্মিক অভ্যাদরে তাঁহাদের অনেকের
বার্থ বিপন্ন হইতে পারে বলিরা, আর্শ্রানীর শক্তি সঞ্চরকে
সকলে এতটা সন্দেহের চক্ষে দেখিতেছেন। ফ্রান্সের বারেটে
আর্শ্রানীর শক্তিসঞ্জের এই বিবরণ থাকিবার অর্থ অবস্ত ইতৈছে, আর্শ্রানীর এই আরোজনের বিরুদ্ধে আ্তরকা করিবার কন্ত তাঁহাদেরও উপযুক্ত সাজসক্ষা করিবার মত
অর্থ চাই।

সামাল্যবাদের গোড়ার কথা হইতেছে, গুর্বলকে শোবণ করিরা বড হইবার চেষ্টা। এই শোষণ বর্ত্তমানে শেষ সীমার আদিরা ঠেকিয়াছে, সাম্রাক্সবাদী করেকটি লাভি সমগ্র পৃথিবীকে তাঁহাদের মধ্যে ভাগাভাগি করিয়া নিরাছেন. আর নৃতন কেত্র নাই। তাই এখন সকলেরই আশহ। পাছে কেই সবলতর ইইরা অক্সকে গ্রাস না করেন। গর্ভ যুদ্ধের ফলে সকলেই বুঝিয়াছেন বে, আর একটি বুদ্ধের অর্থ ই বর্ত্তমান সভ্যতার ধ্বংদ। যুদ্ধ কেহই চান না, কিছ এই সন্দেহ ও অবিখাদের আবহাওয়ার মধ্যে কেইই সাহন করিয়া নিশ্চেষ্ট থাকিতে পারিতেছেন না। এই क्ष्मुहे নিরস্ত্রীকরণ বৈঠক বিফল হইল; ঘাঁছারা ইহাতে বোগ দিয়াছিলেন, তাঁহারাই নিজ নিজ দেশের যুদ্ধসম্ভার বাড়াইডে ব্যস্ত আছেন। শান্তির সময়েও অভিসমূহকে যুদ্ধের আরোজনে বাহা ব্যব করিতে হটতেছে, তাহা বদি মালুবের चान्छा-मिका-पूथ-चान्नमाविधात वात हहेल, शृथिवीत व्यवस्थ এতদিনে তাহা হইলে সম্পূর্ণ অক্সপ্রকার হইরা বাইত।

মুগোলনী চেষ্টা করিতেছেন, বাহাতে প্রত্যেক ইটালীর সৈনিক হইরা উঠিতে পারে, হিটলার চেষ্টা করিতেছেন জার্মান মর্যাদার পুনঃ প্রতিষ্ঠা করিতে, ফরানী নিশ্চেট ব্যক্তিরা থাকিতে পারেন না, আপান ব্যক্ত মাঞ্চিরা, চীন ও প্রশাস্ত মহাসাগরে প্রভূষ প্রতিষ্ঠার ও বক্ষার।

ত্রিটনের অন্তদিকে শক্তির বৈশ্ব নাই। বিশ্ব প্রাথানী বৃদ্ধে শক্তি-পরীকা অনেকটা আকাশ পথে ঘটাবে, এইবার আকাশ পথে শক্তি বৃদ্ধির অন্ত ইংরেজ বিরাট্ট প্রচেটা আর্ছি করিবাছেন। বহুসংখ্যক ক্ষীমকার বৃদ্ধাপতি নিশ্বিক মুইবেরা র্যান্টি-ত্ররারক্র্যাক ট্-স্টেসন ও এবার ড্রোম সমূহের প্রতিষ্ঠা হইতেছে এবং আরও বহু উপারে বার্পথে শক্তিবৃদ্ধির চেষ্টা চলিতেছে।

বে অর্থ মাছবের হুখখাছেন্দ্য বছল পরিমাণে বাড়াইডে পারিত, এই দ্ধণে বে শুধুমাত্ত ভাহারট অপব্যর হুইডেছে ভাহা নহে। ইহাতে বৃদ্ধ মনোভাবের স্পষ্ট হুইয়া আতি-সমূহের পরপরের মধ্যে বে বিষেষ অমিরা উঠিডেছে, ভাহাই আরও ভরাবহ। তদপেক্ষাও অধিকতর শোচনীয় ব্যাপার হুইডেছে বে, বে সকল লোককে সৈনিক হুইতে হব, ভাহারা একটি একটি বিশেব উদ্দেশ্যের বন্ধ্রশ্বর হুইয়া থাকে মাত্র। মনুষ্যান্থের অন্ত সর্ব্ববিধ আখাদ এবং বিকাশের হুযোগ হুইতে বে বছসংখ্যক লোক সম্পূর্ণভাবে বঞ্চিত থাকিভেছে, মনুষ্যান্থের পক্ষে সে ক্ষতি অপুরণীয়।

জার্মানীতে যৌন অপরাধীদের শাস্তি

নারীর বিরুদ্ধে অপরাধ আমাদের দেশে সাধারণ ঘটনার পরিণত হইরাছে। আমাদের অশিক্ষা, সাধারণভাবে নারীর উপর মর্ব্যাদাবোধের অভাব, নানাবিধ সামাজিক ক্রট, পুরুবের পৌরুষ এবং নারীর আত্মরক্ষার ক্ষমভার অভাব কর্ত্তৃপক্ষের শিথিলতা প্রভৃতি নানাকারণ এই অপরাধের আভিশব্যের জন্তু দারী হইতে পারে! কিন্তু, সকল দেশেই বৌন অপরাধ কিছু পরিমাণে ঘটনা থাকে, কাজেই এই অপরাধ দমন ও নিবারণ করিবার জন্তু অন্তান্ত স্থানে কি উপার অবলম্বিত হইতেছে, এই সকল উপার আমাদের দেশে প্রযুদ্ধা হইতে পারে কিনা, ভাষাও বিশেষভাবে বিবেচনা করিরা দেখিতে হইবে।

আর্শানীতে, ১৯৩০ সালের ১০ই নভেররের আইন অন্থসারে, এক জেল হাসপাতালে ১১১ একশন্ত এগারজন বৌন অপরাধীর উপর কঠোর বৈজ্ঞানিক ভিত্তিতে অল্পোপচার করা হইরাছে। এই কার্ব্যে নাত্র আট মিনিট করিরা সমর লাগিরাছে। অল্পোপচারের পর রোগীদের করেক মাস করিয়া চিকিৎসক্দিগের পরীকাধীনে রাখা হইরাছে এবং এই সমরে ভাহাদের শারীরিক পরিবর্জনের কটোগ্রাক্ এবং গ্রমার করের প্রামোধ্যান রেক্ড রাখা হইরাছে।

সার স্থামুদেল হোদের প্রচার কার্য্য

ভারতবর্ধে বে শাসনহন্ত প্রবর্ধিত হইতেছে তাহা বে গণতান্ত্রিকতার বিরোধী নহে, রক্ষাকবচগুলি বে অপ্রতিহত ক্ষমতা রক্ষার অন্ত উদিষ্ট নহে, ইহার ঘারা বে ভারতবাসী-দিগকে সম্পূর্ণ অধিকার ও দারিছ ছাড়িরা দেওরা হইবে সেক্থা, এই শাসন সংস্কারের প্রবর্জকদিগের বাহিরে প্রচার করিবার প্রারোজন আছে।

বোস্টনের রয়টারের সংবাদে প্রকাশ, সার স্থামুরেল হোর "ক্রিশ্চিয়ান সায়াব্দ মনিটর" নামক পঞ্জিবার ভারতে শাসন সংস্থার সমস্তা সম্বন্ধীর প্রবন্ধে লিখিরাছেন বে, করেকটি দেশ, বিশেষ করিয়া আমেরিকার ব্রুয়াজ্য, আইন সভার নিকট মন্ত্রী দারী থাকিবেন এই নীতি গ্রহণ না করিয়াও, গণতান্ত্রিক প্রতিষ্ঠান সমূহ গড়িয়া তুলিয়াছেন এবং কোন কোন দেশ অস্ততঃ সাময়িকভাবে এই নীতি পরিত্যাগ করিয়াছেন।

এই কথা বলিবার অর্থ এই বে, আগামী সংস্কৃত শাসনভব্নে ভারতীয় শাসকেরা বে ব্যবস্থাপরিবদের নিকট থাকিবেন না, এব্যবস্থা গণতান্ত্রিকভার বিরোধী নহে। অবস্তু ভারতীয় এবং এই সকল দেশের শাসনভন্তের মূলগত পার্থক্য কোথার-ও কি, ভাহা বিচার না করিরাও বলা ধার বে, আধীনদেশের শাসকেরা ক্ষমভা হাতে পাইলেও, তাঁহাদের বৃদ্ধিমত নিজ নিজ দেশের হিজের কথাই মাত্র ভাবিবেন, অন্ত দেশের স্থার্থের কথা তাঁহারা মনে স্থান দিবেন না, কিন্ত ভারতীয় শাসকেরা ভিরদেশীয় লোক হইবেন বলিয়া তাঁহারা তথুমাত্র ভারতের হিভের কথা চিন্তা না করিতে পারেন, ভারতীরেরা এ আশিক্ষা করিতেছেন।

পরিষদের নৰ নির্বাচিত সদক্ষের কর্ত্বয

আমাদের বর্ত্তমান আইনসভাগুলির হাতে প্রকৃত ক্ষতা কিছু নাই, আগামী শাসনভন্তেও এই ক্ষতা বিশেব বৃদ্ধিপ্রাপ্ত হইবার সভাবনা নাই। বধনই কোন ব্যাপার গইরা কর্তৃপক্ষ এবং সাধারণের প্রতিনিধিদের বিরোধ উপস্থিত হইরাছে তথনই কর্তৃপক্ষের ইক্সাকে বাধা দিবার ক্ষমতা ব্যবস্থা-পরিবদ বা কোন প্রাদেশিক আইনসভার হর নাই। কাজেই, ইহার উপর ক্ষেক্টে বে আছা হারাইবেন ভাষা আর বিচিত্র কি ? কংগ্রেস সব সময়েই দেশের রা**ট্রিক** প্রগতি চাহিয়াছেন, তাঁহারা ধবন দেখিলেন ইহাতে সেদিক দিরা বিশেষ কোন ফললাভ ২ইতেছে না তথন আইনসভাগুলি বরকট করিবার সংক্র তাঁহাদের পক্ষে অস্বাভাবিক হর নাই।

কংগ্রেপের আইনসভা বরকট করিবার অর্থ দেশের পক্ষে অনেকথানি। দেশের হিতকামী যোগ্য লোকদের অধিকাংশই क्राधान हो। छाहाता आहेनम्या वर्कन क्राध आहेन-সভাগুলি অভাবতই বিশেষভাবে প্রবল হইরা পড়িল। ফলে দেখা গেল আইনসভাগুলির ভাল করিবার ক্ষমতা না थाकिरमञ्ज विक्रक्षा मिथिम इटेरम, देश प्राप्तत अञ्च অনিষ্টের কারণ হইরা উঠিতে পারে। ব্যবস্থা পরিষদ বা আইনসভাগুলির বিরুদ্ধতা সত্তেও কোন বিশেষ ব্যবস্থা অবলম্বন করিবার বা বিশেষ কোন আইন বিধিবছ করিবার ক্ষমতা সরকারের থাকিলেও, পুনঃ পুনঃ সেই ক্ষমতার বলে काक हानाहेवात आर्याक्य इ.५३। य मत्रकारतत शक्क विरमव ছুৰ্মলতা দেকথা সরকার বুঝেন। এই প্রতিষ্ঠানগুলি শাসনতন্ত্রের অন্তর্গত এবং জনমতের প্রতিনিধিস্থানীয় (অন্ততঃ লোকচকে ।। কাল্লেই, অবিরত ইহার বিরুদ্ধতা করিতে গোলে, বাছিরের কাছে, ব্রিটীশ সরকারের কাছে এবং বিলাতের জনসাধারণের কাছেও ভারত সরকারের হর্কালতা প্রকাশ পার। সরকার সহজে এই অবস্থা বরণ করিতে চাহিবেন না ৷ এইজন্ত যে সকল ব্যাপারের সহিত সরকারের বা ব্রিটীশলাতির স্বার্থ প্রত্যক্ষ এবং ঘনিষ্ঠভাবে জড়িত নতে, এমন সকল ব্যাপারেই সরকার আইন পরিষদগুলির मर्वाला क्रका कविद्या. व सामा अमात्र नहा कार्करे, উলোগী মন্ত্ৰীদের সহারতার এই প্রতিষ্ঠানগুলি আমাদের निका, चांका, ममाब, व्याविक वावदा, कृति, वानिका, दकान কোন বিষয়ে বৈদেশিক সম্পর্ক এবং ছোট বড় আরও নানাদিকে দেশের প্রভৃত উপকার করিতে পারেন। এরপ অবস্থার কংগ্রেস ব্যবস্থাসভাগুলিতে চুকিবার প্রস্তাব গ্রংণ कतिया विराग स्विविद्यालया शतिव्य निवारक्त । वर्खमान কংগ্রেসের সন্থবে অন্ত কোন রাজনীতিক কার্য্য না থাকার, জাঁহারা এদিকে কতকটা অবিক্রক মনোবোগ দিতে পারিবেন।

বাবস্থা পরিবদে বাঁহারা চুকিয়াছেন তাঁহাদের সকলেরই এবিষয়ে কতকপ্ৰলি বাজিগত কৰ্ত্তব্য আছে এবং বাঁহাৱা कान विश्ववारणत शक हरेबा हु क्वांक्वा आहारणत आवात কত কঞ্চলি অভিবিক্ত দলগত কর্মব্য ও বৃহিষ্যতে। সদস্যদের প্রত্যেকরই একথা মনে রাখা দরকার যে তাঁহারা ভারতীর জনমতের প্রতিনিধি, দেশের ভাবী কল্যাণের শুরুদারিছ তাঁহারা খেচ্ছার গ্রহণ করিরছেন। তাঁহাদের অনেক काटकत कनाकन वर्षमृतन्त्रनी अवः त्मानत ও वित्तरनत বছলোক তাঁচাদের কার্যা বিশেষ আগ্রাহের সহিত লক্ষ্য कतित्व । देशामन नकमाक स्थान ताथित स्टेत त देशती ভারতবাদী, সমগ্র ভারতের বাহাতে কল্যাণ হয়, ভাহাই সকলের কাম্য এবং কর্ত্তব্য হওয়া উচিত; আমাদের দলগত, সম্প্রদায়গত অথবা ধর্ম্মগত কোন ক্ষুদ্র স্বার্থ শেহ পর্যান্ত আমাদিগকে রক্ষা করিতে পারিবে না এবং স্তা জনপ্রিরতা, সরকারের অনুগ্রহ বা কোন প্রমর্ব্যাদার লোভে আত্মবিক্রমের ফলে দেশের অপুরণীর ক্তি হইবার जामका थाकित अतः तित्व त्वात्कत काष्ट्र सदाविश्व করিবার নৈতিক দায়িত্ব থাকিবে।

পূর্ব অভিজ্ঞভার দেখা গিরাছে বে, সদক্তদের অমুপস্থিতি ও অবহেলার ফলেও বথেষ্ট ক্ষতি হইতে পারে। নব-নির্বাচিতেরা বেন এবিবরে এবার বিশেষ অবহিত থাকেন্
কারণ তাঁহারা বাহাদের প্রতিনিধি হইরা আসিরাছেন
ভাহাদের ভাগ্য লইরা বপেছে খোলা করিবার অধিকার
ভাহাদের নাই।

সমাজ-সংস্থারমূলক কোন বিষয় সহজে প্রত্যেক সদত্যের নিজস্ব মত থাকা স্বাভাবিক। এমন অনেক বিবরের আলোচনা হইবে বাহাতে স্বাধীন বিচার শক্তি পরিচালনা করিবার মধিকার, যে সকল সদত্য কোন বিশেষ দল হইতে চুকিয়াছেন, তাঁহাদেরও থাকিবে। কারণ বে সকল বিরুদ্ধ লইয়া এই সকল দলের স্থাই হইরাছে, অনেক জিনিল ভাষার সম্পূর্ণ বহিত্ব ত থাকিবে। আলোচ্য স্থাপারে ম্ভাষ্ট নির্বাধ সময় সদত্যদের দেখিতে হইবে বে তাঁহারা বাহাদের প্রত্যিক্তি হইরা আসিরাছেন, সেই জনসাধারণ সে বিষয়ে কি চাছিলেকে জ্বানাধারণের মত নির্বারশের সময়, আবার কেথিতে হইবে

যে প্রগতিশীল জনমত কি চাহিত্তেছে। এ কথা বলিবার কারণ এই বে, প্রগতিশীল মতই প্রকৃত পক্ষে জনমত, কারণ সামাজিক মনের গতি সেই দিকে। পূর্ব পূর্ব পরিষদের সদক্তেরা জনেক ক্ষেত্রেই প্রগতিশীল জনমতের জমুবর্ত্তী হইতে পারেন নাই।

বাঁহারা কোন কোন বিশেষ দলের পক্ষ হইরা আসিরাছেন তাঁহাদের ইহা ব্যতীত আবার অতিরিক্ত কর্ত্তব্যও রহিরাছে। দলের শৃথলা মানিতে হইবে; দলের নীতি বাহাতে কোন প্রকারে জাতীর স্বার্থের বিরুদ্ধে না বায় তাহার চেষ্টা করিতে হইবে এবং বে সকল বিষয় উপলক্ষ করিয়া দল গঠিত হইরাছে, সেই নির্দিষ্ট বিষয় বা বিষয় সমূহ ব্যতীত অক্ত সর্ব্বত্র বাহাতে সকল দলই সদক্ষদের স্বাধীনভাবে কাজ্য করিবার ক্ষমতা দেন, ভাহার জক্তও চেষ্টা করিতে হইবে।

সর্বাপেক্ষা সংখ্যাধিক হইবেন কংগ্রেদ পক্ষের সদস্তেরা। কংগ্রেদ সর্বপ্রকার প্রগতিশীল চিস্তার ও সর্বপ্রকার দলীবঁতাহীন ছাদেশিকতার প্রতিনিধি প্রতিষ্ঠান বলিয়া এই দলের
সদক্ষেরা দেশহিতকর কার্ব্যের অধিকতর স্বাধীনতা পাইবেন।
তাহা হইলেও কংগ্রেসের নির্দিষ্ট নীতি ও কার্য্যালিকার
সক্ষল বিষয়ে স্বাধীনতাবে কাল করিবার ক্ষমতা সদস্তদের
পাওয়া উচিত হইবে।

হিন্দুদের একটি ভাবিবার কথা

অধিকার বৃদ্ধির সহিত মাসুষের দারিত্ব বাড়িয়া বার।
এই দায়িত্ব পালন করিতে না পারিলে সেই অধিকার অক্ষ্প
রাধা বার না। বর্ত্তমান শাসনতত্ত্ব আমাদের বেটুকু অধিকার
আছে এবং ভবিশ্বতে আমগা বেটুকু অধিকার পাইব তাহা
বক্ষা করিবার অক্স আমাদের সতর্কতা চাই।

ব্যবস্থা পরিষদের গত নির্বাচনে অনেক স্থানেই দেখা গিরাছে এবং সন্তবতঃ সব স্থানেই ইহা ঘটরাছে বে, হিন্দু ভোটলাতাগণকে ভোট প্রহণ কেক্সে বথেষ্ট সংখ্যার উপস্থিত করা বার নাই। বেধানে গিরাছে সেধানেও মুসলমান ভোটলাতাগণের ভূলনার ভাঁহাদিগকে উপস্থিত করিতে অনেক অধিক কই পাইতে হইরাছে এবং ভাঁহাদের বাভারাত প্রভৃতির কর প্রাথদিগকে ভূলনার অধিক ব্যর করিতে হইরাছে।

বর্ত্তমানে সহাত্র নির্কাচন ব্যবস্থার হন্ত ইহাতে অবস্থা বিশেষ কর্তিত হয় নাই, যদিও পৌর কর্ত্তবা সহাক্ষে ইহাতে আমাদের যথেষ্ট ঔদাসীস্তের পরিচয় পাওয়া গিয়াছে। কিছ হিন্দুরাই বিশেষভাবে বৃক্ত নির্কাচনের পক্ষপাতী এবং তাঁহারা বরাবয় লুচভাবে ইহা চাহিয়াছেন। যদি ইহা কোনদিন পাওয়া যায় তাহা হইলে, সম্প্রদার হিসাবে, ঔদাসীস্তের জন্ত হিন্দুদের স্থার্থহানি হইতে পারে। এখনও জ্বেলা এবং গ্রাম্য সরকারী আধা সরকারী বে সকল প্রাতিষ্ঠানে যুক্ত-নির্কাচন রীতি আছে সে সকল স্থানে হিন্দু প্রার্থাদিগকে এই অস্থ্রবিধা ভোগ করিতে হয়। (ভোটদাতাগণ প্রধানতঃ ধর্ম্মসম্প্রদারাক্সারে ভোট দিয়া থাকেন।)

বাঙ্গালীর খাছ

আমাদের স্বাস্থ্যহীনতা, ক্ষীণকম্প শক্তি এবং রোগ প্রবণতার মূলে যে আমাদের দাহিদ্রা ও থাড়াতাব আছে, তাহা সর্বান্ধন বিদিত হইলেও, সে অভাব যে কডটা এবং বিভিন্ন শ্রেণীর খান্সের মব্যে অনুপাত সামঞ্জের অভাব যে কভটা ভাগ আমরা অনেকেই ফানি না। রোটারি ক্লাবে ডা: উকিলের বক্তৃতা হইতে এ সম্বন্ধে কতকগুলি অবশ্র জ্ঞাতবা কথা নিমে উদ্ভ হইল। কলিকাতার শ্রমিক ও দরিত্র মধ্যবিত্ত শ্রেণীর গোকেরা দৈনিক বাহা খাইতে পান. ভাগতে প্রয়োজন অপেকা আমিষ জাতীয় উপাদান শতকরা ২৫-৩- ভাগ এবং ৪০-৭০ ভাগ স্নেহজাতীয় উপাদান কম থাকে। আমরা ভাত থাই বলিয়া শ্বেতসার ৫০-৬০ ভাগ অধিক থাকে। মাছ, মাংস, ডিম প্রভৃতি হইতে বে আমিষ ও সেহমাতীয় উপাদান পাওয়া বায়, শরীরের পক্ষে তাহাই সম্পিক উপযোগী। পূর্কোক্তদের থাতে ইহা আদৌ নাই। শরীর বৃদ্ধির পক্ষে হঞ্জের নিভাস্ত প্রয়োজন থাকিলেও, কেহই ছধ খাইতে পার না।

বাঁহাদের অবস্থা ভাল, অর্থাৎ বাঁহাদের জনপ্রতি মাসিক আর ৩১৪০, তাঁহাদের থাজের ব্যবস্থাও অপেকাকৃত ভাল। কিছ, ইহাদের থাজেও আমিব জাতীর উপাদানের ৬২৫ এবং লেহ জাতীর উপাদানের ১২৫ ভাগ অভাব আছে। ইহারা ৬ আউল করিয়া ছব খাইরা থাকেন। ইংলের খাছে পরিমাণ সামঞ্জ না থাকিবার কারণ ইহাদের অঞ্চতা।

ভাঃ উকিলের হিসাবাস্থ্যারে, ৫ জন গোকের একটি রুবক পরিবারের (২ জন পূর্ববন্ধ পুরুষ, ১ জন পূর্ববন্ধ স্ত্রীলোক, এবং ২টি শিশু) অন্ত সর্কপ্রকার ধরচ বাদ দিরা শুধ্ দৈনন্দিন খাওরাপরার জন্ত মাসিক ৬০ আরের প্ররোজন; অন্তদের ও এই অনুপাতে আর বৃদ্ধির প্রয়োজন হইবে।

এই প্রকার আয়র্দ্ধি আমাদের বর্ত্তমানে হইতেছে না, কত দিন পরে হইবে তাহা অফুনান করিবারও সম্ভাবনা নাই। এই সমরের মধ্যে আমরা বাঁচিবার হুক্ত আমাদের সাধাায়ত্ত কি উপায় অবলম্বন করিতে পারি, বিশেষজ্ঞদিগকে তাহাই নির্ণয় করিতে হইবে। ভারতের উত্তর-পশ্চিম অঞ্লের সাধারণ লোকের অবস্থা বাংলার তুলনার থুব বেশী ভাল নহে, কিন্তু, এসব অঞ্লের লোকের শারীরিক পৃষ্টি ও বৃদ্ধি বাজালীদের অপেকা অনেক বেশী।

পূর্বেদেশের লোকসংখ্যা কম ছিল এবং মাত্, ত্রধ প্রেন্ডতি পৃষ্টিকর থাত বর্ত্তমান কাল অপেক্ষা অধিক উৎপন্ন হইত। কাঞ্চেই লোকে ধাইতে পাইত। এখন একদিকে বেমন লোকসংখ্যা বাড়িয়া গিগাছে অক্তদিকে তেমনই পৃষ্টিকর থাত অনেক কমিয়া গিয়াছে। এই থাত সকলের আঁটিবার মত নাই বলিয়া, আমাদের ধনীরা প্রতিযোগিতার অপেক্ষাকৃত উচ্চ মূল্য দিয়া ইহা কিনিয়া নিতেছেন বলিয়া আমাদের অবস্থাম্পাতে এইসব থাতের মূল্য বৃদ্ধি হইয়াছে।

বদি কোন উপারে আমাদের সকলেরই অবস্থা ভাল করিয়া দেওয়া বায়, অথচ প্রাত্ত জিনিবের আমদানি না বাড়ে, সেই থাত্ত কিনিবার জন্ত, সেই সময়ের ধনীদের মধ্যে আবার প্রতিবাসিতা হইবে এবং এই সকল প্রব্যের মূল্যা অনেকগুণ বাড়িয়া যাইবে। বর্জমানে পৃষ্টিকর খাত্ত দরিপ্রদের মধ্য হইতে এই সকল জিনিব ঠিক তত দ্রেই থাকিবে। বদি সকলের অবস্থা সমান ভাল হয়, এবং জিনিবগুলি সকলের মধ্যেই সমভাবে বন্টিত হয়, তাহা হইলে কেছই প্রয়োজনাক্ত্রপ পাইবে না।

সরকার এবং দেশের ধনী লোকেরা উন্তোগী হইলে দেশে এখনও প্রচ্র পরিমাণে মাছ উৎপন্ন হইতে পারে, দেশের বে বহুসংখ্যক মরা নদা এবং অসংস্কৃত জলাশর আমাদের অবাস্থ্যের কারণ হইরা আছে সেখানেও মাছের চাব চলিতে পারে। প্রবাহিত নদীগুলিতে মাছ বাড়ান বান্ন কিলা, সামৃত্রিক মংস্কের আমদানি করা বান্ন কিনা এসব বিবরেও অফুসন্ধান আবশুক। বাংলার গো-কুলের ধ্বংস এবং ত্থের অন্তর্ধানের জন্ম গোচারণ ভূমির অভাব (ইহাই সাধারণ বিশাস) ততটা দান্নী নন্ন, যতটা দান্নী উৎকৃষ্ট পুক্ষ আতীন পশুর অভাব। গ্রণনিদেটের সহান্নতা ব্যতীত এদিকে বিশেষ কিছু করা সন্তব নর।

গ্রীস্শীলকুমার বস্থ



অভিজ্ঞান

উপেন্দ্ৰনাথ গঙ্গোপাধ্যায়

20

অফিস থেকে গৃহে ফিরে প্রকাশ দেখ লৈ প্রতিদিবসের
নির্মিত অপেকার আন্ধ সবিতা ও সন্ধ্যা তার করে বারান্দার
ব'সে নেই। বেখানে যে কাজেই থাকুক না কেন, প্রকাশের
গৃহে ক্ষেরবার সময় হ'লে তারা বারান্দার ব'সে গ্রাভন্তব
করে। অস্ততঃ, দূরে মোটারের পরিচিত হর্প শুন্তে পেলে
ভাড়াভাড়ি বারান্দার এসে দাঁড়ার। আন্ধন্ত হর্প দেবার
অন্তাব হরনি, কিন্তু সবিতা এবং সন্ধ্যার মধ্যে একজনকেও
বিশ্বান্দার দেখ্তে না পেরে প্রকাশ একটু বিশ্বিত হ'ল।

গাড়ি থেকে নেমে বারান্দার উঠে দেখ তে পেলে আরাকে। তাকে ঞিজাসা করতে সে বল্লে কানিরা সাহেবের মেম এসে সবিভাকে ধ'রে নিয়ে গেছে নিজেদের বাড়ি। সেধানে 'তামাসা-টামাসা' ঐরকম কিছু একটা ব্যাপার আছে।

· "মাসিমা ?"

"যাসিমা তাঁর নিজের খরে আছেন।"

স্কুনার বরের সন্থ্যে উপস্থিত হ'রে প্রকাশ বাইরে থেকে ভাকার, "সন্ধান্ত"

খারের ভিডর থেকে সন্ধা উত্তর দিলে, "আজে ?"
তারপর তাড়াতাড়ি পদা ঠেলে বাইরে এসে বল্লে,
"আপনার আসবার সময় হয়ে গেছে মুধুজ্জেমশাই ?"

"ডা' ত হয়ে পেছে, কিন্তু তোমার চোব দেখে বেন সন্দেহ হয় কিছু আগে ওবানে বর্ধা-ঋতুর প্রাহর্ডাব হয়েছিল !"

অপ্রতিভন্থে আঁচল দিয়ে ভাড়াভাড়ি চোথ মুছে ফেলে সন্ধ্যা বল্লে, "কৈ, না !"

হাসিবুৰে প্ৰকাশ বল্লে, "না-ই বদি, ভা হ'লে ৪-রক্ষ বাজ হরে থপ্ ক'রে চোধ না মুছলেও ভ চল্ত। তা ছাড়া, চোৰ মুছলে জলই না-হল্ন বাল, চোৰের লাল্চে বঙ্জ কি তাতে যাল ়ুল

সন্ধ্যা কোনো কথা বল্লে না, শুধু তার মুখে জন্ন একটু কীণ হাসি দেখা দিলে।

প্রকাশ বল্লে, "বাড়িতে সবিতা নেই, স্থবিধে পেয়ে অদৃষ্টের পায়ে মাধা খোঁড়াখু"ড়ি করছিলে বৃঝি ?"

এবারও সন্ধা কোনো কথা বল্লে না, কিন্ত এবার আর তার মূথে ছঃথের হাসির আভাসটুকু পাওরা গেল না, তৎপরিবর্ত্তে চোথ ছটো সহসা চক্চকিরে উঠ্ল। বিপদ দেখে প্রকাশ অন্ত কথা পাড়লে। বগ্লে, "মিসেস্ কানিয়া এসে সবিভাকে বৃক্তি ধ'রে নিয়ে গেছেন ?"

সঞ্চীরমান অঞ্চকে বিন্দৃতে পরিণত হ'তে না দেওরার জন্ত সন্ধাকে আরে একবার চোথে আঁচল দিতেই হল। তারপর প্রকাশের মুখের দিকে তাকিয়ে মৃত্যুরে বল্লে, "হাা, বোধহুয় সেই নামই।"

"কি আছে সেধানে ?"

"কে একজন এসেছে ওঁদের দেশ থেকে, সে না-কি খুব ভাল ম্যাঞ্চিক দেখাতে পারে।"

"তুমি গেলেনা কেন ?"

"আমাকে নিয়ে বাবার জক্তে ছলনেই পেড়াপিড়ি করেছিলেন, কিছ—", না বাওয়ার প্রক্লত কারণটা কিভাবে বদ্ধে নে বিষয়ে সন্ধ্যা ইওক্তভঃ করতে লাগল।

প্ৰকাশ বল্লে, "কিছ বেতে ইচ্ছে হোল ন। ?"
মৃত্ হেলে সন্ধা বল্লে, "না।"

স্থের উপর একটা কপট গান্তীর্ব্যের ছারা বিস্তার ক'রে প্রকাশ বল্লে, "ন্যানিক লেখতে বেতে যথন ইচ্ছে হয় না তথন ব্যুতেই হবে খনের আকাশ একেবারে কেবাছেল! শুক্নো ভালে পাতা গনাবে কুল্ক কুট্বে ফল কল্বে, একটা আন্ত বেশুন কাট্বে আর তার ভিতর থেকে ফুড়ুৎ ক'রে বুলবুলি পানী উড়ে বাবে,—এ-সব কি সহজ্ঞ কথা?
এ দেখবার জন্তে আমি অফিস কামাই করতেও পেছপাও
হইনে।

সন্ধা হাসিমুখে বল্লে, "তা হ'লে ড' আপনাকে অফিসে ম্যাজিকের থবর পাঠালে হোত ?"

প্রকাশ বল্লে, "নিশ্চরই ! তা হ'লে কি আর এখন আমাকে এখানে দেখ তে পেতে ?—কানিয়া সাহেবের বাড়ি ব'সে মনের আনক্ষে ম্যাজিক্ দেখতাম । চা খেয়েচ ?"

"41 1"

"ৰাছে।, তা হ'লে তোমার আর আমার ছফনের চা দিতে ছকুম ক'রে দাও, আমি ততক্ষণে মুখ হাত ধুরে তরের হ'বে নিই।" ব'লে প্রকাশ প্রস্থানোয়ত হ'ল।

সন্ধ্যা বল্লে, "মুখুজ্জে মশাই, শুধু আপনার চা-ই দিতে বলি। সবিদিদি এলে আমি তাঁর সঙ্গে থাব অখন।"

প্রকাশ ফিরে দাঁড়িরে বল্লে, "সে কার্য তোমার সবিদিদি কানিরা সাংহ্বের বাড়িতে উত্তমরূপে শেষ না ক'রে ফিরবেন, তা মনেও কোরো না। স্থ্তরাং তাঁর ভাগের ধাবারটাও বদি আমরা ছলনে ভাগাভাগি ক'রে থেরে ফেলি তা হ'লেও এমন কিছু অপরাধ হবে না।"

প্রকাশের ছটি মন্তব্যের মধ্যে অন্ততঃ প্রথমোক্ষটা এমনই সমীচীন বে তার বিরুদ্ধে আর কোনো কথা বলা চল্লনা। অগ্যাসভ্যাবল্লে, "আছো, আপনি তা হ'লে তরের হরে নিন্।—আমি চা দিতে বল্ছি।"

"প্ৰদেরই ড ়"

क्रा, क्षात्त्रहे।"

"বেশ কথা।" ব'লে প্রকাশ প্রসন্নমূথে প্রস্থান কর্ণ।
ভিতরের একটা বারান্দার একপ্রান্তে চা পানের জন্ত টেবিল চেরারের ব্যবস্থা আছে। সেথানে চা এবং থাবারের বিবিধ উপকরণ সাজিরে রেথে সন্ধা প্রকাশের জন্ত অপেক্ষা করছিল। বথা সমরে প্রকাশ তথার এসে উপস্থিত হ'ল, এবং নানাবিধ কথাবার্তার মধ্য দিরে পানাহার চল্তে লাগ্ল।

থাওয়া শেব হ'লে চেরার ত্যাগ করে উঠে প্রকাশ বশ্লে, "কল কর্মা, একটু থড়কাই নথ্রীয় দিকে বেড়িরে স্থাসা বাক্।" একটু ইভন্তত ক'রে সন্ধা বন্দে, "স্বিদিদি হয়ও' একটু প্রেই এসে পড়বেন। স্বিদিদি এলে ভারণর গেলে ভাল হয় না ।"

প্রকাশ বল্লে, "ভা'ত হর-ই। কিছু আস্তে তাঁর বে অনেক দেরী হবে না ভার কোন নিশ্চয়ভা নেই, ভা ছাড়া, তিনি যথন আনন্দ 'লাভের পথে আমাদের অপেকা রাথেননি, তথন আমরাও তাঁর জল্পে অপেকা না কর্লে অপ্রায় হবে না।"

অপ্রতিভমুথে সন্ধা বল্লে, "শুধু তাই নয় মুখুজ্জ মশাই, স্বিদিদি অনেক পেড়াপিড়ি করেছিলেন, তবু আমি তাঁর সঙ্গে যাইনি, পাছে তিনি মনে করেন - "

সন্ধার অসমাপ্ত কথার মধ্যে প্রকাশ উচ্চন্থরে হো হো ক'রে হেসে উঠে বল্লে, "পাছে তিনি মনে করেন তার কথার চেরে তৃমি আমার কথার বেশি বাধ্য,—এই ত ? তা' ত তৃমি নিশ্চরই বাধ্য। এ'তে তিনি রাগও করবেন না, হেংওও করবেন না। বোনের ওপর বোনের কথার চেরে শালীর ওপর ভারিপতির কথার জোর বেশি, এ সনাভন সভ্য সকলেরই জানা আছে। বরং এখনও তিনি যদি রাগ না ক'রে থাকেন ত' তাঁর কথা না ভনে আবার আমার কথাও শোননি জান্তে পারলে হয়ত রেগে যেতে পারেন। জান ত, প্রত্যেক পতিপ্রাণা ত্রীলোক নিজের অপমানের চেরে আমীর অপমানে বেশি আহত হয়। সভীর কথা মনে আছে ত ?"

প্রকাশের কথা ওনে এবং কথা বলবার ভদী দেকে ব্যক্তা। হেনে ফেল্লে; বল্লে, "কথার আগনার সদে পেরে ধরীর শক্তি ড' আমার নেই, কাজেই চলুন।"

প্রসন্ধ হরে হাসিমুখে প্রকাশ বল্লে, "এ শক্তির পরীক্ষার ভোমার হার হ'ল না সন্ধ্যা, সহাবরতার পরীক্ষার ভোমার কার হ'ল।" ভারপর সন্ধ্যার পরিচ্ছদের প্রতি দৃষ্টিপাত ক'রে বল্লে, "বেশ পরিবর্তনের কোনো দরকার জাছে কি দু

यांशा त्नए महा। रम्(म, "विक् ना।"

"তবে এসো, মোটর তৈরীই আছে।"

প্রকাশের মোটর অন্তর্হিত হওয়ার মিনিট পাঁচেড় গুরেই কানিয়া সাহেবের গাড়ি ক'রে সবিতা সূঠে এসে উপস্থিত ই'কঃ

ভখনো মাজিক শেব হয়নি, প্রধান হুটো ধেলা ভখনো শির দপ্দপু করছিল,—বোধহয় পিত পড়ারই কর্তু। বাকি। মাজিকের শেষে গ্রু বলপানের গুরু ব্যবস্থা ছিল, কিছু প্রকাশ অফিস থেকে এসে হয়ত' অপেকা ক'রে থাক্বে এই কথা মনে ভেবে সে অতি কটে মিসেস্ কানিরার নিৰ্ব্যন্ধাতিশ্যা এড়িয়ে শুধু তুই তিন চুমুক চা এবং স্বাধধানা বিষ্কৃট খেরেই চ'লে এনেছে, কতকটা পরিপ্রাপ্ত কুধিত অবস্থায়। ক্রতপদে গৃহে প্রবেশ ক'রে সাম্নে কাউকে দেখুতে ना (शरा (हैहिरम छाक्रम, "बामा, बामा !"

মেটেরের শব্দ পেরে আয়া আপনিই আসছিল, সবিভার আহ্বানে ভাড়াভাড়ি সম্মুখে এসে ব দলে, "মেম সাহেব !"

"সাহেব অফিস থেকে আসেন নি ?"

আয়া বল্লে, "হাঁ মেমসাহেব, সাহেব অফিস থেকে এসে চা খেষে মাসিমাকে নিষে বেড়াতে গেছেন।"

সবিত্ময়ে সবিতা বললে, "এরি মধ্যে এসে বেরিয়ে ∡গছেন ?" পরমূহুর্ভেই ক্রবুগল ঈবৎ কৃঞ্চিত হয়ে উঠ্ল; "কভক্ষণ গেছেন_{?"}

"কভক্ষণ ?--এই পাঁচ মিনিট। ব্যস।"

একস্তুর্ত্ত চিন্তা ক'রে সবিতা জিজাসা করলে, "কতক্ষণ সাহেব এসেছিলেন ?"

यत्न यत्न এक हे हिनांव क'त्र आहा वन्त, "आंध चन्हों ब क्षिष्ट (विन श्रव ।"

"मानिमा हा (अरब्रेटिन ?"

ভা, মাদিমাও সাহেবের সঙ্গে চা থেয়েচেন।"

"আছা, তুই যা।" ব'লে সবিতা প্রস্থানোম্বত হ'ল। আয়া জিজ্ঞাসা কর্লে, "মেমগাহেব, চা দোবো আপনাকে ?"

माथा न्तरफ निवंजा वन्तन, "ना, किन्दू मिर्क हरव ना, আমি চা থেরে এসেছি।"

় আক্ষরিক হিসাবে সভ্য হ'লেও, বস্তুতঃ কথাটা মিধ্যাই ; ্কারণ দেহের মধ্যে কুধা এবং ভূষণা উভরেরই ভাগিদ ছিল তথন বধেষ্ট। কিন্তু মনটা হঠাৎ কেমন গেল বেঁকে, মনে হ'ল দুর হোগে ছাই! খেরে-টেরে আর কাজ নেট, চুণচাপ্ थकें हे सरा भड़ा वाक्। किन्न दिन भतिवर्तन क'रत सरक পিরে ভতে ইচ্ছা হ'ল' না। বা দিকের কপাদের একটা

ম্বেলিং সল্টের শিশিটা হাতে নিরে সবিতা পিছনদিকের বাগানে একটা সান-বাধানো চাভালে গিয়ে ভয়ে পড়ল।

এ জারগাটা তার ভারি প্রির। এর আশপাশের প্রার সমস্ত গাছগুলোই ভার নিজের হাতে পোঁভা এবং নিজের ষত্বে বৰ্কিত। তাই স্থাধে গুঃধে সকল অবস্থাতেই এ আয়গাটা তার ভাল লাগে। কিছ আজে তাও লাগ্ল না। মনের ভিতরকার তারটা সহসা একটু চ'ড়ে গিয়ে এমন একটা বেস্থরায় বেঁধেছে যে. কোনো বস্তুরই সঙ্গে এখন আর স্থর মিল্ছে না। উঠে প'ড়ে একটু ঘুরে-ফিরে অবশেষে শরনককে গিরে শ্যাশ্রেই করলে। আলো নিভিয়ে চোধ বুজে স্থির হয়ে প'ড়ে রইল, কিন্তু সুম এল না।

প্রকাশের মোটরের হর্ণের শব্দ ব্ধন শোনা গেল ভ্রথন রাত্রি সাড়ে সান্ডটা উত্তীর্ণ হয়েছে। কিছু পরেই প্রকাশ খবে প্রবেশ করল। স্থইচ খুলে দিয়ে সবিভাকে শ্বনার করে থাক্তে দেখে উদ্বিগ্ন হয়ে নিকটে এসে জিজ্ঞাসা করলে, "কি হয়েচে সবু ?—অসুধ করেছে না-কি ?"

সবিতা অন্তদিকে কিরে শুরে ছিল, প্রকাশের প্রশ্নে ভার नित्क किरत वन्ता, "न।।"

"ভবে এ সময়ে ওয়ে রয়েছ কেন ?"

"মাণাটা সামাত ধরেছে।"

"কি আশ্চর্যা! সেটা কি অন্তথ নয় ?" ভারপর সবিতার পাশে শয়্যপ্রাস্তে ব'সে তার কপালে হাত বুলিরে দিতে দিতে বল্লে, "তোমার মাণাধরা ত' সহল ব্যাপার नव नव्। धक्र क्रिवां वित्न ना दक्त ?"

"দরকার নেই, চুণ ক'রে শুরে থাক্লেই কমে যাবে অধন।"

"মাজিক কেমন দেখুলে ?"

"ভালই।"

"মাজিশিরান্ কি কানিরাদের আত্মীর কেউ ?"

"ना, वावनानात ; अटलत (मटलत टनाक ।"

"বুবেচি। ওদের বা**্লি প্রথ**ম একদিন দেখিরে একটা गार्टिकिएक हे नित्र बाष्ट्रि वाष्ट्रि दम्बिद्य दिक्षवित्र ककी।" **এक्शांत्र केखरत मिर्चा अमान क्या वम्यात्र न्यारताकन** বল্লে, "আৰু একটা ভারি চমৎকার জিনিস ভাবিছার: করেছি সরু। তুমি ত' কোনদিন আমাকে বলনি বে, সন্ধ্যা এত ভাল গান গাইতে পারে।"

[°]শ্লামি ছেলেবেলায় ওর গান **ওনেছিলাম** ডারপর অনেকদিন ওনিনি। কেন, তুমি ওর গান আত্ম ওন্লে না কি ?" "শুনলাম বই কি, ভা নইলে বলছি কেমন ক'রে? আহা, চমৎকার গাইলে ৷ গিটকিরির দানাগুলো কি পরিষার, ছোট ছোট ভানগুলো দেয় এমন অন্তত মিষ্টি ক'রে ! আমি ত মুগ্ধ হয়ে গিয়েছি !"

সন্ধার গান যে বাড়িতে হয়নি, অক্স কোপাও হয়েছিল, তা অভ্যান ক'রে নিতে সবিতার বিলম্ব হ'লনা। চা-পান সহ আধঘণ্টা সময়ের মধ্যে গানের অবসর কোথায় ? সবিশ্বয়ে किछान। कत्रल, "स्टक कारमत वां कि निरत्न शिराहिल ? কোথার ও গান গাইলে ?"

অর হেদে প্রকাশ বললে, "কারুর বাড়িতে নয়, थफ़काहेरवत थारत निरव शिरविष्ट्रगाम, त्महेथारनहे छन्गाम।"

"সেই খোলা আয়গায় লোকজনের সাম্নে ভান গিটুকিরি দিয়ে ও গান গাইলে ?"

"লোকজন কোথায়? একেবারে নির্জ্জন। যেথানে নিবে গিয়েছিলাম সেখানে জনমানবের সাডা নেই।"

'তা যেন নেই, কিছ তুমি ত' ছিলে,—তোমার সামনে অমন ভান-টান দিয়ে গান করবার মতো ওর মনের অবস্থা स्टब्राट का स्ट्रांस ?"

প্রাকাশ বল্লে, "তুমি একটু ভূল করছ সরু। ও কি সহকে গেয়েচে ? কত সাধ্যসাধনা ফলী-কৌশল করে ভবে আমি ওকে গাইয়েচি। আজ অফিস থেকে এসে দেখি কেঁদে কোঁদ চোধ ছটি রক্তক্ষবা করে রেখেচে। ওর মনের গুরবস্থার কথা ভেবে জোর করে বেড়াতে নিয়ে গেলাম। তাই কি বেতে চার, বলে সবিদিদি এলে - ভারপর ধাব। তুমি বে কখন আদতে পারবে তার ভ বিব্ৰতা ছিলনা, তাই আমি একলাই ওকে নিৰে গেলাম। দেখানে গিরে ওর নিজের কুলা উঠ্তে বললে, মুণুজে ্রশাই, আমার খণ্ডর আর বাবা তাবুন না কিছুদিন আমাকে

বোধ করলে না। ক্লাকাল চুপ ক'রে ব'লে থেকে প্রকাশ ু তারা খরে নেবন কি নেবেন না, আমি কিব তভদিন অকর্মণ্য হ'য়ে বসে থাকি কেন, দিননা আমাকে কোন স্থলে কিছা ভদ্রলোকের বাড়ী ভর্ত্তি ক'রে, মেরেদের লেৰাপড়া শিল্পকৰ্ম গানবাজনা শিথিয়ে নিজের ষৎসামাক্ত গ্রাসাচ্ছাদনটুকু উপার্জন করি। আমি বল্লাম, লেখাপড়া শিল্পকর্মের কথা আমি ভোমাকে এখনি বলতে পারছিনে, কিন্তু মেরেদের মধ্যে গানবাঞ্চনা শেথবার ভাগিদটা আব্দকাল হঠাৎ এমন বেডে উঠেছে বে আমি চেষ্টা করলে এই এই টাটানগরেরই মধ্য অন্ততঃ টাকা পঞ্চাশের মডো কাব্দ নিশ্চরই ভোমাকে সংগ্রহ ক'রে দিতে পারি, কিছ ভূমি কি ভাল ক'রে গান শেখাতে পারবে ? সন্ধ্যা বললে, ছোট ছেলেমেয়েণের যা হোক একরকম শেপাতে পারব বলেই ত মনে করি। উত্তরে আমি বললাম, কিন্ধু সেটা ত ওধু তোমার মুখের সাটিফিকেট শুনলেই হবেনা, ভোমার গানও শুন্তে হবে, তা নইলে আমি অক্স লোককে **ভোর করে বলব কেমন করে ভোমার কথা। এই**: কৌশলেই অবশ্য কার্য্যোদ্ধার হ'ল, ভবে ঠিক এমনি ভাবে এই কথাগুলিভেই হয়নি, অনেক বাক্যের জাল ফেঁদে কৌশলকে যুক্তির আবরণে ঢাক্তে হয়েছিল। বুঝলে ত সমস্ত ব্যাপারটা ?"

> মাথার বালিসটা একটু সরিরে ঠিক ক'রে নিয়ে সবিভা বললে, "বুঝলুম।"

> প্রকাশ বললে, "ভোমাকেও আঞ্ছই গান শোনাভে हरत, मन्त्रारक मिरत रम कड़ांत्र कतिरत निरत्न । रमरथाना कि স্থাৰ গায়, বোনের গুণের পরিচয় পেরে আশ্রেষ্ট হ'য়ে যাবে।

> ঠিক এমনি সময়ে দরকার পর্দার বাহিরে মৃত পদ্ধবনি শোনা গেল এবং পরমূহুর্ত্তেই শব্দ এল, "আসতে পারি ?"

> সবিতাকে প্রকাশ বল্লে, "সন্ধ্যা আগছে।" তারপর উঠে একটু এগিয়ে গিয়ে উদ্ভর দিলে, "এস, সন্ধা, এস !"

পদা সরিয়ে খরে প্রবেশ ক'রে সবিতাকে শরিত লেখে সন্ধা উদিয় হ'রে নিকট গিয়ে বললে, "শুরে আছু কেন স্বিদিদি ? অসুথ করেছে না কি ?"

সবিতা বল্লে, "বিচ্ছু হয়নি, সামাপ্ত একটু মাৰ্থ ধরেছে। বোস্সক্যা, ওই চেয়ারটার বোস্।

চেয়ারে না ব'সে স্বিভার শ্বাপ্রাক্তে উপবেশন ক'রে * সন্ধ্যা বস্পে, "একটু মাধা টিপে দোব স্বিদিদি !"

সবিভা বললে, "না, না, মাথা টিপে দিতে হবেনা, ভুই চুপু করে বোস্।"

ীবাড়ি এসে মাথা ধরল, না আগেই ধরেছিল ?" িশ্বাড়ি এনে।"

"এসে চা-টা কিছু থেরেছিলে ?" নাধা নেড়ে সবিতা বল্লে, "না।"

সবিভার মুখের কাছে ঝুঁকে পড়ে সন্ধা বল্লে, "একটু চা খেলে মাধাটা ছেড়ে বাবে অধন। চাঁ দিতে বল্ব সবিদিদি?"

কুধা এবং পিণাসা কিছুরই অভাব ছিলনা। একটু চূপ করে থেকে সবিভা মৃত্তবে বল্লে, "আচ্ছা, আহাকে না হর বলে দিয়ে আর।"

চা এবং কিছু খাবার দেবার জন্ত সন্ধ্যা আরাকে আদেশ করে কিরে এলে প্রকাশ বল্লে, "এইখানে একজন পুরুবের সঙ্গে একজন মেরের তকাৎ সন্ধ্যা। পুরুষ বদি উষুধ ও মেরে আহার। সবিভার মাধাধরা দেবে আমার কিনে হরেছিল ক্টবাধের কথা, কিন্তু ভোমার মনে পড়ল চান্দের কথা; অথচ ছটো প্রভাবের মধ্যে ভোমারটাই বে অধিকভর সমীচীন হয়েছিল, ভার প্রমাণ ও' হাতে হাতে হত্তে পেল। অনাদি কাল থেকে লালন-পালনের ভার বহন ক'রে ক'বে সেবা ধর্মটি: ভোমাদের মজ্জাগত হয়ে গেছে।

সবিতা বল্লে, "আজু গান গেরে তোর মুধ্জ্জেনশাইকে শুবুই খুসী করেছিল দেখচি সন্ধা।"

খনে সন্ধার মূখ আরক্ত হ'রে উঠল; বল্লে, "এরি মধ্যে লে কথাও হরে গেছে না কি ?"

সংগ্রন্থ প্রকাশ বল্লে, "স্বিস্তারে ! তুমি বখন এলে তথনো সেই কথাই হচ্ছিল। এবার ভোমার প্রতিশ্রতি পালন কর, স্বিতাকে গান শোনাও।"

স্ক্যা বশ্লে, "আজ সবিদিদির মাথা ধরেছে, আজ আর গান টান থাক্ মুখুজেনশাই, আর একদিন শোনালেই হবে।"

প্রকাশ বস্থে, "সর্জনাশ! ও রক্ম কথা মুখেও এনো না! সবিদিদিকে গান শোনাবার আগে আমাকে গান গুনিরেছ ভাইতে সবিদিদির মাথা ধ'রেছে, তার ওপর আম বিদি তাঁকে একেবারে গান না-ই শোনাও তা হ'লে প্রক্রিই সরেই অর আস্বে; তথন চারের পরিবর্ত্তে তোমাকে শ্রম্পাবুর ব্যবস্থা করতে হবে।" প্রকাশের কথার সবিভা ভজ্জন ক'রে উঠলো; বস্লে, শইনা গো ইন, তুমি অন্তর্গানী, সব ব্রভে পার ৷ অর আসবে, না আরো কিছু !"

প্রকাশ বল্লে, "আহা হা, তুমি জানো না সরু, আসরে ! আস্তে বাধা! কোন প্রীলোকের ছোটবোন বছি দিনির চেয়ে দিনির আমীর প্রতি বেশি মনোযোগ দেখাতে আরম্ভ করে তথন উর্থা নামক বে বন্ধ মুপ্ত অবস্থার সেই ব্রীলোকের অবচেতন মনে—

পবিতা গৰ্জন ক'রে উঠে বল্লে, "রেখে দাও ভোষার অবচেতন মনের গাঁলাখুরী !"

প্রকাশ তার অসমাথ বাক্য অন্থ্যরণ ক'রে বল্তে আরম্ভ কর্লে,— "সেই স্ত্রীলোকের অবচেতন মনে অবস্থান করছিল—

বাধা দিয়ে জ্রকুঞ্চিত ক'রে সবিভা বস্লে, "ক্ষের বদি অবচেতন মনের কথা মুখে আন্বে তা হ'লে সচেতন মন দিয়ে ভীষণ ঝগড়া বাণাবো !"

কণট নৈরাশ্যের স্থারে প্রকাশ বন্তা, "কি আশ্চর্য ।
ত্রীলোক চিরকাগই ব্রীলোক থাক্বে—তা নে বত লেখাপড়াই
শিখুক না কেন । থৈজানিক সত্যের উপর অবিচল নিষ্ঠা
কিছুতেই হবে না। গুগো, ক্রন্নেডের মেন্টাল্ টপোগ্রাকি,
স্থপার্ এগো, এ-সকলের বিষয়ে গবেষণা বলি একটু ভাল
ক'রে কর্তে তা হ'লে চটু ক'রে কণাটা উড়িরে দিতে
পারতে না"।

সবিতা বল্লে, "চুলোর যাক্ ক্রারেড্! আমি ক্রারেডের কথা অন্তে চাইনে! তার চেরে চল্ সন্ধ্যা, তোর গান গোটাকরেক অনি।"

হাস্ত-কৌতুকের প্রসাদে খরের আবহাওয়া লঘু হ'রে গেছ্ল,—স্বিত্রুধে সভ্যা জিজাসা কর্লে, "তোমার চা ?"

"চা ও-**খরেই দেবে অধন**।"

শব্যা ত্যাগ ক'রে সবিতা লাউঞ্জ বরের দিকে অগ্রসর হ'ল। পিছনে পিছনে আসছিল প্রকাশ,—সবিতা কিরে দাড়িরে তার কানের কাছে মুথ নিরে গিরে অফুটবরে বল্লে, "তুমি বে কতবড় ধুওঁ লোক তা আমিই জানি! তোমার হাতে প'ড়ে জলে পুড়ে মর্লুম।" মনে মনে বল্লে, বিধ্যে কথা। ভোমার হাতে প'ড়ে আমার জীবন বন্ধ হরেচে! কিন্তু সর্ব্লাই ভবে ভবে থাকি,— একমান্ধ নিজেকে ছাড়া আর কিছু দিবে ত ভোমাকে বাধ্তে পার্লাম না!

উপেন্দ্ৰনাথ গলোপাধ্যায়



"মানতেবর শক্ত নারী"—শ্রীপ্রবোধ বস্থ প্রণীত। ২নং খ্যামাচরণ দে ট্রীট্ কলিকাতা হইতে শ্রীপ্রকাশচন্ত্র সরকার কর্তৃক প্রকাশিত। ১০১ পৃষ্ঠা। দাম পাঁচ সিকা।

এটি একখানা কৌতুকরসপূর্ণ ছোট্ট উপক্রাস, ধারাবাহিক ভাবে কিছুদিন বিচিত্রার প্রকাশিত হয়েছিল। ক্রমশ: প্রকাশ্র উপস্থাস পাঠ করার অভ্যাস আছে তাঁদের মনে মাসে মাসে যে কৌতুহলের স্পষ্ট হয়েছিল ভার মধ্যেই এই উপস্থাস্থানির বৈশিষ্ট্য ও নৃতনত্ত্বের প্রমাণ পাওয়া বায়। লেখক বে সাহিত্যক্ষেত্রে সন্ত্যিকারের রসস্ষ্টি করতে পারেম তার যথেষ্ট পরিচয় দিয়েছেন এ বইথানাতে। বইথানার विषयवस्रोहित भन्नेत वना व्यास्त भावतन्त्रीयत्वत्र अकृष्टि মূল বৃত্তি, নরনারীর পরস্পারের প্রতি চিরন্তন আকর্ষণ। এ বিষয়টি গভীর হলেও এর একটা হালকা আলোচনা সম্ভব এবং সাহিত্যে অনেক করা হয়েছে কিন্তু বিষয়বস্তুটির গভীরভা ও গুরুত্বের প্রতি লক্ষ্য না হারিয়ে লেখক তাঁর করনা দিয়ে হাল্কা ভাবে বিষয়টিকে আলোচনা করে যে কৌতুকরসের করেছেন ভা পরম উপভোগ্য হয়েছে,—বিশেষ করে এইজন্ট, যে তাঁর স্বষ্ট চরিত্রগুলি কোণাও হাস্থ্যসের লঘুত্বের ^{মধে।}াদের বাস্তব ও প্রত্যক্ষ রূপের সমগ্রতা হারিরে ফেলেনি। ভথানেই সাধারণ 'কাটুনি' বা 'ফাস' জাতীয় লঘু সাহিত্যের কু বাংলা সাহিত্যে এ জাতীয় এই উপস্থানের পার্থক্য। শ্ব আগে আর ক্রন্ত পড়েছি বলে মনে পড়ে না।

উপস্থাসের নামক অরুণাংশু বাম।
গুরুদেব প্রণীত পুত্তক শুমানবের শক্ত নামানকের চেলা।
গীতার ভার। এই গভীর জানসমূদ্ধ বই ছাড়া^ব কাছে
বাজে প্রেমকাহিনী বা কবিভার বই পড়ে সে সম^{মুখন}

করত না বা ভার নৈতিক অবনতির পথ পরিকারও কর্ছ প্রাণভরে দ্বণা করতে শিখেছিল সে ছাট বস্তকে, একটি ও অপরট 'কবিতা'; তাই তার আচার ব্যবহার সাহ সব কিছুর মধ্যেই ছিল পৌরুষ, কোমলভার বিরুদ্ধে বিহৈ তার গীতাতুল্য পুত্তক "মানবের শত্রু নারী"কে দে সক্ষ নাগীর আক্রমণ থেকে আত্মরকা করার অন্ধস্বরূপ সঙ্গেই রাধ্ত এবং তারই সাহাব্যে টেশের কামরার স্থ্ এক তরুণী সহ্যাত্রিণীর আক্রমণ থেকে আত্মরক্ষা বিজয়গর্কে বাড়ী পৌছেছিল। কিছ হায়! গুৰেঙ শক্তর অভাব নেই ৷ ট্রেণে যে শক্তর আক্রমণ থেকে গীতাতুল্য পুস্তক তাকে বাঁচিয়েছিল সেই শ**ক্ত ভার** দু ভেদ করেও তাকে আক্রমণ করতে ছাড়ল না এবং পর্যাম্ভ এনে দিল তার জীবনে একটা মন্তবড় বিপৃষ কোণার গেল তার মারাপাশ ছেদনের অমোখ মর কোথার গেল স্বামী প্রস্তরানন্দ। "মানবের শক্ত ই শতহিন্ন হলো তারই একাম্ভ অমুগত ভজেন হাতে।

লেথকের ভাষার মধ্যে একটা বাধাহীন তর্ল প্রবা মাধ্য আছে; এর মধ্যে আবার বধন কৌতুকরসের দ হর তথন যে সে কতথানি উপভোগ্য হর তা বলা যার তাঁর চরিত্র স্টের কৌশলও অভিনব সে কথা আ বলেছি। চরিত্র স্টের কম্ম তিনি বে-সকল কৌতুকর্দ বিচিত্র ঘটনার সমাবেশ করেছেন ভার মধ্যে কোং অভিরঞ্জন নেই বা সম্ভাবাতা ও সামন্ত্রের অভাব নেই, হ মধ্যে তাঁর করনাশক্তির অভ্তা ও মৌলিকভার কা দিরেছেন। উপভাসের নামক কি ভাবে, কি আব মারাপাশ ছেবনের মন্ত্র আওড়াতে আওড়াতে বৈর প্রতাকে অভিনতে ধরে, নারী মান্তের আল সন্তাটাকে অন্তর দিয়ে উপলব্ধি করেও ছিট্কিরে পড়লেন কটকাকীর্ণ অসভ্য জীবনের পথে—সেটা পরম উপভোগের বস্তু। এমন উপভাস পড়লে অরসিকের প্রাণেও রসের সঞ্চার হবে বলে আমাদের বিখাস।

শ্ৰীমতী স্নিশ্বপ্ৰভা মিত্ৰ

নারীজন্ম-এশৈননানন মুখোপাধ্যার প্রণীত। প্রকাশক এওক নাইত্রেমী, ২০৪নং কর্ণভয়ানিস বীট। পূঠা ২০০, মূল্য ছই টাকা।

নারীক্ষম প্রুকে নারীক্ষম, প্রেতিনী, বনহংগীর প্রেম, জারসিকেয়ু, ছর্কোধা, হতভাগা, এই ছয়টি বড় বড় গর चाहि। व्यवकारायुत्र व्यथात्र शतिहत्र प्राउदा निर्द्धातायन। ভাঁহার গন্ধ ও উপভাগ বাংলা সাহিত্যে একটি নূতন স্থর, ্ মৃতন ডকী আনিরাছে। সমাজের যত নীচ, পতিত, বর্কার, ্পশিক্ষিত নরনারী তাঁহার গরে ভিড় করিয়া উঠিয়াছে, কিন্তু ্সমাজে বাহাদের আমরা ত্বণা করিয়া থাকি, ভাহারাই আজ ভাঁচার পুস্তকে এক অভিনব বেশ ধারণ করিয়া আমাদের মনকে সহাত্মকৃতির অনুরাগে রঙীন করিয়া ভোলে। লোককে আমরা সাঁওতাল বলিয়া গালাগালি দিয়া থাকি, ্ৰিছুৰ শৈলজাবাবুর সাঁওভালী গরগুলি পড়িলে মনে হয়। ইহারা বেন আর এক অগতের শীব। সে অগত বেন এক বন্নরাজ্য--সেধানে আছে প্রেম, আছে ভালোবাসা, আছে ছিংসা, নৈরাশু। 'নারীজন্ম' গরটি খুব স্থন্দর, শেবের tragic সুরুটিও ভারী মিষ্ট, কিন্তু গরটি 'অতি বড় ঘরতী না পার খর' গরের পুনরাবৃত্তি মাত্র। তাহা হইলেও গরট অভি চমৎকার। কি হৃষ্ণর খর-সংসারে খুঁটনাটি কথাগুলি আৰ হাওয়া হঠি করিতে শৈলদাবাৰু অধিতীয়। 'অতি বড় শন্তী না পার খর' গরটি বাংলাসাহিত্যে শৈলকাবাবুর এক শ্রপুর্বে অবধান। এমন করণ হার ফুটাইতে এক শরৎচন্ত্র ছাড়া বাংলার আর কেউ পারেন নাই। আমার বদি কেউ ब्रांच शृषिवीत मर्था प्रभाषि गर्साट्यं गरवत नाम कतिएल, छाहा চ্ইলে আমি বাংলার ছইটা গরের নাম করিব-প্রথম 'অভি **।ড়**্মরতী না পার মর' আর বিতীয় শর্থবাবুর 'রামের ব্নতি'। আমাদের সৌভাগা, বাংলার সৌভাগা, বে মাৰরা শৈলভাবাবুর মত এমন একজন অপূর্ক প্রতিভাশালী লেখককে পাইরাছি। ভাঁধার due recognition এখনো বাংলার হর নাই। এখন ভাঁহার লেখা একটু sterotyped হইরা আনিলেও, এক একটি গল্প বেন এক একটি রম্ন বিশেষ। বৈলজাবাব্র লেখার প্রধান লোব এই বে তিনি গল্প ভালো রক্ষে শেষ করিছে পারেন না। ছই চারিটি গল্প ছাড়া ভাঁহার সব গল্পই এই লোবে দ্বিত। কিন্ত একে আমরা লোব বলিতে পারি না। Tchekovএর গল্পের মত ভাঁহার গল্পভাগেও Sketch বিশেষ। 'অরসিকেষ্' গল্পটি শেষ হইরাছে অন্তভভাবে। গল্পটিকে তিনি আর একটু বাড়াইলেই ভালো করিতেন। এসব সামান্ত খুঁৎ মাত্র, 'নারীক্ষ্ম' বইখানির ছল্পটি গল্প বেমন বড়, ভেমনি ক্ষম্পর, আর তেমনি ক্রপণ। শৈলজাবাব্র এই tragic ক্রেটিই আমার বড় ভালো লাগে। ছাপা, বাধাই, কাগক্ষ ক্ষমর।

পাতালপুরী—শ্রীশেলজানন্দ মুখোপাধাার প্রণীত। প্রকাশক—শ্রীগুরু লাইব্রেরী, ২০৪নং কর্ণপ্রয়ালিস ব্রীট। পূঠা ১২০, দাম পাঁচ সিকা।

'টকি' বায়োক্ষোপের অন্ত শৈগজাবাব কিছুদিন পূর্বে একটি স'াওতালি গরের চিত্রনাট্য (Scenario) রচনা করেন। 'পাতালপুরী' তাহারই ভাবান্তরিত রূপ। বর্ধর বনচারী সাঁওতালীদের ছবি আঁকিতে শৈলজাবাৰ অধিতীয়। বইখাৰি পড়িতে পড়িতে মনে হয় যেন সাঁওভাল প্রগণার প্রামের মধ্যে খুরিয়া বেড়াইভেছি। এমন pastoral আলেধ্য, এমন অপূর্ব্ব পল্লীচিত্র এক বিফুভিবাবুর লেখা ছাড়া বাংলা সাহিত্যে আর কোথাও পাই আ। প্ৰাট স্থন্দর, কিন্ত উপস্থাস হিনাবে এই পুত্তকথানি তেমন ব্দমে নাই। পুব ভাড়াভাড়ি গল্প শেব করিবার চেষ্টা করিলে ৰাহা হয় তাহাই হইয়াছে। নায়ক নারিকাদের কথোপকখন, ঘটনাসংস্থান, আধ্যানভাগ সমস্তই সংক্ষিপ্ত ভাবে বণিত হইরাছে। ভাহা হটলেও গলটি চমৎকার। নরেক মুংরা ও নারিকা টুম্নীর হুংখে আমাদের প্রাণ কাঁরিয়া ওঠে। বইধানি শীজই বারোজোণের পদার দেধানো হইবে, ভাহা দেখিবার আধে সকলকে আমি এই গলটি পড়িতে অসুমোধ করি। বাঁধাই, কাগজ, ছাপা অক্তি চমুৎকার।

व्यवस्थानम् मान



পরতলাতক বীতরক্তরনাথ শাস্মল

প্রীবৃক্ত বীরেক্সনাথ শাস্মলের মৃত্যুতে বাংলাদেশ হারালো একজন দৃঢ়চেতা কর্মী,—রাষ্ট্রীর বন্দের ঘূর্ণবর্জে যিনি ছার ও সত্যের পথ, বা' তিনি ছির করে নিরেছিলেন, তা' থেকে কোনো কারণেই কোনো ছর্মল মৃত্রুজেই বিচলিত হ'ননি। শক্তিশালী নেতার সমস্ত গুণেরই তিনি অধিকারী ছিলেন। তাঁর মধ্যে ছিল বে-সাহস, সত্যনিষ্ঠা, অবিচলিত থৈব্য, অকুপ্প ত্যাগপরারণতা, তা তিনি তাঁর ব্যক্তিশ্বের বাহুমপ্রের সাহাব্যে অনায়াসেই তাঁর নেতৃত্বাধীনস্থ কর্মীদের মধ্যে সঞ্চারিত করতে পারতেন। অতুলনীয় ছিল তাঁর দেশপ্রাণতা,—দেশের জন্ত তাঁর সমস্ত সমস্ব ও শক্তি নিরোগ করতে তিনি কথনো পরাঘুধ হ'ননি। নিতান্ত নির্মণার হ'রে অর্থোপার্জনের জন্ত অর্থাৎ নিজের জন্ত তাঁকে বেটুকু সমস্ব ও শক্তি বার করতে হ'ত,—তার জন্তে তিনি ক্রপ্ন হ'তেন।

এই সেদিনে ভারতীর ব্যবস্থাপক সভার সদস্তপদে দ্বাতিত হ'লে বিজ্ঞান্তর গোরব নিয়ে তিনি ক্ষিরছিলেন ক্লিব্রার। ঠিক সেই সময় এল মৃত্যুর আহ্বান। এর নি বে টাজেন্টীর মর্ম্মপূর্লী বেদনা,—ভা' বোধ হয় বীরেশ্রনার মৃত ক্মীরই গ্রহ-সমাবেশের ফলে সম্ভব হয়। আমরা তার বুলোকগত আত্মার শান্তি কামনা করি ও তার শোক-সম্ভব ক্যুরিবারবর্গের প্রতি প্রগাঢ় সহায়ভূতি নিবেদন করি

পরত্লোতক জানী ছাধ বস্তু

আনকীনাথ বস্ত তথুই বৈ ক্ষেত্ৰ নেধা ও অধ্যবসালের জোলে উড়িয়াপ্রবাসী বাঙালীট ক্ষেত্রে শীর্বছান অধিকার করেছিলেন তা' নর,—তাঁর গৃহের আব হাওরা তিনি এমন ভাবে রচনা করেছিলেন, বেখানে একটির পর একটি করে আনেকগুলি নেধাবী, তেজখী ও কৃতী পুত্রের লালন-পাশুর সম্ভব হ'রেছিল। তাঁর পুত্র শরৎচন্ত্র, স্থভারচন্ত্রের কথা ব আলাদা, অভ্যান্ত পুত্রেরাও নিজ নিজ কর্মক্রেকে বিশ্লে কৃতিও লাভ করেছেন। একসক্ষে এতগুলি কৃতী সম্ভাবেন জনক হওয়া বে-কোনো দেশের লোকের পক্ষেই বিশ্লে

কানকীনাথের মৃত্যুতে সারা ভারতময় এবং ভারতে বাইরেও সর্বসাধারণের চিত্তে গভার বেদনার উদ্রেক হ'রেছে বিশেষতঃ তাঁর মৃত্যুকালে স্থভাষচক্রের অনুপশ্নিক বেদনা,—তথুই স্থভাষচক্রের মনে নয়, সমগ্র দেশবাসীর মধ্ ভাগরক পাকবে। বমন্তকে অনেক দিন পর্যন্ত ঠেকিং রেথেও শেষ পর্যন্ত তাঁর প্রিরতম প্রের আগমন পর্যন্ত চিন্নি অপেকা করতে পারলেন না, মাত্র করেকখন্টা সূর্বে চলে বেতে হ'ল,—এর বেদনা ভোলবার নয়।

জানকী নাথের পদ্মী তাঁরই উপযুক্ত সহংশ্রিণী। স্থানী তাঁর চিত্তের বল, আমরা জানি। তগবান্ তাঁর এই ছুঃ তাঁর চিত্তে আরও বল দিন্—এই প্রার্থনা করি। আর্থ্র পরলোকগত আত্মার শান্তিকামনা করি। ও তাঁর নোক সম্ভথ পরিবারবর্গকে আমাদের গভীর সহামুভূতি বিশেষ্ট করি।

প্ৰবাসী ৰঙ্গ সাহিত্য সন্মিলন

প্রবাসী বন্ধ সাহিত্য সন্মিলন স্বত্তে নিম্নলিখিত বিজ্ঞাপনা সাধারণের অবগতির অন্ধ প্রকাশিত কয়লাম। বাতে এট দ্রশিলনটি সর্বভোভাবে সাফণ্যমণ্ডিত হর সে বস্তু সমত বঙ্গবাসী এবং কলিকাভাবাসীকে আমরা আমাদের সাহনর অহরোধ আনাচ্ছি।

"আগামী ১০ই পৌষ (২৬শে ডিসেম্বর) বুধবার হইতে ১৪ই পৌৰ (৩০শে ডিসেম্বর) পর্যান্ত প্রবাসী বন্ধ সন্মিলনের দ্বাদশ অধিবেশন কলিকাতার টাউন হলে অফুটিত হইবে। ক্ষিবর প্রীযুক্ত রবীজনাথ ঠাকুর মহাশর সম্মিশন উদ্বোধন করিবেন। ভার লালগোপাল মুখোপাধ্যার মূল সভাপতির আসন অবস্কৃত করিবেন। ভারতের দুর দুর প্রদেশ হইতে প্রবাসী বাজালী সুধীগণ নানাবিভাগের সভাপতির কার্য্য করিবার অক্ত আগমন করিবেন।. কাশীর **ঐীবৃক্ত কেদার** নাথ বন্দ্যোপাধ্যায় সাহিত্যে, সিংহলের শ্রীযুক্ত ভামুভূবণ দাশভথ ধন বিজ্ঞানে, দিলীর রাহবাহাত্তর নিশিকান্ত সেন দর্শনে, পাটনার ত্রীযুক্ত স্থবিমল সরকার শিক্ষা বিজ্ঞানে, शक्कात्कत जीवुक त्वरी श्रमांत त्रात्र कोधुती निरत्न, मित्रारहेत 🚉বুক বিজনবাজ চট্টোপাধ্যার ইতিহাবে, দিলীর ত্রীবুকা শৈলবাল। সেন মহিলা বিভাগে, মান্তাকের শ্রীবৃক্ত বিমান वेहांकी तम विकास, हैत्यारवब खीयुक खकूबकूमांव वस् ধ্যুর বঙ্গে, কাশীর ত্রীবৃক্ত শিবেন্দ্রনাথ বন্ধ সদীত বিভাগে ম্ভাপতির আসন প্রচণ করিবেন।

প্রধানী বাদালী সাহিত্যারস্থানীদের সহিত বন্ধের মনীবীগণের পরিচর ভাবের আদানপ্রদানের জন্ত প্রভ্যেক বিভাগে বাংলার প্রভিন্তাবান সাহিত্যিক ও মনীবীগণের উপস্থিতির ব্যবস্থা করা হইরাছে। শুর জগদীশচক্ত বস্ত বিজ্ঞান, শুর বহুনাথ সরকার ইতিহাস, প্রীবৃক্ত প্রমণ চৌধুরী সাহিত্য, শুর দেবপ্রসাদ সর্বাধিকারী শিক্ষা বিজ্ঞান, ভাঃ প্রমণনাথ বন্দ্যোপাধ্যার ধন বিজ্ঞান, প্রীবৃক্ত নিলীরঞ্জন সরকার বৃহত্তর বন্দ, ভাঃ স্থরেক্তনাথ দাশ ওপ্ত দর্শন, প্রীবৃক্তা সরলাদেবী চৌধুরাণী সলীত, মৌঃ মুজিবর রহমান সাংখ্যাকিক ও লেভি অবলা বহু মহোদরা মহিলা বিভাগের উব্যোধন করিবেন।

২৬শে ডিসেম্বর বনীয় সাহিত্য পরিবদ মন্দিরে সাহিত্য শিক্ষা ও শির সম্মীর একটি প্রবর্শনীর ব্যবস্থা হইরাছে। মাচার্মা ক্রর প্রকৃষ্ণচন্দ্র রার মহাশর ইহার উল্লেখন করিবেন। সন্মিগনীর শেষ দিবস ৩০শে ভিসেম্বর প্রবাসী ও বন্ধবাসী বাদালীদের মিগন-বাসর ও মন্ধলিস হইবে। প্রীমৃক্ত শরৎচক্ত চট্টোপাখ্যার মহাশর এই মিগন-বাসরে নেছ্ছ করিবেন।

শ্রীবৃক্ত রামানন্দ চট্টোপাধ্যার মহাশরের নেভূত্বে অভ্যর্থনা সমিতি প্রতিনিধিদিগের সর্ব্বপ্রকার বত্ব অভ্যর্থনা ও আরামের ব্যাসাধ্য স্থব্যবস্থা করিবার চেটা করিতেছেন।

কলিকাতার মেরর শ্রীবৃক্ত নলিনীরঞ্জন সরকার মহাশর এক উন্থান সন্মিলনীতে আগত প্রতিনিধিদের সম্বর্জনা করিবেন।

ডা: সভ্যচরণ লাহা মহাশর তাঁহার আগর পাড়া উদ্ধান বাঁটাতে পক্ষী আবাস প্রদর্শন করাইবেন ও প্রতিনিধিদিগকে সহর্জন। করিবেন।

বিশনী ক্লাব প্রবাসী বাঙ্গালীদিগের সম্বর্জনার অস্থ অসবানে ভ্রমণের ব্যবস্থা করিতেছেন।

অভার্থনা সমিতি সমবেত ভদ্রমহিলা ও ভদ্রমহোদরগণের আনব্দ বর্দ্ধনের ব্দ্রন্ত সমীত, মহিলাবৃক্ষ বর্ত্তক রবীক্ষ নাথের "তপতী" অভিনয় ও নৃত্যাদি প্রদর্শনের বাবস্থা ক্রিতেচেন।

বাংলার ও প্রবাদের প্রত্যেক সাহিত্যাল্পরাগী ও স্থধীবৃন্ধকে এই দক্ষিলনীতে বোগদান করিবার জন্ত অভ্যর্থনা সমিতি সাদরে ও সাল্পনরে আহ্বান করিতেছেন।

সম্মিলনী সন্ধন্ধে জ্ঞাতব্য বিষয় ,881> বছৰাজার ব্রীটে সাধারণ সম্পাদকের নিকট জানা বাইবে। প্রতিনিধিদিগের ে টাকা ও প্রবাসী ছাজদিগের ৩ টাকা প্রবেশিকা ধার্ব্য হইরাছে। প্রবাসী মহিলা প্রতিনিধিদিগের কোন প্রকার চাঁদা দিতে হইবে না, বলদেশের সাহিত্যিকদিগের ২ টাকা প্রবেশিকা ও জ্ঞাত্তর্বা সমিতির সভ্যব্যক্ষর জন্মন পাঁচ টাকা চাঁদা প্রকানের ব্যবহা আছে। জ্ঞাত্তর্বা সমিতির সভ্যবৃত্ত্ব প্রকাল প্রকার শক্তাবৃত্ত্ব প্রকাল পরিচর প্রকাল ও জ্ঞাত্তর বিশ্বার করিবার জন্ম কোনক্ষপ প্রবেশিকার প্রবে

সাধারণ সম্পাদক

ভাক্তিকায় আই এক্ এ ট্রীম্

কিছুদিন পূর্বে কলিকাডার ইণ্ডিয়ান্ ফুটবল্ আারো-সিরেশনের নেভূথে একটি সম্মিলিভ ফুটবলদল আফ্রিকার ফুটবল থেল্ডে গিরে জয়ী হ'রে প্রভাবর্ত্তন করেছিল, এ কথা সকলেই অবগত আছেন। উক্ত টীম্ পূর্বে আফ্রিকার

অফ্রিকার মোমবাসা নগরে নিঃ কে কে ঘোষের গৃহে আই এক্ এ টীম্

অন্তর্গত মোমবাসা সহরে কেনিরা উগাণ্ডা রেলওরেস্ এও হারবার্স-এর কর্মচারী মিঃ কে কে ঘোষের গৃহে আভিথা গ্রহণ করেছিলেন। তথার ঘোষ পরিবারের পরিজনবর্গের সহিত উক্ত টীমের যে ফটোগ্রাফটি নেওরা হয় আমরা তার প্রতিলিপি এথানে প্রকাশিত করলাম।

একাডেমি অফ্ ফাইন আর্টস্ কলিকাতা

একাডেমি অফ্ ফাইন্ আর্টনের দিঙীর বার্বিক প্রদর্শনী ডিসেবর (১৯০৪) মানের শেবভাগে কলিকাডার মিউজিরম্ গৃহে একাডেমির অধিনারক (Patron) বাঙলার গভণর মহামান্ত তার জন্ এগুরসন্ কর্জ্ক উরোধিত হবে। ২২শে ডিসেবর উন্মোচিত হরে জাজুরারী মানের ৬ই পর্যন্ত প্রদর্শনীতে উন্মুক্ত বাক্বে, আপাড্ডঃ এইরপ ছির আছে। প্রদর্শনীতে

প্রদর্শিত চিত্রসমূহের মধ্যে নির্বাচিত সর্বোৎকৃষ্ট আঠারোধানি চিত্রকে স্বর্ণমেডেল এবং অর্থোপহারে পুরস্কৃত করা হবে। বিচারকেরা সমীচীন মনে করলে অতিরিক্ত পুরস্কারও দিছে। পারেন।

একাডেমির কর্তুপকের মর্যাদাপ্রভাবে এবং উভ্তমে

প্রারম্ভ হতেই একাডেমি সমস্ত ভারতবর্ধের মধ্যে এ বিষরে শীর্ধস্থান অধিকার করেছে। এমন একটি শিল-প্রতিষ্ঠানের উত্তবে শিলীসমাজে উৎসাহের সঞ্চার হয়েচে, এ সংবাদ আমরা অব গ ত আছি। আ ম রা সর্বান্তঃকরণে এই প্রতিষ্ঠানের উন্নতি কামনা করি।

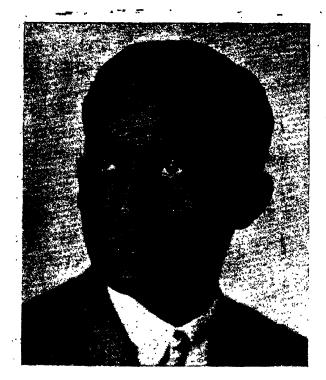
প্রদর্শনীর পর বণাকারে আমরা ভবিবরে বিতারিত বিবরণী প্রকাশিত করব।

কৃতী ৰাঙালী এঞ্জিনিয়ার

হাওড়ার অন্তর্গত রামরাজ্ঞা-তলা নিবাদী শ্রীবৃক্ত রাজেক্স

নাথ দে মহাশরের মধ্যম পুত্র শ্রীবৃত রাসবিহারী দে গত ইং ১৯৩০ সালে বাদবপুর ইঞ্জিনিরারিং কলেজের শের্ব পরীক্ষার প্রথম স্থান অধিকার করেছিলেন। ১৯২২ সালের সেপ্টেম্বর মানে তিনি ইলেক্ট্রিক ইঞ্জিনিরারিং-এ উচ্চাশিক্ষা লাভার্থ জার্মাণা বাত্রা করেন। সেধানে প্রথমত করেক্ষাস প্রসিদ্ধ M. A. N. এর কারধার ইঞ্জিন সম্বন্ধে শিক্ষা লাভের পর বিশ্ববিধ্যাত বৈত্যাভিক-বন্ধ-প্রভতকারী সিমেক্স স্থকাটের কারখানার এক বৎসরের উপর কার করেন। ইলানীং তিনি আধুনিক বিত্যত সরবরাহ শিক্ষার্থ বার্গিনের প্রভর্মেক্ট্রী

তাঁহার কার্যকুশনভার প্রকার অরপ তিনি গত ১৯০৪ সালের আহ্বারী মাসে "আর্থাণ ইলেক্ট্রক ইঞ্জিনিয়ার সমিডির" এবং গড় নভেবর ইলাসে "আ্মেরিকার



बीवुक बामविशाबी *(*क

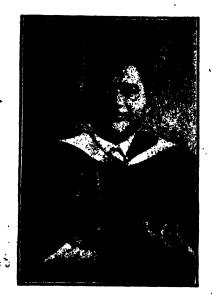
ইলেক্ট্রক ইঞ্জিনিয়ার সমিতির" সভ্য মনোনীত হ'বেছেন।

বিগত ১০ই ডিসেম্বর ইটালী থেকে ভিনি মেশে রওনা হরেছেন। আশা করি তাঁহার জ্ঞান ম্বদেশ ও স্বলনের প্রেম্ভূত উপকারে লাগবে। আমরা তাঁহার ভবিবাৎ উন্নতি ও মুক্তুল কামনা করি।

প্রবাসী বাঙালীর ঐতিহাসিক গবেষণা

শামারা শুনে ক্ষী হ'লাম,—এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ের ছুতী হাত এবং লক্ষে বিশ্ববিদ্যালয়ের ইতিহালের অধ্যাপক তিনুত্ব নক্ষণাল চটোপাধ্যারের "বীরকাশিষের শাসন কাল" সম্বন্ধে ঐতিহাসিক গবেবণা লগুনের প্রসিদ্ধ অধ্যাপক্ষের প্রশাসক্ষের ইতিহালর ক্ষেত্র করেছে পি-এচ্-ডি উপাধিতে ভ্বিত করা ইতিহাল প্রেয় গ্রেমান ক্ষেত্র পি-এচ্-ডি উপাধিতে ভ্বিত করা ইতিহাল প্রস্তু

থেকে প্তকাকারে আকালিত ছ'বে। শোকা বাব নাকি এই বইখানি থেকে নীরকাশিনের ব্যের জ্বীংলার ইতিহাস সহক্ষে অনেক নৃতন তথ্য সাধারণের উলাচর হ'বে,—এবং প্রচলিত অনেক প্রান্ত ধারণা দূর হ'বে। ইতিপ্রেণ্ড ডাক্ডার চট্টোপাধ্যারের অনেক গবেষণা ভারতের বিধ্যাত ঐতিহাসিক পত্রিকাঞ্লিতে



বিবৃক্ত নন্দলাল চটোপাধার পি-এচ্, ডি

প্রকাশিত হ'রেছে। আমরা ডা্ক্রার চট্টোপাধ্যারকে আমাদের সাদর অভিনন্দন জ্ঞাপন করি।

ইণ্ডিয়ান সোসাইটি অফ্ ওরিরেণ্টাল্ আর্ট

আগামী ২৩শে ডিসেছর (১৯৩৪) রবিবারে ১১ নং সমবার ম্যান্সনে উক্ত প্রতিষ্ঠানের বড়বিংশভি বাৎসন্থিক প্রদর্শনী হবে। বাজ্ঞার শিক্ষাসচিব জনাত্রেবল বা অমু আজিজ্ল হক্ বাহাত্রর এম্ এল্ সি প্রকর্শনী উর্বোচিত করবেন। তৎপরে প্রতিদিন দিবা ১১ ঘটিকা হ'তে সন্ধা। গটা পর্যন্ত বিনাস্ন্যো সাধারণের স্থানের কন্ত প্রদর্শনী উল্কে বাক্বে।

. আৰৱা এই প্ৰদৰ্শনীৰ সাক্ষ্যা কাৰনা কৰি ৷

চিকিৎসাবিভার বাঙালী ছাত্তের ক্ততিত্ব

মরমনসিংহ বাগড়া নিবাসী ঞীবৃক্ত ছরেশচক্র সিংহ
বি এস-সি, এম বি (ক্যাল) গত ১৯০০ সনের আগাই নাসে
বিলাভ বাঞা করেন এবং গত মার্চ্চ মাসে এডিনবরার এফ্
বার সি এস পরীক্ষার বেশ সম্মানের সহিত উত্তীর্ণ
হ'রেছেন। অভঃপর লগুন বিশ্ববিভালরের জগবিধ্যাত প্রফেশার
হিলের অধীনে শরীরবিভা বিবরে গবেষণা কার্ব্যে নিরত
ক্রাছেন। গত পরীক্ষার মোট ৭২ জন পরীকার্থা হিলেন,
ক্রমধ্যে মাত্র ১০ জন ছিলেন ভারতীর কিন্তু ভারতীরদের
মধ্যে একমাত্র তিনিই পরীক্ষার উত্তীর্ণ হ'রে বাজলার
ক্র্যোজ্ঞল করেছেন। তিনি কলিকাতা বিশ্ববিভালরের
এম, বি পরীক্ষার ধাত্রীবিভাও অন্তবিভা বিবরে সর্ব্যোক্ত স্থান
অধিকার করে হুবর্ণপদক লাভ করেছিলেন। আমরা তাঁর
উত্তরোক্তর উত্তি কামনা করি।

ত্রম সংস্পোধন

গত অপ্রহার মাসের বিচিত্রার ৩৮৪ পৃষ্ঠার ক্ষগতের বৃহত্তৰ প্রহাগার এবং ব্রিটশ মিউজিরম্ লাইবেরী' প্রবন্ধের লেখকের নাম 'শ্রীপ্রমীলচক্র বস্তু'র পরিবর্ত্তে ভূল ক'রে শ্রীপ্রমীনচক্র বস্তু ছাপা হয়েছিল।

বর্ত্তমান সংখ্যার সাঁতোর প্রবন্ধের ৭৯৭ পৃষ্ঠার ১ম কলমে ১০ লাইনে ভুলক্রমে 'কোন্দেন' ছাপা হরেছে; উহা 'কোন্দো' হবে। এ ছটি মুলাকর প্রমানের জন্ম আমরা ছঃখিত।

ব্লাচি বঙ্গদাহিত্য সন্মেলন ও শিল্প প্রদর্শনী

শু নভেষর নাসের ৭, ৮, ৯ ও ১০ তারিথে ছানীর
ইয় ক্রেওস্ ইউনিরন ক্লাব সাহিত্য-সম্মেলনের উদ্যোগে
বলসাহিত্য সম্মেলনের ভূতীর বার্ষিক অধিবেশন মহাটুয়ারোহে ছাসম্পন্ন হলেছে এবং সেই সলে প্রস্তুত্তর,
টোলির ও চিঞ্জালের একটি প্রদর্শনীও অছ্টিত হ'রেছিল।
বল্লাসভির আগন গ্রহণ করেছিলেন বিখ্যাত ভাষাভদ্ধবিদ
ক্রম্যাপক ভাগ জীব্জ ছবীভিত্রার চাই্যাপাধ্যার এল, এ,
জি, নিটু মহান্য। ছবীভি যাব, উল্লাহ্য অভিনাহার নাম্যাপ্য

সাহিত্য ও বাজালী জাভির উৎপত্তি ও ক্রেনারতি সক্ষে বিশদভাবে বর্ণনা করেন। অভ্যর্থনা সমিতির সভাপতি ছিলেন স্থপ্রসিদ্ধ নূহজ্ববিদ রার বাহাছর শরৎচক্র রার এশ, এ; এব, এপ, দি মহাশর। সমাগত ভক্তমগুলীকে সাহরে অভ্যত্তিত ও অভিনক্ষিত করে তিনি নূতত্ব সহছে একটি উচ্চালের অভিভাবণ পাঠ করেন। স্থনীতি বাবু তাঁহার অভিভাবণ ছাড়া সন্মিলনীতে ছারাচিত্র সহবোগে আরঙ্ক ফুইটি বিবরে তথাবছল বক্তৃতা প্রদান করেন, বিবর বধাক্রমে ভারতীর সংস্কৃতি ও বৃহত্তর ভারত' এবং 'প্রীক ভার্ম্বা'। বাংলার ও হানীর বহু সাহিত্যিক এই সন্মিলনীতে বোগদাদ করে সভার সোঠব বর্জন করেছিলেন।

অধিবেশনে বক্তৃতা প্রবন্ধাদি পাঠ করেছিলেন,—
কলিকাতা প্রেনিডেন্সি কলেজের অধ্যাপক ডাঃ শ্রীকুমার ^চ
বন্দ্যোপাধ্যার, আশুতোর কলেজের অধ্যাপক শ্রীকুল
বিভৃতিভূবণ ঘোষাল, ইকনমিক জুরেগারীর সম্বাধিকারী
শ্রীকুল অক্ষরকুমার নন্দী, মহামহোপাধ্যার পণ্ডিত শ্রীকুল
শিতিকণ্ঠ বাচম্পতি, স্থানীর সাহিত্যিক শ্রীবৃক্ত নিনীকুমার
চৌধুরী, শ্রীবৃক্ত ক্ষিতীশচক্র বহু, শ্রীবৃক্ত হরিপদ চট্টোপাধ্যার
ও শ্রীবৃক্ত ভূপেজনাথ মৈত্র প্রভৃতি। কবিতা পাঠঃ
করেছিলেন—শ্রীবৃক্ত প্রসাদ বস্ত ও শ্রীবৃক্ত ক্ষণালকুমার
ভট্টাচার্য্য, শ্রীবৃক্ত প্রসাদ বস্ত ও শ্রীবৃক্ত ক্ষণালকুমার
ভট্টাচার্য্য, শ্রীবৃক্ত প্রসাদ বস্ত ও শ্রীবৃক্ত ক্ষণালকুমার
ঘোষ।

বাংলার বাহিবে এই ধরণের সাহিত্যসন্মিলনের অন্তাবের সাহায্যে গুণুই বে প্রবাসী বাঙালীদের সন্দে দেশবাসী বাঙালীদের একটা মিলন সংঘটিত হ'চ্ছে, ডা' নর, বাঙালীর 'চিন্ত-প্রসারের দিক থেকেও এই সব অনুষ্ঠানগুলির একটা পর্য সার্থকতা আছে সে বিবরে সন্দেহ নাই।

সাম্চডশ ডিবেটিং ক্লাব প্ৰথম বাৰ্ষিক অধিবেশন

গত ২০শে সভেবক কবিবার প্রকাশ কাল্ড বিব্রেটার